

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden,
- + Keine automatisierten Abfragen Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.

HARVARD COLLEGE LIBRARY

			· ·
•			•
			•
	•		
_			

Blätter für literarische Anterhaltung.

Zahrgang 1853.

3 meiter Banb.

·

•

•

•

Blätter

für

literarische Unterhaltung.

Sahrgang 1853.

Zweiter Band.

Suli bis December.

(Enthalteno: Nr. 27 - 52.)

29./79 8P368.1

> HARVARD UNIVERSITY LIPRAPT

1876, Oct. 23_

Blåtter

für

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 27. —

2. Juli 1853.

Jur Nachricht.

Diese Zeitschrift erscheint wöchentlich ein mal in drei Bogen und der Preis beträgt jahrlich 12 Thlr., halbjährlich 6 Thlr., vierteljährlich 8 Thlr. Alle Buchhandlungen in und außer Deutschland nehmen Bestellungen barauf anz ebenso alle Postamter, die sich an die Königl. fächsische Zeitungsexpedition in Leipzig wenden.

Inhalt.

Sugtow und Roenig. Bon Abolf Zeifing. — Rationallieder ber Magyaren. Ueberset von Bakfi und Benko. Bon S. C. Sorn. — Literaturgeschichte ber Araber. Bon ihrem Beginne bis ins 12. Jahrhundert ber hibschret, von hammers Purgstall. Erster bis dritter Band. — Lebenklinien zur Geschichte ber eracten Biffenschaften seit Wiederbelebung derselben. Bon 3. C. Poggenborf. — Die Zeiten sind gleich. — Dramaturgische Miscellen. — Statiognaphie.

Suptow und Roenig.

1. Aus ber Anabenzeit. Bon Karl Suttow. Frantfurt a. M., Literarifche Anftalt. 1852. 8. 1 Ahr. 20 Rgr.

2. Auch eine Zugend. Bon Beinrich Roenig. Leipzig, Brodhaus. 1852. 8. 1 Thir. 22 Rgr.

Selbstbiographien werben von Vielen mit Mistrauen, mit Biberftreben aufgenommen. Daß ein Dichter viele Sahre hindurch aus der Schapfammer feiner Phantafie dem Bolte golbene Spenden zuwirft, bag er fur baffelbe alle Regionen ber Natur, alle Spharen ber Gefellichaft, alle Beitraume ber Geschichte auszubeuten und bas gludlich Gefundene im Gemande ber Schonheit ihm vorzuführen fucht, bag er im Bunberquell feiner Poefie, aus bem Alles verjungt, verklart, ibealifirt hervorgeht, mit beharrlicher Selbstverleugnung ben größten Theil feines Lebens hindurch nur fremde Geftalten, nur fremde Lebensbilber fich baben läßt: bas läßt fich bas Publicum wie etwas bas fich von felbst versteht ruhig gefallen und fühlt fich bafur wol faum ju einem Dante, ju einer Anertennang gemußigt. Wenn aber ber Dichter endlich auch einmal baran bentt jenes verjungenbe Band feinem eigenen Leben zugutekommen zu laffen und benfelben Lefern, die er fo oft mit fremben Geschichten unterhalten und ergost hat, von feiner eigenen Entwidelung, feinen eigenen Erfahrungen ju ergablen, bann bringen ihm gar viele derfelben taube Dhren und verschloffene Bergen entgegen und nehmen dieselben Stoffe, dieselben Schilderungen, die in einem Roman, in einem Schaufpiel vielleicht ihr lebhafteftes Intereffe in Anfpruch genommen hatten, mit Laubeit, ja mit Ralte auf. Und warum bas? Belche Borftellungen mogen babei zugrundeliegen? 3ch glaube baß 1853. 27.

biefelben gar verfchiebener Art find. Der Gine mag bie Selbstbiographien nicht, weil er Dichtung, aber feine . Bahrheit will; ein Anderer, weil er barin nur Dichtung und feine Bahrheit erwartet; ein Dritter, weil er fürchtet in ihr ein schillernbes Gewebe von Bahrheit und Dichtung ober ein 3wittergefcopf bas meber Bahrheit noch Dichtung ift ju erhalten. Ein Bierter verschmaht fie wol, weil er meint: mas fann ein einfaches Dichterleben, bas fich wenigstens heutzutage in ber Regel nicht weit von feinen Schulbanten, feinen Lefe-Bimmern, feinem Schreibtisch verläuft, viel bes Interef. fanten, bes Spannenden bieten? Gin Funfter tommt ihnen wol auch mit einem Borurtheil moralifcher Art entgegen, er wittert babinter eine Gitelfeit, Gelbftgefälligfeit, Selbstüberschagung und möchte biefelbe gern mit einer Richtachtung von feiner Seite bestrafen, ober erblidt barin wenigstens ein ihn in Schatten stellenbes Gelbstgefühl, die Berausfoderung einer Anerkennung, bie ber Autobiograph bem freien Ermeffen bes Lefers, bem fritischen Urtheil eines Literarhistoritere hatte überlaffen follen.

Semis liegt in allen biefen Borfiellungen etwas Wahres, und in nicht wenigen Fällen wird das Publicum Recht haben, für ein solches Geschent à la Aeschines, der bekanntlich dem Sokrates in Ermangelung anderer Gaben sich selbst schenkte, bestens zu danken. Trosdem ist das weitverbreitete Vorurtheil gegen die ganze Sattung der Selbschiographie ein ungerechtes und beruht mehr auf einer Seichtigkeit oder Verwöhntheit des Geschmacks als auf irgendwie triftigen Gründen. Ist die Selbstblographie und insbesondere die eines Dichters Das

79

mas fie fein foll, eine augleich treue und erflarende Darlegung ber innern und außern Lebensentwickelung, bann vereinigt gerabe fie in fich eine Maffe von Borgugen und Reigen die fich nicht leicht in einer anbern Darftellungsform beifammen finden; benn es verschmelzen fich in ihr auf bie naturlichfte und ungezwungenfte Beife bie anziehenbften Gigenfchaften ber hiftorifden und ber poetischen Darftellung und fie bietet überdies reichlich Gelegenheit bar, mit biefen noch bie Lichtfeiten ber philosophischen Anschauungeweise zu verbinden. Wenn es namlich Aufgabe ber Befchichte ift einen größern ober Bleinern Ausschnitt bes Geschehenen ftreng ber Bahrheit gemäß nach bem innern und außern Busammenhange darzustellen, fo vermag bies keiner beffer zu leiften als ber Gelbstbiograph, ba er im Berhaltnig ju feinem Db. ject naturlich weit beffer unterrichtet ift als irgend ein anderer Geschichtschreiber zu bem seinigen, inbem er nicht blos im Befige ber außern Thatfachen und Ereigniffe ift, fonbern auch bie innern Motive und bie garten Raben woburch biefelben in Bewegung gefest werben fennt. Freilich muß ber Biograph auch mahr fein mol-Ien; er muß Aufrichtigkeit, Unbefangenheit und Selbstkenntnig genug besigen, um nicht, fatt mahr zu sein, mit fich schon thun, fich ale wichtig und intereffant binftellen gu mollen; besist er aber diese Gigenschaften und fleht sonft nicht an Qualification hinter andern Geschichtichreibern gurud, fo ift er baburch bag er es gunachft und vorzugsweise mit fich felbst und feinem eigenen Leben zu thun bat, entschieden vor den übrigen im Bortheil und wird verhaltnismäßig etwas Gebiegeneres und Buverläffigeres als fie liefern tonnen. Befteht aber anbererfeits bie Aufgabe bes Dichters darin, einen Rreis von Ericheinungen ober Begebenheiten als ichon und intereffant darzuftellen, fo ift auch dies bem Gelbfibiographen im Gangen weit leichter gemacht als bem mit anbern Objecten beschäftigten Dichter. Ein mal hat er von vornherein ein concretes, aus ber unmittelbarften Birtlichteit geschöpftes, selbst erlebtes Lebensbild vor fich und braucht fich also nicht in misliche Erfindungen, die fo leicht in das Gebiet der innern Widersprücke und Unmahrheit gerathen, einzulaffen; fobann leitet ihn burch all die labyrinthischen Berfchlingungen der Lebenswege von Anfang bis ju Ende ein sicherer gaben und läßt ihn sich so leicht nicht auf jene Irrmege verlieren, benen der Dichter bei freiern Schöpfungen fo leicht ausgeset ift, und endlich fehlt es feiner Borlage von Anbeginn nicht an ber nothigen Begrenzung, welche bie mefentlichfte, aber auch am fcmerften ju erfullende Bedingung jedes Runstwerts ift. Dabei ift ihm, ohne bag er barum ber Bahrheit zu nahe zu treten brauchte, geftattet, Alles im Lichte ber verflarenden und verschönenben 3dee, gleich. fam im vergoldenden Abendfonnenglang ber Erinnerung erscheinen ju laffen, die ohnehin bas ichlechthin Geringfügige und Gemeine mit ihren Schatten und Rebeln bebedt, um das Befentliche und Bedeutsame besto effect. voller daraus hervorzuheben. Freilich muß ber Selbftbiograph hierzu die Gabe ber poetifchen Darftellung im

vollsten Dage befigen, er muß namentlich im Stande fein, nicht blos das Große, Augenfällige, Impofante, fondern auch bas Rleine, Unfcheinbare, Ueberfebene als intereffant, bedeutfam und von bem Bauber ber Schonheit durchdrungen hinzuftellen, er muß wie ein gefchickter Maler aus verachteten Rrautern, die der profane Wanderer mit gugen tritt, einen üppigen, reichen Borbergrund, aus einigen blauen Bergen mit fcmalem Durchblick in die unenbliche Beite ber Welt einen Sehnfucht ermedenden hintergrund ichaffen tonnen und einer schlichten Sutte mit ein paar Baumen und einem spielenden Anaben barunter die Bedeutung eines fesselnden Mittelpunkte zu geben vermögen. Rann er aber bies, besit ber Selbstbiograph biefe bem Dichter überhaupt unentbehrlichen Gigenschaften, bann bedarf er, um etwas wirklich Schones ju liefern, feiner glanzenben Herkunft, keiner Beziehungen zu berühmten Thatsachen ober Perfonlichkeiten, teiner großartigen Lebensschicksale, feiner haarftraubenben Rataftrophen, er braucht feine Stabte umgeriffen, feine Drachen erlegt, feinem Denfchenfreffer bas Sandwerk gelegt ju haben, fondern es genügt bagu ein schlichtes, einfaches, bem gewöhnlichen Auge als gewöhnlich erscheinendes Leben; denn ein jedes Menfchenleben birgt in sich so viel des Bedeutsamen und Intereffanten, fo viel innere und außere Rampfe, fo viel Rathfel und Lofungen, fo viel Soffnungen und Enttaufdungen, fo viel Leiden und Freuden bag es eben nur ein Dichter mit der Camera obscura, dem innern Auge feiner poetischen Erinnerung aufzufangen und mit feinem funftlerifch geubten Griffel wiederzugeben braucht, um es au einem reichhaltigen, bedeutungevollen, feffelnden Bilde umgu-Schaffen. Dat fich baber ein Dichter bereits burch andermeitige Productionen als folder bemahrt, fich bereits burch seine Bergrbeitungen frember Stoffe die Liebe und Theilnahme des Bolks gewonnen, dann follte man auch feinen Gelbftbetenntniffen mit gleichem Bertrauen, mit gleicher hingebung entgegenkommen; benn es wirb fich in ben meiften Fallen bie Erwartung rechtfertigen bag ber Schöpfer im Bilbe feiner felbft nicht hinter feinen fonfligen Schöpfungen gurudbleiben werbe.

In diesem Bertrauen bin ich auch an die beiben uns hier vorliegenden Werte gegangen, und ich muß von vornherein ertlaren bag fie mich nicht getäuscht haben; benn so verschiebenartig sie auch beibe sind, soweit sie auch im Stoff wie in ber Behandlung beffelben auseinander geben, fo haben fie boch das miteinander gemein daß fich beibe ben fruhern Erzeugniffen beiber Dichter naturgemäß und entsprechend ameihen und gang biejenigen hoffnungen erfüllen, au benen einerseits bie vorangegangenen Arbeiten Gugtom's, andererfeits die bisberigen Leiftungen Roenig's berechtigen. Ber nun weiß welchen innigen Antheil ich schon feit einer Reihe von Jahren an ben Productionen Roenig's genommen und wie ich mich in b. Bl. aus reiner Burbigung ber Producte felbst - benn in perfonliche Beziehung bin ich gum Autor erft in allerneuefter Beit getreten - nach und über feine "Regina", feine "Beronica", feine "Stationen", feine "Clu-

biften von Maing", fein "Spiel und Liebe", feinen "Billiam Chaffpeare" und fein "Saus und Belt" in mehr ober minder ausführlichen Charafteriftiten mit der biefen Berten gebührenben Anertennung ausgesprochen habe: ber fann aus bem oben Gefagten zugleich entnehmen, wie boch ich auch diese neueste Arbeit Roenig's stelle und in welchem Grade ich burch fie - gang abgesehen von dem besondern Intereffe bas ich nunmehr auch an ber barin fich abspiegelnden Perfonlichkeit ihres Berfaffere nehme - rein von Seiten ihres objectiven Runftwerthe befriedigt werbe. Nicht in gleichem Dage habe ich bisjest Gelegenheit gehabt, mich über die Leiftungen Sustom's öffentlich auszusprechen; auch muß ich gefteben daß ich mir felbst über dieselben nicht ein fo sicheres, auf Einzelstudium gegrundetes Urtheil wie über die Schöpfungen Roenig's gebilbet habe, indem ich nicht allen derfelben mit gleicher Theilnahme, mit gleicher Befriedigung gefolgt bin. Wenn ich mir aber aus ben verschiebenen Ginbruden welche bie Lefung ober Anfcauung der Gugtow'ichen Berte in mir gurudgelaffen hat ein Gesammtbild bes Autors entwerfe und mit bem Bilbe Roenig's vergleiche, so scheint mir Gustow zwar in feinen Anlagen vielfeitiger und mannichfaltiger, in feinen Beftrebungen leichter entzundbar und weitergreifend, in feinen Effecten entflammenber und anregenber; Roenig bagegen ift in feiner Befähigung innerlich gebrungener und martiger, in feinem Streben ruhiger und confequenter, in feinen Birtungen unmittelbar befriebigender und nachhaltiger. Jener ift baber eine mehr werbenbe, genetifche, unenblich fortichreitenbe, biefer eine mehr vollendete, fertige, in sich abgeschloffene Ratur; Jenes Arbeiten find gleichsam glubenbes, im Fluffe befindliches Erg, bas erft in die Form gegoffen werben foll; Diefes Berte fertige Statuen, icon feft und ficher ausgeprägt aus ber form bervorgegangen; Sener macht ben Cinbrud eines gabrenben, mit jeber neuen Rebenblute im Raffe fich rubrenden, Diefer eines ausgegohrenen, geflarten, golben ober purpurn im Becher funtelnben Beins. Dag ich hiermit ben Berten Roenig's einen bleibendern Behalt, eine volltommenere funftlerifche Gefaltung, überhaupt eine höhere Bollendung guerfenne, ift nicht zu leugnen; aber es foll bamit teineswegs eine Misachtung Deffen mas Guptom gethan und geleistet hat ausgesprochen werben. Die Beltentwickelung, bie Literatur und Runftgeschichte bedarf nicht minder folder Beifer die in fich gemiffermagen die nimmer rubende, fprubelube, icaumende Strömung ber Beit reprafentiren, als folder die sich jene unruhigen Fluten in der Tiefe ihres Befens gleichsam ju abgeschloffenen, die Ufer ruhig abspiegelnden Geen fammeln laffen. Darum habe ich Gustow immer eine große Bebeutung beigelegt; benn von feinem erften Auftreten an bisjest ift feine Entwickelung mit ber Entwidelung ber neuern beutschen Poefie ftets auf bas engite verschlungen gewesen, theils fo bag er felbst die Bewegung excitirt, ju neuen Richtungen und Bestrebungen bie erfte Anregung gegeben, theils fo daß er fich wenigstens an ben Entwickelungsmomenten

burch mehr ober minber bedeutenbe Arbeiten mit betheiligt hat. Diefelben Fortschritte baber, welche bie Bett in ihren Tendenzen und Ideen feitdem gemacht hat, laffen fich auch in ber Entwidelung Gugfom's nicht verfennen, und wie jene aus bem Buftande ber Berriffenbeit und eines unreifen Beltfcmerges und Emancipationsbrangs nach und nach zu einer flarern Erkenntniß und ruhigern Berfolgung bes ihr vorfchwebenben Biels gelangt ift, fo hat fich auch fein Befen von Sahr au Sahr mehr geklart und confolibirt, und im Bergleich mit ber Art und Weise wie er fich als Moft geberbete erscheint er schon jest ale ein guter, gefunder, wenn auch noch nicht gang abgelagerter Bein. Bie feine allgemeine, literarhiftorische Bedeutung habe ich baber auch ftete bie einzelnen glanzenben Seiten feiner Berte, namentlich bie bewundernswürdige Fulle und oft überrafchende Reubeit seiner Gedanken und Borftellungen, die Gewandtheit mit ber er junachft abstract gefaßte Ibeen concret ju geftalten, ju lebenbigen Perfonlichkeiten und Charafteren auszubilden verfteht, die im Gangen gludliche Bahl ber von ihm behandelten Stoffe und bie namentlich auf bramatischem Gebiete, wenn auch nicht immer tiefe und geniale, boch ftets ungezwungene Ausführung berfelben, bie Geschicklichfeit mit ber er ftete bie intereffanteften Beitfragen in ben Bereich feiner Darftellungen ju gieben und in geiftreicher Beife zu besprechen weiß, die Scharfe bie er im Bergliebern, die Ausbauer die er im Entwickeln befist, und fo noch manche andere Eigenschaften in vollftem Dage anertannt; aber bei alle Dem bin ich von feinen Producten nie in ber innersten Tiefe meines Befens gepact und ergriffen, nie bei einer tublern Betrachtung berfelben vom afthetisch-fritischen Standpunkte in vollem Dage befriedigt worden. 3ch habe an ihnen einerseits jene Unmittelbarfeit, jene im Dichter faft bewußtlos und instinctiv-wirkenbe Naturfraft und bie bamit verbundene, unwiderstehlich von herz zu herzen zuckende galvanische Strömung vermift, in ihnen balb mehr balb minder etwas Gemachtes, Berechnetes, Beabfichtigtes gefunden und mich badurch, wenn auch nicht verftimmen, boch um ben vollen, ftets mit Gelbftvergeffenheit vertnüpften Genuß bringen laffen; andererfeits habe ich in ihnen aber auch nicht jene firenge Gefehmäßigkeit und Planmäßig. feit, jene ebenmäßige, proportionale Gliederung, jene tubl abmagende, ebenfo fehr bas Buviel wie das Buwenig vermeibende Sparfamteit, woburch fich wol fonft bie mehr mit bem Berftande als im Enthusiasmus gefchaffe. nen Berte auszuzeichnen pflegen, entbeden tonnen, vielmehr bie Bemertung gemacht bag mit ihm gar häufig ber Berftand ebenfo burchgeht wie mit andern Dichtern die Phantafie, bag er fich durch feine Scharfe und Feinheit im Bergliebern nicht felten verführen läft, uns irgend ein Object, ftatt im Bollen und Gangen, anatomifch zerlegt und prapariet vorzulegen und fich babei in eine unverhaltnigmäßige Ausspinnung bes Untergeordneten und Rebenfachlichen ju verlieren. Diefes aus ben frubern Schöpfungen Gustow's über ihn gewonnene Gefammt. urtheil habe ich nun aber auch, wie oben bereits angebeutet ift und unten weiter ausgeführt werben wirb, in dieser seiner jüngsten biographischen Arbeit durchaus bestätigt gefunden; es besist dieselbe im Allgemeinen die nämlichen Schattenseiten die seinen sonstigen Berken eigenthümlich sind, und sie hat daher ganz benselben Anspruch auf eine allgemeine und lebendige Theilnahme wie jene, was ich umsomehr hervorhebe als nach öffentlichen und privaten Stimmen zu urtheilen hier und da ein Borurtheil gegen dieselbe

obzuwalten scheint.

Wenden wir uns nun vom Allgemeinen gur fpeciellern Betrachtung ber vor uns liegenden beiben Dichterleben ober, um une genauer auszubruden, Dichterjugenben, fo werben wir nicht umbin tonnen, junachft bas Berhaltnif beiber zueinanber zu bestimmen; benn ba fie beibe Erzeugniffe eines und beffelben Jahres find und bas Bert von Roenig als bas ein wenig fpater erfchienene in feinem Titel felbit eine Beziehung auf bas ihm eben vorangegangene ju nehmen icheint, fo fann es nicht ausbleiben bag fie tros ihrer fonftigen Berichtebenheit boch miteinander verglichen und gegenfeitig abgewogen merben. Außer benjenigen Unterschieben nun, die fich ohne meiteres aus dem oben bezeichneten verschiedenen Grundcharafter beiber Autoren ergeben, scheint fich mir ibre mefentlichfte Differeng icon in ben Titeln beiber Bucher ausaubruden. Gugtow benennt bas feinige "Aus ber Rnabenzeit" und beutet bamit an bag es fich eben nur auf bas Anabenalter bezieht, ja biefes nicht einmal gang umfaßt, fonbern eben nur einen Ausschnitt aus bemfelben und zwar bas erfte Decennium, feine Rindheit bis aum Eintritt in die lateinische Schule behandelt. Roenig bingegen nennt bas feinige "Auch eine Jugend", er bietet uns alfo nicht blos einen Abschnitt aus feiner Rinb. heit noch auch die Rindheit allein, sondern fein ganges Jugenbleben bis zu feinem einundzwanzigsten Jahre, bem Abichluffe feiner brei erften Lebensftufen, feinem Gintritt in die Schule des Lebens, b. i. in die Che. Außer diefen außern, jedoch auch als folchen wefentlichen und bebeutungevollen Unterschieden beuten aber die beiben Titel auch noch einen innern, tieferliegenden an. Gugtom bezeichnet Das mas er liefert nur als etwas ,, aus" ber Rnabenzeit, verspricht uns also nicht geradezu die Entwickelung bes Anaben felbst, sondern nur etwas mit diefer Entwidelung Busammenfallenbes, Gleichzeitiges, in Beziehung Stehenbes, und er fpricht bies noch entschiebener und unzweibeutiger in feinem Borwort aus, wenn er barin fagt: nicht gur Rachahmung ber großen Dufter in der Autobiographie habe er fein Buch gefchrieben; des Berfaffere Perfon fei ihm bei beffen Abfaffung in dem Grabe gleichgultig gemefen daß er ausbrudlich fich gegen bie Auslegung verwahren muffe, als hatte er ein Entwidelungebilb von fich felbft entwerfen wollen. Bielmehr habe er feine frühefte Jugend ihrer Thatfachen megen geschilbert und zunächst sei ihm namentlich feines Jugendlebens Schauplas, Berlin, mertwurdig genug baju erschienen; bann aber habe er auch Manches von Seelen - und Lebenszuftanben barzuftellen gehabt mas ben Erzieher und ben Freund bes Bolts beschäftigen und als ein Beitrag gur "Gefellschaftstunbe" aufgenommen werben tonne. Gang anders Roenig. Diefer bietet une laut bee feinem Buche gegebenen Titels feine Jugend felbft, alfo gerade Das an mogegen fich Sustow ausbrucklich vermahrt, und auch er fpricht fich in feinem Borworte specieller hierüber aus, indem er einerseite die Bedeutung biographischer und namentlich autobiographischer Werke überhaupt hervorhebt, andererfeits bie besondern Antriebe mittheilt, bie auch ihn gur Mittheilung feiner Jugendgeschichte veranlagt und über alle Rudficht auf angftliche, misgestimmte ober gar übelmollenbe Lefer hinweggefest hatten. Unter biefen Antrieben nennt er zunächst ben anmuthigen Reig und ben munberbaren Bauber, ber die froben und fcmerglichen Schickungen bes gurudgelegten Lebens gerabe bann ju umgauteln beginne, wenn man anfange von den Ergebniffen feines Lebens unbefriedigt ju merben, und welcher felbft einem hinter uns liegenben Alltageleben nicht fehle, fofern fich auch biefes als ein Ausfluß bes Allebens, als eine Fafer ber bewegten Unenblichkeit, als ein Gebilb bes allgemeinen Menschengeistes barftelle, und fofern in biefer munberbaren Ginknupfung des Emigen in bas Inbividuelle überhaupt die Poefie jedes Ginzellebens liege, bie es jum Gegenstande fünftlerifcher Darftellung murbig mache. Er aber habe bei einem Rudblid in feine Bergangenheit gang besonders Grund gehabt, fich ju fagen bag er eigentlich bie beste Beit seines Lebens unbefangen und absichtslos in ben Tag hinein und mehr auf Gerathewohl als nach abgestedten Bielen gelebt habe, und er habe baber bei einer Prufung feiner Jugend mehr ale vielleicht mancher Andere von der religiofen Bahrnehmung ergriffen werben muffen, bag eine hobere Sand ergangend bas Gemebe menfclichen Lebens burchfchiefe und bie Faben mit ber mebenben Labe fchlage; benn es fei ja auch auf jene giel- und gebankenlofe Beife ein Stilleben eigenthumlicher Art von nicht beabsichtigtem Bufammenhange und bedeutfam verschlungenen Beziehungen zustandegekommen. An bies Prometheische im Menschen - und Bolterleben burch ein recht fleines Lebensbild zu erinnern, fei ihm nun in einer fo muthlofen Beit nicht ungehörig erschienen; und gur unterhaltenben Theilnahme für Liebhaber bes Ibpllischen eigne fich bies Stilleben einigermagen baburch bag es, wenigstens mit feiner Jugenbftrede, wie in einem verftedten Thal, binter einer von ber Beit rafch umfahrenen Balbede gelegen, unserer breiten, bewegten Gegenwart icon ziemlich frembartig geworben fei. Außer biefem tieferliegenden 3mpulse gibt sodann Roenig noch einen zweiten, mehr au-Berlichen an, indem er erklart: es habe ihm fcon feit einer Reihe von Jahren als eine Art Schuld auf dem Bergen gelegen, die fur ihn fo erfreuliche Aufnahme mehrer feiner Schriften gerabe in gebilbeten Rreifen laut anzuertennen, und er habe fich überrebet feinen Bohlwollenben baburch entgegenzufommen baf er ihnen, fo gut er es eben vermoge, den Mann ftiggire bem fie foviel Rachficht gefchenkt hatten, und bem viel baran gelegen

fei ihnen zu bekennen was ihn auf seinem Bege nicht habe bazu kommen laffen Befriedigenberes barzubieten.

So also tunbigt sich Koenig's Buch offen und ruckhaltslos als ein wirkliches Lebensbild bes Autors und amar zunächft ale ein ibyllisches Gemalbe feiner individuellen, aber von höherer Sand geleiteten Jugenb. entwickelung an, mabrend uns Gustom bas feinige nur als eine Darftellung ber örtlichen und zeitlichen Buftanbe fowie der socialen Berhaltniffe unter benen er aufgemachfen, alfo eigentlich ale einen Beitrag gur Charatteriftit fowie gur Cultur- und Sittengeschichte Berlins bezeichnet. Und hierin besteht nun auch in ber That ber Dauptunterschied beiber Bucher. 3mar ift dies nicht in ber Ausbehnung zu verfteben als ob Gugtow in feiner Schrift burchaus nicht von fich und feiner Entwickelung fprache und Roenig gang und gar die außern Umftande und zeitlichen Berhältniffe unberudfichtigt ließe. Bielmehr theilt Jener auch über fich und feine eigene Entfaltung, über fein findisches Treiben und Gebahren, über feine Spiele, fein erftes Schulleben, feine erften finbifchen Liebesregungen und Freundschaftsbeziehungen Manches von allgemeinerm ober fpeciellerm Intereffe mit, und fcon baburch baf er bei ber Schilberung ber außer ihm liegenben Berhaltniffe junachft von der Anschauung des Rnaben ausgeht und fie gemiffermagen auf feinen Lebenefaben aufreiht, erhalt feine Schrift neben ber beabfichtigten allgemeinern auch eine biographische, bie Subjectivität des Autors betreffende Bedeutung. Und andererfeits webt auch Roenig feinem Lebensbilde fehr intereffante Schilberungen feines Jugenbichauplages, ber Stadt und bes Bisthums Fulba, fowie ber bamaligen Beit, ber in ihr herrschenden Sitten nnd ber mit bem Anaben in irgenwelche Beziehung tretenben Perfonlichfeiten ein, welche Schilberungen umsomehr Beachtung verbienen als fie einerfeits viel Eigenthumliches, vom Gewöhnlichen Abweichenbes und bisher Unbefanntes bieten, andererfeits fich auf eine hiftorisch befonders mertmurdige Beit, auf die Sahre von 1790-1810 beziehen. Aber tropbem befeht und bleibt ber obenermahnte Unterschied beider Bucher; benn in bem von Roenig erweift fich ftete ber individuelle Mittelpunft, in bem von Guttom ftete bie elementarische Sphare als Dasjenige was vom Autor als Sauptfache behandelt und wovon der Lefer am meiften angezogen wirb. In Roenig's Gemalbe ericheint ber Rnabe, ber Jungling ale bas eigentliche Bilb, alles Uebrige nur als ber zwar bedeutsame, aber boch nur bem Sauptzwed bienende hintergrund; in Gugtom's Tableau hingegen machen die Gebaube, die Plage, die Strafen, sowie bie nachsten Umgebungen Berlins mit bem bafelbst herrschenden Leben und Treiben bas eigentliche Bild aus, und ber im Vordergrund befindliche, fich alles Das anschauende Anabe macht nur ben Eindruck einer zwar zur Beachtung auffobernden, aber boch immer nur untergeordneten Staffage. Ein Buch wie bas Gustow'iche, fofern es fich vorzugsweise auf Dbjecte bezieht, die mehr ober weniger Jebem juganglich find, hatte baher feinem größten Theile nach wol auch von

einem Anbern gefchrieben werden tonnen, freilich nicht in ber Art und Beife wie es gefchrieben ift, aber boch in Rucklicht Deffen mas barin beschrieben wird. Das Bud von Roenig hingegen ift durch und burch, feinem Inhalt wie feiner Form nach, einziges und ausschließliches Eigenthum feines Berfaffers, und fein Anberer mare im Stande gemefen, uns gerade biefes Lebensbilb zu liefern, auch Der nicht welcher mit ben außern Thatfachen in biefem Leben befannt gemefen mare; benn obgleich auch biefe für fich fcon viel Befonderes und eigenthumlich Anziehendes haben, fo erhalten fie boch erft burch die innern Motive, burch die geheimen gaben die fie zusammenhalten bie mahre und volle Bedeutung, ober es gibt, wie Roenig felbft fich ausbrudt, die Mittheilung ber Motive zugleich die Balfte ber Antwort auf die Frage nach der Bahrheit des Erlebten, und bas Bemußtsein des Erzählenden wird dem Erzählten zur Folie, jum untergelegten Glangblatt, bas ben vorübergeraufchten Tagen ihre ewige Bebeutung verleiht.

Gehen wir nun zur nahern Betrachtung bes Gugtow'schen Berts insbesondere über, so muß uns natürlich der ausdrücklichen Tendenz desselben gemäß vorzugsweise die Frage beschäftigen, wie sich Berlin mit seinen Bustanden in der Gugtow'schen Zeichnung darstellt und welchen Genuß und welche Belehrung uns diese Zeichnung zu bieten vermag; und hieran erst wird sich die zweite Frage schließen, welcher Rückscluß sich aus dieser Zeichnung auf Gugtow's Persönlichteit und namentlich auf seine früheste Jugendentwickelung machen läßt.

Im Vorworte klagt der Verfasser selbst darüber daß Berlin Denen die in ihm geboren werden ben übelften Binbeln- und Biegenruf erwerbe, indem die Meinung berriche, es tonne nur gefuchten Big, talten Berftand, barfte Gemutheleere hervorbringen; und er gibt ju bag allerdinge Berlin neben ben tiefern Regungen und gehaltvollern Schöpfungen ber übrigen Gebiete Deutschlands immer nur als specififch Berlinisches feine Edenftebermipe, feine Rreuggeitungsfeuilletons, feine Beigbiergemuthlichkeit und die Schufterjungencouplets aus der Friedrich - Wilhelmsstadt gebracht habe. Trosbem erklärt er daß Berlin nicht gang fo flach fei als es fich gebe und genommen werbe, bag es in fich felbft eine weit beffere Entwidelungsfähigfeit befige, als die fpeciellen Intereffen welche jest bort herrichend feien geftatten wollten, baß es nicht fo verlaffen fei von einer gemiffen Urfprunglichteit, wie es fich in feiner Reigung gur Gelbftpersifflage darftelle, ja nicht einmal fo tahl, fo fandig, fo farblos in feiner Natur, wie man nach ben allgemeinen topographischen Bebingungen ber Mart glauben follte. Er municht baher dur Befeitigung diefes Borurtheils beizutragen und hofft es werbe fein Buch einem beffern Studium nuten und - wenn junachst auch nur unter ben Berlinern felbft - die Ueberzeugung weden bag Berlin nicht fo total unpoetifch, fo verftandesnüchtern fei als man glaube.

Gine Apologie, eine Art Rechtfertigung Berlins gegen ben herrichenben Ruf ift alfo ber fpeciellere 3med bes Gustom'ichen Buchs, und es fragt fich nun wie es biefe Aufgabe gelöft hat. 3mar tonnte vorher erft noch bie Frage aufgeworfen werden, ob benn wirklich Berlin bieber nur in bem einen Lichte gezeichnet und angefcout fei, ob nicht unter Andern in früherer Beit burch G. T. A. hoffmann, in neuerer Beit burch Bilibalb Alleris Berlin nicht nur, fonbern auch die gange fandige Mart Branbenburg bereits eine poetische Bertlarung erfahren habe; allein da tropdem die allgemeine Anficht über Berlin teine andere geworden ift, fo tann wol von jener Frage abgesehen und bas Unternehmen bes Berfaffers ale ein gwar nicht neues, aber barum immer noch verbienftliches und feineswege überfluffiges angefeben merben. Bas aber bie Ausführung beffelben betrifft, fo glaube ich zwar nicht daß fie im Stande fein wird, in bem Urtheil über Berlin wirklich einen Umschwung ju erzeugen, ein mal weil ein folches Urtheil, felbft wenn es jum großen Theil Borurtheil fein follte, boch viel zu tief in wirklichen, nicht wegzuleugnenden Thatsachen wurzelt als daß es durch eine noch so poetische Schilderung Berlins umgefturgt werden konnte; fodann weil fich gerabe in ber Art und Beife ber Gustow'ichen Ausmalung bas specifische Berlinerthum, namentlich die vom Berfaffer felbst als berlinisch bezeichnete Reigung zur Selbstpersifflage nicht undeutlich wieder bemerklich macht und fo gemiffermagen allen poetischen Effecten wieber ben profaischen Bopf anhängt; aber bennoch muß bie Ausführung im Gangen ale eine gelungene, bem 3mede entsprechende anerkannt werben, indem es wirklich dem Berfaffer gegludt ift, uns ben Schauplas feiner Rind. beit und insbesondere bie nachsten Umgebungen feiner väterlichen Bohnung, die innerhalb des von außen als Mufenfit, im Innern als Pferbestall fich erweisenben Atademiegebäudes lag, mit einer fo finnlichen Frifche, mit einem fo lebendigen Eingehen in ein reiches und buntes Detail und mit fo vielen Gemuth und Geift beschäftigenden Rebenbezügen vor unserer Phantafie vorüberzuführen, daß man sich beim Lefen in der That vermundern muß, fo oft an jenen Gebauben und Raumlichfeiten vorübergegangen gu fein, ohne von bem poetifchen Bauber, ber nach Gugtom's Schilberung barin ftedt, auch nur eine entfernte Ahnung gehabt zu haben. Freilich wird Mancher ungläubig die Frage aufwerfen, ob benn jener Bauber auch wirklich barin ftede, ja ob ihn auch nur ber Anabe Gugtom, als beffen Anschauung boch Alles bargeftellt werbe, barin gefunden habe, ober ob nicht vielmehr bas Bange weiter Richts fei als ein erft jest von Gustom, bem Biergiger, in die Luft geblafenes Schaum - und Traumbild der Badfel in Gold umichaffenden Erinnerung ober gar nur ein Specimen von bes Berfaffers Birtuofitat, eine brillante Etube, bie ein paar nichtssagenbe Noten ju einem reichhaltigen und effectvollen Mufitftuct ausbeutet, ein poetisches Runfistud, bas fich bie Aufgabe ftellt gu zeigen wie man auch aus Nichts Etwas, aus Schwarz Beiß, aus gunf Grabe, aus einem gemuthlofen Conglomerat von atabemifchen Sammlungen, Sanstritbructe-

reien, anatomifchen Borfalen und Cavalerienferbeffallen ein poesiereiches Iball machen tonne. Aber wie bem auch fein moge, mag bas Gemalbe eine objective ober blos subjective, eine poetische ober blos technische Babrheit besigen, der Effect beffelben lagt fich nicht medence nen, und wer nicht ungerecht fein will, wird jugefteben muffen daß ihm wirklich Berlin burch bas Gugtow'iche Diorama, wenigstens inmitten bes Anschauens, in ein gang anderes Licht gerudt ift und bag er baburch für eine Maffe von Elementen und Momenten beffelben eine poetische Anschauung gewonnen hat, die ihm vorher aller Poefie bar und ledig erschienen; und weffen Berg irgend eines poetischen Wiberhalls fahig ift, ber wirb bie unverhoffterweise hier entbedte Doefie auch auf fein eigenes. wenn an sich vielleicht auch noch fo durftiges Jugendleben übertragen und fo in objectiver und fubjectiver Begiehung bem Buche einen nicht geringen Genuß banten. Dag babei übrigens nicht Alles von gleichem Berthe, von gleicher Wirtung ift, barauf muß man gefaßt fein. Da benn boch bas eigentliche Object nicht immer ausreichend erscheinen mochte, faßt der Autor jede wenn auch noch fo fern und flüchtig vorüberhuschende Erfcheinung beim Bipfel, um barüber oft recht lange und breite Betrachtungen anzustellen. Bas aber bietet fich in einer Stadt wie Berlin nicht Alles bar, mas konnte alfo auf biefe Beife nicht Alles in ben Bereich des Buchs hineingezogen werben! Allerbings wirb es baburch in Bieler Augen den Charakter der Bielseitigkeit, ber Reichhaltigkeit erhalten und namentlich Denen willkommen fein bie über Alles und Jebes nur gelegentlich zu fprechen lieben und die baraus für ihre Conversation manche neue Anschauung, manches treffenbe Raisonnement, manches geistreiche Aperçu mit in die Gefellschaft nehmen konnen; aber bem gebiegenen Gefchmad wird jene Bielfeitigfeit leicht als Buntscheckigkeit, jene Reichhaltigkeit leicht als Ueberladung erscheinen, und Bieles von dem Besprochenen und Geschilderten wird ibm, wenn auch an fich gut, boch hier gesucht und gemacht vorkommen. Dies gilt namentlich von benjenigen Partien bie er in ber Borrebe als Beitrage gur Gefellichaftstunde bezeichnet und ziemlich reichlich in allen Abschnitten, gang befonders aber im fechsten aufgespeichert hat. Bas wird hier nicht Alles abgehandelt! Die Jugendlecture, padagogische Poefie, bas Geifterfeben, martifche Bauern, Die Jubelfeier ber Reformation, Napoleon's Tod, die Erhebung ber Griechen, Rogebue's Ermorbung, altbeutsche Tracht, Die Turnerei, die Reize bes Guten und Bofen, die Gewerbefreiheit und der daraus fich entwickelnde Leichtfinn im Unternehmen, die Religiofitat ale fitticher Bebel, bas allgemeine Stimmrecht, bie innern Familienverhaltniffe, die gefchloffenen Gefellschaften, die Liebhabertheater, bas feinere Proletariat, bas Maulhelbenthum, bie Gefinnungslofigfeit, bie bienenben Claffen, namentlich die Bedienten, Röchinnen, Ammen, die Juben, ber Bucher, Die Lotterie, Die Sparkaffen, bas Schupfpftem und bie Freihandlertheorie - manches furger Berührten gar nicht zu gebenten! 3ch felbft habe bas Deifte biervon mit Interesse, ja mit Beifall gelesen, zumal ich, wenn auch nicht überall die Ansicht, doch fast durchweg die ihr zugrundeliegende Gesinnung theile; aber tropbem ist es mir an dieser Stelle, in diesem Zusammenhange als störend erschienen, ich fühlte mich aus der Welt einer kindlichen, naiven Anschauung plöglich in ein politischpublicistisches Lesecabinet versetzt und fühlte mich versucht zu glauben, der Berfasser habe mit seinem Titel "Aus der Anabenwelt" auch jenen Kinderwis verbinden wollen, der, mit dem Doppelsinne des Worts "von" spielend, das Messingene für etwas von Gold ausgibt.

Wie der Stoff, so verliert sich nicht selten auch die Darstellung, die Diction in ein fremdartiges, mehr für Zeitungen und Broschüren als für Jugenderinnerungen passendes Gebiet; ja Gustow der Große muß nicht blos bei Resterionen und rudblidenden Betrachtungen, sondern auch da, wo es gilt die kindlichen Anschauungen und Erlednisse selbst zu schilbern, für Gustow den Kleinen die Rolle des Vormunds übernehmen. Lese man unter Anderm nur folgende Stelle über das Terrain sei-

ner Rindheit.

Dies abenteuerliche, feltfame, lichte und duntle, claffifche und romantifche Gebaube, ein Pegafusftall nach hufbeichlag und Flügelichwung, mußte einem Rinde, bas ohnehin in einem Span gefchnifter Baumrinde Silberflotten, in einem bligenben Riefel breebener grune Sewolbe fieht, fo gut wie bas halbe Universum ericheinen. Ihr Armen, die ihr hier nur diese Uhr, biese Runftausftellungen, biese akabemischen Leibnig. Sigungen, Diefe Bopp'ichen Sanstritlettern, Diefe funtelnbe Rometenwarte, ben Rudolphischen Curfus über Splanchnologie nebft ben bemonftrativen Spiritus. Eingeweideglafern, diefe toniglich preußi= fchen Bagenremifen und die hauptwache ber Ulanen feht, wie viel ift euch von ber noch übrigen mabren Poefie Diefes Pantheone entgangen! Die innern Dofe, Die Pluvien biefes Tempels, Die laufchigen Myfterien innerhalb Diefer vier Stragen, unjuganglich allen Reugierigen, von den Caftellanen mit Robrftoden, ben toniglichen Leibtutichern mit Deitschen, ben Bachtmeistern mit bem Sarras streng gehutet . . . Da gab es gu fchauen, gu laufchen, gu schlieden, gu naschen, gu mubten und gu spielen! Birres Gemauer, burcheinander gewurfelt. Duftere grasbewachsene Bange, fcauerliche Thurme, vieredig ober rund. Dies Chaos mar ohne 3weifel dem in diefem Saufe am 17. Darg 1811 geborenen Rinde wichtiger als die akademischen Gale, wo Schleiermacher über Plato, Billen über bie Rreugzüge las oder Sottfried Schabow neuangefommene Befpafianifche Babe. wannen mit feiner toftbaren, aller Belt befannten Dausverftanbslogit auch balneologisch vom Standpuntte antiter Unbequemlichteit mufterte. Dier zeichneten wol die funftigen Duffelbor-fer Dubner, Sopfgarten, fpater Bendemann, Sohn, Silde-brandt ale fleine Studienclaffifer nach Gppsabguffen, dort wurben eben von Stalien Gemalbefiften gur Runftausftellung ausgepact und bas Campagna-Romana. Strob wie gemeines pommeriches ober utermarter Strob behandelt; hier ordnete man die Bucher ber Atademiter oder jog von der Preffe ein neues Bert von 20. von humbolbt über bie Ramifprache, in beren vom gelehrteften Seger leife por fich bin buchftabirte Gurgellaute fich bas Rofwiebern einer Reitschulbahn fur Die Sarbe-cavalerie mischte; bort frachzten um Die himmelekugel ber Bode'ichen Sternwarte Scharen von Raben, Die ber vergoldete blithelle Glang bes großen Globus ebenfo wie ber Leichenges ruch von ber grauenvollen Anatomie ber anlocte . . . und gwis fchen allen biefen Dffenbarungen einer geiftigen Belt bas rudfichtelofefte Schmettern ber Erompeten, Die Signale und Ablofungen von einer ber Mittelftrage gegenübergelegenen Bache, bas Biebern und Rollern und Rettenraffeln von hunderten von Pferden, die durch Trommelichlag und Piftolenfchuffe an triegerifchen garm gewöhnt wurden. . . Sollte man glauben daß hier, wo es manchmal war wie auf bem offenen Markt ober ber mogenben See, bennoch von einem Rinbe ftill ge-traumt werben tonnte, baf bier auf fleinen Sartenplagen, auf grunen Rafenbanten, in Lauben von wildem Bein, burchmifcht mit turtifcher Bohnenblute, hinter Fenftern mit Gerraffen von Goldlack, Levkoien, Aftern, hinter großen Kaften mit rother Rreffe, die ihre ginnoberrothen, beigendbuftenden Bluten an Binbfaben bis boch über bie genfterrahmen rantten, eine ftille nur auf fich felbft laufchende Rinderfeligfeit durchlebt werben tonnte? Dies war ein Tempel ber Mufen, ein Stall und boch bas grune gelb und ber einsame, ftillfriedliche Balb. Da ftand ein einziger, aber riefengroßer Rufbaum, ber bem erften Roffelenter bes Ronigs felbft geborte und vor ben lufternen Bliden bes Anaben, ber fcon gludlich war, nur ein einziges buftenbes Blatt von ihm zu erhaften, bas er in feinem garten Geaber mit fanftem Fingerftrich von bem Blattgrun befreite und als übriggebliebenes zierliches Geripp in feinen bavon burch-bufteten "Brandenburgischen Kinderfreund" legte, mit allen gugebotestehenden, oft draftischen Mitteln gehutet murbe. Es war bier Alles Alles 3byll. Die reizendste Lockung der Ratur in biefem stillen Geitenhof. Die Wohnung des so bevorzugten Gelbftherrichers vom allerhochften Bagenbock lag mit jenem fcattigen, fruchtefcweren Rugbaum, unter bem eine grungeftridene Bant bie allerhochft Gebulbeten gur Rube einlub, fo laufchig, fo verftedt, fo malerifc, fo bicht gelehnt an einen großen pittoresten Thurm, von beffen fleinen eifengegitterten Benftern oft mit Sehnfucht hinuntergeblickt murbe, wie ein Claube Lorrain, ober wenn bie toniglichen Bagen begoffen wurden und bas Baffer burch bie Lanbichaft riefelte, wie ein Erpftalbeller, najadenbegeisterter Rupsdael.

In diefer bunten lebensvollen Schilderung wie viel bes Echtfindlichen, Naiven, Ibpllischen, wie viel aber auch bes Altflugen, Berechneten, aus fpaterm Bewußtfein Berbeigezogenen fowol in ben Borftellungen wie in ben Wortbildungen! Der Berfaffer tann freilich fagen bag ja bas lestere nur bes Gegenfages, bes Contraftes wegen ba fei, daß die monftrofen Bortgebilbe eben nur ben 3med hatten bas Profaische bem Poetischen, bas Altverftanbige bem Rinblichen gegenüber ale nichtig und lächerlich hinzustellen. Aber liegt nicht auch hierin ichon eine Berechnung? Ift die in fich poetische Schilberung eines folden Fingerzeigs in Die Leere und Ruchternheit ber Alltagsanschauung bedürftig ? Rimmt man gu einem apagogifchen Beweise feine Buflucht, wenn une ein birecter zu befriedigen vermag? Liegt nicht in dem Bedurf. nig, durch ironische Abfertigung des Gegentheils zu wirten, bas fich verstedenbe Eingeständnif bag uns bie Sache felbft nicht inhaltsvoll und reich genug erscheint, um allein und für fich zu wirken? Doch wir wollen barum mit bem Berfaffer nicht weiter rechten, umfoweniger als man von andern Seiten um diefer Schlagschatten willen gar nicht jur Anerkennung ber Lichtpartien gekommen ift, an benen boch biefes Buch nicht minder reich ift. Wie viel Schones, Wahres und Tiefergreifendes liegt nicht in ber Geschichte vom schonen Dorich und ber fleinen Marianne, in der Freundschaft der beiben Bater, in ber Feinbichaft ber beiben Mutter und in ber endlichen Berfohnung berfelben über dem Sarge bee Rinbes! Bie reich an theils ergöglichen, theils ruhrenden Bugen, wie lebendig und farbenfrisch sind die Erzählungen über und von seinem Bater, die Schilberungen ber mutterlichen Anverwandten, namentlich des hutmachers mit dem golddurchnähten Leberkoller und des apokalpptischen Webers, das Gemälbe vom ersten Träumen und Treiben der Kinder, die Schilberungen der ersten weitern Ausstüge, namentlich nach dem Park von Schönhausen und nach Spandau, die Geschichten aus den Kasernen vom Lieutenant Haase, vom schneidernden Unterofizier, vom tollen Langheinrich, die Schilberungen von des Knaben erstem Schulleben, seiner ersten geistigen Nahrung und seinem ersten Gebahren in den Sphären der feinern Gesellschaft.

Doch hiermit haben wir bereits Partien berührt die mehr die subjective als objective Seite des Buchs, mehr bie Entwickelung bes Rnaben felbft als bie Schilberung feiner Umgebungen betreffen. Dbgleich nun diefe Partien sowol der Intention wie dem Umfange nach die untergeordneten find, fo burften fie boch vielleicht für Manchen ein größeres Intereffe haben als bie bereits besprochenen. Wie Berlin beschaffen ift, welch Leben und Treiben in ihm herricht, barüber meinen bie Deiften fcon unterrichtet ju fein, und wenn auch ein Reig barin liegt, gerade am Befannten noch geheime, bisher unbekannt gebliebene Bintel und Berftede mit neuen Menfchen, neuen Sitten und neuen Lebensverwickelungen tennenzulernen, fo burfte boch ein größerer Reig noch barin liegen, einzubringen in bas innere Bachsthum einer Menschenseele, ihre ersten Regungen und Reigungen tennenzulernen, ihre Brrthumer, Enttaufdungen, innern und außern Rampfe-ju beobachten, fie Schritt fur Schritt in ihrem Entwidelungs - und Bilbungsgange ju begleiten und fo einen Aufschluß über die Genefis aller berjenigen Erfcheinungen zu erhalten, burch bie fie im Stabium einer höhern Entwidelung mit uns in Beziehung tritt. Diefer Reig muß fich aber noch bedeutend erhöhen, wenn es fich um bie nabere Renntnig eines Dichters handelt, der, wie Gugtow, burch eine Reihe von Geiftesproducten unfere besondere Theilnahme in Anspruch genommen und fich im Gebiete ber Literatur fowie im Bewußtfein feiner Ration überhaupt einen nicht unbebeutenden Plas errungen hat. Fragen wir nun, inwieweit biefes Intereffe am Autor burch bas vorliegenbe Buch befriedigt wird, oder welches Bild wir durch daffelbe von Sugtow bem Anaben erhalten, fo ift die Antwort barum einigermaßen mislich, ein mal weil die Mittheilung indivibueller Charatterjuge im Gangen nur eine fparliche ift, fodann weil, wie icon ermahnt, die gange Schrift ein wenig gar ju fehr aus ber gegenwärtigen Anschauungeweise des Berfaffere herausgeschrieben ift und fomit nicht bie Burgichaft einer möglichft objectiven Darftellung gemahrt, obicon fie andererfeits burchaus nicht zu bem Argwohne Unlag gibt ale habe ber Verfaffer mit ber Saupttendenz einen Mohren weißwaschen zu wollen noch die fleine Rebentendeng einer Gelbstpurification verbunden.

Sucht man fich jedoch aus bem Mitgetheilten, von welchem Umfange und von welcher Buverlaffigkeit es

auch fein moge, ein Bild von Gugtom's Anabennatur au entwerfen und barin ein Prototyp für fein fpateres Befen zu erkennen, fo fcheint man eben baraus bag fich ihm felbft feine Rudblide in die erften Entfaltungen ber Pfyche als "Erinnerungen vom Zufälligsten und für die allmalige Menschwerdung vielleicht Unwefentlichften", als "Momente bie nicht Stand halten", als "fleine fliegenbe blaue, rothe, grune Fleden, wie fie Dem erfcheinen ber in die Sonne gefehen", furz als rein allgemeine, jeder Eigenthumlichkeit entbehrende Rebelbilber barftellen, ben Schluß ziehen zu burfen bag ber urfprungliche Rern und Reim Gugtom's von teinem vorherrichenb individuellen Charafter mit ureigenthumlicher, repulfiver, activer Rraft, fondern vielmehr umgekehrt von überwiegend genereller Befchaffenheit mit mehr univerfeller, attractiver und paffiver Rraft gemefen fei, und bag baber feine fpater hervortretende Perfonlichfeit mehr die Concentration ber in eigenthumlicher Beise auf ibn einwirkenben Umgebungen als die Emanation feines eigentlichen Selbst gu fein scheint. Erklart fich auf diese Beife wie ihm bie Selbstbiographie ju einer Schilderung bes Schauplages und ber Beitumftanbe umfchlagen tonnte, fo geht baraus zugleich hervor bag wir diefe Schilberung als bie Sauptquelle fur die Erkenntnif feiner Perfonlichkeit betrachten, une alfo beren Entfaltung vorzugemeife aus bem Ginfluß feiner Umgebungen ertlaren muffen. Je beschränkter nun diese Umgebungen einerseits maren, b. b. junachst nur aus bem in sich abgeschloffenen Bierect bes Atademiegebaudes und einem fleinen Rreise von Menichen ohne höhere Bildung und von untergeordneter Stellung beftanden; andererfeits aber innerhalb biefer Befchranttheit wieder die größte Mannichfaltigfeit und Bielfeitigfeit, bas buntefte und verschiebenartigfte Leben und Treiben herrichte und ben Anaben fruhzeitig mit bem Gebiete ber Biffenschaft und Runft wie mit bem bes Rriege, ber Politit, der höchften Gefellichaftefpharen in wenn junachft auch nur reinauferliche Bechfelbeziehung brachte: um fo fruher und energischer mußten in bes Anaben empfänglicher Seele, die als eine Art tabula rasa dies Alles mit den durstigsten Saugfasern in fich aufnahm, die fchroffen Gegenfage bes Weiten und Engen, bes Großen und Rleinen, bes Soben und Niedrigen, fowie auch bes Beiftigen und Sinnlichen, bes Wiffens und Nichtwiffens, der Bildung und Ungebildetheit Plas greifen und fich ihm einerfeits als auf bas engfte miteinander verschlungen, auf bas innigfte zusammenbangend, andererfeits als burch eine ungeheuere Rluft getrennt, ale unnatürlich und gewaltfam geschieben barftellen. Sofern er nun felbft als Sohn eines pringlichen Bereitere ber engen, fleinen, niedrigen Sphare, nicht ben mehr atherischen Regionen ber Runft und Biffenschaft angehörte, mußte sich in ihm fruh ein buntler Drang nach ber aus fo unmittelbarer Rabe winfenben, über ihm gelegenen Sphare entwideln; benn wie fehr ihn auch dunachft bas bunte Treiben ber bie Erde mit sicherm Suf stampfenden Roffe und ihrer Reisigen anziehen mochte, bie größere Anziehungefraft

lag boch für ibn in dem feiner Ahnung bunkel vorichmebenben Alugelroffe ber Atabemie, mas fich unvertennbar in der beharrlich wiederholten Erflarung bes fiebenjährigen Rnaben Bilbhauer werben zu wollen Reben diefem Drange nach einem Sobern mußte fich aber auch fruhzeitig in ihm ein brudenbes Bewuftfein von der Niedrigkeit und Ungulang. lichteit feines Standpuntte einfinden, und es muß baher ale ein charafteriftifcher, vorbebeutungevoller Bug feines Befens angefehen werben bag er fich, als er jum erften mal in Die Schule geben follte, mit Sanden und Füßen dagegen ftraubte, mit dem entschuldigenden Ungftgefchrei daß er ja "Michts wiffe". Galt ihm bier bie Schule gleichsam als Symbol ber höhern Bilbung überhaupt und bruckt fich alfo in feinem Strauben bas Gefühl ber Berzweiflung aus, von feiner Sphare in die der Bildung hinüberzugelangen, fo wiederholt sich ein ahnliches Distrauen gegen die höhern Regionen in feinen fpatern Sahren, ba wo er im Saufe des Malers Rleanth, ju bem er boch gleichfalls von einem unwiderftehlichen Drange hingezogen wird, anfangs fich mit banaufifdem und boch von edelm Selbftgefühl burchbrungenem Trop gegen bie Annahme ber focialen Formen ftraubt. Fugen wir zu biefen Bugen, in benen fich auf bas unzweideutigfte der Doppeleinfluß feiner verfchiebenartigen Umgebungen erkennen läßt, noch die gleichzeitige Liebe bes Anaben einerseits jur Tochter Dorich's, bes "Selbstmorbers in ber Sattelfammer", andererfeits gur Lochter eines Rathe, einem lebhaften, wisigen, ausgelaffenen Dabchen aus ber feinern Gefellichaft, fo lagt fich auch aus biefem Benigen unschwer ertennen bag auch fcon im erften Decennium feines Lebens ber Grundzug bes Gustow'ichen Charafters fein anderer gewesen ift als berjenige welcher sich als ber rothe Faben burch feine gange fpatere Entwickelung hindurchzieht, namlich ein unwiderstehlicher Trieb, die Rluft zwischen dem ihm angeborenen und bem von ihm erstrebten Glemente, zwifchen bem Sinnlichen, Derben, Naturwuchfigen, Boltethumlichen einerfeits und dem Geiftigen, Feinen, Conventionnellen, Ariftofratischen andererseits auszufüllen und beide Spharen des Dafeins und der Gefellschaft gewiffermagen in eine ebenfo enge und nabe Begiehung miteinander zu bringen, als biejenige war in ber feinem Rinberauge Pferbeftall und Dufenfis, Bagenremife und Sansfritbruderei, Cavaleriewache und Sternwarte gu fteben ichienen. Bon biefer Grundrichtung feines Befens aus laffen fich all feine Entwickelungsmomente, die Triebfebern und leitenden Ideen feiner literarischen Droductionen, die Grundfage feiner politischen Gefinnung, bie Licht- und Schattenseiten feiner Darftellung, gang besonders aber auch bas Unabgeschloffene, Unbefriedigte und Unbefriedigende feiner Beftrebungen und Leiftungen ertlaren; und fo durfen mir bas Gustom'iche Buch, obfcon vorzugsweise ber Darftellung von Meußerlichkeiten gewibmet, boch auch als einen nicht unwichtigen Beitrag aur Erfenntniß feiner Perfonlichfeit willfommen beißen.

Gang andere freilich stellt fich in Diefer hinficht bie | 1853. 27.

Selbstbiographie Roenig's bar. Sie ift nicht blos in einzelnen zwischenburchlaufenben Faben, fondern in ihrer gangen Anlage und Ausführung von Anfang bis gu Ende ein aus einer Individualität gefloffenes, felbft individualifirtes und eine Individualität in ihrer erften Entwickelung flar abspiegelnbes Lebensbild. 3mar fehlt es auch hier, wie fcon gefagt, nicht an einer bunten Reihe von Schilberungen bes außern Bubehors, ohne bas fich einmal fein Leben zu entfalten vermag, und biefe Schilberungen find, wenn auch nicht fo en detail, nicht fo ftubienartig ausgeführt, boch in ihrer Birtung gang ebenfo finnlich und farbenfrisch wie die Bugtom'ichen; aber fie find nie blos um ihrer felbstwillen ba, fonbern bruden immer zugleich eine bebeutsame Beziehung gum Innern, jum Ich aus, um beffen Entwickelung es fich hier handelt. Und gerade fo wie in der Darftellung Roenig's das Berhältniß zwischen Innerm und Meugerm ein umgefehrtes ift als bei Gustow, fo auch im bargeftellten Leben felbft. Beigte fich Guptom's Leben ale ein Product aus der Berbindung bes Multiplicators Schale mit bem Multiplicandus Rern, fo erweift fich hingegen bas Leben Roenig's als ein Product aus der Berbindung bes Multiplicators Rern mit bem Multiplicanbus Schale. Ronnten wir daher von Gugtom fagen, fein urfprunglicher Rern fei von überwiegend genereller Beschaffenheit mit mehr univerfeller, attractiver und paffiver Rraft gemefen und feine spatere Perfonlichteit ftelle fich baber vorzugsweise als eine Concentration ber auf ihn einwirtenben Umgebungen bar, fo muffen wir une hingegen über Roenig bahin aussprechen daß fein eigentlicher Rern von vorherrichend - individuellem Charafter mit ureigenthumlicher, repulfiver, activer Rraft gemefen ift und bag baber feine fpatere Perfonlichfeit vorzugsmeife als eine Emanation feines eigentlichen Gelbft angefehen werben muß. Daher ubt benn auch auf Roenig feine Umgebung im Gangen einen nur wenig bestimmenden Ginfluß aus. Soviel Poetisches, Idulisches, Trautes in seinen nachsten Familienverhaltniffen auch lag, foviel bes Anziehenden und namentlich ein findliches Gemuth Ergreifenben Kulba mit feinen Bergen, feinen Rlöftern, feinen Proceffionen, feinen altväterischen Sitten auch haben mochte: es mar dies Alles ber felbstthatigen Dinche bes Rnaben gegenüber boch nicht bedeutend, nicht grofartig genug, um ihr gegenüber bas Uebergewicht zu erhalten und wirklich bestimmend und maggebend auf biefelbe einzuwirken; vielmehr verhielt fich biefelbe biefen außern Einfluffen gegenüber mehr repulfiv als attractiv, und wenn sie auch einmal vorübergebend sich der Macht bes unmittelbaren Ginbrude nicht gang entziehen tonnte, fo mußte fie fich boch fehr balb bes fremben Ginbringlings wieder zu entledigen ober ihn ihrem eigenen Befen zu Wie überhaupt Roenig eine tiefblickenbe assimiliren. Selbsterkenntnig offenbart, so ift er fich auch biefes oppositiven Berhaltniffes feines Innern ber Außenwelt gegenüber mohl bewußt geworden, wenn er barauf hinweift baf er, in ber Jugend febr vereinsamt und von ben Bewegungen des geiftigen Lebens abgeschloffen, fo manche

ribm von Aindheit auf tief eingeprögte Lehre und Anfchaumng in vorrückenden Jahren phalich von fich ausigeftofen habe, wogegen umgekehrt wie von felbst Wahrheiten und Uhnungen in ihm aufgegangen feien, die weder über die Brücke mundlicher Belehrung noch auf bem wit Buchstaben gestampften Wege ber Literatur den Jugang in fein Derz gefunden hatten.

Die verzagende, sich selbst überlaffene katholische Anabenfeite — fährt er fort — wodurch wurde sie so mündig das sie die freiesten Gedanken unserer Forscher, swald ihr dieselben, oft zufällig, begegneten, wie alte, vergessene Bekannte freudig aufnachm, immer aber sich wieder vor senen verschloß, die mit vekkannten Bügen, wenn auch in neuem modischem Anzunge sich auf die alten Sagungen niederlassen wollten, die in mir wie für die Ewigkeit gelegt waren? Wenn ich des stillen Wezs weiner durch hindammernde Empfänglichkeit gefundenen Entwickelung zurücklicke, bin ich selbst verwundert, wie doch ein sich siedlichens Wenschen zum Gegentheil von alle Dem erwachsen kann, woranf es Geburt, Familie, Wohnort und Bonde, kurz, die nächsten Lebens und Vildungsmächte abgessehen zu haben schienen.

Freilich sucht sich Roenig selbst biese Erscheinung zunachft nicht aus ber Urtraftigfeit feines 3ch, fonbern gleichfam aus "in ber Luft umfdwebenben Gebanten" gu erklären; aber indem er hinzufügt: "freilich nicht in der diden Luft die wir athmen, fondern in einer geiftlgen Atmofphare, die mit unfever Seele in abniicher Berührung fieht wie Sauer- und Stidftoff mit unfern Athmensorganen", und indem er biefe geiftige Atmosphare noch naber als ben Quell bezeichnet, aus bem "bie Geele einen Theil ber Elemente ihrer Entwidelung unmittelbar aufnehme, in der Beise wie aus bem Blute unsere Drgane Das an fich gogen mas ihnen nach ihrer Reife und Bestimmung aneigne", benft er fich boch die Sede die fich aus diesem reingeiftigen Quell nährt und die eben durch diefe Nahrung zum eigentlichen Ich oder Individum wird als die nachste Inhaberin und Bermalterin jener Rraft, burch bie er bie Ginbrude ber Au-Benwelt von fich abzuwehren ober fich unterzuordnen verstand.

Die biefer Kraft zugrundeliegende Autonomie und Innerlithteit als bie Ureigenfchaft feines Befens tommt nun bei ihm burch alle Entwickelungsstadien in den verfciebenften Bormen und Charafterzügen gutage. offenbart fie fich fcon in feiner Art, fich zu vergnugen und gu fpielen. Er bebarf teiner befonbern Bergnugungen, teines außern Spielzeugs. "Mein Dafein felbft", Schreibt er, "war mein fletes und volles Bergnügen. 3ch hatte bamale unbewußt bas himmelreich in mir felbft!" und ergahlt wie ihn ein hölzerner Pallafch, ben ihm fein Pathe gefchenkt, fo außer fich gefest habe baf er nicht eber fei ruhig geworden als bis berfelbe an ber nachften Mauer in Stude zerfprungen und er felbft nun wieber auf eigene Fauft vergnügt gewesen sei. Und wie wenig er gur Rinbesfeligteit jener überfluffigen Buthaten unverfidnbiger Liebe, bie, wie er felbft fagt, ben bochft wohlfeil zu erlangenben Rindeshimmel ober felbft auch bie Engel barin nur in Gefahr feben, bedurfte, geht aus bem idealen und fruhzeitig productiven Charafter feines Spieltriebs hervor, ber fich unter Andern in bem Spiele ausbrudt, welches er einft aus kindischer Liebe zu einem niedlichen, rothwangigen Rachbarstöchterchen, um bas fich die Anaben mit eifersuchtiger Bartlichkeit brangten, in Borschlag brachte. Roenig erzählt:

3d weiß nicht mehr wie ich endlich auf ben Borfclag tam, wir wollten "Ewigfeits" fpielen. Das Reue und Rath. feshafte fand Aufnahme und ich hatte als Angeber bie Sache anguichiden, wobei mir bie gute Renntnif bes Ratechismus guftattentam. Dheim Belten mar nach Gras ausgefahren, Tante und Mutter fagen bei Rachbarinnen vor dem Daufe, und fo gebot ich über Die Raumlichkeiten unfers Dofs. Aus Den Reifigwellen in der Balle wurden drei Boblen als Bolle, Fegefeuer und himmel hergerichtet und bie Gefpielen nach meiner Gnabenwahl darin vertheilt. Das am jungften Maivorabend geweihte Biegenställchen hatte unter foragem Dache einen knap-pen Bobenraum fur bas tagliche gutter. Sest, ba er eben leer war, erhoben wir brei alteften Buben unfer liebes Ratharinchen als Maria ju biefem himmlifchen Sig und umgaben fie als Dreifaltigkeit. Bahrend nun bie Seligen im Reifig-bimmel fich mit Jubel und Sauchzen genug thaten, ließen es bie Berbammten an überbietenbem Beulen und Bahnelappern nicht fehlen, wie benn auch die in der dritten Boble ihre um Erlofung flebenden Bande auszustreden nicht ermudeten. Die Sache ging luftig und nachhaltig genug, indem bann und mann einer ber bes bollifchen Beulens mube mar in ben bimmel überlief, um auch einmal zu jauchgen. Dag inzwischen Die beunruhigte Biege mederte, hatte uns fur bie Schelmenftimmen bes bofen Beindes gelten follen, wir achteten aber nicht barauf. Denn wir Dreieinigen um Rathchens willen beimlich etwas uneinig, wollten uns nun boch auch gleich unfern Seligen und Berbammten paffend bethatigen. Ich als Gottvater ichon etwas verbroffen bag Sohn und Geift bie Maria in die Mitte genommen und mich beifeit gebrangt hatten, ichidte jenen bin-ab, einige Seelen aus bem Fegefeuer jum himmel zu erlofen. Etwas ungeneigter als ber Sohn zeigte fic ber Geift, bem ich aus dem Ratechismus bewies bag er vom Bater und Cobn ausgeben muffe. Doch folgte er endlich und hupfte als Taube mit flügelartig gebreiteten Armen im Dof umber. Run ructe ich der freundlichen Maria etwas naber. Doch biefe dritte Bewegung war ju viel für die Umftande: Die halbe Strobicoutte auf ber wir fagen rutfchte; Maria tonnte fich auf Diefen golbenen Strablen unfers himmels nicht halten und glett in ben hof binab. 3br Bebaefdrei brachte Simmel, Solle und Begefeuer in Aufruhr; Gelige und Berbammte vermifct umftanben die Gefallene, Die fich endlich erhob und mit einer Quelfdung am Bein nach haufe bintte. Ueber uns Andere tam bie Ahnung eines Strafgerichts fur unfer frevelhaftes Spiel, fodaß wir fleinlaut bavonfchlichen.

Bei blesem innern Reichthum und der früh entwickelten Fahigkeit sich selbst den himmel auf Erden zu schaffen war es denn nicht zu verwundern, wenn sich der Knade gegen Alles von außen tommende, felbst gegen Geschenke, Lobertheilungen und Zärtlichkeitsspenden sprode und unzugängsich bewies und daher z. B. die Stepparbeiten seiner Mutter gerade darum sehr ungern zu einer Pothe trug, weil ihn das bafür zugesteckte Geschenk siebe in Berlegenheit seite, wie er denn noch später für die in der Schwie wohlverdienten Prämien zu Hause lieber ein freundliches Junicken als ein anerkennendes Schmeichelwort empfing. Dagegen fand er frühzeitig eine Befriedigung darin, sich durch eigene Arbeit irgend etwas zu verdienen und so auch seinerseits einige Scherflein zur Unterhaltung des kleinen Hauswesens beizutragen.

So feben wir ihn, von der arbeitfamen Mutter angehalten, gunachft an ben hauslichen Befchaftigungen theilnebenen, a. D. Erbfen und Rinfen lefen, haueliche Bedurfniffe berbeiholen, an einem Strumpfbande ftricken, bes Dheims Biege huten, ihm ben Rubel mit Stodfifchen an ben bof tragen, auf feinen Bleinen Gartenund Felbftuden bie Pflanzen begießen, die Raupen vertilgen, ben Robl gum Biegenfutter abblattern, Rartoffeln flecten und behaden, ben Schubfarren voll Deu nach Saufe fahren und mas bergleichen Berrichtungen mehr finb; bann aber fcafft er fich auch fruh einen eigenen Erwerb, er wird bienender Deffnabe erft bei ben Ronnen, bann bei ben Rapuginern, endlich in ber Pfarr-Birche, er hilft beim Glodenziehen, er verbient fpaterbin als Chorfculer und wird icon fruh neben einem Lernenben gu einem für fnappen Grenfold Lehrenben. Und fo fprobe er fich bei ber Annahme von Gefchenten bewies, fo gern er eigentliche Bohlthaten, g. B. ben fich ihm als gar zu belebt erweisenben Rlofterfreitisch, wieber abschüttelte, so übel nahm er es auf, wenn ihm bas Boblverdiente nicht zutheil wurde, wie er fich benn einft an einem knauserigen Pater Borgias baburch rachte baf er - fcon bamale ju Bortfpielen geneigt - fragte: "Bann wird einmal ber Pater Borgias Pater Bezahlas werben ?" Richt bas blofe Sinnehmen, nicht bas reinpaffive Empfangen alfo, fondern bas Schaffen, bas Probuciren , bas felbftthatige Beitragen gur gemeinfamen Thatigfeit ift feine Sache. 3mar bas Reinprattifche eber biejenige Lebensrichtung welche Roenig felbft bie beroifche nennt und bie nur barauf ausgeht, mit ben Dingen ber Welt und ben Begegnungen bes Schickfals ju fampfen und ben Fortschritt ber Beltgefcichte ober wenigftens bie Entwidelung ihrer nachften Umgebung ihrem Billen und ihren 3meden gemäß ju geftalten, ift biermit nicht gemeint, wie fich benn auch Roenig felbst diese Richtung abspricht; wol aber jene innerliche Schöpfertraft, jener tunftlerifch - wiffenfcaftliche Productionstrieb, dem bas Bedürfnif innewohnt, bas vom 3ch entweder aus dem reininnerlichen Quell ber Alles burchbringenden Ibee, b. i. bes urfcopferifchen Universalgeistes, ober aus bem reinauferlichen Quell ber umgebenben Erfcheinungswelt, b. i. bem Sinnengebiet, in fich Aufgenommene felbstthätig umzubilben und als wnerete Erscheinung und Offenbarung seiner felbft, b. i. als Bort, Bilb ober Gefte wieber aus fich zu produciren, und ber fich alfo mit einer reinpaffiven Reception, mit einem blogen hinnehmen ber Außendinge nicht gu begnugen vermag. Daher ichlenbert benn auch ber Rnabe im Gangen ohne besondere Aufmertsamteit an Stein, Pflange und Gethier vorüber und gibt fich lieber einer intuitiven, ben allgemeinen Ratureinbruck traumerifc umbilbenben Thatigfeit bin, wenn ihn nicht etwa ein außeres Schaffen, d. B. ein Suchen von Schluffelblumen ober Sennesblattern, in nabere Beziehungen gu ben einzelnen Erscheinungen brachte. Daffelbe wiederholt fich in ber Schule. Für das blos für die Anicauung ober ben Rugen Berechnete, g. B. fur bas

Rochnen und alles Das was wir jest unter bem Ramen des Realiftifchen gufammenfaffen hatte er feinen rechten Ginn, und felbft auf bem Gumnafium und bem Lyceum tonnte er ben epacten Biffenfchaften teinen befonbern Gefchmad abgewinnen; nur bie Phyfiologie umb Anatomie, fofern fie mit bem Menfchlichen , bem Inbividuellen auf das engfte zusammenhangen , zogen ibn eine zeitlang in hoherm Grabe an; bagegen menbet er Allem mas vorzugsweise Geift und Gemuth befchaftigt und gur Selbfithatigfeit reigt einen lebenbigen Sifer gu, treibt ichon bas Buchftabenlernen bei ber Mutter mit eigenthumlichen Empfindungen, laufcht in ber Bolfeschule mit Aufmerkfambeit und lebenbigen Regungen ber Phantafie den Erzählungen von den biblischen Bundern und ber Stiftung bes Bisthume Fulba, hort mit Stelk bag boch feine Baterftabt auch mit jum großen Beittheil Europa gebort, gibt fich bann mit neuen Anftrengungen bem Stubium bee Lateinischen bin, befonbers feit er von einem Pater für fein gerfreffenes ein hand. feftes, meffingbeschlagenes Lexibon erhalten batte, und vertieft fich endlich in ben bobern Regionen feines Schullebens gang befonders in das Studium ber Philosophie und wird namentlich von ber Rant'schen, die ja eben feiner eigenen Richtung gemäß eine Emancipation bes Geiftes von ber Erscheinungewelt, eine Befreiung ber reinen und praktifchen Bernuft von ben Dingen an fich, eine Losreifung des 3ch vom Richt-3ch anstrebte, gang befonders angezogen und mit fortgeriffen. Daneben aber treibt es ihn icon fruh bas Aufgenommene auch wieber au reproduciren und feinen Gebanten eine außere Worm ju geben; und obwol der Unterricht im deutschen Stil aufolge verschiedener Reorganisationen bes Symnafiums und Lyceums recht eigentlich um ihn berumgeht, zeich. net er fich boch mehrfach gerade burch ftiliftifche Arbeiten aus und empfangt für biefe wie für feine fonftigen Beftrebungen und Leiftungen fo viel Auszeichnungen und vergoldete Pramien daß ihm der Director Pfifter, als er eigentlich auch an der Verlofung von Pramien noch hatte Theil nehmen follen, mit bentwürdiger Poefie gurufen fonnte:

Roenig, geh' mit beinem Pad, Lag ben Preis bem haber fad! Dber munichen wir ihn lieber Unferm fleif'gen, madern Gluber? Dber auch bem fleinen Reus! Denn der hat noch feinen Preis.

Mit dieser Richtung aufs Innerliche, Abstracte, Individuelle scheint in Widerspruch zu stehen daß ihn, wie er erzählt, beim Buchstabenlernen stets eine Angst überstommen sei, so oft ihm das i, dieser einsache Strich mit dem obschwebenden Punkt vor die Augen getreten sei, und daß er sich dies aus einer ihm damals anhaftenden Beschränktheit zu erklären sucht, die nicht im Stande gewesen sei, im i, das sa im Englischen groß geschrieben, das volle Ich bedeute, die Signatur der Persönlichkeit, das Wurzelzeichen der Individualität zu erkennen und mit ihm zugleich die Aufgabe des 18. Jahrhunderts, die Entsesselung der Persönlichkeit, zu erkassen.

aber, follte nicht vielmehr jene innerliche Angft vor bem i gerade aus bem Grauen und Schreden zu ertlaren fein, bas uns ergreift, wenn wir bas 3ch, bas wir bisber nur in une mahnten, auch außer une erblicken ? wenn une bie Subjectivitat jum erften mal objectivirt por Augen tritt? wenn wir, wie jener Graf in "Bilhelm Meifter", ploglich einen Doppelganger, einen Affen unfere Gelbft vor une haben ober wie Deter Schlemihl unfer Schattenbild nicht an und bei une, fondern in ber Bewalt eines uns fremden, rathfelhaften, feindlichen Richt-Ich feben? Und follte alfo nicht ber Angft bes Rnaben vor dem i vielmehr eine zu fruhe Ertenntniß pon ber tiefen Bedeutung bes i und eine allzu große Scheu bas 3ch im Richt - 3ch wiederzufinden zugrundegelegen haben? Diefe Scheu, die bei ihm um fo ftarter fein mußte, je mehr fich fein Ich mit repulfiver Rraft in feiner Gelbftanbigfeit ju behaupten mußte, zeigt fich bei ihm auch noch in andern Bugen, 3. B. in bem befangenen hölzernen Ausbruck bes "Ich!", bas er einft in ben "Buffiten vor Naumburg" als mitfpielender Anabe, alfo als Nicht-Ich, bem Biertelsmeifter Bolf antworten follte, aber bei ber Ausführung nicht antwortete, fondern nach fclechtbestandener Probe davonlief, sowie auch in der ihm lange anhaftenden Gewohnheit, bei ber Lefung eines Buche, bei ber Unschauung eines Bilbes ober Schauspiels gar nicht an den Autor oder Urheber zu denten, also hinter dem Dbject tein ichaffendes Subject, hinter ber Sache feine Perfonlichteit ju fuchen. Ja fein Ich - Gefühl mar anfange fo erclufiv, ja ich mochte fagen fo felbstifch ober meniaftens felbstlich daß er, wie nach Beine's Ergablung eine jenenser Dame von Fichte glaubte, gar tein 3ch außer fich, wenigstens feine Belt ber Subjectivitat außer ber unmittebaren, natürlichen Entfaltung ber wirklichen Perfonlichkeit anerkennen wollte und baber, ale er jum erften mal im Theater mar, bas icon fpielenbe Stud anfange ale eine bloge Borbereitung jum Schaufpiel, bas erft noch tommen follte, betrachtete und fich unter biefem blos eine Darftellung von Runftftuden, wie er fie wol von Seiltangern ober Runftreitern gefehen, bachte.

Sehen wir ichon hieraus wie anfangs mit bem Grundcharafter feines Befens eine gemiffe Ginfeitigkeit und Befangenheit ber Beltanschauung in nothwendiger Berbindung ftand, fo werden wir auch noch einige andere dem Rnaben anhaftende Fehler als darin murgelnd erkennen, namentlich eine gemiffe kindische Gitelkeit, Empfindlichkeit und Unbeholfenheit im außern, gesellschaftlichen Bertehr. Bon feiner Gitelfeit ergablt er uns mit ruchaltslofer Gelbstpreisgebung mehre ergösliche Buge, g. B. wie wichtig ihm als Anaben die Bidelung, Behandlung und Tragung feines Bopfs erschienen fei und wie er mehrmale mit ihm bebeutenbe Umwandelungen vorgenommen habe, bis er endlich ber Scheere bes mit ber Frangofifchen Revolution auch über Fulba einbrechenden Beitgefcmade jum Opfer gefallen fei; ferner wie viel Pein und Berdruf ihm eine verschabte, fabenfcheinige Stelle auf bem Rragen feines von einem abeligen Borganger auf ihn vererbten, fonft feinen und wohlerhaltenen Studen-

tenmantele, die einft ber Spielplag eines gepuberten Bopfe und einer allgu ftrengen Burfte gemefen fei, bereitet habe, bis er burch bie blaugefarbten Sande und Rafen feiner Mitschüler in ihren amar neuen, aber groben und unechten Manteln über jenen Dafel, ben er boch nur hinter fich gehabt habe, getröftet worden fei; endlich mit welchem fich redenden und ftredenden Gelbftgefühl er fich einft auf Roften bes Lyceums vom Doffcneiber einen neuen Rod habe anmeffen laffen, wie er fich über die garbe beffelben, bie ber Schneiber als "melirt" bezeichnet hatte, mitfammt ben Seinigen ben Ropf gerbrochen habe und wie fehr er endlich nicht nur burch bie Farbe, sondern auch durch ben Schnitt beffelben befriedigt worden fei, indem derfelbe fich mefentlich por ben sonstigen fulbaer Roden ausgezeichnet hatte, beren Seitenschöße, um den Ueberfluß an Ralten im Ruden und um die Rippen einigermaßen ju paralpsiren, besto fnapper gemefen maren und baber, beim Beben auseinanderschlagend, einen geheimnifvollen, flüchtigen Blid auf das turze pluschene Beintleid, das vom Sigen wie mit zwei Gulenaugen hervorfah und von den ftrogenden freien Rodtafchen aus ungebleichtem Leinen umhupft murbe, gewährt hatten. Dit biefer Gitelfeit, Die fich unter Anderm auch noch darin außerte bag es ihn fcmeichelte, wenn man fich von verschiedenen Seiten um ibn bewarb und ihn jur Ergreifung diefes ober jenes Berufs ju überreben fuchte, ftand benn feine Empfindlichteit, die ja eben verlettes Selbstgefühl ift, im engften Bufammenhange und er legt uns auch über biefe manche interessante Bekenntnisse ab. Nicht minder aufrichtia fpricht er fich über fein lange Beit hindurch befangenes und unbeholfenes Benehmen in den Beziehungen bes Lebens und ber Gefellschaft aus, ergählt, wie er fich mehrmals nur durch Davonlaufen aus der Berlegenheit gezogen, wie die verschloffene Diene mit dem heitern Sinn ftete im Biberfpruch geftanden, wie die frohliche Laune bes Bergens immer viel zu lange bie Stelle, mo er gern, nur ja nicht ungeschickt in die gesellschaftliche Luftigfeit hinübergesprungen mare, gemeffen und barüber ben gunftigen Augenblick verfaumt hatte, und wie er erst nach und nach durch die Schule des Lebens zu einer größern Unbefangenheit und Gemandtheit gelangt fei, welche Schule des Lebens er, obicon er auch hier Mutobibaft gemefen, um fo viel theurer habe bezahlen muffen als ihm die Schule des Wiffens nur wenig gefoftet hätte.

Bu biefen bem ethischen Gebiet angehörigen Fehlern bes Anaben gesellen sich benn als Folgen seiner überwiegenden Subjectivität auch noch einige die dem Bereich des Gefühls und der Intelligenz angehören, namentlich seine anfängliche Neigung zum Aberglauben und zu einer gewissen Mystik und Schwärmerei der Gedanten und Empfindungen, die ihm in verschiedenen Zeiten, besonders aber zur Zeit der erwachenden Pubertät zu schaffen machten. So sehen wir ihn — wozu naturlich die katholische Erziehung und die beschränkte Anschauung seiner nächsten Umgebungen nicht wenig beitragen muß-

ten - ale Rind ernftlich an heren glauben, gegen fie in ber Balpurgienacht mit Dheim Belten aus einer Rufe ber Pfarrtirche Beihmaffer holen und alle Thuren bes Saufes mit dem abwehrenden Beichen ber brei Rreuge ausstatten, und wir erfahren von ihm wie er in allen alten Beibern von einigermaßen verbachtigem Meugern Beren geargwöhnt und fich in einem am Charfreitag bor Sonnenaufgang gelegten Suhnerei einen Talisman gur Ertenntnig berfelben ju verschaffen gesucht habe. Freilich machte fich in diefem letten Buge des Aberglaubens jugleich die Luft gur Prufung geltend, und wirklich fcheint ihn diefes Gi, als es die ihm beigelegte Bauber-Fraft nicht bethätigt hatte und deshalb von der Mutter ju einem Pfanntuchen verwandt mar, fruh von der imaginairen gur reellen Beltanficht übergeleitet gu haben. Und ebenfo nahmen auch feine religios - fcmarmerischen Stimmungen um die Beit der Borbereitung gur Communion, die er in ergreifend-poetischer Beife gu schilbern weiß, balb einen lichtern, mehr gur heitern Delagianischen als zur Augustinischen Anschauung neigenben Charafter an und machten eine zeitlang fogar, als ihm bie Sintenis'fche Schrift "Cipizon" in die Sande gefallen mar, einer nuchternen Aufflarungetheorie Plag, bie endlich die Urtraftigfeit und natürliche Gefundheit feines 3ch all biefe verschiedenartigen Ginfluffe zu jener tieffinnigen Religiofitat verschmolz, die ebenfo wol dem vom Unendlichen ergriffenen Gefühl wie ber mit flarem Gelbftbewußtsein benfenden Bernunft Rechnung tragt und von Roenig fpaterhin mehren feiner bedeutenbften Dichtungen als belebender Dem eingehaucht ift. Wenn hierbei die Borftellung von einem zwar geheimnigvollen, aber innigen und unmittelbaren Bufammenhange bes Allgemeingeiftigen, Unenblichen, Gottlichen mit bem Individuellen, Endlichen, Menschlichen als ein wefentlicher, immer wiebertehrender Bug in der Gott- und Weltanschauung Roenig's erscheint, so erklart sich baraus zugleich ber ihn burchbringenbe Glaube an ein hoheres Ahnungevermogen, an eine Prometheische, die Bufunft nicht blos vorausfcauende, fondern auch unbewußt vorbildende Thatigfeit ber Seele und bas inwohnende Beburfnif, in einzelnen, fcheinbar zufälligen und unwesentlichen Erlebniffen eine Art von charafteriftischen Andeutungen und providentiellen Fingerzeigen für die ganze Lebensentwickelung zu erblicken. Andererseits aber erhalten wir daraus zugleich Aufschluß darüber, wie jene Borftellung, folange fie noch nicht jum flaren Bewußtsein ausgebildet mar, fondern ihn nur erft ale buntles Gefühl durchdrang, baju beitragen mußte daß er fich in entscheidenden Momenten in der Regel mehr durch eine unmittelbar in ihm maltende höhere Macht ale burch außere, flar erfannte 3mede und Rudfichten bestimmen lief und bemgufolge fich in Sandlungen und Lebenswendungen verwickelte, bie fich, obenhin betrachtet, als reine Berirrungen und beklagenswerthe Abwege barftellen, dem Tieferblickenden aber fich als unvermeibliche Folgen seines Grundwesens, als nothwendige Momente feiner Entwickelung und als heilfame Borftufen und Durchgangepunkte zur Culmination feiner Ausbildung ju erkennen geben. Bierber gehort nun namentlich auch fein Berhaltnif zu Franzista und bie baraus fich entwidelnde fruhzeitige Berheirathung bee noch nicht ganz einundzwanzigjahrigen Junglinge; benn offenbar liegt biefem Berhaltniß weit mehr fenes junachft gang allgemeine Bedürfniß bes mannlichen productiven 3ch nach Erganzung burch ein weibliches empfängliches Richt - 3ch ober jener buntle Drang bes Gingelmefens nach Generalisation, jenes Berlangen bes Mannes nach bem Beiblichen überhaupt als eine concrete, wieber auf ein Gingelmefen, wieder auf ein Individuum gerichtete Liebe gugrunde, und es offenbart fich barin einerfeits die Starte feiner individuellen Ratur, die bas Individuelle auffer ihm nur als ein Generelles auffaßt, andererfeits bas in ihm waltende Allgemeine, Damonische, Göttliche, was eben als ber allgemeine Urquell aller Individualitat und Perfonlichkeit anzusehen ift.

So haben wir benn in Koenig bem Anaben unb Jungling ein burchaus einheitliches, in fich zusammenhangendes, in allen verschiebenartigen und mannichfaltigen Bugen auf einen Urtypus guruckbeutenbes Lebensbild vor une, welches une zugleich auch über Roenig ben Dann und Dichter höchst interessante und wesentliche Aufschluffe gibt. 3mar liegt zwifchen bemjenigen Roenig ber bier geschildert ift, und bemjenigen Roenig ber uns hier biefe Schilberung liefert, noch eine breite, breite Rluft und wir feben mit Sehnsucht und Spannung einer balbigen Ausfüllung derfelben vom Autor entgegen; aber ben Urfeim und die Burgeln feines Dafeins haben wir fcon jest ertannt, und aus bem Raufchen ber Erinnerung, bas burch feine Blatterfrone weht, burfen wir auch in bem fraftigen Stamm, ber Burgeln und Rrone miteinander verbinbet, eine gefunde, berbe und martige Lebensftro-

mung bermuthen.

Ueber die Art der Darstellung füge ich diesmal Richts hingu, benn fie ift im Gangen biefelbe wie in feinen Dichtungen, ja vielleicht noch gebanten- und pointenreicher und boch jugleich noch einfacher und gebrungener. Nur eine Gigenschaft muffen wir hier jum Schluß noch ein mal befonders hervorheben: die bas Bange tragende und burchleuchtende, in foldem Grabe vielleicht noch nicht bagemefene Aufrichtigfeit und Bahrheiteliebe. Benn er in der Vorrede fagt: freilich gehöre Muth und Chrlichkeit des Bewußtseins und eine von Gitelkeit freie, über Selbsttäuschung erhabene Seele bazu, wenn bas Lebensgemalde bes Autobiographen jene Bedeutung gewinnen folle, die fein Pinfel, fein Farbenbret durch die höhere Absicht ber sie sich gewidmet rechtfertige; so hat er durch die vertrauensvolle Offenheit, womit er uns die geheimften Rammern und Berftede feines Seelenlebens erfchließt, bemiefen wie fehr er ben von ihm felbft geftellten Bebingungen zu entsprechen gewußt hat. Außerbem aber ift une biefe Offenheit zugleich die ficherfte Burgfcaft bafur bag fich fein 3ch vermoge ber ihm inmohnenden Urfraft unter den Schlagen ber weitern Lebensentwickelung gu immer größerer Reinheit und Gebiegenheit geläutert und all bie bem Rinde noch anhangenden Schladen ber Citelfeit, ber Reigbarteit und falfchen Berfchamtheit gludlich ausgeschieden hat. Bie febr aber biefe Aufrichtigkeit bei ihm nicht blos ein gufälligen Jug. fonbern auf bas imnigfte mit feinem Grundwefen venmachfen, ja gleichfam die reife Frucht feines fort und fort bem Licht zugewandem Bachethums ift, geht aus bur Tiefe bes Gindrude hervor, ben die Ermahnungen ber Mutter, "um Gottes Willen mahr gu fein in allem Thun und Laffen", fcon in fruhefter Rindheit auf ihn gemacht haben. "Das Lafter und Berbrechen fanat mit einer Luge an und endigt mit einem Striete!" habe fe ihm oft gefagt und habe ihm bann eine Leiter vor ber Phantaffe aufgebaut, beren unterfte Sproffe einer Beinften Luge allmalig ju ben Staffeln bee Stehlens, Raubens, Morbens und julest jum Galgen geführt habe. Ex fährt fort:

Und hier ftebe ich an ber weltweiteften Lehre bie ich in jener frubeften Lebensperiode durch die Mahnung gur Bahrbeit empfangen habe. Ein ungerreißbares, mit mir aufwachfendes Rleid, wie Maria ihrem Anaben gewebt batte, vermochte Die Mutter nicht zu ichaffen; aber fie maß mir unaufhörlich jenes fleife Unterfutter ber Babrheiteliebe ju, bas, oft unbequem fur mich und grob fur Andere, boch fo ziemlich burch atte wechfelnden Lebensgewander ausgehalten hat. Go mar benn von ben brei Studen, bie nach herobot zur guten Er-ziehung eines jungen Perfers gehörten — reiten nämlich, mit bem Bogen schießen und die Wahrheit reben — boch wenigftens bas lette (the last not least, wie Lear von Carbelia fagt) auch bei mir in Betracht gekommen. Und ftatt bes Bogen-fouffes, ber ins Beite trifft, war ich im Glauben geubt ber in die Ewigkeit reicht. Der beziehen fich benn nicht Babrbeit und Glauben aufeinander, begegnen fie einander nicht wie Licht und Auge? . . . Rehmen wir an bag bie Belt im Gottlichen ruht, Alles und Bebes, auch bas Bereinzeltfte vom Gott. lichen getragen und belebt wird, fo liegt eben hierin der Dinge Geund und Befenheit, ihre Babrheit. Die abfolute Bahr-beit verbreitet sich in ber unendlichen Offenbarung des Belt-alls; fie ift theilgebend an die Einzelwefen, die in ihrer Erfceinung und Berganglichkeit unwahr find, beren jebem aber ein Rerventnötchen bes Göttlichen, Unverganglichen eingefnupft ift, wodurch es lebt und woran es in feiner Babrheit ertannt werden mag. Gelbft im Bruthum, indem er ift, pulfirt ein Aeberchen ber Beltwahrheit, ohne welches er eben nicht vorhanden mare. Und ber volle Puls bes Gottlichen, ber ben Menschen belebt, bewegt, durchglubt, die Bernunft, ift zugleich bas Organ, womit er bas Bahre in allen und jeden, auch ben vermahrlofteften Ericeinungen bes Lebens ertennt. Das Un-wandelbare im Bechfel ber Ericheinungen, bas Gefehmäßige im Leben ber Ratur und bes Geiftes in all ben taufend und taufend Formen ift Bahrheit; barum, weil bie Bahrheit bas Gottliche felbft ift, hat fie folche Dacht und Ausbauer. Und indem wir fo inmitten der Bahrheit leben und unfer Ginn wie das Dafein der Belt von ihr bewegt wird, find wir mit uns und der Belt nur dann einig, wenn wir diefelbe auch in unfer Bewußtfein aufnehmen, und find mahr im Leben, wenn wir bas erkannte Gottliche auch frei bekennen. Die Babrheit besteht mithin burch Erkenntnig und Bekenntnig Deffen was Befenhaftes, Gesehmäßiges, mithin Gottliches in ben Dingen ber Belt und in unserm tiefften Bewußtscin lebt. Rehmen wir aber ben Glauben fur bas Drgan ber Babrbeit, fo meinen wir freilich nicht ben Rirchenglauben, ber auf außere Autoritat etwas als mahr annimmt, wofür er in fich felbft teine bat. Der Glaube ift vielmehr ber Sinn bes Geiftes, verbunden mit der Buverficht des Bergens, fur das Gottliche im All- und Gingelleben. Er begegnet bem Babren wie bas Auge ber Sonne, seibst sonnenhaft. Wie num Derzenige der sich in seinem Welelen und Streben auf das allgemein Nothwendige der Bernunft, also das Cottliche richtet, mit der Welt und Wahrheit. immer mehr in harmonie dommt, so liegt es in der Natur der Sache das der gestose, von Billkur bestimmer, mithin der umwahre Wensch mit seinem ganzen Dason zugrundegeht. Wie ern Lunskänden mit seinem ganzen Dason zugrundegeht. Wie ern es daher auch gemeint war das Berbrechen und Unheil mit einer Lüge anhebe und mit einem Strick endige, derührte das mutterliche Wort doch in der That die Wahrheit der Weltsordnung.

Bu folch einem traftigen, bluten - und früchtereichen Baume ber Erkemtnis und Bekenntnis hat sich ber einfache Kern, ben die Mutter in das herz des zehnschriegen Knaben gefegt, in Knenig dem Sechziger entfaltet! Rögen die Kerne die den Inhalt feiner Früchte bilben in allen genießenden herzen mit gleichem Gebeihen aufgehen!

Nationallieder ber Magyaren. Ueberfett von Basfi und Bento. Braunschweig, Jeger. 1852. 16. 2 Thir.

Bei all dem hoben Intereffe welches namentlich die 1848er und 1949er Revolutionsvorgange auch in Deutschland fur bas benachbarte Ungarn erwedt, und bei ber vielfachen Thatigfeit mit welcher literarifcherfeits Diefem neuerwachten Intereffe Rechnung getragen wird, ift boch bieber dem beutfchen Publicum noch tein einziges nennenswerthes Erzeugnig ber profaifden. wiffenschaftlichen ober icongeiftigen Literatur Ungarns vorgeführt worden, mabrend bereits eine ziemlich ftarte Anzahl poetifder Rachbilbungen vorliegt. Es ift bies teine Bufalligleit, nicht etwa ber Ausfluß ber individuellen Liebhaberei ober Begabung jener Manner welche die Bermittlerrolle wischen ber beutschen und ungarischen Literatur übernommen, sondern eine natürliche nothwendige Folge des Standes und Umfangs ber lestern Literatur. Diefe ift noch jung, sehr jungen Datums. Ihr erfter Flügelschlag reicht nicht über das leste Jahrzehnd bes vorigen Zahrhunderts hinaus, wo Paul Szemere, Gabriel Razinczy, Daniel Berzsenvi, Gabriel Dobrentei und einige anbere begabte Patrioten ben erften Anftof zu jener regen Gei-ftebthatigteit gaben, welche Ungarn namentlich im zweiten Biertel diefes Sahrhunderts entfaltete. Und wie bas fchriftftellernde Individum gewöhnlich feine erften Sporen burch poetifde Schöpfungen gewinnt oder wenigstens ju gewinnen verfuct, so reifen auch die erften Fruchte jeder Rationalliteratur am Baume der Poefie. Erft wenn auf diesem Wege der bei wenigen Ausermablten erwachte nationale Sinn und Geiftesbrang verallgemeinert, wenn die gefammte Ration jum Bewuftfein erwedt, jum Geiftesgenuß befahigt und ein allfeitiges Intereffe an ben ebeln Literaturerzeugniffen regegemacht worben, erft bann findet die ernftere Profa, fongeiftigen oder wiffenfcaftlichen Inhalts, einen empfänglichen Boben bor, auf bem fie ihre nachbaltigere Thatigfeit mit Glud und Erfolg entfalten, ben von ber Poefie gestreuten Samen gum Reimen bringen und ben Bau jenes allgemeinen Literaturpantheons beginnen tann, bas allen Richtungen bes Geiftes, allen Seiten bes nationalen Lebens, allen Beburfniffen nach geiftiger Rahrung in gleich befriebigenber Beife Rechnung tragt.

Unftreitig begann Ungarn vor bem Mary 1848 bereits in biefes zweite Literaturstabium einzutreten. Die Romane eines Sotvös, Ruthy und einiger jungern strebsamen Talente, die bramatischen Schöpfungen Geal's und Czato's, die leichtern Buhnenerzeugnisse Szigligeti's, die rechtswissenschaftlichen und verwandten Arbeiten Szalay's, die geschichtlichen Schriften von horvotth, Saftay und Andern sind fehr beachtenswerthe Anfange, die zu schönen Erwartungen berechtigten, deren Erfullung leider

durch die traurigen Bargange der lesten Sahre viel weiter hinausgeschoben ift als sich damals vermuthen ließ. Im Allgameinen
war jedoch noch das erste Stadium vorhervstend, und die dichterischen Krafte nahmen den Bowdergund der literarischen Arena
ein. Bedeutendes wurde außerdem wur noch auf dem der
eigentlichen Poesse unmittelbar verwandten Gebiete des Romans
erzeugt. Baron Rikolaus Ichika's übrigens schon im Bormarz
durchgehend übersetze Romane, wie einige Romane von Ios. Edtvös und Baron Sigmund Kemeny können sich den diekfallsigen Erzeugnissen anderer Literaturen ebendurtig zur Seite stellen. Sonst
wurde auf dem Gediete der Prosa nur wenig ans Licht gesterdert das nach Inhalt oder Form bleibendern Werth beauspruden und die Ausmerksamkeit des Auslandes anziehen und fesseln
bönnte.

Wir wollen hiermit keinen Aabel ausgesprochen, fondern nur eine literargeschichtliche Thatsache constatirt haben. Wer die politische und nationale Geschichte Ungarns, die außern und innern Kriege mit benen es bis jum Szahmarer Frieden (1711) ftets vollauf beschäftigt, und die machiavellistischen, auf die Ertodtung bes ungarifden nationalen Lebens und überhaupt jeber geiftigen Regung bingielenden Machinationen ber öffreichifchen Regierung, benen es namentlich unter Rarl VI. und unter Maria Therefia unablaffig ausgesest war, auch nur oberflächlich fennt, wird fur jene Thatfache ben genugenden Gretarungs. und Rechtfertigungegrund von felbft finden. Bei richtiger Burbigung biefer Berhattniffe wird fich Riemand über Ungarns Buruchteiben auf literarifchem Gebiete, vielmehr barüber wundern baß es noch die Fabigfeit behielt biefes Buruchleiben, wenn auch etwas fpat, ju ertennen, und noch Beiftes- und Billenstraft genug befaß fich aus ber ihm aufoctropirten Lethargie mannhaft emporguraffen, Energie und Ausbauer genug um mit Riefenschritten bie Rachholung bes Berfaumten gu beginnen. Denn Riefenfcritte maren es allerdings, Die Ungarn auf biefem Sebiete machte. Die ju Ende bes vorigen Sahrhunderts begonnenen Berfuche waren unter bem europaifcen Rriegslarm (1800-15) und bann unter bem Getofe ber beimifchen Birren (1823 — 25) faft fpurlos verschwunden, um erft in den testen 20 Sabren neubelebt und fortgeführt gu merben. In bem furgen Beitraum von 20-22 Jahren (1896 —1848) hat aber Ungarn zu einer Nationalliteratur den festen Grundbau gelegt, ber bereits bie Reuerprobe ausgehalten, inbem er bem beftigen Stof ber letten ungludlichen Sabre fieg. reich widerftanden und auf demfelben noch jest, wiewol fparlicher und minberfraftig als im Bormars, ruftig fortgebaut wird.

Die trefflichen Erzeugniffe welche bas erfte vorherrichenb poetifde Stadium der ungarifden Literatur bezeichnen find jest auch bem Auslande nicht mehr gang unbekannt. Detofp's echtnationale Dichtungen haben in wenigen Jahren eine fast europaische Berühmtheit erlangt. Johann Arany's liebliche und naive Schöpfungen haben burch Rertbeny's Ueberfegung beim beutfchen Publicum rafch Antlang und Gingang gefunden. Frang Rolefey, Michael Borosmarty, Sofef Bajga, Sohann Er-belpi, Michael Compa und andere Bertreter ber ungarifchen Poefie find wemigftens bem Ramen nach und aus einzelnen Brumpftuden getannt. Aber eben baburch bağ bie literarifche Thatig teit Ungarns fich bisher vorzüglich ober faft ausschließlich in poetifchen Schöpfungen tumbgab, erhalten biefe namentlich für bas Ausland nachft bem foongeiftigen und tunftierifchen noch einen eigenthumlichen Berth ber ben poetischen Erzeug-niffen amberer Rationen abgeht. Indem namlich bie Poefie bas einzige Organ war durch welches bas neuerwachte nationale Leben fich offenbarte, wurde fie jum Trager aller Gefühle und Regungen, aller Doffnungen und Bunfche, aller Beftrebungen und Rampfe an benen bas nationale Beben Ungarns in ben letten Sahrzehnben fo reich war. Und eine gefchickt angelegte Blumenlefe aus Diefem Garten ber Poefie bietet baber bem fremben Befer nicht nur eine intereffante Becture bar, fonbern gibt ihm auch ein getreues Spiegelbild ber nationalen Bewegung bes allgemeinen gublens und Bollens, bes neuer-

machten Lebens und Areibens in Ungarn, fogufagen eine poetifche Chronif.

An dieson Sinne scheint die in der Ueberschrift unsers Artikels genannte Liederssammung angelegt zu sein, welche die Orausgeder "als eine in Liedern geschriebene Seschickte, and welcher der denkende Leser mehr als aus manchem sogenannten Geschächtswerke entnehmen werde", betrachten. Wir glauben den Werth der Sammlung am richtigsten gewärdigt zu haben, wenn wir sagen daß sie jener Aufgabe in befriedigender Weise entspricht. Es gilt dies namentlich von den Abtheilungen I—IV, deren erste, "Bor dem Marz" (S. 3—87), "die auf das Leben der Ration, auf deren Leiden und Freuden seguschichen Lieder, welche dis zum März 1848 erschienen", enthält; die zweite, "Die Revolution" (S. 91—190), "jene Ochtungen welche ansfangs den Freuden der wiedererrungenen Freiheit und Unabhängigteit, später der bittern Enttäuschung entherungen sind"; die dritte, "Der Kampf" (S. 193—250), rein Friegerische und Soldatenlieder und die vierte, "Rach Biläges" (S. 253—266), endlich "einige dem gepreßten herzen eines Balks entfassen Schmerzenslaute".

So wird man z. B. die Allgemeinheit und Grofartigkeit ber jüngsten ungarischen Revolution, die Einhelligkeit, den Löwenmuth und die glühende Kampstust mit der Ungarn sich zur Bertheidigung seiner bedrohten Rationalität und zur Biederserringung seiner staallichen Selbständigkeit erhob, wol begreisen, wenn man in der ersten Abtheilung der vorliegenden Sammlung die Gesühle wahrnimmt, welche des Ungars herz im Bormarz dewegten. Bon ieher dem Auhme hold, und namentlich dem kriegerischen, weidete er sich an dem Glorienscheine des heldenthums, der seiner Bäter Stirn umstrahte, an der Erinnerung ihrer Geöße und europäischen Bedeutsamkeit und blickte dabei mit Wehmuth und Selbstverachtung auf seine eigene Thate, Bedeutungs- und Ruhmlosigkeit herad. Der Unterschied wischen der glanzreichen Bergangenheit und ber glanzlosm dünkt.

D Ratos, Ratos, wie erging es bir, Dein alter Ruhm erscheint als Araumbild mir; Dein Anblick schmerzt mich, schmerzt mich bitterlich, Und weinend pflug' die heimatserbe ich.

So klagt Karl Kisfaluby's "Phüger" (S. 13). Und wenn die Erinnerung an jene alte gluckliche Beit fich ihm so lebhaft ausdrängt und er ihre Wirklichkeit nicht mehr bezweifeln kann, ebenso wenig als die der traurigen Segenwart, so beginnt der Ungar sich selbst mit Borwurfen zu überhäusen, sich als entarteten, unwürdigen Abkömmling der großen Ahnen anzuklagen.

Witt anderm Bolt vergeß fein Blut auch Arpab, Als er bie Beimat uns am Donauftrand Gegründet, einst in jenen Delbentagen; Wit anderm Bolt hat Dunysby gefchlagen Die Deere Woh'med's aus dem Ungarland.

Die gleichen Rlagen wie fie bier Bergfenpt ichon 1708 ertonen lagt, vernehmen wir ein balbes Sahrhundert fpater (1847) aus bem Munde Garap's (S. 41):

Sind wir benn auch, so muß ich nochmals fragen, Wol jenes helbenahnen, Arpab's, Sproffen ? Sind wir benn auch erkauft mit jenem Blute, Die Sohne seiner ward'gen Kampsgenoffen, Die und mit Blut erkampsten biese Fluxen Und uns zu einem großen Bolt zu machen schwuren?

Und boch tann ber Ungar fich bem traurigen Gebanten nicht hingeben bag er gang aus ber Art geschlagen, bag Alles

vorüber", daß mit dem ruhmgekrönten Ahnen auch der Ruhm der Nation, die Größe des Landes für immer zu Grabe getragen sei. Und doch fühlt er noch zu viel Lebenskraft und Abatendrang in sich, um an seinen ewigen Berfall zu glauben; und trog der scheinbaren Anzeichen desselben ruft er in lichten Momenten mit Bordsmarty (S. 16):

Es tann nicht fein, baß Gut und Blut Fruchtlos bem Tob fich weih',

Es kann nicht sein, daß Seist und Kraft Und Streben fromm und rein, Erliegend eines Fluches Last, Soll hingeopfert sein! Noch kommen wird, noch kommen muß Uns eine bestre Zeit, Nach der vielkausenhstimmig Fleh'n Ertonet weit und breit.

Diese schönere Beit soll aber nicht blos erfleht, fie foll burch eigene Kraftanstrengung ber Ration herbeigeführt werben, ber Bajza guruft (S. 50-52):

Erwach' aus tiefem Schlafe, Erwache, Arpab's Sohn! Die Sonne strahlt, es blube Die Ungarnation!

Magft bu ber Welt bezeugen, Daß beine Kraft noch halt, Den Stamm von taufend Jahren Kein neu' Jahrtaufenb fällt!

Er fühlt daß es nicht lange mehr so bleiben tann, daß sich ein Rampf vorbereite der ihn entweder auf die hohe seines alten Glanzes emportragen, vielleicht aber noch tiefer fturzen kann. Er schredt jedoch vor dem herannahenden Sewitter nicht zuruck, ift vielmehr bereit ihm muthig die Stirne zu bieten und fieht ungeduldig und sehnsuchtsvoll diesem entschebenden Moment entgegen, in welchem seine eigene Manneskruft und Opferwilligkeit ibn wieder zum herrn seines Schicksals machen werde.

Dufter ift ber heimat himmel, Ein Sewitter scheint nicht weit; Rag es kommen, foll mir gleich fein, Reine Seele ift bereit.

Dort im Binkel schwollt mein Sabel gange icon und brummt mich an: "Raht ber Tag benn bes Gerichtes Uns noch immer nicht heran?"

So fingt schon 1844 ber jugenbliche, vom Soldaten zum Dichter gewordene Petofy, der spater sein Wort wacker einlöste und im Momente der Gesahr die Laute mit dem Schwert vertauschte und dieses so tapfer schwang als er jene meisterhaft gehandhabt. Er ist auch der Erste der die Ratzbewegung mit dichterischem Gruße willsommen heißt, aber mit der großen Geistern eigenen Divinationsgade sosort erkennt daß erst der Moment des Kampses, noch nicht des Siegs gekommen, daß jener erst recht beginnen werde und die allgemeine Freude über die junblutigen Errungenschaften" eine verfrühte sei. Am 15. Marz 1848, wo Alles in Jubel schwimmt und die mehrhundertsjährigen Wünsche der Ration wie durch einen Zauberschlag erfüllt glaubt, ruft Petofy der Nation zu (S. 91—93).

Magyaren, auf für's Baterland!
Zeht ober nie, d'rum haltet Stand!
Wollt Stlaven ober frei ihr sein?
Nur diese Wahl bleibt euch allein.
Ein Wich; ein Schanbfied unstrer Zeit
If, ber zu sterben jeht sich scheut,
Den jeht sein Sumpenleben mehr
Bekummert als des Landes Chr'.

Doch scheint bie IRation an biesen Ernst ber Beit noch nicht glauben zu wollen. Sie sieht nirgend Grund zur Beforgnis und Furcht, sondern zu Freude und Bertrauen. Ihr hangt jest der himmel voll Geigen und sie stimmt von herzen in Garap's Zubellied ein (S. 124—125):

Bift frei und unabhängig wieber, Mein angebetet' Baterland; Wo ift bas Wort, bas Lieb zu fingen, Daß bu nun frei vom Eflavenbanb Unb unabhängig, Baterland?

Die kriegerischgesinnte und gegen die Ueberreste des Alten mistrauische Jugend selbst beginnt dei dem anfänglichen ruhigen und erfreulichen Fortgang der Märzbewegung vertrauendoulex und hoffnungsreicher zu werden und aus ihres Apostels (Petöfy's) Munde vernehmen wir am 28. Mai 1848 den troftreichen Buruf (S. 133—135):

Du wirst und mußt noch leben, Baterland, Und Ruhm wird dir und hoher Blutenstand; Zu Ende geht der Werttag' schwere Plag', Erwarte nun des Festes frohen Tag.

Dies freudige Gefühl mahrt nicht lange. Das zweideutige Benehmen des wiener hofs, das Berhalten des Banus Zellachich und der offene Aufftand der Serben und Raigen zeigen schon wenige Monate nachher daß die Ration sich zu schnell gesteut, daß wenn sie auch die seit Sahrhunderten heißersehnten Guter unblutig errungen, doch deren Behauptung ernstliche Opfer und Krastanstrengungen sodern werbe, daß die Lage kritischer denn je und heroische Mittel sodern. In einem herrlichen "Geschlagen hat die Stunde" überschriebenen Gedicht ruft der sonst so seited felige Garay schon am 9. Juli 1848 der Ration zu:

Auf, Ungarvolk, erheb' bich fur bie heimat! Für Weib und Rind, bie nur auf bich fich ftugen; Kannft bu für etwas je im Leben kampfen, Das größer, schoner war' als fie zu schien? Rimm rachend nun bas Schwert zur hand, Der Preis ift Freiheit, ist bein Baterland!

Und ben Gegnern welche ben Rampf hervorgerufen bonnert er gleichzeitig gu:

Ahr habt's gewollt, baß fich ber Kampf erhebe, Ihr felbft, baß blutig foll bas Opfer werben; So zittert, benn ber Kampf wird furchtbar wuthen....

Und als diese Prophezeiung sich bewahrheitet, als die Brücke zwischen der Dynastie und der Ration abgebrochen und lettere mit der Energie der verzweiselten Selbstwehr den Revolutionspfad auf den erstere sie hindragt mit aller Entschiebenheit betritt, da macht Petosp sich abermals zum Dollmetscher des allgemeinen Gesühls, wenn er den Kampf als einen "Rampf auf Tod und Leben" bezeichnet und der Ration zurüft:

Bie jene großen Gelbenahnen waren, So wird bas Lager unf'rer ichnoben Feinbe Erbrudt vom blofen Schatten ber Magyaren.

Der moderne Ungar zeigte sich nicht "halb" so groß als seine "großen helbenahnen" sondern war ihrer vollkommen würdig, that es ihnen an Rampsesmuth und Tapferkeit wenigkens gleich, an Sinmuthigkeit zuvor. Die Feinde wurden wirklich "erdrückt". Das gesammte Europa staunte über die helsenthaten der Honvebs, die, kaum in den Wassenrock gesteckt, Beteranentapferkeit zeigten und Destreichs Kerntruppen zu Paaren trieben. Wer wird es dem Ungar verdenken wenn diese seine glänzendsten Erwartungen überstiegelnden Erfolge ihn berauschen und er bereits auf seinen Lordern ausruhen zu können meint und auch die dichterischen Kundgebungen dieser Wonneperiode nur Sieg und Judet athmen? Der Rausch währt jedoch nicht lange. Die ansangs kaum geglaubte Annäherung der Russen, schreckt aber vor ihr nicht zurück, sondern sieht in deren Eröße, schreckt aber vor ihr nicht zurück, sondern sieht in dere

felben nur eine Auffoberung zu verdoppelter Anstrengung. Das ganze Land durchzittert Ein Kampfebruf, und wir erinnern uns noch sehr lebbast des ungeheuern Eindrucks welchen der Beckruf "Bur Sense, wer ein Ungar", eines der herrlichsten Bebichte in der vorliegenden Sammlung, in Ungarn machte, das, von einem naturalisteten polnischen Suden ausgegangen, doch die allgemeine Stimmung des Augenblicks am getreuesten wiederspiegelte (S. 181—83):

Bur Senfe, wer ein Ungar! Es broht und Feindes Danb! Bur Senfe, wer ein Ungar! Bum Shut fur's Baterlanb!

Bur Sense greif', wer frei ift Und wer nicht Retten liebt, Denn Reiten nur und Anechtschaft Der schnobe Feind und gibt.

Bur Senfe, wer ein Bater, Bu feines Kinbes Wehr, Bur Senfe, Jungling, fougenb Des theuern Lieboens Chr'.

Bur Sense greif', wer stark itt, In beffen Arm noch Blut; Ein muthig herz ist mächtig, Und bu, mein Boll, hast Muth...

Den hatte es auch wirklich. Das ungarische Bolk zeigte sich bes in ihn gesehren Bertrauens und seiner Ahnen würdig, der großen Sesahr gewachsen. An dem innern Zwiespalt, an dem kleinlichen Eisersückteleien und an der Energie- und Thatlosigkeit seiner Führer scheiterten die heroischen Anstrengungen, und in Bildgos büste das edle Bolk was seine unedeln Führerschon in Pest und Komorn verschuldet. Da verstummen denn rasch alle Ariegs. Siegs- und Freudenlieder, und "Rach Bildgos" vernehmen wir nur Tone der wehmuthigen Klage über die Gesallenen und hingerichteten, den Schrei der Entrüstung über die Grausamkeit mit welcher der Sieger seinen Bortheil ausbeutet, oder auch die bittere Ivonie des gepreßten Patriotenherzens, das die Landestrauer durch leichtsinnige Lustdarkeiten prosanirt sieht und in einem "Faschingslied" ruft (S. 261—63):

D tanget nur, Måbchen, o tanget! Es war euch so lange benommen. Ift's jest boch in Ungarn so lustig. Die Zeit ist zum Aanzen gekommen.

Blidt hin nur nach Pesth und Arab, Auch bort wirb getanzt zum Erftiden; Die Ketten erklingen als Musik, Die Deftreicher tangen mit Striden!

Ihr barft nicht ermaben im Aangen, Das Baterland ift ja fo gludlich; Ift boch jeder Baum icon ein Galgen, Das hentergeschäft fo erquidlich!

Wir haben vorstehend sozusagen den historischen Faben der vorliegenden Sammlung versolgt, indem wir aus der ersten, zweiten und vierten Abtheilung dem Leser jene Gedichte bezeichneten, welche nach unserer personlichen Erinnerung dei ihrem Erscheinen allgemeines Aussehn eregten, weil sie die augen-blickliche Bolkstimmung getreu wiedergaden und die eben des balb wirklisch rasch zum Gemeingut, eigentliche "Rationallieder" wurden. In diese Kategorie gehören auch mehre Stücke der britten, "Ariegslieder" überschiedenen Abtheilung, doch sind manche derselben, wie z. B. Szaß "Phantasie über den Ratiozymarsch" und die Berherrlichungen des dritten, elsten und einundsiedzissen Bataillons viel zu lang, zu sehr beschreibend mid bidaktisch, als daß sie je eigentliche Rational- oder Lagerieder hätten werden können; und selbst Petösy's "Alter Fahenträger" ist hiervon nicht ganz freizusprechen. Als wirkliche

Kriegslieber, die in allen Lagern und auf allen Marschen gefungen wurden, sind namentlich zu bezeichnen der von den östreichischen Kriegsgerichten mit zweischrieger Festungshaft bezahlte "Kriegsmarsch" des Benedictiners Ezuczor, das herrliche "Schlachtlied" Detösse, bei dessen Lecture man die Kriegstrommel, Arompetenschall, Säbelgeklirr und Kanonengetose wirklich zu vernehmen glaubt, Arany's "Rationalgardenlied" und die anonymen "Honved- und Lagerlieder". Diese Abtheitung enthält außerdem mehre kleinere, nicht eigentliche Kriegs-, jedoch auf diesen Bezug habende Lieder, deren manche sich durch Lieblichkeit, Kaivetät und eine geistreiche Pointe auszeichnen. Als die köstlichse dieser Dichtungen möchten wir Paul Gyulap's "Mein herr Lieutenant" bezeichnen, die jedem gesühtvollen Leser eine Abräne der Wehmuth und einen Auf der Bewunderung entlocken muß.

Die schwächste Abtheilung ber Sammlung ift unstreitig die fünfte, welche den Titel "Die helden" führt und in der von verschiedenen Dichtern die ungarischen und fremden helden hunyady, Bockkay, Rakbington, Beauvezaire, Kofuth, Perczel, Bem, Görgei und Gupon besungen werden. Die Apotheosen rühren mit Ausnahme der letzen drei vom Bormärz her und leiden an den Uebeln denen solche Bergötterungen einzelner Persönlichkeiten, namentlich noch lebender, nur selten entgehen. Petösp's "Katbiczy" und Czuczor's "Hunvady" machen eine rühmliche Ausnahme und würden jeder Liedersammlung Ehre machen, während des sont so tressischen hieder hieder's "Kossut" und Weberschwänglichkeit und Bombast viel von seiner Geniesbarkeit verliert. Zum eigentlichen Rationallied wurde kein einziges dieser Abtheilung. Das Lied über Görgei ist noch vor Bildgos geschrieben und der spätere Verräther gilt seinem begeisterten Lobredner noch als der

Freiheitshelb ber Ration Des ftarten Kriegsgotts ausermahlter Gobn

bem bas Bolt vertraut

als bem treueften Sohn, Sowie es Gott vertrauet. — —

Der arme Dichter mag vielleicht, wie fo mancher andere ungludliche Patriot, biefes ju große Bertrauen am Galgen ober in ewiger Festungshaft gebust haben.

Die legte und sechste Abtheilung, "Balladen", endlich liefert den erfreulichen Beweis daß unsere jungen Dichter neben
der Lyrik, die allerdings ihr eigentliches Element, auch die dem
Epes und Drama schon näherkommende Balladenform trefflich
zu handhaben verstehen. Ramentlich mussen Garap's "Kont"
und Petösp's "Königsschwur" nach Inhalt und Form als sehr
gelungen bezeichnet werden, während z. B. Spulay's "Sterbender Husar" und "Lester Husar" zu wenig Thatsächliches
und zu viel lyrisches Element für eine Ballade enthalten. Der
anonyme "Serezsan" und Petösy's "König Dobzsa" zeigen
daß troß des alten und im Ganzen genommen noch heute wahren Sprückworts:

Bus a magyar nóta Három század óta

(Die ungarische Rote ift traurig feit 300 Sahren), ihr boch ber beitere Scherz und ber fcalkhafte humor nicht gang fremb ift.

Durch die gablreichen Citate, mit denen wir unfere Besprechung versehen, ift der deutsche Lefer in den Stand geset selbst darüder zu urtheiten, inwieweit die Ueberseger dem im Borwort gegebenen Bersprechen: "der deutschen Sprache nicht zu viel Sewalt anzuthun", weil dies "nicht nur der Lecture ihren Reiz benähme, sondern leicht zu der falschen Ansicht führen könnte daß diese hatten und Misklange der Rationalsprache eigen sind" (S. xxiv), Senüge geleistet haben. Wir glauben in Berücksichtigung der Schwierigkeiten welche jede Uebersetzung aus einer im europässchen Sprachenspsteme so isolitet dastehenden Sprache wie der ungarischen darbietet die Uebersetzung als gelungen bezeichnen zu können, wenn sie auch, was übrigens kaum vermeidlich, an Schwung und Eleganz oft weit hinter

dem Driginal jurudfteht und die haufige Biedertehr von Reis i berlich erweift. Deshalb aber ift bas Berbienft bas fich herr men wie "mir, bir", ber Rothbebelfe: "D, ab" u. bgl. meg-jumunichen mare. hingegen konnen wir nach forgfältiger Bergleichung der Driginalien mit gutem Gewiffen bezeugen daß bie Ueberfeber ihrem Berfprechen: "dem Driginale möglichft treu ju bleiben, weil nur fo ber beutiche Lefer eine richtige Auffaffung Diefer echtmagparifchen Dichtungen haben tann getreulich nachgetommen. Uebrigens bat fich die beutsche Rritit langft in einstimmiger Anerkennung über Rertbeny's unermubliche Beftrebungen, Die poetische Literatur Ungarns in Deutschland bekanntgumachen, ausgesprochen. Doch fteht berfelbe leiber meber mit ber ungarifden noch mit ber beutiden Sprache auf dem beften gufe; und feine bisberigen Ueberfegungen trugen nur gu baufig beutliche Spuren biefes gespannten Berbaltniffes Durch die Berbindung mit bem begabten, beider Spraden und Literaturen volltommen machtigen Moris Gisler (Basfi) bat Rertbeny, ber bier feinen Pfeudonym wieder in Bento umpfeudonymifirte, biesmal biefe Klippe glucklich umichifft, und bie beiben jugenblichen Ueberfeger haben in ber vorliegenben Lieberfammlung ein Bert geliefert, bas ihnen gerechte Unfpruche auf Dant von ungarifder wie von beutscher Seite erwirbt. Die mit Umficht und Sachtenntniß gefdriebenen "Anmertungen" und die "Ertlarung ber Borter und Gigennamen" beforbern hedeutend die Berftanblichkeit bes Buchs für ben Auslander. Gin Gleiches gilt von bem biftorifchen Borworte, bas - einzelne Unrichtigkeiten abgerechnet, wie 3. B. bag bem Furften Ramas nie ber Rall mar - einen trefflichen gebrangten Abrif ber ungarifchen Gefchichte gibt, foweit bies gum Berftanbnif ber porliegenden Sammlung nothig ichien.

Bir tonnen unfere Befprechung nicht beffer als mit bem von une volltommen getheilten Buniche ber Ueberfeger folie-Ben : "Moge bas beutsche Bolt biefe Geiftesproducte eines ebeln ungluctlichen Bolts, bas in feiner nachften Rabe lebt und beffen Intereffen mit ben feinigen fo eng verfchmolgen und folibarifch find, mit Boblgefallen und nachbarfchaftlicher Freundlichfeit hinnehmen." Es wird uns freuen wenn wir durch vorstehenden Artikel etwas jur Berwirklichung biefes frommen Bunfches beigetragen. A. C. Spen.

Literaturgeschichte ber Araber. Bon ihrem Beginne bis zu Ende des 12. Jahrhunderts ber Sidschret, von Sammer = Purgftall. Erfter bis britter Band. Wien, Gerold. 1850 — 52. 22 Thir. 20 Mar.

Die Gefchichte einer Literatur wie die der Araber gu fcreiben ift ein Unternehmen bas die Rrafte eines Gingigen ju überfteigen fcheint, wenn man die enormen Schwierigkeiten in Erwagung zieht, die seiner Ausführung in den Weg treten. Denn einestheils ift ihre Ausbehnung so groß und weitgreifend daß mehr als ein Menscheben dazu gebort um nur die Hauptwerke der Araber zu lesen, anderntheils aber im Bergleich zu diesem weiten Gebiete noch so wenig von diesen hauptwerken gedruckt das nur der Gelehrte sich mit denselben bekannt maden tann, bem eine fo reiche Bandichriftensammlung wie die wiener, parifer, londaner ober petersburger gugeboteftebt. Gefest aber ben Sall bag beibe Bedingungen erfullt find, fo gibt ce noch fo unendlich viele Gorbifche Knoten zu lofen bag man bei allgu viel miffenschaftlichem Optimismus vor der Aufgabe leicht gurudichreden tann. Es galt bier vorallem einen Grund gu legen auf bem die Butunft ein großes Gebaude errichten foll, das nur die Runft Einzelner mit ben nothigen Arabesten femuden tann. herr von hammer Durgftall hat diefen Grund gelegt und auf ihm icon ein weites Gerufte erbaut, innerhalb beffen die Nachwelt weiter arbeiten fann und wird, wenn fie auch vielleicht manchen einzelnen Theil wieder baraus entfernen wird und foll, der fich bei ber Detailarbeit als überfluffig ober binvon Dammer-Purgftall durch fein bedeutendes Bert erworben hat nicht minder groß, und je bringenber die Riefenfortforitte ber neuern Biffenfchaft eine engere Begrengung ber Rrafte und Studien bes Einzelnen nothwendig machen, befto munichenswerther auf der andern Seite ift es, so parador dies auch klingen mag, daß Andere diese Schranten überspringen und feben wie es jenfeit berfelben ausfieht, damit jene auch über die Dinge die hinter ben Bergen geschehen au courant bleiben. muffen in ber Biffenschaft wie im Deere fcmere und leichte Truppen haben, damit diese jenen auf bem Gebiete ihrer Dperationen vorarbeiten fonnen, und wenn beibe nicht ineinandergreifen wollten, fo murben die einen ober die andern bald gum Rudzug blafen und ihre Feldzüge aufgeben muffen. Das bangt ju genau mit bem alten Sage von bem menfolichen Studwert und feiner Unvolltommenbeit jufammen, als bag es noch eines weitern Beweises bedürfte.

Unfere Bl. tommen mit biefer Angeige eigentlich wie mit einer Ilias post Homerum, ba in allen Lefehallen beutscher Literatur bas in Rebe ftebenbe Bert fcon angezeigt und ber hauptfachliche Inhalt beffelben angegeben worden ift. Bir mochten nicht gern Gefahr laufen icon Gelefenes bier ju wieberholen, und unterlaffen es einzelne Auszuge gu geben, bie noch baju in ihrer Bereinzelung ebenfo wenig eine richtige Anfcauung von dem hier behandelten Gebiete geben murben als ber Baffertropfen vom Meer, der ja eben nur bas Element, aber tein Bild jenes fturmbewegten Bogenfclags ift, ber ebenfo in ben Literaturen ber gebildeten Bolfer wie im Meer wieberguertennen ift. Dier fteben wir vor der Aufgabe des Litera-turbiftoriters, der den Grund Diefer einzelnen Bewegungen auffinden und fich nicht damit begnügen foll gu fagen, bier ober bort, unter bem oder jenem Titel fei bas ober jenes Bert ericienen; auf biefe Beife murbe die Literaturgefchichte gu einem trodenen Gebachtnifmert, ju einem ungeniegbaren Conglomerat leerer Schalen werben. hat die Gefchichtschreibung fich aus bem tobten und taltlaffenben Pragmatismus fruberer Sahrhunderte ju den lichtern boben einer wahrhaft geiftigen Beltanschauung erhoben, so muß es auch die Literaturgeschichte thun und auf ihrem Gebiete ben Flügelichlag bes Geiftes ertennen, der raftios bie Belt bewegt und ihre Baffer burch-gittert. Sie muß die Entwickelungsperioden der einzelnen Bolter beutlich nachweisen, Die im Sangen und Großen benen bes Gin-

zelindividuums auf das haar gleichen. Die Perioden der Kindheit, des Drangs und Sturms, bes Zweifelns nach Laufdung jugendlicher Soffnungen und 3beale, des verftandigen, burgerlich tugendhaften Raifonnirens und bes lebensmuben Greifenalters finden fich bier wie bort, nur bag man die erfte, die ber Rindheit, felten in ber Literatur und bann nur aus einzelnen Antlangen wieberertennen fann. Die Araber tennen ihre eigene erfte Periode fehr wenig, fei es baß fie an fchriftstellerischen Berfuchen febr arm ober baß bie spatere Beit Diese Sproglinge ber Bergangenheit mit ber Burgel, dem Beidenthum, vertilgte. Das ungeftume Drangen und das naturmuchfige Sturmen, das bie Dichtungen ber Mohammed's Beit unmittelbar vorhergebenden Jahrhunderte darafterifirt, gebort icon bem Junglingsalter eines Bolts an, in bem fic zwar ber allgemeine Grundtypus bes Rationalcharafters wiederertennen last, in welchem aber noch so viel Unfertiges, so viel Gabrungselemente liegen daß hier noch an keinen Abschlis ju benten ift. herr von hammer-Purgftall hat aus jener Beit eine bedeutenbe Daffe Material gefammelt, aus beffen Bufammenftellung und Bergleichung der Charafter Diefes Anfangs arabifcher Literatur giemlich beutlich hervortritt : ein noch giellofes Umberfcweifen ber Phantafie, welche Gegenstande Des gewöhnlichen taglichen Lebens in eine bobere Sphare gu verfegen fucht, ohne bag ihr bies gelingt. Es fehlt noch ber begeifterte Sowung ben eine bobere Religion ju leiben vermes obgleich in vielen Ueberreften ber Schriftbentmale jener Beit icon eine bobere Lebensweisbeit in Gentengen und Gpruchform

auftritt, welche bem Giege bes Monotheismus ben Beg babnt. Mit und durch Mohammed wird er errungen und mit ibm gicht in Metta biefer Botter bezwingende Glaube ein, ber mit Ungeftum auf ben Erummern machtlofer Gotter bas Panier einer wehn auch nicht neuen, doch im Bolte wiedererwachten 3bee errichtet. Mit ihr beginnt eine neue Epoche in ber Literatur ber Araber, Die ihren Ausgangspunft gunachft in bem Roran hat, beffen Dialett, ber koreifchitische, Die Sprache ber Schrift wird und burch beffen Weltanschauung fich ein neues Literarifches Leben entwickelt, das um fo tiefer in jenem wurgelt, ie mehr ber Koran felbft ein Erzeugniß arabifchen Bollsgeiftes ift. Dies Alles hebt herr von Sammer : Purgftall icharf berpor und zeigt beutlich wie gerade bas poetische Element es ift, bas Mohammed carafterifirt und bas ibn, mag man ibn beurtheilen wie man will, in der Gefchichte der Literatur einen febr boben Rang einnehmen läßt.

Be fturmifcher die intenfive Rraft bes neu aufgetretenen und von ben Arabern mit Enthuffasmus angenommenen Glaubens zu Thaten brangte, defto natürlicher ift es bag bei ber mangelnben Dufe in ben erften Beiten bes Selam bie Unfange einer Biffenschaft noch fehr fowache find. Wir treffen nur Dichter an, beren iProducte mehr gelegentliche find und in benen fich ein tieferer Ginfluß ber geoffenbarten Retigion faft noch gar nicht bemerklich macht; ihre Gegenftanbe find noch immer teine andern als die Reize einer Geliebten oder die Kraft

eines Renners und mas bergleichen mehr ift. Diefer Ginfluß zeigt fich in der Periode welche ber zweite Band bes Dammer - Purgftall'ichen Berts behandelt (unter ber herricaft ber Beni Omeje vom Jahre ber hibichret 40 [661] bis 132 [750]) icon gang deutlich. Die Biffenicaft lebnt fic naturlich gunachft an ben Roran an, beffen Lebarten man einer fritifden Prufung unterwirft. Dan balt bies für taum glaublich. Rach einigen 40 Sahren foon verschiedene Lesarten? Schon Bweifel an Dem ober Benem? Und boch ift es fo naturlich bag bem Sonnenschein auch Schatten, ber Babrbeit bie Dichtung, um nicht ju fagen Luge, unmittelbar auf bem Bufe folgt, und bag nun bem Geifte wieber ein weites Feld eröffnet wird, Licht von Schatten, Babrheit von Dichtung ju fdeiben. Es geht ihr genau fo wie bem menfchlichen Bergen, bas fich Sorgen macht wenn es keine bat, denn fande fie aberall Bahrheit, fo kryftallbell wie der filberne Quell, fo wurde fie fich boch wieder Dichtung erfinnen, um jene von diefer gu trennen. Genug, wir finden ichon in fo früher Beit ben Geift mit Diefer Gifpphusarbeit befchaftigt, an welcher er fich ftablt und icarft; wir finden icon wenige und 40 Sabre nach bem Tobe Mohammed's mabre und falfche Ueberlieferungen über feinen Bandel und feine Borte und turz darauf den Geift bes Rraticismus, ber wie ber Emige Jude die Erbe burchzieht und in die Erscheinung tritt, fobald ein folgenschweres Ereigniß in dem Bollerleben einen hohern Wogenschlag hervor-gebracht hat. Er bringt in seinem Gefolge die Irrlehrer mit fich, welche Mar Musgefprocenes beuteln und benen ber Geift ber Drthoborie entgegentritt, um bie Bergangenheit gegen bie Bweifel ber Segenwart ju vertheibigen; mit beiden aber tann fich eine andere Richtung bes Menfchen nicht vereinigen, welche weber zweifeln noch am Buchftaben hangen tann, sonbern ihre ganze Ueberschwänglichkeit in bem geoffenbarten Buche sucht und findet; fo entfteht bie Mpftif und die fymbolifirende Er-Marung. Damit haben wir brei Richtungen, beren Berechti-gung jebe Partei burd wiffenfchaftliche Grunde nachzuweisen fucht, und durch biefen Rampf entfteben nun weitere miffenfcaftliche Bestrebungen philologischer, geschicklicher und philo-sophischer Ratur, welche in der erften Beit natürlich noch einen volltommen nationalen Charafter haben, ber fich jeboch fpater, als bie Araber burch ihre Eroberungen mit anbern Boffern in Berührung tamen, andere farbte und jum Theil eine andere Richtung betam. Dies zeigt fich fon in bem im britten Banbe be-banbelten Beitraum (132—232 berglucht == 749—846 n. Chr.), in welchen zum Cheil bie Blutezeit ber arabifchen Literatur

fällt. Dier finden wir außer ben theologifchen Literaturgweigen fcon Philosophie, Aftronomie, Chemie, Grammatit und Berito. graphie und die erften Anfange arabifder Gefchichtfcreibung, beren Berte uns jum großen Theil leiber nur nach Citaten betannt find, welche fich von benfelben bei fpatern Diftoritern vorfinden. Derr von Dammer-Purgftall befchlieft den britten Band mit reichen Angaben aus ben Berten von faft 500 Dichter und Dichterinnen biefer Periode in metrifcher Ueberfepung und hat hier bes Suten vielleicht ju viel gethan. Gin Gebicht wie bas folgende von Ibn Rebifta et eteimi (Befchreibung eines Rameelweibleins) angeführte (G. 807):

Sore wie ich fie befdreibe : Rabel tritt hervor am Leibe; Start find ihre rothen Dufe, Ihre Bahn' von großem Rufe, Arintend nur an funften Sagen, Wenig Butter in bem Dagen; Bann auf Futt'rung, wirb es ftart Durch bes Thilih inn'res Dart, Biber Conne Bufluctsort Ift fein Boder, fo geht's fort.

fceint dem Referenten nicht gerade febr poetifc ju fein, felbft nicht von arabifchem Standpunkt aus betrachtet. Biffen bie arabifden Dichterlefen von einem Dichter nichts Befferes als bergleichen anguführen, fo batten fie diefe Sobten ruben laffen konnen, und in einer arabifchen Literaturgefchichte find folche Dinge nur Ballaft. Unbebingtes Erfoderniß fur diefelbe aber ift eine genaue Angabe ber Ausgaben die von bem oder jenem Berte erfchienen find, bem bier gludlicherweife Rechnung getragen ift.

Die außere Ausstattung bes Bangen ift außerorbentlich reich und glangend.

Lebenslinien gur Geschichte ber exacten Biffenschaften feit Bieberbelebung berfelben. Bon 3. C. Dog. genborf. Berlin, Dunder. 1853. Gr. 4. 1 Thir. IO Ngr.

Ein fehr beachtenswerthes Bert für alle Freunde ber inbuctiven Biffenichaften. Das ift unfere innigfte Uebergeugung, nachdem wir daffelbe forgfältig ftubirt haben. Damit wollen wir aber nicht in Abrede ftellen daß das Buch für den erften Augenblick teinen ganz gunftigen Ginbruck auf uns gemacht hat. Lebenslinien & Bas foll barunter verstanden werden ? Unwillfürlich werden die Gebanten bei dem Lefen biefes rathfelhaften Titels auf aftrologische Schicksalsbeutereien, auf phyficgnomifche Geheimnistramereien gelentt. Und folagt man bie Lafeln auf, welche bes Buchs Rern ausmachen und turg "Lebenslinien" benannt find, fo findet man viele hunderte von fcmargen Parallellinien mit ben Geburtsorten und Ramen berühmter Gelehrten ber Raturwiffenfchaften, ber reinen und angewandten Mathematil. Berhutete ber Rame bes berühmten Berfaffers nicht ein vorschnelles Urtheil, fo murbe man glauben einen literarifchen Sonderling vor fich zu haben. Doch nun gur Sache. Bir haben bas Bert gelobt und der Beachtung empfohlen, es ift jest Pflicht unfere Anficht burch ein naberes Eingeben zu begründen.

Befcaftigungen mit ber Gefcichte ber eracten Biffenfcaften baben den Berfaffer feit einigen Sahren veranlagt die dronologifchen Data ihres biographifchen Theils gu fammeln. Diefe Sammlung ift fcon von großem Umfange, fie erftredt fich bereits auf mebre Laufend Personen, welche von der atteffen Beit bis gur Gegenwart fur Die genannten Biffenfchaften thatig waren; aber bennoch ift fie noch nicht bis zu ber Bollftunbigleit gelangt welche ber Werfaffer zu erreichen wunfet und zu erreichen hofft, um fich zu genugen. Spater beabfichtigt er biefelbe berauszugeben. Bir begrußen biefe Abficht mit Breuben, benn ber Berfaffer ift gang ber Mann bagu, bie

foon lange fuhlbar geworbene Lude in unferer Literatur wurbig auszufüllen. Bis zu diefem Beitpunkt mochten aber wol noch einige Sahre verfließen. Auf ben Rath ber Freunde welche bas gesammelte Material faben hat fich ber Berfasser entschloffen einftweilen eine Auswahl des Gefammelten gu veröffentlichen, und gwar in der anschaulichen form welche Prieft: lep guerft vor etwa einem Sahrhundert in feiner "Chart of biography" ju abnlichem Behufe angewandt hat, sodaß die Lebensbauer ber hiftorisch beruhmt gewordenen Manner ber eracten Biffenfchaften burch verhaltnismäßige Linien tabellarifc gufammengeordnet ift. Bebe ber brei Safeln enthalt fur bie in ihrer Ueberfdrift genau bezeichnete Periode, burch Lage und Lange borizontaler Linien ausgebrudt, Die Lebensbata von 150 Perfonen aus der Geschichte der eracten Biffenfcaften. Eine folche graphische Darftellung alphabetisch geordnet gemahrt eine rafche Ueberficht und eine ungemeine Gicherheit im Bergleichen ber Beiten und Orte mo Die betreffenden Personen thatig gewesen find. Das Fruber ober Spater, bas Langere ober Rurgere, bas Gleichzeitige und Ungleichzeitige in ber Lebensbauer bruden die Lebenslinien mit einem Ochlage und beffer als mit blogen Bablen aus. Dan tann ftundenlang vor diefen Sabellen figen und findet fortmabrend Stoff gur intereffanten Unterhaltung. Rur eins enthalten biefe Sabellen nicht, namlich Das was die namhaft gemachten Perfonen geleiftet haben. Um aber auch in Diefer Dinficht ben Bunfchen ber Lefer zu ent-fprechen, hat ber Berfaffer bem Bert noch "Erlauterungen" gugegeben, welche fur jeden der betreffenden Gelehrten Die Bauptverbienfte um die genannten Biffenschaften turg angeben. Bir wollen hiervon einige Proben geben. "Salley. Erfte Entdedung einer gefchloffenen Kometenbahn

beim fogenannten Salley'ichen Cometen (1705). Erfte Declinationskarte (1701). Formel für Brenn- und Bereinigungs-weiten (1693). Barometerformel (1685)."

"Berfchel, Fr. 2B., Entbeder des Uranus (1781) und feiner fechs Trabanten (1787-94), der beiden innerften Saturnmonde (1789), gabireicher Rebelflede u. f. m., ber unfichtbaren Barme beim Spectrum (1800). Großer Spiegelteleftop (1789)."

"Laplace. Mécanique céleste (1799). Theorie ber Schall-

gefdwindigfeit (1816)."

Das möchte genugen um ju beweifen bag bas Bert verbient von Sachverftanbigen beachtet gu merben.

Die Zeiten find gleich.

Benn irgendwo in ber Gefchichte fich recht burchgreifende Beweife fur obigen, vielfach behaupteten und ebenfo oft wieber beftrittenen Gas vorfinden laffen, fo ift diefes gewiß auf dem Beld bes Lurus und in beffen einzelnen Phafen ber gall. gaft alle Beitalter, foweit geschichtliche Annalen gurudreichen, flagen über Ueppigkeit, grengenlofen unnugen Prunt ber Reichen, werfen lettern oft mit großem Ingrimm balb mit Recht, balb mit Unrecht eine Reihe vermeintlicher, gegen Ordnung und Sitte anlaufender Bergeben vor, die recht bei Licht befehen den ergurnten Rlagern nicht felten gum Bortbeil, ja oft gum recht erfprieflichen Bortheil gereichen und gereicht haben mußten. Bergeubet der Bohlhabende, wer ift dabei am beften baran ? Doch nur der minder Beguterte, weil eben ber im Lauf begunftigte Gelb : und Goloftrom wie jeber andere Strom nach ber Seite hinfließt wo er gall finbet, borthin wo Golb nicht eben in Saufen fich zeigt, bagegen gerabe ber rechte Stoff fur bes Ueppigen Berftreuungssucht und buntes Leben aufgespeichert liegt. Richtsbestoweniger wird geklagt, auch wenn die Ronige bauen und der Rarrner ju farren bat. Db nicht Abam feiner theuern Chehalfte icon bei ber Auswahl ihres Feigenblattes weniger Prunt anrieth ? Lurus ift basjenige Bort was bas romifche Bolt auf den Beiligen Berg ziehen ließ und ben Schluß bes vorigen Sahrhunderts in Frankreich mit einer fo blutigen Staffage versah; obwol genau genommen Riemand recht weiß was jenes Wort besagen will, indem Beit und Ort den mit

biefem Ausbruck verbundenen Begriff ganglich aufheben ober wenigstens bis gur Untenntlichteit umgeftatten tonnen. 3m Anfang bes 16. Sabrhunberts galt es als ein gewagter Lurus Rartoffeln taglich auf ben Tifch gu bringen , Feberbetten ftatt Matragen ju gebrauchen, und ebenfo beftig eiferte berfelbe Beitabiconitt gegen Sabad und Raffee, fobaß felbft Koniginnen nur gang verftobien ihr Lägden ju folurfen, Konige gang beimlich ihr Pfeifchen ju rauchen, alfo Das ju thun magen burften mas jest jeber Polghader als tagliches Bedurfnig anfieht, ju jeder Tagesftunde in Freuden genießt. Ronigin Glifabeth's bienftthuende Cavaliere petitionirten einstmals lange vergebens um Federbetten und erreichten, mas benn? einige Schutten Strob über bas vorgefchriebene Daß für ihr Rachtlager, und von Friedrich Bilbelm's Tabackscollegium ift es nun welttunbig wie gang verftohlen bas gehalten murde, ebenfo wie deffen Gemablin ibre Raffee - und Theegefellichaften nur auf die vertrauteften Damen ausdehnte und zwar unter Anempfehlung ber großten Berfcwiegenheit. Das die Birtung der Beit auf ben Begriff Lurus. Der Drt bringt aber faft noch mehr Doppelfinnigfeit in benfelben. Bir erinnern nur an bie im Guben für höchst lururios geltenden Austerngerichte, die Havanacigarren und bas englische Ale bes Rorbens, an Mottataffee und bie Theestaude des Osmanischen und himmlischen Reichs, von welchen lettern Gaben ber gutigen Mutter Ratur immer nur noch die koniglichen Safeln und die ber Reichern bas mabre Aroma aufzuweisen im Stande find.

Ungeachtet Diefer Unbestimmtheit, Diefes Mpftifchen Des Begriffs Lurus find aber boch ju allen Beiten fo viel mobige-meinte und oft übelgebeutete Befehle, Erlaffe, Ermahnungen feiten der höbern Beborden, um der vermeintlichen Syder Die Ropfe nach und nach abzuschlagen, ergangen, baß ohne Bweifel jeder beutsche Staat in jedem Gaculum einige in feinen Archiven aufbewahrte. Balb follte es nicht Seibe, bald follte es nicht Sammet fein, bald durften nicht vier, fondern blos zwei Pferde vorgespannt werben, bald war es der Thee, bald ber Champagner der zu lururios circulirte, und bald mar an den Monturen ein Knopf vorn, bald ein folder an ber Rebrfeite ju viel, ja fogar bie Schnurrbarte murben ber ober jener Beborbe gu lururios getragen. Wie weit diefe vaterlichen Ermanungen bem Uebel abhalfen, barüber laffen uns birect freilich in ber Regel die Gefchichtsbucher im Unklaren. Die haufige Bieberbolung berfelben beweift dagegen indirect wie bergleichen Gingerzeige fo wenig nunten als alle + + + gegen Spielhollen und Bannftrablen gegen Die weltberuhmten grunen Tifche und beren Prafidenten, die Bajagette. Annoch binft Mephifto in allen Geftalten am Sage und Rachts in Form bes Pudels, ohne und mit Pferbefuß umber, richtet Unbeil auf Unbeil an und Die meiften Burechtweisungen, fie prallen an Genuffucht, Langeweile, Spielfucht wie an einem ftablernen Panger ab, fodaß fic Die Gleichheit ber Beiten tagtaglich aus ber Anfchauung ableiten lagt, wobei es oft recht lacherlich ericheint Rebelbilber zerftreuen ju wollen, Die bei jedem Berdunftungsprocef, auch burch ben mildeften Sonnenftrahl aufs neue ins Leben gerufen werben. Gifenbahnen gehoren auch jum Lurus, besgleichen Regenschirme, Bundhutchen, Rauticutuberichuhe u. bgl. Ber hat bier Dacht genug in ben Banden Diefen Bequemlichkeiten bie Thur gu meifen ? "Das Fleisch ift des Teufels Baftei", fagt bereits Luther. Bo gilt das mehr als gerade bier? Doch jur Sache!

Folgender bochft mertwurbiger Bericht Des Stadtrathe gu Roburg aus bem Sahre 1610 ift eins von ben vielen gegen ben Lurus gerichteten febr originellen Actenftuden, ber, fo munderlich er uns jest klingen mag, fich boch gewiß bamals gang nothig ju machen ichien, jugleich einen iconen Beitrag für die biefem Auffas vorangestellte Ueberfchrift liefert. Er murbe aber burch ben bamaligen um fein Bolt, wie bekannt, febr verdienten Bergog Rafimir, bem die Rlagen über nabrungelofe Beiten und jugleich über unnugen Aufwand in Rleibern, Gaftereien, bei Rindtaufen, Dochzeiten in feinem gand nicht entgangen maren, unter Bugiebung feiner Lanbftanbe veranlaßt und ben Unterthanen jur Rachachtung in landesvaterlicher hulb und Gewogenheit anempfohlen und lautet, unferm jegigen Deutsch etwas mehr angepaßt, also:

"Die Urfachen ju ermagen, mo ber Burger in den Stabten Abnehmen und Berberben mehrentheils herrubre und erfolge, fo erachten wir baf neben andern Gunden und Laftern, bar-innen bei biefen letten Beiten leiber gelebt wird, die übermach-tigen Untoften und Behrungen, fo in Effen, Arinten, Rleibung u. f. w. gefcheben, bargu wohlmagen große Berurfachungen geben: fo ift, auf bag wir ben Anfang von ber Rindtaufe nehmen, hierbei ein folcher Disbrauch eingeriffen bag berfelbe gur Abnehmung burgerlicher Rahrung eine ftarte Urfache; meinen berowegen daß bas Bothenbrot, wie man es nennt, gegen ben Gevatter gar verboten murbe; auch um damit es besto eber gehalten murbe, daß ber Kindsvater und die Kinds-betterin ben Gevatter, bis ber ersucht und gebeten worden, Riemanden zuvor benennen und namhaftig machen follen; bes: gleichen daß gleich Rach - oder Bormittag bem Rindsvater ben geringsten Trunt nicht anbieten noch auftragen laffe, darzu fich bisweilen Andere folagen und wird baraus ein Gefaufe, alfo daß der Gevatter und Kindesvater ju Beiten anders nicht benn bezecht und trunten gur beiligen Taufe tommen , welches ohne Mergernif nicht verlauft. Dem Gevatter tonnte man freiftellen feinem Bermogen nach bem Pathen einzubinden, wie auch feines Beliebens Pfarrern jund Rirchnern über Die Gebühr Berehrung ju thun, aber der Debamme und den Rergentragern tonnte ein Gewiffes benannt werben, ihnen nicht baruber, boch wol darunter ju geben; sodann in bas handbeden auf bem Tifch uber einen Ggr. nicht einzulegen. Go tonnte vielleicht bem Gevatter nachgelaffen werben, ben Rindtaufsgaften einen Arunt über ben Difch zu fchenken, boch bei Strafe über zwei Biertel Beins nicht, und bag er bes Abends Riemand mit fic anheim führen soll; auch nachdem der Kindsvater die ersten Tage des Kindbetts über billig etwas nüchtern sein und zu hause bleiben soll, so könnte die heimbegleitung des Sevatters wol gar eingestellt werden. Der Kindsvater möchte einen Tisch Leute, boch über 12 Leute nicht, gu fpeifen Dacht haben, und wenn ber Rinbsvater und Schmaber noch am Leben, fo tonnten diefelben neben ben Bevattern noch jugelaffen werben. Belder handwerter und Burger Erb und Gigen hat, ober fonften kundlichen Bermögens mare, ben mochte man 4 Effen außer Dbft und Rafe nachlaffen; welche Effen jedes infonderheit eines nach dem andern aufgetragen werden follen; die anbern aber, Die unvermögend, follten, ausgeschieden Dbft und Rafe, uber 3 Effen gu fpeifen nicht Dacht haben und follten Burger Confect aufzusegen fich außern, fondern neben dem Rafe und Dbft es bei Ruchen und Bregen bewenden laffen. Bas aber Rathsperfonen ober fonft furnehme Burger find, benen tonnten 5 Effen nebft einem leiblichen Confect bewilligt werden ; und auf bag bierin foviel meniger gefahrbet merben Binnte, fo follte ein jeber Burger und Rindsvater ben nachften Sages bem Rath bei feinen Pflichten berichten, meffen Person er gespeift und wie viel Effen aufgetragen worden. Benn biefe Dablgeit verrichtet, fo foll es nochmalen endlichen babei beruben und im wenigsten, weber bes andern Tages noch mitten im Rindbett ober nach Ausgang beffelben etwas weiter gespeißet ober gezecht werben. Es follen auch ber Sevattertuchen, Gier, Bect, Dubner, Butter, Beigen und alles Andere, wie bas fein mag, fammt ber Rindbetterin Gegenichentungen ganglich nach. bleiben. Burbe aber bie Rinbbetterin arm fein und wollte ihr bie Gevatterin, fo bes Bermogens, aus driftlicher Liebe gur Labung und Unterhaltung etwas reichen, fo follte baffelbe hier-mit nicht gemeint fein; fonften wenn bie Rindbetterin Armuths halben es nicht nothburftig, so sollte auch folches ju fciden burchaus vermieten werden. Die Belleidung der Pathen, wie bieselben bisher übermäßig geschehen, sollten ganz und gar eingestellt fein; doch konnte in der Kindheit ein weißes Demdlein und ein Schurgfledlein fcblecht und ohne Baden, ober anfatt Des Sourgflectleins ein Bipfelpelglein, fo unüberzogen, und wie dies blos vom Kurschner herkame, irgend zugelaffen werden. Burbe ferner ein Bater so arm sein daß er seine Kinder selber nicht bekleiden könnte, und wollte dann Jemand, der des Bermögens, seinen Pathen, auf daß derselbe desto bas zur Schul und Kirchen geschielt werden könnte, ein geringes Kleiblein um Sottes Billen anmachen lassen, könnte dasselbe vielleicht nicht gerechnet werden, doch ohne einig Hochmuth und lleberstuß und auf daß auch desfalls minder Gefährbe gebrauchet, so könnte dem Schneiderhandwerke bei seinen Pstichten eingebunden und auferleget werden, bei Strase das geringste Todtenkleidlein keinem Burger zu machen, sie hätens denn zuvor Uns, den Räthen der Städte vermeldet und angezeiget. Begäbe sich es dann daß das Kind in die sechs Wochen oder hernach Todes verführe, als soll der Gevatter, so Bürger, auf das Begräbniß nichts wenden und also weder das Geläut austichten, noch weiß oder schwarz Leichtuch schaffen. Hingegen soll der Kindsvater auch dem Sevatter keine Trauerbinden schieden, sondern dieser Unkosten alles soll nach bleiden.

Mit dem Hochzeitgeschenk wird sich ein jeder seiner Gelegenheit und Bermögen nach selbsten, ohne sonderbare Ordnung gegen Braut und Brautigam zu erzeigen wissen, darinnen gleichwol gebührlich Maß halten, damit zu keinem Ueberstuß Ursache und Rachfolge, Schimpf zu verhüten, gegeben werde. So ift hiermit auch das Ausspeißen, wo den Sästen warmes Essen in die häuser geschen und bah Gelag, das dem Cantor und seinen Knaben gegeben und dahin gemisbrauchet wurde, das die andern Schulcollegen dazu kamen, ihre Symbola contribuirten und ein Sezech untereinander ansingen, wodurch die Schüler in ihren Lectionen gehindert und versaumt wurden, verboten, doch ist den Hochzeisleuten gestattet mit Musik in die Kirche und in den Sassen zu zehen, sowie auch das Anblaßen der Wächter von den Thürmen."

Dramaturgische Miscellen.

3m Ernft und Scherz bat Ludwig Liedt baufig gegen ben Unfug proteftirt, ber an unfern Theatern mit ber fogenannten hiftorifchen Treue bes Coftums getrieben wird. Er hat gezeigt wie biefe Pebanterie ber Buhnenleitung wohl zu benugenbe Rrafte geiftiger und materieller Art entziehe, ohne gleichwol ihren Breck jemals vollftanbig ju erreichen. Das große Publicum bemertt bergleichen Feinheiten nicht und ber mabre Gefchichtstenner belächelt Diefe nirgend gureichenbe Theatergelehrfamteit. Deffenungeachtet hat fein Predigen nicht viel gefruchtet. Die großen Theater wetteifern in der Durchftoberung alter Bilbwerte und Bilberbucher, um die romifche Toga in die rechten Falten zu legen, und ftudiren fich bis an ben hals in Reifebeschreibungen, um ben Bopf bes Chinefen nicht um einen halben Boll gu lang oder gu turg gur Erdeinung zu bringen. Dabet kommt es nicht barauf an, ob bas Aufgefundene icon ober wenigstens carafteriftifc ift; bergleichen Laieneinwendungen werben mit wichtiger Diene und ber febr entichiedenen Bemertung: "Das Coftum ift vollftan-big treu", ab und gur Rube verwiefen. Gei es, wenn nur biefelben Intenbangen in einem anbern viel naber liegenben Puntte Diefelbe Gemiffenhaftigfeit und Areue gur Anwendung brachten. Dat icon irgend Semand in einem anftanbigen Saufe bie Dame vom Saufe ober gar bie Rammerjungfer ben gangen lieben Tag im Ballcoftum b. b. unter Anderm im bloffen Bals herumlaufen feben? Und boch treibt die liebe Eitelkeit unfere erften Liebhaberinnen, Anftanbebamen und Soubretten fast gar nicht mehr anders zu erscheinen, und bie bobe Intendang ber größten Theater findet dagegen Richts gu erinnern. Finden denn diefe Damen nicht fonft Gelegenheit genug, ihre, wie man fich im vorigen Sahrhundert ausgebruckt baben murbe, "wenigen Reizungen" zu produciren? Finden fie fich nicht felbft in Diefer grande parure lacherlich, wenn fie in berfelben etwa aus bem Schlafzimmer beraustreten um

rirgend eine hausliche Arbeit vorzunehmen? Und nun vollends win Kammertagchen im Bolantskleibe, entbloften halfes und Blumen im haar, einen herrn Muller ober Schulze anmeldend? Die Sache ift so lächerlich bag hoffnung vorhanden ift, fie werde sobald noch nicht abgestellt werden.

Indem ich nach langerer Beit wieder einmal "Rean" von Alexander Dumas burchblattere, kann ich mich nicht enthalten zwei schon langer gemachte Bemerkungen durch biefes epoche-machende Luftfpiel bestätigt zu finden. Ein mal was die Form betrifft: Die frangofischen Luftspiele erringen ihre Erfolge vermittest einer febr ausgebilbeten und gefchickt gehanbhabten Technik. Das ist es was fie auch in Deutschland zu Bugftuden macht, obgleich ihr Gehalt oft in noch hoherm Grabe als ber ber Tragodie unferm deutschen Wesen widerspricht. Diefe Technit befteht in ber Renntnig und Auffuchung bes theatralifd Birtfamen und in beffen gefdicter Anwendung. Bu Erreichung möglichst vieler Theatereffecte ift eine einfache handlung mit einfacher Berwickelung und Entwickelung nicht binreichend, daber mehre Intriguen, mehre Bandlungen, mehre Löfungen. Aber ber Menich ift fcwach: auch einen großen Mann wie A. Dumas verläßt zuweilen bas Gebachtniß in biefem Labyrinth angesponnener gaben. "Rean" ift verhaltnis-maßig einfach componirt und bennoch paffirt auch hier eine jener Inconveniengen, benen meine erfte Ruge gilt. Unna flactet fich ju Rean vor einem tyrannifchen Bormund, ber fie einem Manne gur Frau geben will, den fie verabfcheut und verachtet, und von bemfelben Bormund ergablt fie fpater, mit svelcher Sorgfalt er fich benommen habe, als fie krant war, und fest hinzu: fie habe den Wunsch gehabt ins Aheater zu gehen: vous devinez facilement qu'il fut accompli. Diese beiden Facta stimmen nicht sonderlich und ich sinde darin eine Beftatigung meiner erften Bemertung, welche fo lautet: "Durch bie übergroße und funftliche Ausbildung ber Technif ber neuern frangofifden Luftpiele wird mander Biberfpruch und manche Unwahricheinlichfeit bedingt." Die zweite Bemerkung ift fol-gende: "In Frankreich fpricht fich die Frivolität und fittliche Indifferenz der Ration am entschiedenften im Cheater aus." Rean liebt in bem Luftfpiel eine verheirathete Frau und macht derselben, als sie fich von ihm trennen will, die bitterften Borwurfe wegen ihrer "Untreue": auch fie verlagt ihn teineswegs aus erwachenbem fittlichen Gefühl, fonbern aus Furcht. Beber Frangofe wird bem scheltenden Rean Recht geben, der wie zur Belohnung seiner tugendhaften Treue, mit der er an der Frau eines Andern festgehalten hat, zulest noch ein sehr liebenswürdiges Madchen bekommt. Reiner denkt auch nur baran bag bas Berhaltnig gwiften Rean und Unna von vornherein verwerflich ift. Gin beutiches Publicum murbe ber-gleichen nicht ertragen: eine neuere frangofifche Komobie tann ohne foldes piquantes Berhaltnif taum befteben.

Lubwig Tied, ber dramaturgische Altmeister, hat es an verschiedenen Stellen ausgesprochen, wie wünschenswerth es sei, die bessern Stellen ausgesprochen, wie wünschenswerth es sei, die bessern Luftspiele unsers ältern Repertoire durch eine geschickte Leberarbeitung aufgefrischt und wiederaussührbar gemacht zu seben wenn es auf der einen Seite wahr sei daß Bieles in dieser leichtern Sattung des Dramas allerdings um so schweller veralte, jemehr dieses Genre sich der Tagesrichtung andezueme, so liege doch in den ältern Stüden dieser Art so manches Tüchtige, was nicht verdiene unterzugehen. Man kann diesem verkändigem Urtheil nur vollsommen beistimmen. Sene ältern Stüde eines Brehner, Jünger, Stephani, auch Island's und Kogedne's sind allerdings zum Theil in einer Sprache geschieben, deren Beitläusigkeit und Umständlickeit der heutige Theater-besuchen nicht mehr erträgt. Wollte sich aber Jemand die Rüche geben, diese Neußerlichkeit zu beseitigen, indem er Sprache und hier und da auch die Gedanken moderner Aussalfung und Sitte nöher rückte: ich fürchte sehr, das Publicum würde sich der größern

Debrgabl "biefer alten Scharteten" beffer amufiren als bei ben funftvollen Rombbien unferer modernen Poeten. bie Runft, aber bas fortgeschrittene Runftbewußtfein? Run aufrichtig geftanden, ich glaube, es tonnte den meiften mobernen Romobien Richts fchaben, wenn fie etwas von der vis comica Bregner's ober ber bramatifchen Ginficht 3ffland's ober der Erfindung Rogebue's abbetamen. Beinerliche Sentimentalitat, abgebrofchene Phrafen von dem Abel in ber Bruft, ber beffer ift als ber Abel auf Pergament, verbrauchte Komodienerkennungsfeenen, Medaillons, Aufopferungen und wie alle Diefe fconen Sachen beifen finden fich in mancher gurore machenben mobernen Romobie wie in Rogebue. Bas fich aber in Rogebue nicht, wol aber in biefen Romobien bes Nags findet, ift eine grenzenlofe Ungeschicklichkeit in ben ge-wohnlichften theatralischen Sandgriffen und eine Runft der Langeweile, wie fie nur durch eifriges Studium erworben wer-ben kann. Dug man unter folchen Berhaltniffen manchmal fich gu bem gewiffenlofen Ausruf veranlaßt fühlen: "Gebt uns unsern Rogebue wieder", so hat man gewiß noch mehr bie Er-neuerung auch anderer Dramatiter, benen man auch in abfoluter Schapung mehr Berth beilegt, ju munfchen. Leffing, Goethe und Schiller kann man nicht alle Tage geben und balb wer-ben wir fie gar nicht mehr geben konnen: und haben wir außer diesen Derven eine solche abondance de richesse an bedeutendern Dramatitern bag wir alle 30 bis 40 Sahre eine gange Serie ad acta legen fonnen?

Bibliographie.

Aegibi, L. R., Der Fürsten : Rath nach bem Luneviller Frieden. Gine reichsrechtliche Abhandlung. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 1 Thlr. 20 Rgr.

Anfänge. Swei Bande. Berlin, Gaertner. 8. 2 Abir. Dove, H. W., Darstellung der Farbenlehre und optische Studien. Mit 2 lithographirten Tafeln. Berlin, G. W.

F. Müller. Gr. 8. 1 Thir. 25 Ngr.

Erganjungsband zu allen englischen Ausgaben und zur Schlegel-Lied'ichen Mebersetzung von Shatespeare's dramatischen Berten. Enthaltend die von 3. Danne Collier in einem Grempiar der Folio-Ausgabe von 1632 aufgefundenen und herausgegebenen handschiftlichen Bemerkungen und Teptanderungen in überfichtlich vergleichender Jusammenstellung bearbeitet und übersetztich von 3. Frese. Drei Lieferungen. Berlin, Beffer. Ler.-8. 1 Ahlr. 6 Rgr.

Grone, B., Tegel und Luther ober Lebensgeschichte und Rechtfertigung bes Ablaspredigers und Inquisitors Dr. Johann Tegel aus dem Predigerorden. Goeft, Raffe. Gr. 8. 24 Rgr.

Sanftein, S., Untersuchungen über ben Bau und die Entwickelung ber Baumrinde. Mit 8 lithographirten Aafeln. Berlin, G. B. R. Muller. Gr. 8. 1 Ablr. 71/2 Rar-

Berlin, S. B. R. Müller. Gr. 8. 1 Mir. 7½ Rgr.

Kaulbach's, W. v., Wandgemälde im Treppenhause
des neuen Museums zu Berlin. Mit Genehmigung der General-Direction der Königlichen Museen herausgegeben.
lste Lieferung. (3 Blättet in Rupferstichen und 1 Blatt Mert.)
Berlin, A. Duncker. Imp.-Fol. 9 Thir. 10 Ngr.; Ausgabe
vor der Schrift 14 Thir. (Inhalt: Der Fries. 1. u. 2.
Bruchstück. Gestochen von E. Eichens. Die Geschichte.
Gestochen von L. Jakoby. Moses. Gestochen von A.
Hoffmann.)

Lua, A. L., Der Dorfgelehrte. Gine Erzählung für bab Bolt. Berlin, Berlagshanblung bes allgemeinen beutschen Bolts-

schriften-Bereins 8, 10 Rgr.
Meier, E., Die Form der hebräischen Poesie nachgewiesen. Tübingen, Ostander. Gr. 8, 21 Ngr.

gewiesen. Tubingen, Ostander. Gr. 8. 21 Ngr. Racine, Athalja. Ein Arauerspiel aus der heiligen Schrift gezogen. Frei nach dem Franzöfischen von 3. Bensninghoven. Elberfeld, haffel. 8. 6 Rgr.

naet gen.

(Die Infertionsgebühren betragen fur bie Beile ober beren Raum 21/2 Rgr.)

Bericht

Verlagsunternehmungen für 1853

F A. Brockhaus in Leipzig.

(Fortfegung aus Rr. 26.)

10. Ansgemählte Bibliothet ber Claffiter bes Auslandes. Dit biographifch : literarifden Ginleitungen. Achtzigfter Band und folgende. 12. Beb.

Die bereits ericienenen Banbe biefer Gemmlung find unter befon-bern Airein einzeln gu erhalten :

11. Bilberfaal. Darstellungen aus den Gebieten der Kunff, der Wiffenschaft und des Lebens. Siebentes und achtes heft (90. 1380 — 1790). Folio. Geh. 1 Ahr. 10 Rgr. Der "Milberfani" if ein eribes Bergeichnis von holgichnitten, bie im Beffte ber Berlagebanding find, und von beien zu ben babet bemertten Preifen gute Abflatiche geliefen werben. Ebmfo tann bas Bert als ein Belehrung und Unterhaltung gewährendes Bilderbuch für die Jugend empfohlen werden. Die erften jecht hefte (Rr. 1—1379) erschienen 1967—50 und koften pusammen 3 Ahlt. 14 Rgr.

19. Blanc (L.), Bistoire de la révolution fran-paise. Tome quatrième et suite. In-8. Geh. 1 Thir. Det erfte bis britte Banb (1847-52) haben gleichen Preis.

. Gefdiate ber frangofifden Revolufinn. Aus dem Frangofichen. Dritter Band und folgende. 8. Geb. 1 Abir. 71/2 Rgr.
Der erfte und zweite Band (1847) haben gleichen Preis.
In ben felben Berlage erfchien:
Lamarilne (A. de), Misteire des Girondins. 8 vol. in-8. 1847. 8 Thie.

14. Bulau (F.), Geheime Geschichten und Rathselhafte Menfchen. Cammlung verborgener und vergeffener Mertwürdigfeiten. Fünfter Band und folgende. 12. Geb. Der erfte bis werte Band erfcienen 1800-52 und toften jeber 2 Tho

15. Conversations · Lexikon. — Allgemeine deutsche Meal-Encyklopadie für die gebildeten Stande. — Behnte verbesserte und vermehrte Auflage. Bollständig in 15 Banden oder 120 heften. Siebenundfunfzigstes heft

im 13 Banoen over 120 Petern. Stevenunojungsigten Seit und folgende. Er. 8.
Diefe jehnt Auflage erschint in 15 Banden oder 120 heften ju dem Preise vom 5 Kgr. für das heft ber Band toftet 1 Talt. 10 Kgr., gedunden 1 Ahr. 20 Kgr. Bon der Prahtausgabe toftet der Band 3 Ahr., das dieher Erschienene ift nabst ausführlichen Anzeigen in allen Buchbandlungen zu erhalten. Literarische Anzeigen werden auf den Ausschlichen Anzeigen und für den Raum einer Leile mit 3 Kgr. berichütel.

16. Bilber - Atlas jum Conversations - Lexifon. Iconographische Encyclopable ber Biffenschaften und Runfte. Entworfen und nach den vorzüglichsten Quellen bearbeitet von 3. G. Ded. (500 in Stahl gestochene Blatter in Duart,

Die gehn Abtheilungen biefes Bertes find auch einzeln unter befonbern

Die zihn Ablgeitungen weiter neuer par und angeleichen erhalten.
L. Mathemanische und Maturmiffundelten. (LC Asfein.) 7 Ahn.
II. Geographia. (44 Asfein.) 2 Ahr., (39 Asfein.) 2 Ahr.,
IV. Miffertunde der Gegenmart. (42 Asfein.) 2 Ahr.,
IV. Affertunde der Gegenmart. (42 Asfein.) 2 Ahr.,
V. Aregömeien. (51 Asfein.) 2 Ahr., b Ah

Di

VIII. Meligion und Cultus. (30 Aufein.) 1 Thir. 15 Mgc.
IX. Schone Könfte. (26 Aufein.) 1 Abir.
K. Gewerdswiffenschaft ober Technologie. (26 Aufein.) 1 Thir.
1.5 Mgr.
Die Aufein jeden Weitellung liegen in einen Mappe, der Art ift earbonnier, und es wirt filt Mappe und Eindand bes Artres einer leden Abiteilung B Mgr. derechnet. Prachteinbande ber Lufein und die Artres jeden Abiteilung foffen 25 Mgr.

17. Die Gegenwart. Gine encyllopabifche Darftellung ber neueften Beitgefchichte fur alle Stanbe. (Ein Supplement neueften Beitgeschichte für alle Stande. (Ein Supplement zu allem Ausgaben des Conversations-Lerikon, sowie eine Reue Folge des Conversations-Kerikon der Gegenwart.) In hesten. Zweitundneumzigstes heft und folgende. Er. 8. des Mert erschaft in heften zu 5 Kzt., deren 12 einen Band bilden; menstlich werden 2 hofte ausgegeden. Der erste die kebente Band bosten gehefter ieder 2 Khir., gedunden 2 klir. 10 Agr. Literarische Angelgen werden auf den Amstellagen abgedrackt und für den Kann einer Seile mit 4 Rgr. berechnet.

18. Encyklopädie der medicinischen Wissenschaften. Methodisch bearbeitet von einem Vereine von Ärsten, unter Redaction des Dr. A. Moser. Sechste

Abtheilung, 12. Geh.

Die ericienenen Abtheilungen eingeln unter befonbern Mittln :

Handbuch der tepographischen Anatomie, mit besonderer Berücksichtigung der chirurgischen Anatomie, sum Gebrauch für Arste und Studirende, Von L. Roohmann.

Gebrauch für Arate und Studirende, Von L. Rochmann, 1844. 3 Thir.

fil. Handbuck der specielten Pathologie und Therapic, bearbeitet von L. Posmor. Drei Bande. 1845—47. 7 Thir.

fil. Die medicinista Linguestik und Semietik, oder die Lehre von der Krørtschung und der Bedeutung der Krankheiterschelnungen bei den innern Krankheiten des Bienschen, bearbeitet von A. Moser. 1845. 2 Thir.

Geschichte der Medirin, berbeitet von E. Morwits. Zwei Binde. 1848-49.
 Thir. 18 Ngr.
 Handbuch der physiologischen und pathelogischen Chemie, auch den neuesten Quellen bearbeitet von A. Moser und J. C. Strahl. 1801.
 Thir. 18 Ngr.

19. Allgemeine Encorlopabie ber Biffenfcaften unb Runfte in alphabetifcher Folge von genannten Schrift-Kinke in alphabetischer Folge von genannten Schriftstellern bearbeitet und herausgegeben von J. G. Ersch
und J. G. Gruber. Mit Rupfern und Karten. 4. Cart.
Pränumerationspreis sur den Theit auf Druckpapier
I Kht. 25 Rgr., auf Belinpapier 5 Ahtr.
Erne Gertlon (A — G). herausgegeben von A. d. Krelex.
Gechsundbungigher Abelt und folgende.
Bweite Gertion (H — N). herausgegeben von A. G. d. skelex.
Oritischer Labet und folgende.
Dritte Gertion (A — Z). herausgegeben von K. d. E. Reier.
Brührer Auflerteiners unf diefest Werk, welchen eine geößere
Reihe von Theilen fehlt, sowie Golchen, die als Chonnenten nen einkreien wollen, werden die günftigken Bedingungen
ten nen einkreien wollen, werden die günftigken Bedingungen
tyngeschert.

20. Giebel (C. G.), Fauna ber Bormelt, mit fteter Berudfichtigung ber lebenden Thiere. Monographifc bar-

rei Abthellungen, 18 Mgc. I Thir. 10 Mgc. ГÜ Ð Cephalopoben.

la unb reft nad

(wie Bertlegung folgt.)

Momane von Heinrich

3m Berlage von &. Wrodfiaus in Leipzig erschien und ift burch alle Buchhandlungen gu begieben:

Roenig (heinrich), Die Clubiften in Maing. Roman. Drei Abeile. 19. 5 Abir. Billiam Shaffpeare. Ein Roman. &weite

3m Berlage von F. W. Brodhaus in Leipzig ift erfcienen und burch alle Buchhanblungen gu erhalten:

(G. R.), Opftem ber Phyfiologie. 3meite, Carns 20110 vollig umgearbeitete und febr vermehrte Auflage. Brei Abrile. 8. 1847-49. Geb. 8 Abir. (Auch in 8 Deften gu ! Abir. nach und nach ju begieben.)

, Symbolit ber menfoliden Geftalt. Gin Danbbuch jur Denfchentenninif. Mit 150 in ben Tert eingebruckten Figuren. 8. 1853. Geb. 2 Abir. 20 Rgr.

Bon &. W. Stockbaus in Leibzig ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

Platon's sämmtliche Werke. uebersest Muller, mit Ginleitungen begleitet von R. Steinhart. Erfter bis britter Band. 8. 1850-52. Geb. Beber Band 3 Able.

Soeben erfchien bei B. W. Brochaus in Leipzig und ift burch alle Buchanblungen gu begieben:

Der Bort der Dichtung. Gine Gotterfage in fechgebn Gefängen.

Miniatur-Ausgabe.

Beheftet 20 Mgr. Gebunben 24 Mgr.

Feobor Befl fagt barüber in ben "Jahreszeiten" unter Anderm: "Diefes Poem, das unter den nordifden Gottern fpielt, foildert bie art und Beife, auf welche Boban Die berlorengegangenen und von einem geizigen Riefen in Bermabr-fam gehaltenen Schalen ber Poefie fich wiebererobert. Man fieht und fühlt aus allem beraus bag biefes Gebicht einem gefaßten und burchgreifenben poetifchen Geifte entfprungen, und eben darum bebauern wir, daß der Berfaffer fich nicht genannt, neben bem fich fo Biele nennen, die biefer Rennung nicht werth find. Wer ber Autor aber auch fei: wir beifen ibn gern willsommen und nehmen feine Sabe in biefer fich weichlich verfoleppenden Beit als eine gute Borbebeutung und gleichfam ale eine Allegorie, in der uns eine farte und gute poetifche Butunft vorausgefagt und verheifen wirb. Dochte fie balb etfcheinen und Diefer «Dort ber Dichtung» ber Sohannes fein welcher bem Deffias vorausgeht!"

In allen Buchbandlungen ift gu haben:

Kranzöfisches Lefebuch

für bie oberm Claffen von Gomnafien, Realfchulen und abnliche Anstalten. Spftematifch nach ben verschiebenen Literaturgattungen geordnet und mit faceerflarenden Anmertungen von 2. Raufing, Dberlehrer. Denabrud, Radhorft'iche Buchbandlung. 1853. Br. 8. (26 Bogen.) 27 Rgt.

Blåtter

füt

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 28. —

9. Juli 1853.

Inhalt.

After über die Bollerschlacht von Leipzig. Bon untar von Berneck. — Briefwechsel und mundlicher Berkehr zwischen Goethe und dem Rathe Grüner. — Patmakbanda. Lebens: und Charakterbilder aus Indien und Persien. Bon Erich von Schönberg. Bwei Theile. — Aesthetische Fragen von I. Frauenstädt. — Bur Marchenliteratur. — Das jungfte Werk über Maria Stuart. — Ein Duell unter Mazarin. — Reugriechische Literatur. — Berichtigung. (Bon R. Botten.) — Rotizen, Bibliographie.

After über bie Bolferschlacht von Leipzig.

Die Gefechte und Schlachten bei Leipzig im October 1813. Großentheils nach neuen, bisher unbenugten archivarischen Quellen dargestellt von heinrich After. 3wei Theile. Mit 8 Planen. Dreeben, Arnold. 1853. Gr. 8. 10 Ahtr.

Die Militairliteratur ist in neuerer Zeit durch einige treffliche Werke kriegsgeschichtlichen Inhalts bereichert worden. Unter diesen nehmen die Schriften des Obersten Aster einen ausgezeichneten Plat ein. Schon seine frühern Arbeiten: "Schilderung der Kriegsereignisse in und vor Oresben u. s. w." und "Die Kriegsereignisse zwischen Peterswalde und Priesten" u. s. w." wurden vom militairischen Publicum sowol als von der Kritik mit großer Anerkennung aufgenommen; noch mehr verdient es vorliegendes Wert, das sich jenen als Fortsetung unmittelbar anschließt. Leider erfahren wir daß es die letzte Arbeit des Verfassers auf diesem Sediete sein soll, was im Interesse der Militairwissenschaft nur lebhaft zu bestlagen ist.

Daß in dem reichen Schape ber friegegeschichtlichen Literatur verhaltnismäßig fo wenige Berte find welche den hohern Anspruchen der Biffenschaft als Mufter friegshiftorifcher Runft genugen, beweift am beften mit welchen Schwierigkeiten ber Schriftsteller gu tampfen Sie entspringen aus ben schmankenben und wiberfprechenden Angaben felbst officieller Actenftucke, aus der Rachlaffigteit mit welcher bie Armeetagebucher geführt und Rapporte gefdrieben werden, auch aus der abfichtlichen Entftellung von Thatfachen burch parteiifche Schriftfteller: ber Berfaffer hat in feiner Borrebe einige prattifche Winke gegeben wie biese Klippen zu vermeiben find. Er ift bescheiben genug, du ertlaren bag er, von ber Unmöglichkeit überzeugt, eine vollständige Befchreibung ber gigantischen Schlachten bei Leipzig gu liefern, feine Arbeit nur ale eine Daffe geordneten Materials für fpatere Gefchichteforicher betrachtet. Darin muß ihm jedoch widersprochen werden. Aus feinem Berte bas biefe Rampfe behandelt ift uns ein fo anschauliches Bild berfelben hervorgegangen; der fichere Blid, mit welchem ber Berfaffer die einzelnen Gefechtbacte gefondert und doch im Busammenhange aufgefaßt hat, gibt eine Darstellung welche bas militairische Auge volltommen befriebigt. Bugleich ift hervorzuheben bag bie neuen, aus ben Rriegearchiven ju Bien und Berlin, aus brieflichen und mundlichen Mittheilungen, Tagebuchern und vielen anbern Beitragen geschöpften Materialien nicht blos geordnet, fondern ju einem felbftandigen Berte verarbeitet find, bas nicht bem militairifchen Dublicum allein, vielmehr aus voller Ueberzeugung auch bem allgemeinen Intereffe empfohlen werden muß. Es wird von Bebem, ber über bie Diesenschlacht und ihre Scenen, über manches Einzelschicksal ihrer Theilnehmer und ben ungludlichen Schauplas bes Rampfes etwas Naheres wiffen will, mit bem höchsten Antheil gelesen werben.

Nach einer Einleitung welche die Schlacht von Leipzig in ihrer Bedeutung charafterisirt beginnt das Werk höchst zwedmäßig mit einer Terrainbeschreibung des Gesechtsfeldes, auf welchem 500,000 Mann mit 2000 Geschüßen gegeneinander gekämpst haben; es umfaßt den Flächenraum von ungefähr einer Quadratmeile. Dem Laien wird es erklärt, warum gerade Leipzigs Fluren so oft das traurige Loos erfahren haben, der Schauplas

großer Schlachten zu fein.

Dies Loos verdankt die Segend von Leipzig folgenden Umftanden. Theils ift die Stadt ein mit vielen Kriegsmitteln versehener Handelsquag, woselbst durch den europäischen Beretehr ein Strafenknoten entstanden ist, von welchem Hauptstraßen nach allen Richtungen in die Rachbarlander auslaufen, theils bietet das stache und zugleich sehr fruchtbare kand einige wichtige militairische Operationsscheiden dar, theils endlich sindet sich eine Lerrainbildung um Leipzig, die dem Gesechtsgang im Großen gunftig ist und allen Wassenungen zu manoeuvriren gestattet. Dies Alles zusammengenommen gewährt num Das was die Regeln der höhern Kriegskunst zum Schlagen von Schlachten ersodern.

Bier natürliche Bobenabichnitte von militairifcher

82

1853. 28.

Bichtigkeit, unter benen die meilenlange Aue der Ester und Pleiße das bedeutenoste Terrainhinderniß, folglich die stärkste Defensivlinie bildet, treten in jener Gegend hervor; die detaillirte Terrainschilderung derselben, welche musterhaft genannt werden kann, ist in der Ordnung gegeben, wie die Armeen damals das Gefechtsfeld betreten haben, nämlich zuerst der südliche Terrainausschnitt, wo die böhmische Armee heranzog, dann der westliche und nördliche für die schlessische und Rordarmee und endlich der östliche, wo sich die russische Reservearmee anschloß.

3m folgenden Abschnitte ift von dem Beifte, ber Stimmung und dem Buftande ber verschiedenen Beere bie Rebe - Berhaltniffe vom größten Ginfluffe auf die prattifche Rriegführung. Sie hatten fich feit bem ungludlichen Ausgange bes Feldjugs in Rufland im Berlaufe ber Rriegsbegebenheiten allmälig fo gestaltet wie fie fich im Berbfte 1813 barftellen; neben ben militairifchen Ginfluffen maren auch nationale machtig geworben. In ber frangofischen Armee hatte burch die Riederlagen feit dem Baffenftillftande das moralische Glement, namentlich bei ben jungern Truppen, bedeutend gelitten, um fo hoher ift ihre bei Leipzig bewiesene Tapferteit Meift icon mit Widerwillen tampften anzuschlagen. bie Bunbesgenoffen an ihrer Seite; ber fachfischen Urmee ift in biefer Beziehung wie billig vom Berfaffer eine gang besondere Rudficht gewibmet. Bon ben Armeen ber Gegner Napoleon's wird eine treffliche Schilberung gegeben, welche fich in Bezug auf Ruffen und Deftreicher hauptfächlich auf bas Beugnif bes Marquis von Londonderry ftust. Die Preugen nennt der Berfaffer ben raftlofeften Theil bes verbunbeten Beeres, ber fich, burch Begeifterung und Nationalhaß gegen ben Unterbrucker bes Baterlandes getragen, überall mit ber ausdauernoffen Tapferfeit bemahrt hat. Den Schweden tagt After Gerechtigfeit widerfahren, aber bas Benehmen ihres Rronpringen und ben Geift ber feine Rriegführung geleitet hat ftellt er in bas gehörige, nicht eben erfreuliche Licht.

Ueber bas gegenseitige Berhältnis ber Dber - und Unterfelbherren werben neben schon bekannten Dingen neue und interessante Beiträge zur Charakteristik geliefert, z. B. S. 82. Bei ber böhmischen und schlesischen Armee waren es die Unterführer welche oft widerstrebten, wogegen bei der Nordarmee das zweideutige Handeln des Commandirenden die preußischen Generale in die unangenehmste Lage brachte. Ueber Blücher und Schwarzenberg wird ein höchst bezeichnendes Urtheil des Grafen Bestmoreland (jesigen Gesandten in Wien), der dem Keldauge der Verbündeten beiwohnte, angeführt.

Die Uebersicht ber Starke in welcher die heere bei Leipzig erschienen ist nach den sehr widersprechenden Angaben der Quellen nach Möglichkeit der Wahrheit genähert. hier vermissen wir ungern eine Specisication der einzelnen Truppentheile in ihrer Corpsverbindung, umsomehr als später in der Darftellung der Schlacht manche Regimenter u. s. w. hervorgehoden sind, deren Truppenverband altern und kundigen Militairs zwar

nicht fremd fein wird, aber bas Bert ift auch für jungere Offiziere und Laien geschrieben; und wenn sich bie fehlenben Angaben auch in andern Buchern nachschlagen laffen, so sind biese boch nicht immer zur Sand.

Bon ben ftrategifchen Grunden, welche bie Berbunbeten bestimmten Leipzig jum Dperationeobject ju mablen, fiellt ber Berfaffer G. 107 bie wichtigften gufammen und vergleicht fie mit ben minder haltbaren welche Napoleon bewogen feine Stellung an der obern Elbe langer ale rathfam festzuhalten. Er rechnete zu viel auf Mangel an Ginheit, auf Fehler bei feinen Gegnern und hoffte fie, ba er mit concentrirter Macht zwischen ihnen ftand, auf furgern innern Operationelinien einzeln gu Schlagen. Die Borgange von Ende August bis Anfang October bei ben verschiedenen Armeen, ihre Stellungen und Mariche und endlich ihre Busammenziehung bei Leipzig laffen fich, wie fie bier vorgetragen find, mit Bulfe der beigefügten Operationstarte fehr gut überseben. Bur Erlauterung bienen viele intereffante Documente : fo die Befehle Napoleon's an feine Feldherren auf feiner misglucten Demonstration gegen Berlin, wodurch er hoffte die ichlesische und Nordarmee über die Elbe gurudaugiehen, die Correspondeng amischen Blücher und Rarl Johann u. s. w.

Am 14. October begann mit dem Recognoscirungsgefecht bei Liebertwolkwis, welches die Avantgarde Des bohmischen Beeres gegen bie unter bem Ronige von Reapel stehende frangofische Armee lieferte, die Reihe von Gefechten und Schlachten die man mit bem Damen der Bolferschlacht von Leipzig belegt hat. Der Berfaffer protestirt gegen biefe Bezeichnung; wir glauben mit Unrecht, benn wenn auch an vier Tagen und auf fehr verschiedenen Puntten getampft murde, den Schlachten verschiedene Motive zugrundelagen und felbft ihre taktischen Formen wesentlich voneinander abwichen, fo mar es barum nicht minder ein Nationalkampf, ber hier bas Schickfal Deutschlands und Guropas entschied, und die Bezeichnung Bolferschlacht, die der Berfaffer wol zu wortlich nimmt, fann baber immerhin auch ferner gelten. Die einzelnen Rampfe charafterifirt berfelbe vortrefflich: bas Gefecht am 14. October als Recognos. cirungegefecht, die Schlacht bei Bachau am 16. Dctober ale entscheidende Sauptschlacht, die gleichzeitige bei Modern ale Ueberraschungeschlacht, bie am 18. October nennt er eine Rudjugsichlacht, welche von Rapoleon eben nur unternommen murde, um einen ehrenvollen Rudzug zu erkampfen, und endlich die vom 19. Detober ein großes Arrieregarbeng efecht, mobei eine Angahl Truppen fich opfern mußte, um den übrigen Theil der Armee gu retten.

Es folgt nun, tageweise vorgetragen, die Darstellung ber einzelnen Kriegshandlungen. Als ein besonderes Berbienst ift die Klarheit zu ruhmen, mit welcher der Berfasser die ineinanderlaufenden Begebenheiten zu gruppiren weiß, ohne dabei ben Jusammenhang aufaugeben, Die sorgfältig gezeichneten Schlachtplane welche beigefügt sind bienen bazu, die einzelnen Gesechtsmomente jedes

mit befonderm Erfolg handelnden Truppentheils zu verfolgen; es find bagu, namentlich fur ben 18. Detober, fatt der fonft üblichen verschiedenen Farbentone, welche bier ju vielfach hatten nuancirt werben muffen, bochft zwedmäßig Biffern gemahlt. Nachft biefer Rlarbeit ift bie Lebendigkeit der Darftellung zu ruhmen, welche fich in geeigneten Momenten bis ju einem Schwunge ber Schilberung erhebt, wie ihn die erschütternbe Poefie bes Rriege auch in mundlichen Ueberlieferungen nicht felten erzeugt. Der Berfaffer hat ihr eine naturgetreue Farbung baburch gegeben baß er überall Schilderungen nicht blos von Theilnehmern bes Rampfes, fonbern auch von unwillfütlichen und leidenden Augenzeugen wortlich Es leben verhältnigmäßig nur noch wenige berfelben und bas Bauflein wird fahrlich fleiner, um fo werthvoller find ihre Erinnerungen für die Nachwelt aufzubemahren.

Das Wert begnügt sich ferner nicht damit nur die Borgange auf den Schlachtfelbern zu schildern, es thut auch von Zeit zu Zeit in den Abschnitten der Gesechtsacte "Blide auf Leipzig", den Mittelpunkt des gewaltigen Oramas, wo der König von Sachsen, Napoleon's hintergangener und verrathener Bundesgenoß, den Ausgang erwartete; es knupft Betrachtungen an jeden einzelnen Tag und bessen Ereignisse, welche von jedem denkenden Militair mit voller Anerkennung zu lesen sind: sie bleten gleichsam Stationen, Ruhepunkte, um in dem schwer zu bewaltigenden Stoffe immer wieder die Ueber-

fcau zu gewinnen.

Rach ber Recognoscirung vom 14. October, in beren Schilberung die hin und her mogenden Reitergefechte und ber Rampf um Liebertwolfwig befonbere gelungen find, werben die Buftande in Leipzig, Napoleon's Antunft baselbst und das Gintreffen der Corps welche ihm folgten berichtet und dabei hervorgehoben wie die angestrengten Dariche im ungunftigften Better biefe lettern giemlich erschöpft in die Hauptschlacht geben ließen. Dispositionen des frangosischen Raisers werden mit Recht gerühmt, nachft ihnen die Blücher's ale bie beften bezeichnet. Das Berhalten ber bohmifchen Armee unterwirft ber Berfaffer einer grundlichen Rritit. "Fürft Schmarzenberg glaubte feinen Angriff vorzüglich auf Connewis richten ju muffen, um von hier der feindlichen Stellung von Markfleeberg bis Liebertwolkwis nicht allein in bie rechte Flanke zu fallen und diese zu umgehen, sondern ihr auch völlig in den Rucken zu kommen; boch kannte er bas bortige Terrain nicht." Allerdings macht es nur biefe Untennenis bes Terrains erflärlich, warum ber Felbbert, wie Bolgogen in feinen "Memoiren" fagt: "auf Die monftrofe Idee tam, 40,000 Mann, die Glite bes öftreichischen Beers, in diesen Zwidel von Fluffen, Gumpfen und Bachen hineinzubisponiren", wo fie fich jum Sefecht weder bewegen noch entwideln konnten und namentlich bas Geschus überall behindert mar. Rur ber ausbrudliche Befehl bes Raifers Alexander, ber gegen Schwarzenberg dabei ziemlich bitter murbe, rief menigftens die ruffischen Truppen bes Groffürsten Konstantin und die Sarben von bort ab. Die Disposition für ben 16. October, dem wiener Kriegsarchiv entnommen, ift wörtlich mitgetheilt; sie soll vom General von Langenau, auf dessen Terrainkenntnis (er stand vorher in sächsischen Diensten) der Fürst sich verließ, entworfen sein; die Mangel derselben würden ihm dann zur Last fallen. Sine schäftere Beleuchtung noch erfährt die Disposition des Kronprinzen von Schweden, sie wird geradezu schülerhaft genannt. Merkwürdig bleibt es sebenfalls, wie Bernadotte, wenn er auch seine Kriegsührung durch die Politik bedingen ließ, in seinem eigenen Interesse nicht wenigstens Maßregeln vermied die nur ein unfähiger Feldherr geben konnte.

Die Schlachten und Befechte am 16. Dctober, namlich: 1) die Schlacht von Bachau, wo ber eigentliche Sauptichlag gefchehen follte, 2) das Gefecht bei Connemis, 3) bas Gefecht von Lindenau und 4) die Schlacht von Modern, werden in vier Gefechtsacte eingetheilt, welche für jeden ber obigen Rampfe betaillirt abgehanbelt und zergliedert werden, um baburch in gleichen Beitpuntten den Fortichritt, Stillftand ober Rudichritt auf jebem einzelnen Terraintheil zu zeigen und im gangen Schlachtengange ben Bufammenhang ju erhalten. Diefe Gefechtsacte find: 1) Bon Tagesanbruch bis Mittags 11 Uhr. Die Verbundeten greifen an. 2) Bon 11 Uhr bis 4 Uhr Nachmittags. Napoleon gieht Berftartungen beran, bildet Angriffsmaffen und brudt ben rechten glugel ber Berbundeten gurud. 3) Bon 4-5 Uhr Abende. Rapoleon greift die Berbundeten fraftig in ber Mitte und auf bem linten Flugel an. 4) Bon 5 Uhr bis jum Einbruch der Nacht. Die Berbunbeten fclagen ben französischen Angriff ab und beibe Theile beziehen wieder ihre am Morgen innegehabten Stellungen. In ber Ausführung bleibt aber der Berfaffer nicht confequent, inbem er ben britten und vierten Act zusammenzieht. Bielleicht mare bies beffer mit dem zweiten und britten gefchehen.

Die Borbereitungen von beiben Seiten gur Schlacht, bie Bormariche ber einzelnen Colonnen ber bohmifchen Armee jum Angriff geben ein klares Bild ber gangen Lage. Wir feben Schwarzenberg's Beer auf brei verfciedenen, aber aneinander grenzenden Befechtefelbern tampfen. Das erfte, swifthen Seifertshain und ber Pleife, von drei Stunden Ausbehnung, war das umfangreichste und wichtigste, bei Bachau aber auch bas blutigfte und entscheibenofte; bas zweite zwischen Pleife und Elfter vor Connemis rief einen ernften Rampf hervor, mar aber nicht entscheibend; bas britte zwischen Glfter und Luppe vor Lindenau, wo ebenfalls ein erfolglofee Gefecht ftattfand, hatte fur die Frangofen die hochfte Wichtigfeit, ba fich hier ihre einzige Rudzugsftrafe befand, wenn fie jum Abjuge von Leipzig genothigt murben.

Der Raum gestattet nicht bem Bortrage in seinen Details überall zu folgen, nur bas Wichtigste kann hervorgehoben werben. Die Eröffnung ber Schlacht burch 48 ruffische Geschüße bei ber Colonne bes Prinzen Eu-

gen von Burtemberg, welchen mit Bligesichnelle 100 frangofische entgegengestellt murben, ift mit großer Lebenbigfeit nach bem Tagebuche bes Abjutanten Moloftwow geschilbert: ber Lefer burchlebt bie Scenen mit. Rachft Diefen ift besonders die Darftellung des großen frangofifchen Reiterangriffs von funfundvierzig Regimentern gelungen. In ben Betrachtungen welche ber Berfaffer an bie Schlacht von Bachau fnupft macht er barauf aufmertfam, welchen gang andern Erfolg jener Maffenangriff, unterflust burch bie nachften Corpe, wie er mar, amei Stunden früher gehabt haben murbe, mo die ruffifch. preufifchen Garben und Referven, sowie die öftreichische Refervecavalerie noch entfernt maren. Dann murben vielleicht bie Gloden in Leipzig, die fcon voreilig ben Sieg verfundigen mußten, nicht fo gang umfonft gelautet worben fein. Der Berfaffer tommt bann nochmals auf bie verfehlten Angriffe gegen Connewis gurud und widerlegt, auf die genaueste Terraintenntniß gestüst, Plotha's Ansichten barüber, ber fie gang zwedmäßig gefunden hat. Die Schlacht von Modern, welche von ber folefifchen Armee felbständig geschlagen murbe und in feiner taftischen Beziehung mit ben übrigen Gefechten bes Tages ftand, ift abgefondert behandelt worden. Sier muß ber Rampf um bas Dorf, welches als Brennpuntt ber Schlacht ben Ramen gegeben hat, befondere beshalb gerühmt merben, meil bie Darftellung außer einer genauen Schilberung ber Localitat auch viel taktisches Detail bietet. Die meiften friegsgeschichtlichen Berte leiben Mangel baran, und es ift boch ebenfo wichtig als lehrreich, freilich oft fcmer zu ermitteln, aber in Memoiren und Geschichten einzelner Truppentheile wenigstens theilweise aufzufinden. Auch in bem vorliegenden Werte, bas mehr gibt als die meiften, murben wir gern noch Manches bavon gehört haben. Der erfte Theil fchlieft mit einem Bergleiche zwischen jener Beit eintrachtiger Rampfe und unfern Tagen ber Bermurfnif; feitbem ber Berfaffer ihn niederschrieb, ift es zwar ichon etwas beffer geworben, aber feine, bes echten beutschen Rriegers wurdigen Worte konnen nicht genug beherzigt werben.

Im zweiten Theile werden nach einer Besprechung ber am 17. October bei Freund und Feind stattgefundenen Anordnungen die erften Schritte berührt, welche Tage barauf den Uebergang ber Sachsen zu ben Alliirten gur Folge hatten. Es ift bem Berfaffer als fachfifchem Offigier nicht ju verbenten (und vom Referenten am wenigsten, beffen Borfahren in mehren Generationen ber Rrone Sachsen Rriegsbienft geleiftet haben, ehe er felbst in ben feines gegenwärtigen Landesherrn fam) baß er bies peinliche, vielberegte Thema ausführlich behanbelt, um ben Schritt, ber vom militairischen Standpunkte aus nimmer gerechtfertigt werben tann, wenigstens aus einem andern Besichtspunkte, als er wol oft betrachtet worden ift, ju erklaren. Er weift nach bag tein Treubruch der Armee vorliegt, fondern daß die höhern Befehlshaber ber braven Truppen einzig ben 3med vor Augen hatten bem Ronige, auf beffen Buftimmung fie rechneten, und bem Baterlande ju dienen. Die Lage

ber fächsischen Division, ihr Unmuth gegen bie Frangosen angesichts ber Bermustungen welche sie in Sachsen überall anrichteten, ber Uebergang selbst und ber Einbruck, sowie die nachsten Folgen welche er hervorrief werben mit einer fur das größere Publicum vielleicht zu weitgehenden Ausführlichkeit abgehandelt, aber sie wird bazu bienen, manches herbe Urtheil über jenen Schritt zu milbern.

Nachdem der 16. October Napoleon über die noch nicht vollgabligen Streitfrafte feiner Begner feinen Sieg gebracht, mar ber Rudjug für ihn unvermeidlich, die Berbundeten fonnten benfelben aber, da fie bereits feine einzige Rudzugelinie gewonnen hatten, unmöglich machen. Der Berfaffer zeigt mas von beiben Seiten gefchehen ift. Auf ber einen feben wir von ben Frangofen in unbegreiflichem Leichtsinn Alles vernachlässigt mas fie noch retten tonnte; weder fur eine fraftige Bertheidigung von Leipzig mar geforgt noch burch hinreichende Ueberbrudung ber Gemaffer ber nothwendig gewordene Abzug gefichert; Napoleon jauberte in ber hoffnung bag bie Unterhandlungen, welche er burch ben gefangenen General Meetvelbt mit feinem Schwiegervater anzuknupfen versucht, ju einem gunftigen Resultate führen murben, und ware barüber icon hier vollständig zugrunde gegangen, wenn man ihn hatte vernichten wollen. Aber gerade als er endlich den Rudjug befohlen und bas Bertrand'iche Corps verftartt hatte, bas die von ber britten öftreichifchen Armeeabtheilung (Gyulay) fcon verlegte Strafe bei Lindenau festhielt, gerade als bereits zwei frangofische Divisionen ben Marsch antraten, erhielt bas Gyulap'sche Corps Befehl abzuruden und somit murbe die Rud. augslinie von den Deftreichern ohne erheblichen Biberftand geöffnet. Diefer ichwere militairifche gehler tann nur aus Grunden ber bamaligen öftreichifden Politif berborgegangen fein, Grunde welche bisjest urfundlich noch nicht aufgetlart find. Der Berfaffer fpricht barubet mit einer Freimuthigkeit des Urtheils welche fich im gangen Berte befundet, bier aber umsomehr anguertennen ift, ale er baffelbe bem Raifer von Deftreich gewibmet hat. Bemertungen welche fich einige Blatter über feine (muthmaflichen) politifchen Anfichten erlaubt haben moge der ehrenfeste Beteran belächeln!

Die Uebersicht ber Gefechts- und Zeiteintheilung fur ben 18. October zeichnet sich wieber burch große Rlatbeit und Rurge aus. Es heißt:

Rapoleon's Armee führte bei ihrem Burückgehen eine Schwenkung links rudwarts aus, wozu ber Pivot im Dorfe Connewig lag. Des Marschalls Rey Corps machten bagegen eine Schwenkung rechts rudwarts, wobei ber Drehpunkt hinter bem Borwert Pfaffendorf am Rosenthal fich besand. Seiten der Berbündeten nahm die böhmische Armee mit der russichen Reservearmee ihren rechten Flügel vor und hielt dabei anfänglich Dolig, später Lößnig fest. Die schlessige und die Rootdarmee gingen mit dem linken Flügel der letztern vor, waherend die schlessische die Gegend von Gohlis nach Schönfeld hinzüher bis an das rechte Ufer der Parthe festhielt.

Infolge diefer Bewegungen fließ gulegt Rapoleon's linter Flügel an Rep's rechten und der rechte der bohmifchen Armee an den linten der Rordarmee, dergestalt daß beide tampfende

Darteien eine faft freisformig-parallele Stellung gegeneinanber einnahmen, eine Position, durch welche die leipziger Schlacht vom 18. October fich auch wieder von allen Schlachten neuerer Beit unterschied.

3mei Gefechtsacte nimmt ber Berfaffer an biefem Tage an: den erften von Tagesanbruch bis Rachmittags 2 Uhr (Croberung von Paunedorf, Liebertwolfwig u. f. w. burch die bohmische Armee; Marsch ber Norbarmee nach ber Parthe; Gegenmafregeln ber Frangofen); ben zweiten bis zu einfallender Dunkelheit (Angriff ber bohmischen Armee auf Probstheida u. f. w.; Uebergang ber Sachfen; Angriff ber ichlefischen Armee auf Pfaffenborf; Gintreffen der Mordarmee und Gingreifen derfelben in die Gefechte; weitere Fortschritte ber Berbundeten und ihre vergeblichen Angriffe auf Probstheiba, Stotteris und Pfaffendorf; Bertheibigungsmaßregeln ber Frangofen und Ende ber Schlacht.)

Die Detailschilderung, besonders ber Dorfgefechte, welche ebenfo schwierig barguftellen als zu leiten find, wird teinen Lefer unbefriedigt laffen. Die Frage über bie Rothwendigkeit ber Dorfgefechte ift babei mit prattifcher Soldateneinsicht aufgenommen. Dag auch perfonliche Erlebniffe eingeflochten find, erhoht bas Intereffe. Bir erfahren vom Raifer Napoleon Manches, moburch frangofische Angaben berichtigt werben; fein Benehmen mahrend ber Schlacht lagt une einen Blid in feine Seelenstimmung an Diefem verhangnifvollen Tage thun. Streng, aber gerecht wird bas Berhalten bes Rronpringen von Schweben beurtheilt. Ihn hatte endlich nur die Gewalt ber Umftanbe zur Theilnahme an ber Schlacht gezwungen, in welcher er wirklich 300 Schweden - und bas ift noch eine viel zu hohe Angabe - verlor. Die Berlufte hat ber Berfaffer nach ungefähren Bahlen gleich auf die Darftellung ber Schlacht am 18. Detober folgen laffen; fie hatten wol beffer ihre Stelle am Schluffe bes Berts gefunden, ba fie auch bie bes 19. Octobers mit enthalten. Die Berbunbeten haben hiernach etwa 48,000 Mann verloren — Ruffen 20,000, Destreicher und Preugen je 14,000; die Frangofen bagegen 68,000 Mann, mobei 30,000 Gefangene.

Bir lefen bann die Borbereitungen jum Angriff auf Leipzig am 19. October, die Aufstellung der frangofischen Truppen welche Napoleon gur Dedung bes angetretenen Rudzugs bestimmt hatte und die Erfturmung ber Borftadte, beren wechselnde Scenen gang vorzuglich gefchilbert find. Der tapfern Gegenwehr wird die gebührende Anertennung gezollt. Ueber die vorzeitige Sprengung der Elsterbrude, welche Poniatowsti den Tod in den Fluten fimben ließ und bie Arrieregarde ber Bernichtung ober Gefangenschaft preisgab, hat der Berfaffer aus ben widersprechenden Berichten die mahrscheinlichste Annahme aufgestellt, welche den Sapeurcorporal, da er die Inftruction hatte zu zunden, sobald sich ber Feind in der Nähe zeige, volltommen entschuldigt. Fürchterlich ift die Schilberung bee Elende und ber Bermirrung, bie nun ihren Gipfel erreichte. Die perfonliche Lage bes Ronigs von Sachsen und sein weiteres Schicksal nach bem Ginjuge

ber verbundeten Monarchen, mit aller Dietat bargefiellt, welche biefem vortrefflichen gurften gebührt, nimmt unfere gange Theilnahme in Anspruch. Wir begleiten ben flüchtigen Raifer und fein Deer noch eine turge Strede und horen noch manche intereffante Mittheilung aus bem Tagebuche bes Abjutanten von Dbeleben, ebe biefer in bas faiferliche Sautquartier commandirte fachfifche Offigier fich von Napoleon verabschiebete. Bunderbar bag ber Raifer noch baran bachte, bem Postillon welcher in ben Tagen von Leipzig fein Führer gewefen war von Frankfurt am Dain aus feine Belohnung, taglich einen

Rapoleondor, zustellen zu laffen!

Mit einer Betrachtung über die Operationsplane ber Berbundeten gur Berfolgung des Feindes und bie Buftanbe in Leipzig am 20. Detober fcblieft bas Buch, welchem als Anhang noch ein Wegweiser über bie Gefechtsfelder und mehre Beilagen hinzugefügt find. ter diefen ift der frangofische Amtebericht über die Schlacht von Leipzig ein Mufter von Berfalfchung der Bahrheit. Wenn das Werk, deffen Befprechung mahre Freude gemahrte, die lette militairische Arbeit des Berfaffers fein follte - was wir noch immer nicht annehmen wollen fo konnte er feine schriftstellerische Laufbahn nicht murdiger beschließen. Doge es von unsern jungern Rameraden mit aller Aufmerksamkeit ftudirt werden die es verbient! Sie finden darin hochft beachtenswerthe Lehren, 3. B. II, 350. Das erhabene Schlachtengemalbe bas ibnen hier in feltener Frische aufgerollt ift, ein Bilb, gegen welches die Rampfe unserer Tage wie Pygmaenftreit ericheinen, wird ihren Blid erweitern und fie fur Alles mas bie Butunft bringen tann ftablen.

Guftab von Berned.

Briefwechsel und mundlicher Berkehr zwischen Soethe und dem Rathe Grüner. 1853. 8. 1 Thlr. 10 Nar. G. Maner.

Am 26. April 1820 fam Goethe auf bem Bege nach Rarlsbad ju Eger an und fchickte feinen Dag auf bas Polizeiamt, welches bamals ber Magiftraterath Gruner zu verwalten hatte. Da biefer Goethe aus feinen Werken kannte, so glaubte er ihm seine Chrfurcht darbringen ju muffen; er ließ fich bei Goethe im Gafthofe melben und überreichte ihm felbft ben Reifepag. Dies bildete die erfte Beranlaffung eines perfonlichen Bertehrs amifchen Goethe und bem Rathe Gruner, welcher von Jahr zu Jahr an Lebhaftigfeit und Bertraulichfeit wuchs und bis zu Goethe's 1832 erfolgtem Tobe ununterbrochen bauerte. Die realen Intereffen welche Diefe Berbindung unterhielten betrafen hauptfächlich die Mineralogie, welche Goethe bei feinem haufigen Aufenthalt in Rarlsbad und der Umgebung vorzüglich beschäftigte und in welche Gruner burch Goethe gewiffermaßen erft recht eingeführt worden mar; nachsidem aber fam fast Alles jur Sprache mas Goethe in diefem Beitraum beschäftigte und moran Gruner ale ein gebilbeter, babei anspruchelofer und für ben großen Dichter mit Chrfurcht erfull-

ter Mann fich betheiligte. Goethe feinerseits erschließt ibm gegenüber bei vielen Belegenheiten bie echthumane . und gemuthliche Seite, welche fo Benige in ihm tennen ober ihm gar gutrauen wollen; bies Alles aber nicht fowol in bem Briefwechsel, welcher diefen Ramen taum verdient (benn es find von Goethe fast nur Billete und begiehen fich eben nur oder auch größtentheils auf Dineralogie), als in bem perfonlichen und munblichen Berfehr, und hier betennen wir gern baf mir nach Gdermann's "Gefprachen mit Goethe" teine Schrift fennen, wo fo mannichfaltige, charafteriftifche und bedeutenbe Meuferungen Goethe's über Menfchen und Dinge mitgetheilt werben, und zwar mit aller Treue und Bollftanbigfeit, ba ber Rath Gruner ein regelmäßiges Tagebuch führte. Dabei hatte er ben gludlichen Gebanten gehabt fich aus Beimar burch Bermittelung Edermann's alle bie Stellen aus Goethe's nachgelaffenem Tagebuche, welche auf feinen Aufenthalt in Eger und Goethe's Bufammenleben mit ihm fich beziehen, ausschreiben gu laf. fen, und jene Stellen bilben gemiffermagen bie Terte welche Gruner burch feine Erinnerungen und Aufzeich. nungen commentirt. Go lieft man t. B. unter bem 5. September 1821:

Um 11 Uhr mit herrn von Stein und Gruner in ben Schulactus ber Pramienvertheilung, öffentlichen Belobung u. f. w. Abends mit Gruner literarische Schulpolizei und Staatsverbaltniffe burchgesprochen.

hierüber nun gibt Gruner folgende gar anmuthige Mittheilungen:

Rachbem wir im Saale bes Schulgebaudes ben von einem Rhetor (foviel als Primaner) vorgetragenen Prolog gebort hatten, ftellte ber Bicebirector bes Gymnafiums an Goethe bie Bitte, bas erfte Pramium einem der Abiturienten gu verleiben, weil bies auf biefen vorzüglichen Schuler einen bleibenben, ibn im Guten festhaltenden Gindrud machen werde. Goethe nahm bas übertragene Umt mit Bergnugen an, fagte bem Schuler bei Ueberreichung bes Pramiums aufmunternde Borte, bieß ihn naber gu fich treten, ermabnte ihn gur Beharrlichfeit im Bleife und in ben guten Sitten, ichrieb feinen Ramen in bas Pramienbuch ein, gab ihm jur Erinnerung ein Goldftuck und entließ ihn mit ben freundlichften Borten: bag es ihm angenehm fein murbe, wenn er ihm fonft in feiner Laufbahn forberlich fein konnte, und bag er fich nur an ibn wenden mochte. Am Abend Diefes Tags erfundigte fich Goethe naber über Die Lage bes Schulers, dem er bas erfte Pramium überreicht hatte, und ging bann unter mehren gur band liegenden öftreichifden Schulbuchern eine deutsche Chreftomathie durch. Da fein Rame barin nur felten vortam, fo war Gruner begierig, ob nicht in feinen Mienen einiger Unmuth zu lefen fein werde, Goethe aber legte bas Buch gang unbefangen weg und fagte nach einer Paufe: "Als Dufter fur bie Jugend bin ich weniger als Gellert, Lichtwer, Dageborn ju gebrauchen."

Eines Tags besahen sie eine alte verödete judische Synagoge und darauf die alte Burg, in welcher die du einem Banket geladenen vornehmsten Anhänger Wallenstein's niedergemacht worden sind. Sein Begleiter mochte irgend einen poetischen Erguß oder eine philosophische Betrachtung über sene erschütternde Katastrophe aus Goethe's Munde erwartet haben. Statt deffen blied Goethe vor der ehemaligen Zugbrücke stehen und machte nur einige Bemerkungen über das Gestein in dem soge-

nannten ichwarzen Thurme. Dagegen ergablt uns ber Berfaffer ein ander mal einen Bug der ihn überrafchte. Goethe ließ fich eines Tage gu Eger Schiller's "Dreifigjährigen Krieg" von Gruner geben. Als nun biefer Abends ju Goethe fam, bemerte er baf ihm Thranen über die Wangen herabrollten. Er fragte erstaunt mas ihm geschehen fei? "Richts, Freundchen", erwiderte Goethe, "ich bedaure nur daß ich mit einem folchen Danne, ber fo etwas fchreiben tonnte, einige Beit im Dieberftanbniffe leben konnte." Sier folgt bie Ergahlung ber uns aus andern Betenntniffen Goethe's hinlanglich befannten Umftande über fein anfängliches Berhaltniß zu Schiller. Ich weiß nicht ob auch folgende Anekdote schon irgendmo ergablt ift. Als Goethe einst Schiller, welcher durch ein Leiden im Unterleibe menschenscheu mar, besuchte, murbe angeklopft. Schiller fprang haftig auf, öffnete die Thur, und als ein junger nicht unansehnlicher Chirurg aus Berlin fragte, ob er die große Chre und das Bergnugen hatte ben berühmten Schiller gu fprechen, fagte diefer haftig: "Ich bin Schiller, heute tonnen Sie ihn noch nicht fprechen", fcob ben Fremben gur Thur hinaus und machte fie gu.

Sier ein paar Aeugerungen Goethe's die sich auf Politik und Religion beziehen, Dinge welche er nach eigenem Geständniß sich sonft gern vom Leibe hielt. Es wurde einmal (am 1. September 1821) unter Anderm über den Zusammenhang der öftreichischen Provinzen, über die Berwaltung derfelben, besonders über Ungarn gespwchen. Goethe sagte:

Es gebort eine geiftreiche, kluge und energische Regierung bazu so verschiedenartige Bolkerstämme in Frieden zusammenzuhalten; hierzu mag auch die heilige Allianz beitragen (!). Rur Schabe daß es in Ungarn, in diesem so großen und gefegneten Königreiche, mit der Geiftes und Bodencultur nicht vorwarts gehen will.

Auf die Bemerkung Grüner's über die hindernisse welche die ungarische Constitution jeder Reuerung entgegensese erwiderte Goethe, daß da jeder König von Ungarn die Aufrechthaltung der Constitution beschwöre, sie auch das Gute und Rügliche leider mit Gewalt ihnen nicht aufdringen ließe. Es dürften aber doch einmal Zeiten kommen, wo, wie unter Kaiser Joseph, das für das Land Rügliche mit Gewalt aufgedrungen werden würde.

Als Gruner ein ander mal bei Erwähnung Luther's bemerkte, daß wenn die katholischen Regenten gleich zu Anfang der Reformation kräftig eingeschritten waren und einige Misbrauche abgestellt hatten, die Umwälzung nicht in so großem Umfange stattgefunden, der Dreißigjährige Krieg Deutschland nicht so tiefe Wunden geschlagen haben wurde, entgegnete Goethe:

Sie konnen Recht haben, allein ich fage Ihnen baf bie Lehre bei Ihnen beffer ausgedacht ift und mehr zum Ganzen zusammengreift als bei uns. Wir haben gute Prediger, fie werben aber wenig besucht. In jeder bedeutenden Stadt fängt man an neue Grundsäge aufftellen zu wollen. Wenn wir nur ein Driginal hatten!

Und folder Rernfpruche tonnte ich mehr ausbeben,

3. B. über Rapoleon, über bie Groffürstin Belene, nachberige Konigin von Burtemberg, über das "Befferwifferwollen der Deugen", über "Berther's Leiden" u. A. m. Als eine angiebende Episode des Buche ift hervorzuheben bas Leben bes berühmten Scharfrichters von Eger, Ratl huß, beffen Goethe in feinen "Tag- und Jahresfesten" öfter gebenft, beffen Saus wegen ber feltenen Sammlungen von Mungen, Alterthumern und andern Dertwürdigkeiten von Pringen, Fürsten und Gelehrten von Fach besucht murbe. Goethe felbst, erfahren mir bier (S. 68), nahm nicht Anftand ju Eger einmal in frühern Sahren ein Frühftud zu veranstalten, welches er mit einer berühmten Opernfangerin in feinem Saufe einnahm. Diefes Saus gemahrte nach ber Befchreibung (S. 68) einen recht eigenthumlichen Ginbrud. 3m Borhaufe befanden fich an den Banden Schrante mit Mineralien, Conchylien und ausgestopften Bogeln; an ber Dede hingen Seefische. In dem Bimmer rechter Sand maren verschiedene alte Baffen, Sarnifche, Belme und ber Schrank mit ber Mungfammlung aufgestellt. In einem Glasschranke boten fich dem Blide die Schwerter dar, mit benen Bug die hinrichtung verschiebener Berbrecher vollzogen hatte. Daneben ftand eine fleine bolgerne Figur welche ein Schuffelchen in ben Sanden hatte, mit der Inschrift: "Beitrage du den schonen Biffenschaften"; allerdings ein greller Contraft mit ben Schauerlichen Richtschwertern. Dit dem Emporbluben bes Franzensbades wuchsen auch feine Sammlungen. huß mar übrigens auch im Zeichnen und Malen nicht ungefchickt. Ueber 30 Sabre wirkte er mit unermublichem Gifer für Ermeiterung feiner Sammlungen, inebefondere der Mungsammlung. Ihr innerer Werth an Gold und Silber betrug gegen 12,000 Gulben Conventionsmunge. Als Bug immer weiter im Alter vorructe, war ihm ber Gebante fcmerglich bag nach feinem Tode feine fo muhevoll zusammengebrachte und toftspielige Mungfammlung gerfplittert merben murbe, und er mar fo gludlich bag burch Bermittelung bes Rathe Gruner ber Fürst Metternich ihm nicht blos die Mungfammlung, fondern feine fammtlichen Sammlungen gegen eine Leibrente von 300 Gulden Conventionsmunge abkaufte, ihn felbst aber zugleich als Custos biefer Sammlungen im Schlosse zu Ronigswart anftellte, mo er zufrieden lebte und ftarb. Buß hatte aber auf fein Amt eines activen Scharfrich. ters erft verzichten muffen und mar zum Chrenburger von Eger ernannt worden, ehe ber Rath Gruner mit ihm im Ramen Gr. Durchlaucht verhandeln zu burfen glaubte; Fürft Metternich hatte barüber meggesehen, ließ ihn aber gemähren.

Es bilbet einen eigenen Bug in Goethe's Charafter bas er bei ben verschiebenen und vielen Persönlichkeiten welche ihm im Leben entgegenkamen so gern in ihre Lebens - und Entwickelungsgange sich einweihen ließ. So mußte ihm einst in Karlsbab ber Graf Reinhard nach gemachter Bekanntschaft sein Leben aussuhrlich er-zählen, wogegen er ihn in seine "Farbenlehre" an Ort und Stelle einweihte. Dasselbe veranlagte er nun auch

bei Rath Gruner, ber sich bereits als seinen Schuler betrachtete. Es war im Juni 1823 zu Eger, Goethe war eben von seiner schweren lebensgefährlichen Krankbeit genesen und ging wieder nach Karlsbad. Gruner bezeugte ihm in welche Angst seine schwere Krankheit sie versetzt hatte, und bankte ihm daß er ihm von seiner Genesung Kenntniß ertheilt. Goethe hatte nämlich seinem Sohne ausbrücklich den Austrag bazu gegeben.

Uebrigens muß ich Ihnen sagen — erklarte ihm Goethe bei diefer Gelegenheit — daß ich seit 30 Sahren mit Niemandem auf einem so vertraulichen Zuße ftebe mit als Ihnen. In Weimar bin ich nicht fur Seben zugänglich, ich kann mir dle Beit nicht rauben laffen, und man mag mich fur ftolg gehalten haben. Gern aber laffe ich Jene vor welche ein Ranzchen aus Italien und Sicilien mitbringen, um wahrzunehmen was seit meinem dortigen Aufenthalte sich geandert hat.

Damals war es also dag Goethe ben Rath Gruner ju feinen Confessionen ermunterte. Bir tonnen uns babei nicht aufhalten; aber wer die Bilbungezustande ju Drag, vorzüglich an ber Universität unter ben Erjesuiten gegen Enbe bes vorigen Jahrhunderts naher fennenlernen will, barf fie nicht ungelesen laffen. Die Rant'iche Philosophie 3. B. durfte hier im Sahre 1797 nicht gelehrt merben; man trug die Logit nach Feber vor. Meigner, ber Berfaffer des "Alcibiades" (der jegige Dichter diefes Namens ift fein Entel), lehrte bie Mefthetit und die romifche und griechische Literatur. Goethe gibt ihm bas Lob daß er in ber romifchen und griechischen Gefchichte fehr bewandert mar. Meigner nahm gum Leibmefen aller Studirenden den Ruf nach gulba an, wo er mit feiner Familie traurige Schicfale erlebte. Unter Goethe's Aphorismen (,, Berte", XLIX, 69) lieft man: ,, Gin alter gutmuthiger Craminator fagt einem Schuler ins Dhr: «Etiam nihil didicisti», und lägt ihn für gut bingeben." Bier (S. 138) erfahren wir die Geschichte biefer munderlichen Marime. Der Schuler mar tein anberer ale unser Rath Gruner und ber gutmuthige Erami. nator der Erjefuit und Professor der Mathematit Bidra. 3m Jahre 1825 tam Gruner auf Goethe's Andringen nach Weimar zur Jubelfeier bes vor 50 Jahren erfolgten Regierungsantritts des Großherzogs Rarl Auguft. Die Befdreibung bavon bietet intereffante Buge. Er mußte bei Goethe mohnen, der ihm feine Studirftube einraumte, ba er dur Feier des Festes eine Abendgesellschaft für bie fremden Gafte gab und dazu der gangen Etage bedurfte. Bei Tifche munichte Goethe einmal Aufklarung über bie Baisenanstalten in Deftreich und foberte ihn auf Ginficht in bas Criminalverfahren und bie Strafanftalten Beimars zu nehmen. Falt, ber Satiriter, führte bamale die Aufficht über die vermahrloften Rinder verbrederifder Aeltern. An ihn wies ihn Goethe. Gruner entwirft ein lebendiges Bilb biefes bekannten Schriftftellere :

3ch hatte mir einen jovialen lebensluftigen Mann vorgeftellt, wurde aber fehr getäuscht. Er tam mir in einem pebantischen Anzuge schüchtern und bemuthig entgegen, sein Auge
war matt, die Gesichtsfarbe blafgeblich, die Bangen eingefallen. Er fprach wenig, doch deutlich, mit sonorer Stimme.
Allmälig wurde er gesprächiger und sagte unter Anderm: "Sie

können nicht glauben welche fähige talentvolle Kinder fich in ber Anstalt befinden. Seben Sie, biefen Fußboden haben meine Kinder gelegt."

Die Parquets maren in ber That meifterhaft gelegt. Beim Beggeben mußte fich Gruner in fein großes ichwarzes Buch einschreiben. Als er Goethe Bericht erftattete und einige Bemerkungen über bas Bohlthatige folder Anstalten hinzufügte, fagte Goethe: "Darum foll Falt gelobt werden, der fich diefer Anftalt mit ganger Seele wibmet und feine Schriftstellerei gang aufgegeben hat." Ebenfo aber gab er feine Beiftimmung ju ertennen, als Gruner es als einen Mangel des Criminalverfahrens in Beimar bezeichnete bag es bem Inquifiten freiftebe an Universitaten ju appelliren, weil megen ber Armuth der meiften Inquisiten ber Staat die nicht unbebeutenben Roften ber Appellationen an die Unversitäten tragen muffe. "Seht ihr", fprach er, "ich habe es immer gefagt, bei une greift es nicht recht gufammen." Goethe's letter Brief an Gruner ift vom 15. Darg 1832, fieben Tage vor feinem Tobe gefchrieben. Er begieht fich auf feine "Farbenlehre", über welche ein prager Professor Dietrich eine Abhandlung gefchrieben hatte, in der er fie in die Reihe der übrigen physikalischen Capitel eingeführt hatte.

Es ist dies ganz in meinem Sinne — schrieb Goethe — benn die Ratur wird Allen verständlich, wenn man die verschiedensten isolirt scheinenden Phanomene in methodischer Folge darzustellen bemüht ist, da man dann wohl begreifen lernt daß es kein Erstes und Lestes gibt, sendern daß Alles, in einem ebendigen Kreise eingeschlossen, anftatt sich zu widersprechen, sich aufklärt und die zartesten Bezüge dem forschenden Geiste darlegt.

65.

Patmakhanda. Lebens = und Charakterbilber aus Indien und Persien. Bon Erich von Schon = berg. - Zwei Theile. Leipzig, Brockhaus. 1852. 8. 3 Thlr. 15 Ngr.

Dies "reichblühende Lotosbeet", bas unfer vielgemanberter Berfaffer hier auf beutschen Boben verpflangt hat, gehort ju ben feltenern Erfcheinungen unferer Literatur. Der Titel verfpricht Anderes als bas Buch enthält, und bet Lefer erwarte feine fuß duftenben, aber auch fchnell weltenden Blumen aus jenen Marchenlandern, er mache fich auch nicht auf garte und wie hingehauchte Aquarellzeichnungen gefaßt, benn fonft möchte er fich getäuscht finden. Unfer Banderer ift tein einfacher Tourift, ber jum Stab gegriffen hat um feine Mappe auf ber Banberung mit folden Bilbern ju fullen und fie uns bann bei ber Rudtehr ale Angebinde ju fchenten. Solche fluch. tige Beichnungen, wie fie ber ebenfo flüchtige Gindruck mitfichbringt, haben einen nur fehr vorübergebenben Werth, wenn fie überhaupt Werth haben. Sier aber wird uns etwas Dauernbes und Ueberlegtes geboten, ein Buch reich an unenblich viel Reuem, mag man auf bie Ausbehnung bes geographischen Gebiets ober auf bie Sicherheit der Beobachtung und die Treue der Darftellung feben, beffen Intereffe feineswegs ein nur vorübergehendes fein tann und deffen Werth um fo größer ift, je mehr fich fein Berfaffer als vorurtheilsfreier Beobachter zeigt. Diefer Umftand ift fceinbar geringfügig und einfluglos, aber eben nur fcheinbar, und je weniger man baran gewöhnt ift, felbft vorurtheilefrei Land und Leute auf Reisen zu beobachten, beide zu nehmen wie fie eben find, befto fcmerer fallt es einzusehen, wie mefentlich es ift daß Der welcher Frembes ichilbert die farbigen Glafer ber Borurtheile ju Saufe laffe und ohne fie beobachte. Chateaubriand und Lamartine haben, fo große Meifterftude ihre Stineraires in poetischer Begiebung fein mogen, die untreuesten Reisebilder gezeichnet die man nur haben fann, und bies wird mit allen Dichtern ber Fall fein welche Lander fchildern, beren Glang und poetifcher Reig nur in ber Bergangenheit liegt. "Il ne faut pas chercher midi à quatorze heures" sagt bas Spruchwort, und wer feinen Ginn nicht zeitig genug verfteht, ber wird durch die Erfahrung gewisigt und in benfelben eingeweiht merben, wenn es ju fpat ift. Wer in Afien europaifc -driftliches Leben erwartet, fieht fich getaufcht, und wer in Dem mas außer bem Bereiche biefer Culturftufe nur Unglud, nur Bofes, nur Trauer fieht und feben will, wer bem allgemein Menschlichen bas Auge und Dhr verschließt, wer nur Denen die feines Glaubens find Glud und Tugend zuerkennt, ber beleidige boch lieber nicht fein reines Auge burch ben Anblick fener Ungludlichen und Tugendlosen und zeichne fie uns bann nicht mit jenen traurigen Farben, in benen fie fein getrubter Blick gefehen hat.

Hr. von Schönberg hat Land und Leute genommen wie fie find, er mißt fie nicht nach einem Dafftabe ber auf ihre Berhaltniffe nicht pagt, fondern er fchildert fie uns wie er sie wirklich fand, wie sich ihr Leben ihm barftellte, ohne beffen Gebrechen gu verhullen, aber auch ohne beffen Lichtseiten ju vertennen; mag bann auch bie europaische Gitelfeit burch herbe Sarfasmen mitunter verlett werden, fo halten fich ja Gewinn und Berluft bie Bage, benn mas ber Stolz auf unsere Tugend an Terrain verliert, bas gewinnt das tugendhafte über ber Nichteuropäer Unglud trauernbe Berg an Troft, wenn es erfahrt bag bort oft biefelben erhabenen Buge ebelfter Liebe, festester Treue, frommfter Tugend gu finden find, bie wir nur bei une fur möglich halten. Bie hart auch folgende Borte unfere Reifenden flingen mogen, welche er der Ergablung eines rubrenden Buge findlicher aufopfernder Liebe einer Griechin (II, 105) folgen lagt, fo fann man boch schwer vertennen wie mahr es ift wenn er fagt:

Um ber Menscheit Gerechtigkeit wiberfahren zu laffen, erklare ich daß Erscheinungen wie diese hier nicht vereinzelt in meiner Erinnerung stehen, indem ich oft Gelegenheit hatte zu ahnlichen Begegnungen, in denen moralische Augenden, Aufsopferung, hingebung, Pflichterfullung glanzten; doch übergebe ich diese Borkommnisse; denn sprache ich von benselben, wo die Schwarzen Sudafrikas die handelnden Personen, so sabe der Europäer bier nur Inftinct, und waren es Inder, hindu, Rohammedaner, Gebirgsvölker des Himalaya, so sabe mas

die Erscheinung nur als Folge Mavischen Sinns, thrannischer Erziehung an und in dem Europäer, der Anderes hineinlegt, der solche Lugenden außerhalb Europa, ohne Christenthum sieht, nur den eraltirten Rarren.

Der größte Theil des "Patmakhanda" beschäftigt sich mit Indien. Den ersten Eindruck den dies Wunderland auf den Europäer macht beschreibt hr. von Schönberg als einen überwältigenden.

Man ift erfult von all bem Bilben, Großen, Wunderbaren, an die Urzeit Grenzenden daß man vor bem Berlangen und der Erwartung zu feben sozusagen keine Augen hat zu

feben.

Die frembe Sprache, die fremde Nationalität, die von der unfern so völlig verschiedene Art zu leben, die Pracht der Natur, alles Dies zusammengenommen betäubt den Ankömmling so vollständig daß er erst Zeit gewinnen muß um sich selbst wiederzusinden und sich dann allmälig an seine Umgebungen zu gewöhnen und in ihnen heimisch zu werden. Das einzige Mittel hierzu ist immer die Erlernung der Sprache, ohne welche kaum ein Berständniß der fremden Erscheinungen gedacht werden kann. Hr. von Schönberg ist ein zu gewandter Reisender als daß er dies nicht selbst aus Ersahrung gewußt hätte. Sein erstes Bemühen in Indien war baher hierauf gerichtet und allem Anschein nach war es tros aller Schwierigkeiten keineswegs erfolglos.

Er führt ben Lefer junachft an die Ufer bes heiligen Ganges, nach Benares, deffen Shats er ausführlich beschreibt. Es find dies die zu dem gefehmäßigen Baben bestimmten Plate, beren reichverzierte Stufen den ganzen Tag von frommen Pilgern und Pilgerinnen erfüllt find, die oft aus der entlegensten Ferne hierher eilen, um in den Fluten des geweihten Flusses sich zu reinigen oder in ihnen der Gottheit ihr höchstes Gut, sich selbst, ihr Leben zu opfern.

Bwei irbene Topfe an fich festgebunden geht ber lebensmude Pilger in ben gluß, bis er die Tiefe erreicht wo er nicht mehr fußen tann; die Topfe find leer und halten ihn so oberhalb des Baffers, er rubert sich noch eine Strecke weiter in ben Strom, die Topfe bier mit Baffer fullend, bis er finkt fein Biel ift errungen, des Lebens Sorge und Ruben, sie sind

vorüber, fein Opfer ward erfüllt! In den mannichfachsten Gestalten zeigt sich hier bas bunte Leben der verschiedenen Glaubensrichtungen und Rationalitaten, welche ein gleicher Bug ber Gehnsucht bier zusammenführt, wie an allen Statten einer großen Bergangenheit, wohin die Glaubigen pilgern, um bort der Erinnerung an diefelbe ju leben. Ueber Benares berichtet uns unfer Reisender weiter Nichts; er scheint es balb verlaffen zu haben und ift bann ben Banges aufwarts gereift in der Richtung nach Delhi. Bom Dimalaja, ju meldem er von hier aus manberte, erhalten wir mehre recht frifch gehaltene Bilber, nach benen man fich eine beutliche Borftellung von der fremdartigen Pracht diefes merkwürdigen Gebirgs machen fann. Sr. von Schönberg hat es nach allen Richtungen bin burchmanbert und fcilbert bas Leben ber bier mohnenben Bolter in feinen verschiedensten Erscheinungen. Ber fich für die Buftande indischer Cultur intereffirt, wird hier bas reichste Material finden, bessen Mittheilung in mehr als 80 Abschnitte zerfällt, von benen ich vorzüglich auf folgende ausmerksam mache: "Gebirgsbevölkerung", "Elend der ärmern Bolksclassen", "Die Bewohner eines Gebirgsborfs", "Künste der Fakirs", "Das Heirathen in Indien", "Fechter in Lucknow", "Alle Mittel recht um Geld zu verdienen", "Der Hinduknabe bei der Leiche seines Vaters", "Bogenschießen der Sikhs". Manchen unserer Leser durfte es vielleicht interessant sein etwas über die Theebereitung in Kaschmir und dem chinessischen Hochlande zu erfahren, über welche unser Reisender Folgendes mittheilt:

In Rafchmir findet man ben Thee in zwei verfchiedenen Manieren bereitet: fußen Thee und falgigen Thee. Erfterer wird einfach getocht wie ber Thee in Europa, nur baf Bimmt, am liebften Bimmtblute und Buder beim Rochen beigefest werben, ohne Milch; bagegen fügt man gern febr wenig Goba, bier Buffa genannt, bem Thee bei, indem berfelbe fich badurch fchneller loft und mehr Farbe erhalt. Diefer Art Thee bedient man fich meift weniger bei den Dablzeiten, wo man mehr von bem gefalzenen Thee Gebrauch macht. Diefer gefalzene Thee wird auf ahnliche Beife bereitet, aber ohne Bimmt und Bucker, bagegen mit Beifag von Rochfalg und Milch, mit welcher er am Feuer gemifcht wirb. Bolltommen abweichenb von ber in Rafchmir und ben angrengenden gandern gebrauchlichen Manier der Theebereitung ift die in den mehr fudlich gelegenen chine. fifchen Grenggebieten übliche, welche von biefen als die burch Die dinefifche Satarei verbreitete beffere Methode angefeben wird. Das in diefer Beife erzeugte Getrant fand ich gang vortrefflich, und umfoweniger verabfaume ich bas Berfahren in allen feinen Ginzelheiten wiederzugeben. Auf zwei große Saffen wird ein reichlicher Efloffel voll Thee genommen und Diefer am Abend in bas Baffer gethan, wenn man am Morgen ober am Mittag bes nachften Tages Thee ju trinten Billens ift. Soll der Thee nun bereitet werden, fo bat man 10-16 Dandeln, die am Abend gleichfalls in eine halbe Saffe Baffer gelegt murben, ju ichalen; bas Baffer aber, worin biefelben uber Racht gelegen, wird bei bem Reiben und Stampfen ber Mandeln mit andern Specereien, namlich einem halben Loffel Bimmt, einem halben Theeloffel Cardamum, einer halben Rugel Betel, verwendet. Diefe brei Gewurze werben mit ben Mandeln zusammen gestoßen und hierauf eine Tasse Mich beigeset, die vorher auf zwei dis drei Viertel eingekocht wurde, der Thee aber an das Feuer gesetzt und ein kleines Stuckhen Soda beigethan und so 5—10 Minuten gekocht, darauf die Abeeblätter herausgethan und dann dieses Theewasser mit der Dild und ben Gewurzen gemifcht. hierauf wird ber Thee abermals an bas Feuer gebracht und, nachbem er nochmals aufgewallt und je nach Bunfche mit dem nothigen Bucker verfußt murbe, wird ein halbes Biertel frifche Butter beigefest und mittels eines Quirls gut gemifcht, wozu man fich bier eines weiten Bambutriebes bebient, in welchen man ben Thee bineingieft, die Butter bagu thut und nun mit einem Bolge, nach Art der Stempel des Butterfaffes in ben Bambu, ber das Tag gleichsam vorftellt, paffend, den Thee mit der Butter tuchtig mifcht. Rachbem bies gefcheben, wird bas Gemifch nochmals an bas Beuer gefest, boch bevor es focht hinweggenommen und getrunten.

Bon gleich großem Interesse sind hrn. von Schonberg's Mittheilungen über die industriellen Verhältnisse Indiens, welche in dem "Patmathanda" zerstreut sind. Wir sinden hier unter Anderm genauere Nachrichten über die berühmten Kaschmirshamls (S. 382), über die billigen Silberarbeiten (II, 98), über die Sabel von Sujerat, die wegen ihrer Schönheit wie wegen ihrer

Danerhaftigkeit fehr gesucht find. Dr. von Schonberg ergählt (G. 318):

Man theilte mir mit, wenn ein reicher Landbesiger einen Sabel machen lasse, so taufe er sich zu biesem Bwecke drei Man (circa 240 Pfund englisch) gutes Eisen, und dieses werde so lange durchgearbeitet durch Areiben und Glüben, die nur noch so viel Eisen von der ganzen Masse übrig als nothig, um eine Klinge daraus zu schmieden. Diese daraus gefertigte Klinge werde dann dadurch geprüst daß man einem jungen Bussel darmit den Kopf auf einen Dieb abhaue. Ist die Klinge gut, so soll das Experiment jedesmal glücken.

Um reichhaltigsten find unstreitig bie eigentlichen Lebens - und Charafterbilder welche unfer Reifender aus Indien mittheilt. Bir begegnen bier neben den traurigften Erscheinungen eines irregeführten Glaubens, ber bie Bitwen bis vor wenigen Jahren zur Gelbstverbrennung verbammte, ben erhabenften und ebelften Meugerungen menschlichen Gefühle und menschlicher Burbe, welche beutlich bafür fprechen bag felbst eine unleugbar tiefer ftebende Religion biefen tiefen Reim nicht volltommen gerftoren fann. Die hindu erweisen fich hier als ein mit ben reichften Gaben bes Geiftes und Bergens ausgestattetes Bolt, bas tros mancher Flede feiner fittlichen Buftanbe, wie "Mabdenraub" (S. 329), "Polyandrie", beren Wirtungen als fur bie Lage ber Frau besonders gunftig (S. 287 fg.) gefchilbert werden, "Madchenhandel und Rinder an Bahlungsstatt" (G. 397) u. f. w., boch im Bangen auf einer hohern Stufe fittlicher Bilbung fleht, benn jene Bleden haften jum großen Theil an der mohammebanischen Bevölkerung, welcher auch die vielverrufenen Tangerinnen (II, 100 fg.) angehören, über beren Gewerbe übrigens unfer Reifenber Folgenbes mittheilt:

Berichieben von ben Kangerinnen ober Dienerinnen ber Tempel find jene welche unter bem Ramen von öffentlichen Mangerinnen mehr getannt fein burften, beren Gefchaft es ift, in ben Privathaufern gu tangen, einestheils gur Unterhaltung beitragenb, anderntheils gum Lurus gehorenb. Die Sange beiber Claffen von Mangerinnen find febr voneinander abweichend, benn wenn die der Tempelbienerinnen nur vor den Ibolen aufgeführt merben oder bei Processionen und Feften, fo ift es unverträglich mit ihrem Berufe, auf Berlangen in Privathaufer au geben und gu tangen, fo etwa wie es unverträglich mit ber Bitte eines driftlichen Lanbes ift, Die Ceremonien Des firchlichen Ritus in bas öffentliche Leben übergutragen. ADiefe Zangerinnen find fammtlich hindu und werden von den Tempeln erhalten, gekleidet u. f. w., gehören vornehmlich zu ben Tem-peln, nur fur diefe lebend. Die andere Claffe von Kanzerinnen find dagegen vorzugsweife Mohammedanerinnen, wie in ben nordlichen Theilen Indiens namentlich, und Parias, b. b. von berjenigen Claffe ber Eingeborenen Die ben vier Raften ber Sindu nicht angeboren; einzelne hindumadden findet man auch unter ihnen, ja an einzelnen Orten Indiens find fie felbft vorgugeweife Sindu, boch im Allgemeinen wird jene Angabe als richtig befunden werben. Die Mange biefer Mangerinnen find wie ermabnt febr abweichend von ben Mangen jener und mehr poetifcher Art, mochte ich fagen; es ift gleichsam bas Abeater, bie Oper im Reinen, an Sujets ausschlieflich wol nur eine entgunbete, empfunbene, verzweifelnbe, aufmunternbe, beglucenbe Liebe vorführend und in Reimen mit Gefang und reger Mimit und Sandlung vorgetragen, begleitet burd Dufit, Darftellungen bie wol kaum fur Semand irgend verlegender Art fein tonnen; und wenn bies gleichwol fo oft gefunden wird und namentlich in Guropa bie Anficht mehr verbreitet ift bag mit

biefen Langen eine bobe Frivolität vereinigt fei, fo ift mant nach meiner Ueberzeugung burchaus falich berichtet, und möchte ich behaupten daß alle Die melde biefe Dinge darin faben leichtlich die brennende Roble im eigenen Gemuthe trugen und fo rings um fich nur Feuer faben. Daß dies nicht in gleicher Beise von den Kangen der Lempeldienerinnen zu fagen ift, geftebe ich ju; aber man vertenne nicht bag bies eben bie Dienerinnen der Tempel find und baf im Alterthume auch bie Abendlander anders über das Anftofige und bas Gefühl Berlegende bachten als wir, ihre Entel, heutigen Sage, und daß jene Kange, jene Ceremonien fich aus der alten Beit bes Sivadienstes herschreiben. Der Inder findet in diesem Dienste Richts den Anstand, das Gefühl Berlegendes, und gleichwol steht er in dem Gefühle der Scham dem Europäer durchaus nicht nach, ja oft borte ich die Inder fich bochlich verwundert aussprechen über ben Mangel an Schamgefühl ben fie an ben Europäern ju bemerten glaubten; benn wiewol ber Inber menig Belleibung tragt, fo ift er boch weit beforgter, fich nicht biefer bullen entbloft ju zeigen als ber Europaer, und vorjugemeife find es, wie mir bas Gefprach oft ergab, die Reuangetommenen, an benen ihnen bies fo auffällig erfdeint. Mit wenigen Borten will ich nur noch erwähnen, wie bie Mabden, Die zu ben offentlichen Aangerinnen gehoren, gwar einestheils die Rinber von Langerinnen find, meift aber find fie angetauftes Gut, geraubt ba ober bort im Innern bes gandes, entfernt meift von dem Orte wo fie verkauft werden und von der die Tangerinnen haltenden Perfon gu dem traurigen Berufszweige erzogen, als deren Gigenthum fie betrachtet und je nach geringern ober größern Reigen mit toftbarem , fconem Anguge und Schmucke betleibet werden. Mannichfaltig wie Die Schickfale der Menfchen überhaupt find naturlich auch Die Diefer Dabchen, beren Loos es war Zangerinnen gu werben, und bas Schicfal, Die Butunft berfelben, wenn auch verfchieben, boch felten ein beneidenswerthes, glangenbes, ift oft trauriger noch als ihr anfänglicher Beruf.

Solche Zustande findet man freilich bei allen menschlichen Gesellschaften und zu allen Beiten, und sie berechtigen barum noch nicht zu einem Schluf auf die hobe ober Tiefe ber sittlichen Bilbung.

Bir haben Brn. von Schönberg auf einem kleinern Theile feiner Banberungen ju folgen gefucht und von bem weitern Berfuche bies zu thun abfteben muffen, meil es nicht möglich ift ben Lauf berfelben nach ben einzelnen Bilbern zu ertennen; jeboch fonnen wir bas erfeben bag er langere Beit in ben himalajagegenben fich aufgehalten und bafelbft verschiebene Sagbpartien unternommen hat, beren Befdreibung für ben Liebhaber um fo größeres Intereffe haben wirb, je wilber und unauganglicher die Thiere find auf welche man bort jagt. Elefanten, Tiger und Baren find natürlich bie vorzüglichsten Gegenftanbe ber Beuteluft und die Runft ihrer habhaft ju werben je nach bem Terrain fo außerordentlich verfchieden, daß der lernbegierige Lefer febr vielfache Rahrung feines Biffensburfies und eine bedeutende Erweiterung feines Gefichtefreifes in biefer Beziehung erwarten barf. Naturlicherweise findet fich hier Bugleich eine Maffe intereffanter Buge und Bilber aus bem eigenthumlichen Bolteleben, mit bem unfer Reifenber bei biefen Gelegenheiten in eine ebenfo verschieben= artige Berührung tam ale bies bei feinem Aufenthalt in indifchen Stabten mit bort wohnenden Guropaern ber Kall mar. Er ift für die Lettern Richts weniger als eingenommen und gibt oft traurige Schilberungen bon

ihrem felbftfüchtigen, talten Charafter, ber ben Antonimling von den meiften feiner gande - ober beffer gefagt Betttheilsleute eher abichreckt. Dag unter folchen Um-Sanben bie Achtung ber Richteuropäer vor ben Gurvpaern nicht gerade junehmen tann, ift leicht erflärlich; und wenn hierzu noch bas Raffinirte europäifcher Gittenverderbnif und Salbeultur tommt, fo begreift es fich fehr leicht bag ber Status quo ber Berbreitung bes Chriftenthums unter ben Richtdriften eber gurudigeben ale fleigen wird, folange bas innigere Raturleben ber Lestern in ihnen ein verhaltnigmäßig fehr gartes Gefühl für edlere Sittlichkeit rege und mach erhalt. Dr. von Schönberg verschweigt mit vollstem Rechte alle die vielfach intereffanten Buge und Erscheinungen europaischen Sochmuthe und Gigennupes nicht, die fich ihm aufgebrangt haben, und ift fast geneigt die Bagfchale gu Sunften der hindu finten gu laffen, mas leicht ungerecht erscheinen tonnte, fielen einem babei nicht taufenb Parallelen gleicher Erfcheinungen aus andern Reifebefcreibungen ein, beren Bergleich für bas Urtheil über die Sittlichkeit ber Europaer in der Berftreuung Richts meniger als gunftig ift. Wir muffen hierbei auf bas Reisemert felbft verweisen, das gerade in biefer Begiehung außerordentlich reich an Stoff ju den verschiedenartigften Betrachtungen ift und baburch fich vor unenb. lich vielen andern Reifebeschreibungen auszeichnet baß fein Berfaffer einen volltommen flaren Blid für bas wahrhaft Sittliche und Eble befigt und fich nicht leicht burch irgendwelche Aufenfeite in ber Beurtheilung berartiger Erfcheinungen taufchen laft. Dag Ausnahmen hiervon auch in Indien vortommen, bedarf umfoweniger des weitern Beweises, als unfer Reisender diefelben ausbrudlich erwähnt und unter biefen befonders ben Beneral Avitabelli in Lahore ale einen der tuchtigften und ebelften Charaftere ruhmt. Bird auch beffen Chelmuth von den Englandern ftart bezweifelt, die feine Graufamfeit mahrend feines Couvernements von Defcamer nicht mit fcmachen garben malen, fo verliert boch biefer 3meifel an Rraft, je ernfter man bie Schwierigfeit ber Umftande ermagt, unter benen er ju handeln hatte. Dr. von Schonberg entwirft ein außerorbentlich gunftiges Bild von biefem merkwürdigen Manne, mit bem er felbft in die vielfachfte Berührung getommen ift. Unter andern Beweisen feines energischen Muthes theilt er folgenben mit:

Eine dem Pendschab und namentlich Lahore und Amritser eigenthumliche Erscheinung sind die Khalsas, fanatische Krieger, mit ihren blauen hohen Aurbanen und ihren eigenthumlichen Wassen, der Chafters ober stählernen Kampfringen, einer Bassen sietenschaft altindischen Ursprungs, die in der Darstellung der älterken Sötterbilder vorkommt. Die Khalsas sind in ihrem Acusern wilde Erscheinungen, welche namentlich sich bemühen diesen Gindrud möglichst zu erhöhen; ihre ganze Bewassenung ist in diesem Ginne gewählt und die langen gewaltigen Schwerter die sie stühren könnte man mit den Zweihänden der alten Ritterzeit vergleichen. Die Khalsas waren allgemein gefürchtet und genossen ein gewisses vor alles ungeftraft zu unternehmen; sie belästigten nur zu oft Groß und Rlein und selbst der Raharadja war vor ihnen nicht sicher; ja es ging

fo weit daß man vermied die Plage mo fie fic aufbielten gu paffiren. Des Generals Apitabelli Bognung war nachft einem ihrer hauptplate gelegen und oft führte ihn fein Weg an ih-nen vorüber, und hatte man ihm von Geiten ber Rhalfas nicht die Achtung gezoult die ihm andern Orts gutheil gu werben pflegte, fo hatte er fich biefetbe balb gu verfchaffen gewußt. Er fuhr gewöhnlich in einem offenen Bagen mit vier Maulthieren bespannt aus. Us er fo eines Tags an ben Rhalfas vorüberfuhr, fließ ein Rhalfa beleibigenbe Reben gegen ibn aus. Der General lief amhalten und ertfarte bem Rhalfa, baf wenn er fich nicht eines Beffern befleifige, mm gu beweifen baß feine Reble etwas Anderes als ber Aufenthaltsort von Comma fei, er ihm diefe mit Schmug fullen laffen werde. Des Rhalfa Erwiderung maren neue Schimpfreben, worauf der General feinen Arbelys befahl den Rhalfa gu ergreifen und nach feiner, bes Generals, Wohnung ju bringen, bafelbft aber ihm feiner Bufage gemäß die Reble mittes einer Sprige mit Schmug gu fullen. Der Befehl wurde fofort puntilich vollzagen und ber Rhalfa mit feiner Dablzeit entlaffen. Das Berfahren bes Generals war beispiellos, und teiner ber Sirbars bes Landes, ja felbft der Maharadja nicht, murbe gewagt haben, fo gegen die allgemein gefüchteten Rhalfas aufzutreten. Die Rhalfas aber magten fpater nie wieder bie Achtung gegen ben General gu verabfaumen, wiewol meift tein Anderer ungefibrt vorüber- tommt. Ungablige abnliche Sandlungen bes Generals waren in Labore in lebhafter Erinnerung. Er fcheute teine Gefahr, war aber auch, nach meiner Ueberzeugung, ber einzige Mann im Penbichab, ber fabig gewesen ware Ordnung und Bucht unter diesen wilden Getten berguftellen und zu handhaben, ohne eine bedeutende anderweitige militairifche Macht nothig zu haben.

Als Gegenstud etwas friedlicherer Art folge hier noch folgenbe intereffante Mittheilung unfers Reifenben, welche nach bem Berichte eines Augenzeugen, bes Generals Bentura, über einen indischen Fakir, ber fich zu einem vierzigtägigen Tobesfchlaf anbot.

Es war in Amritfer, als ein Bindoftaner, ein Fatir, etwa 40 Jahre alt, bei Runjit Singh im Derbar fich einfand und erklatte baß er fich auf Bunfc begraben laffen wolle und nach 40 Tagen bei Deffnung des Grabes in bas Leben gurucktebren werde. Runjit - Singh nahm ben Borfchlag an und ließ zwischen seinem Gartenhaufe und dem Fort von Amritfer auf einer freien Ebene ein Saus erbauen, mit nur einem Abore, bas vorzuglich fest gebaut war. Der festgefehte Sag ericien, ber Fakir ftellte fich ein und bat bag man ibn bei feinem Tobesichlafe sowie bei feinem Erwachen von feinem Diener behandeln laffen moge, ba diefer von ibm in ber nothie gen Behandlungsweife unterrichtet worben fel. Die Gewährung Diefer Bitte murbe ihm jugefagt. Der Fafir hatte eine Borbereitung von 20 Tagen nothig gehabt, um fich ju dem To-besichlafe fabig ju machen und mabrend biefer Beit hatte Runjit ihn ftets beobachten laffen. Er hatte in Diefen 20 Tagen nur Milch genoffen und angeblich fo viele Abführungsmittel gu fich genommen bag Richts in feinen Gingeweiben gurudgeblieben fei. Als er im Derbar erfchien, maren alle erften Sirbars bes hofe jugegen. Der gatir fchritt jur Ausführung, inbem alle Deffnungen bes Korpers an Ohren, Rafe u. f. w. mit Bache geschloffen wurden - von bem Munde wußte General Bentura fic Richts zu erinnern — und begann barauf feinen Athem nach innen zu ziehen. Rachbem er bies mehr als ein mal wiederbolt, fiel er um und lag nun mit gefchloffenen Augen wie ein Tobter ba. Alle Symptome eines Berftorbenen zeigten fich an ibm, nur auf ber Ditte bes Ropfes mar er brennend beiß angufühlen und das Blut fchien fo beftig dafelbft gu fchlagen bağ es ber aufgelegten Dand gleichfam wiberftand, und gleichwol mar der übrige Ropf falt.

Man legte ben Fatir barauf in ben Sarg, befeftigte ben Dectel barauf und brachte ben Sarg in ein ju biefem 3mede

in der Mitte des erwähnten hauses bereitetes Grab. Auf den Sarg wurden Breter gelegt, das Grab mit Erde zugeschüttet, die Erde gleich gemacht und Weizen und Reis auf das Grab gesat. Darauf wurde die Thure des hauses verschlossen mit zwei Schlössern, von welchen der eine Schlüssel dem Großschaftneister, der andere dem General Bentura übergeben wurde. Bon Beit zu Beit, d. h. von 8 zu 14 Tagen, wurde der Zustand des Grabes in Runjit's Gegenwart untersucht, der durchaus keine Annäherung an das Grad erlaubte, da er in Dingen wo er hintergangen zu werden fürchtete äußerst scharg und vorsichtig war. An dem Gebäude wie an dem Grabe zeigte sich nicht die geringste Veränderung, Alles war under rührt' geblieben.

Der vierzigfte Tag ericbien, man öffnete bas Grab und ben Sarg und fand ben gatir gang fo wie er bineingelegt worben mar, nur etwas gelber vielleicht. Der Diener begann nun feine Behandlung; er but ein zwei Finger bides Ruti-brot nach ber Landesfitte und legte es bem Falir brennenb beiß auf ben Scheitel bes Ropfs, ber noch biefelbe Barme geigte wie am Tage bes Begrabens. hierauf begann ber Diener ben gatir gu reiben an allen Gliedern, barauf öffnete er Die verftopft gemefenen Deffnungen bes Korpers. Der gatir folug bie Augen auf, jedoch wie es fchien ohne feiner Befinnung machtig ju fein. Dan bereitete nun ein heißes Bab; wahrendbem mar ber gatir fo weit wieder jur Befinnung ge-Tommen bag er fich aufrichtete. Runjit verließ nun den Schauplat der munderbaren Begebenheit und am Abend erfchien ber Fatir im Derbar, volltommen in demfelben Anfeben wie er querft fich vorgeftellt hatte. Die Mittheilung biefes Borfalls war mir, außer von bem General Bentura, fcon vorher im Penbicab von ben verschiedenften und anscheinend glaubwurdig. ften Perfonen gemacht worben. Alle diefe fprachen von biefer Begebenheit als von einer Ahatfache, und ihre Erzählungen ftimmten bis auf wenige unbedeutende Abweichungen vollommen überein.

Diese und eine andere Erzählung von dem berühmten, jest im Besise der Krone von England besindlichen Diamanten Koh-i-nur, für welche Referent die Leser auf das Buch selbst verweist, sind fast die einzigen welche mehr der Bergangenheit als den selbst erlebten Dingen angehören. Dies ist unstreitig mit unter den großen Borzügen des vorliegenden Werts anzusühren daß es fast nur Neues dietet und sich nicht auf lange, vielgelesen Städte- und Ländergeschichte einläst, wie dies in so vielen neuern Erscheinungen der Reiselliteratur üblich ist, vor denen sich das "Patmathanda" rühmlichst auszeichnet.

Die Lebens- und Charakterbilder aus Persien sind ungleich geringer an Jahl und Umfang als die aus Indien, indes machen wir doch auf folgende besonders aufmerksam: "Blick auf Schiraz und seine Umgebungen", "Pferbehandel in Persien", "Intoleranz und Fanatismus", "Festlichkeiten bei der Vermählung des Kronprinzen von Persien", "Besuch bei dem Shah", "Eine armenische Hochzeit", "Der Gouverneur von Schiraz und sein Freund", "Bilde Sinnlichkeit". Die an den Schluß des Werks gestellten Vilder schildern zumeist türkisches Leben und Treiben, sehr häusig mit einer gegen die russische Herschaft am Kaukasus gerichteten Polemik, über welche man sich dei dem hierin vollkommen auf englischem Standpunkte stehenden Versasser nicht sehr wundern kann. Leider fühlt man hier zu sehr die

Partei burch ale bag man biefen Berichten vollfommett Glauben ichenten tonnte.

Wir tonnen am Schluffe unferer Anzeige ben Bunfch nicht unterbrucken bag bas Werk einen weiten Leferkreis finden moge, bem es ficher burch ben großen und neuen Reichthum feines intereffanten Inhalts bie volltommenfte Befriedigung gewähren wirb.

Aefthetische Fragen von 3. Frauenftabt. Deffau, Gebrüder Rab. 1853. Gr. 8. 1 Thir.

Der Titel bieses Buchs ist nicht gludlich gewählt, benner erweckt andere Erwartungen als das Buch selbst erfüllt. Man wird durch ihn zu der hoffnung veranlast, solche Probleme die disher von der Aesthetik noch gar nicht oder ungnügend gelöst sind einer neuen und gründlichen Untersuchung unterworsen zu sehen und auf die bissest noch unerledigten Fragen eine wenn auch nicht endgültig befriedigende, doch mit neuen Ausschlichen verbundene Antwort oder auch nur eine neue Fasung und Formulirung der Fragen selbst zu erhalten; statt dessen aber bietet und das Buch nur ein aphoristisches Raisennement über verschiedene in das Gebiet der Aesthetik fallende Gegenstände, auch über solche die durchaus nicht den Sharakter besonders schwieriger Probleme tragen, und die Art und Weise der Behandlung ist eine solche daß keineswegs der in Rede stehende Gegenstand als eine zu neuer Erwägung ausschernde Frage scharf und bestimmt hingestellt und von klaren wissenschaftlichen Principien aus beleuchtet, sondern eben nur noch ein mal vom Standpunkte des wissenschaftlichen Dilettantismus aus betrachtet und besprochen wird.

Auch Diejenigen hoffnungen, welche bas über bie Entfte-hung bes Buche fich aussprechenbe Borwort ermedt, werben nicht erfullt, obicon es ber Berfaffer gerade um deswillen porangefchickt bat, damit nicht ber Lefer einen unrichtigen Dafftab an die Schrift lege und nicht mit falfchen Erwartungen an biefelbe gebe. Rach biefem namlich hat der Berfaffer die eingelnen Abhandlungen urfprunglich nur fur fich, um einem innern Bedurfnif ju genugen, niedergefchrieben und erft binterber, als er biefelben in eine vom Allgemeinen gum Befondern fortfcreitende Reihenfolge gebracht hatte, gefunden "daß aus bem Sangen eine Gefammtanichauung über bas Befen bes Schonen und der Runft hervorginge, die wol werth mare veröffentlicht gu merben, bamit fie auch anbern Freunden ber Mefthetit gu-gutetomme," und hierauf erft fich jur Publication entidloffen. Bedenfalls wird man alfo eine folche "Gefammtanfcauung" in bem Buche ju finden hoffen, und gwar eine bem Berfaffer eigenthumliche ober minbeftens in eigenthumlicher Beife gewonnene und mit neuen Grunden unterftuste; aber leider ift auch eine folche nicht baraus zu entnehmen, wenigstens ift es bem Referenten nicht gelungen, fich aus ben einzelnen Erörterungen ein einheitliches Bild Deffen mas eigentlich ber Berfaffer will ober was der eigentliche Rern feiner Anfichten ift zu conftruiren.

Der Verfasser ift also selbst Schuld wenn sein Buch weniger befriedigt als es sonft vielleicht befriedigt hatte; benn sieht man von ben Ansprüchen welche Titel und Borwort anregen ab, so hat es sedenfalls das Jute daß in ihm eine Reihe wenn nicht neuer und principiell entwickelter, doch größtentheils gestunder und ansprechend vorgetragener Urtheile über äfthetische Gegenftande enthalten sind, die geeignet sind den Freunden des Schönen manche Aufklarung zu geben, sie mit ältern und neuern Ansichten über das Schöne bekanntzumachen, ihr eigenes Rachdenken anzuregen und sie vor manchen Irrihumern zu bewahren. Das Buch hat also weniger eine Bedeutung für die Wissenschaft als für Die welche sich ab und zu gern einmal von der Wissenschaft zu Gaste bitten lassen, die es lieder haben eine Semse nach und nach in einzelnen Cotelettes zu verspeisen, als selbst danach die Sohen und Tiesen zu durchklettern, sie zu erle-

gen und ju gerlegen und fur Schuffel und Teller gurechtzumachen. Doch ift es auch fur biefen 3wed nicht gang paffend, einerfeits weil es fich in formaler Dinficht viel gu febr ber Ausbrucksweife und Terminologie ber Schule bedient, andererfeits rudfichtlich feines Inhalts nicht einfach, ftreng und überzeugend genug in feinem Sbeengange ift. Bill man aber bie Refultate wiffenfcaftlicher Forfdungen auch bem Gemeinbewußtfein zuganglich machen, fo bat man gerabe bas umgefehrte Berfahren eingufchlagen: man muß fich foviel als möglich von ber fculmäßigen Form loereigen, bagegen bei ber Darlegung und Berglieberung bes 3nhalts womöglich noch ftrenger, noch regetrechter verfahren; bas Gerippe beffelben barf gwar nicht, wie in ber Biffenfcaft, geradezu blofigelegt, fonbern muß mit dem ver-fconenden Bleifch überkleidet werden; aber eben beshalb ift um fo größere Gorgfalt nothig, es in feiner innern Conftruction und feinem foftematifchen Bufammenbange unverfehrt gu erhalten, weil, wenn es in feinem verhullten Buftanbe auch noch verbreht und verschoben wird, eine Ginficht in Die Glieberung bes Organismus gar nicht zu erreichen ift.

Den Uebelstand einer hier und da ju schulmäßigen Aerminologie milberte der Berfasser zum Abeil dadurch, daß er es sich
überall angelegensein läßt seine abstract ausgesprochenen Sage
durch concrete Beispiele zu erläutern; ja er thut in dieser hinsicht eber zu viel als zu wenig, namentlich da wo das Beispiel
mehr Bild als Beleg ist. Der zweite Fehler hingegen, das ist
die allzu lockere, plan- und principlose Entwickelung des Inhalts,
wird durch Richts gutgemacht und thut der Brauchbarkeit
seines Buchs auch sur populaire Zwecke bedeutenden Eintrag.
Am meisten tritt dieselbe da hervor, wo es sich um die Bestimmung der ästhetischen Grundbegriffe handelt, und wir wollen
daher diese einmal einer etwas nähern Betrachtung unterwerfen.

Der Berfaffer geht bei berfelben, wie in populairen Darftellungen gewöhnlich ift, vom Begriff bes Boblgefallens aus. Bebes Boblgefallen, fagt er, entspringe aus ber Befriedigung eines innern Bedurfniffes, fege baber ftete ein Begehren voraus, und nach ben verichiebenen Arten Des Begehrens feien baber auch die verschiedenen Arten des Boblgefallens zu beftimmen. Es gebe aber nur zwei fpecififc vericiedene Arten des Begebrens: ein eigennütiges und ein uneigennütiges. Dem Boblgefallen am Angenehmen und Ruglichen liege bas erftere, bem Wohlgefallen am Wahren, moralisch Guten und Schonen bas lettere zugrunde. Das Wohlgefallen am Angenehmen grunde sich auf bas Begehren bag unfer Empsindungsvermögen (Sinnesnerven und Gemeingefühl) auf eine qualitativ und quantitativ angemeffene Beife afficirt werbe; ber Gegenftand burch ben es gefchebe fei fur bie Empfindung gang gleichgultig. Das Bohlgefallen am Ruglichen, bem "mittelbar Guten", wurzele in bem Begehren bag bie Mittel bem 3wede bes Billens entfprechen; nicht die Sache an fich alfo fei es, die uns hier gefalle, sondern nur ihre dem 3weck entsprechende Birtung. Dagegen das Bohlgefallen am moralisch Guten beruhe auf dem Begehren daß der Einzelwille fich aus uneigennugigem Antriebe bas allgemeine Bohl jum Bwed fege und erfoderlichen Falls diefem bas eigene perfonliche Bohl aufopfere; bier fei es Die Befchaffenheit Des Billens an fic, die une gefalle. In abnlicher Beife liege bem Boblgefallen am Bahren das Begehren zugrunde bag bie subjective Ertenntniß bem objectiv gu Ertennenben entfpreche. Auch hier gefalle uns bie Befchaffenheit ber Ertenntnif an fich, gang unabhangig von ihrem Inhalt und dem etwa baraus entspringenden Bergnugen ober Rugen. Und fo endlich beruhe auch das Boblgefallen am Schonen auf Dem Begehren baf bie einzelne, raumlich und zeitlich begrenzte Erfcheinung bas in ihr Erfcheinende, b. i. die ewige 3bee, ben Urtypus ihrer Gattung, Die forma substantialis (bas Platonifche Urbild) rein und ungetrubt gur Anfchauung bringe; nicht alfo weil fie uns, unfern fubjectiven goberungen entfpreche, gefalle fie uns, fondern weil fie fich felbft, b. b. ihrer eigenen Intention gemaß fei; fowie umgetehrt eine bafliche Ericheinung, 4. B. Die eines Budeligen, nicht barum uns misfalle, weil fie

uns zuwiber fei, sonbern barum uns zuwiber fei, weil fie fich felbft, ber eigenen 3bee nicht entspreche.

Bis hierher ift die Darftellung wenigstens fcheinbar eine flare, fofern fie fich von einem Grundbegriff aus entwickelt und nach verschiedenen Seiten bin gliedert; jedoch verdankt fie diesen Schein der Klarbeit mehr der sprachlichen Fassung als dem eigentlichen Gedankeninhalt. Der Grundbegriff von welchem der Berfaffer ausgeht ift der bes Boblgefallens, von Diesem leitet er nicht nur die Begriffe des Angenehmen, Rus-lichen und Schonen, sondern auch die des Guten und Bahren ab, er macht also alle die in Diesen Begriffen rubenden Eigenschaften zu Arten bes Wohlgefälligen, und zwar indem er bie Grunde fur die zwischen den Arten bestehenden Unterschiede nicht aus ber objectiven Befchaffenheit Desjenigen mas Boblgefallen erweckt, sondern aus der eigenthumlichen Art und Beise bes subjectiven Begehrens ableitet, welches durch das Boblegefällige befriedigt wird. Seiner ganzen Eintheilung liegt also nur ein subjectives Princip zugrunde, es wird die Entfceibung ber Frage, ob etwas angenehm ober nuglich, mabr, gut ober fcon fet, einzig und allein von bem besondern Be-gebren bes damit in Beziehung tretenden Subjects abhangig gemacht, es foll also g. B. Das Eine nuglich, bas Andere mabr fein nicht beshalb, weil bas Eine fo, bas Andere fo beschaffen ift, sondern weil burch bas Eine biefes, burch bas Andere jenes Begehren befriedigt wird. Es leuchtet sofort ein daß biefe Unnahme mindeftens eine bochft einfeitige ift, benn felbft wenn alle Diefe Gigenfchaften burch Die Art des subjectiven Begehrens mit bedingt waren, mußte doch nothwendig auch in den Gigenfcaften felbft ein Grund ihrer Unterfchiede liegen, weil verfciebene Birtungen nur aus verfciebenen Urfachen bervorgeben; die Dervorhebung biefer in ben Eigenschaften felbft liegenben Unterfchiede mar aber weit wichtiger als die auf welche fich der Berfaffer befchrantt hat, denn Die Birtungen laffen fich weit leichter aus ben Urfachen als bie Urfachen aus ben Birtungen folgern. Aber die Deduction des Berfaffers ift nicht blos eine einfeitige, fonbern theilmeife geradezu falfche. Boblgefällige tann wol als Gattungsbegriff fur bas Angenehme und Schone, auch wol fur bas Rugliche, feineswegs aber auch fur bas Gute und Bahre angenommen werben. Allerdings liegt im Bahren und Guten auch die Möglichfeit Boblgefallen gu erweden, aber eben nur die Doglichteit, nicht bie Roth = wendigfeit. Das Erweden bes Bobigefallens ift alfo burchaus tein wefentliches, sondern nur ein zufälliges Moment des Bahren und Guten; es bleibt etwas gang ebenso mahr und gut, gleichviel ob es Bolgefallen erweckt ober nicht; und wie oft begegnet es nicht wirflich dem Babren wie dem Guten daß fie ftatt bes Boblgefallens fogar Disfallen erwecken. Sang anders allerdings ift dies beim Schonen. Diefes beruht gwar auch auf einem Compler objectiver Qualitaten, aber es wird boch erft in und mit dem Boblgefallen bes Gubjects fertig; bei ibm alfo ift bas Gefallenerwecken wirklich ein wefentliches, nothwendiges Bubehor und es tann baber auch wol ber Begriff bes Boblgefälligen als ber Gattungsbegriff bes Schonen gefaßt. werben, insbesondere bann wenn man es vom Angenehmen, Ruglichen ober bergl. unterscheiben will. Der Berfaffer bat fich alfo burch ben Umftand bag bas Schone einerseits in Die Sphare bes Bohlgefälligen fällt, andererfeits aber auch mit bem Babren und Guten in einer und berfelben Sphare liegt, verleiten laffen jene Sphare mit diefer Sphare, obwol fie nur theilweise und zufällig zusammenfallen, zu confundiren. Er ift alfo von vornherein in einen logischen Berthum gefallen und er wurde biefen mahricheinlich felbft fogleich ertannt haben, wenn er fich Die Aufgabe gestellt hatte Die Begriffe, ftatt fie blos burch Ab-leitung und Defcription ju gewinnen, in Die Form einer ftrengen. Definition gu bringen, g. B. wenn er gefagt batte: "Bahr ift Dasjenige mas gefällt, weil es u. f. w.", benn bierbei murbe ibm fogleich gum Bewußtfein getommen fein bag bas Babre, um mahr gu fein, gar nicht zu gefallen braucht, und bag baber für baffelbe nothwendig ein anderer Pradicats. ober Gattungsbegriff gemahlt werben muß. Wenn abs ber Irribum bes Berfaffers nicht sogleich in die Angen springt, so bat er dies nicht bem Gebankeninhalt, sondern der sprachlichen Einkleibung zu verbanken, welche unter einer dem Auge gang wohlgefälligen Drapperie die Gebrechen der innern Construction nicht erkennen lagt.

Baben wir bisher am Berfasser getadelt daß er das Wahre und Gute, um es mit bem Schonen, Angenehmen und Rug-lichen unter einen Gefammtbegriff ju bringen, ju subjectiv gefaßt hat, fo tonnen wir es umgetehrt ebenfo wenig gut heißen, wenn er bas Schone, um es mit bem Babren und Guten, bem blos Angenehmen und Ruglichen gegenüber, unter einem engern Gattungsbegriff gu fubjummiren, im Folgenden gu objectiv fast und ausbrudlich behauptet, wir fanden am Schonen nicht um beswillen Gefallen, weil es uns und unfern fubjectiven Foberungen entfpreche, fondern weil es fich felbft, b. b. feiner eigenen Intention, bem Urtypus feiner Gattung gemaß fei. Allerbings ift biefe Definition bes Schonen feit Degel bie faft allein guitige geworben, aber in ber Regel findet fich biefelbe in biefer Dbjectivitat nur an ber Spige ber Syfteme, hinterher aber, wenn man vom Allgemeinen gum Befondern fcreitet, fieht man fich allgemach genothigt auch bem fubjectiven Doment feine Bebeutung einzuraumen und anzuertennen bag bas Schone noch nicht wirklich als foldes ins Leben tritt und fertig wird, wenn nicht das anschauende Gubiect eine Bingebung beffelben zu ibm, bem Subject, ertennt. Rann man nun aber biefes subjective Moment bei ber Ertlarung bes einzelnen Falls nicht entbehren, fo muß man es auch von vornberein in bie allgemeine Beftimmung aufnehmen, ober es wird biefe als nicht ftichhaltig angeseben werden muffen. Es tann nun fcheinen als ob ber Berfaffer Diefem fubjectiven Momente fcon Daburch fein Recht widerfahren laffe, daß er bas Bobigefallen am Schonen von einem Begehren bes Gubjects abhangig macht; bem ift aber nicht fo, benn badurch bag er biefes Begehren als ein ichlechthin vom Subject, vom 3ch abftrabirendes, gang und gar bem Dbject zugewandtes bestimmt, bebt er eigentlich bie Mitthatigkeit bes Subjects bei bem Buftanbetommen bes Schonen ganglich wieder auf, er macht das Subject gu einem reinpaffiven Factor, ber allenfalls auch gang unerwähnt bleiben tonnte. Auch macht ber Berfaffer felbft bie wefentliche Bebeutung biefes fubjectiven Momente nicht geltend, im Gegentheil er beftreitet daffelbe entichieben und bringt nicht wenig Beispiele bafur, burch welche er ju beweifen fucht bag bas Ochone Gegenftand einer völlig "individualitats- und willenlofen Anfchauung" fei. So fagt er unter Anderm, wenn ,,Rugen und Bergnugen ber Beftimmungegrund unfere Boblgefallens am Schonen ware, fo mußten wir eine gebratene Laube in ber Schuffel fconer finden als eine frei herumfliegende und einen gebratenen Apfel iconer als einen am Baum bangenden; eine uns untreu geworbene Schone mußte fich ploglich in eine hafliche und eine uns viel Liebes und Gutes erweisende Bafliche ploglich in eine Schone vermandeln. Beiterhin fpricht er geradezu aus, bei ber Betrach. tung bes Schonen burfe fich nichts Reigendes, b. b. nichts ben individuellen Billen, Begierden und Selufte Erwedendes, einmifchen. Denn wo ber Bille erwache und anfange unrubig gu werben, ba fei es alsbald mit der Seligfeit und Rube bes aftbetifchen Genuffes aus. Gine Schone lieben und afthe. tifc anfchauen fei baber ein febr verfchiebenes Berhalten. Die Liebe mache begehrlich und unruhig, Die afthetische Contemplation bingegen wirte beruhigenb.

hiergegen ift gar viel zu erinnern. Gin mal verwechselt ber Berfasser bie Subjectivität der Anschauung mit der niedern Sinnlichkeit oder gemeinem Eigennut. Gin Berlangen kann aber im höchsten Grade subjectiv sein, ohne daß es sich darum auf die eine oder die andere Weise zu erniedrigen brauchte. Ich kann verlangen daß sich ein Gegenstand mir ganz hingebe, mir sein ganzes Sein und Wesen opfere, ohne daß ich gerade das niedrig-sinnliche Gelüft zu begen brauche, ibn zu verspeisen. Der Senuß des Auges und Ohres ift zwar nicht so zerstorend, sonst aber ebenso gut subjectiv wie der der Zunge und des

Gammens, benn bas Schone was ich nicht felbft febe und bore eriftirt als foldes auch nicht für mich, und was mein Auge und Dhr beleibigt tann ich auch nicht fcon finden. Sbenfo ift es mit bem innern Ginn, ber innern Anfchauung; auch Diefe ift bem Schonen gegemiber rein fubjectiv, b. b. mein ins nerer Schönheitssinn vermag Richts schon zu finden, was ibm burch biejenigen Gigenfchaften auf welchen bie Schönheit vber Unschönheit beruht wiberwartig ift. Daraus baf ich eine mir treulos gewordene Soone noch fcon finde, folgt nicht bag ich bei ihrer Anfchauung gang von meinem 3ch abstrabire, auf allen fubjectiven Genug vergichte, fondern vielmehr bag mein Auge trog ihrer Areulofigkeit doch noch einen Genug an ihrem Aussehen findet. Uebrigens ift ein folches Schonfinden fcon fein mabres und volles mehr; nicht bas Sanze gilt mir noch als icon, fondern nur irgend ein Theil, irgend ein Bubehör deffelben, b. h. Dasjenige wodurch meine Subjectivität nicht mit beleidigt ift. Sobald ich die mir widerwärtige Trenlofige feit ber Schonen auch in ihren Mienen wiederfande, murbe ich Diefe nicht mehr fur icon balten tonnen. Ran tonnte einwenden, auf unfer Urtheil tomme babei Richts an: Die Schone bleibe barum boch icon, gleichviel ob ich ober irgend Jemand fie icon finde. Das aber ift es eben was ich bestreite. Gie behalt zwar alle einzelnen Gigenfchaften, um berentwillen fie fcon genannt wird; aber solange Riemand ba ift ber biefe verschie. benen Gigenichaften im Anschauen und Genuß berfelben zu einer Einheit und Sotalitat gufammenfaßt, ift fie noch nicht fcon, fonbern eben nur ein weibliches Befen von ber und ber Große, ber und ber Geftalt, ber und ber garbe u. f. w. Und fo wird überhaupt ein Object jum Schonen erft baburch baß es zu einem genießenden Subject in lebenbige Bechfelbeziehung tritt und fich bemfelben bergeftalt bingibt daß fich baffelbe aus ber Unschauung eines blogen Einzelbings zur Ibee bes Bolltommenen und Allumfassenden erhoben fühlt. Erft durch diese hingebung an das Subject bewirkt das Object daß sich das Gubject auch ihm gang hingibt, und nur in diefem Momente gegenseitiger Ergangung und Erhebung ift eigentlich bas Schone wirklich als Schones vorhanden. Das Schonheitsgefühl ift alfo in ber That eine Liebe, freilich feine folche wie fie fich ber Berfaffer benet, nicht begehrlich und unruhig, fondern eine folche die Schiller im Sinne bat, wenn er fagt:

Recht gesagt, Schloffer! Dan liebt was man hat, und begehrt was man nicht hat!

Denn nur bas reiche Gemuth liebt; nur bas arme begehrt!

also eine Empsindung die sich nicht blos in "ruhiger Contemplation", sondern auch in höchster Etkase, in aussubelnder Lust und in herzerschütterndem Pathos äußern kann. Wenn man freilich das Schöne nur in der Uebereinstimmung der Erscheinung mit ihrem Urbilde, d. i. ihrem Gattungsbilde erblickt, gelangt man eigentlich gar nicht die zum Sesühl, sondern nur die zur Erkenntnis des Schönen, und nicht einmal zu einer befriedigenden, denn einerseits macht sie es uns nicht möglich aus ihrem Begriff des Schönen heraus auch das im Komischen und Aragischen liegende Schöne zu begreifen, andererseits zwingt sie uns auch Kröten. Spinnen und anderes Ungeziefer, wenn sie nur dem Kröten und Spinnentypus gehörig entsprechen, für schön zu erklären.

Roch weit augenfälliger zeigt sich ber Mangel an peincipieller Entwickelung im vierten Abschnitt, wo er "zwei dem Schönen verwandte Begriffe", nämlich den des Ratürlichen und den des Bolltommenen bespricht. Auf diese kommt er rein gelegentlich, und auch innerhalb der Erdrterung selbst stellt sich das wissenschaftliche Berhaltnis beider zum Schönen durchaus nicht klar heraus. Einzeln betrachtet kommen hier viel richtige Ansichten über das Schöne vor; aber sie schweben in der Luft, hängen nicht mit dem Borbergebenden streng und nothwendig zusammen, ja stehen mit ihm zum Theil sogar im Widerpruch. Die Erklärung dieses Uebelstandes ist sehr einsach. Ein Theil des hier Erdrterten hätte zur Basis des Ganzen gemacht wer-

den uniffen, statt daß es hier auf ein Fundament geset ist, welches nicht die Kraft besitet es zu tragen. Bei diesen Fehren in der Grundlegung darf man natürlich von der haltbarkeit der darauf gesehren Etagen keine großen Erwartungen hegen, und wirklich tragen alle folgenden Abschnitte noch weit mehr als die hier besprochenen den Eharakter eines von Kenntnis und Geschmad zeugenden, aber sonst willkurlichen und planlosen Raisonnements. Die weitern Belege für diese Behauptung mich ich hier schuldig bleiben, aber es bedarf deren auch nicht. Ein stücktiger Blick in das Buch wird Zeden der von wirklich wissenschaftlicher Behandlung ästhetischer Fragen einen Begriff hat von der Wahrheit des hier Gesagten überzeugen. 58.

Bur Marchenliteratur.

Seit Grimm's "Kinder- und hausmarchen" ift für die Sammlung dieses im Bolte weit umber zerstreuten Schases die lebhafteste Betheiligung erweckt worden. Früher fand ein Bolksmarchen wol einmal eine verlorene Stelle in dem Buche eines Schriftzelehrten, als schäme man sich eigentlich dergleichen Allotrien seinem Publicum vorzusühren, und nur solche Schriftzelter die zugleich als Poeten gelten wollten waren weniger schwierig, denn sie hatten ja Rückhalt an den partier Salonmarchen. Diese wurden naturlich sogleich übersetzt und haben ihre Stelle in der "Blauen Bibliothek" gefunden, und nach dem Muster derselben wurden dann auch auf eigene hand Marchen erfunden, in denen es wunderbar genug hergeht. Das einzige Ratürliche ist daß sie nicht Wurzel schlagen wollten und nun sehn lange liebe Jahre verdorrt sind. Wenden wir uns zu den im Bolke frisch fortblübenden Marchen! Zwei neue Sammlungen liegen vor uns, bei denen sie Führer sein können.

1. Boltsmarchen aus Bohmen. Bon 3. Milenowsty. Mit fieben holifchnitten nach Beichnungen von C. A. Reiffenftein. Breslau, Kern. 1853. 8. 27 Rgr.

3a, Bobmen fcbeint fo recht ein Marchenland zu fein. Soon Chaffpeare muß es munderbar erschienen fein, weil er es mit einem Deer umgurtet, und Libuffa lebt mit ihren Amazonen ficher heute noch als Bauberin fort. Darum freute fich Referent ordentlich ale er den oben angegebenen Titel fab, und erwartete in einem Borworte fachtundige Bingerzeige, Die uns für Manches nothwendig erft bas rechte Berftandniß eröffneten. Ein Borwort ift nicht gegeben. Run bann! Bielleicht ergibt fich Dasjenige was bie Marchen eigens als bobmifche charatterifirt aus ben Marchen felbst schon allgemein verständlich. Auch bas nicht! Bohmisch find nur die vorkommenden Personennamen, alles Uebrige fammt biefen Ramen tann ebenfo gut in Ramtichatta von einem Schriftfteller componirt werden, benn auch nicht einmal im Zone ber Boltsmarchen find bie ergablten Aventuren gehalten. Es mag immerbin fein baß Einzelnes baraus wirflich im bobmifchen Bolle lebt, allein fammtliche Compositionen find Salonarbeit wie bie weiland frangofischen gabrifate. Bei bem Marchen von Saromil haben Tied's Elfen Sevatter gestanden; das Pathchen hat jedoch die ihm gar deut-lich vorgehaltenen weisen Lehren in ben Wind geschlagen und geberbet fich auf eigene Fauft recht erbaulich fentimental. "Der Gludsvogel" reiht einiges Benige aus bem Bolksbuche "Fortunat" aneinander und meint gewiß recht ehrlich zu handeln daß er fich ebenfalls Fortunat nennt. Dem Darden vom golbenen Spinnrade follte billig eine befondere Erflarung beigegeben fein, darüber namlich, was eigentlich unter "Spinnrad" zu verfteben ift. Bisjest ift gewiß Jedermann der Meinung zugethan, bas Spinnrad fei jene im 16. Jahrhundert erfundene Majdine, wo ein burch ben guß ber Spinnerin in Schwung gefestes Rab eine Rolle breht, welche ben von ben Fingern ber Spinnerin gebildeten Faben aufnimmt, und biefer Faben geht aus bem um den Rodenftod gewundenen Flachs hervor. Das Spinnrad bes Berfaffers muß jedoch ein anderes Ding fein.

Die falfche Prinzesin namlich tauft erftlich das goldene Spinnrad, um es sogleich zu benugen; später kommt aber noch ein
Rockfock dazu und zulest auch ein Rocken. Bielleicht ift diese Maschinencomposition außer jenen Ramen das bahmische Schibboleth. Referent bedauert daß die bei diesem Buche erfahrene Läuschung ihn wol einiges Gute hat übersehen laffen; dennoch
ist mit demselben für den Bolksichat der Märchenliteratur Nichts, höchstens nur für flüchtigen Zeitvertreib etwaß gewonnen. Bon
ben Holzschnitten läßt sich gar Nichts sagen.

Anders icon fteht es mit bem folgenden Buche:

2. Kinder- und Bollsmarchen. Gefammelt von Heinrich Proble. Leipzig, Avenarius und Mendelssohn. 1853. 8. 1 Abir. 6 Rgr.

Die Marchen find größtentheils wirklich Gigenthum bes Bolts und auch im Lone beffelben ergablt. Der Sammler will bamit bas erfte nordbeutiche Marchenbuch vorgelegt haben, und bas ift insofern richtig, als ibm ber Inhalt beffelben meiftentheils vom Dberhars jugetommen ift. Damit ift jedoch nur gefagt baf fie eben bier fich angefammelt hatten, wie bas meiftens mit der Ginfamteit der Balber, der Bergthaler und auch ber Baiben ber Fall ift. 3m Uebrigen tragen biefe Marchen Beinen erclufiven Charafter, ber fie an irgend einen bestimmten Drt, eine besondere Landichaft bande, vielmehr tonnen fie mit menigen Ausnahmen gang Deutschland, felbft bem allgemeinen Marchentreife angeboren, und bas für fleißiges Studium geu-gende Borwort weist dieses auch in reichem Maße nach. Danach ift bann aber auch bie Bezeichnung . "nordbeutsches Mardenbud" lediglich auf die Thatfache gurfickzuführen daß die Rarchen nicht an der Donau gefammelt und dort irgendwo edirt find. Uebrigens find manche Gegenstände diefer Sammlung anderswo unterzubringen als unter ben Marchen. Dabin geboren unter Anderm Rr. 32: "Ronigstind", welches einige Buge aus bem Bolfsbuche "Raifer Octavian" gusammenfteut. Rr. 43: "Bon einem Reisenben ber bie Beisheit Gottes ergrunben wollte", ift eine Parabel, die nebenher bemerkt auch eine febr gute poetische Bearbeitung erfahren hat, und biefe ift auch insofern eine Mertwurdigkeit, als bas gange Gebicht so eigenthumlich verfcumgen bargeftellt ift bag ber Anfang beffelben erft nach langerm Suchen gefunden wirb. Stop's "Bilberata-bemie", 1785, gibt ben Tert und im Rupferftich eine Anficht von den eigenthumlichen Berfclingungen des Gebichts. Rr. 42: "Die beiben Pflugeifen", ift Richts weiter als ein Gleichniß, etwa von einem Lehrer erfunden, bem es um eine anfchauliche Moral ju thun mar. Auch an Rr. 44: "Der gotobehangte Rappe", wird ein Moralbedurftiger feine Band gelegt haben. Bon Rr. 57: "Der Lorberbaum auf ber Daibe", ebenfalls nicht als Marchen zu betrachten, ift ein Bolfelieb vorbanben, welches jeboch nur ben echten beutschen Darchenbaum, namlich ben Birnbaum tennt und einen volksmäßig leichtfertigen Schluß hat. Rr. 59: "Burgermeifter Dos", und Rr. 68: "Ein Bind-beutel", find Anetboten ober auch Schwante. Rr. 61: "Die Raufmannsfrau als Dbrift", ift eine verarbeitete und überfluffig verlangerte Rovelle des "Decameron". Damit mag's genug fein, um nachzuweisen daß die Redaction ihren Borrath wol ftrenger ju fondern batte. Gleichwol ift bas Gegebene immer icon als ein reicher Beitrag gu unferm Darchenfchage bantbar ent= gegengunehmen, und ba fich nun einmal die Literatur Diefes Schapes bemachtigt bat, fo tonnte biefelbe wol nachgerabe gur Aufftellung einer fpftematifchen Gruppirung fcreiten, fobag 3. B. alle Marchen in benen ber Teufel eine Rolle, meiftens bie bes Geprellten fpielt, Die Thiermarchen, Die Bauberer-, Die herenmarchen u. f. w. zu bequemerer Ueberficht gufammengeftellt wurden. Die lettern fuhren uns noch zu einer ichlieflichen Bemerkung. Man hat namlich icon feit manchen Sahren barauf bingearbeitet ben Aberglauben im Bolfe auszurotten, und bie Bollsbucher, Die Lieber, Die Marchen haben bebeutende Rach= ftellungen über fich ergeben laffen muffen. Run tann nicht geleugnet werben bag ber Aberglaube manches Unbeil angewichtet bat und es baber immerbin Pflicht bleiben wird ibm entgegenzuwirten; bann aber find es Die Bolfsbucher, Die Darchen nicht allein, bie man ju verfolgen baben murbe, biefe fogar am wenigften. Der will man behaupten, fie hatten g. B. Die Berenproceffe ins Leben gerufen, mindeftens ihnen Borfdub geleiftet? Dit gug und Recht wird bas Reiner thun konnen. Die Rirche, Die fonft Alles aufgreift mas ihren Intentionen Dienen tann, bat fich bes reichen Stoffs ber Boltsmarchen nicht bemachtigen wollen; es tonnte fich auch recht gut außer ben beengenben Grengen von Staat und Rirche felbstanbig behaupten, wie alle Poefie. Als es aber dem Aberglauben ber Rirche und der Juftig einfiel bag ihrem Gott Brandopfer ein lieblicher Geruch feien, ba mußten Laufende ungludlicher grauen diefem Aberglauben gum Opfer fallen. Gie alle maren tines naturlichen Sobes geftorben, aber ber "Malleus maleficarum" und die hochnothpeinliche Salsgerichtsordnung wußten, obgleich nicht aus bem Bolle hervorgegangen wie feine Mar-chen, icon bafur gu forgen bag biefe Frauen ber übeln Rachrebe und bem Scheiterhaufen verfielen. Ber ba fagt, bas feien abgethane Gefchichten, ber hat gang Recht; er tann fich fogar barüber munbern bergleichen bei Gelegenheit ber Anzeige eines Dardenbuchs zu lefen. Gleichwol mogen aber auch Diejeni. gen nicht Unrecht haben, die da fagen, es gebe gu allen Beiten, alfo auch in ber Gegenwart, eben ba verberblichen Aberglauben mo man gegen folche Allotrien, wie fie im Bolte leben und von ibm geliebt werben, mit bem Schwerte ber Dialettit und mo fich es thun lagt auch mit andern Schwertern ju Felbe gieht. Da ift es denn gut daß es noch Balbeinfamteiten, Bergesichluchten und Baiden und barin Menfchen gibt, deren Unbekanntichaft mit ben unbeimlichen Bauberftuden braugen fie ju ben gludlichften auf Erben macht. Bir Andern muffen verftoblen im Rammerlein fo ein Marchenbuch gur hand nehmen, wenn wir fur einige Stunden uns retten wollen von jenem Aberglauben, ber fich anmaßt ber Weg, bie Babrheit und bas Leben gu fein, und barum ift auch bie vorliegenbe Sammlung, obgleich fie noch Manches wunschen lagt, boch recht erwunscht gekommen. 36.

Das jungfte Bert über Maria Stuart.

Seit Mignet in feinem Bert über Maria Stuart bas Richteramt ubte und ftrenge Beweise ihrer Schuld vorbrachte, bat fic auch von entgegengefestem Standpunfte eine Stimme fur fie erhoben: "Lives of the queens of Scotland, by Agnes Strickland" (3ter Band: "Queen Mary"). Die Berfafferin in liebevollem Eifer suchte jeden Schauplag felbft auf, prufte jeden Actenschrant, sammelte jede Tradition welche Licht auf bas Leben und ben Charafter ber schottischen Königin werfen tonnte. Es fei uns vergonnt ftatt bie liebensmurbigen Gigenschaften bes Buchs zu preifen, es in einigen Beinen Aus-

gugen für fich felbft reben ju laffen. . . . , Das Gemach im Palafte Linlithgow, wo Maria Stuart zuerft ben Sag erblickte, ift auf ber alteften Seite bes Gebaubes, auf ber von Satob III. errichteten. 3hre Geburt fand nicht in bem Schlafzimmer ber Ronigin ftatt, wie allges mein angegeben, fondern in der toniglichen Audiengftube, mo Diejenigen ber Pralaten und getreuen Peers gegenwartig welche nicht um ihren fterbenden Ronig ju Falkland maren; auch hatte man gleichfalls laut ber ortlichen Sage von Linlithgow bie angefehenften Burger ber Stabt fammt ihren Beibern als Beugen ju biefem bang erharrten Greigniffe befchieben. Demnach war ein geraumiges Bimmer erfoderlich fur die Aufnahme folder großen Gefeufchaft. Die gefronte Diftel über bem breiten Benfter bas auf ben vierecigen Dof fieht foll gum Gebachtniffe Diefes Borgangs bafelbft angebracht worden fein. Diefes Gemach mar nach frangofifcher Mode mit buntfarbigen glafirten Biegeln gepflaftert. Einige berfelben blieben noch gurud und foimmern, wo bie Sonne barauf fallt, wie robes Email; aber ber Boden ift jest bicht belegt mit fammetnem Rafenteppiche, burchwebt von felbftgeftidten frifchen Biefenblumen.

toftlicher Tapeten, welche bei Maria's Geburt biefe Mauern umfleibeten, wogt in ichwermuthiger Pract aus jebem Spalte langes Gras, gemischt mit Glodenblumen, Difteln und ber wilben weißen Rose Schottlands. Beil bas Dach und ber Boben vom obern Stochwerte beibe eingefunten find, bilbet bas blaue himmelsgewolbe allein ben Balbachin. Brei gen. fter mit tiefen Rifchen offnen fich nach bem unter ben Schloffterraffen mallenben fconen Miniaturfee und beberrichen eine wundervolle Musficht uber anmuthige Matten und Balber, mit ber ftattlichen Abteifirche St. - Dichael jur Linken, bem Gegenüber ber Stadt und ben fernen hochlandsgipfeln jur Rechten. Diefe Genfter find ju beiben Seiten mit Steinbant. den verfeben, Die ju traulidem Bwiegefprach laben. Der Ra-min ift breit und tief, von ausgehohlten Steinpfeilern getragen. Unter all ber Berftorung welche jest auf Diefer verobeten Statte fcottifden Ronigthume maltet machen fich boch überall Spuren mertlich, nicht blos von bem gierlichen Gefchmade ber Stuart'ichen Regenten, fonbern auch von hauslichem Behagen in Ginrichtung ber innern Stube und bes Anfleidezimmers. welches die Reihe ber Gemacher auf Diefer Seite vom Linlithgompalafte folieft. . . .

.... Maria Stuart ift vorzugsmeife Ronigin ber Schotten, Konigin nicht blos bes Reichs, fondern bes Bolts, und mit all ihren gehlern, wirklichen ober erfundenen, bleibt fie bis auf ben heutigen Sag Gegenftanb ber Rationalbegeifterung in Schottland. 3hr Andenken wohnt in trummervollen Balaften, wo jeder Bauer eifrig Sagen ergablt bie fic an ihre Lebens-geschichte knupfen. Richt Gin Schlof bes 16. Jahrhunderts bas fich nicht einer fcmuden, pomphaft als Queen Mary's Gemach bezeichneten Stube rubmte. Bebe alte Ramilie benit ein Gemalbe welches bie Ehre eines Driginalconterfeis ber Ro-nigin Maria beansprucht. Blechten jeber Schattirung von Gold, blond ober taftanienbraun werben bewahrt und treulich als "wohlbeglaubigte haare von ihr" vorgezeigt. Andere verfchlie-Ben unter ihren theuerften Schagen einen Sanbichub, einen Bacher, eine hochbejahrte Uhr ober irgend eine andere ber Ronigin Maria jugefdriebene Tanbelei. Die bunte Berichiebenbeit biefer Reliquien geht beinahe ins Unglaubliche. Die Spiegel und Cabinete ber Ronigin Maria icheinen faft endlos; und was die alten, aus Gichen . ober Ebenholz gefchnigten Stuble betrifft, welche beren gegenwärtige Gigenthumer ibr gurechnen, fo find jene gablreich genug um Stuble für alle ihre Rach-tommen gu liefern, Die, man barf es nicht vergeffen, beinabe auf allen Ehronen Europas fich befinden

Bir geben jest auf Maria's Rindheit und Jugend über:,In Folge bes Berluftes ber ungludlichen Schlacht von Pintie, am 9. September 1547, verließ bie junge Monarchin ihren foniglichen Sig ju Stirling und marb gur Sicherbeit nach ber Priorei ber malerifden, burch ihre munderfconen fpanifchen Raftanienbaume berühmten Infel Inchmabome im See Monteith gebracht. Maria ward von ihrer Rutter, ihrer Amme Sanet Sinclair, ihren vier jungen Ramensichwestern, Spiel- und Soulgefährtinnen und Sprenfraulein begleitet: Mary Beton, Mary Seton, Mary Livingftone und Mary Fleming... Friedlich und ausdauernd sette bas funfiahrige Rind mit ihren vier Marien bas Studium fort, unter ber Leitung bes Priors John Erstine und ihrers Lebrers Alexanber Scott, Pfarrers von Balmaclellan. Frangofifch mar ihre eigentliche Mutterfprache, aber Maria wurde von ihren ge-lebrten Erziehern in ber Geschichte, Geographie, im Lateini-ichen unterrichtet und in weiblichen Arbeiten, Teppichweben, Stiderei burch ihre hofmeifterin Laby Fleming, Die illegitime Tochter Safob's IV. und Mutter einer ihrer Marien.

In diefer Periode ericien die Rleine in einer ber bochlandstracht abnlichen Rleibung; ihr glangendes, bamale golbgelbes Saar mar mit einer rofafarbenen Atlasichleife gebunden. und auf fcmarger Geide trug fie eine Tartanfcarpe, von gol-bener Agraffe gehalten, auf welcher bie vereinten Bappen Schottlands und Lothringens eingegraben. Die fleine Ronigin,

in die fem tommitischen: Comunde erfreute jedol: Auge, wenn fie mit ihrem findichen hoffinate friebliche Spiele pflag um Gerifer. In ihrem Wefen lag ein Raturreig ber ihr alle hergen gewann i ihre homeiten Lebrur, Bounten und Damen und wert, gufallig mit ihr in Berüftung finn, von den Ebelleuten und Burgern bes zu den fichichten Listen und biedern Bergbernsthiern, beteten fie an. Glücklich fünklaufe Stuart, wenn fie fein weiteret Gebiet ererbt, hatte als diese Freninsel im Monteithser !...."

peren hochzeitsschmud in Rotre-Dame men jungkt welgungig schildern horte, einer Braut die von gleicher Infel kanmend wie Maria Einart, wie sie auf gleichen Abron jenfeit des Kanals berufen, eine beimaße fataliftische Abnlickfeit mit ihr in der Arscheinung dazlegen, ja sogar die Konligin gewisserungen in der Artheinung dazlegen, ja sogar die Konligin gewisserungen in der Artheinung dazlegen, ja sogar die Konligin gewisserungen wir der Artheinung dazlegen, ja sogar die Konligin gewisserung wir der Artheinung wir der Artheinung wir der Artheinung wir der Konliker vom Steller der Beautstaat der Gemahlin Frang' II. malen lassen, ju Engleichung mit der Tailette der Kaiserin

bigenie.

"Sie trug ein Meib weißer als Lilien. 3hr foniglicher Stantel mit Schleppe may von blaugrauem gefcnittenem Ban met, weich geftifth mif weißer Beibe und Porlen, erftounlich lang, wolle feche Soifen, bebedt mit Wolffeinen und getragen nen jungen Damen, zweifeisohne ben vier fcottifden Marian. Die ichottifchen Stanbe hatten fich entichieben gemeigert, ibre Aronjuwelen nach Frankreich bringen gu laffen, um ihre junge hurfn, und beren Gatten bei ber Arauungsfeier gu fcmuden. Maria jeboch, ibren Rang als herricherin ju peigen, trug bei biefer Gelegenheit eine ftolgere Konigstrane als je einer ber frubern fcottifchen Regenten. Bermuthlich warb biefe befone bern für fie gefertigt, entwober auf Roften bes frangofilden Rinigs ober ihres reichen Obeims, des Carbinals von Lothsingeng aus feinftem Golbe, trefflich gearbeitet und mit Diamanten, Perlen, Rubinen und Smaragben, von unschäsbarem Berthes in der Mitte ein Karfunkeitrapfen, ben man gu 500,000 Rronen aufchlug. Um ihren Raden bing ein unvergleichliches Samel an Retten von Brillanten, Das nach auer Befchreibung tem anderes fein tonnte als bas in ichottifchen Berichten unter bem Bolfsnamen "the groat Barry" (ber große heinrich) wohlbefannte. Dies war nicht einer von ben Erondiamonten, fondern ihr perfonliches Eigenthum, weil es son ihrem toniglich englischen Grofvater bertam, Deinrich VII., welcher es ihrer Grofmutter, ber Ronigin Margarete Tubor, fcenfte."

: Doch Enft und Leben schwinden rafc. "Daria ließ einen schönen Marmorpfeiler an der Gtatte errichten, wo Frang' II. herz in. Orleans Kathedrale ruht, auch jum Gedächtniß ihrer Liebe und ihren Grand eine Medailte prägen, welche finndilblich für die Sitwe und ihren deweinten Gemahl folgende einfache, aber hübschie Levise swigte: eine Gusbolipfianze, deren Stiel bitter ift, die sich trauernd gegen ihre Sutzel neigt, mit dem Motta: aDia Erde birgt meine Gusfofeit. Die hatte für ihren eigenen Gebrauch eine Arpftallubr in Form eines Sargs fertigen laffen und eine andere in Gestel eines Kodenbetts mit helmzier, welche sie ihrem Lieblingsfräulein Mary. Geton schenkte bie giber mit merkwürdigen Emblemen und seltens bie, zweite von Gilber mit merkwürdigen Emblemen und seltens Arbeit. Beide befinden sich, wundersam erhalten, in englischem Privatbesitz und gehen sortwährend gut. Der Rame bes Mei-

kers ift Mopfe von Blois."

Es fcheint nicht allgemein bekannt baf Maria in gewerblicher Beziehung eine Bohltbaterin ihrer Unterthanen warb, beren Rachtommen gu Naufenben ihr Brot einer fürforgenben

Magregel ber jungen Ronigin verbanten.

"Auf ihrem Wege burd Lotheingen hatte fie bemerkt wie naglich fich Beiber und Kinder mit Flechten von Strobhüten beschäftigten, und eine Angabl folder Strobslechter vermocht, the nach Schottland zu folgen, um ihr Landvold in diefer fchlich-1853. M.

ten Aunft ju metermelden. i fffe whent bie jethe Strobbutma-nufactur bort eingeführt unter bem Soube einer 18jabrigen hetriderin, beren Rume, obiffelft von Betleumbung umwilt, ben induftrellen Claffen, von fpren Batern ber, ubet ibetfe Maria Gegen gu verbreiten fuchte, theuer blieb! Das Anglied in welches fic bie Konigin verwidelt fab beraubte ther flete Colonie und ibre Dunbel ber Aufmunterung, berein fie fic fonft von ihrer Connerin erfreut flitten ; benmed reinfiell'ffe fic burch viel Ungemad hindurch und baueren niet, Die ber Sohn forer Befchugerin, James, ber warmen Entheil fin Die Grobflechter feiner ungludlichen Mutter fafte, biefelben faunt ihrem nuglichen Danbwerte nuch futon in Bebforbibite betpflangte, nachdem er ben englifchen Abron beftiegen. Berfditbene Generationen gingen jebach vorüber, bevor: Marie's weife Abfichten für bie Befchaftigung von Beibern und Rindernich biefem Bweige fich ganglich erfüllten burch bie allgemeine Burbreitung britifchen Strobbute fowel in :: ale . unfar bem Lanbe. Die von Maria's fothringifden Schaptingen gefertigten waren gweifelebne bon ber materifchen Borm, weiche Mabene Pinfel veremigte, im bem unter ber vollsthumlichen Begeichumn La Pallanson befannten Portract feiner gweiten Gattin, Do iens Forman."

Im Berfolge bes Berta, soweit buffelbe bisjent gebiefen, bringen wir ichlieflich bie Schilberung von Marie's lieberfahrt nach Frankreich, wobei wir zwischen ber eleganten geber gan Dis Stridland beraus bes alten Brantome mie obne Abranen zu lefenbes Gemalbe wiederertennen.

"Als die Gegel ausgespannt waren und die Caleere in Des ging, flosien Maria's Abranen ohne Unterlaß, Beibe Umme auf bas Gelander des Schiffs ftugend, nichtete sie die Ufer, welches sie verließ, mit sehnenden, sch und rief bei jedem Auderschlage weinend: " reich! geliedtet Frankreich, lebe wohlle Und ften funf Gtunden nach dem Einschiffen ei Marmordild, taub für alle Bersuche der L traurigen Gedanken zu antreißen. Als die Die man sie in die Staatskajute hinabzusteigen u

ju geniesen. Aber ihr berg war zu voll von Leid als bastie irgend Rahrung zu tolten vermochte. Dabei subste fie und auferte fich wie ein Dichter. «Run habe ich bich versoren, mein theueres Frankreich,» sprach sie, whenn diese nerdische Allie kernift, gleich einem schwarzen Schleier verdirzt sie dich meinen Augen, die als ihres höchten Schnend beraubt find. Lebe wohl benn, mein geliebtes Frankreich! Ich verliere beinen Anblick und soll bich niemals, niemals viedersehen!» Sie machte die Bemerkung das, verschieden von Dido, welche nach Keneas Scheiben sort und fort nach dem Meere karrte, spre eigenen Blick an dem Lande bingen, das ihr für immer dem Geschen entschwand. Statt sich zur Rube in die ihr dereitete Acitäte im hintertheile des Schiffs zu dezeben, ließ sie dem dem Brodes eine Abtheilung, ein demegliches Semach für sich einne Brodes eine Abtheilung, ein demegliches Semach für sich einnichten und ihr Lager hindreiten hinder diesem mit Borhängen umzusgenen Schirme. Ebe sie fie zurückzog, gebot sie dem Sevuermann dah, im Falle Frankreich noch sichtbar; sobald Licht gewag ware um Gegenstände zu unterscheiden, er ihre Dannen annetigen möge sie zu wecken, wenn auch noch so früh, damit sie noch ein mal dies themer kand lichtunen midet.

ein mal bies theuere Land schauen moge.

Rach zwei vollen Angen und Rachten, mahrend bennen alle Dinge beständig in undurchdringliches Dunkel gehült dlieben, gerrif ploglich die Rebelbecke, Gonntags Morgen bei Gonnens aufgang, und verrieth bem entfesten Steuermanne und Schiffe-volle daß fie die Galeere zwischen die gefährlichken Relfen und Gardbanke ber schottlichen Aufte geführt hatten. Ansie geigte sich ruhig und besonnen im Augenblide ber Gefahr. "Ich fürchte ben Aob nicht, " fagte fie, anoch wünschte ich zu leben, wenn ein nicht zum Wohle Schottlants wäre. "
22.

Gin Duell unter Mazarin.

Am 2. Juni 1642 heirathere Mademoiselle de Bourbon Heinrich II., herzog von Longueville. Dieser stammte von dem berühmten Dunois ab; seine Mutter war Katharina von Sonzaga, Tochter Ludwig's von Revers. Er war bereits ein mal mit Louise von Bourbon, Tochter des Grasen von Soissons, vermählt gewesen und hatte von dieser Marie von Orleans zur Tochter, welche 1650 mit 25 Jahren den herzog von Remours Lochter, Usa der herzog von Longueville zum zweiten mal heirathete. Als der herzog von Longueville zum zweiten mal heirathete, 1642, war er 47 Jahre alt. Ein Leitgenosse nennt diese heirath "ein grausames Geschich: er war alt, sie schön und jung wie ein Engel."

Der Derzog von Longueville war ein galanter und tapferer Seigneur, der fich Richelieu anfänglich widerfest, die Gefangensicht seiner beiden Schwäger, der Prinzen von Conde, getheilt, dann aber fich unterworfen hatte. Er hatte zahlreiche Liebschaften gehabt, unter denen sein Berbältniß mit Jacqueline d'Aliers am bekanntesten war; fie hatte ihm auch ein Kind geboren. Rach seiner Bersöhnung mit dem hose hatte er fich in die Derzogin von Montbazon verliebt und seste dies Berhältniß auch nach seiner zweiten Bermählung fort, trog der Unzufriedenheit und den Borwürfen seiner Schwiegermutter, der Frau Prinzessin.

Frau von Longueville bei ihrer Senfibilität und ihrem Heroismus, der bewundern wollte, konnte einen solchen Mann nicht lieben. Sleichwol schüfte stenkte Beiftes vor Bertrrungen. Das Einzige was sie sich erlaubte war, daß sie auch im Hotel de Longueville inmitten der Umgebung junger und anmuthiger Freundinnen, junger und glänzender Cavaliere lebte, an die sie sich im Hotel Condé gewöhnt hatte. Bon allen unter diesen lettern zeichnete sie nur einen aus, Moris, Grasen von Coligny, den ältern Bruder Dandelot's, den Sohn des Marschalls von Chatillon, der für sie schon vor ihrer Berheirathung geseufzt hatte und auch vor einem Manne von 47 Zahren nicht zurückvich, zumal der letztgedachte Ehemann wenig eifersüchtig und in den Ketten einer Andern gefangen war.

Sonderbarerweise berichten uns die Zeitgenoffen auch nicht bas Mindeste über Coligny's Aeußeres und Charakter. Rur eine in der Nationalbibliothek in Paris befindliche Danbschrift, die von einem gewissen de Maupassant, einem Cavalier im Sefolge des Prinzen Conde, herrührt, erzählt uns daß Coligny wohlgewachsen war, ohne gerade eine elegante Tournure zu haben, viel Seift und Ehrgeiz hatte und dabei (seltsam für einen Abkömmling der Chatillon und einen Freund Conde's) im Rufe geringen Muths stand.

Ob Frau von Longueville die Reigung Coligny's getheilt, darüber ift unter den Beitgenoffen großer Streit. Allein die forgfältigften Rachforschungen laffen es jest als unzweifelhaft annehmen daß dem nicht so war.

Bum Berftandnif des nachfolgend ergablten "Duells unter Magarin", ju bem ber Sage nach Frau von Longueville die Berantaffung gewesen ware, muß ein turger Ueberblict über die Parteien gegeben werben.

Richelieu war am 2. December 1642 gestorben und nach seinem Tode erwachten die Plane seiner Feinde von neuem. Ludwig XIII. hielt sie durch Mazarin bis zu seinem bald erssolgenden Tode, 14. Mai 1643, in Schach; dann hinterließ er einen König von vier Jahren, die Regentschaft in den händen einer Frau, die nördliche Grenze bedrocht, die Factionen in unruhiger Bewegung, dafür aber auch den Herzog von Orléans mit dem Prinzen Condé im Regentschaftsrathe, Mazarin an der Spize des Cabinets und den herzog von Enghien an der Spize der Armee.

Am 19. Mai, als Ludwig's XIII. Körper in St. Denis beigesest ward, schlug der jugendliche Herzog von Enghien, Prinz von Condé, die Spanier total in Flandern in der berühmten Schlacht bei Rocrop. Das Hotel de Condé war freudetrunken; gerade damals brauchte es um seinen Ginkuß zu kräf-

tigen eine folde That; es galt bie eigenen Feinbe ju bemuthigen und Frau von Longueville ju raden.

Sleich nach dem Tode Richelieu's bildeten bessen von ihm unterdrückte Feinde eine neue Partei, die auf die Königin Anna von Destreich rechnete, weil auch sie von Richelieu so gelitten hatte. Allein ihre Ansprüche verletten die Königin und der schöne und schlaue Cardinal Mazarin gewann bald allmächtigen Einfluß auf sie. Seine nächste Ausgabe war die "Importants" zu vernichten, wie man die Unzufriedenen nannte wegen der Bichtigkeit die sie sich sachen. Sie übten noch ihren Einfluß aus, weil sie an ihrer Spige die Häuser Bendome und Locthringen hatten.

Das haupt des paufes Bendome mar damals der Bergog von Beaufort, ber ber Konigin ehebem mit ritterlicher Areue gebient hatte, jest aber burch feine übertriebenen Anfoberungen bie ftolze Spanierin verleste. Das haus Lothringen ward burch ben letten Bergog von Guife reprafentirt, nachbem Rarl von Lothringen 1640 und ber Pring von Soinville 1639 geftor-ben waren. Rach beren Tobe machte ihr Erbe, ber Bergog von Buife, Friede mit Richelieu, mußte aber, weil er mit bem Grafen von Soiffons gegen ibn conspirirte, Frankreich verlaffen. Als er Erzbifchof von Rheims war, hatte er ber iconen Anna von Gonzaga ein Deiratheversprechen fchriftlich gegeben, woburch er fie verleitete ibm nach Bruffel nachzutommen und fich bereits Frau von Guife zu nennen; fie fand ibn mit ber Grafin von Boffu vermablt, der er bald überdruffig marb, worauf er nach Richelieu's Sobe wieber nach Paris tam, Fran von Montbagon ben hof machte und alsbald fich in Mademoifelle de Pons, ein Chrenfraulein der Ronigin, verliebte. Bahrend er, um diefe zu heirathen, die Arennung feiner erften Che in Rom betrieb, eilte er nach Reapel, um nach Dafaniello's Tode die bortige Revolution und eine Rrone gu übernehmen. Geine Ahorheiten brachten ihn trot feiner perfonli-den Sapferteit in fpanische Gefangenschaft, aus ber ihn Conbe's Furwort befreite. Allein ftatt biefem gu bienen, wie er öffentlich verfprochen, ging er in Majarin's Lager über und bing Mabemoifelle be Pons einen ftanbalofen Proces auf Rudgabe ber Dobel und Diamanten an Die er ihr gefchenft, ward Großtammerer und taugte nur bagu feine vollige Unfabigfeit als Politifer und Belbberr burch glangende perfonliche Sapferteit und Paradiren bei Feften und hofturnieren barguthun. Als er in die Partei der "Bichtigen" eintrat, mar er (1643) noch nicht fo abgenugt, fein Crebit nicht fo untergraben, er hatte feine Unfabigfeit noch nicht fo glangend bewiefen und hatte ben Ramen Buife fur fic.

Unter den Frauen der Partei der "Bichtigen" waren zwei die berühmtesten, Frau von Chevreuse und Frau von Montbagon. Die Erstere, eine Tochter des Herzogs von Montbagon aus erster See, dann an den Sonnétable von Luynes vermählt, hatte in zweiter See durch den herzog von Spevreuse in das haus Lothringen geheirathet und ihre Areue für die Königin mit der Berbannung büsen mussen. Rach Richelieu's Tode hatte sie wollen Mazarin mit Chateauneus ersehen, gerieth davurch mit der Königin in Zwist und ins Lager der "Wichtigen".

Wie gesagt schügte sich Majarin gegen die Saufer Benbome und Lothringen mit den alten Parteigängern Richelieu's, ben Montmorency, Longueville, Breze, Bentabour, Chatillon. Condé blieb ebenfalls unerschütterlich ber Konigin treu und brachte sogar den herzog von Orléans hinzu, der dadurch ben ganzen haß der "Bichtigen" auf sich zog.

Der Born Dieser gegen das haus Conde berührte anfänglich Frau von Longueville nicht, da sie damals sich mit Politiknoch ganz und gar nicht beschäftigte. Allein sie hatte eine surchtbare Feindin in der "wichtigen" herzogin von Montbazon. Dieselbe hatte den herzog von Montbazon, Bater der Frau von Chevreuse, in zweiter Ese als alten Mann geheirathet. Sie war die Tochter jener berühmten Gräfin von Vertus, Tochter des Barenne Fouquet, hosmeisters heinrich's IV.

In jeber Begiehung mar fie bas Gegentheil ber Frau von Longueville und wie gefagt die Maitreffe des Berjogs von Longueville. Der galante Cardinal Res foilbert fie als ebenfo fcon wie eitet, fehr galant, treulos in ber Liebe und in ber Politik. Durch allerlei Mittel erhielt fie ihre volle Schonheit bis zu ihrem Tobe; fie hatte einen fehr vollen Bufen, fchwarze baare und Augen, mar babei von blenbend meißem Zeint und nur eine etwas ftarte Rafe wirtte ftorenb. Der tiefe Mund gab ihr ben Anfchein von Barte. Gerade im Gegentheil mar Brau von Longueville blond, blaudugig, auch etwas ftart, jedoch babei immer gart und reigend, ihre Stimme tonte wie milbe Rufit. Die Montbagon hatte von jeher viel Anbeter gehabt. Bur Beit da biefe Geschichte fpielt hatte ber Bergog von Beaufort von Frau von Longueville einen Rorb betommen und war ebenfalls ju grau von Montbagon gefommen, die burch ibn, ben Bergog von Guife und ihre Stieftochter, Frau von Chepreuse, die beiben Baufer Bendome und Lothringen beherrichte. Diefen Ginflug mendete fie an, um Frau von Longueville gu vernichten.

Eines Tags fand man bei einer zahlreichen Gesellschaft zwei Liebesbriefe von weiblicher hand an einen herrn geschries ben und forschte naturlich nach der Berfasserin. Frau von Rontbazon versicherte daß sie aus der Tasche Moris von Coligny's gefallen und die Handschrift die der herzogin von Longurville sei. Die "Bichtigen" ergriffen dies Wort alsbald

und bie Sache marb hofgefprach.

Die Briefe waren nicht ersunden. Frau von Fouquerolles hatte sie dem schönen und eleganten Marquis de Maulevrier geschrieben und dieser sie im Salon der Frau von Montbazon verloren. Aus Furcht Frau von Fouquerolles zu compromititren eilte er alsbald zu dem "wichtigen" Larochesoucauld, dem er das Geheimnis mittheilte und um Intervention bat. Der Berfasser der "Maximes" begab sich auch zur Montbazon, erhielt die Briese von dieser zurück, indem er ihr bemerklich machte wie leicht die Handschrift entbeckt werben könne, und verbrannte sie zur großen Beruhgung der Schreiberin und des Marquis von Maulevrier in Gegenwart mehrer besonderer Freunde der Herzogin von Longueville, nachdem die letzten sich überzeugt hatte das sie nicht von dieser herrührten.

Bielleicht ware es das Beste gewesen die Sache so beizulegen. Allein die Mutter der Frau von Longueville, die Frau prinzessin, dachte anders. Sie wollte Genugthuung und emporte sich schon bei dem Gedanken daß die Enkelin eines Rochs, womit sie den Josmeister heinrich's IV. meinte, ihre Lochter beleidigen durfe. Bergeblich waren die Berathungen, Orohungen der "Bichtigen". Der schlaue Mazarin mochte sich nicht mit den Contes broulliren, ohne Hossung die Lothringer und Bendome zu entmasken. Er brachte daher die Königin mit leichter Muhe auf die Seite der Prinzessin. Es ward beschossin mit leichter Nuhe auf die Seite der Prinzessin in das Hotel de Sonde begeben und dieser ihre Unschuld versichern solle. Frau von Morteville erzählt mit großem Behagen, mit welchem diplomatischen Eiser die Worte seitgeset wurden, welche die beiden Parteien sich sagen sollten.

Das tete-a-tete fand statt. In bem handschriftlichen Kagebuche Dlivier's d'Ormesson finden wir daß es am 8. Ausgust erfolgte; Majarin war seitens ber Königin als Zeuge

gegenwärtig.

Außer Dieser Senugthuung hatte die Frau Prinzessin noch von der Königin erlangt, nie an demselben Orte sich aushalten zu mussen, wo Frau von Montbazon war. Einige Zeit darauf lud Frau von Chevreuse, die noch nicht allen Einstuß verloren hatte, die Königin zu einem Abendmahl im Garten Renard, dem Berfammlungsort der schönen Welt, ein. Die Königin brachte die Frau Prinzessin mit, der sie die Versicherung gegeben hatte daß Frau von Montbazon nicht mit gegenwärtig sein werde. Diese war aber da und wollte als Stiesmutter der Frau von Chevreuse sogar die Honneurs machen; die Prinzessin stellte sich als wolle sie, um nicht zu stören, sich zurückzieben; die

Königin aber, ihres Berfprechens eingebenk, ließ die Montbazon bitten, sich unwohl zu stellen, um sie aus der Berlegenheit zu ziehen. Die hochmuthige Herzogin wollte aber nicht vor ihrer Feindin stiehen und blieb. Da verließ benn die Königin mit der Frau Prinzessin den Ort selbst. Des andern Tags verbannte ein Besehl des Königs die Montbazon aus Paris.

Die Buth ber "Bichtigen" über biefe Rieberlage war grenzenlos. Allein Mazarin ließ sich nicht schrecken und fiegte. Am 2. December warb ber herzog von Beausort, ber gefagt haben sollte, er wollte Mazarin ermorden, verhaftet und nach Bincennes geschickt, seinem Freunde, La Chatre, der Befehl über die Schweizer genommen, die herzoge Kendome und Mercoeur verbannt und Frau von Chevreuse nach Tours gewiesen. Die "Bichtigen" erstitieten nicht mehr, die Prinzen von Conde hielten ihr Einverständniß mit Mazarin aufrecht und die neue Regierung war frisch gekräftigt.

Unter den Freunden Beausort's und der Montbazon war

Unter den Freunden Beaufort's und der Montbagon war Guise allein verschont geblieben wegen des herzogs Safton von Orleans, der in zweiter Ehe eine Prinzessin von Lothringen gebeirathet hatte. Tapfer die zur Tollkunheit, glanzend, der Lette der Guise, hatte er den haber der Montbagon zu dem

feinen gemacht.

Coligny hatte fich anfänglich entfernt gehalten, um durch ungestüme Bertheidigung Frau von Longueville nicht zu compromittiren. Sett, da Beaufort im Gefängniß war, hielt er sich an Guise; in gleicher Weise überließ der Herzog von Enghien, der die Beleidigung seiner Schwester nicht an Beaufort rachen konnte, sie Coligny. Dagegen ift es ganz ungegründet daß Frau von Longueville ihn zum Duell und zur Rache getrieben haben soll. Sie war dazu zu sanft, ihrer Mutter nicht ahnlich.

Der icon angeführte Maupaffant zweifelt allein an Coligny's Muth; es ift feine Meinung aber unwahrscheinlich in jener ritterlichen Beit. Bas hatte ein Feiger in der Friegerischen Umgebung eines Conde gewollt? hatte ein solcher Frau von engueville naben durfen ? Die Bahrheit ift daß Coligny eben erft von einer Krankheit genas und noch schwach war, während Guie, wie jeder Paradeheld, in voller Kraft und ein Meister

ber gechtfunft mar.

Secundanten waren damals Zeugen die sich ebenfalls schlugen. Coligny nahm zu seinem Secundanten Gottfried, Grafen von Estrades, einen tapfern und kaltblütigen Mann. Ein mal hatte berselbe in Holland mit einem Großsprecher zu thun, der mit dem Auden an einem Graben stand und zu ihm fagte: "Ich dich", sagte dicht über den Graben zurück." "Und ich", sagte dichtades, indem er mit seinem Degen einen Strich hinter sich machte, "werde nicht über diesen Strich zurückgehen." Sie schlugen sich darauf und diesen Strich zurückgehen." Sie schlugen sich darauf und diesen Strich zurückgehen." Sie schlugen sich darauf und diesen Strich zurückgehen." Ber Secundant Guise's war der Marquis von Bridieu, der, als er 1649 und 1650 die königliche Partei ergriffen hatte, auf bewunderungswürdige Weise einen wichtigen Plat an der klandrischen Grenze gegen die spanische Armee und Turenne vertheibigte und für diese Attägige Vertheibigung einer Bresche Generallieutenant wurde.

Der Zweikampf fand wie gewöhnlich auf der Place-Royale statt, wo schon tausend mal das ebelste Blut gestossen war. Dier wohnten gleichfalls die berühmteten Damen, die Blume der Galanterie, Margarethe von Rohan, Frau von Guimenée, Frau von Salanterie, Margarethe von Rohan, Frau von Sabie, die Gräsin von Maure und viele andere, unter deren Augen jene leichtsinnigen und tapfern Cavaliere so gern die Schwerter Treugten. Biele von ihnen hatten ihr Leben gelassen. In dem ersten Biertel des 17. Jahrhunderts war das Duell so sem ersten Biertel des 17. Jahrhunderts war das Duell so seg gezogen ward. Binnen wenigen Jahren waren 900 Edelleute in diesen Zweikämpsen umgekommen. Um diese Unsitte zu hemmen ließ Richelieu den König jenes schreckliche Edict geben, welches den Tod mit dem Tode bestrafte und die herausssodern. Den von der Place-Royale auf den Frederlass schiefte. Richelieu war unbeugsam und das Beispiel des Montmorency-Bout-

totile, de mit feinen Secundanten, bem Grofen Dechtpelles, mithunbist warb, weil et Beuvron gefobert und fich mit ihm gefchiagen hatte, brachte einen beilfamen Schrecken bervor und mechte bie Berlegungen bes Ebicts ju ben gröften Seltenheiten. Ebigip trotte Allen; er lief Gulfe fobern ind jum beftimmten Lage konen bie beiben ebeln Gegner auf bet Place - Royale befrinden.

31 Maupaffant unt &'Drmeffon fowie Mochefoucauld berichten

fend jebes Detail biefes berühmten Duells.

Em II December bes Morgens foderte d'Eftrades Guife feiten' Coligny's. Das Rendezvous ward auf denselben Ang Place Royale 3 Uhr bestimmt. Die beiden Gegner ließen fich den ganzen Aag wicht seben und erschienen zur destimmten Munde auf dem Plate. Rochesonrauld legt hier Gnise ein Bort in den Mund, das über die ganze Seene eine unerwartete Größe verdreitet und die beiden derühmteften Kämpen der lignistischen Kriege sich in den Personen ihrer Admpen der lignistischen Kriege sich in den Personen ihrer Absommlinge gegensüberstellt. Als Guise die hand an den Degen legte, sprach er zu Coligny: "So werden wer den alten Bwift unferer beiden hat wissen, und man wird sehen welchen Unterschied man zwischen das Blut der Guise und das der Coligny legen nung." Coligny siet gegen feinen Gegner weit aus, allein schwach, wie er war, wankte sein hinterer Zuß und er sief aufs Anie. Mulise ernt alsbald auf seinen Degen. Coligny wollte wassenlos

fein Reben bitten. Guife fprach ju ibm: "Ich will i tobten, fondern Euch behandeln wie Ihre gegründete it tobten, fondern Euch behandeln wie Ihr es verdient, who gegen einen Prinzen meines Bluts ohne gegründete wendet habt", und er schlug ihn mit bem flachen verendet habt", und er schlug ihn mit bem flachen boligny nahm wuthend alle seine Kräfte zusammen, zudwärts, machte feinen Degen los und begann den neuem. Bei diesem zweiten Rencontre wurde Guife

teicht an der Schulter verwundet und Coligny an der Sand; diein' Guife folug ibm beim zweiten Ausfalle namnehr ben Degen''aus der Sand und brachte ihm einen tiefen Stoff im Erme bei, der ihn kampfunfahig machte. Bafrenddeffen hatten nich b'Eftrades und Bribien fich fcwer verwundet.

37 Dies war ber Ausgang bes festen ber berühmten Duelle

Dies war ber Ausgang bes festen ber berühmten Duelle ber Place-Royale. Es machte in Paris ein ungeheueres Aufe fiben. Die Sache kam vors Parlament, allein Dank dem Einfuffe bes Prinzen Conde und besonders bei der traurigen Lage bes, hauptschuldigen Coligny griff die Justiz nicht thatig weiter ein. Coligny hatte Aufnahme in Conde's haufe St.-Maur gefunden und karb wenige Lage barauf edenfo sehr aus Sam die infalies feines Mannden die bei seiner schlechten Adrpercons, voll Berzweislung die Sache sein

ihren bramatifden Umftanben unb rachte ein ungemeines fcmergliches Branfreich hervor. Dan vergas und vericob bie Berfireuungen und i. Balo tamen neue vergroßernbe Co follte Frau von Longuebille d follte fie allein bie Urfache bes Ite Coligny vorgeftellt haben, er ten Guife ibm eine Ehrenerflarung jantworter: barum banble es fich Frau von Longueville verpflichtet -Ropale gut folagen und muffe fein Bege tonnte man natürlich nicht julest grau von Longueville bei a einem genfter binter bem Borfe gugefeben baben.

ber Frau pon Longueville fo folecht

!te auch bamals die Poeffe, d. h. das Eleb, ber Bache bas Bienel ber Popularität auf. Das Lieb ift gieme Jich fpottisch und burlest pathetisch und befindet fich im "Rocuell de chansons notéen" des Arfenals:

Boonyen von beaux your, Madame de Leagueville; Bostyck von honn yenn,
Coligny to ports mioux.:

Fill a demandé la vio, 11 1 2
No l'es blémes sullement;
Cor o'est pour être votre amaist, 21
Qu'il vott vives éternellement, 7

Rach bem Liebe fommt ber Roman. Das Duell hat uuch ben feinigen gehabt. Ein unbefannter Schongeift ber bamaligen Beit bat bie Geschichte in einer kleinem Rovelle behandelt, bie er "Tefchichte bes Ageftlaus und ber Ismene" genannt hat; fie befindet fich in ber Bibliothet bes Arfenals und in ber

Rationalbibliothet.

Ismene, Frau von Longueville, liebt Agefilaus, Coligny, aufs gartlichfte, muß fich aber auf Befehl ihrer Aeitern, Antenor und Gimiane, bes Pringen und ber Pringeffin, mit Damitlar, Baron von Longueville, vermählen. Ismene hat eine Feindin in Rorane, der Frau von Montbagon, und die Schiberungen Beider gleichen bis aufs haar ihren Urbilbern. Im Sebolg von Mirabells, Chantilly, haben Agefilaus und Ismene eine gartliche Unterhaltung, worauf fich ber Erftere traurig zur Armee bes Brubers ber Lestern, Marcomir, des herzogs van Enghien, begibt und tapfer an der Schlacht von Kocrowgegen bem Gothenbonig Alarich theilnimmt, die febr aussührlich

und geschicktegetreu beschrieben wird.
Rach der Ruckfehr Marcomir's erfindet Rorans jene beidem Briefe und bewegt ihren Liebhaber Florizel, Guise, wenn auch nicht offen Samene als Berfasterin zu bezeichnen, doch sich zweiselthaft darüber auszudrucken. Darod Indignation ber Könlutz kmalasonte, Unna von Destreich, die Samene schultig glaubt; großer Born Antenor's und Gimianens gegen ihre Aochter und Berzweislung dieser. Die Lestere treibt wegen jener Schmach Agestaus zur Rache und bietet ihm in Apodat, d'Efrades, einen geschickten Gecundanten. Diese Drei besprechen in gescheiner Berathung den Ramps. Das Duell selbst ist sehr und fändlich, nur etwas anders als oden geschittert. Det verwundete Agestaus wird von Marcomir in sein hötel ausgenommen und die gerichtlichen Bersosgungen des Senats zu Lutetia, des pariser Parlaments, durch dessen Einstuß beseitigt. Issomene kommt an des Agestaus Kranfendett und bieser siede nach einem zärtlichen Bwiegespräch, worüber Ismene in trost-lose Augen ausbricht.

Rengriechifde Literatur.

Bon Spyridon Antoniabis in Athen, der bereits eine griechische Geschichte berausgegeben bat, ift im vorigen Jahre auch eine griechische Archaologie, aus dem Englischen überfest, erschienen, die nicht blos an und für fich die Kenntnis der griechischen Schriftfteller, sondern auch die des öffentlichen und Drivatlebens ber alten Griechen bestöffenter und namentlich auch über die politische Geschichte der altgriechischen Staaten, über den Staatehausbalt der Athenienser, über die öffentlichen Spiele ber Geiechen, das Proefrecht und andere zum Nerftandniß der griechischen Abner ersoberliche Gegenftande fich verbereiet und abeit die betreffende Lepitologie nicht ausschließt. Das Buch billft einem nicht wenig sublaten Mangel in der Literatut des neuen Griechenland ab.

In Korfu erichien im vorigen Sabre eine Gammlung neugriechischer Boltslieber unter bem Artel: "Aounra dynarradir rige Ellidoog", mit einer sehr aussührlichen, ben hochwichtigen Gegenstand mit Kenntnis und Begeisterung behandelnden hiftveischen Abhandlung über ben mittelalterlichen Dellenismus, von Sppridon Bampelios von Leufablen. In biefer Abhandtung betämpft ber Berfasser die bekannte Dellenenfresser Ihhandtung betämpft der Berfasser die bekannte Dellenenfresser Ihhandthese Ballmeraper's und ftellt, unter Datlegung ber einsettigen und befungenen, von Uebertreibungen und voreiligen Schüffen burchaus nicht freien Aussallung und Behandlung jener Frage von dem Untergange des hellenenthums, die rechten Gesichtspuntte auf, von welchen der Gegenstand angesehn und behandelt-werden maß, um'gu einen voruntheilsfreien Betrachtung bet Gegenwart der griechischen Belt zu gelangen, auch wenn nicht wiekannt werden tann daßi der Berfaffen selbt seinen Segenkand treines wege erschöpfer und daß dazu umfangreichere hiftverische und andere Studien gehören, die vielleicht nicht einmal das Wert Eines Mannes sein durften, wenn Alles was hier von Ginsus ist und in den Areis der Betrachtung gehört, die rechtei Beachtung und Anerkennung finden soll. Die angehängte Sammlung neugriechischer Bolkslieder enthält deren theils bis flotische, theils andere und darunter viele die dieber noch nicht gadradt gewesen und als eines Bereicherung der Literatur des neugriechischen Kolksliedes anzusehen find.

neugriechischen Bolkbliedes anzusehen find.

"Bur:Beforderung des Studiums der Chronologie und der matthematischen Geographie hat der Kreter Konstantin Pfarudalis eine zunächft für Schulen bestimmte, in Fragen und Antovorten eingekleidete Schrift unter der Aufschieft; "Dupuncat" (Athen 1852) berausgegeben. Bon Guizot's "Leben Washington" ist mit Anmerkungen, die sich auf die Angelegenheiten Griechenlands beziehen, eine neugriechische Ueberseung von P. Baltiopulos (Patras 1852), und von einem griechischen Cavaleriechischer G. Angelopulos, der längere Zeit Commandant im Piräus gewesen, ist eine vielsach interessante, Statistit vom Platats" (Athen 1852) erschieden, die das wurderbar schnelle Ausblühen dieser wichtigen Pafenstadt von Athen in ein be-

fonbetes Licht fest.

11: Die neulich von uns erwähnten Έλληνικά άρχαιολογήματα vomit Athanafics Chriftopulos, welche berfelbe hanbidriftlich hinterlaffen : und bereits in Athen im Druck erfchienen finte: verbreiten fich namentlich auch über die griechische Sprache, theils über die des Alterthums, theils über Die Der Reugriechen, und durften in biefer Dinficht auch fur Die Gelehrten Europas einen nicht geringen Werth haben und auf eine gewiffe Anertennung feiten berfelben Anfpruch machen, baber wir nicht unterlaffen wollen, nach: den uns diesfalls neuera bings zugetommenen Rachrichten über ben Inhalt jener "'Apgundwydpara" noch Bolgendes bier zu bemerten. Diefelben enthalten namlich nachftebende einzelne Auffage: 1) Ueber ben Ric men und bas Gefchlecht ber Griechen; 2) leber die Buchftaben bem Griechen und wie fie gebilbet wurden ; 3) Bufammenftellung ber verfcbiebenen Anfichten über bie Meinung daß Die beutigen Griechen bas Griedifche nicht fo aussprechen wie die alten, nebft Beweis daß Diese mit jenen in Betreff ber Aussprache Menthalben übereinftimmen; 4) Betrachtungen über bie altund neugriechische Sprache, nebft ber Ausführung bag eine Sprathe ber Ratur ber Sache nach nicht immer bie namliche bleibt, sondern mit der Beit nach und nach fich veranbert; 5): Meber ben Urfprung ber gemeingriechischen Sprache (xouvh ydaoa) der Reugelechen, über bie Grunde ihrer gegenwarttgemadeftalt und unter welchen Umftanden fie biefeibe erlangt habe; 6) Ueber bie Frage, ob eine Sprache nach bem Borfchlage einer Claffe gelehrter Ranner gebildet werden und ob fie das nach fich erhalten tonne, fowie barüber ob bie Gprachen, bei einer leibenschaftslofen und forgfaltigen Untersuchung, von Ratur fcon feien ? 7) Pragmatifche Beweisführung bag bie gemeingriechifchei Sprache ber gegenwartigen Griechen teineswegs eine beebarifche ift, wie die Erasmiten und Andere meinen, vielmehr daß fie durchaus hellenisch ift und: in diefer Dinficht attifc,

borisch, acolisch und ionisch.

"Unter dem Litel: "Tei Eddrunde Jakobos Risos Banghavist eine geographischischrorisch-archäologisch-stuftlische Beschreivist eine geographischistrorisch-archäologisch-stuftlische Beschreivist eine geographischistrorisch-archäologisch-stuftlische Beschreichen, die aus drei Banden bestehnach berauszugeben begonnen,: die aus drei Banden bestehen soll und wovon bereits in
diesem Jahre der erste Band in Athen erschienen ist, welcher
sich unt dem griechischen Zestlande, mit Ost- und Westgeriechenland beschäftige: Der zweite Band wird den Pelopoanes, der
vietz aber die gniechischen Inseln, sowed die zum Königreiche
Griechensand gehörigen als die noch unter türkischer herrschaft stehenden umfassen, auch ein Inhaltverzeichnis enthale.

tem. Das Buch ift gundtht für Griechem berechneb und wendenten bei ihnem iale: nuglich und nothwendig jur Aenntniß ihres Baterlands und des alten und neuemuSviechenands aber auch fur Andere, die mehr das alte Sviechenland, nicht aber das neue tennen und die über das alte wicht das neue wernachläfigen sollten, ift das Buch von Rügen. IS heißteim Neuen das Alte und aus dem Alten das Reue.

Bon der von dem gelehrten und verdienstrollen in. Abspies, Professor der griechischen Literatur an der Otto-Universieht in Alben, schon vor einiger Zeit zum Gebranche der griechischen Schulen und Annahmassen bestimmten, auf Anordnung der griechischen Regierung in Druck gegebenen ersten Abtheilung des Buchs "IIsod sähneung anverässor" ist im gegenwärtigen Jahre bereits die vierte Ausgabe, verbessert und vielsach her reichert, in Athen erschienen, eine Erscheinung, die, neben, der Empfehlung, welche darin für den Werth des Buchs selbst liegt, auch noch insofern Beachtung verdient und von Interesse ist, als der auch auf dem Gebiete des griechischen Buchbandels sein Wessen ungescheut treibende Rachbruck jenes Buch nach her britten Ausgabe noch im vorigen. Jahre in Konstantinopel ehem salls zu vervielsältigen bemüht gewesen ist.

Der Borsteher des Inmasiums zu Rauplia, Ih. Pampulis, hat in Athen 1852 eine Sammlung der von ihm hei verschiedenen Gelegenheiten gehaltenen Reden herausgegeben und dabei zugleich in einem ausstührlichen Borworte über die Gesee und Regeln der Poetif und Rhetorif nach dem Karygange des Dionysius von Haltarnaß und Hugh Blair, dergleichen bereits vor dem Jahre 1821 von dem gelehrten. Griechen Konstantinos Dikonomos in einem jedoch unvollendet gebliebenen Werke unternommen worden war, sich ausgesprochen ("Ol σωζόμενοι λόγοι μετά προλεγομένων περί συγθέσεως"). Der Verfasser schlägt hier alle Saiten an die nur irgendinge mit der Kunst schon zu schreiben in Berbindung stehen und erschöpft seinen Gegenstand auf eine namentlich für die Griechen unserer Tage und für das heranwachsende Seichlecht vollkommen genügende, belehrende und anregende Beise.

Bon den von R. Spiliadis begonnenen, die Geschichte des neuen Griechenland betreffenden, auf fünf Bande berechneten "Denkwürdigkeiten", unter dem Titel "Απόμνημονεύματα", ift im Sabre 1852 der zweite Band in Athen erschienen, und eine andere Sammtung verschiedener auf den griechischen Freiestampf vom Jahre 1821 bezüglicher Schriften und Dütffeblungen, namentlich auch soviel die Seeschlachten und sonitätigen Seeunternehmungen der drei Inseln hydra, Spezifa und Pfata anlungt, unter dem Titel "Trerowertka" (2 Bde.), haben wir demnachst von Andreas Anärgyros zu erwatten.

Motizen.

Das neuefte Gedicht von Longfellam, jugleich Duophezeiung auf bie neuefte Raiferin Frantzeich. Unter bem Titel ..., Golden Begend" (,, Goldene Sage") bat Longfellow - ber Ganger ber Bereinigten Staaten, Gevfaffer der burth "Dermann und Dorothea". Gewoogevufenen "Evangeline", welcher bei Cambridge ein hubiches Bolzbaus unter grunen Bipfeln bewohnt, bas alfo zweifach biftorifc geworben ift, ba Bafbington beim Beginne bes Rriegs es qu seinem Hauptquartiere gemacht — jungst ein bramatisches Gebicht veröffentlicht, welches fich an nichts Amerikanisches knupft, nicht an die Demokratie, nicht an die Gegenwart, fondern vielmehr mitten aus diefem Allen heraus ben Lofer in volles Mittelalter verfest. Rann etmas ichlagender beweisen, wie febr Die Forticheitte ber Civilifation und die ftete machfenden Berbindungen ber Freifteaten mit Europa eine Unnaberung gwifchen beiben ergielen, als wenn ein Lieblingsbichter bes ameritanifchen Dublicums jum Gegenftanbe eines mit Beifall begruften Wherts eine Sage bes Mittelaltens mable, jenen Cpoche melde ben Grinnerungen bes ameritanifchen Berbandes fo ganglich fremb ift? Den Stoff ju Diefer neuen Dichtung bat Longfellow

einem alten frangofischen Rabliau entlehnt, das in bem Augenblide, wo wir die Cafarentrone in der grauen Rirche von Rotre-Dame auf bas blonde icone haupt einer romantifchen Spanierin fich fenten fahen, faft bie Beibe einer burch bie Racht ber Beiten leuchtenben Bahrfagung empfängt. Die Trabition aus welcher ber Dichter ein farbenhelles Semalbe vergangener Tage zu weben verstand lautet buchstablich so: "Der Raifer tann nur genesen, wenn eine junge Maib ihr Leben fur ihn hingibt"; bas Madden, die Retterin, findet fich und wird ftatt ju fterben Raiferin!

Die Leibeigenschaft in Ochleswig. Dolftein, welche bis 1804 bestand, war vielleicht noch schlimmer als bie ruffifche. Gebunden an die Gutsicholle, waren die Untergebo. rigen ber abeligen Guter in allen ihren Lebensverhaltniffen nur Die willenlofen Stlaven ber Gutsherren; fie durften fich weber nach eigener Reigung ein Sandwert noch ihre Frauen mablen, fondern mußten Beides ber Genehmigung ihrer Gutsherrichaft anheimgeben. Satte es ber Leibeigene gewagt fich aus bem Gutsgebiet zu entfernen, fo konnte feine Auslieferung gericht-lich verlangt werben und er war bann bem willfurlichen Berfahren bes Gutebefigers ober Guteinfpectors preisgegeben. Er konnte gleich ben weftindischen Regern verkauft werden und man bat Beispiele baß leibeigene Bauern von ihren übermuthigen herten im Rartenfpiel barangefest maren. Alle biefe Ber-fundigungen an ben erften Menfchenrechten in civilfirten Staaten maren um fo grober ale biefe Bewalt nur auf bergebrachten Misbrauchen beruhte die nirgend eine gefetliche Autoritat nachweifen konnten. Bis jum Sahre 1804 waren alle Berfuche ber frubern ganbesfürften Die Lage ber leibeigenen Bauern ju milbern an bem Biberftreben ber privilegirten Ritterfchaft gefceitert.

Berichtigung.

Bruffel, 7. Juni 1858.

Geehrter herr Redacteur!

Bor turgem erfchien in Ihrem gefchatten Blatte (Rr. 11) eine fcarfe, aber mobiverbiente Recenfion bes Romans ,,Ungar und Spanierin", welcher durch einen literarischen Freibeuter, der fich Emerich Rovacs nennt, unter meinem Ramen in die Belt gefandt wurde. Da ich jedoch nie einen Roman biefes Ramens und biefes Inhalts geschrieben habe, fo erlauben Sie mir biermit ernftlich Protest einzulegen gegen ben Disbrauch ben jener sogenannte herr Rovacs fich mit meinem Ramen zu treiben erlaubte. Ich erklare ben Roman "Ungar und Spanierin" für ein Driginalmachwerk des herrn Rovacs, und da ich felbft literarifche Sunden genug zu buffen habe, fuble ich mich burchaus

nicht berufen, mir auch jene bes herrn Rovacs aufzuburben. Ich richte baber in vollem Bertrauen auf Ihre Lopalitat, geehrter Berr Rebacteur, die Bitte an Sie, Diefe Beilen in 3hr geschättes Blatt aufzunehmen, und zeichne mich mit Dochachtung.

3hr ergebenfter

Mitolaus Jofita.

Bibliographie.

Ahlfeld, 8., Monica. Ein Lebensbild. Samburg, Agentur des Rauhen Saufes. 12. 3 Mgr.
Aufsess, Freih. v. und z., System der deutschen Geschichts- und Alterthumskunde entworfen zum Zwecke der Anordnung der Sammlungen des Germanischen Museum.

Leipzig, F. Fleischer. Gr. 4. 4 Ngr.

Buch der Sinnsprüche. Eine Concordanz poetischer Sinnsprüche des Morgen- und Abendlandes gesammelt von

W. K. Mit einem Vorwort von W. Wackernagel. Leipzig, G. Mayer. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Fickler, C. B. A., Heiligenberg in Schwaben. Mit. einer Geschichte seiner alten Grafen und des von ihnen beherrschten Linzgaues. Carlsruhe. Gr. 8. 28 Ngr.

Firdufi, Spifche Dichtungen aus bem Perfifchen von M. F. v. Schact. 3mei Banbe. Berlin, Ders. 8. 3 Abir. 20 Rgr. Graul, R. L., Agnes Bernauer. Gin Sonettenfrang. Augsburg , Kollmann. Gr. 8. 3 Mgr.

Heller, C. B., Reisen in Mexiko in den Jahren 1845 1848. Mit 2 Karten, 6 Holzschnitten und 1 Lithegra-

phie. Leipzig, W. Engelmann. Gr. 8. 3 Thir.

Bergog, Die romanifchen Balbenfer, ihre vorreformatorifchen Buftanbe und Lebren, ihre Reformation im 16. Sabrhundert und die Rudwirkungen derfelben, hauptfachlich nach ibren eigenen Schriften bargeftellt. Salle, Anton. Gr. 8. 2 Abir. 15 Rar.

Das sweite Jubelfest der Kaiserlichen Universität Dorpat. Funfzig Jahre nach ihrer Gründung gefeiert am 12. und 13. Decbr. 1852. Dorpat. Gr. 4. l Thir. 10 Ngr.

Kienitz, O., Prolegomena zur Geschichte der Mensch-heit. Iste Lieferung. [Gratulationsschrift zur Jubelfeier der Kaiserlichen Universität Dorpat am 12. Decbr. 1852.] Dorpat. 1852. Gr. 4. 25 Ngr.

Milne. Edwards, D., Beitrage gur allgemeinen Boologie. Iftes Bandchen. — A. u. d. A .: Das Berfahren ber Ratur bei Geftaltung des Thierreichs. Aus dem Frangofischen überfest. Stuttgart, 3. B. Muller. Gr. 8. 15 Rgr.

Dertel, Frangista, Uferblumen. Gebichte. Dannover. 1852. 16. 1 Ehlr.

Racine, Phadra, beutsch von A. Bottger. Leipzig, Brochaus. 16. 16 Rgr.

Robenberg, 3. v., König Harald's Tobtenfeier. Ein Lied am Meere. Marburg, Elwert. 16. 10 Rgr.
Schacht, H., Die Prüfung der im Handel vorkommenden Gewebe durch das Mikrostop und durch chemische Reagentien. Mit 8 Tafeln lithographirter Abbildungen. Berlin, G. B. F. Rühler. Gr. 8. 1 There die Unstanklichkeit des Mon

Schulz, A. T., Ueber die Unsterblichkeit des Menschen, im Lichte der christlichen Religion und Philosophie. Eine kleine Ostergabe an das protestantische Deutschland. Straleund. 8. 6 Ngr.

Severus, P. Gregorius Girard. Ein Charafter- und Lebensbild. St. Gallen, huber u. Comp. 8. 3 Rgr.
Steub, L., Rovellen und Schilberungen. Stuttgart, Scheitlin. Br. 8. 1 Thir.

Tuding, C., Deimath am Darfenftein. Dichtungen. Munfter, Regensberg. 1852. 12. 15 Rgt. Balbmuller, Brrfahrten. Gebicht in vier Buchern. Berlin, Deder. 16. 1 Thr.

Zagesliteratur.

Auer, 3., Die Rirchenväter als nothwendige und zeitgemaße Lecture in den Symnafien, vom wiffenschaftlichen und afthetischen Standpunkte aus dargeftellt. Bien, Braumuller. Gr. 8. | Thir. 10 Rgr.

Laffar, L., Bergeichnif von fammtlichen, mabrend bes Sabres 1852 im Buchhandel ericbienenen beutschen bramatifchen Schriften, nach ben Titeln alphabetifch geordnet. Rebft Ungabe der Berfaffer, Berleger, Drudorte und Preife. Dit binweifung bei ben Titeln ber in Gesammt Ausgaben, Alma-nachen zc. enthaltenen einzelnen Stude, wo folche zu finden find. Berlin, Laffar. 16. 3 Mgr.

Bachter, E. G. v., Der Entwurf eines burgerlichen Gefesbuches für bas Königreich Sachfen. Ein Beitrag jur Beurtheilung beffelben. Leipzig, B. Tauchnis. Gr. 8. 1 Thr.

221/2 Rgr.

(Die Infertionsgebubren betragen fur Die Beile ober beren Raum 21/4 Rgr.)

Bericht

Berlagsunternehmungen für 1853

f. A. Brockhaus in Leipzig.

(Fortsegung aus 90 r. 27.)

21. Sugtow (R.), Dramatifche Berte. Achter Band. 8. Geb. Beder Band 1 Abir. 20 Rgr.

: I. Ricard Savage, Ber-en. — lit. Ein welfes Blatt. as Urbud bes Aurtuffe. — V. · VI. Bullenweber. — VII. 1.

e ju beziehen : Tranerfpiel in ege. let in fünf Mugdgen. Dritte f Tufidgen. Dritte Tuftage. if in fünf Aufgagen. Dritte fches Geelengemalbe in brei m. 3 meite Auflage. 2 Abir. Aufgügen. Mit brei Biebern

r Aufzügen. 25 Rgr.

Auferbem erichten in Mintatur- Lusgaber. Mriel Meofta. Erauerfpiel. Gehefter 20 Mgr. Gebunben 24 Rgr.

22. Deinfins (28.), Allgemeines Bucher-Leriton ze. Elf. ter Band, welcher die von 1847 bis Ende 1851 erfchienenen Buder und die Berichtigungen früherer Erscheinungen enthalt. Herausgegeben von A. Schiffer. In Lieferungen zu 10 Bogen. Bierte Lieferung und folgende. 4. 3ede Lieferung auf Druckpapier 25 Rgr., auf Schreibpapier I Thte. 6 Rgr.

Die vierte Lieferung (Effer-Gonelli) ift bereits erschienen. Der erte bis gehrte Bond diefes Bertes, die Jahre 1700 - 1846 mafaffend, taffen jusammengensmmen im ermößigten Prelfe 26 Abir. 20 Rgr.

L

Ē

Der achte bis gehnte Band — bie Erfdeinungen ber Jahre 1828 — 46 emthaltend — bilden unter bem Atet! Allgemeines bentig Tücher-Bepiten and ein für fich befrehendes Bert; fie werden zusammungenom-men fit 16 Ahr, eriaffen.

Einzeln toftet ber achte Band auf Drudpapier 10 Ahlt. 15 Rgt., auf Schreibpapier 12 Ahlt. 20 Rgt.; bet neunte Band auf Drudpapier 16 Ahlt. 20 Rgt., auf Schreibpapier 16 Ahlt. 24 .90cr.; bet petate Bend auf Drudpapier 10 Ahlt. 20 Rgt., auf Schreibpapier 15 Ahlt. 20 Rgt., auf Schreibpapier 15 Ahlt. 10 Rgt.

23. Solzhaufen (F. A.), Der Protestantismus in seiner geschichtichen Entstehung, Begrundung und Fortbilbung. Dritter Band. 8. Geb. Der erfte Band (1846) toftet 2 Ahir., ber zweite Band (1849) 4 Ahle. 15 Rgr.

24. Masse (J. N.), Vollständiger Hand-Atlas der measchlichen Anatomie. Deutsch bearbeitet von Dr. F. W. Assmann. Zweite vermehrte und verbeauerte Auflage, Mit 112 Stahlstichen. In 15 Lieferungen, deren jede 7-8 Kupfer nebet Text enthält. Funfte Lieferung und folgende. 8. Preis einer Lieferung mit schwarzen Kupfern 15 Ngr., mit illuminir-

terung mit schwarzen Kuptern 15 Ngr., mit illuminirten Kupfern 22 Ngr.
Von grossem interesse für jeden Gebildeten, der sich mit dem
Base des menschlichen Körpern auf eine leichte und bequeme
Weise bekannt machen will, nützlich dem praktischen arzie,
dem es durauf ankommt, sich augenbilcklich zu vergegenwärtigen,
was ihm über irgend einen Theil des Körpers in der Praxis zu
wissen nothwendig, ist dieser Atlas besonders dem angehenden
Mediciner ein unentbehrliches Hülfsmittel bei seinen Studien, Durch
grosse Genauigkeit und Sauberkeit selchnen sich die is Stablatch
ausgeführten Abellidungen aus, und der denseihen zur Sette stehende Text ist so erachöpfend, dass der Studirende beim Prapariren keines weltern Leifadens bedarf.
Wrobeliterenzagen find in allen Studhaublungen sinzulfehen.

Probelieferungen find in allen Budhanblungen einzuschen.

25. Noback (Ch. und F.), Münz-, Mass- und Gewichtsbuch. Das Geld-, Mass- und Wechselwesen, die Kurse, Staatspapiere, Banken, Handelsanstalten und Usanzen aller Staaten und wichtigen Orte. Zweites Heft und folgende. 8. Jedes Heft 12 Ngr.

26. Palmblab (B. F.), Aurora Königsmart und ihre Berwanbten. Beitbilber aus bem 17. und 18. Sabrhundert. Aus dem Schwedischen. Fünfter und fecheter (lester) Theil. 12. Seb. 3 Thir. Der erfte bis vierte Theil (1848-52) toften jufammen 6 Ahr.

27. Ffeiffer (L.), Monographia heliceorum viventium. Sistens descriptiones systematicas et criticas omnium bujus familiae generum et specierum hodie cognitarum. Vol. III. 8. Geh. Der erfte und zweite Banb (1847-48) toften 9 Ehir. 10 Mgr.

(Die Wortfegung folgt.)

Pentsches Museum.

Beitfchrift für Literatur, Runft und öffentliches Reben-Berausgegeben von Robert Drug.

Jahrgang 1853. Monat Juni.

Mr. 23. Ein abgeschiedener schwäbischer Poet. Bon B. Auerbach. — Erinnerungen aus Eriechensand. Bon L. Ropt. III. — Die Buckerfrage in Frankreich. Bon C. Naumann. — Literatur. and Kunft. (Sternberg, "Macargam, oder die Philosophie des achtzehnten Zahrhunderts". — Köftlin, "Auerswald und Lichnowsty. Ein Zeitbild nach den Acten des Appelationsgerichts zu Frankfurt a. R." — "Dichterischer Rachlaß von Johann Gotthard von Reinhold." — Sydow, "Worte am Grabe Ludwig Lied's".) — Correspondenz. (Aus Drestden. — Aus Riedersachsen. — Aus dem Raffausschen.) — Rostizen. — Aus Riedersachsen.

Dr. 34. Aucaffin und Ricolette. Lon 23. Muller von Königswinter. — Die gute alte Beit. Andeutungen au einer Minftigen Culturgefcichte bes Mattelalters. Bon K. Geifart. — Literatur und Kunft. (Kapper, "Die Gefange

Logar". — Braun und Schneibet, tes Familienbuch", herausgegeben vom Correspondeng. (Aus Berlin. — otigen. — Angeigen. Maller bon) — Bunsen und seine neueste Schrift. Literatur und Kunft. (Bappert,

ttelatter". — Rochau, "Die Moriscos in Spanien". — Bottger, "Buch beuticher Lyeit"; Racine's "Madra.".) — Correspondeng. (Aus Berlin. — Angeigen. — Bom Rhein.) —, Rotigen. — Angeigen.

Ar. 26. Erinnerungen aus Griechenland. Bon L. Ros. IV. — Aarl Lachmann als Recensent von Riende's "Lessing". Bon Mr. herg. — Li teratur und Aunst. (Bulow, "Militatriche und vermischte Schriften". — Curge, "Geschichte bes evangetischen Krichengefangs und ber evangelischen Gesangbucher in bem Fürstenthum Balbed".) — Correspondenn, (Aus Königsberg. — Aus Rurnberg) — Rotigen. — Angeface.

Das Bentiche Museum erscheint in wöchentlichen Lieferungen zu dem Preise von jährlich 12 Thir., halbjährlich 6 Thir., vierteljährlich 3 Thir. Alle Buchhandlungen und Postamter nehmen Bestellungen an. Inferate werden mit 21/2 Mgr. für den Raum einer Zeile berechnet.

Reipgig, im Buli 1853.

F. A. Brodhaus.

Liszt (franz), Lohengrin et Tammhäuser de Richard Wagner. 8. 1851. Seh. IXhir. 10 Rgr. fin geiftzeiches Urcheil Branz Lifzt's, ber fich hier auch als eleganter Schilffeller zeigt, über bie multtelische Miching Alchard Wagner's und besonders besten Bepern, Bebengtin" und "Zannhäuser", das augemein mit Interrse geleien werden wird.

3m Berlage von &, W. Brockbaus in Leipzig ift er- fdienen und in allen Buchhanblungen gu erhalten:

Kelicitas. Ein Roman von Eliza Bille, geb. Sloman. Bwei Abeile. 12. Geb. 3 Abir. 15 Rgr.

Literarische Anzeige.

Burch alle Buchbandlungen und Bereins Postamter ift zu begieben bas in monatlichen Deften von je vier Bogen Aert und . Duei Gtablichen in guoßem Quartformat erscheinenbe:

Mustrirte familienbuch

Bur

Unterhaltung und Belehrung haublicher Ereife

Defterreichifden Lloyd in Trieft.

(Tuflage 13,000 Eremplare.)

Die neuesten, theils foeben erschienenen, theils noch unter ber Presse besindichen hefte des gegenwartigen britten Bandes dieser beliebten Beitschrift enthalten folgende interessante. Beiträge: Die Blinden, Rovelle von Baul Geyse. — Las Gärtlein im Stadtgraben, Erzählung von Feedor Meper. Merian. — Etizzen aus Karnthen von Ida von Düringsseld. — Sedichte von Emanuel Geibel, Friedrich Bobenstedt, Karl Simrod, Julius Resen, Usfo Horn, Joh. Nev. Bogl u. m. A. — Gaetand die Ruggiert, historische Sitze von Louis Conselber. — Sidonie von Bord, diographische Sittengemäle aus dem 17. Lahrhundert von F. B. Barthold. — Dastingsseld, historische Erinnerungen von Theodox Fontane. — Bilber aus der Geschichte der Aurkenkriege die zum Kode Mohammed's II. (I: Die Entlezung von Belgrad. 2: die Belgerung von Rhodus.) von G. G. Guhrauer. — Charafteristiken zur Seschichte der beutschen Kitzeratur von F. B. Schueser. — Charafteristiken zur Seschichte der beutschen Krieratur von F. B. Schueser. — Daibebilder von Germann Restau.

Die bem Terte beigegebenen Aunsthlätter find nach ben Driginalen der ersten beutschen und ausländischen Landschafts und Genremaler durch die bewährteften Runftler in Stahlftich ausgeführt und bilden eine ansprechende Sammlung pon bleibendem kunftlerischem Werthe.

Der Preis eines heftes betragt 10 Sgr. Pr. Cour. = 30 Rr. C. Mbein., boch macht mag fich gur Abnahme eines vollständigen Bandes von amolf Mouatsheften verbindlich. Borauszahlung ist im Bege des Buchhandels nicht zu leiften.

Trieft, im Juni 1853.

Die Direction Der Literarifd-artiftifden Abtheilung des Befterreichifden glond.

3m Berlage von S. W. Brockbaus in Leipzig ericien und ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

Führer durch London und Um-

AGGEND. Bon Dr. Wolbemar Sepffarth. Mit einem Plane von London. 12. 1851. Geb. 1 Ahr. 10 Rgr. Der Plan besonders in Etui 10 Rgr.

Diefes Bud, junfifft enf Berenfestung bet londoner Beitindufficenteftelung eitstanden, tann allen Beludern Bondons als zuverläfiger und praktificher Aufrer emefohlen werden. Der Berfessen, durch mehrichteigen Aufenden in England mit den bortigen Bufanden innig vertreut, fungurte bei der londoner Industrieuusstellung als Commisser der löniglich fächlichen Regierung.

Blätter

får

literarische Unterhaltung.

Connabend',

Nr. 29.

16. Juli 1853.

Inhalt.

Behfe's "Deftreich". — Romanliteratur. — Aus Livland und über Livland. Bon Segér von Sivers. III. — Anna Luife Karfchin. — Schilberungen aus hollandisch-Oftindien von F. Epp. Bon h. Werner. — Rovelle von Collins. — Rotigen, Widliographie.

Behse's "Deftreich".

Sefdicte ber beutschen Sofe seit ber Reformation von Cbuarb Bebfe. Zweite Abtheilung: Destreich. — A. u. b. A.: Gefcichte bes öftreichischen hofs und Abels und ber öftreichischen Diplomatie. Elf Banbe. hamburg, hoffmann und Campe. 1851—52. 8. 13 Ablr. 22½ Rgr.

Das Unternehmen Behfe's, welches in feinen erften feche Banben mit ben Mittheilungen über bie preußifchen Sof., Abele- und biplomatifchen Buftanbe bebutirte und feiner Beit in b. Bl. feinen allgemeinen Umriffen nach vorgeführt murbe *), hat bas Intereffe bes gebilbeten Lefepublicums lebhaft in Anfpruch genommen. Diefes großere Publicum, welches weber Beit noch Gelegenheit hat fich in die Details der geschichtlichen Quellen zu verfenten und aus ben zerftreuten Ginzelheiten ein Ganges au bilben, fand hier ein lebendiges, farbenreiches Gemalbe von Versonen und Buftanben, aufgenommen von einem Standpunkte den die fachwiffenschaftliche Siftoriographie feltener ju berühren pflegt, indem fie fich mehr an die allgemeinern Buge ber Thaten und Greigniffe halt als an die ungabligen kleinen Motive bie fich um bie gefoichtlichen Individuen gruppiren ober ihre Ratur und Entwickelung bestimmen helfen. Behfe schilberte fogufagen bas Privatleben ber Gefchichte, und fein Bert errang in feiner Birkfamkeit bie meiften jener Bortheile die fich fonft an die Lecture einer andern Darftellungsgattung, an bie Lecture von Memoiren fnupfen.

Wenn inzwischen die Kritit die Bemerkung außerte, der Verfasser habe nicht eine eigentliche Geschichte der höfe u. f. w. gegeben, sondern nur eine Reihe von "Materialien" zu einer solchen, so nimmt letterer gegenwärtig keinen Anstand sich mit bestimmen Worten selbst zu dieser Absicht zu bekennen. Wie viel sehlt überhaupt noch ehe ein abgeschlossenes Geschichtswert dieser Art möglich ist. Wie viele Quellen liegen noch in den Archiven verborgen, namentlich zur Aufklärung jener Perioden, wo sich die publicistische Presse noch in der Kindheit befand. Der

Berfasser schrieb sein Wert ursprünglich teineswegs für ben Druck, ben später erst ber Jufall veranlaßte. Er beschäftigte sich etwa vom Jahre 1840—50 lediglich, wie er selbst sagt, zu seinem Vergnügen bamit, "ben Mysterien ber verschiebenen großen und kleinen beutschen höfe nachzugehen", und hatte keine andere Absicht als bie "Charaktere zu zeichnen und Anekboten auszubewahren". Er will seine Arbeit baher auch nur für ein Sammelwert angesehen wissen, ohne irgendwie ben Rang eines historikers von Fach zu prätendiren. Im Vorwort zum elften Banbe ber "Geschichte bes östreichischen hofs" sagt er:

Es foll Beltleuten, Gelehrten gar nicht, benn für biefe ift nur die ernfte Biffenschaft, eine angenehme Lecture sein, die ihnen zeigt wie es speciell und concret an den deutschen Sofen zugegangen fei. Beltleute — fügt er hinzu — tennen die Belt und wiffen zu wurdigen daß mit Fleiß verschied en de Urtheile über einzelne Charaktere zusammengetragen sind: sie haben aus Erfahrung gelernt daß einzelne Charaktere verschiedener Beurtheilung unterliegen. Diesenige Einheit der Darstellung bie nur ein Urtheil zuläßt gehört für die ernste Biffenschaft.

Möglichste Unparteilichkeit au bewahren und sich bes eigenen Raisonnements zu enthalten, galt ihm auch für die vorliegende Fortsetzung des Werks als Hauptgrundsat. Dabei war es uns erfreulich zu bemerken daß er einer gewissen Ausstellung der Kritik, wie es uns scheint, insofern Rechnung trug, als er in dieser Fortsetzung bei vielen Einzelheiten weit häusiger seine Quellen angibt als es früher geschehen. Es handelt sich nicht immer um den Beweis für die Glaubwürdigkeit irgend einer Mittheilung, sondern ebenso oft auch um die Befriedigung jener Neugier die sich über manchen Punkt, der vielleicht nur als kurze Notiz eingestossen, ausführlicher informiren will. Der Historiker kennt die Quellen freilich, aber nicht so die "Weltleute", die am allerehesten die Anwandelungen einer solchen Neugier zu verspüren pflegen.

Es liegt, wie fich gang von felbst verfteht, in ber Ratur bes Stoffs, wenn bas Gemalbe bes öftreichischen hofs einen gang anbern Einbruck macht als bas bes preußischen, und ber Lefer wird fich balb genug von bem großen Unterschiebe getroffen fuhlen. In Preußen haben

^{*)} Bergl. Nr. 190 b. Bl. f. 1851. 1853. 29.

fic bie Berhaltniffe von jeher burchichnittlich auf bem Riveau einer gemiffen ethischen Reinheit erhalten. Die Beziehungen bes Staats zu ber allgemein europaifchen Politit maren bis in bas vorige Sahrhundert meift nur untergeordneter Ratur, und die Dynastie blieb im Gan-Ben pon einem angeftammien Ebrgefihl und Binn für Berechtigfeit, Dumanitat und Guftur lebhaft burchbungen und wirfte mit diefem Beifpiel bis in die entfernteften Rreife. Wir lefen faft Nichts von Graueln und Gewaltthaten, ja nur außerft wenig von geringern Berirrungen bie in ihren Folgen unbeilbare Bunben gurlidgelaffen hatten. Daber zeigt fich bas Colorit bes Gemalbet taum an einer Stolle von gang buntein Schatten nugneirt und macht im Allgemeinen nirgend einen abichredenden Gindrud. In ber Geschichte bes öftreichifiben Sofe bagegen begegnen wir manden Partien, von benen fich bas Auge bes Menfchenfreundes mit Schmerz, mit Unwillen, juweilen fogar mit Entfegen abwendet. Der Thron fand von je mit ben Combinationen ber großen Politit in engfter Berbindung und feine Intereffen murben in bie Sauptintriguen berfelben hineingezogen. Er hatte biefe Richtung von der univerfalen Stellung bes beutschen Raiferthums im Mittelalter ererbt. Inawifchen aber ift die Linie ber Dynaftie, zu beren Beiten bie Gewalt und Lift und ber argfte Egoismus baufig allein als bestimmenbe Momente wirften, ausgeftorben, und biefer Umftand tragt vielleicht nicht wenig bagu bei bas Dbium ju milbern. Mit Jofeph U. aus bem Sause Lothringen beginnt ein neuer Abschnitt ber öftreichischen Geschichte, mahrend ber gegenmartige Raifer, wenn man fich fo ausbruden barf, eine neuefte Deriobe berfelben anhebt, besondere baburch daß furg por und nicht lange nach feinem Regierungsantritt zwei febr bedeutsame Reuerungen fattfanden: Die endliche Emancipation ber Bauern und bie enbliche Bugiehung ber ungarifchen Magnaten jur Mittragung ber Staatslaften. Bebse sagt:

Mit biefen zwei unermeßlich wichtigen Reuerungen hat gewisserungen bas Mittelalter, bas in Destreich bis in die neueste Beit noch fortgewuchert hat, doch feinen Abschluß erbalten und die öftreichische wie die ungarische Aristocratie, benen es zeither so sehr schwer fiel sich anders als mittelalterlich

gu ftellen, wird fich nun anbere ftellen muffen.

Seit der Mitte des 17. Jahrhunderts verfolgten die preußischen Regenten im Ganzen mit entschiedenem Bewühlfein das System des Fortschritts und der Toleranz. Destreich dagegen hielt an dem Princip des Status quo fest, und zwar um so eifriger, als ihm die durch die Reformation in Deutschland ausgebrochene Bewegung der Geister von dieser Seite her Gesahr drohte.

Die preußische Entwickelung reprafentirt die erpanfive, schwunghafte Kraft ber Bewegung, die öftreichische die intensive, solid, wenn auch schwer niederwuchtende Kraft des Stiff-ftandes. Die Kraft welche in Preußen bas Regiment trieb war eine centrifugale, die welche in Destreich das Regiment

bielt eine centripetale,

Während Preußen mit aller Araft ringen mußte, um eine Großmacht in ber europäischen Politik zu werden, ging das Bestreben Destreichs babin, fic neben seinem allgemein ererbten Einfluß im Befige feiner grofen Sausmacht zu erhalten; bort half ber Fortschritt und die Natur des Protestantismus das Werk fordern, hier bot sich das katholische Element als ein gelegenes

Mittel bar, bas Spftem zu ftugen.

Das Berfatenist der Aristotratie zur heurschanden Dynastie war von se an beiden höfen ein ebenso verschiedenes wie die angebeuteten allgemeinen Richtungen ihrer Politik. In Preußen tritt der Adel sehr in den hintergrund. Er war weder zahlreich noch mit sondersich großem Landbesis ausgestattet und mußte sich schon vor mehr als zwei die drei Jahrhunderten dem vollkomwensten Uebergewicht der Krone sugen. Destreich dagegen weist eine wirklich hohe, mächtige und reiche Aristotratie auf, die zwar erst aus den Tagen des Oreißigjährigen Kriegs dattrt, nichtsdestoweniger aber einen bedeutenden Einstuß ausübte.

In einem besondern Abschnitt der Einleitung handelt Behse von den Quellen deren er sich bei Absassung seines Werks bediente. Unter ihnen stehen, wie man sich benten kann, die Annalen des Grafen Rhevenhüller, die "Frankfurter Relationen", das "Theatrum Europaeum", die Arbeiten und Mittheilungen von Buchholz, Lauz, Mailath, Genz, Hormage u. A. in erster Reihe, sowie eine Partie von Gesandtschaftsberichten, soweit dieselben bisher veröffentlicht wurden, mobei zu bedauern daß für die herausgabe dieser so wichtigen Hulfsmittel für die betaillirte Geschichtschreibung im Sanzen noch so wenig

geschehen ift.

Die gelehrte Kritik eines umfaffenben geschichtlichen Berte gebort ben ftrengwiffenschaftlichen Repuen an, umsomehr ale eine solche Kritit ben fortlaufenden und ins Einzelnste gehenden Einblick in den ganzen Apparat ber benugten Quellen und bes geschichtlichen Stoffs überhaupt zur Bedingung macht. Indem fich dagegen unfere Blatter vorzugsweise ber "literarischen Unterhaltung" widmen, fo durfte es hinreichen, ja zweifelsohne ermunicht fein, ftatt miffenschaftlich - fritischer Untersuchungen, bie nur für Wenige Intereffe gu haben pflegen, bem Lefer bie "Geschichte Deftreichs", wie wir es abnlich mit ben Banden über Preußen gethan haben, in einigen ihrer allgemeinern Umriffe vorzuführen und folche Buge mitzutheilen, die eben besondere ber Unterhaltung Stoff gewähren, indem fie zugleich ein Bild ber Beiten und ber wichtigften Perfonlichkeiten liefern. Man wird in Bebfe's Wert Manches finden mas neu erscheint, weil es aus ben weniger zuganglichen Quellen noch nicht fo allerwarts auf ben Dartt ber Deffentlichfeit getreten, Manches was herkömmliche Anschauungen berichtigen ober eine mangeshafte Kenntnig vervollständigen tann-Und wer noch gar von illusorischen Schwarmereien befangen ift, wem fich ber Dlymp ber Grafen biefer Erbe noch mit rofigen Bauberwolfen verhullt, hinter benen er ibeale Gestalten träumt, der wird zwar um eine schone Taufchung armer, aber um eine proftische und unenblich wichtige Bahrheit reicher werden, wenn er ploglich die unmittelbare Birtlichteit vor fich fieht und begreifen

lernt bag jene ettififive Gesellchaft ganz aus bemfelben Mon geformt wie er seibst und aus nichts Anderm befethe ais eben auch aus Menschen. Man weiß was ber "Unterrod in der Weltgeschichte", wie ein talentvoller Schriftseller eine artige Arbeit über das historische Frauenregiment betitelte, zu bedeuten hat; man wird es verffändlich und vielleicht auch bezeichnend erachten, wenn wir das Wert von Behse den "Schlafrod in der Weltgeschichte" nennen.

Behse beginnt mit Maximissan I. (geboren 1458, regiert von 1493—1519), "dem lesten Ritter", dem Helden Anastasius Grun's und des "Theuerdants" von dem alten Melchior Pfinzing. Max ist eine hinlanglich betannte Celebrität der deutschen Geschichte. Im Ganzen war derselbe mehr eine geniale, liebenswurdige und geistvolle Perfönlichkeit als ein großer Regentencharatter. Behse bemerkt treffend:

Die Thaten eines Ritters, eines Jagers, eines Athleten, eines Racenas und Kunstfreundes find noch lange teine Raiferthaten. Es fehlte ihm in allen seinen (auf Politik bezüglichen) Gedanken, Planen und Ausführungen an Kraft und Größe, an der festen, straffen Haltung, an dem consequenten, nachhaltigen Rachbruck.

Unter ihm ging Stalien an Frankreich verloren, unter ihm lofte fich die Schweiz vollends vom deutschen Reichskörper los.

Beder bei feinen Landsleuten, ben Deutschen, noch bei ben Auslandern in feinen Frangofen. Schweiger- und Benetianertriegen hat Mar fich eigentlich in Respect zu segen verhanden. Er war gar oft ein Ritter von ber traurigen Geftalt, ward verlacht und verspottet.

Und Machiavelli ber feine Politiker fagt pon ihm: Mar glaubt Alles felbftändig ju thun, und er läft fich boch vom erften besten Gindruck bestimmen; er hat einen reichen Borrath von Entwurfen, aber wenn sie ausgeführt werden sollen, gerath ihm doch Alles anders als es in seinem Willen delegen.

Eine bebeutungsvolle und tiefe Beziehung liegt in dem Umstande daß Mar, der geborene östreichische Prinz, der Erste war der ben Mostowiter in die europäische Staatenfamilie hereinzog, eine Allianz mit Rugland, einer feit-

ber affatifden Dacht, folog.

Neben bem Solbatenftande fing bamals befonders das bureaufratische Element, der Juriftenftand, an fich geltendzumachen, infolge einiger bekannten, von Mar burchgeführten neuen Inftitutionen bes Reiche, befonbers des Reichstammergerichts. Bichtiger aber noch ift es baf ber grofartige Gebante, "eine Bertretung bes Reichs in einem beständigen Reicherath ju grunden, die bem heutigen englischen Parlament ahnlich gekommen sein wurde", ebenfalls icon in jener Beit auftauchte, und mar in bem faatstundigen Saupte bes Kurfurft-Primas von Mainz, des Erzbischofs Berthold, Grafen von Sen-Allein Mar felbst mar es der dem Bustandetommen einer neuen Berfaffung im Ginne bes Ergbifchofs hemmend in ben Weg trat, ba ihm, wie man weiß, als letter 3med bei Allem nur bie Bergrößerung feiner Sausmacht vorschwebte.

Die Rotigen Bebie's über ben Sofftaat, bie Courtoifie und die Diplomatie unter Kalfer Dat fint metft ben intereffanten Mittheilungen bes wiener Arthibbirectors Joseph Chmel entnommen, ber 1845 einen Band Urfunden, Briefe und Actenftude jut Geschichte bes Raifers und feiner Beit in der "Bibliothet Des literarifchen Bereine gu Stuttgart", Bb. 10, veröffentlichte, babei aber bemertte bag bies taum ber gehnte Theil bes noch an vetschiebenen Orten vorhandenen Matetials fet. Mithin sieht die Geschichte des Raisets Mar, wiewol die 1839 ju Paris herausgegebene Correspondeng bestelben mit feiner Tochter Margaretha von Parma, ber Statt. halterin ber Nieberlande, gleichfalls manche ichagenswerthe Runde lieferte, noch einer großen Bervollständigung entgegen, wenn erft bie nothigen Borarbeiten guftanbegetommen fein werden. Unter Anderm liegen auch noch bie eigenen Schriften Darimilian's, 29 an ber gabt, bie er über allerlei Wegenstande abfaste, auf ber wienes Bofbibliothet.

Beit mehr ift bagegen in neuerer Beit für bie fpeciellfte Erforfchung ber Geschichte feines Rachfolgers und Entels, Rarl's V., geschehen. Und Behse war vorzugsweise darauf bedacht, die Personalien bes Raifers und feiner großen Minifter und Generale und bie bipfomatifchen Berhaltniffe foweit es möglich war ausführlich gu geben und den Sauptpunkt in feiner Gefchichte aufguflaren, ben Abfall aller, auch ber tatholifden beutschen Fürsten von ihm bei der Expedition des Rurfürsten Moris in Tirol, nur funf Jahre nach feinem entscheidenben Siege bei Dublberg. Raft V., in Gent geboren, erwuchs unter ber Dbhut bes ihm jum Generalgouverneuv bestellten Wilhelm von Chievres aus bem Saufe Croy, einer niederlandischen Familie, der erften deutschen Berzogefamilie, die Maximilian I. 1486 burch Diplom creirte und auf deren Ginflug und Treue die Sabeburger fich in ben neuerworbenen Rieberlanden flügten, mabrens ber erfte Destreicher ber ben Kürstentitel erhielt ein Liechtenftein war, gefürstet von Matthias. Ueber ben Tob Philipp's, des Baters Karl's, maltete bisher ein ziemliches Dunkel, welches erft vor vier Jahren burch eine urkundliche Mittheilung hormant's aufgehellt worden, indem wir erfahren daß er an Gift ftarb, welches ihm feine eifersuchtige Gemahlin gegeben. Auf biefe Art erflaren fich auch die fpatern Gemuthezustande ber ungludlichen Johanna in fehr natürlicher Beife. Rarl's Lieblingsbucher von Jugend auf maren Thucydides und Macchiavelli, die ihn fein ganges Leben lang begleiteten, bis er fie endlich, ba er Monch geworben, mit den beiben Beiligen, bem Augustinus und Bernhard vertauschte.

Wir übergehen eine Reihe von Abschnitten, in benen Behse den Regierungsantritt Karl's, seine französischen Kriege, die Sidingen'sche Fehde und den Bauernkrieg, ben Schmalkalbischen Krieg u. s. w. aussührlich darstellt und manches interessante Document aus den von Weiß aus der Bibliothek zu Befancon edirten "Papiers d'état du cardinal de Granvilla", aus den von Ranke excerpirten Depeschen der venetianischen Gesandten und der

ebenfalls neuerdings erft ans Tageslicht getretenen Correspondenz des Raisers mit seinem Beichtvater Garcia de Loapsa, einem förmlichen Coder der spanischen Politik, u. s. w. mittheilt. Mit der Schlacht bei Mühlberg stand Karl auf dem Gipfel seines Glücks; aber hier culminirte er auch; denn nach diesem und mit diesem Tage begann sein Berberben. Moris von Sachsen hatte ihn durch seine Unterstügung heben helsen, und derselbe Moris, der schlauste Politiker, der das größte Meisterstück ausführte was jemals ein Deutscher unternahm, stürzte ihn auch wieder von der Siegesbahn herab. Behse sagt treffend:

Es ift die Beit jest icon im Anzuge begriffen, wo nur noch die Politik ben Ausschlag gibt in den Geschäften bes Staats (vergl. X, 101 fg., die Schlacht bei Fleurus, am 26. Juni 1794, als culminirendes Beispiel!), wie schon früher in benen ber Kirche.

Dit einer unerhörten Berfchlagenheit bereitete Moris alle feine Dagregeln gegen ben Raifer vor, fobaf meber Rarl noch feine Spione, noch felbft bie Diplomaten, bie Meifter ber Politit, bas Geringfte mertten. Ingwischen machte fich Rarl eine Partei nach ber anbern zu Rein-Bunachft bie Sanbelswelt, beren Gelb er fo nothwendig brauchte, Die er jeboch baburch von fich entfernte baf er bie Politit ber Unehrlichkeit gegen fie in Anwenbung brachte. Sobann entstanden ihm Biberfacher in feinem eigenen Saufe, infolge feines Plans rudfichtlich ber Erblichmachung des Raiserthums, und Rarl felbst begte bie Bermuthung baf fein Bruder Ferdinand und beffen Sohn Dar mit feinen Gegnern im Ginverftand. nif feien, weil er feinem eigenen Sohne Don Philipp Die Krone bes Deutschen Reichs zubachte. Gin allgemeiner Abfall bereitete fich rings um ihn vor, und bas "lette Rathfel" biefes Abfallens erflart fich nach bem Aufschluffe der unlängst durch Lang veröffentlichten Staatspapiere burch bie Stellung die ber romifche Stuhl genommen, ber, "um bie brobenbe Universalmonarchie des Kaisers abzuwenden, dem wider Karl verfcmorenen Moris und feinen Anhangern inegeheim Bahn gemacht hatte". Es fam befanntlich gulest gu bem Daffauer Bertrage, worin den Protestanten wieder ihre Religionsfreiheit garantirt wurde.

Ueber das persönliche Leben Kaifer Karl's V. sind wir im Ganzen ziemlich genau unterrichtet, und noch in jüngster Zeit veröffentlichte ein hollandischer Gelehrter, Bachuizen van den Brint, aus einem alten Archive in Bruffel ein schäpenswerthes Document, worin die letten Tage des Monarchen in dem Kloster Juste *) mit vieler Specialität von einem Augenzeugen geschilbert werden. Die Zusammenstellungen Behse's zeichnen ein bis in die feinsten Details ausgeführtes, von frischen Farben belebtes Bild des bedeutenden Mannes, ein Bild welches sich aus lauter stofflichen, concreten Mittheilungen zum Ganzen gruppirt. Beruht doch überhaupt eines der größten Berdienste des Berfasser darauf daß

er und nirgend burch bie Steppen boctringirer ober abhandelnder Reflerionen vilgern laft. Bir baben bies schon in unserm Referate über die preugische Geschichte mit vollster Anertennung hervorgehoben, wir benugen bie Belegenheit es hier abermals ju wiederholen. Er tommt auf biefe Beife ber Tendeng unferer Beit in birectester Beife entgegen: unsere Beit will eben concret Stoffliches, Thatfachliches, und je mehr Behfe befliffen ift ihr biefe Roft in unablaffigen Gaben ju reichen, befto bestimmter tann er fich bes Interesses bas er erwedt versichert halten. Bon Seite au Seite fesselt die Lecture bes Werts, weil bas Material in unablaffiger Rulle ftromt, und zwar mit der Farbung fener Specialität bie ihre Rabien fortwährend auf bas greifbar Lebendige in der Geschichte, auf das Interessanteste in ihr, auf die Perfonlichkeiten welche auf die große Buhne treten concentrirt. Der Lefer ber fich weniger mit einem ine Gingelne gehenden Stubium ber Befchichte beschäftigte wirb fast burchweg jenes Gefühl empfinden, welches man bat wenn man bedeutende oder mertwürdige Menschen, Die man bisher nur nennen, von beren Thaten man nur erzählen hörte und von denen man fich nur ein schwantenbes Bild machen tonnte, nun ploglich perfonlich, von Angesicht zu Angesicht kennenlernt, ja vielleicht sogar ihr befonderes Bertrauen erlangt, ber Art bag man ihre geheimen Plane erfährt, die Regungen ihrer Bergen mahrnimmt, ihre Schmachen offen liegen fieht und gulest gar in ihre Riften und Roffer, in ihre Brieftafchen und Borfen einen Blid merfen barf. Solche Blide find uns bei Rarl V. gang befonders geftattet; fobann bei ben wichtigften Mannern feiner Staatsmafdine, namentlich bei den beiden Granvella, bei Alba, Gattinara u. A.; endlich ift bas Capitel ber biplomatischen Bezüge burch zwei Ercerpte aus Sigmund von Berberftein's berühmter Reisebeschreibung (vom Jahre 1549 und 1551), feine Miffionen nach Rufland und zu Soliman, gewürzt, fowie durch einige intereffante Instructionen an Gefandte und Berichte von Gefandten des Monarchen, g. 25. Bonvalot, Simon Renard. Und gruppirt Behfe bier und ba einmal feinen Stoff unter bem Standpunkt einer allgemeinen Betrachtung, fo wird feine Anschauung in ber Regel von Elementen und Motiven getragen welche fich burch ihre lebendige Beziehung zu unferer unmittelbaren Gegenwart eine Bebeutung fichern. Doch muffen wir wie gefagt nie babei vergeffen dag es ihm nicht barum gu thun ift ein rundes, historisch - tunftlerisches Banges zu geben, sondern eine Sammlung von Materialien, nicht fur bas reinwiffenschaftliche, fonbern fur bas arofere gebilbete Publicum welches fich über bie intereffanten Details ber Geschichte unterrichten will.

Da die Personlichteiten aus den Tagen Rarl's V. als aus einer Spoche welche die Theilnahme von je her aufs stärtste fesselte schon allgemeiner bekannt geworden, so gehen wir sogleich zu Ferdinand I. über. Ferdinand war ganz das Gegentheil von seinem Bruder Karl, dem ernsten, schweigsamen, nuchternen, melancholischen und frankelnden Manne; er war "heiß wie die Sonne Casti-

^{*)} Reuerdings erschien hieraber eine fehr brauchbare Monogras phie von dem Englander William Stirling. Bergl. Rr. 48 b. Bl. f. 1862 und Rr. 24 d. Bl. f. 1868.

liens, heiter, ungemein gesprächig, er verschmähte weber Becherfreuben noch Musit und Tanz und erfreute sich ber besten Gesundheit". Eine ber ausführlichsten Schilberungen Ferdinand's hat uns ein Bericht des venetianischen Gesandten Navagiero vom Jahre 1547 aufbewahrt. Unter Anderm heißt es darin:

Der Ronig ift von gutem, icharfem Berftande. . . . Er antwortet fonell und fcarffinnig, weiß von jedem Dinge etwas und ift ftets geneigt ju fragen; was er bort behalt er. Er findet Bergnugen an Runftwerten und jumal an Artillerie, wovon er insbesondere Profession macht (abnlich wie fein Großvater Mar). Er ift ein großer Gefchaftsmann, indem er Alles felbft thut und alle Sachen durch feine Bande geben. Es ift tein Gefandter oder wer immer fonft, ber mit Andern bie Geicafte macht als mit Gr. Daj. Und wenn ein armer Burger etwa an Se. Daj. suppliciren will, fo will er baf bie Bittforift ibm felbft übergeben werbes und wenn beim Gang in Die Deffe ober ju Tifche biefer arme Mann etwas fagen will, fo bleibt ber Raifer fteben und hort ihn und gibt bann bie Sache (zum Bericht) wohin es ihm gutbunkt. Und biefes fich in Alles Ginlaffenwollen verurfacht vielleicht bag bie Ausfertigungen mehrentheils fpat erfolgen. . . . Ge. Daj. ift febr religios, bort täglich die Meffe und an Festtagen eine, auch zwei Predigten, er communicitt zwei, brei, vier mal bes Jahrs. Er ift gerecht, und wenn eine Ungerechtigfeit vorkommt, geht fie bon ben Miniftern aus, Die ihn übel berichten. Er ift maßig; man glaubt baß er nie mit einer andern grau gu thun gehabt habe als mit feiner Semahlin, weber fruber noch nach ihrem Zode. Er ift freigebig, mas binreichend die Lage feiner Diener zeigt, benn fle find mehrentheils reich und er arm; er hat weder folche Palafte und Gebaube wie fie einem gurften gutommen, noch ift bei ihm Pracht im haubrath und bergleiden. Alles tommt baber bag Ge. Daj. nie anders Gelb hat als auf Borfcuffe. Der Ronig ift fanftmuthig, nur felten fieht man ibn gornig. Er ift leutfelig daß er es faft ju viel ift, benn er fpricht mit Allen, lacht mit Allen, mit einer allgu großen Bertraulichkeit, bergestalt baß er nicht gang sein könig-liches Ansehen bewahrt. (Der pommersche Abgesandte bei dem Augsburger Reichstage 1547 und 1548, Saftrow, bemerkt baß ihm "ber Mund nimmermehr ftille ftebe"). Dit ben beutschen Fürften verhandelt er nach feiner gutigen Ratur auf gang vertraulichem gufe, mehr als einer ihresgleichen benn als ihr Dberherr; beshalb liebten fie ibn mehr als feinen Bruber Rarl, aber andererfeits mindert es bei ihnen ben Respect und bie Reputation. Der Ronig lobt gern feine Angelegenheiten felbft und gibt ju bag man ibn lobe, es ift feiner ber Seinigen ber ju ibm mit foeuem Respect sprache. ") Großmutbig, glaube ich, ift er nicht; eine ber vorzuglichften Gigenschaften Die bagu geboren baß Semand großmuthig fet, namlich baß einer bie er-Baltenen Unbilben vergeffe, glaube ich nicht baß Ge. Daj befibe; benn wenn ein gurft vormals ibm Unbilbe gugefügt bat, fo vergift er fie nicht und murbe fie, glaube ich, mo er konnte, tachen.

Daß zu Ferdinand's Zeiten bereits in Destreich eine wirkliche Abelstette existirt habe, ist neuerdings burch ein Document aus den Staatspapieren Kaiser Karl's bekannt geworden. Dieses Document (vom Jahre 1542) rührt von einem Diplomaten, Scepperns Baron von Eck her, und Behse nennt es das merkwürdigste Actenstück welches ihm in der altern östreichischen Seschichte vor dem Dreißigjährigen Kriege vorgesommen. Besonders waren es die Rathe Ferdinand's, die herren hoffmann,

Colonna - Fels und Roggendorf, welche ben Kern biefer protestantischen Kette bilbeten und sich ein ganges Jahrbundert lang in Macht erhielten. Behfe fagt:

Rach bem Ausbruch ber bohmischen Unruhen, im Anfange bes Dreißigjährigen Rriegs traten biese Familien zu bem Pfalgertönig, verloren ihre Armter, Wurden und Guter und mußeten nach Schlesien flüchten. Eine vierte frondirende Abelsfamilie war die der durch Mar so hoch gehobenen Dietrichkein. Diese blieb aber im Dreißigjährigen Kriege bem hause habsburg treu und stellte sich mit den Liechtenstein, die sich in den Sohnen des gelehrten und eifrigen Protestanten hartmann von Liechtenstein, welcher 1585 ftarb, wieder convertirten, damals im 17. Jahrhundert an die Spige der zweiten katholischen Poeiskette.

Die Tenbenz jener protestantischen Abelstette lief barauf hinaus, Propaganda gegen den damaligen Raifer Karl zu machen, den König Ferdinand unter ihre Botmäßigkeit zu bringen und sich auf jede mögliche Weise zu bereichern und untereinander zu einer geschlossenen Macht zu verbinden. Daß bei dem Regierungsantritte Ferdinand's der größte Theil von Deutschland protestantisch war ist bekannt, und erst die Thätigkeit des neu gestisteten Sesuitenordens entzündete die Fackel der Reaction. Im Bahre 1551 wurde das erste deutsche Sesuitencollegium im Sie der habsburger Regenten, in Wien gestiftet.

Ferdinand I. hinterließ, ale er 1564 ftarb, aus einer mit Kindern gesegneten Che nur brei Sohne: Maximilian, Ferdinand von Tirol, den Gemahl der schonen Philippine Belfer, und Karl, den Bater bes pfaffischen Ferdinand II. und Stifter ber fteiermartischen Linie.

Maximilian II. mar in feiner Jugend eine fehr beiße, braufende Ratur, und der Bater macht ihm die ärgsten Anschuldigungen in einem Briefe, ber noch erhalten ift. Der Bater mirft ihm vor daß er tropbem bag er ihn icon ein mal wie ben verlorenen Sohn aufgenommen, bennoch am Soflager bes Raifere fich übel aufführe, baß er ftarte Beine trinte wie er beim Bergoge von Baiern gethan habe, daß aber bas Lafter ber Truntenheit für ibn um fo verberblicher fei, weil er rantevoll und gornig fei; ferner bag er ftodifch fei (capitosus, auf feinem eigenen Ginn bestehend) und bem Rath verständiger Danner nicht folgen wolle, fich felbft für fluger halte und boch Richts gesehen und gelernt habe; bag er mit leichtfertigen Leuten, feinem Bar und feiner Mufit nur umgehe, ernfte Manner aber aus des Raifers Dofftaat ftolg empfange und felten und wenig mit ihnen fpreche u. f. w. Am intereffanteften flingt ber Schluf bes Briefe, worin er ihm, wenn er fich der Liederlichkeit in Venere einmal nicht enthalten tonne, rath, fein Gelufte wenigftens mit vorsichtiger Beimlichkeit ju befriedigen und tein öffentliches Standal zu erregen, auch nicht mit Berbeiratheten bes Umgangs ju pflegen ober Gewalt ju üben.

Erogbem murbe aus Mar, für beffen Geschichte übrigens noch viel zu thun, einer ber besten beutschen Regenten, namentlich insofern als er in religiösen Angelegenheiten die humansten Grundsase walten ließ. Es ist daher gar nicht unwahrscheinlich baß sein früher Tob ben Jesuiten und Pfaffen beizumeffen. Aus einem Schrei-

^{*)} Gang anbere Rarl V., ber ben Gefchichtfcreiber Paul Jovius einem Eugner nennt, weil er ihn mehr gelobt als er es verbiene.

ben des Postmeisters hans Wollzogen (vergl. IV, 229 fg.) gleich nuch des Raifers Tode an den Gesandten in Konstantinopel lesen wir daß der Catdinal Christoph Madruggi ihn schon vor Jahren mit einer "genuesischen Suppe" vergeben hatte. Bei der Section, heißt es, fand man in seinem Herzen eine schwarze Substanz, so hart wie Stein, woraus die Aerzte das Leiden des Raifers am Herzklopfen erklärten.

Darimilian's altefter Sohn, Rudolf II. (regierte von 1576 - 1612), war bekanntlich eine ber absonderlichsten Verfonlichkeiten die je auf einem Throne geseffen. Schon in feiner Jugend offenbarten fich bei ihm bie Spuren einer buftern Sypochondrie, eine Art "Berdumpfung und Betfteinerung, zeitweife ein formlicher Blodfinn". Dabei war er von unvergleichlicher Tragbeit und hegte ben entichiebenften Bibermillen gegen alle Regierungsgeschäfte, ber nur bann periodifc aufhörte, "wenn er etwa bemertte baf ein Anderer fich ihrer mit recht thatigem Gifer und Liebe annahm", indem bei ihm bann Reid und Eifersucht erwachten. Er beschäftigte fich bekanntlich unablaffig mit Alchemie, Aftrologie, Dagie, Dechanit unb mit bem Sammeln von Raritaten, von Raturalien, von romifchen und griechischen Alterthumern, Dungen, Gemmen, Statuen und Gemalben, weshalb ihn Bebfe bas " Daupt ber Antiquare", ber " curieufen Berren" in Deutschland, wie man fich bamals ausbruckte, nennt. Sein hof war ber Aufenthalt zahlreicher berühmter Schwarztunftler und Bundermanner bamaliger Beit, unter benen Behfe einige, j. B. John Dee, Relley, Marco Bragabino, Sieronymo Scotto u. A., mit ihren Perfonalien anführt. Auch lebten die Aftronomen Tocho de Brahe, Longomontanus und Kepler, sowie der böhmifche Geschichtschreiber Bengel Sagec an feinem Sofe in Prag. Der Aufenthalt Rubolf's in Spanien bis gu feinem neunzehnten Jahre in ber Rabe Philipp's Il. hatte fein urfprunglich fanftes, schuchternes und gerechtigkeitliebendes Gemuth verduftert und es mit den Reimen wilben, finftern und aufbraufenden Befens erfüllt.

In ben Zeiten Rubolf's begannen die Staliener am faiserlichen hofe Fuß zu fassen und eine einflußreiche Partei zu bilben; ferner zeigten sich unter ihm die ersten Spuren bes Soldatenregiments, das nachher im Dreißig-jährigen Kriege zur weitern Entwickelung und "in den ungartschen und Lürkenhandeln unter Leopold zu seiner völligen schrecklichen Ausartung gelangte". Endlich datiett von Rudolf, wie Hormayr sagt, "die Gewohnheit der spätern öftreichischen Kaiser, sich gegen ihre Minister und die hohe Aristotatie mistrauisch und einsilbig, aber gegen Schreiber und Lakaien zutraulich zu bezeigen".

Rubolf besaß ganz im Gegensaß zu ben frühern Regenten große Schätze, die er aber forgfältig in seinen Trusten verschlossen hielt. Dabei kummerte es ihn nicht, ob seine Beamten und Diener ihren Gehalt empfingen und ob die kaiserliche Hofhaltung mit ben nöthigen pecuniairen Mitteln versehen sei ober nicht. Wir erfahren daß mitunter kein Gelb vorhanden war um für die Rüche einzukaufen. Rach des Kalfers Tode fand man in sei-

nem Rachfaffe 84 Centner Gold und 60 Centner Stiber in Biegelfteinform gegoffen vor und zugleich auch eine aschgraue Tinctur, woraus man mehrfach beweisen wollte bag er ein Abept gewesen. Beher theilt viele intertfante Buge seines Lebens und Treibens mit, namentlich III, 41 fg.

Raiser Matthias (1612—19) war seinem Bruber Rubolf ebenso unähnlich wie Ferdinand I. dem seinkgen, Kaiser Karl V. Er beschäftigte sich, wenn ihn das Podagra nicht abhielt, nur mit Hoffesten, Zanz und Ringelrennen, Schauspielen und Jagden; namentlich trieb er mit größtem Eifer den Zanz. Bei dieser Gelegenheit excerpirt Behse eine Reihe unterhaltender Partien aus Rhevenhüller (bessen, Annalen" schon mit Rudolf II. beginnen), worin Hochzeits-, Arönungs- und Fastnachtsfeste an Matthias' Hofe beschrieben werden, und aus Baron Hohened's "Stände Destreichs ob der Enns" die Darstellung einiger abeligen Pochzeitsseste aus damaliger Zeit.

In die legte Zeit der Regierung des Kaifers Masthias fällt der Sturz des allmächtigen Ministers und
Cardinals Khlest, der nach der berüchtigten defenestratio
Pragensis, sowie der Kaiser selbst, für Nachgiedigkeit in
den bohmischen Angelegenheiten stimmte, mahrend Ferdinand, der spätere Kaiser, entschieden dagegen war.
Bebse sagt:

Rhiefl bat noch in neuefter Beit gang entgegengefeste Beurtheilungen erfahren : fein Lobredner ift fein Biograph Dammer-Purgftall geworben, fein großer Sabler ber herausgeber bes ,,,Rheinifchen Antiquarius", von Stramberg, beffen Buch 1844 erfchien. Lettere nennt Rhleft bei Gelegenheit ber Ergablung bes Lebens bes Rurfürften Philipp Chriftoph von Gotern gu Brier, Des bekannten Feindes Deftreichs, ben Mann, "beffen unfelige Rathichlage vornehmlich bie fcmachvolle Unthatigfeit von bes Raifers Matthias' Regiment verschuldet hatten, beffen Balbheit ein Sahrhundert fpater Deftreich mit bem Berlufte von Schleffen (!) buffen follte, auf deffen Rechnung auch alle bie fogenannten lieberalen Budungen, burch welche bas beutige Ungarn beimgefucht und noch viel ernftlicher bedroht wird, gur fegen find". Bon Stramberg - fugt Bebfe bingu - vergift nur Gines: baf bagumal faft Alles in Deftreich protestantifd mar, und bag Alles jest nur auf die Beife tatholifch ift, welche Die angewandten Mittel ber Burudftauung nicht verleugnet. Richelieu hat, wie Stramberg will, in Frankreich aufgeraumt und feine Mafregeln aus bem Bangen haben bie Revolution nicht aufgehalten. Batte ber Erbe ber Revolution, Rapoleon, Frankreich protestantisch gemacht, so maren Die halbheiten ber Resteung Ludwig Philipp's erspart worden. Rur in England find Die Magregeln aus bem Gangen gegludt, aber biefe Dagregeln maren proteftantifc.

Kerdinand II. (1619—37) war ber Raifer ber die alte römisch beutsche Krone zum lesten male in ganz Europa gefürchtet machte und die Reaction des Katholicismus gegen den Protestantismus durchführte. Mar schildert ihn als einen kleinen, corpulenten Herrn, mäßig in Speise und Trant, von großer Regelmäßigkeit in setnem außern Leben und von der vollständigsten Devotion durchdrungen. "Besser" lautet sein Wahlspruch, der ihn Philipp II. von Spanien würdig an die Seite stellt. Die Zesuiten waren seine unumschränkten Gebieter und mit ihm kant

und ben Debauchen der frühem Regenten bie Bigoterie auf dan Thron.

Der Dreifigjahrige Krieg führte eine folche Menge hervorragender Geffalten (jum großen Theil nichts Anberes als Rauber und Banditen) auf die Buhne, wie wir fie feit Rarl V. nicht gefehen, und Behfe findet hier Belegenheit, neben ber Darftellung ber hauptfachlichften Thatfachen eine febr reiche Fulle von Perfonalien beigubringen. Die Beiten und Belben biefes Rriegs find jeboch foon fo vielfach aus andern populairen Schilberungen befannt geworden daß wir um der Raumerfparnis willen rafch barüber hinweggehen konnen. Bur Auftlawing ber Berhaltniffe ber bohmifchen Ariftofratie vor ber Rataftrophe ber Schlacht am Beigen Berge bei Prag benuste Bebfe neben Rhevenhüller's Mittheilungen eine Beibe von Briefen des Aurfürsten Friedrich von der Pfalz, bes ermählten Böhmentonige, an feine Gemablin, bie von Baron Aretin in feinen "Beitragen gur bairifon Gefchichte" abgebrudt worben. Er geht fobann semlich ausführlich in die Darftellung ber Kriegsereigwiffe ein, weil ber öftreichifche Abel und die öftreichifche Piplomatie darin eine fo wesentliche Rolle gespielt. Endlich hehandelt er die Katastrophe Wallenstein's sehr detailbit, fowie die Austheilung der Guter des Friedlanders und feiner Anhanger; "benn fie bildeten", bemertt er, "den Bonds der Macht der neuen Ariftofratie Deftreichs, bie bamals im Dreifigjahrigen Eriege gefchaffen murbe".

Bir finden in Geschichtebuchern gewöhnlich die Behauptung, ber Kurfürst Friedrich von ber Pfalg fei namentlich durch feine Gemablin Elifabeth Stuart gur Annahme der bohmifchen Rrone bewogen worden, und wan sitist dabei ihre Worte: "Lieber unter einer Krone hungern als unter einem Rurbut fcwelgen." Menferung wird jedoch fcon von ber Entelin Glifabeth's, der Bergogin von Orleans, jener Dame miderlegt, beren benbe Schreibmeife ber Lefer bereits in ber Beschichte bes preußischen Dofe tennengelernt hat: Glifabeth bachte, wie mir aus ben Briefen ber Bergogin erfahren, bamals nur B Romodien, Ballete und Romanlesen und mußte fein Bert von ber Babl.

Nach ben prager Epecutionen, Confiscationen und hierauf efolgenden Maffenauswanderungen abeliger und burgerlider Gefdlechter aus Bohmen, wodurch fich der gange Befis. Rand anberte, begannen bie faiferlichen Gunftbezeigungen gegen die Betreuen. Ferdinand creirte von da ab gegen 30 neue beutsche Reichsfürften, über 70 neue beutsche Beichsgrafen und über 100 neue beutsche Reichsbarone:

Gine gange Bolte von nicht blos beutschen, fonbern auch welfchen, fpanifchen, ungarifchen, polnifchen, ja fogar troatifchen Rannern ift dazumal in die deutsche Reichsaristokratie eingebracht worden, um Berbienfte um die oftreichische Dausmacht au belobnen.

Muf diese Weise entstand die "gut öffreichisch gefante" neue tatholifche Abelsariftotratie Deftreichs, eine

Ariffofratie,

welche fich unter Leopold I. fpater auch in Ungarn unter ben Sperbage, Paiffy u. A. neue Anhanger und Genoffen verMaffte und welche nebft ben Befuifen bas Deft ber Regierung in Defterich erhielt. Diefe Regierung vermehrte mit Gaten und Gelbbeftechungen fort und fort ihre Anbanger aus Gile bern ber gulegt bis gur Rebellion vorgegangenen erften (proteftantifchen) Abeletette, und um fich einer neuen Rebellion gu ermehren, aboptirte fie bie neuen fpanifchen Mittel: Sift und

Der bebeutenbfte unter ben nen ereirten gurften war wie allbefannt Ballenftein. Ueber feine Jugend eirenlitt fo manche fable convenue, 3. B. über feinen Discours mit dem Cantor Fechner in Goldberg, über feine Incarcerieung in Altborf, feinen Genfterfturg in Innsbrud. Es ift jedoch durch ben Gefchichtfchreiber Bohmens, durch Palach nachgewiesen worben daß fich Ballenftein wahrend feiner Jugend nie in Goldberg, Altborf ober Innsbruck befand. Gin anderer Frethum entgegengefester Art ift der daß man häufig im Publicum meint, Schiller habe die Figur der Thetta in feinem Drama birect aus ber Luft gegriffen und Ballenftein fei nie mit einer Sochter gefegnet gewesen, sowenig wie Diccolomini mit einem Sohne. Der Sohn Piccolomini's ift allerdings eine poetische Licenz. Piccolomini farb, ohne Rinder von feiner Gemahlin, einer Tochter bes tatholifch gewordenen Bergoge Julius Beinrich von Sachfen-Lauenburg, wie Behfe berichtet, bie er, bamals fechzehnfahrig, mit 52 Jahren 1651 geheirathet habe, du hinterlaffen, und fein Bruder Meneas pflangte bas Gefchlecht fort, beffen beutscher Zweig 1757 ausftarb. Ballenftein bagegen hinterlief wirklich eine Lochter von feiner ameiten Gemahlin Ifabella, geborener Graffin von Harvach, Ramens Darie Elifabeth, die ben Grafen Rubolf von Raunis beirathete, einen Thnheren bet foatern berühmten Fürften und Staatstanglers Raunit.

Mit ber Regierung Ferbinand's II. beginnt eine genauere und umfaffendere Renntnif des Sof- und Beamtenperfonals, indem im Todesjahre des Raifers jum erften mal ein taiferlicher "Dof - und Staatsichematismus" im Berlage ber Elzevir in Amfterbam ericbien unter bem Titel: "Status particularis regiminis S. Caesareae Majestatis Ferdinandi II. 1637." Behfe vervollständigt bie hieraus gegebenen Data noch mit ben nothigen fpeciellern Derfonalien und theilt bei Gelegenheit des biplomatischen Corps einige Berichte über Gefandtichaften aus und nach ber Turtei mit, die viele intereffante Details enthalten. Co erfahren wir unter Anderm daß die Turten beim Abschluß eines Tractats bem Orben "ber neu aufgeftanbenen Jesulter" die Dulbung in ihren Staaten entschie-

Kerbinand III. (1637 - 57) war, wie Behfe ihn fchilbert, ein Dann von fehr geringen friegerifchen Geluften, von fcmachlicher Gefundheit, aufe arafte vom Pobagra geplagt und in Beiten der Erholung ein Liebhaber ber Jagb.

Er mar ein herr, ben viele jener Privattugenden gierten, bie eigentlich nur bie Abwesenbeit von von farten Leibenfchaf ten erzeugten Begierben in fich befaffen; im Gangen mar er ein Rlofterbruder wie fein Bater und burch Bulaffung religibs fo undulbfam wie biefer burch Intention. Ramentlich war er ein Borfecter bes Glaubens an die immaoulata concoptio beatae Mariae Virgini: er etlief bie Berordnung baf Riemand Doctor werben tonne ber nicht bie unbeflecte Empfangnif beschwöre.

Unter Ferdinand III. war Graf Dar von Trauttmansborff erfter Minifter (bis 1650), ein reblicher, gemäßigter, fanfter und befcheidener Dann, mit anbern Borten eine ziemlich ausnahmsweise Erscheinung in biefen folimmen Beiten, in diefem Chaos ber Riebertrachtigfeit, Robeit, Sabfuct, Liederlichfeit, Graufamteit und Bestiglitat, wo man, wir meinen speciell bie Tage bes vorigen Raffers, bie größten Scheuflichfeiten nicht nur im Rriege, fonbern auch im Cabinet übte, wo man mit Gift und Dolch agirte, wo man fich nicht entblobete Generalparbon ju verfunden (nach ben prager Grecutionen), um die Leichtglaubigen und Bertrauenevollen gu fangen und bann au plunbern, wo man felbst noch bie Sobne und Entel ber Singerichteten baju verdammte, eine rothseibene Schnur um ben Sals zu tragen, weil an ihnen, wie fich bie Inquisitoren ausbrudten, wenn nicht eigene Gunbe, fo boch die Erbfunde ber Regerei und bes allgu großen Reichthums hafte, eine Unschauung, aus beren lettem Daffus man erfieht daß auch die taiferliche Regierung nach Bebarf die entschiedensten communiftifden Principien in Anwendung zu bringen verftand.

Dit bem Bestfälischen Frieden, wo die mahre Dacht in Europa an Frankreich überging, verliert bas Raiferthum immer mehr feine univerfale Bebeutung. Bor biefer Beit geborte fein Regiment ber Sauptroute ber Beltgefchichte an, von jest ab tritt es auf die Rebenund Seitenpfabe einer provinziellen Stellung im großen Sanzen ber Gefdichte, wie wir uns ausbruden mochten, "Der Sauptgewinn ben ber hof burch ben blutigen Dreifigjahrigen Rrieg jog", fagt Bebfe, "mar ein neues Berhaltnif und eine bedeutende Gewaltsteigerung gegenüber ber öftreichischen Ariftofratie", indem biefe katholische Aristokratie burch bie Raiser geschaffen war und obenein aus ben heterogenften Elementen beftanb, bie fich nicht leicht wieber fo eng aneinanber fcliegen tonnten. Um Schluffe bes Capitels über bie Confequengen bes Beftfalifchen Friedens fügt Bebfe eine Reibe intereffanter Beilagen bingu: brei Liften, welche bie Abelszustande Deftreichs in Bezug auf die Betheiligung bes Abels an ber Reformation zu brei verfchiedenen Perioden, 1541, 1580 und 1647, ine Licht ftellen, ferner eine Lifte, welche bas Alter ber unteröftreichischen Gefchlechter nach ihrer successiven Aufnahme in ben herrenftand bis zur Kataftrophe von 1620 nachweift, fodann eine Ueberficht ber böhmischen Aristofratie vor und nach biefer Rataftrophe und endlich eine Specificirung ber Erbamter (aulest über 100) in ber Monarchie, infofern fie ebenfalls mit der genannten Rataftrophe wechselten.

Rach Trauttmansborff's Tobe wurde ber Fürst von Auersperg, ein Convertit, Premierminister, mit welchem die Salondiplomatie und die methodische Ausbildung des Camarillagouvernements durch die Hofetiquette ihren Anfang nimmt. Pufendorf in seiner Geschichte des Großen Kurfürsten theilt manche Details über ihn mit.

Außer ben angeführten Abschnitten gibt ber Berfaffer noch die Beschreibung ber nurnberger Friedensbanquete (nach ben "Frankfurter Relationen") sowie die Reise
ber spanischen Infantin Anna Maria von Madrid nach
Wien und die Hochzeitsfelerlichkeiten mit Ferdinand III.
1631 (nach Khevenhüller); Alles voller Rococo, schwülfliger Phantastit und hochtrabenden Ceremoniels.

Ueber Kaifer Leopold I. (1657 — 1705) und feinen hof eriftirt eine intereffante Schilberung eines italienischen Touriften, bes Abbe Pacichelli. Er fagt unter Anberm:

Der Kaifer ift klein von Gestalt und von gartem Teint; er hat die der oftreichischen Jamilie eigenthumliche Unterlippe so ftart daß ihm die Schneidezähne etwas herausstehen, was ihm die Sprache etwas behindert; seine Augen und seine Stirn sind majestafich, der Bart der ihm etwas das Kinn bedeckt ikt schwarz, er trägt eine Perucke und sein Sang ift matt. (Bergl. die "Memoiren" des Marschalls von Grammont bei Behse, V, 28 fg.).

Ein anderer Tourift, ein Englander Dr. Brown, gibt ebenfalls eine Menge Details, desgleichen ber frangofische Gefandte, der Marschall von Billars, und der englische Gefandte Lord Legington (1694 - 98), und vorallem ber fortlaufenbe Sof - und Gefchichtsbericht ber "Frantfurter Relationen", ber Art bag wir über bie Sofabeleguftanbe unter biefem Raifer giemlich genau und ausführlich unterrichtet find. Leopold befaß gemiffe gute Gigenschaften, bie aber größtentheils nur aus feiner völligen Somache herstammten, und seine Regierung fann als bie einer "habituellen Lethargie" bezeichnet werben, die nur bann und wann einmal burch gewiffe Gewaltstreiche eine Unterbrechung erlitt, 3. 28. bei ber großen Bring-Rabasby'ichen Berschwörung in Ungarn, wo der Kaifer in Ungarn in abnlicher Beife verfuhr wie ehebem Ferbinand II. in Bobmen, ober bei bem an bem protestantifchen Grafen Rubolf von Singendorff (Bingendorf) begangenen, auf gewaltfame Convertirung hinauslaufenden Rinderraub. Sonft berrichte in bem Gemuthe bes Raifers bas aufferfte Phlegma. daneben ein frommer, seltsamer Aber- und Bunderglaube. Seine Liebhabereien maren die Jagd, die Dufit und bas Theater, bas Rartenfpiel und bie "Curiofitaten". Seine Zagdpaffion veranlagte bas Tabacksmonopol, wodurch ihm speciell für diese Passion bas nothige Geld beschafft murbe. Bas die Dlufit betrifft, fo mar er felbft Flotenblafer und Componift; er ließ fogar auf feinem Sterbebett noch ein mal feine Rapelle eintreten und verfchieb unter ihren Tonen. Endlich übte er allerlei mechanifche Kertigfeiten (3. B. er brechfelte), fammelte Curiofa, Raritaten und Alterthumer und trieb Alchemie.

Während ber Regierung Leopold's fungirten nacheinander 15 Minister von oberstem Einfluß. Zuerst ein Italiener, Graf Portia, dessen Politit die war, die Dinge geben und sich selbst machen zu lassen, ein Mensch dem es an aller Einsicht gebrach. Hierauf der oben schon unter Ferdinand III. erwähnte Fürst Auersperg. Ihm folgte Fürst Wenzel Eusedius von Lobkowis, ein stattlicher, ungemein prachtliebender Mann, von den angenehmsten und gefälligsten Formen, immer fröhlich, leb-

haft, wisig, geistreich, immer generös, immer freigebig; er wollte eine Allianz mit Frankreich und strebte basselbe politische System welches weit spater Raunis zur Aussuhrung brachte burchzusühren. Leiber versiel er zu sehr ben Frauen und ben Geldmäklern, mahrend er sich auf ber andern Seite durch seine Spottsucht und sein Benehmen die Feindschaft der allmächtigen Jesuiten zuzog. Behse erzählt:

Sogar noch das von Lobkowig öffentlich niedergelegte und öffentlich abgelesene Testament zeigte von der beißenden Laune womit er die spanischen Priester zu geißeln liebte. Dasselbe hatte einen ganz des und wehmuthigen, reuezerknirschten Einzang. Darauf legirte er den patribus societis Jesu zum Beichen seiner gegen selbe jederzeit gehegten Liebe und zu einiger Eröglichkeit 82,000 — hier ging das Blatt das abgelesen ward zu Ende. Als der Worleser es umschlug fand er: "Breeternägel zu einem neuen Bau."

Er wurde gang ploglich gestürzt. Rach ihm übte ber befannte Keldherr Montecuculi den größten Ginflug, nicht blos ein Rriegshelb, fondern auch ein bedeutender Gelehrter, Theolog, Philosoph, Naturverständiger und Burift, fonft ein melancholischer, unverträglicher, unerforodener, icharfblidenber, mäßiger, höchft intriguanter, porfictiger und umfichtiger Mann. Er mar ber Erfte in des Raifers fogenanntem Conferengrath, ber feit 1670 eingerichtet morben mar und in dem die oberfte Lenkung nur mehr auf ein collegialifches Berhaltnif reducirt murde, fodag nach Lobtowig' Sturg bis auf Raunis fich nicht wieber ein Premierminifter gur unumschränkten Dacht erheben Rach Montecuculi war Graf Georg Lubwig von Singendorf der erfte Mann im Rath, durch feine Banbe gingen alle Staatseinnahmen, und er genog nach althergebrachter Berfaffung bas Privilegium, über bie Staatsausgaben feine Rechenschaft ablegen zu burfen. Er wurde 1680 caffirt; benn erweislich hatte er die faiferliche Rammer um nahe an 20 Tonnen Goldes betrogen; auch gehörte birecte Falfchmungerei gu feinen finangiellen Dagnahmen. Gin fernerer einflugreicher Minifter mar ber Dberhofmeifter Graf von Lamberg, "ein fo verschlagener Sofmann bag er feinesgleichen fuchte, aber von bornirtem Beifte", wie ihn ein am wiener Sofe bamals wohlbetrauter Frangofe charafterifirt. Sobann ift zu ermahnen der Reichshofrathsprafident Graf Johann Adolf von Schwarzenberg, ein herr von trefflichem außern Anfeben, beredt und muthig, aber ein fehr ichwieriger Geschäftsmann, fodaß Pufendorf ihn "ben perpleren Doctor und ewigen 3meifler" nennt. Bei Behfe heißt es:

Rachft biefen Abelsherren erlangte in ber erften Salfte ber Regierung Leopold's noch ein aus der Abvocatenreihe emporgesommener Parvenu, ein burgerlicher Actenmann überwiegendes Ansehen: der erfte hoffanzler Johann Paul Baron hocher. Er war eins der frechten Sewaltwertzeuge für den hofabsolutismus, welcher, zuerft im Dreifigighrigen Kriege durch die Militairherrschaft großgezogen, wesentlich durch hocher mittels der Gesehherrschaft im Stile der byzantinischen hosppublicistit befestigt worden ift.

Sin Intimus der Jesuiten und spanischen Partei am Sofe. "Am fluchwurdigsten", sagt hormayr, "wirtte hocher in ben Geschäften Ungarns, bas er in Blut ju 1853. ».

erfäufen und sich beshalb felbst mit den Türken zu verbinden trachtete." Ihm jur Seite als Saupturheber ber Blutfcenen in Ungarn fand der hoffecretair Chriftian Abele, ber fpatere Graf von Sading und Lilienberg, ben ber Raifer besonders megen feiner luftigen Ginfalle lieb hatte. In der letten Periode ber Regierung Leopold's genoffen eines überwiegenden Ansehens noch feche Danner: ber Graf von Strattmann, ein angenehmer Gefellichafter und coulanter Geschäftsmann, ber auch in ichwierigen Fällen wenigstens Palliativaustunftemittel wußte; Baron Bacelini, der durch einen anekbotenhaften Bufall, der ihn als einen klugen Ropf bekundete, emporkam: Graf Frang Ulrich Rinety, ein Dann von nicht gewöhnlichen Anlagen, bem jeboch bas Talent fehlte bie Bergen ber Menfchen ju gewinnen, vom Raifer megen feiner zuverläffigen Reblichkeit geschäpt; Graf Kerbinand Bonaventura Barrach, ebenfalls ein treuer, unbestechlicher Diener; Graf von Jörger, nicht minder redlich, Berfaffer von acht Banben Memoiren über bie Beiten Leopold's, aber unterdruckt bis auf wenige Eremplare welche die kaiferliche Bibliothet behielt (Graf Mailath hat bas Manuscript theilweise benugt); endlich ber Jesuitenpater Bolff, ein geborener Baron von Lubingehaufen, ber Preußen die Königewurde verschaffte, im Intereffe feines Orbens, fowie er fich bem Baren Deter bem Großen, als diefer jum Befuch nach Bien fam, aus demfelben Grunde ju verbinden ftrebte.

Mit besonderer Aussubrlichteit verbreitet sich Behse über die Hoflustarkeiten unter Leopold; er theilt nach den Daten der "Frankfurter Relationen" (beispielsweise) eine gesammte Uebersicht der am kaiserlichen Hose vorgetommenen Hof - und Staatsgeschäfte im Laufe des Jahres 1665 mit, erzählt den Hergang der großen Sendung des Grafen Leslie nach Konstantinopel, ferner die Hochzeitsseitlichkeiten bei der ersten Vermählung Leopold's mit der spanischen Insantin Margaretha Theresie 1666, endlich das famose große Roßballet im Carneval 1667. Es sind dies die Zeiten wo der Bombast culminirt, und man wird nicht ohne ein halb staunendes, halb spöttelndes und mitleidiges Lächeln die Ausgedurten jenes hohlen Pompes und jener unsaglichen Geschmacklosiskeiten an sich vorüberziehen lassen.

In die Regierung Leopold's I. fallen brei große Kriege mit Frankreich, zwei mit den Türken und drei große Insurrectionen der Ungarn. Hierdei bewährte sich wieder einmal das alte Glück Destreichs, indem es troß der kläglichsten Schwäche der kaiserlichen Staatsverwaltung zulest dennoch siegreich aus diesen Gefahren hervorging. Die Namen der Feldherren Montecuculi und Eugen deckten bekanntlich die Blößen. Die nähern Erörterungen sind durch die allgemeine Geschichte der Zeit gegeben; wir halten uns daher nicht weiter bei den erwähnten Thatsachen auf, und nur so viel bemerken wir daß Behse eine ziemlich detaillirte Darstellung der Scheußlichkeiten die sich die kaiserliche Regierung in Ungarn

zuschuldenkommen ließ liefert. Man lieft hier wirklich bas Aeußerste rudfichtlich menschlicher Entartung, und

bie Lagr ber Meronen und Helfegabei fchienen eine fomnliche Auferstehung zu feiern. Die fafferlichen Ratithe fchalteten unter Leopolb gang nach freiem Belieben.

Dem Spanifden Gebfolgefriege gingen ebenfalls ein paer ber "buntelften Thaten jener heimlichen Gewaltwelltie porque, bie ihren Urfprung in Stalien, ihre volline Ausbildung bei ben Spaniern und Jefniten gefunben bat", und bie ber bamaligen öftreichischen Regierung gur Laft fallen: ber plopliche Tob ber Ronigin von Spamen, Marie Luife, und bes moch nicht fieben Sahr alten betisten Rueptingen Joseph, der jum Konige von Spanien befignirt mar. Marie Luife ftarb, wie bie Bergogin von Drieans verfichert, burch ben öffreichifden Befanbten in Dabrib, ben Grafen, fpater Fürften Seinrich Frang von Manefeld (vergl. VI, 241 fg.); Joseph auf abnliche Beife burch bas wiener Cabinet, wie ber herzog von St.-Gimon bestimmt behauptet. Diese Ereigniffe geben Bebfe Gelegenheit, hierbei ein ganges Bergeichnif von wiltischen Morben zu entwerfen, welche im Berlauf ber Reiten von der fpanifch-jesuitischen Partei am taiferlichen Bofe ausgeführt murben; und ber Schluf bes Abichnitte über Beepold emablt noch ein intereffantes Geitenftud, die Ermorbung bes Grafen Sallweil wegen einer Spielfoulb burch ben Pringen von Ligne, ben portugiefifchen Gefanbten in Blen, im Muguft 1696.

Was die öftreichische Aristotratie betrifft, so fanden unter Leopold, ahnlich wie unter Ferdinand II., große Bermehrungen derselben, sowie zahlreiche Nangerhöhungen alterer Mitglieder statt. So wurde z. B. 1671 Johann Aboff Schwarzenberg, 1687 Paul Esterhazy gefürstet; die Schwarzenberg besigen etwa 1/16 von Bohmen, die Esterhazy ebenso viel von Ungarn. Außer dem genannten erhob Leopold noch ungefähr zehn andere

grafliche Baufer in ben Reichefürftenftanb.

Leopolv war drei mal vermählt: zuerst mit ber oben genannten spanischen Infantin, dann mit der Prinzessin Claudia von Tirol, einer vergnügungssüchtigen Dame, die den Jesuitenfeind Lobkowis stürzen half, weil er ihre ehemalige Jüchtigkeit als Jungfrau in Zweifel gestellt hatte; gulest mit der Prinzessin Eleonore von Pfalz-Reuburg, einer heirathoscheuen, gelehrten und über die Masen frommen Dame, die am liebsten ins Kloster gegangen wäre. Bebse fagt:

Als sie das Project ihrer Bermahlung mit Leopold erfahr, setzte sie fich mit Borbedacht Sonne, Wind und Wetter aus, um ein braumes Gesicht zu bekammen und Leopold von der Bewerbung abzuschrecken. ... Sie war so ungemein fromm und arbeitsam daß sie sich die Blut geiselte, Armbander mit Eisenspien trug, bei Processionen barfuß ging und selbst mahrend der Opern, die sie ihrem Gemahl zu Gefallen besuchen muste, statt der Opernterte die wie diese Terte eingebunden Psalmen las und Alterzierathen machte.

Tirol gehörte nebenher bemerkt bem Raifer Leopold feit 1865, wo ber hier herrschende Seitenzweig der habsburger mit bem vergifteten Sigismund Frang ausgestorben war.

Joseph I., ber alteste Sohn Leopold's und Cleonorens, bestieg den Ahron mit 26 Jahren 1705 und regierte bie 1711. Mit 8 % Jahren war er schon zum König von Ungarn, mit 11 1/2 Jahren jum römifthen Könige getront worden. "Man kunn aus biefet Kronungzum römischen König mit 1 1/2 Jahren abnehmen", schiedet tet Behfe ein", welche Gewaltsteigerung bei ben bentschen Fürsten bie Lürtenkriege und die Berbindung mit ben Geldbefchaffern, ben Seemachten, bewirft hatten."

Behfe zeichnet folgendes Portrait von dem jungen Raifer:

Jofeph L. war blond, blaudugig, von gefundem Korper, von Jugend auf munter und lebhaft. Aber feine bochfromme ftrenge Mutter (nicht "Stiefmutter", wie es bei Bebfe irt. thumlich beißt) Eleonore von Pfalg-Reuburg erzog ibn in icharfer, barter Bucht. Bie fpater Sofeph II. von Daria Thereffa, fo mußte auch Sofeph I. von Cleonore durre und ftrenge Burechtweisungen hinnehmen, noch als romifcher Ronig. Er ertrug fie mit Biberftreben und brach einmal nach der Kronung in Augsburg in die Worte aus: "es schicke fich dieses Tractament für tein nun gum andern male getrontes Baupt." Seine beiben haupteigenschaften, ein ungemeiner, echtolympischer Stolg und eine ftarte hinneigung jur Galanterie nach bem neuen frangofifchen hofton, murben gerade durch bie bochfromme und monchifch-ftrenge Erziehung großgezogen. Doch blied bet Gin-fluß ber Raiferin-Mutter auf ihren Gohn (nicht "Stieffohn"!) faft ebenfo groß wie ber der Raiferin-Mutter Gleonore Gonzaga von Mantua (ber britten Gemablin Ferdinand's III., einer Dame, die ,,muftifche Undacht und weltliche Galanterie auf Die mertwurdigfte Beife vereinigte") auf ihren Stieffohn Leopold gemefen mar: Die Raiferinnen=Dutter baben am wiener Dofe bis' auf die neuefte Beit einen fehr großen Stand und Ginflag.

Joseph liebte die Jago und Musik und war ein Feind ber Frangofen wie fein Bater, aber in "febhafteret und ungeftumerer" Beife als biefer. Er bieft fehr fireng auf Etiquette, und fein Stolz ging fo weit baf fein Gefanbter fein Borgimmer betreten burfte ber nicht Graf mar, bag er niemals mit anbern Fürften fpeifte und dag tein Burgerlicher von ihm jum Minifter ober Gefandten beforbert murbe. Joseph mar toleranter als irgend einer aus bet fleiermarter Linie; er trieb mit Eifer ernfte Studien, verachtete bie Zesuiten und bie Hofcamarilla; er hatte zwar viele Liebschaften, ließ fich burch fie aber teineswegs gangeln, turz er berechtigte in gewiffen Sinfichten ju ben fconften Soffnungen. Unter feinen Dienern ftanden am meiften bei ihm in Anfeben und Gunft: Pring Eugen, Fürst Rarl Dietrich Otto von Salm, Leopold Matthias, erfter Reichsfürft von Lamberg, und Graf Johann Leopold Donat Trautfon, ber ebenfalls noch turg vor bes Raifers Tobe in ben Reichefürstenftand erhoben murbe. Joseph ftarb, erft 33 Jahre alt, an den Pocken. Wit diesem Fürften beginnt ein etwas gefunderer und reinerer Charafter in der öftreichischen Staatsleitung zu erwachen, und es will uns bedünken als ob die damals von Frankreich, den Riederlanden und England aus auftauchenden und fich weiter verbreitenden Anfange Deffen was man bie öffentliche Meinung nennt, bas lebendige Beltgericht ber Gefellfchaft, nicht Unbedeutendes biergu beigetragen hatten, abgesthen bavon daß die unter Leopold I. angebahnte Alliang mit ben fegerischen Germachten nach und nach ihre Giufluffe auferte.

Joseph's Rachfolger war sein fieben Jahre jungever Bruder, der lette, sechzehnte habeburgische Raifer, Lai VI. Karl hatte seit 1704 unter abwechselndem Blkd und Unglud sieben Jahre in Spanien zugebrache, ats bessen Kinig er von Destreich im Bunde mit England und holland proclamirt worden war und um deffen Besit er gegen Philipp V. tämpste. Bei einer Jusammentunft zweier Hauptgenerale der beiden streitenden Könige siel ein tressiches Bonmot welches die Prätendenten kurzweg charatterisitt. Lord Peterborough, der General der Engländer und Karl's, sagte nämlich zu dem französischen Ansührer Bendome: "Sind wir nicht ein paar herzensgute alte Säne daß wir und für diese beiden Aröpse herumschlagen! Jedenfalls besommt Spanien einen schlechten König!"

Indes war Karl VI. noch immer ein leiblicher Regent, ber in feines Brubere Aufftapfen trat. Er übte Tolerang und fah ben Pfaffen icharf auf bie Finger. Seinem Meufern nach befchreibt ihn ein Augenzeuge im Sahre 1703 als von mittelmäfiger Lange, fcmat von Leib und Beinen, begabt mit großen, braunen, ftarrenben Augen, ftarten, bunteln Augenbrauen, langer, faft gerader Rafe, etwas hangenben Wangen und Lippen, bon giemlich firenger, ernfter und melancholischer Phyfiognomie. Dabei befag er etwas von bem bebachtigen und phlegmatifchen Befen feiner frühern Borfahren in allen außern Lebensregungen und Bewegungen, unterftust von feiner fleifen fpanifchen Grandegga, bie ibn auch in ben milbeften Meugerungen feines fonft mohlwollenden Charaftere nicht verließ und die fo weit ging daf ihn Riemand je hat lachen feben. Wie fein Bruber Joseph hielt er mit hochfter Strenge auf Die Ctiquette. Seine einzige Leibenschaft war die Jagb. Aufferbem liebte er die Dufit und die Numismatit und begunftigte die Baufunft, in welcher bamals Fifcher von Erlach ben Ruf eines bedeutenden Meifters rechtfertigte. Gar nicht bagegen befag er die Gabe der Rede, und bei Aubiengen verftand ihn manchmal Riemand. Seine Gemablin, die Pringeffin Glifabeth von Braunschweig, mar eine bewunderte Schonheit ihrer Beit; fie zeichnete fich burch ihre reigende jungfrauliche Berichamtheit, burch ihren blendendweißen Teint und durch ihre außerordentlich fconen Sanbe aus (vergl. bie Briefe ber Laby Montague, welche die damaligen wiener Pofzustande vielfach illustriren). Sie war febr ehrgeizig, hatte viel Beift, ja fogar große Festigkeit, und nahm an den Geschäften theil, ber Art bag fie dieselben oft nach Gefallen lentte, ohne ben Schein einer Einmischung von fich ju geben. Rarl liebte fie febr; dies hinderte ihn aber nicht fich noch eine Maitreffe zu halten und zwar in der fogenannten "fpanifchen Althann", einer geborenen Bergogin Marianne ben Dignatelli-Belriguardo. Rarl hatte die ichone Dame turg nach feiner Ankunft in Spanien tennengelernt und mit feinem vertrauteften Freunde und ungertrennlichen Begleiter, mit bem General und Rammerer Grafen Dichael Johann Althann verheirathet, ber baburch gu boben Chren und großen Befisthumern gelangte. Die Spanierin starb erst 1765, noch von Kerl's Sochier Maria Theresia geshrt. Auch war sie in der That eine ausgezeichnete Dame, "strahlend von Schönheit, Anmush, Heiterkeit und Geist, zugleich eine warme Freundin der Aunste und Wissenschaften. Durch sie kamen Apostolo Beno 1715 und Pietro Metaskasso 1729 als Hospicher nach Wien", und von Lesterm weiß man daß er sie sie in Liebe glühfe, während man andererseits sogar behauptete, er sei heimlich mit ihr vermählt gewesen.

Jebenfalls übte die Gräfin Althann auf ben Kaifer ben trefflichften Einfluß. Auch war sie die intimste Freundin der Freundin Eugen's, ber schönen Ungarwitwe Lorel Batthyany. Geltsamerweise dagegen hegte Kaul für Eugen, durch verteumberische Sinflusse bestimmt, keine eigentliche Zuneigung, sodaß er ihn selben zurathezog, obwol Gugen in der That der "Biederhersteller Destreichs" genannt werden kam.

Ueber Prinz Eugen gibt Behse ausführliche Personalien und interessante Citate aus seinen Briefen, Denkwürdigkeiten u. f. w., die 1819 in einer Auswahl von dem kaiserlichen Bibliothekar von Saxtori herausgegeben wurden. Eugen erscheint hierin wie in seinen Thaten als ein wahrhaft großer Mann, als der größte vielleicht der je im Kaiserstaate gelebt hat; daß darum die Pfassen seine Feinde waren versteht sich von selbst. Sie versuchten es sogar einmal ihn durch eine vergiftete Briefeinlage von grauem, mit einem fetten Stoff getränkten Papier zu vergiften. Neben den Talenten des Feldherrn besaß er auch die Gaben eines sehr bedeutenden, aufgestärten und durch und durch redlichen Politikers und gab sich in vieler Hinsicht als einen Vorgänger Joseph's II. zu erkennen,

Bahrend Eugen besonders auf die Regulirung bes Finanzwesens in Deftreich hinzuarbeiten fuchte, erhob fich eine Schar von Feinden gegen ihn, außer ben ichon oben im Allgemeinen ermahnten Pfaffen und Zesuiten noch speciell der Fürst von Mansfeld, der muthmagliche Morder ber Ronigin von Spanien (1689), eine ber buntelften und unheimlichften Geftalten in ber gangen neuern Geschichte Deftreiche, wie Behse ihn nennt, und bie Grafen Sundader und Suibo Starhemberg, ein jungerer Salbbruber und ein Better Ernft Rubiger's von Starhemberg, bes tapfern Bertheidigers von Bien (1683). Einer ber marmften Freunde Gugen's bagegen mar ber "Rrofus Deftreichs", ber Fürft Bans Abam von Liechtenftein (ein Entel bes unter Matthias creirten erften Fürsten), ber feinen Reichthum in edler Beife gu vermenben ftrebte; feine marmfte Freundin die Grafin Glesnore Batthnann (Die Tochter bes oben ermahnten hoffanglere unter Leopold, bee Grafen Strattmann), bie ale Bitme in Bien lebte.

Es folgen hierauf die Personalien zweier sehr einflufreicher Staatsmanner der Beit, des hoffanzlers Sinzendorf und des Staatssecretairs Bartenstein. Bon Sinzendorf wird unter Anderm (nach Mailath) mitgetheilt daß er mit des Kaisers Wiffen Bestechungen übte und sich bestechen ließ, daß er dabei sogar mit dem Rai

fer theilte und bag Lesterer die Summen die er auf Diefe Beife erhielt wieber au ben biplomatifchen Gefchenten an fremde Minifter vermenbete. Er war "bas Dufterbild eines ftattlichft galanten Seigneurs und Sofmanns bes 18. Jahrhunderte, vom größten Zon und ber ausgesuchteften weltmannischen Manieren machtig aber er war nur ein fehr mittelmäfiger Staatsmann". Es ift berfelbe ben Friedrich der Große den "Apicius bes Raiferhofs" nannte, wegen feiner auserlefenen Safel die er führte; babei liebte er in hohem Dage bas Spiel und die Beiber, ftedte voller Citelfeit, coquettirte mit gelehrtem Rram und gerirte fich als Dacen. Bartenftein ftammte aus einem herabgetommenen hilbesheimer Abelsgeschlechte und ift ebenfalls ben Parvenus bei-Biolinvirtuofe, Courmacher ber Damen, febr erfahren im beutichen Staaterecht, von großer Arbeitfamteit. Ausführlich charafterifirt ihn Graf Podewils, Gefandter Friedrich's bes Großen am Sofe Daria Therefia's, in einer Depefche, aber mit wenig gunftigen garben; unter Anberm nennt er ihn in feiner außern Erscheinung und Saltung einen petit-maltre pedant.

An biese Mittheilungen schließt sich bei unserm Berfasser ein sehr reichhaltiges Capitel über bie wiener hofzusände unter ben letten Habsburgern, welches nachträglich noch durch Auszuge aus Pöllnis und aus Lady Montague vermehrt wird und folgende Detailtitel resumirt: "Ceremoniel und Stiquette", "Andachten", "Carneval", "Jagden und Scheibenschießen", "Aapelle und Theater", "Hof- und Kanzleiunterschleise", "Armeezusstände und Armeeunterschleise", "Die Hofvorschüsses", "Die Armuth der Kaiser und der Reichthum des Adels", "Der Hossus Depenheimer", "Anteihen und Lotterien", "Der Hospiede Oppenheimer", "Anteihen und Lotterien", "Der Hospiedes", "Sittenlicenz", "Französsische Debauchen", "Das wiener Cicisbeat", "Pater Abraham a Santa Clara", "Stranisti" (der Ersinder des wiener Hanswursts) u. s. unter Anderm heißt es:

Der hof zu Bien imponirte wie die gesammte Monarcie hauptfachlich burch feine Daffenhaftigfeit. Rach Ruchelbeder gehörten unter Raifer Rarl VI. nicht weniger als 40,000 Perfonen bagu! Davon maren 2000 in ftehender Befoldung und in activem Dienste, Die übrigen waren Die Titulirten und Penfionirten. Dan muß fagen bag biefer gewaltige pofftaat gang dem des Grofturken in Konftantinopel gleichkam. Der wiener hofetat umfaßte unter Karl VI. sechs Oberhofftabe: 1) ben Oberhofmeisterstab, 2) ben Oberhofftammerstab, 3) ben Oberbofmarschaustab, 4) ben Oberbofftallmeisterstab, 5) ben Oberbof und gandjagermeifterftab und 6) bas Dberhoffaltenmeifteramt. Die Chefe biefer feche Stabe führten nebft ben Generalen und Bebeimrathen ben Titel "Ercelleng". Unter Diefen Staben fcarte fich wieder eine gange Bolte von Unterbeamten. Am anfehnlichften mar bie "Ruchel. und Rellerpartie" verfeben. Dalb Bien lebte und zwar eingestandenermaßen von taiferlider hoffuce und hoffeller. In ber hofmirthicaft marb im gröbsten Stil betrogen. Rur für Peterfilie in der hoftuche wurden jährlich 4000 Gulben in Ansag gebracht. Der Schlaftrunk der Kaiserin, Amalie von Braunschweig, Gemahlin Joseph's I., betrug nach der Rechnung täglich 12 Kannen Ungarwein und für jede ihrer Hosbamen 6 Kannen. Zum Einweichen Des Brots fur Die Papageien ber Raiferin Glifabeth murben jabrlich 2 gas Antaierwein, für ihr Bab jahrlich 15 Eimer öftreichischer Bein in Rechnung gestellt u. f. w.

Wie die untern hofbeamten durch die Subsistenzquellen bes hofs, ebenfo bereicherte fich ber jahllose Abel und die Beiftlichkeit fort und fort durch die Buter und Finanzen des Staats, und es übersteigt diese Ausbeutung mitunter alle Borftellung. Es fonnte bies um fo bequemer ftattfinden, ba man es ben Raifern von Geiten ber Beiftlichkeit und bee Abels (bie unter fich in ber Prafibentur über die Soffammer wechfelten) flarlichft eingebildet hatte baß "ihrer Grandeur und Burbe gerabeju unanftanbig fei, bie Leitung ber Finangen Denen die barüber bestellt seien anders als allerdings und absolute zu überlaffen". Bahrend die Reichthumer des Abels ins Unermegliche fliegen, geriethen die Finangen bes Staats immer mehr in Berfall und die Raifer felbft lebten gro-Bentheils von Borfchuffen und Anleiben. Dazu murben fie auf alle mögliche Beife angebettelt. Dan findet treffliche Details hieruber in Rint's zu Anfang des vorigen Jahrhunderts erschienener Biographie Leopold's und Joseph's.

Die von Karl V. her batirende gravitätisch - steife spanische Grandezza in Ceremoniel und Stiquette erhielt sich am wiener hofe bis in die Zeiten der Lothringer, mit benen erst, viel später also als an andern höfen, bas französische Wesen sichtbar wurde, mahrend allerdings bie galanten Sitten Frankreichs schon langst im Geheimen in Wien aufs uppigste wucherten.

Die Alchemie und Magie blieben zu Wien auch unter Karl VI. ebenfalls noch im Schwange, und aus biefen Tagen batirt ein hierauf bezüglicher großer Standal, ein Mord, welchen brei herren von hohem Stand, der Abbe von Sinzendorf (später Bischof von Breslau), der Reichsgraf von Merode und der französische Gesandte, der galante herzog von Richelieu (bessen "Memoiren" Behse sonst vielfach über die wiener Zustände benutte), an einem armen Teuselsbeschwörer übten, weil sie sich schämten von ihm betrogen worden zu sein (VII, 20 fg.).

Der neue hohe Abel Destreichs, der erft vom Dreifigjährigen Kriege an datirt und seine Titel meist nur dem Festhalten des fatholischen Glaubens oder dem Rucktritt zu demselben verdankt, mußte sich auf der einen Seite in tiefer Devotion vor dem Kaiser neigen, andererseits aber genoß er an sich ganz immense Rechte und Privilegien, und namentlich wurde seine Macht durch seine Ausnahmestellung in Strafgerechtigkeitsfällen aufs dußerste erhöht. Nur politische Bergehungen strafte man streng, bei allen übrigen Berbrechen kam der Abel größtentheils sehr gelind bavon. Behse erzählt beispielsweise:

Selbst jene fürchterliche Ungaradelsdame Etisabeth Radasdy, geborene Bathory, die Richte des großen Stephan Bathory, welche 3—400 bürgerliche und bäuerliche Jungfrauen hatte aberlassen und unter gräßlichen Martern tödten lassen, weil sie grausam verruchte Superlition hegte, Blut von gequälten und tödtlich erschrecken Personen könne, wenn man sich damit wasche, dazu dienen, die haut weiß, weich und fein zu erhalten, starb ruhig nach dreisähriger Gesangenschaft 1614 zu Tobe gestüttert auf ihrer Burg Cfettte, während noch dazu ihre gemeis

nern helfershelfer, die fie zu den Graueln befehligt hatte, maren hingerichtet und verbrannt worden.

Rarl VI. statuirte einmal ein strengeres Beispiel bei einem Grafen Thurn, der seine Frau ermordet hatte; er wurde enthauptet, aber nicht öffentlich, um dem Auge bes niedern Bolts kein Schauspiel zu geben.

Bir lefen ferner noch unter dem Abschnitt über Rarl VI. unterhaltende und charafteriftifche Details über Das Eindringen und Treiben ber Juben in Bien, über Die Studenten bafelbft, damals fehr fchlimme und gefahrliche Leute, die mitunter Raub und Tobtichlag ub. ten, über bie nicht feltenen Deuchelmorbe auf offener Strafe, über die Duelle, über bie Strafenpasquille und Caricaturen, über die Ginmanderungen vieler fpanifcher Befdlechter infolge bes Erbfolgetriegs, unter benen fich auch zwei einflugreiche Bertraute bes Raifers befanden, ein Graf von Tarouca und ein Marquis Realp. lest folgt nach gewohnter Ordnung bes Berts bas Bergeichniß und die Personalien des Sof-, Civil- und Militairetats und bes biplomatischen Corps (nach bem Bestand im Jahre 1732), wobei auch jum ersten mal bie "öftreichische Marine" auftritt (gegrundet 1701).

(Der Befclus folgt in ber nachften Lieferung.)

Romanliteratur.

1. Frühlinge, Sommere, herbste und Binterliebe. Eine Erzählung aus bem Familienleben. Bon ber Prinzessin ***. Berfasserin ber "Eglantine". Berlin, Deder. 1853. 16. 221/2. Rat.

Die einfache Erzählung entwickelt die verschiedenften Liebesverhaltniffe in den verschiedenen Lebensaltern bes Menfchen: bas fturmifche Lieben ber erften Jugend, bas fcnell vergift; die Leidenschaft bes bewußten Alters mit all ten Rampfen und Thranen, wenn fie fich verrathen fieht, und der Stolg ber biefen Berrath nicht zugefteben will; bas Liebesweh ber reifen Sahre nach fcmerglicher Refignation. Die Reigung eines alten Junggefellen gur murbigen Sante und beren Erborung mogen als Frubling., Sommer- und Berbftliebe mit Recht ihre Stelle im vorliegenden Buchlein einnehmen. Das Berhaltnif bes greifen Senerals gur alten frangofifchen Erzieherin feiner Rinder foll Die Binterliebe fein, und wir wollen es auch gern für folche gelten laffen, tros ber ewigen Scharmugel von Redereien und Streitigkeiten, ewigen Meinungsverschiedenheiten über Blücher und Rapoleon. Bober auch fonft der Schmerz über ihren Tob, bas tagliche Besuchen ihres Grabes, Die Leere in feinem Leben, ber lange Bormittag und ber lange Rachmittag und bas baldige Sterben nach ber alten treuen Gefahrtin einer langen Lebensftrede. Es finden fich im vorliegenden Buch recht anmuthige Stigen aus bem Familienleben ; befonders angiebend erfchien uns indes die Ginleitung, welche ber verfchiedenen bes Abende leuchtenden Lichter gedentt, Die ju Bermuthungen und Borausfegungen Unlag geben. 3m ftillen, folummernben Dorfe Deutet bas einzige Lichtchen bei einer von fcwerer Arbeit ermubeten Bevolferung auf einen Schwerertrantten ober Sterbenben. In ber Stadt beleuchtet bagegen jedes Licht eine anbere Scene : das arme Dachtammerlein bes bleichen Dabdens bei mubevoller Arbeit, das trauliche Beifammenfein von Aeltern und Rindern, ben Bucherer ber fein Gelb gablt u. f. w. Dit Lichtern erwartet man Gafte, mit einem Bacheftod bewaffnet foleicht ber Laufder burch bie Gemacher nach ber Thur bie ein Geheimnis verbirgt, ein ichwacher Lichtftrabt, aber boch ein Licht ftromt von ber Studirlampe bes Gelehrten aus und

bie Laterne bes Aobtengrabers, ber noch in fpater Stunde einem Cobten fein Grab grabt, leuchtet auch.

"So hat jedes Licht feine besondere Bestimmung; hier bescheint es Glud und Freude, bort spiegelt es fich in Ahranen wieder. Und ob auch sich schnell ein Licht verzehrt, kann es boch in seinem kurzen Dasein viel beleuchtet haben, viel Ausgend, viel kafter, viel Glud, viel Elend."

Mit solchen Erörterungen leuchtet uns die Borrebe in bas freundliche, heimliche, gartengumgebene Saus, ben Schauplat ber Erzählung, wo ber Lefer freundliche Stunden verlebt und bankbar ift für die Bekanntichaft lieber Menschen mit herzen von tenen jedes seine Geschichte hat.

2. Grunes Land und blaue Wellen. Rovellen von Seinrich Smidt. 3wei Bande. Berlin, Grobe. 1853. 8. 2 Mfr. 7 Rar.

Eine Sammlung von Rovellen liegt vor uns, bie bem Lefer mandes Intereffe bietet burch lebendige Darftellung und Schilderung wirklicher Buftande. Schade daß ber gaben Diefer Ergablungen immer an hiftorifcher Unwahrheit und Unmabr= fceinlichfeit leibet. "Die Beimat in ber Frembe" bietet ju Gunften Diefer Behauptung ichlagenbe Beweife. Guftap ber Dichter liebt die Tochter eines reichen Bantiers und Der Gelbstolz ihrer Aeltern trennt biefe Reigung. Der Gingud eines neuvermablten Furftenpaars, ber gefchilbert wirb, ftebt mit dem Berlauf ber Gefchichte in teinem Bufammenhang. Suftav kennt feine Abstammung nicht, ein gutiger Bormund forgt vaterlich fur ihn und feine Erinnerungen zeugen von ben reichen Umgebungen feiner ersten Kindheit. Der Bormund rathet ibm gu reifen, und nach zweitägiger fluchtiger Befanntfchaft folgt er einem Fremten nach Amerifa, ber ibm von einer aludlichen Colonie bort vorergablt. Diefer Reifende ift nun teineswegs befonders einnehmend, geiftreich ober bezaubernd, er wendet auch teine befondere Ueberredungstunft an und erweift fich fpater als Betruger, ber Guftav's Abstammung tennend, ben reichen und vornehmen jungen Mann gum Schwiegerfobn begehrt. Suftav ift auch nabe baran, tros feinen Liebesichmuren an Rofalie fich in Die reigende, findlich naive Daja gu verlie-ben. Gludlicherweife ift beren berg icon vergeben, gludlicherweise wird Rosaliens erzwungene Berlobung mit einem jungen Englander unmöglich, ba berfelbe gegen Biffen und Billen feines Baters fcon vermablt ift. Der Bantier macht Bantrott und bas Fraulein gieht fich nach bem Tobe ihrer Meltern in die Ginfamteit gurud. Die Colonie gebeibt nicht, fie ift verschuldet und bem Berfallen nabe, und Guftav erfahrt baß er burch feine Unterfdrift feine jegigen Befigthumer und feine tunftigen bem Unternehmen gewidmet hat. Da tommt aber ein rettenbes Soiff. Guftav's Bormund, fein endlich bervortretender Bater, ein reicher Lord und Rofalie tommen an und bie Gefchichte geht ihren naturlichen Weg ju Ende, nachdem viel unnaturliche Schritte geschehen und ungablige Unmabre fceinlichteiten Dem Lefer entgegengetreten find. Guftav's Freunde und Gefahrten find zwar lebendig geschildert in ihren verschiebenen Individualitaten, boch greifen fie nicht ein in die Ent-wickelung ber Ergablung, welche ben Ginbrud macht als feien Situationen, Charaftere und Reflerionen nur gufallig gufam: mengeftellt worben.

Die zweite Erzählung: "Das Auswanderungsschiff", leibet an demselben Jehler, an Unwahrscheinlichkeit. Auf dem Schiffe, beffen Zustände sehr lebendig geschildert sind theils durch Tagebuch des Einzelnen, theils durch officiellen Rapport, befinde sich junger Schulmeister, welcher auswandert weil sein Eretchen es thut. Diese folgt dem reichen Bater der einen Rordan einem Reisenden begangen und sich mit dessen Sett bereichert hat. Der rothhaarige Johst folgt seinem herrn weil er Tretchen liebt und sie zum Weibe verlangt. Er weiß um den Mord, hat zu demselben gerathen und droht den Korderanzugeben wenn die Braut nicht sein wird. Auf dem Schiffersolgen Erplicationen die der junge Schulmeister belauscht.

Gretchen firbt am gebrochenen Bergen und ber Schulmeifter verspricht ber Sterbenden Jobft fur ihren Bater unschablich gu machen, indem er ihm bas Lafchenbuch bes Ermorbeten als ben einzigen eriftirenben Beweis ber Miffethat entwendet. Bei Diefem Diebstahl wird er entbedt und gefesselt, bas Safchenbuch fommt in des Capitains Bande, ber bas feines ermordeten Brubers barin ertennt. Dem Capitain war es icon langft unbeimlich gemefen baß er foviel Auswanderer aus Schwaben an Bord hatte, benn im Schwabenland mar fein Bruder verfcmunben. Er bat im Traum feinen Bruber beranreiten feben an ein vereinzeltes Saus mo ein rothhaariger Menfc ihn empfangt. In Jobft, ber ben Schulmeifter bes Diebftabis antlagt, ertennt er den Mann feines Traums und ihn fur den Morder feines Bruders haltend läßt er ihn gefesselt vor fich führen. biefer nun aber feinen herrn als Morber bezeichnet, fpringt berfelbe ins Deer und wird von einem Baififch verschlungen. Das Schiff icheitert fpater. Alles geht unter, nur ein Raftchen mit Papieren wird ans Ufer geworfen und diefe enthalten bie porliegende Ergablung.

Die Rovellen leiden sammtlich an demselben Charafterfehler ben wir schon oben gerügt haben: der Unwahrscheinlichkeit und gewissermaßen der Unwahrheit. Doch haben fie auch vieles Berdienstliche auszuweisen und geben eine unterhaltende Lecture.

3. Die Egoiften. Roman von Guftab vom See. Bier Theile. Leipzig, Dtto Bigand. 1853. 8. 3 Thr. 15 Ryr.

Dieser Roman bilbet ben vierten, funften, sechsten und fiebenten Band ber "Bibliothet beutscher Driginalromane" und ift gang geeignet einen guten Begriff von bieser Sammlung zu geben, benn es ift eine unterhaltende, spannende Erzählung, bie bem Leser eine Auswahl von Egoiften vorführt von ber

folechteften wie auch von der beften Gorte.

Da begegnet man jugendlichen Egoiften und alten, flugen und bummen, rechtlichen und unrechtlichen. Der Doctor Dar Brunner entfaltet feinen Egoismus den Frauen und feinen Glaubigern gegenüber: er hat Liebesverhaltniffe bie er leicht antnupft, benn er ift fcon und geiftreich, und die er fcnell wieder abbricht wenn fie ihm laftig find. Er geht babei rudfichtblos ju Berte und die icone Benny, bes reichen Solzhandlere Pflegetind, wird ein Opfer feines Egoismus. 3hr Ontel und Pflegevater ift aber auch ein Egoift und will fie, um einen guten Golghandel gu foliegen, mit dem Sohn des Gebeimraths Stengel verheirathen, melder Lettere ibm nur unter diefer Bedingung ben Banbel gufagt. Um einer verhaften Che gu entgeben flieht bas Dabchen und gelangt nach mancherlei Abenteuern, nachdem fie beraubt und obdachlos ift, im Binter in eine verlaffene Roblerbutte mo fie jum Tod erkrankt. Dort findet fie ben ihr zugedachten Brautigam Stengel, ber fie ausschlug ohne fie ju tennen, wie er von ihr ausgeschlagen wurde, und rettet ihr Leben. Der junge Mann bat in manchen Dienftverhaltniffen nicht gut gethan und fich losgefagt von Familien- und andern Berhaltniffen, um unter falfchem Ramen als Maler fein Leben gu friften. Er gibt Senny fur feine Schwefter aus und ar-beitet fur ihren Unterhalt, fur ihre Pflege. Als fie wieber genesen, überzeugt er fie von bem Unwerth Marens und fie verfteht fich dazu als feine Schwester bei ihm zu bleiben und ihn von dem muften Leben bas er bis babin geführt gurud. gubringen. Er wird auf bas Gut bes Baron Schilfing gerufen um beffen icone Frau zu malen, und hier treffen wir aber-male einen argen Egoiften, ben Baron Schilfing. Pruntund Genuffuct haben fein Bermogen gugrundegerichtet; er ift ein Aprann und als folder feinen Unterthanen verhaft. Er ift nur auf Mittel bedacht fich vor dem Banfrott ju retten, und die Art ber Mittel ift ibm gleichgultig. Er hat Proceffe zu fuhren, die er gewinnen muß um feine Stellung vor ber Belt zu fichern. Ein junger Jurift Ernft Saalfelb foll ibm daber behülflich fein, und mabrend derfelbe ju Almenau in den Ardiven bes Barons arbeitet und mit ben Bauern verhandelt, befeftigt fich fein Liebesverhaltniß ju Marie, der Richte des Barons. Diefe beiden Liebenden nebft einer alten Stiftsbame find die einzigen Richtegoisten des Romans, benn in Almenau versammelte fich eine Gefellichaft bie nur burd ben Egoismus jufammengehalten wird. Sante Beronifa im braunen Gemann ift eine bachevliche Perfon, Die fich von ber erheuchelten Buneigung bet Doctor Brunner betheren lift und fich geliebt glaubt. Indem fie dem Egpismus ihres eigenen Bergens folgt, bient fie als Bielfcheibe bes Spotts einem Rreife Deffen Ggoismus gern über die Schmachen Anberer lacht und lachelt. Glife, Des Baron Schilfing fcone, junge grau, gefallt fich barin ter Mittelpuntt mannlicher Dulbigungen ju fein und geht endlich mit dem Doctor Max Brunner und einem Theil ihres Bermogens burch, um in Stalien ein romantifches Liebesleben gu führen. Sie verläßt Almenau, den ungeliebten, nicht geachteten Gemabl. Die bejahrten Anbeter, um endlich den Entfuhrer ju durchicauen und fich von ihm ju trennen. Die tatholifche Rirche bietet ibr ein Afpl; ber Glaube foll ihr in ihrer Ginfamteit ein Troft, bas Rlofter ihr eine Beimat fein und ihr Bermogen ber Rirche zufallen. Ralten Bergens, ohne jegliche Begeifterung, neigt fie fich bem frommen Bechfel ju. Ihre Betebrer find nicht geift-reich, nicht flug, und wenn fie alle fo maren wie die bier gefchilderten, fo murben wenig Geelen bem Schoofe ber Rirche jugeführt. Die Betehrungsgrunde find fo fchal und feicht baß ber gefunde Menfchenverftand von Glifens altlichem, von ber Gicht geplagtem Berebrer, Baron Bafel, ber ihr nachgereift ift, fle leicht aus bem Beld folagen tann, fodaß Glife noch am Abend vor dem beschloffenen feierlichen Uebertritt fich anders befinnt und ben Baron beirathet, mit ihm nach Deutschland reift und Almenau, die herrschaft ihres frubern Gatten, tauft. Sie wird dort nach den mancherlei Erlebniffen eine gang gluckliche und bonnete Frau, die, ohne warmen Bergens gu fein, mit einem wohlausgebildeten weiblichen Egoismus begabt, eifrig ift in der Erfullung ihrer Pflicht gegen ben Gemahl, ben Stieffohn und ben Untergebenen. Daß bie Guter bes Baron von Schilfing ju Concurs und Berfteigerung tamen, veran-lagte ber Suftigrath Scharf, indem er die falligen Bechfel und Schuldicheine auffaufte und Schiffing ins Schuldgefangnis brachte. Er that foldes aus Rache, benn er hatte Jenny's Mutter, des Solghandlers Schmefter, einft geliebt und beirathen wollen; da hatte Schilfing fie verführt und verlaffen. 216 noch por gang turger Beit Benny's Dheim ben Baron gur Anertennung feiner Lochter bewegen wollte, batte Letterer ibn jur Thur hinauszuwerfen und mit hunden gu begen gedrobt, worauf ben alten Mann ber Schlag rubrte. Er ftarb, nach: bem er bem Buftigrath Scharf bas Bergangene mitgetheilt und fein Teftament ju Gunften Jenny's gemacht hatte. Außerdem hatte der Baron fich in feine Richte Marie ver-

liebt und gedachte fie gu beirathen, und ba ibm Ernft Saalfeld in ihrem Dergen im Bege ftand, Diefen gu befeitigen gefucht, indem er ihn durch ein aus Stengel's Papieren entwen-betes Document, Die Statuten ber Burichenicaft, worauf Ernft's Ramen ftand, als Mitglied einer verbotenen, bamals febr verfolgten Berbindung des Dochverraths angellagt hatte. Saal-feld faß im Gefangnis, ber Baron besgleichen. Da fallt Letterm ein Rettungsmittel ein, bas Bermogen feiner Tochter Senny. Best will er fie anerkennen und in einem Brief mendet er fich an ihr kindliches Berg. Aber Jenny ift frant. Die Bergensfturme ihrer erften Jugend hatten ihre Gefundheit untergraben. Diefen maren noch andere Sturme gefolgt. Stengel's bruderliches Berhaltniß ju ihr mar nicht ohne Rampf in ein innigeres umgewandelt; bas Bieberfeben mit Dar hatte fie tief erfouttert. Als Dar erfuhr daß fie reich fei bereute er ben Bruch mit ibr, und nachbem fein Berbaltniß ju Glifen geloft war, hoffte er burch Brief und Bort in Senny's Dergen Die alte Liebe wieder angufachen. Stengel's Gifersucht führte leibenschaftliche Scenen berbei. Das Burfdenschaftsftatut batte aber auch Stengel verrathen und er mußte flieben. Diefe glucht nebft heimlicher Wieberkehr und geheimnisvollem Aufenthalt brachte ber Braut abermals Gemuthebewegungen; fie hatte

fcon ein mal am Bruche eines Blutgefaffes barniebergelegen und der Brief des Baters brachte weue Erfchutterung in ihre eraltirte Seele. Bergebens fuchte ber Buftigrath fie gu überzeugen baß fie teine Pflichten gegen Diefen Bater habe; er wollte in der Freude über feine gelungene Rache biefe nicht aufgeben; auch ift er Bormund des Mädchens und willigt nicht ein, er gieht die Berhandlungen in die Lange, bis ein zweiter Brief Schilfing's in Benny's Danbe tymmt und beren fcmache Conflitution bavon gufammenbricht. Schiffing, Mar, ber gufallig als Argt gerufen murbe, und ber Suftigrath fteben an ber Leiche, als Letterer mit barter lauter Stimme in folgende Borte ausbricht: "Bir haben unfer Wert gethan und tonnen gufrieben fein, benn wir brei ftarten Manner haben mader und vereint gearbeitet, um Diefes liebliche Rind gu morben. Wenn wir uns auch haften und verfolgten, hierin waren wir immer einig. Unfere fchlechten Leibenfchaften trafen in Diefem Strablenpuntt gufammen. Gie, ber Sie noch immer Ihre Abranen nicht ftillen konnen, Sie haben ben erften giftigen Burm in bie taum erschloffene Blute gelegt und Ihre Berfolgung selbst-suchtiger Absichten wegen bis jum letten Tage fortgefett. Sie, ber Sie ber Tobten einst das Leben gegeben, haben foon bas Rind von fich geftoßen, die Biebergefundene gum Segenftand Shrer fchnobeften Speculation gemacht, einer fo gemeinen Speculation daß auch ein groberes Bertzeug dabei batte gerbrechen muffen. 3ch endlich, ich habe fie meinem Daffe geopfert, ihr Leben galt mir weniger ale biefer langgenabrte unvertilgbare bag! Go vieler gemeinfamer Riebertrachtigfeit tonnte bas liebliche Rind nicht wiberfteben, fie erlag ibr, fie ftarb. Bunfchen wir uns Glud, wir brei, es ift Alles gang vortrefflich gelungen!"

Die Egoiften bes vorliegenden Werks leiden mehr ober weniger an den Folgen ihres Egoismus. Es fehlt indes noch ein Egoift in der Sammlung, der bem Alles gedeiht und gelingt, dem Alles fich fügt und der dem Aeußern nach gefund, reich und gkäcklich wird. Solche Egviften gibt es in der Welt.

Bir haben bier ben Faben bes Romans fo tury als moglich wiedergegeben. In den vier Banden welche die Ergahlung fullt Hagt ber Lefer nicht über Bangen, ein Beweis wie lebenbig die Ereigniffe fich gutragen, wie fpannend die Situation, wie feffelnd die Charaftere und wie unterhaltend bie Rebenumftanbe find. 3m erften Abeil bilbet eine Gilpoftreife mit bem verbotenen Pubel eine febr unterhaltenbe Episobe. Die Reflerionen ber iconen Gife über ben Angug ber Damen und wie und mas man fich babei benten muffe, find genial und anmuthig. Schilderungen von Gegenden und wirflichen Buftanben, &. B. Die ber armen Beber, tragen ben Stempel ber Babrheit. Ginzelne Charafterbilber find vorzuglich gelungen. Die Dauslichfeit bes Sebeimraths Stengel möchte man für eine aus dem Leben genommene halten. Go tonnen wir benn bas vorliegende Bert als ein unterhaltendes empfehlen. Es erinnert an den englischen Roman und bas ift ein Berbienft mehr, indem der frangofische und deutsche uns oft als fo wenig erquidlich ericeinen mußte.

4. Die Abenteurer auf hispaniola. Bon Pietro huesco. Aus dem Spanischen von B. A. Reumann. Drei Theile. Braunschweig, Leibrock. 1852. 8. 3 Thte.

Eine Rotiz macht ben Lefer barauf aufmerkfam baß von ben Romanen bes spanischen Autors Pietro Juesco bisher in Deutschland noch Richts veröffentlicht wurde. Wir können solzes indes nicht für ein Ungläck halten, denn obgleich das vorliegende Wert den gepriesenen Reichthum an Handlung, die spannende Darstellung und keine Charakteristik befigt, wodurch bas Interesse bes Lesers während des Lesens gefesselt wird, so vermag der Roman doch nicht das Urtheil einer ruhigen Kritik auszuhalten. Ohne Erquickung erschien uns die Lecture; unbefriedigt legten wir sie aus der Hand. Der Boman spielt im 17. Sahrhundert. Der Schauplus ist S. Domingo und die üppige Ratur der Antillen breitet ibren leuchtenden Reichthum

aus. Der Commandant Don Ramon Carrol ift ein Thrann, fein Bruder ber Priefter ein heuchterifcher Bofewicht. Donna Carmen, die reiche Erbin, ift Don Ramon's Mundel und wird von ihm als Braut gewünscht und betrachtet. Der junge Bertenfischer Soachim liebt fle und ber eifersuchtige Gouverneur haft und verfolgt ihn mit Graufamteit und entwickelt bie gange Billfür welche bie Berhaltniffe ermöglichen. Gine Rrofobile jagb, Scenen mit Butaniern, beren Anführer Leopard genannt und als unbarmherzig geschildert wird, geben dem erften Theil ein spannendes Intereffe. Es findet fic daß Joachim der Leibeigene der Sohn des frangofifchen Grafen Coffe ift, ber in Paris feine Frau aus Giferfucht ermordet bat, weil fie mit dem Bergog von Drieans ein Liebesverhaltnif angefnupft. Er ward fluchtig und gerieth nach mancherlei Schidfalen in bas Berhaltnif eines leibeigenen Perlenfifders. Auf bem Sterbebette enthult er biefe feine Lebensgeschichte. Soachim und Leopard find feine Buborer; Letterer ertennt in bem Sterbenben feinen Bruber und nimmt beffen Sohn mit fich ; berfelbe wird Butanier, benn er muß flieben, weil Carmen ihren Dheim in Gelbftvertheibigung erftochen hat und ber Berbacht ihn, ben von bem Ermorbeten fo fcmer Beleibigten, ber ihr in Fortichaffung bes Leidnams bebuflich mar, treffen murbe. Es findet fich auch Joachim's Mutter wieder; fie ift nicht an ihren Bunben geftorben und hat fich in die Reue Belt begeben, um Gatten und Sobn gu fuchen. Man begegnet ibr in Balbern und Biloniffen als Freundin der Blibuftier, als Rathgeberin der wilden Inbianer. Sie findet auch ben Gohn und ftirbt, nachdem fie ihn in Tob und Berberben gefturgt gu haben glaubt. Golche Ereigniffe grengen gewiß an bas Bereich unmöglicher Romantif. Unbere Begebenheiten murben wir ebenfalls fur unmöglich und unmabricheinlich erklaren, wenn nicht Beit und Umftanbe gu ben fühnften Erfindungen und Mittheilungen berechtigten.

Der berühmte Besen von Holland (ein hollandischer Abmiral) hatte damals die Meere noch nicht von Rebenbuhlern gefäubert; die englische Marine lag noch auf den Werkten; der französische Abel sab in seinen Colonien nur verächtliche Comptoirs, in denen allein die jüngern Söhne des Adels von Sascogne ihre Wappen heradwürdigten. Zu dieser Zeit war es daß die Spanier, herren beider Indien, ihre Schisse mit Goldund Silberbarren befrachteten. Sie hatten die Indianer ausgerottet oder unterworfen und die Widerspenstigen in die entferntesten Wälder gejagt, sern von ihren in Brand gesteckten hatten, wo sie ihre Wohnungen in den Gipfeln der Bäume erbauten. Die Unterwürsigsten arbeiteten in den Bergwerken und Perlensischereien auf Rechnung der Spanier. Die Inquisition von Madrid herrschte über hundert Städte in diesen reichen Gegenden des südlichen Amerika und der Antillen.

Bu Anfang der vorliegenden Erzählung lagen in den verschiedenen Schen reich beladene Schiffe vor Anker, die für die Dalbinsel bestimmt waren. Mehrere Monate lang wagten sie inch nicht in die offene See, weil das mächtige Spanien Furcht hatte vor einigen hundert Seeräubern, welche zu ihrem Beodactungspunkte die Schildkoteninsel, einen Felsen von 16 Meilen Umkreis, gewählt hatten. Die fabelhaften Thaten, die Wunder von Helbenmuth dieser handvoll Abenteurer werden von spanischen Schriftkellern häusig berichtet und können allein eine Ibee von der Größe dieses außerordentlichen Ampfes zwischen den wilden Seeräubern und Spanien geben, welches letztere fich im herzen seiner Bestigungen bedroht fühlte. Die bewunderungswerthesten Sharattere hatten Gelegenheit sich in diesem malerischen Rahmen zu entwickeln, den die bestemdenden, von diesen Abenteurern angenommenen Sitten darboten.

So finden wir denn in reichem Maße Kampfe, Abenteuer, Gefahren aller Art. helden die gehenkt werden sollen und im letten Augenblick noch Rettung finden. Joachim's unendliche Liebe für Donna Carmen, die ihn zu den aufopfernoften handlungen, felbft in die Anechschaft treibt, und ihre erwachende sich immermehr steigernde Reigung bilden einen Faden. Des sanktern Gestübls, woran die wilden, oft haarstraubenden

Scenen fic reiben. Rach vielen Gefahren und Abenteuern werben Beibe gludlich, nachdem Carmen ihn vom Rarren bes Tobes, mo bas Gelbe Fieber feine Gefahrten getobtet, losgebunden und befreit hat. Es maren Baffer: und Feuerproben bestanden worden, und man freut fich als man endlich das liebende Paar in eleganter Gutte der reichen Perlenficherei Runderia, ber Befigung Carmens, gludlich eingeniftet findet.

5. Rebecca ober bie Subin von Mostau. Roman in zwei Theilen von Sir Robert Renner. Berfasser der Romane: "Das Blumenmädchen" und "Baldröschen". 3wei Theile. 3wickau, Gebr. Thost. 1853. 8. 2 Thr.

Bare ber porliegende Roman nicht fo außerordentlich un-bedeutend, so murde die Kritik fo mancherlei zu tadeln finden, benn bas einzige Bemerkenswerthe und hervorragende baran find feine Mangel. 3m Sabr 1847 finbet man einen jungen gebildeten franzöfischen Grafen Dumont, der sich in geheime Berbindungen einläst zur Beglückung der Menscheit. Die Freiheitsgedanken, die communistischen socialen Ansichten jener Beit beseelen ihn. Die geheime Gesellschaft wird entbeckt und ausgehoben; die Art und Weise wie Graf Dumont sich der Berhaftung entzieht, wie er bas Dienftmadchen feiner Retterin belohnt und begludt, füllt einen großen Theil des erften Bandes. Er muß Frantreich verlaffen und der von Freiheitsideen befeelte, für Gleichheit schwärmende, wegen geheimer Berbindung Berfolgte wendet fich nach Rugland. Er ift febr erftaunt, findlich verwundert als er auf bem Schiff erfahrt bag in Rugland feine 3been mieliebig find, daß bort Briefe erbrochen, politifche Rachrichten unterschlagen werben, bag bas freie Bort nicht vergonnt ift und daß man unfreiwillige Reifen nach Sibirien antreten tann. Dumont's Indignation ift mabrhaft tomifc. Er hat auch alle verdächtigen Papiere mit fich nach Rufland genommen, bamit der Lefer fur ihn gittern und Gefahren abnen tonne die er felbft nicht abnt. Seine Liebesverhaltniffe in Mostau, erft mit ber lieberlichen gurftin und bann mit ber Bubin Rebecca, haben etwas fur die Rritit Berausfobernbes; bei ber erften findet man nicht die Belt, bei ber zweiten nicht die Sitte und bas Benehmen einer ebeln Jubin. Abermals muß der Graf aus Mostau flieben; Rebecca bat ihn verrathen und gerettet, fie folgt ihm, wird Chriftin und Grafin Dumont. Ihr Bater ber fie gum Berrath angespornt, ber fie einem betrugerifchen, gemeinen Suben verlobt, ber mit biefem Suben vereint gegen eine Befohnung ben Fremben anzugeben gedachte, tommt auch nach Paris, fegnet ben Bund und wird bes Grafen geachteter Schwiegervater. Das vorliegende Buchlein bemeift bag tron mancher Renntnig von Landern, Buftanden und Berbaltniffen, tropbem bag man Bieles Durchbacht, Anfichten burch. fprocen und in fich felbft aufgetlart bat, man vielleicht ein febr mittelmäßiges Bert gutageforbern tann, aber noch lange nicht einen guten Roman.

Aus Livland und über Livland.

III. *)

Efthnifche Bolkslieder. Urfdrift und Ueberfegung von S. Reus. Derausgegeben von der esthländischen literarischen Gesellschaft. Zwei Abtheilungen. Reval, Rluge. 1850 — 51. Gr. 8.

Rach ben vorliegenden beiden erften Lieferungen ift bie Anordnung der Stoffe noch nicht abzunehmen. Da haben wir 1. Erinnerungen aus bem Beibenthum; 2. Befchwörungen und Lieder Der Baubermacht; 3. Ratholifche Erinnerungen; 4. Epis fces und Gefchichtliches; 5. Lieber ber Rlage; 6. Liebes Luft und Leid; 7. Aus der Ratur und dem Alltagsleben; 8. Liebe und Freierei; 9. hochzeit, Che, Rindesliebe. In Diefer Art tonnte die Aufgablung obne Ende fortgeführt merben.

Seitbem Berber in feinen "Bollerftimmen" ben erften Ber-

fuch aufftellte, Boltsbichtungen verschiedener Fremblander bem Deutschen zuganglich zu machen, wuchs die erwähnte Literatur, einmal in Anregung gebracht, zu immer umfassenbern Leiftungen beran. Allein was auch bieber gewonnen fein mag, es reicht noch lange nicht hin ein vollständiges geographisches Bild ber Poefie gu geben, wie fie auf ben verschiedenen Gebieten bes Erbballs ber Genius des Bolks geftaltete. Die Sonberftubien einzelner goricher führten uns möglichft vollftanbige Sammlungen oder Auswahlen des Beften aus bestimmten Gegenden vor. Den verschiedenen Sammlungen fchließen fich Reus' "Efthnifche Boltelieber" in ihrer Beife an.

3m efthnischen Bolksliede hat fich die alte Urfprache, welche mit bem im Lauf ber Sahrhunderte weniger alterirten Finni-ichen baufig übereinstimmt, unverandert erhalten. Der vierfußige trocaifche Bere bildet die Grundlage fur den Bau jener Bolkblieder, wird aber haufig an belebtern Stellen mit Dattylen unterbrochen, welche in ber Regel einen langfilbigen Schluß bedingen. Ab und zu laffen fich Monftrofitaten wie __ _ _ , jedoch nur felten bliden. Der Buchftabenreim ift ber gebrauchliche in ben echten alten Bolfsliedern, benn was neuere Berfuche an Rachahmung beutscher Dichtweise zutageforbert ift ohne Berth und fann bier nicht in Betracht tommen, wo die Poefie nur insoweit als fie der volltommenfte Ausdruck ber Rationalität und beren Spracheigenthumlichkeit

ift intereffiren barf.

Gine funftlerifche Berflechtung ber Reime lagt fich nirgend nachweifen. Der trochaifd battplifche Gang bes eftbnifden Liebes ift burd bie Eigenthumlichteit ber Sprache bedingt, welche fein einziges Bort mit furger Anfangefilbe aufweifen tann. Derfelbe Silbenfall veranlagte den Gebrauch des Buchftabenreims, beffen bas gange alte Rorbeuropa fich bebiente. Eine Abtheilung in Strophen tennt bas efthnische Bolkslied nicht, welches in feiner eintonigen Gefangeweife fur ben fprach. tundigen Buborer teinerlei Intereffe bietet. Doch finden fich in einzelnen, namentlich in ben an Rufland grenzenden Gegenden gewisse Refrains, wie "öho" ober "o!", welches bem schottichen D! entsprache, und "lelo, lelo," bas bem rufficen "ARAR, ANDAH" nachgebildet fceint. Storend find die oft bis jum Uebermaß angebrachten Biederholungen einzelner oder mehrer Berfe. Das weibliche Gefchlecht icheint auch im Efthnifden Deger und Pfleger ber Dichtfunft ju fein, die Frauen und Dabden find es, welche zahllofe Lieder im Gedachtniffe aufbewahren. Dit metallfaitener Barfe (kandel ober kannel) im ganbe umbergiehende Sanger nach altem Stil mag es schwerlich noch geben, ber lette wanna laulumees (alte Sanger) welcher genannt wird ftammte mahricheinlich von bem Landgute Sartmois in Bierland (Efthland) und ftarb 1812 ober 1813 im hohen Alter.

3d habe einen alten Sanger Sans Berner getannt, welcher, von meinem vaterlichen Landgute heimthal geburtig, mit eigener poetifcher Begabung ein ausgezeichnetes Gebachtnif verband, bas ibn gum beliebten und in ber fernften Umgegend bei allen Festilichkeiten gesuchten Gafte machte. Er ftarb leiber fruber als ich feines Liederschages, der mit ihm ins Grab ftieg, mich vergewiffern konnte. Den Mittheilungen eines jungern Boltsfangers, Peter Rriner, und einer alten efthnischen Frau verdanke ich bagegen manches fcone Lieb, beren einige in meinen "Palmen und Birten" nachgedichtet wurden. Die altern und beffern Lieder find, wenn auch mit vielen Abweischungen, fo boch in einem gemeinfamen Stamme uber gang Efthland und bas angrengende efthnisch fprechende Livland verbreitet. (Das fubliche Livland bat mit Rurland die lettifche Sprace gemein.) Die Bermen und Wierland genannten Theile Efthlands find in iconen Bolksliedern am meiften ausgebeutet worden und werden fur die ergiebigften gehalten. Arm find bie Infel Defel und Rut, ber Defel gunachftgelegene Theil

^{*)} Bergl. bie in ben "Origines Liveniae" Beinrich's bes Letten und bem "Liber census Daniae" aufbewahrten Ueberrefte bes alten Eftbnifd.

^{*)} Bergl. Rr. 8 und 12 b. Bl.

des gestlandes. Eine in das russische Souvernement Pleskau in altesten Zeiten aus dem herzen Sethlands verpflanzte esthnische Semeinde hat mitten unter Russen duch ihre Sprache mit ihrer Rleidung, mit ihren Sebrauchen auch ihre Sprache und ihre soften Bolkslieder treulich ausbewahrt. Die im innern Livland gelegene fellinsche Gegend, in der ich geboren wurde, scheint nach den von mir veranstalteten Sammlungen mit zu den erziedigsten kandschaften für esthnische Poesie zu gehören. So gelang es mir unter Anderm das berühmte altesthnische Kriegstied in einer besondern schönen Bersion auszeichnen, an der mir der Jahrhunderte fortgesetzte poetische Fortdau von besonderm Interesse ist. Auf dem altesthnischen Stamm sinden sich die Spuren des Mittelalters, des Rordischen und Rapoleon'schen Kriegs ausgedrängt.

Reus standen eine Menge umfassener Sammlungen zugebote: 1. Sammtliche bisher zerstreut gedruckte esthnische Bolkslieder; 2. kleinere handschriftliche Sammlungen, theils im Besitze de Herausgebers, theils im Besitze bet Perausgebers, theils im Besitze bet Perausgebers, theils im Besitze en Kibliothek; 3. eine Sammlung des esthnischen Bolkslehrers Jahn Jahnson im Kirchspiele Karuseh; 4. die des verstorbenen esthländischen Seneralsuperintendenten A. Knüpfer und 5. die des De. E. Fr. Kreuzwald in Werto. Eine noch aus dem vorigen Jahrhundert herrührende Sammlung, welche Frau S. von Knorring (geborene Lieck) dem 1824 verstorbenen Präpositus und Consistorialassessen dem 1824 verstorbenen Präpositus und Consistorialassessen. Dem größern deutschen Publicum wurden bisher durch herber, Braun, Schlegel ("Reisen in mehre russischer durch herber, Braun, Schlegel ("Reisen in mehre russische Gouvernements"), Renzel ("Die Gesänge der Bölster") und Zegör von Sivers ("Palmen und Birken") esthnisse Bolkslieder in deutscher Uebertrazung vorgeführt.

Bas die Behandlung anlangt welcher Reus beim Ueberfesen den Urtert unterwarf, darüber wollen wir ihn selbst reben lassen: "Ich habe mich darauf beschränkt, soviel mir und
Andern möglich, den wahren Sinn überall mit Genauigkeit
wiederzugeben und zugleich Färdung und Ton eines jeden Stucks
andeutend zu spiegeln. Darum schien mir unbedenklich, dickteeische Ausdrücke und Bendungen, seltenere und alterthümliche
Wörter und Formen mit Maß einstießen zu lassen, freilich zuweilen auf die Gesahr hin altfränkisch und dunkel zu werden.
Rothwendiger noch dunkte mich's, den Buchstabenreim als der
esthnischen Bolksdichtung wesentlich bezuwehalten, aber auch
mit der ihm eigenen Freiheit, ohne peinliche Wahrung von Bahl
und Stellung zu behandeln:" Diese Uebersezung wird den Forscher gewiß befriedigen, Bemjenigen aber der einen poetischen
Genuß erwartet durch das Barock Fremde nicht genügen.

Wenn Reus ber eithnischen Dichtung "fühnen Schwung und hohen Flug dichterischer Begeisterung" sowie "feine und auserlesene Bierlichteit" abspricht, so möchte ich ihm hierin nicht in vollem Maße beipflichten. Mir scheint als habe die peinliche Aufgabe welche ber gewissenhafte Ueberfeger sich stellte ihn oft verhindert die volle Schönheit des esthnischen Liedes jum Ausbruck zu bringen.

Dogen hier zwei Behandlungen beffelben Liebes, bie eine aus Deus' "Efthnischen Bolksliebern", Die andere aus Givers' "Palmen und Birken" ben Schluß machen.

Die Entftehung bes Gefangs.

Wo ich lofete bie Lieber, Sinnend fouf bes Sanges Beifen, Bort zusammenwand mit Borten, Dem Gehirn enthub Gebanten?

Als mich meine Rutter wiegte, An ber Schwebestange schautelnb, Lulte fie mit Liebesmunde, Rich mit schonem Sang in Schlummer.

Traumeselfen um die Wiege, Lullend in des Lagers Ständer, Shlummerwacht beim Shwung der Shwebe Kräftigten das Lieb der Mutter, Das es burch ins herz gebrungen," Im verborg'nen Grund ju teimen. Balb jum hirtenbuben wuchs ich, Taugte jum Gefchaftsbetreiber.

Saten ließ man mich bie Beerbe, Barten Farfen unter Erlen, Begen Beerben unter Birten, Bahren in ber Balbung Ralber.

Böglein von geschmeidiger Zunge Trugen Schall im spigen Schnabel: Singedrossel im Dorngesträuch, Nistevogel im Nußgesträuch, Schwälbchen in dem Schein der Sonne, Spaßen unter des Daches Schirm,

Seglichem nach jebes Beise Barb ein Lieb ber Lust verlieh'n. Lerche tiriliret Lieber, Rachtigall, fie schmettert Schlage!

And're Weisen bot ber Windhauch: Regenrauschen mit dem Gewölt, Aus dem Meere Murmelweisen, Aus den Wogen Schall der Schlachten.

Sturmwind fließ in die Posaune, In die Sachfeif Balbungswipfel. Salder Sangesmanner Lieber Bedeten mich unversehens,

Brachten balb bie Saat jum Reimen, Die fo lang' im barren Acer Ohne Thau geschlummert hatte. Schnelle icarft' ich ba ben Schnabel,

Ließ bes Liebes Klange icallen, Ließ ber Reime Reihen wallen. Pflügenb, eggenb, Schwaben sammelnb, Schlug ich an bie eig'nen Lieber.

Mit bem Sang zumal erwuchs ich, Bir find beibe Manner worden, Freier worden, feingestaltet, Uns ber Math ans Ohr zu schmiegen.

Der Ganger.

Sort jum Borte heimlich fagenb In ber Bruft bie Rlamm' entfacte.

Als mit treuer hand die Mutter Mir gewiegt die Wiegenstange, Eullten ihre holben Beisen Mich jum Schlummer mit Gesange.

Araumebelfen um bab Lager, Bon ber Wiegenstange nieber, Schlummermächter an bem Bettden, Rährten leise Mutters Lieber.

Lief ins Rinberberg gefenket Darrten fie auf ftillem Ader. Und ich wuchs jum hirtenbuben, Bu Gefcaften Hug und wacker.

Ruh und Ralber follt' ich huten Unter Erlenftrauch und Birten, Schaf und Biege follt' ich warten, Rings auf fcattigen Begirten. Weenen fic reihen. Rach vielen Gefahren und Abenteuern werben Beibe gludlich, nachdem Carmen ihn vom Rarren bes Tobes, wo bas Gelbe Fieber feine Gefährten getobtet, loggebunden und befreit bat. Es maren Baffer: und geuerproben bestanden worten, und man freut fich als man endlich bas lies bende Paar in eleganter Butte ber reichen Perlenficherei Runderia, ber Befigung Carmens, gludlich eingeniftet findet.

5. Rebecca ober bie Jubin von Mostau. Roman in zwei Theilen von Sir Robert Renner. Berfaffer ber Romane: "Das Blumenmadchen" und "Balbroschen". 3mei Theile. 3mickau, Gebr. Thoft. 1853. 8. 2 Thir.

Bare der porliegende Roman nicht fo außerordentlich unbebeutend, fo murbe Die Rritit fo mancherlei gu tabeln finden, benn bas einzige Bemertenswerthe und hervorragende baran find feine Mangel. 3m Jahr 1847 finbet man einen jungen gebilbeten frangofficen Grafen Dumont, ber fich in geheime Berbindungen einlaßt gur Begludung ber Denfcheit. Die Breiheitsgebanten, Die communiftifden-focialen Anfichten jener Beit befeelen ibn. Die geheime Gefellchaft wird entbedt und aufgehoben; die Art und Beife wie Graf Dumont fich ber Berhaftung entzieht, wie er bas Dienstmadchen feiner Retterin belohnt und begluckt, fullt einen großen Theil bes erften Bandes. Er muß Frantreich verlaffen und ber von Freiheiteibeen befeelte, für Gleichheit fcmarmende, megen geheimer Berbindung Berfolgte wendet fich nach Rufland. Er ift febr erftaunt, tind-lich verwundert ale er auf dem Schiff erfahrt daß in Rufland feine 3deen misliebig find, bag bort Briefe erbrochen, politifche Rachrichten unterschlagen werden, daß das freie Wort nicht vergonnt ift und daß man unfreiwillige Reifen nach Sibirien antreten tann. Dumont's Inbignation ift mabrhaft tomifc. Er bat auch alle verbachtigen Papiere mit fich nach Rugland genommen, bamit ber Lefer fur ihn gittern und Gefahren abnen konne die er felbft nicht abnt. Seine Liebesverhaltniffe in Moskau, erft mit ber liederlichen gurftin und bann mit ber Budin Rebecca, haben etwas für die Kritit Berausfoderndes; bei ber erften findet man nicht bie Belt, bei ber zweiten nicht bie Sitte und bas Benehmen einer edeln Judin. Abermals muß ber Graf aus Mostau flieben ; Rebecca hat ihn verrathen und gerettet, fie folgt ihm, wird Chriftin und Grafin Dumont. 3hr Bater ber fie jum Berrath angespornt, ber fie einem betrugerifchen, gemeinen Buben verlobt, ber mit Diefem Buben vereint gegen eine Belohnung ben Fremben anzugeben gedachte, kommt auch nach Paris, fegnet ben Bund und wird bes Grafen geachteter Schwiegervater. Das vorliegende Buchlein beweift bag trog mancher Renntnig von Landern, Buftanden und Berhaltniffen, tropdem daß man Bieles Durchdacht, Anfichten burchfprocen und in fich felbst aufgeklart hat, man vielleicht ein febr mittelmäßiges Bert jutagefordern kann, aber noch lange nicht einen guten Roman.

Aus Livland und über Livland.

III. *)

Efthnifche Bollelieder. Urfdrift und Ueberfegung von S. Reus. Berausgegeben von ber efthlanbifden literarifden Gefellichaft. Amei Abtheilungen. Reval, Kluge. 1850 - 51. Gr. 8. 2 Ablr.

Rach den vorliegenden beiden erften Lieferungen ift die Anordnung ber Stoffe noch hicht abzunehmen. Da haben wir 1. Erinnerungen aus dem Beibenthum; 2. Befcmorungen und Lieber Der Baubermacht; 3. Ratholifche Erinnerungen; 4. Gpis fces und Gefchichtliches; 5. Lieber ber Rlage; 6. Liebes Luft und Leib; 7. Aus der Ratur und bem Alltageleben; 8. Liebe und Freierei; 9. Sochzeit, Che, Rindesliebe. In Diefer Art Bonnte Die Aufgablung ohne Ende fortgeführt werben.
Seitbem Gerber in feinen "Bollerstimmen" ben erften Ber-

fuch aufftellte, Boltebichtungen verschiedener Fremblanber bem Deutschen juganglich ju machen, wuchs bie erwähnte Literatur, einmal in Anregung gebracht, ju immer umfaffenbern Leiftungen beran. Allein was auch bisber gewonnen fein mag, es reicht noch lange nicht bin ein vollständiges geographisches Bild ber Poefie gu geben, wie fie auf ben verschiedenen Gebieten bes Erbballs ber Genius des Bolks gestaltete. Die Sonderstubien einzelner Foricher führten uns möglichft vollftandige Sammlungen ober Auswahlen bes Beften aus beftimmten Gegenden vor. Den verschiedenen Sammlungen fcliegen fich Reus' "Eftbnifde Bolfblieber" in ihrer Beife an.

3m efthnifden Bolfeliebe bat fich bie alte Urfprache, welche mit bem im Lauf ber Sahrhunderte meniger alterirten Finnifcen *) baufig übereinftimmt, unverandert erhalten. Der vierfüßige trochaifche Bers bildet die Grundlage für den Bau jener . Boltelieber, wird aber haufig an belebtern Stellen mit Dattylen unterbrochen, welche in ber Regel einen langfilbigen Schluß bedingen. Ab und ju laffen fich Monftrofitaten wie __ _ _ jeboch nur felten bliden. Der Buchftabenreim ift ber gebrauchliche in ben echten alten Bolfsliedern, benn mas neuere Berfuche an Rachahmung beutscher Dichtweise gutage. fordert ift ohne Berth und tann bier nicht in Betracht tommen, wo die Poefie nur insoweit als fie ber volltommenfte Ausbrud ber Rationalitat und beren Spracheigenthumlichkeit ift intereffiren barf.

Eine fünftlerifche Berflechtung ber Reime läßt fich nirgend nachweifen. Der trochaifd baktplifde Gang bes eftbnifden Liebes ift burch bie Eigenthumlichteit ber Sprache bedingt, welche tein einziges Bort mit furger Unfangefilbe aufweifen fann. Derfelbe Silbenfall veranlagte den Gebrauch bes Buchftabenreims, beffen bas gange alte Rorbeuropa fich bediente. Eine Abtheilung in Strophen tennt bas efthnische Boltslied nicht, welches in feiner eintonigen Gefangeweife fur ben fprachtundigen Buborer teinerlei Intereffe bietet. Doch finden fich in einzelnen, namentlich in den an Rußland grenzenden Gegenden gewisse Refrains, wie "öho" oder "o!", welches dem schottischen D! entspräche, und "ledo, ledo," das dem russischen "ABAB, Awarb" nachgebildet scheint. Storend sind die oft bis zum Uebermaß angebrachten Bieberholungen einzelner ober mehrer Berfe. Das weibliche Gefchlecht icheint auch im Efthnifchen Beger und Pfleger ber Dichteunft ju fein, Die Frauen und Madchen find es, welche zahllofe Lieber im Gebachtniffe aufbewahren. Dit metallsaitener Barfe (kandel ober kannel) im gande umbergiehende Sanger nach altem Stil mag es schwerlich noch geben, ber leste wanna laulumees (alte Sanger) welcher genannt wird ftammte mahricheinlich von bem gandgute Sarimois in

Wierland (Efthland) und ftarb 1812 ober 1813 im hoben Alter. 3ch habe einen alten Ganger Sans Werner gefannt, welcher, von meinem vaterlichen Landgute Beimthal geburtig, mit eigener poetischer Begabung ein ausgezeichnetes Gebächt-niß verband, bas ibn jum beliebten und in der fernsten Um-gegend bei allen Festlichkeiten gesuchten Gaste machte. Er starb leider früher als ich seines Liederschafts, der mit ihm ins Grab ftieg, mich vergewiffern konnte. Den Mittheilungen eines jungern Bolfsfangers, Peter Rriner, und einer alten efthnischen Frau verbante ich bagegen manches fcone Lieb, beren einige in meinen "Palmen und Birten" nachgebichtet wurben. Die altern und beffern Lieber find, wenn auch mit vielen Abweischungen, fo boch in einem gemeinfamen Stamme über gang Esthland und bas angrenzende efthnisch sprechende Livland verbreitet. (Das fubliche Livland bat mit Rurland bie lettifche Sprace gemein.) Die Bermen und Bierland genannten Theile Efthlands find in iconen Bolteliedern am meiften ausgebeutet worden und werden fur die ergiebigften gehalten. Arm find bie Infel Defel und Rud, ber Defel junachftgelegene Abeil

[&]quot;) Bergl. bie in ben "Origines Liveniae" Deinrich's bes Letten und bem "Liber consus Daniae" aufbewahrten Ueberrefte bes alten Eftbnifd.

^{*)} Bergl. Rr. 8 unb 12 b. Bl.

bes gestlandes. Eine in das russische Souvernement Pleskau in altesten Zeiten aus bem herzen Esthlands verpflanzte esthnische Semeinde hat mitten unter Russen duch ihre Sahrhunderte mit ihrer Rleidung, mit ihren Gebrauchen auch ihre Sprache und ihre solltslieder treulich aufbewahrt. Die im innern Livland gelegene fellinsche Gegend, in der ich geboren wurde, scheint nach den von mir veranstalteten Sammlungen mit zu den erziedigsten Landschaften für esthnische Poesie zu gehören. So gelang es mir unter Anderm das berühmte altestpinsische Kriegstied in einer besondern schönen Berston auszesichnen, an der mir der Jahrhunderte fortgesetze poetische Fortdau von besonderm Interesse alle Mittelalters, des Rordischen und Rapoleon'schen Kriegs ausgedrängt.

Reus standen eine Menge umfassender Sammlungen zugebote: 1. Sämmtliche bisher zerstreut gedruckte esthnische Bolkstieder; 2. kleiners handschriftliche Sammlungen, theils im Besige des Herausgebers, theils im Besige der esthländischen allgemeinen Bibliothek; 3. eine Sammlung des esthnischen Bolkslehrers Zahn Jahnson im Kirchspiele Karuseh; 4. die des verstordenen esthländischen Generalsuperintendenten A. Knüpfer und 5. die des der Kreuspald in Werto. Eine noch aus dem vorigen Jahrhundert herrührende Sammlung, welche Frau S. von Knorring (geborene Tieck) dem 1824 verstorbenen Präpositus und Conssistorialassessische Dem 1824 verstorbenen Präpositus und Conssistorialassessische Dem Gesten deutschen Publicum wurden bisher durch Herder, Braun, Schlegel ("Reisen in mehre russische Souvernements"), Menzel ("Die Gestange der Bölker") und Zegór von Sivers ("Palmen und Bisken") esthniser") esthnis

sche Bolkslieder in deutscher Uebertragung vorgeführt.
Bas die Behandlung anlangt welcher Reus beim Ueberssehen luftert unterwarf, darüber wollen wir ihn selbst reden lassen: "Ich habe mich darauf beschränkt, soviel mir und Andern möglich, den wahren Sinn überall mit Genauigkeit wiederzugeben und zugleich Färbung und Lon eines jeden Stucks andeutend zu spiegeln. Darum schlen mir unbedenklich, dichterische Ausdrücke und Bendungen, seltenere und alterthümliche Wörter und Formen mit Maß einsließen zu lassen, freilich zus weilen auf die Gesaft bin altfranklich und dunkel zu werden. Rothwendiger noch dunkte mich's, den Buchstabenreim als der esthnischen Bolksdichtung wesentlich beszubehalten, aber auch mit der ihm eigenen Freiheit, ohne peinliche Wahrung von Bahl und Stellung zu behandeln: Diese Uebersetzung wird den Forscher gewiß befriedigen, Demjenigen aber der einen poetischen Genuß erwartet durch das Barock-Fremde nicht genügen.

Wenn Reus der efthnischen Dichtung "tuhnen Schwung und hohen Flug dichterischer Begeisterung" sowie "feine und auserlesene Zierlichteit" abspricht, so möchte ich ihm hierin nicht in vollem Masse beipflichten. Mir scheint als habe die peintiche Aufgabe welche der gewissenhafte Ueberseger sich stellte ihn oft verhindert die volle Schönheit des esthnischen Liedes zum Ausdruck zu bringen.

Dogen hier zwei Behandlungen besselben Liebes, die eine aus Reus' "Efthnischen Bolkstedern", die andere aus Givers' "Palmen und Birten" den Schluß machen.

Die Entftehung bes Gefangs.

Wo ich lofete bie Lieber, Sinnend fouf bes Sanges Beifen. Wort zusammenwand mit Worten, Dem Gehirn enthub Gebanten?

Als mich meine Rutter wiegte, An ber Schwebestange schautelnb, Lullte sie mit Liebesmunde, Rich mit schönem Sang in Schlummer.

Araumeselfen um die Biege, Lullend in bes Lagers Stanber, Schlummerwacht beim Schwung ber Schwebe Araftigten bas Lieb ber Mutter, Daß es burch ins berg gebrungen, Im verborg'nen Grund ju teimen. Balb jum hirtenbuben wuchs ich, Xaugte jum Gefchaftebetreiber.

Satten ließ man mich bie Beerbe, Barten Farfen unter Erlen, Begen Beerben unter Birten, Bahren in ber Balbung Ralber.

Boglein von geschmeid'ger Bunge Trugen Schall im fpigen Schnabel: Singebroffel im Dorngestrauch, Nifterogel im Nuggestrauch, Schwalbden in bem Schein ber Sonne, Spagen unter bes Daches Schirm,

Beglichem nach jebes Weife Barb ein Lieb ber Luft verlieb'n. Lerche tiriliret Lieber, Rachtigall, fie fomettert Schläge!

And're Weisen bot ber Windhauch: Regenrauschen mit bem Gewölk, Aus dem Meere Murmelweisen, Aus den Wogen Schall der Schlachten.

Sturmwind sties in die Posaune, In die Sadpfeif' Balbungswipfel. Salder Sangesmanner Lieber Bedeten mich unversebens,

Brachten balb bie Saat jum Keimen, Die so lang' im barren Uder Ohne Ahau geschlummert hatte. Schnelle schärft' ich ba ben Schnabel,

Lies bes Liebes Rlange ichallen, Lies ber Reime Reihen wallen. Pflügend, eggent, Schwaben fammelnb, Schlug ich an bie eig'nen Lieber.

Mit bem Sang zemal erwuchs ich, Bir find beibe Manner worben, Freier worben, feingestaltet, Uns ber Maib ans Dhr zu schmiegen.

Der Ganger.

Sort, wie die lieberfrohe Sangeskunde mir erwachte, Wort jum Worte heimlich fugenb In ber Bruft bie Flamm' entfacte.

Als mit treuer hand die Mutter Mir gewiegt die Wiegenstange, Lulten ihre holben Weisen Mich jum Schlummer mit Gesange.

Araumebelfen um bas Lager, Bon ber Wiegenstange nieber, Schlummermächter an bem Bettchen, Rahrten leife Mutters Lieber.

Dief ins Rinberherz gefenket Darrten fie auf ftillem Uder. Und ich wuchs jum hirtenbuben, Bu Geschaften tlug und wacker.

Rub und Ralber follt' ich haten Unter Erlenftrauch und Birten, Schaf und Biege follt' ich warten, Rings auf fcattigen Begirten. Boglein mit gewandter Bunge Sangen fonabelnd ihre Lieber. 3m Gebafche jauchsten Droffeln, Anbere bom Reft Binwieber, Schwalben frei im Sonnenfcheine, Spaten unterm Dach alleine. Jebes ließ nach eig'ner Beife Munt're Subellieber icallen : Beiter fdwirrten Berdenfange, Rlangvoll folugen Rachtigallen. Binbe locten anb're Beifen : Aus ber Bolte Donnerflange, Mus ber Belle fanftes Raufden, Mus ber Moge Ochlachtgefange. Sturme blafen bie Pofaunen, Und bie Bipfel alle faufen. Diefer Ganger Melobicen Bedten mich mit ihrem Braufen, Trieben rafc ben Reim, ber lange Mit bem burren Staub gerungen. Gilig meinen Schnabel wegenb' Dab' ich froh im Balb gefungen. Meine Lieber gauteln fluchtig, Regen muthig ihre Schwingen. Auf bem Ader, auf ben Quen Baff' ich froben Sang ertlingen. Dit bem Lieb bin ich erwachfen, Beibe finb wir Manner heute, Um bie Gunft ber Schonen buhlenb, Befbe folante Freierbleute.

Begor von Givers.

Anna Luise Karschin.

Die Beranlaffung webhalb wir bier auf Diefe Dichterin auruderommen gibt, ber von Riente verfaßte historifche Roman "Anna Luife Raricin". Die Karfchin gebort bekanntlich gu bem Kreife von Dichtern, burch welche die Theilnahme Preugens an der poetischen Literatur befestigt murde, insbesondere aber hat fie ihre wefentliche Bedeutung für die Geschichte und Bett Friedrich's des Großen, wenngleich fie von diesem felbft, sowie leiber faft bie gefammte beutiche literarifche Entwidelung mit gleichgultigen Augen angesehen murbe, trothem bag gerade Briedrich und ber junge Staat Preufen viel ber poetifchen Begeifterung ber Dichter biefes Rreifes ju banten bat, indem fie einestheils feinen Rubm und feine aufftrebende Rraft im Bewußtfein bes Bolts befestigten, anberntheils aber in Beiten ber Rieberlage und ber Entmuthigung ju neuer Rraft und neuem Rampfe begeisterten, ja mande, wie g. B. Rleift, fogar mit ihrem Bergblute Die Anhanglichfeit befiegelten, Die fie fur ihren Belben und ihr aufftrebenbes Baterland empfanden. Ramler, Gleim und Rleift find Die vorzuglichften Reprafentanten biefer Richtung, ju benen benn auch Die Rarfchin gegablt wird, die damale eine bebeutenbere Berühmtheit erlangt hatte, als eigentlich nach ihren poetischen Leiftungen, wie wir diesels ben jest beurtheilen, zu erwarten gewesen mare, wenn man nicht in Anschlag bringen wollte, wie biefe Frau burch ihr perfonliches Schickfal fo viel Intereffe in Anfpruch zu nehmen im Stande mar und wie gerade Ort und Beit fur fie fo gun-ftig maren um durch ihre Theilnahme an der patriotischen Begeifterung der Preußen fur ihren Ronig und durch ihre fast fcmarmerifche Anhanglichkeit an Diefen, fowie burch bas Bekanntwerden mit den -obengenannten bedeutendern Dichtern jener Beit bie Augen ber Mitwelt in boberm Dage auf Die Dicterin und ihre poetischen Leiftungen zu lenten. Mit Recht fagt baber auch Bilmar in seiner "Literaturgeschichte": "Das größte Interesse und bleibendes flößt ihre Lebensgeschichte ein, das Zeitinteresse und bleibendes flößt ihre Lebensgeschichte ein, das Zeitinteresse aber wurde fur sie badurch rege daß eine aus niedern Berbältnissen fammende, in tieser Roth und Dürstigkeit ihr Lebelang schmachtende Frau über dem Elend ihres Dauses, über dem hunger und Frost und dem kummerlichen Holzlesen im Balde und unter den Mishandlungen ihres zweiten Gatten, eines stets betrunkenen Schneiders, die poetische Krast ihrer Jugend nicht einbußte — daß sie ohne alle literarische Eultur, die damals verhältnismäßig in noch weit größern Anschlag kam als heutzutage, dennoch ebenso gut Verse machen und den großen König ansungen konnte wie Gleim und die Seinigen." Die erste Ausgabe ihrer Gedichte besorgte 1764 Cleim.

Das leben dieser merkwurdigen Frau ist von ihrer Tochter, von R. 2. Klente beschrieben, und in der Ausgabe ihrer Gedichte von 1792 enthalten. Ihre Entelin ift die betannte Bilbel-

mine von Chegy.

Der Roman Rlente's gerfallt in brei Bucher, von benen das erfte "Das Dorfmadden", Das zweite "Die poetifche Schneiberfrau", Das britte "Die beutiche Sappho" überfchrieben ift. Der Inhalt ift folgender: Ruchel, bas Rammermadden eines Fraulein von Mofe hatte Durbach, ben Birth ber Schente auf ber Meierei Dammer an der niederschlefischen Grenze, geheirathet. Balb mar biefer geftorben und fie ver-beirathete fich jum zweiten male mit einem Jager hempel, ber bie Schenkwirthichaft fortfeste. Mus ber erften Che ftammte ein Madchen, Anna Luife, Die Belbin unfers Romans. Luife mar langere Beit bei ihrem Grofvater erzogen worden, berfelbe hatte fie im Schreiben und Lefen unterrichten, ja fogar Latein lebren taffen; daburch mar icon frube ihre Reigung für Lecture erwacht und ihr unruhiger Geift beschäftigte fich mit wunberbaren Phantafien, die ihre Entstehung bem Lefen bes Buchs von "Der iconen Melufine", "Der affatifchen Banife", bem "Robinson" u. a. verdantten. Da im hause nicht gebulbet murbe baß fie Bucher lefe, fo benugte fie bie Beit bagu, mag-rend fie bas Bieb weibete, wo fie einem Bauernbuben portas und fich immer mehr in bas phantaftifche Reich ber Darchenund Geenwelt hineinlebte. Die Barte ber Behandlung feitens ihres Stiefvaters fewie ihrer Grofmutter, Die Strafen ber Mutter, Alles vergaß fie, Alles duldete fie, wenn fie nur ihren Traumereien nachhangen wenn fie nur lefen durfte, und es fcmerate fie, bag es folche Bunder und Liebeszauber nicht mehr gabe. Aus Burcht vor Strafe und jugleich auch aus bem innern gebeimen Drange nach Abenteuern mar fie einft entwichen, mußte aber wieder guruckfehren und durfte nun nicht mehr auf die Beide, fondern wurde im Daufe befchaftigt. Rit 15 Sabren tam fie als Magd in eine Muble, ba ihre Meltern fehr jurudgetommen "Dier entbectte fie benn balb bag bie Dullerin ein Liebesverhaltnig mit einen Offizier unterhielt, der zuweilen aus ber Stadt tam und ba mußte nun Luise Schildmache balten, bamit fie bei ihren Bufammentunften nicht überrafct wurden. Schon jest gab fie oft bem Drange ihres Bergens, ber feltfamen Gehnfucht nach, die fie gwang ihre Gebanten und Empfindungen auszudruden, und forieb Berfe, um fich gu erleichtern, aber Diefes Leben in phantaftifchen Bilbern und Buffanden verfummerte ihr Dafein, fie nahte folecht und fluchtig, beforgte ihre Gefchafte unorbentlich, fobaf fie von ber Mullerin entlaffen murbe und ju ihrer burch ben Cob Dempel's jum zweiten male Witme gewordenen Mutter gurudfehrte. Aber bas ftille tägliche Raben misfiel ihrem unruhigen Geifte und immer mehr bilbete fich ber hang und Arieb Berje gu machen aus, wodurch fie manche barte Stunde gu Saufe gu befteben batte, fobag beibe Theile gufrieden waren, als der Tuchmacher Dirfetorn aus Schwiebus um fie freite und fie heirathete. Aber welche Ghe entftand aus einer Berbindung, Die einerfeits aus finnlichem Triebe und überfpannter Uebereilung gefchloffen und in Enttaufdung, Elend, Robeit und Armuth fortgefest

^{*)} Unna Luife Rarichin. Geschichtlicher Roman in brei Buchern von D. Rlenke. Rothen, Schettler. 1863. 8. 4 Thir.

wurde. Scenen ber tiefften Schmach und Erniedrigung folgten nun, fie wurde aufs groblichfte von ihrem Danne mishandelt, und ihr einziger Troft in diefen fcweren Leiden mar die Dichtfunft, aber bennoch mar fie manchmal ber Bergweiflung nabe. Rit bem Ginfalle ber Preugen in Schlefien 1741 begann fur Luife die Lage noch trauriger ju werben, indem ihr Dann über ben Rrieg ichimpfte, ber ihn brotlos machte, mahrend er in ihrer Seele mit feinen ungewöhnlichen Ereigniffen ein , wohlthuendes Gefühl erwedte und ihre im Ginerlei Des Alltags. lebens gefangene Regfamteit ber Phantafie neue Rahrung und Befcafrigung fanb. Go fpannte fich bas Berhaltnif gwifchen beiben immer mehr, bis Luife fich endlich entichloß gu ihrer Mutter gu flüchten, ba fie Die Graufamteiten ihres Dannes nicht mehr ertragen tonnte; aber auch biefe verftieß fie. Luife flob weiter; mo fie ertannt murbe und um Aufnahme ober Dienfte bat. ba erichien fie ein Gegenftand bes Schreckens und Riemand wagte bas vom Manne getrennte Beib aufzunehmen. Gine furchtbare Ginfamteit umgab bas fluchtige, verlaffene Beib, bas nun auf unbekannten Wegen in frembe Gegenben irrte und durch ihr Dichtertalent auf Bochzeiten und Rindtaufen ein tummerliches, tiefgebeugtes Dafein fich friftete. Sie galt bei ben Leuten fur ein fouldiges, geschiedenes Beib, die Schmach einer Berftogenen, bas unehrliche Gerucht einer Bluchtigen verfolgte ihre Spur, der Rame hirfetorn hielt die Erinnerung und die blutende Bunde immer frifc. D hatte ich doch einen andern Ramen, jammerte fie oft, und biefe Empfindungen bewogen fie zu Frauftabt eine zweite Che mit dem Schneiber Ratich einzugeben; um fich nur aus ber Schmach eines entfehlichen Ramens zu retten, hatte fie fich in Berzweiflung einem Trunkenbolbe in Die Arme geworfen. Bermittelft ihrer Improvisationen friftete fie sich gwar und ihrem Manne ein armliches Dafein, bis fie die Aufmerksamkeit bes Predigers burch Gebichte religiosen Inhalts, welche fie bemselben überreichte, aufsichzog; aber mahrend fie Berse und Lieder schrieb, waren ihre armen Kinder beinahe bulflos dem Bertommen ausgesett und der haushalt in dem graulichsten Bustande. Sie vergas die Sorge, wenn ihr Geift fich in der Sphare der 3been und bobern Emfindungen erging, die armfelige Birflichfeit erbleichte fcnell, wenn fie einfam im Stub-den fag ober über bas freie gelb wanderte, vor ben Phantaffegemalben einer iconern, volltommenern Belt. Durch ben Prediger war ihr Dichtertalent allmalig weiter bekannt geworden, es war fogar eine Poeffe ihrer Feber in einer berliner Beitung gedruckt worden und bas Gerücht von ihrem Talente hatte fich felbst in die weitern Kreise ber vornehmen Belt verbreitet. Aber darum befferte fich in ihrem hauswesen Richts, ba fie weder Sinn fur Sparsamteit und Ordnung noch Arieb zu ben hauslichen Geschäften hatte und mit dem Erworbenen nicht zu walten verftand. Dit genialer Rachlaffigfeit lebte fie nur dem Augenblide und ben Ginbruden ihrer poetifchen Stimmung. Ihre Roth mar infofern gemilbert, ale ihr Sohn von hirfetorn, ben fie auf der Flucht noch geboren hatte, in ein Baifenhaus aufgenommen und fie burch größeres Betanntwerden ihres Ruhms, durch ihre Improvisationen und Gelegenheitsgedichte mehr Geld verdiente, indef freilich ihr Mann ber Aruntfucht immer ftarter anheimfiel. Der langft von Der Rarfchin gehegte Entichluß, nach Grofglogau überzufiedeln und bort por reichern und gebildetern Gonnern ju bichten, hatte endlich 1755 feine Berwirklichung gefunden burch bie Empfehlung ber Freunde ju Frauftabt. Durch ihre hommen auf bie Schlachten und Siege ber preußischen Armee mar fie balb bafelbft febr bekannt und Bornehme aller Stanbe luben fie gu ihren Gefellichaften, um fich an dem Bortrage ihrer Gebichte gu ergogen; mit ber Anertennung entfaltete fich auch ihr Talent immer mehr, ihre Ibeen erweiterten fich, aber ihr Saushalt lag im Argen und Die Behandlung ober vielmehr Bernachlaffigung ihrer Sochter von Karfc, Raroline, mar oftmals em-Militair vollig cavalierement umzugeben, fie lachte, bichtete,

bachte weber an Mann noch Rinder noch bausliche Dronung Sie fab ihren Dann febr felten und vorübergebend und gud er bekummerte fich nicht um fie. Babrend fie gu Saufe bichtete oder von Offigieren besucht murbe ober in ben Gefellichaften ber Bornehmen mar, trieb er fich in ben Schenken umber und vertrant bas Gelb, welches fie verdiente und unverschloffen im Bimmer liegen ließ. Go waren funf Sabre vergangen, als ihr Mann, ber wegen Trunkenheit, öffentlichen Unfuge und Dausfriedensbruchs arretiet worden war, mit ben Retruten ins Feld geschickt wurde und fie fo von ihm befreit mar. Gie lebte nun gang der Poefie und nahm fich auch mehr ber Erziehung ihrer Rinder an. In Diefer Beit tam ber Baron von Rottmis nach Glogau, lernte die Dichterin tennen und entichloß fich bieselbe mit nach Berlin zu nehmen. Als fie biese Rachricht erfahren hatte, schenkte fie im Laumel der Freude Mobel und Dausgerath an die Mitbewohner ihres Daufes, ja im Raufche biefer ihr ganges Wefen durchbebenben Freude und Ermartung bachte fie nicht baran von irgend einem Betannten Abichieb ju nehmen. Der Baron brachte bie Dichterin in bas graflich von Gotter'iche Saus, und diefer Aufenthalt, Diefer plogliche Bechfel hatte für fie etwas Beraufchendes und Rarchenhaftes, umfomehr ale ber Baron Alles aufhot, fie ftanbesmäßig in bie bochften Cirtel einzufuhren, obgleich er barüber mit feiner eigenen Familie gerfiel. In Diefe Beit fallt benn auch bie Betanntichaft mit Ramler und bem berliner Dichterfreise, ber fich um diefen gebildet hatte. Die Ginwirkung auf die Rarichin blieb nicht aus, namentlich mar es Ramler, ber ihre Poeffen foulgerechter zu machen fuchte. Bon bier aus breitete fich nun ber Ruf ber Dichterin über bie Grenzen Preugens, fie hatte bamit ihren hochften Glanzpunkt erreicht. Leiden follte fie auch hier bald ben Bechfel bes Schickfals wieder empfinden, indem der Baron erfrankte und einen Curator betam, wodurch ihr feine Unterftugung wegfiel. Sie mar nun in ber Lage, bie Beichente Die fie fruber empfangen batte wieder gu veraußern, um fich und die Kinder zu erhalten, zumal der Rath in Fraustadt ihr den Sohn von hirsetorn zugesandt hatte. Da tam ihr denn der Rath und die hulfe ihrer berliner literarifden Freunde febr ju ftatten. Der junge Sirfetorn tam gu einem handwert, Die Lochter Ravoline in Roft ber Realicule, und fur fie felbft murde ein befcheibenes Bimmer gemiethet, in einem Saufe beffen Eigenthumer gugleich fur ben Unterhalt ber Dichterin Sorge gu tragen batte. Als Gleim um Diefe Beit von Dalberftabt in Berlin ju Befuch mar, vertehrte er viel mit ber Raricin und lub fie ju einem Befuche in Dalberftadt ein, wo die Dichterin gluckliche Tage gubrachte. Durch bie Aufmerkfamkeit welche ihr bei ihrer Rucklunft die konigliche Familie bewies murbe bie Stimmung der Bornehmen immer mehr gu ihren Gunften und fie erhielt ben Ramen "bie beutfche Sappho". Go febr auch ihre Freunde fich bemubten bie Mufmertfamteit Des Ronigs auf fie gu gieben, fo gelang es boch nur halb; ber Ronig empfing fie gwar ein mal, aber fo fuhl, daß es Bedem flar murbe bag von ibm fur bie Dichterin nicht viel zu hoffen fet. In biefer Beit suchte fie auch ihr Stiefbruber in Berlin auf, und fo wurde fie fortwahrend an ihre qualvolle Jugend erinnert. Rach ber Aubieng fanbte ber Ronig ihr zwei Thaler, welche bie Raricin wieder gurudfandte mit ben Berfen:

Zwet Thaler gibt tein großer König, Ein solch' Geschent vergrößert nicht mein Glac, Rein! Es erniedrigt mich nicht wenig —

Drum geb' ich es jurud.

Gleim, der das Mislingen der Plane auf den König erfuhr, beeiferte sich um so mehr die Subscription auf die Gebichte seiner Freundin zu vollenden. Die Subscription brachte zweitausend Thaler ein. Aber noch immer war das Ungluck in ihrer Familie nicht erschöpft. Ihr Stiefbruder, der ein Geschäft in Berlin gegründet hatte, zwang die Karschin daß sie ihm ihre Tochter Karoline zur Che geben mußte. Die Che wurde später getrennt und Karoline heirathete den Sohn des

ju Bremen lebenden fachfifchen Majors von Klente. Die Kar-foin lebte in ihrer Beife fort, vom hof geschatt, nur von Friedrich selbst nicht beachtet. Ein mal noch, nahe vor dem Friedrich felbft nicht beachtet. Gin mal noch, nahe vor bem Sobe bes Ronigs, manbte fie fich an ihn um Unterftugung; berfelbe fandte ihr brei Thaler, bie fie ebenfalls wieder gurudgab. Sein Rachfolger ließ ihr bei feiner Thronbesteigung ein neues Saus bauen. Gie aber tonnte taum Die Beit es ju beziehen abwarten, nahm von bem noch feuchten Daufe Befig und ftarb 1791, 69 Sahre alt.

Bir find bem Berfaffer von Anfang bis zu Ende langfam gefolgt, und wenn wir nun am Biele ben Blid rudwarts wenden, fo werden wir nicht vertennen daß er es verftanden hat uns fur feinen Gegenstand ju intereffiren, bag er mit Liebe benfelben behandelt, daß er ben hiftorifchen und pfychologifchen Theil feiner Aufgabe gludlich geloft bat; ob aber, wenn man von dem geschichtlich biographischen Rern gang abfiebt, auch immer eine afthetifthe Befriedigung eingetreten ift, bas haben wir alle Urfache in manchen Puntten in Bweifel ju ziehen. Das Leben in hirfeforn's baufe, bie Behandlung ber Rinder mag vielleicht nur zu mahr fein, aber in das Bebiet bes poetischen Romans bereingenommen mußte es minber grell, nicht in fo wilben Contraften gur Erfcheinung tommen; bier und ba folagt auch in die grellen Scenen die poetische Milberung herein, aber meiftens fcheint fich ber Berfaffer boch gu febr von bem gegebenen Stoffe, von ber fubjectiven Bahrbeit und vielleicht auch etwas vom Effecte gu fehr haben be-berrichen gu laffen, als bies ber Roman verträgt, wenngleich nicht zu vertennen ift bag auf diefe Beife bas Gemalbe als biographische Darftellung von größerer Bedeutung geworden ift. Bebenfalls verbient bas Buch alle Beachtung.

Schilberungen aus Hollanbifch-Dftindien von &. Epp. Beibelberg, C. F. Winter. 1852. Gr. 8. 2 Thir.

Der Berfaffer trat 1835 als Sanitatsoffizier in hollanbiiche Dienfte und murbe nach ben oftindifchen Cotonien eingefoifft. Der Bille feiner Dbern wies ihm Stationen auf faft allen Bauptpunkten ber Colonien abwechselnd an und ließ ihn Die Inseln von Sumatra bis gur Bandagruppe allmalig tennenlernen; fein Beruf aber ift gang besonders geeignet mit ben verschieden Claffen der Gefellichaft und ihren Berhaltniffen in nahere Beruhrung zu bringen. Der Argt ift ein zweiter Beichtpater , und die naturmiffenschaftlichen Studien , beren er bebarf, befähigen ibn vor vielen Andern gur Beobachtung klimatifder und phyfitalifder Lanbereigenthumlichteiten.

Epp, ein Deutscher, hat, wie man uns fagt, fcon 1841 "Schilderungen aus Dftindiens Archipel" erscheinen laffen, welche in mehre Sprachen überfest murben. Das vorliegende Bert

foll eine Ergangung und Fortfebung bavon liefern. Bebe Schrift welche fich eine Aufgabe ftellt wie bie obige und nur mit einiger Geschicklichfeit ausgearbeitet ift wird einen Lefertreis finden. Der Drang der Segenwart, das Duntel von ben verfchiedenften Gegenden unfere Erdballs und beren Bewohnern ju entfernen, muß ihnen Bahn brechen. 280 noch fo wenig geschehen ift wie in Bezug auf Oftindien, bat ber Schriftfteller boppelt gunftige Aubficht. Bahrend man aus ben alljährlich über Amerita, inebefondere bie Bereinigten Staaten, erscheinenden Schriften eine Bibliothet bilden konnte, find andere Theile ber Erde faft gang in Bergeffenheit gerathen. Die Spannung welche man bem modernen Staat ber Freiheit unb Induftrie zuwendete brangte andere verwandte Intereffen in ben hintergrund. Der oftindifche Archipel insbesondere, wenn man abfieht von geologischen Forschungen, hat verhaltnismäßig me-nig Beachtung gefunden, wogu auch bas hollandifche Abfcbliefungefpftem bas Seinige mit beigetragen haben mag. Und boch birgt es in fich ungeheuere Reichthumer, welche eine noch fo anhaltende und iconungelofe Ausbeutung nicht hat erfcopfen tonnen und bei ber erftaunlichen Beugungefraft ber

tropifchen gander nicht ericopfen wird; und doch hat Oftinbien ben Europäern als Lieferungstammer von Schapen und Raturproducten gebient, ehe noch Amerita ju einiger Bebeutung gefommen mar. Es gab freilich eine Beit ju Anfang. des vorigen Sahrhunderts, mo die Europaer, befonders Deutsche, die immer mit ihren Bunfchen nach außen schweifen, Dst= indien mit benfelben fehnfüchtigen und faunenden Blicen betrachteten wie jest Amerifa; und aus jener Beit ftammen noch Reifebefdreibungen und Schilderungen bes munderbaren Dften. Aber fie ruhren von ungeschickten Banben ber und find nach Stoff und Behandlungeweife veraltet und ungeniegbar.

Bidmet fich nun ein Mann von Renntniffen, von einer Bilbung welche ber Bobe unferer Beit entspricht und ben politifchen und mercantilen Intereffen ber Gegenwart nicht fremb ift einer folden Arbeit, fo darf er auf Anerkennung eines mobb erworbenen Berdienftes Unfpruch machen. Und bies gebührt

in vollem Ginne Epp.

Da es unmöglich mare eine Inhaltsangabe in specie bier ju liefern, fo faffen wir für Diejenigen welchen ein folches Buch wichtig fein tann die Pauptgefichtspuntte beraus, in De-

nen es une bedeutend erscheint.

Ethnographifch. Dit großer Genauigfeit ift bie Menge ber Bevolferung nach ihren einzelnen Beftandtheilen, von beren bauptfachlichen Bilber entworfen werden, aufgeführt. Gin Lefer von einigermaßen felbstandiger Phantafie befommt ein wunderfames Semalbe von Rationenvermengung, die vielleicht nirgend eine fo bunte Rufterkarte aufftellen kann. Der Biderwille ben der Berfaffer wol nicht mit Unrecht gegen dies hollandifche Colonialfpftem und bie eingewanderten Guropaer im Allgemeinen begt, der jedoch nicht gang von perfonlicher Animofitat frei ift — den Grund verbirgt er felbst loblicherweise keinen Augenblick — und das naturliche Mitgefühl für den Unterbrudten verbunden mit der poetischen Unbanglichkeit an bas Grofe, bas von der Erde verschwunden ift, mag ibn freilich gu gunftig für die eingeborenen Savanen gestimmt haben. Bon einem Bolfe das Jahrhunderte hindurch von der roben Ginnlichteit und Ausschweifung religiofe Profession machte lagt fic Richts erwarten als fein Untergang. Go hat auch die Geichichte, bas Beltgericht, geurtheilt, indem es eine gablreiche Ration einer Sandvoll Gingemanderter unterliegen ließ. Diefen Richter ber Grausamkeit ju zeihen, bagu berechtigt uns weber unfere Borliebe fur bas Alte noch wie hier bie noch bagu wol. übertriebene Meinung von ber Braminenweisheit, welche vielleicht bem hinducultus auf Java beigemischt war, aber gewiß nicht als populaires Gemeingut gelten fann.

Politisch und industriell. Die herrschaft welche die Bollander ausüben verdient freilich wol fo gut als ber fittliche oder vielmehr fittenlofe Ginfluß der Gingewanberten auf die Gingeborenen, eine ftrenge Rritit, viels leicht noch eine ftrengere als bier gegeben. Es ift eine traurige Bahrheit bag die Colonien ftets von ben Mutterlandern mishandelt murden; die Erfahrungen von drei Sahrtaufenben bestätigen fie. Das Monopolipstem in hollanbifch : Oftindien erscheint wirklich graufenhaft. Wenn die Erzeugniffe bes Lanbes von ben Producenten um ein Runftheil bis ein 3mangigtheil Deffen an Die Berrichenden und ihre Magazine abgegeben werden muffen mas diefe im Belthandel dafur erhalten, fo ift bies ein ungeheurer Bucher an ben fich taum glauben lagt. Dergleichen muß bie Colonien jum ganglichen Ruin - Ent= vollerung, Aufhoren ber Production — ober jum Abfalle fuh-ren. Epp icheint an ben lettern ju glauben. Aber in ber fo gemifchten Bevollerung von hollandifch - Oftinbien findet fich tein Factor, teine Rationalitat welche Die Selbstandigfeit Diefer weiten Infellande ju behaupten im Stande mare. Es bliebe übrig daß dieselben in die Bande eines neuen Berrn famen, und bann fragte es fich ob fie ein befferes Loos gu erwarten batten. Möglich allerdings, ja taum ju bermeiben ift es baß ben Sollandern mit und um diefe Colonien Rampfe bevorfteben. Auch die übeln herricher ereilt bas Schidfal. Die mehrmals

世代に 10mm | 10

erwähnte Idee daß Deutschland mit der Beit als Nation und nicht blos als Lieferant von Köpfen und Armen an der Regierung der Inseln theilnehmen werde und möge, ist für unsere gegenwärtige politische Lage zu groß und schon als daß wir Glauben daran haben könnten. Wird Holland je Deutschland zum Beschüger seines Herbes aufrufen, auch wenn lezteres in der Läge ware Schuß zu gewähren? Die Erfahrung hat gelehrt daß keine Bölker so seinblich gegen unsere Nation gesinnt sind als diejenigen welche im Tochterverhältnisse zu ihr keben. Naturbistorisch. Mit viel Fleiß und Kenntniß sind

Raturhiftorisch. Dit viel Fleiß und Kenntniß find Rotigen über bie mineralischen, botanischen und animalischen Erzeugnise ber Länder gesammelt. Bon der Sebene bis gum Gebirg, bis auf die Spigen der Berge und an die Krater der Bulkane werden wir hinausgeleitet und mit den tausend Merkwürzigkeiten des wunderbaren Aropenlandes wissenschaftlich be-

tanntgemacht.

Antiquarisch. Der Oftindische Archipel hat an der Geschicke und Entwickelung des assatischen Continents theilgenommen. Seine Bevölkerung, in welchem Bildungsstadium sie auch gegenwärtig stehen mag, ist doch nicht mehr im reinen Raturzustande. Sie hat wie die hindu eine religiose und politische Cultur schon ein mal gepstegt, die der jener Rachbarn sehr verwandt gewesen. Auf Java hat der Dienst des Brahma und des Siwa seine heiligen Stätten gehabt, ehe die Araber den Rodammedanismus hierher brachten: davon zeugen noch Baudenkannsehuns mus hierher brachten: davon zeugen noch Baudenkannsehuns welche von Epp mit einer gewissen germanischen Borliebe ausgesucht und geschildert werden. Im Ganzen legt ex aber dieser Urcultur sicherlich einen zu hohen Werth beiz den mie herrlich diese Mysterien der Braminenkaste sich auch inder Ferne der Beiten und des Raums ausnahmen, so dursen mir dech nie verzessen daß sie dem Kindesalter der Menschheit angepast waren, und daß die Wölker welche ihnen noch anhängen in einem Zustande der Kindheit sich besinden. Es heißt Abgötterei mit der Vergangenheit treiben, wenn man über ihr die Segenwart gering achtet, und den Werth der Geschichte verkennen, wenn man, wie es jest oft und von Rannern von anerkanntem Geiste geschieht, von ihr allein das Glück und beit erwartet, auf welches die Renschheit hosste.

Bir haben in diefer Ueberficht den Reichthum des Materials, was in dem Buche Epp's geboten ift, noch lange nicht erschöpft, muffen uns aber damit bescheiden, zu bemerken daß jeder Biffenschafter, vom Berehrer der Raturkunde bis zur Archaologie, daß selbst der Arzt, ja sogar der Kausmann die

Schrift mit Gewinn lefen wird.

Run noch ein allgemeines Wort mit bem unvermeidlichen Recensentenaber. Biel Geist, viel Kenntnisse, viel Wissenschaft- lichkeit birgt das Buch trot seiner zerftücken Form; hier und da hat es sogar einen Anstrich von Romantit der Denkweise. Allein was wir gegenwärtig von einem Bolker- und Länder-maler sodern vermissen wir: die Gabe, das große Semälde lebendig-anschaulich zu machen. Es keht dem Berkasser iene kräftige, kühne Phantasie, welche das Angeschaute, das als Gewußtes blos todt ist, weil es nur dem Berstande angehört, in belebter Gestalt zurückerschafft. Der Berstand zergliedert blos, die Phantasie setz zusammen und beseelt das Einzelne. Wir sinderz die Factoren eines Tropenlandes, aber nicht sein Gemalde, nicht den Glunz seiner Erzeugnisse, nicht den stopischen Sparakter wieder.

Rovelle von Collins.

"Antonina", Rovelle in drei Banben von B. Billie Collins, ift von der englischen Kritik nicht ungelobt, in Deutschland nicht ungelesen geblieben, und es ware daher möglich, jumal unter den deutschen Freunden der englischen Rovellen biteratur eine gewisse Klage über das qualitativ Ungenügende ber jungften Erscheinungen laut und lauter zu werden anfängt, bas ein neuestes Phantasiegebilde von Collins: "Basil: a story

of modern life" (3 Bbe., London 1853), hoffnungen erregte bie fich an "Antonina" antnupfen. Done folche Coffnungen gang gertrummern gu wollen, burfte es boch ebenfo gewagt fein, ihnen volle Erfullung gu verheißen. Bielleicht liegt auch bier bas Richtige gwischen ben beiben Ertremen. Bafil, ber ohne Familiennamen auf- und abtritt, gebort beffenungeachtet einer zwar burgerlichen, aber angefebenen Familie an, einer bie, wie man in England gu fagen pflegt, gwei gleichmäßige Langen befigt, einen langen Gelbbeutel und einen langen Stammbaum, eine Familienart Die auf legtern fich baufig mehr jugutethut als ber ftolgeste Abkommling aus normannischem Blute. Bafil ift ber zweite Sohn; fein alterer Bruder heißt Ralph und ift ein kleiner Taugenichts, welcher bem gelb- und abnenftolgen Bater vielen Rummer verurfacht. Bafil bingegen - indeß auch Bafil verliebt fich in die Tochter eines Leinmandhandlere, fieht und liebt fie, und weil nach den Begriffen feis nes Baters Die Tochter eines Leinwandhandlers für ihn eine febr ftandeswidrige Partie ift und er weder ben Bater franten noch feiner Liebe entfagen mag, laft er fich mit Margaret Sherwin beimlich trauen, und ftatt mit ihr zu leben begnügt er fich fie bisweilen gu besuchen. Bei biefen Besuchen brangt fich ibm bie verbriefliche Babrnehmung auf daß feine Margarethe durchaus nicht die Engels. natur ift welche er in ihr angebetet hat. Balb glaubt er auch ein Ginverftandniß ju bemerten gwifchen ihr und bem erften Commis ihres Baters, in deffen Saufe fie fortmabrend wohnt. Gedachter Commis nennt fich Mannion und tragt bas Beprage eines finftern, murrifchen Charafters, dem man eber Die Bandhabung eines Dolchs als eine fuße Liebesempfindung gutrauen mochte. Bie er im gall bes Empfindens Erwiderung hoffen darf, icheint nicht weniger zweifelhaft. Gleichwol fiebt ihn eines Rags ber wachsame Bafil mit Margarethen ausfabren, Beide allein. Bafil folgt; ber Bagen balt vor einem Sotel. Die Angekommenen laffen fich ein besonderes Bimmer geben; Bafil auch und gwar bas anftogende Bimmer. Bas bie Beiben thun und Bafil nicht ju errathen braucht, hat Paul De Rod wiederholt ergablt, und ber Berfaffer, ber nicht in Diefer Beziehung allein ben Gefchmad ber frangofischen Schule theilt, fühlt teine Berbindlichkeit ben Borfall in mehr als burchfichtigen Schleier gu hullen. Das Beitere macht Dargarethen wahnfinnig. In einem lichten Momente ethalt fie Die Bergeihung ihres Gatten und ftirbt, und nun fchließlich lauft ein Brief von Mannion an Bafil ein, worin jener feine That ale eine That ber Rache bezeichnet, weil fein Bater von Bafil's Bater wegen einer unter entschuldigenden Umftanden begangenen Falfchung an ben Galgen gebracht und baburch ihm, bem Gobne, ber Beg zu Margarethens legitimem Befice versperrt worden fei.

Motizen.

Raivetat in der Diplomatie und Ariegetunft ber Chinefen.

Der ehemalige Gouverneur ber Colonie hongkong und englische Bevollmächtigte in China, Sir John Francis Davis, hat in seinem Buche "China during the war and since the peace" (London 1852) manches Interessante über das Leben in Shina und namentlich über den Krieg den England 1840 gegen China unternahm und der am 28. August 1842 durch den Bertrag zu Ranking beendet wurde, veröffentlicht. Rach seiner Angabe besinden sich die Chinesen hinsichtlich der raumlichen und politischen Berhältnisse der europäischen Staaten in einer liebenswürdigen Unwissendet. Als daher der englische Arieg im Anzuge war, entschloß sich der Bickkonig über die europäischen Bölker doch einige Erkundigung einzuziehen. Er ließ in der Sie alle fremden Bücher sammeln die er in China oder Indien gerade auftreiben konnte, berieth sich mit einigen zusammengelesenen Amerikanern und Russen, von denen er glaubte daß sie an dem englischen Krieg kein Interesse hätten,

und bas Ende feiner Bemubungen war - eine unfinnige, vofuminofe Compilation in 12 Banden die man für "ftakiftifche Detiem über die Koniareide bes Beffens" ausgab. Rach In-Boetigen über bie Ronigreithe bes Beftens" ausgab. Rach In-halt berfelben hat England im Beften brei machtige Feinbe, Rufland, Die Beseinigten Staaten und Frankreich; außerbem aber haben bie Gelehrten bes Bicefonigs entbedt baf fich Grof britannien febr burch bie Reiche Cochinchina, Giam und Repaul beunruhigt fühlt. Als Feldzugsplane werben zwei vorgefchlagen: entweber foll eine dinefifde Armee burd Ruflanb marfdiren und England befegen, ober es foll eine glotte gur Eroberung Bengalens abgefchielt werben. Und über folchem Unfinn brutete ein Bicetonig, ein wiffenicaftlich gebildeter Dann, beffen Foridungen Die Grundlagen für bie militairifchen Operationen Chinas bilben follten. Mis fpater im Berlauf bes Rriegs bie Englander ben Chinefen berb gu Leibe gingen, beschäftigten fich die Chinefen mit andern febr beitern Borfolagen über Die Bernichtung ber Europäer. Die Ginen wollten ben Reind in Rauchwolken bullen und ihn bann ohne bag er es mertte angreifen; Andere ichlugen vor man moge ein paar Zaucher absenden, welche die Steuerruder ber englischen Schiffe zerftoren und in die Rumpfe berfelben Locher bohren Ein Placat foberte bie Englander gur Rudfehr in ihre Deimat auf; bort follten fie - ihre Meltern pflegen, benn Diefe fteben bei den Chinefen in hober Achtung. Auch Aufrufe wurden erlaffen teinen Ochwefel und Salpeter auszuführen, damit die Englander fein Pulver fertigen tonnten. General Wifing verfprach ben indifchen Golbaten in einer Proclamation bas Leben, wenn fie nicht auf die Chinefen fcoffen und fogar einen Mondarinentnopf, wenn fie einen Offigier auslieferten. Endlich fand man in einem verlaffenen dinefifchen Lager bas Concept eines Briefs Diting's an ben englifchen General, in welchem ber Chinese Pottinger vorschlug, er moge ibm bie engtische Armee überliefern, wofür er ber Gnabe bes himmels empfohlen fein follte. Der Bertrag von Ranting war auf bergleichen die befte Antwort.

Die griechifden Raufleute in England.

3m Jahre 1810 gab es in London zwei bis brei griechiiche hanbelshaufer; ihre anfangs befchrantten Geichafte und Speculationen waren vom Glud begunftigt, fodaß bald abnliche Unternehmungen von Griechen in London begrundet murben und nach und nach ber gange Banbel bes Drients in ibre Dande gelangte. Diefer Dandel, beffen Stapelplage fruber nur Konftantinopel und Smprna gewefen waren, erweiterte fich nunmehr bis zu ben Dunbungen ber Donau und ben Ruftenftreden bes Schwarzen Meers, nach Perfien und ben Provingen Kleinaffens, beren hauptfächlichte Rarte Aleppo und Damastus find, bis nach Aegypten, und durch die Klugheit, Thatigkeit und Gewandtheit ber Griechen erstreckte er fich nach ben fernsten Landern, wo bisber Die Fabrifate Manchefters ebenso unbekannt gewesen waren als selbst ber Rame Englands. Die Bahl ber griechischen Sandelshäufer in England bat fich von funf (im 3. 1822) bis auf 200 vermehrt. Die Ausfuhr aus jenen ganbern des Drients und die Ginfuhr in Diefelben welche biefe griechischen Banbelshaufer vermitteln und woran Die Griechen 1822 ben geringften Antheil batten bat gegenwartig einen folden Umfang gewonnen bag in ber Rangord-nung ber hanbelsbeziehungen Englands zu anbern Rationen biefer griechische Bandel ben britten ober vierten Plat einnimmt, und mabrent bas Capital ber 1822 in England eriftirenden griechischen Raufleute wenig mehr als 50,000 Pf. St. betrug, gegenwartig ein einziges Diefer griechifchen Sanbels-haufer mehr als bas Bierfache biefer Summe jahrlich gewinnt, und, nachbem feit 1846 namentlich aud ber orientalische Getreibehandel in die Banbe ber Griechen in England getommen ift, die Gumme Die jabrlich in Diesem Getreibehandel umgefest wird bis ju vier Millionen Pf. St. anfteigt.

Ein tonigliches Bort.

Der Kammerrath Drewsen, jest Besiter einer Papiersabrik unweit Kopenhagen, war einer ber freisinnigen Ranner, die mündlich und schriftlich das Beste des Landes besprachen. Bestelet gewandte Bolkbredner einst in der "Kiddenhauenspoß" einen scharfen Aufsah über die bürgerliche Freiheit auf den Sierern geschrieben hatte, ließ der König Friedrich VI. ihn zu sich rusen um ihn darüber zur Rede zu stellen. "Sie haben wider mich geschrieben", sagte der König, "aber seinen Sie nur versichert, ich will wol den Mann finden der Ihnen ebenso gut antworfen soll." Drewsen, der dies selbst erzählte, sügte hinzu: "Da stand ich nun vor dem Herrn über Leben und Tod, durchdbrungen von dem innigsten Sefühle der Berehrung für den edeln König, der wie Einer meines Gleichen mit mir rechtetez er, auf dessen bloßen Wink man mich sogleich ins Sefängnis geschleppt haben würde. Kann man anders als solchen König lieben und verehren?"

Richt ju Baufe.

Bon der Jerstreutheit des tiesgelehrten Bischofs Dr. Runter wissen die Kopenhagener manche drollige Scene zu erzählen. Da ihn Biele besuchten und mit ihm zu sprechen hatten, schried er einst dem Ausgehen früh Morgens mit Kreide an seine Thur: "Dr. Munter er ikte hjemme" (Dr. Munter ift nickt zu Hause). Als er darauf Mittags wieder zurücksehrte, in Gedanken vertieft die Treppe zu seinem Arbeitszimmer hinausgestiegen war und nun an der Thure die Morgens vom ihm selbst geschriebenen Worte laut gelesen hatte, schüttelte er den Kopf, wiederholte das "ikke hjemme", fügte ein bedauerndes "Hm! hinzu und kehrte wieder um um weiter zu gehen. 27.

Bibliographie.

Angft's, E., nachgelaffene Schriften. herausgegeben von Freundeshand. Ifter und 2ter Band. Binterthur, Steiner. 1852, 53. Gr. 8. 1 Mir. 10 Rgr.

Böhtlingk, O. und R. Roth, Sanskrit-Wörterbuch. Herausgegeben von der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. Iste Lieferung. St. Petersburg. Imp.-4. 1 Tale.

Chriftus und Antichriftus, in popularen Dialogen nach Lucian. Bon Minucius Felir, bem Jungeren. Regensburg, Mang. 24. 171/2 Rgr.

Curte, C., Gefchichte bes evangelifchen Kirchengefangs und ber evangelischen Gefangbucher in bem Fürstenthum Balbed. Ein Beitrag jur homnologie. Arolfen, Speyer. Gr. 8. 28 Rar.

Freilieb, D. A., Bier Predigten ben Freunden einer Rirche ber Butunft gewidmet. Riel, Gorober u. Comp. Gr. 8. 15 Nar.

Griechische Rriegsschriftsteller. Griechisch und Deutsch mit kritischen und erklarenden Anmerkungen von S. Rochly und W. Ruftow. Ifter Abeil. Inhalt: Aeneias, von der Bertheibigung der Städte. herron und Philon, vom Geschüchdau. Rebst einem Anhange zu den Schriften herron's und Philon's enthaltend Vitruvius X, 13—15 und die Quellen für die Geschüche der zweiten Artillerieperiode. Mit 10 Tafeln Abbildungen. Leipzig, B. Engelmann. Gr. 12. 2 Abir. 10 Rgr. Ruller, E. A., Goethe — Tasso. Dramatisches Gedicht

Muller, E. A., Goethe - Taffo. Dramatifches Gebicht in einem Aufzuge. Bena, Doebereiner. Gr. 8. 10 Rgr. Rolte, B., gunfzig Sabre in beiben hemispharen. Re-

miniscenzen aus bem Leben eines ehemaligen Kaufmanns. Broei Theile. Damburg, Perthes Beffer u. Maute. Gr. 8. 4 Thir. Peip, A., Chriftus und die Kunft. Eingeleitet burch Borte ber Erinnerung an Ludwig Tied. Berlin, G. Reimer.

8. 71/2 Rgr. Unterhaltungen im Babe. Aus den Papieren einer hochgestellten Dame. 3wei Theile. Mannheim, Löffler. 8. 3 Ther. 15 Rgr.

nzei

(Die Infertionegehähren betragen für bie Beile ober beren Raum 21/2 Rar.)

Bericht

Berlagsunternehmungen für 1853

J. A. Brockhaus in Leipzig.

(Fortsegung aus Str. 28.)

28. Der nene Pitabal. Gine Sammlung der intereffantesten Criminalgeschichten aller Banber aus alterer und neuerer Beit. herausgegeben von J. E. hisig und 283. Faring (B. Alexis). Reue Folge. Achter Theil und folgende.

13. Geh. Der erften zwölf Abeile dieser Sammlung ift von 23 Ablr. 28 Agr. auf 12 Ablr. ermäßigt worben. Der Reuen Holge erfter die fedenter Abeil (1848—52) toften jeder 2 Ahlr.

Radiante Abeil (1848—52) toften jeder 2 Ahlr.

29. Platon's fammtliche Werte. Ueberfest von S. Muller, mit Ginleitungen begleitet von R. Cteinhart. Bierter

mit Einleitungen begleitet von K. Steinhart. Bierter Band und folgende. S. Geh.

Der erfte Band (1800, 3 Ihle.) enthäte:
Isn der die Aunft des Kapfoben. — hippies der Erdsere ober des Schin. — Sippies der Altibiades der der Seinenbeit. — Lenks ober der Artibiades der der Erhe ober der Angebende Eteatskann. — Lysis oder die Freunde. — Ergis oder die Freunde. — Ergische der die Freunde in Platen stillen durchteitenen, aber dog auf feinem Zeitalter hernihrenden Mitche. — Altibiades der Invelte oder das Gebet.

Der pueite Band (1831, 3 Able.) enthält:
Euthydenwo oder der Ellbenfrecher. — Remon oder die Bängertugend und die Erimereung an ein früheres Dasein. — Euthyderen oder von der Getreligteit. — Die Berrtheidigungsrede des Sortates. — Artion oder Getreligteit. — Die Berrtheidigungsrede des Sortates. — Artion oder Getreligteit. — Die Berrtheidigungsrede des Sortates. — Artion der Staatsberedtsamteit. — Kratylos oder die Borrbildung.

Der britte Band (1832, 3 Able.) enthält:

Theätstos oder die getkige Entbindungstunk. — Verwentbes oder das Eine. — Der Godpik oder das Arcibjagen. — Der Staatsmann oder das Gine. — Der Godpik oder das Arcibjagen. — Der Staatsmann oder das Gine. — Der Godpik oder das Arcibjagen. — Der Staatsmann oder das Gine. — Der Godpik oder das Arcibjagen.

30. Polis (R. S. L.), Die europäischen Berfaffungen feit bem Jahre 1780 bis auf die neuefte Beit. Mit

feit bem Jahre 1780 bis auf die neueste Zeit. Mit geschichtlichen Erlauterungen und Einleitungen. Rierter Band. Der ausgegeben von F. Bulau. Zweite Abtheilung. 8. Die erfe Othellung des dierten Bandes, die Kerfassungen des deutschen Steatendundes seit dem Jahre 1833 enthaltend, erschien 1847 und tollet 1 Thir. 21 Age.
Die erfen drei Bande erschienen in zweit er Austage 1833 und enthalten: L. Die gesematen Berschienen des deutschen Geatendundes. (4 Abir. 25, Jar.) – II. Die Aufglungen Bankreich, der Nederlande, Bergiefe, Spankens, Hornaglungen Benriefichen Staaten und der ionischen Kraftall, der Königreiche Galitien und Bedomeries, Gemeens, der Konigreiche Galitien und Sedomeries, der weiere Staat Kraftall, der Königreiche Galitien und Sedomeries, der weier Staat Kraftall, der Königreiche Galitien und Sedomeries, der Gemeens, Voorwegens, die Schweizund betrechenlande. (2 Ahlr. 15 Agr.)
Der erfte Band nehm der neu erschienenn erften Arbeilung des wierten Bandes (1847) bilden ein besonderes Kraft unter dem Attait.
Die Berfassungen, des deutsches Caaatendundes, sein Attait.

Die Verfalfungen bes beutschen Staatenbundes feit dem Jahre 1789 bis auf bir neuefte Beit. Mit geschichtlichen Erläuterungen und Einleitzungen von A. S. L. Polits. Fortgesest von F. Bullau. Drei Abtheilungen. 5 Ahle.

Drei Abtheilungen. '5 Ahir.

31. Naumer (F. 1994), Geschichte Europas seit bem Gube bes 15. Jahrhunderts. Neunter Band. 8. Auf. Druckpapier und Belinpapier.
Der erfte bis achte Band. (1832—39) fasten auf. Druckpapier 24 Abir.
13 Ngt., auf Belinpapier 8, Abir. 22 Ngt.
Der achte Band. erchien, a. u. d. Ar.
Geschichte Brautreiffs und der kanglischen Revolution 1740
—95. 8. Druckpapier 4 Abir., Beilnpapier 8 Abir.
Hon dem Berfasser fasten und ibeen. Beit. Imeite, vor.
bestett und vermehrte Auslage. Gege Bande, 8, 1841—42, 12 Abi.,

aut feinem Mafchinenvellinnapier 28 Ablt. — Die Aupfer und Aarten ber erfen Auflage besondere 2 Afte. Berlefungen über die alte Gefchiefte. 3. meite, umgearbeitete Auffage. Imet Bande. 8. 1847. 5 Ahlt. 20 Rgt.

32. Naumer (F. Don), Bermifchte Schriften. In brei Banden. Bweiter und britter Band. 8. Geb. Der erfte Band (1802) toftet 2 Abu. 20 Rgr.

Stickel (J. G.), Handbuch zur morgenländischen Münzkunde. Zweites Heft. 4.

Das erste heft führt auch ben Aitel:

Das Groeshersogliche Grientalische Münscabinet
su Kens., beschrieben und erläutert. Erstes Heft: Omeijadenund Abhasiden Münzen. Mit 1 lithographirten Tafel. 4. 1840.

2 This.

34. Sue (E.), Les mystères du peuple, ou l'histoire d'une famille de prolétaires à travers les âges. Tome quatorzième et suite. In-S. Geh. Preis eines Bandes Î5 Ngr.

Tomes 1 - 13 (1850-52) kosten zusammen 6 Thir. 15 Ngr. , Die Geheimniffe bes Bolts, ober Gefchichte einer Pooletarier: Familie durch Jahrhunderte. Aus dem Französischen überseht. Bierzehnter Theil und folgende. 8. Geh. Ieder Abeil 10 Rgr.
Der erke die dreihehnte Abeil (1850—52) tokan zusammen 4 Ahr. 10 Kgr.

36. Thionemann (F. A. L.), Die Fortpflammungs-geschiehte der gesammten Vögel nach dem gegenwärtigen Standpunkte der Wissenschaft, mit Ab-bildung der bekannten Eier. Mit 100 coloristen Tafeln. In 11 Heften. Zehntes und elftes Heft, 4.

Jedes Heft. 4 Thir.

Jid von 1845—52 ausgegebenen neun hefte enthalten:
I. Strausse und Hühnerarten. — II. Flugvögel, Steigvögel
Sausgrögel, Singvögel. — III. Singvögel. — IV. Würger —
Krähen. — V. Krähen, Schwalben, Eulen, Falken. — VI. Raubvögel. — Wadvögel. — VII. Wadvögel. Schwimmvögel. — IX. Schwimmvögel.

37. Zöpffer (R.), Gefammelte Schriften. Rovellen, Romane, Reifen. Bollftanbige beutsche Ausgabe. Achtes Banbchen und folgende. 8. Geb. Preis bes Bandchens 15 Rar.

Das erfte bis fiebente Banbden enthalten: I.— III. Genfer Rovellen. Drei Banbden. 1847. 1 Ehlr. 15 Rgr. IV.— VII. Das Pfarrhans. Bier Banbden. 1852. 3 Thir. Bon bem felben Berfafer erfchien ferner bafelbft:

Bon bem selben Berfasser after erschiten seiner Loselbst: Die Bibliaftet meines Obeims. Eine Genfer Rovelle. Bollkändige beutsche Ansgabe, mit 137 Abbern im "Deligentit) von der Hand bend mit Geldschnitt 2 Abtr. Gehefter 1 Abtr. 15 Mar. Au. Prachte band mit Geldschnitt 2 Abtr. Genfer Kovellen. Dautsche kindgade, mit dem Blidwiß des Verschiere und Auftrationen nach besten Zeichnungen. Prachtausgade. 8. 1847. Geheskelter 2 Abtr. Weign. Esd und en 3 Abtr. Fester Lusgade mit dem Alldwiß des Verschieres fasses (ohne Auskrationen). 8. 1847. Geheftet 1 Abtr. 15 Agr. Gedunden i Ahler. 28 Kgr. Byl. Kr. 96.

(Die Bortfegung folgt.)

3m Berlage von &. Mroebaus in Leipzig ericien foeben und ift burch alle Buchandlungen ju bezieben:

Billow (Seinrich Dietrich von), Militarische und vermischte Schristen. In einer Aus. · low's Leben und einer fritifchen Ginleitung herausgegeben von Chuard Bulom und Bilhelm Ruftow. Dit 60 in ben Mert eingebruckten Figuren. 8. Geb. 2 Abir. 20 Rgr.

Illustrirte Beitung für die Ingend.

Achter Jahrgang. 1853. 4.

Preis: der Jahrgang 2 Thir.; das Halbjahr 1 Thir.; bas Bierteljahr 15 Mgr.

Theil, Mai and Anni. Nr. 14—26.

Inbalt: *April-Launen. - Feierabenbe. (Fortfetjung.) Baucluse und die Quelle der Sorgue. — Schiller's "Lieb von der Glocke". — Der Dom in Riga. — April. — *Gruppen englischen Rindviehs, - Des Stlaven Traum. -*Albrecht Thaer. — Sursum Corda! — * Der Kirchgang. — Danneder und feine Chriftusftatue. — *Bellington's Schilb. — Der Reichstag ber Thiere. — *Jacquemarts. — Berzeihel — * hans Sachs. — *Das Rest bes Baltimorevogels. — Das Stedenpferd. — * Der tangende Araber. — * Roland's Tob. - *Richard Bhittington und seine Kage. — Dos Beilden. — *Die Fütterung. — *Georg Friedrich Schnete. — *Richard Ballen. — *Die Bunder des Mikrostops. — Der misgestaltete Anabe. — *Auf den Besub! — Angeige. — hinaus! — *Aampfeines Eisbaren mit einem Walroß. — Der Auszug der Frösche. - Die Pinatothet in Runden. - Der Martt von Smitbfielb in London - Abendblau. - Befiegte Furcht. - Die Labro-nen Infeln. - Die weiße Frau. - Der geprellte Teufel. - Die drei Rathfel. - Das Amphitheater in Dompefi, -Araurigfeit in Freude vertebet. — Erwin von Steinbach.
— Blachefforinden, Linnenlinden. — Der Lome von Charonea. — Der Rheinfall bei Schaffbaufen. — Georg Derfflinger. nea. — Der Rheinfall bei Schafthaufen. — Georg Derfflinger. — Der Regen. — Der Auerhahn. — Suni. — Die Maccaroni. — Ein Mutterherz. — Bergen. — Das neue Lesebuch. — Karlsbad von der Nordseite. — Frosch, Laubfrosch und Molch. — *Aus dem australischen Thierleben. — Die Kinderzucht des Prinzen Albert. — Lebensgeschichte eines Rebhuhns. — Der Baum. — * Johanniszeit. — Die Schule von Eron in Angland. — * Das Städtechen Erden auf dem Lieben und Dem Lieben des Mehretstens des Mehretsters. banon. - Em Geburtstage bes Baters. (Rebft Composition.) -* Spielende Langinechte. - Mitgefühl. - Rannichfaches H. f. W.

Die mit * bezeichneten Auffahr enthalten Abbilbungen.

Die ersten funf Jahrgange der Mustrirten Beitung für bie Jugent (1846-51) foften gufammengenommen im ermäßigten Preife 5 Thir; eingelne Jahrgange I Thir. Der fiebente Jahrgang (1852) foftet geheftet 2 Thir., gebunden 2 Thir. 8 Mgr.

Beibgig, im Bult 1853.

A. A. Brockhaus.

🕶 Bremer Sonntagsblatt. 🕶

Rebacteur Dr. 2. Dleger.

Das feit dem Sanuar b. S. erscheinende "Bremer Sonntageblatt", welches sich bereits die freundliche Anerkennung der Kritik erworben hat, beginnt am 3. Juli sein zweites Semester und empsiehlt sich bei bleser Selegenheit dem lesenden Publicum der gebildeten Stande. Bei dem sehr billigen Abonnementspreise (11/4 Thr. Cour. halbjahrlich) bost es auf bedeutende Junahme seiner Berbreitung. Daufig vorgekommenen Misperstandnissen zu Begegnen wird bemerkt, das Blatt nicht eine Reilage zur Beferzeitung. fondern eine bas Blatt nicht eine Beilage gur Weferzeitung, sondern eine selbständige Bochenschrift ift. Bur die Reichhaltigkeit des In-halts wird eine Inhaltsangabe der lesten sechs Rummern (22. Mai bis 2. Juli) Beugnif ablegen. Diefe Rummern brachten folgenbe Beitrage:

Ravellen: Ein Menichenberg. Bon Luife von Gal. Biederfinden in ben Bergen. Drei Conntage in einer Boche.

(Rad Edgar Poe.)

Schilberungen und Bilber: Schlof Gottorp bei Schleswig. Bon Eruft Billomm. Die Bifinger Schlacht im Djörunger Fjord. Bon D. bu Roi, Erinnerungen an Lubwig Tied. Bon Deinrich Smidt. Chriftine Löhre. Bon Demfelben. hannoveriche Buftanbe und Bilber. I. Rang und Aitel. II. Das bremifche Moor. — Der troplice Urmalb. Bon Burmeifter. Die Banfa und der beutsche Ritterorben; nach Rurb von Schloger. Gaftronomifche Stiggen. I. Reteg . Bein.

Literatur und Runft: Bur Gefchichte ber Duffelborfer Malericule. Bon Abolfgang Maller von Königswinfer. Schmibt von Lübed. Bon Deinrich Zeife. König Monmourb. Drama von Palleste. Bunte Bucherichau. Buch beutscher Lprik. Gebichte: von Alexander Kaufmann, Adolf Laun, Friedrich Aupertt, Dermann Golty. — horatius. Rach

Macaulay von Micolaus Delius.

Correspondengen aus Berlin, Damburg u. f. m.

Reuilleton in jeber Rummer.

Das Conntageblatt ericeint jeben Conntag in einem gangen Bogen und wird an bie auswärtigen Abonnenten Connabends

Bestellungen auf bas neue Gemefter Juli bis December, u I 1/4 Thir. Cour., werben von allen Poftamiern und Buchbanblungen angenommen.

Drones.

Johann Georg Hense.

Im Verlage von F. A. Brockhaus in Leipzig ist ecschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

(Baron C. L. de), Essai d'un système I pour servir de guide dans l'étude des opérations militaires, suivi d'un précis de l'histoire militaire de France depuis le règne de Philippe de Valois jusqu'à la paix de Fontainebleau, en 1762. Original français publié pour la première fois par le Baron F. de Batz. Avec une préface de l'éditeur, traduite de l'allemand, une pièce additionelle et deux planches. In-8. Broché 2 Thir.

deux plancaes, An-C. Broche 2 Inir.

Dieses Werk ist das fransösische Original des kürzlich von Freiherra vom Haafs suerst in deutscher Uebernetzung herausgegebenen "Versuch einer systematischen Anieltung für das Studium der Kriegsperausgeren" (Stutigart, Cotta, 1832) aus der Feder den Generals vom Phull. Letzterer, der Lohrer, Freund und militalrische Mentor des Kalsers Alexander und, was jetzt nicht sohr henweifelt werden kann, der eigentliche Urheber des atrategischen Plans, der 1812 Kapoleon Feldung gegen Russland scheitern machte, unterrichtete den Kalser-Alexander in der Kriegskunst und des im vorliegraden Werk Genannette diente ihm dabel als Leitfaden. Dasselbe darf somt als eine der neutrikeilden und werbfürsten Bereichenenen der Willbelatie bvollsten nad wichtigsten Bereicherungen der Militairikterat:

Blätter

füt

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 30. —

23. Juli 1853.

Inhalt.

Behfe's "Deftreich". (Beschluß.) — Die Propaganda. Ihr Umfang und ihre Einrichtung. — Junge Ariebe der Romantik.
— Buge aus bem Familienleben der herzogin Sidonie und ihrer fürstlichen Berwandten aus dem 15. und 16. Jahrhundert. Rach ungebruckten Briefen dargestellt von Friedrich Albert von Langenn. — Staats: und Religionsgeschichte der Königreiche Ifrael und Juda von Karl Adolf Menzel. Bon D. Bolowieg. — Der Proftophantasmist in Goethe's "Faust". — Rotizen, Bibliographie.

Behfe's "Deftreich". (Befolut aus Rr. 29.)

Die Regierung Maria Theresia's (1740 — 80) ift durch die Kriege mit Preußen zu einer für das östreichische Kaiserhaus sehr empsindlichen Celebrität gelangt. Die bekannte Pragmatische Sanction hatte der jungen Prinzessun (geboren 1707) die Krone verschafft, aber schon der alte Eugen besaß kein großes Bertrauen auf die Sarantien. Seine Idee war es daher, wie Hormant darthut, gewesen, die Erbtochter des Kaisers geradezu mit dem Kronprinzen von Preußen, dem spätern Friedrich II., zu verheirathen.

Dieses heirathsproject scheiterte aber an den Familienzwistigkeiten die von Berlin her laut wurden, und am meisten
durch die Gerüchte die von den unheilbaren Rückvirkungen der
jugendlichen Ausschweisungen Friedrich's auf seine Gesundheit
und Mannestraft ausgesprengt wurden. Der Religionsunterschied wurde in Wien nicht als ein unübersteigliches hinderniss
angesehen, ja von Einigen im Rath des Kaisers sogar als eine
Brücke betrachtet zur allmäligen Annäherung des katholischen
und protestantischen Reichstheils und einer engern Berbindung
gegen Frankreich, mitunter auch gegen verschiedene unbequeme
Plane des englischen Cabinets. Maria Theresia selbst konnte Briedrich aber nicht ausstehen; bei einem spätern Gespräch über
Schlesiens Berlust durch Friedrich rief sie aus: "Alles bester
als ihn heirathen!"

Maria Theresia bestrebte sich eine gewisse Einheit in die verschiedenen Theile des östreichischen Staatenbundes zu bringen und eine östreichischen Monarchie, einen Gesammtstaat Destreich zu erzielen. Ihr System war ein entschieden absolutislisches, während sie sich auf der andern Seite gegen die Einzelmenschen im Ganzen sehr liebevoll und mütterlich zeigte. "Maria Theresia's Absolutismus", sagt Hormayr, "war idyllisch absolutissisch, der Joseph's doctrinair-marcaurelisch." Mitunter aber verhängte sie auch strenge Züchtigungen, so z. B. nach 1742, wo die Aristokratie Böhmens abermals (und verschiedene Bürgerliche mit ihr) übel weg kam, wegen der 1853.

bem Aurfürst von Baiern und beutschen Kaiser Karl VIL. als König von Böhmen geleisteten Hulbigung. Maria Theresia brach hier die feierlich stipulirte Amnestie, um ihre Rache zu üben. Gine Menge Personen wurden verwiesen, suspendirt, abgesest, anderweitig hart bestraft, eine Anzahl sogar hingerichtet, wie wir durch ein don Hormant mitgetheiltes Memoire näher erfahren. Es sollen 21 Köpfe gefallen sein, welche die Geschichte aber nicht nennt. Behse meint daß sich barunter wahrscheinlich auch die lesten Grasen Werthy, von einem der ältesten und mächtigsten böhmischen Geschlechter, befanden, indem dies Geschlecht seit der Katastrophe in den vierziger Jahren verschwunden ist.

Die Quellen über ben hof und bie Regierung Daria Therefia's betreffend, fo enthält ber zweite und britte Band ber "Anemonen" von hormage bei Gelegenheit hiftorifcher Episoden über bie Rriege unter biefer Raiferin und über ben Ctaatetangler Raunit ichagenewerthe Schilderungen. Auch einzelne englische Touriften liefern Beitrage ber Charafteriftit. Am wichtigften aber find die Dentidriften und Depefchen zweier preußischer Staatsmanner und Befandten: Fürft's und Podewile'. Lestere (Podewils' Depefchen) wurden von Dr. Wolf aus bem Fürft Schonburg'ichen Archive zu Gufow (einem ehemaligen Gute Derfflinger's) bei Berlin ebirt; die Dentschriften Fürst's tannte man icon fragmentarisch aus bes alten Nicolai's Reife und aus Mirabeau's Bert über bie preufische Monarchie, fie wurden jedoch neuerbinge ausführlicher von Ranke mitgetheilt.

Der bedeutenbste Mann in Wien unter Maria Therefia war der Staatstangler Fürst Kaunig. Die Borfahren des Fürsten gehörten in alten Zeiten, wie die meisten Adelsgeschlechter Destreichs, zu den eifrigen Protestanten. Gin Kaunig (Ulrich von), der 1617 starb, war gewissernaßen der Mittelpunkt der Opposition in Mahren gegen Destreich. Nach der Erdrückung Bob-

88

mens und Mahrens burch Ferdinand wurde einer der Sohne dieses Kaunis, Friedrich, jum Schwerte verurtheilt, aber begnadigt, und der Sohn dieses Begnadigten, Rudolf, heirathete, wie oben gesagt worden, die Tochter Wallenstein's. Ein Bruder Friedrich's von Kaunis ward unter Fredinand III. gegraft, und dieses Brudoss Sohn Dominic Andreas war des Staatstanglers Großvater und ebenfalls schon ein ausgezeichneter Diplomat (vergl. VI, 90). Fürst Wenzel Anton von Kaunis war geboren 1711 und wird als einer der eigenthümslichsten Menschen geschildert. Behse sagt:

Raunis war das wunderbarste Gemisch von großen und kleinen Eigenschaften. Die kleinen treten hervor in seiner sis zum höchften Grade emporgegipfelten Galanterie und Eitelkeit, die großen in einer sehr soliden Menschenkenntniß und in einem sehr sichern Takte sie zu behandeln und auf sie zu mirken. Wie er die Schwächen der Galanterie und Eitekeit in einem fast fabelhaften Umsange besaß, besaß er auch den Geschäftstakt und die diplomatische Kunft, wie sie gerade damals für die Welt paste, in der er lebte, in einer staumenswerthen Stärke. Ihm glücke das Größte was in Destreich glücken konnte: seinen hof zur Allianz mit dem ein Jahrhundert lang auf den Tod gehaßten und bekämpsten Frankreich zu Allianz mit dem ein Sahrhundert lang auf den Tod gehaßten und bekämpsten Frankreich zu elleisen — und die Zeswichen zu stürzen. Die Hauptleidenschaft die zwischen den Eigenschaften die seine Schwäche und die seine Stärke ausmachten vermittelte war der Chregeiz.

Raunig vertebite viel mit Theaterdamen und Courmignen; von der famofen Courtifane Proli in Bruffel hatte er einen Cohn, welcher fich fpater in Paris in ber Bevolution als Jafobiner beim Cultus der Bernunftgottin befanders hervorthat. Seine Reigungen, fein ganges Befen jogen ihn unwiberfteblich ju Frantreich. Dan wied bei Nehse im siebenten Bande von S. 256-293 sine Menas Data zur Berfonalcharafteriftit diefes bedeutenben Mannes finden, barunter manches Piquante. Durchweg ertennen wir in Raunis ichon ben mobernen Menfchen, auf ben bie Intereffen bes Geiftes machtig instnengiren und der von diefer Geite aus auch fich die Genuffe des Lebens au propariren Arebte. Unter den wunderlichen Gigenheiten des Mannes ermabnen wir beifpielsweise baff er Nichts fprechen baren tonnte noch wollte, mas irgend an Tad und Sterben, wenn auch mur in einem Worte erinnerte (obwool er fich julest 1794 gu Tobe bungerte, vergl. IX, 78); bağ er fein ganges Leben lang die ausgesuchtefte Gorgfalt auf feine Koilette verwendete; daß er in allen seinen Sachen die ihn umgaben erstaunlich forgfältig und ordentlich war; daß er aus Rudficht für feine Gefundheit eine fehr schmale und regelmäßige Diat hielt; daß er die freie Luft nie genoß, ja fie nicht vertragen konnte u. s. w. Hoch on ihm du rühmen ift feine Unbestechlichbeit; er hatte ftets fehr große Schulden, weil er es unter feiner Burbe hieft nach Geld und Befig ju ftreben. Diefer feiner Burde und Wichtigkeit mar er fich aber fo febr beweift daß er einmal fagte: "Sundert Jahre braucht ber Simmet, um einen großen Geift für bie Wieberherftellung einer Monarchie zu bilden, dann ruht er hundent Sahre; dies macht mich gittern für die öftreichische Monarchie nach meinem Tabe."

Die Raiferin Maria Therefia batte eine febr firenge und einfache Erziehung genoffen, die fich auch in geiftiger hinficht in febr engen Schranten hielt. Aber fie befaß in hohem Grade natürlichen, angeborenen Berftand. In ben Papieren Podewils' ift ihre Entwidelung nach ihrer Thuonbesteigung gang vorzäglich charafterifirt, und Behfe theilt den betreffenden Daffus mit, ein Baffus ber besonders ihren Berftand ins hellfte Licht ftellt und barthut daß sie das Richelieu'sche "Dissimuler c'est regner" zeitig begreifen lernte. Maria Theresia gewann die Bergen ihres Bolts durch ihre Gutmuthigfeit, Lebhaftiafeit und Munterfeit. Die Raiferin "redete fogar wieder öffentlich mit ihren Boltern und zwar auf die gutraulichfte Beife". Ueber Alles liebte fie ben Lang und Masteraben; auch fpielte fie mitunter boch und faß maghalfig ju Pferbe. In ihrer Jugend vermandte fie viel Sorgfalt auf ihre Toilette, namentlich auf ihre Coiffure, und ihre bamalige Rammerfrau ftand babei viele Roth aus. Es war bies eine gemiffe Raroline von Sieronymus, vermahlte Greiner, die Mutter ber bekannten Schriftstellerin Raroline Dichler. Spater ftrebte die Raiserin aus allen Rraften banach fich soviel als möglich vom manntichen Befen angueignen.

Die Hauptschwäche welche Maria Theresia zeigte war die Bigotterie, aus der manche keinliche oder auch wol gewaltchätige Mastregel zu Gunsten des Katholicismus entsprang. Daher ward die Kaiserin auch so häusig durch Tartusses betrogen, während sie andererseits der Schmeichelei unzugänglich blieb. Richt ganz stei war sie von dem alten, maßlosen habsburgisch offreichischen Stolze, aber ebenso lebte in ihr auch ein sehr hohes Gefühl für Ehre. Maria Theresia brauchte ziemlich viel Geld, ihr Budget belief sich jährlich auf sechs Millianen Gulden, mährend Friedrich der Große nur den zwanzigsten Theil, etwa 220,000 Thaler verausgabte. Alles in Allem genommen gehörte sie unter die ebein und hochherzigen Seelen, welche die Achtung der Rachwelt verdienen, wie sie die Liebe der Mitwelt besassen.

Mit Maria Therefia's Gemabl Frang tam bas haus Lothringen auf den faiferlichen Thron. Gin Ahnhert biefes Saufes (wie man in Behfe I, 200) lefen wird), Bergog Anton von Lothringen, jugleich Bruber bes Stiftere des berühmten Saufes der Bergoge von Guife und bes Cardinals von Lothringen hatte fich in den beutschen Bauernfriegen eine furchtbare Berühmtheit erworben; er tieg nämlich zu Savern im Elfaß auf ein mal 18,000 Bauern, benen er erft Pardon gegeben, niederftichen! Frang, Großherzog von Boreng, war ber Entel jenes Rarl, der 1683 mit Sobiefto Bien entfest hatte. Podewils gibt gleichfalts von ihm ein betaillirtes Pertrait. Er mar ein hubider Mann, febr fanft, nachgiebig, haßte die Etiquette, hatte mößige Reigungen für die Damen (hulest fun die Fürstin Anereperg-Reipperg, eine Bowin von bamalt), liebte ein vergenigtes, beiteves und ruhiges Leben, intereffirte fich aufs lebhafteste für bie Runfte, obmet feine eigene Bilbung im bochften Gtabe varnachläffigt worden war, bun eine burchweg liebenswurbige Personitchtet; obwol zum Mitregenten ernann, mischte er sich boch niemals in die Regierung, umsoweniger als Maria Theresia hier gern allein schaltete. Auch in ihm lebte noch die Neigung für die Alchemie und Magie und er verkehrte mit allen Bundermannern der Zeit. Er starb schon 1765. Funfzehn Jahr später die Kaiserin. Behse erzählt:

In den letten Tagen Maria Aberefia's ift keiner Fürstin so bie Sour gemacht worden von Ministern, Staatbrathen, Pralaten und Appiranten als einer alten Leibwafcherin (am hofe), die der überaus schwerfallig gewordenen Kniferin, die fast durchgebend auf Maschinen aufgezogen und niedergelassen ward, alle handreichungen leistete u. f. w. und in stundenlangem Gesprach anzubringen ober auszuholen hatte, was ihr manchmal mit schwerem Golbe aufgewogen worden war.

In ben fernern Abschnitten handelt Behfe von ben Freunden und Freundinnen der Kaiserin unter Beibringung mancher artigen Anekdote; sodann folgen Personalien und Charakteristik der Gräfin Auersperg-Neipperg, der Favoritin des Kaisers Franz, nach der ziemlich ausstührlichen Darftellung des englischen Touristen Brarall; ein anderes Ercerpt aus Brarall, der für die lepten Beiten Maria Theresia's Das ist was Laby Montague für die Epoche Karl's VI. war, beleuchtet die wiener Hof- und Adelszustände in ziemlicher Schärfe.

Bulett lernen wir noch in bem hof-, Civil- und Militairetat, sowie namentlich im biplomatischen Corps manche absonberliche Personlichfeit kennen, 3. B. Graf Rifolaus Esterhagy, Baron von Rewiczty, Reichsgraf von Kapferling (ruffischer Gesanbter in Wien) u. s. w.

Ueber Joseph II. (1780 — 90) theilt der preußische Sesandte Graf Podewils schon im Jahr 1747, da der künstige Kaiser erst seche Jahr alt war, ein Memoire mit, und die hierin ebenfalls angedeutete Erziehungsweise des jungen Prinzen deweist nicht undeutlich, wiedel Joseph später dem eigenen Streben nach Bildung verdantte. Maria Theresia war eine liebevolle, aber strenge Mutter; der seurige lebhafte Joseph hieß bei ihr ein Starrtopf. Er fügte sich indes aus Respect. Das Treiben der Abeligen, Pfassen und Heuchler jegskicher Art am Hose durchschaute er früh.

Sofeph fagte bekanntlich dem öftreichifchen Reichsbiftoriographen Michael Ignaz Schmidt aus Burzburg: "Schonen Sie Riemand, mich fo wenig ale Andere, wenn Sie mit Ihrer Geschichte fo weit kommen. Die Kehler meiner Borfahren und meine eigenen follen bie Radwelt belehren." Es fanden indef in der Schrift. welt fo viele alberne, schiefe oder boshafte und pobelhafte Ausfälle gegen ben großen Mann ftatt, daß berfelbe boch verftimmt murbe und eine gewiffe Antipathie gegen alle blos fpiculirenben, frittelnben, raifonnirenben, ja auch gegen die iconen Biffenschaften ju begen be-Friedrich der Große verehrte den Belletriften Boltaire; Joseph hafte ihn, um so mehr als er in ihm einen negativen Seift fab, er liebte bagegen ben großen Burger bon Genf, ben begeisterten Apostel einer positiven Richtung, der ebenfalls die enentlopabifische Soongeifterei verabicheute. Bir befigen noch einen intereffanten Brief Jofoph's an ben Sofoibliothetprafeeter Baron Switten vom Jahr 1780, worin er über Friedrich ben Großen, ben er fonst als Borbild ansah, wegen feiner belletriftischen Beschäftigungen birect spottelt.

Die religiose Toleranz Joseph's ift hinlanglich betannt und er wirkte bafür, soweit sich nicht unübersteigliche hindernisse entgegenstellten. Als eine interessante Thatfache erscheint es hierbei daß er die Anhänget der natürlichen Religion, die Deisten, nicht dulbete, &. B. in Böhmen die Sette der sogenannten Abrahamiten; diese wurden trop aller Begindungsthevrie mit Stockprügelm eingeschüchtert. Ebenso bekannt sind seine Schritte gegen die Geistlichkeit und gegen die Klöster, sowie überhaupe seine Bemuhungen, die oberfie Staatsgewalt zu centralissen.

Joseph's Charafter prägt sich außererbentlich flar in seinen Handlungen und Ebicten aus und in einer Reife von Briefen, in benen sich sein mächtiger, hochherziger Geist nicht minder bekundet. Sein Privatleben war äußerst nächtern und ergelmäßig; er liebte weber bas Spiel noch die Jagd, statt bessen die Musik und das Reisen. Unter den Damen zeichnete er die Fürskinnen Karl Liechtenstein und Aherese Dietrichstein aus, aber man kann keineswegs fagen daß sie seine Maitressen gewesen seinen. Ebenso wenig hatte er in der Mannerwelt einen eigentlichen Günftling, wiewst er besonders freundschaftlich mit dem Dberstämmerer Grafen Frang Rosenberg und mit dem Beldwarschall Lasen verkehrte.

Leopold II. (1790—92) war bis zu Joseph's, stimes Bruders, Tobe regierender Großherzog von Lostana: Behse citirt über fein Leben in Florenz das intereffants, von E. von Bulow herausgegebene Tagebuch von Beren-horst (einem natürlichen Sohne des atten Deffaners) und charakteristet ihn dann selbst folgendermaßen:

Leopold II. war von Bergen ein grundgutiger Berr. Mis folder batte er auch feine Staaten begluden wollen, er hatte wie fein Bruder in Soscana reformirt Er mar aber ein febr fcwacher Derr, fein Schwager Ferbinand von Reapel pflegte ibn nur il dottore ju nennen. Er war ein italienifc erzogener, auf italienifche Weife fluger Derr: Furcht und Argwohn beherrichten feine fcmache Geele. Aus Toscana butte er eine ausgebildete gebeime Polizei mitgebracht und mar von einer Bolle von Spionen und Denuncianten umgeben Sm letten Sabre feines Lebens erfchlafften vollends feine fcmachen Rrafte, er verlor faft bas Gebachtniß und tonnte fich nur mit Dube ber Sachen von einem Tage auf ben andern erinnern. Er hatte, obgleich er eine fehr gabtreiche Familie hatte, im Rufe ftarter Galanterie geftanden, Diefe ruinirte feine Gefundbeit . . . Des Raifers Lod erfolgte ture nach feiner Kronung ju Prag, nach nur breitägiger Rrantbeit Man fprach war von Bergiftung, felbft von einer Bergiftung burch Donna Livia (feine Dattreffe, eine Sangerin), Die feitbem in Stulien im Schoofe bes Reichthums und des Lurus den Lohn ihrer verbrecherifden That genoffen habe. Aber nach Dormapr's Berficherung erfolgte ber Dob auf alchemifche, erotifch rofentreugerifche Erceffe, benen Leopold fich hingegeben batte. Er war ein großer Freund ber Chemie und demifder Erperimente und die Argnei : und Reigmittel, die in Stalien fogenannten Diavolini, Die er fich im eigenen Laboratorium bereitet, follen ihn zerstort haben. Er glich darin Friedrich Wilhelm dem Diden von Preugen, dem er auch überhaupt darin gleich tam baß er wie biefer bas firchliche und politifche Spftem feines Borgangers (Bebfe fcreibt in irrthumlicher glüchtigfeit "Gegmers") verlief. Friedrich Bithelm hatte ihm als Sefandten den General Bischofswerder geschiett, der für einen hauptkunster in der Bubereitung der Stimulantien galt und sogar eine Universalmedicin besigen sollte; mit Bischofswerder hat Leopold wiederholt alchemistische Erperimente im geheimen Laboratorium angestellt.

Unter feinen Rindern ift neben dem Thronfolger Frang, neben bem Ergherzog Rarl, bem Belben Deftreichs in ben Napoleon'ichen Rriegen, und neben dem Erzherzog Johann, bem beutschen Reicheverwefer von 1848, noch bemertenswerth ber Erzherzog Alexander Leopold, ein fconer, geiftvoller und popularer Pring, ber 1790 mit 18 Jahren als ber erfte unter ben Pringen bes habsburg-lothringifchen Raiferhauses bie Burbe bes Palatinus in Ungarn erhielt, aber nur funf Sahr lang betleibete, indem er bei ben Borbereitungen ju einem Feuermerte (er mar ebenfalls ein enragirter Chemiter) verungludte. In feine Bermaltung als Palatin fallt die Dartinowics'iche Berfcworung, welche neuerdings von Frang Dulfto in bem historischen Roman "Die Jatobiner in Ungarn" mit vielem Geift behandelt murbe (vergl. Bebfe IX, 89).

Ueber Franz II. (fpater Franz I.) hat fich, da er noch ein Jungling von 16 Jahren mar, Riemand so aussuhrlich und treffend geaußert als Joseph II. in einer Denkschrift: "Betrachtungen über des Erzherzogs Franz weitere Erziehung u. s. w.", die von Joseph Feil in seinem Beitrage zu ben Quellen der östreichischen Geschichtsangelegenheiten aus den Originalien mitgetheilt wurde (vergl. Behse IX, 68 fg. und besonders X, 100—112, wo diese scharfe und unumwundene Charakteristik in ih-

rem gangen Bufammenhange ju lefen).

Im Befentlichen ift Frang fo geblieben wie ihn Jofeph ichilberte, nur hat fich fein Charafter gleichsam ,,ausgehartet" und zwar zu einer bis zur Starrheit gehenden Befühllofigfeit und Ralte. Beberrichen indeg, wie dies vielleicht aus ber Andeutung feines Onkels fälfchlich gefcoloffen werden tonnte, ließ er fich niemals; bies verhinderte fein unbeugfamer Eigenfinn und fein tiefes Distrauen (felbft gegen feine Bruber). Bebfe fchilbert feinen Charafter, nachdem er von feiner talten Gefühllofigfeit gesprochen, ale ,,ein hochft mertwurdiges Gemisch von natürlichem, gefundem Urtheil und gemeiner Rurg. fichtigkeit, von Renntnig bes Details und allgemeiner Unfabigfeit fich im Großen und Gangen ju orientiren, von Chrgeiz und Gleichgultigfeit, von eigenfinniger Kefligfeit und Schwäche, von Chrlichfeit und galichheit", und hormanr nennt Frang turzweg ben "Raifertartufe". Das wiener Bolt hielt ihn fur gutherzig, weil er haufig eine gemiffe Theilnahme fur die Privatangelegenheiten ber ichlichten Burgereleute vorgab und fich fclau herablaffend und zutraulich zu ihnen bezeigte. Er ließ fich diefe Deinung gern gefallen, obwol er oft genug Die Lobhudeleien, womit man feine Gutmuthigkeit pries, in höhnischer Beife bespottelte. Bir fugen mit Behfe noch binzu:

Es war ihm bas hochfte bag man ihn überhaupt für etwas Anderes hielt, bag man ihn immer wo andere fuchte als wo er

ju finden war. Darin bestand der Ehrgeig ben Frang hatte: er wollte lieber gering geachtet als errathen und durchicaut fein.

Als Staatstanzler ober Premiers fungirten unter Franz zuerst Thugut, bann Cobenzl, nach ihm Stadion, zulest Metternich. Der baronisitet Thugut war ber erste Bürgerliche ber in Wien zu so hohen Ehren emporstieg. Hormanr hat ihn in ben "Lebensbildern aus dem Befreiungstriege" trefflich charafterisit und so auch seine beiben Nachfolger. Er nennt ihn einen einseitigen, aber sesten Charafter, der wie hundert Seiten aus dem "Principe" des Macchiavelli ausgesehen habe. "Tros des allgewaltigen Unterdrückungs - und Versinsterungsinstincts der in ihm war liebte Thugut (für sich selbs) die Gelehrsamseit", wie er doch auch viele und ausgebreitete Kenntnisse befaß.

Seine Buge waren die eines faunischen Mephistopheles, selbst feine Artigkeit war nicht ohne Anstrich verstedten hohns und eines gewissen Cynismus ... Immer voltairistrend liebte er den Alerus und die Digarchie im Sinne von Diderot's betanntem Sprüchwort von der Abschaffung der Könige und Priefter. Er ließ den Alerus nicht einmal als kräftiges Werkzeug des leidenden Gehorsams und des Richtdenkens gelten.

Selbständige, freisinnige und redliche Menschen waren ihm zuwider. Die Gewalt erschien ihm als das höchste und Beste. Er brachte die geheime Polizei in ben höchsten Flor. Eine durch und durch teuslische Natur: ber berüchtigte rastadter Gesandtenmord war sein Wert, das er wahrscheinlich durch den Grafen Ludwig Lehrbach ausführen ließ. Die Zeit seiner Berwaltung von 1794—1801 bildete den fühlbarsten Rückschitt aller Nationalbildung. Er war durch die Intriguen der Grafin Poutet-Colloredo zu der Stelle eines Staatstanzlers gelangt.

Sochft intereffant find die Aufschluffe welche Dormage (Behfe citirt ihn) in dem nachgelassenen Fragment "Franz und Metternich" über die Schlachten bei Aspern und bei Bagram gibt. Richt minber intereffant hunderterlei anbere Details die wir hier und namentlich weiter in den lesten Banden bes Bebfe'ichen Berts lefen. Bie naturlich hauf. ten fich, je mehr wir den neuern Tagen juschritten, die Quellen und mit ihnen die Geschichten in der Geschichte. Schon mit Leopold I. eröffneten fich uns umfangreichere und hellere Verspectiven hinter die Coulissen. Dit bem Borbringen bes Frangofenthums und mit der Entwickelung bes biplomatischen Bertehrs verbreitete und fteigerte fich der Beift ber Beobachtung und der schriftlichen Auf-Das Theater ber Belt felbft belebte fich zeichnung. immer mehr, das große Ofama gewann immer weitere Dimensionen und mannichfachere Epifoden, immer gablreicher murbe bas Gros ber Acteurs, immer bunter und verwickelter ihre Beziehungen, immer maffenhafter die Berfonalien, fodag Behfe felbft in den legten Banden bie größte Roth hat, feinen Stoff an einen festen gaben gu reihen und nach einem gemiffen organischen Princip gu gruppiren und den Lefer nicht in ein unabsehbares Chaos von Einzelheiten gu fturgen. Bas fich im verfloffenen Sabrhunderte der Ferne wegen als einen großen allgemeinen Bug, als eine Maffe und leicht als ein Banges barftellte, bas erbliden wir jest feiner Rabe balber in feinen hundert Specialitaten, in feiner Berfplitterung, in feinen Detailbestandtheilen, die fich vor unserm Muge von-

einander lostofen und gegeneinander abfegen.

Der Mittheilungen über die Napoleon'ichen Zeiten gibt ce bekanntlich außerorbentlich viele. Für Deftreich aber find am wichtigsten die Aufzeichnungen hormapr's und neben ihnen die Schriften von Friedrich Geng, namentlich viele feiner Briefe an Stein, an Johannes von Muller, an Rabel. Und wie Bieles hatten mir burch diefen Mann noch erfahren tonnen, wenn es ihm genehm gemefen mare, noch reichhaltigere Schriftbocumente ju binterlaffen. Er fcbreibt felbft in einem Briefe an Rahel vom Sahre 1813: 3ch weiß Alles; fein Menfc auf Erden weiß von der Beit-

geschichte was ich davon weiß, benn in fo tiefer Intimitat mit fo vielen hauptpartien und hauptperfonen jugleich mar Diemand und tann nicht leicht wieder ein Anderer fein. Es ift nur Schabe daß es fur die Mit: und Rachwelt Alles verloren ift. Denn gum Sprechen bin ich ju verfchloffen, ju biplomatifc, gu faul, ju blafirt und zu boshaft, jum Schreiben fehlt es mir an Beit, Muth und befontere Jugenb.

Die Apercus, melde Gens in feinem Briefe über Personen und Buftande mehr ffigenhaft als ausgeführt binwirft, find von einer feltenen Unumwundenheit, fcharf und fcneibend und werfen ein fehr grelles Licht auf jene Tage, nicht blos auf Deftreich, fonbern auch auf fast alle andern gander Guropas, ihre Regierungen und

Bir lefen im neunten Banbe außer den Perfonalien Friedrich's von Gens noch die von den beiden Erghergogen Rarl und Johann, von Mad, von Matthias von Fagbender, von Duca (Beide Creaturen Rarl's) u. f. w. Rur die Ereignisse felbst benutte Bebse vorzugemeise Gens und hormagr. Bulest folgen bie Perfonalien bes Feldmarichalls Rarl Fürst von Schwarzenberg (des Siegere von Leipzig) und ber Biener Congreg. Die Perfonalien Metternich's theilen sich (wie die Rotigen über Gens) in diesen und in ben folgenden Band. Gelegentlich fliegen Bemerkungen über bie verschiedenartigften fleinen Intriguen ein, über die mehr mitroftopischen Motive in der Beschichte der jungern Bergangenheit, über die Parteien am Sofe, in der Geschäfteverwaltung u. f. w.

Die Popularität ber beiden Erzherzoge Rarl und Johann mar unter bem Ministerium Cobengl bis auf Die bochfte Stufe gestiegen. Auf Rarl, bem fleinen, magern, blaffen Mann, beruhte bamale die Soffnung Defireiche. Dowol ein tapferer General, fo mar gerabe er bennoch entschieden fur ben Frieden; feit Laudon hatte tein Beerführer mehr einen folden perfonlichen Bauber auf die Soldaten ausgeubt wie er. Das Bolt hoffte von ihm, wie hormagr bezeugt, Reinigung der verfanbeten und verschlämmten Bege ber Nationalthatigfeit und des Nationalreichthums, Auffindung neuer folcher Bege und Körderung ber Nationalbildung gur Bermehrung und Steigerung ber fo fchmer vermißten Talente. Ratl ichlug einen neuorganisirten Staatsrath vor, der fich wöchentlich unter bem Borfis bes Raifers verfammeln follte. Man machte den Berfuch, aber allen babei

Betheiligten ober Intereffirten miefiel bas neue Inflitut aus leicht begreiflichen, meift egoistischen und fleinlichen Grunden. In der Politit befag Rarl teinen fonderlich umfaffenden Blid und murbe größtentheils auf biefem Gebiet von zwei Untergebenen, von Fagbender und Duca geleitet. Geng nennt Lettern gerabezu einen "nichtsnupigen" Menfchen, einen "Buben". Ueber Ergbergog Johann außert fich Gens hochft anertennend :

Ein vortrefflicher Bungling, über beffen Entwickelung Sie (Johannes von Duller ift gemeint) faunen murben, benn er verandert fich von vier zu vier Bochen, fodaß felbit feine Bewun-berer immer aufs neue erftaunen. Ach, wenn er frei ober beffer, wenn er machtig mare! Bas murbe biefer Pring leiften!

Behfe fest mit charafterifirendem Seitenblid auf Ralfer Frang hingu:

Für Paralpfirung des Leiftungseifers forgte fein Bruder, ber Raifer Frang. Intriguen bes Reibs und ber politischen Berbachtigung verdrangten beibe Erzberzoge Johann und Rart, am allermeiften aber Johann aus ber nur ju febr ju Disqunft und Mistrauen geneigten Geele beffelben. Spater ging auch Metternich auf Dicfe Intriguen ein: weder Rart noch Johann erhielten ein hauptcommando im Befreiungefriege. Frang war fo gegen Johann eingenommen daß Johann den geliebten Boben von Tirol 30 Sabre lang, von 1805-35, mo Frang ftarb, nicht hat betreten durfen; noch 1813 ward Sohann bes Plans beguchtigt bag er fich jum Konige von Rhatien habe aufwer-fen wollen; Johann bat feinen Bruber Frang fein Lebelang geradezu gefürchtet. (Bergl. X, 133 fg.)

Mad galt bei Cobengl fehr viel, namentlich auf die Autoritat des alten Lascy. Gent bagegen fagt von ihm bas Bitterfte: "Mad habe ich ergrundet. Gin fcmader, weinerlicher, fast niederträchtiger Charafter, ein Ropf voll schiefer und halber Bedanten, burch alte revolutionnare Tenbengen vollends von allen Seiten vergerrt und verschraubt: das mar ber Mann" - ber Mann namlich, ben man andererfeite "ben größten Aufgaben", wie man fich ausbruckte, gewachsen hielt. Dan tennt feine fpatere Niederlage gegen Napoleon.

Erft der Feldmarichall Schwarzenberg mar der geeignete Mann, die Armeen ber Allierten erfolgreich ju commandiren. Er war ein "alter und geborener Ariftofrat, ein Dann bes ruhigsten Aplombs; mo er hanbelnd vorgeben durfte, ein Dann von fester Entschiedenbeit, im Uebrigen, mo es abzumarten galt, ein Dann des leutseligsten Sichfügens und Rachgebens; ein be-Scheibener Charafter von jener anspruchstofen ftillen Befcheibenheit bie überall Bertrauen erwedt, ein vorzugsweise conciliatorischer Charafter, mehr Diplomat als General". Der Chef feines Generalftabs murbe Radesty. Schwarzenberg's Leben ift ausführlich von Protefch befcrieben worden.

Den Biener Congreg betreffend ercerpirt Behfe fehr Bieles aus bem 1848 herausgegebenen Tagebuch bes ruffifchen Generale Roftis. Er fest biefe Aufzeichnungen, "eine merkwurdige Mischung von van Dock und Rembrandt" in ber Darstellung, weit über alles Andere mas diefe Borgange beleuchtet, namentlich über die Mittheilungen von Barnhagen und de la Garde, indem er in Roflis eine überwiegendere Tiefe der Menschenbeobachtung und eine von welterfahrener, vornehmfter haltung immer übermachte Freimuthigkeit sindet. Rostig gibt in der That hochst piquante und lebendige Schilderungen der beim Congres anwesenden Personichkeiten und bes damaligen Salontreibens, wobei manche biefer herren und Damen ziemlich übel wegtommen. Wir bestehen indet nicht das Ganze diefer Memoiren, indem ber herausgeber Manches nicht für den Drud geeignet hielt.

In die Bermaltungsperiode Metternich's fällt der beruhmte öftreichische Staatsbankrott vom 15. Marg 1811. Man feste die Summe von 1060 Millionen Bancozettel auf bas Funftel, auf 212 Dillionen herab, sowie die Binfen aller Staatsschulben auf bie Balfte bes neuen Papiergelde. Die Dagregel batirt von bem Finang. minifter Graf Joseph Ballis, einem gewaltthatigen, leibenichaftlich ungeftumen, der bobern Ginficht und Ueberlegung ermangelnden, allgemein gehaften, wenn auch fonft, wie hormage bemertt, mit Berftand, Thattraft, Arbeitfamteit, guter Gefinnung, ja grundlicher Gelehrsamteit begabten Manne, der die Finanzoperation mit ben charafteristischen Worten verlangt hatte: "Das find meine Borfchlage - bis ju Diefem Lage muffen fie angenommen fein - wo nicht, fo tonnt ihr am folgenden Die Boutique hinter mir jufchließen!" Richt bie Ariftotratie, namentlich nicht die hohe, verlor bei biefem Bantrott, fondern leider wie immer die fleine Belt ber Donarchie, bas Bolf, welches theilweise in bas größte Glend gefturgt murbe. Es mar bie nothwendige Folge bes uralten Syftems der Aussaugung des Staats burch die Ariftotratie und des Mangels einer rechtzeitig eingeführten grundlichen und richtigen Organisation ber Kinangen.

Metternich's politisches Princip fußte in ben auswärtigen Verhältnissen auf ber Grundidee der Heiligen Allianz und im Innern auf dem dieser Idee correspondirenden Gedanken der Stabilität. Von einem vorgehenden activen Staatssystem war bei ihm nicht die Rede und alle seine Masnahmen dienten nur den temporairen Interessen, der unmittelbaren Gegenwart. Sein ganzer Sprzeiz befriedigte sich in einem unablässigen schlauen Laviren.

Metternich war ein Zögling ber Welt und ihrer Begebenheiten, die er den Inftinct hatte richtig genug aufzufaffen und ihren Gang geben zu laffen, er war ein Zögling seines, wie sein Freund Geng bezeugt, rasenden Glücks, das er nicht verbiente und das ihn verdarb, und vor allen Dingen war er ein Zögling der Frauen, benen seine ganze eigentliche Bildung zu verdanden er felbst geradehin eingeständig gewesen ist: von ihnen ward er in den Leichtsinn eingeschult, sodaß dieser ihm gewiffermaßen zur andern Natur ward.

Namentlich waren es brei Damen die ihn zuerst in Dresben so zu sagen in die Schule nahmen: die russische Fürstin Bagration, die Herzogin Katharine von Sagan*) (die Schwester der noch lebenden herzogin Dovothea von Sagan) und die Prinzessin Friederike uon Solms, von denen die zweite bekanntlich auf dem Wiener Congres noch den größten Einfluß übte. Berhei-

rathet war Metternich brei mal, und man wird nicht ohne Staumen einige von grenzenlofer "Freimuthigkeit bes Leichtsinns" fteopende Mittheilungen lesen, welche der Staatskanzler räcksichtlich des mannichsachen Ursprungs seiner Kinder aus der ersten Ebe mit Eleonore Fürstin Kannis machte und die Behfe, auf Horman's Autorität gestüht, X, 12 und 13 beibringt. Mit seiner dritten Gemahlin, der "üppig-schönen, geistvolken, keden, stolzen und leidenschaftlichen Melanie Zichy" (einer Entelin des durch Finanzschwindeleien und Raubereien berüchtigten Karl Zichy), standen die Barone von Hügel, welche in dem Hause des Fürsten eine große Rolle spielten und über die Behse S. 90—93 Personalien mittheile, im intimen Vernehmen.

Rachdem Behfe ein langes Citat aus ben "Ausaugen aus den geheimen Memoiren des Fürften Metternich, mitgetheilt von feinem Privatfecretair G. 2., ber ausgegeben von Dr. 3. Meinhart" (Weimar 1849), in benen ber Fürst sich wirklich selbst zu feiner Rechtfertigung ju außern icheint und zwar rudfichtlich des Ganges ber innern Politit Deftreiche Deutschland gegenüber, beigebracht und diefem Citat ein gang andere lautenbes Urtheil über bas Metternich'fche Spftem von dem befannten Touriften Morit Bagner jur Seite geftellt, behandelt er die Sauptftuge, deren fich der Furft bediente, um feine Diplomatie und Staatsverwaltung funftlich gufammenzuhalten: bie geheime Polizei, an beren Spipe von 1817-48 der Graf Joseph Seblnigty ftanb. hormage nennt diefen Grafen humoriftifch-verachtlich einen, Jammerpubel, ber ichon als junger Kriegshauptmann megen Unfähigkeit, Erägheit und Eigenmacht zwei mal von Amt und Gehalt langere Beit fuepenbirt, aber boch wieder bet wichtigfte Dann in Bien geworben mar, als bas por teiner Unthat erichreckende Saupt ber geheimen Dofiget und ber verberblichfte Behrwolf in ber Cenfur". 38 ber meisterhaft ausgebildeten, von den Jesuiten und Liguorianern unterftusten Polizeispionnage gehörte auch bas berüchtigte "Chiffrecabinet" in der auf den Josephplas hinausgehenden Stallburg. Sormapr veröffentlichte bierüber bie intereffanteften Details, welche bas Befen ber gangen Metternich'ichen Regierung bloslegen. Auch bie Manoeuvres , beren fich Metternich dur Erschaffung einer zweiten Stuge bes Staats bediente: ber Belbmacht, mittels eines hochft eigenthumlichen Anleihenfpftems, merben enthullt. Es ist jedoch nicht nothig, auf diese Puntte naber einzugehen, ba fie aus einer Reihe von Schriften, Die feit 10-15 Jahren über bie gleichzeitigen öftreichifchen Buftande erschienen, hinlanglich betannt geworden find.

Ferbinand I. wird als ein von herzen grundgutiger und liebevoller herr geschilbert, aber zugleich als ein von Körper tiefgebeugter, ganz schwacher und immer trantlicher Mann, ber, obwol er Metternich's persönlicher Feind war, bennoch gezwungen wurde, ben Staatstanzler in seinen Functionen beizubehalten. Graf Ficquelmont hat, wie man weiß, in seiner Schrift über Palmerston's Politit die lesten Regierungsjahre Metternich's mit vielem Scharssinn belruchtet. Es ertflirte nur noch eine oligar-

[&]quot;) Behfe neunt fie ein mal irrthamlich (IX, 217) "Bilhelmine"; fie hies mit fammtlichen Ramen: Katharine Friederite Wilhelmine.

chiffe Ministerwirthschaft. Diese ministerielle Nigarchie regierte, wie die "Sibyllinischen Blätter" sich ausdrücken, den Staat ohne Kaiser, machte den Hof und die Erzberzoge zu ihren Dienern, trat und die Alle die nicht ihresgleichen waren, protegirte Niemand mehr als sich selbst und die Ihrigen, verschaffte sich aller Orten Anhänger, namentlich unter den Geldmännern, brüstete sich zu Zeiten mit falschem Liberalismus und bildete jenen grauen Bund, der mit Recht sagen konnte: "L'état c'est mous autres." Hatte sich doch schon Rapoleon ähnlich in den Worten geäußert: "L'Autriche n'est pas une wonarchie — c'est une oligarchie de mauvaise espèce.

Unter der Rubrit des Hof- und Staatsbeamtenperfonals in den lesten Jahren vor 1848 theilt Behse einige interessante Specialien aus Moris Wagner's orientalischer Reise über den östreichischen Gesandten zu Konstautinopel, Grasen Stürmer, mit. Man wird hieraus
mit bitterm Lächeln ersehen, wie es so häusig mit der
Bertretung des deutschen Namens im Auslande bestellt
war. Am Schluß des Bandes, des zehnten, gibt Behse
noch eine Liste der 222 Geschlechter des Herren- und der
119 Geschlechter des Nitterstandes Niederöstreichs nach
dem Hos- und Staatshandbuch auf das Jahr 1847.
Es sind 34 Fürsten, 1 Landgraf, 4 Martgrafen, 114
Grafen, 69 Freiherren, sämmtlich zum Herrenstand gehörig; zum Ritterstande gehören 2 Grafen, 36 Freiherrn,
4 Ritter, 1 Edler und 78 Herren.

Die tiefe Gutmuthigkeit und der Inftinct für das Rechte neben aller Schwäche in Ferdinand's Seele wird durch Richts mehr bestätigt als durch die geschichtliche Episode, die sich um den Stury Metternich's dreht. Behse ergählt:

Als am Morgen bes 13. Marg 1848 ber Graf Felip Montecuculi, ber gandmarichall ber niederöftreichifden Stande, burd bie Studentendeputation aufgefodert, jum Raifer ging, um thn über die Bunfche die im Bolle laut geworben feien aufzutlaren, begegnete er im faiferlichen Borgimmer bem alten Fürsten Metternich. "Bo wollen Sie bin ?" fragte er ben Grafen. "Bum Kaifer," war Die Antwort. "Bu bem tonnen Gie nicht, ju bem geht ber Beg burch mich!" Rach einem heftigen Bortwechfel brang aber Montecuculi bennoch in bas taiferliche Bimmer. Er ftellte bem Raifer vor, mas auf bem Spiele ftebe. Der Raifer Ferbinand, bestätigenb alle die Beugniffe die ihn einen der von Bergen mobiwollendften Menfchen nennen, borte ibn rubig an, bis er Alles gefagt hatte, und bann fprach er ju ibm: "Gut, jest geb'n S' 'mal mit mir und fag'n S' bas Alles noch 'mal bruben, was S' mir eb'n g'fagt hab'n!" Er begab fich mit ihm in bas große Sigungsjimmer ber Staatsconfereng. hier wiederhotte Mon-tecucufi, mas er bem Raifer gefagt hatte, und hier erhielt Metternich die berbe Demuthigung burch den unverhofften Abfall feiner Setreuen, fie ftimmten mit den Ergberzogen, die fich gegen ton erflarten, fie ließen ihn fallen. Bergnugt außerte ber Raifer: " Gut, nu tenn 'ch boch auch 'mal Jemand'n eine Freud' machen, ich hab's immer nicht g'fonnt!"

Es ift bie Rebe bag Metternich gegenwärtig Memoirem über seine ganze Laufbahn vorbereite, die jedoch erft 60 Jahre nach seinem Tode publicirt werben sollen.

Das große Ereigniß unter ber Regierung bes Rachfolgers Ferdinand's, Franz Joseph's I., die ungarische Revolution, behandelt Behse ziemlich ausführlich auf mehr
als 160 Seiten. Er resumirt die Bewegung mit ge-

schiefter Anordnung unter die beiden polarisch einander gegenüberstehenden Größen Koffuth und Görgei und gewinnt dadurch gewissernaßen die Bortheile einer dramatischen Ginheit für den großen Conflict sowol des Landes mit der öftreichischen herrschaft überhaupt, wie auch der psichologischen Clemente der genannten hauptcharaktere.

Mit der Thronbesteigung Franz Joseph's schien, wie Berichte vom Jahre 1849 melbeten, die altspanische Grandezza und Etiquette wol für immer aus der Burg der östreichischen Kaiser geschwunden zu sein. Indes glaubt Behse, daß man in der neuesten Beit doch wieder begonnen habe die Etiquette "im Princip" zu restaueiren. Die letten aussührlichern Mittheilungen, die wir über das wiener hof- und Festleben vernommen haben, rühren von dem geistvollen Rovellisten A. von Sternberg her und Behse excerpirt aus dem brillant geschriebenen Glizzenbuche des Genannten: "Ein Fasching in Wien", eine Reibe von Stellen. Sternberg sagt unter Andern:

Durch die Jugend des Raifers nimmt ber gange hof einen gang eigenen Chavafter an. Die Schönheit der Frauen spielt eine hauptrolle, die Intrigue beginnt ihr Spiel. Allos erhalt unwillfurlich einen spharitischen Anstrich. Man amufirt fich wieder bei hofe.

Bir Schliegen hiermit unser Referat über Bebfe's Befchichte des öftreichischen Sofe; mir haben une bemuht fie in einigen Daupt - und Grundzugen vorzufus ren und einzelne Details baraus mitzutheilen. Sind mir hier und ba etwas weitläufig geworden, fo glauben wir barum nicht bas Intereffe bes Lefers vergebens in Anfpruch genommen ju haben. Und vielleicht ift fein Bunfch dabei um fo lebhafter ermacht, felbft an die hochft unterhaltende Lecture bes gangen Berts ju geben. Benn ber historische Roman sich die Aufgabe stellte, die Individuen der Geschichte nach den Borftellungen ber schöpferifchen Phantafie zu geftalten, weil eben das Individuelle sich am meisten ber lebendigen Raturmahrheit nabert und weil der geiftig gefunde Menfch auch in feiner Unterhaltung die fpecielle Bahrheit dem allgemeinen Schein vorzieht, fo machen Werte und Darftellungen aus der Geschichte wie die vorliegende in der That fast jene gange Gattung der literarischen Production überfluffig, indem fie die meiften derjenigen geiftigen Bedürfniffe befriedigen welche ben geschichtlichen Roman entfteben liegen, und zwar zugleich mit dem Bortheil problematische Grfindungen entbehren zu tonnen. Noch mehr und gang von felbst wird der prattische Rugen diefer "Mysteres de l'histoire" einleuchten.

Wir haben Behfe ichen bei unferer Besprechung feiner Geschichte des preußischen hofs den Borwurf der zeitweiligen Flüchtigkeit, der ungenügenden Berarbeitung des Materials, woraus oft Wiederholungen, unrichtige Angaben und Durcheinanderwirrungen entstehen, sowie endlich siner gar zu salopen Schreibweise gemacht, und wir muffen dieselben Ausstellungen hier abermals rücksichtlich mancher Partien der vorliegenden elf Bande über Destreich beibungen. Der Berfaffer hat in dem Por-

wort jum erften biefer Banbe auf ben Borwurf einer ungenügenben Stiliftit geantwortet und fpricht babei wie Bemand, an ben man übertriebene und barum gang schiefe Anfoderungen gestellt habe. Er glaubt, man habe von ibm van ber Berffiche Bierlichkeit, einen ladirten, plattirten, pornehm burchbuftelten, falonmäßigen und biplomatifchen Ausbrud verlangt, und er fperrt fich gegen berlei Bumuthungen in einer Beife bie an bekannte abnliche Repliten bes beibelberger Professor Schloffer er-Allerdings fagt er fehr richtig bag ein Stil mit folden Eigenschaften nicht bas mahre Befen ber Dinge, "the form and pressure" früherer Jahrhunderte erscheinen laffen konne; aber wenn er auf ber andern Seite wieder die Anspruche eines gelehrten Siftorifers, eines historifers von gach von fich ablehnt und fur die "Weltleute" ju fchreiben vorgibt, fo durfte ihm wenigftens nicht verborgen bleiben daß fich gerade die Beltleute fcmerer über die Ungelenfigfeit ber Form hinmeg. fegen ale Diejenigen welche bie Beschichte im Intereffe ihrer Studien treiben. Es ift noch ein großer Schritt von einem gewandten, runden und reinen Stil, der nirgend ber Ratur und Bahrheit untreu ju merben braucht, bis zur Gelectheit und Coquetterie in der Sprache; diefe hat wol taum Jemand von Behfe verlangt, jenen aber gewiß Biele, fo fehr fie fich auch fonft an bem Stoff feiner Mittheilungen erbauen mochten. Und daß Beble neben feinem realistischen Ginn auch bie Rabigteit und die Disciplin einer nicht nur warmen, lebendigen und concreten, fondern auch fliegenden und fconen Schreibart befist, bas hat uns mehr als eine in biefer Binficht gelungene und barum doppelt wirksame Stelle bemiefen.

Die Propaganda. Ihr Umfang und ihre Ginrichtung.

Die Propaganda, ihre Provinzen und ihr Recht. Mit besonberer Rudficht auf Deutschland bargestellt von Otto Mejer. Erster Theil. Göttingen, Dieterich. 1852. Gr. 8. 2 Thir. 20 Rar.

Bum erften male erhalten wir eine authentische, auf ber genauesten Quellenforschung beruhende Darftellung eines ber großartigften Institute: ber romifchen Propaganda. Bei ben gegenwärtigen Arbeiten ber Propaganda im protestantischen Norden, ben muthigen Angriffen auf England und Solland, den ununterbrochenen Missionen in beutschen Landen ift fur die Gegenwart wol feine Schrift wichtiger ale eine vorurtheilefreie und ausführliche Schilberung der Einrichtung der Propaganda. Sie wird uns in vorliegendem Buche geboten. Der Berfaffer ift burch mehre ausgezeichnete Monographien auf bem firdenrechtlichen Gebiete wohl befannt, in weitern Rreifen besondere durch die Schrift über die Propaganda in Eng. land (1851). Die besondere Darftellung bes proteftantifchen Miffionegebiete ber fatholifchen Rirche ift freilich noch in diefer größern Schrift nicht enthalten, aber auch ohne biefe ift fie mohl geeignet burch bie reichen Aufschluffe über ben Organismus bes Institute bas Intereffe ber protestantifden Belt im vollsten Mafe zu erregen. Moge ber zweite Theil nicht zu lange auf fich warten laffen.

In diefem Augenblide hat die fatholifche Rirche fich wieber neu erhoben. Biele bewundern diefen Aufschwung, ohne ihn recht ju murbigen. Die Einen find ber Anficht, man muffe politifch fich mit bem Ratholicismus gut halten, weil er gegen die Demofratie ber befte Salt fei; biefe vergeffen daß ihm jede Staatsform recht ift, bie fich ihm nur unterwirft. Die Anbern feben nicht wie fie felbst bedroht werden. Denn feit fie gu ber Ertenntnif getommen ift bag bie romanischen Bolter veralten, wirft fich die tatholische Rirche mit Gifer auf die germanifchen Boller, vor allen auf die Sauptburg ihres Feinbes, auf Deutschland. Die tatholifche Rirche geht von bem Sage aus, bag es jum Beil ber Seele gebore fatholifch zu fein: nur burch biefe Rirche tonne man bes vollen Segens ber Religion theilhaftig werben. Die Baretifer und Schismatifer ertennt fie aber als Chriften, als Getaufte an; baber find nach ihren Gefegen bie Reper ihr ftete unterworfen. Da aber ein am Glauben irrendes Glied als frank gilt, so ist durch alle Mittel beffen Beilung möglich zu machen. Die Kirche beburfte dazu der Sulfe des Staate; fo wurde die Reperci ein burgerliches Berbrechen. Das Berfahren gegen Reger hat also zwei Acte: zuerst einen kirchlichen, bann einen weltlichen. Fur jenen besteht die Inquisition. Da aber diefe in tegerifchen Gegenden nicht ausreichte, fo manbte man gegen diefe das Mittel der Miffionen an, nur bag die Richtdriften einfach in die Rirche aufgenommen werben, die Convertiten aber feierlich ihre Brrthumer abzufcmoren haben. Dierzu befonders wirft die Congregation de propaganda fide.

Man theilt nun in Rom alle Lander ein in Provinzen des Heiligen Stuhls und Provinzen der Propaganda; jene werden regiert von den gewöhnlichen Primatialbehörden der Curie, diese ausschließlich von der Congregation der Propaganda; jene sind schon sicher katholisch, diese sollen es erst werden.

Das Missionswesen im heutigen Sinne rührt her von ben Franciscanern und Dominicanern; beibe Orben haben sehr thätig gewirkt. Die rechtliche Grundsorm für die Stellung aller Missionen ist die papstliche Delegation; ber Papst betraut aber mit dieser Delegation ein mal für alle mal den Orden und dieser Dann jeden einzelnen von ihm ausgeschickten Missionar; die Missionare werden von den Provinzialen ausgewählt. Sowie die Missionare mehr Gebiet eroberten, wurden Bischöfe nothwendig, und nun wurden die Ordensniederlassungen in größern Städten zu wirklichen Bischofsigen erhoben, deren Bischöfe man alle mal aus dem Orden ernannte, dem jene Missionsbezirte gehörten.

Borzüglich eigneten sich zur Mission burch ihre ftrenge Gliederung die Jesuiten. Hierauf bezieht sich ihr viertes Gebot: zu geben wohin ber Papst sie sende. Sie erhielten die ausgedehntesten Missionsprivilegien, boch bem

^{*)} Derfelbe ift ingwischen erschienen und wird bemnachft besprochen werben. D. Reb.

militeirischen Brincip des Drbens gemäß gehörten biefelben jundchft dem General, der fie den Gliebern des Drbens mittheilen tonnte nach feinem Befinden. Der Drben wirfte junachft außerhalb Europa, in Afien, Amerita, Methiopien; unter bem Provingial fteben auch hier theils Collegien, theils Refibengen, ber Mittelpunkt jeder Gemeinde. Bifcofe ihrer Diffionen tonnten die Sefuiten nicht werden, boch bedurften fie bei ihren großen Privilegien der Bifchofe menig. Auch gegen Baretifer und Schismatifer haben die Zesuiten gearbeitet. hierbei erflärten fie junachft bie Befdrantung bes Reformations. werts, welche im Augeburger Religionsfrieden festgefest war, für ungultig; namlich es burfe ber Staatszwed in firchlichen Dingen überhaupt Richte mitzureben haben. Sie gingen nun darauf aus protestantische Fürsten ju betehren; war dies gelungen, fo maßten fie der Rirche bas gange factifche Bewicht ber landesberrlichen Reformationegewalt an, unterftupt von dem Buniche der gurften fich ihren Standen ju entziehen. Inquifition und Antos da Ke magte man in Deutschland nicht, aber mohl in Klandern, und in Frankreich feierte man die Bartholomausnacht. 2Bo ber Orden aus protestantischen Gegenden ausgeschloffen mar, ging er bis dicht an die Grengen; die Proving England umfaßte nur Geminare ober Collegien außerhalb des Landes.

Diefe Rationalcollegien find fehr wichtig geworden. Schon 1552 fliftete Ignatius felbst das deutsche Collegium in Rom, die Mufteranftalt aller Priefterfeminare, mit bem 3mede Böglinge auszubilden, die ohne Jefuiten ju fein boch in deren Sinne arbeiten follten. Es fteht unter feche Cardinalen: Protectoren; fie haben Bertrauens. manner in Deutschland, Standinavien u. f. m., die ihnen begabte 15-20 jahrige Schuler aussuchen; wer hingeht, muß fich verpflichten fich fenden zu laffen wenn er für fahig erachtet wird und mobin es ben Protectoren beliebt. Sie geben ab in bestimmte Aemter oder als mandernde Prediger. Die Schüler betrachten fich ihr ganges Leben lang ale Mandatare bee Collegiums. Das fpater in Berfall gerathende Collegium Germanicum erneuerte Gregor XIII., der auch mehre ahnliche Collegien (das englifche 1579) fliftete. Bugleich erweiterte er die jefuitifce Ginrichtung, daß namlich beim Gintritt ine Collegium erft eine Prufungszeit abzuhalten mar, zweitens fie gleich in Rom und ohne Beobachtung ber gewöhnlichen 3mifcenraume awischen ben verschiebenen Beiben und ohne Titel geweiht werben tonnten; mit dem Collegium Germanicum wurde bas Hungaricum verbunden. Die Collegia erhielten baburch mehr ben Charafter eines Ordens, aber Monche burften nicht aufgenommen werden, auch die Alumnen nicht in irgend einen Orden treten.

Der erste Jesuitenschuler auf dem papfilichen Throne war Gregor XV., ebenso Urban VIII. Borber hatte schon die Gegenresormation, besonders in Deutschland, begonnen. Endlich errichtete Gregor XV. 1622 eine Carbinalscongregation, der er die Leitung sammtlicher Unternehmungen zur Berbreitung des Glaubens unter Ungläubigen und Kehern übertrug.

Officielle Quellen für die Kenntnis der Propaganda sind: 1) das von 1839—41 in fünf Quartbanden zu Rom herausgegebene "Bullarium pontificium sacrae congregationis de propaganda side", nicht ganz vollständig; 2) ein Auszug aus den Acten der Congregation in der hamburger Stadtbibliothet, eine werthvolle Ergänzung zu jenem "Bullarium"; 3) ein Generalbericht über den Zustand des Gebiets der Propaganda zur Zeit Innocenz XI., gedruckt 1716; 4) die statissische Uebersicht der katholischen Missionen aus dem Jahr 1842, zu Rom gedruckt (im Anhange zu diesem Buche wieder abgedruckt).

3m Jahr 1627 fliftete Urban VIII. bas Collegium Urbanum de propaganda fide mit bem Gefichtefreife ber Congregation. Die Propaganda wirfte von jest an in großem Umfange. Die Orben wollten fich nicht immer ihr fügen, oft aber gelang es ihr ganglich die altern Drbensmiffionen unter fich zu bringen. Buerft tam fie in Conflict mit den Jesuiten wegen der laren Observang berfelben in China. Innocend X. protestirte gegen ben Bestfälischen Frieden, unter Alexander VII. murbe Christian von Schweben betehrt, fie erhielt ihre 20,000 Scubi jahrlichen Sahrgelde aus ben Ginfunften ber Propaganba. Much die folgenden Clemens IX. und X. haben fur die Miffionen Berordnungen erlaffen; überall find alle Beltgegenden berudfichtigt. Bir erfahren unter Anberm bag fcon Rurfurft Johann Georg II. von Sachfen (1656-80) ftart jum Katholicismus hinneigte. Innocenz XI. that wenig fur die Miffionen, ebenfo Alexander VIII.; mehr noch Innocens, er protestirte auch gegen die hanoverifche Rur; von Clemens XI. horen wir daß feine Diffionsthatigfeit lebendig mar; um Banover und Rurfachsen hat er fich viel befummert. Innoceng XIII. und Benedict XIII. (1721-30) find nicht recht an das Diffionswesen getommen; Clemens XII. (1730-40) war thatiger; besonders aber fammen von Benedict XIV. (1740-58) die langften Berordnungen und zwar gefengebende. Clemens XIII. (1758-69) befchaftigte fich mehr mit der Administration. Clemens XIV. hob die Besuiten auf, indeg die Erjesuiten marfen fich mit dem größten Gifer auf die Diffion in Rugland, Schweden, Deutschland, Amerita, ber Levante u. f. w. Pius VI. batte mit beutschen und toscanischen Erzbischöfen, mit Joseph's II. Reformplanen zu tämpfen. 1789 wurde querft in den Bereinigten Staaten in Baltimore ein Bisthum gegrundet. Als Dius VI. gefangen gefest murbe, hatte er vertraute Danner mit der oberften Leitung der Rirche betraut, die ebenso wenig wie die bei Pius VII. vortommenden genau befannt geworben find. Gleich nach feiner Restitution nahm Pius VII. die Sache der Diffion eifrig auf und gab ben hergestellten Jefuiten viele ihrer Miffionen wieder. Nordamerita tritt immer mehr bervor. Die 1822 gegrundete Iponer Miffionsgesellschaft erfente bald alle frühern Berlufte. Auch Leo XII. (1825 -29), Pius VIII. (1829 - 30), Gregor XVI. (1830 - 46) waren eifrig in ber Miffion, namentlich in Indien und China. Pius IX. wendet fich hauptfachlich gegen ben protestantifden Rorden.

Die Congregatio de propaganda fide ift eine stanbifche Commiffion von Carbinalen und Drafaten, Die Ditglieber find vom Papfte auf Lebenskeit ernannt; im Jahr 1845 waren es 26 Carbinale. Jest ift nur ein Pralat außerbem barin, ein apostolischer Rotar. Dagegen gehoren gur Pralatenbant bie fest mit aufgeführten Confultoren. Bon Mondsorben find vertreten die Rarmeliter = Barfuffer, Franciscaner nebft ben Rapuginern, Dominicaner, Jesuiten, Benedictiner, Theatiner, Gervi bi Maria. Dann fommt bas Unterpersonal. Der Prafect ber Congregation wird bom Papfte ernanut. Dann folgt ber Secretair, ein ausgezeichneter Jurift, ber gum Difchof ober Erzbifchof in partibus gemacht wirb. Alle einlaufenden Sachen befommt querft der Secretair und verfingt auf bas Geringere felbft. Das Uebrige tragt er bem Prafecten vor; bann bearbeiten und entscheiben biefe Beiben bas Deifte. Nur bei zweifelhaften Fallen wird jest die Congregation jugezogen, und dafür find Die Consultoren ba, die die Sache bearbeiten und ihre Relation ben Congregationsmitgliebern mittheilen, worauf bann ber Prafect eine Sipung beruft. Das Docret ber Congregation bedarf noch ber papftlichen Beftätigung.

Die Competeng der Congregation erftredt fich über Die gefammte Rirche in partibus infidelium; jebe andere papfiliche Congregation bat ba Richts zu ichaffen. Jene Lander heißen die Provingen ber Congregation, alfo bie Belt foweit fie noch nicht tatholifth geworben. hat sammtliche Geschäfte die fich auf die Missionen und Miffionare in der gangen Belt beziehen; fie ertheilt ben Miffionaren mancherlei Facultaten. Doch geben die Diffionare betreffenbe Berfügungen naturlich auch von anbern Congregationen aus, wie von ber Congregation ber Interpreten Des Tribentiner Concils, Die in zweifelhaften Kallen die authentische Erklarung eines Dogmas gibt; Die Inquifition gibt ba Austunft, wo in afatholifchen Gegenden von ber Strenge der Bucht abgewichen werben darf; die Antworten diefer Congregationen geben bann an die fragende Congregatio de propaganda fide jurud.

Der Miffionar grundet fowol neue Gemeinden als er eine in Gefahr flebende fcbirmt. Freiwillige Widmung und ein befonderer Auftrag ift erfoberlich. Der Diffionar widmet fich fur bas gange Leben ober fur eine gewiffe Beit, für jedes ober ein bestimmtes Land; er muß feinen Dbern gehorfam fein, Michte über bas Miffionswefen druden faffen, feinen Sanbel treiben. Die Propaganba beauftragt alle Miffionare. Beimeitem bie Mehrzahl find Priefler; bie Propaganda läft fie fich meiftens von ben Deben liefern und unterhalt fie felbft. Am meiften liefern die Jefuiten und Franciscaner. Die Missoneschulen der Orden ftehen unter dem Ordensprovinzial, unterliegen aber ber Bisitation ber Congregation, und biefe fendet auch ab. We feine Miffionsschulen find, wie bei ben Jefuiten, wendet fich die Propaganda unmittelbar an ben General. Die weltgeiftlichen Diffionare bilden fich felbft und melben fich bei ber Congregation gur Miffion, bie fie ohne Eramen anftellt. Befondere für die nordische Barefie bilbet fich bie Propaganda ihre Missionace stoff in den papstischen Collegien, theils in Rom, theils außerhalb. Dazu sind in neuern Zeiten gekommen das Collegium Helvetieum zu Maltand für die Schweiz, das bedeutende Semmar des missions etrangeres zu Paris und andere; von den alten ist das bedeutendste das Germanicum zu Rom; das generellste ist das durch den Sprachenwettstreit am heitigen Dreikonigstage bekannte Collegium Urdanum de propagund side. Die Schulen gewähren kostenfreie Erzichung und besondere Privilegien. Die Alumnen aller Anstalten müssen sich seit Urdan's VII. Bestimmung 1625 für ihr ganzes Leben eiblich der Congregation verpstichten. Die den Rissionaren ertheilte Bollmacht gibt bestimmt ihren Sprengel an.

Selben wird Ein Diffionar abgeschickt, in ber Regel mehre unter einem Prafecten ober Superier. Gelingt bie Diffion, fo betommt er eine firchliche Jurisdiction, wofür ihm die Propaganda besondere Facultaten gibt; bie Diffion beift bann Prafectur. Birb fie großer, fo muß ein Bischof tommen als avostolischer Bicar, und halt fie fich, fo wird ein mirtliches Bisthum baraus. Wo keine Bifchofe find oder wo fie behindert find ihre Deerbe ju regieren, wird ein apostolischer Bicar bingeschickt. Die Grenzen des apostolischen Vicariats sind in der Regel politifche. Der apostolifche Bicar ift meiftens ein Bifchof. Er hat eine doppelte Amtsgewalt, ein mal bie eines gewöhnlichen Bifchofe und noch befondere Bacultaten; aber weil er blos gefchiett wird und abberufbar ift, ift er weit abhangiger als bet ordentliche Bifchof. Die Anstellung geschieht gewöhnlich durch ein Breve; voraus geht bie Ernennung jum Beibbifchof. Das erfte von der Congregation errichtete Diffionebisthum mar bas von Babpion 1640, welches als Ergbisthum noch besteht. Dhne bag erft ein apostolisches Bicariat vorherging, wurde in Nordamerika 1789 bas Bisthum Baltimore geftiftet. Aber am 1. Januar 1851 befaß die Union ichon 34 Bisthumer, bas englifche Rorbamerita 11. Gie fteben unter ber Propaganda. Mebnlich grofartig ift die Birkfamkeit der Propaganda in Australien und England in neuefter Beit gewesen. Diese Diffionebisthumer find im Innern meniger friet gegliebert als gewöhnliche Diocefen, fie find nicht in orbentliche Pfarren eingetheilt, fondern in Miffionsbezirte, die erft zu fatholifiren find. Der Bifchof tann aber nicht wie der Bicar abberufen werden, er hat mit feiner Rieche eine unauflosliche Che eingegangen. Doch ift feine Ricche noch nicht feft gegriendet, baber bleibt er ber Propaganda unterthan. Beil fie auf Alles genau ju achten baben, find ihre Sprengel fo tlein ale moglich und merben immer dismembrirt.

Run gibt es auch der Propaganda unterworfene Bisthumer mit ordentlichen Pfarren; dies sind folche die früher unter katholischer Regierung flanden, wie in Rugland die ehemals polnischen, Malta und Irland, die Schweiz und andere.

Baufig tommt es vor baf bie Drbensmiffionare fich unabhangig zeigen; boch fteht bie Dberaufficht ber Pro-

pagenda fest. Auch hören wir daß fie in Streitigkeiten zwischen ben einzelnen Orden entscheidet, so in China zwischen ben Jesuisen und den Bettelarden. Dort aber hatten ihre eigenen Wicare auch viel mit den Jesuisen zu kämpfen, die sich ihnen nicht unterwerfen wollten.

Als Gehülfen ber Bischöfe und apostolischen Vicare erscheinen ber Coabjutor, der Generalvicar, der Capitularvisar, der Provicar. Der Coabjutor hat das eventuelle Nachfolgerecht. Seirbt der Bischof, so darf der Coadjutor sofort einen Priester sich zum Coadjutor ernennen. Rach dem Tode eines apostolischen Vicars hat der Generalvicar dis auf weitere Verfügung alle Befugniffe jenes. Nur da wo wirkliche Bischöfe sind wird nicht der Generalvicar delegirt, sondern ein Capitularvicar gewählt von einem Capitel oder von den Pfarrern. Der Provicar ist ein außergewöhnliches Amt mit ausgedehmtern Befugniffen als das des Generalvicars. In den hollandischen Missionen kommt statt des Ramens des apastolischen Vicars der des Superior und Vicarsuperior vor.

3mifchen ber Propaganda und ben Bifchofen, vermitteln die Erzischöfe. Bo fie fehlen, treten bie ftehenben papflichen Runtien oder besondere Delegaten ein. Die Runtien find Berichterftatter und Boten ber Propaganda; fie haben die Aufficht über die Alumnen der Collegia pontificia in ihrem Begirf, burth fie geben beren Berichte, auch haben fie die Juriediction im Ramen ber Propaganda. Bahrend in ben apoftolischen Bicariaten Der Bicar mit den bifcoffichen Rechten auch bas Bifitationsrecht ubt, geschieht bies in ben blogen Prafecturen burch besonders belegirte Personen; doch tommen auch andersmo folche befondere Bifitationen vor. Befondere Delegationen find bas Ronigreich Griechenland, bie Region bes Libanon, Defopotamien und Perfien; Die apofolischen Delegaten haben die Functionen eines apostoliichen Bicars, fie fteben über ben Rationalpatriarchen. Procurator heißt der flehende Beamte eines Ordens bei der Congregation ju Rom gur Beforgung des laufenden Berfehre mit berfelben.

An die Propaganda referiren regelmäßig zunächst die untergebenen Bischöfe und Erzbischöfe, dann alle Alumnem durch den nächsten Runtius, alle Präsecten regulairer Diffionen, die weltgeistlichen Missionspräsecten; diese Berichte erstrecken sich nach einem besondern Schema über das ganze Feld der Birksamkeit. In den Antworten wird besonders auf die Reinheit der Lehre geachtet, den Unterricht, die Residenz der Bischöfe und Anderes.

In Indien und China bestanden ursprünglich zwei kirchliche Organismen: das portugiesische Erzbisthum von Goa und das spanische von Manila; jenes aber beanspruchte den Primat der indisch-chinesischen Kirche und die Obergewalt erkannte die jesuitischen Missionen an. Darauf begannen die Streitigkeiten zwischen Dominicanern und Jesuiten über die Disciplin; diese aber widersepten sich eifrigst den Delegaten der Propaganda. Im Laufe der Zeiten, veranlast auch durch die Berdrängung der Portugiesen durch die Holländer und Englander, ist in jenen Gegenden eine große Anzahl apostolischer Bi-

cariate entftanben. Es find bort: 1) bas portugiefifche Erzbisthum Goa, 2) das apoftolische Micariat ven Mara. 3) von Delhi, 4) von Laffa, 5) von Dft- und 6) Beft. bengalen, 7) von Bomban, 8) von Mabras, 9) von Bifagatam, 10) von Jafnapetam auf Centon, 11) Colembo ebenda, 12) von Berapoli auf Malabar, 13) von Pondichery, 14) von Madureh, 15) Mauffen, 16) Coim-In hinterindien ift bas apostolifche Bicariat 1) von Ava und Pegu, 2) Best-Tunting, 3) Gub-Tunting, 4) Dit-Tunting, 5) Central-Tunting, 6) Cochinching. 7) Nordcechinching, 8) Cambeig, 9) Beft-Siam, 10) Dft-Siam. - In China eriftiren: 1) bas Bisthum Dacao. 2) Bisthum Peting, 3) Bisthum Ranting, 4) apostolifches Vicariat So-Nan, 5) Vicariat Tfche-Riang, 6) Riang-Si, 7) Bicariat Xan-Si, 8) Bicariat Xen-Si, 9) Bicariat Sou-Quang, 10) Bicariat Fo-Rien, 11) Dicariat Su-Tichuen, 12) Bicariat Rouei - Rou, 13) Bicariat Xan=Tung, 14) Bicariat Leao-Tung, 15) Bicariat Mongolei, 16) Bicariat Ro-Ronor, 17) Bicariat Hun-Ran, 18) Bicariat Rorea, 19) Bicariat Japan. Sier find Lagariften, Franciscaner, Deformaten, Dominicaner.

Decanien zerfällt in a) Westveranien mit Erzbisthum Manisa; die portugiesischen Bessungen stehen unter Macao, für die hollandischen ist das Bicariat von Batavia; b) Centraloceanien (Neuholland, Bandiemensland, Norfoltinseln) mit Erzbisthum Sidney, mit seche Suffraganeaten; c) Oftoceanien mit a) Bestpolynesien mit zwei Bisthümern Auckland und Porto Nicholson, B) Centralopolynesien mit dem Vicariat von Centraloceanien, Neucaledonien und Fischerinseln, γ) Ostpolynesien mit drei Bicariaten: Marchesas, Sandwich, Tahiti.

Im englischen Nordamerika sind: 1) Erzbischum Duebec, 2) Bisthum Montreal, 3) Bisthum Kingston, 4) Bisthum Bytown, 5) Bisthum Toronts, 6) Bisthum Halifar, 7) Bisthum Arichat (Cap Breton), 8) Bisthum Charlottetown, 9) Bisthum Fredericktown (Neubraumschweig), 10) Bisthum Nordwest-(Winnipegsee), 11) Bisthum Neufounbland, 12) apostolisches Bicariat St. Pierre et Miguelon.

In den Bereinigten Staaten find: 1) Grzbisthum Baltimore, 2) Bisthum Barbftown (Kentucky), 3) Bisthum Bofton (Maffachusetts, Maine, Bermons, Reu-Sampfhire), 4) Bisthum Providence (Rhobe-Island), 5) Biethum hartford (Connecticut), 6) Biethum Charlefton (Carolina), 7) Bisthum Savannah (Georgien), 8) Erzbisthum Cincinnati, 9) Bisthum Cleveland (Dhio), 10) Bisthum Detroit, 11) Bisthum Milwautte, 12) Bisthum Dubuque (Jowa), 13) Bisthum Philadelphia, 14) Bisthum Pitteburg, 15) Ergbisthum St. - Louis, 16) Bisthum Little-Rod, 17) Bisthum Chicago, 18) Bisthum St. Paul von Minnesotah, 19) apostolisches Bicariat öftlich von ben Rody-Mountains, 20) Bisthum Mobile, 21) Bisthum Rafhville, 22) Bisthum Ratches, 23) Erzbisthum Reuorleans, 24) Erzbisthum Reu-port, 25) Bisthum Albany, 26) Bisthum Buffalo, 27) Bisthum Richmond, 28) Bisthum Bheeling, 29) Bisthum Bincennes (Indiana und Oft-Mlinois), 30) Erzbisthum Dregon-City, 31) Bisthum Bancower, 32) Bisthum Balla-Balla, 33) Bisthum Resqualy, 34) Bisthum Galveston. Hin und wieder haben amerikanische Gemeinden sich das Patronatsrecht angemaßt, nach dem Beispiele evangelischer Gemeinden, aber dergleichen Mitwirkung der Gemeinden bei der Anstellung ist durch papstliche Verordnungen für unmöglich erklärt.

Auf den Antillen find: 1) Erzbisthum d'Espagne auf Trinibad und 2) Bisthum Roseau auf Dominique (englische und banische Karaiben), 3) Bicariat Jamaica (Jamaica, Bahamainseln und Hondouras-Colonien), 4) Bicariat Curaçao (hollandische Antillen), 5) Bisthum Fort de France, 6) Bisthum Basse-Terre (französische Colo-

nien), 7) Delegation Baiti.

In Sudamerita find Missionegebiet: 1) Bicariat Demerary, 2) Bicariat Surinam, 3) apostolische Prafectur

Capenne.

In Afrika umfaßt das Bisthum Ceuta unter dem Erabisthum Sevilla die wenigen fpanifchen Eroberungen. 3m eigentlichen Maroffo ift eine Prafectur ber fpanifchen Franciscaner-Dbfervanten; in Tanger ein frangofiiches Bisthum, unter bem Ergbisthum Mir ftebend, gleichwie bas Bisthum Algier. In Tunis ift ein apoftoliiches Bicariat, in Tripolis eine apostolische Prafectur ber Franciscaner - Reformaten. An der Beftfufte find vier von Liffabon abhangige Bisthumer: Angra fur bie Azo. ren, Funchal für Dabeira, G.- Jago für bie Cap - Berbe-Infeln, G. - Thomas. Die zwei fpanischen Bisthumer S. Criftoforo und Canaria fteben unter dem Ergbisthum Sevilla. Die frangofischen Befigungen am Genegal bilben eine Prafectur; in Buinea ift ein apostoliiches Bicariat; fur bas Sochland eriftiren zwei Bicariate. In Congo ift eine Prafectur; in Angola ein portugiefisches Biethum, unter Liffabon ftebenb. In Gudafrita gerfallen die englischen Besitzungen in vier apoftolische Bicariate. In Madagastar ift ein apostolisches Bicariat, in Isle-Bourbon und ben fleinern frangofifchen Colonien zwei Prafecturen.

In der Levante hat sich allmälig von jeder Rationalkirche eine Fraction mit Rom unirt und die maronitische Kirche gand. Alle unirten Kirchen heißen zusammen orientalis ecclesia. Die älteste aller Missionsunternehmungen ist die im heiligen Lande, die sogenannte custodia terrae sunctae, eine Mission der Franciscaner-Observanten unter einem Guardian auf Zion, der von seinen Brüdern gewählt wird, aber von der Propaganda bestätigt werden muß. Sein Sprengel ist Palästina und Chpern; er hat die Besugnisse eines apostolischen Vicars. Syrien sieht unter dem apostolischen Vicar von Aleppo.

Mit bem apostolischen Bicariat von Aleppo (2000 lateinischen Katholiken) ist verbunden die Delegation des Libanon. Das apostolische Bicariat Aegypten umfaßt auch Arabien (Gabba, Aden). In Abyssinien ist ein apostolischer Bicar (Lazaristen). In Bagdad ist ein Erzbisthum (Franzosen, 1000 lateinische Christen), in Ispahan ein Bisthum. In Cypern ist ein Maronitenbisthum

und ein lateinisches zu Famagosta. Die lateinischen Bisthumer um Griechenland her sind Reste ber alten lateinischen Eroberungen. Das Erzbisthum Naros hat unter sich die Bisthumer von Tine und Mytone, Santorino, Syra, bessen Bischof Delegat im Königreich Griechenland ist, Chios (auch für Samos); der Erzbischof von Smyrna ist zugleich apostolischer Vicar für die ganze kleinasiatische Küste (11,000 Seelen). Alle zehn Jahre wird bier eine Visitation vorgenommen.

Die Bonifchen Infeln (2630 lateinische Ratholiten) fteben unter dem Ergbisthum Corfu und Bisthum Bante. In Epirus hat das Erzbisthum Duraggo 19,000 Seelen, bas Bisthum Aleffio 21,000. In Albanien find bas Erzbisthum Antivari und bie Bisthumer Scutari, Pulati und Sappa (zusammen 50,000 Katholiken). In Rumelien liegt bas Erzbisthum Scopia, ber Erzbifchof wird vom Papfte frei ernannt. In ber turfifchen Berzegowina find die unirten Bisthumer Trebigne und Marcana, in der übrigen Herzegowina ein Vicariat, in Bosnien für 128,000 lateinische Christen ein Bicariat, in Serbien bas Bisthum Belgrad, in Bulgarien ein Bicariat, vom Bisthum Nitopoli find wenige Katholiten mehr übrig; in der Balachei (9000 Katholiken) ist ein Generalvicar, in ber Moldau (55,000 Ratholifen) ein apostolisches Vicariat; in Konstantinopel (auch für die affatifche Rufte bee Schwarzen Deeres) ein apostolifcher Patriarchvicar (10,000 Ratholifen).

Bon ben unirten Rationalfirchen in ber Levante find noch feche am Leben, es find die griechische, armenische, fprifche, toptifche, calbaifche und maronitifche; jebe hat ihren befondern Ritus, jede außer der koptischen fieht unter einem Patriarchen, unter biefem Bifchofe. a) Die maronitische Rirche ift gang unirt (500,000 im Libanon) fie haben befondern Ritus, Abendmahl unter beiberlei Geftalt und Priefterehe, der Patriarch wird von Rom bestätigt und bei einer zwiefpaltigen Bahl eingefest; er hat über seine Suffragane (Bischöfe) ziemlich vollständige Burisdiction, er ernennt Erzbifchofe und Bifchofe; es gibt acht feste Bischofssige. Bu Saltung der Provinzialsynode schickt zuweilen die Curie einen befondern Ablegaten. b) Die katholifchen Melchiten, fo, b. h. Raiferliche genannt, weil fie nach ber Unterwerfung unter bas Concil von Chalcebon 451 befondern Schut vom Raifer Marcian erhielten, tatholifch nach ber Union mit Rom im Anfang bes 18. Jahrhunderts. An ihrer Spite fieht ber Patriarch ju Damascus, außerbem feche Erzbifchofe und funf Bifchofe zu Acre, Aleppo, Beirut, Baalbet, Basra, Diarbett, Ferzul, Soms, Saida, Tiro, Tripoli; ber Patriard wirb gemahlt, aber vom Papfte bestätigt. Uebertritt vom griechischen Ritus jum lateinischen ift ver-Der Bifchof wird vom Rlerus feiner Diocefe gewählt, ber Patriarch bestätigt ihn nut. Die Griechen in Italien, bie Rachtommen ber vor ben Turten geflobenen, fteben unter lateinischen Bifchofen, haben aber befondern Ritus, auch Priefterebe, fie mohnen befonbers in Calabrien und Sicilien, im Gangen 30,000; die lateinischen Bischöfe verhandeln über sie mit ber Propa-

ganda. c) Das Patriarchat ber Syrer ift zu Aleppo und gablt 30,000 lateinische Chriften; es ift eine feit 1781 betehrte Fraction der monophysitischen Gette der Jatobiten. d) Das Patriarchat ber Chalbaer in Babylon, aus ben Reftorianern feit bem 16. und 17. Sabrhundert befehrt, mit nur 17,000 Seelen, aber fünf Bisthumern und vier Erzbisthumern; auch hier Priefterebe. e) Ropten, unter einem toptifchen Bicar au Rairo, unter bem auch bie Rirche von Abpffinien fteht; der unirten Ropten find 2600, der nichtunirten aber 100,000. f) Das Saupt der nichtunirten Armenier ift ber Ratholitos im Rlofter Ebichmiagin. Aber es gibt auch unirte Armenier; fur Cilicien, Sprien, Rappadocien, Rleinarmenien und Desopotamien ift ber Patriarch gu Chefroan im Libanon (8000 Ratholiten), unter ihm bie Bifchofe ju Aleppo und Marbia. Der Patriarch mablt die Bischofe, die Bischofe ben Patriarchen. Der Patriarch verhandelt mit der Propaganda. Die Biethumer Ancyra, Artuin, Bruffa, Ergerum, Ispahan und Trebifond fleben unter dem Erzbisthum Ronftantinopel (27,000 Ratholifen). Die fatholischen Armenier in ben ehemals polnifchen, jest tuffifchen ganbern (28,000) fteben unter einem apoftolifchen Bicar, die in Ungarn, Siebenburgen und Galigien unter dem Erzbischof von Lemberg und bem Ergbischof von Benedig, welcher lettere, Borftand bes Mechitaristenklostere baselbst, blos für die Ordination ift.

Bas die Ratholiken in Rugland betrifft, fo traten in ber ehemaligen Republit Polen 1595 außerer Bortheile wegen ber griechische Metropolit von Riem und fieben unter ihm ftebenbe Bifchofe gur lateinischen Rirche mit Beibehaltung ihres Ritus über; jener behielt bas Recht der Confirmation im Ramen des papftlichen Stuble; Die Propaganda vertrat bei biefen Ruthenen ber polnifche Runtius. Rach der Theilung Polens fing Ratha. ring If. an die Union aufzulofen und die Unirten gur griechischen Rirche jurudjuführen; fur die lateinischen Ratholiken stiftete fie ein neues Erzbisthum Mohilem, welches die Curie fpater anerkannte; in der Stiftung anderer Bisthumer verfuhr fie willfürlich. Beffer verfand fich Paul mit der Curie, auch murden fur die Ruthenen drei unitte Bisthumer hergestellt. Aber feit 1828 begann der vollständige Auflösungsproces der ruthenischen Rirche, und obgleich die Curie noch ruthenische Biethumer aufführt, find doch 1839 bie letten Ruthenen in ben Schoos der orthodoren Rirche aufgenommen. Polen gilt als ein wefentlich fatholisches Land und gehört nicht in das Gebiet der Propaganda. Die lateinische Rirche in Rugland zerfallt in das Erzbisthum Mohilem und die Bisthumer Bilng, Samogitien (Bornic), Bolhnnien (Lud), Podolien (Kaminierg), Minet und die Miffionen Petersburg, Mostau (auch fur Sibirien und die Tatarei), Beffarabien (Dbeffa, jest in bas Bisthum Cherfon vermandelt), Taganrog, Rautafus (für die beportirten Polen).

Die an Deftreich aus bem polnischen Rachlaß gefommenen zwei ruthenischen Bisthumer Lemberg und Prezemist bestehen noch; außerdem fommen noch andere Ruthenen vor; bamit find bie flawischen Griechen gemeint, welche in Ungarn und Siebenburgen in sieben Bisthumer vertheilt find, sowie eine griechisch-unirte Gemeinde in Benedig. 20,

Junge Triebe ber Romantit.

- 1. Die Pilgerfahrt ber Rofe. Dichtung von Moris Dorn.
 Erfte und zweite Auflage. Leipzig, Brodhaus. 1852. 16.
 20 Rar.
- 2. Die Lilie vom Gee. Dichtung von Moris horn. Leips gig, Brochaus. 1953. 16. 24 Rgr.
- 3. Schlof und Balb von A. Sorban. Berlin, Schrober. 1852. 16. 27 Rgr.

Bas hat eine Befprechung von Liedern, Die von Rofen und Lilien, von Schlof und Balb, von ben Beben und Bonnen ber Liebe handeln, mit ber Frage gemein, ob unfere Sonne ein wirklicher Firstern ift ober fich mitfammt ihren Planeten, Ro-meten und Monden um eine bobere Sonne und mit biefer vielleicht wieder um eine noch hohere und mit allen gufammen um eine Centralfonne breht? Und boch haben mich die brei Heinen Dichtungen mit benen ich bier bas Publicum befannt machen will in jene unermeglichen Bahnen Des Beltfpftems bineingetrieben, und ich tann fie allen Ernftes ben etwa noch zweifelnden Aftronomen als nicht zu verachtende Belege fur bie Bejahung der lettern Frage empfehien. Wer hatte es vor gebn, ja noch vor funf Sabren für möglich gehalten daß Gebichte wie biefe, die fich gang unverkennbar als junge, frifch auffdiegende Eriebe ber, wie es idien, langft abgeftorbenen, begrabenen Romantiter barftellen, ploglich wieber bie faft allein bafeinsfähigen, allein gefuchten, allein beliebten fein murben ? Bar nicht die arme romantifche Schule fammt Allem was in ihrem Beifte bachte und bichtete im Beine'ichen Galon mit bem Scheidemaffer des beißenoften Biges überfcuttet worden, baß ihr all bie herrlichen, blumigen Gemander von der Lauge gerfreffen und burchlochert nur noch wie gegen um ben garten Leib bingen ? Barb nicht auf Diefen Leib, ben, wie man batte glauben follen, ber leifefte Abendwind umwehen tonnte, von Den weiland "Ballefchen Sahrbuchern" mit mahren Reulenfolagen eingehauen, bag es fchien als murbe man auch von ber Seele niemals etwas Anderes als bochftens ein Lodesfeufgerlein ju vernehmen haben? Und ging bann nicht von Spagiergangern und Rachtmachtern , von Tobten und von Lebendigen folch ein Trompetengefchmetter und Feuerlarm los, bag auch Diefes Seufzerlein einer fterbenden Seele unbeachtet, ja unver-nommen verhalte ober, wenn es ja einmal mabrend einer unheimlichen Paufe burchdrang und bie Belt wieder an Leng und Liebe, an Rachtigallen und Ruffe erinnern wollte, fofort vom wilden Chorus mit einem: "Ein garftig Lied! Pfui! ein Liebeslied!" jum emigen silentium verdammt murbe? Und als nun gar bem tollen Sang gemäß auch ber tolle Lang los-ging und bas rechte und bas linke Bein um die Bette bie rafende Polfa ftampften, wer hatte ba fur bas aus Angft unter Ganfeblumden und himmelsichluffelden fic vertriedende Seel. chen ber Romantit auch nur noch einen Stuber gegeben und nicht darauf geschworen daß es auf immer und ewig mit ibr aus fei!

Und jest? Wol haben wir von ihren alten Großwurdentragern einen nach dem andern in das Grab steigen sehen, und nach langem, hartem Kampse hat endlich auch ihr greises haupt, Ludwig Tieck, sein haupt der Erde zugeneigt; aber in demselben Momente wo die alten Kampen den Kampsplat raumen hat sich bereits wieder ein tüchtiges Fähnlein junger Ritter zusammengeschart, die sammtlich auf ihren Schilden die alten Devisen tragen und unter den glückverheißenden und muthzulächelnden Sternen der herren- und Frauengunst so sieges bewußt einherziehen daß sich an einer Auserstehung der schon tobt geglaubten Romantik nicht länger zweiseln läßt.

Und wie haben wir und biefe Biebertehr bes Bergangenen, biefe Rudtehr jum hinter und Liegenden ju ertlarent Sft.

nicht die Beit die emig vormertsschreitende, die niemals fillftebende, Die niemals umtehrente? Ach nein! Das fcheint nur fo! Und was wir Beit nennen, ift felbft nur eine Illuffon! Bas ift bie Beit? Richts als eine Bewegung im Raume! Und mas für eine Bewegung? Rur eine Bewegung im Greife herum, jeber Schritt vormarts jugleich ein Schritt rudmarts und jeber Schritt rudwarts wieder ein Schritt vorwapte. Bas ift eine Stunde ? Richts als ber Rreiblauf bes Zeigers guf bem Bifferblatt. Bas ein Rag? Richts als ber Rreiblauf ber Erbe um fich felbft. Und mas ein Sahr? Richts als ber Rreislauf ber Erbe um die Sonne! Das weiß jest jedes Rind, und doch bilden wir uns ein weiter zu geben, vormarts ju tommen. Bir bilben uns fogar ein ben Fortichritt felbft in unferer Gewalt ju haben, und bedenten nicht bag alle unfere Sandlungen nur Folgen der Stellung find, in der fich gerade unfere Erde gur Sonne befindet. Barum gieben wir heute einen Sommerrod an? Beil die Sonne gerade in einem Winkel von fo und fo viel Graben auf die Erbe fcheint. Warum reift jener Raufmann jur Meffe ? Beil er Sommerzeuge einkaufen will. Barum fcwigen die Arbeiter in jener Fabrit? Beil fie die Sommerzeuge fertig ichaffen follen. Warum fegelt jenes Schiff nach Oftindien ? Beil es Baumwolle fur Commerzeuge bolt. Ein balbes Jahr fpater ift Alles anders, und marum? Beit bie Sonnenftrahlen um einige Grade fcrager auf Die Erbe fallen und wir ftatt eines Sommerrocks einen aus Sibirien ju holendenipelz anziehen. Aber, wird man fagen, wir muffen ja trogdem vorwarts fommen, fonft mußte es ja gerade ein Sahr wie bas andere fein. Ja, wir kommen vorwarts, aber bies Bormartstommen ift abermals weiter Richts als bas Berumdreben in einem weitern Rreife, als die Ditbewegung im Rreislauf, den die Sonne jum fich felbft und um eine bobere Sonne macht. Daß wir von diefem Rreislauf wenig oder Richts mabrnehmen ift naturlich, weil fich bie gange uns fichtbare Sternenwelt mit uns bewegt; aber er bleibt uns barum nicht gang verborgen, benn er offenbart fich uns in ben Umlaufen ober Perioden ber Beltgefchichte, in der mehr ober minder regelmäßigen Biederkehr gewiffer Ericheinungen, Richtungen, Unichauungsweisen, Dent: und Runft-, Glaubens- und Staatsformen, in dem Abwerfen und Biederaufnehmen von Reigun= gen und Moden, von Sitten und Gebrauchen, was einerfeits fo wetterwendifc und launenhaft, andererfeits fo gefetund talendermäßig ift bag es fich wie ber Bechfel ber Sommer : und Bintertrachten nur als eine Birtung ber verfchiebenen Stationen erflaren lagt, in benen fich gerade Die Sonne auf ihrer Rundreife um eine bobere Sonne befindet. Manchem wird bie Beltgefchichte fo betrachtet wie eine bloge Drebtrantheit, wie ein Bahnfinn vortommen; aber mas thut's? Man fann boch bavon wie Polonius vom Sonderlingsbenehmen Samlet's fagen : "Ift dies icon Tollheit, bat es boch Methode!" Und wenn wir erklaren follen wie es benn jugehe bag auf ein mal die todtgeglaubte Romantit wieder frijch und munter auf ben Beinen fei, fo brauchen wir blos in ben Sonnentalender gu ichauen und nachzuseben ob vielleicht die Centralfonne in ben Benbecirtel bes Krebfes getreten ift, und wir haben nicht nothig, uns fonft noch ben Ropf gu gerbrechen.

Man glaube nicht ale wollte ich bamit baf ich die wiedererstandene Romantit und die neuesten uns hier vorliegenden Sprößlinge berfelben als Rrebeliteratur bezeichnet habe etwas Schlimmes ober Dminofes über fie ausgefagt haben. Richt als buchhandlerifche Rrebfe bat man fie fich ju benten; bafur burgt ichon bas Glud welches "Die Pilgerfahrt ber Rofe" bereits in ber Belt gemacht und fie ju einer Bieberholung ihrer Fahrt ermuthigt hat; nein, wenn man einmal "bas arme Bort zu Tode begen" will, fo bente man fie fich als ordent-liche, naturliche Rrebfe, freilich nicht in ihrem roben Raturauftand, als ichwarzes, unbeimliches, fneipendes Ungeziefer, nein, im Buftande tochtunftlerifder Bertlarung als rofenfarbige, Duftige, fuß-garte Lederbiffen, als milbe, liebliche Producte jener Monate bie felbft aus ihrem Ramen bas raue R ausgestoßen

haben und bin foon Aagl ber Grede die eigentlichen Sonig-und Monnemonate genannt bat. Wer baber ein Feinschmecker ift, wer Rrebfe gu effen, wer mit Gefchict ben fußen Rern aus ber rofenrothen Schale ju lofen und mit Genug ben wohl que rechtgemachten Gognen ber Ratur bas Mart auszusaugen ver-Rebt, bem barfen bie brei poetifchen Ochuffeln bie wir beute au bieten haben und insbesondere Die beiben erften auf bas befte und angelegentlichfte empfohlen werden. 3mar hummern und grofartige Seetrebfe barf man in ihnen nicht erwarten; aber mit ben beften Brandenburgern tonnen fie es aufnehmen, und mas ihnen an Große abgeht erfegen fie burd Beichheit und Bartheit des Inhalts. Auch an ihrer Form darf man feinen Anftof nehmen. Sie ftellen fich noch nicht recht als ein wohle gufammenhangendes, einheitliches Ganges bar, fondern haben noch das Ausfeben einer febr infettenhaften, lofe gufammenge= Inupften Figur; auch zeichnen fich bie einzelnen Stude und Glieber noch eben nicht burch Chenmag und Proportionalität aus, und namentlich ihre Bewegungsorgane, ich meine ihre Berfe und Berbfuge, haben wenig Pepita- und Gplpbidenhaftes, benn trop ihrer fleischfarbigen Tricots mertt man ihnen einigen Mangel an Fleisch an, und felbft im Buftande der Rube verrathen fie bag Boblbewegung und Cafthalten noch nicht gu ibren Cardinaltugenden geboren. Aber wer wird auch von ben Producten ber romantifch poetifchen Commermonde Grogartigfeit und Strenge der Formen verlangen! Farbenreig, Duft, Su-figkeit und Bartheit des Inhalts, Das ift es worauf es bier antommt, und hierin tann unfere Lilie und Rofe fich allen Blumengeiftern und Baldmeiftern an Die Geite ftellen. Schauen

wir fie uns hierauf ein wenig im Gingelnen an.

"Die Pilgerfahrt ber Rofe" behandelt den Gebanten bas ein bleibendes Glud im Denfchenleben nicht ju finden, bas ber Menich zwar in gewissem Betracht ein hoberes, aber auch ein Berganglicheres als bie Ratur ift. Die allgemeine Gin-Heidung Diefes Gebantens ift eine epifche, marchenhafte; Diefe dient aber wieder nur bagu, um ben lyrifchen Ranten- und Blumengewinden als Stab und Stuge zu Dienen, Die fie bann auch in folcher Sulle und Fulle umfchlingen bag wir bas epische Geruft oft gang barüber vergeffen haben. 3ch tann mich mit Diefer jest beliebten Art, Die lprifchen Erguffe unter anderm Ramen ins Publicum einzuschmuggeln, nicht recht befreunden. Allerdings find die jungen Dichter, benen nun einmal das lpris fche Schwarmen ein Bedurfniß ift, burch die Unempfanglichkeit bes Publicums gegen bas Reinlyrifche hierzu genothigt; aber ich bezweifte bag mit biefem Bugeftanbnig welches man bem Publicum macht ber Poefie als folder gebient ift. Reinhaltung der Formen fcheint mir eine hauptbedingung fur eine gedeihliche Entwickelung ber Runft, und wenn ich auch eine Bereinigung mancher Grundformen und namentlich auch bes Lyrifchen und Epifchen teineswege fur burchaus unerlaubt halte, fo glaube ich boch baf fie nur bei furgern Gebichten, 3. B. ben Balladen und Romangen, angewandt werden barf, weil bei dauerhafter Berbindung die Birtung des Epischen burch bas Lyrifche und die bes Lyrifden burch bas Epifche gefchwächt wird. Das Epifche bewirtt feiner Ratur nach vorzugsweise ein Intereffe am Object; ift bas ein mal in mir erweckt, fo will ich es mir nicht durch subjective Expectorationen fort und fort unterbrechen und in ben hintergrund fchieben laffen; bas lprifche bingegen ubt vorzugeweife einen Reig auf das Subject aus; bin ich nun ein mal in biefer gereigten Stimmung, fo fehlt mir die Rube fur die hingebung an das Dbject. Der Dichter moge fich baber, ebe er an Die Ausarbeitung eines Gedichts geht, ja darüber recht flar werden welche von beiben Birtungen er eigentlich erzeugen will und banach feine Form mablen, dann aber diefelbe mit Strenge und Beharrlichteit festhalten und alles Frembartige was fich ibm aufbrangt ausfcheiben und fur eine Mittheilung in ber ihm entfprechenden Form auffparen. 3ch tann baber auch an einer Dichtung mit epifcher Gintleibung ben Bechfel bes Beremages nicht guthei-Ben. Rur das Subject bedarf deffelben, das Db ject bingegen

verlangt ruhige Abspiegelung, und ihm genügt vollkommen biejenige Mannichsaktigkeit des Ausbrucks, die auch innerhalb eines und desselben Bersmaßes zu erreichen ift. Glaubt man aber trozdem den Bechsel der Form notigig zu haben, 6 muß man ihn wenigstens nur da eintreten lassen wo wirklich ein innerer Grund dazu vorhanden ist, es muß jeder Zusul, jede Wilkurdebei vermieden werden, weil sich sonft unsehhater dem Leser das Gesühl auforängt, als habe sich der Dichter nur von der Bequemlichkeit dazu bestimmen lassen. Sehen wir von diesen formellen Mängeln der Dichtung ab, so enthält sie, besonders in den lyrischen Partien, des Schönen und Anziehenden, namentlich des Zarten und Lieblichen, des Elegischen und Rührenden seich wiel weit namentlich dem jugendlichen und weiblichen Geschmach viel Befriedigung gewähren. Findet sich in der Ausbruckweise hier und da noch etwas Blumen- und Phrasenhaftes, so bekundet doch der junge Dichter unverkennbar ein achtungswerthes Talent für poetisch Darstellung und legt dies namentlich in den desertheten Partien durch hervorhebung der charafterstischen Einzelheiten an den Tag. Eine der gelungensten Gelen ist in dieser Beziehung die Schilberung vom Pause eines Häuers und wollen wir sie deshalb als Prode solgen lassen.

Bo bas Balbgebirge Rieberfteigt ins Thal. Ift ein traulich Platchen, Buft bereinft unb tabl. Dubfam grub ber Bauer, Der ba bat fein Daus, Unter fauerm Schweiße Aft und Wurgel aus; Und mit Dad' und Spaten Dat bas fleine Belb Et vom fruben Morgen Bis jur Racht beftellt. Doch ber Segen fronte Seinen regen Bleif: Die Rattoffeln bluben Blau im gelb und weiß, Und im golb'nen Dalme, In bem Sommerflaat Prangt auf feinem gelbe Golb'ner Mehren Saat. Die et einft als 3weige In bas Cant gefest, Steben fruchtbelaben Stola ale Baume jest. Und wie er nun forgend Mues gut gemacht, Sat er an bas Befte, In ein Beib gebacht. Beit bem lesten Tange In ber Rirmeszeit Dat mit ftillem Gehnen Et um's Bieb' gefreit. Und wie nun bie Schwalbe Beint im Benge tam Unt am Daus bas alte Platchen wieder nahm, Ronnt' er's nicht mehr halten, Erleb's jum Schat ihn fort, Duste bor'n bas eine gangerfehnte Bort. Und fie hat's gegeben, Barb fein liebenb Beib, Ift ihm treu gebfieben, Sein mit Seel' unb Beib. Bie er außer'm Saufe, Baltet fie barin, Siedlich burd bie Birbe,

Mit verftanbigeit Sinn. Shau', wie nett the Stabden, Miles glatt und blant, Bett wie Mabatter Gelbft bie Dfenbant. In bem Fenfterfimfe Blubt ber Rosmarin, Babrent Epheuranten Bis jur Dede gieb'n. In bem tleinen Rafig. Den ibr Dann gefdnist, Der mit gelbem Drabte Bie von Golbe blist, Singt ber fleine Bogel, Den er einft gebracht, Mis er noch verlegen Ihr ben Dof gemacht In ber Banb, bie bolgern, Uebertundt nur ift, Dangt am ichwarzen Rreugchen Der Dert Jefus Chrift. Dinnter auf bem Mifche, Auf bent weißen Auch, Bwifden Badetigarden Steht bas Bibelbud, Groß, mit Reffingbanten, Ein Familiengut, Drunf, fo beift's, ber Segen Des Dreifalt'gen ruht. Martha und Marie Stell'n bie Bappchen bor, Die bas Daupt verhallen In bem Erauerffor. Mus ber Bibel lefen Abende fie und feh'n Glaubig nach bem Rreuge Bor bem Schlafengeb'n. Bie find reich bie Beiben In ber Geligteit, Reich in ihrer Liebe Und Bufriebenheit.

"Die Lilie vom Gre" ftellt fich ber "Pilgerfahrt ber Rofe" gegenüber als ein entichiebener, erfreulicher Fortidritt bes Dichters bar. 3mar ift bie Gintleibung im Sangen noch Diefelbe, aber das epifche Element tritt weit martiger, bedeutfamer und reich: haltiger hervor, bas ftoffliche, objective Intereffe ftellt fich überall in den Borbergrund und wird als folches ftets in Spannung erhalten, die lyrifche Ausmalung ericeint nur noch als ein bienendes, jur Steigerung der Lebendigkeit angewandtes Element; und wenn fic auch bie und ba noch phrafenhafte Mus-brude, 3. B. "Freudenrofe," "Mantelfleid," "Erinnerungsabenbroth" und Berftofe gegen Rhythmus und Reim finden, fo bat boch auch die Diction wesentlich an Frifche, Rornigfeit und Pragnang gewonnen. Die Fabel an fich, vielleicht an eine Sage fich anschießent, tragt einen echt marchenhaften, zugleich aber auch einen ethifchen Charafter, Die Ausführung und Disposition berfelben empfiehtt fic burch Einfachheit und Ueber-schaulichkeit, nur ift bas Band welches die einzelnen Theile gufammenbalt nicht eng und feft genug gefchlungen. Als eine jur felbftanbigen Romange abgerundete Stelle theilen wir die mit, wo die verfuhrerifche Markitta den jungen Fifcher in ihr Ret ju loden fucht:

> Durch bie hohen Fenkerbogen, Bon Garbinen bicht umzogen, Schaut der Abend fternenklas, Und Markitta, jugendfrischer, Bollucheißer, zauberlicher Als des Weib des Potiphar,

Auft im fel'gen Liebeswahne Auf rothfammtner Ottomane Leicht verhällt vom Schleier nur, Und die ppras Ract der Lode Rüft die weiße Blumenglode Und das Stirnband von Aux.

Bon des Radens reider Falle Glitt die reichgestiete Sulen. Leuchtend trigt des Bufens Schnee, Bo, dom Jugendglang umfloffen, Luftverlangend hingegoffen, Gleicht sie einer Danae.

Einer Ampel trauter Schimmer Dellt bas buftburchhauchte Bimmer, Wirft ihr zauberifches Licht Auf bes Sophas golb'ne Behne Und ber reizenden Strene Schelmisch lächelnd Angeficht.

Lächelnd zählt fie Stund' um Stundes; horch! Aus hell metall'nem Munde Arifft ein Glodenton ihr Ohr. "Za, er naht!" Sie zählet wieder, Drei mal fällt ber hammer nieder An dem kleinen Pfortentbor.

"Ja, er naht, o las mich fiegen, Liebesgöttin, las erliegen Ihn ber Liebe füßem Laut. Las ber Worte brünftig Fleben In die tieffte Seele geben, Bis des Perzens Rinde thaut."

Und ber Fischer tritt ins Jimmer, Ungewohnter Glanz und Schimmer Blendet fast fein Augenlicht. "Seid willtommen!" spricht die Polde; "Bagt" ich, wie ich banden sollte, Dag Ihr kommt; ich weiß es nicht."

Dhne nur ben gus ju regen, Steht er ftaunend und verlegen Bor Martitta, und bas Blut Steigt in fturmifchem Berlangen Rus bem herzen in bie Wangen. Und erftorben ift fein Muth.

In die ichwellend weichen Riffen Sintt er, ohne es ju wiffen, Und die holbe Bauberin Bieht, nach feinem Ruffe luftern, Unter Schmeicheln, unter Fluftern Ihn jum heißen herzen hin.

Såper ale ber Aon ber Floten Lispelt fie: "Billft bu mich tobten, Mich, die gichendheiß dich liebt, Die für dich, ohn' zu erbeben, Diefer Zugend gichend geben hin wie eine Blume gibt?"

"Komm', o tomm' in meine Arme, An bies herz, das lebenswarme, Meiner Seèle Licht und Luft; Ober lockt dich nicht die Rose, Die dem lauen Westgekose Schamhaft reicht die junge Bruft?"

Und mit fturmifdem Berlangen Bill fie tuffenb ihn umfangen -

Sieb', ba fteigt Libella's Bilb Aus bes herzens tiefem Grunde, Birb in ber Berfuchungsftunde Seiner Liebe Weby und Schilb.

Springt, getroffen wie von Biffen, Einer Schlange, von bem Riffen, Und mit festem Lon er fpricht: "Rimmer, herrin, wirb's gelingen, Mich in Euer Ret zu follingen, Euch, Martitta, lieb' ich nicht."

"Laf brum ab, mich ju bethoren, Denn Libella angehören Diefes Berg und biefe Danb; Eine Schulb trag' ich mit Schmergen: Daß ihr Bilb aus meinem Bergen. Benn auch turge Beit nur, fcwanb." "Und nun laß mich fonber Beilen

"Und nun laß mich sonder Wellen Unerkannt von hinnen eilen, Spart und Beiben Reu und Weh." Spricht's, und aus dem Fensterbogen Rieber in die dunkeln Wogen Springt er in den Aloskersee.

Seine traft'gen Arme fclagen Rubergleich die Fluten, tragen Bu Libella's Daus ihn hin. Doch Martitten ohne Sinnen Bindet in bem Zimmer brinnen Früh die alte Pfortnerin.

Beit niedriger fowol in Dem was fie leiftet als in Dem mas fie fur die Butunft verspricht fteht die dritte ber uns bier vorliegenden Dichtungen: "Schlof und Balb" von A. Sortan. 3war bat fie bas Eine vor jenen voraus daß fie durchweg in einer und berfelben gorm abgefaßt ift; aber diefe gorm ift einerfeits febr ungludlich gemablt, andererfeits bochft unvolltom. men behandelt. Es find die befannten vierfußigen reimlofen Erociaen, in benen ber "Cib" gebichtet ift. Diefe erscheinen in ber sonoren spanischen Sprace als febr foon, und felbft in ben beutschen Uebersegungen und Rachbilbungen fpanischer Romangen machen fie noch einen recht guten Ginbrud, wenn eine gewiffe Granbegga bes Inhalts und Musbruds, fowie ber Bollflang fpanifcher Eigennamen ber an fich etwas eintonigen gorm gu Bulfe tommt und fie in ihrem urfprunglichen Charatter gur Erfceinung bringt. Gin echt beutfcher Stoff aber nimmt fich in biefen fpanifchen Stiefeln febr frembartig aus; alles Raive, Biberbe, Gemuthvolle geht barin verloren und bas Gange macht ben Gindruck wie wenn ein Schauspieler ben Gos von Berlidingen in fpanifchem Coftume fpielen wollte. Das Gingige mas fich fur die Babl diefer Form fagen laft, ift der Umftand daß in ber Dichtung auch Bigeuner vortommen, alfo boch wenigftens ein an Spanien erinnerndes Moment; ju allem Uebrigen aber paffen bie Berfe gar nicht und murden baber, felbft wenn fie auf bas volltommmenfte gebaut maren, ben Ginbrud bes Gebichts nicht gu beben vermögen. Run aber find fie obenein vom Dichter in bochft faloper und nachläffiger Beife behandelt, es fehlt ihnen durchaus jener gravitatifche Paradefdritt, ber allenfalls im Deutschen fur ben Mangel Des Reims ober ftrengerer Rhythmen zu entschädigen vermag, und fie unterscheiben fich baber von der wirklich profaischen Ausbrucksweise durch weiter gar Richts als bochftens durch gezwungene Bortftellun-gen und eine bochft ermudenbe Einformigkeit. Ber mochte 3. B. in Berfen wie ben folgenben:

> Lächelnb fprach ber Graf jur Gattin: ,,D, es mogen aus ber Seele Eines Menichen oft, zwar leife, Solche Stimmen ber Natur In bes herzens Tiefe bringen, Doch ber Menich erkennt fie nicht.

Otto glaubt, er fei ein Rinned, Unna's Bruber, und die Liebe Bird fich nie ju ihr verirren In der Sinnlichkeit Gestaltung."

sber gar in folden wie biefen :

"Gollte, was ich nicht kann glauben, Otto heiß're Lieb' zu Anna Kühlen — soute die Natur Räthselhaft es ihm verrathen, Daß er unser Sohn nicht ist: Nun, so will ich, daß er's werde, Will ihm selbst das Räthsel lösen, Doch den Schmerz ber ersten Wunde Neillen, Will ihm Anna dann als Gattin In die off'nen Arme legen."

etwas Anderes als eine schwerfällige, monotone Prosa erkennen, wenn nicht die Berse durch ben Druck markirt waren. Und boch war dem Stoff der Dichtung eine hebung durch die Form gar sehr vonnöthen; benn die Fabel als solche, nämlich die Geschichte eines von Zigeunern entführten Findlings, ist nicht blos sehr einfach, sondern auch ziemlich gewöhnlich und wurde in wirklicher Prosa erzählt als eine sehr durftige Rittergesschichte erscheinen. Dierüber ist sie nun zwar durch die Behandlung in gebundener Rede ein wenig emporgehoben, aber lange nicht hoch genug daß wir uns in einer wirklich poetischen Sphäre fühlen könnten. Mit dieser Dichtung wird sich also wol die neuerstehende Romantik nicht allzu viele Herzen erebern.

Büge aus bem Familienleben ber Herzogin Sibonie und ihrer fürstlichen Verwandten aus dem 15. und 16. Jahrhundert. Nach ungedruckten Briefen dargestellt von Friedrich Albert von Langenn. Dresben, Meinhold und Söhne. 1852. Gr. 8. 15 Ngr.

Bur Drientirung über ben Urfprung und über bie allgemeine Grundlage Diefer Monographie entlehnen wir ber Borrebe guvorberft Folgendes: "Der toniglich fachfifche Alterthums. verein faßte vor einiger Beit ben Befchluß, feine Mittheilungen rein hiftorifchen Inhalts von benjenigen gu trennen welche fic mit Befdreibung und Prufung der eigentlichen Dentmaler und Ueberrefte ber Borgeit befchaftigen. Der Pring Johann, bekanntlich ein nicht minder befähigter als eifriger Protector Des Alterthumsvereins — unvergefliche Zage und Stunden perbantten die Mitglieder beffelben bei ihrer jungften Bufame mentunft in Dreeben ber Liberalitat biefes Pringen und feiner Berehrung ber Biffenschaft und der Manner Die ihr bulbigen billigte diefen Befchluß, und es ericheint die vorliegende Schrift als Die erfte jener Mittheilungen abgefondert von den übrigen. Die benugten Briefe fowol der Bergogin Sidonie felbft als ber übrigen fürftlichen Derfonen find bem Berfaffer aus bem toniglichen Staatsarchive jur Berfügung gestellt worden. Der ftilifche Charafter derfelben ift unverandert beibehalten worden, und wo es die Deutlichkeit gu erfodern fchien find Beranderungen mit ber Orthographie, die in ben frubern Sabrhunderten ohne alle fefte Grunbfate und bestimmte Saltung war, vorgenommen worden. Als Beilagen, wofur Die Specialgefoidte Sachfens nur bantbar fein tann, find Briefe Albrecht's, Friedrich's des Beifen und Sohann's des Beftanbigen abgebrudt worden."

Monographien, wie beren eine ift bie wir vor und liegen haben, find gleichsam Baufteine die zur Aufführung eines größern Gebaudes nothwendig gebraucht werden, und zwar nicht blos zum Aufbau des sachfischen, sondern auch zu bem des großen deutschen Geschichtsgebaudes. Bildet nicht die Geschichte 1853. 20.

ber Bettiner und ihrer Lander ein bedeutendes Moment in der Gesammtgeschichte Deutschlands? Allerdings kommt nun viel darauf an wessen Danden ein solches Werk anvertraut wird. Eine glücklichere Bahl aber als der Alterthumsverein bei Aussührung seiner Aufgabe getressen hat war nicht leicht möglich. Derr von Langenn hat durch Stellung, Gesinnung, hohe Bestähigung und ausgezeichnete Arbeiten langst beurkundet, wie ihm an Wurdigkeit zu jener Bahl in Sachsen Riemand gleichkomme oder mit ihm rivalistren könne. Uebrigens darf seine Schrift nicht allein vom rein historischen Gesichtspunkte aus betrachtet werden, sie ist zugleich ein Charakterbild des fürstlichen Lebens des 15. Jahrhunderts, und der Culturhistoriker wird das Eine und das Andere in ihr sinden, was für ihn brauchdar und geeignet ist, die charakteristische Kärdung jener Vergangenheit mannichsaltiger und bestimmter hervortreten zu lassen.

Der Berfaffer leitet feine Monographie mit folgenden Borten ein: "Bier Orte im heutigen Sachfen ermeden vorzugsweise bie Erinnerung an bas Familienleben ber Mitglieber bes hauses Bettin im 15. und 16. Sabrhundert: Dresben, Tharandt, Freiberg und Meigen. Drei biefer fürftlichen Bobnftatten entbebren bes Glanges ber fie einft umgab, eine bagegen hat im Laufe der Sahrhunderte an Stattlichteit gewonnen. Langft ruht die Burg gu Tharandt in Ruinen; fie fcmudt auch in diefer Erummergestalt Die Thaler, worein malbige Bugel Schatten fenten. Das fürftliche Schloß gu Deißen bat eine Bestimmung erhalten an welche Die Begrunder beffelben, Ernft und Albrecht, nicht benten tonnten, als fie gegen Ende bes 15. Sabrbunderte neben Der boben Stiftefirche einen berrlichen fürftlichen Bohnfit bauten. Des einft ruftigen Freiberg au-Bere Pracht ift bem Ruhme nicht gleich geblieben ber noch beute von bort aus eine eble Biffenfchaft bis über bas Meer tragt. Dreeden dagegen bat in Schmud und Umfang fich boch erhoben gegen Die Beit bes Mittelalters."

Richt ohne Ruhrung wird ber Freund der vaterlandischen Borgeit die gurften Grabtapelle Des meigner Doms betreten und zwischen ben Dentmalern manbeln welche bie Grufte ber bort Rubenden beden. Er wird fich bei Diefen Grabfiatten bie Duben, Die Freuden, das Balten ber langft beimgegangenen wettiner gurften vergegenwartigen, benn in ben ftillen Sallen des Todes fpricht Die Geschichte am vernehmbarften; wo bas Leben fich nicht mehr bewegt, ba fteigt die Bergangenbeit zauberhaft berauf und ftellt fich uns vor bas geiftige Muge. In jener Grabtapelle ber Rathebrale bes alten Deifen ruht Friedrich der Streitbare unter prachtiger Tumba, unweit davon feine herzhafte Gemahlin Ratharina, aus dem Stamme der Belfen. Much die übrigen Metallplatten nennen werthe Burften, unter andern das Bruderpaar Ernft und Albrecht, von wefden Zener felbft nach ber Theilung von 1485, die er, einfeitigen Ginflufterungen Gebor gebend, veranlagte, in dem geliebten Meißen wenigstens das «Rubestättlein» finden wollte. Unfern Diefer Gruft ift die Des Stammvaters ber Albertiner, Albrecht's bes Bebergten, abes beutschen Roland», wie ibn die Rrieger nannten, "bes Juntere von Grimm", wie er fich felbft bezeichnete und wie er von dem muntern Bergvolte begruft marb. Die Infdrift auf feinem Grabe beutet auf bas ehrenhafte Lebensziel Diefes ritterlichen, fürftlichen Mannes, fie fagt er fei im Dienft bes Beiligen Reichs zu Embden geftorben. Dit altbertommlicher Pracht mar Albrecht's Begrabniß im Dom Dei-Bens gefeiert worden. Die bei des Bergogs Grabe aufgepflangten Sahnen gerftorte fpater in ben mertwurdigen Sagen bes Treffens bei Dublberg ein Bligftrahl. Dan mag aber Die

bochberühmten gurften, herrn Albrecht's ». Die Bermablung von des Bohmentonigs Georg von Podiebrad

Grabftatte Albrecht's nicht betrachten, ohne gugleich feiner Ge-

mablin Bedena oder Sidonie gu gedenken. Auch fie ruht *)

in ber meifner gurftengruft, abie tugendliche gurftin, grau

Bebena, geborene von Behanm, Die gewefen ein Gemahl bes

^{*)} Sie ftarb 1610 im Schloffe ju Tharandt in "hibiger Andacht".

Sidonie tehn in der Geschieden nicht als eine politisch bebeutente Porschischelt auf — ihre gubreichen Briefe unthalben Pelten Ausgerungen über positische Berhaltniffe — sondern nur als hochachtbares Charoberbild der Beit und insbesondere beb Burftenfebens in redigibfer, mutterlider und baublider Begies hung. Rur bant und wann tonn fic auch Gibonfe als Al-brechts Gemeblin nicht wurhalten über ben Unbant einige Borbe Tallen gu taffen, ben bie habeburger jener Beit fo auffällig gegen ben Bedliner anbentaglegten. Go foreibt fie 4. B., ale ihre Gone heinrich und Georg bem ebmiften Ronig Barimilian vorgeftellt worden waren, nicht ohne Bitterfeit am Georg: "Du wollest wiffen bas mir mein herr fibr Gemahl Albreche) stothe Meinung fovelbt bas ber Monig an ihn begehr und ihm bie'Bahl gibt, er felle entweber nach Frantreith fich vor Paris legen ober hineb gen Ungern vor Bfen, folch liebliche Berge Pann ihm ber tomifche Konig vorgeben, aber er fpride vielleicht nicht: Gel, ich will bir Deinen Schaben richten und was bu barant gewandt haft wieder geben." Bie barftig und unficer multith ber Erfat von Geiten ber habburger mar, ben fie Dem Gerrog Abrecht für feine großen Opfer baburch gewöhrten bag fie ihm und feiner Faundle Die Erbftatthalterichaft DR. friedlands auf gegenseitigen Biberruf übertrugen, ist aus ber Gefdichte Sachfens binfanglich befannt. Tharafteeiftift theise für bie Fürften felbft, theits fur ihre Bett find Die Briefe an thren ateften Sohn Georg. Golleft man 4. B. in etnem Briefe: "Deine Bitt ift, bu wolleft mir mein Gold, Die 2000 Gutben ichiden und auch bas unbere Geto bas ich als wenig als meines Golbes geruthen tonn, benn es will mir umfonft Riemand Riches laffen noth geben, ich muß Gelb ausgeben." Und im einem andern Briefe un benfelben Gobn beift es: "Da jest Sabrmartt zu Dreeben ift, fo bitt' ich bith bu wollest beine mibe Danb negen mich ericheinen fuffen, auf buf ich moge fweithen : Ei, wie mild ift der garfi!"

Obfcon eine von außen ber angesachte Mistimmung zwischen Ernft und Mibrecht die Theilung von 1495 gur Folge gehabt hatte, so tremte doch damats die beiben hauptlinien der Wettiner noch teine so breite Aluft daß nicht zwischen den einzelnen Familiengliedern ein freundliches, ja soger ein herziches Berhältniß obzewaltet hatte. Namentlich tritt Friedrich der Weisfe auch in seinen privatlichen Beziehungen zu den Al-

bertinern als treffticher Charafter, wir mechten fagen als eine bochft freundliche Erfdeinung hervor. Er Gleb befanntlich feinem Bruber Soham zu Liebe und aus Mulfichten auf die beiben Brubern gemeinschaftlichen Staatbinteroffen unvermahlt, war aber beshalb nicht gramtich gegen Frauen Die fein Intereffe zu erregen vermochten. Er schafte namentlich ,,fein liebes Muhmchen", Georg's Gemahlin Barbara, und fast in keinem der vorliegenden Briefe vergift er bergliche Grufe an fie ju bestellen. Auch Geftente fehlten nicht als Beugen ber Bobigeneigtheit. Auch Georg fenbete bergleichen, namentlich Ergeugniffe des gandes. Barbara las für "ben freundlichen lieben Better gar gern icone borftorfer Aepfel" aus, und tam bie Beinlefe, fo fendete fie "Robidenbrodener Rebenfaft", ber munberbar genug boch an ber fürftlichen Safel ju Lochau, Bittenberg ober Beimar willsommen war, obgleich man icon langft bes Abeinfalls fich erfreute. "Guer Liebe Schreiben", beifit es in einem von Friedrich's Briefen an Barbara, "fammt bem gaß Resichverger (Robichenbrobaer) Bein und ben vier Connen borftocfer Aepfeln baben wir ju fonberem Gefallen von ener Lieb empfangen, bes wir uns freundlich bebanten, und waren wohl geneigt euch umferes Beine auch gu fibiten, fo mag et fith bod mit euer Lieb Bein nicht vergfeichen, wir wollen aber folders db Gott will wieber um ruch verfchelben, benn ruch Breunbichaft zu erzeigen find wir genrigt." Die Arpfel welche vielleicht in ben Garten bes tleinen Dorfe bei Leipzig gweeft in Sachsen gewommen wurden - es ift nicht vollig gewiß mothten überhaupt vielen Beifall finden. "Da fich", foreitet Priedrith un Georg, "meine liebe Duchme mit borftoffer Mepfeln wiederum erzeigen will, in bem thut ihre Liebe gu viel, ich mar' auch wohl geneigt gewefen ihr aus meinem Garten was zu fchicken, fo bat es boch unfer Gerr Gott atfo gefchickt bag bief Sahr bie grucht barin verborben."

Defters machte aber auch dem Charafter ber Zeit genäß bas Waidwert mit Alem was dazu gehorte ben Gegenstand bes Briefmenfels aus. Wald waren es schoae Geschland bes Briefmen rinander zuschicken, dab feltene hinschafte bie die Juffen rinander zuschicken, dab feltene hinschaften ber den Stand der Jagd. Die low chauer haide durchtlang sehr den Stand der Bagd. Die low chauer haide durchtlang sehr der das hifthorn und sie war oft Zeuge der Zagdburzweil. Friedrich der Weisser and sagdgeräthschaften. "Ich steife arbeitete felbst micht ungern an Jagdgeräthschaften. "Ich seife euer Liebe auch hierde etliche Geschussen fie E. Liebe gesallen, das fabe ich ver Aurfürst, "und wenn sie Eleber geburzet", spriedrich gewn." Destut bat sich Friedrich ein Gridt daz von Gewag aus, zu ähnlichen Arbeiten. Mit dergleichen Arbeiten und den Geschleichen Arbeiten frince Wechtlere. "Der Jürge Wolzenmacher," berichtet der Aurfürst, "meine, er wolle estliche hell dason der sichen wie das holz webe, es gestallt ihm nicht übel, denn nur weint er mulife er es seiber habten

und ausschneiden."

In mehr als einem feiner Briefe un Goorg brucht Friebrich ben boingenben Bunfd aus bof bie Bettiner treutlich gufammenhalten möchten, insbesondere angefichts ber Dinge Die Da tonimen zu wollen fchienen, benn ber Rurfürft war nach Maximilian's I. Mobe und nach bem Beginnen ber weligibl-Biechlichen Birren nicht ohne lebhafte Beforgniffe um bare Deutfche Reich. Geibft Bismuth befiel zuweilen ben fonft fo vublgen und gefaften Gutften, ale torperlithe Leiben "ben dien Gefellen", wie er fich oft nennt, gu qualen anfingen; und in ber That waren auch die Mishelligfeiten mit benen er tvabrend feines Reichevicaviate gu fampfen batte gar mobl greignet bas Gemuth zu verftimmen. Und biefe Berftimmung geht gunveifen fo weit daß er in ihr felbft eine Strafe Gottes ertennen ju muffen glaubt, "weil er vielleicht mehr ber Belt und ben Leuten Denn feinen Beboten lebe". Genug, man ertennt felbft aus bem fleinften Buge Friedrich's bes Beifen, wie trefftich er an Geift und Gemuth mar und wurdig baf ihn bet Rath ber Fürften vor allen Undern borte, wenn es jumal bodwichtigen Dingen galt.

Unspruchelos, wie es Manner'sm sein pflegen die vm ihner Berdiecke und ihrer Auchtigkeit millen der affentlichen Konsestennung sicher sein können, schließt der Berfosser seine Monagnaphie mit solgenden Worten: "Wenn as gelungen ist die Kenserungen der fürstlichen Personen aus jener Beit zu einem Wilde zu verweben, dessen Farbe und Echein dazu beitungen jene Auge au vergegemörttigen, seist der Aucht erreicht. Bieleicht begleitet das anspruchtlose Wild, dessen anche, einen oder decht begleitet des anspruchtlose Wild, dessen auchte, einen oder dem andern Freund der Geschichte an die Ruinen zu Aharandt, zum Erade Priedrich's des Weisen, unter die Zinnen der Alderechtsburg und zu Reißens ehrwürdigem Dome." Wie aber schießen unser Angleiche Austruche Berfasse und erklichte Gachsen des Verlandes von der seich als der berühmte Berfasse die Freunde der Beschichte Gachsen nach recht als der bei mit solchen Gaben beschenken und indbesondere seine Erdeit über den tressichen Ausbesche und indbesondere seines, von Carlowig, und nicht lange vorenthalten möge.

Staats- und Religionsgeschichte der Königreiche Israel und Juda von Karl Abolf Mengel. Bredlau, Graß, Barth und Comp. 1859. Gr. 8. 1 Thir. 20 Rar.

Roum gibt es für ben hiftorifer ein angichenberes Thema im Gefammtgebiete ber Gefchichte als Die Erforfchung Des Entdungsgangs ber jubifchen Gefchichte in der Epoche ber hiblifden und apolipphifden Beit, welche ben Gipfelpuntt ber religibt fittlichen Entwickelung ber affatifden Menichheit flar vor Augen ftellt. Denn mabrend ber Gefchichtsforfcher in China mur bas Richtfennen ber Junerlichteit, in ber reichen Ratur-anschauung Indiens nur bas Grmachen ber Innerlichteit finbet, aus bem fich in bem alten Perfien bas Licht erhebt, tritt ihm gleich an ber Schwelle bes jubifchen Alterthums ber Gebande als einer und klarer, als reiner monotheiftischer Gott (Bebova) entgegen, ber fo wenig firchlich ift daß fein Rame midt ausgesprachen und en felbft nicht abgebildet merben foll. Bom profanen Standpuntte aus betrachtet ift überhaupt Die Gefcicte bes judifchen Botts unwichtig, aber von diefer Gefdichte verschieden ift die geiftige, fittliche und religiofe Geschichte. Richt in Dem was es in feinem Lande, sondern in Dem was es für die übrige Belt gedacht, gethan, getragen und gelitten hat ift und bleibt das jubifde Bolt bemertenswerth. Gott ift Schöpfer bes himmels, der Erde und der Menfchen, der Ratur und des Geifes, bies ift bas Erfte in ber jubifchen Religion und Gefdichte. Sowie aber Gott ein einfacher Gebanke ift, fo ift bie Belt entgottert. Sott ift und bleibt Schöpfer und herricher, aber die Belt ift frei und somit auch die Seichichte. Dieraus erflart es fic warum in ber Geschichte ber Chinefen, Inder und anderer affatischen Boller überall und gu jeber Beit Bunder geschehen, im Alten Seftamente aber nur eine natürliche Gefchichte berichtet wird, in ber zwar bin und wieder auch Bunder vortommen, die aber immer nur im hintergrunde ericheinen als die letten Berbinbungsmittel zwifchen Gott und Menfchen. Diefer einfachen, Sedermenn begreiflichen Babrheit wollte und will man jum Abeit nach jest ebenso wenig ins belle Auge fcauen als ber, baß ber Gebante Gottes als bes Einen, nicht blos einfachen, der neben fich alle andern Gedanten bulbet, nothwendig ein intoferanter fein muß. Denn ber Gebante bes einen, aus aller Raturlichteit tretenben Gottes muß alle Raturlichteit befampfen ; ber Gebante ift bas Entgegengefeste ber Ratur, diefe mefentlich vernichtend. Und weil man Diefe Bahrheiten nicht gut vertragen tonnte, und weil ihre überzeugende Rraft die aufgeftellten Schemata mander Spfteme balb über ben Daufen gu werfen vermochte, hielt man bei Betrachtung biefes historischenas Ausbrücke wie "Starrheit, Lähigkeit, Sgoismus
und lächerlicher Nationalfiolz der Juden" in Bereitschaft und
vergaß das die Inden mit Recht im Alterthum sich das auserwählte Bolt naunten, weil sie allein es waren in der Mitte

der Bolber, die damals den Geiß bewahrten und Gott er kannten. Unberdem erstheint die Ausschließlichkeit das jürischen Glaudens niemals als ein Kanntismus den sich über andere Kinder nerbeiten will — das fich vodertiende und über große Etrecken erzeichende Sudendum ift der Stiam — der jüsische Glaude blieb ein Pfund gesenkt in das Derz eines Bolks, das ihn nur mit Mühe bewahren sonnte gegen die Berführungen den den angrengenden Bölker. Aber dieser Glaude durchkrung enorgisch das ganze Dasein das Botts und vertieh ihm das dem ganzen Alberthume frende Bewahrsein einer bedaufgnden, "welthisterischen" Gendung, was und bei einer tiefern Berträchung seiner prophetischen was den Bankitseinen, sed passe kultus, seiner prophetischen werhältwisse und historischen Literatur und Poossie immer klar entgegentritt.

Poope immer rick engegenerite.

Dieser biefern Betrachtung, wolche allerdings ihre großen Schwiezigkeiten hat, well sie eine gründliche Kenntnis dar hebräischen und aramäischen Sprachen, einen gefunden, Maren, fritischen Blief und vollkommens Gentrautheit mit den Alterhümern des Polfs Ifrael ensebert, muß sich der Hiteribunern des Polfs Ifrael ensebert, muß sich der Historiser hingeben, der den Character, dem Entwicklungsgang und den Beruf des glüsischen Botts inwitten der ungestehen. heuern Stenteufoloffe bes Alterthums im Lichte heutiger Biffeufchaft barftellen will. Dies genügt burdens nicht ein hobies, aus Execrpten gufimmengeftoppriens Biffen, nach eine aus freundairen Quellen und Bibeiüberfegungen gefcopfte Romb niß bes Judenthums und ber judifchen Gefchichte, obicon es burch einfeitige Sharrome gemiffen Religionanbilofophien und Philosophien Der Gefchichte wie ein von einem glangenden Rab men gefchwücktes Bild enfcheint; benn burch folche biterarifche Falfchmangerei wird das bistang in die attefte Geschichte der gatigmungerei wird das diebeng in die alleze Ergigiere der Juden gebrachte babylonische Gewirrs nux noch vergrößert und menche ihrer dunch die Remühungen ewster und gründliches Libeisorischer sestgestellem Basen oufe neue verrückt und in eine salsche Stellung, gebracht. Die Rehandlung und Beav-beitung der alten jüdischen Geschichte verlangt mit unab-weidlichter Strenge von ihrem Auber daß, en such gang, und gan in den Geist des altwesmentischen Indenthums versenkr, jun auf den Driefenkousellen des biblieben Kehristhums konnen ibn aus ben Driginalquellen bes biblifchen Schriftebums tennen lerne und richtig und felbständig abne hulfe ber fo leicht gerbrachenden Eruden philosophifcher Dopothefen darftelle. Bis richtig unfere Behauptung ift, dafür jeugen die jungften um-fangreichen gelehrten Beanbeitungen ber Gefchichte bes Botis Afrael von Bertfeeu, Gwald, Dergfeld, Bengerte und Runt, benen insgesammt eine grunbliche Durchfeeldung ber Schriften jubifcher Borzeit zugrundeliegt, madurch fie auch so gludlich manche hohe Stufe erreicht, von der aus eine weitere For-schung fernere wichtige Refultate für das Sanze des jubifchen Uterthums hoffen barf. Diefes einfebend benugte ber neuefte beutfche Bearbeiter ber Gefchichte bes Altenthums, Profeffer Dunder in Dafte, die Untersuchungen ber genannten Judgelehrten gewife fenhaft und zeichnete hiernach in Rurge zwar, aber geschielt und ansprechend Die Geschichte Des außern und innern Beltstebens ber Ifraeliten. Richt fo ber Berfaffer unfers Bucht. Bas por ibm die anerkannteften Manner theologischer und hiftorifcher Biffenfchaft im Bebiete ber Gefchichte Sfraels geleiftet, fcheint er taum gelefen ju haben, und wenn gelefen, abitote lich bis auf einige Parabora bes zwar grundlichen, best bin und wieder ju manierlichen Ewald ju ignoriren; dabingegen bienen ihm die lacherlichen und unertrifchen Ereravagangen, Die ein Rort in feinem fogenannten "Debraifch-chaldaifch-rabbi-mifchen Borterbuch" und in feiner "Biblifchen Mythologie" niebergefdrieben, gu einer fichern Grundlage eines freilich ebenfo ficern Raisonnements über die Geschichte eines Bolfs, web des er selbst im Borworte (G. IV) ,als das Borbild einer noch unerfüllten Butunft, als Erager des bunfeln Schildes, unter welchem die weltregierende Dacht ihre Rathichluffe üben bas Menfchengefchlecht birgt", bezeichnet. Freilich fcheut fich ber Berfaffer foinen hinter und Gewährsmann, bem er mabrfcheinlich auch feine geringe, taum erwähnenswerthe Renntnis

bes Bebraifden verbantt, mit Ramen anguführen; bie Pflicht Des gewiffenhaften Recenfenten, ber felbft ein ichlechtes Buch von Anfang bis ju Ende mit Aufmertfamteit lieft und feinem Duell und Urfprung nachforfct, ift es aber bies ju thun. Doch laffen wir bies und bas was baran und barum einftweilen auf fich beruben und horen wir vorab was ber Berfaffer als die Aufgabe feines Buchs erkannt hat: "Das vorliegende Bert bezwedt, die Untenntnis, die bei vielen gebil-beten Deutschen einerfeits aus Geringschapung, andererfeits aus Befangenheit und Mengftlichkeit auf ber Gefchichte 3fraels laftet, ju bebeben (!) und burch eine junachft vom firchlichen Standpuntte unabhangige wiffenschaftliche (sic) Behandlung für Die Untirdlichen ben werthvollen gefdichtlichen Schalt bes Stoffs por Mugen gu ftellen, bie Rirchlichen aber mit ber Ueberzeugung gu befreunden bag es einer Biedererwedung ber Infpirationslehre für Die Gefdichtsbucher bes Alten Teftaments nicht bedarf um ben barin mebenden Geift Gottes bem Beifte in uns vernehmbar gu machen, welcher von jenem genommen ift." Und nach einer weitern Austaffung barüber bag ber mefentliche Gehalt ber biblifchen Bucher Richts burch bie Ausftellungen ber Kritik verliere, bei welcher Gelegenheit auf die fachtundigen Daforeten mit Bornehmheit und Mitleiden herabgeblicht wird, beißt es im Borworte (G. XI) weiter: "Daß ich die Schage alter und neuer (?!) Schriftgelehrsamkeit nicht unbenust gelaffen babe, bedarf ebenfo wenig einer befondern Berficherung als bag bie eigene Ginfict in ben Schrifttert mehrfach gu Ergebniffen geführt bat, die von den hertommlichen Borftellungen abmeichen."

Sollte man nicht aus biefen Borten fcbliegen bag bes Berfaffers Buch zum mindeften ein flares Bild von dem Bolts. leben Sfraets und der Raturfeite feines Staats ober einigen Auffcluß über die Begrundung, Behauptung und ben Berfall der Theofratie, über Prophetie, Prophetenthum und beffen Berhaltnig und Bechfelbeziehung gum Priefter und Ronig-thume uns geben murbe? Aber nein, von allen biefen Grundelementen ber jubifchen Geschichte fpricht bes Berfaffers weitfchichtiges Buch nur überbin und andeutungsweife, und mas im Borbeigeben über biefe Puntte gefagt wird, ift weber frei von Befangenheit, noch irgendwie geeignet die richtige Auffaffung ber gefchichtlichen Bergangenheit bes Jubenthums uud ber Bubenheit im geringften ju forbern, tonnte eber noch bagu beitragen baß die neuefte "Gefchichte ber Philosophie" noch einige Ungereimtheiten mehr von "ben Bebraren" ju ergablen mußte, faus fie fie nicht bereits aus Rort's Buchern ercerpirt Denn Das was ber Berfaffer &. 5 und 6 über Gel Elijon und Gel Schaddai mit gelehrtem Prunte dem Lefer auftifcht, fteht ebenso wortlich in Rort's "Worterbuch" in ben betreffenben Schlagwörtern, als feine gelehrt und belehrend fein follenbe Anmertung über Baal (S. 182) fich in bes Lettern "Biblifder Mythologie" (1, 12, 13) findet. Und bei bem Allem verrath ber berr Confiftorial- und Schulrath Mengel eine Untenntnif bes Debraifchen Die alle Begriffe überfteigt, fobaf bie bem Buche einverleibten felbstandigen Ueberfenungen biblifcher Terte nicht nur ohne allen und jeden Berth find, fonbern als ein mabres testimonium paupertatis ihres Berfaffere gelten tonnen, bem nicht einmal Die richtige Aussprache bes Debraifchen befannt ju fein fcheint. Denn ftatt El Gljon, El Roi, Rama, eber u. f. w. fcreibt er Gel Glijon, Glijohn, Gel Roeb, Ramath, Deber u. f. w.; tein Bunder alfo, wenn fein Buch von falfchen und willfurlichen Bibelinterpretationen wimmelt, wenn g. B. G. 45 Ben Belial als "Leute ber nach oben gestiegenen Schlechtigkeit" erklart werben, S. 76 ber Fürft von Befet, Aboni Befet, zu einem Könige von Serufalem gemacht und S. 438 bas hebraische Arum, liftig, mit Ahriman in eine Parallele gebracht wird. Satte ber Berfasser gu feiner Arbeit nur die griechifche Bibeluberfenung ter fogenannten Siebziger, Die neuefte Auflage von Biner's "Biblifdem Realworterbud" und Digig's "Gregetifdes Santbud gum Alten Teftamente" gewiffenhaft benugt, er hatte bann weber

(S. 16) von zwei Dopoficionsmannern Elbab und Mebab gu fprechen, noch (S. 115) einen Breifel über bie Wobtung Goliath's burch David anguregen, noch auch (G. 204) nach einem neuen Aufschluffe über ben Cob Ben Dabab's fich umgufeben, noch enblich (G. 291) eine unhaltbare Sppothefe über bas Burudweichen bes Schattens am Sonnenzeiger gur Beit Konig Diskias' aufzustellen gebraucht. Bu welchen sonderbaren Reful-taten des Berfaffere felbstandige Bibelforfcung führte, ift leicht zu ersehen aus G. 78, wo der richtige Gebrauch, die mahre Bedeutung der hebraifchen Suffira verkannt, aus G. 87, mo ber Davibifchen Bollegablung eine faliche Deutung gegeben, aus G. 131, wo in Betreff Cajon Geber's (nicht Excon) Die Stelle 2. Chron. 8, 18 falich interpretirt wird. In einem folden Buche, wo abnliche und gleiche gehler wie bie beregten ju Dugenden angutreffen und über zwei Drittel ber angeführten Belegstellen falfch citirt find, lieft man auch ohne Befremben Dinge, wie fie S. 240 und 241 in der Anmertung des Beitern explicirt werden, und ift nicht erftaunt, wenn fein Berfaffer fich teine Rechenichaft über ben mibrafch-artigen Charatter ber Bucher ber Chronit gegenüber ben Buchern Samuel und ber Konige ju geben weiß und fich von vornherein etwas auf die Entbedung zugutethut, "bas bie Reben und hiftorifchen Auffage bes Beremias ohne Rud. ficht auf Die Beitfolge in einer Beife aneinander gereiht find bie ben gewöhnlichen Lefer nothwendig verwirrt" (B. x). 3n Summa: bas Buch bes Derrn Confiftorial und Schulraths . Mengel hat im Allgemeinen wie im Befondern und Einzelnen feinen Bred verfehlt, und die Abfaffung einer vollsthumlich gehaltenen, nach den Resultaten der neueften Bibelforichung gearbeiteten Staats . und Religionsgeschichte ber Konigreiche Sf. rael und Buda bleibt noch immer einem geeigneten, tuchtigen beutfcen Rachgelehrten vorbehalten. S. Rolowica.

Der Prottophantasmift in Goethe's "Fauft".

In bem Proktophantasmift ber Balpurgisnachtfeene im erften Theil bes "Fauft" hat Goethe bekanntlich Ricolai verfpottet, wie beutlich aus ben bemfelben in ben Mund gelegten Borten hervorgeht, womit er die Geifter anredet:

> Ihr feib noch immer ba! Rein, bas ist unerhört. Bericwindet boch! Wir haben ja aufgektart! Das Aeufelspack, es fragt nach keiner Regel. Bir find so klug und bennoch sputi's in Aegel. Wie lange hab' ich nicht am Wahn hinausgekehrt, Und nie wird's rein, bas ist boch unerhört!

gerner :

Ich fag's euch Geistern ins Geficht, Den Geisterbespotismus leib' ich nicht; Rein Geift fann ihn nicht ererciren. Deut' feb' ich, will mir Richts gelingen; Doch eine Reise nehm' ich immer mit Und hoffe noch vor meinem letten Schritt Die Teufel und bie Dichter zu bezwingen.

Aber weniger bekannt burfte ben meisten Lefern ber Ursprung des Ramens Proktophantasmist fein (ein Wort bas schwer zu überseben ist, ba es einen Visionnair bedeutet, beffen Bisionen vom hintern, πρωκτός, podex, herrühren). Angebeutet ist dieser Ursprung in ben gleich auf bas Borberige solzenden Worten des Mephistopheles:

Er wird fich gleich in eine Pfüge fegen. Die ift bie Art wie er fich foulagirt, Und wenn Blutegel fich an feinem Stelf ergogen, Ift er von Geiftern und von Geift curirt.

Die vollftandige Erklarung über biefe Bezeichnung Ricolai's als eines Steigphantasmiften hat Referent zufällig in einem Buche gefunden, wo er fie am wenigsten gefucht hatte, nämlich im zweiten Bande von Iohannes Muller's "Physiologie", in dem Capitel über die Phantasmen. Dort ergabit Ruller: "Ricolai's berühmte Kissonen waren im Jahre. 1791 entstanden, nachdem ein gewohnter Aberlaß und das Ansegen der Blutigel wegen Hamorrhoiden unterlassen worden. Auf ein mal, nachdem eine heftige Gemuthsbewegung stattgesunden hatte, stand plöglich die Gestalt eines Lierstorbenen vor ihm, und noch denselben Tag erschienen verschiedene andere wandelinde Personen, was sich in den nächsten Aagen wiederholte. Die Phantasmen erschienen unwillkurlich und Ricolai war nicht im Stande, nach Willfur diese oder sene Personen hervorzubringen. Auch waren die Erscheinungen meistens unbekannte Personen. Sie erschienen bei Tag und Racht und mit Licht und Farben, die aber blässer als an den natürlichen Obsiecten waren. Ricolai ging dabei aus. Rach einigen Wochen singen die Phantasmen auch zu reden an. Vier Wochen nach dem Beginn tieser Affection wurden Blutigel an den After gelegt. An demselben Tage singen die Figuren an zu verdassen, sich langsam zu bewegen; zulest zerklossen sie od ab von einigen Figuren eine zeitlang noch einzelne Stude zu sehm übrig waren." ("Berliner Monatsschrift" 1799, Mai.)

Diefe Thatsachen also benugte Gothe und rachte sich an Ricolai fur die durch benfelben ihm zugefügten Krankungen auf die angegebene Beise, indem er ihn als Proktophantasmist (Steifvisionnair) auf dem Blocksberg erscheinen lies.

Bei dieser Gelegenheit erwähnt Johannes Muller auch Goethe's eigener Gabe, bei geschlossenn Augen Phantasmen ju seben. Goethe hatte nämlich, wie er selbst in seiner Schrift "Aur Morphologie und Raturwissenschaft" erzählt, die Gabe, wenn er die Augen schloß und mit niedergesenktem haupte sich in die Mitte des Sehorgans eine Blume dachte, daß dieselbe nicht einen Augenblick in ihrer ersten Gestalt verharrte, sondern sich auseinander legte und aus ihrem Innern sich wieder neue Blumen entsalteten, farbige, phantastische, jedoch regelmäßig wie die Rosetten der Bildhauer. Es war Goethe unmöglich, die hervorsprossende Schöpfung zu firiren, hingegen dauerte sie lange als ihm beliebte, ermattete nicht und versster sich nicht. Dasselbe konnte er hervorbringen, wenn er sich den Zierath einer buntgemalten Scheibe dachte, welcher dann ebenfalls aus der Mitte gegen die Peripherie sich immer sort veränderte, völlig wie Kaleidossope.

Im Jahre 1828 hatte Johannes Muller Gelegenheit mit Goethe über diefen Beide gleich interessurend Gegenstand sich zu unterhalten. Da auch Muller, wenn er sich ruhig bei geschlossenen Augen hinlegte, vor dem Einschlafen leicht Bilder erschienen, so war Gothe sehr begierig zu erfahren, wie sich diese Bilder bei ihm gestalteten. Muller erklarte daß er durchaus keinen Einstuß des Willens auf hervorrufung und Berwandelung berselben habe und daß bei ihm niemals eine Spur von symmetrischer und vegetativer Entwidelung vorkomme. Goethe hingegen konnte das Thema seiner Bilder wilkfulich, angeben, und dann erfolgte allerdings scheindar unwillkurlich,

aber gefegmäßig und fymmetrifc bas Umgeftalten.

Diefen Unterfchied zwifchen feinen eigenen und Goethe's Phantasmen erflart Ruller aus ber Berichiebenheit ,, zweier Raturen, wovon die eine die größte Fulle der dichterischen Gestaltungstraft besaß, die andere aber auf die Untersuchung des Wirklichen und des in der Ratur Geschenden gerichtet ift".

Man fieht alfo baß auch die Phantasie bei all ihrer Freiheit im Bilben von der vorherrschenden Geistesrichtung des Individuums tingirt ist, wie denn auch Ruller darauf aufmerksam macht baß "je nach den geistigen Richtungen der Bissonnairs die Gesichter religiose, tröstende und hulfreiche oder schreckende Gestalten Lebender oder Berkrebener sind. Ze nach dem Bildungszustande des Bissonnairs werden die Bissone entweder für real oder für krankhafte Zustände des Sensoriums gehalten."

Ricolai, der Proftephantasmift, geborte ju den Bisionnairs ber zweiten Art. 53.

Motizen.

Aus dem fürzlich erschienenen "American almanae and repository of useful knowledge for the year 1853."
(Boston, 1853) entnehmen wir solgende statistische Notizen über Amerika: "In Rordamerika besigt Danemark ein Areal von 380,000 englischen Luadratmeilen mit 17,000 Einwohnern; Frankreich 118 mit 200; Russland 394,000 mit 66,000; die britischen Besisungen (Neubritannien, Ost. und Westcanada, Neubraunschweig, Neuschotstand, Prinz Sduards, Institut und Reufundland) haben 2,255,401 mit 2,472,195; die Verseinigten Staaten von Amerika 3,260,073 mit 23,283,345; ganz Nordamerika mithin 4,497,592 mit 26,128,740 Einwohnern. Die känder und Inseln des mitttern Amerika außer Westindien (Merico, San-Salvador, Nicaragua, Honduras, Guatemala; Mosquitia, Pritisch-Honduras) werden auf 3,157,740 engelische Quadratmeilen mit 9,352,000 Einwohnern berechnet; Westindien auf 90,185 englische Luadratmeilen mit 3,603,746 Einwohnern. Die südamerikanischen känder betragen 6,500,000 engelische Luadratmeilen mit 18,275,195 Einwohnern. Diese verstheilen sich auf die einzelnen Känder wie solgt:

Republit Benezuela (Prafibent Sofe D11.478 Ginmobner. 774,000 1,250,000 Greg. Monagas) Rep. Reugranada (Praf. Bofé Bilaro 380,000 2,200,000 Lopes) Rep. Ecuador (Praf. D. Urbina) 325,000 600,000 Rep. Bolivia (Praf. Gen. Belru) . Rep. Peru (Praf. 3. R. Chenique) 318,000 1,700,000 524,000 1,400,000 Rep. Chile (Praf. General Monte) 144,000 1,200,000 927,000 Die Argentinische Republit (Praf. ?) 1,600,000 Rep. Uruguap (Praf. Joaquin Guarez) Rep. Entre : Rios (Praf. Urquiza [?]) 120,000 140,000 82,000 80,000 260,000 Rep: Paraguay (Praf. Carlos Lopes) 74,000 Raiferthum Brafilien (Raifer Debro II.) 2,300,000 7,560,000 Britifd: Gulana (Gouverneur D. Barfly) 76,000 127.695

bie Gesammtbevolkerung des Erdreises nur auf 854,047,481 an und gibt davon auf Afrika (60 bis) 101 Million; auf Amerika 57,359,681; auf Affert mit den Inseln 429,600,000; auf Australien mit den Inseln 1,368,000; auf Europa 263,220,300; endlich auf Polynesien 1,500,000.

Parallele zwifden Bateb I. und Rarl I. von England.

Der englische Schriftsteller Gilfillan gibt in feiner neulich erschienenen Schrift "The martyrs, heroes and bards of the Scotish covenant" folgende vergleichende Charafteriftit ber Ronige Jatob I. und Rart I. von England: "Jatob I. endete eine Regierungsperiode, die ebenfo unentwickelt und unbeim-lich in ihren Aussichten fur die Butunft war als feine Per-fonlichteit. Sein ungludlicher Sohn Rarl I. bestieg ben Thron. Bie Diefer Lettere mit einem entichiebenern Ginn ausgestattet mar, fo follte er auch mit entschiedenerm Biderftande gu tampfen baben, einem enticheidungsvollern Schidfal entgegengeben, eine entschiedenere und bestimmtere Ginwirkung auf Die Beschichte feines Landes üben. Faft fcheint es als batte fich, fei es mit Bewußtfein, abfictlich, fei es unwillturlich und unbewußt, in ihm das Princip entwickelt, eine bem Charafter feines Baters vollig entgegenschte und faft mit Berachtung auf benfelben gurudblidende Richtung ju ergreifen. Satob mar fleinmuthig, Rarl bebergt und zuweilen felbft übereilt. Jatob mar fcmantend, Karl halbstarrig. Satob war fchlau und liftig, bei Rarl artete Die Rlugheit in betrügerisches Befen aus. Batob befag eine natürliche Gutmuthigfeit Die feine Begner

mit ihm verschnie; dageges was des kalte und hochfahrende Wesen Karl's ebenson abshiftend als seine vorherrschende Gemuthöftimmung übermubig war und seine Grundfage will-kurlich. Jakob besaß Gelehrsamkeit, aber ohne Weisheit; Karl besaß Geschmack, Talent und natürliche Begabung. Jakob wat verachtet, aber nicht gesaßt, Karl wurde in gleichem Maße verabifieut und hochgeachtet. Zakob hatte sehr wenig Aniolisies in feinem Reten er war von Ratur ein schattlicher Konigliches in feinem Wefen, er war von Ratur ein ichottifcher Großer von baricher Bunge, aber leutfeligem Bergen; Karl vereinigte bie folaue Politik eines italienischen Burften und eines fpanischen Sidalgo mit bem Stolze eines Schottischen Bauptlings. Rur in brei Puntten waren Bater und Sohn einan-ber Shnlich: in ber Disachtung von Treue und Glauben; in ber Dochhaltung ihrer toniglichen Rechtes in bem Biderwillen gegen abweichenbe Anfichten fowol auf politifdem als auf con-festionnellem Gebiet. Rur geigte Zeber von ihnen bas lettere auf die feinem Charatter eigenthumliche Beife: Batob in eigenfinnigen und unregelmäßigen Ausbruchen, Rarl burch ein confequent und rudfichtelos vericarftes Spftem des Angriffs, wie die Schillernde Schlange auf ihrem tobbringenden Pfade burch das Gebuich gegen ihre Beute Dabingleitet.

Eine ameritanifche Schriftstellerin, Sarah Josepha Dale gu Reuport, hat es unternommen, Die Biographien ober vielmehr biographischen Umriffe ber berühmten Frauen und Mad-den aller Beiten in einem Octavbande von 904 S. mit 230 holischnitt-Portraits bem Buchermarkt zu übergeben. Der bei harpers erschienene Band führt ben Titel: "Woman's record, or sketches of all distinguished women from the beginning till A. D. 1850". Er gerfallt in die vier Abthei-lungen: Alte Beit, Mittelalter, Reue Beit, Gegenwart. Sebe Diefer Abtheilungen ift in fic alphabetifc geordnet. Den erften beiben Abtheilungen find zusammen 150, ben legten (die noch lebenden Frauen umfaffenden) bagegen 337 Seiten gewidmet. Die Portraits befdranten fich nicht auf Die hiftorifchen Beiten, fondern ftreifen auch in mpthifche Perioden binuber; auch Anbromache, Gemiramis, Compris u. f. w. find burd Bilbniffe reprafentirt! Dag bie omeritanifche Frauenwelt vorzugsweife bedacht und die ameritanifchen Schriftftellerinnen mit Borliebe behandelt find, wird nicht auffallen, benn bas gange Wert ift ziemlich plantas und wird in Europa bochftens burch feine Schwächen Aufmerkfamkeit erregen. 4.

Bellington im Daufe ber Gemeinen.

Ausgangs des vorigen Sahrhunderts war überall ein Spiel. wert en vogue, bas im Frangefifchen bandalore, im Englischen quiz hieß, in Deutschland aber unter bem Ramen Soujou be-Tannt ift. Daffelbe ift aus zwei Golgscheiben Die im Mittelpunst durch einen kleinen Cylinder vereinigt gufammengefest find; an Diefem ift ein gaben befestigt, und bas gange barmlofe Spiel besteht barin bag man jene zwei Scheiben an bem gaben aufund niederrollen laft. Dann und Frau, Jung und Alt, Arm und Reich erluftigte fich am Quis, und die flügften Leute fcoloffen fich nicht aus, deg ift ein berühmter Brlander, Lord Pluntet, Beuge. "Gines Sags", ergabit Diefer, "wohnte ich einem Comité bes Baufes ber Gemeinen bei, an bem auch ber Lord. lleutenant von Srland, Edward Figgerald, theilnahm. Auch beffen Abjutant, ber Bergog von Bellington, ber fich bamals noch Capitain Bellebley nannte, war gegenwärtig. Derfelbe beschäftigte fich jedoch, ich entfinne mich genau, mabrend ber gangen langen Sigung lediglich bamit bag er Duiz spielte." In ber That, eine seltsame Frivolität fur einen Mann, ber fpater Bergog von Bellington werben follte.

Biblivgraphie.

Anton, D., Gedankenblige. Gedichte. Gortig, Deinze u. Comp. 12. 7% Rgr.

Mus Benebig, Bom Berfaffer bes Raemen. Ifter Band. Bafel, Bahnmaiet. Br. 8. 1 Rifer. 10 Mgr.

Bechftein, 2., Dainfterne. Berge, Bath und Banber-gefoldem. Bwei Banbe. Datte, Pfeffer. 8. 9 20fe. 13 Mg. Bertholbi, D., Der Prafitent. Roman. 3wei Bande. Dalle, Pfester. 8. 1 Chte. 22 1/4 Rigt. Biebenfeld, F. Freit, v., Die Blumen im Bimmer. Lripzig, Brockhaus. 8. 5 Ryc.

Bottger, A., Sabana. Lyrifth-epifthe Dichtung. Leipzig, Costenobie. 16. I Thu. 10 Rgr. Carbonnel, L. de, Voyage politique, scientifique et lit-téraire, dans le monde de le lune. Ler Partie. Hambourg. 1652, 8. 12 Ngr.

Gerlad, g. D., Die attefte Bevollerung Staliens. Gine geschichtliche Untersuchung. Boss, Behnmaier. Gr. 8. 7 /, Rgr. Dutterus, 3. W., Die Montenegriner. Arauerspiel. Arier, Aroschel. 16. 15 Rgr.

Bachenal, &., Gebichte. Bafel, Bahnmaier. 1859. Br. 8. 71/2 Rgr.

Rienborf, M. M., Liebenftein. Gine tharingifche Sage. Berlin, M. Dunder. 16. 12 Rgr.

Road, 2., Chriftenthum und Dumanismus. Doer bas religiofe Bewußtfein Sefu und die Erlofungsthatfache bes Chriftenthums. Rudolftabt, Froebel. Gr. 12. 12 Rgr.

Drlich, G. D. v., Aus Preufens Borgele. Gebichte. Breslau, Rorn. 16. 20 Rgr.

Pees, M., Die Deutschen in Bergangenheit und Butunft. Eine patriotifche Phantafie. Gottingen, Deuerlich. Gr. 8. 10 Rgr.

Phull, Baron C. L. de, Essei d'un système pour servir de guide dans l'étude des epérations militaires, suivi d'un précis de l'histoire militaire de France depuis le règne de Philippe de Valois jusqu'à la paix de Fontainebleau en 1762. Original français publié pour la promière fois par le Baron F. de Batz. Avec une préface de l'éditeur, traduite de l'Allemand, une pièce additionelle et deux plans. Leipzig, Brockhaus. 8. 2 Thir. Schaefer, S. W., Schiller. Eine biographische Schiberung. Leipzig, Brochaus. 8. 5 Mgr.

Sternberg, A. v., Selene. Berlin, Schroeber. 16. 1 Thir. Spbel, D. v., Gefchichte der Revolutionszeit von 1786 bis 1795. Ifter Band. Duffelborf, Buddens. Gr. 8. 3 Mblr. Belben, 2. Freih. D., Epifoden aus meinem Beben. Bei-

trage zur Gefchichte ber Feldzüge ber öfterreichischen Armee in ben Jahren 1848 und 1849. Gras, Damian u. Gorge. Gr. B. 2 Thir.

Tagesliteratur.

Entwurf eines burgerlichen Gefesbuchs für bas Ronigreich Sachfen. Rebft allgemeinen Motiven und Inhalteverzeichniffe. Mit: Spezielle Motiven bagu. Dresben, Meinhold u. Sohne. Gr. S. 2 Ahlr. 20 Rgr.

Der Protestantismus als politifches Princip. Gine tatholifche Beantwortung ber gleichbetitelten Dr. Frer. Jul. Stabt's fchen Schrift. Regensburg, Mang. Gr. 8. 9 Rgr.

Die angebliche Steuerverweigerung in Rurheffen und Der Procest gegen die Mitglieder der aufgeloften Standeverfamm-lung. Beleuchtet auf ben Grund der Landtagsprotocolle und anderer officieller Actenftude. Braunfoweig, Bieweg u. Gobn. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Strodtl, M. A., Morig Carrierre's "dviffliche Uebergeugungen" nach beffen "Religiofen Reben und Betrachtungen für das deutsche Bolt" bargeftellt. Regensburg, Buftet. Gr. 8. 15 Ngr.

Das ferbische Bolt in feiner Bedeutung für die orientalifche Frage und fur Die europaifche Civilifation. Gine Dent-fchrift. Leipzig, G. Mayer. Gr. 8. 10 Rgr.

Anzeigen.

(Die Unfantionegebilipun butragen für die Belte ober beren Raum 214 Mgr.)

Bericht

über bie

Berlagsunternehmungen für 1853

f. A. Brockhaus in Leipzig,

(Torefeang aus Re. 99.)

vernifchte Schriften. Die erfte bis fechten L und deten 12 Able.; ber fi	e (A. A.), Bentwürdigkeiten und Körter Band. 12. Geb. band affdienen 1818 in zweiter Kaffage ebente Band (1816) fastet 2 Ahte. 20 Age. emmire Wand und folgende. 8. Seb. mehrlen: veter Kusiase.
1	, mit Bufüstn
. u	ensanten der 17. 1 Ahlt. hieffale Bon atm von Kord-
	tit einer Ratte
v Vi	Meformation. Ant. iber and dan
VH	ile bas beutide fen von Brieb- 20 Agr.

40. Waagen (G. F.), Kunstwerte und Künftler in Deutschland. Dritter Theil und folgende. 12. Geb.
Der erfte Theil enthält: "Aunstwerte und Künftler im Erzerbirge und in Kunftner!" (1815; der pweite Theil: "Aunswerte und Künftler in Dalern. Someten. Batt, bem Etsat und ber Abeinpfal;" (1845). Feber Theil toftet I Thir. 15 Mgr.

4. Watson (T.), Die Grundgeseine der praktischen Bellieunde. Ein vollständiges Hendbuch der allgemeinen und speciellen Pathologie und Therapie, in Vorlauurgen, gehalten in King's College su London, Nach der dritten englischen Auflage ins Deutsche überfürgen und mit Auserkungen verschen von J. B. Steinau. In vier Bänden. Dritter und vierter Band. S. Gob.

J. H. Steinant. In vier Sänden. Dritter und vierter Band. S. Gah.

Der erfie Sand (1851) fostet 1 Zhit. 22 Rgr., ber meiste Sand (1852)

2 Ehtr. 20 Rgr.

Lein Handhoth der praktischen Heilkunde hat sich in nementer Zeit eines an allgemeinen Seifzie zu erfreuen gehabt wie das vorliegende Werk, das rauch hintereinander drei Austagen erfebte, und abeh in England wie in Nordamerika in der Hand jedes rationellen Arates ned jedes Studirenden der Medicin besindet. Auch in Deutschand haben bereits die competententen Richter anerkannt, dass sich uns alten in der neuesten Zeit ersebienenen übnlichen Wecken köne no ganz zuf der Höhe und dem neuesten Standpunkte der Wissenschaft besindet wie Watson's Wark.

III. An neuen Auflagen und Reuigfeiten erfcheint:

42. Ahn (F.), Nouvelle méthode pratique et facile pour apprendre la langue allemande. Premier cours. 5me édition. dn-S. 1852. Geh. 8 Ngr. — Second cours. 3me édition, 1853. 10 Ngr. — Troisième cours. 1852. 8 Ngr.

43. Ahn (T.), A new, practical and easy method of learning the German language. First course. Third edition. 1852. Svo. Geh. 10 Ngr. — Second course. Third edition. 1853. 12 Ngr.

44. Key to the exercises of Ahn's New mothod of learning the German language. First and second course. Second edition. 8vo. 1853. Gob. 5 Nar.

45. A new, practical and easy method of learning the German language. Third entraction of the Gen.

26. Auerbach (3.), Goul- und Gansbibel. Die heitigim Schriften ber Berseliten im Auszuge und in theilweife freier Bearbeitung. Aus dem Srundterte. Webst einer Auswahl aus den Apskuppben, wie auch aus den Lehren und der Spruchweitheit spaterer Beit und einer Beittafel. In zwei Absheilungen. 6. Geh.

47. Beaulien (E., Freihert), Rriege- und Friedenklubar. 8. Geb. 1 Abtr.

48. Bonfoy (T.), Kurze Grammatik der Sanskritsprache. Zum Gebrauch für Anfänger. 6. Geh. Val. Nr. 9.

49. Bratranet (W. Eb.), Beitrage ju einer Mefibetil' ben Pfangenwelt.

Tiangertweite. &
Time gestreiche, ged
o seischäten naturwiss
lam firoblengerig um
drife, nelhentl der Historien
den Gebührten einer
den Gebührten, für
gestreichen, — B. Zahri
zielfnagen, — B. Zahri
zielfnagen, — B. Bahri
zielfnagen, — B. Bahri
zielfnagen, — B. Bahri
zielfnagen, — B. Bendescheiten
d. Pflanzensprindiothuafit
der Keministen, 7. Ge
bendescheiten, 5. B
denbescheiten, 6. B
Blumensprache, b. B
Blumensprache, b. B
Blumensprache, b. B
Russenspielerelen

50. Bremer (Frederite), England im Jahre 1851. Bred Theile. 12. Geb.

Pröfibenten. Bierte Ausgez. – Mine, Dritte Ausgage. Zwei Abeile. – Das haus, Bierte Ausgage. Zwei Theile. – Die Hamilie h. Iweite Ausgage. – Aleinete Erzählungen. – Etreit und Hiebe. Dritte Ausgage. – Ein Tagebuch, Iwel Theile. – In Dalekarlien. Iwei Abeile. – Geschwifterieben. Drei Abeile. – Eine Commerreise. Bwei Abeile.

Bei elegant gebunbenen Gremplaren wird ber Ginband für jeben Roman (1 Band) mit 6 Rgr. berechnet.

52. Bulow (H. D. von), Militarifche und vermischte Schriften. In einer Auswahl mit Bulow's Leben und einer tritischen Ginleitung herausgegeben von Eduard Bulow und Bilhelm Ruftow. Mit 60 in den Text eingedruckten Figuren. 8. Geh.

(Die Bortfegung folgt.)

Das Pfennig-Magazin

für Belehrung und Unterhaltung. Dritte Folge. Erster Jahrgang. 1853. 4. Preis: der Jahrgang 2 Thir.; das Halbjahr 1 Thir.; das Bierteljahr 15 Mgr.

Preil, Mai und Suni. Nr. 14 — 26. Inhalt: Das Meinhaus. - Die englifche Gartentunft. - Das Bericht der Storche bei Rreugburg. - Der Indigo. *Reue und Berfohnung. - Die Schonenfahrer in Lubect. -Die Bauerwohnungen in Aurland. — Bogu bas Schreiben auch gut ift. — *Bunderbare Rettung aus bem Rachen eines Digers. - Die angeblichen und die mabren Bericonerungs. mittel. — Seilung der Rropfe durch die Konige von Frant-reich und England. — Bruffa. — *Erwin von Steinbach. Das Lootfeneramen auf Belgoland. — Die Seefclacht auf ber Sobe von la hogue im Ranal. - Dlympia und tie Dlympischen Spiele. — Das Spftem ber Wolken. — Ruinen von St. Paul in Liffabon. — Die Stadt Beaucaire. — Urfprung bes Namens Derer von Riedefel. — Der Riagara-Kataraft. — Der Pumpernickel. — Die Zauberpfeife. — Ein Theaterabend bei einem Disciplinar-Bataillon der frangofifchen Decupationsarmee in Algerien. — Monte negro. — Die Rialto-brude in Benedig. — Dans Cachs. — Gine mohammedanis fche religiofe Bufchung. - Die Schmude am gufe bes Schneetopfs im Thuringerwalde. - Cavalier, der Anführer ber Camifarben. - Die Pontinifchen Gumpfe im Rirchenftaate. - Der Jungfernfprung. - * Symbolit ber Augen. - Poligeimagregeln in Sinficht der Studirenden vor 1500 Sabren. -Das Todte Meer. - Das Gefundheittrinten in China. - Geiftes: gegenwart. — * Paul Louis Courier. — Der eifenacher Burger-meifter. — Athens Fall. — * Gidevold. — Karl V. im Rlofter. Der Kreuzsahrer. — Eine Auferstehung. — Das Ben-ham-Eis. — Lollus. — Bie sich Rabelais eine Aubienz ver-schaffte. — * Der Auerochs. — Mancherlei Dinge vom Kulut. — Delphi. - * Symbolit ber Rafe. - Schriftfteller und Publicum in Rom jur Beit bes Raifers Auguftus. - Die Sage von der Johannisnacht im Munfter zu Strasburg. — holland als Getreibekammer. — Anglomanie. — *Defair' Denkmal bei Strasburg. — Mannichfaltiges u. f. w.

Die mit * bezeichneten Auffage enthalten Abbilbungen.

Der I.— V. Band bes Pfennig-Magazin (1833—37) fosten im ermäßigten Preise 4 Ahlr.; ber VI.— X. Band (1838—42) 4 Ahlr.; ber XI.— XV. Band (Reue Folge I.— V. Band, 1843—47) 4 Ahlr.; ber I.— XV. Band zusammengenommen 10 Ahlr.; einzelne Jahrgänge 1 Ahlr. Der Neuen Folge VI.— X. Jahrgang (1848—52) kosten jeder 2 Ahlr.

Ferner find zu ermäßigten Preisen zu beziehen: Pfennig-Magazin für Kinder. Fünf Bande. 1 Thir. 10 Agr. Einzelne Jahrgange 8 Agr. Sonntags-Magazin. Ein Band. 8 Agr.

Reipzig, im Juli 1853.

Anterhaltungen am hanslichen Serd. Serausgegeben von Rael Gustow.

Die im Monat Juni erschienenen Rummern Diefer Beitschrift (Rr. 36-39) enthalten folgende Auffage: Der Dichter und Perudenmacher Jasmin. Bon 28. Subotter. I. II. III. — Ueber Erinnerung und Gewohnheit. Bon Professor Fortlage in Sena. — Besuch einer Blindenanstalt. — Gin Centralorgan für Literatur. Bon A. Jung. — Sra Albridge. — Der Bonnemond. — Das Runftwert ber Bufunft. - Das geiftige Eigenthum. - Gine Rlippe ber Schaufpieltunft. - Der Ring oder die Ribiliften. Gine Erzählung in fieben Capiteln vom Gerausgeber. - Aus dem Mufilieben Staliens. Bon F. Sieber. - Die Schonheit der Ratur. - A. von Sumboldt's "ungenau beobachtete Thatfache". — Die Frauen. — Gine leibige Chatfache. — Die Ratur und die Kunft. — Der Der merismus und "Jungfer Paradies" in 2Bien. - Beichen ber Beit. - Das Erfte und bas Bweite. - Die Gegenftandlich. feit bes 3chs. - Bur Runft bes Ergablens. - Bofeph von Deftreich und Friedrich von Preugen. - Ein Brunnenort vor zweihundert Sahren. - Die Chemie und die Mechanit. Bon Professor Schobler in Borms. - Der Abentberg im berner Dberland.

Unterzeichnungen auf bas mit dem 1. Juli begonnene neue Quartal werden von allen Buchhandlungen und Postamtern angenommen. Probenummern, Prospecte und die bisher erschienenen Nummern sind in allen Buchhandlungen zu erhalten. Wöchentlich erscheint eine Rummer. Der Preis beträgt vierteljährlich nur 16 Ngr.

Reipzig, im Juli 1853.

J. A. Brodhaus.

Ouvrages de Franz Liszt.

En vente chez F. A. Brockhaus à Leipzig:

Liszt (Franz), De la Fondation-Goethe à Weimar. In-8. 1851. Broché. I Thir.

Wagner. In-8. 1851. Broché. 1 Thir. 10 Ngr.

Bei 3. 90. 28 poethaus in Leipzig erfchien foeben und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Rubtill Uebersegung und Urtert, mit erklarenden Abhandlungen herausgegeben von Wissbellm von Ploennies. Mit einer spftematischen Darstellung der mittelhochdeutschen epischen Berskunft von Max Mieger. Mit einer Karte der westlichen Scheldemundung. 8. Seb. 2 Ahr. 20 Mgr.

Gin Bert, befimmt und geeignet, bem Studium des Mittelhochdeutsichen neue Freunde zu gewinnen. Bilbelm Grimm bat die Bidmung angenommen. Die "Rubrun", ein beutiges vollemaßiges Gros aus dem 13. Sabrbundert, ift befanntlich in afthetischer und nationaler Beziehung neben dem 4,Ribelungenlieb" eins ber größten Aleinobien ber beutichen Literatur.

J. A. Brockhaus.

Blätter

fái

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 31. -

30. Juli 1853.

Inhalt.

Die neuefte kunfthiftorische Literatur. Bon Auton Springer. — Der finnische Dichter Auneberg. — Bur Geschichte bes spanischen Dramas in Lope be Bega's Beit. Bon S. G. Geibemann. — F. L. Fulleborn. Bon S. Franenftabet. — Die Spruchwörter ber Polen, bistorisch erlautert mit hinblic auf die eigenthumlichten der Lithauer, Authenen, Serben und Glowenen und verglichen mit ahnlichen anderer Rationen; mit beigefügten Driginalen. Ein Beitrag zur Kenntnif stawischer Culturgutable von Confiant Burgbach. — Rotigen, Bibliographie.

Die neuefte tunftbiftorifche Literatur.

- 1. Geschichte ber griechischen Runftler von Beinrich Brunn. Erfter Theil. Braunschweig, Schwetschte und Cohn. 1853. Gr. S. 3 Ihlr. 20 Rgr.
- 2. Griechische Reifestigen von hermann hettner. Braunichweig, Bieweg und Sohn. 1853., 8. 1 Mbfr. 20 Rgr.
- 3. Die Runft ber Dellenen. Festrebe am Geburtetage Schintel's von Ernft Curtius. Berlin, Berg. 1853. Gr. S.
- 4. Die Koloffe der Dioseuren von Monte Cavallo im Reuen Mufeum zu Berlin von Abolf Stahr. Berlin, David. 1853. Ler. 8. 10 Rgr.
- 5. Gefcichte ber beutschen Runft von Ernft Forster. 3wei Theile. Mit 32 Stabistichen. Leipzig, T. D. Beigel. 1851-53. 8. 4 Abir.
- 6. Mufitalifche Charafterfopfe. Ein funfthiftorisches Stiggenbuch von 23. S. Riehl. Stuttgart, Cotta. 1853. 8. I Ihr. 6 Rgr.

Das Wefen einer Beit wird nicht allein aus ben wiffenschaftlichen Stoffen erfichtlich welchen die allgemeine Borliebe fich jumendet; auch die Form in welcher die Biffenfchaften betrieben werden tann als Fingerzeig bienen, wenn es gilt ben Charafter einer hiftorifchen Deriode ju beftimmen. Das gewaltige Intereffe welches die Naturmiffenschaften gegenwärtig für fich in Anfpruch nehmen, die Aufmertfamteit welche fich auf die Erforschung ber materiellen Dinge gerichtet hat, find, wenn auch ein fehr gewichtiger, boch nur ein einzelner Charafterjug bes modernen Lebens. Indem man bie Naturftudien der Begenwart betont und aus diefer veranberten Richtung ber wiffenschaftlichen Forschung auf eine neue Richtung der Beit felbft fcbließt, barf man ber großen Bandelungen nicht vergeffen welche gleichzeitig auf andern wiffenschaftlichen Gebieten vorfichgegangen. Dan erinnere fich nur wie feltfam die neuere Beife Geschichte gu erforschen und ju fcreiben von ber fruber gultigen abflicht. Es haben nicht allein bie Beitgenoffen im Berhaltniffe ju ben Borfahren ben fritifden Blid ge-1853, 31.

scharft, eine genauere Umficht, eine größere Borficht gelernt, icon in den allgemeinsten Anschauungen weichen fie auffallend von biefen ab und folgen entgegengefesten geiftigen Stromungen. Go wenig Bermanbtes auch fonft bie oratorifchen frangofifchen Biftorifer, die behabigen, überlegten Briten und bie grundlichen Deutschen haben mogen, in einem gewiffen realistischen Buge stimmen fie boch alle überein: bies haben bie Ginen mit ben Anbern gemeinsam bag fie fich nicht mit ber Annahme felbftbewegender Ibeen begnugen, baf fie überall ben endlichen Burgeln, ben individuellen Motiven ber biftorifchen Bewegungen nachspuren und bas perfonliche Leben in ber Geschichte belauschen. Sat fich in ber hiftorifchen Biffenschaft die Form ber Anschauung geanbert, fo gibt es andere Biffenschaften, bei welchen gwar Form und Dethode einen geringen Bechfel verrathen, welche aber bafür beinahe alles ftoffliche Intereffe verloren haben. Bir, grofgezogen unter ben Ginfluffen der fpeculativen Philosophie, in Gedantentreifen zu Saufe, welchen aber auch jede Sandhabe abgeht, in die Befchice ber Gegenwart einzugreifen, haben fcon jest Dube verftanben gu werben, wenn wir die Schleufen öffnen und bem altgewohnten Etrome von absoluten Begriffen Raum geben; als welche Bunberthiere werben wir erft ber nachften Generation erfcheinen, bis Molefchott's Stoffmechfel und Du Bois-Reymond's Nervenftromungen in Die Lehrbucher ber Pfochologie eingebrungen, Erziehungsartitel geworben find. Roch vor wenigen Sahrzehnden hatte man fpeculative Erörterungen über medicinifche Begenftanbe nicht unbebingt gurudgewiefen, noch vor wenigen Sahren mit ber Einmischung ber Philosophie in bas Gebiet ber Politif, ber Runft fich befreundet; wer murbe heutzutage das erflere auch nur für möglich halten und über bas legtere nicht mitleibig bie Achfeln guden, wer hatte es fich überhaupt im philosophischen Deutschland noch vor turgem traumen laffen bag man nicht bie Detaphpfit

meinen werbe, wenn man von allgemeinen Bilbungsfächern spricht. Und boch ist es so. An keiner einzigen
gelehrten Schule bilbet mehr die Philosophie den geistigen Mittelpunkt und übt sie die größte Anziehungskraft;
glücklichern Schwestern und Halbschwestern mußte sie Einstaß, Interesse überlassen und für sich behint sie fast gar Richts mehr übrig als das Borrecht der Facultät den
Namen zu schenken, wie sie auch für ihre Bertreter keinen bessern Rath bereit hat als den: historiker und
Philosogen zu werden. Wer nicht das letztere ist, in
eminenter Weise ist, mag nur gleich auf den Namen
des Philosophen verzichten; was ihn früher dazu stempelte, die speculative Kraft, wie man es früher nannte,
die Phantastiet, wie man es heutzutage scheltet, gilt
Nichts, beim Bolke Nichts, auch bei den eigenen Fach-

genoffen Richte. Am auffallenbsten zeigt sich biefer unerwartete Bech. fel ber Stimmung und Anschauung in bemienigen Theile der Philosophie, in welchem fie noch gulegt große Erfolge errungen, in der fogenannten Biffenschaft vom Schonen. Sie hieß fruber Aesthetif und mar ausschließlich eine logifche Biffenschaft, fie heißt nun Runftgefchichte und ift, wie es fcon der Rame bekundet, ein hiftorifcher Zweig. Solange noch die speculative Mefthetit herrschte, glaubte man bas Befen bes Schonen ertannt und ergrundet, hatte man es befiniet, in feine Mertmale aufgeloft, von verwandten Begriffen gefchieben, die bekamte Luftfahrt mit demfelben, jum Erhabenen und Romifchen bis zur Umtehr zu fich felbst bargeftellt. Aehnlich verfuhr man auch mit der Wirklichteit bes Schonen, mit ber Runft. Runftform murbe an Runftform gereiht, eine Runftgattung neben bie andere hingestellt, abstracte Eigenschaften berfelben erörtert, ohne Rudficht auf bas Beitmoment, auf ihre wirkliche Entwickelung und Geftalt, auf ihre thatfachliche Abhangigfeit voneinander und der umgebenden Gultur. Die Lehre von der beften Berfaffung, welche die alten Staatsphilofephen fo eifrig aufsuchten, hatte hier ihr Begenftud gefunden, wie die Meinung, welche allen Formen des Staate, ber Runft u. f. w. eine gleiche, relative Berechtigung zufchrieb und nur eine hiftorische Ableitung billigte, ihren schärfften Gegner. Es mag bahingeftellt bleiben, wie fehr ober wie wenig die fubjective Reigung, ber Beitgefchmad bas "absolute Schone" bestimmten, und ob nicht hinter der absoluten gaffung der Begriffe fich vielfach nur die mangethaften Refultate ber Empirie, foweit Diefelbe eben mit ihren Forfdungen gefommen mar, bargen. Es foll auch keineswegs behauptet werben, die Aefthetit mit ihren generaliffrenden Tendengen werbe niemals wieber zu Chren kommen. Belleicht gilt auch von ber Runftiehre ber Sas, welchen Raturforfcher von ihren Fächern fo häufig im Munbe führen: Solange nicht Die empirische Forschung in ihrem gangen Umfange vollenbet ift und alle ihre Dauptaufgaben geloft find, muffen wir jeben naturphilosophischen Berfuch als voreilig und unberechtigt gurudmeifen. Die empirifche Biffenfchaft gerfplittert und gerbrochtit nicht ben Stoff. Ber ihrer Fortbildung mit aufmerkfamem Auge folgte, weiß wie ämsig und energisch sie auf Einheit und Einfachheit bringt. Man lasse sie gewähren, man lasse die Untersuchungen, welche so merkwürdige Resultate über die Berwandtschaft des Chemismus und Organismus brachten, elekuische Processe in unserm Neuvenkeben nachwiesen, die Ansichten vom Umfange und der Form der Meterie so gewaltig änderten, man lasse diese Untersuchunchen noch fortgeseht werden, ihr Ziel und Ende ist und bleibt die Lehre von den allgemeinen, von den Grundrechten der Natur, die dann freilich mehr bedeuten als bloße Namen und Begriffe, und Jahlen und Retorten nicht zu fürchten haben.

Aehnlich, meine ich, verhalt es fich pielleicht auch mit der Biffenschaft bee Schonen. Auch fie mag einmal wieder bas Gewand ber Allgemeinheit anziehen und vom Abfoluten fprechen, bis die empirifche, hiftorifche Forfchung vollendet ift. Bis dabin bleibt freilich noch ein weiter Beg gurudgulegen. Borlaufig begnugen wir uns auf ben innern Biberfpruch aufmertfam zu machen, an welchem nach unferm Bedunten bas hervorragenbfte Lehrbuch ber Mefthetit unferer Tage leibet, jede Mefthetit, soweit fie eine Logit und Metaphyfit bes Schonen ift, leiben muß. Es ift von ber ebenfo grunblich als weitläufig angelegten bidleibigen Mefthetit Bifcher's bie Rebe. Daß ber geiftvolle Berfaffer der flaren, burch. fichtigen Form, welche er befanntlich mit großer Deifterschaft handhabt, eine Formlofigkeit vorzog wie fie felbft in der deutschen Literatur nicht allzu häufig ift, und die Biffenschaft vom Schonen in ein ben Juriften abgeborgtes Gehaufe ftedte, ift auch ein Biberfpruch welcher fcmer zu erklaren ift. Doch beschäftigt une hier ein anberer, tieferer, jenes eigenthumliche Schwanken zwischen logischer und hiftorischer Behandlung, das Berbeischleppen eines riefigen hiftorischen Materials, ohne es volltommen unterbringen ju tonnen, bas Bemuben, Aefthetit unb Runftgeschichte ale Ginheit aufzufaffen und barzuftellen, ohne einen andern Erfolg ale daß die Grengen ber erftern ftetig gerriffen, ber Stoff ber lettern ebenfo Retig auseinander gezogen wird. Bifcher's Mefthetit hat vielleicht weniger Lefer gefunden als fie verbient, gewiß aber find die meiften Lefer ihre Freunde geblieben; ob fie jedoch die größere Anziehungetraft burch ihr Zesthalten an afthetifchen Formen und Kormeln ober burch ihr Dinbrangen zu hiftorischer Auffaffung geubt, ift febr groeifelhaft. Die Lehre vom Naturiconen ift anertanntermaßen ihr verdienstlichster Theil. Rimmt man aber ernftlich ben Ausgangepuntt für bie Ertenntnig bes Runftlebens vom Raturschönen, so tann es taum mehr fraglich fein daß man bamit ber früher üblichen metaphyfischen Grundlage für Runftbegriffe Thor und Gingang verfperrt und ble Belt ber Erfahrung betritt. Es laffen fich mol aut hier fünftliche Rategorien fefihalten, die natürfichen Gruppen trennen und abstracte Eintheilungen und Glieberungen vornehmen - bei Bifcher fehlt es an bem Ginen fo wenig als an bem Anbern - es fonnen ben fabelhaften vier Clementen, in ihren afthetifchen Birtungen

gefthilbert, aus ihrem natürlichen Befanemenhange lasgeriffene Pflanzentupen folgen, bann Gruppen aus ber Thierwelt, nach irgent einem willfürlichen Suftem geordnet, und diefen endlich ber Menfch fich anfchließen, charafteriffet als Individuum, als Glied ber gamilie, als Angefrariger einer Race, eines Stammed u. f. w. Das reine, burch feine Abftractionen getrübte Bild ber Ratur, ale bie Quelle afthetischer Anregungen und bie Bebingung eines bestimmten Runftlebens, bleibt ftete ihre Schilberung in ihren thatfachlichen, gefchloffenen, raumlichen und zeitlichen Grenzen. Die Anfthetit thut nur Bebifchuffe, wenn fie vereingete Pflangen, tunftlich georbnete Thiergruppen betrachtet: nur in einem befimmten lanbichaftlichen Rahmen gedacht, übt die Flora und Fauna eine afthetifche Birtung und nimmt Ginfluf auf bie funftlerifchen Unidauungen. Bas die Aeftheif nur theilmeife vollführt und mit halbem Erfolge versucht, gelingt vollkommen erft ber Runftgefchichte, welche bie Betractung ber eingelnen hiftorifchen Derioden mit land. fcaftlichen Schilderungen beginnt, baran bas Culturleben ber Bolteftamme reiht und fchlieflich bie in folcher Umgebung gultigen Runftformen und Runftgattungen erörtert. Beber anbere Beg bat ben Rachtheil bag er Bufammengehöriges trennt und Frembartiges untereinanber mifcht, an jeder einzelnen Stelle nur die halbe Babrbeit fagt und boch überall burch unnuge Bieberholungen ben Fortgang hindert. Um nur ein Beispiel anguführen, fo hat bie von Bifcher beliebte Anordnung gur Folge bağ wir an ben Drient querft bei ber Schilderung bes Raturiconen, bann bei ber Erörterung ber Gefchichte als afthetischer Stoffwelt, weiter noch, wenn von den einzelnen Runftformen, von der Gefchichte des Ideals und von bem einzelnen Runfigattungen bie Rebe ift, geführt merden. Bu wiederholten malen fpinnt fich bas Gewebe ber Beltgefchichte vor unfern Augen ab, und niemale erfaf. fen wir boch ben rechten Faben. Bir werben viele falfche Ableitungen gelehrt und verfennen ben thatfachliden Entwickelungsgang, mabnen bag fich bie claffifche Phantafie aus ber fumbolifden und aus jener bie romantifche ummittelbar herausgebildet hat und bergeffen alle vermittelnden Factoren, reden von Runftformen und feben nicht bas Abstracte biefer Rebeweife, wenn wir von ben wirtlichen Runften Umgang nehmen, raisonniren über bie eingelnen Runftgattungen und ermagen nicht wie mannichfach bie aufgestellten Grundfage und Regeln von Beieverhaltniffen u. f. w. abhangig find. Bie lacherlich ift nicht g. B. bas Gefchwas über Ibealismus umb Naturalismus in ber Malerei, wenn man nicht fofort ben wirklichen Boben der Geschichte betritt, romanische und germanische Anschauungen, Kunftftoffe und Runft. formen abmagt, wie fcmantend alle Beftimmungen über bas Epos ohne ein grundliches Gingehen in ben antiten Beift. Doch genug bavon. Wenn man vielleicht auch unglaubig ben Ropf über bie Bumuthung fchuttelt, bie Aefthetit folle in Runftgefchichte aufgeben, wie die Raturbhilofophie in die realen Radurmiffenfchaften überging, fo viel wird man boch augeben: ohne bie grundlichften

tunfthiftorifchen Studien tein Mefthetter, wie auch ofme eine Erweiterung unferer funfigefchichtlichen Ertonntniffe feine Fortbilbung ber Aefthetit. Ift die legtere in einer felbftandigen gorm überhampt noch moglich, bann ift fie es nur unter ber Borausfepung ganglichen Aufgebens ihrer Ginfeitigkeit, welche mur im 3bealismus ber Ausite alles Beil bet Runft, ben Inbegriff aller Schonbeit erblichte. Diefe Borliebe fur eine einzelne Runftufe ift vom hiftorifchen Standpuntte überhaupt fcon bebenflich, vollende ungerechtfertigt erscheint fie in einer Biffenfchaft beren Urtheile auf absolute Beltung Anfpruch machen. Intereffant bleibt es zu bemerten welchen nachhaltigen Einflug biefer afthetische Glaube auf die Runfthatiateit und die Runfterkenntnig unferer Tage gewonnen. Gelbft in ben letten Jahren, nachbem boch bas Studium ber mittelalterlichen Runft einen fo großen Aufschwung genommen, neigt fich die Bagichale in doppelter Begiebung au Gunften ber Antite. Wir werden bier ungleich weniger mit bilettantischen Grillen geplagt als bort und bagegen ungleich mehr mit formell vollendeten, durchfichtig flaren Darftellungen befchenft. Die Dilettanten mogen freilich durch jene bekannte Claffe von Archaologen aufgewogen werben, welchen jebes Runftwert nur als mythologisches Problem erscheint; ber formellen Bollenbung fo vieler Schriften über bas claffifche Alterthum tonnen wir aber für bas DRittelalter faft Richts entgegenftellen. Die Runft bes Mittelalters fucht noch ihren Bindelmann, wie fie auch in Betreff ber Ordnung und Sichtung bes Stoffs noch immer eines ameiten Otfried Muller harrt. Liegt dies am Gegen. fand ober ift es nur eine Frage ber Beit?

Bon den lethin ericbienenen Berfen über bie Stunft des Alterthums - der Drient wird noch viel zu fehr entbedt und ausgegraben um fcon erfannt werben ju tonnen - fei Beinrich Brunn's "Gefchichte ber griechtfchen Runftler" nur einfach ermabnt. Ein grundliches, auf weit angelegten Studien beruhendes Buch, welches gunachft wol nur in gelehrten Areifen Gingang finden wird, boch fpater nicht ohne Ginftuf auch auf allgemeiner gehaltene tunfthifterifche Schriften bleiben tann. Dan muß es dem Berfaffer Dant miffen daß er die Scheibe. linie grifden Runftlern und Sandwertern mit möglichfter Strenge einhalt und die jahlreichen Bafenmaler und Gemmenfchneiber in einen Anhang verweift. Die fcone Rorm muß wieder in ihr altes Recht eingefest und die Runfigefchichte von bem Ballaft befreit werben, mit welchem fie ber Aberglaube vieler Gelehrten, jede Darftellung aus der Mothen- ober Beroengeschichte habe biefes Stoffs wegen Anfpruch auf ben Ramen eines Kunstwerts, beschwert. And welchem Grunde follten nicht auch unfere bemalten Pfeifentopfe und Goldatenbilder in ber Gefchichte ber Malerei angeführt werden? 3m vorliegenben Banbe liefert Brunn Die Gefchichte ber Bilb. hauer von bem fagenhaften Dabalus angefangen, ber eben mur ben Collectionamen für bie altefte Runfiler. schaft bubet, bis auf die Beit der römischen Berrfchaft beeab. Der Stoff des Berte führte est mit fich daß

wir langere Zeit bei trockenen Ramen verweilen, auf Inseriptionen anstatt auf Statuen und Reliefs achten muffen; boch fehlt es auch nicht an affetischen Excursen, wie d. B. über ben Farnese'schen Stier und die Laotoongruppe. Rachbem Brunn burch philologische Interpretation der bekannten. Stelle bei Plinius den Beweis geliefert daß der Worttert den Laotoon keineswegs als ein Werk aus der Zechnik, der Compositionsweise die Entstehung der Gruppe in der rhobischen Kunstschule, in der altern Zeit der Diadochenherrschaft zu begründen.

Stehen auch die Runftler des Laokoon an reiner poetischer Schopferkraft, an Unmittelbarkeit der kunftlerischen Auffassung den Meistern alterer geit entschieden nach, so wird dech der Mangel dieser Eigenschaften bedutend gemildert durch ein gewaltiges, auf den umfassendften Studien beruhendes kunftlerisches Besen. Auf der Anerkennung dieser Eigenschaft beruht aber auch die Entscheidung über die Entstehungszeit der Gruppe. Sie erklart sich nicht nur in der Zeit der Diadochen, sondern sie erscheint geradezu als das naturgemäße, nothwendige Resultat, als die Frucht aller frühern Entwicklungsstufen. In der römischen Kaiserzeit wurde sie eine Anomalie, wenn nicht geradezu unerklärlich sein.

Wie wichtig und anziehend auch des Verfaffers Berfuch fein mag, aus dem Wefen des Kunstwerts felbst seine außere Genesis zu erklaren, wir sind durch die Erfahrungen der letten Jahrzehnde hinreichend gewißigt, um die Frage schon jest für erledigt und geschloffen zu erklaren, wenn sie auch Brunn durch seine mit Welcker übereinstimmenden scharfsinnigen Untersuchungen der Lösung naher gebracht hat.

Ertennen wir in Brunn's "Geschichte ber griechischen Runftler" eine wichtige funfthiftorische Borarbeit, beren Nachwirtungen menigstens auch über den Rreis der Fach. genoffen binaus fich verbreiten werben, fo find Bermann Detener's "Griechische Reiseftigen" bereits in ihrer gegenwartigen Geftalt barauf berechnet, auch weitere Rreife uber bas Befen ber griechischen Runft aufzutlaren, auf. juffaren im ftrengften Ginne bes Worts, namlich bie mabre und rechte Runde barüber ju verschaffen. Wenn Detiner's Buch ben Lefer nicht mit bem fcweren Gefoune archaologifcher Gelehrfamteit befturmt, fo liegt ber Grund nicht etwa in dem Unvermogen bes Berfaffers; wenn fich bie Blatter fo angenehm lefen als maren fie eben in frifcher Erinnerung an reigende Erlebniffe niebergeschrieben, fo meine niemand er habe es blos mit einem geiftreichen Tagebuche ju thun, wie fie bie moberne Literatur in fo großer Bahl aufweist. hettner bat sich bier wie auch fonft in frubern Schriften bie undantbare Aufgabe geftellt über Runft mit Runft gu fchreiben, er halt nicht wenig auf die formelle Bollenbung feiner Bucher und meint ber mabre Gebante verliere Richts von feinem Gehalte, wird er gut ausgesprochen. Solche Meinungen find nun aber namentlich in ber modernen Runftwiffenschaft, wie die Prapis zeigt, wenig beliebt, bier icheinen holperige Perioden, falfche Rebewendungen, foiefe Musbrude jur Sache ju geboren, und ein Buch meldes einfach und icon gefdrieben ift erwedt in ber

Regel tein gutes Borurtheil für feine sachliche Tüchtigteit. Wäre wol die Aunstgeschichte so rasch zu Ansehen
und Anertennung gekömmen, hatte schon Windelmann
zu diesem Glauben sich bekannt, hatten nicht glücklicherweise gerade unsere Musterschriftsteller für Aunst und Alterthum sich interessirt? Db also auch die rechtgläubige Gemeinde die "Griechischen Reisestizzen" anertennen und nicht vielleicht auch diesmal an der schonen Form des Buchs Anstop nehmen wird, mussen wir erwarten, der Beifall der Keper — das Berftändnis des Bolts —
entent ihnen gemiß nicht

entaebt ibnen gewiß nicht. Die "Griechischen Reiseskigen" befchäftigen fich nicht ausschließlich mit der antiten Runft und ben Ueberreften altgriechischen Lebens, der Reisende hatte auch Dufe für die Betrachtung der Gegenwart. Bir merden in buntem Bechfel von den griechischen Oftern gur Afropolis, vom alten Erechtheion jum modernen Sofballe, vom Jupitertempel ju Dlympia ju ben Monchen von Degaspilaon in Achaja geführt, und zwifchen reizende Raturfcilberungen mifchen fich baufig politifche Raifonnemente, welchen die Philhellenen an der Ifar mahricheinlich eine minder ichwarze Farbung und eine weniger beutliche ruffifche Perfpective munichen werden. Runftgefcichtlich wichtig find befondere jene Capitel ber erften Abtheilung, welche die Afropolis und die in Athen bewahrten plaftifchen Dentmale behandeln, sowie die Abhandlung in der zweiten Abtheilung: "Bie bie Alten ihre Tempel bemahrten." Go vielfach ichon bie Afropolis befchrieben und erörtert murbe, mir erinnern uns feiner Befchreibung welche fo umständlich und grundlich und dabei fo flat und angiebend gefdrieben mare wie bie von Bettner gelieferte. Bir untersuchen mit ibm junachft die Dauern ber Afropolis, burchichreiten bann die machtigen Propplaen, gewinnen eine flare Ginficht über ben Grundrif bes Baus und bringen ein in das Berftanbnif ber fünstlerischen Formen, wir manbern bann von Tempel gu Tempel, meffen ben Parthenon und ftubiren bas rathselhafte Grechtheion und ermuben fo wenig als icauten wir in Birtlichfeit mit begeistertem Auge biefe Dentmale attischer Große und Runft. Erfreute une an ber Beschreibung der Afropolis besonders die flare Anordnung und burchfichtige Darftellung, fo feffelt uns die Abhandlung über die Polychromie durch die scharffinnige Beife, in welcher diefe ziemlich leidenschaftlich behandelte Streitfrage bier geloft wird. Rach hettner entschieb gang einfach bas bei bem Baue verwendete Daterial, ob man an ber außern Cellamand und ben Gaulenftam. men bie natürliche Steinfarbe ließ ober gur Zunche griff. Marmortempel ftrahlten in ihrem urfprunglichen weißlichen Glange; mo bagegen ber Bau mit unscheinbarem Tuffftein u. f. w. ausgeführt wurde, da sparten bie Griechen auch an ben Außenwänden nicht den Anwurf und farbigen Ueberzug. Die Richtigkeit diefer Anficht fpringt fo beutlich in bie Augen und ftimmt fo volltommen mit ben Monumenten und der Ueberlieferung überein, daß man fich nur wundern muß daß fie nicht icon langft zur Schlichtung bes langwierigen Streits berbeigezogen murbe.

Che ich die Thatigkeit bes lesten Jahres fur bie Ertenntnig ber mittelalterlichen und neuern Runft befcreibe, will ich noch zwei fleine Schriften, bie Runft bes Alterthums betreffend, hervorheben. Ernft Curtius hat bei Belegenheit bes Schinkelfestes über bie "Runft ber Bellenen" gesprochen und mit ber ihm eigenen Beredtfamteit bas vielbeftrittene Thema ob wir burch bas Studium der Griechen gewonnen ober verloren neuerbings burchgenommen; Abolf Stahr benupte die Aufstellung bes Gypsabguffes der "Roffebandiger" im neuen berliner Mufeum jur Beröffentlichung einer Monographie uber biefe "Roloffe ber Diosturen". Der außern Gefchichte Diefer vielgewanderten Gruppe reiht er ben baran fich Enupfenden Sagentreis und eine umfaffende afthetifche Burbigung bes Runftwerte an, welche une wieber bas Schidfal ber Antiten beneiden laft. Wir reden mol viel über Rafael und feine Stangen, wir lobpreifen biefen ober jenen ber Beimat und unferer Beit nabegelegenen Runftler, enthusiasmiren uns fur gothische Dome und romanische Munfter; wie felten haben aber noch mittelalterliche Runftwerte fo beredte und verftandige Erflarer gefunden als fie ber Antite in reicher Bahl gutheil wurden. Darin hat E. Curtius volltommen Recht daß wir noch immer der Antite uns naber fühlen als jedem andern Runftfreise und viel eher auf ein allgemeines Berftandnig hoffen durfen, wenn wir die Aufmert famteit auf antite Ibeale ale wenn wir fie auf bie Beftalten des Mittelaltere lenten. Trosbem murben mir feiner Behauptung von der Allgemeingültigkeit des antiten Ideals nicht unbedingt beiftimmen. In der Regel werben die einzelnen Runfigattungen nicht hinreichend gefonbert, und mas von der einen ober andern gilt viel ju rafch auf alle übertragen. Dan wird wol beshalb nicht ben Fanatifern gegen bas Alterthum beigegablt werben, wenn man behauptet bag bie von ben Griechen gefcaffenen poetifchen Topen eine größere Allgemeingultigfeit in Unfpruch nehmen als bie localern Geffalten ber bilbenben Runfte und bie Rachbilbung ber erftern feinesmegs die Rachahmung ber lestern gur nothwendigen Rolge babe. Birb fein anderer Grund gur Rechtfertigung biefer Behauptung gebilligt, fo fei die engere Berbindung der bilbenden Runfte mit der hellenischen Religion jur Ermagung hingestellt. Bir mußten ju Diefer jurudtehren, wollten wir bezüglich ber bilbenben Runste und ber Musik ausschließlich ben griechischen Vorbildern nachleben, wir mußten auf alle Boltsthumlich. feit ber Runft vergichten, wenn wir Stoffe und Formen immer nur der Antife entlehnten. Und thun wir nur bas Eine und laffen bas Andere,. mas erhalten mir dann Befferes als die frangofische Pfeuboclafficitat, als bas griechische Profil vorne und ben Bopf hinten. In jebem Fall ift es rathsam, junachft nur bie grundlichfte Ertenntnif ber Bedingungen bes griechischen Runftlebens ju fuchen und mit praftifchen Erperimenten bedachtig gu verfahren; fanden fich boch auch bie Begner ber Antite genöthigt, an die Stelle allgemeiner Lobeserhebungen bes Mittelalters und feines Runfigeiftes hiftorifche Studien

treten gu laffen, wollten fie fur ihre Ueberzeugungen Freunde gewinnen.

Im hinblide auf die guten Krüchte welche die Runftgeschichte aus diesem Effer ben einen ober ben anbern Runfitreis auf ben Thron ju fegen gewonnen mogen wir ihm noch gern langere Dauer munichen; bie Birt. lichkeit wird fich schon ihr gutes Recht mahren, die bifforifche Forfchung, befonders auf dem Gebiete mittelalterlicher Runft, aber tann außere Unregungen noch immer nugen und verwerthen, bis fie in hoherm Grade erftartt und eine nachhaltigere innere Regfamteit entfaltet. Daran fehlt es noch vielfach, nicht allein weil biefer miffenfcaftliche Bweig fein Dafein erft nach Jahren gable, fondern auch, weil es leider hier noch menige festbegrunbete Principien gibt, um Spoothefen, Grillen und Liebhabereien auszuschließen. Im Bangen ift bie miffen-Schaftliche Thatigfeit bes legten Jahres fur bie Runfigefcichte des Mittelalters giemlich erfpricklich gewesen. Außer gahlreichen Monographien, besonders über mittelalterliche Rirchenbauten, find auch wichtige Borarbeiten, Materialfammlungen gum Rugen und Frommen tunftiger Beschichtschreiber veröffentlicht worden, und es hat endlich auch eine populaire Geschichte ber beutschen Runft bas Licht ber Welt erblickt. Diefe auffallende Bergogerung erflatt fich leicht aus bem eigenthumlichen Befen ber altern beutschen Runft und murbe nicht etwa burch eine trage Disachtung ber beimifchen Dinge verfculbet. Dit Ausnahme ber beutschen Baufunft, welcher es auch teineswegs an gablreichen Bearbeitern und an allgemeiner Theilnahme gebricht, fehlt es ber altern beutschen Runft an einer organischen Entwidelung. Bir erbliden viele und vielversprechende Anfage, wir flogen auf zahlreiche Anfangspunfte der Runft; aber den Abichluß, die formelle Bollenbung erbliden wir nicht, wir muffen fast überall gewahren wie das Begonnene ploglich abbricht, die heimifchen Pfade verlaffen und frembe mit geringem Berftanbniffe betreten merben und julest die gange Runft wortlich in Sand verläuft und fur Sahrhunderte in ibrer Entwickelung unterbrochen wirb. Un ben Runftlern lag es nicht daß die altere beutsche Runft ohne Bollenbung blieb; es lag an den engen Bunftverhaltniffen, an ben beschränkten ftabtischen Rreifen, an ber Berfahrenheit bes öffentlichen Lebens, an dem Mangel größerer Cul-Bir tonnen nicht mit bem Runftler turmittelpunfte. rechten daß die harte Roth ber Beit feine bedeutendern Monumentalmerte bulbete, wir tonnen es aber auch nicht bem Bolte verargen, wenn es verhaltnigmäßig nur eine geringe Freude an der eigenen funftlerifchen Bergangenheit außert. Es eilt nicht herbei, auch bie einzelnen Schulen tennengulernen und von Bertftatte ju Bert. ftatte ju pilgern, es begnügt fich alle harten, fteifen, edigen Geftalten, fleinlichen Faltenbruche altbeutich gu nennen, und vieler populairen Darfiellungen, fürchte ich, wird es noch bedürfen, um diefe Borurtheile gu brechen und ben Stoff populair ju machen. Auch die hohen Dreife die gegenwartig für altbeutiche Stiche geboten merben tonnen nicht jum Gegenbeweise bienen. An folden

Liebhabeveien hat die Maffe der Gebilbeten, vom Bolte gar nicht zu reben, keinen Theil. Die Bearbeitung der deutschen Kunstgaschichte hat, wie wir sehen, zunächst mit innern Schwierigkeiten zu kampfen. Als nicht die geringste darunter haben wir die hohe Bedeutung zu betrachten, welche im entscheibenden Zeitabschwitte der Bilderdruck, der Holgschnitt und Kupferstich gewinnt. Darüber läßt sich wol leicht ein allgemeines Urtheil fällen, aber in die Einzelheiten einzudringen, wie es doch von einer Kunstgeschichte verlangt wird, ist ebenso schwierig für den Perscasser wie ermüdend für den Leser.

Sebenfalls ist Ernst Körster unter ben Lebenben ber treffliche Mann dazu, diesen Schwierigkeiten zu begegnen und ein volksthumliches Buch zu schaffen. Gestügt auf einen Reichthum ber Anschauungen, wie er nur selten sonst anzutreffen ist, und auf ein gewiegtes Urtheit, besisst er auch die Klarheit der Form, ohne welche jedes derartige Unternehmen nothwendig scheitern muß. Wir begrüßen demnach Förster's "Geschichte der beutschen Kunst" nicht allein als eine zwedmäßige, sondern auch als eine tüchtige Erscheinung in der deutschen Literatur.

Ueber die richtige Beife Kunftgeschichte ju schreiben kann man ftreiten. Dan kann es vorziehen die Runft in ihrem Busammenhange mit der Beitbildung zu befcreiben, und bann tritt vor der Charafteriftit der allgemeinen Richtungen und Beziehungen ber einzelne Runftler und bas einzeine Runftmert etwas in ben Sintergrund, ober man verweilt nur bei biefen lettern und hebt den Rreis des funftlerischen Birtens abgesondert von den übrigen Cutturgmeigen hervor. Die eine Beife ift befanntlich in ber Literaturgefchichte feit langer Beit fcon ublich, die andere ift in der Geschichte ber bilbenben Runfte gebrauchlich. Auch Forfter hat diefe lettere angemenbet. Bir muffen es angefichts ber Schwierigfeiten einer culturgeschichtlichen Darftellung besonbers bes beutschen Mittelalters billigen, tonnen es aber boch nicht verhehlen daß eine populaire Darftellung der Aunfigefcichte fcwerlich ihr Biel erreicht, wenn fie bie Faben vernachlässigt welche bie Runft an die andern Erfcheimungen bes geschichtlichen Lebens fnüpft. Der Laie ift mit feinem Urtheile bald bei der Sand bag boch eben nur Billfur im Fortgange ber Runft malte, und fieht in dem Berweilen des Sifterifers bei ben Incunabeln der Stunft, bei ben unvollendeten Anfagen berfelben eben nur Die Liebhaberei ber Gelehrten für bas Absonderliche und bem gewöhnlichen Berftande Gleichguttige. Diefer Aberglaube wird nicht befehrt, außer man weift ben nothwendigen, gefehmäßigen Entwicklungsgang ber Runft auf, ober was Daffelbe heißt, man ertidtt ihren Bufammenhang und ihre Uebereinstimmung mit ber betreffenben Bebenfalls ift es aber beffer biefes Ber-Beitbilbung. haltnif gang unberührt ju laffen als in ben Monumenten ber Bergangenheit geiftreiche Ginfalle fymbolifert gu mannen, wie es fo viele Mobefchriften verfuchen. Betanntlich find die meiften Schriftfteller über mittelalterliche Runft in einer oppositionnellen Stellung jum Beifte Des Mittelalters, fie guden bie Achfeln über bie Bahr-

heiten und Seilelehren bes Mittelulters und poden auf ihr aufgetlartes Bewuftfein. Sind fie aber auch nach ber einen Richtung bem Mittelalter entfrembet, fo mollen fie es doch nicht wie die Antike ale eine abgeschloffene hiftorifche Geftalt auffaffen, der man fur ihre Beit alles Recht angebeihen laffen fann, ohne beshalb in ben Berbacht eigener Glaubigfeit ju verfallen. Die antite Smaft erklart man aus bem Beifte ber Antite, bie Runft bes Mittelaltere bagegen foll mit bem Beifte ber Rengeit begriffen werben, ihr enges Berhaltnif ju bem mittel. alterlichen Glaubenstreife wird abgeleugnet und an ber Stelle ber echten religiofen Symbolit eine neue Cymbolif, die von pulfirenden Gewolben u. f. m. fpricht, gefchaffen. Un Scharffinn fehlt es biefen Unfichten meniger als an der Beglaubigung daß biefe geiftreichen Einfälle schon im Mittelalter lebendig und gultig maren. Ernft Forfter halt fich wie gefagt von biefem Borgange in der Deutung alter Runftwerte fern und begnüge fich mit einer einfachen, flaven Darlegung ber außern Befchichte ber beutschen Runft.

Bisjest liegen von Forfter's "Gefchichte der beutschen Runft" zwei Bande vor, welche bis zum Beitalter der Refermation reichen und den Fortgang der Entwickelung durch 32 Stablfliche und gablreich eingebrudte Solgichnitte verfinnlichen. In allgemeinen Umriffen zeichnet Forfter Die Anfänge der beutschen Runft in der altebriftlichen Beit und bem farolingifchen Beitalter. Befanntlich maren diese Berioden nicht reich an monumentalen Werken und auch dies Benige ift mit geringen Ausnahmen für uns verloren gegangen. Erft mit bem Gintritte in bas neue Jahrtaufend beginnt, wie überall, fo auch in Deutschland eine lebenbigere Regfamteit, junachft in ber Bautunft, und ihr verbanten wir ben romanischen Bauftil, an welchem übrigens mit jedem Schritte in feiner Entwidelung die Elemente immer mehr gurudtreten, welchen er feinen Ramen verbanft, und bie Grundzuge bes gothischen Stils beutlich werben. Mit biefem lettern, vom 13. Jahrhunderte an, beginnt Forfter einen neuen Beitabschnitt, und versucht es nun auch die Sculptur und Malerei nach vereinzelten Berten, nach Gruppen und Schulen ju charafterifiren. Es mag babingeftellt bleiben ob es nicht rathfam gemefen mare die Aufgahlung ber einzelnen Bauten einer Tabelle ju überlaffen, da benn doch bas Buch junachft für Laien beftimmt ift, welche wol schwerlich die vielen Namen und Daten im Terte geniefbar finden werben, und bafur bie allgemeine Charafteriftit bes Stile, bas Leben und die Birtfamteit ber Bauhutten, bie Baugefchichte an einzelnen aufchaulichen Beifpielen ausführlicher zu fchilbern: jebenfalls find die ber Malerei gewihmeten Abschnitte mit befonberer Bollenbung gearbeitet, die Gefchichte ber Archi. tektur im Bergleiche mit biefen weniger glücklich burchgeführt. Der Schluf bes erften Banbes führt uns bie wenig befannten prager, oberbeutfchen und foiner Malerfchulen (über beren größte Meifter wir taum bie burftigften Rotigen befigen) vot; ber zweite erörtert bann ausfichulich bie altnieberlandifche Schule und bie von ihr abhängigen. bentichen Materichulen ber zweiten halfte bes 15. Jahrhunberts und fichlieft mit Lufas Cranach, bem "Malermeifter" par preference. Im Anhange wird überbies noch eine

gebrangte Wefcichte bes Bilbbrude geboten.

Bir haben schon oben die Bichtigkeit des lestern für die deutsche Runft hervorgehoben und freuen uns daß berfeibe auch bier nach Burbe vertreten ift. Für Die Gefcichte beutscher Bildung lagt fich fcmer ein Beitrag von größerm Intereffe erfinnen, ale bie Befchichte bes bentichen Bolgichnitts und Rupferfliche bietet, in ihrem Beginne, bei bem es noch zweifelhaft ift ob er von Spielfarten ober Beiligenbilbern abgeleitet werden foll, wie in ber Beit ber bochften Blute. Aber auch die beutsche Runft weiß tein befferes Material, ihre eigenthumlichen Borguge in helles Licht ju stellen und ihre Mangel ju verbergen, ale namentlich ben Solzschnitt, beffen breite einfache Behandlung bem berbern Formensinn und ber übersprudelnden Phantaftit der alten Deifter mehr gufagte als alle andern Runftgattungen. Auch ift es mertwurdig bag die Geschichte bes Rupferstichs bei gleichem außern Fortgange mit ber Geschichte ber beutschen Dalerei gerade in entgegengefester Richtung fich entwidelt. Beide nehmen nämlich ihren Weg von ben Rieberlanben nach bem Niederrheine und von ba nach Schwaben, dem Dberrheine, Baiern und Franken.

Babrend aber die Malerei auf diesem Bege an ursprungtichen Kraften und Fähigkeiten eindust, gewinnt die Kunst des Aupferstechens mit jedem Schritte den sie nach Suden vorwarts that an Bollkommenheit, um in Kolmar und Rürnberg einen Blutenglang und Reichthum zu entfalten, wie ibn die Malerei

in Gent und Brugge erlebt bat.

Liegt darin die Erflarung ber hervorragenden Stelle, welche der deutsche Bilderbruck bei Runfthiftorifern und Runfttennern einnimmt, fo wird auch baburch bie verhaltnifmäßig geringe Theilnahme bes Bolks für die altbeimifche Runft beutlich. Rachbem bie erfte felbftanbige Blute beutfcher Dalerei um bie Balfte bes 15. Sahrhunderts herum vorzeitig abbrach, blieb für die Folgezeit bie altnieberlandische Schule ber muftergultige Topus. Einzelne Runftler durchbrachen die Schrante und eroberten fich eine Gelbständigkeit wie fie nicht größer gewanfcht merben fann; aber im Bangen und Großen fteht die altdeutsche Malerei gegen die altniederlandische auf zweiter Linie, Ift auch diefe im Befen und in der Form germanifth, ber Bechfel ber Dinge hat es mit fich gebracht daß fie heutzutage doch nicht mehr dem Bolle als heimisches Erzeugniß gilt. Es benkt an bie abgeleiteten, oft truben Strome und nicht an die Quelle, wenn es von der Runft ber Borfahren fpricht. Diefes Borutheil bas Intereffe an der altdeutschen Dalerei gefdwacht - die Daffe ber Gebilbeten hat fich nun einmal besonders Lutas Cranach jum Bertreter berfelben erforen - fo kommt noch ihr allerbings fühlbarer handwertsmäßiger Betrieb baju, um fie uns gu entfremben. Auferzogen im afthetischen Dilettantismus, ber auch in der prattifchen Runftiphare weitere Rreife treibt ale man gemeiniglich bentt, verzeihen wir Alles eher als einen Berftof gegen ben guten Gefchmad

und haben für alles Andere einen offenern Ginn als für die technische Tuchtigfeit. Gerabe biefe lettere Seite ift aber bei unfern alten Deiftern am meiften ausaebilbet, bagegen die andere ziemlich brach liegt. Dies find die innern Binderniffe welche ber rafchen Popularitat ber altbeutschen Runft und ihrer Geschichte wehren; an Worfter liegt es nicht, wenn fie auch jest taum mit ber gewunfchten Gile eintreten wirb. Sein Buch ift far und übersichtlich geschrieben, für den Fachmann werthvoll und ben Laien anziehend. Ift durch Forfter eine empfindliche Bude in der tunfthiftorischen Literatur ausgefallt worden, fo bleibt boch ber Bunfch nach einer balbigen Ergangung ber eigentlichen Runftgefcichte burch eine culturgefcichtliche Schilderung der deutschen Runft noch rege. Gerade die lettere durfte ihrem Berftandnif und ber Theilnahme fur diefelbe rafch Bahn brechen. welcher Beife Cultur- und Runftgefchichtliches verfnupft und vermittelt werben fann, hat erft neulich Riehl in feinen "Mufitalifden Charaftertopfen" in trefflicher Beife

bargethan.

Riehl's musikalische Ansichten, fein Gifer fur bie Bieberbelebung ber alten claffichen Dufit, feine geringe Reigung, ben Chorgefang "Bivat Bagner!" anjuftimmen, find nicht ohne Unfechtung geblieben. Bunachft ift ja Riehl tein patentirter Dufiter, und wenn wir für die fünftlerifche Production auch den Dilettanten befahigt glauben, die Rritif und bas Berftandniß follen Bunftgeheimniß bleiben; bann aber ift überhaupt, mas unfere Beit noch an Rampfluft befist, nur noch in ber Dufit ju finden. Sier gibt es Parteien und Fahnen, bier haft man die Bergangenheit, glaubt an eine Butunft, hier gerrt und reift man an Autoritaten und prebigt neue Gotter, hier hat fich nicht allein ber Rame, fonbern auch bie That der Revolution erhalten. Die Runft ber Musit zeigt einen mertwurdigen Gegenfas zu allen übrigen Runftgattungen. In der Poefie hat die positive Richtung, wenn nicht ben Sieg, boch ben größten außern Erfolg errungen; in der Malerei ift man fcon lange von ber Foberung abgetommen, Reues und Selbstanbiges gu schaffen, man manbelt ber Bater Beg und folgt ber Bater Art und meint von der Gegenwart fie fei eben nur werth vom Runftler vergeffen ju werben. Gang andere die Dufit, welche nicht allein ihr eigenes Befen reformiren will, fondern auch die Umgestaltung aller anbern Runfte, namentlich ber bramatifchen Poefe in Musficht stellt. Die Beit wird lehren wie viel bavon bloge Worte, wie viel wirkliche, klangreiche Roten find. Ift aber auch Riehl als Dufiffrititer nicht ohne Gemer geblieben, als Culturbiftoriter hat er bie fruchtbarften Anregungen geliefert. Es lag wol auf allen gungen bag auch ber Tonbichter auf feinem Ifolirichemel fibe, bag er ein Product feiner Beit fei und mefentliche Richtungen berfelben vertorpere; aber wenn es auch Alle meinten, Benige fprachen es auch, noch Benigere haben es teuntnifreich burchgeführt. Der "mufitalifche Bantelfanger" Bengel Muller, welchen Richt querft vorführt, wie erklart er fich nicht volltommen aus bem fperffichen wienet Geifte, und

-umgekehrt, wie bilft er nicht diefen gegenwärtig nur noch mpthischen miener Beift ertlaren. Wer bas alte Deftreich, wie es unter Raifer Frang mar, schilbern will, thut nichts Befferes als er ergablt une recht viel von Bengel Muller und bem Rasperle und Staberle und befchreibt ben in ber Leopoldsftabt unfterblichen beutschen Sanswurft; mer die Möglichkeit bes altöftreichifchen politischen Regiments, diefen Druck, unter bem es fich boch gehabig lebte, biefe Befchrantungen bee öffentlichen Beiftes, die doch alle Belt jufrieden liegen, glaublich maden will, muß junachft die eigenthumliche wiener Dufit und Poefie beschreiben. Und daß gegenwärtig feine Tangmeife mehr burchgreifen, feine Doffe mehr paden tann und die alten Gaffenhauer verflungen find und Caftelli und Bauerle und Neftron zu den abgethanen Sachen gehören, ift auch von einem andern ale bem afthetischen Standpuntte nicht unwichtig. Ebenfo treffend wie diefer lette Bantelfanger ift auch der mufitalifche Dramatiter bes frangofischen Raiferthums, Gasparo Spontini, des Malers David entsprechendes Gegenbild charafterifirt und Mendelssohn als der Mufiter ber gebilbeten Gefellichaft bestimmt. Richt hat Recht, wenn er die allgemeine Runftgeschichte eine noch nicht existirende Disciplin nennt. Die afthetische Betrachtung bie bisjest die übliche mar hat ben historischen Rerven über Gebuhr vernachläffigt, und auch die tunfthiftorischen Schriften haben in ber Regel eine außere Gefchichte ber einzelnen Runftgattungen geliefert. Riehl hat aber zu biefer erft gutunftigen Biffenschaft einen tuchtigen Bauftein geliefert, indem er bie Mufit aus ihrer Bereinsamung rif und mit der Culturumgebung in nahe Berührung brachte. Möchte fein Streben auch auf verwandten Runfigebieten bald Nachfolger finden. Anton Springer.

Der finnische Dichter Runeberg.

1. Sohann Ludwig Runeberg's gefammelte Dichtungen. Deutsch von hans Bachenhufen. Erfter und zweiter Band. Leipzig, Lord. 1852. 8. 20 Rgr.

Die im erften Bande enthaltenen "Sagen bes Fahnrich Stahl" find nicht blos von diefen beiden Banden, fondern überhaupt von Allem mas Runeberg gefchrieben das bei weitem Bedeutendste und sie find es die ibn jum Liebling des ichmedischen Bolts machten und ihm ben feit Tegner's Tode verwaiften Dichterthron einraum-Freilich verleugnet fich auch in ihnen der weiche, melancholisch-ernfte Grundton nicht, der in allen Dich. tungen Runeberg's wiederflingt; mas aber biefen "Sagen" ihren befondern Berth gibt, bas ift die nationale garbung, die fie tragen, der Beift ber Baterlandeliebe, der in ihnen weht. Dieselbe Wahrheit, Innigfeit und Barme, die Runeberg's Ibullen fo ansprechend machen, zeichnen auch feine Sagen aus; als neues Element tritt aber hingu ber tobesmuthige Beroismus bes finniichen Bolts, bas ohne Unterftugung gelaffen von feinem legitimen Berricher, befehligt von einem Dann, der fich feine "flingenden Sporen" mit ber Reber verbient und feine Carrière binter ben Contortifden im Rriegeminifterium gemacht batte, bennoch freudig Gut und Leben bem Baterlande jum Opfer brachte. In einfacher, ungegierter Sprache geben uns diefe anscheinend funfilofen Befange eine Schilderung bes letten erhebenden, wenngleich ungludlichen Rampfes ber Finnen gegen die ruffifche Uebermacht (1808), indem fie une bie einzelnen hervorragenden Belbengeftalten in diefem Rampfe in ihrer Eigenthumfichkeit vorführen, fo wie bie noch jugendliche Bolfefage fie bem Dichter überlieferte; glangende Thaten bes Selbenmuthe wechfeln mit episobifchen Greigniffen, wie die Laune bee Bufalle fie oft mit humoriftifcher Band hineinstreut in die blutigften Scenen des Rriegs; felbft den Keind befingt er, den Rosadenanführer Rulneff, ben milben Gobn ber Steppe, ber ebenfo tapfer als bieber und brav mar, ebenfo mader trant als tampfte, und beffen bartiges Geficht in ben finnischen Bauernhausern neben dem der vaterlandischen Belben bangt:

Der Feige nur ift uns verhaßt, Rur ihm gebuhren Schand' und Dohn; Doch Dem, ber fühn sein Schwert erfaßt', Dem tapfern Kriegesfohn. Ein frob Durrah, ein lautes Doch Für Den, ber fuhn die Klinge zog, Wie er's im Leben auch gemeint, Db Freund uns oder Feind!

Die Uebersetung, von der wir soeben eine Probe gaben, ift, im Bersmaße des Driginals, sichtbar mit vieler Liebe gearbeitet und wird von Jedem der die außerordentlichen Schwierigkeiten kennt, die mit metrischen Uebersetungen überhaupt, besonders aber aus so kurzen und reimreichen Sprachen wie die schwedische verknüpft sind, freudig und dankbar begrüßt werden. Nachdem wir dies unser allgemeines Urtheil vorausschicken, wird es uns gestattet sein etwas naher auf die Kritik der vorliegenden Uebersetung einzugehen.

Bu bem Gelungensten ber Uebersetzung gehört die Romanze "Der König". Die an Aberwis grenzende Jammerlichkeit bes Königs Gustav Abolf, der, nachdem ber Erzengel bisher nicht zur Rettung Finnlands erschienen, in föniglicher Hochherzigkeit sich Karl's XII. Danbschuhe anziehen und mit bessen Schwert umgurten läßt, um durch diese symbolische Danblung den Russensieh zu verjagen, die der Dichter ebenso geschichtlich treu als mit schlagender Fronie schildert, ist es dem Uebersetzer gelungen ebenso naiv-komisch wiederzugeben.

Bon Karl bem 3wölften legen Die hanbichub heut' Bir an, In l'rer Doppelwürde Als Ronig und als Mann; Umgurten mit bem Schwert Uns, Das einst geführt ber helb, Damit Entfeben fasse Belt.

Und wenn es am Schluffe beißt:

Bie weit bem finn'ichen Kriege Bon Bortheil und Sewicht Des Konigs große handlung, Beiß bie Geschichte nicht, Des Schredens waren ficher, Die ihn umgaben, voll: Karl Lagerbring, Graf Piper Und auch ber alte Loll.

Sbenso gelungen sind "Die beiden Dragoner", "Der alte Hurtig" und "Kulness", aus bem wir die Schlussirophe oben schon mittheilten. Auch die herrtiche Romanze "Der Bruder ber Wolke," ift bis auf wenige Misverständnisse und wenngleich nicht eben bedeutende Auslassungen sehr glücklich wiedergegeben. Denn von dem fremben, zerlumpten Knaben, der in die hoch auf dem Gebirge im dichten Walde gelegene Dörsterwohnung gleichsam aus einer Winterwolke hineingeschneit war, heißt es S. 29: "schlug im nächsten Jahre schon das Brennholz", während es im Original heißt: "högg sveder", d. h. "fällte Bäum', um in die Asch zu schen", und S. 34: "saß der treue Knecht, der alte Klinga", während knekt bedeutet "Goldat" wie unser "Landstnecht". S. 36 oben steht:

So auch ftand bie Rirche auf dem Sugel, Schweigen ruhte auf der oben Gegend, Bie der Mondichein auf dem talten herbfte.

Und im Driginal heißt es:

So auch ftand bie Kirche auf bem Sugel, Bie ein Sternbild, einsam unter Bolken; So lag Schweigen auf ber oben Gegend, Bie der Mondschein auf dem kahlen herbste.

Lobend anzuerkennen ift die Ueberfetung ber Romange "Dobeln bei Jutas", die sich ebenso durch Treue als burch Leichtigfeit ber Diction auszeichnet. Beniger befriedigte uns die Ueberfepung bes " Sven Dufva", melde nach unferm Dafürhalten zu bem Schönften in ber gangen Sammlung gehort. Sven Dufva, ber jungfte von neun Sohnen eines armen, verabschiedeten Sergeanten, - von dem der Dichter meint, er miffe nicht, ob ber Papa Berftand genug gehabt für alle feine Rinber; war das aber der Fall, fo habe er ficher den altern zu viel gegeben, denn für ben jungften mar taum ein guntden übriggeblieben; - muchs heran, breitschulterig und fart, aber tros feiner unermublichen Arbeitfamfeit bem greifen Bater eine ftete Sorge, mas funftig aus ihm werben folle; und biefe Gorge macht fich benn haufig in Fragen Luft, bis ber fonft ftete fcmeigfame Oven einmal unerwartet antwortet: "Golbat!" und nachher ruhig hinzufügt:

Dier geht's boch verkehrt mir von der hand, Wol wen'ger Kunft gehört dazu, zu fall'n fürs Baterland. Sven wird Soldat; aber so sehr er sich auch abmuht, er verwechselt stets das Commando; sein Lieblingstempo ist das "Fällt's Bayonnet!", und Befehl und Mannschaft dient er stets zum Gelächter. Da bricht der Krieg aus. Man ließ ihn Gewehr und Tornister behalten und dem Bataillon folgen, und von nun an focht er mit in jedem Kampse und wartete auf als Diener, wenn Rast gemacht war. Einmal war er mit bei einem Commando von 20 Mann, das einen Steg über ein Flüsschen ausbessern sollte; die Arbeit war vollbracht, im naheliegenden Bauernhäuschen that sich die Truppe gutlich und 1853. 11.

Sven wartete auf (nicht, wie es in der Ueberfepung beift: hielt Bache!). Da jagt ein Abjutant auf abgetriebenem Pferbe heran, mit bem Befehl, die Brude augenblidlich abzubrechen, um ben Uebergang bes Zeinbes ju hindern, und wenn biefes nicht mehr möglich fei fich bis auf ben letten Dann ju mehren: ber General rude felbft zu ihrem Entfage an. Der Doften fann bie Brude nicht mehr erreichen; bie Soben gegenüber find von den Ruffen ichon befest: biefe geben Feuer und acht Finnen fturgen; noch ein mal Feuer, und nur noch funf find übrig. Da wird jum Rudjug commanbirt, ben Alle antreten, nur Sven Dufva nicht, ber jum Stege hinunterrennt, fich ted und breit auf ber Brude hinpoftirt, mit feinem Lieblingstempo, bas Bayonnet gefällt. Die Ruffen fturmen an, boch auf ber fcmalen Brude fann immer nur einer an Sven beran und ben fchleudert er fraftigen Rolbenfchlage in ben Blug. Um Ende hatte er tros feiner ungeheuern Rorpertraft der Unftrengung boch erliegen muffen, benn niederschiegen tonnte man ihn nicht gut, ba fein nachfter Feind ihm immer ale Dedung biente; ba fam ber General Sandels mit feinen Truppen und verjagte ben Feind aus feiner Position, nachdem er vorher mohl bemertt daß man ben gludlichen Ausgang nur der Tapferkeit eines einzigen Mannes verdankte. Als Alles rubig geworden, faß Sandels ab, ging gur Brude binunter und fragte nach dem Mann ber die Brude vertheibigte; ba zeigte man auf Sven Dufva, ber ba lag am Boben, nicht ruhiger als fonft, aber bleicher viel.

Und Sandels beugte fich hinab, schaut ben Gefall'nen an, Der war so unbekannt ibm nicht, ein wohlbekannter Mann. Doch unterm herzen, wo er lag, da war das Gras so roth, Denn eine Rugel traf die Bruft — Sven Dufva, der war tobt.

"Die Rugel wußte was sie that; sie traf ihn sicher hier", So sprach der edle General, "sie wußte mehr als wir. Daß seine Stirn nur leer und arm, das hat sie wohl gewußt, Sie suchte sich, was besser war, die edle, tapf're Brust!"

Und diese Worte hatten bald im heer die Rund' gemacht, Und Jeder war der Meinung, daß der Sandels recht gefagt. Sven hatte, sprach man, von Berftand nur wenig unter'm hut;

Sein Ropf, ber war wol nicht viel werth, jedoch fein hers war gut.

Ebenfo wenig befriedigt gleich die erfte Romanze, die weit hinter dem Originale guruckbleibt; und bennoch mußte diese, da fie und eben ein treues Bild des Ergählers felbst, Fähnrichs Stahl, vorführen soll, mit befonderer Sorgfalt behandelt werden. Der vierte Bers im Original, der so fehr den Gegensas zwischen dem eiteln, auf seine lateinischen Broden eingebildeten Schlachten mitsetzung, hervorhebt, und worin Runeberg seinen eigenen jugendlichen Uebermuth persistier, sehlt ganz, man weiß nicht warum, besonders da das "Pfeischen" in Bers 9 erft so seine Erklarung sindet; er ließe sich etwa so geben:

36 — aus 'ner Meerschaumpfeife ftolg Rur Gefta Anafter rauchte, Der Alte — aus 'nem Ropf von holg Geschnitt'ne Blatter fomauchte, Benn's überhaupt noch Labact war, Denn oftmals raucht er Moos fogar.

Die Gelbstperfiftage in Bers 7 ift gang verseren gegangen, und boch ift ber folgende Bers nur fo verftanblich. Man vergleiche:

> Doch oft auch fand ich meine Luft An feiner biebern Sitte, Den ebeln Zügen, Diefer Bruft, Dem Rod nach altem Schnitte, Der Abletnase und sobann Der Brille ohne Löffel bran.

Anftatt:

Bu feb'n die edige Geftatt, Bar mir ein hauptvergnügen, Die haltung fleif, der Rock so alt, Der Ernst in seinen Zügen, Die Ablernaf' am meisten dann Mit Brillen ohne Bügel bran.

Wie matt heißt es S. 22, B. 4: "Für unser Beiber Baterland, deß Liebe ich genossen", statt etwa: deß Werth sich mir erschlossen; die Ungenausgkeit in B. 2, S. 23 zeigt sich auf dem ersten Blick ins Original, und so geht es das ganze herrliche Gedicht durch, mit abwechselnden Ungenausgkeiten und Plattheiten (S. 24, B. 1: "welch hohes Loos auf Erden", statt etwa: wo fand man ihn auf Erden?; S. 25 die beiden ersten Reihen, und gar erst Bers 2 die vier ersten Reihen); der vorletzte Vers sehlt wieder aus unbekannten Gründen ganz, und doch drückt er das vertrauliche, auf gegenseitige Liebe und Achtung begründete Verhältniß zwischen dem greisen Fähnrich und dem jugendlichen Studenten so einsach schon aus. Man könnte ihn etwa so wiedergeben:

Fortan ichlug freudig, nur fein herz, Wenn ich ibm ftand zur Seite, Wir theilten Freude, theilten Schmerz, Wir rauchten Anafter Beibe. Er alt und ich ein Jüngling blob, 3ch mur Student, er konighgegeb.

Auch in ber Romanze von "Konow", bie im Ganzen gut gelungen ist, sinden sich manche Flüchtigkeiten; unter Anderm fehlt wieder Vers 6 ganz; es scheint sast wenn der Ueberseper die Verse nicht gemocht hat, worin vom Taback die Rede ist. Ebenso verhält es sich mit "Deto von Fiandt", und da können wir die Behauptung des Uebersepers (Borrede, S. 12) nicht völlig unterschreiben: "er sei keinen Schwierigkeiten aus dem Wege gegangen". Sleich B. 1 heiße es:

Der verftand nur gu befehlen, Laft von ihm euch hier ergablen.

fatt etwa:

Shat auf feine Bruber fomalen, Davon hatt' er bas Befehlen.

Und, &. 69, B. 3. statt

Bar auch Flandt just tein Gelb, Bar er nüglich boch im Felb.

etma:

Bar ein Beld auf feine Beif, Bie fie jest nicht mehr im Preif.

Muf S. 71 fehlt hinter bem erften wieber ein Bere.

Im "Feldmarichall", worin uns ber Dichter die Anficht ausspricht, die das heer von feinem General-en-chef hatte und die dann einstimmig die wegwerfendste ist, muß der Ueberfeper das Driginal an einigen Stellen ganz misverstanden haben. S. 100 läßt er Ehrnroth fagen:

Ehrnroth fprach: "Last uns gedenten, Daß auch ihn ber Ruhm einft ehrte; Rimmer ift's die Speifekammer, Die den Lorber schägen lehrte. (?) Rlingspor's Delbenbahn, sie trug ihn Einst hinan zu solchen Ehren; Liebt er jest auch mehr die Schuffel Als den Rampf, wer will's ihm wehren?"

Im Driginal heißt es etwa:

Ehrnroth fprach: "Boll't nicht vergessen, Bo er seinen Ruhm errungen: Ber erglüht' in Magazinen Für der Ehre Foderungen? Commissar des Kriegs begann er Seine heldenbahn voll Plunder, Liebt er jego mehr die Schussel Als den Kamps, wen nimmt es Bunder?"

Im folgenden Berfe ift die leste Reihe ein durchaus willfurlicher, aber gang sinnentstellender Busag bes Ueberfepers. Dann heißt es S. 101, B. 1:

Daf bies kand er aber tenne Muß ihm felbft fein Beind gestehen; Ja er fab wie wir die hoben, Diefe tausend, tausend Seen. Dhne Gott und herz im Bufen Bare wahrlich ber geboren, Der bies kand nicht bis zum Tode Bu vertheibigen geschworen.

ftatt:

Unfer Land mit feinen Infeln, Seinen Rlippen, hat's gefehen, Sah wie wir von unfern Bergen Diefe abertaufend Seen.
Ohne Gott und herz im Bufen It doch wahrlich ber geboren, Der bies Land nicht bis zum Tode Bu vertheidigen geschworen.

Auch ber leste Bere gibt die herzensmeinung bes "alten barichen Lobe" nicht ganz wieber, sondern lagt in der ersten halfte vermuthen ale interessire Lobe sich für Klingspor, wovon er jedoch weit entfernt ift, wenn er am Schlusse sagt:

Der Feldmarfchall! Der Feldmarfchall! Stromt es aus bem Mund, bem vollen! Schande ift's, bag tapf're Manner Bon 'nem folden fprechen wollen.

Dantbar anzuerkennen ift die Jugabe ber Rommige "Sveaborg", die in der Originalausgabe nicht enthalten, sondern erst später in schwedischen Zeitungen veröffentlicht ist. Es hat überhaupt diesen "Sagen des Fähnrug Stahl" ein zweiter Theil folgen sollen, deffen Esstheimen aber von Seiten der russische finntschen Eensue: zu große hinderniffe in den Weg gelegt sind. Runeberg darf es auch wol nicht wagen denselben in Schweden heraustummen zu laffen, wor man ihr mit offenen Armen aufnehmen würde, und wie werden also wol noch lange

darauf warten muffen. "Sveaberg" hat une also ber Ueberseger zugegeben; weshalb er uns aber ben "Lieutenant Ziben" vorenthalten hat, ist schwer zu begreifen; ebenso wenig weshalb bie Reihenfolge bes Driginals verändert worden ift.

Diefer kleinen Ausstellungen ungeachtet, die der Ueberfeter vielleicht bei einer hoffentlich recht bald nothigwerbenden zweiten Auflage der Sagen berücksichtigt, muffen wir auf unser oben abgegebenes Urtheil zuruckkommen, daß nämlich die Arbeit eine sehr verdienstliche ist, der man es auf jeder Seite ansieht daß sie mit Liebe unternommen und mit Fleiß und Ausdauer zu Ende geführt wurde.

3weiter Band: "Nabeschba". Dies episch-lprische Gebicht in neun Gefangen, ichon früher (1846) von holmberg ins Deutsche übersest und in der borgoer Zeitung veröffentlicht, ist eine der zartesten Liebesnovellen, deren Schauplas der Dichter in das Innere von Rustand verlegte.

Radeschda, die Leibeigene, soll sich auf Verlangen ihres Pflegevaters gleich den übrigen Stlaven der Herrschaft festlich schmucken, denn in das Schloß, das so lange leer gestanden, zieht heute der neue herr ein, der ältere Bruder, über dessen Einkehr der Jubel um so größer und wahrer ist als es der bestere, der milde Woldesmar ist, dem die Herrschaft zusiel, und nicht der sinstere, wilde, jüngere Bruder Dmitri. Doch der schönen, im jugendlichen Liebreiz strahlenden Nadeschda blutet das herz bei dem Gedanken, sich zu schmucken gleich dem Opferlamm, dessen die Schlachtbank wartet; voll tiesen Wehs betrachtet sie ihr Vild im Bache, bis sie plöglich mit der Hand das Wasser in Bewegung sest, sodas sein Spiegel nur ein Zerrbild wiedergibt.

"Co, du junger Furft", so ruft fie aus, "Soll die Sklavin nach des Baters Bort, Benn er's fodert, heute vor dir fleh'n, Beden keine Stut in deiner Bruft, Rur den Schauer flucht'gen, kalten Schreck!"

Und Radescha fioh des Baches Rand, Legte still den Weg zum Schloß zuruck, Ordnet unterweges ihr Gewand. Richt von Blumen, nein, von Riethgras stocht Traurig sie den Kranz sich um das haupt; Bon der Distel brach die Krone sie, Steckte statt des Schmucks sie an die Brust, Wand von halmen einen Gutet sich, Legte um die schlanke hüfte ihn. Auf zu des Fürstenschnes Schloß Eut die Sklavin schweigend und geschmückt.

Indessen naht der finstere Dmitri als Gast an der Seite des Bruders. Sie mablen den Meg durch den Park. Beide lassen ihre Kalken zugleich steigen, um Jagd auf eine Taube zu machen, die im Bipfel einer Birte harmlos in ihrem Gesieder pick. Ueber ihr Opfer gerathen beide Falken in einen Kampf, der damit endet daß Woldemar's Kalke mit schlassen flügeln zur Erde fällt. Durch den Larm aufgescheucht, sucht die Taube in ihren Angst Schus auf Woldemar's Schulter. Auch hierher verfolgt sie der Falke und mill eben seine Klauen

in fie hineinschlagen, ale Dmitri ihn mit bem Anauf seiner Reitgerte gu Boben stredt. Dann ben blutenben Liebling anschauend, spricht er:

Diefes Opfer beiner Freude, Boldmar, weißt bu, was es toftet? Und als diefer versprochen ben Kaufpreis ju gahlen, lahelt Dmitri höhnisch:

> Will ich feinen Preis bir nennen: Richt zu viel hat er gekoftet; Nur zwei fuße Purpurlippen, Und zwei rofenrothe Bangen;

Rur zwei Arme, beren Retten Diefen Raden oft umfingen; Rur zwei bunkelbraune Augen, Die bei biefem handel weinten.

Finftern Sinnes last Bolbemar nun dem Bruder bie Bahl unter feinen Stlavinnen; auf wen biefe falle abnt man ichon. Beim Empfang auf dem Schloffe erblickt Bolbemar "die halmumtranzte Magb" und zornig ruft er aus:

Romm'! — Stropnymphe, halmumgurtete, Denn eine Braut verfprach ich längst Dem Stlaven Andrej, meinem Pfortner, diesem Scheim, Und Andrej soll bein Satte fein!

Da erhebt Nabeschba ju ibm bas Auge, ihre Blide begegnen sich und Born und Berachtung manbeln sich augenblide in Liebe. Und als nun Omitri vortritt und biese für ben Falten als Erfat begehrt, ba erklart Bolbemar sie für frei:

Frei ward fie ja geberen: wer's als Engel ward, Ift feit ber ersten Stunde frei, Und biefe Freiheit gab ich ihr nicht als Geschenk, Rein, nur bekräftigt hab' ich fie!

Omitri verbirgt feine Buth, aber beim Festmaßt flingt er mit des Bruders Glafe:

Boldmar, fur bich ein hoch, aus beffen Rauberhand 3ch meine Stlavin rauben foll!

Noch selbige Racht ift Rabelchba aus ihrer Wohnung verschwunden, gerattet von Wolbemax und verborgen bei einer stillen Fürstenfamilie, in deren Kreife sie "ihre Blumenseele in tausenbfacher Schöne entfaltet". Rur in Zwischenraumen von mehren Jahren tann Wolbemax feine geliebte Gattin sehen, dann aber fühlen sich Beibe im Himmel. Den Gesang (der vierte) in dem der Dichter das Liebesglud der Beiden malt gehört zu den schönsten des Gedichts: der tiefsten Gemutheinnigkeit kommt nur die keuscheste Reinheit der Empsindung wie die ebelste Einfachheit der Sprache gleich. Auch die Uebersegung dieses Gesangs ist durchaus gelungen.

Bohen tommt mir die Bonne, Benn beinen Ruf ich fühle?

Go fragt er bie Liebende und fie andwortet:

Run meine Wonne ift es, Die dir entgegen buftet.

Spater beift es meiter:

Amei Rächta fuchen brobenb Mein Glüd mix zu entreisen: Die sine ist mein Bruder, Die and're meine Rutter. Die Flamme die dein Anblid in der Bruft des Brubers wedte ift unauslöschlich, und meine Mutter, die stolze Fürstin, die nur Glanz und Ahnen und der Stlaven Zahl und Menge achtet, ift unerbittlich:

Und mußt' fie meine Liebe, Sie murb' mich von bir reißen, Und folgt' bir auch verblutenb Ein Stud von meinem herzen.

Dann im funften Gefange auf Bolbemar's Schlof bie schone Scene zwischen Wolbemar und Miljutin, bem Pflegevater Nabeschad's, ber in der Ungewißheit über ihr Schickfal vom heftigsten Schmerze verzehrt wird, bis ihm Wolbemar die Tochter, nun als Fürstin, zuführt.

Der Dichter führt uns nun auf bas Schlof ber ftolgen Fürstin - Mutter. Nach zweijähriger Abwefenheit tehrt ber finstere Omitri heim: von teinen Großthaten bie er vollbrachte tann er ber Mutter auf ihre Fragen ergahlen:

3wei Sterne, blutig einer, ber and're icon, Sie leuchten ibm, fie faugen bes Bergens Blut! Der Stern ber Liebe ift es — ber Rache Stern.

Und nun entbedt er ihr Wolbemar's Che mit einer Stlavin, und die ahnenftolge Mutter ertöbtet in ihrem hergen die Liebe gum erfigeborenen Sohn und fpricht gu Dmitri:

Bift du auch finster, bleibst du mein einz'ger Sohn. Sieb', uns'rer Ahnen Große ruht jest auf dir. Wie er aber finstern Tropes auch seine Liebe zur selben Sklavin gesteht, da bricht die Kraft der Mutter zusammen und matten Schritts verläßt sie den Ahnensaal.

Rachdem fie ihre Rlage gegen den ehrvergeffenen Sohn bei der Raiserin Ratharina angebracht, führt uns der Dichter in die Gemacher Potemfin's, bes allmächtigen Miniftere und Gunftlinge der Raiferin. Der ftolge "Bezwinger ber Krimm" halt hier ben Offizieren ber aus ber Turtei beimgefehrten Armee eine bonnernde Philip. pita über den schlechten Beift der unter ihnen eingeriffen fei, ba fie ben Gemeinen als Rameraben behandel. ten, ihn bei allen Rachlaffigfeiten schonten, weil er eine Schlacht an ihrer Seite fampfte; Ordnung und Selbftverleugnung verlange Rufland von feinen Gohnen und viel bergleichen mehr. Dann, nachbem er die Offiziere entlaffen, wird Bolbemar fein Berbrechen gegen bie geheiligte Sitte aufs bitterfte vorgeworfen und er nach Tomet verbannt.

Rabeschba mit ihren beiben Sohnen aus dem Schlosse gestüchtet, hatte Schut gefunden in einer Hutte der Rachbarschaft, wo sie geehrt und geliebt wurde, als sie die Rachricht erhielt: Er ist da, der sinstere Omitri, der euch nach dem Leben stellt. Da beschließt die Gebeugte weiter zu wallen: nur ein mal will sie die Stelle noch sehen, wo sie ihren Gatten zuerst erblickte. Eben dort lauert Omitri schon, bereit auf sein Opfer hinzustürzen, als ploglich wie ein Wunder mit ihm vorgeht. Zaudernd, zweiselnd steht er versunken in ihrem Anblick.

Diefes Bild, wie gleich und boch wie ungleich, Das ein mal geschaut wie unverlöschlich Bor bem halbverglühten Aug' gestanben! Seine Mavin sucht er jest, die einft'ge Feenhafte, rosengleiche Jungfrau — Doch er findet eine bleiche Mutter, Früh gereift in ihres Lebens Ernste, Auf der Stirn den Abel der Entfagung Und des Kummers.

Die guten Machte siegen, doch nicht auf lange. Schon ift fein bofer Wille wieber reif zur That, da trocenet bet eine der kleinen Buben mit der Mutter Schleier ihr die Thranen aus dem Auge:

Und durchzuckt von einem Schauber wendet Fort bas Antlig rafc ber Bruderhaffer.

Im legten Gefange tritt die Kaiserin selbst auf. Die bekannte historische Anekdote von den gemalten Gebäuden, Garten u. s. w. hat der Dichter auf das Gut der Fürstin verlegt; die Kaiserin läßt sich dadurch aber ebenso wenig als durch die schmude Kleidung der hungerbleichen Gutsunterthanen täuschen. Nadeschda tritt auf mit ihren Kindern; ihre Leiden und Resignation rühren die Kaiserin, die sie begnadigt und ihrem Gatten wiedergibt.

Die Uebersegung ift fast burchgangig fliegend und getreu und fteht viel hoher ale bie (freilich beiweitem schwierigere) ber "Sagen bee Fahnrich Stahl"; ob bem Ueberseger die Holmberg'iche Bearbeitung zuganglich war, wiffen wir nicht.

Bon ber Berlagsbuchhandlung ift Richts verfaumt bie Ausgabe wurdig auszustatten; das Portrait Runeberg's ift ein in jeder Beziehung höchft gelungener Stahlstich und als solcher eine sehr erfreuliche Zugabe.

2. Sanna. Ein Gebicht in brei Gefangen von Johann Lubwig Runeberg. Aus bem Schwebifchen von Johannes van ber Smiffen. Mitau, Regher. 1850. 16. 20 Rar.

Dies reizende Idull gehört zu Runeberg's besten Dich. tungen und nimmt neben ben Deifterwerfen unferer eigenen Literatur in diefem Zweige, neben der "Luife" und bem "Siebzigften Geburtstag" von Bog und Goethe's ,, Derrmann und Dorothea", einen wurdigen Plat ein. Muf bem nationalen hintergrunde feiner heimat mit ihren waldbetrangten Bergen, ihren tiefen, ftillen Seen, ihren Buchten und Rlippeninfeln gieht er uns ein Gemalde auf, ebenfo tunftlerifch vollendet und in fich abgefchloffen als wahr und fo voll anheimelnben Liebreiges bag es einem bei der Lecture formlich wohl wird. Berricht fonft in ben Runeberg'ichen Dichtungen ber frühern Deriode, ber auch bie "Sanna" angehört, ein ernfter, faft wehmuthiger Ton vor, fobag man fich du ber Annahme berechtigt glaubt, irgend ein großer Schmerg, ein unerfülltes Sehnen liege als steter hintergebanke in ber Seele bes Dichtere verborgen, fo hat er fich von bemfelben gang frei gemacht in diefem Bebichte, in bem Form und Inhalt im volltommenften Ginflange fteben.

Der Dichter führt uns in ben ftillbefriedeten Rreis einer Landpfarrersfamilie ein. Der wurdige, hochbe-jahrte Pfarrer erwartet am Fenfter, in Gemuthlichteit seine Pfeife rauchend, ben am heutigen Johannisabend von ber Universität heimkehrenden Gohn, ber die Erlaubnis

erhielt einen Freund mitzubringen. Sanna, bes Alten fichehnjahrige Tochter, fist bermeilen am Bebftuhl und lagt bas Schiffchen fleifig binuber - und heruberfliegen, betrachtet bann mit weiblichem Stolz das gierliche Gewebe und freut fich icon barauf, welche Bewunderung fie in dem Stoffe bei ber gangen Gemeinde in ber Rirche erwecken wird, als fie von der alten Sufanne, der vielfahrigen treuen Dienerin, in ihren Traumen unterbrochen wirb, die ihr die Antunft des alten, reichen "Amtmanns" (wie bier bas schwedische befallningsman, bas richtiger Landrath, faiferlicher Boigt heißt, überfest ift) melbet, bie heute unter gang absonderlichen Umftanden geschah: in neuem Cabriolet, mit ftolgem, fonaubendem Roffe, gar zierlich gefleidet, und mas noch mehr, nicht hochmuthig und wegwerfend wie fonft gegen bie Dienerschaft, sondern freundlich und herablaffend. Bas fann bas anders bebeuten als dag er tommt um au freien? Und ba rath benn bie alte gescheute Dagb ja mit vollen Sanden zuzugreifen.

Der Amtmann, ber in feinem Duntel auf Reich. thum und amtliche Stellung ganz allerliebst geschildert ift, freit benn in ber That und nach gepflogener Ueberlegung mit der treuen Dienerin erbittet fich Sanna Bebentzeit; nicht bag fie den Freier nicht wollte, mar er doch angesehen und mächtig mehr als Giner in ber gangen Wegend und ihr unbefangenes Berg tannte die Liebe noch nicht, sondern und weil Susanne es anrieth und Die Sitte es fo erheischte. Dennoch breitet fich, fie weiß nicht warum, ein Rummer über hanna's Seele, und aus bem Gemache bes Baters entlaffen (bie Mutter war lange icon todt), fucht fie bie altere Freundin auf, die Borfteberin des Sauswesens, um ihr die bevorftebende große Bendung in ihrem Schicfale mitzutheilen. 30banna erschrickt über die Werbung des Amtmanns und rath mit marmer Berebfamteit ab:

Schicklicher war's wol dem altlichen herrn, zu suchen ein and'res Madchen, so werth nicht als Ihr, die eher könnt' Tage und Racht' ihm Warmen den frostigen Leib und verwelken, verpestet vom Alter. Hier. Hier Guch, lasse nicht Gold und Schäfe bethoren das herz Euch, dutet Euch, Kummer und Gram sind des Funfzigjährigen Mitgist.
Bas, wenn des Alten Acker ift größer als And'rer, die Wohnung hoher ihr Dach, ja Stockwerke hoch zum himmel emporstreckt,

Und weiter:
Darum wartet nur noch, bis ein Jung'rer mit warmerem Bergen
Bietet Euch weniger Schabe, vielleicht doch frobere Lage.
Danna erstaunt und wird formlich bose auf die Freundin: mehr als Liebe tonne auch der Jungling nicht wecken.

Ach, fo feufzte fie nun, die schone Sohanna, vergebens

Shatt man bas Golb nicht boch, ba es Alles ebnet auf Erben, Dachet den Alten jung und bas Junge gleichstellt bem Miten. Lag ba nur immer bas Wort, bas ich rebete, fcwinben im Binbe, Bie mit bem Binbe es fam, und werbe bem Alten bie treue Sattin und mache ibm Freud' und freu' bich binwieber ber Schape ; Dute bich nur gu ichau'n, mas bu noch wol niemals gefcauet, Ginen Jungling, bir gleich an Alter und gleich auch an Stande, Sieh' nicht einmal im Araum einen folden, bamit nicht fein Muge Falle auf bein's und ein Blid, nicht mehr verfcheucht und vergeffen, Bleibe bann fest wie ein Dorn bir tief im gepeinigten Bergen.

Gebankenvoll tritt Hanna ans Fenster, und als sie hinausblickt in die herrliche, vom milben Glanze der Abendsonne überstrahlte Gegend mit ihren Bergen und Hainen und spiegelnden Seen, weithin und überall nur bekannte, liebe Stellen, da stürzen ihr die Thränen ins Auge, und sie meint sich nicht trennen zu können von der trauten heimat, und so musse sie denn wol Johanna's Rath befolgen und den alten herrn durch eine Absage betrüben. Da biegt plöglich ein Bagen um die Ede; der Bruder ist es und noch ein Fremder, die grüßend ihre hüte ziehen, und vor Freuden schlägt sie bie hände zusammen, der Amtmann und seine Freierei ist vergessen und sie eilt hinunter die Kommenden noch im hose zu begrüßen.

Man ahnt schon ben Ausgang: ber junge Frembe, ber Freund bes Bruders, ein schöner, fraftiger, unverdorbener Jüngling nimmt in seiner keden frohen Weise bes Mädchens herz im Sturm. Wol erschrickt sie anfangs und ihr Troptopschen will sich bem heimlichen Wunsche entgegenstemmen; es gelingt aber nicht gar lange, ber Jug bes herzens ist zu machtig und sie capitulirt. Der Vater, nicht wenig und keineswegs angenehm überrascht über bas Berhältniß, das sich so plöslich und hinter seinem Ruden anspann, läßt sich bann erweichen und gibt seine Einwilligung zur Berlobung ber Tochter mit dem Sohne seines frühverstorbenen innigsten Jugendfreundes.

So einfach die Handlung ift, so reich ist bas Gebicht an wechselnden Situationen, in denen sich das innere Leben der Seele bald in Wehmuth, bald in Freude und Scherz bethätigt. Nichts Gesuchtes, Gemachtes, Krankhaftes, Berzerrtes! Alle Zustände des sittlichen Lebens, in die wir versest werden, offenbaren die menschliche Natur einfach und wahr, rein und ungetrübt.

Die Uebersetung läßt Richts du munschen übrig. Sinn-, ja fast wortgetreu gibt sie uns bas Driginal wieder in berfelben einfachen, ungefünstelten Weise und burchaus fließender Sprache, ber man es nicht anmertt baß sie eben Uebersetung ist. Die außere Ausstattung ift gang ansprechend.

3. Der Beihnachtsahend. Gebicht in brei Befangen, überfett von Karl Couard Elfftrom. Biborg. (Leipzig, Brockhaus.) 1852. Gr. 8. 29 Rgr.

"Der Weihnachtsabend", ein Epos in herametern geschrieben gleich ber "Hanna", bleibt in jeder Beziehung weit hinter dieser zuruck. An schönen Einzelheiten sehlt es freilich nicht, und wie könnre das bei einem so begabten Dichter wie Runeberg anders sein? So sind besonders die eingestreuten Episoden, die beiden Romanzen und des alten Pisiol Erzählung von seinem Abenteuer mit dem Kalmucken aus seinen Kriegssahren in der Jugend außerordentlich schön, echte Perlen, denen das ganze eigentliche Gedicht zu einer wenig entsprechenden Fassung dient. Es sind dies aber eben nur Episoden und als solche im Verhältniß zum Umfange des Gedichts selbst viel zu lang, da sie etwa die Hälfte des Ganzen ausmachen.

Der Schwiegersohn einer abeligen Familie auf dem Lande (in Finnland), Sauptmann in der tussischen Armee, ist ind Feld commandirt gegen die Türken. Run, man sollte meinen, dazu ist ein Militair am Ende da daß er zu Felde zieht; es ist das seine (wenigstens was den Offizier betrifft) selbstgewählte Bestimmung; und die Frau des Ofsiziers, wenn ihr die Abwesenheit ihres Gatten und unter drohenden Gefahren auch Trauer verursacht, mußte eben in bessen Pflichterfullung ihren Trost,

ja ihren Stolz und ihre Ehre finden.

Die Frau Hauptmannin aber verfällt nicht blos in gramlichen Unmuth, ber sich in stetem Jammern und Klagen Luft macht, sondern stedt die ganze Familie damit an: den alten, biedern, sonst steten Bater, ber selbst in jungern Jahren als Oberst bei der Armee stand und in Türkenkriegen Lorberen errang, und dem nun bei den langen Gesichtern und unaushörlichen Klagen der Beiber weder die Pfeise noch Abends der Grog schmeckt, und noch mehr die Mutter, die förmlich unschon, als wahres Haustreuz erscheint. Die ganze Situation ist also von vornherein eine unberechtigte und deshalb unpoetische, und so läst denn auch tros der schönen Einzelheiten das Gedicht kalt.

Die einzige vernünftige Person in der Familie ift bie jungere Tochter, die fechzehnjährige Auguste, eine jener lieblichen Frauenbilber, wie Runeberg fie ebenfo wahr als reizend zu schildern weiß. Sie ift der wohlthuende Geift in der in sich zerfallenen Familie und neben dem alten Stelzfuß Piftol die Erfcheinung die uns mit dem Gebichte verfohnt. Gie weiß es - nachdem fie gur Feier des im Rorben fo festlich gehaltenen Beibnachteabends fowol für die Familie als für die Dienerschaf alle Borbereitungen getroffen, auch noch Zeit gefunden hat, einer armen Witme mit ihren funf Rinbern perfonlich die Beihnachtsgeschenke zu bringen - ben Bater burch Dufit und ben Gefang feines Lieblingsliebes, bie Dutter durch freundlichen Bufpruch und die bofterifche Schmefter durch Borlefung zweier von ihr felbft gedichteten Romangen zu tröften, und eilt bann binunter in bas Bimmer ber Dienftboten, um auch beren Freude burch ihre Gegenwart zu erhöhen. Da erzählt nun der alte Invalide ein Abenteuer aus feiner Jugend im Türkere friege, eine Erzählung in Inhalt und Form so vollendet, wie nur eine Sprache sie aufzuweisen hat, und die es verdient dem Schönsten von "Fähnrich Stahl's Sagen" an die Seite gestellt zu werden. Kaum ist die Erzählung beendet, so ist schon ein Wagen vorgeschren, der herr Hauptmann, die Ursache aller Zerwürfnisse und Leiden, wieder da, der Friede wiederhergestellt und die Weschichte zu Ende. Dach nein! noch eine Episode: der Sohn des greisen Pistol, sein einziger, der als Gemeiner in der Compagnie des Hauptmanns stand, hat, um diesen zu retten, fallen müssen; Pistol steht nur ganz einsam, weist aber das Anerdieten auf das Sut bes Obersten zu ziehen und das Enabendrot da zu essen

Roch platichert ber Becht im Schilf meines Beihers, Birthuhn und Auerhahn haufen auch noch in ber Rab' meiner Butte,

Ruftig bin ich und tann die Angel noch werfen, und Schlingen Stell' ich noch wohl gur Roth und wenig bedarf ber Bufrieb'ne.

So meinen wir unfer obiges, weniger gunftiges Uxtheil hinreichend belegt zu haben: die schonen Spisoden ftellen die Schwäche des Ganzen nur noch mehr ins Bicht. Selbst der Titel erscheint als ein unberechtigder, da dieselben Ereignisse an jedem Tage des Jahres ebenso gut hätten eintreffen können und auf die Feier des Festes selbst gar nicht weiter eingegangen ist. Die Uebersehung läßt auch Manches zu wünsichen übrig; dessonders sind die im Original so reizenden beiden Bemanzen durchaus mistrathen, in denen Gedanden und Sprache auf gleiche Weise maltraitirt werden. Sarten wie Sonn'schein, Gen'rat und ähnliche sinden sich mehre.

4. Das Grab zu Perrho. Epifches Gebicht in zwei Gefangen, überfest von Rarl Chuard Elfftrom. helfingfors.

Dieses Gedicht, welches Runeberg's Dichterruhm in Schweben zuerst begründete, ward 1831 von der schwebischen Atademie für schone Wissenschaften mit der golbenen Preismedaille belohnt und gehört zu dem Vorzüglichsten was Runeberg uns geliefert hat. Hier sinden wir seine ganze Classiciat wieder, die wir oben so bereitwillig und freudig anerkannten: warme Empsindung, Abel der Gesinnung, wechselnde Situationen, einsach kackftige Sprache, plastische Darstellung. Aeltern., Bruderund Vaterlandsliebe bilden den Grundton des Gedichts, das ernsten Inhalts in fünffüsigen Trochaen ernst und seierlich einherschreitet, wol den Leser mit Wehnuth epfüllt, ihn zugleich aber erheht und für das Ebelste begeistert.

Einen Auszug aus bemfelben zu machen murben mir faft als einen Beiligenraub anfeben; um einen vallftanbigen Begriff von ber Schönheit beffelben zu geben, mußten wir es gang (19 Seiten) herfesen.

Die Ueberfegung ift gröfftentheils fehr gelungen und lieft fich, obgleich eine Sugenbarbeit Elfftrom's, beimeitem

fliesender als die des "Beihnachtsabend". Wer Runeberg's Muse aus einer kleinen Dichtung kennenlernen will, dem empfehlen wir (neben "Fähnrich Stahl's Sagen" und " Hanna") vorzugsweise " Das Grab zu Perrho".

Bur Seschichte bes spanischen Dramas in Lope be Bega's Zeit.

Den nachstehenden Mittheilungen liegt theilweise ein sehr kelten gewordenes, zu seiner Zeit sehr beliebtes Buch: "Plaza universal de todas las ciencias y artes" ("Der Marktplat aller Wissenbagenen und Kunfte") des Cristoval Suarez de sigueroa zugrunde. Der Berfasser, von dessen ebenstumstanden wir nur sehr wenig wissen und der nicht mit dem ihm ziemlich gleichzeitigen Dichter Francisco de Figueroa el Divino verwechselt werden dars, von welchem Quevedo in der "Vida del gran tacaño" (Cap. 10) den dichtenden Küster sagen läßt, er habe in seinem Hause ein Bildniß des göttlichen Figueroa ("Odras de Quevedo" [I, 112, Madrid 1772], vergl. Depping's "Romancero" [II, 457, 1844] und Lope de Bega in "Virtud, pobreza y mujer", Act 1: hippolito:

Hoi Henares se lamenta Del divino Figueroa — —)

geborte dem alten, in Spanien weitverzweigten Geschlechte der Figueroa an. Die Begrunder biefes Geschlechts namlich, funf Beuber galicifcher Bertunft, nahmen zwifden Coruna und Betangos nabe bei einigen Beigenbaumen, die auf galitifch figueiras beißen, mit Baffengewalt Die hundert Jungfrauen weg, welche die driftlichen Spanier als jahrlichen Tribut (el pecho del burdel, die Bordelsteuer genannt, vergl. Mateo Lujan de Sapavedra's "Guzmán de Alfarache" [Aheil 2, Buch 2, Cap. II] in Aribau's "Biblioteca de autores españoles" [III, 403, Mabrid 1846]; Depping's "Romancero" [1, 71 fg.]; Lope de Bega's "Las doncellas de Simancas") Dem Maurentonige Moderraman II. eben guführten, und gaben baburch ben erften Anftof daß der Ronig von Leon Ramiro um das Sahr 844 biefen fomachvollen Madchenzins verweigerte; feitbem aber legte fic ble Familie ben Bunamen be Figueroa bei und nahm funf geune Feigenblatter in goldenem Felde als Bappen an, und baber fagt Figuerea in Det "Plaza universal" (Discurso 74: "De los reyes de armas o haraldos"): "Die Espinele mabiten gu ihrem Wappen die Dornen, die Figueroa funf Reigenblatter, die Fajardo die Reffeln, die Mendoga die Ketten und herzen!" Auch ftammt von ihnen in weiblicher Linie der größte Weil des fpanischen Abels, in mannlicher Linie aber das berubinte Saus de Retia, ferner die Markgrafen de Priego v Celaba, bie Grafen de los Arcos p Anover. Bergl. des berubmten Sumaniften Lic. Luis Tribaldos be Tolebo (Deraus: gebets ber "Guerra de Granada" von Diego Burtabo be Rendoja, aber ohne die Erganjung bes britten Buchs) Lebens: befcereibung Franciste's de Figueroa in der "Colleccion" des Kamon Fernandez: "Poesias de Franc. de Figueroa, llamado el devino" (Band 20, Madrid 1785). Der Duque de Feria, Staatsraft und Capitan general der königlichen Leibwachen, nahm mit Philipp II. und dem Bruder des derzogs von Alba, Der Antonio De Soledo, Johannitergrofprior, am 18. Januar Den Antonio de Sosto, Johannitergrosprior, am 18. Zanuar 1868; es war Dom. II. post Kpiph., den unglücklichen Don Gerlos in seinem Bette gesangen (Levente, "Historia critica de la inquisición de España", Madrid 1892, VI, 199). Da-hingegen dictite Francisco de Figueroa seine Elegie auf Don Gerlos Add., "Si el amor al pasar del rio Leteo" u. s. w. Die Gedicte del divino Figueroa etscienen aber erst 1828 ju Sifabon bei Defer Graebbeet. Reuerbings zeichnete fich ein janger Dichfert Figueroa burch feine 1841 befannt geworbene und mit Beifall aufgenommene Tragobie "Blanca de Castiflaw atts:

Das bier in Rebe ftebenbe Buch nun bat in ber mir vorliegenden Ausgabe folgenden Titel: "Plaza universal de todas ciências y sírtes, parte traduzida de Toscano y parte com-puesta por el Doctor Christoual Suarez de Figueroa. A Hieronymo Perarnav Cauallero Catalan, Señor del Castillo y Lugar de la Roca de Albera, en el Condado de Rossellon. Año 1630. Con licencia en la fidelissima villa de Perpiñan, por Luys Roure Librero. Y á su costa." Am Ende: "En Perpiñan, por Luys Roure Librero, Año MDCXXIX." Laut der "Bibliotheca Hispana nova" des Ricolas Antonio (III, 251, Madrid 1788) foll die erste Ausgabe dieser "Plaza" zu Madrid 1615 bei Luis Sanchez (einem berühmten Drucker, bei welchem Gonzalo de Ayala als Corrector arbeitete und ben Grund mit bagu legen half bag man fich in hinficht auf Recht= fchreibung nach ben mabriber Drucken, wie noch heute giem-lich allgemein Regel ift, richtete; vergl. Antonio Pong, "Viaje de España" [III, 128 fg.; IV, 300]), Die Ueberfegung von Guarini's "Pastor fido" burch Figueroa aber zuerst 1609 in Ba-lencia, ber Geburtsstadt bes Uebersegers, erschienen sein. Se-boch batirt in ber Perpignaner Ausgabe Roure's, die vielleicht foon eine zweite von diefem Druder ift, Die vorgedructe Censura del ordinario aus Madrid vom 4. April 1612 und die Apro-bacion aus Madrid vom 1. Mai 1612. Es ware also nicht unmöglich baß bie "Plaza" guerft 1612 gebrudt worben und bie Ausgabe vom Sahre 1615 fcon die zweite mare. Bie fcon Der Titel anzeigt, hat Figueroa bas Buch jum Theil aus bem Italienischen überfest. 3m Sahre 1585 namlich erfchien ju Benedig bei Siov. Battifta Somascho "La piazza vniuersale di tutte le professioni del mondo e nobili et ignobili. Nuovamente formata, e posta in luce da Tomaso Garzoni da Bagnacauallo", gewiomet "Di Trevigi alli V. Decembre MDLXXXV" dem Alfonso secondo da Este Duca di Ferrara, von welchem Buche ich noch fpatere Ausgaben, ohne bie beutichen Ueberfegungen in Rechnung zu bringen, gefeben habe. (Bergl. uber Garzoni, geb. 1549, geft. 8. Juni 1589, Joder, II, 873). Figueroa fagt aber gu Ende bes "Prologo": "3d hatte bas italienisch geschriebene Buch des Thomas Gar-gon durchgesehen und gewann die Mannichfaltigleit der barin abgehandelten Dinge lieb, und hielt es ber Mittheilung murbig, bafern es einiger Sachen entbebrte bie jufallig unferer Bolts: weife nicht recht geläufig find. Diefe ließ ich, indem ich bei meiner Ueberfegung eine Auswahl traf, meg und fügte, wo mir es angemeffen foien, andere bingu. Es erfcheint alfo jest überfest, gefürzt und vermehrt. Bollte Gott, es murbe ein Gegengift wider bas Gift ber craffen, oben angedeuteten Unwiffenheit. Aus feinem Ditel wenigftens wird man auf feinen Rugen fcbliegen. 3ft es ein Marktplag und reich an Allem, fo mußte, wer bier einzutaufen unterlaffen wollte, febr befchrantt fein. Es handelt von allen Biffenfchaften und Runften mit fo vieler Sachkenntnif und in folder Allgemeinheit bag es Die fcmachften Ropfe vorwarts bringen und Leute von geringen Geiftebfabigfeiten gum Philosophiren anleiten tonnte. Der Dant fur Diefe Bobithat wird feinem erften Berfaffer gefculbet, welcher auf die Abfaffung Diefer Abhandlung Sahre vermanbte, und auch ich meinerfeits habe nicht wenig Beit und Borgfalt aufgewendet, damit fie bie Geftalt erhielten bie fie beute baben und bie von ihrer fruhern fehr verfchieben ift, ba biefes Buch aus Frembem und Eigenem gufammengefest ift, ein Berfahren beffen fich, Anderer gu gefcweigen, Anguilata mit dem Dvid bediente. Bolle Riemand fich mit der Erwagung abmuben, ob ich bei meiner Aufgabe als Dofmetfcher ju viel oder zu wenig gethan. Denn was bas Gine anlangt, fo' ift ber Buwachs ben ber vermehrte Theil bes Berts erlangt hat nicht fo gar groß, und in Betreff bes Anbern mar meine Abfict die, mein Mugenmert mehr auf Bervolltommnung als auf Ueberfetung ju richten, indem ich aus bem vorhandenen Sefammelten bas Befte auswählte. Es mare leicht gewesen, in hinficht auf die Anordnung ber Gegenftande bie Stellung berfelben gu andern, aber ihre bunte Mannichfaltigfeit erfcbien

recht und angemeffen, bamit die eingeschobenen minberwichtigen Segenstande bin und wieder wie gur Erholung und gum Musruben bei bem tiefen Gehalte ber wichtigern bienen möchten." Db Quevedo ("Obras", I, 222 ff.) bei feinem spottischen "Libro de todas las cosas y otras muchas mas", worin ein Abschnitt anleitet: "Para saber todas las ciencias y artes mecánicas y liberales en un dia", auf Diefes Bert bes Gargoni Bigueroa ein Abfeben hatte ober nicht, mag babin geftellt bleiben. Beliebt wenigstens mar Figueroa nicht. gwar auch gedichtet, faber ber Dichtfunft Balet gefagt, fich ber Aritik augewendet und als Rritiker mehrfach gegenfeitige Berftimmungen, wie das nun fo geht, gewedt und genahrt. Ale Beleg hierzu mag das Folgende dienen. 3m Discurso 82: "De los meldicientes" fagt Figueroa: "Obschon dieses Laster, einander Uebles nachzusagen, bei allen Bolkern gar alt ift, so hat es doch, wie es scheint, in Spanien seine Wurzeln am tiesten getrieben. Dier ift, um ben vollftanbigen Ruf ber Gelehrfamkeit zu erlangen, fur bie Mehrzahl ber Dauptgrundsat ber, frembes Wiffen und Anderer Borzuge biffig anzufallen und zu verurtheilen auf Geradewohl bin. Bum Zeugnif fur die Bahrheit Diefer Behauptung tonnte, jumal in Madrid, ein gemiffer San gelipe *) gegenüber gelegener Drt bienen, mo man in mancherlei Bufammenkunften und Berfammlungen auf Richts weiter ausgeht, als wie ber Unwiffenbfte ben Gelehrteften unter feine gufe bringen moge, ba ber Reid in feinem Trachten nach Erweckung übeln Rufs die fculdige Achtung und die gebuh-renden Lobeserhebungen ausschließt." Und Discurso 105 "De los poetas y humanistas": "Rurg, wenn die Bersmacher Diefer Beiten, benen, um Dichter gu fein, fo febr viel abgeht, mit ihren ftumpffinnigen Ropfen ber Poefie gu ichaben vermocht batten, fo murbe biefe fich niemals mehr in Disachtung und Elend gebracht gefehen haben als eben jest, ba ja die Angabl Derer nicht gering ift welche entweder als altersichmache Greife, die ihr ganges Leben hindurch eben fo unwiffend als anmagend gemefen find, oder als junge Laffen ohne Renntnig ber Biffenfcaft Alles brandmarten, verfchreien und vertleinern, mabrend boch fie allein die nichtenutigften Subjecte, vollig unfabig und Dazu geboren find, Mannern von echter Gelehrfamteit gum Gelächter und jur Unterhaltung ju bienen! Spaniens geiftvolle Manner find aller hochachtung und allen Lobes werth um bes feinen Ginnes und ber wiffenfchaftlichen Tuchtigfeit willen mit ber fie mancherlei Poefien in verschiedenen Gattungen schreiben. Einige besteißigen fich feit nicht gar langer Beit einer neuen Art ber Composition (nach ber Beife bes Statius in feinen "Balbern"), die fie barauf begrunden daß fie die Gedanten burch Einschachteln der Borter und ablativos absolutos, ohne Artitel, verdunteln, obicon fie forglich um Die Elegang ber Rebensarten und Ausbrucke bemuht find. Groß find Die Streitigleis ten welche diefe Reuerung unter Spaniens Dichtern veranlagt hat, ba einerfeits viele wider fie als unverträglich mit der eleganten Deutlichfeit auffteben, andererfeits einige ihr folgen, als fei fie etwas Auserlefenes und als fcmude fie mit bich. terifchem Glange. Ei, meinetwegen. Denn ba ich fcon vor geraumer Beit ben Berfen Balet gefagt habe, fo will ich auf Diefe Streitereien nicht eingeben, auch feine Meinung über gur und Biber aussprechen. Allein bas fann ich nicht unterlaffen, hier auf Das hinzudeuten mas in diefer Beziehung ein neuerer Schriftsteller sagt, namlich: « Denique dum a multis non intelligeris, nec te ipse intelligis. Nam aliorum prostant opera

Felix.
Un mes en Madrid viví,
Siendo estacion de mis pasos
Las gradas de San Felipe,
Y las locas de palacio,

Calberon, "Antes que todo es mi dama" (jorn. I, Ausgabe von S. G. Keil. Letylig 1839, IV, 417.)

multis ingenii et eruditionis luminibus illustrata, quae tamen intelliguntur." Man vergleiche dazu was A. F. von Schack in seiner vortressichen "Seschiche der dramatischen Literatur und Kunst in Spanien" (II, 40 u. 515 fg., Berlin 1845) aus desselven Figueroa's "Pasajero, advertencias utilisimas á la vida humana" (Madrid 1617) mittheilt, sowie auch die Stelle über die Romödie in Bartolomé Leonardo de Argensola's "Epistel" in Fernandez", "Coleccion" (III, 1012 fg.) von den Borten an: "Tras esto á Musas cómicas te inclinas etc." Daher kam es wol auch daß Figueroa von gewisen Seiten her ignorirt wurde. Auffällig mindestens ist daß tope de Bega's vielljähriger taltenischer Freund Fabio Franch in seinem den 1636 zu Benedig erschienenen "Essequie poetiche alla morte di Lope de Vega" einverleibten "Ragguaglio al Parnasso" sagt: "Dem Juan de Zasso ist dem Amint wünschen." Als wenn Figueroa's Uebersetung gleich dem Amint wünschen." Als wenn Figueroa's Uebersetung des "Pastor sido" nicht schon 1609 zu Balencia dei Peter Patricius Rey und 1622 zu Reapel erschienen gewesen wäre. Bei dieser Selegenheit schalte ich, weil es weniger bekannt scheint, ein daß der berühmte Ritter Giambattista Marino, Dichter des "Addrid", sich Lope de Bega's Bildniß gewünscht hatte, weshalb sich dieser durch den Korentiner Francisco Paeneti, laut Lope's Widonis", sich Lope den Korentiner Francisco Paeneti, laut Lope's Widonis", Seil 20, Madrid 1627, von Zuan Gonzalez) an Marino, für ihn malen ließ.

Das fpanifche Schauspielmefen jener Beit anlangend beißt es in der "Plaza universal" (Discurso 91: "De los comediantes y autores de comedias", 336 fg.): "Stalien hat einige ausgezeichnete Schauspieler gehabt, wie ben Fabio, ber Die Farbe feines Gefichts nach Belieben in Blaffe ober Rothe verwandeln fonnte und die Buborer durch die Art und Beife und die Anmuth feines Bortrags gur Bewunderung hinrif. Auch Sfabella war eine Bierbe ber Bubne und ebenfo tugenbhaft als fcon. 3ch übergebe die gelehrte Bicentia, Die niedliche Lydia und Die gottliche Bittoria, die mit bewundernewerthem Arefffinn mertwurdige Bermandelungen mit fich vornahmen, und infonderheit verdient Bittoria als ein Compendium ber Runft aufgeftellt gu werden, denn ihr Geberdenfpiel mar ebenmaßig, ihre Bewegungen barmonisch und übereinstimmend, ihre Action anmuthig, ihre Borte lieblich, ihre Seufger ichalthaft, ihr Lachen toftlich, ihre Saltung ftolg und edel, und in ihrer gangen Perfonlichteit berrichte vollendete Burbe. Spanien bat munbertreffliche Schaufpieler und Schauspielerinnen gehabt und befigt beren noch; unter Andern Cieneros, Galves, ben gottlichen Morales, Salbaña, Salcedo, Rios, Billalba, Murillo, Segura, Renteria, Angulo, Solano, Ahomas Gutierres, Avendaño, Billegas, Mainel; biefe find bereits verftorben. Unter ben lebenden: Pinebo, Sandes, Melchor de Leon, Miguel Ramirez, Granados, Chriftoval, Salvador, Olmedo, Cintor, Zeronimo Lopez. Bon Frauen: Ana de Be-lasco, Mariane Paez, Mariane Drtiz, Mariane Taca, Zeronima de Salcedo, die jest todt find; von benen die heute noch leben : Zuana de Billalba, Mariflores, Michaele de Lujan, Ana Munos, Bolefe Baca, Beronima de Burgos, Polonia Perez, Maria de los Angeles, Maria de Morales u. A. die ich der Kurze wegen nicht erwähne. (Bis hierher hat von Schack [II., 656 fg.] diefe Stelle fpanifch.) Unter biefer Borausfegung tann man fagen bag biejenigen Perfonen welche fich in biefem Stanbe durch ihr ehrbares Berhalten hervorthun jeden Lobes murbig find. Aber die aller Beihe baren Komiter, Die heutzutage Diefen Stand verftoren, badurch bag fie Unguchtigkeiten und Anftofigleiten in die Romodien einfuhren, burfen nicht ohne offen ausgesprochene Ruge wegtommen. Bas bas Erfte betrifft fo find Die Berfaffer von Romodien, wie fie jest an der Ragesordnung find, in ganglicher Untenntnig ber Sunft ober thun doch fo als tennten fie biefelbe gang und gar nicht; fie wollen fich ihrer nicht bedienen und führen für fich an, fie mußten nothgedrungen die Entwurfe ju ihren Studen nach bem mo-

^{*)} El convento de San Felipe el Real de Madrid; agustinos calzados.

bernen Gefchmade ibrer Buborericaft bemeffen, und biefe, fo behaupten fie, murbe fich an Studen, beren Inhalt benen tes plautus und Aereng gleich tame, madter langweilen. Daber verfaffen fie, um fich bei ihr in Gunft gu fegen, indem fie Diefelbe mit Gift futtern, Stude benen es beinabe an jeglicher Belehrung, an allen Gittenregeln und guten Ausbruden fehlt, und wer fie mit anguboren geht vergeudet unnügerweife brei bis vier Stunden Beit, ohne am Ende irgend einen Bortheil bavonzutragen. Und dies ift der Grund, fagt Balerius Ra-rimus ("De externis institutis", cap. VI), weshalb die Stadt Raffilia bas Schaufpielermefen nicht gulaffen wollte, weil man einfah wie febr bie jur Darftellung gebrachten Stude fich gegen früher verfchlechtert hatten. Diefe Reuern wollen nicht fich bavon überzeugen baß fie, um die Alten nachzuahmen, ihre Schriftwerte mit Sittenfpruchen fullen mußten, inbem fie bie fo lobliche Abficht, in der Runft der Lebensweisheit gu unterrichten, vor Augen legten, wie bas ja auch bem guten Komiter obliegt, wenn er auch ben 3wed bat jum Lachen gu bewegen. Dagegen aber verrathen die meiften Luftfpieldichter wenig Trefffinn und nur beschrantte Reifterschaft, ba es Bedem erlaubt ift ben Stoff nach feinem Geschmack ohne Regel noch Ordnung zu mahlen. Go erbreiften fich benn Leute Die kaum lefen konnen Bubnenftude ju ichreiben, wofur als Beugen bienen mogen "Der Schneiber von Toledo", "Der Bollenweber von Sevilla" und andere bienende Burichden und unfabige Romodianten, benen es am Beften fehlt. Folge von biefem Uebelftanbe ift bag auf ben Bubnen Romodien bargeftellt werben, die burch unguchtige Stellen und gemeinfte Bigeleien Mergerniß geben und in benen Alles von Ungehörigfeiten und Unmahricheinlichkeiten ftrost. Dier ift es wo die gurften ber ihnen gebuhrenden Chrfurcht verluftig geben und bie Roniginnen ihrer Burbe, indem fie biefen Freiheit geben fur Alles und ihnen fur Richts ben 3mang ber Enthaltfamteit auflegen, zu unvertennbarem Mergerniß tugend. famer Dhren. Dier ift es wo der Bediente ohne Befcheidenbeit fpricht, ohne Scham die Dienerin, mit Unwurdigkeit der Alte u. bergl. m. (Bergl. von Schack, II, 515 fg.) Am lacherlich-ften nimmt fich aus baf fie, mabrent fie boch Diejenigen find Die aus neun Bogen Bolfeliedchen bedeutenden Gewinn gieben, in alle Romobien unter dem Ramen eines Poeten (f. Lope be Bega in « La amistad pagada », jorn. II) eine Figur einführen, auf die fie abfichtlich allen Sammer und alle Dangel ber Belt jufammenhaufen. Sie laffen ibn gang arm, ungewafden, pinfethaft, verfolgt fein und ibn turg und gut in jeber hinficht bie Berachtung und bas Gelachter berausfobern, auf bag manniglich ertenne, mas magen fie ihren eigenen Stand und bie übrigen Berufegenoffen ju ehren wiffen. Es fehlt nicht an Mannern welche die dramatische Poefie verherrlicht haben, unter ben Spaniern ein Lope be Rueda, ein Belarde, einzig in ber altehrmurbigen Sprachweise, ein allberuhmter Lope be Bega, Tarraga, Aguilar, Miguel Sanchez, Miguel be Cervantes, Mira be Mescua *), Luis Belez, Gaspar be Avila u. A. Ge-

*) Salen Celia y Otavia con mantos, Roselo y Ludovico.

Rosele.
Y donde en cicto vais?
Celia.
A la comedia famosa,
Que representa Morales.
Ludovico.
Famosa; como se nombra?
Otavia.
La rueda de la Fortuna.
Roselo.
Teneis raxon, escribióla
El Doctor Mescua.
Ludovico.
Bebiá

Todo el cristal de Helicona.

Lope be Bega, "Virtud, pobreza y majer", Act 2. In bems ! 1853. 31.

meiniglich theilte man in Spanien die Luft- und Arauerspiele in seche Abeile: Musik, Prolog ober Loa, Zwischenspiel (Entremes), erste, zweite und dritte Jornada, obgleich man jest allmälig die Loa oder den Eingang hinwegnimmt und nur noch die Musik, das Zwischenspiel und die drei Acte bleiben." (In Bezug auf die Loa läßt Calberon den Cazaro sagen:

Ruego á los cielos,
Que alguna Loa no eche;
Con su historia y con su cuente.

"Nadie fie su secreto", jorn. 1; Reil IV, 530.)

Unbegrundet erscheinen diese Alagen Figueroa's über Unanständigkeiten in der Altagswaare der Komodien seiner Beit kaum, wenn man erwägt daß es dem so zarten und feinfühlenden Salderon, ob auch äußerst selten und por gracejo der Graciosos, doch noch zuweilen widerfährt, die scharsgezogene Grenez zwischen Dem was nach heutiger Anschauung auf den Bretern schiellich oder unschiedlich ist immer genau einzuhalten. Benigstens deutet solgende Stelle auf Rangel an Seife und Kamm in dem Spanien seiner Zeit:

Pabio.

Mas. vaya un cuentecillo: Con una dama tenia Un galan conversacion, Y gozando la ocasion Un piojo, entre sí decia: Ahora no se rascará; Bien, sin zozobra ni miede, Comer á mi salvo puedo. El galan, cansado ya Del encarnizado enojo, A hurto de la tal bellesa, Metió con gran ligereza Los dedos, é hizo al piojo Prisionero de aquel saco. Volvió la dama al instante, Y halló la mano á su amante A fuer de tomar tabaco; Y preguntó con severo Semblante, porque no hubiera Otro alli, que lo entendiera:

felben Stude Act 1 feiert Lope be Bega einen jest faft unbekannten Kombbienbichter, ben Pebro Linan

bienbichter, den Pebro Liñan: Juan. Toledo, Hipolito, precia

Betos dos famosos kijos (b. i. ben Garcilafo be la Bega unb ben Gregorio hernandez)

Por su mas alta riquesa, Y si admite algun tesoro De muchos que en competencia De los dos pueden honrarla Bien me permiten que sea Pedro Liũan.

Hipolito.

Justamente,
Aunque sus obras no quedan
Impresas, con que se olvida
La memoria de sus letras.

Juan.
Tal fué de Pedro Laines,
Race y unico Poeta,
Por no imprimir elvidade.

Des Liñan last Quevedo in feiner "Vida del gran tacallo", Cap. 19 ben bichtenben Sacriftan also gebenten: "Hembre soi ye que he estado en una posada con Liñan, y he comido mas de dos veces con Espinel." ("Obras", I, 112; Rabrib 1772.) In ber "Loa de la comedia" in Agustin's "De Rojas Viaje entretenido" mitb Liñan ebenfalls gepriesen (b. Schad, I, 401; II, 504).

¿Merió ya aquel caballero ? Y di mui desemberesade, Le mans así, respondió: No, señera, eun no murió, Pore cotà mui apretado.

Egferon: "El secreto á voces" (jorn. II; Reil, III, 359). Und Lope de Bega in "La bella malmaridada" (jorn. II):

Casandra

Pop on mi regaze, amige, La cabeza, capulgaréla!

Bergt, deffelien "Le cierta per la dudoso" ("Comedias", Aheil Ni, Art. 1, 2691 Cerpantes im "Don Quixate" (II, 29); Depping's "Romansero" (II, 404). Heberaus unflathig und etelmals Scenen ber Art jur offentlichen Darftellung gelangt ramen, wie fie erjablt werben von dem Berarbeiter bes ,,Gusin de Alfarache", Megibius Albertinus, fürftlicher Durchlaucht in Baiern Secretarius, in feinen 1615 ju Munchen gebrudten "Landtftorber Gusman von Alfarche ober Dicaro genannt" u. f. w. (plearo gibt Albertinus baufig burd ,, Schmarad" wieber), worin bie Ueberfdrift bes Cap. LIV (452) lautet: ,, Gusman wirdt auf einem Berg. Rnappen ein Comediant, und er-

gehlt etliche artliche Poffen Die er geriffen." Rigueroa berichtet ferner im Discurso 58: "De los profesores de memoria" (254 fg.): "Gegenwartig befindet fich in Rabrid ein junger Mann ber ein ungemein gutes Gedachtniß befigt. Er beift Luis Remires De Arellano, ift ber Sohn abeli-Meltern und geburtig von Billaescufa be Baro (Pong, III, 9). Selbiger behalt nach breimaligem boren eine gange Romobie im Gedachtniß, ohne auch nur im Geringften über ben Berlauf bes Stude und feiner Berfe ju irren. Den erften Rag verwentet er auf bie Gintheilung Des Stude, ben zweiten auf die darin vortommenden Abwandelungen und den dritten auf bie Genauigteit in ben Berfen. Auf Diefe Beife pragt er jebe beliebige Romodie feinem Gebachtniffe ein. Ramentlich trug er fo (lope De Bega's) «Dama boba », «El principe perfoto» und «La Arcadia», anderer nicht zu ermahnen, in fein Gebachtniß über. Als ich die Romabie (Cope be Bega's) «El galan de la membrilla », welche Sandes jur Darftellung brachte, mit anborte, fing biefer Schaufpielbirector an, Die Inhaltsangabe bes Stude fo auffallig ju turgen und ben Dialog gu unterbrechen, bag fich bie Bufchauer gu ber Anfrage genothigt faben, wodurch benn Diefe Befchleunigung und Berftummelung veranlaßt murde? Und er antwortete öffentlich: badurch bag Derjenige anwesend sei — und babei zeigte er auf ihn bin — ber in brei Sagen jebe Komobie mit feinem Gedachtniffe aufnehme, und aus gurcht, diefer mochte fie entfuhren, gebe er bies Stud fo fclecht. Daburch entftant Larm im Theater und Alle verlangten ber Director folle innehalten; und furg und gut es half nichts, bas Stud tonnte nicht eber weiter gefpielt werben als bis Luis Remirez bas Theater verlief." Diefe Stelle, beren fich von Schad gar nicht erinnert haben muß, wirft genugen: bes Licht auf Das was Lope be Bega in bem Borwort ju feiner Romodie "La Arcadia" (Bb. 13, Mabrid 1620; von Schad, II, 149) fagt: "Dazu tommt noch der Diebstahl ber Romodien durch jene Beiben bie ber Pobel Memorilla und aben mit bem guten Gebachtniß" (gran memoria) nennt, bie mit einigen ihnen im Gebachtniß bleibenden Berfen ungablige von ihrer eigenen Erfindung vermifden und bergteichen Romodien bann in Die Land. ftabte und an die umbermanbernden Schaufpielbirectoren verbandeln. 3ch mochte mich gern ber Muge überheben meine Stude felbft berauszugeben, aber ich tunn es nicht, weil man welche bie ich micht anertenne mit meinem Ramen bruckt. Go moge benn der Lefer diefen fo forgfattig wie möglich verbefferten Band und mit ihm meinen guten Billen bennehmen, dem es barum ju thun ift daß er biefe Schauspiele in weniger fehlerbafter Geftale lefe und bag er nicht glaube, irgend ein Renfc auf ber Belt tonne eine Rombbie aus bem Gebachtnis nachfcreb

ben." Eben barauf bezieht fich auch die Stelle in Calberon's "Cada une para ai" (jorn. II; Reif, IV, 737), worin es fich gwifchen herrn und Diener um eine gerriffene Reiferechnung banbett :

> Pelis. .; Vuelvela á hacer!

Al de la fella memeria No fuera fiell hacerlat Caanto mas á mi, que soi El de la infelia.

Eine Anekbote in Bezug auf die Schanfpieler Cisneros und Manzanos fteht in Mateo Aleman's "Guzman do Alfarache" (Theil 2, erschienen um das Jahr 1603; Buch 1, Cap: 2, 6. 18 der valencianer Ausgabe vom Jahr 1787). Guzman ergablt bort: "Die Beit über baf ich meinem herrn, bem Gefanbten, biente, mar ich fein Spagmacher, und ich verfichere bir, jebe andere torperliche Arbeit mare fur mich weit weniger beschwerlich und mubselig gewesen; benn um Bige, Scherze und Spage machen ju tonnen, baju muffen vielerlei Umftanbe gufammentreffen und fich vereinigen: eine natürliche Unlage bie fich im Berein mit dem Gefichtsausdrucke, bem Wuchfe und ber Bewegung bes Korpers und ber Augen geftenbmachen muß, bergeftalt bag biefe Gaben einanber unterftugen und jebe für fich eine besondere Anmuth habe, damit fie alle gufammen bas Boblgefallen des Andern erweden. Denn lagt bu zwei verschiedene Perfonen Ginunddaffelbe fagen, die eine wird dabei fo verfahren bag man bir Die Schube von ben guffen nehmen und bas hembe ausgieben tann, ohne bag bu es vor Lachen mertft, die andere aber wird fich fo gu beinem Diebehagen verhalten daß du die Abur ju entlegen und gu enge finden wirft, um nur fcnell genug ju flieben und davon gu tommen; und wie febr Leute diefer Art fich auch anftrengen ihren Spa-Ben jene nothwendige Lebendigteit gu geben, fo ift es ihnen boch nicht möglich. Auch wird eine anhaltende Lecture erfobert, um gu miffen wie und wenn, welcherlei und woruber Big gu machen ift. Ingleichen muß man ein Gedachtniß fur Borfallenbeiten und Perfonentenntnif befigen, damit Das was man fagen will auf die Perfon über die man fich auszulaffen gebenet von Daus aus paffe und ftimme. Bobl angebracht ift Sorgfalt in Erforfchung Deffen mas im Leben Anderer, jumal ber Cbelften, am tabelnewertheften ift, benn weber Gefichtszuge, fede Rebe, Korperftellung, luftige Augen, mancherlei Schaupfennige verlarvter Saufeltanger *) noch alle Biffenfchaft ber Belt wird im Stande fein, Die Seele eines Eiteln gu bewegen, fo bie Burge bes Afterrebens fehlt. Benes Tupfelchen Saure, jenes Rornlein Salz ift es was Gefchmack und Burge gibt und in bas Radefte und Ginfaltigfte Annehmlichteit bringt. Denn alles Andere nennt die gemeine Menge ein bolgernes Ding ohne Leben (bie valencianer Ausgabe hat a porque a lo restante llama el vulgo retablo, arteficio con poco ingenio ». Aribau's «Bibliotheca» (III, 266): «flama el vulgo el retablo arteficio con etc.»), ein Runftftud von wenig Geift. Ebenfo find auch Beit und Umftanbe unter benen man Bige machen will von Bichtigfeit; benn jur Ungeit und ungelegen angebracht ift tein Big möglich, auch will man fie weber ftets boren, noch fann man beren ftets machen. Dan verlange Bigiges von bem fertigften Bigling und überrumple ibn, und unbefriedigt wird man von ibm geben. So etwas trug fich mit dem Cieneros, einem der berühmteften Schaufpieler, gu, als er einft mit Manganos (ber es ebenfalls mar, und Beibe maren von Tolebo, die zwei größten Romifer

^{*)} Varias medalias de matachines. Matachines find Adnger in Barben mit bolgernen Schwertern und bebangt mit aufgetriebenen Rindsblafen. Das man Schaupfennige gugleich als Deftel und als Bierath an ben Gaten trug, beweift bie Romange von Gaiferos und Melifendra in Depping's "Remanocro" (II, 123 fg ; vergl. 1, 132; 11, 231, 336, 344, 381, 380).

vie man ihrer Keit kannte) im Sespräch mar und zu biesem sagte: «Seht einmal an, Mangenos, alle Welt halt und für die zwei wisigsten Leute die man heutzukage kennt. Segt bei solchem Aufe in dem wir stehen ein mal den Fall, unser her könig ließe uns rusen. Ihr und ich, wir treten bei ihm ein und er frazt und, nachdem wir ihm die schuldige Chrsurcht bezeigt haben, sosenn wir vor Berwirrung damit ordentlich zustande kommen: Seid Ihr Manzanos und Citneros? Ihr werdet ihm mit Ia antworten, denn ich werde kein Wort hers ausbringen. Alsbald spricht er abermals zu und: Ruse dort hers ausbringen. Alsbald spricht er abermals zu und: Ruse dwir ihm sagen sollen.» Manzanos gab ihm zur Antwort: «Ei, Bruder Cieneros, wenn wir und, was Gott nicht wolle, in solchet Lage sehen sollten, da wird weiter Richts zu erwidern sein, als: Sie sind noch nicht gahr.»" (Bergl. von Schack, II, 664.)

Des Cisneros gedenkt klorente ("Historia critica de la inquisicion de Kapata", VI, 179) bei folgendem Borfalle: "Als Don Diego Espinosa, Präsident, des Naths von Castitien, war (er wurde hernach Cardinalbisch for Wiguenza, Generalinquisitor und Staatsrath), verwies er den Komiter Cisneros vom Hose, als dieser sich eben angeschickt hatte eine Komödie im Zimmer des Don Carlos aufzusühren. Don Carlos, von diesem Borgange benachrichtigt, verlangte vom Präsidenten, er sollte mit der Bollziehung diese Besehlst bis nach beendigter Aufführung der Komödie warten. Das erlangte er nicht, und nun suchte er, einen Dolch in der hand, den Don Diego Espinosa unmittelbar im Palaste selbst auf, beleidigte ihn zornerfüllt öffentlich und sagte zu ihm: «Psässen, 3hr wagt Euch am mich und wollt den Cisneros nicht zu mir lassen? Bei meines Baters Leben, ich werde Euch umbringen.» Und vielleicht hätte er es gethan, wenn nicht die spanischen Standen die den Borsalle zugegen waren dazwischen getreten wären und der Präsident sich gestüchtet hätte."

(Der Befdlus folgt in ber nadffolgenben Sieferung.)

F. L. Fülleborn.

Meine Schriften in Beglebung auf bie Einheitslehre als Grunds miffenschaft von g. E. Fulleborn. Erftes Deft. Marienwerber, Leopfohn. 1853. Gr. 8. 10 Rgr.

Der Berfaffer hat bereits in mehren Schriften sich bemuht die Einheitslehre als Grundwiffenschaft darzustellen und zu entwicken. Die gegenwärtige Sammlung kleinerer Auffate hat den Aweck, da die Abeorie der Einheitslehre noch wenig bekannt sei, sie von neuem hinzustellen und nachzweisen. Die zusammengeftellten Auffate sind folgende: 1) Stizze der Einheitslehre als Grundwissenschaft. 2) Auch in der Ratur ift die Liebe das Baltende, ein Bortrag, gehalten im December 1852. 3) Der Standpunkt der Phrenologie nach der Einheitslehre. 4) Das

*) Martin: "Turbarse es respetar las Majestades." Sope de Bega: "El mejor mozo de España" (jorn. 1).

Deptings, Liebling Philipp's II., Generalinquifitor 1586, gestorben am 5. September 1572 (Llorente, V, 49), ertheilte 1585 ber madriber costradia de la pavion ein Privilegium, den nach Mabrid tommenden Schaustelergesellschaften Locale für ihre Borstellungen zu Liefern (v. Schack, L. 1863 sg.). Reiche Leute der hohern Stanve liegen in ihren Saufern sich Schauspiele aufführen. Daher beist es du Depping's "Romancare" (N, 262).

Y, per no poder calir A' ver les teres é cañas, Te enviaba per servirte Músicas, tragedias, sambres. —

Eine Scherprede des Cibneros führt Lebe de Bega in ber Bor: erinnerung jum zwanzigften Abeile feiner "Comofine" (Mubrid 1627) mit ben Borten an: "Findos en le que dije Cieneros, que habia dos mil legues de aquí & Sevilla, yende por Jerusalén." Allgemeine der organischen Beiftesthatigleiten nach ber Einheitslebre. 5) Ueber ben Begriff bes Urwefens. 6) Erörterung einiger Bebenfen gegen meine Theorie.

Der Berfasser (Appellationsgerichts Spesprösident) gehört, ähnlich wie F. Dorguth (Geheimer Justizratt in Magdeburg), ju den Dilettanten unter den Philosophen. Er sagt selbst bon sich :,.Den Philosophen habe ich mich als Laie, als Autodidakt zugesellt, der sein philosophisches Gystem, wenngleich allerdings noch äußerst unklar und wenig entwicklt, sich bereits gebildet hatte, als er zu bessen Prüfung, Berichtigung und weiterer Entwicklung erst nähere Kenntniß von Dem nahm was die philosophischen Schulen gelehrt. Ich gehöre daher nicht zu den schulmäßig gebildeten Philosophen; mein System ift nicht durch Folgerung oder weitere Entwicklung aus einem bereits von einer oder der andern Schule dargelegten System hervorgagangen, sondern es bestand bereits in der roben Grundlage, als ich die hülfe der Schulen benutte."

Die Rachtheile die eine so ifolirte Stellung hat verkennt ber Berfasser zwar nicht, aber er tröstet sich mit den Bertheilen die sie mit sich bringt, mit dem "unbeschränkten Umblick" ben sie gestattet. "Frei von dem Beschränkenden irgend eines Schulsages vermag ich unbefangen über alle philosophischen Spfteme zu urtheilen, und diese Unbefangenheit hat auch ihren Berth, sie gestattet mittels der Freiheit des Blick hier und da zu erschauen was das gediegenste Bissen wegen Mangels vollig freier Umschau nicht erfaste."

Auch Referent ift ber Meinung daß man durch bas bloffe Studium ber Geschichte der Philosophie, b. b. Deffen mas bie philosophischen Schulen bisher gelehrt haben, noch nicht guz Philosophie befähigt ift, so wenig als durch bas Studium ber Geschichte der Poefie jur Dichtkunft, sondern daß der Philosoph geboren fein muß wie der Dichter. Das Beste thut überhaupt in allen Runften und Biffenschaften bas angeborene Salent ober Senie, obwol daffelbe alleroings von außen durch bie geschichtlichen Fortidritte und Leiftungen der Dulfe und Anregung bedarf. Aber in Fulleborn's Schriften ift boch fo wenig von ber "Bulfe ber philosophischen Schulen", Die er "mit innigem Dante" anguer-tennen vorgibt, ju fpuren, daß fein philosophisches Lalent (von Benie tann nicht die Rede fein) vollig verwildert und ohne alle Bucht des Bebantens, b. b. ohne alle Methode auftritt. Bon einem richtigen Aperçu ausgehend, daß namlich ber Ginheitstrieb ober populair ju reben die Liebe fich als Grundprincip in allen Dingen kundgibt, weiß er doch diefes so wenig philosophisch darauftellen und zu entwickeln bag er die allerunhaltbarften, man mochte faft fagen aus bem Ratechismus aufgenommenen Gage bamit zusammenschmelgt, obgleich doch diesetben in gar teinem innern Bufammenhang mit jenem mabren Aperçu fichen. Ginerfeits faßt ber Berfaffer ben Ginheitstrieb ober bie Liebe als immanentes Beltprincip auf und ift infofern Pantheift. Gr fagt daß Chriftus bereits den Urfag der Grundwiffenfchaft, namlich ben Inhalt bes Befentlichen alles Seins und aller Bewegung ausgesprochen bat, wenn er fagt: "Gott ift bie Liebe." Andererfeits aber wiederum geht ber Berfaffer über biefes immanente Beltprincip binaus, wird, mit Rant ju reben, transscendent, b. h. alle mögliche Erfahrung überfliegenb, indem er die Welt zusammt ihrem inwohnenden Einheitetries aus einem frei fich bestimmenden, perfonlichen, intelligenten Gott ableitet, und infofern ift er Theift. Er erwidert auf die im funften Auffag aufgeftellte Frage:

"Borin besteht bas Urwefentliche, welches bas Befen alles Geins und aller Bewegung in der Birklichkeit begründet ?"

"Die Beantwortung dieser Frage gewährt die Einheitslehre als Grundwissenschaft. Rach ihr ift Gatt das Urwesen, das Ursächliche aller Wesen und das deren Wesen immanirend Bestimmende, allein sie unterscheidet zwischen Gott als dem durch sein eigenes Bestimmen Gewordenen, als der Person ober Individualität Gottes, und zwischen der Welt in der das Wese sen Gottes sich neben Gott entwickelt hat." (Gott ift also bem Berfaffer ein raumliches Wefen, ba er neben ber Belt

Bon feinem neben der Belt mohnenden Gott ergablt uns Der Berfaffer folgende, gwar febr erbauliche, aber bafur befto meniger philosophische Geschichte (3. 14 fg.): "Benn Gott Die Liebe ift, fo folgt baraus bag er, indem er felbft bestimmend diese Befenbeit fich gab" (was war er benn ehe er diese Befenheit fich gab und zu welcher Beit gab er fie fich? muß man hier ben Berfaffer fragen), "auch das Bedurfniß nach Dem übernahm mas biefe Befenheit erheischt. Liebe aber erheischt Bechfelleitigfeit; erft burch Bechfelfeitigfeit verwirklicht fie fic. Gott alfo bedurfte gur Berwirtlichung Diefer fich felbft gegebenen Be. fenheit Gegenftande ber Liebe Die er gu lieben und Die ihn wieder gu lieben vermochten. Ansonft murbe bas Subject ber Liebe in Gott auf beffen 3ch beidranet, bloge Gelbftfucht, leb. und lieb. tofe Ginerteiheit geblieben, mithin gerabe in bas Gegentheil ber Liebe übergegangen fein. Solche Gegenftanbe ber Liebe, bie Dazu geeignet mit Gott in ein folches wechselseitiges Berbaltniß zu treten, konnten aber nur Individualitaten fein, die ein die Bechfelfeitigkeit begrundetes Anderes darboten, durch biefes Andere bas Gebiet bes lediglich Gewordenen überschritten. Die freien Beifter ericheinen als bergleichen gur Liebe Gottes geeignete Individualitaten. In der Selbstichaffung des frei Beftimmenden, durch welche, wenngleich in gewaltig geringerm Dage, ein der Selbstichaffung Gottes ahnliches Durchfichfein begrundet wird, liegt ein folches Anderes welches die freien

Geifter von bem lebiglich organisch Geworbenen unterscheibet." In biefer gangen theologischen Geschichte ift nicht weniger als Alles unbewiesen. Sie zu glauben steht zwar Zedem frei, aber sie für ein wissenschaftlich gewonnenes, wohlbegründetes, philosophisches Resultat auszugeben, ist der Gipfel der Selbsttäuschung. Ueberhaupt ist der Berkasser durchweg über seine "Grundwiffenfchaft" in einer großen Selbftverblendung befangen. Seine Grundwiffenicaft entbehrt alles philosophifchen Grundes. Der alte langft übermundene Gegenfat von ber Raturnothwendigkeit und Geiftesfreiheit mird vom Berfaffer unbefebens wieder aufgenommen und aufgewarmt, als ob tein Rant und fein Schopenhauer bagemefen maren, die nachgemiefen bağ Freiheit nur bem Ding an fich zutommt, Rothwendig. feit bingegen bas gange Gebiet ber Erfcheinung umfaßt, alfo Freiheit nicht minder von ber Ratur, fofern fie Ding an fich ift, als Rothwendigkeit vom Geifte, fofern er Erfcheinung ift, ausgefagt werben muß. Satte fich ber Berfaffer wirklich bie Bulfe ber philosophifchen Schulen gunugegemacht, batte er wenigstens Rant's ,, Rritit ber reinen Bernunft" grundlich ftubirt, fo batte er fich fein wunderliches Gemifch aus Theismus und Pantheismus, wie man feine Grundwiffenschaft bezeichnen mus, erfpart. Er rubmt gwar bie Unabhangigfeit von ben Schulfpftemen, bie ibm fein freier, ifolirter Standpunkt gewährt, aber fein Autobidattenthum bat ibn bafur befto abhangiger von feinen eigenen, mit bem Ratechismus eingefogenen Borurtheilen gemacht. Seine Grundwiffenschaft ift teine reine, entschiebene und confequente Philosophie, fondern, wie leider fo viele Pro-bucte ber neueften philosophifchen Literatur, ein Bwitter aus Theologie und Philosophie.

Sehr in die Enge haben ben Berfaffer bie im fecheten Auffat mitgetheilten erhobenen Bedenten gegen feine Theorie getrieben :

"baß, wenn zwischen Gott und ber Welt zu unterscheiben fei, fich aus bem Wefen ber Welt nicht auf bas Wefen Gottes gurudioliegen laffe, alsbann bas Daterielle, welches bas Charat. teriftifche ber Belt ausmache, teinen Rudfclug auf Gott, ber als reiner Geift angesehen werbe, gestatte;"

"ferner fich auch ein hervorgeben des Materiellen aus bet Ausstrahlung Gottes, Die ich als organischen Urquell ber Belt annehme, beshalb als unbegrundet barftelle, weil aus bem reingeiftigen Befen Gottes fein Materielles ausftrablen tonne."

berauszureifen fuct. Der Dampf und bie Gifenbahnen muffen ihm bagu behulflich fein. Batte man es boch nicht gedacht bag biefe auch in ber Philosophie, ja in ber "Grundwiffenichaft" eine Rolle fpielen murben. "Das Gottliche, welches ale Urfach. liches die Entiftebung ber Welt bewirft bat und in ihr immanirend fortbeftimmt, ift ebenso von Gott gu unterscheiden als Die einzelnen Ibeen von bem Geifte ber folche erzeugt bat und Die als folche Erzeugniffe gwar bem Befen biefes Geiftes entfprechen, aber nicht er felbft find. Dergleichen einzelne 3been eines menschlichen Geiftes ftellen fic ungeachtet ihrer geiftigen Ratur nicht selten auf bas beutlichfte als bas Urfachliche gang neuer finnenfalliger hergange beraus. Es ift Die gum Be-wußtsein igelangte Sbee von ber Kraft bes Dampfes, welche als 3bee rein geiftig, bennoch bas Urfachliche bes burch bie Sinne mahrzunehmenden Bergangs der Bewegung auf den Gifenbahnen u. f. w. bildet, benn ohne jene 3dee murben Diefe

Dergange nicht in die Ericheinung treten."
Der "febr geachtete Philosoph", beffen Ginwendungen Der Berfaffer mit Diefem Gifenbahngleichniß abfertigt, durfte mol erwidern : Dein Gleichnif bintt gewaltig. Denn ber Geift Des Menichen benutt nur bas in der Ratur vorhandene Gifen und ben Dampf, ichafft Diese Materien aber nicht. Bingegen Gott foll ja beiner Grundwiffenschaft zufolge Die Materie ber Belt nicht blos geiftig benugen, fonbern auch aus feinem reinen Geift heraus materiell ichaffen. Bwifchen Benugen eines ichon vorhandenen Stoffs und Erichaffen beffelben ift aber ein bimmelweiter Unterfchieb. Dein Geift tann bunbert Ebaler febr gut benuten, aber auch nicht einen Pfennig aus Richts fcaffen.

Der Berfaffer icheint auch bas Ungenugende feines Gleich. niffes gefühlt zu haben, indem er bald darauf bingufügt: "Es bleibt biernach nur die Erörterung der Frage übrig: wie das organisch bestimmende Uebersinnliche zu dem körperlichen Stoffe gelangt ift, welcher jest als Bedingung bes Dafeins ber Ratur ericheint ?" Er beantwortet Diefe Frage babin: "Daß Diefer Stoff fich bas gebachte Bestimmende felbft geschaffen habe, erfceint mir nicht als bebenklich." 3hm ift, ba "jeder Korper lediglich auf einer Berbindung beruht, nur Ergebnif bes Einheitstriebes ift", die Folgerung zweifelsfrei begrundet, "das das organische Urbestimmende, ebenso wie es jest neue Stoffe burch Berwirklichung seines Wesens schafft, auch den Urstoff werde gefchaffen haben", und mit Diefen Borten ichließt er feine Schrift. Inbeffen zwifchen Berbindung ichon vorhande-ner Stoffe und der ganglich neuen Schöpfung des Stoffs uberhaupt ift boch immer noch eine ebenfo unüberfteigliche Rtuft wie zwifchen bem Abbiren mehrer icon vorhandener Thaler ju einer Summe und dem ganglichen Schaffen diefer Summe aus Richts.

Moge baber ber Berfaffer feine Grundwiffenfchaft noch ein mal revidiren und fie beffer begrunden ale er bisber gethan bat. Auf bem bisherigen Grunde tann die miffenschaftliche, methodifche Philosophie teine Rotig von ihr nehmen. Der transfcendente, alle mögliche Erfahrung überfliegende Theil in Des Berfaffers Beltanficht muß erft ganglich von bem immanenten, auf Erfahrung beruhenben ausgeschieben und über Borb geworfen werden, um in die Reibe ber philosophischen Spfteme ein-3. Frauenftabt. treten gu tonnen.

Die Sprüchwörter der Polen, historisch erläutert mit Binblid auf die eigenthumlichsten der Lithauer, Ruthenen, Serben und Slowenen und verglichen mit ähnlichen anderer Nationen; mit beigefügten Driginalen. Ein Beitrag zur Kenntniß flamischer Culturzuftande von Conftant Burgbach. 3meite veranderte und ftart vermehrte Ausgabe. Pfautsch und Bog. 1852. Br. 8. 2 Thir.

Ein febr reichhaltiges, fur Alle die welche fich mit ber Er-Boren wir nun wie fich ber Berfaffer aus biefer Schlinge I forfcung ber Boltsfagen, Boltslieder und anderer unmittelbar ans dem Bolt hervorgegangenen Erzeugnisse beschäftigen, sehr beachtenswerthes, aber auch für weitere Areise, selbst für das gewöhnliche Lesepublicum nicht unintersfantes Buch, da einerseits die darin gesammelten und verzlichenen Sprüchwörter selbst einen großen Schat des Sinnigen und Piquanten enthalten, andererseits die zur historischen Begründung und Erklärung derselben mitgetheilten Erzählungen und Anekdoten aus Geschichte, Mythologie und Privatleben zum großen Abeil nicht weniger unterhaltend als belehrend sind beine speciall eingehende wissenschaftliche Aritik des Buchs zu liesern, muß Reserent den eigentlichen Fachgelehrten überlassen; nur so viel sei hier im Allgemeinen gesagt daß es im Ganzen den Eindruck einer sorgsältigen, auf Quellenstudum gestützten Arbeit macht. Der Verfasser hat dasselbe in vier Abschnitte getheilt, von denen der erste die historischen, der zweite die culturhistorischen, der britte die an einzelne Sagen, Ahiere u. s. w. sich anschließenden und endlich er vierte die aus denkwürdigen Aussprüchen hervorgegangenen Oprüchvörter und sprückwörtlichen Redenkarten der Volen und verzleichungshalber auch anderer Nationen enthält.

Die Abtheilung ber hiftorifchen Spruchmorter ift chronologisch geordnet und enthalt mehr oder minder intereffante Mittheilungen aus der Geschichte und bem Leben polnischer Ronige und anderer berühmten Personen, namentlich bes Boleslaus Chrobry, Rafimir's I., Boleslaus' Des Rrummmaule, Bladislaus Lotietet's, Kafimir's des Großen, Bladislaus Ja-giello's, Johann Albert's, Sigmund's I., Sigmund August's, Stephan Bathory's, Sigmund's III., Johann Rafimir's, Johann Sobieft's, August's II., Stanislaus Lesgezonsteil's und August's III., wobei unter andern die Redensarten: "Einem ein Bad bereiten"; "Den Polen macht der Schade kiug"; "Geben wir Sold zu Gold"; "Er faselt als war's vom eisernen Wolfe"; "Valachia tumulus Polonorum"; "Er figt ba wie in der deut-igen Predigt"; "Dem Teufel ein Licht aufsteden"; "In König Albrecht's Tagen ward der Abel erschlagen"; "Auf Rarrenrede gibt es feine Gegenrebe"; "Die Ronigin Bona ift geftorben"; "Bring' ein Rind gur Belt, Beib, bas hundert Sahre gablt"; "Dit bem gugvolt in Polen ift feine Ehr' gu bolen"; "Semand bie Babne weifen"; "Er hat fich mit Strob binausgewunden"; "Das ift so schwer wie Czenstochau zu vertheibigen"; "Richt Salz, nicht handel hoben ihn hinan, sondern nur Das was ihm web gethan"; "Es ging ihm dabei wie dem König hans in der Walachei"; "Der Eine nach Sachsen, der Andere dorthin wo die Baume wachsen"; "Der Gemeinen zwei und vier Ofsiziere dabei"; "Unter dem König von Sachsen if, trief und laß ben Bauch bir machfen", mehr ober minder befriedigend in ihrer Entftehung und Bebeutung erlautert werben. Das allgemeinfte Intereffe burften bierunter Die Mirtheilungen über Die Bofnarren und beren Bigreben fur fich in Anspruch nehmen, und wir wollen daber bier Einiges davon in verfürzter gorm ausheben. Binnta, ber Luftigmacher bes tratauer Caftellans Chriftoph Szydlowiecki, sagte einst, als ihn mehre vornehme herren zum Besten hatten: "Finden Sie nicht, meine herren, daß ich vornehmer bin als mein herr?" "Bie so Wie so?" fragte Alles voll Reugierde. "Ganz natürlich", entgegnete Binnka, "mein herr hat nur einen Karren und ich" — dabei wies er mit ber Dand auf die ihn Umftehenden — "deren eine folche Menge." Einft wurden dem Könige Sigmund I. Blutegel auf die Fuße gefett; Stanczyt, fein hofnarr, zu den herumftehenden hof-lingen fich werbend, wies auf die Bluteget mit den Worten: "Ein treues Bild ber Freunde eines Ronigs und feiner Doflinge." Derfelbe Stanzyt foll auch, als er in Gegenwart mehrer Dofdamen etwas 3weibeutiges gefagt und beshalb gescholten murbe, zuerst die bekannte Entschuldigung gebraucht haben: "Wenn es noch reine Jungfrauen find, so versteben fie es nicht, wenn fle es aber verfteben, ift Richts mehr an ihnen gu ver-berben." Ginft wurde in einer Gefellichaft bie Frage aufgeworfen, welcher Stand wol der zahlreichfte. Stanczyt behauptete, ber ber Mergte, und verfprach beren an dem fleinen Drte mo man fich gerade befand binnen brei Sagen mehr als hundert

aufzuweifen. Ein Cbelmann wettet beshalb mit ihm um 100 Sulben. Folgenden Tags fab man ben Rarren mit verbundenem Gefichte ftohnend umberlaufen und über Bahnichmergen flagen, worauf ihm Beber bem er begegnete ein unfehlbares Mittel anrieth, bas fich ber Schalt fcmarz auf weiß geben ließ. So betam er bald die bedungene Babl ber Mergte gufammen. und mas bas Befte mar, ber Ebelmann welcher es beftritten befand fich felbft barunter und half fo feinem Gegner Die Bette gewinnen. Bon biefem Stancapt ergabit ber Berausgeber unter anbern auch noch folgenden Big und zwar in biefer gorm: "Bei einer Barenbege, welche Sigmund, ber biefe Art Sago febr liebte, gu Bilna veranstaltete und wobei viele Gafte gugegen waren, weigerten fich die Bunbe ben Baren ju faffen. Der Ronig, barüber verwundert, bemertte: bie Bunbe mußten gu febr gefuttert worben fein, weil fie ben Baren nicht packen wollten. Stancapt, ber bem Ronige gur Geite ftanb, entgegnete: "Enabiger Ronig, laffe beine Schreiber los, benen verfchlagt es Richts, wenn fie fich auch vollgegeffen haben, fie paden boch Alles gulammen. " In Diefer Faffung, wobei man nur an bas Bufammenpaden von Schreibereien benten fann, erfcheint ber Big ganglich ohne Salz. Sollte vielleicht der polnische Bortlaut, den der Berausgeber bier nicht mitgetheilt bat, erlauben, fich unter den Schreibern Die bann und wann mit gu Safel gegogenen niebern Rathe zu benten, welche, nachdem fie fich geborig fatt gegeffen, zulest bei Gervirung bee Confects auch noch geborig quzupaden und fich bie Tafchen vollzufteden pflegen ? Dann mußte aber in ben Borten bes Ronigs wie in benen bes Narren beibe mat bas Wort "gupaden" gebraucht werben, was fur die hunde und die Rathe gleich gut paffen murbe. Recht ergoglich find auch die Mittheilungen über Binnicki, ben beruhmten hofnarren 3ob. Cobiefti's, ber einft einem bochmu. thigen Fremden auf die Frage: wer er fei? antwortete: "Der hofbarbier, benn er giehe Bene bei ber Rafe welche fie boch. trugen und feife untonigliches hofgegucht ein", und ein anber mal einen dunkelhaften Frangofen, der fich bei ber Ronigin eingefchmeichelt hatte, baburch lacherlich machte bag er ihn unter bem Bormanbe, er konne fo ber Konigin por ber Beit gu Gubnersuppen verhelfen, verführte, Die Functionen einer Bruthenne zu verrichten. Manche ber bier auf bestimmte bistorische Perfonen gurudgeführten Anetdoten curfiren jest als Gemeingut, ober, was bas Bahricheinlichere ift, fie haben foon damals als Gemeingut eriftirt und find von den Ergablern gur Erhobung bes Effects auf bekannte Perfonlichkeiten bezogen worben. Go wird ber befannte Schwant bag ein Diener, von bem fein Berr behauptet babe er tonne einen Gimer Bein austrinten, Dies erft an einem Gimer Baffer verfucht und bann Die Aufgabe geloft babe, hier als ein Borfall an ber Tafel von Stanislaus August ergablt und die Ausführung des Kunftstuds einem Bernardinermond jugefdrieben.

Das es neben biefen scherzhaften auch nicht an ernsten, ja traurigen Mittheilungen aus der polnischen Seschichte fehlt, ift bei dem Charakter derselben nicht anders zu erwarten. Richt minder reichhaltig und in vielem Betracht noch interessante und instructiver sind die Erläuterungen der culturhistorischen Sprückwörter, die uns unter Anderm vom Lurus und Uebermuth des polnischen Wels, von den Berhältnissen der Bauern und anderer Stände, von einzelnen Dertlichkeiten sowie von der Aracht, den Einrichtungen und den herrschenden Sebräuchen der Polen recht lebendige und anschauschen Bilder entwerfen. Auf diese Erläuterungen und Schilderungen näher hier einzugehen verbietet der Raum; wir begnügen uns daber nur einige der erläuterten Sprüchwörter selbst auszugeben, soweit sie schon an und für sich ein Interesse zu bieten vermögen. Solche sind:

"Bas in einem Tage ein Pole vertrinken thut, macht oft aus eines Deutschen Dab' und Gut." "Die Gesetz gleichen Spinneweben; die großen hummeln brechen durch, die Fliegen aber bleiben hangen." "Der Ebelmann am hofe dient, indes ihm daheim der Knuppel grunt." "Auch in Paris macht man nicht aus hafergruge ein Reisgericht." "Bas der Landmann

fich tocht jum Effen, wird vom Genator aufgefreffen." schindet sich die Fuse und hat die Stiefel auf dem Anattel hangen." "Am Samftag geräht, es Sonntag auf den Tandels martt geht." "Man trägt im Polenland jedes Sahr ein ander Sewand." "Ein Magure, eine Ungarmus, ein turbifd Pferd, ein ung'rifch Schwert find gar viel werth." "Reine hochzeit obne Brautwerber, tein Leichenschmaus ohne Bettler."

Der Inhalt ber britten Abtheilung hat vorzugsweise ein mythologifches Intereffe, befonbers in den Leufelsfagen über bie Spruchwörter: "Bo ber Teufel nicht ausreicht, bort fcict er ein altes Beib bin." "Verbum nobile debet esse stabile", und in ben Bemerkungen gur Rebenbart: "Er gischt wie bie Solange wenn fie teine Biegenmild zu trinten hat." Sene machen une mit "Twarbowfti", bem polnischen "Fauft", biefe mit bem in Lithauen einft herrichenben beibnifden Schlangenbienft bekannt und geben ju intereffanten Bergleichungen mit ben Mythen anderer Bolfer Unlag. Bon ben Gpruchwortern biefer Abtheilung führen wir an:

"Der Frofd fah, wie man bas Pferd befchlagt, und et gleich feinen gus entgegenftrectt." "Der Bar brummt, wenn auf ihn ein 3weiglein fiel; wenn ihn ein Baum gerquetfct, bann fcweigt er ftill." "Es ift, nimmt fich ein junges Beib ein alter Mann, als fpannte man ein feurig Rof an morfchen Rarren an." "Gezahmter Bolf, getaufter Sub', gelothet Schwert und ein verfohnter Freund find wenig werth." "Die Rage modt' auch gifche freffen, aber fie mag fich ben Schwang nicht naffen." "Der habn ift feder auf dem eig'nen Mift, als wenn

er auf fremder Dede ift."
Die vierte Abtheilung "Apophthagmata Polonica" ift ber Bahl nach die reichhaltigfte, benn fie enhalt die Rummern von 125 bis 488. Bu Erlauterungen geben die hier aufgeführten Sprudmorter feltener Gelegenheit; befto mehr gu Bergleichungen. Bei manden berfelben hatten ans bem Chas ber beutiden Spruchworter wol noch mehr ober paffenbere angezogen merben tonnen, boch lagt bie Busammenftellung auch fo wie fie ift fcon beutlich die Beziehungen zwifchen beutschem und polnischem Leben ertennen, und liefert ben Beweis daß fich ber Beraus. geber namentlich mit ber Rorte'fchen Sammlung : "Die Spruch. worter der Deutschen", wohl befannt gemacht bat. 58.

Motizen.

Frangofifche Literatur in ber Frembe.

Eine Rovitat bes parifer Buchermarkts beißt: "Histoire de la littérature française à l'étranger depuis le commencement du XVII. siecle" von Sapous. Diefer Titel ift nicht recht verftandlich ober ericopft mindeftens ben Inhalt bes Buchs nicht. Der Berfaffer beschäftigt fich namlich nicht blos mit ben Schriftstellern, die im Auslande geboren ober an baffelbe gefeffelt, frangofifc gefdrieben haben, wie François be Gales und Bayle, fondern er ftubirt, auch bie Auslander, bie wie Damilton nach Frankreich tamen und in frangofifcher Sprache fcrieben. Es leuchtet wol ein bag bas Thema ein intereffantes ift, allein ber Stoff mar fcmer abjugrengen und mit biefer Somierigtelt icheint auch ber Berfaffer getampft gu haben: es fehlt feinem Buche an der rechten Ginheit. Dagegen empfiehlt fic bas lettere durch gewiffenhafte Untersuchungen über manche wenig befannte Partien ber frangofischen Literaturgefoidte. Die bisjest erfcienenen Bande behandeln nur bas 17. Sahrhundert.

gur Alterthumsforfder.

Der Big eines rheinischen Spagvogels, welcher einen angeblich romifchen Stein mit einer gang unverftanblichen Infdrift Alterthumsforichern gur Entgifferung brachte, worauf nur verjogen und folecht buchftabirt nichts Anderes gu lefen war als: "C. 3. Cafar af lieber Garbellen und Reunaugen als Bering und Rafe", und lange Beit im Stillen über Die vielen bamit

angeftellten Deutungsverfuche lacen fonnte, ift beannt genug. Richt immer bebarf es erft eines Spafrogels, um die Miter thumsforfcher auf eine falfche gabrte ju bringen. Bir befigen aus bem 16. Sahrhundert Erintfannen, ben Riederlanden, bem Riederrhein und Beftfalen entstammend, am Balfe mit bactigen Ropfen und barunter mit einer Infdrift verfeben, einem Arintfpruche, ber icon ofter als altgallifc, celtifc proclament wurde. Wenn man ibn anfieht und die Buchftaben gablt, mit Rube endlich folgende Reihe herauslieft:

DRHICKVNIESIGOINETVRGE . . (bis)

ftaunt man freilich und tommt auf die feltfamften Ertlarungen fruber als auf die allerdings ftart corrumpirte richtige Lesart:

Trint und es, Gott nicht verges.

Gine folde Arintfanne murbe am Enbe bes porigen Sabrhunderts in Geldern aufgefunden und von einem niederlandifden Gelehrten als altgallifch bezeichnet, Die Infchrift auf einen cel-tifchen Cultus bezogen. Diefe Ranne, beren Berfertiger es fic taum traumen lief bag er bie Opferung eines Celten bem Gott Defus darftellte, ift noch gegenwartig im Befige ber utrechter Sammlung von Alterthumern.

Bibliographie.

Agenda. 3m Manufcript fur Brr. FDr. (v. Br. D. Marbach.) Leipzig, Beinebel. Gr. 8. 1 Afir. 10 Rgr. Albrecht, F., Gebichte. Breelau, Tremenbt u. Granier. 16. I Abir.

Bähr, J. K., Der animalische Magnetismus und die experimentirende Naturwissenschaft. Dresden, Türk.

Gr. 8. 10 Ngr.

Barth, C. G., Bilber aus dem innern Leben. Gefammeltes und Reues, in Erzählungen. Beibelberg, R. Binter. 24 Rar.

Chriftliche Betrachtungen von Frau v. B-6. Bien,

Seibel. Gr. 16. 15 Rgr. Bruberger, B. S., Spatherbft-Bluthen. Dichtungen. Breslau, Gofoborsty. 16. 1 Ehlr.

Edardt, 2., Dramaturgifche Studien. I. - A. u. b. 2.: Borlefungen über Shaffpeare's Damlet. Berfuch einer pfocho-logifden Entwickelung. Marau, Sauerlander. Gr. 8. 24 Rgr.

Ende der Geheimniffe des Boles. Deutsche Driginal-Ausgabe in zwei Banden. Ifter Band. Ifte Lieferung. Leip-zig, hartung. 8. 5 Rgr. Geschichte des Rabbi Seschua ben Sobef hanootzei genannt

Befus Chriftus. Ifter Band: Kritifche Untersuchung ber Quel-

lite Lieferung. Altona, Deilbutt. 8. 15 Rgr. Kant's, I., Kritik der reinen Vernumt herausgegeben. von G. Hartenstein. Leipzig, Voss. Gr. 8, 3 Thir. 8 Ngr.

Lobn, Anna, Giovanna. Epifch : lyrifches Gebicht. Dreeben, Lutt. 16. 15 Rgr.

Milben ftein, E. v., Fur den Ehron. Dentichrift für

Burften und Bolfer. Leipzig, hunger. 8. 10 Rgr.
Shatespeare's Dramen. In beutscher Uebertragung von B. Benden. 1.: Samlet. Maing, Sanitid. 16. 18 Rgr. Beber, D, Meltere Gefdichte ber Bergogthumer Soles. wig und Solftein. Ein Saus und Familienbuch. Ifte Lie-ferung. Altona, Lange. Gr. 16. 41/2 Rgr.

Tagebliteratur.

Soufelta, R., Das turfifde Berbangnif und bie Grof. machte. Di 8. 20 Rgr. Diftorifd politifder Beitrag. Leipzig, Brodhaus.

Die Stellung ber Banfeftabte. Bemerkungen, veranlaft' burch feche Artikel ber Befer Beitung. Damburg, Derbib.

(Die Infertionsgebabren betragen fur die Beile ober beren Raum 21/4 Rar.)

Bericht

Werlagsunternehmungen für 1853

f. A. Brockhaus in Leipzig.

(Bortfehung aus ne. 30.) .

53. Bunsen (C. K. J.), Hippolytus und seine Zeit. Anfange und Aussichten des Christenthums und der Menschheit, Zwei Bande. 8. Geh.

Menschheit. Zwei Bände. 8. Geh.

Bisses seuesie Werk des berähmten Geichten und Staatsmanns, gegenwärtigen königlich preussischen Gesandten in London, Bunden, ist eine der bedeutendaten Erscheinungen auf dem Gebiete der neuern theologischen Literatur. Ausgebend von der Enddeckung eines kärslich berausum benen Weitsber, sammtiche Härensen", das der Verfasser dem Bischof Einpelyins (Anfang des 3. Jahrhunderts w. Chr.) nuschreibt, erörtert derweibe die bedeutendsten Fragan religions- und kirchengeschichtscher Philosophie, gibt mit Benutsung der hesten Quellen ein treues Bild altkirchlicher Sitte und Verfassung, sowie der fortschreitenden Entwickelung des Christentumen bis in die Gegenwart, und aucht schließen die Wichtigsten alten Liturgien, durch eine historisch-kritische Eleitung eributert, in authentischer Form ausammeen. Das Werk ist vor kurzem nuerst in englischer Sprache erschienen und wird jetzt dem deutschen Publicum in einer ebenfalls vam Verfasser selbst veraustalteten de utsichen Original-anstab und historische, sondern für das ganze gebildete Publicum interessante Jahatt und die ansiehende Behandtungsweise, welche dem Werke in England bereits die allgemeinste Aufmerksamkett zugewandt haben, hüssen deutschen und politischen Zustünde Deutschlands und den Beruf des deutschen Zustünde Deutschlands und den Beruf des deutschen Volke ausspricht, ein Votum, das, gewissen Bestrebungen der Gegenwart gegenüher, in dem weitesten Eune meinen gelesen und bestehen Zustünde Deutschlands und den Beruf des deutschen Volke ausspricht, ein Votum, das, gewissen Bestrebungen der Gegenwart gegenüher, in dem weitesten Eune gelesen und bestehen Volke ausspricht, ein Votum, das, gewissen Bestrebungen der Gegenwart gegenüher, in dem weitesten Eune gelesen und bestehen Aussche Deutschlands und den Beruf des deutschen Volke ausspricht, ein Votum, das, gewissen Bestrebungen der Gegenwart gegenüher, in dem weitesten Eune beruf der erschiesen and kostet 3 Thir. Der zweis Band folgt in kurzem nach.

- 54. Bunsen (C. E. J.), Urkunden und Porschun-gen oder kritische Beiträge zur Geschichte des zweiten christlichen Jahrhunderts. B. Geh.
- 55. Le Cancionero de Juan Alfonso de Baena. Coliection d'anciens troubadours espagnols inédits, publiée par Francisque Michel. Avec un glossaire. Deux voi. In-8. Geh.

SR bemfelben Berlage ift erfülenen: Lomanocro mantellamo, 6 Colleccion de antiquos roman-ces populares de los Españoles, publicada con una introducción y notas por G. B. Depping, Fueva edicio con las notas de Den A. Alcaia - Guisno, Stomes. 2. 1844 -- 46. h Thir. 20 Ngr.

Der beitte Rheit einzeln unter ben Kitti:

Ross de remanoes, 6 Remances sacados de ins
"Rosas" de Juan Timoneda, que pueden servir de auplemento 6
ndos ios Romanoesco, nel antiguos come modernos y especialmente al publicado por el secor Don G. B. Depping, ascogidos, ordenados, y anotados por Don F. J. Wolf. 1846. 20 Ngr.

56. Carus (R. G.), Symbolit ber menfolicen Ge-ftelt, "Ein Sanbbuch jur Menschentenntnis. Mit 150 in ben Tert eingebruckten figuren. 8. Geb. 2 The. 20 Mgr.

An Rig.. Geiftreiches und bodft intereffantes Wert bes ale Erleprier, Phofolog, Rigt und feibft bilbender Runkter rubmildft befannten Ged. Webeinatraft Dr. A. Gatus in Deceden, Die barin jum ertem male eis ein Gauge bearbeiter "Gyndoll ber menfchichen Gehet ift bie Biffenfchaft von ber Bedeutung ber anbern menfch-

tigen Bildu
den, von den g
unierd gelftigen U
muß. De find ab
'-Count; Antile:
Mundwintel, Ain
Arm, Dand, Bu
tlomen erfauterte
pietitligen Teht;
bet Shiromentie,
nologie' gu verwechten juno.

Proportionalchre der menschlichen Gestalt. Zum ersten male physiologisch begründet und durch 10 Tafein erläutert. Fol.

Bon bem Berfaffer erfdien ebenbafelbft; Spftem ber Phyfiologie 3 weite, völlig umgearbeitete und fehr vermehrte Auflage. 3wei Abaile. 8. 1887 - 49. 8 Abir. Auch in 8 heften ju I Ahle. 3u deztehen. Dentichtift jum hundertsabrigen Geburtsfeste Goethe's, Ueber ungleiche Befähigung der verschiebenen Menschritftamme für höhrte geistige Intvidetung. Mit einer Tafel. 8. 1849. 20 Mgr.

39. Aleineres Brochaus'ides Conversations Reriton far ben Dandgebrauch. (Enthaltend sammtliche Artifel ber gehnten Auflage des Conversations erriton in neuer Bear-

Das Aleinere Brodbaus'ide Conversations Lerifon erideint in 4 Banben ober 40 Geften, von benen jedes heft 5 Agr. = 4 gGr. = 18 Ar. Ab. foften wirb.

Auf die außere Ausftattung wird bie größte Gorgfalt gewendet. Der

Sab, mit ganz neuen Leftern, ift zweispaltig, das Ausschlagen eines Artitels sehr erleichternd, den Kaum aus zweämäsigste schonend. Das Pappler, mit dem zu der zehnten Auslage des Conwertations - Exptiens verwendeten übereinstimmend, zeichnet sich durch Weispe und Jestiget aus. Es in die Abschi der Verlagshandlung, die Hendigen, und es werden dahre in der Regel monatlich zwei Habren zu beendigen, und es werden dahre in der Kegel monatlich zwei herte erschenen. Ausbrücklich garantiert dieselbe aber, das der Umfang des Wertschlich garantiert dieselbe aber, das der Umfang des Wertschlich mehr erscheinenderschenen werden ausgeschaftlich mehr erscheinenden Seiner werden ausgeschaftlich mehr einer solliden Kundhandlung in Verdimdung zu sotzen, die Innen angewessene Verthelle zugestehen wird. Bei Bestellungen elmselner Exemplare können die Buchhandlungen keinen Rabatt bewilligen.
Die bereits erschienen hefte dieses Werts und eine ausschiede Anstindigung sind in allen Buchhandlungen zu ethalten.

1961. Ar. 15.

(Die gortfegung folgt.)

. 3m Berlage von &. St. Brodhaus in Leipzig ift erfcienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Geschichte der schönen Literatut Spanien von Georg Tidnor. Deutsch mit Bufaben herausgegeben von R. S. Julius. 3mei Bande. 8. Geh. 9 Thir.

Midnor's Bert ift bie erfte mahre Gefchichte ber · fpanifchen fconen Literatur und die vorliegende deut. foe Bearbeitung beffelben hat durch gablreiche vom berausgeber und Dr. Bolf in Bien herruhrende Rachtrage und Bufage noch mannichfache Borguge vor bem amerikanischen Driginal sowie vor ber spanischen Ueberfehung bes Tiefnor'schen Berte voraus.

3m Berlage von hermann Coftenoble in Leipzig erfchien und ift in allen Buchhandlungen gu baben:

Supplement zu Macaulan's Geschichte von England

in allen deutschen Ausgaben:

Memoiren des Arafen Arammont.

Der englische Hof unter Karl dem 3weiten geschilbert von

Anthony Graf Hamilton. Arbft gefdichtlichen Erlanterungen nach englischen Gnellen. Detav-Ausgabe. Glegant brofch. 1 Thir. 10 Ngr. Sedez-Ausgabe. Glegant brofch. I Thir.

Bum erften male erhalt bier bas beutsche Publicum Diefe berühmte Schrift Damilton's. Macaulay's Gefchichts. wert, mit dem biefe Memoiren im engften, burch ben Inhalt bedingten Busammenhange fteben, citirt biefelben haufig als eine ber beften Quellen jum Berftanbnif jener Beit ("bes tollen Carnevals ber Reftauration", wie ber Diftoriter biefe Periobe

Mittele grundlicher Benugung der urfprunglichen Gefchichtequellen ift bie vorliegenbe Ausgabe fo eingerichtet, bag beibe Berte fich wechfelfeitig ergangen und bas eine bem anbern gum Schluffel bient. Auch unabhangig von biefem Berhaltnif bildet bas Bert ein felbftanbiges Ganges. Die deutsche Bearbeitung und geschichtliche Behandlung fließt aus der Feder eines gebiegenen Renners englischer Buftande und Literatur, eines ehemaligen konigl. preug. Gefandtichafts. beamten zu London.

Die Gegenwart.

Eine encyklopäbische Darftellung der neuesten Zeit= geschichte für alle Stänbe.

Soeben erfchien von diefem Berte bas 97. Beft (Bogen 1 - 4 des neunten Bandes), enthaltend:

Die Landwirthfcaft in ihrer wiffenfcaftlicen Spoche. — Die Säupter ber ungarifchen Revo.

Das Wert erscheint in heften ju 5 Rgr., beren 12 einen Band bilben; jeden Monat werden 2-3 Sefte ausgegeben. Jeder Band foftet geheftet 2 Thir., gebunben 2 Thir. 10 Mgr.

Reipzig, im Buli 1853.

f. A. Brockhaus.

🕶 Zur orientalischen Frage.



türkische Verhängniß und die Großmächte.

Siftorifd - politifder Beitrag

Rranz Schuselka. 8. Geh. 20 Mgr.

Eine Schrift aus ber geber bes befannten oftreicifden politifchen Schriftftellers Schufelta über bie prientalifche Frage, unbedingt die wichtigfte Frage des Augenblick. hiftorifcher Begrundung einen Beitrag ju liefern jur Beur-theilung der jest oder in nicht ferner Butunft unvermeidlich bevorftebenden orientalischen Rataftrophe, jur Erwägung ber babei voraussichtlichen Eventualitaten, gur Prufung aller ba-bin zielenben Rechte, Anspruche und Anmagungen, Dies ift Die Aufgabe diefer Schrift; fie will nicht dem Augenblide bienen, fonbern, geftartt burch Blide in bie Bergangenheit, Die Butunft erkennen." Es ift somit keine bie legten, icon burch bie Bei-tungen bekannten Ereigniffe ergablenbe Brofchure, sonbern eine rubige und grundliche Beleuchtung ber einschlagenden Berbaltniffe, die deshalb von Allen gelefen gu merden verdient, Die fich über die voraussichtlich noch langere Beit die politifche Belt in Spannung haltenbe Beitfrage unterrichten wollen.

Blätter

für

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 32.

6. August 1853.

Jur Nachricht.

Diese Beitschrift erscheint wöchentlich ein mal in brei Bogen und ber Preis beträgt jährlich 12 Thir., halbjährlich 6 Thir., vierteljährlich 8 Thir. Alle Buchhandlungen in und außer Deutschland nehmen Bestellungen baranf au; ebenfo alle Postämter, die fich an die Konigl. fachfiche Zeitungsexpedition in Beipzig wenden.

Inhalt,

Symbolik ber menschlichen Sestalt. Ein Sanbbuch zur Menschenkenntniß. Bon Karl Sustav Carus. Bon Morig Carriere. — Bur ältern deutschen Literatur. — Dante's Göttliche Komodie in ihrer Anordnung nach Raum und Zeit mit einer übersichtlichen Darftellung des Inhalts von I. A. Bahr. Bon Caul Witte. — Lagebuch aus Languedoc und Provence von Morig Hartmann. Bwei Bande. — Leben und Aharen des Abmirals de Ruiter. Erzählt von D. Klopp. — Bekenntnisse eines italienischen Flücktlings. — Siterarische Motigen, Wibliographie.

Symbolit der menschlichen Gestalt. Ein Handbuch zur Menschenkenntniß. Bon Karl Gustav Carus. Mit 150 in den Tert eingedruckten Figuren. Leipzig, Brochhaus. 1853. Gr. 8. 2 Ther. 20 Ngr. *)

Die rechte Raturbetrachtung wird bie Frage nach ber Ree, nach bem Sinn und ber Bebeutung ber einzelnen Geffalten und Lebenberscheinungen nicht daburch erlebigen wollen daß fie diefelbe unbeachtet gur Geite fchiebt; fie wird im Stoffe, in feiner Bewegung, feiner phyfitalifchen und demifchen Befchaffenheit die außere und nothtvendige Bedingung für die Möglichkeit des Organismus erfaffen , aber bie Berbinbung ber eingelnen blindwirkenden Atome und Rrafte zu einem harmonifchen, fich felbft in allem raumlichen Unterfchieb, in allem geitlichen Bechfel einheitlich erfaffenden Gangen nicht für ein Ungefahr, fondern für eine felbft wieder gefesmafige Combinationsweise, für eine That zwecksender Bernumft erklaren. Daß wir feben, weil zufällig unfer Auge ben Brechungegefegen ber Aetherwellen gemäß gebaut, sufallig ber Rerv fur bie Erzeugung ber Lichtempfindung im Bufammentreffen mit jenen geeignet fei, baß wir uns bewegen, weil wir Dusteln haben, dies mochte gefagt werben tonnen, wenn foldes gludliche gelegentliche Bufammentreffen ein mal und nicht wieder fatthaste; wo aber fich etwas immer ereignet, ba wird ber Bufall ausgeschloffen und tritt ein Gefes, ein bie

Erfcheinung leitenber und beberrichenber Grund hervor. Das ift allerdings eine unfruchtbare Betrachtung, wenn man fruber fagte: Bir athmen, bamit bas Blut in ben Lungen abgefühlt werbe; benn ba war die Birfung ber Luft auf bas Blut, die Barmeerzeugung bei ber Berbrennung ber Coble burch bie Berührung mit bem Sauerftoff gar nicht untersucht, fondern der Ratur willfürlich ein Zwed untergeschoben; aber wenn wir aus ber gunction bes Auges, ber Lungen ihren Bau ju begreifen fuchen, wenn erft um biefer gunttion willen ber Bau ber Organe wie Aether und Luft fur uns eine Bebeutung haben, fo wird biefe Betrachtung eine forberliche, eine gu mahrer Ertenntnif leitenbe fein, und Riemand der fich mit der Erforfchung von Organismen be-Schäftigt, wird fich ihr entziehen tonnen. Gin Anderes ift es jedoch, aus ber Große und Gestaltungsweise ber einzelnen Glieber eines Organismus auf die ihm gugrundeliegende Idee ober auf die befondern Anlagen und Eigenschaften ber Seele ju fchliefen, bie ihn bilbet und burchbringt. Dier wird bie ftrenge Biffenfchaft, bie auf bem Experimente, Die auf Beweis und Gegenbeweis fußt, der Ahnung, der Divination, bem Blid des Genius ftets Bieles überlaffen muffen, ober vielmehr es wird nicht möglich fein diefe Symbolit ber Geftalt gum Rang einer eigentlichen Biffenschaft zu erheben. Bol aber wird ein Mann wie Carus, geftust auf ein erfolg. reiches Studium ber Anatomie und Physiologie, begabt mit bem Muge bes Runftlere fur bas Charafteriftifche ber einzelnen Formen und für ihre bilbnerifche Bermenbung jum Ausbrud eines Gebantens, uns eine Reihe

^{*)} Bergl. hieraben Rr. 16 und 26 b. 281. 1853. 20.

bodft geiftvoller und finnreicher Bemertungen über ben Rusammenhang von Beiftebeigenthumlichteiten und Raturformen machen, und et wird baju fortgeben, auch Grunde für feine Ausspruche aus bem 3med und zwedmaffigen Bau ber einzelnen Glieber, infonderheit nach bene Entheben und ber Entwicksungegeschichte berieben famet im Denfiben ale im gangen auffeigenben Gutengange bes Thierreichs aufzufinden und baburch eine Beftatigung fur ben Ginbruck ju gewihnen, welchen irgend eine Gestalt auf bas auffaffenbe Gemuth macht. Denn bas läßt fich einmal nicht leugnen, wir treiben Alle Symbolit ber menfelichen Goftalt, wir haben fortmabrent pon Menfchen bie uns begegnen balb einen gunftigen, bath einen ungunftigen Sindrud, wir fchliegen von ber außern Erscheinung auf das Innere, und es befremdet uns nicht, menn wir Shatfpeare's Cafar fagen boren :

Last wohlbeleibte Manner um mich fein, Wit glatten Ropfen und die Rachts gut fchlasen; Der Cassus dort hat einen suhlen Bitch, Der benit zu viel, die Leute find gefährlich.

3m vorigen Jahrhundert machten Lavater und Gal viel Auffeben. Bener wird von Goethe gerabezu ein Seber genannt, er befag ben Inflinct bes Genius aus bem Geficht des Menichen auf feine Gemutheart gu foliegen, aber indem er mun Regeln hierfur auffeellen, indem er die Bedeutung der einzelnen Theile für Charattereigenthumlichkeiten festfeben wollte, verfuhr er gang willkarlich, sone Rominis ber Physiologie und vergletdenben Angtomie, und feine bald in myftifchem Dunkel, balb mit prophetischer Galbung ppraetragenen Lehren foberten Lichtenberg's Spott heraus, burch Solgschnitte von Saufchwänzigen und beren Deutung bas hohte und Uebertriebene ber Physiognomit lacherlich zu machen. Gall hat Berbienfte für bie Forberung ber Anatomie und Physiologie bes Gebiens gehabt, er hatte fchon als Anabe bie Schabel feiner Ditfculer betrachtet, bann den mannichfaltigen Ropfbau ber Thiere ftubirt und auf ben Infammenhang beffelben mit beven Raturell geachtet; aber er verirrte fich bald babin, nach ben einzelnen Binbungen und Erhöhungen ber Schabelknochen eine Reihe von Seelenvermogen und Trieben anzunehmen, die unter ihnen Gis haben follten, und aus bem Schirn ein gachwerd mit verschiebenen Abtheilungen für besondere Geiftestrafte ju machen, womit bann weber bie Pfochologie noch bie Maturtunde fich einverftanden zeigen konnte; und wenn feine Rachfolger aus ber Combination ber einzelnen Schabelmulfte bem Denfchen fein Leben beuten, fo ift bies um gar Richts beffer ale wenn man in früherer Beit nach bem Stand ber Geftirne einem Reugeborenen bas Beroftep ftellen und fein Schickfal beftimmen wollte. Bie bie Aftrologie que Anatomie, so verhält fich biefe Araniostopie zu einer wiffenschaftlichen Anthropologie.

Allein ber Misbrauch foll ben rechten Gebrauch nicht hemmen ober aufheben. Verfuche an lebenben Thieren, benum man bas große ober bas kleine Gehien woggenommen, lebeten baß jenes bas. Organ ber Borflellungen, bloses

ber willfürlichen Bewegungen fei; Carus fuchte baneben in ben Bierhugeln ben Sig ber Gefühle, lentte fein Augenmert auf die größere, geringere ober harmonifche Durchbildung bes Borber ., Mittel - und hintertopfe bei vielen Mannern und Frauen und ftrebte banach eine mit ber Ratus und Swienkunde nichteim Biterfrud gebende Schabeliehre aufzuftellen. 35 freber Biten batte man bem Denfchen aus ben Linien feiner Sand geweiffagt; ber Frangofe b'Arpentigny fafte in neuerer Beit viele Banbe ins Auge um mehre Grundformen berfelben festzustellen und beren Eigenthumlichteit zu begefcheen. Burmeifter fchrieb eine geiftvolle Rabantting uber ben menschlichen guf um ben menschlichen Charatter baran nachzuweifen. Im vorliegenben Bert bat fich Carus die Aufgabe geftellt einmal den gangen menfchlichen Drganismus zu betrachten, ob es gelingen moge bie Formensprache ber Ratur ju verfteben und ben Simme ihrer Binten und Gorifeguge ju entziffern. Er fucht anatomifd und phyfiologifch die Bedeutung ber einzelnen Gifebmagen für ben Menfchen ffar zu machen; inbem er fortmabrent beffen Entwickelungegefcichte und bie mannichfaltigen Formen des Thierreichs herangieht, er bringt bies bann in Busammenbang mit bem Ginbrud welchen die größere oder fleinere, übermäßige ober verfummerte Badung eines jeden Gliebe auf uns macht, und fucht benfelben burch jenes zu erflaren und ben Grund nachzuweisen, indem er gern an Das anknupft mas ber Reapolitaner Borta, mas Lavater, mas berber ahnungsvoll ausgesprochen, mas fich aus ben Berten ber Dichter, mas fich aus ben Berten ber Dlaftifer ober Maler jur Bestätigung ober Deutung bietet. Sierbei bleibt immer viel Subjectives, und die Symbolit ber menschlichen Gestalt wird darum noch zu feinem Zweige ber Raturmiffenschaft, fondern eber jum Baufteine einer Aefthetit ober auch ju einer anzichenben Anleitung fich bie Einbrude verschiedener Derfonlichkeiten flar ju machen. Carus ift Naturforfcher, Pfpcholog und Runftler, Diefe Berbinbung fonft gefchiebener Krafte und Birfungetheife zeichnet feine Leistungen aus, hat aber ihm felbst und diefen von ftrengen Richtem ben Barmurf Des Dilettantismus manchmal zugezegen. Aber nur in Ginseitigkriten verranute Fachleute brechen ben Stab über feine Arbeiten und verschmähen zu ihnem Schaben ben Gewinn ben fie gieben tonnten, menn fie ihre Beife burd die feinige einsichtsvoll sich erganzten.

Ueber den Begriff den er mit dem Ausbeuck Symbolit verbindet gibt uns Carus in der Einleitung Aufschluf. Wir streben, sagt er, dahin, die Welt als das Symbol des höchsten ewigen Myskriums der Gottheit, den Menschen als das Symbol der. göttlichen Idea der Geele anzuschauen; also soll nach seiner Ansiche das Geistige im Sinnlichen sich abbilden und wir fallen ausschen Formen von diesem die Wesenhoit von jenem verstehen sernen. Wir machen nicht mehr gleich den altem Affirern den geflügelten Löwen und geflügelten Stierzau Sinnbildern für das schöpferische Princip des Geistes und das empfangende der Ratur, sondern

wie arbenten in imm Berhaltnif won Gunne und Plante ein junnithalbares Spundel ber munderkiren Spackelwirkung eben jener höchten mannlich befruchtenben und hegeistigenden, fewie der werblich empfangenden und gestaltenden Raturträfte, die Psanze mit ibrer geheinnisvollen Entwickelung ist das Symbol der underbuft fich darlebenden Secte, der Menfch das Gben-icht der Beit.

Raber in Bezug auf das voellegende Wert heife es wann:

Der Mensch in seinem Bunderbau ist die erfte That ber Geele oder vielmehr der Ihee, und zwar eine solche durch welche die Idee zur Seele und zum Geiste fich enkfaltet; wir betrachten daher diesen Bau mit Recht als das höchste Beichen, als das rigenste Symbol dieser Idee, und wie Gethen, als das eigenste Symbol dieser Idee, und wie Gethe als Aleichist des Lichts kept: "Borgebens demuden wir uns den Charafter eines Menschen zu schiedens, man stelle dagagen feine handlungen, seine Ahaten zusammen, und ein Bild des Charafters wird und entgegentreten", so studien wir das Ergednis der dilbenden Abaten der Idee, die Organistion, und zwar hier insbesondere die gesammte dußere Ersten zu zwar des Menschlichen wird des Wild seines innern sertischen Tont must uns deutlichen und verständlich darans entgegentreten.

Carns gibt eine fchemutifche Ueberficht über Conftitmeionen, Armperamente, Geiftesftufen, Anlagen und Eriebe, wo gerade die Seelenthangteit nicht berudfichtigt wird die er felbft bod auch bei biefem feinem Berte wielfach walten lagt, Die Phantafie. Bei vielen Bonnte man fragen warum er gerade biefe und feine anbere aufflicht; indeg ift bie Ginfeitung und ber allgemeine Theil nur die Borhalle und einzig bie Auffindung bes Mobals für die menfchiche Geftalt und ihre Proportiomen von Bebentung. Geit ben Tagen ber griechischen Bildbauer hat man fich um eine Lehre über bie Großenverhaltniffe bes menfchlichen Rorpers und feiner Glieder bemuht; fcon in feiner " Physis" bat ber Berfaffer es ausgesprochen wie hier tein für Alle gultiger Bafftab gemacht, fonbern für jeben Menfchen bas Urmag feiner Gliederung in ihm felbst gesucht werden muffe. Da mein die Birbelfaule ber Mittelpunft und Trager bes Organismus ift und bei bem Erwachfenen bie breifache Beofe wie beim Rengeborenen erreicht, fo entbedt Carus bag 1/3 berfelben als Dafftab für die wichtigften Gebilbe bes menschlichen Korpers genommen bie Grafe berfelben meift in einfachen gangen Bablen angeben laffe. So beträgt jum Beispiel bie Bohe bes Ropfe obne Uraterfiefer, ber Durchmeffer bes Ropfs, ber Bogen ber Unterfieferafte einen Mobulus (1/a ber Lange ber Birbelfaule); ebenfo bie Lange bes Bruftbeins, Die Linie vom Bruftbeinende bis jum Rabel, von ba jum Schambogen, die Lange ber Band, die Lange des frei vorftehenden Fufrudens; bie Lange bes Arms ift gleich ber gangen. Bisbelfaule ober 3 m. Diefe Berhaltniffe ergeben eine reine geschlechtelofe Mitte ber menschlichen Ge-Ralt, einen Topus, um welchen herum bie einzelnen Rorper fpielen, indem fie bald hier, balb ba bas Rormalenag überfchreiten ober nicht erreichen und gerabe banach einen Rudfchluß auf die Grundrichtung ber ben Leib bilbenben Lebensthatigfeit geftatten. Carus weift Dabet auf die fcone Symmetrie und edle Durchbilbung

hin, wolche in ber Doppelloftnennutg ber nienfalithen Bebelfflule und ihrer Begletzung zunr aufrecht gewagerich Dumpt bereicht, mabrent fire einfache Reummung bei ben Bogein, ihre hontzontale gevenlitrige Erftendang bei ben Fifden fcon binidnglich bie miebere Enpotedetungs. Aufe bekundet. Er fpeicht alebann von Raunterfillung und Gewicht bes normalen menschtitten Riepers und bestimmt jene auf 2-21/4 theinische Rubitfaß, diese auf 60 Milogrammes. Be junger und unenemidelter ber Rotper, befte mehr walten bie fluffigen Glemente vor, mit dem Alter macht bie fefte Raffe, bie Boefnocherung. Wenn nun im Dunde bee Bolle ein Dann von ges-Fan ober geringem Gewicht ebenfo forumobelich geworben, ale bas gu Leichte, von ber Frau gefagt, einen Mangel an innerm Salt bes Seelvalebuns andentet, fo meint Carne bag innerhalb gewiffer Grengen ble Corige. rung ber Maffe und Schwere ben traffig ausgeprägten Sbarafter und bie Starte der Beiffebenerale bezonge. Aber wie find biese Grenzen zu bestimmen ? hier bleibt bem subsectiven Ermeffen viel überkaffen. Und gibt es nicht auch Ansnahmen? Carus fpricht gar bald felbft von gelftigen thutigen Raturen, bie bem Drganismus nicht gestatten im Fettablagern ein mußiges Capital aufzuhäufen und mager bleiben, Corus felbft flust über bie maffenhafte Körperlichkeit Rart's bes Großen, Michel Singelo's, Sandel's und meint fle burch einen befonders machtigen Ropfbau wieder aufwiegen ju muffen. Werben in der Runft in ber von ihm angegebenen Beife eldich fembolifiren, aber im Leben wird ein ficherer Schluf um fo fcmerer fein, je mannichfaltiger bie eigenthümlichen Lagen, Bebingungen, Schieffale bes Lebens find, bie alle ihren Ginfluß auf bie Geffaltung bes Leibes geltent. machen. Goethe war groß und ftart und boch ber Lypiter, beffen Geift mit ber feinften Empfindfamteit für alle Stimmungen und Regungen ber Menfthen und Dinge begabt mar; Rapoleon, der Dann bet Sertfchergewalt, war ohne bebeutenbe Rorpermaffe namentlich in ber Beit feiner aufftrebenben Große; Buther, ber fürmifche Choleriter, gewann boch einen bebeutenben Leibedumfang und hatte eine fbige, bunne Stimme. Beft fieht bas Bormiegen bet Ropfmaffe bei ben Kautafiern por den Ameritanern, ben Mongolen, ben Regern; Cuvier, Goethe, Tallegrand, humbolbe, Thorwalbfen zeich. nen fich burch große Schabel ans. Aber gar haufig find feine und geschickte Beifter, gerade die eigentlichen Runftlernaturen wie Rafael, wie Raulbach, gar nicht unt einem befonders umfangreichen Saupte begabt, und bie griechlichen Runftler der beften Beit bilbeten ben Ropf im Berhaltnif ju bem Rumpfe fleiner ale wit ihn gu feben gewohnt find.

Doch es ist eigentlich immer misbrauchlich in der Wiffenschaft einen allgemeinen Theil vor die besondere Durchführung hinzustellen, jener wird bann nur vage Allgemeinheiten enthalten oder er wird im Besondern einbegriffen sein, denn das Allgemeine existit niemals für sich, und wer das Besondere richtig erfast, erhalt bas Allgemeine mit. Und so wollen wir uns sofort zu

ben einzelnen Aussuhrungen von Cams wenden, die bes Belehrenden und Interessanten viel barbieten, und zwar nicht mit der zwingenden Gewalt einer obsectiven Wissenschaftlichkeit ausgestattet sind, aber eine so anziehende als genußreiche Lecture gewähren und Aunst und Natur zu gegenseitiger Beleuchtung und Erklärung miteinander in Berbindung seben.

Bir beginnen mit dem Schabel. hier ift ber Anoden mehr als fonft gum außern Symbol bes von ihm eingeschloffenen Organs geworden; zugleich legt fich bie Form feiner Bolbung unter bunner Dede bem betrach. tenben Auge, ber betaftenben Sand bloe und gibt noch nach Sahrhunderten Beugnif von dem Leben bas fich unter ihm regte. Bunachft muß nun beachtet werben bağ bas Gebirn fein vom Rudenmarte wefentlich verfchiedener Rorpertheil, fondern nur eine gleichfam gur Blute getommene bobere Stelle beffelben ift, und bag Gehirn und Rudenmart mahrend ihrer erften allmäligen Gestaltung im Menfchen eine Reihe von Formen burch. laufen, bochft abnlich benen welche in ben verschiebenen Thierclaffen als bleibend erscheinen. Go besteht unfer Gehirn anfangs gleich bem bes gifches aus brei aufeinander folgenden Sanglienpagren, umgeben von garten Anorpelblattern, in benen man unschwer bie brei Birbelbogen des hinterhaupts, ber Scheitel- und Stirnbeine ertennt. Carus ergreift bier das Urphanomen für bie fymbolifche Deutung der fpatern Geftalt, fügt indes felbft bie Bemertung bingu, die fich bem tunbigen Lefer fofort als Einwendung aufbrangen murbe, bag bas vorbere Ganglienpaar febr balb an Bachethum bie beiben andern weit übertrifft und endlich im Schabel bas Borberhaupt gang, bas Mittel- und Sinterhaupt großentheils ausfüllt, fodaß bie Bierhugel und bas fleine Gehirn von ben beiben Bemifpharen überlagert merben. Dennoch foll bie urfprungliche Begiebung und Signatur fener Gebilbe biefelbe bleiben. Allein es wird boch gang unmöglich fein, beim lebenden Menfchen ju bestimmen ob bie größere ober geringere Entwidelung bes Mittel - und Dinterfopfe von den Bierhugeln und dem fleinen Gebirn ober ob fie vom großen bedingt wird, und wenn wir auch mit Carus in biefem das Organ ber Intelligeng, in jenem bas bes Gefühls und ber ausführenden Billensthatigfeit annehmen, fo wird fich aus bem ermahnten Grunde boch aus ber Schabelform tein ficherer Rudichluß machen laffen, ba nur im Borberhaupt bas große Gehirn allein, in bem übrigen Schadel aber mit ben beiben andern Theilen gemeinfam gegenwartig ift und ebenfo gut wie fie die größere ober geringere Ausbehnung, bie ftartere ober ichmachere Bolbung ber umichließenden Birbelfnochen veranlagt haben fann.

Biele Erfahrungen an Menschen und Thieren machen es allerdings sehr wahrscheinlich daß die beiben Hemisphären der Herd sind wo alle Sinneseindrucke zu-sammenströmen und die Seele erkennend, vergleichend, urtheisend waltet. Schwieriger wird die Bestimmung für die Vierhügel. Der Verfasser bemerkt das Borwiegen dieser Abtheisung bei den niedern Thieren wie beim

menfolichen Embrye, fowie baf bier ber Geinets ber vortritt und bag ihre Daffe beim Betbe verhattniffinal größer ift als beim Manne; ihm ift bemnach ihre Degiehung auf die Region ber dunkeln Gefühle ber Seele unverfennbar. 3ch möchte aus ben erwähnten Grunben hier eher bas Organ bes bilbenben Lebens in materiellet wie in geifliger Binficht fuchen, bier ben berb bet ben Stoff jum eigenen Leibe gestaltenben Thatigfeit wie ben ber Phantafie erbliden. Das Gefühl ift ja übethaupt teine Thatigfeiterichtung ber Seele, fonbern ihre Seibfeinnigfeit, bas Innewerben bes eigenen Buftanbs, in welden fie burch die Borftellungen verfest wird mit benen fie fich beschäftigt, mogen fich biefelben auf Ertennen, Sandeln ober kunftlerifches Geftalten begieben. fleine Gehirn ift burch Bivifectionen als bas Organ ber Bewegungen und Triebe, der praktiften Ausführung bargethan. Die Ausbreitung ber Demifpharen über bie Bierhugel und bas fleine Gehirn und die bas Game burchziehenden Leitungefafern ftellen inbef die Totalitat bes Behirns als ein einiges in regfter Bechfelwirfung aller feiner Theile bar, gerabe wie ber Bille fith burch bas Gelbfibewußtsein vom bloffen Trieb unterscheibet und jeder Willensentschluß ein Gebante, feber Gebante ein Resultat des Willens ist. So eifert auch Carus gegen die Abfurdität der fogenannten Phrenologie und fpricht von einem moralifden Etel, ber ihn erfulle, wenn er bei Betrachtung ber in ihren Binbungen fcon gefalteten Dberflache bes Gehirns, beren jeber Theil biefelbe innere Structur hat, jeber Theil im innigften Berein gunt anbern fieht, jeder Theil aus einer und berfelben Sauptmaffe fich hervorbildete, fich vorergablen laffen folle: in biefer Stelle ftede bas Gewiffen, in jener bie Theofophie, in einer anbern ber Morbfinn. Geine Rranioftopie will vielmehr bag man fich eine Renntnig verfchaffe von ber raumlichen Ausbehnung bes Schabels überhaupt wie feiner brei einzelnen Birbel im Befonbern, um gu feben wie weit bas Drgan des Seelenlebens überhaupt und nach feinen hauptfächlichften Abtheilungen als ben Bertretern feiner Thatigkeitsweise entwickelt fei. Der große Schabel gibt ein gunftiges Prognoftiton für bas geiftige Die Entwickelung der Borberhauptswirbel Bermögen. in die Breite beutet auf Bielumfaffen und auf eine analytische Beifteerichtung, die in die Bobe auf Concentration und Sefthalten eines beftimmten 3beengangs. Beim Mittelhaupt fagt Carus nun felbst daß feine bebeutende Entwickelung bei Menschen gefunden werbe bie jur Runft ober Religion fich wenden, er weift feine Größe bei Schiller, Felix Mendelssohn, Thorwaldsen nach und fpricht bavon wie fein Borwiegen zulest die Schmarmerei bedingen tonne. Alles Dies fcheint mir auf bas bilbenbe Leben und auf die Phantaffe zu beuten und meine obige Sppothese ju bestätigen. Die größere Region bes hinterhaupts beutet auf materielle Zuchtigfeit und Thatfraft, auf bas technische Bermogen ber Ausführung. Carus redet dann von ber ichonen Mobellirung bes Schabels in feinen bedeutungevollen feinverbunbenen Schwellungen und Sentungen, beren Mangel beme

garten Rinberfchibel eigen ift, aber bei bem Erwachftnen auf Leetheit und flubifches Befen fchließen läft. ftellt bann eine Reihe von Stirnen gufammen um ihre Sprace ju entziffern, bie Eigenthumlichkeiten bes Goethe'fchen, Schiller'fchen, Rant'fchen, Boltaire'fchen Beiftes in ihnen wiederzusinden, wobel wir aber den Leser wie bei fo vielem Folgenden auf bas Buch felbft verweisen muffen, ba die Beranfchaulichung durch die Beichnungen hier ebenfe nothwendig als die geiftvolle Darftellung des Berfaffere mefentlich ift. Er verfahrt mit weit mehr Rlarheit als die poetifirenden Berber und Lavater, beren geniale Blide er boufig naber begrunbet. Rur gilt bier überall bas "Buweilen" und "Oftmals", bas ber Berfaffer bei einer gleich anzuführenden Stelle über die Baare gefest, fonft aber manchmal ausgelaffen hat. Er fpricht von dem Eindruck welchen die Art wie bas Saar getragen wird bem Antlig und badurch bem gangen Denfoen verleiht, wie bie Ratur im garten Rindesalter, mo noch Richts zu verhüllen ift, und im Greifenalter, wo Richts mehr verhullt werben foll, ben fahlen Scheitel zeigt, mahrend im mittlern Leben ber in taufenbfaltige Conflicte verwickeite Menfc bas Geheimnif feines Ropfbaus nicht gern autagetragt. Man pust burftige Schabel um fie bebeutend erscheinen zu laffen; einfach glattes Daar verträgt nur eine bobere eblere Ropfform gut, für Rafael's Madonna ift teine andere bentbar. Carus fagt:

Alles was die geiftige Productivität im Manne im hoben Grade in Anipruch nimmt und ebenso Alles was seine leibliche Productivität erschöpft, wird die Dichtigkeit des Paares vermindern.

Aber darum ift die Glate boch noch tein untrüglich Bengnif des tiefen Denters oder bes ausschweifenden Luftlings, und mit einem hinblic auf Goethe läft Schiller feinen Wallenstein von sich selbst fagen:

Das über feinem braunen Scheitelhaar Die fchnellen Sahre machtlos hingegangen.

Im Gefühl ber nothwendigen limitirten Rebeweife fahrt Carns fort:

Beift es daher zuweilen mit Recht: Frauen haben langes haar und kurze Sedanken; so kann man bagegen oftmals auch bei unferm Geschiecht den Gegensatzwischen Fulle der Gedanken bei haarlos gewordenem Scheitel und Gedankenarmuth bei bidkem, dichtem haar nachweisen. Wenn hamlet von einem schlechten Schauspieler sagt, er ärgere sich, wenn solch handseker haarbuschigter Geselle eine Leidenschaft in Fegen reiße, so ist dies Beiwort jedenfalls ein guter Gegensatzu dem selbst haarlosen Scheitel des großen Dichters.

Gern wurde ich der lebendigen, sinnigen, ebenso den Rumfler wie den Anatomen bekundenden Darstellung der Theile des Angesichts, der Augen, der Rase, des Mundes, sowol an sich als in ihrer Busammenfügung und Berbindung folgen; aber auch hier sind seine trefflichen Zeichnungen fur das Berständnis der Schilberung ersoderlich um sogleich den augenscheinlichen Beweis ihrer Richtigkeit zu geben. Rur eine Bemerkung in Bezug auf das Auge moge noch hier ftehen. Carus sagt das das eigenelsch sinnliche und seelische Gebilde des Auges, die Rerven- oder Neshaut, gerade so weit reicht als die

undurchfichtige Paut bet Augapfels, dag bei ben Thieren ber Augenstern, bei bem Menschen bie Rethaut überwiegt, die beim Rinde noch verhaltnifmäßig fleiner ift als beim Erwachsenen. Run warb von ben Griechen gerabe ber große Augenstern vorzugsweise gebilbet, ihre Rönigin der Gotter als ochsendugig (Bownig) von den Dichtern befungen, mahrend die drifflichen Maler bes 14. und 15. Sahrhunderts ihren Engel - und Beiligengestalten gang ungewöhnlich fleine Augensterne gaben und fo ben fenfibeln, geiftigen Ausbrud erhöhten. Ein Auge mit großem Stern und weniger Beif bezeichnet finnliche Fulle, Rraft, aber neigt gegen bas Thierifche, übermäßige Rleinheit des Augensterns ift Schwache und Berfummerung; ein Auge mit fleinerm Stern und viel Beif beutet auf Bartheit, hohere Gensibilitat und Geiftigfeit. Inbef ift bas Bedeutenbfte im Auge ber Blid. Schon Berber fagt :

Seber große Mann hat einen Blick ben Riemand als er mit seinen Augen machen kann. Dies Beichen, das die Ratur in sein Angesicht legte, verdunkelt alle übrigen Borzüge und macht einen Sokrates zu einem schönen Mann im besondern Berstande.

Carus fest hinzu:

Analysirt man Das was man den Blick nennt, so findet sich freilich, es sei das Gesammtrefultat aller Bitdung beider Augen, insbesondere aber ihrer Beschattung, ihrer Richtung und ihres Glanzes. Rur durch die ganz reine, weit mehr als gläsene Durchschigkeit der vordern Augengebilde und durch den richtigen Grad ihrer Anseudiung wird das geheimnisvolle hindurchwirken der Innervationsstrahlung, aus dem tiefen Grunde des Auges hervordringend und von seiner Rervenhaut unmittelbar ausgehend, möglich; welche dann die eigene magnetische Birkung des Augenstrahls bedingt und eines so mächtigen Eindrucks auf andere Individuen fähig ist, das man jedenfalls mit größerm Recht als es da heißt: "Le style c'est l'homme", sagen dürste: "Der Blick ist der Rensch."

Bie bedeutungevoll ber Bals für die Charakteriftik ift, leuchtet fofort ein, wenn wir erwägen bag er zeigt wie der Menfch fein haupt und Leben tragt. Er enthalt ben obern Theil bes Rudenmarts und bamit bie Communication fammtlicher Nerven bes Stamms mit bem Behirn, er enthalt die Luft- und Speiferohre; feine Ruckfeite erfcheint mehr fur bas geiftige, feine Borberfeite fur bas leibliche Leben bebeutungevoll. Die Ginfügung der Rehlgegend in die Bruft, des Radens in bie Schultern ift dabei in Linien und Flachen fur Unmuth und Solbfeligfeit namentlich bei ben Frauen beftimmenb. Im Sals bes Farnefe'fchen Bercules pragt bie ftarte Musculatur best ftiermäßigen Radens mit ibrer ftraffen Streckung bas Thatfraftige ber Athletennatur trefflich aus; fein, schlant, gerundet mit leicht hervortretendem Rehltopf ift der Sals Rafael's auf bem felbftgemalten Portrait, bas Pfpchifch-Sanguinifche bes Temperaments, bas Senfuelle ber Conftitution und bie Schonheit des Gemuthe in ben vom haupt auf die Bruft ebenmäßig fanft berabgefchwungenen Linien ausbrudenb. Dem Beus gibt ber Sals bie breite, großartig eble Bafis für bas Saupt, beffen Lodenbewegung ben Dipmp erfcuttert, die fcone fuhne Dustelfdwellung beutet beim. Muello von Belvebere auf die begeifferer Chaffraft, und Scheibler fagt mel beshalb in seiner , Pfochologie" baf Belben turghalfig feien, weil ber lange Dals Roof und Bruff, Ueberkegung und Muth ber Ausführung auseinanberrudt; Alexander ber Große und Goethe's Camont find aber bei allem Delbenthume fo gemuthvolle, phantaffereiche Menfchen bas ihnen ber feinere, folansere Sals mobl aufagt. Beiter entwickelt Carus wie die fefte Saltung des Rudens die auf eigenem Schwerpunkt bes Charafters ruhende Perfonlichfeit beeichnet und die bin . und herschwantenden Seitenbemegungen bes Rudgraths oft mit bem unfidtfcblotterigen Geifte gufammenhangen; er vertieft fich mit Luft in bas reigende Dustelfpiel auf bem Ruden antiter Bildwerfe und erörtert wie eine Berunftaltung bes Rudens eine Berfchiebung ber gamen Bilbung, auch im Geiftigen einen mistrauischen oder fatirifchen Bug hervorruft. Muth und Lebensfrische hangen mit dem Athmen und bem baburch bedingten Stoffmechfel und ber forperlichen Berjungung eng gufammen; "ein Menfch von freier Bruft", fagt Berber, "wird in aller Belt für frei und ebel gehalten, er fann boch athmen"; und Carus macht auf ben Unterschied ber Geschlechter aufmertfam:

Die normal größere, breitere, mächtigere Bruft bes Mannes trägt offenbar bas Symbol einer größern Kraft bes Chakabten und eines mehr leuchtenden Muthe, während die zuriere, engeve Bruft bes Weibes fo viel mehr nur die Dulberin bezeichnen würde, trüge nicht wieder der an über Außenfeite fich nicht völlbende Busen die edelste Beziehung auf bas Geschicht und das unverkennbare Giegel der Liebe.

Ueber bie Bruftgliebmafen ruft fcon herber in ber

"Mastitt" aus:

Und wie der Erm des Mannes ftrebt! Musteln feine Giegeskranze und Rerven seine Bande der Liebe! Machtig und frei geben sie von den Schultern hervor, die Wertzeuge der Kunft und die Wassen der Tugend. Sie sind da die Bruft zu foutgen, Geliebte, Freund und Baterland zu umschlingen, ans herz zu ducken und zu vertheidigen. Und die hand ein Gebilde voll feinen Gefühls und organischer Uebung.

Carus fügt hinzu:

Gewiß, so ist es! Und wie arm ware bas hochfte Gebitd bes Gehirns, wenn ihm jum Bollftreden seiner Ibeen bas schöne gegliederte Gebilde von Arm und hand fehlte! Ebenbarum muß daffelbe auch in hohem Grad sombolisch sein für die Eigenthumlichteit bes Menschen.

Er erörtert dann wie das größere und kleinere Billensund Birtensvermögen des Mannes und Beibes sich schon in der angespannten Schwellung der Muskeln des Oberarms kund gibt, und deutet an wie am Unterarm das Muskelspiel um so reicher wird als hier die mannichsaltigen Handbewegungen entspringen und geleitet werden. Man bevbachte, sagt er, den rauhen, sonnengebräunten, langen und starken Borderarm des gröbern Handarbeiters, den magern, gedehnten, eckigen des gewöhnlichen Schreibers, den kräftigen und doch seingebildeten des Wirtuosen, den schlanken, weichgerundeten der schönen Frau oder den vertrockneten und vergildten, mit spissem Ellenbogen der zänktischen Alten, und eine ganze Reihe symbolisch verschiedener Formen wird uns entgegentreten. Das Capitel über die Hand ist eine neue erweiterte Durchsührung einer

frühren Albandlung, die Carus auf Bornickfling: der oben fon ermahnten Schrift von d'Axpendigne fchrieb, und gibt mit vielen erlauternben Beichnweigen im Sinblid auf thienfche Formationen mie auf große Runftwerfe bie Charatteriffit ber Sand nach bem in ihr: felbft biegenben Dappelwesen, daß sie sowal das Dugan des Saftens, des Fühlens, ale bes Birtene nach aufen, bes eigentlichen Santbeine ift. Es folgt hieraus, je nachdem fie für bas Eine ober das Anbere befonders gefchicht ift, ber Gegenfas ber feufibeln und ber motorifchen Band; jem ift kinglicher, feiner, biefe breiter, fartinochiger. Die elementerifche Band ift nach teiner Rudficht recht entwickelt, bie wiechifche ober ibeale zeichnet fich burch fchan barmenifche Ausbilbung in Berfchnielgung jenes Begenfates aus. Ber ein mal Tizian's fcones Bild von Chriftus mit bem ginsgrofchen fab, der wird fich auch eximern wie ber Rümftber bas gemeine fniffige Befen bes Pharifaces burch bie edige, burch farte Gelentinochen ber ginger charattertfirte Dand, Die bas Goldftud balt, und die reine Sorien-Barbeit und Rube bes Beilands burch bie fo fchlichtbewegte, ebelgeformte, feelische Dand beffethen fumbotifist Auch an Rafael's trengtrugenbem Chrifius (lo spasimo di Sicilia) bewundern wir die ibente Sand, mabrend ber Rrieger welcher ibn am Stricke enmerreift bie motorische, Maria Magbalena die fenfible zeigt. Und fo wird fich leicht an vielen Bilbern ober Statuen verfolgen laffen wie die Runftler im Inftincte bes Genius mit ber Ratur wettelfernb bas Rechte trafen.

In ahnlicher Weife betrachtet Carns noch ben guf, wo ihm die ermannte Abhandlung von Burmeifter in besten "Geologischen Bilbern" eine gute Borarbeit mar.

Bas nun die Anwendung ber futz angebeuteten Theorie in pabagogifcher, gerichelicher, focialer Beziehung angeht, so folgt aus dem von mir zur Reitik des Carus'fchen Buche Befagten bag jene mit ber griften Borficht geubt werben muffe, bag man fich nie ju bem Glauben verleiten laffe, es muffe aus bestimmten Rorperformen auch nothwendig eine bestimmte Beiftebrichtung ober That entsprungen ober boch mit ihr verbunden fein. Um bedeutenbften ift bie tunftlerifche Unwendung. Die Runftler mogen festhalten daß die Natur nicht blos burch bas Angeficht, fonbern burch alle Glieber bes Menfchen bas innere Befen ausbruckt, bag alle Glieber eine inbividuelle Proportion haben und in Bechfelzufammenbang fiehen, damit bas Talent burch Ginficht und Stubium fich bas organische Gestalten bes Genius. moglichft git eigen mache. Und barum glaubte ich auch fagen ju burfen daß das vorliegende Buch die Symbolit beren eigenem Befen nach nicht in bie Reihe ber erperimentellen und beductiv beweisenden Raturmiffenschaften gebracht. aber ein Grenzgebiet der Physiologie, Pfychologie und Aefthetit im Geift und mit ben Renntuffen ber neuern Beit wieder angebaut hat, und zwar auf eine fo finnige, belehrende und anziehende Beife wie es von bem fo berühmten als jugenbfrifchen Beteranen zu erwarten mar. Maris Carriera.

Bur' Aftern bentficen Mieratur.

Sesimmindensteuer. Hundert attdeutsche Ergäslungen: Alittweimed Pfassenienen, Ciedt und Bonfgeschicken, Schwänke, Wunderfagen und Logenden von Jakob Appel, Dietrich, von Clas, dem Freudenleeren, heinz dem Keliner, Jans, fen Enenkel, Heinrich und Johannes von Freiberg, Dermann Fressant, dem Dufferer, Konrad von Würzburg, Gibot, dem Strücker, Bolrat, dem Nwielsheimer, Wernher und Andern, meist zum ersten male gedruckt und herausgegeben von Friedrich heinrich pon der Hagen. Drei Bände. Mit drei Schrifttafeln. Stuttgart, Cotta. 1830. Gr. 8. 8 Apt.

"Meine Betren und Damen! Treten Gie gefälligft herein! Dier find allerlei Raritaten gut feben, Die in biefiger Stadt noch nie gezeigt worben find!" Dies ungefaht tonte uns aus bem vielversverchenben Aitel bes vorliegenden Buchs entgegen, auf beffen Erfcheinung wit fo viele Jahre vergeblich gewartet hatten. Wir gefteben offen baf biefes felbfigefüllige Auspofaunen teinen gunfigen Ginbrud auf uns machte. Dan fann et bem Romanschreiber, ber vorallem bie Reugierbe ber Lesewelt erwecken muß, um ein Publicum ju finben, man tamn es bem herandgeber von Bunbereuren ober anbern Charlatanetten wal verzeihen, wenn fie zu folden Titeln ihre Buffucht nehmen, welche gebilbete ober ungebilbete Dummtopfe reigen tonnen die alfo angepriefene Schrift su taufen, weil fie fontt beinen einnigen Abnehmer Anden würden; wir finden es aber unverzeihlich und ben que ten Gefchmad aufs vollständigfte verhöhnend, wenn ein Getcheter bei einem wiffenfchaftlichen Berte gu folchen abgenusten und fleinlichen Mitteln feine Buffucht nimmt. Deun entweber gibt ber Berfaffer eines folchen Titels damit ju ertennen daß er felbft teinen Gefchmad hat, und daher umfähig tft Werte ber Poefie in bie Welt einguführen, ober er fest vorans baf fein Publicum felbft gefchmactlos fei, indem er es in die Rategorie ber neugierigen Gaffer berabfest, welche an Jahrmartten bie Stanbe ber Bantelfanger ober bie mit Bunberthieren und Bachefigwen fparfam genug verfebenen Buben offenem Mundes umlagern. Der Titel foll gang einfach bas Buch bezeichnen welchem er gegeben ift; er foll es von allen anbern Buchern unterfcheiben und in ber größtmöglichen Rurge ben Inhalt deffelben angeben. Bebes Wort welches weiter hinausgeht ift vom Nebel und wibert ben Lefer ebenfo fehr an, ale wenn ber Berfaffer eines Buchs mit feinen faiferlich-toniglich-großherwglichen und andern Sitein prahlt, in benen fich wol bie Gitelfeit, aber nicht bie innere Bebeutung bes Mannes fpie-Bas foll man aber baju fagen, wenn ber Titel gelt. felbft foon einen Biberfpruch enthalt? Benn er guerft mit vollom Munde alles Mogliche verfpricht und biefes Berfprechen fobann auf bas befcheibenfte Daß jurud. führt ? 3mar gibt ber Berfaffer Grunbe hierfur an, aber fie Eonnen nicht im Geringften ben unangenehmen Ginbrud verlofchen ben ber Berfuffer felbft muthwillig herbeigeführt hat. Er habe, fagt er, feine Auslese nach ber reditattigften alten Sammlung benannt. hatte aber bus vollfte Recht bie Ueberfchrift "Gefammitabenteiter/i ju tollhien; benn offenbur butte ber Santonlev berfetben die rebliche Abficht, alle Emathungen mitautheilen die gu feiner Konning gebommen waten. Da bies bei Decen von ber Dagen wicht ber Kall war, fo batte er au biefem Titel tein beffeves Boobe als ber Bid. reuführer eine Menagerie anzubundigen. Ge ftand ibm allerdings frei nur 100 Ergablungen mitgutheilen, allein es ftanb bann nicht in feiner Billfür ihnen ben angegebenen Titel vorangufepen. Roch fcfilimmer fellt fich bie Same herans, wonn wie ben Bufas "meift gum etften mule gebrudt" naher ine Auge faffen. Dan follte banach erwarten baf wenigstens brei Biertheile ober boch amei Drittel ober allermenigftens 51 von ben mitgethellten 100 Erzählungen zum erften male burch Hertn von der Sagen veröffenklicht würden. Allein wenn wir uns nicht fehr verrechnet haben, so haben wir 56, sage fetheunbfunfzig Stude gefunden, Die fchen fruher in biefen ober jenen Budern erfchenen waren. Das beift aber gernbegn bas Publicum tereführen, mas umfoweniger ungewigt gelaffen werben barf, als Berr von ber Sagen fich hierdel effenbar hinter eine leicht zu ordennende Sophifferei zu verbergen fucht. Indem er uns namlich (C. xLVII) berichtet bag ber Drud des Berts ichon im Sabre 1840, alfo ber 10 Sabren begonnen murbe. fügt er (auf ber folgenden Geite) hinzu: "Go ift es benn auch bier geschehen bat mahrend bes Druds manches bamale noth unachruitte Stud nun ichon anberweitig erfchienen, obgleich fpater gebruckt ift." Bentt bies auch feine volltommene Richtigfeit haben mag, fo tonnte es ihn boch nicht ju bem angegebenen Bufas auf bem Titel berechtigen, benn filt bie Raufer und Lefer ift Drud und Beit ber Erfdeinung burchaus nicht gu trennen; es ift fomit eine Behauptung, welche fur bie Berlagehandlung die unangenehmften Folgen haben tonnte, wenn wir in England ober Amerita lebten. Denn wenn unter abnlichen Gerichtsverhaltniffen bie Raufer bem Berleger bas Buch wieder anheimftellten, weil fie, burch ben Eltel irregeführt, baffelbe angeschafft hatten, fo murbe jebes Geschworenengericht ohne Zweifel bie Raufer ermachtigen fich ihr Gelb gegen bas Buch guruckgeben au laffen.

Ce ift kein 3weifel bag ber größte Theil bes Berts fcon langft gebruckt mar ebe baffelbe in ben Buchhanbel tam; hatte es ber Berausgeber auch nicht ausbrud. lich gefagt, man hatte es bem Buche mit feinem berfchiebenen Papier leicht angefeben. Go find wir aber auch in den Stand gesett auszumitteln welche Abfchnitte erft in ber neuern Beit bingugefügt worben find. In allen Banben find die Ginleitungen fammt ben Lebarten, Anmertungen, Berichtigungen und Rachtragen nen binjugetommen; außerdem ift ber Anhang bee zweiten Banbes: "Aus Janfen Enentel's Beltbuch", und im britten find die Marienlegenben (73-90) neuern Druck. Da mun biefe lettern (17 an ber gabi) fcon 1848 von 8. Pfeiffer herausgegeben murben, fo fallen fie offenbar nicht in die Reitze berjenigen Stude, welche, obgleich früher gebruckt, boch fpater erfchienen find als anbere Antgaben. Chenfo wenig tonnen bammter bie Erach. lungen begriffen fein, welche in ben ,, Altbentichen Balbern" ber Gebrüber Grimm, in Graff's "Diutista", in Lafberg's "Lieberfaal", im "Coloczaer Cober", in Docen's "Discellaneen" u. f. w. fteben, weil alle biefe Bucher lange por bem Jahre 1840 erfcbienen find. Alle biefe aufammen bilben eine Bahl von wenigftens 47 Studen welche icon veröffentlicht waren, ebe Berr von ber Sagen ben Druck seiner Sammlung begann, fobaf ber prablende Bufas "meift jum erften male gebruckt" auf bas außerfte Dinimum gufammenfcmilgt. auch biefes Minimum verschwindet, wenn man bie Bahl ber gebruckten Berezeilen betrachtet, ba von ben 44,225 Reimen welche bas Buch enthält wenigstens icon 26,114 gebruckt find, alfo 4000 mehr ale bie Salfte ber Gefammtzahl. Batte Herr von ber hagen alle in ben verichiebenen Sanbichriften aufbewahrten Erzählungen mitgetheilt, fo murben wir es nicht nur nicht tadeln, wenn er icon Gebrucktes wieber aufgenommen hatte, fondern wir wurden es in jeder Beife billigen; allein ba er bies nicht gethan bat, fo batte er auch nur in feltenen, burch bie Rritit ober burch andere Grunde gebotenen Fallen fcon Befanntes nochmals vorlegen follen. Bielleicht befürchtete ber Berausgeber bag bas Buch zu groß und baber zu kostspielig murbe, wenn er in ber That bie Befammtabenteuer veröffentlicht hatte; allein wenn et bie bochft überfluffigen Inhaltsangaben ju jebem Stude ausgelaffen und bie 200 ober mehr leergelaffenen Blatter benugt hatte, fo murbe er mit Uebergehung bes icon Gebruckten so ziemlich Alles was nicht bekannt ift haben mittheilen konnen, und er hatte fich auf diese Beife ein unbestreitbares Berbienft erworben, mas bei ber angegebenen Ginrichtung bes Berts jest wol taum ber Fall ift. Bir haben bie Inhaltsangaben welche jebem eingelnen Stude vorangeben überfluffig genannt; wir tonnen in der That nicht begreifen wie Berr von der Bagen fich entschließen tonnte foviel Papier unnöthiger. weise bebrucken ju laffen. Offenbar bat er es in Rachahmung bes "Lieberfaals" gethan; allein ba ber Freiherr bon Lagberg, ber benfelben berausgegeben, fein Buch auf eigene Roften brucken ließ und baffelbe bekanntlich nicht verkaufte, fondern an Freunde ober bekannte Gelehrte zc. verschenkte, so hatte er die Rudfichten gegen das Publicum nicht zu nehmen bie herr von ber Sagen nicht hatte vergeffen follen. Dazu tommt bag bie Befanntichaft ber altern beutiden Sprache bamals, als Berr von Lagberg feinen "Lieberfaal" erfcheinen ließ, weit weniger verbreitet mar als jest (beinahe 30 Jahre fpater) und er baber auch biejenigen Lefer berudfichtigen mußte, benen bas Mittelhochdeutsche weniger geläufig war. herr von ber hagen fagt zwar daß er in diefen Inhaltsanzeigen Gelegenheit gefunden habe dunflere Stellen zu erlautern; dies gilt aber boch nur von feltenern Fallen und entschuldigt fein Berfahren umsoweniger als die nothigen Erlauterungen anderswo nicht nur in furgerer Faffung, fondern auch beutlicher hatten gegeben werden fonnen.

Der Borbericht zerfällt in funf Abschnitte. 3m er-

fien befpricht ber Derausgeber "bie Dichtent ber altbeutschen Ergablungen : Reim und Beremaf", sine eben Reues mitgutheilen. Der gweite, welcher fich über ben Umfang, bie Ginrichtung und Ausgabe ber Sammlung verbreitet (bies ift ber paffenbfte Ausbruck, beun bie Darftellung ift in der That entfehlich breit), enthalt bie feltfame Bemerkung bag ber Deransgeber für biefes Wert in Abweichung seines bisherigen Gebrauchs bei Ebitionen altbeutscher Schriftwerke die lateinische Schrift gemählt habe, "weil biefe 100 Ergablungen auch ben neulateinifchen, romanifchen Sprachen, überhaupt ber allgemeinen Literatur angehören ". Der britte Abiduitt: "Geschichte dieser Sammlung : Borganger und Mitarbeiter", hatte gang füglich wegbleiben konnen, ba er auch gar Richts enthalt was einigermaßen von Intereffe fur ben Lefer fein konnte; ebenfo entbehrlich ift der vierte Abfcnitt, welcher aus einer fummarifden Inhaltsanzeige ber mitgetheilten Stude befteht. Und fo erscheinen bie 69 erften Seiten des Borberichts als volltommen iberfluffig, wenigstens batte bas Rothwendige auf einige wenige Seiten gufammengefaßt und ber alfo gewonnene Raum beffer verwendet werben tonnen. Der funfte Abfonitt endlich, welcher beffer als felbftanbiges Ganges hatte aufgestellt werben follen, weil beffen Fortfesung auch in ben folgenden Banden erfcheint, gibt bie Ge-Schichte ber einzelnen Erzählungen, b. b. es werben barin nicht nur bie handschriftlichen Quellen angegeben, aus welchen ber Berausgeber jebe einzelne Erzählung entnommen hat, fondern auch die übrigen Bearbeitungen bes nämlichen Gegenstandes nachgewiesen, soweit fie wenigftens herrn von ber hagen befannt maren. Che wir jeboch bierüber ine Rabere eingeben, muffen wir guvorberft unfer Bebauern aussprechen baf es bem Berausgeber nicht beliebt hat eine überfichtliche Darftellung berjenigen frühern und fpatern Schriftwerte zu geben, in benen bie ben altbeutichen Erzählungen zugrundeliegenden Stoffe bearbeitet erscheinen, wobei jugleich auf ihr gegenseitiges Berhaltnif hatte aufmertfam gemacht werben muffen. Daburch hatte bas vorliegende Buch augenscheinlich bedeutend gewonnen; es ware, was es nun in teiner Beise ift, ein Quellenwert geworben. Und von wem foll man eine folche Darftellung erwarten, wenn nicht von einem Gelehrten, ber eine ausgebreitete Belefenheit befist, wie herr von der hagen, und dem überbies eine fo reiche Bibliothet augebotesteht wie bie berliner, bem fogar bie größten Bucherfammlungen Guropas ihre Schape bereitwillig mittheilen, fobalb er ihrer bebarf; ber endlich burch feine perfonlichen Beziehungen in ben Stand gefest ift, fo manche Borarbeiten Anbeter zu benugen, die vielleicht nur auf eine Gelegenheit marten, ihre in bescheidener Stille gemachten Forfchungen einem befannten Manne anzuvertrauen, damit er fie ber gelehrten Belt vorlege? Aus bem Umftanbe aber bag Bert von ber Sagen feinem Gegenftanbe biefe bobere, allgemeinere Seite nicht hat abgewinnen tonnen, geht auf das schlagenbste hervor daß er nicht in die Reihe der großen Gelehrten gehört, die in großartiger Auffaffung felbft

bes unmichtig erfcheinenben Stoffs bemfelben eine biftorifde, eine wiffenichaftliche Bebeutung einzuhauchen vermogen. Dan bente fich baf bie " Gefommtabenteuer" von Jatob Grimm herausgegeben waren, von bemfelben Grimm, deffen Namen herr von der hagen nicht über feine Lippen zu bringen vermag, weil er für ihn ein bloffer Eindringling in bas Beiligthum ber altbeutschen Sprache und Schrifttunde ift, welch eine gang andene Geftalt wurde bas Buch haben! Und bie angegebene Behandlung und Auffaffung lag boch fo nabe! fie ergab fich fo nothwendig aus dem Stoffe, und es zeigten andem icon fo viele und fo bedeutende Borarbeiten baf man fich taum denten tann wie hert von der Dagen es unterlaffen mochte feinem Berte bie miffenschaftliche Beihe gu geben. Allein berfelbe fleht in Der Biffenicaft wie in ber Politit noch auf berfelben Stufe bie in den Jahren 1813-15 allerdings ruhmvoll genannt merben tonnte, die aber heutzutage nur auf historische Anertennung Anfpruch machen barf und bie man allen Emfes gurudweisen muß, wenn fie fich, abgefterben wie fie ift, in das Leben eindrangen will. Der fcblichtefte Seher und Druder hat gewiß die unbedingtefte Ehrfurcht vor Gutenberg und verehrt ihn als ben Erfinder ber gottlichen Runft, bem tobten Borte taufenbfache Stimme ju verleihen; aber wenn Gutenberg beute wieber auferftunde und nun in anmagender Sprache verlangte baf man, feinen Genius anerfennend, ju feinen bolgernen Lettern und feiner unbeholfenen Preffe gurud. febre, fo murbe fich Achtung und Chrfurcht balb in Mitleiben über die findische Bumuthung verwandeln und Seber darüber ju lächeln berechtigt fein ber boch teine Spur von dem großen Geifte bes trefflichen Deifters befist. Der Spruch bes weisen Salomo: "Alles hat feine Beit!" gilt auch bier auf bad vollständigfte; und eben weil herr von ber Sagen diefen meifen Spruch pergeffen bat, eben weil er glaubt bag wir noch mit ibm fühlen und benten follten wie er 1813 gefühlt und gebacht hat, fest er fich ber Gefahr aus mit feiner Staatsweisheit fomol als mit feiner Biffenfchaft von ber jegigen Belt gurudgewiesen zu werben.

Die allgemeine Behandlungsweise die wir oben auacheutet haben mar aber um fo nothwendiger, als nur auf biefem Wege auch die Entftehungegeschichte ber eingelnen Ergablungen grundlich batte burchgeführt merben Konnen. Cobald jedes mitgetheilte Stud für fich allein betrachtet murbe, mußten nicht nur mannichfache Begiebungen gang verborgen bleiben, es tonnten auch bie gefunbenen Berhaltniffe nur bochft oberflächlich berührt starb auseinandergefest werben. Es ift allgemein aner-Lannt bag bie alten Sagen, Marchen und Erzählungen ber Bolter auf eine mertwurbige, ja munberbare Beife imeinander greifen, von Ration ju Ration, von Gefchlecht ju Gefchlecht fich fortpflangen, bei ben entfernteften Bolfern und in ben entfernteften Beiten erscheinen und uberall bas Geprage ber Urfprunglichfeit, bes felbftanbigen Berbens anfichtragen, mabrend fie boch auf Ueberlieferung beruhen, fodas man oft eine Ergablung, Die

mitten aus unferm Leben erwachsen zu sein fceint, get ein mal im Morgenlande ober bei ben finnischen Bolfern wieberfindet. Bwar ift es allerdings möglich bag einzeine Thatfachen fich nach Sahrhunderten und bei ben entferuteften Rationen wiederholen und daß somit manche Ergablung und Sage zwei oder mehre urfprungliche Quellen habe *); allein in ben meiften Fallen muß boch Ueberlieferung vorausgesest werben, wenn zwei bem Befen nach volltommen abnliche Erzählungen bei verschiebenen Bolfern und ju verschiebenen Beiten erfcheinen. Und wie der Sprachforicher oft Borter in einer an Umfane febr befdrantten Mundart antrifft, welche in ber Schriftfpeache verloren gegangen und für sie volltommen unverftanblich find, wahrend er fie in ben alteften und raumlich entlegenften Sprachen wiederfindet, fobag ein früherer Bufammenhang ber Bolter burchaus nothwendig erfcheint, wenn er auch hifterifch nicht nachgewiesen werben tann; fo werben wir auch mannichfaltig überrafcht, Ergählungen bei den alteften Boltern wiederzufinden, melde in unferer nachften Umgebung entsprungen gu fein fcheinen, von denen uns fogur umftanblich berichtet wird, an welchem Orte, ju welcher Beit und bei welchen Derfonen fie fich jugetragen haben.

Sehr oft sind freilich die altern Quellen, aus denen man die Ueberlieferung nachweisen kannte, verloren gegangen oder sie sind wenigstens noch unbekannt; aber auch in diesen Fällen können wir häusig mit der größtem Sicherheit auf Tradition schließen, wenn wir die verschiedenen uns zugänglichen Bearbeitungen ins Ange sassen. Denn wenn uns z. B. attdeutsche Erzählungen aus dem 13. oder 14. Jahrhundert begegnen, für die uns keine ältern Quellen bekannt sind, wir aber dieselben in italienischen Rovellisten des 15. Jahrhunderts wiedersinden, von denen wir mit Sicherheit behaupten können daß sie die altdeutsche Bedeutung nicht gekannt haben, so durfen wir mol ohne weiteres annehmen daß beiden

^{*)} Ein mertwarbiges Beifpiel ber Art hat Referent felbft erlebt. Jebermann tennt bie Anethote welche unter Anberm in Sanguin's ober Meibinger's frangofifder Grammatit ergablt wirb : Ginft ging ein Bauer ju einem Brillenhandler und verlangte eine Brille mit ber er gut lefen tonne. Es wurden ihm nach und nach alle vorhanbenen Brillen auf bie Rafe gefest, aber teine pafte. Erft als ber Optifer, über bas mertwarbige Auge bes Bauern in Bergweife lung gerathen, bie Sache naber unterfucte, ftellte fich beraus bas Diefer überhaupt nicht lefen tonne und in feiner Ginfalt glaubte, es murbe ihm eine gute Brille gu ber erhabenen Runft verhelfen, weil er oft gehort hatte bag Diefer ober Jener nur mit Bulfe einer Brille ju lofen im Stanbe fei. Bie mußte baber Refebent erftaunen, ale er einft in Paris ben Berhandlungen bes Buchtpoligeige: richts beiwohnte und die namliche Thatfache jum Subel aller Uns mefenben vortragen borte. Rur hatte ber einfaltige Tropf ber bie Brille taufen wollte in feinem Merger barüber bag er mit teiner lefen tonne alle Brillen auf ben Boben geworfen unb, wenn wit uns recht erinnern, fogar ben Optifer mithanbett, weil er glaubte berfeibe wolle ihm muthwilligerweife teine paffenbe Brille geben, worauf biefer ihn bor bas Bericht citirte, weil er ben angerichteten Schaben nicht verguten wollte. Die gange Berhanblung fteht im "Courrier" ober "Journal des Tribunaux , boch tonnen wir bas Jahr nicht genau bestimmen; jebenfalls fiel bie Sache am Aufange ber breißiger Jahre vor.

Bearfreitungen eine altere gemeinfame Quelle jugrnubeliegt. Go harbe ber Devansgeber ber vorliegenben Gamm. lung fich vorallem mit bem Movellenfchas ber Jkaliener bekannt machen muffen, was leiber nicht geschthen ift; benn offenbar tennt er aufer Boccaccis unb bem meuern Cafti trinen einzigen italienischen Rovellendichter und ebenso wenig bie altern Drumatiter, bie nicht felten alte Ergähting bitoffe bearbeitet haben. Bwar führt Derr von ber Degen oft gonng ben Banbello, ben Strapparola, bie "Cento novelle antiche" u. f. w. an, allrin er kennt biefe pur aus Le Grand D'Auffp's Bearbeitung ber ale frangeffichen Contes und Pablinax, welchem Berte er aberhaupt fo stemlich bas Befte verbandt was er und in der angeführten Begiehung mitgetheilt bat. Es möchte fogar icheinen ale ob ihm Grimm's Anmertungen zu beffon "Weichen", sowie bes trefflichen Balentin Schmibt Arbeiten gum Theil unbefannt geblieben maven. Durch Be Coand bat fin aber ber Berfaffer verfahren laffen, eine große Bahl von neuern Beatbeitungen anjubitven, bie zwar für ben Franzofen intereffant sein mögen, weil fie eben in feiner Sprache abgefast find, für ums aber auch teinerfei Bebeutung haben. Denn wenn wir oben fagten baf auch neuere Bearbeitungen von Wichtigfeit fein kömmten, so konnten nur folde gemeint fein, welche auf verlorengegangene altere Omellen gurudmeilen, nicht aber die welche aus ben noch vorhaubenen alteften Bearbeitrungen entnommen waren. Allerbinge mögen ben indtern Umbichtungen ber lestermodbnten Art manche anbure Morbitber augrumbegelegen haben, die wir nicht bennen, und infofern tonnen and biefe für bie Gefchichte der vollsthumlichen Ergablemgen von Wichtigfeit fein. Um biefes aber auszundeteln, mußte man fie tefen, eine Dube bie fich Derr von ber Dagen nicht gegeben bat, inden er fich begnägte be Grand's Rachmeifungen einfach abzufchroiben. Er hatte wiel beffer gethan fich biefen fpangofisten Gelehoten jum Muster gu nehmen und bie fpatern beutschen Bearbeitungen ber mitgetheilten Grgablungen nachzuweifen, wezu ihm bie Sammlungen bes 16. Jahrhunderte (beren Literatur Fifchart in feinem "Gargantua" fo ziemlich vollstandig anführt) große Dienfte hatten erweisen tonnen, 3. B. Bidram's "Rollwagenbuchlein", Frey's "Gartengesellschaft", Pauli's "Schimpf und Ernft", ber Begburger, fowie bie Schwante und Dramen Rofenplut's und von Sans Folz u. f. w. Aber herr von der hagen gehört zu jenen Tausenden die da immer von beutschem Fleiß, deutscher Biffenschaft, beutfcher Runft, beutscher Grundlichkeit sprechen und babei (allerbings wieber echtbeutfch) von bem Fleif bes verachteten Rachbarvolle gehren.

Was nun die in den drei Banden mitgetheilten Erzählungen felbst betrifft, so gehören mit Ausnahme der 49 Legenden und der 10 aus Jansen Enenkel's "Welkduch" mitgetheilten Abschnitte zu denjenigen Gedichten welche die altstranzösische Literatur so ganz richtig Contes et Fabliaux benennt: es sind Erzählungen von Begebenheiten, welche, obgleich die verschiedensten Stände betreffend, doch sehr allgemeiner Natur sind, weil sie meise

firm Lichesgofthichten barftellen, wenn man Bechelleniffe mit biefem Mamen begeichnen barf, in benen bie veinphysifche Liebe in ihrer vollften Radtheit erfcheint. Und boch find fie von den altfranzösischen Coutes wesentlich verfchieben. Abgefeijen bavon baf in teiner Ergabiung bie Shilderung bis jum Etelhaften gefichrt wirb, was bei ben frangofischen hausig ber Rall tft, erftbeinen bie Derstellungen - man kann nicht fagen verhüllter, wo und bas Geheimfte offenbart wieb - aber babei boch fittfemer, weil fie weniger barauf ausgehen Die Lüfteunbeit ju emoeden. Es fpricht fich in ihnen eine gewiffe trafftige Robeit aus, welche in den vertrauteften Begiehungen der Gefchlechter nur bie Rothwendigfvit Des natürlichen Triebes erblickt und von beffen Befriedigung mit berfetben heiterkeit und Unbefangenheit ergabtt, als wenn es ich um eine von zwei Frennden ausgestochene Flafche Wein handelte. Dager erfcheint felbft ber Chebruch in milberer Farbe, ba auch biefer nur als Wietung ber im Menfchen liegenben Rothmenbigfeit erfcheint. Freilich finden sich auch einzelne Erzählungen, in welchen die Abficht Lufternheit hervorzurufen beutlich genug hervortritt, ober in weichen bie ebenberührte efelhafte Ausfiche tichfeit an bie frangoffiche Darftellungeweife erinnert; affein es pubven gerade biefe Ergablungen von gebilbeten Berfaffen ber (unter weichen befonders Ronrad von Bietburg zu nennen ift), während bei ben mehr volfethimlich gehaltenen Gebichten ber ermdinte Unterfcieb fichtbar ift.

Bie aber bie bamaline Bott von ber unahweithaven Rraft und Alles bezwingenden Bewalt biefes Raturbelede übergeugt war, wied in ber hochft ergönflichen Erganfung "Ariftoteles unb Sillis" recht lebendig bargoftelle. Der griechtiche König Philipp ließ feinen Gohn Abepunder durch den weisen Deister Arifisteles erziehen und gab Beden mit threm Gesmoe ein besonderes Haus mit einem schönen Garten. Die hoffnungsvolle Bucht und Lebre wurde aber burch die Minne unterbrochen, in welcher ber junge feurige Alexander gegen bie schone Manlis, ein Fraulein feiner Matter, entbrammte. Schöne emoidert seine Liebe und bald vereinigte Beide der heimliche Garten. Als Ariftoteles dies entbeckte, tlagte er es bem Könige, ber bem Frankein mit Strafe brohte. Diese betheuerte ihre Unfchuld, welche die Bonigin bezeugte. Die beiben Geliebten wurden aber fcharf besbachtet und auseinander gehalten. Alexander fag brummond in der Schale, und Die leibvolle Phyllis fann out Rache. Sie fcunucte fich aufs reizenbfie und ging früh Morgans mit fcneemeißen Guffen im Sarten burch ben Than jum riefelnben Brunnen, Dlumen und Bichten sammelnd und babei thr inftiges Gewand bis über bas Duie anfhebenb. Der worfe Greit erblichte fie berveb bas genfter und lief fich burch bie Liebreigenbe bethoren, die ihm eine Sand voll Blumen ins Feuther warf mich ihn minniglich grüßte. Er lub sie zu sich herein und bot the, die fich tofend ju ihm feste, 20 Mart für oine Racht. Sie verfagte ihr Magbthum für Geld, wollte jeboch feinen Billen thun, wenn er fich einen Sattel ber bort bing auflegen, mit ihrem Gartel fich aufgenemen

und so von the durch ton Garten reiten liest. Det weise Aristoteles war nicht stärker als Abam, Gimson, David und Salomo:

> Der alte gouck sich nider lie of dis house and of dia kate. Diu scheene minnesitche nam vil behendichtehe unde leite den satel uf in. und nam ir sidin gürteliin und macht im ein soum in den munt Do bete si gowunnen an der stunt ven rosen ein blüciendes zwi: diu schoene, missewende vri nam den zoum in die hant unde sår åf den wigant unde reit in vil schöne; in eine süesen dêne sanc si ein süezez minneliot. Do sûmte sich der alte niet, er krouch ûf allen vieren do des wart ir gemüete vi6 --und krouch gagen den boumgarten und trux af im den zarten süezen minneclichen itp.

Als sie am Ziele war, sprang sie frohlich ab, schalt ben alten Gauch baß er ihr Ehra und Liebe genommen, verhöhnte ihn daß seine hundent Jahre nun wieder zu sieden geworden und wünschte ihn zum Teufel. Die Königin hatten mit ihren Franklin von der Zinne des Palastes Alles gesehen; so ward die große Schmach bald dem Könige und dem ganzen Hofe kund und erscholl überall, sodaß der weise Meister, dem Schimpf und Spatte zu entsliehen, nach einen Woche mit seinen Büschern und aller habe heinelich zu Schiffe ging und nach einer Insel, Galicia genannt, suhr.

Dà beleip er und machte da ein michel buoch und schreip das an, waz wundarliche liste kan dan schoene ungetriuwe wip, und wie diu laben unde itp manigam hat verseret; und swer sich an si keret, der wirt ven ir gevangen, als der visch an den angen und als der vogel in dem strikke.

Es ift auch eine frangofische Erzählung über ben namlichen Gegenstand vorhanden ("Le lay d'Aristote" von henri d'Andeli), boch ift fie wol nicht die Quelle bes deutschen Gebichte, ba die Einkleidung gang verschieben Bei bem frangöffichen Dichter ift namlich Alexanber fcon Konig und auf feinen Rriegezügen. Er verliebt fich auf feinem Rriegezuge burch Indien, und bie Reize ber Jungfrau find so machtig daß et barob Alles, felbft ben Arieg vergift. 3war wagte Riemand ihm Borftellungen zu machen, bagegen tabelten ihn Biele hinter feinem Ruden. Als fein Deifter Ariftoteles bies vernahm, unterrichtete er ibn von ber Ungufriebenheit ber "Barone bes Reiche", bag er über einer fremben Frau Alles vernachläffige, und er felbft tabelt ihn. Alexander theilt bas ber Geliebten mit, und biefe be-Schließt fich zu rachen, mas fie in ber That bewertstelligt,

indem fie bim weifen Anifiateles gu ber erzählten Reiterei bewegt, welchen Mieranden gufiehe. Die Ginfteibung, bes beutschen Gebichts ift wiel fchoner, weil Arificteles fic viel lacherlichet barfiellt, wenn er ale letter bes jungen Rouigsfehns in fo fcomenen Wiberfpenche mit fich feibft erfcheint, als wenn ihm dies in feiner bloßen Eigenschaft als Rathgeben bes Runigs begegnet; und hatte ber deutfde Dichtet: wirflich, aus ber frangoffichen Deelle unmittelbar gefchöpft, fo batte en barch bie vorgenommene Baränderung fein poetisches Labent in hoben Mage beurbenbet. Adein wir glauben bag er die französische Etzählung w tannte, bonn fanft latte er gewiß die lebenbige Ande führlichteit berfelben nachagalant, welche bie Bufammenfunft bes weisen Aniftedeles mit ber muthwilligen Juneftau im reicher epificher Entfaltung barftellt. Anch baben beibe Emihlungen zwei gang verschiedene Zwede. Babend ber frangofifche Port die Lehre barand gieht: "Turpe ent ductori, cum enlps redarguit incum", will ber bettiche Dichter, wie icon emdbnt, bie Dacht ber Schonbeit und bes Ratuntriebe jur Anfchanung bringen, mas gewif auch eine richtige Auffoffung ber bargeftellten Bogebenheit ift.

Diese Erzählung hat mie st viele andere ihren thesprung im Morgenlande; fir findet sich im Jabelbuche Bidpai's: "Balila und Dimna", welches im 13. Jahnhundert von dem bakehrten Juden Johannes von Capus aus der helbalischen Rebersepung in das Lateinische übentragen wurde. Achnlichen Juhales ist die bekannte More vom berühmten Jundever Birgitine, dur, von einem schoen Meide wien Meide beshärt, sich in einem Korten zur verliebten Jusammenkunft in einen Ahnten hinanschaften lift und in der Luft schwebend zum Gespottet bes Balls wind.

Für jene Beit, wo die reinphuftichen Begithungen ber beiben Geschlechter von dem erwähnten Gesichtspuntte ber Raturnathmenbigkeit angesehen wurden und diefelben baber auch ale burchaus naturlich erfchienen, fobaf man die Unbefamutfchaft mit biefen Berhaltniffen att eine Unmöglichsteit betrachtete, tann es nicht auffallen daß, der Wit an folden Perfanen einen willfommenen Stoff fand welche bavon noch Richts wuften. Wichrend wir uns jest nichts Abscheulicheres beuten tonnen ais ben Mishrauch ber findlichen Unfchelb, erblichten umfere roben Borfahren barin nichts Anderes als bie gerachte Beftrafung übergroßer Dummbeit, wie bem noch heutzutage in der französischen Boltssprache immocent einen Dunitntopf bedeutet. Daber machen auch bie alten Maren folden Inhalts auf uns nicht ben widrigen Einbrud, ben neuere Erzählungen ber Art in wichem Mafe hervorbringen. Auch ift diefer Stoff vielfültig begrbeitet. Die anmuthigfte der hierher gehörigen Ergablungen ift "Das Safelein". Gin Mitter begegnete einft, ale er mit hund und Sperber auf ber Jand war, auf welcher er einen lebenbigen Bafen gefangen hatte, einem fconen Jungfraulein, meldem bas Bafelein fo gefiel bag fie es zu taufen munfchte. Der Ritter verlangte bafür ihre Minne. Da fie nicht mußte was bas fei, und behauptete, fie habe feine, jeboth verficherte bag fie ibm biefelbe gern geben wollte, wenn er fie finden tonne, flieg ber Ritter ab und fuchte bis er bas Gewunschee fand. Go erhielt fie bas Baffelein als Raufpreis, weiches fie ihrer Mutter zeigte, die unterbeffen beimgetommen mar. Auch erzählte fie ihr wie billig fie bas niedliche Thier erhalten habe. Die Mutter fab die Sache freilich mit andern Augen an und machte ihr die bitterften Bormurfe, folug fie und gerraufte ihr bie fco. nen Loden, ohne ihr jeboch bas eigentliche Sachverhaltnif au erflaren. Um ihre Mutter wieber aufriedenauftellen, bat fie ben Ritter, ber nach drei Lagen wieder bes Begs tam, ben Sanbel rudgangig ju machen. Diefer mar es gufrieden; er gab ihr bie Minne wieber wie er fie genommen hatte, boch ließ er ihr bas basthen ju ihrer großen Freude, da fie glaubte ben Ritter übervortheilt au haben. Jubelnd ergablte fie es ihrer Mutter, die ihr aber wieberum Schlage gab. Ale ber Ritter ein Jahr fpater ein reiches Fraulein als Braut heimführte, lub er auch jenes Dabchen gur Dochzeit ein und ergablte die Gefdichte feiner Braut. Diefe aber ichalt bas gute Rind baf es fo bumm gewesen sei die Sache ihrer Mutter ju entbeden. Sie felbft, fügte fie bingu, babe bem Raplan ihre Minne wol hundert mal gegeben, aber es habe Riemand auch bas Geringfte bavon erfahren. Der Ritter mar nicht wenig betroffen bies ju vernehmen, aber er faste bald einen vernünftigen Entschluß: er schickte bas reiche Fraulein heim zu ihrem Raplan und feierte noch an bemfelben Tag feine Sochzeit mit bem unfculbigen Landmaben. Der erfte Theil der Ergablung tommt in verschiedenen Darftellungen vor, 3. B. in der Mdre vom Sperber, die Berr von der Bagen ebenfalls mittheilt; eigenthumlich ift bagegen ber zweite, verfohnenbe Theil. Wenn aber herr von der Bagen fagt bag ber Inhalt beffelben fonft nicht befannt fei, fo ift es nicht gang richtig, ba baffelbe auch von einem italienischen Rovelliften, wenn wir nicht irren, von Banbello, bearbeitet worden ift. Leiber haben wir benfelben nicht gur Sand, fodaß wir ihn nachfclagen und bie Sache mit Bestimmtheit ausmitteln tonnen. Doch tonnen wir uns genau an den Sang der Ergablung erinnern, ber von bem ber beutschen in mehren Puntten verschieben ift. Gin reicher Bauernfohn verliebt fich in ein armes Dabchen, bas feine Liebe ermibert und von feiner Redlichkeit überzeugt fich ihm gang hingibt. Doch lagt fich diefer burch den Reichthum eines anbern Dabchens verblenden; er verlägt bie erfte Geliebte, die nun ihrer Mutter ihren Rebltritt gesteht und von derfelben bestraft wirb. Bei der Trauung ift fie in der Kirche, mo ihre Thranen die Aufmertfamteit ber Braut erregen, welche bei bem Sochzeits. mable fich nach ihr erkundigt. Da erzählt er ihr bas gange Berhattnif und verfcmeigt ihr auch nicht bag bas arme Madchen von ihrer Mutter mishanbelt worden fei, worauf die junge Frau das Mabchen wegen ihrer Dummbeit ichalt bag fie von ber Sache gesprochen habe, und hingufügt, fie habe babeim jahrelang vertrauten Umgang mit dem Groffnechte gehabt, ihre Mutter wiffe aber noch beute Richts bavon. Ale ber Mann bies gehort, habe er benn bebauert, feiner erften Geliebten nicht tren geblieben zu fein, von der er aberzengt gewesen fet baf fie nur ihn allein geliebt habe.

Bie sich ber Bis über "bumme" Rabchen luftig macht, so auch und noch mehr über "dumme" Junglinge. hierher gehört die Erzählung von einem jungen Mönche, der zum ersten mal aus seinem Kloster tommt und dem sein Abt die für ihn neuen Mädchen für Gänse ausgibt, worauf ihm eine Meierstochter solchen Unterricht gibt daß er, in das Kloster zurückgekehrt, allen seinen Klosterbrüdern anempsiehlt sich Gänse anzuschaffen. Uebrigens ist der Einfall, unersahrene Jünglinge durch ersahrenere Frauen im "Minnespiel" unterrichten zu lassen, vielfältig bearbeitet worden; er tommt schon bei Longus in dessen "Daphnis und Chloe" vor und sindet sich in Diderot's "Jacques le fataliste." vor, bei welchem sich der junge Mensch übrigens nur unersahren stellt, um gerade dadurch zu seinem Zwecke zu gelangen.

Bei der vorzugsweisen Reigung dieser Erzählungen, Liebesabenteuer darzustellen, ift es begreiflich daß manche berselben den alten und von den italienischen Rovellisten bis zum Uebermaß behandelten Stoff der Weiberlift in mehr ober weniger tomischer Weise darstellen. Auch hier begegnen wir mancher aus dem Morgenlande entlehnten Erzählung. So ist der "Verkehrte Wirth" von herrant von Wildonie einer alten indischen Geschichte nachgebildet, welche Johannes von Capua folgendermaßen wiederzählt:

Gin Ginfiedler begegnete eines Abends einem Soumacher der ihn die Racht bei fich aufzunehmen manfchte. Er führte ibn also mit nach Saufe und empfahl feiner Frau für ihn auf bas befte gu forgen, ba er felbft von einem Freunde gum Rachteffen eingeladen mar. Diefe Frau hatte einen Liebhaber, und bie grau eines benachbarten Barbiers biente als Unterhandlerin. Als der Mann fort war, fagte bas Beib gur Rupplerin : "Rufe mir boch meinen Liebhaber, meine Gute! benn mein Mann ift nicht zu Daufe." Sogleich lief Die Unterhantlerin und holte ihn herbei. Die Chebrecherin seste fich mit ihm vor die hausthur. Da kam ploglich ber Schumacher etwas beraufcht wieder und erblichte Beibe. Doch that er als fabe er den Mann nicht. Sobald er aber mit ihr im Bimmer war, band er fie an einen Pfeiler und folug fo lange auf fie los bis er gang mube war. Dann lief er fie fteben, legte fic ju Bett und ichlief ein. Da trat bie Frau bes Barbiers durch Die offene Thur hinein und fagte gu ihr: "Gi, Liebe, bein Lieb. haber ift braufen und ift bofe bag bu ibn fo lange allein taft." Bene aber antwortete Maglich: "Sieh' nur mein Unglud. Aber thue mir boch ben Gefallen und lag bich nur den Augenblick für mich anbinden, bis ich mich bei ihm entschuldigt habe. 3ch bin gleich wieder hier." Die willfahrige Frau des Barbiers war es gufrieden, band ihre Rachbarin ab und ließ fich feftmachen. Als die Frau eben binaus war wachte der Mann auf und rief fie. Die Amplerin aber fcwieg ftill um nicht ertannt ju werben. Der Schuhmacher gerieth nach vielem vergeblichen Rufen in ben bochften Born, weil er bas Comeigen fur ein Beiden von Tucke hielt, nahm ein Deffer, fonitt ihr die Rafe ab und gab fie ihr in die Band mit ben Borten: "Schente fie beinem Freunde." Dann begab er fic wieber gu Bett und folief ein. Als nun die Frau des Schuchmachers wieder tam, fab fie was ihrer Freundin begegnet war, bedauerte fie berglich, band fie los und ließ fich wieder feftbinben. Die Rupplerin ging barauf betrubt und ohne Rafe nach Saufe. Die Schuhmachersfrau aber überlegte wie fie fich unschutzig fellen kome. Bu bem Ende rief fie übertaut! "Du herr, mein Gott, bin ich schuldig, erbarme dich nicht meiner; hat mich aber mein Mann im falschem Berdackt, so gib daß meine Rase mir wieder so gesund werde wie sie immer gewesen ift." Rach diesen Worten rief sie ihrem Manne zu: "Steh' auf, du Bosewicht, steh' auf und sieh' die Wunder Gottes zur Bekräftigung meiner Unschuld! Meine Rase ist wieder gesund wie immer!" Der Mann erwiderte: "Schweig', Richtswürdige! Wilft du Gott mit deinen ruchlosen Keben versuchen?" Als er aber aufgestanden war und Licht angezündet hatte, sah er mit großem Erstaunen daß ihre Rase völlig wieder hergestellt war. Es reute ihn also was er gethan, er band sie los, dat um Berzeihung und versöhnte sich mit ihr.

Ein altfranzösisches Gebicht "Des tresces" erzählt Daffelbe unter mancherlei Abweichungen, welche zum Theil burch die veranderte Localitat geboten maren. Die bebeutenbite besteht darin bag ber Mann (hier ein Ritter) ber untergeschobenen Frau nicht die Rafe, fondern die Saare abfaneibet, wodurch bie Sache einen mehr tomifchen Charafter erhalt und judem an die im Mittelalter gemöhnliche Strafe erinnert, ben Chebrecherinnen bas Saupt tabl ju icheren. Diffenbar hat der beutiche Dichter Die frangofische Ergablung gefannt, die er in allen ihren Bugen wiedergibt; boch hat er fie mit der größten Gelbftandigfeit nachgebichtet, wie man fich aus ber Bergleichung beider Erzählungen leicht überzeugen kann, ja er bat wirkliches Talent darin beurkundet daß er mehre nothwendige Motive erfunden hat, die im frangofischen Borbilb nicht vortommen.

Die Beiberlist beschränkt sich aber nicht blos barauf ben verbotenen Umgang mit andern Männern zu verbergen; sie zeigt sich auch unschuldiger zur Berheimlichung der Raschhaftigkeit wie im entlaufenen Hafenbraten. Diese Seschichte erzählt auch Frater Johannes Paull in seinem "Schimpf und Ernst", nur ist bei ihm eine Köchin, nicht eine Ebefrau die Hauptperson.

Auff einmal mar ein herr, ber hett ein haufmagb, bie war ichleckerhafftig. Auff einen Sonntag bett er ein guten Sefellen gu Saft gelaben, ber folt bey ibm gu nacht effen, ond forach ju ber Daufmago: Brathe one gwen Duner, ich hab ein Gaft gelaben. Da nun die Duner gebraten maren, ba fcmadten fie ihr fo wohl daß fie beide Buner ag. Der Gaft tam in die Ruchen, die bett gwo Thuren, vnd fprach ju ber Rochin: "Bo ift ber herr?" Sie fprach: "Bebet ihr ihn nicht bort fteben? Er weget bas Meffer und wil euch beibe Dhren abiconeiben. Es ift beut acht Dag, ba feniebt er auch eim Gaft bie Dhren ab." Da lief ber Gaft hinmeg. Der herr tam in die Ruche und fprach: "Bo findt die Buner bintommen ?" Die Saufmagt fagt: "Der Gaft bat fie mit ibm binmeggetragen; febet ihr nicht wie er bort lauffet?" Der Dert lieff ibm nach ond bett bas Deffer in ber Sandt, und windet ibm mit berfelbigen handt und ichrey: "Gib mir nur eins." Der Gaft lieff noch fefter und fprach: "Ich gib bir teines." Der herr mennt, er folt ibm ein gebraten bun geben. Go meynt der Gaft, er folt ihm ein Dhr geben. Domit blepb Die Rellern bey Ehren.

Die altdeutsche Erzählung hat vor biefer nicht blos ben Borzug größerer Sprachgewandtheit, sie ist auch tunftlerischer angelegt. Es ist ein Pfaff, den ein Ritter eingeladen hat um zwei Hasen verzehren zu helfen, die er auf der Jagd erbeutete. Als der Ritter mit dem Gaft an der Tafel saf und in Erwartung des guten

Bentens das Meffer west, dabei aber of des langen Wartens erzurnt ein unmuthiges Gesicht macht, flustert die Frau, welche die beiben Hafen mit ihren Freundinnen schon verspeist hatte, dem Pfassen ind Ohr daß ihr Mann sie Beide eines verbotenen Umgangs im Verdacht habe und sich nun rächen wolle, daher das Messer wese um ihm abzuschneiden womit er gesündigt haben solle. Da ergreift der Pfass voll Entsehen die Flucht und verbirgt sich in der Kirche vor dem nacheilenden Ritter. Es ist hier die Flucht des Gastes offenbar weit besser motivirt als bei Pauli, bei welchem das Abschneiden der Ohren in keiner Weise begründet ist, sodaß der Gast als ein Dummkopf erscheint, während der Pfass der altdeutschen Erzählung den triftigsten Grund haben mochte dem Jorne des Ritters zu entstiehen.

Reben ben vielfachen Erzählungen, in benen bie erfindungsreiche List ber Frauen in der Täuschung ihrer Ranner bargestellt wird, finden wir auch eine ("Das Auge"), in welcher die Liebe ber Frau zu ihrem Gatten

in rubrenbfter Beife ericheint.

Ein edler tapferer Ritter, dem jedoch ju allen Bor-

Er was nicht ein schoenre man, wesereht unde ran; swarz und snoede war sin här, sin varwe bleich und niht klär, unwunnecktehe war sin lip,

hatte jur Frau

daz allerschoenest wip diu man bi sinen ziten vant.

Dazu war sie ebenso tugendhaft als schon und liebte ihren Mann auf bas innigste, sodaß sie ihm alle Zweiffel wegen seiner Gestalt benahm. Oft zog er aus in entfernte Kanbe, um ritterlichen Turnieren beizuwohnen, und stets empsug sie ihn mit ber größten Liebe wieder, wenn er zurucklehrte. Bei einer solchen Gelegenheit wurde ihm einst ein Auge ausgestochen; es schmerzte ihn aber nicht sowol der Berlust desselben als vielmehr der Gedanke an sein Weib. Und er sprach zu seinem Knappen:

Dù hâst selber wol gesehen, was mir leider ist beschehen: ê nû mîn unjetânre lip hinnan viir min reine wip betrieben solde, ê wolt ich, das man ie ae tôte mich. Si hât durch wiplichen pris mich geêret in manige wis mit vriuntlicher stoete, daz ich missetoete, lies ich si lit des an mir sehen, und des siu an mir schamte sich. Jeh was ê niht số minniclich: ich möhte ir wider zoeme nô sin und ungenoeme!

Der Knappe aber tröftete ihn, indem er ihn an die bewährte Liebe seiner Gattin erinnerte. Zugleich bot er sich an ihr die Rachricht von dem Unfall zu bringen und dem Ritter getreulich zu melden wie sie fich dabei benommen habe. Er wurde von dieser freudig empfan-

m. Als fit men bes Catten Enfightf vernommen und gehört baß er nur beshalb nicht heimfehren wollt. weit er befürchte ihr durch feinen Anblic webe gu thun ober fle modte fich feiner fchamen, fprach fiet "Benn es Michte welter ift, fo benn balb Reth gefchafft werden." Sierand ging fie in thre Rammer

> und wolte ir liebem manne . behanten des swivels sweere: mit cinm spinson schoore ir selber ein ein ouge ûs stach, daz si niht mer dar an gesach ir tage unz an ir ende sider, und gie zuo dem knappen wider. St spracht "Dit sage dem heeren din, or mage at Ame swivel sin. sit wir geliche wafen tragen. Swaz ich im her in minen tagen èren noch erboten han, des ist åne schameheit getän, niht, wan mit stoeter trimmen kraft leist ich ime gesellschaft. Nú soltu manen in hie bi, daz er åne zwivel si, und daz er kume, er wûrde mir nie se liep, ern si noch zwit mir also liep, also er was 6!"

Der Ritter klagte schmerblich, ale ihm ber Knappe mittheilte mas gefchehen fei; er tehrte jedoch beim und lebte mit ihr in herzlicher Liebe und Freude bis ans Ende.

Gerade wie viele ber mitgetheilten Etzählungen auf bie alteften Quellen, fogar nach Inbien gurudweifen, fo haben fich wieberum andere bis in die neuesten Beiten verpflangt, und so ertennen wir in ihnen manche alte, in bet Jugend und lieb geworbene Gefchichte wieber. Go etinnert uns bie Ergahlung "Der Frauen Bucht" von Sibot an Shaffpeare's "Bahmung ber Wiberfpenftigen", nur bat ber beutsche Dichter noch einen zweiten Theil, in welchem auch bie " Mutter ber Biberfbenfligen" geadbmt wieb, indem ihr ber Schwiegerfohn den Bornbeaten aus dem Leibe schneibet. Go treffen wir auch Die bekannte Gefchichte des Caftellans von Coucy, der in rafender Gifersucht feinem Beibe bas Berg bes fie liebenben Rittere gu effen gibt, und felbft bie fcone Sage von Bero und Leander wird une von einem alten beutschen "Die Dichter mit liebenswurdiger Nawetat ergablt. brei Bunfche" erinnern uns an Bebel's gleichnamige Ergablung, nur find im alten Gebichte bie Bunfche anberer Art ale bei Bebel, ba bie Rrau fich ben iconften Rod herbeimunicht, ber ihr auf den Wunsch bes in Born gerathenen Mannes in ben Bauch fahrt, fobaf ibnen Nichts übrig bleibt als zu wunfchen daß sie von der unerquicklichen Einquartierung befreit werbe.

Gang unbekannt und ohne Zweifel mit großer Gelbständigkeit bearbeitet, wenn ihr auch eine altere Quelle sugrundeliegt, ift die "Siffweie von eim ebelman und finem knochte Beinrich." Da sie beimeitem die lieblichfte von allen mitgetheilten Ergablungen ift und in ihver gangen Saltung bas Geprage bes echten Bolfsmardens anfichträgt, glauben wir unfere Angeige nicht bef ser schließen zu könnten als wenn wir unfere Leser nach mit biefem anziehenben Gebichte befannt machen.

Bormals fag in einer Stadt ein Jungherr, ber in hobet Ehren lebte, nie etwas unvergolten lief und bei allen Errnieren und hofhaltungen war. Das that er lange im Beufte einer ebeln Geliebten, bis ber Lob fie ihm entrif: Geitbem lebte er ftete in tiefer fdimerglicher Brauer, fobes feine Melten auch forgenvoll baruber ftarben und fein Leib noch großer warb.

Run hatte er tange Jahre einen guten treuen Rnecht, bee fim manchen Rroft jufprach; er ber fo große Bre babe moge wieber froblich leben mit ben Leuten. Der Sunghere wollte bis an fein Ente trauern. Der treue Beinrich aber mabnte ihn an den Spruch: man folle kein Leit zu lange tragen, und trbate ihm so viel zu bis der herr sein herzeleib vertreis, so gut er vermochte; jedoch blieb die rosige Schänheit der Geliebten ihm stets eine Angel im Herzen. Seine Mage (Berwandten) hatten gern durch eine Sattin seine Nagen erheitert, aber vergeblich. Er turnierte wieder wie guvor. Deshalb verkaufte er einen hof nach bem andern, sodas all fein Erb duccunf ging. Das fab heinvich ungern und fprach oft dagagen; aber der herr foweigte ihn damit daß er wie bisher in Ehren leben muffe

Eines Lags tam ein frattlicher Berold geritten und ver-Bunbiger einen Dof bes Konigs von Eppern, ber feine Sochen und fein Romigreich bem Ritter ober Deren verhieße welcher bort ben Preis gewonne. Der herold wurde ju bem Jung-bernn gewiefen, ber ibm Rleiber und Ros, wol 40 Gulben (Golbftude) werth, ichentte und fogleich bas Abenteuer befteben wollte. Deinrich ftimmte bei, weil ber Jungherr nur noch zwei hofe und ein haus batte und bamit fein Tuvnieren aus mare. Der herr hieß ihm alebalb Miles verfaufen und P und Roffe anschaffen. Deinrich bereitete MUes gur Rabrt. Sein Derr hatte fo nur noch einen Dof, ben fchentte er Deinrich, feinem Beibe und Rinde. Beinrich bantte fehr, und als gut bestimmten Brit ") Alles ritterlich ausgeruftet war, ritten Beibe

dabin.

Untermege gefellte fich ein Ritter gu ihnen, ber froben Muthes, aber arm war, und als er die gabrt vernomme ebenfalls nad Copern wollte. Der Jungberr gebot Beinrid ein gutes Abendmahl ju beforgen und ein Duch von Seide ober Sammt jum Gefchente fur ben Ritter ju taufen. Seinrich mandte ein baf ihr Gelb balb verzehrt fei; ber herr aber verwies ihn bann auf die Pferde und Roffe. Deinrich gab ibm Recht und befolgte ben Befehl, erflatte aber bem fremben Mitter frei, wenn er mit ihnen zehren wolle, muffe er auch Gelb bagu hergeben. Diefer erbot fich nach 14 Sagen freier Behrung seinerseits 14 Tage die Koften allein zu tragen. Dies wurde angenommen, und so ritten fie gefellig furber. Der Ritter vernahm von dem Jungheren daß er fcon brei Sahre feine Geliebte betrauerte, in deren Ramen er teine Ditte verfagen tonne. Rach Berlauf von 14 Aagen tunbigte Seinrich ben Bechfel an. Der Ritter war bereit bagu und beforgte am Abend die Berberge, aber am nachken Morgen ritt er fcon vor Zage mit feinem Gefinde hinweg. Als ber Birth bies berichtete, ichalt Beinrich; fein herr aber entschuldigte den Ritter burch Roth. Deinrich meinte, die Geldnoth, und man foute ibn erftechen. Der Jungber aber berubigte ibn; was Be-

Als nû komen war diu zit. diu nach vor dem meijen lit.

Im Maien follte bas geft ftattfinben, wie benn einige Beilern porber ber Jungherr ausbrudlich fagt:

Ats ick han vernemen.

sulen wir sem meijen dar komen.

Es ift tein gutes Beugnis fur bie Aufmertfamtelt bes Deraud: gebere bağ er ben Jungherr im Dai von ber Deimat abreifen und ton bann im Mpril in Benebig antommen last,

^{*)} Richt jur "Daienzeit", wie ber Berausgeber fagt, ba es ausbrudlich im Terte beißt:

nem Thre beschert fei, tomme ibm von Gott: und er bief Deinrich eine Deffe beforgen. Dies gefchab. Darauf afen fie und heinrich flagte bem Birth ihren Berluft. Der Jungherr bettraute auf Gottes Gnabe; Beinrich auch, folange fie noch Boffe hatten , beren eins fie bort taffen mußten , fobaß fie nur

noch zwei bebielten.

So tamen fie im April nach Benedig, wo fie lange auf Schiffe warten mußten und ihnen bas beste, wol 100 Gutben werthe Rof ftarb, fodaf Deinrich an der Beiterreife verzweifelte. Dennoch tamen fie mit bem einen Roffe nach Pamaguft, ber Dauptstadt Cyperns. Beinrich fragte was nun gu thun, ba der herr both nicht ju guf auftreten tonne. Ber Jungherr ertannte Beinrich's Ereue und Augen Rath und wollte fic ibm fürber gang überlaffen; nur muffe er durchans am hofe turnieren, und vielleicht gelinge es ihnen Beiden gur Freude. Deinrich gelobte ibm furber ein treuer Gefahrte im Leben und Tode zu bleiben. Dann hieß er ben Jungherrn im naben Balbe fich vergnügen bis er gurudtame. Der Sung-berr ging bin und feste fich in bem lieblichen Balbe, eine Reile von der Stadt, an einen fühlen Brumnen.

Deinrich ritt in Die große, fcone Stadt und fragte nach einem Birthe ber einem Deren Die nothigen Roffe ftellen tonnte. Er fand bald einen folden und erzählte ibm wie fein Derr mit großem Aufwande weiter gefommen und unterwegs brei Roffe und gwolf Pferde verloren habe. Der Birth war bereit, wenn er ihn fabe, und heinrich eilte ihn zu holen. Als er wieder zu dem Jungheren kam und ihm Alles be-

richtete, bantte ihm biefer berglich und feste fein ganges Beil auf ihn. Beinrich bieß ibn nun fein beftes Reid anlegen und frohgemuth sein; er war jedoch beforgt wie fie ohne Gete und Pferd ben Wirth befriedigen sollten. Der Jungherr verwies ihn auf Gottes hutfe und hieß ihn mit bem Wirthe 20 gute Gesellen, vier Rosse und ein schönes zellendes Pferd bringen, um ihn unter Drommeten und anberm Spiel in die Stadt gu geleiten. Beinrich ritt wieber in die Stadt um es gu beftellen,

und ber Bieth ruftete fogleich Alles gu. Unterbeg fag ber Jungherr in ber Sonne am Bounnen und fab ein Bogfein fich auf die Blumen feben, es trug einen Stein im Schnabel, legte ibn ins Gras und bub an wunbercon ju fingen. Dies wiederholte es und flog bann auf einen Baum. Der Jungherr vermunderte fich barüber und gebachte fich bes Steins zu bemächtigen wenn ber Boget wieder tame. Das gefchath; ber Bogel lief wieder ben Stein fallen und fang baß es weit erichell, ba warf ber Jungherr nach bem Bogel baß er entflog und ben Stein liegen ließ. Diefer war klar und leuchtend wie ein Rarfuntel. Der Jungherr ergriff ibn, und alsbald fpurte er bag er wie ein Wogel bahinfliege; bann flog er wieder an feine Stelle gurud, freute fich febr und erwartete feinen treuen Beinrich.

Der Birth mar bald bereit mit vier Roffen und Gefolge feiner Dage und mit Spielleuten; er ritt neben Beinrich ber ben Belter führte. Ale er ben Jungherrn fo ftattlich fab, erbot er ihm große Ehre, freute fich und wunfchte ihm ben Preis. Der Jungherr ftellte Alles Gott anbeim, beftieg ben Better und ericbien bem Birthe ritterlich obnegleichen. Go Belter und erichien bem Birthe ritterlich ohnegleichen. ritt er mit Beiben ju des Birthes Gefolge, die ben breifigiah. rigen herrlichen Mann auch über Alles priefen. Er grußte Alle freundlich und ritt mit ihnen unter Droumneten und Pfei-

fen mit großem Bulaufe freudig in die Stadt.

Der Ronig munderte fich über ben unbekannten Baft und ging auch berfur ihn ju fcauen, mit ibm feine Frau und Cochter, welche, fobalb fie ben Jungheren erblicke, beimlid Gott anrief bag ibm ber Dant werbe. Ebenfo traf ibn bei ihrem erften Unblid ber Pfeil der Fran Benus ins Berg. Er grußte fie und ben Ronig und Sebermann boffic. Alle bewumberten ben unbekannten Ankommling; boch biefer hatte mit heinrich verabrebet daß fein Rame und Gefclecht verborgen bleibe.

In ber herberge war ihm gntes Gemach bereitet. Der Ronig fandte feinen Truchfes bin ihn gu Tifc ju labens ber

Sungherr ließ fich aber burch die Ermubung von der langen Seeresse untschuldigen. Der König ließ es getten; feine Loche ter aber war betrübt und betete fur ben Beliebten, benn auch

fle hatte ber Minne Pfeil ins Derz getroffen. Der Bungher'r in feinem Gemade erblicte burch bas genfter den minniglichen Fangfirtet feines Dergens und ein Brund ber Frau Benus entgundete bas Minnefeuer noch ftatter. Da verwandette er fich in ein Bagtein und flog in bas Fenfier, wo er die Königsbochter gesehen, die auf den Anien um ihm betete. Sie fprang auf, schlug das Fenfter zu und lief dem wilden Böglein Werall nach es zu fangen. Bulest seste es fic auf ein Butte, sie warf eine fifiene Rogel (Schleder) barüber und ergriff ben Bogel: da ward ploguid daraus ein junger Mann. Sie erschrat so daß fie in Ohnmacht fiel. Er kiste fie nach Gerzensluft, gab fich ihr als ben weuen Saft zu ertennen, entschuldigte fic burd ben Minnepfell im Bergen und daß Gott ihm ju fliegen verlieben habe. Sie erkunnte ihn fogleich, geftand ihm ihr bergliches Berlangen nach ihm; umfolang ihn mit Ween ichneeweißen Armen und bot ihm ibren rothen Mund: was Beibe ba thaten bas mag ein Rarr wol rathen.

Darfiber fam bie Tifthjett bes Rbnigs, und bamit fie nicht verfpahet murben, ichieben bie Geliebten mit minniglichen Borten. Die Schone gab dem Ritter einen toftbaren Krang, welchen er für fie ale Detmiteineb führen follte. Er verhief es und brudte fie an fein Derg; fie befahl ihn Gott; er ward

wieder ein Bigelein und flog in feine Kammer.
Deinrich fam ihn zu Tifch zu rufen. Der Jungherr fchieft auf und gab ihm den Aranz in Berwahrung. heinrich freute fich daß Gott ihn im Gemache so wohl berathen, und fragte mober es tommes ber Sungherr fagt ibm nut, es tomme baber wo es ihnen Beiben wohl frommen moge. Deineich beachte bem Birthe bas Ateinob zur Bewahrung, ber noch teinen schönen Arang gesehen hatte und ihn auf 4000 Gutben schäfte; was Deinrich febr gern horte. Bas Dahl war reichlich nach Lawbesfitte, und nach bemfelben gebot ber Jungheur ben Birth und die Seinen auf ben folgenben Lag fbeitfich gu tleiben. Deinrich beforgte mit bem Birthe bas Such ju 30 Roden, metche Diefer für feine Rinder und Berwandten mit Dant empfina

Am nachften Sage, ba ber Ronig ein Stechen haben wollte, bat ber Jungherr Alle, Mitter, Rnechte, Dienstmannen und wen fie mitbrachten, jum Rachteffen welches er fintlich beweiten hirs. Alle fagten gu und fragten ob ber in fo boben Chron lebenbe Detr utigt Artus ober Alexander ware, ober von mannen er fame. Riemand tannte ibn, außer jener Ritter, per ihm unterwegs fein Gelb hatte vergehren helfen: ber ergabite wie er mit ihmgeritten, und ruburte feine herrtichen Gitten und feine Freigebigleit; jedoch wiffe er nicht wer und weber er ware.

Bur Effenszeit ftellten Alle fich ein; ber Wirth mit feinen Leuten empfing fie vor der Chure. Alle fagen froblich bei Gpeife und Arant, und nach bem Mable hub der Mang an. Deinrich hatte den Krang auf seines herr ham gebunden baf es Seber fab und Mancher ihn darum benvibete. Sente folaue Ritter der fich ihm unterwegs fon gegefellt hatte trat vor ben Bungherrn und bat ihn um feiner Gotiebten willen um bas Rieinob. Diefer gewährte fogleich, nahm felbft ben Rrang ab und gab ibn gu Aller Bermunderung bem Reben, ber fcon bafür bankte. Beinrich folat biefe Berichwendung an ben fchniben Ritter, ber ben Zob verbient habe und ben er gum Denter manfette, und brobte foger feinen Deren gu verlaffen. Diefer fagte, bann miffe er nicht was angufangen und es ware gang um ihn gestichen, wenn er ihn vertiefe. Deinrich lief fich erbitten. Als bie Gafte Urlaub nahmen, bat Der herr fie fammtlich jum nachften Mage wieber. Alle verfprachen es und bereiteten fich jum hofturniere.

Der Jungherr fragte Deinrid mas er nun auf bem Delme führen folle; diefer meinte fcherzend ein Dubmerneft und mufte fogleich eins berbeischaffen und auf ben heim binden. Am Morgen mit Sonnenaufgang bocottete der Wirth bas Frühmaßi. Der Jungherr ging jur Meffe; darauf rüftete er fich jum Ritterspiel und Heinrich mußte ihm auch auf dem Schilbe ein Suhnerneft malen, dann flieg er zu Ros und ritt mit dem Birth und 30 Mennen auf die Bahn. Es war noch früh und er der Erste, dann erschien der Ritter mit dem Kranze. Der König und seine Tochter schauten aus den Fenstern, sie freute sich den Kranz zu sehen und betete für ihren Krauten. Diefer, mit dem Hühnerneste, faste den Speer und rannte Alles wieders der Artter mit dem Kranze wollte seine Gesellen rächen, wurde aber auch in den Mist gestochen. Der König rief: "So mir der gute Tag! das mag wol ein Degen sein!" Zumal erstaunte er als der Kitter mit dem Hühnernest den nächten oarvannte daß Ros und Mann ins Moos sielen, und er dann noch einen dritten niederstach.

Die Königstochter aber beklagte den Unfall ihres vermeinsten Ritters mit dem Kranze und flehte Gott und seine Mutter für ihr geliebtes "blübendes Reis". Bevor fie jedoch ihr Gebet ausgesprochen, lag der Kranz abermals vor dem Suhnerneste zu Boden, und diese behielt den Preis des Lags. Alles verminfichte den undekannten Abenteurer, den der Teufel herbeigeführt habe. Der Sieger aber kraft seiner Minne war frohgemuth, wenn die Königstochter den abermaligen Unfall

bes Rranges betrauerte.

In die Gerberge tam ein Bote des Konigs und lud ihn jum Effen. Er entichuldigte fich diesmal damit daß er felbft Gafte geladen habe. Der Konig gurnte fehr bag an feiner Statt ein Anderer den hof halte. Der Aruchfes aber be-

febroichtigte ibn bis auf den folgenden Sag.

Der Jungherr begab sich in seine Kammer, um, wie er sagte, auszuruhen und heinrich verschlöß ihn barin. Er aber klog alsbald zur Kammer seiner Teleiebten, von der er minniglich empfangen wurde; sie seizen sich Beide nieder und waren glücklich beieinander zu sein. Beim Scheiden wunschte sie ihm berzstich Sieg über den mit dem hühnerneste. Er versprach es am solgenden Tag besser zu machen. Auch meldete sie ihm den Born ihres Baters und bat ihn nach dem Rachtessen mit seinen Gasten zu hofe zu kommen, und er verhießes. Bulegt gab sie ihm eine goldene, mit Steinen besethe Krone, sie auf dem helme zu führen, und hieß ihn frohgemuth sein. Er gelobte es, und Beide schieden mit berzlichem Kusse.

Als er wieder in seiner Rammer war, rief er seinen treuen Deinrich und gab ihm die Krone in Berwahrung. Dieser freutefich daß nun ihre Beche gesichert sei, wunderte sich und gedachte sein herr verstehe die Schwarzkunft. Er ging nun in den Deisesal und band die Krone auf den helm; wohl wuste er, der Ritter "Schelm" werde sie ihm nicht darauf lassen, getröstete sich sedoch, wo den Kranz und die Krone, werde sein herr am solgenden Tag wol noch ein ander Reinod sinden.

Die Gafte kamen und Alle faßen frohlich zu Tifche, ba trat ein Ritter herein und lub ben Wirth mit ihnen auf ben higenden Tag zu hofe; diefer fagte es zu. Dem Ritter des Kranges, der mit zu Tifche faß, stach auch die Krone in die Augen. Rach aufgehobener Tafel foderte der Jungherr Alle auf ihm nach hofe zu folgen. Kötlich gekleidet und von Allen gepriefen ging er mit ihnen bin und ehrte den hof des Königs.

Unter Drommeten und Pfeifen zog er mit seinem Gesolge wieder in die herberge und bewirthete die Gifte mit Confect und Wein. Dann beurlauben sich Alle; nur der Kranzitter blieb noch und bat ihn bei seiner Geliebten huld um die Krone. Sie wurde ihm sogleich gewährt: er solle sie sich von heinrich geben laffen, und als diefer sagte er wolle ihm lieber einen Strick, um sich daran zu hängen, geben, nahm der Jungherr seibst die Krone vom helm und gab sie ihm, der vergnügt sich nun am solgenden Tag damit zu schmuden und zu rächen gebachte.

Bor Schlafengeben fragte der Jungherr feinen getreuen Diener was er num auf dem helm fuhren folle? Diefer rieth ibm zu einem Dfenwisch und mußte fogleich einen herbeischaffen, auf den helm binden und einen im Schilde malen.

Beinrich fpottete, ber Bifch ftehe beffer als bie Krone, und ber Berr lachte.

Am Morgen nach der Messe zog heinrich die Rosse hervor und der Ritter mit dem Dsenwische ritt unter klingendem Spiele zum Kurniere; Alle schauten nach ihm aus und hielten ihn für den rasenden Aboren mit dem Hühnerneste. Roch war Riemand auf dem Plan und er versuchte sein Ross. Da kam der Ritter mit der Krone, und alsbald rannte der mit dem Ofenwisch ihn nieder. Mit Leid sah die Königskochter ihre Krone im Staube. Die andern Ritter kamen nun auch: der mit der Krone rasste sich wieder auf, wurde aber nochmals so niedergestochen daß Kann und Ross im Moofe lag. Die Jungsrau ward noch betrübter; den König aber erfreute der mit dem Osenwische, den er auch sür den mit dem Hühnernest hielt. Dieser rannte sosort noch einen Ritter nieder und danach Alles was ihm vorkam bis zur Racht. Da ritt er wieder als Sieger fröhlich mit seinem Secten.

folge zur herberge. Der König sandte einen Knecht aus, fich insgeheim nach ihm zu erkundigen. Hocherfreut war die Königstochter als sie von dem Boten vernahm daß er ihr herzenstrauter wäre; sie schwieg aber und ging in ihre Kammer ihn zu erwarten. Dieser begab sich auch wieder zu seinem Gemache, entwasserich und flog zur Minniglichen. Sie, voll hoher Freude, begrüßte ihn als ihren liebsten Diener der sie ganz mit des Maien Thau durchdrungen, als ihres herzens stets und wonig blübende Aue. Er gelobte, immerdar Alles zu thun vas sie erfreuen könne. Sie fragte warum er ihren Kranz und Krone nicht gesührt habe, und gern vernehmend daß er sie um ihrebwillen hingegeben, bot sie ihm dafür eine köstliche, mit Persen und Gebesteinen gestickte Kogel (Kappe), und er mußte seiner "zarten Blume" schwören sie durchaus nicht wegzugeben. Darüber nahte die Effenszeit, und mit herzlicher Umarmung

fchied er von feinem "blubenden Reife".

Die Ritter die zwei Abende seine Gaste gewesen versammelten sich in seiner herberge, mit ihm zu hof zu gehen. Durch heinrich davon benachrichtigt, kleidete er sich bald an und ging mit dem stattlichen Gesolge zu hose. Der König seite ihn über alle Ritter und Edelknechte; Alle sasen festen und reichlich wurde der Bein geschenkt. Als die Lafe ausgehoben war, da trat Groß und Klein mit Drommeten und Pfeisen in den Saal und der Lanz hub an. Der Jungherr sprang lustig an dem Reigen, sang und trieb mancherlei Freude, und die Königstochter mit ihm. Ungern entließ sie ihn, als er sich mit Allen beursaubte. herrlich ritt er wieder durch die Stadt; alle Leuten schauten ihm nach und fragten spöttisch wo der Kitter mit dem Strohwisch sei; der dabe sich wohl bethan und musse diesem am folgenden Lag den Preis lassen; die übrigen wurden daran gemahnt wie jener sie im Aurnier beschimpst habe.

Früh Morgens erschien der Ritter mit der Rogel auf dem Plan, und man erkannte darin den Rachfolger des hubnernestes und Dsenwisches. Ein Ritter rief die übrigen jum Kampse gegen ihn, und das Stechen hub an. Der Rogelritter zerbrach Speer auf Speer, und "risch wie ein Bogel" rannte er Alle nieder daß sie nicht wiederkamen, und sein war die

Chre bes Tags.

Mit überschwänglicher Freude schaute die Konigstochter aus dem Fenster den Preis ihres Nitters; sie fragte ein Frau-lein neben ihr, wer ihr am meisten gesiele, und hörte mit stiller Freude den Rogelritter nennen. Der König pries diesen auch als "herrn der herren", welchen selbst der mit dem Hühen nernest und der mit dem Dsenwisch nicht betrehen möge. Da sah er den Wirth, ließ ihn rusen und fragte nach den beiden. Dieser gestand, es sei eben der mit der Rogel, und erzählte wie er den Persenkrang und die Krone verschenkt und wie ex ihn mit den Seinen gekleidet habe; zwar wisse er nicht wer und woher derselbe wäre, doch werde sein Geschlecht durch ihn geadelt. Des freute sich der König sehr, und er hieß den Wirth von ihm die gange Zeche des Aitters sodern.

Im Abreiten von bom Aurnei folig ber Jungherr fchergend auf einen feiner Gefellen; Die Undern thaten besgleichen, und fo eitten Alle frohlich jur Derberge. Dort bief ber Jung-berr feinem Diener, ibm ju melben, wenn bie Gefellen tamen, und flog heimlich ju ber Trauten, bie ihn herzlich begrufte als ihren Connenfchein und fuffen Thau ihres vom Minneftrahl Durchbohrten Bergens, bas vor Freuden fpalten möchte. Er tufte fie taufend mal und munichte fie ritterlich erworben gu baben. Sie war beffen gewiff, weil er ftets ben Preis gewonnen. Beim Sheiden gab fle ihm noch ein von ihr felbft gemachtes Reinod von Perlen und Ebelfteinen. Es war Beit gu Dof gu geben; ber Sungherr tam auch.

Alle empfingen das Dandwasser, und ber König hieß Zeben nach seinen Würden seinen. Rach der Tasel hieß der König Alle einen Areis bilben, und der hofmeister verkündigte auf den folgenden Tag die Ertheilung des Dants. Alle gingen froß vom Dofe, denn Zeder hoffte für sich. Auch der Jungberr hielt fich nicht fur ben Geringften, und er fchied froblich von ben Frauen. Geine Begleiter ertannten im Gefprach unter-

einander ihm bie Ronigstochter ju.

In der Berberge gebot er feinem getreuen Beinrich, mit Dem Birthe Die Beche ju machen. Diefer fagte, es fei fcon berief fich auf ben Ronig. Bergnugt ging ber getreue Diener gu Bett und fchlief forglos bis jum bellen Morgen, fodaff er ben fanften Ruf feines herrn nicht borte. Diefer wollte ibn folafen laffen; ba erwachte ber treue Rnecht, lachte freubig und verfundigte bem herrn die frobe Mare, welche biefer anfangs auch fur Scherz hielt. Er bantte Gott und ging gur Meffe, wo er auch ben Ronig und die Frauen fab. Dann foberte er felbft noch in ber herberge vom Birthe die Rechnung und vernahm die Beftatigung von heinrich's Rebe. Dit bie-fem begab er fich nun jum Konige, und auf ben Anicen bantte er ihm aller Ehren und erbot fich ihm lebenslanglich gu Dien-Ren, bat aber um Urlaub nach der fernen Beimat, mo die Beinen Richts von ibm mußten. Der Ronig gebot ibm gu bleiben bis ber Dant ertheilt murbe. hierauf ging man gur Aafet, und als nach bem Effen die Gafte fich im Saale ergingen, auf die Enticheibung harrend, berieth fich der Ronig heimtich mit feinen Rittern und Ebellnechten, wer den Dant verbient batte. Der juerft Befragte nannte den mit dem bubnernefte, ber zweite ben mit bem Dfenwische und ber britte ben mit der Rogel und der vierte rieth auch zu einem diefer brei. Da entschied der Konig, damit Jedem fein Lohn werde, folle ber mit der Rogel feine Tochter haben, der mit dem Dfenwifche fein Ronigreich nach bem Tobe und ber mit bem bub. nerneft folle fein Reich fcon bei Lebzeiten verwalten. Dann biet er Die Tochter in den Saal fubren und ibre Bewerber einen Rreis foliegen, in welchem fie brei mal umgeführt und endlich bem Beftimmten gegeben werbe. Das gefcah. Die Sungfrau ging mit verschamten Errothen und großer Angft im Rreife umber, nicht wiffend woran fie war, bis fie bem Bunglinge gegeben murbe, ber vor ber Errothenben wie eine Rofe entbrannte, und Beiber Minne fich offenbarte. Beinrich fah es mit großen Freuden. Am Abend wurde bas Beilager gehalten und minniglich lagen Beibe jufammen. Um Morgen ließ er alle in ber Stadt anwefenben Gafte

gu einem achttägigen hof einlaben, welcher mit mancherlei Rurgweil, Steden und Turnieren gehalten murbe, worauf er Alle mit Roffen und Pferben beschenfte und ihre gange Behrung behite. Danach zogen Alle beim; nur der beglückte Jungherr blieb bort und warb ein berühmter und machtiger Landesherr. Auch blieb ber getreue Beinrich bei ibm; Beibe verlangten

nicht mehr beim.

His las ich die rede beliben: Got mites une in sin riche sekriben! Dante's Göttliche Romobie in ihrer Anordnung nach Raum und Beit mit einer überfichtlichen Darftellung des Inhalts von 3. R. Bahr. Nebft Planen ber brei Reiche und aftronomischen Beichnungen. Dred. ben. Runte. 1852. Ler. 8. 1 Thir. 20 Rgr.

Studien, denen ein allverehrter Fürft mit glanzenoftem Erfolge mehre Decennien widmet, finden nothwendig in weitern Rreifen als fonft gefchehen mare Anklang, und fo reibt fich an das Treffliche das von dem Urheber Diefer Bewegung felbft geboten war noch manche weitere, mittelbar ihm gleichfalls ju bantenbe Brucht. In folder Beife haben in neuerer Beit Die ein fo tiefes Berftanbniß ber "Gottlichen Romobie" erfcliegenben Arbeiten von Philalethes gewirkt, und es ift gu bedauern bag nicht mehr von ben namentlich in Dresden baburch angeregten

Forfchungen gur öffentlichen Runbe getommen ift.

In Beziehung ju Diefem neugewedten Intereffe Durfen wir auch wol Die fieben Borlefungen ftellen, burch welche Babr einer Angabl von Runftlern bas Berftanbnig jenes Gebichts zu eroffnen versucht hat. Daß nun ein Bedürfniß zu folchen Borträgen uberall vorhanden war und daß nach den Mittheilungen bes Berfaffers die Abeilnahme für dieselben andauerte, ift ein erfreuliches Beichen, welches wir als Dmen annehmen wollen, in nicht langer Beit werde ber von Bielen gehegte und vom Prafidenten Gofchel icon ofters ausgesprocene Bunfc fic verwirtlichen, baß an einer unferer großftabtifchen Universitäten, etwa in Berlin, ein Lehrftuhl fur Die ericopfende Erftarung von Dante's unfterblichem Gebichte errichtet merbe.

Um fo bober ift aber jener Erfolg angufclagen, als was Babr bier bietet nichts Anderes als bas blofe Anochengeruft ber "Sottlichen Romodie" ift, zu deffen Beranschaulichung umfaffende profaifche Auszuge nicht etwa nur ber bichterifc fconften, fondern vorzugemeife ber bie Structur erlauternden Stellen mitgetheilt werben. In ber That tann ich nicht bergen bag mir zweifelhaft icheint, ob burch biefe Aufgablung von Sollentreifen und Fegfeuerftufen, von Strafen und Bufungen, von Planeten und Engelicaren, entfleibet von dem Reige ben Die Dichtung über bas tunftreiche Gebilbe ju breiten gewußt bat, und beraubt jener gulle bramatifchen Lebens, bas uns in bem Detailreichthum der "Gottlichen Romodie" entgegentritt, ber mit bem Gedichte noch unbefannte Lefer fich in einem viel hohern Sinne angesprochen fuhlen wird als in dem befrembeter Berwunderung über fo viel feltfame Erfindungen monchifch mittelalterlichen Beiftes.

Bir haben in Literaturgefchichten, Biographien u. f. w. bereits eine große Babl folder profaifden Auszuge aus ber "Divina comedia", baf eine neue Arbeit biefer Art auch bann nicht als eine wesentliche Forderung der Dante-Studien gelfen durfte, wenn fie, wie der vorliegenden allerdings nachjuruhmen ift, durch mehre Borguge fich von den altern unterfcheibet.

Bu diefen Borgugen gable ich nun gunachft die allerdings forgfame Erörterung Der Raumlichkeiten der brei jenfeitigen Reiche und ber Beitverhaltniffe ber bichterifchen Reife. Bur Beranschanlichung beider bienen mehre theils lithographirte, theils in holz geschnittene Abbildungen. Reu ift von ben "Planen der brei Reiche" im Grunde nur bie wol füglich zu entbehrende Beichnung von gebn concentrifchen Rreifen gur Darftellung der Bifion im achtundzwanzigften Gefange Des "Paradiefes". Die Aufriffe von Bolle und Begfeuer find Die althertommlichen, nur in ben Dimenfionen mehr als billig re-Ducirt. Die Anficht ber Malebolge in einer Art Cavalierper-Spective entspricht im Befentlichen dem Aufriß bei Philalethes, genügt aber ebenfo wenig als, auffallend genug, irgend eine andere, um ben fo vielfachen Gebanken bes Dichters barguftelten. Der Plan ber "Ratur, geschaffen burch die schaffende Rraft(?)", ift ber bes Spftems ber himmel, ben ich schan bet zweiten Ausgabe ber Kannegießer'schen Ueberfehung (1825) bei-gab und ber seitbem von Kopisch u. A. vielfach wiederholt ift.

Chanfo ift bie Bollbereichnung bie in bemfelbert Wente van mit gegebene, welche burch eine Reibe von bolgichnitten, Die nur in Der Stellung ber himmeletorper voneinander abweichen, verfinnlicht wirb. Roch anschaulicher werden bie von Dante angenommenen Beitverhaltniffe burch bas "Orologio Danteseo" Des leiber gu frub verftorbenen trefflichen Padre Ponta, obwol daffelbe an bem Uebelftanbe leidet baß es ber Defonomie bes Raums megen bas Beltgebaube in bas Innere ber Erboberflache legt und baburch die Beziehungen von oben und unten, von rechts und links u. f. w. nothwendig umtehrt. Gin vollffanbiges Bilb ber Anschauung Des Dichtere liefert eine vor foon faft gehn Sahren von mir entworfene bewegliche "Belttafel", welche fur bie "Topografia Dantesca" bestimmt ift, bie herr von Reumont in Berbindung mit mir zu geben beabsichtigt.

Eben bei ber Sorgfalt die Bahr auf diefe Localitaten gewandt hat ift zu rugen, baß er G. 22 "ben Gingang ober offenen Rand bes trichterformigen Raums ber bolle bei Bion ober Berufalem angrengen" laft, mahrend nach gablreichen Stellen Berufalem bekanntlich fich über bem Mittelpunkt bes Bollentrichtere erhebt und ber Gingang ber Dante ichen Solle ver-muthlich mit bem ber Birgilifden Unterwelt gufammenfallt. Daß auf Der folgenben Seite unter ben Bewohnern bes Limbus Die nach Chrifti Berfohnungetob ungetauft gestorbenen Rinder trot "Purgatorio", VII, 31 nicht erwähnt find, ift um fo bemertenswerther, ba nach G. 231 diese Auslassung weniger auf bloßem Bergeffen als auf falfchen Borausfegungen gu beruben

fceint.

Als ein weiteres Berbienft ift bagegen die fleifige Benugung ber übrigen Schriften Des Dichtere bervorzuheben, beren Citate nut leider fo allgemein gehalten find bag das Rach. folagen ber einzelnen Stellen Demjenigen ber nicht ohnebin icon mit ihnen vertraut ift in ben meiften gallen taum ge-

lingen wirb.

Roch ift zu ruhmen bag ber Berfaffer ben fpecififchen Unterfcbied ber Strafen in bet Bolle und ber Bugungen im gegfeuer, ben bie Dante Commentatoren fast Durchgangig verkennen, nicht nur im Allgemeinen richtig (so wie ich ihn im "Herwere" [1824, heft I, S. 165 – 166) bezeichnet habe) hervorgehoben, sondern auch im Einzelnen überzeugend nachgemiesen hat. Wenn er dagegen S. 170 zu "Purgatorio", XXXIII, 85. 86 bie ichalatiiche philambie bereichten. 85, 86 bie icholaftifche Philosophie, beren Erforschung nach Beatrice's Cobe Dante fich ergab, ale von bem gottlichen Bege weit abführend bezeichnet, fo tann ibm zwar meine Buftimmung (vergl. hermes 159-162) naturlich nicht entgeben; boch muß ich befürchten bas folde Auffaffung auch über ihn einige ber Donnerfeile des Borns herbeitufen wird, mit welchen Ruth Diejenigen verfolgt bie fich an ber vollen Barmonie ber philofophifchen Studien Dante's und feiner Liebe fur Beatrice gu ameifeln erlauben.

Sollte ich in ber Behandlung bes Gegenstandes bie Richtung bezeichnen in ber ich bem Berfaffer am wenigften beigupflichten vermag, fo ift es bie oft wiederkehrend rationaliftifc geffirbte Ausbentung ber Allegorien. Zaufche ich mich nicht, fo überfchreitet Babe gu Beiten in ber Borausfegung allegorie for Bilber die eigene Abficht bes Dichters, mabrend et an ans bern Stellen unzweifelhaft vorhandene Allegorien in einer menigftens für mein Geficht unpoetischen, verftanbesmäßigen Beife erflart. Ale Beifpiel ber erften Art führe ich ben wieberholt (6. 16, 28, 29, 110, 159) nicht ohne Borliebe ausgesprochenen Gebanken an daß Dunte in det Bolle die korperliche Sowere und auf ben fieben Bugungeftufen bes Begfeuers Athem und Schatten abstreife. Beides durfte irrig fein. "Purgatorio", KI, 43 fceint mir ju beweifen baf Dante bamals noch einen mit Schwere behafteten Rorper hatte, und bie "Purgatorio", XXX, 91 u. XXXI, 20 ermahnten Seufger bes Dichters laffen fich obne Mebem fdwertich benten.

Proben ber von mir als rationaliftifch begeichneten Allego. riebentung ließen fich in Menge geben. 3ch begnüge mich mit folgenden. Mach S. 137 foll bes Sepfener ein Milb. unfere jum Bewußtfein gelangten Lebens fpin, in meldem win burch Die innere Stimme Gehnfucht gum Guten empfinden und burch Erfahnung uns Augenden angueignen ftreben. S. 44 beutet bie Borte Birgil's ("holle", I, 121) babin bag der Menfc feine fittliche Froiheit erft durch die That erringen mufft, daum aber eine hobere unmittelbare Ginwirtung erwanten tonnes Der folgenden Seite nach mare bie Donne gentile bes gweiten Gefangs (Jungfrau Maria) ju verfteben von der jum Guten fich neigenden Geele ober ber in ihr rubenben Bernunft. Benne Birgil, ber heibnifche Dichter, im driftlichen Fegfeuer (j. Bu II, 52) des Bege unkundig ift, fo foll bies (8, 107 u. 110) bedeuten daß, fowie ber Menfc es fchwer finde bie Gunte unt ihre Folgen richtig zu erkennen, fo es auch der Bernunft anfanglich fcwer werde bem Menfchen ben richtigen Beg ju geigen, ber ihn von der Gunde befreit. Birgil's Guttarung ber Borte welche er ber Gibplle über die Umwirkfamteit bes Gebets in den Mund gelegt hatte ("Purgntorio", VI, 41), will ber Berfaffer G. 115 babin verfteben daß das Gebet ats bas ausgesprochene Berlangen ber Einigung in Gott feinen Erfolg habe, wenn die Reue ober das ermachte Bewuftfein unferer gottlichen Ratur nicht volltommen gewesen fei.

Als legtes Beifpiel ermahne ich ben Engel ber ("Interno", IX, 80) niedersteigt, um ben beiben Dichtern Die Pforten Der Stadt Die gu offnen. Babr beutet ibn (G. 60) babin baf an ber Grenge ber Berftanbebfunder und Semaltthatigen, beren Streben nur ihr endliches Gelbft war, Die menfchliche Bernunft, bie gegen finnliche Leidenschaften ankampfen konne, nicht ausreiche, daß fie vielmehr einer noch bobern Rraft bedurfe: bies fei ber eble Arieb gum Guten, ber uns ben Ruth gebe jeben Biberpand zu befeitigen. Dabei laubet es bann noch befenders auffallend bag (nach S. 57, 124, 206 Anm.) bas ber Antunft bes Engels vorausgebenbe Gebaren ber Damonen und Aurien bedeuten foll, fie trachteten banach, die Bennunft gefangengte-nehmen, um ben Menichen burch Aberglauben für bas Bofe empfänglich ju machen. Gehr verfchieden von diefer Auslegung ift die vor furgem von dem um Dante- Studien vielverdienten Fürften Cantani (Derzog von Germoneta) ju Rom mit großem Scharffinn ausgeführte, nach welcher unter bem vermeintlichen Engel der Schatten bes Aeneas ju verfteben mare.

Die vom Berfaffer ausgezogenen und überlegten Stellen genauer mit bem Driginal ju vergleichen, habe ich nicht unternommen; boch find mir einige Berfeben umfomehr aufgefallen. als ein Blick auf die Erbeit von Philatethes gerügt haben murbe fie ju vermeiben. S. 140 mirb in salute del suo suggetso ("Purgatario", XVII, 106) "der Gegenstand ihres Beile" und gleich barauf ogni affetto è deciso da quello ediare (Bers III): "Die Birtung bes Saffes gegen baffelbe ift unmöglich" überfest. Ein ahalliches Misverstandniß läft den Berfaster S. 184 für per non soffrire fremo alla virtu che vuola ("Paradiso", VII, 25) fagen: "um nicht ben Büget ber Angend zu bulben." Auffallender ift es noch, wenn Babr S. 183 bie fcone Stelle (,Paradiso", V, 105), in welcher ber Dichter fich Die Seligfeit und zwar unter ben Rubmbegierigen prophezeien last (vergl. auch "Paradise", XV, 30): "Ecce; chi crescera li nostri amori", durch: "Dier wird unfere Liebe fich mehr entgunden", wiedergibt, ober wenn er &. 195 bisavo ("Paradiso", XV, 94) mit "Onfel" und S. 223 Ambra (Bernftein, "Paradise", XXIX, 25) mit "Achat" übersete. Richt minder irrig beißt es aber S. 196 für: il tempo non suggia la misura ("Paradiso", XV, 110: Die Beit der heirath war nicht eine gegen vernünftiges Maß verfrühte): "Die Beit ihrer heivath entfernte fich über bas Mag".

Beniger ift es naturlich zu verwundern, wenn Bahr unter mehren Ertlarungen einer Stelle Diejenige fich angeeignet bat Die mir wenigstens nicht als Die richtige enfcheint. Go überfest er g. B. G. 201 bas ingigliaesi ("Paradiso", XVIII, 113) burch: "mit einer Lilientrone fcmuden", mabrend ber oben genannte Furft Cantani in einer eigenen Abhandlung Die Richrigitet der von mir in der zweiden Ausgabe von Rannegießer's "Bante" gegebenen Erklarung: "die Gestalt einer Lilie annehmen", überzeugend nachgewiesen hat. Ebenso interpungiet er die Stelle "Paradiso", XXV, 80—91 noch in der atten Beise, obwol nach dem übrigens divergirenden Ausschiprungen von Brun. Bianchi und Arbid wenigstens so viel feststehen burste daß der Punkt in dem zweiten jener Verse zu streichen und an das Ende des ersten zu seben ift.

Dhne Bweifel bloge Uebereilungen find es, wenn S. 184 ("Purgatorio", VI, 128) Raimund Berlinghier mit Romeo verwechselt oder S. 180 das Augustinische Werk "De civitate dei" dem Deosius beigelegt wird. Etwas complicirter schein der Brethum G. 189, wo der Berkasser auerst als Indat der Decretaten angibt, was überhaupt nicht in ihnen steht, und dann von den wirkichen Decretaten als "bekanntlich" aussagt, was höchstens von den unechten des Pseudo-Istor wahr sein könnte, "bekanntlich" aber in neuerer Beit bestritten ist.

Schlieslich moge noch ein Uebelftand gerügt werden, der besonders in den Schriften sachsscher Autoren häufiger als billig den Leser zu fibren pflegt: ich meine die die zur Unternatichkeit entstellgnde Incorrectheit der Rechtschreibung von Eigenmanen. So heißt es auch hier S. 6 Luginiani statt Lunigiana, S. 147 Agnani statt Anagni, S. 193 Brissius statt Bryson und noch viel Anderes mehr dergleichen.

Karl Witte.

Tagebuch aus Langueboc und Provence von Morit Bartmann. 3mei Banbe. Darmftabt, Lebte. 1853. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

"Es ift geradezu lächerlich bas Alles beichreiben zu wollen!" fagt der Berfaffer an einer Stelle bei ben Feenbildern welche beim Anbruch ber schonen. blauen, sternenbefäeten, Rachtigall burchsumgenen provenzalischen Racht vor ihm auftauchen. Und boch hat er es beschrieben, und wir gewinnen, wenn auch keine vollenmaren Anschauung, boch bligende Bilder voller Reiz und Lodung, mehr davon zu feben.

Seit Thummel's "Reisen durch das mittagliche Frankreich", das erfte poetische Werk was das deutsche Publicum in moderner Zeit auf jene Gegenden ausmerkfam machte, hat sich die Ansicht über die Schönheit jenes Landes sehr verändert. Wirfliche Meisende und Couissen, die nach Thümmel dort gewesen und Schülderungen geliesert haben, wollen nur schone Dasen in einer ausgedvannten Wüste von Kalkfaub und verdorvenden Dissendammen gefunden haben; sie zählen mehr das Ungemach als die zauberhaften Eindrücke auf der Reise auf. Warum kliegt wan durch ein folches Land! Wenn man mit Ertrapost durch hellas fliegt, geht es ebenso, wie man aus Nicolai's Reise weiß.

Der deutsche Flüchtling Moris hartmann scheint (dem legten Capitel zufolge, welches er als Portal seinem Tagebuch
vorangeset hat) ein reizendes Afpl daselöst auf einem von kunftlerischen Landsleuten bewohnten oder besessen, von wo aus
sirdlichken Austauf der Cevennen gesunden zu haben, von wo aus
er gemächlich seine Streisereien nach Morgen und Abend unternimmt oder som dem Jinnen des Schlosses aus die Fata
Morgana, die vor ihm aufsteigen, vor dem realen Menschen
oder dem Dichter, erfast und schloter. In beiden Fällen handelt er darin als Dichter zugleich sehr praktisch, daß er die
Mittagssonne, ihren Brand und ihr Licht vermeidet, sir sich
und uns die Abendbeleuchtung oder den frühen Morgen wählt.
Die Dürre, das blendende Mittagslicht auf dem Kalkboben, die
unerträgliche Size haben so Biele vor ihm beschrieben daß es
keines Dichters dazu bedarf, und wer will das wissen, lesen,
wer im Unbehagsichen sich behagsich siehen! Der Dichter in
dem Maler, wenn man es nicht sonst wüste, zeigt sich auch
deren Das er mit leisen Andeutungen über die Schattenseiten
weggest; werzu lesen versteht, weiß doch wieviel damit gesagt
ift. Zum Beispiel wenn er die anteren Einrichtungen und

Beinnerungen im Speffekker der Diener schilbert und die elassischen Krüge, die wie in Pompejl an die Wand gelehnt kehen, voll des feurigen, kostdaren, süßen Weins, oder, heißt es, mit hier noch kostdaren Indalt, mit Quellwasser gefülle. Wenn than dem nachdenken will, wieviel des Reizes dieser Laubergegenden verschwindet, und wie lebendig ließe sich diese Wassernoth in einem nacken Kalkgebirge und in sumpsigen Flusalluvoinnen und Maremmen malen! Wogu aber wenn man froh ist und erfreuen will!

Belde intereffante Abhandlung ließe fich über ben Unteridied fcreiben, wie Thummel und Moris Bartmann ihren Gogenftand gefchilbert haben; es wurde gur Abhandlung über unfere Literatur ober Die Culturgefchichte Des afthetifchen Gefcmache. Ahummel gebort einer vergangenen Epoche, über welche die folgende romantifche ben Stab gebrochen bat, Bartmann gehort einer jungften an, Die langft wieder Die Momantifer als auf Irrmegen manbelnbe Aefthetiter verdammt bat. Ehummel und hartmann fteben fich gewiffermaßen im Glau-ben nabe, und boch welcher Unterfchied in der Auffaffung, im Colorit! Bu jener misigen, frivolen Ruchternheit ber aufge-flarten Grofritter im Bopf tonnen wir nicht guruckbehren, ohne unfere Ratur ju verleugnen, und biefe Ratur ift bod wieder bas Product unferer fogenannten romantifchen Studien. Doge man biefen Durch- und Uebergang fchetten wie man will, wir verdanten ihm fo viel daß mir uns an uns felbft verfündigten wenn wir ihn verleugnen wollten. 2Bas ift benn Diefes Sudfrantreich, wenn wir nur feinen lauen himmel, feine Dliven und Feigen und Menfchen, Charaftere, Erfcheinungen und Gruppen barauf malen, wie fie überall fich finben, wenn wir nicht die eigenthumlichen Beifen auffuchen und die munberbaren biftorifden Monumente berausftellen in ihrer gangen Bebeutung gur Gegenwart! Das thut hartmann; bas Befon-bere vor bem Allgemeinen, Abgefchoffenen, Abweichenden, bie Schlagichatten ber Gegend, der Menfchenbilder, ber hiftorifchen Ruinen hebt er hervor, Dasjenige was man in anbern ganbern nicht ober nur felten findet, er colorirt es mit ber Farbe bie ber Stoff felbft bietet und webt nur ben harmonifchen Bauber einer allgemeinen tichterifden Sprache barum, und Das ift es was uns anzieht. Da malt er die gata Morgana, die in Die: fen weithingebehnten Sumpfregionen fo überraftend auffteis gen, Die nachten Raltgebirge ber Cevennen, Die boch nicht nacht erfcheinen, wenn ber eigenthumliche Duft biefes Dimmels fie farbt und befleibet; ba laft er gefpenfterhaft bas Fieber aus ben Maremmen auffteigen und gange Landftriche vermuften; ba geigt er uns die hellenischen Physiognomien in ben gandleuten, Die von der Phocaer-Colonie Darfeille ihren Urfprung haben muffen; Die toloffalen romifden Ruinen, unter benen er aud gern etwas Griechifches entbeden mochte, Die Refte ber Saragenenbauten, die Trummer der Feudalburgen und Stadte. Es ift aber bas historifche Element, Die Gesondertheit, Der eigen-thumliche Stempel den Bolfer, Stamme und Geschlechter ber Gegend aufgedruckt haben, mas ihr ben Bauber fur ben Mous riften verleiht, und weil ber Dichter biefen Stempel anertennt und nicht wie ber Runftler nur bie allgemeine Schonheitelinie fucht, wird baraus eine gang eigene Reihe von Bilbern, die wir fo mit Bergnugen lefen daß wir felbft zuweilen binein verfest uns bunten.

So hatte freilich ein Thummel auch die Indeutung auf ben Aufruhr in den Sevennen, aber nicht die Andeutung auf den Aufruhr in den Sevennen. Die todte Stadt, Aigues-Mortues, und die Stadt aus einem Stein gehauen, die alte Peudalstadt der erloschenen Grafen von Baux sind meisterhafte Bilder. Wenn man antike Bauten schildert, geräth man unwillfürlich in die gelehrte Beschreibung, was den Eindruck schwächt. Rur in der Schilderung der Tempel von Pastum hat Stahr sich davon freizumachen gewußt. Tempel von Pastum sind freilich die Arena von Rismes nicht, auch nicht die maison arreso. In der Beschweibung der mittelalterlichen Baudenkmale treitt aber wieder der Dichter hervor, nicht in dem Sinn daß

er erfindet, fabelt, aber er hat ein Colorit zu behandeln, und

barin ift Bartmann Deifter.

Die elegischen Ruckblicke auf die religiofen und andern Berfolgungen, auf die blutigen Bernichtungskriege gegen die Baldenser, Gamisarben, die Protestanten und Bonapartiften zur Beit der Restauration in Avignon und Rismes, die Streislichten auf die verschiedenen politischen Gesangenen in den Zestungen geworfen, gewinnen ein doppeltes Interesse wenn man den Berfasser selbst als Flüchtling weiß, der, aus Deutschland verdannt, kaum in dem großen Frankreich jest ein Aspl sindet. Um so anerkennenswerther daß der elegische Kon nicht überwiegt, daß er so frisch und frei Ratur, Menschen, die Kunft und der innerung behandelt. Er zaubert uns in ein Jauberreich, in dem wir selbst gern leben, aus dem wir nicht fort möchten.

Bahrend diefe Beilen jum Druck abgeschickt wurden, ging und auch ber zweite Theil bes "Tagebuch" zu, der an Interesse bem erften nicht nachsteht, vielmehr den durch das Ganze laufenden rothen Faben noch beutlicher zeigt. Diesen mag sich ber Lefer selbt aufsuchen, wir danken dem Berfasser daß er und ein beinahe vollständiges Bild des Landes, seiner Bewohner und selbst eine Art Mosaikzemalde seiner Geschichte gelie-

ert hat.

Bon besonderer Anziehung find seine hinweisungen auf ben Cevennentrieg, einen ber icheuflichten und graufamften Berfolgungefriege bie je geführt worben, wenn nicht ber allerforuflichte, weil er nicht ftattfand in einem Beitalter der Fin-fterniß und Barbarei, fondern in dem erleuchteten und wie die Grangofen fagen, bem golbenen Ludwig's XIV. Dit Recht giebt der Berfaffer eine Parallele gwifchen diefem und Philipp II., gwifchen Ludwig's Prafecten, dem blutigen henter Baville Lamoignon und einem Alba, und fragt: Bie tamen jene fanatiiden Spanier, die von Geburt und Bildung gelehrt waren Die Reger gu haffen, gu dem Ruf den ihnen die Gefchichte beilegt, wo biefe fo milb und nadfichtig über jenen Konig und feinen Batrapen hinweggeht, die durch Geburt und Bilbung gemahnt waren menichlich gegen anders Dentenbe ju handeln ? Auch die Diftorie ift von Bufalligkeiten abhängig und nicht immer bas Beltgericht. Man verfolgt und fammelt jest, wenigstens von protestantischer Seite, in Frantreich mit vieler Aufmert-famteit die Geschichte der Camisarben, und hartmann führt uns auf ihre Schlachtfelber, er zeigt uns die fühnen ftrategifchen Buge und Rudiuge bes jungen Cafar jener Beit, des rathfelhaften Ca-valier, er lagt vor unfern Augen die Gebeine der Martyrer aufgraben und ihre Beifter ericheinen. Es ift eine treffende pfodologifche Ertlarung bie er gibt, wie es möglich wurde bag ber begeifterte Gottesheld, ber neue David ber Rinder Gottes, Bean Cavalier, fo einschlagen tonnte daß er als Condottiere für Den und Benen der Krieg führte und feine Dienfte annahm enden mußte. Die Dertlichfeit des Rampfes findet hartmann in Tied's "Aufruhr in ben Cevennen" fo dargeftellt, als muffe ber Dichter an Drt und Stelle die Gegend aufgenommen haben, was boch bekanntlich nicht ber gall ift, ba Lied nie in biefem Gubfrantreich mar. In ber Befchreibung ber Stierkampfe, wie fie noch an einigen Orten Des mittaglichen Frankreich abgehalten werden, nur barbarifcher, graufamer und feiger als in Spanien, werden wir unwillturlich auch an die Glaubenstampfe und Religionetriege gemahnt bie bort ausgefochten murben. Der fanatifche Pobel fturgte fich nicht mit weniger Buth auf Die andersglaubigen Albigenfer, Bugenotten, Reformirten und Camifarden, als auf Die unglucklichen feiner infernalischen Blutluft geweihten Stiere, Die beilaufig gefagt in Frankreich fich taum vertheidigen durfen. Der Protestantismus ftebt übrigens, wurgelnd auf ben Leichen und bem Blut fo vieler Marryrer, in ben fleinen Gemeinden bes Landes unerschutterlich feft, nur nicht in der icopferischen Reinheit und Begeifterung, wie der Berfaffer es municht. Bene Camifarben, Die in ihrem Glaubensmuth, in der Prophetengabe, die fie übertam wie Dilge aus der Erde fchießen, fo aggreffiv gegen ben Ratholicismus auftraten

und in mander Begiebung ben Puritanern Cottlands fo abb-lich waren, haben ihren Enteln Richts als einen confernativen Protestantismus vermacht. Gie verhalten fich nur in guter Defenfive gegen den tatholischen Rierus, leben und ftreben in fic selbst aber nicht weiter. Lese man übrigens das gerühmte To-leranzedict, durch welches erft 1787 Ludwig XVI. die Duldung der Protestanten aussprach. Ausdrücklich geschaf es nicht aus hristlicher Ueberzeugung noch aus Liebe für seine andersglämbigen Unterthanen, sondern der König erklätt seine proteftantifden Unterthanen eigentlich nur um beswillen für nicht mehr vogelfrei, weil es ihm an Spurhunden und Ereibern fehlt, um fie icheuchen, fahnden binrichten gu laffen, wie es von feinen in Gott ruhenden Batern gefchen; er ertlart fich von der offentlichen Meinung, welche fcreiend die Emancipation ber Diffibenten fodere, fur überwunden und gibt geständlich nur Das nach mas zu verweigern nicht mehr in feiner Dacht ftebt, namlich baß fie leben, athmen, effen, trinten, fich verheirathen und hanbel treiben durfen, weiter Richts. Das Tolerangebitt bes frommen Ronigs ift in feiner Auflofung ein Document, was feinen Sag und feine Berachtung gegen Die atteftirt benen er Gnade fpenbet. Es ift eine traurige, aber vollständig et-wiesene Bahrheit bag ber machtige Abel Gubfrantreichs, ber erft ben Protestantismus mit ganger Seele ergriffen batte und fpater, als Richts mehr babei ju gewinnen war, bie Cache verließ, schnell aus bem Unbanger jum Berfolger umichlug; und zwar verfolgte er auf bas barbarischfte seine ehemaligen Glaubensgenoffen. Die Revolution hat ihn dafür graufam genug geftraft, er ift vollftanbig vernichtet und fo baf bie Gleichma chung ins Fleifch und Blut ber gefammten Bevollerung eingedrungen ift.

Alterthumer fpringen bem Beobachter und Sammler überall entgegen; noch curfiren romifche Rupfermungen bergeftalt als Souftuce in den Provinzen daß man fie in jedem Rlingelbeutel findet. Der Berfaffer ertheilt den Rumismatifern Guropas den Rath, fich an die Pastoren in Subfrankreich zu wenden, wenn fie romifche Dungen aus ber Raiferzeit eintaufchen wollen. Dagegen prophezeit ber Berfaffer einem anbern fpatern Miterthum einen baldigen Untergang, der provençalischen Sprache, tros aller ibrer Poefie und den Anftrengungen die man macht, fie gu erhalten; Die frangofifche Oprache bringt fiegend bis an Die Porenden vor. Die beutiche Sprace macht auch Eroberungen, naturlich nur als Liebhaberei und Studium der Gelehrten; es ift aber intereffant ju boren mit welcher Achtung man fie ftubirt. Roch intereffanter daß ber Guben von beutfchen jungen Mergten wimmelt; es find bie beutschen gluchtlinge, welche ber Eriftenzmittel beraubt in bem berühmten Montpellier eifrig Redicin ftudiren und, wie es icheint, bann leicht vermoge bes Ruft beuticher Gelehrfamteit Praris finden. Bergeffen fie ibr

Baterland ?

Laffen wir jum Solug den Berfaffer und Dichter ein mal felbft reden: "Ich fcreibe Dies, auf einem Beleftucte figend, beschattet von einem wilden Brombeerftrauch, der mich gutig gelabt bat, ba ich feit Stunden, vom Bege verirrt, allen Dendenwohnungen fern bin. Bor mir ein fomaler guspfab, nur felten von ben Biegen und bem Bager betreten, er verliert fic in vermittertem Geftein, um mich behnt fic weit und breit eine table Gebirgsmufte, aus grauen Bergruden Jufammen-geftudelt. Beit binter mir ber freundliche Gau Baunages und weit vor mir die Retten ber Dochcevennen, Die vierfach und funffach, gezacht und in langgeftrecten Linien bingieben. Ein grauer Schleier gittert in der Mittagefonne glubend über ihren Dauptern. Richts bewegt fich rings als etwa eine Ci-Dechfe, Die aus den taltigen Steinen folupft, und, durch zwei Dügelreiben getrennt, Die Flugel einer Bindmubte, Die einformig und einzeln auftauchen und verfcwinden. Empfinde ich jenes fuß unbeimliche Gefühl? Debr als jeder Andere braucht ber Banberer eine Deimat. Der gezwungene Reifenbe man-bert nicht, er flieht." An einer Stelle vorher fagt er: "Done Biel ift bas Reifen faft fo traurig wie ein Leben ohne Bwedt, obne Iben. Wenn nicht die heimat bas leste Ende bes Wanderers, der vielen Muben letter Lohn ift, ift es ein Irren in der Wuste, ein im Areise Geben, ein Streifzug durch eine unendliche Flache, von deren horizont kein schreitzuge Naum, kein gastliches Licht winkt. Der Wanderer muß die Aussicht auf einen beimischen derd haben, um den herum seine Lieben sigen, die mit Abeitnahme den Erzählungen von fremden Ländern, von Abenteuern und bestandenem Muhfal horchen. George Sand beschreibt einmet das süssunheimliche Gesühl des Alleinseins in fremder Ferne, irgendwo in einem weltvergessenen Abale, in einem ladprinthischen Gebirge, da man sich sagt: Sest bist du zum erken mal allein, jest bist du freis dir, dir allein und den Seistern in dir überlassen. Wenn aber dieses Gesähl ein alltägliches geworden, dann hat es seinen Reiz verloren."

Leben und Thaten bes Abmirals be Ruiter. Erzählt von D. Klopp. Hanover, Rümpler. 1852. 8. 1 Thir.

Am 24. Darg 1607 murbe Dichiel Abriaanszoon gu Bilf. fingen auf der Infel Balderen geboren. Gein Bater mar ein armer Biertrager, feine Mutter Die Tochter eines Reiters. manne, weshalb Dichiel ben Ramen be Ruiter annahm. In ber Schule mußten Die Lebrer nicht viel ju feinem Rubme gu fagen; es mar ibm unbehaglich zwischen ben engen, dumpfen Banden; wo aber ein muthwilliger Streich auszuführen mar, Rand Dichiel an der Spige, und julest mußte man ihn aus Der Schule verweifen. Run wurde ber Angbe auf Die Seilerbahn der herren Lampfen ju Bliffingen gegeben; aber auch Das gefiel ihm nicht; fehnsuchtig schaute er nach ben hoben Maften und ben fcwellenben Segeln, benn ba nur meinte er Die rechte heimat ju finden. Auf der Seilerbahn war man ebenfalls mit ibm nicht gufrieben und es war nabe baran bag man ibn forticiden wollte; barum entichloffen fich bie Aeltern, feinen bringenden Bunfchen ju willfahren und ben elffahrigen Rnaben als Dochbootsmannsjungen auf ein Schiff gu geben. So war ber Anfang bes Seehelben, ber nach einer langen und ruhmvollen Laufbahn am 29. April 1676 als Bergog in Spanien, Ritter in Danemart und General Admirallieutenant von -Dolland und Beftfriesland auf dem Bett der Ehre ftarb, und Dem die Geschichte bas Beugniß ausstellt bag er gu biefen bo-ben Memtern und Burben nicht burch Gunft, fonbern lediglich Durch mabres Berdienft erhoben worben ift. Die Menge ber berühmten Thaten die er auf dem Meere vollbracht hat, feine faft immer vom Siege getronten Rampfe gegen die afrifanifchen Scerauber, gegen die portugiefichen, englischen und fran-zöfischen Flotten find in ber vorliegenden Schrift ausführlich erzählt, wobei ber Berfaffer das 1687 ericienene Bert von Brandt: "Het leven en bedryf van den heere de Ruiter" als hauptquelle benust bat. Die alte Ginfachbeit Diefer Quelle findet fich auch in Diefer Beatbeitung wieder; Das Bild bes Delben ift fomudlos gezeichnet, feine Thaten werben ohne bichterifches Geprange vorgeführt; Die von ihm gelieferten Gee: fclachten find nicht mit phantaftifden garben gemalt, fonbern folicht und rubig befchrieben; Die politifchen Berbaltniffe, un-ter welchen de Ruiter fic bewegte, find im Lichte ber neuern Forfdungen bargeftellt; es wird baber biefes Buch Jedem ber fich fur den Gegenftand fpeciell intereffirt und teinen Geeroman à la Sue, sondern nuchterne geschichtliche Babrbeit lefen will, als eine madere Arbeit willfommen fein.

Um eine Probe aus bem Buche ju geben, laffen wir bie Befchreibung bes jum Beften ber Riederlande unternommenen und glücklich ausgeführten Betrugs folgen, burch welchen Johann be Witt und fechs andere hollandifche Staatsmanner ihre minder patriotischen Collegen und ben spionirenden englischen Metanten Doming überlifteten

Sefandten Downing überlifteten.
"Der Reid der Englander mar von Sahr ju Sahr geftiegen; benn trog Cromwell's Ravigationsacte mar der handel

ber Riederlander bamals noch fünffach bedeutenber als ber englifche. Diefer Reib war eine ber Daupturfachen bes Rriegs, ben Karl II. ohne alle Beranlaffung und Kriegberflarung icon im Frublinge 1664 an ber Beftfufte Afritas fubrte. Die Englander behaupteten bort baf ber portugiefifche Ronig bie gange Beftfufte Afritas an feine Lochter, Die Gemablin Rarl's H., als Mitgift abgetreten habe, und daß fie fich deshalb in Befis berfelben fegen mußten. Der englifche Abmiral Bolmes eroberte ein Fort und einen Dafen nach bem anbern, und es mar große Gefahr vorhanden daß bie gange Goldfufte ben Rieberlanbern verloren ginge. Unter folden Umftanben flagte bie weftindifche Compagnie, beren Befigthum verlett war, bei den Generalftaaten und Diefe foberten Rechenschaft bei dem englifchen Gefandten Downing. Er ermiderte bag es nur Strei-tigfeiten gwifchen ber weftindifchen handelscompagnie in ben Rieberlanden und der afritanifchen in England feien, bag aber fein Ronig bie Sache unterfuchen und dann nach Befinden berfelben Recht fprechen wurde. Indeffen war mit einer solchen Antwort den Generalftaaten nicht gedient und es ward sofort der Beschluß gefaßt, '12 ftarte Kriegsschiffe auszurüften und binzusenden. Aber Johann de Witt und einige andere Mitglieber der Generalftaaten, in Allem fieben, erwogen daß folde Sulfe gu fpat tommen wurde und Gile noth thate; jugleich bebachten fie daß unter ben Generalftaaten felbft einige Manner bem Intereffe Englands ju febr ergeben feien; barum tam es bern Interesse Engiende gu jebt ergeben feten, variant en barauf an, einen rafchen Entschluß zu faffen und zugleich biefen gebeim zu halten. Bas nun geschah, war faft ein Bunder an Lift und Alugheit zu nennen. Jene sieben Manner kamen überein, ftatt ber Ausruftung 12 neuer Ariegsschiffe ben Abmiral be Ruiter mit feinen 12 Kriegsschiffen aus bem Mittelmeere nach bem grunen Borgebirge und Guinea ju fen-ben. Diefen Befchluß rudten fie in bas Prototoll ein, welches am Montag Morgen, den 11. August, verlefen marb und meldes Dasjenige enthielt was am Sonnabend, ben 9. August, beschloffen war. Aber fie trugen Sorge bag mabrend ber Berlesung diejenigen Mitglieder denen fie am wenigsten trauten bei Seite in die Fensterbogen gezogen und in ein Gesprach verwickelt wurden, sodaß fie nicht zuhörten; auch wurde absichtlich so rasch gelesen daß selbst der Prafident, der von einem jener fieben Danner um etwas gefragt wurde, ben Inhalt bes Prototolls nicht genau fannte. Dazu tam bag am Sonnabend nicht blos ein Anderer ben Borfin gehabt hatte, fonbern auch viele ber Mitglieber nicht gegenwartig gewefen waren. Der Befclus bes Montags ward von den fieben Dannern, Die im Geheimniß waren, nur als Erweiterung von bemienigen bes Sonnabends angefeben und ber Prafibent vom Sonnabend unterfchrieb bas Protofoll, wie es haufig geschieht, ohne es gelefen ju haben, in vollem Bertrauen auf Die richtige Abfaffung beffelben burch ben Secretair. Alfo war bie Sache felbst vielen Mitgliebern ber Generalftaaten ein Gebeimnig und fie ertannten die Bichtigkeit bes fo ftillschweigend gefaßten Befchluffes erft aus ben weithinwirkenben Folgen. Go tam es bas bem englifchen Gefandten, ber faft Alles mas in ber Berfammlung ber Generalftaaten vorging augenblicklich erfuhr, Diefer Plan verborgen blieb. Er melbete an feinen Konig Karl II. Das die Unternehmungen der Generalftaaten gegen die Ahaten des Admiral holmes noch in weitem Felde feien. Als jedoch den Englandern bedentliche Bermuthungen über bas Berbleiben be Ruiter's mit feinen Rriegsschiffen aufftiegen, erhielt ber Gefandte Downing Befehl, ber Gache genauer nachzuforichen. Er manbte fich geradezu an be Bitt und fragte, ob de Ruiter Auftrag habe nach ber Beftfufte Afritas ju fegeln. De Bitt erwiderte: «Sch tann Guch verfichern bag bie Abmitalitat ber Proving Holland ihm keinen Auftrag gegeben hat, worüber ber englische König in Sorge sein durftes und was die Generalstaaten anbetrifft, so habe ich wol nicht nöthig Euch darüber etwas zu fagen, ba 3hr ja Alles wiffet was in beren Ber-fammlung vorfällt.» Auf diefe Worte bin versicherte Downing feinem hof bag be Ruiter nicht nach Guinea gefchickt fei, und

als entiff bie Englanber binter bie Babebeit Samen, war es für fie ju fpåt geworben, bem Abmiral be Ruiter mit Erfola auf diefem Buge entgegenzutreten; er hatte bereits feinen Bred erreicht, bie Intereffen ber nieberlandifd-weftindifden Compag. nie fichergestellt und ben Englandern empfindliche Berlufte an der afrikanifchen Rufte gugefügt."

Betenntniffe eines italienischen Blüchtlings.

Eine foeben in London erichienene Schrift "Lorenzo Benoni, or passager in the life of an Italian", wie weiter auf bem Litel bemeret ift, von einem Freunde Des Berfaffere ber ausgegeben, bat einen italienischen Flüchtling jum Berfaffer und ift in einem recht lesbaren Englifch gefchrieben, obicon ber rhetorifch-pathetifche Stil, wie er ben Statienern überhaupt eigenthumlich ift, ben Ginbrud bes Bangen mehr beeintrachtigt als erhöht, wozu noch tommt daß der Erzählung offenbar noch mancherlei Elemente rein poetischer Erfindung beigemischt find, die der Glaubwurdigfeit des darin Mitgetheilten nicht felten Gintrag thun. Beboch enthalt die Schrift auch Manches mas für die Buftande und Stimmungen des italienifchen Bolls charafteriftifch ift und zu ihrer genauern Renntnig beitragen Cann. Gehr richtige, wenn auch leiber febr verzweifelte Unfichten legt der Berfaffer einem vorgeblichen Dheim von ihm in ben Mund. hier eine Probe: "3ch nahm feinen Anftand", erzählt der Berfaffer, "in Gegenwart meines Dheims bei jeder Belegenheit mit größter Leibenfchaftlichteit Die Landebregierung der ärgften Dinge zu beschuldigen, mahrend er all feine Btredtfamteit aufwandte mich bavon abzubringen. «3hr jungen Leute», pflegte er bann ju fagen, « feht die Dinge nicht wie fie find, fondern wie euere Phantafie fie euch erfcheinen laft. 36 gebe gu baß es nicht leicht Semand gibt ber bie Regierung (die fardinische) nicht haßt und verabscheut; sie aber läßt fich Dies nicht anfechten und fchreitet in gebeihlicher Beife fort. Sieh' bich doch nur in der Gefellichaft um und fage mir aufrichtig wo du jene mannlichen Tugenden, jenen Opfergeift, jene Selbstentfagung erblicht, woraus allein eine Regeneration ber Boller hervorgeben tann. Blide 3. 23. auf unfern Abel. Die Bejahrten unter ihm feben freilich icheel auf Die Regierung 3 meinft bu aber, fie thaten bies aus Liebe gur Freiheit? Beit gefehlt! Sie murren nicht aus Freiheitsliebe, fonbern weil fie gern felbft an bas Ruber tommen möchten. Die jungen Leute aber benten an nichts Anderes als an ihre Reitpferbe und ihre Maitreffen. Die mittlern Claffen find ganglich vom Damon ber Belbftfucht befeffen; Beber fpeculirt nur barauf ein Memtchen ober ein Landhauschen ju erhalten und fich fo fchnell als moglich, durch welche Mittel es auch fei, zu bereichern und emporzubringen. Rummer Eins ift ihr Gott.» «Aber bas Bolt, Dheim?» «Ja, bas Bolt! Dit bem tommft bu mir gerade recht! Das Bolt ift aberglaubifch und unwiffent (nicht durch feine eigene Schuld, ich gebe es gu, aber es ift einmal fo) und befindet fich bemaufolge in der Leibeigenschaft ber Pfaffen, tiefer gefcomorenen Beinde jedes Fortidritts. Das Bolt bort Morgens die Reffe und berauscht fich Abends und glaubt dabei mit Gott und feinem Gemiffen auf dem beften Ruf ju fteben. Bas bleibt uns noch übrig ? Ginige junge Leute Die fich an ber griechischen und romifchen Gefchichte vollgefogen haben, die, ich will es nicht in Bmeifel gieben, begeiftert und ebelbergig, aber vollkommen untuchtig find etwas Anderes auszuführen als mas fie folieflich an den Balgen bringt. 200 im Augemeinen Die Dannestugend fehlt, mein Befter, ba fehlt auch die Kraft etwas Tuchtiges hervorzubringen. Die Maffe, bas verfichere ich bir, ift verfault bis in bas Innerfte. Angenommen bag es euch auch gelange fur einen Augenblick aus bem Beftehenden tabula rasa ju machen, mas bann weiter ? Bas tonnt ihr aus folden Elementen aufbauen ? Gin Bauwert welches auf in fich gerbrockelten Trummern aufgebaut ift bat feinen Dalt und wird beim erften Stof in fich felbft que

fammenbrechen. Das tiebel bat in ber Burgel ber Gefellichaft felbft feinen Gig. » « Boblan benn », rief ich heftig, afe laft und bas lebel an ber Burgel felbft angreifen.» " Gerichft bu im Ernft?» fagte mein Dheim an ben Rageln tauend und fich bann in einiger Aufregung erhebend; aglaubft bu bas bie Gefellichaft fich umwenden lagt wie ein Pfanntuchen ? Bahrlich ber Junge ift auf dem geraben Wege nach bem Depebaletto» (bem Bedlam von Genua) u. f. w." Erot ihres übertriebenen Pathas auf ber einen Seite find bie Staliener auf ber anbern boch au-Berordentlich dazu geeignet (und ihre Geschichte gibt ihnen bierzu freitich genug handhaben), die inneue moralische Saulnif bes menschlichen Geschlechts und besonders ihres eigenen Bolks zu erkennen, und Macchiavelli, der die Behamptung aufftellte: "Es gibt in der Belt Richts als Pobel", ftuste fein Spftem auf diefe moralifche Faulnif ebenfo wol als Maggini bas feinige.

Literarische Motizen.

Bei George Routledgo in London ericeint in gleichmäßis gem Format eine ifluftrirte Ausgabe ber nordameritanifchen Dichter. Bisjest find vollftanbig: Lowell's (James Ruffel), Longfellow's, Bhittiar's, Sigourney's, Billis', Bryant's und Polmes' poetifche Berte. Die von Lowell find mit Einleitungen von A. R. Scoble Esq., Die von Brpant mit einer von Griswlod verfaßten Lebensbeschreibung des Dichters und einem Bormort von &. 2B. R. Bayley Esq., die von Sigourney mit einer Ginleitung von bem Lestigenamten verfeben. Die Ausgabe von Billis' Berten enthalt eine Bahl von Gebichten bie bisher noch nicht gebruckt maren, die von Longfellow auch feine Ueberfegungen. Die Inuftrationen find von Dalgiel. Auch erschienen Longfellow's "Complete prose works" ebenfalls mit Muftrationen von Dalgiel nach Beichnungen von John Bilbert ausgeführt.

Als das "Most extraordinary work of the season" zeigt bie Buchbanblung von hope und Comp. an: "The adventures of a Lady in Tartary, Thibet, China and Kashmir; through portions of territory never before visited by European; with an account of the journey from the Punjal to Bombay Overland, via the famous caves of Ajunta and Ellora. Also, an account of the Mahalleshwur and Neigl-herry mountains, the sanataria of the Bombay and Madras

Bibliographie.

Delius, N., J. Payne Collier's alte handschriftliche Emendationen zum Shakspere gewürdigt. Bonn, König. Gr. 8. 121/2 Ngr.

Gall, Louife v., Der neue Kreugritter. Roman. lin, A. Dunder. 8. 1 Shir. 15 Rgr. Bartmann, R. Gebichte. Maing, v. Babern.

15 Rgr. Pelfferich, A., Kunft und Runftftpl. Mit einem Gend-

Deufler, 2. R. v., Stalienifche Briefe. Dit einem Unhange: Erinnerungen aus bem Ruftenlande. Bien, Dechithariften : Congregations : Buchhandlung. 8. 1 Shir. 10 Rgr.

Muller, E., Simfon und Detila. Gine Tragodie in funf Atten. Bretlau, Dar u. Comp. 8. 1 Thir.

Ploennies, Luife v., Marifen von Romwegen. Ber-A. Dunder. 16. I Abir.

Rietmann, 3. 3., Ueber Chaffpeave's religibfe und ethische Bebeutung. Eine prot Suber u. Comp. 12. 27 Rgr. Gine proftifche Stutie. St. Ballen,

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen fir bie Beile oder deren Raum 21/2 Rgr.)

in Verlage von F. A. Breckhaus in Leipzig ist soeben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Belley (Theodor), Handbuch der Sanskritsprache. Zum Gebrauch für Vorlesungen und zum Selbatstudium. Zweite Abtheilung. Erster Theil. — A. u. d. T.: Chrestomathie aus Sanskritwerken. Erster Theil. Text, Anmerkungen, Metra. 8. Geb. 4 Thir.

Das immer mehr an Bedeutung gewinnende Studium der Sanskritliteratur machte ein vollständiges Handbuch zum Erlernen dieser Sprache seit längerer Zeit sehr wünschenswerth. Der Verfasser hilft diesem Bedürfniss durch das vorliegende Werk ab, dessen erste Abtheilung (1852, 5 Thir.) eine vollständige Grammatik der Sanskritsprache enthält, die in Reichthum des Materials und klarer Anordnung von keinem ihrer vielen Vorgänger übertreffen wird. Die gesammte Masse des grammatischen Stoffs, der in den einheimischen Grammatikern aufgehäuft liegt, ist hier sum ersten mal in systematischer Form zusammengestellt und durch eine ausgedehnte Lecture, namentlich in den ältesten Denkmälern der indischen Literatur, noch bedeutend bereichert werden, sedass das Werk für den Lernenden wie für den Kenner gleichmässig einen unentbehrlichen Begleiter in seinen Studien bildet. Ein Vorzug, den die vorliegende Grammatik allein bisjetst für sich in Anspruch nehmen kann, ist die consequent durchgeführte Accentuation der sanskritischen Wörter und grammatischen Formen. Hauptsächlich zwar für akademische Vorlesungen bestimmt, ist durch zweckmäsigen Druck, durch Hervorhebung des für den Anfang des Erlernens der Sprache Wichtigsten, auch die Leichtigkeit gegeben, diese Grammatik zum Selbststudium zu gebrauchen. Mit dem soeben erschienenen ersten Theile der zweiten Abtheilung dieses "Handbuchs der Senskritsprache" — einer Chrestomathie, die alle Seiten der indischen Literatur durch zweckmässig ausgewählte Fragmente kennen lehrt - und dem ebenfalls bald vollendeten swetten Theile der sweiten Abtheilung - einem 6108sar - ist das Werk vollständig.

Von dem Verfasser erschien ebendaselbst:

Die Hymnen des Sama-Veda. Herausgegeben, übersetzt und mit Glossar versehen von T. Benfey. 8. 1848. 10 Thir. — Der Text besonders 6 Thir.

Die persischen Keilinschriften mit Uebersetzungen und Glossar. 8, 1847. 1 Thir. 5 Ngr.

Durch alle Buchhandlungen ist zur Einsicht zu erhalten:

Centralblatt

füi

Naturwissenschaften und Anthropologie.

Prof. Dr. Gustav Theodor Fechner.
I. Jahrgang. 1853. Erstes Semester.
Hoch 4. Geheftet. 2 Thir. 20 Ngr.
Der vierteljährliche Abonnementspreis beträgt 1 Thir. 10 Ngr.
Leipzig, im Juli 1853.

Avenarius & Mendelssohn.

Josef Rank's Dorfgeschichten.

3m Berlage von 3. Et. Brodbaus in Leipzig ericien und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Aus bem Böhmerwalde. Bilber und Erjählungen aus dem Boltsleben von Josef Rant.
Erfte Gefammtausgabe. Drei Bande. 12.
Seh. 5 Thir.

Josef Rant's Ergählungen "Aus bem Bohmerwalbe" gehören ju ben beften Erzeugniffen ber beutschen Dorfgeschickenliteratur. Mar Walbau, ber bekannte Dichter und Kritiker,
stellt sie ben Auerbach'ichen Dorfgeschichten an die Seite,
indem er u. A. sagt: "Beibe, Berthold Auerbach und Josef
Rant, die besten ober, sagen wir es nur beraus, die einzigen
Dorfgeschichtenschreiber unserer Zeit, kennen das Dorf und
wirken auf Grund dieser Kenntnis. Gleichwol sind sie wesentlich voneinander verschieden, sie gehen auf verschiedenen
Begen nach verschiedenen Zielen." Rant's Dorfgeschichten
verdienen deshalb gewiß von allen Freunden der Auerbach'schen Dorfgeschichten gelesen zu werden.

In dem Verlage des Unterzeichneten ist erschienen:

Delsus, N. Dr., Ungedruckte Provenzalische Lieder von Peire Vidal, Bernard v. Ventadorn, Folquet von Marseille und Peirol von Auvergne. 10 Ngr.

pere. Eine Kritik der Shakspere'schen Biographie. 71/2 Ngr.

handschriftliche Emendationen zum Shakspere gewürdigt von Dr. N. Delius. 8. Geh. 121/2 Ngr.

Die von J. Payne Collier aufgefundenen handschriftlichen Emendationen zum Shakspere haben wegen
ihres Alters und ihrer scheinbaren Bedeutung für das
Verständniss des Dichters die grösste Sensation hervorgerufen. Die angezeigte Abhandlung enthält einen eine
gehenden Bericht über diesen Fund und setzt durch ihre
Kritik den deutschen Leser in den Stand, über den Werth
des Fundes sich ein selbständiges Urtheil zu bilden.

Bonn, 15. Juni 1853. H. B. König.

Soeben erichien in Miniatur-Ausgabe bei &. Et. Beodhaus in Leipzig und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Racine's Phadra, dentsch von Adolf Böttger. Seb. 16 Rgr. Seb. 29 Rgr.

Abolf Betiger, bem deutschen Publicum durch seine eigenen Poefien wis durch meiferhafte Urberfegungen ausländischer Dichtemverte nahmlicht bekannt, degimmt eine beabstatigte Uebertegung ber debeutenbiten Aragabien Matine's mit ber vorliegenden Urberfegung ber in Deutschland namhafte mertannteften Aragabie, phibiber", deren Tufnahme ider eine tinftigt fortigung bes Werts anofcheiben soll, und bittet, die Mahl gerade biese Stude nach bem hoben Borgang Schlier's ihm nicht als Anmabung zu beuten,

Bericht

Verlagsunternehmungen für 1853

f. A. Brockhaus in Leipzig.

(Fortsegung aus Rr. 31.)

59. Cotta (B.), Deutfolanbe Boben in feinen nationalötonomischen Birtungen dargestellt. Mit in den Cert eine gebruckten holzschnitten. Zwei Abeile. 8. Geb.

60. Medicinisch chirurgische Encyklopadie für praktische Aerzte. Hernusgegeben von Dr. H. Prosch und Dr. H. H. Ploss. In drei Bänden. 8, Geh.

61. Die beiligen Frauen. In Bilbern mit erlauternbem Terte.

Dritte Folge der Frauen der Bibel. In Lieferungen. 4. Sede Lieferung 6 Rar.
Die Erfte und Imeite Folge diesek Werts mit 38 Stadlklichen erschienen 1801, und fostet jede derstellen gabestet 5 Ahle., cantonnirt 5 Able. 15 Kge., gedunden mit Goldschnitt 5 Ahle. L2/4, Kge.
Die Erfte Folge erichien in W, die Imelte Holge in 18 Lieferungen zu 8 Kgr., welche auch einzeln zu beziehen find.
In demselben Getlage erschien.

Nene Shakupeare-Gallerle. Die Machen und Franca in Slakupeare's dramatischen Werken. In Bildern und Krin-terungen. Mit 46 Stahlstichen. 4. 1848. Gehef tot 12 Thir. Ge-bun des mit Goldschutt 13 Thir.

- 62. Gebichte bes Rothenburger Ginfledlers. Bweite, burchgefebene und vermehrte Auflage. Miniatur-Ausgabe. Beh. 1 Thir.
- Georges (E. E.), Lateinisch-deutsches Schul-wörterbuch.
 Geh.
- 64. Grangier (L.), Histoire abrégée et élémentaire de la littérature française, depuis son origine jusqu'à nos jours. Ouvrage rédigé d'après les meilleurs critiques et destiné aux maisons d'éducation des deux sexes. In-8, Geh.

Bon bem Berfaffer erfdien ebenbafelbft:

Premiers eléments de littérature française com-prenant la composition et la poétique, snivis d'un cours gradud d'exercices littéraires. Ouvrage destiné aux maisons d'éducation et propre à servir d'introduction à un cours de belles-lettres. In-8. 1800, 18 Ngt. Anthologie chassique, ou Leçons et modèles de tous les genres de compositions en vers, contenant les morcean, les plus propres à orner l'esprit et à former le goût de la jeu-nesse, in-8. 1848, 1 Thir.

65. Sahn (Generalfuperintenbent Dr. A.), Das Be-tenntnig ber evangelifchen Rirche in feinem Berhaltniß zu bem ber romifchen und griedischen. Eine beurtheltende Darftellung ber Unterfcheibungslehren ber fixeitenben Rirchen. 8. Geb.

66. Dammer (3.), Goan um bid unb Coan in bid. Dichtungen. Miniatur Ausgabe. Bweite Auflage. Gebeftet 34

Der detamie A
dete detamie A
diefe algemein fi
in ameiter A:
detinny : ,, Gie
leitherief an alle
duch if in dur A:
danfen liegen da
gegen in ihren B:
haltungen, daß g
möffen. B tiedet
Leopoth Schel
per erkere aber i Benpoth Ghei ber erftere aber i. bei bem man neben ber Rlatheit bes Gebantens ben pracifen und pragnan-ten Stil bewundern muß."

67. Partmann (A.), Prattiffes Danbbud ber Rob- und Stabeisen Fabrifation in leichtfaflichem Bortrage. Bu- gleich als spftematischer Sert zu: "Die Fabrifation bes Eisens. Bon E. Flachat, A. Barrault und 3. Petiet. Atlas mit erlauternbem Merte." Dit acht Mafein. 8. Geb. 4 Mblr.

Gin gebranates, praftisches Lehrbuch für Alle, die ein naberes aber entfernteres Intereffe an bem Etsenhüttengewerde nehmen. Ambfuhriche Prospecte über ben Inhalt bes Werts find in alen Buchandingen zu erhalten, burch die auch das obenerwähnte Wert von Andere Barramit und Vetlet (brei Lieferungen, 92 Anfeln und Karten enthaltenb, 1847—51, 27 Ahle.) von mir bezogen werden tann.

68. forn (M.), Die Lille vom Gee. Dichtung. Miniatur-Ausgabe. Geheftet 24 Rgr. Gebunden I Thir. Gine neue Dichtung det durch die von Avdert Gennann compenitre Dichtung: "Die Pilgerabrt der Mofe" (gebeftet 20 Age., gedunden 24 Age.), wovon bereits eine ameite Zu flage erichtene, rach befanntzeundenen ingendlichen Dichtere, die fich gewis ebenfo gehterich eriche Freunde gewinnen wirb.

69. Der hort ber Dichtung. Gine Gotterfage in fechsichen Gefangen. Miniatur-Ausgabe. Geheftet 20 Rgr. Gebunden 24 Rgt.

70. 23. von Pumboldt's Briefe an eine Freundin. Fünfte Auflage. Bwei Cheile. Dit einem Facfimile. Ausgabe in Großoctav. — Ausgabe in Octav. Geheftet und gebunden.

Thenbafelbf erfdien: Beheftet und gebunden. Chenbafelbf erfdien: Richtrablen and W. v. Dumbolbt's Briefen an eine Breundin, an Frau von Boljogen, Saiter, B. Borfter und R. E. Boeft, Mit einer Blographt Dumbolbt's on Elfe Mater. 3weite Auflege. 8. 1892, Geheftet | Thir. Gebunden | Thir. 10 Rat.

Dem Antereffe bas bie "Driefe en eine Breundin" für Wilbelm von Dumbolbt erregten, haben die von Elifa Males aus biefen und andern Briefen Sumbolbt's geschieft aufammengeftellten und von einer febr ge- lungenen Biographie befielben begleiben. Lideftrablen es au danten, bas auch fie befielben berteiteren "Lichttrablen" es au danten, bas auch fie seine Ernenbe gewannen und vor turgem fchon in preiter Auflage erichtenen.

71. Irving (28.), Ansgemablte Goriften. Mit Muftra-tionen von Denry Ritter. 8. Geb.

(Die Bortfesung fotat.)

Blätter

für

Unterhaltung. literarische

Connabend,

Mr. 33.

13. August 1853.

Inhalt.

Frankreich nach seinen innern Berhältnissen und seinen Beziehungen zu Europa. Erster Artikel. Der neue Rapoleon. — Abalbert Grifter. Bon Wolf Zeisug. — Bur Geschichte bes spanischen Dramas in Lope de Bega's Beit. Bon S. C. Geidemann. (Beschluß.) — Macargan ober die Philosophie des IS. Sahrhunderts. Ein Roman von A. von Sternberg. — Pelaponnesos. Diftorisch geographische Beschreibung der Dalbinsel von Ernst Curtius. Zwei Bande. — Pariser Theaterschue. — Bie die Barone von Thirleftane an den Bettelftab geriethen. - Rotigen, Bibliographie.

Arantreich nach feinen innern Berbaltniffen unb seinen Beziehungen zu Europa.

- 1. Der neue Raiser ber Franzolen. Politische Bebenten, Wien, Sasper's Wie, und Sügel. 1852. Gr. 8, 15 Rgr. 2. Napoléon III par M. A. de La Gueronntere. Paris
- 3. Sefdicte bes Raifers Lubwig Rapoleon. Rach authenti-ichen Duellen, sowie ben Schriften und Briefen bes Raifers bearbeitet. Berlin, Sacco. 1853. Gr. 8. 15 Rgr.
- 4. Rapoleon III., Raifer ber Frangofen. Gein politisches und literarifches Leben mit Rudficht auf feine Familie. Dargeftellt von A. Tiebesfreund. Berlin, Dempel. 1853. 8. 30 Rgr.
- 5. Les limites de la France, par Alexandre Le Masson. **Paris** 1853.
- 6. Lettres franques. A Napoléon III, Empereur des Fran-
- cais. Par Frédéric Billot, Paris 1853. Les limites de la Belgique. Réponse aux Limites de la France. Sweite Auflage. Bruffet 1853.
- 8. Befteuropaifche Grengen. Bon einem Beamten ber Civilifation. Erier, Ling. 1853. 8. 15 Rgr.
- Das frangofifche Raiferthum und bie europaifchen Dachte, ober ber Alliangvertrag vom 20. Rovember 1815. Freiburg im Br., Diernfeuner. 1853. Gr. 8. 15 Rgr.
- 10. Die frangofifche Armee in ihrem Berhaltniß ju bem Rai-fer Ludwig Rapoleon und ben beutichen Deereetheilen. Bon
- einem beutschen Dfigier a. D. Erfte und zweite vermehrte und verbefferte Auflage. Leipzig, Derbig. 1853. 8, 20 Mgr. Frantreichs Staatshaushalt und Behrtraft unter ben vier letten Regierungsformen. Gine ftatiftifche Stigze vom Freiheren Friedrich von Reben. Darmftabt, Jong-haus. 1853. Gr. 8. 71/2 Rgr.
- 12. Franfreich, feine Elemente und ihre Entwidelung. Dit einer Ginleitung über gorm und greibeit in ber Gefdicte. Bon Guftav Diezel. Stuttgart, Gopel. 1853. Gr. 8. 1 Abtr. 10 Rgr.
- 13. Ueber bie mögliche Große Franfreichs. Bon Raubot. Aus bem Frangofijden überfest von C. 3. Bergius. Breslau, Korn. 1852. Gr. 8. 1 Thir.

Erfter Artitel.

Der neue Rabelcon.

Eine bekannte politische Phrase nennt Frankreich die "Unruhe in ber beutschen Staatenuhr". Starter brudt 1853. 23.

bies der Berfaffer einer der oben angeführten Schriften, ber "Limites de la Belgique", aus, wenn er fagt: "Frantreich ift feit mehren Sahrhunderten die große Rubeftorerin Europas." Dhne dies harte Urtheil ichan bier beträftigen ober miberlegen ju wollen, tonnen wir fo viel boch unbebentlich aussprechen bag granfreiche ganges Sein und Thun, seine innere Entwickelung ebenfo wie bie unmittelbar nach außen gewendeten Phasen feiner Politit weit mehr ale bie irgend eines andern Staats auf die allgemeinen Berhaltniffe Guropas, bie innern Buftande der nachbarlander und den Beltfrieben beinahe zu allen Beiten einen entscheibenben Ginfluß geubt haben. Bar bies von jeher ber Fall, fo fcheint es in erhöhtem Dage ftattfinden ju follen, feitbem burch die neuesten Greigniffe in Frankreich ein Buftand ber Dinge berbeigeführt worben ift, ber, mag er nun bauernd fein ober über furz ober lang zu einer neuen Rataftrophe führen, in jenem Falle burch die beinabe unabweisbaren Bedingungen feiner Dauer felbft, in diefem durch die unabsehbaren Folgen eines abermaligen Umfcmunge verhangnifvoll für gang Europa gu werben droht. Es ift teinem Zweifel unterworfen bag seit dem 2. December 1851 die empfindliche Magnetnabel ber allgemeinen europäischen Politif mehr benn je nach bem Lande hinneigt, welches icon fo oft gleich einem politifchen Meolus die Sturme revolutionnairer Bewegungen wie eroberungefüchtiger Rriegegüge über Guropa entfeffelt bat. Dit angftlicher Spannung bliden fowol bie einzelnen Staaten und ihre Lenter als auch in ben einzelnen Staaten bie verschiebenen politischen Parteien auf ben Dann bin, ber, weil er Frantreiche Gefchicke in diefem Augenblick an feinen Billen und feinen Stern gefeffelt hat, nach jener alten und leiber nur zu oft bewahrheiteten Tradition von der geschichtliden Initiative Frankreichs bie Gefchice ber gangen Belt, ber alten wenigstens, in feiner Sand zu halten fceint. Und nicht blos um die perfonlichen Abfichten diefes Dannes handelt es fich, nicht um Das allein, wovon man' annimmt baf er es werbe thun wollen, fondern um Das mas er thun tann ober thun muß. Denn baruber find bei aller fonftigen Berfchiedenheit ber Anfichten in Betreff ber politischen und moralischen Burbigung ber gegenwategen Reglerung Franfreiche de Meinungen balabe aller Parteien übereinstimmend, daß der dritte Mapoleon nicht blos burch feinen Willen, feine Rraft ober Lift, fonbern burch ben gewaltigen Bug eines in ber gangen porausgegangenen Entwickelungsgeschichte Frankreichs tief gewurzelten Berhangniffes zu jener fcrantenlofen Gewalt gelangt ift, bie ohne jene tiefern Borausfegungen als etwas ichlechthin Unbegreifliches, ale eine geschicht. liche Abnormitat und Absurditat erscheinen mußte; bug aber auch aus gleichem Grunde ber Gebrauch diefer Gemalt nicht von bem Willen, den guten oder bofen Abfichten fenes Mannes allein abhangt, fondern von eben jenem übermächtigen Berhangnif Frankreiche, welches in

biefer Perfon fich gleichfam vertorpert hat.

Wir haben feiner Zeit (vergl. Nr. 30 b. Bl. f. 1852) bie That des 2. December 1851 auf Grund ber verfciebenartigen literarischen Urtheile und Mittheilungen burüber nach ihren unmittelbaren fittlichen und politifchen Motiben ju würdigen unternommen. Seute tommt es uns barauf an, die Folgen biefer That fur Europa und fpecient für unfer Batetland ine Muge gu faffen. werben uns beshalb gunadft noch ein mal mit ber Derfonlichteit zu besthaftigen haben, welche der Urheber und Erager bes mit bem 2. December 1851 in Frantreich jur Berrichaft gelangten politifchen Spfteme ift, wir werben versuchen, mit Benugung der hieruber vorhande. nen literarischen Documente den Charafter und die Billensrichtung bes gegenwartigen Beherrichers ber Frango. fen, wie fie aus feiner Bilbungeweife, feinen Thaten und Meufferungen refultirt, in ihrem maggebenden Ginflug auf die Geschicke Frankreiche und inebesondere auf beffen außere Politik jur Anfchauung zu bringen; wir werden fobann aber auch die in den Buftanden Frantreiche felbft, in deffen bieheriger Entwidelungegeschichte, ih bem Charafter ber frangofifchen Ration enthaltenen Momente, welche auf die Billensentschließungen auch bes fcheinbar unumichrantteften Dachthabere einen ichmer abzuweisenden Ginfluß außern, in Betracht ziehen muffen; wir werden, foweit möglich, aus einer Bergleichung biefer verfchiebenen gactoren bie muthmaflichen Birtungen betechnen, welche von beren vereintem Gewicht fur bie innern Buftande wie fur bie außere Politit Frankreichs, burch Beibes aber auf bie allgemeine Geffaltung ber europaifchen und junachft ber beutschen Berhaltniffe in Aussicht zu fieben icheinen.

Das Lubwig Napoleon nicht, wie man hier und ba angenommen, blos burch die Gunst des blinden Zufalls und den Drang außerer Berhaltniffe in die Bahn ge-worfen worden, die ihn zu einem so hohen Ziele geführt hat; daß durch sein ganzes Leben und Streben wie ein rother Faben ein gewisses fatalistisches Bewust-fein einer durch seine Geburt und Abstammung ihm zu-

gewiesenen Bestimmung und der entschlossene Bille diese Bestimmung zu erfüllen sich hindurchziehe, diese Ansicht sinden wir von den Berfassern sammtlicher in der Ueberschrift angeführten neuesten Charakterististen des Rannes, auch denen die ihm minder günstig geschart sink getheilt und durch mande bisher weniger Wante Cindgelheiten bestätigt. Schon die Erziehung des jungen Rapoleoniden hatte an dieser Richtung seines Charakters wesentlichen Antheil. Der Berfasser der Schrift "Der neue Raiser der Franzosen" bemerkt:

Die ehemalige Königin von holland hatte etwas von dem Geifte ihres Adoptivvatzes, nach mehr aber von der fatalistischen Auversicht ihrer Mutter. Die Bereinigung biefer beiben Eigenschaften übertrug sie in der Erziehung ihrer Kinder, wetche sie zum Theil selbst leitete, auch auf diese, und so dats es und micht wundern, wenn wir einerseits diesen Fatalismus als ein hetvorstechendes Element in dem Charafter des neuen Kaisers bemerken, anderetseits in seiner hatb bürgerlichen Erziehung, in der Umgebung seines Aufglingsafters die ursptungliche Erklerung finden, welche den Schilfel zu vielen der wichtigsten seiner spätern Acte uns in die hand gibt.

Der von der Matut aus ichon griftreiche junge Mum tonuse unter der muterlichen Leitung eines so phantasiereichen Weibes wie Portense, bessen Leitung eines so phantasiereichen Weibes wie Portense, bessen Leberzeugung die Zuffen Leitung ihre Kanille und bessen hoffnung ihre Kinder waren, teinen andern Weg einschlagen als jenen weicher entweder zur einstigen Größe ober zum Gespotte von ganz Europa suhrte. Der Geist des Prinzen mußte sich frühzeitig an die Kolle gewöhnen, welche et selbst einertetenden Vorzetunditeten gegenüber in Europa zu spielen haben konnte, und Ving und berechnend mußte er genat jeden Schachzug voraus bedenken, vosallem aber das Feld kennen lernen, anf wel die Schlachten der Butunft geschiagen werden sollten.

Man hat als einen Beweis gegen die berechnende Rlugheit des Prinzen Ludwig Rapoleon vielfach seine verunglückten Unternehmungen zu Strasburg und Boulogne angeführt, und vielleicht hat die Unterschätzung feiner geistigen Fabigteiten, ju welcher fich viele feiner Gegner baburch verleiten liefen, nicht wenig zu bem leichten Siege beigetragen, ben er über biefelben erfocht. Da es uns hier nicht barauf ankommt, eine Charatteriflit Ludwig Rapoleon's im Allgemeinen zu fcreiben, fondern nur diejenigen Momente in feinem Leben und seinem Charakter zu bezeichnen, welche uns für seine noch bevorftehenden Handlungen bedeutungevoll ericheinen, fo verweisen wir megen ber Einzelheiten jener beiden Unternehmungen auf die ziemlich ausführliche und jum Theil nach Berichten von Augenzeugen (Die unfere Wissens bisher noch nicht allgemeiner befannt waren) abgefaßte Darftellung biefer Borgange in der Schrift "Rapoleon III." und begnugen uns, hier nur bas, wie uns scheint, fehr gutreffende Urtheil wiederzugeben, welches der Berfaffer der andern vorhin angeführten Schrift über die Urfachen bes Mislingens jener beiben Attentate ausspricht und worin zugleich barauf hingebeutet wirb, wie gerade diefes Mislingen wefentlich baju beigetragen habe, Ludwig Napoleon auf benjenigen Beg gur Grreidung feines nie aufgegebenen Blets bingumeifen, welchen er seitbem mit foviel Beharrlichkeit verfolgt und auf weldem er gulest fo große Erfolge errungen hat. Rach

dem Bufaffen der Schrift "Der vous Kaifer der Franzofen" unterlag ber Primz in Strasburg und Bonlogne aus folgenden Gründen.

Die Regierung Ludwig Philipp's war eine solche, welche jene ganze große Masse der Bevölkerung in Frankreich befriedigte, die einem stetigen Fortschritt, eine glückliche Entwicklung der materiellen Interessen, welche den Frieden nach außen, dem Bohlftand im Innern als das höchste Liel eines zufriedenen Landes ansehen. Alle Zene welche im Bestige irgend eines Einfluss mit manchen Berhältnissen myufrieden waren bildeten eine kaum beachtenswerthe Minorität, am größten war noch jene Angahl welche sich weder um das Princip noch um den Ramen der Regierung viel kummerte, die nur sehen, nur seinen wollte, die zu Allem schwieg und Alles gleichgültig binnahm, im Innersten der Seele aber dennoch immer dachte: Auch unser Aag wird kommen!

In biefer Maffe des Bolts, in diefen von allem politisischen keben ausgeschlossen Reihen, in diefer jest schweigenden Menge war aber einzig und allein ein gewiffer Bonapartismus übrig gebtieben, insofern der Kaifer vor der Seele diefer Menschen als das verkörperte Bild der aus dem Graube umporgenstiegenen Größe lebendig dastand, wie eine Protestation gegen die Anschauengen einer nach ihm gekommenen zeit, welche die Berdienste der Menschen nun wieder nach dem Stammbaume zu tariren bogonnen hatte.

In diesen Massen war das Bild des Kaisers nach und nach jum Repräsentanten jeder Größe Frankreichs geworden, und glaubte man Frankreich zu nachgiedig gegen das Ausland, so stand in dem Geiste dieser Menschen der Gedanke sest: Unter dem Kaiser wäre dieses nicht geschehen; unterdrückte man irgend einen Stand, so erinnerten Iene sich daß der Kaiser nur nach dem Berdienste, nicht nach dem Ramen gefragt; und kagte das Boll über die Roth der Leiten und schlechten Berdienst, so war es zu bekannt, welcher Wohlstand unter der Kaiserregierung in Frankreich geherrschit!

Aber für diese Maffen eben scheint der Prinz Ludwig Rappoleon noch nicht das rechte Berftandnis gehabt zu haben, als er weder vor dem Auftreten in Strasburg noch in Boulogne fich viel mit den untern Claffen beschäftigte, sondern, wie es scheint und wie man im ersten Augenblicke es begreiflich sinden wird, seine ganze hoffnung auf die Armee geseth hatte.

Darin lag eben feine Untenntnif ber Berhaltniffe. Bas bas heer betrifft, bas allerdings alle Urfache gehabt hatte ben Ramen Rapoleon gu feiern und fein Andenten gu erhoben, fo war biefes unter eine Rriegszucht gestellt die ihm teinen anbern Gebanten als ben ber Fahnentreue übrig ließ. Ift es boch überhaupt eine Art bes Bahnfinns, eine Armee welche bas Gefes der Ehre festhalt in ein Complot verwickeln ju wollen. Armeen verschworen fich nicht, fie geborchen bochftens einem Berfcwerer - und niemals hat in Frankreich bas Deer allein eine Revolution gemacht, nicht einmal die beiden Staatsftreiche, den 18. Brumaire und den 2. December, benn beibe waren mit Genehmigung ber öffentlichen Reinung vorbereitet und vollbracht worden. Der Pring vergaß es bas Das wonach Die republitanifche Partei feit Sahren geftrebt hatte, namlich burch Emiffaire auf die Armee gu wirten, im Gangen gefcheitert war. Ginige mievergnügte Unteroffigiere, einige ehrgeizige Offigiere, beibe jufammen eine febr fleine Bahl, perfprachen wol von Beit ju Beit ihre Mitwirfung, aber immer mar man in ben entscheidenden Augenblicken genothigt, bas Uebertriebene biefes Beriprechens, Die Gefahr, auf folde Berfprechen überhaupt gebaut zu haben, zu erkennen.

Und ganz derfelbe Fall war es auch mit dem Prinzen Ludwig Rapoleon. Jene große Maffe der Bevölkerung, welche ihn vielleicht ichon damals unterftügt hatte, wenn auch zu vermuthen ist das diese Buffe nur eine eigennühige gewesen ware, wa er als Berkzeug hatte dienen sollen, diese Bevälkerung hatte ex nicht brachtet und auf eine Armee fperufirt bie ifen

Es ift minder befannt oder vielleicht guch vergeffen daß noch bei zwei andern Gelegenheiten ber Bring Rapoleon mit revolutionnairen Mitteln fich in ben Befis einer Gewalt zu fegen versucht hat, auf welche er burch feinen Mamen ein Anrecht ju haben glaubte. An ber italienischen Revolution im Sahre 1831 nahm er nebft einem altern Bruber perfonlich Antheil. Diefen Lettern raffte eine Krankheit hin, gerade in dem Momente als fie bie Sache für bie fie tampften verloren faben; ber Pring Ludwig Rapoleon entging sowol ben Gefahren biefer Rrantheit, die auch ihn erfaste, ale den viel grogern, unter benen er verfolgt und leidend noch eine zeitlang verborgen in Stalien leben mußte, bis die Entschloffenheit feiner Mutter ihn gludlich nach Frantreich rettete. In bemfelben Jahre murbe er, wie mir gleichfalls aus ber icon ermahnten Schrift erfahren, pon Polen aus aufgefodert, fich an die Spise der bortigen Repolution zu stellen, mar auch wirklich schon auf bem Bege nach Barfchau, als ihn in Dresben bie Rachricht von dem ungludlichen Ausgange ber polnischen Bewegung erreichte und gur Umfebr gwang. Rach Erwähnung dieser beiden und der strasburger Ratastrophen bemerkt der Berfaffer Diefer Schrift:

Jebem Andern murbe bas Bertrummern ber bisberigen hoffnungen als ein Fingerzeig bes Schidfals erschienen fein, aber biefen eifernen Rapoleoniben ichredte es nicht ab.

Wol aber scheint es ihn zu ernsterm Nachdenken über die Mittel zur Erreichung seines Ziels veranlaßt zu haben. Insbesondere zog er aus den mislungenen Versuchen eine große Lehre: daß es nämlich nothwendig sei auf die Masse der Bevölkerung zu wirken, wenn er zum Ziel kommen wolle. Dies bezeugen die Schritte die er nach seiner Ruckehr aus Amerika (im Sahre 1837) that, deren Zweck war, theils im Allgemeinen das französische Publicum mit sich zu beschäftigen, theils im Besondern dem eigentlichen Bolke oder den untern Classen zu zeigen, was sie von ihm zu erwarten hatten, wenn er zur Macht gelangen wurde.

Der Pring veröffentlichte bamals mehre Schriften. Die erfte biefer Schriften, bas wichtigfte Bert bes Pringen, infofern man es für fein Glaubensbefenntnig und bas Programm feiner Butunft ansehen fann, erichien im Jahr 1839 unter bem Titel: "Les idées Napoléoniennes." Indem er barin bie alten Raiferibeen zur Bafis nimmt, entwidelt er eine neue Form bes Raiferthums, mobei er fich bestrebt, den bemofratischen und focialiftiichen Ibeen feiner Beit gerecht ju werben. Der Anter aller Pratendenten, bas Schlagwort von ber Bolfsfouverainetat, wird ba ausgeworfen, die Maffen werden als ber Rern des Staats hingestellt und die Beforberung bes Bohle der Maffen, ale der Majoritat der Bevolferung, als bes Rerns bes Landes, als des fruchtbaren Bodens, aus welchem jebe ftaatliche Rraft empormachsen muß, proclamirt.

Es mare jeboch ein Brrthum gu glauben baf ber

97 *

Bring Ludwig Rapoleon fich burch folde Erflarungen ber republifanifchen Demofratie in die Arme geworfen habe. Er war Socialift und Demotrat geworben, weil er glaubte, fich mit biefen Sbeen eine machtige Bulfemacht in ber Bevolferung Frantreiche felbft gu retrutiren, er wollte fie benugen als bas hold du feinem neuen Throne; ber Mann welchem die Erinnerung an die Raifertrone feines Dheims feine Rube gonnte durfte von einer Republit Richts erwarten tonnen, tonnte fein mahrer Freund ehrlicher Republikaner fein. Richtsbeftoweniger versuchte ber Pring aber mehr ale ein mal mit ben Sauptern ber radicalen Partei in Berbindung zu treten. nahm jeboch feine Eröffnungen nur mit einem gewiffen Mistrauen auf, benn wenn die Partei auch geneigt mar, ihn ale Mauerbrecher in ber erften Reihe ber Opposition gegen die fonigliche Regierung ju gebrauchen, fo wollte fie fich boch nicht dazu hergeben, feinem perfonlichen Chrgeize als Fußschemel zu bienen, und man ertlarte ihm formlich, man febe feinen Bortheil darin, den Thron Ludwig Philipp's zu fturzen, um an beffen Stelle ben seinigen, vielleicht in der Butunft fogar mit allen Attributen bes Rapoleon'ichen Despotismus aufzurichten. Es wurde mehrfach bin und ber unterhanbelt, aber bas Ende mar bag ber Pringpratenbent jede Idee von Republik als unverträglich mit dem frangoffifchen Geifte entschieden gurudwies und immer bei Die leste feiner Ibee bes Raiferthums ftehen blieb. Unterredung, zu welcher auf feinen Bunfch ein Abgeordneter ber Redacteure bes "National" ju ihm nach Lonbon gefommen war, enbete bamit bag Jeber bei feiner Meinung fteben blieb, und ber Republifaner fchied von bem Pringen mit ben Worten:

Da bem fo ift, fo werden wir einander mit Flintenfcuf.

fen empfangen.

Bir tonnen nicht umbin, hier die Urtheile von zwei bebeutenden Mannern der republitanischen Partei über den Prinzen Ludwig Rapoleon einzuschalten, welche de La Sueronnière in feiner Schrift mittheilt.

Armand Cartel gab über Ludwig Rapoleon folgendes

Urtheil ab:

Die politischen und militairischen Berke Ludwig Rapoleon's verkündigen einen ftarken Geift und einen ebeln Charakter. Der Rame ben er trägt ift der größte der Reugeit, er ist der einzige welcher die Sympathien des französischen Bolks mächtig zu erregen vermag. Benn dieser junge Mann die neuen Interessen Frankreichs zu begreifen versteht, wenn er im Standift seine Rechte der kaiferlichen Legitimität zu vergessen, und sich auf Richts zu stugen als auf die Souverainetät des Bolks, so kann er eines Tags berufen seine große Rolle zu spielen.

Ebenso merkwurdig wie dieser Ausspruch, namentlich aber auch bezeichnend für die Stellung und ben Charakter der Demokratie in Frankreich ist ein ähnlicher von Michel de Bourges, einem der Haupter des Republikanismus in den letten Jahren. Er soll nach der "Geschichte bes Kaisers Ludwig Napoleon" gesagt haben:

Wenn die Demokratie in Frankreich fich grundet und etwas grundet, so geschieht es durch die Gewalt eines Einzigen,

und biefer Gingige ift Lubwig Rapoleon.

3m Jahre 1840, turg bor bem Attentat gu Bou-

logne, erschien eine Schrift unter bem Tittl "Londoner Briefe". Man glaubt baß dieselbe von Persigny, schon bamals dem ergebensten Bertrauten des Prinzen, herruhre; sie wurde nach Möglichkeit unter dem französischen Militair verbreitet. Darin wird ein Bergleich zwischen Rapoleon und Julius Cafar angestellt und die Achnlichkeit zwischen Beiden auch auf die Erben ihrer beiberseitigen Ramen ausgedehnt. Es heißt dort:

Bei dem Tode des Dictators ift es fein Grofneffe Octavius, welcher den großen Ramen Cafar zu führen wagt, wie es heutzutage Rapoleon's Reffe ift, der eine abnliche Rolle fpie-

len ju wollen fcheint.

Der junge Reffe Cafar's ift zu Apollonia an ber Rufte von Epirus, wo er feine Studien und Uebungen vollendet und baufig Thranen vergießt über ben Sob feines Dheims. Alle Statthalter bes Dictators haben feine Cache aufgegeben und bas romifche Bolt verrathen, um die Gunft ber Ariftofratie ju erbetteln. Antonius, Lepidus und die Andern fcmuden fich mit dem Ruhme Cafar's, um das Bolt ju blenden; aber in Bahrheit verrathen fie fein Andenten, bemachtigen fich feines Bermogens, achten feine Familie und leben öffentlich mit ben Mordern ihres Bohlthaters. Er, der junge Cafar, fcmachtet geachtet fern von Rom, eine Beute bes Comerges und bes Rummers; aber feine glubende Seele lechzt danach, das befcimpfte Andenten feines Dheims gu rachen, und bald enthullt er ber Beit durch eine öffentliche Dandlung das Biel feines Ehrgeiges. Seine Berwandten, feine Freunde befchworen ibn in der Berbannung ju bleiben, die Erbichaft des großen Rannes nicht gurudzufodern. Bedermann rath ihm an fo gefährliche Anspruche zu vergeffen, und man versichert, es gebe für ibn Sicherheit und Glud nur in ber Duntelheit bes Privatlebens. Aber der junge Octavius weift die fleinmuthigen Rathichlage gurud, er erflart daß er taufend mal lieber fterben als auf Cafar's großen Ramen und Ruhm Bergicht leiften will. Der junge Detavius magt es also allein und ohne Unterftugung ben großen Beruf, bas Bert feines Dheims fortgufegen, auf fic ju nehmen. Geachtet und verurtheilt burch ungerechte Gefege, feut er fich nicht, Diefen Gefegen Erog ju bieten und nach Rom ju gieben. Gines Dags tommt er an ber Rufte von Brundufium an und landet bei ber fleinen Stadt Lupia obne eine andere Befleidung ale bie feiner Diener und einiger feiner Freunde, aber getragen von dem großen Ramen Cafar's, der allein ihm bald Legionen und gange Deere geben foute. Und wirklich, faum haben die hauptleute und Goldaten gu Brundufium vernommen bag ber Entel ihres ehemaligen Feldberen ihren Mauern nabe ift, als fie in Maffe ihm entgegen eilen, ihm ihre hulbigung barbringen und ihn in den Drt einführen, zu deffen Gebieter fie ihn machen. Diefer erfte Erfolg ift nur vorübergebend; bald folgen ihm Ruben und Drangfale; aber es geht doch hier und auf diese Beise ber große Stern von Cafar's Reffen auf, jener Stern ber ihn burch taufenbfache Schwankungen und Unfalle hindurchführt und ihn endlich, 15 Bahre nach bem Tobe feines Dheims, unter bem Ramen Augustus und mit dem Titel Raifer an die Spige Des romifchen Bolts bringt.

Auch bas Boulogner Attentat mislang. Roch ein mal hatte der Prinz falfch speculirt. Inzwischen hatte er hier wie in Strasburg personlichen Muth, Lebensverachtung und jenes ruhige Phlegma gezeigt, welches Denen unentbehrlich ist die um Alles ober Nichts spielen. Aus den darauf gefolgten Berhandlungen vor dem Pairshofe sind zwei Stellen in der Rede des Prinzen wichtig für die Beurtheilung des Charafters und der Absichten besselben und hoch bedeutungsvoll gerade im gegenwärti-

gen Augenblid.

Der Raifer, mein Dheim — fagte er — wollte lieber abbanken als burch Berträge die Befchrankung der Grenzen genehmigen, welche Frankreich der Gefahr preisgab, fich der Berachtung und den Drohungen auszusehen, wie das Ausland fie heutzutage fich erlaubt. Richt einen Augenblick habe ich diefe Lehre vergeffen.

Um Schluffe seiner Rebe mandte er sich noch ein mal an seine Richter mit ben Worten:

3ch vertrete vor Ihnen ein Princip, eine Sache, eine Rieberlage. Das Princip, es ift die Bolkssouverainetat; die Sache,
es ift die bes Raiserthums; die Rieberlage, es ift die von Baterloo! Das Princip haben Sie anerkannt, der Sache haben Sie gedient, die Rieberlage wollen Sie rachen.

Im Gefangniß ichrieb er bann jene bekannte Brofcure: "Die Bertisgung bes Pauperismus", worin focialistliche Ibeen ben imperialiflischen zur Folie dienen muffen, immer aber im hintergrund beiber bas leste Wort bes Kaiferthums, ber Krieg fleht. So heißt es bafelbft:

Die Menge ber Baaren bie ein Land ausführt fteht immer im birecten Berhaltniß ju ber Angahl ber Rugeln bie es feinen Feinden jufenden kann.

In einer andern Schrift, welche er gleichfalls in ber Gefangenschaft ichrieb, ben "hiftorischen Fragmenten", findet fich folgender bedeutungsvoller Ausspruch:

Unter freien Rationen vermag teine noch fo ftarte Regierung Die Freiheit im Innern gu unterbruden, wenn fie nicht ben Ruhm außerhalb fucht.

Chenfo fpricht er fich aus in Briefen aus jener Beit, bas eine mal:

Ein Rind ber Revolution, der Erbe des Mannes, der mir nur deshalb groß erscheint, weil ich glaube daß er Ales für den Triumph der Revolution gethan hat, tenne ich teine andern Grundsage als die Boltssouverainetat, teinen andern Bwed als die Anstrengungen zur Organisation der Demokratie und zur Berbefferung des koofes der arbeitenden Classen, wobei ich jedoch unsere Fahne dem Auslande gegensüber emporhebe.

Und in einem anbern:

Ich sehe in Frankreich nur Besiegte und Gieger von Baterloo. Die Sieger haben die Macht, sie erniedrigen und unterdrucken unser Land, die Besiegten leiden und seufzen. Bie auch die Ramen klingen welche biese sich geben, wie auch die Orte heißen die sie bewohnen, sie find alle die Kinder einer und derselben Mutter, der Revolution, und wenn jemals der Kampf wieder beginnt, so werden sie sich wieder unter dersetben Fahne vereinigen.

Rach seiner Befreiung aus ham machte ihm, wie De La Gueronniere erzählt, seine Cousine, Laby Douglas, Worstellungen: er moge boch nun jenen Planen entsagen, die ihm und ben Seinigen soviel Schmerzen bereitet hatten.

"Meine Coufine — antwortete ihr ber taum Befreite — ich gehore nicht mir an, ich gehore meinem Ramen und meinem Baterlande. hat bas Slud mich zwei mal verrathen, fo wird mein Schickfal fich nur um fo gewiffer erfüllen. 3ch warte es ab."

Roch eine andere Aeußerung Ludwig Rapoleon's führt be La Gueronnière an, um jenen fataliftischen Zug in bessen Charafter zu beweisen. Wie er erzählt, schrieb ber Prinz aus seinem Gefängniß zu ham an eine vornehme englische Dame:

Mit bem Ramen ben ich trage beborf ich entweber ber Duntelheit eines Gefängniffes ober bes Glanges ber Krone.

Bir schließen hier jedoch bas Bilb an, welches berfelbe Schriftsteller von bet Personlichteit des jesigen Raifers entwirft, wobei wir nur daran erinnern bag be La Gueronnière zu ben fanatischen Bonapartisten und ben halb officiellen Organen des neuen Machthabers gehört.

Sein icheinbar ruhiges und empfindungslofes Geficht ift nur die Maste eines reichen innern Lebens. Die Augen find erlefchen, aber fie find tief wie der Gedante der in ihrem Rreife ericeint, wie die Flamme die aus der Effe emporfteigt. Die Stirn ift bufter wie bas Schickfal, aber fie ift gewaltig wie ihre Ibeen. Die Lippen find bleich, aber fie find dunn, fein und discret, indem fie fich nur gerabe fo viel offnen als nothig ift, um ben furgen und bestimmten Ausbruck eines überlegten und feften Billens durchzulaffen. Das Bort flingt trage und gezogen, aber ficher, und feine fcheinbare Indiffereng ift nur ein Uebermas von Gelbftvertrauen. Die Ruhnheit burch Schuchternheit verhalt, Die Beftigfeit burch Beichheit verbedt, bie Unbeugfamfeit durch Gute aufgewogen, die Feinheit burch Gutmuthigfeit verborgen, Leben unter dem Marmor, Feuer unter der Afche in einem Worte etwas von Augustus und Titus unter der Maste Berther's, Diefes Appus Deutscher Araumerei: fo erfceint Ludwig Rapoleon Bonaparte.

Diefes nach ber Ratur fliggirte Portrait ertlatt ben gangen Rann. Bugleich werben burch baffelbe bie verfchiebenen Urtheile über ibn gerechtfertigt. Es ift in ber That erflarlich, wie die Einen allen Ernftes die bobere Fabigfeit Ludwig Rapoleon's bestreiten und wie die Andern fie mit ganatismus erheben. Ludwig Rapoleon ift ein ungewöhnlicher Menfch, feine Ungewöhnlichteit verbirgt fich aber unter einem zweifelhaften Meußern. Gein ganges Leben ift innerlich; fein Wort verpath nicht feine 3been, feine Beberde bringt nicht feine Ruhnheit gur Anfchauung, fein Blid fpiegelt nicht fein inneres Feuer ab, fein Benehmen enthult nicht feine Entichluffe. Seine gange geiftige Ratur ift burch bie phyfifche gewiffermaßen in Schranten gehalten. Er bentt und biscutirt nicht, er befdlieft und beliberirt nicht. Seine beften Freunde tennen ihn nicht. Er erweckt Bertrauen und verlangt es nie. Am Tage der Boulogner Erpedition batte ibm ber General Montholon verfprochen, ihm ju folgen, ohne ju miffen wohin es ging Seben Lag prafidirt er foweigend feinem Minifterrathe, bort Mues, fpricht wenig und gibt Richts ju. Mit einem Borte, turg und beftimmt wie ein Sagesbefehl burchfchneibet er die verwickeltften Controverfen. Dierdurch ertfart es fich, warum ein parlamentarifches Ministerium bei ibm unmöglich ift. Gin parlamentarifches Ministerium murbe regieren wollen und er mochte nicht abbanten, felbft wenn er berrichen tonnte.

Mit dieser Unbeugsamkeit des Billens hat er nichts her bes und Absolutes in der außern Form. Er herrscht ohne zu erniedrigen. Die Königin Portense nannte ihn einen sanften Starrkopf (doux entete). Dieses mütterliche Urthell ift vollkommen wahr. Ludwig Rapoleon befigt jene Perzensgüte welche oft die Arbeiten des Geistes mäßigt und verhüllt. Seine etwas englische Steisseit in der äußern Erscheinung, in Manieren und selbst in der Sprache verschwindet unter seiner Freundlichteit, welche bei ihm Liebenswürdigkeit der Empsindung ift. Biele täuschen sich hierin und halten seine Perzensgüte für Schwäche und seine Freundlichkeit für Höslichkeit. Im Grunde ist er vollkommener herr seiner selbst, und aus seinen bestem Gedanken werden nur nach und nach, wie er es beschlissen bat, dandlungen. Er ist leicht für etwas einzunehmen, nie hinzureißen, und er berechnet Alles, selbst seinen Enthusiasmus undeine Kühnheit. Sein herz ist nur der Basal seines Kopfes.

Go ift, ber Mann beschaffen bem gegenwärtig bie Geschicke Frankreiche in unumschränkter Rachtvolltommenbeit anvertraut find. Bas biefer Rann in ben verEdanbuis gegeben hatte, zu gesten wohin es ism balieben murbe und Mefallen soin weidered Fortsommen zu suchen. Boind Undas bieses geheimnisvollen Menschen sauchen lebhafter als ze die schwarzungen seiner Rindheit in seiner Geele ausger, und der erste Beschluß den er jest in dem Justande seiner neuen Freiheit fast ist der, auf die Antdeckung seiner Haine Bakers und des Mörders seiner Mutter auszugehen. Aber mo den Ariadvesdem sinden, um zum Zwecke zu gelangen, da sien wol gewisse allgameine Bildrer aus der früheften Anndenzeit vorschweben, nirgend jedoch ein wirklicher Rame?

Richtsbeftoweniger magt et es; et fturgt fich forfdenb und fpohend in die Belt. Die 3der zu jener Entdeckung zu gefangen bestimmt die Richtung feines Lebens und zuglaich die Form des Romans. Macargan's fennere Existen; ift ein Banbern und Abensenern aus einem Berhaftnef in bas andere, von einem Det jum andern. Gine fefte Laufbahn, ein bereinftiger fefter Beruf Des Birtons fowebt ihm nicht vor; er ftrebt fic überall muglich gu machen, die Bmerte des Augenbliche gu verrichten, für bas Gute und Rechte ju tompfen, aus allen Lagen Rugen für feine innere Bildung ju fcopfen und feine innere Unab-bangigteit ju bewahren. halb lentt ber Jufall feine Schritte, halb die Sympathien oder Antipathien und Conflicte die gwifcen ibm und feiner Umgebung eintreten, ba er fich überall febr bald ohne Berftellung ale Den gibt ber er feinem geiftigen Befon nach ift. Diefes Befen befigt etwas Spartanifches, eine gewiffe berbe Strenge, welche ber Perfonlichteit Macargan's einen Annus verleibt, ber uns mandmal an einen Charafter wie Beume war erinnert, umfomehr ale verschiedene Gefchide bes Sternberg'ichen Belben in ihrer Ratur und in ihren allgemeinfen Umriffen einigen Partien aus bem Leben bes genannten Deutschen Dichtere ziemlich parallel laufen. Auch haben fie Beibe die Fraftige, meift in autodibaftifcher Abgefchloffenheit fich entwickelnbe Unfprunglichkeit jener Bernhaften Wenfchen Die Goethe mit bem fpeciellen Ramen "Raturen" gu bezeichnen

Die Schichfale Macargan's find giemlich bunt und, wie icon angebeutes worden, an bem Faben eines Banbertebens aneinander gereiht. Diefe Art ber Gpifebenfolge weift auf Die erften Anfange ber Romanliteratur jurud'; ber Drganismus ber alteften Romane ift bas biographifche Element mit ben Bebeln bes Banderns und der Abentener, eine febr einfache Rorm, wie fie auch dem Entfteben einer neuen Productions. gettung entfpricht, aber febr prafticabel und paffenb fur ben Charafter vieler Ergablungen, fodas fie nicht nur bis beute im Gebrauch blieb, fondern fur gewiffe Entwickelungen auch funf. tighin ftete unentbehrlich fein wird. Rue muffen mir baran erinnern, bag jemehr biefe gorm bie Darftellung erleichtert umb ber Phantafie Gelegenheit gibt fich frei gu ergeben, auch in befto boberm Dafe dem Autor Die Berpflichtung ermachft, ihr im Fortfdritte gegen Die naiven Anfange ber Bergangen= beit ju einer geiftigen Bedeutung und inmern Rothwendigkeit sw verhelfen, mit andern Worten, in der langen Reihe von Lebensgeschicken Des Belben nicht blos ein buntes Allerlei von Ereigniffen und außerlichen Unterhaltungeftoff abgufpinnen, fonbern biefe Gefchiche jum Ausbrude eines großen Gefammtgebantens und ju Momenten einer wirflichen Entwickelung ber

Dauptperson zu machen.
Wir würden weber dem Autor noch dem Publirum einen Gefallen thun, wollten wie dem Bertauf der Begebenheiten, das Ceheimnis jedes neuen Romans, mit dürren Worter Schrift für Schritt errathen. Macargan geräth in sehr mannichsache Lagen: er dricht sich in der That, durch alterlei Bolk und Gelichter" Bahn. Ein mal ift er unter Anderm Jahre lang Goldat und lernt den Absolutionus mit dem blinden Gehorfam in seinem außersten Ertrem konnen; ein ander mal ledt er auf dem Scholfterines Grafen, eines Freigeistes und Philanthropen mit gemissen Anstägen den Bolosterseuzer und Stuminatenthum. hier auf demselben Schosse freielt zugleich die Fiechheit und Krivolität in den beiden Wählen des Grafen und in einem französischen

260ê (ber, nebenbei und für Deren von Steraberg bemertt, auf 6. 143 Rabame Groffein mit bet Marquife ba Deffant, einer anbern berufmten Dame ber Belt, verwechfelt, inten Legture und nicht Erfece blind murbe) eine Rolle, und Margan ficht bis ju welcher Caricutur Die Preigeiftetei ausarten fung, wenn ihr bas Regulativ einer gefunden, ebeln Retur folt. Spater treffen wir ben Belben in bem Saufe eines Jumilen banblers gu Barfchau; und in ber hoben Gefelifchaft biefet Stadt tauchen ibm bie erften beutlichern Spuren von bem Dir: ber feiner Mutter auf. Dit bem Juwelier reift er nach Men, mo bie Raiferin Ratharina II. eben Dof bale, wird ber Liebling Potembin's, dann der Ganfting ber Raiferin fetoft, mit der er fic auf dem Gipfet bes Entjadens in Beltverbefferungsplanen ergeht, entbedt nun mirtlich ben Morber feiner Mutter. feinen Bater, ben er im Duell tobtet, und fallt endlich burd bie Rante bes gurudgefesten Potemtin ale bas Dofer einer Intrigue, in beren Falle ifm bas geheimfte Bedurfnif feines Dergene geftofen.

Benn wir es in biefer neuen Production Des geiftwillen Berfaffere nur mit einem einfachen Soman ju thun belten, fo mußten wir uns burch Das was er gegeben gang entitieren befriedigt fühlen. Die Erzählung fchreitet rafc bor, bie Ereigniffe felbft find intereffant, die Entwicketungen fpannen, die Charaftere mit turgen, traftigen Pinfelftriden enhvorfen, unb obenein liegt über bem Gangen ein Chiarpsoure welches bes Angichende bes Buche nur noch vermehren fann. Dit einem Wort, das größere Lefepublicum, welches vorallem nach Unterhaltung trachtet, wird bas Buch nicht eber aus ber banb legen als bis es die leste Seite absolvirt bat. herr von Sternberg befist, wie alle Wett weiß, ein so gludliches Darfiellungstalent und einen fo fein und ammuthig combinicenten Geiff, bağ er Alles was feine Feber berührt in bas Goto angenehmen Unterhaltungeftoffe verwandelt, nicht blos bes gewöhnlichen Unterhaltungeftoffs, fonbern jenes bobern ber burch feine finns reichen Wendungen und Anschauungen urrfer Denten befruchtet. Darum burfen wir aber auch unfere Anfpruche an ben fe verjaglich begabten Schriftfteller nach Moglichfeit fleigern; benit wir wurden ibm feine befondere Chre erweifen, wollten wir von ibm mur Das mas bunbert Undere ebenfalls ju bieten im Stande find, einen gewöhnlichen; ftofflich fpannenden Roman verlangen, umfomehr als er fich felbft mit Bewußtfein ein hoberes Biel ftecte, wie bier ber Titel und die Ginleitung binlanglich befunden.

Bas durfen wir erwarten, wenn und ein Roman vorliegt, ber einen Beiben barftellt in welchem Die Philofephie eines Beitalters jum Ausbrud gelangt ? Gewif vorallem eine pfpdologifche und confequente Entwickelung biefer Philofophie in ber Seele bes Deiben; benn gerabe bierauf beruft ja bie foris fifche Bedeutung Des Themas felbft. Bir mochten nicht behaup: ten bag und herr von Sternberg von biefer Seite genugenb befriedigte. Schon bag er Die Anregungen und Aufichten Racargan's burd: Derwigt henbrid, alfo auf bem Bege ber Doctrin erfteben ließ, ftatt auf bem Bege ber eigenen Etfebrung und bes eigenen Abftrabirens, fchien uns verfehlt, ja ftreng genom: men tommt der Beld in felner Ertennenig nicht aber biefe erften Unregungen binaus; et erlebt feine mabre Entwidelung feines Dentens und feiner Metaphyfit, fodaß eigentlich bit Doctrin mit ihren mannichfachen Gaben und Bottirungen und die pfpchologischen Glemente Des Belden organisch unvermittelt nebeneinander liegen bleiben. Go oft ber Berfaffer auch beibe Seiten verbindet, ift bie Berbindung nur eine mechanficht. Die nabere Beftimmung Deffen was man Alles unter ber Philofophie des 18. Sabrhunderts ju verfteben babe, wie ferner die beiben hauptrichtungen berfelben, bet fenfualiftifche und ibreffe Materiatismus, wenn wir uns fo ausbrucken durfen, einenber befampften, und welche fpmbolifchen Momente Die Entwidening des Momans aus biefen Grundlagen noch fcopfen Connte: Das find Gegenstände Die wir bier nicht welter berühren wollen. Bir fagen "fombolifch", weil alle Sandlung, alles Ereignif entgegenzutwein. So ift bet fekebliche, gemächtliche Stifter, ber felbst nur ein Friedendstifter fein möchte, gewissermaßen zu einem Strett- und Unruhflifter geworden, und ans den stillen, beschaulichen Lotosblumen feiner Poesie ist ebenso gat wie aus den Olivendlattern Ethu Burtitt's schan mancher Erismfel hervorgewachsen, der die friedlichen Raume des Theetisches wie den hochseldsfaal der Abetis in eine Borhalle des Arojanischen Kriegs verwandelte.

Wird nun die Frage aufgeworfen: Welche von beiben Parteien hat Recht? fo ftellt fich fogleich ble zweite Frage entgegen: Wer tann barüber entfcheiben? Wer vermag fich bei ber Beurtbeifung bes Schonen bergeftalt auf ben objectiven Standpunkt ju erheben bag nicht gubest doch fein Urtheil burch ben rein inbividuellen und fubjectiven Grundjug feines Befens bestimmt wurde? Mag and Jemand noch fo ruhig verfahren, noch fo falt die Licht- und Schattenfeiten ber Stifter'ichen Dichsungen gegeneinander abmagen, darüber, ob er die Borguge bem "Imar" und bie Mangel bem "Aber" ober amgetehrt bem "3mar" bie Dangel und bem "Aber" Die Borguge gugutheilen habe, entscheibet gulest nur bie ureigenthumliche Anlage feines Sch, die befondere Difdung ober Ibiofuntrafie feines Befens; den lesten Ausfolag gibt alfo nicht ein Allgemeines, Objectives, fonbern ein Perfonliches, Subjectives, und biefen wird keine andere Perfonlichkeit eine Berechtigung ju endgultiger Entfceibung ber Frage augestehen. Diefe Erfcheinung, bie überhaupt bei ber Beurtheilung bes Schonen eine nie gang zu bewältigende ift, tritt gerade bei ber Burbigung Stifter's um fo fierter hervor, als auch feine Poeffe felbft einen fo ftart inbividuellen, eigenthumtiden Charafter trägt und mithin die angichende ober abstofende Araft berfelben mehr als fonft durch den Grab ber Betwandtichaft, in welchem ber Lefer jum Dichter ficht, bebingt ift. Run werben bie Gegner Stifter's fagen, eben bierin liege die Mangelhaftigkeit und Ginfeitigbeit feiner Poefie; die greunde aber werden erwibern, die Gigenthumlichkeit, Die individuelle Urfprünglichkeit fei gerade Die Grundbedingung, Die wefentlichfte Gigenfchaft bes Ochonen, und die Frage ift ihrer Bolung um Richts naber gerückt.

¥.

ż:

VE:

tri t

ta:

u:

2:

ı

14

So ift also eine Lösung auch nie zu erreichen und jebe weitere Erwagung ift unnüs und erfolglos? Das nicht! Es tann bamit nicht unmittelbar bas einzelne Urtheil der Persönlichkeit geandert, wohl aber die Persönlichkeit seihert gednbert, wohl aber die Persönlichkeit seihert gednbert, wohl aber die Persönlichkeit seiher und zu einer andern Auffaffung des Objects allgemach übergeleitet werden. Im erften Augenblicke, wo uns der bisher von uns übersehene oder gern entschuldigte Fehler einer lieben Ersweinung mit grellern Farden zum Bewustsein gebracht with, sinden wir uns in dem Angegriffenen selbst mit verletzt und werden nur zum Wiederspruch gereitzt; wer hinterher wenn wir zu dem Genuß derselben oder einer ihr verwanden Erscheinung ruhig zurücklehren, tritt auch uns der Fehler störenber als sonst entgegen und in unsern Enthussamus kommt so nach und nach mehr Ari-

ell hinein. Unigeteint ift es nicht anders. Coben wie bisher in einem uns im Sangen befrembenben Butfie werte einen wirklich schönen gug umbeathtet gelaffen eber nicht nach Berbienft gewördigt, fo werben wir gwar anfangs, wenn uns ein Anderer barauf aufmertfaumacht. nut noch blinder gegen benfelben werben; aber wenne wir späterbin einmal wieder mit ruhigem, unbefangenem Sinn an buffelbe geben, wird fich uns biefer foone Bug in gang anderm Sichte barftellen, wir werben une feinem Einbruck nicht entgieben tonnen, und in umfere Rritit wird fich mehr Anerkennung mifchen. Im Gangen ift hierbei freillich ber angreifende Theil gegen ben vertheibigenben im Bortheil, mib es tann leiber bem Geniefenben weit leichter ein Ganuf gerfiont als bem Bleichgultiggebliebenen ein folcher bereitet werben. Aber eben beshalb haben die Freunde eines den Angeiffen ausgefesten Dichters boppelt Urfache, biefen Angriffen gegenüber nicht zu fcweigen, sondern nach Rraften auch ihre Muffaffung beffelben geltenb gu machen und fich, ohne ibr Dhr gegen bie gerechten Ausstellungen gu verfchliefen, inebefondere bie Bervorhebung feiner Sthombeiten angelegen fein zu laffen.

Indem ich nun von vornberein erkläre daß auch ich zu biefen Freunden bes Dichters gehöre und mir gern eine Bertheidigung beffetben zur Aufgabe mache, barf ich both andreerfeits auch nicht uneeroahnt laffen das meine Liebe ju ihm von vornherein mit einer völlig Moten Cotenntnig feiner Schiet verbunden gewesen ift. Wo viel Licht, ift farter Schatten, und fo fund benn auch bie Schattenseiten ber Stifter'ichen Dichtungen fo ftart bervortretend und in die Augen fallend baf fie fo leicht teinem Ange verborgen bleiben tounen; ich aber tonnte mich benfelben um fo weniger verfchließen als ich, feit einer langern Reihe bon Sahren mit wiffenschaftlichen Stubien der Meftherit und fritifchen Arbeiten befchaftigt, in ben Arbeiten Stifter's nothwendig auf eine Relbe von Gigenschaften nind Erscheinungen flogen mußte, Die mit den Resultaten meiner wiffenschaftlichen Arbeiten nicht in Ginklang zu bringen waren und bie auch bas unmittelbare afthetifche Gefühl nicht gutzuheißen vermochte. Auch außere Umftanbe, bie mein Urtheil hatten irre leiten ober beftechen konnen, waren nicht vorhanben: beine perfonliche Beziehung, teine gemeinschaftlichen Tenbengen, teine gufammenfallenben Intereffen irgenb welcher Art; im Gegentheil ich fant ihn jum Theil auf einem vom meinigen beträchtlich abmeichenden Wege und hier und ba von Borftellungen beherrfcht, die mich eher gegen als für ihn hatten frimmen tonnen. Trogbem übten feine Dichtungen flece benfelben Bauber über mich aus, und es offenbarte fich mit in ihnen bergeftalt bas ftille, aber madtige Balten eines gottburchbrungenen Genius, bag bas nicht fowol blendend als mild leuchtende Licht beffelben weder durch bie baneben fich lagernben Schatten woch butch bie swiften und liegende gerne gefchmacht wortben tonnte. Batte bie Poefie Stifter's biefe Birtung blos auf mich ausgeübt, fo hatte ich boch mol, tresbem bas ich feinen Grund entbeden tonnte, meine Empfindung dunch ivachd etwas bestochen geglaube; so aber fab ich und febe ich wie es Anbern nicht anders ergebt, wie ein grafer Theil ber Ration und nicht unerhebliche Stimmen der Kritif meine Anschanungsweise theilen und wie felbft in England, wo nicht ber ichlechtefte Ginn für Auffaffung bes Schönen vorhanden ift, trop ber Rluft die amifchen einem öftreichischen Dichter und bem englischen Bolle liegt, Die Leiftungen Stifter's Die warmfte Aner-Bennung und Bewunderung finden. Es muß benn boch alfo jenem Bauber etwas Bahres und Befentliches gugrundellegen, und es fragt fich nun, worin bies eigentlich befteht. Diefe Frage aber ift nicht leicht zu beantworten; benn mahrend die Rebler Stifter's recht unverbult obenauf liegen, verbergen fich feine Schonbeiten fast wie gefliffentlich in ber Tiefe, sie find gleichsam die goldenen und filbernen Abern im Schoofe ber Erbe, welche ber Sage nach nur Dem durch die buntle Erdtruffe glangen, welchem eine magifche Bunfchelruthe ober Die Springwurzel bas Auge geöffnet; und felbft in ber Tiefe entbedt ober ju Lage geforbert wird bas Golb gar oft verkannt, indem es bem unglaubigen Ginn bort als Sadfel erscheint, hier aber fich ihm in Roble verwandelt. Go macht es fich benn bag manchem unter ben Segnern Stifter's gerabe Das als werthlofes Geftein erschienen ift, worin seine Bewunderer gediegene Ergftufen erblickt baben, und wir werden daber zur Enthullung feiner Rleinobien und Schake vielleicht am leichteften gelangen, wenn wir junachft benienigen Seiten feiner Poefie nachfpuren, welche von der ihm abholden Kritit verworfen zu werben pflegen.

Die ausführlichfte, bestbegrundete und auf der Bafis ber Gerechtigfeit aufgebaute Darlegung ber gegen Stifter zu erhebenben Bormurfe ift unter ben mir bekannt geworbenen die welche sich in Mr. 52 - 58 b. Bl. f. 1851 findet und Bilhelm Demfen jum Berfaffer Saffen wir die bort umftanblich entwidelten Rugen hier ine Rutze zusammen, fo laufen fie etwa auf Rolgendes hinaus: Stifter's Poefie fei überhaupt eine gu einfeitige, zu beschranfte; fie ziehe fich namentlich allju febr vom Gebiet ber weltbewegenben Beitintereffen in ben engen Rahmen friedlicher Stilleben gurud; fie raume baber ber Ratur im Gegenfas jum Menfchenleben ein viel zu weites Felb ein, verliere fich in zu umfangreiche und betaillirte Befchreibungen bes Schauplages, fodag die Menfchen nur als bie Staffage beffelben erschienen, halte Damit in unnatürlicher Beife den Fortgang ber Ergab. lung auf und zerstöre die proportionale Gliederung des Sangen; wo aber Stifter bas Menschenleben gum Gegenfand ber Darftellung mache, ba greife er vorzugeweife wieber nur bie ftillen, gleichfam vegetativen Elemente heraus, feine Menfchen feien gleichsam nur "manbelnde Baume", er umgehe mit angftlicher Scheu die Darftellung des Großen, Gemaltigen, Erschütternden, fertige felbft ba wo der Stoff ein naheres Eingehen verlange bie bebeutfamern Momente, namentlich bie innern und außern Rampfe allju turz und einfilbig ab und halte fich bagegen nicht felten bei Aufgahlung bes Geringfügigften

und Alltäglichsten auf. Es tonnten baber feine Dichtungen weber von Seiten bes Inhalts noch von Seiten ber Form genügen, fie seien teine Aunkwerke, sondern wirtlich nur Studien; das habe man sich anfangs gefallen laffen und gehofft, es wurde sich etwas Anderes daraus entwickeln; das sei aber nicht geschen; die lesten seiner Arbeiten seien nicht vollendeter als die ersten, es zeige sich kein Fortschritt und es sei daher auch kaum noch etwas Bedeutenderes von ihm zu erwarten.

Geben wir junachft auf bie erfigenannten Bormurfe ein, fo ift es unleugbar baf fich feine Doefie in gemiffen engen, ben flurmischen Beitintereffen mehr ober minder fernliegenden Grenzen bewegt. Aber marum ihm bies jum Vorwurf machen? Non omnia possumus omnes! Der einzelne Menfch ift eben nur ein einzelnes Glied in ber großen Rette der Menscheit und er permag etwas wirklich Großes und Tuchtiges nur ju leiften, wenn er fich barauf beschrantt, gerabe ben Plas auszufüllen, auf. ben ihn feine innere Unlage hingestellt bat. Das ift ja gerade ber Sauptgrund, marum jest in ber Runft berhaltnifmäßig fo wenig geleiftet wirb, weil Jeber Alles fein, Alles leiften, Die gange Belt erfaffen, erfcuttern, mit fich fortreißen möchte, weil von bem alten Goethe's fchen Sag: "In ber Befchrantung zeigt fich erft ber Meifter!" Reiner mehr etwas horen will, weil jedes Zalentchen sich einbildet ein Univerfalgenie zu fein. Universalgenie! Als ob bas nicht geraben eine contradictio in adjecto mare, meniaftens wenn von einem einzelnen Menschen die Rebe ift. Gott ift bas Universalgenie; ber Menich aber ift gerade nur bann Genie, wenn ber ureigenthumliche Reim feiner Individualität eine folche Rraft befist, fich mit Concentration aller feiner Rrafte nur diefer Individualitat gemäß zu entwickeln. Das Ge-nie fahrt alfo nicht nach allen Richtungen auseinanber, fonbern im Gegentheil, es nimmt fich gufammen, es beschränkt fich, es geht mit bamonischer Confequenz und Ausbauer ftets nur auf ein Biel los, und eben nur baburch erringt es feine Siege. 3ch bachte alfo, in unferer nach allen Seiten bin zerfahrenben, alle Unterfchiebe nivellirenden und barum Richts du Stande bringenden Beit verbiente gerabe ein Dichter ber fich ju begrengen weiß Anerkennung ftatt Tabel. Allerdings ift es bie Pflicht ber Kritit ju fagen: Das find Die Grengen, worin fich feine Poefie bewegt! Aber wenn er innerhalb biefer Grenzen wirklich etwas leiftet, wenn er uns barin eine eigenthumliche, vom Licht ber Schonbeit beleuchtete Belt offenbart, bann burfen wir ihm baraus keinen Borwurf machen, um fo weniger als neben ibm andere Dichter genug eriftiren, die uns wieber andere Spharen bes Schonen eröffnen. Aber, wird man einwenben, ber Dichter muß ein Berg haben fur bie Beben und Rampfe ber Beit, er muß bie Saiten anschlagen bie Bum Sturmliebe ber Gegenwart ftimmen! Das erfte gebe ich gu. Aber woraus barf gefchloffen werben baß unferm Dichter diefes Berg fehle? Daraus daß er nicht in ben allgemeinen Jammer mit hipeinfammert und bas Chor ber Jammerlichteit noch um eine Stimme ver-

mehrt? baf er fich nicht als geharnischter und gepangerter Ritter geberbet und fich dum Beltverbefferer berufen glaubt ? 3ch follte benten, wir hatten auch baran bie Sulle und Fulle gehabt und fonnten es verfchmergen, wenn auch einmal einer in anderer Beife ber Belt zu bienen fucht. Aber halt fich benn auch wirklich Stifter von der Ermägung Deffen mas noth thut fo ganglich fern? Beift nicht auch er in allen feinen Dichtungen mit flaren, beutlichen Ringerzeigen auf ben Weg bin, von dem er glaubt bag er jum Biele führen werbe? Und ift etwa dieser Beg ein so gar verkehrter oder falfcher daß wir une nicht um ihn zu tummern brauchten? 3ch follte meinen, es tonnte nicht fcaben, wenn ihn diefer und jener einschlüge ber ihn jest verachtet. Denn was ift ber Grundgedante ber alle Stifter'ichen Schöpfungen burchbringt und befeelt? Die Ueberzeugung bag nur eine die Cultur fordernde, ber humanitat dienende, anfpruchelos wirkende und dem Sangen fich unterordnende Thatigteit mahrhaft zu befriedigen und bem ersehnten Biele naber ju bringen vermöge. Alle von ihm gezeichneten Menschen find solche die in einer berartigen Thatigfeit ihre Beruhigung oder in der Unterlaffung derfelben Die Quelle ihres Unmuthe finden; ber Saidefnabe, ber Doctor Augustin, ber Jude Abdias, ber Dajor und Brigitte, der Sageftolg und Bictor, Alfred Duffar mit feinen Tochtern, Tiburius u. A. find bie hervortretenbften theils positiven, theils negativen Belege bafur, lauter Derfonen die fcon in ben "Studien" gefunden werden. In ben "Bunten Steinen" aber verfolgt Stifter biefe Richtung noch planmäßiger, noch bewußter; benn mas dert blos einen afthetischen 3med hat, erhalt hier eine ethische Bedeutung; ber Dichter will nicht blos malen, fondern erziehen; feine Bilber find nicht blofe Studien, fondern Borbilder, Borlegeblatter, nicht blos für ben Genuß, fondern auch jur Belehrung, jur Barnung gemacht. Gin wie treffliches Mufterbild einer gefunden, naturmuchfigen Anabennatur liefert uns bier fogleich die erfte Ergahlung "Granit" in dem Sohn des Dechbrennere, ber, nachbem Alles um ihn herum an ber Deft geftorben, tief im Gebirge mit prattifchem Sinne bas Rechte ergreift und baburch nicht blos fich, fondern auch ein an der Deft darniederliegendes fleines Madchen, melches er im Balde findet, vom Tode errettet. Minder anmuthig, aber von tief rührendem Gindrud erfcheint im "Raltftein" der Pfarrer, der fich den harteften Entbehrungen, ja fogar bem Berbacht des Beiges aussest, um nur ein Summden gufammengufparen, von welchem für die Rinder, die bisher durch Baffer und Moraft gur Schule maten mußten, ein an paffender Stelle gelegenes Schulhaus gebaut werben tonne. *) Bon gleich ergreifenber

Wirkung ift bas warnende Bild welches er im "Turmalin" aufstellt, ein Rentherr und feine Gattin, welche ftatt ber Welt irgendwie zu nugen, fich unbedingt ihren an fich awar nicht unedeln, aber für fie und für die Menschheit unfruchtbaren afthetischen Genuffen hingeben, hieruber den fittlichen Salt verlieren, ihr Glud gertrummern feben und fich nun mit gleicher Daflofigfeit in ihre Schmergen verlieren und barüber theile felbft gugrundegeben, theils ihr anfangs fo vielverfprechendes Rind verfommen laffen, welches Das mas es zulest noch wird nur ber umfichtigen, thatigen Bulfe einer menfchenfreundlichen Frau zu verbanken hat. Denfelben praftifchen, jum Belfen bereiten, aufopferungsfähigen Ginn finden mir im kleinen Konrad des "Bergkrystalle" wieder, der seine Schwester Sanna, mit ber er fich im Schneegestober in die Gletscherregion eines Schnee. und Gisbergs verirrt, fo trefflich au troften, au ermuthigen und mit liebevoller Selbstverleugnung ju ichugen und ju ftugen weiß. Im "Ragenfilber" begegnen wir wieder bem ichon mehrfach von Stifter gepriefenen fegensreichen, Berg und Beift befriedigenden Balten eines Landwirths und feiner Sattin, die fich mit unverbroffener, im Unglud wie im Glud gleich ruftiger und umfichtiger Thatigfeit ber Urbarmachung des Bodens, der Berbefferung und Berfchonerung der Wirthschaft, ber Erziehung ber Rinder und der allmäligen Bermenfclichung eines wilben, fcheuen Balbmab. chens widmen. Und enblich in dem legten der "Bunten Steine", "Bergmild" genannt, zeichnet ber Dichter mieber und gwar hier in mehr heiterer als ernfter Beife, ju welchen Bunderlichkeiten ber Menfch verführt mird, wenn er sich allzu sehr von der Welt isoliet, und wie wohlthatig und gluderzeugend es wirft, wenn in einen alfo abgeschiedenen Rreis ein frisches thatfraftiges Glement hineinfährt, felbft wenn es anfangs feindlich auftritt und junachft nur Schred und Befturjung erregt.

So liegt alfo jedem der hier aneinandergereihten Bilber eine sittliche Idee, die Tendenz, den Menschen zur hülfreichen Thatigkeit, zur Selbstaufopferung, zur Mitarbeiterschaft an dem großen Bert der humanität anzuspornen, zugrunde, und es ist also gewiß Richts ungerechter als unserm Dichter Indifferentismus gegen die Intereffen der Menscheit, äfthetische Müßiggangerei oder
gar gestiffentliche hegung und Pflegung des Quietismus vorwerfen zu wollen. Allerdings nimmt er die Beispiele, an benen er die heilfamen Wirkungen eines tha-

[&]quot;) Diese Erzählung stellt auch ber englische Recensent im "Athenaeum" (Sanuar, Nr. 1818) sehr hoch und reiht sie unmittelbar an die von ihm für die beste gehaltene und allerdings in Form und Stoff den Kunstgesehn mehr als die andern entsprechende lehte Erzählung "Bergmilch". Er sagt darüber: "Next in werit is the sketch of a starved country priest, duried in a stony wilderness: the story of whose youth, of the endurance of his later enlling, und of the 1853. 33.

innecent but quite eccentric piety of the design to which his self-imposed privations are devoted, make an admirable pertrait; a living of one of those simple and loveable oddities of which Stifter is peculiarly found." Hom "Ratenfilber" fagt er: "Of all the stories this perhaps is the choicest as a work of art. The progress of the interest, its mystery and the sice skill with all that seems strangest in the incidents is made to look natural; as well as the gradations that conduct us to the unexpected pathos of the close, lie in a series of touches each so slight and seemingly artless that it would be impossible to transfer they effect but by transcribing the whole." Hom "Bergtroftall" fagt er: "The last tale if not so original as Mica is the most entire in its plan of any in the series. It is a complete and moving little poem."

tigen, peaktischen Ginnes nachweist, nicht aus ber Angahl berer bie bamit auch ben Glanz ber dußern Erschleimung verblieben und ohnehm welt genug ins Feld leuchten; nein, er sucht fie fich in den verburgenen, verkannten Schlichten der Gefellschaft auf und macht es sich hur Aufgabe, auch den im Stellen, Aleinen, Unschlieberen fegensreich wittenden Raturen eine Anstellung zu verschaften. Wer vollen ihn deshalb Diesenigen tadeln, deren wahrhafte oder vorgebliche Tendenz ebenfalls auf die Hervorziehung und hebung der bisher verkannten und unterdrückten Glemente in der Gesellschaft gerichtet ist? Mussen verwandtes Streben etkennen, wenn er auch Das was bielleicht sie gern auf ein mal und gewallsam hetbelgeführt sichen nur auf bem Wege der ethischen und afthetischen

Stziehung ja etteichen fucht?

Weftben wir une inun jur Etwagung bes gweiten Bormutfe, baf Gifter in feinen Dichtungen ber Ratur im Berhaltniff jum Menschenleben ein viel zu weltes Felb einraume und barüber die hauptaufgabe ber Poeffe aus bem Auge vertiete, fo with fich zeigen buf auch biefet Babel, fo gerecht er auf ben eiffen Blid erfchelnt, boch jum großen Theil auf einer einseltigen Unficht ber Sache betent. Allerbinge ift es wahr bag, tein ertenfiv betkichtet, die Naturschilderungen bei ihm einen verhaltuffmäßig ju großen Plat einnehmen und die Entwick-Iting ber Beschichte, fat bie und bet Dichter ju interef. fren fucht, oft allgu lange unterbrechen. Aber bei ber Beurtheilung von Dichtungen darf man doch nicht blos mit der Elle meffen, sondern muß mit ber Bage bes afihetischen Gefühls magen, und that man das, fo wird than unsthwer etternen bag in den Stifter'ichen Dichtungen dem boch bas Sauptgewicht, ber eigentliche Schwerpuntt in ben Perfonen und beren wenn auch noch fo einfacher Befchichte liegt und daß von ihm nicht Die Menfchen bes Schauplages, fondern ber Schauplag ber Menschen wegen gezeichnet wird. Run aber wird man fagen, burch jene ertenfive Bevorzugung werbe bas afthewifche Gefühl in feiner Abroagung irre geleitet, und fie tonne um fo weriger entschulbigt werden, ale eigentlich nur die Darstellung bes Menschlichen die Anfgabe ber Boeffe fei und allo die Raturicilbetung ftreng genommen aufer ihrem Geblete liege ober wenigstene nur auf einen fehr befcheibenen Plag Amfpruch machen tonne. Den erften Einebutf laffe ich gelten und bin gleichfalls ber Anficht daß Stifter felbit burch eine allzu umfangteiche Behandlung ber Naturerscheinungen gu einer Bertennung feines Befens Beranfuffung gegeben but. Aber ber Anficht daß bie Ratur tein ebenburtiger Gegenftanb ber Poefie fei, tann ich nicht ohne weiteres beifimmen, so fehr fie auch, feit Schiller bei ber Besprechung Mattheson's die landschaftliche Possie in das Profanum des Mafentempels verwiefen und Gverhe nur den Menfthen ats bas bem Menfchen Intereffante ettlatt, ja Begel geradezu die Natur aus der allein feligmachenden Rirche des Schonen epcommunicitt bat, jur herrichenden Unficht geworben ift ober wenigsteine recht oft, wo es gerabe

gum Swede bient, ale eine von vornherein ffiftebenbe Watschelt ausgesprochen wind. In der Chat ist nate an the duch etwas Batres, es ift mimlich richtig bus ble Rafut als folde, b. h. fofeta fie ale ein Beforderes, Ambered dem Geift gegenübergeftellt wird, ber Schingeft untheilhaftig fft, weil fie fo gebacht nur ber Inbentiff ber realen Dinge und Eticheimungen, wicht ihrer bies im Geifte fith abspiegelnven Qualitoten ift. Abet ept firt benn biefe Mater ale foiche, biefe vein für fich betrathtete Natur fraend andersmo als lut wiffenschaftlichen Schematismus? Befteht erwa auch in det Birflichteit bie für Die, wiffenfchaftliche Betrachtung allerdings northwendige Scheidung biefer beiben Epiftengialformen Der Belt? Rein, hier erftigeinen Ratue und Geift in eroiger, ungerfrennlichet Wechfelbegiehung, in engfein, imigftem Berbande; die Ratur etifitt in feinem Augenbliche, ohne zugleich erretveber als Ausstaf des goerkichen ober als Reffer bes menfchlichen Geiftes zu erfcheinen, De ift bem Menfchen die gewalnigfte und unmittelbarfte Berfündigung ber Gottheit, ber Mutterfchoos, aus ban er felbft hetvorgegangen, bet matteeliche Bufen, an bem et fich fort und fort nahrt, fraftigt, erhaft, bet Mutterarm, bem er fich wur entwindet, um auch als freigenbarbener Sohn mit ungeschwächter Cehnfucht in denfetben gutid. gutehren, fie felbft an feinet Entwickelung theilnehmen au laffen und ihr immer mehr und mehr ben geiftigen Stempel feines eigenen Befens aufgubruden. Und biefe Ratur, biefe den Denfthen gebarenbe; nahrenbe, wieberfpirgelnbe Rafur follte fein wurdiger Gegenstand ber bichtetifchen Darftellung fein's fie follte in der Poeffe höchstens ein beilaufiges, im Borübergeben abzuthnenbes Moment fein butfen ? Rimmet fie bentt eine fo unterpeordnete Stellung im Leben, in der Biffenfchaft em? Erscheint fie nicht gerabe in biefen beiben Sphaten als eins ber Hauptobjecte, womit es ber Denfch übethaupt au thun hat? Ift nitht faft alle menfchliche Thatigtott barauf gerichtet, ber Ratur immer mehr Stre ju metben, ihre Rrafte und Stoffe für menfolithe Krafte gu benupen und fie felbft immet mehr gu eultwiten, gu anthropomorphisten und zu identificen? Und verfolgt es nicht verabe jest bie Biffenfchaft ale ihre hochfte Sufgabe, immet tiefet in bie Gebelmniffe bet Matur eingudringen, ihre taufend Wunder zu begreifen und die Schrarten groffinen ihr und bem Beifte aufgubiden? Und tine die Rutist foll um die Natur als ein ihrer unwürdiges Object herumgehen ober fie, wenn fie wicht gang gu befritigen, fo turg ale möglich abfertigen? Ge leuchtet ein baf bagu gar fein Grund vothanden ift, und fle thut es auch in ber Phat nicht, fie but immer bie hohe Bedeutung der Natur anerkunnt und auch ihre Aufgabe barin gesucht, bas Schone welches ber menfclithe Geift in ihr entbedt in idealifirter, vergeiftigter Form jur Erfcheinung ju bringen, und wir werben baher auch Stifter teinen Bormutf baraus machen burfen, wenn er fie une in folden vertlarten, vermenschlichten Bildern vorführt. Dag aber die Stifter fchen Ratungemalbe feine tobten Abklatfche, teine gelfthosen Copien ber

natürlichen Ericheinungen, fandern wirblich befeite; wan Geist und Leben durchdrungene Bilber berfelben find und ben Menfchen ftets im innigften Bertehr mit ber Ratur zeigen, bas haben fogar die Gegner unfere Dichtere ftets anerfannt. Darin aber liegt nun eben auch der Grund des unwiderftehlichen Baubers den fie über bas menfche liche Gemuth aububen, und bie Bafie ihrer Berechtigung, nicht ein blos beilaufiges, fonbern bis ju einem gemiffen Grade felbständiges Intereffe fur fich in Anspruch gu nehmen. Won diefer Berechtigung hat benn auch Stifter in diefen "Bunten Steinen" wieder Gebrauch gemacht und badurch die Poefie wieder mit einer Reihe der trefflichften Naturschilderungen bereichert, unter benen wir namentlich die herrlichen Schilberungen ber Bleticherwelt im "Bergfroftall", fowie bes hagelwettere und der Feuersbrumft im "Ragenfiber" hervorheben. Aber es ift unter allen biefen teine, in ber nicht boch ber Menfc ale ber Rern und Mittelpunkt und jugleich durch Geift und Thattraft als der Berr und Ueberwinder der Natur erfchiene, wie benn bier g. B. die Schrecken und Gefahren ber Gieregion felbft von ein paar fcmachen Rindern übermunden, die Berheerungen und Berftorungen des Dagels und Feuers aber von der unermudlichen Thatigfeit des Menfchen nicht blos mit Faffung getragen und mit Umficht überwältigt, fondern auch bald als Antriebe gu neuen und iconern Schöpfungen benust merben.

Ich wende mich nun jum dritten Borwurf, daß Stifter in feinen Darftellungen bes Menfchenlebens gu febr bas Rleine, Geringfügige, Rebenfachliche bevorzuge und bagegen bem Groffen, Gewaltigen, Erfchutternben faft gefiffentlich aus bem Bege gehe. Auch hierin liegt etwas Bahres, und wol Jeder hat gewiß ein mal bei Lesung der Stifter'ichen Stubien nach hemfen's von Tied entlehntem Ausbrud ,,etwas mehr Bolf in bie Chaferei" gewünfcht und fich hier und ba getäufcht gefühlt, wenn bie Ausbruche der Leibenschaften, die Kampfe und Rataftrophen, ftatt wirklich bargeftellt, nur fcmach und leife im ihren Felgen angebeutet murben. Much in ben "Bunten Steinen" hat Stifter diefes Berfahren im Gangen beibehalten und 3. B. im "Turmalin" die eigentliche Sturm - und Drangperiode sowie die wirkliche Leidensgeit hinter die Scene verwiesen und une nur mit der Dumpfen Schwule vor und ben abgiebenden Wetterwolfen wach bem Gewitter bekanntgemacht. Ronnen wir nun aber auch biefe Behandfungsmeife nicht burchweg gutbeifen, fo muffen wir fie doch gerade in unferer Beit, mo die Dichter und Runftler faft nur noch burch Analle effecte ju mirten fuchen, als eine fehr heilfame Erfcheinung willtommen beißen und vermögen barin nur die Mittung eines höchft garten afthetischen Gefühls und richtigen Tatte zu erkennen. Denn icon ftand die Runft an den außerften Grengen Deffen was fie im Großen und Dewaltigen zu leiften vermag, der Deunitionsvorrath ging auf die Reige, Muge, Dhr und Berg maren geblenbet, betaubt, abgestumpft, bas Außerordentlichfte mard mie das Gemöhnlichste aufgenommen; da that es wirklich moth, einmal fich von all diefen perbrauchten und un-

wirtigen gemerbenen Mitteln lodzusagen und zu verfuden, ob fich nicht burch Anmendung icheinbar ichwachen und geringer Mittel, ja felbft burch Berfchmeigen nach tiefere und nachhaltigere Birkungen erzeugen liegen und ob nicht bas Schone, wie im Großen, thenfo auch im Maghaltenben und Aleinen enthalten fei. Und Stifter bat burch bie Theilnahme bie er gefunden bewiesen bag es fo iff, und wir haben weit mehr Urfache ihm bafür zu danken als ihm darüber Bormürfe zu machen. Und mas ift benn überhanpt die Aufgabe der Runft und Poefie? Doch bie, uns bie Welt immer mehr im Lichte ber Schönheit barzuftellen und auch diejenigen Schönheis ten jur Offenbarung ju bringen, Die bas gewöhnliche Muge überfieht. Das Grofe und Erhabene alfo, welches auch dem blodeften Auge fofont als falches erscheint, bedarf der Bermittelung der Kunft weit weniger als das fcheinhar Rleine und Beringfügige. Die Welt 'ift überall vell bes Schonen, im Großen wie im Rleinen, im Doben mie im Niedrigen, im Außerordentlichen wie im Gewöhnlichen. Aber mas fich une nicht aufdrangt, mas une nicht imponirt, moren wir und gewöhnt haben, darin vermogen wir bas Schone taum noch ju entheden, und es thut und daher gar febr ein belfenbur Benius noth, der ums biofe überschenen, verachteten Gegenftande in bas rechte Sicht rucke und une guf ein mal ba Perlen und Jumefen erbliden laft, mo mir nur Regentropfen und Ries au feben vermachten. Und Stifter ift ein folder Gemius mie menig Anbere. Gr tenn, wie ich fcon fruber ein mal über ihn fagte, bie gemahnlichften Rarten ausfpielen und wird bennoch das Spiel geminnen. Er bedarf ju feinen Schönfungen teines großertigen Stoffs, teiner seitgeififchmangern Boech, teiner patriotifchen Tendengen, feiner mannenden Situationen, teiner blenbenden Gebanten, feiner piquanten Diction, und doch befigen diefetben eine unwiderfiehliche Ungiebungefraft. Mit wenigen unbedeutend fcheinenden Barten hat er uns wie bie Spinne ihren Fang in einem Rege ungerreifbarer Faben gefangen. Die leifeste Berührung reicht bin und er hat uns wie ein Magnetifeur polltommen in feiner Gewalt. Er braucht nur das Augenlid ju bewogen und er zieht und wie die Geliebte mit einem verftohlenen, taum bemerkbaren Liebesblick in einen Zauberfreis, aus bem mir uns nicht wieber losneißen tonnen, bis er felber ben Bauber löft. Diese Dacht im Rleinen, diese Wirtung mit geringen Mitteln hat er auch in ben "Bunten Steinen" wieber burch umahlige Beispiele bemiefen. Bie fein charafteristisch ift 8. B. jener Bug ben er vom armen Pfarrer im "Ruteftein" ergable, baß ihm manchmal bei ben Mermeln ein gang flein wenig eine Art Sanbtraufen hervorgegangen feien, bie er immer bemuht acmefen fei wieber beimlich gurudjufchieben, moraus ber Beobachter aufange fcilieft, fie möchten vielleicht in einem Buftanbe gemefen fein bag er fich ihrer hatte fchamen muffen, mabrent fich hinterher ergibt bag eine meit tiefere, pfnchifche Urfache jugrundegelegen. Beiche tiefe Beobachtung und feine Beichnung weiblichen Bartgefühlt liegt ferner unter andern in ber Schilberung

ber Art und Beife wodurch die Mutter im "Ragenfilber" nach und nach bas fcheue "braune Dabchen" an fich gewöhnt, wie fie ihm nicht fogleich mit tappifcher Butmuthigfeit bie fugen Gaben aufbringt, fondern fich, als fie bie Scheu bes Dabchens ertannt, anfangs gefliffentlich fern halt, bann nur wie jufallig bann und mann einmal burch bas Bimmer geht, ohne fich weiter um bas Rind gu bekummern, ein blaffes Rleib anzieht und fich die Locken in ben Raden fammt, gang wie ihr fleines "Schwarztopfchen", an welches fich das braune Dab. chen icon gewöhnt hatte, fobaf fie gleichfam nur "ein großes Schwarztopfchen" mar. Gine wie tief ins Berg einbringende Birtung macht es unter Anberm auch, wenn im "Turmalin" bas halb blobfinnige Dabchen mit bem großen Ropfe, nachdem es fich fcon an den Tob ihres Baters gewöhnt und mit bem Gedanten baran vertraut gemacht du haben fcheint, boch ploglich ftust und einfach fragt: "Er wirb gar nicht mehr tommen?" In folden und ahnlichen Bugen liegt oft eine Birtung bie bas Berg nicht minber padt und ergreift als bas Größte und Erhabenfte, und der Dichter beweift hier dag volltommen mahr ift mas er in ber tiefgebachten Borrebe fagt, namlich daß die Rraft welche die Milch im Topfchen der armen Frau emporichwellen und übergeben mache biefelbe fei, welche die Lava im feuerspeienden Berge emportreibe und auf ben Flachen ber Berge hinabgleiten laffe. Aus diefer Borrebe geht jugleich hervor daß Stifter fich Deffen mas er will mohl bewußt, daß er nicht blos ein gemuthlich fcmarmender, fondern auch ein flar fcauender und bell bentender Dichter ift. In bem ftarfern hervortreten biefes Bewuftfeins und in bem bamit verfnupften, icon oben angebeuteten ethifch-ergiehenben Charafter biefer "Bunten Steine" liegt benn auch bet Fortichritt welchen Stifter in feiner Poefie gemacht hat, und hiermit erledigt fich jugleich ber ihm julest gemachte Bormurf, bag überhaupt in feinen Productionen teine Entwidelung, tein Fortschritt gu bemerten fei. Soffentlich wird er aber auch hierbei noch nicht ftehen bleiben und uns auch durch feine fernern Schöpfungen beweifen daß ein Stillftand überhaupt nicht möglich ift.

Molf Zeifing.

Bur Geschichte bes spanischen Dramas in Lope be Bega's Zeit.

(Befdlus aus Rr. 81.)

A. F. von Schack bringt (I, 300 fg.) aus der zu Madrid 1596 erschienenen "Philosophia antigua poetica del Doctor Alonso Lopez Pinciano, medico Cesáreo (512 fg.) Folgendes: "Eine Stunde nach dem Mittagsessen lätt Don Fadrique den Alonso Lopez wissen, ihr gemeinsamer Freund Ugo sei in Madrid angekommen, sie Beide hatten beschlossen nach der zu geben, ob er nicht mit ihnen kommen wolle. Dhne weitere Antwort sagen zu lassen, wirft der Pincianer sogleich den Mantel um und begibt sich zu seinen Freunden.... Fadrique sagt: «Wir haben die Wahl zwischen dem Corral de la Cruz, wo das Arauerspiel Iphigenia, und dem del Principe, wo eine Komotie ausgesührt wird.» Die Meinungen der Freunde, sir welches er beiden Theater man sich zu entscheiden habe, sind getheilt, die zulest dahin übereinkommen, das zunächst gelegene zu

mablen. Da fie fich nun fcon beim Rlofter ber Beitigen Dreieinigkeit befinden, indem fie die Calle de las Urofes hinab- und bie be los Regidores binaufgegangen find, so befinden fie fich am nachften bei ber Tragobie und biegen beshalb in Die Calle de la Cruz ein. Rachbem fie ins Theater eingetreten find und fich gefest haben, erörtern fie ob ber Schaufpielerftand ein achtungswerther fei ober nicht, und ermahnen, ein Priefter habe behauptet, die Romodianten feien infam und unwerth bas beilige Sacrament ju empfangen. Die übereinftimmende Deinung ber Freunde lautet, es gebe allerdings eine folechte und infame Gattung von hiftrionen, die, wie 3. B. die Baraban-biften, mit unanftandigen Bewegungen gu Chandlichfeiten reisten; an fich aber fei ber Stand ber Schaufpieler, ber tragifchen fowol ale ber tomifchen, burchaus nicht verächtlich, fonbern nuslich und nothwendig.... Fabrique wundert fich über die geringe Anjabl von Bufchauern, ba bas Stud boch jum erften mal aufgeführt werde, worauf Alonfo Lopes erwidert, ein Geiltanger gebe irgendwo in der Stadt Borftellungen und giebe bie Menge an fich. Ingwischen haben die Mufiter binter ber Scene angefangen ihre Inftrumente gu ftimmen. Ein Chaufpieler in hirtentracht fieht hinter bem Borbang hervor und gibt ben Freunden Anlag ju allerhand Bemertungen über feine Rleidung, den mit goldenen Streifen befesten Schafpelz, die Kapuze, den großen Rragen und die fteife Daletraufe Die ein Pfund Starte enthalte; man wundert fich was ein Dirt in ber Tragobie ju fcaffen habe und findet auch die Tracht an fich fur einen Schafer unpaffend Das Stud (uber beffen Darftellung feine weitern Gingelheiten gemelbet werden) findet großen Beifall. Um Soluf wirft Pinciano die Frage auf, ob es der Tragobie nothwendig fei, mit Unglud zu endigen, ober ob auch ein frobliches Ende ftatthaben durfe? Da aber die Borftellung lange gewährt bat und jeder ber brei Freunde Drang fuhlt gu feinen Gefchaften gurudgutebren, fo verschieben fie biefe Erorterung auf ein anberes mal und trennen fich, fobalb fie bas Schaufpielhaus verlaffen baben." Diefe Stelle aus dem Buche bes vallabeliber Arztes, wenn fie nämlich bemfelben wirklich ureigen angehört, hat der unberufene Fortfeger von Mateo Aleman's Roman, Guzman de Alfarache", der pfeudonyme Mateo Lujan be Sapavedra treulich benugt und verwendet, wie denn überhaupt ein und berfelbe Gebante bei ben bamaligen fpanifchen Schrifte ftellern vielfältig ausgebeutet zu werben pflegt von Bielen. Er erzählt nämlich in ber von ihm gelieferten, querft 1600 ober 1601 zu Balencia gebruckten "Parte segunda" biefes Sittenromans (Buch III, Cap. 7; in Aribau's "Biblioteca", III, 418 fa.), wie nachsteht: "Ich fage bir alfo, ber fruhe Morgen fant bie Bucher in meinen Sanben und Abends legte ich mit ihnen gur Rube nieber, und baraus tannft bu abnehmen wie ihre fcredlichen Bauber auf mich wirtten; benn bei bem Bobigefallen das ich an Berfen batte und der Luft fie auf der Bubne berfagen ju boren, worauf ich gang erpicht war, feste ich mir in ben Ropf Schauspieler ju werben. Bu bem Enbe fing ich an den Schauspielhof be la Erug, mo Deredia feine Borftel-lungen gab, noch fleißiger ju besuchen. Ungemein gefiel mit bas ungebundene und unftate Leben Diefer Art Leute, Die beute in der Refidenz, morgen in Sevilla und übermorgen in Toledo fich aufhalten und bas Bergnugen haben taglich etwas Unberes ju feben und icon Reiber gu tragen, und Die babin leben ohne an morgen gu benten. Diefe Außenfeite behagte mir bodlich, obgleich ich fpater fab, wie bitter Dasjenige ift was von außen angenehm icheint. 3ch fing an mir in biefer Schaufpie-lertruppe Freunde zu ichaffen und ben Proben beizurvohnen, und ich ftellte ebenfalls meine Proben an im Dachen von Liebebertlarungen und warb bei einer Allerweltetunftgenoffin, bie nur fo fein mußte, um Liebe. Beil ihr fo etwas nichts Reues war, fo verfchmabte fie mich nicht bergeftalt baf ich an einem Erfolge batte verzweifeln muffen, fondern fie bebandelte mich im Anfange nur als einen unreifen Gelbichnabel, bis fie an mir inne ward baf ich aus einem blofen Gelbichnabel bereits weiß geworden mar, gleich altem Beine, und baf ich mehr vom

Shimmel als vom Grunen an mir hatte. Doch follft bu bas Enbergebnif fpater erfahren. Gines Rachmittags ging ich mit aweien meiner Genoffen, Leuten von gutem Gefchmad, bas Schaufpiel zu feben; wir lafen an einer Strafenecke bie Bettel. Da faben wir daß im Corral be la Cruz die « Sphigenia », eine Aragobie, und in Dem Corral del Principe ein Luftfpiel gegeben murbe. Giner von uns wollte ein Luftfpiel feben und tein Erauerfpiel, benn er war febr weichherzig und weinte gern. Ginmuthig murbe befchloffen, wir wollten in ben am nachften gelegenen Sof geben. Gben langten wir beim Rlofter ber allerheiligften Dreieinigfeit an, benn wir maren von der Strafe de las Urofas herunter und ju ber be Relatores hinangeftiegen, und fo gingen wir als in bas nachfte in bas Theater be la Erug, um bas Erauerfpiel mit angufeben. 3ch aber betam ben übeln Ausgang und ben ichlechten Erfolg beffelben fo fatt daß nicht viel fehlte und ich batte ben Gebanten Schaufpieler zu werben fahren laffen. Doch die Boctione meiner neuen Liebichaft marfen mich mit mehr Beftigfeit in Die alte Bahn gurud, als wie wenn eine Burfmafdine mich gefchleubert batte. 3ch verweilte wenig bei dem Erbanken wie niedrig und verachtet biefer Stand fet, benn felbft bies machte keinen fonderlichen Eindruck auf mich. 3d überlegte nicht bas die Poefie zwar eine eble, vorzügliche und freie Runft ift, bag aber Die Ausübung berfelben auf ben Bretern in großer Berachtung fteht, fodaß es Leute in Menge gibt die nicht allein Diejenigen welche fie ausüben fur ehrlos halten, fondern fogar in der Meinung fteben, man burfe ihnen bas beiligfte Sacrament nicht reichen; und dies habe ich felbft einen murbigen Mann behaupten boren; aber die Abficht Diefer Perfon war beffer als ihre Ginficht, und in bem Gifer bas Rechte gu treffen irrte fie. Es ift mahr, eine gewiffe Gattung von Schaufpielern ift verächtlich und niebrig und gang ehrlos, Diejenigen nämlich welche, wie jest die Barabandiften, burch unguchtige und unanftanbige Bewegungen gu Ungucht und Geils beit anreigten und noch anreigen; folche nannten bie Romer Diftrionen und von ihnen beift es, fie feien vom Genuffe bes beiligften Sacraments ausgeschloffen. Bon Denen aber welche Die Lateiner gu ihrer Beit Schaufpieler nannten, wie Die Eragifer und Romiter, mußte ich nicht warum fie fur ehrlos gehalten werden follten. 3ch frage : wenn die Argneiwiffenschaft eine in Anerkennung ftebenbe Runft und bie Rechtstunde fo ebel und nothwendig ift, warum follen der Apotheter und ber Gerichtefrohn, welche bie Bollftreder ber Argneiwiffenfchaft und der Gerechtigfeit find, ehrlos fein ? Sa felbft der Denter ift nicht ehrlos, infofern ale er des Ronigs Befehl vollzieht. Wenn alfo, wie ich gefagt habe, die Poefie eine Runft boben Geiftes und eine ehrenvolle und nugliche Befchaftigung ift, weshalb foll Derjenige welcher fie ausübt verachtlich fein?"

"Daher bestimmen Einige ben Begriff ber Rombbie") bahin baß sie eine gabel sei, welche baburch baß sie besondere Leibenschaften kennen lehrt das bem menschlichen Leben Rug-liche und Schäbliche offenbart. Andere aber sagen richtiger, sie sein in handlung gesetzes thatiges Gedicht, besten Bwed ift Dair und besten Ende frohlich ift. Aber für unsern Bwed ift die Begriffsbestimmung Anderer viel besser, welche sagen, die Romobie sei eine thatige Rachamung, angestellt zu dem Ende,

um bas Berg mittels ber Lachluft von ben Leibenschaften gur faubern; und wiewol alle Schauspiele einen Endzweck haben. namlich Belehrung, Unterhaltung und Bergnugen, fo gibt es Doch viele Unterfchiede gwifchen Der Aragodie und Romobie, wie fie die gulest apgeführte Begriffsbeftimmung anzeigt, in melder es beift, fie fei thatige Rachahmung. Sie unterfcheibet fich, well fie Dandlung bat, vom epifchen und bithprambifchen Ge-bichte, und mittels ber Luft und des Lachens fondert und unterfcheibet fie fich von bem Epos und ber Tragobie. Fernere Unterfchiebe find: die Eragodie muß murbevolle Perfonen haben, bie Romobie gewöhnliche; in ber Aragodie muffen Befurchtun-gen por fortwahrender Gefahr berrichen, in der Romobie nicht; Die Tragodie hat traurige und flagliche Ausgange, mas bei ber Romobie umgekehrt ift, welche frobliche und gludliche Ausgange haben muß; die Tragodie bat gute und rubige Anfange und ungludliche Ausgange, bei ber Romobie finbet bas Gegentheil ftatt; in der Aragodie wird das Leben gelehrt welches man flieben muß, und in der Komödie regelmäßig dasjenige welches man befolgen und nachahmen muß; die Aragodie grundet fic auf die Gefchichte, aber die Romobie ift Erbichtung; Die Eragodie verlangt erhabenen, die Romodie niedrigen Stil, und miewohl von Dem was ich gefagt habe vielfach Abweichungen vortommen und in einigen echten und reinen Romodien, Die teine Aragifomobien find, Befurchtungen, Beinen, Unftern und Eod gefunden werden, fo ift bennoch Alles auf Zeitvertreib und Lachen abgenommen, und wer barüber nicht lacht, verbient baß man über ibn lache. Bas ift lacherlicher als einen unreifen und nartifchen Burfchen, bem eine Strafenbirne bas Bell über bie Ohren gezogen bat, jammern gu feben bag man ibm Gelb und Gefundheit ausgefogen? Gibt es ferner etwas Belachenswertheres als einen verliebten Geden über Die Abwefenbeit feiner Dame und die Dame vor Giferfucht auf ihren Liebhaber weinen gu feben ? Die Rante einer Rupplerin gu feben, Die bes Rufian ? Ginen boshaften Diener voll Furcht und Angft, man werde ihn durchprügeln wegen einer von ihm begangenen Schurkerei ? Ginen Berliebten ber auf ber Strafe in einer Sa-nuarnacht mitten im Schneegewande ber Erbe um Diejenige feufat welche awifchen feinfter hollandifcher Leinwand im beften Schlafe liegt und ibn, wenn fie erwacht, auslacht und verspot-tet? Und mag auch der Tod tragisch fein, so bienen die in ben Komodien vorkommenden Todesfälle, wenn dergleichen statt= haben, Doch gur Beluftigung und jum Beitvertreibe, weil es Sterbefalle von Personen Die in der Belt überfluffig find, wie es eine alte Storenfriedin ift, ein alter Geighals, ein Rufian, ein Strafenrauber, ein Berrather oder eine Rupplerin. Aus Diefem Allem laffen fich viele gute Lehren gieben, welche fich ber Seele mit großer Rraft und Lebhaftigteit einpragen, ebenfo wol vermoge bes Stoffs als mittels bes Plans ber Tragodie und Romobie, die im Anfange langfam und fpannend beginnen, hernach aber allmälig fich verwirren und verwickeln; die Bermirrung machft fort bis ju bemjenigen Theile welcher bie Ratas ftrophe und tofung ber Bertnupfung und Berwickelung genannt wirb, auf welcher Fabel bes Studes bie Spannung, auf ber Bofung aber bas Erheiternbe und Befriedigenbe fur ben Berftand beruht. Und hierin unterfcheiben fich Tragobie und Romobie recht und wefentlich voneinander, weil in ber Tragodie Die gurcht erregende, in der Romobie bagegen die fur die horer mit Boblbehagen und Lachen erfullte Bermickelung allmalig fortichreitet. Und wie gefagt, find ber Stoff und bie Gebanten nicht unehrbar, fondern ber Sittlichfeit entfprechenb, fo ift un-

zweiselhaft baß die Schauspiele nüglich find."

3m folgenden achten Capitel, wo Guzman sein Borhaben aussuhrt, in die Schauspielergefellschaft heredia's eintritt und berichtet was ihm auf der Reise nach Balencia begegnete, heißt es weiter: "Ich für meine Person dachte wenig an den allgemeinen oder den befondern Rugen; denn gewiß ist daß ein Mensch der es mit sich selbst so schlegt vorhatte nicht nach dem Semeinwohl ausschauen wurde. Aber ich habe dir gesagt wie es um die Aussübung der Schauspielstunft steht, und wie

[&]quot;) Averes Raharro in seiner "Propaladia" vom Sahre 1517: "Comedia no es otra cesa, sino un artificio ingeniose de notables y
Amalmente alegres acontecimientos por personas disputado." Sope
be Bega: "Das Drama soll die Pandiungen der Menschen nachahmen und die Sitten des Sahrhunderts malen. Bon der Aragddie
unterscheldet sich die Komddie daburch das sie niedere und plebejische
Pandiungen darstellt, die Aragddie aber hohe und königliche." ("Arte
musvo de haver comedias"). El doctor Mira de Amescua in der
Apredacion zum zwanzigsten Bande der "Comedias" des Lope: "Este
Elder de comedias de Lope de Vega Carple merces ser impreso,
no solo para enseñar virtudes morales y políticas, que es el sia
de la comedia, sino para honra de España y admiracion de otras
mácciones."

es fein murbe wenn man fie in der gebührenden Weife banbhabte, benn in ber Art und Beife und in ben Gegenftanben liegt Bobl ober lebels benn obicon zuweilen beim Sagomachen auf Scherz und Big Borte mit untergemischt und Dinge gefagt werben bie pon Duntelbeit nicht frei find, fo nimmt bies boch Dem Stude nicht alle Rahrung fur den Geift und alle mefentlichen Beftandtheile, und es wird, fo es an fich gut und lebrreich ift, geeignet fein gute Beispiele gu geben. Auch Bergnugen wird es gemabren, meil es viel gu lachen gibt, und bies ift es mas in ben Luftfpielen jumeift gu befchaffen ift, weil fie faft nur bas Lachen aum Bwed und Gegenstand haben; und weil ich einmal bavon rebe, will ich nicht unterlaffen bir einen Ausspruch mitzutheilen, ber mich, als man ihn mir ergablte, lachen machte. Gin gut. muthiges Shaf von einem Manne, Deffen Chehalfte mehr als gur Balfte ben Befehl im Saufe führte, überhob ein paar Mergte, Die fich miteinander unterhielten, bes Streites barüber, marum die Ratur in den Bruften einiger Manner Milch ergeuge. Als namlich einer berfelben antwortete, Die Ratur thue Richts ohne 3med, und zweifelsohne erzeuge fie in ben mannlichen Bruften ju irgend einem 3wede Mild, und zwar feiner Anficht nach beshalb, damit der Mann nothigenfalls die Rinder mit feiner Mild ernabren tonne, fprach unfere gute haut wie folgt: «3br herren, ich bitte euch um Gotteswillen, redet leife, benn wenn bas Die Beiber erfahren, merden fie une ftete unfere eigenen Rinder und zumeilen auch noch bie Rinder Unberer faugen laffen!» Das Lachen befchafft man in ben Luftspielen auf mancherlei Beife. Die Sandlungen und Die Borte anlangend ift ju bemerten, bag biejenigen berfelben welche ohne auffälligen Rachtheil für irgend wen Stoff jum Lachen geben die feinften und beften find, und biefe Gatrung ift ber Art baf fie vor Ronigen und Fürsten fich feben laffen tann. Die übrigen, welche ibren Ursprung in ber Spottsucht, ber übetn Rachrebe, ber Unanftanbigfeit und Unflatherei der Borte haben, find fcblecht, und baber muß ber Schauspieler fich vor ihnen buten, weil bie Ronige, gurften und Großen von Ratur alle Unanftanbigleit verabicheuen. Die Figur Des Tropfes, beren man fich in Oper nien bedient, ift gut und unichablich, weil er Golachter verurfacht, baburch bag er viele Gate anfangt und feinen vollenbet und taufend überaus paghafte Unftrengungen macht fich richtig auszudruden, und er ift eine Perfon welche Die Denge mehr ju ergogen pflegt als alle übrigen Personen bie in der Romobie auftreten, aus bem Grunde, weil in ihr Unwiffen. beit und Bosbeit *) und baurifche und plumpe Berliebtheit. brei ber lacherlichften Gigenschaften, fich vereinigen; und weil jede Baglichteit, ich meine namlich inwiefern fie bas Laden berausfobert, ihr mohl anfteht, fo ift fie die fur die Ro-

mobie paffendfte Perfag, und burch bes Auffindigmachen berfelhen haben of die Apanier ben Griefen und Romern auborgethan, die fich in ihren Luftfpielen, um das Lachen zu ermaden. ber Stlaven bedienten, denen aber einige Gigenschaften bes Laderlichen abgingen, benn fie befagen nur bie Spottfuct ober Die Berliebtbeit ober bachftene beibe jufammen, entbebrien Dagegen bes Ausbrucks ber einfaltigen Unwiffenheit, Die eine große Erweckerin Des Lachens ift. Rach geendigter Tragodie machte ich mich von meinen Freunden los und begab mich in das Ankleidezimmer, wie ich zu ihnn pflegte, um meine herrin Sfabella ju feben; wir versprachen und gegenseitig golbene Berge, und ich ließ mich endlich überreben, mich anwerben gu laffen und ber Truppe gu folgen, die alsbald fich nach Balencia aufmachte auf Anlag ber Beftlichkeiten bie man bort erwartete (1599 bei ber Bermablung Philipp's III. mit Margarethe von Deftreich). 3ch begab mich mit ben Mitgliedern ber Aruppe in Die Berberge. .. Bei bem jegigen Boblgefallen bas meine Rymphe an mir hatte handelte ich in Sinfict auf Die Losgebung meiner Livree, in die ich mich vor nicht gar Ianger Beit gesteckt hatte, nicht gang rocht, und wiewol ich einfah bag viel Grund vorhanden war fie meinem herrn wieder gue auftellen, da ich nicht langer in seinem Dienfte bleiben wollte, fo fiel mir boch ein daß ich meine alten Lumpen, Die ich als Dorffufter getragen batte, wieder berporfuchen mußte, und mit ibnen wurde ich zwar die Komodie (Lope de Bega's) som Domine Lucas nicht übel, wal aber bie des "Schneiders als Ritter" gar fcblecht pargeftellt baben, und bas batte ebenfe viel geheißen als meine ineuen Abfichten mit 3fabella durchtreugen, und Reiner von der Aruppe wurde mich ferner haben anfeben wollen, mahrend mir boch Alle in jener andern Rleitung febr willfährig entgegengefommen waren. Denn unter ben Denfchen findet folgender Unterfchied Ratt. Ginige gelten burd fic felbft, andere durch ihren Befig, andere durch Das was fie fceinen. 3ch geborte gu ben letten, und beraubte ich mich bes außern Unfcheine, fo mare bas ebenfo viel gemefen, als batte ich mich ju einem hans Riemand gemacht und bie Rarten aus ber hand gelegt. 3ch traf bas Abtommen mit mir, meines Deren nicht gu gebenten und meinen Borfas und ben Bag nach Balencia mit herebia ju verfolgen. Anfangs gaben fie mir Rollen Die wenig Dube erfoderten, bamit ich mich uben mochte. 3ch erwies mich trefflich barin, als ob ich für nichts Anderes geboren mare. Ohne Ameifel befaß ich großes Talent für die Romit, benn Ocham wohnte mir feit Bahren nicht mehr bei; ich mar febr fertig im Spreden, batte feinen übeln Buds, entbehrte bes außern Anftandes nicht und befag ein mundervolles Gedachtniß. Rach und nach gaben fie mir wichtigere Rollen, von benen bas gange Stud abhing. Allein in Mabrid getraute ich mir nicht auf ben Beetern gu erfcheinen, bamit mein herr mir nicht die Livree ausgieben liefe.

Im neunten Capitel lift Lujan de Sapavebra seinen Guzeman erzählen, wie es ihm in Balencia mit seiner Geliebten ergest. Da heist es benn: "Am zweiten Spieltage zeigten sich die Galane schon austringlicher und weine Feindin weniger spröbe, denn sie lockte mit ihren Augen auch die Gleichgultigern. Dies war ein altes Spiel; sie hatte schon mehr als ein mat, ja vielmals die Bühne Balencias betreten und kannte die Straße de la Mar, die Plaza de la Olivera (hier war der Corral de la Olivera), den Strand de la Olivera)

^{*)} Ein in Spanien allgemein gultiger, faft jum Sprudwort geworbener Erfahrungefas. "No hai simple, que no sea maliciose!" fugt Balthafar Gracian im "Discreto", in bem Dialog "Bl buen entendedor"; und im "Gusman de Alfarache" (Theil 2, Buch 2, Cap. 1) heißt es: "Nunca la necedad anduve sin malicia, y bastan ambas à destruir no una casa, empero teda una república." Bei Cope be Bega: ,, Y no os pose, si sei vane, Que cemo soi tan villane, Soi maliciose en estreme!" ("Los Benavides", jorn. 2). Unb: "Betos villanos murmuran, Como es propia su malicia." (., Comedia de Urvon y Valentin, hijes del Rei de Francia," jorn. 3). Unb: "Lou villanos tencis fama De maliciosos." ("La ventura sin buscella", jorn. 2). Bei Calberon im "Alcalde de Zalamea" (jorn. 1; Keil IV, 92): ¿Qué villanc no ha sido maliciose?" Figues roa foilbert in ber "Plasa universal" (Discurso 55, S. 248) ben Bauer feiner Beit fo: "El villano es sucio cuanto se pueda decir, siempre sudado siempre lleno de polve, mudando apouas camisa el Domingo. Es de erdinario torpe para todas cosas. Cuanto al ir a caballo, se halia est verdadere aquel diche: El villano ne tiene espuelas, y si las tiene, es sola una, y si tiene des, no son iguales, y ai son igualos, ne sen suyas, y si suyas, ne tienen correns, y ni tienea corress, son de cordel. Son tambien les villanes per estrema graceros, y descortaces en sus conversaciones, hablando

siempre con lenguaje tosco. Precianse de astutos como raposos, de maliciosos como mala casa, siendo cualquiera buei en discurso, asno en juicio, mulo en entendimiento, y villano en proce der,, que es cuanto se puede decir."

^{&#}x27;) El Grau, Grae, sin limofinisches Wort. Der Komdbiendichter Enillen de Saftes, geharen 1568 zu Balencie, war Capitan dal Grae de Valencia. Ein nicht mehr vorhandenes Drama Lope de Bega's hat den Titel: "El Grae de Valencia". Er ist eine halbe Legua von Balencia entfernt (Pong "Vinje", IV, 155). Regañon scholat dier

ben Megaficht Der Plaga be'la Morecu, fie hatte effe Befennt-Schaften bie ber Auffrischung nicht bedutften, ich aber, Dumin-Lopf ber ich mar, mahnte meine Barte troden gu erhalten und bağ es teiner Dumpe bedurfen murbe, um bas BBaffer binausgufchaffen welches fie bei fo fchammenben Bogen einfcluden mußte. Bu ber Feftgefigteften tann man, wenn bie Gelegenbeiten kommen, tein bolles Bertrauen haben, ich aber feste mein Bertrauen auf ein Beibebild bas mir im Bormaden von Blendwert hatte Unterricht geben tonnen und bas alle Schulen, wie man nach feinem Geluften leben tonne, burchgemacht hatte, und wenn auch nur auf ben Bretern, Die ber Gipfefpunkt eines andern nicht weniger freien Lebens find. Ale das Theater aus mar, begaben wit uns in unfere Detberge, die wir auf bem Plage be la Dlivera hatten, und ichen erwarteten und an ber Thur berfelben esliche Liebhaber. Die traten mit uns ein. Bei ber nun folgenden Unterhaltung mußte ich mein berg weit machen und ibm, Damit es diefe Berbeieflichkeiten in fich auf-nehmen tonnte, die Falten ausluffen, ja es foger umtebren. 3d tannte bie Art Diefer Leute, Denn wenn fie unwillig merben, bleibt tein Schaufpieler am Beben, und fie haben ichon manchen gehörig aufgeschligt und in bas andere Leben gefendet. Ich waffnete mich mit Gebuld und troftete mich fogar über ein so gewiffes Uebel. Es entspann fich eine Lebhafte Unterhaltung, mancherlei Ginladungen ju Spaziergangen wurden gemacht, aber es fam ein hubfcher Entremes eines Dichtets Dazwiften, Der, wie ein Portugiefe in einen langen Boimantel getteibet, nach dem Director fragte. Er mar ben Unwefenden befannt, und ba ihnen feine Beife nicht fremd war, vermutheten fie daß er, wie es auch wirklich ber Fall war, irgend ein vertractes Theaterftud mitgebracht hatte. Gie benachrichtigten ben Director und baten ton, er folle ja nicht vorbeilaffen es angufeben, benn es werbe gum Tobliachen fein und er moge es in Aller Beifein vorlefen laffen. herebig tam bergu und fagte ju ihm: «Bomit foll ich Ihnen Dienen ? 3ch bin bet Director, und wenn Guer Gnaden ein Dichterwert mitbringen, benn wir wiffen bereits baf Sie ein berühmter Dichter find, fo wetben Sie und einen großen Gefallen erzeigen, ba es uns an guten Bubnenftuden fehlt, und gang befonders für einen Drt von fo gutem Gefchmad, wie Batenela ift, bas jeben Director gittern macht.» Die gute ehrliche Baut war aber folde Buvorkommenbeit boch-Tich erfreut und fprach: " Sein Sie um Romodien außer Gorgen, ich werbe Gie mit fo vielen als Gie nothig haben verfeben, benn ihrer zwei habe ich angefangen, und von biefet bier die ich bei mir habe wird foon ihr Rame fagen mas fie ift." «Bie betiteln Gie biefelbe?" fagte Beredia, "denn auf einen guten Eitel fommt febr viel an. " Man tann ibr viele Titet geben , ermiberte ber Dichter, aber mir fcheint, am beften für fie paft: Der betrugerifche Gefangene.» « Gebr gut », facte Beredia. "Em. Gnaden wollen uns die Bunft enpeigen vorzutefen, benn bier ftebt herr Gugman, ein Mann von gutem Gefchmad, ihm übergebe ich biefe Sache und werbe mich feinem Musipruche fugen, and ich gtaube bas Stud wird etwas gang Borgugliches fein, ba es von Gret band fit. " a Ber zweifelt Daran ? » fagte der Dichter. « Die Romodie felbft wird fur fich geugers und ich war Billens fie teinem anbern Director gu geben als bem Porras, ber mir taufend Realen für jedes Luftspiel angeboten hat." a Lefen Gie", fagte hetebia, aund ift bas Stud Das mas wir vorausfegen, fo follen Gie nicht um Porras")

ber gefürchtete Nordwind zu fein. Der redliche Pong ("Vinje", IV, \$59) eifert darüber daß man zu feiner Beit die madriber Theater Solifeos nannte: "Con la mayor impropiedad", fagt er, "llaman en Madrid Colisco del Principe y Colisco de la Cruz à estos dos teatros. "

Arise

Aquí la descella vive.

meinen.» Der atrourige Portn, batte et 26 bech nicht gestaut gog einen Deftumfchlag beraus und begann mit ein paer Berfen, die er micht aus einer Beibenhandlung gu bolen brauchte, h fchlecht batte er fie gemeffen, beffenungeachtet aber fellug er bei jeber Rebonbilla bie Augen auf und fah alle Buborer an als ob es ein wundervoller Sebante gemefen mare. Bir Alle ftanben ba und hatten vor laden vergeben mogen, und es zu verbeifen mat unmöglich, febag er es endlich gewahr werben mußte; er fante gang aufgebracht: " 3ch glaube, 3hr herren, Guer Magen ift auf bie Berfe Lope be Bega's eingerichtet, und Guch fcheint Briches gut genug!» Wir verftellten uns foviel mir tonnten und behaupteten, er irre fich, benn fie hatten nicht über die Berfe, fondern über eine Gefchichte gelacht ble Sfabellen eingefeillen mare und wodurch fie und Mile gum Bachen berausgefobert batte. Er ließ bie Enticultigung gelten und fußr fort: "Boblen Denn, meine Berren, Gie follen einen Act aus einem Schaferfluck nach Urt ber Mauren ba bruben in Ufrifa feben, ein wundervolles Stud, tenn bie Dichter hatten bisber noch nicht beachtet bag es bei ben Dauren Schafer gibt, uub es ift eine neue Erfindung.» Da fagten wir gu ibm: "Bie aber follen biefe Birten fich fleiben ? Denn Die Schafpeige beren wir uns in Spanien bedienen wetben fut fie nicht paffen, und außerbem wurde bie Erfindung nicht neu fein.» Er wurde einigermagen verblufft und fagte, wir tonnten und in Balencia bei Bielen bie in Algier gefangen gemefen maren erkundigen, welcher Rleidung fich bort druben das Berg- und hirtemvolt bebiene. «Coon!» fagten wir ju ibm, cein febr guter Ginfall. Lefen Die ben Act. » Er begann ohne alle Umftande, benn er wußte ihn auswendig, aber wir maren nabe baran vor gachen ju plagen. Giner ber in Balencia heimifchen Cavaliere, Die bem Geruche meines Teichs Bethesna nachgezogen maren, brach in ein Gelachter aus bas er nicht mehr gurudhalten tonnte, und ba es fur uns nicht etft ber Bodung bedurfte, brachen wir auf Der Stelle Alle los. Denn unfer Poet war fo febr aus aller Raffung dag er nicht mußte mas er fagen follte. Er wickelte feine Papiere ein und ftedte fie in die Bofen, bellagte fich febr aber ben ibm gespielten Streich und fagte, wir mußten nicht was Schauspiele und Berfe waren. Damit folich er fic bie Treppe binab und ließ uns fur ein ganges Sabr Stoff gum Lachen."

Schließlich gebe ich noch eine weniger bekannte und benugte Stelle Quevedo's, die auf das Theaterwesen seiner Beit Bezug nimmt, aus seinem "Besuch der Spignamen" in der Unterwett ("Visita de los ohistes", in den "Obras", I, 2183—205, Madrid 1772). Sie lautet: "Auf der einen Seite safen einige verftorbene Frauen, und hurrleburtl (Cochitehervite) sagte: «hier

Lasaró.
Ní la oigas at la veas,
Señor, hasta que se haga;
Que son como las comedias,
Sin saber, si es buena ó mala,
Ochocientos reales cuesta
La primera ves; mas huego
Dan por un real ochecientas.
Déjala imprintr primero;
Que comedias y doncellas,
Como esten dadas al moldo,
Las hallarás por docesso.

Salveron: "Nacie sie su sooreto" (jorn. 1; Keil IV, 884). In siner Epsikel des Alonso Esquerra an Borthol. Leonardo de Argensosa und dessen Antwort doraus (Hernandes, "Collocolen", III, 183, 1869 werz den als masses de paras, o Bolardo. De das dem bekannten Schauspfelschiere Porras gilt, kann ich nicht sagen. Aeuserst dellebt durch ihre Konstide waren Palomares, der schon todt war, als Lope de Bega seine "Bella mal markiada" (jorn. 1 u. 8) schrieb, und Suan Blab "Que es un angel en la tierra". Figueroa, "Plasa universal", Biscurso 10, 188 fg.

[&]quot;) Das Gewöhnliche was die Directoren für eine Komobie zahlten, schefent 800 Realen gewefen zu fein.

ift Doña Sieweißichetwas (Fafula), hier Marie Diefchlagt-gleichzu (Mari Bapalos) und hier Mari Sigefleisch (Mari Rababilla, Bleibfürdich)». Ruschelpeter (Trochimochi) sagte: "Machen Sie ihre Sachen fonell ab, meine Damen, benn noch marten viele Leute!» Dona Sieweiffichetwas fprach: a3ch bin eine grau von Stand und Rang." Bir aber fagten: «Die beiben Anbern find die ungludlichen Beiber, beren Ruf von euch Lebenbigen broben in euern Gefprachen verlaftert ju merben pflegt. » «Dich fur meine Perfon tummert bas nicht », fagte Dona gafula, "aber man foll miffen bag ich bie Gattin eines folechten Romobiendichters bin, ber ungablige Romobien gefdrieben bat und ber mir eines Tage fagte: Das Papier, Frau, wird frob fein wenn es gu Begen geworden fich auf ben Dungstatten findet, bort wird es gufriedener mit mir fein als. in den Drucken der Romodien, umsomehr als ich es nicht ferner werde vertheuern konnen. 3ch bin eine Frau von vieler Geltung gewefen und habe mit meinem Manne, tem Dichter, taufend Bantereien über Die Romodien, Autos und Entremefes gehabt. 3ch fagte gu ibm: Wenn in ben Romodien ein auf feine Anie niederfallender Bafall jum Ronige fpricht: Gib mir biefe beine Rufe! marum antwortet biefer immer : Die arme, bas wirb beffer fein!? Denn wenn gefagt wird: Gib mir Diefe gufe, fo mare es boch vernunftiger ju antworten: Womit foll ich benn bernach geben ? Ueber ben Sunger ber Diener und ihre Furcht habe ich große eheliche Berwurfniffe mit ihm gehabt. Auch hatte ich meine auten Grunde bag ich ibn vermochte am Schluffe ber Romodien Die Chre ber Infantinnen nicht aus ber Acht ju laffen, weil er mit ihnen umfprang wie mit gangballen, die man in ber luft folagt, und bas jammerte mich. Die Meltern berfelben werben mir bas all' ihre Lebtage nicht lobnen tonnen. 36 ging ihm bei ben Mitgiften in den Berbeirathungen an die Band, um die Berwickelung im dritten Acte gu Ende gu bringen, benn fonft murbe es in ber gangen weiten Belt feine Gelber mehr gegeben haben. Und bei ber einen Romobie, bamit nur nicht alle miteinander fich barin verheiratheten, verlangte ich von ibm bag ber Bebiente ben fein herr mit ber Dienerin ju verheirathen munichte fich beffen entichieben meigern folle, und daß bavon nicht loszufommen fei, bamit wenigftens ein Bedienter ledig bavontame. Bo wir aber in den heftigften Bortwechsel miteinander geriethen, sobaf ich faft die Che mit ihm aufzugeben Billens mar, bas war bei ten gronleichnamsftuden. Ich fagte ibm: Menich, bift bu benn bes Teufels? Dug benn in den Autos bel Corpus ber Teufel immer mit fo großer Beftigfeit auftreten und mit lauter Stimme reden unter Schreien und Stampfen mit ben Fugen und mit einer heftigkeit, daß es ausfieht als ob das gange Theater fein und noch gu klein bagu mare um feine Rolle gu fpielen, wie wenn Jemand fprache: Gi, fo rieche boch bas gange Saus nach Teufel. *) Bei beinem Leben, Mann, mache boch einmal ein Auto worin ber Teufel mauschenftill ift und fich bas Maul zuhalt. Und ba er alle Urfache bat ju fcweigen, fo rebe er nicht! Es rebe in einem Auto wer tann, und bas mit Recht, und ereifere fich! Barb boch fogar bie "Gedulb" felbft gumeilen unwirfc und hat die Geifel genommen und Tifche, Buden und Ratheber umgeworfen und garm gemacht! 3d brachte ibn babin baf er, mo er fagen tonnte Padre eterno, nicht Padre eternal fagte, auch nicht Satan, fondern Satanas; benn biefe Borter maren gut, wenn ber Teufel auftritt und fpricht: Bu, bu, bu, und wenn er wie eine Rakete abgeht.. Ich habe bie Entre-mefes von ihrer Burbe befreit, weil fie Allen Prügel auflegten, und mit allen ihren Prügeln brachten fie Die Entremefes juftande; und wenn fich biefelben barüber betlagten, fagte ich: Mogen fie fich uber Die Romobien beflagen, Die mit Beirathen enden und ichlimmer baran find, benn fie find Prugel und

Beib jufammen. Die Romobien bie bas borten bentten, um fich gu rachen, die Beirathen den Entremefes an ben Bals, und Diefe, um zu entwischen und unverheirathet zu fein, enden gum Theil in Bartichabermefen, Guitarrchen und bobem Lieb. » « So schlecht find die Beiber, Frau Dona Fafula?» fragte Ravi Bapalos. Dona Fafula antwortete fonippisch und mit vieler herablaffung: «Seh einmal einer an, womit uns jest Mari Zapalos angestochen kommt.» Rommen ober nicht kommen, turg in einem Daftbunichtgefeben wollten fie einander tragen und julest pacten fie einander, benn Maria Sigefleifc, Die babei zugegen war, tonnte fich nicht herbeimußigen Frieden gu ftiften, weil ihre Rinder barum daß jedes berfelben aus feinem Schuffelden af handgemein geworden maren. «Geht gu », fagte Dona gafula, «daß ibr in der Dberwelt fagt wer ich bin! Mari Bapalos fagte: « Seht zu daß ihr fagt wie ich fie zuge-richtet habe.» Mari Rabadilla fprach: « Sagt den Lebendigen broben : Benn meine Rinder ein jedes aus feiner eigenen Schuffel effen, was Uebles thun fie ihnen ? Bie viel folechter find fie felbft, da fie aus der Schuffel anderer Leute effen, wie «Don Diego von der Racht» und andere Mitgefellen feines Bufchnitts. "

Endlich gestatte ich mir noch eine Bemerkung über das Wort Tertulia. So nannte man nach v. Schack's (III, 25 sq.) Angabe seit der Mitte des IT. Jahrhunderts die Logen der obern Reihe in den Aheatern de la Eruz und del Principe zu Madrid, die früher desvanes, Oberboden, geheißen hatten und in denen vorzugsweise das gebildete Publicum und die Seistlichen ihre Sige nahmen. Es war damals Mode den Aertuslian zu studiern, und namentlich hatten die Priester die Gewohnsheit, ihre Predigten durch Citate aus seinen Werken zu zieren, weshalb man sie scherzweise Aertuslianten und ihren Plas die Aertuslia nannte. Aus diesen Logen, denen man schon krüber den Ehrentitel "gelehrte Desvanes" geliehen hatte, kamen die Urtheile, auf welche die Dichter, als auf die von Kennern, das meiste Sewicht legten. Das ist ganz gut und deshalb singt der Ooctor Bartolome Leonardo de Argensola ("Collecion" von Ramon Kernandez, III, 93 sq.):

¡O siglo atros, de abominable selo!

¡Qué monstrues de etres menstrues multiplicas!

¿ Qué dijera el severo Tertuliano

A vista de costumbres tan inicas?

Aber ber Stich ben man mit bem Ramen Tertulia geben wollte wird in seinem prickelnden Stachel um ein Merkliches suchel um ein Merkliches such bertullian, wie nach ihm Marians, de spectsculis geschrieben und wider sie geeifert hat, gleich Denen die ihn im Munde führten, doch aber jene desvanes selbst besuchten, ja wol auch Komobien schrieben.

2. R. Geibemann.

Macargan, oder die Philosophie des 18. Jahrhunderts. Ein Roman von A. von Sternberg. Leipzig, Brodhaus. 8. 1853. 2 Thr. 15 Ngr.

Das Geschäft der Kritik ist im Grunde nichts Anderes als eine paraphrastische Uebertragung des militairischen Wer dat auf das literarische Gebiet. Ze ungewöhnlicher das Aussehen einer herannahenden Erscheinung für den wachthabenden Soldaten, je bedeutender der Rame des Berkasses oder je interessanter der Titel eines neuen Werts für das Auge der Kritik, desto lauter der Auf beider Posten und desto dringender der Wunsch, sich von der innern Wahrheit Dessen was das Aeußere verkündet zu überzeugen. Ein Titel wie "Macargan, oder die Philosophie des 18. Jahrhunderts" hat einen vielversprechenden Klang, und überdies ist das 18. Jahrhundert, wie man weiß, die eigentliche Domaine des herrn von Sternberg, wir meinen die Tage vor der Revolution, die Beiten der Granbseigneurs, der Regence, des Roccoc. Pier gleicht seine Feder ganz dem Pinsel des pariser Maler Baron, der uns keute mitten im 19. Jahrhundert die reigendsten Wilden im Geiste Watteau's, Lancret's und Detrop's auf die Leinwand

[&]quot;) Der Rebensart bes täglichen Lebens: "Huele la casa a hombre", angepast, wenn man anbeuten will bas ein Mann im hause ift ber als herr bas Regiment zu führen versteht. Also: Der Teufel soll sim hause regieren! Ueber la paciencia vergt. "Llorente", VIII, 113).

zaubert, und zwar in der ganzen brillanten Pracht jener Farben, deren das bunte Costume und die lebensfrohe heiterkeit jener Epoche bedarf, schalthafte, junge Madocen und geistreiche, frivole Beiber in bauschenden Abben und haartouren ale Pampadour, lustige oder sentimentale Cavaliere aus den Tagen des Duc derfenns, kurz das ganze Personal des goldenen Leichtsinns, hinter dessen glanzendem Schimmer sich allgemach die Betterwolke von 1789 zusammenballte.

Aber die Philosophie des 18. Jahrhunderts? Welche Philosophie meint Sternberg? oder richtiger gefragt, welche kann er nur meinen? Richt die des Freiherrn Christian von Wolf, obgleich Macargan sich ein mal heimlich dem Militairdienste entzieht und so in den Augen des preußischen Soldatenkönigs Friedrich Willosophen abgegeben hatte, als man denselben, wie bekannt, fer Philosophen abgegeben hatte, als man denselben, wie bekannt, sonschwarzte, er predige das dem Militairwesen so gefährliche Princip des Determinismus, insolge dessen so Goldat nach der "Bestimmung Gottes" desertiren könne. Ebenso wenig denkt der Bersasser diesen nach System des großen Weisen von Königsberg. Biesmehr meint er zene proktisch-gedankliche Anschauung der Dinge, die dem sich gestaltenden socialen Leben des Jahrhunderts zugrundelag. Aber er fast diese Anschauung in ihrem weitesten Umsange zusammen, er combinirt eine Menge von Doctrinen zu einem Ensemble, in welchem der Skepticismus, der Naterialismus, die Philanthropie und in anticipiren

der Beife felbft auch ber tategorifche Imperativ ober wenig-

ftens ein verwandtes Princip der Tugendlehre Plag haben. Der gespenftige fleine Dann, dem der Berfaffer, wie er auf ber erften Seite ergablt, auf feinem Spaziergange an einem "truben Rovembernachmittag" begegnete, und ber ihn auffobert nach den fdriftlichen Gulfematerialien, die er ihm übergibt, einen Mann oder Bertreter des 18. Jahrhunderte gu fliggiren, Diefer Roman: Ginleitungs-Robolo à la G. I. A. Dofmann citirt bas bekannte Bild von ben beiden Roffen aus Platon's "Pha: brus", um die Philosophie ber genannten Epoche gu charatter rifiren. "Eins", fagt er, "ift bas wilbe, bas in ben Abgrund gieben will, bas andere das weiche, ftille, bemuthige, das feinen Genoffen und felbft den Fubrer immerdar gurudzuhalten befliffen ift. Diefes Gleichnif", fahrt er fort, "tann Jedermann beliebig auslegen, ich fur meine Perfon lege es fo aus : Das wilbe Ros ift Die Seele eines Mannes bem die Belt zu flein ift ... ", Und Diefes fchwarze Rof foll die Philosophie des 18. Jahrhunderts fein?" "3a", rief der tleine Dann, im Ausdruct hoher Geligteit fich endlich verftanden gu feben ... "Diefe tubne, Diefe wilbe Lebre, welch ein gludlicheres Bild tonnte fur fie gefunden werben als biefes ichwarze Rog Platon's. . . . Es ift gang gleich was Plato im Sinne hatte, genug baß fein Gleichniß fich fo breben und wenden lagt daß es auch für unfere Sage paßt. 3ch bleibe dabei, das 18. Jahrhundert war das wilde, schaumbedecte, fcmarge Rog, und in den Abgrund hat es feinen Fuhrer auch richtig gezogen. Aber wie liebe ich Diefes prachtige Thier."
Gewiß eine intereffante und geiftvolle Anwendung Die ber

Sewiß eine interessante und geistvolle Anwendung die der Verfasser von dem Platonischen Bild macht, in der Absächt der Delden seiner Erzählung mit ein paar kühnen Pinselstrichen im voraus unserer Borstellung nabe zu bringen, einen Delden der sich blindlings der Richtung des schwarzen Rosses überlassen der sich blindlings der Richtung des schwarzen Rosses überlassen soll. "Wie wäre es", fragt der kleine Mann, "wenn Sie es übernähmen einen Sohn dieses keden, muthigen, dieses trossigen und unverzagten Jahrhunderts zu schloten? Wenn Sie ihn darstellten, wie er, ein armer Mensch, hüsses gedoren!, sich durch die mächtige Flamme die seine Seele erwärmt und erweitert bemerkbar macht, und wie er, eine unbändige und trozeitert bemerkbar macht, und wie er, eine unbändige und trozeiter bemerkbar macht, und wie er, eine unbändige und trozeiter baurch allerlei Bolt und Gelichter? Und die Hauptsache, wie er auf keinen Dank, auf keine Belohnung Anspruch macht, weder stellsche nacht, sich abwärts wendet den Pfad ins Dickicht, wo die Sedüsche über ihm zusammenschlagen und Riemand weiß we er geblieben."

ted no er Atomtotit.

Und biefe Aufgabe verfoigte Sternberg in ben Lebensgefchiden feines Macargan. Bugleich läßt fich aber auch aus ber gegebenen Anbeutung ertennen bag ber Berfaffer nur eine beftimmte Seite ber Philosophie bes 18. Jahrhunderts im Sinne hatte. Bon der Frivolitat ber Beit ift in Macargan's Geele nicht die geringfte Spur, und nur in einigen nebenfachlichen Perfonen tommt biefe Richtung gelegentlich jur Erfcheinung. Macargan's Stepticismus wendet fich nirgend gegen bie Fo-berungen bes naturlichen Rechts und Sittengefeges, fondern ftatt beffen nur gegen die verjahrten menfclichen Dogmen. Er glaubt an tein Benfeits, an teine überirbifche Lentung ber menichlichen Angelegenheiten; er will gut und recht hanbeln, nicht nach außern Antrieben, fonbern nach bem Drange bes eigenen Innern. Dabei ift er fich aber ber menfchlichen Unvolltommenbeit febr mohl bewußt und jugleich ber Pflicht, an ber eigenen Erhebung ju arbeiten. "Darum", fagt er (S. 2007), "geziemt's bem Danne, ber ftart, gut, ebel und feinem eigenen Urtheile murbig burchs Leben geben will, bag er feine Begier-ben beberriche und vor allen Dingen nie und nirgend Unrecht ausube. Er murbe aber Unrecht ausuben, wenn er fein Bobifein ober feinen Genuß im Auge behielte, mahrend fein Bruder leidet." Gine Art freimaurerifcher Philanthropismus, wie ibn bas vorige Jahrhundert befonders cultivirte und fur die allgemeinere öffentliche Praris vorbereitete, ift bie Grundlage jener Entwickelungen, bei benen fein Leben im letten Stadium anlanat.

Macargan ist der pseudonyme Sproß vornehmer Aeltern; über seiner herkunft und seiner Deimat liegt der Schleier des Gebeimnisses. Ueberhaupt bezeichnet der Berfasser auch sonst in der ersten halfte seines Nomans nirgend die Dertlichkeiten, auf deren Boden die Berhaitnisse spielen, ja wir können es nur bocht unbestimmt errathen in welchem Lande wir uns besinden. Der "trübe Rovemdernachmittag", mit dem schon die erste Zeile bes Buchs anhebt, ist das Symbol der Stimmung die dem ganzen Berlauf beherrscht, sowie die erste Abatsache, deren sich der held aus seiner frühesten Jugend erinnert, mit ihren Schaften und mit ihren Consequenzen die in die lesten Tage seines in der Fülle der Kraft meteorgleich verlöschenden Lebens hinausreicht.

Als Rnabe mit feiner Mutter in ein einsames, muftes Solof entführt, muß er feben wie Lettere bier von einem Manne ermorbet wird, von bem fie fonft nur mit ,,Liebe und Bartlichfeit" gesprochen, ben er felbft nie andere als "in Glang und Pracht und in dem Unzuge eines iconen; tapfern und beliebten Cavaliers" gefeben, beffen Buge aber fpater feinem Bedachtnif total entichwunden fein muffen. Aber auch ibn perfonlich trifft ber bamalige barte Schlag, man ichafft ibn weit fort an ein fernes Becgeftabe und übergibt ibn gur Ernahrung und Erziehung einem alten Rifcher und feiner grau. In völliger Berlaffenheit machft er bier auf, bis er endlich auch in der Ginfamteit einen Genoffen, einen Freund findet, und zwar in einem Manne, einem Beifen, ben bie Berfolgung bes "Aberwises und ber Despotie" aus feiner Beimat getrieben und ber bier eine Bufluchtsftatte, wenigstens temporair errungen. Berwigt Benbrid, fo nennt ibn ber Berfaffer, gewinnt ben größten Ginfluß auf tie jugenbliche Seele Dacargan's; er wird gewiffermaßen fein geiftiger Bater, er unterweift ihn auf ben einsamen Spaziergangen bie fie miteinander machen in ber Ratur- ober Bernunftreligion, er ergahlt ihm von ben Menfchen und vom Lauf ber Belt, er pflangt ben Ginn fur die Preiheit, fur bas Große und Erhabene in feine Bruft und vermacht ibm ben Duth ber innern Ueberzeugung gu folgen, in ebler Gelbftanbigteit bagufteben und ben Rampf gegen jebe Art von Unwahrheit ober Unterbruckung ju magen.

Mit diesem Erbtheil des hochgeehrten und innigst geliebten Mannes ausgestattet, verläßt Macargan endlich, 16 Jahr alt, die Eindde des Strandes, nachdem eines Tags ein fremder Mann, der Abgesandte Deffen der ihn einst hierher schaffen ließ, angesommen war, ihm die nothigen Mittel überreicht und die Erlaubnifigageben hatés, zu gehen wohin es ihm belieben murbe und nach Gefellen soin weiteres Fortsommen zu suchen. Beim Unblick biefes geheimnisvollen Menfchen tauchen lebhafter als je die schwarzen Erdnurtungen seiner Rindheit in seiner Geele ampor, und der erste Weschluß ben er jest in dem Justambe seiner neuen Freiheit saft ist der, auf die Antbeckung seiner Heimet Saders und des Mörders seiner Mutter auszugehen. Aber mo den Ariedveschen sieden, um zum Aweike zu gesangen, da ihm wol gewisse allemeine Bilder aus der früheften Kandenzeit vorschweben, nirgend jedoch ein wirklicher Rame?

Richtsbestoweniger magt er es; er frutt fich forfdenb und mebend in die Belt. Die 3bee ju jener Entbedung ju getengen bestiennt die Richtung feines Lebens und gugleich die form des Romans. Macargan's fennere Eriften; ift ein Wanbern und Abengemern aus einem Berhaltnif in bas andere, von einem Det jum andern. Gine fefte Laufbahn, ein bereinftiger fefter Beruf des Wirkens fowebt ihm nicht vor; er ftrebt fich überall muglich ju machen, die Smette bee Augenblicks zu verrichten, für das Gute und Rechte ju kampfen, aus allen Lagen Rugen far feine innere Bilbung ju foopfen und feine innere Unab-hangigteit zu bewahren. halb lenet ber Bufall feine Schritte, balb die Opmpathien ober Antipathien und Conflicte Die awie iden ihm und feiner Umgebung eintreten, ba er fich überall febr bald ohne Berftellung als Den gibt ber er feinem geiftigen Befen nach ift. Diefes Befen befigt etwas Spartanifches, eine gewiffe berbe Strenge, welche ber Perfonlichfeit Macargan's einen Topus verleibt, Der und mandymal an einen Charafter wie Beume mar erinnert, umfomehr ale verfchiebene Gefchice bes Sternberg'ichen Belben in ihrer Ratur und in ihren allgemeinfien Umriffen einigen Partien aus bem Leben bes genannten beutfchen Dichters ziemlich parallel laufen. Auch haben fie Beibe die fraftige, meift in autobibattifcher Abgefchloffenbeit fich entwickeinde Urfprunglichfeit jenen ternhaften Menfchen Die Goethe mit bem iperiellen Ramen "Raturen" ju begeichnen pflegte.

Die Schickfale Macargan's find ziemlich bunt und, wie icon angebeutet morben, an bem geben eines Banberlebens aneinander gereiht. Diefe Urt ber Gpifobenfolge weift auf Die erften Anfange ber Romanliteratur jurud; ber Drganismus ber alteften Romane ift bas biographifche Element mit ben Sebeln bes Banderne und ber Abentener, eine febr einfache garm, wie fie auch bem Entfichen einer neuen Productions-gattung entspricht, aber febr prafticabel und paffend fur ben Sharafter vieler Ergablungen, fobaß fie nicht nur bis beute im Gebeauch blieb, fondern fur gewiffe Entwickelungen auch tunftighin ftete unentbebrlich fein wirb. Rue muffen mir baran erinnern, daß jemehr diefe Form Die Darftellung etleichtert ued ber Phantafie Gelegenheit gibt fich frei gu ergeben, auch in beito boberm Dage bem Autor Die Berpflichtung erwachft, ibr im Fortfchritte gegen die naiven Anfange ber Bergangenbeit gu einer geiftigen Bedeutung und inmern Rothwendigkeit gu verhelfen, mit andern: Worten, in der langen Reihe von Lebensaefchicken bes Belben nicht blos ein buntes Allectei von Ereigniffen und auferlichen Unterhaltungsftoff abzufpinnen, fonbern biefe Gefchiche jum Ausbrucke eines großen Gefammigebantens und ju Deomenten einer wirflichen Entwickelung ber Spuptperfon zu machen.

Wir würden weder dem Autor noch dem Publicum einen Gefallen thun, wollten wie dem Bertauf der Begebenheiten, das Geheimnis jedes neuen Romans, mit dürren Worter Schrift für Schritten. Metargan geräch in sehr mannicflache Lagen: er dricht sich in der That, durch allerlei Bolk und Gelichtet. Bahn. Ein mal ift er unter Andern Zahre lang Goldat: und lernt den Abfolutismus mit dem blinden Gehorfam in seinem äußersen Ertvem kennen; ein ander mat lebt er auf dem: Chlose eines Grafen, eines Freigeistes und Philanthropen mit gewissen Anslügen von Rosenkeuzer- und Stuminatenthum. Hierr auf demselben Schosse siere aus die Fracheit und Krivolität in den bolden Schosen des Ergfen und in einem kannstsschap

1806 (der, nebenbei und für heren von Steraberg bemerkt, nuf S. 143 Madame Geoffein mit der Murquise du Deffand, einer andern berühmten Dame der Zelt, verwechset, indem Legtere und nicht Erfleve blind wurde) eine Kolle, und Macargan sieht die zu welcher Sariostur die Preigeistrei ausarten bennt, wenn ihr das Regulativ einer gesunden, eden Katur kolle. Später treffen wir den Helden in dem Saufe eines Zuwelenihändlers zu Warschau; und in der hohen Gesellschaft dieser den dem Mater feiner Mutter auf. Mit dem Juweler reift er nach Mew, no die Kaiserin Katharina II. eden Hof häle, wied der er sich auf dem Sipfel des Entzäckens in Weltversesserigerungsplanen ergeht, entdelt nun wirdlich den Mörder seiner Mutter, seinen Bater, den er im Duell tädet, und fällt endlich durch die Känke des zurückzessen Falle ihn das geheimste Bedürsnis seiner Heten.

Benn wir es in biofer neuen Production des geiftwollen Berfaffere nur mit einem einfachen Bomon ju thun batten, fo mußten wir uns durch Das wus er gegeben gang enefchieben befriedigt fühlen. Die Ergablung ichreitet rafc vor, Die Ereigniffe felbft find intereffant, Die Entwidelungen fpannend, Die Charattere mit turzen, traftigen Pinfelftrichen enkvorfen, und obenein liegt über bem Ganzen ein Charosouro welches das Angiebende bes Buche nur noch vermegren fann. Dit einem Wort, das größere Lefepublicum, welches vorallem nach Unterhaltung trachtet, wird bas Buch nicht eber aus ber Sand legen als bis es die leste Seite abfolvirt bat. Herr von Sternberg befigt, wie alle Belt weiß, ein fo gludliches Darftellungstalent und einen fo fein und anmuthig combinitenten Geift, baß er Alles mas feine Reber berührt in bas Gott angenehmen Unterhaltungeftoffe verwandelt, nicht blos bes gewöhnfichen Unterhaltungeftoffe, fonbern jenes hobern ber burch feine finnreichen Bendungen und Anschauungen unfer Denten befruchtet. Darum burfen wir aber auch unfere Anfpriche an ben fo verjaglich begabten Schriftfteller nach Möglichkeit fleigern; bente wir murben ihm feine befundere Ehre etweifen, wollten wir von ibm mur Das mas hundert Undere ebenfalls gu bieten im Stande find, einen gewöhnlichen, ftofflich fpannenden Roman verlangen, umfomehr als er fich felbft mit Bewußtsein ein boberes Biel ftedte, wie bier ber Titel und bie Ginleitung binlanglich befunden.

Bas durfen wir erwarten, wenn und ein Roman vorliegt, ber einen Belben barftellt in welchem Die Philofophie eines Beitalters jum Ausbrud gelangt ? Gewiß vorallem eine pfpcologifde und confequente Entwickelung biefer Philofophie in ber Seele bes Belben; denn gerabe bierauf beruft ja bie fpecififche Bedeutung Des Themas felbft. Bir möchten nicht behaup. ten bag une herr von Sternberg von biefer Seite genugend befriedigte. Schon bag er die Anregungen und Anfichten Racargan's burch permige henbrid, alfo auf bem Bege ber Doctrin erfteben ließ, ftatt auf bem Bege ber eigenen Etfabrung und des eigenen Abftrabirens, ichien uns verfehlt, ja ftreng genommen tommt der Beld in feiner Ertennenif nicht über Diefe erfien Anregungen binaus; er erlebt feine mabte Entwicklung feines Dentens und feiner Metophyfit, fobaf eigentlach Die Doetrin mit ihren mannichfachen Gaben und Schattirungen und die pfpchologischen Glemente bes Belben organisch unvermittelt nebeneinander liegen bleiben. Go oft der Berfaffer auch beibe Seiten verbindet, ift die Berbindung nur eine mechanfiche. Die nabere Bestimmung Deffen was man Mues unter ber Philofophie bes 18. Sabrhunderte ju verfteben babe, wie ferner bie beiben bauptrichtungen berfelben, bet fenfualiftifche und ibeelle Materialismus, wenn wir uns fo ausbruden burfen, einander befampften, und welche fombolifchen Momente bie Entwickelung bes Memans aus Diefen Grundlagen noch fcopfen tonnte: bas find Gegenftande die wir bier nicht weiter berühren wollen. Bir fagen "fymbolifch", weil alle Banblung, alles Greignis

rormgineise in einem fo gebandichen Bormurf wie ber gegen-wärige ber innarften Abficht nach symbolisch fein muß., ein Punk ben hern vom Sternberg wol auch nicht fo berücksichtigte, wie es hatte geftheben follen.

Doch herr von Sternberg ift ein viel ju liebenswirdiger Shriftfuller, als bag man nicht boch jutege über ben Ginbruden feines Malents vergaße, was biefes Salent felbft über ber Fluchtigfeit feines Raturelle vongeffen. Und faffen wir fchlieflich nicht außer Acht daß es eine febr ernfte und bedeutfame Abficht war, in einem Philosophen bes 18. Sabrbunderts eine Reibe von Bugen aufzuftellen, von benen viele unferer Gegenwart gu einem paffenben Beifpiele ber Rachahmung bienen tonnten. herr von Sternberg aber, wie wir nach einer Meußerung in ber Ginteitung annehmen burfen, batte biefe Sbficht.

Peloponnesos. Eine historisch-geographische Beschreibung der Salbinfel von Ernft Curtius. Bande. Mit 21 Rarten und eingebruckten Solgfchnitten. Gotha. Perthes. 1851-52. Gr. 8. 8 Thir.

Das vorliegende Buch, deffen Berfaffer fich bereits durch einzelne Monographien, 3. B. über die Afropolis von Athen, Olympia und die Insel Ravos, bei dem gelehrten Publicum im veraus ju diefer miffenschaftlichen Darftellung wol binreident beglaubigt hatte, muß als ein bochft ichasbares Erzeugnif ect beutichen Fleifes angeleben werben, und zwar auf einem Gebiete, auf welchem Die beutsche Wiffenschaft bieber weniger thatig gemefen ift. Der Berfaffer benutte einen mehr: jährigen Aufenthalt in Griechenland (von 1837-1840), um burch eigene Anichanung und unter Benugung frember Beobachtungen und Untersuchungen fich eine möglichft vollftandige Renntnif bes helleniften Bodens, soweit derfelbe jum Konigeriche Griechen-land gehort, ju verschaffen, und er unternimmt es nun bier, lend gebort, zu verschaffen, und er unternimmt es nun pier, bie hifterifche Chorographie von Griechenland ihrer eigentlichen Aufgabe naber ju fuhren, einer Aufgabe, beren Bwect ber Berfuffer barin findet (I, 53), "Die gange ordnende, fchaffende, einenfehlichen Gedantens in Beziehung auf den Boden Darzuftellen, damit man folieflich ertenne, was dus Land durch feine Bewohner geworden fei". "Man ift as mude", fagt der Berfasser an einem andern Orte (I, 128), "über ein schon so häusig besuchtes Land immer von neuem Bande von Reisebeschveibungen durchzulesen, welche Befanntes wiederholen ober gleichgultige Dinge, welche die Perfon des Reifenden betreffen, mit laftiger Ausführlichkeit behambeln". Allein es ift auch ebenfo bie Sache nur Beniger, "das weitschichtige Material ber englischen, franzöfischen und tentiden Reisewerte burchquarbeiten und fic aus benfelben bie mefentlichen Buge qu einem Bilbe von Altgriechenland qu vereinigen". Darum muß die Chorographie es magen, mit bulle ber reichen Borarbeiten eine hiftorifche Befdreibung bes daffifchen gambes ju geben, umfomehr, ba Alle bie fich mit bellenifder Literatur und Gefchichte beschäftigen auf bem Boben ron Dellas heimifch zu werden munichen, und Die Alterthums. wiffenfchaft "den Beruf hat, ihnen das Land darzuftellen, wie et pur Beit der hellenifchen Gefchichte gewesen ift". Die Schonbeit Diefer Aufgabe jog ben Berfaffer an, feitbem es ibm gehagen war, die hellenischen Ruften gu feben, und er widmete to micht ohne besondere Beranlassung von Seiten des umergeflichen Difried Muller, mit welchem Gurtius in Griegenland felbft gufammentraf. Indef beschränkte er fich macht auf ben Petoponnes, ba "die halbinfel ein naturlich tes Sanges bilbet, welches gu einer befondern Darftellung eignet", und er gibt diese anschauliche Darftellung ber beifel in Beziehung auf ihre hellenische Gefchichte, wie bom Riemandem versucht worden ift, indem er die ngraphie des Peloponnes ,, in organischem Busammen-e darftellt und das Wiffenswürdigste über seine Landschaften, bie Stadte und Alterthumer moglichft vollftandig gufemmenftelit". "Rad ift", bemerkt or fetbft, "fein cluffifches Lund in diefer Beife befchrieben worben, und wer fotbft erfahren hat, wie fcwierig es ift, auch nur ein befchranttes Loent anfchaulich und genügend barguftellen, ber wird bie Arbeit gu wurdigen wiffen, welche es toftete, die Beichreibung eines fo bebeutenben, fo vielgeftaltigen und an geftichtichen Erinnerungen reichen Landes in einem Buche ju umfaffen." Die mif-fenschaftliche, Rritit hat bereits ben hoben Berth bes Berts anerkannt; auch neuere Reifende felbft baben ibn ju murbigen gewußt, nachdem fie an Drt und Stelle burch eigene Erfahrung Die Schwierigfeit und Roftspieligfeit bevartiger Untersuchungen tennengelernt haben, und es wird feine befondere Beftimmung fein und bleiben, als eine gundgrube ber Ergebniffe gelehrtefter und tieffter Untersuchungen Die Renntnig eines gem-Des fort und fort ju vermitteln, bas nicht nur in ber Gefchichte ber Menfcheit eine wichtige Rolle gespielt und beffen Boll in ben Berten ber Biffenichaft und Kunft noch heutzutage fortlebt, die auf unfere Beiten getommen find, fondern bas vielleicht auch in naberer ober fernerer Bufunft noch ein mal, wennicon unter gang andern Berhaltniffen, in Die Gefdichte

Europas einzutreten berufen ift.

Das gange Buch zerfällt in zwei Theile, einen allgemeinen und einen besondern. Der allgemeine Theil enthalt eine geographische Ginteitung, Bemertungen jur Raturgefchichte ber halbinfel, einen Ueberblick über Die Gefchichte ber Salbinfel und eine Darftellung der Quellen und Bulfsmittel, mogegen im befondern Theile Die Befchreibung ber einzelnen Banbichaften (Artabien, Achaja, Elis, Meffenien, Lacebamen und Avgolis) enthalten ift, von welchen einer jeden einzelnen Befchreibung wiederum eine geogeaphifch biftorifche Ginleitung voranfteht und weiter ausficherenbe gelehrte Anmertungen folgen. Ein moglichft erichopfenbes Ramen- und Sachvegifter über beibe Banbe erleichtert ben Gebrauch bes Buche, bem außerbem viele Rarten und Beichnungen jur Beranschaulichung ber Darftellung beigegeben find. In dem allgemeinen Theile bes Borts ift ber "Ueberblich über Die Geschichte ber Satbinfet" (I, 64-108) von befonderm Intereffe; benn biefe leberficht über bie mannichfaltigen und vielfach hemmenden und vernichtenden Schickfale bes Landes lehrt bag ber Deloponnes "nur unter ben bellenifchen Stame men eine Gefchichte durchlebt bat, welche es verdient daß wir mit treuefter Forfdung ibre Spuren im Sanbe auffuchen; nur unter ihnen ift er im vollften Dafe geworben, wozu er von Ratur berufen fcheint: ein felbftanbiges Dittelglieb amifchen dem Abende und Morgentande, ein wohle geoedneter Staatenbund, nach außen feft gefchloffen, nuch innen auf bas mannichfaltigfte gegliedert. In allen folgenden Sabrhunberten find Berfuche gemacht worden, neue Culturen eingu-führen, aber alle find in neuen Sturmen untergegangen, als wenn tein Bolt murbig befunden mare, in den Bobnfigen ber Bellenen beimifch zu werben." Wenn fchen bereits im 13. und im 17. Jahrhundert buch Groberungen ber granten und durch Unternehmungen ber Benetianer vergebliche Berfuche von Seiten bee Abenblanbes gemacht murben, Die Balbinfet wieder zu beleben, fe ift es boch erft im 19. Jahrhundert bem britten Berfuche biefer Art, nachbem bas driftliche Abendland "die im Innern felbftthatig erzeugte Erhebung ber Reugriechen nur anertannt und in Schus genommen", gelungen, eine Biederbelebung Griechenlands anzubahnen, Die allein "als eine wurdige und als eine folde bezeichnet werden tann, welche bauernbe Erfolge hoffen lage". Allein bies tann mit Gicherbeit nur dann gefchehen, wenn die Politit gegen Griechenland eine mabre und aufrichtige, wenn fie namentlich frei von Egoismus und egoiftifchen Abfichten ift, wenn fie ihre Boblthaten nicht badurch verkummert und gerabezu vernichtet baf fie eigennütige Foberungen und eigenfinnige Bumuthungen baran tnupft, wenn fie vielmehr im wohlverftanbenen Intereffe Europas und europaifder Gultur bie nothwenbige Gorge übernimmt. "Man hat fich", fagt ber Berfaffer (1, 106) febr richtig, "nicht entschließen tonnen, bie neugeschaffene Anlage moglidit frei und unverfummmert aufwachfen gu laffen; auch jum britten male ift bie abendlanbifche Cultur gu febr als eine fertige form auf ben griechifchen Boben übertragen worden, auch jest muß fich Griechenland von ben übermachtigen Ginfluffen erft wieder frei machen, um zeigen gu tonnen, wie weit bas alte gand und fein mit vielen neuen Bestandtheilen gemifchtes Bolt aus eigener Rraft fich eine Gefchichte bilben tonnen, und die nachfte Butunft bat den Beweiß zu liefern daß Die hellenische Geschichte ben Schoos des Kanbes, der fie getragen, nicht fo erschöpft und die folgende Barbarei es nicht fo unbeilbar vermuftet bat, als bag nicht eine neue Cultur und eine neue Geschichte bafelbft entfteben tonnte." Bon einer Seite gewährt bas vorliegende Bert von E. Curtius auch in Diefer Dinfict fruchtbare Binte und Aufschluffe, und Die Darftellung ber Glemente ber alten Gefchichte bes ganbes laft aus ber Bergangenheit manchen Schluß zu auf die Butunft beffel-ben. Auch in diefer Richtung mag bas Wert allen Denen die an Griechenland und an feiner Bieberbelebung lebhaften Theil nehmen beftens empfohlen fein.

Pariser Theaterschau.

"Chre und Geld", Luftfpiel von Donfard.

Das neue Stud Ponfard's bat einen ernftlichen, wirklichen, unbestreitbaren und unbestrittenen Erfolg gehabt; ein form-licher Bubel bat bas Luftfpiel burch alle funf Acte begleitet. Der Inhalt ber Bandlung ift folgender; man tann banach

felbst prufen, ob der Erfolg verdient mar.

Gin junger Mann, folechtweg Georg genannt, vater- und mutterlose Baife, bewohnt in Paris in einem iconen Saufe eine angenehme Bohnung, die mit jener toftspieligen und fri-volen Eleganz ausgestattet ift welche ben Reichthum verrath. Georg ift ein braver junger Mann, ber gludlich genug ift um einen mabren Freund ju befigen, Rubolf; Rubolf ift ein Bigeuner, ein Abenteurer ber Poefie und ber iconen Runfte, ein Steptiker, ein Freibenker ben wir Alle kennen und von gangem Bergen liebenswurdig finden. Er hat nie gewußt, welch pofitiver Ginn fich mit ben Borten Bermogen, Chr. geig, Dacht, Anfeben verbindet; der Bufall ift fein Gott; ibm allein bankt er Alles; er weiß nicht, mas Sinberniffe find, benn er überwindet fie.

3m Beginn bes Studes gibt Georg feinen Freunden ein großes Diner. Rach Tifche beginnen fie bie guten Beine des Births mit Lobeserhebungen ju begahlen. "Ihr feid ein großer Maler, Monsieur Georg", fagt der Gine; "glucklich bie reiche Mutter die Guch ihre Tochter gibt", der Andere. Rudolf warnt Georg vor Diefen Schmeichlern und gibt ibm dabei den guten Rath, auf derartige Lobeberhebungen nur fo viel ju boren als ibm eben perfonlich angenehm fei, aber ihnen nicht zu glauben; er folle nicht meinen bag er tugendhaft fei; Die Tugend fei fur ben Reichen leicht; allein man muffe arm fein, man muffe leiden, wenn man wiffen wolle, ob man bie Rraft habe, ber Laune, bem Saft, ben ichlechten Leibenschaften ju widerfteben. Darum moge er fein

Beld buten, wolle er diefe Probe nicht befteben.

3m zweiten Acte bat Georg feine Augen auf Die Tochter Mercier's, eines großen gabrifanten, geworfen; Laura ift eine gute Partie, indes hat Georg nicht bies in ihr gefucht, fondern er hat fie icon gefunden und liebt fie. Gelbft obne Mitgift murbe er um bie Band Laura's gebeten haben. besonnener"! fagt ber fluge und reiche Mercier ju fich felbft. Durch den Rotar Georg's weiß er indeg bag biefer nicht weniger als 30,000 Livres Rente bat, und Mercier gewinnt es über fich auf Diefe Summe bin bas Glud feiner Lochter gu magen; er meint, gur Roth tonne man bamit leben unb er fei nicht der Mann, um beswillen abzubrechen; gute Aufführung und Bartheit ftelle er bober als Reichthum. Und in ber That verlangt Mercier auch mehr nicht als Rechtschaffenbeit, Chre und 30,000 Livres Rentan.

Der Bater Georg's war aber leiber auch ein großer Fabrifant gewefen, mar mit hinterlaffung eines bedeutenten Deficit geftorben, und um biefes ju beden, war bas gange mutterliche Bermogen feines Sobnes erfoberlich. In biefem Dilemma fast Georg einen Entschus, er tritt ble Erbichaft ohne das leidige beneficium inventarii an; er ift damit aber ruinirt. Die Scene in ber er ben Glaubigern feinen Entfchiuf mittheilt ift trefflich; die Gelbleute find ebenfo erftaunt über Die Rechtlichkeit bes jungen Mannes wie Diefer über ihr Erftaunen. Als Finale ergreift jeder bezahlte Glaubiger bie Band Georg's, brudt fie mit Barme und fagt gu ibm: "Rechnen Sie auf uns!" Dies troftet unfern helben: "Sie murben ins Feuer fur mich geben", meint er. Gein Rotar warnt ibn nicht allgu viel zu vertrauen und er hat Recht; die Danfbarteit bauert nicht lange und die Menfchen erinnern fich nicht gern an eine gute Bandlung, beren fie nicht fabig find.

Mercier, der eben erft von ber Chre und der ftrengen Rechtlichkeit gesprochen, fteht teinen Augenblic an Die Deirath furg abzubrechen, nachdem er ben Ruin und bie Berarmung feines Schwiegerfohns erfahren; er lobt zwar feine Zugend, fragt aber, wozu fie biene? Rudolf, ber bie Angft Georg's bemerkt hat, begreift daß ber "Familienvater" und feine Rlugheit Die große hingebung Georg's nicht faffen tonne und macht baber einen Berfuch, Mercier ju gewinnen; allein vergeblich find feine Schmeicheleien, vergeblich erinnert er ibn an frubere Scherze und Schwarmereien, vergeblich erinnert er ihn an feine treffliche Stimme, Die ihm unter feinen Gefahrten den Ramen Sergent-Major eingetragen babe; Mercier erinnert fich an Richts mehr und will von Georg Richts wiffen; er will einen Schwiegerfohn, ber erft reich und bann rechtlich ift.

3m britten Acte finbet man die beiden jungen Tochter Mercier's, Laura und Lucile; ibr Gefprach brebt fich mebr ober meniger birect um ben emigen Rampf gwifchen Liebe und Gelb. Laura gehorcht ihrem Bater, ber ben fernern Umgang mit bem ruinirten Georg nicht mehr bulben will, und willigt in die Beirath mit einem gewiffen Richard, einem fcheinheiligen, aber reichen Menichen. Georg ift außer fich; Rubolf fucht ihm Muth einzufloßen, erinnert ibn baran bag er ein Runftler, ein Dann fei und fein Traumer. Allein Georg bat noch manche bittere Enttaufchung durchzumachen. Auf einem Balle begegnet er einem Staatsmanne, ber ihn, als er noch reich war, jum Staatsrath ju machen verfprochen hatte und ber jest, feit ber junge Mann feine Diners mehr gibt, ibn in irgend einem Burcau unterbringen will und verfpricht, ibn bei einem Schlingel Ramens Raymond zu empfehlen, ben Georg ebedem gur Thure binausgeworfen batte. Bon feinem Protector verlaffen wendet er fich an feine Glaubiger, die ibm fo viel versprochen ale er fie bezahlt hatte. Er braucht nur 20,01 () France, um fein Bermogen vielleicht wiederzugewinnen, bas er fo großmuthig aufgeopfert; allein vergeblich. Rur einer von ihnen halt es der Dube werth fich zu entschuldigen fo gut es geht und gibt ibm babei als Erfas nur ben Rath, er folle ja nicht bauen.

Mus feiner Berzweiflung retten Georg Rudolf und bas Mitgefühl einer Frau. Lucile, Die jungere Schwefter Laura's, verrath ihm auf einem Balle ihre Sympathie. Sie liebt und achtet ibn. Diefer Gebante bag fich bes Berlaffenen ein fublendes Wefen noch annehme ermuthigt ihn und von jest an

bat er auch bie Rraft gur unermublichen Arbeit.

3m funften Acte erfahren wir daß Mercier burch feinen eigenen Schwiegerfohn ruinirt worden ift; in biefem Mugen= blide tritt ber unbefonnene Georg, der aber ingwiften fic ein neues Bermogen erworben bat, ju bem niebergebeugten alten Rercier und bittet um die Dand feiner zweiten Tochter; mit einem Blid ihres Auges fragt Lucile rudfichtsvoll ibre Somefter, ob fie gludlich fein burfe, und Laura antwortet nicht verneinend; fie ift gufrieden mit dem Glude Lucilens und Beibe beirathen fic.

Der Verfasser von "Lucrèce" verdient jedenfalls bei seinen Bersuchen das Interesse der Beobachter. Seine frühern Stücke "Domer", "Sharlotte Corday" und selbst "Doraz und Lydie" ließen die Ersindungsgabe, die Lebendigkeit, die Gabe der lebsaften Beobachtung, das schneile und sest Stizziren in Ponfard nicht erwarten, Eigenschaften die Molière so groß machen und die so nothwendig waren bei einem Thema wie das dieses neuen Luftspiels. Ehre und Gelb! das ist eine alte Sessichte, es ist der ewige Contrast zwischen der arbeitsvollen, schieden Eristenz und den leicht erlangten Ehren, zwischen der bedürstigen Rechtschaffenheit und dem prunkenden Laster.

So alt diese Geschichte indes auch ift, fo tann man ihr et-was Reues doch nicht absprechen. Bon allen Gogen ber Reugeit bat bas Gelb bie meiften Unbanger; allein biefe Gefchichte hatte eine lebendigere Form, mehr Charafteriftit, mehr bandlung erhalten follen. Gerabe Die handlung fehlt dem Luftfpiel Ponfarb's am meiften. Dan weiß nur gu haufig gar nicht wer benn die Perfonen welche auftreten eigentlich find, moher fie tommen und wohin fie geben. Die beften Effecte entfteben weniger aus ber handlung felbft als aus einem muhismen Runfiftud. Der Staatsmann im Stut 3. B. hat teinen Ramen, er ift vielmehr ein Typus und fein einziger 3weck ift bag er Seoch fein fruher gegebenes Berfprechen nicht halten und ihm eine untergeordnete Stelle anbieten foll. In ber That ift Ponfard's Luftfpiel mehr eine bialogifirte Satire, Die oft jur moralischen Spiftel wird. Es ift ein bequemer Rahmen, in welchem ber Berfaffer unter verschiebenen Gefichtspumiten den Gedanten jenes ewigen Contraftes zwifchen Chre und Geld erscheinen lagt. Unzweifelhaft finden fich viele gluckliche Buge barin, ein gewiffer Gifer ber Rechtichaffenheit gegen alle eigennuhigen Capitulationen bes Gewiffens, gegen bie Beichlichkeit ber Seelen, welche burch bas Boblfein verderbt werben; allein leiber erhebt fich auch bier Ponfard nicht über bas Riveau einer an fich wenig erfinderifchen Ratur. Er icheitert bier oft an ber gewöhnlichen Rlippe feines Zalents, dem Gemeinplage. Ponfard befift eine gewiffe Raivetat, ver-moge beren er feine Berte mit einer Menge Bahrheiten anfullt, die angutreffen man fich gwar freut, Die aber boch fcon allbetannt find. "Ehre und Gelb" enthalt eine Ungabl folder Bahrheiten, benen die Poefie bes Dichters indeg teinerlei Reig ju verleiben vermocht bat. Bergleicht man frei-lich bas Bert Ponfard's mit vielen andern Luftspielen, fo ftebt es weit über diefen, wennschon es auch beiweitem nicht ben Enfoberungen an ein wirkliches Luftfpiel entfpricht.

Bie die Barone von Thirlestane an den Bettelstab geriethen.

Bwei in ihrer Richtung und ber Art ihrer Bufammenftellung febr vermandte Schriften : "Family romance, or episodes in the domestic annals of the aristocracy" (2 Bante) und ,The romance of the forum, or narratives, scenes and anecdotes from courts of justice" (2 Bande), rubren von zwei Brudern ber, bas erfte von Bernard, bas andere von Peter Burte. Beide find reich an fpannenden und intereffanten Dittheilungen, namentlich criminaliftifchen Inhalts, anetbotenartig jufammengeftellt, gur Ausfüllung mußiger Stunden febr brauch. Sie geboren gu jenen Buchern welche man ebenfo leicht bar. aus ber band legen als wieder in die band nehmen tann, sone baf ber Lefer infolge biefer Unterbrechung ben gaben verliert; "aber", meint bas "Athenaeum", "feiner von beiben Bru-bern benst jenes ungemeine Geschick, womit 3. B. Feuerbach aus eximinaliftifchen Borfallen die tiefere philosophische ober pfecologifche Bedeutung an bas Licht zu ziehen mußte". Bur Probe theilen wir bier im Auszuge aus bem erftgenannten Buche eine Erzählung mit, welche mir fur Romanichriftfteller mb Ballabenbichter ein ausgezeichneter Stoff ju fein icheint, namlich die Ergablung: "Bie Die Scotts von Thirleftane an

ben Bettelftab tamen". Die Gefchichte fpielt in jener Feubalgeit, mo die Schlöffer ber Abeligen Die Site ungebandigter Leibenfcaften und Gewaltthatigfeiten maren und es nicht leicht einem Beubalberen einfiel, feine Buffucht ju ber felbft noch ungeregelten und truglichen öffentlichen Rechtspflege ju nehmen. Auch hielt man bamals die Gelbithulfe fur ehrenvoller. Die Geschichte ift in Rurge folgende. Gir Robert war jum zweiten male verheirathet und hatte von feiner zweiten Gemablin, Die mit allen nur immer möglichen bofen Leidenschaften ausgeruftet war, mehre Rinder, die er aber feinem von ihm gartlich geliebten Sohne erfter Che, einem blubenden Jungling, in Allem nachfeste. Das berg feiner zweiten Gemahlin emporte fich bei bem Gebanten bag biefer Sungling bestimmt fei das reiche Familienerbe angutreten, mabrend ibre eigenen Sohne leer ausgeben ober fich boch nur mit einem ge= ringen Erbtheil begnugen follten. Ihr Entichluß war balb gefaßt. Gie mabite ben furgeften, aber auch verbrecherischffen Beg. Gben follte bie Burg von Gonnesclaugh, welche Gir Robert fur feinen alteften Sohn hatte erbauen laffen, eingeweiht werden. Der junge Laird mar bei 'der Feierlichfeit gegentvartig. Er verlangte nach einem Becher Bein, um ben Maurern und Berkleuten fur ben auf ibn ausgebrachten Spruch ju banten. Der Pfeifer ber Familie, Sahn Lally mit Ramen, fullt ihm ben Becher. Der junge Lairb trant. In ber Frift einer Stunde war er roth und tobt. Der Pfeifer war verschwunden, und es fceint daß er mit bem ibm gutheilgeworbenen Blutlobn gludlich die Landesgrenze erreichte; benn man bat nie wieder von ihm etwas gebort. Der alte Baron hatte bei fich ein Fest veranstaltet, als die Kunde tam daß der junge Thirlestane unter bochft verbachtigen Symptomen eines ploglichen Todes gestorben fei. Das Festmahl lofte fich in Arauer und Beb-flagen auf; ber alte Baron aber berief alle Familienmitglieder und alles Gefinde zu einer allgemeinen Berfammlung und Bewird utes Gefinde ga einet augemeinen Berjammtang und Derathung. "Sind Alle da?" fragte er. "Alle", antwortete eine Stimme, "ber pfeifer ausgenommen." Mehr beburfte es für ben alten herrn nicht; er wußte daß der Pfeifer von jeher der Bertraute feiner Gemablin gemefen. Die bei Diefem Rufe in ihm auffteigende Ahnung beraubte ibn faft bes Gebrauchs feiner Sinne. "Bir find Alle bier, ausgenommen John Lally, ber Pfeifer!" wiederholte er, und mehre Tage lang borte man von ihm Richts als diefe Borte. Er befchloß fich an der Morberin gu rachen, und zwar im Geifte feiner Beit. Bon feinem Bermogen follte ben Gobnen zweiter Che Richts übrig bleiben. Dies hatte er befchloffen, und er bewerkftelligte bies in folgender, ohne 3weifel origineller Beife. Er lief ben Leichnam feines geliebten Erftgeborenen auf bas toftbarfte einbalfa-miren und befahl, ihn ein Jahr und einen Tag lang ju Thirleftane in Parade auszuftellen. Bahrend Diefer Beit blieb fein Schloß Bebermann zugänglich, täglich bielt er offene Tafel, Die feinsten Beine flossen, Beber durfte zugreifen und nehmen und genießen, was und soviel ihm gefiel. Bahrendbeffen schmachtete seine verbrecherische Gattin im unterften Berließ bei Baffer und Brot. Babrend ber brei letten Tage biefer ein Sahr bauernden Schwelgerei hatte bas Beft feinen Sobepunkt erreicht. Gang Subichottland ichien berbeigeftromt gu fein, Die Burg faßte bie Bahl ber Schmaufenben und Bechenben nicht; bie Biefe unter bem Schloffe mußte ben Gaften eingeraumt mer-Man folug in ber Truntenheit Die Weinfaffer mit Beilen auf und ließ beren foftlichen Inhalt auf ben Boben rinnen. In der Rirche von Etterick, etwa eine (englische) Reile von Thirlestane, wurde die Leiche bes jungen Laird in einem bleiernen Sarge beigefest, und fo groß war ber Leichengug, baß, ale bie Erften fich bereits in ber Rirche befanben, bie Legten Die Thore Der Burg noch nicht verlaffen hatten. Balb barauf, nachbem er all' fein bab und Gut verthan, ftarb Gir Robert und ließ feine Familie in außerfter Durftigfeit gurud. Seine verbrecherifche Gattin aber friftete ihre noch ubrige Lebenszeit als elende Stragenbettlerin.

Ratisen.

Bur Spronliteratur.

Der befannte Buchhanbler Murray hat eine Gefammt. ausgabe ber Byron'ichen Dictungen (,, The complete works of Lord Byron") in acht Banben ericheinen laffen, bie im "Athenneum" als die vollständigfte, genaueste und babei typo-graphisch am schonften ausgestattete Ausgabe der Byron'ichen Dichtungen empfohlen wird, welche bisber erschienen ift. Der Berichterftatter ergablt bei Diefer Gelegenheit Folgenbes: Gin reicher londoner Raufmann habe ihm jungft mit triumphirender Riene eine Byronausgabe in Ginem Bande gezeigt welche fich auf dem Litel ale eine Ausgabe von Byron's poetischen Berten angefundigt habe. Er, ber Berichterftatter, habe nun einen Blid bineingeworfen und zu feiner Bermunderung mahr: genommen bag in Diefer Ausgabe ber gange vierte Gefang bes Shilbe harold (alfo von 495 Stangen nicht weniger als 186!) gefehlt habe! Dies habe barin feinen Grund bag ein Abbruck biefes vierten Gefangs gemäß bem in Betreff beffelben abgefchloffenen Bertrags in bie Rategorie des ftraffalligen Rachbrucks gefallen fein murbe. Murray's Byron gebort gu ben mobifeiler Gefammtausgaben bie auf eine weite Berbreitung gielen. Dierbei tann ber Berfaffer gegenwartiger Rotig bie Bemerkung nicht unterbrucken bag ihm eine allzugroße Berbreitung ber Byron'ichen Dichtungen, namentlich unter ber Bugenb, nicht febr munichenswerth und ersprieflich ju fein fceint. Byron follte nur in ben Jahren mannlicher Reife gelefen werben, wo man über fich und die Belt bereits moglichft im Rlaren ift. Er ift überdies der Dichter der vornehmen Belt, beren fublimirte und raffinirte Empfindungen und Anfchauungen er vorzugsweife reprafentirt. Das Sichbefpiegeln und Schwelgen in dem eigenen Gelbft fand in ihm feinen entfciebenften Ausbrud. Biel pridelnbes Gewurg, aber wenig Rabrungeftoff! Bon ber fornigen Gefundheit Chaffpeare's. von den erhabenen und erhebenden 3deen unferer deutschen elaffifchen Dichter ift in Byron Richts. Dies mag Manchem als die Anficht eines Debanten erfcheinen, aber ich glaube (und Sebermann fühlt bies im Stillen mit) unfer ganger geiftiger und moralifder Buftand fei ein folder bag er auf bie Dauer nicht haltbar ift, und bag wir var Allem babin trachten muffen Die Rechte bes einfachen gefunden Menfchenverftanbes wieder gur Beltung zu bringen und der herrschaft des tranthaften fubjectiven Geluftes ein Ende gu machen.

Ein intereffantes Buchlein, worin auch manches noch beutzutage Gultige vorkommt, führt folgenden Titel: "Sieben bofe Geister, welche heutiges Tags die Rüfter oder fogenannte Dorff-Schulmeister regieren: als da find: 1) der stolze, 2) der faule, 3) der grobe, 4) der falsche, 5) der base, 6) der nasse, 7) der tumme Teufel, welchen kömmt hinten nach gehunden, als ein Ueberleyer, der arme Teufel, aus dessen miserablen Aufzug und Erzehlungen der elende Zustand der armen Dorff-Küster einigermaßen zu erkennen. Diefelben sich nicht nehmen an, die keine Ursach haben daran. Mit angefügten Sieben Küster-Augenden. Kosmopel, auf Kosten der Societät". v. 3. (um 1701). Berfasser desselben soll 3. G. Zeidler gewesen sein.

Theodorus Saga widmete bem Papfte Sirtus IV. seine lateinische lebersegung der "Thiergeschichte" des Aristoteles und überreichte sie demselben in einer prachtvollen, reich verzierten und koftbar eingebundenen handschrift. Der Papst fragte ihn, was er für Auslagen für die Fertigung der handschrift gehabt habe, und ließ ihm, als er es erfahren hatte, gerade nur diesen Betrag als Besohnung ausgahlen. Saga warf das empfangene Geld sofort in die Tiber und entsernte sich aus Rom, wo den setten Eseln, wie er sagte, selbst das beste Futter nicht schmede. Er farb in hohem Alter in Calabrien. Besser ging es Philipp Desportes, der von Kart IX. für ein kleines Ge-

bicht hundert Piffolen und von Deinrich III. für wenige Berfe taufend Ahaler bekam. 3a Maria von Medici belohnte Marino für sein Gedicht "Adono" mit hunderttausand Gulben, die demseiben jedoch bald darauf gestohlen wurden.

Haumaise (Galmasius) schaint sich feiner immenten Gelehrsankeit in fast zu hobem Grade bewußt gewesen zu sein. Us er sich nämlich eines Tags mit Gaulmin und Maussac auf ber königlichen Bibliothet befand und Ersterer sich gefausert hatte daß sie drei wol alle Gelehrten Guropas aufwögen, erwiderte er: Fügen Sie allen Gelehrten der Welt sich selbst und Maussacht binzu, so durfte ich allein sie wal alle aufwiegen!

Der Professor Cl. Belurger zu Panis, der gegen das Ende des 16. Sahrhunderts lebbe, war ein so graßer Berehrer Homer's daß er ihn stets bei sich führte, ihn gang auswendig lernte, ja sogar mit in die Kirche nahm und sich desselben katt eines Gebetbuchs bediente. Inzwischen brachte ihm fein Liebling einen frühen Tod. Belurger wollte namlich den Schauplag der von homer besungemen Thaten mit eigenen Augener Tugen erforschen und schiffte sich nach Achppten ein, um von da nach Affen zu geben, wurde aber zu Alexandrien krant und ftarb ohne das Ziel seiner Gehnsiche erreichtstut aben.

Per Abbé Marolles ließ seine Werke meift auf eigene Koften brucken, und um dies zu kömnen, war er zu verschiedenen malen gezwungen, seine Büchersammlung zu verkaufen, was namendlich der Fall war, als er 1680 seine Uebersegung des Athengus herausgab.

Bibliographie.

Affmann, B., handbuch der allgemeinen Geschichte gur bohere Lehranstalten und zur Gelbstbelehrung für Gebildete. 3mei Banbe in vier Theilen. Ifter Theil: Geschichte bes Alterthums. Braunschweig, Lieweg u. Gobn. Ge. 8. 25 Rgr.

Byron, Lord, Childe Parolds Vilgerfahrt. Aus bem Engtifchen im Bersmaß bes Driginals überfest von A. Büchner-Frankfurt a. M., Meibinger Gohn u. Comp. 16. 1 Whte. 3 Rgr.

Caftlereagh's, Lard, Dentschriften, Depetchen, Schriftenwechsel und sonftige amtlich biplomatische und vertrautiche Mittheilungen. Herausgegeben von feinem Bruder Charles Billiam Bane Marquis von Condonderry. Sachlich gefichtet und beutsch bearbeitet von S. Frankenberg. Ister Theil. Hamburg, hoffmann u. Campe. I Thir.
Gervinus und seine politischen Ueberzeugungen. Ein bie-

graphischer Beitrag. Leipzig, B. Engelmann. Gr. 8. 15 Rgr. Konig, Ih., Anton Gregor. Gine Erzählung. 3wei

Abeite. Beipzig, D. Schulge. 8. 2 Thir. 15 Rgr.
Rofenthal, G. D., Dramen. Ifte Folge: Deborah. — Cacilie von Albano. Mit bem Bildnif bes Berfaffers. Befth, Deckenaft. 16. 1 Abir.

Wuttke, A., Geschichte des Heidenthums in Beziehung auf Religion, Wissen, Kunst, Sittlichkeit und Staatsleben. 2ter Theil. — A. u. d. T.: Das Geistesleben der Chinesen, Japaner und Indier. Breslau, Max u. Comp. Gr. 8. 2 Thir. 25 Ngr.

Bingerle, 3. B., Gebichte. Innsbrud, Bagner. 165. 221/4 Rat.

Zagesliteratur.

Rerner, 3., Die fomnambuten Alfche. Bur Gefcichte und Erklarung biefer Ericheinung. Stuttgart, Ebner u. Geubert. Gr. 8. 9 Rgr.

Mouffon, A., Das Tifcruden. Gin Bort ber Auftlarung. Burich, Schultheft. Gr. 8. 6 Rgr.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuben betragen für bie Belle ober beren Raum 21/4 Rgr.)

Bericht

über bie im Laufe bes Jahres 1853 im Berlage von

F. A. Brockhaus in Leipzig erschienenen neuen Werke und Fortsetzungen.

M II, bie Berfendungen der Monate April, Mai und Juni enthaltend.

(Rr. E. diefes Berichts, bie Berfenbungen ber Monate Januar, Bebruar und Mary enthaltend, befindet fich in Re. (9-22.)

Ahn (F.), A now, practical and easy method of learning the Gorman language. First course. Fourth edition. 8. Geh. 10 Ngr. — Second course. Third edition. 12 Ngr.

mothod of learning the German language. First and second course. Second edition. S. 5 Ngr.

Son bem Serjaffet erfaire ebenbafeibft:
Nouvello méthodo pratique et facile pour approndre la langue allemande. S. Fremer cours. Sme édition. 1852. 8 Ngr. — Secand cours. 3 mte édition. 1852. 10 Ngr. — Troisième cours. 1852. 8 Ngr.

40. Unterhaltenbe Belehrungen jur Forberung allgemeiner Bilbung. Funfzehntes und sechzehntes Banbchen. 8. Geb. Preis bes Bandchens 5 Mgr.

15. Chiller. Gine biographific Chithrung von S. 29. Chaefed. 16. Die Blancet im Rammer, von B. Brither von Biebenfelb.

Die frihet erfdienenen Banbden en	halten :
1. W 2. 20 3. 42	igne.
1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	[. V. Gop [.
7. 22 8. 9 10. 90	nget.
N. 2 12. 6 14. 8 M. 8	Gabuer. A. B. Meidenbad.
And Treff Gar Budhandlungen ju etheleen.	ubed — eine Methe Ludgezeich netiten tet — find in aler

4i. Benfey (Theodor), Handbuch der Sanskritsprache. Zum Gebrauch für Vorlesungen und zum Selbstatudium. Zweite Abtheilung: Chrestomathie. Brater Theil. — A. u. d. T.; Chrestomathie am Stankritwerken. Erster Theil: Text, Anmerkungen, Metra. S. Geh. 4 Thir.

Das immer mehr an Bebeutung gewinnende Studium der Ganskrielikeratur medre ein vollstänfriges Sandduch jum Arieman diefer Eprache feit längerer zielt fenr minichenspertlit. Der Berfuste billt dieferm Bebörfich burch das vorflegender Mert ab, deften er fir Ibede siema (1852, 5 Abie.) eins politändige Grammatik der Ganskritziprache anhalt, die in Krichthun des Metenlis und krieve Anordnung von bejam ihrer vielen Berganger übertroffen wird. Die gefammet Magt des grammatischen Gioss, der in den einheie eounenbig.

Bon bem Berfaffer erfdien ebenbafelbft:

Die Tymnen des Same - Veda. Hernsagegeben, übersetzt und mit Glossar versehen von T. Benfey. 8. 1818. ID Thir, — Der Text besondere 6 Thir.

Die persisohen Kellinschriften mit Uebersetsungen und Glesser. 8, 1897. 1 Tak. 5 Ngr.

42. Blanc (Louis), Histoire de la révolution franpaise. Tome quatrième. In-8. Broché. I Talr. Der etfit bis britte Band (1847-52) haben benfelben Preis.

Tembafelbit miğlim frührt: Lamaritme (A. de), Histoire des Girondins, Svol. in 8, 1847. 8 Thir.

in-8, [647, 8 Tair.

Thiers (A.), Histoire de la révelution française.
Nouvelle édition, 6 voi. In-8. 1846, Breché 6 Thir. Cartonné 7 Thir. 10 Ngr.

43. Bulow (S. D. von), Militärifche und vermischte Schriften. In einer Auswahl mit Bulow's Leben und einer fritischen Einleitung herausgegeben von Eduard Bulow und Wilhelm Ruftow. Mit 60 in den Tert eingedruckten Figuren. 8. Seh. 2 Thir. 20 Rgr.

Seinrich Diefrich von Bilow, ein vielbeamere und vielgeschnie ter, um die Artegenifenschaft hodverdienter Mann, erdit in beiem Werfe dum erften mal ein würdiges literarifdet Dentmal. Dafetbe ift herausgegeben von Sunard Dilow, dem bekanntn beutichen Koorliffen, Chongerscha des Aruberts d. D. von Britowis, Erafen Buleo von Bennewis, und von Willow, der früglich mit Köchle die errifische, Geichichte bei gelechten Arison ber fürzige geforieben. Das Gerf urbeint in vollfren Mote die Beachung aller gehildern Militate, ebenfo aber auch aller fich für die Saltgeschafte intereffrenden patriotischen Leier anderer Arusse.

(Die Bortfegung folgt.)

Soeben erichien bei #. St. Brodbaus in Leipzig und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Das Bekenntniß der evangelischen Kirche in seinem Berbaltniß zu bem der Romischen und Griechtsichen. Eine beurtheilende Darftellung ber Unterscheidungs.

lehren der streitenden Rirchen von Dr. August Sahn, Generalsuperintendenten ber Proving Schlesien, Oberconsistorialrath und Professor. 8. Geb. 1 Ehtr.

Eine Schrift, Die sowol wegen bes in ter Gegenwart zu erneuter Bidtigkeit gelangten Gegenftanbes als wegen ber amrlichen Stellung und wiffenschaftlichen Bebeutung bes Berfaffers bie allgemeinfie Beachtung, befonbers after Theologen, verbient.

Von F. A. Brookhaus in Leipzig ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Zeitschrift

der

Deutschen morgenländischen Gesellschaft. Herausgegeben von den Geschäftsführern unter der verantwortlichen Redaction des

Prof. Dr. **Hermann Brockhaus** in Leipzig. Siebenter Jahrgang. 1853.

Gr. 8. Geb. 4 Thir.

Brucheint jährlich in 4 Hesten. Die Insertsonsgebühren betragen 2 Ngr. für die Zeile. Besondere Beilagen u. dgl. werden gegen Vergutung von 1 Thir. 15 Ngr. beigelegt.

Zweites Heft.

Das Chinesenthum, die Jesuiten und die evangelischen Sendboten. Von Prof. Neumann. — Erläuterung des Anfangs der babylonischen Inschrift aus Behistan. Von Schulrath Grotefend. — Das Mahabhashga. Von Prof. M. Müller. — Ueber Gazzālis Ibjā 'ulum al-din. Von Dr. Ilitzig. — Ueber das I-king. Die Texte des Confucius, welche aich auf die verschiedenen Reihenfolgen der Kwa beziehen. Von Dr. Piper. - Zwei arabische Urkunden. Mitgetheilt von Prof. v. Kremer. - Die neuesten Leistungen in der Planographie von Jerusalem. Von Dr. Tobler. — Zur mu-hammedanischen Numismatik. Von Prof. Stickel. — Ueber einige Stellen in den syrischen Akten Simeons des Styliten. Von P. Zingerle. — Kelgeres Lieder. Mittgetheilt von Dr. Barth. - Eine angebliche Bearbeitung des Yajurveda. Mitgetheilt von Dr. Weber. - Hebräische Quellen für das Buch Henoch. Von A. Jellinek. - Verzeichniss der in Constantinopel letzterschienenen orientalischen Drucke und Lithographien. Von Freih. v. Schlechta - Wssehrd. - Bibliographische Anzeigen. - Nachrichten über Angelegenheiten der Deutschen morgenländischen Cesellschaft. -Zwei Preisaufgaben. - Die Morgenländische Gesellschaft von Constantinopel. Von Prof. Fleischer. — Subscriptions-Einladung auf Nasif's Divan. Von Prof. Fleischer. - Verzeichniss der für die Bibliothek der Deutschen morgenländischen Gesellschaft eingegangenen Schriften u. s. w

3m Berlage von &. Mrodhaus in Leipzig ift foeben erichienen und in allen Buchhandlungen ju erhalten:

Praktisch=theoretisches dbuch der französischen Sprache.

Mit Nebungen nach einem gang neuen System. Bon 33. RBendleng.

8 Geb. 20 Mgr.

Im Verlage von F. A. Brockhaus in Leipzig ist erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Thesaurus literaturae botanicae

omnium gentium inde a rerum botanicarum initiis ad nostra usque tempora, quindecim millia opera recensens. Curavit G. A. Pritzel. 4. 1847 — 51. Geh. Auf feinstem Maschinenpapier 14 Thlr., auf Schreib - Velinpapier 21 Thlr.

Die gewichtigsten Stimmen des In- und Auslandes haben bereits anerkannt, dass dieses jetzt vollständig erschienene Werk, welches seit seinem Beginn das Interesse des botanischen Publicums in hohem Grade arregte, dem immer fühlbarer gewordenen Bedürfnisse einer genauen bibliographischen Zusammenstellung der gesammten botauischen Literatur auf das gründlichste abhilft.

Durch alle Buchhandlungen ift gu beziehen:

Bibliographisches Jahrbuch

für ben beutschen

Buch-, Runft- und Landfartenhandel.

I. Jahrgang 1853. (In 2 Bänden.) 1. Band. 33½ Bogen. Gr. 8. Belinpapier. Subscriptions-preis geh. 1 Thir. 10 Mgr.; cart. 1 Thir. 15 Mgr. Inhalt:

Wissenschaftliche Uebersicht der erschienenen Werke, nebst alphabetischem Materien-Kegister. — Register derzenigen Schriftsteller (Berfasser, Bearbeiter, Ueberseter, Herausgeber) aus Abtheilung I., deren Name den Titeln als Ordnungswort nicht vorangestellt ist. — Register der Maler, Beichner, Aupfersteder, Lithographen 2c. aus Abtheilung I., deren Name den Titeln als Ordnungswort nicht vorangestellt ist. — Register der Buchhandlungen 2c.

Erfie Abiheilung: Erfchienene Bucher und Beitfcriften, Runftfachen und Lanbfarten. (Dit Angabe ber Preife.)

I. Buder und Beitschriften. — II. Kunftjachen, — mit ben Unterabtheilungen: Einzelne Blatter: Anfichten von Gegenden, Stadten; Bauwerken zc.; Bifoniffe; hiftorien: und Genrebilder zc.; Bermischtes; Denkmungen. — III. Landkarten und Plane Bweite Abtheilung: Kunftig erfcheinende Bucher und Beitsfchiften, Kunftfachen und Landkarten.

(Rach ben Angaben ber Berleger redigirt.)

Die Reichhaltigkeit bes im "Bibliographischen Sahrbuch" Gebotenen wird fich ganz besonders erft bei dem regelmäßigen und fortgesetten Gebrauche desselben herausktellen; es ift bei Bearbeitung sowol des eigentlichen Katalogs als der beigefügten Register auf so verschiedenartige Bedürfnisse Rucklicht genommen, daß eine irgend bibliographische Auskunft schwerlichmit gleicher Leichtigkeit anderswo wird gefunden werden konnen. — Keine andere Literatur besitt ein berartiges Repertorium ihrer neuen Erscheinungen.

Leipzig, im Juli 1853.

Avenarius & Mendelssohn.

Im Verlage von F. A. Brockhaus in Leipzig erschien soeben und ist durch alle Buchandlungen zu beziehen:

Blanc (L.), Histoire de la révolution française. Tome quatrième. In-8. Broché. 1 Thir.

Der erste bis dritte Band (1847-52) haben denselben Preis-

Blätter

für

literarische Unterhaltung.

Sonnabenb,

Nr. 34.

20. August 1853.

Inhalt.

Bunfen's "hippolytus und feine Beit". Erfter Artikel. — Jur Geschichte bes beutschen Drama. — Die Lyrik auf Reifen und im Bouboir. Bon Andolf Gottschall. — Ludwig XVII. — Reuefte Forschungen in Schweden nach bobmifchen und mahrischen Literaturschaften. — hiftorische Forschungen über hauferschilber in Frankreich. — Literarische Rotigen, Bibliographie.

Bunfen's "Sippolytus und feine Beit".

Stopolytus und feine Beit. Anfange und Aussichten bes Chri-Kenthums und ber Menschheit. Bon Christian Rarl 30fias Bunfen. Erfter Band: Die Kritit. Mit I lithographirtem Bildniß. Leipzig, Brochaus. 1852. Gr. 8. 3 Ahr.

Als im Jahre 1851 in Orford ein nicht ftarter griechifcher Band erschien, mit bem Titel: "Des Drigenes Philofophumena, ober Biberlegung aller Barefien", herausgegeben von bem frangofischen Gelehrten Miller, ba achteten in Deutschland wie in England vielleicht einige Theologen und der angeführten Stellen claffifcher Schrift-Reller megen einige Philologen auf dies fruber fur verloren gehaltene angebliche Bert bes Drigenes, und es wurden in theologischen Blattern balb hier und ba Stimmen laut, welche es bem Legtern ab und bem einen ober andern altern Rirchenvater Bufprachen. Außer Diefem fpeciellen Rreis aber hat daffelbe fcmerlich Beachtung gefunden und murde wol niemals über benfelben binaus genannt worden fein, wenn nicht biefem Buche eins der feltenften und feltfamften Schickfale autheil geworben mare. Ein im bewegteften Leben ber Begenwart ftebenber Staatsmann, ein Deutscher, ben wir mit Recht zu den deutscheften Sohnen des Baterlandes gab-Ien durfen, hat in englischer Sprache diefen Schap ver-Legener theologischer Gelehrfamteit gu bem Mittelpuntt eines großen Berts gemacht, welches nun auch in beutfcher Geftalt, und als folches halb Driginal, halb Ueberfegung, mit bem Anfpruch vor bas Publicum tritt, bie Aufmertfamkeit aller Gebilbeten und Denkenben in beiben Rationen zu erweden, indem es fur die Lofung ber ichwerften und ernfteften Fragen ber Gegenwart bie An-Inupfungepunkte in ben Bilbungen und Buftanben ber uralteften driftlichen Rirche fucht und bie "Ausfichten des Chriftenthums und der Menscheit" aus ihren "Anfången" hervorleuchten läßt.

Und in ber That, schwer ift es zu fagen, wem bas Wert mehr Eigenthumliches und Reues barbietet: bem 1853. 34.

gelehrten Theologen, der mubfam an der Berftellung eines theoretischen Bilbes vergangener Beiten arbeitet, ober bem prattifchen Staats- ober Lirchenmanne, ber ju der Regierung und Ausbildung firchlicher Buftande ber Begenwart und Befferung ihrer Schaben mitzuwirten berufen ift, ober auch bem bentenben Laien, bem es Ernft ift, inmitten ber verworrenen Gegenfate in Biffen, Glauben und Fuhlen eine bewußte und fefte Stellung einzunehmen und bie Innigfeit feines Glaubens mit ber geistigen Bilbung zu verfohnen, die unfere Beit von einem Zeben fobert und Jebem möglich macht. Und felbst mer firchlichen und religiofen Intereffen fremd mare, mußte fich angezogen fühlen burch ein Buch bas eine Bermittelung zwischen beutschem und englischem Beifte erftrebt und barftellt, die Beltstellung beiber Nationen, nicht nur auf religiofem Bebiete, vielfeitig berührt und beleuchtet und "eine engere Berbindung der Geifter awischen bem germanischen Mutterlande und ben zwei angelfachfischen Beltreichen bieffeit und jenseit bes Atlantifchen Deeres anbahnen" will.

Wer den vorliegenden erften Band der beutschen Ausgabe zur Sand nimmt und bas Inhaltsverzeichnis burchlauft, ber wird fich mit Staunen fagen, wieviel gufammentommen mußte, um ein folches Buch als bas Bert Eines Mannes möglich ju machen. Aufgezogen in einer grundlichen beutschen philologischen und philosophischen Bilbung, bie ihre Krone in einem innigen perfonlichen Berhaltnif ju dem großen Mufter deutscher aufbauender Forschung, Riebuhr, fand; gereift und doch jung erhalten burch ein langes Afpl auf jenem wunderbaren romifcen Capitol, das die. Stille ernfter, den flüchtigen Zagesfragen abgewandter Betrachtung mit einer jedes Sahr erneuten lebendigen Berührung mit den bedeutenbften Beiftern aller Nationen, die fich immer wieder ju jenem Mittelpunkt ber abendlandifden Belt hinfinden, ju berbinden gemährt; geträftigt und gleichsam ausgeweitet burch einen bauernben Aufenthalt in ber Beltftabt ber Gegenwart und einen lebenbig eingreifenden Bertehr mit

100

dem englischen Bolte, das an praktischer Sicherheit und gestaltender Kraft nicht mit Unrecht den Römern verglichen worden ist; gewöhnt durch seine politische Steflung an große Aufgaben, praktische Zwede und einen umfassenden Ueberblick weiter Berhaltnisse und naher und seiner Ade; unt deutschem Bedarfnis des Gemuths und des Greenheis und des Greenheis und mit englischem Bewußtsein der Psiicht des Handelns, christlich-strichlicher Gesinnung und mit philosophische faatsmännischer Begabung und Ausbildung: so tritt der Verfasser zu gleicher Zeit vor Deutschland und England und möchte die geistigen Kräfte und Elemente beider Länder aufrusen und vereinen, um zu dem einen Ziele der Berjüngung der europäischen Menschheit durch das Christenthum in Kirche und Staat zusammenzuwirken.

Ber fich von dem Befen und der Bedeutung diefer Aufgabe recht burchbrungen hat, ber wird fich nicht mehr wundern, wenn er fast auf allen Seiten biefes Buchs die grundliche, bis ins Gingelnfte gebende wiffenfcaftliche Forfchung über die Bergangenheit mit immer neuen Blicken auf die Gegenwart abwechseln ober fich verbinben flett. Bir And an solche Behandlung in Deutschland wenig gewöhnt, tropbem dag auch unfere Biffen-Schaft bas Leben zu beherrichen und zu geftalten ben Anspruch madit; leiber fällt gerade in firchlichen unb religiofen Dingen bie Biffenfchaft und bas Leben nut au febr auseinunder; und gerabe in diefer Trennung möchte wol ber tieffte Schaben unferer Rirche liegen. Bunfen's innerftes Befen ift auf die Berfohnung beiber gerichtet; und von der weltumfaffenden Borrede (ber Deutschen Musgube) an bis in die speciellfte fritische Musfahrung hinein tragt die Darftellung diesen Charafter. Wer aber auch bei flüchtigem Ueberbliet vielleicht fich versucht fühlen möchte, auf bies Buch bas alte Spottwort de re omni scibili et non scibili anzuwenden, ber bebente bag es gerabe auf biefen Gebieten viele Dinge gibt, welche bas menschliche Biffen und Ertennen hier auf Erben wol nie erreichen wird, und welche es fich boch als ewiges Biel vorsteden und anzustreben unablaffig bentüht fein muß, in jenem echtbeutschen Ginne Leffing's, ber im Bege gur Bahrheit bie Bahrheit felbft fand.

Es ift nicht unfere Abficht, weber auf eine erfcopfende Unalpfe bes reichen Inhalts noch eine eigentliche Beurtheilung bes Buche une eingulaffen. Wir wollten nur eine Charafteriftit beffelben geben - und glauben baju burch bie obige Charafteriftit bes Berfaffers fichen einen nicht ummefentlichen Beitrag geliefert gu baben - und auf einige ber hervorvagenöften Buntte beffelben aufmettsammachen. Den Reichthum bes Inhalts erfieht man leicht aus ben nach guter englischer Sitte ausführlichen Inhaltsamzeigen. Wir bemerten noch bag ein Theil ber Abhandlungen in ber zweiten Abtheitung von bem Berfaffer felbft wefprunglich beutsch gefchrieben ift, ber hauptinhalt bes Banbes aber aus bem englischen Deiginul von bem Licentiaten Dr. Mauh unter ben Augen bes Berfuffere fo vortrefflich überfest ift, bag, wet ve nicht weiß, es gewiß als ein beutschos Driginal binnehmen und lefen wurde. Bet für die urfprunglich englische Abfassung in der oben bezeichneten eigenthumlichen Stellung Bunsen's nicht eine hinreichende Erklarung sinden sollte, der lese die kurze Rechtsertigung nach, welche er selbst im Eingange der deutschen und in der englischen Borrede gibt 18. 4 fg. und S. 40 fg.)

Wir muffen namenflich über ben größten Theft der funf Briefe an den Archidiakonus Julius Bare (Ueberfeger Riebuhr's und Tied'icher Ergablungen) binmeggeben, welche ben eigentlich philologifchen Boben für bie gange Betrachtung ju gewinnen und ben Beweis ju fahren bestimmt find, daß bas Gingangs erwähnte, von Miller herausgegebene Buch ein ABert bes Dippointus und bag biefer Sippolytus wirklich um bas Jahr 200 v. Chr. Bifchof von Portus bei Rom gemefen fei. Fur bas Intereffe ber nicht theologischen Lefer, auf die ber Berfaffer boch gerechnet, burfte biefe Ausführung etwas zu viel Raum in Anspruch nehmen; doch mar fie nothwendig, benn auch nachbem die Unmöglichkeit daß bas Buch von Drigenes fei gleich nach beffen Erfcheinen eingeleuchtet hatte, fo hatten boch auch beutsche Gelehrte noch amifchen Sippolytus und bem Presbyter Cajus gefdmantt. Schwerlich wird nach der vorliegenden Bemeisführung auch der zweifelfüchtigfte Rrititer noch ichwantend bleiben. Wir übergeben ben Reichthum un Rotigen und Aufflärungen gur Reper - und Riechengeschichte ber etften Sahrhunderte, welche der Berfaffer ans bem Werte bes Hippolytus beibringt; aber wir konnen micht umbin, auf ben britten Brief aufmertfam gu machen (6. 91 fg.), ber bas allgemeinfte Intereffe in Anfbruch nimmt. "Regierung und Buftanb ber romifchen Rtribe unter Bephyrinus und Talliftus (199-222)" überfcheieben, gibt er une aus bem bas Seprage ber localften mit individuellften Bahrheit an fich tragenden gleichzeitigen Beugnif bes Sippolyt ein Bild aus ber Sittengeschithte ber alten driftlichen Rirche, bas feellich weit hinter bem Ideale zurudbleibt, welches Danche gern noch in jewen Beiten fuchen, und einen beilig gesprochenen Bifchof bet romifchen Rirche in einem Lichte erfcheinen lagt, bas feinen die Unfehlbarteit beanfpruchenden Rachfolgern wenig angenehm fein tann, bas abet burch bie Anfchauung, wie fiegreich bie Rirche fich auch burch frube innere Schaben und Mangel Durchgearbeitet hat, reichlich bafur entichabigt. Bir feben einen Stlaven und Betruger burch allerlei Runfte fich erft ber verbienten Strafe entziehen, bann bas Bertrauen eines ichwachen Bifchofe und enblich den bischöflichen Stuhl von Rom felbst gewinnen, auf bem er bebenkliche Irrlehren begünftigt und nicht allein die Krchliche, sondern die sittliche gucht untergrabt; wir feben aber auch einen Presbuter berfelben Rirche (benn bas war hippolyt zugleich mit feiner bifcofilchen Burbe in ber ju Rom gehörigen Safenftabt Bortus) ihm im Bewuftfein ber drifflichen Bahrheit und ber Burbe und bes Rechts feines auch auf apoftolifcher Einsegung beruhenden Amts widerfteben und bie reinirn und beffern Glemente ber Gemeinde um fich verfammeln und fle traftigen und jufammenhalten. Dies Stud romifcher Kircheugeschichte verbient, genabe in unferer Beit besondere Beachtung, und wir empfehlen biefen Brief allen Denjenigen die geneigt find auf bem tiechlichen

Alterthum einen Gogen ju machen.

Dag von biefem Gogendienft bie Liebe, mit melcher ber Berfaffer bas driftliche Alterthum umfaft und barftellt, weit entfernt ift, zeigt eben die Behandlung biefes Punttes, aber auch die gange Behandlung bes Gegen-Ranbes. Richt eine blinde Berehrung, fondern eine unparteufche und grundliche Bahrheiteliebe leitet feine Feber, wenn er bas Bilb bes firchlichen Lebens in Berwaltung, Sitte und Gottesbienft entwirft.

Das oben berührte merkwürdige Berhaltnif ber Guburbanbischöfe gu bem Presbytercollegium ber Metropole Rome gibt Beranlaffung ju ben tiefgreifendften Unterfuchungen und Ausführungen über bie Art und bie Entwickelung des damaligen Rirchenregiments und die alle malige Ausbildung beffelben gu einem hierarchischen Gpftem und einem priefterlichen Regiment, in bem bas naturliche und gettliche Recht ber Gemeinde nur gu balb jurudtrat. Bie fruh beginnt in ber driftlichen Girche ber Rampf der evangelischen und ber hierarchischen Glemente! wie fruh der Gegensas der Freiheit und der Autoritat, an deffen Lofung auch wir noch immer arbeiten! an beffen ungelöftem, vergeblich abgeleugnetem Biderfpruch gerade unfere enangelische Rirche frankt! Db bie firculden Inflitutionen ber "organifd freien Gefammtgemeinbe", wie ber Berfaffer fie (G. 36 fg. ber beutfchen Borrebe und sonst mehrfach) andeutet und die wesentlich auf eine Berbindung ber bifchöflichen und ber Gynobalverfaffung ausgehen, biefe Lofung fcon vollständig enthalten? ob prattifc ins Leben getretene Inftitutionen, wie der evangelische Dberfirchenrath in Preugen, der wenigstens gegen ein firchenregierenbes Ministerium bes Cultus ein großer Fortschritt ift, biefe Lofung ichon jest anzubahnen fabig find? bas wird mefentlich von ben Mannern abhangen, in beren Sand die Ausführung Diefer Inftitutionen gelegt ift: ob fie im Stande finb, fich frei ju halten von Kormalismus und Burequiratie, ob fie durch schaffenbe That und freie Bulle bes Lebens ben unleugbaren Mangel einer traditionnellen Autorität gu erfegen miffen, ob fie in Arbeit und Gebet fich bas Beugnif und die Beihe bes Beiligen Geiftes erringen, welche höher steht als alle firchliche Beihe, ob fie er-Tennen und begreifen daß nur im Sanbeln, in der lebendigen That, nicht in ber Theorie und ber Sapung jener Begenfat zwifchen Freiheit und Autoritat fich lofen läßt!

Der Name bes Berfaffere ift in fruhern Beiten wol angefeindet worden als ber eines Parteigangers ftreng. fter firchlicher Autoritat, pletiftifchen ober auch romifch. Fatholischen Buchstabenglaubens aus religiofer Unfreiheit: einen beredtern und eifrigern Bertheibiger außerer und innerer Freiheit bes religiöfen Beiftes, als ben er fich in umferm Buche zeigt, tann man fich wol taum benten, Manchem Strengglaubigen in Deutschland wie in Eng. land mag er damit fogar Anftog geben, mabrend freilich

Diejenigen auch nicht mit ihm aufrieben fein werben. welche die Freiheit in ber Entleerung ber Religion von jedem politiven, bogmatifchen ober hifterifchen Inhalt fuchen. Seinen eigenen Standpunkt fpricht er im Bufammenhange in den "Aphorismen aus der Philosophie ber Gefchichte ber Menfcheit und ber Religionsgeschichte insbesondere" (S. 257 fg.) aus, in benen er, wie Sippelutus felbft am Schluß feines Berte, fein eigenes Glaubenebetenntnig nieberlegt und die freilich fur feine englifchen Lefer wol ben frembartigften und beutscheften Abeil feines Werts bilben mocheen. Bir murben ihm Unrecht thun, wenn wir aus biefen Gaben, bie im Gangen feibft boch nur Bruchftude fein wollen und tonnen, noch wie ber einzelne Bruchftude citiren wollten; nur eine Stelle tonnen wir nicht umbin anguführen, bie fur bas gange Buch charafteriftifch ift und bemfelben als Motto batte vorangestellt werben tonnen (Abschnitt XV, S. 844):

Das Chriftenthum ward nicht vernunftwidrig, fondern gott. lich vernunftgemäß geboren, nicht flavifc, fonbern frei; und bie folgerichtige Kritik ber evangelischen und apostolischen Ur-Funden zeigt nicht daß ber glorreiche Bau ber Rirche auf Roblen gegrundet war, bie man fut Goth, noch auf Sand, den man fur Fels gehalten: wol aber zeigt fie daß er in gu engen Berhaltniffen fowol fur feinen gottlichen Stifter als fur bie Menichheit aufgeführt mard, um ewig zu bauern. Die apoftolifche und alte Rirche ift eben fo wenig unbedingt maggebend als irgend eine andere; wer fie bezeugt nicht nur verneinend, fonbern auch in ber allerbejabenbiten Beife bie enfreuliche Abatfache, daß fie in allen wefentlichen Punkten mit Dem übereinftimmt was die philosophische und geschichtliche Kritik als Babrbeit anerkennen muß.

Diese philosophische und historische Kritik ist bem Berfaffer fonach wefentlich nicht eine zerftorenbe, fonbern eine begrundende und aufbauenbe, baber er fich nicht scheut, ihre Ergebniffe, auch wo fie bem Dertommlichen widersprechen, offen und unbefangen bargulegen.

Wie er feine Methode der bistorischen Korschung und Rritit auf ben neutestamentlichen Ranon ber alten Rirche (in Betreff beffen er für die Echtheit bes Johanneifchen Evangeliums gerabe aus bem Sippolyt bie gewichtigften Beweise gegen bie Angriffe neuerer, mit großer Pratenfion aufgetretenen fritischen Schulen gewinnt), auf bie Ansichten ber alten Rirche von Schrift und Ueberlieferung, auf einzelne Puntte ber firchlichen Gefengebung und Regierung, auf bie unentwickelte und boch innexich fehr positive Dogmatit ber vornicanischen Rirche anwenbet: bas moge man im Buche felbft nachlefen. Rur auf amei, auch von dem Berfaffer besonders hervorgehobene und in größerer Ausführlichfeit behandelte Puntte muffen wir um fo mehr aufmertfammachen, ale biefelben bie Grundlage fur wichtige, im balb gu erwartenben zweiten Banbe gu veröffentlichenbe Musfuhrungen bilben. Es find die Untersuchungen über bie apostolischen Conftitutionen und über die alte Auffaffung bes driftlichen Opfere und bes Abendmahle. Die erftern baben ein boppeltes Intereffe; als Lofung eines Problems bas die Gelehrten vielfach beschäftigt bat, nämlich ber Frage über den Urfprung der acht Bucher bie unter jenem Ramen befannt find; und bann wegen bes Lichts bas fie auf Charafter und Bebeutung ber Erabition in ber Kirche überhaupt werfen, eine Frage bie ja in dem Controverse zwischen Ratholiten und Prote-

fanten jest wieder eine große Rolle spielt.

Wir können die Untersuchung natürlich nicht im Einzelnen verfolgen, sondern nur die Sauptergebniffe andeuten. Je weniger in den Schriften der Apostel, die alle einen bestimmten Anlaß und Zweck hatten, ein umfafendes System christlicher Ordnung gegeben ist, um besto natürlicher war es daß sie in den einzelnen Gemeinden, die sie stifteten oder in denen sie sich aufhielten, Borschriften gaben und Anordnungen trasen welche die Berhaltpiffe regelten.

Sicher bestanden diese Berordnungen ursprunglich als mundliche Ueberlieferung oder wenigstens nur in den Urkunden einzeiner Rirchen, nicht in einer amtlich allgemein anerkannten Gestalt; aber sie wurden beobachtet und waren daher lebendige praktische Regeln in den apostolischen hauptgemeinden, wie Zerusalem, Antiochien, Alerandrien, Rom und andern (3. 421).

Sie bildeten ben Ausgangs- und Kernpunkt für die Sitte und Gewohnheit diefer Kirchen, in denen bann der lebendige christliche Gemeinheit sie je nach dem wachsenden Bedürfnis erganzte; es erwuchs so ein Gewohnheitsrecht, welches auf wirklich apostolischer oder in apostolischem Geiste gebildeter Sitte beruhte und durch deffen Niederschreibung in den einzelnen Kirchen mehre allemalig wachsende Sammlungen entstanden.

Gegen das Ende ber vornicanischen Periode brachte man die alten einfachen Sammlungen von Gebrauchen und Berordnungen in ein Buch, indem man verschiedenen Busammenstellungen von Coutumes eine Einleitung gab oder eine paffende Abhandlung eines alten Berks abschrieb oder im Auszug benutte.

Indem der Berfasser nun verschiedene, jum Theil erst in neuerer Zeit bekannt gewordene Texte in den morgentändischen Sprachen, der sprischen, foptischen und abyssinischen, und die besten, disher nicht genug beachteten Handschriften des griechischen Textes der acht Bücher der "Constitutionen" vergleicht, stellt er fest daß dieser griechische Text drei verschiedene Sammlungen enthält: die ersten sechs Bücher, das siebente und das achte. Bon diesen drei Sammlungen ist die zweite noch am meisten in ursprünglicher Gestalt erhalten; die dritte, das achte Buch, ist noch von einem besondern Interesse für das vorliegende Wert, weil der Verfasser nachweisen zu können glaubt daß gerade

biefe Sammlung mit hippolyt in Busammenhang gebracht werbe, sowol durch die Einleitung, die es eröffnet und die im Besentlichen als ein Theil des verlorenen Buchs des hippolyt "Die apostolische Ueberlieferung über die Saben des heiligen Beistes" betrachtet werden kann, als durch den Bortlaut der Sapitel über die Rirchenamter und vielleicht einiger andern (S. 441).

Die erften sechs Bucher sind leiber in spaterer Zeit, etwa im sechsten Jahrhundert, mit absichtlicher Falfchung überarbeitet worden, und zwar in demselben Sinne, in derselben Gegend und vielleicht von denselben Sanden wie die Briefe des heiligen Janatius, über welche Bunfen bekanntlich vor einigen Jahren tiefgreifende kirchengeschichtliche Untersuchungen veröffentliche hat.

Richesbestoweniger last fich burch bie Bergleichung bor verschiedenen Sammlungen und Tepte eine der Urfprunglichteit mit ziemlicher Sicherheit nabe fommenbe Berftellung jener alten, in ber vornicanischen Rirche geltenden Zusammenstellung apostolischer Traditionen und firchlicher Sitten entwerfen, welche die Lehre oder bie Berordnungen oder die Conftitutionen der Apoftel acnannt, ein Buch bilbete, bas zwar nicht fanonisch, boch "mehr gelefen warb ale irgend ein anberes, ein Buch vor beffen Anfeben felbft bie Bifchofe fich beugten und das die Rirchen in zweifelhaften Fallen zu Rathe zogen" (G. 418). Diefe herftellung felbft, als das "Kirchen und Sausbuch ber alten Chriften", haben mir im zweiten Bande ber beutschen Ausgabe gu erwarten, bei beffen Besprechung wir vielleicht naber barauf eingehen gut tonnen hoffen burfen. Englisch liegt fie bereits im britten Bande der londoner Ausgabe vor und gibt ein hochft anziehendes Bild bes firchlichen und hauslichen Lebens ber alten Chriften.

Faft von noch größerm Intereffe find bie Unterfudungen bes Berfaffers über ben Gottesbienft ber alten Rirche, die Feier bes Abendmahls und die Ibee bes driftlichen Opfers. Drei hier jum erften mal veröffentlichte, aber schon in ben Jahren 1822, 1823 und 1829 niedergeschriebene Abhandlungen Beigen daß der Berfaffer hier alte Lieblingestubien wieder aufgenommen hat, wie benn feine Borliebe fur liturgifche, gelehrte und prattifche Untersuchungen burch feine frühern firchlichen Sammlungen und Entwurfe hinreichend bekannt ift. Bir erachten biefen Theil feiner Bestrebungen für befonders wichtig und eingreifend in bie firchlichen Stromungen ber Beit, ba bas Bedurfnig einer Bebung und Entwickelung des Gottesdienstes der evangelischen Rirche fich überall machtig, aber leider meift noch in fehr verworrener und hin und her tappender Beife regt, und gerade hier ein Burudgeben auf die Urtypen ber alten driftlichen Rirche am meiften geeignet erfcheint ben rechten Weg zu weifen.

Bunfen gebührt in der That das große Berdienst, zuerst wieder auf die so vielfach, erst durch die Verirrung der römischen Kirche und dann durch die Polemik gegen diese verkannte Idee des christlichen Dankopfers, des Gelbstopfers der Kirche im Gottesdienst und ihr Berhaltnis zum Abendmahl aufmerkfamgemacht zu haben. Dies Berhaltnis drudt der Berfasser einfach aus (G. 408):

Die Kirche (d. h. die wahrhaften Glieber des Leibes Chrifti, geeinigt in bruderlicher Gemeinschaft und beherrscht durch das Wort Christi), indem sie ihn empfängt, der sich für sie als ein ewiges Opfer der Berschnung bargebracht, opfert, erfüllt von kindlicher Dankbarkeit, sich selbst als ein lebendiges kodopfer.

6. 376 :

So ward die Feier der bankbaren Selbstopferung der Rirche auf das Berfohnungsopfer Christi gegründet und durch beffen friedliche Gebiebriff beliegte

feierliches Gedachtniß befiegelt.

Während die römische Kirche dies Dankopfer der Kirche in ein neues Suhnopfer berfelben, eine nicht sacramentlich-symbolische, sondern factische Wiederholung des Verföhnungstodes Christi verkehrte, ging den Protestanten, die das Empfangen der Kirche im Abendmahl betonter-

und bie Thatigfeit berfelben im Gottesbienft gurudftellten, meift auch ber Begriff und die That bes Dant- und Selbftopfere verloren. Die Biederherftellung und die rechte Berbinbung beffelben mit bem Gottesbienft und dem Abendmabl ift unfere Grachtens die Lebensfrage für ben Gottesbienft ber evangelischen Rirche; fie hat zugleich eine prattifch-liturgifche und eine bogmatifche Seite. Bir halten eine richtige Entwickelung biefer beiden Seiten für das einzige Mittel, den in neuerer Beit, Gott fei es ge-Plagt! fo unbesonnen, ja wir mochten fagen frevelhaft wieder aufgeregten Streit zwischen Lutherthum und Calvinismus ju verfohnen. Der Biberfpruch ber Dogmen, ber nur auf bem Bebiete ber Refferion gilt, berührt bie Thatfache nicht welche ihnen zugrundeliegt; diese Thatfache foll in ber Feier des Abendmahls bei dem Gottesdienft liturgifch ausgesprochen werben, und wenn bas auf richtige Weise geschieht, so wird sich ohne 3weisel die bogmatifche Entwidelung der liturgischen anschließen und ihr folgen, diesmal jum Guten, wie es leider frubet fo febr jum Schlimmen gefchehen. Wir ftimmen bier gang ben Thefen des Berfaffere bei (6. 382):

Bebe Bagmatifche Darftellung biefer Bbee und des Busammenhangs ihrer Theile ift einseitig und wird durch die überwiegende Starte der factischen Darftellung indifferentiirt, sowie diese lebendig auftritt.

Und:

Die Streitigkeiten ber beiben protestantischen Rirchen (Luther und Calvin) liegen nicht allein gar nicht auf jenem bochften Gebiete, sondern find nur aus der gleichen Anerkennung befielben hervorgegangen.

Benn es oft und vielleicht nicht mit Unrecht, obgleich mit vielfachem Misverstand gefodert ist, daß, damit die Union der Kirchen wirklich werde, ein Bekenntniß gefunden werden musse, in welchem die Gegensage nicht allein als gleichgultig nebeneinander gestellt, sondern in einer höhern Idee versöhnt wurden: so glauben wir daß in den Thesen und Ausführungen des Verfassers dazu die fruchtbarsten Keime und Andeutungen gefunden werden können. Wir mussen daher wunschen daß nicht nur Theologen, sondern auch Laien, benen es Ernst ist um eine bewußte und klare Stellung innerhalb der kirchlichen Zeitfragen, gerade diesem Theil des vorliegenden Buchs ihre besondere Ausmerksamkeit zuwenden.

Bir brechen hier ab, in der Absicht, nach dem Erscheinen des zweiten deutschen Bandes, der auch eine zum ersten mal grundlich kritische Sammlung der Gottesbienstordnungen der alten Kirche enthalten wird, auf dies wichtige Werk zuruckzusommen und dann auch der deutschen Vorrede, welche das Ganze eröffnet und absichließt und die Resultate namentlich für Deutschland zusammenfaßt, einige Worte zu widmen.

Bur Geschichte bes beutschen Drama.

Die bramatische Poefie ber Gegenwart hat fich burch ben Schwall einer fie theils vergötternben, theils jede Lebenefähigkeit ihr absprechenben Aritik hindurchwinden muffen, und es ist ihr — gewiß kein geringes Berbienft

- gelungen, sich felbständig und aufunfteträftig aus biefem kritischen Wirrwarr du retten. So fehr fie nun biefen Triumph ber eigenen Energie gu banten bat, jener im Bergleich ju ben genannten Extremen nur fparlich vertretenen Rritit mobiwollenden Ernftes und unbefangener Besonnenheit gebührt auch ein redlicher Antheil an biefem erfreulichen Refultate, und gegenwartig, wo vorallem in der Buhnenfritit bas Berbammen wieder fo fehr Dobe geworben ift baf man in ben Feuilletons ber Beitungen in einem mahren Pfuhl ber Berbammnif schwimmt, muß es als eine besondere Aufgabe ber parteilofen Dramaturgie erfannt werben, unbeschabet boben Ernftes und ftrenger Runftfoderungen mit Bohlwollen und Borurtheilsfreiheit nicht nur eine Reinigerin, fonbern auch eine Pflegerin bes dramatischen Gartens ju fein. Die allgemeine Stimmung des Publicums ift durch jene gallsuchtige Rritit in einer Beife mistrauifch gegen bie neuere bramatifche Production geworden, bag es diefelbe ganglich ju vernachläffigen beginnt, mas im Bereine mit ber Mattigfeit und Bahigfeit welche die beutschen Buhnenvorsteher mit wenig Ausnahmen schon an und für sich ber vaterlandischen Dichtung entgegenhalten, wie ein bleierner Alp auf ber funftlerischen Schaffung laftet und ben aufftrebenden Talenten die Bufunft nach allen Richtungen hin trubt und verbaut. Bir haben beshalb die vorliegenben Schriftchen

- 1. Das beutsche Drama ber Gegenwart von August Benneberger. Greifswald, Roch. 1853. Gr. 8. 15 Rgr.
- 2. Dramatische Studie über hebbel's Tragodie "Julia" von Karl von Brugt. Bien, Lechner. 1852. Gr. 19. 20 Rgr. mit lebhafter Freude begrüßt und in ihnen (besonders jedoch in der erstern, benn in Brugt's "Studie" ist etwas Borliebe für den behandelten Gegenstand nicht zu vertennen) den Geist gewürdigt, der, fern von der blasirten Stimmung unserer Tage, den Genuß und die Freude am Schönen rein und ungebrochen sich erhalten hat und welcher, ein entschiedener Feind allen aus bloßem Bergnügen am Nergeln entspringenden Tadels, nur um der Sache willen rügt. Henneberger spricht die Intention seiner Schrift sehr prägnant in den folgenden Worten aus:

Es ift der 3wed der nachfolgenden Bogen, die deutsche bramatische Literatur der Gegenwart in ihren hauptvertretern darzustellen und einer afthetischen Burdigung zu unterziehen. Es soll gezeigt werden daß weder die Klage der Kritiker gerechtfertigt scheint, welche eine dramatische Literatur der Gegenwart überhaupt anzuerkennen sich weigern, noch das Jubelsgeschrei einiger Poeten, welche als lachende Erben großer Borganger gleich den homerischen helden sich rühmen, weit besser zu sein als die Bater.

Sehen wir zu, inwieweit ber Berfasser seinem Zwede entsprochen hat. Die bramatische Literatur ber Gegenwart mit Recht nur im Kreise ber gegenwärtig schaffenben Talente begreifend, carafterisitt er dieselbe im Allgemeinen nach dem Streben, sich von den Principien unserer classischen Dramatik frei zu machen und außerhalb derfelben dem deutschen Drama "neue Bahnen" zu eröffnen. Ueberzeugt von der Richtigkeit dieser Charafteristik hätten wir ein tieferes Eingehen auf dieselbe,

welches unfer Anter fich erspart bat, bringenb gewünscht; benn erft wenn ber innerfte Merv und Dragnismus einer bestimmten und allgemeinen Geiftedrichtung blofgelegt und in feiner Lebenetraftigleit nachgewiefen ift, erft wenn Die tablen Stellen und oben Flecke, die von diefer Richgung Befruchtung und Bebauung erwarten, aufgebect find, wird die Berechtigung einer berartigen Strebung und mit diefer ihre hohere Erifteng bewiesen und verftanben. Das pragmatifche Referiren bes thatfächlichen Dergange erfest dem Berftandnif die philosophische Ana-Infe nicht, und diefe lagt fich im besprochenen Kalle um fo meniger entbehren, als fie ein hauptargument gegen jene pebantifche Rrittelei bietet, welche bie Berechtigung ber fich außerhalb unferer claffifchen Dramatit bewegenben Production leugnet und nach ben Anfangsworten henneberger's boch gang entschieden von ihm befampft werben foll. Dag unfer Autor jene Berechtigung, foweit fie auf gefunder Grundlage ruht, volltommen anertennt, lebet uns fein Buch; aber bag wir barüber, marum er bas zu thun nicht umhin fann, fo blutwenig erfahren, muffen wir als eine Dberflächlichkeit rugen, bie um fo ftorender wirft als fie, gleich im Unfange ber Schrift fich bemertlich machend, ber gangen Arbeit eine gemiffe Bluchtigfeit prognofticiren lagt, von melder mir benn auch bas fonft fo verbienftliche Bertchen nicht freifprechen fonnen.

Nachbem nun im Gingange unfere Schriftchens Salm als "halb unbewußter" Erager Diefer Emancipationebeftrebungen vorgeführt und fein Befen in bem Berfuche, bas Drama im Gegenfage gur Schiller-Goethe'ichen Rich. tung lyrifcher zu machen, einem ebenfo wohl begrundeten Lobe ale durchaus gerechtfertigten Tadel unterworfen worden ift, gelangt unfer Berfaffer zu den eigentlichen Tendengpoeten, und hier hat er, mas mir vorhin vermißten, die Analyse biefer Richtung des modernen Drama mit wenig Worten flar und anschaulich zu vergegenwärtigen verstanden. Rraftig nachweisend bag bie Tendenz, infofern fie mit tuchtiger, nach ihrer eigenen Realifirung energifch ringender Gefinnung und Uebergeugung ibentifc, ben Poeten ebenfo giere wie ben Mann überhaupt, und bag nur ba biefelbe als etwas Bermerfliches zu bezeichnen sei, wo sie, sich an die Stelle ber Poefie fegend, für diefe gelten will und dem gemablten Stoffe einen willfürlichen Stempel aufawinge, fpricht Benneberger ben Unterschied zwischen ber Tenbeng unferer claffifchen und unferer modernen Dramatik babin aus, bag bort ,, die mit ber gangen individuellen Erscheinung bes Dichters vermachfene Gefinnung fich gur Geltung gu bringen fucht, mabrend bie modernen Poeten ihre Tenbeng ber allgemeinen Beitbewegung entnehmen und fo fatt gu fchieben gefchoben werden". Da nun, fahrt ber Berfaffer weiter fort, biefe Beitbewegungen im Grunde febr einfach feien, fo erklare fich hieraus die "Uniformitat" ber modernen Dramatit, beren Wegenfas gur Schiller-Goethe'schen Anschauung nicht wie bei Salm ein unbewußier, fondern ein durchaus bewußter fei: "nicht Lehrer, nicht Propheten ihrer Beit, fondern nur Diener, nur

ber Mund berfelben wollen biefe mobernen Dichter fein". 3ft bas fo gewiß? In biefer Scharfe ficher nicht. Buger geben daß Goethe und Schiller ihre eigene granbie Derfonlichkeit als beherrichendes Pringip ihrer Beit auf ben Naden festen, fo gang losgeriffen von biefer Beit, fo burchaus gar nicht aus bem Stoffe biefer Beit ent fprungen maren beibe Beroen zuversichtlich nicht: auch fie stellen sich als ein Product ihrer Beit heraus; biefe gipfelt in ihnen, und wenn Beide in biefer Gipfelung fic weit über ihre Beit erheben, fo ift boch eben biefe Beit in ihrem geiftigen Inhalte für fie Mittel und Kundament gemefen, fich fo boch uber fie ale leuchtende Glanufterne aller Jahrhunderte emporzuschwingen. Und in diefem Sinne find fie gleichfalls Diener und Organe ihrer Beit gewesen, ohne bas freilich fein zu wollen. Aber wollen benn die modernen Poeten in ihrer Allgemeinheit wirt. lich bas und nur bas fein? Ift es ihnen in ber That fo gar nicht barum zu thun, fich auch als Lehrer, als Propheten ihrer Beit zu bemahren? Sier tritt unfer Berfaffer bem modernen Drama entschieden ju nahe und zwar in einer Beife, bie ihm den Borwurf, er ordne hier die Bahrheit einer theoretifchen Marotte unter, nicht erspart. Bugegeben daß die neuern Dichter fich lebhaft und energisch als Producte ihrer Beit, als Trager und Berbreiter ber Principien und Lebensariome biefer Beit fühlen und bethätigen, fie murben ficher von bem Mugenblide an, wo fie nur bas Echo, nur ber Schall eben biefer Beit maren und fein wollten, auf ben Ramen von Poeten, als welche fie boch unfer Autor unangefochten gelten läßt, teinen Unfpruch mehr erheben burfen; benn bas erft macht den Poeten bag er bie Seele feiner Beit in bas Sonnenlicht ber ewigen allgemein menfchlichen Schönheit harmonisch verklart und mitten unter bem Gewirre von Biberfpruch, Rampf und Diffonang ben Beg zu zeigen versteht, der in die gottliche Rlatheit tiefinnerlichfter Berfohnung führt. Diefe Berflarung und Berfohnung erftrebend hort bas Talent auf, bloger Diener, bloges Organ feiner Beit ju fein und bocumentitt ben ernften Billen, ber Lehrer und Prophet berfelben zu werden. Es ift bas unzertrennlich von dem Begriffe Runftler, und es ift ichmer zu erfeben, wie Benneberger bie modernen Dichter in ihrer Dichterberechtigung anertennen will, wenn er in ihnen gerabehin eine Berabwurdigung ihrer eigensten Berufung - und bas mare boch wol die Tendenz, bas bloge Maulwert bes Tags ju fein - ju erbliden und aussprechen ju muffen glaubt. Bahrlich, des liebevollen Gingebens des Berfaffers auf die einzelnen Perfonlichkeiten ber nach biefer Seite bin von ihm ungerecht beurtheilten Dramatit maren biefe gar nicht werth, wofern fich jener Ausspruch als eine Babrheit ermiefe. Die ichone und tiefe Senteng, die Robert Prus in seinem "Bauerntonig" verfinnlicht und welcher unfer Berfaffer alle Chre angebeihen lagt - "In Gunbe tann die Freiheit nicht gebeih'n" - ift die Schilberung bes vom Frangofen unterjochten, nach Befreiung burftenben "und boch vor jedem Berfuche gurudbebenben" Deutfchlands in Gottschall's "Schill", welchen bach henneberger

felbft ale ein "großes und tiefergreifendes Bifb" hervorhebt; in jenem "Robespierre", "ber, in bie Ginfeitigkeit felnet Tugendmahne verrannt, die fittliche Ordnung verlest und an biefer Berlepung untergeht, fobalb bie Erinmen nach ber Ibee ber Billigfeit gur Bergeltung mahnen" - ein Borgang ben unfer Autor tros aller Abneigung gegen Griepenterl boch "tragifch" zu nennen nicht umbin tann - ift mit alle Dem (um aus ben Dramen, bie in vorliegendem Schriftchen als fpecififc tenbengios nicht mit Unrecht bezeichnet werben, einige herauszugreifen) Michte weiter von den Poeten erreicht und bezweckt, als blofe Diener und blofe Organe ihrer Beit ju fein? Une buntt, es tritt barin bie Abficht, gerabe Diefer Beit ein Lehrer zu fein und ihre eigene Butunft an der poetisch geftalteten Bergangenheit prophetisch ihr vorzuführen, mit vollster Energie ins Leben, und abgefeben von den angeführten Dichtungen wurde es viel leichter fein nachzuweisen, baß gerade biefe Abficht eben als bewußte Abficht zu ausschließlich verfolgt murbe, als baf die Richtung, nur Diener, nur Drgan ber Beit fein ju wollen, gut einer gewiffen Berrichaft getom. men fei.

Rachdem nun unfer Berfaffer in Drug und Gottichall infofern die hervorragenbften Erscheinungen ber Tendengbramatifer gefchilbert hat, als in ihnen Tendenz und Poefie "noch feine fich ausschließenden Gegenfage" geworben find, fonbern in harmonischer Berfchmelgung ein fcones Canges erzeugen, verurtheilt er mit allem Rechte an 3. 2. Rlein, Julius Mofen und Griepenterl biejenige Poefie Die fich ber Tenbeng entweber ganglich opfert ober blefe als ben Dedmantel ber eigenen Richtigkeit zu bewien ftrebt, indem er zu dem Resultate gelangt: "Diese Poefie der Regation ist die Regation der Poesie." Doch Meint une, als ob Benneberger bei Besprechung Griepenterl's über ber immerhin gerechtfertigten Abneigung gegen beffen Richtung im Allgemeinen bie innere Rraft und Bedeutsamfeit biefes Talents unterschatt habe und in der Absicht, die Gattung in diefem Einen gu betampfen, ungerecht gegen bie fpecielle Perfonlichfeit geworben fei. Diefen specifischen Tenbengpoeten reiht bet Berfaffer im weitern Berfolge feiner Darftellung, Mofentbal und Frentag ale Reprafentanten mit Blud mab. lend, diefenige Gruppe von Dramatitern an die mit geringerer Energie und Ausschlieflichkeit ber Tenbeng fich gugebote ftellen, und gelangt, nachdem er Gustow und Laube einer ausführlichen Besprechung gewürdigt und fich mit Beuttheilung der Bucherbramen bes Grafen Beltheim, die uns unbefannt find, "den Uebergang gu Debbel gebahnt hat", ju diefem, "dem originellsten unferer jestlebenben Dramatiter". Benn unfer Autor Gustom und Laube auf Grund ber Bielgestaltigfeit ihrer Drobuctionen und ihrer gebantlichen und fprachlichen Elegang aus der Maffe der übrigen Dramatiter hervorhebt, fo ift bas ein zwar vollfommen mahres und unbestreitbares Moment, fann aber ale einziges, minbeftens als gewichtvollftes und allein maggebendes nur in Bezug auf Laube Plas greifen; benn es ift in ber That befremb-

lich, wie bei bem tüchtigen Berftandniffe, welches die vorllegende detaillirte Beurtheilung beider Dichter im Allgemeinen befundet, unfer Berfaffer nicht aus feinen eige nen Auseinanderfegungen erfah, mit wie wenig innerm Grunde et Talente wie Suffow und Laube aneinanberjochte. Bir wollen Laube die Glegang feiner Gebanten wie feiner Sprache ebenfo fehr als die auffere Dannichfaltigfeit feiner Schöpfungen laffen und hierin ihm einen Borgug vor feinen bramatifchen Genoffen gern einraumen, ihn aber auf gleiche Bobe mit Gugtom ftellen, heißt der Poefie Gewalt anthun. Denn jene Tiefe und jene Tragmeite bes Gebantens, jener ftrenge Ernft bes Schaffens, jene Solibitat bes Beiftes, jene originelle unb frifche Anschauung - Alles Momente wie fie in Gustom's Dichtungen uns fraftig und energifch begegnen und von unserm Berfaffer burchaus gewürdigt werben mo finden fich diefe ale eine Dacht und als ein rother Faben in Laube's Productionen, die Benneberger über bas Niveau bes graziofen Burfs, bes feinen Gefchicks und ber flugen Benugung biefer ober jener gunftigen Bufalligfeit nicht ju erheben vermag. Gingeraumt bag auch Guptom bin und wieder einmal ben Ginbrud bes "Gefünstelten" hinterläßt - es bleibt bas bei ihm eben eine Ausnahme: bei Laube hingegen ift es faft gur Regel geworden; einverstanden damit bag auch Gustow ftrebt "ben Puntt zu finden, von wo aus bas beutiche Theater am besten zu packen sein mochte"; einverftanben bamit bag biefes Streben an und fur fich ein burchaus richtiges, gefundes und innerhalb feiner Befcrantung ein fegenevolles fei, bei Gustom artet es nie aus in jenes manierirte Taften unb Baften, in fenes Borchen und Lungern wie bei Laube: es ift immer ber besonnene Forfcher und ber ernfte Denter, ber, wenn er auch einmal einen falfchen Schluß zieht, boch ftets bie richtige Logit wiederfindet. Daher auch bas unmannliche Afficirtsein durch jedwedes außere Moment, biefes Angezogenwerden burch jede Beringfügigkeit, die eben Gelegenheit zu irgendwelcher Piquanterie bietet — große Schattenseiten der Laube'fchen Dufe - fich nirgend bei Gustom vorfinden: mir mochten im Gegenfage ju Gustow, dem philosophischen Dramatiter, Laube den fpecififch. journalistischen nennen, wie fich benn nach unserer bem Urtheile bes vorliegenden Buchleine über biefen Poeten im Allgemeinen beipflichtenden Anficht Bebbel als ber Dramatifer der Caprice tennzeichnen laft. Dit diefem Dichter geht unfer Berfaffer fehr fcarf ine Gericht und es ift ficher fein Titelden in dem Gundenregifter beffelben vergeffen. Bir hatten bagegen umfomeniger etwas einzuwenden, als henneberger fich im Uebrigen von bet fcopferifchen Genialitat und Urfraft Bebbel's burchbrungen zeigt; allein ber Son, in welchem bies Gericht abgehalten wirb, fcheint uns einer folden Dichterfraft gegenüber nicht murbig genug, und wir hatten bie auferordentlichen Borguge derfelben um beswillen minbeftens ebenfo energifch und betaillirt hervorgehoben gewunscht als die Dangel, weil die Rritit im Allgemeinen mit Bebbel schlecht umgegangen ift und bas Publicum - und für diefes hat ja doch wol Denneberger fein Schriftchen verfaßt - burch biefe Rritit verblufft, ben gefcmabten Dichter wie eine Art Tollhausler anzustarren fich gewöhnt bat. Auch wir wunschen mit unferm Autor leb. haft einen Tag von Damascus für Bebbel, allein wir find ber Deinung daß berfelbe burch fortwährendes Rergeln und unablaffiges Breittreten der Fehler und Schroffbeiten gerade bei einer Ratur wie die Bebbel's eber verzögert als beschleunigt wird. Was hilft es am Enbe, wenn, nachdem Giner feche Seiten lang heruntergemacht und amar motivirt heruntergemacht ift, fcbließlich bie im Bergleich jum Tabel unmotivirte turge Erklarung folgt: bennoch fei ber alfo Gefcholtene schließlich ein gang vortrefflicher Rerly Doch wir tommen auf Bebbel in ber bald zu besprechenden Brugt'ichen Studie gum Trauerfpiele "Julia" naber jurud und wollen hier nur noch bemerten bag unfer Berfaffer die Befprechung ber "Sauptrichtungen" bes mobernen Drama mit einem anerkennenden Urtheile über Dingelftedt, Otto Ludwig und Sans Rofter foließt, wobei es freilich befremblich ift daß ein fo mittelmäßiger Poet wie ber Lettere gleichfam als Dritter im Bunde ber erftern burchaus tuchtigen und frischen Talente aufgeführt und überhaupt gur Befpredung gezogen wird, wo es fich um Sauptrichtungen beutscher Dramatif handelt. Dit einer Ueberficht über ben gegenwärtigen Stand unfere Luftspiels und unserer Poffe Schließt henneberger fein Buch, und es ift auch bier die Aufführung fo mancher unbedeutenden Derfonlichteit ju rugen, mabrent tuchtigere Rrafte unbeachtet geblieben find. Aber ift benn wirklich die Frage nach bem Stanbe ber gegenwärtigen Literatur nach allen Sauptrichtungen in biefem Bertchen erörtert? Bir glauben nicht und vermögen bie Grunde nicht recht zu erfeben, welche Benneberger bestimmt haben burften, eine fehr entschiebene Strömung unfere neuesten Drama auch nicht einmal zu ermahnen; wir meinen biejenige, bie, fern von jeder speciell tendenziösen Richtung und diese geradezu ausfoliegend, nur im Runftwerte als foldem ohne alle von außen hereingelegte Beziehungen ben einzigen Bielpunkt aller Runft fucht und verehrt. Den Dichtern biefer Farbung ift es nicht barum ju thun, bas Drama lyrischer ju machen, noch es als ein Product zeitmäßiger Politif und Philosophie zur Geltung zu bringen, noch auch nur burch nebenhergehendes und nur bann und mann ein Bart mitfprechendes Tagesmefen bemfelben bas Beltburgerrecht zu erkaufen; es ift ihnen lediglich um ben reinen teiner partiellen Beitströmung unterworfenen Runftzwed zu thun, und man wurde biefe Richtung ale eine in die Principien unserer classischen Dramatit entschieben gurudleitende Reaction bezeichnen muffen, wenn fie fich nicht baburch wieder fehr augenfällig von biefer unterschiede, daß jene Schickfalsibee, wie fie in antiter Krifche und Reinheit bie Schiller-Goethe'ichen Dramen befeelte und spater von schwächlichen Nachahmern carifirt und outrirt murbe, ihr burchaus fern liegt und in ihr eben Alles von Menschen und nur von Menschen gefchieht. Benneberger's Buchlein tragt die Jahreszahl 1853; er mar

fomit vervflichtet, bie eben charafterifirte Richtung, berem traftige Zalente unfere bramaturgifchen Artifel in biefen Blattern icon mehrfach vorzuführen Gelegenheit hatten, jedenfalls mit in eine Befprechung zu ziehen, die fic bie moberne Dramatit nach ihren Lebensbethatigungen zu schildern als Aufgabe gestellt bat, und daß er dieser Pflicht nicht nachgekommen ift, motivirt abermals ben Tabel einer unwiffenschaftlichen Flüchtigteit, welchen Rebler ichon beim Beginne feiner Abhandlung wir bem Autor vorzurechnen nicht umbin konnten. Truge bas Schriftchen überhaupt nicht die offenbare Absicht an der Stirne, eben fein Literaturmert, fonbern nur ein popularer Begweifer auf bem Gebiete bes neuesten Drama fur Die Allgemeinheit bes gebildeten Publicums fein zu wollen, fo murbe baffelbe vor der ernften Rritit fcmerlich beftehen und bem Tabel, es fei eine unorganische, oft des innern Busammenhangs und ber scharfen Analyse entbeb. rende Arbeit, nicht entgeben konnen. In bem anspruchs. lofen Sinne aber, in welchem uns der Berfaffer das Beftchen geboten zu haben scheint, ift es mit Rudficht auf den wohlwollenden Geist, der es im Allgemeinen befeelt, und die frische und von aller Pedanterie freie Anfcauung ein burchaus empfehlenswerthes Buch, dem wir eine recht weite Berbreitung ebenfo berglich wunfden als eine auch höhern ftreng miffenschaftlichen Anspruchen genügende Nachfolge, wie fie zu geben der gefchatte Autor Talent und Beruf in vollem Dage hat. Möchte feine ehrliche Bereitwilligkeit, bas Schone und Eble, foweit es mit redlichem Willen erfaßt werben fann, allüberall freudig zu begrüßen und Andern zu rechtem Genuffe fraftig vor Augen zu führen, mehr und mehr wieber herrschendes Princip in der deutschen Rritik werben und fo ber schneibende Sohn und die affectirte Gering. fchatigfeit bes fritischen Mobetons in ihrer Sohlheit und Beiftesjammerlichkeit fich blofftellen und aufreiben! Das eben besprochene Schriftchen hat diesem ernften Bunfche eine erfreuliche Bulfe geleiftet und findet einen madern Bundesgenoffen in Rarl von Brugt's "Dramatifcher Stubie über Bebbel's Tragodie Julia", welche fich als eine fcone That auf bem angebeuteten von fo manchet Stgenrichtung ftreitig gemachten Gebiete erweift.

Ehe wir zur Besprechung biefer "Studie" gelangen, ift es unumganglich nothwendig einen flüchtigen Blid auf die Fabel und ben Gang bes Trauerspiels zu werfen, welches fie fich zur Beurtheilung und zur Berthei-

bigung gewählt hat.

Der alte Italiener Tobalbi hat eine Tochter, die er als Sbenbild ihrer von ihm vergötterten Mutter mit aller Liebe und Bartlichkeit eines Baterherzens umfaßt; am Borabende des Rosenfestes ift sie, die zur Ehre der Rosenjungfrau erwählte, plöglich verschwunden, und dem durch diesen Abfall seines Kindes bis ins Mark seines Lebens erschütterten Bater bleibt Nichts übrig als der Glaube, Julia habe sich strässich einem Manne preisgegeben und sei dadurch gezwungen worden, dem Rosenfeste, das ihre Schande öffentlich enthullt haben wurde, zu entsliehen; er betrachtet sie nicht nur als todt, sie ift

es ihm bis auf einen fehr schwachen Reft von pater wieber aufflackernbem Batergefühl auch innerlich wirt. lich; ihr Leben kann er demnach nicht mehr retten, fo will er ihre und feine Ehre mahren; darum läßt er burch feinen Sausfreund und Sausarat aussprengen, Rulia. von einer anftedenden Rrantheit ploglich befallen, fei geftorben. Tobalbi's Berbacht ift eine Bahrheit. hat früher mit einem gewissen Grimalbi eine politische Berfdwörung gegen die fremben Unterbrucker feines Baterlandes unterhalten, und als fpater ber Benoffe noch ein mal einen ahnlichen Berfuch nicht aus patriotifchen, fonbern aus perfonlich-egoistischen Grunden und zu einer Beit, in welcher berfelbe nicht gluden tonnte, unternimmt, mahnt ihn Tobaldi davon ab und sucht ihn endlich durch die nur fingirte Drohung, er werbe ihn angeben, von bem Rauberhandmert, bas er ergriffen, jurudjuhalten. Run wird Grimalbi burch eines Andern Dagwischenkunft bem Schaffot überliefert und glaubt naturlich, Tobalbi fei ber Berrather. Der ungludliche Rauber bat einen Sohn, und obwol er biefen fern von feinem Treiben bat erziehen laffen, konnte er doch nicht hindern daß biefer im Augenblide, ba die Bafcher den Bater zu fahnben trachten, hinzueilt, einen bavon, um ben Bater, beffen Gewerbe er nicht ahnt, zu befreien, tobtet und so ein Morber wird. Antonio - fo heißt der Jungling erfahrt nun Alles, auch die vermeintliche Schulb Tobalbi's an Grimalbi, und voll glühender Racheluft betritt' er, felbft jest ein Rauber und Dberhaupt der vaterlichen Banbe, ben Bobnort Desjenigen ben er für feines Ergengers Morber gu halten nicht umbin tann. Sier fieht er Julien, junachft ohne ju wiffen wer fie fei, und eine glübende Liebe erwedt ihr Anblid in ihm; er finbet Erwiderung, urb in dem Momente, da fie fich ihm vollig ergibt, feiert feine Liebe und feine Rache - benn inzwischen hat er erfahren bag fie Grimalbi's Tochter ben bochften Triumph. Sie als feine Gattin felbft beimguholen, hatte Antonio versprochen; aber er tommt nicht, und am Borabenbe bes Rofenfeftes entweicht Julia ber öffentlichen Schande wie bem Baterhaufe, ben Beliebten, ben Erzeuger bes Rindes, bas fie bereits unter bem Bergen fuhlt, ju fuchen - fie findet ihn nicht, und nun will fie burch frembe Sand fich dem Tobe, ben fie felbft fich ju geben ein Grauen bat, überliefern - ba tritt Graf Bertram aus bem Gebusch und verhindert ben Mord. Auch er war diesem kritischen Momente bereits nabe, benn et hat alle Freuben und Leiben bes Lebens fo ausgelebt baf ihm baffelbe ein Leben eben nicht mehr ift, saur eine langfame Berwefung, aber ber Gebante daß Exgendwo vielleicht noch ein Unrecht wieder gut zu machen fei und ihm bies Biebergutmachen gufallen tonne, fest ben Ungludlichen in ben Stand, biefe Bermefung noch ferner ju ertragen. Julia's tranrige Geschichte bietet ibm Die Erfüllung jenes Gebantens, und in hinweifung auf bas junge Leben unter ihrem Bergen halt er fie gurud vom Gelbstmorbe, ihr eine Scheinebe mit ihm jut Berfiellung ihrer und ihres ju erwartenden Kindes: Chre anbietend, welche Grofmuth von ihr im besondern Sin-1853. 'M.

blide auf ihre Mutterpflicht angenommen wirb. Bunachft gilt es den Bater zu verfohnen, aber ben verfohnt Richts. auch nicht der Tochter Erscheinen; er begräbt fein Rind: in Geftalt eingefargter Steine und Julia Grafin Bertram zieht mit ihrem Gatten auf beffen Guter nach Tirol, nachbem fie ihm gelobt hat, bafern ber einftige Geliebte wieder vor ihr Auge trete und ihrer Liebe noch wurdig fei, ihm bavon Biffenschaft zu geben, bamit er bas Binderniß zwischen seinem und ihrem Glud hinmegraume. Und Antonio tritt in ber That vor Juliens Auge; ba tlart es fich auf: an einer morberischen Bunbe hat er fcmer barniebergelegen und einen Boten aus ber Schar feiner Räuber zu fenden ware der Geliebten Tobesur-Bas Bunder daß die alte Liebe in theil gemefen. Juliens Bruft aufe neue erglüht, wie febr fie auch bieselbe hinter bas Gefühl tiefster hochachtung vor ihrem Gatten jurudjugmingen versucht. Bertram wirb jum aweiten male ihr Retter: nicht ber birecte Gelbstmorb, wol aber ber indirecte - ein Sturg vom Felfen bei ber von ihm leidenschaftlich betriebenen Gemfenjagb - foll ihn vom Leben und Julien und Antonio von ihm befreien: fo, unter Lebenben Friede und Berfohnung ftif. tend, glaubt er ein Recht zu haben sich die Wohlthat des Todes zu fpenden. Mit der fichern Auslicht auf fein nahes Ende und der Berbindung Antonio's und Juliens schließt das Stuck, welches gegen mannichfache Angriffe in focialer, fittlicher und fünftlerifch pfpchologi. fcher Beziehung zu rechtfertigen bie Aufgabe bee Berfaffere vorliegenber "Studie" ift.

Den Dichter im innigften Busammenhange mit feiner Beit als beren fünftlerischen Bertreter einerseits unb Lehrer andererfeits begreifend und würdigenb, fucht unfer Autor zunächst nachzuweisen bag bas Drama "Zuka" eben in unserer Beit aufe tieffte murgele, Berbaltniffe und Gestalten, die eben nur aus biefer Beit gewachsen. verfinnliche und alfo die gegenwärtige Birklichkeit im Lichte höherer Runftfoberungen poetisch gestalte. Die Dufterheit, die bamonische Gespenfterhaftigfeit, die Borliebe am Gräflichen, bie man an Sebbel mit fo viel Scharfe tabele, mache juft ben Charafter unferer Beit aus, die eine Beit schleichenben Gifts und unheimlichet Rachtgespenfter, teine beroifche Beit fei: mas man Debbel vorwerfe, sei eine Schuld der Beit, und ber Poet, ber mitten im Graus folder Buftanbe wie bie gegenwartigen feien von Rosenduft und Mondscheinglang lisple, fei ein Traumer, fein echter Dichter. Gben eine brennenbfte Frage gerabe unferer Tage, die Blafirtheit, finde in biefem Drama ihre funftlerische Lofung, und wie fich im Belben bes Stude, bem Grafen Bertram, bies Doment gestalte und lofe, fo werbe burch bes alten Tobalbi Perfonlichkeit ber traffe felbftfüchtige Egoismus unferer Tage, burch Bertram's hausbadenen Bebienten bas Philifterthum berfelben reprafentirt. Bir find, wie fcon oben ausgesprochen wurde, barin volltommin ben Anficht unfere Berfaffere bag ber echte Dichter völlig ifoliet von bem geiftigen Ringen, Glud und Leiben feiner Beit gar nicht ju benten ift; wir ertennen an, baf wenn

Die Lyrik auf Reifen und im Boudoir.

1. Aba bie Lesghierin. Ein Gebicht von Friedrich Boben-ftebt. Berlin, Decker. 1853. 16. 1 Ahrr. 15 Rgr. 2. Die Lieber bes Dirga-Chaffy mit einem Prolog von Fried-

rich Bobenftebt. Sweite, durch einen Anhang vermehrte Auflage. Berlin, Deder. 1853. 16. 1 Mhtr.

Palmen und Birten. Dichtungen von Segor von Sivers. Sweite, burchgesehene und ftart vermehrte Auflage. Leipzig, Weber. 1853. 16. 1 Ahlr. 10 Rgr.
4. Frauenbilder und Sulbigungen. Bon G. F. Daumer. Drei Banden. Leipzig, D. Wigand. 1853. 16. 2 Ahlr. 20Rgr.

Dag unfere Lyrit ftoffbungerig ift, auf Reifen geht, ferne Belttheile in ihre poetifchen Rreife gieht und auch die Boudoirs nicht mit den gewöhnlichen Bierpfennigbilbern ber Alltags-Amoretten austapegirt, fondern mit Portraits benen es nicht an geiftvollen Unterschriften fehit, bas ift ein unleugbarer Bortidritt über bie lyrifche Richtigkeit binaus, ber es gulest an jedem Stoff gu fehlen anfing, mabrend fie bie Form bis gur Beinheit poetifcher Elfenbeinschnigereien subtilifirte. Die por uns liegenden lyrifchen Gebichte legen alle von folder Stoff suchenden Strebsamteit Zeugnis ab. Bobenstedt holt sich ein episches Gedicht aus dem Kautasus, aus dem er schon die Beischeit des Mirza-Schaffy, die jest in zweiter Auflage erscheint, geholt, um dem deutschen Bolke einementen west ditlichen Divan auszupolftern. Segor von Givers parallelifirt Centralamerita und Livland in glucklicher Raturmalerei, und Daumer, ber jedem Molochdienft Die Dafififche Beisheit gegen-Aberftellte, der die Religion eines neuen Beltalters aus ben Bilbungselementen biefes Sahrhunderts herausdeftilliren wollte, gibt ein breibandiges poetifches Liebesevangelium heraus, in welchem er eine gefunde, von allem romantifchen Dufel freie

Liebe predigt.

Rr. I. Bobenftedt's "Aba" ift eine poetifche Ergablung aus bem Rautafus, an beren gaben fich eine Reihe von Ratur- und Sittenfdilderungen anreiht, welche die eigentliche Effeng ber ins, Breite gehenden Dichtung bilden. hierin liegt bereits ein kunt-lerisches Misverhaltnis. Fur eine mit Sittenmalereien gespickte Rovelle ift die epische Ausbehnung zu gewaltig, der Umfang einer Byron'ichen "Braut von Abydos" genügte volltommen fur ben eigentlichen epischen Inhalt der Dichtung; fur ein echtes Epos, welches ben großartigen Freiheitstampf jener Berg-voller in angemeffener Beife barftellte, ift Die Composition gu novelliftifc, fodaß die nationalen Rampfe neben der Liebesgefcicte mehr einherschlottern. Gine zweite Ausstellung welche Die Rritit machen muß ift ber burch gar teinen innern Grund motivirte plogliche Bechfel ber gereimten funffußigen Trochaen mit ben reimfreien, durch welchen die Einheit des funftlerischen Gewebes willturlich gerriffen wird und die Dichtung einen salopen Anftrich bekommt. Entweder mußte bas Gedicht von Anfang bis ju Ende mit gleichmäßiger rhythmifcher Strenge und Reimgebundenheit durchgeführt ober ber Bechfel bes Rhythmus und bie Berfchmabung bes melobifchen Reimfcmucks mußte durch ben Gehalt felbft bedingt werden. Go aber macht es ben Ginbruck als mare bem Dichter ploglich ber Athem ausgegangen, als mare es nur eine Concession an feine eigene Bequemlichteit, wenn er feinen Trochaen bas Reimhalsband abnimmt, fodaß fie in der zweiten Balfte tes Gedichts oft gang frei umberlaufen. Diefe Berriffenheit der Form wirkt wie immer auf ben Inhalt gurud, ber une burchaus nicht in flarer Abgefcloffenheit entgegentritt. Es ift ein Ineinanderschachteln von Episoben, welche fortwahrent bas Intereffe gerfplittern, fobag eine naive Bieberergahlung ber gabel erichmert wirb. Der Rampf ber Stamme unter fich vermifcht fich bunt mit bem Rampf gegen ben Erbfeind, Die Charaftere Emir Samfab, Ali Beg ber Bolf von Lesghiftan, ber Derwifd Ruhammed, welcher die gange Sentengenfracht ber Dichtung auf feinen Schultern tragt, ber Prophet Schampl und Aba felbft find mehr poetifche Photographien als fefte epifche Gestalten von Bleifch

und Bein. Mit einem Bort, man mertt es ber gabel unb der Erzählung an daß fie nicht um ihrer felbft willen ba ift, fondern nur um ber bichterifchen Berherrlichung bes Rautafus und feiner Boltsfitten jur Unterlage ju bienen. hier muffen wir ben gerügten Mangeln ber Composition gegenüber bie Glangpuntte ber Dichtung suchen, wo Bobenftebt's Salent wie eine unterdructe Flamme burd bas gange aufgeschichtete burre Reifig der Rovelle in Die Dobe praffelt. Seine Borguge befteben theils in einem Reig ber Schilderung, die mit mehr lyrifcer Grazie als epifcher Behaglichteit farbenreich und anspredenb uns Gegenden und Geftalten vorführt, theils in jener im heitern und frifchen orientalifchen Geift gebichteten gulle ber Reflerionen, Die fich wie ein rother gaben burch bas gange Wert ziehen; Reflerionen welche die hochften Intereffen des Lebens, die Liebe, den Glauben, das Baterland, die Freiheit in ebenfo gesunder wie natver Beise aussprechen. In diesen Reflerionen à la Mirga . Schaffy, Die aus allen Spalten ber Dichtung bervorguden, ift die Quinteffeng bes tautafifchen Boltslebens geiftig erfaßt, mabrend uns aus den Darftellungen ber Rampfe, der gefte, ber Dochzeiten und Begrabniffe u. f. w. bie buntbewegte Meuferlichfeit Diefes Lebens flar entgegentritt. Die Aba" ift ein neuer poetifcher Bilberbogen aus bem Rautafus, aber fie ift tein funftlerifches Gemalbe, in welchem harmonifch Alles um einen Mittelpunkt gevebnet, mit weifer Detonomie Richt und Schatten vertheilt ift und bie bewegenbe Geele bes Gangen alle Abeile mit gleicher Roth-wendigkeit durchbringt. Sebes Bild einzeln betrachtet ift vortrefflich: bas Buch verbient gablreiche Lefer und wird fie finden, ba bas Intereffe an jener grofartigen Ratur und ihren fraftigen Bewohnern in Deutschland lebendiger ift als je; aber die ftrenge Rritif muß bedauern daß Bodenftedt trog aller Langathmigkeit wieder im Fragmentarifchen ftedengeblieben ift, und muß biefe Schrante als eine Schrante feines Salente überbaupt erkennen.

Die bichterifche Form im Gingelnen ift oft von einer geminnenden Grazie, Leichtigkeit und Rlarheit. Bas Glang ber Schilderung, poetifchen Blug, glubenbes Colorit betrifft, fo ftebt Gingelnes in ber "Aba" ohne Concurreng in unferer neuen Poeffe ba. Bir fuhren ben Bajaberentang als Beifpiel an :

> Die alte Belbentraft entwich, Doch blieb bas alte Spiel befteb'n, Bo Botus' Bajaberen fich In wolluftvollem Mange breb'n.

Das Tamburin fpringt von ber Danb, Sonellt Hingend auf, fallt Mingend nieber, Doch fliegt bas luftige Gewand, Leicht fcwingen fich bie vollen Glieber.

Und Bebe tangt fur fic allein, Und boch jugleich im Ringelreib'n. Somant biegt ber Leib fich wie jum Gruf, Bie luftgetragen fowebt ber gus.

So tangen Dibinnen ihren Mang Am Elborus bei Monbenglans. Da ploglich alle Dabden flieb'n, Bu Boben fliegt bas Tamburin, Und auseinander fliebt ber Krang! Entfegen judt aus jeber Miene, Sieh', eine Zangerin als Biene Betleibet fliegt im Rreife um, Das ift ein Schwirren, ein Gefumm'! Es fuchen alle Bajaberen In Angft ber Biene fich ju mehren, Man wirft nach ihr, boch weicht fie nicht. Dier fliegt ein Schleier vom Geficht, Dort fliegt bie Bulle von ber Bruft, Doch immerfort bie Biene flicht Und fliegt umbet in tecter Euft.

Dalb aus ben Rieiberwellen fieigen Die Langenben im wilben Reigen. . .

In Jugendpracht Die Reize blüh'n; Die Lippe lacht, Die Augen fprüh'n In fiblich blenbendem Gefundel. Und weißer als der Schnee der Firne Erglängen Racken, Sals und Stirne, Umwogt von Locken, glangvoll bundel. Der Körper zuckt in füßer Regung, Wollnst in jeglicher Bewegung....

Bol blenbend ftrahit im hellften Licht, Bas fich in Spiel und Aanz entblost, Doch hamfab lockt bie Schönheit nicht, Die schamlos Blick und Gurtel löft!

Was er erftrebt, was ihn erfällt, Erscheint ihm in ganz anderm Slanze Als aller Reiz, ber sich enthällt In Botus' Bajaberentanze!

Ebenso vortrefflich gelingen Bobenftedt die lyrischen Duverturen, wie 3. B. die Introduction Schampl's, an welcher Scenerie und Beleuchtung zusammenwirken, etwas Grofartiges und Imposantes hat.

Der Lag geht zu Enbe. Schon fimmern und bligen In rofigem Glanze der Berge Spigen. Es spannt fich ein breiter Feuersaum Beit um den blauen himmelsraum.

Ein Abler fowebt aber Dargos Befte, Sentt fein Gefieder, Erhebt es wieder, Fliegt vorwarts nach feinem Felfennefte.

Unf Dargo wogt es von bunten Schwärmen, Und weit umber ift ein Drängen und Lärmen. Die grünen Prophetenfahnen weh'n, Umwandelt von Scharen martiger Reiter, Die gekommen, Schampl, den Propheten, zu seh'n. Da fieht man fählerne Panzer bligen, Sieht rothbeschuhte ftattliche Reiter Wie eingeschmiebet zu Rosse figen.

Es geht ein Murmeln: Der Imam zeigt fich! In tiefem Schweigen Alles verneigt fich Die Arme gekreuzt; und vor ihm weitet Der Areis sich, wie er fürbaß schreitet, In aller Ralbs Geleite, Die hinter ihm geh'n und zur Seite. Sein Aurban ist blau und weiß sein Gewand; Den Koran halt seine linke Sand; Mit der rechten ertheilt er ben Segen, Wie er wandelt auf seinen Wegen u. s. w.

"Die Karavane und der Ceberfall", "Die Wanderung durchs Gebirge", "Aba's hochzeit" und andere Gesange zeichnen sich ebenfalls durch glückliche poetische Darstellung aus. Was die Resterionen betrifft, so haben sie alle den echt orientalischen Buschnitt, und der Gedanke sist wie eine Perle in einer arabeskenreichen, vielverschungenen Bildermuschel.

Euch ichreckt bes Feinbes Deerzahl Db ihrer großen Mehrzahl, Derweil wir Wenige finb, D, ihr im Glauben blinb! Wie mogt ihr febent werben, Denn wer mag mit Euch rechten! Ift nicht bes Guten auf Erben Stets weniger als bes Schlechten?

Mehr Unkraut seht ihr spressen Als Rosen blüh'n im Ahal,
Seht immer von ebeln Rossen
Rup eine geringe Zahl,
Doch jahllos kets sind scheeche.
Und ist das Gold, das echte,
Richt seltener als alle
Semeineren Metalle?
Und sind wir höher nicht
Nor Sottes Angesicht
Als Rosen, Gold und Pferde
Und alle Schähe der Erde?

Arefflicher noch in Diefer Beziehung ift folgende Stelle :

Bie ber Erbe Feuerabern Durch geheimnifvoll Getriebe Muf geheimnifvollen Babnen Den entfernteften Bultanen Botfcaft voneinanber tunben Und ju gleicher Glut entgunben ; Alfo bat bie junge Liebe Ihr gebeimnifvoll Getriebe, Dag, mas eine Bruft entgunbet, Sich ber anbern Bruft vertunbet, Db in Rreube, ob in Schmera, Db getrennt burch Raum und Drte. Bie bas Muge, bat bas Derg Seine Sprache ohne Borte. Beb' ibm, ber fie nicht verftebt, Dem bas Menfdliche entgeht, Das vom Thier uns unterfcheibet.

hin und wieder erinnert ber Sentenzenreichthum freilich an des feligen Sancho Pansa aufgestapelte Spruchwörter, und er wird jongleurartig ellenweise aus dem Munde gezogen, wie g. B. in folgender Stelle:

Schwer wol in der Einsamkeit Drudt auf hamsab jest bie Zeit; Denn wie Wasser nicht im Siebe, Bleidt Seduld nicht bei der Liebe. Aber wo sich solder Art Ungeduld und Liebe paart, If die hoffnung stets im Bunde, Beigt ben Lohn für Qual und Rübe. Stets zu shat kommt gute Kunde, Schlechte Kunde kets zu frühe. Doch wer hofft, bleibt froben Ruthes, Denn die hoffnung zeigt nur Gutes.

"Die Stufen der Erkenntnis" enthalten neben einzelnen sententiösen Perken auch viel Breites und Doctrinaires. Bodenftedt hat mit seiner "Ada" den poetischen Mustrationen des Kaukasus eine der reichhaltigsten und glanzendsten hinzugefügt, ob fie als Ganzes, als epische Dichtung indes im Tempel der Poefie "eine bleibende Statte sinden wird", wie die Borrede zu verheißen scheint, das ruht, um mit dem alten Homer zu forechen, im Schoole der Sotter.

ju verheißen icheint, das ruht, um mit dem alten homer zu fprechen, im Schoofe der Gotter.
Rr. 2. "Die Lieder des Mirza-Schaffp", den Lefern d. Bl. bereits bekannt (vergl. Rr. 27 d. Bl. f. 1852), find jest in einer neuen eleganten Auflage erschienen. Der Anhang ift undedeutend und enthält einige grazidse Bariationen über baffelbe Thema des klugen Lebensgenusses, das uns in den verschiedenfüßigsten Shafelen jest hinlanglich vorgepredigt worden ift.

Rr. 3. Wie Bobenstedt in den Drient, so mandert Segor von Sivers nach dem tropischen Gentralamerika, um dort Blumen zu pflücken, die in unsern gewöhnlichen poetischen Derbarien nicht zu finden find. "Palmen und Birken" find ebenfalls in einer zweiten Auflage erschienen, ein Beweis dafür daß unser Lesepublicum fich aus der vaterländischen Lüneburger Daide unserer Semüthslyrik nach den erotischen Savannen sehnt und jedem

poetischen Wegweiser in die Ferne willig seigt. Der Titel "Palmen und Birten" verheißt eine Poesse ber Contraste, die natürlich über das blos landschaftliche Element hinausgeht und das durch die dußere Ratur bestimmte Gemigheleben in wechselnden Bilbern darftellt. Dennoch ift die landschaftliche Maleri vorherrschend, und ihr gehören die glücklichsten Dichtungen des begabten Autors an. Er ift ein Jünger der ältern Freiligrath schne Schule, deren großes Berdienst darin bestand, den Horizont unserer Lyrif zu erweitern, sie von der Aleinstädterei und Dachstubenidvste zu erlösen, ihr eine Weltperspective und einen kosmopolitischen Pulsschlag zu geben. Der junge livländische Dichter gehört dem deutschen Baterland nur in der Arndt'schen Bedeutung des Worts an, eine Bedeutung die er gleich im ersten Gedicht zu erweitern trachtet:

Und was am eig'nen Berbe Der Deutsche nimmer fand, Baut nun bie gange Erbe, Ein beutsches heimatland.

Mit biefer großartigen Duverture beginnt der poetifche Orbis pictus des Dichters, der feine Beltanschauung an jene alten samothrakischen Urklange orpheischer Beisheit anlehnt, wenn er in feinem Gebicht "An ben Schachspieler Rieferigky in Paris" bie Menfchen mit den Schachfiguren vergleicht:

Rothwendigteit, fo heißt ber ftarte Lenter; Der Sieg ift fein, und war' er noch fo fauer, Denn fein Bollfrecter ift ber tiefe Denter.

Die Gebichte "Unter ben Tropen" icheinen uns bie werthvollften Gaben des Berte gu fein, benn wenn fie auch nicht an bie Freiligrath'iche Rlarheit ber Schilderung heranreichen und fich von den Gebichten biefes Autore baburch mefentlich unterscheiben baf fie bie Objectivitat ber Darftellung durch einen lyrifden Cho-rus subjectiver Empfindungen unterbrechen, fo enthalten fie boch einen Schat gludlicher Anschauungen, ted hingeworfener farbenreicher Bilber und eine wohlthuenbe, gleichmäßige Barme bes Gefühls, in welcher biefe poetifche Blumenwelt behaglich gebeiht. Bir haben ale bas Charatteriftifche Diefer Dichtungen bereits ermahnt bag die landschaftliche Scenerie felten um ihrer felbft willen da ift, bag aus all Diefer bunten Tropenvegetation am Solug eine einfache Gefühlsblume emporfchieft. Sivers macht die Stimmung, die Empfindung gur Pointe ber Schilderung, und wenn er damit auch den firengen Appus ber beforeibenden Poefie verwischt, fo erhebt er doch wieder baburch feine Dichtung über die engen Schranken der legtern binaus in das Gebiet der hobern Lyrik. Auch macht er fich keiner gefuchten Pointenhafcherei foulbig, fondern man fühlt es mit bem Dichter: biefe Lanbichaft, biefe Raturfcene muß aus ben Baiten ber Seele folche und feine andern Accorde locken. Gerade hierin ertennen wir die Macht des Gelbfterlebten. Freiligrath entrollte feinen poetischen Rosmos vom Contortifche aus; feine Phantafie war burch Lecture mit erotischen Bilbern geschwängert und fein Malent gab fie in ber glucklichften poeti-ichen Form wieder. Sein Gemuth mar aber bei biefer Repro-Duction wenig berührt; fie gab beshalb bestimmte Geftalten, bunte Farben, fertige Bilber ohne alle fubjective Buthat. Bivers war felbst in Centralamerita; die ihn umgebende große Ratur, Die er fich nicht erft poetifc ju ichaffen brauchte, rief beshalb in feinem Gemuth Empfindungen mach, reflectirte fic gleichfam nach innen. Go fchilbert er eine Racht auf bem Raraibenmeer; aber er unterhalt fich mit dem Mond und den Sternen von der fernen Beimat. Er fieht unter den Roroffopalmen, unter ben vom Arocaboftamme herabwehenben Drebibeen in der tropischen Wildnis, die er mit glübenden garben fottbert, einen burren Baum :

> Dob' und ewig lautios raget Run ber Stamm, ber zweigberaubte, Und ber gabn bes Burmes naget Schon bas hole, bas taum entlaubte.

Die Biene, welche munter Ginft ben grenen Beum umtounben, Dangt vom barren At herunter, Und ich finne funft'ger Stunben.

Sei bu mir ein Gotterbate, Ernfter Dahner, ben ich ehre, Rimmer bift bu mir ber Latte, Denn bir bant' ich weife Behre!

Sa, ich traue beiner Runbe, Will bem Augenblide fcworen, Dem Genuffe biefer Stunbe, Bang ber Freube nur geboren.

hier durchbricht die Resterion die Schilderung, wie an andern Stellen die Empfindung. Ganz in der Situation bleibt das Gedicht "Der Pflanzer", dessen Schluspointe nicht der Empfindungswelt des Dichters, sondern dem objectiven Leben selbst angehört. Wir theilen es daher als Probe Sivers'scher Dichtweise ganz mit.

Durch ben bunteln Urwald schalen Scharfe Beile, Schlag um Schlag, Wo die Riefenstämme fallen, Starmt hinein ber junge Tag.

Die erschrocknen Sanger schweigen Und es flieht ber Saguar. Rrachzend eilt in hall'gem Reigen Dort bie Papageienschar.

Seht, icon praffeln rothe Feuer Jenen burren Stamm empor, Sothe Blatenungeheuer Sah bie Bilbnis nie zuvor.

Soon ergreift die Clut die Aeste. Weh', schon ist die Namme da, Um die Brut im Pangeneste Klagt der Oropmidula.

Rach und nach aus finfterm Balbe Steigt bie Lichtung berghinauf, In ber Uiche fproffen balbe Date und Bananen auf.

Braune Indiager ftreuen hier bes Kaffee rothe Frucht, Und Cacao, mich zu freuen, Reimet bort in feuchter Schlacht.

Doch aus ichwarzgebrannter Erbe Sproft empor ber Inbigo. Bei ber Auf am Quelle werbe Balb ber reichen Erbe frob.

Dort im Balbesichatten ranke Die Bantlle fich hinan, Und ber Rebenftod, ber ichlante, Allmme feine ftelle Bahn.

Run auf diesem Sipfel baue Ich die Palmenhätte mir, Durch die Wipfel weht die Caue, Freie Weeresbrise hier.

Mit geblähtem Segel fleuert Benes Schiff in unfern Port. Hist die Flagge! Crüse feuert Die Kanone von dem Bord!

Und ich foaue burch die Weiten Ueber Baum' und Berg hinaus, Bo fich Meer und himmel bretten, Und bann blich ich in mein Saus. Blid', ein flolger herriffen, nieder Auf mein felbügeschaffnes Reich. Sonet, jubelt, Bogellieder! Jub'le, Geele, jenen gleicht! Jeber Baum fieht hier in Klüte, Kaufchet, buftet immerhin! Ich nur trau're im Cemüthe, König ohne Königin!

Das "hineinfturmen" bes "jungen Lage" gebort ju ben gludlichften poetifchen Bilbern, benn es vereint Pragnang, Rraft und lebensvolle Anfchaulichteit. Dagegen erinnern "balbe" "mich zu freuen" u. f. w. nicht an die Freiligrath'iche Correct. beit und Gewandtheit, sondern verrathen eine fprachliche Ungelentheit, Die fich in Sivers' Dichtungen nicht allgu felten of-fenbert. Der tropifchen garbenpracht und Raturuppigfeit ftelltber Dichter mit Glud in vielen Gebichten Die fterife Binterpoefie feiner Beimat gegenüber. Der Rorden weift den Denfon in fein Inneres jurud, beshalb übermuchert in biefen nordifchen Blattern die Refterion die Schilberung, obgleich die Soneelanbicaft, "Die ftumme Bintermuftenei, bas talte tobten-bleiche Gisgefilbe", ju welchem ber Broft bie Diffee umgaubert, der von Schneeflocken umwirbelte Tannenwald mit großer Treue dargeftellt find. Diefe nordifche Poefie tragt nicht wie die fud. liche ben Charafter bes Genuffes und ber Befriedigung, fonbern ben ber Sehnsucht und ber Melancholie. Die efthnischen Bolksfagen in ihren naiven und culturbiftorifc intereffanten Beifen find eine Bereicherung bes Literaturgebiets, bas Berber mit feinen "Stimmen der Bolfer" zuerft in Deutschland urbar gemacht. Dagegen ift ber Romangencollus ,, Ronnenwerth und Bolandsed" ohne originelle Kraft, und die Erinnerung an Schiller's "Ritter Toggenburg", in welchem bie Ginfacheit und Innigfeit bes Romangentons bei aller Rurge fo gludlich getroffen ift, tann Dem Sivere'ichen Collus nicht gum Bortbeil bienen. Auch bie lyrifchen Borftubien, welche ber vulgarften und in allen Binteln machfenden Liebesflora angeboren, gerei-

chen ben "Palmen und Birten" nicht gur Bierbe. Rr. 4. Der hafisfanger Daumer hat brei Banbe "Frauenbilder und Dulbigungen" ericeinen laffen, Die bei oberflächlidem Anblid an Dettinger's "Buch ber Liebe" und abnliche Kollettengefcente erinnern, aber offenbar bie Abficht haben, ber Bouboirpoefie einen bobern Gehalt zu vindieiren. Diefe brei Banbden enthalten eine poetifche Bilbergalerie von Frauen, welche den gangen Ralender plunbert. Rathchen, Alma, Fanchon, Rofa, Elmire, Deliodora, Abele, Stella, Marie, Beronita, Agnes, Regina, Liane, Bella, Malwine, Miranda u. A. find Die Beldinnen diefer Gedichte, in denen fich die Liebe prismatifch bricht. Die Liebe ift überall, gegenüber hyperfentimentaler ober cynifcher Berirrung, die gefunde, geiftig-finnliche, und bierin fowie in ber gefunden, von Bilberballaft und Bilberbombaft und Berfonortelung freien Form mochten wir den hauptvorzug diefes Liebesalbums finden. Dagegen icheint uns die prismatifche Biel-feltigkeit zu willkurlich, zu kaleidofkopifch, es fehlen die charakteriftifden Schlagschatten. Der Lyriter mußte feine Frauengeftalten durchgangig mehr individualifiren, und wenn wir auch von der Foderung dramatifder Rlarbeit und Bestimmtheit abfeben, fo muffen wir doch wenigstens mit jedem Ramen ein beffimmtes Bild vertnupfen tonnen; turg, die lyrifche Unterforife muß bezeichnender für das Portrait fein als es hier weiftens ber gall ift. heine's Salonportraits find zwar nicht viel mehr als überzuckerte Borbellpoefie; bennach mit welcher plaftifchen Bahrheit treten uns bier gleich die Geftalten

entgegen; und aus ben zwei erften Berfen:

Diefo ftolgen Gliebermaffen Koloffaler Beiblichtett

bant: fich und gleich ber gange Lempel ber Gottin auf, und aus: bem - Lempel erkennen wir ihren Cultus. Die Forne bes: Daumer fiben Fraurnalbums ift offenbar geeignet eine geiftvolle: poetische Anatomie ber Liebe jur Barftellung ju bringen; eine

Aufgabe die in unferer Literatur trog bes Dettinger'ichen lyrifchen Rleifters, ber Beine'ichen grotesten Weinen und biefer Daumer'ichen Portraits noch immer nicht geloft ift. Dit einer bestimmten Frauengestalt mußte zugleich ein bestimmter Cultus ber Liebe, ber biefem Portrait angemeffen mare, poetifc bargeftellt werben. Die cynifche, die frivole, die fentimentale, die fleptifche, die naive, die heroische Liebe murben ber ernften und heitern Dufe einen reichen Chas erfdliegen; eine foiche Ge-malbegalerie mare nach einem getftigen Princip geordnet. Die Daumer'iche Dufe ftrebt bin und wieder folde darafferiftifche Bestimmtheit an; aber im Grunde tommt es ihr auf etwas Anderes an. Das Daumer'iche Bert ift ein etwas weitschweifiger, aber ernftgemeinter Proteft gegen bie falfche Sittlichteit. gegen unfreie und unmabre Pruderie, gegen die dualiftifche Erennung des Menichen in Leib und Geele, beren bobere Ginbeit gerade in der Liebe ihre icopferifchen Briumphe feiert. Darum wendet fich bie Daumer'iche Dufe mit gleichem Ernft gegen die Aufgeblafenheit der Formheiligen und Geifterbanner wie gegen die Liederlichkeit und Brivolität, welche mit Dem was icon die Ratur geheiligt ein leichtfertiges Spiel treibt. Bu leugnen ift indeffen nicht bag bas aphoriftifche und fragmen: tarifche Glement vorwiegt, was bei Daumer nicht auffallen: barf, ba er in feiner "Religion bes neuen Beltaltere" fogar' em neues Glaubensfpftem aus Apporismen aufzubauen ftrebte. Das erfte und zweite Bandden enthalten viel Triviales neben Einzelnem, was durch Rlarheit, Schwung und Bluf, Sofffiche Grazie und überzeugende lyrifche Beredtfamtett fich auszeich net. Das Schenkentathden, Alma, Fanchen und einige ane bere find nur lyrifche Porgellanmalereien; bagegen wird in Rofa uns bebeutender ein frifches, abelheiteres Rind bes Lenges vorgeführt, mabrend Daumer's Rufe bei ber Berherrlichung Abelens einen nubr tragifchen und pathetifchen Anlauf nimmt. Ginzelne biefer Dichtungen haben einen melobifchen Ball, ber gur mufikalifchen Composition herausfobert, g. B.:

Sache, lade, liebes herz, Areibe beinen holben Scherz, Gonnenheiter, wie du pflegst, Bachte feldst durch beinen Schwerzl Düsterte bein Angesicht Schienen auch die Sterne nicht, hüllte sich in dumpfe Pein Deiner Seele lichter Schen, In die alte Racht zurück Stürzte Leben, Welt und Sein,

Andere athmen ein reizendes Liebesgetandel, bas fich auch in gludlicher gorm wiederspiegelt.

Eine Scher von Amoretten, Muerliebften, Hleinen, netten, Buftigen Beidmarms erfdeinen Beb' ich in bes Sodenhaares Bolbenem Beringel bir. Bie bie holben Jungen gauteln, Bie fie fdwingen, wie fie fcauteln; Bie fie Seiltangfunfte miffen Musjuführen allerniedlichft Un fo pracht'ger Beile Bier! Bie fie Mimmen, wie fie flettern, Bie fie folupfen burch bie Rigen Und mit lofen Mugen bligen Dier und bort und bort und hier. Run jeboch mit einem male Blattern fie, wie rafche Bogel Bom Bezweige nieberraufchen, MU' von ihren golb'nen Meften Flattern, ach wohin? In meine Bruft binein, mo fie gu Daufe, Bo fie ihre ftille Rlaufe, Ihr gebeimes Refiden baben, Bo binein ein neues St legt,

Es mit einem neuen fleinen Barten, aber unruhvollen Schaffe biefer Art bevollernb, Jebe neue Lächelwonne, Neber neue Blid von bir.

Diese heitere Amorettenspielerei artet in andern Gedichten, wie in denen an Stella, oft in eine etwas kindische Gurlihaftigkeit aus. Die Gedichte an Liane wenden fich mit heftiger Polemit gegen die frommelnde Scheinheiligkeit, während die Racht der Beiblichkeit dithprambisch verherrlicht wird.

Das Weib, es ift der Blütenduft des Seins, 3ft das Arom, das himmlischemundervoll Die irdische, gemeine Welt durchwürzt. D komm' und sei ganz Weib!
O hülle mich ganz in beinen mystischen, In deinen magischen Violenbuft;
Betäube mir damit die wache Seele.
Nach' Alles um mich her
Bu Araum und Jauber und erfülle mich Mit mehr als menschlicher Seligkeit Gefühl.

Das britte Banbden enthalt die werthvollften poetifchen Gaben, an benen besonders die ftets graziofe, nie fcmerfallige form hervorzuheben ift. Daß die Form vom Dichter commanbirt werde, ift eine Anfoderung die man in ber heutigen Beit mehr noch ale in jeber andern machen barf, ba bie technische Birtuofitat fich an fo vielen großen Ruftern heranschulen barf und fprachliche Gewandtheit bereits ein Gemeingut der Bilbung geworben ift. Dennoch begegnen uns fo viele Dichtungen, Die bei großen Pratenfionen nicht einmal Diefen einfachften Anfpruden genügen. Daumer's Form bat einen claffifden Anhauch und beobachtet vorallem ftets bas Dag. Die nach Rubini gebichteten Sonette an Miranda zeigen nirgend gewaltfame fontaktifche Berrenkungen und Inversionen, laffen nirgend ben gleichmäßigen melobifchen Bluf ins Stocken gerathen ober bie Biederholungen und Berfclingungen der Reime als einen tyrannifchen Bwang ericheinen, bem fich bie Sprache wiberwillig beugen muß. Man mertt es biefen Sonetten an bag bie poetifche Form ben Dichter nicht bemmt, fondern tragt. Rur ber baufige Gebrauch ber Fremdworter, angeschirrt im Biergefpann ber Sonettenreime, und einzelne profane Bendungen, wie ber "Strick ew'ger Reige", ein Bild bei bem es einem grun und gelb vor ben Augen wird, verbienen Zabel.

Setrennt von dir auf lange, lange Aage, Gern beinem Munde, beiner Bruft zu sein, Ach, wie ertrag' ich biese grimme Pein? Ach, wie beschwicht' ich diese ditt're Klage? Soeben noch in Ebens Rosenhage, Berauscht von beiner Liebe Feuerwein, Run plöglich einsam wieder und allein, Die Welt verkehrt zu einem Sarkophage! Das Eine, was gelinde Täuschung beut, Ich daß ich weiß, du benkest, hold erglüht, Auch in der Ferne meiner ohne Wanken. Wie sehr dich auch die bunte Welt zerstreut, Es heget mich dein gottliches Gemüth Im Peiligthume seiner Puldgebanken.

Roch gelungener als in biesen "Sonetten" ist bie Form in ber zweiten Abtheilung, beren geistiger Gehalt auch von hervorragender Bedeutung ist und die Quintessenz der Daumer'schen Weltanschauung ausprägt. Reben so musikalischen Liedern wie das zehnte:

In meiner Rachte Sehnen So tief allein, Mit taufend, taufend Ahranen Gebent' ich bein.

ober bas funfzehnte:

Muf meinem Lager Boll tranter Dein

Deuf ich nur ewig Und ewig bein. O lichtes Leben, O schöner Stern! Du bift so nabe, Und boch so fern, Nah mit ber Seele, Fern mit bem Leib, Mir fremd vor Menschen, Bor Gott mein Weib u. f. w.

finden fic auch gludliche Epigramme wie bas achtzehnte mit ter Pointe:

Bas balt bie Belt für ein Gericht! Der Das ift frei, bie Liebe nicht.

ober glodenhelle, Goethifch hingehauchte, in ber Form claffifche Gedichte, wie bas folgende:

Du irrft, o Lieb'! Richt Alles endet, Richt jede Seelenglut verglüht; Richt nur får einen Tag gespendet Ift jede Wonne die uns bläht. Denn ihren Reiz hat auch die Treue, hat einen ewigen Reiz det dir. Du bist mir ja das ewig Neue, Das ewig Schöne bist du mir. Las Alles um uns der vergehen, Las diese ganze Welt vergehin! Was mit so göttlichen Sewalten Die Bruk erfallt, es wird bestehin.

und bas funfundbreißigste, bas an Slut ber Empfindung wenig Rivalen hat:

In Wanbel und Bechfel, o glaube nicht! Dein Bangen, es ift verfdwenbet. Du bift ja, ich weiß es, aus bochftem Bicht' Bu meinem Trofte gefenbet. Du bift ja, ich fuhl' es, fo gut, fo rein, Bie Richts auf irbifden Muen, 36 tann nur athmen, um bein gu fein, 36 tann nur lieben und trauen. Und fand' ich es anbers, und mar's ein Trug, Dem ich bie Seele verichrieben, Much bann noch wirfte ber mag'fche Bug; 36 wurde trauern und lieben. Und warft bu entftiegen bem Bollengrund Und erfchienen gu meinem Berberben, 36 wurde hangen an beinem Dunb; Ich würde lieben und fterben.

Dem aphoristischen Charakter des Sanzen gemäß sinden wir nach diesen Driginalgedichten noch einen etwas bunten Anhang: Gedichte weiblichen Ursprungs, ob von Daumer selbst oder einer modernen Sappho, wollen wir dahingestellt sein lassen; doch schene einzelne Wendungen mehr auf das lettere hinzubeuten. Dann schleubert Daumer in einem Prosaufsat, "Redukadnegar II., oder Peinrich Peine in seinen vossaufsat, "Redukadnegar II., oder Peinrich Beine in seinen neuesten Sestalt" dem kranken Dichter den Fehdehandschuh hin, weil er ihn zu den "gottlosen Selbstgöttern" gezählt. Die Absertigung Deine's ist etwas grod und wissos und viel zu tendenzieß erbittert Gegen einen Humoristen, dem es so wenig mit einer theologischen Bekehrung Ernst ist. Dazu ist Heine viel zu sehr Komantiker, viel zu sehr im Cultus genialer Selbstironie befangen, und die humoristische Art und Weise mit welcher er seine Rückehr zum Slauben an einen persönlichen Gott als einen erzabenen Act seiner eigenen, souverainen Wilkür darstellt, zeigt am beutlichsen daß von diesem etwas verfrühren heine's sien Aestament der alte juristische Grundsa gilt: Tostatoris voluntas revocabilis est usque ad vitae entremum exitum.

Ludwig XVII.

Louis XVII, sa vie, son agonie, sa mert, captivité de la famille royale au Temple, ouvrage enrichi d'autographes, de portraits et de plans, par A. de Beauchesne. Swei Bânbe. Paris 1853.

Als in der berüchtigten Racht vom 5. zum 6. October sich die pariser Bolksmasse um das Schloß von Bersailes lagerte, hörte man den Aus: "Man wird nur den Dauphin schonen." Augs darauf wurde die königliche Familie zwar nicht ermerdet, eber "erobert" und in Triumph in die Stadt gebracht. Auf dem Quai dor der Teriasse der Teulerien Kand damals ein junger Mann, wie Beauchesne erzählt, welcher bei jenem unwürdigen Triumphzuge emport ausrief: "Wie! hat denn der König keine Kanonen, um diese Canaille wegzusegen?" Dieser junge Mann war Napoleon Bonaparte. Er gab bei diesen Borten seinem Kameraden in der Militairschule, de Bourienne, den Arm und dieser hat dem Verfasser die Angebote wieder erzählt.

Das Unglud bes Dauphin, beffen zuerst in jener Racht gedacht worden war, nahm bei der unglücklichen Reise nach Barennes seinen Ansang; der Dauphin tritt in dem Buche Beauchestie's auch erst bei Gelegenheit derselben mehr in den Bordergrund. Der Paß den die königliche Familie hatte lautete auf den Rammen einer Baronin von Korft, welche mit zwei Kindern, einer Kammerfrau, einem Kammerebiener und drei Bedienten nach Frankfurt ging. Um die Täuschung zu vollenden, wurde der Dauphin als kleines Mädchen verkleidet; er ward um 11 Uhr des Abends geweckt und siel vor Schlaf bald um; seiner Schwester, von der der Berfasser die Details mitgetheilt erhalten hat, fragte ihn, was man wol vorhabe, und er entgegnete: "Ich glaube, man will Komddie spielen, weil wir verkleidet werden."

Der unglückliche Ausgang bes Fluchtversuchs, an dem der König selbst Schuld war, ist bekannt. Die königliche Jamilie word angehalten und ein Derret der Rationalversammlung zerstörte jede Hoffnung. "Man befragte den Prinzen über die Theatre aus den Kuilerien, worauf das schlaftrunkene Kind kaum antwortete und in den Augen seiner Mutter die Erklärung für Das suche was um ihn vorging. «D Karl», sagte seine Schwester leise zu ihm, «du hast dich getäuscht, das ist keine Komödie!» — «Das sehe ich schon lange», antwortete ihr der Dauphin in demselben Lone."

Bet der Auckfahrt stiegen Pétion, Barnave und Latour-Maubourg als Commissaire der Nationalversammlung mit in den königlichen Wagen. Pétion stieg indes bald wieder mit den groben Worten aus: "Ich din wie die Ration, ich muß frei sein." Anders benahm sich dagegen Barnave; er antwortete dem Könige ehrerbietig und dieser sowol als die Königsiwaren gerührt über sein loyales Benehmen. Als die Untersbaltung einmal stockte, "nahm er den Dauphin auf seine Knie und behielt ihn eine Beit lang. Die lebendigen und geistreichen Antworten des Kindes frappirten ihn häusig. Der Bersasser knipft hieran eine Bemerkung über Barnave's Sharakter und spricht die Ansicht aus, daß wenn Barnave Ludwig XVI. und Marie Antoinette nicht so nahe kennen gelernt hätte, er in der Revolution wol eine ganz andere Kolle gespielt haben werde; die personliche Berührung mit den Bourdons habe ihn zum Royalisten gemacht.

Als die königliche Berline in Paris einfuhr, wurde fie mit einem allgemeinen Stillschweigen empfangen. Schon am Morgen hatte man Placate angeklebt: "Wer dem König applaudirt, wird geprügelt, wer ihn beleidigt, wird gehangen!" Als die Königin sah, wie ihre Kinder in dem Wagen schwisten, besonders der Dauphin kaum athmen konnte, rief sie den Rationalgardiften zu: "Sehen Sie, meine herren, in welchem Justamde meine armen Kinder sich besinden; sie ersticken!" Als Antwort riefen ihr einige Stimmen hinter den Rationalgarden

halblant zu: "Bir werden dich batd anders ersticken!" In den Auslerien waren Aller Daupter bebeckt; ein einziger Mann, Guilbermp, Mitglied der Rationalversammlung, verbeugte sich mit den Beichen tiester Ehrlucht und mit dem hut in der hand. Man rief ihm zu, seinen hut aufzusezen, er warf ihn jedoch mitten unter die Menge und blieb mit entblößtem Daupte ruhigen Gesichts stehen.

Diesen dustern Tagen folgten die unbewölften, heitern, an welchen der König durch Annahme der Constitution die Sutgesinnten entwassnete. Allein diese Ruhe dauerte nicht lange. Der 20. Juni und der 10. August stürzten den Ahron um. Als die königliche Familie in den Temple abgeführt wurde, hielt der Wagen etwas auf dem Benddmeplage an, damit Ludwig XVI. die von ihrem Piedestal herabgestürzte Reiterstatus Ludwig's des Großen sehen und das Geschrei des Pobels hören konnte: "So behandelt man Ayrannen!" Der Dauphin sagte: "Wie sie sie boshaft sind!" — "Rein, mein Gohn," antwortete der König, "sie sind nicht boshaft, aber irregeleitet."

Man fragt fich hier, woher ber Berfaffer biefe flüchtigen Borte, biefe intereffanten Details erlangt hat. Er verdankt fie feinen unermublichen Rachforschungen; geheime Portefeuilles, Gerichtszimmer, Berwaltungsarchive, vertraute Correspondengen, Familienpapiere haben ihm gebient; die hochften Personen haben ihm lange Zeit vertrauliche Mittheilungen gemacht; mit unermubetem Eifer hat er jebe Quelle erschoft.

Der Dauphin war bamals fieben und ein halbes Sahr alt, lebhaft und zugleich finnig-ernst; trot seiner Zugend verslangte er nie nach seinem Spielzeug und seinen Spaziergängen von ehebem. Die Ramen von Berfailles und den Tuilerien kamen nie über seine Lippen. Er schien die alte herrlichkeit nicht zu vermiffen.

Rach allem Schimpf ben man bem König angethan konnte man ihm nur noch bas Leben nehmen. Beauchesne erzählt hier einen feltsamen Borfall. Als Ludwig XVI. unten an dem Schaffot stand, wollte er bekanntlich sprechen; allein bas Gebröhn von Krommelwirbeln übertönte seine Stimme. Der König rief bei diesem Lärm bie Worte: "Welcher Berrath! Der König rief bei diesem Lärm bie Worte: "Belcher Berrath! Der Borte? Erwartete er seine Rettung von gewissen Bersprechungen? Konnte er annehmen daß man ihn verurtheilen werde, um ihn zu begnadigen? Hoffte er auf Mitleiden?

Am 21. Januar war Marie Antoinette Bitwe geworben, nachdem fie bereits seit langer Beit aufgehort hatte Konigin ju sein. Die Detonationen der Sewehre und das Freudengesichrei des Pobels hatten ihr ihr Unglud angezeigt. Der Dauphin beschäftigte sich seit dem Morgen mit seiner Mutters er kufte ihr die hande und benette sie mit seinen Abranen; er versuchte sie mit Liebkosungen und durch Worte zu tröften. Die Konigin hatte Trauerkleider verlangt und man brachte ihr eine Anzahl am 27. Januar in den Temple. Als sie Madame und den Dauphin zum ersten male schwarz gekleidet sah, sagte sie uinen: "Meine armen Kinder, für Euch ist das auf lange Beit, für mich ist es für immer."

Es waren bamals noch viele Fluchtversuche im Berte; allein Die welche das Complot bilbeten konnten nur die Könisgin allein retten; diese entschloß sich jedoch nie dazu, sich von ihren Kindern zu trennen. Dafür trennte man sie vom Dauphin. Bergeblich hielt die Königin den Commissairen der Gemeinde vor daß er noch so jung sei, daß er ihre Gorgsalt noch so sehr kauche. Sie mußte der Sewalt weichen. Sie rafte ihre ganze Kraft zusammen, setzte sich auf einen Stuhl, nahm ihren Sohn, legte ihre beiden Hande auf seinen Stuhl, nahm ihren Sohn, legte ihre beiden Hande auf seinen Schultern und sprach ruhig, undeweglich, mit gesästem herzen ernst und seirlich zu ihm solgende Worte: "Wein Sohn, wir werden und trennen. Erinnere dich deiner Pslichten, wenn ich nicht mehr bei dir bin, um sie dir ins Gebächtniß zu russen. Bergis nie den guten Sott, der uns prüft, noch deine Mutter, die dich liebt. Sei weise, geduldig, ehrenhaft und dein Bater

wird dich von der Sohe des himmelt herab fegnen." Als sie bies gesprochen, kuste sie ihn auf die Stirn und übergab ihn den Kerkermeistern. Das arme Kind stürzte auf seine Mutter zu, umsaste ihre "Mein Sohn", sprach sie, "wir mussen auferen mit sten Keide sest. "Mein Sohn", sprach sie, "wir mussen zehen sie außer Sorgen", sagte einer den, wir mussen, die Ration, immer groß und immer ebel-wützig, wird für seine Erziehung sorgen."

Der Schuhmacher Simon, ber Bewunderer Marat's, der Schühling Robespierre's, das Mitglied des Gemeinderaths, war der neue Lehrer des Dauphin. Der junge Prinz sagte mit jenem so lebhaften und offenen Gerechtigkeitsgefühle der Kintbeit zu den Commissairen: "Zeigt mir das Geset welches Euch besteht, mich von meiner Mutter zu trennen und mich ins Geschicht, mich von meiner Mutter zu trennen und mich ins Gegnen, als Simon ihnen zu hülfe kam. Er erwiderte dem Knaden: "Schweige, Capet, tu bist ein bloser Raisonneur." Ein anderes mal, als der Prinz gegen seine Wächter dieselben Reclamationen vordrachte, sagte Simon: "Dem Wölschen läst sich sich sich ein Knaden: "Schweige, Capet, ein möchte das Geset kennen wie Ihr; er fragt Euch immer nach Gründen, als ob die sur ihn da wären! Borwärts, Capet, sei ruhig, oder ich werde den Bürgern zeigen, wie ich dich bearbeite, wenn du nicht der matthig bist!"

In einem Augenblick ber Freigebigkeit ober ber Berechnung gab Simon ihm eine Maultrommel und fagte babei:
"Deine Bolfin von Mutter und beine hundin von Aante spielen das Klavier; du mußt sie auf der Maultrommel begleiten;
das wird eine prächtige Musik geben!" Das arme Kind weigerte fich indes die Maultrommel anzunehmen und dieser Act
der Rebellion kostete ihm die ersten Schläge. "Ihr könnt mich
krasen, wenn ich gesehlt habe," rief der Knabe, "aber Ihr
dürft mich nicht schlagen, hott Ihre Ihr seid stärker als ich!"
"Ich din hier, um dir zu besehlen, Thier!" erhielt er zur
Antwort.

Simon und feine murbigen Freunde gefielen fich formlich barin, ben Dauphin an feinen empfindlichften Stellen gu verleben. Bald fcicte ibm Chaumette eine fleine Guillotine gum Spielzeug, die ein mitleidiger Commiffair ins Feuer warf, bath nannte man ibn in seiner Gegenwart ben Sohn "Ludwig's des Abgekürzten" (Louis le raccourci). Eines Tags ließ Gimon feinen Born über eine Riederlage der Republikaner an bem Rorper bes Pringen aus, ber vergeblich rief: "Ich bin ja nicht Schuld baran." Ein ander mal fonitt man ihm fein prachtiges haupthaar ab ober man machte bas arme Rind mit folechtem Beine trunten und feste ibm bann wiber feinen Billen eine rothe Duge auf ben Ropf, fodag Simon, ftolg auf feinen Sieg, ausrief: "Endlich, Capet, endlich bift bu Sa- tobiner!" Die republikanifche Robeit ging noch weiter. Gines Sags nahm ber graufame Lehrer ein gufbad und ließ fic babei von bem Pringen bedienen; Diefer mußte ihm. ginnen am Dfen warmen; bas Rind geborchte, ließ aber aus Ungeschied ein Stud verbrennen. Simon überschüttete bierauf ben Pringen mit einer glut von Schimpfreben, ba er ihn mit ber Dand nicht erreichen konnte. Rach einer Beile, als er Simon's Born varüber glaubte, wollte ibm ber Gobn ber Ronige von Frantreich bie guge trodinen, allein Gimon flief ibn mit bem Bein heftig fort.

Alle diese Richtswürdigkeiten ertrug der Dauphin mit einer seltenen Delbenmuthigkeit; so sehr er auch weinte, es entsuhr ihm doch kein Schrei. Sein einziger Gedanke war dabei seine Mutter. Die Polizei ließ damals Pamphlete und Lieber gegen "Madame Beto", gegen die "öftreichische Wölfin" in den Straßen von Paris verkaufen oder vertheilen. Das war das Borspiel des Processes der Königin. Eines Tags brachte Simon ein solches obsehnes Lieb mit nach hause und beschildem Dauphin, es ihm zu fingen. Dieser verstand zwar den schlechtigkeit

und legte bas Lied schweigend auf ben Tifd. Bergeblich befahl ihm Simon zu fingen. Der Prinz sprach seine Weigerung im sesten Zone aus. Sest brobte Simon ihn zu ermorben, wenn er nicht singe, und als ber Prinz "Riemals!" rief, schlewberte er nach bem Keinen Martyrer einen eisernen Feuerbock, sobaf bas Kind jedenfalls getödtet worden ware, wenn es bem Wurfe nicht ausgewichen ware.

Die Königin verließ den Temple am 9. August 1783, ohne ihren Sohn wiedergeschen zu haben. Ihre Sefangenschaft in der Conciergerle, ihr Proces, ihr Tod find bekannt. Der Deuphin ersuhr nicht, welch neuer Bertust ihm bevorstand, und hat es auch fpater nie ersahren. Am 16. October trieb eine ungeduldige Reugierde Simon auf die Platesorme des Ahrens ber Dauphin und Simon's Frau folgten ihm. Oben hörten sie, wie Truppenabtheilungen nach Hause zurücklehrten, und Simon sprach sich dahin aus daß die Geschichte wol vorbei sein mage; seine Frau meinte indes das man deshalb wol nicht soviel kunkande gemacht haben werdez diese Reinungsverschiedenheit sührte zu einer Wette. Der Theil welcher Unrecht hatte sollte dem andern Theile einige Gläser Branntweln geben. Die Commissaire des Temple kamen bald darauf auf die Platesorme, und Simon ersuhr von ihnen daß er Recht hatte; die Königin war eben guillotinirt worden. Seine Fran bekante die Weitet verloren zu haben. "Welche Wette?" fragte unschuldig das Kind, das mit. einem Balle spielte. "Die Wette gest dich Richts an," entgegnete Simon; "wenn du ader vernünstig bist, sollst du beinen Theil davon dekommen." Und der Vhat trank der Sohn Maxien Antoinettens am Kende von dem Branntwein, in dem sich seine Wächter betranken, weil seine Mutter hingerichtet worden war!

Der Gedante an feine Mutter verlief ben Dauphin gu teiner Beit. Dft traumte er von ihr und eines Rachts (es war ber 14. ober 15. Sanuar 1794) fand ihn fein Rertermele fter mit gefalteten Banben und auf ben Rnien, wie er betete. Simon wedte feine Frau und gof bem Ungludlichen, um ihn von feinem "Aberglauben" zu beilen, eine Kanne mit kaltem Baffer über ben Korper, auf die Gefahr hin, ihm eine tobbe liche Krantheit guzugieben. Das Rind fluchtete fic auf bas Ropfliffen , ben einzigen Bled bes Bettes ber troden geblieben war. Simon erhob fich jeboch, ergriff ihn bei ber Sand und fouttelte ibn: "Ich will bich lehren, Paternofter gu beten und wie ein Trappift bes Rachts aufzusteben!" Als das Rind ibn nicht verftand, glaubte Simon, es fcweige aus Biberftanbegeift, ergriff ergrimmt feinen großen, mit Rageln befchlagenen Schub und wollte ben Dauphin folagen; biefer hielt feine beiben Arme vor und rief: "Bas habe ich Ench benn gethan bag ihr mich ermorben wollt ?" — "Dich ermorben, Wolfchen! Als ob ich bas wollte, als ob ich bas je gewollt! D! die Biper! Sie weiß wol nicht daß ich fie nur ein mal am balfe gu bruden brauche und fie foreit nicht mehr!" Dit einem traftigen Stofe warf er den Dauphin darauf in bas Bett und Diefer mußte gitternd vor Ralte in bem eifigen, burchnaften Bette Die Racht gubringen.

Als Simon endlich seinen Posten aufgab, sagte seine Frau beim Abschiede zum Dauphin: "Capet, ich weiß nicht wenn ich dich wieder sehen werbe"; und Simon fügte hinzu: "D! die Krote ist noch nicht zertreten, aber sie wird aus der Krotenpfüße nicht beraussommen und wenn alle Rapuziner der Weltsche nicht beraussiehen wollten." Es folgte nunmehr eine andere, womöglich noch schrecklichere Eristenz für den Unglücklichen. Er sah keinen Wächter mehr, allein seine Kammer wurde zugeriegelt und vergittert; kaum ein schwaches Licht drang noch einz durch ein Thürchen erhielt er seine groben Speisen, ohne zu sehen wer sie brachte. So sollte er leben, so sollte er auch sterben.

Der 9. Chermidor anderte Richts an der Politik gegen ben Cohn Ludwig's XVI., er erleichterte aber in Etwas bie Laft feiner Feffeln; der Pring erhielt mitteidige Bachter und durfte feine gufdwächten Glieber bewegen. Laurent, ber esfte feiner Bachber, fahrte ibn auf Die Plateforme bes Ehurms; beim Beruntergeben hielt ber Dauphin wor einer Chure in ber britten Etage an und tichtete einen melancholifden und gerigen Blid auf Diefelbe. Diefe Thure führte gu bem Simmer welches er noch immer von ber Ronigin bewohnt glaubte. Ein anderes mal pflucte er gelbe Blumen die auf der Plate-forme zwischen den Steinen kummerlich wuchsen und legte fie beim Berabgeben an die Thure feiner Mutter. Als ber Commiffetr, ber hinter ihm ging, bles fab, rief er ihm gu: "Du irrft bich in ber Thure." "Sch taufche mich nicht," fagte ber Anabe leife und ging nachbentlich in feine Belle guruct.

Einer feiner Bachter, Gomin, war am freundlichften mit ibm gewesen und er hatte baber ju biefem auch ein gewiffes Bertrauen gefaßt. Gines Abends, am 22. Bentofe bes Jahres III (12. Mar, 1795), war er allein mit ihm und Somin bot ibm an, Lotto ober eine Partie Dame zu fpielen. Das Kind ichante ben fremben Mann mit tiefem Blide an, gleichsam fragend, wieweit feine Gute wol geben werbe, erhob fich und ging langfam nach der Thure zu, immer mit jenem fragenden Blide. Somin sagte, unruhig über den Gedanken der dem jungen Befangenen beikam: "Ihr wift wohl daß bas nicht geht."
"Ich will fie ein einziges mal wiedersehen," sagte das arme Rind, "last mich fie nur ein einziges mal wiederfeben, bevor ich ferbe, ich bitte Euch!" Somia führte ben Unglucklichen, beffen Bitte er nicht erfullen konnte, fanft an feinen Dlat guract; ber Dauphin warf fich auf bas Bett und blieb lange bewußtlos liegen.

Das traurige Ende Ludwig's XVII. ift befannt. Beauwesne bat die geringften Umftande Die fich auf baffelbe begie-ben gefammelt. Seine Sarantien fur Die Details, Die er uns gibt, mahrend Simon Gefangenwarter war, find bie Bitwe Erewaffie und bie Braulein Menager und Semele, welche alle Drei mit ben Simon'ichen Sheleuten in vertrautem Umgange lebten. Die Ginzelheiten nach bem 9. Thermidor verburgen Laurent, Somin und be Lasne, die Bachter bes Pringen. End-lich hat Beauchesne auch die Beweise fur ben Sod und Die Beerdigung beffelben ber ftrengften Prufung unterworfen.

Dan hatte glauben follen daß 58 Sahre Diefe Beweife, biefe Spuren vernichtet batten; allein-felbft die Mauern und Steine bes Temple beginnen gu fprechen, die Bachter legen Beugnis ab und bas Schluchzen, Die Seufzer, Die Beleibigungen und die Graufamteiten find gezählt und ein Abeil ber Geichichte geworden.

Renefte Forschungen in Schweben nach bobmifchen und mabrifchen Literaturichaten. *)

Es find, wie befannt, ju wiederholten malen Berfuche gemacht worden, barüber mas jur Beit bes Dreifigjahrigen Rriegs von ben Coweben aus Bobmen und Mabren an Literatur- und Runftichagen als Rriegsbeute mit fortgeführt worden ift, genauere Renntnis ju erhalten und jumal jur Gewisheit ju tommen, mas aus biefen jest ichwebifden Schagen fur Bohmens und Dadbrens Gefchichte und Literatur ju erwarten fei. Die Berfuce maren aber feither alle mehr ober meniger fehlgefchlagen ober hatten mindeftens gu teinen nur einigermaßen wirt. lich befriedigenden Refultaten geführt, und wenn icon bie bon Des und Dobrowery auf jenen Segenstand gerichteten Forschungen fur bie Biffenicaft überhaupt in vielen Begiehungen von großem Rugen gemefen find, fo haben boch auch fie in ber Dauptfache, worauf fie gerade besonders abzielten, feine fichern

Ergebniffe geliefert und bie davon gehegten Erwartungen nicht befriedigt, wohl aber bagu beigetragen, Die Doffnungen auf bie in Schweden geborgenen Schabe nur noch mehr gu fpannen. "Man abnte, man traumte von großern Schagen und fente fich nach bem Augenblide, Diefe ber Deimat zuganglich gu machen"; follten fich boch nach einer in neuerer Beit gemach-ten Mittheilung bes Bicebibliothetars ber Univerfitat Lund, Dr. Brunnerus, Die in Schweden befindlichen literarischen Schage Bohmens und Mahrens allein auf 7-8000 Bande belaufen. Erft jungft ift es burch ben Profeffor Dr. Dubit in Brung, ber im Auftrage bes mabrifchen Lanbesausichuffes im Sabre 1851 eine Reife nach Schweben jum Bwede erneuerter Forfchungen über bie fowebifchen Schage unternommen hatte, möglich geworden die lang erfehnte und angeftrebte Renntniß baruber Es war aber auch eine febr gludliche Babl gu erlangen. bag ber mahrische Landesausschuß ju biefer Reise einen Mann ausersab, ber mit ber hinreichenden Gachkenntniß bas lebhaftefte Intereffe an bem Gegenstande in fich vereinigte, und ber, wenn er nicht ohnehin icon feine Befabigung ju ben ibm über-tragenen Studien burch feine Befchreibung ber Ceroni'ices hanbichriftensammlung bewiefen hatte, jebenfalls burch bas über feine Reife herausgegebene Bert ben überzeugenoften Beweis bavon gegeben hat. Die Groffe und ben Berth ber von ben

Soweben in Bobmen und Dabren erbeuteten Literatur - und Runftichage, wie fich aus ben Dubit'ichen Forfchungen mit giemlicher Buverlaffigfeit ergeben bat, feither in großem Brrthume befangen gewefen, und man burfte namentlich barin febr geiert baben, wenn man ohne weiteres alle Berlufte an bergleichen Schaben, die man vom Dreifigjahrigen Kriege ber ju beflagen gehabt ober wenigstens beklagen ju muffen geglaubt bat, ber Beuteluft ber Schweben auf Rechnung geschrieben. Bon ben Schweben find gewiß fehr viele werthvolle und koftbare Gegenftande als willsommene Kriegsbeute mit fortgesührt worden, theils auf eigenen Antrieb, theils und vorzüglich aber auf Bunfch ihres Reichskanzlers Arel Prenstierna, der aus den Gluckfällen bes Rriegs für feine Sammlungen fowol als bie ber gelehrten Ronigin Shriftine ben möglichten Gewinn gu gieben beabfichtigte; allein ber Berluft ift ohnehin nicht nur betweitem nicht fo groß gewefen als man bieber geglaubt bat, fondern auch nicht fo gang unerfestich, zumal ba, was die noch jest in Schweben befindlichen bohmifchen literarischen Schäe anlangt, Die Ausficht vorhanden ift bag bie Benugung berfelben von Seiten aller für die bobmifche Elteratur fich intereffirenden Gelehrten ohne Schwierigfelten fortan werbe flatifin-ben und Alles was von bobmifchen Druden in Stocholm, Upfala, Befteras und Strengnas liegt, mit ben bobmifchen handschriften vereint, als eine eigene Sammlung in Stocholm werbe gufammengeftellt werben fonnen.

Rach den Dubit'ichen Forfchungen haben nur Dimus und Rifoleburg in Mahren und Prag in Bohmen Berlufte an Li-teratur- und Runftichagen burch bie Schweben erlitten. Dlmug, welches vom 15. Juni 1642 bis jum 8. Juli 1650 in ben Sanben ber Schweben mar, verlor feine Bucherfchage gum größten . Theile, mogegen unter Erwägung ber bamaligen Umftanbe mit Gewißheit fich annehmen lagt baf bie Schweden teine wich: tigen Manufcripte ober gar Diplome aus Dimug entführen tonnten, ba es Thatfache ift bag bas bifcofliche Archiv, in welchem bie Manufcripte aufbewahrt wurden, noch vor ber Ginnahme ber Stadt burch die Schweben gtudlich nach Bien gerettet und in Sicherheit gebracht worben war. Mehr aber verlor Rifolsburg, welches am 17. April 1645 von ben Schweden erobert wurde: Die gefammte ausgezeichnete Dietrichftein'iche Bibliochet, die icon von Adam Freiherrn von Dietrichftein (geft. 1590) angelegt worden fein foll, jedoch erft durch den berühmten olmuger Cardinalbischof Franz Fürst von Dietrichftein (gest. 1636) in den Besig ihrer Dauptschäge gesommen war, fiel dabei in die hande ber Sieger und wurde in 48 Faffern verpadt nach Schweben abgeführt. Die Banbichriften,

[&]quot;) Borichungen in Coweben für Dahrens Gefchichte. 3m Auftrage bes boben mabrifden Canbesausfouffes im Jahe 1861 unternommen und veröffentlicht von B. Dubit. Brann, Binder. 1868. Gr. 8. 1 Mblr. 15 Rer.

veren bie Bibliothet eine große Angahl befaß, theilten wol -minbeftens jum größten Theile - bas Schicffal ber gebruckten Bucher, mabrend Archivalien bei biefer Gelegenheit nicht mit verloren gingen. Die größten Opfer waren Prag auferlegt, welches, nachbem bie Kleinseite und bas königliche Schloß am 26. Juli 1648 in die Gewalt der Schweben gerathen war, nicht nur der im Schloffe befindlichen Kunft- und Schakkammer, fondern auch der ehemals Rofenberg'ichen, damals toniglichen Bibliothet beraubt wurde; lettere eine Sammlung von ber ein Beitgenoffe mit Recht fagen tonnte: ",Vidi, tractavi, laudavi, stopui et admiratus sum tot raritates non minus quam antiquitates bibliothecae huius." Wie groß ber Umfang biefer Berlufte in Olmüs, Rifolsburg und Prag gewesen sei, lätt fic, da von den nikolsburger und prager Schäen noch India, bentarien vorhanden sind, ziemlich übersehen. Rur von den olmüser Büchern sehlt ein solcher Katalog, obwol auch ohne diesen aus der frühern stockholmer Consistorialbibliothek, die seit 1843 in der königlichen Bibliothek aufgeskelt worden ift, manche Aufschluffe gewonnen werden tonnen. Bon bobmi-iden Buchern hat die olmuber Bibliothet ficher febr wenig enthalten, was wol barin feinen Grund haben mag, bag burch bie Borfcprift bes prager Registere alle zwifchen 1414—1635 ericienenen bobmifchen Bucher fur ber Regerei verbachtig er-Mart worden waren und baber in der olmuger Bibliothet gewiß nicht verschont geblieben find. Ebendafielbe gilt von der nitolsburger Bibliothet, wo noch bas bingutommt bag ber Carbinalbifchof gurft von Dietrichftein, bem boch die Bibliothet ihre hauptfachlichften Bereicherungen verbantte, tein Bobmifc verftand und beshalb auch teinen Unlag hatte, auf bie Bermehrung feiner Sammlung durch bobmifche Bucher befonbers bedacht gu fein. Unter ben 10,000 Banben welche bie nitolsburger Bibliothet wol enthalten haben tann findet fic in bem noch vorhandenen Rataloge bochftens ein halbes bunbert bohmifder Bucher. Bon Incunabeln befag diefe Bibliothet etwa 100 Stud; die meiften andern Bucher gehoren ben Jahren 1520—90 an und betreffen vorzüglich Theologie, namentlich bas Bibelftubium, Geschichte und Medicin mit Chirurgie, weniger Philosophie und noch weniger bas claffifche Studium. Was die Rosenberg'iche Bibliothet anlangt, so hat biese dem Kataloge zusolge aus 10—11,000 Rummern bestanden, worunter an 4500 theologische mit Einschluß von 170 Palaotypen bis 1500 und 541 hanbschriften, ferner nabe an 1700 juriftische und medicinische, gleichfalls mit Inbegriff von 240 Incunabeln und 222 Manuscripten, sowie un 2600 historifche mit 36 Manuscripten. Auch mit der prager Schattammer waren ben Schweben ,,100 an allerhand Runftbuchern' wogu ber jest in Stockholm befindliche Codex giganteus und ber bekannte Codex argenteus in Upsala gehörten, in die Danbe gefallen.

Die Schweben saumten nicht die erbeuteten Schate in Sicherheit zu bringen und an den Ort ihrer neuen Bestimmung gelangen zu lassen. Die mahrischen Bibliotheten wurden von Olmüg und Ritolsburg aus über Leobschüg nach Großglogau und die Ober hinab nach Stettin und von dort nach Stockbolm geschafft, wo sie wahrscheilich im Sahre 1647 ankamen. Die prager Schäte konnten natürlich erst später folgen; die Bibliothet überwinterte während des Jahres 1648/49 in Dömit, einer kleinen Festung im Medlendurglichen, nahm dann von dort aus ihren Weg nach Wismar und, hier mit der übrigen prager Beute (der Kunstsammlung) vereinigt, weiter nach Stockholm. Im Mai 1649 waren auch diese Giegestrophäen in Stockholm gelandet. Unrichtig ist die Annahme das von den mährischen Bibliotheken Bieles sein Grab in der Office gefunden haben soll, da, wie Dudik nachgewiesen hat, Richts bei dem

Aransporte über See verloren gegangen ift.

Bur Beit als die Kriegsbeute in Stockholm eintraf war Christinens hof gerade der Sammelplas von einer Menge Gelebrten jeglicher Att und Gattung, wie eines Salmasius, Descartes, Freinsheim, Isaak Boffius u. A. In einer solchen Um-

gebung und bei Chriftinens eigener wiffenfchaftlicher Bilbung laft es fich wohl erwarten baf bie Ronigin ben Berth ber nad Schweben gebrachten Schafe jur Genuge werbe ertannt beben und bemuht gewesen sein, fie soviet als möglich gemein-nutig zu machen. In der Ahat vertheilte die Konigin in die ser Absicht die bohmischen und mahrischen Schabe, was fie bavon nicht ihren eigenen Sammlungen einverleibte — es waren bies die Runftwerte, Die fammtlichen Sandfdriften und eine tleine Angahl gebruckter Bucher — an verfchiebene Orte: Abe, Upfala, Befteras, Strengnas und Die Ritolaitirche in Stoch holm, beren Bibliothet übrigens, Die Confiftorialbibliothet, wie foon bemertt, im Sabre 1843 ber großen toniglichen ftocholmer Bibliothet gugefallen ift, erhielten jedes feinen Antheil und haben fich biefen auch bis auf Die Gegenwart gu bewahren gewußt, was leiber von benjenigen Begenftanben bie in Chris ftinens Danden in Stockholm gurudblieben nicht gefagt wer-ben tann. Denn gur Beit als Chriftine bem Ahrone entfagte (6. Juni 1654) und tury barauf ben fcmebifchen Boben berließ, erlitten Die ftocholmer toniglicen Sammlungen an ber ihnen gugetheilten Rriegsbeute manden Abbruch, ba nicht nur Die Ronigin felbft Bieles mit fich ins Ausland nahm, fondern auch die Gelehrten, Die feither in Chriftinens Umgebung gelebt und an ihrem Sofe fich gesonnt hatten, Die gunftige Ge-legenheit ber mit Chriftinens Thronentsagung und schneller Abreife verbundenen Bermirrung wohl zu benugen verftanden, um ihre eigenen Sammlungen auf Koften ber koniglichen zu bereidern. Ardenhols foreibt in Bezug hierauf in feinen Demoi-ren gur Gefchichte ber Ronigin Chriftine namentlich von beren Bibliothef: "Qu'elle a été pillée, et que ceux qui y étoient préposés, aussi bien que quelques-uns des autres savans étrangers, qui étoient à Stockholm, dans le tems, qu'elle (Christine) avoit fermement résolu de quitter la Suède, en firent le partage entr'eux." Bei diefer Plunberung foll fic vor Allen Sfaat Bog febr ftart betheiligt haben, ber fic aud so wenig scheute von seinem Raube zu sprechen, daß er an heinstud den 10. Juni 1655 schrieb: "Interim ita habean me non paucos libellos rariores, qui bis inter libros reginae extarent, mihi attribuisse, tum quod illi meae decesent bibliothecae (olim enim donavi serenissimae reginae - por brei ober vier Sahren, um bie enorme Summe von 20,000 RL), tum quod existimarem, eos in tuis, vel saltem paternis extare libris." Ein besonderes Glud mar es fur Die aus Bob. men und Dahren stammenben hanbfdriften bag fich sowol bie Ronigin felbft als auch bie gelehrten herren ihrer Umgebung, mit andern Studien befchaftigt, wenig fur die bobmifchen Ranuscripte intereffirten und baber bei ihrer Auswahl diefelben nicht weiter beruckfichtigten. Gin vom Bibliothefar Sachefius im Sahr 1095, alfo 41 Sahre nach Chriftinens Abreife verfaßter Ratalog, ben bie ftodholmer tonigliche Bibliothet befigt, macht es gur Gewißheit bag von bobmifchen Danbichriften feine mit ber Konigin ausgewandert ober fonft verfchleppt worden ift, fondern alle in Stocholm geblieben und gur toniglichen Bibliothet getommen waren. Bas die Konigin von Budern mit fich ins Ausland genommen batte, bas taufte, nachbem es gwar vorher noch mancher Beruntreuung unterlegen gu haben fceint, nach Chriftinens Tode ber Papft Alexander VIII. (1689-91), ber bie Bucher als bibliotheca Alexandrina (benn Christine hatte fich nach der zu Rom empfangenen Confirmation zu Ehren des Papftes Christina Alexandra genannt) in der Baticana aufftellen ließ. Dagegen traf die in Stockholm zurückgebliebenen Bucher bei dem großen Schloßbrande im Jahr 1697, wo man taum die Leiche des Königs Rarl XI. retten und nur mit Roth einen Bleinen Theil Der Bucher und Sandidriften in Sicherheit bringen tonnte, fcmeres Ungemach. Rach bem im Jahre 1698 aufgenommenen Register muß die Bibliothet bei dem Brande nicht weniger als 17,272 Druckwerke und 1046 Manuscripte eingebußt haben. Gleichwol fcheinen bie bohmifden Bucher verhaltnigmäßig noch mit am gludlichften ber großen Gefahr entgangen au fein, ba-

mach dem etengenannten Register ber Berluft an bohmischen bandschriften fich nur auf 32 Stud. belaufen hat und im Uebrigen "bungarifde, bobmifde, polnifde und ruffifde Bucher, fo bei ber holgernen Abur im Gange geftanben", als erhalten aufgeführt worben. Die Bohemica, bie vielleicht eine eigene Abtheilung bilbeten, mogen wol gerabe biefem Plate an ber Abure gumeift ihre Acttung ju verbanten haben. Der brau-nauer Codex gigunteus, ber bei bem Branbe jum Fenfter bin-ausgeworfen worben mar, verlor zwar in Folge beffen bie Dectel, murbe aber fonft nur wenig vom Baffer beschäbigt. Seitdem hat Alles was bis babin von bohmifchen und mabrifchen Schapen ein Untertommen in Schweden gefunden batte an den ibm angewiefenen Plate unverfehrt fich erhalten. Unter ben von Dubit burchforfchten 17 größern Bibliotheten und Ardiven haben fic Bucher und Sanbidriften im Reichsardive und in ber toniglichen Bibliothet gu Stocholm, fowie in ben Bibliotheten ju Strengnas, Upfala und Befteras moblerhalten porgefunden. In ben toniglichen Schloffern ju Stocholm, Drottningholm und Gripsholm, sowie im graftic Brabe'ichen, ebemals Brangel'ichen Archive ju Gloflofter trifft man auf Die Refte ber prager Runfticage, von benen allerbings, ba Bieles mit der Ronigin aus Comeben fortwanderte, auf bortigem Boben bie Spuren feltener, überhaupt auch fcmerer zu verfolgen find. In ben kleinern ichwebifchen Bibliotheten, welche Dubit mit Dulfe Anderer gleichfalls hat burchforichen laffen, zeigen fich nirgend bobmifche Bucher, und was fich bavon etwa im Privatbefige noch vorfinden burfte, bas tann ficher nicht viel fein. Sehr mertwurdig ift es bag man in der Bibliothet gu gund, von wo doch in neuerer Beit bie Rachrichten über bie in Schweden befindlichen literarifchen Schape Bohmens und Rabrens burch ben Bicebibliothetar Dr. Brunnerus junachft ausgegangen waren, wenn icon auf einige icone von bort fammende Incunabeln, boch auf gar teine bohmifden Bucher, gefdweige benn auf bobmifche Banbidriften trifft.

Bar es übrigens bem Profeffor Dubit bei feiner Miffion nach Someben febr nabe gelegt, feine gorfdungen in ben bortigen Bibliotheten und besonders Archiven auch auf Quellen aber die Geschichte des Dreifigjahrigen Rriegs überhaupt ju richten, fo barf man mit Recht erwarten bag fich unter ben Bruchten biefer mit Energie und Gefchick verfolgten und mit gludlichen Refultaten belohnten Forfchungen auch einige nabere Rachweise über einen ber wichtigften Punkte jenes Rriegs, ben Ballenftein'ichen Berrath werden finden laffen, hinfichtlich beffen, wenn fich auch die offentliche Meinung bereits fur Ballenftein's Shuld entichieden ausgesprochen hat, boch die Berbeifchaffung von möglichft überzeugenden Beweifen bafur jebenfalls, jumal aus fo guten und fichern Quellen wie ben ichwedischen, munfcenswerth blieb. In ber That befinden fich unter ben von Dubit aus Schweben mit gurudgebrachten Papieren eine Angabl Abichriften von wichtigen, auf Ballenftein fich beziehenden neuen Documenten, die im ftocholmer Reichsarchive niederge-legt find und theils in Driginalen, theils in amtlichen, fruber Dem Reichstangler A. Drenftierna geborigen Copien befteben. Die Einficht biefer Documente laft in Bezug auf Die Frage über ben Treubruch bes Bergogs von Friedland an feinem Raifer und herrn ferner teinen Ameifel mehr auftommen. Der General Sochmus, bem von Dubit bie ermahnten Abfcpriften gur Ginficht und Prufung vorgelegt worben find, bat bie Refultate biefer feiner Prufung in folgenden brei Puntten gufam-

1) Der Bericht bes Legaten Chemnis an den schwedischen Reichsrath ift ein klarer Abris der gepflogenen Unterhandlungen und wird durch bie andern betreffenden Schriftstude erläutert. Der Berichterstatter selbst begt keinen Zweisel über den projectiven Abfall des herzogs von Friedland, er sucht nur — nach dem Mislingen der Ausführung — die Bedenken und das Zaudern der evangelischen heerschipter und namentlich des herzogs Bernhard von Sachsen-Weimar zu rechtfertigen und zu entschuldigen, mahrend er noch der hoffnung bleibt,

baß felbft nach bem tragifchen Ereigniffe gu Eger ein Well bes Ballenftein'ichen heertorpers gu ben Schweben übergeben werbe.

2) Der Abfall des herzogs von Friedland kann hinfort nicht mehr als ein eventuelles Project bezeichnet werben; benn die neu aufgefundenen Schriften beweisen aufs bundigfte daß sowol das heer des herzogs Bernhard als auch ein Theil der Ballenstein'schen Kriegsvölker in voller Bewegung war, um ben Verrath der lettern unter des herzogs von Friedland eigenem Borgange zu vollführen.

3) Der kaiferliche Dof war mithin vom militairischen Standpunkte aus vollkommen und absolut in seinem Rechte, den herzog von Friedland als Reichsverrather zu erklaren und zu behandeln, jedenfalls zu verhindern daß der projectirte Abfall gelinge, und womöglich sich der Person des Generalissims lebendig ober todt zu versichern.

Diftorifche Forfchungen über Sauferfcilber in Frankreich.

Unter dem Titel "Recherches historiques sur les enseignes" (Rouen 1851) hat de la Auérière in einer großen Anzahl fransösischer Städte Merkwürdigkeiten dieser Art gesammelt und ausgezeichnet, welche sich dis auf unsere Lage erhielten und die Richtungen des mittelalterlichen Geiftes anschaulich machen. Besonders volksthümlich erscheinen die Heiligen, deren Andenken sich an die heroischen Beiten der französischen Monarchie knüpft: St.-Denis, St.-Nartin, St.-Cloi, St.-Geńeviève. Ebenso sem welche die Junfte und Gewerke zu ihren Schuspatronen erwählt hatten: St.-Honoré, St.-Fiacre, St.-Grépin u. s. w. Bon ritterlichen Abzeichen bestanden die gewöhnlichsten in einer Darstellung der vier Haimonskinder, mit gefällter Lanze auf Einem Streitrosse reitend. Den französischen Schille (éon de France) trifft man in vielen Städten, wobei beachtenswerth daß dieses nämliche Sinnbild sich zur Zeit Cicero's unter dem Ramen "Gallischer Schilb" (sautum Gallicum) als Herbergszeichen im alten Italien findet, zum Gedächtnisser von den Römern gegen die transalpinischen Bölkerschaften

Bei Ermahnung bes Schilbes mit "bem fpinnenben Stachelfcmeine" (la truie qui file), ber fowol zu Paris als in an-bern Orten vortam, fpricht fich be la Querière babin aus daß biefe und abnliche Embleme, wie der Efel der Die Laute fchlagt, die garnwindende Rage, der lachende Gund u. f. w., fich mahrfcheinlich auf eine im 15. Jahrhundert verbreitete Sitte beziehen, nach welcher man, um die Aufmertfamteit ber Borübergebenden ju feffeln, in Rafigen über Die Gingange ber Laben abgerichtete Thiere bing, Die allerlei Runftflucke trieben. In Betreff bes fpinnenben Stachelschweins ift biefe Erklurung nicht richtig. Diefes Sinnbild erweift fich vielmehr nur als Bignette einer berühmten Bolfsfage. Wer hat nicht von ber Ronigin Pebauque gebort, welche, in ihrer Augend bebrobt, Gott anflehte, ihr eine Ganspfote ju verleihen ? Dier auf unferm Schilde (enseigne, wie es der Rachbar über bem Rhein nennt) ift es eine ichone junge Daib, bie, um fich ber Gewalt ihres Gebietere ju entziehen, ju ber Jungfrau betet, fie burch Bermanbelung in ein Stachelichwein ju entftellen, und die nachihrer Metamarphose noch ihre Spindel behalt, als Erinnerung an ihren vormaligen Stand. Die Fabliaur (gereimte Erzäh-lungen), die Bestiaires (Thierkampfer) und spater die Feenmarden lieferten ihren namhaften Beitrag. Bauferfchilber vom geftiefelten Raters von Gargantua, vom Rothtapoden geug-ten fur Die Erfolge eines Rabelais und Perrault in einer Periode, mo bas Andenten an Die Rreugguge noch vollethumlich war burch bie hauptsachtich uber Derbergen figurirenden Schilber ber "Stadt Serusalem", des "rothen Rreuges" und ber "brei Mauren". Uebrigens find die geschichtlichen Arabitionen im Allgemeinen ziemlich felten, und wir tennen unter ben Ronigen ber alten Monarchie nur zwei, ben beiligen Ludwig und Beinrid IV., welche burd bie Popularität bes Buhms ju ber Popularität ber "Enfeigne" gelangten.

Reben ben mpftifchen Ginnbilbern behaupten Die burlesten unftreitig eine hauptrolle. Daufig find et Bortfpiele über Gigennamen. Go lief Cottier, Arzt Ludwig's XI., über feiner Bobnung einen Strauch in Stein hauen mit ber Infdrift: "A l'abricottier" (Bum Aprifosenbaum). Der es sind wirk-liche Rebus, wie an dem von Saural erwähnten Hause, das unter der Benennung der "vieille science" (alte Wissenschafts la vieille scie anse: die Alte sägt den hendel eines Kruges ab) bekannt ift, weil man an der Fagade ein altes Weib erblickte, welches am Sandgriffe eines Geschiers satte. Buweilen ftost man auch auf scharfe Epigramme: In Aropes hatte man an dem "Le trio de malice" (das boshafte Erio oder Aleeblatt) genamnten Saus eine Rage, einen Affen und eine Frau abge-bildet, und in biefen Rabelais'ichen hieroglyphen "la bonne femme" (bie gute Frau) burch ein Weib ohne Kopf bargestellt. So feben wir bas Mittelalter felbft bis in feinen Bauferfchilbeen bem Geifte ber Erouveren treu bleiben und feine fpottifche und fcalthafte Aber fets wieder aus irgend einer Quelle überrafchend vorfprudein. 22.

Motizen.

Deutsche Bilder in London.

Bie bekannt, wurde vor turgem in London eine Aus-ftellung beutscher Bilber eröffnet, Die eine permanente fein und jede zweite Boche mit neuen Bilbern vermehrt werben foll. Das "Athenaeum" zeigt fich von diefer Ausstellung nicht febr befriedigt, behauptet daß die Landschaftsmalerei in England zu haufe fei, nicht aber in Deutschland, und daß biefe Musftellung, weil fie fast nur Landschaften enthalte, ben Englandern nur einen ichmachen oder falfchen Begriff von deutscher Runft beibringen konne. Um ben Geift beutscher Runft tennen gu ternen, muffe man bie gedankenreichen Bilber Kaulbach's, bie von Frommigkeit erfulten Berke Dverbeck's, Bendemann's und Deinrich Def', Die phantaffereichen Steinbrud's und Reureuther's, Die romantifch-balladenhaften Leffing's gefeben haben u. f. w. Diefes abfallige Urtheil über die beutiche Landichafts. malerei fcheint ein wenig von englifch nationalem Borurtheil angeflogen gu fein; man braucht ben einzigen Ramen Rottmann gu nennen, um burch ibn jugleich an bas Bollenbetfte mas bie moberne Lanbfchaftsmalerei überhaupt leiftet zu erinnern, bann an bie Darftellungen ber munchner Lanbichafter aus bem Dochgebirge ober ber buffelborfer (g. B. Leffing's, Schirmer's) aus bem Balbleben. Es ift mit folden einzelnen Proben, wie fie auf ber londoner Ausstellung beutscher Bilber vereinigt fein mogen, immer ein ichlimmes Ding; benn mahricheinlich find fie ber Dehrgabl nach folche welche in ber Deimat felbft teinen Abfan fanden und nun John Bull in ber Annahme baß fie für biefen gut genug feien jum Rauf angeboten wer-ben. Auf ber munchner Runftausstellung im Jahre 1846 erinnert fich ber Schreiber Diefer Beilen ein Bild von einem ber berühmteften englifchen Landichafter, dem verftorbenen Turner, gefeben ju haben, welches fo confus und barod mar baf es ein Gegenftand fur die Satire ber "Bliegenden Blatter" wurde und bei ben munchner Runftlern allgemeine Beiterteit erregte. Wie nun, wenn man nach biefer vereinzelten Probe Die englifde Lanbichaftsmalerei, Die ja auch einen Gaineborugh und Morland zu ihren Bertretern gahlt, im Ganzen hatte be-urtheilen wollen? Dies fiel keinem beutschen Kunftrichter ein; man nahm vielmehr an daß Aurner in seinem die Walhalla darftellenden Bilde nur einer augenblicklichen Caprice gebuldigt babe und indem er nach Driginalitat hafchte, auf einen Abweg gerathen fei. Als die befte unter ben in London ausge-Reuten beutschen Landichaften bezeichnet ber Rrititer Des "Athenaeum" Bodom's (?) norwegifche Landichaft, auch lobt er wegen thret gewiffermagen "bauerifchen Raivetat" ein norwegifches

Randidaftebilb von Gube mit Staffage von Libemann, (Bantenbegrabnig) und ein lanbichaftliches Bild von Rorbenberg, eine Scene aus Daletarlien barftellend; doch fügt er bingu, bie Ausführung laffe Manches ju munichen übrig, felbft nach ben Begriffen beuticher Ausführung. Weiter beift es: "Gelbft Bildebrandt, deffen ausgezeichnete Bilder in Bafferfarben uns von Berlin ber noch febr mobl im Gedachtnif find, fceint um Gefchmad und Bahrheit gu tommen, wenn er in Delfarben malt." Bon einem Coco bomo bes Prof. Ruce beift et: "Die Geftalt bes Erlofers ift mehr atabemifc als mit ut fprunglichem Gefühl aufgefaßt, ber Farbenton zwar nicht ungefällig, burfte aber taum einem fritifchen Auge genugthun."

Edenfteber und Schaufpielfunft.

Am 29. December 1644 wohnte Bilhelm, ber einzige Sohn bes Pringen von Dranien, in ber Stadt Amfterbam ber Eroff nung bes Theaters bei. Die Aufführung begann mit einem romifchen Triumphjug, ber febr naturtich bargeftellt wurde; auch alles Rolgende batte ein fehr buntes, natürliches Ausfeben, nur war bas Sujet etwas frei behandelt und hielt fich nicht ftreng in ben Regeln ber 24 Stunden. Auf ber Buhne et blicte man namlich bie Dolle, Die Furten, ein landliches feft, zwei Ebelleute Die in einen Brumnen hinabgefturgt murben, zwei Königfohne und zwei andere Prinzen welche getobtet wwo ben, und barauf ben Konig und bie Konigin welche man er morbete, eine geraubte Sungfrau, einen verurtheilten Mauren, endlich einen Bater, ber vor Buth ftarb. Gin Beitgenoffe berichtet über ben bamaligen Buftand ber Runft in Amfterbam Folgendes: "Die Schaufpieler werben nicht unterhalten wie Die frangofifchen, fondern Lafttrager und Matrofen fpielen, fo gut es geben will, die Personen beidertei Gefchlechts. Borber besprechen fie fich untereinander wie fie bie Stucke spielen wot len, die fie in ternhafter, humoriftifcher Edenfteberprofa felbft fertigen. Sobald die Borftellung beendet ift, theilen fie bie Balfte bes Bewinns unter fich, ben Reft vertheilen fie an bie Armen. Dann tehrt die Theaterpringeffin als Matrofe gu ihret Schaluppe gurud und ber Tyrann nimmt befcheiben feine Aragreffs wieder auf."

Sibliographie.

Grof. Soffinger, A., Rufland und ber Drient. Gin Berfuch gur Auftlarung ber Berhaltniffe. I. Berlin, Raud.

Gr. 8. 15 Mgr.

Rund, D. A., Die nordifch germanifchen Bolfer, ihre alteften Beimath : Gige, Banderjuge und Buftanbe. Gine Ueberfegung ber beiden erften Abichnitte von "Det norfte Folts Siftorie" von G. F. Clauffen. Mit einer Ueberfichts Chatte über ben Rorden gleich nach ber germanischen Ginwanderung-tubed, Dittmer. Gr. 8. 1 Thir.

Zagesliteratur.

Offenes Bittichreiben an Die in Evangelicis beauftragten herren Staatsminifter: Es moge ber Religionsunterricht in Der Boltsichule Sachfens bergeftalt geordnet merben, bag bie für ben foftematifchen Religionbunterricht bestimmten Spruchfammlungen aus Luthers Bibelüberfegung gefcopft merben, bagegen in ben Bibellefeftunden eine anbere, berichtigte, gereinigte und gemeinverftanbliche Ueberfegung ber beiligen Schrift in Anwendung tomme; und es moge beshalb § 44, 1 a. ber jum Boltsschulgeses geborigen Aussubrungsverordnung babin erweitert werden. Leipzig, Serig. Gr. 8. 6 Rgr. Denkschrift für die hohe deutsche Bundesversammlung

das Germanische Museum zu Nürnberg betreffend. Nürn-

berg. Gr. 4. 6 Ngr.

Eichelberg, 2., Rachtrag jum Sorban'fden Criminals proces, jugleich als Beitrag jur Beitgeschichte. Frankfurt a. M., Ligius. Gr. 8. 10 Rgr.

(Die Infertionsgebuffren betragen fur Die Belle ober beren Raum 31/4 Rgr.)

erint

über bie im Laufe bes Jahres 1853 im Berlage von

Brodhaus in Leipzig

erschienenen neuen Werte und fortsetzungen.

M II, die Berfendungen ber Monate April, Mai und Juni enthaltend.

(Portfegung aus Rr. 33.)

44. Conversations Lexifon. — Allgemeine beutiche Real-Encorlopabie für bie gebilbeten Stanbe. - Bebnte verbefferte und vermehrte Auflage. Bolltandig in 15 Banben oder 120 Deften. Ginundsechzigftes bis fiebenundsechzigftes Deft, ober achten Banbes funftes bis achtes Deft (Solus) und neunten Banbes erftes bis beittes Deft. Gr. 8. Zedes Deft 5 Rgr.

Petr. Gr. 6. Stock Deft I Rat.
Diefe genete Aufloge erscheint in I Banben ober 120 heften zu bem Breite von 5 Kgr. filt bas heit; ber Bon b ibbet 1 Aht. lo Kgr., gestunden 1 Aht. 20 Kgr. Bon der Prachtandgabe loftet der Band 3 Aht., Dad Diviere Erschienene in nebft ausführlichen Anzeigen in allen Buchendlungen zu erheiten. Etterarische Anzeigen werden auf den Amschlägen abgedruckt und für dem Raum einer Zeile mit 5 Rgr. bevechnet.

45. Bilder -Atlas zum Conversations Lerikon. Isonographische Enthisphile der Bissensglichften und Künfte. Entworfen und nach den vorzüglichsten Quellen bearbeitet von J. S. Deck. (500 in Stahl gestochene Blätter in Quart, sowie ein erläuternder Text und Ramenund Sachregister in Octav.) Reu und Ausgabe in 96 Liefenschaft und Kantingkurfeinsche hits westenblichtigte Referensch ferungen. Dreiunbfunfgigfte bis gweiunbfechgigfte Lieferung. Bebe Lieferung 71/2 Rgr.

tie erfte Ubtheilung: Mattematifche Aofein); mit ber 36. die iweite Abin); mit ber 36. die iweite Abin); mit ber 44. die britte Obigeitenges (39 Aofein); mit ber 52. die vierer Gegenwark (42 Aofein); mit ber Sweien (51 Aofein).
get 2—4 Lieferungen; der Acpt wird eitung graals gelefert.
m Abtheilungen nehk Aept, Ramen-

Berte find auch einzeln unter befon-

in. (141 Zafein.) 7 Zhir.

In.) 2 Ablr. fcla.) 2 Ablr. Agr. 1 Ahlt. 15 Mgr. 5 Ahls. Thir, 15 Mgr.

e. (86 Mafein.) 1 Mble.

Rappe, ber Arrt ift car-bed Arrtes einer jeben r Anfeln und bes Arntes

tonni Kothe jeder 46. Aleineres Brodbaus'ides Conversations . Lexifon fur ben Banbgebrauch. (Enthaltend fammtliche Artifel ber gehnten Auflage bes Conversations . Lexifon in neuer Bearbeitung, fowie eine große Angabl anderer Artitel aus

Die

allen Zweigen bes Biffens.) Bollftanbig in 4 Banben ober 40 Deften. 3meites bis viertes Deft. Gr. 8. 3ebes Beft 5 Rat.

Bertfon. Bos Ateinere Brochaud'iche Converfations geriton erscheint in 4 Banben ober 46 Geften, von benen jedes heft 5 Age. = 6 gBr. = 16 Ar. Ab. toften wied.

Auf die aubern Auskattung wird die gröfte Gorgfalt verwendet. Der Gob, mit gang neuen Lettrin, ift zwiffpalitig, bas Aufschagen eines 47. Die Begenwart. Gine encyllopabifche Darftellung ber neueften Beitgefchichte für alle Stanbe. (Gin Supplement au allen Ausgaben des Conversations Lexifon, fowie eine Reue Folge bes Conversations Lexifon ber Gegenwart.)

In Deften. Bunfundneunzigftes bis fiebenundneunzigftes Deft. Gr. 8. Bebes Deft 5 Rgr. Das Wert erfacint in heiten ju 5 Rge., beem 12 einen Band bli-den. Der erfie dis achte Band toften gehaftet jeder LAhin, ge-bunden 2 Ahlt. 10 Rgr. Literarifche Augleigen werden auf ben Umfclagen abgebruct und für den Raum einer Beile mit 4 Rgr. berechnet.

48. Die Belligen Franter. 3n Bilbern mit erlauternbem Merte. Dritte Bolge ber Frauen ber Bibel. 4. Ameite Lieferung. 8 Rgr.

Die swei erften finlgen erichtenen 1851 und boftet jebe geheftet 5 Mitt.; eartonnicht mit Golbichnitt 5 Mitz, 16 Agr.; gebanden mit Golbichnitt 5 Abir. 221/6 Agr.

Wendafelbft erfdien früher:

Word Shakspeare - Gallerie. Die Mitchen und Franch in Shakspeare's dramatischen Werken. In Büdern und Erist-terungen. Mit 45 Stahlstichen, 4, 1848. Geheftet 12 Thir.; gebunden mit Geldschattt 13 Thir.

49. Grangier (L.), Histoire abrégée et élémen-taire de la littérature française, depuis son origine jusqu'à non jours. Ouvrage rédigé d'après les meilleurs critiques et destiné aux maisons d'édu-cation des deux sexes. In-8. Broché. I Tair. Bon bem Berfeffer etfdien ebenbefelbit:

Premiera éléments de littérature française cu-premat la composition et la pastique, saivie d'un cours grades d'enercices dittéraires. Ouvrage desfiné aux maisons d'élec-tion et propre à servir d'introduction à un cours de helice-lettres, in-6. 1800, 18 Ngr.

Anthologie elassique, ou Leçons et medèles de tous les genres de compositions en vers, contenant les morceux les plus propres à orner l'esprit et à former le goût de la jeunesse, in -6. [B45. 1 Thir.

(Die Bortfegung folgt.)

Anterbaltungen am bänslichen Kerd. Berausgegeben von Ratl Guttow.

Die im Monat Juli erschienenen Rummern biefer Beitidrift (Rr. 40-44) enthalten folgende Auffage: Befuch einer demifchen gabrit. Bon prof. Cobler in Borms. I. II. - Der Ring ober bie Ribiliften, Gine Erjablung in fieben Capitein vom Perausgeber. (Solus.) — Lebensanschauungen. — Das Aonen der Memnonssäule. — Ein verborgener mufitalifder Chag. — Die Gewöhnung. — Der Muth. — Die große Zurkenfclacht bei Dreeben. Gin Blid in Die Butunft. — Das Grofe im Rleinen. — Die theologifche Unficht vom Lifdruden. — Das Gelb auf ber Buhne. — Gine Schweizerausficht. — Der Chegeig. — Bu Moleschott's Stoffeinheit. — Arummer ber Borwelt. Bon Prof. B. Cotta in Freiberg. — Macalda von Lentini. Eine historische Olige von Dr. R. Frenzel in Berlin. — Deutsche Literatur auf Schulen. — Die Stammcharattere ber Aurkei. — Der Iweck ber Schöpfung ift ber Menic. — Dresbner Eindrude. — Die Religion bes Alters. — Theorie und Praris. — Bas ift ein-treuer Freund? — Ein Babifpruch. — Die Erdzeftalt und Die Penbelfdwingungen. - Die Raturfeele. - Die Uebertreibung im Unterrichtswefen. - Der Gelehrte und ber Dilettant. - Die gebeimnifvollen Reiter. Diftorifd. Bon E. Sieben. - Ueber 3been . Affociation und Gebachtniffunft. Bon Prof. Fortlage in Sena. — Schlof Egg an ber Donau.
— Die Polaritaten. — Ein Aleinftabter in Aegypten. — Ein Dangel im Reichthum. - Dabnungen an unfern Berth.

Die unter biefem Attet feit I. Det. 1852 ericheinenbe po-pulare Bochenfdrift bat wegen ibres reichen Inbalts in allen Theilen und Bildungstreifen Deutschlands in furgefter Beit ben lebendigften Anklang und die weiteste Berbreitung gefunden. Das "Magagin für die Literatur des Auslandes" gesteht felbst zu, "das Englow's «Unterhaltungen-die englische Beitschrift «Bousahold Words», von Dickens heraubgegeben, an Gebiegenheit ber Auffage und be-lehrenber Unterhaltung weit übertreffen", befonbers burch mit Ergablungen bes Berausgebers, Bertholb Auerbach's und anderer beiebter Rovelliften abwechfeinbe naturmiffenfchaftlich populare Artitel, bie bem Blatte in unferer fur bie Biffenfcaft der Ratur fo empfänglichen Beit einen besondern Berth

verleiben. 3mmer naber ruden Gugtow's "Unterhaltungen" bem Biele: ein Lieblingebud bes gangen gebilbeten Bubli-eums Deutschlands ju werben, bas in teiner Familie feblen follte. Suglow wird bem Blatte fortwährend feine gange Thatigkeit widmen. Auch andere namhafte beutiche Gelehrte und Dichter werben an bemfelben mitjuwirten fortfahren.

Unterzeichnungen auf bas mit bem I. Juli begonnene neue Quartal werden von allen Buchhandlungen und Poftamtern angenommen. Probenummern, Profpecte und bie bisher ericbienenen Rummern find in allen Buchhanblungen zu erhalten. Wöchentlich erscheint eine Rummer. Der Preis betragt

vierteljährlich nur Bechgehn Mengrofden. Reibaig, im Auguft 1853.

P. A. Brochaus.

Soeben ericien und ift burd alle Buchanblungen ju beziehen:

Der neue Pitaval. Dr. 3. E. hitig und Dr. B. Paring (B. Aleris). Zwanzigster Theil. Reue Folge, Achter Theil. 12. Geb. 2 Thur-3n batt: 1. William Pronn 1632-48. 2. Daniel Solftein 1590. 3. Der Morgenftern Der ameritanifchen Freiheit 1735. 4. Der Pfarrer Joseph Schäffer 1803. 5. Pfarrer Welty 1833—34. 6. Durel de Bibouville 1775—77. 7. Ein Morder seiner Mutter 1849—50. 8. Sarah Malcolm 1733, 9. Franz Shall 1849—53.

Dieje bekannte Sammlung ber intereffantefte m Eriminalgefdichten aller ganber aus alterer um b neuerer Beit erfreut fich unausgefest in feltenem Dage Der Abeilnahme bes deutschen Publicums und rechtfertigt bren Ruf durch fortmabrende Borführung des Intereffanteften aus der Criminalgeschichte ber Bergangenheit wie der Gegenwart. Um die Anschaffung des Berts ju erleichtern ift ber Preis ber Erften Folge auf 12 Thir. ermaßigt worben.

Reipzig, im Auguft 1853.

J. A. Brockhaus.

Blåtter

fút

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Mr. 35. -

27. August 1853.

Inhalt.

Das turkifche Berhangnif und die Grofmachte. hiftorifch politischer Beitrag von Franz Schuselka. — Philosophische Borlesungen über ben Staat, gehalten und herausgegeben von Johann Eduard Erdmann. — Bur focialen Frage. — Bur Literatur ber Sagen und Marchen. — hiftorisches. — Motigen, Bibliographie.

Das turfische Verhängnis und die Großmächte. Historisch = politischer Beitrag von Franz Schuselta. Leipzig, Brockhaus. 1853. 8. 20 Ngr.

Es ift zu munichen bag biefe Schrift nicht blos in bem gewöhnlichen Sinne in ben Buchhandel gefommen, fondern baf es möglich mare baf fie einem jeden chriftlichen Monarchen und alfo eben fo dem Raifer von Rufland als andern Fürsten Europas, übrigens nicht blos ju fluchtiger Lecture, fonbern gur genauen Prufung und jur Gelbftertenntnig wie gur Beherzigung gutomme. Denn bas Buch ift wie eine Posaune bie ben Untergang des Eurkenreichs als eine innere und außere Rothwendigteit antundigt, babei aber auch mit beiligem Gifer und mit ebler Freimuthigkeit ber driftliden Politit ber Fürften nicht allein Rechte, fonbern namentlich ernfte Pflichten anweift. Bir tonnen nur munfom bag man biefe Rechte und Pflichten, nach Gebühr amertenne und ju biefem 3mede bie Bahrheiten behergige, die hier den driftlichen Regierungen aus dem Standpuntte bes Chriftenthums und ber Gefchichte, namentlich aber aus dem Gesichtspunkte der Politik der Intereffen offen gefagt und jugerufen werben. Benn der Berfaffer nach unferer Anficht hierbei im Allgemeisen und auch infofern volltommen Recht hat, als er kgt (5. 1):

Sahrhunderte lang war das Aurtenschwert die Geißel, mit nicher Gott bie in völlige Undriftlichkeit versunkene Griftenheit züchtigte, um fie wenigkens zeitweilig zu besserm Erken nen und edlerm Bollen aufzurütteln. Dem er eben so Recht hat, indem er ferner sagt

Die Bernichtung brohende Barbarei der Turten hat durch kereuzzüge die erste Biedergeburt Europas bewirkt. i möchte man wol auch mit Recht sagen daß es in der Missen der Türten liegen könne, wenn auch tiet die Legte, doch die unserer Zeit nöthige Biederge1853. 25.

burt Europas zu bewirken. Die politischen Buftanbe Europas find in ber Gegenwart faft aller Orten fo traurig bag man meinen mochte, es tonne nur eine große Ibee bie Bolfer Europas aus ihrer Trag. heit und Berfumpfung mahrhaft aufrutteln, und man kommt wol in Bersuchung, folche Erfolge von dem Chriftenthume als einer urfraftigen und weltbewegenben Macht zu erwarten, wenn biefe Macht von irgend einer Seite ber, und zwar auf abnliche Beife wie gur Beit ber Rreugguge gefcah, einen fraftigen Anftof erhielte. Bas gegenwärtig in China geschieht und fich vorbereitet, durfte wol dafür fprechen. Bedenfalls ift man wenigstens ju dem Bunfche berechtigt bag bie Turten, wie fie hier S. 9 u. 13 bargeftellt und genannt werben, die "Bucht- und Lehrmeister ber Chriften", die "Warner und Wecker Europas" auch jest noch und felbst infofern fein und bleiben mogen als fie, wie ber Berfaffer S. 18 fagt, ihren driftlichen Gegnern bas biblifche Bort durufen tonnten: "Ber fich teiner Schulb bewußt ift, ber werfe ben erften Stein auf uns!"

Die ganze Schrift zerfällt in neun Abschnitte. Befonbers empfehlen wir die brei erften: "Die Miffion bet Turten", "Ursachen bes Sturges ber Turtenherrschaft" und "Rudblid auf die abenblandifchen Unternehmungen im Drient", ben Politifern, Diplomaten und allen Denjenigen die fich über ben Stand ber Sache hiftorifc aufflaren und die rechte Grundlage ju unbefangener Beurtheilung ber orientalifchen Frage gewinnen wollen. Da wird man benn g. B. ertennen bag bie Saupturfachen bes Mielingens aller Unternehmungen ber Chriften gegen die Turten: Uneinigkeit, Diegunft, feindselige Giferfucht zwischen ben Confessionen und Nationen ber Christenheit, stets und bis auf die neuefte Beit jugleich die machtigen Bunbesgenoffen ber Turten gegen die Chriften gewesen find (6. 4); man wird, auch wenn man mit ben Grunben, aus benen ber Stury ber Turtenherrschaft erflart wirb, nicht allenthalben fich einver-

103

fteben tann, boch aus Demjenigen was über die Urfachen ber langen Dauer ber Türkenherrschaft in Guroba jum Theil febr fein bemertt wirb, gur richtigen Beurtheilung ber hier einschlagenden Berhaltniffe, namentlich auch (S. 24 fg.) in Betreff bes falfchen Berhaltniffes ber euronaifchen Diplomatie zu ben Turten Bieles lernen tonnen. Der Inhalt bes britten Abfchnitts (G. 35-47) hat besonderes Intereffe für die abendlandischen Regierungen Guropas, jur Gelbftertenntnig und gur Beherzigung, namentlich auch infofern ber Berfaffer nach bem bort gegebenen Rudblide auf bie abenblanbifden Unternehmungen im Driente als die neuorientalische Macht Rugland aufftellt, welche bem Abendlande guruft: "Der Drient, bas bin ich!" Dagegen werben nun freilich im vierten Abfchnitt (,, Rufland und die Turkei") die Anfpruche bie Rugland in Bezug auf die Türkei bereits erhoben hat und etwa erheben tann unparteifch gepruft, aber alle biefe Anspruche werben im Allgemeinen und theils in Betreff der Nationalitat, theile in Ansehung der Religion *) mit ber größten Entschiebenheit und in einer Beite zurückgewiefen, die ebenso dem beiligen Ernfte des Berfaffere für eine gerechte Sache, wie beffen Freimuthiafeit alle Ehre macht. Bas er in biefer Sinficht er-Bart, tommt in der hauptsache in gewiffer Beziehung auf Dasjenige hinaus was S. 59 bemertt wirb:

Die Lebensstut ber Bildung hat Rufland gehoben und stark gemacht, als es sich jugendfrisch in die Grodung warf, um die affatische Erbsünde abzuwaschen und durch die Culturtaufe in die humane Gemeinschaft der Civilisation ausgenammen zu werden. Benn aber Rufland seine damals erlangte Kraft jest überall zur hemmung des Geschichtsftroms ausbietet, so wird er es sicher rächend heimsuchen. Er hat schon machtigere Reiche himveggespulk, wenn sie ihn eindammen und zur Bersumpfung zwingen wollten.

Benn bemnach ber Berfaffer im vierten Abschnitt bie bisherige rustische Politit in Bezug auf die orientalische Frage als eine burchaus falfche und ungerechte betampft und er dies auch aus dem Gesichtspunkte ber ruffifchen Interessen selbst thut und ihr geradezu eine mahre und tuchtige Strafpredigt halt, fo fest er im funften Abschnitt (S. 68-78), wo er über Preufene Berhaltniß gur orientalifchen Frage nicht minder offen und ebenfe im Intereffe Deutschlands als in dem bes Drients fich ausfpricht, auseinander, daß Preußen im eigenen und im beutschen Interesse nur mit Deftreich gegen Rufland go hen durfe und daß es nur dann gegen Destreich in Dopolition treten muffe, wenn biefes lestere durch Rudfichten fich verleiten liefe, die eigenen und Deutschlands Intereffen Rufland zu opfern. Rachdem fobann im fecheten and fiebenten Abschnitt über die "orientalifche Frage Frantreiche" und über "Englands Intereffen im Drient" geloraden worden und der Berfaffer im geftern über

Frankreich und die Franzosen im Augemeinen farte Babeheiten ausgesprochen, bagegen in dem leptern mit Rlammenschrift die nur materielle Interessen verfolgende egoifilfche Beltpolitit Englands im Allgemeinen und in Betreff bes Drients geschilbert und verbientermagen gebrandmartt, namentlich jur Charafteriftit biefer Bolite gegen bie Griechen vollsommen wahr (@ 92) bemerth: "Bei ber Erhebung ber Griechen ftand bas freit (f, claffifch - gebilbete, bigott - driftliche England mit falter, gefühllofer Graufamteit im Bunde mit ben Turfen" u. f. w., fest er im achten Abschnitt (E. 105-130) bas untbestreitbare und flare Recht Deftreiche, aber auch bef fen ftrengste Pflicht auseinander, in der orientalischen Angelogenheit für fich und für Deutschland als zueif und zumeift betheiligte Sauptmacht entscheibend aufzutreten, und er weift diefe Berpflichtung Deftreichs nicht nar im allgemeinen politifchen, foudern auch im natisnaten Intereffe mit hinficht auf die Foberungen bet Beschichte, Religion, Politit und Bernunft auf bas bemtlichfte nach. Geschickt und durch innere Grunde volltommen gerechtfertigt ift der Uebergang den der Berfaffer zu dem Schlugabschnitt "Griechenlands Bufunft" (G. 131-141) macht, Griechenlands, das allerdings für Die Löfung der orientalifchen Frage ebenfo den Endpunkt bildet, ale es gewiffermaßen auch ber Ausgangspunkt, das Alpha und Omega der eurmäischen Politif in Betreff des Drients ift ober boch fein follte. Indem et nämlich von der Rothwendigfeit einer Menderung der öffraichischen Politit in Ansehung der erientalischen Avage und alfo auch in Anfebung Griechenlands ausgeht, weiß er für Defereich als auf einen wichtigen Bundesgenoffen im Driente auf Griechenland hin: ",,Deftreich," fagt ber Berfaffer S. 129, "trete als Sprecher, als Befchüper, als Rampfer fur bas Recht Griechenlands auf. Deftreich und Griechenland find die einzigen Staaten welche auf den Nachlaß der Turken wirkliche und unbeftreisbare Rechte haben" u. f. m. Diefe Rechte, insomeit fie nom Berfaffer Griechenland und dem Griechenstamme gugefprochen werben, weift er in dem neunten Abichnitt gegen bie bisherige Politit ber fogenannten Schusmachte auf der einen Seite mit einer Entruftung, auf der andern mit einer Rraft der Uebergengung und der Begeifterung nach, die überhaupt den Berfaffer durch fein ganges Buch hindurch begleitet und womit er an der hand ber Gefchichte und der politischen Moral und Rlugbeit ungeicheut über einen empfindlichen Gegenftand der Politie ber Gegenwart fich ausspricht. Sat er nun auch Rechtwenn er G. 141 am Schluffe feiner Schrift fagt:

Die Griechen tonnen nun allerdings ber großtorifficen. Sewalt ebenfo unterliegen wie fie einft ber großturfifchen une terlegen find.

fo fügt er auch mit vollkommenem Rechte bingu:

Aber wie fie sich gegen diese endlich jum Kampf erhobern, so werden sie sicher auch gegen jene ju den Waffen greifern, und wie sie damals die öffentliche Meinung der Welt für fich hatten, die ihnen den Sieg erzwingen half, so wird auch, und allgemeiner und entschiedener, in dem neuen Kampfe fer machtige Mundesgewosse für die Griechen sein.

^{*)} In beiben Beziehungen stimmt ber Berfasser mit ber Grunds ibee eines kleinen Schriftdens üherein, bas in Athen im Mai bieses Ighres erstbienen und unter bem Aitel "Einige Worte über die vientalische Frage. Stimme ber Mahnung aus Athen" (Dresben, Schnefer) ins Deutsthe übersett worden ift. Die Unde Echnist ift einer Sesontern Meachtung durchaus nicht unwerth.

In enblicher Entscheidung ift die Frage nachgerabe reif, aber auf dem bisher beliebten Bege gelangt sie ju einer wahrhaften und endlichen Entscheidung nicht. Dazu gehört ein freierer Bid, die Großmuth der Gerechtigkeit und weniger Egotsmus.

Philosophische Borlesungen über den Staat, gehalten und herausgegeben von Sohann Eduard Erdmann. Halle, Schmidt. 1851. Gr. 8. 1 Abir.

Begen Erdmann's ... Borlefungen über ben Staat" tonnten Den ber fie felbft noch nicht, wohl aber ihren Berfaffer tennt, folgenbe amei Bedenten gum voraus einnehmen: 1) Erdmann ift Segelianer und zwar ein febr hartnactiger, ber fich burch alle bieberigen noch fo folagenden Gegenargumente gegen bie Begel'iche Philofaphie noch nicht um ein Daar breit von berfelben bat abbringen laffen. hat er doch, obgleich ihm Prof. Epner zu Prag in der famofen Schrift "Die Pfpchologie ber Begel'schen Schule" (Leipzig 1842) bie Absurditat feiner Begel'ichen Pfpchologie bis zur Evidenz nachgemiefen, bennoch fich nicht gefcheut, in feinen fpatern Auflagen diefelbe abfurde Pfpchologie vorzutragen, ja foger Diefetbe in feinen bor turgem erichienenen "Pfpchologifchen Briefen" populair ju machen. Lägt fich alfo wol von einem fo gaben Begelianer erwarten bag er eine andere als bie Begel'iche Staatsphilosophie lehren werbe? 2) Erbmann ift orbentlicher Professor an einer Univerftat und hat feine Worlefungen über ben Staat vom Ratheber herab vor Studenten gehalten. Birb er ba wol den Muth gehabt haben, auch folche Bahrheiten bergutragen bie gegen die herrichende Politik ftreiten ? Bird er nicht, wenn auch nicht als bewußter Beuchler, boch vielleicht in jener unbewußten Beuchelei, mit ber man fich von Amts megen überrebet zu glauben mas man nicht glaubt, bem Beftehenben bas Wort gerebet taben, wenn baffelbe auch nicht zu billigen ift?

In der That, diese beiden Bebenken konnten Manden jum voraus gegen das Buch einnehmen. Doch uns sollen sie nicht abhalten daffelbe einer unparteilichen Prufung ju unterwerfen und dem Versaffer in allen Studen gerecht zu werden. Bielleicht hat er sich in Wefen Borlesungen von der Hegelei losgesagt; vielleicht hat er auch den Muth gehabt, obgleich er Professor ift, bennoch die Wahrheit zu sagen. Wir wollen seben.

Die Borlefungen find gang fo gedruckt wie fie gehalten worben. "Richts fieht in ihnen was nicht auf
bem Katheter gefagt wurde, und nur fehr Weniges was
in mindlichen Bortrage gesprochen ward, ist weggelaffen, weil es zum Druck nicht paffend schien." Wer um aber glaubte, die Borlesungen enthielten, wie es der kubirenden Jugend gegenüber ziemt, durchaus nur eine entste wissenschaftliche Deduction, eine rein der Wahrbit gewidmete Untersuchung, die ohne alle Rücksichen und Absichten nur Das ausspricht was begründet und bewiesen ift, der wurde sohr dern. Der here Professor

geht oft weit mehr barauf aus bie Gtubenten ju unterhalten und zu beluftigen als grundlich zu belehren. Ferner hat bas Belehren micht immer ben Bred ben Stoas feinem mabren Befen und feiner eigentlichen Aufgabe nach begreiflich zu machen, vielmehr oft nur ben bie Studenten ju guten preufifchen Patrioten, ju gutgefinne ten Unterthanen zu bilben. Dan mertt bie Tenbeng und wird verftimmt, benn Sendenaphilosophie taugt ebenfo wenig wie Tenbengpoeffe. Endlich tommt Erdmann auch in diesen Borlefungen noch nicht von der Beget'schen Begriffsphilosophie los, Die, anftatt die Begriffe felbft ibrem Urfprung nach ju untersuchen und ju begrunden, wie jebe echte Philosophie thut, vielmehr nur von vorausgefesten Begriffen ausgeht und aus benfelben bann Beraus nimmt was fie jum voraus hineingelegt. Dag es nun bei einer folden Begriffsphilosophie nicht ohne Gemaltfamteit, nicht ohne Sophisterei abgeben tann, die auch ba wo die Erfahrung und Wirklichkeit gegen die aufgestellten Begriffe ftreitet, dennoch diefelben ber Erfahrung jum Eros ju behaupten fucht, verfteht fich von felbft. Go kann es uns benn auch nicht befremben daß die Begel'iche Philosophie viele Sophisten gebildet hat, von benen unfer Berfaffer einer ber flartften und gewandteften ift, da er Alles beweift mas er beweifen will. Thate er diefes immer blos jum Schert, wie unlangft in ber fleinen gebruckten Borlefung: "Bir leben nicht auf ber Erbe", bann fonnte man fich es noch gefallen laf-Aber leiber burchbringt bie Sophiftit auch feine ernften philosophischen Schriften und Bortrage; leiber beweift er auch hier Alles was er will, anstatt nur Das beweisen zu wollen mas fich beweisen läßt. Da fans man benn natürlich nicht mehr bagu fcweigen, befonbere wenn man bebentt wie schablich und gefährlich fold fophistisches Treiben auf die ftubirende Jugend wirten muß, die erft im geraden und gefunden Denten geubt werden foll und die noch nicht scharffinnig genug ift, une fogleich die ihr mit ber imponirenden Diene und Buversicht geiffiger Ueberlegenheit vorgetragenen Trugschluffe au entlarven. Ein leichtfertiges herumfpielen um bie Probleme, ein piquantes und geiftreiches Schwasen mit unterlaufender Gelehrfamteit ift nicht Philosophie, b. b. Liebe zur copla, zur Wahrheit und Weisheit. Wollte ber Berfaffer blos fein politifches Glaubensbefenntnif ablegen und fich mit ben Stubenten barüber vertraulich unterhalten, fo hatte er nicht ben Titel mablen follen: "Philosophifche Borlefungen über ben Staat." Als vertrauliche Mittheilungen über fein politisches Crebo fann man bes Berfaffers Buch fehr angenehm, geiftreich tunterhaltenb und mitunter auch belehrend finben. Als philosophische Borlefungen bingegen muß man es in ber . Form wie es vorliegt follechterbings vermerfen. Satte fich ber Berfaffer bie politifchen Berte eines Platon. Ariftoteles, Spinoza und anderer großer Philosophen jum Dufter genommen, bann hatte er gefeben, mit meldem Ernft und welcher Blitbe ein echter Philosoph über Politik fpricht. 3d will bamis nicht fagen bag ein Professor fich ben Studenten gegenüber alles Biges 103 *

und aller erheiternben Bemerfungen und Anfpielungen enthalten foll, baf er, nur wie ein trodener fleifer Gliebermann in bolgernen Perioben einherschreiten und babei gravitatifche Gefichter foneiben foll; vielmehr wirb es aur Belebung des Bertrags und gur Erholung von fcwerem, tiefem Rachdenken gut fein, mitunter eine kleine Digreffion ju machen, ein wisiges Gleichnig anzubringen, fatirifche Anwendung bes Allgemeinen und Ab-Aracten auf besondere befannte Beitverhaltniffe und Beffrebungen au machen; aber immer wird hinter folchem Scherz ber tiefe Ernft burchbliden muffen, und ber Buborer wird das Gefühl haben muffen: ridendo dicit verum. Bei Erbmann bingegen tritt bas Bigeln unb Sticheln gu fehr in den Borbergrund und hat man fehr oft bas Gefühl: riclendo dicit falsum. Bore man nur 3. B. wie er ben Studenten die Boltssouverainetat megaubisputiren sucht (S. 35):

Wo ein Volk die Autonomie, Souverainetät verliert, da hort es auf Staat zu sein, und umgekehrt, wo eine Provinz zum Staat wird, geschieht dies dadurch daß sie aufhört abhängig zu sein, daß sie Autonomie, Souverainetät erhält. Darum dat sie mich die Frage, ob die Souverainetät dem Volke (überhaupt) zukomme, ebenso wenig Sinn als die Frage, ob der Mensch (überhaupt) geistreich oder schön sei, sie erhält einen Sinn dadurch daß sie sich auf ein Bolk beschränkt. Thut sie dies, so werde ich das hinschtlich des polnischen Bolks verneinen, weil es unter einem andern Bolke steht, ein Souverain aber der unter einem andern keht, trohdem daß sich das franksurter Parlament dassur begeistern konnte, sur mich nie einen Augenblick ausgehört hat ein hölzernes Eisen zu sein; dagegen werde ich von dem russischen Bolke sagen, es sei souverain, d. b. es bilde einen Staat. Ein Volk also kann souverain sein oder nicht, dagegen wäre ein nicht souverainer

Staat ein Unding.

Also die Frage nach der Volkssouverainetät ist dem Herrn Professor identisch mit der Frage, ob der Mensch geistreich oder schön sei. Einen Unterschied zwischen de jure und de facto, zwischen rechtmäßigen und thatsächlichen Eigenschaften kennt er nicht oder will er wenigstens hier nicht kennen. Das polnische Volk hat kein Recht auf Souverainetät, weil es factisch keine mehr hat, weil sie ihm geraubt worden. Das ist ja gerade wie wenn ein Dieb Dem der sich auf sein Eigenthumsrecht beruft lachend zuriese: Du Thor, wie kannst du Eigenthum beanspruchen, da du keines mehr hast, da ich es dir gestohlen habe? Der wie wenn Der der mich widerrechtlich eingesperrt hat mir höhnend zuriese: Du Narr, wie darsst du Freiheit beanspruchen, da du keine mehr hast, da ich dich eingesperrt habe?

Doch Erdmann besitt eine große Geschicklichkeit das Bestehende zu justificiren. Was ist, ift recht, weil es ist. Sagt ja doch sein großer Meister hegel: Was wirklich ist ist vernünftig, und was vernünftig ist ist wirklich. Gleich noch ein Prodchen von seiner Araft das Bestehende zu justificiren. Da nämlich, wo er von dem so laut gerühmten, so oft beneibeten selfgovernment der Englander und Amerikaner und dagegen dem verschrieben Bevormunden der Beamten bei

uns fpricht, fagt er (G. 142-144):

Der Bahlfpruch den man gewöhnlich als den der bevor-

mundenden Regierungen bezeichnet: Alles für bas Bolt mb Richts durch das Bolt, ift in ber preußischen Abminiftration mit solder Energie durchzeführt daß vor Sahren ein Englander — irre ich nicht, so war es Lord John Ruffell selbft öffentlich aussprechen tonnte, Preugen habe in 20 Sahren mehr Fortschritte gemacht als England in einem Sahrhundert. Rag es fein daß die bevormundenden Beamten oft ein bariches Unfeben annahmen und fich als die alleinigen Inhaber ber Staatsweisheit anfaben, man muß nicht ungerecht fein und nicht vergeffen daß bas Bermogen des Mundels unter diefen Bormunbern nicht vergeudet wurde, fondern daß fie ihm materielle und geiftige Schate genug aufgehauft haben, an benen jest bet Mundiggesprochene gehrt, wenn er fie nicht gar verschleubert. Rag man nun eine Anficht von ben alten preußischen Beamten haben welche man will, mag der Gine bei ihrer Beurtheis lung befonders bie Lichtfeite im Auge haben bag nur durch fie Reformen fonell ins Leben ju rufen waren und daß ihr "berrofteter Dechanismus" ein feftes Bollwert mar gegen jebe bespotische Willfur, - mag ein Anderer besonders Die Schattenfeite bervorbeben, Diefes entfesliche Schreibermefen, Diefen Mangel jedes perfonlichen Berhaltniffes, indem Die tuchtigften Beamten faft jahrlich eine andere Stelle betamen, - in Ginem werden Beide übereintommen muffen, wenn fie fich nicht gegen die Erfahrung verblenden wollen daß wir infolge des vielen Regierens und Abminiftrirens uns gewöhnt haben, regiert und administrirt ju werben, daß, wie die große Bedeutung bes Militairs bei uns uns zu einem foldatifch gefinnten Boll gemacht bat, gang ebenfo wir (innerlich) ein Beamtenvolt find; wenn Giner fagt: Das ift traurig, fo antworte ich: Es mag fein, aber es ift. Es mag auch traurig fein bag wir einen folechten Sommer haben, aber es ift einmal fo, und wer fich, weil Dies nicht fein follte, nicht banach einrichten wollte, mare nicht flug. Bliden Sie in welches Berhaltnif Sie wollen und Sie werden es finden. Bei jeder Facultatsangelegenheit ift bas dritte Bort: Das muß man dem Ministerio vorlegen; fahrt Semand auf ber Gifenbahn und es geht ju langfam, fo beißt es: Das tommt daber daß ber Staat nicht die Gifenbahnen verwaltet; brennt ein Dorf ab, fo tommt bei ber Privatwohlthatigkeit wenig beraus, man wendet fich an die Regierung; wo eine großere Stadt anftatt ber ftabtifchen Polizei tonigliche befommt, ift in Jahresfrift Alles in befferer Drbnung und Jebermann fagt: Das ift ein anderes Ding; - alles Dies ift, nur die Wenigsten haben bas Gefühl baß es anders fein muffe, ober bas Gefchick felbft zu abminiftriren. Bei fole dem Mangel an bem Geift, aus bem bas selfgovernment herbot geht, ift es Ahorheit, es ju fobern ober ju erwarten. Die Antwort die man stets bort: Ja, gebt bem Bolle mehr Freiheit, so wird es tommen; man muß es dahin bringen, dazu erzieben u. f. m., ift die ewige Schulmeifterei, die uns babin bringt Einrichtungen ju treffen, Die ba paffend fein werben, wenn wir zu Englandern geworben finb. Bir tonnen ein foldes selfgovernment wie fie nicht haben, weil wir nicht fo find wie fie. ... Das Bernunftigfte ift, nicht fich zu engliften ober ju pruffificiren, fondern fich ju fagen : Go find wir Beite einmal

Also, wie eine Nation einmal ist, so soll sie bleiben. Es ist Ahorheit, Berbesserung ihrer Sitten und Zustände zu sodern, sowie es Thorheit ist einen andern Sommer zu verlangen. Wir können keine bessern Sinrichtungen bekommen, weil wir sie bisher nicht gehabt haben. Wir mussen ewig unmundig bleiben, uns ewig bevormunden lassen, weil wir einmal unmundig sind und und bisher haben bevormunden lassen. Anaben schreiten fort und werden selbständig, aber Männer sollen stehen bleiben. Thiere werden veredelt und nehmen durch lange Gewohnheit eine andere Natur an, aler Rationen sollen Richts voneinander annehmen, sondern

fo roh bleiben wie fie find, eben weil fie es find, und weil, wie hegel fagt, was wirklich ift, vernünf-

tig ift.

Als taktlos muß man es bezeichnen daß Erdmann gleich in der erften Borlefung über den "Bolferfruhling" von 1848 fpottet. Mus einem tiefen Bedurfnig bervorgegan. gene Boltsbeftrebungen, die jedoch verungluden mußten, weil ihre Leitung in die unrechten Sande gerieth, weil Die Manner Die an ber Spige ftanden im Rausche ber Begeifterung die Befonnenheit verloren und bes Genies entbehrten, das jur Grundung neuer ftaatlicher Ordnungen unumganglich nothwendig ift, folche verdienen boch eher Mitleiben als Spott. Man fann bem Berfaffer jugeben daß die Politit bes Bergens allein nichts Dauerndes zu ichaffen vermag, daß etwas mehr als Gemuth und Gefühl zur Staatenlentung gehört, namlich Ropf, Renntniffe, mahre und flare Begriffe. verdient eine Tugend barum geschmäht zu werden, weil eine andere, burch die fie fich nothwendig ergangen muß, ihr fehlt? Ift bas Berg barum in ber Politit ju verachten, ift Begeifterung gu fchelten, weil fie allein nicht ausreicht? Die nachfolgende Stelle mag daber auch immerbin bem jugrunbeliegenben Bebanten nach mahr fein, Die Form ift teineswegs zu billigen, und fcmerlich wird Erdmann bas Butrauen ber Freifinnigen unter feinen Buborern gewonnen haben.

Es find die Stimmen noch nicht verhallt welche uns gurufen, gu ber Beit wo bie Diplomatie herrfchte, ba feien gelehrte miffenschaftliche Untersuchungen am Plage gemefen, feit bem großen "Bollerfrubling" aber habe fich bie Sache gean-Dert und der offene Ginn des Boltsfreundes überminde bie Schwierigfeiten, vor welchen bie abgefeimten Diplomaten gurude-weichen mußten. Da in allen Bweigen bes Biffens fich abnliche Stimmen bereits erhoben hatten, fo mare es ein Bunder gewefen, wenn nicht in ber Lehre vom Staat fich gang Achn-liches gezeigt hatte. Rachdem es auf den Gaffen gepredigt war bag die Religion nur enthalten burfe was jedem Menfchen von felbst flar ift und daß bas Berg ben Theologen mache, nachdem gebildete Leute fich gu ber einfachen Priegnip ichen Pathologie und Aberapie befannt hatten, bag die verdorbenen Safte ausgewaschen werden mußten, nachdem die gelehrte Jurisprudeng als unnug verworfen war, nicht nur durch Mephifopbeles, fondern burd Staatsanmalte und Gerichtsprafidenten, nachdem man in der Philosophie gludlich fo weit getommen war als ihr eigentliches Drgan Die funf Ginne angufeben, mußte naturlich auch an ben Staat Die Reihe tommen. Lamartine fprach es offentlich aus, bag um über Fragen ber Rationalofonomie gu urtheilen, es ber Renntniffe bedurfe, bas gegen fei die Politif die Gache bes sentiment, bes Gefühls, des Dergens. Als bie Praris Diefer politique de sentiment icon Frankreich langft ins Unglud gebracht hatte, fab ich wie in Erfurt Die Biederholung Diefer Phrafe (benn febr originell find wir in unfern politifchen Reden nicht) einen mahren Beiallsfturm hervorrief. Arog der Autorität Lamartine's und des Beifall fpendenden erfurter Lags muß ich jenen Grundfag als ben Grundfag ber Robeit bezeichnen, weil ber Unterfchied gwis foen bem Roben und bem Gebilbeten barin befteht bag jener naturlich-individuellen Antrieben folgt, mabrend bei biefem allgemeine (Bernunft-) Motive beftimment find, ju beren Auffinden et eines angestrengten Rachdenkens bedarf.

hier hat Erdmann nicht bedacht, daß, obwol der Robe feinen natürlich-individuellen Antrieben folgt, doch nicht ber umgekehrte Sas mahr ift, daß Jeder ber feinen

natürlich-individuellen Antrieben folgt rob ift. Der von Ratur Eble, Wahrheits- und Gerechtigkeitsliebende folgt auch feinen natürlich-individuellen Antrieben, wenn er ebel handelt, die Wahrheit spricht und Gerechtigkeit übt, und doch wird ihn Riemand roh nennen, so wenig als ben Kunstler ber seinem angeborenen Genius folgt. Doer will Erdmann wirklich behaupten daß Lamartine und der erfurter Reichstag roh waren?

Bohin aber das Geltendmachen jenes Princips der Robeit führt, das lehrt uns ein Blid auf die Art wie die Mehrzahl in unferer Beit über staatliche Dinge zu urtheilen pflegt. . . . Rancher von Ihnen erinnert sich vielleicht noch jenes badischen Bauern vom Jahre 1849, welcher einer der lautesten Schreier war unter den Aufftändigen und auf die Frage, was er denn wolle, die Antwort gab: er wolle die Republik mit dem seligen Großherzog an der Spige. Dem badischen Bauer vergibt man dergleichen und lacht darüber daß er nicht recht gescheidt ift. Biel ernster aber wird die Sache, wenn ganz gleiche Confusion sich bei Denen zeigt welche die Gesetze machen.

Mun kommen mehre Beispiele, welche zeigen follen baß "ganz gleiche Confusion" bei den Redactoren der Grundrechte, nach deren §. 137 kein Deutscher einen fremden Orden annehmen durfe, und bei den Mannern der preußischen Kammern in Betreff der Trennung der Kirche vom Staate geherrscht habe. Und damit man nicht blos von der Unklarheit, sondern auch von der Unwahrheit der rohen herzenspolitik Beispiele habe, so fagt der Verfasser (S. 8—12):

Bliden wir, um anderer Beispiele nicht zu gebenten, auf Die welche es fo oft und laut ausgesprochen haben, fie feien ber eigentliche Ausbruck bes Bolkswillens, bag fie wirklich viele Gutmuthige gefunden haben die es ihnen glauben, die Beitungsrebacteure, fo zeigen biefe uns taglich bas Deffen mit boppel-tem Rag und Gewicht, welches naturlich ift, wo die wechfelnde Leibenschaft, wo Sympathien und Antipathien bes Bergens bas Bort führen anftatt ber unabanderlichen und confequenten Stimme ber Bernunft. Gleich ju concreten gallen, damit ich nicht scheine zu verleumden: Als in Frankfurt im Anfange bes Sahres 1849 über Die Erblichkeit ber Raiserwurde abgeftimmt wurde, ftimmten fammtliche Reichsminifter fur biefelbe; Die Majoritat bei Diesem Befchluffe mar gering, fie betrug nur vier Stimmen; Dies binderte aber manche Beitungsredacteure nicht, jenen Befchluß als Billen bes beutichen Bolts gu bezeichnen. 3ch habe Richts bagegen, benn fie haben es oft ausgesprochen, was bie Dajoritat beschließe, bas fei Bille bes Bolts, und ba ift es am Ende gleichgultig wie viele bie Rajoritat bilden. Aber wenn biefe felben Ranner im Sanuar 1851 fich beifer barüber fcreien, es fei ein Standal bag bas preußische Minifterium nicht abtrete, wenn mit einer Majoritat von nur vier Stimmen, worunter ihre eigenen, ein ibm ungunftiger Befdlug abgelebnt wird, bann febe ich baf jenes ibr Princip nur festgehalten wird, wo es ben Parteigenoffen gugutefommt, und fie werben mir verachtlich wie jeber andere Lugner. Dber aber wenn biefelben Beitungen, bie Monate lang gefchrien hatten, es fei ein Stanbal bag herr von Ra-bowig unfere auswärtige Politit mache, aber nicht verantworte, der Minifter Manteuffel aber, der notorisch fie nicht wollte, Diefelbe vertrete, wenn biefe felben jest immer bem Minifter Manteuffel vorwerfen, er fei von Dem abgegangen was er felbft fruber gewollt, fo ift bas biefelbe lugenhafte Beife wie in Frankreich, wo die Opposition Deren Guigot ftets die entente cordiale mit England jum Borwurf machte, als aber bei ben manischen Beirathen Lord Palmerfton das Loos des betrogenen Betrugere erfuhr, über Beren Buigot berfiel, weil er bas einjige Pallabium von Piaalterice Bohl, die entente cordiale geopfest habe.

Diefe Stelle, die noch viele thresgleichen in bem Buche bat, genügt um ju zeigen, in welchem Sinne ber Berfaffer philosophische Borlefungen über ben Staat bulten ju muffen gemeint. Um die gang einfache, leicht fafliche Bahrheit gu beweifen baf in ber Politit bas Berg und ber Wille allein nicht genügt, fonbern bag man mahre und flare Begriffe haben muffe, dag Ber-Rand und Renntniffe ben Willen leiten muffen, bag Bernunft bie natürlichen Antriebe beherrichen muffe, werden Lamartine und Priegnis, ber erfurter Reichstag und die Grundrechte, ein badifcher Bauer und die preu-Bifchen Rammern, die Erblichkeit der Raifermurbe und Die Beitungeredacteure, Rabowis und Manteuffel, Buijot und Palmerston, die entente cordiale und die spanifchen Beirathen berbeigezogen, lauter Beifpiele fur bie fich wol paffendere hatten finden laffen.

Gehen wir naher auf ben Inhalt ber einzelnen Borlefungen ein, beren an Bahl 15 find und beren febe einen besondern Punkt behandelt, fo verwahrt fich ber Berfaffer in ber erften Borlefung bagegen, als wolle er Politit im Sinne der Staatslentung stunft lehren, in welchem Ginne bas Wort gewöhnlich genommen wird, "wenn man von der Politit des Furften Detternich fpricht, ober wenn man fagt baf England an Sir Robert Deel feinen größten Politifer verloren habe". Die lettvergangenen brei Jahre haben ihm eine Menge von Beispielen gezeigt "bag beutsche Professoren teine Polititer finb, b. h. nicht Staaten ju lenten verfteben, und bag es bemgemäß taum zwedmäßig fein möchte, wenn bei uns politische Körper (Bahlfreise) besonders gern Professoren ju ihren Bertretern mablen ". Dagegen bie Politit als Staatentunde und als bas 2Biffen um ftaatliche Dinge wolle er ben Profefforen nicht absprechen. "Diese ift gerade ihre Sache, und mehr als aller übrigen Professoren möchte fie bie ber beutschen fein." Dies tomme baber bag wir Deutschen univerfeller find und fur bas Staatsleben ber verfchiebenften Bolter mehr Intereffe haben als die Englander und Grangofen. Diefes univerfellere Intereffe trage baju bei daß wir uns eine möglichft vollständige Runde bes ftaatlichen Lebens ber verfchiedenften Bolter verfchaffen, aus welcher bann bie allgemeinen Regeln mit größerer Sicherbeit abgeleitet werden tonnen als wenn fie von ben Ginrichtungen nur eines Staats abstrahirt murben.

Seine eigene Aufgabe formulirt nun der Berfaffer fo: Da der "Staat überhaupt", bessen Erscheinung die besondern Staaten sind, Das ist was man als das Wessen oder den Begriff oder die Idee des Staats zu bezeichnen pflegt, so will ich die Idee des Staats entwickeln, indem ich zeige was aus ihr folgt und was darum in jedem Staate sich zeigen muß, wenn er seiner Idee entsprechen oder was Dasselbe heißt ein wahrer Staat sein foll. Es heißt (S. 4):

Diese 3bee wird in bem praktifden Staatsmann ebenfe leben muffen wie in bem biftorifden Polititer ober politifden

historiser, dem ohne fie tauft det erstere Sefche zum Blascht Routimier herabzusinken, der höchstens im Stande ist eine übere lieferte Aechnik fortzusesen, und der zweite, dei trgend einem unerwarteten Zeiteretgniß eine Zahrzehnde hindurch seigesalene Aborie zu opkern. Allein es wird für Beide genug sein daß diese des in ihnen als Gefühl eristitt, ganz wie der Ansteller ohne die Idee des Schönen nur ein ideenloser Fardenvittund wird, andererseits es aber für ihn genug ift, wenn ihn ein ideales Gefühl, ein ideenvoller Instinct leitet, den man mit dem Worte Genialität zu bezeichnen pstegt. Genigt bei dem Aunstenner der ideale Geschmack. Ganz anders das gegen verhält es sich mit uns. Wie der Aesthetker nicht nur fühlen, sonden wissen wissen Bewistsein bringen jene Idee des Ecaals welche den Volliter als Genialität leitet, wollen uns Rechenschaft darüber ablegen was er, ohne sich vielleicht stets der Fründe bewußt zu sein, befolgt.

Dieses jum Bewußtsein Bringen ber Staatsibee und Deffen was aus ihr folgt ist allerdings in gegenwärtigen Zeitläuften, wo die wahre Staatsibee huben und bruben abhanden gekommen ju sein scheint, sehr nuglich und nothwendig, und ber Berfaffer hat daher nicht Unrecht bie Studenten so anzureden (S. 7):

Da nun Sie Alle die ich vor mir habe in einigen Zahren Urwähler, resp. Wahlmanner sein werden, da ein großer Ahell von Ihnen einmal mit die Regierung des Landes bilden wird, da ich endlich hoffe daß ein recht großes Aheil von Ihnen, wenn Sie 30 Jahre alt sind, auch schon so viel Bertrauen im Lande genießen wird daß man ihn in die Kammern hineinwählt, für alle diese Fälle es aber nothwendig ist daß Sie gewisse Principien alles Staatslebens als unerschütterlich fest behaupten, so domme ich darauf zurück daß eine Borlesung für Sie von Rugen sein kann, in welcher die Principien entwicklt werden sollen, welche aus dem Begriffe des Staats solgen und deren Regation darum begriffswlorig ist. Der Bweck meiner Borlesung also ist, durch ein Entwickeln dieser Principien Sie in den Stand zu segen, politische Fragen und politische Persönlichkeiten, zu deren Beurtheilung wir nicht nur berechtigt, sondern verpstichtet sind, richtig und zerecht zu beurtheilen.

Aber nun fragt sich es auch ob Erbmann wirklich biefen feinen löblichen 3med erreicht, ob er bie richtigen Mittel bagu gewählt habe?

Da nach Erbmann "Entwickelung aus ber Ibee ober philosophische Betrachtung Daffelbe ift", wie er ausbrudlich am Anfange ber zweiten Borlefung erflart, fo foll feine gange Darftellung nur bie Evolution bes einen Sages fein, in welchem die Idee des Staats liegt: "Det Staat ift ber hochfte sittliche Organismus." (S. 18.) Ber biefen feinen Sas nicht jugeftebe und bemgemag bie Confequengen baraus fich nicht gefallen laffe, werbe, wenn er andere richtig gefolgert, feiner Darftellung wenigftens Die formelle Bahrheit nicht absprechen tonnen, "follte et es auch mit des Polonius' Borten thun: 3ft's Tollheit gleich, fo hat es boch Dethobe." Als ob ein Philosoph fich mit blos formeller Bahrheit, mit methodifcher Sollbeit begnügen durfte, ale ob es ihm nicht vorallent barauf antommen mußte, die Ibee, aus ber er entwickelt und folgert, felbst erft zu begrunden, bamit nicht bas gange auf ihr errichtete Gebaube in ber Luft ficerebe. Aus Begriffen, Ideen und Sagen, die man vorausgefest hat, folgern, ift febr leicht, benn man braucht aus ibnen nut herauszunehmen was man ichen zum votaus

in fie hineingelegt fine. Aber die Begriffe, Ibeen und Sage felbst zu begrunden, b. b. die realen Begenftande und Berhaltniffe nachzuweifen, auf benen fie ruben und burch die allein fie objective Gultigfeit erlangen, bas ift eine gang andere Sache, und boch besteht eben hierin die echte Biffenschaft. Bas buft es, aus dem Sabe: "Der Staat ift ber hochfte fittliche Organismus", richtig und confequent ju folgern, wenn ber gange Sas falfc ift? Bas murbe wol Erdmann bagu fagen, wenn Jemand aus dem Sage: "Der Staat ist ein Zuchthaus", in 15 Borlefungen richtige Folgerungen machte, wie utwa biefe: Jeber: Unterthan muß an Retten gelegt merben, - murbe Erbmann mit biefer blos formellen Coufequeng gufrieden fein? Durften alfo nicht diejenigen feiper Buborer, denen ber Sas: Der Steat ift der hochste fittliche Organismus, nicht ohne weiteres einleuchtete, mit Recht verlangen bag er ihnen biefen vorausgeschickten Sat felbft erft begrunbe?

Diefen Uebelftand hat Erdmann felbft auch gefühlt, aber er mußte fich nicht anders ju helfen als bag er entweder das gange Begel'iche Spftem ab ovo vortruge, bis er an biejenige Stelle beffelben gelangte, wo ber Staat ale höchfter fittlicher Organismus hervorfpringt, welcher Weg aber fehr langweilig mar, ba er um jum Staat zu gelangen erft durch die vom reinen Gein = Richt's beginnende Logit, bann burch bie gange Raturphilosophie, bann burch die Anthropologie, Phanomeno-Logie und Psychologie, bann fogar noch burch bas Daturrecht und die Moral hatte hindurchmaten muffen, sber aber bag er furgen Proceg machte und frifchmeg ben Sas hinstellte: "Der Staat ift der hochste sittliche Organiemue", fich darauf verlaffend daß diefer Sas ,,binfictlich feines Inhalts schwerlich anstößig fein möchte".

Diefe beiden Arten der Darftellung vergleicht Erdmann "mit zwei Specialkarten eines Landes, auf beren einer die Nachbarlander mit ihren Fluffen, Gebirgen u.f. w. mit angegeben find, nur nicht fo genau und nicht coloritt, mahrend auf ber andern diefes Land wie eine Infel auf bem Dcean bes weißen Papiers ichwimmt" (G. 17). Bon biefen wolle er ber Rurge haber die lestere ermablen. Aber dabei hat er nicht bedacht daß die Begriffe in der Philosophie nicht wie die gander auf einer Karte nebeneinander liegen, fondern nach und auseinander folgen, daß mithin ein Begriff, der eine Menge andere Begriffe ju feinem Berftandnig vorausfest, nicht wie eine Infel auf den weißen Dcean des Papiers bingeworfen merden darf, sondern wie die Folge aus dam Grunde entwickelt, gleichfam auf den Urahn feines Stammbaums gurudgeführt werden muß, der, wenn fein Abtommling tein blofes Phantom fein foll, gulest fich felbft ale etwas Birfliches erweisen muß. Und abgesehen hiervon, fo hat Erdmann zu viel vertraut, wenn er -vorausgefest bag feine 3bee vam Staat ale bem bochften fittlichen Drganismus unverfänglich fei und schwerlich Anftog erregen werbe. Bei mir menigftens hat er großen Anftag bamit erregt. Denn, fagte ich mir, foll ber Sag: Der Staat ift ber hochfte uttliche Organismus, bedeuten mas ber Staat ift, fo haben wir nach teinen einzigen Stagt Denn mo ift mol ein Staat gu finden der biefem Prabicat entfprace? Roch nicht einmal Gerechtigleit herricht in allen Staaten, gefcweige benn Sittlichteit. Weber Danemart noch Rufland, weder Frankreich noch die Turfei, weder Deftreich noch Preugen ift nach bes

Berfaffers Definition ein Staat.

Soll aber fein San nur bebeuten mas ber Stagt fein foll, fo ift er wiederum nicht mabr; benn bas beift bem Staate ju viel aufburben, von ihm ju verlangen er folle ber bochfie fittliche Organismus fein. Der Staat hat genug gethan, wenn er feinen mahren 3med erreicht, erftlich bas Bolt gegen außere Feinde gu ichugen und zweitens im Innern nicht blos durch Gefest die Person und das Eigenthum eines Seben gu fichern, fondern auch jedem Zweige menschlicher Thatigfeit, die einem urfprunglichen Bedurfnig entspricht, alfo ber Agricultur, ben Gewerben, dem Sandel, der Biffen. fchaft, Runft und dem religiofen Cultus burch verfasfungemäßige Rechte bie Bedingungen gu gemahren, un. ter benen allein fich diefelben frei entwicken und forte schreiten konnen. Der Staat ift sonach nicht, wie es nach Erdmann's Definition Scheint, 3med, fondern nur . Mittel jum 3wed, indem er burch Recht und Gefes nur die Bedingungen gemahrt, unter denen allein es möglich ift die 3mede ber Menschheit zu erreichen.

Im Alterthum freilich mar der Staat Alles in Allem, weil ber antite Menfc, ber Grieche und Romer, ein erclufiv - nationales Bewuftfein hatte, mehr von fic als Burger benn als Menfch mußte. Die National. zwecke absorbirten so fehr alle andern, das Individuum ging fo gang im Staate auf baf fogar ein Platon - gang dem hellenischen Bewußtsein gemaß - verlangte, ber Staat folle die Erzeugung der Burger unter feine Aufficht ftellen, nicht allein die Bahl ber Beburten im Staate folle bem Intereffe bee Gangen gemaß geregelt, fondern auch bie Beit ber Erzeugung von Golden beflimmt werden, welche ber jede Periode beherrichenden tosmifchen Ginfluffe tundig find; woher benn bie Dlatonische Weibergemeinschaft nebst Anordnungen über die Beit und Art ber vom Staat erlaubten Gefchlechteverbindungen, über Abtreibung und Aussehung eines Theils ber Rinder u. f. w. ("De re publica", V, 457 fg.). Und auch bei Aristoteles finden fich in der "Politite (VII, 16) noch ahnliche Foberungen.

Aber mit bem Chriftenthum, welches an bie Stelle bes erclusiven Nationalbewußtsseins und der Alles abforbirenden Staatsintereffen bas allgemein meinchliche Bewußtsein und die hobern Brecke bes Individuums feste, mußte fich auch die Anficht vom Staate andern. Man mußte erkennen bag nicht ber Stagt bas Sochfte und bie Individuen nur Mittel fur Staatsamede find, fondern daß umgefehrt die Individuen der Endzweit und Die Staatseinrichtungen nur Mittel für Die allfeitige Entwidelung der Individuen find. Die Begel'iche antitifirende Staatsphilosophie, zu ber fich Erdmann bekennt, ift daber veraltet, ja fie ift beibnifch. Denn diefe Staatsphilosophie spricht geringschäßig vom Individum und ber individuellen subjectiven Moral, betrachtet diese nur als ein untergeordnetes Moment in dem höhern substantiellen Willen des Staats, während doch in Wahrheit der Staat weiter Richts ist als ein Rechtsinstitut, das über die Legalität der Handlungen wacht, aber die Moralität, die sittliche Gesinnung nimmer zu geben vermag, als welche eine höhere, über den Staat hinausliegende Quelle hat.

Doch barum tummert fich unfer Berfaffer nicht. Da er einmal Begelianer ift, fo bentt er es auch blei. ben zu muffen und analpfirt baber frifchmeg feine auf ben weißen Deean bes Papiers hingeworfene Infel: Der Staat ift der hochfte sittliche Organismus. Er belehrt uns in ber zweiten Borlefung 1) warum ber Staat Drganismus, 2) warum er ein fittlicher Drganismus, und 3) warum er ber hochfte fittliche Drganismus ju nennen fei. Daf er ben Staat einen Drganismus nennt, bas konnte man ihm noch hingehen laffen, wenn er nur barauf aufmertfamgemacht hatte bag in biefem Organismus bie einzelnen Blieber, bie Burger, nicht Mittel jum 3mede bes Gangen, fonbern umgetehrt bas Bange nur Mittel fur fie ift. Aber baf er ihn den hochften fittlichen Organismus genannt hat, bas ift unverzeihlich.

Das Wort sittlich hat nämlich nach bem Segel'schen Sprachgebrauch eine ganz eigenthumliche Bebeutung. Es bilbet nicht, als gleichbebeutend mit moralisch, wie wir Andern es nehmen, einen Segensas zu dem blos Rechtlichen, Legalen, sondern "sittlich ist was weder rechtlich noch moralisch ist, weil es Beibes ist". Wem dies dunkel klingt, der lese folgende Erdmann'sche Erklärung und sehe dann, ob es ihm klarer geworden ist. Hier heißt es (S. 24—26):

In den fittlichen Gemeinschaften, g. B. der Che, hat man es nicht mit einer nur rechtlichen Berbindung gu thun, mit einem Bortrage in welchem die Perfonlichkeiten fich behaupten, Dein und Dein fich ausschließt, sonbern gang im Segentheil, bier beift es: Bas mein ift bas ift bein. Roch mehr ift bas fichtbar in dem Berhaltnif von Bater und Rind, wo die Theorie baf der Bater bas Rind ernabren muffe infolge eines fingirten Pacts zwifden ibm und bem zu erzeugenden Rinde wol ichwerlich noch Anhanger gablt. Auf ber andern Geite fuhlen wir aber fehr gut daß eine bloge fogenannte Bewiffensehe auch bem Begriff ber Ehe nicht entspricht, sondern bag bagu noth-wendig ift bag fie burch ein boberes öffentliches Forum legalifirt werbe, und Seber wird augefteben bag ber Menfc nicht nur moralifc verpflichtet ift fur feine Rinber ju forgen, fonbern wol auch baju gezwungen werden fann. Bober nun biefes Schwantenbe in unferer Beurtheilung ? Daber baf in ber Che und Familie wir es mit einer Gemeinschaft zu thun haben, die weder rechtlich noch moralisch ift, weil sie Beibes ift, und zwar nicht nur wie eine Summe beiber, fonbern so daß beide in ihr als negirte, — latent, gebunden — enthalten find und barum frei werben und hervortreten, mo jene Ge: meinschaft ftirbt, gang wie die Beftandtheile des lebendigen Drganismus. Go ift bie Che tein Contract, aber ber Chebruch ift ein Contractbruch (- reime fich diefen contractlofen Contractbruch jufammen wer tann; mir wird es offen geftanben unmöglich! -) und die Scheidung ein Civilproces; fo ift es nicht bas Gewiffen was ben Mann an fein Beib

binbet, erft wo er nach einem anbern Beibe begehrt, bie Gie gebrochen hat in feinem Bergen, ba Magt ibn fein Gewiffen barüber an. Bir fprechen alfo von Sittlichfeit nur bort me wir es mit einer ethischen Gestalt gu thun haben, in welcher Moralifches und Rechtliches fich nicht nur burch Abbition, fonbern durch Multiplication, nicht nur mechanisch, fondern chemifch verbunden haben. Die legale Gefinnung, die gefinnungsvolle Legalitat, turg mas wir Treue, Pietat nennen, bas macht Das Band einer fittlichen Gemeinschaft und in ihr besteht Die Sittlichkeit. Unfer Sas nennt ben Staat einen sittlichen Dr ganismus und fest ihn beshalb außerhalb ber blos rechtlichen und ber nur moralifchen Berbindungen. Der Staat ift fein blofes Rechtsinftitut, und die Theorie bes Rechtsftaats hat an mir teinen Unbanger, weil ber Rechtsftaat nur ein aus einem Bertrage hervorgebender fein tonnte, und weil in einem fol den es fic nur um Rechtsobjecte, b. h. um erzwingbare Leiftungen banbein, bie Gefinnung aber gang gleichgultig bleiben wurde. Go aber tommt es ju teinem Staat, bochftens ju einer Solidaritat egoiftifcher Intereffen. Bu einem Staat gebort . Der Staat als fittliche Gemeinschaft ift alfo gang wie die Che weder ein Bertrag noch ein bloges Gewiffensband, durfte, ebenfo die verlette Pietat gegen den Staat. . . Der aufgeftellte Sas alfo hebt ben Staat über bas rechtliche wie über bas moralifche Gebiet binaus, indem er ihn gur Erfcheinung ber Sittlichkeit macht, in welcher Moralitat und Legalitat Eins war.

Belche Berwirrung ber Begriffe! Die fittliche Gemeinschaft ift "weder rechtlich noch moralisch, weil fie Beibes ift". Das ift ja gerade wie wenn Giner fagte: Der Menfch hat weber Augen noch Dhren, weil er Beibes hat. Und sodann: Der Staat ift wie die Ehe fein Contract, und boch ift bie Berlegung bes Staats, fowie der Chebruch, ein Contractbruch. Belche Sophiftereien! Simplex veri sigillum. Die einfache, nachte Bahrheit ift diefe: Es gibt Sandlungen, zu benen man von Rechts megen gezwungen werden tann, und folde gu benen man nicht gezwungen werben fann, ober Rechtsund Liebespflichten. Fur Die Erfüllung jener forgt ber Staat, fur bie Erfullung biefer bie Religion und Do. Run ift es gwar etwas Schones, wenn bet Burger bie Gerechtigfeit, bas Neminem laede! wozu er vom Staate gezwungen werben fann, auch gern und freiwillig ubt, wenn er bas Gefet aus Liebe erfullt, wenn er nicht blos legal hanbelt, fonbern auch legal gefinnt Denn in einem folden Staate merben weniger Berbrechen vorfommen und bie Rube und Ordnung wird weniger geftort merben als ba, mo ber Burger bas Gefet nur fürchtet. Aber barum, wie Erdmann, behaupten: ber Staat fei tein Staat in welchem nur Rechtlichkeit, Legalitat maltet und nicht jugleich Dietat und Moraliat, das heißt mehr behaupten als fich beweifen läßt.

Was Erbmann gegen ben Rechtsstaat einwendet bag berfelbe "nur aus einem Bertrage hervorgehe" ist nicht wahr. Der Rechtsstaat geht aus dem natürlich en Bedürfniß ber Menschen, in Gemeinschaft zu lebent und sich durch ihre Krafte gegenseitig zu erganzen, hervor. Ohne dieses natürliche Bedürfniß tame es ebenso wenig zu einem Staatsvertrage wie ohne das natürliche

201

Beburfnif ber Che au einem Checontract. Die Grundlage bes Staats ift bas Raturrecht. Beil biefes aber im roben Naturguftande, mo fich die Menfchen noch nicht zu einem Staate verbunden haben, vielfachen Angriffen unterliegt, welche bie Perfon und bas Eigenthum eines Jeden in Gefahr bringen, fo verpflichten fich bie Menfchen im Staatsvertrage, gegenfeitig bas Naturrecht gu respectiren. Der Rechtsftaat geht also nicht aus einem Bertrage hervor, so wenig als bas Naturrecht aus einem Bertrage hervorgeht, fondern findet im Bertrage nur feinen Ausbrud und feine Sanction. Der Staat fcafft bas Recht nicht burch Bertrag, fonbern ich ust es nur burch ihn, Doch folche Gebanten find einem Begefianer viel ju einfach als baf er fich darauf einlaffen follte. Der Staat ift ber bochfte fittliche Drganismus, bas flingt boch weit erhabener; bamit auch tann man, wie Erdmann gethan, den Abfolutis mus begründen.

Horen wir bagegen wie ein von Segel'scher Philosophie frei gebliebener Kopf über bas Recht und ben Staat urtheilt. Professor Ahrens sagt in seinem ausgezeichneten Werte "Cours de droit naturel ou de philosophie de droit, fait d'après l'état actuel de cette science en Allemagne" (Paris 1840) ebenso wahr als klar:

Die Entwickelung des Menfchen in den verfchiedenen gabigfeiten womit er begabt und in ben verschiedenen Berhaltniffen, in die er einzugeben fabig ift, tann nicht ohne gabtreiche Bedingungen vonftattengeben. Die befondere Biffenfcaft, welche das Enfemble ber vom menfchlichen Billen abhangigen Bebingungen, bie jur Erreidung feines Endzwecks noth-wendig find, auseinanderfest, ift Die Biffenfchaft bes Rechts. Das Recht unterscheidet fich badurch von der Moral baß es bon der innern Intention, von den Motiven welche eine Sandlung leiten abstrabirt und nur die Bedingungen bes menfch. lichen Lebens ins Auge faßt. Diefe Bedingungen aber, als ine außere Thatfache, laffen fich bestimmen und realifiren, ohne bag man auf ben guten ober folechten Billen Deffen ber fie gewähren muß Rudficht nimmt. Das Recht muß bongre malgre erfullt werden, weil was eine Bedingung bes Lebens und ber Entwickelung Aller ift nicht ber Billfur ber Perfon überlaffen werben barf. Burbe auch Die Moralitat ber Danb. lungen ganglich verschwinden, Recht und Gerechtigfeit mußte bennoch gehandhabt werden, um die fociale Belt vor bem Ruin gu bewahren. Der Rechtsbegriff ift ein univerfeller; er erftrectt fich über bas gange menfchliche Leben, über alle phpfifchen und intellectuellen Berhaltniffe, er bezieht fich auf alle vernünftigen Brecke, fowol individuelle als fociale, indem er bie nothwendigen Bedingungen gu ihrer Erreichung begreift. Das Recht bezieht fich alfo auf Die religiofen, wiffenschaftlichen, kunft-Terifchen, commercialen Intereffen Des Menfchen und ber Gefellfcaft, aber berührt fie wie gefagt nur von der einen Seite, ber conditionnellen Seite namlich, wonach fie von Bedingungen abhangen, bie ju ihrer Entwidelung nothwendig find. Diefe Bahrheit ift hochft wichtig fur die Beftimmung des Ber-baltniffes, in welchem der Staat, diefes fociale Rechtsinftitut, ju ben andern Bweigen ber menschlichen Thatigteit ftebt. Der Staat barf namlich, obgleich er in Rapport mit allen menfchichen Sntereffen und allen Spharen ber focialen Thatigkeit ftebt, bennoch, um die burch bas Recht gezogenen Grengen nicht gu überfdreiten, nicht in ihre innere Drganisation interveniren, fondern muß fic auf die Gemabrung ber gu ihrer Erifteng und Entwickelung nothwendigen außern Bedingungen befchranten. Der Staat ift alfo nicht 3wed, fonbern Dittel, eine An-Sicht mit ber fich freilich der Absolutismus nicht begrunden läßt. 1853. 35.

Bas Erdmann in der britten Berlefang über die Einseltigfeit der blos humaniftischen wie der blos nationalen Politit fagt ift mahr. Wie aber, wenn bie nationale Politit, Die Politit ber Boltsthumlichen, ber Patrioten, mit. ber tosmopolitifchen, humaniftifchen Politif in Conflict tommt, wenn die ruffifch ober öftreichifch Befinnten etwas wollen mas ben fosmopolitifchen, bumanistischen Ideen zuwider ift, sollen ba jene fiegen und biefe unterliegen ? Darüber hat ber Berfaffer gefchwiegen. Er neigt fich febr auf die Seite der nationalen Politit, ba er die humanistische als utopistisch verspottet und überhaupt febr für das Raturwuchfige, sowie für das gefcichtlich Geworbene eingenommen ift. Da burfte es denn wol nicht überfluffig fein ihm bemerklich zu machen daß ber Menfch zwar feinem Ausgangspuntte nach ein Raturmefen ift, aber baf er fich auch ale Denfc über die natürliche Beschränktheit zu erheben hat. Rennt er bas blos Menschliche "abstract", fo nenne ich bagegen das blos Nationale bornirt. Wie bornirt der volks thumliche Patriotismus macht, bas hat icon Borne in feinem "Mengel, ber Frangofenfreffer" gezeigt. Erbmann geht fo weit zu behaupten: "Der Unpatriotismus ift ebenfo wie der Chebruch ein Berbrechen." Aber er bebenft nicht bag es auch einen verbrecherischen Patriotismus, bağ es auch eine nationale Politit geben tann bie fcanblic und niebertrachtig ift, weil fie fich gegen bas allgemein Menfchliche verfundigt. Es hatte alfo wol nicht gefchabet, wenn er als Philosoph, b. h. als Bertreter ber Menfcheit, bas Rationale und Naturwuchfige minder ftart betont hatte. Borne bat gang Recht:

Die unwandelbare Freundschaft und ber Ewige Friede zwischen allen Bolfern, find es denn Traume? Rein, der haß und ber Rrieg find Traume aus benen man einst erwachen wird. Belchen Sammer hat nicht die Liebe des Baterlandes ich on der Menschleit verursacht! Wie viel hat biese lügnerische Tugend nicht an wilder Buth alle anerkannten Lafter übertroffen! Ift der Egoismus eines Landes weniger ein Laster als der eines Menschen? Bort die Gerechtigkeit auf eine Tugend zu sein, sobald man sie gegen ein frembes Bolf ausübt? Eine schon Ehre, die uns verbietet uns gegen unser Baterland zu erklaren, wenn die Gerechtigkeit ihm nicht zur

Seite fteb

Erdmann fagt, ber Rosmopolitismus in der Politik fcabe gewöhnlich ber gangen Menfcheit, "mahrend biefe fich am allerbeften befindet, wenn jeber Staat nur fein eigenes Wohl im Auge hat. Wenn England fein eigenes Bohl im Auge hat, fo ift feine Politit auch bem Gangen guträglich". Dabei fieht er fich aber felbft genothigt, fogleich hingugufügen: " Freilich ift es febr bie Frage, ob es fein eigenes Bohl beforbert, wenn es fich in ben Credit bringt brutaler Unterbruder bes Schmachern ober Beforberer aller fremben Revolutionen gu, fein." hieraus ergibt fich aber von felbft bag die nationale Politif nur unter ber Bedingung, bag fie nicht gegen bie tosmopolitische ftreitet fich rechtfertigen lagt. wo das eigene Bohl eines Staats mit dem Wohle ber Menschheit in Conflict tommt, wo die nationalen Bestrebungen ben humanistischen zuwider find, da haben jene biefen zu weichen. Dies batte Erdmann als Phibefoph, b. h. ais Einer ber bie Intereffen nicht bieses ober jenes Bolts, sondern die Interessen ber Menschelt vertritt, mehr hervorheben sollen. "Rechtthun ist die beste Politik", sagt er selbst in der fünften Borlesung. Darum hatte er aber auch diesen Gedanken in den Wordergrund stellen sollen, benn von ihm hangt es ab, ob die nationale oder die kosmopolitische, od die conservative, das Geschichtliche festhaltende oder die progressive, es umbisdende Politik die beste sei. Es kommt Alles auf den Inhalt an, d. h. auf die Gerechtigkeit, die Jedem das Seinige gibt.

In der vierten Vorlesung macht der Berfasser, anknupsend an Das was er am Schluß der britten über
bie Weltstellung der verschiedenen Staaten gesagt, einen Excurs in das Gebiet factischer Justande und sagt da
viel Vortreffliches über die Misson Deutschlands, die Rolle des Vermittlers zwischen den verschiedenen Nationen zu übernehmen und dadurch der Feindseligkeit derselben entgegenzuarbeiten. Deutschland ist bestimmt, nicht Schlachtseld, sondern Mesplas zu sein für den Austausch
ber Waaren und Ideen. "Der deutsche Geist bedarf um sich zu beleben der steten Assimilation des Fremden, er ist omnivorer Natur." Das Thörichte, Bornirte, Spiesdürgerliche, Kleinstädtische der exlusiv nationalen Politik bringt Erdmann in dieser Vorlesung selbst zum Vorschein.

Die fünfte Borlefung zeigt worin ber gebilbete, intelligente Patriotismus besteht und wie ebenso wenig ohne Achtung vor dem Pergebrachten als ohne Ruckficht auf die kommenden Geschlechter wahrer Patriotismus stattsinde. hier kommt endlich der Gedanke zum Borschein, den ich oben als densenigen bezeichnet, den der Berfasser an die Spipe seiner Beurtheilung der verschiedenen Arten von Politik hatte stellen sollen, daß es nämlich gegen die Ertreme der conservativen wie der neuerungssüchtigen Politik nur ein Wahres gebe, das Festhalten am Ewigen, am Rechten und Bernünstigen.

Dies halte man fest und vergesse in teinem Augenblick bas was unrecht und unvernunftig ift nicht vertheibigt werben barf, und bestände es seit Sahrtausenben, und Unrecht nie gethan werben barf, auch wenn es das allgemeine Bohl zu befördern scheint. (S. 59.)

Sobann befinirt ber Berfasser in bieser Borlesung ben Begriff ber Constitution ober Berfassung und unterscheibet ihn streng von dem der Berfassungsurkunde. Unter Constitution versteht er die bleibende Grundlage aller Institutionen eines Staats,

sodaß es keinen Staat gibt der nicht seine Constitution oder Berfassung hatte. Wenn darum die Frage aufgeworfen wird wer die Berfassung geben soll, so hat sie ebenso wenig, einen Sinn wie die, wer einem Bolk seinen Geist und seine Mission geben soll. Diese hat es von Gott, von Ratur und Geschichte, genug es hat fie, und der Bersuch einem Bolke eine Berfassung zu geben, d. h. feine Grundinstitutionen ohne sein Buthun zu andern, ift eine Sunde gegen seinen Geist, die darum nothwendig emport. (3. 62.)

Er nimmt alfo Conftitution, da er ben Staat einen Organismus genannt hat, in bem Sinne wie man von torperlicher Conftitution eines Einzelorganismus fpricht. In Berfaffungsurtunden fieht er teine Garantie ber Ber-

faffung. "Daß eine Berfaffung nicht umgeworfen wird, dies wird garantiet nur durch ihre Storte, b. h. daburch baf jene Einrichtungen wirklich Wille bes Bolls find und ihm theuer." Die Ansicht daß Urtunden die Sicherheit der Berfaffung garantiren nennt er

ebenso naiv als wenn ich glaubte hinsichtlich des Geldes das ich einem Zahlungsunfähigen gelieben habe vollkommen sicher zu sein, wenn er mir einen Wechsel ausstellt. Eine solche lied tunde für sich garantirt Richts, sondern ob sie einen Wertsch in dangt blos davon ab, ob was sie enthält auch wirklich in Bolke seinen gang wie der Wechsel durch die Zahlungsfähigekeit gut, nicht aber diese durch jenen garantirt wird. (S. 63.)

Dennoch verkennt er ben Werth und die Bichtigkeit gefdriebener Berfaffungeurfunden nicht, fonbern betrachtet benfelben vielmehr ausführlich in ber fechsten Borlefung. 3hr Berth liegt ihm in Dem, "worin auch der Berth ber Grundfage liegt, bie ben Denfchen nicht anbern, mol aber in feiner Beife zu fein beftarten, inbem was bis bahin unbewußtes Princip feines Banbelns mar, jest bewußte Rorm wirb". Er unterfucht fobann wie Berfassungsurkunden beschaffen sein muffen um ihrem 3med ju entsprechen, babei überall Rudficht nehmenb auf historische und factische Bustande, und fast endlich am Schluß ber Borlefung bas Refultat ber gangen Unterfuchung, bie viel Beherzigungewerthes enthalt, fo gufammen : Berbriefte Grundfage ber Berfaffung find ein großes Glud, umfomehr je langer fie bereits gegolten Entfteben fie erft, fo muffen fie fo befchaffen haben. sein daß sie alt werden können. Dies wird am leichteften erreicht, wenn sie nicht ein, sondern mehre Instrumente bilben, indem bann auch Aenderungen vorgenommen werden tonnen ohne die Erklarung baf die Berfaffung geandert werben muffe. Goll es aber burchans eine sogenannte Charte fein, so wird biefe um fo beffer fein, je mehr fie fich auf einige wenige Sauptgrunbfate beschränkt, die als solche nicht auf bem Wege ber gewöhnlichen Gefengebung geanbert merben tonnen, alles Detail aber ber gewöhnlichen Gefengebung fomie bas ohne Ruin bee Staats überhaupt nicht 3meifelhafte bem allgemeinen Bewußtsein und ber Sitte überlaffen. Salt fich die Charte nicht in Diefen Grenzen, fo wird fie refpectirt hemmen, umgangen depraviren, fiets verandert bie Revolution permanent machen und anftatt (mas fie follte) Stuge, vielmehr Feindin alles gefeglichen Sinnes werben. Die gange fechste Borlefung mar nur Ausführung biefer Gebanten.

Die siebente Borlesung handelt von den verschiedenen Staatsgewalten, unter welchen der Berfaffer die verschiedenen Weisen versteht, "in welchen der Staat seine Souverainetät bethätigt oder sich als absoluten herrn zeigt". Bon ihnen unterscheidet er aber die verschiedenen Staatskörper (corps), gerade sowie die Senstbilität von dem Nerven in dem sie sich vertörpert. Die Staatskörper sind ihm nur die Organe der Staatsgewalten, weshalb er die Theorie von der Arennung der Staatsgewalten für falsch erklärt, nur eine Trennung der Degane oder Staatsförper zulaffend.

hier ift die Arennung nothwendig, bamit jedes Drgan,

indem es nur einer gunction bient, bie Bwede berfalben mit Deisterfchaft vollfubre. So ift in allen europaischen Staaten Die Gefegcommission vom Dbertribunal u. f. w. getrennt, nicht Damit Gefengebung, Juftig und Abminiftration jede ihren Weg geben, sonbern damit fie zufammengeben, bamit ein Geift in ihnen allen fich zeigen könne. (G. 78.) Die achte Borlefung handelt zuerst von der legis-

Lativen Gewalt.

Auf die Frage, mer bas Gefet feftftellt, gibt es nur bie eine Antwort: bas Bolt, wenn es namlich unabhangig ift, b. b. der Staat, und die Sage bag la volonté generale ober la volonte du peuple bas Gefet bestimmt, find vollommen richtig. Umgekehrt aber: follte ber legislative Karper, b. b. Diejenigen Personen benen jene Function bes Staats übertragen ift, Solches als Geset feststellen was mir bem Willen bes Bolks streitet, so ware bas nur nominell ein Geset, es ware, weil es teine Geltung befommt, ein Bunfch jener Danner, in Birklichkeit aber eine große Luge. (G. 81.)

Die paffenbften Legislatoren find nach bem Berfaffer Die intelligenten Patrioten. Jedoch fieht er felbft ein daß daraus die neue Frage entsteht, bei wem finden wir Diefen intelligenten Patriotismus? Bo ein Staat erft gegrundet werbe, ba fei ber Grunder zu gleicher Beit ber Gefengeber, wie Mofes, Romulus, Mohammed,

bie mit zwei Rammern nicht weit gefommen maren, weil ber Schöpfergenius allein fein muß, indem ibm Alles gum Dinbernis wirb. Unbers ift es ba mo ber Staat confolidirt ift, bie Gefete ihr bestimmtes Geprage haben, und es eben barum weniger um eine neue Schopfung als um eine ruhige Entwide-lung fich handelt. Aber auch in biefem gall wird bei verschieben Boltern Berfchiebenes normal fein; mas in England vortrefflich ift, ware in Rufland ein Unfinn. (G. 89.)

Das Feftfiellen der Gefege burch Bureaus und Collegien hat nach bem Berfaffer die Bortheile 1) daß es schneller mit der Gefesgebung geht, 2) dem Lande viel weniger toftet und 3) "mas die Hauptfache ift, ein Befes über beffen Buftandetommen man Richts weiß, hat bei der Mehrzahl einen ganz andern Nimbus als wenn fie in diefen Dechanismus tiefer bineingefeben haben". Doch bas unbedingte Bertrauen gu Diefer Beife ber Gefeggebung bauere nicht emig, es fomme im Fortschritt ber Beiten ju berathenben Standen und endlich von biefen jum Berlangen nach einem Parlament, d. h. ber Feststellung ber Gefete burch Manbatare bes Landes. Man halte bann fogar ichlechte, aber burch Boltevertreter votirte Gefege für beffer als aute, die auf bureaufratischem Bege entstanden, mas ungefahr fo geiftreich fei, "wie die Anficht jenes reichen Bauern, daß es beffer fei honnet, b. h. mit einem Argt gu fterben ale ohne einen folden gefund gu merben". (Ein Gleichniß, bas nicht recht hierher zu paffen scheint.) Sei nun das Berlangen nach einer parlamentarischen Fest-Rellung der Gefete in einem Lande fo machtig geworben bag ihm nachgegeben werden muffe, fo entstehe die Frage, ob fich wol gewiffe Rormen feststellen laffen über die Befugniffe die nicht sowol dieses ober jenes Parlament bat, fondern die jedem Parlamente jugeftanden merden muffen, wenn es feinem Begriff entfprechen foll. Daraus bag ber Bille bes Staats diefes Beibes enthalt, bag bie Billfur des Einzelnen beschränft und Beifteuer gur Erhaltung bes Gangen vom Ginzelnen gefobert werbe, ergebe sich daß das Parlament die doppette Befugnis habe "die Gefese zu votiren und die Steuern zu bewilligen". Heber biefe beiden Puntte fpricht nun ber Berfaffer ausführlicher und macht babei wieder einen Ercurs ins Gebiet factischer Buftanbe. Da aus bem Steuerbewilligungsrecht auch bas ber Steuerverweigerung folgt, weil bewilligen tonnen und abichlagen durfen Daffelbe ift, fo fobert ber Berfaffer mit Recht bag mas in teinem Kalle abgefclagen werben barf, baju man auch Niemandem ein Bewilligungerecht einraume.

Diejenigen Leiftungen und Steuern namlich, ohne welche ber Staat aufhort ju eriftiren, biefe burfen auf feinen gall verweigert werden, eben barum aber barf auch bas Parlament nicht bas Recht in Anfpruch nehmen fie gu bewilligen, weil ein Parlament nicht bas Recht haben barf ben Staat zu morben. . . Das Gelb darum, wodurch Rirche und Schule, moburch die Juftig und der gefandtschaftliche Bertehr erhalten wird, bas endlich welches ber Ronig für fich und seinen hof bedarf, bas barf, weil es ohne Frage berbeigefchafft werben muß, nie in Frage geftellt werben. Den Parlamenten bie Bewilligung biefer Summen überlaffen, Dies mare ein Unfinn. (**3**. 88.)

hierüber wird gewiß tein Bernunftiger mit dem Berfaffer ftreiten. Aller Streit über die Steuern fangt erft ba an, mo es fich um die Bobe ber Summen bandelt. Richt barum, ob überhaupt für Rirche, Schule, Juftig. Militair u. f. m. beigefteuert werden foll, fondern in meldem Berhaltnif, wie viel? barum hanbelt es fich. Ueber biefes Bie viel, welches die Sauptfache ift, fast aber ber Berfaster Richts. Er ift gegen bie jahrliche Bewilligung des Budgets und zeigt die Differenz, die in biefer hinficht swifchen uns und England obmalte. Die hauptfächlichfte Differenz betreffe bas Militairbubget,

Dier halten nun die Englander befonbere barauf bas biefes jabelich bewilligt wird, und es find Stimmen laut geworben welche Daffelbe fur Preugen verlangen. Allein mer Diefes verlangt, vergift gang bag unfere Militaireinrichtung eine gang eigenthumliche Bedeutung bat. Dan bat fich geargert baf Preußen ein Militairstaat genannt worden ift; in der That ift er es, ba er nur aus gemefenen, feienden ober merbenben Soldaten befteht (Die Rrantlichen ausgenommen). Die Die litairjahre find aber fur ben großern Theil wirkliche Erziehungs= jabre, in welchen Intelligeng und Bucht geforbert wird, mehr als in ben meiften unferer Bottsichulen. In Preugen ift, fo parador bas flingen mag, bas Rriegsminifterium ebenfo febr Unterrichtsminifterium wie bas welches fo beißt. Bei uns ift es eine Schande, wenn man gefund ift, von dem Dienfte ausgefchloffen gu fein, mabrend in England bas angeworbene, unter ber Peitiche ftebenbe Militair als eine Art von Pratorianern angefeben wird. Bort unfere Militaireinrichtung auf, fo ift Preugen nicht mehr Preugen, fie ift fur unfern Staat ne-ben Rirche, Soule u. f. w. eine ber Saulen auf welchen er fteht und barf eben beshalb nicht in jedem Sahre in Frage geftellt werben. Da fie bleiben muß, fo barf nicht erft weiter gefragt werden, ob fie bleiben foll. (6. 91.)

Man sieht daß der Berfaffer gut preußisch gefinnt ift. Die neunte Borlefung fucht Allgemeingultiges feffzustellen über die Art wie das Parlament organifirt und gegliedert werden muß. Das Refultat ift: Die Deganifation ift gut, wenn die Sauptintereffen des Laubes gleich vertreten find und barum fetbft bei fich geltendmachenbem Egoismus ber Staat nicht gefahrbet wirb.

In wie viele Abtheilungen das Parlament zerfallen, nach welchem Princip dieselben gesondert sein sollen, diese Frage ersodert in jedem Staate eine andere Antwort, weil dieses sich danach richtet, wie viel gleichderechtigte Hauptinteressen der unterschieden werden mussen. Darum, wenn ich mich sehr interestret habe für die Frage, ob in Preußen eine oder zwei Rammern wünschenswerth seien, so muß ich auf der andern Seite gestehen daß die Fragen, ob das Ein- oder Zweisammerschiftem (überhaupt), ob die Erblichteit oder Richterblichteit der einen Rammer (überhaupt) vorzuziehen sei, mir gerade so vordommen wie die Frage, welche Farben den Damen am besten steht, was bekanntlich verschieden ist, je nachdem die Dame braun ist oder blond. Die Gliederung ist gut die auf einem Gegensa wirklicher, dem Staate wichtiger Interessen beruht. Die dagegen ist schecht die (etwa aus Rachahmung) wirkliche Berschiedenheit der Interessen ignoriert. (S. 95.)

Um zu zeigen bag biefe allgemeine Antwort feines. wegs unfruchtbar ift, und um auch hier wieder feine Buhorer die factischen Buftanbe von einem bestimmten Princip aus beurtheilen ju laffen, macht ber Berfaffer wieber einen Ercurs in bas Gebiet factischer Buftanbe und wirft einen fritischen Blid auf eriffirende Ginrichtungen. Er fpricht zuerft über England, mobei er unfern Conftitutionsmachern einen hieb gibt, die "immer an Engel in ben Rammern und Teufel am Ministertische ober auf dem Throne gedacht zu haben icheinen". Er nennt die englische Glieberung des legislativen Körpers vortrefflich, "nicht weil er in zwei Baufer zerfällt, fondern weil diefes Berfallen auf gegebenen Berhaltniffen beruht". Dann ift von Frankreich, von den Bereinigten Staaten, bon Belgien die Rebe. Endlich tommt ber Berfaffer auf fein Lieblingsthema, auf Preugen, ba boch bas Bichtigste für une sei daß wir zu einem festen Urtheil kommen nicht sowol hinsichtlich ber Ginrichtungen anderer ganber, fonbern binfichtlich unferes eigenen, und er meint daß fur Preußen die Glieberung des legislativen Rorpers gut, b. b. echtpreußisch fein murbe, wenn fie gemiffermagen englisch - ameritanisch - belgisch mare, mas er aus den complicirten Landesverhaltniffen nachzuweifen fucht.

Die zehnte Borlesung bespricht die wichtige Frage: Bie muffen die Parlamentsglieder beschaffen fein? benn burch eine zwedmäßige Organisation bes Parlaments fei zwar viel gefchehen, aber lange noch nicht Alles. Das Allermeifte hange boch von der Beschaffenheit der Perfonlichkeiten ab welche in dem Parlamente figen. Die Summe dieser Borlefung über die Beschaffenheit ber Deputirten ift: Sie follen gebilbete, politifch reife und fachverftanbige, befondere aber mit gefeglichem Sinne ausgestattete Manner fein. Sie follen aber auch als folche allgemein anerkannt werden und nicht noch außer der eigenen Schuld die von Einrichtungen tragen, die früher oder fpater ben Berbacht hervorrufen bag fie an ihren pecuniairen Bortheil, an ihre eigene perfonliche Sicherheit benten und Gefege ben Andern geben, über bie fie fich felbft luftig machen. Damit man ju folchen und fo angefehenen Deputirten tomme, muffen Anftalten getroffen werben die es nur ben Gescheibteften und Befonnenften möglich machen ju mablen, nur ben Besten, gewählt zu werben. Die Freiheit bas Schlechte zu thun soll Niemand haben, eben barum auch nicht bie Freiheit, nach Araften ben Staat zu ruiniren. Solange alles Dieses nicht stattsinde, und leider sei bies unfere Lage, so lange laufe man Sefahr daß die Rammern Gefehe machende Körper heißen und Gesehe hemmende sind.

An hieben auf die Roheit und den Cynismus unferer legislativen Kammer fehlt es in dieser Borlesung nicht. Es werden gang specielle Fälle angeführt, j. B. (S. 107):

Benn ein fehr hervorftechenbes Oppositionsglieb in Gegenwart bes herrn Minifters von Manteuffel von "geiftreichern Ministern als unfere" spricht und, ba Einige murren, fortfahrt: "Sie werben boch nicht leugnen bas herr Guigot geift-reicher war als herr von Manteuffel?", fo weiß man wol was unter vier Mugen auf eine folche - parlamentarifche Benbung gebort, aber nicht was vor ben Mugen bes gangen Bolls. Es ift gewiß nicht zu loben, wenn vom Ministertifche Anfpielungen auf die Corpuleng eines Oppositionsgliebs gemacht merben, aber wenn man in ben "Stenographischen Berichten" lefen hat was in unferm Parlamente Alles und wie es namentlich gegen bie Minifter gefagt wird, befonbers aber wenn man ofter Gelegenheit gehabt hat ju feben wie es bei ben Sigungen bergeht, fo wird man barüber milber urtheilen; bei dem roben und cynischen Geift der fich in unsern legislativen Rorpern von Sahr ju Sahr mehr eingeburgert bat, ber fich nicht einmal vor Denen verbirgt die auf den Aribunen figen und oft gang entfest find über bie Art wie bei uns Die fich betragen die über Staatsgefete enticheiben, - mag es fcwer fein fich immer in ben geborigen Grengen zu halten. Auf bas gute Borurtheil welches ben Gefegen entgegentommt beren Urheber die Elite der Bildung find, werden die unferigen wol noch eine zeitlang warten muffen.

Man fieht wie der Berfaffer das Berfprechen gu halten weiß bas er ben Stubenten in ber erften Borlefung gegeben, baf er fie anleiten wolle politifche Buftande und Perfonlichkeiten ju beurtheilen. Saffenpflug, Metternich, Peel, Guigot, von Manteuffel, Palmerfton, d'Afraeli, von Gagern und Gifenftud, Balbed, Jacoby und Robbertus, Riebe und Roppe nebft Ruhne und weiß der himmel wer noch Alles muffen bem Berfaffer bethalten, um an ihnen feine philosophische Staatsibee nebst Dem mas aus ihr folgt zu bemonftriren. Schonere Stunden haben bie Studenten die biefes Collegium befucht gewiß nie verlebt. Belch ein Selbstgefühl gibt bas, von folder Bobe auf all bas politifche Gefindet unferer Tage hinabfeben ju tonnen, fich fagen ju tonnen: 3ch bante bir, Gott, baf ich nicht bin wie einer von Diefen.

Jeboch unser Berfasser greift die Deputirten nicht blos wegen ihres Mangels an festen politischen Principien und an Sachverstand an, o nein, er greift sie auch wegen eines Ueberstusses an, b. i. wegen der Diaten — gewiß einer der hartesten Angrisse! Die Messieurs à 25 francs und die "Dreithalermanner" haben seinen Beisall nicht, weil dadurch das Deputirter zu sein prositabeles Geschäft ist, die Ehre diese Amts in Gesahr und in Miscredit kommt.

3d welf wol bag man von ber Unmöglichfeit fpricht bie Diaten abgufchaffen. Bare ich von biefer überzeugt, fo mare

werben. Denn dauert das Befoldetsein auch nur zehn Jahre, so wird dadurch das Parlament so diereditirt sein daß es an der allgemeinen Berachtung sterben wird. Ich leugne aber allgemeinen Berachtung sterben wird. Ich leugne aber jene Unmöglichkelt. Wenn gesagt wird daß dann nur Reiche gewählt werden könnten, so seize ich dem das allerentschiedenste Dementi entgegen. Man kann in Berlin sehr wohlseit leben, und es ist mir noch nicht bewiesen daß ein Deputirter besser leben muß als ein Student. (Hört! Hört!) Dem Ansehen der Gesetz wird es gemig nicht schaden, wenn die Deputirten abgemagert von der Session zurückommen, während man seht die entgegengesetzte Bemerkung macht. Der gemeinschaftlichen gemüthlichen Bweckessen werden vielleicht weniger werden, von denen und von deren erhebenden Toasten uns die Zeitungen seht immer erzählen; das ist kein Unglück. Seht treten dies zu sehr in den Bordergrund, und der Irrihum eines Franzossen, der von Mr. Mielenh als einem wichtigen Parteihaupt seite u. s. (S. 115.)

Nach der Frage wie die Abgeordneten beschaffen sein und welche Stellung sie in der öffentlichen Meinung haben sollen, geht der Verfasser zu der praktisch noch wichtigern über: Wie kommt man zu tüchtigen Abgeordneten? und bespricht die Art der Wahlen. Wenn man, sagt er, die Einrichtung trafe daß gewisse Kategorien, also vorallem die einen gewissen Grundbesis haben und dann, wenn es sein soll, gewisse mehrjährige Beamte der Commune und des Staats directe Wähler, die Uebrigen dagegen zum Ernennen solcher Wähler befugt waren, so ware Alles erreicht was er wünsche. Er zeigt die Bortheile dieser Einrichtung, sodert aber dazu auch noch ein persönlicheres Verhältnis zwischen dem Wahlerreise und den Deputirten als es jest stattsindet.

Je mehr ein wirkliches Berbundensein, eben darum auch Gebundensein des Deputirten an die Ansichten und Bunsche seiner Mandanten statisindet und gesetzlich anerkannt ist, um besto größer ist eigentlich das Gewicht und die Macht des Deputirten der Regierung gegenüber. (S. 124.)

Bas die Bahlbarteit betrifft, so will ber Verfasser auch diese an gewiffe Bedingungen gefnupft wiffen und entgegnet Denen welche hierin eine Beschrantung ber natürlichen Kreibeit ber Wählenben seben,

bağ es auch eine Beschrantung berselben ift, wenn ich mein eigenes haus nicht anzunden darf, und daß schlechte Deputirte ein größeres Unglud find als eine Feuersbrunft. Wer fich der naturlichen Freiheit erfreuen will, gebe in die Urwalder Amerikas, er wird ihrer so viel finden als ihm Panther und Rlapperschlangen zugesteben.

Der Berfaffer ift zwar nicht für einen hohen Cenfus als Bedingung ber Wählbarkeit bei uns, aber doch für solche Beschränkungen die hergenommen wären von abfolvirten Studien oder von langem Bekleiden eines Amtes u. dergl., so aber daß nicht nur einer dieser Gesichtspunkte geltendgemacht wurde, sondern daß der Grundbesit durch den absolvirten Universitätscursus und vice versa vertreten werden konnte.

Das Befentliche ift babei dies daß nur Solche auf die Lifte der Bahlcandidaten gestellt werden, bei denen es wahrscheinlich ift daß sie Anhänglichkeit an das Baterland, an ihren Bahlkreis, daß sie kein Interesse an Reuerungen als folchen haben, daß sie Intelligenz und Erfahrung genug haben, um nicht durch Phrasenmacher confus, und Gewissenhaße

tigkeit genug, um nicht burd Cusfict auf personlichen Bortheil jum Berleugnen ber Intereffen ihrer Ranbanten gebracht zu werben. Rur unter solchen muß die Bahl sein, darum foll sie auch nur frei sein unter folden. (G. 127.)

Rachbem bie zehnte Vorlefung von ber legislativen Gewalt gesprochen, geht die elfte jur Betrachtung ber Regierungegewalt über, unter welcher ber Berfaffer bas Bermogen bes Staats versteht, in feinem Conflicte mit bem Einzelwillen feinen Willen durchzuseben. Regieren foll also hier nicht heißen regner, sondern gouverner. Dies führt jum Begriff bes Beamten, als bem Drgane ber Regierungsgewalt. Der Berfaffer zeigt ben Unterschied zwischen Deputirten und Beamten und unterscheidet sodann innerhalb des Rreifes ber lestern bie Juftig - von den Abministrativbeamten. Er fpricht querft von den Juftigbeamten und der Unabfesbarkeit der richterlichen Personen, dabei einen Blick werfend auf bie gegenwärtigen factischen Buftanbe. Er fobert, obgleich man fparfam fein folle mit ber Ertheilung einer Burbe bie zu einem abfolut felbständigen Staatsbeamten macht, zwar nicht eine fo farte Reduction ber Richterzahl, die une ber geringen Anzahl richterlicher Beamten in England näherte, jedoch etwas Anderes mas nach. ahmungewerth fei, nämlich "bas Berbot daß Richter in bie Rammern gewählt werben burfen". Der Berfaffer zeigt die Incompatibilität der richterlichen mit der Deputirtenthatigfeit und municht jenes Berbot nicht nur wegen ber baraus hervorgehenden Conflicte, sondern weil es an und für fich fachgemäß ift.

Bie es nämlich eine Unvereinbarkeit gewiffer körperlicher Beschäftigungen gibt, wie ber Schornsteinseger nicht zugleich Leinen ober zarte Seibenstoffe ben Käuserinnen vorlegen wird, so gibt es eine Incompatibilität zwischen gewiffen Berufen, und als solche möchte ich ben Beruf bes Richters und bes Kammermitglieds bezeichnen. (S. 137 fg.)

Gegen den Einwand, es fei boch fei boch fehr munschenswerth daß sich in den Rammern Manner von juristischen Kenntniffen und juristischer Praxis befanden,
erwidert der Verfasser daß deren sich genug finden und
immer finden werden unter den nicht im Staatsbienst
stehenden Abvocaten.

Ueber die Administrativbeamten ist der Berfasser sehr aussubelich. Die Spise der Administration bilbet der Minister: Il gouverne, mais il ne regne pas. "In demselben Maße als der Minister für Alles einstehen soll, in demselben muß er auch allmächtig sein." Die verschiedenen Ministerien sind ursprünglich nur Zweige des einen Ministeriums.

Formell kann man Richts dagegen haben, wenn ein einziger Minister die ganze Administration leitet. Ift nun eine größere Menge von Ministern da, so ist es erklärlich daß einer berfelben als die Hauptperson erscheint, nach dem dann das Ministerium genannt wird, weil er als die Seele desselben gedacht wird, feine Ansichten das System bestimmen, nach welchem regiert wird.

Naturgemäßerweise falle bie Prafibentur bemjenigen Minifter gu, welcher bas wichtigste Ministerium hat, bies fei aber in verschiebenen Lanbern verschieben.

Sm rubigen und geordneten Lauf ber Dinge ift bei uns

kein Minifterium wichtiger als bas bes Innern, und mit bier fem wird die Praffbentur verbunden fein, wenn unfere Angelegenheiten geordnet find; ehe fie es find, wird man am meisten wunschen muffen baß ber Minifter bes Auswärtigen und unter Umftanden daß ein Militair an der Spige bes Ministertiums steht.

Eine Bertheibigung bes Ministers von Manteuffel gegen die bittern Borwürfe der Opposition daß er seit dem November des Jahres 1850 die frühere Politik völlig verlassen habe und daß ein solcher Wechsel des Systems, ohne daß das Ministerium wechsele, in den Annalen constitutionneller Länder unerhört sei, macht den Beschluß dieser Borlesung. "Aber es hat ja gewechselt", ruft der Berfasser aus. "An die Stelle des Ministeriums Brandenburg ist das Ministerium Manteuffel getreten, es kann darum durch das System seines Borgängers nicht gebunden sein u. s. w." — eine Stelle, die, wie so viele andere in den Borlesungen des Berfassers, wegen der darin zum Borschein kommenden Tendenzphilosophie wol anderswohin gehört als auf den Katheder.

Rachbem ber Berfaffer bie beiben Staatsgewalten, in benen bie Souverainetat bee Staats fich aufert, bie Legislation und die Regierung (Rechtspflege und Adminiftration), jebe für fich ihrem Begriffe nach firirt, geht er in ber zwolften Borlefung zu ber Betrachtung über, "wo ihr Berhaltnif normal und wo es frant ift". Summa: ber Beift und Bille bes Bolks foll in ber Legislative und der Regierung herrschen; wo dies ift, wird in beiben Gin Suftem geltendgemacht merben. meniger bie Einrichtung bes legislativen Rorpers Garantie bafur gibt baf fich in ihm nur bie wefentlichen Lanbebintereffen geltendmachen, um fo weniger wird bie Uebereinstimmung mit ihm hinreichen, bamit die Regierung das Bohl des Landes realifire. Bielmehr wird in bemfelben Dage ihre Selbftanbigfeit, ebenfo aber auch ihre Berantwortlichteit größer fein muffen. Dicht daß fie fich gegenfeitig fcmachen, fonbern bag fie fich unterftugen, ift die Bestimmung ber Organe beider Staatsgewalten. Mistrauen gegen die Regierung ruft ftete ein eben folches Mistrauen gegen die Regierten hervor.

Um diese Gedanken zu beweisen bringt ber Berfaffer wieder viel gactifches vor und zeigt bag bei une nothwendig werben tann mas in England ber größte Tabel mare, bag ein Minifterium außerhalb aller Rammerparteien fteht. Da bei une bie Parteien fein Spftem vertreten, fonbern nur Ramen, Perfonlichteiten, ba es ferner nur gludlicher Bufall fei, wenn unfere Deputirten wirklich die Stimme des Landes aussprechen, fo fei auch durchaus tein vernünftiger Grund aufzufinden, marum ein Ministerium, weil es beute eine, morgen eine andere Combination ber Fractionen gegen fich hat, abtreten foll, um einem andern Plas zu machen, welches ben Rammern gegenüber biefelbe Stellung haben und im Lande vielleicht noch weniger Bertrauen genießen durfte. "Bei uns folgt aus einer Niebetlage bes Ministeriums in ber Rammer nicht bag es bas Bertrauen bes Lanbes verloren, ebenfo menig aber auch baraus bag es die Majaritat für fich bat, bag bas Land ihm vertraut." Rur hatte der Berfaffer in diefer Boriefung mehr hervorheben follen daß die Schuld des Mistrauens und der Spannung zwischen der Regierung und den Bollsvertretern auf beiden Seiten liege, daß nicht blos das Ministerium Ursache habe den Kammern, fondern diese ebenso dem Ministerium zu mistrauen, eben weil beide einmal Endgegengesetes wollen und zwischen Solchen die Entgegengesetes wollen kein Bertrauen stattsinden kann.

In der dreizehnten Borlefung tommt der Berfasse auf die herrschergewalt, als diejenige, in der sich die beiden andern (die Legislation und Regierung) vereinigen und die darum über ihnen stehe, weshalb die Bezeichnung berfelben als pouvoir executif und die Ansicht daß sie neben den andern beiden Gewalten stehe entschieden zu verwerfen sei.

Ueberall ift ber Erecutor ein untergeordneter Beamter, und jene Bezeichnung hat viel dazu beigetragen daß die Staatsgewalt, in der fich die beiden andern vereinigen und die barum über ihnen fteht, als eine gang untergeordnete angesehen, ja zuslett gleich Rull gesett wurde. (S. 161.)

Bier bringt nun ber Berfaffer bie verschiebenen Arten ber Berrichaft gur Sprache und fagt:

Wir werden einen Staat, wo die herrschergewalt von Allen oder Mehren ausgeubt ober vielmehr ihnen zugeschrieben wird, Republit (mit ihren beiben Formen Demokratie und Aristofratie) nennen, dagegen von einer monarchischen Betfastung bort reben, wo Einer Subject ber herrschergewalt ift.

Nun tommt ein Reifterftud von fophistischer De-

Die grage nach ber fachgemaften Bertorperung biefer Staatsgewalt tann nur durch Bergleichung mit den beiden andern beantwortet werden. In beiden zeigte ber Staat mas er will. In beiben beftand fein Bollen im Deliberiren und endlichen Befoliegen. Die Conclufa der Rammern und Behorben maren bas leste. Benn nun aber bie Pfpchologie lehrt, mas übrigens bas Beispiel jedes Unentichloffenen bestätigt, bag bas Befchliegen noch nicht bie Bollenbung bes Bollens ift, fondern bag au biefem, welches nur die Bilang aus den Grunden giebt, als ber Mit ber bie Sache vollendet, bas grundlofe Enticheiben, b. b. bas bingutreten muß, mo nicht Grunde, fondern 3d mich bestimme, und welches wir Entfclug nennen, fo wird, was im Begriffe des Bollens überhaupt liegt, auch vom Billen bes Staats gelten muffen. 3ft aber dies, fo burfen wir uns nicht wundern, wenn uberall bas Bedürfniß entsteht baf ben burch Deliberation gefundenen Befchluffen bes Staats Die Sanction jum Staats entichluß Durch ein grundlos Entideibenbes gegeben werbe. Die Beife bes Alterthums, Diefe Entideibung bem Bufall, bem Dratel ober Dmen ju übertragen, genügt uns nicht. wollen, wie die Alten, grundlofe Entideibung, aber wir wollen fie, wie fie in bem Billen liegt, und aus einem Billen beraus fpricht. Darum bedürfen wir nach unferer gangen Anfchauung baju eines wollenden Gubjects, bas beliebig fagen tann: 30 will und 3ch will nicht, und die Bollendung bes Staats-willens, die allendliche Entscheidung, die ein Ent- (b. h. Aus-) foliegen aller andern Befoluffe ift, wird barum bei uns realiffert nicht burch ein Collegium ober eine Bertorperung von Grunden, fondern durch ein 3d welches Bertorperung bes fabjectiven Entfchließens ift. (6. 162 fg.)

Welche falfche Pfychologie liegt boch biefer Debuction jugrunde! Bum Befchliefen, welches nur die Bilang aus ben Grunden zieht, muß, damit es zum Entschliegen werde, das grundlofe Enticheiben (b. h. eine Birtung ohne Ursache) kommen. Erst überlege ich 3. B., ob ich verreifen soll, b. h. ich mage die Gründe für und wiber ab; dann beschließe ich zu verreisen; das hilft mir sber noch Riches, ich muß mich erst, nachdem ich es aus Gründen beschloffen habe, noch grundlos bazu entschließen, sonst kommt es nicht zur Reise. Die Gründe dürfen nicht entscheben, sondern der grundlose Wille. Als ob es ein grundloses Wollen gabe, als ob nicht jedes Wollen — bewußte ober undewußte — Gründe hatte. Und gesett auch es gabe ein grund und bodenloses Wollen, würde baraus schon folgen daß die vernünstigen, wohlüberlegten Beschlüsse der Staatsgewalten von einem solchen bodenlosen Willen, einem solchen beliebigen: Ich will und Ich will nicht zulest abhängen sollen?

Doch bas fummert ben Berfaffer nicht. Er fteuert auf ben Absolutismus los und bleibt babei: "Die Ginrichtung wird um fo beffer fein, je mehr ber Bille bes Berrichers bas: Dir beliebt es bes Staats ift." Eben darum aber fieht er bie Bahlmonarchie als bie fchlechtefte Berfaffungsform an; benn ein gewählter Ronig muffe fich boch nach bem Billen feiner Babler richten, tonne nicht abfolut: 3ch will fagen. Republit paffe nur für fleine Staaten, die ben Charafter einer Commune haben, wie Hamburg, Lubed, Genf, oder für folche die nicht durch natürliche Bande, durch Nationalitat oder Autochthonie entstanden, sondern ein Gemisch von Nationalitäten ober auch burch ihr Intereffe berbeigezogene Ginmanberer enthalten, wie die Schweiz und die nordamerikanischen Freiftaaten. Es bleibe also für Staaten die dem Begriff des "bochften sittlichen Drganismus" entfprechen follen nur die Erbmonarchie übrig. Denn in bem Berricher, soweit er bies ift, werbe ber Staat Subject, 3ch. Run fei aber ber wirkliche Staat nicht nur wie Nordamerita ein fünstliches Ganges, bas vertragemäßige Berechtigung hat, fonbern vermöge bes natürlichen Saftens am Lanbe, welches bie Nationalität gab, fei er ein Raturproduct. Darum werde feinem Begriffe basjenige Ichmerben allein entsprechen, mo bas von Naturfein mit bem Berechtigtfein gufammenfällt.

Da bies nun nur der Sall ift in der (Inteftat-) Erbfolge, wo der Mensch durch den naturlichen Borgang der Geburt vertragsmäßige Rechte hat, wo er erzeugt, d. h. auf naturlichem Wege geworden, aber ehelich, d. h. gesehlich erzeugt ift, so ift die Erdmonarchie die Erscheinung der herrschergewalt, wo die höchste Gewalt des naturlich-rechtlichen Staats an einem auf naturlich-rechtlichem Wege Gewordenen, als Das was ihm von Katur und Rechtswegen zusommt, haftet oder er die Incarnation dersetben ift. Darum ist der wahre König der es in der Erbfolge wurde. (3. 165 sg.)

Das nenne ich boch beduciren! Der Berfaffer ift nicht damit zufrieden, wie andere vernünftige Menschen die Vortheile der Erbmonarchie als den Grund ihres Borzugs vor andern Berfaffungen anzugeben, nein, da er einmal sich in den Kopf geseht hat, Ales als nothwendig aus dem Begriff des Staats folgend zu deduciren, so zwingt er sich aus seinem vorausgesehten Begriff: Der Staat ist der höchste sittliche Organismus, die Erdmonarchie herauszuklügeln. Als ob Staaten ohne Erd-

monarchie teine Staaten waren, als ob im Beariff bes Staats fcon etwas über die bestimmte Art und Rorm ber herrschergewalt lage! Im Begriff bes Staats liegt fo wenig etwas von Erbmonarchie als im Begriff ber Stabt vom erblichen Burgermeifter. Ueberbies fann ja bie erbliche Monarchie, bas von Ratur gum herrichen Berechtigtfein, welches ber Berfaffer aus bem Begriff bes Staats als eines Naturproducts ableitet, auch in ben vertragsmäßig juftanbegefommenen Staatsverfaffungen, burch ben Billen ber Ginzelnen, festgefest merben. Bird ber Verfaffer etwa behaupten bag eine folche burch Bahl zustandegekommene Erbmonarchie, weil sie kunftlichen Urfprunge, bem Begriff bee Staats wiberfpreche? Burbe Frantreich aufhören ein Staat ju fein, wenn es jest mit Ludwig Napoleon eine neue erbliche Dynaftie begonne?

Die vierzehnte Borlefung handelt von ben Rechten ber königlichen Burbe. Der König ist nach bem Berfasser "von Gottes Gnaben". Er ist ber von Gott berufene, weil bas Bolt bas in ihm Person wird bas von Gott berufene ist.

Dieser Ausdruck, welcher das Polk ehrt, weil es nicht als eine zufällig zusammengelaufene Bande, sondern als ein im Weltplan nothwendiges Glied bezeichnet wird, hat bekanntlich viele Widversacher gefunden. Er ist der beste Ausbruck für die Königswurde. Weil wie ich gezeigt habe diese Wurde ihrem Begriffe erft ganz entspricht wo sie erblich ift, eben deswegen tritt auch diese Formel bei der Erbmonarchie als die passendte hervor. (C. 173.)

Aus bem aufgestellten Begriffe bes herrichers folgert sobann ber Berfasser daß ber König zu erganzen und zu vollenden habe was die beiden andern Staatsgewalten geleistet. Darum habe zwar der König nicht die Gesetz zu machen, er habe sie aber durch seine Sanction zu vollenden, und weil eben dadurch erst der Staat sich jedes andern möglichen Wollens entaußere, so sei er der alleinige Gesetzeten. Der Verfasser unterscheidet namlich zwischen Sesetze mach en und Gesetze geben.

Die Gefete zu machen, das steht ber Wurbe bes Ronigs nicht zu, darum wird er, wo fie berathen werben, nicht bineinreden. Grunde für und wieder abzuwägen und das Conclusum daraus zu ziehen, dies ift die Aufgabe eines Collegiums; sich zu entschließen, blos des Subjects. Dies allein thut er, indem er sagt Ja oder Rein. Durch jenes wird das Gefet zum Gefet, durch dieses bleibt es beim Alten.

Run fommt in Parenthefe ein Big:

(hegel hat einmal gesagt, der König sete nur den Punkt auf das i. Rach der gewissenhasten Art wie man in Deutschland Werte eines Andern citirt hat man daraus gemacht, der König sei nur ein Punkt auf dem i. Aber auch Die die dies nicht thaten behaupteten, jener wirkliche Pegel'sche Ausspruch mache den König zu einem ohnmächtigen Wesen. Einem Solchen konnte Degel sehr gut antworten: Wester Freund! nur durch einen solchen Punkt wird was dem gehörte dein, was du wahrscheinlich für sehr bedeutend halten wirft.)

Dann fahrt ber Berfaffer fort:

Da wer nicht Rein fagen barf auch eigentlich tein Sa fagt und der Konig ja der fich frei entichließende Staat ift, so muß gesagt werden daß ein Konig der nicht Rein sogen tann tein Konig ift. Darum führt jede Beschränkung bes Beto zur Abschaffung ber Konigewarde.

Sogen ben Einwand baf ber König mit feinem abfolnten Beto ja allen von ben Kammern vorgeschlagenen Gesehen die Sanction versagen könnte, erwidert der Berfasser (S. 175):

Sewiß! aber man bebente boch bag jedes neue Gefet eine Reuerung ift, ohne welche ber Staat bestehen kann, wie die Erfahrung gelehrt hat, daß alfo hoch ftens die Entwickelung langfamer wird und ein Bolt Beit hat u. f. w.

Rach bem Berfasser ist also, auch wenn die Kammern Rein sagen zu Dem was der König bejaht, bennoch der König mit seinem absoluten: Ich will, der sich "frei entschließende Staat". Daß nach dem Berfasser der König, weil er durch seinen Willen das Geses erst zum Geses macht, nicht unter, sondern über dem Geses steht, wie der Schöpfer nicht unter, sondern über dem Geschöpf, das darf uns nach dem Borangegangenen nicht befremden. Der Verfasser nennt dieses über dem Geses Stehen die Unverantwortlichteit des Königs. Man könnte gern Alles was der Verfasser dem König vindicirt gelten lassen, wenn nur der König ein Gott und nicht ein Mensch wäre. Doch was kümmert das unsern Verfasser. Er fährt fort den Absolutismus zu beduciren (S. 178):

Bie ber Konig als Sefeggeber die Abatigkeit Derer vollendet welche es berathen und beschließen, gang so vollendet und ergangt er auch durch seine Sanction Beschlüsse der Regierung. Wie er darum die Sefege nicht machte, aber doch der alleinige Seseggeber war, ebenso regiert er nicht, ift aber der alleinige Regent, der sich jum Souverneur und jum gangen Souvernement gerade so verhalt wie der herr zum Berwalter; er ist nicht der hachste Beamte, sondern steht über allen Beamten, sodaß eben darum die obersten Beamten seine Dien er sind und heißen. Eben darum sind wir Alle, die unter seinen Dienern stehen, in feinem Dienst, und der stolze Englander thut sich etwas zu gut daß er sich "Her majesty's colonel" nennen kann.

Eben beswegen, fagt ber Berfaffer, nennen fich auch bie Regierten mit Recht bes Konigs Unterthanen, und es fei bies keineswegs ein Beichen von ferviler Gefinnung.

Run tommt die Deduction des Begnadigungerechts, welches nach bem Berfaffer nur dem Konig, nicht aber einem Prafidenten gutommt.

Das Begnadigungsrecht ift begreislicherweise eines welches ber blose Rechtsstand nicht dulden kann; wie Israel, als es auf dem Standpunkte des Geseses ftand, keine Könige, sondern nur Richter hatte, ebenso kann Kant nicht umbin dieses Recht ein "schüpferiges" zu nennen. Ratürlich, benn was er König nennt, ift eigenklich nur ein böchster Beamter. Rur in wem die Souverainetät des Staats verkörpert ift, Person wird, nur in dem kann der Staat personliches Mitleid zeigen. Darum halte ich das Begnadigungsrecht eines Präsidenten für sachwidrig. Umgekehrt aber, wenn (wie seit einiger Zeit in England) der König nicht entscheidet, so ist dies eben so begriffswidrig. Er muß sich, wie Gott, erbarmen weß er will.

Als ob das nicht ein Prafibent auch könnte! Doch freilich, ein Prafibent ift ja tein Gott, wie ein König. "Im Begnadigungsrecht zeigt der König feine gottgleiche Macht, er hemmt den ewigen Lauf der Gefese und läßt Gnade fur Recht ergehen." Ein zweites, nach dem

Berfasser bem Könige ausschlieflich zutommenbes Recht ift bas bes Kriegs, der Gewalt an die Stelle bet Rechts feat.

Den Krieg anzusangen und zu beendigen ist Sache des Königs. Er ist darin vollkommen unbeschränkt wie in dem Begnadigen des Berbrechers, denn da hier das Recht auffört, so entschiedt das persönliche Wollen. Sanz wie dei dem Begnadigungsrecht aber gesagt war daß die Rechte der Einzelnen nicht gekränkt werden durfen (der König kann z. B. nicht er lassen was ein Anderer mir zahlen soll, daher tritt die Begnadigung ein nur wo der Staat beseidigt war), ebenso haben auch bei dem Kriege die Kammern das Recht die Mittel zu verweigern. Wäre der König im Stande aus seiner eigenen Tasse eine Armee zu besolden, so durfte er den allerunpopulairsten Krieg auch in England führen. (S. 183.)

Endlich brittens ift das Recht, Gefandte gu fciden und Berträge abzuschliegen, ausschließliches Recht bes Konias.

Es tritt ganz wie in der Begnadigung das personliche Mitleid, im Kriege das personliche Gefühl der Starke, so hier das personliche Interesse an die Stelle der objectiven Grunde, im Könige aber trat das Personlichwerden des Staats hervor. (S. 183.)

Das Refultat biefer gangen vierzehnten Borlefung faßt ber Berfaffer felbft mit folgenden Borten gufammen:

Der Konig ift als Bollenber ber legislativen Function ber Gefeggeber, er ift als Bollenber ber regierenben Function Regent, es hangt endlich von feiner alleinigen Enticheibung Alles ab wodurch fich die volle Souverainetat bethatigt, und fo ift er fouverainer Monarch.

Wahrlich, wer nun noch leugnet daß der Berfaffer ein Ministerportefeuille verbient, der gehört nicht zu den "Gutgesinnten", der will keine erbliche Perfonlichkeits-herrschaft.

Die funfzehnte und leste Borlesung wirft noch einen Blid auf die über ben Staat hinausliegenden Spharen und stellt einen Kanon auf für bas Berhalten bes Einzelnen bem Staate gegenüber.

Unsere Untersuchung berechtigt uns ihn so aufzustellen: Bebes egoistische, atonistrende handeln tastet das Wesen des Staats an, benn er ist Drganismus; jedes unrechtliche und unmoralische handeln ebenso, denn er ist sittlicher Organismus. Wer endlich darüber spottet daß an den Staat und sein haupt, wie an die Familie, die Stimme des Bluts sassensoll, fast ihn nicht als den hochsten unter den sittlichen Drganismen, welcher, weil er dies ift, die Natur der in ihm enthaltenen beiden andern vereinigt.

So tehrt ber ganze Bortrag am Ende in seinen Anfang zurud, schließt mit bem gleich anfangs aufgestellten Sage: Der Staat ist ber höchste sittliche Organismus. Alles was ber Verfaffer in diesen Sag hineingelegt hatte hat er in ben einzelnen Borlefungen nach und nach herausgezogen, und somit hat er am Schluß bas Bewußtsein sein Versprechen erfüllt zu haben.

Ich habe mein Wort gehalten. Es kann fein, ja ich halte es für wahrscheinlich baß manches Urtheil welches ich aussprach, besonders aber die Art in welcher ich es that, Manchen unter Ihnen verlet, ja vielleicht gang von mir entfernt hat. Ich hatte dies vermeiben konnen, wenn ich hinter dem Berge hielt, mit doppelfinnigen Redenkarten die Schroffheit meiner Ansichten bemantette. Ich habe dies nicht thun wollen. Rarbeit

und Bahrheit mar mein leifender Grundfag, und barum babe ich mich gang Ihnen preisgegeben.

Dies bestätigt was ich gleich anfangs gesagt, daß die Erdmann'schen "Borlesungen" mehr als das politische Crebo des Berfaffers benn als eine gründliche Untersuchung über das objective Wesen des Staats aufzufaffen sind.

Bur focialen Frage.

- 1. England im Sabre 1851. Bon Friederite Bremer. Aus dem Schwedischen. Altona, Dirdfen und Ingwersen. 1852. 16. 1 Thr. 10 Rgr.
- 2. Die firchlichen und socialen Buftande von Paris. Bon Frang hettinger. Maing, Kirchheim und Schott. 1852. 16. 1 Ahlr. 5 Rgr.

Daß bie fociale grage gu ben brennendften ber Gegenwart, um einen Lieblingsausbruck gewiffer Rreife ju brauchen, gebore, wird wol ebenfo wenig von irgend Jemandem bezweifelt, als daß alle bisherigen Berfuche ju beren befriedigender Lofung, theoretifche wie prattifche, wie bantenswerth an fich immerbin, bas große Problem erft um wenige Schritte feiner gofung naber geführt, ja bag biefe felbft nach einem Sahrhundert noch volltommen befriedigend nicht gefunden fein wird. 3ft boch auch fie in ihrem hochften Princip ein Steal, und zu vollftan-biger Realifirung von 3bealen ift nun einmal bekanntlich unfere fublunarifche Belt nicht gefchaffen. Arbeitet boch überdies Die menfoliche Gefellichaft feit Sahrhunderten, ja feit Sahrtaufenben im allmäligen Fortichreiten ihrer Entwidelung an ber Lo-fung ber focialen Frage, fobalb man ben Ausbruck nicht im allerengften und willfurlich befchrantteften Ginne auffaßt, wie es unfere modernen Socialbemofraten fo gern thun, Die nur bas Arbeiterproletariat als ben Gegenstand berfelben angufeben gewohnt find. Die Sache bat man icon feit unvorbentlicher Beit gehabt, wenn auch bas Bort bafur eine Errungenicaft neuerer Beit ift und noch dazu eine bieber leiblich untlar ge-bliebene, fofern ber Begriff bald im engern, bald im weitern Ginne genommen, oft fogar auch nur als gelaufiges und boch eigentlich unverftandenes Schlagwort gebraucht wird. Sebenfalls ift es ein beachtenswerthes Beichen ber Beit, bag, wie ber geiftreiche 2B. D. Riehl ein mal irgendwo fagt, unfere Epoche Die große Bahrheit gefunden hat, die burgerliche Gefellfcaft fei burchaus nicht gleichbedeutend mit ber politifchen Gefeuschaft, und daß in Diefem Grundgebanten die Bertreter Der ertremften Anfchauungen bes offentlichen Lebens, namlich Die focial-bemofratifche und bie ftanbifch-ariftofratifche Partei, unwillfürlich von ben heterogenften Ausgangspunften ber fich begegnen, weil bie gange culturgeschichtliche Entwickelung vielfach unbewußt, aber unaufhaltfam binbrangt gur theoretifchen (ober praktifden) Begrundung einer neuen Disciplin, ber "Biffenschaft vom Bolte", ba ja ohne volle, lebendige Anschauung ber Realitat bes Bolkslebens jene praktifche Sicherheit nicht gu gewinnen ift, welcher die fegensreiche Ausführung ber "Bif-fenfchaft ber Politit" nicht ju entrathen vermag.

Daraus ergibt fich von selbst daß auf diesem Gebiete neben der theoretisch speculativen Bentilirung der Frage selbst, wie fie zur Gewinnung einer klaren Anschauung vom wissenschaftlichen Standpunkt aus unbedingt ersoderlich, vorzugsweise auch die praktische Seite derselben berücksichtigt werden muß, da sie beiweitem mehr noch als neuere Disciplin in das Bereich der Erfahrungswissenschaften gehört und in allen ihren wesentlich praktischen Einrichtungen auf die Lehren der Erfahrung überwiegend, man darf vielleicht sagen sakt ausschließlich hingewiesensch, wenn sie nicht bloße Luftschlösser bauen, unfruchtbar erperisk, wenn sie nicht bloße Luftschlösser bauen, unfruchtbar erperisken und todtgeborene, utopische Plane ausbrüten, sondern reellen Ruben schaffen und das Bollsein der Gesellschaft wirklich und nachhaltig fördern will. In allen civilisirten Ländern

ift neuerdings balb mehr balb minber ftart bas Beburftif ber Rothwendigfeit eines ernftern Angreifens Diefer Frage in bas Bewußtfein getreten, und es find Die verschiedenartigften Berfuche mit größerm ober geringerm Glud und Erfolg und in mehr ober weniger umfaffender Beife, je nach augenbicklichem Beburfniß gemacht worden, um menigftens ben hauptfachlich fichtbar geworbenen liebelftanben nach Moglichfeit Abbulfe au gemabren. Die Ratur und Befchaffenheit biefer Berfuche und Einrichtungen, fofern fie irgend prattifchen Berth baben, gu immer allgemeinerer Renntniß zu bringen, ift beshalb ein bankenswerthes Unternehmen, jumal wenn die Darftellung von blos ftatiftischer Erodenheit fich fern balt und im Gewande ber Unterhaltung auch größern Leferkreisen die Belehrung bietet, welche geeignet ift ihnen einen flaren und fichern Blid in bie Einzelheiten Diefes weitumfaffenben Gegenftanbes gu erfoliefen. Bon diefem Standpuntte aus beigen wir benn auch die beiben oben angezeigten Schriften willtommen, indem wir gleich von vornherein die Bemerfung nicht unterbruden tonnen bag von jebem andern Standpuntte aus betrachtet ihr literarifcher Berth uns ein ziemlich problematifcher buntt.

Friederite Bremer und Die fociale Frage? Bielleicht wird diefe Busammenftellung manchen ber geehrten Lefer wunderlich scheinen, und boch gibt fie in biefen "flüchtigen Blattern auf flüchtiger Reise" (so mochten wir namlich Rr. I carafterifiren, ba der gewählte Titel "England im Jahre 1851" doch etwas zu pretentids ist und mehr verspricht als er halt) so manches icanbare Material zur praktischen Beantwortung ber Frage, was bisher in dem prattifden England für die fociale Bebung des Proletariats verfucht und großentheils mit Erfolg verfucht worden ift. Die hat es indef nur mit bem driftlichen Gocialismus gu thun und betrachtet Alles von diefem Standpunkte, wie benn überhaupt eine burchaus fromm-gemuthliche, bisweilen felbst etwas an den Rangelton streifende Farbung dem gangen Buche eigen ift, und bies bunkt uns zugleich wie Urfache fo Bolge, daß die Perfonlichteit der Berfafferin mehr als nöthig in ben Borbergrund tritt, und bag bas Bertchen in Reben-bingen mehrfach eine unerquickliche Dberftachlichkeit und Breite bekundet, die durch die leider fehr holperige und fchleppende Ueberfegung noch icarfer hervortritt. Grundliche Unterfuchungen und tiefe Raifonnements wird man von der Berfafferin nicht erwarten, auch bietet fie bem mit bem Gegenftante Bertrauten nichts Reues bar. Aber fie hat einen prattifden, durch vielfache Reifen (auch fruber icon in England und Amerita) gefcarften Blid und ein warmes Intereffe für den Gegenstand ihrer Darftellung und Menschenwohl im Allgemeinen, dem man gern auch den etwas übertriebenen Enthufiasmus für England verzeiht, welcher nur in feltenen gallen auch die Schattenfeiten fie mahrnehmen lagt und bisweilen felbft ihren ichwebischen Patriotismus überwiegt. Das Buch hat bas Berbienft, in unterhaltenbem Gewande bie Beobachtungen und Schilberungen Deffen vorzuführen, mas jur Debung bes Proletariats, namentlich auch bes weiblichen, in ben legten Sahren gefcheben ift, und barin finden wir bas hauptverbienft bes Buchs. Bas über die londoner Beltausstellung gefagt ift, wird allerdings nur für genügsame Lefer ausreichen; aufmertfam aber wollen wir machen auf die Bemerkungen, refp. Beschreibungen und Beobachtungen über Fabrikarbeiter, Mäßigkeitsvereine, Raggod schools, Bolksvergnügungen, Bolkslecture, Boarding houses, dormilories, Emigrantenhäuser, Bolkswasch- und Babeanstatten, Bollsunterricht, Diffionen, Arbeitervereine und beren Organi-fation (Schneiderverein, Ratherinnenverein), tonigliche Beichenfoule fur Frauengimmer, Afpl fur Lebrerinnen u. f. w. Auch bietet ber Befuch in Stratford on the Avon eine bubiche ibpllifche Episode.

Rr. 2 ift von einem tatholifden Geiftlichen verfaßt, und vielleicht ift biefer tatholifde Geiftliche ein Sesuit, falls man fich einen Schluß aus ber überall unverhullt fich aussprechenden enthufiastischen Borliebe für diefen Orden gestatten darf. Das Buch ift specifisch tatholisch und hat in feiner Fassung uns oft

und lubbaft an bie Goreibmanice ber Grafin Saba-Sahn in thren romifch tatholifden nonen Schriften erinnert, wenn ber Berfaffet fic auch Muglich buset ben Protestantismus fo une verfchent wie jene Convertitin anzugreifen und nicht im Stanbe if in geiftreicher Darftellung es ihr gleichguthun. Er vermag enr nicht (G. 114) "bie Bebeutung einer Rirche zu begreifen noch an ihren gottlichen Charafter zu glauben, die nach Sabebunderten, und ihr Leben felbft gablt ja taum ein paar Sabrhunderte, wie aus tiefem Schlafe ermachend gewahrt, daß fie Bichts mehr ift wie eine Schule für habernde und gantische Selehrte, ein Summelplat für taufend entgegengefeste und fich belampfende Meinungen und ihrem eigentlichen unmittelbarften Berufe ift entfrembet worden;" er betennt freimuthig bag er "bie 3bee ber mabren Rirche nicht mehr finden tonne in einem Inflitut, bas, nachbem es Sahrhunderte vertraumt, fich erft jest wieder auf feinen ursprünglichen Beruf befinnen muß; man muffe fich an das Bort bes herrn halten: An ihren Fruch-ten follt ihr fie erkennen!" (Etwa Früchte wie die Gräuel ber Inquifition, ber Regerrichterei ober bes Sefuitismus, wie bie Grauel bes Colibats, bie Buchtlofigfeit bes Rlofterlebens w. f. m. ?!) Die Fatholifche Liebe mit ihren Bohlthatigfeits. enftatten, frommen Bruberfchaften und religiofen Bereinen, ber moge beren die tatholifche Rirche eine rechte Boltstirche und bas einzige Boliwert gegen ben Pauperismus, "bas trau-eige, aber nothwendige Refultat unfers den ewigen gottlichen Principien entfremdeten Staatslebens", und feinen Milchbruder, ben Communismus, biefe Rinder umferer undriftlich und gottlos geworbenen Staaten, ift; biefe ericheint bem Berfaffer in romifd bierardifder Erclufivitat als bas einzige Prilmittel affer focialen Gebrechen, und biefe allein hat hisher ben gang Bichen Bruin ber menfchlichen Gefellichaft verhindert. Es ift ein Artom bağ bie gefammte fociale Belt verfdmachten mußte, batte the nicht die fatholifde Liebe (6. 108, vergl. 6. 105: "die ba wurzelt in der beiligen Eudariftie und ihre gorm findet in dem Belübde ber Birginitat'') ein Capital hinterlegt von dem fie gehrt, "bağ bie Rirche feit Sabrhunberten bas große Problem ber Armuth. Diefes Rreug ber Stanteboonomie, geloft, baf fie allein es tafen tann". Der Proteftantismus gemabrt bem Berfaffer nut einige hoffnung, mabricheinlich die hoffnung einer Umtehr in ben großen Schafftall der alleinseligmachenden Rirche, durch Die Die pietiftifchen Befrebungen ber Reugeit, Die allerdings (bas ift ja foon oft genug ver uns ausgesprochen) bem tirchlichen Romanismus, wo nicht gar bem Sefuitismus febr entichieben in die Sand arbeiten. Er erinnert ba an die gunachft burch ben bekannten Dr. Bichern im Rauben Daufe bei Damburg ange regte Innere Miffion: "Wir Ratholiten tonnen Diefes Unternehmen und noch mehr bie glaubige, von ernftem chriftlichen Seifte gengenbe Gefinnung, Die in ihm fich ausspricht, nur freubig begrüßen und mit Abeilnahme feiner Entwickelung folgen; aber bas Bert felbft und die Art und Beife wie es in Bu dern und Beitfdriften (g. B. in Tholud's "Literarifdem Angeiger», ber augeburger «Mügemeinen Beitung», 1849 :c.) befprochen murbe, ift ein lautes, offentliches Dementi bes Proteftantismus, enthult, wie es feine Polemit vermocht batte. die innere Unwahrheit, Saltiofigleit und Lebensuntraftigfeit bes gangen Softems." Wir nehmen von biefen "freudig anertennenden" Meugerungen Act und meinen, bas Bisherige genüge, den Standpuntt bes Berfaffere flar gu machen.

Den realen Inhalt des Buchs anlangend, fo muß es (die einzelnen Briefe waren ichon in der Beitschrift "Der Kathalit" abgedruckt) als eine praktische Beispielsammlung von Bersuchen zur Lösung der socialen Frage, worauf der Berkafter selbst einen unverkennbaren Werth legt, und gleichzeitig als eine wefentliche Ergänzung zu den zahllosen, seit Sahren über Paris erschienenen Werken angesehen werden. Der Berkasser ist vollkommen im Rechte, wenn er im Borwort sagt: "Ausführliche ftatistische Schriften haben und mit allen Merkwürdigkeisen der Stadt Paris bekanntgemacht, und frivole Couriften ermangeln nicht, und von Beit zu Zeit die Seheinmisse des modernen Babel zu enthüllen

Wer von bem fagenstrollen Baften bet beiligen Blaub habenen Dffenbarungen bes tatheliffen Lebens, ben b weisen erbarmender Liebe, an benen Paris fo reich ift, von a Dem haben wir bisjest nur außerft Beniges in Deutschland erfo ren." Diefe Lude hat er mit großer Gorgfalt, umfaffenbe Er ift mit perfonlicher Berliebe an das Wert gegangen und feine Stelling als tatbolifder Geiftlicher bat ibn babei wefentlich begunftigt, Bieben wir ab, mas vielleicht ein leicht erregbares, fcheinbar ju inniger Schwarmerei geneigtes Gemuth, eine lebhaft erregte, enthufiaftifche Ratur an bellen Richten gur Berberrlichung ber romifchen Rirche und ihrer orthodoren Diener (benn jebe freiere Regung in ihrem Schoofe, g. B. Die Beftrebungen ber Univerfitat, "biefes beibnifch - rationaliftifchen Lebeforpers, bet Frantreid entdriftlicht und entfittlicht" [6,91], verbammt er mit gelotifcher Strenge!) ju viel aufgefest, und feben wir ab von ben einseitigen Raifonnements wie von ben begeifterten Lobfpruden, Die er überall ben Perfonlichkeiten und Inftituten ertheilt, welche und foviel fie als Arager und Beforbener einer merifich romifden Dierarchie ericheinen, fo bleibt fur ben Difteriter und Statistiter, für ben Staatsmann und ben Menfchenfreund, ja für Beben ber von ber weitausgebehnten und im bachften Grabe achtungs ober beachtungswerthen Thatigfeit ber fatholifchen Kirche auf bem Gebiete ber fecialen Boftrebungen für tirchliche und mobithatige Awecke ein lebenbig anfchauliches Bild im Allgemeinen fich entwerfen ober bas ,,moberne Babel" auch von diefer febr ehrenwerthen Geite fennen lernen will, des mahrhaft Intereffanten und Belehrenden fo außerordentlich viel übrig bag wir bas Wertchen ber angelegentlichften Beachtung empfehlen muffen, gumal wir glauben annehmen ju burfen bag. feine Genanigkeit im thatfachlich Gingelnen durch jenen Enthusiasmus wenigstens nicht wefentlich becimtrachtigt ift, obwol wir bas bescheidene Bebenken nicht unter bruden tonnen daß die vom Berfaffer vielfach mit großer Genugthung hervorgehobene Betheiligung ber hobern und bid ften Stanbe am ben felbit bieweilen abftogenbften Liebeswerten bod auch ihren Grund gum Sheil nicht in tiefern fittlichen Antrieben, fonbern in ber bequemen romifchen Bebte von ber Bertheiligkeit haben moge. Diefe Art aufopfernder Dingabe und Demuth ift ein gar bequemes Rubetiffen fur Gewiffensqualen, und die Abbusung fruberer Gunden burch Boblibatig-teitemerte, wenn auch um der Sache willen fehr erfreutich, ift boch noch immer tein Beweis für mabrhafte Bellebeting im Ginne bes Evangeliums. 3ft es ja boch ausgefprocenermalen bem finftern mittelalterlichen Geifte ber romifden Dierarchie, und leiber abnett ihr barin ber protestantifche Dietis-mus nur gu fehr, vorzugsweife um ben unbebingten Geborfam gegen ibre Anordnungen ju thun; nach ber mabrhaft chrifiliden Gefinnung, ber echten Dergens. und Beiftesbildung fragt man wenig, benn je bornitter und unwiffenber bas Bolt, um besto williger laft es fich lenten und gebrauchen. Aboptirt bod unfer Berfaffer felbft mit aufrichtiger Anertennung und ohne Ginfdrantung ben Grundfas ber driftlichen Schulbruber (S. 325): "man muffe die Boglinge gewöhnen an Ehrfurcht vor Sott und Seborfam gegen ibre Lebrmeifter, twas ohne Bweifel viel wichtiger fei als Lefen, Schreiben und Rechnen", und fucht fluglich auch die Staatsmanner von ber Richtigfeit biefes Grundfages ju überzeugen, indem er ihnen bas moberne Schrechbild "bes bemotratifden Schullebrers, ben fie als die gefährlichfte Schlange feit Sabren im eigenen Bufen genahrt und großgezogen", als wirffamen Gagenfag vorhalt! Dan fieht, auch unferm Berfaffer beiligt ber Bweet Die Mittel; auch er gefällt fich, mo es bie Berberrlichung und Bebung feiner Rirche und feines Standes gilt, überall in Eptremen; er tennt Die Mittelftrage nicht ober will fie nicht tennen, und beshalb ift fur unbefangene Gemuther bie Barnung, fein Bud nicht ohne rubigen, unparteifcheritifden Blice gu betrachten und nicht burch Phrafen fich blenben und verwieren gu laffen, teinenfalls überfluffig. Bos Borithen behandelt im enten Abfchaitt (Briof 1-7) Die kinchtichen Auftande von Pavis: ben Alveus und feinen Einfluß, feine Stellung gur Palitik und gur Gesellschaft, die Geeiferge und ben Gotteblienft, feine Erziehung in ben Gemiwarien und beven Gegenfas zur Universität und ben Staatsfoulen, die weiblichen Erziehungsklöfter, die frangbfifche Rangelbenebtfamkeit mit einer Luzzen und intereffanten Charafteriftif Lacerbaire's, Mavignan's, Bentura's u. f. m. 3m gweisen Abidnitt Die Boblthatigfeiteanftalten und bas Schul- und Grgiehungswefen: Die hospitaler, Die Congregationen für Rran-tempflege, Die wohlthatigen Bereine, beiläufig in religios-fittlicher Beziehung den Berfall des Jamilienlebens, die verderblichen Buffande ber gabrifarbeiter, die Concubinate, Sonntagesenthei-ligung, den verderblichen Einfluß der Literatur und Aunft auf die Sittlichkeit ze., und die zegen diese Uebelftande wirkenden Bereine, wobei wir namentlich auf das über den Bincentiusverein (2. 234 fg.) Gefagte aufmertfammachen möchten, woraus, wollten wir gleich bem Berfaffer in Ertreme uns verlieren, wir leicht febr ftaatsgefährliche Tendengen und Bestrebungen murben benuneiren tonnen! Dann verbreitet fich ber Berfaffer über bas Findeihaus, Die Beifenhaufer, Die Krippen, Die Kinderbe-wahrauftalten, Abendschulen, Die Brüder der driftlichen Schu-len, Die religiöfen Berfammlungen der Goldaten, Die Schutvereine für Lehrlinge, junge Arbeiterinnen, entlaffene Straflinge n. f. w. und fügt endlich als Anhang noch eine Stige über "Catholifches Leben in einer frangbfifchen Provingialftabt" (Des) bingu, welche den Minifterialrath Rar von Gagern gum Berfaffer hat und nach jeder Geite bin, auch in ber Borliebe fur ben Sefuitenorden, in vollem Gintlange mit bem Buche Rebt.

Bur Literatur ber Sagen und Marchen.

1. Feenmarchen aller Boller von Anthony &. Montalba. Mus bem Englischen übertragen von 2. Du Bois. Lemgo, Reper. 1850. 8. 20 Rgr.

2. Ungarische Marchen und Sagen. Aus der Erdelpi'schen Sammlung übersest von G. Stier. Berlin, Dummler. 1850. Gr. 16. 171/3 Rgr.
3. Deutsche Hausmarchen. hertusgegeben von J. W. Wolf. Göttingen, Dietrich. 1851. Gr. 16. 1 Thir. 10 Rgr.

Alle brei bier gufammengeftellten Sammlungen mogen als Beitrage ju dem immer mehr anwachsenben Schage ber Sagenand Marchenliteratur willfommen gebeißen werben; boch hat Die erfte berfelben infofern einen geringern Unfpruch barauf, als fie feine aus ben Urquellen gefchopfte, fondern aus andern Sammlungen entnommene Bufammenftellung ift, wie wir beren foon mehre und weit vollstandigere als diefe befigen. Bichdiger ift die zweite Sammlung, Die als eine bantenswerthe Ergangung der altern Sammtungen ungarifder Marchen von Gagt umb Mailath angufeben und aus ber von ber Risfaluby-Sefelicaft zu Befth veranstalteten Driginalsammlung geschöpft ift. Sie enthalt überhaupt siedzehn Rarchen und außerdem eine Uebersetung der Kölesey'schen Ballade von Michael Pobozi, der eine geschichtliche Sage zum Grunde liegt. Unter den Marchen find die meisten solche die sich in den Grundzügen unter ben Danden faft aller Bolfer wieder finden; manche Derfeiben beuten unvertennbar ihren germanifden ober beutiden Briprumg an; boch baben fie fammtlich bas Geprage magyarischer Erzählungen angenommen, was sich theils in der Einflechtung ungarischer Sitten und Sebrauche, theils in der Ammendung gewisser Darftellungsformeln zu erkennen gibt. Dabin gehoren 3. B. die beliebten Eingangsworte: Bo war's, wo war's nicht; es war einmal u. f. w., die zuweilen auch länger ausgesponnen find, wie z. B. im ersten: "Wo war's, war's nicht; ich weiß nicht; einen hahnenschrei weg über feben mal fieben Sander, ba mar eine große Rantenpappelespe, Die hatte fieben mal fiebenundfiebzig Sweige; auf jedem Bweige waren fieben mal fiebenundfiebzig Krähennefter, in jedem Rofte

waren fieben mal fiebenandfiebig junge Rraben. Wer einem Marchen nicht orbentlich gubort ober war babei einschläft, bem follen alle jungen Kraben bie Augen ausbaden; wer aber auf mein Marchen Achtung gibt, Der foll Gottes Land immer fchauen"; ober auch im elften: "Bo wer's, wo war's nicht; ein hundert Sabre alter Unterrod hatte nur eine einzige Falte, die hatte ein Faltchen und in ber babe ich gelefen bas einmal ein Adnig war" u. f. w.; oder noch wunderlicher im fünften: "Wo's war, wo's nicht war, bas fag' ich nicht; genug bamit daß ein zerfprungener, zerklungener Rachelofen war, wo fein koch drin war, da wat Alles gut, da duten sie Auchen der inter das gegessen worden. Run also auf dan Bergen von Komorn, auf den gläsernen Mrücken an dam schonen goddenen Lampenstod, da sag einmal ein hebrecziner Schaspelz, der hatte neunundneunzig Falten, und aus den sammenspraunzig Kalten, und aus den neunundneungig galten habe ich folgende Borte herausgelefen" u. f. w. Ashnliche ferrestupe Benbangen finben fich auch am Schluff, boch find fie weniger original und laufen namentan Ghing, Doch inn fie weniger originen und jaufen nament-lich oft auf ben beutschen Schluß hinaus: "Und wenn sie nicht gestorben sind, so leben sie noch." Rein magyarisch-tatari-schen Ursprungs scheint nur das zweite Rärchen zu sein und darf insofern als das werthvollste der gangen Sammlung an-geschen werden. Seinem allgemeinen Charafter nach gehört es zu den Räthselmärchen und theilt mit andern den überall wiederkehrenden Grundgebanten, bag ein fungfter vertannter Sohn fich burch größere Rlugheit auszeichnet und baburch nach Beftehung mancher Abenteuer ein großes Glad macht. Die Ausführung Diefes Gebantens aber ift neu und zeichnet fich namentlich in ben barin vortommenben Aufgaben und Lofungen burch Gigenthumlichleit und Ginnigfeit aus. Unter ben übrigen Marden finden wir Bariationen gu Grimm's "Die beiben Bruber", "Die brei handwertsburichen", "Banfel und Gretel", "Die gertangten Schube", "Die bankbaren Abiere" u. f. w., fowie ju mehren anbern bie fich in den Sammlungen von Rannegießer, Bechfein, Commer, D. E. B. Bolff u. f. w. finden. In beigefügten Ammerkungen bat ber herausgeber auf die verwandten Rarchen anderer Boller, sowie auf altmpthologifde Grundguge in ihnen aufmertfam gemacht, woburch die Sammlung auch eine wiffenfcaftliche Bebeutung gewinnt. Die Schott'iche Sammlung ber walachifchen Marchen fcheint ihm jebach nicht bekannt gewefen zu fein, fonft wurde ihm diefe gang befonders reichlich Anlag zu Bergleichungen geboten haben.

Die reichfte unter ben bier jufammengeftellten Sammlungen ift aber die britte. Die darin enthaltenen Rarden find laut ber Borrebe vom herausgeber und feinem Schwager, bem großbergoglich beffifchen Lieutenaut 23. v. Ploennies, unmittelbar aus bem Munde des Bolts und zwar vorzugsweise viel aus dem Munde ber Soldaten beim Bachtfeuer, ein großer Abeil im Dben-walbe, an ber Bergftrage und aus ben Mittheilungen eines Bigeuners gefammelt worben. Daber finden fic benn auch verhaltnifmäßig weit mehr eigenthumliche unter ihnen als in andern Sammlungen; namentlich find unter ber großen Angabt ber Solbatenmarchen febr viele, bie, wenn nicht im Gangen, boch in einzelnen Bugen ben Gindrud ber Reuheit machen. Schabe ift bag ber herausgeber fich über bie Auffindung nur im Allgemeinen ausspricht, ftatt bei jebem einzelnen feine Luelle anzugeben und namentlich die Deimat beffetben zu beftimmen; aud vermift man ungern Anmertungen, in benen ihre Begiebungen zu verwandten Marchen angedeutet werden. Bum rein poetischen Genuf bedarf man deren freilich nicht, auch nicht, wenn man blos an ihre Bestimmung für Rinder und Bolt benkt. Aber fast nach größer als dies zunächkliegende ift jest das wissenschaftliche Interesse ber Marchen, und wer ihnen einmal feine Abatigfeit widmet, follte immer auch biefem entgegentommen, jumal wenn er, wie unfer Derausgeber, auf birfem Arlbe felbft icon mit Erfalg gearbeitet hat und bem-gufolge im Befig mancher intereffanten Renntnif und Beobach-tung fein muß. Unter beujenigen Marchen die mir beim Durchlefen der Sammlung als besonders harakteristisch, neu, seffelnd voer durch andere Eigenschaften hervorkechend erschienen sind, nenne ich solgende: "Bon den 18 Schaten", "Der Pfissigke", "Das Schloß des Todes", "Bon erteue Paul", "Bom Räuberhaunn hans Kühstod", "Der getreue Paul", "Bom Räuberhaunn hans Kühstod", "Der Kraum des Wolfs", "Die eisernen Stiefel" und "Bon der schonen Schwanenjungser"; doch muß ich bemerken daß sich bei der Lesung von 51 Märchen, die sich doch mehr oder weniger in denselben Srundsormen bewegen, die Umrisse des Einzelnen leicht verwischen und abs Urtheil seine Sicherheit verliert. Durch seinen gräßlichen und grausenerregenden Sparakter zeichnet sich die "Leichenfresseri" aus, ist aber unbefriedigend in seiner Lösung. Bur

Probe "Das allzeit zufriedene Rnabchen":

Brei Bauersteute hatten ein Rind, und wie es benn in ber Belt geht, wo nur eins ift, ba wird's vergogen. Die Aeltern hatten aber tein Auge auf Die Fehler bes Bubchens und nannten es immer nur ihr allgeit gufriebenes Rind. Gines Lags war eine Dochgeit im Drt, bagu maren bie Bauersleute auch eingeladen, und ba fie nirgendwo allein hingingen, so nahmen fie auch ihr allgeit zufriedenes Kind mit. Als das Effen vorbei war, tamen Birnen, Ruffe und Anisgebackenes auf den Tisch, von jedem hobe Keller voll. Die Gafte ließen es fic wohl schmeden und der Brautigam gab ben Rindern von Allem foviel fie haben wollten. Mis bie Gafte auffteben und gum Lange geben wollten, tam bas allgeit gufriedene Rind, ftellte fich neben ben Brautigam und weinte bitterlich. Sogleich sprangen die Aeltern von ihrer Bank herbei, um zu sehen, was das sei. Der Brautigam fragte das Anabchen, was ihm fehle, aber es weinte immer bitterlicher und endlich weinte feine Mutter mit und es verfcblug tein haar, bann batte ber Bater auch geweint. Da verschlug kein Haar, dann hatte der Bater auch geweint. Da fragte der Brautigam wieder: "Haft du denn Hungerk" und das Kind schie: "Ach, ich bin ja schon satt." "Das dachte ich mir, ach, mein Kind ist ja immer so gern zusrieden", schlachte die Mutter. Der Brautigam sprach: "Dann komm ber, ich stopfe dir die Hosentasche voll Anisgebackenes", aber das Kind schie noch ärger: "Sie sind ja schon beide voll!" "Dachte ich mir's doch", schluchzte die Mutter, "unser Kind ist so gern zusrieden, es muß ihm etwas Ander es schlen." Der Brautischen voll krache. Dern geste noch Jause Leere sie aus und komm! gam fprach: "Dann gebe nach Baufe, leere fie aus und tomm' wieber, bann betommft bu mehr." Da fchrie bas Rind noch viel arger: "Ich war icon brei mal gu Saufe." "Rein, bas ift es auch noch nicht, unfer Rind ift fo bald zufriedengeftellt, Rindeshand ift bald gestillt, es muß ihm etwas Anderes fehlen", foluchte bie Mutter und weinte bittere Thranen. geb' nach Baufe und fomme noch ein mal wieber", fprach ber Brautigam, doch da forie bas Kind wie verzweifelt: "Wenn ich wieder tomme, haben die Andern Alles gegeffen." "Bir heben dir Alles auf und effen Richts mehr", fagte der Brautigam und ba lachte bas Rind ibn an und lief meg. Die Dutter rief aber: "Ach es ift boch rubrend, wie unfer Rind ein allgeit gufriebenes Gemuth bat." "Ja, bas weiß ber himmel", fprach ber Bater, "fo gibt's feins mehr."

Diftorifches.

1. Das Gebetbuch Maria Stuart's.

Die Beröffentlichung hiftorischer Studien, welche das gegenwärtige Jahrhundert charafteristet, last nicht nach; man
kann die Spuren davon überall in Europa wie Amerika sinben. Eine englische Revue veröffentlicht die genaue Beschreibung der "Gebete Maria Stuart's", die in der Bibliothek zu
Betersburg aufbewahrt werden und mit eigenhändigen Roten
beschreiben sind. Ras-Letrie veröffentlicht eine Geschichte der
Insel Eppern, von der der zweite Band eine Sammlung der
von ihm auf seinen langen Reisen gefundenen Documente ent-

halt, und der Florentiner Albert hat aus den mediciffen Archiven eine treffliche Geschichte der Aatharina von Medici geschieben. Der Grundzug dieser historischen Arbeiten ist das Forschen nach den Driginalbocumenten; letzere werden manchmal mit etwas zu viel Beiwert herausgegeben, neben dem sie als Rebensache erscheinen. Dies scheint dei Mas-Lettie die völlige Abtrennung derselben in einem besondern Bande veranlast zu haben. Gine andere Gesahr dieses Studiums der Documente ist daß man ristirt die Wahrbeit eines Paradoron halber zu verlässen. Wiberi, der Katharina von Medic dies zu Canonisation lobt, hat sich durch die trügerische Bertrautheit und die familiaire Anmuth der Originaldocumente täusschen lassen.

Es gibt brei schlechte Arten ber Geschichtschreibung: Die Seschichte des gewöhnlichen Gemeinplages, Der man auch nicht das Geringste glauben darf; Diejenige welche aus den Ereignissen und den Menschen bloße metaphysische Symbole macht; endlich die paradore und parteiliche Seschichte, die um Richts bester ist und von jeder Leidenschaft oder jedem Borurtheile je nach dem Interesse oder der Laune des Autors verfast wird. Gewöhnlich fangt der Gemeinplag an, wie er durch die Boltsüberlieferung gebildet wird, dann kommt das Paradoron, ein Wert der Gelehrten, die Wahrheit kommt erk gang

gulegt.

Die beiden berühmtesten historischen Personen des 16. Jahr, hunderts, Katharina von Medici und Maria Stuart, sind die deutlichsten Beweise hierfür. Sie sind erst rach 250 Jahren begriffen und richtig beurtheilt worden; die Bibliotheten brechen zusammen unter der Last der Bücher deren Gegenstand oder Borwand sie gewesen sind; alle Berbrechen wurden ihnen zugerechnet, alle Tugenden ihnen beigezählt. Für die Protestanten ist Maria Stuart ein Ungeheuer, sur die Katholiken eine heilige. Brantome hört nicht auf die unvergleichlichen Tugenden Katharinens zu loben; der neue historiker dieser Königin übertrifft ihn noch hierin; der Erstere schildert sieser Königin übertrifft ihn noch hierin; der Erstere schildert sie als weise, discret, zurüchaltend, anmuthig und geduldig; der Zweite erblickt in ihr einen zweiten Richtleiu, der, weniger blutig, die Voleranz und Gleichheit unter Barbaren predigt, geschickt, muthig und gerabsinnig. Man lese henri Estienne; sie ist Nesselina, Livia und Lucrezia Borgia auf ein mal.

Die Katharina der gewöhnlichen Geschichte ift gut, um von Chenier zu einem Drama verwendet zu werden; die Katharina des Paradoron, das vollkommene Wesen, hat kinne Lebenskraft. Das was wir suchen ift die Wahrheit. Diese ist aber nicht so leicht zu sinden. Bevor alle Archive durchiecht und miteinander verglichen sind, bevor die Archive durchiecht und miteinander verglichen sind, bevor die Familien welche im Bestige der alten Briefe sind deren Abdruck erlauben, devor alle besondern Correspondenzen Eigenthum der Dessentichkeit werden, vergehen Jahrhunderte. Es genügt nicht blos die geistige Thätigkeit bei diesem Wert, sondern man braucht auch Seid und Zeit. Der Fürst Labanoss hat sein ganzes Leben, lange Reisen, einstußreiche Freunde, einen ausgedehnten Credit, zahllose Quellen, eine hohe Stellung und ein bedeutendes Bermögen angewendet, um alle Briefe der Maria Stuart zu senden. Und doch hat er nicht alle bekommen; denn es seisen ihm fünf oder sechs. Diese Briese Maria Stuart's füllen sieben prachtvolle Bände, die in kondon mit großem Lurus geduckt worden sind und keinen Iweisel mehr über den wahren Charakter jener unglücklichen Fürstin lassen. Mignet hat diese und seine eigenen Documente einer weitern Bearbeitung untervoorfen.

Gegenüber dem Fürsten Labanoff, allein mit einer sonderbaren Reigung zu der Geschichtschreibung welche als die parabore bezeichnet worden ist, hat ein Italiener aus den mediceischen Archiven die neuesten Documente an das Ageslicht geförbert, welche die größte Alarbeit auf die Handlungen und Exiedseden der Katharina von Medici verbreiten. Berbindet man mit diesen beiden ausgezeichneten Sammlungen die "Briefe von Elis", die in London erschienen sind, und die "Correspon-

Vita de Caterina de' Medici. Saggio istorico da Eugenio Alberi di Firense. Hoteng.

Histoire, de l'île de Chypre sous le règne des princes de la maison de Lusignan par L. de Mas-Letrie.

benz heinrich's IV.", neuerdings von Berger de Aivrey ge-sammelt, so wird die verworrenste aller Epochen aufgeklart. Aus jenen dunkeln Zeiten treten zwei Frauensiguren hervor, die seltsamer sind als ihr Paradoron, interessanter als der gewöhnliche Romanz eine wahre Katharina, eine wirkliche Maria Stuart, zwei Besen, welche keine Ungeheuer sind, sondern Frauen, welche Das sein mußten, was sie gewesen sind, so leiden wie sie gelitten, und so leben wie sie gelebt haben.

Der Fürft Labanoff neigt fich augenscheinlich zu ber Anficht bin, welche Maria Stuart als von jedem Borwurf frei erscheinen laffen wurde; Alberi zeigt fich als ber noch ergebenere Lobredner Ratharinens. Beide scheinen mehr verführt als überzeugt; es ift tein Bunder daß ber Schöpfer seine Schöpfung liebt.

Ratharina war weber heftig noch leibenschaftlich; man kann hierin Alberi Glauben beimessen; ift dies aber ein Beweis dasst das sie besser war? Politikerin, schlau, rankevoll, nicht heftig, nicht blutdurstig; das sind alles Regationen, keine Eigenschaften. Sie war ruhigen Temperaments, wie dies bier Stewestlung neben Diana von Poitiers beweist; geistreich, mild, gleichgültig gegen Alles, wie dies sehr deutlich die kleinen runden Süge ihres Gesichts andeuten. Sie ist weder ein Kolos, den Sapestgue in ihr sinder, noch weniger ein schussliches Ungeheuer; sie ist eine gesstreiche Florentinerin, so fein wie nur möglich, balb dürgerlich, halb literarisch gebildet, weniger barbarisch als Krankreich war.

Um einen ordentlichen Begriff vom damaligen Frankreich und der niedrigen Stufe seiner Civilisation zu bekommen, braucht man nur Taffo's Brief über Frankreich zu lefen. Bas man für ein Raffinement italienischen Berbrechens genommen hat, ift weiter Richts als die Ueberlegenheit der Civilisation.

Ratharina tam also nach Frankreich und brachte ihre Gewohnheit ber Schlauheit, allein nicht ben Geift, ben es bedurfte, um die Guifen und die Calvinisten zugleich zu unterwerfen. Es handelte fich um einen schrecklichen Rampf und es war ein

traftvoller Athlet von nothen.

In jenen neuen Büchern sieht man öfter Untergebene eine Rolle spielen, welche bazu bient die historische Entwickelung vollständig und, um es zu sagen, in ihrer ganzen häslichkeit zu zeigen. Es sind geheime Agenten der Unterhandlungen, Spione, Berräther, Lakaien der Berschwörungen, die sie bestehlen und verkaufen. So sand im 16. Jahrhundert ein gewisser Ridolsi, ein Agent des Papstes, sieben Jahre lang Mittel und Bege am Hofe Elisabeth's sur Maria Stuart, den Papst, den herzog Alba und zwar durch seine Berbindungen mit Burleigh, war von Elisabeth in die Rähe Maria Stuart's gesendet worden, wo er eine unwürdige Kolle spielte. In untergeordneter Stellung verschafte Krazoczt's dem Perzog von Anjou den polisischen Thron; endlich war es ein gewisser. Seeretair des französsischen Sesandten Mauvisser, welcher die sämmtlichen Briefe der unglücklichen Maria Stuart velcher die sämmtlichen Briefe der unglücklichen Maria Stuart copiete.

Ratharina, sehr geschickt im politischen Schachspiel, hatte in den Intriguen der Antichambre und der Salons gesiegt; die großen Ereignisse machten sie schen. Maria Stuart war durch und durch Guisin und eifrige Ratholikin, hestig, hartnäckig, beredt, intrigant und aufbrausend; Riemand war weniger poetisch als sie. Die Berse an Frankreich, die man ihr beimist, sind von einem gewissen de Querlon. So oft sie gartlich werden will, wird sie abscheulich. Wenn sie dagegen Das sein will was sie ist, stark, hestig und thatkräftig, so kann man sie nur bewundern. In ihrem Gebetbuche stehen unter 40 schlechten

Berfen auch zwei febr fcone:

La vicillesse est un mal qui ne se peut guérir, Et la jeunesse un bien que pas un ne ménage.

Diese Gehete auf Pergament find ein prachtvolles Manufcript bes 15. Jahrhunderts, mit Arabesten beladen, ein Buch, das nicht aflein Maria Stuart von ihrer garteften Jugend begleitete, sondern fich während ihrer Gefungenschaft auch mit ihren traurigen Erinnerungen bebectte; bem Anscheine nach

ging es nach ihrem Lobe in die Sinde bes Rangiers Baco über, welcher feinen Ramen auf die lete Seite geschrieben hat. Man findes barin neben dem Ramen Arabeila's Seymour mehre andere Ramen des hofs, unter andern auch den des Grafen Effer.

Die Poefien der Gefangenen vertunden einen heftigen Billen und eine leidenschaftliche Seele; fie find nicht schon; indes wird man von jener Energie gerührt, wenn Maria Stuart bei Gelegenheit bes schreitenden Lowen, der in ihrem Bappen

portommt, ausruft:

Il n'apportient porter ces armes Qu'à ceus qui d'un ceeur indompté Comme nous n'ont peur des allarmes D'un temps puissant et sans bonté.

Man sieht dieses Geschöpf, welches die Romandichter aus Honig und Milch geformt haben, sich als wahre Guisin zeigen, wurdig jenes Heinrich Guise, den Matthieu Paris so gut schilbert: "mit seinen starren Blicken die Masse des Bolks durche bringend, sodaß jeder seiner Freunde ihn wiedererkennen und sich sagen konnte: Er ist da!" Es war falsch gerechnet und unverständig, in Schottland den Suben darstellen zu wollen; die Guisen brachten in ihrem Ehrgeiz das junge Weib um, als

fie es bortbin ichicten.

Die Enthullungen kommen erst nach und nach. Don Carlos von Spanien ift nicht gestorben, weil er der Frau seines Baters, bie 30 Jahr alt war, als er erst 13 zählte, den hof gemacht hat. Maria Stuart ging nicht zugrunde aus Bartlichkeit für Bothwell. Elisabeth hat sie nicht aus Eifersucht geopfert. Katharina von Medici hat kein Bergnügen daran gefunden, ihre hande in Blut zu tauchen. Sondern Don Carlos zeigte Bildbeit, Unabhängigkeit und einige Reigung zum Protestantismus; das sanatische Spanien hat ihn getödtet. Maria Stuart zeigte sich als kathorische England hat sie getödtet. Katharina von Medici war zustrieden Zedermann zu täuschen, und sie tödtete nur bei großer Kothwendigkeit; Niemand wollte sie tödten, aber Jedermann verabscheute sie.

Die sanften Selbinnen verschwinden. Maria Stuart zeigte sich von ihrer Ankunft an als Rebenbuhlerin ihrer Cousine; sie titulirte sich auf Befehl des Königs von Frankreich Königin von England. Sie ließ mit unklugem Uebermuthe sehen, wie sehr sie wünsche daß ihre gute Cousine Elisabeth die Gestäligkeit haben möge, ihr den Plat zu raumen und den Thron abzurteten. Bu gleicher Beit zeigte sie sich in allen ihren Dandlungen entschlossen und erschreckte ihre ungeschlachten und finstern

Unterthanen.

Ihre mahren Gedanken liegen nicht in ihren offenen Briefen an Glifabeth, "bie gute Schwefter, ber fie Confituren ichict" und gegen die fie fich in Betheuerungen der Bartlichkeit und Ergebenheit ergießt, und ebenfo wenig in ihrer Correspondeng mit ihren Gefandten. Der Grund Diefer heftigen und glubenben, ftolgen und muthigen Seele, Diefer Lothringerin, findet fic in ihrem Briefe an Die Ronigin von Spanien, mit ber fie erjogen worden war. Alle ihre Plane, Glifabeth ju verführen, England zu betehren, und ihre gange Entschloffenheit, ihr Leben felbft im Rothfall diefem Werte gu opfern, athmen in jenen berebten und fraftigen Beilen, Die febr verfchieben find von ber elegischen Beredtfamteit, Die man fo febr verfucht ift ihr beigumeffen. "3ch werde bei biefer Arbeit fterben!" fagt fie, und fie ift darüber umgekommen. "Ich habe viel Bergen gewonnen und ich murbe fie (Elifabeth) lenten, indem ich ihr gefiele, wenn man mich fie feben liege!" Gibt es einen lebenbigern Bug, um bas Berg biefer Girene bes Buben aufzuklaren! Gie taufchte Glifabeth; aber fie erfannte weder Beit noch Drt noch Menichen. Sie haßte Glifabeth und machte vom Macchiavellismus eine ungeschickte Anwendung. . Ihre Beftigkeit ichabete ihrer Lift. Allein welche heroifche Buth! "Dit Benigem wurde man «biefer Konigin» lebren, fich ju unterfangen ben Unterthanen gegen bie gurften ju belfen!" Belch eine Berenftung in diesen Bostein; fle behandeit Elisabeth immer mit biesem verächtlichen Lone, wenn fie offenherzig foricht. Außerdem ist fle "ürre gute Schwester, died mychtye and bilvrit counsignace (counsem)," wie sie sich in ihrem englischeinzösischen Patois ausbrückte.

Motizen.

Brealfchilderungen und Localtopographien icheinen in England nicht so häufig zu fein als in Deutschland, wo jede gro-gere Stadt eine reichhaltige, fich fust von Jahr zu Jahr meh-rende Localliteratur besigt. Der Grund dieser Erstheinung liegt in bem in Deutfoland überaus machtigen Localgeifte, ber wieber mit unferm ausgeprägten Individualismus zusammenbangt. Auslander haben diefe Eigenthumlichteit an uns entbect und uns nicht felten vorgeworfen bag ber Deutsche als Individuum fic ungemein wichtig nimmt und auf die Specialverhaltniffe unter benen er heranwuchs, mogen fie auch die befchrantteften und von ber Mermlichfeit bes gangen beutichen Lebens ein trauriges Beugnif fein, eine außerorbentliche Bedeutfamteit beilegt. Dit Diefer Richtung bangt bann wieber ber Cultus, ben er feinen nachften localen Umgebungen, namentlich feinem Ge-burtsort widmet (und in biefem Localcultus zeigt fich biefer an fich bebentliche Individualismus in verebelter Geftatt) aufs genauefte gufammen. In England beherrfcht jeden Gingelnen Die Borftellung ber Reichseinheit und ber Beltftellung ber Ration und verleiht bem Briten jenen Rationalftolg, ber bas englifche Bolt vor allen übrigen auszeichnet und auf folibern Grund-lagen rubt als die frangofifche mit einem bebeutenben Bufah von Flunterei verfeste Rationaleitelfeit. Dazu ftellt bie Beltfradt Bondon alle übrigen Städte bes Reichs zu fehr in Schat-ten als bağ biefe fich viel auf fich felbft einbilden konnten. Indes tauchen boch auch in England jest mehr als fruher von Beit zu Beit Specialfdriften über einzelne Provingftabte auf. Pierzu gehört unter Anderm das jungst erschienene Buch, Rambles in an old city, comprising antiquarian, historical, biographical and political associations", von C. C. cal, biographical and political associations", von S. S. (Mrs. ober Miff) Madders. Die "old city" ift Rorwich, aus beffen Bolteleben und biftorifcher Borgeit viele interef. fante Schilberungen in biefem Buche enthalten finb. jante Schilderungen in biefem Buche enthalten find. hierber gebort manches von der Berfafferin Ritgetheilte über alte Sebrauche und Sagen, in welchen fich ber Bufammenhang mit attftandinavifdem ober angelfachfifdem Urfprung beutlich genug ettennen laft. So pflegt man ben in Rorwich fure Parlament Gewählten baburch gu hulbigen baß man fie auf eine bolgerne Platte fest und bann bie Platte von zwei ober brei Dugend Mannern in die Bobe gehoben wird. Ber ertennt hierin nicht ein Ueberbleibfel jener alten germanifchen und franbinavifchen Sitte, ben neugewählten herricher auf einem Schilde in bie Dobe gu beben Freilich hat biefe Sitte bier einen etwas ,bilgernen" Charafter angenommen, bem Charafter unferer Beit entforecenb.

Bahrend sich in Deutschand, das sich so gern feiner hoben Bildung rühmt, selbst die wenigen literarischen Blatter und Monatsschriften nur mit Mabe und Opfern halten können und fortdauernd mit ihrer Eristenz zu kämpsen haben, wurden Burzlich in England, das deren so viele bereits besist, zwei neue angekündigt: nämlich von Parker "The national miscellany", weiches alle Bweige der Literatur zu umfassen bestimmt ist, und "Tho press", welches sich ein wenig in die Bruft wirft und von sich selbst fagt daß es eine Lücke in der Journalistik ausfüllen und Politik, Literatur und Kunst nach einem neuen Plan behandeln werde. Diese Wochenschrift kündigt sich übrigens als eine conservative an.

Die allgemeine Unbehaglichkeit und das Bedürfnis nach glückseitigen und harmonischen Bustanben hat auch in England

viele Geifter ergriffen; nur fpricht fic biefer Midmuth, die Ospnsacht nach Gott weiß welchen gludlichen Suftanden oft in winderlicher Weise aus. Go erschien in London sowen eine Vermiade unter dem Altel: "The fature, or things doming on the earth, ha letters to a friede". Der Berfasse biefer Briefe, Joshua Elisa Freeman, prophezeit das beborstehnde Erscheinen des Antichrifts, die Zerftorung der "gewein Badylon" durch einen allgemeinen Untergang auf physisen Badylon" durch einen allgemeinen Untergang auf physisen Bedylon" durch eines allgemeinen untergang auf physisen Bedylon" durch eines allgemeinen untergang auf physisen Bedylon" durch eines allgemeinen Untergang auf physisen Bedylon" der Elächseit. Wert's erlebt!

Stanbesvorzug.

Die Berfuffer ber "Zenien" rugten es einft bag man per sonen von bobem Stanbe in ben Sorfdien ber Universitäten besondere Ehrenplage anwies, in ben Berfen:

Pringen und Grafen finb hier von ben übrigen borern gefonbert; Bobl! benn trennte ber Stand nirgend, er trennte boch bier! Bas wurden fie gefagt haben, wenn fie in einem görliger Schulprogramm von 1747 Folgendes gelefen hatten: "Dhuerachtet ein Beder, der in unfer Somnafium aufgenommen wer ben will, fich bie bestehende Ordnung gefallen loffen muß, fo fegen wir boch niemals bei bem Begeigen gegen Die Untergebenen diejenigen Borguge aus den Augen, fo einig en die Ge burt ober ber Stand ber Meltern gegonnt. Wir unterfeiben bemnach abelige und vornehmer Leute Rinber von anbern, fo niedriger Geburt find, auch badurch daß wir ihnen theils einen nabern , liebreichern und vertrautern Umgang mit ben Lehrern unter Bezeigung aller anftanbigen Doflichteit geftatten; theils auch daß fie von gewiffen Berrichtungen ausgenommen find, benen fich Andere nach der Berfaffung bes Gymnafie unterziehen muffen, g. B. Leichenbegleitungen. Doch wollen wir diefe Freiheiten nicht bis auf bas Degentragen gebeutet wiffen !" 13.

Bibliographie.

Aulenbach, g., 3m Golf von Reapel. Reuftabt a. b., Gottichid. Gr. 16. 25 Rgr.

Baltifc, F., Elegie am Grabe Rapoleon's. Kiel, Schwers. Gr. 8. 3 Rar.

Delius, R., Gebichte. Bremen, Sepfe. 16. 1 Mir. Handelmann, H., Die letzten Zeiten Hannischer Uebermacht im Skandinavischen Norden. Kiel, Schwers. Gr. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Klende, h., Mitroftopische Bilber. Raturanfichten aus bem kleinsten Raume. Gin Semalbe des Mitrofosmus in seinen Gestalten und Sesegen. In Briefen an Gebilbete. Mit 430 in ben Vert gebruckten mitroftopischen Figuren. Leipzig, Weber. 8. 2 Thir. 15 Rgr.

Rothe, D., Spftem ber Mnemonit ober Gedachtniflebre. Theoretisch praktische Anleitung jur raschen Erlangung eines vorzüglichen Aunstgedachtniffes. Cassel, 3. G. Luchardt. Gr. S. 8 Rar.

Ludwig's, D., bramatifche Berte. Ifter Band. — A. u. d. A.: Der Erbforfter. Arauerspiel in funf Aufgügen. Leipzig, Beber. 8. I Ahlr.
Gaftronomische Studien. Dresben, Kunge. Br. 8. 24 Rgr.

Saftronomische Studien. Dresben, Kunge. Br. 8. 24 Ngr. Bilm, Ueber London und Paris nach Rom. Gine italienische Reise. Zwei Theile. Berlin, G. B. F. Müller. Gr. 8. 4 Ahlr.

Zagesliteratur.

Diegel, G., Rufland, Deutschland und Die öftliche Frage. Stuttgart, Gopel. Gr. 8. 15 Mpr.

Einige Borte über Die orientalifde Frage. Gine Stimme ber Mahnung aus Athen. Dreden, R. Schaefer. 8. 6 Rpr.

An zeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen für die Beile ober beren Raum 21/2 Rgr.)

eriat

über bie im Lanfe bes Jahres 1853 im Berlage von

Brochaus in Leipzig erschienenen neuen Werte und Fortsetzungen.

M II, die Bersendungen ber Monate April, Dai und Juni enthaltend.

(Tortfegung aus Str. 34.)

50. Dabn (Generalfuperintendent Dr. A.), Das Bekenntnis der evangelischen Kirche in seinem Bethältnis zu
dem der romischen und griedischen. Eine benricheilende
Darstellung der Unterschiedungstehren der streitenden Rivden, 8. Geb. 1 Abir.
The Schrift die sowol wegen des in der Gegenwart zu armenter
Wichtigfelt gefangten Gegenkandes wis wegen der amtlichn Biellung
und wissenlichen Bedeutung des Artschert die eilzeweinste Beach
tung desonders aller Absologen verdient.

51.

M. Bolf. Mit einer Biographie humbolbt's von Glife Maier. 3weite Auflage. 8. 1802. Geheftet I Thir. Gebunben 3meite Auflage I Mblr. 10 Rgt.

52. Deinfins (193.), Allgemeines Buder Lexifon te. Elfter Band, welcher bie von 1847 bis Ende 1851 er-Elfter Band, weicher die Berichtigungen früherer Erscheinungen authält. herausgegeben von A. Schiller. In Lieferungen zu 10 Bogen. Fünfte Lieferung. (Genelli—heer.) 4. Seh. Zede Lieferung auf Druckpapier 25 Rgr., auf Schreibpapier 1 Ahlr. 6 Rgr.

16 Berte, die Zahre 1700—1846 und mim ermähigten Preise 26 Ahle.

ble Erfdeinungen ber Sahre 1828-46 itel: Algemeines beutiches Rücher-tehendes Shit; fie werben jufammenge-

auf Brudpapier 10 Ahr. ib Mgr., r. 20 Rgr.; der neunte Band auf gr., auf Chreibpapier 16 Ahr. irudpapier 10 Ahr. 20 Rgr., auf Mas.

53. W. von Dumbolbt's Briefe an eine Freundin. Fünfte Auftage, 3wei Theile. Mit einem Facsimile. Ausgabe in Großoctav. — Ausgabe in Octov. Jebe Ausgabe geheftet 4 Ahtr. 12 Rgr.; gebunden 5 Ahlr. Gbenbafelift erfdien:

Mattrablen aus IB. von humbolbt's Briefen an eine Freun-din, an fran von Woljogen, Golder, G. Forfter und B.

Raltfdmibt (3. 6.), Reueftes und vollftanbiges Fremdwerterbuch jur Erffdrung aller aus fremben Oprachen entlehnten Worter und Ansbrude, welche in ben Runften und Biffenicaften, im Danbel und Bertebr vortommen, nebft einem Unbange von Gigennamen, mit Bezeichnung ber Aussprache bearbeitet. Dritte Auflage. In sechs heften. Bweites heft. 8. Geb. 10 Rge. Dies Brendwörterbud zeichnt ich burch Wolltenbigtatz, zwedmäbige Anordnung, gute Aus kattung und billigen Preis vor ühnlichen Berten aus.

Andrun, lebersehung und Urtert, mit erklarenden Ab-handlungen herausgegeben von Wilhelm von Ploenuies. Mit einer systematischen Darstellung der mittelhochdeutsichen epischen Berekunft von Max Mieger. Mit einer Karte der westlichen Schelbemundung. 8. Seh. 2 Thir.

Acter ber berfennet und geeignet, dem Studium bes Mittelhochdeutschen Reet, den im Mert, denimmt und geeignet, dem Studium deinem det die Medmung angermmen. Die "Audeun", ein drutfige vollentigale Toos aus dem 13. Jahrhundert, in befanntlich in afthetischer und nationaler Beziehung neben dem "Redelungenlied" eins ber größten Meinsbien der beutigen dietradut.

(Der Befdins folgt.)

Bon ber Unterzeichneten ift biroct fowie burch alle guten Buchhandlungen Deutschlands und ber Schweiz und von Rlinde fied in Paris, Riefling u. Comp. in Brurelles, Joh. Mullet in Amfterdam, Billiams u. Rorgate in London, Be termann in Reuvort gu begieben:

Verzeichniß der Prei-Brüder-Bibliothek (über 7000 Anmmern)

aus bem Nachlag ber hochseligen Clemens August Freiherr von Drofte - Bischering, Ergbifchof von Coln, Casnar Dar Freiherr von Drofte-Bifchering, Bifchof von Dunfter. Arang Freiherr von Drofte Bifchering, Domcanitular zu Münfter und Silbesheim.

fo am 3. Rovember anfangend nummerweise verfteigert werben foll. Ein beigefügter Anhang ift als folder bezeichnet, fo baf genau erkannt werben kann, was ben honfeligen zugehört hat. In diefer hinficht, so wie bezüglich der Boll-ftanbigkeit übernimmt die Unterzeichnete alle Garantie. Der Katalog enthält eine Sammlung des Besten aus allen Biffenschaften, namentlich aber außer zahlreichen fehr werthvollen ältern und neuern Berken katholischer Theologie (u. M. Maurimer Ausgaben des heiligen Anselmus, Aur. Augustinus, Basilius, Bernardus, Chrysostomus, Cyprianus, Cyprianus, Sob. Damascenus, Gregorius Magn., Dilarius 2c., fo wie andere gute Ausgaben, bann bas complete Bullarium 2c.), viele große Gefdichtswerke (u. A. Corpus Script. Hist. Byzant. complet, Deeren und Udert complet, Pertz Monumenta, Pistorius etc.), Geographie und Reifebefdreibungen (Abelinus, Merian ic.), ferner die beften alten und neuen Ausgaben griechifcher, tateinischer, beutscher und frangofischer Classifier, bann viele große illustrirte Prachtwerke, Manuscripte, alte Urfunben, Curiofitaten to

Die Bibliothet ift fo gablreich, bag es ben Meiften, bie ben Dochfeligen ein ehrenbes Gebenten bewahrt haben, möglich fein wird, ein Andenten an die hochfeligen verehrten Rirchenfurften zu erwerben.

Auftrage erbittet fic bie Unterzeichnete möglichft frubzeitig birect ober burch biejenige handlung, burch bie ber Ratalog bezogen murde.

Munfter.

Die Buch- und Antiquariat8-Handlung von Ariedrich Cazin.

Pentsches Museum.

Zeitschrift für Literatur, Runft und öffentliches Leben. Berausgegeben von Robert Wrus.

Jahrgang 1853. Monat Juli.

Mr. 27. Aus der Bretonischen Reisechronik. Bon Angers nach Rantes. Bon M. Hartmann. — Beibliche Bildungsformen und Formenbildung. Bon A. Bubdeus. — Best-fälische Stizzen. I. II. — Gedichte: Ein Bolkslied von den Spet-land-Inseln. Bon F. Freiligrath. — Im Mai. Bon J. von Robenberg. — Drei Lieder. Bon Maria Jäger. — Literratur und Kunst. (Bodenstebt, "Aba die Lesghierin". — Reumont, "Beiträge zur italienischen Seschierum". — Breiblichen und Erzählungen sien graffe und keine Einder") — "Fabeln und Ergählungen für große und kleine Rinder".) — Correspondenz. (Aus Munchen. — Aus Paris.) — Roti-

gen. — Engeigen.

Rr. 28. Das geheime Capitel ber englischen hausliteratur. Bon F. Bolff. — Erinnerungen aus Briechenland. Bon L. Nos. V. — Literatur und Runft. (Binkeisen, "Der Satobinerelub. Ein Beitrag zur Geschichte ber Parteien und ber politifchen Gitten im Revolutionszeitalter" Band. - Riendorf, "Anemone"; Baldmuller, "Brrfahrten"; Dorn, "Die Lilie vom See"; Stiebrig, "Alma"; "Der hort ber Dichtung"; Lohr, "Giovanna"; Dolores, "Ein Gedicht".)
— Corresponbeng. (Aus Breslau. — Aus Beimar.) —

Rotigen. — Angeigen. III. IV. — Bur Shaf-fpeareliteratur. — Gedichte. Bon R. Balbmuller. — Litera tur und Runft (Deinrich, "Leben und Birten ber berühmteften Maler aller Beiten und Lander". - Morite, "Das futtgarter hute auer und Eunver. — Abrite, "Dus futtgarter hugelmännlein". — Ghack, "Epische Dichtungen aus dem Persischen des Firduss". — Roß, "Ausgrabung von Olympia. Ein Borschlag".) — Correspondenz. (Aus Ber-lin.) — Rotizen. — Anzeigen.

Rr. 30. Europaifde Einbrude bei ber Rudtebe aus Amerita von F. Ebber. — Die Prafumtionen im Griminalrecht. Ein Bortrag gehalten por einem gebilbeten Publicum. Bon E. Dfenbruggen. - Gebichte: Auf ben Alpen. Bon 3. G. Fifder. — Dornroschen. Bon D. Roepert. -Ruf und Lieb. Bon D. von Bartotic. — Bur weiter Bur weitern Charafteriftit des frn. Prof. Riende in Braunfdweig. Bon Rt. Ders. — Literatur und Runft. ("Unterhaltungen im Babe. Aus ben Papieren einer hochgestellten Dame." — Leo, "Beitrage und Berbefferungen zu Chakfpeare's Dramen" und Frefe, "Ergangungsband ju allen englifden Ausgaben und gur Schlegel-Lied'ichen Ueberfegung von Shatfpeare's bramatischen Berten". — "Unterhaltende Belehrungen gur gor-berung allgemeiner Bilbung", 15. und 16. Banbochen). — Correspondeng. - (Aus dem Bupperthal. - Aus Giegen.) - Rotizen. — Anzeigen.

Rr. 31. Das Proletariat' von sonft und jest. Bon R. Seifart. — Bestfälische Stiggen. V. VI. — Literatur und Kunft. (Road, ", Seiftliche Dogmengefchichte". — "Der neue Pitaval", 20. Theil. — Steub, "Rovellen und Schil-berungen". — Schönhuth, ", Seerofen. Sammlung von Liebern, Sagen und Seschichten bes Bobenfees und feiner Umgebung".) - Correfponbeng. (Aus Pofen. - Aus tem Dannover-fchen. - Aus Berlin.) - Rotigen. - Angeigen.

Das Dentiche Mufenin erfcheint in wochentlichen Lieferungen zu dem Preise von jährlich 12 Ablr., halbjahrlich 6 Thir., viertelfährlich 3 Thir. Alle Budhandlungen und Poftamter nehmen Beftellungen an-Inserate werben mit 21/2 Mgr. für ben Raum einer Beile berechnef.

Leipzig, im Auguft 1853.

F. A. Brodbaus.

Blätter

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Mr. 36. — 3. September 1853.

Bur Namricht.

Diese Beitschrift erscheint wöchentlich ein mal in drei Bogen und der Preis beträgt jährlich 12 Thir., halbjährlich 6 Aftr., vierteljährlich 8 Aftr. Alle Buchhandlungen in und außer Deutschland nehmen Bestellungen barauf an; ebenfo alle Poftamter, die fic an die Ronigt. facffice Zeitungsexpedition in Beipzig wenden.

Inhalt.

Roris Bagner's Reise nach Perfien und bem Lande ber Rurben. — Gott in ber Ratur. Die Erscheinungen und Gesethe in ber Ratur im Ginne ber Bribgewaterbucher als Berte Gottes geschildert von Otto Röftlin. Zwei Banbe. — Das Betenntniß ber evangelischen Kirche in seinem Berhaltniß zu bem ber Romischen und Griechischen. Gine beurtheilende Darftellung ber Unterscheidungslehren ber ftreitenden Rirchen von August Dahn. — Paris. — Die Rachtseite ber Civilisation. Bon Dermann Marggraff. - Die Dtto : Universität in Athen. - Siterarifche Rotigen, Bibliographie.

Moris Bagner's Reise nach Persien und dem Lande der Anrden.

Reife nach Berfien und bem ganbe ber Rurben. Bon Moris Bagner. Bwei Banbe. Mit einem Borlaufer: Dentwurbigfeiten von ber Donau und vom Bosporus. Leipzig, Arnold. 1852. 8. 3 Thir. 10 Rgr.

Als Frucht der mehrjährigen Wanderungen welche ber Berfaffer in Bestasien gemacht hat tennen wir bereits die anziehende Schilberung feiner Reife nach Roldis. *) Die vorliegenben Banbe enthalten nebft Dentwurdigfeiten von ber Donau und bem Bosporus Beforeibungen ber turfifch-armenifchen Alpengegenben, eines Theils von Perfien und des Rurbenlandes. Bludlicher als feine Borganger, der deutsche Alterthumsforscher Schulz und ber Englander Browne, welche unter ben Sanden furbifcher Rauber verbluteten, ift unfer Berfaffer ben Gefahren feiner Reife entgangen und mit ichasbarer Ausbeute fur die Biffenfchaft mohlbehalten wieder in ber Beimat angelangt, um jest aufs neue feinem Forfchungstriebe in einer andern Bemifphare genügezuthun.

In dem Borworte ber gegenwärtigen Schrift bittet der Berfaffer diejenigen Lefer welche jede politische Lecture abgefchworen, ben erften Abichnitt, ber eine Burdigung ber orientalischen Politit Deftreichs enthält, ju überschlagen. Aber nicht nur dieses erfte, 44 Seiten umfaffende Capitel - eine Strafpredigt über bas Opftem welches ben beutschen Ginflug auf ben Drient gang aus ber Sand gegeben und mehr als vieles Andere ber

ruffifchen Dachtvergrößerung Borfdub geleiftet, jenes beklagenswerthe System beffen Erfinder und Trager teine bohere Staatsweisheit fannten als möglichfte Bervolltommnung ber innern Polizei, mahrend fie vor jedem fraftigen Bandeln nach außen icheu gurudbebten - nicht nur diefes erfte Capitel ift politifcher Natur, fondern auch weiterhin finden wir baufige Betrachtungen und Beurtheilungen berfelben Art, &. B. über die Stellung ber europäischen Diplomaten in ber Turkei, die traurige Dhnmacht ber Bertretung deutscher Interessen im Drient, bie ruffifche Politit gegenüber Perfien, Ruflande und Englands Stellung in Centralaffen, die mahricheinlichen Kolgen eines bortigen Bufammenftoges biefer beiben Großmachte u. f. w. Wir vermuthen daß die Mehrzahl ber Lefer obige Bitte nicht berudfichtigen und bes Berfaffers politischen Streifzügen mit mehr Theilnahme folgen wirb als ben von ihm eingeflochtenen Mittheilungen über vorgefundene Reibungsconglomerate, Molaffeformationen, fubalpine Pflangen, Pfcabbaume, Reptilien, Coleopteren und andere geologische, botanische und zoologische Mert. wurdigkeiten, welchen amar in einem miffenschaftlichen Berte eine wichtige Stelle gebühren murbe, beren beilaufiges Einstreuen jeboch in ein Buch von fo gemischtem Charafter wie bas vorliegende von untergeordneter Bebeutung ift; benn für ben Lefer, welcher eine unterhaltende Belehrung municht, find jene naturgeschichtlichen Mittheilungen ju troden, für den Sachgelehrten aber gu burftig. Auch wir wollen uns baber in Rachfolgenbem mehr an Bagner's Beobachtungen über Menfchen halten als an feine Rotigen über Steine, Thiere und Pflangen.

Als der Berfaffer feine Reife antrat, lagen die Ge-

^{*)} Bergl. Rr. 28-20 b. 281. f. 1861.

foide Deftreichs und anderer Staaten noch in den Banben bes Rurften Detternich. Diefer Staatsmann pflegte in ben Tagen feiner Allmacht burchreifende Gelehrte und Schriftsteller nicht ungern bei fich ju feben; er hatte gegen Manner ber Feber nicht ben barbarifchen Groll Gr. vanhalischen Rajeftet Genferich I.; auch die Antipathie gegen Literatur und Literatenthum, wie wir fie im Lanbe ber Apfelfinen finden, wo man Cophofles, Schiller und Shatipeare als politifch-anruchig verbietet, mar bem Rurften Metternich fremb; ebenfo wenig tann man fagen baß er gegen Bucherschreiber die fouveraine Berachtung getheilt habe welche in manchen hohen Regionen berricht. Schon weil er in ber Jugend nicht mit Golbatenfpiel und Pferdedreffur feine beften Stunden vergeudet, vielmehr neben feinen fpeciellen Liebhabereien auch manche folide Renntniffe fich angeeignet, tonnte er die Schriftftellerprofeffion, fofern fie ihm nicht fchroff entgegentrat, Biemlich mohl leiden. Belehrte, Dichter, Befchichtschreiber figurirten unter feinen nachften Gunftlingen und ihnen mochte er fogar leichte Anwandelungen von Liberalismus durch die Finger feben. In den langen Audiengen, welche Metternich öftere beutschen und fremblandifchen Autoren gemahrte, lag feinerfeits mol ebenfo viel Behagen ale Berechnung.

Bar er boch nicht blos gebildeter Stanbesberr, virtuofer Diplomat und feiner Salonmann, fondern hatte auch den fomuden Redebau in nicht gemeinem Grabe in feiner Gewalt, und dabei ftand ihm ein unerschöpflicher Borrath von Beisbeitsfagen, eine folche Bulle von tiefflingenden Rebefiguren gugebote Bag er felbft bei langern Unterrebungen mit tenntnig. reichern und geiftig überlegenen Dannern nicht leicht auf ben Sond gerieth, vielmehr ber Biene gleich, die mit Blumenfchleim Die Lader ihres Bellenbaus futtert, auch feine Biffenbluden burch gierliche Rebeblumelei ju verkleben mußte. Gelahrtheit und 3beenreichthum des Befuchers haben ben berühmten Staats. mann noch weniger aus ber Faffung gebracht als Rapoleon's geollende Lowenstimme bei ber breebener Bufammentunft. Er tannte ja bie fouchterne Ratur, bas gebrudte Befen bes beutichen Doctore und Profeffore, ber, wenn er in feiner Studirftube über tecte, weltumgeftaltende Projecte brutet und feinen Bedantenflug bis gu ben Bolten nimmt, boch einem großen herrn gegenüber gar leicht bas fubne Denten einbuft, auch ben ftolgen Raden gum Buden bringt und bas freie Oppofitionswort in ein unterthaniges Compliment verwandelt. Fürft Metternich aber befaß alle Eigenschaften, die ibm eine Ueberlegenheit fichern mußten : eine mahrhaft imponirende Burbe, Unmuth ber Formen, volle Rube und Gemuthefuble. Und babei bat ibn bas Bewußtfein feiner ftaatsmannischen Dacht und Standeshohe nie verlaffen, auch wenn er fich noch fo bulbvoll herablaffend geberbete.

Dem Verfaffer murbe — ungesucht und, wie er "aufrichtig und bescheiben" sagt, fast unerwünscht — die Auszeichnung zutheil, zu einer Unterredung mit Metternich gerufen zu werden. Ein bekannter Dichter und Vertreuten bes Fürsten hatte ihm von Wagner's Reisezwecken gesprochen und erhielt den Auftrag diesen zu benachrichtigen daß der Staatskanzler ihn in einer besondern Aubienz empfangen wolle, daß er auch bereit sei ihn mit Empfehlungsbriefen an den Internuntius und die Consulate in der Levante auszustatten. Bon dieser Aubienz erzählt der Berkaffer:

Fürft Metternich, ber mit mir bocht gefprachig ein Stundden in feinem Arbeitszimmer auf und abging, berührte gulegt Die Politif. Als ich an ihn bie Bitte ftellte mir feine Anficht mitgutheilen, wie ein Deutscher Die orientalifche Frage vom beutschen Standpunkt aufzufaffen babe, fcwieg er einen Mugenblic und über fein fein und ebel gefconittenes eriftokratis ches Gesicht spielte ein Bug, den man fast für eine Anwandes tung von Berlegenheit hatte haften tonnen, wenn folche bel einem fo redeftuffigen und wortgerufteten Grofdiplomaten überhaupt bentbar mare. Ge. Durchlaucht geruhte mir gu fagen baß fein Freund und Bertrauter, Baron Clemens von Du: gel, der feine Anfichten über die turfifche Frage genau tenne, mich hierüber des Rabern und Bestimmtern belehren werde. Rach einigen indifferenten Meugerungen tam jeboch ber Rurft felbft wieder auf Die große oftliche Angelegenheit gu fprechen, Die einzige welche bamals die europaischen Großmachte neben ihren innern Berlegenheiten fehr ernftlich beschäftigte. Sch glaube die Meußerungen des berühmten Staatsmanns bier nicht wortlich wiedergeben zu burfen und bemerte nur daß die hindeutung auf die Rothwendigkeit einer friedlichen und erhaltenben Politit Deftreichs ber turge Ginn der ziemlich ge-bebnt und allgemein gehaltenen Bemerkungen mar. Durch eine Eteine Paufe im ergiebigen Rebeffuß ließ ich mich gegen ben Rath bes hofrath von *** gur interruptiven Bwifchenfrage verleiten: ob die erhaltende Politik auch da an ihrem Plage fei, wo man durch die übergroße Musbehnung bes Rachbars Gefahr laufe Licht und Luft zu verlieren, und ob die griedensliebe fo weit geben burfe, fremdes Protectorat in gandern ju dulden, welche Deftreichs Grenze berühren, bei Boltern bef felben Stamms, beffen Reprafentanten auch unter öftreichifchem Scepter fteben ? Diefe Bwifchenfrage und vielleicht mehr noch ber nicht gang unterwurfige Son, in bem fie bervorge-bracht worben und ben man in ber Staatstanglei faft ausfolieflich zu horen gewohnt war, misfielen fichtlich und fonitten leider die Conversation ab.

Bon bem politischen Privatissimum, welches ber Berfaffer hiernachst bei bem Baron Clemens von Sügel genoffen, hat er leiber wenig profitiren tonnen.

herr von hugel verstand es meisterhaft Parade zu machen mit einem Buft gehaltloser Scheingebanken, mit Rhetorik und philosophischen Redenkarten die Leerheit seines hirns zu verblumeln und nichtigen Borten einen Anstrich von Gedanstentiese zu geben. Auf gewisse Renschen hat er damit manchmal Eindruck gemacht, besonders in den ersten Augenblicken. Raber betrachtet, erkannte der nüchterne Beobachter bald die geistige Durre, die Armuth an gesunden Ideen. Man konnte von dem seligen Staatkarchivar wie Shakspare von jenem Benetianer sagen: "Geine vernünftigen Gedanken sind zwei Beigentorner in zwei Schessellen Spreu versteckt; ihr sucht den ganzen Tag die ihr siedestellen wenn ihr sie habt, so verlohnen sie das Suchen nicht."

In der hohen Staatstanzlei gab es teine lästigern Fragen als: Was wird Destreich thun, wenn das ruffische Protectorat der Donaufürstenthumer sich in ein bleibendes Besithum verwandelt, wenn zulest auch Byzanz und mit ihm der Brückentopf des Pontus, das Thor des levantischen Handels und der östliche Schlüssel bes Archivels und Mittelmeers in russische Hande übergehen? Von solchen Gefahren wollte man Nichts wissen, man ignorirte die Wersten, die Kriegshäfen und die Flotten von Nikolajess und von Sebastopol, diese Damotlesschwerter, die an langen Pferdehaaren gebunden über dem Scheitel Stambuls und des armen Sultans schweden. Man sprach lieber von der australischen Flora, welche in hiesing's Gewächshäusern so stattliche Bertre-

ter hatte, bon ben prachtigen Papagrien bir bem Baron Rati von Singel bom Ganges gur Donau gefolgt, vom Wunderlande Fafogis, wo Bergrath Ruffegger nach Cot gegraben, von Dehmed-Ali und Rundichit-Gingh, bom blauen Ril und blauen Dunft. Dan machte es wie der Bogel Strauf, der da glaubt burch Begraben der Mugen im biden Feberpelg brauenben Gefahren gu entechen, und meinte vielleicht mit jenem romifchen Cofar daß bie Dinge nicht gefcheben, wenn man nicht von ihnen nebet, und dag in großen Uebeln Stummfein ber befte Talisman fei.

Benig ermarent von den Strahlen politischer Beisbeit, mit welchen Metternich und Sugel die orientalifchen Berhaltniffe beleuchteten, jog ber Berfaffer von bannen nach ber hauptftabt ber Turfei. Gleich am erflen Tage feines Aufenthalte in Ronftantinopel hatte er Gelegenheit, bem Gultan auf bem Bege nach einer Moschee zu begegnen. Abbul-Medschib war bamals 20 Jahre alt, fah aber bereits wie ein gereifter Dreiffiger aus. Um die mandelformig gefchnittenen Augen, beren milbichoner Ausbruck von Manchen gerühmt worden ift, welche damale aber mehr trube und hohl ale fanft leuchtend aus den bunfelbläulichen Rändern blickten, wie Rebelfterne aus einem bobenrauchigen Sorizont, lagerten fich bereits einige Falten, ebenfo um die Mundmintel. Die Bangen waren eingefallen, die Baut hing ichlotterig vom ovalen Geficht, bas bamale teineswege stramm und gespannt mar, wie es Fallmeraner fpater befchreibt. Dielleicht bat fpater mit ber gebofferten Befundheit bie Beftalt bes Sultans fich verschönert; möglich bag Dr. Spiger's Stahlpillen und Abmahnung von allzu häufiger haremsfrequenz im Bunbe mit bes Serailfochs Rraftbubnerbruhen und Burgunderbabern bie gefuntene Rerventraft wieder belebt, die Dustelfafer neu geftartt und die fcolotterige Befichtshaut beffer gespannt hat; damals aber als Bagner ihn fah war der junge Gultan ein leibhafter Candidat bes hospitals. Auch zwei Sabre fpater, ale ber Berfaffer biefe bobe Perfon nochmals fah, außerte ein neben ihm ftebenber Renegat: "Benn ich der Sultan wäre und so wie er aussabe, ich wurde mich nie öffentlich bliden laffen." Medicid ritt theilnahmlos vorüber; fein Auge blidte in gerader Linie farr über die beturbanten Ropfe ober mei-Ben Bullen der Boltsgruppe hinmeg, deren manulicher Theil die Sand aufs Berg legend fich ehrfurchtevoll beugte, aber feinen Jubelfchrei laut merben ließ, melder in der Turfei ebenfo wenig Brauch und Gitte ift ale der kaiferliche Gegengruß. Selbst bas gnädige Lächeln, das heute abendlandischen Berrichern bei öffentlichen Erscheinungen fo geläufig ift, hat die ottomanische hofetiquette noch nicht angenommen. Der Sultan Abbul-Redichid ift von fanfter und harmlofer Gemutheart; Magner halt ihn fogar für einen "freundlichern und gutmuthigern herrn als die meiften driftlichen Dynaften bes Decibents". Geniale Buge mußte man nie von ihm gu engablen, aber ber mobimollenben febr viele. Er ift nicht eben prachtliebend und verschwenberisch, gilt in ben

Wagen vieler Anten fogar fin fpavfam. Für bie Europder und die Runfte ihrer Civilifation hat er feine eigentliche Paffion, feinen Enthuffasmus, aber auch feine altturtifche Abneigung. Er fleht den Reformen immerbin naber ale ben Stodturten, fomantt aber boch manchmal und mochte es mit beiben Parteien nicht verberben. Bielleicht ift das in feiner und des Reichs Lage das Rlugfte und Erfprieglichfte was er thun tann; meber burch altturkifche Energie noch burch Reformetfer ware jest noch bie Butunft bes osmanischen Staats zu retten: eher murbe jebes Extrem in irgend einer Richtung bie Rataftrophe feines Untergangs beschleunigen.

Der ziemlich ausführlichen Charafteriftit bes Rigu-, Befchib ., Rifaat ., Omer - Pafcha und anderer turtifcher Staatsmanner, die neuerdings wieder viel genannt wurden, widmet ber Berfaffer eine größere Ungahl von Seiten all man nach bem Titel feines Buche ermarten follte; fobann tommt er auf die bei ber Pforte weilenden eutopaifchen Diplomaten zu fprechen. Bahrend er bie Schlaubeit und Thatigkeit der ruffischen Gefandtichaft hervothebt und ben Englander Stratford Canning als ben "bervorragenoften Dann burch politischen Ginflug wie burch Beift, Charafter, Energie und Ebelfinn in ber perotischen Diplomatenwelt" ruhmt, entwirft er ein trauriges Bild von bem öftreichifden Grafen Sturmer, bet erft vor nicht langer Beit den Internuntlaturpoften getaumt hat. Feines und leutfeliges Befen wird ibm zwar zuerkannt, wenn es fich um empfohlene Reifenbe hanbelte; armen Teufeln dagegen, die in Schicksalenothen möglicherweise eine reelle Unterftugung von Seiten ber Gefandtichaft hätten im Ambruch nehmen können, blieb die öftreichische Kanzleichute fest verschlossen. Was Sover von Sturmer als Bertretet einer Grofmacht geleiftet, bezeichnet Bagner mit folgenden Borten:

Beber in ben großen politifchen Fragen noch in ben fleinften Differengen mit ben turfifchen Beberben war herrn von Sturmer ein Diplomatifder Brintiph gegonnt. Dagegen bat er das Seine redlich beigetragen, um den Ramen des Remtfche-Giaur bei ben Turten lacherlich und verachtlich ju machen, und es wird eines tuchtigen Rachfolgers, eines Staatsmanns von Ropf und Berg bedürfen, um durch ehrenhaften Ruf und ebenfo fefte ale tinge politische Saltung im Interesse Deftreichs wieder gut ju machen was Sturmer bagegen gefündigt bat.

Dit dem Dampfet Grambul fuhr der Berfaffer über Samsun nach Tsapepunt. In biefer Stadt intereffter man fich aufe lebhaftefte fur die Berhaltniffe bee Rautafus und die Worgange in den ruffifchen Grenglandern; fie ift bas eigentliche Stellbichein aller Ticherteffen und Abchafen, welche gu politifchen 3weden die Berbindung mit der Turtei unterhalten, aller turfifden Gflavenhand. ler, die von dorther ben Saremsbedarf ber reichen Zurten beziehen, aller europäischen Abenteurer, welche nachbem fie in Rairo und Ronftantinopel als militairifche Schulmeifter fcblechte Gefchafte gemacht, ihr Glud bei ben Ticherteffen versuchen wollen, aller Flüchtlinge aus Rufland und Ausreifer aus bem ruffifchen Beere. Erapegunt ift gewiffermaßen bie einzige Stabt außerhalb bes ruffifchen Gebiets, mo es möglich ift, aber bie militaiti-

fchen Ereigniffe im Rautafus Rachrichten einzugiehen. Alle fremden Confuln legen fich auch hier hauptfächlich auf bas Runbichaftermetier fur ihre Regierungen, befonders ber englische. Befanntlich hat England fein Consulat in den Kaukasusländern, nicht einmal in Tiflis, mo die ruffifche Regierung fich die Anwesenheit eines britifchen Reprafensanten ausbrucklich verbeten hat. Seit bem Besuch des herrn Urquhart an ber ticherteffischen Rufte, feit ber Befchlagnahme bes Schiffe Biren, feit bem abenteuerlichen Aufenthalte ber Berren Bell, Long. worth und Reith unter ben Ticherteffen hatte fich bas Mistrauen ber ruffifchen Regierung gegen alle reifenden Englander in diefen Gegenden verdoppelt. In Trapezunt verkehren fast alle kaufasischen Emissaire mit dem britischen - Biceconful. Unter den Bergbewohnern wie auch unter ben Turten gilt England gemiffermaffen ale die Schusmacht aller Opposition gegen Rufland.

Auf den Rath bes englischen Consuls in Trapezunt machte der Berfaffer die Beiterreise bis Erzerum mit turtifchen Poftpferben und von bort weiter mit einer Sanbelstaravane. Dit ben Pferben wechfelte auch ber turtifche Postillon und Bagner betam auf feinem Bege nach Baiburt balb einen echten Demanli mit ber gewöhnlichen Grandegga, ber Tragbeit und bem ehrlichen Sinn (bekannte turtifche Raceneigenschaften, die fich freilich immer mehr verlieren, je weiter man nach dem Often vordringt), bald einen halbwilden gafen, bald einen verschmigten Armenier als Pferdeführer und Begweifer. Bon Trapezunt bie Sehana ift die Gebirgelandschaft eine ber herrlichften. Richt fo grandios wie ber außere Anblid ber filberleuchtenben Gipfel bes Rautafus von ber Terekfteppe gefehen, nicht fo wild romantisch, nicht fo reich an bigarren Felsbilbungen, an glanzenben Firnen und Gletschern, noch an prachtigen Bafferfällen mit ewigen Schneeraketen, wie einige Querthaler ber fcmeizerischen und savopischen Alpen, doch fast noch maleriicher, lieblicher und anmuthiger in ben Ginzelheiten. Balber, Baumgruppen, ein prachtvoller alpiner Blumenteppich oberhalb der Baumregion, einzelne Bauschen und Alpenhutten, die nur felten in größern Gruppen beifammenfteben und Dorfchen bilben, fcmuden gu beiben Seiten die grunen und im Fruhling farbenreichen Berghalben. Der Tichebislit, welcher diefe Querthaler burch. ftromt, ift in Diefer Sahreszeit ein breiter und fehr reißenber Strom, welcher in vielen Cascaden wild ichaumend herabstürzt.

Die Bevolkerung von Erzerum belief sich in ben letten Jahren auf etwa 40,000 Köpfe, von welchen minbestens fünf Sechstel Türken sind. Nächst ihnen sind bie gregorianischen Armenier am zahlreichsten vertreten; von katholischen Armeniern gab es nur 80 Familien, die aber ziemlich wohlhabend sind; griechische Familien zählt man nur sechs. Der Bazar von Erzerum steht nicht im Berhältnisse zur Größe und politischen Wichtigkeit der Stadt; er ist einer der armseligsten von allen welche der Berfasser in den größern Städten der Türkei

gefehen hat. Die Sanbler find größtentheils Armenier, bie Raufer mehr Turten und felbst Aurben. Die commercielle Wichtigkeit diefer Stadt besteht in ihrem Transporthandel europäischer Waaren nach Persien, in ihrer vermittelnden Lage zwischen Trapezunt und Tabris.

Die Schilderung welche die Mehrzahl der in Erzerum lebenden Europaer bem Berfaffer von ben Schreden bes bortigen Binters machte, nahm ihm die Luft feinen Aufenthalt bis gur rauben Sahreszeit auszudehnen. Der Binter auf biefem Plateau ift langer und trauriger ale man felbft bei diefer boben Lage benten follte. Der Schnee bleibt acht Monate des Jahres hindurch in den Gaffen liegen. Bom November bis April erreicht bier bie Schneehohe in ber Regel 3-4 Fuß. Mitten burch bie weiße Daffe, fur beren Begichaffung man teine Sorge trägt, treten fich bie Fugganger ihre Bahnen. An den Mauern ber Saufer bleibt ber Schnee manchmal flafterhoch aufgethurmt; nur ber Bugang ju ben Thuren wird burch Schaufeln frei gemacht. 3m Dctober taufen bie Bewohner gewöhnlich ben Borrath an Solz, Rohlen und andern Beburfniffen fur ben gangen Binter ein. Sogar an Fleisch muffen ansehnliche Drovisionen angeschafft werden, benn gange Monate lang erhalt die Stadt feine Bufuhr von Lebensmitteln.

Die Reise von Erzerum nach Perfien macht man am fichersten, mohlfeilsten und bequemften mit einer jener großen Sanbelefaravanen, welche von Erzerum faft jede Boche nach Tabris abgehen und borthin meift englifche Baumwollzeuge und Manufacturmaaren bringen, auch bohmisches Glas, Tucher und Pelze von bet leip. Biger Deffe, felbft nurnberger Spielmaaren u. f. w. Die schwächsten dieser Raravanen gablen gewöhlich 200-300, die ftartsten bis 900 Pferbe. Maulthiere merben biergu felten verwendet und Rameele fah der Berfaffer nur bei einer einzigen Raravane zwischen Salmas und Choi, bie aber die turfifche Grenze nicht überschritt. Gine ber intereffantesten Seiten biefer Art zu reifen ift bas Stubium der Thiersitten. Die Raravanenthiere haben bas Eigenthumliche baß fie überaus ftart an ihren Gewohnheiten hangen, die geregelte Ordnung respectiren, die Gefelligfeit lieben, fur alle Befannte und Freunde, gleichviel ob zwei- oder vierbeinige, besondere Anhanglichkeit zeigen, babei fehr ungaftlich find und frembe Bierfügler nicht leicht in ihrem großen Familienfreise bulben. Diefe Bemerkung gilt junachft von den Pferden. Die Daulthiere, Efel und die fleinen Dromebare, welchen man erft in Perfien begegnet, haben ihre befondern Charafterzüge und bedürfen einer ziemlich verschiedenen Behandlungemeife.

Dhne die Gelehrigkeit der Karavanenpferde, ohne ihren Respect vor herkömmlichen Gewohnheiten wurde es ungemein schwer sein, bei Aufbruch und Ankunft der Karadane, wo in der Regel großer karm herrscht und Junderte von Menschen und Ahierstimmen durcheinanderschreien, unter einer sochen Masse die nothwendige Ordnung zu erhalten. Doch der milde und fügsame Sharakter des orientalischen Pferdes bei all seinem Feuer kommt diesem Bwede sehr zu statten. Die boshafte, beimtüdische Gemuthbart der Mustangs in den amerikanischen

Pampas ist ihnen fremb, ebenso ber kierköpfige Eigenstan ber Baladen- und Kosadempferde in ben Donau- und Donsteppen, wo Stimme und Schlingen des Tabnutschik sich mit Muhe Seborsam verschaffen in der wilden ausgelassenen heerde. Die an die ungedundene Freiheit ihrer Steppenrepublik gewöhnten Rosse wurden sich dort der Karavanenzucht und dem Packsat-

tel nicht fo leicht fugen.

Bebes Raravanenpferd bat eine Schelle am Balfe, beren Lauten es verrathen murbe, wenn es fich etwa geluften ließe, mabrend bes Marfches auf die Seite zu geben oder von ber Beibe fich in die Berge zu entfernen. Ein folches Bergeben tommt aber ftets nur bei Reulingen vor; das eingewöhnte und gefculte Padpferd gibt nur bochft felten Anlag jur Rlage. Raum bat ber Rariwan-Bafchi zwei Stunden nach Mitternacht bas Beichen gum Aufbruch gegeben, fo vertunden helles Biebern, Schnauben und Rlingeln ber von ber Weibe gum Lager getriebenen Pferde daß fie alle bereit, frifch und marfchirluftig fint. Mitten in der Dunkelheit der Racht entfteht nun im Bivouac ein Leben und ein garmen welches bem Reifenden teinen Schlummer gonnt, felbst wenn er gern fortschlafen möchte, bis bas lette Pferd bepackt und bas Belt aufgeladen ift. Die so klugen und gelehrigen Thiere wiffen trog ber Finfterniß ftets ibren rechten Stand in ber Rabe Des Berrn bem fie geboren, und ber Rnechte, Die fie ftriegeln, tranten und belaben, gu finben. Mitten in bem garm und Gewühl ber fcreienben Menfchen fteht das Thier unbeweglich ftill, bis der Pacfattel und Die Baarenburde, welche nach beiden Seiten bin das rechte Bleichgewicht haben muß, aufgelaben find. Das ift immer bas Bert weniger Secunden, denn die Pactleute haben ben Griff los. Mit einem einzigen Schwung und Sattichrei beben je zwei Manner die Ladung in die Luft und werfen fie auf den Pacffattel. Raum fourt bas Pferd Die Last auf bem Rucken, fo geht es fogleich von felbst weiter, eins bem andern folgenb, nie zwei nebeneinander. Das bestoreffirte ruffifche Coldaten. regiment kann nicht regelrechter, in gleichmäßigerm Tempo, genauer gemeffenem Schritt und geraderer Linie marschiren, b. b. in Gegenden wo die Beschaffenheit des Terrains und die Richtung bes Gebirgepfades es gestatten. Rommt burch irgend einen Bufall einige Bermirrung in Die Colonne, g. B. Durch ben Sturg eines Pferdes auf ichlupferigem Bege ober burch eine in entgegengefeste Richtung giebenbe Raravane, fo balt das Thier welches dem Bermirrungspunkte am nachften fteht ftill und fein Rachfolger ebenfalls. Die gange Pferbecolonne macht halt, bas Gelaute verstummt und die bepadten Bierfußler fteben fo festgebannt wie bie fteinernen Roffe vor bem romifchen Quirinal, ohne der ftarten Fauft eines Banbigers gu bedurfen. 3ft der Grund der Berwirrung gehoben, fo fegen fich bie Pferbe eins nach dem andern von felbst wieder in Be-In gleichformigem Marfchtritt geht es wieder vorwarts und ber gleichformige Rlingflang ber Schellen ballt wieber burch bie weite, menschenleere Bilbnif ber armenischen Alpen

An die Spige der Linie stellt man gewöhnlich die attesten, erfahrensten und klügsten Pferde. Der Führer ist meist ein langmähniger Patriarch, welcher das wandernde Metier schon einige Jahrzehnde treibt, genaue Landes und Ortskenntniß hat und auf, seine Erfahrung, seine Pferdeweisheit mit Recht ftolz ist. Rie verirrt sich derfelbe, nie scheut er, wenn etwa ein Felsblock von bizarrer Form oder ein Todtengerippe am Wege liegt oder selbst Kameele, gegen welche die Pserde eine besondere Antipathie haben, vorüberziehen. Auch wenn ein Sewitter am himmel grollt und zuchende Blige, hagel und Regen die jüngern Thiere erschrecken und unruhig machen, tommt der Führergaul nicht aus der Fassung. Das Beispiel des Borgängers aber wirkt beruhigend und beschwichtigend auf den Nachfolger, während die Unruhe des Führers sich ebenso den Nachsolger, während bie Unruhe des Führers sich ebenso fehneu auf die Hinterpserde sortpsanzen und Unruhe und Berwirrung in die ganze Marscholonne bringen würde. Ortskenntnis und Inflinkt leiten den Patriatchen selbst in der schwärze-

sten Racht, wenn sinstere Wolken jebe himmelskerze umbullen, vollkommen sicher. hemmt ein Fluß oder reißender Witdbach den Weg, so halt der Juhrergaul so lange still die der nächste Reiter die seichteste Uebergangsstelle erkundet hat. Lesterm folgen dann der Patriarch und die Veteranen, die Eingewöhnten und zuleht die Reulinge des Packtrosses watend oder schwimmend. Freilich läuft das nicht immer ohne Gesahr oder Unfall ab. Bei starker Schneeschwelze oder nach Wolsenducken haben die Wildbache oft eine surchtbare Gewalt und reißen die schwimmenden Thiere in die Strömung fort. Doch retten Instinct und Rlugheit sie in den meisten Fällen.

Die Raravanenpferbe find in Bezug auf Tolerang gegen Fremde ihres Standes und Gefchlechts nicht beffer als ihre herren. Sie tonnen Pferbe, welche nicht ju ihrer fpeciellen Sippfchaft geboren, nicht ausstehen. Lagern zwei Raravanen gufällig in ber Rabe beifammen, fo beobachten fich die weidenden Thiere mit gespitten Dhren, galopiren wiehernd auf und ab mit offenen Ruftern und gestraubten Mahnen und verrathen Damit ibre Raufluft. Dies geschieht namentlich, wenn in bem einen Lager ober vielleicht in beiben fich Bengfte befinden, auf welche felbft die Caftraten neidisch und erboft find. Doch wenn auch teine gefchlechtliche Gifersucht fich einmischt, zeigen boch bie meiften jungern und feurigern Pferbe einen nicht geringen Grad von Banbelfucht, fobald fie frembe feben. In biefem galle vergeffen fie am baufigften Bucht und Gehorfam und bleiben taub gegen die Stimme ber huter. Ploglich fprengt bas bigigfte Rof, bas feine Rampfluft nicht langer bandigen kann, in wilden Gagen berausfodernd gegen die Beibe bes andern Lagers vor. Seine feurigften Rameraben folgen ihm als Schilb. knappen und Secundanten. Rampfmuthiges Biebern fobert wie eine trompetenschmetternbe Berolbsftimme bie tapferften der Segner gum Streite. Die Ausfoderung wird gewöhnlich angenommen und der Beroldegruß von der andern Seite mit ebenso jauchgendem Biebern erwidert. Schnaubend und bau-mend fturmt in gewaltigen Sagen ein hochbeiniger Zurkomanier bem feuerfarbigen Bengft von Erzerum ober bem Silberfcimmel von Karabagh entgegen. Dauend und beigend treffen fich die Gegner und jeder jucht ben andern an der Seite gu faffen. Biebernd und ichaumend braufen die Gefährten um Die Rampfenden herum. Die Pferde von jeder Karavane balten gegen fremde bruderlich zusammen und bas Turnier murbe bald zu einer allgemeinen Schlacht werben, wenn nicht bas Geforei und die Fluche ber herbeieilenden Buter, von der drobend gefcmungenen Rogpeitiche unterftugt, Die feindlichen Pferde-parteien rechtzeitig auseinander brachten. Wenn zwei Raravanen fich auf bem Mariche begegnen, zeigt fich biefer feind. felige Daß gegen die fremden nicht. Die Pferde find fich bann Des Dronungezwangs, der Disciplin bewußt und verrathen teine Raufluft. Dit gefpisten Dhren, aber friedlich geben die bepadten Colonnen im rubigen Rlingflang aneinander vorüber. Mitten burch bas Schellengelaut bringt guweilen bas verliebte Biehern eines Bengftes, aber Baum und Gebif und nothi-genfalls Beitiche und fpige Gifenfporen bampfen feine beifen Eriebe.

hinter Bajasib überschritt der Verfasser die persische Grenze. Der reiche Andau sehte ihn hier in einige Berwunderung. Rach den Büchern und Schilderungen europäischer Reisender soll Persien fast noch mehr verwahrlost, verödet und entvölkert sein als die assatische Türkei. Für die Provinz Aserbeidschan und besonders für diese Grenzgegenden scheint diese Angabe nicht zu passen. Mit Ausnahme der südöstlichen Ufer des Urmiasees, wo Sümpfe und Salzboden den Andau erschweren, sand der Verfasser im Allgemeinen in den persischen Landschaften die er durchwanderte beiweitem fleißigern und bessern Bodenandau als auf türkischem Gebiet. Ra-

mentlich in biefen Grenglandichaften bindigt fich Berfien wergleicheweise gunftig an. Auf turfifcher Geite find die meiften Grenzbegirte felbft gunachft ber Raravanenftrage entvolferte Bilbniffe, in welchen nur furbifche Romaben und Rauber mit Pferben und Seerben fich tummeln. In Perfien erscheinen die erften Dorfer gwar etwas armfelig, aber mit munterm Grun, Garten und Baumen umgeben. Reben ber beffern materiellen Cultur fallen auch fogleich bei bem Bertehr mit den Gingeborenen beren höflichere Formen auf. Auch die Sicherheit nimmt auf perfifchem Boden ju, und obwol fich auf ben Bergabbangen noch einzelne Gruppen ichwarzer Rurbenzelte zeigten, fo fchien boch bei ber armenischen Raravane, mit welcher ber Berfaffer reifte, jede Furcht vor Raubanfallen vorüber ju fein, feitdem fie fich von der Grenge entfernt hatte.

In 27 Tagen hatte die Karavane die Reise von Grzerum bis Tabris zurückgelegt. Tabris ober Tauris ift gegenwärtig der Große nach bie zweite, ber Bevolferungszahl nach aber bie erfte Stadt bes gangen perfifchen Reichs. Sie liegt in einer nachten, traurigen Flache, am Fuße ebenfo nadter, bober, phantaftifch geftalteter Feleberge, welche ben norboftlichen Stadttheil halb einteilend sich schroff in ziemlich malerisch geschwungenen Linien öftlich über ber Stadt erheben und mit ihrer rothlichen Farbung in ihrer außern Erscheinung giemliche Aehnlichkeit mit den fahlen Felsgruppen Siciliens haben. Tabrie hat 16,000 Saufer und nahe an 140,000 Einwohner. Strafen und Saufer find im Gangen fo gleichfomig daß es einige Beit erfodert, um fich hier gurecht zu finden. Die Gabe des Ortsfinns wird hier auf eine scharfe Probe gestellt, da hervorragende Gebäude oder Gegenstände, welche gur Drientirung bienen tonnten, in diefer großen Stadt nur fehr fparfam vorhanden find.

In Betreff der perfischen Frauen machte der Berfaffer die Bemertung daß fie in Tabris fast ebenfo jablreich als die Manner auf ber Gaffe mandeln, um die Baber ober ihre Verwandten und Freundinnen zu befuchen; sie erscheinen aber bier nicht in iener buntfarbigen Glorie von Seide und Stickerei, momit fie in ben Harems glanzen und die Augen ihrer Gatten und Herren ergogen. Bom Ropf bis zu ben gugen find fie in einfarbige Linnen, Mouffeline oder grobe Baumwollenzeuge formlich eingewickelt, und bas Auge blickt nur durch die winzigen Deffnungen einer gitterformig gewebten Copfhülle. Die Strafentracht der Türkinnen und Armenierinnen in Stambul und felbst ber Maurinnen in Tunis und Algier, fo streng man bort auch ber gebotenen Gefichteverhullung nachzutommen fucht, wurde in Tabris und Teheran für gang ungüchtig gelten. Die verhullten Maurinnen ber Berberei laffen wenigstens die schwarzen flechenden Augen zwischen ben weißen Mouffelintuchern frei herausschauen und die brunette Rafenmurgel bagu. Die Türkinnnen in Ronftantinopel geben noch weiter und laffen mit den finnlich brennenden Mugen auch bas gange Raschen feben, verbergen alfo nur Stien, Mund und Kinn und gonnen nicht nur ihren

Kugen freien Ausblick über bas bekannte Wonnebild ber bosporischen Siebenhügekstabt, sowbeen lassen auch ben mannlichen Spaziergangern, welche bei ben sußen Wasserwandeln, ziemlich ungehinderten Einblick in die wesentlichen Theile ihrer feinen Gesichtchen. In Tabris hingegen ist der Phantaske grenzenloser Spielraum gegeben. Der hundertäugige Argus würde sich vergebliche Mühe machen, die geheimnisvollen Reize zu entzissern, welche unter diesen dichten Hullen vergraben sind. Man sieht nur vermummte Gespenster, welche kaum etwas Menschnliches haben und auf der Straße ebenso leicht für wandernde Säde gelten könnten, welchen irgend ein versischer Zauberer ein paar Füße angehert.

Um perfisches Bolfsleben und Bolfssitten im Großen au flubiren, ift der Bagar ber einzige geeignete Drt. Baubliche Sitten und religiofes Ceremoniel find in Tabris ben Europäern unzuganglich; um fo offener aufgeschloffen ift aber alles Uebrige. Das öffentliche Leben concentrirt fich gang in ben weiten Sallen und Bofen bee Bagar, wo man Gewerbe, Runft, Biffenschaft, finnliche Genuffe, Lurus und Difere in wunderlichfter Beife vermengt findet. Bas gleich bei dem Anblick bes Bagar auffällt, ift die ungeheuere Daffe europaischer Baa. ren im Berhaltniffe gu ben Erzeugniffen Afiens. Ueber brei Biertel bes Inhalts biefer Magagine und Buben ftammen aus Europa, bas Deifte aus England. Baumwollzeuge, Tucher, Stahlmaaren aller Art find auf ben ersten Blid als britische Erzeugnisse zu erkennen. Deutschland und Rufland liefern hierzu die gröbern Artitel. Aus Deftreich ftammen beinahe fammtliche feinere Glasmaaren, worunter besonders viele Rargilehglafer nach orientalifchem Gefchmad mit bunter garbenpracht überlaben. Der Bernftein fur bie Tfcbibutfpigen, welche burch gang Affen verbreitet find, wird zwar größtentheils von ben preufischen Oftfeeftabten geliefert, findet aber erft in Konftantinopel feine Berarbeitung. Die in Konstantinopel anfässigen bobmischen Glashandler maren feit einigen Sabren gegen ben Bernstein in Concurrent getreten, indem fie Tichibuffpigen aus bohmifchem Glafe von gelblich-weißer Farbung lieferten, welche der beliebteften Sorte von Bernftein taufchend abnlich faben, aber boch nur bei ben armern Rauchern Gunft und Untiang fanden. Die gröbsten und mobifeilften ber in dem Bagar vorrathigen Manufacturmaaren flammen aus Sachfen und Böhmen und besonders Rufland. Auch nürnberger Spielmaaren find in ziemlicher Menge zu bemerten, 3. B. tleine falfche Kinderuhren mit dem Locomotivbilde auf dem Zifferblatt und der deutschen Aufschrift: "Dampfmagenfahrt von Rurnberg nach Furth." Cogar bas lithographirte Bilbnif bes perfifchen Schabs führt beutsche Aufschrift und ben nurnberger Berlagsftempel. Unter den affatifchen Baaren ftammt das Schönfte und Gefchmadvollfte aus hindoftan, befonders Shawle, Teppiche, Deden. Die minder fein gewebten Shawle, beren gefchmadvolle garbung mitunter ben gerühmten perfifchen Ginn für hubiches Colorit und gier-

lide Beidinung bewährt, fommen großentheils aus den fühlichen Provingen Perfiens. Bon orientalifchen Baaren flefert Schiras die beften und folibeften Gegenstände, besonders Gabelflingen von ausgezeichneter Gute und mitunter überaus hohen Preifen. Bei biefen perfifchen Baffen gilt im Allgemeinen bag ber Berth ber Klinge den Berth ber außern Bergierung überfteigt. Lupusicheiben, prachtvolle Griffe von Gold, Elfenbein und Ebelfleinen, wie man fie nicht nur in ben Bagare von Ronftantinopel und Kairo, sonbern auch in Tiflis, ja fogar in den Stadten der Berberei öftere findet, find in Derfien nicht gebrauchlich oder jedenfalls fehr felten. Die größte Gorgfalt wird von den Baffenschmieben von Schiras ftets auf die bamascirte Rlinge verwendet, welche aus einzelnen Stabiftriemen falt zufammengefchmiedet wird und eine ebenso anhaltende und ermudende Arbeit als geubte Sand erfodert. Die Baffenschmiede von Tabris, Teheran und Ispahan haben es ben berühmten Schwertfegern von Schiras in diefem Sandwert, bas im Drient noch auf der Bohe der Kunft steht und in befonderm Ansehen gehalten wird, noch nicht gleichzuthun vermocht.

Merkwurdiger als die Baarenbuden find die Bertflatten ber Sandwerter. Alle Metiere find in diefem Bagar vertreten, von den allerschwerfälligsten bis ju ben feinsten. In der Regel find die verwandten Professionen in nächster Rabe beisammen, mas schon beshalb nothwendig icheint, weil nicht jebes Beichaft ben garm vertragen murbe, der 3. B. in der Rabe ber Rupferfcmiedemertfiatten herricht. Dhnehin bringen Gefchrei ber Bertaufer und Trager, bas Summen ber plaubernden Gruppen und das rafflose Auf- und Abwogen der Durchgebenden Unruhe genug in biefe Sallen. Als Gegenfas qu ben larmenden Metiere verdienen bie perfiichen Schönschreiber Ermahnung. Gie treiben das gleiche Geschäft wie die bekannten écrivains publics in den gro-Bern Stadten Krankreichs und find nicht beffer als diefe logirt und honorirt. Wer eine Vetition an einen Grofen oder irgend ein Gefcafteschreiben - Liebesbriefe find in Persien nicht gebrauchlich - abzufaffen hat und bes Schreibens nicht fundig ift, nimmt gu einem biefer öffentlichen Kanzelisten seine Buflucht. Diefelben verfertigen auch Talismane und Amulete mit Koranfpruchen auf Pergamentpapier, beren talligraphifche Meifterschaft Richts zu wunschen übrig laft und von unfern beften Schonschreibmeiftern in Europa wenigstens nicht übertroffen murbe.

Auch öffentliche Schulen sieht man zu Tabris mitten zwischen Magazinen und Buden. Der Lehrer-Mollah bei offener Thure, und es herrscht in diesen Schulzimmern ein Sesumme wie in einem Blenensorbe. Der Betfaffer trat ohne Umstände in einen biefer Schulfäle ein und gruste den Schulmeister, der statt des schwarzen zottigen Kalpass einen weißen Turban erug und den Eingetretenen freundlich einlub neben ihm Plat zu nehmen. Seine Böglinge, etwa 60 an der Bahl, sasen auf den Teppichen des Fussbodens ziem-

lich unerbentlich im großen Salbfreffe um ben Deifter. Die meiften waten Knaben von 10-12 Jahren, boch befanden fich unter ben Schülern auch einige olivenfarbige Lummel von 17-18 Jahren, die bereits ziemlich ftattliche Schnurrbarte trugen und nach ber Mittheilung bes Lehrers fammtlich vom Lande waren. Die Schüler lafen aufammen alle halblaut, plauberten aber auch gang ungenirt miteinander, liefen bin und ber, wechfelten bie Plate und ichienen von der Bucht und Ordnung unferer europäischen Schulen feinen Begriff ju haben. Neben ber allgemeinen Lefenbung, die hier jeder Schuler für sich trieb, nahm der Lehrer noch eine besondere vor, inbem er einen Jungen nach bem anbern ju fich rief, ber ibm von einem vorgelegten Manuscript unter bestänbigem Ropfwiegen laut vorlefen mußte. Die fehr fauber gefdriebenen Blatter, welche ber Schulmeifter ben Boglingen vorlegte, enthielten Berfe von Safis und Firdufi, welche diefe Jungen mit berfelben Leichtigkeit lafen wie ber gelehrtefte orientalische Professor einer beutschen Sochfoule. Türfifche Schriften und Bucher werben in ben Schulen ber Perfer nicht gelesen. Auch fcheinen bort nur Benige ber türfischen Schriftsprache machtig, obwol bie Bolkssprache in gang Aferbeidschan ein verdorbenes Türkifch ift. Das gewöhnliche Schulgelb, bas dem Lehrer - Mollah bezahlt wird, beträgt einen Sahebgeran (30 Rreuger) monatlich fur ben reichern Schuler, einen Abbas (15 Rreuger) für den armen. Außerdem werben befondere Gefchente gegeben. Go gab einer ber 3oglinge in Gegenwart bes Berfaffere bem Meifter ein halbes Dugend iconer Mepfel.

Mufiter, Sanger, Tafchenfpieler, Gautler, Marchenergabler tragen in Tabris nicht wenig bagu bei, bas ohnehin fo bewegte Bagarleben mannichfaltig und unterhaltenb zu machen. Der Bagar von Konftantinopel ift gewiß viel umfangreicher und hat weit mannichfaltigere und prachtvollere Baaren, bietet aber lange nicht biefes wechselvolle Bild des Marttes von Tabris und ift vergleichsweise ftill und langweilig. Bei ben Tafchenfpielern fah der Berfaffer Richts von überraschenden Runft= ftuden, welche man fonft von indifchen Gauflern rubmt; Alles war hier gewöhnlich und ftand weit hinter ber Ringerfertigfeit und ber Taufchungefunft eines Bosco Marchenergabler in Dermifchtleibern fanden aufmertfame Buborer fowol unter den Bubenmannern als unter den fonftigen Anwefenden. 3hr Bortrag mar lebhaft und feurig; durch Stimme und Mimit fuchten fie ben Gindruck ihrer Bundergeschichten ju erhöhen. Im Uebrigen geht es hier wie auf ben Jahrmartten Deutschlands und in ben Seeftabten Italiens: Alle wollen gern horen und feben, aber Riemand will gablen und die Collecte liefert gewöhnlich einen fehr magern Ertrag.

Die europäische Gesellschaft in Tabris ift fast ausschließlich burch bie Mitglieder der Consulate Ruflands und Englands und durch die Geschäfteführer von vier griechischen Handelshäufern Konstantinopels reprasentirt, welche lestere den europäisch-persischen Handel burch Cuvital, Landestenntnis und Thatigfeit ausschließlich ju monopolifiren und alle einheimischen wie fremden Concurrenten zu verdrangen muften. Der britifche Generalconful Bonham führte eine ziemlich einfache Saushaltung und begnügte fich, die kleine europaische Colonie ein oder zwei mal in jedem Semester zu Tische zu laben. Ungleich beliebter maren die Berren vom ruffischen Confulat, welche aber auch ihr Möglichftes thaten, burch artiges und liebenswurdiges Benehmen im Privatverfehr wie durch offene Tafel die europäische Geselligkeit zu beleben und fo gur Unterhaltung in einer trog ihrer Große und Sandelsbewegung traurigen und langweiligen Stadt, wo man in der Regel nur zwei mal bes Monats Briefe und Beitungen aus Europa bekommt, bas Ihrige beigutragen. Das Bleiche läßt fich auch von den griechischen Raufleuten ruhmen. Ein reifender Deutscher gehort in Tabris nicht zu ben häufigen Erscheinungen und die Antunft eines folchen gibt in ber tleinen europäischen Co-Ionie immer Manches gu reben. Ruffen, Englander und Franzosen sieht man bort natürlich öfter als andere Nationalitäten Europas, ba ihre Regierungen in Perfien politische Geschäfte machen und in Teheran ihre biplomatischen Bertreter haben. Bon reisenden Deutschen welche in Tabris gemefen mußte man bem Berfaffer teinen zu nennen als ben öftreichischen Raturforscher Rotichy und den alten originellen Baron Sallberg aus Munchen, die aber Beibe nur flüchtig vorübergezogen, ohne zu verweilen.

Eine befondere Gigenthumlichkeit bietet bas hausliche Berhaltnif ber Europaer in Tabris bar. Einige ber bort weilenden Griechen waren verheirathet, hatten aber ihre Frauen in Konftantinopel zurudgelaffen. Die meiften aber maren ebenfo wie die Mitglieder des ruffifchen Confulate ale Junggefellen gefommen. Sowol von ibnen als von der Rategorie der Berheiratheten hatte jeder nach dem bei Europäern in Perfien langft icon üblichen Gebrauch eine Restorianerin für eine gemiffe Beit geebelicht. Die driftliche Sette ber Reftorianer, welche in Aferbeidschan fast noch zahlreicher als die gregorianischarmenische ift, hat fur Europäer befondere Borliebe und findet nicht die minbesten Scrupel, weder aus nationalen ober religiofen noch aus fittlichen Rudfichten, ihre Tochter vertragemäßig für eine bestimmte Angahl von Sabren ober Monaten und gegen eine festgefeste Summe ju verheirathen. Diefes Gefchaft wird gewöhnlich mit aller Regelmäßigfeit und Formlichfeit, ftete in Gegen. mart ber Meltern ober ber nachften Bermanbten bes Dab. dens, öftere fogar im Beifein eines neftorianifchen Priefters, ber hier vielleicht die Stelle des europaischen Notars vertritt, abgemacht. Dan wetteifert fogar, jedem neuen Ankömmling aus Europa, von dem man einen langern Aufenthalt vorausfest, ein folches Mabchen aufzudringen. Der Reiche hat natürlich die Auswahl unter den Jungsten und Schönften. Sobald man über die Dauer Diefes matrimonio alla carta, wie es bort nach fremdem Sprachgebrauch juweilen genannt wird, und uber ben vom Danne gu leiftenben Preis fich geeinigt

hat, wird bas Dabden bem Europäer von ben Bermanbten in aller Formlichkeit Bugeführt. In ben meiften Fällen zieht fogar die ganze alterliche Familie ber Braut mit in bas Saus bes temporairen Gemable, ber fie naturlich auf feine Roften ernahren muß. Deftere wirb dies zur ausdrucklichen Bedingung bei Abschluß bes zeitlichen Chebundniffes gemacht. Diefe Sitte ift bei ben Europaern in Perfien, befonders in Aferbeidfchan, bereits fo alt und allgemein bag bas fittliche Gefühl bort nicht ben geringften Anftog baran nimmt; man fragt fich gegenseitig gang unbefangen, wie fich die Frau Gemahlin befinde und mas die Rinder machen. Beber die fer ruffifchen und griechischen herren bat einen Theil feiner Wohnung fur bie Frauengemacher refervirt und nennt diefelben Sarem. Die Frauen behalten die Lebensweise ber Eingeborenen bei sowie auch die Tracht, verhullen das Geficht wenn ein Fremder den Sausherrn besucht, erscheinen nie bei Tische, wenn der Gemahl Freunde bewirthet, fullen die Stunden, die ihnen der ebeliche Umgang und die Pflege ber Rinder übrig laffen, wie die mohammedanischen Perferinnen mit Dut und Badebefuch aus und erscheinen wie diese auf offener Strage in bichten weißen Sullen vom Saar bis gur Bebe. Cheliche Treue und gartliche Pflege der Kinder fann man von biefen neftorianifchen Frauen wol ruhmen. Bei ganglichem Mangel an Bilbung bes Beiftes und Gemuths, fcon aber ohne Anmuth, fonnten fie wol dem materiellen Beburfniffe ber Manner genugen, jedoch nicht bie Bestimmung einer Lebensgefährtin nach den Begriffen ber gebilbeten Stanbe in Europa erfegen, mo bei geiftigem Berftanbnig und ahnlicher Bilbungsftufe die Frau auch Gebanken und Gefühle mit bem Manne zu theilen vermag und mit ihm auch in einem geistigen Bunde lebt. Bie wenig biefe Art von persisch-frankischer Che die herren in Tabris befriedigte, bewies der fehnfüchtige Ton, in welchem fie von ihren frühern Liebesverhaltniffen in den großen Sauptstädten Europas fprachen. Gern hatten fie eine elegante Grifette und beren frangofifche Grazie der schönften Saremetonigin bes Drients vorgezogen. Reiner von biefen Herren hat ber regelmäßigen Schönheit, welche ben Drientalinnen nicht abzusprechen ift, das Wort geredet; aber jeder pries die Liebensmurbigfeit, die Anmuth, die reichen Gaben des Beiftes und Bergens, welche man unter ben gebilbeten Frauen Guropas findet. Alle biefe Berren ichienen ihre neftorianifchen Schonen höchft langweilig und reiglos zu finden und beneideten den englischen Conful Bonham um den Befit feiner gebilbeten und liebreigenden Frau. Sobald nach Ablauf ber festgefesten Beit ber Checontract geloft ift, wird ein neuer Bertrag gefchloffen, wenn der Europaer nicht inzwischen seiner temporairen Gattin mube geworden ift und ein ähnliches Berhaltnig mit einer anbern anknupfen will. Die entlaffene Frau findet um fo schneller einen neuen Freier unter ihren Landsleuten und Glaubensgenoffen, als fie demfelben eine bubiche Baarschaft mitbringt, mahrend fonft ber heiratheluftige Reftorianer feine Frau ihren Meltern abtaufen muß. Die aus

bem zeitlichen Chebunbe mit ben Europaern entsproffenen Rinder geben fast immer in ben Besit ber Mutter über. Dan verficherte bem Berfaffer, dag bie neftorianischen Mutter für diese Rinder eine fast gartlichere Liebe bewahren als für die fpater im neuen Chebundniffe geborenen. Auch ber neftorianifche Stiefvater foll feine Pflichten gegen biefe mit ber Beirath an ihn übergebenben Rinder teineswegs vernachlässigen. Noch mertwurbiger ift daß die europäischen Bater, sobald ihre Beflimmung fie in ihre Beimath jurudruft, ihre Rinder gang ohne Gemiffensscrupel jurudlaffen und bann ber ungewiffen Butunft preisgeben, ohne fich weiter um fie ju bekummern. Rur ein einziger Fall ift bem Berfaffer bekannt geworben, mo ein reicher Europäer eine diefer Rinder mit fich genommen. Der langere Aufenthalt im Drient scheint febr geeignet, felbft bei Mannern, die fonft gang redlichen Charafters find, die Stimme ber Ratur, ber Ehre und bes Gemiffens allmalig ju betauben.

Schließlich entlehnen wir Einiges aus ben Mittheilungen des Berfaffers über das Bolf der Aurden, von welchem er theils durch eigene Anschauung, theils durch ein von dem Director der Areisschule in Eriwan, herrn Abowian, ihm anvertrautes Manuscript über die Sitten, Charakterzüge und Lebensweise jenes merkwürdigen Bolks fic genaue Kunde verschafft hat.

In jenen schauerlichen, von unabsehbaren Schilfwalbern durchschnittenen Landschaften sublich vom Urmiasee,
zwischen den Flüffen Ofchagatu und Buranduß sah der Berfasser fast nur kurdische Dörfer und Nomadenlager,
zum Theil von recht malerisch wilden Räubergestalten im Geschmad bes Salvator Rosa bevölkert; überall wurde er bei diesen Stämmen ziemlich gastfrei aufgenommen tros des räuberischen Sinnes den man ihnen nicht mit Unrecht zuschreibt und wovon Wagner später in der Umgebung von Bajasid selbst ein fatales Beispiel erlebte.

Aller Bahricheinlichkeit nach find die heutigen Rurben im öftlichen Taurus ein Mifchlingsvolt gleich ben Rabylen bes Atlasgebirgs, bei welchen fich ebenfo wenig ein bestimmter Typus des Rorpers oder der Gefichtebilbung, übereinstimmende, hervorstechende Racenmertmale angeben laffen. Der Berfaffer hat die verschiedenften Befichter und Geftalten unter ben Rurben gefunden, im perfifchen Rurdiftan mitunter ebenfo bobe und mobigeformte Bestalten wie die Perfer Aferbeidschans und bie Beduinen Nordafritas, zuweilen ebenfo icone, ichlante und edle Rorperformen wie bei ben Ticherteffen am Ruban, mit munderschönem, echt morgenlandischem Besichtsprofil, aber auch plumpe, misgeftaltete, groteste Indivibuen mit grob gefchnisten Befichtern, großen Ropfen und großen Rafen; im armenischen Sochlande fah er manbernde und feghafte Rurden, beren Gestalten und Gesichtsschnitt balb bem Turfischen, balb bem Armenifchen fich naberten. Auch in ihrer Sprache zeigt fich eine ftarte Difchung verschiedener Bolteridiome; ihre grammatifche Structur ift am nachften ber perfischen verwandt, ihre Borter find, namentlich bei den weft-1853. 36.

lichen Aurbendialetten, zum größern Theile dem Türkischen und Arabischen entlehnt. Auch die sprisch-chaldische Sprache ber Nestorianer ist im Hakarigebiet nicht ohne Einstuß auf das kurdische Idiom geblieben. Außerdem enthalt die kurdische Sprache noch manches Eigenthumliche und ist in eine so große Menge von Dialekten zerspalten wie wenige andere Sprachen.

Die Rurden find in zwei Stande ober Raften getheilt: in ben Rriegerftand, welcher nur Beerben befist und gewöhnlich auch Rauberei treibt, und in ben Bauernftand, Buran genannt, welcher im fublichen Rurbiftan vier ober funf mal gablreicher fein foll als erfterer. Rach Rich unterscheiden fich bort die Guran durch ihre Phyfiognomien wie durch ihren Dialett von der Kriegertafte; ihre Besichtsbildung soll viel fanfter, von regelmäßigern Bugen und öftere gang griechisch fein. Die echten Rurben der Kriegertafte beschreibt Rich als ein fehr ftammiges, gefundes Bolt, unter bem viele Manner und Frauen von hohem Alter fich gut erhalten. Aber ihre Physiognomie habe fehr grobe Buge, biden Borbertopf, edige Bintel, tiefliegenbe, ftarre Augen, meift blau oder von grauer Farbe. Ihr Tritt fei fest und hart, in ihren Manieren fpreche fich ber Gebieter im Lande augenblicklich gang unterscheibend von der Saltung bes Bauern aus.

Die große Maffe bes Rurbenvolts betennt fich ju einer Rebenfette ber Sunniten, Ochufi genannt, und ift geschworener Zeind der Schiiten, welche fie noch weit mehr meibet und verachtet als bie Chriften. Raub und Diebstahl gelten bekanntlich bei allen wilben Boltern nicht als entehrende Berbrechen, fondern find nach ihren Begriffen des Mannes, des Tapfern würdig. Aber fo tief in Charakter, Gewohnheiten und Lebensweise eingedrungen wie bei ben Rurden ift die Raubluft bei feinem der barbarifchen Bolfer, melde der Berfaffer mab. rend funfjahriger Reifen in Afrita und Afien gu beobachten Gelegenheit hatte, nicht bei ben Tataren und Ticherteffen am Ruban, nicht einmal bei ben Bebuinen und Rabylen ber Berberei. Dach den Ansichten ber Rurben gehört gewaltsamer Raub ju den echten Belbenthaten und jeder berühmte Bauptling, ben ihre Lieder feiern, hat nicht nur gegen die türkischen Paschas und gegen die ungläubigen Ruffen gekampft, sondern auch Karavanen geplundert und die Dorfer der tegerifchen Abichanis) überfallen. Indeß gilt im Drient die Anficht daß ber Rurbe bei feinen rauberifchen Unternehmungen fich boch honneter und menschlicher benehme als der Tatar, Turfomane ober ber Beduine. Benn nicht die Pflicht der Blutrache es ihm gebietet, mordet er nie den Beraubten, enthalt fich fogar jeder Dishandlung, wenn letterer fich nicht gur Behre fest. In ber Proving Eriman ift es öftere vorgetommen daß Rurben in den überfallenen Dorfern ben Leuten alles Gute und Brauchbare, felbft bas hembe vom Leibe weggenommen, ihnen dafür aber ihre eigenen ichlechtern Rleider als Befchent gurudgelaf-

^{*)} Der Rame welchen bie Rurben ben ichitifchen Perfern und Sataren geben.

fen haben. Much geben fie nicht felten ben Mermilen in ben geplanberten Dorfern einige Lebensmittel gurud, um fie vor bem hungertobe ju bewahren.

Cheliche Liebe und Treue ift bei ben Rurben feine Beltenheit und ihre Rinder lieben fie gartlich, felbft wenn fle krimpelhaft ober schwachlich find. Der barbarifche Brauch ber Indianer Amerifas, der Spartaner und ber alten Germanen, fcmadliche Rinber ju tobten ober jum Berhungern auszusegen, existirt nicht bei biefen Bergbewohnern des Drients. Die Mabden heirathen in ber Regel zwischen bem zehnten und zwölften Sahre, nach. bem die Bedingungen zuvor zwischen den Aeltern ber Brant und bes Brautigams festgeset worden. Bie es im gangen Morgenlande üblich ift, muß auch hier ber Brautigam für bie Braut bezahlen. Rur reiche und vornehme Rurben heirathen mehre Frauen; die gemeinen Rrieger und Guran find froh, wenn fie Gine Frau ettaufen und ernahren tonnen. Die Frauen ber Sauptlinge und Großen fuhren ein fo uppiges Leben, ale es in ihren buftern und verfallenen Burgen ober in ben luftigen Banderzelten ihrer beweglichen Sailate, wo von Comfort nach europaischen Begriffen teine Rebe fein tann, möglich ift. Stete fcmuden fich biefe vornehmen Rurdinnen mit reichen Stoffen, hullen fich in buntfarbige perfifche Shawls und behangen fich mit Golb- und Bilbermungen, mit Perlen und Coelfteinen. Sie ftiden und weben nur jum Beitvertreib und bringen den Tag meift mit Tang und Dus, mit Baben und mit Ginreiben wohlriechender Effengen und Salben gu. Diefe Art von orientalischem Lupus ift bei ben furbischen Fürftinnen mehr im Gebrauch als man nach der Robeit und Mermlichkeit ber Lebensweise bes Bolts im Allgemeinen benten follte. Immer fleht eine große Bahl von Stla-vinnen und Dienern bereit, jeden Bint ber herrin ju erfüllen. Dft freien bie furdischen Sauptlinge um bie Tochter turtifcher und perfifcher Großen in ben Stabten. Ihnen wird von Seiten bes Batten, da fie in ber Regel icon und an die uppige Lebensweise bes alterlichen Darems gewöhnt find, Die gartlichfte Aufmertfamteit gutheil, natürlich nur folange fie jung find und burch ihre Reize ben Gatten beberrichen. Richt immer aber verfohnen bie feibenen Rleiber, ber Golbtanb, bas Juwelengefcmeibe und das duftende Rosenöl sammt all den kurdischen Berrlichkeiten jene folgen Dafcha- und Sarbartochter mit ihrem Loofe. Go uppig bas Leben einer Rhanun (Frau eines Sauptlings), fo hart ift das Loos der Beiber gemeiner Rrieger ober Bauern. Alle hauslichen Arbeiten muffen fie verrichten, muffen nicht blos weben, friden, naben, fondern auch Baffer tragen, Solg haden, bie Laftthiere bepaden, bas Belt in ben Jailats aufschlagen und wieder jusammenlegen, bas Bieb melten, Rafe und Butter bereiten und bagu bie Rinder faugen, nahren und fleiben. Der Mann treibt nur bas Bieh auf die Beibe, der Bauer bestellt nur den Ader, der Rrieger gieht nur du Kampf und Raub aus. Jebe Arbeit im Saufe halt er unter feiner Burde, fist da gewöhnlich mußig mit gefreugten Beinen auf ber Filgbede, welche ihm bas

Weib bereibete, und raucht bie Pfeife in trager Rube. Das Beib verrichtet bie fdwerften Arbeiten ohne Dacren und Rlage. Sie bat feinen anbern Bebanten als bag fie nur bes Mannes wegen auf ber Belt fei, bag fie ihm bienen, fich fur ihn plagen muffe. Schonbeit, wo fie vorhanden mar, und Jugendfrifche geben bei fe harter Lebensweise natürlich schnell verloren. Raft alle Rurbenfrauen bie ber Berfaffer gefeben maren frut verwelft und gealtert, mit tupferiger Befichtefarbe, bie meiften unbeschreiblich haftlich, mit ihren burren, harten Bugen, ihren flieren fcmargen Augen, ihrem ftruppigen Saar, in ihrem feltsamen phantaftifchen Aufzuge und mit überfluffigem Schmuz ein Bild leibhafter Deren. Dagegen bemertte er unter ben jungen Dabchen manche liebliche Gestalt, hubschen Teint und Huge schwarze Augen, welche ben fremben Franghi - Bethim (europaifchen Arat) neugierig mufterten. Die meiften Kurdinnen tragen ein einfaches Tuch von weißer ober rother Warbe nachläffig um ben Ropf gewunden, ein Rleib von grobem Stoff mit einem Gurtel über die Rnie herabreichend und weite Beinfleiber. Das Saar ber gemeinen Rurbinnen hangt fliegend und unordentlich über ben Ruden berab; bie vornehmen Frauen laffen fich ihr gewöhnlich fehr langes und reiches Daar gleich ben Georgierinnen in viele gierliche Bopfe flechten.

lanterie gegen das schöne Geschlecht ist, so hat man doch auch nicht selten von Beispielen gehört daß ber geschwungene Stahl den handen des Rachers entsank, wenn ein Weib sich zwischen ihn und sein Opfer mit ausgebreiteten Armen stellte und um Erdarmen siehte. Wie heilig auch das Geses der Blutrache gilt, wurde doch die öffentliche Stimme eines Stamms den Mann verdammen, der das Flehen des Weibes unbeachtend den Racheatt vollzöge. Gewöhnlich erfolgt in solchen Fällen durch die Dazwischenkunft Anderer eine vollständige Versöhnung und der Rächer begnügt sich mit einigen Geschenken, dem sogenannten Blutpreis. Nur in außerst seltenen Fällen sollen Mishandlungen und Schändung der Frauen in Aurdistan vordommen, und auch dann nur gegen Christinnen und schitische Keserinnen. Wer einem Weibe

So gering auch im Allgemeinen die Lurbifche Go-

Sewalt anthut, selbst im Lager des Feindes, ist in der Meinung seiner Landsleute gebrandmarkt und eine große Sewalt übt diese öffentliche Meinung selbst bei Aurden. Die Blutrache herrscht bei ihnen fast in derselben Starte wie bei den Bergvölkern des Kaukasus. Die blutigsten Jehden und Ausrottung ganzer Stamme sind oft die Folgen eines einzigen Berbrechens. Doch gibt es bei den Kurden neben der Erlegung des Blutpreises und der Dazwischenkunft eines Welbes noch einige Mittel der Berschnung und der Rettung für den dem Untergange geweihten Missethater. Stürzt sich der Schuldige mit dem Sabel in der über den Rucken hangenden Scheide und mit einem baumwollenen Zeuge in der Hand, welches das Todtenhemde genannt wird und als Zeichen

völliger Unterwerfung gilt, in die Butte feines Feindes.

bes Sauptlinge ober eines Mollah, und gibt baburt gu

ertennen daß er ohne Biberftand fein Leben ber Großmuth feines Gegnere anheimgebe, fo gebietet gwar fein Geles, aber Brauch und Sitte die Bergebung. Schinmf und Schande murbe Dem jutheil welcher das Dofchag, b. h. bas Bausrecht, entehrenb, bem mehrlos reuigen Feinde ein Leib gufügte. Durch die Racht der Barbarei Diefer Gebirgebewohner judt alfo boch auch mancher verfohnende Lichtstrahl. Richt nur ber Charafter der Gingelnen zeigt folche Funten von Cbelfinn und Grogmuth, nein in der allgemeinen Sitte felbst wohnt mancher garte Bug, und man mertt immerhin bag'man es bei biefen Bilben mit Sohnen bes Morgenlanbes zu thun hat, aus dem das erfte Morgenroth der Cultur und der milbern Sitte für jene westlichen Lander ichimmerte, in welchen erft Sahrtaufenbe fpater baffelbe Princip zu einem machtigen Leuchtthurm fur ben Erbball werben follte.

Gott in der Natur. Die Erscheinungen und Gesete in ber Ratur im Ginne ber Bridgewater-Bucher als Berte Gottes gefchilbert von Dito Roftlin. Dit zahlreichen Abbildungen. 3wei Bande. Stuttgart, Reff. 1851. 2 Thir. 15 Ngr.

Ran tonnte es faft als eine vermeffene Unternehmung betrachten daß nach ber Erfcheinung eines fo vorzüglichen Buchs, wie die auch in b. Bl. mit vetbientem Lobe ermabnten "Bridgewater : Bucher", beren Berfaffer ju ben Roruphaen unter ben englifden Raturforfchern geboren, ein deutscher Gelehrter es wagt mit jenen Mannern in die Schranten ju treten und ein Buch von abnlicher Tenbeng und Anlage ju fchreiben. Dan Bonnte versucht werben ju glauben, ber vermanbte Ditel ber neuen Schrift fei nur ein Aushangeschild fur irgend ein mittelmäßiges literarifches Erzeugniß, um alte und neue Freunde bes intereffanten Gegenftandes berbeiguloden. Doch bem ift nicht fo. Gin Blid auf bas vor uns liegende Buch zeigt bas fein Berfaffer, burch bie "Bridgewater-Bucher" und ihr ichones Thema angeregt, nur versucht hat den gaden den ihre Berfaffet fo fcon ausgesponnen nochmals aufgunehmen und in feiner Beife ju verarbeiten. 3hre Abficht, ibr Stoff find auch Die feinigen, aber ber Beg ben er eingefchlagen, um mit ihnen ju gleichem Biele ju gelangen, ift ein gang anberer. Bohrenb ju gleichem Biele ju gerangen, if tin gung und ben fur ibn gebort jeder ber Berfaffer fich einen und zwar den fur ibn geeignetften Theil der Raturmiffenschaften berausgenommen und im Sinne ber Preisaufgabe bearbeitet bat, macht unfer Berfaffer bas gefammte unermefliche Gebiet ber Schopfung von Den erften Rubimenten bes Erbenlebens bis binauf gum ben-Fenden und bewußten Menfchen gum Borwurf der Unterfuchung-Es entgeht une zwar baburch manches Detail wie es bie Bribgewater Bucher" über einzelne Bweige ber Raturwiffen. Schaften liefern, wir gewinnen aber tafür einen Ueberblich über Das Sange, wie er jenen Buchern gang abgeht, wir find an ber Ritenden Sand des Berfuffere im Stande, bem gangen großen Plan ber ber Schopfung jugrundeliegt nachjugeben, und ber Berfaffer, der gewiffermaßen und foweit es dem fcwachen Sterblichen gestattet ift, bie Bugel bes Sangen in einer Sand aufammenfaßt, führt uns ficher durch alle fcheinbar verfchluns genen Brrgange ber Ratur bis zu ihrem Urheber als bem leten Ringe ber unermeflichen Rette ber gefchaffenen Dinge binauf. Rur durch ein folches Bufammenfaffen des Stoffs gewinnt bas Gange ber Unterfuchung eine fefte Unterlage, unb abgefiben von aller gottlichen Offenbarung, leitet uns Diefe gu ber Annahme eines absoluten Gottes außer und über ber ge-Schaffenen Welt hin, der, wenn er auch aller menschlichen Bor-bellung entrudt ift, doch als eriftrend vorausgefest werden

muß und ober beffen Borantfesung alles Dichten und Arachten der Menfchen einem zwecklofen Brren in der Bufte glei Der Berfaffer ift Derr feines Stoffs, er weiß in allen gachern der Raturwiffenschaften Bescheid und hat die Gabe flar und verftandlich zu fcreiben, und Referent tennt tein Buch welches in abnlicher Beife Die verschiebenen Glieberungen bes Gefammtgebiets der Schopfung gur Einheit verbande und ben rothen Faben, ber fich burch alle einzelnen Bweige hindurchzieht, fo fcon und gefchickt verfolgte, wie bab feinige.

Um une den Beg jum Berftandnig bes Gangen gu bab. nen, führt uns ber Berfaffer im erften Abiconitt Die allgemeinen Gigenichaften und Rrafte ber Ratur: Cobaffon, Schwere, Bewegung und Gleichgewicht, Schall, Licht, Barme, Dagnetismus, Eleftricitat und chemifchen Proces vor. 3m zweiten Ab. fonitt geht er ju bem Reiche ber Seftirne, ihrer Bewegung, ber Ausftrahlung von Licht und Barme, fowie zur innern Bu-fammenfegung und ber außern Geftalt berfelben über. Sm britten Abiconitt endlich gelangt er ju unferer Erbe und betrachtet guerft ben jegigen Buftand berfelben, Die allgemeinen Berhaltniffe: Doben und Liefen ber Erbrinde, Regionen, Bonen, Sahreszeiten, Sfothermen, Sfotheren und Sfochimenen, Binnenund Infelflima, Bild der Continente und Meere, entfprechende Bertheilung ber Organismen, Erdmagnetismus; bie Bewegungen in Atmofphare, Gewäffern und Erdrinde: Luftftomungen, Meeresftromungen, Bewegung von Sand, Bewegungen ber Bache und Bluffe, Bertrummerung und Abfas von Mineralien, ähnliche Birfungen bes Meers, Deltabilbungen, Gleticher, Erbbeben, Bebungen und Genfungen ber Erbrinde, Bultane, Quellen, Luftelettricitat, Polarlichter, Organismen; Die chemifcen Proceffe: Atmofphare, Erbforper, Berfegung ber Erbrinde, demifche Reubildung, Drganismen, Bertoblung, Berfteinerung, Arpftallbildung. Gine zweite Unterabtheilung ift ben frubern Buftanben der Erde : erfte Erdrinde, gefdichtete Gefteine, maffige Gebirgsarten, galtung der Erbrinde, Alter ber Erbichichten, foffile Drganismen, Altersunterfchiebe ber Gebirgsarten, Metamorphismus, Ausbildung ber Continente und Meere, Ausbeitdung des Klimas, erratische Blode, entsprechende Ausbisdung der Organismen, gewidmet. Gewiß werden fich manche Lefen fremen einen Blid in diefes dunkle Reich des erwachenden Erdelebens zu werfen, benn wenn auch alles hier Borgetragene bekannte Dinge find, so ift es doch kaum irgendwo so foion und anschaulich zusammengestellt und auf Plan und Anseckma-higkeit so alleitige Ruckicht genommen, wie sie es hier finden werben.

Der zweite Band, welcher in vier Abschnitte gerfallt, banbelt im vierten Abschnitt von bem Reiche bes Organischen im Allgemeinen: Die Dragnismen und ber Planet, Dragnismus und Arpftall, die organifche Belle, die organifche Species. Der funfte Abichnitt ift ber Pflange gewidmet, und es tommen bier gur Befprechung: Pflange und Thier; Die allgemeinen Berbaleniffe des Pflangenlebens, ber innere Bau ber Pflanges ibre augere gorm; die naturlichen Gruppen bes Pflangenreichs. Der Lefer erhait hier ein fehr ichones und anichantiches Bilb bes gangen Pflanzenlebens, und manche Seiten beffelben, wie g. B. bie Bellenformation und die Gefete ber Blattstellung, werben, wenn fie ibm auch nicht neu fein follten, doch in folder Dat-ftellung für ibn an Rlarbeit gewinnen. Im fecheten Abichnitt werden die Thiere, Die allgemeinen Berbaltniffe bes thierifchen Lebens, die Gewebe ber Thiere, ihre gufammengefesten Drgane, Die Drgane ber Berbauung, ber Athmung, ber Abfonberung, bes Rreislaufs, Die Ginnesorgane, Die eleftrifchen Drgane, Die außern Bewegungeorgane und bie Centraforgane bes Rervenfoftems, die naturlichen Gruppen des Thierreichs betrachtet. Unter Anderm werben bier befonbers die Betrachtungen ber verschiedenen Bewegungbarten: Ochwimmen, Rriechen, Ochreis ten, Bliegen, Graben und Ergreifen ben Lefer angieben. 3m fiebenten Abichnitt endlich folicht bas Gange mit bem Renfden, feinem Rorper, Bewegungborgan, Centratorganen bes Retvenfofteme, feiner geographifchen Berbreitung und feiner Seele.

Jeber ber verfciebenen Abichnitte ber Schrift hat jum Schluffe noch eine besondere Ueberficht. Um einen Blick in Breck und Plan bes Gangen thun gu laffen, verweilen wir noch einige Augenblice bei ber bes letten, von bem Menfchen banbelnben Ueberficht. Das erfte allgemeine Refultat, welches fic aus ber Betrachtung ber Ratur ergibt, ift bie Gefehma. Bigfeit, bie alles Geschaffene burchbringt und regelt. Sie ift eine Doppelte. Als allgemeine Gefegmäßigfeit befteht fie unabhangig von den einzelnen Raturforpern, und wir erten-nen biefe Seite berfelben in dem Berhalten der allgemeinen Agentien, der Sowere und Cobaffon, Des Magnetismus, ber Stektricitat und ber chemifchen Bermanbichaft, ber Bewegung bes Schalls und bes Lichts. Diefer allgemeinen Gefegmäßig. Beit fteht eine befondere gegenüber; fie zeigt fich in bem Berhalten ber einzelnen Raturforper, ber Individuen. Diefe Individuen treten theils untereinander in bestimmte Begiebung, theils aber bestehen fie aus verschiedenen Theilen, Die untereinanber innig verbunden find. Un den Individuen muß alfo eine innere und eine außere Gefegmäßigteit, eine Barmonie ber Theile und eine Barmonie ber Individuen unterfchieden werden. Die innere Darmonie ift zuerft bei ber@rbe nachzuweifen; bort ftellt fich flar beraus, wie der fefte Erdforper, Die mafferige Gulle und die Atmofphare der Erbe ununterbrochen nach fehr bestimmten Gefegen aufeinander einwirken, und wie diefe Gefege in ben frubern Perioden ber Erdbildung und jest ftete Diefelben geblieben find. Bei ben Organismen wird bie innere Barmonie mannichfaltiger vermittelt. Die Geftalt ber Individuen bleibt bier nicht mehr wie bei ben Geftirnen gerabegu burch bie innern Borgange bestimmt, fondern fie folgt einem eigenthumlichen Principe. Go tommt ju ber innern Darmonie ber Thatigfeiten noch die gefes-mafige Bilbung ber Geftalten und bie harmonische Bechfelbeziehung ber Thatigfeiten und Geftalten bingu. Die Gefege der Geftalt treten im Pflangenreiche vorzüglich in die Erichei. nung; bas innige Bufammenwirten verfchiedener Thatigteiten wird befonders flar in ben thierifchen Lebensproceffen.

Die außere Gefehmäßigteit erfcheint nirgend fo grofartig und erhaben als in der Bereinigung der Geftirne gu umfaffenden Spftemen. In Diefen eriftirt jedes Individuum gugleich durch fich und burch alle andern, um feiner felbft und um aller andern willen. 3m organischen Reiche bat bas Individuum eine geringere Bebeutung für bas Sange; es ift für bas Pflangenreich und für bas Thierreich weniger wichtig, ob ein Individuum untergebt ober neu bingufommt. Darum nimmt aber boch jeder Drganismus ju allen übrigen eine bestimmte Stellung ein, und biefe gibt fich namentlich in der Beife ju ertennen, wie das Individuum die organische Gestalt an fich entwickelt. Formgefete bedingen überwiegend Die Spfteme ber Pflangen und ber Thiere. 3m Rreife bes Menfchlichen erft tritt Die Barmonie der himmelstorper in einer hobern Form wieder auf; an der Stelle der Schwere wirft Die freie Bereinigung ju bobern, fittlichen und vernunftigen 3meden. Go fteht innerhalb jebes Raturgebiets bas Bermandte mit dem Bermand. ten in harmonifder, haltender und fordernder Begiehung. Aber auch bie verschiedenen Gebiete eriftiren nicht blos um ihrer felbft, fondern das eine um des andern willen. Einzelne pflangenfreffende Thiere bienen ben reifenben Thieren gur Rabrung; aber bas Pflangenreich im Gangen liefert bie Stoffe, aus welchen die Thiere ibre Subftang erneuern. Das Pftangenreich felbft giebt feine Rahrung aus den gasformigen, tropfbar fluffigen und feften Theilen bes Planeten. Dem Menfchen enblich fteben Pflangen- und Thierreich als Rahrungsquellen gugebote. Dies find nur bie michtigften von ben Bechfelbeziehungen ber Raturreiche; fie verfolgen in den angeführten Beifpielen uberwiegend Eine Richtung, vom Planeten burch bas organische Reich jum Menfchen. Sicher aber ift nach biefen Erorterungen bag alle Individuen in einem gefehmäßigen Bufammenhange untereinander fteben.

Diefe innere und aufere Gefegmäßigteit bezieht fich auf Die Theile Gines Individuums und auf Die verschiedenen In-

bivibuen, fofern fie mit und nebeneinander erifiren. Diefelbe harmonie aber findet fatt zwifden ben aufeinan. berfolgenben Buftanben Gines Individuums und zwischen ben Individuen welche nacheinander in die Ericheinung treten. Seber Buftand hat feine Bebeutung fur fich ; aber er ift burch vorhergebenbe Buftanbe bedingt und er wirtt felbft wieder bestimmend auf fpatere Buftande ein. Ebenfo treten neue Individuen nicht aus bem Rreife ber Gefehmäßigfeit beraus, welcher frubere Individuen verbunden batte. Am innigften ift ber Bufammenhang, wenn von einem organischen Individuum ein neues entspringt; aber auch ohne biefe birecte Berbindung bleiben die Individuen trop des Untergangs der einen und ber Entftehung ber anbern bie Trager ber allum-faffenden Gefege ber Thatigleit und Geftalt. Es find nut neue Beifen, in welchen bas neue Individuum die bauernben Gefege verwirklicht. Sofern aber jebes Individuum ein Glied in ber Ordnung bes Gangen darftellt und gur Erhaltung diefer Ordnung beitragt, merben auch bie alten Individuen gleich: fam die Unterlage der Parmonie, in welche die neuen eintreten. So bient jedes Individuum wieder ben nachfolgenden, und bies geschieht in besonderer Beife, wenn das untergebende Individuum baju verwendet wird die Substang eines andern als Rahrung zu erneuern.

Faßt man alle biefe Punkte zusammen, fo ift tein Bweifel daß jeder einzelne Theil eines Individuums und jedes Individuum als Sanges nur im Bufammenhang mit andern neben ihm bestehenden oder ihm vorangehenden oder nachfolgenden Eheilen oder Individuen besteht. Diefer Bufammenhang muß als ein allgemeiner, ausnahmslofer gedacht werben. Er begiebt fich aber auf zwei Beiten ber Erifteng. Ein mal find alle Inbivibuen und alle Theile Eines Individuums burch gemeinfame Gefege ber Geftaltung untereinander verbunden. Dann greift jedes einzelne durch feine innern Borgange und Thatigfeiten in ben Busammenhang des Gangen harmonisch ein. Diefer zweite Puntt ift bier von besonderer Bedeutung. Denn baburch baf ber eine Theil, bas eine Organ eines Inbividuums burch feine Thatigleit Die andern forbert, baf ber eine Proces ben folgenben vorbereitet, ift die Bertnupfung Diefer Theile und Buftande eine zwedmäßige; und ebenfo muffen wir eine beftimmte 3wedmäßigteit in ber Beife ertennen, wie ber Lebensproces bes einen Individums die Erifteng anderer Individuen fordert, wie der Planet für die Pflanze, die Pflanze für das Thier zur Rahrungsquelle wird. Unter diefer natürlichen Breckmaßigfeit verfteben wir alle jene galle, wo bas Gingelne, fei biefes nun eine Seite eines Individuums ober ein Individuum felbft, durch feine Thatigfeiten oder Borgange jur harmonie ber Gefammtheit beitragt. 3wedmaßig ift bie Bewegung eines Planeten in Bezug auf fein Sonnenfoftem, Die Geftalt ber pflanglichen und thierischen Gewebe in Bezug auf ihre Thatig. teiten, ber organische Stoffwechsel in Bezug auf die Erhaltung und Erneuerung bes organifchen Baus, Die Thatigfeit ber eingelnen Biene in Bezug auf bas Streben bes gangen Stocks.

Rirgend ift in Diefer Gefegmäßigkeit eine Lude, fondern ein barmonifches Band vertnupft alle gefchaffenen Dinge. Diete aus muß nothwendig gefchloffen werben bag nicht mehre Ge-fege in ber Ratur herrichen, fondern bag ein eingiges Gefes, ein einziges ordnendes und verbindendes Princip in allem Gefchaffenen fich offenbart. Gegenüber ber Bielheit ber natürlichen Dinge muß biefes Princip als eine Einheit aufgefaßt werben. Worin ift biefes Eine Princip ber Sefegmäßigfeit ju fuchen ? Eriftirt es burch fich felbft ober burch

einen außer ibm liegenden Grund ?

Der Berfaffer fucht gu geigen bag biefer Grund meber in einer allgemeinen Substang, noch in einer Grundfraft, noch in irgend einem geschaffenen Individuum, noch endlich in der Gefammtbeit, im harmonifden Beifammenfein aller einzelnen Gefcopfe liege. Er muß demnach nicht innerhalb, fondern außerhalb ber Ratur gefucht werben, und wir find genothigt ein Princip angunehmen welches wefentlich Gins und von ber Gefammtheit ber Gefcopfe unterschieden ift. hierin liegt offenbar jum erften male die Unterscheidung zwischen Belt und Gott, zwischen der Gesammtbeit der Raturkörper und zwischen einem Principe welches seine Eristenz außerhalb der Ratur hat, aber die Eristenz der natürlichen Dinge bestimmt. Für jest erscheint Gott nur als der Grund der Geschmäßigkeit welche alles Geschaffene durchdringt. Es fragt sich, wie Gott nach den Resultaten der Ratursorschung

genauer ju benten ift.

Da die Gefehmäßigkeit der Ratur eine umfaffende und einheitliche ift, so muß Gott zuerst als Einheit gedacht werben; als Eines Wesen unterscheitet er sich von der Gesammtheit des Geschäffenen und fteht außerhald dieser Gesammtheit. It Gott aber der Grund der Gesemäßigkeit der Ratur, so ift er zugleich der Inbe griff alles Gesese und Rages; er ift, um menschliche Eigenschaften zur Bergleichung anzuwenden, die absolute Vernunft. Für die göttliche Vernunft kann es selbst wieder keinen Grund der Eristenz geben als Gott selbst; denn sonft trate Gott in den Kreis der beschäften

ten und abgeleiteten vernünftigen Gefcopfe.

3ft Gott die abfolute Bernunft und ift er Diefes nur durch fich felbft, fo entfteht weiter die Frage, worauf die Erifteng Gottes überhaupt beruhe. Und hier ift zuerft wieber barauf hinguweisen bag von einer absoluten Materie, welche urfprunglich vorhanden und durch Gott erft geformt worden mare, nicht die Rede fein tann. Rein naturliches Individuum enthalt in fic ben vollen Grund feiner Eriftens, fonbern alle Individuen weisen auf einen Grund bin ber außer ibnen liegt. Darum fann in ber Gefammtheit aller Raturtorper ebenfo wenig der Grund ihrer Erifteng überhaupt als ber Grund ihrer Gefenmäßigfeit liegen ; fonbern bie Ratur im Sangen weift auf einen Grund ihrer Erifteng bin ber außer ibr gefucht werben muß. Go gelangen wir fur bie Eriften; Der Dinge wie fur ihre Gefegmäßigkeit auf ein Princip bas auferhalb der Dinge ftebt, und bas, fofern es ber gemein-fame Grund aller Erifteng ift, nur als Ginbeit gebacht werben tann. Es ware widerfinnig, ein eigenes Princip der Gefegmäßigkeit und ein eigenes Princip der Erifteng angunehmen; tommt biefen beiben Principien Die Ginheit als wefentlich gu, fo find fie nur in Ginem Befen als Attribute bes Ginen, abfoluten Sottes ju benten. Gott ift alfo ber abfolute Grund ber Dinge, und er ift eben damit der Grund feiner eigenen Erifteng.

Sott ift nach allem Diefem bas Gine, abfolut vernunf. tige und abfolut eriftirende Befen. Aber diefe Gigen. fcaften Gottes find nothwendig noch mit andern verbunden. Als abfolute Bernunft hat Gott bas abfolute Biffen feiner felbft und der geschaffenen Dinge; er ift allweife. Als ab. foluter Grund der Erifteng bat er allein die abfolut freie Beftimmung über feine eigene Erifteng und über Die Erifteng ber Ratur; er ift allmachtig. Fast man Die Beziehung Sottes jur Belt nach diefen beiben Seiten zugleich auf, bentt man Gott jugleich als Grund ber Erifteng und ber Gefetmaßigfeit ber Belt, fo ericeint Gott im vollen Ginne als Soopfer. Aber er hat die Belt nach ihrer Erichaffung nicht wie eine Rafdine fich felbft überlaffen, fondern gu ihrer Erifteng ift fein ununterbrochenes Birten nothwendig, und Gott wirft fort als Erhalter ber Belt. Go finbet fich bei Gott bie bochfte Bereinigung der geschaffenen Individuen mit ihrem abfoluten Grunde. Gott unterfcheibet fich von ber Belt als bie abfolute Ginheit; aber bie Eriften; ber Belt ruht nur in bem fcopferifden Billen Gottes. Bir bezeichnen ben Denfchen, fofern er bas Bewußtfein von bem Bufammenhange ber gefchaf. fenen Individuen mit ihrem Urfprunge hat, als perfonliches Befen, Gott ift die abfolute Perfonlichteit, weil er ben Bufammenhang zwischen Gott und Belt nicht nur mit absoluter Rtarheit weiß, fondern auch durch feinen abfoluten Billen bervorbringt. Gott ift endlich abfoluter Geift, fofern feine eigene Erifteng fammt ber Erifteng ber Belt auf ibm als bem abfoluten Grunde rubt.

Die Belt fieht ber absoluten Ginbeit bes gottlichen Befens nicht als absolute Bielheit, bem absolut freien Schöpfer nicht als eine abfolut gebundene gegenüber, fondern die Gefammtheit Des Geschaffenen besteht aus Inbividuen welche bie Einheit und die Freiheit bes gottlichen Befens mit verschiebener Bolltommenbeit abspiegeln. Die Einbeit bleibt bei allen Individuen noch eine außerliche und pragt fich nur in ihrer raumlichen Abgefoloffenbeit, in ihrer Geftalt aus. Gbenfo wird die Freiheit nicht jum eigenen Befige ber Individuen, fondern fie wird ihnen als individuelle Gigenthumlichfeit anerichaffen. Ginbeit und Freiheit bleiben baber bei den Gestirnen wie bei ben Drganismen noch gang im Grunde ihrer Erifteng in Gott befchloffen. Beim Denfchen erft werden fie gum Befige bes Inbividuums felbit, und baburch erhebt fic bas menfcliche Individuum gur Perfon. Aber Diefe von Gott verliebenen Gigenfchaften beberrichen beim Denfchen nicht bie gange Erifteng, sonbern nur bie bewußte See-lenthatigteit. Der Mensch als Ganges weift wie jebes Gefcopf auf Gott als ben Grund feiner Erifteng bin, und er unterfcheidet fich als Perfon von ben Individuen eben baburch daß er in fich das Bewußtfein des gottlichen Urfprungs tragt. Diefe Mittheilung gottlicher Eigenschaften an gefchaffene Befen fann nur aus der abfoluten Gute des freifchaffenden Gottes erflart werben.

Beisheit, Dacht und Gute fint alfo bie gottlichen Eigenschaften welche fich in ber Ratur offenbaren. Es find Attribute Die fich aus Der Betrachtung der Ratur mit Roth. wendigfeit ergeben. Der Sang bes Beweises aber wird burch biefe Bufammenfaffung auch fur Diejenigen flar merben welchen fich bas Band bes Gangen unter ben Gingelheiten ber Darftellung bisweilen zu verlieren icheint. Gott offenbart fich in ber Ratur nicht blos ba ober bort, er offenbart fich nicht blos auf einzelne Beifen, fonbern an allen Puntten ber Ratur treten feine Gigenschaften flar vor die Ceele. Darum find alle Raturgebiete in ben Rreis ber Betrachtung aufzunehmen; Die allgemeinen Raturtrafte, Die Gestirne, unfer Planet find nicht weniger Offenbarungen Gottes als Die Pflange, bas Thier und ber Menfc. Reins Diefer Gebiete barf Denjenigen überlaffen bleiben welche bie Erifteng ber Ratur aus einer unbewußten Rraft ober aus bem nachten Begriffe ertlaren gu tennen glauben. Alle Reiche, alle Seiten der Ratur muffen aufgeboten merben, um fur bas Dafein und Birten bes Ginen Gottes ju geugen.

Auf jeder Stufe der Betrachtung tritt bas gottliche Bir-ten wieder in neuer Beife hervor. In den allgemeinen Gi-genschaften und Kraften der Ratur bedingt es nur die allgemeine, abstracte Befegmäßigkeit bes Befchaffenen. Erft in ben Individuen erhalten Die gottlichen Gedanten volle Birtlichfeit. Und hier pragen fich in der Welt der Gestirne wieder die allgemeinsten Raturgefete mit Strenge, aber auf die großar-tigfte Beife aus. Im organischen Reiche wird durch die gro-Bere Preibeit ber Gestalt Die Mannichfaltigfeit ber Erfcheinungen und eben bamit die Darmonie bes Gangen bedeutend erhoht. 3m Menfchen endlich wird die individuelle Ginheit und Freiheit ju einem Befige bes Individuums felbft; fittliche Lebenszwecke treten an die Stelle ber organischen. Go ftellen die fieben Abichnitte, in welche ber Berfaffer ben gangen Gegenftand ber Untersuchung getheilt bat, eine Folge von Stufen bar, von melden immer die nachfte bober liegt als die vorbergebenden. Bebe neue Stufe ruht auf ben vorherigen; aber fie mird gur bobern Stufe nur durch die neuere und hobere Beife ber gottlichen Dffenbarung. Borguglich ift es bie gottliche Gute welche auf biefer Stufenleiter in immer bellerm Glange aus ben Raturericheinungen hervorleuchtet, bis endlich ihr Licht über Das menschliche Befen fich in feiner gangen Fulle verbreitet.

Wie ber Menich allein feinen Gott kennt und fühlt, so ift nur ihm bie Gabe verlieben, in der Ratur überall die Offenbarungen Gottes zu erforschen und zu finden. Darum entspringt aus der Ratur eine immer neue Befestigung und Statung bes angeborenen Gottesbewußtseins. Aber zugleich wird bas fittliche Gefühl des Menichen klarer und ficherer durch bie richtige Auffoffung der Stelle die der Menich in der gottischen Schopfung einnimmt. Als das höchste Geschöpf unserer planetærischen Welt und das endliches, geschäftenes Wesen, ats ein vernünftiges und freiwollendes Geschöpf und doch als ein butfsbedürftiges, auf die göttliche Liebe sich stügendes Wesen sichtliche Liebe sich stügendes Wesen sichtliche Liebe sich ber Menich augleich erhoben und gedemützigt. Als das hochke Biel seiner Ahatigkeit erkennt er zur Ausführung der gettlichen Bwecke in der Schöpfung mitzuwirken; aber er ist sich bewußt daß er dieses Ziel nur in einer dauernden Gemeinschaft mit Gott, nur durch die stärkende und ermunternde göttliche Liebe zu erreichen vermag. So bereitet sich der Mensch zu einer sittlichen Harmonie seines Wesens vor, welche die natürliche Harmonie der zeschoffenen Dinge beiweitem übertrifft.

Das Bekenntniß der evangelischen Kirche in seinem Berhältniß zu bem der Römischen und Griechischen. Gine beurtheilende Darstellung der Unterscheidungslebren der streitenden Kirchen von August Sahn. Leipzig, Brochaus. 1853. Gr. 8. 1 Thir.

Bon vornherein bezeichnen wir diese Schrift auch auf die Gefahr, ber hinneigung zu einer ertremen Richtung auf bem heutigen theologisch-kirchlichen Gebiete bezüchtigt zu werden, von welcher wir uns jedoch frei wissen, als ein gutes Beichen der Beit. Sie weift auf erwünschte und nöthige Ruckkkehr ernfter Beschäftigung mit dem Christenthume in seiner Bescheit hin und kann und wird Allen die zu jener Beschäftigung sich veranlast und hingezogen fühlen vielsach soberlich werden. Wir wunschen und weissagen für auch darum eine freundliche Ausnahme; möglich ift eine solche wieder geworden.

Das ware in der nivellirenden Beit von 1848 der Fall nicht gewesen, die in bochster Poteng proclamirte, was in der jungften Bergangenheit unverftandigerweise gepredigt worden war. Denn Geistliche und Schullehrer um die Wette glaubten, gestügt auf die dem positiven Christenthum vielsach entfremdete aberstächliche Bildung, ihren religiöse Gegenstände berührenden Schriften teine bestere Empfehlung mitgeben zu konnen als die Ertlärung daß sie durchaus nichts Confessionnelles enthielten. Sie wusten in der Ahat nicht was sie thaten.

Der verewigte Dberhofprediger Reinhard hielt am Reformationsfesttage 1796 in Der Sophienkirche gu Dresden eine berrliche Predigt über bas Thema: "baf fich in ben banben ber Menfchen Richts mehr verfchlimmere als die Religion." Ex bewies feinen San auf bas folagenbfte. In Diefem Beweise liegt aber auch jugleich Die Rechtfertigung und Roth-wendigkeit ber Schriften, Die, wie die diefer Anzeige vorliegende, die fogenannten Unterfcheidungelehren ber Rirchen prufend und beurtheilend vorführen. Denn mo verfchlimmert morben ift, ba muß auch wieder verbeffert werden tonnen; auf Deformation Reformation. In Der Praris war Die Rirche von Rom zeitig genug verborben und Die geschichtlichen Beugniffe barüber find nicht wegguraumen; im Principe ward fie wirklich ichismatisch auf dem Concilium gu Erient, und aus Rirdenvatern, Concilienbefcluffen und papftlichen Bullen lagt fich ein Spftem bes fatholifchen Glaubens jufammenftellen, bas mandes Anathema, bas in Arient ausgesprochen und verbrieft ward, offenbar Lugen ftraft. Barum foll fich die evangelifche Rirde, die auf diefen an die Quelle und Burgel des Chriftenthums erinnernden Ramen ftolg fein barf, bas Recht nehmen laffen, jene Berichlimmerungen flar aufzuzeigen ?

Bir geben ju baß in der Art wie dies protestantischerseits geschah vielfach gesehlt worden ift. Man brach die Gelegenheiten vom Baune und ließ sich zahlreiche Uebertreibungen zuschwiedenkommen. Wer die Sahre 1817 und 1830 mit durchlebt hat, wird sich Belege dazu bald verzegenwärtigen konnen. Ther auch katholischerseits ift hier gesehlt worden, saft durch Richts mehr als burch die Behauptung des Ursprungs der evangelischen Kirche aus der Revolution.

Die Erneuerung diefes Boswurfs burch bas Domcapitel 3u Breslau gab bem Berfaffer ber vorliegenden Schrift 30 ihrer Abfaffung bie geber in die Sand, machte fie ihm nach feiner amtlichen Stellung zu einer Gewiffenspflicht. In wie wurdiger Beife er aber feine Rirche vertritt, bafur zeugen Die fconen Borte, mit welchen er bas Borwort fclieft: "De folde Urtheile über unfere Rirche aus niederer Schmabfucht abguleiten Die Achtung vor ben Berfaffern jener Schreiben (er meint den hirtenbrief bes Furftbifchofs von Diepenbrod von 1852 u. A. m.) verbietet, fo fann ihre Quelle nur gefucht werben entweber in Untenntnig ober in Befangenheit auch fonft edler Menfchen, in der Macht der Borurtheile, welche mit der Muttermilch eingesogen worden find, und gern fuche ich fie in Diefen. Aber eben barum mar es nothig, Die Unterfcheidunges iehren der ftreitenden Rirchen beutlich und grundlich, wie ce bas gegenwartige Bedurfniß fodert, barguftellen und bem Berrn, Der Die Bergen ber Menfchen lenten tann nach feinem Boblgefallen, vertrauend, ben Lefern es ju überlaffen, felbft gu urtheilen, auf welcher Seite Die Babrbeit fei."

Bunachft nun haben wir dem Berfaffer nachzuruhmen baf er den Borwurf feiner Aufgabe in befter Dronung burchführt. Rach Auseinandersegung bes Begriffs der mabren und bann ber apostolisch etatholischen Rirche bespricht er die Lehre von ben Gegenständen ber religiofen Berehrung, von ber Beilbord-nung und von ben Gnabenmitteln und ichließt mit ben Soffnungen der Rirche. Er ftellt jedesmal in dem Terte guerft Die Lehre der evangelischen Rirche auf, entwickelt bann bie ber romifch-tatholischen und griechischen Rirche und fügt bie Beurtheilung berfelben bei, in welcher er die allgemeinen und befondern Differengpuntte flat herbortreten laft. Diefer eigentliche Sert ift so faglich dargeftellt daß fein Berftandniß gebilbeten Laien auch nicht bie mindefte Schwierigfeit maden tann; ihnen wird auch als Ergangung alles Das willtommen fein was in den dem Terte untergefeten Anmerkungen aus ben betreffenden Symbolischen Buchern beigebracht ift und Die Belege für die Behauptungen im Sexte bietet. In Diefelben Gefindeftubchen ber Roten find aber auch gelehrte Erlauterungen, jum Theil in griechifchen und lateinifchen Anführungen aus den betreffenden Quellen, verwiesen, welche die Schrift für die Studien der Theologen von Fach anziehend machen; Die vielfach bewahrte Gelehtfamteit bes Berfaffers leuchtet aus biefem Theile ber Arbeit glangend hervor, fobag bie gange Schrift ein febr ausgebreitetes Publicum gu befriedigen vermag und zu finden verdient.

Paris.

In Deutschland ift es icon langft Gitte bag ber Schriftfteller von einigem Ruf fund einigen Geldmitteln aus angeborener Banderlug oder aus zuvorkommender Rückficht auf deutfche Polizei, alt ober jung, aber boch irgent einmal im Leben einen Eroberungszug unternimmt nach bem modernen Babplon an der Seine, Deffen Gamins fo oft fich als "leitende Staatsmanner" mit handgreiflichem Erfolge verfucht haben. Bill das Glud ihm wohl, fo fommt ber literarifche Pilgrim gerade gu einer Revolution, die zu beschreiben ibm besonderes Bergnugen macht. Lagt die Staatsummaljung aber, von der beilaufig Sedermann weiß daß fie tommen muß, allgu lange auf fich warten, fo bleiben ibm die hiftorifden Erinnerungen in benen er fowels gen tann, die mannichfachen Luftbarkeiten, die er als Beobach= ter ,,aus Studium" alle burchtoften muß, Die grollende Ungufriedenheit mit dem Beftebenden, die ihm icon aus der Deimat gur Gewohnheit geworden, endlich bas weite gelb ber Conjectus ralpolitit - mas tann ein entschloffener Schriftfteller nicht Mues baraus machen! Fante er Lefepublicum, fo murbe er um ein Dugend Bande nicht verlegen fein, allein er bentt an ben Beis-. beitefpruch feines Dorag: "Bunt certi denique fines", und fo

beschräntt er fich auf ein mafiges Buch "Briefe aus Paris" oder "Revolutionnaire Studien" u. bergl., oder gar auf ein Defechen wie Beinrich Laube, ober endlich auf bloße Beitungsberichte, von benen man ja boch nicht miffen tann ob fie bei einer Beranftaltung von bes Autors "fammtlichen Berten" nicht auch noch einmal ein Buch abgeben werden. In Deutschland ift man indes Diefer Parisliteratur jest ziemlich mube, nicht well bas Raiferreich langweilig ware und bas öffentliche Intereffe von der Stadt Rapoleon's III. fich abgewendet batte, auch nicht weil die Geschichte ben armen Autoren regelmäßig ben Poffen fpielt, noch bor bem Ericheinen ihrer "Stiggen" gerabe bas Wegentheil von Dem gefchehen ju laffen, mas fie mit ber Diene ber Unfehlbarteit Der Belt als bevorftebend prophe geien werben, fondern weil Paris in ben Buchern nachgerabe recht eintonig und langweilig wird. Die Boulevards, Die Pariferinnen, Die Gamins, Die Borfe, Die Blumenmadchen, Der Ball ber Großen Oper, Die Grifetten u. f m., bas find Die immer wiedertebrenden Schablonen, hinter benen das ewig wechfeinde Leben der frangofifchen Dauptftadt fich nicht mehr ertennen laßt. Die lettere Bemertung ift nicht insbefonbere veranlagt burch bas Buch eines geborenen Ungarn, von bem ich gleich reben werde, benn fie bezieht fich eben auf bie Gattung; indes ift fie auch nicht unanwenbbar auf baffelbe, wenn man von feinem Titel:

Paris. Politifche und unpolitifche Studien und Bilber. 1948
—52. Bon Friedrich Szarvady. Erfter Band. Berlin, F. Dunder. 1852. 8. 2 Thir.

Die Bezeichnung "Erfter Band" hinwegftreicht. Dan tann freilich nicht wiffen was die nachfolgenden Bande an Inhalt bieten und ob fie die intereffanten Stoffe aus bem Leben von Paris, die man mit Bermunderung bei Szarvady unermahnt finbet, nachholen werden. Allein ber erfte Band fommt über bie ubliche Schablone nicht weit hinaus; wer mit ber bisherigen Parisliteratur auf vertrautem Fufe fieht, wird aus ihm wenig Reues lernen; wer bagegen erft anfangen will, Paris zu ftubiren, ber wird bei Szarvady in eine angenehme Boxfoule geben, benn fein Bortrag ift piquant, gefchmeibig und lodenb. Er beginnt mit " Paris in Paris", b. b. mit ben Boulevards, die er für den Lebensftrom "biefer hauptstadt ber Sefittung" (?), balt und erinnert nicht unintereffant baran, wie es eine Gigenthumlichteit großer Stadte fei baß fie eine ober mehre Strafen, auch Plage befigen, Die fogufagen ein Refume oder Inhaltsverzeichniß aller ihrer andern Gigenthumlichteiten geben. Ber Die Chiaja bewundert, tennt Reapel, wer den Marcusplat angeftaunt, ber begreift bas fuße Meerrathfel Benebig, und wer in ber Corsia dei servi luftgewandelt, der weiß Mailand auswendig. In Regentstreet beschaut fich London in einem Berfleinerungsspiegel und die Perspective von Petersburg fcpreit bem Fremben icon von weitem entgegen baß er fich auf eine Rachaffung von Paris gefast machen muffe. Aehnlich fteht es mit den Linden in Berlin und fur Bien mit bem Prater, abnlich mit ben Boulevards in Paris, nur baf was von ben Mittelpuntten anderer Stadte gefagt werden fann von ben parifer Boulevards in einem noch weit bobern Grade gilt. Starvady lagt biefelben der Reihe nach Revue paffiren und ift in feinen Befdreibungen unerschöpflich; auch weiß er bie mahre Burge, Die febem über Paris gesprochenen Worte uns entbehrlich ift, Die hifterifche Perfpective, gefchidt gu verwenden. Ueber die Fremden in Paris wird uns nichts Befonberes, bas wir nicht icon maßten, berichtet; beachtenswerth ift nur, was Szarvady über feine Landeleute fagt. "Den Ungar liebt ber Frangofe vorzüglich feit bem letten Kriege. Früher tannte man mein Baterland bier nur burch feinen Totaperwein, feine Erhebung fur Raria Thereffa, feine guten huferen in ben Kriegen gegen Rapeleon und durch feine Blutegel. Man wußte hier und da etwas von Matthias Corvinus, Raloczy, aber am meiften berubmt war es burch bie Diamantensporen und ben prachtvollen Engug bes Rurften Efterbagy." Bum Beleg beffen bas bas

frangefifche Bolt bisher nur wewig ober foft gar Richts von ben "jest allbefannten und beliebten" Ragparen wufte, beruft er fich auf eine Grifette (!) Des quartier latin, Die auf thoer petite carte ben Ungar nicht fteben hatte und boch immer noch fo viel über Ungarn gewußt haben fell als mancher frangoffiche Bolfsvertreter. Denn einer ber Lettern, ber fic angeblich mit ben auswartigen Angelegenheiten zu befchaftigen pflegte, fragte Szarvaby einmal, ob Siebenburgen eine turfifche Proving fei. "Seither", verfichert Szarvady, "ift es freilich beffer geworben und meine Landsleute erfreuen fich ber Gunft ber Frangofen. Gelbft bie Reactionnairften tonnen ibre Sumpathien fur die Ungarn nicht verleugnen. Es gibt ziemlich viele Ungarn in Paris; bie meiften geboren bem Danbmerterftanbe an und werben von ben Meiftern gern beschäftigt. Die politi-ichen Flüchtlinge bilben beiweitem die Minderzahl." Ueber bas Thema der Pariferinnen phantafirt Sgarvady gu febr, anftatt u charafterifiren. Bas ich meine, wird man aus einem Beifpiel ertennen. "Die Pariferin", heißt es in Gjarvady's Buche, "liebaugelt nicht mit bem Blide und nur fie verfteht es, mit bem Lacheln gu coquettiren. Gie weiß ihrem Geliebten var aller Belt bie geheimften Dinge juguladeln, ohne ibn auch nur ein einziges mal anzuschauen." Ferner: "Bem ber Gang noch nicht Lavater'icher Leitsaben genug, ber mag bas Auge ber Pariferin fragen. Wenn fie mit bem Geliebten gebt, fo fiebt fie biefen an, wahrend fie am Arme ihres Mannes gerade vor fich hinblickt. In beiben gallen bemertt fie Alles was um fie vorgeht, weil fie gewohnt ift mit ben Augenwinkeln gu feben. Sie fcaut fich nie um und Riemand an, fie fieht im Muge wie ber Abler und behalt noch Beit genug, boppette Buchhal-tung über die Eroberungen ju fuhren die fie gemacht." Man wird taum piquanter und graziofer, wol aber carafteriftifcher über bie parifer grauen ichreiben tonnen. Sjarvaby's Schilberungen nehmen fich im weitern Berlauf jum Borwurf: Die ,,Beredtfamteit in den Strafen", ben "Zempel von Serufalem", b. h. die Borfe, "Salonleben und Conversationsgeift", "Zang, Gefang und Blumen", ben.,Ball ber Großen Dper", "Runfilesleben", "Le revers de la medaille", b. h. Paris als moralifden Gesammteindruck auch in seinen Schattenseiten, endlich ben "Concordeplas und noch etwas", namlich bie nabeliegenden revolutionsgefchichtlichen Reminiscenzen, und endigen mit einer mehr als hundert Seiten umfaffenden, hubic jufammen-gestellten biftorifchen Abhandlung über Die parifer Preffe und Das Feuilleton. Mitten in ber großen Daffe bes von Szar-vady gebotenen, icon bekannten Materials ift bie Charafteriftit Emil Girardin's und bes Journals "La presse" als anerfennungswerth berauszuheben. Diefelbe bot mancherlei Cowierigfeiten bei ben unaufporlichen Schwantungen in ber politiiden Stellung bes vielbefannten Sournaliften. Gjarvaby fucht nachzuweisen bag in Girarbin's politifcher Laufbahn trog ber vielen Inconsequengen eine gewisse Logit liege und seine politi-iche haltung fich immer auf eine gewisse Grundidee gurucführen laffe. Der Redacteur der "Preffe" ift ibm die Personifi-cirung des frangofischen Geiftes; schnell findet er fich in eine gegebene Situation, er verallgemeinert gern die Anficht bes Augenblich zu einem Softeme, er fpinnt bie einzelnen Geban-tenfaben, wenn fie auch burch einen gufälligen Anlaß zutagetommen, gern ju einem Sangen und findet ftets Mittel, aus einzelnen Baufteinen fonell ein Gebaude fertig gu bringen. hiermit find feine Borguge und feine Schattenfeiten gegeben. Die Improvisation führt haufig jum Proviforischen und ber ichnelle Rothbau macht haufige Reubauten nothwendig. "Girarbin ift unermublich bei Diefer Arbeit, wie ein perpetuum mobile; heute aus der Berichanzung des einen Spftems berausgeschlagen, macht er fich morgen aus ben Ueberreften, welche den vernichtenden Ueberreften der Rritit entgangen ober im Auge ber unerbittlichen Erfahrung Gnabe gefunden haben, ein neues Wohnhaus und richtet fich barin ein, als ob er es nie mehr verlaffen follte." Die hat ein Journalift so viele 3been der öffentlichen Discuffion unterbreitet als Girarbin.

Aucs Dies hindert indeg nicht bag man in Deutschland bei aller Anertennung feines Zalents in ihm immer nur ben Do-Titifchen Aventurier fieht. Die bekannte, als ein Beugnif für Strarbin's immer bereiten Saft von Szarvaby angezogene phrafe, Die feiner Beit zum Bablipruch fammtlicher Bertheibiger bes Musermabiten vom 10. December marb: "Louis Bonaparte c'est l'inconnu, il faut essayer", carafterifirt feine frivole Bonmot : Politit am fclagenbiten. Sie tann Bermunfrivole Bonmot : Politit am ichlagenbiten. Gie tann Bermun-berung, nicht Bewunderung erregen. Gunftiger bagegen wirb man über Grardin urtheilen, wenn man ihn vorzugsweise als Journaliften betrachtet. Seine Polemit ift nicht blos icharf, fondern trifft auch immer den wunden Bledt; in ihr ift bas beißende Bonmot beffer verwendbar. Ramentlich verftebt er eine Situation, einen Dann, eine Partei burch eine einzige Phrafe ju charafterifiren. Bie fann man g. B. jene beuchlerifche Kaftit und jene unaufhorlichen Eransactionen mit ihren Grundfagen, welche die Legitimiften ibre nationale Politit nennen, treffender bezeichnen, als bies Girarbin mit einem Sate gethan bat. "Eine Fahne", rief er ihnen gu, "bie man in Die Nafche ftedt, ift teine Fahne, es ift ein Sactuch."

Das Capitel über die Preffe hat Szarvady ins Charafterifiren gebracht; bie eigentlichen Schilderungen aus Paris foliefen mit ibm ab, bagegen folgen noch "Portraits und Gilbouetten" von Lamartine, General Cavaignac, Thiers und Ludmig Rapoleon. Außerdem machte Die ungeftume Gile ber Gefchichte, Die Szarvady's Buch fcon recenfirte und corrigirte, ebe es noch gebruckt mar, ein Rachwort an ben Berleger &. Dunder in Berlin nothig. Gine Kritif feiner Endurtheile über Die genannten Perfontichkeiten ju geben ift hier nicht ber Ort, bagegen mag bemerkt werben bag Sjarvaby wie in feinem gangen Buche fo auch in feinen Charafteriftiten unterrichtet, gewandt, liebenswurdig ift. Dasjenige aber was feinem Berte über Paris berzeit noch fehlt ift eine eingebende Befprechung folder parifer Buftanbe bie einen Fruchtfeim ber Butunft in fie tragen. Bas Sarvaby bisber geboten, ift von ber Dberflache bes offentlichen und burgerlichen Lebens gefcopft; feine Bilder find Reflere Die mit gefunden zwei Augen Beder feben tann. Deutzutage find wir aber nicht genügfam genug, um nicht mehr von einem Bilbergeichner von Paris gu verlangen. Bas treiben ober trieben gur Beit ber Beobachtungen Sgarvady's bie Parteien in Paris, Die Legitimiften, Die Drela-niften, Die Republikaner ? Bas fagen fie uber Die Gegenwart, mas boffen fie von ber Butunft, wie fteben fie zueinander ? Bie fieht es in den Bertftatten der Arbeiter aus ? Bas ift aus bem Socialismus geworben? Bon ben Dannern im Bolte wollen wir boren, und von den Grifetten und Blumen. madden nur nebenbei, von den Beftrebungen ber Geiftlichfeit und ihrem Berhaltniß gur Biffenfchaft, von ber Gemurgtramer-politit bes Bourgeois, von ber Stimmung bes Beers u.f. m., und uber alle biefe Gegenftanbe erwarten wir nicht blos Reffere, fonbern Studien. Gugtow's viel angefeindetes Buch über Paris zeigt meniaftens in der Stoffauswahl recht beutlich, wo in dem Paris der Reuzeit mit Intereffe zu verweilen ift; ich veranschlage feinen Berth beshalb auch ungleich bober ale ben von Starvaby's "Bilbern". Da bie lettern aber gur Beit nur Fragmente find und ber nachfte Band möglicherweife bas ausgesprochene Urtheil modificiren tann und hoffentlich modificiren wird, fo fuge ich demfelben gern bis auf weiteres die Claufel bei: Dit Borbebalt.

Die Rachtseite der Civilisation.

Tait's "Edinburgh magazine" enthält in einer feiner jüngsten Rummern eine Betrachtung über die "Rachtfeite der Civilisation", also über jene wichtigste Frage unserer Beit, die und fast mehr als jede andere beschäftigen und und keine Ruhe lassen sollte, bevor es und gelungen ift das hier und vorliegende Problem zu löfen. Denn so blendend auch die Lichtfeiten der gegenwärtigen Civilisations- und Gesellschaftszustande

fein mogen, fo find boch ihnen gegenüber bie Schattenfd ten fo maffenhaft baß fie bie erftern, wenn ihrer Ausbreitung tein balt gefchen tann, allmalig zu verdunkeln und zu verfclingen broben. Wenn ber Pauperismus fruber auch vorbanden mar und gwar oft in febr furchtbarer Geftalt, fo brangte er fich boch nicht wie beutzutage gerade an benjenigen Stellen gufammen, wo er am gefahrdrohenbften ift, in ben Detropolen, ben Refidengftabten und überhaupt in ten großen Stabten, welche gugleich die Site der Regierungen und ber oberften Landesbehörden find. Gerade an diefen Plagen ift die Maffenarmuth zu einer Dacht erwachsen bie man respectiren und noch mehr fürchten muß. Mochten in alten Beiten aus Man: gel an Communicationsmitteln auch vielleicht gange Lanbftriche aushungern, fo blieb diefe Calamitat boch eine ifolirte und meift ohne alle Gefahr fur die Gefellchaft im Bangen, mab-rend diefe jest gerade an ben Centralisationsplaten von ben Deerscharen bes Pauperismus fortbauernd in einem formlichen Belagerungszuftand gehalten wird. Und gwar ift bas gefahrliche Element in biefen Centralftabten nicht bie eigentliche Bettel. armuth, fondern jene Bevolferungsclaffe, Die gern, folange ber Rorper noch aushalt, arbeitet und verbient, aber nicht genug um ben Anspruchen und Bedurfniffen ber modernen Lebensweise genugen oder einen Fonds abwerfen gu tonnen für Die Beiten eintretenden Mangels, oder einer durch Rrantheiten ober Altereichmache berbeigeführten Arbeiteunfahigfeit. Solche Ungluckszeiten gehren die wenigen Erfparniffe - wenn überbaupt welche gemacht worden find - in ber Regel fcnell binweg, fturgen in Schulden und machen ben fpatern Berbienft ju einer Laufdung, ba ber Erwerb ju einem großen Theil auf Dedung ber inzwischen nothwendig geworbenen Schulden verwandt werben muß. Und wie vielen berartigen Bechfelfällen ift nicht - ich fage nicht blos ber eigentliche Arbeiter, fondern auch ber jest zu fo großen Daffen angefchwollene fleine Burgerftand, namentlich bei zahlreicher Familie ausgefest! Denn je größer eine Familie wird, um fo größer wirt auch Die Blache, auf welche die fo unberechenbaren Schlage Des Schicffals wirten tonnen.

Dan hat gegen biefe Gefahren allerlei Mittel theils vorgefchlagen theils angewendet, man bat g. B. in einigen ganbern Die Beirathe. und Anfaffigmachungserlaubnig bis jum außerften erichwert und Gemeindegefete gegeben, wodurch fich jebe Gemeinde gegen die andere hermetifch abichließt und bas Rreizugigfeiterecht auf ein Minimum befdrantt wirb. Aber Die einfichtigern, praftifdern Gefeggeber tennen Die Gefahren febr mobl melde mit Erfdwerungen biefer Art verbunden find, wenn fie ju weit getrieben und in die Dacht individueller Billfur gelegt werben. Denn abgefeben bavon bag burch folche Magregeln die allgemeinen Beranlaffungen jur Ungufriedenheit, jum Groll und geheimen Tros einen bedenflichen Bumachs erhalten, fo lagt fich wol unschwer nachweisen bag bie Coborten ber Emeutiers fich zum weitaus größten Theile aus den Maf-fen der durch teine Ruckficht auf den Familienherd gebundenen ledigen Leute zu rekrutiren pflegen. Endlich jemehr man die Berheirathungserlaubnis erichwert, umfomehr fordert man Die ichleichende Unfittlichfeit, Die Dauptquelle jener Frivolitat Die es mit Allem und fomit auch mit Revolutionen leicht nimmt. Die Mittel ber Gefellichaft bie Beirathen gu befdranten reichen vielleicht aus, aber nicht die Mittel die Concubinate und die illegitimen Geburten zu beschranken. Diefe Sproglinge illegieimer Berhaltniffe find bann wieder meift die naturlichen und geichworenen Gegner einer Gefellichaft, bie ihnen wegen eines von ihnen nicht verschuldeten Matels Buructebungen und Rrantungen allerlei Art angebeiben lagt. Und man vergeffe nicht bag wir in einer Beit leben, in ber die Anregungen gur Sinnlichfeit und Genuffucht gabireicher und die Gelegenheiten und Anstalten gur Befriedigung Diefer Eriebe ungleich zuganglicher find (namentlich auch den untern Claffen und der Jugend) als je früher, daß unfer Beitalter recht eigentlich das Beitalter der in allen Berführungsfünften geubten Roues ift und bag ber

Don - Juanismus in gewiffen Standen und Lebensaltern leiber faft ein unerlagliches Requifit Derjenigen ift welche bei ihren Standes und Altersgenoffen nicht für pedantische Moraliften

gelten wollen.

Man bat ben untern Stanben von ben Rangeln und anbern Stellen officielle Moral jugerufen, von ihrem Sange jum Burus, jum Bobileben, jur Berfcwendung abzulaffen, fich einzufdranten und ein gamiltenleben im Ginn und Beift alterer Beit ju beginnen. Aber man flopft an eine falfche Thur und predigt tauben Dhren. Das Streben nach Lurus, nach außerm Schein, nach Dftentation und comfortabeln Ginrichtungen liegt in ber Gefammtrichtung ber Generation, und folange Die bobern und bochften Stande fich Richts verfagen und tem durchgreifenden Princip eines lururiofen Bobllebens vor aller Beit hulbigen, fo lange wird man von ben untern Standen nicht verlangen tonnen daß fie allein in ber Entbehrung ihr Stud fuden. Es lebt fo giemlich Alles über fein Bermogen binaus, fogar bie Staaten bie dies Spftem nur burch Contra-birung immer neuer Schulben und Anleihen burchfegen konnen. Diefer Geift pflangt fich von Gefellichaftsclaffe auf Gefellichaftsclaffe fort, wie das Licht, wie der Schall in der Atmofphare fic fortpflanzen. B. G. Riehl hat neulich in ber "Deutschen Bierteljahreschrift" in einem fehr fconen und vortrefflicen Auffat Die hauslichen Sitten unferer Beiten mit benen vergangener Beiten verglichen und dabei unwiderleglich nachgewiesen Das Die naturliche fociale Rorperschaft bes Saufes in einem Proces fortbauernber progressiver Auflosung von innen beraus begriffen ift; er verlangt daß fich wieder ein das "Ingefinde" mit umfaffendes Familienleben im alten Ginne ausbilbe. Aber bas Princip welches in alter Beit bas Familienleben und bie ftabtifden Gemeinwesen burchbrang und ihren Rern bilbete, das der Religiofitat, ift - wer wollte es leugnen? - nicht mehr in demfelben Grade vorhanden als fruber und last fich auch nicht octropiren; wo es fich aber geltend zu machen fucht gefchieht es meift in ber form eines franthaften, nicht aus ber Bulle aufopfernder Liebe fcopfenden, felbft egoiftifden, bequemen und erclufiven Conventitelmefens, eines religiofen Gebeimbundniffes welches bas Trachten gur Schau tragt fur fich felbft wieder etwas gang Befonderes zu fein. Früher hatten noch die Dulbenden und Entbehrenden einen Aroft in der Religion, in dem Allen gemeinfamen Glauben an ein Benfeite, in welchem alle oft fo fchneidenden Gegenfage und Ungleichheis ten biefer unvollfommenen Belt jur Ausgleichung tommen wurden. Gegenwartig find bie Maffen wie allbefannt voll-Tommen barüber einverstanden baf man nur fur bas Dieffeits au leben und gu forgen habe; daß in dem Dieffeits, diefer fo turgen Spanne Beit, alle Genuffe an die man Anfpruch macht befriedigt werben mußten. Benn ihr genießt, fagen fie, fo wollen auch wir genießen. Gibt es boch felbft wenige Seiftliche noch welche mit bem Bolte gu entbehren mußten! Die Staaten felbit befordern jum Theil aus ftaatsfinangiellen Grunden die Anftalten bes Bergnugens und ber Schwelgerei, weil, mas das Bolt verzehrt, in der Form indirecter Abgaben Dem Staatseintommen jugutetommt. Innerhalb biefer fo complicirten Berhaltniffe treten bann freilich jene gang eigenthumlichen Erfcheinungen gutage, gegen welche man zwar alle Dittel eines bochft funftlich organifirten Polizeifpftems in Bemeaung fest, mabrend man um eigentliche moralifche Bulfe- und beilmittel im bochften Grade in Berlegenheit ift, weil man Da auf einen faulen Bled in fich felbft ftost.

Doch febren wir ju ber Betrachtung bes "Edinburgh magazino" über bie Rachtfeiten ber gegenwärtigen Civilifation gurud. Der Berfaffer bes cititten Artifels bemerkt unter Anberm: "Done Bweifel übertrifft bas gegenwartige Beitalter alle frubern burch einen erftaunlich rafden Fortfchritt in ber Biffenicaft, in den nublichen Bandthierungen, in der Lebensweife, im gefelligen Bertehr, in der Berwaltung, turg in Allem was man unter bem allgemeinen Ramen der Civilifation ju verfteben pflegt. Man braucht blos bas Factum hervorzuheben 1853. 36.

bas der größte Abeil Deffen was unfern jegigen Comfort und unfer bausliches und öffentliches Bobibefinden ausmacht, noch in der Beit die in den Gedachtniffreis des jegigen Gefchlechts fallt entftanden ober Gemeingut geworben ift. Unfere Gas. erleuchtung, unfere Roblenfeuerung, unfere treffliche Straffen-pflafterung, unfere trefflichen Pofiftrafen., Ranal., Gifenbabnbauten, unfere Dampfwagen und Dampfboote, unfere Pofteinrichtungen und fo viele andere Berbefferungen und Fortfdritte, burd bie fic bas England unferer Lage von bem England ber Plantagenet unterscheibet, find das Product eines einzigen Sahrhunderts. hierzu rechne man die unermestiche Berbreitung ber literarischen Gulfsquellen, die Einrichtung von Barter, Sonntags- und andern Schulen, die miffenschaftlichen und Runftvereine, Die Bandwerkervereine, Die Miffionsanftalten, Die Spartaffen, die Rettungetaffen, die gabtreichen Bobithatigteits-anftalten — wie follten wir nicht Freude und Stolg empfinden in einem Beitalter zu leben, welches fo aufgetlart, fo tugenb-haft (?) und glucklich ift?"

"Aber inmitten ber Begludwunfdungen, die wir uns felbft darüber machen, fuhlen wir uns durch einige bedentliche und gefährliche Ericheinungen geftort, die nur ju geeignet find unfere Bufriedenheit mit biefer fo boch entwickelten Civilifation beträchtlich berabzuftimmen. Wir muffen mit Schrecken wahrnehmen bag fich eine gange Menschenclasse unter uns befindet, welche an diesen Bortheilen teinen Theil hat, ja beren Schale umsomehr fintt, je bober bie ber verfeinerten Gefellichaft fich bebt. Bir lefen mit Schauber bag die Bahl ber vor Gericht gestellten Berbrecher in England und Bales, welche fic 1805 nur auf 4605 belief, innerhalb ber legten gebn Sabre auf eine Durchschnittszahl von nicht weniger als 27,000 jahrlich geftiegen ift. Und unter biefer Bahl Berbrecher befanden fich jahrlich nicht weniger als 10,000 Burichen bie noch nicht bas 17. Lebensjahr erreicht hatten! Bir ertennen gu unferer Befturjung baß es in jeder ber großen Stabte unfers Landes Begirte gibt, von einer Generation bevoltert, die unwiffender, entfittlichter, beibnifcher, von allen beilfamen Ginfluffen mehr ausgeschloffen ift als je eine frubere, feit Großbritannien driftlich wurde! Wenn wir nach ben Urfachen Diefer fürchterlichen Ericeinung forfchen, fo fublen wir uns in noch höherm Grade befturgt, wenn wir mahrnehmen baf fie gerade in jenen Berbefferungen und Fortidritten liegen, welche wir zugleich als bie Quellen und die Ausfluffe der modernen Civilifation angufeben gewohnt find. Gerade jene vervolltommneten Chauffeen und prachtig erleuchteten Strafen, jene Eifenbahnen und Dmnibus, jene Dampfichiffe, Dock und andere Schöpfungen moberner Befchicklichkeit und Induftrie find es, benen wir bas überrafche Anschwellen unserer großen Stabte und die weitkluftige Arennung ber fie bewohnenden Claffen verbanten."

Der Berfaffer bes Artitels im "Edinburgh magazine" tommt fodann auf einen Bericht gu fprechen, welchen bill als Recorder für Birmingham einem in Betreff jugendlicher Ber-brecher niedergefesten Comité bes Unterhaufes erftattet hat. 3m Gingange feines Berichts bemertt er bag noch vor andert. halbhundert Sahren in England eigentlich feine große Stadt außer London bestanden habe. Aber es fei das traurige Er-gebniß großer Stadte daß das Individuum dort vollig unbeachtet und ohne Aufficht feitens der Stadtgemeinde leben tonne, und bağ gerade diefer Umftand fur Biele bas Bauptmotiv fei fich hierher ju gieben. Der Recorder fahrt bann fort : "Roch eine andere Quelle der Demoralifation mochte ich ermahnen, die noch von Andern wenig bemerkt worden ift, von mir aber nach ber Erfahrung und Beobachtung langer Sahre als fehr wichtig angefeben wirb. Diefe Quelle ber machfenben Demoralifation ift die immer mehr gunehmende Auseinanderfluftung ber Claffen, indem es immer mehr Mobe wird, daß wer nur immer tann, feine Bohnung außerhalb ber Stadt und foweit als moglich von feinem Gefcaftsbureau zu verlegen trachtet. Diefe Gitte ift erft im Laufe bes legten halben Sahrhunderts allgemeiner geworben. Fruber, mo ber Reiche bem Armen

Maber wohnte, abten bie boben Gaffen Gber ihre Dachbarn eine gemiffe verborgene, eber Wer wittfeme Cantrole, Die jest Ribit. Die hobern Cluffen beranden fich fo bes mobilthäbigen, beibenben und verfittlichenben Einfluffes auf bie niebern immer mehr. Semitten einer raufdenben und ungeheuern Wevotherung befinden fich biefe Bolleclaffen wie in einer vollkomme-nen Bildnif und Einde, ihren folimmen Arteben anzeimge-geben. Unter biefen Maffen, und namentlich ben Kindern die unter ihnen aufwachfen, gilt bann als ber Suchtigfte Derjonige melder fich mit möglichft weniger Arbeit, burch Stehlen, Betteln, Saunerei und Schwindelei bir Dittel gu feiner Subfifteng gu verfchaffen, aufs fchiauche ben Rachtellungen bes Gefeges gu entgeben und wenn er bem Gefege verfallt, ibm ein Conippen gu breben oder mit frechfter Stirn Erog zu bieten weiß." Den jugendlichen Bagabunden hat man in England ben Ramen City Arabs goge-ben, und hill fhifdert fie folgenbermoßen: "Der City Arab fit trüg, jeder feften ftetigen Thatigkeit und jedem Swange abgeneigt; bieber erträgt er Sunger, Durft und Ralte ale baf er arbeitet; und mas ben Somun betrifft, fo befindet er fith in ihm wohler als in ber Sauberfeit. Ein fitfliches Bewuftfein bat er micht; Der Begriff bes Lafterhaften befieht fur ihn nicht; Fankengen ift fo febr feine zweite Ratur baf er fich zeitweise lieber große Entbefrungen gefallen läßt, als baß er unter bem Zwange welchen bie civikfirte Gefellicaft bem Individuum auflegt arbeitet ober Die Soule befutet." Diefe Schilderung ift febr treffend. Rimmt nicht aber auch unter ben bobern Claffen bas Pflichtgefühl fur bie Arbeit immer mehr ab? Gewinnt nicht auch einter biefen der Grundfas immer mehr Eingang daß bie Arbeit nicht mehr als folche, fondern nur noth als Mittel fich ein möglichft bequemes und lupuriofes Dafein gu grunden Berth und Bebeutung habe?

Die der Ris Betrachtungen über Birmingham stimmen auch die der Ris Mary Carpenter überein, einer Dame die sich durch ihre angestvengten Bemühungen für die sichtliche und letbeliche Betrachtung vervochtischer Rieder aus den niedern Ständen bekönnticht herrorbsut. "Ich habe die Erfahrung gemacht", sagt fie, "daß Stadsbegirke, welche früher zum großen ober geößern Thelle von vespoetabeln Leuten bewohnt waren, jest von der niedrigsten Cluste in Boss genommen sind, indem die «Respectabeln» sich in die sassinabeln Quartiere zurückziehen und vonn nur irgend möglich es sogar vermeiden, jene Brutstätten der Armuth und Demoralisation auch nur vorübergebend

gu betrefen."

Dech find Briftol und Birmingham noch immer in diefer Sinficht nicht mit London, Liverpool und Glabgow ju verglei: ben. In ben "Beibenquartieren" biefer brei Stabte fann man Die ergiebigften, wenn aut furchtbarften Stubien uber bas leibliche und fittliche Elend machen, beffen bas menichtiche Ge-fcbleicht fchig ift. Der Gefängnisinspector F. hill erzählt in feiner Schrift "Crime: its amount, causes and remedies": ein Freund von ihm, Sapitain Miller, fei einmal in eine Bosmung in einem glasgower Armenquartier gerufen worben, wo man wenige Augenblitte vorber ein Beib ermorbet batte. Der Romper ber Erfchlagenen war noth warm. Erogbem hatten amei Frauengimmer in ber anbern Ede bes Bimmers ibr avmliches Bett teinen Augenblid verlaffen und lagen fo volltommen gleichgültig darin, als ob gar Richts gefchieben ware. Bb man diefe Apathie ober beffer Abgeftumpftheit felbft unter ben Bilden findet, ift febr gu bezweifein. Bie tann man fic über iber folige traurige Erfcheinungen wundern, wenn man 3. 28. 'litt bag eine Armencommiffion fin lendoner Rirchfpiel Shurch. Lane in 90 Bettftellen micht weniger als 463 Petfonen beber-tei Geftlichts beieinanderliegend fand? Fur Die erfcredende Bunahme ber Armuth in England mag auch Dies beweifen, der bie Armensteuer in Gondon von jagritt 200,000 sf. St. in ben Sabren 1783-85 jest auf ichriech 742,010 mf. St. und für England und Bates von nahe 2, 168,010 pf. St. auf nahe 7,971,080 Of. St. geftiegen ift.

So ftebt 166 mit Der Betetlarumth; wie Aber mit Der Ra-

bolbbevillering, bie wenigstent unbeitet und infofern eine it. fpettablere Elaffe bilbet? Bon biefer fagt greberite :Bremer in ihrem betometen Buthe über England: "Aufgewachfen anter bem Geraufch ber Dafchinen, ohne Schulen, ohne religible ober moratifche Pfloge, abgehartet unter fcwerer Arbeit, in be-Mindigem Rampfe mit ben Berhaftniffen des Lebens, Jabon fe fich einen Geift angebilbet, ber wenig in Ginklang fteht mit ben hohern bitbenben Elementen bes Lebens, beren Geganngen fie niemals erfahren. Atheismus, Rabicalismus, Republifanismus, Socialismus von alen Arten wurzelt und macht hier im Berborgenen unter farten, fich taglich mehrenben Bollemaffen, verhätt es sich mit den "classes dangerouses", und met nicht mit Unred bie Kurcht von der gewaltigen Macht, die gegen sie angewendet werden Tann, im Bügel gehalten werden." So verhätt es sich mit den "classes dangerouses", und wol nicht mit Unrecht war jüngst in der "Generschen Beitung" bemeekt: "Rabine, was Gott verhuten wolle, bas fleigende Glend in Englands Sauptftadt in bem bisberigen Dage gu, fo wurde ber menfcbliche Berftand mit allen Enftrengungen der bffentlithen Gewalt und ber perfonlichen Menfchenliebe gutest taum ausseichen, bes Uebels und ber Roth herr gu werben." Swar haben philanthropifthe Individuen aus beiben Gefchlechtern und menfchenfreundliche Bereine bedeutende Anftrengungen gemacht und machen fie fortbauernb, biefer Sefahr und Berwilderung entgegenquarbeiten, aber felbft Frederite Bremer, welche viele ber von ihnen hervorgerufenen Anftalten befucht und befdrieben bat, muß gum Schluffe gefteben bag ihre Beilewirfung wer-Daltnifmaßig nur wenige Puntte auf Der unermeflichen Mabe menfchlichen Elends beruhrt, daß fie wie Tropfen im Meer find. Die Beftrebungen jener entfagenben Individuen und Bereine werben außerdem noch vielfach getreugt und gebrochen buth Die egofftifche Speeulation, die felbft noch aus der Bettvlarmuth Capitalion herauszupreffen weiß, wie benn henry Maybew in feinem intereffonten und lehrreithen Berte "London labour und the London poor" ergabit bag bie Boffger ber tenboner Bettloeherbergen aus einem biefer baufer jahritch gegen 2000 Abaler gieben, und ba fie oft 10 - 12 folder Wettlerberergen vorfteben, jahrlich eine Sahrebrente von 14 - 46,000 Abal einftreichen. Diefe Bettletherbergen find aber Die eigentliten Brutnefter ber geiftigen und leiblichen Faulheit, bes Diefiggangs, bes moralifchen Berberbens und comploticenden Berbrethene.

Berfen wir von England einen Blid auf unfer beutiches Baterland, fo fallt unfer Blid gwar nicht auf eine fo riefenbafte unermefliche Beitftabt wie London, ober folde wie Bienentorbe fowarmende reine gabrifftabte wie Birmingham und Glasgow, aber both auf Stabte, beren Bevollerung wie bie von Bien und Berlin eine halbe Million faft erreicht bat, wahrend Stabte wie hamburg (biefes fleine London, welches auch feine Bettberberbergen, g. B. ben "beepen Reller", befiet, beffen Gehaimnife 2. 23 fer por einiger Beit in Der "Bluftrieten Beitung" entfoleierte), Brestau, Roln, Dresben, Munchen u. a. in faum minder veißenber Progreffion machfen. Und gwar gieben fie ibre Bunahme vorzugeweife aus dem arbeitenden und Preletarierftande, mabrend Die reichen atiftofratifchen Familien-immer mehr die Reigung zeigen, fich aus ihnen gurudzugieben und fie nur ale gelegentliche Abfteigequartiere gu Gefchaftegwetten und mabrent ber Galfon ju benugen. Auch feblen uns in Deutsthiand bie ausgleichenden moralifchen Mittel, wie England fie aufweift, ber Gemein- und Burgerfinn, Der Affociationegeift, bas praftifchereligiefe Glement, Die Colonien, Die unermubliche, lebensoofle Thatigleit im Großen, Gangen, bas auch ben Singelnen ethebende und mit fich fortreifende Bewußtfein, einem m tigen weltgebietenben Staate anzugeboren und unter einer Berfaffung gu leben, welche ber Entwickelung Der individuellen Rtafte freien Raum gewährt und nicht jene fleinlichen Chicamen und Beftranbungen geftattet, die auf der andern Geite wieder eine fortbauernbe, ebenfo Bleinliche Oppofition gegen Diegbef ftenden Einrichtungen und einen an Allem matelnben Diesminth herbortrufen. Auch barf man fich nicht verhehlen bag bie Sarnismaklabe des Sontinents (und gestehen wir es nun, auch jum Abeil die Reinern Universitätskädte, so wenig ich gemeint bin, der etwa beabschitzten Kopschängerei auf unsern Dochschulen das Wort zu reden) dem sich dann auf weitere Kreise verpstanzenden Bort zu reden) dem sich dann auf weitere Kreise verpstanzenden Wonge der Modernen zum Flaneurismus, zur Frivolität, zum müßiggängerischen Senuß, zur Ostentation und zur Seringschäung des reinbürgeruschen Elements großen Borschub leisten. Die Sefahren sind also auch auf dem Sontinente nicht gering und sodern zur äußersten (moralischen) Wachsamkeit auf. Was aber der "Artter bei gerößer Feuersgefahr, die freibiswellen an gewisse Kritter bei großer Feuersgefahr, die freilich diesenigen Segenstände welche sie retten beiseite bringen, aber nicht in Sicherheit. Leider fehlt es unserer Generation nach allen Seiten an jener wahren und aufopferungsfähigen hontunen Liede und Humanität, die allein gegen die Bestänstät und den Seiten üben dien wenden die von der glänzenden Frensbecke einer griftig, aber nicht woralisch höchentwicklier Sustur nur oberstächlich verhüllten Elemente der Barbaret sich wirksam und beilkräftig erweisen können.

Bermann Marggruff.

Die Dtto-Universität in Athen.

mit einem befondern Intereffe wird ein Beder der an der Entwickelung bes neugtlechifchen Gaets und Bolls, an ber Entwickelung bes griechischen Elements für unfere Beit und fibe bie Bubunft lebhaften Antheil nimmt, Dasjenige lefen was Setenet in feinen "Griechifchen Reifeffiggen" (Braunfchweig 1853) über bie Univerfitat in Athen und über bas bafige Univerfitatsgebaube felbft mittheilt. Lesteres ift, nur gum größten Beil, "burd bie Unterfithung reicher griechischer Raufteute, bie im Austande leben, gegrundet und von einem alten Philibellenen, bem banifchen Architetten Ganfen, wie es bie Umftanbe geboten, in befcheibenen Berbattniffen, aber in reingriechifchen Gell aufgeführt" (jene Beitrage auswartiger Griechen betragen nuch ber Mittheilung eines griechifchen Freundes 100,000 Thaler, die natürlich jum Ausbau bes noch nicht vollenbeten, nur in einem Flügel ausgebauten Gebaubes nicht ausreichten). "Bol in ber gangen Belt", bemertt ber Berfaffer weiter, "bat tein Uniberfitategebaube eine bebeutenbere Lage. Wenn ber Stubent aus feinem horfaale beraustritt und in der offenen Gau-lenhalle die ben Eingang bilbet auf- und abwandelt, ba hat er bem farbenftrablenden Dymettus vor fich, beffen Bienen fpruch. wortlich mit bem Ruhme ber attifchen Beisheit und Runft verwebt find. Und die alte ehrwurdige Afropolis mit ben rogenden Sauten des Parthenon mahnt ihn an die atte Berr-lichtett feines Baterlandes. Beldes Sunglingsberg fühlte fich nicht gehoben burch fo ernfte Dahnung ?" Sagt ber Berfaffer ferner in Diefer Dinfict baß "die Gebildeten unter ben Grieden mit einer mabrhaft ruhrenden Liebe an Diefer neuen Schopfung, der athenifden Univerfitat, hangen und daß die athenifden Professoren mit Stolg barauf hinguweifen pflegen , wie bie Universität recht eigentlich ber ibeelle Mittelpunkt bes unter vieler herren gander gerftreuten Griechenthums ift und als foldber vielleicht die Pflangfoule der funftigen politifchen Ginbeit", fo ift diefe Anficht und eine folche hoffnung nicht blos Die Der Griechen, fondern auch die Meinung Anderer Die mit ben geiftigen und politifchen Buftanben ber betreffenden ganber und mit ben fonftigen bier einschlagenden Berhattniffen bekannt find, und die Univerfitat in Athen muß nicht allein als ein in ben Drient vorgeschobener Poften ber Civilisation angeseben werben, fondern fie muß zugleich als ber hoffnungsanter und als der weithin ftrahlende Leuchtthurm fur die moralische und politifche Biebergeburt ber driftlichen Bolfer bes Morgenlandes gelbers. In Diefem Ginne haben fich Griechen felbft bei geelg-neten Gelegenheiten öffentlich und ohne alle Scheu in athen ausgefprocen. Go haben wir j. B. Diejenige Rede vor uns liegen, mit welcher am 28. September 1852 ber Professor bes Straf.

rechts an der Otta-Universität, Spyriden Pillikas, das van ibm von 1851 auf 1852 vermattete Restorat meberlegte. Geben fich in berfelben überhaupt bogeifterte patriotifche Gefinnungen bos Robners in Betreff der Universität in Athen tund, die fich nicht nur auf die Griechen des Konigreiche Griechentand befchranten, fondern im Gegentheile alle Griechen, namentlich Die Der angrengenden gander mit beiliger Liebe umfaffen, fo muß bies vornehmlich auch von Demjenigen gelten was bort von bem Gifer für die Bwecke und für die Bedürfniffe den Univerfitat als von einer patriotifchen Pflicht eines Zeben und einer "ebeln, lobens- und bantenswerthen Sandlung, für welche fich aber ber Einzetne felbft gunachft gu banten habe", gefagt wirb. "Ber feinem Bolte Boblthaten ermeift", heißt es bort weiter, "opfert auf bem Altar bes Baterlandes und beforbert bie Berrlichkeit ber Ehre und bes Ruhms ber Ration, und ber Glang biefer Ehre und Diefes Ruhms verbreitet fich über alle einzelnen Glieber berfelben. Ich weiß nicht welch inneres Entzuden und welch hochberziger Sinn uns erfullt, wenn wir beim Gintritt in diefe Raume (des Universitätsgebaudes namlich) uns erinnern baß fie nicht nur burch bie Beitrage bes fichtbaren Bertreters ber Ration, Des Konigs von Griechenland, fowie ber Regierung und ber Rammern bes Ronigreiche, fonbern jum thatfachlichen Beweife bag bas Gebaube nach bem Ausspruche eines edein Rampfers des Freiheitskampfes ein Rationalgebaude fei, burch die Gaben aller Griechen ber Erbe errichtet worden, vielleicht weil in bie Bufunft bas Bewußtfein ber Rationalität in weiterm Rafe als in ber Gegenwart hindurch. leuchtet. Und es ift ein Glud bag bie Beit ber Dpfer noch teineswegs vorüber ift, der Opfer, nicht gur perfonlichen Bie-bervergeltung, fondern gum Gonuffe des Opfers, als ein ftum-mes Borgefühl der Fruchte beffelben. Bir durfen uns nicht blos rubmen, indem wir ben Rampf leben ben wir getampft haben, sondern wir muffen ihn nachahmen." In abnlicher Beise fprach fich auch ber dameis (am 28. Sept. 1852) neu eintretende Rector der Otto-Universität, der Professor Perifles Argyropulos, über dieselbe in derjenigen Rede aus, mit welchar er bas Rectorat übernahm, indem er bemerfte bag "bie Griechen und alle Diejenigen welche ben Griechen gunftig gefinnt find ihre hoffenden Blicke auf die Universität in Athen richten"; und noch mehr mar bies bei ber geftfeier ber gall, welche am 25. Mary 1853, als am Geburtstage ber griechischen Freiheit (25. Mary 1821), von ben Studenten ber Univerfitat in Athen veranstaltet worden war und gu welcher man ben Rector Argpropulos nebst bem Univerfitatsferretair und ben vier Dekanen gelaben hatte. Auch bei Diefer Selegenheit, wie einft in ber griechischen Rationalversammlung von 1844, wo der Abgeordnete der Stadt Rorinth, Rendis, ertlarte bag er geine Beenbigung ber Revolution und ein freies Griechenland nicht eber jugeben tonne, als bis bas Rreng feine glarreiche Stelle auf bem Dome ber Sophientirche wieder eingenommen haben werbe' und wie neue griechische Dichter in abnlicher und in gleicher Beife ebenfalls erklart haben, sprach fic bie Anficht aus daß "das am 25. Mary 1821 begonnene Wert noch nicht vollendet fei, und bas es nicht eber als geschioffen angesehen werden kimne, als bis bie Sonne ber Freiheit alle Rinder bes großen grisdifchen Baterlandes befcheine, Die dem größten Theile nach noch unter bem Joche ber Barbarei fcmachten"; eine Anficht, von welcher auch ber genannte Rector ber Universität felbft bei bem Sogie ausging, in welchem er es offen und laut ausfprach baß "bie Universitat bas geeignetfte Dittel gur Erreichung jenes großen Biels fei, und baß unter ihrem wohlthatigen Ginflusse bas griechifche Bolt gu feiner großen Beftimmung gelangen tonne".

Die Universität in Athen ift im Allgemeinen burchaus nach beutschem Barbilde eingerichtet. In dem Berzeichniffe der Bostlesungen an berselben für das Winterhalbjahr 1852 auf 1853 wurden 47 Professoren und Privatbocenten (3 in der theologischen, 12 in der juriftichen, 12 in der medicinischen und 20 in der philosophischen Facultat) aufgeführt, welche bis auf den

Chemiter Landerer Griechen find, neben bem feboch Profeffor Braas, ebenfalls ein Muslander, Director bes botanifchen Gartens in Athen ift, welche übrigens mit Ausnahme ber Privatbocenten nur vom Staate befoldet werden, ohne irgend welches honorar far ihre Borlefungen ju erhalten, welche ben Stubenten frei und unentgettlich gewährt werben. 3m Jahre 1850 auf 1851 gablte bie Untversitat 397 Stubenten, bagegen 1851 auf 1852 gegen 500 °), wovon ein großer Theil aus Abeffatien, Epirus und Rleinaffen, alfo aus bem turfifden Griechenland, ja fogar von den Bonifchen Infeln ift, obgleich Corfu felbft eine Univerfitat bat. Bereits befigt die Univerfitat in Athen, welche boch erft feit Mai 1837 befteht, burch die patriotifche Freigebigfeit reider Grieden bes Ronigreichs und außerhalb beffelben, befonbere burd Bermachtniffe mancherlei Art unbewegliches und bewegliches Eigenthum, und namentlich find in diefer Begie-bung bie reichen Griechen Sonidis und Arfatis als Boblthater ihrer Ration hervorzuheben. Borzuglich die Familie ber 30. nibis ift in biefer Dinfict ber rubmlichften Musgeichnung murbig, Da fie Die Univerfitat und ihre Bwede befonders thatig und freigebig unterftust und 3. 2. 1851 auf 1852 gur Unterftusung Studirender, jum Theil auf beutichen Univerfitaten, 2500 Drach. men und gum Antaufe von Buchern (es befteht in Athen bei Der Univerfitat eine besondere Bishto han Twotows 862 Drachmen verwendet worden (außerdem besaß diese Bishto bein am September 1852 in Der griechischen Rationalbant annoch 1742 Drachmen), auch 1852 noch befonders 600 Drachmen für herausgabe eines Bert's über Rirchenmufit an den Professor ber Rirchenmufit Saphirios Saphiropulos gezahlt worden find. Unter ben griechifden Patrioten welche die Lehrzwede der Univerfitat befordern belfen ift auch noch ber reiche griechische Raufmann in Erieft, Ambrofios Rallis, ju nennen, ber in feinem lebendigen Gifer für die Bilbung feiner Ration 1850 einen poetischen Bettkampf für ein jedes Sahr festgefest und als Rampfpreis die Summe von 1000 Drachmen mit der Bestimmung ausgefest bat, bag, wenn Bewerbungen ftattgefunden baben und Gebichte zu biefem 3wecke eingegangen find, von ber jebesmal zu ernennenden, aus Univerfitatsprofefforen bestehen-ben Commission bie Gingange gepruft und barüber stets am 25. Mary offentlich Bericht erftattet werben folle. Es ift bereits anderswoher bekannt geworben bag wenigstens 1851 ber aus. gefeste Preis bem Griechen Balatoftas fur beffen Gebicht, bas ben gall Miffolonghi's jum Gegenstanbe bat, juertannt worden ift, und in ber oben ermahnten Rebe ertennt ber genannte Profeffor Pillitas es ausbrucklich an, wie febr burch folde poetiiche Bettkampfe die weitere Ausbildung der Sprache, die nicht fteben bleiben, aber auch nicht ohne Rritit gur altgriechischen Sprache jurudtehren barf, geforbert werbe. Sewiß tann man bem Rebner hierbei nur Recht geben, wenn er in diefer Din-ficht fagt: "Die Archaologie bat ihre Grundlage in ben hiftorifden Biffenschaften; aber für eine neue Dichtfunft ein altes Sewand von Bortern und Redensarten mablen, ift ein Biderfpruch mit fich felbft; ber Dauch ber Rirchhofe vernichtet bas Leben ber Gefühle und Empfinbungen." Bas ben gebachten Bettkampf 1852 betrifft, fo erlangte teine ber eingegangenen feche Dichtungen ben Preis, wennicon zwei berfelben ausge-zeichnet wurden; fur die von Ambrofios Rallis ausgefesten 1000 Drachmen ward jedoch auf Borichlag ber philosophischen Facultat ber Abefaurus bes henricus Stephanus angefauft und ber Antauf anderer philologifcher Berte von befonberm Berth angeordnet.

Bulett gebenken wir hier noch der zur Zeit vereinigten Universitäts- und Rationalbibliothet in Athen, die nach den uns vorliegenden genauen Angaben 1851 auf 1852 einen Zuwachs von 3499 Banden, zum größten Theil durch Geschenke fremder Regierungen und Einzelner, erhalten hat, und daß dieselbe bereits

im Sangen gegen 64,000 Banbe enthalt. "Crescit occulto velut arbor aevo", kann man mit horaz von ber Universität in Athen im Allgemeinen und im Einzelnen in Bahrheit fagen."

Literarische Notiz.

Englifde Schriften über bie Turtei.

Unter ben jegigen politifden Berbaltniffen ift auf bas foeben in zweiter mobifeilerer Auflage und mit einem neum Borwort bereicherte Bert aufmertfam ju machen: "Travels in European Turkey, trough Bosnia, Servia, Bulgaria, Macedonia, Roumelia, Albania and Epirus, with a tour trough Hungary and the Slavenian provinces of Austria on the Lower Danube" von Edmund Spencer (2 Bbe.), ferner auf ein an mancherlei intereffanten Dittheilungen reiches Bert, welches foeben unter bem Titel ericien: "The frontier lands of the Christian and the Turk; comprising travels in the regions of the Lower Danube in 1850-51. By a British resident in the East" (2 Bbe., mit Rarten und Sauftrationen). Der "Morning Herald" fagt über Diefes Bert: "Der Berfaffer foilbert nicht nur bie außere Geftalt ber Lanber bie er besucht hat; er verbreitet fich auch über bie Geschichte ihrer Bewohner und führt biefelbe bisweilen bis auf bie frubeften Beiten gurud. Er fcbilbert bie Gitten und Gewohnheiten, Die politischen Inftitutionen, ben Sanbel, bie gegenwartige Lage und die mahricheinlichen funftigen Schich fale Diefer Bolter. Das Bert ift gur rechten Beit erfchienen. Ber fich über diefe gander Renntnig verschaffen will, wird mit Bergnugen feine Buflucht ju biefem Buche nehmen, und wir find überzeugt daß es einen fcnellen und guten Abfas finden wird. Es ift in einem glangenden und angiebenden Stil gefcrieben und durfte benfelben Beifall finden, welchen Barburton's "Crescent and the cross" gefunden bat. In-tereffant ift ein Befuch bes Berfaffers beim hospodaren ber Balachei. Diefer bewirthete ihn aufs toftlichfte mit einem Diner tete a-tete und benahm fich gegen ihn überhaupt fo berablaffend daß ber Brite vergebens fic ben Ropf darüber gerbrach, was der hospodar damit eigentlich beabsichtige. Beim Abichied lofte fich bas Rathfel, indem ber hospodar gu ibm außerte: mahricheinlich werbe er (ber Brite) boch ein Buch über feine Reife verfaffen, und da hoffe er bag er ihm (bem Dospodaren) Gerechtigteit werbe widerfahren laffen. — Da gu gleicher Beit auch megen gemiffer Grengborfer gwischen ber Zurtei und Griechenland Berwickelungen eingetreten find, fo burfte auch auf folgende Schrift zu verweifen fein: "Mount Athos, Thessaly and Epirus: being the diary of a journey from Constantinople to Corfu" von George Ferguion Bowen.

Bibliographie.

Clemen, 28., Gebichte. Bielefelb, Belhagen u. Rafing.

Friedlander, L., Die Homerische Kritik von Wolf bis Grote. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 15 Ngr.

Gehren, Bilbelmine v., Eine Schriftstellerin. Be man. Stuttgart, Maden. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Deine, B., Banberbilber aus Central-Amerita. Siggen eines beutschen Malers. Mit einem Borwort von Fr. Gerftader. Leipzig, Costenoble. 8. 1 Abir. 71/2 Rgr. Lenau's, R., Briefe an einen Freund. herausgegeben

mit Erinnerungen an ben Berftorbenen von Rarl Maper. Stuttgart, Maden. 8. 1 Abir. 15 Rgr.

Polfo, Elife, Rleine Malereien für Die Rinberftube. Mit 12 Bilbern in Buntbrud von Carl Mertel. Leipzig, Schlide. 1854. Br. 8. 1 Thr.

^{*) 10} Abeologen, 189 Auriften, 66 Philosophen, 278 Aerzie und 28 Pharmaceuten.

e i gen.

(Die Infertionegebuhren betragen für Die Beile ober beren Raum 21, Rgr.)

Bericht

über bie im Laufe bes Jahres 1853 im Berlage von

Brochaus in Leipzia

erschienenen neuen Werke und Fortsetzungen.

M II, die Berfendungen der Monate April, Dai und Juni enthaltend.

(Befchluff aus Rr. 35.)

 Masse (J. M.), Vollständiger Hand-Atlas der menschlichen Anatomie. Deutsch bearbeitet von Dr. F. W. Assmann. Zweite vermehrte und verbesserte Auflage. Mit 112 Stahlstichen. In 15 Lieferungen, deren jede 7-8 Kupfer nebet Text enthält. Sechete bis achte Lieferung. 8. Preis einer. Lieferung mit schwarzen Kupfern 15 Ngr., mit fliumi-

m Baue befannt niommt, rb einen ft biefer ichrliches

: finnn funf

57.

Deften. Breites heft. B. Geb. B Rgr.
Boll finbigteit und Gorrectheit geichnen biefes handwörterbuch auf bas vortheilhaftefte aus.

58. Phull (Baron C. Le. do), Essai d'un système pour servir de guide dans l'étude des opérations militaires, suivi d'un précis de l'histoire militaire de France depuis le règne de Philippe de Valois jusqu'à la paix de Fontainebleau, en 1762. Original français publié pour la première fois par le Baron F. de Batz. Avec une préface de l'éditeur, traduite de l'allemand, une

und preface de l'éditeur, traduite c miden additionalle et deux planches. I nyssiche Driginal i tider Uebersehung deu deut planches. I nung für das Etubius) aus der Heber des krund und mittifris jut mehr bepaufelt den Plans, der 1812 der, unterrichtete den vorliegenden Wert seine deut die febe dar somit als sermagen der We

59. Der neue Pitaval. Gine Sammlung ber intereffanteften Criminalgeschichten aller Lander aus alterer und neuerer Beit. herausgegeben von J. E. Sig und MB. Haris). Brvanzigster Abeil. Reue Folge. Achter Theil. 12. Geh. 2 Ahle.
Um ble Anshaffung biefer intertfienten Cammiung zu erleichtern, ik der Preis ber erken Folge auf 18 Ahle. ermakigt worden. Ben der Reuen Folge tonet jeder Ahll 2 Ahle.

60. Racine's Phabra deutsch von Abolf Bottger. niatur-Ausgabe. Geheftet 16 Rgr. Gebunden 22 Rgr.

m Publicum burch feine eigenen febungen auslendicher Dichterwerbe indhichtet lebertragung ber bedeure vorliegenben Leberfrehung ber in a Aregobit "Phobbre", beren Aufstehn, best geben bei Kreite, und fie nach bem hohen Korgang Schleuten. ruten.

61. Geott (Balter), Die Jungfrau vom Gee. Ro-mantifches Gebicht. Aus bem Englischen überfest von Friederite Friedmann. Miniatur-Ausgabe. Geheftet 1 Abir. Gebunden 1 Abir. 10 Rgr.

Briederife Briedmann in Königsberg hat fich burch ihre liebertra-gung von Bhrond "Korfar" (1882, gedunden WKgt.) raich einen jo geochteten Ramen als Ueberfeperin etworben, bas ihre sochen er ichtennet vortreffliche lieberfepung bes lieblichen Gebicht "Die Inng-frem vom Ger" von Walter Geoff gewis mit gleicher Abelinahme begrüßt werden wird.

82. Bendleng (B.), Praftifc-theoretifces Sanbbuch ber frangofifchen Sprache. Dit Uebungen nach einem gang neuen Syftem. 8. Geb. 20 Rgr.

Mus bem Berlage ber Buchbruderinnung in Lelpzig ift in ben Berlag von &. A. Brodhaus in Leipzig übergegangen:

Das Neue Cestament.

Deutsch burch Dr. Maetin Suther, Rach ber letten Ausgabe von 1545. 4. 1840. Fruber 2 Thir., jest 20 Rgr.

Commissions - Artikel.

ju begieben burd 2. W. Brodhaus in Leipzig. Rortum (C. A.), Die Jobffabe. Ein grotest-tomifches Delbengebicht in brei Theilen. Sechste Auflage. 8. Damm. 90 Rgr.

Annali dell' Instituto di corrispondenza archeologica. Vol. XXIV. (1852.) 8. — Ballettino dell' Instituto archeelegica per l'anno 1852,i Felie. Roma, Pränumerationspreis 14 Thir.

Diese artifelich und wissenschaftlich sein werthvollen Echriftel die Inklitut für archäologische Terrespondenn in Nom beginnen mit bem Zahre 1829 und tonnen erweibeigt Wille. ber Zahrsang gestellert niedern. Die Jahrsange 1846 – 1801 werden jeber noch gum Pränumerationspreise von 14 Ahle. gegeben. Dazu erschien:

Bepertorio universale delle opere dell' Instituto archeologico dall' anno 1834—43. Secondo e terze lustre-8. Roma. 1848. 4 Thir.

Bibliotoca de autores espadoles, desde la formacion del lenguaje hasta nuestros diss, ordenada por Aribau, Hartzenbusch, Duran, Ochoa, Mora etc. Gr. in-8. Madrid. Sch. Preis des Bandes 4 Thir.

EXIII. Corde do Ben Francisco de Questio Villegia. Coleccion completa, curregida, ordenada e Hustrada por Bon Asteliano Fernandoz-Guerra y Orbo. T. L

Trość roligii to jeśt Dźleje starego i nowego Testamentu wraz z Katechismem rzymsko-katolickim przez X. A. B. Trzecie wydanie, 6. Pozuaz. 6 Ngr.

Molabildar, Dikter of Joh. Alfthan. 8. Wiborg. 26 Ngr.

Matthias Alexander Castron, tecknad af Carl Gust, Borg. 8. Relsingfors. 1853; 9 Ngr.

Latinsk Grammatik för Skolar och Gymnasier af Edward af Bruner. 8. Helsingfors. 1853. 26 Ngr.

Estimate Grammatik för Begynnare af Edward af Esumor. 8. Helsingfors. 1853. 22½ Ngr.

Guvernanten Collas Minnen. Af Forf, till Granriskojan. S. Helsingfers. 1852, 26 Ngr.

Diktor of Thekla Ends. Rattad och tilläkt upplags. 8. Helsingfere, 1858, 26 Ngr.

Fältskilsus Bortitelsor af El Topelius. Férsta Cykeln, I. Konungens Ring, S. Halsingfors. 1853. 15 Mgr. Mynthoskriftning, eller underrättelser uti kunskapen on faynt, hufvänkligast med afseende å sådane i koppar, jemte trogna afbildningar is yanerhet af de mynt och medaljer som i Finland varit gängse, afvensom ätskilliga andra länders, af Ri. Wookström. Häftet I. 8. Helsington. 1963. 12 Ngr.

Rataloge.

Auf Beclanger find in allen Bachbanblungen gratin ju erhalten:

I. Verlags-Antalog von J. A. Prodheus in Sripsig.

l. Ausländische Commissionsartikel van J. 21. Prochhaus in Belegig. Wefe beiben Rustalogb find burch einen Rustrag bis Ende 1862 fort-

Beightt" wenerfolle inen onted einest aemitted ofte, eines feere fott

3. Prilagoheialeg von Jugos Cumpa in Semburg. 4. Catalogue de Livres relatifs à l'étude des langues eries-

4. Catalogue de Livres relatifs à l'étude des langues eriestales. Verzeichniss von Werken der orientalischen Literaturen, zu besiehen von F. A. Brackhens in Leipzig. Nebst einem Anhange werthvoller Werke zur Kunde occidentalischer Sprachen und Literaturen.

5. Werthoole Werke aus allen Sadern der Literatur, welche bon J. A. Brodchaus in Leipzig zu bedeutend ermäßigten Preifen bis zum Schluffe des Jahres 1953 burch alle Buchbandtungen zu beziehen find.

2 Bet einer Befiellung gus biefem Bergeichnif im Berroge von 20 Abt. und mehr auf ein mal wirb 10% Rabaft bewilligt.

6. Verzeichnif von Pachern ju billigen Preifen, welche von J. I. Brochnus in feipzig ju beziehen find. VII. - III.

7. Catalogue de Livres su rabais, qui se trouvent chez F. A. Brockhaus à Lelpzig.

S. Extrait du Catalogue de Livres au rabais de F. A. Breckhaus à Leipzig.

 Catalogue d'une callection précieuse de Livres anciens de Théologie etc. efferte aux prix très-bas marqués par F. A. Breckhaus à Leipzig.

Wilhelm von Sumboldt.

Im Bertage von &. C. Brodbaus in Leipzig ift forben erichienen und burch alle Buchhandlungen zu erhalten:

28. von Humboldt's Briefe an

tille Fremibill. Fünfte Auflage. Bwei Abeile. Mit einem Facfimile. Ausgabe in Octav. Bebe Ausgabe gebeftet 4 Aft. 12 Rgr.; gebunden 5 Ahr.

Libstrahien ans B. von Humboldt's Brieft's an eine Freundin, an Frau von Wolzogen, Shiller, G. Forfier und F. A. Wolf. Mit einer Biographie Humboldt's von Elifa Maier. Bweite Auflage. 8. Seheftet ! Thir. Gebunden re biofos Wrisswechfels die fchieften Belege."
nbolbis en eine Freunden" haben fich auch eingebärgert, sobas duvon jest schon eine ben.
efe en eine Freunden für W. v. hundelte i. Medier aus biefen und andern Britfen kellren und von einer jede gelungenen Biosichtfürs hie en "es zu banden, des nich für gie zordingen.

Die Gegenwart.

Eine enchklopabifche Darftellung ber neueften Beitgeschichte fur alle Stanbe.

Soeben ericien von biefem Berte bas 88. und 89. deft (Bogen 5-12 bes neunten Banbes), enthaltenb:

Die Saupter der ungarifden Mevolution. (Schluf.)

— Rewere Fortschritte des Fabrifunsschiusenwefens. Zweiter Abschritt. — Die dentsche Rationatoerfammlung. Dritter Abschritt. Bom franksurer Septemberausstande bis zur Ausschluft des Ausunfparlaments zu Stuttgart.

Das Wert erscheint in heften ju 5 Rgr., beren 12 einen Band bilben; jeden Monat werben 2-3 hefte ausgegeben. Jeder Band toftet geheftet 2 Thie., gebunben 2 Thir. 10 Rgr.

Bripgig, im Geptember 1858. J. A. Brockhaus.

aften Budhanttengen gut arbaiten:

Gin Mbfferinm. C:. fter Theil. 8. 3 Milt. 10 Rat.

Barnde's "Sicerariches Aentralbiatt" auber unter Unberm über biefe grofartig angelegte und bei ungervobnlicher Liefe bennoch mit burchfichtiger Liatheit ausgeführte Dichtung eines in ber Literatur wie in ber politifchen Belt nicht unbefannten Autors : "Gowol nach feiner Intention als nach feiner Zungfrigeung, gefort bas nontiegenbe Gobift gu ben bar beutenoften poetifchen Ericheinungen ber Gegenmart. Der Dichter hat es fich jur Aufgabe geftellt, Die verfchiebenen Anfichten die Beeffeiemucht und Rollergind, wie fie überall in La-gesblattern und Flugfchriften, in Bierftuben und in Sorfalen, in Beimitten Agitationen und in weiterfcutternben Bewegungen kund werben, und pacufführen. Aber er thut dies nicht etwa destaste, gen die bester in kritisisender, philosophicender, politiftrenber form in Umlauf gefesten Gedanten nun auch einmal in bichterischem Gewande barzuftellen, eiwa wm fie guch Denjenigen juganglich ju machen, welche ihnen bisber teinen Gefchmad abgewinnen bonnten, ober fich boch von ber flat was Beife, wie fie gegenwartig meift bebanbeit ju werben pflegen, mit Bibermillen abmanbten; fonbern in.ber bon pprnhernin ausgesprachenen Absicht, ju zeigen, bag allen Alagen, Prophezeiungen und Besuchtungen jum Arag ber gegenwärtig um die socialen Fragen entbrannte Kampf als solcher werthvoll ift, weil er die Arffte ftablt, die Gegenlose in der Spannung bilt, ohne welche mabres leben überhaupt nicht bentbar ift, und inmitten eines außerlichen Friedens Bewegungen bervorruft, wie beren nun einmal bie Denfcheit bedarf, wenn fe nicht verfauern und verfumpfen foll. . . Bas nun die Durch. führung biefes Gebantens betrifft, fo hat ber Dichter bafür bie freir bramatifche Form gemabit, beren Urbild ber Goethe iche Bauft ift. Er erlangt baburch ben großen Bortheil, bie jur fcouung gu bringenben Cenbengen überall in lebensvollen Berfonlichenten gleich fem plaftlich mit vorzuführen. Bei ber großen Sicherheit und Gewandtigeit, mit ber ber Berfaffer über bie Sprache verfügt, und bei ber Befonnenheit, mit der er die verschiedenen beregten Michtungen fich gegenwartig gemacht hat, ift ihm diese poetliche Charalterifirung in überrachender Beife gelungen. Bo ift in Deinrich, der durch bas gange Drama hindurchgeft, die charaftystofe, wissensame und glaubenstere sogenannte Bildung, in dem Dobelmann» die Unzu-friedenheit des zur Genufiucht aufgestachelten Proletariats, in der vheiligen Familie- die Feuerbach-Bouer ich Weltanischung mit claffifder Pracifion gegeichnet. Das es babet nicht an manchen ftarten Bugen fehlt, tann meber befremben, noch meniger dem Dichter jum Bormur genight werben."

Soeben ist erschienen:

NON

ILCOB CRIMM UND WILDELM GRIMM.

Sechste Lieferung. Bansarga - Bolag Preia: 20 Ngr.

Bei I. Won F. A. Bronthaus in Leipzig int durch alle Poch-allen Buchantengen ju erhalten:

Zeitschrift

Deutschen morgenländischen Gesellschaft.

Hogansgageben von den Geschäftsführern unter der verantwortlichen Reduction des

Prof. Dr. Hermann Brockhaus in Leipzig. Siebenter Jahrgang. 1853.

Gr. 8. Geb. 4 Thir.

Erscheint jührlich in 4 Heften. Die Inngrifenogen@hren betogen 2 Ngr. für die Zeile. Besondere Bellagen z. dgl. worden gogon Acogstops, pan I Thir. P Sign. halpplagt.

Doubles Hell

Beitrige zur Kenntries der Indischen Philosophie. Ven Dr. Max Meller. - Zandstudien. Von Dr. M. Houg. -Uebersetzung und Erklärung von Jacna c. 44. — Zur Geschichte des physpinischen Reiches. Von Prof. Dillmann. — Ueber die Versgattung Mawälijä. Von Prof. Filiagi. Ueber doe Stelle in Yaska's Commenter som Neighen-tuka, Provincialismen betreffend. Von Dr. Max Müller. Plutarch aus Cyrilles erfautert. Von Dr. C. Furthey. — MO Badaga-Sprüchwörter. Mitgetheilt von M. Arbter.

— Nenests Beiträge zur Kenntniss der Zignuner und Hepr
Sprache. Von Prof. Pott. — Aus einem Briefe des Herra

O. Blas (über die ambische Uebersetzung des Barlaam
und Josephat). — Verzeichniss der in Constantinopel letzterachienenen orientalischen Drucke und Lithographien. Von Freiherrn von Schlechta- Waschrd. - Aus einem Schreiben des Dr. Julius Oppert (über die Lage von Babylon). - Aus einem Briefe des Dr. P. Böttlicher (über seine syrischen Studien.) - Aus einem Briefe des Missionaus Weight (über die dekknnischen Sprachen). — Aus einem Briefte des Prof. Graf (über seine Ausgabe des Bustan). — Berichtigung zu Gildemeister's Bibliotheka sanscrita. Von Prof. Benfey. - Aus Briefen an Prof. Fleischer won Spreager, Ameri und Brugeh. — Ueber den Apiekreis. Non Prof. Lepsius. - Bibliographische Anneigen. Erwiederung und Berichtigungen. Nachrichten über Angelegenheisen der Deutschen morgenländischen Gesellschaft. niss der für die Bibliothek der Deutschen morgenländischen Gesellschaft eingegangenen Schriften u. s. w.

Cleak's Kritische Schriften.

Bei &. Rr. Bendhaus in Leinzig erfchien und ift bunch ante Buchbandlungen ju beziehen:

Artische Schriften von Lubwig Tied. Bum erften male gefammeit und mit einer Borrebe berausgegeben. Bier Banbe.

deikungen Aieres, (on Jugend als die des ren bisber nach niemmis hiemen, ja diejent i neben andern Autren zu die die den Argunet de-erden andern Autren zu die prid dehre diefe e zahlreichen Kronnbe d un diese Jahre. In der Argunet de-ter" (was Indie. 3 A und zu der Argunet "Despuse"), der Argunet-ter" (was Indie. 3 A und der in der Argunet-der Deurtent geordnet. in nach Alekt de ", weiche Indie dernie gewordene, heils noch gar nicht elne, fiells wenig bekannt gewordene, fiells noch gar nicht e leptern if ind für die Beffe der der führet Aufde-amaturgischen Blätzer" (wast Washam, 1979) hre einem driften Bländen ein (Lähr) helpakers bussen nach geholden.

Bon ber gehnten umgearbeiteten, verbefferten und vermehrten Auflage Diefes Bertes (vollständig in 15 Banben ju 1/3 Thir. ober 120 Heften ju 5 Ngr.) erfchien foeben ber

> neunte Band (65.—72. Seft). Kirchenbücher — Lund.

Unterzeichnungen werden fortwährend von allen Buchhandlungen bes In- und Anslandes angenommen.

Reipzig, im September 1853.

J. A. Brockhaus.

Im Verlage von F. A. Brockhaus in Leipzig erschien soeben und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Histoire abrégée et élémentaire de la littérature française,

depuis son origine jusqu'à nos jours. Ouvrage rédigé d'après les meilleurs critiques et destiné aux maisons d'éducation des deux sexes,

par Louis Grangier.

In-8. Broch. 1 Thir.

Von dem Verfaffer erfchien ebendafelbst:

Premiers éléments de littérature française comprenant la composition et la poétique, suivis d'un cours gradué d'exercices littéraires. Ouvrage destiné aux maisons d'éducation et propre à servir d'introduction à un cours de belles-lettres. In -8, 1850, 18 Ngr.

Anthologie classique, ou Leçons et modèles de tous les genres de compositions en vers, contenant les morceaux les plus propres à orner l'esprit et à former le goût de la jeunesse. In-8. 1848. I Thir.

Im Berlage von &. W. Brochaus in Leipzig erschien und ift in allen Buchhandlungen zu erhalten:

Bolk (Bogumil), Gin Jugendleben. Biographisches Ibull aus Westpreußen. Drei Bande. 8. Geh. 5 Thir.

Der Berfasser des "Buch der Kindheit" (1847), des "Menschen-Dasein" (1850) und der Schrift, Ein Kleinstädter in Aegypten" (1853), welches erstere Rosenkranz eine "Fundgrube für alle Beiten" und Die sterweg ein "unschähdares Kleinod" genannt hat, tritt hier mit einem Berke auf, in welchem er das Landleben in einer Wahrheit und Plastik, mit so quellfrischen Empfindungen schiebert, daß sich der Leser mitsortgerissen und zum Mitdichten ausgelegt fühlt. Was aber mehr wie die Poesse, die Lebensweisbeit, der Humor und der überall schlagende Berstand des Buchs sagen will, das ist die lebendigste Schilderung, die der zigste Würdigung des Landvolks. Das Werk ist in dieser hinkat dem Besten an die Seite zu stellen, was die deutsche Letatur auf diesem Sebiete geleistet hat.

Romane von Robert Prus.

Bei &. C. Brodhaus in Leipzig erichien und ift in allen Buchhandlungen zu erhalten:

Prut (Robert), Das Engelchen. Roman. Drei Theile. 12. Geh. 5 Thir.

- , Felix. Roman. 3wei Theile. 12. 64

3 Thir. 10 Ngr.

Robert Prus, bem beutschen Publicum als Literarbitoriker wie als lyrischer und dramatischer Dichter langft rubmlichft bekannt, ift mit den beiden vorliegenden Werken auch in die Reihen der besten beutschen Romanschriftsteller eingetreim. Scharfe und burchaus wahre Charakteriftik, spannende handlung und innige Beziehung auf die socialen und politischen Berhältnisse der Gegenwart haben beiden Romanen rasch die allgemeinste Ausmertsamkeit zugewendet.

Bei Banbenhoed u. Ruprecht in Gottingen ift forben erichienen:

grundriß

Pharmacognofie

Dr. A. Riggers, Professor in Cottingen.

Dritte vermehrte und verbefferte Auflage. Erfte Salfte. 21 Bogen. Gr. 8. Geh. Preis für bas vollständige Werk 3 Thir. 15 Ngr.

Bei &. Mrodbaus in Leipzig ericien foeben und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

RIDTIII Uebersehung und Urtert, mit erklarenden Abhandlungen herausgegeben von Bisibelm von Ploennies. Mit einer spftematischen Darftellung der mittelhochdeutschen epischen Berskunft von Max Rieger. Mit einer Karte der westlichen Scheldemundung. 8. Seh-2 Ahlr. 20 Rgr.

Sin Bert, bestimmt und geeignet, bem Studium des Mittelhochdeutsichen neue Freunde zu gewinnen. Wilhelm Grimm hat die Widmung emgenommen. Die "Audrun", ein deutiches vollsmäßiges Good aus dem 13. Tahrbundert, ist bekanntlich in afheitscher und nationaler Beziehung neben dem "Ribelungenlieb" eins der größten Aleinobien der beutschen Literatur.

Rlätter

Unterhaltung. literarische

Sonnabend,

Mr. 37. —

10. September 1853.

Inhalt.

Die Pflanzenwelt in neuester wissenschaftlicher und afthetischer Auffassung. Erster Artikel. Die wissenschaftliche Botanik. — Spriftian Lammfell. Roman von Karl von holtei. Funf Bande. — Geschichte bes Fürsten Staliiski, Grafen Suworossenmitski, Generalissenschaftlichen Armeen. Rach R. A. Polewoi. In freier beutscher Uebertragung herausgegeben von 3. de la Croix. — Charakterbilder von Beda Weber. — Geschichte der Philosophie in gedrängter Ueberficht. Lehrbuch zum Gebrauch bei akademie ichen Borlefungen und jum Gelbftunterricht. Bon Ludwig Road. - Die Tragodia Policiana. - Rotigen, Bibliographie.

Die Pflanzenwelt in neuefter wiffenschaftlicher und afthetischer Auffaffung.

- 1. Grundzuge ber philosophischen Botanit von &. I. Ruging. 3mei Bande. - Erfter Band: Diftorifche Ginleitung. Dethode. Raturleben. Die Pflanzentheile. Mit 18 Tafeln Abbildungen. 3weiter Band: Das Pflangenindividuum als Drganismus. Mit 20 Tafeln Abbildungen. Leipzig, Brodhaus. 1852. 8. 5 Thir. 10 Mgr.
- 2. Botanifche Briefe. Bon & Unger. Mit Holzschnitten. Bien, Gerold. 1852. Gr. 8. 2 Chtr. 10 Agr.
 3. Berfuch einer Geschichte ber Pflanzenwelt. Bon F. Unger. Bien, Braumuller. 1852. Gr. 8. 2 Chtr. 28 Agr.
- 4. Soethe's Berhaltniß ju ben organischen Raturmiffenschaften. Bortrag, gehalten im wiffenicaftlichen Berein ju Berlin pon Decar Schmidt. Berlin, Berg. 1852. Gr. 8.
- 5. Raturftudien. Stiggen aus ber Pflangen . und Thierwelt von hermann Mafius. Leipzig, Brandftetter. 1852. Gr. 8. 27 Rgr.
- Beitrage zu einer Aefthetit ber Pflanzenwelt von g. A. Bratranet. Leipzig, Brochaus. 1853. 8. 2 Thir. 8 Rgr.

Erfter Artitel.

Die wiffenfhaftliche Botanit.

Es find nun hundert Jahre vorüber feit Linné die Formen der Pflanzenwelt in ein leicht überfichtliches Opftem brachte. Diefes Spftem ift in feiner Art fo ausgezeichnet daß es als unverbefferlich angefehen merben muß. Diefer Borzug ift aber auch fein größter Fehler. Denn indem es feine Berbefferung, überhaupt feine Beranderung dulbet und diesen Charafter auf jede Pflanzenform fünftlich und absichtlich überträgt, welche nach ihm einer wiffenschaftlichen und fostematischen Behandlung unterworfen wird, fo ftellt es fich mit bem mahren Pflangencharafter in Biberfpruch. Bie bas Syftem, fo find auch die methodologischen Regeln welche Linné in feiner "Philosophia botanica" gab. In fireng logifder Drbnung folgen die Gage aufeinander, alle fo aneinandergefügt bag einer ben andern halt, einer den andern flust. Alle fteben mit bem Syftem in eng-1853. W.

fter Beziehung, fie find fur baffelbe gemacht, baber auch fo unbeugsam, so ftarr, so unverbefferlich wie diefes.

Die spftematische Erstarrung welche Linne's miffenschaftliche Thatigfeit in die Botanit brachte grundete fich meift auf die Betrachtung eines einzigen Moments im Pflanzenleben, nicht auf bas Leben felbft. Darum genügte auch biefen Betrachtungen bas tobte Fragment ber Pflanze, wenn es nur benjenigen Moment zeigte welchen bas Syftem verlangte. Die Beit mar noch nicht ba wo bas Suftem burch die Pflanzen bestimmt werden konnte, es wurden vielmehr die Pflanzen burch bas Spftem bestimmt. Das leitende Princip in der Botanit ging auf die Bewältigung ber fpeciellen Pflanzenformen burch bas Spftem aus. Die vorherrfchenbe Thatigfeit ber meiften Botanifer (bis in bie jungste Zeit) bestand daher auch darin daß bie Leute Pflanzen sammelten, trodneten, fpftematifch beftimmten, ordneten und fo in Reih und Glied gebracht du Pflanzenpacketen vereinigten. Das gefiel befonders ben Dilettanten, namentlich wenn die Pflanzen fcon aufgelegt waren und, in dem feinen Papierbogen liegend, einen netten, freundlichen (Manche nannten es auch einen afthetischen) Anblick gemabrten. Gine Raritat, eine neue Species gab dem Pflanzenbogen noch einen befondern Berth. Die Species mar ber Mittelpunkt um welchen fich die wiffenschaftliche Thatigkeit faft allein . drehte. Da gab es conftante, gute und fclechte Species. Die schlechten Species murben aber nicht unter ben guten gelitten, fie murben zu ben Barietaten gestoffen. 3mar famen unter ben guten Species mitunter Gremplare vor welche fich nicht an die Diagnofe tehrten, alfo von berfelben abwichen und daburch manchmal ebenfo zu ber Diagnose ber Nachbarin pagten. In folden Fallen half man fich auf verschiebene Beife. Ber friedlicher Ratur war und es nicht fo genau nahm, lief die Sache laufen und rief fich bochftens bas "Perfectum est sub

sole nil" ins Gebächtnif zurud, ober es wurden auch wol solche Exemplare welche ben Werth einer guten Species in Miscredit bringen konnten ausgemerzt; mitunter wurde auch die Natur in der Weise verbeffert daß man einzelne unpassende Blatter abzupfte, wie z. B. der

felige Schrader in Gottingen.

Wer aber ehrlich war dem war das Ausmenen und Abzupfen boch ein Gräuel, und Solche gestanden wol manchmal ein daß diese und jene für constant gehaltenen Species ineinander übergingen und folglich Barietäten seien u. dgl. m. Damit war aber gewöhnlich ein literausscher Streit eröffnet; denn in der Degradation der Species zur Barietät wurde jedesmal die Eitelkeit einer Ausseität verletzt, deren Name als Bachtposten bei der Species immer mit aufgestellt ist, und so wurde unaufhörlich das Publicum mit den elendesten Streitigkeiten über gute und schiechte Arten behelligt, bei welchen in der Regel nur Persönlichseiten unter wissenschaftlichem Deckmantel ausgesochten wurden.

Dag nach und nach bas Linne'fche Spftem verlaffen murbe, indem das Justien'sche oder naturliche die Dberhand gewann, anderte in ber hauptfache Richts, benn in berfelben Beife als bas naturliche Suftem bie Derrfcaft erhielt, murbe auch bie Linne'iche Dethobe in baffelbe hineingetragen und fo ber naturlichen Dethobe bas fpecifiche Beprage bes Linne'ichen Syftems aufgebrudt. Die eigentlich miffenschaftliche Thatigfeit blieb daber im Grunde dieselbe, nur war sie, anftatt wie fruber auf die Species allein, jest noch auf die Familien gerichtet. Wie man fonft in der Aufftellung neuer ober in der Zusammenziehung alter Species alles Beil gefucht, fo fuchte man es jest in ber Aufftellung neuer Familien, und mit diefen Beftrebungen ging jugleich die Zersplitterung ber Gattungen Sand in Sand. So hat diese Behandlung die Pflanzenwelt in viele Tausende von foftematifchen Lappen und Fegen gerriffen, die man mubfam wieder ebenfo fustematifch zusammenzuflicen verfucht hat. Go bat fich bie Botanit bis in die neuefte Beit bingequalt und qualt fich fort.

Ein Gebante ber fich nun über bundert Sahre in ben Röpfen festgefest hat ift nicht so leicht loszuwerden, menn wir auch von feiner Unrichtigfeit überzeugt find. Denn bas unenbliche Deer ber Confequengen, das fich feitbem baran gefügt bat, ift mit unferm übrigen Biffen fo innig vermachfen daß es unmöglich ift es ebenfo schnell zu vernichten, als wir die Ueberzeugung von der Unrichtigkeit bes Grundgebankens gewinnen konnen. Der Grundgedanke der hier herrscht ift der: daß (nach Linne) die Bahl der Species eine vom Anfang her geschaffene sei (, species tot sunt, quot diversas formas ab initio produxit infinitum Ens"). Daran glaubt Riemanb mehr, wol aber halt man bie Confequengen biefes Gebantens feft, indem man ben Glauben an die conftante Art durchaus nicht will fahren laffen. Große Anftrengungen find baber gemacht worben, um die Grifteng ber conftanten Art zu retten.

Die unerquidlichen Streitigfeiten in ber foftemati-

fchen Botanit haben inbeffen allmälig ben Blid ber Bellsebenden von dem Spftem hinweg und jundchft wieder auf die Pflange birect gelentt; namlich auf bie Pflange im Leben, wie fie entfteht, machft und vergeht. Go hat fich neben ber fpftematifchen Pflanzentunde noch eine morphologische ober, wenn man will, biologische herangebilbet, deren hauptfichlichftes Bie bie Erforschung ber Entwidelungsgeschichte ber Pffangen ift. Diese Betrachtungsweise hat mit Chriftian Bolf begonnen, fie hat Goethe bei feinen Studien über die Metamorphofe ber Pflanzen und Thiere geleitet, und Decandolle war der Erfte welcher nach ihr die Bedeutung ber verschiedenen Organe in der Biffenschaft bestimmte, fie auf diese Beise auch in die foftematifche Botanit einführte und fo ein neues Element in biefelbe aufnahm. Seitbem aber ift ber ftarren Linne'ichen Betrachtungemeife der fefte Grund genommen, bas Linnefche Syftem ift beifeite geschoben und die Grundfage der "Philosophia botanica" werden nicht mehr respectirt. Darob haben fich ichon viele Rlagen erhoben. Umfonft bat man versucht auf die alten berrlichen und trefflichen Gefete von Linne jurudjufommen, aber ber fteife alte Bopf und die Imangejade paffen nicht mehr zu ber Beweglichkeit und plaftifchen Glieberung des frifden lodigen Junglings. Dennoch aber wurde noch ein mal ein Berfuch gemacht bas bewegliche Pfangenleben in ftarre Formen gu fcmieben, in ftarrere als man je früher gekannt und geahnt hatte. Die "mathematische" Formel und bas "Schema" waren es, welche bas "Unveranderliche" (bas Ding an fich), welches die Biffenschaft in allen zu einer Species zusammengehörigen Individuen fuche, fefthalten follten. Rageli, den wir hier befonders im Sinne haben, ift baber auch nicht mit ber Firirung guter und ichlechter Arten Bufrieben; im Gegentheil, alle Arten haben bei ibm eine "abfolute" Bedeutung, benn Erfahrung und Speculation beweifen (nach ihm) die Abfolutheit der Begriffe.

Diefer absoluten Raturphilosophie tritt nun der Berfaffer des unter Dr. I angezogenen Berts entichieden entgegen. Rusing, obicon er durchaus die Ericheinungen bes organischen Lebens auf bestimmte physikalische und chemifche Processe gurudführt, gehort boch feines. wege ju benjenigen Raturforfchern, welche, wie Bogt, Moleschott und viele Andere, das Absolute in den Stoff oder die Materie verfeben, vielmehr fest er daffelbe jenfeit bes Phyfifchen und über bas Phyfifche, baber es auch bei ihm die Bebeutung bes phyfischen Richts bat, indem er felbft burch Regation des Phyfifchen bagu gelangt. Das Abfolute verhalt fich baber bei Ruging gum Physifchen nicht immanent, fondern transfcenbent, und bie Antrimfung an bas jenfeitige Abfolute, fowie bie Ableitung alles Phyfifchen von demfelben beftimmt Das mas berfelbe als Moratprincip bezeichnet im Gegenfas ju bem Raturprincip, nach welchem bas Phofifche feinen Urfprung und feinen Grund in fich felbft bat.

Es ftellt fich immer entschiedener heraus daß fich Grundfate die fich diametral gegenüber stehen ebenso in der Biffenschaft wie im jocialen Leben bekampfen. Es handelt fich dabei um nichts Geringeres als um die Entscheidung der Foge: Goll das Ratur- oder das Moratprincip als oberftes gelten? Ich habe mich für das Moratprincip entschieden und zu zeigen gesucht daß dasselbe in den Grundsägen des Christenthums am reinsten ausgesprochen sei und daß die heutige Raturwissenschaft aus ihm entsprungen.

Das classische Heibenthum konnte nach Rusing, weil es im Humanismus wurzelte, keine reinen, wahren, natürlichen, sondern nur anthropopathische Anschauungen von der Natur gewinnen; seine Naturgeschickte war daher Fabel, seine Physit und Theologie Mythologie. Diese Grundsase wurden schon früher von Ausing in einer kleinen Schrift "Die Naturwissenschaften in den Schulen als Beförderer des christlichen Humanismus" (Nordhausen 1850) auseinandergesest. Die "Grundzüge der philosophischen Botanik" sind aus dem Bedürfnis des Berfassers entstanden, sene Grundsäse wenigstens in einer naturwissenschaftlichen Disciplin durchzusühren.

Die Arbeit murde mir infofern wefentlich erleichtert als Die Bertreter ber Botanit in neuerer Beit theils bewußt, theils unbewußt einen Beg eingefclagen, der bei feiner weitern Berfolgung zu benfelben Refultaten fuhren muß. Dennoch bielt bisjest der alte Aberglaube an die Erifteng der conftanten Arten fowie überhaupt an die Auffindung icarfer Unterfchiede bie Raturwiffenfchaft gefangen, und obicon es Riemandem gelungen, auch nur eine conftante Art zu begrunden, fo hoffte man doch daß es der Butunft gelingen werbe. . . . Mittlerweile aber bat der gefunde Sinn fic an die Erfcheinungen fetoft gebalten und fich in der Betrachtung des Mannichfaltigen und emig Beranderlichen nicht ftoren laffen. Durch biefe Praris aber wurde mit jedem Tage ber Biberfpruch gegen ben alten Aberglauben großer, und ber vollige Bruch mußte über furg ober lang gutagefommen. . . Auf Diefe Belfe nur wird es erflarlich, wenn bas vorliegende Buch in ber Auffaffung ber Ericeinungen mit ber neuern Boganit größtentheils Dand in Sand geht, mabrend es in dem methodologifchen Theile fo vielen eingewurzelten und fir gewordenen irrigen 3been entichles den gegenübertritt. . . . Go gewiß nun bas Chriftenthum in ber Raturwiffenschaft den kraftigften geiftigen Debel fur fein Berftandniß bei ben Bolfern gewonnen bat, fo gewiß wird es auch ben Sieg über bas claffifche Beibenthum vollenden, beffen geiftige hinterlaffenichaft vermöge ihrer logifchen und antit-afthetifchen Bollenbung von großem formalen Berthe, bagegen aber auch theilweise durch feinen Inhalt um fo gefährlicher fich ausweift, als berfelbe in ber antit-fconen gorm mehr Ginnenreig und jugellofe Phantafien als moralifde innere Befriedigung erzeugt. . . Diefer moralifde Rachtheil wurgelt einzig und allein in ber fabelhaften Raturanichauung, welche ebenfo wol bas Befen des Griechen. als bes Romerthums ausmacht. . . . Rut die mabre Raturmiffenschaft befiegt ben antilen Abetglauben und führt uns aus Diefer claffifch-fabelhaften Phantafiewelt ju ben 3been ber ewigen Sconbeit, welche ber mabre, nicht ber erdichtete Schmud ber Belt ift. . . . Diefe mabre Raturwiffenschaft tritt aber auch mit Entschiedenheit jener mobernen Raturphilosophie gegenüber, welche, ein Rubiment bes Deidenthums im Chriftenthum und tem vertnocherten Aberglauben an die conftanten Arten fic anschließend, in ihrer Beforanttheit fich einbildet ,, daß fur Physiologie und Spftematik Begriffe von abfoluter Form gefunden werden tonnen". . . . Die Anhanger Diefer Philosophie icheinen noch nicht zu wiffen bag bie ab folute Grofe meber einer Bermehrung noch einer Berminderung fabig, überhaupt unveranderlich ift, und bag ftust auf ihre ibealen Beichnungen, Die Ratur ber Pflange

hat barftellen wollen, ju befeitigen. . Diefes Wert hat es fich aberhaupt zur Anfgabe gemacht, bem verberbiliben Schiematismus, ber in ben letten Sabren in der Botanit eingeriffen ift und babin geht, bie mabre Ratur burch ein ediges vergerrtes Schema gu verunftatten, entgegengutreten. Endlich will es auch darauf aufmertfammachen bag Biele mit bet Firma ber wiffenfcaftlichen Ginheit gar ein verberbliches Spiel getrieben. Anftatt, wie es bie Gimeit erfebert, fich bie Anfgabe ju ftellen, bie gaben ju fuchen welche bie Formentreife miteinander vertnupfen, bat man bie Einheit gefücht in ber Aufftellung fogenannter abfoluter Unterfchiebe! . . Durch abfolute Arennungen entfteben nur Ginheiten, aber teine naturliche Ginheit; benn alle folche Trennungsverfuche find willfürliche Sandlungen, die nie in der Ratur begrundet werden tonnen. Daber tann auch die Auffuchung ber abfoluten Unterfciede nie befriedigen, und alle Anhanger diefer Methode tommen gulest - wenn fie redlich find - gu bem offenen Geftandnif baf fie fich eine Aufgabe geftellt, die fie auch im fleinften Ebeile nicht lofen konnen; barum fie bie Lofung immer gukunftigen Gefchlechtern aufburben muffen, woburch ein emiges fruchtlofes Fortwalgen von Generation ju Generation entiftebt, an bem Riemand Freude erlebt. . . Anders ift es bei der entgegengefesten Methode, welche in dem vorliegenben Buche querft in allgemeinere Anwendung fommt. Gie ertennt in ber phyfifchen Belt nur relative - nicht abfolute - Ginheiten, und ihr Biel ift bie Auffindung ber gaben welche bie Erfcheinungen in ber Ratur nach möglichft vielen Beiten bin ordnend miteinander vertnupfen. Diefe Faben find ba, fie tonnen ertannt und gefunden werben, und fo fcafft fic ber gorider mit je-bem Schritte ben er felbstanbig vorwarts thut in ber Errei-dung feines Biels die iconfte geiftige Befriedigung, ben reinften Genug.

So weit die Borrede. In dem methodologischen Theife werden diese Ideen noch welter und ins Einzelne entwickelt. Am Schluß heißt es hier (h. 240):

So bin ich nun da angelangt, wo fich aus den bisberigen Darlegungen von felbft ergibt daß das Biel der Botanit nicht in der Kenntnif der absoluten Urt, was ein Unding ift, und in ber Aufftellung eines Spftems von Arten - welches im Biberfpruch mit ber Ratur ber Pflange ift - befteben tann, fondern in der Darftellung eines Softems ber Bewegungen welche Die Pflanze bilben. . . Bie vertettet und verfdlungen auch diese Bewegungen fein mogen, so ift ihre Dartegung boch von ba an moglich, wo man fie in ihrem Ursprunge auffuchen und zu bem Ende verfolgen tann, bis man gewiß ift daß fie ber Begetation nicht mehr angehoren. . . Sie allein geben die Lebensgeschichte der Pflange ab, und nur diejenigen Strome bes Pflangenlebens, welche fich ju befonbern größern, fleinern und fleinften Spftemen unter fich in bem gangen großen Spfteme absondern, tonnen als bestimmte Gruppen wieder erfannt werden ... Daber erscheint die Renntnif der Species, Sattung, Ramilie u. f. w. junachft nur als eine vorläufige Aufftellung und Bertheilung von Marten - eine Conftellution in den verschiedensten Theilen des Pflanzenreichs, um fich von ihnen aus in dem labyrinthiften Getriebe ficherer orientiren ju tonnen. . . . Es muß endlich flar und beftimmt ausgefpre: chen werben bag man fich, getaufcht burch eine fcheinbare Mbgefchloffenbeit der Arten in den bober entwickelten Pflangenund Thierformen, nun bereits Sabrhunberte bindurch vergeb. lich bemubt hat eine vorgefaßte falfche 3bee mabryumachen, überhaupt eine befchrantte 3dee in der Biffenschaft als eine allgemeine ju firiren, ebe man die mitroftopifchen Formen Darum befragt hatte. . . Darum muß ich hier noch bei allen nabern Bestimmungen bes organischen Lebens anflihren bas man ben Berth einer nod unbefannten Grofe nur burd Betgleichung mit befannten ebenburtigen und möglichft gleichwerthigen Größen richtig beurtheilen tann. 3ft baber die unbefannte Große bon ber Art bag wir feinen Dagftab bafur bengen, fo

muß fie all etwas Eigenthumliches, Zotales betrachtet und beurtheilt werben. . . Die Gumme unferer methodologifchen Betrachtungen befteht nun barin: 1) Die Pflanzenwelt (wie uberhaupt die ganze Ratur) erscheint uns zunächt als eine totale Große. Wir zerlegen das große Lotal in kleinere und kleinfte durch Differentiiren und gelangen so zu ben (phykischen) Differentialen, ben Gliebern eines (phyfifchen) Integrals, welches wir burch Summirung und Anordnung ber Differentiale erhalten.
2) Die Gleichungen geschehen hierbei mit folchen bekannten Großen welche ebenfalls Totale find, beren absoluten Berth wir gwar nicht tennen, beren relativen Berth wir aber burch Erfahrung, aus unmittelbarer Anschauung wiffen. 3) Die Sprache brudt alle biefe Großen burch Sinnbilber aus, beren Berbaltniß fie entweder mehr oder weniger willfürlich ober nach ber Ratur als Borbild feftzuftellen fucht. 4) 3m gewöhn. lichen Leben haben alle jene Ginnbilber bie Bedeutung von Wotalen, in ber Biffenicaft aber bedeuten fie oft, nicht immer, ein Integral. 5) Beil die Berlegung keines einzigen Totalen bis auf bas außerfte kommen kann, fo ift auch jedes Integral nur in feinem relativen Berthe bekannt und es unterfcheibet fic baber von bem Totalen nur burch eine größere, nicht burch abfolute Scharfe. 6) Das hochfte mas wir mit einem Ginnbilde barftellen konnen ift ein moglichft lebendiges und treues Raturgemalbe. Das Semalbe ift bie einzige mathematische Formel für die Ratur, aber ihre Glieder gehören nicht ber niedern, sondern der hochsten Mathematit — der Poefie, Die finnbildend vergleicht - an.

Alle Geftalten find abnlich und feine gleichet ber anbern.

Darum fühlte auch Alexander von humboldt daß der Rosmos nur als ein großartiges Raturgemalde fich darstellen lasse. Und Wilhelm von humboldt sagt: Es mag wunderbar scheinen, die Dichtung, die sich überall an Gestalt, Farbe und Mannichsaltigkeit erfreut, gerade mit den einfachsten und abgezogensten Ideen verbinden zu wollen; aber es ist darum nicht weniger richtig. Dichtung, Wissenschaft, Philosophie, Ahatenkunde sind nicht in sich und ihrem Wesen nach gespalten; sie sind eins, wo der Mensch auf seinem Bildungsgange noch eins ist oder sich durch wahrhaft dichterische Stimmung in jene Einheit zurückverseht.

Aber biese Einheit kann auch noch hergestellt werben, wenn die Wiffenschaft sich bemuht, nicht blos die Unterschiebe der Dinge aufzusuchen und festzustellen, sondern auch die verbindenden Fäden zu knupfen welche den Menschen mit der Natur ebenso als mit seinem Gott verknupfen. So hat die Naturwiffenschaft eine große moralische, ja religiöse Bedeutung, indem sie den Dualismus aufhebt und das ganze Leben mit sich selbst versöhnt.

Das Leben in seiner physischen Bedeutung ist die relative Bewegung im absoluten Raum, also im Unraumlichen... Dadurch werden relative Raume, relative Größen gebildet. Rur diese sind für uns physisch vorhanden; die absolute Größe ist daher das physische Richts, aber eben darum das absolute All, aus welchem zeitweise, relative Raume beslebt werden. Diese belebten Raume sind das Geschieden vom Absoluten, die physische Arennung von Gott, aber nicht die gestige. Denn der Geist Gottes — außerraumlich und außerzeitlich — wirkt überall als das bewegende Gesey, als das belebende Wesen, als continuirliche Kraft.

Mit biefen Ansichten werden freilich unsere modernen Materialisten nicht zufrieden sein; benn nach Moleschott ist die Kraft "tein stoffender Gott, tein von der stofflichen Grundlage getrenntes Wesen der Dinge". "Sie ist des Stoffs unzertrennliche, ibm von Emigkeit innewohnende Eigenschaft." Bas ift benn aber der Stoff mit der von ihm "unzertrennlichen, ihm von Ewigkeit innewohnenden" Rraft ? Molefcott antwortet: "Ich gelange zum allgemeinen Begriff bes Stoffs, wenn ich denfelben von allen Eigenschaften entkleide, durch welche fich der eine Stoff vom andern unterscheidet. Dam bleiben immer noch brei Eigenschaften übrig. Der Stoff ift schwer, der Stoff erfüllt den Raum und der Stoff ift ber Bewegung fabig." Batte Moleschott auch noch biefe brei Eigenschaften negirt, fo murbe er ben Stoff felbst negirt haben, und doch mare ihm noch etwas übriggeblieben, mas er oben dem Stoffe als "von Emigkeit her ihm innewohnend" vindicirte, nämlich das Unraumliche, Unzeitliche am Stoff, die Rraft. Dag es übrigens mit der oben ermahnten, dem Stoffe "von Emigfeit innewohnenden Rraft" nicht feine abfolute Richtigfeit haben fann, sondern daß wirklich von außenher wirkende Urfachen ben Stoff bestimmen, lefen wir bei Moleschott ("Kreislauf des Lebens", S. 341) felbst: "So bewirkt bas Licht eine Berbindung des Bafferftoffs mit Chlor au Salgfaure, es bedingt die Entwickelung der garbftoffe in ben Pflanzen, lauter Birfungen bie fich im Schatten nicht ereignen." "Die unmittelbare Urfache folcher Berfepung befteht barin baf ein Lichtstrahl die Stoff. theilchen welche er trifft in schnelle Schwingungen verfest" u. f. w. Alfo ein "Lichtstrahl"! Ferner beißt es (S. 411): "Im Licht verengert fich bas Gehloch ber Regenbogenhaut im Auge, mahrend es fich im Dunkeln erweitert." Das Licht hat aber gar teine Schwere, befist also gar nicht die Gigenschaft eines Stoffs. Ebenso ift es mit ber Barme, ber Glettricitat, bem Dagne-Das Alles weiß Moleschott und boch lefen wir wiederholt (S. 347): "Run aber ift die Rraft eine Eigenschaft des Stoffe. Gine Rraft, die nicht an ben Stoff gebunden mare, die frei über bem Stoff schwebte und fich beliebig mit dem Stoff vermablen tonnte, ift eine gang leere Borftellung." Ausbrude wie "leere Borftellung" burfen uns ebenfo wenig irre machen als wenn wir in dem Befenntniß einer Freien Gemeinde lefen: "Ein Gott ohne Belt ift ein Unding." Ber freilich mit dem Abfoluten, Unbedingten, Unbewegten, Unzeitlichen und Unraumlichen, daber Ewigen immer und immerfort wieder an den "erfüllten Raum" um bie "leere Borftellung" ju vermeiben - ober an ein "Ding" - um bas "Unding" ju umgehen - benten muß, der tann nur einen materialiftifchen Begriff von Gott bekommen. Es ift Thatfache daß jede fogenannte phyfiiche Rraft fich auf Bewegung zurückführen läßt, und daß feit Galilei der Grundfas der Relativitat aller Bewegung als bas Princip ber gangen Phoronomie gilt. Darum ift bei Rusing bas primum movens, bas Abfolute, außerweltlich; es offenbart fich nur in ben Erfceinungen als Weltprincip, ohne jeboch felbft als Abfolutes in die Erscheinung zu treten. In der "Beltseele" erfennt Ruting nur eine Abstraction bes Physischen welche bie Ratur gu ihrer Boraussepung hat. Sie ift ihm also etwas Secundaires, nicht Primaires, baber auch nicht identisch mit bem Abfoluten. Beiter heißt es bei Rusing:

Das Gefen ber Bewegung ift die Beziehung ber Zeit auf ben Raum. . . . Es tonnen wol ahnliche, aber nicht gleiche Bewegungen im Raume wiederkehren, weil die Zeit alle physischen Berhaltniffe anbert. . . Es ift also bas ganze Raturleben ein Syftem von continuirlichen veranderlichen Bewegungen und biefe Bewegungen sind nur gradweise voneinander verschieden.

Die Materie betrachtet Ruging als "das erfte Refultat ber Bewegung".

Da wo die Materie durch die Bewegungen in fich selbst nich ju differentitren beginnt, alfo aus dem homogenen in bas Deterogene übergeht, bilben fich materielle Differentiale, welche mit dem allgemeinen Ramen der Grundftoffe, Elemente belegt werden. . . Durch die Bereinigung der verschiedenen Grund. ftoffe nach bestimmten Berhaltniffen werben die gusammen-gefetten Stoffe, Die chemifden Berbindungen hervorgerufen. Durch die Bermehrung gleichartiger Stofftheilchen und deren maflofe Berbindung werden die Maffen gebildet. Erft aus ben Raffentheilchen entfteben die fur uns finnlich mahrnehm. baren und taftbaren, concreten Rorper. . . Die Bewegungen der Maffentheilchen bringen die Maffendifferentiale hervor, welche ben Aggregationszuftand bedingen ... Benn gewiffe Molecule in einer Fluffigfeit erftarren, fo verbinden fich biefe baufig gu Rorpern von beftimmter Geftalt und gwar an verfchiebenen getrennten Puntten. Diefe Rorper find baber im Unfang unter fic gefchieben, wenn auch gleichartig, und machfen, indem fie fich mit gleichartigem Stoff aus ber Fluffigfeit verbinden. Gie find individualifirt.

Das Leben ift also nach Ruging nicht blos ben Organismen eigen, sondern erstreckt sich über die ganze Natur. Die Arystalle und organischen Körper werden in folgender Beise unterschieden:

Die Arpftalle zeigen fich immer von (phyfischen) Ebenen und geraden Linien begrenzt, man muß baber annehmen daß die Bewegung der Molecule bei ihrer Berbindung eine geradlinige oder wenigstens eine folche gewesen welche der geradlinigen nahe kommt.

Die organischen Korper entstehen durch Bewegung ber Molecule "in deutlichen transscendenten Curven. Daber haben diese Korper auch teine ebenen, sondern frumme Rlachen".

Bei ber Darstellung des Pflanzenlebens finden wir nun auch durchgängig daß der Berfasser die Entwidelung deffelben durch Bewegung vom Anfang bis zum Ende festhält. Es ist dies noch nirgend so streng und allgemein durchgeführt. Wo nun die Darstellung in den der Beodachtung zugänglichen Gebieten sich bewegt, sind überall die Erscheinungen durch getreue und genaue, der Natur entnommene — nicht schematische — Zeichnungen erläutert.

Den Anfang des Pflanzenlebens fest Rusing nicht (wie Schleiben u. A.) in die Belle — benn die Belle ift schon "eine höhere, oft sehr complicirte organische Form" —, sondern in die Schleimfügelchen, Schleimfasern, Schleimhaute, deren felbständiges Bortommen er nachweist.

Sebe Form entsteht aus ber Bewegung. Die organische Bewegung geschieht stets in ber Richtung ber transscendenten Gurven. Die Ursache bavon kann nur in dem Besen bes Mediums begründet sein, worin die Bewegung der sich zu Geskalten vereinigenden Massentheilchen ftattfindet. Ein haupt-

bestandtheil diefes Mediums ift das Baffer, ein bomogener fluffiger Rorper. Die andern Theile bes Mebiums find in bem Baffer geloft und bienen theils bagu bas Dedium felbft bilben au belfen, theils aber auch aus bemfelben fich auszuscheiben. Bede Ausscheidung beruht auf einer Differeng der Maffentheilden. Diefe tritt jedesmal ein fobalb das Difcungeverhaltnis fich andert. (Das lettere andert fich aber fowol burch bie Warme als durch bas Licht und durch die Einwirfung ber umgebenden Rorpermaffen.) Die frummlinige Richtung ber veranderlichen Bewegung in einem Mittel, woraus organische Bilbungen hervorgeben, liegt fin ber Gigenthumlichfeit der barin aufgeloften Drganftoffe.... Die Drganftoffe bilben fich wie jeber Stoff auf chemischem Bege. Wo fie in binreichenber Daffe auftreten, ba ift die nothwendige Folge bavon die Entftebung organifcher Rorperformen. . . Die organifche Bewegung ift jebenfalls icon in der Fluffigleit melde die Drganftoffe aufgeloft enthalt vorhanden. 3ft das, fo ift auch icon die Fluffigleit organifirt. Aber eben weil diefe organischen Formen fluffig find, fo fliegen fie wieder gufammen und ihre Griften; geht mit ihrer Entftehung vorüber. Diefe Formen find baber auch der Bahrnehmung gang entzogen, wenn fie wirklich vorhanden find. Der Uebergang aus ben zerfliegenden fluffigen organiichen Formen in die mehr bleibenden, fester werbenden ift fo allmalig daß man ihn gar nicht mertt. Daber auch die erfte Entstehung des Organischen gang unsern Bliden entruckt ift. . . . Bir muffen von einer organischen Bilbung Das trennen mas diefelbe ein folieft und ausschlieft. Wir nehmen nur die erftarrte organische Form als folde an, weil nur biefe ber Betrachtung juganglich ift ... Beil bie fichtbaren Elementarformen burch Erftarrung ber bewegten Molecule entftanben find, fo tann man rudfchließend aus ihnen bie gorm ber Stromungen beurtheilen welche bei ihrer Bildung ftattgefunden baben. . . Soweit die erften Anfange des Drganifchen uns quganglich find, beginnen fie damit bag eine fluffige, fcbleimige Maffe fich bildet. Diefe bat entweder eine Substanz aus der Cellulofereihe oder einen Proteinkorper zum Inhalte, oder beibe find zu gleicher Beit vorhanden ... Dan tann im Allgemeinen fagen daß thierische Formen fich vorzugeweise aus Proteinfcbleim, Die vegetabilifchen aus Cellulofefchleim entwickeln. Aber es fommt die Cellulofe auch im Mantel der Ascidien und bei andern Thieren vor, und welche Rolle Die Proteinsubstangen in der Pflangenwelt fpielen, werde ich bald gu ermabnen Gelegenheit haben.

Nachbem nun der Berfaffer über die brei organischen Grundformen Schleimförner, Schleimfafern und Schleimhaute gesprochen, erörtert er bie Zellenbilbungen.

Wenn heterogene stuffige oder halbstuffige Schleimmaffen oder starre und kuffige Schleimkörperchen in Beruhrung miteinander find, so erfolgt an der Beruhrungsstelle eine Berbichtung der berührenden Bande. Diese verdichteten Bande schließen die eine Substanz von der andern ab, und eine Schleimwand welche einen oder irgend welche mehre Theile gleicher oder auch anderer Substanz einschließt heißt eine Zelle. Die Bellenwand bildet sich ebenso wol aus den Substanzen der Cellulose- als auch der Proteinreihe. Der Zelleninhalt kann aus benselben oder auch aus andern Substanzen bestehen.

Die verschiedenen Arten und Formen der Zellen exmähnen wir hier nur insofern als von ihnen gewisse
Eigenschaften: Hatte, Weichheit, Zähigkeit, Brüchigkeit
u. s. w., der Substanz des Pflanzenkörpers und seiner
Drgane abhängen. Denn aus der Vermehrung und
Berbindung der Zellen entsteht das Zellgewebe und dieses lehtere ist die substantielle Grundlage jeder höher entwickelten Pflanze. Schleimkörner und Schleimfasern scheinen noch kein individuelles Leben zu führen. Erst bei
ber Zelle — der einzelligen Pflanze — ist das Individuux

genauer bestimmt. Bei mehrzelligen Pflanzen bilbet entweber die aufere Bellenlage ober eine bestimmte allgemeine Saut, die Cuticula, die Grenze.

Bei weiterer Entwidelung gerfallt ebenfo ber einzellige als ber mehrzellige Pflanzentorper in mehre Augenglieber, welche als Burgel, Stengel und Blatt unterfcbieben werben. Diefe bedingen fich gegenfeitig; Burdel und Stengel als Gegenfate, indem beide in berfelben Langenachfe in entgegengefester Richtung machfen; fie find fich aber auch wieder abnlich darin daß beide ihre jungften Theile in der Spipe haben. Das Blatt entwickelt bagegen feine Spise zuerft, feine Bafis quiest. Es tommt erft ba vor wo ber Stengel felbst fich in Glieber abtheilt; jebem Stengelgliede entspricht ein Blatt und bas Blatt ift nur bie außere, frei geworbene Spige eines Stengelglieds. Darum hort auch ein Blatt nicht an seinem Anhaftepunkte am Stengel auf, sondern fest fich unterwarts (mehr ober meniger beutlich) balb mehr au-Berlich, balb mehr innerlich im Stengel fort. Die außere Fortfesung nennt Rusing die "Blattfpur". Lestere tragt gur außern Form bes Stengels bei, indem fie bie Rinbe beffelben bildet. Es gibt verlangerte und verfurate Stengelglieder; auch find die lettern verschiedenartig angeord. net, wodurch zugleich die Blattordnungen am Stengel entfteben.

Diefe außern Grundtypen - Burgel, Stengel und Blatt - wiederholen fich nun bei den hohern Pflanzen theils in einerlei, theils in mehrerlei Art. Go entfteben Entwickelungsreihen, welche ju einem Sangen gehören und miteinander organisch verwachsen find. Die Entwickelungereihen felbft find zweierlei Art: a) Formationereihen, welche nur ben Berth von Gliebern befigen; b) Generationereihen, welche anfange gwar auch den Berth von Gliedern haben, fpater aber fich unabhangig vom mutterlichen Individuum fortentwickeln fonnen. Die nabere Bestimmung der Formationsglieder wird durch die Art der Blattbildung und ber dazu gehörigen Stengelglieder bedingt. Jebe nicht aus Generationsgliebern bestehende (phanerogamifche) Pflange gerfällt in einen untern und einen obern Theil. Jeder kann als ein Blatterftod betrachtet werden, und fo ericheint der untere als Grundftod, ber obere als Blumenftod. Der Grundftod dauert oft mehre (fogar fehr viele) Begeta. tionsperioden, fodag bie verschiebenen Generationen beffelben miteinander vermachfen (Sprofformen). Auf diefe Beife entfteht ein Pflanzenftod (Baume), beffen nachfte Blieber Generationereiben find.

Wir haben biefes Benige aus ben vielen speciellen, überall durch Beispiele aus ber Natur entlehnten Mittheilungen ausgezogen, um dem Leser wenigstens einigermaßen zu zeigen wie Rusing seinen Stoff behandelt hat. Im Allgemeinen zeigt sich überall das Bestreben die Darstellung durchaus den Erscheinungen in der Natur anzupaffen; dies kann auch nur der einzig richtige Beg sein, benn "wenn die Pflanze der Ausbruck eines Gestes ift, so muffen wir auch diefes Geses darftellen, so-

bald wir ben wahren Ausbruck für die Pflanze gewonnen haben". Das Refultat aber ift biefes :

Der Anfang ber Pflanze beginnt als unfichtbare Größe.... Sebes Pflanzenindividuum läst fich auf den Bellentern und befen Umgebung zurückscheven. Das Pflanzenleben tann nur aus feinen Bachsthumsbewegungen erkannt werden. Dick Bewegungen find zwar fterig, aber nicht gleichmäßig. Et tommen dabei Steigerungen und Berzögerungen vor.

Daburch entstehen Differenzen, die Differenzen erzeugen die Gliederung, die Gliederung bebinge aber die ganze Organisation von der Zelle bis zum höchst entwidelten Individuum. Aber die Glieder fproffen erft eins aus dem andern. Sie sind nicht schon vom Anfang an vorhanden, nicht schon präformirt, sondern entfteben erft. Die fpatern find Rinder ber frubern. Die höhern find nur modificirte Bieberholungen ber niebem und nur daburch etwas Anderes. In ihrem Urfprunge aber fint alle gleich. Dadurch wird ber unmittelbare Zusammenhang und die ursprüngliche Indifferenz aller Pflanzenorgane factisch nachgewiesen. Aber das Individuum fest fich evenfo wol in einer als in mehren (vielleicht in unendlich vielen) Individuenreihen fort, die ebenfalls wie der Generationsreihen für sich sind. Die Individum unserer jesigen Bilbungeepoche zeigen große Diffevenzen untereinander. Diefe find bisher benust worden, um ein Snftem der Individuen ju grunden.

Die nachfte Gruppe, welche wir burch bie Bereinigung gleichartiger Individuen erhalten, nennen wir die Pflangenart, Pflanzenspecies. Beil die Individuen der Species nicht gleich find und die verfchiedenen Spftematiter auch nicht Diefelben Individuen (Gremplare) unterfuchen und beobachten tonnen, fo tann bei ihnen auch ber Begriff ber Art nicht immer ein vollig übereinstimmender fein; daber die vielen Differengen in der Auffaffung und Begrenzung (ber Bestimmung bes relativen Berthe) ber Art. hierin liegt nun der Grund warum überhaupt eine vollftandige Uebereinftimmung bei ber fpftematifchen Beurthellung ber Pflangenformen unmöglich wirb. . . Es tann baber auch nicht Aufgabe der foftematifchen Botanit fein, ein unveranderliches Spftem ju errichten, fondern nur vorübergebende Rategorien, welche mit Ginverleibung icon fruber gegebener bemabrter Ertenntniffe und mit Ausschluß alles erkannten Unrichtigen Die Biffenfchaft um einen Schritt weiter führen. So ift die fustematifche Botanit nie fertig, fondern im bestandigen Berden begriffen. . . Die Art (species) ift die niedrigfte Rategorie im Syftem, Die Abtheilung (divisio) Die hochfte. Das ift Alles was man über ben Berth ber Rategorien im Spftem fagen tann. Die Pflangenwelt bat ihren Daffteb in nich felbft, nicht außer fich. . . . Ueber ben Begriff ber Species find viele unnuge Borte geschrieben worben, unnug barum, weil man bie Opecies in einer Beife hat begreifen wollen wie fie gar nicht eriftirt. Denn die "unveranderlichen Mertmale", welche der Species zugrundeliegen follen, find in der Birfichfeit ebenfo wenig vorhanden als die "vollig gleichen Mertmale unter vollig gleichen Berhaltniffen". Gine folche Definition bat baber teinen Berth.... Geben wir nun die bisberigen speciellen Arbeiten in ber foftematifchen Raturgefcbichte nach, fo finden wir daß die Arten nur nach ben weniger veranderlichen Merkmalen der Individuen begrundet merben. Dabuvch erscheint aber ber Begriff ber Art als ein febr relativer; ein anderer ift aber auch nicht möglich.

Der Berth eines Individuums wird bestimmt burch ben gangen Umfang feiner Entwickelungsgeschichte. Rur diefer Umfang macht die Differengen. Die größten Differengen treten aber am Ende ber Entwickelung bes Individuums auf, Die

kleinsten am Anfang. Man kann baber auch sagen baß ber wahre Ursprung eigentlich noch gar keine Differenz in den Individuen bemerken täßt, sondern bei allen ein gleicher ist. Diese ursprünzliche Gleichheit verknubst sie eben und ist es welche ihnen allen den gleichen Begriff einer Pflanze zukommen läßt. Dier also am Ursprunge muffen wir die Gleichheit der Pflanzeindividuen suchen; an ihrem Ursprunge muffen wir auch die Tinheit, die Berknupfung der Arten, Gattungen und aller übrigen softematischen Kategorien sinden.

Dagegen tonnte man nun aber boch einwenden, daß weil jede Pflanze, alfo auch jede befondere Art, ale unfichtbare Große beginne, vielleicht auch unfichtbare Differengen da feien, deren Anwesenheit erft fpater bei meiterer Entwickelung jum Borfchein fomme. Die Doglichfeit, felbft die Wahrscheinlichfeit ber Unmefenheit unficht. barer Differengen muß zugegeben werden. Doch fommt une noch Mancherlei zustatten, wodurch diefer Ginwurf obne Einfluß auf die eben vorgetragene Lehre ift. Wir wollen nicht zurudgehen bis jur Stoffbilbung, mit ber jebe Pflange anfängt und mo von fpecififchen Differengen, überhaupt von organischer Form gar nicht die Rede fein tann. Bir haben noch einen andern Alliirten, der alles Borgetragene Dunft für Dunft bestätigen muß. Das ift die Geschichte der Pflanzenart oder ber höhern Rategorien, wie fie von Unger in ben beiben angeführten Berfen bargelegt wird. Unger hat neben ben vielfachen Abweichungen, melde die Art in ihrem Entwidelungegange erleidet, auch die Pflanzenrefte, melde die Grbrinde burch alle Epochen ihrer Bilbungegefchichte bewahrt hat, felbft vielfach untersucht und die Fruchte diefer Unterfuchungen, verbunden mit den neueften Forschungen Goppert's und anderer Palaontologen, in ben "Botanischen Briefen" sowie in dem "Bersuch einer Gefcichte ber Pflanzenwelt" fo ausführlich bargelegt, wie man es unter ben jegigen Umftanden nur erwarten fann. Unger fpricht fich barüber wie folgt aus:

Es ift eine unbestreitbare Thatfache dag bie Mange nur in einer Reihenfolge von Berjungungserfceinungen ihr Biel erreicht. Die Bildung ber Bellen, der Aufbau in Blattepflen und Blattformationen und endlich die Sprogbilbung und Sprogfolge find nichts Anderes als engere und weitere Rreife, in welchen fich bas Absterben und Biebererzeugen ber Pflanze darftellt. In gleicher Folge fdreitet Die Pflange bei ihrer Fortpflangung fort. Es ift tein Stillfteben, und ift auch bas Inbividumm jum Abichtuf gebracht, fo baut es fich in feiner Rachtommenfchaft doch in derfelben Beife fort. Dadurch entfteht eine Reihe von Individuen, raumlich zwar voneinander getrennt, aber burch die Generationsfolge boch immerhin ju einer Gin-beit, zu einem Gangen verbunden. Bie auch in ber Reihe biefer Individualifirungen bas Leben auf . und niederichwanten mag, alle Glieder beffelben bangen immerbin realiter gufam. men, abgleich ber gaben reift ber fie bei ihrer Entftebung gu-fammenhalt. Die Summe biefer in ber Ericheinung getrennten Individuen ift es nun, welche wir als Gattung (species) bezeichnen, und es ift nicht in Abrede ju ftellen daß biefer Begriff feineswegs ein blofes Aggregat von Einzelheiten, fondern eine Reihe berfelben barftellt, in der fich jedes Glied in einem gemiffen Berhaltniß ju ben übrigen Gliedern verhalt. Diefes Berhaltniß ift aber fein anderes als in welchem eine Belle gur andern, ein Blattepflus und eine Blattformation gur andern und endlich ein Oproß jum andern fich befindet. . . Dadurch geht aber von felbft hervor bag die Gattung in ihrer Befenbeit Daffelbe ift mas eine Bellreibe, eine Folge von Blatteptlen

und Blattformationen, fowie eine Oproffolge, b. i. ein organifches Ganges. Mis foldes muß bemnach Die Sattung auch alle jene Gigenichaften befigen welche organischen Befen überhaupt zutommen. Unter biefen bezeichnen wir vor allen an-bern erftens die Entstehung aus einem Reime, zweitens die Entwickelung zu einem vollendeten Ganzen und brittens bas Aufgeben ber Individualität nach Erreichung ber Beftimmung Dit einem Borte, Die Gattung muß einen Anfang, eine Rei-benfolge und ein Ende haben. Leiber ift die kurze Spannezeit, bie einzelne Beobachter fur bie Erfcheinungen biefes Lebensgangs ber Sattung widmen tonnen, viel gu flein, um erfah. rungsmäßig biefe Stadien auch nur an einer ober ber anbern Gattung ausfindig gu machen. Rur bas Absterben ber Gattung ober bas Entfteben berfelben tonnte allenfalls, als auf fürgere Beitraume befchrantt, ein Gegenftand der Erfahrung fein; allein ba fich auch hierin die Beobachtungen mehrer Denfcenalter ergangen mußten, Die wenigften Pflangen aber burch ihren Ginfluß auf den Denfchen feine Aufmertfamteit auf fic gezogen haben, fo ift wol begreiflich baf wir auch über biefen Punet vollig im Dunkeln find. Rur aus ber Thierwelt tauden bier und ba bedeutungevolle Thatfachen auf welche in der Pftanzenwelt abnliche Erscheinungen vermuthen laffen. . . . 3nbes find uns felbft in unferer fragmentarifchen Beobachtungsgeit Erfcheinungen aufgestoßen die bedeutungsvoll ben großen Metamorphofengang einer Gattung in die andere und fomit das Bufammengehören diefer unter eine bobere Einheit beutlich beurkunden. . . Das Abweichen einzelner Merkmale von ber Regel in der Succeffion von Generationen ift eine der gewöhnlichften Erscheinungen. Bie weit Diefe Abweichungen oft geben konnen, zeigen unfere Culturpftangen, in welchen wir Die Stammaltern taum wieder, ja oft gar nicht mehr zu ertennen im Stande find. Daß biefe Abweichungen nicht burchaus von einer Menderung außerer Ginfluffe herrubren, beweift icon ber Umftand bag fich zwei abnliche Arten von Pflanzen unter bie-fen Umftanden baufig gang verschieden verhalten . . . Endlich liegen noch die Ericheinungen abnormen Bilbungstriebes *) als nicht unbedeutende Momente für das ftetige Borbandenfein eines umbilbenden Pflangentriebes in der Bagichale. Ber tennt nicht bie ihm auf jeder Biefe, in jedem Garten aufftogenden Beichen verwandelter Pflangentheile! Richt blos bag fich Stamm und Blatter übermäßig ausdehnen, ein anderes Gewebe, andere Beftandtheile u. f. w. erhalten; felbft in ber fonft fo gefegma-Bigen Blattordnung tritt ein Schwanten ein; Die Eptlen anbern fich, die Aufeinanderfolge in den Formationen wird geftort und Umwandelungen ber fonderbarften Art treten ein.

[&]quot;) Ueber ben "Bilbungstrieb", ber von Blumenbach in bie Biffen= fcaft eingeführt murbe, fagt Ruting: "Man fpricht auch wol bei ber Fortpflangung und Entftehung ber Pflangen von einem fpecifis fchen Bilbungstriebe. Dan bat aber hiermit nur einen Musbrud fur eine untlare Borftellung gewonnen, unter bem fich am Enbe Jeber benten tann mas er will. Der Ausprud Bilbungstrieb tann als bas Princip einer organifchen Formenreihe nur bann einen Sinn haben, wenn man fic barunter eine Bewegung von einer bestimmten form beutt, welche fich auf gewiffe Stoff: und Daffentheilden übertragt, auf biefe Beife wieberholt und fo immer weiter forts pflangt. Es ift Har bag biefe Bewegung nach verfchiebenen Setten bin und bei bem Uebergang auf verfchiebenartige Daffentheilchen, fowie burd ben Ginfluß anberer Bewegungen, auf bie fie ftoft, auch banach mobificirt werben muß. Go entfteht ein Compler von Bewegungen, beren Refultat eben eine complicirte Form fein muß. Wir feben hieraus bag wir burch bie Unnahme eines befonbern Bilbungstriebes gar Richts gewinnen; benn bie Burudführung ber Ge= ftalten auf tie Bewegung, als bas Grundphanomen aller Rorperbil: bung, und bie Uebertragung berfelben von Glieb gu Glieb unb bier: burch von Inbividuum ju Inbividuum macht bie Unnahme eines befonbern Bilbungstriebes gang überfiuffig." Ruging vermeibet baber biefen Ausbrud principiell, mabrend er bei Unger viel gebraucht

Bem find die fogenannten verbreiteten Schöflinge, die gefüllten Blumen, Die Durchwachfenen Bluten, Die gerfoligten gruchte u. a. m. unbefannt geblieben ? Ueberall ift es ber nach Gattigung burftenbe Bilbungstrieb, welcher balb verftedt, balb offen biefe Erfcheinungen hervorruft. Und es follte biefem Banbelgeift, biefem Bertreter bes Unftaten und Beranberlichen in ber That nicht gelingen, fich uber die engen Grengen ber Sattungseigenthumlichfeit binauszuschwingen? Dies ift taum glaublich. . . Benn wir bemnach auch alle bisher gemachten Beobachtungen über die Umanberung ber Gattungstypen als unrichtig verwerfen muffen, tonnen wir boch nicht umbin, in dem Genius der die Sattung bestimmt bennoch die Rraft gu ertennen, die nicht blos aus Baffer Bein (?) macht, fonbern mit gleicher Baubermacht auch eine Gattung in Die andere überauführen im Stande ift. 3ft aber aller Gattungeunterfchied por Diefem Bauberftabe in Richts verfunten, wie lagt fich zweifeln daß in den bobern Rategorien nicht Diefelbe genetifche Ginbeit berriche, bag nicht auch fie bas Ergebnif ber Abftammung in weitern Rreifen fei? Babrlich, wir murben febr irren, wenn wir nicht auch Diefen Durch unfern Geift gufammengefaßten Ginheiten eine reale Grifteng beimagen. hat fich Die Ginheit bes Pftangenlebens überhaupt nur baburch möglich gemacht daß alle feine einzelnen Glemente eins aus bem andern berborgegangen find, fo ift biefe Ginbeit in ber gefammten Schopfung ber Pflanzenwelt gewiß ebenfalls nur baburd moglich bag ein Glied aus dem andern, eine Gattung aus ber andern, ein Gefchlecht, eine Familie aus der andern ihren Urfprung nahm. Und ebenfo wenig im Pflangenleibe auch nur eine ein= gige Belle von außen bingutommt, ebenfo wenig tann eine Sattung, ein Gefchlecht, eine Dronung u. f. w. von Pflangen von außen hergekommen und nicht aus ihrem Schoofe entstanden fein.... So baut fich vor unferm erftaunten Blide nicht blos bas munderbar gegliederte Gebaude ber fichtlichen Pflangengeftalt auf, es reicht bies felbft in Regionen binein bie unfer fterbliches Auge nicht mehr zu burchbringen im Stanbe ift. Richt blos die Gingelpflange, fonbern bas gange Pflangenreich ift ein Bau, ein Bau ju bem bie Taufend und aber Taufend Gefchlechter wie Blatter und Bluten, wie einzelne Bellen als Baufteine bienen.

Machen nun auch ichon diese geistreichen Combinationen dem Lefer die ganze Lehre von der organischen Einheit der Pflanzenwelt annehmbar, so wird die Bahrbeit derselben zur vollen Sewisheit erhoben, wenn wir demselben Berfasser in die verschiedenen Schicken der Erdrinde folgen, welche die Noth und der Forschungseiser der Neuzeit unsern Bliden bloggelegt hat.

Ber batte noch vor 200 Jahren gegent bag in den den Dineraltorpern gang und gar verwandten Steintoblen nichts Unberes als die Refte einer ungeheuern Begetation ber Bormelt begraben liegen; wer hatte vermuthet daß es uns aus ben an ber Grenze Diefer Lager im tauben Gesteine vortommenben Abbruden von Blattern, Rinbentheilen, Fruchten, Samen u. f. m., sowie aus ihrer hier und da erhaltenen Structur gelingen murte, ihre Bildungsgefchichte ju lefen; wer hatte endlich bamale bie kuhne hoffnung gehegt, daraus fogar einen Maßstab für die Beit zu finden und die Millionen von Sahren gu gablen die in der Bildung der Pflangenwelt der Gegenwart vorausgegangen find ? Saben bem Gefdichteforicher die Geognoften ein immer vollftandigeres Bild von der Aufeinanderfolge ber Gefteinschich. ten und ber Schichtencomplere (Formationen) gegeben und die Entftebungeweife berfelben anschaulich gemacht, fo unterließen es jene umgefehrt nicht Schritt fur Schritt von ben unterften bis ju ten oberften Schichten die in ihnen eingefcoloffenen, obgleich meift nur in Erummern, aber bennoch jum Rennen erbaltenen organifchen Refte aufzulefen, fie untereinander ju vergleichen, ju ordnen und fich burch biefe bedeutungsvollen Bracks fruberer Ochopfungeperioden einen Ueberblick fammtlicher Besen und ihrer Formen zu verschaffen.... Es ftellte fic gar bald die unzweifelhafte Wahrnehmung herans das die Pflanzenwelt sowie die Thierwelt von den frühesten Beltaltern an disjet einen mächtigen Umschwung erlitten haben... Alle Bweisel über die Unvollfandigkeit unserer Untersuchungen wurden gelöst, und wenn uns gegenwärtig auch nicht das zanze Materiale vor Augen liegt, worüber die heutige Schöpfung der Pflanzenwelt ihren Reichthum entfaltet, so sind uns doch die wesentlichen Glieber jener die in undenkliche Zeiten hinabgehnden Begetation sicherlich nicht mehr verborgen... Aus der Ausammenstellung aller dieher gelieferten Beiträge von Sternberg, Lindley die auf A. Brongniart und Soppert geht sie Entwickelungsgeschichte der Begetation als sicher herver, das mit den sieden großen geologischen Perioden (die jehige mit eingerechnet) auch die Pflanzenwelt, die in sieden größere Abstusungen zerfällt, nur stufenweise sich nach und nach herangebildet hat.

Beichnet fich bie erfte ober bie Uebergangsperiode burch ben vorherrichenben Charatter ber allereinfachften Gemachfe aus, fo ift es die Steintoblenperiode, die durch das Ueberwiegen der sogenannten Gefäßtryptogamen, die Triasperiode durch bie Monototylebonen, Die Buraperiode durch Die Gymnofpermen u. f. w. bis zur beutigen fiebenten Periode, die burch ben uberwiegenden Ginfluß der dialppetalen Pflangen bestimmt wird. Diefe Untersuchungen zeigen ferner gang flar bag felbft Die erfte ber Schöpfungsperioben mit einer Summe von Pflangenformen begann, die maggebend fur alle übrigen fein tonnte, b. b. in welcher die Reime fur alle fpater erfolgten Entwicker lungen ju finden find, mit einem Borte, mit Pfangen Die in der That als mabre Urformen anguseben find. Es liegt alfo ber Pflangenwelt im Gangen nicht etwa eine einseitige lineare Entwickelung jugrunde, fondern eine allfeitige ftrablenformige Ausbreitung, und in jenen Urbildern ift ber gange Inhalt ber Zettvegetation wie in einer nach fluchtigen Umriffen entworfenen Rreidezeichnung enthalten. . . . Ronnte es bei Diefem fteten aus fich Berausgeben der Begetation, welche fic nach und nach in den Schopfungsperioden verfinnlichte, anders tommen, als bag mit ber Entftebung neuer Formen die frubern allzumal ihr Ende, ihr Erlofchen fanden ? Go fdreitet Die 3Dee der Pflange, wie fruher von Belle ju Belle, von Blatt ju Blatt, von Sproß zu Sproß, von Individuum zu Individuum, auch bier in ftetem Abfterben und Reuerzeugen ber Gefchlechter in ununterbrochenem Bellenichlage ber Berjungungen vormarts, eine Schöpfungeperiode um die andere bedingend, jede neu, jede fremd, jede aus den fruhern vermandten, aber burchaus veredelten Elementen bervorgebend.

Wie ganz anders erscheint uns nun die Pflanzenwelt der Gegenwart, sie, die durch Taufende ungenügender Bersuche zu ihrer gegenwärtigen Bollsommenheit und ihrer weit umfassenden Berbreitung herangereift, in der Mannichsaltigkeit ihrer Geschliechter ihre ganze Geschichte in sich abspiegelt. Kann uns der disher unerklärte Eindruck, den ein Farrnkraut, ein Radelwald, ein Gycadeenbusch, ein Grasseld auf uns macht, in seiner lesten Bedeutung noch verborgen bleiben? Ift es nicht bas längst verschossen Grab der Steinkohlenstöpe, das sich hier aufthut, das geheimnisvolle Dunkel der Jurazeit, der Trias-

periode, bas uns aus benfelben anfpricht?

Das ift die Darlegung von Thatfachen in zusammengebrängten, aber beutlichen Zugen, die wir den "Botanischen Briefen" entnommen haben. In dem andern Berte Unger's werden diese Thatsachen, durch viele interessante Einzelheiten gestützt, noch ausführlicher erörtert. Es beweist also gerade die Geschichte der Pflanzenspecies (ober Gattung, wie Unger sagt) am beutlichsten, wie sich die mannichsaltigen Formen nach und nach aus dem Einsachsten entwickelt haben, und wie wirklich baburch (was auch Unger besonders hervorhebt) die reale Einheit

ber Pffangenwelt eriffirt. Benn man nun bies Alles gelefen, ja mit großem Intereffe gelefen hat, und man ichlagt bas Blatt um und lieft weiter: "Dit diefer Anschauungs. meife, die fich nicht nur als eine physiologisch nothwenbige, sondern auch als eine empirisch mahrnehmbare zu ertennen gibt, fleht jeboch die erfahrungemäßige Stabilitat der Pflangenarten burchaus nicht in Biberfpruch und kann nicht in Widerfpruch fleben", fo weiß man in der That nicht, ob man mehr die Raivetat oder die Logit des Mannes bewundern, ober gar wol an etwas Anberes, vielleicht an irgend einen gewiffen hintergrund benten foll! Es tann fich boch nur barum handeln, ob die Arten stabil (conftant) find ober nicht. Sind fie ftabil, fo tonnen und burfen fie fich auch in Millionen von Jahren nicht veranbern, felbft fleine Schwantungen heben bie Stabilitat icon auf. Aber die Arten haben fich verandert, fodaß bie eine aus ber andern hervorgegangen ift, ja bie endlose Mannichfaltigfeit ber Pflangenformen wirb durch ihre genetische Bermandtfcaft unmittelbar gur Ginheit verbunden; das ift doch bie bochfte Beranberung bes Gingelnen und bie Aufbebung der Stabilitat im bochften Grade die es nur geben tann, folglich tann auch von einer Stabilität ber Art burchaus feine Rebe fein. *)

Diese Frage mare abgethan. Es find aber noch zwei nicht minder wichtige und interessante Fragen übrig, nämlich: 1) Saben alle Pflanzen einen pflanzlichen (mutterlichen) Ursprung, ober gibt es welche unter ihnen,

bie mutterlos, also burch Urbilbung entstehen, und wenn bies, auf welche Beise? 2) Belche Berührungen hat bie Pflanzenwelt mit ber Thierwelt; sind scharfe Grengen zwischen beiben großen Reichen, ober find Uebergange vorhanden?

Was die erste Frage betrifft, so ist dieselbe für Jebermann befriedigend zu beantworten, der sich von den literarisch-historischen Traditionen nicht weiter als sie verdienen in seinem Urtheil bestimmen läßt. Zu diesen Traditionen gehört das Harvey'sche "Omne vivum ex ovo", an welches gewisse Physiologen mit eben derselben Hartnäckigkeit glauben als ein Schwarzer an seinen Fetisch. Der Leser muß, wenn er das Folgende recht klar auffassen will, jenes omne nicht vergessen. Harvey kann unter dem omne vivum schon nicht das Leben gemeint haben wie es Kühing meint; er hat nur das Thierleben und hier zunächst wieder das Menschenleben im Auge gehabt. Nur spätere Physiologen haben die Phrase auch auf das Pflanzenleben ausgedehnt. Dieses haben wir zunächst hier im Sinne.

Unger mertt man es an bag er nicht recht mit ber Sprache heraus will ober nicht heraus tann; was er auf ber einen Beile fagt, negirt er auf ber zweiten wieber. Anders bei Ruging; hier heißt es (II, 6 fg.):

Unter ben Algen tommen neben febr entwickelten und gro-Ben die unentwickeltften, fleinften Pflangenformen vor. Diefe lettern haben im Berein mit ben niedern Dilg. und Flechtenformen den alten Lehrfat - omne vivum ex ovo - umgeftoffen. Dag bas bubnchen und viele andere Thiere aus bem Ei, daß ber Gichbaum aus ber Gichel, ber Bafelftrauch aus der Ruf entfteht, wer wollte bas leugnen ? Aber fo gewiß fich die niedern Thierformen auch durch Theilung vermehren und fo gewiß man auch Pflangen burch Stedreifer gieben tann, fo gewiß ift boch auch bag bas Bubnerei ebenfo wenig ber Anfang bes Bubnchens ift als die Gichel ber Anfang bes Gich: baums. Ein Ei und ein Pftanzensame find fcon gewiffe und bestimmte Entwickelungsftufen von nicht nur individueller, fonbern auch specificher Seltung. Gin Ei und ein Same tann baber auch nur ba in Betracht tommen, wo fie wirflich vorhanden find: jenes bei ben Thieren, Diefer bei ben phanero. gamifchen Pflangen. Diefe find blubenbe und famentragende, Die Arpptogamen aber nur blubende (fporentragende) Pflangen. Der fpecififche Anfang ift baber hier in der Sporenzelle, bort in dem Samenkeime ju suchen. . . Die isolirte Phanerogamengelle tann fich nicht felbftanbig gur Phanerogamenpflange entwickeln, mohl aber die ifolirte Arpptogamenzelle gur Arpptogamenpftange. . . Ueberhaupt fteht fo viel feft daß ber Ginflug eines mutterlichen Drganismus ober Organs nicht weiter reicht als fein fpecififcher und individueller (organifcher) Birtungs. treis geht. Diefer ift aber bestimmt ba ju Ente wo es fich um die Bildung einer allgemeinen organifchen gorm handelt, welche weber einer einzelnen Species, noch einem Individuum, noch einem einzelnen Organ, fondern allen Organen, Indivi-Duen und Arten zugrundeliegt. Das ift bei Bellgewebspfiangen bie Belle und bei noch niedrigern bie Schleimbaute, Soleimfafern, Schleimforner. Gine jede Diefer Formen beherricht nur den Rreis von dem fie die Grundlage bildet. Reine diefer Formen vermag aber ben Stoff zu beherrichen, benn fie bilben ja nicht ben Stoff, sondern der Stoff bilbet fie. Darum ift die Stoffbildung auch die Grundlage jeder organischen Bildung. Da nun die Stoffbildung nur von chemischen Bedingungen, aber teineswegs von organischen Formen abbangig ift, fo ift hiermit jugleich feine von irgend einer organi-fchen Form unabhangige Bildung ale nothwendig erwiefen.

^{*)} Ein Auffat von A. Braun in ber "Botanifchen Beitung" (1862, Rr. 22, S. 208) bewegt fich ubrigens gang in abnlichen Biberfprus den. Braun gibt du bag bie Linne'fche einfache Muffaffung burch bie Geologie und Palaontologie vernichtet fei, polemifirt aber gegen Ruting baß er nur eine icheinbare Abgefchloffenheit ber Arten ans nehme. Er gibt babei julest ber Frage eine gang andere Beftalt und gwar eine folche bie von Ruging gar nicht angegriffen, viels mehr factifch immer anerkannt worben ift. Braun fagt namlich: "Die Species tann von biefem (bem Unger'ichen) Befichtspuntte aus naturlich nicht mehr als ein ursprungliches und unmittelbares Pros buct ber Schöpfung betrachtet merben; fie ericeint vielmehr ale ein Sieb gefdictlicher Entwidelung, bas aber als foldes bennoch feine beftimmte Bebeutung bat, benn bie Entwidelungsgefdichte ber Ratur fcreitet nicht haltlos (foll wol abaltungelos» heißen ?) ju neuen Bilbungen fort. Bie fie einerfeits ihre bestimmten, burch ein Fortforeiten ju neuen Geftaltungeverhaltniffen bezeichneten Benbepuntte hat, fo hat fie auch andererfeite gwifchen biefen ihre feften Stand: puntte, ihre Epochen, innerhalb welcher eine hiftorifche Befestigung (?) ber Charaftere bis ins Einzelne ber Bilbungen eintritt, eine Befestigung, in welcher eben bie Beftanbigfeit ber Species ihren Grund hat." Benn fest und Befestigung teine fcarfere Bebeutung haben follen als was man fo unter gemiffen Umftanben eben feft, wie 3. B. ein fefter Strid, feftes Papier, fefter Bwirnfaben, feftes Baumol u. f. w., nennt, fo hat Braun gerabe eben burch fein Rais sonnement bestätigt, mas Ruting gewollt hat, namlich bag bie Urt nur eine relative, teine abfolute, conftante zc. Bedeutung babe, unb bas ber Artbegriff in feiner abfoluten Bebeutung, wie er von Ra: gelt apriorififd aufgestellt und angenommen murbe, bei ben bobern ebenfo wenig als bei ben niebern Pflanzenformen Unwenbung finben tann, bernnach ju ben wirklichen botanifchen Absurbitaten gebort. Benn nun bie Beftanbigteit bei Braun fic auf eine folche Befefti: gung ber Species granbet, fo tann bas eben nur eine negative ober hochftens relative Beftandigfeit fein mas aber nach logifchen Regelm Befine Beftanbigfeit ift. "Man nennt's balt nur fo."

Diese unabhängige, ursprüngliche Stoffvildung bedingt daher bas organische Leben in seiner allgemeinen Bedeutung überhaupt, sie liegt allen organischen Formen unmittelbar zugrunde, obschon die Bildung gewisser (aber nicht aller) specifischer Formen noch an andere (vorweltliche) Bedingungen mit geknüpst ist... Es leuchtet ein daß niedere organische Formen ursprünglich (mutterlos) da entstehen müssen, wo der Stoff dazu erzeugt wird, denn jene sind eine nothwendige Folge von diesem. Im Wasser und der atmosphärischen Luft sind die Bedingungen zur Stoffbildung für Organismen gegeben, solglich auch die Röglichkeit zur ursprünglichen Pflanzenbildung. Man hat ferner die Entstehung von Algen in destüllirtem Wasser, welches in verschlossen. Gefäßen dem Sonnenlichte ausgesetzt wurde, beobachtet, unter Umständen welche die Anwesenbeit eines mütterlichen Organismus oder seines Keims daselbst gar nicht erwarten lassen.

Eine zweite Art der mutterlofen Beugung niederer Pflanzenformen ift die daß der Stoff dazu zwar vorhanden, aber einer abgelebten organischen Form noch angehört. Durch Einwirtung von Basser, Luft und Batme wird jene organische Form ausgeloft und der freigewordene Stoff geht in neue (anbere) organische Bildungen ein. Auf diese Weise werden die meisten Pilzbildungen erzeugt.

Endlich kann noch eine britte Art ber mutterlofen Entfebung angenommen werden. Sie besteht darin daß lebende organische Theilchen, welche unter der herrschaft eines mutterlichen Organismus sich gebildet haben, eine selbständige (von der bisherigen verschiedene) Entwickelungsweise beginnen, die hich oft so ausbehnen kann daß die Eristenz des mutterlichen Organismus dadurch theilweise oder ganz gefährdet wird. Dabin gehört die Bildung der Pstanzenerantheme, die ebenfalls zu den niedern Pilsformen gerechnet werden, z. B. Brand, Mutterkorn, Mehlthau u. s. w.

Auch die hefe, das Kirschgummi, Traganthgummi, Genegalgummi und ahnliche aus den Baumen ausstiefende und durch frankhafte Zellenauflosung entstandene Bildungen werden von Kusing hierher gerechnet. In Bezug auf die zweite Frage heißt es bei Kusing:

Auf die Whiere ift der Ginflug bes Pflanzenlebens fo groß daß bie Erifteng jener gang auf diefem rubt. . . Die thierifden Deganismen haben mit ben vegetabilifden nicht blos in ben Stofformen, fondern auch in ben finntich mabr-nehmbaren Grundformen Bieles gemein. Auch bei Thieren bestehen bie lettern aus Schleimfornden, Schleimfafern, Schleim. bauten und Bellen. Auch bei bem thierifchen Bellgewebe vers bidt und verhartet fich bie Bellmembran; auch die thierifche Belle entwickelt und vermehrt fich wie die Pflangengelle. . . . Dan tann wol mit Recht fagen daß im Grunde gar teine Trennung zwifchen ber Thier : und Pflanzenwelt besteht, fonbern eine unmittelbare, naturlich nothwendige Berfnupfung. Mile genauen Untersuchungen ber neueften Beit, welche gum 3med hatten fcarfe Unterschiede zwifchen Thieren und Pflangen aufzufinden, haben gerade das Gegentheil bewirkt, indem alle aufgeftellten Unterfchiebe als nichtig befunden murben. . . . Als Chrenberg Augenpuntte, einen Mund, Gingeweide (Magenfade), bewegliche Bimpern u. f. w. bei mehren Infuforien aufgefunden batte, glaubte berfelbe burch biefe Mertmale Baltpunfte gefunden zu haben, wodurch der Unterschied zwischen Pflangen und Thieren fur immer fichergeftellt gu fein fcbien. Diefe Unfichten find aber burch die Arbeiten ber neueften Beit als irr. thumlich ertannt worden ... Es bat fich namlich berausgeftellt daß viele von Chrenberg aufgestellte Infuforien weder Augen noch Mund noch Magen und Samenbrufen befigen. Die rothen Puntte welche Ehrenberg bei gewiffen Monabinen und Guglena fur Mugen gehalten haben fich als rothe Farbtorperden ausgewiefen, welche gar oft in Pflangengellen vortommen. 36 fand fie gunachft bei ben Schwarmzellen von Ulothrix zo-

nata und wies zugleich nach bag biefe Schwarmzellen mit Microglena monadina Khr. ibentifch feien. Riemand glaubt mehr baran baf biefe rothen Puntte Augen finb. Spaterhin hat fich auch berausgestellt baf bie belle Stelle biefer Rorperchen, welche Chrenberg als Mund in Anfpruch nahm, gar tein Dund ift, fondern ein innerer Bellenraum, aus wel chem fich die Chlorophyllfubstang gurudgezogen bat. Ferner zeigt fich bag Diejenigen Korperchen welche Chrenberg als mannliche Samenbrufen bei den Bacillarien ausgab Richts weiter als Deltropfchen find; Die Ehrenberg'ichen Gierftode ber Bacillarien, Desmidieen und anderer verwandter Formen haben fich theils als Chlorophyllforner, theils als Proteinbilbungen, mit Startefügelchen gemengt und burch Chloropholl ober andere Stoffe gefarbt, herausgeftellt, wie fie fich in Pflanzenzellen fo baufig finden; endlich bat Ehrenberg die Bacuolen, welche bei benfelben Organismen als Bellentern erfcheinen, fur Magenfade gehalten ... Da nun auch bie Desmidieen , Bacillarien, Euglenen, Bolvocinen, Chlampdomonaden und noch andere (Chrenberg'iche) Infusorien im Sonnenlichte Sauerftoff entwideln, wie Pflangen, mabrend die entschiedenen Thiere ben Sauerstoff aufnehmen und bafur Rohlenfaure abgeben, fo ftellt fich durch den demifchen Lebensproces Diefer Sebilde ebenfalls eine Mehnlichkeit mit ben Pflangen und zugleich eine Differeng gegen die Thiere heraus. Aus diefem Grunde wird baber jest Die ungeheuere Debrgabl ber Ehrenberg'ichen Infuforien von ben neuern Forfchern als niebere Algen (Bafferpftangen) und nicht als Thiere betrachtet.

Bwar hat sich nun Ehrenberg in einer Sigung der Atademie in Berlin über diese Opposition start beklagt und seine frühern Ansichten mit seinen alten Waffen zu vertheidigen gesucht, auch die Annahme der Urbildung bei niedern Organismen dadurch als unrichtig beweisen wollen daß er die Anhänger derselben auf die menschliche Schwangerschaft verweist, wo jene Annahme von ernsten Folgen sei und von keinem Arzte und keinem Gerichte anerkannt werde. Diese sophistische Berdrehung der Frage hat aber Kühing aufgedeckt und die Unrichtigkeit der Ehrenberg'schen Consequenzen damit beleuchtet daß er nachweist daß sie gar nicht der eigentlichen Frage angehören.

Denn die gerichtliche Medicin mußte dann auch schließen baß ein abgeschoffenes Glied beim Menschen fich wieder erzeugen könne wie eine Krebsscheere: ober daß die durch einen hieb getrennten halften eines Menschen zu zwei Menschen werden könnten, wie der so zerschnittene Armpolyp zu zwei Individuen wird; oder daß die menschlichen Ammen ohne Begattung Eierknospen entwickelten, aus denen Kinder entständen, die wieder ohne Begattung Kinder erzeugten, wie die Blattläuse u. s. Bugleich hat man sich allgemein überzeugt daß jene und noch mehre andere von Ehrenberg angegebene Merkmale gar nicht geeignet sind zur Unterscheidung der Thiere und Pflanzen.

Die neuesten Ansichten welche sich in ber Boologie geltende gemacht haben und jum Theile maßgebend bei der Sichtung mitrofsopischer Pflanzen- und Thiergebilde sind, beruhen auf der Annahme einer thierisch belebten Substanz welche man Sarcode genannt hat. Die Sarcode ist Proteinsubstanz, welche die Eigenschaft besigt sich durch Zusammenziehen und Ausbehnen zu bewegen; oder sie wächst an ihrer Oberstäche in seine Wimpern und Fäden aus, welche die Bewegung veranlassen. Zellen welche aus Sarcode bestehen bewegen sich ebenfalls durch Contraction. Es gibt Organismen welche gleichsam nur ein mitrossopisches, aus Sarcode bestehendes Schleimklumpchen bilden, an dem man außer seinen Körnchen gar keine Structur weiter bemerkt. Ran hat diese Körperchen mit dem generi-

ichen Ramen Amiba belegt. Die Gregarinen, welche von Dufour und von Siebold als Gingeweibethierchen befdrieben morben find, werden von Rollifer fur einzellige Thiere gehalten. Dan tann biefe Bellen als Sarcobezellen anfeben. Bei ihnen fowol wie bei den Opaliniden ift fein Mund porhanden; fie ernahren fich baber wie die Pflanzenzellen durch Endosmose fluffiger Substanzen... So scheint also die Sarcode die we-fentliche Grundlage der Thierformen zu bilden. Aber sie scheint es auch nur. Schon Sohn hat gezeigt daß die Sarcode auch in ben Pflangenformen vorkomme und hier contracto-rifche Bewegungen hervorrufe wie bort. Rach bemfelben Raturforfchet vermittelt fie nur deshalb haufig teine außern Bewegungsericheinungen, weil fie von einer ftarren Cellulofefchicht umgeben ift. Das flimmt allerdings auch mit meinen Dietheilungen uber bie Bewegung ber Schwarmzellen überein. . . . Die Sarrobe ift bemnach gar tein ausschließlicher Bestandtheil bes Thierreichs. . . Das Misliche, Die thierische Ratur burch Die Sarcode gu bestimmen, tritt alfo bier offen gutage. Auch ift biefe Schwierigfeit jungft von Leudart ertannt worden . . . Rach Leudart find die Thiere bewegliche Organismen, die ihre Rahrung aus ben organischen Reichen entnehmen. Das hat feine Richtigfeit. Aber wir haben damit teinen feftern Balt gewonnen. Denn wenn wir auch von ben phanerogamifchen Somarobern abfeben, fo bleiben une boch noch bie Schmamme übrig, Die ebenfalls an bas Borbergeben ber anbern Pflangen und Thiere gebunden find. . . Es haben bemnach bisjest alle grundlichen Untersuchungen über bie Grengen bes Pflangen= und Thierreichs Diejenige Anficht bestätigt und befraftigt baß gar teine Grenge gwifchen ben beiben großen Gruppen eriftirt, fonbern bag biefelben an ber Grenge ineinander verfchmelgen, ineinander hineinwachsen, fich miteinander verbinden. Berfolgen wir aber von bier aus jedes der beiden Reiche fur fich, fo ftellt fich allerbings in ben bobern Entwickelungsformen ein entichiebener Gegenfas zwifchen beiben heraus, welcher haupt. fachlich barin befteht: baß bas Pflangenreich fich vorherrichend feine Formen aus fteifen Cellulofefubstangen aufbaut, welche Die Proteinsubstangen als untergeordnete Bildungen einschließen, mabrend bas Thierreich feine Formen vorherrichend aus Proteinfubstangen bildet, Die es bem Pflangenreiche entnimmt. . . . Laffen wir die rathfelhafte Entftebung der Protogoa (Urthiere) beifeite und halten wir une überhaupt an die unzweifelhaften thierifchen Formen, fo zeigen bie neuern Untersuchungen tag fich morphologisch ber Anfang eines Thiers von bem einer Pflange nicht unterscheiden laft. Bei beiben ift ber Anfang eine Belle. Das Reimblaschen ift ber Anfang Des Pflangenwie Des Thierkeims. Bei hobern Thieren wie bei hobern Pflangen werben erft eine Angahl von Bellen gebildet, aus benen ber Embryo entsteht. Diefe Bellen entstehen und vermehren fich auf gang gleiche Beife. So vegetirt also auch bas hobere Thier bei feinem Anfang wie eine Pflange. Erft fpater treten Unterfchiebe hervor, erft fpater geigt ber thierifche Embryo Gliederbewegung.

Das einzellige Thier lebt wie eine einzellige Pflange. Sind die Cochterzellen entwickelt, fo wird die Mutterzelle ent. meder aufgeloft ober ale unnute Schale abgeworfen. Das Abwerfen der abgelebten Stoffe als Mauferftoffe tommt den Thieren nicht allein ju, fondern auch den Pflangen. Befonders ausgezeichnet ift die Bautung ber Reimzellen und des Blumen-Raubs, fowie bei Schizochlamys gelatinosa. In abnlicher Beife ericheint auch die Abschalung der Rinde mancher Baume ... Der Polypenstamm bildet fich (wenigstens bei Alcyonium) gang wie ein Algenstamm. Geine Bellen vegetiren fammtlich in ber Sugend , Die ber innern Stammichichten fogar bis an ihr Ende. Alfo ernahrt fich wol auch ber Polypenstamm wie ein Algentamm. Rur ber Inhalt ber Rindenzellen verwandelt fich bei feiner weitern Entwidelung in ein Thier, welches Die Bellenmand gulegt nach außen burchbricht, aber bie Belle nicht ver-laft, fonbern barin lebt und ftirbt. Geine Muttergelle ift gugleich feine Biege und fein Sarg.

So sind Pflanzen. und Thiernatur im wahrsten und realften Sinne bes Worts miteinander verwachfen. Der Einfluß des Pflanzenlebens auf das Thierleben besteht nicht blos darin daß jenes den Stoff, die Rahrung für dieses liefert, vielmehr wird berfelbe noch weiter verspürt.

Bunachft muß ich baran erinnern baß gewisse specifische Thierformen auch ganz von gewissen specifischen Pflanzensormen abhängig sind. Manche Thiere sint sogar auf bestimmte Pflanzenorgane angewiesen. In vielen solchen Fällen tritt die Pflanze an die Stelle der Mutter, indem sie dem Ei, dem Embryo, der Larve oder dem ausgewachsenen Thier Schut und Bohnung gewährt, ja selbst Ammendienste versieht. Die Bohnung ist von der Eristenz des Thiers unzertrennlich; sie geshört mit zu seiner Organisation. ... Aber erst der Mensch fühlt mit Bewußtsein den Genuß, sühlt den Schut den die Pflanzenwelt gewährt. Grünende und blühende Auen haben von jeher das Menschenherz erfreut; Wälder mit ihrem laubigen Schatendach, Baume mit ihren Früchten sind dem Menschen zu allen Beiten und unter allen himmelsstrichen, wo sie vorsommen, eine theils erquickende, theils Ehrsucht gebietende, selbst heilige Scheu einstößende Erscheinung gewesen. So greift die Pflanzenwelt zulezt nicht nur in die organische, sonvern auch in die geistige Entwicklungsgeschichte des Menschengeschlechts ein.

Diefer Ginfiuß der Pflangenwelt auf bas Gemuth bes Menschen foll im folgenden Artitel besprochen werden. 74.

Christian Lammfell. Roman von Karl von Holtei. Funf Bande. Breslau, Trewendt und Granier. 1853. 8. 6 Thir.

Es icheint in ber That auf einer Naturnothwendig. feit zu beruhen bag jebe falfche, jebe einseitige Richtung in der Runft, die von einer Beitepoche ober einem Inbividuum eingeschlagen wird, eher nicht gur Rube tommt, als bis fie ihr Ertrem erreicht und in biefer Geftalt von ber Rritit oder von der Gelbsterkenntnig verworfen in eine andere Bahn gedrangt wird. Das vorliegende Buch mahnt uns lebhaft an biefen Sas. Als wir bie leste Beiftesfrucht Rarl von Soltei's, "Die Bagabunden", in Dr. 27 b. Bl. f. 1852 megen ihrer naiven Charafteriftit und ihrer lebensvollen Natürlichkeit mit verdientem Lobe besprechen mußten, trat es wie Borahnung in uns auf bag ber Berfaffer, von ber allgemeinen Anerkennung feiner naiven Darftellung niedriger Lebensverhaltniffe verloct, fich bei feiner nachften Arbeit in Diefe Stilmeife vertiefen und die Grengen der Runft misachtend mahrscheinlich in das Triviale und ganglich Formlose verfallen murbe. Bas wir fur mahricheinlich gehalten ift mahr geworden. Aus ber anmuthevollen Ergablung geringer Berhaltniffe ift gar oft eine formlofe Plauberei über Richts, aus ber Gemachlichkeit des Ergablenden ein Sichgehenlaffen in gefchmadlofer Breite, aus ber Runftlofigteit des Stils ift eine Ausbrucksweise geworben, die inbem fie die idiomatische Diction Auerbach's und Rant's übertreibt, fich von der beutfchen Literaturfprache, ja von ihrer Grammatit oft gang losfagt. Und wie bie Form bann ben Geist stets mit sich hebt und niederbrückt, so haben die spannenden Situationen der "Bagabunden" nun einer Geschichte Plat gemacht, die ursprünglich gut erdacht, doch vermöge ihrer Wortüberfüllung nur in einzelnen Momenten das Interesse bes Lesers genugsam feselt, in vier von diesen fünf Banden aber die Geduld bes Lesers auf schwere Proben stellt.

Wir bestehen diese Proben um der sonstigen Liebenswürdigkeit des Berfassers willen, aber wir bestehen sie mit stillem Groll gegen ihn. Auch hier ist seine Idee ohne Frage trefflich und sein kunstlerisches Ziel würdig und ansprechend, wir beklagen nur daß seine Idee sich in eine solche Form kunstwidrig ergossen und daß nun einmal, um den Genuß eines Kunstwerts zu empfangen, es unerlassich ist daß Gedanke und Form als eine untrennbare Einheit vor uns auftreten.

Belches aber mar das Gedantengiel des Berfaffers bei biefem Buch ? Unftreitig ein vorzugliches, reifes, zeitgemäffes, lobwurbiges. In unferer Epoche bes Rriticis. mus und ber fich maßlos vordrangenden gerfegenden Biffenschaft, in unferer Beit bes mabnwisigften Ringens nach Lebensgenuß, Ginfluß, Dacht und Gelb und allen ben eingebilbeten Gutern bes Lebens führt er uns einen Charafter vor, in freiwilliger Befchrantung bes Beiftes gludlich, das Biffen bei Andern gwar bewundernd, für fich felbst aber feinem Sirenenliebe entfliehend, niemals um fich beforgt, vom Leben nur bas nachfte Bedürfnig fobernd, mit Ginfluß, Dacht, Gelb nur dem Ramen nach bekannt, nur für Andere fühlend, finnend, bentend, als Rind, als Jungling, als Greis ununterbrochen gufrieden und ftets ju bem Ausruf bereit: "Ach ber liebe Gott meint es nur zu gut mit mir argem Egoiften!"; furz, ein Urbild jener simplicitas die bei ben Rirchenvatern sancta sanctissima heißt. Bum Trager biefes Befens macht er einen armen fcblefifchen Raplan, Gobn eines einarmigen protestantischen Sufaren bes großen Kriedrich und einer frommtatholischen Deftreicherin, in deffen Seele aller Confessionsunterschied wie ein Sauch verschwindet, erzogen von bem alten Schulmeifter Ratel, beffen Erinnerungen fich an Dpis, hofmannsmalbau, Logau und Bunther anschließen, aus welchen er toffliche Citate beibringt; und indem er ben Trager feiner Geschichte brei gange Generationen überleben laft, ja feinen Sob mit bem Bahnwis bee Jahres 1848 in engfte Berbinbung bringt, gelangt er bagu, vor uns eine Cultur- und Sittengeschichte feiner ichlefischen Beimat burch faft zwei Jahrhunderte in engster Beziehung mit Ginem Menschenleben aufzurollen.

Dieset Gebanke ist gewiß jedes Lobes werth, ja wir wurden den "Christian Lammfell" von allen Seiten als eine wahrhaft erquickliche und lehrreiche Erscheinung freudig begrüßen, verlette er durch maßlose Breite und eine Ausbrucksweise die sehr oft ein Zerrbild der Natürlichteit darstellt nicht allzu sehr die gewöhnlichsten Foderungen eines gebildeten Geschmack. Diese Berirrung hatte der Berfaffer erkennen, er hatte einsehen sollen daß er seinen Lammfell immerhin als Schlesier kennzeichnen,

aber boch nicht im Dialett bes gemeinen Mannes ber Proving ein Wert beutscher Literatur hinstellen durfte! Daß er dies Uebermaß nicht erkannt und gemieden hat, bringt ihn um den vollen Erfolg einer mit reinem Gian begonnenen und mit großem Talent durchgeführten Arbeit.

Bon Soltei's Begabung für Aufgaben biefer Art mar es zu erwarten baf er ben einmal ins Auge gefaßten Charafter trefflich durchführen murde. Und in ber That, diefer arme Raplan ift ein feltenes Menfchenbild, wohl murbig dag wir uns an feinem Anblick einige reine Stunden hindurch erfreuen und im Guten farten. Trate nur auch hier nicht ein Uebermag in ben Beg! Als Ginleitung in feine Geschichte Schreibt ber Berfaffer namlich einen gangen Band, an beffen Schluß fein Belb erft geboren wirb! Bie viel Banbe hatte er bamale in Aussicht? Genug, biefer erfte Band malt uns Bater, Mutter, Grofvater bes Belben, die Beit, die Buftanbe, gut an fic, nur viel ju umftandlich. Des alten Ratel Begeifterung für ben "Boberfcman" und feine Genoffen bilbet ben Mittelpunkt und bas Befte in biefem Banbe, feine Citate aus diefen alten, nun fast vergeffenen Docten mit ihrer unvergleichlichen profaischen Doefie bringen allerdings zu Beiten eine prachtige humoriftische Birfung bervor. Wir faunen und wir lacheln und find gerührt darüber daß berfelbe poetische Traumgedanke nach fo viel Bandelungen der Form boch noch derfelbe ift ber uns heute entzudt. Rebendem lernen wir außer ber Lammfellfamilie auch die des Gutsherrn tennen, beffen Zochter und Sohne, Entel und Entelinnen und beren Schwiegerfohne eben die gang angiebende Kamiliengeschichte barftellen, die ben Stoff ju ben folgenben vier Banben bergibt. Indef auch hier mare Berturgung ju munfchen, fo lebendig und lehrreich auch bas Sitten- und Charattergemalbe biefer von Schridwige, fo angiehend auch bas Bild des Landes und feiner Dentweise jur Beit der "Eroberung" vor uns auftritt. hier nun zeigen fich fcon volltommen alle Licht- und Schattenseiten ber Beife Boltei's; unter ben erftern vor allen fein ausgezeichnetes Talent ber Charafteriftit, fein fprubelnder humor. In erfter Beziehung haben wir barauf hinzumeifen baf Soltei niemals der wohlfeilen Idealitat anderer Romandichter fich hingibt; fein tiefer Lebensblick hindert ibn baran. Ramentlich zeichnen sich feine weiblichen Charaftere burch tiefe Ergrundung aus, ja es ist ausgemacht bag er niemals eine fehlerlofe Frau schildert. An irgend einem wirklichen Charakterfehler leiden alle seine weibliden Beftalten, und auch von feinen iconften Bulbinnen leibet bie eine am Reib, bie andere am Intriguengeift, bie britte an Uebermuth und Laune, Die vierte an Bergenstälte ober Berrichfucht. Fehlerlofe Manner begegnen ihm eher; aber felbft fein Ibeal in biefem Roman, bie fromme Coleftine, muß fich in verberblichfter Uebereilung einem gang unheilbaren Buhler und Umfturgler vermablen! Bas ben humor betrifft, nun barin ift Doltei's Meisterschaft bekannt. Sein Bonifacius Chriftian Lammfell, von dem fein eigener Bater fagt bag er Rod und Sofe bei 20 Grad Ralte ausziehen murbe, um bamit den ersten besten Schneemann du bekleiben, der schon als Kind nur dann Freude an Seschenken sindet, wenn er sie wieder verschenkt hat, und der sich selbst dennoch bei jedem Wunsch der ihm aufsteigt einen ganz unverbesserlichen Egoisten nennt, nun, dieser Bonisacius Lammfell ist sicher eine der musterhaftesten humoristischen Gestalten die unsere Literatur aufzuweisen hat. Bon Wie und Scherz, von Dem eben was man gewöhnlich als humor bezeichnet, ohne die tiefere Bedeutung des Worts hervorzuheben, strost das ganze Buch.

Doch wir fahren in unserer Geschichte fort. Am Schluß bes zweiten Bandes sehen wir unsern Christian bas Convict in Breslau, wo seine Mutter eine reiche Berwandte entdedt hat, beziehen und "geistlich" werden. Water Lebrecht ist gestorben und Großvater Ratel, der uns mit seinen töstlichen Citaten aus der schlessischen Dichterschule so viel heitere Momente gebracht hat, stirbt ihm nach. Wer freute sich z. B. nicht des alten Grophius, wenn er singt:

Bas bilden wir uns ein? Bas wünschen wir zu haben? Zest find wir hoch und groß und morgen schon vergraben; Zest Blumen, morgen Koth. Bir find ein Bind, ein Schaum,

Ein Rebel, eine Bach, ein Reif, ein Thau, ein Schatten, 3st was — und morgen Richts! Und was find unf're Thaten ? Als ein mit herber Angst durchaus vermischter Araum!

Dber :

Und was feb' ich hier fteb'n? Der werthen Bucher Luft, was kann fie anders lehren, Als daß wir untergeb'n, Bie dieser, der fie schried? Was kann ich anders hören, Als daß ich gleich dem Klang, So jest die Luft durchftreift und jeso ganz verschwindet, Eil' auf den Untergang? Sleich einer Wiesenblum', die man nicht wieder findet, Sleich einem Leichten Thau, Gleich einem Wintertag und grünem Sommergrase Gleich Blüten auf der Au!

Der Berfasser halt ben gludlichen Gebanken fest, neben seiner Doppelgeschichte ber Familie Lammfell und ber Ebeln von Schrickwis fortlaufend die Cultur- und Literaturgeschichte ber Epoche in seinen Plan zu ziehen, und er knupft baher, als mit Ratel's Tobe die Erinnerungen an Logau und Gunther schließen, bei Gottscheb und Gellert wieder an, indem er von Lesterm ein Schäferspiel, das "Band", von der schrickwiser Jugend darstellen läßt. Der eble Fürchtegott, von dem er meint daß er von seinen Zeitgenoffen etwa mit benselben Empsindungen wie von den unsern Emanuel Geibel aufgenommen wurde, muß hier so schelmische Berse sprechen, wie:

Doris. Und habt gar nicht gered't? So fehr vergaft ihr euch? Salathea.

Ad ja, wir red'ten auch und kuften uns zugleich. welche einem Seribe alle Ehre machen wurden, nur daß die Unschuld der Zeit sie eben in aller Unschuld hinnahm und ben frommen Obendichter barüber nicht vergaß. Spater treten selbst Lessing und Novalis in die Geschichte ein.

Es fehlt uns an Raum, die angiebende Kamilien-

geschichte ber schrickwiger Rachkommen und ihre Begiehungen gu ben Lammfellen gu verfolgen, gum Lobe des Berfaffers aber muffen wir hervorheben bag die Schidfale ber einzelnen Familienglieber burchaus mit pfpchologischer Confequent aus ihren Charafteren abgeleitet find und daß der poetischen Gerechtigfeit barin voll gehulbigt wirb. Go ift benn auch bas Loos ber fcon als Rind neibifchen und intriguenfichtigen Mariane, nachbem fie ihrem Bruber Ferdinand die geliebte Marie Liefe. Christian's altere Schwester, entriffen, zu einem mabrhaft ericutternben tragifchen Ausgang geleitet, ber eine ber schönften Partien biefes Buchs bilbet. Marie Liefe, bie Berfcwunbene, durch Gitelfeit und hoffart Berlocte. tritt namlich erft wieber als Monne, vertrieben, gelautert, in Begleitung ihrer neunzigjahrigen Cantoriffa auf bie Buhne, um von ber fterbenden Feindin den mutterlichen Bluch zu lofen, unter beffen Laft fie erliegt, und ihrem Ferdinand ju fagen baf fie ihre Liebe jum Thron bes Dochften hinauftrage und hinüberrette. Bei allen biefen gut verwidelten Greigniffen treffen wir unfern "Chriftel" überall nur ale Buschauer und Beobachter an. Die berkömmliche Paffivitat bes Romanbelben tritt nun bier in ihrer größten Bollftandigkeit auf, allein fie gehört noth. wendig zu bem beabsichtigten Bilbe. Richts trubt bas Blud und die Bergensreinheit bes Mannes, ber eben Alles als eine Gluckspende und Gunft bes Sochften empfängt. Chriftel wird Raplan bei biefem Pfarrer und jenem; Charaftere gut und ubel, die der Berfaffer trefflich ausmalt: er foll zu höhern Burben erhoben werben und zieht es vor, ein armer, unwissender Dorffaplan zu bleiben. Seine Anfichten von bem geiftlichen Amte find eben bie eines Dieners ber Seelen, und manch toftliches Bort entfällt ihm hierüber, g. B. wenn er ausführt, wie nur ein Beiftlicher von ehrmurbigem Alter ein echter Seelenhirt fein fann, mahrend ben jungen Beiftlichen hier die Rlippe der Seuchelei, dort die der Beltluft nicht jum Birten tommen lagt. Er bleibt immer berfelbe ber er mar, als er feinen Meltern von Breslau fdrieb:

Sebes Streischen Sonnenlicht, bas etwa burch die Winterwolfen augelt, mag meinen Papa Ratel im Angesicht fussen und meiner Mutter Ahranen trocknen. Sebes Frühlingslüftel mag sagen: Der Christel läßt vielmal grußen und ist sehr glucklich im neuen Leben.

Er bleibt also Kaplan in Guthause, in Sorgau, in Buftewasser, Kaplan ber Theklakapelle, welche die fromme Colestine ihrer armen Mutter gegründet hat. hier folgt nun das gemuthvolle Gemalbe von dem Leben und Wirten des kleinen, glüdlichen, treuen Pater Christel, des Lieblings aller Menschen, das selbst in seinem niederländischen Kunststil und tros seiner zuweilen formlosen Ausführung reizvoll und eigenthümlich erscheint. In diesem Geiste lösen sich denn alle confessionellen Conflicte zum schönften Einklang auf: Altlutherthum, Ultramontanismus, Union und katholischer Resormgeist, Alles wird zu einem Hymnus auf Gottes Liebe und der Streit über die gemischten Chen wird gar zu einer puren Albernbeit. Die Schuld, ja das Laster selbst erscheint dieser

reinen Seele nicht anders wie die Abmesenheit von Licht, von Tugend, wie eine Berdunkelung, die über turg ober lang bem Lichte weichen muß. Indef wird Pater Chriftet alt und alter, er feiert endlich fein Jubilaum, feine Seele ift immer biefelbe, fein Glud bleibt fich immer gleich. Die ungludliche Berbindung aber zwischen Coleffinen, Ferdinand's frommer Tochter, und Friedrich, bem unverbefferlichen Bubler, Diefe Berbindung, Die Da. ter Christel felbft eingefegnet hat, verwickelt bie arme Coleftine, feine treue Pflegerin, in die Schickfale des Staatengertrummerers, bem fie umfonft Begnadigung errungen hat. Sie flieht aus einer Feffel Die Nichts als Flucht zu lofen vermag, aber als 1848 ber Sturm losbricht, plundert eine Rotte unter ihres Gemahls Anführung ihr eigenes Schlof und bebt nur vor bem Sterbelager bes bemuthigen armen Paters Chriftel gurud, ber im mufteften Umfturg fanft entichlummert.

Sollen wir der einzelnen Züge gedenken in der Zeichnung des "im Leben schon seligen" kleinen Christel? Der Leser welcher Holtei's Weise kennt kann sich diese Züge selbst ausmalen. Es ist eben ein Bild der höchsten christlichen Demuth, jener Alles vergessenden Menschenliebe, jener rücksichtslosen Pflichterfüllung, jener Selbstentäußerung die wir den heiligen zuschreiben, auf kleinste Lebensverhältnisse angewandt, jener Selbsteschräntung und Befriedigung die nur Foderungen an sich selbst kennt und immer denkt: Mein, mein! Wie liebt mich Gott über mein Verdienst! Diesem Schwache begegnet keine Schwachheit: an dieser Seele, an der Nichts rauh ist, haftet keine Sünde, den Frieden dieser Seele stört kein Steinwurf. Nur eine Probe von der Art wie Holtei zeichnet.

Mus ben erften butten bes Dorfs, wo allem Unichein nach Die armften Ginfaffen wohnten, fprangen, fowie fie feiner anfichtig wurden, einige Rinder auf bas Mannlein zu und be-bedten feine Sande mit Ruffen. Die Rinder waren nur mit furgen Demben befleibet und in Diefen zeigten fich viele Locher. Das Mannlein fragte, ob fie ju Abend etwas gegeffen ? Die Rinder blickten bas Dannlein ftaunend an über folche unerborte Bumuthung. Das Mannlein fragte wieder: "Aber gu Mittag, gelt?" "Geftern ein Biffel mas", antworteten Die Rleinen. "Dabt ihr tein Brot im Saufe, ihr Rinder?" "Der Bader bat Brot", ermiderte ber Grofte Unterdeffen mar aus bem Daufe rechts ein Bater, links eine Mutter getreten und zwei Daufe techts ein Bater, lints eine Nutter getreten und zwei "Gelobt sei Zesus Chrift!" kreuzten sich über den Weg. "In Ewigkeit, ihr Leute! Aber warum gebt ihr den Kindern nicht zu effen?" fragte das Mannlein. "Meine haben jedes zwei Kartoffeln gehabt heute", sagte die Frau, "ich blos eine und ohne Salz." "Ich krieg erst morgen mein Wochenlohn", sprach ber Mann, ,und heur ift Festtag." Das Mannlein blidte bie Rinber an, Die Rinber ben Mann. Der fuhr mit ber Sanb in die Tafche und die Rinder zeigten lachend ihre weißen Babne, denn fie kannten diese Bewegung. Das Mannlein brachte ein Papier bervor, in bas einige tupferrothe Mungen gewickelt waren, von benen es mubfam vier Stude ausjuchte. hat ihr jete Part zwei Sechfer", fprach er, "geht zum Bacter und holt euch ein Grofchenbrot." Dhne Dantfagung rannten zwei Boten quer burch bie Dbftgarten, ben nachften Beg ein-zuschlagen: Die hemben flatterten wie burchichoffene Fahnlein uber Baunen. "Bum wievielften male thut 3hr bas ichon, Pater Chriftel?", fragte bie Frau. "Und 3hr habt allein Richte", feste ber Mann bingu. "Wenn ich Richts hatte", fagte bas Mannlein, "wie konnte ich geben? Deint 3hr, ich hab's ge-

stohlen?" Ueber biefen Gedanken sing er laut ju lachen an. "Man könnt's beinahe glauben, weil Ihr's immer hinter bes Pfarrers Ruden thut?" "Mein herr Pfarrer", sagte bas Mannlein, "!pendet mit vollen handen, es ist purer Reid von ihm bak er's mir untersagt. Ihr braucht mich auch nicht ju verrathen, bak er nicht schilt. Gute Racht!"

Bo find hier bie großen, bie welterschütternben, bie poetischen Gebanten die wir in einem Roman suchent wird hier von einem Theil unfrer Lefer gefragt merben. Unfere Untwort lautet daß bergleichen Gebanten von Soltei überhaupt nicht zu erwarten find und bag mir augeben, bag er nicht blos hierin mit Bustom, Ronig oder Sternberg nicht rivalifirt, fondern felbft in der poetifchen Farbe feiner Bilder gleichstrebenden Autoren, mie Bicotte, Auerbach ober Rant, fichtbar nachfteht. Richts. deftoweniger fagt er mit Recht von fich: Auch ich bin einer von Denen die ber Belt edle Gefühle in iconer Form vermitteln, indem er fich hierbei auf einen großen Rreis bantbarer Lefer beruft. Denn worin ihm Riemand gur Beit und Benige aus alter Beit gleichkommen, bas ift eben fein ungefuchter, in Behmuth zum Lächeln zwingender humor, ein humor der felbft bei Jean Paul und andern der Beften beimeitem nicht fo tunftlos und ungezwungen wie in diefem Raturell hervortritt. Bon biefer feltenen Gabe aber ift "Chriftian Lammfell" trop feiner formlofen gangen eine ber allerglangenoften Proben, eben fo berechtigt wie "Triftram Chandy" ober "Fibel's Leben". Die Zeichnung diefer kleinen Lebeneverhaltniffe hat Raum für Alles, ja es öffnet sich hier felbst für Die zweite Claffe ber Gefcopfe, für die Thierwelt, eine Buhne, mo fie eine Rolle fpielt. Das Pferdchen Coleftinens, ber Efel Lebrecht's, bas Blaufehlchen Chriftel's, ber Kater Beingius bes Pfarrer Gugmilch nehmen einen Plas unter ben handelnden Perfonen ein. Bir erinnern nur an die Scene, wo Pater Chriftel den argen Rater feines Pfarrherrn, ber ihm fein theueres Blautehlden erwurgt und fich in feinem Bette verftedt hat, ehrerbietigft gur Thur hinauslagt, und baran, wie Coleftinens Pferdchen in einer tragischen Scene an ihrem unmurbigen Gatten all' bas tiefe Bergeleib racht, bas er ihr und uns gemacht bat. Ein folches Gemalde ftellt fich allerdings nicht in den Rreis welterschütternder Ibeen; allein es gibt dem Bergen Spannfraft und Puls mitgufühlen, mitzuempfinden. Es ift wie Chriftel felbft ein anspruchslofer, aber poefiereicher Organismus, wie Bater Ratel von ihm fchreibt, ale er ihm barlegt bag er nicht jum protestantischen Beiftlichen tauge.

Du bift ein Sohn ber Traume, ber Aifionen, ber Phantasei, die dich in Leid und Freude nicht verlaffen. Gin kleiner sanftfungender Bogel wird fur dich zum Engel und nimmt beiner frubverklarten Schwester Buge an. Die Welt bes Bunderbaren umgibt dich fur und fur; was du horft, bildet fich bir zur Legende. Und mahrend du an dir felbft, beinen beschenen Bunschen, beiner Bereitwilligkeit zu jeder Entbehrung, beinen schlichten Geberden, beiner kindhaften kuftigkeit die reine Prosa gleichsam verkörperst, bist du, bein Seelenleben und bein marchenhaftes Streben bagegen gehalten, ein wunderbarlich gestalteter, poesiereicher Drganismus. Rurzum, ware bie römisch-katholische Religion mit ihren Brauchen und Misbrauchen (verzeih' dem alten Protestanten dies Wort) noch nicht

vorhanden, gefchieter tonnte gar feine erfunden werden für ben fleinen Chriftel!

hiermit und mit Dem was der fluchtige altlutherische Pfarrer hartlieb von ihm fagt vollendet fich uns das

Bild bes fleinen Raplans.

Ihr seid ein Liebling Gottes, kleiner Pfaffe, wie ich nicht geglaubt hatte, daß es deren gibt! Da ist kein Studium, kein Ferschen, kein schaffes Denken, kein Geift, da ist nur Gemuth, nur blinde Einfalt, nur frommer Glaube. Und das kommt zum Ziele, zum Ziele wonach wir Alle ringen und umsonft! Du weißt es, ewiger Schöpfer, wie ernst ich gerungen, wie unerbittlich ich gegen mich und meine Mängel gewesen, wie genau ich es nahm mit meiner Wiffenschaft! Und was hab' ich erstrebt? Undank von Denen für die ich strebte! Absall von meiner, von deiner heiligen Sache, Mangel, Berkeumdung, Berfolgung! Hier steh ich und kann nicht anders! Und wenn Riemand mehr an mich glaubt, du glaubst an mich und meinen ebtlichen Willen! "Ich auch, herr Pastor, ich auch", rief Christian u. s. w.

Die Schluffcene des Romans gehört zu ben ergreifendsten Auftritten die der Berfasser erfunden hat. Christel spricht seine letten Worte, draußen heult der Aufruhr; der Rappe Colestinens schleudert den wilden Friedrich wild vom Wagen den er bestiegen; der Gemahl Colestinens liegt todt neben ihm; Pfarrer Susmilch steht zerknirscht neben dem Sterbelager des von ihm gehaften kleinen Kaplans; da sagt der Oberförster:

Mag es braufen fich noch fo feindlich regen, mogen haß und Bwietracht ihr Aergftes thun, daß ein Geift der ewigen Liebe lebt und waltet, wer wird es bezweifeln, der Pater Chri-

ftel fannte!

So gehe denn hin und wirke, du kleiner, seltener Mensch und bringe beinem Lebensmaler verdiente Ehre! Wir haben ihn tabeln nuffen daß er seinem Naturell mehr als dem Kunstgebote folgend dich oft zu formlos langen Plaudereien verleitet hat, aber wir haben dich in Freud' und Leid beiner Lieben oft bewundert, meist neidet. Dein Leben ist kein Seses der Stückseligkeit Er Jeden, auch kein System der Tugend, keine ethische Grundlehre, aber es ist Leitfaden, ein Spiegelbild, ein Beispiel davon wie leicht die große Lebensaufgabe zu lösen ist: glücklich zu sein!

Dem sinnigen Lefer aber bleibt die Wahl, ob er mit uns ben "Christian Lammfell" von holtei für ein zwar nicht schlerloses, aber gesundes, in hohem Grade reines und durch eine seltene humoristische Aber ausgezeichnetes Lebensbild oder mit einer andern fritischen Schule für ein flaches, kindisches und im Wesentlichen misrathenes Product erschöpfter Musen halten will. 17.

Seschichte des Fürsten Italiisti, Grafen Suworosf-Rimniksti, Generalissimus der russischen Armeen. Nach R. A. Polewoi. Mit dem in Stahl gestochenen Portrait des Helden, seinem Facsimile und 95 aus seinem Leben geschöpften, im Holzschnitt durch vaterländische Künstler dargestellten Scenen illustrirt und in freier deutscher Uebertragung herausgegeben von I. de la Croix. Mitau, Repher. 1851. Lex.-8. 3 Thir.

Sumoreff ift febr verfchiedenartig beurtheilt worden. Babrend man einerfeits ben Thaten und bem Geifte diefes außer-

ordentlichen Mannes die bodfte Bewunderung zollte, ift er andererfeits nur als glucklicher Bagehals, babei als alberner Poffenreißer und blutdurftiger Barbar betrachtet worden, als ein "Ungeheuer, beffen Affentorper Die Geele eines Bleifcherhundes belebte". Dag bas vorliegende, in Rugland von einem Ruffen gefdriebene Buch nicht aus ber lettern Auffaffung bervorgegangen ift, verfteht fich von felbft. Es fcbilbert Sumoroff als einen Dann von wunderbarem Genie, gefühlvollem Bergen, fconem und erhabenem Charafter, als einen wahrhaft großen Belben und liebevollen Menfchenfreund. Seben wir von diefer aus dem nationalen Standpuntte ertlarlichen Ueberfchatung ab, welche ben ruffifchen Feldherrn ju einem Inbegriff irdifcher Bolltommenheit macht, fo ericeint Die Darftellung bes Berfaf-fere im Uebrigen ale eine im boben Grabe gelungene. Die Thatfachen find in tabellofer Symmetrie gufammengeftellt; es find nicht trodene Berichte über Truppenmariche, Belagerungen und Schlachten, sondern lebendige hiftorifche Bilder, in beren Borbergrund Die Personlichteit Suworoff's bas Intereffe fort-mabrend feffelt. Das Buch ift in Dieser Beziehung ein echtes Gegenftuck zu Soneidamind's "Gefchichte bes Zelbmarichalls Rabenty", wo man auf ben erften 350 Seiten burch ein ermubendes Regifter militairifcher Gingelheiten gefchleppt wird, von Rabenty aber fo viel als Richts erfahrt. Dit folden Producten werthlofer Buchmacherei zusammengehalten ift Polewoi's Schrift, wovon uns eine fliegende beutsche Bearbeitung vorliegt, ein preiswurdiges Meisterwerk. Die zwischen ben Tert gebruckten bolgichnitte find nicht mit besonderer Reinheit ausgeführt, manche Beidnung ift mierathen, viele bagegen find mit unvertennbarem Kalent entworfen und machen die bezüglichen Scenen auf befriedigende Beife anschaulich, fodaß biefe funftlerifche Bugabe im Sangen willfommen ift.

Soon find mehr als 50 Jahre verfloffen, feit Suworoff von dem Schauplate ber Belt abgetreten ift; Die gewaltige Flut der nach ihm über Europa hereingebrochenen Ereigniffe bat feine Thaten im Gedachtniffe ber Menfchen gurudgebrangt; eine genauere Renntnif feiner Feldzuge wird jest nur bei Benigen zu finden fein; ziemlich allgemein bekannt find dagegen die Buge welche Suworoff als einen ber größten Sonderlinge charafteri. firen, 3. B. bag er, bie gewöhnlichften Bequemlicheiten bes Le-bens verschmabend, auf heu ober Strop folief, feine Spiegel in feinem Saufe bulbete, bag er fein Magemert tury nach Mitternacht begann, ftundenlang völlig nacht im Bimmer ober Belt umberging, bieweilen im hembe ohne Uniform an der Spige feines Deeres in die Schlacht ritt, wie ein Dahn frahte, um feinen Goldaten bas Signal zu geben, fich zur Raftzeit auf ben Marfchen im Grafe walzte, auf dem Ruden liegend mit ben Beinen in ber Luft baumelte, um fich eine gefunde Bemegung ju machen, bağ er feine Rriegsberichte ofters in Rnittelverfen abfagte, mitten in ernfter Rede fich unterbrach und lachend, auf einem Bufe tangend gur Thur binaus hupfte und allerlei andere Poffen trieb. Das find Dinge Die Beber von ihm weiß. Barum er aber die Rolle eines Diogenes und Spafmachers angenommen batte, ift nicht auf ben erften Blick zu ertennen. Gin Erzeugnis der Robeit tonnte diefes feltsame Benehmen nicht fein; Suworoff ftammte aus guter Familie, batte eine forgfaltige Erziehung genoffen und fich vielfeitige Renntniffe erworben, wogu ihm fein Berftand, fein portreffliches Gebachtniß und die Leibenfchaft jum Lernen behulflich mar. Dit Leichtigteit hatte er fich einige frembe Sprachen angeeignet, am pollfommenften bie frangofifche, beutiche, polnische und italienifche. Gefchichte, Philosophie, Mathematit entwickelten und ord. neten feine Begriffe. Plutard, Cornelius Repos, Rollin, Bub-ner, Leibnig, Bolf waren mabrend ber Zugendzeit feine vorzüglichften, feine liebften Gefellichafter. Die ruffifche Literatur war damals noch in ihren Anfangen begriffen; um fo ruhmlicher ift es daß Sumoroff foon in feiner Zugend feine Muttersprache richtig und fcon ju behandeln mußte; feine in jener Beit von ibm gefdriebenen und veröffentlichten Arbeiten zeichneten fich durch Glegang und Correctheit aus. Bie tam es nun das ein geiftigbegabter, für die damaligen Berhaltniffe bochgebildeter Mann Gefallen baran finden tonnte, eine gang fonder-bare Lebensweise anzunehmen und die auffallenoften Rarrens. poffen gu treiben? Gine Abficht mußte Diefer Anomalie gugrundellegen. Unfer Berfaffer fucht Sumoroff's Sonderlings-rolle auf folgende Beife gu ertlaren.

Die Raiferin Ratharina hatte zwar Sumoroff bemertt und icon bei ber erften Unterredung mit ibm batte fie ibn vor vielen Anbern ausgezeichnet. "Doch biefe Auszeichnung, Die ihm als einem tapfern, tuchtigen Offizier warb, genügte Suworoff nicht. Ronnen wir aber benjenigen Ehrgeig ber fic auf bas Bewuft-fein eigener Rrafte und auf ben ebeln Bunfc benfelben gu außern und dem Berufe entgegenzugehen ftunt, wol eine Schwache nennen ? Reineswegs! Denn ein folder Ehrgeis ift Die Quelle großer Thaten. Rachft ber Liebe gum Baterlande erfullte Guworoff's Seele Diefer Sprgeig. Inmitten ber Fronte febnte er fich nach Ehre und Ruhm, fab er in ber außersten Ferne Die Bestimmung feines Seins. Doch wie follte er ben Bauber lofen, ber ihn umfing ? wie die hinderniffe überminden, meg. raumen, die ihm im Bege ftanden, um Bebeutung ju erlangen, ihm, ber nicht bober hertunft, ber nicht reich, ber nicht mit außerer Schönbeit begabt war ? Sein geschmeibiger, umfaffen-ber Berftand flufterte ibm balb zu baß es vor allen Dingen erfoberlich fei bemerkt zu werben. Er kannte bas menschliche Berg, er mußte baß bie Sonderbarteiten eines Diogenes auffallen, mabrend die Beisheit eines Gotrates oft der Bergeffenbeit anheimfallt; daß es in ber Armee ber Sapfern viele, ber Driginellen aber wenige gibt; und obgleich er die Gefahr biefes Spiels erkannte, fo traute er fich boch fo viel Rraft gu um es ju beginnen. So eignete er fich denn nach und nach ben Charafter an, der ibn durch feine Driginalitat vor affen feinen Rameraden unterfchied." Demnach erfcheinen Sumoroff's Abfonderlichfeiten als bas Ergebniß eines ehrgeizigen Strebens; mit ber Beit mogen fie fich fo tief bei ihm eingewurzelt haben daß fie einen untrennbaren Theil feines Befens ausmachten. Aber die Billenstraft welche dazu gehörte, um fich in diefe Rolle einzuleben und Diefelbe feftzuhalten, bemahrte fich auch in edlern Richtungen bei ibm. Bon Ratur febr fcmachlich, unterzog er feinen Rorper der Abhartung und Arbeit und murbe gu einem Manne bon Gifen; er ertrug fengende Dige, Ralte, hunger, Durft; er war ein nicht zu ermubender Reiter und bes Degens Meifter trot einem gewandten Fechter. Somit hatte er fich felbft mit ben wichtigften forperlichen Gigenfchaften eines tuchtigen Goldaten ausgeruftet, mabrend fich fein Beift eifrig mit den Dingen befchaftigte, Die einem Anführer gu wiffen nothig find. Daß er fcon als Rnabe fich mit ber Gefchichte befreundete, baben wir oben ermabnt; mit feinen biftorifchen Forfdungen vertnupfte er das Studium der Geographie und eignete fich die Renntnif aller berjenigen Gegenden und Orte an die in alter und neuer Beit Buhnen bentwurdiger Schlach. ten gemefen. Als er in Stalien fampfte, erinnerte er fich jebesmal lebhaft der Topographie aller Feldzüge Dannibal's und Eugen's, fobald er mit feinen Truppen Die Gegenden bezog auf benen jene Belben ihre Scharen geführt hatten.

Berfen wir ben Blid auf die munterbare Siegeslaufbabn Suworoff's, fo ware es thoricht Diefelbe lediglich bem blinden Bufalle bes Rriegsgludes jugufchreiben; es mar bas Glud weldes von bem Genius geschaffen wird, alltaglichen Menfchen ift es nicht befchieben. Bu bem untruglichen Scharfblide, mit welchem Suworoff bie Schlachtfelber überfchaute und bie Plane gum Rampf entwarf, tam noch als ein wichtiges Mittel gum Siege, daß Suworoff mehr als vielleicht irgend ein anderer Feldberr praftifc und unausgesest das Leben, die Sitten und Berhaltniffe des Goldaten grundlich ftubirt hatte. Er wohnte mit ibnen in ihren Rafernen, theilte mit ihnen ihren Brei, unterhielt fich mit ihnen am Bivouacfeuer. Genau tannte er Die Rrieas. reglements und Militairgefege, bas gange Golbatenwefen, Alles was ben Golbaten betrifft, Alles was ibn umgibt und ihm gebort, feinen 3beengang und feine eigenthumliche Bilbung. Perfonlich

und gesprächsweise floste er ben Goldaten die Begriffe ein the ihnen jur Richtschnur ihrer handlungsweife bienen follten: "Beleidige beinen Birth nicht, er nahrt und trantt bich. Stirb für die Rirche und den Baren; bleibft du am Leben, fo wird bir Ehre und Ruhm; ftirbft bu, fo betet bie Rirche fur bic. Erfturmft bu eine Beftung ober ein Lager, fo ift bie Beute bein; boch gebe nie auf eigene Sand und ohne Erlaubnis auf Beute aus. Strectt ber Feind bas Gewehr, fo erbarme bic feiner. Deibe bas Lagareth! Deutsche Debicamente find faule und fcabliche Sachen! Daben wir boch unfere eigenen Dubverchen, Pflangden und Blatterchen. Es gibt aber Uebel die noch ärgere Feinde find als Die Lagarethe. Diefe Uebel find bas Beignichten, Die Berdachtframerei, bas Doppelgeficht-chen, bas Lugenmaulchen, bas Schmeichelfagen, bas Plaubertafchen, bas guchefcmangen, bas Ginfaltspinfelden und wie fie alle beißen mogen. Schone beine Gefundheit! Abuft bu es nicht, fo fest es Schlage. Sei munter, tapfer, feft, enticie ben, gerecht und gotteffurchtig! Bete gu Gott! Denn in ibm liegt ber Sieg. Er ift bein General. Licht ift bie Lebre, Finfterniß bie Unwiffenheit. Für ein en Gefculten gibt man gern brei Lummel weg, mas fage ich ? Dan gibt ihrer fechfe, gehn bin. Delben! Der Feind gittert vor euch! Achtung! Richtet euch! Subordination, Ererciren, Geborfam, Lebre, Disciplin, Militairbefehl, Reinlichkeit, Gefundheit, Muth, Bagnif, Tapferfeit, Gieg, Ruhm! Ruhm! unfterblichen Ruhm!" Und wie verftanden die Soldaten diefe Sprache! Und wie verftand Suworoff fie ju erereiren und anguführen! Gein Unterricht mar ein gang eigenthumlicher. Er bestand aus der Beftigung forperli-der Starte, aus bem hervorrufen der Entschloffenheit und bes Muths; er roch nach Pulver und mied den Paradeftaub. Bor allen Dingen verlangte Sumoroff von den Goldaten Schnellig. teit, Bagnif, Bereitwilligfeit und Geiftebgegenwart, baber benn auch fein Berlangen bag jede Frage fogleich beantwortet werde; daber auch feine oft fo feltfamen Fragen Die ben Befragten in Berlegenheit feten follten, und baber fein Sag ben er gegen Ausfluchte, gegen bas Baudern und bie Unentichloffenbeit in feinem Bergen trug. "Bie weit ift es von bier bis gum Monde ? Bie viel Sterne leuchten am himmel?" fragte oft Sumoroff die Soldaten um ihre Beiftesgegenwart zu pruund antworteten fie ungefahr auf folgende Art: "Boei jemariche!" ober "Barten Gie einen Augenblid, ich werbe fer gleich gablen", fo war er gufrieden. An die Offigiere und Generale machte er natürlich andere Anfoderungen; nie umgab er fich mit nichtigen Dannern, und Alle die unter feiner Leitung ftanden durchbrang fein Geift mit unwiderftehlicher Rraft. Ber unter Gubowitich jum Rudguge gerathen batte, ber er-fturmte unter Sumoroff bie Beftung Semail. Die Aruppen Die unter Ferfen fich von Barfchau gurudgezogen hatten nab. men Praga ein, als Suworoff fie commandirte. Allierte Die vor Moreau und Bonaparte gegittert hatten murben Delden menn Sumoroff fie gum Rampf fuhrte.

Eine fo boch begabte Fürftin wie Ratharina II. mußte ben Berth eines Suworoff in vollem Umfange gu ichagen wiffen fie nannte ibn ihren General, nahm teinen Anftog an feinen Sonderbarteiten, vielmehr zeigte fie Boblgefallen baran. als er bem Befehl bes Dberfeldheren jumiber Eurtutai erfturmt batte und für diefe Insubordination vom Rriegegericht gum Robe verurtheilt worden, fchrieb Ratharina unter bas Urtheil: "Ein Sieger wird nie verurtheilt", und fchickte ihm bas Greffreug des St. Georgenordens. Bei jeder Gelegenheit überhaufte fie ihn mit Ehren und Belohnungen und nahm ihn gegen alle Angriffe feiner Reider in Schus. Anders gestaltete fic Sw. woroff's Schickfal unter bem befchrantten und ftarrfinnigen Rach. folger ber großen Raiferin. Babrend Alle fich vor bem Billen bes Berrichers fnechtifc beugten, außerte er vor bem Raifer gwar mit fouldiger Chrfurcht, bod immer fubn und unverhoblen feine Anfichten über Die verschiedenen im Deere eingeführten Reuerungen. Dan unterließ nicht Sumoroff's Borte als unanftanbige Brechheiten gu bezeichnen. Die gegenfeitigen Disverplandniffe zwischen ihm und Paul I. mehrten fich. Man verstand, es dem Kaiser Suworoff's Liebe zum heer, sein Widersprechen gegen den Willen des Monarchen, ja sethst seine Gonderbarkeiten, mit einem Wort, bas ganze Benehmen des greisen Feldherrn in einem verkehrten und gehässignen Sinne darzustellen. Rach manchen Krankungen erhielt Suworoff die Weisung sich in Petersburg einzusinden und bort unbeschäftigt zu verbleiben. Dieser Besehl des Kaisers deutete nur zu sehr auf seine Unguade hin. Von tiesem Gram ergriffen wagte Suworoff vorzuskellen, daß wenn man ihm den Befehl über die Aruppen nehme, er Richts mehr weder in Petersburg noch im Dienste zu thun habe. Als Beantwortung dieser Acuperung erschien am G. Februar 1797 der Tagesbesehl: "Da der Feldmarschall Graf Suworoff Seiner kaiserlichen Majestat berichtet hat daß es keinen Krieg gibt und er Richts zu thun habe, so wird er

für Diefe Meußerung aus dem Dienft verabichiedet." Der Schlag mar bart fur Sumoroff. Dem Billen bes Monarchen gehorchend nahm er Abichied von feinen Rampfgenoffen und eilte nach Mostau, wo er ein fleines Daus befaß. Dier in feiner Baterftadt, vor ber Belt in bauslicher Stille verborgen, wollte Sumoroff im Schoofe der gamilie feiner Lochter leben und fterben. Doch feine Feinde waren gar nicht gesonnen ibm Rube zu gonnen. Der Abschied von den Goldaten und bas eingezogene Leben in Mostau erregten neue Berleumbungen. Man fürchtete fein etwaiges Begegnen mit bem Raifer; nur einige wenige zwifden Beiben gewechfelte Borte tonnten in einem Augenblide alle Cabalen feiner Feinde vernichten. Es war also durchaus nothwendig Suworoff aus Mostau zu ent. fernen und ihn aller Mittel gu feiner Rechtfertigung gu berau-Als nun in Mostau Die Antunft bes Raifers erwartet und alles Erfoderliche ju feiner Rronung vorbereitet murbe, ericbien ploglich ein Polizeibeamter in Sumoroff's bescheibenem und ftillem Afpl und eröffnete ibm den allerhochften Befehl, Mostau gu verlaffen und fich nach feinem Dorfe gu begeben. "Bie viel Beit gonnt man mir gu meiner Borbereitung gur Abreife ?" fragte Sumoroff. "Bier Stunden", lautete Die Ant: wort. "Biel zu viel!" erwiderte er hierauf. "Richt allein gur Abreife, fonbern auch jum Schlagen ber Turten und ber Polen bedurfte ich taum einer Stunde." Sierauf nahm er ein Raftchen mit Papieren unter ben Arm, warf einen alten Mantel über die Schultern, sagte den Seinigen ein bergliches Lebewohl und erklarte dem Polizeibeamten daß er bereit sei ihm ju folgen. Bor der Areppe ftand ein angespannter Reisewagen, ber ihn nach feinem Dorfe Rofchanstoje brachte. Dier ließ fich ber familienlofe Suworoff nieber, verlaffen, wie es ichien, von allen Menfchen und von jedem Rubme ber bis dabin feinen Spuren folgte. Man hatte fich nicht begnügt ihm nur ben Polizeibeamten zuzugefellen, fondern auch noch Dagregeln getroffen bag ber ruhmmurbige Erilirte teine Belegenheit erhalte feine Freunde und Bermandten ju feben oder mit irgend Ginem, er fei mer er wolle, ju correspondiren. Als aber gegen Ende 1798 Rufland, England und Deftreich ben Tractat über einen gegen Frantreich und feine Allierten ju fuhrenden gemeinschaft-lichen Rrieg foloffen und Raifer Paul fich nach einem Belbheren um feben mußte, erinnerte er fich des verbannten Sumoroff. Bang unerwartet tam ein Rurier aus Petersburg in Rofchanstoje an und überbrachte einen Brief mit ber Abreffe "An den Feldmarfcall Sumoroff". "Diefer Brief ift nicht an mich", fagte er bem Rurier, "benn jebe Correspondenz mit mir ift verboten." Bergebens behauptete ber Rurier bag ber Brief auf Befehl bes Raifers an ihn geschrieben worden. "Sch glaube es nicht", antwortete Suworoff; "ich bin auf ber Abreffe Beldmarfcall genannt; ware ich Belbmaricall, fo mußte ich mich bei ber Armee und nicht in einem Dorfe unter polizeilicher Aufficht befirten." Das Refultat Diefer Begebenbeit mar eine officielle Muffoderung nach Petereburg zu tommen. "Rein!" antwortete er, "ich werbe nicht tommen; follte ich nicht ju etwas Rus-Licherm gu verwenden fein, fo erlaube man mir mich nach einem Rlofter gurudjugiehen und ben Abend meiner Tage Gebeten 1853. 27.

für Raifer und Baterland gu weihen." Auch fcrieb er gleich. geitig an den Raifer folgenden Brief : "Allerdurchlauchtigfter, großmächtigfter Raifer und herr! Em. taiferliche Dajeftat bitte ich allerunterthanigft mir zu erlauben, mich in bas now-gorobiche niloffiche Rlofter gurudziehen zu durfen, in welchem ich gesonnen bin die letten Tage meines Lebens im Dienfte bes herrn jugubringen. Rur unfer Erlofer ift frei von Gunden. Dabe ich aber absichtelos gefehlt, fo verzeihe mir, allergnabigfter herr! 36 beuge mich vor den geheiligten Fußtapfen beiner taiferlichen Rajeftat als bein allerunterthanigfter Furbitter und Rnecht Gottes. Graf Suworoff Rimnitsti." Ginftweilen brung man nicht weiter in ihn; als aber die gefahrdrobenden Greigniffe in Guropa fonell aufeinander folgten und Alles befürchten ließ baf ein blutiger Rampf bereit sei aufzulodern, flog wiederum ein Kurier nach Rofdanstoje und überbrachte Sumoroff ein eigenhandiges Schreiben bes Raifers. Es lautete: "Graf Alexander Baffiljewitich! Es ift jest nicht an ber Beit uns ju berechnen. Dem Schutdigen verzeiht auch Gott. Der romifche Raifer fobert Gie jum Befehls-haber feiner Armee auf und vertraut Ihnen Die Schicffale Deftreichs und Staliens an. Meine Sache ift es, hierzu die Einwilligung gu ertheilen, Die Ihrige, Die Rettung gu vollbringen. Eilen Sie hergutommen und rauben Sie Ihrem Ruhme nicht die Beit, mir aber nicht bas Bergnugen Sie gu feben. "

Suworoff reifte augenblicklich nach Petersburg'ab. Die Beitgenoffen ergablen bag es unmöglich fei bas Entzücken gu beschreiben, welches feine Ankunft im Bolke und im Militair erregte. Man begrußte und gratulirte fich gegenseitig. Es ichien bag icon bie bloge Antunft Suworoff's Die Burgichaft für die zu erlangenden Siege gabe. Bis zu Thranen gerührt fniete et vor dem Raifer nieder; Diefer bob ben Greis auf, tußte ibn, umfchlang ibn mit feinen Armen und brudte ibn an fein Berg. Suworoff eilte nach Stalien, vermehrte feinen Ruhm burch glangende Siege, gog nach ber Schweiz und führte die tubnften Dariche über taum gangbare Bergpfabe aus. Leiber wurden die errungenen Bortheile durch die von bem wiener hoffriegerathe entgegengefesten Demmniffe beeintrachtigt, und argerlich barüber befchloß Paul Die Burudberufung feiner Armee. Er entbot Suworoff ju fich; er wollte ben helben feben und ehren. "Das 18. Jahrhundert geht zu Ende" fchrieb Suworoff. "Mich mit Em taiferlichen Majeftat Truppen vor ben Stufen Ihres Throns beugend bete ich gu Gott: er moge ben Bater des Baterlandes fegnen fur die Thaten, mit benen er bas Ende bes Sahres und bes Sahrhunderts begeichnet bat." Der Raifer antwortete : "3ch bante bem Sieger an ber Trebbia, bei Rovi und im Mouotathal und bedauere baf ich bas neue Sahr friedlicher beginne als ben Anfang bes vergangenen. Eilen Sie gu mir. Richt mir gebubrt es, bich, mein Delb, gu belohnen, wol aber ift es meine Pflicht, beine Thaten gu wurdigen, bich zu beschüßen und dir bas Gebuhrenbe ange-

Auf der Deimkehr erkrankte Suworoff; ber durch diese Rachricht beunruhigte Raiser schiekte sogleich seinen Leibarzt Beikart zu ihm und schieb an Suworosff: "Ich dete zu Gott daß er mir meinen Helden erhalten möge! Bei Ihrer Antunft id der Restonz werden Sie sich von der vollkommensten Erkenntlichkeit Ihres Kaisers überzeugen, die jedoch nie Ihrentlichkeit Ihren das beste Arzneimittel für den kranken Feldherrn; er lebte wieder auf, er eilte zur Weiterreise, doch schon war das Unwetter im Anzuge, welches ihn mit dem letzten und derbsten Schlage tressen sollte. Sanz unerwartet hatte der launenhafte Selbstherrscher, wahrscheinlich durch rankedelle Bustützerungen gereizt, seine Sessinnung geändert und die Rachricht von seinem Born schnetterte Suwoross plöglich nieder. Als er Wilnaube des Kaisers ihn in Petersburg erwarte, daß jeder Empfang abbestellt sei, daß die Aruppen Beschl erhalten hätten, ihm keine der militairischen Ehren zu erweisen, die nach

bem früher ergangenen Sagestufeht ihm jugefichere maren, unb bas bie Gemader bie für fin im Binterpalaft eingerichtet abelen dem Prinzen von Medlenburg, ber fich bumals in Perereburg aufhielt, jugewiefen worden. Einige Stationen buffeit Bilna erichrat Suworoff's Gefolge, welches von jenen Rachrichten noch Richts wußte, über bie plogliche Beranberung im Gefundheitszuftand bes leibenben Delben. Er tonnte bas Bahren nicht langer ertragen und ftieg in einer armlichen lithauifchen hutte ab. Die Rrantbeitbanfalle erneuerten fich. Micht ohne Thranen tonnten die ihn umgebenben Perfonen ben Greis anfeben, als er in ber Dutte auf einer Bant und mit einem Bettlaten jugebedt, bem Tobe nabe, balag. Inbef erbolte er fich wieber und feste feine Reife fort. Geine Beiterfabrt glich einem Leichenzuge; ftill und ichweigend lag er im Bagen, ber nur Schritt fur Schritt babin ichlich. Saufenweise tam ihm allenthalben bas Bolt entgegen, boch magte es nicht ihn zu begrußen; es folgte ihm fdweigend, weinend und für ihn betend. Lungfam naberte fich fein Bagen ber Raiferfabt ; ungahlige glangenbe Equipagen jagten ibm vorüber. Rie-mand abnte bag in bem taum von ber Stelle rudenden Bagen Sumoroff gurudtehrte. In ber fleinen Ralomna (einem entlegenen Stadttheile von Petersburg unweit bes rigaifchen Thors) ftieg er im Daufe eines Bermanbten ab. Er mar fo ericopft bal er tein Bort fprechen tonnte und taum athmend gu Bette gebracht werden mußte. Rur fein fefter Bille widerftand noch ben Angriffen bes Tobes; boch biefer Rampf bauerte nicht mehr lange. Suworoff ftarb in ber Racht auf ben 6. Dai (alten Stils) 1800. Als man feinen Sob dem Raifer melbete, bachte er eine Beile fcweigend nach und außerte halblaut: "Voild encore un heros qui a payé le tribut à la nature!" Ungefähr 10 Monate spater hatte auch Paul aufgehört zu leben, ohne daß sich in diesem Falle die beliebte Redesigur "der Na-tur seinen Boll bezohlen" anwenden läßt; bei dunkler Racht batte man in ben Raumen bes Dichaelpalaftes bas icon oft gegebene Arauerspiel: "Le despotisme corrigé par le meurtro", wiederholt, und Paul I. war feinem Borganger Deter III. auf bemfelben Bege vom Throne in bas Grab gefolgt. 22.

Charafterbilder von Beda Beber. Mit bem Bildnis des Verfassers in Stahlstich. Frankfurt a. M., Sauerländer. 1853. Gr. 8. 2 Ablr.

Wenn man Mitglied ber wiener Atabemie ber Biffenichaften, geiftlicher Rath, Domcapitular gu Limburg, bifcoflicer Commiffar ju Frantfurt, Pfarrer an der Bartholomaustirche dafelbft, Inspector ber Knabenschule am Dom, Mitglied ber Bermaltung der tatholifden Armenanftalt, tatholifder Prebis ger am Berforgungehaus ift, fo ift es ertlarlich bag man in tiefer Menge von Gefchaften Manches vergeffen tann mas man einmal gefagt, und nicht Beit findet feine Berte vor ber herausgabe noch ein mal burchzuseben. Welch Glud bag man nicht auch noch Ditglied ber erften naffauischen Rammer geworden ift, die Berftreutheit und ber Beitmangel maren fonft noch größer geworden. Aber nicht alle Leute haben ein fo furges Gebachtniß als ber Berfaffer. Wenn mir bier lefen (6. 373): "Blum appellirte mit flaren Borten an Die Rauft Des Gefindels, foderte Die beutschen Beere jum Meineib gegen ihre gabnen auf", wenn er bemfelben (S. 418) "eine boppelgangerifde Beredtfamteit" jufpricht, um mit weitern Ausfallen ähnlicher Art den Raum nicht zu verderben (vergl. S. 326 -328), wie reimt fich bamit bag er am 29. Rovember 1948 gefprochen ("Stenographische Berichte", V, 3684): "Ich glaube biefen beutschen Mann (Robert Blum) mehr zu ehren wenn ich foweige, als wenn ich ein Langes und Breites über feine Dinrichtung fpreche." Die 3dee der Boltsmajeftat, "welche fo corbial und rubig ladeind mit gauften und Genfen brobt", wird wiederholt mit hohn überschuttet, und boch hat Weber am 23. Januar 1849 ("Stenographifche Berichte", VII, 4914), nachbem er die Bolfsfouverainetat ebenfo eigenthumlich als ge-

fomacties mit einem Baffermadien verglichen, bingugafet: ,,Die beutfche Boltsfouveratnetat wird und beifteben baf wir Alle friedlich nebeneinander leben konnen und und einander Rigis verfummern laffen." Als Beber in berfelben Rebe fagte : "36 und meine Freunde verfchmaben es auf bas confessionnelle Gebiet gu treten. Deutschland bat Land und Leute genug burd ben confessionnellen Daber verloren, es ift Beit damit aufgubbern", ba muß er vergeffen haben daß er 1841 in seinem Buch "Lirol und die Reformation" von ber "Giftschlange ber Reformation, bem aus Sachfen eingeschleppten Gift ber Reformation" gefprochen, und bamals tann er auch nicht die Abficht gehabt baben, "Lebensbilder" herauszugeben. Datten Beber's anberweitige viele Gefchafte ihm gestattet fein Buch von 1848 burchgufeben, ebe er es 1853 berausgab, fo batte er mol folgende Stelle gestrichen: "Denn ich bin nicht ber geniale Dr. Dobes von Bornheim, welcher am Morde Des gurften Lichnowito nach einigem Wortgegante feige vorüberging und fobann von feinem Daus in Bornheim aus Die Mordgefchichte per actionem distans in halbftunbiger Entfernung beobachtete", Denn et ift feitbem burch bie Berhandlungen bes Lichnowfty'fchen Proceffes allgemein befannt, mit welcher Tobesverachtung bie jum letten Augenblich des möglichen Erfolgs Dr. Sodes ben gurften ju retten fuchte, und nach den obigen Proben von Duth ber Uebergeugung burfen wir mol ebenfo zweifeln, ob ber Autor in gleichem Falle gleichen Duth bewiefen, wie wir bezweifeln bag er im Stande fei auch nur eine Geite fo voll Geift und Scharfe finn gu ichreiben, wie ber ,traurig vertommene Profeffor Bifcher aus Zubingen, beffen Schwabennatur Mitleiben einflofen tann", fie gu Sunderten in feiner "Aefthetit" geliefert. Bir haben hier zugleich ein Probchen von Dem mas der Autor unter "Charafterbildern" verfteht. Er, der viel Bahres und noch mehr Uebertriebenes über Rarl Bogt's Cynismus vorbringt, nennt ben Deftreicher Berger eine Blattlaus, Shftein einen Stanter, Mittermaier ift ein Schaukter und Stangenreiter, Babn und Arnot find fomifche Antiquitaten, Dahlmann, Gervinus, Satob Grimm, Robert von Mohl, Friedrich von Raumer, P. Pfiger, Stengel, Baffermann, Uhland, Bippermann, Dechifcher, Bentel, Lette werben carafterifirt (!) ale "faft fammtlich fruber mehr ober minder befannt als Demagogen (!), Dppofe tionsmitglieder ber beutichen Rammern"; Dahlmann ift nebenbei ber "fteiffte Pedant", feine Abjutanten find Befeler und Bait-In fo unwurdigem Con wird von allen Fractionen mit Ausnahme ber Ultramontanen gesprochen ; felbft ber murdige Bifchof von Maing, Raifer, ift ihm (3. 448) "vom auftofenden Geifte ber Reugeit geftreift". Dagegen ift fein Rachfolger, bere von Retteler, ein Mann nach bem Bergen unfere Autors, Desgleichen die "madern Beftfalen", und unter ber ultramontanen Schar entbedt er gar noch eine neue Große, einen Dr. Grebler aus Bien, einen geborenen Billerthaler. Bei Diefer tatholiften Erelufivitat des Berfaffers ift nur zu vermundern bag er einen protestantifchen Berleger gefucht und gefunden bat. Dit biefer ultramontanen Brube find alle die bochft verfchiedenen Berichte, die bas Buch bringt und die mitunter febr uneigentlich unter Die weite Benennung "Charafterbilber" eingereiht find, angemacht, und badurch wird bas Buch langweilig, trot alles Rlatfches welcher besonders über Ronge's Gingug in Frantfurt 1845 aufgetifcht wirb. Dem Untenten Johann Friedrich Beinrich Schloffer's auf Stift Reuburg ift auch ein Abichnitt gewidmet. Satte ber Berfaffer an feinem gepriefenen Freunde ein Beifpiel genommen! Schloffer war aus Ueberzeugung Ratholit geworben, aber er blieb ein milber, wohlwollender, mobitbatiger Menfch, der nicht wie unfer Autor überall nach der Confeffion fragte. Romifc macht es fich aber, wenn unfer polybiftorifcher Autor von diefem befdrantten Standpuntt aus Beroen wie A. von humboldt und Gervinus auf ihren eigenften Gebieten gurechtweisen will! Bir erfparen es uns und ben Lefern bier ein Inhaltsverzeichniß des bunt zusammengewürfelten Stoffs ju geben, und glauben ber Lefer wird jest boch icon wiffen mas er bier ju fuchen bat. Bas ber eigentliche Rern bes Buchs ift, mag folgende Stelle zeigen, die, aus der geber eines der wichtigsten vorgeschobenen Ruftzeuge der streitenden Kirche in Deutschland, nicht ohne Bedeutung ift: "Gesteben wir nur redlich ein, die alte Zeit der katholischen Kirche gad uns allerdings einen gewissen Frieden, dessen zweideutige Bortheile aber weit überwogen wurden von der Feigheit und Unthätigkeit der Geister, die sich um diese Friedens willen alle Uebergriffe gesallen ließen, und war bemüht selbst die Bischöse zu Bollstreckern der Kirchenknechtung zu machen. Diese schmachvolle Zeit ist vorüber, der falsche Friede hat die Raske abgeworfen, der Moment des Kampses hat seinen Ansang genommen, die schummernden Kräste sind aus dem Siebenschlas ausgerütelt worden. Die katholische Afsociation des deutschen Bolks wird sie sammeln, läutern, üben und zum Siege führen."

Seschichte der Philosophie in gedrängter Uebersicht. Lehrbuch zum Gebrauch bei akademischen Vorlesungen und zum Selbstunterrichte. Von Ludwig Roack. Weimar, Landes = Industrie = Comptoir. 1853. Gr. 8. 1 Thr. 15 Ngr.

Roack geht von der richtigen Anficht aus, die übrigens feit Begel Gemeingut aller Ginfichtigen geworben, baf in ber Befdicte der Philosophie der Fortschritt des dentenden Beiftes Der Menscheit in Der Erforichung Der Wahrheit gu erkennen ift; er hat beshalb auf ben innern Fortgang ber Entwickelung, auf ben Bufammenbang ber einzelnen Spfteme fein Mugenmert gemandt, dabei aber bas Bestreben gehabt nicht sowol feine Reflerionen, sein Urtheil über die einzelnen Philosophen gu geben, als vielmehr diese selbstredend einzuführen, durch eine gutgemablte Bufammenftellung ihrer bedeutfamften Ausspruche fie unmittelbar vor das geistige Auge des Lefers treten zu laffen. Seine Darftellung ift flar und faflich, aber ber metaphpfifche Rern und die eigenthumliche Entfaltung beffelben, ber methodifchemiffenschaftliche Beweis, den die Urheber ber einzelnen Lehren fur Diefelben versucht, tritt doch auf fo wenig Geiten nicht in bas rechte volle Licht, fodaß fein Buch burch weitere Erorterungen, fei es burch mundlichen Bortrag, fei es burch das Studium umfaffenderer Berte und namentlich der Sauptfdriften ber epochemachenden Denter ergangt werden muß, wenn eine wirkliche Renntnig ber Philosophie baburch erzielt merben foll. Denn diefe besteht nicht barin bag man eine Reibe von Sagen und Behauptungen wie Dogmen tennenlernt, fonbern fie erfodert vielmehr daß man ben Bedantengang eines Reifters mit durchmacht, daß man die von ihm gewonnenen Refultate im eigenen Beift wieder erzeugt und von den Grunben berfelben fich Rechenfchaft geben tann. Aber jum Leitfaden für Bortrage ober für ein weiteres Studium ift bas Buch Road's geeignet; der atademifche Lehrer ober bie andern Buder werden freilich Mancherlei modificiren oder berichtigen muffen. Bedenfalls aber batte es die Pflicht ber Dantbarteit erbeifcht, daß der Berfaffer Diejenigen Bucher benen er bei ben einzelnen Abidnitten folgt und au benen er fich gar oft nur als Epitomator verhalt auch genannt hatte, und bamit mare fux bie Benugung bes Buchs ber weitere Bortheil erlangt, Das es burch literarifche Rachweisungen gu einem grundlichern Studium Anleitung bieten murde, die ber noch Unerfahrene jest anderwarts fuchen muß. Sodann gebuhrt fich für ein berartiges Compendium die größte Genauigfeit. Bas foll man aber dagu fagen, wenn felbft über eine Coule welcher ber Berfaffer felbft angebort, über bie Begel'iche, Brrthumer vortom-men ? In Dalle foll fie unter Andern burch Ulrici vertreten fein, ber fie vom Unfang feines philosophifchen Schriftftellerns an - feine Abhandlung über Princip und Methode ber Begel's fchen Philosophie erfchien vor 12 Sahren - entschieden betampfte ; im Riel foll Chalpbaus ihr Bertreter fein, der ebenfalls einer andern Richtung angebort und febon angeborte, ebe er nach Riel berseffen mard; als leipziger Degelianer wird Gofchel genannt, ber niemals bort bocirte; Anapp, hillebrand, Carriere haben eine unabhängige Stellung, fie verdanken hegel viel, find aber nicht bei ihm fteben geblieben, sodaf fie mit Roack zur Schule gerechnet werben könnten. Was die herbartianer angeht, so ist bott nicht in Göttingen, sondern in Wien, Ah. Baig nicht in Göttingen, sondern in Marburg und kaum zu ihnen zu zählen.

Die gegenwärtigen Tendenzen der Philosophie deutet Roack mit einer hinweisung auf Planck und auf sich selbst sehr einsseitig an, während Fortlage's "Genetische Geschichte der Philosophie seit Kant" ihm ein Führer hätte sein können. Wir wünzichen dem Berfasser daß er die vielgeschäftige, sederfertige, somalistische Compilationsarbeit und Selbstparaphrasirung aufgeben und durch selbsthändige Detailsorschungen, durch eigenthumiche inhaltsvolle Idenenwickelung ersehen möge. Buchern wie das vorliegende durfen die Lehr- und Schreibthätigkei eines Gelehrten begleiten, aber nicht ausfüllen.

Die Tragedia Policiana.

Die Tragedia Policiana ift theils ziemlich unbefannt, theils find die Berichte welche wir über Diefelbe befigen giem. lich untreu. Und boch ift fie in mehrfacher hinficht mertwurdig genug, junachft foon beshalb, weil fie unter Diejenigen Eragobien, Eragifomobien und Romobien gebort, welche burch die berühmte "Tragicomedia de Calisto y Malibea" oder die "Celestina" bes Fernando de Rojas hervorgerufen wurden. Don Buenaventura Carlos Aribau gebenft ihrer nicht einmal, und auch das ift bemerkenswerth, in der "Biblioteca de autores españoles" (III, 20; Madrid 1846), ber Einleitung gu bem neuesten Abdrucke ber "Celestina", ben er beforgt hat. Sichnor (Spanifche Ueberfegung, I, 282) fuhrt fie gwar an, aber mit dem bedenklichen Titel "La tragedia de Policiana", und fcheint fie alfo gar nicht gefeben gu haben, wie er benn, es muß bas gefagt werben, weil man ihn febr gu überfchagen pflegt, vielfach gar unguverlässig ift und leichthin screibt, man vergleiche nur 3. B., um aus Bielem Eins anzugubren, was er über Torres Raharro gibt, mit Dem was Raharro selbst darbietet. Glücklicher als er und Don Aribau find die spanie fchen Ueberfeger bes Tidnor'ichen Berts gewefen, bie Derren Don Pascual de Gapangos, individuo de la Real Academia de la historia, und Don Enrique de Bebia, benn fie erstatten im Anhang jum erften Bande (G. 525 fg.) uber biefe Tragedia Bericht und bemerten, die Abbructe feien fo felten geworden daß ihnen in Spanien felbft nur ein einziger ju Geficht getommen fei. Da mare benn nun aber fehr zu munichen, wol auch zu erwarten gewesen, fie hatten fich bas einen Antrieb fein laffen, biefe Tragodie gebührend durchzulefen und guverläffige Rechenschaft über fie gu geben; fie murben guvorberft fcon die Freude gehabt haben, im erften Bande (S. 277) für trotaconventos (abulich auch picacantones) die gute toleba. nische Form trueta conventos (acto 13 Fo. prvij b) zu finben und ferner aus acto 25 und 9 bas Borterbuch ber Afabemie gufammt Salva mit ben Bortern apperrochar und des aperrochar (desachalander) bereichern ju tonnen. Go aber ift leider Alles was fie baraus mittheilen, fogar ber Titel fcon unrichtig. Das Buverlaffige ift Folgendes : "Eragebia Doliciana. Enta qual fe tractantos mun | befbichabes amores be Poli- | ciano : Philomena. Ere | cutados por industria | De la diabotica | vieja Clau | Dina, | Mabre de Parme- | no, 2 maestrade | Celefitna." Die hier gesperrt gebruckten Borter find roth, die übrigen fcmars, und gwar find biefe erft fpater nach ben rothen eingebrudt worben. Der Titel hat desdichados amores, nicht aber desgraciados, wie bei Tidnor. Unmittelbar unter bem Titel befindet fich in einem fleinen Biereck ein herr ber einer Dame eine Blume reicht, Beibe in Dug, tief im hintergrunde vier Radelbaume. Der gange Titel ift mit einem Portale eingefaßt bas auf zwei Gaulen ruht, von benen die gur Rechten bes Befchauers vertehrt ftebt; oben ift in Bergierungen ein Medaillon angebracht, unten beren zwei, in ber Mitte in einem Kranze eine Bapbenliffe mit pier Sternen in einem Bappenfchilbe; Alles Bolgionitt. Das Baffergeichen icheint eine offene Band, beren Mittelfinger einen funfzadigen Stern tragt (ob eine Siechenklapper? Regis zu Rabelais II, 1, 284. Friedrich Gutermann's "Melgis zu Rabelais II, 1, 284. Friedrich Gutermann's "Acttefte Geschichte der Fabrikation des Linnenpapiers", Leipzig
1845; "Serapeum", VI, Rr. 17, 18, wogegen Sosmann im
"Serapeum" S. 97—108, 123—128, 1846). Achtundfiedzig Quartblatt mit Signaturen, foliirt, ohne Cuftoben, aber mertmurbigermeife beginnt die mirtlich auch aufgebruckte Signatur aj auf bem leeren, bem Titel vorhergehenden Blatte, fobaß bas Aitelblatt aij ift. Das Foliiren beginnt auf ber Litelrucfeite mit go. ij und bie nachftfolgende Seite hat go. iij., von ba ab jeboch ift immer nur bie Borberfeite jeben Blattes fortlaufend foliirt, fodaß Fo. lrrr. auf ber Borberfeite bes letten Blattes folieft. Am Ende heißt es: "Acabofe efta tragebia Policiana a. xx. diasdelmesde Noniebre, a costa | de Diego lopes librero vesino de Coledo. | Ano de nea Redepcion de mil | 2 quiniento 52 quaren | ta p fiete 2: | — Nihit in humanis rebus perfectum." Auf ber Ditelruchfeite go. if. beginnt: "El Alctor a on annigo suno". Der Berfaffer redet zu ihm mit "mun noble fenor" und fagt, einfames Leben, Langeweile, ber Entichluß nicht berumgulungern und bie Strafenecken zu buten, batten ibn nachftdem daß der febr edle Gerr ibn aufgefobert, barin beftartt biefes Bert, beffen erften Entwurf er fon ungablige male jum Feuer verbammt gehabt, ju vollenden. Sleich barunter, noch auf berfelben Seite beginnt ein aus achtgeiligen Berfen in esdrujulos bestehendes Gedicht : "Ales enamerabes", welches, ein Afrofticon, den Ramen bes Berfaffers El bacheller Sebaftian Fernandez ergibt und bei Tidnor (I, 525 fg.), aber ungenau abgebruckt ift; man lefe g. 28. gleich in ben ersten Beilen "no se dezillos, no podemos, sus graues extremos", Beile 15 "Abaten y allanan", Beile 19 "siguiendo al amor", fleinerer Ungenauigfeiten und Berballhornungen nicht gu gebenten. Das oft vortommende Beichen : lefen die fpanis fchen Ueberfeger e und et, es ließe fich aber unfcwer nachweifen baß es y und nur barum fur bas ebenfo oft angewendete y gefest fei, weil es bem Drucker an ber i griega gebrach. Das Gebicht fchliest Fo. iij. mit "Amen", und nun beginnt "El Actor. al Cector.", also nicht icon a la vuelta bes Titels, und hierin tommen Die 6. 526 bei Tidnor mitgetheilten Borte vor. No. iiij. b fangt an mit "Argumento bel primere acto". Darunter aber tommt noch nachträglich bas Personenverzeiche niß bes gangen Stude, 20 Perfonen fur 29 Acte: "Introdujen fe enefta Era gedia. Fo. v. bebt ber erfte Act an; über jedem Actanfange ftellt ein Bolgionitt Die auftretenden Perfonen bar.

Bas den Inhalt des Stucks anbelangt, so nennen die Uebersetzer den helben besselben, Policiano, einen vecino de Sevilla, vermuthlich weit sie auf den Ausspruch Blanco White's hin es als ausgemacht annehmen daß die "Celestina" in Sevilla spiele. Der Verfasser der "Claudina" oder der Tragedia Policiana, Sebastian Fernandez, schient jedoch dieser Ansicht nicht gewesen zu sein, wenigstens wurde, spielte seine Aragodie in Sevilla, sehr sonderder kingen, was er Art 14 zu Ende den Rusian Pizarro sagen läst: "Estas duessa quieren hacer de las Marquesas, despues de haber trotado los bancos de Flándes, y el potro de Córdoda"), y el aduana de Sevilla." Der edle Policiano also hat bei einem Spaziergange in der Huerta de los Cipreses am Flususter die Philomena, Aochter des Abeophilon und der Florinarda, die mit ihrem Bater und mehren andern Jungsrauen lustwandelte, gesehen und ist in Liebe zu ihr entbrannt. Sein Diener Solino räth ihm an sie zu schreiben; sein Page Silvanico kennt Philomena's Bose Doro-

thea, die bem Brief in ein Bud fledt worin ihre herrin ju lefen pflegt. Auf Rath ber Diener wendet fich Policiano aud an die alte Rupplerin Claudina. Diefe bannt einen spiritus familiaris in einen Ring, fucht Philomena auf, ftect ihr ben Ring an und last ihr benfelben als fcmergftillend gurud. Der Ring wirkt auf Philomena, nicht aber ein filtro amoroso, wie es bei Lidnor (6. 527) beißt, vermuthlich weil im Argumente bes 15. Acts (vergl. Argumento ju Act 1) fitcht: "Philomena presa de la yerba diabolica de Cupido dize palabras compasibles manifestando supena." Rachtliche Bereinigungen finden fatt. Theophilon, beforgt um die Ehre feiner Tochit, weift feine Diener an die Claudina von feinem Saufe fernguhalten und fie nothigenfalls todtgufchlagen; feinen Gartnern befiehlt er einen Lowen, ben er im Rafig bat, bes Rachts in ber huerta, um bie Suchfe gu verfcheuchen, frei berummanbeln gu laffen. Diefer gerreißt den Policiano und Philomena tobtet fich im Garten mit bes Geliebten Schwert; Die Diener haben an demfelben Abend Die Claudina erschlagen. Die fpanifchen Berichterftatter fagen (6. 528) irrig: "Sobreviene el leon y despedaza al infeliz amante, á cuya vista Philomena cae en tierra y muere de pesar y sentimiento." Der Bwifchen fcenen foll hier nicht weiter gedacht werben. Dan fiebt, bas tragifche Ende ber Liebenden ift bem des Pyramus und ber Thisbe abulic - una duos nox perdit amantes - einem bamals überaus beliebten Stoffe, wie Lope be Bega's "El capitan Belisario" und ber "Midsummer - night's dream" (vergl. R. R. Denfe's "Shaffpeare's Sommernachtstraum", Salle 1851) bemeifen.

Bie von Anfang an ein Unstern über die Berichterstatung der spanischen Uebersetzer gewaltet hat, so waltet er sott dis an das Ende, denn S. 528 sindet sich noch ein irresustrader Druckschler — hossentschich ist es bloßer Druckschler: üktimostatt tercoro — in den Borten: "Tal es el argumento de esta comedia, cuyo principal papel es el de la vieja Claudina, que se halla nombrada en el ultimo acto de la Celestina. Auf dem dritten Acte der "Celestina" ruht die Tragedia Policiana, die sich der "Celestina" im Ganzen wie im Einzelnen, selbst dis auf sprachliche Bendungen genau anschließt. Eckstina tritt im 27. Act der Tragedia Policiana auf, den "Claudina, manda que llamen a Celestina, y la deja por tutriz de sus hijos y tenedora de sus dienes, lo cual ordenado y por la vieja Celestina aceptado da el anima al diablo y deja el cuerpo a los gusauos." Doch cortemos el ser mon!

Motizen.

"Reuefte englische Belletriftit.

Bahrend das Drama, namentlich das bobere, und auch die Lyrit (deren fast einziger wurdiger Reprafentant ge genwartig ber etwas gezierte Tennyfon ift) in England gur Beit in hohem Grade vernachläffigt und felbft verwaift ericeint, wuchert neben ber Reifeliteratur Die Romanliteratur und Ro velliftit aufe uppigfte, und zwar betheiligen fich Frauenfebern junachft an diefer gabritation, daber auch der Bis bes "Pund": man habe von mehren Dichtungen Byron's gefagt, fie feien verhaltene Parlamentereden; mit demfelben Rechte tonne man von biefen Romanen fagen, fie feien verhaltene, nicht gum Durch. bruch getommene Strumpfe. Bir führen von ben neueften englifchen Schriften belletriftifchen Charafters folgende an: "Sam Slick's wise saws and modern instances, or what he said, did, or invented", vom Berfasser des "Sam Slick" (2 Bbe.); 30hn Ebmund Reade's "Poems and dramas", jum erften male gesammelt und folgende Dichtungen enthaltenb: "Destiny", "The deluge", "Drama of a life", "Vision of the ancient kings", "Italy", "Catiline", "Memnon", "Re-velations of life"; ferner "Wealth and labour", von Eco B..., Berfasser von "Masters and workmen" und "The farce of life"; "Sir Frederick Derwent", vom Berfasse

^{*)} Die hauptstelle über ben potro de Cordoba im "Donado kabladar", Cap. 5, S. 5il bes 18. Banbes ber "Bibliotoca", Mabrib 1851, Bergi. Pong: "Viaje", XVII, 70, la fuente que llaman del Potro.

bet "Smuggiers and foresters" unb "Fabian's tower"; "The wilfue ward", vom Berfaffer bes "Sir Arthur Bouverie" and des ,, Young doctor"; ,, The shady side, or life in a country parsonage, by a pastors wife", eine Erzählung aus dem Familienleben, welche im "Standard" große Anertennung findet; "Family romance, or episodes in the domestic annals of the aristocracy", von 3. Bernard Burke, Berfasser des Berks "The peerage" (vom "Standard" höchslicht gelobt); "Harry Muir", vom Berfasser der "Margaret Maitland"; "The Longwoods of the Grange", von dem Rerfasser der Adalaida Lindaru". Berfaffer bet "Adelaide Lindsay"; "Ada Grasham, an autobiography" von Mary Anne Lurton, ein Buch welches ber "Messenger" bem Beften was Eurrer Bell gefchrieben gur Seite ftellt; "Cyrilla, a tale; by the Baronesse Tautphoeus" (einer in Baiern vermablten englischen Dame), Ber-fafferin von "The initials" (ber Roman spielt in Deutschland, namentlich in Salzburg); "The sceptic a domestic tale", von Drs. Follen, Berfafferin ber "Well spent hour"; "Agnes Maynard, or dreams and realities" von ber Berfafferin ber Schrift "The garden in the wilderness"; "Rosa St.-Orme and other tales", von Mrs. Lode; "Antoine and Marie, or slave love in America" (anonym); "Rambles in an old city" 6. Madders; "Lorenzo Benoni, or passages in the life of an Italian", von ber Berlagshandlung unter ber Ueberfchrift "Life under an Italian despotism" empfohlen. Die meiften von ben obengenannten belletriftifchen Werten find Romane, von biefen faft bie meiften von Frauen ober Fraulein verfaßt und die meiften bas beliebte Rormalmag von brei Banben ausfüllend.

Englifde Odriften über Deutschland.

Ein namentlich auch fur Deutsche intereffantes Buch ift bas ber Dig Dary howitt: "An art student in Munich" (2 Bbe.), worin bie Berfafferin, Die in Munchen langere Beit unter Raulbach's Leitung funftlerifchen Studien oblag, nicht nur bas munchner Runftleben, fondern auch mit ber ben Frauen eigenen Reigung gur Auffaffung bes Genrehaften und ber Rieingegenftanbe bes Lebens Die hauslichen Sitten und Gewohnbeiten der Dunchner und namentlich der Dunchnerinnen fchilbert. In Diefer Dinficht, meint Das "Athenaeum", ift feit langerer Beit, feit ben "Letters from the Baltic" tein fo lebendig gefdriebenes Buch erfchienen. Bu ben anziehenoften Partien gehoren die uber Raulbach's Atelier, über die befonbers durch Eduard Devrient berühmt gewordenen dramatifchen Aufführungen religiofen Charafters (Paffionen) in Dberammergau, über bas Maifeft in Rurnberg, über ben Runftler-mastenball, über bie Bimmervermietherin "Frau Rentbeamtin" Abetla Bictoria Karolina Berff u. f. w. Gine enthufiaftifche Berehrerin der munchner Runft, ift fie boch feineswegs blind gegen fo manche ihrer Schattenfeiten, namentlich gegen bas oft ungehörigen Dris fich hervordrangende überladene becorative Element. Auch bedauert fie bag bie Reifenden aus tra-Ditionneller Gewohnheit und aus Dietat fur Die Anfange ber munchner Runft ben Bilbern unter ben Artaden allgu große Aufmertfamteit gu widmen pflegten, und indem fie in Diefen Incunabein hauptwerke der munchner Runft vor fich zu haben glaubten, einen ungenügenden, falfchen Begriff von derfelben erhielten. Gin anderes intereffantes Buch über Deutschland erfchien unter bem Sitet "Home life in Germany", von Charles Loring Brace, Ber-faffer von "Hungary in 1851". Loring Brace weiß zwar gewiffe lobliche Gigenschaften ber Deutschen febr mobl ju fcagen, aber er rugt an ihnen namentlich ihre individuelle, gur boctrinairen einfeitigen Rechthaberei führende Gigenliebe und Selbftuberichagung und ben in ihrem baublichen Leben hervortretenden Mangel an praftifcher Religiofitat. Der Berfaffer ift ein geborener Rord. ameritaner. Bon bem befannten D. F. Chorley erfchien in zwei Banben "A work on music in Germany".

Bur Bellington . Literatur.

gaft zahllos find bie biographischen, militatrifden und poetifchen Schriften, welche über ben bergog von Bellington feit beffen Ableben in England erfcbienen find. Unter ben Gebichten, in welchen ber englische Nationalhelb gefeiert wird, steht wol Alfred Tennpson's "Ode on the death of the duke of Wellington" obenan. Dieselbe ist jest in zweiter Auflage verbeffert ericienen, boch tann fie auch in Diefer Rorm eine gewiffe Kunftelei und Froftigkeit nicht verleugnen, indem weniger ber Poet als ber "gekronte" Poet an dieser Dde gearbeitet zu haben scheint. Bu diesen an Wellington's Tod fic tnupfenden Gelegenheitspoefien gehoren ferner "Sonnets on the death of the duke of Wellington" von G. Evans; "Dirge for Wellington"; "Elegy supposed to be written in the cathedral on the occasion of the funeral of duke of Wellington" von einem Graduirten ber Univerfitat Drford. Doch gefteht bie englische Rritit felbft bag biefe und andere poetifche Gaben nicht aus Immortellen geflochten find. Bon größerm Intereffe find einige firchliche Erauerreben, bierunter "The mighty man of valour", von dem Geiftlichen &. S. Manly in der Dreifaltigkeitekirche ju Spewich gehalten. Manly unternimmt es barin, ben Bertheidigungsfrieg gegen bie entgegenftebenben Anfichten ber Manner bes Friedensvereins in Sous ju nehmen und nachzuweifen, daß Bellington beshalb weil er ein Rriegsheld mar nicht gu ben "verlorenen Geelen" gebore-

Longfellow.

Des amerikanischen Dichters Longfellow "Hyperion" ift jest in einer illustrirten Ausgabe erschienen. Diese Ausgabe ift mit 100 holzschnitten geschmudt, die nach Beichnungen angesertigt sind, welche Birket Foster vor kurzem auf einer Reise durch Deutschland, die Schweiz, Salzdurg und Tirol ausgenommen hat. Longsellow, bessen poetische Werke vor nicht langem in zwei Banden erschienen sind, ist bekanntlich ein Bögling der deutschen Romantik. Sein Gedicht über die alterthumlichen herrlichken und historischen Reminiscenzen Rürnbergs ist in Deutschland in rhythmischer Uebertragung, wenn wir nicht irren zuerst durch das "Ragazin für die Literatur des Auslandes" bekannt geworben. Unter den Justrationen des "Hyperion" wird namentlich der Besch Vaul Flemming's in einem beutschen Studentenclub als harrakteristisch gerühmt.

Macaulay's Reben.

Ein hochst interessantes Werk ift folgendes, welches soeben in London angekündigt wird: "The parliamentary and miscellaneous speeches of the Right Hon. T. B. Macaulay", mit Anmerkungen und einer Abhandlung über Macaulay als Redonet, legtere mit Erlaudniß aus Francis' "Orators of the age" abgedruckt. Das Buch umfast nahe an hundert Macaulay's seden in denen die wichtigsten Gegenstände der Politik und die tiefgreisendten Fragen der Zeit abgehandelt sind. Bekanntlich werden Macaulay's Reden, was die stillstische Form, die gründliche historische Kenntnis, die Scharfe des Ausdrucks und die Energie des Gedankens betrifft, von den politischen Gegnern sowol als den Freunden Macaulay's als Musterreden bewundert, denen sich die keines andern Redners zur Seite stellen lassen. Für jest genüge diese Anzeige; jedenfalls aber gedenken wir auf diese bedeutende Erscheinung noch ausführlicher zurückzukommen.

Corneille und bie "Rachfolge Chrifti".

Je feltener die handschriftlichen Fragmente find die von Corneille eriftiren, um so schähderer ift für die Franzosen ein Fund den ein junger französischer Gelehrter, Coleftin Port, in den Mappen der St.- Geneviève-Bibliothet in Paris gemacht hat. Derselbe besteht in vier Briefen Corneille's, die dieser in den Jahren 1652 — 56 an den ehrwürdigen Pater Boulard, Abbe

an ber St. Genovenatirde gefdrieben bat. Das myfteriofe Ericheinen bes Buchs "De imitatione Jesu Christi" im 15. 3abrbundert hatte nämlich einen großen Streit über die Autorschaft hervorgerufen; Beber wollte ber Berfaffer fein. In ben Sahren 1640-52 entspann fich swifden ben Benedictinern und Genovevern ein befonders heftiger Rampf; jene behaupteten ihr Drbensbruder, der Rangler Sean Gerfon, diefe Thomas a Rempis fei ber Berfaffer. Richelieu befahl, es folle von bem Buche eine Ausgabe ohne Benennung eines Autors auf bem Ditel veranftaltet werden; Die Sache tam aber vor das Parlament und am 12. Februar 1652 ordnete ber Gerichtehof an, baf bie gegenseitigen Beleidigungen und Ochimpfreden, mit benen bie Monche fich beehrt hatten, unterbruckt werden follten: ",denn man habe fich mehr Riedertrachtigfeiten vorgeworfen, als die boshafteften und unverschämteften Schlingel auf ber gangen Erbe begeben tonnten". Schlieflich marb verboten bag bas Buch "De imitatione Jesu Christi" den Ramen Bean Gerfon's trage, mogegen bie Abbe und Monche von St. Genevieve autorifirt murben, fortan ben Ramen Thomas a Rempis' auf ben Titel brucken zu laffen. Der Pater Boulard, ftolg auf Diefen Sieg por dem Gerichtshof, wollte einen gleichen bei ber frangofischen Atabemie und in ber literarifchen Belt erringen und fcrieb an Corneille, ber in Rouen bas Buch in Berfen überfette, in der Abficht auf Corneille's Buch den Ramen Thomas a Rempis' ju bringen. Allein allen Schmeicheleien jum Trog, Die Boulard fagte, mar Corneille flug genug bas Anfinnen abzulehnen, und Die Correspondeng hieruber ift ber Inhalt jener neu aufgefunbenen vier Briefe. Beilaufig ergablt Coleftin Port bag bie Benedictiner die Sache nicht weiter verfolgten; Die Gemuther beruhigten fich. Bebe Partei verfammelte Gelehrte Die ihrer Meinung gunftig maren und bekampfte die andere in friedlicher Beife burch Oftentation mit Diefen Berfammlungen und beren Ausspruchen, welche ftets eine Segenversammlung hervorriefen. Corneille feinerfeits batte naturlich tein leichtes Spiel fich den Bumuthungen der Parteien zu entziehen und feine Reutralitat ju bemahren. Seine Stellung als Schriftfteller und ber precaire Buftand feines Bermogens mahnten ihn gur Borficht, benn binter jenen Bwiftigfeiten verbargen fich baufig machtige Einfluffe Die leicht zu erzurnen maren. Er midelte fich aber aus ber Sache gludlich beraus, ohne feine Burbe und jenem Stolg etwas ju vergeben ber Dannern von Geift fo mohl

Richts Reues unter ber Sonne.

Unter ben vielfachen Betrügereien die in großen Stadten auf liftige Beife verübt werden lafen wir neulich auch in berliner Blattern, bag eine Frauensperfon fich Runde gu verfchaffen wußte über freundschaftliche ober vermandichaftliche Berhalt. niffe von gamilien aus ber Stadt und auf dem Lande. Sie tam bann, angeblich von biefen als Botin gefendet, nach ber Stadt und überbrachte unter vielen Grugen irgend eine erfreuliche, aber erdichtete Rachricht, namentlich von Riederfunft und Gevatterschaft. Beilaufig bemerkte fie nun, daß fie aus der Stadt Diefes ober jenes einkaufen und mitbringen folle und in freudis ger Gile das Geld mitzunehmen vergeffen habe. Dan leiftete ihr gern ben Borfchuf und fie ließ fich naturlich nicht wieder feben. Die gange Botichaft mar erdichtet; es mar ihr Gewerbe. Denfelben Betrug ubte icon im Jahre 1537 ein Beib gu hamburg, wie wir in den "hamburger Chroniten" von Lappenberg (S. 137, hamburg 1852) lefen: "Auno 37, 8. Aug. wort hier to Hamborch ein wiv bi dem kake gestupet und dat ein ohr afgesneden. Dat was ein landwiv... unde lep to den luden in't hus, unde bat se to fadderen in anderer lude namen, unde sede dan, se hedde to hus to hastich gewest und hatte't vorgeten, dat se neen gelt mede to der stadt genamen hadde. So moste se dat und dat kopen, dat men den so wol wolde doen und vorleggen er dat gelt bet to morgen, so scolde it er wert gerne wedder betalen. Mit sodanen und noch vel listiger reden krag se so dat gelt van den luden, und nicht van den ringesten sunder wol van den alderoppersten. - Anno 41 wort se avermal gekregen und den 12. Jan. bi dem kake stupet, und dat ander ohr afgesneden, und tor stadt ut."

Bibliographie.

Baper, 3., Bom Sinai, Dlymp und Labor. Stubien gur Philosophie ber Gefchichte, Religion und Runft. Leipzig, Bubner. 1854. Gr. 8. | Ithir.

Breier, E., Bien in ber Racht. Sittenroman aus ber Gegenwart. Bier Bande. Bien, Sollinger's Bwe. 8. 2 Ihr.

Buddeus, M., Schweizerland. Ratur und Menfchen leben. Ifter Theil: Die ebene Schweig. Leipzig, Avenarius u. Mendelsfohn. 8. 1 Abir. 71/2 Rgr.

Caftren's, M. A., Reifen im Rorden. Enthaltend: Reife in Lappland im Sabre 1838. Reife in bem ruffifchen Karelien im Sabre 1839. Reife in Lappland, in bem nord lichen Rufland und Sibirien in den Jahren 1841 — 1844. Mus bem Ochwedischen überfest von D. Delms. Dit I Ratte von dem nordlichften Rufland. Leipzig, Avenarius u. Den-

beissohn. 8. 1 Mfr. 22 1/2. Mgr.
Du Bois-Reymond, E., Gedächtnissrede auf Paul Erman. Gehalten in der öffentlichen Sitzung der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Berlin am 7. Juli 1853. Berlin, G. Reimer. Gr. 4. 10 Ngr.

Frantl, 2. A., Bur Gefcichte ber Juben in Bien. Der alte Freithof. Der Tempelhof. Bien, Gollinger's Bwe. 8. 15 Ngr.

Grobe, D., Bernhard von Beimar. Ein Trauerspiel. Berlin, Schneiber u. Comp. 8. 15 Rgr.

Sigeniana. Erinnerungen an Dr. Karl David Sigen, Rector ber Schule gu Pforte, insbefondere an beffen Reben in Erholungestunden. Gine fleine Anetbotenfammlung von 2B. R. Leipzig, Ginriche. 8. 10 Rgr.

Riendorf, Emma, Ergablungen. Stuttgart, Maden.

8. 1 Ahlr. 5 Rgr.

Radowis, 3. v., Gefammelte Schriften. 5ter Band. A. u. b. A.: Fragmente. 2ter Theil. Berlin, G. Reimer. 8. 1 Abir. 20 Rgr.

Stuttgart, Maden. 8. Reinhold, C., Gebichte.

Shacht, S., Der Baum. Studien über Bau und le ben iber bobern Gemachse. Mit 8 Lithographien und vielen in ben Tert eingedruckten holgschnitten. Berlin, G. B. g. Muller. Gr. 8. 3 Ihr. 20 Rgr.

Schmid, S. Th., Dramatische Schriften. Leipzig, Ar. 8. 3 Abir.

Tholud, A., Borgefchichte des Rationalismus. Ifter Theil, Ifte Abtheilung. — A. u. b. X: Abtheilung: Das atwonifche Leben bes 17. Sahrhunderts mit besonderer Beziehung auf die protestantifch theologifden Fatultaten Deutschlande, nach handschriftlichen Quellen. Ifte Abtheilung: Die atades

mifden Buftanbe. Dalle, Anton. Gr. 8. 1 Abir. 221, Rgr. Bebfe, E., Geschichte ber beutschen Bofe feit ber Reformation. 23fter und 24fter Banb. — M. u. b. A.: Geschichte ber Dofe ber Baufer Baiern, Burtemberg, Baben und Deffen. Ifter und 2ter Theil. Samburg, Soffmann u. Campe. 8. 1 Abir. 71/4 Rgr.

Zagesliteratur.

Fifcher, &. S., Aburtheilung ber Sefuitenfache aus bem Befichtspuntte ber biftorifden Kritit, bes pofitiven Rechts und des gefunden Menfchenverftandes. Leipzig, R. Doffmann. Gr. 8. 12 Mgr.

ei e n.

(Die Infertionsgebubren betragen fur die Beile ober beren Raum 21/4 Rar.)

Bericht

Verlagsunternehmungen für 1853

f. A. Brockhaus in Leipzig.

(Fortfehung aus Str. 39.)

73. Saltichmibt (3. S.), Reueftes und vollftanbiges Fremdwortetbuch jur Ertlarung aller aus fermben Sprachen entlehnten Borter und Ausbrude, welche in ben Kunften und Biffenschaften, im Sandel und Bertehr vortom. nen, nedt einem Anhange von Eigennamen, mit Bezeich-nung der Aussprache bearbeitet. Dritte Auslage. In sechs heften. Erstes heft. 8. Geh. 10 Rgr. Pieles Fremdwörterduch zeichnet fich durch Bollftändigkeit, zwest-nakfige Ausrdnung, gute Ausstattung und billigen Preis vor ährlichen Werten aus.

73. Rudenn, Uebersehung und Urtert, mit erklärenden Ab-handiungen herausgegeben von Wilhelm von Ploennies. Wit einer spftematischen Darstellung der mittelhochdeutsichen epischen Berekunft von Max Rieger. Mit einer Rarte der westlichen Schelbemundung. B. Geb.

74. Leben bes fonigl. preuß. Birtl. Geheimen Rathes Georg

Leben des kongl. preuß. Beitel. Geheimen Rathes Georg Bilbelm Resler, Biographen Ernst Ludwig heim's. Aus seinen hinterlassenen Papieren. Mit Kesler's Bildsnis. A. Geh. 2 Abir. 12 Kgr.
Die Biographe des Berfesters des tressischen Volksbuchs "Der alte heim" (zweite Auflage, 1846, 1 Abir.), die Vrus im Deutschen Kusernenken wird werthouslien Geden unserer neuesten diegenbischen Letrenur" begrüßt, da Kester's Leden zwer von einsachen Gang geweich sei, den georde Geräusch ich eros die Genöckien Ginstuffes, den es auf die innern Gerhältuiss Preußens geübt, aber ein richt beutsches, ein wahrhoftes Musterzleben, das der beutschen Jugend nicht inderunglich genug vor Liegen gerückt werden könne und von nationaler Bedrufung set.

75. Ployb (D. C.), Theoretifche, prattifche englifche Gpractiebre fur Deutiche. Dit fafligen Uebungen nach ben Regeln der Sprache verfeben. Reunte, ver-befferte Ausgabe. 8. 24 Rgr.

Englifde und bentiche Gefprace. Ein Erleichterungsmittel für Anfanger. Rach 3. Perrin. Rebst einer Sammlung besonderer Redenkarten. 3wölfte, verbesserte Austage. 8. 20 Ngr. 77. Lucianus ex recognitione J. Bokkert. 2 tomi. 8.

78. Mahabharata, in kritischer, vollständiger Uobersetzung von T. Gnidstücker. Vier Theile. 4. Geh.
79. Mehrer (Ch. F.), Handwörterbuch deutscher sinnverwandter Ausbrücke. Iweite Auslage. In fünf hefeten. Erstes heft. 8. Geh. 9 Rgr.
Bollpändigfeit, zweikmäßige typographische Auskattung, so wie ein blätzer veris zeinen diese handwörterbuch auf das voribeilbatteste aus.

80. Mus bem bichterifden Rachlaß meiner Comefter Rlothilbe

Mofite and Jantenborf. 8. Geb. 1 Ablt. 81. Passavant (J. D.), L'occurre de Raphael d'Urbin, ou catalogue raisonné des ouvrages de ce maitre, précédé d'une notice sur sa vie. In-8. Geh.

e erfchien ebenbafelbft; nd noin Vator Glovauni Santi. 8 Abbidungen in etnem Aise in Folio. Ehlt., PrachtRusgabe (nit Ampfem Ahle. Thie etter fowol ber Text als auch etimpapier werben fowol ber Text foftet 8 Thir.,

82. Phull (Baron C. L. de), Resai d'un système pour servir de guide dans l'étude des opérations militaires, suivi d'un précis de l'histoire militaire de France depuis le règne de Philippe de Valois jusqu'à la paix de Fontainebleau, en 1762. Original français publié pour la première fois par le Baron F. de Batz. Avec une préface de l'éditeur, traduite de l'allemand, une pièce ad- ditionelle et deux planches. In-8. Geh.

83. Pott (A. P.), Ueber personlicke Bigennamen. 8. Geh. 84. Racine's Phabra beutich von Abolf Bottger. Diniatur. Musgabe. Geheftet und gebunden.

85. Regeften des aus dem alten beutschen Berrnftande bervorgegangenen Gefchlechts Galga gugleich mit einer tritifchen Bufammenftellung aller bie gurften, Berren (Boigte), Grafen und Freiherrn von Salga in Deutschland, Someben und Rugland betreffenben Arten, Schriften und Ble-der und einer bie innere und außere Geldichte bes Gefolechts umfaffenben literar biftorifchen Ginleitung auf Grund der in bem Kamilien Troit, den Dauptftaats-archiven gu Berlin, Dresden, Gotha, Konigsberg, Meiningen und Beimar, ben ftabtifden Archiven gu Breelau, Langenfalga, Lauban und Gorlig und den ritterfchaft-lichen Archiven ju Reval und Stocholm vorhandenen Rachrichten. 8. Geb.

86. Reinholb (Joh. Gottharb von), Dichterifder Rach-laß. herausgegeben von R. M. Barnhagen von Enfe.

(Der Befalup folgt.)

In gweiter Muflage erfchien foeben bei 2. W. Brockbaus ! in Leinzig und ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

Sammer (Julius), Schau um bich und Schan in bich. Dichtungen. Miniatur Ausgabe. Gebeftet 24 Rgr. Gebunden I Abir.

Bolfgang Maller in Duffetborf fagt iber biefe allgemein freundlich begrüßte und jest bereits in zweiter Auflage erfeinende Gebichtsammlung in der augsdurger "Allgemeinen Zeitung"; "Gle verdient den allerfreundlich fen und herzlich fen Geleitsbrief an alle gebildeten Renigen in bei duch in der Baterland. Dies Buch if in der Raterland. Dies duch if in der Raterland. Dies duch if in der Raterland. Dies die in die in der Raterland. Dies der die in der fenten in bei fatbigfen, funteindften Gelfteine und ziegen in ihren Formen i tadellofe, icharfgeschilfene kroftallnische Gestaltungen, das herz und Einn ster en fest die gebaran haben muffen. Priedrich Audert in der Beisehelt des Brahmanens und Leopold Schefer in seinem Leienbrechter sind ziene Borganger, der erstete aber in rebseliger, der leptere ichwüstiger als hammer, det dem man neben der Alarheit des Gedankens den präcisen und prägsnatten Etil dewundern muß."

Im Berlage von Germann Coftensble in Leipzig erfchien und ift in allen Buchhandlungen zu haben:

Wanderbilder

aus Central-Amerika.

Stiggen eines beutschen Malers

pon

Wilhelm geine.

🕸 Mit einem Borwort von Friedrich Gerftäcker.

8. Eleg. brofch. 1 Thir. 71/2 Mar.

Der berühmte Reifende, Berr Friedrich Gerftader, führt ben Berfaffer, ber mit abnlichem Talente, wie er, frembe Belttheile bereifte, in die Lefewelt des beutschen Publicums ein. 3ch bin überzeugt, baf bies bie gunftigfte Empfehlung ift, welche obigem intereffanten Reisewerte gu Theil werben fann.

Bei Chuard Anton in Balle ift foeben erfchienen und in allen Buchhandlungen gu haben:

Tholuck, Dr. M., Das akademische Leben bes 17. Jahrhunderts, mit befonderer Begiebung auf Die protestantisch-theologischen Fakultaten Deutschlands, nach bandschriftlichen Quellen. Ifte Abtheilung: Die akademischen Buftande. — A. u. b. T.: Borgeschichte bes Rationalismus. I. Ifte Abtheis lung. 1853. Gr. 8. Brofch. 1 Thir. 221/2 Ngr.

Portrait bes herrn Professor Dr. S. Leo. Folio. Drb. Papier 20 Rgr. Belinpapier 25 Ngr.

In Miniatur-Ausgabe erfcbien foeben bei R. W. Brod. baus in Leipzig und ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen :

Die Jungfrau vom See. Romantisches Gedicht von Walter Geott. Aus dem Eng-lischen überkest von Friederike Friedmann. Seh. 1 Ahr. Geb. 1 Thir. 10 Rgr.

Friederife Friedmann in Königsberg bet fich durch ihre liedertragung von Spron's "Korfar" (1852, gedunden 20 Agr.) rafc einen so geachteten Ramm als liederfeperin erworden, bab ihre soeden erschienne treffliche Abertragung des liedichen Golichist "Die Jungfrau vom Gee" von Walter Gest gewis mingleicher Abeilnahme degrüft werden wird.

Im Berlage von Gerhard Ctalling in Dibenburg if erfchienen und in allen Buchbantlungen au baben:

Die erfte

Stufe des mathematischen Unterrichts

in einer Reihenfolge methobifch geordneter arithmetischer und geometrischer Aufgaben

bargeftellt von

Christian garms,

Behrer ber Rathematit an ber bobern Bargerfoule ju Dibenburg.

1. Mbtheilung. Arithmetische Aufgaben.

8. Seh. Preis 121/2 Rgr.

"Der Berfaffer ift beftrebt gemefen, die Aufgaben fo ju bilben, bag fich bas Gebaube ber Elementar-Mathematit (Arith methit) wie von felbft baraus aufbaut, baß bie Definitionen fich von felbft ergeben, daß die Lehrfage fich von felbft beraubftellen, und daß endlich die Schuler das Derfahren bei den verschiedenen Operationen durch Operiren felbst finden. Gine recht madere Leiftung, die aber den Bolteschulen noch fern liegt. Für höherftebenbe Anftalten von entschiedenen Berthe." (Ochlefifche Ocullebrer Beitung.)

Bilder-Atlas 3um Conversations-Lexikon.

Bon ber neuen Musgabe in 96 Rieferungen Diefes Berts erfcbien foeben Die

fünfte Abtheilung (53. — 62. Lieferung): Rriegswefen. (51 Tafeln.) Preis 21/2 Thir.

Fortwährend ift übrigens ber Bilder-Atlas sum Conversations - Lexikon auch auf ein mal volftanbig zu erhalten, zu dem Preise von 24 Ahrn. Chenfo ift jede der benfelben bilbenden gebn Abtheilungen nebft dem betreffenben Terte unter befondern Daupttiteln eingeln gu nad ftebenden Preifen zu bezieben:

- I. Rathematifde und Raturwiffenfdaften. (141 Safein.) 7 Shir.
- II. Geographie. (44 Tafein.) 2 Thir. III. Geschichte und Bollerkunde. (39 Aafein.) 2 Abir.
- IV. Bolfertunde ber Gegenwart. (42 Tafeln-) 2 Abir. V. Kriegswefen. (51 Tafeln.) 21, Abir.
- VI. Schiffban und Seewefen. (32 Aafein.) 1 1/2 Ahte.
 VII. Schihote der Baukunk. (60 Aafein.) 3 Ahte.
 VIII. Acligion und Cultus. (30 Aafein.) 1 1/2 Ahte.
 IX. Schone Kunke. (26 Aafein.) 1 Ahte.
- - X. Gewerbswiffenschaft ober Technologie. (35 Mafeln.) 1 1/2 Mhr.

Mappen jur Aufbewahrung ber Stablftiche werden auf Berlangen ju 8 Rgr. für jebe Abtheilung geliefert. Practieinbanbe ber Safeln und bes Textes jeder Abtheilung werben mit 25 Rgr. berechnet.

Unterzeichnungen. werben fortwährend bon allen Buchfandlungen bes In- und Auflandes angenommen.

Beipgig, im Geptember 1853.

R. A. Brochent.

Blätter

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Mr. 38. — 17. September 1853.

Inhalt.

Frankreich nach feinen innern Berhaltniffen und feinen Beziehungen ju Europa. Bweiter Artitel. Das Raiferreich — ber Friebe ? Der getreue Ritter ober Sigismund Hager von und zu Altensteig und die Reformation. In Briefen an die Erkfin Julia von Oldofredi-Hager in Lemberg. Bon Wilhelm Meinhold. — Skizzen aus der Bendée und Bretagne. — Don José de Forrista. — Die Sagen des Fahrrich Ställ. Eine Sammlung Gesange von Ichann Ludwig Runeberg. Aus dem Schwedischen von Ica Mewes. — Lasso's Geburtshaus und Bildniß. — Biterarische Rotizen, Bibliographie.

Arankreich nach seinen innern Berbaltniffen und feinen Beziehungen zu Guropa.

3meiter Artifel. *)

Das Raiferreid - ber Friebe?

Dag in dem Charafter Lubwig Rapoleon's, in ber Art wie er feine Bestimmung auffaßt, in feinen gamilienerinnerungen, ebenfo aber auch in den Borausfepungen unter benen er gur bochften Gewalt in Frankreich gelangt ift, enblich in den Anfoderungen felbft, welche bas frangofifche Staate - und Gefellichaftsmefen, wie es nun einmal ift, an diefe Gewalt ftellt, daß in dem Allem für ben unumschränften Dachthaber Franfreichs nicht blos ein verführerischer Reig, fonbern eine beinahe unwiderstehliche Nothigung jur Beschreitung der Bahnen einer friegerifchen, Ruhm und Eroberung fuchenben Dolitit liege, bas, glauben wir, geht aus bem im erften Artitel Angeführten bereits fehr beutlich hervor. Da Leute wie de la Guéronnière, der halbofficielle Biograph bes Raifers, teine andere Parole fennen wollen als: "Das Raiferthum ift ber Friede", fo fann uns bas an diefer Meinung fo wenig irre machen ale bie wiederholten und gefliffentlichen Friedensphrafen bes Raifers felbft. Indeffen durfte es boch nicht überfluffig fein, die einzelnen Grunde diefer Behauptung und insbesondere die außern Rothigungen, welche nach unferer Anficht eine triegerifche Politit Rapoleon's III. faft unausbleiblich machen, noch etwas naber ins Auge ju faffen. Intereffante Details in Diefer Binficht, namentlich in Betreff ber Stimmung ber Armee, gibt, großentheils aus eigenen Anschauungen, ber Berfaffer bes Schriftchens: "Die frangofische Armee." **) Rach feiner Anficht bat

ber frangofische Solbat ben Staatsstreich vom 2. December 1851 hauptfächlich deshalb unterftust und ausführen helfen, um fur ben Februar 1848 Rache gu nebmen, um fich einmal jum herrn bes Landes ju machen, nachdem er bei allen frubern Revolutionen feit bem 18. Brumaire ber Unterbrudte und Burudgefeste gemefen. Er hat fogar die von ihm bochverehrten Generale verhaften belfen, theils in ftrenger Unterordnung unter bie militairifche Disciplin, theils weil biefe Generale in ber legten Beit gu fehr fich dem parlamentarifchen Leben gugewendet und baburch ihrem Anfehen bei dem Soldaten geschabet hatten. Gine Beitlang fühlte fich auch ber Stolz diefer Sieger bes 2. December befriedigt burch die hervorragende Stellung welche fie nun einnahmen, burch ben unbebingten Behorfam mit bem alle Stanbe, von den reichften bis zu den unterften, ihre Befehle befolgen, ihnen hulbigen mußten. Der Berfaffer fragt:

Bie lange aber wird diefer befriedigte Soldatenftolg allein noch ben Truppen genugen? Werben fie nicht balb auch noch einen andern Lohn fodern, ba fie jest ihre Dacht tennengelernt haben und aus Erfahrung wiffen baß fie mit derfelben bei Buftanben, wie fie in Frantreich jest herrichen, Alles erreichen ton-nen, fobalb fie nur ben ernftlichen Billen baju haben ? Bir glauben, es beginnt jest icon allmalig eine Ungufriedenheit in ben frangofischen Regimentern fich zu verbreiten, beren Bachsthum für die Folge nicht ohne Bebeutung fein wird. Man bat ben Soldaten zu viel versprochen, um im friedlichen Buftanbe alle ihre oft febr ausschweisenden Doffnungen erfullen ju tonnen, und getäufchte Erwartungen find ein gar ubles Ding, fcon bei bem einzelnen Denfchen, mehr noch bei einem gangen Deer. Auch ift nicht zu leugnen bag einige Danblungen bes jegigen Raifers einen übeln Gindruck auf die Eruppen gemacht haben. Diefe verfcwenderifche Anhaufung von Reich. thumern auf einzelne Gunftlinge, Die Pracht und Ueppigleit welche folde gur Schau tragen muffen, hat in ben Dffigiercorps nur Reid, aber teine Bufriedenbeit erregt. Und nun gar Die

nommen, bem babifchen ebenfalls als Bolontair beigewohnt bat, gegenwartig aber, wie man fagt, von England aus eine Miffion gur Beobachtung ber militairifchen Buftanbe ber Sartei unb gur Berichterftattung barüber erhalten unb angenommen hat.

[&]quot; Bergl. ben erften Artitel in Rr. 33 b. Bl. -) Es ift bies ber auch fonft als Schriftfteller und Tourift beunte Berr von Bidebe, ebemaliger oftreichifder Offigier, ber in den Jahren 1848 und 1849 an bem Felbzuge in Schleswig-Polstein els Abjutant Billifen's, wenn wir nicht irren, thatigen Antheil ge-1853. 20.

unverdiente Austheilung von Marfcallstiteln und andern boben militairifden Burben an fonft giemlich unbedeutende Generale gab gelinde gefagt nur Anlag zu fehr gehaffigen Spot-tereien in den Reiben der Solbaten. Bei dem großen Raifer war der Marfchallstitel Die bochfte Belohnung, welche ein Geneml nur nach einer gewonnenen Schlacht erhalten konnte; jest bekommen ihn einige herren bafür baß fie in Paris gute Diners geben, ben Damen ben hof machen und an ber Borfe fpeculiren - fo lauten vielfach fcon bie Meußerungen frangofifoer Offigiere. Roch freilich haben folche Meugerungen Gingelner nicht viel ju fagen, denn werden diefelben befannt, fo fperrt man die Rebner ein ober fchict fie nach Algier. Ran bat in letter Beit ein Spionirfpftem in ben frangofischen Regimentern einzuführen gefucht, welches wahrlich feinen gunftigen Einfluß auf ben innern Bufammenhalt berfelben außern tonnte, wenn feine Durchführung wirklich gelingen follte. Benn nun aber biefe Ungufriedenheit immer großer und allgemeiner wird und bas Gefchicke nach Algier aufhoren muß, ba man fonft fast bie balbe Armee bahin ichiden mußte, follte ber Raifer Ludwig Rapoleon bann nicht icon nothgebrungen anbere Mittel als bie bisber gebrauchten einschlagen muffen, um fich ber Treue feines Deers aufs neue ju verfichern? Das erfte und wol wirkfamfte Mittel, woburch berfelbe ben Truppen die gewünschte Belohnung verschaffen tann, ift nun, wenn er benfelben einen Rrieg mit bem Auslande verfchafft feere Borte nur find es, wenn man behauptet, ber größte Abeil des frangofischen Offiziercorps muniche nicht ben Rrieg mit bem Auslande. Gerade bas Gegentheil findet ftatt. Ber nur Gelegenheit hatte in der Mitte frangofifcher Truppen fich fangere Beit gu bewegen, ber wird fest von dem allgemeinen Dringenden Bunfc berfelben nach Krieg überzeugt fein.

Man verfichert in Deutschland zwar haufig, felbft in ben verschiedenften Rreifen: ber jegige Raifer muffe entschieden gegen jeden großern Rrieg fein, ba er in einem folchen Die Berrfcaft über die Truppen auf die Lange nicht zu behaupten vermoge, fondern diefe bann einem hervorragenden General qufallen werbe. Es tann bies möglich fein, mit folder Beftimmtheit aber wie man es jest oft, befonders auch von manchen unferer Beitungereferenten aussprechen bort, mochten wir es nicht behaupten. Buerft tennt man ben fo tief verfchloffenen, fich nie offen zeigenden Ludwig Rapoleon, beffen geiftige Fabigteiten in Deutschland febr oft noch zu gering angeschlagen werben, viel zu wenig, um ihm alle militairischen Salente fo ohne weiteres absprechen ju tonnen. Roch gwar bat er feine Belegenheit gehabt folche ju beweisen, aber auch noch nicht bas Gegentheil berfelben gu zeigen. Gin tuchtig theoretifch gebildeter Golbat, der gute militairifche Studien gemacht, ift er gewiß, und ein Buch über Artilleriewiffenschaft, mas er gefdrieben, nahm von jeber einen ehrenvollen Plat in ber neuern Militairliteratur ein. Aber auch wenn er nur flug genug mare - und fehr flug und verschlagen ift er, wie fein Staatsftreich des 2. December zeigt, gewiß - fich vor mili-tairifcher Blamage zu buten, fo brauchte er gar nicht fo boben Briegerifchen Ruhm ju gewinnen, um fich boch ftets an ber Spige bes Deers und fomit Frankreichs ju erhalten. Er mußte nur baruber machen bag tein einziger General fo großen ungetheilten Rriegeruhm erlangte, um ihm badurch gefährlich werben zu konnen, fonbern bag ber gange Rubm, ben bas Deer fich etwa erwurbe, unter möglichft viele Buhrer beffelben vertheilt murbe. Die Giferfucht und Intriguen aller Diefer Gingelnen untereinander, bie in Frankreich, mo Egoismus und unbedingtes Dervorteten ber Gubjectivitat jest fo febr berrfchen, ficher nicht ausbleiben werden, mußte er bann nur geborig ju benugen wiffen, teinen ibm ju gefahrlich werbenben Gegner aufkommen ju laffen. Daß ber jegige Raifer folch Intriguenspiel aber trefflich verftebt, bat er in feinen langen und geheimen Borbereitungen gur That bes 2. December wol bewiefen. Bermochte er Die Giferfucht ber Generale Cavaignac, Changarnier, Lamoricière, Bedeau und Dubinot gegeneinander

fo gewandt zu benugen daß teiner berfelben ihm geführlis wurde, obgleich alle schon einen militairisch ihm weit überlige nen Ramen befagen, fo wird er fur die Butunft noch mehr ju verhindern wiffen daß auch im Kriege ein einzelner ju machtiger Rebenbuhler ihm im Beere entftebe. Gonnte teiner ber Erftern feinem Gegner ben vornehmiten Plat in Frantreis und wollte lieber ben jegigen Raifer barauf feben, fo wirb bis auch fur langere Beit bei ben neuen Generalen noch ber gall fein. Dan wird bei einem Rriege im frangofifchen Beere eine Menge febr tuchtiger Generale auftauchen feben, aber teinen berfelben wird man leicht fo großen Rriegeruhm bag er die andern baburch zu weit überrage erwerben laffen. Der rafchefte Bechsel in ben Oberanführerftellen wird ftattfinden und ein neuer Sporn fur die vielen ehrgeizigen Offiziere aller Grade, ber fie auf lange Beit bem jegigen Berricher, von dem foider ftammt, ergeben macht, baburch entfteben. Solange ber Botgefeste an feinem Plage fteht, findet er den unbedingteften Geborfam feiner Untergebenen, benn die Disciplin ift wie gefagt im frangofischen Beere jest zu machtig als bag bies nicht fein follte. 3ft er aber auf die eine oder andere Beife wieder von bemfelben verbrangt, fo fcwindet die Anhanglichfeit feiner frühern Untergebenen an ihn gar balb wieder, und der bafür Borgeruckte freut fich über ben Sturg feines Borgangers, ba ihm ja baburch ein befferes Avancement gutheil warb. In einem fo tiefcorrumpirten Bolte, wie es größtentheils bas framgofifche jest ift, wo Gelbftfucht und Dafchen nach Reichthum und materiellem Genuß fo vielfach alle beffern Gefühle gurud gedrängt haben, nimmt Dantbarteit und Anbanglichfeit nur eine febr geringe Stelle mehr ein. Alles Dies weiß der neue Raifer aber nur ju gut, auf diefe durch und burch faulen Buftande beffelben, Die auch bas Deer nicht verschonten, bat er feine jegige Dacht wefentlich ja mit begrunbet.

Derr von Reben in feinem gleichfalls in der Ueberschrift angeführten Schriftchen hat die Behauptung aufgestellt: Napoleon könne nicht wohl Krieg anfangen der sinanziellen Zustände Frankreichs wegen. Nach Borausschidtung sehr schäßbarer statistischer Angaben über das Berhältniß der Ausgaben und Sinnahmen Frankreichs unter den letten Regierungen, das fortwährend gewachsene Desicit, den Stand der Staatsschuld und den wechselnden Curs der Rente unter dem Einfluß der innern und äußern politischen Zustände (Angaben deren Detail man in dem Schriftchen selbst nachlesen möge) fährt der Berfasser sort:

Belche mahricheinlichen Folgen murbe es haben, wenn ber neue Raifer ber Frangofen einen Angriffstampf verfuchte, aus welchem begreiflich fofort ein europäischer Rrieg werden murbe? Er bedürfte bann gur Rriegführung einer Deeres- und Flottenverftartung , die, nach frubern Borgangen geschatt, fur bas erfte Sahr bes Rriegs eine Ausgabenvermehrung um etwa 465 Millionen France veranlaffen murte. Da ein bedeutendes fortlaufendes Deficit und eine fcwebende Schuld von über 700 Millionen vorhanden find, fo tonnte jener Mehrbedarf nur durch Rentenausgabe, b. b. alfo durch eine Anleihe gedect werben. Db fich Abnehmer bagu finden murben fteht babin; benn weber ber Rudblic auf die Deficits und die fcmebende Schuld noch bie Borausficht eines Rriegs Aller gegen Frankreich find einlabend. Sebenfalls murben folche Renten bei bringenben Rriegsaussichten nur mit 20 Procent, nach ausgebrochenem Rriege nur mit 50 Procent Berluft unterzubringen fein, vielleicht fogar nur in Form einer 3mangeanleihe. Sollte Rapoleon III. fcon vergeffen haben baß gang befonders die 45 Centimen Brangefteuer die Buneigung gur Republit hat erfalten machen ? 3ch glaube es nicht, und weil auf andere Beife fein Selb jum Rriegführen ju befchaffen ift, fo wird wol Friede bleiben muffen. Allerdings ift nicht unmöglich bag irgend ein trauriges Ereignif bennoch Prantseich babin brachte einen eutopab ichen Arleg zu veranlaffen, bann were aber fein Staats-

Der Berfaffer ber Schrift "Die frangofifche Armee" erwidert auf diefe Beweisführung Reben's:

Gewiß mare bies der gall; wenn nun aber ein folder Bankrott auch ohne Krieg eine unausbleibliche Folge ber jegigen Berhaltniffe fein mußte? Trog ber augenblicklichen Beurlaubungen wird die Armee immer großere Summen erfodern, benn ungeftumer und ungeftumer wird fie von Sahr gu Sahr einen bobern Lohn fur ihre Dienfte verlangen. Man febe boch Die enormen Summen an, welche jest an Die fehr vielen Generale, die wieder aus bem Penfionsftand auf die Activitätblifte gefest werben, und an die Menge der faiferlichen Gunftlinge aller Art gezahlt werden muffen. Wird doch jest in Paris mit Geld um fich geschleubert als wenn alle Schätze Califor-niens nur dahin ihren Abzug hatten. Wie lange kann solch Areiben, welches in immer ftarkerer Progression noch steigen wird, wol anhalten ohne eine gangliche Berruttung ber finan-giellen Buftanbe? Im Rriege aber macht fich viel leichter ein Bantrott als im Frieden; bas bedente man ftets.

Bir möchten hinzufügen bag ein Krieg auch manche Mittel bietet, um den Finangen des eigenen Landes auf Roften anderer gander aufzuhelfen, jumal wenn man nicht zu scrupulos ift und fich an ben alten Ballenftein'schen Spruch halt: "Der Rrieg muß ben Rrieg etnahren." Ein siegreich geführter Rrieg macht fich begablt burch die den Besiegten auferlegten Rriegetosten, Contributionen u. f. w., wie dies die Kriege Rapoleon's I. hinlanglich gezeigt haben.

Berr von Reden sucht die Unmöglichkeit eines Rriegs auch aus ber Stimmung bes frangofifchen Bolte gu bemeifen. Er fagt:

Die öffentlichen, gewerblichen und gefellschaftlichen Ber-baltniffe haben feit 1815 fich gewaltig verandert und mit ibnen Die Anfichten ber Menfchen. Der Berthpapierbefiger ift auch in Frankreich ein Freund der Rube; felbft der eifrigfte Speculant liebt nur fleine Borfenaufregungen, Die man gum Berdienen benugen tann, nicht aber Ereigniffe welche bas halbe Bermogen aufs Spiel fegen. Ber nun unter ber politifc einflugreichen unbewaffneten und bewaffneten Bevollerung Frant. reichs ift nicht Speculant ober Befiger von Berthpapieren ?

Herr von Reden weist nach daß die Zahl der Rentenbefiger in Frankreich bis jum 1. Januar 1851 feit bem 1. Januar 1848 um 532,000 und feit bem 1. Januar 1830 um 628,000 gestiegen sei. Für eine ähnliche fortschreitende Zertheilung der ungahlbaren fonstigen Berthpapiere Frankreichs lagen gleichfalls unverbächtige Beugniffe vor. Außer ben Renten- und fonfligen Papierbefigern gabe es aber auch noch eine fehr große Menge Frangofen die man ihren Berhaltniffen nach für friedliebend halten muffe. Dabin geborten 3. B. die Grundeigenthumer, beren Bahl burch Die Berfplitterung bes Bobens gleichfalls fehr jugenommen habe und beren Eigenthum einen Gefammtwerth von mindeftens 56 Milliarden reprafentire, worauf etwa 8 Milliarden Sypothetenschulden hafteten. Gine Berfculbung von 14-15 Procent des Bermogens ermede aber an und fur fich teine verzweifelnde Rriegeluft, fonbern mehre eber den Bunfch der Ersparung und die Abneigung gegen unnöthige Ausgaben. Ferner gehörten gu ben ihrer Ratur nach friedliebenben Frangofen bie Sypothetarglaubiger und ebenfo bie Miffonen wehne fich in weuester Beit in folibe und Schwindelunterneb. mungen aller Art eingelaffen hatten.

Much hier möchten wir einwerfen bag gerabe bie neuefte frangofische Art der Gelbspeculation und der Induftrie, bie fich am liebsten Schwindelgeschaften und bet Musbeutung funftlicher Bereicherungequellen, Monopole und bergleichen zuwendet, leichter als irgend eine andere fich mit ber 3bee eines Rriegs vertraut machen werbe, welcher ihr mannichfache Aussichten auf erweiterte Chancen der Cursichwantungen, großartige Sandelsmonopole burch eine neue Continentalsperre und bergleichen mehr eröffnet.

Der Berfaffer Der Schrift "Die frangofische Armee" hat auch zu biefer Friedensburgichaft nur wenig Bertrauen. Er fagt:

Dan wendet wol baufig gegen die Babricheinlichkeit eines Ausbruchs des Rriegs von Seiten Frankreichs über furg ober lang den Grund ein daß das frangofische Bolt in feiner Debebeit ju friedliebend, ju febr mit ber Babrung feiner materiellen Intereffen beschäftigt fei als bag es einen leichtfinnig berbeigeführten Rrieg gerade fehr wunichen tonne. Bir geben gu baß biefe friedliebenden Gefinnungen vielfach im frangofiichen Bolle und befonders unter ben befigenden Claffen beffelben verbreitet find, legen aber teinen allgu boben Berth barauf, wenn die Frage: ob Rrieg, ob Frieden wirklich jur Entscheibung tommt. In Frankreich herricht, wie wir vorbin aussubrlicher auseinanderfesten, jest nicht mehr bas Bolt, fonbern nur bas heer, und bies wird wol auch lange Beit, ja mahricheinlich für immer der gall fein. Bas tummert fich aber letteres viel um diefe friedlichen Gefinnungen des Bolts, wenn es feinen triegeluftigen Bunfchen nicht entspricht? Mogen Die gabritanten und Financiers und Rentiers baber auch noch fo viel Hagen, will bas Deer erft einmal entschieden ben Rrieg und fann Ludwig Rapoleon ohne folden daffelbe nicht mehr feft an fich feffeln, fo wird diefer tros aller entgegengefesten Bunfche berfelben auch entichieben begonnen werben. Gelb gu bemfelben wird man icon berbeiguschaffen wiffen, und gest bies nicht anders, fo macht man aufs neue einen tuchtigen Strich burch bas Schuldbuch Frankreichs und hat bann wieber Belb in Menge.

Arog aller friedliebenben Sefinnungen find übrigens bei einem fehr großen Theil bes frangofifchen Bolts ftets friegerifche Reigungen und befonders ein hoher Grad von Rationalftolg vorhanden. Letterer befonders, entschieden mit die befte Gigenschaft welche baffelbe in feiner Gefammtheit noch befist, bie es allein noch vor ganglichem Untergang auf lange Bett fougen wirb, macht es ftets ju einem Rriege mit bem Auslande geneigter wie Dies bei jebem andern Bolte ber gall fein wird. Dag ber Kriegeruhm bes Raifers Rapoleon, ber bumberttaufende der beften Sohne Frankreichs auf feinen Schlachtfelbern opferte, nicht allein im Deere, fondern auch im gangen Bolle noch fo machtig ift daß felbft fein Reffe fich in bem Sianz deffelben zu sonnen vermag, ift wol mit der beste Beweis für diese unsere Behauptung. Gelbst die "Bourgeoisse" schwärmt für "l'honnour et la gloire de la France" einem auswärtigen Beinde gegenüber und öffnet hierfur viel williger bie sonft fest verschloffenen Geldbeutel, als fie bies zu irgend einem andern gemeinnühigen 3mede im Innern bes Landes thun murde. Die Kriegserklarung gegen bas Ausland unter irgend einem beliebigen Bormande murbe baber ben jegigen Raifer felbft bei bem Bolte lange nicht fo unpopulair machen, wie man bies haufig in Deutschland von Gelten unserer friedlieben-

ben Bevolferung ju glauben icheint.

Ueber die muthmagliche Richtung, welche bie friege-

luflige Politit bes frangofifchen Raifers nehmen burfte, fagt ber Berfaffer ber ermahnten Schrift auf Grund ber von ihm beobachteten Stimmungen in ber frangofischen

Armee Folgendes:

Dag England bas erfte Land fein werbe gegen melches fich biefe frangofische Rriegswuth richten burfte glauben wir nicht. Man balt ein Ueberfegen über ben Ranal mit Recht in Frankreich für keine Rleinigkeit, sondern für ein ungemein ge-fahrliches Unternehmen, was leicht dem gangen bazu bestimmten heere volligen Untergang bringen tann. Die Frangofen haben gu große Achtung vor der englischen Flotte, der fie felbft Die ihrige nicht entgegenftellen tonnen, als daß fie leichtfinnig einen fo machtigen geind herausfobern follten, folange ihnen anderswo eine gunftigere Gelegenheit winkt, fich Lorbern und Giegeebeute auf leichtere und minder gefährliche Beife gu er-Tampfen. In ben Sahren 1848 und 1849 war, wie wir icon vorbin bemertten, ber Rriegsbrang bes frangofifchen Deeres vorjugeweise nach Stalien gerichtet, um bort gegen die Deftreicher ju tampfen. Die damalige fo fehr gerruttete Lage bes oftreichi-fchen Kaiferftaats ichien demfelben eine zu gunftige Gelegenheit gur Groberung von gang Stalien und Bereinigung beffelben unter frangofifdem Protectorate gu fein, als baß man eine folde ungenütt vorübergeben laffen follte. Daß ein Rrieg mit Deftreich aber unbestritten ben mit Rufland nach fich gieben murbe, wußten die Frangofen recht gut. Aber auch diefen icheuten fie nicht, obgleich ein Ginmarich in bas eigentliche Rugland, wo man icon ein mal fo folimme Erfahrungen gemacht, gerabe nicht bas Biel besonderer Sehnsucht fur das frangofische Deer ift. Defto mehr war es aber die Befreiung ber Polen vom ruffifchen Boche, benn unter ben frangofifchen Truppen und be-fonders unter fehr vielen Offigieren berfelben herrichen noch ftets die lebhafteften Sympathien für das Schickfal Diefes Bolts. Ein Rrieg ber ben Bweit hatte Polen, Ungarn und Stalien von der oftreichischen und ruffischen Berrichaft gu befreien, wurde baber fowol im Bolte und noch mehr im Beere grantreichs ben lebhafteften Anklang finden, deffen fei man überzeugt.

In bem letten Sabre fanden wir übrigens im Beere bie alten frubern Begierden nach der Rheingrenze, hier und da auch wol nach Belgien viel ftarter als jemals wieder erwacht, und die bekannte Schrift von Maffon über die naturlichen Grenzen Frankreichs, wenn auch freilich officiell verleugnet, ift

nicht ohne Bedeutung.

Auf diese hier angeregte Frage nach dem Wohin? ber muthmaßlichen Napoleon'schen Eroberungsgelüste muffen wir nun schon etwas näher eingehen. Berantassung bazu geben uns die zwei in Frankreich selbst erschienenen Schriften, welche sich speciell mit dieser Frage beschäftigen, die soeben erwähnte von Le Masson und die "Lettres franques".

Le Maffon holt sehr weit aus und sucht burch eine geschichtliche Erörterung, die mit dem alten Sallien beginnt und bis auf die neueste Zeit fortgeht, nachzuweisen, wie Frankreich von jeher gestrebt habe und habe streben muffen, sein Gebiet auszudehnen, um, wie er sich ausdrückt, seine natürlichen Grenzen, d. h. solche Grenzen zu erreichen, welche ihm vollkommene Befriedigung im Innern, Schut nach außen und eine angemessen Machtstellung in Europa sichern würden. Am Schlusse dieser Seschichtsbeduction kommt der Verfasser auf den eigentlichen Haupt- und Zielpunkt seiner Betrachtungen. Er sagt:

Frankreich ift burch bie Bertrage von 1815 nicht blos auf feine alten, ungenügenden Grenzen zurudgeführt worden, sondern die vier Großmächte, die es befiegt, haben auch die be-

broftichften Borfichtsmaßregein gegen baffetbe ergriffen. Eine breifache Linie von Festungen ward in den Riederlanden wrichtet, gang nabe der frangofischen Rordgrenze, auf dem verwundbarften, der hauptstadt am nächten gelegenen Punkt. Ein anderes System fester Pläte deckt den Abein auf seinem obern wie auf seinem untern Theile. Rurz, Europa hat Richts vernachlässigt, um sich in den Stand zu seigen, sowol einen Ungriff Frankreichs auf Belgien und den Rhein zurückzuschlagen, als auch selbst den Krieg nach Frankreich zu tragen.

Bir machen beiläufig auf die Naivetät aufmerkam, womit Le Maffon, nachdem er felbst des Beitläufigsten dargelegt hat, wie Frankreich zu allen Zeiten durch seine Eroberungsgelüste die Ruhe Europas gestört, jest sich darüber wundert daß Europa, eben erst vom Joche dieses eroberungssuchtigen Frankreichs befreit und mit ungeheuern Opfern dahin gelangt, dasselbe in seine alten Grenzen, die man ihm gleichwol ließ, zurückzuwersen, sich gegen einen neuen Angriff von dieser Seite vorsah.

Genug, Le Masson findet die geringe Entfernung von Paris bis zur Nordarenze (fechs bis fieben Märsche in ebenem Terrain) gefährlich für die Sicherheit Frankreiche, unbequem, mit einem Borte unertraglich. Die Befestigung von Paris, so unbestreitbar ihre Nuglichkeit fei, reiche boch nicht aus um biefe Befahr gu befchmoren. "Der Befit Belgiens ift unerlaglich, bamit Frantreich nicht zu fehr einem Angriff auf feine Nordgrenzen ausgesest fei." Auf ber Dftfeite, alfo nach ber beutfchen Grenze bin, findet Le Maffon die Gefahr minder groß, weil hier die Entfernung bedeutender, auch bas Terrain zur Bertheidigung gunftiger fei, mas ihn übrigens nicht abhalt, wie wir balb feben werden, auch nach biefer Seite bin eine Bergrößerung ober, wie er es gu nennen beliebt, eine natürliche Abrundung Frantreichs vorzuschlagen. Schon zwei Blattseiten spater macht er bie Entdedung baf ber Rhein unterhalb Befel, weil er fich bort in mehre Arme theile, feine gute Grenglinie mehr bilbe, und bag Napoleon, ale er mit Frankreich Solland und fogar bie Elbmundungen verband, "nur wenig über die Grenzen der geographifchen Bahrheit hinausgegangen fei". Die Trennung Belgiens von Solland und seine vorgebliche Neutralität hätten den Zustand der Dinge für Frankreich auf dieser Seite nicht gebeffert. Einerseits fehne fich Belgien nicht mehr wie por 1830 nach einer Bereinigung mit Frankreich, andererfeits fei daffelbe außer Stande feine Reutralitat au vertheibigen.

Bir nehmen von diefen beiben Aeußerungen des Berfaffers Act und werden Gelegenheit haben auf fie zuruckzusommen.

Roch zwar, fahrt ber Berfasser fort, habe Frankreich bie Angriffe einer Coalition nicht zu fürchten, an welcher boch nicht alle Großmächte theilnehmen wurden. Allein jeder Tag vermehre die relative Schwäche Frankreichs durch das wachsende Uebergewicht, welches die Fortschritte der Civilisation, der Industrie, der Erfindungen den bevölkerten Staaten über die minder bevölkerten verliehen. Und hier enthüllt der Berfasser eine statistische Thatsach, die allerdings frappant ift, die aber frei-

Uch gang etwas Anderes beweift als was er baraus folgern mochte; die Thatfache namlich bag unter allen europaifchen Staaten von Bebeutung Franfreich berjenige ift, beffen Bevolkerung fich feit 1815 am menigsten, ja in einem hinter ben übrigen auffallend gurudftehenden Berhaltniffe vermehrt hat. 3m Jahre 1815 betrug Die Einwohnerzahl in dem europäischen Rufland 46 Millionen, in Deftreich 30 Mill., in Frankreich 30 Mill., in Spanien 12 Dill., in Großbritannien 19 Dill., in Preufen 10 Mill., in ben übrigen Staaten bes Deutschen Bundes II Dill. Gegenwartig befist das europaifche Rufland 66 Dill., Deftreich 39 Mill., Frankreich 36 Dill., Grofbritannien 29 Mill., Spanien 15 Mill., Preußen 17 Mill., die übrigen Staaten des Deutschen Bundes 18 Mill. Die Bevölferung Frankreiche, 1790 nur um Beniges geringer als die Ruflands und grofer als die jedes andern Landes, tonnte mahrend ber Ariege ber Revolution und bes Raiserreichs nicht vormarts fcbreiten und befand fich 1816 noch auf bemfelben Puntte. Seitbem hat fie fich zwar vermehrt, aber lange nicht in bem Berhaltnif wie die ber übrigen Staaten. Rach ben Ergebniffen ber 20 letten Jahre wird fich die Bevolferung verdoppelt haben in Preugen und gang Deutschland in taum 30, in England in 42, in Rugland in 66, in Deftreich in 70, in Frantreich in 130 Jahren. In 25 - 30 Jahren tonnen Preugen und Deutschland Busammen 60 Millionen Ginwohner haben, Destreich wenigstens 45, Rufland 80, Frankreich dagegen höchstens 40. Bor ber Revolution betrug die Bevolkerung Frankreichs ben britten Theil ber Summe ber Bevolkerungen von Rufland, Deftreich, Preufen, Deutschland und Grofbritannien, 1816 nur noch ein Biertel, jest taum mehr ale ein Funftel, und in 30 Sahren wird fie nicht ein Sechstel bavon fein.

Le Maffon nimmt fich nicht die Dube zu unterfuden marum bem fo fei, und ob es nicht Mittel gebe biefes mertwurdige Dieverhaltnif im Bevolferungezumachs - mabrend bes Friedens und bei gleichbleibenden Sebieteverhaltniffen! - auf bem Bege innerer Berbefferungen ju Gunften Franfreiche auszugleichen, bamit alfo auch jene von ihm getraumte Befahr einer Erbrudung biefes Landes burch irgend eine Coalition beuteluftiger Rachbarn ju befeitigen. Le Maffon weiß bafur einen viel furgern und bequemern Beg. Rach ihm gibt es gur Bermeidung jener Gefahr nur Gin wirtfames Mittel, bas ift die Ausbehnung Frantreichs "wenigstens" bis gu feinen naturlichen Grengen. Das gabe, wie er berechnet, einen Bumache von etwa 10 Millionen Bectaren mit einer bermaligen Bevolkerung von 9-10 Dillionen Einwohnern, mas, fo glaubt er, verbunden mit ber größern Sicherheit ber baburch gewonnenen Grengen, Frankreich "bis auf weiteres" in eine hinlanglich respectable Lage verfegen murbe. Es ift alfo, wie nach biefen Ausführungen bes Berfaffers jedes Rind begreifen muß und wie er felbft mit der liebensmurdigften Unbefangenheit von der Belt verfichert, "teineswegs eine leere Eitelfeit, fonbern nur ein wahres Lebensbedürfniß, mas Frantreich zwingt ohne Bergug nach ber einen Seite bis zu ben Alpen, nach ber andern wenig ftene bis zum Rhein vorzuschreiten".

Gelegentlich macht ber Berfaffer auch eine fleine triegerifche Ercurfion nach ber entgegengefesten Seite, über den Ranal bin. Rachdem er bas naive Geftanb. nif abgelegt baf "beinahe alle Fortschritte ber Civilifation und ber Industrie bie Birtung haben, Frantreichs Dacht in ftetiger Progression ju fcmachen" (wie unnaturlich und innerlich hohl mußte hiernach biefe Macht fein!), findet er doch ju feiner großen Befriebigung baf es eine unter ben neuen Erfindungen gebe, welche für Frankreich fehr nuplich werben tonne, fur bas erobernbe Franfreich nämlich. Das fei ber Dampf! Dit feiner Bulfe murbe es einer frangolischen Armee leicht fein über ben Kanal zu fegen. Rur leider habe Frankreich die Benupung Diefer fo wichtigen Erfindung viel zu fehr vernachläffigt, benn es ftebe England ebenfo fehr nach in der Starte feiner Dampfmarine als feiner Segelmarine.

Wenn der Verfasser dies in Bezug auf die Sandelssiotte sagte, so mare sein Rath an Frankreich, England in Benugung dieses wichtigen Culturmittels nachzueifern, ein ebenso weiser als nothwendiger. Aber Le Masson tennt keine andere Größe eines Staats als die durch Waffengewalt und Eroberung.

Doch wir tauschen uns! Es ist nicht blos ber Gigennus bes Patrioten, der Le Masson den Wunsch nach Einverleibung fremder Gebietstheile in sein Vaterland eingibt; es ist vielmehr ebenso sehr das philanthropische Interesse an den Bevölkerungen dieser Gebietstheile selbst, es ist die humanitaire Sehnsucht, eine möglichst große Anzahl von Menschen an der Glücksleigkeit Frankreichs, an dem Vortheil und der Ehre ein Franzose zu sein theilnehmen zu lassen. Jene Bevölkerungen, davon ist Le Masson überzeugt, "mussen" gleichfalls die Vereinigung mit Frankreich wunschen.

Sie gehoren zu jener großen Region, beren Berz Paris ift und beren Grenzen bie Alpen, die Pprenden und die beiben Meere find. Franzolen nach ihrer Abstammung, ihrer Sprache, ihren Sitten, ihrer Religion, ihren Interessen, sowen und die Rheinprovinzen werben ohne Bedauern eine ihnen frembe herrschaft aufgeben, Belgien ebenso eine kunftliche und neugeschaffene Rationalität welche ihr Dasein lediglich der Eifersucht Europas gegen Frankreich verdankt. Sobald Frankreich Racht und Reigung haben wird diese kander in Bestz zu nehmen, wird es dieselben bereit sinden ihm darin behülflich zu seine.

Wir werben auf diese Behauptungen später einen Angehörigen jener Länder felbst antworten lassen und erinnern hier nur vorläusig daran daß Le Masson selbst wenige Seiten vorher gesagt hat: "Belgien wunsche heutzutage nicht mehr die Vereinigung mit Frankreich."

Wir konnten hiermit von Le Maffon Abschied nehmen, ba wir ben Grundgebanken seiner Politik, von welcher er hofft baf sie bie Politik bes neuen Kaiserthums sein werbe, kennengelernt haben. Indes burfen wir boch nicht gang die Mittel übergeben welche Le Mas-

for zur Ausschlerung seines politischen Gebantens empfiehlt. Estinb in kunzem folgende: 1) Inniges Bundniß zwischen Frankreich, Spanion und Italien, mit anbern Wortens Bildung einer großen Conföderation der Böller laveinischer Nace mit einem Gebiet von 150 Millionen Hectaren und einer Bevölkerung von 90 Millionen, Bertreibung Destreichs aus Italien, Einverleibung
Glbraltars und Portugals, "welches jeht Richts als ein
englisches Lehn ist", in Spanien, Zerstörung der englischen Geeherrschaft im Mittelländischen Meere. 2) Eine Allianz mit Rusland, Schweben und Danemark, "welche
nicht, wie England und die deutschen Mächte, ein dem
französischen entgegengesetes Interesse haben".

Das möge fich Deutschland gesagt fein laffen! Ber weiß wie bald wir Danemart als franzosischen Borposten in unserer Flanke werden erscheinen sehen, nachdem wir biefem "beutschen Bundesgliede" den besten Schutz unserer Nordgrenze, die Festung Rendsburg und die schleswig-holfteinische Armee selbst ausgeliefert haben!

Le Maffon folieft feine Betrachtungen mit ben Borten:

Die natürlichen Grenzen, vorallem die Rheinlinie, das ist die Lebensfrage für Frankreich. Mag Frankreich immerhin die großen noch unbebauten Plachen seines Gebiets urdar machen, Algier und Guiana colonisiren und sich mit Eisenbahnen bedecken, alle diese großen Unternehmungen, zu deren Ausstührung übrigens Frankreich wenig befähigt ist, werden seine Macht nur langsam vermehren und ihm niemals Ods geben was nur der Besit des linken Rheinusers ihm geben kann: Sicherheit für seine Hauptstadt und die Mittel einem Angriss Europas zu widerstehen. . . . Sede Nation welche keinen Ehrgeiz mehr hat geht unter. Hossen wir daß es mit Frankreich so weit nicht ist, daß wenn Frankreich auch in dieser letzten Beit in Erschlassung und selbst in Schwäche versalten war, es doch seine Bergangenheit nicht vergessen hat und die Sorge für seine Zukunft nicht vergessen wird.

Wenn Le Masson die Sicherheit Krankreichs gefährbet und den gerechten Chrgeit des frangofischen Bolts unbefriedigt findet nach der Landfeite bin, fo lentt ber Berfaffer ber "Lettres franques" die Blide feiner Landsleute auf bas Deer, auf bie Berrichaft des Deeres, aus welcher er Frankreich ungerechterweise verbrangt glaubt, auf die verhafte Rebenbuhlerin jenfeit des Ranals, welche ihm jene herrschaft entriffen habe. Wir konnen über biefe Schrift turger fein, theils weil ihr Inhalt unfer Baterland weniger berührt, theils weil überhaupt ein Berfuch praktischer Berwirklichung der hier ausgesprochenen Ideen wol meniger als berienigen Le Maffon's und am allerwenigsten gerade jest in Aussicht fteht. Wir begnügen une baber mit einigen Anführungen, lediglich um den Geift der "Lettres franques" ju charafterifiren. Der Berfaffer biefer Briefe geht noch weit ungenirter ale Le Daffon du Berte. Et beginnt mit ber offenen Auffoderung an Napoleon, die Berträge von 1815 zu gerreiffen, die er eine "Riebertrachtigkeit", eine "mit Schmuz befubelte Seite" (in ber Geschichte Frankreichs) nennt, die rein zu maschen "es nicht Blut genug gibt in den Abern von gehn Millionen Menschen". In diesem Tone der Berferdervung fahrt der Berfaffer fort, allein vorzugsweise nur gegent England. Gogen bie Continentulundigte zieht: er mitbere Seiten auf; wir webben balb feben warum: Er fagt:

Die Continentalmächte haben bei jenen Berträgen im wie ler hinficht nur die gewöhnlichen Entichäbigungen gefucht, und unfer haß gegen fie kann baber nicht gleich groß fein. Ich gebe weiter und sage daß in mehr als einer Beziehung es lurcht und Wahnfinn sein murbe, sie durch einen ploglichen Angriff aufzuschrecken, denn ich bin überzeugt daß es für sie und Frankreich ein Moment der Berkandigung gibt durch die Gprache der Bernunft, des Interesses und der Gerecheigkeit.

Wie der Berfasser dies meint, wird kar sobald wie beffen letten Gebanten bei bem getraumten Rriegszug miber England fennenlernen. Bir feben baraus jugleich baß dieser franklische Brieffchreiber noch weit mehr von ber bekannten frangofischen Leichtigkeit in Dem befist mas man bort euphemistisch "le remaniement de la carte de l'Europe" ju nennen pflegt, ale felbft Le Daffon. Der Berfaffer nimmt an, Frankreich habe mit Sulfe et ner Dampfflotte eine Armee an bie Rufte Englands geworfen (unter ftillschweigendem Bufehen der übrigen Machte, welche entweber dem Falle Englands applant ren ober durch Rugland, deffen orientalische Intereffen mit benen Frankreichs parallel gingen, zur Reutralität gezwungen werben wurben); es habe fein fiegreiches Banner auf dem Tomer von London aufgepflangt: bann, meint er, muffe es einen allgemeinen europaifden Congreg berufen, und biefer Congreg muffe Folgendes becretiren.

Frankreich nimmt feine Grenzen wieder ein fammt allen ben Positionen gur See welche ihm gebühren. Seine Colonien werden ihm gurudgegeben, Malta wird fein, Aegupten ift fortan ein felbständiges Reich.

Polen erhalt ebenfalls feine alten Grengen und feine Un-

abbangigfelt gurud.

Ruffand herricht im Drient. Konftantinopel wird wieber eine driftliche Stadt.

Deftreich erhalt feinen Theil an der europaischen Turtei. Ungarn wird ungbhängig.

Ungarn wird unabhangig.
Preugen verfchlingt bie verbundeten Staaten (barunter find wol die beutichen Bunbesftaaten gemeint).

Stallen wird frei von jeder Fremdherrichaft.

Spanien und Portugal bilben funftig nur ein Reich. Der Methuenvertrag wird gleich allen andern ahnlichen Bertragen vernichtet.

Rreibeit ber Deere fur Alle; tein Unterfchied ber Rechte,

der Marife, ber Bortheile.

Und bie Bruberlichkeit ber Bolfer wird tunftig eine Babrbeit fein.

Wir kennen dies Sirenenlied, das von französischen Stimmen schon so oft und so tausendsach variirt gesungen worden ist. In der gegenwärtigen Bariation sind leider einige falsche Noten welche den Eindruck etwas stören. Frankreich soll "seine Grenzen" wieder erhalten. Welche? fragen wir; die Napoleon'schen oder die vor 1790? Die letztern hat es. Berlangt es die erstern, wo bleibt da die Unabhängigkeit Italiens, Spaniens, Deutschlands? Wie steht es da mit der Wahrheit jener rensummistischen Phrasen, welche der Verfasser wiederholt im Runde führt: "Frankreich will nicht herrschen, auszenommen mit geistigen Wassen. Frankreich hat nie sure einen andern Zweit gekämpst als für die Freiheit"?

Doch genng von einer Schrift welche ihrem innern Gehalte nach vielleicht felbft fo viel Aufmertfamkeit nicht berbient. Man hat die Bermuthung aufgestellt, die bier entwidelten Borfcblage feien nicht ernftlich gemeint, fonbern nur eine Falle, um den neuen Rapoleon zu einem Unternehmen zu verloden, an welchem er zugrundegehen folle. Auffallend ift daß sowol der Berfaffer der "Lettres franques" wie auch Le Masson sich als von Saus aus gut legitimiftisch betennen. Indef ift dies noch tein ausreichender Grund, um die Aufrichtigfeit ihrer Borfolage zu bezweifeln; benn man weiß ja bag es bei ben Frangofen einen Puntt gibt, wo beinahe alles Parteiintereffe fcmeigt: Die Bergrößerung, Die Berrichaft, den Ruhm Franfreichs.

Raturlich find beibe Schriften von der gegenwärtigen Regierung besavouirt worden. Bas es mit einer folchen Desavouirung auf fich habe, beweist schlagend ber Berfaffer ber "Limites de la Belgique" burch folgende Thatfache. 3m vorigen Jahre enthielt ber "Constitutionnel" zwei Artitel aus der Feber Granier's von Caffagnac, welche Belgien mit einem Tariffrieg bedrohten. Da die Artitel ein unermunschtes Auffehen erregten, fo beeilte fich ber "Moniteur" fie auf die formellfte Beife ju besavouiren. Drei Monate fpater mar ber wom "Constitutionnel" angefundigte Tariffrieg gegen

Belgien wirflich erflart.

Gegenüber ber Unverschamtheit, womit, wie wir gefeben, frangofifche Schriftsteller ben Bruch feierlich gefchloffener volkerrechtlicher Bertrage, die Ueberrumpelung friedlicher Rachbarn und den Diebsgriff in fremdes Gigenthum predigen, wird man die Sprache gerechtfertigt finden, in welcher ber Berfaffer bes julest ermahnten Schriftchens als Angehöriger eines ber gur Beute ausetfehenen Lander auf jene Stimmen antwortet. Berfaffer, einer ber Bortführer ber außerften Linten in Belgien, Jottrand, wendet fich nicht blos gegen Le Daffon (bem allerdings feine Abwehr fpeciell gilt), fondern fucht in dem Befen und der Bildungsweise des frangöfifchen Bolts im Allgemeinen die Urfachen jener eigenthumlichen Stellung nachzuweisen, welche Frankreich feit fo langer Beit fowol auf bem Gebiete vollerrechtlichen Lebens als auf bem ber innern politischen und socialen Entwidelung eingenommen und welche baffelbe fo oft au einer "Rubeftorerin Europas" gemacht hat. Bielleicht geht er ju weit, wenn er behauptet, die moralischen und politischen Biffenschaften murben in Frantreich beinabe gar nicht cultivirt, die Rationalofonomie werbe taum gelehrt und bas Bolferrecht ftebe in feinem gro-Bern Anfehen. Bas das erstere namentlich betrifft, fo bezeugen die Arbeiten von San, die Artifel von Dichel Chevalier und Leon Faucher, sowie überhaupt die Bemethungen ber fogenannten economistifchen Schule (welder auch ber Berfaffer Gerechtigfeit widerfahren läßt) werig fiens bas Borhandensein einer Richtung welche gefunde Anfichten von ber Gutererzeugung und bem Gusexumfas zu verbreiten beeifert ift. Darin aber hat ber Berfaffer freilich Recht daß diefe Bemuhungen in Frantwich auf einen ungleich weniger funttbaren Boben treffen als 3. B. in England, Belgien ober felbft in Deutschland. Der frangofifche Geift, wie wir bas ja gang schlagend an den naiven Aeugerungen Le Maffon's wahrnehmen, neigt viel mehr ju bem Spfteme bes Ausbeutens als ju bem des geduldigen, muhfamen Erwerbens hin. Turpe putant, sudore acquirere, quod possis sanguine parare: Diefe Marime unferer Altvorbern, die auf dem Standpuntte eines noch uncultivirten, aber thatfraftigen Bolts gang am Plage ift, fcheint bei einem leiber fehr großen Theil ber Frangofen noch beute tros ber gang veranberten Culturverhaltniffe bie Summe aller politischen Beisheit auszumachen, und nicht mit Unrecht wirft ihnen Jottrand vor daß fie ebenso gut in der außern Politit wie auf dem Felde ber Nationalofonomie gern "Socialismus" treiben; daß, wie fie die Gefellichaft durch einige tuhne Sandgriffe "teorganistren" wollen, fie ebenso fed daran geben, bie

Rarte von Guropa neu ju geftalten.

"Frankreich", hat der Berfaffer der "Limites de la Belgique" gefagt, "ift bie große Ruheftorerin Guropas"; er bemeift bies burch bie Geschichte, er bemeift aber auch bag bas von borther fo oft in feiner Ruhe, feiner Freibeit, feinem Bohlftand bedrohte Europa biefe Rubeftorerin zu wiederholten malen auf empfindliche Beife gegüchtigt hat, freilich nicht ohne felbft babei vielfach gu leiden. Go 3. B. haben die Kriege der Republik und des Raiserreichs von 1791—1814 Frankreich nicht meniger als 4,556,000 feiner Sohne gefostet, welche burch bie Confcription ihren friedlichen Beschäftigungen und ihren Familien entriffen und jum allergrößten Theile auf ben Schlachtfelbern geopfert worben find. Ferner hat Frantreich die Beunruhigung Europas mit 700 Millionen Thalern Rriegetoften bugen muffen, welche bie verbundeten Machte ihm auferlegten, und 490 Millionen fur deren Befagungsarmee, außerbem noch einer Menge verfciebenartiger Entschädigungen, fobaf bas Gange fich auf nabezu zwei Milliarben beläuft. Und mas hat es bafür eingetauscht?

3m Jahre 1814 warb es auf feine alten Grenzen von 1790 wieder eingeschränft und verlor auch noch Marienburg, Philippeville und Landau. Bon allen Eroberungen die es in der Zwischenzeit gemacht blieb ibm feine einzige. Bene birecten Rachtheile bes friegerifchen Spftems find übrigens teineswegs bie einzigen. Der Berfaffer glaubt bag bie unnaturliche Schmachung ganger Generationen burch bie Entziehung ihrer fraftigften Elemente mittels ber Conscription fich noch lange in ben folgenden Generationen nachwirkend zeige, und er führt bafür die bemertenswerthe Thatfache an daß gegenwärtig von ben jum Militair Ausgehobenen in Frankreich über bie Balfte untuchtig fei, mahrend vor 50 Jahren noch nicht ein Drittel es mar. Dag ber Bevolferungeguwachs und folglich auch die ganze materielle Entwickelung des Landes infolge der langen Rriege gang außerorbentlich gelitten habe und noch immer nicht fich wieber erholen tonne, bat ber Berfaffer ber "Limites de la

France" selbst eingestanden. Und boch haben alle diese traurigen Ersahrungen Frankreich nicht klüger gemacht; und boch hat der Fortschritt der Civilisation dieses angeblich an der Spize der Civilisation stehende Bolk noch nicht dahin gebracht seine Größe und sein Slück in Dem zu suchen, worin wahrhaft gebildete Nationen Beides sinden, in der Steigerung und Entwickelung seiner innern Kräfte, statt in dem rohen und unsichern Handwerfe des Kriegs und der Eroberung!

Bober biefe Erscheinung? fragt Jottrand. Sie entfpringt bem Beift ber Unruhe, ber fittlichen Saltlofigfeit, ber Reuerungefucht, welcher Frantreich fortwahrend antreibt, balb feine politifchen Einrichtungen im Innern über ben Saufen zu werfen, balb einen Angriff auf die Freiheit und Unabhangigfeit anderer Bolfer gu machen. Leider steht diesem verkehrten Bolksgeifte eine nur zu große Macht fur Ausführung feiner verberblichen Plane gur Berfügung. Diefe Macht muß man ihm nehmen, um ihn unschablich zu machen. Allein wie? Als Bafis jur Beantwortung biefer Frage entwickelt Jottrand eine Reihe intereffanter ftatiftifcher und ethnographischer Betrachtungen, burch welche er ju beweifen fucht bag ber Suben Frankreicht in wiffenschaftlicher Bilbung, in thattraftiger Entwidelung gewerblicher Fortichritte und materiellen Bohlftande hinter bem Rorben weit gurudftebe, daß er bagegen ber eigentliche Berd fei jenes unruhigen, revolutionnairen, eroberungsfüchtigen, und ebenfo jenes funftlich centralifirenden, die Ginzelfreiheit vernichtenben Beiftes, welcher im Innern ben Socialismus und nach außen die Politit fteter Rriegeluft und Beunruhigung der Nachbarn erzeuge. Die angeführten Thatfachen find allerdinge theilweise überrafchend. Nach dem berühmten Berte des Statistifers Charles Dupin: "Die productiven und commerciellen Rrafte Frankreiche", jahlen bie 32 Departements bes Norden mehr an Grund - und Datentsteuer als die 54 Departements bes Guben. Die Bahl ber Rinder welche die Schulen besuchen, die Bahl der bei den Concurfen an der Universität erlangten Preise, bie Bahl ber Bulaffigen jur Polytechnischen Schule, bie Bahl ber in die Atabemie ber Biffenschaften Aufgenommenen, die Bahl ber Erfindungspatente und ber bei ben Induftrieausstellungen erhaltenen Debaillen, Alles zeigt die Ueberlegenheit bes Norden über ben Guben, somol in Bezug auf Wohlstand als auf Bildung und Moralitat. Man fieht baraus bag bie Sauptquelle ber Dacht fur Frankreich ber Morden ift; bagegen ift es ber Guben, beffen verderblicher Beift diese Dacht, welche ber Rorben ihm liefert, jum Rachtheil bes eigenen Landes und anderer Lander miebraucht. Schon Montesquieu machte auf ben großen Unterschied aufmertfam, ber in Bezug auf Moralitat zwischen ben Bolfern bes Norben und bee Guben fich finbe, auf die größere Leibenschaft. lichteit, ben größern Leichtfinn, ben Dangel an Selbftbeherrschung und mahrer Freiheit welcher in lestern pormalte. Diesen Charakterunterschied glaubt ber Berfaffer noch beute in Bezug auf ben Rorben und ben Guben Frankreichs wiederzufinden. Der Guben fei es ber bem Lanbe einerseits bie Sauptrevolutionsmacher, anbererfeits bie meiften Beamten, die Wertzeuge jenes ber Freiheit ebenfo nachtheiligen Centralifationsfustems, liefere. Für bas erftere bienen bem Berfaffer als lebendige Beweife bie Marfeiller, welche die Revolution vom 10. August 1792 machten, die Gironde, beren Deputirte um diefelbe Beit die Rriegserklarung gegen Europa entschieden, ber Corfe Rapoleon, der Corfe Louis Blanc, ferner Proudhon, Fourier, Cabet, Blanqui und Barbes, fammtlich Gudlander. Auf einer Karte von Frankreich, die man 1849 entworfen und worauf man die Schattirungen der politischen Meinungen mit Farben bezeichnet hatte, fand fich das Roth über die Mehrzahl der füdlichen Departements, bagegen nur über zwei ober brei nordweftliche ausgebreitet, im eigentlichen Norben fehlte es ganglich. Als die Republit von 1848 wieber zu Grabe ging und ber ofonomifche Socialismus bem politifchen, ber Berrichaft eines neuen Rapoleonismus Plas machte, mar es wieber ber Guben der diefem neuen Utopien gujauchate, ber Rorden blieb falt, wenn nicht feindlich, und man hutete fich wol feine Rundgebungen einzuholen. Diefe Borliebe bes Suben für jede Art von Utopien, von Gemaltstreichen, von Bergrößerungs - ober Begluckungetheorien ertlaxt fich nach bem Berfaffer aus bem Dangel an inbivibueller Gelbstänbigfeit und Thatfraft, ber bem Gublanber eigen ift. Er will alle Tage fein Brot gebacten finben, will fich nicht felbft forgen und muben um feine Butunft, gibt gern feine individuelle Freiheit bin gegen eine gemiffe Summe materiellen Glude, welche bie Gefellschaft ihm garantiren foll. So findet natürlich bet Socialismus bort feine meiften Glaubigen, feine eifrigften Apostel. Gben biefer Charafterzug erflart bas Bormalten des füdlichen Elements unter bem Beamtenthume. Der Nordlander ift beeifert mittele feiner Thatigeeit und feiner geiftigen Fähigkeiten burch ruhrige Arbeit auf bem Bebiete der Induftrie fich eine ehrenhafte Unabhangigfeit ju erfampfen; ber Sudlander fturgt fich mit jugellofer Begier auf die Staatsamter, indem er alle Bebel feiner Rlugheit und Berfchlagenheit anwendet, vor teiner Intrigue und feiner Erniedrigung gurudbebt, um nur ju der bequemen Berforgung eines Staatsamts ju gelangen. Es ift eine befannte Thatfache bag unter gebn Stellebewerbern, die fich in den Vorzimmern der Minifter herumtreiben, alle mal neun aus bem Guden find. Babrend die 32 nördlichen Departements mehr als bie Balfte des Budgets bezahlen, verzehren die Beamten aus ben 54 Departements bes Guben bavon mehr als brei Biertel. Und fo wird die Dacht und der Reichthum, welchen die unermubliche Thatigfeit bes Rorben fortwährend ansammelt, ein bereites Bertzeug in ben Sanben bes Suben zur Ausführung feiner unfittlichen und utopifchen Projecte. Unter ber herrichaft bes conflitutionnellen Konigthums murbe diefe verderbliche Richtung bee Guben im Baume gehalten von dem verftanbigern Sinne bes Norben, welcher mittels bes feiner Bevolferung und feinem Reichthum angemeffenen Intheils an ber Bertretung im Stanbe mar, bem Guben

Gefete vorzuschreiben. Dit bem Untergange bes conftitutionnellen Spftems im Jahre 1848 horte diefes Gleich. gewicht auf. Es tamen ba querft bie Revolutionnaire ber Tribune, ber Preffe und ber Strafe, faft fammtlich Sublander, und versuchten bie corfische Chimaire einer "Drganifation ber Arbeit" durchzusegen; bann aber gelangte eine zweite Bertorperung beffelben Princips, bas allmächtige Beamtenthum, jur herrschaft, welches nun bie Belt mit einem allgemeinen Umfturg bebroht, um ebenfalls eine corfifche Chimaire, bie "Neugestaltung bet Karte von Europa", auszuführen. Der Norben ift es, der, wenn die Ausführung jener focialiftischen Projecte zuftandetame, mit feinem Reichthume, ber Frucht feiner Arbeit, die Beche gablen, er ift es ber fur die Befriedigung der friegerifchen Gelufte bes Suben die Mittel liefern mußte.

Um biefen Uebeln, an benen Frankreich und mit ihm Europa leibet, grundlich abzuhelfen, gibt es nach bes Berfassers Meinung nur Ein Mittel, ein hartes allerbings, aber ein nothwendiges: man muß ben Norben ganz ober wenigstens zum größern Theil von dem Suden trennen. Dann wird der lettere mit seinen revolutionnairen und friedensstörerischen Aufwallungen unschädlich in sich selbst verbrausen, weil ihm die Mittel sehlen diesen Auswallungen nach außen auf Rosten anderer Staaten Luft zu machen. Der Norden andererseits wird um so rascher in der friedlichen Entwicklung seiner Kräfte vorwartsschreiten und kunftig ein wichtiges Bollwerk für Europa abgeben gegen die tollen

Ausschweifungen bes Guben.

hat aber Europa ein Recht biefe Trennung vorzunehmen? Es hatte daffelbe allerdings, fobald Frankreich neuerdings burch bie Störung bes allgemeinen Friedens zeigen murbe daß die innere Geftaltung feiner staatlichen Berhaltniffe unverträglich fei mit der Ruhe der andern Bolter, benn es besteht fur bie Bolter fo gut wie fur bie Einzelnen ein Rothrecht, vor welchem außerften galls auch der ale Regel heilig ju haltende Grundfat ber Richtintervention jurudtreten muß. Aber auch dieses Rothrecht will Jottrand nur fo weit in Anwendung gebracht wiffen ale die vorzunehmende Trennung mit ben Intereffen und Reigungen ber abzutrennenden Bevolferung felbft in Ginflang ftebe. Und hier tommt ber Berfaffer auf ein anderes wichtiges Thema. Die vielgepriefene, von une Deutschen oft beneibete Ginheit ber frangofischen Nation, die Ginheitlichkeir des frangofischen Rationalbewußtseins ift nach des Berfaffere Behauptung in der Beife wie man es fich gewöhnlich vorftellt burchaus nicht vorhanden. Ginformigfeit herricht in Frantreich, fagt er, Ginformigfeit ber Gefete und Ginrichtungen, Ginformigfeit der Bermaltung, aber teinesmege Ginbeit, jene Ginheit namlich, welche nicht bas Fabriferzeugnif einer allmächtigen Decretirmaschine, fondern bas organische Product einer innern Gleichheit des Charafters und ber Intereffen und einer fortwährenden befruchtenben Bechfelwirkung unter den verschiedenen Theilen der Bebolferung ift. Statt biefer lettern befieht zwifchen bem 1853. 38.

Norben und dem Suben Frankreichs nicht nur ein volltommener Gegensat des Stammcharakters, sondern auch
ein entschiedener Streit der materiellen Interessen, und
auch die äußern Berbindungen zwischen beiden, welche
diese Gegensate ausgleichen könnten, fehlen beinahe ganzlich. Die Manufacturen des Norden sinden ihre Hauptabsatzuellen nicht im Süden, sondern in Belgien, England, Deutschland, Rußland. Dasselbe ist der Fall mit
ben Producten des Süden. Dies kommt theils von
der Verschiedenheit der Culturfortschritte, an denen der
Norden dem Süden wenigstens um ein halbes Jahrhunbert voraus ist, andererseits von der Unvollkommenheit
ber innern Communicationsmittel.

Man barf nur in die erfte befte Bertftatt in Paris geben, fagt ber Berfaffer, und man wird finden bag bott alle bie alten Trennungen, um nicht ju fagen bie alten Feindschaften der einzelnen Provinzen, die man auf der Rarte von Frankreich verwischt zu haben glaubt, in ber Birflichfeit noch fortleben, daß der Gascogner mit bem Gascogner, ber Normanne mit bem Normannen, ber Picarde mit dem Picarden gufammenhalt; ja noch mehr, daß der Arbeiter aus dem Norden viel leichter fich verträgt und verbrudert mit bem Rameraden aus Belgien ober Deutschland als mit feinem gandemann aus bem Guben. Go fieht es mit ber frangofischen Ginbeit aus, fogar in ihrem eigentlichften Brennpuntte, in Paris. Die Gublanber find verhaft im Norben; man beflagt fich, und nicht mit Unrecht, darüber baß fie den größten Theil der Staatsamter in Befig nehmen, baß fie wie hungerige Beufchreden auf die fette Beibe bes Budgete fich fturgen, daß vom Guden jene Bielregiererei ausgehe, unter welcher ber Rorben leibet. Im Guben bagegen erhebt man nicht minder ernfte Befchwerben gegen ben Morden. Er habe, fagt man, fich bes Uebergewichts, welches bas conftitutionnelle Spftem ihm verlieh, bedient, um dem Guben eine Bollgefeggebung aufzudrangen, die zwar wol für jenen, aber nicht für biefen paffe; er habe bie Aderbau - und Sandeleintereffen bes Suben ben Gewerbintereffen bes Rorben geopfert. Dies geht fo weit daß ichon ein mal die Grundeigenthumer und Sandeltreibenden aus der Gironde alles Ernftes barum einkamen, man moge ben Guben Frankreichs in handelspolitischer hinficht ganglich von dem Rorden trennen und jedem von beiben Theilen geftatten, fich felbft einen folchen Tarif zu geben wie er feinen Intereffen am beften entspreche. Die Geschichte lehrt überdies, mas bie Begenwart burch die eben angeführten Thatfachen bestätigt, daß jene nordlichften Theile Frankreichs, jum großen Theil die Sauptfige feiner gewerblichen Thatigfeit, Flanbern und Artois, nur auf gewaltsame und funftliche Beife, durch Eroberung ober Intrigue an Frankreich gekettet worben find, und daß bie Bevolkerungen diefer Landestheile lange und wiederholt fich gegen diefe Berbindung geftraubt haben. Der Berfaffer geht fo weit, zu behaupten daß diefe Bevolkerungen noch jest, wenn man fie über ihre mahren Intereffen aufflatte und ihnen bann bie freie Bahl liege, ob fie gu

ihren alten Brubern in Belgien gurudtehren wollten, mit ungeheuerer Dehrheit biefe Frage bejahen und nach bem Genuffe ber alten Freiheiten ber belgischen Provingen gurudverlangen murben. Der Berfaffer fest mit einem-leichtverstänblichen boshaften Seitenblide hingu:

Um dies Resultat zu erlangen, bedürfte es nicht einmal bes Manoeuvre der allgemeinen Abstimmung oder des Eingengeverbots gegen die Beredtsamkeit provençalischer oder gascognischer Sournalisten in der pariser Presse. Der has gegen den sublichen Despotismus wurde dazu vollkommen genügen.

Man weiß daß 1815 bei den Berhandlungen über ben ameiten Parifer Frieden Fürst Metternich alles Ernftes ben Plan einer Theilung Frankreichs entworfen hatte und im Ramen feines Sofe vorlegte. Die Annahme Diefes Plans murbe hauptfachlich burch ben entschiebenen Biberfpruch bes englischen Bevollmächtigten verhindert. Daraus erfieht man beilaufig wie ungerecht die Befchuldigungen des Berfassers der "Lettres franques" gegen England in Bezug auf deffen Berhalten bei jenem Friebeneschluffe find, und wie wenig fich die Frangofen an geschichtliche Thatsachen tehren, wenn fie ihrem Parteiintereffe nicht conveniren. Bir Deutsche und die Belgier hatten weit eher Grund England ju gurnen, bag es in einseitiger Auffaffung ber Berhaltniffe uns bie Biebererlangung von Landestheilen verfummert hat, melde ju unferer Sicherheit nothwendig find und nur burch fcmeres Unrecht uns entriffen murben. Benigftens wird man es einem Belgier nicht verübeln tonnen, wenn er auf die heraussobernde Anmagung, womit frangofische Schriftsteller von ber Ginverleibung Belgiens wie von einer gang natürlichen und beinahe felbstverftanblichen Sache fprechen, mit einer Gegenfoderung antwortet, die allerdings ber verwöhnten Gitelfeit ber "großen Ration" als eine unerträgliche Beleidigung erscheinen wird, für die aber in der Geschichte wie in der Natur der Dinge und den allgemeinen Interessen Europas sich weit mehr Grunde der Berechtigung auffinden ließen ale fur die willfürlichen Theilunge . und Bergrößerungeplane Le Maffon's und ber "Lettres franques". Dogen auch in ben Ausführungen Jottrand's einige Uebertreibungen nach der andern Seite bin fich finden - wie ja immer eine Uebertreibung als natürliche Reaction die andere hervorruft -- fo freuen wir une boch bag eine fraftige und unerschrocene Stimme von dem ftammvermandten Belgien aus jenen frangofischen Poltronnerien geantwortet und das alte aute deutsche Spruchwort zu Ehren gebracht hat: "Auf groben Rlog ein grober Reil."

Aus dem gleichen Grunde begrüßen wir mit Freuben die Schrift "Die westeuropäischen Grenzen", wenngleich sie im Ganzen nicht viel Eigenes oder Reues bringt, schon deshald, weil sie die angewohnte blode Bescheibenheit der Deutschen, die von jeher unser Nationalunglud war, verleugnend, den von Frankreich aus uns hingeworfenen Dandschuh ked aufnimmt und mit derbem Buefe dem Angreiser ins Gesicht schleudert. Wir können hierbei nicht unterlassen auf den bedeutungsvollen Unterschied hinzuweisen der zwischen den Kundgebungen

ber öffentlichen Meinung in Deutschland gegenüber ben frangofischen Rriegedrohungen 1840 und gegenwärtig fic geigt. Damals hatte Thiers faum die alte Parole ber Rheingrenze in Paris ausgegeben, als in Deutschland aller Orten wie eine Pulverschlange bas entzündete Ra. tionalgefühl aufloberte und einen Sprühregen von Droteftationen gegen die ergangene Drohung in Profa und Berfen, Reden und Toasten umherwarf. Jest, bei ber viel ernstern, viel näher drohenden Gefahr von derfelben Stelle aus feben wir die öffentliche Meinung Deutsch. lands ruhig, beinahe falt, als ob bies uns menig ober Nichts anginge. Denn die paar geharnischten Artitel welche eine und die andere unferer Beitungen gebracht haben, und die wenigen Klugidriften im gleichen Sinne Cauffer ben in der Ueberschrift genannten zwei bis brei find uns keine bekannt) wollen nicht viel bedeuten, aumal wenn man bie im Allgemeinen gegen bamals fo fehr vermehrte Thatigfeit und Bedeutung unferer publicifiifchen Preffe in Anfchlag bringt. Es ift bier nicht ber Augenblick um den Urfachen diefer Erscheinung weiter nachzugeben; es genüge auf diefelbe bingebeutet ju baben, und nur das glauben wir hingufegen ju muffen baß bie icheinbare Rube und Gleichgultigfeit bes beutiden Bolte im Angesicht der anmaglichen Rundgebungen unserer Nachbarn und der für unser Baterland so ernstlick bedrohlichen Haltung der gegenwärtig dort herrschenden Politif weder als ein Mangel an nationalem Bewuftfein und Baterlandsliebe noch an Muth und Selbfibertrauen, weit eber als bas Symptom bes Gegenthills von alle-Dem zu betrachten fein möchte.

Der Berfaffer ber "Besteuropäischen Grenzen" geht ganz auf die Jottrand'ichen Ibeen ein, erweitert dieselben nur aus bem Gesichtspunkte ber beutschen Interessen. Er fagt:

Bas noch zur Beit des zweiten Pariser Ariedens wie ein Seelenschacher ausgesehen hatte, als ob man nach Talleprant's Borten die Bevolkerungen gleich dem Biebftand eines Deierbofs behandelte, das durfte nach einem neuen Ausbruch Frantreichs eine weit milbere und vernünftigere Form erhalten. Der belgifche Staat als confervativeliberale Einheit muß ben ebemaligen flanderischen Grenzprovinzen in die Augen ftechen und tonnte, falls die Rarte von Europa nothwendig umgemobelt werden mußte, leicht eine große Anziehungetraft auf fie ausuben. Am Dberrhein haben fich glaubmurbigen Berichten jufolge beim Ausbruch ber babifchen Revolution von 1849 bie beutschen Sympathien ber Elfaffer giemlich unverfchleiert gezeigt, und bamals ertrugen fie boch erft bie legale Prafidentschaft. Wenn der Fortgang der badischen "Republit" auch jenen Appetit ftillen mußte, fo ift bamit nicht gefagt baf nicht unter neuen Berbaltniffen Le Daffon's "Bogefen ober Somarzwald" in ein recht bubides beutides Bunbesland zwifden Bogefen und Schwarzwald überfest werben fonnte. Dem beutigen Baben in feiner großen gangenausbehnung fehlt überdies jene Saltung ber Buftknochen; es gleicht einer Bespe ober einer Modedame, und ber elfaffifche Auf - und Anfah wurde feiner Conftitution gewiß recht gut betommen. Die preußischen Rheinlande endlich konnten in dem zwischen Reubelgien und Reubaden ober Alemannien entstandenen Bintel ohne großen Zwang an der Mofel aufwartsruden und fo die gerade Linie von Amiens nach Bafel bilden helfen. Dann maren die beutiden Grengen wiederhergeftellt.

Man ficht, unfer Landsmann gibt ebenfalls Le Maffon fein eigenes Mag und Geroicht zurud. Er fagt
auch felbst:

Unfere Schrift follte bie Untwort fein auf jene frangofifchen Sallucinationen, beren Reprafentant Le Daffon ift und die wir in einer Beit nicht unberuchfichtigt laffen durfen, mo bie frangofifche Armee ,, auf die Beidluffe ber Regierung ihr Gewicht ausaben foll". Die frangofifche Ignorang ift leiber noch fo groß bag man an ber Gefahrlichteit folder Doctrinen nicht zweifeln barf. Briefe bie wir ans verschiedenen Theilen Frankreichs empfangen find nur zu einig in bem Betenntnif ber allgemeinen Corruption und Gervilität. Die Erschlaffung der Sittlichkeit, der individuellen Ehre bei einer frieggeübten Ration ift und war aber immer bas Miftbeet ber Eroberungen. Es ift nicht an dem daß der martialische Geift an und für fich ber Beift burgerlicher Ehre fei; ber Beift ber Armee ift fittlich und ehrenhaft, wenn fie in einer fittlichen und ehrenhaften Mitte lebt, benn bie Armee fommt aus bem Bolle. Der paffive Gehorfam von Leuten welche im afritanischen Rriege gebildet murden ift burchaus feine Garantie fur Die 3been und Gefühle der Civilisation. Erhebt fich Frankreich nicht in der Rurge von feinem fittlichen Sturge, mogu wenig Ausficht vorhanden ift, fo wird es gewiß nicht ohne Berdienft, ficher nicht unpatriotifch gemefen fein, den Geift des beutschen Bolts in ben Barnifch ju jagen und ihm die Drobung fur fein eigenes Dafein, für fein Befen felbft in fcharfen Bugen vor Mugen gu legen. Dier muffen alle frubern Speculationen fcweigen; bier Darf Richts beschönigt, Richts bemantelt werben. Der mabre Staatsmann ift eiteler Refignation. Bir mifchen uns nicht in frangofifche Banbel, wir antworten einer frangofifchen Unverfcamtheit.

Ihr wolltet eines schonen Morgens die Republik haben. Riemand hat es euch gewehrt, ihr seid Republikaner gewesen. Ihr verspracht der erwartungsvollen Belt die herrlichsten Dinge; man hat euch ruhig operiren lassen, bis zum volligen Bankrott eueres gesammten Socialismus. Ihr hattet Muße und Raum Alles auszusühren, jede Entwickelung im Innern verzunehmen, der Menschheit mit Siebenmeilenstiefeln vorwärts zu helsen; ihr hattet das große Princip in euerer Hand, jeden Einzelnen mitrathen und mitthaten zu lassen. Was habt ihr

gewußt, mas gewollt, mas getonnt ?

Ihr habt einen Prinzen zum Prafibenten ber saubern Republik gewählt: es war wieder gut, ihr habt euern Prinzen bekommen. Der Prinz sest euere Bolkkreprasentanten vor die Thu, ins Sefangnis, außer Landes, zerreißt euere Berfassung, verabreicht euch eine neue; ihr gebt ihm zehn Jahre Gewalt. Riemand hat sich darein gemischt, ihr habt euer Consulat auf zehn Jahre bekommen. Und mit wachsendem Erstaunen und einem Anstug von Beklommenheit sah Europa die Erinnerung an den Beginn des Jahrhunderts aus dem Grabe hervorsteigen!

3hr habt ben zehnjährigen Prafidenten zum erblichen Raifer gemacht, die Ruckehr von der Insel Elba gefeiert, den Ablern entgegengejubelt, ihr huldigt der neuen Josephine in diefem Augenblick: Riemand hat etwas dagegen zu erinnern; Europa fagt Ja und Amen, euer Wille geschehe!

Macht ihr aber Miene uns mit euern Unzulänglichkeiten, mit dem Deficit eueres geistigen Capitals nach außen zu beunruhigen; wollt ihr, wo euere Philosophie aushört, Ratastervermeffungen ansangen; wollt ihr uns mit der pariser Elle euer Stück zutheilen; habt ihr von der Geschichte so wenig gelernt daß ihr die "Gloire" mit uns zu repetiren gedenkt, so sagen wir euch mit euerm, mit dem alten hiob: Bis hierher und nicht weiter, hier sollen sich legen deine unreinen Wellen! . . .

Richt ben Kaiser Rapoleon III. greifen wir an; er ist was er ist durch euch. Er drückt nur aus was ihr in die Erscheinung zu treten gestattet. Er nennt sich mit vollem Recht "burch ben nationalen Willen". Das ist sein Eristenzgrund, seine Entschuldigung, noch mehr, seine Aechisfertigung vor Mit- und Rachwelt, vor Frankreich und Europa, vor der englischen Presse und vor der Meltzeschichte. Er thront, ihr hofirt; er sigt, ihr triecht; er freckt den Jus aus und ihr kußt. Wären wir Gr. Majestät Obercremonienmeister, wir wurden ihm wiederholen was jener hosbeamte in den "Animali parlanti" des Casti sagt, als sich der Löwe über Ermüdung beim Justus beschwert:

Ma se la zampa a far leccar ti secchi, Farti altra parte anche leccar tu puoi; Tutti ti leccheran quelche tu vuol...

Die Schrift "Das französische Kaiserthum und die europäischen Mächte" tragt einen mehr biplomatischen Charafter ale bie beiben vorher genannten. 3hr nachfter 3med ift die Beantwortung der Frage: ob bie Unertennung des Raifers ber Frangofen von Seiten ber Grofmachte angefichte bes befannten Bertrage von 1815, welcher bekanntlich die Familie Bonaparte auf immer vom frangofischen Throne ausschloß, gerechtfertigt und ob fie ben Umftanben nach nothwendig gewesen fei? Der Berfaffer glaubt daß die Machte, indem fie die Anerkennung aussprachen, nur das fleinere von zwei Uebeln gewählt, da die Nichtanerkennung fast unausbleiblich zu einem fofortigen Rriege geführt haben murbe. Er glaubt aber auch daß badurch zwar die Schwierigkeiten des Augenblide befeitigt, aber auch vielleicht viel größere fur bie Butunft geschaffen feien. Der Berfaffer gebort alfo auch zu den Alarmiften, b. h. zu Denen welche ben fruhern ober fpatern Ausbruch eines Rriegs nach ber gangen Lage ber Dinge und ber Stellung bes neuen Berrichers ber Frangofen im eigenen Lanbe für unvermeidlich halten. Bas er jur Begrundung diefer Anficht fagt, ftimmt im Befentlichen mit Dem überein mas wir bereits aus andern Schriften erfahren haben; neu und vielleicht nicht gang bedeutungelos, wenn man ben Drudort (Freiburg im Breisgau) bes übrigens anonym etfcbienenen Schriftchens berudfichtigt, ift bas Anführen bag auch der katholische Rlerus, der bisher immer für eine hauptstuße des Napoleon'schen Regiments galt, für bie Folgezeit bies fcmerlich mehr lange fein merbe, weil ber Raifer feinerfeits weber gewillt noch im Stande fein burfte, bie Foderungen zu befriedigen welche die Rirche an ihn ftellen muffe. In Bezug auf die Richtung welche die friegerifche Politit Napoleon's nehmen werbe hat der Berfaffer folgende Ansichten. Gin Sauptziel diefer Politik merbe bas Protectorat eines neuen Rheinbundes und eine ahnliche Stellung zur Schweiz im Sinne des frühern "Mittleramte" fein, demnachft die Berdrangung ber öftreichifchen Macht aus Oberitalien. Dabei rechne man auf ein Bundniß mit Preußen. Der Separatfriede von Bafel mit feinen geheimen Artikeln, die fogenannte Demarcationslinie, die Befesung von Sanover und bas fammerliche Gebahren ber Manner wie Saugwis und feinesgleichen feien noch du lebhaft im Andenten als daß ein frangofifcher Staatsmann an ber Berftanbigung mit Preugen zweifeln tonnte. Die frangofische Diplomatie überschäße bas Bermurfnif zwifchen ben beiden Dachten in Deutschland und glaube baf feine Ausgleichung vollfommen genug fei,

um die Lodung angebetener Bortheile ju überwiegen ober bie Anfachung eines neuen Streits ju hindern. Der fleinern Staaten Deutschlands glaube man ohnehin ficher ju fein. Satten die frangofischen Beere nur erft Die Bebiete Diefer Staaten betreten, fo merbe eine Bestimmung der Bundebacte die betreffenden Regierungen nicht hindern ihre Lander vor gemiffem Schaden gu mahren und angebotene Bortheile von bem Sieger anzunehmen. Belgien werbe man naturlich zuerft in Befit zu nehmen trachten, ale die fur einen Angriff auf bas nordweftliche Deutschland unentbehrlichfte militairifche Position. Gine zweite folche Position gegen bas submeftliche Deutschland wie gegen Dberitalien biete bie Schweiz bar, und bethalb werbe Rapoleon, fo gern er auch im Uebrigen an ben Magregeln gegen ben fcmeizerifchen Rabicalismus theilnehmen mochte, bennoch einen Gingriff in die Unabhangigfeit ber Schweiz von anderer Seite her auf teinen Fall bulben. Gine Annaherung an England fei nach ber gangen Saltung ber englischen Politit nicht zu erwarten; ein Rrieg gegen England von Frankreich mit Bortheil fcmerlich ju führen. Beit eher erwarte man in ber Umgebung bes frangofifchen Raifers eine Berftanbigung mit Rufland auf Anlag ber ihrer Entscheibung immer naberrudenben orientalischen Frage. 3m Falle einer feindlichen Saltung Ruflands aber glaube man burch die Aufregung ber Polen, fo fcmach und gerfabren fie jest auch feien, die Birtfamteit bes Barenreichs lahmen ju tonnen.

Wir brauchen nicht zu sagen daß in den zulest erwähnten Beziehungen die augenblickliche Sachlage, welche der Verfasser dieser Schrift freilich bei deren Abfassung (im Januar 1853) nicht wohl voraussehen konnte, die politischen Combinationen desselben Lügen zu strafen scheine; aber wer weiß auf wie lange? Denn wenn auch in diesem Augenblicke die vereinigten Flotten von Großbritannien und Frankreich in der Bestadai liegen, um die Türkei gegen Russand zu schützen, so kann doch die nächste Jukunft diese Combination wieder andern und den Vermuthungen des Versassers Recht geben. Hinsichtlich der Schweiz scheint die Haltung Frankreichs ganz die zu sein welche der Versasser andeutet.

Der Berfaffer glaubt an bas Bestehen einer europäischen Coalition, nicht jum Angriff, aber wohl zur Ueberwachung Frankreichs. "Aller Bahrscheinlichkeit nach", fagt er, "werben bie Grofmachte die altern Streitfragen entscheiden ober vertagen, neue weber unter sich noch mit andern Staaten auftommen laffen."

Durch ein'e Thatsache, ben Hanbelsvertrag zwischen Preußen und Destreich, ist diese Boraussagung des Berfassers bestätigt, dagegen durch eine zweite, die neuesten Ereignisse in der Türkei, um so eclatanter getäuscht worden. Der Berfasser scheint die dortigen Berhaltnisse vorzugsweise aus dem Standpunkte des östreichischen Cabinets angesehen zu haben. Er gibt sich der Hoffnung hin, der Kaiser der Franzosen werde sich den Masnahmen nicht widersesen, welche ergriffen werden durften, um die Pforte zur Achtung der Berträge zu zwingen

und baburch eine große Katastrophe noch einige Zeit zu verhüten. Daß Rußland durch sein gewaltthätiges Auftreten im Orient die Nothwendigkeit einer Aufrechthaltung der Verträge nach ganz anderer Seite hin hervorrusen, dadurch zugleich die Coalition der alten Verbundeten von 1815 sprengen und England zu einem "herzlichen Einvernehmen" mit Frankreich drängen werde, das freilich mag dem Verfasser dieser Schrift ebenso unerwartet gekommen sein wie vielleicht auch dem östreichischen Cabinet.

Staatsrechtliche Betrachtungen über die Gültigkeit ober Richtgultigfeit alter Bertrage, publiciftifche Erorterungen über die Nothwendigfeit und Bulaffigfeit von Umgestaltungen der Rarte Europas in diesem oder jenem Sinne, Appellationen an bas Rationalgefühl des eigenen Bolte, alles Dies, fo berechtigt und zwedmäßig es fein mag in einem gewiffen Stadium internationaler Berwidelungen, muß boch, fobald bie Stunde ber Enticheibung naberrudt, jurudtreten vor der unmittelbar prattifchen Frage nach ber eigentlich materiellen Rriegsbereitfchaft und Starte bes mahricheinlichen Feindes und nach ber eigenen. Gewiß fann man es baber bem Berfaffer der ichon mehrermahnten Schrift "Die frangofische Armee" nur Dant miffen, wenn er auf Grund eigener fachtundiger Beobachtungen die Aufmerksamkeit des deutschen Bolte und feiner öffentlichen Gewalten auf Diefen fo wichtigen Puntt binlentt; und ber Beifall, den bie Schrift gerade in biefer Beziehung gefunden und ber fich unter Anderm in der fobald eingetretenen Rothwenbigfeit einer zweiten Auflage tundgegeben bat, ift uns ein erfreuliches Beichen baf menigftens im Bolte ber Inftinct ber bem Baterlande drohenden Gefahr und ber Drang nach Abwendung berfelben burch bas Aufgebot ber nationalen Rrafte ftart und lebendig ift.

Der Berfasser schätt die Stärke der Truppen welche Frankreich bei einem großen europäischen Kriege ins Kelb führen konnte auf 285,000 Dann Infanterie nebft 10,000 Mann Jagern, 12,600 Mann fcmerer Cavalerie, 23,000 Mann Liniencavalerie, 25,700 Mann leichter Cavalerie, 40,000 Dann Artillerie, 1600 Pontonniers, 7000 Mann Genie, 5000 Mann vom Train, zusammen 409,700 Mann mit 109,300 Pferben und 1200 befpannten Gefchugen. Um biefe 410,000 Mann über die Grenze marichiren zu laffen, brauchte Frantreich feine außerorbentlichen Unftrengungen ju machen. mit Ausnahme der Pferde, deren wol einige 60.000 neue gefauft merden mußten (wir bemerten hierzu bas nach unverwerflichen Berichten Pferbeeintaufe giemlich umfänglicher Art in verschiedenen, namentlich auch beutfchen Staaten für frangofische Rechnung in neuester Beit gemacht worden finb), ift alles Daterial fur ein foldes Beet entweder vollständig in den Beughaufern vorhanben ober fann boch in ben großen Militairmertftatten binnen 14 Tagen gut beschafft werben. Auch bie Ginberufung der beurlaubten Soldaten, von benen über brei Biertel schon gedient haben und völlig mit den Baffen vertraut find, tann in turger Frift geschehen. Die grosen Eisenbahnkinien die Frankreich besitzt und die aus seinem Innern besonders an die nördliche und östliche Grenze führen, wie die Pariser Nordbahn, die Parisetrasburger und Strasburg-Baseler Bahn erleichtern es sehr, bedeutende Truppenmassen, besonders an Infanterie, in wenig Wochen an den Grenzen des Landes zu versammeln. Innerhalb acht Tagen können von den statten Truppenanhäufungen in Paris, Strasburg, Meg, Luneville 70—80,000 Mann Infanterie, 100—150 bespannte Geschüge und 5—6000 Mann Reiterei über den Rhein nach Baden oder nach Rheinbaiern geworfen sein. Die jest geschehenen Beurlaubungen bei der Infanterie andern hieran wenig.

Und diefe gange, so große, so triegsbereite und leicht concentrirbare Armee ift, wie der Berfasser in sehr speciellen technischen Ausführungen, denen wir hier natürlich nicht folgen können, auseinandersest, auch hinsichtlich der Ausbildung ihrer Mannschaften, des Geistes ihrer Goldaten und Offiziere, ihres Materials, vorallem aber ihrer Organisation vorzugsweise kriegsküchtig und zu gro-

gen friegerischen Unternehmungen geeignet.

Bas nun haben wir, beren Grengen gunachft von biefer Deeresmacht bebroht fein murben, berfelben entgegenzusegen ? Ein mal die Beere der beiden deutschen Grofmachte (vorausgefest bag, wie wir hoffen wollen, diefe beiden einig geben), fodann die Contingente ber übrigen beutschen Staaten. Bei diefen nun ftellt fich fogleich als ein großer Uebelftand ber Mangel an einheitlicher Organisation heraus, welcher es hochst unwahrscheinlich erscheinen lagt daß auch bei gleicher Starte und Tuchtigfeit im Gingelnen biefe Truppen ben frangofifchen volltommen gewachfen fein murben. Schon bei ben militairifchen Operationen in Schleswig-Solftein und Baden hat fich dieser Uebelstand, wie der Berfaffer aus eigener Beobachtung burch mihrfache Beifpiele belegt, fehr fühlbar gemacht; wieviel mehr wird dies der Fall fein bei einem großen Rriege, wo viel mannichfachere Combinationen vortommen. Bei unferer Armeceinrich. tung fann oft nicht einmal ein Bataillon bas banebenftehende mit Munition verfehen, und letteres muß vielleicht aus Mangel an folcher bas Felb raumen, mahrend bas andere noch reichlich bamit verfeben ift. Die verschiedenartigen Dienstvorschriften erschweren die fichere Sandhabung bes Borpoffendienstes. Die vorwaltenben Rudfichten, welche die Führer ber einzelnen Contingente auf den Bortheil oder die Bunfche ihrer Dbern ju Baufe oft mehr als auf bas allgemeine Intereffe nehmen, erfcmeren bem Dberbefehlshaber die Bermendung Diefer einzelnen Truppentheile. Bas bei ber frangofifchen Armee haufig vortommt und bei ber bortigen Organisation auch gang leicht ift, die rasche Bilbung neuer Truppenformationen, 3. B. burch Butheilung bee gu einem Regimente gehörenden Bataillons an ein anderes, bas ift aus ben angeführten Grunden bei einer fo buntgemifchten Armee wie bie beutsche schwer, beinahe unmöglich. Endlich aber bat diefe bunte Bufammenfegung auch noch den moralifden Rachtheil daß die Mannichaften der einzelnen Contingente beiweitem nicht die gleiche Theilnahme für die Schickale und Thaten anderer landsmannschaft-licher Truppen theilen und das gleiche, gemeinsame Interesse an den Erfolgen des ganzen heeres haben, welches bei der einheitlich organisirten französischen Armee in so hohem Grade vorhanden ist. Auch dafür bringt der Berfasser ein Beispiel aus dem Feldzug in Baden von 1849 bei. Er sagt:

Die naffauische Bededungsmannschaft, die bei Dos medlenburgische Geschütze mit Bespannung von den Insurgenten fortnehmen ließ, ohne nur einen Bersuch zu machen dieselben wieder zu erobern, hatte diese straftiche Gleichgultigkeit wahrlich nicht bewiesen, wenn es nassauliche Ranonen gewesen waren. So aber waren es nur medlenburgische und der Berluft derselben war den nassaulichen Soldaten keine allzu schmerzliche Sache.

Der Berfaffer fahrt dann fort:

Gerade der Erweckung folchen gemeinfamen Rationalgefühls wegen, beffen theilweisen Mangel wir vielleicht bald noch fcmerglich genug bugen muffen, betlagen wir es febr bag man von manchen Seiten in mehr bigigem als vorforglichem Gifer bemubt mar, baffelbe, mo es fich in ben letten Sahren gu geigen begann, möglichft wieder zu erftiden. Bir find gewiß febr weit bavon entfernt ben ftraflichen Disbrauch, welcher von ber revolutionnairen Partei mit Diefem Erwachen des deutschen Rationalgefühle und beffen fichtbaren Beiden, den fcmargeroth-goldenen gabnen, Farben und Cocarden getrieben ward, nur im mindeften gu vertheidigen, und wiffen leider nur gu gut burch welchen icanblichen Gebrauch lettere baufig entweiht worben find. Diefem Disbrauch aber batte man gleich anfanglich mit der größten Entschiedenheit entgegentreten und denfelben unterbruden muffen, ohne babei aber bas viele Gute, mas unleugbar in der Annahme eines gemeinfamen außern deutschen Beichens lag, burchmeg gehäffig ju verbachtigen ober verächtlich ju verfpotten, wie es besonders von Seiten fo vieler bobern und niedern Militairbehorden leider gefchehen ift. Reben einer fachfifchen oder wurtembergischen oder lippe-schaumburger Cocarde tann ber Soldat mahrlich mit Ehren auch eine fcmarg rothgolbene tragen. Daburch bag er lettere bem auswärtigen Reind gegenüber gemeinschaftlich mit feinen übrigen beutschen Rameraben auf bas außerfte vertheidigt, nugt er feinem gurften und fpeciellen Baterlande viel mehr als wenn er diefelbe auf befcrantte ober knabenhafte Beife verfpottet. Wenn unfere Deutschen Contingente gemeinsam gegen Frankreich in bas Feld gieben, fo wird man ihnen nothgedrungen boch auch wieder ein gemeinfames Feldzeichen geben muffen. Man wird bann wieber gu ben alten fcmargeroth goldenen garben greifen, es aber vielleicht bitter betlagen muffen bag man diefelben fo febr bei den Truppen in Berruf ju bringen fich vielfach in den letten Sabren bestrebt bat. Richt fo ploglich wieder die verdiente und nothwendige Achtung und Ehre vermogen folche in unfern fo verschiedenartigen deutschen Contingenten gu finden, und ein gemeinfames Beichen mas biefelben gufammenhalt, "gu beffen Ruhm und Ehre" fie freudig mit vereinten Rraften ftreiten, wie es ber Frangofe fur fein "Ericolor" thut, fehlt uns bann leider ganzlich. Sogleich im ersten Augenblick, etwa durch einen Bundestagsbefcluß zwei Tage ober Stunden vor dem Aus. marfc eines Truppencorps verkundet, ift diefe bringend nothwendige hingebung für folch gemeinsames Rationalzeichen aber nicht zu erzwingen, es bedarf bagu langerer Beit, innigern Bertrautfeins mit demfelben. Rur confus und mistrauifch gemacht wird ber Solbat, wenn man ihm heute ploplich befiehlt alle Aufopferung fur ein außeres Ginnbild gu beweifen und baffelbe mir feinem teben gegen eine Rieberlage burch bie Feinde zu ichugen, mas man ihn bisher zu verspotten zu lebren verfucte. Dan hatte von Geiten mancher Militairbeboriben der einzelnen deutschen Staaten bas erwachenbe beutsche Rationalbewußtfein 1848 mahrlich beffer benugen follen als man es leider nur ju haufig gethan bat; von ben vielen Dangein die an diefem erwachenden Gefühl klebten konnte man es reinigen, bas oft fcmabliche Unwefen, mas von Seiten ber Umfturgpartei babei getrieben murbe, befeitigen und es bann in verbefferter Geftalt ben Goldaten aufs neue einpragen, fatt es fagleich im erften Reime wieder bei ihnen zu ersticken. Wir tonnen uns bes forglichen Gebantens oft nicht erwehren bag man mit biefer Schmabung ber beutschen garben bei vielen unferer Beerestheile allen unfern auswartigen Feinben einen viel größern Dienft geleiftet hat als gerabe ben einzelnen beut-ichen Fürften felbft. Dit reußischen ober heffen-homburgifchen Rabnen und fpecififch gefinnten Golbaten wird man ber gemaltigen heeresmacht Frankreichs schwerlich zu widerfteben vermogen, fonbern bagu beutfcher garben und deutscher Krieger bedürfen.

Als Abhulfe ber bemertten Uebelftande ichlagt ber Berfaffer vor: Militairconventionen ber fleinern Staaten mit ben größern, und zwar vorzugeweise mit Preufen, auf beffen Behrfraft, wie ber Berfaffer meint, bei einem etwaigen Rriege Deutschlands mit Frankreich unfere größte Aussicht auf gunftigen Erfolg beruhe. Durch folche Militairconventionen (welche noch umfaffender in ihren Bestimmungen fein mußten ale bie von einigen Staaten 1849 mit Preugen geschloffenen) mußten alle fleinern Contingente bem preußischen Beere einverleibt, Die größern aber, die von Baiern, Sanover, Burtem. berg und Sachsen, wenigstens völlig übereinstimmend bamit organifirt merben. Der Berfaffer hegt freilich felbst geringe hoffnung auf die Berwirklichung eines folden Vorschlage und empfiehlt daber nebenbei noch folgende Palliativmittel: 1) die Berftellung einer allgemeinen gleichen Bewaffnung hinsichtlich bes Kalibers ber Gewehre und Gefcuge, Berfertigung gemeinfamer Dunition für alle in großen deutschen Arsenalen; 2) Ausarbeitung eines allgemeinen Dienst- und Exercirreglements und häufige Inspectionen durch Bundesgenerale gur Controle ber punttlichen Ginubung beffelben; 3) Ginführung einer möglichst gleichmäßigen Uniformirung; 4) Ginführung allgemeiner Borfchriften über das Offizierseramen, Errichtung einer allgemeinen beutschen Kriegsafabemie, in welcher jeder Generalstabsoffizier vorgebildet sein mußte; 3) öftere Berfegung ber Generalstabsoffiziere mahrend bes Friedens zu andern Contingenten; 6) regelmäßige Uebungen ber verschiedenen Contingente, alljährlich brigadenweise, alle zwei Jahre in Divisionen und bisweilen in Armeecorps; 7) Anschaffung einer bedeutenden Angahl geräumiger Militairtransportmagen für Eisenbahnen auf gemeinsame beutsche Rechnung; 8) haufige Berwendung der kleinen deutschen Contingente gur Befetung ber Bunbesfestungen, um ben militairischen Geist und die Disciplin zu üben; endlich eine Controle seitens der Bundesmilitaircommission bei der Ernennung der Stabsoffiziere, besonders für solche Contingente welche noch keine Brigade bilden. Für bringend nothwendig halt der Berfaffer daß ichon jest im Frieden von der Militairbundescommiffion gemeinfame beutsche Reldzeichen, Kahnen, Bander und Cocarden bestimmt und, wenn man ihren allgemeinen Gebrauch aus irgend einem Grunde

ben einzelnen Contingenten nicht befohlen wollte, wonigftens bann in Gebrauch genommen würden, sobuld ju einem gemeinsamen beutschen militairischen Zwecke andgerückt würde, 3. B. bei Befehung der beutschen Bunbesfestungen, gemeinsamen Uebungen u. s. w.

Der Berfaffer schließt feine Betrachtungen mit det nachstehenden patriotischen Auffoderung, womit auch wir diesen Artikel, deffen vornehmste Aufgabe es war Frankreichs Stellung zu Deutschland und die von dort uns drohende Kriegsgefahr zu beleuchten, schließen zu muffen glauben.

Dies find in turgen Umriffen die Magregeln welche wir für die Berftellung einer größern militairifchen Ginheit unter unfern einzelnen beutfchen Beerestheilen für erfprieflich halten. Wenn auch vielleicht nicht alle, so boch viele ber vorbin von uns angeführten Mangel und Rachtheile, die ein bunt gufammengefettes beutsches Armeecorps einem gleichmagig ausgebil beten frangofifden Corps gegenüber baben wirb, burften baburch befeitigt werben. Dag aber biefe Berbefferungen bei nur einigem guten Billen ber Gingelftaaten gar nicht fo fcwer durchzuführen find, wird man zugeben muffen. Dag auch eine allgemeine Einverleibung fammtlicher beutschen fleinen Contingente in das preußische Beer leider gur Beit noch in bas Reich der frommen Bunfche geboren, Die von uns angebeuteten anderweitigen Schrifte gur Berftellung ber Ginheit find boch gewiß auch im jegigen Augenblid noch ober fcon burd, guführen. Dochte man boch nicht gu lange faumen, wenigftens ben erften fraftigen Beginn bamit ju machen; wir furchten, es tonnte fich biefe Berfaumnif fonft in balbiger Butunft nur zu hart bestrafen. 72.

Der getreue Ritter ober Sigismund Hager von und zu Altensteig und die Reformation. In Briefen an die Gräfin Julia von Oldofredi-Hager in Lemberg. Bon Wilhelm Meinhold. Regensburg, Pustet. 1852. 8. 1 Thr. 15 Ngr.

Berausgeber Diefes Buchs ift ber Cohn bes Berfaffers ber burch feine "Bernfteinbere" auch in weitern Rreifen bekannt geworden ift. Aus der Borrede des Berausgebers erfahren wir daß fein Bater fich jahrelang und unermudet mit dem Studium der Theologie und Gefchichte befaßt und bereits in den legten Jahren feines Lebens Die Ginfict gewonnen babe, bas nur allein ein Anfchluß der protestantischen an die katholische Mutterfirche vermögend fei, Die sittlichen und socialen Gebrechen unferer Beit gu beilen. Den Plan Diefen Gedanten öffentlich auszusprechen gab er jedoch auf, weil er zweifelte einen gunftigen Erfolg zu erzielen, wenn er, wie fcon oft gefchen, in rein abstracter Darftellung die abweichenben Lehren beiber Rirchen beleuchtete, und auch fürchtete, feine ausgesprochenen Beforgniffe möchten fruchtlos untergeben, wenn er diefelben nicht in einem völlig neuen Gewande auftreten liefe. Bu bem Ende mablte er Die chronitalifche Darftellung, indem er Die pfpchologifche Entwidelung der protestantifchen und tatholifchen Lehre in concreto barftellte, um badurch feinem Berte neben bem miffenschaftlichen Intereffe auch einen afthetischen Reis gu Er mablte als Beit feiner handlung die Reformation geben. felbst. Das Werk ift durch den Tod des Berfassers nicht vollendet und der Berausgeber bat, um den Gang der Ergabtung überblicken zu konnen, ben Prospectus bes beabsichtigten zweiten Theile, wie er von feinem Bater binterlaffen mar, am Colufe folgen laffen. Der Belb der Geschichte ift eine hiftorische Perfon und Ahnherr ber Grafin Julia von Dlbofrebi - Sager, an welche bie Briefe gerichtet find. Der Stil ift in bem befannten Son

ber Groniten gehalten, worin allerbings Meinhold Gewandtbeit bat und langere Beit im Stande gemefen mar bas Dubilcum glauben gu machen, als fei es Driginalftil: Der alte Ritter Sigismund erzählt feine Gefdichte felbft, jedoch ift ber Sang ber Ergablung mannichfach burch Reflerionen über bie Reformation und ihre Ericheinungen unterbrochen, fobag, wenn man diefelben aufmertfam verfolgt, febr leicht die Anficht bes Berfaffers hervorleuchtet, und bag baraus mit Bestimmtheit gu foliegen ift, bag wenn Deinhold, wie dies fcon langft verlautete, noch vor feinem Tode nicht Ratholit geworden war, er ficher boch nicht langer mehr Protestant genannt werden fonnte; benn wer fo wie er grundlich mit ben hauptfagen ber proteftan-tifchen Lebre gebrochen, wer fo wie er ber Reformation fo viele Bleden aufzuburden fuchte, ber fann unmöglich fich noch mit bem Ramen eines Protestanten belegen. Den britten Brief eröffnet Meinhold folgendermaßen : "Unter die hauptfachlichften Urfachen ber ichnellen Berbreitung ber Reformation gebort infonderheit die abfichtliche Berfalfdung bes biblifchen Tertes, bie Luther fich erlaubte, um bas Papfithum und alles ihm An-gehörige, inwiefern es in ber Bibel begrundet ift, befto ficherer und gewiffer ju fturgen." Diefe Meuferung, auf die wir gleich gurudtommen, verbunden mit noch vielen andern im Buche gerftreuten, werben gewiß Bebem flar machen wohinaus ber Berfaffer will. Ge tann ber 3med b. BL nicht fein, bier eine Untersuchung über die Baltbarteit der vorgebrachten eregetifchen und fritifchen Grunde ober eine Prufung ber Quel-len und Citate anzuftellen, wir muffen Dies ben theologifchen Beitfdriften überlaffen und wollen bier nur ermabnen, wenn ber Berfaffer 6. 41 fagt, Luther habe fic ber plattbeutschen Bibeluberfegung bes Rifolaus von Lyra bedient, welche querft 1473 - 75 ericien, woher bas Opruchwort entftanden fei: Si Lyra non lyrasset, Lutherus non saltasset, daß 2pra aus ber Rormandie und nicht aus Rieberbeutschland ftammt, und baß 1470 in Roln, Lubed und halberftabt eine nieberfachfiche Bibetüberfegung mit Erklarungen aus ber "Poftille" Des Lpra ericbienen ift. Die Borguge Die Meinhold, mas Stil und Charafterifit betrifft, in feiner "Sidonia" und in ber "Bernstein-bere" beurtundet bat, find ubrigens auch biefem Buche nicht abzufprechen.

So weit war die Angeige diefes Buchs vollendet, als Referent von ber Redaction b. Bl. einen berfelben zugegangenen anonymen Brief aus Breslau erhielt, worin mit gemiffer Schabenfreude und verftecter Parteilichfeit eine die theologische Seite bes Berte berührende Befprechung provocirt merben follte. Die gange Saltung bes Briefs gemahnt uns an eine Erfcheinung vom Scheibenftande ber, mo gumeilen ber Schute nach bem Schuffe burch bas Aufspringen bes hanswurfts in Freude gefest wird, als ob er bas Centrum getroffen habe, und am Ende ju feinem Aerger erfahrt bag nur vielleicht ein Splitter aus bem meißen Rande der Scheibe ben verhangnifvollen Draht berührt und baburch bie Ericheinung bes Sanswurfts veranlaßt bat. Reinhold hat ben Sanswurft springen laffen. Bir erfahren aus bem Briefe bag bas Buch in Schlefien große Berbreitung auch unter Perfonen gefunden habe, die fich fonft gerade nicht mit Theologie und grundlichem Gefchichteftubium befagten. Es wurde ben Standpunkt b. Bl. verlaffen beifen, wollte man auf die burch diefes Buch angeregten Streitfragen im Gingelnen eingeben, Streitfragen deren grundliche Erorterung in rein the ologifche Beitichriften gebort, Streitfragen Die im Befentliden auch nichts Reues vorbringen, fondern nur in populairer Beife formuliren, mas langft hierüber auch icon andersmo gefagt, aufgestellt, miderlegt und bestritten morben ift. Bir wollen barum auch hier nur im Allgemeinen bie Darmtpuntte berühren und anführen, bie mit besonderm Eclat bervorgehoben werben. Dabin gehort namentlich der Borwurf daß Luther "abfichtlich bie Bibel gefälfct" habe. Deinholb bemertt &. 43 in einer Anmertung bag icon Cochlaus in ber Beberfebung Luther's an 1000 verfalfchte Stellen allein im Reuen Teftamente und Blorimundus Raimundus über 1040 habe nach.

weifen wollen, fügt aber bingu: "Es bebarf taum ber Bemertung daß bies lacherliche Uebertreibung ift." Aber brei ber "bauptfaclichften und erfolgreichften Berfalfdungeverfuche" glaubt er bennoch nicht übergeben gu tonnen. Der Berfaffer fagt S. 42: "Go ift es benn juvorberft bas griechifche Bort exxanola, welches Luther im gangen Reuen Teftament auch nicht ein einziges mal Rirche, fondern immer Gemeine überfest bat." Exxanola beißt nun aber in der That feiner Ableitung nach nichts Anderes als mas jeder mittelmäßige Secundaner weiß, die Berfammlung, Die Boltsverfammlung. Mit bemfelben Rechte wie nun Die romifche Rirche gur Begrundung ihrer hierardifden Inftitutionen bas Bort mit Rirche überfest, mit bemfelben Rechte und mol ber urfprunglichen Bebeutung bes Borts angemeffener überfest es Luther mit Gemeine, jur Bezeichnung ber Gefammtheit ber driftlichen Anhanger ober auch wol ber zu einer Gemeinde vereinten Theile ber driftlichen Befenner. In abnlicher Beife verhalt es fich mit bem Borwurfe bag Luther bas Bort mapasoous nicht mit Ueberlieferung oder Tradition überfest babe. Luther überfest g. B. I. Ror. 11, 2 gur Bermeibung bes nicht beutschen Borts Erabition: "Und haltet die Beife, gleichwie ich euch gegeben habe", und 2. Theffal. 14: "Go ftebet nun, liebe Bruder, und haltet an ben Sagungen bie ihr gelehrt feib, es fei burch unfer Bort ober Epiftel." Ber tann hier eine galfdung annehmen, der überhaupt im Stande ift ben Sinn eines Sages aufzufaffen, ftatt am Borte gu flauben ? Sagungen und Beifen die ihr überliefert befommen habt, mas find bies Unberes als Ueberfegungen von napadoois, nur mit fcarferer Dinweifung und Dervorhebung des Inhalts ? Der britte Puntt den Meinhold hervorhebt betrifft die bekannte Stelle im Romerbrief 3, 28, wo Luther bem Urterte guwiber bas Bortchen allein eingeschoben bat. Dem Terte nach lautet die Stelle: "Denn wir halten dafür daß ber Menfch gerecht werbe burch ben Glauben, nicht burch gefestiche Berte"; in ber Bibelüberfegung von Luther beißt es: "Go balten wir es nun daß ber Denich gerecht werbe ohne bes Gefeges Berte, allein burch ben Glauben." Der Glaube und bie Berte merben fich hier entgegengestellt, mit bem hingufugen bes Bortchens allein bat Luther Die Auffaffung Diefer Stelle nur fcarfer bezeichnet, ben Sinn berfelben in flareres Licht gefest. Bon einer Falfdung tann alfo auch hier nicht die Rede fein. Bas nun ben Borwurf anlangt bag fich burch bie einseitige Auffaffung biefer Lebre "ber absoluten Berwerfung ber guten Berte" einzelne Menichen zu Schlechtigkeiten baben binreifen laffen, wer mag hieraus ber Reformation einen Borwurf machen ? einen Bormurf angefichts ber Schandlichkeiten welche burch die Ausübung und den Disbrauch des Ablaffes in einer Beit bervorgerufen wurden, wo Leibenschaften mannichfach aufgeregt und ber Son in Leben und Sprache ein berber, grobtorniger mar? Bie mag man ben Bormurf überhaupt erheben, ba man biefe Buftanbe ja nur als die Folge vorausgegangener Disbrauche und Brrlehren angufeben bat, welche gerade Luther gu befeitigen fuchte? Wenn man nun gar noch fcblieflich in der Art und Beife wie Luther ben Papft befampfte etwas Augerordentlides finden will, fo muß man folde fluge Leute nur einfach auf die gegenseitigen Streitschriften verweifen, ju einer Beit mo man noch nicht gewohnt mar in verklaufelten, zweideutigen Rebensarten mit weißen biplomatifden Banbiduben fich angufaffen, fondern in teder, berber und für die Auffaffung unferer Beit viel gu berb erfcheinenber gorm fich auf ben Leib gu ruden.

Stiggen aus der Bendee und Bretagne. Berlin, Hert. 1853. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Benn Zemand auf ben Ginfall geriethe ein bereits vor mehren Jahren erschienenes Buch von Emile Souvestre aus bem Französischen zu übersetzen und seine Arbeit deutschen Berlegern anzubieten, so wurde er wahrscheinlich überall die Antwort erhalten daß mit dergleichen veralteten Sachen Richts

ju machen fei (unter "neu" find in biefem galle nur bie naffen parifer Aushangebogen ju verfteben), bag überdies Souveftre gu wenig renommirt fei, eine gu folide, ruhige Manier ber Darftellung habe, feine herzerfdutternden und nervengerreißenben Gefchichten ergable, bag mithin feine lebhafte Theilnahme von Seiten bes großern Publicums zu erwarten ftehe. Unbers und beffer geftaltet fich jedoch die Sache, wenn der Ueberfeger einen fonft icon literarifchen Ramen bat, feine Bearbeitung mit einem anziehenden Titel verfieht, eine geiftreiche Ginleitung über Bolksleben, royaliftifche Treue, politische Brrthumer, Autoritat, Majoritat u. bgl. voranschickt und baburch bem Buche Anfpruche auf bas Intereffe ber bobern Gefellichaftetreife verleiht. Dit einem folden Unternehmen ift B. A. huber bervorgetreten, indem er aus einigen belletriftischen Berten von Souvestre geeignete Stellen frei ins Deutsche übertragen und auf deren Berth fur die Ertenntnig eines bisher wenig beach teten Gebiets frangofifcher Buftanbe bingewiesen bat. Er glaubt Diefer Sabe eine von bem etwaigen fluchtigen Beitvertreibe ben Die Lefer barin finden mogen gang unabhangige, ernftere Bebeutung vindiciren ju durfen. Alte Sitten, Gebrauche, Sagen, Lieder, Glauben und Aberglauben, welche dem frangofischen Landvolt eigen find, verfdwinden mehr und mehr. Beber Mag, jebe Stunde tragt bas Ihrige bagu bei bas alte Geprage abjureiben, wegguagen, und es mag bie bochfte Beit fein wenigftens in Buchern mit Ehren gu begraben was im Leben nicht ju retten ift. Bu biefem Bwede bat Buber ohne Bweifel ein paffendes Mittel ermablt. Souveftre fteht gwar nicht in ber Reihe ber glangenden Salente welche Die Lefewelt beherrichen; er verfteht es nicht ober verschmaht es vielleicht nach grellem Effect zu hafchen und burch gewaltsame Mittel bie Phantafie aufzuregen; aber er hat Berbienfte bie gerabe bei Romanbichtern bes heutigen Frankreich nicht haufig find: Die von ibm vorgeführten Charaktere und Situationen fiehen fast immer innerhalb ber naturlichen und vernunftigen Grenzen, er redet eine ungefünftelte reine Sprache, ift ein tuchtiger Renner bes frangofifchen Boltelebens, und es gebuhrt ibm bie Anertennung bas ibm an fittlichem Ernft und einer gewiffen Ginfacheit und Bahrheit - ber Mutter ober Frucht ehrlicher Liebe gur Sache, im Gegenfas zu bem Egoismus und ber Gitelfeit bes Autors - taum einer von feinen schriftstellernden Landsleuten gleichtommt. Diefe Gigenschaften durften genugen um Souvestre ben Lefern von unverborbenem Befchmack werth ju machen. Solchen fei bas Buch biermit beftens empfohlen; und wenn fie außer bem Bergnugen einer ansprechenden Unterhaltung, welche ihnen Diefe Stiggen aus ber Benbee und Bretgane barbieten, auch huber's Anfichten über die Frangofifche Revolution und Reftauration, bas Gift bes politifchen Dualismus, bas folimme Princip ber Theilung ber hochften Gewalt u. f. w. tennenlernen wollen, fo finden fie biergu in der 16 Seiten langen Borrede hinreichende Gelegenheit.

Don José de Borrilla.

Am 15. April 1837 folgte eine Anzahl junger Leute des Abends in den Straßen von Madrid dem Sarge eines Dichters, den Richts als eine Blumenkrone schmudte. Don Marianno José de karra hatte im Slanz seiner Jugend und seines Senies aus Berzweistung über eine unglückliche Liebe sich mic einem Pistolenschusse getöbtet. Als man am Thore Fuencarral angelangt war, wo die Zuneigung einiger Freunde dem Todten ein Afpl bereitet, und als ein beredter Redner, Roca de Tegores, weinend die Trauerrede gehalten hatte, war endlich jenes Schweigen eingetreten, welches die Rücklehr der Leidtragenden ankundigt. Da plöglich trat ein junger Mann, saft noch ein Knabe, den Niemand kannte, hervor und recitirte mit zitternder Stimme einige Verse, in denen er mit glühender Phantasie den kobten Dichter pries.

Diefe feltfame Erfcheinung, die Jugend bes Dichters, Die Darmonie feiner Berfe, Alles bis auf Die fpate Stunde bes

Tags bewegte bie Gemuther ber Anwefenben, welche burch bie Trauer schon weich gestimmt waren. Es schien ihnen Lares von neuem aus bem Grabe erstanden zu sein; im Triumph brachte man ben Poeten heim, der bestimmt war Spanien über den Berluft zu tröften den es beweinte, und in Madrid ward noch an demselben Abende mit Enthusiasmus der Rame Berrilla's verkundet.

Die Lebensverhaltniffe bes jungen Dichters, soweit fie betannt wurden, erhöhten nur noch diefes allgemeine Intereffe. In Ballabolid 1817 geboren, Sohn eines geachteten Rechtsgelehrten, hatte Borrilla das Seminar in Madrid befucht, mo fo viele große Staatsmanner und berühmte Schriftsteller Spaniens gebildet worden waren, ohne jedoch Juftinian und bas Corpus juris fo lieb ju gewinnen baf er feinem Bater nach gufolgen Luft bekommen batte. Won Tolebo, mo er ein bijarres und einfiedlerifches Leben geführt, hatte ihn fein Bater nach Ballabolid gefchickt und endlich, ba er erkannte bag diefes gerstreute und unbandige Rind niemals ein Geschäftsmann werben murbe, ibn gum Defonomen bestimmt. Allein Bofe, ber vom Landleben nur die Duge liebte, ergriff einen außerften Plan. Er lieb fich ein Pferd von einem Bermandten und eilte nach Madrid, wo er fich verbarg, reich an hoffnungen, arm an Gelb. Dit teiner anbern Bulfsquelle als ber Doefie, mit Rubnheit und ben Blufionen von 20 Jahren ausgestattet, wollte er Unabhangigfeit und Ruhm erreichen; allein er fand nur Elend und Gleichgultigfeit. Seit gehn Monaten, mabrenb beren er den Rachforschungen feiner gamilie entgangen war, lebte er unter lauter Entbehrungen und inferirte den madriber Journalen einzelne Gedichte, ohne daß die vollige Obscuritat feines Ramens ihn feinem fuchenden Bater entbect batte.

Aber an einem Tage mar er berühmt geworden. Jenes Bolk der Literaten und Kritiker, welches über den Ruf disponirt, hatte ihn bruderlich aufgenommen als Rachfolger garra's, und Diesmal hatte es fich nicht getäuscht. Der Gefang Bor rilla's war in jedem Munde. Berausgeber und Gigenthumt von Journalen erbaten feine Unterftugung. Die Beit ber Priv fung war ju Enbe. Alles lachelte bem Dichter entgegen; Ruhm und Glud reichten ihm bie Banb. Roch vor Ablauf eines Sabres ericbien fein erfter Band Gebichte, warm von einem bekannten Rrititer, Diag, empfohlen. Der Erfolg ber felben war fo groß und die Berleger maren fo preffirt, mit dem Berfaffer die Gunft des Publicums zu theilen, daß Borrille feitbem eine Fruchtbarkeit gezeigt bat die felbft fur Spanien felten ift, wo uns icon Lopes de Bega bas Ummögliche bewies. Die beiben bicken Banbe "Obras completas de Don José de Zorrilla", die in Paris 1847 erfchienen find, enthalten une gefahr 15 Bande Dramen und Dichtungen, die in den vorber gebenden gebn Sahren von ibm erfchienen maren. Gegenwartig foll ein britter Band erfcheinen, ber Die Thatigfeit bes Dichters feit 1847 enthalt, und endlich ift vor turgem ein ungedulbig erwartetes Wert ausgegeben worden: "Granada, poema oriental" (Theil I, 1852). Richt blos in der Dalb infel, fondern im gangen fpanifchen Amerita, wo nur jene mannliche und fonore Sprache gefprochen wird, ift Borrilla bet allgemeine Liebling.

Die Ursache dieser Popularität ift nicht allein im Aalente Borrilla's zu suchen, benn Spanien hat neben ihm noch viele talentvolle Dichter; Das was ihn groß gemacht hat ift vielzuchr ber nationale Charakter, der patriotische Teift seiert Testange. Die Echos die er erweckte schlummerten in allen Herzen; er sprach die Stimmen seiner Zeit und seines Landes. In einem Augenblick wo eben der Geschmack an der Bergangenheit sich in der Halbinsel neu verbreitet hatte, feierte er die verschwundene Größe Spaniens, die Ritterschaft, die Mauren, den Katholicismus, alles Das was im spanischen Mittelalter edel und poetisch war. Er erweckte die entschlesenen Aufrhunderte aus dem Staub des Erabes und der Bergesseheit; indem er dem schwachen Spanien den Glang seiner schonen Tage zeigte, tröskete er den Stolz des Bolks und stärkte er seinen Glauben.

904

Seit 15 Jahren hat Jorrilla seinem Baterlande allein seine gewidmet. In den beiden hauptrichtungen seines Wirkens, dem Drama und den Sedichten, ist es immer Spanien welches er feiert und dem er seine Begeisterung verdankt. Einige seiner geschäptesten Werke: "Die Gesänze des Troubadurs", "Die Wochen des Sommers", enthalten fast nur spanische und maurische Legenden; seine glücklichken Dramen sind der spanischen Seschäpte und Sage entnommen, so: "Sancho Garcia", "Das Pferd des Königs Don Sancho", "Don Juan Tenorio". Der unglückliche Fürst von Biane ist der helb der "Hingebung einer Frau" ("Loaltad de una muger"), Pedro der König". Für diesen Fürsten, den die Seschichte so sehr verdammt, hat Borrilla eine hervorstechende Zuneigung. Bei ihm haben die Bandom du Guesclin's den Thron des legitimen Königs von Casticien umgestoßen und der Sieger ist nur ein Bastard, der von Fremden gehalten wird. Der Besiegte aber ist nicht blos der König, sondern Spanien. Die Berbrechen Don Pedro's,

Alma mas cruel

Que vivo en pecho cristiano --

(bie graufamfte Seele die je in chriftlicher Bruft wohnte), wie die alte Romange fagt, find fur ben Berfaffer die Berbrechen

ber Beit und nicht bes Mannes.

Bei feinen Dramen nahm aber Borrilla nicht allein bie Gegenstande aus Spanien, fondern auch die Form berfelben, indem er mit Burudftofung jedes fremden Borbildes der Rebenbubler Moreto's und Calberon's ward. Diefe Rachahmung ift fublbar, aber auch naturlich bei ihm. Bene lebendige und nette Sprache, jene leichte Bendung bes Gedankens, jener ritterliche Con find ibm gan; eigen geworben; Richts icheint entlebnt. Borrilla erinnert an Moreto in feinen fconften Tagen, aber er befist noch mehr Ginfachbeit und reinern Gefchmad. Dinfictlich der Composition und der Entwickelung des Stude adoptirt er das alte fpanifche Drama mit all' feiner Lebendigkeit, aber auch mit feinen gehlern. Das fpanifche Drama ift immer thatthig, Danblung folgt aus Danblung, bas Intereffe wird immer gefpannt und bas Auge immer gefeffelt, aber Die Leibenicaft ift mehr angedeutet als empfunden, fie liegt mehr im Spiel Des Darftellers als in ben Berfen bes Dichters, es fehlt Das was aus bem Luftspiel allein ein Runftwert macht und nicht blos das Bergnugen eines Augenblicks, namlich die Entwickelung ber Charaftere.

Diefer gehler, dem auch Borrilla nicht entgangen ift, ift ber Grund des niedrigen Standpunkts bes fpanifchen Theaters und erflart jugleich Die Bruchtbarfeit feiner Schriftfteller. Es ift fonderbar bag gerade in bem Lande, bas uns in Don Quirote und Sancho Panfa bie beiben lebendigften Personen gegeben bat die je bem menfclichen Gebirn entsprungen find, die Charatterfchilderung bas Rebenfachliche am Theater gu fein fcheint. Die Intrique ift Alles. Und boch braucht man Chaffpeare, beffen Stude nicht weniger complicirt find als bie fpanifchen, nur ein mal zu lefen, um zu begreifen daß Das mas den Eng. lander fo weit über Lope be Bega und auch Calberon erhebt jener gottliche Sauch ift, ber aus jeder feiner Schopfungen ein Indeviduum macht. Dthello, Romeo, Fallftaff find fur uns fo mabr und lebend, wie fo viele Manner von benen die Gefcichte fpricht, und felbft wenn der Dichter fich an das Phantaftifche und das Unmögliche macht, fo ift die Dacht feiner Ginbildungefraft fo groß bag es uns buntt, tonnte Caliban nur eriftiren, er mußte bas Ungeheuer fein das ber große Billiam gefcaffen hat. Bei ihm ift die Entwickelung der Gedanten und Empfindungen fo naturlich bargeftellt, ber gortfcritt ber Leibenfchaft ift fo breit angelegt, es findet fich bei ihm ein fo ficheres Sefuhl von Dem mas der Grund ber menfchlichen Ratur ift, und jugleich ein fo volltommener Ausbruck bes indivi-Duellen Charafters, baß Pope mit Recht fagte, wenn ein Stud Shatfpeare's ohne Angabe ber Ramen ber Perfonen gebruckt wurde, fo murde Richts leichter fein ale einer jeben von ihnen Das was fie gefagt und gesprochen hat zuzutheilen.

Ban dem Theater Borrilla's fowie von dem feiner Borbilder konnte man fagen daß es wie in der alten italienischen Romodie fur alle Personen und fur alle Beiten immer nur eine einzige Raste gebe. Bene in ihre Mantille gehüllten Damen, jene in ihre Dantel verborgenen Cavaliere find immer 3fabella, Octavio und Lelio; man tennt ihre Gedanten und ihre Sprache im varaus. Richt daß jene Rencontres, wo ber Bufall immer zwei Giferfüchtige ober Rebenbubler gufammenführt, jene Unterhaltungen die durch das Fenstergitter begonnen und auf der Strafe fortgefest werben, jene Cavaliere die immer, felbft gegen ben Ronig bereit find ben Degen ju gieben, verworfen werden follten; barin liegt einmal ber Grund bes fpanischen Theaters, der Geschmack ber Ration ift einmal fo, es ift die Schilderung ber Sitten bes ganbes in ber glangendften und am meiften zurudgesehnten Epoche feiner Geschichte; allein es mare boch munichenswerth bag nicht immer berfelbe Cavalier und dieselbe Dame auftreten, nachdem fie in jedem Stud lediglich Ramen und Rleid geandert haben. Bechfelt man auf gut Gluck in zwei Lustspielen Borrilla's die Liebhaber, man wird zu feinem Erstaunen diefelbe Sprache finden, diefelben Gefühle, Diefelbe Perfonlichteit. Ueberall zeigt fich ber Geift, Die Anmuth, Die Kraft bes Berfaffers, aber es wird auch feine Dand fühlbar; überall ift bas Talent, allein bas Leben fehlt.

Fohler des spanischen Theaters durch feine Einbildungskraft, seine Lebendigkeit, Beweglichkeit, durch eine Art mittheilender Barme wieder gut, und est liegt in ihm zu viel Genie, als daß man nicht versucht sein spanien Das geben könnte was ihm die heute gefchlt hat. Rach Tirso de Molina, Molière und Mogart hat sich Borrilla gleichfalls an den Don Juan gemacht; die Hauptperson ist verseht, Don Juan ist eben nur ein Wissting; allein die Tochter des Commandeuts, Donna Inez de Ulloa ist eine reizende Schöpfung, die den Leser die

gangen Borguge Borrilla's ertennen lagt.

Donna Inez befindet fich in einem Rlofter, wo fie erwartet baf ibr Bater über ibre band bestimme ober fie Gott weibe. Don Juan hat fie gefeben; er hat die Duenna verführt welche fie bewacht; er ift in bas Rlofter eingebrungen und hat bie Dhnmacht von Ineg benugt, fie ju entfuhren. Richts kann fie mehr feiner Dacht entreißen. Als bas junge Dabchen wieder jufichtommt ift'fie allein mit der Elenden die fie verkauft hat. Sobald fie erfahren wo fie fich befindet, will fie flieben; Die Duenna theilt ihr mit bag bas Rlofter in Feuer aufgegangen fei und Don Juan fie mit Lebensgefahr gerettet habe. Ineg liebt Don Juan, fie fuhlt fich durch eine geheimnifvolle Dacht, wie durch einen Liebestrant ju ihm bingezogen, fie fürchtet ibn aber auch und glaubt fich in feiner Rabe verloren. Deshalb will fie trop dem Bureden der Duenna flieben. In Diefem Augenblict tritt Don Buan ein, beruhigt junachft Ineg mit ber Berficherung daß er ihrem Bater die Rachricht von ihrer Rettung jugefchickt habe, und wendet nunmehr die gange Rraft feiner glubenden Beredtfamteit auf, um Ineg von feiner Liebe zu überzeugen und fie gu befiegen. Ineg vermag nicht zu wiberfteben, dies liegt icon nicht mehr in ihrer Dacht; fie weiß daß fie verloren ift wenn fie ibm angebort; allein vergeblich ift ihr Biberftreben. "3ch tomme gu bir", fagt fie gu ihm, "wie jener Bluf babin ftromt, um im Deere fich gu verlieren; beine Gegenwart bringt mich außer mir, beine Borte verwirs ren mich, deine Augen bezaubern mich, dein Athem berauscht mich. Don Juan, Don Juan, ich flebe bas Mitleid eines Goelmanns an; gerreife mein Berg ober liebe mich; benn ich bete dich an!"

Diese glübenden Borte, dieses Beib, das sich ihm in ihrer gangen Schwäche hingibt, wandeln Don Zuan um; er vermag dies Kind, das ihm vertraut, nicht zu entehren; er füllt daß er tugendhaft sein kenn, er will Don Gonzalo, Ineg' Bater, ausstuden und um die Liebe seiner Tochter bitten oder um den Tod. In diesem Augenblicke tritt der Commandeur ein. Ber-

geblich wirft Don Juan fich ju ben guffen bes Greifes, vergeblich betheuert er feine Liebe, man tann der Liebe Don Buan's nicht glauben. In feiner unerwarteten Bartlichfeit erblicht ber Commanbeur nur eine feige Maste; er befdimpft und fodert feinen Feind heraus, der ihn todtet und bann vor der Gerechtigkeit flieht. Ineg verläßt gitternd die Rammer in der fie eingeschloffen war. Sie fieht ihren tobten Bater und erfährt bas Don Buan ihn getobtet bat, allein fie vermag nicht ihre Leibenschaft ju tilgen. Gie ftirbt und nimmt ihre Liebe mit ins Grab. Um Don Juan loszukaufen bietet fie als Opfer Die Uniculd ibres Lebens und ibren Entheil am Simmelreiche. Sie erwartet ihn unter dem Leichenftein, und als Don Juan, von ben Schatten feiner Opfer in die Bolle geriffen, vergeblich in feinem Bergen die Reue fucht und nur die Bergweiflung findet, fo reicht ihm Ineg bie Band und zeigt ihm den himmel, wo die Tugend das Berbrechen wieder gut macht; ein rubrenber und echt driftlicher Gedante, bei bem indeg die Phantafie und nicht die Bernunft ihre Rechnung findet. Das forectliche Ende Don Buan's, bas ben Bufchauer nicht febr erfcredt, ift bie gange Moral bes Stude, und wenn er noch gerettet wird, fo gewinnnt er das Paradies zu mohlfeil.

Man erkennt aus diefem Auszug die glanzende Phantafie Borrilla's; hierin liegt der herrschende Charafter feines Geiftes. Berbinder man damit eine außerordentliche Leichtigkeit glucklicher Gedanken, die Gabe schoner Berfe, so hat man die ganzen Eigenthumlichkeiten des Dichters.

"Granada", sein neuestes Wert, übertrifft an Glanz Alles was er bisher geschrieben hat. Es ift nicht etwa ein episches Gedicht (Borrilla hat sich vor diesem unglücklichen Ehrgeiz gehütet), sondern eine große halb katholische, halb maurische Legende, welche die schönsten Tage Spaniens umfaßt. Er seht gwar an die Spige seines Gedichts die ftolgen Berse:

Cristiano y Espagnol, con fe y sin misdo Canto mi religiou, mi patria canto.

(Chrift und Spanier, mit Glauben und ohne Furcht befinge ich meine Religion und mein Baterland), allein nichtsbestoweniger bewundert er auch die Mauren, und er hat dem Geschmack seiner Zeit um so leichter nachgegeben, als seine reiche Phantasie ganz orientalisch ist. "Die Spur jenes furchtbaren Fußes glanzt noch auf dem spanischen Boden, und jenes ruhmreiche Blut Kiest noch in mehr als einem edeln herzen."

Es mare unfruchtbar bier ein Refume der glanzenden Ergablungen zu geben, welche ber erfte Band von "Granaba" enthalt. Ber Die orientalifche Poeffe liebt, wer fich nicht furchtet einer überftromenden Phantafie gu folgen, wer fich der Rufit jener beraufchenden Sprache bingibt, für den ift die reizende Ergablung von Al- hamar, Die Schilderung der treutofen und uppigen Borapa, die Legende von Gonzalo Arias ein wahrer Schag. Die Poefie lagt fich nur empfinden, nicht analyfiren; bochftens tann Die Ueberfepung einer Geite eine 3bee von dem Aeberfluffe ber Bilber und Gebanten geben, ber gugleich ber Borgug und ber Behler Borrilla's ift. Fur ben Fremben wirb Diefer Rebler Borrilla's auffallender fein als fur den Spanier. Soll man mit wenig Borten ein Ilrtheil über ben Dichter fallen, fo find feine Schilderungen mehr fur die Augen gemacht als fur ben Geift. Seine Poefie entjudt und blendet ben Lefer, fie führt ibn aber nie in fich felbst jurud; fie ift eine Feenergablung, Alles ift fur bie Einbildungetraft, Richts für bas berg. Dat man ein Buch Shaffpeare's zugemacht, fo fühlt man fich in einer andern, größern und mahrern Belt. Den Schilderungen Borrilla's aber fehlt der Menfch, der bie Ratur belebt. Seine Landichaften find Ginoden und feine practvollen Palafte find verlaffen. Das Geheimnis ber Runft ift nicht, glanzend die außere Belt barzustellen, sondern die Dinge fo darguftellen daß fie bem Ausbruck unferer Gefühle bienen. Gin wenig mehr Empfindfamteit in feinen Berten, ein wenig mehr vom Menfchen und von ihm felbft, Das ift es was Borrilla bedarf, und erreicht er dies, dann wird einer der liebenswürdigsten Dichter Spaniens eines Lags auch einer seiner größten sein. 15.

Die Sagen bes Fähnrich Stal. Eine Sammlung Gefänge von Johann Ludwig Runeberg. And bem Schwebifchen von Iba Mewes. Leipzig, Hartmann. 1852. 12. 10 Ngr.

Es möchte die Frage sein, ob nicht zu Uebersegern dichter eifcher Erzeugniffe frember Rationen gerade die Frauen ihrer Ratur nach am geeignetsten sind. Zebenfalls ift die ersodecliche Liebe und hingabe an den vorliegenden Stoff, das selbstentaußernde Eingehen auf die Gefühls und Anschauungsweis des Driginals und die zum entsprechenden Reproduciren so nöttige Geduld dem Besen der Frauen angemessener als dem der Manner. Mit dieser Ansicht gingen wir an die Lecture der vorgenannten Uebersegung von Ida Mews, welche dieselbe leider durchaus nicht bestätigt, und wenn sie dieselbe nicht geradezu umfibst, und wenn sie dieselbe nicht geradezu umfibst, und wenn sie dieselbe nicht geradezu umfibst, und wennigstens zu der Modification zwingt daß es (nicht blos rein wissenschaftliche) Stoffe gibt, die durchaus einen Rann als Ueberseger bedingen.

Die Uebersegerin, welche langere Beit in Schweden gelebt haben mag, hat allerdings das Berftandnig ber Gprace burd. aus; falfche Auffaffung Des Driginals in fprachlicher Begiebung, wie fie in ber fruber befprochenen Bachenbufen ichen Ueberfebung deffelben Dichters hier und da gerügt werden mußte, findet fic freilich nicht. Dagegen, wie benn überhaupt bes Menfchen Schwachen und Tugenden Diefelbe Burgel haben, ftoft man nicht felten auf Suecismen, Die bem Dore ebenfo mislautend find als fie bas Berftandniß ftoren. Auch Die Auslaffungen Die fich Bachenhufen ftellenweife (fo eine gange Romange: "Der Lieutenant Biben") zuschulbenkommen ließ und die nur aus dem mangelnden Berftandniß des Driginals zu erklaren find, finden fich bei 3ba Dewes nicht. In jeder andern Beziehung fieht ihre Ueberfepung jedoch ber Bachenhufen'ichen beiweitem nach, was fich bem vergleichenden Lefer auf jeder Seite berausstellt. Die vielfach schülerhafte Sprache erreicht fast nirgend die einfache Große, den begeifterten Schwung, ten launigen Scher; wie den mahnenden Ernft des Driginale, und obgleich die Ueberfegerin in größter Leichtfertigfeit über Die Schwierigfeiten bes Reims, wo fie ihr aufftiegen, hinweghupfte und Flickworter bie Bulle und Rulle vermandte, find bennoch baufig nicht ein. mal ihre Berfe correct. Um besten erschienen uns in diefet Ueberfegung die drei Romangen: "Der Bolte Bruder", "Bon Konow und fein Korporal" und "Die beiden Dragoner", mit Liebe und Fleiß gearbeitet find, den Con bes Driginals febr gut treffen und auch in Sprache und Bers leicht und fließend find; am wenigsten aber befriedigte uns der Schluf: ftein und in jeder Beziehung die Rrone ber gangen Dichtung: "Dobeln bei Butab", wo Bachenhufen dem Driginale beiweitem naber ftebt als 3da Demes.

Diese "Sagen" bilden den ersten Theil der Runeberg'ichen Dichtungen. 3da Mewes will uns also Aunederg's sammtliche Berte überseten, und meinen wir derselben dazu ein gunftigeres Prognostikon stellen zu können, besonders wenn sie dadei mit größerer Strenge gegen sich selbst zuwerkegeht. Daß sie ihrer Aufgabe in den vorliegenden "Sagen" nicht entsprach, möge sie nicht entmuthigen; es war jedensalls das Schwerste was sie unternehmen konnte, und möge sie sich damit tröften daß noch Manche sich an diesem Stoffe werden versuchen mussen ehr die Aufgabe gelöst wird, von den "Sagen des Fähnrich Stall" eine ganz entsprechende Uebersetung zu liefern.

Taffo's Geburtshaus und Bildnif.

Auf dem jaben Abhange ber malerifchen Relfenmaffen Gorrentos zeigt man jedem Reifenden bie Cafa bi Saffo, bunbert mal gezeichnet, befchrieben, befungen und somit auch Golden bekannt welchen nicht bas Glud zutheilgeworben biefen Ort gu befuchen, einen ber iconften ber Belt, beffen Reig und Unmuth nicht bes Kunftlers Pinfel, nicht bes Dichters Bers wie-berzugeben vermag. Es ift ein ftattliches Saus, ein Palaggo, von beffen Terraffe aus man auf Felfenftufen gum tiefblauen Meere binabfteigt; jum Gafthofe eingerichtet, giebt es alljabrtich Zaufenbe von Fremdlingen an, Die in ben wohnlichen, gutgehal-tenen Raumen ein treffliches Unterkommen finden. In Diefem Daufe, welches dem Duca bi Laurito gebort und ehemals Gigenthum ber Familie Orefice war, ift indes, wenn man Um-ftande und Familiennamen genauer vergleicht, nicht dasjenige ju ertennen in welchem Sorquato Saffo am 11. Marg 1544 ju Ruhm und Elend geboren ward. Das Geburtshaus bes Dichters, welches ber altvornehmen Familie Maftrogiudice ge-borte und (nach Manfo's bekannter Biographie Taffo's und Ronfignore Filippo Anastasio's "Antichità Sorrentine" [Rom 1732]) an ber Strada di S. Francesco bicht beim Meere lag, ftief an das welches ben Ramen tragt und vielleicht theilweife ben Raum einnimmt. Denn nicht lange nach Torquato's Geburt frurate ber Die Gee überhangende Theil jenes Saufes ein, und ber Reft murbe mit bem Rachbarhaufe verbunden, welches gegenwartig Gigenthum bes Furften Pignatelli Strongoli (ein auch in der neuern Gefchichte Reapels vielgenannter Rame!) ift, indem es von den Maftrogiudice an die Familie Falangola, von diefer an die Campitelli fam, von denen es bie Pignatelli

Cornelia, Torquato's Schwester, war mit Marzio Sersale verheirathet — Goethe's Drama laßt den Dichter diese Schwester schildern: "Die mit mir die Schmerzensfreude meiner Aeltern war", und ihn im Sommer 1577 in Sorrent aufnahm:

Bo wohnt Cornelia? Beigt mir es an, Cornelia Gerfale?

Rach Margio's Tobe beirathete fie 1578 Giovanni Ferrante Spafiano; von ihren Sohnen ftammen bie beute noch in Sorrento lebenben Spafiano. In ihrem Saufe murbe bis gu ben frangofischen Revolutionstriegen bas Bilbnig Taffo's aufbewahrt, welches man wol bem Feberigo Buccaro gugefcrieben bat, bas aber Andere 1577 in Gorrent felbft gemalt glauben. Bitte bat in feiner anmuthigen Schilderung ber Umgebungen Reapels (in Frommel's "Pittorestem Italien" S. 560 fg.) auch ber Gefchichte Diefes Bilbes gebacht, über welches neuerbings ein Reapolitaner Carlo Merlo in einem Schriftchen : ",Conno storico su Torquato Tasso, della vera casa ove nacque e del suo genuino retratto" (Florenz 1853), nabere Auskunft gegeben hat. Der Cavalier Saetano Spasiano schenkte im Mai 1799 das Portrait dem französischen General Sarazin, welcher mit einem Corps von 15(M) Mann von dem General, nachmaligen Marichall Macdonald gefandt worden war Sorrento einzunehmen, wo wie in den meiften Orten die reactionnaire Partei, wie man die der bourbonischen herricherfamilie und Regierung Treugebliebenen zu nennen beliebte, eine geittang bie Dberhand behielt. Die kleine Stadt welche Biberftand gu leiften versuchte mar in Gefahr geplundert zu merden, als Der Erzbischof Don Silvestro Pepi ben frangofischen General gur Milbe ftimmte. Er brauchte unter andern bas Argument, Sorrento fei der Geburteert Des Dichtere Des ,, Befreiten 3erufalem", noch feien Rachtommen feiner Familie ba, und biefe wurden bem General ein authentisches Bilbnif ihres großen Angeborigen verehren. Am 3. Dai murde Sorrent übergeben, Saragin ließ an ber Cafa Spafiano zwei Mann Chrenmache aufftellen, aber er nahm auch bas Portrait mit. Er überfandte 28 Dem in Caferta wohnenden Dbergeneral Macbonald, Diefer gab es bem Commiffar ber Republit Abrial, welcher es im Louvre aufstellen ließ. Rach Diefem Bilbe ift ber Rupferftich

ausgeführt, welcher die zu Paris 1843 erschienene Ausgabe der Uebersetung der "Jerusalem delivree" von Charles François Lebrun, Duc de Plaisance, ziert, welcher Ausgabe außer einer Biographie Ausgabe außer einer Biographie Kasso's von Suard eine Rotiz über das Portrait-beigefügt ist. (Bergl. auch Ginguene in der "Histoire litteraire d'Italie" (V, 3114 fg.) Bei der Rückzabe der geraubten Aunstwerke 1815 scheint das Gemalde abhandengekommen zu sein, wie es so manchen andern ergangen ist.

Bur Beit der französischen herrschaft in Reapel dachte man an die Errichtung eines Monuments in Sorrento. Das Decret lautet folgendermaßen: "Joseph Rapoleon, König Beider Sicilien.... Da wir das Andenken Tasso's der Stadt Sorrento, in welcher er das Licht erblickte, zu Rugen gereichen lassen mollen, beschließen wir wie folgt. Art. I: Der nach der Stadt Sorrento führende Weg wird auf Kosten unsers Schaßes zur Fahrstraße gemacht werden. Art. 2: Bor dem Hause wo Tasso gemacht werden. Art. 2: Bor dem Hause wo Tasso gemacht werden. Art. 3: Die in unserer Bibliothek ausbewahrten Handschiften Tasso's werden in diesem Denkmal niedergelegt und zusseleich mit einem Eremplar der Ausgaben und Uebersetzungen seiner Werke ausbewahrt werden. Art. 4: Zum Conservator wird einer der nächstschenden Rachtommen der Familie Tasso's ernannt werden. Der Minister des Innern ist mit der Aussührung gegenwärtigen Decrets beauftragt. Reapel den 18. Januar 1808."

Dies ist 45 Jahre her. Der König von Reapel wurde König von Spanien und die Ausführung des Decrets unterblieb. Im Pignatelli'schen Garten erinnert eine Buste an den Dichter, dessen Kame hier auf jeder Lippe ist. Auch die Strasse unterblieb damals. In den jüngsten Jahren hat die dourbonische Regierung sie ausgeführt, und wenige in dieser Welt können sich mit ihr an malerischer Schönheit messen, sei es wo sie, das Meer überragend, den Felswänden den Raum abgewinnt, sei es wo sie bei Vico die tiesmundende Schlucht umgeht oder die wundervolle sorrentiner Ebene durchschneider, wo häuser und Vrangengärten aneinandergereiht nicht einen Augenblick das entzuckte Auge unbeschäftigt lassen.

Literarische Motizen.

Dem Berte D. &. B. Dinrichs' "Die Konige" lagt bas "Athonaeum" ftellenweife große Gerechtigfeit widerfahren. Es fei, fagt das englische Blatt, eine jedenfalls fehr originelle und geistreiche Schrift, bazu gut geschrieben (es ift bies ein Lob, mit welchem bie englische Kritit gegen beutsche Bucher hiftorisch-politisch-philosophischen Charakters im Allgemeinen sehr fparfam ift), und manche Partien zeichneten fich ebenfo febr burch Concinnitat als Bulle des Ausbrucks aus. Leiber werbe aber bas Buch tropbem ben Anklang ben es fonft verbiene nicht finden, da der wiffenschaftliche Gang beffelben gu baufig durch minutiofe Details über Die deutsche Berfaffungefrage unterbrochen werbe. Das "Athenaeum" nennt Diefe Thatfachen "local", und in der That ift Deutschland als folches und als politifche Macht fo febr in der Achtung der andern Bolter gefunten daß feine jest meift auf Repressiomagregeln binaublaufenben innern politifchen Fragen fur bas Ausland teinerlei 3ntereffe gu haben und ihm nur Langeweile, faft wie une felbft fcon, ju verurfachen icheinen. Das englische Blatt gibt einen ziemlich vollftandigen Auszug aus dem philosophischen Theile bes Buchs, bem es wie gefagt bas Lob finnreicher und origineller Auffassung zugesteht, ohne fich jedoch zu verhehlen bag biefe Methobe, welche fich an diejenige Mignet's und anderer frangofischen Geschichtsphilosophen anlehne, auch ihr Bebentliches habe. Diefer Methode gufolge, meint der englische Rrititer, entwickelten fich die Greigniffe in unverbruchlicher Confequeng nach gewiffen Gefegen, Die fich mit untruglicher wiffenfcaftlicher Genauigfeit nachweisen liegen. Alle biftorifchen Ericheinungen, Revolutionen, felbft Die großen Charattere

unterliegen einer Rothwenbigfeit, welche fo abfolut fei wie biejenige welche die Schwingungen bes Pendels bestimme. Diefe Anfchauung, meint ber englifche Kritifer, habe für abstracte Denter etwas febr Berführerifches und barum namentlich fei fie unter ben frangofifden Schriftftellern berrichend geworben. Aber ber prattifchen realen Anschauung des Briten fagt biefe Methode febr wenig gu; benn, meint er, fie verfage ihre Dienfte und zeige fich truglich, wenn man fie auf irgend einen gegebenen concreten Fall anwende, ba ein folder ftete eine Menge unberechenbarer Moglichfeiten infichfcließe.

Prophetifche Schrift.

Eine wunderliche literarifche Erfcheinung ift bie von einem gewissen S. S. Faber versaste Schrift: "The revival of the French emperorship anticipated from the necessity of prophocy" (London 1853). Der Berfaffer lagt fic durch die Industriepalafte und Friedenscongreffe nicht irreführen, fonbern tunbigt fur die nachften swolf Sahre einen allgemeinen Rrieg an, wie ihn die Belt noch nicht gefeben bat. Diefer Krieg wird, nachdem er Europa vermuftet, nach Palaftina verpftangt werden und in den Gebirgen Subaas ein Ende nehmen. Dann wird bas taufenbjahrige Reich beginnen. 3mei Potentaten wird es dabei am folimmften ergeben, dem Papfte und dem jegigen Raifer von Frankreich; Beide werben im Laufe bes Rriegs untergeben, burch welche Rrafte, menfcliche ober elementarifche, ift nicht gang beutlich gefagt, wie es jedoch icheint, durch lestere und gwar burch vultanifche. Prophezeiungen Diefer und abnlicher Art find in jungfter Beit mehrmals auf den literarifchen Martt gebracht worden, und auch in dem fonft fo prattifchen, nuchtern urtheilenden England fteht Faber's Prophezeiung nicht allein. So albern auch ihr specieller Inhalt sein mag, so find fie boch ein beachtenswerthes Phanomen, indem fie und andere Erscheinungen beweisen baß auch in einer im Allgemeinen fo aufgeflarten Generation wie ber jegigen noch Glemente bes Aberglaubens und ber Mpftit genug porbanden find, um unter Umftanden eine bedenkliche Ueberhandnahme berfelben befürchten zu laffen. Done Breifel hat es fein Bedeutungsvolles daß die Ahnung einer ungeheuern Beltkataftrophe nicht blos allgemeiner wird, sondern fich auch gebildeter Danner bemachtigt und fich mehr als fruber an bas Licht der Deffentlichkeit magt. Diefe Ericheinung nehmen wir ju allen Beiten mahr, mo Materialismus und Senug mit einer aufs bochfte entwickelten raffinirten geistigen Gultur hand in hand gingen, ohne doch bas nach Tieferm begehrende Gemuth ber Menfchen ausfullen und befriedigen gu tonnen.

Unter ben londoner Buchhandlungen, welche fich auf bas herausgeben fogenannter Bibliotheten oder "Libraries" verfteben, nimmt bie von Ingram, Coote u. Comp. einen ber erften Plage ein. In ihrem Berlage erichienen unter Anberm eine "Illustrated London library", wovon ber fiebente Band und eine "National illustrated library", wovon ber 27. Band erschienen ift, enthaltend: "Extraordinary men; their boyhood and early life" von Billiam Ruffell, mit 50 Aupferflichen, meift Portraits der Gefchilderten, bann auch Abbildungen ib. rer Geburtshaufer u. f. w. Diefelbe Berlagshandlung gibt audy eine "Universal library of the best authors of all nations in all departments of literature" heraus und awar in Lieferungen, beren jede mit einer ober zwei Sunftrationen verfeben ift. Der erfte Band enthielt unter Anderm auch eine llebertragung von Soethe's "Fauft" und Schiller's "Piccolomini" und "Ballenftein's Tob" (mit vier Iluftrationen). Auch hat fich diefelbe Buchhandlung mit großem Gifer auf die "wohl-feilen Bucher für Lecture auf Gifenbahnen" geworfen und kunbigt unter Anderm an: "The railway anecdote book; for the reading of railway-passengers" (2000 Anefboten für I Schilling!); ferner: "The giants of Patagonia: Captain

Bourno's account of his captivity amongst the extraordinary savages of Patagonia. To which added the painful interesting narrative of the fate of Patagonian society's mission in Tierra del Fuego" (mit fechs Superficion); bann eine illuftrirte Biographie Bellington's; ferner eine von Sobn Timbs, bem Compilator ber "Laconics", jufammenge. stellte Sammlung: "Wellingtoniana; anecdotes, maxims and opinions of the Duke of Wellington"; endlich "Louis Kassuth, Governor of Hungary; authentic life from child-hood to his overthrow by the combined enemies of Russia and Austria", ebenfalls mit Muftrationen.

Bur Literatur des Ribelungenliedes.

Das philologifche und literarifche Studium des berühmten Gebichte ber "Ribelungen" bilbet ben hauptgegenftand eines neuen Buchs: "Des Nibelungen, saga merovingienne de la Néerlande", von Louis de Baccer (Paris 1853). In einem weitläufigen Borwort entwickelt ber Berfaffer Die Gefcichte ber nieberlandifchen (hollandifchen und flamandifchen) Sprache, vergleicht diefelbe mit ben verfchiedenen Dialetten ber alten teutonischen Oprache und mit ben modernen Bbiomen bes norblichen Europa und fucht die Spuren nachzuweisen die fie in Frankreich, befonders in Flandern, Artois, Der Picardie, Rormandie und Bretagne juruckgelaffen hat. 3m Berfolg biefer Untersuchungen veröffentlicht ber Berfaffer nach einem Manufcript bes 13. Sahrhunderts, von bem er ein Facfimile mittheilt, den Bert eines Fragments der "Ribelungen", bas in niederlandifcher Sprace gefdrieben ift. hierauf gibt er eine voll: ftandige Ueberfepung des Gebichts und begleitet feine Arbeit mit Betrachtungen, burch die er beweifen will baß bas urfprungliche Baterland ber alten Sage Reerland und befonders biejenige Segend fei, welche von ben erften merovingifchen Ronigen por Chlodwig bewohnt murbe. Der Berfaffer ift auch der Inficht daß alle Ramen von Personen und Orten die in dem Gedichte vorkommen diefem Lande angehören. Siegfried j. B. halt er für Siegbert, den Sohn Mothar's, und Brunhilde bewohnt nicht Island, sondern das Affelland oder Affeland, d. h. bas Land ber Mffel, eines Fluffes an dem die falifchen Franten wohnten.

Bibliographie.

Bedeborff, &. v., Offenbarung und Bernunft. Debitationen und eine Ginleitung. Regensburg, Mang. 221/2 Rgr.

Burow, Julie, Rovellen. 3wei Bande. Leipzig, Coftenoble. 8. 2 Thir. 15 Rgr.

Dieterici, R., Sofeph, ein idplifch epifches Gebicht in funf Gefangen. Cangermunbe, Doeger. 8. 12 Rgt. Genee, R., Luftfpiele. iftes Banbchen. Das Riofter

von Cameng. Cheftands : Erercitien. Durch! Berlin, Laffar. 20 Ngr.

Bind, 3. R., Die Rometen. Gine gemeinfafliche Beforeibung biefer Rorper nebft einer turgen Ueberficht ber neuern Entbedungen und einer Safel ber Rometenbahnen. In beutscher Bearbeitung mit zahlreichen Anmerkungen und Bu-fagen von 3. D. Mabler. Leipzig, Baumgartner. 8. 1 Ahte. 10 Rgr.

Petzholdt, J., Handbuch deutscher Bibliotheken. Mit 7 lithographirten Tafeln. Halle, Schmidt.

2 Thir.

Schauer, J. K., Dr. M. Luther's Reformationshiel "Kin' feste Burg ist unser Gott etc." geschichtlich und erbaulich behandelt. Mit musicalischen Beilagen. Coburg, Riemann. Gr. 8. 10 Ngr.

3mei Schweftern. Gin Roman. Drei Theile. Beit u. Comp. 8. 3 Thir. 10 Mgr.

(Die Infertionegebuhren betragen fur Die Beile oder deren Raum 21/2 Rgr.)

In meinem Berlage erscheint und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Unterhaltende Belehrungen

Förderung allgemeiner Bildung.

Der 3wed dieses für die weitesten Schichten bes deutschen Bolts bestimmten Unternehmens ist: in einer Reibe von Abhandlungen in unterhaltender Form Belehrungen aus dem Gesammtgebiete bes Biffens auf seiner jegigen Entwickelungsstufe, und den Bedürfnissen ber Gegenwart gemaß, ju gewähren; es soll eine Reibe trefflicher Boltsschriften, von den ausgezeichnetsten Schriftftellern Deutschlands bearbeitet, barbieten. Das Bert erscheint in einzelnen Bandoen, beren jebes einen Gegenstand als ein abgeschloffenes Sanges behandelt und 5 Rgr. toftet. Bis jest find bereits folgende 16 Bandoen ausgegeben:

1. Unfterblichfeit, von Beinrid Ritter. 2. Der geftiente Dimmel, von Sobann Deinrich Dabler.

3. Das Mitroftop, von Detar Comidt. 4. Die Bibel, von August Abolud.

5. Die Grantheiten im Rindesalter, von August Friedrich Dobl.

6. Die Gefdmorenengerichte, von Reinhold Roftlin. 7. Deutschland, von hermann Abalbert Daniel.

8. Die Lebensverficerungen, von Ephraim Salomo Unger.

9. Conne und Mond, von Johann Beinrich Rabler.
10. Das Clamenthum, von Roris Bilhelm Beffter.
11. Das Golb, von Richard Felir Marchanb.
12. Chungoll und Handelsfreiheit, von Otto Subner.
13. Die Runftler unter ben Thieren, von Anton Benedict Reichenbach.

14. Die Telegraphie, von Leo Bergmann.

15. Schiller. Gine biographifche Schilderung, von Johann Bilbelm Schaefer.

16. Die Blumen im Simmer, von Ferdinand Freiherr von Biedenfeld.

Auf ben Umschlägen der elf erften Bandchen befindet fich ein ausführlicher Plan bes Berts. Auf dem Umschlage bes zwölften Banddens find fehr anertennende Befprechungen der bisher eridienenen aus dem Deutfden Mufeum von Prus, der Rolnifden Beitung, Frankfurter Pofizeitung und Beferzeitung abgebruckt, benen fich noch zahlreiche ahnliche Urtheile anreihen ließen. Allgemein wird darin ausgesprochen: daß das bisher von den "Unterhaltenden Belehrungen" Erichienene ein höchft bemerkenswerther, hochft glücklicher Anfang sei, der ein Wert verspreche, das sich den beften populären Sammlungen der Englander wurdig an die Seite sehen durse; daß hier keine gewöhnlichen literarischen Fabrikarbeiten, sondern Arbeiten von Mannern vorliegen, die als Autoritäten ihrer Wissenschaft anerkannt sind und deren bloßer Rame schon als Bürgschaft dafür dient, daß hier wirklich nur Tüchtiges und Gediegenes geboten wird; daß somit das deutsche Publicum wohl verpflichtet sei, dem Unternehmen die nötbige praktische Theilnahme zuzuwenden, und daß namentlich Schulen, Bolksfcriftenvereine, Dorf- und Stadtbibliotheten, und überhaupt Alle, benen an Forberung allgemeiner Bilbung ge-legen ift, auf Anschaffung und weiteste Berbreitung biefer wohlfeilen hefte bedacht fein sollten. Bon biefer prattifden Theilnahme bes beutschen Publicums wird auch wesentlich die Fortsetung und Ausbeh-

nung bes Berts abbangen.

Reipzig, im September 1853.

F. A. Brockhaus.

Soeben erschien und ist durch alle Buchhandlungen des In- und Auslandes zu beziehen:

Fleischer, Dr. J. G., Flora von Esth-, Liv- und Kurland. Herausgegeben von Prof. Dr. A. Bunge. Gr. 8. Geh. 1 Thir. 221/2 Ngr. Mitau, 1853.

Gust. Ad. Reyher'sche Verlagsbuchhandlung.

In Miniatur-Ausgabe erfchien bei &. St. Srochaus in Leipzig und ift burch alle Buchbandlungen gu beziehen:

Trauerspiel von Rarl Bustom. Geb. 20 Rgr. Geb. 24 Mgr.

Den gablreichen Freunden biefes Dramas wird es erwunfcht fein, baffelbe biermit ben fo beliebt geworbenen Ri. niatur-Ausgaben beutfcher Dichter angereiht gu feben.

Druckschriften der k. Akademie der Wissenschaften in Wien. I. Semester 1853.

IN WILHELM BRAUMÜLLER'S Buchhandlung des k. k. Hofes und der kais. Akademie der Wissenschaften in Wien, am Graben, im Sparkassegebäude, ist zu haben:

A. Schriften der mathematisch-naturwissenschaftlichen Classe:

Denkschriften der kaiserl. Akademie der Wissenschaften. III. Band. 2. Lieferung mit 17 Tafeln. 4 Thir. 15 Ngr. - IV. Band. 2. Lieferung mit 26 Tafeln. 10 Thir. - V. Band. 1. Lieferung mit 22 Tafeln. 6 Thir. 20 Ngr.

Schmidl, Dr. A., Wegweiser in die Adelsberger Grotte und die benachbarten Höhlen des Karst. Nach neuen Untersuchungen in den Jahren 1850 - 1852. Mit 3 lithographirten Tafeln. 12 Ngr.

Sitzungsberichte. IX. Band. 3. Heft mit 16 Tafeln. 2 Thir. 4. Heft mit 7 Tafeln. 22 Ngr. 5. Heft mit 2 Tafeln. 15 Ngr. X. Band. 1. Heft mit 6 Tafeln. 24 Ngr. 2. Heft mit 8 Tafeln. 24 Ngr. 3. Heft mit 1 Tafel. 28 Ngr. 1. Band. 1848. 2. Auflage. 2 Thlr. 28 Ngr.

Als Separatabdrücke sind zu haben:

a) Aus den Denkschriften.

Bibra, Freih. von, Beiträge zur Naturgeschichte von Chile. Mit 5 color. Tafeln. 3 Thlr.

Brücke. Prof. Ernst, Beiträge zur vergleichenden Anatomie und Physiologie des Gefässsystems. Mit 8 Tafeln. 2 Thlr.

Fitzinger, L. J., Ueber die Schädel der Avaren, insbesondere über die seither in Oesterreich aufgefundenen. Mit 4 color. Tafeln. 1 Thir. 18 Ngr.

Hyrtl, Prof. Dr. Josef, Das arterielle Gefäss-System der Monotremen. Mit 3 color. Tafeln. 1 Thir. 10 Ngr. Kreil, Karl, Einfluss des Mondes auf die horizontale Com-

ponente der magnetischen Erdkraft. 1 Thlr. 6 Ngr. Schönemann, Theod., Ueber die Beziehungen, welche zwischen den Wurzeln irreductibiler Gleichungen stattfinden. Insbesondere wenn der Grad derselben eine Primzahl ist. 10 Ngr.

- Von der Empfindlichkeit der Brückenwagen und der einfachen und zusammengesetzten Hebel-Ketten-Systeme. Mit 5 Tafeln. | Thir. 6 Ngr.

Stellwag, Karl von Carion, Ueber doppelte Brechung und davon abhängige Polarisation des Lichtes im menschlichen Auge. Mit 3 Tafeln. 2 Thlr.

b) Aus den Sitzungsberichten.

Czermack, Dr. Ioh., Beschreibung und mikroskopische Untersuchung zweier egyptischer Mumien. Mit I Tafel.

Doleschal, Dr. Ludw., Systematisches Verzeichniss der im Kaiserthume Oesterreich vorkommenden Spinnen. 5. Ngr. Ettingshausen, Dr. Konstantin v., Ueber fossile Protaceen. Mit 2 lithogr. Tafeln. 6 Ngr.

- Beitrag zur näheren Kentniss der Calamiten. Mit 4 lithogr. Tafeln. 10 Ngr.

Grailich, Josef, Bestimmung der Zwillinge in prismatischen

Krystallen. 5 Ngr.

Haldinger, W., Eine Bemerkung über die Anerdnung der kleinsten Theilchen in Krystallen. 4 Ngr.

- Ueber den Eliasit von Joachimsthal. 2 Ngr.

Haidinger, W., Ueber die von Herrn Dr. Herapath und Herrn Prof. Stockes in optischer Beziehung untersuchte Jod-Chinin-Verbindung. 4 Ngr.

Heeger, Ernst, Beiträge zur Naturgeschichte der Insektes. 5. Lieferung mit 6 Tafeln. 16 Ngr. 6. Lieferung mit 4 Tafeln. 12 Ngr. 7. Lieferung mit 6 Tafeln. 20 Ngr. 8. Lieferung mit 6 Tafeln. 18 Ngr. Hyrtl, Prof. Dr. Jos., Ueber normale Quertheilung der

Saurierwirbel.

 — Ueber das Labyrinth und die Aortenbogen der Gattung Ophiocephalus. 2 Ngr.
 Kenngott, Dr. Adolf, Mineralogische Untersuchungen, betreffend die Minerale: Zinkenit, Gyps, Antimonsiber, Kupferglanz, Millerit Pyrrholin, Danait. 12 Ngr.

- Mineralogische Untersuchungen, betreffend die Minerale: Libenerit, Brevicit, Quarz, Kryptolith, Pyrargyritum Diaspor.

Knochenhauer, K. W., über die inducirte Ladung der Ne-benbatterie in ihrem Maximum. 10 Ngr.

Kreil, Karl, Zweiter Bericht über die k. k. Central-Anstalt für Meteorologie und Erdmagnetismus. 5 Ngr.

Petzwal, Prof. Jos., Ueber die Unzukömmlichkeiten gewisser populairer Anschauungsweisen in der Undulationstheorie und ihre Unfähigkeit, das Princip der Erhaltung der Schwingungsdauer zu ersetzen. (Fortsetzusg.) 8 Ngr. Pohl, J. J., und Schabus, J., Tafel zur Bestimmung der

Capillardepression in Barometern. 4 Ngr.

Reuss, Prof. Dr., Ueber einige noch nicht beschriebene Pseudomorphosen. 5 Ngr.

Rochleder, Fr., und Schwarz, Ueber einige Bitterstoffe. 4 Ngr.

Schmidt, Prof. Oskar, Neue Rhabdocoelen aus dem nordischen und dem adriatischen Meere. Mit 4 color. Tafeln. 20 Ngr.

Schweigger, Prof., Ueber medicinische Missionsanstalten-Unger, Prof. F., Nehmen die Blätter der Pflanzen dunstförmiges Wasser aus der Atmosphäre auf? 4 Ngr.

– Linné's Museum in Hammarbii. Mit einer Abbildung.

B. Schriften der philosophisch-historischen Classe:

Archiv für Kunde österreichischer Geschichtsquellen. Herausgegeben von der zur Pflege vaterländischer Geschichte aufgestellten Commission der kaiserl. Akademie der Wissenschaften. IX. Band. 25 Ngr. IX. Band. 2. Heft. 20 Ngr.

Denkschriften der kaiserl. Akademie der Wissenschaften. IV. Band. 6 Thlr. 10 Ngr.

- Fontes rerum austriacarum. Oesterreichische Geschichtsquellen. II. Abtheilung: Diplomataria et acta. VI. Band. I. Summa de literis missilibus. Ein Formelbuch aus Petri de Hallis kaiserlichen Notars processus judiciarius. Herausgegeben von Fr. Firnhaber. II. Das Stiftungsbuch des Klosters St. Bernard. Herausgegeben von Dr. H. J. Zeibig. Mit 2 Tafeln. I Thlr. 10 Ngr.
- Monumenta habsburgica. Sammlung von Aktenstücken und Briefen zur Geschichte des Hauses Habsburg in dem Zeitraume von 1473 bis 1576. Herausgegeben von der historischen Commission der kaiserl. Akademie der Wissenschaften. II. Abtheilung. Kaiser Karl V. und König Philipp II. I. Band. Aktenstücke und Briefe zur Geschichte Kaiser Karl V. Aus dem k. k. Haus- Hof-, und Staatsarchive mitgetheilt von Dr. Karl Lanz. 2 Thir. 4 Ngr.
- Notizenblatt. Beilage zum Archiv für österreichische Geschichtsquellen. 1853. 24 Nummern. 2 Thlr.
- Sitzungsberichte der philosophischen Classe. IX. Band. 2. Heft. 20 Ngr. IX. 3. Heft. 15 Ngr. IX. 4. Heft mit 10 Tafeln. 22 Ngr. IX. 5. Heft mit 2 Tafeln. 2 Thlr. X. 1. Heft mit 9 Tafeln. 1 Thlr. X. 2. Heft. 20 Ngr. X. 3. Heft. 15 Ngr.
- Sitzungsberichte der kaiserl. Akademie. 1. Band. Jahrgang 1848. 1.-5. Heft. 2. unveränderte Auflage. 1 Thir. 10 Ngr.
- Tschudi, J. J. v., Die Kechua-Sprache. I. II. Abtheilung. Sprachlehre und Sprachproben. III. Wörterbuch. Preis complet 6 Thir.

Als Separatabdrücke sind zu haben:

a) Aus den Denkschri/ten:

- Bergmann, Josef, Beiträge zu einer kritischen Geschichte Vorarlbergs und der angränzenden Gebiete, besonders in der ältesten und ältern Zeit. Mit 1 Abbildung und 2 Stammtafeln. 4 Thir. 10 Ngr.
- Chabert, Dr. A., Bruchstück einer Staats- und Rechtsgeschichte der deutsch-österreichischen Länder. 3 Thir. 10 Ngr.
 - b) Aus den Sitzungsberichten:
- Ankershofen, Freih. von, Ueber den angeblichen Herzog Gottfried von Kärnten.
- Arneth, Josef, Beantwortung der Schreiben des k. k. Vice-Consuls in Varna, Herrn Tedeschi, und des Herrn Baron d'Ailly. 8 Ngr.
- Ueber den in der ersten Hälfte Jänner dieses Jahres zu Wien angekommenen egyptischen Sarkophag. Mit 9 Tafeln. 20 Ngr.
- Bericht über die Funde von Ruvo. Mit I farbigen Tafel. 7 Ngr.
- Barb, Prof. Dr., Ueber die unter dem Namen Tarich el Akrad bekannte Kurden-Chronik von Scheref. 4 Ngr. Beidtel, Ign., Zur Geschichte der Feudal-Verfassung in
- den deutschen Staaten der Seiserreichischen Monarchie unter der Regierung der Kaiserin Maria Theresia. 4 Ngr.
- Zur Geschichte der Feudal-Verfassung in den Provinzen der österreichischen Monarchie unter der Regierung Kaiser Josef II. 4 Ngr.
- Bielsky, Wilhelm, Die ältesten Urkunden des Kanonikalstiftes Sankt Georgen in Unterrösterreich, von 1112 bis 1244. 12 Ngr.
- Chmel, Josef, Versuch einer Begründung meiner Hypothese über den Ursprung des Privilegium Majus von 1156. 8 Ngr.
- Zur Streitfrage über der Ursprung des Privilegium Fridericianum Majus von 1156. Ein Nachtrag zu dem Aufsatze: Versuch einer Begründung etc. 5 Ngr.
- Beiträge zur Lösung akademischer Aufgaben. 8 Ngr.
 Czernig, Freih. v., Ueber Friaul, seine Geschichte, Sprache und Alterthümer. 4 Ngr.

- Dümmler, Ernst, Ueber die südöstlichen Marken des frankischen Reiches unter den Karolingern. (795—907.) 15 Ngr.
- Fiedler, Josef, Der blutige Landtag zu Onod. Eine Episode aus der Geschichte Ungarns im 18. Jahrhundert. 4 Ngr.
- Hammer-Purgstall, Freih. von, Ueber die Ueberlieferung des Wortes Mohammeds. Als Fortsetzung des Auszuges aus dem Commentar des Mesnewi. 10 Ngr.
- Jäger, Prof., Ueber dass Verhältniss Tirols zu den Bischöfen von Chur und dem Bündnerlande, von den frühesten Zeiten des Mittelalters bis zum Jahre 1665. 6 Ngr.
- Linker, Dr. Gust., Ueber die Wahl des altrömischen Praefectus urbis feriarium latinarum. Eine antiquarische Abhandlung. 4 Ngr.
- Seidl, Joh. Gab., Beiträge zu einer Chronik der archäologischen Funde in der österreichischen Monarchie. 18 Ngr.
- Schleicher, Prof., Briefe über die Erfolge einer wissenschaftlichen Reise nach Litauen. 5 Ngr.
- Schuller, Prof., Bericht über die neuesten Krscheinungen der siebenbürgisch-deutschen Literatur, welche die Landeskunde zum Gegenstande haben, und über den gegenwärtigen Zustand des Vereins für siebenbürgische Landeskunde. 4 Ngr.
- Stülz, Jodok, Zur Charakteristik des Freiherrn Georg Erasmus von Tschernembl und zur Geschichte Oesterreichs in den Jahren 1608.—1610. 8 Ngr.
- Passio sanctorum quatuor coronatorum. Aus einer Handschrift der herzoglichen Bibliothek in Gotha, mitgetheilt von Dr. Wilhelm Wattenbach. Mit einem Nachworte auf Seite 15—26 von Theod. Georg von Karajan. 4 Ngr.
- Wolf, Dr. Adam, Graf Rudolf Chotek, k. k. österr. Staatsund Conferenzminister. 5 Ngr.
- Welf, Dr. Ferdinand, Ein Beitrag zur Bibliographie der Cancioneros und zur Geschichte der spanischen Kunstlyrik am Hofe Kaiser Karl V. 8 Ngr.

Anterhaltungen am hauslichen Berd.

herausgegeben von Rast Gugtow.

Die im Monat August erschienenen Rummern dieser Zeitschrift (Rt. 45—48) enthalten folgende Auffage: Ein Dichtersürft. Bon L. A. Frankl in Bien. — Geistesgegenwart und Ausmerksamkeit. Bon Professor Fortlage in Jena. — Bur Geschichte des Schlüsselvehens. — Wettersäulen und Blutregen. — Ein Wahn der Kritik. — Arog aller Erziehung. — Auch aus der Dichterwelt. — Pastor Sose und der Pauptmann von Kapernaum. Episode in drei Capiteln von D. Müller. — Ein dithmarssischer Bauer. Bon Freiberg. — Das Centralseuer. Bon Professor W. Eotta in Freiberg. — Die kohlensauren Wasser. — Bur Aesthetik des Essens. — Die Gemüthlichkeit. — Die Planeten. — Alexander von Humboldt. — Das Stuttgarter Hugelmännlein. — Das Schweigen der Ratur. — Aschul's Thierleben der Alexander. Don M. Wegener. — Das neue pariser Bellens gesängnis. — Ein russisches Schlachtlied. — Licht und Schall. — Jum häuslichen herd. — Die Borläuser des Columbus. Bon J. G. Kohl. — Die Spinnen. Eine naturhistorische Stigze. — Der heibelberger Student. Erinnerungen an einen Augustmorgen am Rhein. — Rleine Ursachen, große Wirkungen. — Ein beutsches Dichterleben. — Die Deutschen in London. — Am Jiele.

Unterzeichnungen auf das mit dem 1. Juli begonnene neue Quartal werden von allen Buchhandlungen und Postamtern angenommen. Probenummern, Prospecte und die bisher erschienenen Nummern sind in allen Buchhandlungen zu erhalten. Wöchentlich erscheint eine Rummer. Der Preis beträgt

vierteljährlich nur Sechzehn Mengrofchen. Beipgig, im September 1853.

F. A. Brochaus.

Bei C. Rrebs in Afcaffenburg ift eben erschienen:

Rain - Sagen gesammelt und herausgegeben von Alexander Kausmann. Mit Titelkupfer von A. Lucas. Miniatur = Ausgabe. 18 Bogen geh. 1 Thir., in geprägter Decke mit Goldschnitt elegant geb. 1 Thir. 12 Ngr.

Dem Freunde des sagenreichen Maingebiets wird hiermit tein Sammelwerk gewöhnlicher Art dargeboten; es ift die Frucht langjährigen Studiums und sorgfältigen Sichtens. Das Gediegenfte aus altern und neuern Dichtern -findet sich nebst vielen bisber ungedruckten werthvollen Beitragen des herrn herausgebers, sowie von L. Bechftein, B. Ruller u. A. darin vereiniat.

Deutsches Museum.

Zeitschrift für Literatur, Kunft und öffentliches Leben. Derausgegeben von Robert Drug.

Jahrgang 1853. Monat August.
Rr. 20. Roch ift Polen nicht verloten. Bon F. Hebbel. — Auf der Save. Bon G. Kapper. — Best stilgen Stiggen. VII. VIII. — Literatur und Kunst. (Afchubi, "Thierleben in der Alpenwelt". — Palleste, "Knig Monmouth". — Radowig, "Gesammelte Schriften", dritter und vierter Band.) — Corresponden ein (Bon der Bergfraß. — Aus Paris. — Aus Bruffel.) — Rotigen. — Anzeigen.

We. 33. Die Gegenfage in der Geschichte des deutschen Bolts. Bon B. Denhard. I. — Bur Entgegnung. Aus einem Briefe an den herausgeber. Bon M. Delius. — Literatur und Kunst. (Pfass, "Sammlung von Briefen, gewechselt zwischen Johann Friedrich Pfass und herzog Kati von Würtemberg u. s. w." — Eichendorst, "Julian"; Böttger, "Habana". — "Anzeiger für Kunde der deutschen Borzeit. Organ des Germanischen Museums".) — Correspondenzeit. Aus Berlin. — Aus Zena.) — Rotizen. — Anzeigen

Rr. B4. Der kleine Rataplan von halle. Bon R. Drug.

— Dic Gegensäge in der Geschichte des deutschen Bolks. Bon B. Denhard. II. — Patriotische Poeffen der Englander und Amerikaner. Bon B. Herscherg. — Literatur und Runft. (Daumer, "Frauenbilder und huldigungen". — Golg, "Ein Kleinstädter in Acyppten"; helsferich, "Reisebriese aus Zulien", drittes und legtes Bandchen: "Reapel und Sicilien im Zahre 1850"; Dsenbrüggen, "Rordische Bilder"; hettner, "Griechische Reisestigen"; Kresschmar, "Sudafrikanische Kiggen"; "Aus Benedig. Bom Berkassen des Raeman". Erker Band.) — Correspondenzen. (Aus Frankfurt a. R. — Bon der Rogat.) Rotigen. — Anzeigen.

Rr. 35. Aus ben bohmischen Babern. 1. — Ueber bie Entwickelung ber Rechtsibee in nationaler und historischer hinsicht. Bon G. Leng. — Literatur und Kunft. (kouife von Sall, "Der neue Kreuzritter". — "Die Gegenwart. Eine encyklopabische Darftellung ber neuesten Zeigeschichte für alle Otanbe." Achter Band. — Suggenbuhl, "Die Eretimen-heilenstalt auf bem Abendberg in ber Schweiz im Canton Bern".) Correspondenzen. (Aus Berlin. — Aus Königsberg. — Aus Leipzig. — Aus Bruffel.) — Rotizen. — Anzeigen.

Das Dentsche Museum erscheint in wöchentlichen Lieferungen zu dem Preise von jährlich 12 Thte., halbjährlich 6 Thte., vierteljährlich 3 Thte. Alle Buchhandlungen und Postämter nehmen Bestellungen an. Inserate werden mit 21/2 Ngr. für den Naum einer Zeile berechnet.

Reipzig, im September 1853.

F. A. Brochaus.

Kleineres Brockhaus'sches Conversations-Lexikon.

Soeben ist das siebente Seft dieses von dem deutschen Publicum mit der lebhaftesten Theilnahme aufgenommenen Rachschlagebuchs für den augenblicklichen Gebrauch, das zugleich Fremdwörterbuch und Zeitungs-Lexison ist, erschienen. Die sechs ersten Sefte und eine aussührliche Ankundigung sind in allen Buchhandlungen zu haben, woselbst fortwährend Unterzeichnungen angenommen werden. Das Werk erscheint in 4 Banden oder 40 Seften zu 5 Ngr. — 4 gGr. —

Blätter

fút

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 39. —

24. September 1853.

Inhalt.

Reuigkeiten zur beutschen Literaturgeschichte. Bon S. E. Passon. — Thomas Babington Macaulay. Bon Andwig Bonmann. — Rofmäßler's Populaire Borlesungen aus dem Gebiete der Natur. Bon beinrich Biendamm. — Morig Carrier's hriftliche Ueberzeugungen nach dessen "Religiösen Reden und Betrachtungen für das deutsche Bolf" dargestellt von M. A. Strobl. — Das Zeichnen als ein ästhetisches Bildungsmittel, vorzugsweise für die Erziehung des weiblichen Geschiechts von A. Schrödter. — Ein französischer Geschichtscher der ungarischen Revolution. Bon S. E. Gorn. — Der falsche Demetrius. — Notigen, Bibliographie.

Renigkeiten zur beutschen Literaturgeschichte.

Rachdem die auf dem Gebiete der deutschen Literaturgeschichte fortdauernde Ruhrigkeit und Thatigkeit mir wieder eine ziemliche Anzahl von neuen Schriften zugeführt hat, die nach Stoff und Umfang ebenso verschieden unter sich sind wie an Werth, fahre ich mit der im vorigen Jahre begonnenen übersichtlichen Besprechung berfelben*) fort und eröffne den Reigen mit den Fortseyungen einiger Werke welche ich schon früher in d. Bl. anzuzeigen Gelegenheit hatte.

1. Grundrif ber Geschichte ber deutschen Rationalliteratur. Bum Gebrauch auf Gymnasien entworfen von August Roberstein. Zweiter Abtheilung andere Baste, zweite Lieferung. Bierte, durchgangig verbesferte und zum großen Abeil völlig umgearbeitete Auflage. Leipzig, Bogel. 1853. Gr. 8. · 21 Rgr. *)

Die vorliegende Lieferung bes trefflichen Buchs umfast auf Bogen 78-91 bie in ber vorigen Lieferung begonnene "Ueberficht über ben Entwickelungsgang ber Literatur überhaupt von 1721 - 73" und ben Anfang ber gleichen Ueberficht fur bie Beit von 1773 - 1832. Die wefentlichen Gigenthumlichkeiten von Roberftein's Arbeit darf ich bei jebem Renner ber beutschen Literaturgefchichte als befannt voraussegen; er ift von ihnen auch in dem neuen Befte nicht abgewichen, hat vielmehr mit faft noch gefteigerter Strenge jebes afthetifche Raifonnement, jebe Eritifche ober reflectirende Abichweifung vermieben und mit feltener Runft Thatfache an Thatfache gereiht, für bie er in ben fehr umfangreichen Anmerkungen bie actenmagigen Belege in reicher Auswahl und großer Bollftanbigteit beibringt. Den Dauptinhalt diefes Befte bilbet ber Rachweis, wie fich von bem Streite ber Schweiger und Leipziger und von Rlopftod's Auftreten an die beutsche Literatur burch Leffing, Windelmann, Samann,

Herder, Wieland hindurch allmälig zu der schöpferischen Thatigkeit emporarbeitete welche mit Goethe beginnt. Mit befonderer Rlarheit und Scharfe wird es hervorgehoben, wie bas bichterische Schaffen biefer gangen Beit außer Leffing's vollenbeten Dramen boch eigentlich überrafchend wenig Duftergultiges und Selbftanbiges bervorbrachte. Defto größer und vielfeitiger war die kritifche Thatigkeit, das Emporringen zu immer klarerer Ginsicht in das Wefen und die Foderungen echter Poesie. Allerdings hat man bas 18. Jahrhundert längst bas fritische genannt; wer aber hat von feinen fritischen Bervorbringungen weiter ernftliche Rotiz genommen ale von Leffing's und Berber's Werken? hier aber finden wir eine wirklich umfaffende und eingehende Gefchichte ber beutschen Rritit in ihrer Richtung auf Die iconen Bifsenschaften und Runste; nicht ein allgemeines, obenhin gebendes Raisonnement, sondern die genauesten Nachweise über eine geistige Bewegung welche ber Natur ber Sache nach in fortwährendem Stof und Gegenstoß bestehen mußte. So erhalt hier 3. B. Friedrich Micolai's Thatigfeit eine Darftellung, welche wol geeignet ift uns bie fpatern Ginfeitigfeiten und Bunderlichfeiten bes gealterten Mannes von einer milbern Seite ansehen zu laffen. Und dadurch daß Roberftein alle Sauptstellen ber betreffenben Schriften in ben Anmertungen vollstanbig mittheilt, hat er es jedem grundlichen Lefer möglich gemacht allen feinen Untersuchungen mit felbftandiger Prufung du folgen; mer fich aber biefer intereffanten Dube unterzieht, der wird nur mit gesteigerter Achtung und Dankbarkeit fich von der Gediegenheit und Buverläffigkeit der Arbeit überzeugen; zugleich aber wird ein folcher Lefer leicht ertennen, welche maffenhaften Sammlungen und Vorarbeiten von oft wenig erquidlicher Art Roberstein hat vornehmen mussen um solche Resultate aufweisen zu konnen. Go lebhaft man also auch munfchen mag recht balb in ben Befis bes vollenbeten Buchs

^{*)} Bergi. Rr. 42 b. Bl. f. 1862.

^{**) 98}ergl, Nr. 163—166 b, 981. f. 1660 u, Nr. 16 fg. f. 1662. 1853, 20.

zu gelangen, so muß man sich boch bescheiben daß jede Beschleunigung hier nur auf Untosten des innern Werths eintreten könnte. Noch hat Koberstein die allgemeine Uebersicht die 1832 herabzusühren, da er leider wenig geneigt scheint, auch der neuern Zeit ihr Recht anzuthun, und dann die literarischen Hewerbringungen von 1791 an im Einzelnen zu besprechen. Möge es ihm möglich werden diese nicht geringe Ausgabe so rasch zu bewöltigen daß die Geduld Derer die seiner Belehrung harren nicht auf eine zu harte Probe gestellt werde!

2. Gefdicte ber beutschen Literatur. Ein Sandbuch von Bilbelm Badernagel. Zweite Abtheilung. Mittelhochbeutsche Beit (Schluß). Basel, Schweighaufer. 1853. Ler. 8. 16 Rgr. 9)

Diefe zweite Abtheilung, welche die mittelalterliche Lprit, Dialettit, bas Drama und die Profa behandelt, ift nicht minder grundlich und gelehrt gearbeitet als die erfte, bei aller Gedrangtheit fo ftoffreich bag taum irgend ein uns erhaltenes Schriftwert in mittelhochbeutscher Sprache unermahnt geblieben sein dürfte, die Anmerkungen bieten eine höchft bantenswerthe gulle literarifcher Nachweisungen. Nur geniegbar ift bas Buch in giemlich geringem Grade, fodaß es wol viel jum Rachfclagen, aber zu fortlaufender Lecture mahricheinlich nur wenig benust werden burfte; es tritt eben auch bier bie Sprodigfeit und Wortfargheit hervor, welche die meiften von Badernagel's an fich fo trefflichen Arbeiten charatterifirt und deren Berth nur fur Golche gang erschließt die schon ein ziemliches Maß von Kenntniß der betreffenben Sache mitbringen. Es ift aber boppelt zu beflagen bag gerade ein Dann von Badernagel's feltenen Renntniffen es, faft möchte man glauben absichtlich, verschmaht biefelben in allgemeinen Umlauf zu bringen, benn nur badurch wird es möglich daß fich unberufene Pfuscher herzubrangen und in feichter Form noch feichtern Inhalt bieten, ber bann von ber unfundigen Denge als unfehlbare Beisheit an - und aufgenommen wird. Eine anbere fur ben ber Sache Rundigen freilich meniger bebentliche Folge ber gebrangten Darstellung bei Badernagel ift es, bag er in ftreitigen Fällen die Anficht für welche er fich entscheibet ohne weiteres als Thatfache hinftellt; fo ift ihm g. B. Walther von der Bogelweide gang ohne weiteres ber Berfaffer von Freibant's "Befcheibenbeit", und in ber Anmertung beißt es nur "mich überzeugend bewiefen von 2B. Grimm", aus welchen Worten tein ber Sache Untundiger ben eigentlichen Sachverhalt gur Genuge entnehmen fann. Auch Badernagel's Literaturgeschichte rudt langfamer vor als bei ber unleugbaren Tuchtigfeit und Nüplichkeit bes Buchs zu munfchen ift. Bahricheinlich ichon die nachfte Abtheilung wird ihn zu Zeitabschnitten führen, für die er zwar als Cammler, weniger aber ale Darfteller ichon Bedeutendes geleiftet hat, und man muß deshalb feiner Darftellung bes 17. Sahrhunderts und fpaterer Zeiten mit um fo größerm Intereffe entgegenfeben; bas freilich vermag ich noch nicht abzusehen, wie er Beiten vielverzweigten Mingens und Strebens, etwa das 18. Jahrhundert, in der bisher eingehaltenen Weise ausreichend wird behanbeln können.

 Das Mittelalter. Darstellung der deutschen Literatur des Mittelalters in literaturgeschichtlichen übersichten, einleitungen, inhaltsangaben und ausgewählten probestücken von Karl Goedeke. Zweite und deitte Lieferung. Hanover, Ehlermann. 1852. Lex.-8. 1 Thir. 10 Ngr.

Das genannte Bert ift jest fo weit vorgeschritten dağ fich Anlage und Ausführung beffelben zur Genuge überschauen laffen. Der kenntnifreiche herausgeber bat sich die gesammte althochdeutsche und mittelhochdeutsche Literatur bis zum Ausgange des 15. Jahrhunderts in awolf Bucher fo gerlegt bag bas erfte bie althochbeutiche Poesie und Profa umfaßt, in ben übrigen die mittele hochbeutschen Schriftwerte ihrem Inhalte nach vertheilt find und in jedem berfelben eine bestimmte Dichtgattung in dronologischer Reihenfolge durch die gange hierhet gehörige Zeit hindurch verfolgt wird. Bon jedem eingelnen Berte find die Banbichriften, Ausgaben, die mefentlichsten literargeschichtlichen Rotigen, ber Inhalt angegeben und langere oder furgere Proben beigefügt, furzere Stude auch und bann ohne Inhaltsangabe vollftandig abgedruckt. Bollendet liegen bisjest außer bem erften Buche bas zweite, welches bie geiftliche Dichtung und die Legende umfaßt, und der größere Theil bes britten ("Das beutsche Belbengebicht") vor. Bon abnlichen Sammlungen unterscheibet fich Goebete's Wert nicht nur badurch daß es der großen Mehrzahl an miffenfchaftlichem Ernft und Berth weit überlegen ift, fondern aus von den wirklich werthvollen, 3. B. von Bader nagel's "Lefebuch", theils burch bie bei aller Gebrangtheit reichhaltigen literarhistorischen Angaben, theils und ganz besonders dadurch daß hier nicht eine Auswahl, welche zulest doch immer von den subjectiven Anfichten ber Sammler über afthetifche ober gefchichtliche Bebeutfamteit abhangt, fandern geradezu von jedem Sprachbentmal ein annähernb vollständiges Bilb gegeben ift und somit die Sammlung einer absoluten Bollftanbigleit fo nahe ale möglich tommt und auch baburch Bucher wie 3. B. Pifcon's "Dentmaler ber deutschen Sprache", foweit legtere das Mittelalter behandeln, entichieden überflügelt. An der Genauigkeit der literarhistorischen und bibliographischen Notizen habe ich bei dem bisherigen Bebrauch bes Buchs burchaus Richts auszuftellen gefunben. Nicht gang unbebenklich finde ich es bag von etnem Berte welches jest endlich fo allgemein juganglich ift wie "Der Ribelungen Rot" eine Inhaltsangabe auf 29 Seiten und bann noch 40 Seiten Proben gegeben Principiell freilich ift bies nach ber Anlage bes gangen Berts unbedingt richtig; ob nicht aber die Rud. ficht auf Raumerfparnif bei Werten Die in vielfachen befondern Ausgaben verbreitet find eine Abweichung von bem strengen Princip gerechtfertigt hatte, bas ift eine andere Frage, die umsomehr aufgeworfen werben muß, als nach ber Anzeige des Berlegers mit ben porliegen-

^{*)} Bergl. Dr. 111 b. Bl. f. 1951.

ben brei Beften die Balfte bes gangen Berte vollenbet ftin foll; noch aber ift bas gange höfische Epos und ber gefammte Minnegefang, um von anbern weniget umfaffenben Gattungen zu fcweigen, rudftanbig. Wie bies Alles auf etwa 500 Seiten in der bisher eingehaltenen Beife erschöpft werben foll, ift mir in ber That nicht recht flar. Sehr zu bedauern aber mare es, wenn bie Fortfesung eines Berts, welches allein eine giemlich umfangreiche Bibliothet zu erfegen vermag, aus Rudfichten auf ben einmal verheißenen Umfang eine Befchrantung erfahren mußte. Jedem Freunde der altern beutschen Literatur dem nicht eine fehr reichhaltige Bucherfammlung zu gang freier Benupung leicht offen fleht ift die Anschaffung von Goedete's "Mittelalter" ale ber befte Erfas bringend zu empfehlen, und gewiß wurde biefe Empfehlung burch Richts mehr unterftust werden tonnen ale burch eine möglichft rafche, ben bisher erfchienenen Beften gleichartige Bollenbung bes gangen merthbollen Berts.

Richt ausschließlich beutsche Dichtungen werben befprochen und mitgetheilt in

4. Die Jungfrau Maria, ihre Evangellen und ihre Wunder. Ein Beitrag zur Geschichte bes Marien Cultus von E. 28. Senthe. Salle, Pfeffer. 1852. Ler. 8. 20 Rgr.

Denn nach gang furger Ginleitung wird ein gebrangter Auszug aus bem fogenannten "Protevangelium" bes Satobus gegeben, welchem fich furze Busammenftellungen mit ber "Geschichte Joseph's bes Zimmermanns", bem "Evangelium von der Geburt der heiligen Maria", bet "Sefchichte von ber Geburt ber Maria und von bet Rindheit bes Beilands" anschließen. Insofern bies bie hauptquellen find aus welchen fich bie Marien-Mothologie auch des beutfchen Mittelaltere entwickelt hat, haben fie auch fur die beimische Literaturgeschichte Intereffe, wie denn auch der Berfaffer einige Borte über die deutfchen "Marienleben" daran anknupft und ben Symnus bes Cberhard von Sar in mobernifirter Form hat abbruden laffen. Gin zweiter Abschnitt: "Die Bunber ber Jungfrau Maria", enthalt nach turger Ginleitung eine brofaifche Paraphrafe von ben 17 fleinen metrifchen Ergahlungen, welche in von ber Sagen's "Gefammtabenteuern", Bb. 3, und in Goebete's "Mittelalter" unter ber Ueberschrift "Unserer Frauen Bunber" gusammengefaßt find, ferner in deutscher Ueberfegung gehn abnliche Sagen aus Le Grand's "Contes devotes", enblich in graufamen, fehr unspanifchen Ribelungenstrophen acht Darienwunder aus des Don Gonzalo be Berceo "Miraclos de nuestra Senora". Eine Busammenftellung ber Bearbeitungen welche die Martensagen bei verschiedenen Boltern gefunden haben behalt immer ihr Intereffantes; die eigenen Buthaten bes Berfaffere find freilich viel zu bilettantisch und oberflächlich als bag fie miffenschaftlichen Berth haben konnten; und was die Gigenthumlichkeit ber verschiedenen hier vereinigten Bunbergeschichten betrifft, fo lagt fich bie ber fpanifchen aus ber wirflich barbarifchen Rachbildung nicht erkennen; die deutschen haben zwar durch die Anflosung in Profa den Sauptreiz ihrer utspringlichen Naivetät merkich eingebist, immerhin aber bleibt der größere sittliche Ernst erkennbar, durch welchen sie unendlich hoch über den "Contan devotes" des Franzosen stehen, denn in den letztern nuns sich die Jungfrau Maria dazu hergeben jeden beliedigen Taugenichts, der nur einige "Ave Maria" betet, von den wohlverdienten Stafen loszumachen, und sie trägt dabei gar kein Bedenken einigen Lug und Trug anzuwenden. Wenn also auch Genthe's Arbeit wissenschaftlichen Werth nicht besitzt, so führt sie und dech wieder Beweise vor, wohin die Lossagung der katholischen Kirche von der evangelischen Einfachheit und dem schlichten Bibelwort geführt hat.

Für die deutsche Literaturgeschichte bes 16. und 17. Jahrhunderts wußte man langst einen ganz unermestlichen, aber nur wenigen Vertrauten zugänglichen Sches, einen wahren literarischen Nibelungenhort im Besitze bes herrn von Meusebach; durch die höchst erfreuliche Erwerbung besselben von Seiten des Königs von Preußest ist derselbe jest gehoben und eine sehr lehrreiche Ausbeutung desselben in der bevorstehenden neuen Bearbeitung des großen Werts von Gervinus mit Sicherheit zu erwarten. In seiner Art nicht weniger dankenswerth ift ein Schriftchen, dessen Entstehung durch die Betheiligung seines Verfassers an der Ordnung der Meusebach'schen Bibliothet veranlaßt worden ist:

5. Die beutschen Sprüchwörtersammlungen nebst Beiträgen zur Charakteristik der Meusebach'ichen Bibliothek. Eine bibliographische Glizze von Julius Bacher. Leipzig, L. D. Beigel. 1852. Gr. 8. 15 Rgr.

Das wenig umfangreiche Beftchen enthalt nachft bem Borwort ein Berzeichnis ber beutschen Spruchwörtetfammlungen welche feit bem Anfange bes 16. Jahrhum berte im Drud erfchienen find; bem vorwaltenben biblivgraphischen Interesse gemäß find hier nicht blos die verfciebenen Sammlungen, fondern alle verfciebenen 26brude forgfaltigft verzeichnet und die in ber Meufebach's fchen Sammlung vorhandenen befonders angemerkt; bie Bahl der lettern allein beläuft fich auf 138; diesem Betzeichniß sind Proben aus ber bisher wenig beachteten Sammlung des Anton Tunnicius, Roln 1515, beigege-Eine hierauf folgende flare und treffende Charatteriftit der Meufebach'ichen Bibliothef wird an drei Beispielen zu unmittelbarer Anschauung gebracht: I) an elner Aufgablung ber verschiebenen Ausgaben von Johann Pauli's "Schimpf und Ernft", beren Bacher 27 nachweist und bavon 14 bei Meusebach gefunden hat; 2) von bem Rachweis einer bisher unbefannten Schrift von S. B. Zinkgref: "Penal - ober Schulboffen", von welcher Meufebach funf verschiebene Ausgaben gufammengebracht hatte; 3) an dem Beweis daß eine unter dem Titel "Drey Besumiten Latein" 1607 erschienene Controversfchrift den bekannten Peter Denaisius gum Berfaffer hat und mit andern verwandten Streitschriften im engften Busammenhang steht. An fich find allerdings bie beiben letten Entbedungen gerabe nicht von weitgreifenber Bebeutung, aber die außerorbentlich feine und geThiete Aufführung berfelben, verbunden mit bem Dinmele, wie nur ber Reichthum jener Buchersammlung fie moglich machte, laffen fie ale muftergultig und fehr lehrreich erfcheinen. Wie aber die fcheinbar trodenften bibliographischen Untersuchungen von mefentlicher literarbiftorifeber Bedeutung werben tonnen, bavon gibt Bacher gang im Borbeigeben einen ichlagenden Beweis, indem er die oft behandelte Streitfrage, ob die Angabe bag A. Gryphius fein fruheftes Sonett als elfjahriger Rnabe verfaßt habe richtig fei, gang einfach durch die Angabe entscheibet: in ber erften Ausgabe feiner Sonette fei bas fragliche mit ber Jahrzahl 1637, nicht 1627 bezeichnet, wonach es also unzweifelhaft in das einundzwanzigfte Lebensjahr bes Dichtere fallt. Derartige Lofungen verwidelter Fragen find aber ju haufig, ale bag man nicht mit großer Freude aus dem Bormorte ben Plan bes Berfaffere erfehen follte, fich ber ichwierigen und umfaffenben Aufgabe einer "Bibliographie ber gesammten beutichen Nationalliteratur" au unterziehen. Geine Befabiaung ju folder Arbeit hat Bacher in bem vorliegenden Deftchen vollgultig bewiesen; fo bleibt benn nur ju munichen daß es ihm gur Berwirklichung nicht an Duge, Belegenheit und allfeitiger Unterflügung fehlen moge!

Bur Literaturgeschichte bes 17. Sahrhunderte habe ich ferner zwei Monographien zu ermahnen, welche benfelben Gegenstand behandeln und zugleich in einem intereffanten Gegensage zueinander ftehen:

6. Angelus Silefius und feine Mpftit. Ein Beitrag jur Literaturgeschichte bes 17. Jahrhunderts. Bon B. Schraber. Salt, Anton. 1853. Gr. 4. 10 Ngr.

Schrader behandelt in dem zweiten und britten Abschnitte seiner Abhandlung, die zusammen nur die kleinere Balfte bes Gangen ausmachen, "Die Myftit bes Angelus Silefius im Berhaltnif ju den religiofen Confeffionen und gur modernen Bildung" und "Die Beltanschauung des Angelus Silefius nach dem Cherubiniften Banbersmann". Benn babei eine vollfommen genaue Renntnig bes Dichtere und eine in aller Rurge treffende Bufammenftellung feiner geiftigen Gigenthumlichteit nicht zu verkennen ift, fo bewegt fich doch des Berfaffers eigene Darstellung in einer philosophisch. theologischen Gespreigtheit, die feine flaren und icharf abgegrengten Resultate bervortreten läßt; babei verleitet ihn feine Abneigung gegen die moderne Schulphilosophie ju einer Ueberschätzung feines Gegenstandes, die ihn in Angelus Silefius den Seiland ber Gegenwart erbliden laft: "Sier in unferm Ungelus, in bem fast vergeffenen Myftifer bes 17. Jahrhunderts, finden wir Denten und Empfindung, Beides in voller Ginheit, hier wird die fehnende Zeit finden mas fie sucht"; und boch gesteht Schrader felbst G. 24 ju daß es unter ben Spruchen feines großen Mystiters nicht an "gang unverftandlichen" fehle. Wenn diefe Auffaffung mehr Beichmadsfache, nach meiner Auffaffung allerdings eine fehr bedeutende Bertehrtheit ift, fo handelt es fich bagegen in bem erften Abschnitte ber Abhandlung um eine Brage ber positiven Biffenschaft. Schrader tritt hier nämlich mit ber gang

und gar paradoren Behanptung bervor. Anedes Silibie und der Convertit Johannes Scheffler feien gang falfd licher- und bochft unbilligermeife miteinander ibentificie worden; Letterer bleibe bie bekannte biftorifche Derfen Erfterer aber fei ein anderer, unbefannter Semanb; Gare ber ift aufrichtig genug feinen Beweis für diefe Bebamtung felbft für nicht gang ausreichend zu erflaren, der feine Uebergeugung bleibt boch: "Die Schriften bes In. gelus Silefius hat Scheffler ficherlich nicht verfast." Schraber ift ju biefer Behauptung auf folgenbem Bege getommen; bei der ungemeffenen Bewunderung melde er ber mpftifchen Beisheit bes Angelus gollt, ift es ibm febr anftogia daß derfelbe Dann nicht nur von feiner alten Rirche abgefallen fein, fondern biefe auch nach feinem Abfall mit ben heftigften, jum Theil miffentlich unmahren Angriffen verfolgt haben foll. Statt fich nun biefen icheinbaren Biberfpruch auf hiftorifchem ober pfychologischem Bege zu lofen, findet er bag in den ibm auganglichen Quellen die Ginheit beider Derfonen boch eigentlich nicht hinreichend erwiesen fei, und - bier tommt benn ber logifche ober vielmehr unlogifche Sprung folgert baraus baf fie auch nicht erweisbar, baf fie gar nicht vorhanden fei. Bieber einmal ein Beweis wie wenig subjectives Belieben und gublen berechtigt ift ubt thatsachliche Fragen zu entscheiben. Ueberbies bat fic Schrader boch auch einigen Leichtfinn juschuldentommen laffen; er weiß daß es jur Biographie Scheffler's mo altere, gleichzeitige, überbies an Drt und Stelle, wo Scheffler lebte, erschienene Quellen gibt, er gablt fie fo gar auf; ba fie ihm aber bisher nicht juganglich geme fen find, fo lagt er feinen Ginfall ohne weiteres los und bemertt blos in einer Anmertung "bag er bie formele Seite der Frage noch nicht für abgeschloffen balt". 50 barf man benn boch die Literaturgeschichte von Rechtsmegen nicht tractiren.

Ein Berdienst aber hat die Abhandlung von Shraber: sie hat bewirkt das Kahlert, der leider viel zu sparfam mit der Beröffentlichung seiner literarhistorischen Studien umgeht, eine langst vorbereitete Arbeit über Angelus Silesius endlich abgeschlossen und in den Drud gegeben hat:

7. Angelus Silefius. Eine literarbiftorifche Untersuchung. Mit zwei urtundlichen Beilagen. Bon Auguft Kahlert Breslau, Gosoboreth. 1853. Gr. 8. 15 Rgr.

Wie man bies von Kahlert gewohnt ift, hat er auch hier alles gebruckte und urkundliche Material nicht nur in größter Bollständigkeit zusammengebracht und benust, sondern auch mit einer Klarheit, Grundlichkeit und Anmuth verarbeitet, durch welche seine Schrift ebenso lehrreich als anziehend wird. Dabei trifft es sich recht gut daß dieselbe im Wesentlichen schon vollendet war, eht Schrader's Abhandlung erschien. Indem Kahlert so den Thatbestand ohne alle polemische Beziehung klar darlegt, tritt die Wahrheit um so schlagender und unzweiselhaster hervor. Nur in einem kurzen Rachtrag hat er noch ganz kurz und bundig, aber mit sast zu großer Schonung die ganzliche Unhaltbarkeit von Schrader's unktiti-

fem Sinfall urtumblich nachgewiefen. Go fleht alfo die Identitat von Scheffler und Angelus Silefius fester all jemals; es find zugleich andere bisher ftreitige ober unichtige Behauptungen über fein Leben und feine Thatigleit berichtigt, g. B. burch ben Rachweis bag er dem Jefultenorben nicht angehort bat (G. 20 fg.), daß feine "Roftliche evangelifche Perle" nur die Ueberfegung eines lateinischen profaischen Andachtsbuche ift (G. 29), daß feine angebliche "Betrubte Pfpche", welche von mehren Literarhiftoritern angeführt wird, nur einem Schreibfehler bes Homnologen Bezel ihre Entflehung verdankt (S. 81 fg.) u. bergl. m. Aber auch abgefeben von biefen Einzelheiten ift die gange Abhandlung, die feinen irgend mefentlichen Puntt unerledigt lagt, eine in jeder Beziehung mufterhafte Monographie. Wenn freilich auch Rahlert nur Bermuthungen barüber aufzustellen vermag, wie fich die Doppelnatur des mystischen Dichters und bes fanatischen Convertiten in bem einen Manne habe vereinigen fonnen, Bermuthungen allerdings von großer pfychologischer Bahrheit, so liegt es doch eben in ber Ratur ber Sache bag es eine Grenze gibt, über die binaus man nicht in die wunderbaren Tiefen und Irrgange bes menfchlichen Gemuths einzubringen vermag. Eine nicht allzu ferne Analogie bietet sich vielleicht in Gulogius Schneiber, ber ein ebenfo fentimentaler Dichter als blutiger Terrorift mar, ober in Joseph Gorres, der auch mpftifche Bertiefung, wennschon nicht in poetischer Form, die fich dafür fein Sohn aneignete, mit recht leibenichaftlichem Ultramontanismus zu vereinigen mußte, und er war nicht einmal Convertit. Bar aber Scheffler einmal burch feinen Sang ju mystischer Traumerei bem protestantischen freien Geifte entfremdet worden, so ift es doppelt erflärlich daß er fich ber neuen firchlichen Gemeinschaft burch möglichft leibenschaftliches Gebahren wurdig zu machen fuchte, zumal wenn man aus manderlei Andeutungen ichließen durfte daß Scheffler's Dyflicismus eigentlich nur eine funftliche Dede über einen ursprunglich heftigen und unruhigen Charafter bilbet.

Der mir vorliegenbe Buchervorrath führt mich aus ber in mehr als einer Beziehung verworrenen und verwidelten Literaturgeschichte des 17. Jahrhunderts unmittelbar in die Beit der vollendeten Clafficitat, jur Goethe-Literatur, mobei ich wie früher fo auch jest umfaffenbere felbständige Arbeiten ju abgesonderter Befprechung

beifeite laffe.

8. Beittafeln gu Goethe's Leben und Birfen. Bon Rainer Graf. Rlagenfurt, Leon. 1853. Gr. 8. 16 Rgr.

Sahr für Jahr, von 1749-1832, werden hier die jedesmaligen politischen, cultur- und literargeschichtlichen Greigniffe verzeichnet, hieran die Notigen über Goethe's außeres Leben angereiht, endlich feine Schriften nach Entftehung und Grundlage verzeichnet. Anlage und Grundlage des gangen Buchleins ift unvertennbar, jedoch ohne Rennung des Borbildes entlehnt aus L. von Lancizolle's "Chronologisch - bibliographischer Ueberficht ber deutschen Rationalliteratur im 18. und 19. Jahrhundert" (vergl. Dr. 59 d. Bl. f. 1847). Benn Graf die nicht eigentlich literarischen Rotizen, welche Lancizolle gang unberudfichtigt gelaffen bat, in reicher gulle, ja vielleicht in einem gu dem Titel feiner Arbeit in feinem Berhaltnif ftebenden Uebermaß beigebracht hat, fo fehlt feiner Bufammenstellung bagegen in hohem Grabe bie Ueberfichtlichfeit ber Anordnung und des Drude, von welcher die Brauchbarkeit berartiger Sulfsmittel boch mefentlich abhangt. Gin ebenfo fühlbarer Mangel ift bas gangliche Rehlen eines alphabetischen Berzeichnisses, aus bem zu erfeben mare welche Berte Goethe's und an welcher Stelle jedes einzelne aufgeführt ift. Hierzu tommt noch daß das Berzeichnif der Jahr fur Jahr begonnenen, vollendeten ober erschienenen Arbeiten faft wortlich bie "Chronologie der Entstehung Goethe'icher Schriften" wiedergibt, welche dem letten Banbe ber vierzigbandigen Taschenausgabe angehängt ist. hier und ba hat Graf baffelbe erweitert ober abgeandert, ob ftete mit Recht, ift eine andere Frage; zwar ob "Das Blumlein Bunberfcon" mit ber "Chronologie" in bas Sahr 1798 ober mit Graf 1797 ju fegen ift, weiß ich im Augenblick nicht zu entscheiden; daß aber lettere zum Sahre 1798 auch bas Soldatenlied in Schiller's "Wallenftein" aufgenommen, ift mindeftens ein munderlicher Ginfall. Benn alfo Graf's ganze Arbeit ebenfo der Selbständigfeit wie der Ueberfichtlichkeit entbehrt, fo hatte fie ohne Schaben ungebruckt bleiben fonnen.

Dag fich ein gang anderes Intereffe bes unmittelbaren Einblide in bas perfonlichfte Leben Goethe's an bas

angiebende Schriftchen

9. Briefmechfel und mundlicher Bertehr gwifchen Goethe und bem Rathe Gruner. Leipzig, Mayer. 1853. 8. 1 Thir. 10 Rar.

anknupft, ift icon in Dr. 28 d. Bl. befondere hervorgehoben worden.

Bu einer icon fruber (vergl. Rr. 42 b. 281. f. 1852) bon mir ermahnten Blumenlese aus Goethe's Berten ift furglich eine Fortfenung erschienen unter bem Titel:

10. Beiftesworte aus Goethe's Briefen und Gefprachen. Fortfegung der Geiftesworte aus Goethe's Berten. Derausgegeben von Lubwig von Cancizolle. Berlin, Rico-lai. 1853. 16. 1 Ahlr. 15 Rgr.

Schon der Umftand bag Goethe's Briefe und Gefprache infolge ihres zerftreuten Erscheinens weit weniger allgemein juganglich find als feine abgeschloffenen Berte, bagu der weitere Umftand daß fie fein in fich abgerunbetes Ganges bilden und neben den werthvollsten Spruden goldener Beisheit nicht wenig nur fur ben Augenblid und ben bestimmten Empfanger Berechnetes enthalten, gibt diefer Sammlung eine fast noch größere Berechtigung ale berjenigen beren Fortfepung fie bilbet. Fur die Sorgfalt und Umficht, mit welcher ber Berausgeber feine Auswahl getroffen hat, gibt bas angehangte Quellenverzeichnig hinreichenbe Gemahr; bag ein mahrhaft gebildeter Beschmad feine Sand geleitet, beweift ber Inhalt auf feber Seite.

Goethe's Rame fobert unwillfürlich auf auch Schiller's ju gebenten. 3mei Schriften, beren erftere beiver Manner gemeinsames Bieten jum Gegenstande bat, verdienen besondere Besprechung in b. Bl. und baben biefe gum Theil schon gefunden:

11. Die Schiller : Goethe'ichen Xenien. Erlautert von Ernft Julius Saupe. Leipzig, Weber. 1852. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

umb

12. Charlotte von Kalb und ihre Beziehungen zu Schiller und Goethe. Bon Ernft Ropte. Berlin, Berg. 1852. Gr. 12. 20 Rgr.

Die erstere Arbeit nimmt nicht nur neben ber nahe verwandten von Boas ihren Plas mit Ehren ein, sondern sie ist auch geniesbarer als senes bei allem Werthe doch gar zu breit angelegte Buch und dürfte auch ein innigeres Berständnis von dem Wesen der Dichtkunst überhaupt und der Schiller-Goethe'schen Dichtweise insbesondere beweisen als die nur zu vielsach an Aeußerlichteiten haftende Darstellung von Boas.

Das zweite Buch ift burch und burch bis in bie außere Form ber Darstellung hinein eigenthumlich. Bir sinben in ber bisher nur hier und ba flüchtig genannten Frau von Kalb gewiffermaßen Schiller's Frau von Stein. Es ließe sich biese Parallele weit verfolgen; jedoch ift auch ein weitgreifender Unterschied nicht zu vertennen: wie in allen Lebensverhältniffen, so erscheint Goethe auch hier als der von außerm Glücke Begünstigte, der das Berhältniß zu der seltenen Freundin zwar nicht ohne innete Kämpfe, aber doch in beiderseitig wohlgeordneter Lage wurdig und wohlthuend zu durchleben vermochte, während Schiller und seine Freundin auch des Lebens außere Bedrängnisse vielfach erfuhren und von jedem innern Kampfe beshalb doppelt tief und schmerzlich ergriffen wurden.

Bei ber fortbauernb allgemeinen Theilnahme für Schiller's Perfonlichkeit wird fogar ein Buch nicht unintereffant gefunden werden, welches die Geschichte feiner irdischen Ueberrefte auf bas ausführlichfte ergablt:

13. Schiller's Beerbigung und bie Aufsuchung und Beisehung seiner Sebeine (1805, 1826, 1827). Rach Actenstücken und authentischen Mittheilungen aus bem Rachlasse von Karl Leberecht Schwabe von Julius Schwabe. Leipzig, Brochaus. 1852. 8. 24 Mgr.

Es wird hier unter fortwährender Bezugnahme auf vollständig mitgetheilte Actenstücke, also in glaubwürdigs ster Weise erzählt, wie in der ersten Stunde des 12. Mai 1805 Schiller's prunklose Beerdigung stattfand, wie der 1851 verstordene Bürgermeister R. L. Schwade im Jahre 1826 aus dem Buste eines grausigen Todtengewölbes mit unendlicher Mühe und unter mancherlei Ansechtungen Schiller's Schädel hervorsuchte, der dann am 17. September auf der großherzoglichen Bibliothek niedergelegt wurde; wie Coethe hierdurch angeregt wurde, auch die übrigen Gebeine des Dichters aus Schutt und Moder aussuchen zu lassen, was zum beiweitem größten Theile gelang; wie sodann der Großherzog Karl August den schönen Plan entwarf, für diese Ueberreste sowie dereinst auch für Goethe's Grabstätte einen bevorzugten

Plag auf bem weimarischen Gottesader herzustellen; wie endlich, nachdem fich diesem Plane hindernisse in bin Weg gestellt hatten, Schiller's Gebeine am 16. Bectibber 1897 in der großhetzoglichen Familiengruft beigestet wurden. Die ganze Darstellung leidet durch die vielen eingestochtenen Belegstude an einiger Breite, erschipft aber auch ihren Gegenstand ein mal für alle mal duftfändig. Ein Anhang handelt von Goethe's Gedicht, Bei Betrachtung von Schiller's Schädel" ("Becke", II, 90, Ausgabe in 40 Banden), welches gegen unnöthig erhodene Borwürfe vertheidigt wird. Ein schönes Pietätsgeschl durchdringt die kleine Schrift in allen ihren Theilen so wohlthätig daß man einzelne Schwächen der Darstellung darüber gern vergift.

Bu dem Gefchlechte der Epigonen übergebend habe ich querft qu ermabnen:

14. Raupach. Gine biographische Stigge von Pauline Raupach. Berlin, Allgemeine beutsche Berlagsanftalt. 1858. 16. 15 Rgr.

Gewiß braucht bas biographische Dentmal eines Dannes, ber, wie hoch ober wie niedrig ber Gingelne auch fein bichterifches Berbienft fcaben mag, boch thatfachlich bie beutsche, namentlich bie berliner Buhne jahrelang formlich beherricht hat, feine Entschuldigung für sein Erscheinen; weit eher muß man es bedauern daß sich bie Berfasserin wirklich auf eine biographische Stigge im engften Ginne bes Borts befchrantt hat. Raupach's Jugendgeschichte ift hier allerdings in genügender Bolftanbigteit ergablt, aber icon burftiger ift bie Darftellung feines Aufenthalts in Rugland, wenn auch hier vollftanbig mitgetheilte Briefe an feinen altern Bruber noch einige Auffcbluffe über feine innere Entwickelung geben. Wenn man nun auch von der Berfafferin eine eingehenbe Burbigung und Bergliederung feiner bichterifchen Thatigkeit nicht wohl verlangen kann, fo ift es boch gewiß ein Uebelstand daß ber beiweitem wichtigfte Thell feines Lebens, fein ganger Aufenthalt in Berlin, auf taum 11 fleinen Seiten abgethan ift, und gerabe bier tounte ein fehr wichtiger Beitrag gur Geschichte ber neuern beutschen Buhne gegeben werden, wenn einerfeits feine gewaltige bramatifche Productivität auch nur gefchichtlich im Einzelnen verfolgt, andererfeite fein Berhaltnif zu ber berliner Buhne, ihrer oberften Leitung und anbern einflugreichen Mächten, zu bramatischen und bramaturgifchen Beitgenoffen u. f. w. mit einiger Bollftanbigfeit bargelegt worben mare. Der fast gangliche Dangel biefes wefentlichst nothigen Abschnitts nimmt bem Buchlein alle literarifche Bebeutung und laft in bemfelben nur einen rein perfonlichen Dentstein erblicen. Dantenswerth bleibt bas angehangte Berzeichnig von Raupach's bramatischen Werten, obgleich auch hier bie biofen Ramen ber einzelnen Stude ohne Sahrzahl ober irgend eine andere Motig gegeben finb.

Eine wieberholte Erneuerung hat in jungfter Beit Platen's Andenten erfahren:

15. Gesammelte Berte bes Grafen August von Platen. Sechster und siebenter Band. — A. u. d. A.: Poetischer und literarischer Rachlaß des Grafen August von Platen. Gesammelt und herausgegeben von Johannes Mindwig. Bwei Bande. Leipzig, Dpt. 1852. Gr. 16. 1 Ahr. 221/2 Rgr.

Bekanntlich wird Johannes Mindwis feit Jahren nicht mude einen Platen - Cultus zu predigen; erfolgreider murbe er jedenfalls fur die Anertennung Deffen mas Platen wirklich Großes und Ruhmwurdiges geleiflet wirten, wenn er fich babei von einfeitigen Uebertreibungen freihielte; wenn aber in vorliegender Sammlung feine Borrede mit ben Borten fcblieft: "bag Platen als der den Schlufftein liefernde, vollendetfte Lyrifer der erften hundertjährigen Epoche prangt, welche mit feinem Tode für die neuhochdeutsche Literatur abgelaufen ift", fo ift es benn boch eine gang haltlofe Ibee bag mit Platen's Tode eine Periode ber beutschen Literaturgeschichte abzuschließen sei. Soweit dies überhaupt mit dem Erlofchen eines einzelnen Dichterlebens gefchehen tann, ift 1832 ein unverructbarer Grenzstein; überdies ift es untlar wie Mindwis bis zu Platen's Tode gerade eine "hundertjahrige Epoche" herausbringen will, er mußte benn feine Beitrechnung etwa mit bem erften Erfcheinen von Saller's Gedichten beginnen, mahrend boch, wenn man ein bestimmtes epochemachenbes Jahr sucht, nur 1748 als bas erfte Erscheinen bes "Deffias" gewählt merben fann. Berfehrtheiten der Borrede durfen und follen indeg bas Urtheil über ben Werth der vorliegenden Sommlung felbit nicht bestimmen: diefelbe enthalt aus Platen's Nachlaß zwei Lieder, vier vermischte Gedichte, pou benen jeboch brei ichon in ber alten ftrasburger Rusgabe ber "Polenlieder" enthalten find, und endlich diefe gewaltigen "Polenlieder" felbft, die gang von ihrer Tenbeng abgesehen gur Benrtheilung von Platen's Charat. ter von größter Wichtigfeit und deshalb hier mit vollem Rechte wiederholt find. Es folgen eine dramatische Stigge "Marat", eine turge farblose Selbstbiographie bes Dichters und die ebenfalls turgen Borreden gu ben erften Sammlungen feiner Iprifchen Gebichte. Etwa brei Biertheile des erften Bandes und der gange zweite enthalten Briefe von Platen an den Grafen Fugger, an 6. Schwab, an seine Aeltern, an die Bruber Friggoni, an 3. Mindwis, an Schelling und Gottfried Bermann, amifchen benen die Antworten bes Erfigenannten und eine bes Legtgenannten eingeschaltet find. Die Briefe von Platen an G. Schwab und Mindmig maren von Letterm mit feinen Antworten icon vor 17 Jahren befondere herausgegeben. Diese gange Brieffammlung entbalt viel sehr Anziehendes; durchweg erscheint der Charatter des Dichtes als ein reiner, edler, unablaffig nach Ibealen ringender, zugleich aber auch ale ein ruhelofer, oft in und über fich felbft untlarer. Go fcmarmt er gegen 1820 eine zeitlang fur die bochft untlare Philosophie bes murgburger 3. 3. Wagner und besteht in abn-Licher Beife verfchiebene Durchgangspunkte in feiner Entwickelung. Auf ber andern Seite fehlt es auch diesem Briefwechsel wie ben meisten andern nicht an mancher-

lei fehr unbedeutenben Beftandtheilen, und hier und ha finden fich Urtheile, ja Invectiven, die an fich aus bes Schreibers augenblidlichen Berhaltniffen fehr erklarlich, boch wol von einem herausgeber, der nicht felbst gern in ahulichem Tone schreibt, beseitigt worden waren.

Demfelben Dichter ift auch folgendes Schriftchen gewidmet:

16. Erinnerung an August Grafen von Platen in feiner Zugend. Bei Gelegenheit der Aufnahme feiner Bufte in die Bairische Auhmeshalle im Berein mit mehren Jugendfreunden deffelben herausgegeben von Rathanael von Schlichtegroll. Mit bisher ungebruckten Erftlingsgaben seiner Muse. Munchen, Rieger. 1852. 16. 16 Rgr.

Der Berausgeber bezeichnet feine Arbeit felbst als ein Product reinperfonlicher Pietat gegen ben fruh verlorenen Jugenbfreund und wehrt fomit hohere Anfpruche von vornherein ab. Er gibt aus eigener Erinnerung eine Anzahl biographischer Einzelheiten aus Platen's Bugenbleben und schließt baran 28 bieher ungebruckte. Gedichte aus feiner früheften Beit, unter benen jeboch nur religiofe "Morgen - und Abendbetrachtungen" auf feben Tag ber Boche in reimlofen fünffüßigen Samben verfaßt gur Charafteriftit bes Dichters ein gemiffes Intereffe haben. hieran folieft fich endlich außer einigen fleinern Rotigen und Briefen von verfchiebener Sand ber icon fruher veröffentlichte Brief von S. 28. Odulg über Platen's Ende und Beerdigung an deffen Mutter und eine turge Biographie ber lettern an; auch verfchiebene Bebichte auf Platen werben mitgetheilt, unter benen das Sonett von g. Thiersch Werth und Gehalt be-Enblich ift noch ein Facsimile von bes Dichters Bandschrift, eine etwas grobe Abbildung feiner Buffe. und eine beffer gearbeitete feiner Grabftatte beigefügt. Als reinpersonliches Tobtenopfer ift bas Schriftchen eine gang ehrenwerthe Arbeit.

Mitten in die Gegenwart hinein führt endlich ein tleines heft mit dem etwas pratentiofen Tiel;

17. Defar von Redwig und seine Dichteraufgabe. Ein Bort gur Frage über bie deutsche Paefie der Gegenwart. Mainz, Rirchheim. 1853. 8. 9 Rgr.

Benn eine Dichtung wie die "Amaranth" von Redwis fich durch ihre unbestrittene formelle Anmuch in überrafchender Schnelligfeit einen meiten Leferfreis erwarb und eine zeitlang das A und D aller ichongeiftie gen Seelen war, fo tonnte man bas als Mobefache gefchehen laffen und überzeugt fein dag diefe Dobe nicht langer anhalten werbe als jebe andere, wie bas auch bereits zuzutreffen anfängt. Schon ernftern Biberfpruch foberte es heraus, wenn ein protestantifder Theolog. Rarl Barthel, in seiner sonft vielfach verdienftlichen "Deutschen Rationalliteratur ber Reugeit" in Redwis einen Reformator beutscher Poeffe pries, und wie bie neuefte britte Auflage feines Buche überhaupt vielfach an Reife und Gebiegenheit gewonnen bat, fo bat et auch mobigethan, fein freilich immer noch überschmangliches Lob der "Amaranth" einigermagen ju befchranten. Mun aber taucht gar von Daing aus ein ungenannter Scribent auf, gebenkt in einem besondern Deftlein dem Dichter ber "Amaranth" zu seiner gebührenden Krone zu verhelfen und seine Gegner in den Pfuhl der Hölle zu verdammen. Eine berartige Anmaßung verdient um so nachdrücklicher heimgeleuchtet zu werden, je mehr der Ungenannte mit Wahrheit und wieder Wahrheit umsichwirft und doch seine ganze Vertheibigungsschrift von Unwahrheit strost. Oder ist es etwa nicht eine Unwahrheit, wenn besagter Mann die Gegner der Redwis'schen Poesie solgendermaßen charakterisitet?

Es ift die Bunft der modernen Meistersanger, welche von ihrem mittelalterlichen Borbilde zwar nicht die Raivetat und Harmlosigkeit, aber doch den Handwerksneid und den Begriff des Bunftzwangs in eminenter Weise geerbt haben. Es ift dieselbe ftark mit Juden versehene Bunft, welche sich seit Sahrzehnden das lette inappellable Wort in jeglichem Gebiete deutscher Kunft, zumal aber in der Poesse anmaßt u. f. w. (S. 17.)

Und dies bleibt benn bas Thema bes gangen Dach. werks: Brotneib und Jubenthum follen fich aus ben niedrigften Beweggrunden gegen Redwig und feine Berrlichfeit verschworen haben. Run, der unterzeichnete Rrititer, beffen Urtheil über bie "Amaranth" vom erften Augenblick festgestanden hat, ift thatsachlich tein Jude noch ein Jubengenoffe, und ein Dichter ift er fo gang und gar nicht bag es ihm nicht einfallen tann irgenb. welche poetische Lorbern neibisch zu betrachten. Darin aber find er und viele urtheilefähige Manner volltommen einig baf bie "Amaranth" bei aller Schonheit ber Form und manches einzelnen Liebes ein burchaus fcmachliches, in feiner Grundrichtung, wenigstens von protestantifchem Standpunkte aus, unfittliches und verwerfliches Gebicht, bag bas "Marchen vom Balbbachlein und Tannenbaum" eine unbebeutende Spielerei ift, bag die "Gebichte" von Defar von Redwig neben einzelnen Sachen von bleibenbem Berth fehr viel Mattes, Gehaltlofes, Berfehltes enthalten; daß überhaupt Redwis ein recht hubsches poetisches Talent besit, aber soweit sich bergleichen voraussagen lagt, schwerlich eine gewichtige poetifche Butunft vor fich hat. Wem ich es aber burchaus nicht verbente, wenn fie biefen Dichter nach Rraften auf ben Schild erhebt, bas ift bie ultramontane Partei, für bie ein folder burch afthetisches Wohlgefallen fich einschmeichelnder Bortampfer um fo bobern Berth haben muß, je weniger fie beren aufzuweisen hat. Satte fein ungenannter Ritter fich offen und unumwunden auf biefen Standpunkt geftellt, fo konnte man ihn bekampfen, aber feine Offenheit und Bahrhaftigfeit blieb unbeftritten; wie aber jest feine Schrift vorliegt, fo ift es nicht gu bezweifeln bag er mit flarfter Absicht bas Dafein eines protestantischen Deutschland ignorirt hat, daß er von Chriftenthum und Rirche im Allgemeinen fpricht, wo er die katholische Rirche in ihrer strengsten Form im Sinne hat, und bag er une Protestanten stillschweigend unter ben Gegnern mit begreift, benen er jebe moralifche Unwurdigkeit Schuld gibt. Das fehlte gerade noch baff zu ben Berwürfniffen und Birrniffen, unter benen Deutschland leider feufat, auch noch berartige verftedte Begereien binzütreten, welche literarifche Fragen zum Aushängeschischennen, um hinter demfelben ihre Regergerichte abhaien zu können. Wirklich afthetischen oder literarischen Berch hat die besprochene Schrift gar nicht, da sie sich ledigich in Ausrufungen und seichten Declamationen über die angepriesenen Dichtungen bewegt, ohne die Befähigung zu gründlicher und eingehender Behandlung derartiger Dinge irgendwie darzulegen.

Schlieslich kann ich es mir nicht verfagen zwei bebeutenbe Werte in aller Rurze zu besprechen, welche von ben altesten und ben neuesten Zustanden der vaterlandischen Literatur umfaffende und eingehende Darstellungen geben; wol geschieht ihnen nicht nach Berdienst, wenn sie hier hinter einer Reihe von Schriften aufgesührt werden, von denen ihnen nur wenige irgend ebenbürtig sind, und gewiß verlangen sie eigentlich eine weit eingehendere Burdigung als der Raum für diesmal gestattet. Ersteres möge dadurch entschuldigt werden daß bieser Ausstah bei dem Erscheinen beider Bucher im Wesentlichen schon vollendet war; letteres dadurch daß beide noch nicht vollendet sind und somit das Fortschreiten derselben von selbst zu erneuerter Betrachtung aufsodern wird.

18. Geschichte ber beutschen Dichtung. Bon G. G. Gervinus. Bierte ganglich umgearbeitete Ausgabe. Erfter und zweiter Band. Leipzig, Engelmann. 1853. Gr. 8. 3 Thir. 10 Rgr.

Ift es schon höchst erfreulich daß sich Gervinus weder durch die anderweitigen Arbeiten, die er in den les ten Jahren theils vollendet, theils vorbereitet hat, toch durch die gehässigen Angriffe, benen er von ben verfdie benften Seiten ausgesett gewesen ift, in ber fortgesetten Pflege feines für uns Deutsche bedeutendften Werts bet beirren laffen, fo wird biefe Freude noch gefteigert burch ben frifchen und fraftigen Rlang, ber feine ftatt ber Borrebe an die Bruber Grimm und Dahlmann gerichtete Widmung durchdringt, und durch die Buficherung baf wir es bier nicht mit einer neuen Auflage, fonbern "in vielen Abschnitten der drei erften Bande mit einem faft neuen Buche" ju thun haben. Man fonnte bas urfprungliche Buch mit ber vollfommenften Achtung fehr hoch stellen, man konnte ihm wie der Schreiber dieses unenblich viele Belehrung verdanken und eine folche grundliche Umarbeitung doch für höchft munichenswerth halten. Denn es liegt in ber Ratur ber Sache bag ein Bert welches eine umfaffende Biffenfchaft von einer gang neuen Seite anfaßt, seinen Weg mehr auf ben Soben hinnimmt ale daß es jebe einzelne Rrummung verfolgen, jedes Thal burchforschen tonnte.

So war die Literaturgeschichte von Gervinus gleich in ihrem Erscheinen ein epochemachendes Werk von unermeslicher Nachwirkung und Anregung, im Einzelnen aber sehlte es ihm nicht an Lücken und Unrichtigkeiten, Mängel des Buchs die dem Versaffer nur ein Unkundiger hatte zum Vorwurf machen können, der sie kaum ent beckt haben wurde. Zest ist das Buch in seiner Gesammtanlage das alte geblieben, und es mußte schon beshalb das alte bleiben, weil einem Gervinus die Wis-

feifchaft nichts Tobtes und Meuferliches ift, bas man ned Belieben balb fo, balb fo umgeftalten tann, vielmehr bas innerfte Befen feines Buchs fo mit feinem Rittiden und eigenften Charafter vermachfen und bemfelben entfprungen ift daß bier von einer mefentlichen Abanberung gar nicht bie Rebe fein tonnte. Dagegen hat er jest feinen ganzen Fleiß auf den Ausbau im Einzelnen verwandt und hier, hauptfachlich durch die öffentlichen Buchersammlungen Berlins unterftust, einen Reichthum von Material aufgenommen und verwerthet, ber bas frühere, oft nur in großen Bugen ausgeführte Beruft jest in allen feinen Theilen theils berichtigt, theils flust, theile erweitert. Bahrend man fruher nicht felten im Kalle mar die Ausführungen des Berfaffers auf guten Glauben bin als richtig annehmen zu muffen oder, fobald man fich fritisch gegen biefelben verhielt, aus Mangel an positiven Gemahrschaften ben Boben unter ben Fugen verlor, find diefe jest durchweg in reider Rulle und flarer Anschaulichfeit gegeben. Und biefe Umgestaltung hat benn auch auf die gange Art und Form der Darftellung die erfreulichste Ginwirtung ausgeubt: man borte fruher haufig die nicht unbegrundete Rlage, Gervinus mache es feinen Lefern ju fchwer ihm ju folgen, fein Periodenbau fei gu vermidelt, fein Gebantengang zu weitschichtig, zu weit nach allen Seiten und Beiten hinausgreifenb. Ich habe ben Grund biefer Erfcheinung ftets barin gefucht baf Gervinus nicht genug burch einen bis ins Ginzelne flar vorliegenden und allgemein juganglichen Stoff gefeffelt murbe, bag bie Allgemeinheit feiner Gefichtspuntte ihn mit fich fortrig. Diefer Grund fällt naturlich weg, je mehr Gervinus in Die Einzelheiten feines Gegenftanbes einbringt, und fo zeichnet fich benn biefe neue Umarbeitung vor ber erften burch eine ungleich größere Ueberfichtlichfeit und Leichtigfeit der Darftellung aus, die gewiß ben Rreis feiner Lefer wefentlich vergrößern wird, ohne jedoch fich jemals compendienartiger Rüchternheit ober abgetretener Blachbeit au nabern. Die Gigenthumlichkeit ber altern Arbeit hat, felbst mo fie an sich gang mohlberechtigt mar, den Rachtheil gehabt daß mancher unberufene Nachahmer ben von Gervinus angeschlagenen Ton copirte und fo eine gange Reihe beutscher Literaturgeschichten entstand, die fich unter bem Aushangeschild eines großen Borbilde auf bas gröblichfte an ber Biffenschaft verfundigten. Dies wird jest nicht mehr möglich fein und fich somit nicht nur ber mohlthatige Ginflug des trefflichen Buchs erho. ben, fondern auch der nachtheilige, der hier und ba hervortrat, vermindern. Am furgeften durfte fich bas Berbaltnif ber neuen Bearbeitung zu ber alten bahin gufammenfaffen laffen: an Geift hat jene minbeftens nicht verloren, an Rern gang bedeutend gewonnen. Die beiden bisjest ausgegebenen Bande, benen die übrigen binnen wenigen Monaten folgen follen, reichen wie in ber erften Auflage bis dur Reformation; nur ift mit großem Rechte die fruher zwischen hutten und Sans Sachs eingefügte Befprechung Luther's herausgehoben und für ben britten Band aufgespart. Auf Gingelheiten einzu-1853. .

gehen burfte hier umsoweniger ber Ort sein, da jebe Beistimmung etwas fehr Ueberflussiges sein wurde, abweichenbe Urtheile aber einer aussuhrlichen Begründung bebürften, wie z. B. in der schwierigen Frage nach der Entstehung und den Grundlagen des Boltsepos, welches Gervinus jest noch weit entschiedener als früher auf geschichtliche Reime zurückschrt, dabei aber der mythologischen Auffassung kaum ganz gerecht geworden sein durfte. Soviel berartige Streitfragen sich aber auch erstehen mögen, immer wird es mit dankbarster Anextennung hervorzuheben sein, ein wie großes Berdienst sich Gervinus auch durch diese Arbeit nicht blos um die Literatur des beutschen Bolts erworden hat.

19. Geschichte ber beutschen Rationalliteratur im 19. Jahrhundert. Bon Julian Schmidt. Erster Band. Leipzig, herbig. 1853. Gr. 8. 2 Thir. 15 Rgr.

Das genannte Bert fchlieft fich gewiffermaßen als Fortsepung an desfelben Berfassers vor fünf Jahren erschienene "Geschichte ber Romantik in dem Zeitalter der Reformation und der Revolution" an, bildet aber gegen baffelbe in jeder Begiehung einen bedeutenden Fortichritt. Schon badurch daß sich Schmidt diesmal auf die heimische Nationalliteratur beschränkt und die fremblandische nur in ihren wichtigsten Ginwirkungen auf jene berührt bat, erhalt dies Buch eine feste einheitliche Saltung, welche man bort, wo eine Abstraction burch bie verfchiebenften Rationalitaten bin verfolgt wird, vielfach vermißte, und bamit hat die neuere Arbeit überhaupt an Rlarheit, Ueberfichtlichfeit und Gemandtheit ber Form gang mefentlich gewonnen. Bor allen Dingen, und hierin erkenne ich ein fehr bedeutendes Berdienft, ift Schmibt's Bert burchbrungen und getragen von bem Geifte einer ftrengen, specififch protestantischen Sittlichfeit; nicht so daß er den Moralisten spielte, sondern so daß er einen murbigen, ftets gleichen Dafftab ernfter Gefinnung infichtragt, nach bem er bas Befen und ben Rern ber von ihm gezeichneten Geftalten abschatt. Wenn ich diefe Gefinnung eine fpecififch protestantifche nenne, fo meine ich damit unter Anderm den immer von neuem barauf gelegten Nachbruck bag auch die Dichtkunft eine Sache ber flaren Ginficht und bes guten Bemiffens fei:

Anschauungen, Empfindungen, Inspirationen geben ben Stoff der Poefie, aber Gestalt und haltung verleihen ihr erst ber gesunde Menschenverstand und bas Gewiffen. (S. 146.) Ober:

Das ift der Fluch unserer neuern Entwickelung baß wir ben natürlichen Maßstab des Gewiffens verloren und uns gewöhnt haben, die einfachsten Berhaltniffe von sogenannten bobern Standpunkten zu betrachten, um nach Belieben mit ihnen umspringen zu konnen. (S. 272 fg.)

Roch ausbrucklicher fpricht er es benn auch gerabe-

Wir durfen wol als ausgemacht voraussegen daß man in ber neuern Beit die deutsche Bilbung mit ber proteftantischen ibentificiren kann,

und bezeichnet die große That der fritischen Philosophie treffend und einfach als

die Biedergeburt des protestantischen Geistes aus seiner theologischen Berpuppung. (S. 7.)

Natürlich geht Schmidt denn auch aller Lüge und Deuchelei, aller Sohlheit und allem Schein auf das nachbucklichste zu Leibe, denn diese Fehler find ihm die schwerste Krankheit der Neuzeit. Ein anderes erfreuliches Ergebnis dieser Grundrichtung ist das gesunde vaterländische Gefühl welches wiederholt hervorbricht; es ist wirklich wohlthätig, mit welcher Wärme und Entschweit sich Schmidt im Gegensat gegen so viel seichtes Geschwäh über die Zeit der Befreiungskriege auspricht (S. 256):

Deutschland hatte sich erheben muffen, um die fremden Rauber zu erschlagen, auch wenn es mit Buversicht hatte vorsausfeben konnen daß die innern Berhaltniffe sich nach dem Siege noch viel trüber gestalten wurden als es in der That geschen ift,

womit eine prachtvolle Stelle über den Freiherrn vom Stein (S. 262 fg.) zu vergleichen ist. Solche Stellen bewelfen zugleich daß sich die Darstellung in dem vorliegenden Buche bei der geeigneten Beranlassung zu einer Warme und lebensvollen Fülle erhebt, welche man nach seiner sonstigen vorherrschend fritischen Thätigkeit vielleicht am wenigsten von ihm erwartet. Und sehr bedeutende Spuren dieser fritischen Thätigkeit sind allerdings so sichtbar in der Eigenthümlichkeit des ganzen Buchs daß die streng geschichtliche Halung desselben dadurch merklich beeinträchtigt wird. Der Versasser bezeichnet gelegentlich den Uebergang aus der Restaurationszeit zu dem neuern Seistesleben mit folgenden Werten (S. 435):

Man gewöhnte fich baran, jebe Sache von zwei entgegengefesten Sefichtepunkten zu betrachten und biefen Sefichtepunkten entsprechend gleichzeitig entgegengesete Gefühle im Bergen tragen.

Er felbft hat fich von biefem Buge ber Beit nicht gang frei gehalten, benn Uebergange wie (G. 318):

So mabr und aufrichtig wir in unferer hohen Burbigung ber fritischen Schule gewesen find, so konnen wir boch nicht verschweigen bag auch ein febr bebeutenber Mangel barin liegt u. f. m.,

kehren sehr häufig wieder. Daß aber ein solches Balanciren zwischen Lob und Tabel die Aufstellung fefter und flarer geschichtlicher Bilder wesentlich beschränft, daß ihm ein mehr fritisches als historisches Berhalten zu bem gegebenen Stoffe jugrunde liegt, bas fann wol fein Breifel fein. Dennoch möchte ich auch biefe Eigenthumlichkeit nicht fchlechthin als einen gehler bes Buchs bezeichnen: unbedingt ein folcher murbe es fein, wenn Schmidt vergangene Jahrhunderte dum Gegenstande seiner Darftellung gemablt hatte; wo aber die Schilberung fo an den Grengen ber Gegenwart verweilt, ja in biefelbe hineingreift wie hier, ba fann bie volle Strenge und Rube ber eigentlichen Geschichtschreibung noch nicht jur Anwendung tommen; in dem zweiten Bande aber, mo es fich vorzugeweise um Mitlebende und Mitftrebende handelt, mit deren manchem Schmidt schon mehr als eine Lange gebrochen, da wird er fich wol ernftlich vor ber Klippe zu huten haben bef ber Krititer bem Mei ichichtschreiber nicht gang und gar über ben Rapf wächk. Der bisjest ericbienene erfte Band namlich führt, netirlich ohne fich nach Lag und Stunde abzugrenzen, unasfahr bis jum Jahre 1830, b. b. bis gum völligen Th. fterben der romantischen Poesie und ihrer verschiebenen Ausläufer und bis jum Erwachen eines neuen Geiftel Das bedarf wol taum einer Ermahnung bas hier nicht blos die Biographien der einzelnen Dichter und eine Aufgablung ihrer Berte gegeben find, fonbern bag neben einer Berglieberung ber lettern, in welcher eben bas fritische Talent wieder vorwaltet, Die Stellung ber einzelnen geiftigen Thatigfeiten zu bem Gefammtleben der Nation wefentlich hervorgehoben ift, und hierin liegt benn auch vorzugsweise bie gefchichtliche Geite bes Buche. Eigentlich biographische Entwidelungen verwirft Schmidt sogar ausdrücklich oder sest ihren Werth memigstens auf ein febr geringes Dag berab (G. 168), mahrend er boch andererfeits bei Brentano (G. 212) und ber Rabel (S. 355) bie nicht flar ausgesprochenen biographifchen Beziehungen vermißt; es hangt hiermit jufammen daß Schmidt auch den geographischen Einfluffen mu eine fehr untergeordnete Stelle einraumt (G. 411), und boch murbe 3. B. bei Gorres und Brentano ein Blid auf bas eigenthumliche Leben des Rheinlandes wol Mandes zur Erflarung biefer munberlichen Geftalten beige tragen haben. Es find eben auch dies Buge die beweifen daß Schmidt dem festen ruhigen Boden der Geschichte neben der beweglichen Rritif nicht vollfommen gerecht wird. Indeffen liegt bies fo tief in bem Beft des Berfassers und sein Buch ist — immer einer der wesentlichsten Borzüge — so ganz aus dem eigensten Geistesleben bes Berfaffers hervorgegangen bag eine gewaltsame Ablenkung zu einer andern Behandlungsweise weit mehr Rachtheil als Gewinn in ihrem Gefolge gehabt haben wurde. Ueber Einzelnes, worüber ich bie hier vorgetragenen Ansichten nicht theilen kann, mit den Berfasser zu rechten, wurde hier weder der Ort fein, mis möchte ich die Anerkennung, die ich bem Buche in hohem Grade zolle, durch Ausstellungen im Ginzelnen wie der abschwächen. Nur eine Berfäumniß kann ich nicht unberührt laffen; es ist die unbillige Unvollständigkeit mit welcher Schleiermacher's gebacht ift. Allerdings mit Recht wird er in der Zeit seines jugendlichen Suchens mit ben Brubern Schlegel in enge Berbindung gefat (S. 45), aber spater auch faum nur noch gelegentlich ermahnt, mahrend boch Fichte's höherer Aufschwung nicht verschwiegen wirb (G. 69, 259), des gereiften Schleiermacher Wirten aber wol noch nachhaltiger und umfaffender war als bas Fichte's. Ja ich finde es entfchieden unrichtig, wenn es G. 45 heißt: "Schleiermacher's Ratur war weiblicher Art, fie war dazu gemacht fich an ein Gegebenes anzulehnen", und fast im Biderspruche biermit durfte es fteben, wenn wir wenige Zeilen weiter lesen: "Er ist es eigentlich an den sich die classische Beit des berliner Lebens anknupft", wozu aber leider die weitere Ausführung fo gut wie gang fehlt. 3ch bin jeboch

weit entfernt wegen folder einzelner Rangel ben febr i bedeutenden Werth ber ganzen Arbeit irgend schmalern ju mollen; diefen suche ich aber vorzugsweife barin bag ber fittliche Ernft und die protestantische Gesinnung von ber fie erfullt ift ben Beitgenoffen eine Anregung werben foll fich über die Berfchrenheit und Saltungelofigfeit der neuern und neuesten deutschen Literatur endlich einmal recht flar ju werben; tonnen Julian Schmidt und geiftesverwandte Manner dazu etwas beitragen, bann wird es auch ihnen großentheils zu verdanken fein, wenn biefe Ertenntnif zu einer Umtehr führt, nicht wie fie die "Rreuggeitung" predigt, fondern wie fie unfere Bolts und unfere Jahrhunderts wurdig ift, ju einer Umtehr, bie wol auf literarifchem Gebiete beginnen, aber nicht auf ihm fteben bleiben fann.

W. Naffow.

Thomas Babington Macaulay.

1. Thomas Babington Macaulay's ausgewählte Schrif. ten geschichtlichen und literarischen Inhalts. Deutsch von g. Steger. Braunschweig, Beftermann. 1853. Gr. 8. 25 Rgr.

2. Macaulay's Gedichte. Lieber bes alten Rom. 3pry. Die Armada. Ueberfest von 3. G. Berausgegeben und mit einem Borworte begleitet von Friedrich Bulau. Mit bem Portrait des Berfaffers in Stublftich. Leipzig, S. D. Beigel. 1853. Gr. 16. 21 Rgr.

3. Gebichte von Thomas Babington Macaulay. Deutsch von Alexander Somidt. Braunfcweig, Weftermann.

1853. Gr. 8. 25 Mgr.

Die unter obigem Titel in beutscher Ueberfetung bargebotenen, urfprunglich im "Edinburgh review" erfchienenen und erft fpater in einer felbftanbigen Gefammtausgabe veröffentlichten "Critical and historical essays" bes berühmten Racaulay gehoren ju einem 3weige ber periodifchen Literatur, welcher bereits feit dem Anfange bes vorigen Sahrhunderts in England ju weit großerer Blute und Bedeutung gelangt ift als irgend fonft wo. Schon Diejenigen Schriftfteller von welden Die Sattung ber fogenannten "Periodifchen Berfuche" in England begrundet worden ift — fcon Abbison und Steele baben burch biefe ihre Beiftebergeugniffe machtig auf ihre Ration und auf ihre Beit überhaupt eingewirkt und fich einen europaifchen Ruhm erworben. Balb nach ihnen ift von bem geiftreichen Bolingbrote, bann von horace Balpole, ben beiben Barton und dem gelehrten Samuel Johnson in der fraglichen Form schriftellerischer Abatigkeit viel Berdienstliches geleistet worden. Seit Anfang des 19. Jahrhunderts aber sind die ausgezeichnetsten Schriftsteller, besonders Walter Scott, Southey, John Allen, Malthus, Madintofh, Sidney Smith und fogar einige ber größten Staatsmanner Englands, namentlich Can-ning und vorzüglich Brougham mit bem glangenoffen Erfolge bemubt gewesen, burch ihre im "Edinburgh review" und im londoner "Quarterly review" abgebruckten Abhandlungen und Beurtheilungen die Bedeutsamteit ber "Periodifden Berfuche" noch gu fteigern und ben Ginfluß berfelben auf einen immer größern Leferfreis auszudehnen. Bon den Berausgebern ber genannten Review, von Gifford und wol noch mehr von Seffrey tann man ohne Uebertreibung fagen daß fie fich nicht nur durch ihre Leitung jener Beitschriften, sondern auch burch ihre eige-nen zahlrethen Beiträge zur Macht literarischer Gewalthaber emporgeschwungen haben. In neuester Beit endlich hat Thomas Sarlyle traft feines originellen Geiftes und infolge ber beutfchen Clemente feiner wiffenfchaftlichen Bilbung bei feinen Banbe-Teuten großes Auffeben erregt, leibenfcaftliche Berebrer und

heftige Gegner gefunden; und biefem neuerungefüchtigen Gariffs fteller gegenüber hat ber confervative Archibald Alifon burd feine von einem reichen Schat grundlicher Renntniffe, fowie von Geiftestiefe zeugenden "Berfuche über politifche, gefcichtliche und andere Segenftanbe" nicht weniger ale burch fein umfangreiches portreffliches Gefdichtswert eine achtunggebietenbe ge

fellichaftliche Stellung fich verfchafft.
Aber alle biefe Borganger ober Beitgenoffen überragt Shomas Babington Macaulay mehr ober weniger. Mit ben guten Eigenschaften ber Grunder ber "Periodifchen Berfuche", mit Abbifon's humor und Steele's Lebhaftigeeit, mit ber bebaglichen Leichtigkeit und Jaglichkeit, mit ber Anmuth und Urbanitat diefer beiben noch jest von der Ration in Ehren gehal tenen Schriftsteller vereinigen Macaulap's "Essays" in nicht geringem Dage das Glanzende und Phantaffereiche Seffren's und im bochften Grade Die größere Grundlichkeit und Liefe, burch welche bie bier in Rebe ftebenben fcriftftellerifchen Arbeiten in England feit funf Sabrzehnden fich auszuzeichnen begonnen haben.

Am nachften liegt eine Bergleichung Macaulap's mit feinem großen Rebenbuhler auf bem Felde ber Gefchichte, mit Ardibald Alifon. Diefen übertrifft er vielleicht in Driginalität ber Gebanten und rudfictlich ber Beite feines geiftigen Gefichtetreifes; jebenfalls aber bat er in Bezug auf glanzenbe, gefomactvolle und funftlerifde Darftellung bes wiffenfcaftliden Stoffe fogar vor Alifon unleugbare Borguge. Denn mabrend biefer jumeilen gewiffe ibm befonders am Bergen liegende Gegenftande auf Roften bee rafchen Fortgangs feiner Darftellung in einer zwar febr lebrreichen und intereffanten, aber boch verhaltnifmaßig etwas zu ausführlichen Beife befpricht, gibt dagegen Macaulay feinen Erörterungen einzelner Puntte niemals eine Ausbehnung, burch welche ber fymmetrifche Ban feiner großern ober fleinern forififtellerifchen Berte beeintrad. tigt murbe; und biefe meifterhafte Beberrichung bes Stoffs muß um fo bober gefcatt werben, jemehr Macaulay in Berfudung tommen tonnte, von ben ihm in jedem Augenblid mit vielleicht beifpiellofer Schnelligfeit zugeboteftebenden reichen Schaben feiner Gelehrfamteit verfdmenberifden Gebrauch gu machen.

Einen mindeftens gleich boben, wenn nicht einen noch babern Standpuntt als Alifon nimmt aber Macaulay in Bezug auf die von echter humanitat gemilderte Strenge ein, mit melder er die rechtliche, fittliche und politische Beschaffenheit ber gefchichtlichen Ahatsachen beharrlich nach ewig gultigen Grund-fagen pruft, ohne jemals das Gewicht aller babei zu erwägenben Umftande außer Acht zu laffen. Bei biefem weltgerichtlichen Gefchaft bewahrt Macaulay ben parteilofen Charafter bes unbestechlichen Richters und offenbart eine, wir möchten faft fagen, von Gefundheit ftrogende Urtheilefraft, im Bergleic mit welcher die Urtheile vieler deutscher Geschichtschreiber ein vertummertes und verfcrobenes Anfeben haben. Ueberall in Macaulay's ,,Berfuchen" und in feinem großen Gefchichtswert ertennen wir den fowol nach ber prattifchen wie nach der theoretifchen Seite grundlichft durchgebildeten, gediegenen und geiftreichen Staatsmann, und nirgend finden wir bei ibm eine Spur von ftubengelehrter Grillenfangerei, von philosophich fein wollendem Getraume ober von jener unnaturlich naturwüchfigen Driginalitatefucht, welche burch fimple Umtehrung beftbegrundeter, allgemein herrichenber Anfichten eine Bichtigfeit ju erlangen fich abqualt. Bas immerbin Dacaulan in feinem mit dem überbefcheibenen Ramen von "Berfuchen" bezeichneten Abhandlungen erörtern mag - und er laft fich in denfelben fast ausschließlich auf die Charafterifirung wichtiger Epochen der Geschichte und großer Manner feines Baterlandes ein — überall bewegt er fich mit anmuthevoller Leichtigfeit und mit bem berechtigten Gefühl ber Sicherheit feines Urtheils. Buweilen liegen ibm außerft caotifche Materialien jur Bearbeitung vor, aber fein flarer Geift entwiret bas Berworrenfte, formt bas Formlofeste funftlerifc, beleuchtet bas

Dunteifte, entrathfelt bas Rathfelhaftefte. Babrend viele andere Schriftfteller bas ihnen augenblicklich vorliegende wiffenfchaftliche Beloftud - wenn diefer Musbrud erlaubt ift ben von Salluft bezeichneten Gefchopfen mit erbmarts gefent. tem haupt abgrafen, ichreitet bagegen Macaulay auf feinem ausgebehnten wiffenicaftlichen Grund und Boben mit ber gebieterifchen Saltung bes herrn einher und wirft von dem gunachft in Betrachtung gezogenen Gegenftande feinen tuhnen, freien und icharfen Blid rudwarts auf die fernfte Bergangen. beit und vorwarts auf Die Beit welche fur jenen Gegenftand eine zufunftige ift. 3mifchen raumlich und zeitlich voneinan. ber entfernteften Erfcheinungen weiß Macaulay bas wirklich Gleichartige aufzufinden, mogegen er aber auch umgetehrt grund. lofe Gleichftellungen - 3. B. Die gewöhnliche Bermechfelung Des Regierungsfpftems ber englifden Glifabeth mit orientalifcem Despotismus - aufs entichiebenfte befampft und als nich. tig erweift. Ebenfo gludlich wie in Beurtheilung politischer Shatfachen und Charaftere ift Macaulay auch in feiner Behand-Jung literargeschichtlicher Gegenstande. Ramentlich feine Auffage über Milton und besonders über Byron find ebenso vollendete Reifterwerte wie feine von bramatifchem Leben burchbrungenen Shilberungen ber Charaftere, Thaten und Schicfale großer Staatsmanner.

Die einzelnen Abhandlungen Macaulap's genauer bier gu beforechen muffen wir uns fur jest verfagen. Bir begnugen uns babei mit ber Bemertung daß in dem Auffage über Byron Die Rlarbeit, mit welcher Die nothwendige Stelle Diefes Dichters gerade auf der bestimmten Stufe in der geschichtlichen Entwide. Jung ber englischen Poefie nachgewiesen ift, nicht minbere Bewunderung verdient als ber Scharffinn, mit welchem in ber Abhandlung über Macchiavelli der fceinbar rathfelhafte Charatter biefes ausgezeichneten Staatsmanns burch bie bervorgehobene Uebereinstimmung deffelben mit dem Charafter feines Bolts zu feiner Beit begreiflich gemacht und biefer bamals fo und nicht anders gebilbete Rationalcharafter wiederum als ein naturliches Ergebniß ber vorangegangenen Gefcichte 3taliens bargeftellt wirb. Dies Aufzeigen der Rothwendigkeit bes Eingelnen in ber Reibe ber Entwickelungen bes Sangen ift Dasjenige mas ben Abhanblungen Macaulay's ben bochften wiffenfcaftlichen Werth verleiht und Diefelben fpecifich von ben vielen pratentiofen Machwerten unterfcheibet, in welchen ein Berfuch jene Rothwendigfeit gu ermeifen entweder gar nicht gemacht wird ober flaglich ausfallt.

So viel über Macaulap's "Essays" felbft. Die oben-genannte Ueberfegung wird man fur teine gewöhnliche gabritarbeit ertaren durfen, ba nicht Beniges bem Berfaffer biefer Berbeutschung burchaus gelungen ift. Bei Beurtheilung ber Ueberfegung eines fo meifterhaft gefchriebenen Driginals muß aber mit besonderer Strenge verfahren werben. Bir wollen inden Die Lefer Diefer für literarifche Unterhaltung bestimmten Blatter nicht burch weitlaufige Anführung unwefentlicher und vereinzelt baftebenber Berfeben bes Ueberfegers langweilen, fonbern nur die hauptarten ber vorgefundenen Mangel be-

zeichnen und durch Beifpiele erlautern.

In grammatischer Beziehung tonnen wir zuvorderft nicht ungerugt laffen bag Steger bei Bergleichungen nur felten bie Bindeworter ,,ale" und ,,wie" gufälligermeife richtig gebraucht, in ben meiften gallen vielmehr "als" fur "wie" und "wie" fur "als" fest, jum Beifpiel: ebenfo groß als und großer wie, ftatt: ebenfo groß wie und größer als. Burs zweite ift der mit bem gurmort "welcher, welche, welches" harpagomifch geigenbe und dafür mit dem Furwort "ber, bie, das" Berichmenbung treibende, baffelbe allgu oft unmittelbar neben ben Urtitel "ber, die, bas" ftellende Ueberfeger, indem er die Charobbis bes bei allgu baufigem Gebrauch pedantifchen "welcher, welche, welches" vermeiden wollte, juweilen in die Scylla bes viele "ber ber, die die, bas bas" enthaltenden nachläffigen Gefpractions gefallen, außerdem aber, mahricheinlich gleichfalls aus jener Scheu vor bem Gebrauch bes Furmorts "welcher, welche, welches" bagu verleitet worden, auf einen gamen Bas fich beziehende Adverbien, wie z. B.: wodurch, woraus u. f. m. fprachwidrig mit einem einzelnen Substantiv gu verbinden (3. 5. "bas Bermogen, womit" anstatt: mit welchem). Sprachliche Absonderlichkeiten ober besten galls provin,

zialismen finden fich gleichfalls in der vorliegenden Ueberfebung B.: "Stidenticheid" ftatta entideidende Stimme; "Lebe ftuble begaben" ftatt: errichten ober grunden (to found). Tud fehlt es nicht an vortrefflichem Englisch in biefer Berbeutidung, 8. 3. "feine Rache nehmen", wofür man in Deutschland blot

Rache nehmen fagt.

In ftiliftifcher Beziehung fcheint Steger in bem Baba befangen ju fein bag eine Biederholung ber namlichen Borte turg nacheinander immer um jeden Preis vermieden merben muffe. Benn g. B. Macaulay "lernen und verlernen" fagt, fo bilbet fich Steger ein ftatt verlernen "vergeffen" foreiben ju muffen. Diefe feine Abwechfelungsfucht ober Schen vot Bieberholungen geht fo weit bag er bas an einer bestimm ten Stelle einzig paffenbe, unumganglich nothwendige Bort, weil daffelbe turg vorher ichon ein mal gebraucht werden mußte, erbarmungelos vertilgt und fur baffelbe aus eigenem Geiftes. fonde ein vollig ungenugendes Bort berbeibringt. 3. B. da wo Macaulay anführt: Burte habe von der hinrichtung des Indiers Runcomar ebenfo gut jede Ginzelheit gewußt wie von der hinrichtung bes Dr. Dodb, ba fcreibt der zwei himichtungen in einem Sage nicht bulbende leberfeger an ber zweiten Stelle das in diefer Berbindung wegen seiner Unbestimmtheit gang ungeborige Bort "Tob". Und fangt Macaulay in feiner energifchen Beife brei unmittelbar aufeinander folgende Gate abfichtlich mit ben buchftablich burchweg gleichlautenben Borten an: "Bir muffen uns baran erinnern", fo bat bagegen Steger in diefen brei Gagen breierlei Ausbrucksweifen gewählt, bedurch aber mider fein Biffen und Bollen nur dies erreicht, baß was im Driginal ju einem Sanzen fest verbunden ift in ber Ueberfebung traftlos auseinanderfallt.

Wenn ferner Steger um ber Deutlichkeit willen manchmel auf bochfte Treue ber Ueberfegung verzichten gu muffen glaubte, so hat derselbe leider hier und da das ironische Schickal ge habt eine undeutliche und untreue Berdollmetfcung an Stellen gu geben, welche eine treue und beutliche leberfegung geftatte ten. Steger foreibt S. 249 3. B.: ,,Burleigh lief Gifeben ihre gewöhnliche Sparfamteit mit Reichthum und Burben vergeffen"; biefe etwas apotalpptifchen Borte follen Das bebeuten was im Driginal gang klar gefagt wird: "Bu Burleigh's Gmften vergaß Elisabeth ihre Sparfamkeit."

Bon falfchen Ueberfegungen einzelner Borte führen wir nur folgende an: "Clive's parlamentarifcher Saft" ftatt: parlamentarifche Sattit; "bas Rectorat ber tirchlichen Gemeinbe" ftatt: Die Pfarre Des Kirchfpiels; "Gebirgsftamme" ftatt: Bergbewohner oder Dochlander; "lieblich" fatt: erhaben (lofty). Warum das englische Wort albatross in unüberfester gorn (Albatrof) geliefert wird, ftatt bes beutschen Bortes "Sturm

vogel", ift nicht ju errathen.

Beniger gu'ben fprachlichen als zu ben fachlichen Fehlere gehort ber Ochniger daß Steger, in herzlichem Ginverftandnif mit dem Tauchnig'ichen Abdruck des Driginals der Macaulap's fchen "Kasays" indifche Bolfer nicht hinter bem befannten Blug Opdaspes, fondern hinter dem Bater des erften Darins, hinter dem alten hyftaspes wohnen laßt (S. 28). Bon ber namlichen Art ungefahr ift ber Behler baß Steger Die monge-lifchen Beherricher Indiens "bindoftanische Berricher" nennt. Auf Rechnung besjenigen Buftanbes, in welchem nach berg' Meinung auch ber gute homer bisweilen fich befunden bat, wollen wir bier die Stelle fegen, in welcher Steger anfatt Rarnatic das gand Detfan ju einer Proving von Detfan, alfo zu einer Proving feiner felbft wiederholentlich macht (G. 158).

Gewiffermaßen aber mit machem Geifte bat Steger folgende etwas ftarte Schniger gemacht. Erftlich befchentt er (S. 197) feinen Autor mit einem ungludlichen Bufas, nach welchem ber herze von Martherough "in einer fpatern Beit" als Lord Clive gelebt haben foll. Schabe nur daß Martherough gegen Steger die Bosheit begangen hat schon drei Sahre vor Clive's Geburt zu sterben.

Bweitens begnügt fich Steger nicht damit daß Barren Daftinge, wie Macaulay natürlicherweife gang richtig erzählt, "ichwerer Berbrechen und Bergeben" (high crimes and misdemeanours) vom Unterhaufe angeklagt worden ift. Er lagt Macaulay falfchlich fagen, jener Generalgouverneur fei des Dochverraths (high treason) vom Unterhaufe angeflagt morben. In der That gebort eine große Unttarheit über ben Begriff bes Dochverrathe und eine vollige Unbefanntichaft mit bem gu Baftings' Beiten geltenden englischen Gefes über bies Berbrechen Dagu, um fich einzubilden, es fei eine rechtliche Doglichfeit vorhanden gewefen, bes Dochverraths einen Mann angutlagen, ber niemals bie Perfon bes Ronige ober ber tonig. lichen Semablin beleibigt ju haben beschuldigt worden ift und vielmehr ftets in bochfter Gunft bei feinem Souverain geftanben bat; einen Mann, ber himmelweit bavon entfernt England mit Rrieg gu übergieben oder mit beffen Feinden fich gu verbinden, im Gegentheil auf alle Beife und gwar mit bem glangenoften Erfolge unablaffig fich angeftrengt hat die englifden Bengungen in Oftindien ju erweitern und fur bas Mutterland gewinnbringend zu machen; einen Mann endlich, bem es niemals in ben Ginn getommen ift die politische Berfaffung Englands auf ungefestichem Bege abzuandern oder gar vollig gu befeitigen. Doch genug.

Doffentlich mird Steger bei einer etwaigen zweiten Auflage feiner Ueberfegung nicht unterlaffen, Diefelbe von ben oben ermahnten Mangeln, befonders von ungludlichen eigenen Bufagen und wiederfinnigen Beranderungen des Driginals nach

Rraften ju reinigen.

Benben wir uns von jenem Ueberfeger wieder ju Macaulay, um ben außerordentlichen Geift diefes Mannes von einer neuen Seite, namlich in Bezug auf fein bichterifches Salent zu betrach: ten. In feinem Baterlande bereits feit zwei Jahrzehnden nicht blos als parlamentarifder Redner erften Rangs allgemein anerkannt, fondern gugleich als einer der geiftreichsten und tiefeindringenoften Rrititer bochgeachtet und feit gebn Sahren auch als Dichter gefcat, ift Macaulay bennoch erft burch feine lette fchrifts Rellerifche Arbeit, durch fein vortreffliches Wert uber Die neuere Gefchichte Englands auf dem Festlande berühmt geworden, in feiner bichterifchen Gigenfchaft aber felbft vielen beutfchen Runftrichtern von Sach bisher eine vollig unbefannte Große gewefen, und bat erft jest burch ben Tauchnig'ichen Abbrud bes Drie ginals feiner Dichtungen, sowie durch die in der Ueberschrift Diefer Beilen genannten beutschen Ueberfegungen Aussicht erhalten, unferm größern gebilbeten Publicum befannt ju werben.

Biele Lefer werben die fraglichen Gedichte mit allerlei Bebenklichkeiten in die Band nehmen. Einerseits wird die Bahl bes Stoffs der bedeutendften jener Dichtungen Manchem teine gluckliche icheinen, weil die von Macaulay besungenen alten Romer ein ergprofaifches Bolt gewesen feien, welchem erft ber erfin-Dungereiche Beift griechifder Schriftfteller "poetifche Anfchauungen" und eine poeffereiche Gefdichte "angedichtet" habe. Andererfeits wird rudfichtlich ber Befabigung Macaulan's jur Dichterifden Darftellung jenes Stoffs hier und ba ber Bweifel gehegt werden, ob ber von ben prattifchen Intereffen Englands erfulte Ginn bes als Minifter und Parlamentsmitglied außerft thatig gemefenen Staatsmanns einen Aufschwung jur ibealen Belt der Runft gestatte, ob der an das Gefes der Treue gebundene große Gefchichtschreiber eine mit vollig freien Schwingen fich bewegende Phantafie befigen tonne, und ob ber von einer bestimmten Abficht geleitete, vorzugsweife nach Erreichung eines außerlichen verftandigen 3mede mit tlarem Bewußtfein ftrebende Parlamenteredner jugleich die ohne folche Abficht und ohne folden 3med, aus unwiderfteblichem genialen Inftinct, für die geistige Anschauung 3been durch bas Bort verfinn-Lichende Chatigfeit bes Dichters ju entwideln vermoge.

Alle biefe Bebenklicheiten find grundlos. Bas junorberft ben von Macaulay Dichterifch behandelten Stoff anbelangt, fo machen fich Diejenigen welche ber gefammten romifchen Befchichte alles Poetifche absprechen einer ebenfo großen Uebertreibung schuldig, wie Diejenigen welche bas von den alten Geschichtdreibern über Roms frubefte Beit Ergablte für reine Erbichtungen der großartigften funftlerischen Phantafie erklaren. Die Babrheit liegt auch bier in der Mitte zwischen ben ertremen Meinungen. In den erften drei Sahrhunderten nach Erbauung ber Stadt, wo bas Charafteriftifche bes romifchen Geiftes, ber abstracte Berftand, noch nicht zu feiner vollen einseitigen Entwickelung gefommen war, ba hat man nicht nothig ben Romern "poetifche Anfchauungen aufzuzwingen" (wie Begel meinte bag es in neuerer Beit gefcheben fei), ba finden fich vielmehr wirk lich nicht wenige poetifche Buge. Dit Recht fagt bieruber Macaulap: "Die Liebe ber Bestalin und bes Kriegsgottes, Die in bas Schilf gefeste Biege, bie ben Romulus und ben Re-mus faugende Bolfin, Die Schaferhutte bes Fauftulus, ber Raub der Sabinerinnen, des Curtius Sprung in den Abgrund, die mit zerriffenem Rleide und aufgeloftem Daar zwischen ihre Bater und ihre Manner fich werfenden Frauen, Ruma's nachtliche Bufammentunfte mit ber Rymphe Egeria bei ber Quelle im heiligen Baine, der Rampf der drei Romer mit den drei Curiatiern, Der Rauf Der Gibpllinifchen Bucher, Des Brutus erheuchelter Bahnfinn, der Frevel an der Lucretia, Die heroifchen Thaten Des Doratius Cocles, des Scaevola und ber Cloelia, die am Gee Regillus durch den Beiftand des Kaftor und bes Pollur gewonnene Schlacht, ber belbentob ber 300 gabier im Rampf an ber Cremera, Die rubrende Geschichte von Coriolan und die noch rührendere Geschichte von der Birginia. Die ichauerliche Sage vom Austrodnen bes Albanifchen Sees, der Rampf zwischen Balerius Corvus und bem riefigen Gallier geboren gu ben vielen, in diefer Beziehung jedem Lefer fofort fic auforangenden Beifpielen."

Aus diesem im Bergleich zur spätern romischen Geschichte noch sehr naiv poetischen Theile derselben hat Macaulay den Gegenstand seiner "Römischen Lieder" entlehnt. Die Bahl des Stoffs ift baher sowol im Allgemeinen wie aus dem besondern Grunde zu billigen, weil der Dichter seinen natürlicherweise nicht ausschließlich, aber doch hauptsächlich in Thaten des gesammten Bolks bestehenden massenhaften Stoff nicht in die Form des Dramas, welches vornehmlich für die Darstellung einzelner massenbeherrschender Charaktere bestimmt ist, zu bringen versucht, sondern episch und zwar in Balladensorm behan-

delt hat.

In diefer Form ift auch nach dem Beugniß des alteften romischen Chroniften, des Fabius Pictor, sowie des Cenfor Cato, des Balerius Marimus und des horaz jener poetische Stoff sehr frühzeitig von römischen Dichtern vielsach in Liebern behandelt worden, welche bei Gaftmahlern mit Flotenbegleitung gesungen zu werden pflegten, die aber, gleich den Liedern der germanischen und gallischen Barden, als Geichte verloren gegangen find, dagegen in prosaischer Umarbeitung bei Livius und andern alten Seschichtschern sich erhalten haben.

"Diese Umwandelung ruckgangig zu machen, einige Aheile ber frühern römischen Geschichte wieder in die Poesie, aus der sie hervorgegangen sind, umzugestalten", das ist nach Macaulay's eigener Erklärung der Bweck seiner "Römischen Lieder". Sedenfalls wird man zugeben daß dies sein Unternehmen vom größerer Rühnheit zeugt als herder's gelungener Bersuch, in entsprechender Form die spanischen Cidromanzen zu verdeutschen, die noch jest in ihrer ursprünglichen Gestalt vorhanden sind, und in denen ein Geist lebt welcher dem unserigen verwandter ist als der altrömische. Ein mit nur mittelmäsigen dichterisschen Gaben ausgestatteter Schristsleller würde unsähig gewesen sie Ausgade zu lösen welche Macaulay in seinen "Römischen Liedern" sich gestellt hat. Denn es kam hierbei darauf an in den uns fremden religiösen, sittlichen und politischen Geist

einer so entsernten naiv-poetischen Bait aus einer Beit heraus sich zu versegen, in weicher das resectirende Denken, der berechnende Berstand seine ganze Macht entwicklit hat; wo USes ein Gegenstand der Beobachtung geworden ist, sogar die Urt und Weise des Beobachtens, Ulles Regeln unterliegt, selbst die Kunst deren zu geben; wo der Geist ohne eine Masse von Kennstnissen keinen Schritt mehr thun kann; wo, wie ein französischer Kritiker sagt, das Wissen uns nothig ist um denken, nothig um fühlen, nothig um sprechen zu können, und wo wir die ausgebreitete Fülle unserer Kenntnisse und Meinungen mit der ursprünglichen gedrungenen und gediegenen Einsachheit des Gestles nur dadurch innerlich vereinigen können, das wir uns aus den unzähligen einseitigen Resterionen des blos verständigen Denkens auf densenigen Standpunkt erheben, welchen Scheiling als "intellectuelle Anschauung" oder "anschauenden Bertand", und Degel als "concretes Denken" bezeichnet hat.

Auf foldem Boben fteht Macaulay, ba er eine nach allen Seiten — als Staatsmann, Parlamenteredner, Krititer, Gefcichtschreiber und Dichter - burch und burch barmonifch in fich entwidelte geniale Ratur ift. Als Staatsmann balt er Rets die lebendige Anfchauung ber gefammten politifchen Ent-widelung bes englifchen Bolts feft, beleuchtet Die Gegenwart und die Butunft mit dem Lichte der Bergangenheit, fucht bas Reue mit dem Alten unlösbar zu verschmelgen, bas vielleicht fceinbar Revolutionnaire in Bahrheit ju einer Entwickelung ber urfprunglichen 3bee ber englifden Berfaffung gu machen, alles blos Berftorende eines einfeitigen, unvernünftig neuerungsfüchtigen, an hohlen Theorien fruchtbaren Berftanbes aber gu entfernen. Derfelbe Geift berricht burchweg in feinen Parlamentereden. In Diefen durchwebt Macaulay bie politischen Sagesfragen mit den tiefften Betrachtungen, bergeftalt baß er einerfeits jeden Anschein pedantifder und trodener Erorterung vermeibet, andererfeits niemals in unbestimmtes und nuslofes Abeoretifiren fich verliert. Wie groß baber auch feine theore-tifche Bilbung ift, fo gibt es boch schwerlich jest einen Par-lamentsrebner, ber mehr praktisches politisches Talent befaße als Macaulan. Die Reden Diefes Mannes lefen fich wie feine Eritischen Abhandlungen (essays) und feine Abhandlungen wie Reben. In Diefen beiden Arten feiner Seifteserzeugniffe tritt nirgend ein auffallendes Streben nach Runft hervor, wiewol Dieselben bei aufmertfamem Studium als Runftwerte ericeinen. Das Ramliche gilt endlich von Macaulan's großem Gefcichtswert, in welchem er eine gulle von Steen gibt und anregt, mabrend er blos Ereigniffe ju ergablen ober Charaftere ju foilbern fceint, und wo er die ausgedehnteften und mannichfaltigften Renntniffe mit einer außerordentlichen Macht einbringlicher Darftellung, Die bochfte geschichtliche Treue mit ber Lebendigteit bes beften Romans vereinigt, toftbare Babrheiten mit bezaubernder Beredtfamteit lehrt.

Alle die eben erwähnten verschiedenen Thätigkeiten Macaulay's haben bei ihm dies miteinander gemeinsam daß in
seinem Seiste allgemeine Ideen stets die Sestalt concreter Anschauungen gewinnen. Ein solcher Seist ist aber entschieden
ein mit dichterischen Anlagen begabter. In Macaulay's Liebern erkennen wir daher nur den völligen Durchbruch seiner
dichterischen Ratur. Rirgend zeigt sich in ihnen die Spur
eines gemachten Strebens, einer erkunstelten Begeisterung, eines
berechneten Ausschaft Aunst. Die nämliche Ungezwungenberechneten Ausschaft Aunst. Die nämliche Ungezwungenbereit und anmuthsvolle Leichtigkeit welche wir in Macaulay's
Parlamentsreben und in seinen kritischen und geschichtlichen Arbeiten bewundern leuchtet aus sedem seiner Berse bervor.
Die anschaulichte dichterische Darstellung altrömischen geschichtlichen Stoffs wird ihm zum leichten Spiel, weil er mit den
bezüslichen Einzelheiten der Seschichte und der verschiedenen
Dertlichteiten in ebenso hohem Erade wie mit dem specifischenen
Beiste des römischen Bolks, und zwar bestimmter des römischen
Bolts in der geschilderten frühen Zeit, ausk innigste vertraut
ift. Ohne sichtbare Rühe verset Macaulay sich in die Seete

rdmiffer, brei ober vier Sabrhunberte vor Chrifti Gebett le benber erdichteter Dichter und läft biefelben in ihrer eigenen Person die Gefühle, Leibenschaften und Borurtheile ihrer Bet und ihrer Ration in einer Form aussprechen, die in Berni auf gediegene Ginfachheit von der mahricheinlich nach homet gebildeten Ausbrucksweife ber alteften lateinifchen Dichter gewiß nicht allgu febr abweicht. Riemand wird in Dacaulen's Liebern die ftrogende Raffe genialer Chatfpeare'fcher Ausbruck fuchen; benn ein mal tann man etwas fo Gingiges zu fpenben teinem andern Dichter gur Pflicht machen, und furs andere wurde folder überfcwanglicher geiftiger Reichthum bem folich ten Ginne ber Beit nicht entfprechen, in welcher Macaulay bir angeblichen Berfaffer ber von ihm gedichteten romifchen Balle den gelebt haben laft. Dagegen ift in diefen Gebichten gang und gar fein Mangel an Gebanten, welche bas charafteriftifche Befen bes romifchen Geiftes treffend bezeichnen. Dahin go bort 3. B. in bem Gebicht auf bie Schlacht am See Regillus bie Stelle wo ber Conful Aulus bie gegen Rom jum Rampf berangiebenden Lateiner mit Rraben vergleicht, Die in ihrer Unverschamtheit dem Refte bes romifchen Ablers naben und ibn zur Abtretung feines Zägerrechts auffodern, aber fobald f feine Rlauen und feinen Schnabel erblicen eiligft Die Flucht ergreifen; und in ber "Die Beiffagung bes Capps" überfchrie benen Ballade die Stelle wo bem Romulus vertundet wird: der Geift feines Baters, des Kriegsgottes, und der Geift feb ner Amme, ber Bolfin, werbe immerfort Rom befeelen. In ben beiben Gebichten "horatius Cocles" und "Die Schlacht am See Regillus" herricht mit Recht bie rein epische Form. Dagegen erhalt bas Gedicht auf Die Birginia gleichfalls mit Recht eine bramatifche Farbung, weil bier ber fittliche Charab ter des Lucius Birginius weit mehr hervortritt als dort der des Poratius Cocles und des Conful Aulus Poftumius. In Der Beiffagung bes Capps" aber beginnt ein fprifcher Son, benn Die geweiffagten Schickfale Roms find erft in ber Seele bes Sebers vorhanden.

Bas schließlich die vorliegenden beutschen Uebersegungen der in Rede stehenden Gedichte betrifft, so ift die von J. S. gelieserte als eine im Ganzen sehr gelungene, sinn- und wortgetreue, debei gewandte und fließende dem Publicum bestens zu empfehlen. Einzelne wenige Bersehen, z. B. daß die mitten im Lande gelegene Stadt Gadii des Reims wegen and Meer verlegt und daß flatt Tartessu Tartessu Varsten gesetzt worden ist, bergleichen Kleinigkeiten vermögen dem Werth dieser Uebertragung keinen wesentlichen Eintrag zu thun, vielmehr ist zu wunschen daß der ungenannte Berfasser uber Lückselegung mit ahnlichen Arbeiten rüftig forfichren möge. Auch die von Alexander Schmidt gemachte Bevbeutschung der Macaulay'schen Gedichte zeugt von ibblichem Streben.

Rofmägler's Populaire Borlefungen aus dem Gebiete ber Ratur.

Populaire Borlefungen aus bem Gebiete ber Ratur von E. E. Rofmafler. Erfter und zweiter Band. Mit Steintafeln und eingebrucken Dolgichnitten. Leipzig, Coftenoble. 1852

3. 3. 2 Ahr. 4/2 Rgr.
Rofmäßler ift schon seit mehren Jahren als rühriger Fachmann der historischen Raturwissenschaften gekannt und besonders vom gebildeten großen Publicum hochgeschätzt, weil et auf eine anmuthige Weise für die Bunder der Ratur zu intereschieren, zu begeistern versteht. Er besigt ein sehr glückliches Talent populair zu sein, ohne dem Ernst der wissenschaftlichen Gründlichkeit start zu nahe zu treten. Das ist eine schwere Aunk, welche aber gerade in unsern Tagen recht viel geübt und mit dem besten Erfolg durchgeführt wird. Aus einem solchen Streben erwächst ein großer Gewinn für gestige Bildung überhaupt, ganz besonders aber auch für die Bissenschaft selbst; darum kann man nicht genug mit Beisall darauf blicken und zu dem sernern Gedeiben die Hand bieten.

Bot drei, vier Jahren war Rofmafler's litetarifcher Standpuntt kein rein wiffenschaftlicher; er zog bald bier, balb bort whitiche und religiofe Streitfragen ber Lagesgeschichte mit in ine populairen naturfundlichen Unterfuchungen hinein. Er that was Zaufende mit ihm thaten. Sest ift er aber wieder frei von allem unnaturlichen Beiwert, er fühlt fich gludlich in feiner durch nichts Fremdes geftorten Deimat ber Ratur. Diefe Ueberzeugung gewinnt man unmittelbar bei bem Lefen feiner "Populairen Borlefungen". Bir munfchen ihm von Bergen Blud ju Diefem fiegreich burchgefochtenen, gewiß febr ichmeren innern Rampfe. Es ift ein von Rofmagler ausgesprochener Gebante daß die Ratur aller Menfchen mutterliche Beimat fei und fein folle, daß alle Raturwiffenschaft ihren 3med verfehle, wenn fie diefen Grundfas nicht respective und nicht Alles aufbiete was ju feiner Berwirklichung beitragen tann. Und es ift wahrscheinlich bag Rofmafier biefem ebeln Grundfage feine gegenwartige Selbsterkennung und Selbstheilung verbankt. Ginige feiner frubern Parteigenoffen irren noch immer vom rechten Bandpunkt ab, fie find noch nicht fo gludlich gewesen ihren politifchen Unmuth jum Schweigen ju bringen, felbft ba nicht wo er gar tein Recht bat fich boren ju laffen. Gie follten aus Liebe gu ihrer fo boch verehrten Raturwiffenfchaft fich gu beberrichen fuchen !

Bon ben obengenannten "Populairen Borlefungen aus bem Gebiete ber Ratur" liegen gegenwartig zwei Bandchen vor.

Mitroftopische Blide in ben innern Bau und bas Leben ber Semachse. Mit 15 lithographirten, größtentheils colorirten Tafeln und eingebruckten Polzschnitten. Leipzig, Coftenoble. 1852. 8. 27 Ngr.

Die Berfteinerungen, deren Beschaffenheit, Entstehungsweise und Bedeutung für die Entwicklungsgeschichte des Erdkörpers, mit hervorhebung von Repräsentanten der geologischen Erochen. Mit fieben lithographirten Tafeln und eingebruckten holgschnitten. Sbendaselbft. 1853. 8. 1 Thr. 71/2 Rgr.

Beibe Schriftchen find allmälig gereifte Fruchte ber in offents tichen Blattern vielfach befprochenen und in mehren beutschen Stadten wirklich gehaltenen populairen Borlefungen. Das erfte fchließt einen Cyllus von funf, das andere einen von acht Bortragen in fich. Benes ift von Saalfeld in Leipzig ftenographisch niedergefchrieben, diefes entfprang aus einer ruhigen Bearbeitung ber Rotigen, welche ben freien Bortragen wiederholt gugrundegelegt waren. Dit ber Stenographie icheint fich ber Berfaffer nicht gut befreundet ju haben. "Sie hat mir bie dwere Aufgabe gestellt", fagt er, "bie stenographische Rieber-deift wirklich gehaltener freier Bortrage in der Revision moglichft wenig zu andern und fie boch lesbar ju machen. Denn ein Bortrag ben man mit Befriedigung anhort lieft fich alsbann gebruckt oft mit ziemlich viel Unbehaglichfeit." Referent findet diefes Urtheil allerdings etwas bestätigt, aber vielleicht nur weil der Berfaffer ehrlich genug gewefen ift darauf binguweifen. 3m Gangen haben die Bortrage eine fehr freundliche, einlabende, freie Rorm und einen Inhalt, mofur fich jeder gebildete Denter lebhaft intereffirt. Sicher find fie Allen welche fie foon gebort, fowie auch Denen welche fie jest jum erften male lefen, eine febr willfommene Gabe.

In dem ersten Bandden führt der Berfasser seine Leser vor mikrostopische Bilder der Pstanzenweit und erklart und beschreibt mit lebendigem Wort, als ftande er noch vor seinen 10—20 Quabeatsuß großen transparenten Banddeln einem gespannt auswerkenden Zuhörerkreise gegenüber. Es ist dier von sehr vielen Gegenkanden die Rede, welche die Glanzpunkte der neuesten wissenschaftlichen Forschung ausmachen, und der Berfasser weiß darüber so klar und anziehend zu sprechen daß zewiß keiner seiner Leser undefriedigt bleiben durfte. Ueberall das Reueste berer Wiffenschaft in einem ungezwungenen, liebenswürdigen Gewande. Ratürlichkeit und Ratur ist das Losungswort des Berfassers.

Bir wahlen, um bem Lefer b. Bl. eine Mittheilung que bem Buche ju machen, Giniges aus bem funften Bortrage. Es ift bier von dem Beben ber Pflangen burch bas Gingieben und Berarbeiten ber Rahrungsmittel Die Rebe. "Stellen Sie fich in Gebanten mit mir neben einen Baum", fagt ber Berfaffer gu feinen Lefern. "Die Rahrungsquellen fließen ber Pflange überall in ihrer nachften und weitern Umgebung gu; und wie zwifden bem Thier: und Pflangenreich icon anderweite Unterschiede hervorgehoben wurden, fo befteht barin ein folder daß das Thier genothigt ift oft auf weiter Rerne ober burch funftliche Mittel, burch Lift und Gewalt feine Rab rung ju fuchen, mabrend die Pflange, an ben Boben gefeffelt, nicht im Stande ift ihrer Rahrung nachzugeben, alfo folimm baran mare wenn für fie die Quellen der Rabrung entfernt lagen. Aber die Pflanze befist bennoch in gewiffer Beife bas Bermogen, auch eine entferntere Rahrung fich anzueignen, und wenn fie ihr auch nicht nachlaufen tann, fo tann fie ihr bod nachwachfen und badurch einigermaßen die Unbill befeitigen die ihre geffelung an den Boden ihr gufügte. 3ch führe Ihnen ein Beifpiet an, welches von ben aufmertfamen Beobachtern Biegmann und Poleborf mitgetheilt worden ift. Gie ergablen bag ein im Berbfte im Gartenboben eingeschloffener Stod von Esparfette acht Rug lange Burgeln getrieben batte, um auf einen Dlas ju gelangen wo oben auf bem Beete ein Saufen Kalt lag, ba bie Esparsette eine taltliebende Pflanze ift. hier hatten wir einen Fall daß Pflanzen mehre Schub weit die Burgeln nach einer bestimmten Richtung machfen laffen, weil bort bie bem Gebeiben ber Pflanze erfoberliche Rahrung aufgebauft ift, mab. rend fie ihrem unmittelbaren Standorte fchlt. Die Burgel ift befanntlich bas Glied des Pflangenforpers, wodurch letterer fowol an feiner Stelle befeftigt ift, als auch aus bemfelben bie Rahrung jugeführt erhalt. Allein man murbe irren, wenn man glaubte bağ es ber gange Burgelforper fei, welcher bas Geafchaft ber Rabrungsaufnahme beforgt. Es thun bies im Gegentheil nur Die außerften Spigen feiner Beraftelung, welche ber Gartner, ber Landwirth und Forftmann Saug- ober Thauwurzeln nennt. 3ch habe Shnen &. III eine folche Burgelfpige in vergrößertem Dafftabe bargeftellt.... Schnell wird bas eingefogene Baffer burch ben Polgtorper ber Burgel emporgetrieben und gelangt in ben des Stamms, der Mefte und Bweige, welches Alles wir im Fruhjahre turg por dem Aufbruche der Rnospen faftgefüllt finden. Schneiden wir um biefe Beit einen porjabrigen Trieb eines Abornbaums ab (ber baju befonders geeignet ift), fo wird aus ber Schnittflache eine reichliche Fulle Baffer austräufeln. Diefes Baffer murben wir faft, geruch. und gefcomactlos finden, allein wenn wir es auffingen, fo murbe es im warmen Bimmer nach und nach in ftintenbe Raulnis abergeben, woraus fich ergibt baf es nicht mehr reines Baffer ift, fonbern organische Stoffe aufgeloft enthalt. Bo ift biefe Bereicherung bes von den Burgelfpigen aufgenommenen Baf. fers bergetommen? Sie ift bergenommen aus ben Bintervorrathen, Die, wie ein fluger hausvater, ber Baum fich im por-bergebenden Jahre aufgespeichert hat. 3ch habe bas icon gelegentlich bei bem Startemehl berührt. Benn wir namlich im Winter von einem Baume Holz und in diesem namentlich einige Martftrablen mit bem Mitroftop unterfuchen, fo finden wir barin einen großen Borrath von Startemehl. Diefes Startemehl ift der Schiffszwiebad und bie Bouillontafeln ber Pflangen, es ift bie concentrirtefte Form von Rahrungsftoff. . . Diefe Figuren und ihre Erklarung geben Ihnen ein Beifpiel, wie leicht es möglich gewefen ift mir hulfe bes Dieroftops in Die geheimen Bertftatten ber nimmer rubenben Ratur eingubringen. Freilich bleibt uns babei bas lette Daggebende, Die Grundurfache der Birtung bes Pollenfchlauchs, ein Geheimnis." So maltet burd bas gange Buch ein überall angenehm belehrender, verftanbiger Geift, eine offene wurdige Sprache. Die Anfichten ber neueften Raturforichung über bas allgemeine Leben in ber Schöpfung werden ohne abiprechende, verbobnende Anmagung ins Licht geftellt, jugleich aber auch ale Dypothefen begeichnet, benen es allerdings nicht an Bahriceinlicheit fehle, die inbef noch weit bavon entfernt feien, um fur unbedingte Bahrheit genommen werden ju tonnen. Semehr wir bas Balten ber Ratur auf Gefete und Urfachen guruckführen, umfomehr und um fo flarer zeigt fie Bunber, benen unfere Geiftestrafte nicht

gewachfen find.

Sat nun icon bas erfte Bandchen unfere beifällige Beach. tung erwedt, fo ift bas zweite in noch boberm Grabe bagu geeignet. Die Begeifterung fur bie Ratur lobert bier wie bort mit gleich ebelm Feuer, nur ift fie etwas mehr von bem ruhig prufenben Berftanbe überwacht. Man mertt es ber gangen Deltung ber Darftellung an bag ber Berfaffer reicher geworden ift an Erfahrung, daß er einen beachtenden Blid auf Die Bege murbiger Strebgenoffen geworfen hat. Das Buchelchen ift bem Berfaffer bes "Rosmos", unferm Alexander von humbolbt gewidmet. Der Berfaffer traf mit diefem großen Gelehrten ju wiederholten malen in der berühmten Cotta ichen Sammlung ber Berfteinerungen gufammen ; in biefem perfonlichen Begegnen findet berfelbe eine außere Rechtfertigung fur feine Bidmung. Die innern Grunde ertennt er in bem von humbolbt's bobem Streben befeelten Drange, "ben Menfchen ihre irbifche heimat burch Renntniß berfelben lieb und werth zu machen."

Die acht Bortrage welche ben Inhalt Diefes Banbchens bilben find in Leipzig und Daing auch wirflich gehalten. Sie find aber nicht wieder ftenographirt worden. Rach ber mainzer Bieberholung find fie mit Bugrundelegung ber Rotigen welche ben freien Reben Balt und Bufammenhang gegeben batten

rafch zu Papier gebracht und ruhig überarbeitet. Ginleitenbe Umichau in bem jest fo genau erforfcten reiden Gebiete ber Berfteinerungen, wiffenfcaftliche Begriffs-feftftellungen über bas eigentliche Befen ber Berfteinerungen, über Bertohlung und Mumifirung, woran fich zugleich Blide auf die Entstehung und Umbildung der Erdrinde follegen, bil-ben ben hauptstoff ber Bortrage. Bir wollen nun Einiges

aus bem Berte gur Mittheilung bringen. 3m britten Bortrage tommt ber Berfaffer auf bie intereffante geologifche Frage, bis zu welcher Tiefe unfere Erbrinbe jest erftarrt fei. "Die Antworten ber Forfcher lauten verfchieben", fagt ber Berfaffer. "Die mahricheinlichfte und mit ben genaueften Forfchungen am meiften im Gintlange ftebenbe meint, um mich burch einen Bergleich am anschaulichften auszubrucken, daß die erftarrte Ertrinde fich zu der übrigen noch feuerfiussigen Erdmaffe etwa abnlich verhalt wie die Schale einer Drange zu deren Fleische. Die Annahmen der Geologen weichen von 14 — 200 Meilen voneinander ab; bei einem Durchmeffer von 1719 Meilen alfo bochftens ein Biertel bes Salbmeffers ber Erbe. Wem bas zu wenig für feine Gicherheit buntt, ber beruhige fich; ihn balt's fcon noch aus. Denn nach Bifcof's in Bonn Untersuchungen befinden wir uns bereits feit 2000 Sabren in einem Stillftandsftabium unferer Erboberflachens

Der vierte Bortrag handelt von der Bichtigfeit der Ber-fteinerungen fur die Gebirgefunde und für die vergleichende Gefchichte ber Ratur überhaupt. "Bon gangen Thier- und Pflangenfamilien tommen niemals Berfteinerungen vor, entweber weil fie in ber Borgeit noch gar nicht eriftirten, ober weil ihre Rorperbeichaffenheit fich nicht fur ben Berfteinerungsproces eignete. Bom Denfchen bat man eigentliche Berfteinerungen noch niemals gefunden. Der Menfc ift bestimmt noch tein Beitgenoffe ber großen Diluvialthiere gewefen. Bie fcon fruber die nückterne Raturanschauung der dogmatisch-glaubigen Anficht gegenüber, daß die Berfteinerungen die verfluchten Ueberrefte der in ber «Sundflut» vernichteten Geschopfe feien, fich gel-tend machte, fieht man aus bes Beronefers Fracaftoro um 1517 ausgesprochener Anficht, bag um biefe Beit bei Berona ausgegrabene Berfteinerungen von Seemufdeln nicht burch bie noachifce Mut erflart werben tonnten, eben weil es Geemufdeln feien, mabrend jene aus fußem Baffer beftanden habe. . . Rabe liegt bier die Frage, ob die in dem einer gerftorenden Rataftrophe

nachfolgenben Beitabfduitte eines neuen rubigen lebens effet. nenden Thiere und Pflangen die mit ber Beit und unter bee neuen Lebensbedingungen fich umgeftaltenden Rachtommen ein seiner Ueberlebender waren, welche der Berftorung entgingen, oder ob fie in dem neuen Beitraume neu entftanden? Beite Anfichten haben, wenn auch nicht für alle gormen und für alle Schichten, ihre Bekenner. Ich glaube aber baf bie Raturforfoung noch nicht fo weit ift, über biefe mit ben größten Gebeimniffen des fich gestaltenden Lebens gufammenhangenden gragen einen endgultigen Ausspruch gu toun. Go viel freht fest bag im Berlaufe ber Sahrhunderttaufenbe gu ben bereits früher vorhandenen Thier- und Pflangenformen gleichen Schritts mit ben in vorigem Banbel begriffenen Lebensbedingungen immer neue und volltommenere Befen neben die breits vorhandenen oder an ihre leer gewordene Stelle eintraten."

3m fünften Bortrage halt der Berfaffer eine Rundichen über das Thiers und Pflanzenleben der Jegewelt. Er halt das Baffer für die Wiege alles organischen Lebens, und er hat Recht; wenn er aber bei biefer Gelegenheit es fur eine von Mund zu Mund gehende Fabel halt daß wir in jedem Baffertropfen Millionen Snfufionsthierden verfchluden, fo feben wir barin Richts meiter als eine feinen Buborern und Buborerinnen gezollte Artigfeit. Denn wenn es wirflich wahr ift baf wir in bem Baffer, welches wir mit Appetit trinten, wenig ober gar teine Infuforien erblicen tonnen, fo ift bies ficherlich Richts weiter als Folge ber Befchranttheit unferer mitroftopifchen bulle. Barum fault denn das Trinkwaffer in verschloffenen glafden? Auf diese Frage antwortet der Berfaffer felbst an einer Stelle bes erften Bandchens, "weil die vom Baffer getragenen beieb ten Organismen fterben und verwefen". Doch wir wollen bie fen Segenstand auf fich beruben laffen und nur noch eine de gemeine intereffirende Bemertung Des Berfaffers bier antabpfen. "3ch muß noch ermahnen bag biefe Belt ber fleinften Befen der Tummelplag ber beftigften Rampfe der Gelehten gewesen ift. Es tommt in ihr eine fehr artenreiche Gruppe vor, bie man Diatomeen, beutfc am baufigften Stabden thierchen nennt. Die Boologen und Botaniter ftritten und fteb ten fich jum Theil noch um den Territorialbefig diefer fleinen Proving ber organifirten Belt. Reuerdings mehren fich bie Stimmen Derjenigen taglich welche fie dem Botaniter guipro den, und fomit muß auch fener beutfche Rame vergeffen ber im Stabdenpflangen umgeandert werden."

Die noch übrigen brei Bortrage behalten bann bas Ich ber Berfteinerungen fpeciell im Auge. Sowie ber Alerthun forfcher auf bem Gebiete ber Runftgefchichte aus alten Bem werten, Statuen, Mungen fich ben Buftand ber Runfteultur untergegangener Boller beutlich ju machen fucht, fo richtt ber Raturforicher feinen prufenben Blick in bas Gebiet ber Bet steinerung, um den Charafter der Thier- und Pflanzenweit früherer Erdentwickelungsperioden kennenzulernen. Das # auch die Anficht unfere Berfaffers, und im weitern Berfolg lei ftet er viel, weil er überall fich ben größten Dentern Diefel Fachs anschließt; in der vorweltlichen Pfangenwelt if i Abolf Brongniart ber bervorragenbfte Gemabremann. Aus ber legten Borlefung mablen wir uns wieder einige Stellen berant. "Die Ungeheuer der vorigen (ersten, zweiten) Periode find ver-ichwunden, und meist nur friedlichere, den heutigen abnuche Formen treten auf. Bielleicht ift es ein Beweis von der fondlen Banbelung in ber die Amphibienclaffe begriffen ift, baf fogar felt ber gefchichtlichen Beit zwei Amphibien aus ber Reihe ber lebenben Thiere verichwunden zu fein fcheinen. Es find zwei Krofobile, von benen man Mumien in ben agyptischen Ratakomben gefunden hat, die man nicht mehr lebendig fennt. Und boch lagt ber Umftand baf fie bie alten Megypter wie ben 3bis und andere Thiere balfamirten, vermuthen daß fie damals in Aegypten und zwar vielleicht in ichablicher Daufigfeit ober eben nur noch in Aufmertfamteit erregender Geltenbeit gelebt haben. Bor anderthalbhundert Sahren glaubte man endlich einen Beugen der Gundflut gefunden ju haben. Unter biefem

Ramen, homo diluyil tostis, befchried der schweigerische Raturforscher Scheuchzer das im dninger Molassenmergel aufgefundene Geliett eines drei Juß langen-salamanderartigen Batrachiers, welchem herr von Meper den Ramen Andrias Scheuchzeri gegeden hat. . . . Un einem Bogel scheint sich der Fall der beiden
Mumienkrotodile zu wiederholen, und zwar aus ganz neuer Beit.
Bor vielleicht kaum 300 Jahren lebte noch auf Isle-de-France
ein Bogel, der seitdem nicht mehr gefunden werden konnte,
der aber damals nach alten Reiseberichten die Insel so zahlreich bewohnte daß man deshalb dieselbe Isha de Eisnes
(Schwalbeninsel) nannte. Es ist der Dudu oder die Dronte,
didus ineptus. Zeht eristirt weiter nichts von ihm als ein
altes Delbild und im orforder Museum ein Kopf und ein BeinRach diesen ist der Bogel ein sonderbares Gemisch von Bogelformen gewesen. Er vereinigt in seinen einzelnen Theilen
Charaktere des Strauses, Pinguins und Seiere. Ein gleiches
Berhältniß scheint mit noch einigen andern Bögeln statzussinden, welche vielleicht auch zu der Sattung Didus gehören. Es
sind dies Castelaton's Solitaire auf Bourbon und Isle-deFrance und der Oiseau de Nazare Cauche's auf Isle-de-France."

Das Mitgetheilte wird ben Beweis geliefert haben das beide Buchelchen werth find recht viel beachtet zu werden. Bon der bekannten literarischen Fruchtbarkeit des Betfassers läßt sich übrigens mit großer Wahrscheinlichkeit erwarten daß die Reihe der populairen Borlesungen mit den vorliegenden beiden Banden nur erft einen Ansang genommen haben, daß die Fortsetung nicht fehlen wird.

Morit Carriere's driftliche Ueberzeugungen nach beffen "Religiöfen Reben und Betrachtungen für das beutsche Bolt" bargestellt von M. A. Strobl. Regensburg, Pustet. 1853. Gr. 8. 15 Ngr.

Bir murben Anftand nehmen von biefem Buch ju fpreden, wenn man nicht von Beit ju Beit einmal ein Bort gegen bas Denunciantenthum in ber Literatur, gegen die pfaffifden Anfeindungen bes freien Beiftes, gegen die ultramontanen Bertegerungen deutscher Biffenschaft fagen mußte; benn in bas Cebiet ber literarifchen Berhandlungen gebort eine Schrift nicht, welche fo beutlich wie diefe verrath baf fie ihren Gegner gern gleich Gervinus einmal als "Treibjagdwild ber Polizei" verfolgt fabe, fo beutlich am Schluß es ausspricht daß nur die Ernennung Sarriere's als Ehrenprofessor in Munchen die Galle des Berfaffere erregt hat, ber fich in bem lacherlichen Biberfpruch bewegt, jenen fur gang unbedeutend auszugeben und boch ein Buch gegen ibn gu foreiben! Die Luge bag Bifcher in Tubingen als Mefthetiter burch ben Ginflug ber protestantifchen Seiftlichkeit suspendirt worden (bekanntlich war er wegen einer akademifchen Rebe auf zwei Sahre quiescirt, lieft aber feitbem unangefochten), wird zur Beranlaffung um die Ratholiken Baierns aufjuwiegeln gegen Carriere; von beffen afthetifden Principlen, wie sie in einer Rebe des tritifirten Buch, im "Siftorifden Laschenbuch" für 1853, in Fichte's "Philosophischer Beitschrift" vorllegen, schweigt Strodt, er will vielmehr darthun bas Carriere Pantheift, Feuerbachianer, Bruno Baueriamer fei. Run hat Carriere in den "Reden" aber, wie allgemein anertannt, die Perfonlichfeit Gottes aus dem Pantheismus felbft als beffen und bes Deismus bobere Babrbeit entwickelt ; allein Strodl erfindet auch einen Pantheismus mit einem felbftbewuß. ten Gottesgeifte, und fo wird Carriere Pantheift; er bat Reuerbach betampft und beffen Sag, baß Gott nur ein Gebante bes Menfcen fei, vielmehr babin umgetehrt, ber Menfch fei ein Gebante Sottes, aber es findet fich einmal irgend ein Ausspruch Feuerbach's ber mit einer Bemerkung Carriere's jufammentlingt, und nun foll bie Uebereinstimmung allgemein fein; bie Berbin-Dung mit Bruno Bauer wird felbft ohne einen folden Scheinbeleg ted behauptet. Bir munfden ber neuen philosophischen Richtung, Die unfere Bernunft nicht (wie der Ultramontanis-1853. 29.

mus will) unter bas Dogma blinblings gefangen gibt, ober auch nicht mit feinseitigen theologischen Lebrfaben bie Religion fetbft verwirft, fondern Glauben und Biffen gu verfohnen, Die reine Lehre Sefu gu erfaffen und gu begreifen und Chriftus als ben Mittelpuntt ber Gefchichte und ben Bieberherfteller bes gottlichen Cbenbildes in ber Menfcheit darzuftellen fucht, wir munichen biefer neuen Richtung bas Lauterungsfeuer eines tuchtigen wiffenschaftlichen Rampfes, sowol von Seiten ber Buchftabenorthodorie wie des Materialismus, aber die Refide muß mit ben Baffen ber Biffenfchaft, nicht mit Berbrebungen oder Berbachtigungen, fie muß im Intereffe ber Bahrheit geführt werben, nicht aber um ben Gegner, wie bier gefchiebt, bei ber Polizei ober bem Pobel zu verhegen. Muf folde Un-feinbung tann ein Dann bem es Ernft um bie Sache ift nicht antworten, er tann fie nur mit Berachtung ftrafen. Rur bas Eine bemerten wir, daß mer fich etwa über Carriere ein Urtheil erft bilben wollte, neben ber Caricatur bie Strobl aus Begen gur Bogelicheuche gufammenflict bie in Brage ftebenben "Reben" felbft im Bufammenhang lefen moge, und er wird finden bag bier die Religion gerade von Seiten ber Philosophie aus im Bewußtfein ber Gebildeten neu begrundet werben foll.

Das Zeichnen als ein äfthetisches Bildungsmittel, vorzugsweise für die Erziehung des weiblichen Geschlechts, von A. Schrödter. Frankfurt a. M., Literarische Anstalt. 1853. Gr. 8. 41/2 Ngr.

Diefe nur einen Bogen umfaffente Schrift enthalt einige beachtungswerthe Gedanten. Ausgehend von einer Betrachtung ber Ratur bes weiblichen Gefchlechts, bem bie Reigung für harmonie, ber Geift fur Satt und Sitte, fowie bas Salent jum Schmuden und Berfconern ohne Bweifel angeboren feien und barum auch ungweifelhaft ausgebildet und vervolltommnet werben tonnen, findet der Berfaffer baf ber gewöhnliche, bertommliche Unterricht in ben iconen Runften, in ber Dufit, im Beichnen u. f. w. ein ungenügender fei, weil er mehr bie Abficht habe einige Fertigkeiten beizubringen, mittels beren man fich in mußigen Stunden amufiren tonne, ale den weiblichen Gefcmad mahrhaft afthetisch ju bilben und ju burchbringen. Die guten Bolgen einer afthetischen Gefcmadebilbung beim Beidenunterricht laffen fich fcon baraus erfeben : "Gine Frau, beren Ginn für noble Formen und Farbengusammenftellungen ausgebilbet ift, wird felten Disgriffe in ihrer Zoilette machen, fcmerlich Farben anlegen, die entweder ihrer Figur oder ihrem Teint fcaben. 3bre Bimmer werben immer in folder Beife geordnet und gefcmudt fein bag jeben Befchauer Bobibehagen anwanbeln muß; die Stimmung des Eintretenden bildet fich unmille furlich nach dem Geifte welcher fichtbar in den Raumen fcafft und ordnet, und er regelt unbewußt fein Benehmen gegen ble Sausfrau banach."

Der Berfaffer findet die gewöhnliche Methode, nach welcher bie Schüler ftundenlang versunken im mechanischen Copiren von bedeutungklosen, oft noch schlecht lithographirten Borbildern am Zeichnentisch figen muffen, für Mabchen noch nachtheiliger als für Knaben, weil lettere bald zu ihren Berufsstudien übergeben muffen und das Zeichnen (als ziemtich überfluffig, wie es allerdings den Aeltern erschienen muß) fernerhin unterlaffen wird, während die Mädchen der unwiderstehliche Arieb, das Schone und die Grazien zu pflegen, nur umsomehr an den Beichnentisch seffelt; "leiber abet auch nur zu zwecklosen und blos auf das momentane Amusement gerichteten Arbeiten, auswelchen selbstredend kein praktischer Rugen und kein Erfolgfür ihre Bestimmung als Leiterinnen und Bächterinnen des Hauses und bamit nicht zufrieden und machen sich an Sildniffe und Kiguren, selbst nach der Ratur. Aber währendes holen sie

ihren Bebarf an Stickereien, an Muftern bagu aus ben Mobelaben und laffen fich auf die Stoffe, welche fie mit eigenen Sanden bearbeiten wollen, vorzeichnen, und zwar von den erbarmlichften Stumpern, die immer nur das Ungeheuerlichfte ber herrschen Mobe nachahmen. Bie viel schöner wurde ber Betteifer fein, die geschmadvollften Mufter erfunden, als die mobernften sich gekauft zu haben!"

Mit Recht verlangt ber Berfaffer bag jedes Borlegeblatt ober sonft jeder Gegenstand ber jum Rachzeichnen bestimmt ift wahre Elemente der Schönheit enthalte, und baß selbst in Draumenten und Arabesten gewisse ausgeprägte Charattere und feine geistige Beziehungen gegeben werden, die dann als symbolische Beichen entsprechende Gedanken anregen sollen. Rögen seine Borschläge die gebührende Beachtung finden.

Ein französischer Geschichtschreiber ber ungariichen Revolution.

Seit faft zwei Sahren unter Frangofen lebend (in Belgien), wurde ich oft von bem Ginen und Anbern erfucht ibm irgenb ein Buch anzuzeigen aus bem er uber bie jungfte ungarifche Revolution nabere und gufammenbangendere Runde fcopfen tonnte, ale bies aus einzelnen Beitungeartifeln moglich. Deine ftereotype Antwort war immer: es eriftirt fein berartiges frangofifches Buch. Wie es tam, wollen wir bier nicht unterfuchen; aber es ift Thatfache bag bisher in ungarifcher, beutfcher und englifcher Sprache fehr viel, in frangofifcher gar Richts uber die ungarifche Revolution von 1848-49 veröffentlicht worben, mab rend über ihre Borgangerin, die Ratoczy'fche Revolution (1703 -11), die meiften Berte, unter andern auch die fo trefflichen und inhaltreichen "Memoiren" bes Furften Ratory II. (Daag 1737) eben in frangofifcher Sprace ericienen. Bei Diefer Sachlage griff ich mit leicht begreiflicher Reugier nach bem foeben in Paris ericbienenen und bier (Bruffel) fcon in zwei Rach: bruden ausgegebenen Berte Ballepbier's *), in ber hoffnung bier endlich jenem Mangel abgeholfen ju feben und ein Buch ju finden, in welchem Frantreich über Die bebeutfamfte weltgeichichtliche Bewegung, welche feine Februarrevolution hervor-gerufen, mahrheitsgetreuen Aufschluß erhalte.

Freilich erregten in mir icon die erften Beilen bes Borworts gegrundete 3meifel an der Befähigung des Berfaffers für feinen Gegenstand. Ber Szeklers, Herduks (Daibuden) et Zazygers (Jagygen) — Bollblutmagparen, wenn es beren je gegeben, und viel rein magyarischern Ursprungs und Bluts als bie große Maffe ber übrigen Dagyaren - ju ben flamifchen Stammen gablt (S. X), ber hat nicht die leifefte ethnographische Renntniß von Ungarn. Die Aufgablung der "Ruthenes et Rusines, Slavones et Slovenes etc." als gesonderter flawischer Stamme erinnerte mich unwillfurlich an ein altes Buchlein aus bem vorigen Sahrhundert, bas ich einft gelefen und beffen Berfaffer unter ben Beifen Griechenlands Arifto und Ariftoteles, Plato und Platon als besondere Perfonlichteiten figuriren Ber aber fich jum historien eines Kampfes aufwirft, bei welchem bas nationale Element und die Racenverschiedenheit eine fo bedeutende Rolle fpielten, ale dies beim ungarifchen ber gall war, ber follte doch wenigstens das ABC der Ethnographie buchftabirt haben und bor Schnigern wie die eben angedeuteten gewahrt fein und bie Slawen auch nicht in ber "language d'Os-. sian" (S. XI), ber bier urploglich jum flamifchen Dichter geichlagen wird, ihre Belbenthaten befingen laffen. Benn es in-beg mahr bag Gott nur auf bas Berg und nicht auf bie Drthographie fieht, fo mag vielleicht auch Dabame Rlio in Domenten milber Laune über die Ethnographie binmeg. und ihren Bungern Die Diesfälligen Schniger buldvoll nachfeben.

In Diefem Gebanten Enticulbigung für ben Berfaffer und Erroft fur ben Lefer suchend, manb ich mich gludlich burch bas

ebenso phrasen- als irrthumreiche Borwort durch, in der hapnung daß der Berkasser im Buche selbst uns durch Genauigkeit in den hauptdingen mit der vorwortlichen Ungenauigkeit in den Rebendingen verschnen werde. Leider kam ich aber vom Regen in die Trause oder eigentlicher von einem Feld- unter einen Plagregen. Während der Berkasser im Borwort nur aus Unwissendichen und unwissentlichen, die harmlosen und selbst die wissentlichen und unwissentlichen, die harmlosen und Tendenzügen in solch überschwänglichem Raße angehäust daß sein Buch zu einem der lügen- und fabelreichsten wird die bisher über die ungarische Revolution erschienen. Und das will viel fagen!

Bir ertennen volltommen die Richtigkeit des alten lateiniiden Sprudworts an, daß fich über Gefchmadefachen nicht ftreiten laffe; und wenn ber Berfaffer in jebem Rroaten und Raigen einen "heros d'Homère" (G. XI.), wenn er in Saynau bie Berkorperung des Feldherrngenies und der ftrengen Gerechtigkeit (6. 142-44), wenn er in ben europaifchen Armeen icon 1848 die "sauveurs" Europas fieht und somit bem frangofischen Raifer ben von ibm 1852 angenommenen Titel im voraus wegftieblt, fo find das individuelle Ansichten die wir ihm gerne unangetaftet belaffen wollen. Aber von einem Manne ber beute über bie ungarifche Recolution fcreibt und "inflexible comme l'hi-stoire" fein will (S. XVI), von dem fobern wir mit Recht daß er wenigstens einige ber bisher über biefe weltgefchichtliche Begebenheit ericienenen Berte gelefen habe und uns nicht mehr mit Fabeln aufwarte, von deren haltlofigteit ihn jedes Rind in Ungam oder die erfte befte Schrift belehren tonnte. Ber fich auch nur ein klein wenig fur bie ungarifchen Borgange intereffirte, weiß aber 3. B. daß ber Landesvertheidigungsausschuß teine Gelber bewilligen konnte und bie 200 Millionen, mit benen die ungerifchen Rriegstoften bestritten wurden, nicht vom gandesvertheibigungeausschuß Koffuth bewilligt (S. 7), sondern lange bor bem Entstehen Diefer Behörde, namlich am 11. Juli 1848, von ber Rationalversammlung votirt wurden. Ebenso falfd ift es bag bie von letterer am 31. December 1848 an Binbifchgrat entfendete Friedensbeputation von diefem gefangengenommen wurde (3. 34); benn Mailath und Deat wurden nie verhaftet, Batthyany erst am II. Zanuar 1849 in Pesth und Lonovics erk nach der völligen Beendigung des Kriegs. Roffuth hat nie ben Unfinn begangen die oftreichischen Banknoten außer Curs ju fegen (G. 43), die vielmehr in Defth wie in Debrecgin ftets um einige Procent bober ftanden als die ungariften und überall öffentlich und gern angenommen murten. Und beute, nachbem Gorgei, Rlapta, Szemere und andere hochgeftellte Ranner über die ofener Borgange gefdrieben, ift es albern noch das alte Marchen auftischen zu wollen, daß Gorgei burch das "Unterrodregiment" jur Unternahme ber Belagerung Dfens genothigt worden (S. 127 fg.), da heute Sedermann nach Gorgei's eigenen Aussagen weiß daß dieser freiwillig nach Dfen ging und eben in Debreczin, am "hofe" Rossut's, zuerft das Unzwecknäßige Derration eingesehen wurde, Kossuth aber nicht ben Muth hatte, Gorgei eine Segenordre zu geben. Gbenso weiß jedes Kind in Ungarn daß Gorgei nicht am 4. Mai die ofener Festung "zum letten male" zur Uebergabe aufsobern konnte (S. 131), ba er erft an diefem Tage por ber Beftung eintraf, und daß er fich ebenfo wenig beim Berannaben der Ruffen am 28. Juni 1849 von Presburg jurudziehen fonnte (G. 215), ba biefe Stadt mabrend ber gangen Dauer Des Beldgugs feit December 1848 in den Banden der Raiferlichen blieb; und trop der febr ausführlichen und piquanten Darftellung welche ber Berfaffer von bem Bechgelage gibt bas Roffuth am Abend bes 5. Juni 1849 in ber ofener Ronigsburg veranftaltet haben foll (S. 174 fg), wird ibm doch Bedermann fagen tonnen bag bieran tein mabres Bort, indem die ofener Burg bei ber Belagerung der Feftung niebergebrannt murde und erft beute wieder bewohnbar gemacht wird, und Roffuth überhaupt nach ber Biebereinnahme ber Daupt-ftabte mol in Defth, aber nie in Dfen eingezogen. Gbenfo aus ber Luft gegriffen und noch bagu febr abgeschmadt find Die

^{*)} Histoire de la guerre de Hongrie pendant les annés 1848 et 1848 etc. par Alphones Belleydier. Brûffel 1853,

"Gichallungen" bes Berfaffers über bie angeblichen Bergotterungen beren Gegenftand Frau von Roffuth gewefen fein foll (S. 179 fg.). Diefe Dame übte allerdings auf Roffuth felbft und baburd mittelbar auf die Landesangelegenheiten einen nicht febr gtidlichen Ginflug, aber eine unmittelbare öffentliche Rolle bat fie nie gespielt; und selbst in Rossuth's bochfter Glanzperiode war feine Gemablin bei ber Armee wie beim Bolte nichts weniger als ein Gegenstand ber Sympathie und noch weniger ber "Anbetung", unter beren Bliden man fich "profternirt" ober um bas "aumone d'un sourire" gefchlagen batte. Wenn eine Frau aus ber Umgebung Roffuth's beliebt mar, fo ift bies feine jest in Amerita lebende Schwefter Sufanne Defleny, und fie verdiente es vollkommen, da fie als Borfteherin der Militairfpitaler unermublich und fehr mohlthatig wirkte; aber ihre Schwägerin, Roffuth's Frau, mar Richts weniger als vergottert, und ber Berfaffer tann nur im Traume jene Ungarn gefeben haben, welche ihr Portrait am but ober an ber Bruft getragen baben follen.

Bir konnten noch mehre Spalten mit abnlichen Probchen von der Bahrhaftigfeit unfere historien fullen; aber Die vorftebenben enthalten bereits ein hinreichendes, intereffantes Gemenge von Lugen aus Unwiffenheit und geftiffentlichen Entftellungen ber Bahrheit. Balleybier befchrantt fich jeboch nicht hierauf, fondern läßt fich — naturlich ad majorem dei gloriam, b. h. im Intereffe der "histoire inflexible" — auch dazu berbei, biftorifche Actenftude ju erbichten ober ju falfchen. Roffuth's angebliche Proclamation "à mes braves et loyaux Do-breckinois" (S. 35 fg.) ift ein reines Phantafiestuck und ein Rachwerk des Berfassers; Görgei's weltbekannte Proclamation vom 4. Sanuar 1849 ift in unverschamter Beife gefälfct um ihr einen royaliftischen Anstrich zu geben; benn bie Ertlarung ber Donauarmee, baf fie treu bleibt ihrem Schwure "für bie Aufrechthaltung ber vom Konige Ferbinand V. sanctionirten Conftitution Des Ronigreichs Ungarn gegen jeden auswärtigen Feind entschieden zu kampsen", metamorphositt Ballepdier in die Botte: Le corps d'armée du haut Danube déclare que Görgey a pris les armes pour le roi Ferdinand V et pour la constitution sanctionnée par lui du royaume de Hongrie. Fidèle à ses serments, l'armée jure de continuer à les défendre au prix de song sang, l'un et l'autre contre tout ennemi extérieur" (E. 100 fg.). Die burchschoffenen Stellen find vom Berfasser gesperrt und fett gebruckt, weil er auf sie den Hauptnachdruck legen will; und boch sind diese Worte, welche den Ginn der Erklarung ganz andern und die unga-rische Armee aus einer versassungsfreundlichen in eine monarchische ummandeln, rein erlogen!

Roch zwei Proben von der eigenthümlichen Art und Beise in welcher der Berfasser die eigentlichen Kriegsbegebenheiten — welche übrigens troß des Titels "Histoire de la guerre etc." in seinem Buche nur eine untergeordnete Rolle spielen — darstellt. Der geniale Ueberfall den Perzei am 23. —25. Januar 1849 bei Szolnof gegen die zweisach überlegene Streitmacht Ottinger's ausssührte, den er zwanzig Meilen weit vor sich herzigte sodaß derselbe erst in Monor, zwei Stationen vor Pesth, Stand halten konnte, nachdem er W Kanonen, 2 Rakeenbatterien, 4600 Gesangene und an 1200 Tobte verloren, war der erste Schlag durch den Windlischaß von seiner gesträumten Siegesruhe aufgeschreckt und in solchem Maße erschreckt wurde, daß er rasch alle Aruppen an sich zog, um den gestürchteten Uedersall von Pesth-Osen zu verhüten. Und diese Borgänge stellt der Berfasser, wohlweislich ohne Detailangaben als eine "glänzende Wassenthat" der Destreicher, "rivalisant de courage et d'intrépidité", dar, wo doch hierbei Muth und Unerschrockenheit nur auf der ungarischen Seite war und die ditreichischen Truppen höchstens im Lausen "rivalistren"!... Die ditreichische Bertheidigung der Festung Jen und der Peldentod den der Commandant henhi bei der Einnahme fand verdienen gewiß alle Anerkennung; aber lächertich ist es, die sessand der Mersendung zu Leonidas schen helben stempeln und be-

haupten zu wollen daß "fast Alle" bei der Bertheidigung gefallen (S. 136)! Der Berfasser selbst gesteht daß die Besatung
nur aus 3000 Mann bestand und das während der Belagerung
Biele zu den Ungarn übergingen. Officiell constatirt ist aber
daß nach der Einnahme Ofens an 2300 Gemeine und 86 Ofsiziere gesangen genommen wurden. Wenn nun von 3000
Mann 3—400 schon früher übergegangen waren, an 100 etwa
bei den ersten Stürmen sielen und dann noch 2300 gesangen
genommen werden konnten: wie viele können da bei der Erstürmung Ofens gesallen sein? Ein Symnasialschüler würdes
da höchstens noch 2—300 herausfinden können, also beilausig
ho der Besatung, was von des Bersassers emphatischer Phrasie
horesque tous pericent var des armes himmelweit obsehet

"presque tous perirent par les armes" himmelweit abfteht! 'Uebrigens gestehen wir gern daß das vorliegende Wert bubfcher und intereffanter als alle Darftellungen welche bisber reactionnairerseits über die ungarische Revolution erfcienen, und auch mit mehr Anftant und einer fcheinbaren Unparteilichteit, die aber nur eine schlau berechnete Catif, geschrieben ift. . Baprend. 3. B. Ablerftein und Consorten die Revolutionspartei immer nur als "verbrecherische Fraction", ihre Anhanger als "jusammengelaufenes Gesinbel" und ihre Streit-trafte als "wilde haufen" bezeichnen und babei vergessen daß bann die Schmach ber von ben Deftreichern anfangs erlittenen Riederlagen um fo größer und felbft ihr fpaterer fogenannter "Sieg" ein fehr unruhmlicher wird, gefteht Ballepbier offen baß bie gange Ration hinter ber Revolution ftanb, und lagt ber Capferteit der Armee wie bem Salente ber Civils und Militairhaupter volle Gerechtigkeit wiberfahren, aber nur um bestomehr bie oftreichische Armee berauszuftreichen, Die ,,tros alle Dem und alle Dem" obfiegte. Gben diefe fcheinbare Unparteilichfeit tonnte ben mit ben Borgangen nicht naber bekannten Lefer leichter taufchen als die beftigen Pamphlete ber ichwarzgelben Preffe; und wir hielten es barum im Intreffe ber hiftorifden Babrheit für Pflicht, auf das Lugengemenge biefes Buchs hinzuweisen. Wir können schließlich auch die eigenthumliche Manier des Verfassers nicht unberührt lassen, der — im Gegensat zu seinen östreichischen Borgangern, welche das "verführte" Bolk als loyal und nur die "Sauptlinge" als revolutionnair hinstellen — fich bie Aufgabe gestellt zu haben icheint, bas gerabe Gegentheil burchzuführen. Die in Gorgei's Demoiren niedergelegten Gelbstbekenntniffe laffen teinen Bweifel barüber, bag wenn er auch weniger patriotisch und revolutionnair mar als Roffuth, er boch gegen Deftreich vielleicht einen noch glubenbern Sag begte als biefer. Und nach folden unumwundenen Geftandniffen Gorgei mit Gewalt zum gut lopa. len öftreichifd-ichwarzgelben Unterthan machen ju wollen, beißt offenbar ber hiftorifchen Bahrheit mit Fauften ins Geficht ichlagen! Und wer vollends biefen Mann als bie Bertorperung ber "Uneigennügigkeit und Bescheibenheit" (S. 243) hinfellt, wer in General Klapka, bem entschiedenen Anhanger bes 14. April und offenen Demokraten und Republikaner, einen Mann ficht "sincèrement dévoué aux idées monarchiques qu'il considère comme les seules applicables au tempérament de son pays" (S. 258), der hat sich das vollgültigste Zeugnis seiner ganglichen Unfähigkeit der historien der ungarischen Revolution zu sein eigenhandig ausgestellt!

Der falsche Demetrius.

Prosper Mérimée's bekannte Schrift über ben falschen Baren Demetrius ift unter bem Titel "Demetrius the impostor. An opisode in Russian history" von Andrew R. Scoble ins Englische übersest worden und bei Bentley erschienen. Wenn es dem französischen Seschichtschere auch nicht gelungen ist, das Mysterium, welches die Seburt, den Namen und die Zugendgeschichte des Demetrius einhüllt, aufzuklären, so hat er doch ein sehr interessantes Buch geliefert, in welchem ohne haschen nach Effecten die Ahatsachen in ebenso anschaulicher als wirksamer Weise verbunden sind. Sie gruppiren sich zu

übersichtlichen Aablesur, die Darftellung ift gefchmasvoll und die bistorischen Personen haben lebensfrisches Solorit, Eigenschaften denen man in den Werten deutscher Geschichtscher nicht allzu häufig begegnet. Denn gerade die politische Pamphteistitt und die Geschichtscheideribung sind vielleicht diesemigen dieteraturzweige, in welchen wir noch am meisten gegen das Ausland zurückteben, nicht was das herbeischaften des Raterials, aber was seine Anordnung und Vertheilung, die bei den Deutschen nur zu häufig der Durchschtigkeit entbehrt, und die stilistische Behandlung betrifft. Dies liegt bei uns freilich an dem alten oft gerügten Uebelftande daß wir zu viel erclust wissenschaftliches Universitätsleben und zu wenig nationales Gemeinleben haben; daß ein deutscher Geschichtscher nicht blos Popularität, sondern auch eine sittliche Wirkung auf die Ration gewinnen könne, wie z. B. in England Racaulay, daraus schein kan für den Augenblick sich noch keine hoffnung

machen ju durfen.

Der frangofifche Berfaffer Des obengenannten Buchs ertennt übrigens bem Pratendenten Demetrius eine, nicht gewöhnliche Begabung ju. "Seine Lebensgewohnheiten", fagt Merimee, "bilbeten gegen Diejenigen feiner Borganger einen auffallenden Contraft. Er hatte fich vorgenommen felbft zu regieren, Alles und Bebes tennen ju lernen und mit eigenen Augen ju feben. Basmanow wurde zwar von ihm mit der größten Auszeichnung und felbft mit Freundschaft behandelt, mußte aber bald mahrnehmen daß es nicht leicht fein werde biefen jungen Mann von 23 Sabren am Lentfeil ju führen, worauf er fich unzweifelhaft Rechnung gemacht hatte. Demetrius wollte weber Gunftlinge noch hofmeifter haben. Er war entschloffen bag fich Alles feinem Billen beugen folle, und boch, fo febr er Despot mar, batte er am Discutiren Gefallen und gab feinen Anhangern vollständige Freiheit ihm ju widerfprechen. Läglich prafibirte er im Rath und feste burch fein bewundernswerthes Gebachtnis, Die Schnelligfeit feiner Auffaffung und feinen Scharffinn feine Minister in Erstaunen und Berwirrung. Sie zerbrachen sich barüber ben Kopf, woher ihm diese gründliche Kenntniß der Bustande seines Reichs, seiner Bedürsnisse und hülfsquellen gekommen sein könne. Obgleich gegen Widerspruch dulbsam und selbst zu ihm aufsodernd, gestattete er sich doch nur zu baufig die undarmherzigsten Sticheleien und Spottereien. Au-Berbem fließ er bie Dostowiten auch baburch vor ben Ropf daß er zu erfichtlich die Sitten und Gewohnheiten bes Auslands bevorzugte. 3mmermabrend ftrich er das Beifpiel Polens, Diefes alten Beindes Ruflands, heraus und ließ teine Gelegenheit vorübergeben, die Ueberlegenheit ber Gefege und ber Bilbung Polens auf Roften ber Mostowiten gu erheben. "Arbeitet und fucht euch zu unterrichten", pflegte er zu ihnen zu fagen, "ibr feid Barbaren, ihr braucht die Politur Der Ergiehung."... Rach bem Borgange vieler Baren, beren Angedenten im Bergen bes Bolts lebte, ericien er jeden Sonntag und Mittwoch auf bem Balton feines Palaftes und nahm alle Bittidriften mit eigener Sand entgegen. Er richtete Fragen voll Gute an die Bittfteller, borte geduldig auf ihre Borftellungen und entichied baufig mit Einem Borte eine fcon feit langen Sahren fcwebenbe Streitfache. Ertannte er fur nothig, eine abichlägliche Antwort au ertheilen, fo that er bies in fo rudfichtsvoller Beife bag feine verbindlichen Borte fast so viel Befriedigung gewährten als ob er eine Gunft bewilligt habe. Seine unermubliche geiflige wie forperliche Thatigfeit feste feinen Sof in Erftaunen, boch meinten die an die feierliche Etiquette ihrer Baren gewohnten Mostowiten bağ es ibm zuweilen an Burbe gebreche. Er befuchte g. B. Die Rirche nicht, wie feine Borganger, ju Bagen, fondern zu Pferde. In frubern Beiten begaben fich die Baren von teinem Bimmer ins andere, ohne von mehren ibrer hoflinge an ben Armen unterftugt und wie Rinder die geben fernen geleitet gu werden. Alle Diefe und abnliche lacherliche Ceremonien verbannte er von feinem hofe. Er begab fich aus feinem Palaft, ohne daß Semand vorher darum wußte, meift fogar ohne Leibwache; er ging ju guf burch bie Stabt, juweilen um Die Arbeiten in einer von ihm in Mostau gegründeten Gesal gießerei in Augenfchein gu nehmen, zuweilen um in bie Sten laben au treten und fich mit ben Raufteuten, namentlich ben Auslandern gu unterhalten, wobei er fich nach Allem grin erfundigte und vornehmlich mit ben Bertzeugen und Probatien ihres Gewerbes bekannt zu werden fich begierig zeigte. Geine Rammerlinge und Leibmachter mußten haufig nach ihm von Strafe zu Strafe fuchen und fanden ihn nicht obne Schmie rigfeit auf. Gobald er von einem neuen Induftriegweige borte. außerte er auch ben Bunfch ihn unverzüglich in Rufland ein auführen, und machte gu diefem Bwede gefchidten bandwertem und tuchtigen Raufleuten Die vortheilhafteften Anerbietungen Er war ein Freund ber Runfte und vornehmlich ber Dufit. Man fagt von ibm, er fei ber erfte Bar gewefen welcher Sanger und Inftrumentaliften in feinen Dienft nabm. Babrend feiner Mablgeiten wurden Symphonien aufgeführt, eine polnifche Gitte, von ihm guerft in Rufland eingeführt und von den Ruffen faft als ftandalos betrachtet. Biel lieber hatten Manche gefeben daß er wie 3wan der Schreckliche mit feinen Rumpanen betrunten ju Bette gegangen ware, als bag er fich von polnifcen und beutichen Dufitanten etwas vorfpielen ließ. Geine Geichich lichteit in allen foldatischen Uebungen und feine unerschrockene Tapferteit erwarben ibm bie Bewunderung feiner Krieger, vornehmlich ber Rofacten; aber die Maffe bes Bolts fand feine Borliebe für das nuglofe Auffuchen von Gefahren unvereinbar mit der 3dee die es fich von einem Baren aller Reugen gebilbet hatte. Die Orthodoren nahmen befonders Anftof an feinem Berhalten gegenüber den Borfdriften der Rirche. Er zeigte fich mahrend bes Gottesdienstes nicht fehr aufmertfam, verges die Beiligenbilder ju grußen ebe er fich jur Mabigeit feste, m guweilen brach er ploglich von ber Tafel auf, ohne fich bie Sanbe gu mafchen. Dies murbe bamals als bie Spige aller Gottlofigfeit angesehen. Ein anderer ihm gum Berbrechen angerechneter Umftand war baf er Sonnabends nicht regeinäfig das Bad besuchte." Bon einnehmendem Aussehen war diefer merkwürdige Pratendent gerade nicht: bas Geficht breit, bie Backenknochen hervorstehend, die Rafe platt gebruckt, die Lippen aufgeworfen, wenig oder gar tein Bart, dazu zwei Baym, bie eine auf ber Stirn, die andere unter bem rechten Augt, und ber eine Arm etwas langer als der andere. Reuerungen einführen und felbst herrichen wollen, statt fich von Denen beherrichen zu laffen durch welche man fich emporhob, if für einen Ufurpator immer bas Gefährlichfte und war auch bet Grund ju dem baldigen graufigen Untergange des falfchen Do

Motigen.

Gefdidtlides.

Als ein wenig bekanntes Curiofum gur Gefcichte bet Sie benjährigen Kriegs verdient Rachstehendes aus dem fünften Bande von holtei's Roman "Christian Lammfell" mitgetheilt

au merben.

Im Lauf des Kriegs war eine Anzahl preußischer Offiziere in oftreichische Kriegsgefangenschaft gerathen, welche in mehre kleine Orte an der Donau vertheilt wurden. Eine solche Abtheilung befand sich auch in Krems zur Zeit der Schlacht von Korgau. Diese war noch nicht beendet, Friedrich war zurückgeschlagen und der verwundete Daun sendete Siegskuriere ab. Infolge dieser Rachrichten gab der Prälat von Kettwein bei Krems ein Fest und die Klosterkanonen schoffen Bictwia. Später trasen heimliche Gerüchte ein daß Biethen die Schlacht gewendet und den Sieg ersochten habe. Sie drangen bis zu den gesangenen Offizieren, und nun seierten diese ein Fest, bei dem einer von ihnen folgende Berse vortrug:

Rimm bu, hodmurbigfter und hochgelehrter Mbann, Den marmften Dant von und in biefen Bollen an.

Du felerft einen Gieg ben wir nicht feiern tonnen, Du liebeft bein Gefchit von Ball und Mauern brennen. Abf beugte und ber Schmerz ale bie Rarthaunen tnallten, Shier war uns um bas Derg, ale follt' es fich gerfpalten. Dech heilend legt ber Sieg von unfern Baffenbrabern Und Balfam auf bie Bunb'. Bir feiern ihn mit Liebern Und bitten bich recht febr, bağ es uns bas erfreue, Sairs', o Dodwarbigfter, o fchieße balb aufs neue!

Sammtliche gefangene Offigiere unterfcbrieben im Beinund Freudenraufche biefe Spiftel, Die ihnen übel hatte betom. men tonnen. Doch ber treffliche Pralat bachte gu ebel, um arme Gefangene bas Gewicht feines Borns fublen gu laffen. Er antwortete ihnen :

Ihr babt, geehrtefte, berühmte Martisfohne, Ein Dantlieb mir geweiht, jum Spott und jum Gebohne; Dant fag' ich euch bafur; boch geb' ich euch bie Lebre, Daß auch zu euerm Wig Befcheibenheit gebore. 36 foot ju Gottes Chr' und Ruhm ber Kaiferin, Mis une bie gama fagt', wir hatten ben Gewinn. Das Glud ift manbelbar und euer Ronig groß; Gibt ibm bas Unglud auch ben allerbart'ften Stof, Birb man boch feinen Ruhm in fpat'ften Beiten boren. Er gibt ber gangen Welt bie allerbeften Lehren. Im Unglud nicht verjagt, im Glud nicht groß gethan, Beigt ein gefest Gemuth und großen "Friebrich" an.

Diefe Proben bundertjähriger Gelegenheitspoefie geigen uns Sweierlei : ein ungemein gemuthliches Berhaltnif alter Krieg. fabrung und eine Bilbung unter den Offizieren bes großen Renigs, Die wir in einer fur verhaltnismagig rob erachteten Beit nicht erwarten burften.

Sonadahupfin in englifdem Gewande.

Aus einer vom "Spectator" und bem "Athenaeum" warm empfohlenen Schrift "Chamois hunting in the mountains of Bavaria", von Charles Boner, worin namentlich die landliche umb gebirgifche Bevolkerung Gudbaierns großes 20b erfahrt, erfcbien als befonderer Abbrud "Translations from Franz von Kobell", Proben von rhythmifchen Uebertragungen ber von &. v. Robell verfaßten Gedichte in oberbairifcher Mundart, burch welche Robell fich ben beffern und beften fubbeutichen Dialettbichtern, einem Debel, S. G. Geibl, Caftelli, Brelitammer, Ragel (bem trefflichen in Rorbbeutschland zu wenig gefannten Dichter in pfalgifder Mundart) gur Seite Rellte. Charles Boner hat fich fogar an die für einen Eng. lander hochft fowierige Aufgabe gewagt, einige Sonnaba-bupfin in englischer Uebertragung wiederzugeben. Dier eine Probe:

A good Schnedahüpfi Is a bird in a wood, If drooping and mouning, A sign that's no good.

For a good Schnadahtpfl Is the dance of a song, And a sorrowful dance, 'faith, It does not last long.

Retner:

And a good Schnadahüpfl Leads a right merry life, Like an old wandering fifet Gladdens all with his fife.

Die Roten wonach bie Schnadahupfin gefungen werden find Bent Merte beigegeben. Dan muß es ben Englandern laffen Daß fie fic auf Alles mas fie als einen Gegenstand ihrer Liebe Des ihres Studiums ergreifen mit bem groften und grund. Lichften Gifer werfen und nicht eber ablaffen, bis fie fich in Den Befit aller Mittel, die bagu bienen tonnen ihn gu beherr. fcen, gefest haben. Gerade biefe Gigenfcaft macht fie gu

ben eigentlichen Gebietern ber Beit, mit biefer erobern fle mehr und bauernber als mit ihren Baffen. Charles Boner unterhielt fich mit ber altbairifchen Gebirgsbevolkerung in ib. rer Mundart, was icon für einen geborenen Rordbeutichen eine fomierige Aufgabe ift, als ob er fie von Jugend auf gefprochen babe. Bie gang andere bie Brangofen, Die niemals die Eigenthumlichkeiten einer fremden Ration verfteben und fich in fie hineinleben lernen und beren Eroberungen baber nur fo weit reichen als ihre Baffen und nur fo lange bauern, als die Gewalt ihres Schwerts Beftand hat.

Englische Kunftliteratur.

Fur Runftfreunde von Intereffe ift eine illuftrirte Lebensbefcreibung bes bekannten Landfchaftsmalers Turner, die unter bem Ritel ericien: "Turner and his works. Illustrated with examples from his pictures and critical remarks on his principles of painting. By John Burnet" (Berausgeber von "Rembrandt and his works"). Der biographische Theil ift von Peter Cunningbam. Zurner ift befanntlich berfelbe Runftler welcher in feinem Leftamente eine febr ansehnliche Summe gur Grundung eines Afpls fur arbeitsunfabig gewordene ehrenhafte Runftler ausfeste. Ein anderes intereffantes Bert ift bie von Som Samlor in brei Banden abgefaßte und aus ben Tagebuchern bes ungludlichen, burch Selbstmort geftorbenen Runftlers geschöpfte ,, Autobiography of B. R. Haydon, historical painter" (3 Bbe.). Dierbei moge noch die fur die gegenwartige litera-riche Gaison angekundigte Schrift ber Anna Mary howitt: "The art-student in Munich" (2 Bbe.), erwähnt sein. Un-ter Mithulfe bes berühmten Bersaffers (Guizot) erschien von 3. Stope uberfest "The fine arts: their nature and relations; with detailed criticisms on certain pictures of the Italian and French schools", mit 17 Solfconitten. Bur Architetten von Intereffe ift bas turglich ericienene Bert: "Some account of domestic architecture in England during the 14th century, with notices of foreign examples and numerous illustrations of existing remains, from original drawings", bom Berfaffer bes "Glossary of architecture". Ale Ueberfegung aus bem Deutschen wird angefundigt: "Dr. Waagen: Treasures of art in Great-Britain" (3 Bde.). Bon großem Intereffe ift noch folgendes von D. Roel Dumphreys, Berfasser ber Berte: "The illuminated book of the middle ages", "The art of missal painting", "Ancient coins and medals" u. s. w., herausgegebene Bert! "The origin and progress of the art of writing. Being a complete history of the art in all stages of its development, from the simple pictorial writings of the early Chinese and Mexicans and the cunciform inscriptions of the Assyriens, to the different styles of European MSS. from the sixth to the sixtheenth century, and the progress of ordinary writing from the invention of printing to the present time". Das Wert ift mit dromo-lithographischen Platten illustrirt und enthält unter Anderm auch ein genaues Facfimile des Domesbay Boot und ber Magna Charta. 71.

Ruffifdes Curiofum aus dem 16. Jahrhundert.

3m Jahre 1557 erhob fich Rufland gum erften male gum Gebanten bes Ginfdreitens in ber Zurfei. 3man von Dosfowien, ber fich "herr Europas und Affens" nannte, befdicte ben Reichstag ju Regensburg, um den Raifer Ferdinand L. jur gemeinschaftlichen Eroberung ber turkischen Lander aufzufobern. Merkwurdig find die Schmeichelworte, beren babei ber ruffische Gesandte, Metropolit Gregorius, im Ramen seines Gebieters fich bediente. "Es ift eine foliche Liebe zu ben Teutschen bei ben Ruffen bag Shre Reblichkeit und Treu für andern Rationen geruembt wirb. Der Bar weiß auch bag bie Ruffen fammt ben Teutichen eines Urfprungs und hertummens feien, auch in Septhien, Sarmatien Die Land einhaben und befigen, ba vor alten Beiten bie erften Meltern ber

Sentfchen Iren Gis und Bohnung gehabt, berhalben beutiges Tags viel ruffice State, Schibffer, Baffer, Perg und Doleger Teutschen Ramen baben." Go berichtet Schufelta in feiner Schrift: "Das turkifche Berbangnis und die Großmachte" (Leipzig 1853) S. 42, und er bemerkt weiter S. 48 in ber Anmerkung daß die Stifter des ruffischen Reichs und alle hervorragenden Charattere, die an bem Ausbau beffelben ge-arbeitet haben, germanischen Stamms waren. Lagt fich bies nun hiftorifc nachweifen ober auch nicht: was fagt man benn gu diefer Stammvermandtichaft ber Deutschen und Ruffen, ber Germanen und Glawen, im Jahre 1853 in Deutschland und in Rufland, und mas halt man namentlich von "folicher Liebe ju ben Teutschen bei ben Ruffen"? Das aber glauben wir daß die "Redlichkeit und Areu der Teutschen fur andern Rationen geruembt wirb", und daß bies mit Recht geschiebt, wenn wir nur nicht auch bas zugleich mußten daß diese Red-lichteit und Treue der Deutschen ihnen selbst gar oft die bitterften Fruchte in ber Politit gebracht bat.

Leibnig über Europas und Deutschlands Politit und Berhaltniß gum Drient.

In feiner 1670 ericienenen Schrift: "Bebenten, meldergestalt securitas publica interna et externa unb status praesens im Reich jegigen Umbftanben nach auf feften guß zu ftellen", fagte ber große Leibnig folgende bis auf die Gegenwart mahre und bebergigenswerthe Borte: "Deutschland wird nicht aufboren, feines und fremden Blutvergießens Materie ju fein, bis es aufgewacht, fich vereinigt und allen Freiern bie hoffnung, es gu gewinnen, abgeschnitten. Alsbann werben unfere Sachen ein ander Anfeben haben. Sang Europa wird fich gur Rube begeben, in fich felbft zu mublen aufboren und die Augen babin werfen, mo fo viel Ehre. Sieg, Rugen, Reichthum mit gutem Gewiffen auf eine Gott angenehme Art zu erjagen. Es wird fich ein anderer Streit erheben, nicht wie Einer bem Andern bas Seinige abbringen, sondern wer am meiften dem Erbfeind abgenommen und nicht allein fein, sondern auch Chrifti Reich erweitern konne. Bas placen wir uns benn bier um eine Dandvoll Erbe, bie une fo viel Chriftenblut gu fteben tommt ? Polen und Schweden haben ben Beruf, anftatt wibereinander ju tampfen, bem Raifer in ber Betampfung der Turten beigufteben, der Bar von Mostau mit Ernft auf bie Aataren einzubringen, England und Danemark ihr Absehen auf Rorbamerika, Spanien auf Sudamerika, Holland
auf Oftindien zu richten. Frankreich ist von der Borsehung
berufen, ein Führer der driftlichen Wassen in der Levante zu perufen, ein Fuprer ver aristitigen Waffen in der Ledante zu sein, und Gottfriede, Balbuine, vor allen aber heilige Ludwige der Spriftenheit zu geben, das ihm gegenüberliegende Afrika anzugreisen, die Raubnefter zu zerkören, Aegypten seibst, so eines der bestgelegensten Länder der Welt, anzugreisen und zu erobern." Wie viel oder wie wenig auch von allen diesen Winken und Rathschlägen des großen Publicisten seitdem besolgt worden und geschehen ist: so Viel wenigsten seit amis das Anders auch er Deutschland unserwien ner allen ift gewiß daß Das mas er Deutschland jugerufen vor allen . nur tauben Ohren geprebigt worden.

Briefmedfel Rarl's XIL mit Ulrite Eleonore.

Bu ben Buchernovitaten biefes Sahres geboren auch "Lettres inédites du roi Charles XII., texte suédois, traduction française, avec introduction, notes et fac-simile, publié par M. A. Geffroy" (Paris 1853), amblf Briefe bes Königs von Schweben enthaltend. Geffrop, Professor der Geschichte bei der Facultat zu Borbeaur, hat sie mabrend einer Reise in ben nordlichen Landern gesammelt. Indef hat er sie nicht in Schweben, sondern in der Bibliothet des lubecker Gymnasiums entdeckt, dem fie durch einen Paftor, Ramens Schiemeyn, lestwillig binterlaffen worden waren. Sie find von allen Siftoriographen Rarl's XII. bisher unbeachtet geblieben und felbft D. A. Ballmart, ber im Sabre 1830 bie Correspondeng bes ichmebischen Ronigs

herausgab ("Carl's XII brefvexling, fornaemligst med zin syster princessan Ulrika Eleonora, fran ar 1698—1709"), erwähnt sie nicht. Sie sind sammtlich an die Prinzessin Ulrike gerichtet und dattren aus der Zeit von 1699—1715. Befanntlich regierte Ulrite mabrend Rarl's Abwefenheit, feit bem 8. Mai 1700, Soweben und folgte ihrem Bruder 1718 in ber Regierung. Des Lettern Briefe zeigen wie garte Reigung ber Sieger von Narwa für seine jungere Schwester fühlte. Man bentt immer Karl XII. sei gegen jedes gartere Gefühl verfcoloffen gewesen und fein Benehmen gegen Aurora von Konigsmart ichien diefe Annahme zu rechtfertigen. Auch Boltaire unterftugt diefe Anficht; Geffrop aber folagt Boltaire fowol in Diesem Punkt wie auch betreffs ber Behauptung, Karl habe eine schlechte Ergiehung genoffen. Er zeigt wie Karl im Gegentheil sehr unterrichtet war; wir befigen von ibm eine topographische Rarte bes Malarfees und ber umlie. genden Gewäffer, eine turze Phyfit und eine Differtation über Phyfiologie und Pfpchologie. Er war nicht allein im Shahpiel febr gefcict, fondern auch in ben mathematifchen Biffen fchaften und feine Gefangenfchaft in Benber benutte er gum Studium bes Bebraifchen. In feinen Briefen findet man mit Staunen die ceremoniofesten Formeln. Wenn er feiner Somefter fdreibt, unterzeichnet er 3. B. nie anders als: "Der treuefte und ergebenfte Diener meiner herzensichwefter." Beiter enb lich ift, wie er ihr ben Berluft ber Schlacht bei Pultawa an zeigt. Er schreibt: "Bender, 9. August 1709. Aus ift gut gegangen. Rur zu Ende passirte durch einen eigenthumlichen Zusall ein Ungluck. Die Armee hat eine Schlappe erlitten, die aber hoffentlich bald wieder ausgeglichen fein wird. 3ch selbst ward einige Tage vor der Schlacht am Fuße ver-

Bibliographie.

Asmuß, M., Plattbeutsche Gebichte. Dorpat, hoppe. 16. 15 Mgr.

Biographie des k. k. Feldzeugmeisters Julius Freiherrn von Saynau von einem seiner Wassengesährten (Freih. von Schünhals). Gray, Hesse. Gr. S. 1 Thir.
Gaupp, E. T., Germanistische Abhandlungen. Mannheim, Bassermann u. Mathy. Gr. S. 20 Ngr.
haas, P., Der Rangau, seine Grafen und ältere Rasts, Orts. und Landesgeschichte, mit neuen Forschungen über die Institution und der Burgarassen von Kürnberg. Ein Beitrag ut Abstammung ber Burggrafen von Rurnberg. Ein Beitrag gu bes Freiherrn von Stillfried - Rattonig Rurnberg'ichen Burggrafen und hobenzoller'ichen Forfdungen. Erlangen, Palm. Gr. 8. 1 Thir.

Mainsagen. Gesammelt und herausgegeben von A. Kaufmann. Mit 1 Litelkupfer von A. Lucas. Aschaffenburg, Pergap. 16. 1 Ahlr.
Reumeister, R., Herobes ber Große. Arauerspiel in fünf Acten. Leipzig, Gebhardt u. Reiskand. B. 1 Ahlr. In Agr. Stolz, A., Spanisches für die gebildete Welt. Freiburg im Br., herber. Gr. 8. 1 Ahlr. 3 Rgr.
Bolkmuth, P., Gervinus und die Zukunft der Slawen. Halle, Pfeffer. Gr. 8. 18 Rgr.

Zagesliteratur.

Innere Miffion und Affociation. Eine Denkfchrift an ben Kirchentag von 1853 von B. A. D. Berlin, Berg. Gr. 8. 4 Mgr.

Stahl, F. S., Friedrich Bilhelm ber Dritte. Gedacht nifrede gehalten am 3. Aug. 1853. Berlin, Derg. Gr. 8. 4 **R**gr.

Peter Bybach, gewesener Wirth auf ber Grimfel, als Brand-flifter vor ben Affilen bes Berner Oberlandes. [Am 13. Mai 1853.] herausgegeben von einem Bernischen Advokaten. Ba-fel, Schabelig. 8. 8 Rgr.

unzet n.

(Die Infertionsgebubren betragen fur bie Beile ober beren Raum 21/4 Rgr.)

Bericht

Berlagsunternehmungen für 1853

F. A. Brockhaus in Leipzig.

(Befcluf aus Rr. 37.)

87. Big-Veda, die heiligen Gesänge der Brahmanen, herzungegeben von M. Mattler. 8. Geh.
Diese Kert erscheint in der Kötheilungen und wird enthalten: 1. Zert des Rigveda. — II. Uederspung der honnen mit erläuternden Immerkungen. — III. Ibhandlungen über des Riedssche Atterthun, unter dem Aitel: Prologomona zum Veda.
Früher erschein das elb ft: hiteligen der indigen der beschieben Kitelen der indigen der indigen Russischen Laufter. 12. 1844. Diese.

- 88. Comib (R.), Die Gefete ber Angelfachfen. In ber Urfprache mit Ueberfetung und Erlauterungen. 3weite Auflage. 3wei Theile. 8. Geb.
- 89. Coulge (E.), Cammtliche pretifche Werte. Dritte Auflage. Bier Banbe, 8. Geheftet und gebunden.

Auflage. Bier Bande, &. Geheftet und gebunden.
Edeille. Ein romantisches Erlicht in manzig Gesängen. 3mei
Abeile. Ein romantisches Erlicht in manzig Gesängen. 3mei
Abeile. Elder. Tubgabe. (Dritte Auflage.) 3mei Abeile.
Bedunden. Ahfie.
1849. Gebunden. Ahfie. Komantisches Gehicht.
Riniatur-Ausgabe. Komantisches Gehicht.
Riniatur-Ausgabe. Achter Austage. 1852. Gehestet 1 Ahfr.
Gebunden 1 Abir. 10 Agr. Ausgabe mit Aupfren, gebunden, 2 Ahfr.
Pracht-Ausgabe mit Aupfren, gebunden, 2 Ahfr.
Gebichte. Kiniatur-Ausgabe. (Dritte Auslage.) 1862. Geheftet 1 Ahfr.
Gebichte. Aliniatur-Ausgabe. (Dritte Auslage.) 1862. Geheftet 1 Ahfr.

90. Scott (Balter), Die Jungfrau vom See. Ro-mantifches Gedicht. Aus dem Englischen überfest von Frieberite Friedmann. Miniatur : Ausgabe. Geheftet und gebunden.

Fraber erfdien ebenbafelbft: Bren (Bord), Der Korfar. Ergahlung. Aus bem Englichen überfest von Frieberite Friebmann. Miniatur- Tusgabs. 1862, Gebunden 20 Rgr.

91. Sternberg (A. von), Macargan ober bie Philosophie des achtzehnten Jahrhunderts. Gin Roman. 8. Geh. 2 Ahfr.

Bon dem Gerfasser erschien ebendaseldit: Ein Carneval in Berlin, 1862. 8. 1 Ahle. Berühmte beutsche Franen bes achtesnien Jadrhunderts. In Bildniffen gusmungeftelt. Iwel Abelte. 8. 1848. 4 Ahle. Der Missonate. Ein Koman. Iwei Theile. 12. 1842. 3 Ahle. Fortunat. Ein Franckrehn. Iwei Abelle. 6. 1888. 3 Ahle. 22 Kat.

-92. Zalvi, Boltelieber ber Gerben metrifch überfest unb historisch eingeleitet. Reue umgearbeitete und vermehrte (britte) Auflage. 3wei Bande. 8. Geh.

Bon ber Begfafferin erfdien ebenbafelbft: Beloffe, Eine Erichlung. 12. 1892. 1 Thr. 10 Agr. Die Andmanberer. Eine Ergablung, 3mei Abette. 8, 1852. 3 Ahr. 15 Rgt.

93. Diftorifces Tafdenbud. herausgegeben von F. von Raumer. Dritte Kolge. Fünfter Sahrgang. 12. Seb. Die erften zwenzig Sabrgange bes hiftorifcen Saldenbuch wurden

wie folgt im Preise ermähigt: L.—R. Johrgang (1690—99) 10 Ahrt.; Rt. — RR. Jahrgang (Reut Joige L.—R. Jahrgang 1860—49) 10 Ahrt.; L.—RR. Jahrgang gusammengenommen 18 Ahrt.; einzelne Jahrgange Ahrt. 10 Agr. Der detten Folge erfter bis vierter Jahrgang (1860—53) koften jeder 2 Ahrt. 16 Agr.

Tue bemfelben Berlage ift ju erhalten:

Jahrgange. (1639-1848.) egr.
nur bie non 1637 unb 1838
im ermäßigten Preife
werben. orrausgegeben von 3. tit Aupfern. 8. Ermapig -je, foweit es der Borrath

perfeiler Ingabebes

hanblungen ju erhalten.

- 94. Tauber (3. C.), Die letten Juden. Berfchollene Shetto : Marchen. Brei Theile. 8. Seh. 3 Thir.
- 95. Topffer (R.), Banberungen im Sidjad, Ferienreifen burch die Odweig und Ober-Stalien. Bliuftrirte Ausgabe. 8. Geb. Bgl. Str. 37.
- 96. Veinticinco comedias de Lope Felix de Vega Carpio con su vida y notas criticas, escogidas y ordenadas por D. Eligo Baron de Münch-Bellinghausen y D. Fernando José Wolf. 12. Geh.
- 97. Benbleng (B.), Praftifd theoretifches Sanbbuch ber frangofifden Oprace fur Alle, welche die frangofifche Sprache lernen ober gebrauchen. Dit Uebungen nach einem gang neuen Opftem. 8. Geb.
- 98. Wheaton (Henry), Histoire des progrès da droit des gens en Europe et en Amérique depuis la paix de Westphalie jusqu'à nes jours. Avec une introduction sur les progrès du droit des gens en Eu-rope avant la paix de Westphalie. Troisième édition. Deux volumes. In -8. Broché. 4 Thir.

Bon dem Berfoffer erichien ebenbafelbft: Eléments du droit international. Secondo édition. 2 vol. in-8. 1852. 4 Thir.

- Aus dem Berlage der Buchbender-Innung in Leipzig ift an F. A. Brodhaus in Leipzig übergegangen:
- Das Reue Aestament, Deutsch burch Dr. Martin Luther. Rach der lesten Ausgabe von 1545. 4. 1840. Früher 2 Tht., sest 20 Rgr.

Commissions-Artikel, ju bezichen burch &. A. Brockhaus in Leipzig.

Annali dell' Instituto di corrispondenza archeologica. Vol. XXIV. (1852.) 8. — Bullettino dell Instituto di corrispondenza archeologica per l'anno 1852. 8. — Monumenti imediti dell' Instituto di corrispondenza archeologica per l'anno 1852. Folio. Roma. Pränumerationspreis 14 Thir.

Diese artiftisch und wissenschaftlich sehr werthvollen Schriften bes Inkitut für archdologische Correspondenz in Kom beginnen mit bem Jahre 1829 und tonnen complet zu 18 Ahr. ber Jahrgang geliefert werben. Der Jahrgang 1849—31 werben jeder noch zum Prännmerationspreise von 14 Ahr. gegeben. Dazu erschien:

Repertorio universale delle opere dell' Instituto archeologico dell' anno 1834—43. Secondo e terzo lustro-8. Roma. 1848. 4 Thir.

Ecitschrift der Deutschem morgenländischen Geseilschaft. Herausgegebeh von den Geschäftsführern unter der verantwortlichen Redaction des Prof. Dr. Hermann Brockhaus. Siebenter Band. Vier Hefte. 8. Geh. 4 Thir.

Die Infertionsgebuhren betragen für ben Raum einer Beile 2 Rgr. Befonbere Beilagen u. bgl. werben gegen Bergutung von I Thir. 15 Rgr. beigelegt.

Byron (Lord), Manfred. Ein bramatifches Gedicht. Aus bem Englischen überseigt. 8. Geb. 12 Rgr.

Delavigne (Cafimir), Soule für alte Manner. Luftfpiel in funf Aufzügen. Aus dem Französischen überfest.
8. Seb. 16 Rgr. Ralewala, das National-Spos der Finnen, nach der zweiten Ausgabe ins Deutsche übertragen von Anton Schiefner. 8. helfingfors. 2 Ahlr.

Bufdtin (Alexander), Boris Gobunoff. Ein geschichtlides Drama. Aus dem Russischen überfest. 8. Geb. 19 Rgr.

Raffelsperger (F.), Allgemeines geographisches Lexikon des österreichischen Kaiserstaates. (In einer alphabetischen Reihenfolge.) Nach amtlichen Quellen und den besten vaterländischen Hülfswerken, von einer Gesellschaft Geographen und Postmänner. Fünfundfunfzigstes Heft und folgende. 8. Wien. Preis des Heftes 20 Ngr.

90 Ngr.
Des erfit bis vierumbfunfaight peft erfolenen 1945—49.

Aligemeines lexikographisches Central-Handbuch der Reise- und Handels-

sches Central-Handbuch der Reise- und Handels-Verbindungen in allen Theilen der Erde. Zweite Auflage des Reise-Secretairs. In alphabetischer Reihenfolge. Sechstes und siebentes Heft. 8. Wien, Preis bes vollfänbigen Bertes in fleben heften 1 Xht. 20 Rgt.

Annuaire de la noblesse de France et des maisons souveraines de l'Europe, publié par Borel d'Hauterive. 1853. 10me année. In-12. Paris, 2 Thir. Avec planches coloriées 3 Thir. 4 Ngr.

Armengaud ainé, Publication industrielle des machines, outils et appareils. Tome IX. In-8 avec atlas in-fol. Paris. Preis des Bandes von 10 Lieferungen 10 Thlr. 20 Ngr.

Brocckaert (J. J.), Le Guide du jeune littérateur. Edition revue et augmentée. In-8. Liége. 2 Thir. 7½ Ngr.

Le même. 2 tomes. In-12. Liége. 1 Thir. 10 Ngr.

Biblioteca de autores españoles, desde la formacion del lenguaje hasta nuestros dias, ordenada por Aribau, Hartzenbusch, Duran, Ophoa, Mora etc. Band I— XXII. Gr. in-8. Madrid. Geb. Preis des Bandes 4 Talle. Brobecte biefer Gamminag find auf Bertanges burch alle. Buchbandlungen des 3n. und Austandes gratis ju erhalten. Ticknor, Historia de la literatura española, traducida al castellano, con adiciones y notas criticas por D. Pascual de Gayangos y D. Enrique de Vedia. Tomos I—II. In-S. Madrid. Preis des Bandes 3 Thr. Das Bact mirb in vier Banben vollftenbig.

Katalog ogólny Ksiązick Polskich drukowanych od roku 1830. do 1850., czyli za lat dwadzieścia jeden. Z oznaczeniem formatus, miejsca i roku wyjścia, nakładcy, ceny pierwotnej, oraz z dodaniem Podziała Naukowege kziążek niniejszym spisem objętych. Zebrał i wydał, W. R. S. Lipsk. I Thir 10 Ngr.

Castrém (M.A.), Nordiska Resor och Forskningar. Första Bandet. M. A. Castréms Reseminnen från åren 1838 — 1844. Med Författarens porträtt, en planche och en karta. 8. Helsingfors. 2 Thir. 20 Ngr.

Suomen Kansan Satuja ja Tarinoita. 1 Osa. 8. Helsingissä. 1 Thir.

Rataloge.

Durch alle Buchhandlungen find gratis ju erhalten:

- 1. Berlagskatalog von F. A. Brodhaus in Leipzig.
- 2. Anslandische Commissionsartikel von F. A. Brodhaus in Leipzig. Diese beiben Rataloge find burch einen Rachtrag bis Ende 1892. fortgeführt.
- 3. Berlagstatalog von August Campe in Damburg.
- 4. Catalogue de Livres relatifs à l'étude des langues orientales. Verzeichniss von Werken der orientalischen Literaturen, zu beziehen von F. A. Brockhaus in Leipzig. Nebst einem Anhange werdroßer Werke zur Kunde occidentalischer Sprachen und Literaturen.
- 5. Werthvolle Werte aus allen Fächern ber Literatu, welche von F. A. Brochaus in Leivzig zu bedeutend ermäßigten Preisen bis zum Schlusse des Jahres 1858 durch alle Buchdandlungen zu beziehen find.
 Det einer Bestellung aus diesem Verzeichnis im Betrage von 10 Abalern und mehr auf einmal wird 10% Kabatt dewilligt.
- 6. Bergeichnis von Buchern ju billigen Preifen, welche von F. A. Brochaus in Leipzig zu beziehen find. VII
- Catalogue de Livres au rabais qui se trouvest chez F. A. Brockhaus à Leipzig.
- 8, Extrait du Catalogue de Livres au rabais é F. A. Brockhaus à Leipzig.
- Catalogue d'une collection précieuse de Livres anciens de Théologie etc. offerte aux prix trèbas marqués par F. A. Brockhaus à Leipzig.

Zu gefälliger Beachtung!

Ein bedeutendes Lager von Werken der ausländischen Literatur, namentlich der französischen, englischen, italienischen, spanischen, polnischen und finnischen, sowie vielseitige Verbindungen mit dem Auslande setzen die Buchhandlung F. A. Brockhaus in Leipzig in den Stand, alle ihr in dieser Beziehung erheilten Aufträge zu den billigsten Preisen mit möglichster Schnelligkeit auszustuhren. Sie empfiehlt sich daher Allen, die Bedarf davon haben, und ist stets bereit, nähere Auskunft über Bedingungen u. s. w. zu ertheilen

Blätter

für

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 40. —

1. Dctober 1853.

3ur Nachricht.

Diese Zeitschrift erscheint wöchentlich ein mal in brei Bogen und der Preis beträgt jahrlich 12 Thir., halbjährlich 6 Thir., vierteljährlich 8 Thir. Alle Buchhandlungen in und außer Deutschland nehmen Bestellungen barauf an; ebenso alle Postamter, die sich an die Konigl. sachtiche Zeitungsexpedition in Leipzig wenden.

Inhalt.

Die wichtigsten Erscheinungen der neuern und neuesten Shakspeare-Literatur in England und Deutschland. Bon Rart Konrad benfe. Erster Artikel. — Anastafius Grün. Bon Abolf Beifing. — Daniel Webster. — Seelenfreundliche Briefe. Sessammelt von Gustav von Tirneg. — Die florentiner Wettrennen und der König von Tunis. — Reugriechische Literatur. — Rotigen, Bibliographie.

Die wichtigsten Erscheinungen ber neuern und neuesten Shakspeare-Literatur in England und Deutschland.

Erfter Artitel.

Samnel Taplor Coleribge. Gartley Coleribge. Charles Anight. Das Studium Shaffpeare's hat fich in der legten Beit in England und Deutschland außerordentlich gefteigert und die Literatur über biefen Dichter ift burch treffliche Berte bereichert worben. Diefe Erfcheinung hat ihren Grund nicht in einer außerlichen Mobe, fonbern findet nur in den Berhaltniffen der Beit und in dem Befen des Dichters ihre Erklarung. Benn es mahr ift mas Bervinus fagte, bag biefer Dichter ber mablensmurbigfte Suhrer durch Belt und Leben fei, fo ift mit biefem Ausspruche theilweise jenes Intereffe erflart welches fo Biele für Chatfpeare haben. Diefer Dichter beschäftigt burch feine außerorbentliche Bielfeitigfeit fo fehr bie gefammten Rrafte bes menschlichen Geiftes, bag man, um ihn tiefer aufzufaffen, ju verschiedenen Beiten immer Bu ihm gurudtehren muß. Der jugendliche Lefer, in welchem die Rrafte der Ginbildungefraft vorherrichen, wird fich durch ben Reichthum phantafievoller Situationen und Berhaltniffe angezogen fühlen, welche Chatfpeare barftellt; jene iconen Monbicheinnachte in ben Garten von Berona und Belmont, jene lieblichen Geftalten ber tomantifchen Sage, jene munderbaren Bauber feiner Gilande, jene feltsamen und abenteuerlichen Menfchen mit ihren außergewöhnlichen Schidfalen muffen bie Ginbilbungetraft lebhaft und unwiderftehlich feffeln. In einem ernftern Alter, in welchem bie bentenben Rrafte ber Ginbildungstraft mindeftens bas Gleichgewicht halten, oft 1853. 4.

vor derfelben einen Borfprung gewonnen haben, wird ber Sinn fur die ernften Berhaltniffe bes Lebens, fur bie Bewegungen ber Geschichte und bes öffentlichen Lebens, wird die tiefe Theilnahme an ber Familie und die Fulle oft bitterer Erfahrungen den tiefern Menfchen an jene Tragobien feffeln in welchen Shaffpeare bie Grundtiefen der sittlichen Dachte im privaten wie im öffentlichen Leben fichtbar gemacht hat. Der Denter, welcher bem Leben ein ernftes Untlig gutebrt, wird in Shaffpeare's Dichtungen eine nachhaltige Rabrung finben. Es ift felten und nur bie Eigenschaft eines ichon bevorzugten Beiftes, für die verschiedenen Gigenthumlichteiten biefes Dichters ein gleiches Intereffe gu begen, ber tomifchen wie ber tragifchen Große, ber phantafiereiden wie ber philosophischen Tiefe biefes Dichters eine gleich empfängliche Seele entgegenzubringen. Diefe Reichhaltigfeit Shaffpeare's ift aber ber Grund bag unfer Beitalter feine Liebe und fein Studium biefem Dichter immer mehr zuwendet. Je einfeitiger bie Richtung eines Beitaltere ift, befto weniger ift es geeignet biefen Dichter zu wurdigen. Ale baber im vorigen Jahrhunbert ber frangofifche Gefchmad in Runft, Literatur, Leben und Sitte mit Berftanbeseinfeitigkeit in England und Deutschland vorherrschte, mar für bas Berftandnig Chaffpeare's feine Beit, und es begann baffelbe erft, als unfer Leffing und Berber, Schiller und Goethe ber vertummerten Ratur wieder ju ihrem Rechte verhalfen. Seitbem ift das Studium Shatspeare's nie wieder erlofchen und die Ertenntnif hat wefentliche Fortichritte gemacht. Unfere Abficht ift ben Standpuntt ju bezeichnen, auf welchem diefe Ertenntnif gegenwartig fteht, und auf

bie Perfonlichkeiten einen betrachtenben Blid zu werfen, welche biefen Standpunkt herbeigeführt haben. Wir beginnen biefe Betrachtung mit S. T. Coleribge, beffen Ansichten in zwei Werten enthalten sind:

Notes and lectures upon Shakspeare and some of the old poets and dramatists with other literary remains of S. T. Coleridge edited by Mrs. H. N. Coleridge. Swei Bands. Sondon 1849.

Specimens of the Table talk of S. T. Coleridge. Bierte Ausgabe. London 1851.

Gine neue Epoche im Berftanbniffe Shatfpeare's wurde namlich burch G. T. Coleridge in England herbeigeführt. Man barf fagen, er wurde der Grunder einer Schule. Bon ben neueften Erklarern Shatipeare's in England find viele von ihm abhangig. Strachen in feiner Abhandlung über "Samlet" nennt ihn feinen guhrer im Studium Chaffpeare's und Rnight in feinem Buche ,, Studies of Shakspeare" (London 1851; S. 560) fpricht von Coleribge in bem Tone ber tiefften Bereb. rung; er betennt fich ausbrudlich als ben Schuler biefes Philosophen. Coleridge lebte von 1772—1834. Man marf ihm in England vor daß er in feinen Anfichten über Shatfpeare von A. 2B. Schlegel abhangig fei. Coleribge hat indeffen bereits im Jahr 1808, also vor ber Ericeinung ber Schlegel'ichen "Borlefungen über bramatifche Runft und Literatur" Borlefungen über Chatfpeare gehalten, und er ift in ben Grundzugen feiner Unfichten durchaus eriginal.

Wenn aber eine gemiffe Bermandtichaft zwischen ben Anfichten Coleridge's und Schlegel's ftattfindet, fo ift fie aus der Aehnlichkeit des literarischen Charafters, ber beibe Danner auszeichnet, ju erflaren. Beibe haben fich mit fehr umfaffenden literarhiftorifchen Studien befchaftigt; von Schlegel ift bekannt, schon durch feine "Borlefungen über dramatische Runft und Literatur", bann durch feine Uebersepungen aus dem Englischen, Spanischen, Italienischen, Indischen, wie univerfal feine Renntniß der Poefie war; Coleridge hat in ahnlicher Ausdehnung bie poetischen Berte ber verschiedenften Rationen ftubirt und in feinem "Course of lectures", in feiner Abhandlung über ben "Prometheus" bes Aefchylos (Beides im zweiten Bande ber "Notes and lectures upon Shakspeare and some of the old poets and dramatists") liegen die Beweife vor. Beibe Manner, Schlegel wie Coleribge, maren hochft talentvolle Ueberfeger; und wie Schlegel burch feine Uebersetungen um die weitere Berbreitung ber Shatfpeare-Renntnif fich die ichonften Berdienfte ermorben, fo hat Coleridge die Bekanntschaft ber Englanber mit beutscher Dichtung burch Ueberfepungen vermittelt, benn er überfeste Schiller's "Ballenftein" vortrefflich. Ferner aber gleichen fich Coleridge und Schlegel in bem Umftande daß Beide Dichter maren; und es ift wol mit Recht bemerkt worden daß für Coleridge gerade feine Bekanntichaft mit ber beutschen Romantit vom eigenthumlichsten Ginfluß gemefen ift. Die poetische Anlage welche beide Danner befagen gibt ihren afthetischen Unfcanungen und ihrer Rritit eine fcone Gigenthumlich.

teit, durch welche sie einander so ahnlich sind und so fruchtbar gewirft haben; Beide sehen die Werke der Dicht. tunst mit dem Auge der eigenen dichterischen Begabung an, sie fassen die Werke der Phantasie mit Phantasie, nicht blos mit berechnendem Verstande auf, und wie se fähig sind, den Spuren des dichterischen Genius mit wahlberwandter Seele nachzugehen, sind sie auch im Stande, durch ihre akthetischen Betrachtungen die Stelle so zu stimmen daß sie fähig wird zur Aufnahme dithetischer Eindrucke.

Bas Coleridge insbesondere carafterisirt und ihn fehr mefentlich von Schlegel unterfcheibet, ift fein tiefet und umfaffendes Studium ber Philosophie und fein philosophisches Streben. Sein System, wie er selbst sagt ("Table talk", S. 146), war, in jedem andern Spstem bas barin Bahre aufzusuchen. Durch ein unermubliches Streben, burch einen moralifchen Durft nach Babr. heit, wie der herausgeber bes "Table talk" (S. xi) fagt, mar Coleridge ausgezeichnet, und in biefer Beziehung ift er dem deutschen Leffing vergleichbar. Diese Gigenthumlichteit mußte für feine Auffaffung ber Poefie, insbefonbere Shatfpeare's, von Ginfluß fein. Dazu tam bei ibm ein tiefes und gartes Gemuth. Seine Dichtungen, von benen einige in Deutschland burch Ueberfepungen befannt find, beweisen eine tiefe phantafiereiche Naturliebe, welcht auch die geringsten Gegenstande ale befeelt und von Empfindung und Leidenschaft bewegt darftellt. Die poetische Fähigkeit mußte ihn für bas Berftandniß Shalspeare's reich ausstatten; ba in der eigenen bichterischen Seele Coleridge's eine tiefe Harmonie wohnte, mußt er fähig fein die tiefe Harmonie in Shakspeare's Dich tungen zu empfinden und zu begreifen. Diese Darme nie feinen Landsleuten zu erklären war feine eigenfte Thatigfeit, burch welche er eine neue Gpoche in bem Studium Chaffpeare's begrundet hat. Man hatte niemals an der außerordentlichen Gewalt und dem Umfange ber Chaffpeare'ichen Phantafie gezweifelt, aber man hatte biefe Phantafie ale eine wilbe und unregelmaßige und die Berte berfelben als geniale Berfloft gegen die Regeln der Runft bezeichnet. Man hatte bie Meinung, ale ob Shatspeare die Werke feiner Phantafit in einem wilben, halb besinnungelofen Taumel ohnt eigentlichen Runftverftand aus der gahrenden Tieft feines erregten Beiftes hervorgefchleubert habe. Diefe Ansichten waren noch in voller Geltung in Colerid. ge's Jugend. Coleridge trat auf und zeigte feinen Landsleuten, bag, wie er fich ausbruckt, Shatfpeare's Urtheil feinem Benie vollfommen entspreche ("Sbakspeare's judgment equal to his genius"; "Notes", S. 58). Er bemerkt mit Stolg, bag er guerft gezeigt habe bag bie eingebildete Unregelmäßigfeit Chaffpeare's nichts Anderes sei als der Traum eines Debantismus, ber ben Abler beschuldigt bag er nicht bie Gigenfcaf. ten des Schwans habe. Dit fatirifcher Scharfe, in berschiedenen Bendungen und Bilbern verfolgt er ben fleinlichen Sinn mit welchem Shaffpeare beurtheilt murbe. Einige Pedanten, fagt er, hatten gelefen daß Sophofles

das große Mufter der Tragodie sei und Aristoteles ber untrügliche Dictator der Regeln derfelben; fie fanden, daf "Lear", "Damlet", "Dthello" und andere Meifterwerte weder Nachahmungen bes Sophofles find noch ber Dictatur bes Ariftoteles gehorchen; fie hatten mit geringen Ausnahmen nicht ben Duth ju behaupten, daß der Genuf, ben ihr Baterland von Gefchlecht zu Gefchlecht tros der Beranderung der Sitten und Gebrauche aus Chaffpeare fchopfe, vollig grundlos fei; fie nahmen baher ihre Buffucht zu dem glucklichen Mittel, von Chatfpeare als von einer Art iconen Raturfpiels, von einem ergoglichen Ungeheuer zu fprechen, welches zwar wild, ohne Gefchmack und Urtheil sei, aber ben inspirirten Tropfen bes Often gleiche, die unter ben fonderbarften Thorheiten bie er-In neun Stellen von habenften Bahrheiten außern. gehn, wo ber verehrungswurdige Rame Chaffpeare's ermahnt werde, gefchehe es mit den Epitheten: "wilb, unregelmäßig, Rind ber Natur" u. f. m. Wenn Das mahr fei, fo muffe man fich ihm unterwerfen; wenn unwahr, fo fei es eine gefährliche Unmahrheit, da fie der heimliden Selbsttaufdung eine Buflucht gemahre, Shatspeare als eine Art großen Lama hinftelle, ber angebetet unb beffen Ercremente fogar ale Reliquien gepriefen murben, der aber ohne Autorität und wirklichen Ginfluß bleibe. Beder Krititer, fagt Coleridge weiter, der einige Collectaneen gemacht hat, zieht die Siebenmeilenftiefeln des Selbftgefühls an, wird fofort aus einem Erklarer ein oberfter Richter, fullt, blind und taub wie er ift, fein Flafchchen mit dem Baffer des Miagara und behauptet mit Beftimmtheit daß die Große bes Bafferfalls in Richts weiter beftehe als in dem Inhalte des Flaschchens.

Solchen Kritikern gegenüber macht Coleridge ben vortrefflichen Sas geltend, daß die Rritit Shatfpeare's nur genial fein tonne wenn fie ehrfurchtevoll fei.

Der Englander, welcher ohne Chrfurcht, ohne ftolge und leidenfchaftliche Ehrfurcht den Ramen Billiam Chaffpeare's ausspricht, ift ohne Befähigung jur Thatigfeit eines Rrititers.

Und diese Chrfurcht vor Shatspeare's dichterischer Große ift die Seele welche in Coleridge's Rritif lebt. Er ift unerschöpflich in Wendungen in welchen biese Berehrung fich ausdruckt; er nennt Shaffpeare ben Mann mit der Myriadenseele ("the myriad - minded man"; "Notes", S. 117), ben oceanischen Geift ("Table talk", 5, 312); er hat einen folchen Glauben an Shaffpeare's Beift daß er flete furchtfam und mistrauisch gegen fich felbft ift, wenn er einen Brrthum in Chaffpeare's Urtheil mahrzunehmen glaubt; hat er doch die Erfahrung an fich gemacht, bag fich, mas er bei Shaffpeare für Fehler hielt, bei reiferm Berftanbnig in Schonbeiten fur ibn vermandelte; für ihn ist Shakspeare der ausermählte Dichter, die menschgewordene Ratur, der geniale Beift, der eine Gewalt und eine Beisheit in fich einschließt, die tiefer ift als unfer eigenes Bewußtfein (vergl. die Stellen in ben "Notes" S. 139, 204, 234, 142, 66, 145); er faßt fein Urtheil über den geliebten Dichter in die Borte jusammen (S. 269):

bas im allgemeinen Unterfchied verborgen ift, entbedt; Scharffinn, welcher ben in gleich erfcheinenben Gegenftanben verborgenen Unterschied auffindet; und Lieffinn, welcher eine Befenteinheit in allen Erscheinungen bes Unterschiebs aufaufaffen verfteht. Man gebe einem icharffinnigen Danne Ginbilbungstraft und er ift wigig; einem tieffinnigen Phantafie und er ift ein Philosoph. Ferner fuge man bingu die anmuthende Empfanglichkeit in der breifachen Geftalt der Sympathie mit Allem was als Sittlichkeit intereffirt, als form Einbrud macht, als. Con harmonisch ift - und man hat einen Dichter. Aber man verbinde Alles, Big, Scharffinn und Ginbildungstraft mit Tieffinn, Phantafie und ber moralifden wie phyfifchen Empfanglichteit fur bas Anmuthige, und man laffe bie fo wirtende Perfonlichteit einen Mann von Univerfalitat fein; und wir werden haben, o ber voreiligen Prophezeiung, man fage lieber, wir haben einen Shaffpeare!

Eine solche Begeisterung, wie Coleridge für Shakspeare hat, ift nicht die Grille eines einseitigen Ropfes, ber fich mit vorgefagten Meinungen an ein eingebilbetes Ideal heftet; biefe Begeifterung als ber Ausbruck eines Dichtere für einen Dichter, eines Mannes, ber von ben mannichfaltigen Wanderungen in den verschiedensten Gebieten der Beltliteratur immer wieder zu Shaffpeare wie zu einer geliebten Beimat zurudfehrte, eine folche Begeisterung ruht auf tiefen Grundlagen und ist für Andere hochft belehrend. Man bat es baber im hochften Grade zu bedauern daß Coleridge nicht ein ausführliches Bert über Shatspeare hinterlassen hat, geradeso wie wir das versprochene Werk Tieck's über Shakspeare stets schmerzlich vermiffen werden. Bas wir von Coleridge besigen, sind gleichsam nur Randglossen, höchstens kleinere Abhandlungen, aber fie find von großem Berthe und wichtig wegen der Wirkung welche sie auf englische wie deutsche Schriftsteller ausgeübt haben. Sie find wichtig als Andeutungen und geistreiche Winke über Shakspeare's Composition; und wenn Bifcher in feiner "Aefthetit" mit Recht fagt bag Shaffpeare ein noch unerforschter Compositionefunstler fei, so wird doch der Erforscher der Composition Shatspeare's Coleridge's Ansichten nicht unbeachtet laffen burfen.

Coleridge ging in feiner Ansicht über die Composition Shaffpeare's von der Polemit gegen jene Kritit aus, welche in Shaffpeare's Dichtungen nur Producte einer wilben und unregelmäßigen Phantafie fah. Er ftellt gegen biefe Rritit ben Gedanten auf daß jedes Bert eines wahren Genies eine ganz eigenthümliche Form habe; er findet den Brrthum jener Rrititer in dem Umftande baß sie die organische Form mit der mechanischen verwechseln. Er vergleicht die Wirkfamkeit des dichterischen Genies mit der Wirksamkeit der Natur und er thut dies in der bochst anziehenden Sprache des tieffinnigen Denkers und des phantaffereichen Dichters.

Seine Anficht von dem dichterischen Genie führt Coleridge babin aus daß baffelbe im Urtheile (wir murben fagen: in der Befonnenheit) als in feiner hochften Korm fich offenbare. Er ift weit entfernt zu behaupten baß der Benius und die Regel einander widerfprechen.

Der Beift ber Dichtfunft, wie alle andern lebendigen ie Morte gufammen (S. 269):
Rafte, muß mit Rothwendigkeit fich felbft bestimmen burch Ge gibt brei Rrafte: Big, welcher bas theilweis Achnliche, Regeln, ware es auch nur um bie Rraft mit ber Schonbenen'es allerbings nicht an Bahricheinlichleit fehle, Die indes noch weit davon entfernt feien, um fur unbedingte Bahrhelt genommen werden gu tonnen. Semehr wir das Balten der Ratur auf Gefete und Urfachen gurudführen, umfomehr und um fo flarer zeigt fie Bunber, benen unfere Geiftesfrafte nicht

gewachfen find.

Dat nun icon bas erfte Bandden unfere beifallige Bead. tung ermedt, fo ift bas zweite in noch boberm Grabe bagu geeignet. Die Begeifterung für die Ratur lobert bier wie bort mit gleich edelm Feuer, nur ift fie etwas mehr von dem rubia prufenden Berftande übermacht. Man mertt es ber gangen Daltung ber Darftellung an bag ber Berfaffer reicher geworben ift an Erfahrung, bag er einen beachtenben Blid auf die Bege murbiger Strebgenoffen geworfen bat. Das Buchelchen ift bem Berfaffer bes "Rosmos", unferm Alexander von Dumbolbt gewidmet. Der Berfaffer traf mit biefem großen Gelehrten ju wiederholten malen in der berühmten Cotta ichen Sammlung ber Berfteinerungen jufammen ; in biefem perfonlichen Begegnen findet berfelbe eine außere Rechtfertigung für feine Bidmung. Die innern Grunde ertennt er in dem von humboldt's bobem Streben befeelten Drange, "ben Menichen ihre irbifche Deimat burch Renninif berfelben lieb und werth ju machen."

Die acht Bortrage welche ben Inhalt biefes Banbchens bilben find in Leipzig und Maing auch wirklich gehalten. Sie find aber nicht wieder ftenographirt worben. Rach ber mainger Bieberholung find fie mit Bugrundelegung ber Rotigen welche ben freien Reben Balt und Bufammenbang gegeben batten

rafd ju Papier gebracht und rubig überarbeitet.
Ginleitenbe Umichau in bem jest fo genau erforfchten reiden Gebiete ber Berfteinerungen, wiffenfcaftliche Begriffs-fefiftellungen über bas eigentliche Befen ber Berfteinerungen, über Bertohlung und Mumifirung, woran fich zugleich Blicke auf die Entstehung und Umbildung der Erdrinde follegen, bil-ben ben hauptstoff ber Borträge. Bir wollen nun Einiges

aus bem Berte gur Dittheilung bringen. 3m britten Bortrage kommt ber Berfaffer auf bie intereffante geologifche Frage, bis zu welcher Tiefe unfere Erbrinde jest erftarrt fei. "Die Antworten ber Foricher lauten verichieben", fagt ber Berfaffer. "Die mahricheinlichfte und mit ben genaueften Forfchungen am meiften im Einklange ftebenbe meint, um mich durch einen Bergleich am anfcaulichften auszudrucken. daß die erftarrte Ertrinde fich ju ber übrigen noch feuerfluffigen Erdmaffe etwa abnlich verhalt wie die Schale einer Drange ju beren Fleische. Die Annahmen der Geologen weichen von 14 — 200 Meilen voneinander ab; bei einem Durchmeffer von 1719 Meilen alfo bochftens ein Biertel bes Salbmeffers ber Erbe. Bem bas ju wenig für feine Sicherheit buntt, ber beruhige fich; ihn balt's fcon noch aus. Denn nach Bifchof's in Bonn Untersuchungen befinden wir uns bereits feit 2000 Sahren in einem Stillftandsftabium unferer Erboberflachen.

Der vierte Bortrag handelt von der Bichtigfeit der Ber-fteinerungen fur die Gebirgefunde und fur die vergleichende Befchichte ber Ratur überhaupt. "Bon gangen Thier : und Pflangenfamilien fommen niemals Berfteinerungen vor, entweber weil fie in der Borgeit noch gar nicht eriftirten, ober weil ibre Rorperbeichaffenheit fich nicht fur ben Berfteinerungsproces eignete. Bom Denfchen bat man eigentliche Berfteinerungen noch niemals gefunden. Der Menfc ift bestimmt noch tein Beitgenoffe ber großen Diluvialthiere gewefen. Bie fcon fruber die nuchterne Raturanschauung der dogmatischeglaubigen Anficht gegenüber, daß die Berfteinerungen Die verfluchten Ueberrefte Der in Der «Gunbflut» vernichteten Gefchbpfe feien, fich gel-tend machte, fieht man aus bes Beronefers Fracaftoro um 1517 ausgesprochener Anficht, bag um biefe Beit bei Berona ausgegrabene Berfteinerungen von Seemufdeln nicht burd bie noachifce glut erflart werden tonnten, eben weil es Seemufcheln feien, wabrend jene aus fußem Baffer beftanden habe. . . Rabe liegt hier die Frage, ob die in dem einer gerftorenden Rataftrophe nachfolgenben Beitabichnitte eines neuen rufigen lebens effici. nenden Thiere und Pfangen die mit ber Beit und unter ben neuen Lebensbedingungen fich umgeftaltenben Rachtommen ein gelner Ueberlebenber waren, welche ber Berftorung entgingen, ober ob fie in bem neuen Beitraume neu entftanben? Beibe Anfichten haben, wenn auch nicht für alle Formen und für alle Schichten, ihre Bekenner. 3ch glaube aber baf die Raturforfchung noch nicht fo weit ift, über biefe mit den großten Gebeimniffen bes fich geftaltenben Lebens gufammenbangenben fra gen einen endgultigen Ausspruch ju thun. Go viel fteht fett baf im Berlaufe ber Sahrbunberttaufende ju ben bereits früher vorhandenen Thier- und Pflangenformen gleichen Schritts mit ben in vorigem Banbel begriffenen Lebensbedingungen immer neue und volltommenere Befen neben die breits vorbandenen

ober an ihre leer geworbene Stelle eintraten."

3m funften Bortrage balt der Berfaffer eine Runbiden über bas Thier- und Pflangenleben ber Jestwelt. Er halt bes Baffer fur die Biege alles organischen Lebens, und er hat Recht; wenn er aber bei biefer Gelegenheit es fur eine von Mund zu Mund gehende Fabel balt bag wir in jedem Baffer tropfen Millionen Infufionethierden verfcluden, fo feben wit barin Richts weiter als eine feinen Buborern und Buborerinnen gezollte Artigfeit. Denn wenn es wirklich mabr ift baf wir in bem Baffer, welches wir mit Appetit trinfen, wenig eber ger teine Infuforien erbliden tonnen, fo ift bies ficherlich Richts weiter als golge ber Befdranttheit unferer mitroftopifden bulfe. Barum fault benn bas Erintwaffer in verfchloffenen glafden? Auf Diefe Frage antwortet der Berfaffer felbft an einer Stelle Des erften Bandchens, "weil die vom Baffer getragenen beieb ten Organismen fterben und verwefen". Doch wir wollen biefen Segenstand auf fich beruhen laffen und nur noch eine de gemeine intereffirende Bemertung Des Berfaffers bier antab pfen. "3ch muß noch ermahnen bag biefe Belt ber fleinften Befen ber Tummelplag ber heftigften Rampfe ber Gelehrten gewefen ift. Es tommt in ihr eine febr artenreiche Gruppe vor, bie man Diatomeen, beutfc am baufigften Stabden thierchen nennt. Die Boologen und Botaniter ftritten und fter ten fich jum Theil noch um ben Territorialbefig biefer fleinen Proving der organifirten Belt. Reuerdings mehren fich bie Stimmen Derjenigen täglich welche fie dem Botaniter guiped den, und somit muß auch fener deutsche Rame vergeffen soer im Stabdenpflangen umgeanbert werben."

Die noch übrigen brei Bortrage behalten bann bes gelb ber Berfteinerungen fpeciell im Auge. Sowie ber Alecthun forfcher auf dem Gebiete der Runftgefchichte aus alten Ban werten, Statuen, Dungen fich ben Buftand ber Runftruling untergegangener Bolfer beutlich ju machen fucht, fo richtet bet Raturforfcher feinen prufenden Blid in bas Gebiet ber Ber fteinerung, um ben Charafter ber Thier- und Pflangenwelt früherer Erbentwickelungsperioben tennengulernen. Das if auch die Anficht unfers Berfaffers, und im weitern Berfolg lei ftet er viel, weil er überall fich ben größten Dentern Diefet Fachs anfchließt; in ber vorweltlichen Pfanzenwelt ift im Abolf Brongniart ber hervorragenofte Gemahremann. Aus ber legten Borlefung mablen wir uns wieder einige Stellen bermi-"Die Ungeheuer der vorigen (erften, zweiten) Periode find verfowunden, und meift nur friedlichere, ben beutigen abniche Bormen treten auf. Bielleicht ift es ein Beweis von der ichnd. len Bandelung in ber die Amphibienclaffe begriffen ift, bas fogar feit der gefchichtlichen Beit zwei Amphibien aus ber Reife ber lebenben Thiere verfcwunden zu fein fcheinen. Es fi zwei Krofobile, von benen man Mumien in ben agyptife Ratafomben gefunden bat, die man nicht mehr lebendig tent. Und boch laßt ber Umftand baf fie bie alten Megypter wie ben 3bis und andere Thiere balfamirten, vermuthen daß fie dameis in Megopten und zwar vielleicht in icablider Daufigfeit D eben nur noch in Aufmertfamteit erregender Geltenheit gel haben. Bor anderthalbhundert Sahren glaubte man end einen Beugen der Gundflut gefunden ju haben. Unter Diefen Riedrigkeit glatter Botheit. Bielleicht sollte ich ben "Raufmann von Benedig" anführen; aber hier find dieselben Bemerkungen zu machen. Es war eine alte Sage; und man sehe irgend eine andere Sefahr an die Stelle des Pfundes Fleich, des Umstandes in weichem die Unwahrscheinlichkeit liegt, und alle Situationen und Semüthsbewegungen werden gleich ausgezeichnet und angemessen sein. Dagegen nehme man aus dem "Kollen Liebenden" von Beaumont und Fletcher die phantastische Annahme daß er verpflichtet sei sein eigenes herz auszuschneiden und seinet herrin darzubieten, und alle hauptsenen werden damit fallen.

Man sieht, Coleridge berührt hier das wichtige Berhaltniß des Bufalls im Drama, worüber deutsche Mesthetifer wie Bischer, Roticher und zulest hettner ("Das moderne Drama", S. 120 fg.) gehandelt haben. Die Bemerkungen Coleridge's haben ben Ginn baf ber Bufall feine Erledigung in ber Charafterentwickelung finden 3d fann bier an die Bemerkungen erinnern, welche Coleribge über die Beschaffenheit ber Shatspeare's ichen Charafteristit macht. Shatfpeare führt die Charaftere bem Lefer ober Bufchauer vor, er ergablt nicht von ihnen (vergl. "Notes", S. 80). Bon jeher ift Shatfpeare als Charafteristifer bewundert; die Bedenten welche Die Bahrheit ober Folgerichtigteit ber Shaffpeare'. ichen Charaftere in Zweifel ziehen lofen fich immer bei tieferer Einsicht. Daß Shaffpeare Die Charaftere im eigentlichen Sinne des Worts barftellt, bas erklart ober beseitigt auch die von Coleridge ermähnten Unwahrschein-Das Auftreten Lear's in der erften Scene, feine Frage: Beiche von Guch liebt uns am meiften? tann etwas Ueberrafchendes, Befremdendes, Unwahrscheinliches haben; es verschwindet, je weiter ber Charafter in feiner Entwidelung vorschreitet. Der Dichter zeichnet alle Grunde und Berhaltniffe, aus benen ein Charafter der eine fo fonderbare Frage stellt fich entwickeln tonnte. Er verfest uns in ein friegerifches, gewaltthatiges Beitalter; er zeigt uns einen Berricher, beffen Bille Gefes ift, der nur Gehorfam fodert, der teinen Widerspruch mittagt, beffen Rraft und Dajeftat gwar nicht verloren, aber in Willfür ausgeartet ift; kein Freund und Rathgeber, wie treu sie auch sind, ist bei ihm von Einfluf, denn die bittere Bahrheitsliebe des Rarren wird mit der Peitsche bedroht und Rent verbannt, wo er es wagt mit Rath und Warnung zwischen ben "Drachen und feinen Grimm zu treten"; feine Gattin, welche fabig wire burch Sanftmuth bas auflobernde Feuer bes Borns ju dampfen, fteht an feiner Seite, wir muffen fie uns fingst verstorben denken; seine Laune bilbete Die Schmei-Addi ober ben Starrfinn in feiner Umgebung, in feinen Böchtern aus; gewohnt geliebt zu werden und unendlich kbedürftig ist er mistrauisch und offenbart dadurch einen erborgenen, ihm felbst unklaren Zweifel, ob er geliebt zu paden verdiene! Wie follte er bei folchem Charafter, nitt folden Umftanden nicht zu der halbtollen, von be, Liebebedürfnif und Egoismus zeugenben Frage mmen: Belche von Euch liebt uns am meisten? Wie it Lear, fo verhalt es fich auch mit anbern Charafteren. ng bei Lady Macbeth könnte man von Unwahrschein-fteit reben. Hiede in seiner gründlichen Abhandlung über "Macbeth", S. 70, findet bei Shakspeare wenig Exposition und ruft aus:

Bie wenig erfahren wir von Macbeth's und feiner Gemahlin fruberm Leben, von Duncan's Regierung u. f. m.!

Es ift mahr, wir erfahren wenig, aber bas Benige ift genug. Alles ift von dem Dichter gethan, um uns diese Charaftere vollkommen verständlich zu machen. Laby Macbeth's grauenhafter Morbfinn, bas fcheinbar Unmahrfceinlichfte, ift genugend motivirt. Sie gebort wie Lear einem tumultuarischen Beitalter an, wo auch Frauen, wie Chriemheld in ben "Ribelungen", bis ju verbrecherifcher Entschloffenheit fortichreiten. Gin Rind hat fie verloren. und fur ben Berluft ben bas Mutterherz erlitten fucht fie Erfat in ehrgeizigen Traumen. Die Ginfamteit begunftigt diefelben; ihr Gemahl ift oft abmefend auf Rriegszügen und Rampfen. Er ift ber Starte ber ben erschütterten Thron bes schmachen Duncan wieder befestigt: felbft eine thatkräftige Natur, liebt fie in ihm ben tapfern Belbencharafter. So wirft ber Bersucher in ber Gestalt eines ichrantenlofen Ehrgeizes frevelhafte Buniche in ihre Seele, und eine in Ginfamteit tief brutenbe Phantafie fteigert fie bis jum Frevel. Diefer Berfucher fagt ibr daß ihr Gemahl, der die Berrichaft bes ichwachen Ronige aufrechterhalt, herrichen muffe ale ber Starte und gur herrschaft Fabige. In folder Stimmung erscheint ihr die Belegenheit und ihr Entschluß ift gefaßt.

Rehren wir zu Coleridge zurud, um die Eigenthumlichkeiten, durch welche er das Shakspeare'sche Drama ausgezeichnet findet, weiter zu bezeichnen. Das bramatische Interesse, sagt er ("Notes", S. 78), hangt bei Shakspeare nicht von der Berwickelung ab, das Interesse liegt in den Charakteren; die Berwickelung ist der bloge Canevas und nichts weiter. Noch weniger hangt das

Intereffe von der Geschichte ab.

Daber nahm fich Shaffpeare nicht bie Muhe Seichichten zu erfinden. Ihm genugte es aus denjenigen auszuwählen, die bereits erfunden waren und die fich ihm in der einen oder anderen der in ben beiden Beziehungen empfahlen, daß fie feinem besondern Zwecke entsprachen und der volksthumlichen Ueberlieferung angehörten.

Man sieht, wie wichtig biefer Umftand ift und wie ber Dichter, ber durch eine fast allgemein bekannte Gefcichte tein Intereffe erweden tonnte, burch bie funftlerische Behandlung berfelben, durch Composition und Charafteriftit feffeln mußte. Der Charafteriftit Dienen auch die reinlyrifchen Gefange. Sie find in Chaffpeare's Dramen, fagt Coleridge ("Notes", S. 79), nicht wie in ben Studen bes Metaftafio, wo am Enbe ber Scene die Arie kommt als bas Ausgangswort bes Charafters. Abgesehen von ihrer Schönheit bezeichnen sie bas Wesen ber Person welche sie fingt ober nach benselben verlangt, wie Desbemona's "Beibe, grune Beibe" und Opheliens wilde Lieder oder die füßen Rundgefange in "Bie et Euch gefällt". Es ift bem Lefer Shaffpeare's betannt, wie diefer Dichter die suffen, melancholisch innigen Tone bes Boltsliebs liebte, wie er fie in feine Dramen verflocht oder hierin gang Raturdichter in ihrem Geifte felbft bichtete. Unter ben Seelen, welche Shaffpeare befahr ift eine gang mufitalifche. Coleribge, ale Dichter in biefer Beziehung Chaffpeare verwandt, hat das volle Berftanbnif, bas empfangliche Dhr fur biefe Gattung ber Doefie. Dit Begeisterung spricht von jenen lyrifd-mufifalifchen Berfen bas Dud, mit welchen ber "Commernachtstraum" fcbließt, . und nennt fie Anafreontisch und griechisch in Bolltommenbeit, Angemessenheit, Anmuth und Freiheit, englisch in Reichthum und wilder Ordnung! Er bemertt ben reigenden Uebergang, ber in bem Elfenliedchen ("Over hill over dale") von den Amphimacern ju ben Trochaen flattfindet, und hebt die icone Birtung hervor mit der fie bas Dhr berühren (G. 115). Die musitalische Ratur in Shaffpeare, ber Gebrauch ber Lieber in manchen feiner Dramen ift ein Begenftanb von großer Bichtigkeit. Unfere Dichter find Chaffpeare bierin nachgefolgt, Schiller im "Tell", Goethe im "Gop", "Egmont", "Fauft", Gichendorff im "Chelin". Bei Shatfpeare felbst bient das Lyrifch-Musikalische dazu, die von den harten Stößen bes tragifchen Geschicks verwundete Seele bes Buschauers oder Lesers zu befänftigen, und hangt mit ber bewunderswerthen Runft gufammen, mit welcher Shatfpeare bie Seelenfrafte im Gleichgewichte gu erhalten, die gestorte Rube wiederherzustellen sucht. Gigenheit echtkunftlerifcher Schonheit erreicht er burch bie Charaftere felbft, burch welche er, wie Biede (über "Dacbeth") fagt, zwei 3mede zugleich erreicht. Edgar im "Lear" ift ein mabnfinniger Bettler, um fein Leben gu retten; wenn aber ber verftellte Bahnfinn Ebgar's neben bem wirklichen Lear's fteht, bient er fünstlerisch bagu, bem ungeheuren Stofe einige Rraft zu nehmen, mit welcher ber wirkliche Bahnfinn Lear's unfere Seele trifft. Belche Ruhe flöst Shatspeare unferer Seele ein, wenn er Rinder fchildert! Er lentt unfere Seele fur Augenblide von ber Gewalt bes tragischen Pathos ab, und von ben Schlachtfelbern bes Schickfals führt er uns ein in bie friedliche, beruhigende Beimlichkeit bes hauslichen Lebens! Lady Macduff und ihr Sohn, Pring Arthur, Mamillius und felbst des ehrbaren Evans Schulknabe geben die Beweise, wie fie faum ein anderer Dichter geliefert hat. Roch mehr bient gur hervorbringung ber Barmonie und Ruhe bie poetische Sprache und der tunftlerifche Rhythmus bes Gangen. Ueber ben Rhythmus in Shatfpeare's Darftellung hat Bifcher in ber "Mefthetit" (6. 500) mit gewohnter Tiefe gesprochen und ben Rhythmus in ber Scenerie bes "Lear" herrlich ins Licht gefest.

Die Bemerkungen Coleridge's über Shakspeare's Sprache und Stil sind von Werth, weil sie nicht allein der betrachtende Theoretiker, sondern auch der erfahrungsreiche Dichter macht. Coleridge legt ein Geständniß ab, das für jungere Dichter höchst belehrend sein muß. Er hatte in seiner Dichtung "Remorse" den Versuch gemacht, Shakspeare's Stil nachzuhmen, aber nach Bolsendung derselben fand er selbst daß er den Spuren Beaumont's und Fletcher's und Massinger's gefolgt war. Er machte also die Erfahrung der Unnachahmlichkeit Shakspeare's, die auch Lessing in der "Hamdunglichen Dra-

maturgie" (Ladymann's Ansgabe, VII, 329) fo treffich entwickelt. Shaffpeare ift von allen anbern Dichtern grengenlos unterschieden. Coleribge fagt ("Table talk", S. 214):

Auf den ersten Blick scheinen Shakfpeare und seine Zeitz genoffen in einem sehr ahnlichen Stile zu schreiben. Aber keiner bat doch nur eine einzige Scene in Shakspeare's Idiom entworfen und ausgeführt. Ich vermuthe, weit Shakspeare universal ift und in der That keine Manier hat; gerades wie man viel leichter ein Gemalde copiren kann als die Ratur selbst.

Mit diesen Bemerkungen find die andern in "Table talk" (S. 311, 312) ju vergleichen. Ueber bie poetifche Sprache Shaffpeare's macht Coleridge in den "Notes and lectures" hin und wieder treffliche Bemertungen. Es ift fehr anziehend, wie er (S. 51 - 57) einzelne Strophen des Gebichts "Benus und Abonis" in biefer Beziehung durchgeht. Bir verfagen es une ungern, auf diesen Gegenstand einzugehen. Erlaubte es das Mag bes Raums, fo murben wir aus ben Bemerfungen mittheilen, welche Coleridge über Rhnthmus und Reim, über die Namen der Stude, über bas hiftorische Drama macht, und mit ben lettern Bettner's Anfichten ("Das moberne Drama", G. 18) vergleichen. Bit murben feine Bemerkungen über den Pfortner in "Macbeth", ben er verwirft und für eine eingeschobene Rolle halt, und die originelle Auffaffung des Polonius und Othello mittheilen. Bon bem Charafter bes Leptern fpricht Coleribge in "Table talk" S. 39, 40, in ben "Notes and lectures" S. 253, 268, und bemerkt gegen die herrschende Meinung daß feineswegs Gifersucht in dem Charafter Des Dthello liege, Leontes (im "Bintermarchen") fei eifersuchtig, nicht Othello. Coleridge begrundet feine Anficht durch eine Betrachtung über bas Befen ber Gifefucht und hat volltommen Recht. Unter ben deutschen Schriftstellern hat Sievers ("Ueber die Grundidee des Shaffpeare'fchen Drama Dthello", Gotha 1851) unabhangig von Coleridge die Anficht verworfen daß Othelle eine Darftellung der Gifersucht sei. Che wir von Coleridge scheiben, wollen wir nur eine Betrachtung noch tur berühren, welche die Sittlichkeit Shakfpeare's und feint Philosophie betrifft. Coleridge fagt "Notes", S. 77:

Bie bei Homer alle Gottheiten in der Rüftung erscheinen, selbst Benus, so sind bei Shakpeare alle Charaktere Kark... Sie halten sich immer auf der Landstraße des Lebens. Shakspeare hat keine unschuldigen Ghebrecher, keine interessanten Blutschänder, kein tugendhastes kaster; er gibt Das niemals als liebenswürdig was Religion und Bernunft uns gleich sehr verächsche lehren; er kleidet die Unreinheit nicht in das Gewand der Augend, wie Beaumont und Fletcher, die Kogedue jener Zugend, wie Beaumont und Fletcher, die Kogedue jener Ziet. Bei Shakspeare wandelt das Laster niemals im Zwielichte; er kehrt nicht die Ordnung der Ratur und des Gigenthums um; er macht nicht jede Magistratsperson zum Trunkenbold oder Schlemmer, noch jeden armen Mann weich, human und gemäßigt; er hat keine wohlwollenden Henker, keine sentimentalen Rattensänger.

Ueber biefe Eigenthumlichkeit ber Shaffpeare'ichen Charaftere hat in ähnlichem Sinne Gervinus ("Shaffpeare", IV, 317) gesprochen; auch er vergleicht wie Coleribge bie Shafspeare'schen Charaftere in ihrer Starte mit benen homer's, bei bem auch Paris ein held ift,

und weift vergleichend auf Goethe's Clavigo, Beislingen, Rerbinand bin, gegen welche ber Chaffpeare'fche Proteus (in ben "Beiben Beronefern") ein ftarfer Charafter ift. Ale eine hervorragende sittliche Eigenthumlichteit bezeichnet Coleridge die philosophische Unparteilichfeit Chatspeare's, die er bei ber Darftellung alles Politifchen entfalte. Diefer Gedante ift auch von Gervinus oft ausgesprochen worden. Statt vieler Beifpeile konnen Richard II. und Julius Cafar Beweife Diefer Unparteilichteit fein. Bei Gelegenheit bes "Sturm" (S. 104) bezeichnet Coleribge die politischen Gesinnungen Shatspeare's, sowie auch Gervinus feiner Betrachtung über ben "Sturm" (IV, 223) eine Bemertung über die "toftliche Gefundheit ber Shaffpeare'ichen politisch - geschichtlichen Beisheit" anfchließt. Shatfpeare, fagt Coleridge, ift immer ber Philosoph und der Moralift, aber zugleich mit einer tiefen Chrfurcht vor allen beftehenden Ginrichtungen der Gefellschaft und vor denjenigen Classen welche die festen Clemente des Staats bilben, ohne daß er ein bestimmtes politisches Glaubensbekenntnig ablegt. Dug er einen Ramen haben, so sollte man ihn einen philosophischen Aristotraten nennen, der an den ererbten Ginrichtungen ein Bohlgefallen bat, die ein Beitalter an bas andere binden, und an bem Unterschiede bes Rangs, wonach Benige im Befipe fein mogen, aber Alle die Bortheile bavon genießen. Diefe Gate find von Bervinus (vergl. IV, 424) weiter ausgeführt worben. icone, gefühlvolle, mahrhaft menschliche Seele, wie fie aus Chaffpeare's politischen Anfichten fpricht, tann man in dem Gespräch zwischen Brutus und Caffius in "Julius Cafar" (IV, 3) mahrnehmen, eine Scene welche Coleribge (,, Notes", G. 145) als ben Ausbrud eines übermenschlichen Genius bezeichnet. Shaffpeare mar ein Mann, ben die Universalität seines Genies gur Achtung befähigte vor Allem mas aus unferer fittlichen Natur entspringt; er beflecte feine Dufe nicht bamit bag er bie echten und allgemeinen Gefühle bes Menschen, wie fonderbar fie auch erscheinen mogen, hinwegraifonnirt hatte. In biefer Eigenthumlichkeit ift er ber echte Philofoph. Coleridge liebt es gerade den philofophischen Beift Shaffpeare's hervorzuheben. Wie er ihn universal nennt, fo bezeichnet er ihn mit einem fuhnen Ausbrucke als " die Spinoziftifche Gottheit" ("Table talk", S. 71). Mus diesem philosophischen Geiste mag er auch wol die Dbjectivitat Chaffpeare's ableiten. Er vergleicht in diefer Beziehung Milton und Chaffpeare. Coleribge fagt:

Milton fteht außerhalb und lentt einen feurigen Bagen mit vier Roffen, die er das eiferne Gebiß fühlen läßt, mit welchem er fie beherricht. In Shaffpeare's Poeffe ift nicht der eigene Charafter des Dichters fichtbar; nicht das Individuum Shaffpeare reflectirt; aber Milton ift in jeder Beile des "Paradise lost".

Wer an ber philosophischen Tiefe und ben logischen Fahigfeiten Shaffpeare's zweifeln wollte, ber burfte sich nur an "hamlet", an Biran's Lob ber Frauenschönheit (in "Berlorene Liebesmühe") und an manche Sonette erinnern, in welchen (vergl. "Shaffpeare-Almanach" von G. Regis, S. 161) ber Gebante bis zur Spipfindigkeit durchge-

führt ift. Auch durch biefe philosophischen Fabigfeitett ift Shaffpeare feinen bichterischen Beitgenoffen weit überlegen. Coleridge fagt (,, Table talk", S. 309):

Die Ben Jonson, Beaumont und Fletcher sehen einen Sebanken in seiner Totalität und stellen ihn so bin. Shakspeare geht schöpferisch zu Berke, er entwickelt B aus A und C aus B, geradeso wie eine Schlange sich bewegt welche aus ihrem eigenen Körper eine Stupe macht und ihre eigene Kraft immer zu verwickeln und zu entwickeln scheint.

Coleribge tommt auf biefe Betrachtung gern jurud. Wir führen um bes eigenthumlich schonen Gebantens willen ber fich anschließt, noch eine andere Stelle an ("Table talk", S. 226):

Bei Shakspeare erzeugt ein Gedanke den nächften in naturlicher Weise; die Meinung ist allen eingewoben. Er bewegt sich zundend vorwärts wie ein Meteor durch die dunkle Atmosphäre; jedoch wenn die Schöpfung in ihren Umriffen vollendet ift, dann scheint er zu ruhen von seiner Arbeit, über sein Wert zu lächeln und sich zu sagen daß es gut ist. Man kann wiele Scenen und Theile von Scenen wahrnehmen, welche darin einsach Shakspeare angehören, daß er sich selbst ergögt in freudigem Ariumphe und frischen Scherzen, weil sein höchstes Senie etwas Bollendetes vollbracht hat.

Es ist noch eine vortreffliche Bemerkung Coleridge's, wenn er fagt ("Table talk", S. 225) daß der erhabene Dichter und der tiefe Philosoph in Shakspeare nur in dem Drama einen Bergleich hatte schließen konnen. So ist es in der That. Es ist nicht zufällig daß in Shakspeare's Jahrhundert die Philosophie in der Person eines Baco zu blühen begann, daß Sophokles, Euripides und Aristophanes die Zeitgenossen eines Anaragoras und Sokrates waren. So befähigte der philosophische Seist in Lessing zur Production dramatischer Dichtungen weit eher als zu epischen und lyrischen, und in Schiller's Personlichkeit hat der philosophische wie der poetische Geist zur dramatischen Dichtung, wenn auch nicht so innig und einheitsvoll und gleichgewogen wie in Shakspeare, sich verbunden.

Wie groß auch die Begeisterung ist, welche Coleridge für Shakspeare empfindet, so ist dieselbe doch keineswegs blind und vorurtheilsvoll. Wir sinden sogar sehr harte Urtheile. Coleridge bezeichnet d. B. "Maß für Mag" als ein ihm verhaftes Werk ("Table talk", S. 42), obgleich es ganz Shakspearisch sei. Er sagt:

Unfer Gerechtigkeitsgefühl wird ftart verwundet durch Angelo's Entkommen. Ifabelle felbft fteigert fich bis jur Unliebenswürdigkeit und Claudio ift verabicheuenswerth.

In demselben Sinne sind die Bemerkungen welche Coleridge in den "Notes and lectures", S. 125 macht. So sindet er den Charafter des Brutus im Widerspruch mit der Geschichte ("Notes", S. 142) und den Charafter des Pförtner in "Macbeth" so widerwartig daß er ihn für eine Interpolation halt ("Notes", S. 237). Wir führen dies an, da es interessant und wichtig ist die Neigungen und Abneigungen eines so bedeutenden Geistes wie Coleridge zu kennen. Diese Bedeutung außert sich vorallem in dem Einflusse den Coleridge auf die Shakspeare-Literatur ausgeübt hat. Bon diesem Zweige seiner Tha-

-tigkeit gilt im Befondern was ber herausgeber bes "Table talk" S. xxiv von dem Schriftsteller Coleridge über-haupt fagt, daß er in dem herzen der aufsteigenden Literatur von England und Amerika lebe, daß die Grundfage die er gelehrt hat das hauptlicht des moralischen und intellectuellen Dafeins seien.

Bon ben Schriften in welchen wir ben Ginfluß Co-leribge's mahrzunehmen glauben nennen wir zuerft

Kesays and marginalia. By Hartley Coleridge. 3mei Banbe. London 1852.

Das Wert besteht aus einer Reihe von Auffagen und Bemerkungen über verschiedene Gegenftande; wir heben unferm 3mede gemag nur die Shatfpeare betreffenden Abhandlungen hervor und haben zu nennen: 1) ,,Shakspeare a tory and a gentleman" (1, 113-151); 2) "On the character of Hamlet" (I, 151-172); 3) "Shakspeare and his contemporaries" (1, 353 -367); 4) "Notes on Shakspeare" (II, 129-201). Der vierte der genannten Auffate enthalt eine furze Bergleidung Shakspeare's namentlich mit Ben Jonson und Aletcher in Bezug auf die Charakteristik. Der Sauptgebante ift daß Fletcher's Charaftere immer die Subjectivitat ihres Urhebers verrathen, Ben Jonfon feine Charaftere mechanisch bildete und fein "Prometheisches Feuer" ihnen selbständiges Leben verleihe, mahrend Shakspeare's Charaftere in ihrer Bahrheit und Realitat mit ben homerifchen verglichen werden. Man begegnet hier Unfichten bie G. E. Coleribge oft aussprach, und bie Abhangigkeit bes S. Coleridge ift um fo erklarlicher, ba er ber Sohn des Samuel Taylor Coleridge ift. Wichtiger und inhaltereicher ist die erste Abhandlung, in welcher der Berfaffer ju beweisen fucht daß Shatspeare ein Torn und ein Gentleman gemefen fei. Die Abhandlung ift geiftreich und feffelnd; aber auch hier begegnen wir Anfich. ten bie uns aus S. T. Coleridge bereits geläufig find. Die Bemerfung G. I. Coleridge's, die wir fruber anführten. daß Chaffpeare vor jedem Stande Achtung gehabt habe, finden wir bei S. Coleridge ausgeführter, und er findet barin ben Torpismus Chaffpeare's. Er fagt (I, 127):

Ein ftarker Beweis von Shakspeare's Torpismus ift die Achtung mit welcher er stets bestehende Stande, Grade, Einrichtungen und Meinungen behandelt, in dem er niemals das zu entweihen sucht was Seit und die Uebereinstimmung der Belt geheiligt haben. Sogar Borurtheile und Aberglauben berührt er zart, wie einer, der sich schwalben unter ihrem Dache gebaut haben und das Schaf und sein Lamm Zuslucht in derzeiben vor dem Sturme suchen. Wo immer ein Charafter als der Repräsentant seines Berufs erscheint, ist er auch mit Ehre und Butve bekleibet. Der Monch, der Richter, der Anwalt, der Arzt, sogar der haushosmeister sind jeder nach seinen verschiedenen Fähigkeiten würdige und achtbare Mitglieder der Sesellschaft. Wenn Individuen von irgend einem Berufe versspottet oder lächerlich gemacht werden, so ist das Lächerliche immer so individualisitet das es sich niemals über den Stand im Algemeinen verbreiten kann.

Daß Shaffpeare ein Gentleman war, findet S. Coleridge vorallem in feiner Achtung und verehrungsvollen Liebe zur Beiblichkeit. Bas D. Coleridge über biefen

Segenstand fagt, ift gwar nicht neu und original, abn er fagt es in einer fo anziehenden und gefühlvoll fcinen Weise bag wir einige Stellen mittheilen gu muffen glauben. Es heißt (I, 131):

Bir Alle wiffen daß behauptet worden ift, Shatfpeare babe für Danner allein gefchrieben; ber bies fagte murbe entwebn burch eine Antithefe bagu verleitet ober er wußte febr wenig von bem lieblichften Theile ber Schöpfung. Shaffpearei Frauen find wirklich Frauen, nicht Mannweiber, Deroinn ober Tragodientoniginnen, fondern bie fußen Gefcopfe bie wir fennen und lieben, unfere Schweftern, Mutter, Braute, Fraum. Sie icheinen zu benten und zu fprechen wie die beften Fraue mit benen wir bekannt find benten und fprechen murben, tonnten fie in poetischer Form fo icon als jene fprechen. Es it leicht mannliche Tugenben einem weiblichen Charafter beigule gen, eine tugendhafte Martia thurmhoch über ihr Gefchlecht hinaus zu portraitiren und den Lefer zu verfichern bag fie volltommen fanft, edel und weiblich fei. Aber Shaffpeare war ju einsichtsvoll, als daß er die Ratur verunglimpft hatte durch die Anmaßung zwitterhafte Berbefferungen an ihrem schönsten Berte ju machen. Er beweift feinen Gifer fur die Rraum nicht dadurch daß er ein Monstrum von unvereinbaren Bollkommenheiten erfand und ihm einen Ramen mit weiblicher Enbung beilegte, fondern badurch bag er bas Birfliche ober wenigstens mogliche Gigenschaften wirklicher Frauen gur Dot fie erhöhte, ihre hauslichen Reigungen, ihre ausdauernde, durch Gefahr, Berachtung, Barte und hoffnungelofigteit nicht gu be fiegende Liebe, die ftart fogar ift in bem wirklichen Abgrunde von Schmache und heroifc unter den Stofen weiblicher gurcht. Selbft wo der Sang der Geschichten (welche zuweilen fo find baß nur er fie anmuthig ober erträglich machen fonnte) ihn verpflichtet die Berirrungen weiblicher Schwache, wie in ber Creffida, Rleopatra, Julie (in "Maß für Maß"), darzustellen, mit welch garter Dand icheint er ju milbern, mabrend er to belt; er lachelt milb auch bei ber Ausführung ber Satire! 34 in bem duntelften Gemalde das er jemals entwarf, in dem Bilbe ber bamonischen Tochter Lear's, schließt bie Graflichfeit ber Beichnung die Möglichkeit aus bag irgend ein Beib bas nicht gang entartet ift auch nur einen einzigen Bug von fich felbft darin entdecke. Lady Macbeth nabert fich am meiften einer Beroine. Sie ift nicht wie Soneril ein Ungeheuer, fie ift nur ein starkgeistiges Beib, — und von solchen libera nos, domine — aber fie ift ein Beib, fie bat gefaugt und liebte das Rind bas an ihrer Bruft lag. Es ift bewundernswurdig wie ein fcwacher Strahl von Licht eine Seele von ber Berbammniß ber außerften Finfterniß befreit. Der fcwache Sweifel,

- Datt' er nicht Geglichen meinem Bater, wie er fchlief, Go batt' ich's felbft gethan.

obgleich er in nur anderthalb Beilen enthalten ift, bringt die Sprecherin in ben Bereich menschlicher Empfindung zurucklie ist ein rebellischer, aber ein nicht ganz verworfener Seift. Wir bliden auf sie mit Furcht und Staunen, aber nicht mit Schreck und Efel. Aber wer hat durch den mächtigen Zauber der Phantasie der Miranda auf ihrer Zauberinsel gelauscht, wer ist mit hermia im Elsenhaine gewandert, wer hat Zulien in Capulet's Garten zugehört oder mit Rosalinden unter grünen Waldbaumen gespielt oder Desdemona's Todesgesang von der Weide gehört, der den siedenlosen Gellsinn, die Seelen unterwerfende Anmuth unsers mächtigen Barden bestreiten könnte!

Im weitern Verlaufe seiner Abhandlung vergleicht H. Coleridge Shatspeare mit homer in geistreicher und ziemlich ausführlicher Weise. Auch S. T. Coleridge liebte gerade diese Bergleichung, und bei uns hat Gervinus (IV, 255) ben Sat ausgesprochen das Shatspeare im Kreise der neuern dramatischen Poesie als der offen-

barende Genius der Gattung und ihrer Gefege an der Stelle fiebe, die homer in der Geschichte der epischen Dichtung einnimmt. Erlaubte es uns ber Raum, fo wurden wir gerade aus ber geiftreichen Bergleichung D. Coleridge's einige Stellen hervorheben. Wir muffen uns aber auch bei der Ermahnung der "Notes on Shakspeare" fehr turg faffen. Sie befteben in größtentheile aphoriftifchen Bemerkungen, fie find Randgloffen. Manche von ihnen erinnern an S. T. Coleridge's Ideen. S. Coleribge findet (II, 195) daß Shatfpeare beffere Dramen geschrieben habe als "Romeo und Julie", aber feins habe eine so harmonische Ginheit. Er betrachtet diese Ginheit nicht in derfelben, aber in einer ahnlichen Beife wie O. T. Coleridge. Die gange Bemertung S. Coleridge's über den "Raufmann von Benedig" (II, 138) handelt von der Runft, mit welcher Shaffpeare wie auch im "Lear" das Unmahricheinliche dargeftellt habe. Auch hier ift der Borgang S. I. Coleridge's fichtbar. B. Coleridge liebt bie Bergleichung. Er ftellt "Beinrich V." mit ben "Perfern" bes Mefchylos gufammen (II, 160), wie bies auch unter einem andern Gefichtspunkte Gervinus bei Gelegenheit von "Beinrich V." gethan hat. Die Anmertungen S. Coleridge's enthalten treffende und geschmactvolle Urtheile. Die Abhandlung über "Samlet" ift ausführlicher und betrachtet ben Sauptcharafter bes Dramas. 5. Coleridge bestreitet die Auffaffung Goethe's, findet aber ale ben Grundzug Samlet's (I, 154) bag bie intellectuellen Rrafte ben Billen und die Thatfraft beimeitem überwiegen. Ueber bie Erscheinung bes Beiftes macht S. Coleridge grundliche und treffende Bemertungen; wie ber Bahnfinn des Belden beschaffen ift, fest er ausführlich auseinander. In der Auffassung des Polonius ift S. Coleridge von S. T. Coleridge abhangig. Der Abhandlung über "Samlet" schließt sich noch eine Rritik von Repfc's Illustrationen ju "Samlet" an, welche bie Korm eines Gefprachs hat. Sammtliche Abhandlungen find angiebend durch die elegante und flare Form, welche noch burch eine phantafievolle Barme fich auszeichnet.

Unter den Berten welche ausführlich über Shatfpeare handeln und deren Berfaffer von S. T. Coleribge's Ideen angeregt find ift junachst ju nennen:

Studies of Shakspeare. Forming a companion volume to the national edition of the pictorial Shakspeare. By Charles Knight. 20nbon 1851.

Der Verfaffer bieses Werts bekennt sich mit schöner und anerkennenswerther Dankbarkeit als einen Schüler von S. T. Coleridge, vor deffen Geift er tiefe Ehrfurcht hegt. Er geht von den Grundsagen jener Kritik Coleridge's aus, die wir mitgetheilt haben, und in seinem Werke begegnen wir den Worten Coleridge's sehr häusig. Knight ist indessen auch mit der Shakspeare-Literatur Deutschlands bekannt, und Franz Horn, Ludwig Tieck, A. B. Schlegel und H. Ulrici werden von ihm öfter genannt und benust. Der Charakter seines Werks ist historisch restectirend. Bon den elf Büchern, in welche es zerfällt, enthält das erste eine geschichtliche Entwicke-1853.

lung ber bramatifchen Riteratur vor Chaffpeare, melde mit ben Dofterien und Moralitaten beginnt und von bem frubeften biftorifchen Drama, ben bramatischen Schriftftellern in Chaffpeare's erffer Periode und ber Chronologie feiner Stude handelt. Anight betrachtet Shaffpeare immer im Busammenhang mit ben Beitgenoffen. Ueber die einzelnen Stude des Dichtere gibt er einleitende Abhandlungen, welche bereits in feinen Ausgaben Chaffpeare's ftanden und in ben "Studies" verbeffert und vermehrt Bufammengestellt find. Bas nun biefe Abhandlungen betrifft, fo besteht ihr Berth nicht hauptfächlich in ber afthetischen und fritischen Betrachtung. Rnight geht zwar von Coleridge aus, aber er führt die Ideen deffelben ju wenig aus; die von Coleridge bezeichnete Unparteilichkeit Shatfpeare's, die Ginheit ber Composition, die treffliche im Anfange des Dramas gegebene Anlage, die Driginalitat, alle biefe Ideen fpricht auch Rnight aus, ohne aber biefelben auch immer in ben Studen nachzuweisen. Seine Abhandlungen haben etwas Ungleichmäßiges und er fcheint nicht immer von einem burchdachten Plane auszugehen. Er begnügt fich jumeilen uber ein Stud eine langere Stelle aus einem anbern Schriftsteller ju geben, wie j. B. der charafterifirende Theil feiner Abhandlung über den "Sturm" eine Entlehnung aus Frang Sorn ift, wie er auch felbft anführt. Dber er fucht ben Berth eines Stude durch eine Bergleichung feiner Quelle ober mit einer Bearbeitung beffelben ins Licht zu fegen. Go verfahrt er 3. B. bei ber Betrachtung bes "Lear". Er führt bie Stellen aus Solinshed's Chronit an, welche Lear's Geschichte enthalten, er vergleicht bas Drama mit einem altern Lear, er führt aus Percy's "Reliques" eine Boltsballade an die denfelben Stoff behandelt, und vergleicht das Drama mit der Bearbeitung beffelben durch Rahum Tate, welcher es verbeffern und bem Publicum juganglich- machen wollte und es daburch unendlich verdarb. Er führt baneben Ibeen Coleridge's, Buigot's u. M. an, und die gange Abhandlung ift baburch eine Busammenftellung hiftorifcher und reflectirender Bemerkungen ohne rechte Einheit. Rnight mochte wol felbft einem folchem Berte wie "Lear" gegenüber die Donmacht der Kritit verzagend fühlen. Er fpricht fich über diese Dhnmacht in einer bemertenswerthen Stelle aus, die wir auch noch aus andern Grunden anführen. Er fagt (G. 343):

Die Kritit, soweit sie die höchsten Werke der Kunft betrifft, muß immer mangelhaft sein. Kann die Kritik (und mit diesem Ausbrucke bezeichnen wir Beschreibung und Analyse) jemals zu einer entsprechenden Borftellung vom Apollo von Belvedere oder den Cartons von Rasael verhelsen? Wir können versuchen allgemeine Grundfage einzelnen Beispielen anzupassen, soweit es die Idee solcher Productionen betrifft; oder was gewöhnlicher ist, wir können die springenden Punkte ihrer materiellen und mechanischen Borzüge erfassen. Wenn wir diesen verhältnismäßig leichten und beshalb gewöhnlichen Weg betreten, so nimmt die Kritik jene technische und pedantische Borm an, welche die Sünde Aller ist die es unternehmen die großen Werke der Malerei oder Sculptur durch das Medium der Worte erfastdar machen zu wollen. Wenn wir den schwierigern Pfad einschlagen, so verwickeln wir uns schnell in das

Phace und Dunfte und enden in Guffarungen ohne Griffarung. Und verhalt es fich mit ber Poefie bes bochften Rangs anders ? Belde Rritit tann g. B. Die Barmonie einer großen Dichtung Denen begreiftich machen, welche eine folche Dichtung nicht fo lange ftubirt haben, bis alle ihre gerftreuten Lichter und bie breiten Maffen bes Schattens vermifcht find zu einer burch. gebenben garbe, auf welcher bas Gemuth ruht burch ben Gin-fluß jener machtigen Gewalt burch welche bie Rraft bes Contraftes der bobern Rraft ber Ginbeit unterworfen ift ? Die Rritit kann bis zu einer gewissen Ausdehnung uns zu der Burdigung der großen Theile der hochften poetifchen Schopfungen anfpornen; aber in bemfelben Grade in welchem fie erfolgreich gum Berfandnif ber Gingelheiten anleitet, ift fie ungerecht gegen bie bobere Aufgabe ihres Berufs, ein Ganges ju erlautern. Es verhalt fich genau fo mit ber Beife, in welcher felbft bie gefcmadvollften Geifter Unbern Ginbrude von wirtlichen Raturfcenen juguführen fuchen. Es leben Erinnerungen in Denen melde fabig find die Große ober Schonheit ber Ratur ju combiniren, welche nie vergeffen werden tann und une bis gu Shranen gerührt bat. Bas tonnen wir von folchen Scenen beschreiben? Man nehme ein gewöhnliches Beispiel — einen rubigen im Mondlichte folafenden Riuf; trauliche Sugel, Die in ihren Umriffen wie Gebirge aussehen — bas wohlbekannte Dorf an bem Ufer bes Bluffes, welches Die Lichter aus feinen butten fendet, von benen jedes wie ein Stern in der Tiefe Des durchfichtigen Stroms icheint. Die Befchreibung einer fol-den Scene wird rein malerifch. Rur Die harmonie fann nicht beschrieben werden; Die harmonie welche aus einigen guidlichen, nicht immer und fogar felten vorhandenen Combinationen entspringt; die harmonie welche die gewöhnlichften Dinge mit lebensvollen Ginbruden befleibet bat. Der "beherrichende Dichter" verwandelt in feinen großen Productionen bas Bufallige in ber Ratur in ein Kunftprincip. Aber die Birtungen Diefes Princips muffen bis gu einer großen Musbehnung mehr gefühlt und verstanden als analpfirt und beschrieben werben.

Mit diesem Bewußtsein von der Dhnmacht der Rritit fleht Knight vor bem Drama "Lear" und ift in Berzweiflung baß er etwas fagen foll; am liebsten fagte 'er Richts. Wir theilen gang bie Anficht welche Knight von der Rritit ober, wie wir es nennen murden, von der Erlauterung ober Erflarung eines Runftwerte hat. Es wird etwas Leptes übrigbleiben mas nicht erlautert, fondern nur empfunden werden tann. Liefe fich auch die von Knight bezeichnete Barmonie gleichsam Zemandem vorrechnen, fo gilt boch bier ber Sas bes Fauft: "Wenn ibr's nicht fühlt, ihr werbet's nicht erjagen." Ja biejenigen Ertlarer welche auf bem Bege ber Rechnung das Runftwert zu begreifen fuchen, verfehlen nicht allein ihr Biel, sondern gerftoren durch ihre Schriften oft ben Eindruck den das Runftwerk auf bas Gefühl ichon unmittelbar hervorzubringen pflegt. Aber beshalb ift bie Rritit ober Erklarung nicht zu verwerfen. Gie hat vielmehr die Scele vorzubereiten daß fie fabig wird bas Runftwerk in seiner harmonischen Totalität zu empfinben. Sie hat daher bie Charaftere zu entwickeln und ihren Busammenhang untereinander; fie hat zu zeigen wie die einzelnen Theile die Glieder eines lebendigen von einer Seele (ber 3bee) burchbrungenen Drganismus find; fie hat die Aufgabe bas Auge ju bilben, baß es feben, daß es die von der funftlerischen Phantafie gebilbeten Geftalten anschauen lerne; fie hat das Dhr ju bilben, daß es horen lerne, daß es die fuße Melodie des Tons, des Rhythmus wirklich vernehme; fie bat ben Den-

schen zu gewöhnen baß er mit ben Sinnen bie Angel und bes Ohres zugleich thätig fei, daß er die Anschaulichkeit und Bidblichkeit des poetischen Ansbrucks wie seinen Wohllaut und Rhythmus immer zu gleicher Zeit wahrnehme. Sie hat das Gefühl, das so oft fehlgwift und sich an das Gewöhnliche heftet, zu dem richtigen Takte, zu der Fähigkeit, ein Ganzes als Organismus anzuschauen, zu gewöhnen. Wir können nicht sagen das die Erläuterungen Anight's diesen Foderungen ganz end sprächen, aber er leistet etwas von dem Gesoberten, und wir wollen jest angeben, worin der Werth seines Buchs besteht und was der Leser in ihm kinden kann.

Anight besist eine große Empfänglichkeit für bas Poetische und schilbert ben Sindruck ben ein Drama auf ihn gemacht zuweilen in einer höchst anziehenden Weise. Er hat eine nicht unbedeutende Fähigkeit zur poetischen Reproduction. Er schließt seine Betrachtung bes "Raufmann von Benedig" mit einer schönen Auschauung, in der ihm bereits deutsche Schriftsteller vorangingen. Er sagt (S. 239):

Aber wie funftvoll hat der Dichter das Gleichgewicht me ferer Empfindungen wiederhergeftellt. Der Theil bes Studt welcher der tragifche genannt werben tann ift in feinem Gie brucke gemilbert burch bie Ergablung welche auf bas perfon liche Schickfal ber Portia fich bezicht. Aber wenn bas große Gefchaft des Dramas vollendet ift, gelangen wir zu einer Rube welche in Bahrheit erfrifchend und harmonifch ift. Ben den Lippen des Lorenzo und der Jeffica, wenn fie in "bem blaffern Zage" eines italienischen Mondes figen, werden bie leichtern Cone einer fpielenden Poefie ausgehaucht, Die mit ben bochften glugen bes Erhabenften fich mifden. Dufit und bie Dufte fuger Blumen find rund um fie. Gluchfeligfeit ift in ihren Bergen. Shre Gedanten werben burch Die Schonbeiten ber Erbe über die Erbe binausgetragen. Diefe reigende Omne gebort ju Dem was univerfal und ewig ift und entruckt und ben bittern Rampfen unfere socialen Lebens. Und bann tommen bie berglichen Bewilltommnungen, die artigen, fcmollenden Banto reien und Erffarungen gwifden Portia, Reriffa und Beffante, Gratiano. Dier find wir wieber in eine Ophare verfest, wo bie Schläge des Schickfals und die Ungerechtigkeit ber unter fic ftreitigen Menfchen vergeffen werben tonnen. Der arme Somb mann ift noch ein mal gludlich. Der edle Seift Portia's ift viel leicht ber glucklichfte, benn fie bat triumphirend ein Bert vollbracht bas fo religios ift wie ihre vorgegebene Pilgerfchaft ju "beiligen Kreugen". Um die Borte des Dr. Ulvici gu gebrauchen, Die fcarfen Gegenfage von Recht und Unrecht find ausgeglichen.

Eines der sichersten und folidesten Mittel die Eigenthumlichkeiten eines Dichters ober eines Kunftwerks tem nenzulernen ist die Bergleichung. Shatspeare's Dramen geben zu dieser Bergleichung mannichfaltige Gelegenheit, da ber Dichter fast durchmeg vorhandene Sagenftoffe, beliebte und bekannte Novellen, die Stoffe der Geschichte oder auch vorhandene Dramen benuste. Anight theilt Stellen aus ben Quellen mit aus benen Shafipent fchöpfte; er vergleicht die Dramen welche Shakspean benutte und fest baburch bie fünftlenische Schonbeit ber Shatfpeare'fchen Dichtung, die Milbe und Feinheit be Dichtere in ein helles Licht. Bekanntlich hat Steevens feche folder Dramen berausgegeben, welche Shatfpean als bas robe Material betrachtete, welches fein Geift erf jum fconen Runftwerke ausbildete. Wer fich nicht bie

Miche geben will biefe Dramen gu tefen, dem tonnen die von Knight gemachten Mittheilungen fcon großes "Die ge-Intereffe und reiche Belehrung gemahren. gahmte Biderfpenftige", "Dag für Daf", "König 30. hann", "Seinrich IV." und "Seinrich V.", "Konig Lear" find Bearbeitungen folder bereits vorhandenen Dramen. Bei Gelegenheit bes "Ronig Johann" gibt Anight Dittheilungen aus einem britten Stude: "Kynge Johan" von Bate, der mahricheinlich mahrend der Regierung Eduard's VI. geschrieben murbe und von Collier querft herausgegeben worden ift. Den "Raufmann von Benedig" vergleicht Knight mit dem "Juden von Malta" von Marlow und zeigt an ben Beranberungen, welche vermeintliche Berbefferer von falfchem Gefchmade geleitet an Shaffpeare'ichen Studen ju machen fich erlaubten, bie unbegriffene Große und Berrlichteit Shatfpeare's. Both Lanebown veranderte ben "Raufmann von Benebig" und machte aus Shylod einen tomifchen Charafter, "bas Deifterftud ber Berbefferungen Shatfpeare's", fagt Rnight ironisch; Rahum Tate verdarb den "Lear"; felbst ein Dichter wie Dryden konnte "Troilus und Creffida" verandern und verfchlechtern. Bernt man aus ben von Amight mitgetheilten und verglichenen Stellen Shatfpeare's Runftverftand und Geniglitat bewundernd erfennen, fo ift es vielleicht von noch größerm Intereffe ju feben, mit welcher Unverdroffenheit Shaffpeare feine eigenen Dramen wieder überarbeitete. Go finden wir in "Romeo und Julie" einzelne Stellen welche in der erften Aus. gabe noch fehlen (vergl. Knight, S. 222). Am wichtigsten ift in diefer Beziehung der "Samlet". Die erfte Ausgabe dieses Dramas von 1603, welches in Deutschland bei E. Fleischer 1825 wieder gebruckt worden ift, ift von bem fpatern "Samlet" febr wefentlich verschieben. Anight hat über den "Samlet" von 1603 ein besonderes Capitel (G. 57-67). Der Raum verbietet uns bier, auf ben Unterschied ber beiben "Samlet", ber gur Ertenntnig Chaffpeare's Befentliches beitragt, mit Musführlichfeit einzugeben, nur wenige Bemertungen muffen genugen. Samlet, wie wir ihn fennen, ift ein gum Reflectiren und Philosophiren geneigter Charafter. Bon Diefer feiner Gigenthumlichfeit find in ber erften Ausgabe nur wenige Spuren. Die Gage philosophischer Mefferion find von bem Dichter fpater febr vermehrt evorben. Ferner ift Samlet ein Charafter bem eine trube, melancholische Betrachtung ber Welt eigen ift, ber Selbstmordsgedanten begt und mit fcwermuthigem Behagen zwifchen Grabern mandelt. Auch biefer Charat. terjug ift in der erften Ausgabe nicht fo nachdrudlich exxib umftanblich ausgeprägt; folche Stellen wie g. B.: Bie etel, fchal und flach und unerfprieflich fcheint mir Dans gange Treiben biefer Belt" (Act 1, Scene 2), "Danmart ift ein Gefängniß", "Ich habe neulich all sereine Munterfeit verloren" (Act 2, Scene 2), fehlen in ber erften Musgabe gang. Der fo oft besprochene Manolog "Sein ober Nichtfein" (Act 3, Scene 1) erfacint in ber erften Ausgabe beiweitem furger, und mas vor größerer Bebeutung ift, in der zweiten Ausgabe ift biefer Monolog beimeitem subjectiver und inbivibueller ausgeführt. Auch ber bilbliche Ausbruck ift in der zweiten Ausgabe bereichert ober verebelt.

Bie nun Knight es liebt burch bie Bergleichung ber Stude afthetifche Refultate ju' gewinnen, und wie baburch fein Werf namentlich einen literachiftorifchen Berth erhalt, fo ift es auch eine feiner Gigenthumlichfeiten, verschiebene Charaftere Shaffpeare'icher Stude untereinander zu vergleichen, wie bies befanntich auch Gervinus mit großem Erfolge thut. So veraleicht Rnight die Unentschiedenheit in Richard's II. und in Samlet's Charafter und bezeichnet die Werfchiedenheit beider. Der fühnste Bergleich dieser Art ift die Bufammenftellung Falftaff's und Richard's III. Schon Dadengie hatte fie gemacht, wie Johnson galftaff und Paralles (in "Ende gut, Alles gut") verglich, was auch Gerbinus gethan hat. Rnight berichtigt Madengie's Bergleidung und finder die Achnlichkeit beider Charaktere in "berfelben Lebhaftigteit des Gelftes, berfelben Beitertelt des Gemuthe, in berfelben Bereitwilligfeit Schwierigtei. ten au begegnen, in berfelben Entschiedenheit fie au überwinden". Rnight ftellt die Scene zwischen Falftaff und bem Lord Dberrichter, in welcher der Erffere auf Die Borte des Legtern niemals eingeht, fondern ftete von etwas Anderm redet, ausbrudlich mit der Scene gufam. men, in welcher Richard III. den wiederholten Bitten Budingham's um die Grafichaft Bereford fortmahrend ausweicht (S. 177).

Bir muffen ferner bemerten bag Anight in ber Unterscheidung ahnlicher Charaftere, überhaupt in der Auffaffung derfelben zuweilen fehr glucklich ift. In erfterer Beziehung ift seine Betrachtung der beiden Antipholus und ber beiben Dromio in ber "Romobie ber Brrungen" ju empfehlen, welche man in Roticher's "Sahrbuchern für bramatifche Runft und Literatur", Jahrgang 1849, S. 461 fg., überfest lefen tann. Anight's Auffaffung des Prinzen Beinrich und Falftaff's ift vortrefflich, und wir verfagen es une ungern aus feiner Abhandlung über "Seinrich IV." etwas mitzutheilen. Wir verweifen noch auf feine Bemertungen über ben "Raufmann von Benedig", in denen er zwar Ulrici benugt, aber in det Auffaffung des Antonio doch von ihm abweicht und über Chylod mit humanitat fpricht. Diefe lettere Gigenschaft tritt auch in feiner Auffaffung anderer Charaf. tere hervor, und wir weifen deshalb noch auf feine Betrachtungen bin, die er über bas Berhaltnig ber Frauen in feiner Abhandlung über "Die gegähmte Reiferin" macht.

Bulest sei noch bemerkt daß Anight auch über die zweifelhaften Stude spricht, die Shakspeare bald beigelegt, bald abgesprochen werden. Eine ausführliche Abhandlung über Shakspeare's Sonette und eine Geschichte der Aritiker und Interpreten, welche Shakspeare ihr Studium gewidmet haben, beschließt das Werk mit dem elften Buche und ist für alle gründlichen Freunde Shakspeare'scher Dichtung eine höchst erfreuliche Zugabe. *)

^{*)} Den zweiten Artifel bringen wir im Rovember. D. Reb.

Anaftafins Grun.

Es find nun etwa zwei Decennien bag Anaftafius Grun querft in die Saiten geiff und bagu Lieber etfchallen ließ, benen bas beutsche Bolt mit Entzuden und zuversichtlicher hoffnung fein Dhr lieh, und ungefahr ein Decennium ift es daß er ben Rammerherrnschluffel annahm und damit auf ein mal jenes Entzuden und jene Soffnung zu Boben ichlug, dergestalt bag weit und breit Die Ansicht Raum gemann, es werbe nun fur alle Beit mit feiner Befinnung aus, mit feiner Doefie vorüber fein. 3ch tonnte bamale biefe Furcht nicht in vollem Umfange theilen und habe es damals ausgesprochen bag Anaftafius Grun mit viel zu vollen Bugen aus bem Becher ber Dichtfunft geschlürft habe, und ihm die poetische Begeifterung viel ju tief in fein eigenftes, innerftes Befen eingebrungen fei, ale bag er fie wie einen ordinairen Jugendrausch über Nacht ausschlafen und in den Buftand einer rein profaifchen Nüchternheit gurudverfinten Das freilich war vorauszusehen daß er als tonne. Rammerherr feine "Spaziergange eines wiener Poeten" mehr fchreiben murbe; es mar auch wol eine ju fuhne hoffnung von Dingelstebt, ju glauben, er werbe von bem Schloffe feiner Bater gang und gar wieder herabfteigen und fich aus dem "Schoos Armida's" losreigen, da felbst Diejenigen bies einmal in feiner Gufigfeit getoftete "Raften, Traumen, Lieben" nicht aufgeben, bie baju nicht gerade von einem Schlof ihrer Bater herabzusteigen brauchen; aber barin hatte ber Dichter ben Dichter richtig erkannt und begriffen, wenn er fang: "Nicht der Muße tann gehören, wer der Muse angehört"; und bas mar ein auf die Erkenntnig eines edlen Bemuthe gegrundetes Bertrauen, wenn er ihn der mirtlichen Treulofigfeit fur unfahig halt und die fefte Ueberzeugung hegt baß "fein Dichterschild fo rein noch wie fein Grafenwappen" fei: benn wie man auch über Anaftafius Grun's Thun und Laffen von jener Beit ab denten moge, fo viel hat er unbestreitbar bewiesen daß er meder von der Poefie noch von der Sache für die er früher tampfte ganglich abgefallen ift, fondern fich fur beide ein gwar minber feuriges und thatenburftiges, aber immer noch marmes und liebendes Berg bewahrt hat. Das tann freilich der über die Wehen hinweg verlangenden Welt, bas tann namentlich Denen nicht genügen, welche fich felbft noch in einer jugendlichern, fampfluftigern Stellung gur Belt befinden; aber werden nicht biefe jest noch Jugenblichgefinnten in furger Beit felbst vielleicht anders darüber benten? Jedes Lebensalter hat ja fein eigenthumliches Crebo, jeder oft fehr fleine Lebensabschnitt feinen eigenthumlichen Ueberzeugungeeifer und Stolz und ift blind gegen Das mas vor und hinter ihm liegt. Der Quintaner fieht mit Berachtung auf ben Septaner und wirft fich tropig ben Anmagungen des Quartaners gegenüber in die Bruft, bis er felbft Quartaner wird und nun feine Berachtung gegen Quinta, feinen Tros gegen Tertia richtet. Bie grundlich ift die Geringschagung bes Studenten einerseits gegen bas "Pennal", andererfeits

gegen ben im Philifterium sich brudenten und budenben Accessisten; welch ein Selbstbewußtsein erfüllt den Accessisten dem Studenten wie dem ihm Borgesesten gegenüber, der eigentlich sein Untergebener sein sollte — und so geht es fort! Der Assessy, der Rath, der Prasident, der Minister — sie haben Zeder ihre besondere Lebentansicht und verdammen die welche sie eben noch hegten, wie die welche sie am liebsten so bald wie möglich annehmen möchten. Und wie im Kleinen, so ist's leider auch im Großen. Goethe, Schiller, Tieck, sie haben Alle ihre Sturm und Drangperiode gehabt und gleichwold die Sturm und Drangperiode des nachwachsenden Sesschlechts verworfen.

Bie fie fich fperren, Die Alten, fie muffen boch endlich berunter,

Und ein junges Geschlecht sest auf die Stuble nich hin! So schrieb einst Menzel, und wie hat er später geschrieben! Manner die jahrelang für die Freiheit gelitten und gestritten ergreisen auf ein mal die Baffen noch tühnern Freiheitshelben gegenüber, und ein Moris Arndt muß es erleben daß man ihm zur Erinnerung sein eigenes Baterlandslied vorsingt. Das ist einmal der alte, hergebrachte Lauf der Welt, ein trauriger Beweis von der Wandelbarkeit des einzelnen Menschen, aber zugleich ein freudiger von der ewigen Jugend des Menschengeschlechts. Alter und Jugend im ewigen Kampse, um immer älter an Ersahrung und immer jugendlicher im hoffen und Streben zu werden!

Wenn wir uns dies vergegenwärtigen, fonnen wit Anastafius Grun barum verbammen dag auch er ber Matur Rechnung getragen? daß auch er älter geworben? Aelter geworden freilich ift er! Aber auch als ein Aelterer ift er noch der Alte. Freilich ift feine Poefie nicht mehr der üppig wuchernde Schilfwald mit den scharfschneibigen Blattern und gewaltigen Pumpfaulen, daran die Jungen ihre Freude haben; aber in ben jum Theil vom Sturm geknickten Rohrhalmen schlummern boch noch tief empfundene Lieder, und wenn der Abmb. wind hineinrauscht, oder wenn er sich felbst eine Satprflote baraus schnist und sie burch seinen Hauch betebt, dann merten wir daß diese friedlichen Salme doch noch in demselben Boden wurzeln wie jene Pumpkaulen und noch aus benfelben Gaften ihre Rahrung gieben. Die "Ribelungen im Frad" zeigen uns allerbings ben Dich ter fatt im frifchen Barbenhain zwischen ben vergilbten Tapeten eines altväterischen Fürstenschloffes, mo man unter bem fteifen Rammerherrnfrad ben Poeten taum noch zu erkennen vermag, und statt der Trompeten, unter beren Geschmetter bie Mauern bes alten Zericho einaufturgen versprachen, vernehmen wir hier nur das wunderliche Schnurren einer Bafgeige; aber in dem alten nach Sarmonie fuchenden Fürften Moris Bilbelm von Sachsen-Merseburg verrath fich doch noch die alte Diffonang des Beltichmerzes, und will Anaftafius Grun gleich von feinen jungern Rachfolgern Richts miffen, fo fagt er fich boch teinesmege von feiner eigenen Befangs. weise los, sondern fingt in gewohnter Tonart:

Holitifc Lieb, du Donner, der Felfenhergen fpaltet, Du heil'ge Driftamme, jum Siegeszug entfaltet, Du Feuerfaule, dem Bolke aus Knechtschaftwusten hellend, Du Jerichoposaune, der Zwingherrn Bolwerk all zerschellend! Siegbafter Sparterfeldherr, der Freiheit Thurmer du, Du Todeslawine Murtens, Bastillenstürmer du, Zornwolke, deren Blige der Corse zuden sah, Du Sterberöcheln der armen, gemordeten Polonia! und selbst in seinen Zufriedenheitsäusserungen, d. B.:

Bormarts geht's überall, wo's fonft noch rudwarts wich, Und geht's auch etwas langfam, fo geht's doch, wo's erft fchlich; Und geht's nicht zum Entzuden, ift doch zu zagen nimmer, Und geht's auch nicht mit Dampftraft, gibt's doch nicht Erplofion und Arummer!

fann sich ber alte "Spazierganger" nicht verleugnen.

Roch beutlicher aber offenbart sich berfelbe ober wenigstens ber Dichter bes "Schutt" im "Pfaffen vom Kahlenberg", freilich "ein landliches Gebicht", ein frieben- und geduldpredigendes Gebicht, welches alles Heil, alle Rettung von oben herab, von einer sich verjungenben Mutterkirche, von einem zweiten Joseph dem Zweiten erwartet; aber ein Gebicht, von dem der Dichter selbst fagt:

Die Sonne jenes heil'gen Margen Fand es schon flugg' und flugbereit — Bu klein schien's nur der großen Beit, So barg' 'ich's scheu im ftillen Bergen.

ein Gedicht, das er seinem Freunde Lenau widmen darf und welches vom Odem der Freiheiteliebe und Poesie so warm durchhaucht ist wie irgend eine seiner frühern Dichtungen, nur daß es nicht dasselbe feste Gepräge, nicht den Ausdruck der Zuversicht und des Muths, sondern der gebrochenen Hoffnung, der Resignation trägt, welche es mit Schmerzen beklagt daß Gottes Affe ins Gotteswerk gegriffen und der Freiheit ihr Panier und Feldgeschrei gestohlen habe, und es kaum für möglich halt, die verwehte Spur der verscheuchten Freiheit "in Enkelzeiten" wieder einzuholen.

Sehen wir hier ben Dichter sich wieder unter die farntner Bauern mifchen, ihre Sitten und Gebrauche, ihre Rechte und Freiheiten schilbern und fie ermahnen, Die lettern, felbft wenn der Sonnenschein des augenblidlichen Glude es etwa unnöthig erscheinen laffe, vorforg. lich zu schüten und zu mahren, so läßt ihn uns fein neueftes poetifches Product *) unter bem Bolte von "Arain" wieberfinden, wie er fich unmittelbar ber Doefie des Bolks felbst hingibt, hier wieder an den ewig nahrenben und fraftigenden Bruften ber Matur faugt und es fich jur Aufgabe macht, die hier vernommenen "Boltslieber" eines flawischen Stamms bem beutschen Bolte mitzutheilen. Diefe Arbeit ift, wenn auch fein Erzeug. nif feiner eigenen Phantafie, boch vom Standpuntte ber Literatur aus betrachtet jedenfalls die bedeutendfte unter benen die er nach feinem vermeintlichen Rudbuge geliefert, benn fie nimmt außer bem poetischen auch einen wiffenschaftlichen Berth in Anspruch und ift ein fehr

erfreulicher Beitrag zu bem Schat ber Bellebichtungen, ben ber unermubliche Fleiß ber Sammler aus bem Schoos aller Nationen und Zeiten bereits zusammengetragen hat. Daß ihn aber zu biefer Arbeit nicht blos ein gelehrtes, literarisches Interesse, sondern ein Bedürfniß des Herzens, gegründet auf seine alte Beziehung zum Volke, hingetrieben hat, erfahren wir klar und unzweideutig aus seinem Vortwort.

Bie ein gewaltiger Eroberer, dem bas große Bilb eines Beltreichs vor Augen fcwebt, reiht bie moderne Bildung eine gewonnene Proving an die andere und ftrebt ihrem Reiche immer weitere Grengen, ober vielmehr, fie ift auf ihrem unaufhaltfamen Siegeszuge noch nicht bazu getommen, ben Umfang ihres Gebiets abzumarten. Rein gand liegt ibr ju fern, teine Sprache klingt ihr ju rauh, tein Stand und Beruf buntt ihr zu gering, wenn es gilt, ben Entwidelungsgang ber Menschheit in feinen Spuren zu verfolgen, auf feinen Babnen gu fordern. 3m Gegenfage gu der altern, binter bem geheiligten Bollwerte ber Schulgrenze und bes Bunftibioms fich ftreng und ftoly abichließenden Gelehrfamkeit tritt fie unmittel= bar ins freie Leben und verschmabt es nicht, die bisher verach. tete Oprache bes Bolte ju lernen, bem fie in politifcher wie in culturgeschichtlicher hinficht die alten unveraußerlichen Rechte wiederzugeben ftrebt, beffen Stimmbefabigung fie anertennt und beffen Stimmen fie Dhr und herz öffnet. Go bat auch bas Bolfslied feine rechtmäßige Stelle in ber Culturgefcichte wiedergewonnen, und es wird erklarbar, wie in Deutschland feit Berber bas Intereffe an Bolkspoefie und fomit auch die Babl ber Sammlungen fowol einheimischer als fremder Bolfslieder fortwährend im Steigen begriffen fein mußte. 3m glaubigen Bertrauen auf Diefes mit ben ebelften Beftrebungen und Rampfen der Reugeit innig verschwifterte Intereffe durfte es der Derausgeber Diefer Blatter magen, Die bereits allmalig verklingende poetische Stimme eines mertwurdigen Boltsftamms gu vermitteln, der freilich in der großen Staaten- und Culturgefchichte ein fo befcheibenes Plagden einnimmt, wie in ber Touriftenliteratur fein tleines Bunderland hart an der außerften Grenze des alten herrlichen deutschen ober, wenn man lieber will, bes neugetraumten großen Glawenreichs.

Der leitende, treibende Bedante bes Dichters ift alfo auch hier tein anderer als der welcher feine frühern Dichtungen befeelte, namlich: ber Stimme ber Ratur innerhalb ber Menschenwelt, d. i. ber Stimme bes Bolfs bie ihr gebührende Geltung zu verschaffen. Dem gegenwärtig lebenden Bolte in biefer Beife ju bienen hat er leiber unter jegigen Umftanben als unmöglich erfannt; fo weiht er benn feine Dienfte bem Bolte entschwundener Beiten und fucht feine Stimmen ju Ehren ju bringen. Allerdinge wird bamit bem Bolte ber Jestzeit vorberhand nicht mehr geholfen, als etwa einem hungernben, verfannten Dichter baburch baf einem Dichter ber Bergangenheit, dem es zu feiner Zeit vielleicht nicht beffer ging als ihm, jest 3medeffen veranstaltet und Chrenfaulen errichtet merben; indeffen gemahrt es boch immer einen Troft, junachft wenigstens bie Gattung, bas Allgemeine, bem man angehort, ju Ghren gebracht ju feben; und wie in Rom ber Bewunderung ber griechischen Runftler nach und nach auch die Anerkennung der ro- . mifchen folgte, fo fteht du hoffen bag bie Ertenntnis bes herrlichen und Schonen, welches einft bem bergen und Munde des Boles entströmte, nach und nach immer allgemeiner und wirffamer auch die Ueberzeugung verbrei-

^{*)} Boltblieber aus Krain. Ueberfeht von Anaftafius Grun. Leipzig, Beibmann'iche Buchhandlung. 1860. 8. 1 Ahlr.

ten werde, best überhaudt bes Bolt ber unerschiefe Fruchtboben alles auffelmenben Bahren, Guten und Schonen ift und daß eine Forberung ber höchsten Intereffen nicht sicherer und bester erreicht werden tann als burch unabläffige Enltivirung, Pflegung und Befreiung biefes Fruchtbobens.

Sehen wir nun zu, inwieweit auch bie von Anaftafius Grun aus ihrer Berborgenheit gezogenen Boltsflimmen geeignet find, die Achtung vor der icopferischen und gestaltenden Rraft bee Bolte zu erhöhen, und welcher Plat ihnen etwa im taufendstimmigen Chor ber Nationallieber gebührt. Nach Grun's eigenen Mittheilungen ift die Sprache in der diefe frainischen Lieder ursprunglich gedichtet und gefungen worden, die flowenische, eine Mundart des großen, vielverzweigten flawischen Sprachstamms, die außer in Arain auch in einigen Districten Aftriens und des Ruftenlandes, in der untern Steiermart, in einem Theile Rarntens und in einzelnen Grenzgebieten Ungarns, alfo überhaupt im außerften Gubmeften bes flamifchen Sprachgebiets gefprochen wird. Die bier gebotenen Bolkelieber erweifen fich alfo im Allge. meinen als Schape aus berfelben großen Fundgrube, aus welcher die Boltepoefie nicht ben fleinften und unbedeutenoften Theil ihres Reichthums gezogen hat und melder wir namentlich außer ben ruffischen, polnischen, czechischen auch bie alle übrigen an Schönheit und Bedeutung überragenden ferbischen Bolkelieder verdanken. An Diefe ferbischen Boltelieder ichließen fich nun diefe frainifchen zunachft an; fie berühren zum Theil diefelben Cagentreife, z. B. bie Martofage, und theilen mit ihnen namentlich das eigenthumliche romantische Glement, in bem fie fich bewegen, nämlich den unverfohnlichen Rampf der Chriften mit den Turfen, an welchem, wie uns Grun mittheilt, Rrain nicht blos unter ben Fahnen Deftreichs, fondern auch felbständig theilgenommen hat, und meldem jufolge es Sahrhunderte lang ein großes Feldlager, eine von Geschüßen und Ruftungen ftarrende Burg gewefen ift. Dabei fehlt es aber ben frainischen Bolts. liebern auch nicht an einem eigenthümlichen Charafter, und diefer hat feinen Grund vorzugsweise in dem Ginflug ber bier mit ben flawischen aufe engfte gufammen-Roffenden und fich vermischenden germanischen Glemente. Bährend daher die serbischen Bolkslieder, sobald sie sich auf Belben und beren Thaten und Abenteuer beziehen, einen mehr epifch fich ausbreitenden Charafter haben, nehmen bie frainischen, unferm beutschen entsprechend, eine mehr iprifche Form an, fie erfcheinen "rafch und abgeriffen, als turze Romanzen, als frische Baffenlieber, wie fie Nachts am Borpoftenfeuer von machenden Rriegern gefungen zu werben pflegen". Auch in ber Art, die Gedanken zu gestalten und fortzuspinnen, in ber Achnlichkeit der Motive und namentlich in der Aufnahme des den altern Glamen fremden Reims offenbart fich ber germanische Ginfluß, ja es scheinen geradezu eingeine beutsche Sagen, wie g. B. die von Friedrich Bar-Buroffa ober Rarl bem Grofen, borthin eingewandert gu felte, nur baf fie auf naber liegenbe, befanntere Belben, namentlich auf ben ungarischen Kinig Meribet, ber, du einem fabelhaften Wesen ausgesponnen, ben hauptmittelpunkt ihrer Sagen bilbet, übertragen worden sind. Dasjenige Gedicht der Sammlung, welches nach Form
und Inhalt am meisten den deutschen Charafter trägt,
ist "Lamberg und Pegam". Nach Grun's Nittheilung
erfreut sich kein anderes Volkslied einer so großen And.
breitung in Krain wie dieses, auch soll es eins der ältesten sein und wie das ihm verwandte von Hans Dollinger: "Es rait ein Turch aus Turchenlandt, Rait
gen Regensburg in die Stadt" u. s. w., in die Cooche
der magyarischen Schrecken des 10. und 11. Jahrhunberts fallen. Sogleich der Ansang des Gebichts:

Das weiße Wien vor euch bort fieht, Bernehmt nun, wie's in Wien ergeht! Es liegt ein Marktplag mitten brin, Drauf fproffet eine Linde grun Und fühlt mit ihrem Schatten Wien.

Ein gelber Tisch im Schattenplan, Bon Stuhlen ift der Tisch umfahn, Biel große herren figen da Der Rajestat des Raisers nah. Da trabt herr Pegam ftolz heran u. s. w.

ist durchaus deutsch, und so sindet sich auch im Fortgange Nichts wodurch es eine slawische Farbung erhielte. Umgekehrt prägt sich in "Des Wojewoden Janko Hochzeit" nach Inhalt und Form am reinsten der serbische Charakter aus, obschon der hier gefeierte Seld kein Serbe, sondern der ungarische Türkenbesieger Johann Humpad und der darin vorkommende "Sekol" I. Szekely ift, zwei Helden die jedoch auch in wirklich serbischen Gedichten vielsach geseiert werden. Alle übrigen Gedichten vielsach geseiert werden. Alle übrigen Gedichte tragen mehr oder minder die Spuren der Mischung, und zwar so daß sie von Seiten des Inhalts mehr slawisch, von Seiten der Form mehr deutsch erscheinen, woraus der Schluß zu ziehen sein möchte daß sich ursprünzlich beutsche Sänger der slawischen Stoffe und Sprache demächtigt haben. Besonders überwiegend erscheint der beutsche Charakter in "Bestrafte Untreue":

"Wer folafrig ift, mag folafen geb'n, Bin folafrig nicht, geb' folafen nicht; Jung Schreiber tommt noch beut' gu mit."

Da stellt sie auf ber Bachter brei, Db ihr Gemahl im Kommen sei.

Der erste draußen steht im Feld, Der zweite Wach' im hofraum halt, Der britte vor bem Rammerlein.

Sie bort ben erften Bachter fchrei'n: "Bolla, holla, jung Frauchen mein, Iwantowitsch schon reitet heim!

Bir fab'n ihn zwar mit Augen nicht, Doch horten wiehern wir fein Ros, Gein blanter Sabel Blige fcof."

"Ift Richts, ift Richts, jung Schreiber lieb, Der Bachter weiß nicht, was er fpricht."

Sie bort ben zweiten Bachter fcrei'n: "Bolla, holla, jung Frauchen mein, Iwantowitsch fcon reitet beim-

Ber fab'n ihn zwar mit Augen nicht, Doch borten wiehern wir fein Rof, Gein blanter Gabel Blige fcof."

"3ft Richts, ift Richts, jung Schreiber lieb, Der Bachter weiß nicht, was er fpricht."

Sie bort ben britten Bachter ichrei'n: "Bolla, bolla, jung Frauchen mein, Smantowitsch ift schon babeim."

"bolla, holla, jung Frauchen mein, Run folieft mir auf bas Rammerlein!"

Die Frau schlieft auf bas Rammerlein Jung Schreiber springt durchs Fensterlein Und ftofft babei die Scheiben ein.

"Dolla, bolla, jung Frauchen mein, Ber ftief bie Fenfterfcheiben ein?"

"3ft Richts, ift Richts, gestrenger Berr, Die Rage fprang bem Maustein nach."

"bolla, holla, jung Frauchen mein, Bas mag fo wirr bas haar euch fein?"

"3ft Richts, ift Richts, geftrenger herr, Die hand ber Magd tammt mich fo folecht."

"bolla, holla, jung Frauchen mein, Bas mag gerftort bas Bettlein fein?"

"3ft Richts, ift Richts, geftrenger herr, Die Schluffel fuchte brin bie Ragb."

"bolla, bolla, jung Frauchen mein, Bas mag eu'r Dieber offen fein ?"

"3ft Richts, ift Richts, geftrenger herr, Dem Sohnchen gab ich erft bie Bruft."

Der herr giebt feinen Gabel blant, Der herrin haupt ju Boden fant.

Ferner in "Ein Berlassener", "Der Page", "Roschlin und Serjanko" und anbern, in benen außer ben Eigennamen faum etwas Slawisches zu finden ist. Dagegen ift in "König Marko" ber Stoff und die innere Gestaltung besselben rein serbisch, während die äußere Form deutsch ist und natürlich auch auf die Gedankenbildung einen bedeutenden Einfluß geubt hat. Während z. B. der Anfang hier lautet:

Ein grauer Bels, ein weißes Schloß, Drin muchs ber junge Marto groß, Drin wohnt er und Alenta fein, Ein fcones Turtenmagbelein.

Sie ftanden auf bes Morgens fruh, Bum hoben Gange mandeln fie, Die breiten Fenster öffnen fie. Alenta also zu ihm spricht: "Wie tommt es wol, daß heut' so bicht Der Rebel bart bas Feld umflicht?"

Antwortet so Jung Marko brauf: "Das ift fürwahr kein Rebeltrauch, Das ift nur turk'icher Roffebauch; " Die reiten wol zu Gast mir auch. Benn se am Schlosse reiten vor, Dann öff'ne ihnen selbst bas Thor" u. s. w.

wurde ein ferbifcher Dichter etwa fo begonnen haben: Steht ein weißes Schloß auf grauem Felfen,

Steht ein weißes Schloß auf grauem Felfen, Drinnen wuchs empor der junge Marko, Rarko und die liebliche Alenka u. f. w. ober er hatte in gewohnter Beife fogleich bie Frage verangefiellt:

Bas erhebt fich Beißes bort im Felbe ?
Sft's ein Rebel, ber bem Fluß entsteiget?
Sft's 'ne Bolte, die vom himmel finket? —
Rein, es ist kein Rebel, keine Bolke;
's ist ber hauch von raschen Zürkenroffen u. f. w.

Das bedeutenbfte und vollendetfte biefer flamifch-germanischen Gebichte ift jedenfalls bas "Bom Ronig Datjafch" nebft ben fich baran anschließenden: "König Datjafch gefangen" und "Bom Ableben des Konigs Datjafd", in welchen bas Gigenthumliche und Charafteriftische in der Poesie der beiden Nationen dergestalt zu wirklicher Einheit verschmolzen, ja auch noch das ungarische Element mit aufgenommen erscheint, daß nicht leicht eine innigere Amalgamation verschiedener Bestandtheile ju finden ift. Im Stoff mehr beutich, in ber gorm mehr flawisch ist das Gedicht "Bom Herrn Rauber", welches neben "Terdoglav" und "Bon ber fconen Biba" ju ben am meiften charafteriftischen und specifisch-trainifchen Gebichten ber Sammlung gehört. Eine gang befondere Ermahnung verdient noch "Sanct Ulrich", worin sonderbarerweise der Papst als mit dem Teufel Hochzeit haltend dargestellt wird, wahrscheinlich, nach Grun's Bermuthung, ein Rest von dem auch einst in Krain machtigen Ginfluß bes bort jest fast gang unterbruckten Protestantismus. Auch unter den Liedern Inrischen Charatters ist gar manches Schone und Eigenthumliche; befondere zeichnen sich die kleinen "Bierzeilen" durch pragnante Sinnigfeit aus, g. B.:

Bor' immer bich jammern, Du fchlafest allein, Doch tennt sich's am Riffen, hier lag man zu Bwei'n.

ober:

Es fneipt mich, es reift mich, Der Ropf ift mir wund, Da zeigt fich ber Liebste, Da bin ich gefund.

ober:

Rach Bergen und Abalern Bum Bogelfang ging ich, Die Bögelein lockt' ich, Ein Madchen boch fing ich.

Auch in diesen ist der Einfluß des Germanischen nicht zu verkennen, und so besteht dann überhaupt das Charakteristische der uns hier gebotenen Volkslieder in einer freundlichen Bermählung zweier Elemente innerhalb der Poesie, die sich in der Wirklichkeit noch seindlich und brobend einander gegenüberstehen. Db nun diese poetische Amalgamation als das Vaticinium des großen germanisch-slawisch-ungarischen Mittelreichs anzusehen ist, muffen wir vor der Hand noch abwarten; jedenfalls hat Anastasius Grun Recht, wenn er sagt: daß die großen Fragen der Menscheit nicht mehr ohne Mitwirkung der großen Slawensamilie nachhaltig zu lösen seien, habe in neuester Zeit das weithin vernehmbare Rauschen der großen Slawensieder deutlich genug angekündigt, und so können wir immerhin mit ihm annehmen daß sich schon

in den Liedern diefer Sammlung ein Zweiglein diefes Baums gerührt habe, und mit ihm munichen daß zur Zeit der Lösung das Germanenthum nicht zu kurz wegtommen möge.

Daniel Bebfter.

- 1. The works of Daniel Webster. Sechs Bande. Bofton 1851 52.
- 2. Daniel Bebfter ber amerikanische Staatsmann. Bortrag gehalten von g. A. Marder. Rebft Bruchftuden aus ben Gebachtniftreben Barnard's, Everett's und einigen Anlagen. Berlin, G. Reimer. 1853. Gr. S. 71/2 Ngr.

Die vorliegende Ausgabe der Berte bes veremigten Daniel Bebfter, von welcher jest bereits eine fechste Auflage angefundigt ift, murde wenige Monate vor feinem Tode von feinem fpatern Amtenachfolger Edward Everett beforgt. Sie enthalt in angemeffener außerer Ausftattung als Chrendent. mal bes verdienten und einft bochft einflugreichen Staatsmanns eine Sammlung feiner Reden und Staatsschriften, die gwar Teineswegs vollftandig ift, aber boch alle frubern Musgaben an Reichthum und Bollendung beiweitem übertrifft. Everett ftanb bem Berftorbenen feit ten Sunglingsjahren als herzlicher Berehrer und Freund fehr nabe; feiner Discretion mar bas Beicaft nicht allein der Berausgabe, fondern auch der Auswahl und Bufammenftellung fast ausschließlich anvertraut; es wird glaubhaft versichert bag Bebfter nur fehr felten bei ber Aus-führung biefes Gefchafts jugezogen murbe. Dennoch aber ftand er derfelben teineswegs fern. Die Bande erfchienen gleich. fam unter feinen Augen. Es tann tein 3meifel darüber obmalten bag er fie in vollem Dage als authentisch, als fein geiftiges Gigenthum anerkannt bat. Er bethatigt Dies auf Die fprechendfte Beife burch die furgen emphatifchen Bidmungen welche jeder einzelne Band von feiner Band tragt: den erften Band überreicht er feinen beiden Richten und feinem Bruder; ben zweiten feinem Freunde 3faar D. Davis; den britten feiner zweiten Gemablin Raroline Le Roy Bebfter; ben vierten feinem einzigen überlebenden Sohne Fletcher Bebfter; den funf. ten feinem naben Bermandten und Freunde 3. 2B. Paige; ben fechsten endlich widmete er dem Andenten feiner verftorbenen Rinder Julia Bebfter Appleton und Major Edward Bebfter, welcher Lettere im Rriegedienfte ber Bereinigten Staaten mabrend Des Reldzugs in Merico fein Ende fand.

Sleichwol aber hat Daniel Webster mahrend seines vielbewegten Lebens für die Redaction und Herausgabe seiner Werke im Sanzen immer nur wenig gethan. Er war seiner Ratur nach saft ausschließlich ein Mann der That. Einige wenige schriftsellerische Arbeiten aus früherer Zeit (z. B. in "North-American review" u. s. w.) abzerechnet, die sammtlich nur von geringem Umfange waren und auf die er nie eine Bedeutung legte, hat er sich der literarischen Wirksamfeit stets ebenso fern gehalten wie die meisten amerikanischen Staatsmänner, z. B. Jackson, Potk, Harrison, Scott. Er kann daher fast ebenso wenig als sein legter triumphirender Rebenbuhler Pierce als Schriftsteller bezeichnet werden, obgleich er durch eine gewisse Alleitigkeit der Bildung, durch seine Belesnbeit, durch Fülle der Anschaungen und durch einen sue gestitige Interessen aller Art aufregbaren Sinn über jene Alle dervorraat.

So erklart sich benn auch bag nur wenige Stude biefer Sammlung und namentlich die Reden nur in einer fehr beschrankten Anzahl aus seiner Feder gestoffen sind. Unter ben legtern sind die meisten und bedeutenoften in den Augenblicken entstanden, als ber Redner angesichts ber Berfammlung stand, und sie wurden nur in unbestimmten Erinnerungen fragmentarisch fortleben, wenn nicht geeignete Berichterstatter für Ragesblatter und Zeitungen es sich hatten angelegen sein laffen,

auf ihre Erhaltung durch Aufzeichnungen Bedacht zu nehmen. Allein wiewol Bebfter auch diese Aufzeichnungen mit nichten einer spstematischem Prüfung und Redaction unterworfen hat, so trägt bennoch die vorliegende Ausgabe seiner Berte den Stempel einer bestimmten Abgeschsselbeit und wir haben sie in genstein dien "Ausgabe letzter Dand" anzusehen, die in spätern Aussagen oder Abbrücken nur durch einige Stück auf späterer Zeit (von Zanuar bis März 1851), nicht aber wesentlich vermehrt ist. An eine dereinstige neue Reproduction, von welcher wol hin und wieder gesprochen wurde, ift nicht im entferntesten zu benten. Vielmehr wird die noch in Aussicht Bestelter Sammlung von Briesen und vermischten Schristen Westelter's lediglich als ein an diese "Works" sich anschließendes Supplement in zwei weitern Banden erscheinen.

Bei den vielfachen Beziehungen diefer Bande ju den G: folgen und Resultaten ber Beitgeschichte Mordameritas und bei bem unvertennbaren Ginfluffe ben fo manche in benfelben auf behaltene Mittheilungen auf Die innere und außere Geicide ber Bereinigten Staaten und auf Die Entwickelung und Richtung der politischen Ideen gehabt haben, konnte felbft eine reinchronologische Anordnung in mancher hinficht munichentwerth gewesen fein. Auf jeden gall mare eine ben Ablauf ber eingelnen Epochen und Jahre barftellende Ueberficht bes Gefammtbeftandes - eben weil berfelbe in fo enger Bechfelwirtung mit ben politifchen und ftaatewirthichaftlichen Anfichten, Reinungen und Bewegungen fteht - eine gludliche und fructbare Bugabe gemefen. Der genannte Berausgeber bat indes eine Anordnung nach mehr formellen und fast zufälligen Se fichtspunkten vorgezogen. Er gibt zuerft in neun Capitita ben Lebensabrif Bebfter's, gleichsam als Ginleitung und fort laufenden geschichtlichen Commentar feiner Berte (1, xii-CLX); ben weitern Inhalt ber erften beiden Bande bilbet eine Sammlung von vermischten Gelegenheitbreden, welche paffend burch die am 20. December 1820 gu Plymouth gehaltme ans giebende, feurige Bubelrede gur gweihundertjabrigen Feier ber erften Ansiedelung in Reuengland eröffnet werden. 3m Anfange bes britten Banbes finden wir drei Reben aus bem Monate December 1820, welche die durch Abtrennung des Staats Maine angeregte Berfaffungsrevifion des Staats Maffachufetts jum Gegenstande haben (S. 1 - 32). Beiter enthalten diefer und die beiben folgenden Banbe bie im Congreß gefaltenen Reben. Um Schluffe bes funften Banbes (S. 441 bis Ende) beginnen die Darlegungen und Reden Bebfter's im Seschworenengericht. Der fechete und lette Band bringt außer ben biplomatifchen Schriftstuden und amtlichen Arbeiten aus ben beiden Epochen des Bebfter'ichen Staatsfecretariats in ben Jahren 1841-43 und 1850-51 vermifchte Briefe theils a einzelne Perfonen, theils an Genoffenschaften und jum Solus ein bantenswerthes alphabetifches Materienregifter.

Es ergibt sich daß man nicht auf eine vollftändige Sammlung der Werke Wehster's bedacht gewesen ist. Abgesehen ven
dem Umstande daß eine solche nicht einmal möglich war — de
som nache Arbeiten aus jener frühern Zeit, in welcher Behfter
noch durch schristiche Auszeichnungen sich vorzubereiten und
zu bilden bedacht gewesen ist, durch eine Feuersbrunft im Jahre
1817 vernichtet, über Reden aus frühern Jahren selbst stap
mentarische Stizzen nicht mehr vorhanden sind, — konnte es nicht
angemessen erscheinen, den äußern Umstang der Sammlun
durch Aufnahme einzelner unwichtiger, veralketer und der Kes
gessehnheit mit Recht verfallener Mittheilungen anzuschwelle Dies würde die Kosten der Sammlung erhöht, dem Wert
und der Berbreitung nur Eintrag gethan haben. Der he ausgeber ließ sich daher bei der Auswahl von dem Gesicht
punkte leiten, daß es darauf ankomme, für die innere Geschich
ber Gesegebung und Verwaltung, für die Geness mand
kebenserscheinungen und vorallem zur Kenntnis und
bigung des staatsmännischen Waltens von Daniel Welter
anziehendes, reiches und authentisches Material zu gewähre

Bie fehr wir daher ben Gedanken Darceer's, hauptfa

lich auf Grundlage diefer Berte ein Bild Bebfter's in feinem Charafter als ameritanifcher Staatsmann entfteben gu laffen, als einen gludlichen begrußen burften, fo tonnen wir uns durch feine Leiftung befto weniger befriedigt erklaren. Diefe ift in keiner Beife geeignet, der deutschen Literatur und bem beutschen Geifte im Auslande und jumal im Baterlande des Gefdilberten, falls fie ungludlicherweife babin gelangen follte, Ehre ju machen. Statt einer allfeitigen grundlichen Auffaffung begegnen wir einem faft flatterhaften, einseitigen, oberflächlich hoblen Rosmopolitismus. Statt einer felbftandigen, fritischen, freien und belebenden Charatteriftit wird uns eine ichillernde mofaitartige Composition geboten, die bald burch unpaffende, bald burd abgenutte Gemeinplage verbramt und verfcmacht wird. Sollte Marder Die Berte bes von ihm in feiner Beife gepriefenen ameritanifden Staatsmanns wirklich gelefen haben, bann mußten wir taum gu erflaren, wie er baraus fo wenig von dem ernften und praftifchen Ginn, welcher fich durch alle Beftandtheile hindurch gieht, hatte gewinnen und wie er ber Rlarheit und Scharfe bes Beiftes, welche aus ihnen entgegen ftrabit, fo unguganglich bleiben tonnte. Der gange Inhalt bes Bortrags gerfaut in folgende Theile: eine turge nach fentimentalem Effect fuchende Ginleitung; ein paar fluchtige Bemerkungen über die Bereinigten Staaten und ihre biftorifch. politifche Bedeutung ; feitenlange Auszuge aus dem Everett'ichen Lebensabrif über Bertunft, Zugend, Bilbung, über bas erfte Auftreten Bebfter's u. f. w.; einige Rotizen über Bebfter's Birten gur Aufrechterhaltung ber Union im Gegenfas ber fogenannten Rullificationsbeftrebungen und über feine Stellung jur Stlavenfrage nebft Mittheilungen aus den betreffenden Reden; am Ende eine überladene Parallele mit Demofthenes und Cicero, wie fie in abnlicher, aber taum jemals in unpaffenderer Beife in Gulogien der verschiedenften Staateredner verfchie. bener gander hundert mal versucht und vorgebracht, besonders aber als Segenftand zu Stilubungen in unfern Schulen verbraucht ift, die dem Berfaffer Gelegenheit gibt die Rraft feiner phantaftischen Anfcauung in Diefer prophetisch elegischen Frage als Schuß. puntt culminiren ju laffen: "Rom blieb Siegerin über Rars thago. Ber wird in bem faft unvermeiblichen Rampfe Englands und Amerikas den Sieg davontragen, und welcher Rarius wird bann auf ben Trummern von London ober von Bafbington bas Ocidfal feines eigenen Landes beweinen ?" Solde Phantafiegefichte mogen in Dem Gebiete Der Dichtung anfprechen und wirten; bem Ernfte einer wiffenfcaftlichen Borlefung find fie fremd. Bir vermogen nicht gu billigen, bag ber Berfaffer, beffen Talent und Renntniffe wir nicht be-Areiten, ihnen mit einseitiger Borliebe nachhangt, bag er fic augenfcheinlich bavon gunftigen Ginbrud verfpricht, eben weil fie bes Elements ber Birflichfeit und jeder Bahricheinlichfeit ganglich entbehren.

Bergeblich erwarten wir einen jufammenfaffenden Ueberblid ber politifchen Birffamfeit, eine thatfachliche Darlegung ber Grundzuge ihres Entwidelungsgangs, ihres Berlaufs, ihrer Refultate. Babrend ber Berfaffer eine Angabl von Seiten aus den Everett'ichen Mittheilungen über die erfte Jugend und deren Schauplag überfest, die jedes eigenthumlichen Intereffes entbeb. ren - benn faft alle ameritanifchen Staatsmanner haben gang abnliche Anfange gehabt -, bleibt er uns über die verschiede. nen Stadien ber Thatigfeit Bebfter's, uber ben Charafter und bie Arbeiten feiner' zweimaligen Amteführung als auswartiger Minifter (Staatsfecretar) jebe Austunft fculbig. Fublte Marder ein unwiderftehliches Berlangen nach Parallelen, fo batte er ftatt ber wiederholten Bergleidungen mit Demofthenes, Eicero, Friedrich bem Grofen, fatt ber ganglich verfehlten Bufammenftellung ber ameritanifchen goberaliften mit ben fran-Bofifchen Girondiften u. A. einen möglichft lebensvollen, angemeffenen Stoff aus dem Berlaufe jener zweimaligen Amtsführung, Der er gar nicht gebenft, entnehmen mogen. Benn er einen elegifch melancholifchen Abichluß fur zwedmäßig bielt, fo hatten Die letten getrubten Monate ber irbifchen Laufbahn bes Ge-

fcilberten, feine politifden Berirrungen in ber Frage über Die Fischereigerechtigfeit in ben canabifden Gemaffern, Die einem unbeilvollen Ende entgegenguführen brohten, fo batten bie unrechtmaßig erhobenen Anfpruche auf die Lobosinfeln, die ungluckliche Situation ber misgludten Bewerbung um die Prafibentenmurbe - bei ibm, dem nachgerühmt wurde daß er fich früher nie um ein Amt beworben! - fo hatte ber Gegenfat biefer tranthaften und bedauerlichen Erscheinungen bem Lichtglang bes in frubern Sabren fo überlegenen und großartigen Charatters gegenüber einen angemeffenen Stoff geboten. Allein Marder gibt eine blofe Lobrede; von irgend einer Rritit, von irgend einem Unterfcheiben ber Licht- und Schattenseiten des Mannes begegnet uns feine Andeutung. Gine folche Behandlung Diefes fo reichen und bankbaren Gegenftandes tann - wir fprechen bies nicht ohne Bedauern aus - meder fur ben Rundigen irgendwie befriedigend, noch fur Den ber fich belehren will erfprieflich, noch für ben Dilettanten irgendwie anregend fein; und wenn der Berfaffer fogar die Miene annimmt Rationalotonomen und Staatswirthen eine von ihm hingeworfene Rotig gur Bergleidung ber Bereinigten Staaten einerseits und bes Deutschen Bollvereins andererfeits als beachtenswerthe Erfcheinung bu empfehlen, fo haben wir taum noch barauf aufmertfam gu machen bag bies ein langft taufenbfach grundlich unterfuchter und beleuchteter, aber taum jemals ju erschopfenber Gegenftand ift.

Berfen wir schließlich noch einen Blick auf den Gesammtinhalt der vorliegenden Berte Bebfter's und auf feinen Lebens. lauf, fo brangen fich uns fo mannichfache Betrachtungen auf baß es bem 3wede biefer Blatter nicht angemeffen fein tonnte, eine ericopfende Darlegung anguftreben. Rur ein paar Bemertungen glauben wir und geftatten ju burfen. Buerft brangt fich in Beziehung auf die Ratur der Bebfter'ichen Reden und feine Beredtfamteit bie außerorbentliche Freiheit, Leichtigfeit und Ungebundenheit auf, mit melder er ben behandelten Gegenftand erfaßt, gleichsam umschlingt. Richts liegt ibm entfernter als tunftreiche, planmäßige Anlage; Alles gibt fich ibm wie vom Augenblick geboren. Darüber tann tein 3meifel fein bag Bebfter vorzugsweise die englischen Redner und namentlich Burte gern und viel gelefen, daß von borther Bilder, Anschauungen und felbst Manieren unwillfürlich fein Befen befruchtet haben. Erinnern wir uns wie die von Disraeli im vorigen Sahre gehaltene Bedachtnifrede auf ben Bergog. von Bellington ben Federn ber Beitungsichreiber einen begierig ergriffenen Stoff zu fartaftifchen Invectiven gab, weil man barin Reminiscenzen aus frangofifchen Rebeftuden entbedt und nachgewiesen zu haben glaubte, fo wird es auffallen muffen, bag Riemand daran dachte, in welchem Dage mit nicht geringerm Gewicht abnliche Borwurfe gegen Bebfter von ber englifchen Kritit erhoben worden find (man vergleiche 3. B. bas De-cemberheft 1840 des "Quarterly review", G. 47 fg.). Aber wer mochte ibm bergleichen als Plagiarism, als Armuthszeugniß anrechnen wollen! Es zeigt fich barin bochftens eine über Kleinliche Formalitaten erhabene Unbewachtheit, ober wenn man will, eine "großartige Ronchalance". Bebfter befaß unftreitig fein Streben nach eigentlicher Driginalitat. Rur felten icheint er als eigentlicher Gelegenheitsredner aufgetreten gu fein. bedurfte der Gelegenheit, der thatfachlichen Aufreigung, um Die Schleußen feiner rednerifchen Rraft gu fprengen, und es ift tein Bunder, wenn in der reichen gulle eigener Gedanten auch bie Spuren Deffen mas er fich aus feiner bichterischen und rednerifden Lecture angeeignet, bisweilen ziemlich unvermifcht fic tenntlich machten. 3m Gangen aber feben wir ibn burchaus bem praftifchen Gefichtspunkte bulbigen. Diefen allein behalt er im Muge. Seine Abetorit bleibt allem Bafchen nach außerm Bierath fern, aber fie fallt allen Borgugen und Sowachen anheim welche ein folches Ergreifen und Ergriffenfein mitfichbringen.

Ebenfo wenig wie die Beredtfamteit hat nun auch ber politifche Charafter Bebfter's eine bestimmte Farbung, eine nach Buffern Renngefichen abgefichteffene Richtung. Arber ben Pfbanich im Allgemeinen als Whitz bezeithnen; aber wie viel fehtt beran bag er mit ben Lofungen einer Parteifahne fich feffein ließ. Seine politische Stellung und sein Streben halten ihn in einer freiern, über alle Parteitampfe binaueblidenden Ophare. Beine Berbienfte, feine Salente, feine Arbeiten und Beftrebungen haben ibm begeifterte Anhanger und Lobredner unter Bbigs und Demotraten verfcafft; aber nie bat er eine politifde Partri auch nur im Rleinen, nie eine politifche Schule gehabt. Riemals unfere Biffens find nach ibm "Bebfterianer" benannt. Sein Bielpuntt mar Erhaltung ber Ginheit und bes Ginfluffes ber oberften aufammenhaltenben Gewalt ber Bereinigten Staaten. Er tampfte gegen Androie, gegen alle Berfuche bas Banb ber Union gu lodern. Bo er Swiefpalt unb Burger-Brieg auch nur von fern ber broben fab, ba ftablte fic bie Spanntraft feines Geiftes, ba feste er mit flammentem Gifer, mit unermublicher Ausbauer Die gange Dacht und Bulle feinet Beredtfamteit ein. Da ift ihm tein Gebiet fremb geblieben; biplomatifche Angelegenheiten, Dandelsverhaltniffe, Mung- und Selbwefen, Arieg und Frieden, Die Foberungen bes Rechts, ber Sitte, bes Staatsburgerthums: Alles umfaßte und beberrichte fein Ablerblid. Davon zeugen bie vorliegenben fechs Bande, Die ein unvergefliches Beugnif feiner Thaten und feiner Birtfamteit enthalten. Die letten truben Monate, beren Eindruck ein wehmuthevoller und tragifcher ift, fallen jenfeit Des Beitraums ihres Ericheinens; foviel bem Referenten bekannt, find die Erörterungen und Correspondenzen auch in den neuern Auflagen ausgeschiossen geblieben. Und dies konnen wir nur billigen. Sie fteben mit bem Inhalte Diefer Bande hicht in einem innern Bufammenbange, fonbern in bebauerlichem Segenfag. Die Berficherung bag forperliche Leiben ben fiegreichen Geift bes großen Staatsmanns angesochten und herabge-filmmt hatte tragt ben Stempel einer verfohnenben Bahricheinlichteit. Es war uns eine auferorbentliche Freude in ben Berichten über bie legten Sage und Stunden Bebfter's ben un-bertennbaren Ariumph feines Geiftes, eine neue vertlarte Er-hebung über jene Beit feiner berengten und verfummerten Anficht, gleichfam ein neues Erwachen feiner alten Große offenbar merben ju feben.

Stelenfreundliche Briefe. Sefammelt von Guftav von Tirneg. Darmftadt, Jonghaus. 1853. 8. 1 Ehlr. 15 Nar.

De rebus omnibus et quibusdam aliis! Psychologie, Raturtunde, Runft und Religion, Paradies und Belt, Ctaat und Kirche, Materialismus und Chriftenthum, wiffenfcaftliche Methode und Denefehler, Dies und vieles Andere find bie Gegenftande welche Die vorliegenden Briefe behandeln, feetenfreund. lich geheißen, well fie ben "feelenfeinblichen" Materialismus bekämpfen und felbständige ideale Lebensprincipe nicht blos im Menfchen, auch in ben Rryftallen und Beltforpern vorausfegen und aus ihnen die feibliche Geftaltung wie die Bitder ber Borftellungen und die Gebanten berleiten. Das Buch ift ein moblgemeintes: es möchte Brieben im politifchen und religiöfen Le-ben, Breiheit und Drbnung, Glauben und Bernunft, Abel bes Seiftes in Der Ariftofratie und reine Familienfitte im Burgerthum begrundet feben. Das Buch ift, wenn wir anders anniehmen burfen bag nicht wirklich gewechfelte Briefe von Deb-ren gugrunbeliegen, fonbern bag ber Schriftfteller biefe gorm gur Mittheilung feiner Been gewählt hat, mit Gefdid ab-gefast, indem die Briefe einer Grafin Anima, die Antworten ihres philosophisch gebildeten Bruders, die Gespräche mit ihrem Munne, aphorifische Aufzeichnungen biefer verfchiedenen Perfonen uns eine Reihe von Lebensanfichten vorführen und von Beit zu Beit ber "Actter Ferbinand", ein vielfeitig gebilbeter Erst, jur Entfdeibung ober gur Mierheitung wiffenfchaftlich

gebaltetter Maffabe verantaft wird, Die bein ats ein mit gebattener-aufunge verantung wirt, Des Beifreuten getten finnen. Das Buch ift ein durchaus subjectives; foviel übsondetiges, ja Schrudenhaftes es im Einzelnen enthalt, es frist bid bis in innerer Berbindung mit ber Perfonitheteit bes Berfaffeib, bon bem wir glauben bag er Riemand anders als jener Met ber Berbinand" fei, der wiederum ben hobern Areifen bei Gefellichaft angehort ober boch in ihnen verkehrt; aber ei fifth ber Beweis ber Bahrheit ber mitgetheilten Gedanken, et ficht Die Dbjectivitat, bas Allgemeingultige welches Die wiffenfchaft liche Darftellung zu erzielen bat, und fo werben verwandte Gemuther fich gar oft wohltbatig angefprochen ober zu neuen Betrachtungen erregt feben, gegnerifche aber werben nicht über munden werden, fondern fie werden der Eraume einer franten Dame fpotten, auf welche ber Berfaffer feine Theorien von Staat und Rirche baut; ja wenn bie Grafin Anima ben Staat bes Parabiefes conftruirt, wie er gemefen fein murbe, wenn bit Menfchen nicht fundigten und nicht fturben, fo liegt boch ber Einwurf febr nabe baf bann eben im Gottebreich auf Erben bie gange außere Orbnung und bas Regierungswefen gar nicht nothig maren, fowie benn auch weber in den griechifden Mythen vom Goldenen Beitalter noch in der Mofaifchen Ergablung vom Leben in Sben etwas von Polizei ober Gericht, von Berfoffung ober Bermaltung vortommt; ober man fann ebenfo leicht einwenden: ba aber nun ber Tob und bie Gunbe in ber Belt find, fo burfen unfere Berhaltniffe nicht nach bem Rufter eines Buftandes eingerichtet werden, Der ohne jene gedacht wird. Bell ich noch Gingelnes ermahnen, fo barf wol die Anficht über Em ftebung und Befen ber Runfte als flach und fowach, bie Gerafteriftit Bean Paul's aber als bas gelungene Bert einfift. voller Borliebe bezeichnet werben; feltfam find die gefdicht philosophischen Meinungen, trefflich ift bas Dringen auf der organische Glieberung bes Staats und auf die Bertretung bit einzelnen Berufstreife in ber Standeversammlung; bas bet ift wol Anfang und Ende, die Briefe ber Grafin und bie th handlungen bes Arztes über bas Befen ber Seele und iber bas Busammenwirten von Pfpchologie und Phyfiologie ju tink richtigen Ertenntniß bes Lebens. Indeg wenn die Kritik nicht wieder fo subjectiv bleiben follte wie bas Buch, fo mußte min nicht blos ein, sondern mehre Bucher über daffelbe schribeni es genüge also ben Standpunkt deffelben bezeichnet ju fieben. Seine Tendenz ift nebenbei die patriarchalische Stuattorbiting ben modernen Berhaltniffen und ber Bolfsfreiheit angebiffen und annehmlich zu machen; es ift auch ben gurften als gen Batern auf dem Throne" gewidmet, und wie der Berfofte felbft "den frommen Sanger Detar" preift, fo burfte et it eine Art von wiffenschaftlichem Gegenftude gur Redwis for Poefie bezeichnet werden; und wer fich an Diefer erbaut ober gar mit ihr Innere Diffion treibt, wird auch am Buche tet Freiherrn von Tirneg fein Boblgefallen haben und Bielerin aus ibm ternen und burch baffelbe anregen tonnen.

Die forentiner Bettrennen und ber König von

Dante gebenkt ber florentinischen Rennen des Johannelfestes in jenen Bersen des "Paradies", wo sein Chihert Cateiaguida Rachricht gibt von herkunft und heimat und auf den Ort zu reden kommt "da quel, che corre il voutro unuall gioco" ("Paradies", XVI, 42). Die Form der Zuhannesselle hat sich im kauf der Keiten, namentlich aber im sezten Ahrbundert, das soviel wie möglich alles Mittelatterliche abschehrt, sehr verändert, und sie haben mehr und mehr den nationaln Charakter eingebüßt, welchen sie in den Augen der Ropublik hatten und von welchem wir in der Chronik Goto Dati's aus dem Anfang des 15. Sahrhunderts eine unschausiche Darstellung sinden, die in Reumant's "Reiseschieberungen aus sädlichen Gegenden" (Stuttgart 1835) bewast Bosden ist. Doch aus

bente noch find es anmuthige Affen weiche burch ben Reis ben Loppliet mit ihren vielen geschichtlichen Erinnerungen fehr ge-hehn werden. Richt auf die Johannesfeste beschränkte sich in foreng bie Sitte Des Bettrennens ber Berberroffe ohne Reiter, mit fibrhaupt in Stalien gewöhnlich ift, wenn man einige Stabte aufnimmt, Siena 3. B., wo die Rennen des Maria himmel-fahrtstage einen andern Charakter haben. Berschiedene andere gefi" hatten ben Bweck, bas Andenken an rühmliche Ereig-nife ber heimatlichen Geschichte lebendig zu erhalten. Am 11. Juni wurde der Kag von G. Barnaba gefeiert, an welchem 1259 die Guelfen auf dem Felde von Campaldino oder Certomondo, am Tuffe bes Dugels von Poppi im Cafentino, fiegten, bie Solacht welche Die herrichaft ber guelfischen Partei in giorens begrundete und in welcher der junge Dante mitfocht. Das Rennen am St. . Peterstage feierte Die Schlacht bei Ang. hiani, in welcher ber Feldhauptmann bes legten Bisconti, Riccold Piccinino, 1440 gefchlagen und bamit ben vieljährigen Berfuchen ber mailanbifchen Derzoge, in Tobcana feften guß gu faffen, ein Ende gemacht ward, ein Kampf welcher auch noch baburch berühmt geworden ist daß Leonardo da Binci ihn zum Segenstand einer gefeierten Composition gewählt und Macciawill jum 3wect ber Darftellung ber Richtigleit ber Condottieren-friegekunft befchrieben hat. Um Tage von Sta. Unna ließen Bennen und Rabnenichmuck an ber Rirche Dr Can-Dichele ber Bertreibung Des Bergogs von Athen am 26. Juli 1343 geben-Im; eine jener Rrifen ber florentinifden Preibeit, Die weniger eiffallend erfcheinen, wenn man fie im Busammenhang mit bem Berhaltnif der Republit zu den neapolitanischen Anjou betrachtet, fatt fie als ein vereinzeltes gactum ju nehmen. An einen niger erfreulichen Sieg erinnert bas Rennen am Tage von mmiger erfreulichen Steg erinnert bas Rennen am Lage von E. Bittorio (29. Juli), an jenen der von Galeotto Malatefta befehligten Florentiner über die Pisaner bei Cascina, in welchem De festern 1000 Toote und 2000 Gefangene verloren und fomiggen ten legten Reft ihrer alten Racht fcminden faben. In bie feiten der Bolfermanderung aber führt uns die Feier bes 8. Dabber zuruck, des Tags von Sta-Reparata, welche dem alten fiemtiner Dom ben Ramen gab. Gie war ber Ausbrud bes Dut fur bie Befreiung von ben norbifchen horben, gewöhnlich difen genannt, bes Radagaifus, welchen Flavius Stilico and eines fingerfertigten modernen Ralers an der Stirnfeite bet Rirche G. - Ambrofio bargeftellt fieht. Die Siegespreife Malii) waren mehr ober minder große Stude von Sammt, fract, rothem Tuche, tum Theil mit Pelzbefas, welche auf imm Bagen auf eine Stange gestedt umbergesahren wurden. Im dem von Stieren gezogenen Wagen mit dem großen Festerik beim Iohannessese, welchem sich ahnliche von den vormften Communen bes Gebiets anschloffen, gibt es mehre Be-Mreibungen und Abbildungen.

Much beute noch nennt man in Stalien Diefe Rennen Corse di Barberi, obgleich Pferbe jeber Race und nicht gerabe bie beften daju verwendet werden, indem die armen Thiere, zwischen zwei eng. aefchloffenen Reiben mit Gefdrei fie empfangender, mit Gefdrei fie verfolgender Bufchauer in den meift engen Strafen gebest, burch Saxfe auf ihren Ruden angebrachte Geißeln getrieben, nur zu oft babei zu Schaden kommen. Daß man einft arabifche Pferde Dezu brauchte, zeigt der Rame wie die Arabition. Gin Dent-mal Diefer Sitte ift uns in einem Schreiben der Signoria von Bereng an ben Beherricher von Tunis geblieben, das von dem eteng an ven Segeteinget von Sarlo Marsuppini von Areggo, etannten Kangler der Republik, Carlo Marsuppini von Areggo, wrührt, welcher feinem noch berühmtern Landsmann und Amts. pginger Lionardo Bruni gegenüber in Sta. Croce's Sallen Rach ber Driginalhandschrift murbe dies Gendschreiben lich in einem fliegenden Blatt von Pietro Bigaggi beraus-

"Regi Tunisi. Alle unfere Raufteute, erlauchter und pricer Furft und hochbergiger Konig, welche aus Guern wei-Meiden Bommen, werden nicht mube von ben göttlichen banden Enerer Coniglicen hobeit zu herichten, von der Ge-

rechtigkeit mit welchen Ihr bie Eutem Megbier unterwon Bolter behernicht, von Guerer Grofmuth und befondern and und Guern verschiedenen geiftigen Gaben und forperlichen genschaften, Die weber burch ben Dund noch burch bie Bebes fich ausbrucken laffen. Und wenn fie in biefer Begiebung Guer Lob gefprochen, ergablen fie von ben gabilofen Bobitbaten und Bergunftigungen Die ihnen burch Guere Dobeit gutheugeworben find, und von dem menfchenfreundlichen Empfang mit bem fie überall in Guern Reichen aufgenommen worden. Dafür find Die Signoria wie bas gefammte Bolt Guerer toniglichen Sobeit febr verpflichtet, und letteres mochte gern irgend etwas Guern Bunfchen Entfprechendes thun, indem es fich ju Querm toniglichen Billen und Befehl bereit erklart. Und ba wir wiffen bag es in der koniglichen Ratur liegt millig eine Bobithat gu erzeigen , und wir gern bas varnehmfte Beft unferer Stabt wie verschiedene andere burch Bettlaufe von Berberroffen (cavalli Barbereschi) gieren mochten, fo bitten wir Guere Majeftat bem Ueberbringer bes Gegenwärtigen ju geftatten, um ben gewohnten Preis zwei Berber aus Euerm Reiche auszu-führen, auf daß die Signoria und das Bolt bei ihren berubmten geften innewerden, wie Guere gander nicht nur mit jabllofen Dingen begabt, fonbern auch an Pferben reich find, melde in der Schnelligkeit bes Laufs ftets ben Prois Davontragen. Sie werden mit jenen Ehren empfangen werden, welche Roffen gebühren bie von einem fo machtigen gurften tommen; wenn wir fie feben, werben wir einen Theil bes Schmude Guerer weiten Reiche feben, und unfere Stadt wird Guch fur biefe mie für andere Gunftbezeugungen ftets verpflichtet bleiben. Dage ber einzige und ewige Gott, welcher himmel und Sterne und Elemente und alle Ratur beberricht, Guere Majestat zahllofe Jahre hindurch in vollkommener Gludseligkeit bewahren, wahrend wir und alle unfere Sandelsleute uns Gud aufs marmfte anempfehlen. Datum Florentiae die III. Septembris MCCCCLL"

Dherfter Magiftrat der Republit (Gontaloniere di giustizia) mar in jener Beit Bernardo Carnefecchi, bas eigentliche Saupt des Staats aber, wie bekannt, wenngleich ohne Sitel noch besondere Burde, Cofimo be' Medici, ber Alte.

Reugriechifde Literatur.

Bu ben bibber und icon feit langerer Beit ericbienenen Borarbeiten zu einer Grammatit ber neugriechifden Oprache, benen eines Chriftopulos, Bardalachos, Rleobulos und Rorais, ferner ber Professoren Bambas und Bentholos in Atben, fowie Leontios, Roktonis und Chrysovergis ift neuerdings eine "Γραμματική τής λαλουμένης γλώσσης" (Athen 1852) gekommen, welche beren Berfasser, Manusifis, ein Bolksschullehrer, jum Gebrauche ber griechischen Burgerschulen (onporina syokein) bestimmt bat. Sie verdient namentlich um diefes 3wecks willen Die geborige Beachtung, auch wenn die Grammatit felbft nicht frei von Dangeln ift, namentlich in Anschung ber Drihographie und ber Syntar, und es ift wol Beit bag man ber neugriechischen Sprache und Brammatit überall ba die erfoberliche Aufmerksamkeit und Ruckucht ichenkt, wo es barauf ankommt burch bas Studium berfelben die Erlernung ber altgriechischen Sprace ju erleichtern und aus jener manche Aufschluffe fur Diese ju gewinnen. 3m Allgemeinen muß freilich bie neugrie-chifche Sprache noch mehr als icon gefchehen ift fich reinigen, verebeln und vervolltommnen und noch felbstandiger fich gestalten, ebe von einer mabren Grammatit ihrer Sprache nach einem bestimmten Spfteme die Rebe fein tann, wenn nicht gerade bann eine folche Grammatit in bem namlichen Grabe überfluffig werben murbe, in welchem die neugriechifche Sprache felbft ber altgriechischen fich nabert und ju ihr jurudfehrt.

Bon dem icon mehrfach von uns ermabnten Ronftantin Paparrigopulos in Athen ift eine "Icopla του Έλληνικού Εχνους" (Athen 1853) ericienen, Die, nachdem der Berfaffer bereits Die alte und mittlere Gefchichte in zwei Theilen fur Die Gymnofien Griechenfands herausgegeben, für den Unferricht ber Jugend Deftimmt ift und bie Geschichte bes griechischen Bolts von ben alteften Beiten bis auf Die Gegenwart behandelt. Es werben Darin Die brei Dauptabionitte ber griechischen Gefcichte als ein Sanges behanbelt, und namentlich wird nach bem Borgange bes Griechen Dimitrios Alexandribis die altgriechifche Gefoichte mit ber byzantinifchen gufammengeftellt, mas fur Die Griechen ber Gegenwart wenigstens ben Bortheil gemabrt bag fie aus der Geschichte der Bygantiner die gehler und Gunden ber Regierung und ber einzelnen Claffen bes Bolfs ertennen und vermeiden lernen tonnen. Daju gebort freilich auch daß Die Darftellung ber neueften Gefdichte Griechenlands, namentlich des Freiheitskampfs, die der genannte Grieche in feiner "Icopla του Ελληνικού έθνους" fich besonders hat angelegen sein laffen, unparteiisch und daß fie möglichst frei von dem Einstusse ber Parteileidenschaften fei, Die mabrend bes Rampfes und bis auf unfere Sage Die Angelegenheiten Griechenlands verwirrt haben. Der Egoismus ber Parteien, wie er in bem wiedergeborenen Griechenland fein verderbliches Spiel getrieben bat, batte nach menschlichen Anfichten den Untergang des Lanbes nicht verbindern tonnen; aber eine beffere Bufunft mird Griedenland felbft nur der uneigennütigen Baterlandbliebe feiner Burger verbanten tonnen.

In bem vorjährigen Rovemberbeft der mabrend langerer Beit nicht erschienenen "Εφημερίς άρχαιολογική", welche ber in philologifchen Rreifen befannte griechifche Archaolog R. G. Pittatis berausgibt *), bat Letterer eine bochft fcagenswerthe und intereffante, namentlich auch befonders reichhaltige Bufammenftellung altgriechifder Rebensarten und bergleichen mit abnlichen Redensarten ber neuen Sprache gegeben, woraus er nach. weisen will daß die beutigen Bewohner Griechenlands die Rach. Tommen ber alten Griechen feien. Burbe nun gwar auch ein folder Beweis in berjenigen Richtung und in der Art und Beife, wie Fallmeraper u. A. mit ihm bie Echtheit ber Abstammung ber heutigen Bewohner des alten Griechenland beftreiten und vielmehr bas Gegentheil entschieben behaupten, teine Anertennung finden tonnen, fo geht boch fur einen jeden Unbefangenen aus jener Bufammenftellung wenigstens foviel mit Gemigheit hervor daß die Sprache ber heutigen Bewohner Griechenlands die altgriechische und teine neue Oprache ift. Der Berfaffer gebentt bergleichen Bufammenftellungen fortgufeben, und er fobert ju Beitragen baju alle Griechen bes freien und nichtfreien Griechenland in Betreff alles Desjenigen auf, mas in fprachlicher und fonftiger berartiger Begiebung einen bestimmten Bufammenhang in bem Leben der heutigen Bewohner Griedenlands mit bem alten Griechenland nachweift. Die Sache ift in Giner Richtung offenbar von nicht geringer Bedeutung. Solche Bufammenftellungen bienen jebenfalls baju, Manchem ber jene enge und genaue Bermanbtichaft ber beiben Sprachen nicht tennt, und eine folche Bermanbtichaft vielleicht taum fic traumen laft, ben Staar ju fteden. Die innere Uebereinftimmung ber alten und neuen Anfchauungs, und Austrucksweifen ift in der That oft munderbar, und unfere gaben und fcmerfälligen Delleniften tonnen baraus ficher gar Bieles lernen, wenn fie nur fonft wollen.

In einer ahnlichen Beife, wie in der vorermahnten Bufammenftellung und unter Festhaltung der gleichen Ansicht, welche Diefer Bufammenstellung zugrundeliegt, spricht fich der bekannte Dichter des neuen Griechenland, Panagiotis Sutfos, in der Berrete jum erften Abeile feiner Gebichtfammlung "Marayestou Dou'roov ta anavra" (Athen 1851) über die Sprache ber heutigen Griechen im Allgemeinen, insbesondere auch über die Metrit ber Reugriechen und über die Berbarten aus, in benen die Reugriechen bisher gedichtet baben und bichten. Bie er im Allgemeinen Die Behauptung an Die Spite feiner Bemertungen ftellt, daß die griechifche Sprace ber gegenwartigen Bewohner bes alten Griechenland feine neue, fonbern baf fie Die alte Sprache ift, fo weift er auch in Anfehung bes funfgebnfilbigen, des fogenannten politifchen Berfes, welcher in ber Boltspoefie der Reugriechen vorzugsweise jur Anwendung tommt und der icon bei Mefcholos fich findet, sowie in Betreff an-berer Berbarten ber neugriechischen Dichttunft, welche theils bei Anatreon u. f. w., theils in ben Rirchenvatern und in ben firch. lichen Gefangen ber griechifden Rirche angewendet werben, nach, bag fie feine Erfindung ber neuen Sprache und Dict. tunft feien. Gleichergeftalt, mas ben ber neugriechifchen Dichtfunft befonders eigenthumlichen Reim betrifft, weift Sutfos barauf bin, daß auch wenn berfelbe, nachdem die harmonie ber langen und furgen Gilben ber altgriechifchen Sprache verloren gegangen und die lettere aus einer quantitirenden eine accen= tuirende geworden, nicht als eine innere Rothwendigfeit angufeben mare, auch ber Reim feine Erfindung ber neuen Gprache und Poefie ift, fondern fcon bei ben alten Griechen, fogar bei profaifden Schriftstellern vortommt, und er behauptet Deshalb auch von ber neugriechischen Berefunft geradezu bag fie im Allgemeinen eine Art "Bermächtniß bes alten Griechenland" fei. Sobann macht Sutfos auf einige Brrthumer bes übrigens von ihm wegen feiner Gelehrfamteit und feines fritifchen Scharffinns bochverehrten A. Rorais in Betreff ber neugriechifden Sprache und ihrer weitern Bilbung aufmertfam und weift manche einfeitige Bormurfe mit Entichiedenheit gurud, bie ber Behandlungsweise der neugriechischen Profa und Poefie feiten einzelner Griechen von Griechen felbit und von Richtgriechen gemacht worben finb. Bugleich unternimmt er eine Rechtfertigung ber neugriechischen Profa und Poefie im Berbaltnis gur alten Sprache, und gwar mit hinficht auf bie Fortidritte, welche beide bereits gemacht, und auf Dasjenige, mas fie geleiftet haben, mobei er freilich, mas die neuere Dichtfunft und mas befonders die Melodie, den Rhythmus und den Glang der Phantaffe in ihr anlangt, gum Theil nicht ohne eiteln Gelbftruhm auf feine eigenen Dichtungen, wenn auch an fich wol mit vollem Rechte fich bezieht, und er weift nach baß gleichwie bas neue Griechenland Trummer alter Tempel, fo auch bie neue Sprache manche Schabe ber vier Dialette ber alten Sprache und viele alte Rebensarten treu bewahrt hat. Sutfos hat in ber hauptfache und im Befentlichen gewiß volltommen Recht wenn er fagt: "Mochten boch die Profefforen in Paris und in Berlin aufhören une ale «βαρβαρίζοντες» ju verdammen, weil wir bismeilen dolifc, borifc, jonifc und attifc reden und foreiben, und mochten fie es doch endlich aufgeben von einer altgriechischen und von einer neugriechischen Sprache gu reben, ba es boch nur bie Sprache unferer Borfahren ift, die wir, Die beutigen Griechen, haben, denn jeder Frangofe, Deutsche und Englander der die altgriechische Sprache tennt verfteht ben Dichter bes a Meffias " (Dies ift Panagiotis Sutfos felbft), wie ben homer und Defiob." Bas übrigens ben fonftigen poetifchen Inhalt bes ermabnten erften Banbes ber Dichtungen Sutfos' betrifft, so enthalt derselbe ein Trauerspiel in funf Acten mit Choren: ,, O Ευθυμιος Βλαχάβας, η ή άνάστασις του Έλληνικου γένους", ferner ein funfactiges Trauerspiel ,, O 'Odocπόρος", und ein Drama in funf Acten "O Meoolag", von benen bas erfte ben Aufftand ber Griechen, bas britte ben Rampf ber Freiheit und Bahrheit gegen Tyrannei und Luge, bas zweite bagegen bie melancholifche Liebe, beren Grundlage bas Chriften-thum ift, jum Gegenftande hat. Chriftenthum, Liebe und Breibeit find überhaupt die mefentlichen Grundlagen ber Dichtfunft Sutfoe', und auf ihnen ruben in ber hauptfache jene brei Dramen. Diefelben find burchgangig original und baben weber

[&]quot;) Ueber benfelben theilte neulich & Ros in feinen "Erinneruns gen aus Eriechenland" in Pruh' "Deutschem Museum" (1852, Rr. 23, S. 828) aus einer frühern Beit Ciniges mit, bas zwar weniger får ihn selbft, wol aber in Unsehung bes Prafischenen 'Kapobiftrias von großem Interesse ift, beffen Das gegen bas griechische Alterthum bie Mittheilung burch einen neuen Beleg aus Kapobiftrias' eigenem Munbe bepätigt.

in Betreff ber 3been die fie aussprechen mit ben Dichtungen bes alten Griechenland, noch in Anfebung bes poebifchen Gewandes mit benen ber mobernen Rationen irgend eine Lehnlichteit. Ramentlich der "Reffias" ift voll erhabener, tiefer Gedanten, wenn auch nicht ohne Schwulft, und reich an dichterischen und sprachlichen Schonheiten. "Euthymios Blachabab" und der "Deffias" find in der altgriechischen Sprace, wie die Grammatiter fie feftgeftellt haben, gedichtet; aber fie werden, wie Sutfos fagt, auch "von bem gewöhnlichsten Griechen" ver-ftanben, und er felbst bezeichnet beibe Dichtungen als "ben erften Berfuch ber Biebergeburt ber altgriechifchen Sprache und als den erften Ring der Rette, welche die neuen Dichter Griechenlands mit benen bes alten verbindet". hiermit fpricht er zugleich die Meinung aus, bag mit Diefem Berfuche und mit ber Beröffentlichung beiber Dichtungen Die Anklage gegen Das griechifche Bolt ibre Begrundung verliere, daß es feine alte Sprache aufgegeben habe, eine Anklage Die noch immer von ben Deutschen, Frangofen und Englandern aufgenommen und erhoben werbe, welche bie griechische Sprache als einen neugriechifchen Dialett, als eine μιξοβάρβαρος γλώσσα anfeben. Außerdem enthalt der gedachte erfte Band noch eine Dbe auf Rapoleon Bonaparte, bei Gelegenheit der Burucführung ber Afche beffelben von ber Infel St.-Belena, Die fich burch Rraft ber Sprache, Sobeit ber Gedanten und burch glangende Bilber auszeichnet, auch wenn fie an ebler Ginfachbeit und fitts lichem Abel hinter ber berühmten Dde Mangoni's: "Il cinque Maggio", jurudbleibt.

Die Rebe, welche am 28. September 1852 ber neuerwählte Rector der Otto-Univerfitat ju Athen, der Profeffor Perifles Argpropulos, bei Antritt des Rectorats hielt, und welche, wie alle biefe Reben ber abgehenden und antretenden Rectoren ber gedachten Universitat fur ein jedes Jahr mindestens feit 1841 im Drude erfcbienen find, uns ebenfalls jugetammen, bat um des Gegenstandes willen den die Rede behandelt ein literarbistorisches Intereffe, baber wir bier ihrer mit einigen Worten gebenten. Der Redner, ordentlicher Profeffor ber Rechtswiffen. fcaft, übrigens befonders ausgezeichnet burch feine gefchmade volle Anwendung ber griechischen Sprache, gibt namlich in biefer Rebe eine hiftorifche Abhandlung über ben Griechen Mierander Maurofordatos, welcher, um 1637 geboren, gegen Ende des 17. Zahrhunderts Pfortendollmeticher mar und nicht nur im Allgemeinen durch die fluge und einflugreiche gubrung Diefes Amts, namentlich gum Beften feiner Glaubensgenoffen, ber Griechen, und ber driftlichen gurften fich auszeichnete, fonbern ber es auch war, auf beffen Rath ber Sturm ber Eurken auf Die Stadt Bien im September 1683 unterblieb), und der außerbem mit großer Gewandtheit ben Frieden von Carlovica 1699 als Gefandter ber Pforte guftanbebrachte. Er war übrigens ein wiffenichaftlich gebilbeter, febr gelehrter Mann, Der jugleich als Schriftfteller aufgetreten und g. B. Berfaffer eis nes 1719 in Butareft im Drud erfchienenen Buchs "Ueber bie Pflichten" ift. Er bediente fich in feinen Schriften ber lateinifden und ber altgriechlichen Sprache, Die damals bis gur niedrigften Stufe bes Berfalls herabgefuntene Boltsfprache verachtete er offen und entschieden. Aber mit Recht bemertt in Diefer Sinficht Argpropulos in feiner Abhandlung : "Diefe Bolfsfprache bat auch in ihrem tiefften Berfall als Bachterin Des Bolfecharaftere vielfach genütt und fpater im Berein mit Dem unverfalfchten Bellenismus Die heutige Sprache gebilbet. Belches auch die Butunft unferer Sprache fein mag, niemals hat es einen großen Schriftfteller gegeben ber nicht burch bie beiben Sprachen bes Alterthums vorgebildet worben mare, burch

biese beiden Sprachen bie man fassellich tobte Sprachen neunt, während fie nicht todt, sondern umsterdlich find. Diese beiden Sprachen haben die trefflichken Schriftseller aller Rationen gesäugt und genährt, gleichwie in grauer Borzeit Chiron die helben seiner Zeit erzogen hat. Es ist dies eine Mahnung, die in jeder Bersammlung griechischer Jünglinge ausgesprochen werden muß, besonders in einer Zeit, wo das Studium der Alten auffallenderweise verkummert."

Bulest ermabnen wir bier noch daß 1853 in Athen eine febr mobigelungene neugriechische Ueberfegung ber "Abhandlung. über allgemeine Anatomie Des Menfchen", aus bem Deutschen von Bictor Bruns, von dem gelehrten und fleißigen Privatdocenten an der dortigen Universität, Th. Affentulis, ferner eine "Γενική κλιματολογία", mit einem Anhange "Περί τοῦ κατακλυσμοῦ", eine "'Ατμοσφαιρολογία", mit einem Anhange über die Borfichtsmaßregeln gegen ben Blig und ben Sturm, und eine "Μαγνητολογία", mit einem Anhange über bie Ein-richtung von Telegraphen, fammtlich von P. Beron, desgleichen eine "Πρακτική στενογραφία" von Panos Beliopulos, worin eine Anwendung der Grundfage ber Stenographie auf die neugriechische Sprache versucht wird, erfchienen find, und bas aus Rorfu bas Ericheinen einer periodifchen Beitfchrift: "O Polviξ", und aus Bante ein gleiches ber ,,'Av3odeσμη" angefundigt wird. Auch ericheint in Athen feit furgem eine "Eonμερίς του Υπουργείου των Έσωτερικών", worin eine fortlaufende Ertlarung der im Ministerium des Innern fur das Ronigreich Griechenland erschienenen Gefete und Die nothige Unbeutung über ihre Anwendung gegeben wird.

Motizen.

Die Briefe des Symmachus find bekanntlich gur Geschichte bes letten Biertels bes 4. Sabrhunderts von ber größten Bic. tigteit. Befonders intereffant ift der 18. Brief Des vierten Buchs in Berbindung mit bem 36. beffelben Buchs, gumal für Die Literaturgeschichte. Ramentlich fieht man baraus bas bes Plinius Bucher ,,Bon ben beutschen Kriegen" bereits ba-mals felten gewesen fein muffen. Bon einer Abschrift bes gangen Livius ift im 13. Briefe bes neunten Buchs bie Rebe-Bur die größere Sittlichkeit ber bamaligen Chriften im Bergleich mit ben Beiben legt ber 41. Brief tes gehnten Buchs ein ruhmvolles Beugnif ab, worin es beißt: "Es finden fich zwar Biele wegen begangener Berbrechen in geseslicher haft, aber foviel ich erfahren habe, find teine barunter bie bem Chriften-thume angehören." Bon feinen driftlichen Beitgenoffen und mehr noch von fpatern firchlichen Schriftstellern wird Symmachus als intolerant und verfolgungefüchtig gegen die Chriften geschildert; allein es burfte babei mol viel Uebertreibung ftattgefunden baben. Dem widerspricht eine Meußerung in einem Briefe an den Raifer Balentinian, worin Symmachus ibm unter Anderm fcreibt: "Wir fcauen Diefelben Geftirne, gemeinfam ift uns bie Luft, Diefelbe Belt umschließt uns. Bas liegt alfo baran, auf welchem Bege jeder die Bahrheit ju erforschen ftrebt? Man tann auf mehr als einem Wege ju bem großen My-fterium gelangen." In bemfelben Briefe fpricht Symmachus folgenden iconen Gebanken aus ber einem Raifer gegenüber ein doppeltes Gewicht hat: "Fern bleibe guten gurften bie Meinung baf Das was aus ben Staatseintunften Einzelnen jugelegt worden ift auf einem Rechte bes Biscus berube; benn ba ber Staat aus Einzelnen besteht, so wird Das was von ihm ausgeht wiederum Eigenthum der Einzelnen." Bur Gefcichte des Bechslergefcafts und ber Agiotage ift ber 49. Brief bes zehnten Buchs von Intereffe. Es geht aus demfelben hervor daß die Dobe des Agio von ber Regierung festgestellt worden ift, um bem Bucher babei vorzubeugen.

Der bekannte große Gelehrte Raspar Barth mar mit feiner Beit fo haushalterifc, bag er, um nicht in feinen Stu-

[&]quot;) "Belder Aroft", ruft hierbei ber Rebner aus, "für bas vers achtete Gefchlecht ber Griechen, baß es eins feiner Kinder gewesen, Durch welches nach zwei Sahrhunberten feiner Anechtschaft ber Strom ber Barbarei, ber ganz Europa mit Bernichtung bedrobte, aufgehalten worden."

bim gefton gu werden, Framben bie ihr aus bloker Beugierbe zu besuchen tamen nie ober doch höchft seiten Ausritt; geftattete. Als eines Sags ein Englander, ber sich durchaus nicht abspeisen ließ, die zu ihm gedrungen war, stellte sich Barth, ohne ein Wort zu sprechen, gerade vor ihn hin, und nachbem dies eine Beile gedauert hatte, drehte er dem Briten den Rucken zu und sagte: "Da Sie mich nun vorn genugsam bestehen haben, so besehen Sie mich jest auch von hinten!"

Athanasius Circher, bessen ausgebreitete Selehrsamkeit und großen Berdienste um die Wiffenschaften bekannt sind, erhielt einst von einem Freunde ein altes Pergament, das mit eigenthümlichen Sharakteren bemalt war. Alle Rühe die er auf das Entzissern derselben verwandte führte zu keinem Ressultate. Da er dies seinem Freunde klagte, bemerkte dieser bas das Sanze sich sehr leicht enträthseln lasse, wenn man das Blatt nur gegen einem Spiegel hielte. Eircher that es und sah nun mit Entrüstung wie schnöde sein Freund ihn angesührt hatte. Die Charaktere waren weiter Richts als verkehrt geschriebene Buchstaden in alter longobardischer Schrift, welche solgenden Sas bildeten: "Noli vana zectari et tempus perdere nugis nihil prosicientibus." (Beschäftige dich nicht mit Eitelm, und verliere die Zeit nicht mit Dingen die zu Richts nügen!)

Se möchte jest gerade an der Zeit sein an eine Parabel zu erinnern, die in dem Geschickswerke des Georg Phranza (um 1461), Buch I, Cap. 13, vorkommt, wo er von einer korentinischen Kirchenversammlung spricht, auf welcher man sinige streitige Punkte der griechischen und römischen Kirche auszugleichen und eine Bereindarung zustandezubringen suchte. "Seit uralter Zeit", sagte er, "sind wir Konstantinopolitaner gewohnt gewesen durch eine schöne breite Hauptstraße nach der Sophienkirche zu gehen. Da traten einige auf und wiesen einen andern, ebenfalls dahin sührenden Weg an dem sie dem alten vorzogen. Einer derselben fragte mich simmal, warum wir denn nicht ebenfalls den neuen Weg einschlügen, der doch gewiß auch recht schön sei und seine Vorzuge habe. Demselben erwiderte ich: «Seht in Gottes Namen durch welche Straße ihr wollt; ich meinestheils werde den Weg beibehalten den ich stets gegangen din. Der Weg thut ja zur Sophienkirche kommen.»"

Der schottische Mathematiker Johann Craig hat in einem zu kondon 1609 erschienenen Werke ("Theologiae christianae principia mathematica") nach den Gesesen der Probabilität genau berechnet daß die christische Religion nur noch 1454 Jahre eristiren konne und nach Berlauf dieser Beit ihr Endennehme. Als guter Christ läßt er aber keine andere Religion an ihre Stelle treten, sondern nimmt an daß kurz vor Abtauf dieser Frift, um dem Untergange des Christenthums vorzubeugen, Christus zum Weltgericht erschiene werde.

Molière gab von einem Arzte folgende Definition: "Der Arzt ift ein Mann, den man dafür bezahlt daß er in der Krankenstube Schnurren erzählt, die entweder die Ratur den Aranken geheilt oder die Arznei ihn getödtet hat." Ein italienischer Arzt sagte von einem Kranken, der unter seiner Beshandlung gestorben war: "E morte canonicamente e con tuttigli ordini."

Bu heverte bei Lowen befindet fich in einer Rirche unter ambern Monumenten der Fürften von Eroi auch eine von Marmor, auf welchem die Genealogie diefes haufes in directer Linie bis auf Adam zurückzeführt wird. (Golniger, "Itineene. Gallo-Belg.", G. 114.) Wie Maggefandi ihren Beit verdienen genannt in Meden ben hamburger Aust D. Kirften, der Al Canachen grindig venftand, und hieb Lubolf, dem außer seinen Muttersprache Hermede Idiome gesäusig waren. Auch Anna Waria Schumpun soll 14 verschiedene Eprachen verstanden haben.

Paul Sovius pflegte fich ju ruhmen, er hebe zwei Ghreibfebern, eine eiferne und eine goldene, deren er fich behiene, jenachdem er von Fürften mehr oder weniger Gunft erhalten habe. Sollte nicht in unferm metallfedernen Beitalter Arhnlichen oft vortommen?

Paul Sovius (Hint., XIII, 239) foreibt Luther's Regera, wie er es nennt, ben ungunftigen Ginmirdungen ber Erftre und beren verborgenen Ginftuffen gu. 57.

Bibliographie.

Asmus, D., Die Danen in Lübed: Moman in zwei Buchern. Iftes Buch: Der Travenschiffer. Lübeck, v. Rabben. Br. 8. 15 Mgr.

Bolte, Amely, Eine beutsche Palette in Sandon. En zählung. Berlin, Dunder u. humblot. 8. 1 Ahr. 6 Agr. Bratranet, F. Ah., Aefthetische Studien. Wien, Co rold. Gr. 8. 1 Ahr. 10 Rgr.

Burmeister, H., Reife nach Brafilien, burch die Provingen von Rio be Janeiro und Minas geraes. Mit besonderer Richt auf die Naturgeschichte der Gold- und Diamantendistricte. Mit I Karte. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 2 Abir. 20 Rgr.

—— Canbichaftliche Bilber Brafiliens und Portraits eine ger Urvöller; als Atlas zu feiner Reife burch die Provingen von Rio de Saneiro und Minas geraës entworfen und hav ausgegeben. 11 Tafeln. Ebendafelbft. Qu. gr. Folio. 3 The. 20 Rar.

Carlyle, A., Ueber Belben, Belbenverehrung und bat Belbenthumliche in ber Geschichte. Sechs Borlesungen. Deutst von 3. Reuberg. Berlin, Deder. 8. 1 Thir. 221/2 Rgr.

von 3. Reuberg. Berlin, Decer. 8. 1 Thir. 22 1/2 Rgs.
Dove, H. W., Die Witterungsgeschichte des letzten
Jahrzehnts 1840-50. Berlin, G. Reimer. Gr. 4. 2 This.
20 Ngr.

Feuerbach, A., Rachgelaffene Schriften. Bier Binde. I. Leben, Briefe und Gedichte. Perausgegeben von henriette Feuerbach. Mit dem Portrait A. Feuerbach's in Stukfich. 2. u. 3. Geschichte der griechischen Plastik. Derausgegeben von h. hettner. Bwei Bande. 4. Kunftgeschichtliche Abhandluvgen. Derausgegeben von h. hettner. Braunschweig, Bieweg u. Sohn. Gr. 8. 5 Ahr.

herber, Ratalie von, Gebichte. Weimar, Janfen u. Comp. 8. 18 Mgr.

Roch fünfzehn Jahre aus dem Leben eines Tobten. him terlassen Papiere eines französisch-preußischen Offiziers. (1830— 1845.) Fortsetzung der "Bierzig Jahre aus dem Leben eines Todten" in drei Bänden. (1790—1830.) Iste Lieferung. Tübingen, Offiander. Gr. 8. 18 Rgr. Rohl, I. G., Die Donau von ihrem Ursprunge bis Pest.

Robl, 3. G., Die Donau von ihrem Uriprunge bis Petp. lite Lieferung. Trieft, Direction des Desterreichischen Lope. Imp.: 4. 14 Rgr.

Lieber einer Chriften Geole. Berlin, B. Schulge. 16.

Deigner, A., Am Stein. Ein Stigenbuch vom Kraum fee. Leipzig, herbig. 8. 1 Ahr. Parter's, K., zehn Betrachtungen über Religion und

Parrers, u., zenn Berramtungen uber Beigion um Leben. Ueberfest von 3. Biethen. Leipzig, R. Boigt. & 1 Thir.

Aobler's, A., zwei Bucher Aopographie von Jeruselem und feinen Umgebungen. Iftes Buch: Die heilige Stadt. Mit artistischen Beitagen. Berlin, G. Reimer. Br. 8. 3 Kht. 10 Rgr.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen für bie Beile ober beren Raum 214 Rgr.)

Orientalische Literatur,

bon &. Mredbaus in Leipzig burch alle Buchanblungen gu erhatten:

Die Marchensammlung des Somadeva Bhatta aus Raschmir. Mus dem ins Deutsche übersetzt von Pros. Dr. Hermann Brockhaus. 3wei Abeile. 12. 1843. Seb. 1 Able. 18 Mgr.

Indifche Gedichte. In deutschen Rachbildungen von Prof. Dr. Albert Boefer. 3wei Sefen. 12. 1844.

Ditopadefa. Gine alte indifche Fabelsammlung. Aus dem Sanstrit jum erften male ins Dentiche überfest von Prof. Max Miller. 13, 1844. Geb. 20 Rgr.

Ibn-Jemin's Bruchstücke. Aus dem Persischen von 0. M. Freib. von Schlechte. Wassehre. 8. (Wien.) 1852. Geb. 2 Thir.

Der Frichtgarten von Saadi. Aus dem Persischen auszugswelbe übertragen durch 1852, Geb. 2 Thir. Von Schlechta-Waschrd. 10. (Wien.)

Moblicheddin Sadi's Rosentarten. Rach bem Terte und dem arabischen Commentar Sneuer's aus dem Persischen übersetzt mit Anmerkungen und Karpaten von Prof. Dr. R. H. Geaf. 12, 1846. Bab. 1 Abir. 6 Rgr.

Katha-Sarit-Sagara. Die Merchensammung bes Sti Comaben Bhatta aus Raschmir. Orftes mann Brodhaus. 8. 1839. Geb. 8 Abir.

Prabodha-Chandrodaya Krishna-Misri Comoedia. Bdidit schobiruxit Dr. Rin. Brockhaus. 8, 1845. Geh. 2 Thr. 15 Ngr.

Von did Sallo Die heiligen Schriften Zoroaster's Izçna, Visperel und Vendicud. Nach fien fithographirten Ausgaben von Parie und Bombay mit Index und Glosser hereungegeben von Dr. Em. Brockhaus. 4. 1850. Geh. 6 Tuir.

Die Hymnen des Sama-Veda, berausgegeben, übersetzt und mit Glosser versehten von Prof. Dr. Theodor Benfey. 4. 1848. Geb.

In Ferd. Dümmler's Berlagebuchhanblung in Berlin ift foeben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

Weste des Herzens von I. C. Laveier.

Für Freunde der Liebe und des Glaubens, Derausgegeben von C. 23, Sufetanb.

'8. In englischem Einbande und Goldschnitt und Lavater's Portrait nebst Facsimile in Stabiftich und rabirtem Widmungsblatt 1 Thir.

Practausgabe auf Bellnpapier, in teith vergoftetem Einbande i Thir. 10 Ngr.

Miniaturausgabe geb. 15 Sgr. Geb. wiit Golb- fonitt 20 Rgr.

Im Berlage von &. W. Brodbaus in Leipzig erfcien foeben und ift burch alle Buchandlungen gu beziehen:

Billow (Beinrich Dietrich von), Militarische und vermischte Schriften. In einer Aus-Tow's Leben und einer kritischem Einleltung herausgageben von Edward Bulow und Wilhelm Ruftom. Mit 60 in den

Wilhelm von Sumboldt.

Im Berlage von F. M. Brodbans in Leipzig ift foeben erfchienen und durch alle Buchhandlungen ju erhalten:

28. von Humboldt's Briefe an

eine Fremdin. Fünfte Auflage. Bwei Theile. Mit einem Farsimile. Ausgabe in Octav. Sebe Ausgabe gesteftet 4 Thr. 12 Rgr.; gebunden 5 Ahr.

Lichtstablen aus 28. von Humboldt's Briefen an eine Freundin, an Frau don Bolzogen, Schiller, G. Forster und F. A. Wolf. Rit einer Biographie Dumboldt's von Sitsa Maier. Aweite Auslage. 8. Seheftet I Ahtr. Sebunden I Ahle. 10 Rgc.

In zweiter Auflage ericien foeben bei &. Er. Brochaus in Leipzig und ift burch alle Buchanblungen zu beziehen:

Sammer (Inlind), Schau um bich und Schau in bich. Dichtungen. Minalur - Nasgabe. Geheftet 24 Rgr. Gebunben | Ahlr.

Bollgang Mater in Buffelver fagt über biefe allgemein freundlich begrüßte und jest bereits in zweiter An flage erzienende Gebichtsammung in der augedurger "Allgemeinn Zeitung": "Gie verdenende Gebichtsammung in der augedurger "Allgemeinn Zeitung": "Gie verdenen de son alle gedlid erten Neunden im der und derzilchen Geteltsbrief an alle gedlid erten Neunden im der in der Abat wie ein edies und reiches Schaftstein: die Gebanken liegen darin wie die fardigken, funfelndlichen Gehaltungen, das horz und Ginn ibre aufrichten freiert kroftallnische Gehaltungen, das horz und Ginn ibre aufrichten fleierber beran haben muffen. Priedrich Ausert in der a Weisheit des Brahmanens und Leopold Goefer in seinem abeienverlere find seine Bosogänger, der effere aber fir volletze von ihre lieber honliftiger ein ha nu mer, bet dem man neden der Alarbeit des Gedankens den präeisen und prügenannen.

Soeben ericien bei &. Er. Broathaus in Leipzig und ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

Das Betenninis der evangelischen Girche in seinem Berhaltnis zu bem ber Romifden und Griechtichen. Eine beurtheilende Darftellung ber Unterscheidungs.

lebren der ftreitenden Rirchen von Dr. Angust Schu, Generalfuperintendenten der Proving Schleften, Oberconfiftorlatrath und Professor. 8. Geb. 1 Abtr.

Gine Schrift, Die fowol wegen bes in ber Gegenwat zu erneuter Bid. tiglet gelangten Gegenfantes als wegen ber omelichen Stellung und mifenfatlichen Bedeutung bes Berfuffere bie allgemeinfte Brachtung, befonders auer Theologen, verblent.

Bei &. M. Brodbaus in Leipzig erfchien und ift in allen Buchhanblungen ju erhalten:

Sfizzen aus den vereinigten Stagten von Nordamerika. Bon Dr. A. Airfen. 1 Able. 15 Ray.

Der Berfaffer diefer "Stigen" ift nach ben Bereinigten Staaten von Rordamerita übergefiedelt, aber ichen nach brei jährigem Aufenthalte wieder nach Deutschland juruchgefchrt. Er veröffentlicht hier feine durch genaue Beobachtung ber bertigen Buftande gewonnenen Anschauungen, welche daburch besonderes Interese erregen, daß fie mit ben bisherigen fag nur hochft gunftig lautenden Schilberungen Rordameritat oft in großem Wiberfpruche stehen und durchaus den Eindruck ber ftrengsten Babrheit machen.

In bemfelben Berlage ericbien fruber:

-Rammer (g. v.), Die Bereinigten Staaten von Mortamerika. 3wei Theile. Mit einer Karte ber Bereinigten Staaten. 12. 1845. (5 Thtr.) 3m ermäßigten Preise (bis Ende 1853) 2 Thir.

Sulins (A. 5.), Mordameritas fittliche Juftande. Rag eigenen Anjchauungen in den Jahren 1834 — 36 dargefell. 3wei Bande. Mit einer Karte und 13 lithographirten Lafen. 8. 1839. (6 Ahlr.) Im ermäßigten Preise (bit Ente 1853) 1 Thir. 15 Mgr.

Neu erschien im Verlage der Unterzeichneten und ist duch alle Buchhandlungen des In- und Auslandes zu beziehen:

Wolffeld, M. von, Mittheilungen ans dem Strafrecht und dem Srafprozess in Livland, Esthland und Kurland durch actenmässige Darstellung merkwürdiger Verbrechen und geführter Untersuchungen, mit Voraussendung einer Abhandlung über die Strafrechts-Verfassung des Gouvernements Esthland. Deitter Band in zwei Theilen. Gr. 8. Geh. 2 Thk.

Der erste und zweite Band desselben Werks, welchen Abhandlungen über die Strafrechtaverfassungen des Genvernements Liv- und Kurland vorausgehen, sind zu gleichen Preisen durch alle Buchhandlungen zu beziehen.

Mitau, 1853.

G. A. Reyher'sche Verlagsbuchbandlung.

Bei B. W. Brockhaus in Leipzig ift erfchienen und a allen Buchhanblungen ju erhalten:

Sternberg, (M. v.), Gin Carneval in Berlin. 8. 1852. 64

I Thir.

Diefe pikante Sigge und Aritit ber gegenwartigen Go fellchaft Berlins, auch ber hobern und hochken Areife, aus ber Feber bes geiftreichen Berfaffers, hat bafelbft bas größte Auffeben erregt und wird überall mit Intereffe gelefen werden.

bes achtzehuten Jahrhunberts. Gin Roman. 8. 1853. Geh. 2 Thir. 15 Ngr.

Sternberg's neuefter Roman, Die Buffande bes 18. 3cht bunderts verführend, in deren Schilberung Sternberg anerfanntermaßen Meifter ift.

Blätter

fút

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 41. –

8. Dctober 1853.

Inhalt.

Achtundvierzig Jahre. Beichnungen und Stizzen aus der Mappe eines constitutionnellen Offiziers. Bier Bande. — Raturwiffenschaftliche Unterhaltungslecture von Thub und Korner. — Anthropologische Briefe. Die Biffenschaft vom Menschen in seinem Leben und in seinen Thaten. Allen Gebildeten, vorzüglich allen Lehrern und Erziehern gewidmet von Karl Schmidt. — Unterhaltungsliteratur. — Aus dem dichterischen Rachlaß meiner Schwester Klothilbe Rostig und Jandendorf. — Berfall und Untergang der hansa und des Deutschen Drbens in den Ofiseländern, von Kurd von Schlöger. — Bur Biographie des Kopernicus. — Rostigen, Widliographie.

Achtundvierzig Jahre. Zeichnungen und Skizzen aus der Mappe eines constitutionnellen Offiziers. Bier Bande. Kassel, Hotop. 1851 — 52. Gr. 8. 4 Thir.

- Richt blos bie Memoiren bervorragender, mit gewichtigen Rollen betleibeter Perfonlichfeiten find von Intereffe. Diejenigen eines Mannes von untergeordnetem Ramen, abhangiger Stellung, befcheibenerer Birtfamfeit und meniger glanzenden Talenten mogen in vielen Kallen felbft für ben Geschichtsforscher nachgehends die allergröfte Bebeutung erhalten. Bahrenb jene mancherlei Auffchluffe über den Urfprung, Bufammenhang und 3wed ber Greigniffe ju geben im Stanbe find und une in bie Bertstatt ber Begebenheiten führen, in die Rreise mo Die Gefchichte gemacht wird; mahrend fie uns mit ben Urfachen und Anlaffen befanntmachen, die meiftens mit ben Birtungen in teinem Berhaltniffe fteben, und bie ftillen Triebfrafte ins Licht feben, die insgemein ben Bliden ber Kernftebenben berborgen bleiben, b. b. mabrend fie fich im Niveau der Saus- und Familienhistorien halten, mögen sie immerhin durch geistreiche Umblice, helle Streiflichter und umfaffendes Gingehen in bas Allgemeine die pragmatifche Entwickelung ber Greigniffe, ihre Bertnupfung mit bem Geift ber Beiten und Bolfer , ihre gange eigentlich welthiftorische Bebeutung hervorheben und wenigstens in ber Bogelperfpective darftel-Es erfodert aber die Schapung ihres Werths die forgfaltigfte Borficht. Ber fie ftubiren will, muß fic jeben Augenblid erinnern bag er einen Parteirebner vor fich hat, einen Autor ber (im fchlimmen galle) die Stimmung einer gefrantten Perfonlichfeit lautwerben laffen wid für fich felbft Partei machen wollte, ober (im befferm Falle) aus ber Anschauung bes hofe, ber Regierung, bes Belben u. f. w. heraus feine Schilberungen macht, in beffen Atmofphare er eben gestellt mar. In 1853. 41.

folden Fallen ift es erwunfcht, wenn fich bem "bevorzugten" Memoirenschreiber ein Autor ber zweiten Claffe entgegenstellt, um bas Gleichgewicht ju halten. Sat uns jener in die Motive ber handelnben Personen eingeführt und die Bebel der Begebenheiten bloggeftellt, fo wird diefer ben Eindruck derfelben auf die Außenftebenden erflaren; zeichnet jener bie Erfolge und Ausgange im Gangen und Großen, fo malt diefer die Wirtungen auf ben Gingelnen. Rach bem Entwidelungsgang ber neuern Geschichtschreibung - bie es fich gur Pflicht gemacht hat, nicht blos bas Gefchehene du überliefern, fonbern auch nachzuweisen, wie alle Erfolge auf ber einen Seite Refultate eines bestimmten Buftands ber Gefellichaft gemefen, auf ber andern Seite, wie diefelben auf die Dentweise, Reigungen und Empfindungen ber Gefellichaft ihrerseits wieder eingewirft haben - find folche Bulfequellen ein mabrer Schat fur ben Forfcher. Sie maden es ihm möglich, nicht blos bas Einzelleben ber agirenben Rorpphaen einer Beit, fondern auch bas Gefammtleben ber Beit und bes Bolts von benen die Rebe ift genau ine Auge zu faffen.

Freilich hangt babei Alles von ber Befcaffenheit biefer Bulfequellen, respective ihrer Autoren ab. Gin Stubenmenfch, ein Gelehrter, ein Dichter durfte nur in feltenen Fallen ju einem Memoirenschreiber biefer fecundairen Ordnung geeignet fein. Der wiffenschaftliche Berftand des einen, die Phantafie des andern und ihre meift mitroffopisch geschliffene Brille ift zu Allem mehr als zu einer flaren, rubigen, unparteiifchen und wirklich überfichtlichen Auffaffung ber Dinge geeignet. Und Richts ift bei ber Beurtheilung concreter Ereigniffe miberlicher, auch gefährlicher, als ein abstracter ober gemuthlicher Der Mann ber uns vollsthumlich De-Standpunkt. moiren fcreiben will muß felbft mitten in ben Begebenheiten gelebt haben, er muß von ihrem Sturm unb Drang mit fortgeriffen worben fein; er muß, wenn auch

191

nur als untergeordnetes Bertzeug, aber ergriffen von ben Tendengen feiner Tage, im Bewußtfein ber Sache für Die er eintritt, die Beschichte im Rleinen mitgemacht und mitgeschaffen haben. Alle die Strömungen und Gegenftromungen bes Schickfals, bas Steigen und Kallen bes Gliftsbatometers, muffen in feiner Geele ein Organ gefunben haben, das bavon lebhaft afficirt murbe. Ge fei fern bag man von ihm eine Theilnahme, Ditwiffenschaft und betaillirte Ueberficht über bas geheime Triebwert der Geschichten, über die Plane und Anordnungen eines weitschichtigen Unternehmens u. f. w. verlange. Aber unerlaglich find der gefunde Sinn, die rafche Faffungetraft, bie leichte und inftinetmäßige Beurtheilung, welche ben jedesmaligen Stand ber Dinge, bas Naturell der hanbelnden Versonen, die Richtung der öffentlichen Meinung ju ertennen vermögen, furjum jener Compler bivinatorifcher Rrafte, welche ben Erscheinungen ber Begenwart und ben Anfundigungen ber Bufunft ihr Prognoftiton au ftellen vermogen. Diefe freie, fcarfblidenbe Anfchauung wird dem Memoirenschreiber felbft bann von außerorbentlichem Rupen fein, wenn er ber Beit nach fcon weit über bie ju ergabienben Borgange entruckt ift. In Betracht bes Raberliegenden fteht er ohnehin mehr ober weniger als mithandelnde Perfon, folglich als Partei ba. Wie könnte er als solche ohne eine zügelnde Macht in ftiner Bruft ben Standpuntt finden, ber, von Saf ober Liebe entfernt, ber Gerechtigkeit und Unparteilichkeit memaftens nabe ftebt? Er muß überhaupt Charafter genug fein, um fich ein wenig über fich felbit zu erheben. Bir wurden wenig Freude bavon haben, die Memoiren eines Menfchen zu lefen, ber, ohne eine ausgezeichnete, biftorifch geworbene Perfonlichkeit barguftellen, welche wir etwa um ihrer felbft willen ftubiren mochten, fein eigenes 3ch in ben Bordergrund drangte. Es ift freilich Die Art beschränkter und unwiffender Beifter gu meinen, Die gange Belt fei um der Menschen willen und die Menichbeit um ibrethalb geschaffen. Die Bornirtheit benft fich gern als den Mittelpuntt alles Borhandenen, ein Aroft ben fie fich im Bewußtsein ihrer eigenen Richtigkeit verschafft und der ihr darum wol verziehen fein mag. Bor diefer Anmagung muß fich ein Ergabler ber genannten Gattung forgfaltigft buten. Er muß hochbergig genug fein, fein eigenes Gelbft in ben bintergrund ju schieben, fei es auch nur, wie bies Cafar fo meisterlich gethan bat, jum Schein. Ich glaube bag wir in unfern Tagen wenig Menfchen finden murben, Die beffen fabig maren. Die Begierbe fich in ben Borgrund der Dinge zu brangen hat fich bei. faft allen Britgenoffen fo außerorbentlich ichroff geltenbgemacht, bas felbft unfere Dichter baran fchettern; fo mafilos und fo unbebingt daß fogar die Lyrif, biefe freiefte und fubjeetivfte aller Dichtungsarten, burd perfonliche Anmagung ber Poeten in craffe Profa umzuschlagen brobt. Alles gufammengefaßt, fodern wir von bem Ergabler felbft erlebter Geschichten einen nicht geringen Grab von Objectwitat, einer mannlichen, fchapenewerthen Gigenfchaft, melde, je feltener fie in unfern Tagen und in unferer Ration geworben ift, überhaupt mit allen Kraften in erstreben fein burfte.

Mit Bergnügen bekennen wir daß der "constitutionnelle Offizier" aus heffen diese Tugend besitzt. Sein Buch, weit entfernt, den Iwed selbstgefälliger Bespiege kung zu haben, scheint in der That von duem bistorischen Geiste einzegeben. Wo est sich um feine Pason handelt, ist dennoch derselben nicht mehr Spielraum gegönnt als die Umstände unbedingt ersoderten; und dies ist selbst da der Fall wo der Faden der historischen Ereignisse abgebrochen scheint, um reinpersönlichen Ersehnissen nachzugehen. Wir werden dies später an einigen Beispielen zeigen. Borerst betrachten wir den Plan weichen der Autor bei seinem Werte versolgt hat, insosen sich derselbe aus den uns vorliegenden Stüden erkennen läst.

Die Borrebe verfest uns ohne Umidweife in bie gemaltigfte und glanzendfte Periode ber Rapoleon'ichen bertschaft. Die Aufmertfamteit wird fogleich auf einen beftimmten Puntt gelentt: es ift Beffen, bas Baterland bes ungenannten Berfaffere, bas Land ber Berfaffungttampfe, ber bem Ministerium abtrunnigen Offigiere, bet Reichs- und Bundesexecutionen u. f. m., bas in neueften Beiten eine fo bebeutende Stelle in der Befchichte beutfcher Beftrebungen erlangt hat. Der Autor erwähnt in der genannten Borrede die 1803 von Rapoleon anakannte Reutralität von Rurbessen, die Raivetät mit welder Soch und Bering bem Souse jener Grengpfable vertraute, auf benen in glanzenden garben bas beffifche Bappen mit der Unterschrift "Electorat de Hesse, pays neutre" ju feben war, und bie schreckliche Tauschung welche biefen Rindern in der Politit widerfuhr, als Repoleon brei Sahre fpater bas Land befeste, ben Rutfurften Bilhelm I. verjagte und feinem eigenen Bruber bie Berrichaft über bie vereinigten Gebiete von hamver, Julich-Rleve-Berg und heffen unter dem Titel eines Ronigreichs von Bestfalen übertrug. Diefe Greigniffe fallen in das erfte Junglingsalter des Berfaffers, ber erft im Jahre 1808 und zwar als Brigabier in bas toniglich westfälische erfte Ruraffirregiment eintrat. Und mit diesem Zeitpunkt beginnt eigentlich die Reihe feinet Erzählungen und Schilberungen.

Das erste Stück (I, 1—110) berichtet ben ersten großen Aufstand bes patriotischen Dessendandes im Frühjahr 1809. Die weitverzweigte Berschwörung, die diesen Ausstand vorbereitete, umfaste außer einem großen Abeil der hessischen nationalen Aristokratie die Geistlickseit, den Beamtenstand und eine Anzahl achtungswerther Ofsiziere. Das Wolf war wie natürlich nicht dain eingeweißt, obschon man und nicht mit Unrecht auf seinem Beistand rechnen mochte und mußte. Der Plan war, sich Aassels zu bemächtigen, den König in die Gewalt zu bekommen und von dieser sesten Vosition aus Widerstand zu leisten. Das Vertrauen auf die Bereitwilligkeit det übrigen Norddeutschland, einen gleichen Schritt zu thun, und die Hoffnung auf eine nationalere Politik Preußens spielten dabei eine große Rolle. Richt minder hosst

man einen areffen Waeil bes Militaire in bie Sache au gieben. In all diefen Sppothefen hatte man fith 3mar ftromten Taufenbe auf bas Signal verrechnet. bes Aufftanbs in Domberg gufammen, ehemalige Dillitairs, Burger und Bauern in Baffen, felbft einzelne Solbaten ju guf und Rof und bilbeten eine betrachtliche Streitmacht. Allein biefe unorganisirte Schar mar für die Disciplin regelmäßiger Truppen zu fcmach. Schon am zweiten Morgen bes Aufftands (22. April) fommt es bei Anallhutte unweit Raffel jum Rampf, ba bie toniglichen Truppen, burch Berrath benachrichtigt, ihre Borbereitungen getroffen hatten, und bas 20,000 Dann ftarte Bolteheer erliegt, gerftreut fich, wird verfolgt und gum Theil eingefangen. Freiherr von Dornberg, bet eine ber Sauptanführer, entfommt mit bem Leben. Dinber glud. lich war ber siebzigfahrige Dberft Emmerich und Profeffor Sternberg, die ben Aufftand um Marburg geleitet hatten. Sie murben ergriffen und erlitten ben militairifchen Tob burch Pulver und Blei. Gleiches Schicffal traf viele hunderte ber Flüchtigen. Unter ben Gefan-Als fahnenflüchtig verurtheilt genen ift unfer Autor. rettet er fich abentenerlich aus der Belle der taffeler Seftung, wenige Stunden vor ber feftgefenten Brift ber Erecution. Gine Beit lang im Gebirge burch einen freundlich gefinnten Förfter verborgen, bann fich im Thuringerwald aufhaltend, ift er nach acht Monaten fo gludlich, nach hamburg zu entfommen, von wo er nach Selgoland, auf englischen Grund und Boben überauseten Gelegenheit findet. Die Situation ift gunftig, von ber vericarften frangofischen Polizei in gang Rordbeutschland ein fchrechaftes Gemalbe ju entwerfen. Dies nichtswurdige Lauer- und Spionirfpftem, das ben Berrath bis in ben Schoos ber Familien trug und bas leiber auch in neuern Beiten nicht ohne Rachahmung geblieben ift, tritt bedeutsam in ben Borbergrund, durch ben fich unmerklich ber Landflüchtige hindurchftiehlt.

So hat der held der Geschichten die erste Feuerprobe seiner politischen Glaubenstreue und seiner Anhänglichkeit an das rechtmäßige Fürstenhaus, das noch jest in hessen regierende, bestanden. Es ist ein tragikomischer Jufall daß dieser selbe Mann, der mit 20 Jahren Leben, Freiheit, Ehre und Familie seinen loyalen Grundsäßen zu Liebe aufs Spiel seste, mit 60 brotlos werden muß, weil derselbe loyale Drang ihn seine Eide ehren und die Würde seines Fürsten wahren heißt. Eine Bemerkung die übrigens ihr Pendant in einer I, 79 erzählten Thatsache sindet:

Als damals die Bitwen der Getödteten sich um Unterstügung an den Aursursten wendeten; als Offiziere, die brotlos geworden waren, weil sie entweder im patriotischen Stolze den Dienst der Fremdherrschaft von sich wiesen oder weil sie wegen Abeilnahme an dem Aufstande das Beite suchen mußten, sich personlich an des Aursursten Dankbarkeit und Milde nach Prag wendeten — da lautete die harakteristisch lakonische Antwort des legitimen Landes und Kriegsherrn: "Ich hab' euch Richts geheißen, ich hab' euch nicht gerufen, kann auch Richts für euch thun in der eigenen Bedrängnis."

Aehnlichen Bugen wirb man übrigens noch öfert auch in bem Buche felbft begegnen.

Derfelbe Friedensichluß ju Tilfit, welcher bem Ronigreich Beftfalen die Anertennung verschafft, hatte auch bie Magregel ber Continentalfperre ins Leben gerufen. Die Ibee, Englands Sandel in ben Seehafen bes europäischen Festlandes zu blockiren, war des Genies eines Rapoleon murbig, und bie erbrudende Uebermacht welche bie Industrie Englands gegenwärtig über fammtliche Staaten beffelben ausubt, hat gezeigt daß fie auch bie Intereffen Europas im Auge hatte. Berberbiich mar bie Ungebuld und die Gewalt mit der fie ins Bert gefest wurde; und fle felbft trug ben Reim bes Berberbens in fich, weil fie fich nicht auf nationale Sympathien ftuste, weil fie tyrannifch aufgebrangt wurde, weil fie ben augenblicklichen Intereffen ber Ruftenlander und bem augenblicklichen Stande ber Sandelsangelegenheiten feine Rudficht trug. Die Sperrung bes englischen Bertehre hatte befondere in Rordbeutschland eine aufererbentliche Berftimmung jur Folge: fie griff vernichtenb in ben materiellen Boblftanb ein; fie wirtte aber auch in hohem Grade bemoralifirent, inbem fie ber Schmuggelei, ber Betrügerei und ber Bestechung Thur und Thor öffnete. Dies der Kern des zweiten Studs in unferm Buche: Samburg und Belgoland mahrend ber Continentalfperre. Der Ergabler laft uns zuerft Samburg betraditen, mit ben Autos -ba - fe von Colonialmaaren, ben falfchen und mahren Banfrotten, ben Schmuggeleien, ben Spionagen und ben bestechlichen Douaniers. Bon ba begleiten wir ihn auf einer gewagten Seefahrt nach Belgoland, bem Stapelplas ber englischen Baaren, bem Mittelpuntt aller Pafchunternehmungen, ber Rieberlage und dem Sammelplas ber beutfchen Lanbeeffuchtigen, bie, in ber Beimat ihres Lebens und ihrer Freiheit nicht mehr ficher, auf den Infelfesten Albione Schus fuchten ober aus verzweifeltem Dag gegen ben Ufurpator unter englischen gahnen gegen feine Uebermacht tampfen wollten. Bu Lestern gehört auch unfer Antor, ber von Delgoland nach England überfest und unter den braunfcweigifchen fogenannten Schwarzen Dufaren Dienfte nimmt. Dies veranlagt einen langern Aufenthalt in bem Lanbe, beffen politifche Buftanbe für bie constitutionnelle Partei in unferm Lande als muftergultig bafteben. Die bis gur Debanterei gebenbe angftliche Genauigteit, mit welcher bafelbft alle bas öffentliche Befen betreffenden Dinge behandelt werben, bie außerfie Strenge, mit welcher man fich in allen gallen bem Bortlaute ber Gefese anschmiegt, felbst ba wo bas Refultat ber gefunden Bernunft guwiderlaufen follte, dies find Dinge bie wir faum begreifen und beshalb vielfach belächeln, die aber gleichwol auf die erhabene Autorität und vollfte Beilighaltung ber Sefege hinweifen, auf benen bie burgerliche Ordnung beruht. hieraus folgt nothwendig bas hausliche Boblergeben, die Blute bes Sanbels und ber Gewerbe, ber politifche Ginflug nach außen bin, turz ber gange Glang, bie gange Berelichteit eines Reichs, wie es gegenwärtig

tein zweites in ber Belt gibt, fo mannichfach in feiner Bufammenfepung, fo eigenthumlich und überreich in feinen Bulfequellen, fo einflugreich im Bertebr ber Staaten und Bolfer bes gangen Erbfreifes, fo reich ausgefattet burch die Bolltommenheit der Runfte und Gewerbe und fo ausgezeichnet durch die Bollfommenheit ber Producte bes philosophischen und poetischen Beiftes. Diefes Reich, welches mahrend zwanzig Jahren die au-Berorbentlichften Anftrengungen gemacht hat, um die Franabfifche Revolution und die aus ihr hervorgebenden Erfceinungen zu befampfen, und endlich fiegreich aus benfelben hervorging, ftand bamals auf demfelben Gipfel ber Macht wie Napoleon, fein Biberfacher. Rapoleon ruftete in Boulogne, England arbeitete auf den Berften und in ben Arfenalen, um nach ben Siegen von St. Bincent und Trafalgar feinem Gegner noch erfolgreicher entgegenzutreten. Sein Duth war Richts weniger als ericopft; feine Bulfequellen floffen um fo reichlicher, je flarter fie in Anspruch genommen wurden; die englische Politit von dem fichern Gilande aus war die Seele jener Entwurfe an denen endlich bie Dacht bes Corfen icheiterte. Es wehte mitten in ber gefährlichen Lage ber Dinge, mitten in ben Anstrengungen, Dofern und Bewegungen ber Gemuther ein Geift der Sicherheit und Seftigfeit in biefem Lande, ber bem Fremben einen neuen, erfreulichen und troftlichen Ginbrud machen mußte. Dit biefem Gefühl und aus bemfelben beraus hat unfer Flüchtling feine Beobachtungen über England und die Schilberungen ber Dinge welche er ba gefehen gefchrieben. Arefflicher Bobiftand, reger Bandel, entichloffene Befinnung, weitgreifenbe Ruftungen für ben beablichtig. ten Rrieg, bas ift bie Summe Deffen mas er uns gunachft fdilbert (1, 154-198).

Aber die beklagenswerthe Rehrfeite des glanzenden Bilbes ift nicht vergeffen. Go herrlich England baftebt, fo fläglich barnieber liegt bas ftammbermanbte und tuftennabe Brland, bas die Fruchte einer breihundertjab. rigen Unterjochung nicht verwinden tann. Dérfeibe Raufmanne - und Burgerfinn, burch welchen England gur größten Sandelsrepublit, jum gewaltigften ber jegigen Reiche erhoben wird, hat biefes nicht fo gluckliche Land geplundert, zerriffen und ausgesaugt. Seitbem die "große, weife Glifabeth", die Bernichterin ber beutichen Sanfa, die grune Infel unter ihr Scepter genommen, baben Englands Große in ihr bas Spielzeug ihrer habgierigen Launen gesehen. Die Gingeborenen find unterbrudt, verarmt, ju Bettlern geworben. Die Manner, bem Elend preisgegeben, irren als Bettler babeim ober als verachtete Gauner in fremden Landern umber; die Frauen und Dabchen fallen ber Schande und gleichem Clend anheim. Und Riemand ift ber fich erbarme. Die englische Freiheit und Macht ift Irlands Stlaverei und Erniedrigung geworben. Bir übergeben die fcmachvollen Bilber welche unfer Gemahremann bier barbietet, verweifen aber auf diese ruhrenden und mit dem Stemvel ber Babrheit bezeichneten Schilderungen auf 1, 198 **--23**0.

Die braunichweigifchen Dufagen baben befanntlie. nachbem fie fich genothigt gefeben hatten, in englife Gold au treten, die mertwurdigften Schidfale und Rebeten im füblichen Europa mitgemacht. Bon England wurden fie im Jahre 1810 nach bem füboftlichen Bine. nien verfest, wo fie einen mefentlichen Bestandtheil bet 40. gen Suchet beftimmten Armee ausmachten. Diefe Er. mee, getrennt von ber Dauptmacht Bellington's und ben Sanden wenig geeigneter Fuhrer anvertraut (mel. halb fie auch von englischen Blattern jener Beit mur bie "übelberathene Armee des Gudoften" genannt murbe). hatte bei wenig Erfolgen viel Befahren zu befiehen, und ber befte Theil ber lestern fiel ben Schwarzen Sufaren gu. Suchet, nachbem er fich, um Rapoleon's Armee ju verftarten, bedeutend gefchmacht hatte, mußte endlich im Jahre 1814 seine Stellung aufgeben. Spanien mar befreit, wie es Deutschland einige Jahre fpater murbe, und an König Zoseph's Stelle trat wieder der abgesette Tyrann und Finfterling Ferdinand, und die verbundeten Truppen hatten noch die Ehre den Beimtehrenden ju begrußen. Das spanische Bolt, bas fo lange Sahre getampft, gelitten und entbehrt hatte, um ben rechtmafigen Berrn gurudgurufen, feierte ben langerfehnten Zag mit ftiller Angft und Beflemmung, mit Murren und mit von Born unterbruckten Gehorfamsbezeigungen. hinter dem finftern, burch feine langen Leiden und die Opfer ber Ration um Richts gebefferten Entel Philipp's und auf feiner Ferfe als wefentlichstes Stud feines Geige zog die Inquisition und das Reactionsgericht mit ein. Rein Dant des Königs an das Bolt, tein freundlichn Blick auf die Hülfstruppen. Die ersten Schritte bet Bieberkehrenden wurden durch das Nachsinnen langfamer gemacht, auf welche Weise die Cortes und die vom Rapoleoniden octropirte Verfastung am schnellsten bestitigt und wie Diejenigen bestraft werden tonnten, die et wergezogen anftatt zu flieben, unter der Fremdberrichaft bem Baterlande zu dienen. Neues Beispiel von dem Undank fürstlicher Großen gegen Diejenigen die sich in frem bigem Unterthanengefühl für fie geopfert haben! Diet Schickfal traf felbst einen Mann ber um die Rudleh Kerdinand's besondere Berdienste hatte, den tapfern Guerrillashauptling Major Manfo, einen Mann, beffen Ramen in ganz Spanien von trefflichem Klang war und von Volksfängern gepriesen wurde gleich dem des altm Cid. Unfer Autor hatte felbst Gelegenheit gehabt mit ihm in Berührung zu kommen, und schildert une bas Treiben biefer merkwürdigen Perfonlichkeit, feine Dacht, fein Anfehen, feine Taktit an mehren Stellen.

Bu blefer Zeit war Napoleon jum ersten mal übermunden und auf die Infel Elba geführt worden. Das
Wert des Kriegs schien vollendet und das Reich der Diplomatie begann wieder. Zum ersten male empfand der Goldat gegen seinen Kriegsherrn, dem er so lange angehangen und treu gedient, eine unwilltürliche Regung von Mistrauen. Die Legtern singen schon in kurzem an sich abmerken zu lassen das die Lapferkeit ihrer allgebienten Truppen ihnen Richts mehr nügen könnte; se hieften dieselben für abgesoldet und maßen sparsamer die Zeichen ihrer Gnade ab. Die Truppen aber, die dies wohl empfanden, singen ihrerseits an zu begreisen daß man sie nur als ein Wertzeug benuzt hatte. Die daraus entstehende Misstimmung mag Anlas von dem Gerücht gewesen sein, als ob England im Sinne habe die deutschen Bundesgenossen nach Amerika zu schaffen; jedenfalls war viel Wahrheit an dem Gerede. Die Schwarzen Pusaren protestirten und beruhigten sich nicht eher, als die ihnen die Versicherung geworden das daran nicht zu denken sei. Dies geschah in der Nähe von Genua sim Sommer 1814), wohin die braunschweigischen Truppen verlegt worden waren.

Das Unglud mar biesmal mit einer blogen Drohung vorübergegangen. Wir werden gleich feben bag es bie Bertheibiger ber europäischen Freiheit und Gerechtigkeit noch arger trifft als fie befürchtet hatten.

Bon Genua werben die husaren nach Sicilien verfest. Bestimmt, in Palermo die Befagung ju bilben, verweilen fie boch bafelbft nur furge Beit. Der burch Die Runfte der Ronigin Raroline regegemachte Argwohn hat das Bolt mit dem Glauben erfüllt, die fremden Golbaten feien von England jur gewaltfamen Decupation gefendet; jugleich aber mar burch die Monche die aberglaubifche gurcht hervorgerufen worben, ale ob bie Schmargen hufaren die revenants jener Frangofen maren, bie im Sahre 1282 bei ber fogenannten Sicilifchen Besper gefallen maren und nun fich ju rachen tamen. Benes uralte Greignif mar noch im lebhaften Bedachtnif und man erinnerte fich noch, um die thorichte gurcht zu beftatigen, bag jene Frangofen ahnliche Auszeichnungen von Tobtenfopfen getragen hatten. Die Intrigue wirfte; das Bolk revoltirte und die englische Bormundschaft fab fich genothigt die Truppen nach Deffina zu verlegen. In diefem Paradies blieben fie zwei Sahre, welche unfer Freund benuste, fich mit dem Lanbe, feinen Sitten u. f. w. bekanntzumachen; wie er benn fogat die Liparifchen Infeln besucht und einige mertwurdige Motigen barüber mitgetheilt hat. Rachdem Napoleon zum zweiten male befiegt war, fiel ber Grund fur England meg, die unfichern Puntte des Mittelmeers burch Baffengewalt gu fichern. Der Friede fchien und war nunmehr befestigt. So wurden im Berbst 1815 die Truppen aus Sicilien nach Stalien abgeholt, um von ba über England in ihre Beimat guruchutehren, nachdem ihre Capitulation abgelaufen mar. Sie verweilten mahrend bee Bintere in Genua, von wo fie fich im Darg einschifften, nachdem ihre fattlichen jum Theil aus agyptischen Antaufen ergangten Pferbe gur Erleichterung bes Transports maren vertauft morben.

Mit dem ersten Schritt aufs Schiff sagten sie auch ben Freuden und dem Stolze ihrer bisherigen Lebensweise Balet. Sie ahnten aber wol nicht daß sie einem hartern Schidsal entgegengingen als das war, das sie von ihrer Bersehung nach Amerika gefürchtet hatten.

In Portsmouth angefommen wurden fie ohne Um-

ftanbe in zwei elende, enge Sahrzeuge gelaben, aufeinandergeschichtet und nach Bremen eingeschifft. Das beitere Beldenspiel der friegerischen Abenteuer eilte gu Enbe und ichloß mit einem traurigen Rachfpiel, in meldem bie tapfern Reiter Disachtung als Lohn ernteten: die abgenuste und überfluffige Rraft murde beifeitegeworfen. Bon Bremen festen fie bei argem Better ihren Beg nach Braunschweig zu Fuße fort. Allermarte tam ihnen bie beutsche Bevolterung mit Jubel und Berglichkeit entgegen, und bies mar der einzige Troft ben ihre erbitterten Bergen einfogen. In ben Strafen in der Rabe von Braunschweig bot ihnen der Anblick von Steinklopfern, beren militairifche Saltung bie Ditarbeiter an ber Befreiung Guropas ertennen ließ, ein neues ahnungsvolles Schaufpiel. 3mar leuchtete ibnen noch ein mal der Stern der Freude bei dem liebevollen Empfang ber Braunschweiger und bei bem Bantet, momit die Stadt fie bewilltommte. Es mar ber leste Lichtblid. Schon nach wenig Tagen erhielt Mann fur Dann feinen Abichieb, Reifepaß nach ber Beimat und ein Geichent von 10 Thalern. Dies mar bas Das mit meldem bas Berfprechen des vorigen Bergogs, des Grunbere ber Schwarzen Sufaren, ber fie nach beenbigtem Feldzug als seine Kinder zu behandeln und zu belohnen verfprocen hatte, nach feinem Tobe erfullt murbe; bies ber Dank den Deutschlands Sohne für die Opfer welche fie Deutschlands Fürsten gebracht bavontrugen. Dan wies ben Leuten, die mabrend eines langen Rriegslebens ber regelmäßigen Gemerbethatigfeit bes Burgere fremb geworden maren, mit einem Almofen die Thure. Ja um bas Dag voll zu machen, fo weigerte fich Deftreich, welches ein Berbot an feine Landesfinder hatte ergeben laffen, bei ben Schwarzen Sufaren Dienfte zu nehmen, ben Rudtehrenden den Gintritt in feine Staaten gu verftatten, weil bas Berbot nicht aufgehoben worden fei. Die ehemaligen Goldaten mandten fich als Bettler von ber öftreichischen Grenze nach Braunschweig gurud. Allein auch hier ausgeschloffen, mußten fie heimatlos umberirren, bis ber Standal ju groß murbe und einige beutsche Regierungen die Beimfehr der Berbannten vermittelten,

So weit bas lehrreiche Capitel von den Kriegen der Befreiung und Erlofung Deutschlands aus ungerechter Gewalt. Der britte Band verweilt noch einen Augenblid bei ben Rachmeben jener Beit und schilbert in rafchen Strichen die Metternich'iche und Bundestagepolitit, welche nicht blos die Spuren von Rapoleon's Dafein, fondern auch die Rachflange ber großen Ummaljung, burch welche ber moderne Alexander emporgehoben worden war, du vertilgen und ben Boltern Das wofür fie getampft hatten zu entreißen ftrebte. Er geht babei von der Bartburgfeier aus, weil biefe ben Anlag und Bormand gab, bas Schwert gegen bie Ibeen ju gieben welche nun einmal unvertilgbar in allen Beiftern Burgel gefaßt hatten, und folieft mit Ermahnung bee Jahres 1830, mo dum erften male die gewaltsame gurudgepreste Schnfuct aller ebeln Bergen in belle Flammen aufloberte, bas erfte drobende Bahrzeleben auf bentichem Boben buf auch bier bie Dacht ber Steen unbesieglich und jeben Kampf überbauernd fich festgestellt habe und fich zu entwickeln und

au ordnen beftrebt fei.

Die Betrachtung biefer Begebenheiten bilbet bie Brude aum ameiten Theile bes Berte, beffen verschiebene Abfcnitte unter dem Titel "Dreifig Jahre nachher" gufammengefaßt, ihrem Grundgebanten nach unftreitig noch perständlicher geworben sein murben. Der Berfaffer bereift im Jahre 1840 England, Spanien und bas Dittelmeer und erzählt mas er mahrgenommen hat, um uns Die Fruchte ju zeigen, welche aus bem Sieg ber Dynaftien und Bolfer hervorgegangen find. Bunachft in England. Der Kampf Albions war ein reinnationaler, ein Rampf um Sein ober Richtsein, um Sanbel und Induftrie, Freiheit und Seeherrichaft gewesen. Sobalb biefe Frage zu feinen Gunften entschieden mar, erhob es fich nach feinen furchtbaren Anftrengungen und ungeheuern Beldopfern rafch zu neuem Glange. Die augenblicklichen Stodungen des Sandels maren fcnell vermunden und machten, fobalb bie Bemmung befeitigt mar, einem neuen, weit grofartigern Aufschwung Plat; bie Demuthigung und Einflugbeschrantung vertehrte fich in einen befto glangendern Triumph, welcher England unter ben europaifchen Machten die oberfte Stelle verschaffte und ihm in allen Sandeln Europas, in allen Streitfragen ber Diplomatie das Recht auf eine entscheibende Stimme gab. Somit mar in turkem bie leste Spur von ben Berbeerungen bes Titanenkampfe in England verwischt, und wir erbliden 1840 bie öffentlichen und privaten Buftanbe biefes Reichs in einer Blute welche uns erftaunen macht; ein Bild bes Gluds in einer Gruppe von Elend und Bergweiflung. Bie anbere ftellt fich Spanien, Portugal, Reapel bar! Sier mar für reinbynaftifche 3mede gefochten morben. Die Leiben, welche biefe Bolfer ebebem ertragen hatten, übermogen beimeitem jene von England, bas fich wenigstens im Innern ftets hauslicher Drbnung, Freiheit und Gerechtigfeit erfreute; mit einem Bergen bas an ben angestammten Regentenfamilien festbing hatten fie ber Berrichaft bes Eroberere hulbigen muffen; am eigenen Beerbe hatten fie mit ihm gerungen; ihr hausliches Glud und Recht mar ein Opfer bes vermuftenden Streits geworben. Aber bas Alles hatte ibren Duth nicht geschwächt, ihre Treue nicht gerbrochen. Und fie flegten endlich, nachbem Europa fich wie ein Mann erhoben hatte. In welchem Buftand feben wir nun biefe ganber wieber? Spanien, burch bie verhangnifvolle Inquisitionsberrichaft Ferbinanb's aufs entfes. lichfte mishandelt, hat fich gegen ben religiösen und abfolutiftifden Kanatismus erhoben. Ein fünfundzwanzig. fahriger Rampf ber Burger gegen Burger hat feine Stabte und Dorfer ausgeleert und verwuftet, bie Parteien aufs außerfte gegeneinander erbittert; Sandel und Gewerbe ftoden; Runft und Biffenschaft liegt barnieber; ber froblice und ftolge Geift bes Guben ift im Blute des Burgerfriege erflicht. Das Alles fur bie Berrich. fucht einer lebeneluftigen, verliebten und herrichbegierigen

Ronigin und eines finftern, monchifchen, verblenbeien Prinzen, für bie Begier welche ein Dann und eine grau, Beibe gleich ungeeignet ju regieren, nach ber Rrone tragen. Portugal, einft bas blubenbfte, ftets bas gefeg. netfte Land Europas, ift bem gleichen gluche erlegen, Bie in Spanien Don Carlos, fo hat hier Dom Miguel bie Rahne bes Burgertriegs aufgepflangt, in allem haffenswerthen ihm gleich, nur an Geift, Willenstraft und Entschloffenheit ihm überlegen. Bie in Spanien in Donna Christina, fo hat hier in Donna Maria da Gloria fich ibm eine Frau entgegengestellt, liebenswurbig, mib, angebetet von ben Ihrigen, aber ichmach, weichlich und bem Genug ergeben. Es ift eine fonberbare Bemertung bag bie zwei Rachbarvölker, nachbem fie von ben mannlichen Rachfommen ihrer Ronigsfamilien unerhört beiebigt worden maren, fich unter ben Schus ber fanftern Beiblichfeit flüchteten, ohne ju bebenten bag bei ber Bermirrung ihrer Buftanbe nur ein außerft energifder Charafter an ber Spige ihnen Beil bringen fonnte, und daß sie nie daran bachten, einen Mann aus ihrer Ditte von anerkannten Talenten und bemährter Rraft an ihre Spige zu stellen. Gin Ereigniß bas, wenn die Bunden bet letten Sabre nur einigermaßen geheilt fein merben, nicht lange auf fich warten laffen burfte. Bis babin wird aber Portugal wie Spanien ein Spielball willifcher Intriquen und Parteiungen und fomit baueraber Unordnungen und Berruttungen bleiben. Reapel enblid, wohin der Autor nur einen flüchtigen Seitenblid fenbet, bat durch die Charafterschwäche und Tyrannei feines Ronigs und die Berrichsucht feiner Ronigin (bie webin ermahnt murbe) ein gleiches Schickfal erfahren. W genügt zu ermahnen bag biefes Land in einem furgen Beitraum 23 Revolutionen erlebt hat, um von Mitteiben mit ber Lage erfüllt ju werben, in ber bie Bemob ner bes Gartens von Reapel fich befinben.

Dies mit turgen Worten bas traurige Bil ciner Beit welche fich in ben Gemuthern aller Rationen fo herrlich verheißungsvoll angefündigt hatte. Go lohnte fich das Uebermaf von Glauben, Liebe und Treue, bis hunberttaufenbe in den Opfertod gejagt hatte. Gin &barmungsvolles und unerträgliches Gemalde, wenn der Maler es nicht verftanbe ben Sauptgegenstand nach Die lichfeit jurudzubrangen. Es ift ju rubmen wie er uns mit milber Dand diesmal über benfelben hinmegführt. Indem er ihn zwar fiets mit dem Auge verfolgt und unablaffig wieder barauf hinweift, vergifit er boch nie, ben Blid ringeumher auf die lichten Erfcheinungen bet Lebens und der Natur hinzulenken. Zahlreiche Episoku, Erzählungen, Schilderungen und Reflexionen bezeugen baß er mit freiem Geift Alles und Jebes aufmerkfam ju betrachten gewohnt ift. Und es gehört zu ben größten Tugenben eines mahrhaft gebilbeten, gefunden Geiftes, daß er aus der Maffe trüber Erscheinungen auch die heitere Seite des Lebens herauszufinden weiß. Done bie felbe ift feine Gerechtigfeit, tein hiftorifch - freies, unbefangenes Urtheil möglich. Der constitutionnelle Offigier aber befist tros feiner Sahre eine Brifche und Rarbeit bes Ceifies die wahrhaft liebenswirtig ift. Um meisten gibt fich dies bei feiner Wallfahrt jum Geburtshaufe Rapoleon's in Corfica kund. Er der als Jüngling alle Bortheile und Bequemlichkeiten eines geregelten Lebensplans aufgeopfert hatte, um die Waffen gegen den Eroberer zu ergreifen, wandert im Alter an den Ort wo deffen Wiege gestanden; er besucht Elba, den ersten Berbannungsort welcher dem "Riesen unter den Pygmaen" angewiesen wurde, und bringt ihm so die Hulbigung welche der Mann dem Manne, der Geist dem Geiste, der Feind dem Feinde schuldig ist. Da uns keine Beschreibung von dem Geburtshause bekannt ift, so sehen wir dem Leser zu lieb die wesentlichsten Züge hierher (IV, 6 fg.):

Dufter und schweigsam liegt ter verlassene Palazzo, fast wie ein ausgeräumtes Klofter ober eine alte Burgfeste vor uns. Die schwere, eisenbeschlagene Thure ift geschlossen die Fenster von innen verhüllt; Alles scheint tobt in bem buftern steiners wen Bau. Bierathe sind von außen nicht zu sehen, es sei benn daß man einige Spuren alter verwischter Freskomalerei bahin rechnen will. Siehe! da kommt ein Mann gegangen und geutt hinauf. Wir sehen hinauf, aber Alles ist verschlossen. Es kommt ein Zweiter und Oritter; Alle lüften den Hut. Es sommt ein Bweiter und Oritter; Alle lüften den Hut. Es sind die Berehrer des todten Kaifers die ihm ihre Achtung beweisen.

Man tritt in bas Saus ein, empfangen von einem

talten, greifen, fcweigfamen Manne.

Die bobe gemolbte Dede ber untern Dalle ift von feche einfachen Steinfaulen getragen; fie ift leer wie ber geraumige Dof, fcmuctos wie bas gange Daus. Die breite Steintreppe welche in die Stockwerke führt hat ein schwerfälliges Gelander. Roch hat Richts an den Raifer erinnert. Auf dem erften Corridor erblickt man ben Belben von Stalien mit ber gabne von Lobi in einer Bandnifde. Die icon antit gearbeitete Statue ift die einzige Bierde bes Borfaals, ein Geschent ber Kaiferin-Mutter. Bwei Bimmer liegen von bem Corribor gegen Often, zwei gegen Beften. Bene talt, unfreundlich, mit Dunkeln Lebertapeten; Diefe, eine zeitlang Rapoleon's Bohnung, befto reizender. "Deffieurs!" fagte ber gubrers "feben Gie einige von ben Buchern beren ber Raifer fich bebiente." Es waren Plutarch, Tenophon, Cafar, Corneille, Bauban und ein Fragment bes alten Feftungsbaumeifters Coeborn. Daneben fand ein altes verbrauchtes mathematifches Befted und ein himmelsglobus. 3m Schlafzimmer Rapoleon's ift Alles nach neueftem Geschmad, glangend und zierlich, wie es Ludwig Phi-lipp, ber feine Schmeichler frangofischer Eitelkett, hat herrichten laffen. Ein Reiner Rronleuchter von Rroftall, von einem 26-Ier im Schaabel getragen, hangt von ber Dede; über bem Ramin Rapoleon's Ramensjug mit ber Raifertrone; Die Banbe mit Rupferftichen von horace Bernet gefcmudt, welche intereffante Romente aus Rapoleon's Leben barftellen. Dier fteht auch die Biege, unpaffend fur bas prachtig aufgeputte, modern ftattliche Bimmer.

Wir tommen jum Schluß bes Werts. Der Berfasser wendet sich zu Deutschland zurud, und hier erft
ift es, wo er personlicher hervortritt und den Ramen,
den er sich beilegt: "constitutionneller Offizier", rechtfertigt. Seinen personlichen Meinungen, Erlebnissen, Berührungen und Thaten nachzuforschen, davon muß auch
hier abgegangen werden, und wir begnügen uns, den
Grundzug des Ganzen, welcher sich sehr entschieden und
ebenso befriedigend ausspricht, nachzuweisen.

Er hatte uns im erften und zweiten Banbe in eine

Beit ber Doffmengen, im britten in eine Poriade langer, fdwerer Enttaufdungen eingeführt und das troftlofe Bild der Bernichtung alles Deffen gemalt mas in gefährlichen, brobenden Momenten bie Geifter aufrecht erhalten hatte. Er hatte uns gezeigt, wie alles Große und Schone verloren ging, weil es nur in den Bergen gefühlt, nicht von ben Geiftern gewußt und bestimmt erkannt murbe. Nachdent er so die Lehre praktisch durchgeführt bat, bag bas flare und entichiebene Bemuftfein und die bestimmteste Formulirung der Fortschrittsideen allein im Stanbe ift jum Siege ju gelangen, zeigt er une, wie biefes Bewußtfein, biefe Formulirung allmalig ihrer Reife naht; allein er zeigt uns auch bag ber legte Berfuch, jenen Ideen Leben ju geben, daran fcheiterte bag man ju voreilig und vor bet Reife jum Berte geschritten war, sowie baran bag man fich in bem Gewirt ber verfchiedenften Deinungen verlor, gerftreute, theilte und verrannte. Tropdem blist aus jeder Seite die Soffnung auf funftiges Gedeihen beraus, und es hat uns mit inniger Freude erfüllt, ju feben daß es noch Denfchen gibt, die nicht in frampfhafter Angft ben Glauben an eine Butunft aufgeben und die noch mobigemuthe aufwarts ichauen. Die letten Jahre haben ein Erbtheil binterlaffen, bas nicht blos in ben Gemuthern lebt, fonbern bas wirklich als ein unvertilgbares Ribeicommis für spatere Generationen in ber Gefchichte berbrieft und verflegelt feststeht. Die zugestandenen Rechte ber Boltevertretung, ber öffentlichen Gerichtsbarfeit, ber Religionebulbung u. f. w., fie mogen fo oft und vielfaltig nicht geacheet werben als fie wollen, bestehen doch in der Birklichkeit. Rur wer da glaubt daß fie gang hinweggenommen werben fonnen, nur ber ift in Gefahr fie wirklich zu verlieren. Darum ift es eine beilige Pflicht, an biefe errungenen Guter ju erinnern, fie in ben Beiftern bes Bolts feftaupflangen, und die Beit wird tommen, wo biefe fleinen Burgelchen, die jest nur als Reime in bem Boben liegen, fich ausbreiten und emporschießen.

Raturwiffenschaftliche Unterhaltungsleeture von Sichnbi und Körner,

1. Das Mierleben ber Alpenwelt. Raturanfichten und Thiers geichnungen aus bem fcweigerischen Gebirge. Bon Friedrich von Tfcubi. Leipzig, Beber. 1853. Gr. 8.

Ein in vielfacher Hinsicht ausgezeichnetes Buch. Es erfaßt seinen Gegenstand mit ganzer Liebe und führt ihn ebenso school in warmer vaterländischer Begeisterung als würdig in einsichtsvoller wissenschaftlicher Gediegenheit durch. Die erhabene Natur des Schweizerlandes entfaltet sich hier als ein vollendetes geistiges Spiegelbild, so klar und treu, so wahr und frisch daß der Leser sich unwillkurlich in die große Wirklichkeit versezt sieht und darin zu leben und zu forschen wähnt. So ist das ganze Buch für einen jeden Sebildeten eine anmuthige, interessante, belehrende Lecture, und es kommt durch dasselbe zu der großen Reihe vortresssicher Werke über die Natur der Schweiz eine eble Perle hinzus

110 11.

Die Schweig ift icon lange ein wichtiger Centralfis ber europäifden Raturforfdung gewefen. Die hat aud ein von ber Ratur ihr angeborenes Recht baju. Sie mar die Biege, Schule und Studirftube für Manner wie Deluc, Sauffure, Agaffig, fie hat der weltberühmten Laufbahn unfere humboldt, unfere Leopold von Buch die erfte Ausficht eröffnet, die erfte Begeifterung au ihren Reifen gegeben. Und wo mare in England und Arantreich ein Mann von wiffenschaftlicher Bebeutung auf bem Relbe ber Raturgeschichte ju finden, welder die Schweis nicht gur Grundlage feines Biffens, jum fortwährenben Bergleichungspuntte feines Forfchens gemacht hatte! Darum ftellt man an die naturwiffenschaftlichen Werte über die Schweiz immer eine bobe Anfoderung. Ift nun die vorliegende Schrift auch nicht eigentlich für die Fachmanner ber Raturwiffenschaft beftimmt, fondern mehr für bas gebilbete große Publicum, fo ift fie boch auch jener Anfoderung eingebent gewefen und hat es an Mittheilungen der intereffanten neueften Forfdungen über die Schweizeralpen nicht fehlen laffen.

Das Buch will eine belehrende Unterhaltungslecture für die Sebildeten überhaupt fein, und diesen Zwed erreicht basselbe im vollsommensten Grade. Wer die Schweiz kennt oder kennenlernen will, oder sich für die Ratur dieses schönen Landes irgendwie interessirt, der wird von dem Buche gefesselt und sehr angenehm unterhalten. Es enthält Bilder aus dem gesammten Thierleben der Schweiz auf den charafteristischen Erdformationen und in der Umgebung des Pflanzenlebens. Und nirgend fehlen die Beziehungen zu den Bewohnern diefer berrlichen Gebirgswelt.

Laffen wir unsere Unterhaltung nun speciell auf ben Inhalt bes Werks gerichtet sein. Nach ber vorausgeschickten allgemeinen Einleitung, in welcher sich der Berfaster über bas Erhabene, Alleinstehenbe der Alpenwelt, über die Mannichfaltigkeit, den eigenthumlichen Reiz und die Beschwerde des Erforschens berselben ausspricht, zerfällt das Sanze in zwei Theile. Der erste Theil fast die freilebende Thiervelt ins Auge, während der zweite für die Beachtung der zahmen Thiere bestimmt ist. Dort zeigt sich das Thierleben im beständigen Kampfe mit der übrigen Ratur und mit dem Menschen, hier im Schutze und traulichen Einvernehmen mit der Natur und dem Menschen.

Der erste Theil bewegt sich in drei Kreisen: 1) der Bergregion (2500-4000 Fuß über dem Meeresspiegel), 2) der Alpenregion (4000-7000 Fuß), 3) der Schneeregion (7000-14,000 Fuß). Wenn wir uns nun vornehmen aus jeder dieser Abtheilungen eine allgemein ansprechende Mittheilung zu geben, so möchte die erstere sich besser dazu eignen, noch nicht direct das Thierleben, sondern die übrige Natur des Landes ins Auge zu sassen, und wir wählen daher die interessante Beschreibung des Fon.

3m gangen Bergrevier ber Schweiz ift mit Ausnahme weniger Gebiete tein Bind bekannter und von großartigerer Birkung als bet Fon. Er ift nicht ein Localwind, fonbern

ein allgemeiner, europalfcer ober vielmehr ein afritanifcer Binb. Wie bie Quellen bes falten Rordwinds mahricheinich bie Polareisgebiete, Die ber feuchten, regenbringenden Beffwinde ber Atlantifche Dcean, fo find die der oft glubenbheifen Sudwinde (Bon) die brennenden Sandwuften Ufritas. Run fcheint zwar ber Bug ber Alpen und gegen biefe zu fchugen, aber fie verftarten biefelben in ber That. 3ft ber beiße Luftftrom über ben Alpen angelangt, fo mochte er wol über biefelben und ihre Thaler hingehen, aber die Ralte des Sonees tublt einen Theil feiner Randwellen ab, fodaß er fofort fcmerer wird und in Die Thaler nieberfturgt. Dies ift bann umfomehr ber gall, wenn bie Gleticher am talteften find und bie Aballuft von der Sonne nicht erwarmt ift, wo alfo die Ausgleichung ber Luftwarme auf eine gewaltfame Beife vor fic geht. Darum ift ber gon nach genauen Beobachtungen im Binter und Anfang Frubling am haufigften; fowie Sonnenwarme die Thaler aber erwarmt, fo hauft er nur noch in ben faitern Dochalpen. Mus dem gleichen Grunde tritt er oft auch in der Racht weit heftiger als am Tage auf. Die atmospharifden Erfcheinungen die ibn begleiten find febr intereffant. Am fublichen Dorigonte zeigt fich leichtes Schleiergewoll, bas fich an bie Bergspigen fest. Die Sonne geht am ftartgerdtheten himmel bleich und glanglos unter. Die obern Bolten gluben noch lange in den lebhafteften Purpurtinten. Die Racht bleibt fcwul, thaulos, von einzelnen taltern Lufrftromen ftridformig burchzogen. Der Mond hat einen rothlichen, triben Dof. Die Luft erhalt ben bochften Grad von Rarbeit und Durchfichtigkeit, fobag bie Gebirge viel naber fcheinen. Der hintergrund nimmt eine blauliche, violette garbung an. Die hoben Balber beginnen fern ju raufchen, Die Bergbache tofen weithin burch bie ftille Racht. Gin unruhiges Leben feint überall rege zu werden und dem Thale fich zu nahern. einigen beftigen Stofen funbet fich ber anlangenbe gon an, worauf oft plogliche Stille ber Luft folgt. Um fo heftiger breden Die folgenden beifen Fonfluten ins Thal und oft ju ra-fenden Dreanen auf, Die zwei bis brei Lage mit abwechfelnder Sewalt die Region beherrichen, die gange Ratur in unendlichen Aufruhr verfegen, Baume in die Tiefe ichleubern, Felsftude lobreifen, die Balbbache auffüllen und Saufer und Stalle abbeden und jum Schreden bes Lanbes werden. Dft weben bie Fonwinde aber nur gelinde und halten nur turge Beit an. 3m gangen Berggebiete bewirten fie enorme Schnee- und Gisfcmelzungen und veranbern baburd mit einem Schlage bas Bild ber Landschaft. 3m Grindelwaldthale fcmilgt ber gon oft in 12 Stunden eine Schneebede von 21/, guf Dide weg. In den Thaltheilen die ber füdlichen Bergmauer junachft liegen wuthet er gewöhnlich am heftigften, benn bort brechen bie warmen Luftfluten am regellofeften und gewaltigften berein.

Wir muffen uns 3mang anthun, biefe meifterhaft burchgeführte Naturschilberung unvollenbet abzubrechen, indef find wir es ber richtigen Burbigung bes Buchs schuldig, mehrfache Mittheilung baraus zu machen.

Wenden wir uns nun der Alpenregion zu, so richten wir unsere Ausmerksamkeit hier auf das Thierleben und zwar ganz speciell auf das des kammergeiers. Bis zu Ansang dieses Jahrhunderts lag die eigentlich wahre Raturgeschichte des merkwürdigen Bogels noch ganz im Dunkel. Busson nahm ihn für den Condor Europas und hielt jede weitere Beschreibung für überstüssige. Erst Steinmüller, der derühmte schweizer Natursorscher, liefert von ihm eine ebenso ausführliche als zuverlässige Monographie. Dieser solgt unser Versasser und fügt noch manches Neue hinzu. Bei der Beschreibung der Ledeusweise dieses wunderbaren Thiers sagt der Versasser:

Gewöhnlich fliegen die Geier in ber Frube bes Morgens

aus und nehmen bann ihre Richtung junachft nach bem Orte wo fie gulegt Beute gemacht, entweder um die Refte berfelben gu vergebren ober um neues Bilb gu überfallen. Rubig hangt ber Beier in ben Bolten, mabrent fein berrliches Auge bas gange Sagbrevier burchfpaht und fein munberbar feiner Geruchfinn ftundenweit eine gewiffe Beute wittert. Unter feinem ausgebreiteten Fittig liegt eine Belt. Die Thiere ber Alpen weiben ruhig, ohne die tobtende Bolte ju ahnen, die in unendlicher Bobe uber ihnen fcwebt. Sie ahnen ficher die Gefahr bie von der Seite, die von der Erde ber tommt, und mittern nur die Atmosphare ber Tiefe aus. Ploglich mit zusammengeschlagenem Blugel fallt von binten in ichiefer Linie Der Geier auf fie herab. Es gibt teine Flucht mehr, tein Berfted; fie find verloren, ebe fie ben Rettungegedanten gefaßt haben, und folgen gudend bem Rauber in Die Rufte. Doch nur fleinere Beute, Fuchfe, Murmelthiere, Lammer, hunde, Dachfe, Ragen, Bidlein, Biefel, Dafen, Dubner vermag ber Raubvogel zu entfuhren; feine Rrallen und guße find nicht ftart, nur feine Schwingen und fein Schnabel. Die Thiere werben oft auf bem Blede vergebrt, oft auf einen be-ftimmten Belfen, ber ihnen ale Bleifchbant bient, binaufgetragen. Erfieht er fich ein größeres Thier, ein fcmeres Ochaf, eine alte Gemfe oder Biege, die in der Rabe eines Abgrunds grafen, fo freift er enge uber ihnen bin und fucht fie fo lange ju angftigen und ju fcreden, bis fie gegen ben Rand ber Solucht flieben; dann fahrt er mit faufendem Fluge bicht an ihnen bin und ftoft fie nicht felten mit fcharfem Flugelhiebe gludlich in Die Diefe, mo er fich auf ber gerichmetterten Beute niederlagt. Man hat ofter beobachtet, wie er fein Dinabfturgungsmanoeupre felbst gegen Jager, die in fritischer Lage auf einem Felfenvorsprung ftanden oder auf einer fchmalen Galerie tauerten, versuchte, und Die Betroffenen verficherten baf das Braufen, die Schnelligfeit und die Gewalt ber ungeheuern Bittige einen betäubenden, fast unwiderstehlichen Gindruck ausübe.

Die vielfach unglaublichen Erzählungen von einem Rinderraube durch Lammergeier haben jest ziemlich allgemein die Meinung verbeitet als fei gar Nichts an der Sache. Dagegen erhebt sich unfer Berfasser mit entschiedener Stimme und bringt Beispiele zur Sprache welche jeden Zweifel lösen können. Im Canton Appenzell, auf dem Hundwyl, trug ein solcher verwegener Rauber ein Kind vor den Augen seiner Aeltern und Nachbarn weg.

3m Berner Dberlande murde Anna Burbachen von ihren Meltern als breijahriges Rind auf die Berge beim Beuen mitgenommen und in der Rabe eines Stalls auf die Erde gefest. Bald ichlummerte bas Rind ein. Der Bater bedectte bas Gefichtden mit einem Strobbut und ging feiner Arbeit nach. Als er aber bald barauf mit einem Beubunde gurudtebrte, fand er bas Madchen nicht mehr und fuchte es eine Beile lang vergeblich. Bahrend beffen ging ber Bauer Beinrich Dichel von Unterfeen auf einem wilben Pfabe bem Bergbache nach. Bu feinem Erstaunen borte er ploglich ein Rind fcreien. Dem Tone nachgebend, fab er bald von einer naben Anbobe einen Lammergeier auffliegen und eine zeitlang über bem Abgrunde ichweben. Baftig eilte ber Bauer hinauf und fand am nach. ften Rande bas Rind, bas außer am linten Arm und Band. chen, mo es gepact worden war, feine Berlenung, wol aber bei ber Luftfahrt Strumpfe, Schuhe und Rappchen verloren hatte. Die Anbobe mar etwa 1400 Schritte vom bewußten Stalle entfernt. Das Rind bief fortan bas " Geier - Anni ". Die Gefdicte murbe im Rirchbuche von Dabchern verzeichnet. Roch vor wenigen Sahren lebte Die berühmt geworbene Derfon im boben Alter.

Die Schneeregion ift arm an Thieren, aber auch 1853, 41.

arm an Rahrungsmitteln zur Erhaltung ihres Lebens. Merkwürdigerweise treffen wir hier ben früher so leidenschaftlich gejagten Steinbod an, ber von Natur gar nicht für diese schwindelnde Sohe bestimmt zu sein scheint. Bor etwa 40 Jahren hielt man dies eble Thier für ausgerottet von unserer Erde, jeht ist dasselbe wieder aufgefunden, aber in einer verschwindenden Seltenheit und in einer vom Menschen kaum zu erreichenden Sohe. Der Berfasser sagt:

Der Steinbock ist ein sehr schönes und stolzes Wild, 4½ Fuß lang, 2½ Fuß hoch, also bedeutend größer als die Gemse. Sein prachtvoller Hörnerschmuck gibt ihm ein stattliches Aussehn. Die Hörner des Mannchens sind über Zuß lang, gerade nach hinten gebogen und auf der obern Seite mit 16—20 starklnotigen Wulften versehen, die des Beibchens blos ½ Fuß lang und wenig knotig. Die Farbe des Balgs ist ähnlich dem der Gemse, graubraun bis ins Röthliche mit einzelnen weißen Haaren, der Bauch weiß, über dem Rücken ein hellrauner Strich mit langerm Haar; doch sahen wir auch einen alten Bock von ziemlich gleichartig weißgelblicher Farbung. Einen Bart hat er nicht, obwol ihn schlechte Bilder unbegreislicherweise immer noch mit einem solchen darstellen . . .

So fahrt ber Verfasser fort bas Thier ju zeichnen und in seiner Lebensweise zu beschreiben. Alles ist anschaulich klar und schön gegeben und es liest sich vortrefflich. Sehr anziehend sind aber einige Steinbocksjagden erzählt, von benen wir die eine zur Mittheilung bringen wollen. Der Jäger Aleris de Caillet aus Salvent im Bal d'Aost hat die beiden jungen Bock geschossen welche im Ruseum zu Bern ausbewahrt werden. Es ist dies 1820 geschehen. Der Verfasser läßt ihn selbstredend über einige Jagdabenteuer so berichten:

Am 7. August ging ich über den großen St. Bernhard nach ben Gebirgen von Cerefolles an ben Grengen Piemonts. Dier durchirrte ich ben gangen Monat alle Gegenden wo Steinbocke fich aufzuhalten pflegen, ohne auch nur eine Spur ju finden. Endlich entbedte ich folche auf ben Gebirgen bie Piemont von Savopen icheiben. 3ch konnte mich nicht entfoliegen gang allein Diefe wilden und bochft gefahrlichen Felfen zu durchfteigen und fuchte noch brei andere Sager auf. Es war am 29. September, Da wir endlich über die raubefte gelfenftiege neben furchterlichen Abgrunden in bem Revier ber Steinbode anlangten, und nicht lange bauerte es, fo erblickten wir funf Stud beieinander. Bugleich erhob fich aber auf ein mal ein eifiger Sturm und im Augenblick mar Alles ichubboch mit Schnee bedeckt. Best war es gleich gefahrlich vorwarts und rudwarts ju geben, und wir ftanten eine gute Beile ba, ungewiß mogu wir uns entschließen follten. Doch die Begierde und hoffnung unfer flüchtiges Bild gu erreichen trieb uns vorwarts. An einer Felfenwand, Die in Die finftere Micfe eines graflichen Abgrunds fich lothrecht binabfentte, zeigte ber fcbrag gegen ben Schlund geneigte Borfprung einer Felfenichicht — taum fo breit um einem gufe Raum ju geben — Die einzige Möglichfeit, babin ju gelangen, wo wir unfer Bilb erblickt hatten. Das Gefahrvolle Diefes fcmalen Pfabs war noch burch ben frifch gefallenen Schnee, ber ben glatten Schieferfelfen noch folupfriger machte, vermehrt worden, wenn wir auch, an fowindelnde Bege gewöhnt, une Richts baraus machten daß jedesmal, wenn der linte guß fich festzustellen versuchte, ber rechte mit ber gangen Balfte des Leibes frei uber bem Mb. grunde fowebte. Doch wir hatten, um unfer Biel gu erreichen, teinen anbern Beg zu mablen. Langfam und ftill waren wir Giner hinter bem Andern icon eine ziemliche Strede fortgeforitten, als aufeinmal unfer Bordermann durch einen falfcen Tritt bas Gleichgewicht verlor und unaufhaltbar in die Liefe fturgte. Dumpf und graftich halte der legte Schrei des Fallenden aus dem Abgrund zu uns herauf; aber wir konnten ihn nicht mehr sehen. Da ergriff uns ein Schauer des Entsegens, und nicht viel fehlte, so waren wir ihm nachgesturgt.

Die beiben Gefährten bes Berungludten kehrten nun von ihrem Jagdvorhaben jurud. De Caillet jog aus bem Sanzen blos die Lehre baß es nicht gut sei, so spät im Jahre noch auf die Steinbocksjagd zu gehen, und beschloß bas folgende Jahr viel zeitiger anzufangen. Da sinden wir ihn schon im Juli oben in der Schneeregion. Mit wenig Brot und einem Schlud Branntwein stärkt er seine müden Glieder am Abend des 26. Juli und durchwacht in der Region der Steinbocke eine entsessich lange kalte Nacht.

Als endlich ber langerfehnte Tag anbrach, fteute ich meine gymnastifchen Uebungen ein und wartete mit Ungeduld auf meine Steinbocke, beren gabireiche Spuren mich mit neuer hoffnung belebten. Allein nirgend ließ fich einer feben. 3ch ftreifte ben gangen Sag umber, fand Spuren, aber tein Thier. 3ch bezog mein voriges Rachtquartier und fcblief faft bis ju Anbruch Des Tags. Rafch fprang ich auf und ergriff mein Gewehr. Bu meinem Merger bemertte ich bag mich bie Thiere gum beften butten, fie maren bagemefen und hatten gang in ber Rabe unter bem Schirm ber Racht geweibet. Mein Mundvorrath war gang aufgezehrt und boch wollte ich nicht vom Plage meiden. Spahend brachte ich ben Lag zu. Beim fcwachen Schimmer ber Dammerung enblich gewahrte ich in fcuggerechter Entfernung mein Bild. 3ch folage an, mein Schuß trifft, aber tobtet nicht, und in eben bem Augenblick ift bas verwunbete Thier mit machtigen Sprungen pfeilfcnell verfdwunden, und ba es gu finfter mar es gu verfolgen, fo mußte ich noch eine Racht in diefer Dobe gubringen. Mit bem Grauen Des Tage begann ich meine Rachforschungen und bald belebte mich bie blutige Spur mit ficherer hoffnung. Allein erft gegen Mittag erblicte ich meine Beute neben einem geleblock liegend. Das Thier fprang auf, that einige Gage und legte fich bann wieder. Auf dem Bauche fortfriechend naberte ich mich auf Schufimeite. Es fcbien mich zu bemerten und fprang auf meine Rugel fredte es wieber ju Boben, und fo fab ich mich endlich im Befig meiner Beute, ber ich 20 Tage lang nach. geftellt.

Der zweite Theil bes Buche ift verhaltnigmäßig viel fleiner, aber beffenungeachtet nicht weniger intereffant als ber erfte und befist baneben fur bie Landwirthe viel praktische Bichtigkeit. Ueber bas Alpenrind. vieh, über die Ziegen des Hochgebirgs, über die Bergfcafe, über Pferdezucht und über die Bunde bes Gebirge ift ber Berfaffer fehr gut unterrichtet, man hort ihm gern ju, auch ba wo er in feiner Liebe jur iconen Beimat die Birklichkeit bis zu dem poetischen himmel emporhebt. Er ift ja Schweizer, und wie tonnte einem folchen die Begeisterung fehlen, wenn er von dem Alpenleben der heerden fpricht, wenn er das Treiben der Sennen auf ben Gebirgstriften ju schildern hat. Dit gefühlvoller Theilnahme, aber auch nie ohne verständige Berudfichtigung ber mahren Berhaltniffe liefert une ber Berfaffer ein Bild von bem immer weiter und weiter getriebenen Rampfe awischen bem Menichen und ber freilebenben Thierwelt, der überall ba entsteht, wo die Plage ber Rahrung fur bas gabme Bieb erobert ober fichergeftellt merben follen.

Um aus biefem zweiten Theile auch Einiges zur Unterhaltung der Lefer hier mitzutheilen, mablen wir zunachst ben ichon beschriebenen Tag der Abfahrt des Alpenrindviehs auf die Ruhalp. Es ift dies ein jedem Schweizer tief zu herzen gehender Maitag.

Jebe heerde hat ihr Gelaute. Die stattlichsten Rube er halten die ungeheuern Schellen ober Trichlen, die oft über I Fuß im Durchmesser halten und 40-50 Gulden tosten. Es sind die Prunktude des Sennen; mit drei oder vier solchen in harmonischem Berhältniß zueinander stehenden läutet er von Dorf zu Dorf seine Ausfahrt ein. Bwischenhiein tonen die kleinern Erzzlocken; voraus geht ein Handbub oder Busenn mit sauberm hemde und kurzen gelben Beinkleidern; ihm solgen die Rübe mit dem heerdenstier in bunter Reibe, dann oft etliche Kälber und Biegen. Den Beschluß macht ter Senn mit dem Saumpferde, das die Milchgeräthschaften, Bettzeug und dergleichen trägt und mit buntem Bachstuch bedeckt ist. An diesem Tage ertont besonders der Kuhreihen, den jeder Alpendistrict in eigenthumlicher Beise besitht.

Bon ber Milchwirthichaft auf ben Alpen theilt ber Berfaffer nur wenige Bemerkungen mit. Er fagt:

Der Geschmack ber Milch hangt auf ber Alp febr von ber Beschaffenheit ber Beibeplage ab. Da mo die Laucharten, bie bas Bieb fehr liebt, haufig find, betommt Milch und But-ter einen ftarten Knoblauchegefchmadt. Auf bem Feuerfteinberge ohnweit des Chafferals find gange Blachen mit Droidem be machfen, von benen bie Dild fafrangelb wird, nach 3wiebela schmedt und weber zu Butter noch zu Rafe verarbeitet werden tann. Im Berner Dberlande wird vom Satyrium nigrum die Milch blau; Butter und Rafe erhalten einen auffallend ftarten Banillegeruch. Morgens und Abends, meist von 7-8 Mr, in einigen Gegenden Bormittags zwifchen 10 und 11 thr, werden die Rube beimgerufen und entweder por ber butte oder im Stalle gemolten. Der Milchertrag wechselt je nach der Gute der Race und nach der Zeit vom Kalben an zwischen 30 und 40 Phund taglich. In den sublichen und westlichen Gebirgen wird die Dilch meift zu fetten Rafen gemacht, in ben fanctgallischen und appenzeller Bergen dagegen häufiger abgerahmt, bann magere Rafe und endlich Bieger baraus verfertigt. 3m Glarnerlande wird ber Bieger in gegohrenem Buftande ins Thal gebracht, in bestimmten Rühlen mit der Blute und den Blattern des Melilottenklees vermischt und als Schabzieger, gruner Rafe oder Rrautertafe überall bin, befonders nach Aufland, Holland und Nordamerita verfandt.

Bum Beschluß ber Besprechung dieses Berts lenken wir die Aufmerksamkeit auf die interessante Mittheilung bes Berfassers über die hunde im Gebirge. Er rebet in charafterisirenden kurzen Zügen von den Sennenhunden, Schäferhunden, Jagdhunden und verweilt dann mit größerer Aussuhrlichkeit bei den St. - Bernhardshunden. Man halt die lettern für eine Mittelrace von der englischen Dogge und dem spanischen Bachtelhunde. Andere lassen sie von einer danischen Dogge abstammen, welche einst ein neapolitanischer Graf Mazzini von einer nordischen Reise mitgebracht und die sich mit dem wallisischen Schäferhunde paarte. Der Berfasser sagt:

Die Bernhardinerboggen find große, langhaarige, außerft. starte Thiere mit kurzer breiter Schnauze und langem Behang, von vorzüglichem Scharssinn und außerordentlicher Areue. Sie haben sich durch vier Generationen rein fortgepftanzt, find aber gegenwärtig nicht mehr rein vorhanden, nachdem mehre bei ihrem treuen Leitdienste durch Lauinen umgekommen sind. Eine ganz verwandte Race wird nachgezogen und ein junges Thier zu 6-10 Louisdor verkauft. Die helmat diefer ebeln Abiere

ift das hospig des St. Bernhard, die bochfte Menfchenwoh. nung ber Alten Belt, 7680 guß über bem Deere, jener traurige Gebirgefattel, mo in der nachften Rabe des emigen Schnees ein acht- bis neunmonatlicher Binter herricht, indem bas Thermometer gar oft 220 R. unter bem Gefrierpuntte ftebt, mabrend in ben beißeften Sommermonaten jeden Morgen und Abend bas Baffer ju Gis erftarrt und im gangen Sabre taum zwanzig belle Tage ohne Sturm und Schneegeftober ober Rebel tommen. . . Done bie echtchriftliche und aufopferungevolle Thatigfeit der ebeln Monche mare ber Bernharbepag nur menige Bochen ober Monate bes Jahres paffirbar. Seit bem 8. Jahrhundert widmen fie fich der frommen Pflege und Rettung der Reisenden; Die Bewirthung derfelben toftet jahrlich 50,000 Francs und gefchiebt unentgeltlich. Die feften fteiner-nen Gebaube, in benen bas Feuer bes Beerbes nie erlifcht, tonnen im Rothfall ein paar Dunbert Menfchen beherbergen. Das Eigenthumlichfte ift aber ber ftets gehandhabte Sicherbeitebienft, ben die weltberühmten Gunde wefentlich unterftugen. Beden Tag geben zwei Knechte bes Rlofters über die gefährlichen Stellen bes Paffes, einer von ber tiefften Sennerei bes Rloftere binauf ine hospig, ber andere hinunter. Bei Unwetter ober Lauinenbruchen wird bie Bahl verbreifacht und eine Ungabl von Beiftlichen ichließt fich den " Suchern" an, Die von hunden begleitet werden und mit Schaufeln, Stangen, Babren, Sonden und Erfrifdungen verfeben find. Bebe verbach: tige Spur wird unaufhörlich verfolgt, ftets ertonen die Signale, die hunde merden genau beobachtet. Diefe find febr fein auf die menschliche Fahrte breffirt und burchstreichen freiwillig oft tagelang alle Bege und Schluchten Des Gebirgs. Binben fie einen Erftarrten, fo laufen fie auf bem turgeften Bege pfeilichnell ins Rlofter, bellen heftig und fuhren Die ftete bereiten Monche bem Ungludlichen ficher ju. Treffen fie auf eine Lauine, fo untersuchen fie mit ber feinften Bitterung, cb fie nicht bie Spur eines Menfchen entbeden, und wenn bies Der gall ift, fo machen fie fich fofort daran, ben Berfcutteten frei gu icharren, wobei ihnen die ftarten Rlauen und Die große Rorpertraft mohl zustattenkommen. Gelingt ihnen die Befreiung nicht, fo holen fie im hospig bulfe. Gewöhnlich fuhren fie am hals ein Rorbchen mit Startungsmitteln ober ein Blafcochen mit Bein, oft auf bem Ruden wollene Deden mit sich.

Der Verfasser scheint sehr genau unterrichtet zu sein über Alles was diesen ebeln, intelligenten hund betrifft, umsomehr muß es uns aber befremben daß er nicht zur Mittheilung bringt, wie viele Menschen durchschnittlich jährlich von diesen Thieren gerettet werden. Es ist dies ein Punkt, wofür man sich lebhaft interessirt und der gewiß nicht sehr schwer aus den Annalen des Hospizes zu erforschen sein dürfte. Bon Barry, dem berühmtesten dieser Hunde, welcher ausgestopft im Museum zu Bern aufbewahrt wird, sollen allein mehr denn 40 Menschen-leben gerettet worden sein. Der Verfasser sagt:

Kundete fich auch nur von fern Schneegestöber ober Rebet an, so hielt ihn Richts mehr im Rloster zurud. Raftlos suchend und bellend durchforschte er immer von neuem die gefahrvollten Gegenden. Seine liebenswürdigste That während des zwölfsahrigen Dienstes auf dem hosdiz war folgende. Er fand einst in einer eifigen Grotte ein halberstarrtes verirrtes Kind, das schon dem zum Tode führenden Schlafe unterlegen war. Sogleich leckte und warmte er es mit der Zunge, die es aufwachte; dann wußte er es durch Liebkosung zu bewegen daß es sich auf seinen Ruchen setze und an feinem Halse sich sestielt. So kam er mit seiner Burde triumphirend ins Klosker.

Diese Ergahlung ift hubsch und beswegen auch viel

verbreitet, indes hat fie auch Bieles mas blos als Pro-

2. Der Menfch und die Ratur. Stiggen aus bem Culturund Raturleben. Bon Friedrich Rorner. Leipzig, Brandftetter. 1853. 8. 1 Thir. 12 Rgr.

Diefes Schriftchen hat sich offenbar die fo allgemein und gerecht mit Beifall aufgenommenen "Naturstudien" von Mafius zum Borbilde gemahlt. Es hat benfelben Berleger und ift außerlich gang gleich ausgestattet. Aber noch viel mehr erinnert ber innere Behalt beffelben an eine fehr nahe Bermandtschaft. Wir treffen auch in bem vorliegenden Wertchen wie bei Dafius eine eble gemuthvolle Freude über Alles mas bie Natur bem Denfchen zu beobachten, zu bewundern, zu empfinden und ju benten gibt, eine Freude welche fich oft ernft bis gur religiofen Begeisterung, oft muthwillig-luftig bis ju Rnittelverfen fteigert. Beibe Berte entzuden ihre Lefer balb durch eine idyllische, bald durch eine humoristische, bald burch eine fatirifche Farbung ber überall frifchen gefunben Darftellung. Uebrigens find fie aber auch wieder mefentlich voneinander verschieden. Das eine bringt mas bas andere noch nicht gegeben hat. Lentt bas Daffus'fche Wert die Aufmertfamteit hauptfachlich auf die organische Schöpfung, auf die Ratur ber Pflanzen und Thiere, fo zeigt bas Rorner'fche Bert vorzugeweife mehr Sinn für die Wunder der unorganischen Natur. Haben wir dort eine mehr auf das Ginzelne und Naheliegende gerichtete Naturzeichnung, fo entfalten fich hier schon Anfange ju abgerundeten Naturgemalben großer Erdgangen.

Wir wollen nun unfer Schriftchen allein vor Augen behalten. Es bringt in zwangloser Zusammenstellung 27 Aufsähe über den Kiesel, über das Leben der Steinwelt, über den Sauerstoff, den Lichtstrahl, das Wasser, dann kommt ein Zwiegespräch im Walde, eine Märchenpoesie der Industrie u. s. w. Alles ist interessant, Alles liest sich vortrefsich, auch selbst da wo der Phantasie die Zügel etwas zu lose gehalten sind. Einige Mittheilungen mögen dies bewahrheiten. Wir wählen dazu zunächst etwas aus dem "Zwei Gewächse" überschriebenen Aufsahe. Im Eingange wird Londons gewaltige Größe bewundert und dann gefragt, was diesem Babylon der neuen Zeit diese große Bedeutung gegeben habe. Darauf antwortet das Buch:

Durch zwei unscheinbare Pflanzen unterjocht Kondon die Welt, durch einen lebenden und einen erstorbenen Baum macht es sich zur Gebieterin über die Schäge, Rrafte und Gedanken der Bölker der Erde. Tief unter dem Boden des Meerk liegen ja bezraben Moose und grofartige Riesendaume, während der andere Baum an den Niederungen des Janges und Ril, an den sandigen Rüsten Amerikas grünt. Englands Weltmacht beruht auf dem Bündniß welches die Feuerkraft der Steinkohle mit der weichen Samenhulle der Baumwollenstaude schloß. Kimm dem starken England die Baumwolle, versage ihm die Steinkohle und seine Maschinen und Lecomotiven stehen still, seine Kanale verfallen, Tausende seiner Schiffe vermodern mußig am Strande, seine Comptoirs werten geschlossen, seine Kaufphallen obe, und mehr denn zwei Millionen seiner Arbeiter, der

Stolz und die Ernahrer der Ration, find brotlos, die Bilbung unfere Sahrhunderts fturgt in Trummer 200 bie Baumwolle ben Bebftuhl aufschlagen bieß, ba ließ Runftfertigkeit fich nieder, mit ben feinen Duffelingeweben jogen feine Sitten von Martt ju Martt, und wo die mit funftfertiger Dand gewebten Shawls Eingang fanben, ba entfaltete toniglicher Lu-rus feinen blenbenben Schimmer. Unbers wurde es, feitbem die Baumwolle ber hand des Bebers fich entwand, um burch Bulfe funftlicher Dafcinen aus weichem glaum in icon gefarbte Beuge fich ju verwandeln, welche die Schonheit Des Leibes erhoben follten. Die Baumwolle marb eine Boltsfraft, ihre Arbeit ward Rationalfache, die Sorge um fie brang in bie unterften Schichten bes Bolts. Die Baumwolle fouf eine Umgestaltung ber gefelligen Berhaltniffe, Bantnoten und Salente begannen einen Wettkampf, das Geld ward Tyrann ber Menichenfraft, neben den Palaften und palaftartigen Bagrenhäufern der gabritanten und Großhandler fiedelte fich in niedrigen hutten und feuchten Rellern bas Proletariat an, aus Bleden wurden Städte, aus Städten kleine Reiche. Manchefter hatte 1774 nur 11,000 Einwohner, Liverpool nur 6000, Slasgow 40,000; ba folug bie Baumwolle ibre Dafchinenwebftuble auf und gog mit unwiderstehlicher Kraft von nab und fern die ichaffenstuftigen Menichen heran in den Bannkreis concentrirter Rationalfraft. Seitbem bergen biefe langftrafigen Stabte mehr als 300,000 Einwohner, Palaft reiht fic an Palaft, prachtige Baarenhallen zieren bie ftattlichen Strafen, glangende Caroffen rollen uber bas Pflafter und gierliche Land. baufer schmuden die Garten der Umgegend.

Ein anderer Auffas, welcher die Ueberschrift "Der Mensch und die Grafer" tragt, ift eine schon zur Reife gebrachte Lesefrucht aus humboldt's "Ansichten der Ratur". Er führt seine Leser an die Ufer des Orinoco zu einer Zeit wo der Tropenregen sein Ende erreicht hat, und zeigt eine unermestlich ausgedehnte Landstrecke vom Wasser überflutet. Die Wasser versließen, die heiße Tropensonne trodnet und belebt das Erdreich rasch.

Soweit der Banberer ben forschenden Blick aussenbet, fieht er Graswelle ohne Ende binter Graswelle babinfliegen. Rein Bugel, feine Bauminfel, fein Feleblod bietet bem irrenben Blid einen Ruhepunkt bar. Ringsum bas ewige Ginerlei bes langen wellenschlagenden Grafes. . . Bolfe und Baren ichleichen wie bie Baififche biefes Deers burch die Grasfluten, um weibende Rube angufallen, hirfche gu erlauern ober mit bem behaarten Buffel um das Leben gu tampfen. Raum hat Diefer ben Bolf erblicht, fo rollt er fein blutunterlaufenes Muge, fentt ben behörnten Ropf, ftogt ichnaufend Dampf und Blut aus und fturgt gornbrullend auf die Feinde. Aber ihrer find viele, fie umftellen ibn, und fo rafend er auch um fich ftoft und manchen mit bem fpigigen born burchbobrt ober boch in bie Luft wirft, es gelingt einem ber Bolfe boch, ibm auf ben Raden zu fpringen. Sest will ber Buffel flieben, furchtbar brullend icouttelt er die Dabne, aber ber Bolf hat fic mit feinen Rrallen und Bahnen tief eingegraben, beifes Blut ichieft aus ben aufgeriffenen Bunden; jest fpringt ein anderer Bolf bem Buffel auf ben Rucken, ein zweiter gerfleifcht ihm Die Seite, ein britter bie Beichen. Der Buffel ftobnt, er fublt feine Rraft ichwinden, fein Lauf wird unficher, ohne Lentung ichieft er dabin. Da endlich fteht er ftill, wantt, fturgt und ift im Ru von feinen Berfolgern gerriffen.

In bem Auffage "Geschichten aus Balb und Felb" herrscht eine ungemein ansprechenbe liebliche Beiterkeit. Frohliche Burschen und scherzende Damen wandern einem nahen Cichwalbe zu, wo sie auf schon gelegener Felsspige ein Wirthshaus mit einem guten Glas Wein wußten. Sie kamen überein daß Jeder sein heil versuchen folle ein Fruhlingslieb zu bichten. Es werben nun biefe Berfuche mitgetheilt, von der Gefellichaft mit fpottelnder Luft begruft und bekrittelt. Wir geben bavon nur bas leste Gebichtchen, woraus man auf den Geift der andern zuruckschließen kann.

Es haben einmal mich Ram'raden gefragt, Db Mabden, ob Wein mir am besten behagt; Bwar sprach ich sogleich: Mir behagt nur Beint Doch sielen mir bamals die Grunde nicht ein.

Erft als ich gethan manch labenden Bug, Da ward ich von wegen ber Grunde flug: Se alter ber Wein, besto mehr ift er werth, Bei Dabchen boch ist es gerab' umgekehrt.

Und will es mit Einer Sorte nicht geh'n, Probire ich wol ben Wein und ben noch und ben; Solch Bechseln gehet kein Mabchen ein, Areu soll ich zeitlebens ber Einen fein.

Das Schlimmfte jedoch ift, ihr lieben herr'n, Die Rädchen fesseln und herrschen so gern; Es machet mich frei wie den Kaiser der Wein, Das Rädchen doch spannt mich ins Chejoch ein.

Ein furchtbarer Sturm erhob sich, als das Lied unter hande klatschen und Bravo der herren beendet war; mit Buschen und Stricknadeln, mit Taschentuchern und Handschuhen griffen die Damen den verwegenen Sanger an und soderten Abbitte. Er indes berief sich auf die beistimmende Halfte der Sesculfheit und foderte ein Gericht von Unparteilischen. Endlich ward der Wirth von den Damen als Schiedsrichter herbeigerufen. Erschungelte schelmisch und erklatte endlich, dies gehöre in die Raturgeschichte, von welcher er Richts verstebe; man moge in der Raturgeschichte nachlesen. Ein Bravo der herren und ein Schelben der Damen folgte der schlauen Antwort.

So wechseln im Buche Belehrung und Unterhaltung, Ernst und Scherz in bunter Reihenfolge nacheinander ab, und es ist die sicherste Hoffnung da daß dasselbe balb zum allgemeinen Liebling des gebildeten großen Publicums werde.

Anthropologische Briefe. Die Wissenschaft vom Resschen in seinem Leben und in seinen Thaten. Allen Gebildeten, vorzüglich allen Lehrern und Erziehem gewidmet von Karl Schmidt. Mit 55 lithographirten Abbildungen. Dessau, Kay. 1852. Gr. 8.

Die Form ber Briefe ist in jungster Beit für Schriften wissenschaftlichen Inhalts sehr beliebt geworden; sie bilden mit den nicht minder üblichen Borlesungen die beiden gangdarsten Weisen der populairen Darstellung, durch welche man gegenwärtig dem größern Publicum eine tiefere und gediegener Kenntnis der höhern Lebensgebiete zu vermitteln bestrebt ik. Ohne Frage ist die Wahl gerade dieser Formen eine glückliche zu nennen. Während die eine — wir meinen die der Borlesungen — vorzugsweise dem mannlichen Theile der gebildeten Gesellschaft entspricht, ist die andere in hohem Grade geeignet die weibliche palite berselben zu einer lebendigen Aheilnahme anzuregen. Rur sollte man bei ihrem Gebrauche nicht vergessen daß man sie nicht misbrauchen darf. Und das scheint bereits häusiger der Fall zu sein als es im Interesse der allgemeinen Bildung, deren Berbreitung man im Auge hat, wünschenswerth ist. Wirglauben, das Publicum wird es nachgerade müde, sich durch glauben, das Publicum wird es nachgerade müde, sich durch glauben, das Publicum wird es nachgerade mude, sich durch glauben daß et dieten ab, so ist zu besorgen daß man sie

gar balb auch ba nicht als echt anerkennen wirb, wo fie bem

Inhalte wirklich angemeffen find.

Die "Anthropologischen Briefe" Schmidt's find unsers Erachtens eine treffliche, sehr zu empfehlende Arbeit, aber Briefe sind sie nicht. Auch gesteht der Berfasser seines Beres, welche jest diesen Ramen an der Stirn tragen, "ebenso gut «Capitel» genannt werden könnten". In der That ware dies nicht blos eine mögliche, sondern die einzig richtige Bezeichnung. If die vorliegende Schrift, wie Schmidt versichert, wirklich aus Briefen hervorgegangen, so verrathen doch ihre einzelnen Theile weder in ihrer äußern Form noch in ihrer innern Structur und Ausführung die leiseste Spur ihres Ursprungs. Vielleicht hätte der Berfasser seinem Zwede bester gebient, wenn er weniger bemüht gewesen wäre diese Spuren auszutilgen. Zedensalls muß gerade bei ihm, der überall die Einheit von Inhalt und Form mit dem größten Rachdrucke geltendmacht, eine solche Berlezung derselben um so ankössiger erscheinen.

Wir wurden uns bei der Außenseite unserer Schrift nicht so lange aufhalten, mare die Aufgabe deren Losung sie anstrebt nicht so überaus wichtig und diese Losung selbst durch die Art und Beise in welcher sie versucht wird nicht wesentlich bedingt. Kein Zweisel daß an eine gesesmäßige Entwickelung der menschlichen Tebensverhaltnisse nicht zu denken ist, solange in dem weitaus größten Abeile des Bolks jene grobe Unkenntnis der menschlichen Ratur sortbesteht, die wir gegenwärtig dort antressen. Die Fortbildung der gesellschaftlichen Institutionen bleibt nothwendig dem Zufalle und der personlichen Willkur überlassen, wo sie nicht durch eine umfassende Einsicht in das Wesen des Menschen geleitet werden kann. Man muß sich mit dem reichen, mannichsach getheilten, widerspruchsvollen Inhalte desselben vertraut, sich die Frundsesche des menschlichen Seins und Lebens, die zugleich auch die Geses seiner Entwickelung sind, zueigengemacht haben, wenn man diese Entwickelung wahrhaft zu fördern, auf dem geraden, sichern Wege der Ratur und Bernunft

weiter gu führen gebenft.

Aber die Menschen sind im Allgemeinen wenig geneigt dem ernsten Aufe des delphischen Sottes folgezuleisten. Sie gleichen in ihrer Mehrzahl den Kindern die das Ferne dem Rahen und das Fremde dem Sigenen vorzuziehen pflegen. Es ift weit leichter ihnen ein lebhafted Interesse plüt die Seschiede der Mondbewohner oder an den Begebenheiten der vorsündstutlichen Geschichte einzustößen, als sie zu einer lebendigen und nachfaltigen Kheilnahme an Dem zu bestimmen was ihnen unmittelbar nahe liegt. Die Lehre vom Menschen ist gerade diezenige welche am schwersten Singang sindet; sie fesselt durch sich selbst erst dann, wenn man dis zu einem gewissen Grade mit ihr vertraut geworden ist. Wer sich daher der Rühe unterzieht sie in jene Kreise in welchen sie dahin so gut wie unbekannt war einzusühren, der möge vorallem dafür Sorge tragen daß sie in einem leichten, gefälligen Sewande auftritt. Wenn irgendwo, so ist es eben hier wo die anziehende Form für den tiesernsten Inhalt empfänglich machen muß.

Schmict hat ohne Zweifel Recht wenn er die von ihm erstrebte Popularität "nicht dahin verstanden wissen will daß Alles mundgerecht gemacht werde und sich auf der Oberstäche umhertreibe". Auch geben wir ihm gern zu daß "wer nicht denten will" wohlthut von Schriften wie die seinige ist fern zu bleiben und "sich nach irgend einer ergöglichen Lecture umzusehen", da er "doch nicht eben tief in die Wissenschaft eindringen wirb". Indes das Wollen ist wie immer so auch in diesem Falle gar sehr durch das Können bedingt, und dem hatte, schein uns, der Berfasser etwas mehr Vorschub leisten sollen. Werte wie das seinige haben ja doch nicht sowol die Tendenz ihre Leser in die Wissenschaft einzuführen, als vielmehr die, die Wissenschaft an die Leser heranzubringen. Schmidt scheint diesen Unterschied nicht gehörig beachtet zu haben; wenigstens dat seine Schrift einen zu wissenschaft zu haben; wenigstens vielen Schrift einen zu wissenschaft zu haben; wenigstens einen Schrift einen zu wissenschaft zu haben; wenigstens einen Schrift einen zu wissenschaft zu haben; wenigstens

alle Muhe, und fie ift keineswegs ohne Erfolg geblieben, ben Inhalt ber Biffenschaft in eine Form zu bringen bie fich ber Auffaffungeweife bes allgemeingebilbeten Bewußtfeins möglichft nabe anschließt. Aber biefe Form ift boch mefentlich bie ber Biffenschaft; einen freiern Charafter nimmt fie im Allgemeinen nur ba an wo die Darftellung des objectiven Thatbeftandes geitweilig burch eine mehr reflectirente Betrachtung beffelben unterbrochen wird. Bir furchten baber bag jum vollen Berftanniffe des Werts ein großerer Reichthum an Bortenntniffen erfodert wird wie dem Lefertreife, für welchen es gunachft beftimmt ift, zugebotefteht. Wer fich in ihm gurechtfinden will, dem muffen nicht blos die Gigenthumlichkeiten ber wiffenfchaftlichen Ausbrudemeife fcon einigermaßen gelaufig geworben fein; er bebarf nicht minber einer gemiffen Uebung im foftematifchen Denten, ber gahigteit ein größeres Banges von Gebanten und Borftellungen in feinem innern Busammenhange gu ergreifen. Es ift mit Ginem Borte eine bestimmte wiffenschaftliche Borbildung erfoderlich, um bem Berfaffer ohne Anftof folgen gu tonnen.

Diese vorgängige Kenntniß ist um so nöthiger, da Schmidt es für zweckmäßig gehalten hat, "die Manner welche in irgend einem Zweige der Anthropologie die Sesete desselben gesunden oder ausgesprochen oder irgend einem Reuen den richtigen Ausbouck gegeben haben selbstredend einzusühren". Durch solche wörtliche Anführungen, die nicht selten mehre Seiten umfassen und sich salt durchgängig der Darstellung sehr geschiedt einfügen, ist der Werth des Werks ohne Zweisel nicht wenig erhöht, zugleich aber das Verständnis desselben in nicht geringem Grade erschwert worden. Der allgemeine Standpunkt des Versasserist ist nicht immer der seiner Sewährsmänner; auch reden sie gar oft eine Sprache die von der seinigen erheblich abweicht. Nan muß sich also in ihre Weise die Dinge anzusehen einleben und die ihnen eigenthümliche Terminologie kennenlernen, um die Auszüge zu welchen sie benut worden nicht halb oder schief zu verstehen. Es ist das für Zemanden der im Gebiete der Wisselsche der sogenannten gebildeten Stasse dürfte es weniger lescht werden.

Mit dem bisher Bemerkten wollen wir indef teineswegs gefagt baben bag die Lecture unferer Briefe nur fur ben Theil bes größern Publicums fich eigne welcher fich mit ber Dethobe und Sprache ber Biffenschaft burch eigene Thatigfeit in irgend einem 3weige berfelben naber befanntgemacht bat. Unfere Anficht geht lediglich babin baß fie gerade biefer Claffe von Lefern vorzugemeife zu empfehlen fei, weil fie ihnen fo ziemlich Alles bieten tann mas zu einer grundlichen und vollftandigen Renntniß des Gegenftandes erfoderlich ift. Bir find baber nicht gemeint ben Birtungetreis ber Schrift irgendwie gu befchranten, munichen vielmehr recht febr baf fie fich weithin Bahn brechen und in möglichft viele Bante tommen moge. Bas uns eine so allgemeine Berbreitung munschen läßt ist nicht blos der reiche und gediegene Inhalt, sondern vorallem der Geift in welchem er vorgetragen wird, die hohe und würdige Auffassung des Menschen, welche der Schilderung desselben zugrundeliegt und sich durchweg in ihr abspiegelt. In dem übrigens sehr lobenswerthen Gifer mit welchem man heutzutage Die Ergebniffe ber miffenschaftlichen Forfchung ju popularifiren bestrebt ift, wird nur ju oft überfeben baß die bloge Renntnig ber Dinge eine entsprechende Berthschatzung derselben sowie eine mahrhaft fruchtbare Theilnahme an ihnen nicht immer zur Folge hat und zuweilen selbst ausschließt. Auch scheint man im Allgemeinen gar wenig ju beachten baf bie Erweiterung bes Be-wußtfeins fur Die Debrgahl ber Renfchen eber fcablic wie beilfam ift, wenn fie nicht von einer Erhebung und Rraftigung bes innern Menfchen begleitet wirb.

Bas aber vom Biffen überhaupt, das gilt gang befonders von dem Bweige deffelben welcher fich mit der Ratur und dem Befen des Menfchen beschäftigt. Der Menfch ift gerade deshalb so wenig geneigt mit fich felbst vertraut zu werden, weil er barübes

in der Regel die Gelbftachtung verliert. Man murbe fich irren, wollte man diefe Erfcheinung auf bas Gebiet ber individuellen Sittlichfeit beschranten; fie findet fich ebenfo in allen andern Spharen bes menichlichen Dafeins. Es ift eine unleugbare Thatfache bag mit ber genauen Renntniß bes Rorpers wie bes Geiftes die Geringschatung bes einen wie bes andern Band in Band zu geben pflegt. Das einzige Mittel Diefer verberblichen Birtung bes Biffens vorzubeugen, besteht barin bag man bem Gegenftande beffelben eine unmittelbare Beziehung zu einem Andern und Sobern gibt, von dem er umichloffen wird, mogu er fich etwa ebenfo verhalt wie bas einzelne Glied gu feinem Organismus. Gine folche organische Auffaffung nun ift es, wodurch die vorliegenden "Briefe" fich auszeichnen und einer unbedingten Empfehlung werth ericheinen. Indem Schmidt bas Leben bes Menfchen und gwar ebenfo mol bas phyfifche wie Das pfpchifche Leben aus bem bobern Standpunkte Des allgemeinen Beltlebens und in feiner mefentlichen Ginbeit mit Diefem barftellt, hebt er es gleichsam über fich hinaus und gibt ibm mit bem unendlichen Inhalte jugleich einen unendlichen Werth. Db übrigens biefer burchgreifende Bufammenbang, in welchen bie Elemente und Birtungsformen bes menfchlichen Drganismus mit bem toemifch-naturlichen Leben gebracht find, überall richtig bestimmt worben, barf füglich bezweifelt werben. Bir werben im Folgenben, wo wir bem Lefer ben wefentlichen Inhalt bes Werks überfichtlich vorzuführen gebenten, Gelegen. beit baben ben einen oder andern Puntt naber gur Sprace ju bringen.

Die vorliegende Schrift gerfällt in drei haupttheile, welchen eine "Einleitung" vorausgeschickt und ein besonderer "Schluß" angehangt ift. Der Berfasser rechtfertigt diese Anordnung in

folgenden Worten:

"Der Menich befindet fich mitten in einer Welt voll Leben bie ibn umgibt und in und mit der er lebt. Das Berhaltnif bes Menichen zu dieser Welt wird die Anthropologie zuerft zu

bestimmen haben. Ginleitung.

Sat die Anthropologie bamit ben Boben erlangt auf bem fie fteben tann, weil ber Menich felbst auf ihm fteht, so wird fie Das zu suchen haben was den Menschen zum Menschen macht, die Gatttungseigenschaften, das Wesen des Menschen, und wird baber den Organismus des Menschen in seinem menschlichen Spfteme zergliedern. Erfter Theil: Gattung.

Die Gattung hat ihre Wirklichkeit in ber Species. Die Anthropologie wird baher Die Species ber Menscheit in ihrem Sein und in ihrem Berben betrachten. 3meiter Theil.

Das Individuum ist die Wahrheit von Gattung und Species und ein Glied in ihnen. Die Anthropologie wird daher das Wesen der Individualität zu untersuchen und zu zeigen haben, wie sich der Grundton der Gattung und Species in tausenbsachen individuellen Bariationen verwirklicht und kundglibt. Dritter Abeil.

Die Segenwart ift das Resultat der Vergangenheit. Die gegenwartigen Forschungen über den Menschen haben ihre Burgeln in den Großthaten vergangener Heroen. Der Schluß unserer Anthropologie ift die Geschichte derselben." (3. 1.)

Geben wir biefe verfchiedenen Abschnitte etwas genauer

Wie aus den eben mitgetheilten Bestimmungen hervorgeht, ist es die Aufgabe der "Einleitung", die Ratur des Lebens überhaupt, seinen allgemeinen Inhalt und seine charakteristischen Eigenschaften zu entwickeln. Wir gestehen daß uns dieser Eingang nicht ganz befriedigt hat. Richt als ob wir die Ansichten welche der Berfasser hier geltendmacht schlechtin zu verwerfen uns gedrungen fühlten, wir stimmen ihnen im Gentheil in manchen und zwar in wesentlichen Punkten unbedingt bei; es ist weniger der Inhalt wie die Form der Darstellung, woran wir Anstoß nehmen.

Schmidt gebort, mas ben unterscheibenden Charafter feiner wiffenschaftlichen Richtung angeht, zu jener Claffe von Anthropologen welche ihren Ausgangspunkt von ber Schelling'ichen

Naturphilosophie nimmt und die Principien oder doch die eigenthumliche Anschauungsweise derselben auf die specielle Betrachtung der Ratur und des Menschen anwendet. Die allgemeinen Grundzüge der in diesem Kreise herrschenden leberzeugungen — und auf sie ist bekanntlich die Uebereinstimmung seiner Mitglieder beschänkt — sinden sich auch bei ihm. Wir bemerken seiner daß "die Fürsten des gegenwärtigen Wissenstein konerten feiner daß, "die Fürsten des gegenwärtigen Wissenstein den Koryphäen der eben genannten Richtung zusammensallen. Carus, Ennemsser, Schubert, Klencke u. s. w., das sind die Autoritäten auf welche sich der Versalfer wenn auch nicht ausschließlich, so doch mit entschiedener Vorliebe beruft.

Es tann daber nicht befremben daß er fich auch die eigenthumliche Ausbrucksweise welche Die Schriften Diefer Manner Sie ift mehr oder weniger charafterifirt angeeignet hat. befannt genug, diefe gehobene, fcwung. und lebensvolle Sprache, welche den überreichen Inhalt von Gedanken und Anschauungen nicht immer in scharf und deutlich bestimmten Formen auszuprägen vermag und es barum liebt fich in überraschenden Bilbern und geiftreichen Analogien zu ergeben. Wir geben gern zu daß eine folche Diction, wenn fie fich von boblem Schwulft und geschmacklosen Gleichniffen frei erhalt, für Ranche etwas sehr Angiebendes haben tann. In Schriften die fur das größere Publicum bestimmt find icheint fie uns aber nicht am Orte ju fein. hier ift, meinen wir, eine einfache, flare, pracife Darftellung, die zwar überall von der subjectiven Barme bes Schreibenden durchdrungen und belebt, nicht aber in ihrem objectiven Bange beherricht und geftort wird, die einzig ange meffene. Schmidt, ber Phrenolog, wird und freilich einwenden daß die Auffassungs- und alfo auch die Ausbrucksweise eines Beden durch die Structur der betreffenden Gehirntheile bedingt, mithin nicht Sache bes freien Beliebens fei. Fugen wir uns daber in das Unvermeidliche, es ift in dem vorliegenden galle umsoeher möglich, ba der Inhalt unserer Schrift bie bin und wieder, aber teineswegs burchgangig mangelhafte Form leicht überfeben läßt.

Rachdem der Berfaffer zunächst hervorgehoben bat, wie "bas allgegenwartige Leben, bas Thema alles und jedes Seien: den, um das es feine wolluftigen, himmlifch = weltlichen Barics tionen fpielte", fich nur ber "lebenzeugenden Begeifterung, bet lebenbigen, finnenvollen Perfonlichfeit offenbart", bagegen "bem anatomifchen Deffer wie dem Berftande, dem Fleischer bes Gie ftes" unerreichbar bleibt - man fieht bag unfere obige Ruge nicht unbegrundet ift -, wendet er fich fofort gur wichtigften unter ben Bestimmungen, Die er bem Leben vindicirt, gur Ginheit und Universalität beffelben. "Die Lebenstraft im Gegenfas jur tobten Materie ift nicht bas Leben, benn bas Lebenbige laft fic nicht in Rraft und Rraftlofigteit, in Leib und Seele gerreifin Die Rrafte ber Materie find bas Leben ber Materie felbft Materie ift Alles. Selbft die Tone find Materie.... Raterie und Conflicte von Materie ift die Seele ... Seele ift Allet. Eine gestaltlose Materie ift bas Richts Seele, b. is Thatigteit und Conflicte von Thatigfeiten, ift die Materie.... Bas bu Materie nennft, ift eine Form in der die Seele fich gestaltet, alfo felbft Seele, benn Seele ift die Form. Bas bu Seele nennft, ift Richts als das Sichformen und Gestalten ber Raterie felbft, mithin die Materie. Beider Bahrheit ift bas fich ewig geftaltende Leben, der Drganismus ... Die Geele ift der innere Leib und der Leib ift die außere Seele. Drganismus heißt beiber Einheit. Das leben ist weder Materialist noch Spiritualist, weil es sowol das Eine wie das Andere ift." (S. 7-8.)

Fragen wir nun weiter nach ben allgemeinen, charakterifischen Qualitaten des Lebens, "das Eins und überall ift und lauter Leben", so sind dies nach Schmidt die folgenden sechs.
"1. Das Leben ist ein immer werdendes... Was lebt ist im beständigen Wechsel. Entsteben und Bergeben, Leben und Sterben in Einem ist der Gegensag alles Lebendigen, ein Gegensag den es in jedem Augenblicke seins durchlebt. Das Leben ist nur dadurch Leben daß es in jeglichem Momente seines Le

bens ftirbt. 2. Alles Lebendige offenbart bie gange gulle feines Lebens in Beit und Raum ober vielmehr als Beit und Raum, burch vielfache Metarmophofen, von benen jebe fpatere bie frubern als ihre Boraussegungen in fich enthalt und ein neues Debr zu ihnen bingubringt ... Entwickelung ift ein allgemeines Beichen, ein Grundgefes, ein Urphanomen des Lebens. 3. Bebes Leben entwidelt fich fo bag aus bem Unbestimmten bas Be-ftimmte, aus bem Indifferenten bas Differengirte hervorgeht. Das bestimmte Unbestimmte ift bas Fluffige. Alles Leben beginnt Deshalb im Bluffigen und geht auch in Fluffiges gurud. 4. Die Energie in ber Entwidelung bes Lebens ift feine Gegenfahlichkeit.... Gegensat hat jegliches Leben, ben Gegensat baf es ein Glied vom tosmischen Gangen und boch wiederum fur fich ein selbständiges Ganges ift.... Dieser Gegensat wiederholt sich in ben einzelnen Systemen und Gliedern jedes Einzelorganismus, die jedes felbstandig boch voneinander abhangen... Leben ift bemnach ich opferische Einheit von Gegenfagen. 5. Die Geftalt des Lebens ift die Glipfe, ber Rveis mit boppeltem Mittelpunkte, ber lebendig gewordene, fich bewegende Kreis, bas geoffenbarte Leben... Die Ellipse, bas Ei, der fallende Tropfen, die Belle ift die Urform alles Lebens. 6. Die lebenbige und fich bifferengirende Belle ift ber Organismus. Das Leben ift nicht, wenn nicht als Organismus und im Organismus."

Da ber Gebante bes Organismus berjenige ift von melchem aus ber Berfaffer Die "bis babin gerftreut liegenden Glie-Der Der Anthropologie gu einem einheitlichen Gangen combinirt hat", fo fugen wir die mefentlichen Bestimmungen die er von Diefem Begriffe aufstellt bier noch bingu. "Der Drganismus ift ein Biel im Gins, Die Lebendigkeit Die fich felbft metamorphofirt und in diefen Metamorphofen ihre Glieber, b. h. ihre Mittel ju ihrem Gein hat, Mittel die wiederum 3med ber gangen Lebendigkeit find. Er bilbet eine Ginheit von Gliebern, deren jedes die Boraussetung, Die Bedingung, Die Urfache, Die Birtung, bas Mittel und ber 3weck aller anbern ift ift ein Organismus von Organismen, eine unendliche Bieber-bolung feiner felbft.... 3m eigenen Proces gliebert fich ber Drganismus in Gegenfage die fich gegenfeitig befampfen und in ihren Disharmonien fich flieben und die doch wiederum gur Parmonie gufammengeben. Die Begenfage bes Drganismus find feine Spfteme. Die Urfpfteme Des Drganis. mus find das Rerven- und Blutfpftem ... Die Rervenmaffe befteht nur im Gegenfag jum Blut, aber auch nur im Gegen= fan ju allen andern Drganismen bes Rosmos, und fchafft fich daber zugleich mit ihrem eigenen Sein Sinneswertzeuge gur Auf. nahme ihrer Außenwelt und Bewegungewertzeuge gur Erregung der Außenwelt. Ebenfo befteht das Blut nur im Gegenfat gur Rervenmaffe, aber auch nur im Gegenfat gur Totalitat aller Organismen außer ibm, und ruft daber unmittelbar mit feiner eigenen Eriftenz auch den Athmungsproces und feine Werkzeuge hervor. Rervenmaffe und Blut in Einheit segen das Affimilationsspftem voraus, indem fie kraft ihrer Gelbfterhaltung ihre Außenwelt in bas Glement ihres Seins gerfegen und bas ihnen Fremde aus fich herausftoffen. Das Affi-milationsfpftem fonurt fich in feiner scharften Spige als ein neues Spftem, als Gefchlechtsfpftem ab. Indem fich alle Diefe Spfteme voneinander und alle vereint von der Außenwelt bes Drganismus abicheiden, bilden fie bas Knochenspftem. Beder Organismus bat biefe Syfteme, weil fie fein Leben ausmachen." **(**♥. 11 — 12.)

Bir sagten schon oben bag uns ber Nachbrud mit welchem Schmidt die Einheit bes Lebens in ben Borbergrund stellt einen wesentlichen Borzug seines Berts zu begründen scheine. Die Beise aber in ber er diese Einheit zu bestimmen sucht, Konnen wir nicht ebenso gutheißen. Es ist nach unserm Dafür-halten schon unzulässig, all und jedes Lebendige als einen Draanismus aufzusaffen. Statt aller weitern Gründe die gegen eine solche Sppothese geltendgemacht werden konnen, weisen wir nur auf ben Umstand bin daß sie eben eine Sppothese ift.

Bebenkt man wie engbegrenzt die Jahl der Lebenserscheinungen ist, mit welchen wir dis dahin bekannt geworden sind, und wie mangelhaft sich diese Erkenntis dei näherer Erwägung selbst da erweist, wo sie die verhältnismäßig größte Liese und Genauigkeit erlangt hat, so erscheint es beinabe als thöricht irgend eine bestimmte Korm des Lebens für die allgemeingültige ausgeben zu wollen. Natürlich wird eine solche Generalisation um so wilktürlicher und angreisbarer werden, ze beschänkter die Erscheinung ist auf welche man sie anwendet. So zweiseln wir nicht daß Mancher der sich die universelle Bebeutung des Organismus überhaupt als eine wenigstens nicht unwahrscheinlich Bermuthung gefallen läßt, die von Schmidt unwahrscheinliche Bermuthung gefallen läßt, die von Schmidt behauptete Allgegenwart des specisisch-nenschlichen Dryanismus als eine bloße Chimäre zurückweisen wird. Auch ist, scheint es, dem Berfasser selbst die Unhaltbarkeit dieser Bestimmung nicht entgangenz wenigstens mobisciert er sie gleich nacher in einer Weise daß von ihrem ursprünglichen Inhalte nicht viel mehr übrigbleibt.

Rachbem er namlich verfichert bat bag bie verschiebenen Spfteme bes menfchlichen Organismus jedem Organismus eigen find, fügt ber hingu: "Aber Die eingelnen Syfteme find im einzelnen Drganismus fur ben Denfchen oft nicht mehr fichtbar", mo es bann fcwierig fein burfte fich von ihrem Dafein gu überzeugen, "ober boch fo verschieden von bem wie fie im Denfchen erfcheinen, daß er fie nicht mehr als biefelben anertennt", wozu er benn auch volltommen berechtigt fein mochte. Auch "tommt es nicht darauf an daß die Spfteme in jeglichem Beltorganismus mit benfelben Organen auftreten wie im Denfchen", bie frühern Bestimmungen waren alfo nicht ernftlich gemeint; bas Befentliche ift baß "jeder Organismus in Diefelben Ber-mittelungen mit fich und ber Außenwelt eingeht, Die jene Spfteme anzeigen" (S. 12). Damit tann man fich ohne Bweifel icon eber einverftanden ertlaren, wiewol man eine nabere Erflarung ber durch die Syfteme angezeigten "Bermittelungen" vermift, auch nicht absieht warum Diefe Bermittelungen überall "biefel-ben" fein follen wie im menfchlichen Organismus. Uns fcheint aus bem allgemeinen Begriffe bes Organismus, wie er vom Berfaffer felbft festgestellt wird, Richts weiter gu folgen, als bag alle organischen Gebilde sowol an fich felbft wie unterein-ander fich in gegenfaglicher Spannung befinden. Bon welcher Art biefe Wegenfage und ihre Bermittelungen find, barüber murbe bie specielle Untersuchung ber mannichfachen Gattungen bes Lebendigen Aufschluß zu geben haben. Wir find weit eher geneigt an ihre durchgangige Verschiebenheit wie an ihre Uebereinftimmung ju glauben. Sofern fie aber wirklich verschieben find, muffen fie auch

durch verschiedene Ramen bezeichnet werden; fonft tritt an die Stelle ber beutlichen Ertenntnif bie vage bilbliche Borftellung, Die zwar ein poetisches Intereffe erregen, aber feinen wiffenfcaftlichen Berth haben tann. Der Berfaffer fcheint uns ein teineswegs richtiges Berfahren anzubeuten, wenn er an ber angezogenen Stelle fortfahrt: "Bir nennen Diefe Bermittelungen mit ben Borten mit benen wir fie beim Menfchen bezeichnen. Bir anthropomorphisiren ben Rosmos und das Alleben, weil uns der Rosmos und bas Muleben tosmomorphifirt." Diefes Doppelte Quiproquo ift freilich in ber naturphilosophischen Schule febr geläufig geworben, inbem fie ben Denichen im Rosmos und ben Rosmos im Menfchen wiederfindet; mas fic principiell ohne Frage rechtfertigen lagt, glaubt fie auch bie concreten Bestimmungen bes einen mit benen bes andern paralleliffren ober gar ibentificiren ju burfen, wiewol die principielle Einheit beider die ihrer mefentlichen Attribute feinesmeas einfoließt. Auch in unferer Schrift ift an folden willfurlichen Bufammenftellungen und nicht nachweisbaren Analogien tein Dan lefe g. B. was der Berfaffer im neunten Briefe über bie Glieberung ber Erbe in ihre verschiebenen Spfteme und deren Uebereinstimmung mit den Syftemen des menfchlichen Organismus vorträgt. Dber, um auch einen Beleg ju ber nicht minder haufigen Uebertragung tosmifcher ober vielmehr maturlider Ericeinungen auf ben Menfchen ju geben, man bore wie Schmidt ben Entftehungsproceg ber Sinnesempfinbung befdreibt: "Das Erfte ift bas Leben und die Bewegung ber ben Menfchen umgebenben Gegenftanbe, welche burch ihr Leben und ihre Bewegung zu ben Sinnen gelangen. Sobann bas hinausgreifen ber Sinnesorgane, bis fie zu ben Gegenftanden fommen und fich mit ihnen vereinen. hierauf ber eleftromagnetische Proces ber Rerven, ber burch bas Bufammentreffen mit ber Aufenwelt und mit bem hirn vermittelt wird. Endlich die Beranderung welche in der Thatigfeit des Sehirns vorgebt, erregt burch jenen Proces die Angeige an ber Bewegung ber Magnetnabel, Die Empfindung." (S. 70.) Der elettromagnetifche Proces ift freilich in neuerer Beit ter Paffe-partout geworben, mit bem man die Pforte zu jeglichem Mpfterium des Dafeins öffnet. Rur ift es fchlimm daß Diefen Erflarungen tros ber Bestimmtheit mit welcher fie aufgestellt werben bas Gine fehlt mas vorallem noththut, bie auf guverläffige Beobachtungen geftütte ausreichende Begrundung.

Bir übergeben mas ber Berfaffer im Folgenden über Die organifche Glieberung bes Beltlebens, über bas Berhaltnig ber in durchgangiger Bechfelbeziehung ftebenden Gingelorganismen jum "abfoluten Drganismus ober ber Gottheit", uber Die "gott. lofe Anficht vom Dualismus, nach welchem Leib und Geele zwei gang verfchiedene Substangen find", endlich über die Frage, "wie es nach feiner Lehre mit Gott und Unfterblichfeit ber Seele ftebe" naber ausführt, um uns gu ben brei Sauptabichnitten feines Berts zu wenden, von deren Inhalt wir indeg nur ein gang

turges Resume geben tonnen. Der erfte Theil "Gattung" (G. 19 - 312) behandelt im zweiten Briefe, nachdem eine betaillirte Angabe "ber chemifchen Beftandtheile des menfclichen Organismus" fowie eine genauere Befchreibung ber Belle, ", bes Urbafeins der Menfcheit", und ihrer Compositionen in den verschiedenen Geweben vorausgegangen ift, bas Embryonalleben bes Menfchen bis gum Domente ber Geburt. An die physiologischen Erörterungen, Die in biefem wie in allen übrigen Abichnitten bes Berts im Gangen ebenfo flar wie erfcopfend find und burch Die beigegebenen Abbilbungen awedmaßig erlautert werben, folieft fich hier wie in ben folgenden Briefen eine Reibe von trefflichen Bemerkungen pabadogischen Inhalts an. Die aus bem eigenthumlichen Charafter ber verschiedenen Ent-widelungsftabien, aus ber Ratur ber einzelnen Spfteme und Organe des forperlichen und geistigen Lebens hergeleiteten Grundfage und Regeln, welche der Berfaffer fur deren Ausbildung und Pflege aufftellt, find unfere Erachtens eine ber werthvollften Partien feiner Arbeit, Die baber mit vollem Rechte "allen gehrern und Ergiehern" gewidmet worden ift. Der nachfte ober britte Brief ftellt bie brei Spfteme bes vegetati. ven Lebens bar, und zwar zuerft ben Affimilationsproces, beffen Befdreibung durch die Lehre von den Rahrungsmitteln eingeleitet wirb, fobann bas Blut- und Athmungsfpftem. Bemertungen über "Die Cultur Diefer Spfteme" und insbesondere über Die Pflege bes " Dberhautlebens", wobei dann bie Betleidung naher gur Sprache tommt , foliegen den Abschnitt. Brief vier handelt von ,,ben außern Ginnen in ihrer Drganisation und in ihrem Berhaltniß jur Erziehung". Es ift bier nicht blos von ber Conftruction der außern Ginnesorgane, fondern zugleich und vorallem von der Bedeutung und bem Ginfluffe welche bie einzelnen Ginne fur und auf Die Entwidelung bes geiftigen Lebens haben, nicht minder von ihrer gegenseitigen Bedingtheit und bem Bufammenbange bie Rebe, in welchem fie gu ben in ihren Bereich fallenden au-fern Dbjecten fteben. Rachdem bann im funften Briefe bas "Bewegungs. (Mustel. und Rnochen.) Spftem und beffen "Bewegungs (Quistels und Anogens, Spiem und versen pattifche Ausbildung" entwickelt worden, im sechsten aber "ber Mittelpunkt des Organismus" und "die Quelle des Bewußtseins", das Nervenspstem, eine fehr eingehende Erbrterung, welche namentlich eine hochft forgfältige Analyse des Gehirns darbietet, gefunden hat, wird im siebenten

Abichnitte ber "Drganismus bes Geiftes" feinem gangen 3n. balte nach abgehandelt. Bir haben fcon oben gelegentije angedeutet baß Schmidt gu ben entschiebenen Anbangern bes phrenologischen Spftems gehort. Done uns hier in eine Rritit Diefer Lebre, welche in jungfter Beit einen neuen Auffdwung ju nehmen fcheint und ber ihr gebuhrenden Anertennnng nicht lange mehr entbehren wird, einzulaffen, bemerten wir nur bas ber Berfaffer burch fein lebhaftes Intereffe fur fie veranlaft worben ift, ihr einen bedeutenden, verhaltnismäßig vielleicht in großen Theil feines Berts gu widmen. Richt blos in bem in Rede ftehenden Abschnitte, auch im Borworte und besondere im geschichtlichen Theile geht er naber auf fie ein, indem er theils Die oberflachlichen Urtheile Die über fie gefallt und bie mannichfachen Antlagen welche gegen fie erhoben worben find gurudweift, theils ihre wiffenichaftliche und prattifche Beteutung fowie ihre hiftorifche Entwickelung ins Licht gu ftellen fuct. Infolge Diefer ausführlichen Darftellung ber Phrenologie bietet Die vorliegende Schrift einem Beben ber fich ein allgemei. nes Berftandnif Diefer Biffenfchaft aneignen will ein fibr paffendes Gulfsmittel bar. Bir febren ju dem angezogenen

fiebenten Briefe jurud.

"Das Gehirn ift", fagt ber Berfaffer, "als bas Dr. gan bes Geiftes ein relativ felbständiger Drganismus, ber fich in Spfteme und Drgane gliedert. Die Spfteme bes birns find das Borders, Mittels und hinterbirn, von benen jedes mit feiner eigenthumlichen, ganz bestimmten Thatigkeit auftritt, fo daß das Borderhirn als Denken, das Mittelhirn als Fühlen und bas hinterhirn als Wollen erfcheint." Diefe Bertheilung Der Beiftesspfteme an Die Des Behirns wird nun gunachft burd Bezugnahme auf die fie erweisenden Beobachtungen und that: fachlichen Erfahrungen principiell gerechtfertigt. Es folgt fobann die genaue pfpchologifche Analyfe ber genannten bei Geiftesvermogen, welche mit einer Betrachtung ihrer "Gin-heit" abschlieft. Rachbem ber Berfaffer so bie Spfime bes Geistes als folde entwickelt bat, geht er gur no bern Bestimmung ihrer Glieber fowie der Gehirntheile uber, die durch die phrenologischen Untersuchungen als ibre eigenthumlichen Dryane ermittelt worden find. Den Schluß bes Gangen bilbet die "Praris bes Geiftelebens", welche die Aufgabe hat die mögliche und nothwendigt anwendung der Organologie auf "Moral, Politit, Stratgeleggebung, Kunft, Religion und Erziehung" im Einzelnen nachzuweisen. Wir fügen hier sogleich hinzu was über den achten Brief, den letten des ersten haupttheils, zu sagen ift. Derselbe beschäftigt sich mit ", dem ködmischen Leben im Annie berieden in Kenfcenleben", b. b. mit benjenigen Erfceinungen bes legtern welche durch die Grundfrafte der Ratur (Barme, Glettricitat, Ragnetismus), den Wechsel der Jahres- und Tageszeiten u. f. w. bedingt sind (Wachen und Schlaf, Araum, Ahnung, Bisson, Sympathie, Mondsucht, Mesmerismus, auf welchen auch im geschichtlichen Theile befondere Rudficht genommen wird), ferner mit ber Krantheit, ihrem Befen, ihren Formen und ben ver fciedenen Beilmethoden (Bahnemann, magnetifche Curen), ente lich mit dem Bahnfinn und den Erscheinungen welche ben Io und die ihm folgende Bermefung begleiten.

Der zweite Paupttheil "Species" (S. 313 - 394) hat nur zwei Abiconitte, von welchen ber eine (neunter Brief) "bit Bestimmtheit des Menschen durch Erdfefte, Baffer, Flora und Fauna, Luft," Die "Entstehung und Entwickelung Der Erbe", Die Glieberung bes Erbfeelets und Die Durch fie bedingte "Specialifirung der Menfcheit in Racen, Bolfer und Familien" jum Gegenstande bat; ber andere (zehnter Brief) fich über bit Gefdichte und deren Spiralbewegung, über Die Lebensalter des Bolts, die verschiedenen Phafen der menfchlichen Entwidelung, zugleich auch über die einzeln Perioden in welche bas leben des Einzelmenichen gerfällt, sowie über bie ihnen angemeffent Erziehung, endlich über bas Berhaltnif von Mann und Beib

verbreitet.

3m elften Briefe, der für fich allein Die dritte Abtheilung

"Individuum" (S. 395—440) ausmacht, wird gundchft gezeigt wie "bie Grundlage ber Individualität im Temperament und im Borwiegen einzelner hirntheile" zu suchen fei. Rachdem sodann ber Berfaffer die verschiedenem Conftitutionen und Temperamente jugleich mit ihren moglichen Berbindungen naber charafterifirt hat, geht er bie mannichfachen Combinationen burch welche unter ben brei Spftemen bes Geiftes und folgeweife auch unter ben ihnen entsprechenben Dirnorganen ftatte haben konnen, und theilt gur Berdeutlichung des Gefagten mehre von bekannten Phrenologen ausgeführte Drganographien mit. Einer furgen Erörterung über "Die Anlage" und beren Slie-berung in "Fabigfeit, Salent, Genie" folgt bie ausführliche Darftellung der Kraniostopie und ihrer Regeln und Gefete, welche bann ihrerfeits in die der Physiognomie übergeht. Der "Schluß" des Berks (G. 441 — 545) enthalt die

Befchichte ber Anthropologie, welche bier in ihrem gangen Umfange, von ihren erften Anfangen im Drient bis gu ihrer legten Entwidelung in der unmittelbaren Gegenwart, vorgeführt wird.

Unterhaltungsliteratur.

- 1. Bilber aus dem Rriegsleben. Bon Sulius von Bidebe. Stuttgart, E. Sallberger. 1853. 8. 1 Thir.
- 2. Preußische hufarengeschichten. Bon Julius von Bidebe. Leipzig, Berbig. 1853: 8. 1 Thir. 10 Rgr.
- 3. Aus bem Tagebuche eines Solbaten, aber teines Lang-fnechts. Leipzig, D. Biganb. 1853. 8. 1 Abir. 15 Rgr.
- 4. Acht Babre in Danemart. Das Mertwurdigfte aus meinem Leben, jufammengetragen fur Freunde und Bermandte, von einem Ulmer. Ulm, Gebr. Rubling. 1852. 8. 12 Rgr.

Dan follte faft meinen, in unfer gefammtes Publicum fei ein gewaltig friegerifcher Beift gefahren, wenn man fieht wie Die Literaturbestrebungen ber jungften paar Sabre immer und immer wieder gerade ber Unterhaltung Soldatengefchichten, Bilder aus dem Rriegsleben, Feldlagerergablungen, militairis foe Greigniffe und Unetboten u. bgl. m. in uppiger gulle barbieten und barin ein unvertennbares Streben offenbaren, ber auch übermäßig ftart vertretenen poetifchen und unpoetifchen Blumen- und Balbidmarmerei der eleganten Miniaturausgaben, bei benen häufig der Einband mehr Berth hat als das Bert - Die Schale mehr als der Rern - bewußt oder unbewußt ein ausgleichendes Gegengewicht ju geben. Aber wie gerabe in ber nun lange icon vorübergegangenen Blutezeit der Geeromane und Schiffernovellen bie Leute viel weniger als jest ben Drang übere Meer in fich verfpurten und nicht einmal an Grundung einer deutschen Flotte bachten, fo, fceint es uns, ift es auch mit bem friegerifchen Sinne unfere lefenden Publicums beftellt. Unter blubenden Baumen in ichattiger Laube oder hinterm marmen Dfen im behaglichen Lebnftuhl gemabren folde Bilber und Gefchichten eine treffliche Unterhaltung, und man tann ba recht gemuthlich ohne alle Gefahr und Befchwerbe felbft ben Delben fpieten, fich in beffen Perfon verfegen ober boch wenig-ftens auf feinen Abenteuern in Schimpf und Ernft mit reger Theilnahme und theilnehmender Erregung ihn im Beifte geleis ten und ben Genug behabiger Rube um ein gutes Theil burch Die gemuthliche Betrachtung der Gefahren und Unannehmlich-Teiten fich erhoben. Bei dem Lefer gewöhnlichen Schlags ift es die Reugierde, bei dem von boberer Bilbung und feinerm Gefchmad ein, wenn man fo will, wiffenschaftliches Intereffe, bei allen im Grunde Die naturliche potengirte Theilnahme, welche wir bem Gernen (nach Beit ober Raum) fo vielfach auf Roften bes Rabeliegenben widmen, bie nach ber Abspannung Durch das gewohnte Tagestreiben gern nach einer absonderlichen Erregung durch die Darftellung frember, von den alltäglichen Umgebungen und Erfahrungen abweichender Buftande, Greig. niffe und Schauplage fuchen beißt, und die naturlich in Rriegs.

1853. 41.

thaten und dem Arhnliden vorzugeweife ihre Befriedigung fine bet, felbft wenn wir abfeben von ber naturlichen Begeifterung und fittlichen Erhebung, welche in jedem unverdorbenen und unverweichlichten Gemuth Beweife von Muth, Unerfchroconbeit, Ausbauer und perfonlicher Rraft ftets unwillfürlich bem vorrufen. Das Intereffe an berartigen Darftellungen aber muß felbftrebend noch intenfiver werden, wenn fe Ereigniffe behanbeln, an benen ber Lefer insofern einen wenigstens geiftigen Antheil genommen und beren thatfachliche Grundlage ihren Dauptzugen nach ibm noch in lebendiger Erinnerung ift; ober wenn Die nabeliegende Doglichteit erneuter friegerifcher Greigniffe, wie mindeftens icheinbar in Diefem Augenblice an verichiebenen Puntten Europas, fast unabweisbar fich aufbrangt. Und fo wird benn auch biefes Intereffe ben oben angezeigten Schriften, vielleicht mit Ausnahme der lettgenannten, fcmerlich und um fo weniger fehlen, als man im Allgemeinen befennen muß bag fie in ber That ein folches verdienen, fo verichieben ber Grab beffelben je nach bem Standpunkte und ben

Anfpruchen bes Lefers auch fein wirb.

Der fleifige, vielfchreibende Berfaffer von Rr. 1 und 2 bat in turger Beit feinem Ramen einen guten Rlang auf bem Sebiete ber leichtern Unterhaltungeliteratur ju verfchaffen gewußt und man darf ihm ein recht erfreuliches Kalent durchaus nicht absprechen. Die Gegenwart liebt vorzugeweise bie Genre-bilber in ber Runft wie in ber Literatur. Die pfychologischen Grunde dafür aufzusuchen ift bier nicht ber Drt; Die Thatsache indef lagt fich nicht wegleugnen, fie wird durch die tägliche Erfahrung bestätigt. Dr. von Widebe bat mit feinem Inftinct biefe Geiftesrichtung erkannt, und ba fein fchriftstellerifches Ronnen und Bermogen derfelben vorzugeweise entspricht, fo ift cs naturlich bag er fich wie ein tüchtiger Golbat ben Beifall feines Lefepublicums im Sturm erobert hat. Gein fruberes Bert "Aus bem Leben eines Louristen", burch welches er mittelbar auch bagu beigetragen bie in ben letten Sahren mit Recht etwas verrufene Couriftenliteratur wieder gu Ehren gu bringen, liefert ben Beweis bafur, und man muß anerkennnen bağ bie bier angezeigten Schriften im Allgemeinen als murbige Rachfolger angufeben find. Ber jenes gelefen, ben wird namentlich auch unfere Rr. I beimifch und bekannt anmuthen, benn auch fie enthalt Bilber aus bem Rriegsleben in Afrika, wo ber Berfaffer eine zeitlang ber frangofischen Frembenlegion als Bolontair fich angeschloffen, und aus bem lesten schleswig-holfteinischen Rampfe. Dem Berfaffer ift eine feine Beobach. tungsgabe, ein bedeutendes Salent fur Detailmalerei in feinen Schilderungen eigen; er weiß lebendig und fpannend barguftellen, intereffant und naturlich ju ergablen, und es fehlt auch an geistreichen Bemerkungen nicht bie ben vielgewandten und vielerfahrenen Mann verrathen. Raturlich und ungesucht, oft herzlich und gemuthlich, aber auch mit echt fol-batischer Ronchalance, baufig flachtig, ja bisweilen oberflächlich fliggirt und ohne die tiefere, alleitig gleichmäßige Bilbung, welche neuerdings in ben Touriftenbildern 3. B. bes frn. von Rochau — wir benten namentlich an beffen "Stalienisches Banberbuch" — fich kundgibt: fo ergabit ber Berkaffer feine reie den Erlebniffe und Erfahrungen und weiß burch feine kleinen Bilber faft überall gu feffein. Dochten wir nun auch biefen liebenswurdig foldatifchen Charafter feiner Darftellungsweife als feiner gefammten Individualitat entfprechend nicht miffen - ber Berfaffer murde bann juverlaffig gefchraubt und unnaturlich werben -, fo tonnen wir boch andererfeite nicht umbin ibn vor ber Gefahr ber Bielfdreiberei ju marnen (ift boch, mabrend wir diefe beiben Berte anzeigen, fcon wieder ein neues aus feiner Feber: "Aus bem Guben", ans Licht getreten!), die aus dem Beifall des Publicums, aus ben entgegentommenden Anerbietungen ber Berleger ermachft. Das Doragifche Nonum prematur in annum ift zwar langft in unferer fonell le. benden, fonell vergeffenden Beit antiquirt; das rafche und fichere Ergreifen bes Moments auch bei literarischen Erfcheis

nungen von leichterm Sewicht ift an seine Stelle getreten, benn bas verhängnisvolle Trop tard! steht gespenstisch drohend dem Säumigen gegenüber. Aber die goldene Mittelstraße wird doch auch hier von sedem Schriftsteller festzuhalten sein, der etwas auf sich hätt und nicht lediglich um des honorars oder der lieben Eitelseit willen die Bogen füllt. Zene Wielschreiberei verführt gar leicht zum Beiseitesehen aller Selbstritik, zur Aufnahme von wirklich Unbedeutendem, zur Nachlässigkeit in der Auswahl wie in der Darstellung und deren äußerm Gewande selbst, dem Stil. Dazu gibt Rr. I vorzugsweise in den Bildern aus Afrika schon wiederholte Belege, während die aus Schleswig holstein, welche die zweite kleinere hälfte des Bandes süllen — beiläusig glauben wir einzelnen dieser Stizzen schon früher in Beitschriften begegnet zu sein — in dieser Rücksicht bedeutend höher stehen und Rr. 2, obwol in ihm der derbssladzische Kon in der gesammten Narstellungsmanier schaffen Garfteristisch individualisienen noch mehr vorherrscht, diesen Rormurf nirgend rechtsertigen würde.

Borwurf nirgend rechtfertigen murbe. Rr. 2 tragt auch außerlich insofern einen andern Charafter, als es nicht wie Rr. I einzelne, wenn man fo will, anetbotifche Bilber und Schilberungen bietet, fondern bie gufammenbangenbe Darftellung bes Lebens und ber Thaten bes alten Sufaren-wachtmeisters Erdmann aus ben Kriegsjahren von 1803 — 9, wo biefer Prototyp bes echtpreußischen Solbaten bem Blucher's ichen Corps bis jur lubeder Capitulation und bann bem Schill'ichen Freicorps bis jum Tobe biefes braven Fuhrers angehorte. Dag biefes biographische Bruchftud in Kriegsfeenen aus bem jungften Rampfe ber beutschen Bundestruppen in Sutland bis jum Rudmarfc berfelben in die Beimat gleichsam eingerahmt ift, erhoht die Lebenbigteit und bas Intereffe an ber Darftellung in bebeutenbem Grabe, und burch bas Gange weht ein fo echt patriotifch-militairifcher Geift, beffen fpecififches Preugenthum übrigens nirgend verlegend auf die Spige getrieben ift, bag es neben ber Unterhaltung nicht ohne fittliche Erbebung gelefen werben wirb. Die Darftellung ift einfach und voltsthumlich, voll Raivetat und Gemuth, und wir fteben nicht an bas Bertchen als ein echtes und werthvolles Bolfsbuch gu bezeichnen, bas namentlich auch als anregende und erhebende Lecture für folbatifche Rreife warm empfohlen ju werden ver-

Much Mr. 3 behandelt eine Episode aus bem danifch-beutschen Rriege, und zwar die Erlebniffe eines fachfifchen Offiziers aus ber inhaltsschweren Beit vom 3. April bis 10. Juli 1849; tofe Tagebucheblatter in Briefform, aber voll außerft lebendiger Schilberung, Die überall von der vielfeitigen Bildung des Berfaffers, felbft in bem, man barf fagen eleganten Stile Beugnif ablegt, ber auch in ben vielen bieweilen meitausgebehnten militairmif. fenfchaftlichen Ercurfen fich nirgend verleugnet und felbft biefen auch fur ben Laien ein wirkliches Intereffe verleibt, mabrend Stoff und Behandlung beffelben ben tuchtigen, bentenben Generalftabsoffizier von grundlicher Renntnif, weitumfaffendem Blid, prattifcher und theoretifcher gad. und allgemeiner Bilbung und mabrhaft bochberziger, edler Gefinnung betunden. Laie in Kriegekunft und Kriegewiffenschaft, ware es mehr als Unmagung, wollten wir über jene theoretisch praktifchen Ercurse uns irgend ein Urtheil erlauben; allein wir durfen fagen bag fie une von Mannern von Jach jum großen Theil ale jeden. falls febr beachtenswerth gerühmt worden find. Ramentlich gilt bies von ben Auffagen über Retrutenausbildung, Geift und Disciplin der Aruppen, über Die ftrategifche Ginheit (Bataillon, Schwadron, Batterie), beren Aufftellung, Formirung u. f. w., über Felbtocheinrichtungen, Bewaffnung, Bekleidung, über allgemeine Behrpflicht (ber Berfaffer ift entichieden gegen bas Stellvertretungsfpftem), über die deutsche Flotte, nicht minber die weiter ausgeführten Gedanten über eine rollfommen einheitliche militairifche Organisation bes gesammten beutschen Baterlandes, mit ber Entwickelung ber baraus nach ber geo. graphifchen Lage fich ergebenben acht Kriegetheater und 14 Militairbivifionen und beren planmafiger Berwendung bei einem

Angriffe von außen auf bas Deutsche Reich. Sie alle find vorzugsweise ben militairischen Lesern angelegentlich zu empichlen, wenn auch, wie ber Berfasser selbst fich bescheidet, gegen Einzelheiten so Manches sich einwenden läßt, werden aber auch für Richtmilitairs von Interesse Seinzelbeiten sollte sich sie de geachtete Stellung des deutschen Sesammtvaterlandes, die boch zu einem immerbin nicht geringen Abeise auf der Behrfrast beruht, auch nach außen hin warm interessieren, mögen ihnen auch die Schilberungen der Marsch, Lager- und Geschisenen noch eine größere Unterhaltung gewähren, die ohne Ausnahme mit großer Lebendigkeit und aus dem frischen Eindrud des Moments beraus, dabei mit mannlichem Ernft und in edler Sprache geschrieben sind. Wir fonnen das Buch als ein sehr werth volles nicht angelegentlich genug der Beachtung empsehen.

Sang anders fteht es mit Rr. 4, und man murbe febr irren, wollte man fich burch ben etwas fpeculativen haupttid ,,Acht Sahre in Danemart" ju ber Annahme verleiten laffen, als werde man bier eine Schilderung bes genannten ganbes und Bolts oder boch feiner militairifchen Ginrichtungen - benn bas Buch umfaßt auch wieder ein Stuck Golbatenleben - qui ber Gegenwart finden. Bene acht Babre find aus bem vorigen Sabrbundert, 1783-91, mabrend welcher Beit ber langft ber, storbene Berfaffer fich als geworbener Solbat in danischen Militairdiensten befand. Ueber den damaligen Werberunfug, die mannichfachen Placereien und Schindereien bes Soldaten burd feine Borgefesten u. bgl. m. gibt bie Schrift manchertei Aufichtuffe, bie übrigens nur baburch einiges Intereffe erregm tonnen bag fie mit fpeciellem Bezug auf eine bestimmte per fonlichkeit ergablt merben und unvertennbar bas Siegel ber Babrbeit und bes Gelbfterlebten an ber Stirn tragen. Der Berfaffer verhehlt auch feine Gunben und Thorheiten nicht und berichtet mit großer Umftanblichteit und Breite auch bie geringfügigften Umftanbe, ift auch mit ziemlich flachen, trivialen moralifden Ruganwendungen nicht eben fparfam. "Bur Berwandte und Freunde die fich seiner auch nach dem Tode noch gern erinnern", so lautet der Titelzusat vollftandig, mag bei allerdings von Interesse sein, und der Berfasser hat das Gang ficher in befter Abficht niedergefcrieben. Aber ob bas größen Publicum irgend ein Intereffe baran nehmen fann, mootin wir bezweifeln — an gang gewöhnlichem Leibbibliothetenfuttet it boch auch in gegenwartiger Beit (Gott fei's geklagt!) tein Rangel -, und eine Bereicherung der Literatur, felbft nicht ber neuerdings fo gewaltig überflutenden Memoirenliteratur in ihrer vielfachen Doblbeit und Richtigfeit, ift die Schrift teines wegs. Trop aller Boblgemeintheit bunkt uns, Die Belt batte Richts verloren, mare fie ungebruckt geblieben.

Aus bem bichterischen Nachlag meiner Schwester Rlothilbe Noftig und Sandenborf. Leipzig, Brodhaus. 1853. 8. 1 Thir.

"Die sprische Poefie ist die Poesie der Individualität." Diefer Sat ift schon mahr, der lyrische Dichter gibt eben ganfein Ich, seine subjectiven Anschauungen und Empfindungen, aber eben deswegen wird nur der Lyrister eine Stätte in den herzen seiner Leser sinden, der in seiner Individualität das Reinmenschliche darstellt, dessen Empfindungen harmonisch in und wiederklingen, in dessen Anschauungen wir unsere eigenen geläutert und verklärt wiederrekennen. Das Geniale und Absonderliche, Gedanken und Gefühle die kein Mensch mit den Dichter theilt, können wol den Verstand interessiren, aber sie sprechen nicht vertraut das Gemuth an und werden nicht heimisch in und. Aber wo wir in einem Dichter das Reinmenschliche sinden, sohn und wahr gedacht und schon und wahr empfunden, da fühlen wir uns gekesselt und sie und wir lernen ihn in seinen Gedichten lieben, und so sist ein gutes Zeichen, went Dichtungen den Gedanken in uns wecken: Den Dichter möchts

du kennen, der muß ein liebenswerther Mensch sein. Und diesen Bedanken weckt das kleine Buch, welches uns Anlaß zu diesen Burgen Betrachtungen gibt. Arthur von Rorbstern's Tochter ift es, aus deren Rachlaß uns von Bruderhand ein Strauß schlichter, lieblicher Bluten geboten wird. Es sind Dichtungen die nicht Anspruch darauf machen bedeutend zu sein, in demen aber so viel Teise der Empsindung, so viel religiöse Innigkeit, so viel Erhebung des herzens und so erhabene Lebensanschauung, so viel Kehenschliebe, kurz alle die schoften Empsindungen einer schon Geele wiederklingen, daß wir der todten Dichterin im Geiste warm die hand bruden und sie noch im Grabe lieben lernen. Wie viele Prüfungen mussen ein Renschenzz betroffen haben, ehe es sich über das Irdisch hinweghebt zu dieser glaubensinnigen hingebung an Gott, der man es an jedem Laute anmerkt wie wahr, wie start sie m Innern würzelt. Wir kannten die Dichterin nicht, aber es ist als trete uns ihr ganzes Wesen entgegen in dem von Reissiger in Russes gesehen Lied "Das stille herz", welches hier einen Plas sinden mag:

Das fille berg. (1829.)

Ihr frebet nach bes Gludes Sonnenglut Und schaut mit heißem Sehnen himmelwarts, Doch eh' ihr bittet um ein ander Gut, Erfieht vorallem euch "ein ftilles herz!"

Ein filles Berg blidt freundlich in die Belt, Es fobert Richts, nennt feine Bunfche taum; Doch mahrend es ein leifer Seufger fowellt, Raht oft Erfulung lachelnd feinem Traum.

Ein filles herz, trifft es bes Rummers Qual, Birb nicht von ihm vergiftet und verzehrt. Des Schmerzes Pfeil ift ihm ein Feuerstrahl, Der es zugleich verwundet und verklärt.

Ein filles Der hat einen reichen Schat; Bwar icheint es wol bem Ehrgeiz eng und Hein, Doch wird in feinem heitern Dimmel Plat Bur Liebe fur bie ganze Menschheit fein.

Ein ftilles Berg, wenn ihm ber Engel winet, Berftummt wie eine fanfte Melobie, Es fcwebt ber Beift, indes die Bulle fintt, Dinauf ju Ihm, ber ihn ber Erbe lieb!

Der Bunfch ging ihr gewiß vom Bergen, wenn bie Dichterin anderswo fagt:

Konnt' ich überm Erbenleben Liebereich und engelrein, Schutgeift meiner Freunde, schweben: D wie felig mußt' ich fein!

Bie fcon fpricht fich bie Richtung vom Berganglichen auf bas Ewige in folgenben beiben Gebichten aus:

Shliefe beine Mugen gu.

(1832.)

Schließe beine Augen gu! Benn bie Seele, bang verzagend, Bwischen Furcht und hoffnung schwebt, Und bas Derg, betummert schlagend, Angstvoll bir im Busen bebt, Suche Aroft in Gottes Ruh' — Schließe beine Augen gu.

Schweige fill und frage nicht! Benn ber Freude hell erglähte Flamm' im Dunkel untergebt, Benn die reinste himmeliblide Barter Luft ein Sturm verweht, Benn bein derz in Wehmuth bricht — Schweige fill und frage nichtt Blide bell jum himmel auf! Benn bu gang bich haft ergeben Dem, ber beine Abranen gabit. Und gur Richtichnur fur bein Seben Beinen Willen nur gewählt, Dann beginne fuhn ben Lauf — Blide bell jum himmel auf.

Betrachtung. (1822.)

Wie wunderbar, wenn ich mir fage, Daß Einer ift, ber Alles schaut, Dem meiner Brust geheimste Rlage, Nur was sein Auge sah, vertraut.

Der jedem Rathfel, das hienieben Mein Seift ju lofen fich vermißt, Die wahre Deutung bort beschieben, Dort, wo allein die Wahrheit ift.

Ertenn' es doch, bu unruhvolle Bewegte Seele, fühl's aufs neu', Daß Racht bebeckt bie Erbenscholle, Damit im himmel Klarheit fei.

Ihr kleinen ängftlichen Gebanten, Bas muht ihr euch boch fort und fort — Und fucht mit euerm irren Schwanken Bergeblich nach bem fichern Port.

Wirf in ben Dafen beiner Sorgen Den Rettungsanker "Demuth" ein, Dann wird bein schwankend Schiff geborgen Bor Sturm und Ungewitter sein.

Componiften werden in diesem Kleinen Buchlein Manches finden was ihre Muhe wohl belohnen wurde; so 3. B. "Morgenlied" "Lied im herbste", die Lieder: "Stille Behmuth schleichet leise" und "Wenn ich dir stille Gruße schicke", "Des Schiffermadchens Abend" und mehre andere.

Die Form ift immer tabellos, bisweilen meifterhaft, wie 3. B. in folgenben Strophen :

Beim Unblid einer Binterlanbfcaft.

(1827.)

Wie scheinest du so still und abgeschieden, So ftreng verhüllt die freundliche Gestalt, Ratur! Du rubest schweigend, wie der Frieden, Doch beine Lüge sind so ernst und kalt! Ber ahnet wol, daß unter diesem Schleier Die holbe Pracht des Lenzes keimt und lebt, Die du nur surchtam birgst, daß sie nicht freier, Bu früh der Außenwelt entgegenstrebt.

D! tehren nur bie warmen Luftchen wieber Und treten bir mit leisem Ruftern nah, Dann fintet fonell ber bichte Schleier nieber Und lacend, blubent, leuchtend fiehft bu ba! Bie manche Menfchen mögen so bir gleichen! In eifigkarren Ernft tief eingehült, Berschleiern fie ben Fruhlingsschmuck, ben reichen, Der ihrer Seile fille Liefen fullt.

Wie oft wol mogen wir fie fuhllos nennen, Indes verborgen die Empfindung glüht, Die, scheuer noch indem wir fie erkennen, Ind dunkte Deiligthum des Innern flieht. D! glücklich, wer mit milbem Geisteswehen Auflösen mag in Thau das ftarre Eis! Wer folch verborg'nes Leben zu verstehen Und feine Bluten zu entfalten weiß. Die Kinderlieder im Anhang find recht artig, zeigen aber doch auch daß man Kinderlieder nicht dichten kann; fie muffen selbst wachsen wie das echte Marchen und das echte Bolkslied. Wir wurden auch ohne diesen Anhang das Buchlein seiner wirklichen Borzüge ebenso wol als seines guten Bwecks wegen— es ist zum Besten des neubegründeten ländlichen Armenkindertrziehungshauses zu Oppach herausgegeben worden — berzlich willsommen heißen.

Berfall und Untergang ber Hansa und bes Deutschen Orbens in ben Oftseelandern, von Kurb von Schlöger. Berlin, hert. 1853. Gr. 8. 1 Thir. 20 Ngr.

Der Berfaster hatte vor zwei Jahren eine Arbeit versiffentlicht, welche die Geschichte ber hansa und bes Deutschen Ritterordens in den Oftseelandern bis zu Ende des 14. Jahrhunderts umfaßte; er legt und jest die Fortsehung derselben vor, welche eine Barlegung des allmäligen Untergangs dieser beiden rein germanischen Institute enthält. Die Art der Darstellung dieses jungen historikers ift seit seinem "Choiseul" bekannt genug und sich auch immer gleich geblieben; wir glauben sie nicht mehr rühmen zu können als etwa mit dem Urtheil darüber: sie liest sich leicht und stets mit erhöhtem Interesse und macht auf den Leser den Eindruck, als sei es gar keine Kunst in dieser Art Geschichte zu schreiben, während ein genaueres Studium sogleich die Ueberzeugung gibt daß mit glücklicher Bermeidung des steisen Selehrtenstills der Gründlichkeit nicht im geringsten Eintrag geschehen ist.

Wenn man sich daran erinnert daß die in Deutschland wurzelnde hansa mehr für die Führung ganz Europas zur Cultur im Mittelalter gethan hat als irgend ein anderes Institut, während wieder ganz besonders der Deutsche Mitterorden den asiatisch-slawischen Often dem eigentlichen civilisirten Westen näher brachte, so kann man sich eines wehmuttigen Gefühls nicht erwehren, wenn man das klägliche Ende beider ruhmreichen Berbindungen bedenkt, um so mehr, wenn die Geschichte ewig wieder darauf hinweit das wie immer, so auch bier Uneinigkeit, Mangel an wahrem Gemeinsnund der Kleinlichste Particularegoismus der germanischen Stämme ihnen die wahre Superiorität über unsern Welttheit aus den handen wande

Der Deutsche Drben mit feiner reinmilitairischen Berfaffung tonnte fich nur halten burch gewiffe Tugenben: Subordination unter die Befehle des Meifters, durch eine gemiffe Begeifterung welche im religiofen Gefühl ihre Burgel hatte, und endlich burch Aufopferungefahigfeit und Bingebung Des Gingelnen fur 3mede und Erfolge bes Bangen. Aber nach und nach begann allenthalben ein beflagenswerther Egoismus ju berr: ichen. Solange ber Orben im Glude mar, marb man meniger hiervon gewahr, aber nach ber ungludlichen, im Sabre 1410 gegen Sagello von Polen verlorenen großen Schlacht bei Zannenberg ftellten fich flarer alle Gebrechen beraus. Richt mehr wie fruber trieb bie Begeifterung die Ritter unter bie Fahnen des Großmeifters; nur materielle Berfprechungen gogen fie mit gang gewöhnlichen Goldnern dabin. Bie es immer ju geben pflegt, fo ward bas Unglud Einzelnen Schuld gegeben, Machinationen gegen biefe begannen unter bem Bormande des Rechts, im Grunde aber nur, damit die Unruhigen fich felbft an die Stelle ber Burudjudrangenden festen. Einzelne Provingen fielen ab; Berfcworungen gegen Die Großmeifter foufen im militairifden Berbande bas vernichtende Ractionenwefen, und fcon 1466 war bie beutfche Rittercolonie nicht anbers ju halten, als daß fie fich gum polnifchen Bafallenftaat erflatte. Auf abnliche Art ging Livland an Rugland verloren. Lange hatte bier ber Orden mit bem eigentlichen Elerus einen verderblichen Superioritateftreit geführt, ber ben Gemeinfinn untergrub und endlich fogar jum offenen Rriege gwifchen bem Orben und bem Erzbifchof von Riga fuhrte. Diefe Unruhen

benugte Bar 3man III. fo ju feinen Gunften baf er thatig gegen Livland auftrat. Bwar geftand er nochmals 1483 ben Orben einen 20jabrigen Baffenftillftand gu, aber bie Bafe auf ber Rugland nur vorzuschreiten brauchte, mar vorgezeis net und geebnet. Gin neuer fraftiger Reifter, Balter ben Plettenberg, hielt ben Deben nur eine geitlang, befiegte bie Ruffen am 27. August 1501 bei Mahelm mit Dulfe bes Feuer. gewehrs und durch die angebliche Anwendung von Retten tugeln. Aber die Babigkeit der Ruffen bei Berfolgung ihrer Plane zeigte fich auch schon hier. Roch vor Ablauf bes Jahres nelen fie mit einem neuen Deere in Livland ein und lieferten ben Deutschen eine unentschiedene Schlacht, Die bann ihrerfeits 1502 nochmals einen großen Gieg am Gee Smolin erfochten. Aber ihre Mannichaft war aufgerieben burch Schlachten und Rrantheiten; verlaffen vom übrigen Deutschland gestanden ibnen die Ruffen nur erträgliche Friedensbedingungen zu - wol die fchlechtefte Garantie bei biefem flawifchen Stamme. So wie baber fpater fur 3man IV. Die gludliche Stunde bes neuen Ungriffs ericbien, begann er ihn. Der hochmeifter Rettler, beffen Bulferuf unerbort blieb vom übrigen Deutschland und von ben Rufland feindlichen ffandinavifchen Reichen, wollte nicht ruffifch werben, und fo warb er polnifch, nachbem er ben Orden aufgelost und das herzogthum Rurland als erbliches Lebn bafür empfangen.

Bur felben Beit fant bie Banfa in ben Dftfeelanbern, Begen bas Enbe bes 14. Jahrhunderts berrichte in Stanbinavien die Ronigin Margarethe, Die nordifche Semiramis Sie hatte fich, gum Theil burch Bulfe ber Sanfe, gunachft gur Berricherin von Danemart und Rormegen auf geworfen. Best bachte fie auch Schweden ihrem Reiche jugulo gen, allein fie vermochte es nicht ohne offenen Rrieg gegen bie bamaligen Berricher Diefes Landes aus medlenburgifdem Stamm, benen bann umgefehrt bie Banfeaten wieder gegen Margarethe ju hulfe eilten. Es ist bekannt wie die große Frau in de Ralmarischen Union (Juni 1397) ihre Politik durchsete und eine genaue Bereinigung der drei nordischen Reiche gründete. Best gab es unter ben Banfeaten emige Uneinigfeiten barübn welche Partei fie ju ergreifen hatten, ob fur ober gegen Mar-garethe. Ewige kleine Aufftande und Rathevertreibungen maren die Folge bavon; mit jeber Partei Die ans Ruber gelangte anderte fic Die Politit, und bei Deren Schwanten gewannen die Reinde ftete mehr Boden und ein Bortbeil ging nach dem anbern verloren. Go war es in Lubect, ber Principalftabt bes Bunbes, und ebenfo in allen andern bedeutenden. Buerft mar Lubed fur Margarethe und ihren Rachfolger Erich; als & fich aber bei ben Feindseligfeiten Bolfteins und Schleswigs gegen Danemart mehr auf Seite der erftern neigte, entbrannte mehr als je ber Rampf ber nordischen Dachte gegen die Traveftabt.

Ebenso drang von Often und Besten ber das Berderben auf die Banfa ein. Rufland ward ein eigener Staat und Dolland und England legten ben Grund ihrer funftigen Große. London, Brugge und Romgorod, biefe Sauptquartiere an ben außersten Grenzen des Dansagebiets, gingen der Berbindung verloren, und von da schritt das Berderben auf immer Meinet werbendem Gebiete ftete weiter nach dem Mittelpunkt. Bit verfolgen beffen Bang von Dften ber. Der Bering, ber fo glangenden Gewinn gewahrt, verließ ploglich bie Diffee und manbte fich nach ber Rorbfee, und feit 1416 find bie bollarber burch beffen Fang reich geworben. Dbgleich bat allt Lubed bei Gelangung bes Saufes Dibenburg auf ben banifden Ehron noch die Principalftabt ber Sanfa war, 80,000 Gin-wohner gablte, 50 andern Stabten ihr Recht gegeben und fich rühmte, brei Ronige ein- und abfegen zu konnen, so war boch ber große Bund langst gelockert, keine Einigkeit vorham ben und eine große Bahl von Stadten - befonders im Beften — abgefallen. Eigentlich war es nur noch der wendische Berein mit den Stadten Lubed, Damburg, Roftod, Bismar, Greifswald und Stralfund, der die mabre Dacht der Banfa reprafentirte.

Rowgorob hatte, nachem es sich von berselben losgesagt, ein eigenes Gemeinwesen gebildet. Aber Iwan III. warf dies in zwei Feldzügen von 1471 und 1478 über den Haufen und schlag die Stadt, verbunden mit den abhängigen Gebieten von Pleskow und Poloczk, vollkommen zu Rustand. Roch wurden die deutschen handelsleute geduldet; als man aber 1494 zur Wiedervergeltung eines Attentats gegen einen Russen zu Reval 49 der angesehensten Kausseute in Rowgorod verhaftete und ihnen sur 960,000 Mart Waaren confiscirte, war dies ein Schlag, von dem sich der deutsche handel in Dsten nie wieder erholte. Kleine Zugesändnisse von Iwan IV. aus den Ichen einer 1505 und 1514 zeigten dies klar. Fortan konnten nur Riga, Reval und Dorpat einen gegen frühere Zeiten kümmerlichen Verkehr mit Russland besorgen, und 1570 schon war in Rowsgorod von den großartigen Anlagen des alten hanseatischen Dandelshofs St. Peter auch nicht eine Spur mehr aufzufinden.

Bur Biographie bes Ropernicus.

Mit den Bestrebungen des Kopernicus Bereins in Thorn, dem großen Manne in seiner Baterstadt ein wurdiges Denkmal ju errichten, hangt der Plan einer quellenmäßigen Bearbeitung von dessen seine sehr nahe zusammen. Gewiß ist die Aussührtung dieses Plans eine sehr wünschenswerthe und verdienstliche Arbeit, aber auf der andern Seite auch eine höchst schwerige, da die mindestens bis jest bekannten Quellen über das Leben des Kopernicus nur sehr spärlich sließen und aus ihnen nur ein sehr kärzlicher Gewinn zu erwarten steht. Dr. L. Prowe in Khorn, der mit der Aussührung des Plans beschäftigt ist, und selbst in dessen Kopernicus unteressen Index mit Unterstügung der preußischen Regierung eine Reise nach Schweden zur Durchsorschung der dortigen Archive und Bibliotheken nach Rachrichten von und über Kopernicus unternommen hat, wird darüber zu urtheilen wol am besten im Stande sein. *)

Ein volles Sahrhundert war nach dem Tobe des Ropernicus (1543) verftoffen, ebe man es unternahm die gerftreuten Radrichten über fein Leben gufammengufuchen und gu veröffentlichen. 3m Jahre 1654 erschien Die erfte Biographie; Repler's und Galilei's Freund, Gaffendi, hatte als Anhang gu ber Lebens. befcreibung von Tycho be Brabe bie von beffen großem Borganger bingugefugt. Allein bie weite Entfernung von bem Lande, in welchem Kopernicus gelebt und ber lange Beitraum ber ibn von biefem Manne trennt, hatten Gaffenbi nicht nur abgehalten bis zu ben eigentlichen Quellen binauf- und gurudgugeben, fondern waren auch überhaupt Urfache ernftlichen Bebentens gemefen, ob er fich einer folchen Arbeit unterziehen follte; und wenn er trop biefes Bedentens boch Dasjenige jufammengeftellt hatte, mas ihm bei feinen vielfeitigen Studien gelegentlich über bas Leben bes Ropernicus befannt geworben war, fo hatte er nur ben bringenden Bitten feines Freundes Capellanus nachgegeben. Gaffendi's Arbeit ift nun gwar eine febr verdienftliche und, wie dies bei des Mannes Gelehrfamteit auch nicht anders erwartet werben tann, eine in vieler Begiebung gelungene, aber aus bem oben angegebenen Grunde auch in manden Studen burchaus unjulangliche und mangelhafte, fodaß fie ebenfo wie die Arbeiten feiner Rachfolger, Die ihre Radrichten über bas Leben bes großen Aftronomen lediglich aus ber Gaffendi'ichen Schrift geschopft haben, gerabe uber mehre wichtige Lebensverhaltniffe Des Ropernicus feine Austunft ju geben im Stande find. Dan bat bisber immer ein Quellenftubium gefcheut, weil die Materialien allerdings febr gerftreut und an verschiedenen Orten gufammengufuchen find und überdies fich nur febr fparlich erhalten haben.

In den Archiven von des Kopernicus Baterlande finden fice über ibn blos hochft burftige Rotigen. Bei bem frauenburger Domftifte, bem Ropernicus langer ale 40 Sabre angebort hatte, ift von feiner eigenen Sand Richts weiter als eine einfache Unterschrift unter ben "Articuli jurati" bes Bifchofs Johannes Dantiscus von 1537 angutreffen. Bon bem ausgedehnten Briefwechsel in welchem der große Mann mit feinen gelehrten Freunden gestanden, bat sich dort ebenso wenig etwas auffinden laffen als von feinen anderweiten wiffenschaftlichen Manuscripten; und bas Einzige mas von Kopernicus aus bem frauenburger Domftifte noch ju entbeden feither möglich gewesen war, find brei Briefe beffelben an bas 'frauenburger Capitel, einen Ungenannten und ben berjog Albrecht von Brandenburg, sowie bas Concept eines Gutachtens, welches er als Abgeordneter seines Capitels bem ju Graudeng 1522 versammelten preufifchen Landtage über Berbefferung ber Dunge eingereicht hatte. Die preußische Regierung bat biefe Papiere unter mehren andern in fruberer Beit aus Preugen weggeführten Archivallen 1798 aus Schweden wieder gurud erhalten. Außerbem find nur noch drei Briefe des Ropernicus an ben bereits genannten Bifchof Dantiscus befannt gemefen, zwei bavon freilich blos in der polnischen Ueberfegung von Riemcewicz. Die Driginale befanden fich fruber im Sibyllentempel ju Pulawy; ob fie noch erhalten find ift unbefannt. Den britten Brief, von bem ein Facsimile in Erelle's "Journal ber Mathematit" mitgetheilt ift, befigt die tonigliche Bibliothet gu Berlin. Gine neue Fundgrube von Documenten von und über Ropernicus fchien fic allerdings im Auslande, in Schweden, eroffnen zu wollen. In ben zwifchen Schweden und Polen im 17. Sahrhundert geführten Rriegen, durch welche besonders Ermeland bart beimaefucht wurde, waren aus Preugen mehre Bibliotheten und Archive von ben fiegreichen Schweben neben ber übrigen Kriegebeute in ihr Baterland abgeführt worden, barunter auch die fur bie bamalige Beit febr umfangliche und wichtige Bibliothet bes braunsberger Zesuitencollegiums, Die nach und nach Die meiften Bucher ber einzelnen ermelandischen Bibliotheten und vermuth. lich auch einen Theil des literarischen Rachlaffes des Ropernicus in fich aufgenommen hatte. Allein diefe neue Fundgrube in Schweden hat eine wider Erwarten nur febr geringe Ausbeute gemahrt. Die aus Preugen weggeführten Bibliotheten und Archive icheinen weder bei ihrer Abführung nach Schweden noch feit ihrem Aufenthalt auf fcwedischem Boben von fonberlichem Glude begunftigt gemefen ju fein, ba nicht nur bei bem Aransporte felbft Bieles bavon verloren gegangen fein foll, fonbern auch von Dem mas die fcwedifche Rufte unverfehrt erreicht hatte nicht Beniges fpater verfcwunden und vielleicht gang untergegangen ift. Der Umftand bag Bieles von ber aus Preugen weggeführten literarifchen Beute nicht in den Befig bes Staats gefommen, fondern wie die übrige Rriegsbeute in ben Banden einzelner Generale geblieben war, mag wefentlich zu ihrer Berftreuung und ihrem theilweifen Untergange beigetragen haben. Mindeftens hat Dr. Prome bei feiner Durchforfdung fcmebifcher Archive und Bibliotheten nicht nur von ber preufischen literarischen Kriegsbeute überhaupt, fondern und na= mentlich auch von ben auf Ropernicus bezüglichen Schriften nur febr unerhebliche Spuren aufgefunden.

Im stockholmer Reichsarchive, welches zwar sehr viele ermeländische Documente, besonders auch aus der Zeit des Kopernicus, besigt, sindet sich doch Richts von des Kopernicus Hand, Richts was auf dessen Bezug hat, ein einziges Stück ausgenommen, das von ihm versäste Concept einer Rlage des ermelanbischen Capitelts gegen den hochmeister Albrecht von Brandenburg. Ginen verhältnismäßig sehr reichen Fund hat Dr. Prowe nur in der Universitätsbibliothes zu Upsala gethan. Diese besigt außer einem danziger Briese eines Ungenannten, in welchem des Kopernicus Rame erwähnt wird, zwei eigenhändige Schreiben dessehen, das eine an den Bischof Moris Ferber, das andere an den Bischof Johannes Dantiscus, sowie acht Bücher, die nach des Kopernicus eigenhändiger darin besind-

[&]quot;) Mitthellungen aus ichwebischen Archiven und Bibliotheten. Berricht an Se. Excellenz ben herrn Minister von Raumer. Bon E. Prowe. Mit zwei lithographirten Blattern. Berlin, Deder. 1853. Gr. 4. 1 Thr. 15 Rgr.

licher Ramenszeichnung ober nach andern Beugniffen gu folie-Ben einft bem großen Danne angebort haben. Leider ift freilich die Erwartung daß fich in Diefen Buchern vielleicht Undeutungen über die Lebensverhaltniffe des Ropernicus auffinden laffen nicht in Erfullung gegangen; benn wenn fie auch mehre Roten von ber Band ihres frubern Befigers aufweisen tonnen, fo find diefe doch nur wiffenschaftlichen Inhalts. Sonst hat Dr. Prome in Schweden in Bejug auf Ropernicus Richts weiter entbeden tonnen.

Rotigen.

Rordameritanifche Literatur.

Unter ben neueften nordamerifanifden Literaturerfceinungen find folgende ju nennen: ber fiebente Band von John Abams' "Life and works"; ber vierte und funfte Band von Scorge Bancroft's "History of the United States"; Bryant's "Selections from American poets"; Scorge Curtis' "Nile notes"; S. Dwight's "Theology, explained and defended" (mit ber Biographie und bem Bildnif des Berfaffers); Everett's "Orations and speeches" (2 Bbe.); Ch. M. Goodrich's "Select British eloquence; embracing the best speeches, entire of the most eminent orators of Great-Britain for the last two centuries, with sketches of their lives"; Sarah Sofepha Dale's "Woman's record, or sketches of all distinguished women, from the beginning till the present time, with selections from the female writers of every age" (mit 230 Portraits); R. Pawthorne's "Life of General Pierce" (mit Pierce's Portrait); B. 3. Loffing's "Pictorial field-book of the revolution, or illustrations, by pen and pencil, of the history, scenery, biography, relics and traditions of the war of independence" (zwei Bande mit prachtvollen Si-lustrationen); D. D. Dwen's "Geological survey of Wisconsin. Jowa and Minnesota, and incidentally of a portion of Niebraska territory; made under instructions from the United States treasury department" (mit Manen und Ratten); 3. 3. Shea's "Discovery and exploration of Mississippi valley, with the original narratives of Marquette, Allouez, Membré, Hennepin and Anastase Douay"; S. Stansbury's "An expedition to the valley of the Great Salt Lake of Utah, including a description of its geography, natural history and mineral, and an analysis of his waters; with an authentic account of the Mormon settlement" (mit zahlreichen Mustrationen); \$. \$0. Rappan's "A step from the New world to the Old and back again; with thoughts on the good and evil in both" (2 280c.); 23. M. Gouge's "Fiscal history of Texas from 1834 to 1851/52"; S. Damilton's "History of the national flag of the United States of America"; G. 23. Rendall's ,, War between the United States and Mexico" (mit Bluftrationen von Rebel, Die Schlachten Diefes Kriegs darftellend); B. Maper's, frubern Secretairs bei ber Sefandtichaft in Merico, "Mexico; a historical, geographical, political, statistical and social account of that country from the period of the invasion by the Spaniards to the present time" (mit gabireichen Muftrationen). Bur bie nachfte Beit waren angefündigt: eine neue Lebensbefdreibung Rapoleon Bonaparte's, mit Sauftrationen, von 3. G. C. Abbot; eine vollftanbige Gefchichte ber meißen Staverei in Algier bis ju beren gewaltsamer Ausrottung burch bie Englander, mit 40 Muftrationen, von Billings, und ber britte Band von bem großen Berte Schoolcraft's uber bie nordameritanifchen In-

Bon B. D'Bfraeli's Berten ericheint eine fogenannte Bolts. ausgabe, von welcher jeder einzelne Band auch fur fich aus. gegeben wird. Der erfte Band umfaßt die "Venetia, a romance". Als ein Seitenftud jum "Ontel Lom" wirb angetun. biat: "The Russian Uncle Tom; or Ignatius, the Russian slave". von 3man Golowin, Berfaffer bes "Russian sketch-book".

Gegen Collier's neueften Shaffpearetert erfchien bei Bil liam Didering: "The text of Shakspeare vindicated from the interpolations and corruptions advocated by John Payne Collier in his «Notes and emendations» by Samuel Weller Singer." Bon berfelben Band wird vorbereitet: "The dramatic works of William Shakspeare. The text completely revised, with notes and various readings." Ferner wird von S. D. Hallivell, ber früher mehre Schriften antiquarischen Inhalts und "The early history of freemason" in England" berausgab, ein "Folio edition of Shakspeare" angefundigt. hiergn fügen wir, ba Schriften folder reinfri tifchen Art, wie fie in Deutschland übermaßig baufig finb, in England vergleichungsweise ju ben Geltenheiten geboren, bie Anzeige folgender Schrift: "Thomas Carlyle: A critical essay on his writings. 1) Style; 2) Teaching; 3) Tendency."

Bibliographie.

Aus einer alten Rifte. Driginalbriefe, Dandschriften und Documente aus bem Rachlaffe eines befannten Mannes (L. v. Anigge). [Bieberaufgefundene Ergangungen gur Burbigung vergangener Beiten und Personen.] Leipzig, Rollmann. 8. I Thir. 15 Rgr.

Crescentia; ein niderrheinisches gedicht aus dem 12.

jarhundert, herausgegeben von O. Schade. Bertia, Dummler. Gr. 8. I Thir. Ebeling, F. B., Der Schalksfnecht. Gine Berliner Stadtgeschichte. 3wei Theile. Leipzig, Merseburger. 8. l Thir.

Galen, P., Der Irre von St. James. Aus bem Reifetagebuche eines Argtes. Bier Bande. Leipzig, Rollmam. 8. 4 Thir.

Bubner, D., Die Banten. Bwei Lieferungen. Lemig, Subner. Ler. 8. 3 Thir.

Lacy, A., Santa Cafa. Episode aus Goethe's Jugend geit. Gine Rovelle. Bwei Theile. Maing, Runge. 8. 1 Mft. 27 **Rar**.

Lewald, Fanny, Banblungen. Roman. Bier Bande. Braunschweig, Lieweg u. Cohn. 8. 7 Thir. 20 Rgr.

Riendorf, Emma, Lenau in Schwaben. Aus dem legten Jahrzehnt seines Lebens. Leipzig, Berbig. 8. 1 Mit. 20 Rgr.

Noack, L., Die biblische Theologie. Einleitung in's Alte und Neue Testament und Darstellung des Lehrgehaltes der biblischen Bücher nach ihrer Entstehung und ihrem geschichtlichem Verhältniss. Ein Handbuch zum Selbst-

unterricht. Halle, Pfeffer. Gr. 8. 2 Thir. Pichler, A., Gebichte. Innebruck, Wagner. 16. 1 Mit. Thal, Antonie, Rovellen Innebruck, Bitting. 12. 16 Rgr.

Tie be mann, D., Dunfles Leben. Rovellen. 3mit Abeile. Bwickau, Gebr. Thoft. 8. 2 Ahr.

Zagesliteratur.

Betrachtungen über den Beitritt Medlenburgs jum beutfchen Bollverein. Schwerin, Stiller. Gr. 8. 1 Abfr. 10 Rgt. Der gegenwartige Stand ber Finangen und bes Gelbum laufes in Defterreich. Bon einem Unbetheiligten. Leipzig, Armbrufter. Gr. 8. 71/4 Rgr.

Bolff, A., Gefcichte ber preußischen Rational-Berfammblung. Ifte bis 3te Lieferung. Berlin, Dempel. Gr. 8.

15 Rgr.

Anzei

(Die Infertionsgebuhren betragen fur bie Beile oder beren Raum 21/2 Rgr.)

Karl Gutzkow's Schriften.

Im Berlage von F. Mrocthaus in Leipzig ericien und ift durch alle Buchhandlungen zu bezieben:

Die Ritter vom Beifte. Roman in neun Buchern. 3 weite Auflage. Reun Banbe. 11 Thir.

Bei ber außerorbentlichen Theilnahme und Anerkennung, Die Gustow's großartiges Beitgemalbe ber Gegenwart in allen Theilen und Bildungetreifen Deutschlands gefunden, bedarf es gewiß nur der hinweifung auf die fo rafc nothiggeworbene zweite unveranderte Auflage beffelben, um auch Diejenigen gur Lecture ber "Ritter vom Geifte" ju veranlaffen, Die fich bisber biefen Genuß noch nicht verschafften.

Erster bis fiebenter Band. Dramatische Werke. 8. Geh. Beber Band 1 Thir. 20 Mgr.

Infalt: I. Richard Savage. Berner. — II. Patkul. Die Schule ber Reichen. — III. Ein weißes Blatt. Bopf und Schwert. — IV. Pugaticheff. Das Urbild bes Cartuffe. — V. Der breizehnte Rovember. Uriel Acofta. — VI. Bullen-weber. — VII. 1. Liebli. — VII. 2. Der Königsleutenant. Einzeln find in besonderer Ausgabe zu beziehen:

Ricard Savage ober ber Sobn einer Mutter. Arquer-

spiel in funf Aufzügen. Dritte Auflage. 20 Rgr. Berner ober Derz und Belt. Schauspiel in funf Aufzugen. Dritte Auflage. 1 Ahlr.

Ein weißes Blatt. Schauspiel in fünf Aufzügen. Dritte

Auflage. 20 Rgr. Bopf und Schwert. Diftorisches Lustspiel in fünf Aufzügen. Dritte Auflage. 1 Thir.

Der breizehnte Rovember. Dramatifches See in brei Aufzügen. 3weite Auflage. 20 Rgr. Urtel Acoffa. Arauerspiel in funf Aufzügen. Dramatifches Geelengemalbe

Auflage. 1 Thir.

Liebern von C. G. Reiffiger. 25 Rgr. Mit brei

Der Königsleutenant. Luftspiel in vier Aufzügen. 25 Rgr. Auferbem erfchien in Miniatur : Ausgabe:

Uriel Acofta. Arauerfpiel. Geb. 20 Rgr. Geb. 24 Rgr.

Bei Bandenhoed und Ruprecht in Gottingen ift foeben erfcienen :

> Armknecht, Fr., Archibiatonus in Rlausthal,

Die Baupt- und Reben-Gottesbienfte ber evangelisch- Intherischen Rirche vom liturgischen Standpunkte betrachtet und mit ben erfoberlichen Roten

Gr. 8. 85 Seiten. Geh. Preis 15 Mgr.

Meyer, Dr. H. A. W.,

Kritisch-exegetischer Commentar über das Neue Testament. Erste Abtheilung erste Hälfte. Auch unter dem Titel: Kritisch-exegetisches Handbuch über das Evangelium des Matthaeus.

Dritte verbesserte und vermehrte Auflage. Gr. 8. Geh. XII und 499 Seiten, Preis I Thir. 15 Ngr.

Bon &. Mrochaus in Leipzig find nachftebende

burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

Beaumont (Mad. Leprince de), Lo Magasin dos confants. Revu et augmenté de nouveaux contes par Mad. Eugénie Foa. Seconde édition. 8. Geh. 24 Ngr.

Comte (Mad. Achille), Sagesse et bon coeur, ou Science du blen. Nouvelles morales. 4 parties. 8. Geb. 16 Ngr.

Genlis (Mad. de.), Los Veillées du chateau (Contes choisies). 8. Geh. 12 Ngr.

Guizot (Mad.), Aglaé et Léontine, ou les Tracasseries; suivi de Hélène, ou le But manqué, et Julie, ou la Morale de Mad. Croque-Mitaine. 16. Geh. 4 Ngr. Daffelbe in beuticher Ueberfegung. Mit Anmertungen jum Ruduberfegen von D. von Stepber. 16. Geb. 4 Rgr.

3m Berlage von &. Mrochaus in Leipzig ericeint und ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

Fama der Vorwelt mit steter Berud. benden Thiere. Monographisch bargestellt von Dr. C. G. Giebel.

Erfter Band. Wirbelthiere. Diefer Band befteht aus drei Abtheilungen, beren jede ein für fich abgeschloffenes Ganges bilbet: I. Die Gangethiere der Borwelt. 1847-48. | Ahlr. 18 Rgr.

II. Die Bogel und Amphibien ber Borwelt. 1847. I Thir. 10 Rar. III. Die Bifde ber Borwelt. 1848. 2 Mbir. 20 Rgr.

Dritter Band: Mollusten. Erfte Abtheilung: Cephalopoben. Erfte und zweite Balfte. 1851 - 52. 5 Mhr. Der zweite Band wird bie Glieberthiere behandeln und erft nach Beendigung bes britten Bandes erfcheinen.

Giebel's "Fauna ber Borwelt" ift die umfaffenofte Darstellung ber vorweltlichen Drganismen, ein für jeben Palaontologen und Geognoften unentbehrliches Bert, weil es nach competentem Urtheil die "Paleontologie universelle" von b'Drbigny binfichtlich ber Bollftandigkeit und Gewiffenhaftigkeit weit hinter fich lagt und abgesehen von bem ausführlichen Terte auch ben Bronn'ichen " Nomenclator" übertrifft.

Deutsche Allgemeine Zeitung.

Mit bem 1. Detober beginnt ein neues Albannement auf diese Zeitung. Gie erscheint, mit Ausnahme bes Montags, taglich in einem gangen Bogen. Das vierteljährliche Abonnement betagt für Sachsen I Thir. 15 Mgr., fur Preugen 2 Thir. 91/2 Mgr., fur bas übrige Deutschland und bas Ausland I Thir. 21 Mgr.

Beftellungen, die man baldigft zu machen bittet, werden von allen Poftamtern des In- und Auslandes, in Leipzig von der Erpedion ber Beitung angenommen. Anferate finden durch die Beitung bie weitefte Berbreitung und werden mit 2 Mgr. für ben Raum einer Beile berechnet.

Reipzig, im October 1853.

R. A. Brodhans.

In Ferd. Dümmler's Verlagsbuchhandlung in Berlin ist im vorigen Jahre erschienen

Steinthal, Dr. H., Die Entwickelung der Schrift. Nebst einem offenen Sendschreiben an Herrn Prof. Pott. Gr. 8. Geh. 1 Thir. 221/2 Ngr.

Nachdem im allgemeinen Theil dieser Abhandlung der Begriff der Schrift erörtert worden, wobei der Verfasser in seiner bekannten Weise an W. von Humboldt anknupft, werden im andern Theile vom psychologischen Standpunkte aus die verschiedenen Schriftarten als die Entwickelungsstufen des Begriffs der Schrift in folgender Reihenfolge dargestellt werden: die Schriftmalerei der wilden Nordamerikaner und der Mexicaner, die Bilderschrift der Chinesen und Aegypter, welche miteinander verglichen werden. Den übrigen bekanntern Schriftarten, welche leichter erledigt werden konnten, wird in der Entwickelungsreihe, die endlich mit den Runen schliesst, die ihnen gebührende Stelle angewiesen. Das Sendschreiben stellt des Verfassers Verhältniss zu Humboldt dar und bespricht die innere Form und die Classification der Sprachen.

Die Gegenwart.

Eine encyklopabifche Darftellung ber neuesten Zeit= geschichte für alle Stände.

Soeben ericbien von biefem Berte bas 100. Seft (Bogen 13-16 des neunten Bandes), enthaltend:

Die beutsche Mationalversammlung. Dritter Ab. fonitt. Bom frantfurter Geptemberaufftande bis gur Auflofung des Rumpfparlaments zu Stuttgart. (Schluß.) - Der neue beutide Roman.

Das Wert erscheint in heften ju 5 Rgr., beren 12 einen Band bilben; jeden Monat merben 2-3 Sefte ausgegeben. Jeber Band toftet geheftet 2 Thir., gebunben 2 Thir. 10 Mgr.

Reipzig, im October 1853.

S. A. Brockhaus.

Unterhaltende Belehrungen Körderung allgemeiner Bildung.

Diefes Bert - eine Reihe trefflicher Boltsforiften, von ben ausgezeichnetften Schriftftellern Deutich. lands verfaßt - erfcheint im Berlage bes Unterzeichneten in einzelnen Bandchen, beren jebes einen Gegenftanb als en abgefchloffenes Ganges behandelt und 5 Mgr. toftet. Reu aus gegeben murben bas 12. - 16. Banbeben und enthalten:

- 12. Sougzoll und Sandelsfreiheit, von D. Bubner.
- 13. Die Runftler unter ben Thieren, von A.B. Reidenbad.
- 14. Die Telegraphie, von &. Bergmann.
- 15. Schiller. Gine biograph. Schilderung von 3. 28. Schaefer.
- 16. Die Blumen im Simmer, von &. Freih. von Biebenfelb.

Die bereits fruber erfcienenen elf Banbden enthalten: 1. Unfterblichfeit, von D. Ritter. — 2. Der geftintt himmel, von 3. D. Mabler. — 3. Das Mitroftop, va D. Schmidt. — 4. Die Bibel, von F. A. D. Tholud. 5. Die Rrantheiten im Rindesalter, von A. 3. Dobl.

Ausführliche Angeigen über ben Plan bes Unternehmen im in allen Buchbanblungen bes In - und Auslandes ju erhalten.

Reipzig, im October 1853.

R. A. Brodhaus.

In Miniatur-Ausgabe erfchien foeben bei 2. 90. 2000 haus in Leipzig und ift durch alle Buchhandlungen zu bezichen:

Jungtrau vom 866.

Romantifches Gedicht von Balter Scott. Mus bem Eng-lifchen überfest von Friederite Friedmann. Seb. I Die Geb. I Thir. 10 Rgr.

Friederife Friedmann in Königsberg hat fich durch ihre Uederingens von Boron's "Korfar" (1852, gedunden 20 Rgr.) rasch einen so statten Ramen als Uedersegerin erworden, daß ihre soeden erschienen inslike Uederstaung des liedlichen Gelchifs "Die Ausgfran vom Get" un Balter Geott gewiß mit gleicher Abeilnahme begrüßt werden witb.

Karl Gustow's Anterhaltungen am hänslichen Berd.

Diefe feit Zahresfrift erscheinende populare Boden fdrift, eine ber gediegenften, intereffanteften und gelefenften Beitschriften Deutschlands, beginnt mit bem 1. Det. ein neues Quartal und zugleich ihren zweiten Band. Der etft Band, wovon bereits eine unveranderte gweite Auflage nothig geworben, ift burch alle Buchbandlungen gu begicha (geheftet 2 Abir. 4 Rgr., elegant gebunben 2 Abir. 16 Rgr.). Gugtow's "Unterhaltungen" find ein Lieblingsbuch bes gan: gen gebilbeten Publicums Deutschlands geworben und werden besonders ale anregende, belehrende und unterhaltende Binterlecture in jeder gamilie willtommen fein. Der Preis beträgt vierteliabrlich nur 16 Mgr. Wöchentlich et icheint eine Rummer. Unterzeichnungen auf bas neue Quartal merden von allen Buchbandlungen und Poftamters angenommen.

Reibgig, im Detober 1853. J. A. Brockhaus.

Blätter

füt

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 42. -

15. Dctober 1853.

Inhalt.

Die Pflanzenwelt in neuester wissenschaftlicher und afthetischer Auffassung. Zweiter Artikel. Die afthetische Botanik. — Religiofe Dichtung. — Der Spanische Erbfolgekrieg und ber Rurfürft Joseph Clemens von Köln. Aus gedruckten und handschriftlichen Quellen bearbeitet von Leonard Ennen. Bon Karl Simmer. — Die Messischen des Morgenlandes nehst vergleichenden Ausgügen aus seinen heiligen Büchern. Bon Karl Scholl. — Aus Livland und über Livland. Bon Beger von Civers. IV. — Bur biographischen Literatur. — Eine Geschichte ber Generalstaaten in Krankreich. — Don Juan und der steinerne Gast. — Miscellen, Bibliographie.

Die Pflanzenwelt in neuester wiffenschaftlicher und aftbetischer Auffaffung.

3 meiter Artitel. *)

Die afthetifde Botanit.

So vielfach fich bas Menschengeschlecht in den Inbividuen gliedert und fo vielfach diefe Blieder wieber voneinander felbft abweichen, fo vielfach find auch gewiß die Empfindungen welche die umgebende Natur auf Die einzelnen Glieber macht. Da ift bas Rind mas feine Bandchen nach Blumen ausstreckt und sie am Dorne verwundet; ba ift der Knabe ber bem Schmetterling nachläuft, bas Bogelneft aufspurt und fich über bas Froscheoncert im Teiche luftigmacht; ba ift bas Dab. den mas fich die schönften Blumen von der Biefe ober aus dem Sain holt ober bem Gichbaum die jungen 3meige raubt, um Rrange ju minden; ba ift ber Jungling ben Liebesglut foltert und ber nun nach einem Blumden fucht, bas mit bem Liebden fprechen und ihr in feinem Namen gestehen foll was er felbst nicht zu fagen magt, auch wirklich nicht fagen fann; ba ift die Braut mit bem Myrtenfrang im Saar; ba ift ber Sausvater, hinter ihm die Sausmutter mit den Rindern. Der Sausvater hat die gange Boche im Arbeitszimmer gugebracht; bie Sausmutter hat gefocht, gewaschen, geforgt; und mahrend die Rinder fpringen und fingen, die Dutter vielleicht nachbenft mas am anbern Tage ju tochen ift, betrachtet der Bausvater gemuthlich die uppige Saat, wie fie wogt und Bellen fclagt, fo taufchend wie ber Dee; er freut fich wie die alte Linde auch biefes Sahr fich mit frifchem Laub und neuen Trieben wieder verjungt hat, und verfentt fich fo in feine Betrachtungen bag er alles Andere um fich herum vergift. Ach, wie beneidet er ba den Naturforscher, deffen Profession es mit fic bringt, fich taglich mit ber Ratur zu befaffen, taglich in bem Balbe, auf ben Bergen, in Felbern und Quen herumzuftreifen ober täglich bas himmelszelt zu betrachten, ben iconen blauen himmel mit ben Millionen Sternen, bie fo ruhig, fo friedlich die gange Racht binburch glimmen und bas munde Berg nie ohne Troft laffen, wenn es mit Rummer und Sorgen belaben fich in den himmelsbahnen verliert! Ach, ber Denfch tragt ja fo gern fein Berg in die Natur hinein, überall in bie Ratur, felbft in ben harten Fels, felbft in ben Feuerschlund der die Glutmaffen des Erdinnern zeigt, selbst in den Sand der Sahara, in den üppigen Tropenmald, in den Schneegipfel der Riefenberge, in den Gispanger ber Pole! Ueberall tragt er fein Berg hinein. Und die Ratur? Sie ftoft es nicht jurud. Das weiß er mohl; barum fommt er immer und immer wieder, wenn er unter Menfchen teinen Frieden, teine Freude haben tonnte. Und immer ift fie die alte und boch ewig junge, barum die emig fcone, die geliebte und liebende Ratur! Liebend? Run ja! Gibt fie ihm nicht Alles? Rahrt und fleibet fie ihn nicht? Dulbet und ertragt fie nicht Mues ?

Benn der Menfch fein Berg ber Natur fo öffnet, bann wird fie ihm in ber That herzinnig. Denn bas Berg nimmt die Natur auf und erfreut fich baran. Diefe Bergendempfindungen find ihm großer Genuf. Diefer Genug tann aber nur bleibend befriedigen, wenn er auf Gegenseitigfeit beruht. Darum entfteht aus folcher herzinnigen Gegenfeitigfeit für ben Menfchen ein gleichfühlenbes Dbject - Die vermenfclichte Ratur, Die Natur mit menfchlichen Laftern und Tugenben! Go bebt ber berginnig fublende Menfc unbewußt ben (von ihm gar nicht gewußten) Gegenfas zwifchen fich und ber Ratur auf. Aber

124

^{*)} Bergl. ben erften Artitel: "Die wiffenschaftliche Botanit", in Mr. 37 b. BL D. Reb. 1853. 4.

Die Birklichkeit mit ihren Schranken Umlagert ben gebund'nen Geift; Sie fturzt, die Schöpfung ber Gebanken, Der Dichtung schoner Flor gerreift.

Reben der Liebe lauert der haß. Die Natur erträgt viel, sehr viel vom Menschen, aber nicht Alles. Läßt sie ihn nicht fortwöhrend auch ihre fürchterliche Usbermacht fühlen? Bringt fie ihm nicht, oft unter verführerischem Schein, oft unter tausend Schrecken, den Tod? So haßt die Natur? Was ist natürlicher als daß der Mensch einer solchen Natur sein herz verschließt, daß er ihren Wirtungen sich entzieht, daß er sich zu schwinden, du bändigen, daß er ben Gegner, den Feind zu überwinden, zu bändigen, zu beherrschen sucht? Jest darf er nicht bei seinem herzen anfragen, das ist verschlossen; es wurde auch zur Nachgiebigkeit rathen und sich den Raturgewalten unterwerfen; der Mensch wurde Naturbiener werden. Darum kommt er zu Verftande.

Die herzinnige Naturbetrachtung nimmt und gibt, unbekummert wie viel sie nimmt, wie viel sie gibt. Sie nimmt Alles, sie gibt Alles. Die verständige aber mägt ab, zählt ab, berechnet. Sie nimmt und nimmt immer wieder und gibt nur, um mehr dafür zu nehmen. Auf diesem Nehmen, auf diesem Geben beruht die Cultur, auf jenem der Cultus.

Auf dem Naturcultus hat das Alterthum gestanden, hat der Humanismus des Heidenthums seine Triumphe geseiert! Das heidenthum liegt in Trümmern, aber auf seinen Trümmern steht das Kreuz von Golgatha. Es mahnt an den Untergang, an den Tod, aber es weist auch auf ein Jenseits— ein Transscendentes, Ewiges, Unvergängliches — aus welchem das Leben quillt und immer wieder quillt und ewig quillt. Daran knupft die Christenwelt ihre ethische Eristenz, ihren Glauben; daran knupft sie aber auch ihren Culturzustand, ihr Wissen und Können.

Die Cultur aber magt ab, zählt ab, berechnet. Darum ist die christliche Naturanschauung eine klare, reine, wahre. Um reinsten spiegelt sie sich schon ab in den Gleichnissen Christi: "Sehet die Wögel unter dem himmel an: sie saen nicht, sie ernten nicht" zc.; "Schauet die Lilien auf dem Felde, wie sie wachsen" zc. Schöner und zugleich wahrer kann man das Naturleben nicht preisen, und doch, wie sehr weicht diese von der classischen poetischen Naturanschauung ab! Wie in der christlichen überall die wahre sinnige Anschauung hervorleuchtet, so in der poetisch antiken die eingebildete, die Fabel, die Dichtung.

Die antik-poetischen Studien machen aber noch einen Theil unsers Culturzustands aus. Dadurch hat sich diese antike Anschauung bis auf heute fortgesest und ist mit unsern Zuständen noch mehr oder weniger verwachsen. Aber selbst wenn die historische Entwickelung unserer Cultur auch nicht auf dem heidnischen Cultus sufte, auch dann wurden wir mit jener antiken Anschauungsweise noch zu thun haben. Denn ebenso wie sie in jenen Zeiten eine ganze Periode des Menschengeschlechts erfüllte, so erfüllt sie noch jest die herzinnige Periode

bes unerfahrenen, unwiffenden, noch nicht verftändig ansichauenden Kindeslebens jedes Einzelnen. Wessen Geift und ganzes Leben sich in diesen Anschauungen gefällt und erhält, wessen Seift noch durch die antik-poetischen Studien genährt und gefangen gehalten wird, dem mag es wol sehr ungemüthlich und herzlos vorksmmen, wenn er das Pflanzenleben in die 24 Linne ken Classen pressen soll, wenn er die vermenschlichten Pflanzensormen unter dem anatomischen Messer, in der Retorte oder dem Berbrennungsapparate mishandeln sieht, um dasur eine mathematisch-chemische Formel einzutauschen, mit der er, gerade er, doch gar Nichts anfangen kann.

Wenn folder beutsche Natursinn seine Naturstubien macht, bann kann, bann barf man nicht erwarten bag er sich anders als Masius in der Vorrede zu seinem oben (Nr. 5) bezeichneten Buchlein außert:

Der Raturfinn, ben wir mit Recht als ein Erbibeil bes deutschen Beiftes betrachten, hat fich neuerdings gugleich mit bem religiofen Drange in befonderer Starte geltenbaemant. Abgemattet burd Doctrin und Rritif und tyrannisitt burd einen roben Materialismus andererseits, hat die Gegenwart fic aufgerafft und ift ben beiben großen Lebensquellen jugerilt aus benen noch jedes Gemuth feine beffere Startung fog. Die Rampfe ber jungften Sabre, wie troftlos immer, tonnten biefen Sug nur beforbern. Gine Freiftatt, an beren Pforten ber irre tam nicht folug, ein Beiligthum, wo ber Menfch nicht bintam mit feiner Qual, bas fuchte die bedürftige Seele in dem Alles behinreißenden Sturme. Aber Diefe beilende und verfohnmbe Macht, welche recht eigentlich Wefen und Werth ber Religion ift, konnte die Raturbetrachtung nur dann üben, wenn fie beraustrat aus dem Banne ber Formel, der fie bis dabin bebenfcht und faft ausschließlich zu einer Berftandesfache gemacht bette. Richt begnügt mit bem Spftem von Begriffen, mußte fie auch bem Einzelften und Rleinsten ibre Liebe juwenben; erwarmend mußte fie erwarmen und ben Geift ber Schonheit und Grife, ber überall in ber Schopfung weht, fuhlen und ahnen laffen.... Dies ift geschehen. Die großen Raturforscher unserer Tage felbft find vorangegangen. Ihr Beifpiel fowol ale bie Rad-folge welche fie gefunden icheinen bewiefen zu haben baf bie Einführung der Biffenichaft auch in die Gemuther ber gibte und nachbaltigfte Sieg berfelben ift. Dies wenigftens betenne ich als meinen Glauben, und von ihm aus mochte ich auch bet vorliegende Buch betrachtet feben ... Ich beutete an baf ich nicht als Biffender fur Biffende gefdrieben babe. Als Coul mann aber blickte ich junachft auf Die Schule; auch in fie und in fie vorallem munichte ich afthetischen Sinn, Freude an Leben und Ratur, an Gutem und Schonem immer mehr eingeführt.

Wir wollen der guten und befcheibenen Abficht bes Berfaffere nicht nabetreten, aber, weil er fur die Soule fchrieb, Giniges zu bedenten geben.

Sein Buch ift, was die Behandlung der einzelnen Gegenstände betrifft, von dem Standpunkt aus geschieben, ben wir oben den "herzinnigen" genannt haben. Die Sprache darin ist schön, ja mitunter sehr schön zu nennen. Der Verfasser ist einer von den Benigen welche sich jene ursprungliche, kindliche Anschauungsweste bewahrt und dieselbe an der antik-poetischen weiter ausgebildet haben. Darum gibt das Buch allerdings dichterische Raturanschauungen welche an jenen antik-schönen Sinn erinnern. Aber der Verfasser hat darin gesehlt daß er seinen Standpunkt nicht klar erkannt hat. Das bringt ihn nicht nur mit der Wissenschaft, sondern mit

unferm gangen Gulturguffanbe, ben bie Schulen boch befonders im Muge haben muffen, in Collision. Bie befceiben auch ber Berfaffer fich ausbruckt, fo hat er boch Die Deinung von bem Buche baf es gleich ben afthe. tifchen Berten ber großen Naturforscher unserer Lage Die Biffenschaft in Die Gemuther einführen werbe. Er verwechselt somit feinen burch und burch unwissenschaftlichen Standpunkt mit bem ber großen Raturforicher, beren afthetifche Erzeugniffe bas Ergebnif tiefer, mub. famer, jahrelanger und fpecieller Studien find. Er hat auch feinen Standpunkt nicht rein gehalten, weil er in feine durchaus unwiffenschaftliche Anschauungsweise Ausbrude der verftandigen Naturbetrachtung mit verwebt hat. "Monofotylebonen" und "Difotylebonen" nimmt fich in feinem Buche ebenfo haflich aus als feine poetischen Befchreibungen ber einzelnen Pflanzen und Thiere unter einer Diagnofe ber betreffenden Species lacherlich erfcheinen murben. Gin großer Fehler ift es baber auch baß ber Berfaffer feine Dichtungen "Naturftubien" nennt. "Phantafiebilder aus ber Natur" mare jedenfalls richtiger gemefen. Enblich taugen folche Naturftubien für Die Schulen gar nicht. Wir konnen bas Buch nur jum Drivatgebrauch empfehlen. Es hat den Werth eines Marchen - und Fabelbuche. Der "Geift der Schonheit und Große ber überall in ber Schopfung weht" tann von den Rindern nicht aus bem Buche "gefühlt und geabnt", er fann nur burch unmittelbare Anschauungen gewedt werben. Wenn bas nec scholae sed vitae discimus nicht zu einer hohlen Phrafe berabfinten foll, fo muffen folche Bucher aus ber Schule heraus. Das Leben verlangt reine Bahrheit. Dit ben alten Claffifern ift bas etwas Anderes. In ihnen liegt ein hiftorisches Ractum, eine gange Belt vor une, die nicht andere als nur burch fie rein angeschaut werben fann, und mit ber unfer Culturzuftand hiftorifch vermachfen ift. hiftorischen Busammenhang nach allen Seiten bin gu begreifen, dabei ben Beift an ihnen formal ju bilben, bas ift die Aufgabe bes Studiums bes Alten. Aber eine moberne Naturdichtung in bie Schule einzuführen, beren Standpunkt einem ichon langft überwundenen Cultus angehort und barum ebenfo unfern Religionebegriffen als unfern wiffenschaftlichen Beftrebungen wiberfpricht, Zann bem 3wed ber Schule nicht forberlich, nur hinder-Soviel fteht nun einmal fest: mit unferer Cultur find die Raturmiffenschaften innig vermachsen, jene besteht nicht ohne biefe, wol aber ohne jene bich-terifchen Raturanschauungen. Zene haben ben Aberglauben verjagt, biefe bringen ihn wieber. In Deutschland find überall bie Naturwiffenschaften als Unterrichtsaeaenfand in den bobern Schulen eingeführt. Diese muffen wiffenschaftlich, fie burfen nicht antit-poetisch behan-Rommen folche Mafius'iche Raturftubien belt merben. in eine folche Schule, fo treten fie bem miffenschaftlichen Unterrichte gerabezu in ben Beg. Und wenn nun vortommenden galle ber Naturtundige in jenen Raturfiubien nur Bergerrungen, Caricaturzeichnungen fieht, bat er da nicht Recht?

So ware bie affhetische nicht mit ber wiffenschaft. lichen Anschauung in Ginklang zu bringen? Allerbinge! Bir muffen nur nicht barauf verfeffen fein Das afthetifch ju nennen was die Ratur ber Natur verleugnet. Die Natur ift schon an fich schon. Sie braucht nicht burch die fubjectiven Schminklappchen empfindfamer Dichter verpust ober burch Budertand verfüßt ju werben. A. von humboldt hat gezeigt daß die Biffenfchaft auf ihrer Bobe - ich hebe hervor auf ihrer Bobe! nicht die am Boden gefeffelte, welche nach einem Detallblattchen fucht, von felbft afthetifch wirb. Und Goethe bat gezeigt baf bie Poefie auf ihrer Sobe von felbft wiffenschaftlich wird. In ihrer Dobe find Biffenschaft und Doefie Eins. Bie Berftanb und Berg ben Denfchen im Leben begleiten, fo begleiten fie ihn auch in bie Biffenichaft, in die Runft.

Bie troden auch bas Linne'iche Suftem mar, fo ift boch bie Linne'iche Periode in ber Botanit nicht ohne ihre Doefie gewesen, namentlich baburch baf bas Suftem felbft ungemein gur unmittelbaren Raturbetrachtung mitgewirft hat. Dan barf nicht überfeben daß bas Linne'fche Suftem fur die Species und fur Richts weiter als für diese geschaffen mar. Die Betrachtung bes Speciellen jog gwar allerdings von bem Anblick bes Bangen ab; aber um den flaren und genauen Anblid bes Gangen zu gewinnen, mußte bie Renntnig bes Ginzelnen etft gewonnen werben. Die Sucht, bas Gingelne ju gewin nen, Geltenes ju finben, lodte viel ins Freie. Es war Sitte geworben daß - obicon man fur bas Berbarium fammelte - boch die blogen Berbariums . Botaniter, welche nicht hinterm Schreibtifche ober hinterm Dfen vortamen, hart mitgenommen wurden. Draufen aber, ba maren die Formen icheinbar burcheinander gewürfelt, und boch bemertte man balb bag bie Bebirasflora eine andere mar als die der Tieflander, die Ruftenflor eine andere als die Binnenflor, die tropifche eine andere als bie ber gemäßigten und talten Bonen. Es hat auch wol feinen Botaniter und Sammler gegeben, ber fich nicht an der Mannichfaltigfeit und Schonheit eigenthumlicher Pflanzengeftalten geweibet batte, obicon bavon Richts im Spftem ftand und Nichts bavon in bie Locafflora aufgenommen murbe. Der afthetische Genug war ein ftiller. Das Alles aber bereitete vor ju grofartigerer, maffenhafter, ja poetifcher Auffaffung. Rur ein M. von Sumboldt fehlte - und ber Bann mar geloft. Bas man lange gefühlt, tief gefühlt, mas bas Berg oft fo freudig, fo fcon in ber freien Landschaft bewegt, - bie Bertnupfung ober Einheit ber Maffenvegetation mit ber Dberflachenform ber Erbe - biefen bisher fill verfcloffenen Empfindungen, welche es nicht mit erbichteten Bilbern, fondern mit mahrhaften, großartigen, iconen Formationen zu thun hatten, murbe burch A. von humbolbt eine Sprache gelieben, und bas Berg fand fich getroftet, fand fich befriedigt. Ber Sumboldt's "Anfichten der Ratur" gelefen, wird ben Referent verfteben; wer fie noch nicht gelefen, bem rathen wir bagu. In ber Pffangengeographie wie fie M. von Sumbolbt gefcaffen, wie fie

Dumbolbt behandelt wiffen will, ift ber afthetifchen Anschauung ein unermegliches Feld an jedem Puntt ber Erbe gegeben.

lind Goethe? Der oben angezogene Bortrag von Defar Schmibt: "Goethe's Berhaltnif ju ben organischen Raturmiffenschaften", fangt damit an: "Goethe fagt baß nach Shaffpeare und Spinoza auf ihn die größte Birtung von Linné ausgegangen." Aus Allem mas mir fcon über bie Linne'iche Dethode gefagt haben, geht hervor daß fie die Bollendung der etften Periode ber wiffenschaftlichen Pflanzenkunde ift. Diefe Periode hatte poraugsweise ben 3med vor Augen die vielen Specialitaten burch ben Ramen gu firiren. Bir fonnen auch in ber That mit einem Dinge Richts anfangen, wenn wir es nicht burch ein Rennwort (nomen) bezeichnen. Der miffenschaftliche Name mar bas Symbol ber Species. Er bruckte aber jugleich auch immer eine ober mehre bervorragende Gigenschaften aus, und fo mar bet Rame augleich eine Rette von Prabicaten, befonbere in ber vor . Linne'ichen Periode, g. B. "Trifolium pratense album". Benn fpater Linné ben Trivialnamen und bie Diagnofe unterschied, fo mar ftreng genommen bie lettere boch nur eine Erweiterung bes Ramens. Dem Gedächtnif aber murde die Pflanze eingeprägt burch unmittelbare Anschauung. Diefe Anschauung mar zugleich eine bentende, fichtende und abmagende, weil nur baburch bas specifische Berhältnif der Pflanzenformen bestimmt werden konnte. Wie nun Linne und fein Beitalter bemubt gewesen maren, die Formen für immer zu trennen und auseinanderzuhalten, die Anschauungen also ins Rleine ju zersplittern, um fie nachher in bas zwar logifc burchbachte, aber unnatürliche und unharmonische Spftem einzusperren, fo fuchte fie Goethe fluffig ju machen, damit fie fich auf jede Beife harmonisch vereinigen liegen. Schmidt fagt in feiner Rebe:

Bon Rom aus fcreibt Goethe: "Run kommen mir Blumen aus ber Erbe, die ich noch nicht kenne, und neue Bluten von Baumen; die Mandeln bluben und machen eine neue luftige Erscheinung zwischen ben dunkelgrunen Eichen. Meine botanischen Grillen beschäftigen sich an allem Diesem, und ich bin auf bem Wege, neue schone Berhältnisse zu entbeden, wie die Natur, solch ein Ungeheueres, das wie Richts aussieht, aus bem Einfachsten das Mannichfaltigste entwickelt."

Bon Reapel aus läßt er an Herber fagen bag er mit ber Urpflanze balb fertig fei; bann schreibt er an ibn:

"Ferner muß ich dir vertrauen daß ich dem Geheimniß der Pflanzenzeugung und Organisation ganz nahe bin, und daß es das Einsachte ist was nur gedacht werden kann. Die Urpflanze wird das wunderlichste Geschöpf von der Welt, um welches mich die Ratur selbst beneiden soll. Mit diesem Modell und dem Schlissel dazu kann man alsdann nsch unzählige Pflanzen ins Unendliche ersinden, die consequent sein muffen, d. h. die, wenn sie auch nicht eristiren, doch eristiren könnten und nicht etwa dichterische Schatten und Scheine sind, sondern eine innerliche Wahrheit und Nothwendigkeit haben. Dasselbe Geset wird sich auf alles übrige Lebendige anwenden laffen..." Mit diesen zum Theil sehr verwegenen Früchten tritt er in den weit marischen Kreis wieder ein. Aber man bleibt seinem Entzucken und seiner Begeisterung meist fremd und vermag den

Mittheilsomen nicht zu verfiehen. . . . So entschlof er fich ber wiffenschaftlichen Welt von seinem ernstesten Streben Rechnung zu legen und schrieb 1790 ben "Bersuch die Metamorphose ber Pflanzen zu erklaren".

Belchen Ginfluß biefe Goethe'ichen Ibeen auf bie Gestaltung ber heutigen wiffenschaftlichen Botanit ge. habt, wie aus ihnen namentlich bie morphologische Behandlung hervorgegangen, haben wir ichon am Anfang unsers Referats ermahnt. Und fo hat auch die Botanit neben jener specifischen in ber morphologischen noch eine zweite Gestalt entwickelt, welche fie babin bringen wird baß die miffenschaftlichen und afthetischen Anschauungen nicht als zwei heterogene, fonbern als eine Betrachtungs. weife gelten werben. Freilich tonnen folche afthetifche Arbeiten nicht anders als mit völliger Berudfichtigung bes miffenschaftlichen Standpunkte unternommen werben, es muß ihnen in der That ein Reichthum von Anschauungen und Untersuchungen vorangeben, und Goethe felbft mag fur Diejenigen ale Beispiel angeführt werben, welche meinen, fie konnten ben miffenschaftlichen Standpunkt negiren, weil er ihnen fehr unbequem ift, zu viele Dube macht, weil es leichter ift fich nach einigen Spaziergangen über Nacht mit der Phantafie als mit der Biffenschaft zu beschäftigen.

Sind nun die Anfederungen welche Referent an ein Buch macht, welches die Pflanzenwelt von der althetischen Seite beleuchtet, nicht gering, so muß es um so erfreulicher sein, wenn ein Wert zutagetritt, dem man et von der ersten bis zur lesten Zeile nachrühmen kann daß der Verfasser sich bemuht hat jenen Standpunkt einzwnehmen. Wir meinen die oben bezeichneten "Beiträgt zu einer Aesthetit der Pflanzenwelt" von F. T. Bratrand.

Bratranek feht eine ebenfo ausgedehnte Bekanntschaft mit der afthetischen Literatur der verschiedenften Bolter, insbesondere aber der deutschen und flamifon, jugebote, als er über einen Reichthum von unmittelbaren Anschauungen, zwar seinem 3med angepaßt, abet boch durch miffenschaftlichen Ginflug geabelt, verfügt. Diese beiden Seiten find so ineinandergefügt und barmonisch verknüpft, ohne daß man ihren verschiedenartigen Urfprung mertt, und boch auch wieder fo auseinandergehalten baf feine Trennung, fonbern eine Glieberung entfteht, burch welche jebes Glieb wie bas Organ eines Drganismus erscheint. Dadurch tann bas Buch in ber That als eins von ben wenigen betrachtet werben, welche fich radienartig um den Rosmos herumlegen und einzelne Seiten beffelben felbftanbig und weiter entwideln. Bei der Auffaffungsweise des Berfaffers muffen wir die subjective Seite, bas Auffaffende, und bie objective, bas Aufzufaffende, voneinander trennen. In jener entwidelt er besonders das menschliche afthetische Berhaltnig jur Pflangennatur in verschiedenartigen Beziehungen, und zwar zunachft bas religiofe Bedurfnig, bann bas Ratchen, bas Bolkelieb, bie nationellen Gigenthumlichkeiten und zulest den Ginfluß der Jahreszeiten. Diefer Theil ift mit "Die Ahnung" überschrieben. Der ameite Theil, "Die Sehnsucht" überschrieben, verbreitet fich über Pflan900

genbufte, Pflangenfarben, Pflangengeftalten, Pflangen. gruppen und Begetationephysiognomien ber Lanbichaft. Der britte, "Die Sinnlichkeit" bezeichnete Theil handelt querft von ber Pflangenfprache (Blumenfprache, Bilblich. teit der Poefie, Landichaftemalerei, Auflosung der Blumenfprache), bann von den Convenienzoffangen und endlich vom Part. In beiden letten Theilen ift amar ber objective Gehalt vorherrichend, aber boch wieder ebenfo mit bem auffaffenben als bem productiv merbenden Gubject fo verschmolzen baß jener niemals gang ifolirt jum Borichein fommt. Darum aber gewinnt bas Buch einen befondern, eigenthumlichen Berth, welcher namentlich auch babin fich außern wird bag es fur bie poetischen Naturen, benen bie miffenschaftliche Anschauung ber Pflangenwelt bieher fremd mar, ebenfo wie fur bie reinwiffenfchaftlichen eine Brude bilbet, welche ben Uebergang von ber einen gur anbern Seite febr erleichtert.

Ueber feine Aufgabe felbft fpricht fich der Berfaffer folgendermagen aus:

Ratur und Gefchichte find die Machte benen fich bas Le-ben bes Gingelnen nicht entziehen fann. Und ehe noch bie gefcichtlichen Dachte: Die Erziehung ber gamilie, Die Ginftuffe ber Gefellichaft, Die Dacht Des Beitgeiftes, auf das Individuum wirfen tonnen, haben fich langft icon bie naturlichen Gewalten bes Rlimas, ber Ernabrung und Athmung in ihm geltenbgemacht. 3a biefe Raturbebingungen, indem fie ben Cultur-verlauf eines Bolts begunftigen ober bemmen und in den Mel-tern felbft bestimmte Reprafentanten feiner Cultur haben, gelangen überdies auf geschichtlichem Bege in bas Berben ber Individualit. Che er noch bas Licht erblidt, ift ber Gingelne, obwol bem Befen nach allen Menfchen gleich, boch fur bie Erfcheinung beffelben, alfo fur bas wirkliche Leben, burch bie naturlichen und geschichtlichen Bedingungen die auf fein Berben mitwirften von allen andern unendlich verschieden. Der Menich ift bei feiner Geburt fcon Individuum, und er ift es baburd bag fich an ibm bie ungabligen Borausfegungen ber Ratur und Geschichte concentrirten, deren Ginigung, weil in einem Lebenden vorgehend, feine aggregirte Summe, fondern ein unscheidbares Ganges wird. Diefes Gange, biefe gepragte Form, Die lebend fich entwickelt, bat Goethe mit bem Sofratifchen Ramen ben Damon bes Denfchen genannt, Andere nennen es bas herg, wir gieben es vor es wegen ber innerlichen Ginigung, welche bie außern Eriftengen burch ihre Ginfluffe im Menfchen gewinnen, Die Innigfeit zu nennen. . . Die Energie bes Menfchen, welche nimmer ruht, bis fie die Innigfeit, welche bas Befen feiner Individualität ift, auch in aller Erfcheinung vor fich flar hingestellt hat, geht von ber Ahnung aus, von einer bunkeln, wir mochten fagen inftinctartigen Boraussegung bag in ber Ratur Innigleitsantlange gu finben feien. Freilich weiß es bie Biffenschaft bag biefe Boraussegung teineswegs bloge Borausfegung und inftinctartig fei, fonbern vielmehr ein Refultat ber Ginftuffe von außen, Die bas Sange bes Menfchenlebens bedingen, und Der Triebe welche Diefen Ratureinfluffen entgegentommen. Allein Diefes wiffenfcaftliche Refultat ift fur bas unmittelbare Leben und Thun nicht vorhanden, fondern aus bem Bufammenwirten ber einzelnen Triebe und Ginfluffe erzeugt fich die unklare Annahme einer auch außerlich bafeienden, dem einen Innern entfprechenden Ginbeit, und dies ift eben die Ahnung. Ahnend alfo wendet fich ber Menich zuerft bem Pflangenleben gu, und obwol er auf Diefem von ber Ahnung vorgezeichneten Bege keineswegs gang-Iich bie Gigenthumlichkeit der Pflangen und ihrer Bilbungen ignorirt, fo ift es ihm boch vorallem um ihn felbft, um bie Aufflarung feiner Ahnungen ju thun. Er greift alfo aus ber

Pflanzenwelt bald Dies bald Benes, aber mahrend diefer Uhnungsperioden nur Das beraus worin er Anflange an bie Stimmungen feiner Innigfeit wiederfindet, ohne fich weiter mit bem Aufgegriffenen einzulaffen. Die unmittelbare Beziehung bes Pflanzlichen gur Grunbftimmung der Innigfeit, dem Gefuble, in welchem fich die Religion offenbart, ift naturlich bierbei das Erfte. An biefe religibfe Bedeutsamkeit ber Pflange schließt fich junachft jene an, wo marchenhaft ber Uebergang bes Gemuthlichen ins Begetiren hingestellt wird und confequent wieder die vom Pflanglichen ausgehende Stimmung im Liebe bervorflingt. Das Lied, wie es unmittelbar Bolfslied ift, bilbet Die Mitte Diefer Ahnungsperiode, indem, wie es einerfeits Ausbruch bes Gefühls ift, andererfeits die von der Ratur bestimmte Rationa. litat und weiter ber Procef biefer beftimmten Raturgone, ber fich im Berlaufe der Sahreszeiten begibt, barin durchflingt. Un Diefem Berlaufe ber Sahreszeiten, ben bas Gemuth mit ber Oftange durchmacht und ber fur die gange Menschheit als klimatischer Unterschied festgestellt ift, tommt jedoch die bisher blos ahnende Innigfeit über ihre vom raumlichen und zeitlichen Unterschiede befreite Lebendigteit ins Rlare und fucht biefe Rlarbeit auch in den bestimmten Formen der Pflangenwelt auf. ... Diefe mit Rlarbeit über ihre eigenen Buffanbe nach einer Erfcheinung berfelben in ber Belt ftrebenbe Innigfeit ift die Gehnsucht. Und wenn der Denfc in der Periode der Ahnung fein Gubjectives vorwalten ließ, fo ift fein Streben mabrend ber Periobe ber Sehnsucht vorzugeweise auf bas Objective und bier auf Die Gigenthumlichfeit ber Pflangenwelt gerichtet. Bieber nicht als mare bie Stimmung ganglich vernachläffigt, fondern nur inwiefern fie an der eigenthumlichen Pflangenbilbung ibr Abbild findet, wird fie in Betracht gezogen. Das Unbeftimmtefte des Pflanzenlebens, der Duft, bildet wieder ben Anfang Des Ginlebens Des Gemuths in Die Pflangeneigenthumlichkeit. Und wie bann weiter in ber Farbung Die vom Pflangenleben be-bingte Gebrochenheit bes Lichts und ber Finfterniß, endlich in der Geftalt derfelben, dem fentrechten Stamme, der peripherialen Laubtrone und ber alle Momente einigenden Blute bas Einzelleben ber Pflanze fich ausprägt, fo hat an alle Dem bas Gemuth mit feinen Ruancen und Gebilben feine mannichfaltigften Gegengebilde. Und fo ergibt fich benn auch, wie fur Das Gemuth, fo fur Die Pflange, ein tiefer Charafterifirenbes, je nachdem es in feiner Gingellebendigteit ober in feiner Gruppirung, fei es aus homogenem, fei es aus verschieden Geftaltetem, betrachtet wird. . . Wie nun die Ahnung durch Auf-klarung über ihr Befen gur Sehnsucht wird, fo geht die Sehnfucht burch ben Reichthum an Gebilben, welchen fie nach und nach fur Die Andeutung ber Gemuthszuftanbe auffammelt, in eine weitere Form bes Innigfeitslebens. Der Denfch fangt an Die verschiebenen Pflanzengestaltungen zu prufen, inwiefern Die eine mehr, die andere weniger Das andeutet mas in feinem Innern vorgeht, und wieder ein und diefelbe Ericheinung unter geanderten Umftanden fur die verfchiedenften Bergenbergie-Bungen gu mablen. Es ift in Diefem Prufen und Bablen aber icon enthalten bag ee meniger auf die Pflangenlebendig. feit als darauf ankomme, bag burch fie ausgesprochen werben tann was im Innern bes Menfchen vorgeht. Es ift ber Ginn um welchen es fich in diefer Pflangenfprache, oder, wie fie fonft genannt wird, Blumenfprache handelt, und bas Biederfinden eines bestimmten Sinnes in der Außenlebendigkeit ift die Ginnigfeit. Indem durch den aufgesammelten Reichthum der Pflangenfprache die Sehnsucht gur Sinnigteit geworden, mag einerfeits biefer Reichthum gum conventionnellen Spielen mit ben Pflanzenbedeutungen verleiten, wenn dem Ginne des Menichen ber Ernft bes Bollenbens fehlt; benn immer tommt es auf ben Menichen an, mas er mit bem Reichthum ber ihm über-liefert murbe beginne. Die Ratur gibt nur ftumme Buchftaben an; die beiligen Bocale, ohne welche ihre Schrift nicht gelefen, bas Bort nicht ausgesprochen werben tann, bas aus ibrem Chaos eine Belt hervorruft, find im Menfchen. hat er aber biefen Ernft bes Bollenbens und bleibt er ber Stimme

getreu, welche ihn fich verfenten ließ in die Geheimniffe bes Raturlebens, bann führt auch bie Sinnigfeit zu einem anbern als jum Biele ber Conventeng. . . Denn wie wir es icon im Allgemeinen betrachtet haben, fo liegt in dem Charafter bes Pflanzenlebens die Möglichkeit daß fic bie Innigkeit an daffelbe anschmiege und fich einerfeits Rlarbeit über ihre Ahnungen, andererfeits einen Reichthum an finnigen Formen gewinne. Und die Berfenkung ins Pftangenleben, in der idealen Landfcaft ober bem Parte allfeitig ermöglicht, wird fo gum Durchgange ber Innigkeit aus bem Fublen ins Schaffen, in bas her-ftellen folder Gestalten welche bie Innigkeit völlig aussprechen, ober in bas Bilben ber Aunft und ihrer Berte. Sich in bie Pflangenwelt vertiefend, findet die Innigfeit überall ihr Befen anbeutende ober bas Schone vorbebeutende formen, benn bas Schone ift eben ber vollige Ausbrud ber Innigfeit in einem abgefchloffenen Gebilbe, und Alles mas ju biefem Auspragen ber Dumanitat ben Beg eröffnet, ift eine Borhalle bes Coo. nen und ber Runft. Daber tann auch mit Recht bie Betrach. tung, wie fich ber Menfc burch Berfentung ins Pflangenleben für bas Schone vorbereitet, als eine Borfchule ber Aefthetit bezeichnet und confequent von einer Mefthetit der Pflangenwelt gefprocen werben.

Wir konnen nun zwar bem Verfasser in die Einzelheiten nicht folgen, wollen aber boch auch bem Leser eine kleine Probe bes weitern Inhalts nicht vorenthalten. Aus bem lesten Capitel: "Der Park", entnehmen wir Folgendes:

Der Part ift die durch Darstellung ber freien Phantafie in ber Ratur hervorgebrachte Lanbichaft. Im Befentlichen hat er biefelbe Aufgabe ju verwirklichen, welche ber Lanbichafts-malerel gefest ift, namlich burch Bufammenftimmen aller feiner Eriftengen die Innigfeit in eine bestimmte Richtung gu bringen ober eine Grundstimmung im Menfchen zu weden. Die Lanbichaftsmalerei jedoch ift hierbei nur an ein bestimmtes Moment ber Raturlebenbigfeit gebunden, fie tann eben nur bie Boenbftimmung ober bie bes Berbftes, Fruhlings u. f. w. burch thre Farben und Beleuchtungen barftellen. Gie geht hierin mit ber naiven Blumenfprache Sanb in Sand, beren Gaben und felbft die bochften berfelben, die Rrange und Bouquets, eben nur einem Augenblice, bem Momente bes Blubens ber Pflanzenwelt entnommen find. Der Part bagegen bat nicht blos in einer Sahres : ober Sageszeit, unter Diefer ober jener Beleuchtung, fonbern fo gut im Monbideine wie in fahler Gewitterfowule, unter Sonee fowie unter brennender Bulifonne eine von allem fremben, jufallig Berantommenben freie, gang praeife Stimmung gu meden, und in jeber biefer verfchiebenartig vom Momente mobificirten Stimmungen muß der Gine Grund. ton fich fo burchzieben, wie in ben Wendungen ber Bilber und ber Delobie eines Liebes nur eine einzige Erbebung bes Dergens vernommen wirb.

Damit nun diese Ausgabe des Parks, einen einzigen Grundton der Innigkeit durch die mannichfaltigst nuancirten Stimmungen durchzischern, volldracht werde, muß bei der Anlage des Parks Alles berücksichtigt werden was auf dem Wege des Gartens und der Eulturlandschaft und in der Wildniß als Material oder als Stimmungsanregung gesunden wurde. Der Begetationscharafter der Landschaften, der Einstuß den die Gruppfrungen der Pstanzenindividuen darauf üben, die Gestalten dieser Individuen nach Efelet und Laubumkleidung, die Farbenspiele und Dufte derselben, die sie in den verschiedenen Jahrenszeiten annehmen, die Ahnungen bestimmter Bolfsthümlicheit mit ihren Liedern und Marchen, die an bestimmten Pstanzenindividuen und ihrer Stellung anknupfen, die Uebermacht mit welcher einzelne Pstanzen und ihr Rassenwordsmmen das Gemüth religids stimmen, genug die ganze Stufenleites der Beziehungen welche zwischen der Innigkeit und der Katur walten muß dei der Begründung des Parks ins Auge gesaß

werben, bamit er immer und überall nur eine andere Raancirung ber Grundftimmung vor ben Ginn ftelle.

Allein ehe diese vollsommene Birklichkeit des Parks erreicht ift, streben zweierlei Landschaftsumbildungen die Geltung freier Phantafiegestaltung zu gewinnen. Die eine berselben stellt das Extrem der Culturthatigkeit und ihres Selbstgefühls, die andere das des Gartens und seines alleitigen Beliebens dar; die erfte ift die hinefisch-hollandische, die andere die framzöfische Richtung.

Rachbem biefe beiben Richtungen genau geschilbett und treffend kritisirt find, fahrt ber Berfaffer fort:

Wenn wir nun den Park als ideale Landschaft bezeichnen, so muß sogleich das Misverständniß beseitigt werden, als solle Landschaft durch Umwandelung zum Parke eine ihren Bedingungen fremde Gestalt bekommen. In der That hat man sich, als man den französischen Stil zu verlassen und die Ratürlichkeit der englischen Parke nachzubilden ansing, zu diesem Ertreme verleiten lassen, der Landschaft Dinge aufzudrängen, welche entweder an sich blose Spielereien waren oder doch mit biesen Gegenden und ihren Boraussezungen Richts zu thun hatten. Diese Pausung von Dingen die zu den gegebenen Boraussezungen nicht passen, es ist vielmehr ein Zurücksinken auf den chinessischen Wantasse, es ist vielmehr ein Zurücksinken auf den chinessische bollandischen Geschmack.

3m Gegentheile nun ju folden Runfteleien ift ber volltommene Part Richts mehr und Richts weniger als Die Derftellung jener Birtlichteit welche in ben geologischen und timetifchen Bedingungen einer bestimmten Gegend angelegt war. Er wird bemnach nicht eine willfürlich ober phantaftifc angelegte und nur gewaltfam festzuhaltende ganbichaftsform, fe bern ein Gebilbe freier Phantafie fein. Das beift: wie bie freie Phantafie Richts ift als die Bollenbung ber Sinnigfeit und biefe die herftellung einer Einheit zwifden Innen : und Außenwelt, nachdem fowol ber Ginn bes Aeugern als Innern erfaßt und festgestellt murde, fo muß juvorderft ber Ginn bet gegebenen Landichafteformation erfaßt werden, ebe an eine Uebertragung bes menichlichen Sinnes gefchritten werben tann. Und biefe Uebertragung menichlichen Sinnes tann wieder nicht eine Gintragung eines ber Lanbichaft fremben, fonbern nur jenes Einbrucks fein, ben biefe vielleicht in gufallig aufgebenben Momenten macht, ben fie aber immer bewirten wurde, wenn ihre Bedingungen fich unbehindert batten erfullen tonnen. Die Thatigkeit bes Menfchen bei ber Anlage besteht alfo in ber Begraumung aller hinderniffe welche bie Entwickelung ber Pflanzenindividuen ftoren, in ber Gruppirung folder Formen welche einander gum bestimmten Landichafteinbrucke ergangen, enblich in ber Berfchmelgung ber Cultur und Bilbnif ju einem folden Gangen welches auf ben Menfchen als ben Mittelpund ber Dafeinsformen und Begiehungen ber Ratur hinweift. Gt wird demnach der Part die Gindrucke der Alpennatur nicht im Blachlande reproduciren wollen, wol aber felbft unbedeutenbere Duget ber Umgebung benugen, um burch Rernfichten von ober nach ihnen an eine Erhebung über die Ebenen am mahnen, und Den welcher jene Einbrude fcon erlebt hat mit folden Anfangen in ben weitern Berlauf biefer Borftellungs: reibe ju verfegen; er wird nicht an Geen ober gar Reeres. gegenden etwa burch Aufftellung einiger Maften in einem Froschlumpfe erinnern wollen, sonbern Bergicht leiften auf Birtungen an welche keine Rachbildung hinanreicht; mit einem Worte, er wird nicht Ratureindrude durch Raturwidriges ju erzielen, sondern von jenen nur Alles abzustreifen trachten, was ber Ginn bes Menschen an ihnen als frembe Buthat erfast.

In biefem Sinne behandelt nun ber Berfaffer ben Part bie in feine Einzelheiten und in den verschiedenften Beziehungen, sodaß man wol hier möglichst Alles vereinigt findet was man über biefen Gegenftand fagen tann.

Religiofe Dichtung.

1. Geift und herz. Bon Sophie Scorge. herausgegeben van Elife von hobenhaufen. Bremen, Schledtmann. 1852. Gr. 12. 1 Ahr. 5 Rgr.

2. Aus ben Papieren einer Berborgenen. 3mei Abeile. 8. Leipzig, Brockhaus. 4 Ahlr. Erster Abeil. 3weite, vermehrte Auflage. 1852. 3meiter Abeil. 1848.

3. Spriftlicher hausschas in geiftlichen Liebern. Aus bes Reichsfreiherrn Chr. C. 2. v. Pfeil handschriftlichem Rachlaß,
herausgegeben von Ebuard Leichmann. Mit einem Borwort von Staubt. Mit einem Liteltupfer. Stuttgart,
Scheitlin. 1852. Br. 8. 1 Thr. 15 Rgr.

4. Drei Araume von Gebeon von ber Beibe. Frantfurt a. DR., Sauerlander's Berlag. 1852. Gr. 8. 26 Rgr.

Db wir Mr. 1 unter der Rubrit "Religiofe Dichtung" mit aufzuführen hatten, mochte zweifelhaft erscheinen, benn das eigentliche geiftliche Lied ist in diesen Gedichten nicht vertreten. Wir betrachten fie aber als eine Frucht der Religiofitat, bie von bem Stamme, auf bem fie gewachfen ift, in allen ihren Theilen Beugnig ablegt, und von diefem Befichts. puntte aus mag ihre Besprechung unter ber burch bie Ueberichrift bezeichneten Rategorie gerechtfertigt ericheinen. Die Dichterin ift im Juni 1850 verftorben, und bie turge Lebensftigge berfelben, melde mir ber Berausgeberin nachft ber Beröffentlichung ber Gebichte verbanten, bildet schon beshalb eine schäpenswerthe Bugabe, weil sie in Berbindung mit ben Gedichten felbst einen sprechenben Beleg dafür abgibt, wie gewaltig die läuternde Kraft des Unglude ift und wie fie poetifche Raturen zu einer Reife führt, welche fie außerdem vielleicht nicht erlangt baben murben.

Bas die Dichterin in den Abschnitten "Empfindungen", "Anschauungen", "Augenblicke" und den prosaischen Aphorismen "Lebensfrüchte" darbietet, ist ties empfunden und in edler abgerundeter, wir möchten sagen classischer Form zur Darstellung gebracht. Man sieht es klar, die Dichterin hat sich durch lange, schwere Bedrängnisse des Herzens hindurchgearbeitet, und sie hat den Kampf glüdlich bestanden. Es ist ihr dies, wie wir bereits bemerkt haben, mittels einer tiefen Religiosität gelungen, die aber nirgend direct zu unmittelbarer Anschauung gebracht wird, sondern die sich eben nur in ihren Wirkungen durch die Frische und Heiterleit, durch die Sicherheit und Ruhe, mit der sie sich über das Wehdes Lebens erhebt, ausspricht. So in dem Liede:

Begegnung.

Pilger! lehnst bu mub' auf beinem Stabe? Rancher fuhne Schritt ift noch zu thun! Bollen wir bes Weges Liel erreichen, Durfen wir nicht lang' im Schatten ruh'n. Schreden bich die naben Dorngewinde? Sener Rebelwolke ernfter Blid? Saume nicht! das Leben rinnet weiter — Und kein Tropfen Dafein kehrt zurud.

Taufenbfach will fich ber Schmerz gestalten, Dennoch bleibt er ewig, was er ist — Und an einer Stelle mußt bu zahlen, Benn bu gleich auf rechtem Bege bift. Doch auch eine Blume wirst bu finden,

Bar's auch erft im sanften Abendstraßt; Pilger, wenn bas volle Licht uns blendet, Irt ber Blick so leicht in Wunsch und Wahl — Darum lerne deinen Weg verstehen:
Durch das Leben geht der ernke Zug, Der zum Lande stüller Schnsucht führt — Du erreichst es nicht in Traumessiug. Frühe geht die Erdensonne unter, Und der Schlummer macht uns Alle gleich; Wer dann sanft sich auf Bewustsein bettet, Der, nur der ist im Erwachen reich!
Rüssen uns fest nach einem Lichtpunkt sehn, Daß, wenn wir noch ein mal uns begegnen, Beide wir dem Ziele näher steh'n.

Dieselbe prattifche religiose Anschauung spricht fich in bem kleinen Liebe Frommigkeit aus:

Leuchtend führt ber Andacht Flügel Den Gedanken mit fich fort — Beller aber — lebt im Spiegel Unf'rer That — ein betend Bort.

Fromm ift, wer noch überm Leben Lichtverklarte Deutung fieht — Geil'ger Zener, ber im Streben Schon ben himmel niederzieht.

Und die Kraft, im Sein und Balten, Bie fich's auch nach außen malt — Eine Göttlichkeit gestalten, 3ft, was Ales überstrahlt.

Einen großen Abschnitt ber Sammlung bilbet "Der Zuschauer im Laufe der Jahre 1847—50", eine Reihe von 173 Sonetten bie bem Laufe ber geschichtlichen Begebenheiten, namentlich der Deutschen, mahrend ber gebachten Sahre folgen. Much diese Sonette enthalten viele in bas allgemeine Gebiet ber humanitat gehörige poetifche Refferionen die von gefunder Anfchauung zeugen. Da aber wo diefe hohern Anschauungen fich ju betaillirter Entwidelung geftalten follen, auf bem eigentlichen Felbe ber Politit, ift bie Dichterin am fcmachften. Gie will Freiheit, ohne die Bedingungen und Grundlagen berfelben anzuerkennen; der Beift der hier herricht ift ein preufisch beutscher, und bie Richtung von ber Art baß fie (lediglich mit Ausnahme eines Sonette, morin bas besiegte Ungarn beklagt wird) Schritt für Schritt mit ber jedesmal fiegreichen Thatfache fich befreundet, woraus fich naturlich von felbft mannichfache Biberfrruche ergeben. Indeg treten biefe allerdings nicht in ber Sauptidee hervor, an der fie festhält, nämlich: Deutfch. lands Einheit vom preufischen Throne aus realifirt und Deutschland burch Preugen begludt zu feben; auch burfen wir nicht vergeffen bag fie bereits im Juni 1850 verstorben ift.

Rr. 2, die Berborgene, offenbart fich burch ihre Schriften als ein reiches und ebenfalls tiefreligiofes Gemuth. Ihr Standpunkt ift der des festen zuversichtlichen Glaubens an das alleinige heil durch Christus, und ihr ganzes Denken, Dichten und Trachten geht dahin, durch eine völlige hingebung an ihn und ein ganzliches Aufgehen in ihm die Berklarung alles innern und außern Lebens, den wahren Gottesfrieden zu vermitteln. Die

"Papiere", die uns in zwei ziemlich ftarten Banben geboten werden, befteben jum größern Theile aus profaifcen Auffaben, Briefen, Ausgugen aus Tagebuchern, im Uebrigen aus Dichtungen. Die Berfafferin verbindet mit großer Lebendigkeit ber Phantafie und des Gefühls eine aute Beobachtungsgabe, mit ber fie auf bem Gebiete bes menschlichen Bergens unermubet ihre Forschungen angeftellt und tiefe Blide in baffelbe gethan hat. Sie weiß bie Ergebniffe ihrer Forfdungen in ebler Sprache, marm und anmuthig darzustellen, und man folgt ihr felbst ba mit Intereffe, wo man ihre religiofen Anfichten nicht theilen tann. Der werthvollere Theil ift ber profaifche. Bei Schilberung eines Gemalbes von Correggio macht bie Berfafferin auf ben Gegenfas zwischen "ber febnfuchtig fich hingebenden und ber freudig arbeitenben Liebe" aufmertfam. Bir finden biefen Gegenfas in ben profaifchen und ben poetifchen Baben der Berfafferin fehr fcarf ausgeprägt. Die lettern haben mehr bie fehnfuchtig fich hingebenbe Liebe ju Chriftus jum Gegenstand, laffen Gott im Berhaltnif ju Chriftus, fowie Lehre und Leben Chrifti im Berhaltniß zu feinem Tob zu fehr in ben hintergrund treten und erinnern fart an jenen mußigen Quietismus und jene willenlofe Daffivitat, welche bas Leben mit Empfindungen und Gefühlen abfinden.

Daneben trifft man allerdings auch gar manches finnige und erhebende Lieb; allein eine weit größere Ausbeute für Geift und Berg bieten die profaifchen Auffape bar, wo und - abgesehen von einigen unseligen Dogmen - balb in hochft ansprechenden fleinen Ergahlungen und Lebensstigzen, bald in Familienbildern, balb in geiftreicher und origineller Befprechung einzelner Abichnitte aus der Beiligen Schrift zumeift "die freudig arbeitende Liebe" entgegentritt. Go fpricht fich bie Berfafferin bei Beantwortung ber Frage, auf welche Weife fich bie Liebe ju unfern irrenden Rebenmenfchen im aufern Leben gefalten folle, unter Anberm babin aus, daß es nicht moblgethan fei, wenn ein Chrift ju aller Beit und ju allen Menfchen vom Chriftenthume rebe, und empfiehlt bafur "bie eine ftille Predigt, welche jedem Chriften befohlen sei für diejenigen Nebenmenschen die ihm nabe fteben". namlich einen Banbel nach Chrifti Beifpiel. "Befonbere bie Frauen", fagt fie, "find mit lieblichen Worten angewiesen auf bies ftille Beugnif von Chrifto burchs Leben": "fie follen fich fchmuden mit bem ftillen und fanften Geift unverrudt, welcher ift foftlich vor Gott, auf daß Biele gewonnen werden durch der Beiber Banbel, ohne Bort."

Wahrhaft fraftig und in das Innere der Seele bringend ift das Trostwort das sie einer Witwe zuruft, deren Mann sich das Leben genommen, und die Winke über Kindererziehung, die sie anknupft, sind sehr beherzigenswerth. Auch das eigene Leid, als sie selbst kurz nach Erfüllung der liebsten Wunsche und nach Begründung der glücklichsten Lebenslage den geliebten Gatten verlor und damit alles Erdengluck ihr vernichtet wurde, den Kampf zwischen Trostlosigkeit und Resignation und ihr Beharren im Bertrauen auf Gott und Trachten nach

ber Gerechtigfeit die vor ihm gilt, fchilbert fie mit et. areifender Bahrheit. Sie findet biefe Gerechtigfeit barin bağ fie fich auf die Berrlichteit jenfeite vorbereiten, b. b. fo gebuldig leiben, fo treu ihre Pflichten erfullen und fo viel Liebe üben will, als fie burch Gottes Rraft vermag. Es fcmergt in der That bei den hier entwickel. ten, fo richtigen und heilfamen religiofen Anfichten bie Berfafferin auf jene von une ale unfelig bezeichneten Dogmen, auf die Berbammnif ber menfclichen Ratur burch ben Sundenfall und auf die Berfohnung mit bem gurnenden Gott burch ben Opfertod Befu, ber bie ben Menichen bestimmte Strafe ftellvertretend auf fich genom. men, gurudtommen und fie ale ben Grund und Boben, auf ben fie jebe hoffnung ihres ewigen Beils icon verher gebaut und welcher ihr unerschütterlich berfelbe geblieben, bezeichnen zu feben. Denn gerabe biefe beiben Dogmen widersprechen den höchsten Eigenschaften bet vollkommenften Befens, ber Liebe und Beisheit Gottes fo ichroff und fo unverfohnlich, baf fie bem Chriftenthume unendlich viel geschabet und taufend und aber taufend Bergen ihm abgewendet haben. Dit bem erftem Dogma befindet fich die Berborgene - um mit Ammon zu sprechen — "auf dem dunkeln, chaotischen Grunk der altern und neuern Dualiften, deren manichaifche Ansicht mit ber wohlverstandenen Bibellehre von ber Schöpfung und fittlichen Ratur bes Menfchen ganglich unvereinbar ift". Das zweite fteht offenbar "im Bufammenhange mit ben jubifchen Gundopfern, ift, um einen bestimmten Gegensas für bie romische Satifat tionslehre zu gewinnen, von ben Reformatoren mehr antithetisch und empirisch ale atiologisch, psychologisch und evangelisch - rationell behandelt worden und befordert eine Paffivitat, eine religiofe Sentimentalitat und geiftige Trag. heit des Sünders, die seiner wahren sittlichen Erneuerung Eintrag thut". Dan begreift daber das ftarre gefthal ten der Berfafferin an diefen Dogmen um fo weniget, mit je flarerm und unbefangenerm Beifte fie fonft in ba Schrift geforscht hat, und je mobithuender die Tolerang ift mit welcher fie fich, bis zu einem gewiffen Grade unter Bezugnahme auf bas Schriftwort: "Ein jegliche Beift, ber da bekennt daß Jesus fei ber Chrift, ber if von Gott", über driftliche Unfchauungsweifen ausfpricht. Sie macht hier die fehr richtige Bemerkung:

Sowie jeder Seift einen ihm angemeffenen Korper but, so muß bas geistige Leben in jedem Menschen, jeder Gemein schaft eine besondere Farbe und Sestalt haben, und in diefer Mannichfaltigkeit wird der herrlichste Preis Sottes liegen; aber wehe, wenn irgendwo der Wahn auftommt, als sei diese oder jene die einzig gute oder auch nur die bestel

Und an einem andern Orte:

Das Chriftenthum will ben Kern bes perfonlichen Befind burchbringen, barum gestaltet sich fein positives Leben bod in jebem Bergen eigenthumlich, und es wird etwas Ungesundes, wenn sich ein fremdes Geprage barin abbruckt.

Indef, wie wir andeuteten, geht diese Tolerang mur bis zu einem gewiffen Grade, und von einer Duldung gegen Manner wie Strauf ift bei ihr nicht die Rede. In die religiösen Bewegungen, welche infolge der Berufung dieset Theologen nach Zürich im gangen Canton entstanden, war ihr Gatte als Geiftlicher eines der größten Kirchspiele im Canton lebhaft versiochten; und hier sieht sie mit Leib und Seele auf Seite der Opposition und spricht über Strauß als einen "Berruchten" mit glühendem religiösen Feuereifer das Anathema aus. Sie glaubte durch Strauß das Christenthum in seinem innerften Kern bedroht. Wo sie keine solche Gefahr sieht, da hat sie für die Irrenden nur Wort und Gebet der Liebe.

Wir glauben durch Vorstehendes die Verfafferin und ihr Wert hinreichend carafterisit zu haben, tonnen es uns aber nicht versagen, von den vielen gesunden und treffenden Bemerkungen über Gott, Religion und Christenthum, die wir bei ihr antreffen, noch einige herauszuheben, um dem Leser, soweit es der Raum dieser Blatter gestattet, zu eigenem Urtheil Stoff darzubieten.

Ueber bas Berhaltnif bes Chriften gur Belt fpricht fie fich fo aus:

Manche Chriften haben ein gedrücktes Befen, einen truben Ernft, ben fie fur bas rechte Unterfcheidungszeichen von bem Befen ber Belt halten; bas verweifet ihnen Chriftus. Die Ertenntnif und ber Schmerz über Die Gunde ift ber erfte unterfceibende Borgug ber Chriften vor Andern; aber eben Diefen follen fie nicht jur Schau tragen; bas flagenbe, immer auf ben Lippen ichwebenbe Betenntnif ber Strafmurbigfeit, bas jugleich die Demuth des Bekenners ins Licht ftellt, birgt oft in ben heimlichften galten Dochmuth und Gelbftgefallen. . . , , Der Menich lebt nicht vom Brot allein, fondern von einem jeglichen Bort, bas aus Gottes Munbe gebet," fo lebt bie Seele nicht allein von ber Speife irdifder Geligkeit, fonbern von jeglicher Rahrung die der Bille Gottes ihr reicht, auch vom Thranenbrot. Wenn aber Gott nicht felbft Faftengeit fcict, durfen fich feine Rinder in bantender, ruhiger Freude auch an feinen irbifchen Gaben erquicken; mir ift es, als verfündigte man fich an ihm, wenn man auch nur einen Grashalm, ben une feine Liebe in ben Beg pflangte, unbeachtet lagt, und thut mir weh, wenn ich jumeilen bore, wie Chriften es vergeffen konnen daß nur im Beidenthume bochmuthige Berachtung bes Brbifden ber finftere Gegenfas uppiger Beltluft mar. . . Die Doftiter mablen oft Bilber aus ber Ratur, die bei einfacher Betrachtung fie felbft widerlegen. Sie fagen, die Seele muffe einem Baffer gleichen, bas, rings um-fchloffen, nur nach oben bin offen fei, bamit es nur ben Bieberfchein bes himmels auffaffe. Bie lieblich fpiegeln fich aber Die grunen Ufer im wallenden See, und eben ihr Berfcwim-men, ihr fanftes Uebergeben in bas Bilt bes himmels erfreut ben Blid, ben weiten, tiefen Grund ber glut erfüllt wol biefes; aber auch fur ben Grashalm, der am Ufer machft, lagt es Raum übrig, nimmt ihn freundlich in fich auf und bewegt ibn in feiner Rlarbeit.

Ueber bas Balten Gottes, wobei man häufig auf fo kleinliche anthropomorphistische Ansichten stößt, außert fie Folgendes:

Goethe fagt: "Darin ift die Ratur so groß daß sie ihre größten Erscheinungen im Aleinsten wiederholt," und wol hat er Recht. Größe die auch im Aleinen groß ist ist vollkommen! Was man aber in der todten Ratur versteht und anerkennt, das man aber in der todten Ratur versteht wenn ab das warme, von Liebe wallende herz Gottes angeht. Daß dieselbe Weis-beit und Areue, die den Sang der Weltentwickelung bewacht, das haar auf dem Haupte des Kindes zählt, das ärgert die Weisen dieser Welt, und wenn sie die Liebe nicht verstehen, verstehen sie denn auch die Größe nicht! Kann vor Dem etwas 1853. 42.

klein sein, vor dem Richts groß ift? Wer hat aber bas Gefet der Liebe und der Größe, die treu und groß ift im Kleinen, der Ratur eingeprägt?

Bir ichließen mit einem Ausspruche ber Berfafferin über Religion im Allgemeinen:

Die Seele der Religion ift in Gott die Liebe, damit er uns zuerst liebt, in dem Menschen der Glaube, der an dieser Liebe nicht zweiselt und sie mit dem innersten Bermögen wiedergibt. So verstanden soll sie das Etement werden, in dem sich alle andern Areise des innern und außern Lebens bewegen, in dem jede Ahatigkeit der Seele erst ihre volle, freie Wit-samkeit, ihre möglichste Bollendung gewinnen kann.

Gern hoben wir noch hervor, wie sich die Verfasserin über die Wunder ausspricht, theilten ihre treffliche Beleuchtung der Geschichte Petri mit und berichteten über Das was sie vom jenseitigen Leben glaubt und ahnt, "das, solange es, wie grau in Grau gemalt oder höchstens wie ein lichter Rebel, wie ein mußiges Belichwimmen in einem nur empfindenden, lobliedersingenden Anschauen über und schwebe, nimmer etwas Anziehendes für sie haben könne". Aber wir muffen es dem Leser, der sich dafür interessirt, überlassen, das Buch selbst zur hand zu nehmen, und gedenken nur noch daß Zeder dem das Christenthum am herzen liegt, so verschieden auch sein Standpunkt von dem der Verfasserin sein möge, Vieles darin antressen wird, was warm in seinem Herzen wiederklingt.

Der Verfasser von Rr. 3, der Reichsfreihert von Pfeil, ift im Jahre 1712 geboren und 1784 verstorben. Er hat, wie wir aus dem Vorwort erfahren, theils im Würtembergischen, theils im Preußischen verschiedene hohe Staatsamter bekleidet, auch sind mehre kleine Schriften religiösen Inhalts und Lieder von ihm in verschiedenen Sammlungen bereits vor der Herausgabe des vorliegenden "Christlichen Hausschaf", bei welchem dem Herausgeber der gesammte handschriftliche Nachlaß des Verfasseher der gesammte handschriftliche Nachlaß des Verfassehers dugebotestand, im Druck erschienen. Der "Hausschaf" enthält gegen fünftehalbhundert geistliche Lieder unter den Rubriken: "Tägliche Gebete", "Festlieder", "Ju besondern Zeiten und Verhalbsliefen", "Tauf- und Abendmahlslieder", "Krankentrost und Sterbepsalter" und "Evangelische Glaubens- und herzensgesänge".

Der Berfaffer fteht gang auf bem bogmatifchen Stanb. puntte ber Berborgenen, wie wir ihn oben naber bezeichnet haben. Allein mahrend biefe von jener mpftifchjudischen Beschaulichkeit (wie sie Ammon nennt), welche bas Befen ber Berföhnungslehre vor allen Dingen in Jefu Bunderblut, in dem Seitenhöhlchen, dem burch. ftochenen Bergen und ben burchgrabenen Banden und Fußen fucht, völlig rein zu erhalten gewußt hat, ift bies gerade bas Element in welchem fich bie Lieber ber Pfeil'fchen Sammlung fast ausschließlich bemegen. Diese Anschauungeweise ift auf alle nur möglichen Berhaltniffe übergetragen und fie verbrangt beinahe burchgehenbe Dasjenige mas die Sauptaufgabe bes geiftlichen Liebes bilbet, nämlich eine warme und innige Beranschaulichung bes Segens und der Rraft, womit der driffliche Glaube ins Leben eingreift. Allerbinge murbe nach ben Ueberfchriften der Pfeit'schen Lieber diese Anfgabe auf das vollständigkte gelöst fein, denn wir sinden da Lieber "Zur Berlodung", "Zur Trauung", "Gebet um Kinder", "Uebergabe des Kindes im Mutterleibe an Jesus", "Zur Geburt des Kindes", "Beim Entschlafen des Kindes", "Beiterlieber", "Reiselieber"; ferner unter den Morgen- und Abendliedern dergleichen "Beim Erwachen", "Beim Andichen", "Beim Waschen", "Beim Entsleider", "Beim Einschlafen", "Beim Einschlafen"

Mochte mir bie Kunft boch gluden, Rir fein Bild ins herz zu ftiden Und mich in ihn zu verftriden,

ober:

Sig' ich an ber Rabeladen, Bill ich mich mit jedem gaben Deften an das herz ber Enaden, An das herz Immanuel's —

folgende Strophen:

Bafch' ich, so fühl' und empfinde 3ch ben Unflath meiner Sunde, Und da tauch' ich mich geschwinde In des Gotteslammes Blut.

Rebm' ich Baffer jum Begießen, Dent' ich, wie die honigfüßen Bunden meines Braut'gams fließen, Und halt' mein herz brunter hin u. f. w.

Unter ben Morgenliedern ist eins "Beim Anziehen": Christi Blutgerechtigkeit, Seiner Unschuld weißes Rleid Bieb' ich an, ben Rock, ben reinen u. f. w.

Unter ben Liebern jum Abendfegen:

Diefer Mag ift nun ju Enbe, In Die burchgebohrten Banbe Befu, beg ich bin allein, Leg' ich glaubig mich hinein.

In Befu Bunderhohle Bett' ich mir fanft binein.

Bei ber Geburt eines Rinbes:

Der heiland fuffe dich, bu Braut des Lammes, Du blut'ge Beute feines Burgeftammes! Das Blut, das Lofegeld für alle Gunder, Auch für die arme Schar der kleinen Kinder, Das wasche dir die Rleider rein und helle u. f. w.

Unter ben Liebern für Taufpathen:

Wir tragen dich mit Leib und Seel' In Zesu Christi Seitenhöhl', Aus welcher Blut und Wasser steußt: Rimm hin von ihm den Heil'gen Geist!

Dieselben Gedanken bilben den hauptsächlichen Stoff ber Lieber durch die ganze Sammlung hindurch. Die Wieberholungen grenzen ans Unglaubliche. Die Worte "das Blut Jesu" lesen wir zu vielen hundert malen; in einem einzigen Liebe: "Das Blut Jesu macht uns rein

von aller Sünde", auf zwei und einer halben Seite, weitläufig gedruckt, kommen sie, die Ueberschrift nicht mit gezählt, 16 mal vor, und es werden sich wenige Lieber in der Sammlung finden, wo sie nicht anzutreffen. Benn ber Berfasser singt:

> Bis an mein allerlegtes End' 3ft Sefu Blut mein Element, 3ch leb' in diesem Blut allein, 3n diesem Blute schlaf' ich ein.

so ist dies im "Christlichen Hausschatz" buchstäblich realisitet. Fast Daffelbe gilt von der "Seitenhöhle" und den "burchbohrten Handen"; aber selbst das Blut der Beschneidung zieht der Verfasser in das Passionsgebiet berein:

Befus, bem in ber Befchneibung ichon bas erfte Blut entfich Bon bem Reuen Teftamente, bas jum Angelb er vergof.

An die "Jefushande" ift ein ganzes Lied gerichtet, in welchem sie durch vier Strophen hindurch um ihren Segen zum Jahresschlusse angesieht werden. In einem andern Liede: "Jahresanfang", von nur 36 Zeilen tommt ber Rame Jesu 31 mal vor. Dergleichen Ueberschwänglichkeiten in Berherrlichung bes Ramens Jesu streifen an Wisbrauch und der Vorwurf des "Unnüplichführens" liegt nicht fern.

Phantasie und eine tiefere Innigkeit des Gesühls gehen dem Verfasser, der sich unermüdet in seinem ziemlich engen Gedankenkreise herumbewegt, fast ganz ab; dagegen besitt er eine herzliche Gemüthlichkeit und eine gewisse ansprechende Raivetät, welche manchen von seinen Productionen, namentlich denjenigen, bei denen es ihm geglückt ist sich von seinem stereotypen Gedankenganze loszumachen, einen eigenthümlichen Reiz verleihen. Bir rechnen hierher die Lieder: "Christag", "Neujahrsprüfung", "Gedurtstag", "Gedächtnistag der Vermählung", "Nuhen der Trübsal", "Seidensstunde", "Abschlied eines müden Pilgers", "Heimweh", "Wissendlied eines müden Pilgers", "Heimweh", "Wissendlied eines müden Valgers", "Das Licht und Salz der Welt" und einige andere.

Wollte man bas Andenken bes Dichters wieder auffrischen, so hatte man nur bas Bessere auswählen sollen; ein Bandchen, höchstens zum sechsten Theile bes Umfangs ben ber "Christliche Sausschas" erhalten hat, wurde genügt haben, und eine solche Beschräntung ware dem Dichter und bem Publicum zuträglicher gewesen.

Auch die "Drei Traume" haben eine durchaus religiöse Tendenz. In dem ersten derfelben, "Die Königin der Blumen", wird der Dichter, der ein tieses Beh im Herzen trägt — welcherlei Art, das bleibt dem Leser mystisch verhült — in einem Cactus-Gewächshause, das 10,000 numerirte Cactus enthält, vor die Königin der Blumen, einen Cactus von seltener Schönheit geführt. Diese Blume trägt eine große Menge Knospen, und die Sage berichtet, daß wie sie in den Schöpfungstagen erst dann ihre Knospen geöffnet, als Abam ihr den Ramen gegeben, sie auch für alle Folgezeit nur erst bei Rennung ihres Ramens erblühe. Im Anfang blühte

die Blume funf Jahre lang, bis ber Sunbenfall einstrat, worauf

Mil' ihre Bluten ploglich ftarben Und bis gur Camenfraft verbarben.

Spater gab fie "Noe" feiner Braut blubend, und fie kam mit in die Arche. Auch Abraham, Jakob und Salomo kannten den Ramen. Er bestand in geheimnisvollen Zeichen, es lag Licht, Freiheit, Liebe, Dobeit, tonigliche herrlichkeit, Schmerz, Leid, Werbannung, Wehder Trennung, Feuer und Flamme barin, und er war nur für benjenigen aussprechbar,

Der Alles, was die Beichen fagen, In feiner eig'nen Bruft getragen, Und beffen Leben arm und reich Geheimnifvoll ber Blume gleich.

Als Salomo fich von Gott gewandt, entfiel ber Rame feinem Gedachtniß; Joseph gab die Blume, ebenfalls blubend, ber Maria jum Brautgeschenk, und Maria sprach, "im Geist entrudt in fernster Zukunft dunkle Tage", die Prophezeihung aus daß auch diese Blume einst Erlöfung sinden und ewig bluben werde. Der Eigenthumer hatte die Blume Dem versprochen der den Ramen sinden wurde. Der Freund des Dichters, der ihn zur Blume geführt und die Sage berichtet hatte, wollte sie mit Rlangen wie Alraun und Dudaim beschwören, vergedens. Aber sest tonen dem Dichter Stimmen, und

ein M, ein L, ein G ich feb', ein D, ein U, und dann ein A. Das M trug königliches Kleid, bas L glich einem weißen Lamme, es lag Berbannung in dem G, das h war lieblich, sanft und milbe und trug der Freiheit Giegeskranz, bas U und A zusammenstoffen, als waren sie in Eins gegoffen, als Jeuer bald (bald) als reinstes Licht.

Aus einer Rote erfahren wir bag bies bie Anfangsbuchftaben von hebraifchen Bortern find, welche ben oben gebachten geheimnisvollen Beichen entsprechen. Die Buchstaben fügen fich jum Borte zusammen, der Dichter spricht es aus, die Blumenkonigin Cactus erfchliest alle ihre Bluten und unter allgemeinem Jubel erwacht ber Dichter:

Bei biefem karmen erwachte ich: - Bo R. L. G. D. U. A. finb' ich bich?

Das ift das Ende vom Liebe. Wir haben treu berichtet; wir bekennen unsere Unwissenheit, wir finden keinen Sinn darin, wenn auch die Buchkaben ahnen lassen daß es auf Berherrlichung der Maria, der Mutter des heilands, abgesehen sein mag. Bielleicht sind Andere glücklicher und aufgeklärter und besisen den Schlüssel zu den Geheimnissen dieses wunderbaren Traums. Soviel vom Stoff; an der Form werden sich auch die etwaigen Bissenden nicht erbauen; sie ist unerquicklich und verliert sich mitunter die in die platteste, trivialste Prosa.

Der zweite Traum, "Die Prebigt vom himmel", ift bas gelungenste ber brei Gedichte, aber auch nicht frei von Arivialitäten. Der Dichter beschäftigt sich mit Vorarbeiten zu einer Prebigt über ben Zustand im himmel, legt sich bann nieber und traumt von einer Stadt mit

vier Thoren und vier Thurmen, in welchen die Thranen, bie Seufzer, die Bitten und die Bunfche der Sterdlichen aufbewahrt werden, die die Menschen am Tage der Rechenschaft wiederbekommen. Bon da führt ihn der Traum im Fluge durch die Unendlichkeit zu dem Eilande wo der Tempel des Gottesfriedens sieht. Dier stoffen wir auf einen schönen Gedanken: der Tempel hat so viele Säulen, als Jahre seit der Schöpfung vergangen sind. Aber in der Behandlung ist der Gedanke heradgezogen:

Den Tempel so viel Saulen trugen,

nach, wenn ihr die Bahl wollt suchen! —
eit ber Schöpfungsstunde
U eit bem Erdenrunde.
U von des Tempels Größe
E i Begriff euch flöße
3. ——enkens tiestem Kreis:
Bill ich's versuchen bang und beiß,
Euch wenigstens nur das zu sagen,
Daß, ganz gering nur angeschlagen,
Der Säulen jede größer war

Und das im Durchmesser noch gar! —
Und bas im Durchmesser noch gar! —
Ult hunderttausend mat Millionen
Der dieser Erde, drauf wie wohnen.

Das Resultat bieser Bision ist richtig; es läuft barauf hinaus baß es in Gottes weisem Plane gelegen, uns vom himmet eben nicht mehr wissen zu lassen als er uns offenbart hat.

Die britte Bifion enthalt wieber Dunfelheiten. Rach einer Lebensstigze bes Dichters beginnt fie damit baß ber Genius ihm brei Thranen bringt, die er weinen foll: mit der erften flerben ihm feine Lieben; mit der zweiten ftirbt ihm Alles mas die Erde an Liebeswerth bat fur ein ftaubgeborenes Berg; mit ber britten verklaren fich bie fruber geweinten Thranen, fie mifchen fich alle in einer Arpftallichale, ber Dichter trintt fie hinunter, und bie Thranen merben in ber Bruft gu Liebern. Er finbet auf ber Saibe eine Leier, bie bie "Ronigin ber Baibe mit Minnefinn auf feine Pfabe gelegt", alsbald aber erfcheint "eine bobe Frau" und nimmt ihm bie Leier wieber. Dies ift "Maria auf ber Baibe". Der Dichter icheint mit ber Bifion aussprechen zu wollen bag fein Streben nur ber religiofen Dichtung geweiht fein folle. Er bat fich bamit eine fcone Aufgabe geftellt; aber nachft Dem mas fonft gur Bofung berfelben gebort, find bagu gwei Dinge erforberlich, an benen es ihm gang befonders gebricht: Rlarbeit und Abel des Gedantens und Burbe im Musbrud.

Die Hauptsache bei bem geistlichen Liebe, wie bei ber religiösen Dichtung überhaupt, wir wieberholen es, bleibt bas, daß die Aunst mit der ganzen Wärme naturgemäßer Empfindung, mit der ganzen Innigkeit tiefen Gefühls und mit der ganzen Fülle einer reichen, reinen Phantasie die Kraft und den Segen des Glaubens fürs praktische Leben ausbeute.

Der Spanische Erbsolgekrieg und der Aurfürst Joseph Clemens von Köln. Aus gebruckten und handschriftlichen Quellen bearbeitet von Leonard Ennen. Rebst einer Zugabe von sehr vielen ungebruckten Documenten und Briefen des Aurfürsten Joseph Clemens, des Aanzlers Freiherrn von Karg zu Bebendurg, des Erzbischofs Fenelon und verschiedener anderer großen und berühmten Männer der damaligen Zeit. Jena, Mauke. 1851. Gr. 8. 2 Thir. 15 Ngr.

Das 18. Sahrhundert begann fur Guropa mit blutiger Morgenrothe; benn mabrend die brei norbifchen Dachte Rugland, Polen und Danemart gegen Schweden tampften, mar 13 Babre lang folachtenreicher Rampf um die Erbfolge in Spanien gegen Frankreich und feine Bundesgenoffen. Und in Diefe Jahre, benen eine Periode biplomatifcher Rampfe vorausging, verfest uns bas vorliegende Bert. Es verfest uns baf-felbe aber auch in eine Beit mo Deutschlands politische Auflofung, ber Abfall vieler gurften vom Baterlande und baburd insbefondere der Unfegen gutagetritt, ben ber Beftfalifche Frieden burch ben man barf wol fagen argliftigen Artitel erzeugt hatte, bag bie beutiden Stande Die Freiheit unter ihre Rechte gablen follten, nach Belieben nicht nur untereinander, fonbern auch mit bem Auslande Bundniffe gu ichließen: Die beigefügte Besichrantung: bag folche Bundniffe nicht gegen Kaifer und Reich gerichtet fein durften, mar unter den bereits obmaltenden Umftanben und nach ben bereits gegebenen Beispielen fo gut wie nichtig und wirtungslos. Und mas in diefer Beziehung nicht offen gefcab, gleichsam mit Brief und Siegel, bas gefcab im Gebeimen und burch Berabrebung: Ludwig XIV. tannte bie fcmachen Seiten bes rechten Rheinufers und fparte nicht, wo es galt biefe Schwachen in feinem Intereffe auszubeuten. Er hatte eine zeitlang nicht weniger als 24 beutsche Fürften in feinem Golbe. Als Berkzeuge bienten ihm vorzüglich bie Fürften von Fürstenberg. Bir befigen aus ber neueften Beit zwei Schriften welche nach urkundlichen Erorterungen uns jene übeln Erichelnungen, die wol fcwerlich je wiedertebren burften, ebenfo lebendig als bewahrheitet vor bie Augen führen. Die erftere führt ben Titel: "Gefchichte bes Rriegs der Munfterer und Kölner im Bundniffe mit Frankreich gegen holland in ben Sahren 1672 — 74. Rach authentischen Berichten und gleichzeitigen Druckschriften", von Depping (Runfter 1840); die andere heißt: "Das Schloß und die Feftung Rheinfels. Ein Beitrag gur rheinischen Geschichte", von Alexander Grebel (St. Goar 1844).

Bas nun den Erbfolgefrieg betrifft, der in der politifchen und militairifchen Gefdichte einen febr bebeutenben Rang einnimmt, fo find feit ungefahr 20 Sahren nicht wenige gum Theil febr merthvolle Berte erfcbienen, bie theils die biplomatifchen, theils die friegerifchen Erfcheinungen getrennt, theils auch beibe jufammen jum Gegenftande ihrer Darftellung gemacht haben. Und wir hoffen nichts Ruglofes ju thun, wenn wir die betreffenden Berte, foweit fie une naber bekannt worden find, in einer turgen Ueberficht bier gufammenftellen. Indem wir nur im Allgemeinen auf Die neuen und wichtigen Actenftude verweisen, die über ben Erbfolgetrieg in von hormapr's "Difto-rifchem Safchenbuch" (jechster Jahrgang) und in von Frey-berg's "Sammlung hiftorifcher Schriften und Urfunden" (vierter Band) enthalten find, mogen folgenbe Berte mit turgen Beurtheilungen in dronologifcher Ordnung angeführt werben: 1) ,History of the war of succession in Spain", von Lord Mahon (London 1832). Sehr werthvoll und von Forfter in feinen "hofen und Cabineten Europas im 18. Sahrbundert" febr mit Unrecht übergangen ober nicht gekannt. 2) "Memoires militaires relatifs à la succession d'Espagne sous Louis XIV. Collection des documents inédits sur l'histoire de France publié par le ministre de l'instruction publique" (Paris

1837). Bichtig theils für die Feldzüge der Franzofen in Statien, theils für die zweizungige Politik Sarbiniens, theils und namentlich für die Charakteriftit des frangofischen Marschalls Catinat. 3) "Pring Eugen der eble Ritter und seine Beit. Rach größtentheils neuen Quellen, besonders nach bes Pringen binterlaffenen Schriften", von Bimmermann (Stuttgart 1837). Bietet nicht mas ber unparteiifche Siftorifer barin gern finben mochte. Uebrigens mar ber Berfaffer der militairifchen Aufgabe die dabei jugleich vorlag nicht gewachfen. 4) "Das Leben bes Prinzen Eugen, hauptfächlich aus dem militairifden Besichtspunkte", von Kausler, mit Roten von dem Grafen Bis-mark (erfter Band, Freiburg 1839). Ergangt das vorhergehende Werk in guter Weise. Doch ift uns wenigstens ein zweiter Band nicht bekannt worden. 5) "Negociations sur la succession d'Espagne", von Dignet, enthalten in feinen biftorifchen Abbandlungen, überfest von Stols (zweiter Band). 3ft uns nur in diefer Ueberfegung bekannt; für die Charakteriftik der Po-litik Ludwig's XIV. in der fpanifchen Succeffionefrage ein febr empfehlenswerther Beitrag. Babrend mir Bord Mabon's "Spain under Charles the second", bas 1844 gu London in einer zweiten Ausgabe mit einigen neuen Bufagen erfchien, nur beildufig ermahnen, weil biefes Wert ben Werth nicht hat ben man ihm auf ber einen ober anbern Seite beizulegen geneigt gewesen ift, muß besonders hervorgehoben werden: 6) "Miscellauses de l'époque de Maximilien - Emmanuel", von Coremans (Bruffel 1846). Charafterifirt namentlich bie Berwaltung bes genannten gursten sowie die politischen Beziehungen zwischen Spanien und Frankreich. 7) "Correspondance diplomatique et militaire du duc de Marlborough, du Grand-Pensionaire Heinsius etc. Publiée d'après les manuscripts originaux par Vreede" (Amfterdam 1850). Diefes Bert befigt einen bebeutenten Werth, namentlich auch in Betreff ber geheimen Unterhandlungen Frankreichs nach ber Schlacht bei Ramillies (1706), und vervollftanbigt Core's "Biographie, Denkwürdigkeiten und Driginal-briefe des herzogs von Marlborough" (deutsch, 6 Bbe., Wien 1822). An diese Werke reiht sich nun das vorliegende an, bod wie fich wol von felbft verfteht, nicht blos als ein Beitrag zu bem fcenenreichen Succeffionstriege, fondern namentlich auch als ein Beitrag zur Specialgeschichte Deutsch-lands, inebesondere der rheinischen Provinzialgeschichte, auf Deren Gebiet bas ehemalige Rurfurftenthum Roln feine unerbebliche Rolle gespielt bat.

"Das hauptmaterial zu Diefem Buche", fagt ber Berfaffer in der Borrede, "verdante ich dem gludlichen Bufalle, ter meine Aufmertfamteit beim Auffuchen von tolnifchem Gefchichtsmaterial auf ben noch ungebruckten und unbefannten Briefwechfet bes Rurfurften mit feinem Dbrifttangler Rarg, fowie auf eine Sammlung mehrer gleichzeitiger Briefe und Documente leitete." Der beiweitem größte Theil ber beigefügten Schriftftucke ift aus Diefer Sammlung entnommen, Doch nur Dasjenige was auf Die allgemeine Geschichte unfers Landes und feines Furften Bezug hat ift aus Diefen Brieffcaften gum Abbrud ausgewahlt worden. Uebrigens beabfichtigt der Berfaffer durch Bearbeitung einzelner Partien aus ber furfolnifchen Specialgeschichte bagu beigutragen daß endlich eine Gefchichte ber Rheinlande moglich werde. Denn nur wenn Alles bis ins Rleinfte aus dem Duntel hervorgezogen und nach allen Seiten mit feinen Urfachen, Folgen und nabern Umftanden beleuchtet ift, tann eine erfcopfende und mahrheitsgetreue Gefcichtsbarftellung bes Rhein-landes in Ausficht geftellt werben. Auf die Schatten. wie auf bie Lichtfeiten in unferer vaterlanbifden Gefchichte muß bingewiesen werden; Fehler wie Tugenden muffen hervortreten; Die Somach wie ber Ruhm unferer Boraltern muß ergablt werben; was bie Furften bes Lanbes gegen ben beutichen Ramen und bas Deutiche Reich verbrochen, wie ihr fraftiges handeln gum Ruhm und Frommen ber beutichen Ration muß gezeigt merben.

3m erften Capitel - ber Berfaffer bat bas Gange in

. 14 Capitel getheilt, wodurch eine febr gute Ueberficht gewonnen worden ift, - daratterifirt der Berfaffer Die Politit vieter beutiden Furften jener Beit, sowie bas Regierungssyftem Ludwig's XIV. in febr fcarfen Bugen und beffen Ginfluß auf Deutschland. Inbefondere ertannte ber frangofifche Monarch baß ihm gur Durchführung feiner Plane auf Die fpanifchen und vereinigten Rieberlande teines Furften Freundschaft fo forber-lich fei als gerade bes Rurfürften von Roln, jumal berfelbe als Bifcof von Luttich, Munfter und hildesheim einen Lanbercompler befag, ber die Grengen ber nieberlandifchen Gebiete weithin berührend für alle feindseligen Unternehmungen in bohem Grabe gunftig gelegen mar. Und Sofeph Clemens, mit bem faiferlichen hofe gerfallen, folof fich in ber That wie fein Bruder, der Kurfürst von Baiern, bei dem ausbrechenden Rampfe über Spaniens Krone der frangofischen Politik an: Frangofen befetten bas Land. Dabnungen und Drobungen maren vergebens gewefen ; es erfolgte julegt (1706) Die Reichsacht gegen ben Rurfurften und fur Die Lander bes Erzbisthums eine Beit der Drangfale und der Bermuftung. Die Siege der Allierten nothigten Sofeph Clemens aus feinem Lande gu flieben und fich unter ben Schus Ludwig's nach Frankreich zu begeben. Er geht felbft nach Paris, und Ludwig verfpricht ihm golbene Berge; boch blieb bie Lage bes Fluchtigen hochft unerfreulich und feine Stimmung mar oft fo niedergefclagen baß er balb an Refignation, balb wieber an Ausfohnung mit bem Raifer bachte. Unermublich und treu fteht bem ichwer gepruften Rir-chenfurften fein Rangler Rarg gur Seite. Der Friede gu Ra-ftabt bringt endlich bie burch ben Frieden von Utrecht bereits vorbereitete Erlofung. Doch war die alte Opposition im Domcapitel gegen ibn feineswegs verfcwunden, fie widerfeste fich ber neuen Inveftitur bes Rurfurften. Doch ohne Erfolg. Er farb ju Bonn in einem Alter von 52 Jahren 1723.

Im Schluficapitel zeichnet nun ber Berfaffer bas Bilb bes tolnischen Kirchenfürsten nach authentischen, jum Abeil handfdriftlichen Quellen. Und Diefe Zeichnung ift weder in politifcher noch in culturbiftorifcher Beziehung ohne Intereffe. Gie führt uns namentlich in das Leben eines Rirchenfürsten jener Beit ein: unfere Sage bieten teinen Bergleichungspunkt mehr Dar. Die Bucht der Ereigniffe, welche insbesondere die erfte Frangofische Revolution in ihrem Gefolge gehabt hat, ift auch auf Diefem Gebiete von Schlagen begleitet gemefen die vernichtend gewirkt haben. Der Berfaffer bat übrigens nicht nur mit gefchicter, fondern auch mit iconender Sand gezeichnet, obne jeboch abfichtlich bem Rechte ber Befchichte etwas gu ver-

geben. Goren wir ibn : "Bur fein übertriebenes Streben nach unbefchrantter Souverainetat, für feine ichroffe Stellung ben Stanben gegenüber, für fein leichtfertiges Bertrauen auf frangofische Bersprechungen hatte Joseph Clemens bitter und lange gebuft, und bie truben Tage feines Unglude und feiner Berbannung hatten ibm gezeigt wohin die Berlegung ber befcworenen Staatsvertrage und ber Berrath am eigenen Baterlande führen mußte. Die Berrichgelufte feines jugendlichen Geiftes, fein Souverais metatsfowindel, feine Leichtglaubigfeit und feine Unfelbftanbig. teit berrichfuchtigen Rathgebern gegenüber hatten ibn binein-geriffen in einen Strubel, wo er fortgefchnellt zwischen gefahr-Drobenden Rlippen mit entschloffener Refignation es bem Bufall überlaffen mußte, ob er jugrundegebe ober Rettung finde. Sein Disgeschick mar fein eigenes Bert, und ftreng muß die Gefchichte richten über die großartigen politifchen gehler, burch Die er fich an feinen eigenen Gebieten und an feinem weitern Baterlande verfundigte. Bertheibigen tonnen und wollen wir feine vielfaltigen politifchen Misgriffe nicht; aber aus Grunben die uns fein perfonlicher Charafter an die Band gibt, Konnen wir unfere Anklage gegen ibn nicht weiter fpannen als Die Thatfachen fprechen, und mit Entschiebenheit muffen wir fur feine Chrenhaftigfeit in Die Schranten treten, wenn man Jim porruden will bag er fein Erzftift gu facularifiren und als vermählter wirklicher gurft bauernd als geind bes Deut-

ichen Reiche die Intereffen Frankreiche gu forbern beabfichtigt habe. Rit befonderer Gefchaftigkeit verbreiteten feine vielgabligen Reinde folde fcwere Anklage, und Anton Raber gibt berfelben gefetliche Bedeutung, wenn er in feiner "Staatstanglei" fagt: «3d beforge, es fei nur gar zu mabr mas von gemiffer Sand verfichert werden wollen, als batten bie frangofifchen Gyrenen bochftgebachter Rurfürftlichen Durchlaucht Die Fleifchtopfe Megypti fo fcmadhaft vorgestellt und die Facilitat ber Secularifirung ihres Erzstiftes fo glaublich vorgebildet, daß fie fich überreben laffen, etwas woran fie niemals gedacht vorzunehmen. Diefe Beneration, so ich vor alle hohe Daupter trage, verpflichtet mich zu wunschen daß Ihre Rurfurftliche Durchlaucht ihnen bie ungluckliche Begebenheit ihres antecessoris *), ber in voris gem saeculo ihm auch eine Gemablin gugefellen wollen, vor Mugen gu ftellen und ihnen den Gebentfpruch belieben gu laf. fen: Tanti poenitere non emo etc. Paris hat mehr als eine Belena, die mehr als ein Aroja eingeafchert.» Seinen ungenirten Umgang mit ben Damen feines hofftaats wußten feine Beinde im Domcapitel trefflich ausgubeuten. Es ift mabr, Clemens liebte es, an feinem hofe fcone und geiftreiche Damen ju feben, und er verftand es trog eines am hofe Lub-wig's XIV. ober bes herzogs von Baiern gebilbeten hofmannes ben galanten Courtifan ju fpielen. Geinen Beitgenoffen, Die ibn neben ber geiftlichen auch in feiner weltlichen gurftenmurbe gu beurtheilen mußten, wird bies teinesmegs auffallend gewesen fein. Unter ben Damen welche fich an feinem hofstaate bewegten nehmen ben erften Rang ein die Mabame be Rupsbedt und die Grafin gugger. Beide maren fortmabrend in feiner unmittelbarften Umgebung und befagen ben bedeutend. ften Ginfluß auf feine Entichliefungen. Die Rupsbect tonnt man vielfach in feinem gebeimen Cabinete treffen und fie war in die geheimften Angelegenheiten eingeweiht: nicht felten zeigt bie geheimfte Correspondeng ein Poftfcriptum von ihrer Dand. Richt weniger Anfeben genog bei ibm die Grafin gugger, welche aber mehr die Rolle einer einflugreichen diplomatifchen Agentin als einer hauslichen Freundin fpielte, und bes Rurfürsten Umgang mit dieser Dame war weniger auffallend, ba ihr Gemahl als Oberstallmeister und biplomatischer Agent gu Sofeph Clemens in den engften Beziehungen ftand, wohingegen bei ber Rupsbeck tein anderer Grund fur ihre Berbindung mit bem Rurfurften fich zeigte als baf biefer fich in ihrer Breunbichaft und bem Umgange mit ihr jufallig (?) gufrieben und gludlich fublte. Solange Sofeph Clemens noch nicht in ben beiligen Beiben ftanb, glaubte er mit gutem Gewiffen bas leben nach ben Grundfagen und Lebensregeln eines weltlichen Fürsten genießen ju tonnen; und wol ift es möglich bag er beim hinblic auf bas lodere und fittenlose Leben fo vieler beutichen Rirchenfürsten und in Befolgung ber Grundfate, wonach bie fur Bifchoffige bestimmten nachgeborenen Fürftenfohne weniger gur Uebung driftlicher Tugenden, nament-lich ber Enthaltfamteit, als gur Gewandtheit den im irdifchen Glange pruntenden Gebieter ju fpielen berangebilbet murben, ein vertrautes, Die Grengen ber platonifchen Liebe überfchreitenbes Berhaltniß ju ber Madame be Rupsbed in feinem Ge-wiffen nicht gar boch angeschlagen hat. Doch nahm spater biefes Berhaltniß zu ben beiben Damen fur ben Kirchenfürften einen verdrießlichen Charafter an, indem feine unverfohnlichen Gegner in dem außern Scheine eine unleugbare Ahatfache fin-ben wollten und die hochft belicate Sache mit wenig lobens. werther Schonungs - und Rudfichtslofigfeit behandelten. Lange Beit hatten fie bas geuer im Stillen gefcurt und allerwarts Die gehäffigften Berbachtigungen ausgebreitet, um ben Aurfurften in ben Augen bes Boles wie bes Papftes herunterzusegen. 3m Sabre 1716 traten fie offener bervor. Berbundet mit ihnen

^{*)} Truchfes von Walbburg vermählte fich 1583 mit ber Grafin Ugnes von Danbfelb. Die Scene enbigte, nachbem er 1687 in ben Bann gethan worben, mit feiner Bertreibung burd bairifche unb fpanifche Truppen.

waren einige Sesuiten aus Bonn und Köln unt der papstliche Kuntius Archinto aus Mailand: es sollte eine förmliche Anklage bei dem papstlichen Stuhle angebracht werden. Und 1719 ward der Plan wirklich ausgeführt. Der Erzbischof war sehr betreten darüber. Doch wird Clemens, sagt unser Berksjer, "durch Zeugnisse und durch seine eigene Berkseidigungsschrift, wobei das Bewusksein der Schuldlosigkeit die Feder überzeugend führen mußte, seine Sache bei der papstlichen Surie in der Art geführt haben daß seine Gegner die Fruntlosigkeit aller weitern Angrisse erkannten und diese Sache für die Zukunst seinem Gewissen und dem ewigen Richter im himmel überließen". An schönen Bauwerzen sand der Kurfürst großen Gesalen. Allein die Beschränktheit seiner Mittel, die ihm durch seine geistlichen Bidersacher mehr verkümmert wurden als durch seine weltlichen Stände, gönnten ihm keinen großen Spielraum. Doch ist z. B. das heutige Universitätsgebäude in Bonn sein Berk; es war einstens das neue Residenzschloß, wozu Clemens nach seiner Rückkehr aus der Berbannung den Grund gelegt hatte.

Unter den sehr zahlreichen Documenten, die der Berkasser

Unter ben fehr gabtreichen Documenten, bie ber Berfasser seinem Berte beigegeben hat, find mehre die über die damaligen Berhältniffe Kons und seines Kurfürsten hinausgreifen. Auch für Brandenburg und seine politischen Beziehungen in jener Zeit find einige nicht unintereffante Andeutungen und Momente enthalten. Französische und römische Dinge geben naturlich ebenfalls nicht leer aus. Rarl Zimmer.

Die Meffiassagen des Morgenlandes nebst vergleichenden Auszügen aus seinen heiligen Büchern. Bon Karl Scholl. Hamburg, Meißner und Schirges. 1852. 8. 1 Thir. 71/2 Ngr.

Confucius, Bubbha, Boroafter, Moses, Zesus und Mohammed erschienen als die Stifter von Religionen, deren Einstuß
ganze Bolker während einer Reihe von Jahrhunderten mächtig durchdrungen hat. Alle diese großen Lehrer richteten ihr Streben auf Befreiung der Menscheit von der herrschaft des Bofen, auf deren hinleitung zu einer höhern Bolkommenheit; sie alle behaupteten unmittelbare Offenbarungen von Gott empfangen zu haben; sie alle bekräftigten ihre providentielle Sendung durch übernatürliche Thaten, und mit der Geschichte ihres irdischen Wandels sind eine Menge wunderdare, zum Theil miteinander übereinstimmende Sagen verknüpft. Eine Zusammenstellung dieser Sagen und der wichtigften, von seinen Religionsstiftern verkündigten Glaubenslehren und Sittengesesen nehft einer geschichtlichen Darstellung der äußern Berhältnisse, unter welchen sie auftraten, ist die Ausgabe welche sich unser Berfasser Berkelt und die er mit wissenschapen Geschlennteils geschaft bet

genügender Sachkenntnis gelöst hat.

Bunächft werden die Meisten die sich für ein solches Buch interessiren wissen wollen, von welcher Ansicht der Berfasser über Zesus Christes, den erhabensten aller Vermittler zwischen Sott und den Menschen, ausgegangen ist. Mit Deurlichkeit erkennen wir dieselbe aus der Art und Beise wie Scholl die folgenden Fragen stellt: "Ber war Zesus? Was hat er gewollt? Ist er wirklich jene fremde, übernatürliche Erscheinung, wie ihn der Buchstabe unserer alten Urkunden und nach ihnen die Priester und gelehrt haben, entnommen dem gemeinen Lauf der Natur und der Geschichte? Oder ist er eingereiht mit den andern großen Geistern der Menschheit in die Kette ewig gleicher Wenscheheit und der Kette ewig gleicher Weltgesetz Ist nur sein Wild mit jenem heiligen Wunderschein umgeben? Oder theilt er diesen Borzug mit den Gründern der andern Religionen, mit einem Consucius, Buddha, Boroaster, Moses und Nohammed? Ist aber vielleicht nur Das was von diesen Andern Wunderbares uns berichtet wird, Sage und heilige Mythe? Oder müssen wis folgerichtig auch das von ihm Berichtete als die Schöpsung besselben Geistes, des morgenländischen, betrachten und darum auch mit dem Rasselien Rasstade messen? Und dann schließlich: Ist nur seine Relie

aion Babrbeit ? Dber ift fie - ein hellerer vielleicht? - aber boch auch nur einer ber Bahrheitsftrahlen wie die andern ?! Auf biefe Fragen tommt ber Berfaffer im weitern Berlant feiner Schrift gurud, inbem er außert: "Bas Sefus feiner Beit und der ganzen Menscheit gewesen und immer sein wird,
— die eigentliche, geschichtliche Bedeutung seines Auftretent
und der ganzen darauf gegründeten Schöpfung, — das Weig bes «Christenthums», sofern es mit dem eigentlichen Beich feines Grunders übereinftimmt ober Diefem widerfpricht, fet Segen und gluch und vorallem fein Berhaltnif ju ber jest gerade fic aus ibm felbft entwickelnben neuen Religion, biefe grage und ein tieferes Gingeben in fie liegen außer bem Bereich ber Grengen die wir uns hier gestedt haben, zuben find die Acten hieruber noch nicht geschlossen. Wir begruigen uns baber, diejenigen geschichtlichen Buge und die mannichsachen Sagen hier mitzutheilen, die uns von Sefus sowol in ben Evangelien als in den sogenannten Aporroppen aufbewahrt Rur bas Gine fei vorausgefchickt: Bie wir auf ber einen Seite in ber von Sefus ausgebenben Religion Die Rrucht aller vorbergebenden religiofen Entwidelung ber Menfcheit und in ihrem eigentlichften Princip ben Aufgang eines neuen & bens erblicen, wie wir ferner im Berlauf feiner eigenften Ent faltung und Ausbreitung ben Segen nicht vertennen, ben bet Chriftenthum theilweife ber Menschheit gebracht bat, ebenf halten wir es fur bie größte Untenntniß ber Geschichte, wem man das namenlofe Unglud und Elend, den namenlofen Sammer und die abicheulichen Unthaten, Schandthaten und Babrechen überfieht, welche bas «Chriftenthum» in feinem achtein bunbertjabrigen Berlauf über bie Renfcheit gebracht hat. Die lettern nur auf Rechnung einzelner Perfonlichteiten gu foreiben ober als Entstellung und Ausartung bes «Chriftentumb ju betrachten, ift nach unferer Anficht ebenfalls ber wirflichen Geschichte schnurstracks entgegen. Db aber Die gegenwerig fich herausringende neue religiose Bewegung als eine folge be trachtet werden muß, die nicht nur mit bem bisherigen Ent ftenthum», fondern auch mit bem perfonlichen Bewuftfein 3ch im geraden Gegenfat fteht, oder ob nicht vielmehr eine grind-lichere geschichtliche Erforschung und Enthullung des letten auf eine tieferliegende Berwandtschaft hinweift, welche namm lich in ben von ihm guerft ausgesprochenen Sbeen bes ante fcenfohnes und feiner Butunft», fowie bes «himmelreichs» all Reich auf Erben enthalten ift, biefe Frage vor allen fceint mir noch nicht geloft, und ich bekenne offen bag auch mir viel mehr Grunde fur als gegen biefe Bermandtichaft ju freden fceinen."

Wir haben nach Mittheilung dieser Stellen nicht nichtig weiter auszusühren daß der Versasser der Mann dazu ift own dogmatische Besangenheit von den außerchristlichen Religionn zu sprechen und deren Werth vorurtheilsfrei zu ermessen. Ein solche gegenseitige Abschäung ist aber in dem Buche nicht weternommen; sie bleibt dem eigenen Urtheile der Leser überlassen, da der Berfasser die Messassagen nur erzählend vorsührt und sich der Kritik derselben und der damit zusammenhangen den Systeme saft gänzlich enthält. Trozdem ist das Bed in mehr als einer Beziehung start tendenzios, so z. b. tritt darin mehrsach die Abschung fark tendenzios, so z. b. tritt darin mehrsach die Abschung fark tendenzios, so z. b. tritt darin mehrsach die Abschung farkt tendenzios, so z. b. tritt darin mehrsach die Abschung farkt tendenzios, so z. b. tritt darin mehrsach die Abschung farkt tendenzios, so z. b. tritt darin mehrsach die Abschung farkt tendenzios, so z. b. tritt darin mehrsach die Abschung sereschen das dies das die Resignen und Berschlechterung der Menschung gewesen ist. Rehmen wir zum Belege hierfür eine Stelle aus dem Capitel "Persien".
"Welche Stellung bei all diesen Beränderungen und diesen Beschlerungen und diesen

"Beiche Stellung bei all biefen Beränderungen und die fer vom hofe ans über das kand sich verbreitenden allgemeinen Sittenverderbnis die Religion oder vielmehr die damaige Priefterkafte der Perfer, die Magier einnahmen, ift nich best lich ausgesprochen, läßt fich aber aus einzelnen zerftreuten wich gaben errathen. Cyrus, heißt es, hat seine politische Rrocketion, das Umwandeln Persiens aus einem friedlichen, acketautreibenden in einen Kriegerstaat auch dadurch zu sichern und zu erweitern gesucht daß er die magische Priesterkafte begang ur erweitern gesucht daß er die magische Priesterkafte began

999

Rigte, beren formenreiches Ceremoniel gu bem bes hoff und ber gangen Berwaltung gerade pafte. Bei ber Berfcmorung, Die gegen Rambyfes, ben toniglichen Morder, losbrach, ftanben abenan die Ragier, ja fie brachten es fogar dabin bag ber Bruder eines Magiers eine zeitlang fur ben rechtmaßigen Rachfolger gehalten marb (Pfeudo : Smerbis) und unter feiner turgen Regierung wieder mehr ber Geift ber friedlichen, alten Beit, ber fo bequemen, gepflegt wurde. Unter ben Großen bes Konigs befanden fich immer Magier. Dieraus und im hinblick auf Die durch Die gange Beltgeschichte nur gu febr befta. tigte Bahrheit bag ber Priefterftand aus Liebe gur Gewohn-beit, gum bequemen Bertommen und fichern Gintommen, aus Amisfiolg, ceremoniellem Bunft - und Dandwertsgeift, aus fal-fcher Ereue und Pietat und aus unerfattlicher herrichfucht niemale fich gu einer wirflichen, nicht blos icheinbaren Reform verftanden hat, muffen wir ichließen daß trog all ber großartigen Beranberungen welche feit Cyrus im perfifchen Bolte vorgegangen, tros ber burchgreifenben politifden Revolution, melche, vom Ahrone ausgehend, bas Bolt ber Perfer in eine vorber unbekannte, ungeahnte Bahn hineingeriffen, und trog ber Umwandelung, welche als nothwendige golge bavon im Geiftesleben bes Perfere, in feinen Anfichten, Borftellungen und hoff-nungen ftattgefunden haben muß, trop alle Dem die Priefter-kafte nicht baran bachte, auch die Religion des Bolls feiner übrigen Entwickelung gemäß fortzubilden, zu reformiren. Daß Sprus fie so außerordentlich begunftigte, ließen fie fich gern gefallen; schmeichelte es doch ihrer Derrich und auch ihrer Dabfuct, und Cyrus verlangte Richts weiter von ihnen als Des fie feinem Goldatenbespotismus, feiner toniglichen Revolustion in den Augen bes leicht getäuschten Bolls durch ihre Ceremonien bie fogenannte Beibe, b. b. ben außerlichen, lugnerifch. Reifenden Anftrich der «Religion» gaben. Daß fie aber in ihrem herzen biefer Eroberungspolitik und noch mehr dem baraus nothwendig Folgenden gram waren, beweift ihre Berichmobrung gegen Kambyses und die von ihnen geleitete patriardalische Regierung unter dem falfchen, von ihnen untergeschobenen Smerdis. Was hatten sie auch für sich, für ihren Ehrgeig viel zu hoffen, ja wie viel mehr für ihre Einkunfte, ibre Butunft ju furchten, manche vielleicht auch, wenn wir des Beste annehmen, für ihre Religion selbst, wenn der aufgerusene Kriegsgeist, der Drang nach Eroberung und nach dem Preis des Siegs, besonders aber die Kenntnif fremder Anfichten und Religionen Die Bolferscharen gegen ihre alten Geremonien immer gleichgultiger machte! Dag aber an Diefer Anficht von bem bamaligen Priefterftande, ber größtentheils mit ben eigentlichen Bolfsbetrugern, ben Bauberern ober Dagitern gemeinsame Sache machte, gar nicht zu zweifeln ift, beweißt eben bas Resultat ihres verberblichen Ginflusses auf Das. Bolt und feine Lebensverhaltniffe. Bar auch Die Berborbenbeit und Lieberlichteit im bochften Grate faft immer nur bas nicht beneibenwerthe Borrecht ber koniglichen Palafte, fo ent-wirft uns doch die Geschichte ein trauriges Bilb von ber Beichlichkeit, Ueppigteit und fittenlofen Schwelgerei auch außerhalb, namentlich bei ben perficen Großen, und neben biefem wahn-finnigen Schwelgen ber Einen bie tieffte Roth, Entbehrung und Armuth bes eigentlichen Bolks, ber immer untrugliche Beweis bag in ber Religion feiner Priefter ber fittliche Dalt bem Bolle verloren gegangen."

Dergestalt fobert ber Berfasser oft ben Lefer auf zwischen ben Beilen zu lesen. Die im Anfange gegebenen Auszuge aus ben beiligen Buchern Lyn- Ju (chinesische Religion), Sanang-Ssetsen (Buddha-Religion), Bend-Avesta, Koran u. f. w. sind ein sehr schägbarer Theil des Buchs und beweisen daß alle jene Meligionen in ihren (wenn auch vielfach gemisbrauchten und misbeuteten) Lehren reiche Mittel zur heiligung und Be-aluckung der Menschen darbieten.

Mus Livland und über Livland.

IV. *)

- 1. Stige der orographischen und hydrographischen Berhaltniffe von Livs, Efths und Rurland, ein geographischer Berfuch von R. Rathlef. Mit einer orographischen Karte, einer hydrographischen Karte und neun Sobenprofilen. Reval, Kluge, 1852. Gr. 8. 3 Thir.
- 2. Rugiand und bas Germanenthum von Bruno Bauer. Charlottenburg, Bauer. 1853. Gr. 8. 15 Mgr.

Berfaumen wir nicht jedes Beugnif ber Regfamteit und geistigen Fortschritts, das von den außersten Borpoften deutscher Gefittung und Sprache im Often uns sich aufthut, forgsau muftern und aufzuzeichnen: find diese boch die einzigen, aber auch die innigsten Bande welche die Oftseegebiete Ruflands mit den übrigen Landern beutscher Bunge vereinigen.

Es ist von nationalen Schwärmern, und diese waren die helden von 1848, in der Paulskirche und anderweitig wiederholt der Wunsch ausgesprochen worden eine Wiedervereinigung jener losgerissenen Provinzen mit dem Mutterlande herzustelen, man hat an diplomatische und gewaltsame Mittel gedacht, man hat auf geheimen Wegen den Boden zu erforschen, die Gesinnung zu ermitteln und Proselyten zu werben gesucht — Alles vergeblich. Mit demselben Rechte hätte die Rationalversammlung alle Deutschen in England, Frankreich, Italien und der Türkei zum Anschluß aufsodern können. Die russssiche Krone konnte unmöglich ein gerechtsetztges Mistrauen gegen ihre Opkseclande aufkeimen lassen, weil selbst den schlimmsten Boraussezugen eine Losreisung für dieselben weder erwünscht noch möglich gewesen wäre. Es sind ganz andere als nationale Interessen die Vympathien dürfen und sollen auch über die Grenzen des politischen Reichs die hand sich bieten. Die nationalen Sympathien dürfen und sich bieten.

Solange jene Bolkerschaften auf ben unermeslichen Flachländern, welche oftwärts an den Ural und Afien anlehnend zum mittlern und westlichen Europa hinüber sich behnen, politisch getrennt, ohne Wunsch nach Einigung in gegenseitiger Anseindung sich gestelen oder stumpssinnig fortvegetirten, konnten an der Otisee so gut und unter günstigern Umständen als im Innern des Landes unabhängige Staaten sich bilden und leidlich fortbestehen, konnten mit andern anorganischen Aheilen nach Gutdunken sich vereinigen und befreunden. Seitdem aber Peter der Große die stockenden, chaotischen Säste und Kräfte durch den Seift seines Schöpfergenius in Fluß gebracht und ineinander verschmolzen, ist das Schicksal der Ofiseeländer und ihrer Bewohner unabänderlich bestimmt.

Werfen wir einen Blick auf die Berg. und Stromgebiete Ofteuropas, so sehen wir wie eng und untrennbar Efth., Livund Kurland mit dem großen russischen Reiche verwachsen sind, sodaß das eine ohne das andere nicht fortbestehen, noch das eine ohne bas andere, sein eigenes Bohl wahrnehmen und sördern kann: sie sind sich gegenseitig Amme und Kind, Kind und Amme. Mag Deutschland immerhin die Mutter der Oftseeprovinzen Rustands bleiben, von ihr soll ihnen die geistige Rahrung zustlegen, die leibliche gewährt ihnen die Amme Rustand. Bis die Zukunst durch Herausbildung der großen roher Bolksmasse die Zukunst durch Herausbildung der großen roher Bolksmasse die Bukunst wieden der intellectuellen und materiellen Berbindungsmittel, welche letztere in beständiger Förderung begriffen sind, eine Andersgestaltung der staatlichen Berbätnisse ermöglicht, bleibt es Pflicht und einzige Möglicheit auf dem eingeschlagenen Bege vorzuschreiten. Bon der zukunstigen Gestaltung Europas läst uns Bauer in seiner Schrift mit dem immerhin ehrenhasten Eingeständnisse seines philosophischen Bankrotts das Gespenst in verschwimmenden Umrissen

schauen. Im heutigen Aufland kann nur ein absolutes Regiment bas Scepter führen, jedes andere muß zum Unheil des Bolks ausschlagen; wenn aber einst, wie Bauer hofft und glaudt, Rußland seine Macht über das civilifirte Mittel. und Besteuropa ausbreitet, so wird es auch seine Regierungsform den Bedürfniffen der Regierten anpassen. Daß jene Träume in Erfüllung geben, können wir mit Geduld abwarten.

Rufland hat in teiner Beife eine politifche Sympathie feiner Oftfeeprovingen mit dem ftets in fich uneinigen beutichen Mutterlande zu fürchten, denn das herrschende aristokratische Element von Efthe, Liv- und Aurland, welches allein durch Rufland gehalten wird, fande in Deutschland, am wenigsten im benachbarten Preußen, keinen Anhalt, wo die Abelsvorrechte langst geschwunden find, der Abel als Körperschaft aufgebort hat zu bestehen. Es liegt also im Festhalten an Rusland bas zwiefache Intereffe ber Oftfeeprovingen, und fie burfen hoffen bag bie Regierung bes Reichs alles Mögliche thun wirb, um fie burch eigenen Bortbeil fur alle Beit an fich gu feffeln. Bauer bat fur bie Theilung Polens feinen eigenen Gefichtspuntt. Er fieht mit Recht in ihr ben Sturg einer gegen Boltsrechte revolutionnaren Ariftotratie, Die aber zugleich, was Bauer zu erwähnen verfaumt, in beständiger Bolferfehde nach außen fich charakterifirte. Die Dftfeeprovingen, welche freiwillig und unter Bertragen an ben Scepter bes ruffifchen Reichs berantraten, welche ihre beften Krafte bem ruffifchen Staatsbienfte widmeten, welche nie einen Berfuch jum Abfall unternommen, werben bes ftets aufruhrerifchen Polen Schickfal, ben Sturg ber Berfaffung nicht zu erleiden haben. Der intelligente baltifche Abel hat wiederholt 1804, 1816, 1828 und 1851 bewiefen, er wiffe felbft, wo ben fortgefchrittenen Berhaltniffen Rechnung gu tragen fei.

Mußland wird den zeitweilig gehemmten Bertehr feiner Mittburger mit Mittel- und Westeuropa erleichtern und wunscht Richts sehnlicher als ungehinderte Beschäftigung mit seinen eigenen, innern Angelegenheiten, es wunscht die Rolle eines Grenzwächters aufzugeben, welche ihm das Gebahren der westlichen Machte auferlegt.

Es besteht heutzutage Nichts in der Welt allein für sich; nur in seinem Busammenhange mit dem großen Ganzen erlangt das Einzelne vollen Werth, und nur nach diesem Werthmaßstade dursen wir es abschäften. Aus den wenigen Einzelwissenschaften, welche unsere Vorältern und Aeltern anbauten, ist eine einzige Universalwissenschaft hervorgeschossen, deren zahllose Theile und ohne Kenntnis des übrigen Ganzen unverständlich bleiben, wie das Ganze ohne Verstäntnis des Theils nicht einleuchten kann.

In solchem Sinne heißen wir endlich nochmals die schägenswerthen Stizzen der Drographie und hydrographie Liv-, Esthund Kurlands von Rathlef willsommen, welche taum noch
eine "Stizze" genannt werden durften. Das Ofiseesudführengebiet tritt uns hier als untrenndares Slied des großen Zestlandförpers entgegen, an den es durch geographische Bedingungen auf immer gebunden ist. Karl Ritter erst sollte die
wissenschaftliche Darstellung der Seographie ermitteln, durch
ihn erst wurde dem Erdboden sein natürliches Recht der Beschreibung gegenüber wiedergegeben, durch ihn erst lernten wir
auch die politische Sonderung und Berbindung der Staaten in
ihrer Rothwendigkeit oder Bufälligkeit beurtheilen.

Bevor Rathlef zur eigentlichen phyfitalischen und localen Landerbeschreibung übergeht, führt er in geschichtlicher Reihenfolge die bisherigen Leistungen auf dem Gebiete der Geographie dieser Gegenden vor, gibt darauf einen anschaulichen Ueberbick über die Stellung der Offeeprovinzen zum europäischen Continente und bringt demfolgend nach den wissenschaftlichen Forschungen der neuesten Zeit eine geognostische Uebersicht im Anschusse an die Beschaffenheit des ganzen oftslichen Landergebiets.

Wir bemerken wie in Aufland ohne alle vermittelnde Bwifchenglieder, unmittelbar auf die altesten Formationen bes filurischen und devonischen Systems die neuesten Diluvien und Alluvien sich lagerten. So pflanzte Peter der Große auf dem alternden orientalischen Grund den Baum der Reuzeit, den modernen Staat.

Dem Rathlef'schen Berte find außer zwei Karten neun Höhenprofile beigegeben worden, welche in ber lithographischen Anftalt von Delius in Berlin ausgeführt, bedeutend gegen ben in den Oftseeprovinzen gedruckten Octavband Text auf novembergrauem Papiere abstehen. Die Typographie und Papierfabrikation blieb in jenen Gegenden um mehr als ein bis zwei Zahrzehnde zuruck!

Das Profil Ar. 1 auf Blatt 1 gibt einen solchen Längendurchschnitt durch die westliche, niedrigere hälfte der Ostseeprovinzen, beginnt am Meere bei Neval, läuft über die Zellinsche Basserscheide und Areiden am Aathal bis aufs Plateau von Lithauen bei Linkow.

Das Profil Ar. 2 auf Blatt 1 bringt einen andern ungefähren Parallelburchschnitt durch die östlichen höchsten Gegenden des Landes. Es beginnt bei Kunda (einem Safen am Finnischen Meerbusen), erreicht im Ebbafer-Mäggi (454') und Emmo-Mäggi die höchste höbe des esthländischen Landrückens, zieht über den östlichen Wasserscherschen Livlands, wo Lais der culminirende Punkt (456'), und senkt sich tief zum Embachthale bei Dorpat (100'), steigt dann zum Odenpå Plateau (etwa 100') an, erhebt sich im Munnamäggi (770') und Lenard bei Arrol (661') am höchsten, senkt sich zum Lammuslasse dei Werrot tief hinab (231'), um dann steil zu den Höhen des Harnd sich im Runnamäggi den höchsten Punkt Livlands und der Ostept zu Kunnamigen der höchsten Punkt Livlands und der Ostept sich immer mehr und Süden, senkt sich immer mehr und keit dann wieder zum Aaplateau auf, wo es im Gassing-Ralns (968') seinen höchsten Punkt erreicht hat, senkt sich dann steil zum Dünaspiegel (etwa 200') bei der Ewstmündung, steigt nochmals das obere kurische Höchsenspistem an, wo der Ohrmanskalns (513') sein höchster Punkt, und erhebt sich endlich gegen Masschwigli (627') an der kurischen Grenze auf dem Plateau Wasschwigli (627') an der kurischen Grenze auf dem Plateau Wasschwigli 3½ Längengrade.

Das Blatt Rt. 2 gibt brei Querburchschnitte von ber Oftsee im B. bis an die Oftgrenze des Landes durch Effland, burch Livsand und durch Aursand; es dient zur Bergleichung der verschiedenen Oberflächengestalt der drei Provinzen. Efthand erscheint fast völlig stach, während Livsand und Aursand großen Riveauwechsel bieten; zuzleich dient es zur Bergleichung der Höhen, von denen Livsand die höchsten, Esthland die niederigkten hauptpunkte ausweist.

Das Blatt Rr. 3 bringt in 4 Rummern verfciebene Ginzelheiten, Sobenvergleiche, Ginzelburchichnitte befonderer Plateaus, Fluflaufe und Berwandtes.

Die Sohnmeffungen in Livland und ben nachftangrengenben Diftricten murben ben Beobachtungen Struve's entnommen, welche biefer bei ber im Auftrage ber Livlandischen gemeinnuhigen ökonomischen Societat zu Dorpat veranftalteten Triangulirung ber Proving feststellte. Rachdem ich mit Aufmerksamkeit bas gange Berk

Rachdem ich mit Aufmerksamkeit das gange Berk Rathlet's durchgelesen, den Beiß seiner Quellenarbeit in Erwägung gezogen, meine eigenen Localkenntniffe zu Dulfe genommen, habe ich die Ueberzeugung gewonnen daß es Bemandem schwer fallen sollte fur haffelbe Lerritorium Befferes zu leiften.

Fegør von Sivers.

Bur biographischen Literatur.

1. Dr. Chr. D. Bentel, ein ebles Chrafterbild von G. Deu.

finger. Reuftabt an ber Daibe. 1852. Gr. 8. 16 Rgr. 2. Berthvolles aus bem Rachlag bes jungen Theologen Peter Lofer. Mit einem Borwort von Tholud, berausgegeben und geordnet von gr. v. b. Dften . Sacen und Der : mann Dbenwald (als Freunden des Berftorbenen). 3weite, vermehrte Auflage. 3wei Bande. Berlin, Bobl-gemuth. 1853. 8. 1 Thir. 27 Rgr.

Beides Dentmaler fur verftorbene Personen die dem geift-lichen Stande angehorten. Aber so verschieden die Charattere beren Lob verbreitet merben foll, fo verfchieben ihr Alter, ibr Birfungsfreis und ihre Lebensaufgabe, fo verfchieden ift auch Die Abficht der beiden Schriften.

Dr. 1 ift die Arbeit eines Padagogen, an welchem Alles einen guten Ropf und ein tuchtiges Derg verkundigt. Er verehrt in Bentel, einem toburgifchen Geiftlichen und Director des Schullehrerseminars, seinen Lehrer und hat fur Diesen eine hochachtung bewahrt, die an Bergotterung grenzt. Alles was er an feinem Lehrer bewundert, eine machtige Personlich-Beit, einen mannlichen Charafter, einen freien, lebendigen Geift, ber ben Intereffen ber Wegenwart nicht burch feinen Stanb entfrembet werben tonnte, ein tiefes, inniges Gemuth, voll non menichlichen und bichterifch garten Regungen, eine ungemeine Berufefreubigfeit, welche eine gaft bie fur brei Manner hinreichte auffichnimmt: bies Alles wird mit rafchen, icharfen Bugen bargeftellt. Das Intereffe bes Buchel-chens ift übrigens local, wie bas fur ben Mann ben es betrifft. Auch ichleicht fich unmertlich eine polemifirende Abficht ein, welche ber Berfaffer vergeblich ju verschleiern fucht und welche daffelbe nur noch mehr in einen engen ortlichen Lefer-Freis bineinzwingt. Barum follte nicht ein geiftreicher Rationalift auch feine Biberfacher und Bertleinerer finden, befonders wenn er tobt ift. Bentel mare nicht ber Gingige, gegen beffen Leiche Die hierardifch-protestantische Partei ju Belbe zoge. Lächeln macht es uns daß herr heusinger gerabe bie

amei wichtigften Capitel feiner Monographie bis auf Die Ueberfchriften und Motti geftrichen bat. Bollte er fur feinen Lebrer miber einen Gegner eintreten, fo mußte er auch nicht bie Spite feiner gange abbrechen. Entweder gang fcmeigen ober

gang offen und rudfichtelos reben!

In Diefer Rudficht verdient Rr. 2 ben Borgug. Sier wird Richts verschwiegen , Richts gurudgehalten. Perent Die Discretion! Tholuce bat bas Bormort gefchrieben.

In der berühmten Universitätsstadt Salle eristirt eine Gefellicaft von Studenten ber Theologie, welche ihre Beit bagu benugen, um an ber hand ber Profesoren Abolud und Leo geistliche Erfahrungen gu machen. Diese Gesellichaft von jungen Leuten, welche fruhzeitig ihre Jugend abthun, um ihr Bleifch und Die Bernunft im Glauben ju unterjochen, bilden eine hoffnungevolle Saat fur die beabsichtigte Deutsche evangelifche hierarchie. Dit bem Satan fo vertraut als mit ben Bunden Chrifti, verdammen fie den "ideenlofen Rationalismus" und bie "bom Teufel erfundene Conftitution". Gie haben vielleicht von biefen Dingen nur Das gebort mas man im Colleg und beim Thee horen tann. Allein fie ftugen ihre Heberzeugungen auf eine Autoritat auf die man fich verlaf. fen tann. Und ba die in Frage ftebenben Dinge vom Teufel fammen, fo ift es naturlich bag man fich butet, fich an ihnen burch eigene Berührung bie Finger gu verbrennen.

peter Lofer, ber junge Theolog, geborte bem Bingolf an, und burch Gottes Gnabe mit Leib und Seele. Erog feiner Bugend hatte er bas Beltliche von fich abgethan. Er ent-fagte ben Luften, er horte auf weltliche Gebichte ju machen, Die ihm mit Bulfe bes bofen Princips bier und ba nicht übel gelungen waren, und warf fich in bie Arme Tholud's und ber 1853. 43.

anbern Bruber in Chrifto. Sobalb er bier die geiftige Taufe erhalten, forieb er nur noch Buflieber und geiftliche Betebrungebriefe.

Die weltlichen und geiftlichen Geiftestinder des Berftor-benen werden nun durch Breundeshande dem Publicum vorgeführt. In der That ein rubrendes Gemalbe, bas felbft bei ben Berftocteften feine Birtung nicht verfehlen wirb. Es fpricht fich in ben Producten welche ber Betehrung vorangeben, wirklich ein nicht unbedeutendes Salent, verbunden mit großer jugendlicher Unflarbeit, aus. Dant ben Bemubungen ber Beiligen, Die Gabe des Teufels ift nach ber Betehrung fo giemlich verschwunden. Statt deffen bat ber Bogling fein Penfum brav eingelernt und manierliche Manieren angenommen. geht nicht mehr mit hoher Stirn, lachend, fur Mues empfang. lid, fondern gebeugten Dauptes, mit Magliden Geberben, ein geinb der eiteln Gedanten und der frechen Bernunft. Seine jungen, aber icon greifenhaft gitternden Bande erheben fich abwechselnd gum Gebet und breiten fich bifcoflich gum Segnen aus. Er ift ein Beiliger geworben, und Beilige gu machen allerwarts ift feine Aufgabe, gu ber man ibn mit allen moglichen Mitteln geruftet bat. Die Schulflosteln fließen ibm vom Munde. Alles zusammengefaßt, er versprach ein großes Licht zu werben; allein die Schwindsucht gebrte ibn langsam babin. Batte er langer gelebt, fo fab bie Belt einen hallifden Apoftel mebr.

Die Rrantheit felbst breitet eine Art fcwarmerischer Glorie um fein Saupt und fteigert ohne Bweifel feine fana. tifchen Ausbruche. Diefe angelernte blinde Buth gegen Alles was nicht orthebor, nicht glaubig ift, peinigt den unbefangenen Lefer fo fehr als die ichwarmerifche Luft, Beilige fur ben Berrn zu gewinnen. Indeffen es ift ein Cobter ber vor uns gestellt wird, ein Jungling noch bagu, ber, noch unreif, in Die Dreffur ber hierarchen unwiffend gerieth. Darum Rachficht feiner Perfon, Anerkennung feinem Talente!

Richt die gleiche Rachficht verdienen die herausgeber feines Rachlaffes. Sie wollen zeigen bag auch in ihren Reihen Danner von Geift fteben: bas ift ihnen nicht zu verargen; fie wollen beweisen daß fich auch bei ihnen das Beug vorfinde, um irbifch zu glangen, wenn man wollte : es fei; fie wols len bem Publicum ein Beifpiel und Borbild geben, wie es im Innern eines Biebergeborenen aussehe: auch biefe auf Propaganda abgefebene Coquetterie fei ihnen nachgefeben. Aber bie Rudfichtslofigfeit welche die perfonlichften Dinge, Empfinbungen, die jeder Menfc fo beilig balt bag er fie nur Gott und einem Freunde anvertrauen murbe und nur in privaten Briefen niederlegt, veröffentlicht, Diefe tann nicht von einem gewöhnlichen Menfchen, fie fann nur von einem Biebergebores nen begangen werben, ber feinen Parteigweden jebe garte Regung gu opfern gewohnt ift.

Eine Geschichte ber Generalstaaten in Frankreich.

Histoire des Etats-généraux de France, par Rathery.

Das Buch Rathery's ward durch eine Preisaufgabe der Frangofifchen Atademie ber Wiffenschaften veranlaßt. Die Aufgabe ging babin, eine fummarifche Gefchichte ber alten frangofifchen Generalftaaten bis gu ihrer legten Bufammenberufung unter Ludwig XIII. gu liefern, foweit als möglich ben Des canismus ihrer Busammenfegung, ben Sang ihrer Berathungen, Die Ratur und Ausdehnung ihrer Dacht gu fchildern und end-lich die Urfachen gu bestimmen, welche fie verhinderten, fich ju der Stellung der englischen Parlamente gu erheben und eine regelmäßige Ginrichtung ber Monarchie gu werben.

Die Aufgabe war schwierig und groß. Schon der lette Puntt allein mußte eigentlich eine vergleichende Gefcichte Frant. reichs und Englands veranlaffen. Die zweite Frage mar nicht minder schwierig ju beantworten, benn die Generalftaaten hatten nicht die mindefte Grenze ihrer Macht. Sie waren Alles ober Richts, jenachdem die konigliche Gewalt schwach ober kräftig war. Wollte man daber die Aufgabe wirklich erschöpfend löfen, so hatte man ein Wert schreiben muffen das für eine Preisschrift schon zu umfänglich geworden ware. Die Concurrenten erkannten auch wol daß man etwas Unmögliches nicht von ihnen verlangte, und Rathery bat deshalb bei seiner Seschichte der Generalstaaten nicht versucht, mehr davon zu wiffen als Guizot, Thierry, als die ganze Akademie. Er hat dessenungeachtet in seiner Denkschrift vieles Interessante

niebergelegt. Es gibt in ber frangofischen Geschichte teine beftrittenere Rrage als bie ber Generalftaaten. Bas foll man von ibnen benten? Bas bachten ehebem bie Frangofen von ihnen? Benn bie Generalstaaten lange nicht jufammenberufen gewesen wa-ren, fo hatten bie Frangofen teinen groffern Bunfch als fie enblich wieder einmal verfammelt gu feben. Gie warteten ungebulbig barauf daß eine schwache ober unglückliche Regierung ihnen diese neue Quelle von Erregungen öffnen werbe. Ihre alten, lange vernachlässigten Freiheiten kamen ihnen wieder ins Gedächnis. Es erscholl ein allgemeiner Schrei gegen bie Diebrauche ber Gewalt, gegen bie Berfchleuberungen bes hofs und bie Unordnung ber Finangen, gegen bas Unglud bes Staats, ber geburte. und verbienftlofen Gunftlingen preis. gegeben war. Die Seneralstaaten schienen dann der legte Kothanker; Abel, Klerus und Bolk vereinigten sich in dem gegeben mar. Berlangen nach ihnen. Der Rlerus fcmeichelte nich, bag bie Abteien und Mitren nicht mehr Belohnungen fur oft fcmach. volle Dienfte fein murben; ber Abel, bag bie größten hofam-ter und gewimreichen Poften nicht mehr bie Beute von Emportommlingen feien; Die Burger, bag Biffenfchaft und Unbescholtenheit allein gum Richteramt befähigen werbe. Das arme Bolt verlangte nur eine geringe Erleichterung ber erbrudenden Laften und einigen Schutz gegen die Gier ber Soldaten und ber Finanzleute. Die Generalftaaten follten die enormen Besolvungen der Soniglichen Beamten berabsegen. Saft immer verbanden einige große Seigneurs fich mit ihnen; um durch sie einen Gunftling zu fturgen, beffen Plag fie einnehmen wollten; der hof mußte endlich widerstrebend nachgeben und berief fie unter allgemeinen Jubel zu Zedermanns

Poffnung. Allein Dant ber Beweglichteit bes frangofifchen Geiftes folgte die Unpopularitat nur ju balb. Die Sache ging nicht fo fonell als man erwartet hatte; oft warb fie noch folimmer. Die Staaten griffen Alles, Da fie infolge ihrer feltenen Bufammenberufung beffen ungewohnt maren, ungefchickt und langfam an. Gobald es fich um eine Reform handelte, gitterten Abel und Rlerus fur ihre Privilegien, und eine Ligue aller Derer Die vom Disbrauch lebten bilbete fich. Die Stabte und Aemter merkten balb bag bie Erhaltung eines Deputir-ten viel tofte und wenig einbringe. Statt gegen bie Doflinge gu fcreien, fcrie man jest gegen die Rebner; man erblicte in ben Staaten nur einen Saufen Ebrgeigiger und Unrubftifter, nur eine neue Quelle von Ausgaben und Berwirrung. Man febnte fich nach der Ginheit ber Gewalt gurud. Richt mehr ber Ronig war Schulb an ben Leiben bes Lanbes, fondern bie factiofen Staaten. Gelbft die Geschichte, bie bem Fürften Johann feine Fehler und feine Berbrechen verzeiht, ift unerbittlich gegen Marcel, ben Prevot ber Kauflenke, ben damaligen Tribun. Kurz, das Bolk konnte die Undequemlichkeiten der Freiheit ebenfo wenig ertragen wie die Mibrauche und Bedrückungen der absoluten Gewalt. Die Deputirten ermudeten endlich bei ihren vergeblichen Anftrengungen, fle fehnten fich nach haufe, man legte einige neue Taren auf und bie Staaten trennten fich mit bem lebhaften Bunfc, fobald nicht wieder gufammenberufen gu werben; ja fie baten fogar ben Ronig, funftig lieber feine Gefchafte allein abzumachen, und einige Sabre lang fprach man nicht mehr von ben alten Freiheiten, bis bas Uebermaß ber Diebrauche bie Ungufriedenheit endlich wieder aufs außerfte brachte.

Tuf diese Weise geriethen die Generalstaaten ebenso sehr Bolke wie bei den Farften in Riscrodit. Da sie nur in der außersten Robb zusammengerusen murden, so dicht nich an sie Grinnerung an die unangenehmsen Zeiten, an die Anarchie des Königreichs während der Gefangenschaft König zahann's, an die Anarchie des Königreichs während der langen Bahnsinns Karl's VI., an die durgerlichen und religibsen Zwiespalte unter den schwachen Balois. Wenn das Königthum in ruhigern Zeiten sich an sie wandte, so geschah dies nur, damit sie mit ihrem Ramen eine neue Steuer genehmigen sollten, was nicht wenig zu ihrer Unpopularität beitrug. Die ganze Politist des hoss bestand darin, sie ihre Ohnmacht sühlen zu lassen. Sie verschwanden, ohne großes Bedauern zu hinterlassen; die Regierung hatte es blos noch mit den Parlamenten zu thun. Gleichwol genügte ihr Rame noch, um die absolute Regierung zu beunruhigen. Die Campan in ihren Memoiren erzählt, daß als der Widerstand der Parlamente Ludwig XV. sobiel Aergerniß bereitete ein Hösting gesagt habe, es sei vielleicht nöthig die Generalstaaten zu samennzurussen; allein der König ries; "Rein herr, wie derholen Sie nie wieder diese Borte. Ich in nicht blutdurftig; allein wenn ich einen Bruder hätte und dieser wäre fähig einen both der Wante der Monarchie und der Ruhe des Königreichs opsen!"

Ludwig XIV. felbft borte gegen bas Ende feiner Regie rung jenen furchtbaren Ramen. Ginen Augenblick batten bie in Utrecht verfammelten Dachte ben Gebanten von ihm bie Intervention der Generalstaaten zu verlangen, nicht allein ber größern Feierlichkeit wegen, fondern auch um bem Ehrgeije Ludwig's XIV. einen Bugel anzulegen. Allein Ludwig hatte lieber zwei Provingen feines Konigreichs abgetreten als eine solche Bedingung genehmigt. Die Polemie die fich bei diefer Gelegenheit entspann, ist intereffant vermöge des geheimen Instincts der bereits die Boller und die durch den Rieg ermatteten gurften Die Bichtigfeit bes Friedens und ber frei beit merten ließ. Ernftlicher mar von einer Bufammenberufung ber Generalftaaten unter ber Regentichaft bes Bergogs von Drieans bie Rebe. Fenelon hatte baran gebacht. Der bergog von St. Simon batte, feine Memoiren beweisen es, teine Dpopfition gemacht. Es war einer jener Augenblide eingetraten, wo die Gefahren und Uebel einer Regierung ohne Gegengewicht fich lebhaft fuhlbar machen und Die Bolter auf fich felbft bingewiesen werden. Frankreich war erschöpft, seine Finanzen durch einen, zehnjäbrigen Krieg in fürchterlicher Unordnung. Es ift nicht wahrscheinlich daß der Regent ernstlich an jenes äußerste hulfsmittel gedacht hatte; indeß dam es so weit daß der Cardinal Dubois in einer langen und piquanten Denb feriet han Morfelia mie allen Marian einen Leinen Denb forift den Borfchlag mit allen Grunden einer feinen und tie fen Politit betampfte. Er wies auf ben bartnadigen Biber ftand ber Parlamente bin, welche boch nicht die Ration repris fentirten. Dit ben Generalftaaten fei man in üblerer Lage. Den Bertretern ber Ration fonnte man nicht fagen baf fie bies nicht feien. Segen diefelben war man ber Truppen nicht ficher. "Bergeffen wir nie", fügte Dubois bingu, "das bas größte Unglud ber Ronige ift nicht mehr ben blinden Gehore fam ber Goldaten ju befigen; wird biefer Gehorfam compromittirt, ber boch die einzige Quelle bes Konigthums ift, fo febt man fich ben bebenklichften Befahren aus. Bierin liegt in ber That die fcwache Beite ber Monarchien , die man bem Bolle nie, felbst nicht bei den größten Gefahren des Geaats geigen darf."

Roch 60 Sabre lang follte die Theorie des Cardinals Dubois das Geheimnis der frangofischen Regierung fein, arcand imperii, wie Tacitus fagt. Damals ging die Sdee die Gene rasstaaten zu berufen nur von einem kleinen Rreise von Staatsmannern und Utopiften aus. Erft im Jahre 1789 sollte sie

wieder eine öffentliche Leidenschaft werden.

Leider bleiben die Menschen immer dieselben. Dieselben Ursachen welche die alten Seneralstaaten ihre Fehler hatten begehen lassen, zeigten sich auch 1789. Es traten derselbe Enthusäbmus, dieselben Alusionen, dieselbe Enttäuschung wieder ein. Die Constituante unternahm gleich den Staaten des 14. und 15. Jahrhunders eine Resorm der Regierung, statt sich auf einzelne Principien zu beschränken. Man zerbrach die alten gewohnten Formen auf die Gesahr hin die sociale Ordnung zu zerstören. Im Jahre 1789 bedurste es blos zweierlei: die Bewilligung der Abgaben und die periodische Einberusung der Staaten. Mit diesen nicht erst in einem eingebildeten Contrat social zu suchen, sondern sach sie schon die kenn die begriffen der Arbeit in einem eingebildeten Contrat social zu suchen, sondern sam die schon in der alten französischen Geschächte. Etwas was man in England stets, in Frankreich nie begriffen hat, ist, das ein gut Stück altes historisches Vergament immer noch besser aug taugt eines Bolkes Freiheit zu gründen als die schönsten Abeuren.

Liest man das Buch Rathery's, so stößt man immer auf frühe Anklänge an die Geschichte von 1789 und der Constituirenden Bersammlung. In Frankreich hat es nie an Philosophen und Rednern gesehlt, wol aber an Staatsmannern. Das 14. Jahrhundert hat seine Mirabeau und Pétion wie das 18. gehabt. Dreihundert Jahre vor Mabiy und Zean Zacques spruch man in den Bersammlungen des Oritten Standes von der Bolkssouverainetät, dis Zedermann darüber gründliche Langweite empsand. Währenddessen ließen sich die Barone Englands in Berbindung mit dem Klerus und später den demüttigen Vertretern der Gemeinen, im Rothfall mit dem Degen in der Faust, aber immer achtungsvoll vor der Constitution, einige Rechte anerkennen die sehr positiv waren. Diese angesammelten Rechte haben zuseht die gesehliche Almacht des Parlaments gebildet. Wenn jemals das Menschengeschlecht sich in eine universelle Republik verwandeln will, so kann es in der französstenen Seschichte nicht seine Borgänger sinden. Die Völker aber welche frei sein wollen mussen auch england blicken.

Die Generalstaaten, ohne es zu wollen, haben immer nur ber absoluten Gewalt in die hande gearbeitet. Sie haben treffliche Ibeen gehabt, ohne eine einzige realistren zu können. In ihren Heife Iben gehabt, ohne eine einzige realistren zu können. In ihren Brinschen sind gent geniekt. Jene armen Burger bes 14. und 15. Jahrhunderts soberten bereits Einsbeit der Gewichte und der Maße, Resorm der Civilgesetzgebung, gleichmäßigere Bertheilung der Abgaben. Wenn sie sich noch nicht zum Gedanken der Glaubensfreiheit erhoben, so geschah bies weil sie den unüberwindlichen Widerstand dagegen kannten. Dagegen sehlte ihnen etwas mehr Mäßigung und gesunder Menschenverstand. Das Königthum entlehnte geschickterweis Alles von ihnen was seinen Interessen nicht zu sehr widerstritt und erward sich den Interessen nicht zu sehr widerstritt und erward sich den öffentlichen Dank durch Bewilligung einiger Resormen, während Die welche den ersten Ansted Luden. Und sonderbarerweise waren die Resormer immer, sodalb sie vomkönige in seinen Rath berusen worden waren, geschickte Minister und ergebene Diener. Der Jasobinismus und der Macchiavellismus berühren einander mehr als es scheint. Wirabeau wäre unter einem starken könig ein Richelieu gerworden.

Die Ursachen der Ohnmacht der Generalstaaten waren also hauptsächlich auf der einen Seite der sich überstürzende Sifer Alles zu andern, auf der andern die auf Alles Berzicht leistende Kleinmuthigkeit. Dierzu kum als dritte Ursache noch die Uneinigkeit im Innern der Generalstaaten selbst. Die Parteien der modernen Rammern vertraten damats die verschiedenen Bolksclussen, und Saulx-Aavannes entwirft ein trauriges Bito von den Zwistigkeiten und Sifersüchteleien jedes Standes gegen den andern und der Mitglieder der einzelnen Stände unter sich.

Und boch ift der Beg den die Generalftaaten in der Geschichte genommen haben nicht ohne Ruhm. Benn fie auch nicht neue Inftitutionen gründen konnten, so bewahrten sie boch den französischen Rationalgeist, und das gedrückte Bolk blickte auf sie als auf den legten Hoffnungsanker. Ihr Einfluß sindet sich von Sahrhundert zu Sahrhundert im Fortschritt der Eivilgesegebung und der Berwaltung wieder. Mit ihrer Hilfe wiesen die französischen Könige die übermütigen Foderungen des römischen hofs zurück, mit ihnen errichtete Karl VII. stehende Heere. Ihre Protestationen, von Zeit zu Zeit wiederholt, hinderten die Bersuch zur Bernichtung der Freiheiten. Lieft man ihre hefte, so erstaunt man die modernen Bussische soll ost golange erstrebt wurden schon damals ausgesprochen zu sinzben. Man darf sie also nicht zu schnell verdammen, wenn sie das rechte Maß und die rechte Ausdauer nicht gefunden haben.

Don Juan und ber fleinerne Gaft.

Für das Libretto zu Mozart's "Don Giovanni" hat die spanische Bühne den Stoff hergegeben; Bermittlerinnen wurden die italienischen und französischen Theater, denn nach dem Zahre 1620 ging "Don Glovanni" bereits über die Bühne Ztaliens, seit 1659 über die Bühne Frankreichs unter dem Titel "Le sestin de Pierre", in dreisacher Bearbeitung, deren lezte von Molière ist. Das ursprüngliche Stück, das man nachahmte, gerade so wie neuerdings noch das "Weib des Uriab" von Alfred Meisner den "Lägesmas de David" des Belipe Godinez nachgebildet zu sein schein, ist von Padre Franzeit Tellez, der unter dem Ramen Titso de Molina") schrieb, und führt den Titel: "El burlador de Sevilla, y convidado de piedra." Moratin nennt dieses Drama Molina's "comedia que siempre repugnara la sana critica y siempre sera celebrada del puedlo". Es hat in Spanien selbst durch den Kammerherrn Philipp's V., Antonio de Bamora, um 1732 eine zweite Bearbeitung, in der es sich auf dem spanischen Theater erhält, erfahren, und von Schack (II, 592) erzählt, die Sage von den Freveln des Don Juan Tenorio zu Sevilla, desien alte, angesehene Familie längt ausgestorben, lede noch en Plägen dasselbst in klegenden Mättern verkauft. Ueber das Alter seiner Familie lägt Molina im dritten Acte den Don Juan sich also aussprechen:

Yo soy noble caballero, cabeza de la familia de los Tenorios antiguos, ganadores de Sevilla.

(Jahr, 1248. Mariana, XIII, 5 - 7.)

Ueber bas Grabmal, in dem Don Juan fein foredliches Ende findet, verordnet ber Ronig am Schluffe bes Studs:

Y el sepuloro se traslade en Sun-Francisco en Madrid, para memoria mas grande.

Das Stud fpielt unter Ronig Alfons XI. von Caftilien,

*) El maostro Tirso de Molina starb um 1648. Aus seiner Rovellensammlung "Los cigarrales de Toledo" theilt ber zu Marbib 1851 exschienen achtzehnte Band ber "Bibliotesa de autores españoles" bie Rovelle "Los tres maridos burlados" mit; aber weder Don Capetano Kosell, ber eine Einleitung zu biesem Bande gibt, noch Don Juan Eugenio Hargenbusch (Don Juanito), auf den sich Rosell beruft, haben angemerkt daß in der "Coleccion de novelas escogidas" (I. 1 fg., Madrid 1787) biese Novelle (wol fälschlich) auch dem Istoro de Robles, natural de Madrid, zugeschrieben wird, von dem Ricolas Antonio (I. 828) berichtet: "Isidorus de Robles scripsisse diestur atque edidisse anno 1866 aut circiter Novelas." Bei beiden Abbrücken kommen hin und wieder Abeichungen in Bezug auf einzelne Wörter vor. Man vergleiche auch zu dieser Roselle den Entremes "La santasma" in Puerta's "Theatro hespañol" (IV, 324 fg.).

gestorben 1350. Anziehend darin ist im ersten Acte die Beschreibung Lissabns, die Don Sonzalo de Ullaa (der fteinerne Sast des dritten Actes) dem Konige macht, wie auch die Tischsen in der dritten Jornada, wo der Graciosa Catalinon das Abkublen des Weins durch Schnee (seit Karl V. üblich) erwähn und die Frage stellt an den steinernen Sast: "Prémisse alla la poessa?" (Bergl. Moreto's "No puede ser", jorn. I.)
Don Gonzalo de Ullaa ist jedoch nicht der einzige steinerne

Don Gonzalo de Ulloa ift jedoch nicht der einzige fteinerne Sput den die spanische Buhne aufzuweisen hat. Einen zweisten bringt Lope de Bega in seiner comedia famosa "Dineros son calidad" ("Geld ift Geltung") (Murcis, á costa de Juan Lopez mercader de libros), auf die Breter. Der Inhalt

Diefes Studs ift folgender:

Die Bergogin Julia Laurencia von Calabrien gieht nach dem burch einen Sturg vom Pferde erfolgten Sode ihres Brubere Lubwig, ber Beinrich ben Großen, Konig Staliens und beider Sicilien, ermordet und fich des Throns bemachtigt batte, feierlich als Ronigin in Reapel gu guß ein. Der alte Graf Friedrich, ber dem Konige Beinrich treu gedient und ihm fein ganges Bermögen, zwei Millionen, gelieben hatte, aber durch Ludwig feiner Guter beraubt und aller Wurden entset worden war, besaß nicht einmal einen Teppich mehr, um damit fein armliches Baus fur Diefen festlichen Sag gu fcmuden, fonbern nur feine brei Cobne, Dtavio, Rufino und Luciano, Die er benn auch an bie Mauer bes Baufes treten und fie, um die nadte Band beffer ju bededen, Die Arme ausbreiten lagt. Julia bleibt über einen folden Feftfcmud vermundert fteben, fragt, erfahrt bes Grafen Schicffal aus beffen Munbe und gibt ibm barauf ben fpottifchen Rath, er folle wieder gu Selb gu tommen fuchen, bann werbe er auch wieder fein, mas er fruber gewefen, angefeben und machtig. Alsbald entichließen fic bie Sohne jum Schmerg bes Baters, ibn zu verlaffen und auszugieben, um Reichthum ju gewinnen. Lucila, Die als Dienerin und niedriger Derfunft in Friedrich's Daufe aufgemachfen ift, troftet den alten Grafen über ben Beggang Der Cohne und verspricht treulich bei ihm auszuhalten. Rufino will Rrieger werben, Luciano Gelehrter, Dtavio auf gut Gluck in die Belt hinausziehen und abenteuern; ibm folgt ber Diener des beruntergetommenen Saufes, ber Graciofo Dacarron, weil Dtavio's Entichlus als ber thorichtfte immer noch ber befte fel. Go gebenten fie bem armen alten Bater wieder aufzuhelfen. Konig Deinrich hat eine Cochter Camila hinter-laffen, die ihrem Bater in einem festen entlegenen Schloffe am Meere ein Grabbentmal hat errichten laffen, wo fie ihn tief betrauert, als ihr ber Condeftable Amadeo die Runde von Lubwig's Tobe bringt, mas fie ju Ruftungen veranlafit, um Reapel wieder gu gewinnen und ihren Bater gu rachen. Bugleich bat auch Julia in einem Aufrufe Demjenigen ber ihr Camila überliefern murbe, Alles mas er in Reapel von ihr fodern werde zu geben versprochen. Dtavio und Macarron treffen mit Camila vor dem Lager gufammen und biefe befiehlt, fie neben ihrem Belte einzuquartieren. Darauf ericheint Rufino, raubt Camila, wirft fich mit ihr auf ein Pferd und bringt fie, nachdem er ihr erklart, er habe biefe That um feines Baters willen vollbracht und aus findlicher Liebe, und Camila ihm einen Gbelftein geschenkt hat, nach Reapel zu Zulia, wo ihn der Almirante Cesar, um die Ahat für sich auszubeuten, gefangenfegen last. Allein Julia erfahrt burch Camila bag Cefar nicht Der ift burch ben fie in ihre Gewalt gebracht worden ift, und fo muß der Almirante den gefange-nen Rufino berbeifuhren laffen, dem Zulia nun gebietet, in einem Bittidreiben ihr feine Foberung fundauthun. Rufino bat freudvoll ben Gbelftein vertauft, fur fic und feinen Bater anstandige Rleidung angeschafft biefen aufgesucht und tritt mit ihm por Julia, die inzwischen burch Cefar erfahren hat baß ber Conbestable Amabeo beimlich fur Camila rufte, ber Statthalter und die Minifter untreu und Graf Friedrich mit feinen Gobnen die mublerischften feien; Julia gerreißt die Bitt. fdrift und verbannt Rufino und Ariedrich aus Reapel. - Luciano

ift in Paris Doctor der Rechte geworden und wird Julien, bie ihren Statthalter verbannt und fich um einen andern an ihren Better, ben Ronig von Frankreich, gewendet hat, von biefem nach Reapel gefendet. Luciano trifft mit feinem Bater, ber fich vertleidet und verborgen in einem Dorfe aufhalt, vor Rapel jusammen und sendet seinen Freund und Studies genoffen, den Franzosen Urbano, der ihn aber anzuschwärzen gedenkt, an Julia voraus. Diese unwillig, daß ihr ber König ftatt eines Frangofen einen Reapolitaner, ber nach Urban's Ginflufterung noch baju niedern Standes fein foll, fcidt, jerreift, als guciano felbft erfcheint, bes Ronigs Schreiben, ernennt ben Urban jum Statthalter und gebietet bem Luciane, Reapel augenblidlich gu verlaffen und nach Paris gurudgutebren. Dtavio bat in bem feften, burch Julia's Leute aber gerftorten Schloffe, Camila's fruberm Aufenthaltsorte, mit Ronig Beinrich's Geifte gefampft und bie zwei Dillionen et. halten , die er ber mittlerweile burch Rufino's Bulfe aus Res pel gludlich entfommenen Camila jur Anwerbung von 12,000 Mann jugeftellt bat. Die Mannichaften find frembartig eingefleibet worden und fteben vor Reapel. Dtavio führt den Racarron als Gefandten des Bojewoden von Siebenburgen, bet auf bem Bege nach Rom fei, por Julia, um feine Botichaft auszurichten. Draugen entfteht garm; Camila's Boller besegen die Stadt; die Burger jubeln ihr entgegen. Sie selbst tritt in Bojewodentracht ein und entfest Julien des Abrons. Dtavio erhalt von ihr die Balfte bes Reichs und ihre Band; er ichentt die Infel Sicilien sofort feinem Bruder Rufino, bie Diefer ber Julia Laurencia ju Fuffen legt; er bittet um ihre hand und fie wird ihm nicht verfagt. Luciano bekommt bas Bergogthum Calabrien, Macarron, ber die Lucila beirathet, 6000 Dutaten jahrlicher Rente. Der alte Graf wenbet fic fich ju Bulia mit ben Borten:

Caurencia, reich und geachtet tann ich benn ju bir jest fagen, wie bu triumphirend fagteft: Belb ift Geltung.

Das Stud ift, wie man fieht, eine echte comedia famosa, laut Priarte's icherzhafter Begriffsbestimmung ,,de tragoedia, in qua repraesentantur homicidia scandalosa; de comedia, in qua tractatur de amoribus prophanis sub practextu matrimonii" (,, Obras", II, 167 fg.; Mabrid 1787). Die Geisterscene, um die es fich hier hauptsachtich handelt, fpielt gu Ende des zweiten und ju Anfang des britten Actes. Dtavio und Macarron tommen an einem Binterabend arm und hungerig ju einem buftern Thale; finftere Bolten thur-men fich auf; Dtavio ift in Berzweiflung und ruft bie Da-monen. Er erkennt die traurige, mufte Gegend als biejenige wieber, wo er Camila jum erften male gefeben und fein Ortg an fie verloren bat. In der Berne ferblicen fie ein Gebaube in Erummern. Auf einem Berge erfcheint ein Birt, Clarindo, der ihnen berichtet, die nachften bewohnten Orte feien gwölf Meilen entfernt, Die hirten hatten fich vor ben Soldaten in Diese oben Berge geflüchtet, er felbft habe jest weber hutte noch Milch noch Brot, ber nach Lebensmitteln ausgeschickte Schaferburich werbe morgen erft gurudkehren. Auf Die Frage, ob es benn tein Obbach fur bie Racht gebe, erzählt ber hirt fie feien Rachts in bem wuften Schloffe geblieben, aber ber Larm, bas Rlagen und Seufgen und Die höllischen Stimmen Die fich bort horen ließen hatten fie wieber in Die Berge gejagt. Racarron vermuthet, es mochten Schneiberfeelen fein, Die bort nabten, aber Clarindo berichtet, ber ermordete Ronig von Reapel liege ba begraben, er felbft habe ibn in weißem Stein ausgehauen gefeben und muffe fich mundern bag ein Ronig ber ein fo gerechter und frommer Mann gewesen fein folle, umgeben muffe; doch behaupteten Andere, es gehe bort bie Seele eines gewiffen Ludovico, feines Morders, um. Da entschlieft fich Otavio, die Racht bort gugubringen, denn da feien Teufel und Teufel feien feig. Clarindo bemertt, bei Tage tonne man un-

geftort hineingeben; tein Banderer verfehle bas Schlof gu befuchen, es gebe viel Schones barin gu feben, vorallem ein Crabmal von Jaspis, wo ber Konig in Alabafter auf ben Anieen liege; er ladet fie ein, mit ibm bineinzugeben. Dacarron fürchtet fich und Otavio muß ihn endlich in ben Armen hineintragen. Go tommen fie ju bem Grabmale, bas bie Gol-baten verschont haben, und erbliden ben König in Stein ausgehauen, auf ben Knieen liegend, unter einem fcwarzen Abronhimmel; am Grabmale befindet fich eine lateinische Infcbrift. Dtavio fclagt unter bem Bunfche, ber Ronig mochte lebendig vor ihm fteben, mehrmals mit dem Somerte auf Die Bitofaule los und fodert fur fic, fur feinen Bater und feine Bruber Chre und Bermogen jurud. Sie fchiden fich an, in einem Saale Des Schloffes ju übernachten. Damit enbet ber zweite Act. Der britte Act beginnt damit daß Dtavio, Racarron und Clarindo im Finftern weiter im Schloffe berum-tappen. Clarindo und Macarron berühren fich mit ben Sanben und meinen, eine fputende Seele habe fie gepactt. Clarindo fagt, bier fei eine Galerie bie ju einem Gemufegarten führe, ber mit einem andern Theile bes Schloffes in Berbinbung ftebe, auch gebe es bier eine Cifterne, in Die fie bei ber Binfterniß fallen konnten; baber fei es gut, nicht weiter ju geben. Macarron will bie Racht lieber im Freien gubringen, wagt fich aber allein nicht hinaus und rath endlich fich niebergulegen. Dtavio fagt, Alles was man von Beiftern ergable fei Luge und Abgefchmacheit, und ermahnt ben Macarron, ein wenig zu folafen. Diefer ermibert: "Ich wollte wol, ba ich aber nicht gegeffen babe, ift mein Ropf gleich bem Roffer eines Spielers und bem Daufe eines Dichters; wie foll ich alfo bei folder Leere im Ropfe folafen tonnen! Berr, Freund, Berr, erwache, Freund erwache! Babrlich fie find eingeschlafen. Das es auch solche Schufte gibt, die, wenn fie kaum fich niedergelegt haben, auch schon ben Schlaf in ben Augen haben und schnarchen daß es aussieht als hoben fie ihn im Schubsacke auf." Er holt ben Rosenkranz hervor, weil er einzuschlafen fürchtet. Als er bas Paternofter anbebt, ertont Retrengeraffel, bas fich mehrfach wiederholt. Macarron fucht ben Clarindo, bazwischen immer fortbetend, ju weden, ber ihm auch halb im Schlafe antwortet. Da ertont ein Ach und naber tommenbes Rettengeflirre und neue ach! Macarron wect ben Dtavio. Der Ronig Beinrich ruft ben Dtavio und beift ibn mitgeben. Dtavio mag nicht ohne Licht; Deinrich will, Macarron foll es angunden, ber fich entfest weigert. Da lagt ber Ronig Licht angegundet werden und es zeigt fich eine brennende Rerze. Die Geifterftimme fobert nun ben aufs heftigfte erschrochenen Dtavio entschieden jum Mitgeben auf und fragt, ob er nun gittre und feig fei. Dtavio rafft fich auf, um ber Stimme gu folgen, als ibm ber Konig felbst erscheint; Dtavio, im hoben Born, leuchtet voran und Beibe geben miteinander binaus, Macarron und Clarindo ihnen nach. 3m Garten angelangt, will ber alabasterne König ben Otavio töbten und dieser heißt ben König bas Schwert ziehen. heinrich will jedoch vorerst boren, was für Klagen Dtavio wider ihn habe, die dieser ihm auch vorträgt. Da ber Ronig Die Befchwerben fur ungerecht erklart, ben Dtavio hart anlast, bas er ihn in feiner Alabafter-bilbfaule geschandet habe, und ihn in Stude zu reißen brobt, fcblagt Dtavio mit bem Schwerte brein, ftreicht aber in Die Jalage Dravis mit dem Somberte orein, freigt aber in die Lift. Die Erscheinung sagt: "Stein siehst du und mit dem Binde kämpst du, hier thut's das Sowert nicht." Dtario sodert zum Aingen, denn er will lieber sterben als den Kampf unbestanden lassen. Run erklart der König, er habe bisher nur Otavio's Muth prüfen wollen, dieser solle, sobald es tage, an der Stelle, wo er, der König stehe, zum Zeichen einen Ragel einschlagen laffen und nachgraben, er merbe bie zwei Diilionen finden; mit diefen folle er feine Tochter Camila auf. fuchen und ihr wieder gu ihren Staaten helfen. Das will Dtavio nicht glauben , aber Deinrich betheuert ihm bie Bahr-Beit bei ber Pein Die er leibe, und verfichert gugleich, nun, ba er Biebererftattung geleiftet, werbe er fogleich aus bem

Fegefeuer herauskommen. Bum Abschied läßt er fich Otavio's Dand reichen; dieser schreit auf: "Du verbrennft mich, laf los, laf los!" hierauf verfinkt der Konig in die Erde und Otavio fällt ohnmächtig zu Boden. Macarron und Clarindo kommen berbei, Ersterer muß den Ragel einschlagen, nagelt aber seinen Mantel mit auf u. s. w.

Diese Scenen sind voll des köstlichsten humors. Uebrigens vergleiche man Moreto's "Las travesuras de Pantoja" und "Ei mejor amigo el muerto", bessen erste Jornada von Luis de Belmonte, die zweite von Francisco de Rojas, die dritte von Calderon ist, nicht aber, wie es in Nr. 16 d. Bl. s. 1852 beist, von Calderon, Juan de Castro und Lope de Bega. "Cancioneiro general", II, 197: "Depoys dabatalha no campo sycon, Os mortos naquela metendo so terra." Höchst wahrscheinlich ist die Sage von Don Juan und dem steinernen Gaste nicht das Ursprüngliche; der Kern derselben ist der steinerne Spuck. Don Juan und die find hinzugethan. Es gilt hier ein vaya de cuento, und wir haben es mit einem cuento de viejas zu thun. Man hat diese cuentos, so beliebt sie auch immer im Bolke Spaniens zewesen sind, viel zu gering geachtet, sa von Stein der Gelehren selbst wieder manchen cuento de viejas über sie gemacht. Schon Don Gregorio Mayans y Siscar, dibliotecario del rey, in seiner Lebens-bescheidung des Cervantes vor der Ausgabe des "Don Quixote" (S. 18 und 37, Madrid 1782) spricht sich geringschafig über sie aus, und Don Agustin Duran im "Romancero general" hat die Sache zu leicht genommen. Sie verbierne eine Würdigung für sich.

Miscellen.

Bunftgeift im 17. Jahrhundert.

Bie die Bunfte im Mittelalter ftreng auf Ehre, Reinheit und Unbescholtenbeit ihrer Ditglieber faben, fo fonnte es boch nicht fehlen bag biefer Bunftgeift auch ausartete und zu vielen Misbrauchen und Brrthumern Anlag gab. Go fand ich in Acten bes 17. Jahrhunderts ben Fall bag ein junger Burger ju Paberborn in die Bunft ber Banbichneiber wollte aufgenommen werden, die Aufnahme ihm aber verfagt wurde, weil fein Bater in der Zugend Spielmann (Mufitus) gewesen, seine Mutter aber eine Mullerstochter sei. Bergebens protestirten Bater und Sohn und verficherten daß Ersterer gar nicht in Die Claffe ber Pfeifer und Spielleute gebort habe Die Andern fur Geld bienten, bag auch ber Bater ber Frau bes Lestern Dublenmeifter gemefen fei; vergebens murben bie ehrenvollften Beugniffe beigebracht. Die Bunft weigerte die Aufnahme und bie an ihrer Ehre Gefrantten flagten gegen bie Banbichneiber beim hofgericht zu Paberborn. Gin mit immenfer Gelehrsamfeit ausgestattetes Refponsum ber Juriftenfacultat ju Giegen fprach, gestügt auf bie Reichsgesege von 1548 und 1557, fur bie Rlager. Die Buriftenfacultat ju Roln mar aber anberer Meinung, und nach achtjabrigem Proces erkannte bas Gericht nach ihrem Gutachten gegen die Rlager. Es wurde an das Reichskammergericht appellirt, wo aber die Sache bald liegen blieb. Die Rechtfertigung der Musik, wie sie in einer Processischtift des Klagers von 1646 vorkommt, theilen wir als eine Curiofitat mit. Es beißt ba: "Die musica ift teineswegs verachtlich ju ichagen; viel weniger bag bie Rinder, respectu parentum, baburch infamirt und von ehrlichen Aemtern abzuhalten fein follten; angefeben bag Raifer, Konige und Fürften Die Rufit in bober Aeftim haben, fich felbft barin ererciren und Andere mit trefflichen salariis baju halten und beftellen; bag auch Gott und feine Beiligen in Rirchen und Rapellen burch die Dufit furnehmlich geehrt und Die Gemuther gur Unbacht bewegt werden, cum per oblectamenta aurium (ut ait S. Augustinus, tit. 10, c. 33 "Confess".) infirmior animus in affectum pietatis assurgat; wie benn auch manniglich bekannt bag bie musica nicht allein fur eine eble freie Runft gehalten

wird, fendern es haben auch die legislatoros barauf groß Aufmertfamfeit gehabt. Ariftoteles und Platon in ihren Budern a Do ropublica » haben viele gute Cachen bavon gefchrieben. Aud Marcus Aullius fagt "De legibus" (lib. II): "Assentier Plateni, nihil tam in animos temeros atque molles influere, quam varios canendi sonos, quoniam vix dici potest, quanta sit vis in utramque partem etc." Ueber bas auch bie Engel fetbft fic ber Duftt gebrauchen, und ift aus Beiliger Schrift bekannt wie ber Ronig David vor ber Arche Gottes auf ber harpfen gespielt und musicirt habe; wie baraus zu erfeben bag Die musica überall geehrt und nicht für ein folch Bert gu achten fei, baraus infamia erfolge, ober berwegen Einer von ehr-lichen Aemtern auszuschließen." Benn wir uns erinnern bag bie berühmte und hochgeehrte Sangerin Dara auch eines armen Stadtmufifanten Tochter war, und wenn wir feben mit welchem Glang unfere Birtuofen umgeben werben, fo ertennen wir wie Beiten und Anfichten fich geanbert haben.

Die Freiheiten ber frantfurter Deffe im Dittel: alter. .

Eine Meffe zu Frankfurt a. M. beftanb fcon vor 1330; in biefem Jahr bewilligte Raifer Ludwig ber Baier biefer Stabt Die zweite, Die Oftermeffe. Es fehlte nicht an Privilegien mit denen man fie ausftattete, um den Deffremben bas Leben fo angenehm als möglich ju machen. Deffrembe burften nicht blos nach Mitternacht noch Bein trinten, fondern auch mabrend der Fastengeit Butter, Rafe, Gier und Fleisch effen; Papft Sirtus IV. hatte dies ausbrucklich erlaubt. Auch bas Spiel war privilegirt; bamit es ehrlich juging, vertaufte ber Rath felbft die Burfel bagu; 1482 nahm er für 8000 Burfel 12 pfund Beller ein. Er vermiethete auch Spielbaufer; ber Beifenftein (jest Safthof gum Schwan) wurde in ber Deffe mit 200-400 Golbgulben abgelaffen. Die auch im Mittelalter bei folchen Gelegenheiten nie fehlenben Dirnen mußten bem Rachrichter boppeltes Schutgelb gablen, und es ward ihnen 1493 infolge Rathsichluffes verboten fich in Die Lange ehrbarer Frauen gu mischen und "in den Kirchen mit ehrbaren keuten in dem nam-lichen Stuhle zu sein". Ferner hatten auf den Meffen die "Marrbrüder", d. h. die Fechtmeister, das Recht Meister des Langen Schwerts zu creiren, und auch die "Theriakkrämer und Landsahrer, die Steinschneider, Deulisten und Sahnbrecher" sollten geduldet werden, "so sie Dem bleiben was sie gelernt baben".

Das Romifche Reich geht burch - eine Bremfe unter.

Der griechifche Gefdichtschreiber Sozomenos ergablt: Ein Dofe murbe von einer Bremfe gestochen; ber Dofe lief burch einen See; ein hunne bem fer geborte verfolgt ibn und finbet ben Weg zu ben Gothen, Die am andern Ufer wohnen. Er bringt die Rachricht von dem ichonen Lande jenseit bes Sees ju ben Seinigen jurud und veranlagt baburch bie Bolterwanderung, durch welche bas Romische Reich gestürzt und die gesammte Alte Welt umgestaltet wird. Schabe bag biese Erzahlung nicht verbürgter als durch ben Ramen eines Sozomenos ift!

Gin Bort Alba's.

Rach bem Siege Rart's V. über ben Rurfürften Johann Briedrich bei Dublberg trug man fich im taiferlichen Lager mit ber Sage: Die Sonne habe an biefem fur Die Proteftanten unglucklichen Tage langer gefchienen. Als man hierauf Rarl's Felbherrn, herzog Alba, befragte, ob biefes Gerücht zu glauben fei ? antwortete er: Er habe an biefem Tage zu viel auf ber Erbe ju thun gehabt, um fich um bie Sonne am Simmel

Sibliographie.

Bechftein, 2., Bolts - Erzählungen. Altenburg, Vieret.

Belani, S. E. R., Sobe Liebe. Mus bem Leben bet Freih. Friedrich v. b. Trend. Diftorifcher Roman mit Genrebilbern aus Friedrich's bes Großen Sof- und Rriegeleben. Dri Abeile. Leipzig, C. E. Frisiche. 8. 4 Ablr.

Bluthen und Perlen Deutscher Dichtung. ausgewählt von Frauenhand. 5te Auflage. Dannover, Rumpler. 1854. 16. 2 Thir.

Bobemer, D., Die Birtungen ber Crebitpapiere in Be gug auf die Bermehrung ber Banten in Deutschland. Leipzig, hubner. Gr. 8. 16 Rgr.

Ficer, C. G., Predigten in ben Jahren 1848 — 1851 gehalten. Chemnis, Defoy. 8. 1 Ahlr. Gebhart, 3., Die Geschichte Defterreiche aus dem Munde

beutider Dichter. Derausgegeben und mit biftorifden Ginleitungen begleitet. Bien, Gref. Gr. 8. 1 Mblr. 6 Rgr.

Dafe, R., Das Leben Sefu. Lebrbuch gunachft für atabemifche Borlefungen. 4te verbefferte Auflage. Leipzig, Breit-topf u. Bartel. 1854. Gr. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

Deilmann, 3., Gefdichte Bayerns. Regensburg, Rang

Gr. 8. 20 Rgr.

Deshufius, I., Bon Amt und Gewalt ber Pfarcher. Berausgegeben von &. M. Schus. Leipzig, Baenfc. Gr. 8. 8 Rgr.

Den Rriegern ein Denkmal! Gedichte. Stettin. & 10 Rgr.

Lang, D., Predigten. St. Gallen, Scheitlin u. Bollifofer. 8. 12 Rgr.

Dublbach, E., Belt und Buhne. Roman. Bwei Theite. Berlin, Jante. 1854. 8. 3 Mblr.

Rorten, D., Rubolf ober bas Abenteuer im Ricken-gebirge. Roman. Drei Banbe. Leipzig, C. 2. Frigiche. 8. 3 Ahlr.

Pey, Der driftliche Philosoph, ober Glaube und Bernuft im Gintlange über Die Grofe und Schonheit Gottes in feinen Eigenschaften und in ben Gebeimniffen feiner beiligen Religion-Bur Belehrung und Erbauung Aller, welche die Bahrheit bewahren ober finden wollen. Rach dem Franzöfischen von D. Liese. Bwei Defte. Munfter, Deiters. 16. 15 Rgr.
Pfeilschmidt, E., Luther in Coburg. Dresben, Zurf. Gr. 8. 15 Rgr.

Quarigius, C. G., Die Gintommenfteuer, ihre Ungwedmaßigteit, Schwierigfeiten und nachtheiligen Folgen für bie Staatswohlfahrt und fur die Staatsangeborigen. Den Standen

gewidmet. Weimar, Boigt. Gr. 8. 121/1 Rgr. Reime eines Alten. Leipzig, Gerhard. 32. 15 Rgr. Schenkel, D., Evangelische Beugniffe von Christo. Prebigten über Abichnitte aus bem Evangelium Sohannis. Ift Sammlung. Deibelberg, Afabemifche Anftalt für Literatur und Runft. Gr. 8. 1 Shir.

Diftorifches Tafchenbuch. Herausgegeben von F. von Rau-3te Folge. Ster Sahrgang. Leipzig, Brockhaus. 1854. 2 Thir. 15 Rgr.

Teichlein, A., Louis Gallait und die Malerei in Deutsch land. Gine Episobe aus ber mobernen Runftgefdichte. Rebt einer Abhandlung über den Begriff des Malerifchen und bos

Wefen ber Malerei. Munchen, Raifer. 8. 10 Rgr. Unterhaltungen über Rufland. Bom Berfaffer bes : ,, 2006 Etwas über Rufland in Bezug auf Marquis Cuftine", ber "Dreifig Jahre in Rufland" 2c. 3wei Bande. Altenburg, Dierer. 8. 2 Thir.

Bach smuth, 28., Gefchichte ber politifchen Parteiungen alter und neuer Beit. Ifter Band. - A. u. b. A.: Gefchi ber politischen Parteiungen bes Alterthums. Braunfcweis. Schweticke u. Gohn. Gr. 8. 2 Thir. 8 Rgr.

Angeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen für Die Beile aber beren Raum 21/2 Rgr.)

Bei 2. W. Brodhaus in Leipzig erschien und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Ticknor (Georg),

Heschichte der schönen Literatur in Spanien.

Deutsch mit Zusätzen herausgegeben von M. G. Inlins.

3wei Bande. 8. Geh. 9 Ihlr.

Die greße Geltenheit spanischer Bucher hat bisher eine allgemeine und gründliche Anerkenntnis der spanischen schieratur als eine ber ersten und reichten aller Bolter, sowie eine genügende Seschichte derselben, in und außer ihrem Mutterlande, fast unmöglich gemacht. Darum ift die einzige schähdere, disjest erschienene derartige Geschichte, die von Bouterweft in Stitingen, auf dessen besteibliothek gegründet, alsbald ind Spanische übersetzt worden. In unsern Tagen nun, da auch in Madrid, Paris, London, Wie ist eiterarische Schähde vorhanden und die tressischen Privatsammlungen von Deber, Sir Aborder Stenville, Aernauf. Compans, Tieck und Aicknor in diesem Fache entstanden sind, ist die schwere Aufgabe etwas erleichter. Der Legigenannte, Georg Aicknor, der schon vor 30 Jahren, nach langem Aufenthalte in Spanien, an der amerikanischen Universität Cambridge erfolgreiche Borlesungen über spanische zieteratur hielt, hat im Besitz einer fast 2000 Bande zählenden Sammlung gedrucker und ungedrucker spanischer Wücher, mit hülfe mehrmaliger Reisen in Europa und zahlreicher gelehrter Berdindungen in Spanien, uns die erste wahre Geschichte der spanischen steinen Reiseratur gelefert, die auch jogleich Madrid überset wurde. Alle reichen Rachtage dieser spanischen Ausgabe, sowie sehr viele vom Berkasser benutung alles später noch in Europa Erschienen von Wolf, Dozy, Clarus, v. Schad u. A., das gegenwärtige deutsche Bert bliden, das sow der spanischen Lebersehung noch Borzüge voraus hat und somit auf der Sche der gesammten Kenntnis der spanischen Literatur steht.

3m Berlage von C. G. Aunge in Maing ift erfchienen und in allen Buchhandlungen ju haben:

San, A., Santa Casa. Episode aus Goethe's Jugendzeit. Eine Novelle. 3wei Bande. 8. 1 Thir. 27 Ngr.

Der Ausarbeit dieses Buchs liegen grundliche Studien ju Grunde, und mancherlei Unbekanntes ift darin niedergelegt; bas Ganze ift mit feinem poetischen Ginn und mit Geschich geschrieben.

Dentsches Museum.

Beitfchrift für Literatur, Runft und öffentliches Leben. Serausgegeben von Robert Deng.

Jahrgang 1853. Monat September.

Mr. 36. Gedichte von L. Pfau. — Der Franc und der Schilling. Bon F. Wolff. — Ueber Sommertheater. Bon A. Lammers. — Aus den bohmischen Badern. II. — Literatur und Kunst. (Stirling, "Das Klosterleben Kaifer Karl's V." — Kürde, "Die Portenser. Ein dramatisches Gedicht.") — Correspondenz. (Aus Paris.) — Rotizen. — Anzeigen.

The. A. Aus "Martin Luther. Ein lyrifd-epischer Epklus". Bon A. Soults. — Aus den bohmischen Babern. III. — Lessing's Lutherbild. Bon A. Schlvenbach. — Literatur und Aunst. (Buchner, "Silbe herob's Pilgerfahrt". — Behse, "Geschichte der hofe der haufer Baiern, Würtemberg, Baben und heffen", 1. und 2. Band. — Eise

Poffo, "Meine Malereien für die Rinderftube"; "Drei Marchen".) Correspondenz. (Aus Berlin. — Aus Munchen. - Aus hamburg. — Aus Bruffel.) — Rotigen. — An-

Mr. 38. Anselm von Feuerbach. Eine Charafterstizze. Bon E. Dsendrüggen. — Die Todesftrase in Deutschland. Eine culturgeschichtliche Betrachtung. Bon K. Setfart. — Avast. Bon E. Reinfold. — Lieeratur und Kunst. (Ploennies, "Kudrun. Uebersehung und Urtert." — Mary Ann Burt, "The German Parnassus". — Mayer, "Midolaus Levnau's Briefe an einen Freund". — Salzenberg, "Aitchristliche Baubensmale Konstantinopels vom V. — XH. Sahrhundert".) — Correspon denz. (Aus Bisn. — Aus Zobten. — Aus Brussel. — Aus Leipzig.) — Rotizen. — Anzeigen.

Bruffel. — Aus Leipzig.) — Rotizen. — Anzeigen. — Mr. 39. Briefe aus Gubrustand. — Talvi. Bon & Wiber. — Leuchsende Sonne. Bon J. Große. — Literatur und Kunst. ("Atlantice Studien. Bon Deutschen in Amerika"; Wolff, "Zeitschrift für deutsche Mythologie und Sittenkunde". — König, "Anton Gregor. Eine Erzählung". — Alose, "Arben Paskal Paoli's, Oberhauptes der Korfen".) — Correspondenz. (Aus Pommern. — Aus der Schweiz.) — Rotizen. — Anzeigen.

Das Dentsche Museum erscheint in wöchentlieben Lieferungen 314 dem Preisse von jährlich 12 Ahle., halbjährlich 6 Ahr., vieweisährlich 3 Ahle. Alle Buchhandlungen und Postämter nehmen Bestellungen an. Infevade werden mie 2½ Vogr. für den Raum einer Zeile berechnet.

Reipaig, im Detober 1853.

F. A. Brochaus.

Der Spanische Erbsolgekrieg und der Aufürst Joseph Clemens von Köln. Aus gebruckten und handsschriftlichen Quellen bearbeitet von Leonard Ennen. Rebst einer Zugabe von sehr vielen ungebruckten Documenten und Briefen des Aurfürsten Joseph Clemens, des Kanzlers Freiherrn von Karg zu Bebendurg, des Erzbischofs Fenelon und verschiedener anderer großen und berühmten Männer der damaligen Zeit. Jena, Mauke. 1851. Gr. 8. 2 Ablr. 15 Nar.

Das 18. Sahrhundert begann für Europa mit blutiger Morgenrothe; benn mabrend Die brei nordifchen Rachte Rug. land, Polen und Danemart gegen Schweben fampften, mar 13 Sabre lang folachtenreicher Rampf um Die Erbfolge in Spanien gegen Frankreich und feine Bunbesgenoffen. Und in Diefe Jahre, benen eine Periode biplomatifcher Rampfe vorausging, verfest uns bas vorliegende Bert. Es verfest uns baf. felbe aber auch in eine Beit mo Deutschlands politische Auflofung, ber Abfall vieler gurften vom Baterlande und baburch insbefondere der Unfegen gutagetritt, ben der Beftfalifche Frieden burch ben man barf wol fagen argliftigen Artitel erzeugt hatte, baf bie beutichen Stande Die Freiheit unter ihre Rechte gablen follten, nach Belieben nicht nur untereinander, fonbern auch mit bem Auslande Bundniffe ju foliegen: Die beigefügte Beforantung: bas folche Bundniffe nicht gegen Raifer und Reich gerichtet fein burften, mar unter ben bereits obwaltenben Umftanden und nach ben bereits gegebenen Beifpielen fo gut wie nichtig und wirtungelos. Und mas in diefer Beziehung nicht offen gefchab, gleichfam mit Brief und Siegel, bas gefchab im Gebeimen und burch Berabrebung: Ludwig XIV. tannte bie fcmachen Seiten bes rechten Rheinufers und fparte nicht, mo es galt biefe Schwächen in feinem Intereffe auszubeuten. hatte eine zeitlang nicht weniger als 24 beutsche Fürften in feinem Golbe. Als Berkzeuge bienten ihm vorzüglich die Fürften von Fürftenberg. Bir befigen aus ber neueften Beit zwei Schriften welche nach urfunblichen Erbrterungen uns jene übeln Ericheinungen, bie wol fcmerlich je wiedertebren burften, ebenfo lebendig als bewahrheitet vor bie Mugen führen. Die erftere führt ben Litel: "Geschichte bes Kriegs ber Runfterer und Kölner im Bundniffe mit Frankreich gegen holland in ben Sahren 1672 — 74. Rach authentischen Berichten und gleichzeitigen Druckschriften", von Depping (Runfter 1840); bie andere heißt: "Das Schloß und bie Festung Rheinfels. Gin Beitrag gur rheinischen Geschichte", von Alexander Grebel (St. Goar 1844).

Bas nun den Erbfolgefrieg betrifft, der in der politischen und militairifchen Geschichte einen febr bedeutenden Rang einnimmt, fo find feit ungefahr 20 Sabren nicht wenige jum Theil febr werthvolle Berte erfchienen, die theils die diplomatifchen, theils die friegerifchen Erfcheinungen getrennt, theils auch beide sufammen jum Gegenftanbe ihrer Darftellung gemacht haben. Und wir hoffen nichts Ruglofes ju thun, wenn wir die betref. fenden Berte, foweit fie uns naber bekannt worden find, in einer turgen Ueberficht bier gufammenftellen. Indem wir nur im Allgemeinen auf Die neuen und wichtigen Actenftude verweisen, die über den Erbsolgetrieg in von hormapr's "histo-rischem Taschenbuch" (jechster Jahrgang) und in von Frey-berg's "Sammlung historischer Schriften und Urfunden" (vierter Band) enthalten find, mogen folgende Berte mit turgen Beurtheilungen in dronologifcher Ordnung angeführt werben: 1) "History of the war of succession in Spain", von Lord Mahon (London 1832). Gehr werthvoll und von Forfter in feinen "Dofen und Cabineten Europas im 18. Jahrhundert" sebr mit Unrecht übergangen ober nicht gesannt. 2) "Mémoires militaires relatifs à la succession d'Espagne sous Louis XIV. Collection des documents inédits sur l'histoire de France publié par le ministre de l'instruction publique" (Paris

1837). Bichtig theils fur die Feldzüge der Frangofen in Stalien, theils fur die zweizungige Politik Sardiniens, theils und namentlich fur die Charakteriftit des franzofischen Marschalls Catinat. 3) "Prinz Eugen der eble Ritter und seine Beit. Rach größtentheils neuen Quellen, befonders nach des Pringen binterlaffenen Schriften", von Bimmermann (Stuttgart 1837). Bietet nicht was ber unparteifiche hiftoriter barin gern finden mochte. Uebrigens war ber Berfaffer ber militairischen Aufgabe die dabei zugleich vorlag nicht gewachfen. 4) "Das Leben bes Pringen Eugen, hauptfachlich aus bem militairifden Gefichtspuntte", von Rausler, mit Roten von bem Grafen Bis-mart (erfter Band, Freiburg 1839). Ergangt bas vorhergebenbe Bert in guter Beife. Doch ift uns wenigstens ein zweiter Band nicht bekannt worben. 5) "Negociations sur la succession d'Espagne", von Dignet, enthalten in feinen hiftorifden Abhandlungen, überfest von Stolg (zweiter Banb). 3ft uns nur in biefer Ueberfegung bekannt; fur die Charakteriftik ber Po-litik Ludwig's XIV. in ber fpanifchen Succeffionsfrage ein febr empfehlenswerther Beitrag. Babrend wir Lord Rabon's "Spain under Charles the second", bas 1844 au London in einer zweiten Ausgabe mit einigen neuen Bufagen erfchien, nur beilaufig ermahnen, weil biefes Bert ben Berth nicht hat ben man ihm auf ber einen ober anbern Geite beizulegen geneigt gewesen ift, muß besonders hervorgehoben werben: 6) "Miscellandes de l'époque de Maximilien-Emmanuel", von Coremans (Bruffel 1846). Charafterifirt namentlich bie Berwaltung bes genannten Fürsten sowie die politischen Beziehungen zwischen Spanien und Frankreich. 7) "Correspondance diplomatique et militaire du duc de Marlborough, du Grand-Pensionaire Heinsius etc. Publiée d'après les manuscripts originaux par Vreede" (Amfterdam 1850). Diefes Wert befigt einen bedeutenden Werth, namentlich auch in Betreff der geheimen Unterhandlungen Frankreichs nach der Schlacht bei Ramillies (1706), und vervollftenbigt Core's "Biographie, Denkwurdigkeiten und Driginal-briefe bes herzogs von Marlborough" (beutsch, 6 Bbe., Wien 1822). An biefe Berke reiht fich nun bas vorliegenbe an, boch wie fich wol von felbit verftebt, nicht blos als ein Beitrag zu bem scenenreichen Successionskriege, sondern namentlich auch als ein Beitrag zur Specialgeschichte Deutsch-lands, insbesondere der rheinischen Provinzialgeschichte, auf deren Bebiet bas ebemalige Rurfürftenthum Roln teine unerbebliche Rolle gespielt bat.

"Das hauptmaterial zu biefem Buche", fagt ber Berfaffer in ber Borrebe, "verbante ich bem gludlichen Bufalle, ber meine Aufmertfamteit beim Auffuchen von tolnischem Gefchichtsmaterial auf ben noch ungedruckten und unbefannten Briefwechfel des Aurfürsten mit feinem Obrifttangler Karg, fowie auf eine Sammlung mehrer gleichzeitiger Briefe und Documente leitete." Der beiweitem größte Theil ber beigefügten Schriftftude ift aus biefer Sammlung entnommen, boch nur Dasjenige mas auf die allgemeine Geschichte unfere gandes und feines Rurften Bezug hat ift aus diefen Brieffchaften gum Abbrud ausgemablt worden. Uebrigens beabfichtigt ber Berfaffer burd Bearbeitung einzelner Partien aus ber turtolnischen Specialgeschichte baju beigutragen daß endlich eine Gefchichte ber Rheinlande möglich werbe. Denn nur wenn Alles bis ins Rleinfte aus bem Duntel hervorgezogen und nach allen Seiten mit feinen Urfachen, Folgen und nahern Umftanben beleuchtet ift, tann eine erichopfende und mahrheitegetreue Gefchichtsbarftellung bes Rheinlandes in Ausficht gestellt werben. Auf die Schatten- wie auf Die Lichtfeiten in unferer vaterlandifchen Gefchichte muß bingewiefen werden; Fehler wie Augenden muffen hervortreten; bie Schmach wie ber Ruhm unferer Boraltern muß ergabit merben; mas die Fürften des Landes gegen den deutschen Rames und bas Deutsche Reich verbrochen, wie ihr fraftiges Sandeln zum Ruhm und Frommen ber beutichen Ration muß gezeigt merben.

3m erften Capitel — ber Berfaffer hat bas Gange in

. 14 Capitel getheilt, wodurch eine febr gute leberficht gewonnen worden ift, - harafterifirt der Berfaffer die Politik vieler beutschen gurften jener Beit, sowie bas Regierungssyftem Lubwig's XIV. in febr fcharfen Bugen und beffen Ginfluß auf Dentichland. Inbefondere ertannte ber frangofifche Monarch bal ibm jur Durchführung feiner Plane auf die fpanifchen und vereinigten Riebertanbe teines gurften Freundschaft fo forber-lich fei als gerabe bes Aurfürften von Roln, gumal berfelbe als Bifchof von Luttich, Munfter und hilbesheim einen ganbercompler befaß, der die Grengen ber niederlandifchen Gebiete weithin berührend für alle feinbseligen Unternehmungen in bo-bem Grabe gunftig gelegen war. Und Joseph Clemens, mit bem taiferlichen Dofe gerfallen, ichlog fich in der That wie fein Bruber, ber Aurfurft von Baiern, bei bem ausbrechenden Rampfe über Spaniens Rrone ber frangofifchen Politit an: Frangofen befesten bas Land. Mahnungen und Drobungen waren vergebens gemefen ; es erfolgte julest (1706) bie Reichsacht gegen ben Aurfürften und fur die gander bes Ergbisthums eine Beit ber Drangfale und der Bermuftung. Die Siege der Allierten nothigten Sofeph Clemens aus feinem gande gu flieben und fich unter ben Schus Ludwig's nach Frankreich zu begeben. Er geht felbft nach Paris, und Ludwig verfpricht ihm golbene Berge: boch blieb die Lage bes Flüchtigen hochft unerfreulich und feine Stimmung mar oft fo niedergefchlagen baf er balb an Refignation, balb wieder an Ausfohnung mit bem Raifer bachte. Unermublich und treu fteht bem fcmer gepruften Rivdenfürften fein Rangter Rarg gur Geite. Der Friede gu Ra-Rabt bringt endlich bie burch ben Frieden von Utrecht bereits vorbereitete Erlofung. Doch mar die alte Opposition im Domcapitel gegen ibn feineswegs verfcwunden, fie miderfeste fic ber neuen Snoeftitur bes Kurfurften. Doch ohne Erfolg. Er ftarb ju Bonn in einem Alter von 52 Sahren 1723.

Im Schluscapitel zeichnet nun der Berfasser das Bild bes tolnischen Kirchenfürsten nach authentischen, jum Aheil handschrischen Duellen. Und diese Zeichnung ist weder in politischer noch in culturhistorischer Beziehung ohne Interesse. Sie führt uns namentlich in das Leben eines Kirchenfürsten jener Beit ein: unsere Age bieten teinen Bergleichungspunkt mehr dar. Die Bucht der Ereignisse, welche insbesondere die erste Branzösische Revolution in ihrem Gesolge gehabt hat, ist auch auf diesem Gebiete von Schlägen begleitet gewesen die vernichtend gewirft haben. Der Versasser hat übrigens nicht nur mit geschickter, sondern auch mit schonender hand gezeichnet, ohne jedoch absichtlich dem Rechte der Geschichte etwas zu ver-

geben. Boren wir ibn:

"Bur fein übertriebenes Streben nach unbefdrantter Souverainetat, für feine foroffe Stellung ben Stanben gegenüber, für fein leichtfertiges Bertrauen auf frangofifche Berfprechungen hatte Joseph Clemens bitter und lange gebußt, und bie truben Tage feines Unglude und feiner Berbannung hatten ihm gezeigt wohin die Berlegung ber beschworenen Staatsvertrage und ber Berrath am eigenen Baterlande fuhren mußte. Die Berrichgelufte feines jugendlichen Geiftes, fein Souverais netatsfdwindel, feine Leichtglaubigteit und feine Unfelbftanbig. feit berrichfuchtigen Rathgebern gegenüber hatten ibn binein-geriffen in einen Strubel, wo er fortgefchnellt zwifchen gefahrbrobenden Rlippen mit entschloffener Refignation es bem Bufall überlaffen mußte, ob er jugrundegebe oder Rettung finde. Sein Disgefchick mar fein eigenes Bert, und ftreng muß bie Gefchichte richten über die großartigen politifchen gehler, burch Die er fic an feinen eigenen Gebieten und an feinem weitern Baterlande verfundigte. Bertheidigen konnen und wollen wir feine vielfaltigen politischen Disgriffe nicht; aber aus Grun-ben die uns fein perfonlicher Charafter an die Dand gibt, Bonnen wir unfere Untlage gegen ibn nicht weiter fpannen als bie Shatfachen fprechen, und mit Entichiebenheit muffen wir für feine Ehrenhaftigteit in die Schranten treten, wenn man ibm porruden will bag er fein Erzstift zu facularifiren und als vermählter wirklicher gurft bauernd als Zeind bes Deut-

foen Reiche die Intereffen Frantreiche gu forbern beabfichtigt habe. Mit befonderer Gefchaftigfeit verbreiteten feine vielgabligen Beinde folche fcwere Anklage, und Anton gaber gibt berfelben gefestiche Bebeutung, wenn er in feiner "Staatstanglei" fagt: «36 beforge, es fei nur gar gu mabr mas von gemiffer band verfichert werden wollen, als hatten die frangofifchen Sprenen höchstgedachter Aurfürstlichen Durchlaucht die Fleischiefe Tegypti so schmachaft vorgestellt und die Facilität der Gecularistung ihres Ergftiftes fo glaublich vorgebildet, daß fie fich überreben laffen , etwas woran fie niemals gebacht vorzunehmen. Diefe Beneration, fo ich vor alle bobe Daupter trage, verpflichtet mich ju wunfchen bag Ihre Rurfurfliche Durchlaucht ihnen Die ungludliche Begebenheit ihres antecessoris *), ber in voris gem sacculo ibm auch eine Gemahlin gugefellen wollen, vor Augen gu ftellen und ihnen ben Gebentfpruch belieben gu laffen: Tanti poenitere non emo etc. Paris hat mehr als eine Belena, die mehr als ein Troja eingeafchert.» Geinen ungenirten Umgang mit ben Damen feines hofftaats wußten feine Beinbe im Domcapitel trefflich auszubeuten. Es ift mabr, Clemens liebte es, an feinem hofe fcone und geiftreiche Damen ju feben, und er verftand es trog eines am hofe Lub-wig's XIV. ober bes berjogs von Baiern gebilbeten hofmannes den galanten Courtifan ju fpielen. Geinen Beitgenoffen, bie ihn neben der geiftlichen auch in feiner weltlichen Fürftenmurbe ju beurtheilen mußten, wird bies teineswegs auffallend gemefen fein. Unter ben Damen welche fich an feinem Dofftaate bewegten nehmen ben erften Rang ein die Madame be Rupsbeck und die Grafin Fugger. Beide waren fortwahrend in feiner unmittelbarften Umgebung und befagen den bedeutend. ften Ginfluß auf feine Entschliefungen. Die Rupsbedt tonnt man vielfach in feinem geheimen Cabinete treffen und fie mar in die gebeimften Ungelegenheiten eingeweiht: nicht felten zeigt bie geheimste Correspondenz ein Postscriptum von ihrer hand. Richt weniger Ansehen genoß bei ihm die Grafin Zugger, welche aber mehr die Rolle einer einflugreichen diplomatischen Agentin als einer hauslichen Freundin fpielte, und bes Rurfürsten Umgang mit diefer Dame mar meniger auffallend, ba ihr Gemahl als Dberftallmeifter und diplomatifcher Agent gu Sofeph Clemens in ben engften Begiehungen ftand, wohingegen bei ber Rupsbect tein anderer Grund fur ihre Berbindung mit dem Rurfurften fich zeigte als daß diefer fich in ihrer Freundschaft und bem Umgange mit ihr jufallig (?) gufrieben und gludlich fuhlte. Solange Joseph Clemens noch nicht in ben beiligen Beiben ftanb, glaubte er mit gutem Gewiffen bas Leben nach ben Grundfagen und Lebensregeln eines weltlichen Fürsten genießen ju tonnen; und wol ift es möglich bag er beim hinblick auf bas lockere und fittenlose Leben fo vieler beutschen Rirchenfurften und in Befolgung ber Grundfate, wonach die fur Bifchoffige bestimmten nachgeborenen Fürftenföhne weniger gur Uebung driftlicher Tugenden, nament-lich ber Enthaltfamteit, als gur Gewandtheit ben im irbifchen Glange pruntenben Gebieter gu fpielen herangebilbet wurden, ein vertrautes, Die Grengen ber platonifchen Liebe überfchreitenbes Berhaltniß gu ber Madame be Rupsbed in feinem Gewiffen nicht gar boch angeschlagen bat. Doch nahm fpater biefes Berhaltniß zu den beiden Damen fur ben Rirchenfürften einen verdrieflichen Charafter an, indem feine unverfohnlichen Gegner in dem außern Scheine eine unleugbare Thatfache finben wollten und die bochft belicate Sache mit wenig lobens. werther Schonungs - und Rudfichtslofigfeit behandelten. Lange Beit hatten fie bas Beuer im Stillen geschurt und allermarts bie gehaffigften Berbachtigungen ausgebreitet, um ben Rurfurften in ben Augen bes Bolts wie bes Papftes herunterzusegen. 3m Sabre 1716 traten fie offener bervor. Berbundet mit ihnen

^{*)} Aruchfes von Walbburg vermählte sich 1583 mit ber Gräfin Agnes von Mandfelb. Die Scene endigte, nachdem er 1567 in ben Bann gethan worden, mit seiner Bertreibung burd bairische und spanische Aruppen.

waren einige Sesuiten aus Bonn und Köln unt der papstiche Kuntius Archinto aus Mailand: es sollte eine formliche Anklage bei dem papstichen Stuhle angebracht werden. Und 1719 ward der Plan wirklich ausgeführt. Der Erzbischof war sehr betreten darüber. Doch wird Clemens, sagt unser Berfasser, "durch Beugnisse und durch seine eigene Bertheidigungsschrift, wobei das Bewußtsein der Schuldlosigkeit die Feder überzeugend führen mußte, seine Sache bei der papstichen Eurie in der Art gesührt haben daß seine Segner die Fruchtlosigkeit aller weitern Angrisse erkannten und diese Sache sür die Zukunst seinem Sewissen und dem ewigen Richter im himmel überließen". An schönen Bauwerten sach der Murfürst großen Sesalen. Allein die Beschränktheit seiner Mittel, die ihm durch seine geistlichen Widersacher mehr verkummert wurden als durch seine weitlichen Stände, gednnten ihm keinen großen Spielraum. Doch ist 3. B. das beutige Universtätsgebäude in Bonn sein Berts; es war einskens das neue Residenzschop, wozu Clemens nach seiner Rücktehr aus der Berdannung den Srund gelegt hatte.

Unter ben febr zahlreichen Documenten, ble ber Berfaffer feinem Berte beigegeben hat, find mehre die über die bamaligen Berhältniffe Kons und feines Kurfürften hinausgreifen. Auch für Brandenburg und feine politischen Beziehungen in jener Zeit find einige nicht unintereffante Andeutungen und Momente enthalten. Franzöfische und römische Dinge gehen naturlich ebenfalls nicht leer aus.

Die Meffiassagen bes Morgenlandes nebst vergleichenben Auszügen aus seinen heiligen Büchern. Bon Karl Scholl. Hamburg, Meigner und Schirges. 1852. 8. 1 Thir. 71/2 Ngr.

Confucius, Buddha, Boroaster, Moses, Jesus und Mohammed erschienen als die Stifter von Religionen, deren Einstuß
ganze Boller während einer Reihe von Jahrhunderten mächtig
durchtrungen hat. Alle diese großen Lehrer richteten ihr Streben auf Befreiung der Menscheit von der Perrschaft des Bosen, auf deren hinleitung zu einer höhern Bollsommenheit; sie alle behaupteten unmittelbare Offenbarungen von Gott empfangen zu haben; sie alle bekräftigten ihre providentielle Sendung durch übernatürliche Thaten, und mit der Geschichte ihres irdischen Wandels sind eine Menge wunderbare, zum Theil miteinander übereinstimmende Sagen verknüpft. Eine Zusammenstellung dieser Sagen und der wichtigsten, von jenen Religionsstiftern verkündigten Glaubenslehren und Sittengesen nebst einer geschichtlichen Darstellung der außern Verhaltnist, unter welchen sie auftraten, ist die Aufgabe welche sich unfer Berfasser Sachsenntnis gelöst hat.

Bunächst merden die Meisten die sich für ein solches Buch

intereffiren wiffen wollen, von welcher Unficht ber Berfaffer über Befus Chriftus, ben erhabenften aller Bermittler gwifchen Gott und ben Menfchen, ausgegangen ift. Dit Deutlichkeit ertennen wir biefelbe aus ber Art und Beife wie Scholl bie folgenden Fragen ftellt: "Wer war Sefus? Bas hat er ge-wollt? Ift er wirklich jene frembe, übernaturliche Erscheinung, wie ibn ber Buchftabe unferer alten Urtunben und nach ihnen Die Priefter und gelehrt haben, entnommen bem gemeinen Lauf ber Ratur und ber Gefchichte? Dber ift er eingereiht mit ben andern großen Geiftern ber Menfcheit in die Rette ewig gleider Beltgefege ? 3ft nur fein Bild mit jenem beiligen Bunberichein umgeben? Dber theilt er biefen Borgug mit ben Grundern der andern Religionen, mit einem Confucius, Buddha, Boroafter, Mofes und Mohammed ? Sft aber vielleicht nur Das mas von biefen Andern Bunberbares uns berichtet wirb, Sage und beilige Mythe? Der muffen wir folgerichtig auch bas von ihm Berichtete als bie Schopfung beffelben Geiftes, bes morgenlanbifden, betrachten und barum auch mit temfelben Dafftabe meffen? Und bann folieflich: 3ft nur feine Religion Bahrheit? Dber ift fie - ein hellerer vielleicht? - eber boch auch nur einer ber Bahrheitsftrablen wie bie andern?

Auf Diefe Fragen tommt der Berfaffer im weitern Berlank feiner Schrift gurud, indem er außert: "Bas Sefus fein Beit und ber gangen Menfcheit gewesen und immer fein mirb, Die eigentliche, gefchichtliche Bebeutung feines Auftreten und ber gangen barauf gegrundeten Schopfung, — bas Befa bes «Chriftenthums», fofern es mit bem eigentlichen Befch feines Grunders übereinftimmt ober Diefem widerfpricht, fen Segen und Fluch und vorallem fein Berhaltniß ju ber jett gerabe fich aus ihm felbft entwidelnben neuen Religion, -Diefe Frage und ein tieferes Gingeben in fie liegen außer ben Bereich ber Grengen die wir uns hier gestedt haben, juden find die Acten hieruber noch nicht geschloffen. Wir begnugn uns baber, biejenigen geschichtlichen Buge und die mannichsachen Sagen hier mitzutheilen, die uns von Sefus fowol in da Evangelien als in den fogenannten Aportophen aufbewahrt find. Rur das Gine fei vorausgeschiett: Bie wir auf de einen Seite in ber von Sefus ausgehenden Religion Die grucht aller vorhergebenden religiöfen Entwidelung ber Menfcheit und in ihrem eigentlichften Princip ben Aufgang eines neuen bene erblicken, wie wir ferner im Berlauf feiner eigenften Ent faltung und Ausbreitung ben Segen nicht verkennen, ben bat Spriftenthum theilweife ber Menschheit gebracht bat, ebenfe halten wir es fur die größte Untenntniß ber Geschichte, went man bas namenlofe Unglud und Glend, ben namenlofen Sammer und bie abicheulichen Unthaten, Schandthaten und Bebrechen überfieht, welche bas «Chriftenthum» in feinem achtein bundertjährigen Berlauf über Die Menfcheit gebracht bat. Die legtern nur auf Rechnung einzelner Perfonlichkeiten ju foreb ben ober als Entftellung und Ausartung bes aSpriftentumb gu betrachten, ift nach unferer Anficht ebenfalls ber wirlichen Gefcichte fonurftracks entgegen. Db aber bie gegenwärts fich berausringenbe neue religiofe Bewegung als eine folge betrachtet werden muß, die nicht nur mit dem bieberigen athei ftenthum», fondern auch mit bem perfonlichen Bewuftfein 34 im geraden Gegenfas ftebt, ober ob nicht vielmehr eine grud lichere gefchichtliche Erforfchung und Enthullung des letten auf eine tieferliegende Bermandtichaft binweift, welche namen lich in ben von ihm querft ausgesprochenen 3been bes atte schensohnes und feiner Butunft», sowie bes ahimmetreiches all Reich auf Erben enthalten ift, biese Frage vor allen scheint mir noch nicht geloft, und ich bekenne offen bag auch mir viel mehr Gründe fur als gegen biese Berwandtschaft zu fperchen fdeinen."

Wir haben nach Mittheilung dieser Stellen nicht nichts weiter auszuführen daß der Berfasser der Mann dazu ift ohne dogmatische Besangenheit von den außerchristlichen Religionen zu sprechen und deren Berth vorurtheilsfrei zu ermessen. Eine solche gegenseitige Abschädzung ist aber in dem Buche nicht wierennemmen; sie bleibt dem eigenen Urtheile der Leser überlassen, da der Berfasser die Messengen nur erzählend vorschie und sich der Kritik derselben und der damit zusammenhangen den Systeme fast ganzlich enthält. Arogdem ist das Berk in mehr als einer Beziehung stark tendenziös, so z. b. titt darin mehrsach die Absicht hervor, zu zeigen daß die Religion für geistliche und weltliche Despoten häufig nur ein Mittel zur Befriedigung ihrer herrschiedlich und zur Unterdrückung und Berschlechterung der Menschen gewesen ist. Rehmen wir zum Belege hierfür eine Stelle aus dem Capitel "Persien".
"Welche Stellung bei all diesen Beränderungen und die

"Beiche Stellung bei all biefen Beränderungen und bib
fer vom hofe aus über das kand sich verbreitenden allgeminen Sittenverderbniß die Religion oder vielmehr die demalige Priefterkafte der Perfer, die Magier einnahmen, ift nicht best lich ausgesprochen, läßt sich aber aus einzelnen zerftreuten Eig gaben errathen. Cyrus, beist es, hat seine politische Revolwtion, das Umwandeln Persiens aus einem friedlichen, ackerdautreibenden in einen Kriegerstaat auch dadurch zu sichern und zu erweitern gesucht daß er die magische Priesterkafte begin980

figte, beren formenreiches Ceremoniel ju bem bes hofs und ber gangen Bermaltung gerabe pafte. Bei ber Berfcmorung, bie gegen Rambyfes, ben toniglichen Morber, losbrach, Ranben ebenan die Magier, ja fie brachten es fogar babin bag ber Beuber eines Magiers eine zeitlang für ben rechtmäßigen Rach-folger gehalten warb (Pfeubo Gmerbis) und unter feiner kurgen Regierung wieder mehr ber Geift ber friedlichen, alten feit, ber fo bequemen, gepflegt wurde. Unter ben Großen bes Ronigs befanden fich immer Magier. hieraus und im hinblid auf bie burch bie gange Beltgefchichte nur ju febr beftatigte Bahrheit bag ber Priefterftand aus Liebe jur Semohnbeit, jum bequemen hertommen und fichern Eintommen, aus Amtsfiels, ceremoniellem Bunft - und Dandwertsgeift, aus falfor Treue und Dietat und aus unerfattlicher herrichfucht niemals fich zu einer wirklichen, nicht blos icheinbaren Reform verftanden hat, muffen wir ichließen daß tros all ber großartigen Beranberungen welche feit Cyrus im perfifchen Bolle vorgegangen, tros der durchgreifenden politifchen Revolution, welde, vom Throne ausgehend, bas Bolt ber Perfer in eine vor-ber unbefannte, ungeahnte Bahn hineingeriffen, und trog ber Umwandelung, welche als nothwendige Bolge bavon im Geiftesleben bes Perfers, in feinen Anfichten, Borftellungen und Doffnungen ftattgefunden haben muß, trop alle Dem bie Priefters fafte nicht baran bachte, auch die Religion des Bolls feiner weigen Entwickelung gemäß fortzubilden, zu reformiren. Daß Eprus fie fo außerordentlich begunftigte, ließen fie fich gern gefallen; schmeichelte es doch ihrer Derrich und auch ihrer Dablucht, und Chrus verlangte Richts weiter von ihnen als baf fie feinem Goldatendespotismus, feiner toniglichen Revolus fien in ben Augen bes leicht getäuschten Bolte burch ihre Ceremomien die fogenannte Beibe, b. b. ben außerlichen, lugnerifch. geißenden Ariftrich der «Religion» gaben. Daß fie aber in ihrem Dergen Diefer Eroberungspolitik und noch mehr dem denus vergen viefet Etvoetungspolitt und noch mehr bem bemus nothwendig Folgenden gram waren, beweift ihre Berischung gegen Kambyses und die von ihnen geleitete patrischalische Regierung unter dem falschen, von ihnen untergeschenen Smerdis. Was hatten sie auch für sich, für ihren Tregeiz viel zu hossen, ja wie viel mehr für ihre Einkunfte, ihre Rukunft zu fürchten, manche vielleicht auch, wenn wir bes Befte ann ehmen, für ihre Religion felbft, wenn ber aufgerufene Kriegsgeift, ber Drang nach Eroberung und nach bem Preis bes Siegs, besonbers aber bie Kenntniß frembet Infichten und Religionen Die Bolterfcharen gegen ihre alten Geremonien immer gleichgultiger machte! Dag aber an biefer Enfist von dem damaligen Priefterftande, der größtentheils mit ben eigentlichen Bolfsbetrugern, den Bauberern oder Dagitern gemeinsame Sache machte, gar nicht gu zweifeln ift, beweißt eben bas Refultat ihres verberblichen Ginftuffes auf das, Bolt und feine Lebensverhaltniffe. Bar auch die Berborbenbeit und Lieberlichkeit im bochften Grabe faft immer nur das nicht beneidenwerthe Borrecht ber toniglichen Palafte, fo entwirft uns doch die Gefchichte ein trauriges Bild von ber Beich= lichkeit, Ueppigkeit und fittenlofen Schwelgerei auch außerhalb, namentlich bei ben perfischen Großen und neben biefem mahn-finnigen Schwelgen ber Einen bie tieffte Roth, Entbehrung und Armuth bes eigentlichen Balts, ber immer untrugliche Beweis bag in der Religion feiner Priefter der fittliche Dalt

bem Bolke verloren gegangen."
Dergestalt sobert der Berfasser oft den Leser auf zwischen den Beilen zu lesen. Die im Anfange gegebenen Auszüge aus den heiligen Buchern Lyn. Du (dinesische Religion), Ssanang-Setisen (Buddha-Religion), Bend. Avesta, Koran u. s. w. sind ein sehr schägbarer Theil des Buchs und beweisen daß alle jene Religionen in ihren (wenn auch vielfach gemisbrauchten und misdeuteten) Lehren reiche Mittel zur heiligung und Beglückung der Menschen batbieten.

Mus Liuland und über Liuland.

IV. *)

- 1. Stige der orographischen und hydrographischen Berhaltniffe von Livs, Efic und Rurland, ein geographischer Berfuch von R. Rathlef. Dit einer orographischen Karte, einer hydrographischen Karte und neun Sobenprofilen. Reval, Kluge. 1852. Gr. 8. 3 Thir.
- 2. Rufland und bas Germanenthum von Bruno Bauer. Charlottenburg, Bauer. 1853. Gr. 8. 15 Rgr.

Berfaumen wir nicht jedes Beugniß ber Regfamkeit und geistigen Fortschritts, bas von ben außersten Borposten beutscher Gefittung und Sprache im Often uns sich aufthut, forg- sam zu mustern und aufzuzeichnen: find biefe boch die einzigen, aber auch die innigsten Bande welche die Oftseegebiete Ruslands mit den übrigen Landern beutscher Bunge vereinigen.

Es ist von nationalen Schwärmern, und diese waren die Helben von 1848, in der Paulskirche und anderweitig wieders holt der Bunsch ausgesprochen worden eine Wiedervereinigung jener losgerissenen Provinzen mit dem Mutterlande herzusteln, man hat an biplomatische und gewaltsame Mittel gedacht, man hat auf geheimen Wegen den Boden zu erforschen, die Gesinnung zu ermitteln und Prosellsten zu werden gesucht — Alles vergeblich. Mit demselben Rechte hätte die Nationalversammlung alle Deutschen in England, Frankreich, Italien und der Aurkei zum Anschluß aufsodern können. Die russische Krone konnte unmöglich ein gerechtsertigtes Mistrauen gegen ihre Offseelande aufkeimen lassen, weil selbst dei den schlimmsten Boraussesungen eine Losreisung für dieselben weder erwünsch noch möglich gewesen ware. Es sind ganz andere als nationale Interessen des Gement eines Staatencomplères bilden. Die nationalen Sympathien dürsen und sied vieren des Vollissen der hand sied vieren des Politischen Neichs die Hand

Solange jene Bollerschaften auf ben unermestlichen Flacilandern, welche oftwarts an den Ural und Afien anlehnend jum mittlen und westlichen Europa hinüber sich dehnen, politisch getrennt, ohne Bunsch nach Einigung in gegenseitiger Infindung sich gesielen oder stumpssinnig fortvegetirten, konnten an der Oftsee so gut und unter gunstigern Umstanden als im Innern des Landes unabhängige Staaten sich bilden und leidlich fortbestehen, konnten mit andern anorganischen Abeilen nach Gutdunken sich vereinigen und befreunden. Seitdem aber Peter der Große die stockenden, chaotischen Säste und Kräfte durch den Seift seines Schöpfergenius in Fluß gebracht und ineinander verschmolzen, ist das Schicksal der Oftseelander und ihrer Bewohner unabänderlich bestimmt.

Berfen wir einen Blid auf Die Berg. und Stromgebiete Dfteuropas, fo feben wir wie eng und untrennbar Efth , Livund Rurland mit bem großen ruffifchen Reiche vermachfen find, fobaf bas eine ohne bas andere nicht fortbefteben, noch bas eine ohne bas andere, fein eigenes Bobl mahrnehmen und forbern tann: fie find fich gegenseitig Amme und Rind, Rind und Amme. Dag Deutschland immerhin die Mutter ber Dftfeeprovingen Ruglands bleiben, von ihr foll ihnen die geiftige Rahrung guftießen, Die leibliche gemabrt ihnen Die Amme Rusland. Bis die Bufunft burch Berausbildung ber großen roben Bolesmaffe burch Erleichterung ber intellectuellen und materiellen Berbindungsmittel, welche lettere in beftandiger gorberung begriffen find, eine Andersgeftaltung ber ftaatlichen Berbaltniffe ermöglicht, bleibt es Pflicht und einzige Möglichkeit auf bem eingeschlagenen Bege vorzuschreiten. Bon ber gutunftigen Geftaltung Europas lagt uns Bauer in feiner Schrift mit bem immerbin ehrenhaften Eingeftandniffe feines philosophifcen Bantrotts bas Gefpenft in verfdwimmenden Umriffen schauen. Im heutigen Aufland kann nur ein abfolutes Regiment bas Scepter führen, jedes andere muß zum Unheil bes Bolls ausschlagen; wenn aber einst, wie Bauer hofft und glaubt, Rustand seine Macht über das civilistre Mittel- und Westeuropa ausbreitet, so wird es auch seine Regierungsform den Bedürfnissen der Regierten anpassen. Daß jene Träume in Erfüllung gehen, können wir mit Geduld abwarten.

Rufland hat in teiner Beise eine politische Sympathie feiner Oftfeeprovingen mit bem ftets in fic uneinigen beutfchen Mutterlande ju fürchten, benn bas berrichenbe ariftotratifche Element von Efith , Liv - und Rurland, welches allein burch Rufland gehalten wird, fande in Deutschland, am menigsten im benachbarten Preußen, teinen Anhalt, wo die Abelsvorrechte langft geschwunden find, der Abel als Korperschaft aufgebort hat zu bestehen. Es liegt also im Besthalten an Rusland bas zwiefache Intereffe ber Oftfeeprovingen, und fie burfen hoffen daß die Regierung des Reichs alles Mögliche thun wirb, um fie burch eigenen Bortbeil fur alle Beit an fich zu feffeln. Bauer bat fur die Abeilung Polens feinen eigenen Gefichtspunkt. Er fieht mit Recht in ihr ben Sturg einer gegen Boltsrechte revolutionnaren Ariftotratie, Die aber jugleich, mas Bauer zu ermabnen verfaumt, in beständiger Bollerfehde nach außen fich charafterifirte. Die Oftfeeprovingen, welche freiwillig und unter Bertragen an ben Scepter bes ruffifden Reichs herantraten, welche ihre beften Rrafte dem ruffifchen Staatsbienfte widmeten, welche nie einen Berfuch jum Abfall unternommen, werden bes ftets aufrubrerifchen Polen Schickfal, ben Sturg ber Berfaffung nicht au erleiben haben. Der intelligente baltifche Abel bat wieberholt 1804, 1816, 1828 und 1851 bewiefen, er wiffe felbft, wo ben fortgefdrittenen Berhaltniffen Rechnung au tragen fei.

Rufland wird ben zeitweilig gehemmten Bertehr feiner Mitburger mit Mittel- und Wefteuropa erleichtern und wunfcht Richts fehnlicher als ungehinderte Beschäftigung mit seinen eigenen, innern Angelegenheiten, es wunscht die Rolle eines Grenzwächters aufzugeben, welche ihm das Gebahren der westlichen Mächte auferlegt.

Es besteht heutzutage Nichts in der Belt allein für sich; nur in seinem Busammenhange mit dem großen Ganzen erlangt das Einzelne vollen Werth, und nur nach diesem Berthmaßkade dursen wir es abschäden. Aus den wenigen Einzelwissenschaften, welche unsere Borattern und Aleten andauten, ist eine einzige Universatiefenschaft hervorgeschossen, deren zahllose Theile und ohne Kenntnis des übrigen Ganzen unverständlich bleiben, wie das Sanze ohne Berkantnis des Abeils nicht einleuchten kann.

In solchem Sinne heißen wir endlich nochmals die schägenswerthen Stizzen der Drographie und Hobrographie Liv., Efthund Kurlands von Rathlef willsommen, welche taum noch
eine "Stizze" genannt werden durften. Das Oftsesudstüftengebiet tritt uns hier als untrennbares Slied des großen Festlandförpers entgegen, an den es durch geographische Bedingungen auf immer gebunden ist. Karl Kitter erst sollte die
wissenschaftliche Darstellung der Geographie ermitteln, durch
ihn erst wurde dem Erdboden sein naturliches Recht der Beschreibung gegenüber wiedergegeben, durch ihn erst lernten wir
auch die politische Sonderung und Berbindung der Staaten in
ihrer Rothwendigkeit oder Bufälligkeit beurtheilen.

Bevor Rathlef jur eigentlichen phyfitalischen und localen Landerbeschreibung übergeht, führt er in geschichtlicher Reihenfolge die bisherigen Leistungen auf dem Gebiete der Geographie dieser Gegenden vor, gibt darauf einen anschaulichen Ueberblick über die Stellung der Oftseervorinzen zum europäischen Continente und bringt demfolgend nach den wiffenschaftlichen Forschungen der neuesten Beit eine geognostische Uebersicht im Anschusse an die Beschaffenheit des ganzen öftlichen Kandergebiets.

Bir bemerken wie in Aufland ohne alle vermitteinde Zwischenglieder, unmittelbar auf die ältesten Formationen des filurischen und devonischen Systems die neuesten Diuvien und Alluvien sich lagerten. So pflanzte Peter der Große auf den alternden orientalischen Grund den Baum der Reuzeit, den modernen Staat.

Dem Rathlef'ichen Werke find außer zwei Karten nem Sobenprofile beigegeben worden, welche in der lithographischen Anstalt von Delius in Berlin ausgeführt, bedeutend gegen den in den Oftfeeprovinzen gedruckten Octavband Aept auf novembergrauem Papiere abstechen. Die Typographie und Papierfabrikation blieb in jenen Gegenden um mehr als ein bis zwei Zahrzehnde zuruck!

Das Profil Rr. 1 auf Blatt 1 gibt einen solchen Langendurchschnitt durch die westliche, niedrigere hälfte der Offseprovinzen, beginnt am Meere bei Reval, läuft über die Zellinsche Basserscheibe und Areiden am Cathal bis aufs Plateau von Lithauen bei Linkow.

Das Profil Ar. 2 auf Blatt 1 bringt einen andern ungefähren Parallelburchschnitt durch die öftlichen höchsten Gegenden des Landes. Es beginnt bei Kunda (einem Safen an Finnischen Meerbusen), erreicht im Ebdafer-Mäggi (454) und Emmo-Mäggi die höchste Höhe des esthländischen Landrücken, gieht über den östlichen Wasserercheiderungen Livlands, wo tais der culminirende Punkt (456'), und senkt sich tief zum Emdafthale bei Dorpat (100'), steigt dann zum Odenpa-Platen (etwa 100') an, erhebt sich im Munnamäggi (770') und Lenard bei Arrol (661') am höchsten, senkt sich zum Tammula-Bee bei Werro tief hinab (231'), um dann steil zu den höhen des Hannbof-Plateau anzutlimmen, wo es im Munnamäggi den höchsten Punkt Livlands und der Ostseprovinzen erreicht (997 pariser Fuß), zieht dann mit manchen wellensörmigen debungen und Senkungen nach Süden, senkt sich immer mehr und keigt dann wieder zum Aplateau auf, wo es im Gaisige Ralns (968') seinen höchsten Punkt erreicht hat, senkt sich dam steil zum Dünaspiegel (etwa 200') bei der Ewstmündung, keigt nochmals das obere kurische Höhenspiktem an, wo der DiemarRalns (513') sein höchster Punkt, und erhebt sich endlich gegen Rassensialis (627') an der kurischen Grenze auf dem Platess von Lithauen. Die Länge dieser Linie vom Port Kunda bis Rassensialis (313') Längengrade.

Das Blatt Rr. 2 gibt brei Querdurchschnitte von der Office im B. bis an die Oftgrenze des Landes durch Effland, burch Livsand und durch Kursand; es dient zur Bergleichng der verschiedenen Oberstächengestalt der brei Provinzen. Efficand erscheint fast völlig stach, während Livsand und Kursand großen Riveauwechsel bieten; zugleich dient es zur Bergleichung der Sohen, von denen Livsand die höchsten, von denen Livsand die höchsten, Esthland die niederigkten Hauptpunkte ausweist.

Das Blatt Rr. 3 bringt in 4 Rummern verschiebent Ginzelheiten, Sobenvergleiche, Ginzelburchschnitte befondern Plateaus, Fluflaufe und Bermanbtes.

Die Sobenmeffungen in Livland und ben nachstangemenben Districten murben ben Beobachtungen Struve's entnommen, welche biefer bei ber im Auftrage ber Livlandischen gemeinnügigen ökonomischen Societat zu Dorpat veranstalteten Eriangulirung der Provinz feststellte.

Rachdem ich mit Aufmerksamkeit das ganze Berk Rathles's durchgelesen, den Fleiß seiner Quellenarbeit in Erwägung gezogen, meine eigenen Localkenntnisse zu hulfe genommen, habe ich die Ueberzeugung gewonnen daß es Isw mandem schwer fallen sollte für dasselbe Territorium Besters zu leiften.

Beger von Civers.

Bur biographifchen Literatur.

1. Dr. Chr. h. hentel, ein ebles Chrafterbild von G. heufinger. Reuftabt an der haide. 1852. Gr. 8. 16 Rgr.
2. Werthvolles aus dem Rachlaf des jungen Abeologen Peter
Löfer. Mit einem Borwort von Tholuck, herausgegeben
und geordnet von Fr. v. d. Often Gaden und her:
mann Obenwald (als Freunden des Berstorbenen).
3weite, vermehrte Auslage. 3wei Bande. Berlin, Bohlgemuth. 1853. 8. 1 Ahr. 27 Rgr.

Beides Denkmaler fur verftorbene Personen die dem geiftlichen Stande angehörten. Aber so verschieden die Charaftere beren Lob verbreitet werden soll, so verschieden ihr Alter, ihr Birkungsfreis und ihre Lebensaufgabe, so verschieden ift auch

die Abficht der beiden Schriften.

Rr. I ift die Arbeit eines Padagogen, an welchem Alles einen guten Ropf und ein tuchtiges Derg verfundigt. Er verehrt in Bentel, einem toburgifchen Geiftlichen und Director des Schullehrerfeminars, feinen Lehrer und hat fur biefen eine hochachtung bewahrt, die an Bergotterung grengt. Alles was er an feinem Lehrer bewundert, eine machtige Personlichfeit, einen mannlichen Charafter, einen freien, lebendigen Geift, ber ben Intereffen ber Gegenwart nicht burd feinen Stanb entfremdet werden tonnte, ein tiefes, inniges Gemuth, voll won menfchlichen und bichterifc sarten Regungen, eine ungemeine Berufsfreudigfeit, welche eine Laft bie fur brei Ranner hinreichte auffichnimmt: bies Alles wird mit rafoen, fcarfen Bugen bargeftellt. Das Intereffe bes Buchel. bens ift übrigens local, wie bas fur ben Dann ben es betrifft. Auch ichleicht fich unmerflich eine polemifirende Abficht ein , welche ber Berfaffer vergeblich ju verfchleiern fucht und welche daffelbe nur noch mehr in einen engen ortlichen Lefertreis bineinzwingt. Barum follte nicht ein geiftreicher Rationalift auch feine Biderfacher und Bertleinerer finben, befonders wenn er tobt ift. Bentel mare nicht ber Gingige, gegen beffen Leiche Die bierardifch protestantifche Partei ju

Belde zoge.
Lächeln macht es uns daß herr heufinger gerade bie zwei wichtigsten Capitel feiner Monographie bis auf die Uebersschriften und Motti gestrichen hat. Wollte er für seinen Lehrer wider einen Gegner eintreten, so mußte er auch nicht die Spibe seiner Lanze abbrechen. Entweder ganz schweigen ober

gang offen und rudfichtelos reben!

In biefer Rudficht verdient Rr. 2 den Borgug. hier wird Richts verschwiegen, Richts zurudzehalten. Perent bie Discretion! Tholud hat bas Borwort geschrieben.

In der berühmten Universitätsstadt halle eristirt eine Gesellschaft von Studenten der Theologie, welche ihre Zeit dazu benugen, um an der hand der Prosessoren Aboluck und Leo geistliche Erfahrungen zu machen. Diese Gesellschaft von jungen Leuten, welche frühzeitig ihre Zugend abthun, um ihr Fleisch und die Bernunft im Glauben zu unterjochen, bilden eine hossnungsvolle Saat für die deabsichtigte deutsche evangelische hierarchie. Mit dem Satan so vertraut als mit den Bunden Christi, verdammen sie den "ideenlosen Rationalismus" und die "vom Teusel ersundene Constitution". Sie haben vielleicht von diesen Dingen nur Das gehört was man im Colleg und beim Abee hören kann. Allein sie stügen ihre Leberzeugungen auf eine Autorität auf die man sich verlassen fann. Und da die in Frage stehenden Dinge vom Teuselstammen, so ist es natürlich daß man sich hütet, sich an ihnen durch eigene Berührung die Finger zu verbrennen.

Peter Lofer, der junge Theolog, gehörte bem Bingolf an, und burch Settes Gnade mit Leib und Seele. Trot feiner Jugend hatte er das Beltliche von fich abgethan. Er entfagte den Luften, er horte auf weltliche Gedicte zu machen, die ihm mit hulfe des bofen Princips hier und da nicht übel gelungen waren, und warf fich in die Arme Tholuck's und der 1853. 42.

andern Bruber in Chrifto. Sobald er hier die geiftige Taufe erhalten, ichrieb er nur noch Buflieder und geiftliche Befehrungsbriefe.

Die weltlichen und geiftlichen Geiftestinder des Berftorbenen werden nun burch Freundeshande bem Publicum vorgeführt. In der That ein rubrendes Gemalde, bas felbft bei den Berftodteften feine Birtung nicht verfehlen wirb. fpricht fich in ben Producten welche ber Betehrung vorangeben, wirklich ein nicht unbedeutendes Aalent, verbunden mit grefer jugendlicher Unklarheit, aus. Dant ben Bemuhungen ber Beiligen, Die Sabe bes Teufels ift nach ber Betehrung fo giemlich verfdwunden. Statt beffen bat ber Bogling fein Denfum brav eingelernt und manierliche Manieren angenommen. Er geht nicht mehr mit hoher Stirn, lachend, fur Mues empfang. lich, fondern gebeugten Dauptes, mit Klaglichen Geberben, ein Feind ber eiteln Gebanten und ber frechen Bernunft. Seine jungen, aber icon greifenhaft gitternben Banbe erheben fic abmechfeind gum Gebet und breiten fich bifcoflich gum Segnen aus. Er ift ein Beiliger geworben, und Beilige gu machen allerwarts ift feine Aufgabe, ju ber man ihn mit allen mog-lichen Mitteln geruftet bat. Die Schulflosteln fliegen ibm vom Munde. Alles jufammengefaßt, er verfprach ein großes Licht ju merben; allein bie Schwindfucht gehrte ibn langfam babin. Batte er langer gelebt, fo fab bie Belt einen hallifden Apostel mebr.

Die Krankheit selbst breitet eine Art schwarmerischer Glorie um sein haupt und steigert ohne Zweifel seine fanatischen Ausbruche. Diese angelernte blinde Buth gegen Alles was nicht orthodor, nicht glaubig ift, peinigt den unbefangenen Leser so sehr als die schwarmerische Luft, heilige für den herrn zu gewinnen. Indessen es ift ein Todter der vor uns gestellt wird, ein Zungling noch dazu, der, noch unreif, in die Oressuch vor ber hierarchen unwissend gerieth. Darum Rachsicht seiner Person, Anerkennung seinem Talente!

Richt die gleiche Rachsicht verdienen die herausgeber seines Rachlasses. Sie wollen zeigen daß auch in ihren Reihen Ranner von Geist stehen: das ift ihnen nicht zu verargen; sie wollen beweisen daß sich auch bei ihnen das Beug vorssinde, um irdisch zu glanzen, wenn man wollte: es sei; sie wollen bem Publicum ein Beispiel und Borbild geben, wie es im Innern eines Wiedergeborenen aussehe; auch diese auf Propaganda abgesehene Coquetterie sei ihnen nachgesehen. Aber die Rückschlichzeit welche die personlichsten Dinge, Empsindungen, die jeder Mensch so heilig balt daß er sie nur Gott und einem Freunde anvertrauen wurde und nur in privaten Briefen niederlegt, veröffentlicht, diese tann nur von einem Weiedergeborenen begangen werden, ber keinen Parteizwecken jede zarte Regung zu opfern gewohnt ist.

Gine Sefchichte ber Generalftaaten in Frankreich.

Histoire des Etats-généraux de France, par Rathery.

Das Buch Rathery's ward durch eine Preisaufgabe der Frangofischen Akademie der Biffenschaften veranlaßt. Die Aufgabe ging dabin, eine summarische Geschichte der alten frangofischen Generalstaaten bis zu ihrer letten Busammenberusung unter Ludwig XIII. zu liefern, soweit als möglich den Meschanismus ihrer Busammensehung, den Gang ihrer Berathungen, die Ratur und Ausbehnung ihrer Macht zu schildern und endlich die Ursachen zu bestimmen, welche sie verhinderten, sich zu der Stellung der englischen Parlamente zu erheben und eine regelmäßige Einrichtung der Monarchie zu werden.

Die Aufgabe war schwierig und groß. Schon ber lette Puntt allein mußte eigentlich eine vergleichende Geschichte Frankreichs und Englands veranlaffen. Die zweite Frage war nicht

minder ichwierig ju beantworten, denn die Generalstaaten hatten nicht die mindeste Grenze ihrer Macht. Sie waren Ales oder Richts, jenachdem die königliche Gewalt schwach oder kräftig war. Wollte man daber die Ausgabe wirklich erschöpfend löfen, so hätte man ein Berk schreiben muffen das für eine Preisschrift schon zu umfänglich geworden ware. Die Concurrenten erkannten auch wol daß man etwas Unmögliches nicht von ihnen verlangte, und Rathery hat deshalb bei seiner Serchichte der Generalstaaten nicht versucht, mehr davon zu wissen als Guizot, Thierry, als die ganze Akademie. Er hat deffenungeachtet in seiner Denkschrift vieles Interessante

niebergelegt. Es gibt in ber frangofischen Geschichte teine bestrittenere Frage als die der Generalftaaten. Bas foll man von ihnen benten? Bas bachten ehebem bie Frangofen von ihnen? Benn bie Generalftaaten lange nicht jusammenberufen gewesen wa-ren, so hatten die Frangosen teinen großern Bunfch als fie endlich wieder einmal versammelt zu feben. Sie warteten ungebulbig barauf bag eine fcwache ober ungluckliche Regierung ihnen biefe neue Quelle von Erregungen offnen werbe. Ihre alten, lange vernachläffigten Freiheiten tamen ihnen wieder ins Gebachtnif. Es ericou ein allgemeiner Schrei gegen bie Misbrauche ber Gewalt, gegen bie Berichleuberungen bes Dofs und die Unordnung ber Finangen, gegen bas Unglud bes Staats, ber geburte und verdienftlofen Gunftlingen preisgegeben war. Die Generalftaaten ichienen bann ber legte Rothanter; Abel, Rlerus und Bolt vereinigten fich in bem Berlangen nach ihnen. Der Rlerus fcmeichelte fich, bag bie Abteien und Mitren nicht mehr Belohnungen für oft fcmachvolle Dienfte fein murben; ber Abel, bag bie größten Sofam. ter und gewinnreichen Poften nicht mehr die Beute von Emportommlingen feien; die Burger, daß Biffenfchaft und Unbescholtenheit allein gum Richteramt befähigen werbe. Das arme Bolf verlangte nur eine geringe Erleichterung ber er-brudenben Laften und einigen Schut gegen bie Gier ber Sol-baten und ber ginangleute. Die Generalftaaten follten bie enormen Befoldungen ber tonigliden Beamten berabfegen. Baft immer verbanden einige große Seigneurs fic mit ihnen; um durch fie einen Gunftling ju fturgen, beffen Plag fie ein-nehmen wollten; der hof mußte endlich widerftrebend nach-geben und berief fie unter allgemeinen Jubel ju Zedermanns Poffnung.

Allein Dant ber Beweglichkeit bes frangofifchen Geiftes folgte bie Unpopularitat nur ju balb. Die Sache ging nicht fo fonell als man erwartet batte; oft warb fie noch folimmer. Die Staaten griffen Alles, Da fie infolge ihrer feltenen Bufammenberufung beffen ungewohnt waren, ungefchickt und langfam an. Gobald es fich um eine Reform handelte, gitterten Abel und Rlerus fur ihre Privilegien, und eine Ligue aller Derer Die vom Misbrauch lebten bilbete fich. Die Stabte und Aemter mertten bald bag die Erhaltung eines Deputirten viel tofte und wenig einbringe. Statt gegen die Dof-linge ju fchreien, fchrie man jest gegen bie Redner; man erblicte in ben Staaten nur einen Daufen Chrgeiziger und Unrubftifter, nur eine neue Quelle von Ausgaben und Berwirrung. Man fehnte fich nach ber Einheit ber Gewalt gurud. Richt mehr ber Konig war Schulb an ben Leiben bes Lanbes, fonbern bie factiofen Staaten. Gelbft die Geschichte, die dem Fürften Johann feine Fehler und feine Berbrechen verzeiht, ift unerbittlich gegen Marcel, ben Prevot der Kauf-leute, den damaligen Tribun. Kurg, bas Bolt connte die Unbequemlichfeiten ber Freiheit ebenfo wenig ertragen wie Die Mibrauche und Bedrudungen ber abfoluten Gewalt. Die Deputirten ermubeten endlich bei ihren vergeblichen Anftrengungen, fle febnten fich nach Saufe, man legte einige neue Aaren auf und die Staaten trennten fich mit dem lebhaften Bunfc, fobald nicht wieder gufammenberufen gu werben; ja fie baten fogar ben Ronig, tunftig lieber feine Gefchafte allein abzumachen, und einige Sabre lang fprach man nicht mehr von ben alten Freiheiten, bis bas Uebermaß ber Disbrauche bie Ungufriebenheit endlich wieder aufs außerfte brachte.

Tuf diese Weise geriethen die Generalstaaten ebenso sehr beim Bolke wie bei den Fürsten in Misceedit. Da sie nur in der äußersten Roth zusammengerusen murden, so dies nur in der äußersten Roth zusammengerusen murden, so dies fich an sie die Erinnerung an die unangenehmken Zeiten, an die Grinnerung an die unangenehmken Zeiten, an die Marren in Paris während der Gesangenschaft König Zehann's, an die Anarchie des Königreiche während des langen Bahnsinns Karl's VI., an die durgerlichen und religiösen Zwiespalte unter den schwachen Balois. Wenn das Königthum in ruhigern Zeiten sich an sie wandte, so geschaf den nur, damit sie mit ihrem Ramen eine neue Steuer genehmigen sollten, was nicht wenig zu ihrer Unpopularität beitrug. Die ganze Politist des Poss bestand darin, sie ihre Ohnmacht sühlen zu lassen. Sie verschwanden, ohne großes Bedauern zu hinterlassen; die Regierung hatte es blos noch mit den Parlamenten zu thun. Sleichwol genügte ihr Rame noch, um die absolute Regierung zu beunruhigen. Die Campan in ihren Memoiren erzählt, daß als der Widerstaaten zustamente Ludwig XV. soviel Aergernis bereitete ein Hösting gesagt habe, es sei vielleicht nöthig die Generalstaaten zustamenzurusen; allein der König rief: "Mein herr, wiederholen Sie nie wieder diese Morte. Ich dien wenn ich einen Bruder hätte und dieser wäre fähig einen betwonn ich einen Bruder hätte und dieser wäre fähig einen delen Wunsch der Ronigreichs opfern!"

Ludwig XIV. felbft borte gegen bas Ende feiner Regie rung jenen furchtbaren Ramen. Ginen Augenblic hatten bie in Utrecht verfammelten Dachte ben Gebanten von ihm bie Intervention ber Generalftaaten ju verlangen, nicht allein ber größern Feierlichkeit wegen, sondern auch um bem Ehrgeize Ludwig's XIV. einen Bugel anzulegen. Allein Ludwig hatte lieber zwei Provinzen seines Königreichs abgetreten als eine solden Bedingung genehmigt. Die Polemit die fich bei biefer Gelegenheit entspann, ift intereffant vermöge des geheimen Inftincts ber bereits bie Boller und die burch ben Krieg ermatteten gurften Die Bichtigfeit bes Friedens und ber Freibeit merten lief. Ernftlicher war von einer Bufammenberufung ber Generalftaaten unter ber Regenticaft bes Bergogs von Drieans die Rebe. Fenelon hatte baran gedacht. Der Bergog von St. Simon hatte, feine Memoiren beweifen es, teine Dp-pofition gemacht. Es war einer jener Augenblide eingetreten, wo die Gefahren und Uebel einer Regierung ohne Gegengewicht fich lebhaft fuhlbar machen und die Bolter auf fich felbft bingewiesen werben. Frankreich war erschöpft, feine Finanzen burch einen zehnjährigen Rrieg in fürchterlicher Unordnung. Es ift nicht wahrscheinlich bag ber Regent ernftlich an jenes außerfte hulfsmittel gedacht hatte; indeß tam es fo weit daß ber Cardinal Dubois in einer langen und piquanten Dentschrift ben Borfchlag mit allen Grunden einer feinen und tiefen Politit betampfte. Er wies auf ben bartnadigen Biberftand ber Parlamente bin, welche boch nicht die Ration reprafentirten. Dit ben Generalftaaten fei man in üblerer Lage. Den Bertretern ber Ration tonnte man nicht fagen bag fie dies nicht feien. Gegen diefelben war man ber Truppen nicht ficer. "Bergeffen wir nie", fügte Dubois hingu, "bag bas größte Unglud ber Ronige ift nicht mehr ben blinben Gehorfam ber Golbaten ju befigen; wird biefer Geborfam compromittirt, ber boch bie einzige Duelle bes Konigthums ift, fo fest man fich ben bebenklichften Gefahren aus. hierin liegt in ber That bie fcwache Geite ber Monarchien, bie man bem Bolle nie, felbft nicht bei ben größten Gefahren bes Staats zeigen barf.

Roch 60 Sahre lang sollte die Theorie des Cardinals Dubois das Geheimnis der französischen Regierung sein, arcana imperii, wie Tacitus sagt. Damals ging die Idee die Seneralstaaten zu berufen nur von einem Leinen Areise von Staatbmannern und Utopisten aus. Erst im Jahre 1789 sollte sie wieder eine öffentliche Leidenschaft werden. Leider bleiben die Menschen immer dieselben. Dieselben Ursachen welche die alten Seneralstaaten ihre Jehler hatten begehet lassen, zeigten sich auch 1789. Es traten derselbe Enthusasmus, dieselben Allusionen, dieselbe Enthuschung wieder ein. Die Sonstituante unternahm gleich den Staaten des 14. und 15. Jahrbunders eine Resorm der Regierung, statt sich auf einzelne Principien zu beschränken. Man zerbrach die alten gewohnten Formen auf die Gesahr hin die sociale Ordnung zu zerstören. Im Zahre 1789 bedurfte es blos zweierlei: die Bewilkigung der Abgaben und die periodische Einberusung der Staaten. Mit diesen wich die verschiefige Einberusung der Staaten. Mit diesen beiden Rechten hatte man Alles man brauchte dieselben aber nicht erst in einem eingebildeten Contrat social zu suchen, sondern sand sie schon in der alten französischen Geschichte. Etwas was man in England stets, in Frankreich nie begriffen hat, ist, daß ein gut Stück altes historisches Pergament immer noch bester dazu taugt eines Bolkes Freiheit zu gründen als die schönsten Abereiren.

Lieft man das Duch Rathery's, so stöft man immer auf frühe Anklänge an die Seschichte von 1789 und der Constituirenden Bersammlung. In Frankreich hat es nie an Philosophen und Rednern gesehlt, wol aber an Staatsmännern. Das 14. Jahrhundert hat seine Mirabeau und Pétion wie das 18. gehabt. Dreihundert Zahre vor Rabby und Zean Zacques spruch man in den Bersammlungen des Dritten Standes von der Bolkssouerainetät, dis Zedermann darüber gründliche Langweile empfand. Währenddessen ließen sich die Barone Englands in Berbindung mit dem Alerus und später den demuttigen Bertretern der Semeinen, im Rothfall mit dem Degen in der Faust, aber immer achtungsvoll vor der Constitution, einige Archte anerkennen die sehr positiv waren. Diese angesammelten Rechte haben zuset die gesehliche Almacht des Parlaments gebildet. Wenn jemals das Menschengeschlecht sich in eine universelle Republik verwandeln will, so kann es in der französischen Geschichte nicht seine Borgänger sinden. Die Völker aber welche frei sein wollen mussen sinden blicken.

Die Generalstaaten, ohne es zu wollen, haben immer nur ber absoluten Gewalt in die hande gearbeitet. Sie haben tressliche Ibeen gehabt, ohne eine einzige realistren zu können. In ihren heften und in ihren Bunschen sinder man den Reim aller der Reformen welche Frankreich jest genießt. Sene armen Burger des 14. und 15. Jahrhunderts soberten bereits Einsheit der Sewichte und der Maße, Resorm der Civilgesetzgebung, gleichmäßigere Bertheilung der Abgaden. Benn sie sich noch nicht zum Gedanken der Glaubensfreiheit erhoben, so geschah dies weil sie den unüberwindlichen Währestand dagegen kannten. Dagegen stellte ihnen etwas mehr Mäßigung und gesunder Menschenverstand. Das Königthum entlehnte geschickterweise Alles von ihnen was seinen Interessen nicht zu sehr widerstritt und erward sich en öffentlichen Dank durch Bewilligung einiger Resormen, während Die welche den ersten Anstodagu gegeben hatten häusig noch den öffentlichen Das auf sich luden. Und sonderbaretweise waren die Resormer immer, sobald sie vomkönige in seinen Rath berusen worden waren, geschächte Winister und ergebene Diener. Der Zasobinismus und der Macchiavalismus berühren einander mehr als es scheint. Wirabeau wäre unter einem starken könig ein Richelieu gerworden.

Die Ursachen der Ohnmacht der Generalftaaten waren also hauptsächlich auf der einen Seite der sich überstürzende Sifer Ales zu ändern, auf der andern die auf Alles Berzicht leistende Aleinmuthigkeit. Hierzu kam als dritte Ursache noch die Uneinigkeit im Innern der Generalstaaten selbst. Die Parteien der modernen Rammern vertraten damals die verschiedenen Bolksclassen, und Saulx-Lavannes entwirft ein trauriges Bild von den Bwistigkeiten und Sifersüchteleien jedes Standes gegen den andern und der Mitglieder der einzelnen Stände unter sich.

Und boch ift ber Beg ben bie Generalftaaten in ber Gefchichte genommen haben nicht ohne Ruhm. Benn fie auch

nicht neue Infiitutionen gründen konnten, so bewahrten sie doch den franzbsischen Rationalgeist, und das gedrückte Bolk biedte auf sie als auf den legten Doffnungsanker. Ihr Einsussindet sich von Sahrhundert zu Sahrhundert im Fortschritt der Civilgesegebung und der Berwaltung wieder. Mit ihrer Huffe wiesen die franzdsischen Konige die übermuthigen Foderungen des römischen Hofs zurück, mit ihnen errichtete Karl VII. stehende heere. Ihre Protestationen, von Zeit zu Zeit wiederholt, hinderten die Bersuche zur Bernichtung der Freiheiten. Lieft man ihre hefte, so erstaunt man die modernen Bunsche is solange erstrebt wurden schon damals ausgesprochen zu sinden. Man darf sie also nicht zu schnell verdammen, wenn sie das rechte Mas und die rechte Ausdauer nicht gefunden haben.

Don Juan und ber fteinerne Baft.

Für das Libretto zu Mozart's "Don Giovanni" hat die spanische Buhne den Stoff hergegeben; Bermittlerinnen wurden die italienischen und französischen Theater, denn nach dem Jahre 1620 ging "Don Giovanni" bereits über die Buhne Italiens, seit 1659 über die Bühne Frankreichs unter dem Atiel "Le sestin de Pierre", in dreisager Bearbeitung, deren lezte von Molière ist. Das ursprungliche Stück, das man nachahmte, gerade so wie neuerdings noch das "Beid des Uriab" von Alfred Meisner den "Lägrimas de David" des Belipe Godinez nachgebildet zu sein scheint, ist von Padre Fray Sabriel Tellez, der unter dem Ramen Tieso de Molina") schried, und führt den Titel: "El burlador de Sevilla, y convidado de piedra." Moratin nennt dieses Drama Molina's "comedia que siempre repugnars la sana critica y siempre sers celebrada del puedlo". Es hat in Spanien selbst durch den Ammerherrn Philipp's V., Antonio de Zamora, um 1792 eine zweite Bearbeitung, in der es sich auf dem spanischen Theater erhält, erfahren, und von Schack (II, 592) erzählt, die Sage von den Freveln des Don Juan Tenorio zu Sevilla, dessen das, angesehene Familie längt ausgestorben, lebe noch immer im Bolke zu Sevilla und werde in Romanzensorm auf den Plägen dasselbst in sliegenden Mättern verkauft. Ueber das Alter seiner Familie lägt Molina im dritten Acte den Don Juan sich also aussprechen:

Yo soy noble caballero, cabeza de la familia de les Tenerios antigues, ganaderes de Sevilla.

(Sabr, 1248. Mariana, XIII, 5 - 7.)

Ueber das Grabmal, in dem Don Juan fein foredliches Ende findet, verordnet ber Ronig am Schluffe bes Studt:

Y el sepulero se traslade en San-Francisco en Madrid, para memoria mas grande.

Das Stud fpielt unter Ronig Alfons XI. von Caftilien,

") El maestre Tirso de Molina ftarb um 1648. Aus seiner Rosvellensammlung "Los cigarrales de Toledo" theilt der zu Masdrid 1861 exschienne achtzehnte Band der "Bibliotssa de autores españoles" die Rovelle "Los tres maridos durlados" mit; aber weder Don Capetano Kosell, der eine Einleitung zu diesem Bande gibt, noch Don Juan Eugento Harsenbusch (Don Juanito), auf den sich Rosell beruft, haben angemerkt daß in der "Coleccion de novelas escogidas" (I. 1 fg., Madrid 1787) diese Novelle (wol fälschlich) auch dem Istoro de Robles, natural de Madrid, zugeschrieben wird, von dem Nitolas Antonio (I. 898) berichtet: "Isidorus de Robles acripsisse dicitur atque edidisse anno 1866 aut circitor Novelas." Bei beiden Abbräcken kommen hin und wieder Abweichungen in Bezug auf einzelne Mörter vor. Man vergleiche auch zu dieser Rosvelle den Entremes "La santasma" in huerta's "Theatro hespañol" (IV, 394 fg.).

gestorben 1350. Anziehend barin ist im ersten Arte die Beschreibung Lissabns, die Don Gonzalo de Ulloa (der steinerne Gast bes dritten Artes) dem Könige macht, wie auch die Alfchene in der dritten Jornada, wo der Graciosc Catalinon das Abkühlen des Beins durch Schnee (seit Karl V. üblich) erwähnt und die Frage stellt an den steinernen Gast: "Premiase alla la poessa?" (Bergl. Moreto's "No puede ser", jorn. I.)

Don Songalo de Ulloa ift jedoch nicht ber einzige fteinerne Sput ben die spanische Buhne aufzuweisen hat. Einen zweisten bringt Lope de Bega in seiner comedia famosa "Dineros son calidad" ("Geld ift Geltung") (Murcia, a costa de Juan Lopez mercader de libros), auf die Breter. Der Inhalt

Diefes Studs ift folgenber:

Die Bergogin Bulia Laurencia von Calabrien gieht nach bem burch einen Sturg vom Pferbe erfolgten Cobe ibres Brubers Ludwig, ber Beinrich ben Großen, Konig Staliens und beider Sicilien, ermordet und fich des Throns bemachtigt hatte, feierlich als Konigin in Reapel ju guß ein. Der alte Graf Friedrich, ber bem Konige Beinrich treu gebient und ihm fein ganges Bermogen, zwei Dillionen, gelieben hatte, aber burch Lubwig feiner Guter beraubt und aller Burben entfest worben mar, befag nicht einmal einen Teppich mehr, um damit fein armliches Daus fur Diefen festlichen Sag gu fcmuden, fondern nur feine brei Gobne, Dtavio, Rufino und Luciano, Die er benn auch an bie Mauer bes Baufes treten und fie, um die nacte Band beffer ju bededen, Die Arme ausbreiten lagt. Julia bleibt über einen folden geftichmud vermunbert fteben, fragt, erfahrt bes Grafen Schidfal aus beffen Munbe und gibt ibm barauf ben fpottifchen Rath, er folle wieber gu Gelb ju tommen fuchen, bann werde er auch wieder fein, mas er fruber gewefen, angefeben und machtig. Alsbald entichließen fich bie Sohne gum Schmerg bes Baters, ihn gu verlaffen und auszugieben, um Reichthum ju gewinnen. Lucita, Die als Dienerin und niedriger hertunft in Friedrich's haufe aufgemachfen ift, troftet ben alten Grafen uber ben Beggang ber Sobne und verspricht treulich bei ibm auszuhalten. Rufino will Rrieger werben, Luciano Gelehrter, Dtavio auf gut Blud in die Belt binausziehen und abenteuern; ibm folgt ber Diener bes heruntergetommenen haufes, der Graciofo Dacarron, weil Dtavio's Entschluß als ber thorichtfte immer noch ber befte fet. Go gebenten fie bem armen alten Bater wieder aufzuhelfen. Konig Beinrich hat eine Tochter Camila hinter-laffen, Die ihrem Bater in einem festen entlegenen Schloffe am Deere ein Grabbentmal hat errichten laffen, mo fie ibn tief betrauert', als ihr ber Conbestable Amadeo Die Runde von Lubwig's Tobe bringt, mas fie ju Ruftungen veranlaßt, um Reapel wieber ju gewinnen und ihren Bater zu rachen. Zugleich hat auch Julia in einem Aufrufe Demjenigen ber ihr Camila überliefern murbe, Alles was er in Reapel von ihr fodern werde zu geben versprochen. Dtavio und Macarron treffen mit Camila vor dem Lager gufammen und Diefe befiehlt, fie neben ihrem Belte einzuquartieren. Darauf erfceint Rufino, raubt Camila, wirft fich mit ihr auf ein Pferd und bringt fie, nachbem er ibr erflart, er habe biefe That um feines Batere willen vollbracht und aus findlicher Liebe, und Camila ihm einen Gbelftein gefchentt bat, nach Reapel zu Julia, wo ihn ber Almirante Cefar, um bie That fur fich auszubeuten, gefangenfegen lagt. Allein Julia erfahrt burch Camila bag Cefar nicht Der ift burch ben fie in ihre Gewalt gebracht worden ift, und fo muß ber Almirante ben gefangenen Rufino herbeifuhren laffen, dem Julia nun gebietet, in einem Bittichreiben ihr feine Foberung tundzuthun. Rufino bat freudvoll ben Gbelftein vertauft, für fich und feinen Bater anftanbige Rleibung angeschafft biefen aufgesucht und tritt mit ihm vor Julia, die inzwischen durch Cefar erfahren hat bag ber Condestable Amadeo beimlich für Camila rufte, der Statthalter und die Minister untreu und Graf Friedrich mit feinen Gobnen die mublerischften feien; Julia gerreißt bie Bittforift und verbannt Rufino und Friedrich aus Reapel. - Luciano

ift in Paris Doctor ber Rechte geworden und wird Julien, Die ihren Statthalter verbannt und fich um einen andern an ihren Better, ben Ronig von Frantreich, gewendet hat, von biefem nach Reapel gefenbet. Luciano trifft mit feinem Bater, ber fich vertleidet und verborgen in einem Dorfe aufhalt, per Rapel zusammen und fendet feinen Freund und Studies-genoffen, ben Frangofen Urbano, ber ihn aber anzuschmarzen gebenkt, an Julia voraus. Diefe unwillig, daß ihr ber Ronie ftatt eines Frangofen einen Reapolitaner, ber nach Urban's Ginflufterung noch bagu niebern Standes fein foll, foidt, jetreift, als Luciano felbft erfcheint, bes Ronigs Schreiben, ernennt ben Urban gum Statthalter und gebietet bem Luciano. Reapel augenblidlich ju verlaffen und nach Paris juruchutebren. Dtavio bat in dem feften, burch Julia's Leute aber gerftorten Schloffe, Camila's fruberm Aufenthaltsorte, mit Ronig Beinrich's Geifte gefampft und die zwei Dillionen et. halten, die er der mittlerweile burch Rufino's Bulfe aus Reapel gludlich entfommenen Camila jur Anwerbung von 12,000 Mann zugeftellt bat. Die Mannichaften find fremdartig eingefleibet worden und fteben vor Reapel. Dtavio fubrt ben Racarron als Gefandten bes Bojewoden von Siebenburgen, ber auf bem Bege nach Rom fei, por Julia, um feine Botichaft auszurichten. Draufen entfteht garm; Camila's Boller befeben bie Stadt; Die Burger jubeln ibr entgegen. Sie felbft tritt in Bojewobentracht ein und entfest Julien bes Throns. Dtavio erhalt von ihr die Balfte des Reichs und ihre band; er ichentt Die Infel Sicilien fofort feinem Bruder Rufino, bie Diefer ber Julia Laurencia ju Fugen legt; er bittet um ihre Sand und fie wird ihm nicht verfagt. Luciano bekommt bat Derzogthum Calabrien, Macarron, der die Lucila heirathet, 6000 Dukaten jahrlicher Rente. Der alte Graf wendet fich fich ju Julia mit ben Borten:

Laurencia, reich und geachtet tann ich benn ju bir jest fagen, wie bu triumphirend fagteft: Belb ift Geltung.

Das Stud ift, wie man fiebt, eine echte comedia famosa, laut Driarte's icherzhafter Begriffsbeftimmung "de tragoedia, in qua repraesentantur homicidia scandalou; de comedia, in qua tractatur de amoribus prophanis sub practextu matrimonii" ("Obras", II, 167 fg.; Mabrid 1787). Die Geisterscene, um die es sich hier hauptsächlich handet, fpielt zu Ende des zweiten und zu Anfang des britten Actes. Dtavio und Macarron fommen an einem Binterabend arm und hungerig ju einem duftern Thale; finftere Bolten thur men fich auf; Dtavio ift in Berzweiflung und ruft die Da monen. Er erkennt die traurige, mufte Gegend als Diejenige wieder, wo er Camila jum erften male gefeben und fein betg an fie verloren bat. In der Ferne letblicken fie ein Gebaube in Trummern. Auf einem Berge ericeint ein Sirt, Clarindo, der ihnen berichtet, die nachften bewohnten Orte feien gwolf Meilen entfernt, Die hirten hatten fich por ben Golbaten in biefe oben Berge gefluchtet, et felbft habe jest weder butte noch Dild noch Brot, ber nach Lebensmitteln ausgeschidte Schäferburich werbe morgen erft gurudtebren. Auf Die Frage, ob es benn tein Dbbach fur bie Racht gebe , ergablt ber bit fie feien Rachts in dem muften Schloffe geblieben, aber ber Larm, bas Rlagen und Seufzen und bie hollischen Stimmen Die fich bort boren ließen hatten fie wieder in Die Berge gejagt. Racarron vermuthet, es mochten Schneiberfeelen fein, Die bort nahten, aber Clarindo berichtet, ber ermordete Ronig von Reapel liege da begraben, er felbft habe ibn in weißem Stein ausgehauen gefeben und muffe fich mundern bag ein Ronig ber ein fo gerechter und frommer Mann gewefen fein folle, umgeben muffe; boch behaupteten Anbere, es gehe bort bie Geele eines gewiffen Lubovico, feines Morbers, um. Da entichlieft fic Dtavio, die Racht bort guzubringen, benn ba feien Teufel und Teufel feien feig. Clarindo bemertt, bei Tage tonne man un-

geftort hineingehen; fein Banberer verfehle bas Schloß gu befuchen, es gebe viel Schones barin ju feben, vorallem ein Grabmal von Jaspis, wo ber Ronig in Alabafter auf ben Anieen liege; er ladet fie ein, mit ihm hineinzugehen. Dacarron furchtet fich und Otavio muß ibn endlich in den Armen hineintragen. So kommen sie zu dem Grabmale, das die Solzdaten verschont haben, und erblicken den König in Stein ausgehauen, auf den Knieen liegend, unter einem schwarzen Abronhimmel; am Grabmale befindet sich eine lateinische Infdrift. Dtavio fclagt unter bem Bunfche, ber Konig mochte lebendig vor ihm fteben, mehrmals mit bem Schwerte auf Die Bitofaule los und fodert fur fic, fur feinen Bater und feine Bruder Ehre und Bermogen jurud. Sie fchiden fic an, in einem Saale bes Schloffes zu übernachten. Damit enbet ber zweite Act. Der britte Act beginnt bamit daß Otavio, Racarron und Clarindo im Finftern weiter im Schloffe herumtappen. Clarindo und Macarron berühren fich mit ben Sanben und meinen, eine fputenbe Seele babe fie gepactt. Clarindo fagt, hier fei eine Galerie die ju einem Gemufegarten führe, ber mit einem andern Weile bes Schloffes in Berbindung ftebe, auch gebe es bier eine Cifterne, in Die fie bei ber Bin-fterniß fallen konnten; baber fei es gut, nicht weiter ju geben. Macarron will bie Racht lieber im Freien gubringen, magt fich aber allein nicht hinaus und rath endlich fich nieberguilegen. Otavio fagt, Alles was man von Geiftern ergable fei Luge und Abgeschmacheit, und ermahnt ben Macarron, ein wenig ju schlafen. Diefer erwidert: "Ich wollte wol, ba ich aber nicht gegeffen babe, ift mein Kopf gleich bem Koffer eines Spielers und dem Saufe eines Bidters; wie foll ich alfo bei solder Leere im Kopfe schlafen konnen! Berr, Freund, Berr, erwache, Freund erwache! Babrlich fie find eingeschlafen. Das erwache, Freund erwache: Wagteich ne inno emgeignafen. Das es auch folche Schufte gibt, die, wenn fie kaum fich niedergelegt haben, auch schon den Schlaf in den Augen haben und schnarchen daß es aussieht als höben sie ihn im Schubfacke auf." Er holt den Rosenkranz hervor, weil er einzuschlaften fürchtet. Als er das Paternoster anhebt, ertont Kettengerassel, das sich mehrfach wiederholt. Macarron such der ihm auch halb im Schliefe antwortet. Da ertant ein Ach und nöher kommendes Solafe antwortet. Da ertont ein Ach und naber tommenbes Rettengeklirre und neue Ach! Macarron wedt ben Dtavio. Der Konig heinrich ruft ben Otavio und heißt ihn mitgeben. Dtavio mag nicht ohne Licht; Beinrich will, Macarron foll es angunden, der fich entfest weigert. Da lagt ber Konig Licht angegundet werden und es zeigt fich eine brennende Rerze. Die Geifterftimme fobert nun den aufs heftigfte erschrochenen Otavio entschieden zum Mitgeben auf und fragt, ob er nun zittre und feig sei. Otavio rafft sich auf, um der Stimme zu folgen, als ihm der König selbst erscheint; Otavio, im hohen Born, leuchtet voran und Beide gehen miteinander hinaus. Macarron und Clarindo ihnen nach. 3m Garten angelangt, will ber alabasterne König ben Dtavio tödten und dieser heißt ben König bas Schwert ziehen. Heinrich will jedoch vorerst horen, was für Klagen Dtavio wider ihn habe, die dieser ihm auch vorträgt. Da der König die Beschwerden für ungerecht erklart, den Otavio hart anläßt, daß er ihn in seiner Alabaster-bildfäule geschändet habe, und ihn in Stude zu reißen droht, schlägt Otavio mit dem Schwerte drein, streicht aber in die Buft. Die Erfeinung fagt: "Stein ficht bu und mit bem Binde tampfit du, hier thut's bas Schwert nicht." Otavio fodert jum Ringen, benn er will lieber fterben als den Kampf unbestanden lassen. Run erklart der König, er habe bisher nur Otavio's Muth prufen wollen, dieser solle, sobald es tage, an der Stelle, wo er, der König stehe, zum Zeichen einen Ragel einschlagen lassen und nachgraben, er werde die zwei Ris-lionen finden; mit diesen solle er seine Tochter Camila auf-fuchen und ihr wieder zu ihren Staaten helfen. Das will Ochen onicht glauben, aber heinrich betheuert ihm die Bahrheit bei ber Dein Die er leibe, und verfichert jugleich, nun, ba er Biebererftattung geleiftet, werbe er fogleich aus bem

Fegefeuer herauskommen. Bum Abschied laft er fich Otavio's Sand reichen; dieser schreit auf: "Du verbrennft mich, laf los, laf los!" hierauf verfinkt ber König in die Erde und Otavio fällt ohnmächtig zu Boden. Macarron und Clarindo kommen herbei, Ersterer muß den Ragel einschlagen, nagelt aber seinen Mantel mit auf u. s. w.

Diese Scenen sind voll des köstlichsten humors. Uebrigens vergleiche man Moreto's "Las travesuras de Pantoja" und "El mejor amigo el muerto", dessen erste Jornada von Luis de Belmonte, die zweite von Francisco de Rojas, die dritte von Calderon ift, nicht aber, wie es in Rr. 16 d. Bl. f. 1852 heißt, von Calderon, Juan de Castro und Lope de Bega. "Cancioneiro general", II, 197: "Depoys dabatalha no campo sycon, Os mortos naquela metendo so terra." Höchst wahrscheinich ist die Sage von Don Juan und dem steinernen Saste nicht das Ursprüngliche; der Kern derselben ist der steinernen Spuck, Don Juan und diadio sind hinzugethan. Es gilt hier ein vaya de cuento, und wir haben es mit einem cuento de viejas zu thun. Man hat diese cuentos, so beliebt sie auch immer im Bolke Spaniens zwesen sind, viel zu gering geachtet, ja von Aten der Gelehten selbst wieder manchen cuento de viejas über sie gemacht. Schon Don Gregorio Mayans y Siscar, dibliotecario del rey, in seiner Lebens beschreibung des Cervantes vor der Ausgabe des "Don Quixote" (S. 18 und 37, Madrid 1782) spricht sich geringsschaftig über sie aus, und Don Ausstin Duran im "Romancero general" hat die Sache zu leicht genommen. Sie verbienen eine Würdigung für sich.

Miscellen.

Bunftgeift im 17. Sahrhunbert.

Bie die Bunfte im Mittelalter ftreng auf Ehre, Reinheit und Unbescholtenbeit ihrer Mitglieder faben, fo tonnte es boch nicht fehlen bag biefer Bunftgeift auch ausartete und zu vielen Misbrauchen und Brrthumern Anlag gab. Go fand ich in Acten bes 17. Sahrhunderts ben Fall bag ein junger Burger ju Daberborn in Die Bunft ber Banbichneiber wollte aufgenommen werden, die Aufnahme ihm aber verfagt wurde, weil fein men werben, die Aufnahme ihm aber verlagt wurde, weit fein Bater in der Jugend Spielmann (Musikus) gewesen, seine Mutter aber eine Mulkerstochter sei. Bergebens protestirten Bater und Sohn und versicherten daß Ersterer gar nicht in die Classe der Pfeiser und Spielleute gehört habe die Andern für Geld dienten, daß auch der Bater der Frau des Legtern Rühlenmeister gewesen fei; vergebens wurden die ehrenvollften Beugniffe beigebracht. Die Bunft weigerte die Aufnahme und bie an ihrer Chre Gefrantten klagten gegen die Bandichneiber beim hofgericht ju Paberborn. Gin mit immenfer Gelehrfamdeit ausgestattetes Responsum der Juriftensacultat zu Gießen sprach, gestügt auf die Reichsgesege von 1548 und 1557, für die Kläger. Die Juristensacultat zu Köln war aber anderer Meinung, und nach achtjährigem Proces erkannte das Gericht Reichskammergericht appellirt, wo aber die Sache bald liegen blieb. Die Rechtfertigung der Musik, wie sie in einer Processischt in einer Processischtift bes Klägers von 1646 vorkommt, theilen wir als eine Euriofitat mit. Es beißt ba: "Die musica ift feineswegs ver-achtlich ju fchagen; viel weniger bag bie Rinder, respectu parentum, baburch infamirt und von ehrlichen Memtern abguhalten fein follten; angefeben baf Raifer, Ronige und Furften bie Dufit in bober Aeftim haben, fich felbft barin ererciren und Andere mit trefflichen salariis bagu halten und beftellen; baß auch Gott und feine Beiligen in Rirchen und Rapellen burch bie Dufit furnehmlich geehrt und die Gemuther jur Anbacht bewegt werben, cum per oblectamenta aurium (ut ait S. Augustinus, tit. 10, c. 33, Confess".) infirmior animus in affectum pietatis assurgat; wie benn auch manniglich befannt daß bie musica nicht allein fur eine eble freie Runft gehalten

wird, fonbern es haben auch die logislatores barauf groß Aufmertfamfeit gehabt. Ariftoteles und Platon in ibren Budern "De republica » baben viele gute Cachen bavon gefdrieben. Auch Marcus Aullius fagt «De legibus» (lib. II): «Assentior Platoni, nihil tam in animos temeros atque molies influere, quam varios canendi sonos, quoniam vix dici potest, quanta sit vis in utramque partem etc.» Ueber bas auch bie Engel fetbit fic ber Rufit gebrauchen, und ift aus Beiliger Schrift bekannt wie der Ronig David vor ber Arche Gottes auf ber Barpfen gefpielt und muficirt habe; wie baraus gu erfeben bag Die musica überall geehrt und nicht für ein folch Bert ju achten fei, baraus infamia erfolge, ober berwegen Einer von ehr-lichen Aemtern auszuschließen." Wenn wir uns erinnern bag bie berühmte und hochgeehrte Gangerin Mara auch eines armen Stadtmusikanten Lochter war, und wenn wir feben mit welchem Glanz unfere Birtuofen umgeben werben, fo erkennen wir wie Beiten und Anfichten fich geandert haben.

Die Freiheiten ber frantfurter Deffe im Mittel: alter. .

Eine Reffe zu Frankfurt a. DR. beftanb icon vor 1330; in biefem Sahr bewilligte Raifer Lubwig ber Baier biefer Stabt Die zweite, Die Oftermeffe. Es fehlte nicht an Privilegien mit benen man fie ausftattete, um ben Deffremben bas Leben fo angenehm als möglich zu machen. Reffremde durften nicht blos nach Mitternacht noch Wein trinken, sondern auch wäh-rend der Fastenzeit Butter, Rafe, Gier und Fleisch effen; Papft Sirtus IV. hatte dies ausbrücklich erlaubt. Auch das Spiel war privilegirt; bamit es ehrlich juging, verkaufte ber Rath felbst die Burfel bagu; 1433 nahm er für 8000 Burfel 12 Pfund heller ein. Er vermiethete auch Spielhaufer; ber heißenstein (jest Gafthof jum Schwan) wurde in ber Deffe mit 200-400 Goldgulden abgelaffen. Die auch im Mittelalter bei folchen Gelegenheiten nie fehlenben Dirnen mußten bem Rachrichter doppeltes Schuggelb gablen, und es ward ihnen 1493 infolge Ratheichluffes verboten fich in die Lange ehrbarer Frauen gu mifchen und "in ben Rirchen mit ehrbaren Leuten in bem nam. lichen Stuble zu fein". Ferner hatten auf ben Deffen bie "Marrbruber", b. b. bie Fechtmeifter, bas Recht Deifter bes langen Schwerts zu ereiren, und auch die "Theriaftramer und Landfahrer, die Steinschneider, Deulisten und Sahnbrecher" sollten gebulbet werden, "fo fie bei Dem bleiben was fie gelernt baben".

Das Römische Reich geht burch — eine Bremse

Der griechische Geschichtschreiber Gozomenos ergabit: Ein Dofe wurde von einer Bremfe gestochen; ber Dofe lief burch einen See; ein hunne bem let gehorte verfolgt ibn und finbet ben Weg zu ben Gothen, Die am andern Ufer wohnen. Er bringt bie Rachricht von bem fconen Lande jenfeit bes Sees zu ben Seinigen zurud und veranlaßt baburch bie Bolterwanderung, burch welche bas Romifche Reich gefturzt und die gesammte Alte Belt umgestaltet wird. Schabe baß biefe Ergablung nicht verburgter als durch den Ramen eines Cogomenos ift!

Gin Bort Alba's.

Rach bem Siege Karl's V. über ben Kurfürsten Johann Briebrich bei Dublberg trug man fich im faiferlichen gager mit ber Cage: Die Sonne habe an Diefem fur Die Protestanten ungluckichen Tage langer geschienen. Als man hierauf Ratl's Felbherrn, herzog Alba, befragte, ob dieses Gerücht zu glauben feit antwortete er: Er habe an diesem Tage zu viel auf ber Erbe gu thun gehabt, um fich um bie Sonne am Dimmel ju fümmern.

Sibliographie.

Bedftein, 2., Bolts . Erzählungen. Altenburg, Birret. 18 Rgr.

Belani, D. G. D., Dobe Liebe. Mus bem Leben bes Freih, Friedrich v. d. Arend. Hendifcher Roman mit Genre-bildern aus Friedrich's des Großen Hof- und Kriegsteben. Drei Abeile. Leipzig, E. L. Frissche. G. 4 Ahtr. Bluthen und Perlen beutscher Dichtung. Für Frauen

ausgemablt von Frauenhand. 5te Auflage. Dannover, Rump.

ler. 1854. 16. 2 Abir.

Bobemer, D., Die Birtungen ber Crebitpapiere in Be jug auf die Bermehrung ber Banten in Deutschland. Leipzig, Subner. Gr. 8. 16 Rgr.

Fider, E. S., Predigten in den Jahren 1848—1851 gehalten. Shemnig, Defoy. 8. 1 Ahlr. Gebhart, I., Die Geschichte Desterreichs aus dem Runde beutscher Dichter. Herausgegeben und mit historischen Einlei-tungen begleitet. Wien, Greß. Gr. 8. 1 Ahlr. 6 Agr. Pase, R., Das Leben Jesu. Lehrbuch zunächst für atade

mifche Borlefungen. 4te verbefferte Auflage. Leipzig, Breit-topf u. Sartel. 1854. Gr. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

Deilmann, 3., Gefdichte Bayerns. Regensburg, Ren. S. 20 Rgr.

Deshufius, I., Bon Amt und Gewalt ber Pfarther Berausgegeben von F. M. Schus. Leipzig, Baenis. 1854

Gr. 8. 8 Rgr. Den Kriegern ein Dentmal! Gebichte. Stettin. &

10 Rgr.

Lang, D., Predigten. St. Gallen, Scheitlin u. Bollitofer.

8. 12 Rgr.
Rublbach, E., Belt und Buhne. Roman. Bwei Weile. Berlin, Sante. 1854. 8. 3 Thtr.

Rorten, M., Rubolf ober bas Abenteuer im Micken-gebirge. Roman. Drei Banbe. Leipzig, C. 2. Frissche. 8.

3 Abir.

Den, Der driftliche Philosoph, ober Glaube und Bernunft im Gintlange über Die Große und Schonbeit Gottes in feinen Gigenschaften und in ben Sebeimniffen feiner beiligen Religion. Bur Belehrung und Erbauung Aller, welche die Bahrheit bewahren ober finden wollen. Rach dem Französischen von h. Liese. Zwei Defte. Munfter, Deiters. 16. 15 Rgr.
Pfeilschmidt, E., Luther in Coburg. Dresden, Zut.
Gr. 8. 15 Rgr.

Quarigius, C. G., Die Gintommenfteuer, ihre Ungwed maßigteit, Schwierigteiten und nachtheiligen Folgen für bie Staatswohlfahrt und für die Staatsangeborigen. Den Standen

gewibmet. Beimar, Boigt. Gr. 8. 121/2 Rgr. Reime eines Alten. Leipzig, Gerharb. 32. 15 Rgr. Schenkel, D., Evangelische Beugniffe von Chrifto. Pte bigten über Abichnitte aus bem Evangelium Johannis. Ift Sammlung. Deibelberg, Atabemifche Anftalt fur Literatur und Runft. Gr. 8. 1 Mbir.

Diftorifches Tafchenbuch. Derausgegeben von g. von Rau: 3te Folge. Ster Sahrgang. Leipzig, Brodbaus. 1854.

12. 2 Thir. 15 Rgr.

Teichlein, A., Louis Gallait und die Malerei in Deutsch land. Gine Spifode aus ber mobernen Rumftgefdichte. Rebft einer Abhandlung über den Begriff des Malerifchen und bas Befen ber Dalerei. Dunchen, Raifer. 8. 10 Rgr.

Unterhaltungen über Rufland. Bom Berfaffer bes : ,,Roc Etwas über Rufland in Bezug auf Marquis Cuftine", ber "Dreifig Sahre in Rufland" zc. 8wei Bande. Altenburg, Die rer. 9. 9 Mhlr.

Badsmuth, BB., Gefcichte ber politifchen Parteiungen alter und neuer Beit. Ifter Band. - A. u. b. I.: Gefc ber politischen Parteiungen bes Alterthums. Braunfcmelg, Schwetsche u. Gohn. Gr. 8. 2 Thir. 8 Rgr.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen für die Beile ober beren Raum 21/2 Rgr.)

Bei 2. W. Brodhans in Leipzig erschien und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Ticknor (Georg),

Aeschichte der schönen Literatur in Spanien.

Deutsch mit Zusätzen herausgegeben von M. H. Inlins.

3mei Banbe. 8. Geb. 9 Ihlr.

Die gresse Geltenheit spanischer Bucher hat bisher eine allgemeine und grundliche Anerkenntniß der spanischen schreatur als eine der ersten und reichten aller Bolker, sowie eine genügende Geschichte derselben, in und außer ihrem Mutterlande, fast unmöglich gemacht. Darum ift die einzige schähdere, bisjest erschienene derartige Seschichte, die von Bouterwet in Göttingen, auf dessen Beltbibliothet gegründet, alsbald ins Spanische übersett worden. In unsern Tagen nun, da auch in Madrid, Paris, kondon, Wien große literarische Schähe vorhanden und die trefflichen Privatsammlungen von Deber, Sir Abomas Srenville, Ternaux-Compans, Tieck und Ticknor in diesem Fache entstanden sind, ist die schwere Aufgabe etwas erleichtert. Der Legtgenannte, Georg Ticknor, der schon vor 30 Jahren, nach langem Aufenthalte in Spanien, an der amerikanischen Universität Cambridge erfolgreiche Borlesungen über spanischen, nach langem Aufenthalte in Spanien, an der amerikanischen Universität Cambridge erfolgreiche Borlesungen über spanischen, nach langem Aufenthalte in Genann, an der amerikanischen Universität Cambridge erfolgreiche Borlesungen über spanischen schwerzeit und ungedruckter spanischen wert halt, hat im Bestige einer salt 2000 Bände zählenden Sammlung gedruckter und ungedruckter spanischer, mit Hülfe mehrmaliger Reisen in Europa und zahlreicher gelehrter Berbindungen in Spanien, und die erste wahre Geschähe der spanischen schwerzeit von Berfasser, die auch sogleich in Madrid übersetzt wurde. Alle reichen Rachträge dieser spanischen Lieutschaft, der Bert bilden, das sokon der amerikanischen der Stille nach der Schae u. A., das gegenwärtige deutsche Kert bilden, das sow der Halle verden Verglichen Utebersetzung noch Borzüge voraus hat und somit auf der Odhe der gesammten Kenntnis der spanischen Lieuteratur steht.

Sm Berlage von C. G. Aunge in Mainz ift erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Soethe's Jugendzeit. Eine Novelle. 3wei Bande. 8. 1 Ehlr. 27 Ngr.

Der Ausarbeit biefes Buchs liegen grundliche Studien gu Grunde, und mancherlei Unbekanntes ift darin niedergelegt; bas Sanze ift mit feinem poetischen Sinn und mit Geschich geschrieben.

Deutsches Museum.

Zeitschrift für Literatur, Runft und öffentliches Leben. Serausgegeben von Robert Deng.

Jahrgang 1853, Monat September.

Rr. 36. Gebichte von L. Pfau. — Der Franc und Der Schilling. Bon F. Bolff. — Ueber Commertheater. Bon K. Lammers. — Auf den bohmischen Babern. II. — Literatur und Kunft. (Stirling, "Das Klosterleben Kaifer Karl's V." — Lurde, "Die Portenser. Ein dramatisches Gedicht.") — Correspondenz. (Aus Paris.) — Rotizen. — Anzeigen.

At. Ad. Mus "Martin Luther. Ein lyrifd-epischer Epklus". Bon A. Schults. — Aus den bahmischen Badern. III. — Lessing's Lutherbild. Bon A. Schloenbach. — Literaturund Aunst. (Buchner, "Childe Harold's Pilgerfahrt". — Behse, "Geschichte der hole der häuser Baiern, Burtemberg, Baden und heffen", I. und 2. Band. — Elise

Polio, "Reine Malereien für die Kinderstube"; "Drei Marden".) Correspondenz. (Aus Berlin. — Aus Munchen. — Aus hamburg. — Aus Bruffel.) — Notizen. — Anszeigen.

Br. 38. Anselm von Feuerbach. Eine Charatterstige. Bon E. Dsenbrüggen. — Die Todesftrafe in Deutschland. Eine culturgeschichtliche Betrachtung. Bon K. Getfart. — Abrast. Bon C. Meiuhold. — Literatur und Kunst. (Ploennies, "Rudrun. Uedersetzung und Urtert." — Mary Ann Burt, "The German Parnasus". — Mayer, "Nitolaus Lenaus's Briefe an einen Freund". — Ealzenberg, "Aktchristliche Baubensmale Konstantinopels vom V. — XH. Zahrhundert".) — Corresponden, (Aus Bism. — Aus Zobten. — Aus Brüffel. — Aus Leipaig.) — Kotigen. — Anzeigen.

Bruffel. — Aus Leipzig.) — Rotizen. — Anzeigen.
Rr. 36. Briefe aus Subrußtand. — Talvj. Bon & Wöher. — Leuchtende Sonne. Bon J. Große. — Literatur und Kunft. ("Atlankiche Studien. Bon Deutschen in Amerika"; Wolff, "Zeitschrift für deutsche Mythologie und Sittenkunde". — König, "Anton Gregor. Eine Erzählung". — Afofe, "Aben Paskal Paoli's, Oberhauptes der Korfen".) — Correspondenz. (Aus Pommern. — Aus der Schweiz.) — Rotizen. — Anzeigen.

Das **Dentsche Musseum** erscheint in wöchentlichen Lieferungen, zu dem Arreise von jährlich 12. Ahle., halbjährlich 6 Aflr., vieweljährlich 3. Ahlr. Alle Buchhandiungen und Postämter nehmen **Bestellungen** an. Inferate werden mit 2½ Wgr. für den Raum einer Zeile berechnet.

Reipaig, im October 1853.

F. A. Brodhaus.

Das Pfennig-Magazin Anterhaltungen am hänslichen Herd.

für Belehrung und Unterhaltung. Dritte Rolge. Erfter Jahrgang. 1853. Preis: der Jahrgang 2 Thir.; das Halbjahr 1 Thir.; bas Bierteljahr 15 Mgr.

Ruli, Aluanst und Sebtember, Nr. 27-39. Inhalt: Der Rreugfahrer. (Fortfetung.) - Die Pianofortefabrifation. - Rubeleburg und Saaled. - Gin neuer Lub. wig XVII. — Die Seifenfabrikation. — Mensen Ernst, der große Wanderer. — Rapelle der Salpetrière in Paris. — Fastnachts.Maskenzug. — Der Strobhalm. — Eine merkultbige Kanzel. — *François Rabelais. — *Der Tempel von Apollinopolis in Aegypten. — Das Rennthier und fein Feind. - Die angebliche Berfcworung ber Musfagigen im Sahre 1321. — Dornburg an der Saale. — *Die heilige Kapelle in Paris. - Das Gifen. - Bur Beruhigung fur angftliche Gifenbabnreifende. - Der Capitain ber Saufercompagnie. - *Der Ariumphbogen des romischen Raisers Arajan in Ancona. -Der Scharfrichter Karl huß. — Das jum Fenfter binaus-Der Sharkingter Karl Hus. — Das jum genifter hinaus-geworfene Haus. — *General von Borftell. — Berschiebene Lesarten. — Das Höllenthal bei Freiburg. — Der Tod eis nes komischen Kleeblatts. — Das Grab Rapoleon's I. im Invalidendome zu Paris. — Der Archelaus. Schmetterling in Sudamerika. — *Bolksfeste im Rordbepartement von Frank-reich. — Augustus, der römische Kaiser. — Der Priefte und ber Ministrant — Die Muserwertig. Gin Vernisseinen der ber Ministrant. - Die Buccomantie. - Gin Privilegium ber Borgeit. — * Groffultan Abbul-Medichid Rhan. — Kiem, Die beilige Stadt Ruflands. — Der Tobtengraber. — Der General aller turfürstlichen Musikanten. — Wie Petrus brefchen follte. — * Schlof Amboife. — * hieroglyphen der nordameritanischen Indier. — Der Cretinismus und Dr. Suggenbubl. — Joseph II. und Mozart. — Unangenehme Entbedung. —
Der Litchi. — Mannichfaltiges u. f. w.

Die mit * bezeichneten Auffage enthalten Abbilbungen.

Der I. - V. Band des Pfennig-Magazin (1833 -37) kosten im ermäßigten Preise 4 Thir.; ber VI. - X. Band (1838 - 42) 4 Thir.; ber XI. - XV. Band (Neue Folge I.-V. Band, 1843 - 47) 4 Thir.; ber I. - XV. Band zusammengenommen 10 Thir.; einzelne Jahrgange I Thir. Der Reuen Folge VI.-X. Jahrgang (1848-52) toften jeber 2 Thir.

Ferner find zu ermäßigten Preisen zu beziehen: Pfennig-Magazin für Rinder. Funf Bande. I Thir. 10 Mgr. Einzelne Jahrgange 8 Mgr. Countags Magazin. Gin Band. 8 Ngr. Reipzig, im October 1853. J. A. Frochhaus.

Bei 2. M. Brodhaus in Leipzig erfchien und ift in allen Buchhandlungen gu erhalten:

Robl (3. 6.), Der Phein. 2 Bande. 12. 2 Bande. 12, 1851.

Eins ber werthvollften Berte, Die Der berühmte Reifende und Schriftfteller veröffentlicht bat. Die 3been Rarl Ritter's über ben Einfluß ber Bodenbeschaffenheit auf bie gefcichtliche Entwickelung ber Bolter werben in bem-felben auf bas Rheingebiet, bas in politifcher, ethnographifder, landichaftlicher, commercieller und culturgefchichtlicher Dinfict intereffantefte gluggebiet Europas, angewendet.

Berausgegeben von Rast Gustow.

Die im Monat September erschienenen Rummern biefer Beitschrift (Dr. 49-52) enthalten folgende Auffabe: Die Borlaufer bes Columbus. Bon J. G. Rohl. II. III.
— Urgebirge. Bon Professor B. Cotta in Freiberg. — Bur Charakteristik ber Franzosen. Ein Zeiterlebniß. — Deutsche Mädchenerziehung. Eine Zuschrift an ben herausgeber. — Die harmonie ber Sphären. — Ein Schriftseller-Afpl. — Das fullige England. — Das fille Walten ber Seele. — Bur Lehre von ber Freundschaft. — Der See. Gine Raturftubie von S. Mafius. I. II. III. — Wie ich burch einen Schnupfen ju meiner Frau tam. Mittheilungen aus ben Erinnerungen eines humoriftifchen Freundes von M. Seifing. -Roman, Rovelle, Ergablung. — Almanache, Albums, Sammlungen und fonftige Berte ber Gemeinschaft. — Bas beift Dichten? — Eine Regel fur Die Che. — Bar' ich und batt' ich. — Ein Zweikampf unter Konigen. hiftorifche Stigge von R. Frenzel in Berlin. - Bilbelm von Dumboldt's "Briefe an eine Freundin". - Die alten und neuen Mergte. - Die Gefahren ber Gutmuthigfeit. - Bei einer Banderung burd bie Korftabt. - An einen jungen Dichter. - Brauer und Maler. - Die Untunft in Paris. Gine Reiserinnerung vom Berausgeber. - 3ft unfere Geele materiell ? - Lieutenant Maury und fein Schiffahrtscongreß. - Die Ginheit ber Retur. - Butte und Tempel. - Das Gelbftverftanbliche.

Unterzeichnungen auf bas mit dem 1. October begonnene neue Quartal werden von allen Buchhandlungen und Poftamtern angenommen. Probenummern, Drospecte und die bisher erschienenen Rummern sind in allen Buchhandlungen zu erhalten. Böchentlich ericheint eine Nummer. Der Preis beträgt

vierteljährlich unr Bechgehn Mengroschen.

Reipzig, im October 1853.

R. A. Brochans.

Die Berfafferin bes Buchs "Aus ben Papieren einer Berborgenen" (2 Theile, Leipzig, F. A. Brodbaus, 1848-52) ift burch innere und außere guhrungen gu bem Buniche gelangt, mit ihren beiben eigenen faft ermachfenen Löchtern noch einige jungere ober altere Dabden bis zu vollendeter Ausbildung erziehen zu tonnen; fie murbe jedoch nur zwei oder brei Rinder aufnehmen, ba fie fur ihre Dauslichfeit die Grenze bes Familienlebens jebenfalls festhalten mochte. Sollten fich Aeltern finden, Die um des Buche willen ju ber Berfafferin Bertrauen gefaßt batten und bie rudfichtlich biefer Anzeige mit ibr in perfonlichen Bertebr ju treten munichten, fo murbe gebeten, Anfragen unter ber Chiffre &. y. 3. an Die Buchhandlung &. A. Brodhaus in Leipzig zu richten, worauf nabere Mustunft ertheilt wirb.

Bei &. W. Brochaus in Leipzig erschien und ift durch alle Buchhandlungen gu beziehen:

Roman von Emil Althans MIII. (Emile D'Eftrees). Bwei Theile. 1851. 2 Abir. 24 Rgr. Geb.

Blåtter

fút

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 43.

22. Dctober 1853.

Inhalt.

Audrun. Bon Morig Carriere. — Bogumil Golg. — Bur Literatur des Xenienkampfes. Bon Ciemens Arften. — Der Connétable Karl von Bourbon. Bilder aus seinem Leben und seiner Beit. Bon S. Freih. von Schwarzenau. — Die chriftliche Kirche der drei ersten Zahrhunderte. Botlesungen von K. R. Sagenbach. — Pindar in deutschen Reimen. — Goethe und F. H. Zacobi. — Die Teufelsbibel in Stockholm. — Die Pagode Shoé-Daguhn. — Sierrarifche Rotigen, Bibliographie.

Rubrun.

Rubrun. Uebersetung und Urtert mit erklarenden Anmerkungen herausgegeben von Bilbelm von Ploennies. Mit einer spftematischen Darftellung der mittelhochdeutschen Berskunft bon Mar Rieger. Mit einer Karte der westlichen Scheldemundung. Leipzig, Brockhaus. 1853. 8. 2 Thir. 20 Rgr.

Als in Perfien die Dynastie der Soffariden den Thron beftieg, ba ertannten fie mohl bag nur in ber Rraftigung des Nationalgefühls ihre Unabhangigkeit vom arabifchen Rhalifat möglich mar, und der gewaltige Dahmud von Chasna hielt neben feinen Thaten auf dem Schlachtfelb die Reubelebung ber iranischen Belbenfage für das befte Mittel jur Wedung und Erhaltung des Bolfsbewußtfeins. Die originalen Lieber maren verflungen im Strom der Jahrhunderte, aber mundlich und fchriftlich hatte die Tradition der Beroenzeit fich fortgepflangt, ihre Bruchftude murben gesammelt, und einer der größten Dichter bes Drients, ja der Belt, Firdufi, bichtete nach ihnen bas perfifche Konigsbuch "Schahname". Als Deutschland unter bem Joche ber Frembherrschaft fcmachtete, ba faben bie Cbelften und Beften bag bas Boltegemuth, der Boltegeift vorallem innerlich jur Selbftertenntniß gebracht und gepflegt werben muffe, und von ba an hebt an die Forschung nach bem deutschen Befen und feiner Eigenthumlichkeit, man manbte fich mit Borliebe nach dem Mittelalter, feiner Gefchichte, feiner Runft und fuchte bie abgeriffenen Faben ber Erinnerung wieber anzufnupfen, eine unterbrochene organische Fortbilbung wieder anzubahnen. Wem fein Bolt und beffen Butunft, wem die Ehre bes beutschen Namens am Bergen liegt, ber muß theilnehmen, fei es mit empfanglichem Sinn, fei es mit eigener Arbeitstraft, an der Kortführung des begonnenen Berte. Reben den gothischen Domen aber ift bas ihnen vielfach vergleichbare Bolksepos die größte Runfticopfung bes Mittelalters, wie jene nicht bas Erzeugniß einer willfürlichen Erfindung, nicht die That eines Einzelnen, fondern hervorgegangen aus bem Bil-Dungebrang des Gangen, ermachfen im Lauf ber Sabr-

hunberte, burch einzelne geniale Geifter im Bunbe mit bem Bolkefinne vollendet. Und fo jog benn auch bas Mibelungenlied vorallem die Aufmertfamteit der Forfcher und die Theilnahme ber Jugend auf fich. Beune veranstaltete feine kleine Ausgabe als "Belt- und Feldgenoffen" für die Rampfer ber Befreiungetriege; von ber Sagen suchte durch Erneuung der alten Sprache auch die Frauen, auch die Künstler für das Lied zu gewinnen, und die Beichnungen von Cornelius, jum Theil ungefüge, zum Theil wahrhaft großartig, die herrlichen Bilber von Schnorr maren eine Frucht biefes Strebens; Simrod und andere weniger einfichtige Ueberfeper neben ihm fuchten bas alte Gebicht ber Gegenwart gang munbgerecht gu machen. Aber es war uns in einer Form überliefert die der Freude des poetischen Genuffes im Bege fteht. Um den edeln wundervollen Rern der alten Belbenlieder hatten Ueberarbeiter ihre breitausmalenden Bufage, ihre ber alten Zeit oft gang ungemäßen Schilderungen gelegt, und nur in der zweiten Salfte traten die erhabenen Rampfbilder ohne ftorende Ueberpinselung, ohne umhangendes Flickwerk zutage. Da gelang es bem feinen poetischen Sinne, dem innigen Berftandnig der Boltspoefie und dem fritischen Scharffinne Rarl Lachmann's im Bunde mit ausgezeichneter Sprachtunde und ftrengwiffenschaft. licher Methode bas Echte von bem galfchen ju fonbern und in 20 Liebern bas Golberg fchladenfrei ans Licht ju bringen. Simrock fchied in einer befondern Ausgabe feiner Ueberfegung bas von Lachmann Bermorfene gleich. falls aus, und der Lachmann'sche Text oder die ihm sich anschließende Erneuerung follte in allen Sanden fein und allein gelefen merben.

Biel spater als bas Ribelungenlied ward bie "Aubrun" wiebererweckt. Ihre Erhaltung verdanken wir bem Raiser Maximilian I., ber bas Epos mit einigen andern in einen Pergamentband zusammenschreiben ließ. Seit ber Herausgabe 1820 hieß sie bald bie Nebensonne ber "Ribelungen", balb ward sie als beutsche "Obpffee" zur

127

beutschen "Ilias" gestellt; letteres mit Recht, benn auch bas Kubrunlied wird durchrauscht von den Wogen des Meers, benn auch hier ift die Sattentreue ein Grundmotiv der Dichtung, auch hier ist ein milberer Ton neben dem furchtbaren Waffenklang und statt des Bolteruntergangs eine glückliche heimkehr und Bolkerfrieden. Wilhelm Grimm urtheilt in der "Deutschen helbensage":

Was Anlage bes Ganzen und regelmäßige fortschreitende Entwickelung ber Fabel betrifft, so steht unser Gedicht über ber "Ribelunge Roth"; es ist noch mehr aus einem Guß und kann in dieser hinsicht als ein Muster gelten. Es überrascht durch Reuheit des Inhalts wie der Shaaftere, und zu ber wundern ist der eigenthümliche Ausbruck den jede der auftretenden Personen zeigt und durch das ganze Gedicht behält. Mit dem Aufenthalt der gewaltsam entführten Kudrun in der Rormandie eröffnet sich die Blute des Gedichts. Die Erzählung die jest solgt, wie Kudrun unter herabwürdigungen aller Art den Abel ührer Seele dis zu dem Augenblick ührer Erlösung bewahrt, ist von unbeschreiblicher Schönheit und der Werth dieses Gedichts überhaupt so groß daß es dem Besten was epische Poesie irgendwo hervorgebracht hat an die Seite gesett verben kann.

In dies Lob stimmten Gervinus und Vilmar in ihren vielverbreiteten Literaturgeschichten ein, und durch bie Anglyfen bie fie vom Gang der Sanblung gaben marb ber Inhalt befannt, ward er jum Stoff von Dramen und Opern. Uebersepungen von Simrod und Reller, eine mehr lyrifch gehaltene Bearbeitung von San. Marte erichienen. Doch fand wer ehrlich fein wollte ebenfo viel Langweiliges als Schones, ebenfo viel Mufiges als Sachbienliches und bei vieler Rlarheit und Sicherheit der Composition und Charafterzeichnung auch manche Berwirrung, manchen Biberfpruch. Rach bem Borgange Lachmann's bei den "Nibelungen" mußte bies bie Anficht erweden bag auch bie "Rubrun" fart interpolirt fei, bag auch hier erft bas Echte von ben Bufaben gefchieden werden muffe, und nachdem Ettmuller mehr willfurlich einige Lieder aus bem Bangen berausgenommen, übte Mullenhof feinen fritischen Scharffinn an bem Gebicht, und wiewol fein zerlegendes Deffer mitunter allzu tief in bas poetifche Fleisch einschnitt und auch Manches ausschied was der kunftlerische Drganismus gebieterisch fobert, wie namentlich das Ende mit ber Beimfehr und dem verfohnenden Schlug ber Chebunde und Friedensstiftung, fo wird Das boch immer anerkannt merben, daß er das unzweifelhaft Echte gefunden, daß er die gute bauernde Grundlage fur eine neue vollendende Arbeit geliefert hat. Und diefe hat nicht lange auf fich marten laffen.

Bilhelm von Ploennies hat uns im vorliegenden Buch ein Geschent gemacht, das dem Freunde der Poesse ebenso viel dichterischen Genuß als Denen welche in den Kreis der Sagenforschung oder der mittelalterlichen Bolkspoesse erst eintreten wollen eine wilksommene Belehrung und Einleitung bietet, aber auch für die Männer von Fach als ein die Sache selbst fördernder Beitrag von Bedeutung ist. Wir haben über die "Ribelungen" keine Schriften welche mit dem Tert und der Uebersehung eine so treue Analoge des Gedichts, eine so klare Entwickelung der Sagenbestandtheise und ihrer analogen Darstellungen

in der "Ebba" ober im Boltsmarchen und fo manche treff. liche Erlauterung bes Gingelnen brachten, wie bas Mi. les in ber "Rudrun" von Ploennies geschehen ift. Und beshalb begrüßen wir fie freudig und hoffen baf fie für bie Ertenntnif, bie Liebe und Pflege ber mabren beutschen Doefie, junachft bes Boltsepos und bamit jum Selbstverftandniß bes beutschen Beiftes überhaupt forber. lich fein werde. Es ift eine Gigenheit ber Germaniffen baß fie zu fehr nur fur Rachgenoffen fcreiben, zu menig barauf bebacht find auch fur Unbere die Bege gu ihren Forfchungen zu ebnen; besonders mar dies auch bei Lad. mann, nicht bem atabemischen Lehrer, aber bem Schrift. fteller ber gall. Sier wird uns ein Bert geboten bas dem Renner Neues bringt, das für Berftellung des Tertes, für mythologische, geographische, historische Grund. lagen ber Sage felbständige Forfchungen mittheilt, aber bies Alles auch bem Laien juganglichmacht, ben Urtert mit einer wohlgelungenen, treuen und boch leicht lesbaren Ueberfepung begleitet, burch eine afthetifche Erorterung des Gebichts eine Reihe von Dieverftandniffen ber Literarhiftorifer, auch eines Gervinus, auch eines Bilmar berichtigt und zugleich die Frauen, die Jugend auf die eigenthumliche Schonheit ber beutschen Belbenbichtung hinweift und ihre rithtige Burdigung neben ber griechischen zu einem Gemeingute unferer Bilbung machen Dabei bringt das Buch noch die erfte fpftematifche Darftellung ber Berefunft unfere Bolfsepos von ber Sand eines bem Berfaffer befreundeten jungen Gelehrten, Dr. Dag Rieger, ber gegenwärtig als afabemiicher Docent in Giegen aufgetreten ift.

Mit Recht hat Ploennies nach Müllenhof's Borgang die gange Ginleitung, die Jugendgeschichte des von einem Greif geraubten Sagen, ausgeschieden und fofort mit bem Entschluß Ronig Bettel's, um jenes Tochter Bilde zu werben, das Gedicht beginnen laffen. Die Belden Horand, Frute, Wate werden entboten, Silde wird entführt, der Bater fest ihr nach um fie in der Schlacht wieberzugewinnen, aber fie icheibet feinen Rampf mit Bate, und es wird Friede gefchloffen. Mus Bettel's und Silbens Che entfpriegt Rubrun. Ihre Befdichte dürfen wir als bekannt voraussezen und erwähnen nur daß Müllenhof dort abbricht, wo sie nach der Eroberung ber Normannenburg von ihrem Berlobten Berwig wiebergewonnen ift, mahrend Ploennies auch noch ben Schluggefang ber Beimfehr, nach der Blutrache die Berfohnung, ben Friedensichluß und die Berlobung bes Normannenfürsten Ludwig mit Silbburg, ber treuen Genoffin Rubrun's in ber Gefangenschaft, und Drimein's, bes Bruders der Rubrun, mit der normannischen Ronigstochter Ortrun an Rubrun's Bermahlungstag im Lanbe ber Begelinge beibehalten hat. Es muß ber fprachlichen Rritif überlaffen bleiben bas Gingelne des von Ploennies nach Müllenhof's Ansscheidung wieder Aufgenommenen ju prufen; vom Standpuntt ber afthetifchen Aritit tonnen wir seine Arbeit ale eine wohlgelungene bezeichnen. In ruhig - flarer Entwidelung entfaltet fic bas Banze vor unfern Augen, ohne Lucken, aber auch

ohne unnöthige Schilberungen, ohne breite Bieberholungen; Charaftere und Sandlungen entwickeln fich folgerichtig auseinander, Alles ift wohl motivirt, fein mußiger Auswuchs stört uns oder erregt Erwartungen die der Fortgang nicht befriedigt, weil jener felbft bem Liebe fremd mar, und Alles tommt ju einem harmonischen Abichluf, fodag wir ertennen: es hat bier ber Beift eines großen Dichters gewaltet, ber funftverftanbig die Tradition ber Sage und die Lieder bes Bolts ergriffen und zu einem iconen organischen Bangen gestaltet bat. Babrend in den "Ribelungen" Das Berbaltnif Brunhild's ju Siegfried, ihre fruhere Berlobung und damit ber Grund ihrer Eiferfucht, ihr Schmerz und Born, als fie erfahrt daß er sie im Rampffpiele besiegt und fie also von Rechts wegen nicht Gunther's, fondern feine Gattin fein follte, und wie nach feiner Ermordung die Liebe wieder die Dberhand erhalt und fie fich mit ihm verbrennt, mahrend bies theils untlar bleibt, theils aus ber "Ebba" ergangt merben muß, ift in ber "Rubrun" Alles einheitlicher, erschöpfend und beutlich behandelt.

Die Analyse des Gedichts erschien mir, ale ber Berfaffer fie mir nebft andern Bruchftuden bes Buchs bandfchriftlich mittheilte, ju breit gerathen; jest mo fie im Bufammenhange mit den andern Abhandlungen gebrudt vorliegt, freut es mich bag er fie unverandert ließ, "um ber vielen falichen Auffaffungen ber Bergange und Derfonen willen, die einmal bis ins Gingelne ausführlich berichtigt werden mußten", wie Ploennies in der Borrebe fagt. Er folgt nicht blos wiederergablend dem Sang ber Sandlung, fonbern er hebt auch bas fur bie Belbenfitte Bezeichnenbe, bas fur bie Charaftere Bedeutfame flar und icharf hervor, und namentlich tritt die bei aller Milbe boch helbenftarte Rubrun frei von aller falfchen Sentimentalität in bas rechte Licht, und bas oben angeführte Urtheil Bilbelm Grimm's über die feste Beichnung ber mannichfaltigen Geftalten erhalt feine ausführliche anschauliche Begrundung. Renner mögen bier etwas mehr Rurge munichen, aber die Laien werden bem Berfaffer banten bag er ihnen Beift und Berth ber alten Dichtung fo treu erschloffen bat. In biefen Erorterungen liegt jugleich die Rechtfertigung bes aufgeftellten Tertes vom poetischen Standpunft aus. Bir tonnen ben Lefer auf biefen Abschnitt einfach verweisen unb wenden uns lieber ju einigen Stellen bes Bedichts, die zugleich als Probe der Ueberfepung von Ploennies dienen werden. 3ch bemerke babei bag ber Ueberfeger fich ber mittelhochdeutschen Berefunft treulich angeschloffen und fie, ahnlich wie Simrod und Geibel, bem Reuhochdeutschen wieder angeeignet bat.

Der wilde Bate ift ber eigentliche Rede bes Liebs, er tobt im Rampf wie ein Eber, er ist ber Waffen- und Buchtmeister, wie hilbebrand in ber Dietrichsage im zweiten Theil ber "Nibelungen"; echt episch wird er burch seine Thaten charafterisirt, aber auch sein Erscheinen wird uns burch ben Einbruck ben er macht versinnlicht, und ein Wort bas er spricht regt die Einbildungstraft so gut an sich ein Bild von ihm zu entwerfen wie der Ausspruch

ber trojanischen Greise, es sei kein Bunder bag um ein solches Beib zehnjähriger Krieg geführt werde, uns die Schönheit ber Delena besser als alle Beschreibung zeigt. Der alte Rede tritt auf der Brautsahrt nach hilbe in das Frauengemach, sein greises Haar mit Borten umwunden, mit breitem langem Bart, sodas es der Königstochter bang wird ob sie ihn kuffen solle; auf ähnliche und doch andere Beise hat in den "Nibelungen" Rübiger's Tochter Scheu den grimmigen Hagen zu begrüßen. Es heißt dann weiter:

Frau hild und ihre Tochter in icherzhaftem Ruth Frugen herren Baten, ob's ihm bauchte gut, Benn er bei iconen Frauen also figen sollte, Dber ob er lieber in bem harten Streite fechten wollte.

Da fprach Bate ber Alte: "Eines ziemt mir baß, Benn ich auch bei fconen Frauen fo fanft noch nie faß, Doch mar' es mir noch lieber, wenn ich mit guten Anechten, Bann es fein follte, in ben harten Sturmen durfte fechten."

Ein Gegenbild ift Horand's füger Gefang. In ber Sandschrift ber "Rudrun" herrscht gerade hier, wo manche Fassungen in Boltsliedern vorliegen mochten, teine kleine Berwirrung, so lieblich auch einzelne Strophen sich hervorheben. Unser Ueberseper hat Ordnung und Auswahl in folgender Weise getroffen.

Das war an einem Abend, baß ihre Lift gelang. Bon dem Danenlande ber kuhne Degen sang Mit also suffer Stimme, daß es wohlgefallen Rufte all' den Leuten; davon schwieg der kleinen Böglein Schallen.

Das hörte ber König gerne mit seinen Mannen an; Der kluge Dane hatte seine Freude d'ran. Auch hatt' es wohl vernommen die alte Königinne: Es scholl zu ihrem Stuhle durch das Fenster oben in ber Binne.

Da sprach die schöne hilbe: "Bas ift das für ein Klang ? Es ist das allerbeste, das mir zu Ohren drang Auf dieser Welt noch jemals von allen Liederweisen. Benn's meine Kamm'rer könnten, dafür wollt' ich Gott im Himmel preisen."

"Höret, Herre", sprachen Sagen's Delben all', "Todkranke wurden lauschen, hörten fie den Schall Aus des wundersamen Sängers Munde klingen!" "Bollte Gott", sprach da der König, "ich selber könnte also herrlich fingen."

Da begann er eine Beise bie war von Amile, Die nie ein Christenmensch vernahm und keiner lernte je, Der sie nicht erlauschet auf wilden Reereswellen. Also wollte horand seines herren Minnebienst bestellen.

Der Lieder fang er breie, die waren wundersam, Keinem ward es lange, der solchen Con vernahm: Die Zeit die einer brauchte tausend Wegesstunden Zu reiten, ware hier ihm wie ein einziger Augenblick entschwunden.

Lauschend ließ die Weide im Bald das scheue Wild, Die Würmlein die da trochen im grünen Grasgefild, Die Fischein die im Basser schwammen auf und nieder, Die ließen ihre Wege; ja nicht umsonst sang er seine Lieder!

Die Königstochter, die ihn fingen hörte, ladet ihn heimlich ju sich, er wirbt um fie für seinen herrn und bie Flucht wird verabredet Ein Gegenbild ju horand's brei Liedern ift fpater Bate's breimaliges hornerblafen vor bem Sturm auf bie Normannenburg.

Es nahte nun dem Streite. Der held aus Sturmland man hort' es langs dem Strand auf dreißig Meilen Kingen: ich bei heißig fich die hegelingen.

Er blies zum andern male, daß auf den starken Klang Der guten Recken jeder in den Sattel spang, Und ihre Schar schieften, wohn sie sollten reiten. Rie sah man einen alten Recken also hehr zum Kampfe

Er blies zum dritten male mit feinem ftarken Mund: Die Meereswellen wallten, es wankte der Ufergrund, Die Eckteine wollten aus den Mauern fpringen. Da hieß er horanden hilden hohes Banner aufschwingen.

Bu ben schönsten Situationen in aller epischen Poefie gehört die Scene am Strand, ale die gefangene Rubrun, ba fie von der Treue fur ihren Berlobten nicht laffen, ben Normannenkönig harmut nicht minnen will, von beffen bofer Mutter Gerlind barfuß in die Sturme und ben Margichnee hinausgefandt worden, um im Meere bie Bafche zu reinigen, und nun herwig und Ortwein, ihr Brautigam und Bruber, als Spaher bes Beere bas fie befreien foll bort mit ihr jufammentreffen und fie einander ertennen. Wahrend ber Fragen nach ben Mormannen und nach ben entführten Jungfrauen muß Bermig im Bergen tief auffeufgen, weil ihm die eine ber Bafcherinnen ber Daib zu vergleichen scheint, ber er ftets in Treue bachte; und wie er bas gegen Ortwein ermahnt, fagt Rubrun: "Ihr fcheint mir ehrenreich und gleicht bem Berwig von Seeland; wenn ber noch lebte, murbe er une aus ben Banben erlofen." Da ertennen fie bie Goldringe mit benen fie fich verlobt, und fuffend umarmen fie einander, es ift ihnen im Bergen mohl und weh zumuthe, wie fie nach manchem Leib ihre Freude und Wonne wiederfehen. herwig will die Braut fogleich megführen, aber Ortwein verlangt bag fie bleibe und in die Burg gurudtehre, Die mit bem Schwert Geraubte folle fammt ben andern mit ihr Entführten auch mit bem Schwerte wiedererobert, im Sturz bee Normannenreichs folle bem erschlagenen Bater Bettel bie Blutrache und Subne merben. Rubrun aber bat an der Dienstbarkeit ber Bafcherin fein Gefallen mehr.

"Ich will biefe Rleiber tragen zu ber Blut; Giner Königin", fprach bie Magb gut, "Kann ich wieber mich bergleichen, beß follen fie genießen: 3ch werf' fie all' ins Baffer, baß fie luftig mit ben Bellen fließen."

i Bas auch hilbburg fagte, jum Meer trug Rubrun Gerlind's Kleider alle, ins Burnen kam fie nun; Sie schwang fie mit den handen — fie fielen weit nieder Und schwammen eine Beile — ich glaube, Riemand fand fie jemals wieder.

Das Bolksepos ruht auf ber helbenfage, und biefe wie aller Mythus enthalt ein ideelles und ein factisches Element; es werben allgemeine Ibeen in ihr in Form einer Begebenheit ausgesprochen, und es werden die wirklichen Erlebniffe in der Phantasie wiedergeboren, der

innenwaltende Geift ber Geschichte wird ergriffen und ihm in einem typifchen Greignif feine Bertorperung gegeben. Die Gebanten felbft aber fomol über die Ratur, ihr Leben, ihre Entstehung als über die fittlichen Gefese und Berhaltniffe in der Menschenbruft und im Reiche bes Geistes hat ein jugendliches Bolt nicht in wiffenschaftlicher, fondern in anschaulicher Form, die Grundfrafte des sinnlichen und ethischen Dafeins werben perfonificirt, ihr Berden und Birten wird ale eine Geschichte felbstbewußter Individualitaten bargeftellt, und die mannichfachen Gigenschaften ober Lebensoffenbarungen bes einen Gottes werden auf diese Art durch die Phantafie zu vielen Gottern gemacht und als folche verehrt. Benn nun Begebenheiten ober Charaftere aus dem Rreife ber menschlichen Geschichte an die Gottermythe anklingen und an fie erinnern, fo verschmilgt und vermachft Beides miteinander, und diefe Bermifchung bes Siftorifchen und bes Ibealen ift ber Anfangspunkt ber epifchen Sage. Mehr und mehr treten die wirklichen Begebenheiten in ben Borbergrund, aber fie find jugleich Trager bes Gebankens, der allgemeinen Bahrheit, und die Sage wird ju einer poetischen Philosophie ber Geschichte, bie ben tiefften Gehalt ber Jahrhunderte und den innerften Sinn und Rern ber Ereigniffe in einzelnen ftrablenden Bilbern enthult. Dich hat es baher immer gewundert, wenn man über bie mythologische ober die historische Grundlage bes Nibelungenliedes ftritt, als ob nur eine vorhanben und die richtige fei, mahrend überall ber ibeelle und ber reelle Factor zusammen ben Mythus ausmachen. Attila, Theodorich ber Große, die Burgunderkönige find historisch, auch Siegfried wollen wir gern in einem auftrafischen Ronig Siegbert wiederertennen; aber bem widerftreitet nicht, fondern geht jur Seite, daß der Dietrich von Bern Buge bes Donnergottes in fein Bilb aufnimmt; daß die ausgebilbete Sage Siegfried's ein Nachtlang ber Balburmythe ift; baf im Sort ber Ribelungen der damonische Bauber des Goldes befungen wird, das der Mensch nicht ungestraft den Unterirdifchen abgewinnt, weil es ihn zu benfelben hinabzieht; daß im Sigurd, ber bie Brunne Brunhild's mit bem Schwerte zerschneibet und fuffend bie Schlafende wedt, eine Naturanschauung von der Frühlingesonne symbolisch ausgesprochen ift, die den Froftpanger der fcummernden Erbe zerspaltet und biefe zu neuem Leben machruft, . aber bald von ihr fcheibet; baf endlich ein Bild ber Gotterbammerung in ber großartigen Schilberung bes Boltertampfe und Bolteruntergange vor une entrollt wird.

In einem Abschnitt unter ber Ueberschrift "Bur Sage" hat Ploennies die mythologische Grundlage der Kudrunfage und einzelner Charaftere dargethan; die historische liegt in den Seeschlachten und Kriegen der Germanen und Normannen, die bestimmte Anknupfung an ein besonderes Ereignis ist indes noch unermittelt. In Freyr's Liebe zu Gerda wie in dem Märchen vom getreuen Johannes entwickelt er den Mythus der Liebessehnsucht und Liebeswerbung und sucht die Verwandtschaft der nordischen Diadningasage und der Helgilieder mit unserm Gedichte

barzuthun, mas Unbern ichon vor ihm gelungen mar; er erörtert ferner wie die monnichfaltigen Buge der einen Entführungsgeschichte im deutschen heldenliede zu zwei Erzählungen auseinanderzegangen, die aber in der Doppelspiegelung des einen Grundgedankens und in der kunstvollen Berstechtung und Wechselbeziehung unter der hand des Dichters zu einem reichen schonen Ganzen geworden sind. Wate, der meerdurchbadende Riese der Wielandsgae, der greise, grimmige held, hat sein Wesen vom Weergott selbst überkommen, hilde ist mythologisch eine Schlachtenjungfrau Odin's. Ploennies sagt abschließend:

Unfer epischer Stoff rubt auf einem gemeinfamen Grunde, ber fich nirgend im Gedicht verleugnet; feine innere Ginbeit ftebt feft, auch abgefeben von ber außern Bechfelverwandtichaft jener Sagen unter fic. Unbeschabet feines felbstandigen Schaffens geht bes Dichters hingebendes Berftandnif bes Stoffs faft durch alle echten Theile Des Gedichts; an bedeutfamen Stellen, wie horand's Gefang, Bate's hornblafen, ben bei-ben haupttampfen, Rubrun's Dienstbarkeit u. f. w., fceint die ecte Ueberlieferung in mitunter faft unveranderten gormen durchzubrechen, jedoch ohne fich heraustofen gu tonnen aus bem einheitlichen, gang vom echten Geift ber Sage burchbrungenen Berte. Der Charafter ber Personen sowol als ber Sandlung ift aus ursprunglichen Bugen in reichem epischen Ausbruck entwickelt; bas Echte ift manchmal verblaßt, nie aber Durch Aufnahme frember Anschauung oder Erfindung gerabegu verleugnet. Das Bolf und die Sage tragen den Dichter und feine Runft, er tann barum nicht originell fein und ift groß. Die Anlage ber funftvollen Composition, Die boch nur vom Leib gur Freude führt, ift so grundeinfach als bas Befen ber Liebe, bas ben Seelen Leib und Freud, unserm Gebichte aber Die Seele gab. Gine beutsche Liebesgeschichte im erquidlichften Sinne des Borts lagt une Die "Rudrun" burchleben.

Ploennies verbreitet sich noch in einzelnen kleinern Abschnitten über bas Geographische in unserm Gebicht, über die Einrichtung der Burgen, über Trachten und Waffen und gibt dann eine Reihe von kleinern Anmertungen zur Erläuterung schwieriger Stellen, zur Rechtfertigung seiner Recension des Tertes, wo sie von der Müllenhof schen abweicht, zur Vergleichung seiner Uebersesung mit der von Simrock, Keller, Roch.

Die Abhandlung von Mar Rieger über die "Mittelhochbeutsche Berstunft nach ihrer Erscheinung im Bolts. epos" ift eine besondere Bierde des Buchs. Sie ift etwas ffrenger und ichmerer in der Form gehalten ale die Auffate von Ploennies, fie erfodert Studium, aber fie lohnt es burch bie Gebiegenheit ber Forschung auf ber fie ruht, burch bie gulle ber Gebanten die fie ausspricht ober anregt. Lachmann hat die Gefete ber mittelhoch-Deutschen Beretunft aufgefunden, aber nur ben Anfang einer überfichtlichen Darftellung, hauptfachlich mit Bezug auf Otfried, in einer atademischen Abhandlung gegeben; feine Ermittelungen liegen turg und oft nur bem Renner verständlich in ben Anmertungen zu feinen Ausgaben unter Lebarten und grammatifchen Erörterungen vergraben. Rieger hat feine Grundfage aufgenommen, feine Winke verstanden und durch sie angeregt Alles mas in Bezug auf "Ribelungen" und "Rudrun" ju fagen ift in foftematifcher Bollftanblichfeit erörtert, babei bas Berfandnif ber Eigenthumlichkeit beutscher Detrit burch eine

Parallele mit ber griechtichen erleichtert und bis ins Einzelnfte hinein bier die Bermandtschaft wie den Unterschied bes beutschen und griechischen Beiftes bargethan. Das im Griechischen bie Berebetonung unabhangig ift von ber grammatischen, im Deutschen aber mit berfelben gufam. menfallt, bedingt baf bie Griechen lange und furge Gilben haben nach ber Beit die fie auf die Aussprache verwenden, indem ein gedehnter Bocal, Doppelvocal oder mehre Confonanten am Ende und am Anfang der Gilben aufammentreffend ein langeres Bermeilen erfobern, bag fie aus Grunden ber Schonheit bie mufitalifche Betonung an bie Stelle ber logifchen treten laffen und von ber Stammfilbe haufig hinmeg auf die Endungen legen ; ibr tunftlerifcher Rhythmus führte bies Princip in ftrengerm Stile durch und erfreut une durch gulle des Bobllaute, aber nicht ohne das geiftig Bedeutende hinter die finnliche Schönheit gurudtreten gu laffen und bas Meußere vor ben Innern ju bevorzugen. Dies geht durch Alles mas Sellas hervorgebracht als charafteriftisches Merkmal im Unterschied vom Chriftlich-Germanischen, bei welchem ftets bas Innere und feine Durchbildung bas Erfte ift und von ihm aus bas Meußere bann ju einem organischen Leib ber Seele geftaltet mirb. Bort und Sas find bier nicht mufitalifches Material, fondern fie haben ihre Geltung nach bem Begriffe ben fie ausbruden, und ber Bedante bestimmt den Accent bes Tons; wir haben nicht lange und furge Gilben, fondern betonte und unbetonte, Bebungen ober Senfungen. Die mittelhochbeutiche Beretunft nun halt fich ausschließlich an bas logisch Bebeutenbe, b. h. fie gahlt und rechnet im Bere nur bie Bebungen, bie Sentungen tonnen balb fehlen, balb tonnen fie ber Bebung vorausgeben, balb ihr folgen. Da haben wir alfo feinen confequenten iambifchen ober trochaifchen Rhythmus, fondern es mechfelt der auffteigende ober abfintende Sang ber Berfe wie es bem Dichter beliebt, wie der Ginn es erfodert. Bird der regelmäßige Tonfall burch bas Busammentreffen zweier Debungen ohne vermittelnde Sentung unterbrochen, fo gibt bies ben Ginbrud bes Schroffen , Auseinanderprallenden und tann von großer Birtung fein, 8. 2.: Die flahlharten Belme; ihm antwortete Sagen. Bor ber erften Bebung tann auch ein mehrfilbiger Auftatt fleben, wodurch ber Bere bann ein anapaftisches Beprage erhalt; ber Bere fchließt ftumpf wenn er mit einer betonten, flingend wenn er mit unbetonter Gilbe fchließt; im Reim gibt bas ben Unterfcieb bes fpater fogenannten mannlichen und weiblichen: lebt - mebt, leben - meben. Bir verweifen burch biefe unfere turge Undeutung auf die grundliche Behandlung ber Sache bei Rieger. Die Ribelungenstrophe charatterifirt er also:

Sie hat vier Berfe bie paarweise reimen, aber jeder berfelben ift in zwei ungleichartige Glieder getheilt, die für sich genommen sich selbe als Berse verhalten. Diese Gliederung verschafft dem Bers dieselbe erhöhte Behendigkeit wie einem taktischen Körper die Auftellung in kleinern Abeilungen; die Borgüge eines raschen leichtgeschürzten Ganges werden aus dem alten kurzern Berfe Otfried's in den neuen großartiger angelegten gerettet. Auf der Ungleichartigkeit der Glieder beruht

ibre organifche Einheit in einem bobern britten, auf biefem finnvollen Gegenfas innerhalb Des Berfes fein Ausbrud und feine Schönheit. Durch Ausbehnung bes lesten Berfes über bas Daß ber übrigen fallt ber Schluß fraftig und bebeutenb ins Dbr. Der erfte Dalbvers beftebt gewöhnlich aus brei Bebungen mit flingenbem Ochluffe, aber es find ibm auch vier mit ftumpfem Soluffe geftat: tet; ber zweite Balbvers ber brei erften Beilen immer aus brei, ber ber vierten aus vier Bebungen mit ftumpfem Soluffe. Es liegt eine feine Schonbeit biefer Strophe barin bag fie in ben Kingenden erften und ben ftumpfen zweiten Salbverfen ein weibliches und ein mannliches Element, um an bie wirflich finnvollen Ausbrucke ju erinnern welche die neuere Beit fur flingenden und ftumpfen Reim braucht, in fuftematifchem Gegenfate vereinigt. Der erfte Balbvers Mingt fanft und rubig aus, ber zweite bricht turg und fcatf ab. Die Formen ber romanifden Dichtung, die nur flingenden Reim gulaffen, machen uns unfehlbar einen weichlichen Gindruck; ber klingende Schluß wirkt auf ein Sichgehenlaffen des Gefühls, ber ftumpfe auf ein traftiges Unfpannen. Um fo bedeutenber wirkt bann aber bies mannliche Princip, wenn es im erften Salbvers einmal ausnahmsweise burchbricht und so in einem gangen Berfe allein berricht; und folde Berfe merben fabig einem entfprechenden Inhalt mit großer Birtung jum Aus. brude ju bienen und fich gewaltig aus ihrer Umgebung berporgubeben.

Sagen's wilber Tros in der ichredlichen Lage beim Branbe bes Saals liegt in bem Rath ben er gibt:

Swen swinge dürstennes not, der trinke hie daz bluot. Simrod überseht:

Ben der Durft bezwinget, der trinke hier das Blut. Wieviel energischer aber wird ber Bers wenn wir ihn metrisch treu wiedergeben :

Ben bezwingt bes Durftes Roth, ber trinke hier bas Blut. Beim Anblic bes erschlagenen Satten spricht Ariemhilb nur eine kurze Alage, aber mit Recht bemerkt Rieger bas biese wenigen Worte mit der erschreckenden Wahrbeit, die man sonst nur an Shakspeare kannte, aus der Seele geschöpft, uns zeigen wie der Schmerz dieses gewaltigen Weibes im Augenblick seiner Entstehung ihre ganze Thatkraft ergreift und eine alleinherrschende Rachsucht erzeugt; sie enthält das ganze Motiv zum zweiten Theile des Epos. Und gerade die Zeile wo dieser Umschwung im Gemüthsteben vollendet zutagetritt, hat den ersten Halbvers in der besprochenen Form:

Do rief trureclichen diu kunneginne milt!
"we mir dises leides. nu is dir doch din schilt
mit swerten niht verhouwen: du bist ermorderot.
wess ich wer ex het getän, ich riete im immer sinen tot."
Simrod überfest:

Da rief in Trauertonen bie Königin mild: ,,D weh mir diefes Leides! Run ift dir doch bein Schild Mit Schwertern nicht verhauen: dich fällte Meuchelmord. Buft' ich, wer's vollbrachte, ich wollt' es rachen immerfort." Wieviel bedeutfamer wird der Schluß wenn wir finnund formtreu fagen:

Buft' ich, wer es hat gethan, den Tod ihm fann' ich im-

Bie innig fich bas Metrum bem Gebanten anfchmiegt, zeigt ber anfangs gehemmte, mubevolle Gang, ber bann leicht und ebenmäßig endigt, in einer andern Strophe

Die eine Sahrt auf dem Baffer schildert und an bie befangten Schlegel'ichen herameter auf ben berameter etimete:

Sifrit do balde ein schalten gewan, von stalle er schieben vaste began. Gunther der küene ein ruoder selber nam. do huoben sich von lande die snellen riter lobesam. Viel bewundert ist die Strophe von Voster's Saitenspiel:

Dô klungen sine seiten daz al daz hûs erdőz.
sin ellen zuo der fuoge diu waren beidiu grôz.
süezer unde senfter gigen er began:
do entswebete er an den betten vil manegen sorgendes
man.

Da klangen seine Saiten daß all. das haus erdoß. Seine Aunst und seine Stärke, die waren beide groß. Süßer, immer süßer geigen er begann 1 So spielet' er in den Schlummer so manchen sorgenden Rann.

Ich habe dies absichtlich hier des Breitern jur Sprace bringen wollen, weil ein Literarhistoriker wie Gervinus felbst noch in der neuern Bearbeitung seiner Geschicht ber deutschen Dichtung fagt daß er beim Lesen der "Ribelungen" ermude über den armen Reimen und der trodnen, ton- und klanglosen Sprache!

Die Kubrunstrophe ift eine Umbildung der Ribelungenstrophe und unterscheidet sich von ihr dadurch daf se dem britten und vierten Berse klingenden Schluß, weisliche Reime, und dem letten Halbvers funf hebungen gibt; Proben sind hinlanglich in den oben mitgetheilten Stellen vorhanden.

Es ift eigentlich nur eine Stelle der Riegerichen Abhandlung die einer wefentlichen Berichtigung bebarf, feine Anficht über ben Reim. Befanntlich fehlt berfelbe in ber "Ebba", im "Silbebrandelieb", in m. ferer alteften Poefie, und es murben bort biefenigen Worte bie im Bers Trager bes Gebantens me ren durch gleiche Anfangsbuchftaben hervorgehoben und auch außerlich aufeinander bezogen , 3. 23. frifch und frohlich fei bes Freien Sohn und tubn im Rampf. Rieger spricht dieser Verbindung der Worte und Berfe burch ben Anlaut, ber Alliteration, eine geiftige Birbung zu und nennt die des Reims eine reinfinnliche, wenigftens eine neben dem Befprochenen außerlich bergebenbe musikalische; Alliteration und Reim follen sich gegenseing beleuchten, jene als bas eigentlich deutsche, biefe als bas eigentlich welsche Kunstmittel. Allein ein mal ist auch die Alliteration ein Klang, ein Sinnliches, und ihre Bittung beruht barauf baf indem verwandte aufeinander bezogene bedeutsame Borter burch ben gleichen Anfangibuchftaben bezeichnet werben, die Sarmonie des Lauts mit bem Gebanten, bes gemeinfamen Rlangs mit bet ähnlichen Bedeutung des Sinnes hervortritt, und biefe Einheit des Sinnlichen und Geistigen ift das Wesen aller Runft. Sie findet fich aber auch im Reim. Auch biefer geht von dem Princip aus daß abnliche Begriffe ähnliche Tone jur Bezeichnung haben : Saus und Braus, Rath und That, Gut und Blut, leben und weben, schwingen und springen. Indem er nun mehre Beife baburch verknüpft daß er Worte von bemfelben Auslant an die Bersenden ftellt, übertragen diefe Borte allerdings

ihren Rlangcharafter auf das Sange, ba ihr Ion burch Die Bieberholung bem Dhre eingepragt wird; beshalb erfobert aber ber Beift ber Sache bag nicht unbebeutenbe, fonbern gerabe bie finnesichweren Worte im Reime fteben, bag wenigstens eins auf bem ber Rachbrud bes Gebanfens liegt daburch als das herrschende bezeichnet und fein Laut jum Beden eines Echos gemacht wird, und wir gewinnen wieder jene Barmonie bes Innern und Meufern, die Seele und Dhr zugleich erfreut und befriebigt. Die obige Strophe von Rriembilb gibt einen Beleg dafür. Der gute Dichter, wie Goethe, unterscheibet fich bon bem ichlechten Berfemacher baburch baf er ben Reim im angegebenen Sinne behandelt. Das musikalisch-weiche Element des Reims ward der deutschen Poefie, als die milbere Befitiung des Chriftenthums in der Ration Aufnahme fand; nicht bas welsche, sonbern bas driftlichgermanische Runftmittel im Unterschied vom beibnisch-

germanifchen liegt im Reim.

Die Abhandlung von Ploennies über bas deutsche und griechische Epos, die im Begenfat ju Bervinus gefchrieben icheint, verfällt leiber in benfelben Rebler ben Diefer Befdichtschreiber beging, fie legt ben Dafftab bes einen an bas andere, ftatt jebes in feiner Eigenthumlich. feit zu genießen und durch die Parallele nicht bas eine gegen bas andere in Schatten ju ftellen, fondern ber verschiedenen Lichtseiten fich ju erfreuen. Es ift mahr, in ber "Ilias" tritt bie beleidigte Chre bes Gatten und der Ration, die feine Chrensache ju der ihren gemacht, in ben hintergrund por bem Born bes Beliben und por feiner Berfohnung und Berherrlichung, aber boch ift die eine iconfte Arifteia, bas Preislied ber größten Belben, fo tunftvoll zum allumfaffenben Epos erweitert, indem Achilles' Born ben andern Tapfern Gelegenheit ju ihrer Rraftentfaltung bietet und hettor ber Siegreiche am Ende doch nur von jenes Sand fallen tann; boch ift gerade baburch bag bie Ahnung von Achilles' fruhem Tod nur wie ein Rlang der Wehmuth leife die Baffenluft durchtont, bem Gangen die epische Stimmung bewahrt, Die nicht eine Saite des Gemuthe allein berühren, sondern Die Totalitat ber Seele burch eine gleichmäßige Erhebung, Durch ein erhöhtes gefundes Lebensgefühl anfprechen und befriedigen will. Es ift ein gang falfcher Tadel ber Darftellung bes Freiermords in der "Donffee", daß diefelbe von geringer tragischer Wirfung fei, vielmehr ift berfelbe in das Lob zu verfehren daß der Dichter auch in dem Schreden des Rachetampfe bas Gemuth durch die feste Musficht auf ben Sieg des Rechts und bie gludliche Biedervereinigung der beiden Gatten aus der Ruhe und Dem Behagen ber kunftlerifch anschauenben, rein genie-Kenden Stimmung uns nicht herausführt. Auch hat Ploennies ben tiefen Ginn ber Dopffeusfahrt als einer fombolifchen Darftellung bes menschlichen Lebens unter bem Bild einer Reife und bamit ben ibealen Rern ber einzelnen Abenteuer nicht erkannt, fo wenig ale bie fittlache Lauterung der gottgeliebten Belbenfraft des Achil-Les, die feiner Berherrlichung vorausgeht. Das beutsche Epos fiegt durch die Größe des Gehalte, bas griechische

burdy bie reine Anmuth ber Form; jenem eignet bie . innere Schonheit, bie ber Gefinnung, es erfobert ben Bergensantheil bes Lefers an bem Stoff, Diefes ftrabit im Glang ber finnlichen Schonheit als eine volle Blute bes in Thaten und Buftanden entfalteten Lebens; jenes ift burch intensive Gemuthefraft, biefes burch weltoffenen Sinn ausgezeichnet; jenes ift wortfarg, aber in feiner gebrungenen Rurge gewaltig, diefes wortreich, aber in feinem Rebeftrom ebenfo mahr ale melobifch; bie Geffalten bes erftern find aus Erg gegoffen, mitunter gran wie Gifen und schneidig wie bas Schwert, aber mit ber geheimnifvollen Bugfraft bes Dagnets begabt, bie bes andern find lichthelle Marmorgebilbe, auf beren Stirn bie ewige Gotterjugend lachelnd thront. Freuen wir uns bes beutschen Befens, achten wir bie eigenen nationalen Befisthumer, denn es find echte Rleinode, laffen wir uns nicht burch die Reize bes Fremden bas Auge fur ihren gebiegenen Berth, für ihre Schonheit blenben, aber erfreuen wir une zugleich an ber hellenischen Berrlichkeit, bie ftete, wenn unfer Bolt in neuerer Beit einen Auffcwung zu welthiftorifcher Große nahm, feinem Genius weihend jur Seite ftand, und fagen mir im Sinblid auf beibe unübertreffliche Schöpfungen bes Boltegefangs und der in ihm maltenben Runft :

Dante baf bie Bunft ber Dufen Unvergangliches verbeißt, Den Gebalt in beinem Bufen Und bie Form in beinem Beift.

Moris Carriere.

Bogumil Golt.

Ein Rleinftadter in Megypten. Reife von Bogumil Golg. Berlin, Beffer's Berlag. 1853. 8. 2 Thir.

Es aibt Bucher bei beren Lefung man eigentlich fein ftummes, mit Lettern bedructes Papier vor fich bat, fondern einen Menfchen von Fleifch und Blut, ber mit lauter Stimme fpricht, mit lebhaften Geberben fich por uns bewegt, bald muthwillige Sprunge macht und bald gravitatifch einherschreitet, juweilen fomifche Gefichter giebt und bann wieder mit tiefem Ernft vor fich binblict, abwechselnd hell auflacht und schmerzlich feufzt. In foldem galle vergeffen wir bag mir eine Brofchure, einen frifchen Papp- ober Leberband in ber Sand halten; ftatt bes fatalen Geruchs ben feuchtes Papier, Druckerschmarze und Rleifter zu verbreiten pflegen, weht uns ein marmer lebenbiger Dbem entgegen; eine Geftalt in Lebensgröße, eine bestimmt ausgeprägte Physiognomie tritt vor unfer Auge und eine befannte Sprache tont in unfer Dhr; wir schauen und horen ben Rebner ber por une fteht und faffen feine Buge und Worte mit unfern Sinnen auf; und wenn wir die Lecture unterbrechen, fo ift es ale ob in demfelben Augenblicke ein vertrauter Freund gur Thure hinausgegangen mare und wir feine auf der Treppe verhallenden Tritte noch horten. Die Bahl folcher Bucher ift nicht groß; wer bergestalt zu fchreiben im Stande ift, muß in und an fich etwas haben bas von der flachen Alltäglichkeit weit abliegt, tann auch füglich nicht am Leitseil pedamifder Schulmeifterei ober im garten Duft afthetischer Theege-

fellfchaften großgezogen fein.

Der Mann den wir bei vorftebenben Beilen im Sinne haben ift allerdings weber burch die eine noch bie andere Dreffur ju Gelehrfamkeit und feiner Sitte abgerichtet worben; er ift von fleinauf feine eigenen Bege gegangen; Belt und Menfchen haben vielfach auf ibn eingewirft, aber nicht vermocht ben originellen Beift in bas gewöhnliche Geleise einzubannen und den naiven Rindesfinn in hausbackenen Berftand umzugeftalten; "ber Schulwis hat ihm den Mutterwis nicht aufgefreffen." Bie er als Anabe und Jungling gelebt und gelernt, ,,feine Studien in findlicher Beobachtung auf feine aparte Beife und fo aut es geben wollte, absolvirt und weiterbin mit bem beften Geminn ausgebeutet, erganat und repetirt bat", miffen wir aus feinen autobiographifchen Berten. *) Als er barauf ins Mannesalter tam, mar es zwar mit feinet innern Poefie nicht ju Enbe, aber er mußte fich es gefallen laffen bag bie außern Berhaltniffe eine entfeslich dide Schicht ordinairer Profa um ihn legten. nach freiem Belieben in naben und fernen gandern unter Menfchen aller Art umbergumandern und ihre Sitten und Gewohnheiten mit philosophischem Blide ju muftern, ober in ber Balbeinsamfeit ben geheimnifvollen Raturftimmen ju laufchen, in ben Bauberregionen ber Romantit zu schwarmen und auf ben Alugeln ber Phantafie alle Boben und Tiefen ber Belt zu burchfliegen, bat Golg, wie er une felbft berichtet, "ben beften Theil feines Lebens in einem polnifch-preufifchen Grengftabtchen mit Polen und Juden vertraumt", ein mufter Traum, ber von Rechts wegen ben vollständigsten Banfrott aller Dentfraft und Unternehmungeluft berbeiführen und ben gescheiteften Menschen au einem ftumpffinnigen Eropf machen mußte. Dag es mit Gols nicht babin gefommen ift, liefert gewiß feinen fchlechten Beweis fur bie Unverwüftlichfeit feiner Ratur. Rachbem er eine lange Beit, über ein Bierteljahrhundert, in Mummelburg, Schweinelieben, Buhnerhorft ober Dubfter Dubfeln auf ben Ramen tommt es nicht an - bie langen, regnichten, tobesfinftern Spatherbfttage mit bem Burgermeifter, bem Apotheter, bem Grengcontroleur zc. beim ungefchneugten Licht verbracht, mit ihnen Braunbier getrunten, um bie Bette gegabnt und alles Mogliche von ber mummelburger Befelligfeit genoffen und für biefelbe gewirft hatte, fiel es ihm ein bag er wol etwas Anberes thun tonnte, und er fchrieb fein ,, Buch ber Rindheit", vertaufte Dab und Gut und ging haufiren mit bem Danufcript. In Konigeberg und Berlin erhielt er bie tiefgefühlte Antwort baß fein Buch für biefe profane Belt und Zeit viel zu schade sei und somit auch für den Druck. Endlich fand fich aber boch ein reellerer und berberer Sachtenner, ber es für "gerade gut genug" hielt und so nachdrücklich empfahl daß es ein wackerer Berleger in Frankfurt a. M. ganz materialistisch mit Louisdors henorirte, auch später auf ein anderes Manuscript eine Pranumerandozahlung leistete und hierdurch den Berfasser in den Stand seste, die Reise nach Aegypten zu machen. Warum aber nach Aegypten? Golh sagt, das wisse er selbst nicht allzu genau, und fügt hinzu:

Es scheint aus unerklarlichen Sympathien und Bahlver, wandtschaften geschehen zu sein, wie sie überhaupt zwischen dem Bollblutdeutschen und dem alten Aegypter, dem ägyptischen Apit und dem deutschen Pfingkochsen, dem deutschen und ägyptischen Raftengeiste, der deutschen und ägyptischen Berharzung und Ungeheuerlichkeit, den sterbe und traumseligen Frühlingsliedern der Deutschen und dem Todtenrituale, den Pyramiden und den gothischen Münsterthürmen und endlich der ägyptischen und deutschen Dierroglyphenkunft, Schreibseligkeit und Theosophie bestehen.

Gleichviel aus welchem Beweggrunde, Goly beflieg am 29. September 1849 bas öftreichifche Lloub Schiff welches nach Alexandrien hinüberfährt. Wer ihn etwa begleiten möchte, um eine hubsch regelrechte, überall abgerundete, glattftilifirte, positiv belehrende Reisebeidreibung zu bekommen, ber bleibe zu Saufe. Go etwas ift von Gols billigerweise nicht zu erwarten. Das Rem, Unerhörte, Riegesehene padt ihn mit folcher Bewalt und reift ihn fo ungeftum burch Did und Dunn, über Oud und Stein bag er unmöglich ein nuchternes Guidebook im Murrap'ichen Genre machen fann. Das mare auch gang gegen feine Natur. Selbft ba mo jene Smalt nicht auf ihn einfturmt und er in ruhiger Beobachtung ber Menfchen und Dinge verweilt, fallen feine Botte mit einer Bucht und fahren mit einem fo feltsamen Beton burch die Luft daß garte Dhren es schwerlich ver-Bon gierlicher Schonrednerei und Dattragen möchten. fumirter Galanterie feine Spur. Dhne 3meifel warm auch Damen unter ben Paffagieren; tropbem entblobet fich Gols nicht gu fagen: "Ich finde nichts Liebensmurbiges auf bem gangen Schiff ale einen jungen Pubel." Nach einer folchen Erklarung darf man fich nicht wunbern, wenn bie mitreifenben Denfchen, besonders bit Englander feinen Beifall nicht finden, ja die Let. tern find ihm geradezu ein Grauel, befonders ein garfitges altes Individuum diefer Sorte, welches ihm bie nachfolgende Notig ins Reifetagebuch bictirt:

Man kann wol alt werden, aber nicht mit Bügen wie ein alter Schimpansé oder Manbrill. Man muß Exemplare biefer blafirten englischen Aravellers in Augenschein nehmen, um zu erfahren, bis zu welchem Grade das Menschennartig, das Embild Sottes verzerrt werden kann: der in Rede stehende Passe gier hat Augen die seit undenklichen Beiten keine Augen und am wenigsten Seelenspiegel sind, sondern wie ein paar Studchen Sallerte oder wie crepirte Fischaugen aussehen. Dans ziehen sich von den Rasenstügeln bis zu den Mundwinkeln zwischen sied von den Aglenstügeln bis zu den Mundwinkeln zwischen sied an einem alten Schlafrod herab. Ein Renst kann freilich alt werden und alt aussehen, aber doch wie ein alter Mensch, nicht wie ein Leder auf der Stange, und daft nicht Falten kriegen wie ein Rhinoceros, und nun vollends wie ein Schlafrod, dem das Dberzeug eingekrumpfen und das Putter herausgebeutelt ist; pfui! das kommt von einem absertlichen Raterialismus her.

^{*)} Buch ber Kindheit. Bon Bogumil Golg. Frankfurt a. D., Simmer. 1847. Gr. 8, 2 Ahr.

Ein Ingendleben. Biographisches Ibyll aus Beftpreußen. Bon Bogumil Gold. Drei Banbe. Leipzig, Brodhaus. 1862, C. 5 Mbte.

Richt viel beffer tommen drei atte Italiener weg, mit benen Golg auf bem Schiffe converfirt:

Diese Drangenphilister sind ganz wie die preußischen Kartoffelselen anzuschauen; und auch sie lehren mich wieder aufs neue daß Pietat, Höslichkeit und vollends Schückternheit auf Reisen nicht rentiren. Wer übrigens keinen alten plappernden Staliener gesehen hat, weiß nicht was die Echwägigkeit eines Ereise sagen will. Es ist grauslich: so ein alter runzeliger, pomeranziger Italiener hat complete Diarrhde auf der Aunge; bevor der Kerl nicht ausspeit, kommt man nicht zu Worte. Und dabei bewegen sich dem Redepatienten die welken Backen, Ganaschen und Hautsalten wie an einem defecten Blaseden, Ganaschen und Hautsalten wie an einem defecten Blaseden, Ganaschen beim Auschauer die Empsindung, als wenn die Sprache etwas ware das aus einem alten Gesichtsleder herausgebeutelt, gepumpt und über die alte schleimige Lilazunge zum zahnlosen, "ausgefaumelten" und gaumenharten Maule hinausgemuffelt werden muß. Pfui, lieder unter der Erde, wie so ein sacularisiteter, vernuster, zum Standal lebendiger Teels!

In fo ungenirter Beise und mit so berben Borten lagt fich ber Berfaffer über die Saflichteit der Menfchen aus; ploglich aber filmmt er eine ganz andere Sprache an, wenn die subliche Natur ihm in ihrer Schonbeit entgegenlacht. Als er Korfu im Funkeln der Morgensonne erblickt, ruft er entzuckt aus:

Sa, hier ist das nacke Dasein, das blose Athemholen eine Wollust und Glückeligkeit. Die Meereswasser sind flüssige Smaragde und Sapphire welche die Sonnenglut vom blauen himmel und von der grünen Erde abgeschmolzen hat. Es ist ein Schimmer und Gestimmer, ein elektrisches Wellenzittern, eine Magie in den Lüsten, auf den lichtgetränkten Wogen, welche im schneeigen Gischte ihre Buhlerei mit Sonne und Aether ausschäumen, daß die Seele trunken und taumelig werden muß. Und in diesem naturheiligen Rausche, wenn alle Sinne mit den himmlischen Elementen ins Richts zerrinnen wollen: da däucht es dem Abenteuernden, wie wenn das in blauen Duft gehülte Amphitheater von Del- und Eppresser, bergen dem Schisse entgegenkäme, es in seinen Schoos auszunehmen — ein schwimmendes Paradies!

Der Berfaffer betritt Alexandrien, schildert ben erften Ginbrud welchen biefe Stadt auf ihn macht, feine Abenteuer mit den Cfeltreibern, das Gaffenleben, die mertwurdigen Bebaube, bie Gabarrigarten; er gieht meiter nach Rabira, ben Ppramiben, fahrt auf bem Ril, erlebt dabei Ungemach aller Art, bis er an bas außerfte Biel feiner Reife, die Ruinen Thebens, gelangt. In Allem mas er uns von bem Gefebenen und Erlebten erzählt erweift er fich ale ein Mann von traftiger Ratur, originellem Geift, umfaffendem Sinn für bas Große und Erhabene, burchbringendem Blid für bas Berborgenfte, Rleinfte und Beringfte. Das bunte Getummel mit welchem prachtvolle Schilberungen, fcharf fliggirte Darftellungen, tiefe Reflexionen und flammende Geban-Tenblige, humoristische und poetische Streiflichter, Contrafte von überrafchenber Geltfamteit, Bilber und Gleich. niffe theils von tabellofer Schonheit, theils von conifcher Ungebundenheit burcheinanbermogen; ber Reichthum und Die Energie der Sprache, die fich oft in phantaftifchen Anhaufungen überfturgt, bisweilen auch in ihrer Schöpfer-Eraft irregeht und jum Jargon und Difchmafch vericie-Dener Ibiome ausartet: alles Dies macht bas vorliegenbe

Buch zu einen fo durchaus eigenthumlichen und absomberlichen Erscheinung daß wir ihm nichts Aehnliches zur Seite zu stellen wiffen. Was wir hier aus demfelben mittheilen, wird zeigen in welcher Starte die angebeuteten Eigenschaften bei dem neuesten Werte des genialen "Rleinstädters" hervortreten.

Raum in Alexandrien angelangt, wirft sich unser Reisender in das Straßenleben und irrt aufs Gerathewohl in entlegenen Stadtvierteln umher, obgleich er zur Berständigung mit den Eingeborenen weiter Nichts all ein mangelhaftes französisch-arabisches Bocabularium hat, aus welchem er etwa ein Dupend Wörter auswendigweiß. Aus unmittelbarer Berührung lernt er bald die Schattenseiten dieser in Aegypten lebenden Araber kennen und sie werden für ihn zu einem oft wiederholten Thema. Namentlich ärgert ihn ihr zerfahrenes, liederliches, unreinliches Wesen.

Der Araber ift unfer Jude ganz und gar: unternehmend, erwerbeluftig, spihfindig, haarspaltend, fügsam und widerstandszahe zugleich; im Sandel und Wandel ausdauernd, hartnäckig, praktisch, raffinirt und geschickt; gleichwol ist er kein tüchtiger und ehrlicher Arbeiter, in keiner Sandarbeit oder Dienstleistung zuverlässig, gewissenhaft, propre und accurat. . . Die polnischen Juden in kleinen Städten und ihre Kinder haben mich vollkommen für die Araber präparirt. hier wie in Polen unter den Juden: dieselbe Liederlichkeit und Unregelmäßigkeit, derselbe Schacher und Schmuz. Keine Haltung, keine Einheit bei irgend einer Gelegenheit, in irgend einem Act oder Ding. . . . Sude und Araber mengen und mischen was sich verträgt und nimmer vertragen will: sie haben keine Spur von Geschmack.

Roch widriger als diese Geschmacklosigkeit berührt ben Berfasser das muste Lärmen, Schreien und Zanken welches ein unentbehrliches Lebenselement dieser Menschen zu sein scheint. Als das Fahrzeug auf einer der vielen Untiefen des verschlammten und schlechtgebauten Mahmudikanals sestsa und das Schiffsvolk Anstrengungen zum Loskommen machte, erlebte Gold eine Scene die ihm unbeschreiblich, unbegreislich und unglaublich dunkt, selbst für Den der ihr beigewohnt hat:

Die Matrofen animirten fich gegenseitig gur bochften Kraftanstrengung im Abstoffen der festauffigenden Barte; aber mit welchen abicheulich widernaturlichen Manoeuvres, Zonen und Grimaffen thaten fie bas! Ber bergleichen erlebt hat, beruhigt fich barüber Beit feines Lebens nicht. Bie Diefe agyptischen Bootstnechte, fo foreien, plappern, gurgeln, nafeln, fonaufen und rauspern bei uns nur die Rarren, die fafelnden Schulbuben, Die Buthenben, Die Rafenben, Die Befoffenen in ihrer Culmination. Golde Borte, Cone, Rhythmen, Accente, Conarten, Beraufcharten und Lebensarten find auch nicht einmal im Collhaufe Stil und Maniert Das waren nicht mehr menfcliche Geberdungen, Tone und Ausbrucksweifen, bas mar Damonie; eine Trias von Tob, Teufel und Banswurft! Go ftohnen, achzen, winfeln, Enarren und pfeifen nur Thurangein und tobte Dafdinen; fo Enurren, prubften, fauchen, fpimmen, miauen, modern, bellen, fprubeln, blubbern, grungen und gurgeln nur Affen, Ragen, Sunbe, Biegen, Schweine und Rameele. So unarticulirte, fo fafelnd-lappifch gerhadte, gerquetichte, germoderte Lebenszeichen ober Ungftfignale gibt nur eine Creatur von fich die von allem naturlichen Raf, von jedem Schonbeits-finn, von jeder harmonie, Rorm und Geiftesetonomie entbloft So etwas emport und etelt im Innerften ber Seele, bas ift abicheulicher wie Bestiglitat, benn es ift Bibernatur= lichteit, es ift Fragerei, willfürliche, gemachte, verfdulbete

1853, 43.

Abfurbitat, die eben nur den entarteten, den halb wilden und halb eivilifirten Menichen charafterifirt.

Dieser Höllenlarm und Wirrwarr, womöglich in noch höherer Potenz, erneuerte sich bei der Mundung bes Mahmudikanals, wo die Barken durch zwei Schleufen emporgehoben werden; das hier gesehene chaotische Treiben vergleicht Golp mit einer wasserschen gewordenen, in einen bissigen Hundeknäuel und Rattenkönig zufammengewirrten Welt, einem ewigen, sich selbst verschlingenden, tausendköpfigen Ungeheuer von mutternacten, hundisch-schamlosen, arabisch-dramatischen Wuth- und Schreileidenschaften.

Segenüber diesen unmenschlichen, diabolischen Tonen ift aller Larm und Aonspectakel, wie ich ihn auf polnischen Jahrmarkten, in blühenden Judenschulen, in Synagogen während der Langen Racht gehört, ift der Sassen, und Marktarm in Paris und auf der Londonbridge — Friede Gottes, Schamhaftigkeit und süße Harmonie! Dier müßte man zankende Reapolitaner und wüthende Fischvücksweiber herbringen und sie würden studig, ruhig und schämig werden, ähnlich wie ein Rarr erschrickt und sich zusammenzunehmen pstegt, wenn er sich zu einem Rasenden gesperrt sieht... Und um diese Schaos, diese hoble sah man an hoben und keilen Lehmufern ein Labysinth von Schmuzhütten und Schlammnestern chaotisch terrassentig übereinander geklebt; und auf den kuppelförmigen oder stachen, mit Bohnenstroh und dem Wirrsal von trockenen Linsen und Erbsenvaren bedecken Dächern der kegelsormigen häuserwände schmuzen, krazken, kräher und gurrten hühnerund Taubenschwärme umber, bessetzen und zähneskeischen absseuliche Hunde, keisten alte Negaren, kagbalgte und kugeste sich die junge Araberbrut.

Das ift eine von ben Scenen die Golg nicht blos beschreibt, sondern in welche er ben Lefer, er mag wollen oder nicht, mit hineinzieht, daß ihm angst und bange wird und er sich die Ohren zuhält, um das gräuliche Brüllen, Schimpfen und Toben des ägyptischen Pobels, von dem er sich leibhaft umbrangt sieht, nicht langer mit anzuhören. Bei all seiner Liebe zur Natürlichkeit empfindet Golg doch einen gründlichen Abscheu gegen die rasende Krakehlsucht dieser Naturmenschen und kann sich ungeachtet fortwährender Wiederholung dieser Auftritte nicht daran gewöhnen.

3ch hatte biese holle ober biesen habes jum mindeften schon ein Dugend mal ausgehalten, und jedesmal war ich wieder frappirt, indignirt und torquirt; benn diese Absurdität beleidigt die Menschheit und spiegelt die gange Fragigkeit, Bestialität und Damonie einer entarteten Race zurud.

Rach den Schilderungen dieses tollen und häßlichen Sputs fühlt man eine wahre Erleichterung, wenn der Berfasser sich einem Gegenstand zuwendet, bei dessen Behandlung Ruhe und Schönheit ihr Recht sinden, wie z. B. in dem Abschnitt "Die Wüste, eine Mutter der arabischen Phantasse und Kunst".

Die Buffe, welche bem ewig heitern und wolkenfreien himmel ahnlich, nicht einmal die schattenhaften Abbilder bes bewegten und buntgestalteten Erbenlebens zeigt, dieses form., ton. und farblose todte Sandmeer, in welchem der arme Sohn der Bufte statt auf Spuren des Lebens, nur auf die bleichenden Rnochen der verschütteten Raravanen trifft, hat wol im beißblidtigen Araber von Andegand die Phantasie und das Gehüft nach einer bunten, schimmernden, tonenden und wielgestaltigen Kunstwelt geweckt. Er verwirklichte diese seine bildkräften Kunstwelt geweckt.

tige und bildufterne Phantafie jundoft in prächtigen, bunteingelegten, mit Ebelfteinen befesten Waffen; in einem demascirten Stahl, ber aus taufend einzelnen Drahtchen jusammengeschweißt wurde; in buntfarbigen und prächtigen Sewänbern von den gleißendsten und reichften Stoffen; in einem
herrlich aufgeschirrten Roß und in einem bunt und prächtig
brapirten, auf jede ersinnliche Weise ausgeschmuckten Bett. In
bemselben umgab sich der Araber mit den Beichen und Ubbis
bern Deffen was ihm die Wüste versagte: mit dem bunten,
schimmernden Lebenschurus, wie ihn sich eine nach den Schäfen
und Genüssen der reichen Welt ausschauende Sinnlichkeit und
die brennente Wüstenphantasie ewigen Naturgesetzen zusolge
vorspiegeln muß.

Sehr ansprechend führt der Berfasser aus, wie der erhabene, übermenschlich strenge und monotone Stil der Wüste im arabischen Bolke den Sinn und Seichmak für die buntcomponirte, aus bligenden Steinchen zusammengesete Mosaik, für die Arabeske, für die mystisch consigurirten architektonischen Rosetten, Sprossen. und Grottenwerke, kurz für den unerschöpflich mannichfaltig gegliederten Stil der altsarazenischen Baukunst hervorgerusen hat; serner wie aus der Wüste auch die Castesteundschaft des Arabers und die Liebe zum Pferde, der einzigen Creatur mit der er beständig zusammenleben kann, zu erklären ist. "Die ersten und lesten Gründe aller Bolkssitten und Lebensarten liegen in der Natur und Uebernatürlichkeit zugleich."

In derfelben lebendigen, farbenfrischen, draftischen Manier, mit welcher Golf die Menschen schilbert, malt er auch Steine, Pflanzen, Thiere und findet in jedem Dinge einen ergiebigen Stoff zu originellen Betrachtungen. So z. B. erscheint ihm die Giraffe als ein Philosoph, insofern in ihrer außern Erscheinung alle moglichen Gegensage in Eins gebildet find.

Die Giraffe besitzt eine zierliche Pedanterie, eine symmetrische Unsymmetrie (in der Thatsache, wie das Bordertheil und das jach abstürzende hintertheil zusammengesügt sind), ein balancirtes Uedergewicht, eine harmonische Ungeheuersicheit, eine lächerliche Grandiosität, eine imposante Possischkeit. Die Sirafse zeigt eine Symbolik der Halbe wegungen, durch welche die widersprechendsten Charaktere ausgedrückt werden: Stolz und Majestät in der Art wie sie den Kopf trägt und auf Alles heradblickt, eine demützige Harmsoligkeit und Raivetät, wenn sie Halme vom Boden aufsammelt; Spürsim und Diplomatie in den Augenblicken wo sie horchend die kuborren spigt und zuckende Seitenbewegungen macht. Manchmal gewährt sie den Eindruck eines Phantoms, eines verzauberten Menschen der sich zurückwandeln will.

Mit solcher Thiercharakteristif und symbolischen Ausbeutung wurden eracte Beschreiber und Lehrer der Raturgeschichte nicht viel anzusangen wiffen; eher könnten sie die Beschreibung welche Gols von dem Kameel gibt passiren lassen, wenngleich der elegante Buffon ob der gar zu zwanglosen Schreibweise bedenklich die Allongenperude geschüttelt haben wurde.

So ein Kameel ift ein Bild der Muhfal, der Ausbauer, ber Geduld und Refignation, aber zugleich auch ein grundabischeiliches Beeft, wenn man einen Augenblick von seiner volltommen zwecknäßigen Organisation für die Bute abstrabitt. Dies Kameel allein kann dem sinnigen und hörigen Renschen eine vernünstige Weltordnung und einen Sottesglauben bei bringen. Es gibt kein Ahier dem soviel Symbolik anhaste

und foviel Physiognomie. Es ift gang und gar gum Marfchiren, gum Laftentragen und jum Entbebren gefchaffen. Der poder entgieht bas Thier auf ben erften Blid bem Bereich ber Sconbeit und überweift es dem der Ruglichfeit und bes materiellen Gebrauchs. Der gange Rorper, gleichwie die Difteln abichneibenbe Bunge und ber Rachen find mit Schwielen und bier in Alexandrien noch mit Schwaren und Bunden bedeckt. Der ungeheuere, Borrath freffende und faufende Panger ift bei ben hinterschenkeln boch aufgeschurzt und zwischen ben boch-gespaltenen, weitausgreifenben Beinen gleichsam in Sowebe aufgehangt. Und bamit biefe wie burch eine Dafchinerie vorwarts gefcobenen Stelzbeine, ju welchen fich ber Leib und bas gange Thier faft nur wie obligat ju verhalten icheint, nicht in ben Buftenfand verfinten, fo find fie von ber vorforglichen Ratur auf fleischige Ballen gestellt, die man bei ben in Europa gezeigten faft vertrocenet findet, Die bier aber, wo es ben Marich burch bie Bufte gilt, ein hauptbebingnis und auf ben erften Anblid ein frappantes Symbolum find. Und fiebe, jest fegelt bas befrachtete, burchaus nur materiell zwedmäßig und nirgend foon erichaffene Monftrum von koloffalem Schaf und Rindvieh wie ein Buftenfchiff los und ftredt ben langen Storchvogelhale, mit welchem es bie fleinfte Diftel abweiben fann, in eine burch feinen Beg und Steg bezeichnete Beltgegenb, Die es bei verlorener Richtung mit feinem Inftincte finden und einhalten muß; und vorauf fegelt wie ein Lootfenboot ber magerecht gehaltene, antebiluvianisch mobellirte, wie in Bellen aufund niederbewegte Schafstopf, der mit ben langfam forttapfenben fdweren Schritten wie ber Regulator an einer leibhaftis gen Dampfmafchine ju correspondiren fceint. Bahrhaftig, man tann bies Gefcopf einer abenteuerlichen Raturlaune und Sottesofonomie nicht ohne Die fonderbarfte Gemuthebewegung ins Muge faffen und ohne von ibm wie von einem in die fitte liche Belt aufgenommenen, faft tugenbhaft ju nennenben Ungeheuer ergriffen gu fein.

Rach all Diefem verfteht es fich von felbst bag Golg nicht zu ben Leuten gehört bie in ben Pyramiben nur gewaltige Steinhaufen feben; ihm find fie eine berebte und ergreifende Symbolit der Aegypter; in ihnen erfennt er die "Lebensfühlung", Ginbilbungefraft und Drganifation ber Alten Welt "fo fehr daß fie dem Befcauer faft ein lebenbiges BBefen bunten". Er fieht in biefen Bauten mabrhaftige Ratur-, Cultur- und Gottesgefchichten in Stein, eine plaftifche Emanation und Berwirflichung ber Urphantafie. Gegen diefe Auffaffung laft fich Richts einwenden; aber jum entschiedenen Biberfpruch fobert Gols heraus, wenn er gleich hinterher feine Berachtung über die Modernen ausschuttet, über unfere "Unmachten, bie Diferabilitat unferer Organifation, die Impotenz unserer Seelentrafte, die Corruption unferer Bilbung" zc. in Rlagen ausbricht und mit gefperrten Lettern brudt: "Bir tonnen Richts mehr bauen." Gott bewahre une bavor bag wir in Beftpreugen ober fonftwo Pyramiden bauen follten! Wenn Gols, ohne fich nach andern Baumunbern ber Reuzeit weit umzusehen, gang in der Rabe, wenige Meilen von feinem Bohnorte, etwas ichauen will was dem menfclichen Geifte nicht weniger Chre macht als bas fteinerne Dreied bes Cheops, fo moge er nur ben Bau ber Gifenbahnbrude uber die Beichsel bei Dirfchau in Augenschein nehmen. Bir erlauben uns fo materiell und phantafielos zu fein Das wir biefen Riefenbau gang abgefeben von feiner Ruslichkeit und blos als Grabmeffer ber Cultur bebeutend höher ftellen als die hochfte Pyramide, find auch

nicht fähig, die "Miferabilitat unferer Organisation, Die Impotenz unferer Seelenkrafte und die Corruption unferer Bilbung" barin ju ertennen. Wir glauben bag bie Menschheit nicht umfonft 4000 Sabre alter geworben ift. und wenn Goly die Pyramiden als das Zeugnif einer Menfchenorganifation, einer Bilbung, Begabung und Glaubensbegeisterung, einer plaftifchen und wertthatigen Rruft anfieht, fur welche uns jungften Menfchentinbern ber Dafftab, die Kaffungefraft und jegliches Drgan gebricht, so meinen wir, hat er uns zu wenig augetraut und zu viel abgefprochen. Macht es blos bas Roloffale? Mun, die auf tiefem Grunde im reigenden Strome ber Beichsel errichteten Brudenpfeiler find auch eben nicht wingig gu nennen und zeugen ebenfalls fur eine gang achtbare "plaftifche und wertthatige Rraft ". macht es bie Weisheit bes Plans und die Runft ber Ausführung? Dann glauben wir daß die birfchauer Brude auch fein bloffer "Steinhaufen" ift und zu ben Dingen gebort, für welche den alten Megyptern der Dag. ftab und die Faffungefraft trop aller Pyramiden gefehlt haben murbe. Go eine Brude hat auch eine ,, berebte, ergreifende Symbolit"; und fowie fich die Organisation ber alteften Beit in Pyramiben, die des Mittelaltere in Domen fpiegelt, fo fprechen unfere 'neuern Baumerte fur bie Drganifation ber gegenwärtigen Menschheit in einer Beife bie gar nicht fo trofflos ift, wenn man fich nur ben aanptischen Buftenfand und ben romantischen Rebel aus ben Augen wischt. Bum Bau ber Dpramiben, b. b. gur Erfullung einer Despotenlaune, maren Millionen Offaven nothig; jur Errichtung der Dome und Dunfter ebenfo viele Erbunterthanige geiftlicher und weltlicher Berren: Die fleißigen Arbeiter an ber Beichfelbrude find freie Menichen; was fie bauen tommt nicht nur ben Reichen und Dachtigen zustatten, fonbern auch ben Mermften und Geringften. Bon allen Seiten betrachtet burften die Baumerte unferer Beit gar nicht fo fleinlich, impotent und miferabel fein als fie unferm Reifenben scheinen; und wenn es teine Ppramiben find, fo beweift bies nicht ben Berfall, sondern nur eine andere, hoffent. lich beffere, eblere und iconere Richtung welche ber menschliche Geift feit ben Beiten des Menes, Sethos, Pharao und Rambyfes eingeschlagen hat. Doge Gols uns biefe antiagyptifche Regerei verzeihen.

Bu ben interessantesten Partien bes Buchs gehört die Fahrt auf dem Ril von Kahira über Mingeh nach Kurnah welches auf den Trummern Thebens liegt. Golg segelte mit zwei Schneibern ab, einem bescheibenen, gutartigen Schwaben und einem unternehmenden, sir und fertigen, überall sichern, weit durch die Welt gewanderten Berliner. Der Lestere, ein gewaltiger, jedoch stets sehlschießender Nimrod, stand mit französischen und italienischen Redensarten auf Du und Du, verunglückte aber im deutschen Stil und der Logist auf die lustigste Art. Einige Proben von dem unfinnigen und prahlerischen Geschwät dieses Berliners hat der Bersaffer mit wörtlicher Treue wiedergegeben, und wenn Here Finger, so heißt der vielgereiste Schneibergesell, bereinst in die

martifche heimat zurudtehrt, fo tann er bas Bergnugen haben, feine Munchhaufiaben fcon gebruckt nachzulefen, und mag fich bann zugleich folgenbe Golp'iche Recension zu herzen nehmen:

Sebenfalls habe ich auf erbauliche Beife in Erfahrung gebracht bag bie Myfterien eines weitgereiften und ambitionirten beutschen Schneiberftils lange nicht so genießbar, filtrirbar, fruchtbar und beschiffbar find wie der Ril; hachftens so schlammig, ruckläusig, kataraktentoll und windig wie der ägyptische Strom.

Bas Golg während der Rilfahrt an Menschen und Bohnungen langs ber Ufer erblickte, mar überall erbarmlich und traurig. Er fah ben Fellah in allen Stabien feiner icanblichen gabrlaffigfeit, Bermirrung und Unflatherei; von behaglicher ober auch nur amedmäßiger Ginrichtung ber Bohnftatten nicht die geringfte Spur. Aft ber Anlage einer Butte irgend ein Gegenftand im Bege, ein Palmftamm, ein crepirter Bund, eine Sumpfftelle, ein Stein und mas immer fonft, ber Rellah vermauert bas Ding lieber in ben fogenannten Bau als baf er bie fleinfte Dube im Fortraumen anwendete. Bebes agyptische Dorf (mit Ausnahme eines Dugenb von übermachten Musterborfern) ift ohne Unterschied ein Bild bes emporenbften Durcheinander und Uebereinander von Schutt, Staub, Biegeln, Steinen, Badfteinftuden, Rehricht, Febern, Menschentoth und Mas; nur am Bieb. bunger fehlt es, weil er jum Brennmaterial verwendet wirb. Bebes Dorf ift in feinen fogenannten Straffen, Begen und Stegen buckelicht, krumm und schiefs Da gibt es große und fleine, bobe und niedrige, bededte und offene, vieredige und runde, zugewolbte und pyramiden. formig abgestumpfte Mauerwerte, mit Palmenftammen, Robr, Bohnenftroh und Strauch belegt, mit einem Schurrmurr und Dift von brauchbaren und vernugten Gerathen, beffen bloger Anblid einen ordnungeliebenden, reinlichen Chriftenmenschen auf Augenblice feiner funf Sinne berauben und complet ungludlich machen fann.

Dier ftubirt man die Myfterien der universellsten volksthumlichen perennirenden Sauerei und eines concentrirtesten, lächerlich furchtbaren chronischen Gestanks. Dier ist die Rase nur noch zu ihrem hohn und Skandal in der Welt und "binnen Balbe" ein crepirter Geschätstriangel, für welchen weder Geruch noch Gestank mehr eriftirt. Dier raumen die Saue den Menschen das Feld, welche Lestere die Rolle der erstern vollsommen ausfüllen und darum von Religions wegen mit den Schweinen auf immer zerfallen sind. Ein Schwein ist, verglichen mit einem Fellah, ein discretes, reinliches und appetitliches Thier, schon um der Thatsache willen daß es im Stalle die reinlichte Stelle zu seinem Lager aussucht, dasselbe nicht verunsaubert und nur bei Reinlichkeit und trockener Streu gebeiht.

In der Barte war auch nicht in hohem Grade für ben Comfort gesorgt; die Schneider verließen unsern Reifenden bei Mingeh; von nun an war er allein mit zwei schwarzen Rubiern, welche das morsche Fahrzeug lenkten; Alles auf demselben war in möglichst schlechter Ordnung; Gols mußte die Segel fliden, ins Wasser springen, um die Barte loszuarbeiten, wenn sie auf einer Schlammbank sien geblieben war, ein Abenteuer mit Fluspiraten bestehen, stete Angst vor wörderischen Atten-

taten seiner Schiffsmannschaft aushalten, fein eigene Roch und seine eigene Waschfran fein und babei ben Schmerz erleben, von seinen wenigen hemden zwei Stind in den Fluten des Nil zu verlieren. Eine Menge Natten suhren als blinde Passagiere mit. Schon viele Reisende sind von diesem geschwänzten Ungeziefer belästigt worden, teiner hat aber die badurch ausgestandene Plage so tollich geschildert als Gols:

In unferer Barte halten Ratten wie junge Ragen groß complete Bettrennen und Dochgeiten, pfeifen und gwitfeen wie Bogel, gernagen Schiebdedel, Stride, Riften und Roffer, fobald fie Egwaaren wittern, flettern an einer glatten Breter. wand, an dem Daftbaum und an einem Strict in bie bobe, laufen dem folafenden Menfchen über bas Geficht, find perjagt und blipfonell verfcwunden, im nachften Augenblide wie ber auf bem alten Plag und ichauen aufrecht figend ben erbitterten Paffagier mit fo verwunderten, flugen, grellen Gichtagauglein an als wollten fie ihm fagen: Du narrifdes Renfcentind du , mas gerargerft du bich benn fo beftig uber uns, wir find ja gang luftige und manierliche Thierchen und waren lange por bir bier in unferm Bereich. Rannft bu bich nicht mit uns vertragen, fo reife boch nach Daus! Diefe allerliebften und unglaublich naturlichen Thierchen, gar genannt, wüngten mir die lebendigen Suhner, die ich wegen Mangels eines Rorbes im Bobenraum placirt hatte; fobann theilten fie fich trog aller Borfichtsanftalten in meinen Proviant, ben ich gulest in einer aus Baft geflochtenen und jugefonurten Reisetafche an ben Daftbaum aufgebist batte. Gine balbe Melone foffen fie me genirt in gangen gamilienhaufen vor meinen erftaunten Mugen An einem Schiebekaften burchnagten fie ben Schieber und ichoben ibn, indem fie den Leib gegen ben gegenüberfichenden Rand der Rifte ftemmten, fo weit auf baß fie ju dem edamer Rafe gelangten, ben ich in Renneh mit einem ofereichifchen Thaler bezahlt hatte. Wenn ich Abends, auf mit ner Matrage liegend, mitunter etwas verfpeifte, fo fpranga biefe Bafferthierchen über mich himmeg in bie Lute an ber ich lag ober burch biefelbe ins Baffer und waren bann wieder eins, swei, brei an Borb. Bulest bantte ich Gott baf fie meine Rleider ungernagt liegen und mich felbft.

Aus allen Beschwerden und Nöthen dieser Rikuise zieht Goly am Ende einen Gewinn, auf welchen er höchstwahrscheinlich beim Beginn feiner Banderung nach Afrika gar nicht speculirt batte: er gelangt ju ber Ertenntnif daß es in feiner weftpreußifchen Beimat unendlich beffer ift als in dem Bunderlande Acappten. Er findet daß ein Land ohne Regen, ohne Quellen, ohne tühlende Winde, ein Land ohne Frühling und Winker, ohne Biefengrund, ohne Rafen und mit Baumen bie von emigem Staube bedect find, diefe Rilniederung, in fchmaler Streifen fruchtbaren Acers , zwifden nachte Steingebirge und Buften eingeklemmt , ein heillnich Land für einen Ginwanderer aus folden Gegenden ift, wo es regnet und foneit, wo es grunende Matten, ar frifchende Lufte, Quellen und von ben Baffern bet himmels erquicte Begetationen, wo es ein von bronnender Sige und Ralte gleichweit entferntes Rima Am Tage fengende Dibe, emiger Granb der bal erhiste Auge und die Lungen zerfrift; dann als liebent wurdiger Gegenfay bas Ungeziefer in ber Racht, bet Morgenthau und eine Morgentalte bag man die Bant nicht fest zufammenhalten fann. Und bas find nur bie phyfifchen Unbequemlichfeiten; noch weit widerwartiga sind die ägyptischen Sitten, die Contrafte von Rieberbrächtigbeit und Hochmuth, von Anechtschaft und Tycannei, von Dünkel und Unwissenheit, von Schwelgerei und. Dunger, von Schmuz und Prunk, von Nackheit und Flieberstaat, von Abergkande und Unglaube, Fanatismus und Ruchlosigkeit. Kein Wunder daß unser Reisender und Stoffenfzer bekennt:

Einen Gewinn habe ich von dieser ägyptischen Reise für mein Leben: ich erkenne aufs neue und noch unendlich nachdrücklicher wie schon bieber daß der deutsche Mensch, der Chrift, der Mann der ein gutes Weib hat, nur seine Sinne aufzuthun braucht, um sich mit Bohlthaten überschüttet zu sehen. Dier in diesem ägyptischen Chaos, diesem Sodom und Somorrha, unter Barbaren und Heiden, unter Abenteurern, unter den Monstrositäten und Ererementen der Civilisation, in dieser Unordnung, Formlosigkeit, Unheiligkeit, Schamfosskeit, Sauerei und Bestiatiat, da kommt selbst der nüchtenste, der heillosste Berstand zur Erkenntnis des Segens, der Glückseligkeit, der Lebensschöne, die ihn in der Heimat umfangen, im Schoose des Christenschums und der Civilisation.

In Diefem Sone geht es noch einige Seiten weiter,

bis Gols ju bem Schluffe tommt:

Bahrhaftig, meine Bortiebe für Abenteuer, für eine gewisse Abwechselung, Unregelmäßigkeit, Inftinctlichkeit, Lebensunmittelbarkeit, Romantik, Paradieseristenz und elementare Ratur, entzegen halb crepirter Schule, Förmlichkeit, Cultur und
Sonvenienz hat mich größtentheils nach Regypten geführt; aber
an Ort und Stelle gelangt, wird mir doch des Guten, des Romantischen, des Fabelhasten, des Ratürlichen und Irregulairen
zu viel. Es geht mir mit meinem Durft nach Urgeschichten
und elementarischen Eristenzen wie Einem der blos trinken oder
auch ein bisöcen schwimmen will und bei der Gelegenheit dem
Ersausen nahegesommen ift. Die ägyptische Romantik steigt
mir bereites an den Dals.

Aus folden Expectorationen, die der vielgeplagte Reifende nicht unterbruckt, barf man jedoch nicht schließen baß ihm die gange ägnptische Belt jum Etel geworden und er von nun an teinen Sinn mehr fur bas in ihr eithaltene Große und Berrliche gehabt hatte. Diefe Empfanglichfeit bleibt immer lebendig in ihm, und in Theben angelangt, vergift er alle ausgestanbene Difere, burdmanbert ruftig die großartigen Ruinen und fühlt fich bei ihrem Anblick von tiefen Empfindungen durchbrungen und zu geiftvollen Beobachtungen angeregt. Freilich wenn bie Dubfeligkeiten zu unerträglich wer-Den , legt fich wieber ein Damm vor feine Begeifterung, und es ift bann fehr ergoblich fur ben Lefer und augleich charafteriftifch für ben Berfaffer, ber fich nun einmal nicht genirt und von aller Pruberie weit entfernt ift, wenn er burch hunger, Durft und faule Dunfte aus der hochpoetischen Etftafe in den profaischen Erdenjammer gurudgeworfen wird und einen tiefen Rothichrei nach Effen, Trinten und reiner Luft ausftößt, wie 3. B. in ben Ronigegrabern zu Theben:

Ich hatte in meiner Begeisterung keinen Proviant mitgenommen und mein Capitain sowie der alte Girgar lebten echt erabisch, halb von der Luft. Ein Deutscher kommt von dieser arabischen Frugalität geradezu ums Leben. Mich hatte in dem erften Tempel den wir nach den Grabern besahen ein Bolfsbunger überfallen, und ich habe das Malbeur, ich werde vom hunger ungemuthlich und fange handel an wie Einer der zu viel getrunken hat. . . Der Gestant oder das historische Eri-

stenzklima ist in einigen Rammern boch sogar ber entwickeltsten Begeisterung zu originell. Berbindet sich aber dem Rasenmalheur, dem Stande, dem Fackeldunfte, der erstückenden Luft
noch der brennendste Durft, so kazbalgen sich zulest Idealismus und Materialismus, Traumerei und Wirklichkeit selbst im schwärmerischen Reisenden ums enge Quartier in der immer
enger werdenden Bruft. Dine Licht und Luft, ohne Effen und
Trinken, ohne lebendige Geselligkeit und recht viel Spielraum
halt es doch der brennendste Enthusiasmus nicht lange in dieser Welt aus.

Wir schließen diese Mittheilung, in welcher wir mehr bie hervorstechenden Buge eines durch und durch originellen Mannes zur Anschauung bringen als die Kritit eines Buchs liefern wollten, mit einer Stelle die recht eigentlich dazu angethan ist die gesunde Lebenslust unsers Golt als die Muzel seines derben Humors und frischen Sinnes erkennen zu lassen. In der Gefahr von Riträubern oder den halbwilden Bootsknechten überfallen, beraubt und erschlagen zu werden, bramarbasirt er nicht mit erkunstelter Todesverachtung, sondern sagt ganz ehrlich:

In der Schlacht hat der Menfch wol ein anderes Gefühl vom Mode; aber fich von Raubergefindel nacht ausgezogen, in Die Bufte ausgesett ober lebensgefährlich beschädigt und bei berghafter Segenwehr auch ein bieden tobtgefchlagen gu benten, ift ein graubliches point de vue fur Ginen ber in Bequa auf Tobesgebanken ober folde Borgefühle gang fo wie das Gros ber leute organifirt ift. 3ch muß bei Diefer Gelegenheit überbaupt gefteben bag mir Die Schiller'fche Phrafe: "Das Leben ift ber Guter Dochftes nicht", nie fo recht von Bergen ein-leuchtenb geworben ift, und bag mir bes Achilles Geftanbrif, ber bem Dopffeus in ber Unterwelt erflart: er wollte lieber im freundlichen Erbenlicht bie Schweine buten als über bie Schatten ber Unterwelt an Pluto's Stelle berrichen, viel naturlicher und ehrlicher vortommen will. 3ch fann biefes Bravthun mit bem Tobe weber recht glauben noch leiben ober nur verfteben. Sintemalen ich mich am Leben finbe, mir aus bem Richtfein gar teinen Bere und vom tunftigen Beben teine Bor-Bellung ober bauernbe Sehnfucht machen tann, fo lebe ich ber trivialen, aber nothgebrungenen Parole: "Bester ein Sperling in ber hand als gehn auf bem Dach." Geschaffen bin ich einmal und so macht mir bas Leben Spaß, und so will ich es auch fo lange laufen laffen, bis es auf naturlite Beife feine Enbichaft erreicht. Done Liebe um Leben gu bleiben und es wie fauer Bier auszufrinten, weil es boch einmal eingeschenkt ober bezahlt worden ift, icheint mir eine complete Abfurditat. Rannft bu bas Leben nicht lieben und nicht leiben, fo mache bich lieber caput, Bundefott, bevor bu lebensluftige und gefunde Leute mit beiner Lebensunluft und Gleichgultigfeit qualft und ennupirft. Billft bu aber fo fromm fein daß du um Sotteswillen am Leben bleibft, bann lege biefer Sottes. furcht noch so viel Liebe ju bag bu bich bes gottlichen Gefchents beines Lebens von Bergen erfreuft. Das Leben lieben und ben ehrenvollen, ben nothwendigen Sob nicht fceuen, ift Die natürlichfte und nothwendigfte Religion. 3ch tonnte bas Gefagte unendlich sublimer und minder trivial oder naturali-ftisch formuliren, ftimuliren und paraphrafiren, aber es mare nicht fo mabr wie mit biefem sans fagen. Dole ber Bentet auch die fublimfte guge und Affectation. Dan will weniger wiffen wie der Belb, Biograph und Reifende hatte benten follen, als wie er unter ben gegebenen Umftanben wirklich gebacht, ob mit Unrecht ober mit Recht.

Bur Literatur bes Menientampfes.

Es ift eine carafteriftische Erscheinung in der deutfchen Literatur ber Gegenwart, bag faum irgend ein Stoff ber Forschung auf die Bahn gebracht wird ber nicht nach ber erften Aufnahme fonleich mehre gebern in Bewegung feste. Gelbft bie Poefie fcheint uns faft unter bem Ginfluffe biefes allgemeinen Beburfniffes gelehrter Erschöpfung ber Dinge gu fteben: betrachtet man g. B. die bramatifche Production der lesten Sabre, fo fann man fich taum bes Gebantens erwehren baf bie baufige Biebertehr gewiffer hiftorischer Figuren (ich erinnere nur an die Manes Bernauer) auch bier einen Bufammenhang mit bem abstracten Grundlichfeitetriebe verrathe, der nicht ruht, bis jebe Auffaffung die auch nur ben minbeften Schein für fich hatte zu ihrem Rechte getommen ift. Oft begegnen fich bie Geifter auf bie mertwurdigfte Beile in ber Bahl eines Gegenstanbes und wir finden beimeitem nicht immer in folden Schriftengruppen fpatere Bearbeiter burch frubere erft angeregt. Auf teinem Gebiete tritt biefes Drangen mannichfacher Rrafte um benfelben Duntt auffallender hervor als in ber Rritit und Erlauterung unferer beiben großten Dichter; jebe Seite ihres Lebens und Schaffens, wie oft auch untersucht und ermogen, beschäftigt ftets neue Commentatoren. Selten bag bie Darftellung irgend einer Partie aus biefem großen Bereiche allein tommt. Ber bier Schritt halten will, fieht fich in ben meiften Fallen von verschiebenen Berten umringt, bie jebes in feiner Art zu gleicher Beit fich in ber gleichen Frage geltenb. machen wollen. Raum glaubte man einen gewiffen Abfolug erreicht zu haben, fo wird man von neuen Berfuchen in die namliche Region gurudgeführt. Angefichts ber umfaffenben Schrift bes amfigen Forichers Boas war eine fernere Befprechung bes Tenientampfes taum für möglich zu halten, und doch hat ein anderer Autor nun noch eine Behandlung biefer Episode geliefert, melder wir ihren relativen Berth nicht gang absprechen burfen. Das Büchlein:

Die Schiller : Soethe'ichen Zenien. Erlautert von Ernft 3u-lius Saupe. Leipzig, Beber. 1852. 8. 1 Abtr. 15 Rgr. tann fich mit feiner Appellation an ben "weitern Rreis gebilbeter Berehrer Schiller's und Goethe's" immerhin neben ben ftattlichen gelehrten Banben von Boas behaupten, umfomehr ba es unabhangig fcon vor bem Erfcheinen berfelben vollenbet und bann fpater nur in Anbetracht verschiedener Bestimmung, Anlage, Ausführung und Umfange nach gemiffenhafter Bergleichung ber Deffentlichkeit übergeben murbe. Boas ift es offenbar barauf angetommen ein bis in bie Eleinsten Begiehungen möglichst vollständiges Gemalbe bes gesammten literarifchen Buftandes zu entwerfen, aus welchem bas Unternehmen bes Tenienangriffs hervorging und auf ben es feine beifpiellofen Birtungen außerte, und er ift hierbei mit einem Gifer, einer Unverbroffenheit und Sagacitat zuwertegegangen, die feine Arbeit unfern fconften Dentmalern literarbiftorifchen Studiums aufs murbigfte beigefellen. Saupe bat bagegen, inbem er auf biefe Reid. baltigfeit, biefen Umfang bes Materials verzichtete, "betallem bas erfte Bufammentreten, eintrachtige Bufammenwirten und innige Ineinanderleben ber beiben großen Dichter bem innern Auge ber Beitgenoffen nabeguruden" gewünscht. Demgemag entwidelt er im Gingange, um gleichsam vom gunbamente aus vor ben Augen bes Lefere bas Kenienereignis organifch beranwachfen au laffen. Schiller's Berhaltnif zu Goethe in ben Jahren 1787-94, woran fich bann als erfter Theil ber eigentlichen Aufgabe, mefentlich aus ben betreffenden Stellen bes Briefwechfels Bufammengefügt, Die Gefchichte ber Zenien felbft in ihrem gangen Berlaufe anknupft. Das Bilb jener erften Berührungen, die erft nach fo langem Bogern in freundlichere Annaherung, aus diefer jeboch balb in unverbrüchliche Einigung übergingen, ift mit volltommener Treue und geschickter Concinnitat ausgeführt. Bas bier in ben Beiftern vorging, liegt, insbesondere foweit es Schiller betrifft feit bem Erfcheinen feines Briefmed. fels mit Korner, in fo reichen Documenten aufgefoleffen daß es fich im Grunde nur um verftandige Gruppirung ber überlieferten Befenntniffe hanbelte. Und Alle bie nicht in ber Lage find aus einer weitschichtigen Lecture fich die einzelnen Buge gufammengulefen, muffen dem Berfaffer für die faubere und gedrangte Schilderung bantbar fein, worin er biefelben jur bequemften Aneignung vereinigt hat. Das gleiche Lob gebührt bem Abichnitte welcher bie Tenienbichter mitten in ber gefchaftigen Bedselmirtung ihrer friegerischen Launen zeigt und fie Schritt für Schritt bei dem Gange ihrer Arbeit begleitet. Et folgt alebann ber vollständige Abdruck ber 414 Epigramme nach ber zweiten correctern Ausgabe bes "Die fenalmanach für 1797" mit beigefügten turzen Erflärungen. Rach meinem Gefühle ift es ein burchaus richtiger Tatt, der den Verfaffer, gerade um feiner Sauptintention desto größern Nachdruck zu verleihen, bestimmt hat die fritische Sonberung bes geiftigen Eigenthums zwifcen ben Berbunbeten ganglich beifeitegulaffen. Det Runbige wird ben Reig welcher einen Boas gu Bemuhungen von fo zweifelhaftem Erfolge und Berthe verloden tonnte vollkommen begreifen, aber trosbem fich dem ablehnenden Borte Goethe's felbst, ber davon nie etwas wiffen wollte, nach Saupe's Beispiele unbedingt unterwerfen. Gibt man einmal biefen Uebungen philologifcher Scheibetunft freiet Spiel, fo ift bamit bem Streite ber Argumente ein unabsehbares Zelb eröffnet und wir find am Ende fo flug wie zuvor. Genüge uns doch der Befit Deffen mas diese Diftichen als Product und Zeugniß einer folden Gemeinschaft für une enthalten; soweit es von wirklichem Gewicht in der Beurtheilung der Charaftere ift, Das und Art bes Antheils im Gangen festzustellen, bat bie Literaturgeschichte wol icon über allen Ameifel entichieden daß hier Schiller mehr das treibende, fleigernde Element bilbete, mahrend Goethe bei geneigter Laune, boch mit weniger bisigem Sinne nachgab. Borftellung beiber Raturen fagt uns ohne naberes Radfpuren eigentlich ichon Alles mas wir bedürfen. SoilTer's ungunftige phyfifche Complexion halten wir gewiß nicht mit Unrecht jum großen Theil fur ben Schluffel ber gereizten und bosartigen Ausfälle, in benen wir bie beitere Areiheit bes poetischen Uebermuthe vermiffen.

Bas nun ben Inhalt der Epigramme felbst betrifft, so hat der Berfasser junachst durch das vorangeschickte Register recht gut gewisse Massen umschrieben, worein sich dieselben den Gegenständen nach gruppiren lassen. Ueber sein Berfahren im Einzelnen sagt er selbst:

In bem Commentare ift bas Richtige und Brauchbare aus ben altern Erlauterungsschriften zuweilen wörtlich beibebalten, bas Brrige bagegen und Mangelhafte ohne lange Erbrterung berichtigt und ergangt. Rur bei einigen wenigen Epigrammen war es unvermeiblich auf verschiebene Deutungen einzugehen ober eine angefochtene zu vertheibigen.

Man fieht die Zuversicht mit der hier jeder neue Interpret feine Meinung vor das Publicum bringt, ganz wie von unfern Philologen so häufig Conjecturen deren Richtigkeit für immer problematisch bleiben muß in Gefalt unanfechtbarer Entdeckungen eingeführt werden.

Es ist wahrlich kein Unglud, wenn wir uns bei manchen Tenien gestehen bag wir ihre wahre Beziehung nicht endgültig zu entziffern vermögen. Sind auch die Dichter gewiß immer von einem bestimmten Falle, von einer bestimmten Person ausgegangen, so lag es doch oft in der Ratur dieses Falls und dieser Person, dem Angriffe einen Schein gattungsmäßiger Allgemeinheit, also einen vieldeutigen Charafter aufzunöthigen.

Schwerlich bin ich ber einzige Lefer ber hin und wieber von Saupe falfch corrigirt findet was ihm bei Boas als wohlbegrundet einleuchtete. Laffen wir inzwischen biefe Controversen ruhen, die man in infinitum fortspinnen kann, ohne auf einen grunen Zweig bamit zu kommen.

Die Versonalia find in einen biographischen Anhang permiefen, ber, wie in ber Ordnung, außer ben unumganglichften Rotigen nur furz biejenigen Seiten berührt welche bem renialifchen Bige vorzugemeife ale Bielfcheibe gebient haben. Ben aber wird es nicht überrafchen hier in Reihe und Glied mit Abelung und Archenholz Arifoteles anzutreffen! Wer der Belehrung bedarf daß ber Stagirit Platon's Schuler gemefen fei, ber murbe mol auch über Platon felbft nahere Aufflarung verlan-Mehre Anmerkungen abnlicher und mitunter noch weit feltsamerer Art burch bas gange Buch bin verrathen einen unfichern Standpuntt bes Berfaffere in Rudficht des Bilbungsgrades und der Kenntniffe die er bei seinem Publicum voraussegen foll. Leuten bie g. B. ben alten Belter hier zuerft als vieljährigen vertrauten Freund Goethe's tennenlernen mußten, ware boch in ber That taum Intereffe fur ben Kenientampf jugumuthen, mahrend es ohne Zweifel manchem in der Goethe- und Schiller-Literatur Gutbewanderten unbefannt ift bag ber Prediger Senifch, beffen langweilige "Boruffias" in ben Zenien eines Scherzes gewürdigt worden, fich in einem Anfalle von Schwermuth in Die Spree gefturgt hat, ein Umffand ben Saupe als etwas Jebermann Befanntes anführt. Benn er une aber von den Gorgonen erzählt daß fie brei unheilvolle weibliche Befen von abschredenber Baflichkeit waren, so erinnert bas auf tomifche Beise an den "Subrector" bes Titelblatts.

Als eine Unvollständigkeit, die an fich zwar nicht viel bedeutet, aber wie es fcheint fast habituell geworben bas literarifche Gerechtigfeitegefühl aufruft, fei mir noch ju rugen vergonnt, daß bei jenem Friedrich Ludwig Bilhelm Meger, mit bem es bie Kenien nur als bem Berausgeber bes "Archiv ber Beit" gu thun haben, bas Berdienst ganglich überfeben wird, welches er fich als Biograph Schröber's in ber Geschichte bes beutschen Theaters erworben hat. Diefer Mann, beffen mahrer Berth vor einigen Sahren burch zwei Banbe biographifcher Mittheilungen und ausgewählter Briefe nach Gebuhr ans Licht gestellt worben ift, hat gerechten Anspruch barauf daß neben ben Schwachen bie von Goethe in bem Auffas "Literarifcher Sansculottismus" eine fo berbe Burechtweifung erfuhren, auch feiner weit übermiegenben vortrefflichen Gigenschaften nicht vergeffen merbe.

Die Geschichte bes ", Zenienfturms", Die bei Boas einen eigenen Band ausfullt, hat Saupe, getreu ber compendiofen Anlage und bem 3mede feiner Bearbeitung, einschlieflich der Ercerpte aus ben verschiebenen Begenfchriften fehr bundig auf 74 Blattfeiten abgehandelt. Bir tonnen biefe Partie gang im Gleichmaße mit ben übrigen gelungen nennen; allein ohne ibn barum abfichtlichen Unterfchleife zu beschuldigen, will es uns fcheinen als ob er nicht immer das Treffendfte und Gefalzenfte aus den Replifen aufgenommen habe. Go unummunben ich mich ju ber tegerischen Anficht betenne baf bie eigentliche vis comica des größten Theils ber Xenien von ben Freunden der Dichter fart überschäst worden ift, fo wenig tann ich auch die einem Theile ber Anti-Xenien bavon innewohnende Dofis in bem Grade armfelig finben als man fie in ber Regel schildert. Im Gangen beweift der Schwall diefer Pasquille freilich nur wie volltommen unfere Beroen ben 3med erreicht hatten: bie Mittelmäßigfeit und die Gemeinheit einmal recht grundlich ju argern; aber inmitten ber fläglichen Anftrengungen gahnefnirschender Dhnmacht taucht boch bin und wieber ein guter Ginfall auf ben man getroft anertennen mag: - es wird bem Triumphe bes Genius feinen Abbruch thun. Clemens Mrften.

Der Connétable Rarl von Bourbon. Bilber aus feinem Leben und feiner Zeit. Uon Str. Freiherr von Schwartenau. Mit zwei Planen. Berlin, Bert. 1852. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr. *)

Man darf diese neue Bearbeitung des Lebens des unglucklichen und schuldbesteckten Connétable nicht ernstlich als Geschichte betrachten. Es ist eine unreise Dilettantenarbeit, aus ben gangbarften frangofischen Chroniken und Memoiren, aus Reisner's "Leben der Frundsberge" und ein paar neuern

[&]quot;) In Nr. 18 b. Bl. ift von einem andern Beurtheiler der allgemeine Inhalt des Buchs des Freiherrn von Schwarzenau angegeben und mit Bezug auf dasselbe eine Stizze des Lebens und der Schickfale des Connétable von Bourbon mitgetheilt worden, welche zugleich den Standpunkt für die Charatteriftit desselchen bezeichnet. In die Artitit, sofern namentlich Benutung und Richtenutung der Quellen

Berten über politifche und Literargefchichte zusemmengefragen. Done Breifel gutgemeint und mit ber Abficht, ben auftern Theil ber Gefdichte burd memoirenartige Ginfdiebfel und aus Dichtern entlehnte Charafteriftiten zu beleben, aber ohne flare Anfchauung ber befannteften politifchen Berhaltniffe, ohne Renntnif ber Beit, ber Perfonen, ber Localitaten in einem feltfamen mit zablreichen Sprachfehlern gefpieten Stil, ber nach bes Berfaffers Anficht wol den Chronitenftil nachahmen foll. Aber Du Bellap und Fleuranges, ber loyal serviteur, und Seba-ftian Schartlin fchrieben auf andere Beife. Wenn man fich burch bies confuse Aggiomerat von Schlachtscenen und Intriguen durchgearbeitet bat, weiß man gewiß grundwenig von ber Rriegsgeschichte unter Frang L, wie denn von dem damaligen Deer- und Rriegewefen nirgend ein rechter Begriff uch tundgibt. Die Untunde von italienifden Dingen ift namentlich arg. Die Schriften bes Alterthums follen fich vervielfaltigt haben "als Anhaltepuntte und Dufter fur einen Boccaccio, Bajorbo (sic), Arioft und ihre Rachfolger, Guiciardini (sic), Macchiavel (eic), der (eic) unsterbliche Sasso". Siotto und Perugino sel (eic), der (eic) unsterbliche Sasso". Siotto und Perugino scheinen ungeachtet ber fast 200 Zahre die sie trennen nach Breiherr von Schwarzenau zu Einer "Periode" zu gehören, Rafael Sanzio, Correggio und Sizian bei Karl's VIII. Feldzuge ju glangenofter Bolltommenheit herangereift gu fein. Die Colonna und Drfini qualten mit ihren Gingriffen die Romagna, über beren Grengen Antonio Befi ben Berfaffer belehren tonnte. Bu Dugenden verftummelte Ramen, bisweilen gur Untenntlichfeit verftummelt: aus Rengo da Cere (Lorengo Drfini), ber feine marfeiller Lorbern in Rom verlor, wird ein Rentius Ceres; Alfons D'Avalos bel Guafto ober Bafto, mit Unrecht Descara's Bruder genannt, da er beffen Reffe war, ift bald ein Marquis du Suaft balb ein Markgraf von Guafta; der mailandische Kangler Morone wird ein Moro, Adrian de Crop heißt Kroir, Ugo de Cardone wird Rardonius, ber Abt von Farfa ein Abt von Farnefe, Dietro Pefaro ein Peter von Pifaro, Pedro Ravarro ein Peter von Ravarra und was beffen mehr ift. Aus einem Duca bi Traetto einen herzog von Trajett zu machen, bem Marichall Lautrec ben Bergogstitel ju geben, alle frango: fifchen und italienifchen Familien- und Ortenamen burch Ber-manbelung bes c in t ober gar in d gu entftellen, ift wenig; wenn man lieft: Bourbon's Deer fei bei Rom "uber bas Campus Reronem" gezogen, so wundert man sich nicht mehr über andere Suriosa. Daß der Berkasser seinen helben hochhalt ift ganz in der Ordnung, so wenig der Connétable an sich auch die gute Behandlung verdient, da er doch nur ein Feldherr zweiten Rangs war und sein schwacht der Berrath an Konig und Baterland ibn verdammt, fo Bieles fich auch burch bie ibm widerfahrene ichnobe Behandlung entschuldigen laft. Dag aber barum Bonnivet wie ein turchaus unwurdiger Renfc bingeftellt, baf Louise von Angouleme (mit Unrecht immer Roniain-Mutter genannt, mabrend fie nur bes Ronigs Mutter mar, es ift gerade als wollte man bie Erzberzogin Sophie Raiferin . Mutter nennen -) ein " verworfenes Beib" gefcholten, bas die Felonie bes Prinzen von Drange beinahe gerechtfertigt wird, weil er "am frangolischen hofe eine beleidigend kalte Aufnahme gefunden", ift keinem historiker nachzusehen. In ber Schilderung ber Schlacht von Pavia, welche noch zu ben bestern Theilen bes Buchs gehört, werden die alten Anklagen gegen Lannoi wiederholt, mabrend gabireiche neuerdings befanntgewordene Documente, namentlich bie Bolfep'fche Gefandtichafts. correspondeng in ben Staatspapieren aus der Regierungszeit Beinrich's VIII. flar barthun baf Lannoi es mar welcher gur Shlacht brangte, indem er einfah baß es nicht auf des Bergogs von Albany Bug gegen Reapel, nicht auf fonftige Diver-

und Auffassung ber Beit und Berbaltniffe in Betracht tommen, naber einzugeben hat nicht in ber Absicht jenes Aufsages gesegen. Dies ift nun, besonbers in hinsicht auf Bourbon's Birten in Italien, in ber vorliegenben, die erfte erganzenben Becension versucht worben. sienen ankam, sandern man den König zum Kamps notigen mußte um die Entscheidung herbeizusühren. Ueber das Berbältnis Bourbon's zu Lannoi bei der Wegführung des zestamgenen Königs nach Spanien hätten die Schriftstücke des wiener Archivs, von Pormaye im Ausgug, von Bradford in der "Correspondence of Charles V." vollständig mitgetheilt, den Berraspondence of Charles V." vollständig der des Kaisers vertrauten und treuen Diener, das Falsche und Schwankende seiner Stellung damals schon fühlte. So hätte Freihert von Schwarzenau sich über das spätere Berhältniß zwischen dem Bicekonig und dem Connétable bei dem Buge gegen Rom in Beneft veichbaltigem "Briefwechsel Karl's V." Raths erholm können.

Solche und ahnliche Studien aber, obgleich Richts wenige als fcwer, fcheinen nicht in bes Berfaffers Plan gelegen ju baben. Richt einmal Brantome fceint von ihm benust worben gu fein, ber eine fo anfchauliche Schilberung bes Befuchs im Caftell von Gaeta gibt, me Bourbon's gur Mumie gewordene fterbliche Refte aufbewahrt murben. Denri be Guife, ber abenteuerliche Chef ber neapolitanifchen Republit von 1847 - 48, fab fie bort, als er nach ber Biebereinnahme Reapels durch bie Spanier gefangen nach ber Beste Gaeta gebracht marb und mit genauer Roth den Ropf auf den Schultern besielt. Auch nach 120 Jahren soll der todte herzog noch die grimme Miene bewahrt haben die er bei dem Angriff auf die Baftionen bei Sto. Spirito gehabt haben mag. Was diese feine lett triegerische That betrifft, so hatte die Erfturmung Roms, die man ungeachtet einzelner Beranderungen der Befestigungen ber transtiberinifchen Stadt fich gang wohl vergegenwartigen tann, und über welche bas genauefte Detail vorliegt, mol emas militairifder gefchildert werden tonnen als der Berfaffer tut, welcher fich begnugt die beutschen Sauptleute gu nennen (Georg Frundeberg mar bamale feineswegs tobt, wie Freiherr von Schwargenau vorauszusezen scheint; er war krant nach Dinbelbeim gebracht worden und lebte bis gum folgenden Safre, mabrend fein jungerer Sohn Meldior in Rom ftarb und in Sta. = Maria dell' Anima beerdigt ward, wo man noch feinen Grabftein fieht), und bas hiftorchen von Benvenuto Cellin wieder zu erzählen, welches man auf fich beruben laffen fam. Ueber wenige Greigniffe ber altern Rriegsgefdichte liegt fe reiches Material vor wie über diefen verbangnifvollen, burch Richts gerechtfertigten Angriff auf Die Bauptftadt ber Chriftenbeit, bei Deutschen und Frangofen, nicht gu gedenten der italie nifchen Beitgenoffen, wie Luigi Guitciarbini (beffen "Sacoo & Roma" gewöhnlich unter Sacopo Buonaparte's Ramen geht und vom altern Bruder bes gegenwartigen Raifers ber gran-gofen 1830 überfest marb) und Francesco Bettori, wie unter ben Runftlern Benvenuto Cellini und Raffaello ba Montelupe, und überdies die fehr gablreichen und wohlbefannten Autoren welche die allgemeine Gefdichte Staliens in jenen großen, aber thranenvollen Beiten mit größerm ober geringerm Detail ge forieben haben. Die Felonie und die Erfturmung Roms find die Blutfleden auf dem Bilde des Connétable, welche "Arabiens Wohlgerüche alle" nicht vertilgen. "Rie haben, Gott weiß es, Menschen, Christen ober Ungläubige folche Lyrannei ausgeübt wie die Kaiserlichen", schrieb Sie John Ruffell, nach mals erster Graf von Bebford, an König Deinrich VIII. iber ben Bug des herzogs von Bourbon ("State papers", V, 578). Und nach der Eroberung meldete G. da Cafale dem Carbinal Premierminister Englands: "Die Römer klagen daß die Anten Rom nicht eingenommen als fie in Ungarn vordrangen; dem selbst von Aurken waren Plunderung und Grauel geringer und mäßiger gewesen und weniger Sacrilegia verübt worden" (ebend. 579). Man sieht wirklich nicht recht ein wie da ber von Schwargenau für feinen Belben ein "ruhmmurbiges Enbe" findet.

Die driftliche Kirche ber brei ersten Sahrhunderte. Borlefungen von R. R. Hagenbach. Leipzig, Hirzel. 1853. Gr. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Der Berfaffer vieler theologisch wiffenschaftlichen Berte, insbesondere fur die studirende Zugend, veröffentlicht hier einen Eursus von 20 akademischen Borlefungen, deren Inhalt durch die Ueberschrift angezeigt wird, und beabsichtigt damit die Geschichte der Kindheit des Christenthums, seiner ftrengen Jucht und harten Demuthigungen, seiner allmaligen Ausbreitung und Aus-

bilbung in populairer Beife wiederzugeben.

Der Berfuch ber Biffenfchaft Popularitat zu geben batirt von einer Beit ber, wo bas Boltebewußtfein erwachte und die Rluft ertannte welche gwifden ibm und jener aufgeriffen ift. Je machtiger es fich entfaltete, je felbftanbiger es auftrat, je offener und weiter es fich von der Biffenfchaft ent-fernte, befto baufiger find von ben Gelehrten die Berfuche ber Ausfohnung gemacht worden. Sie faben ein bag fie verloren feien, wenn eine Bereinigung nicht bewerkftelligt werben tonnte, und hierin liegt einer ber erfreulichften Beweife von bem lang. famen, aber fiegreichen Fortidritte ber Beiten. Inbeffen ift man noch an teinem Puntte Des Biffens mit Diefem populairen Streben zu einem genügenden Resultate gefommen, und es fteht zu erwarten daß dies nie gefchehen wird. Die Bif-fenschaft, auch noch so anschaulich vorgetragen, wird nie in den Bergen und Ueberzeugungen bes Bolts Boben folagen, folange fie von bem perfonlichen und Stanbesgefühl ber Gelehrten beberricht wird. Sie will fich an bas Bolt flammern, aber nur um fich felbft ju erretten, nicht um jenes vormarts ju fubren. Sie ertennt nie die Autoritat an welche die Bedurfniffe ber Gegenwart und bie Foberungen ber Butunft an jeden gro-Ben Beift ftellen, fondern nur ihre eigene, nur Die ber Bergangenheit. 3hr ganger ohnmachtiger Rampf lauft barauf binaus, bas hiftorifche, b. b. bas Langftbagemefene, bas Er-ftorbene und Berwefte ben Geiftern aufzupragen. Aber bas find ja eben Die Elemente welche Die vormarterollende Beit aus fich hinausjuwerfen bemuht ift; bas find bie Etemente gegen beren Einflug wir uns auflehnen. Wenn alfo einige und bermalen nicht wenige und nicht unbedeutende Danner ber Biffenschaft im populairen Ginne ju arbeiten glauben, fo irren fie. 3bre Bollsthumlichteit beftebt nur formell. Aber bem Rern und Befen ber Sache nach verfolgen fie ein Intereffe bas jenem unfere Sabrhunderts gang juwiderlauft. Sie bilden eine wenn auch feinere und gemäßigtere Oppofition gegen ben Fortichritt bes Geiftes; fie arbeiten nicht fur bas gefammte Bolt, fonbern nur fur eine Partei, welche icharf ausgepragt vollsfeindlich genannt werden muß. Aber leiber fie wiffen bas nicht; fie ringen im beften Sinne für eine folimme Cache.

Die vorliegende populaire Schrift hagenbach's schilbert uns die Zeuerproben welche das Christenthum siegreich bestanden hat. Db hierin die Achnlichkeit jener Zeiten mit der Gegenwart liegen soll, wissen wir nicht. Sollte das aber so gemeint sein was hagenbach von einer solchen Berwandtschaft spricht, so erinnern wir nur daß das Christenthum gegenwärtig Staatsreligion ist, und stellen die Frage, ob es im Ganzen genommen Versolgung leidet oder übt? (von localen Parteikampfen zwischen Ratholicismus und Protestantismus mußte freilich abgesehen werden) ob die neuaustauchenden Meinungen

unterbruckt merten ober unterbrucken ?

Bird die Achnlichfeit unfers mit dem in Rede stehenden Beitalter in der sektierrischen Berklüftung gesucht, so möchte der Bergleich allerdings mehr Bahrheit enthalten. Aber zu welchen traurigen Betrachtungen gabe das Anlaß? Die Beit wo sich der Bein im Fasse rührt und neu aufgährt ist der Frühling. Je lebhafter und mannichfaltiger sich die religiösen Meinungen der Menschen bewegen, des lebhafter ist die Bewegung der Seister und das Ringen nach selbständiger Bahrbeit. Man kann bektagen das diesem Ringen saft zu allen 1853. 48.

Beiten und an allen Orten hinderniffe entgegengefigt worben, nicht baf es ben hinderniffen traftigen und unermublichen Biberftand entgegenfeste.

Doch wir wollten bier nicht gegen einzelne Anfichten bes populairen Berfaffers, sondern gegen feine Grundanficht: das ewige und unvermeibliche Burückgehen auf das historische, uns außern. Diese Frage ift so wichtig und groß daß wir sie nicht in einigen abgeriffenen Sagen erledigen konnen. Das Gesagte genügt hier: die Bukunft wird der Wiffenschaft die Augen endlich doch

offnen.

Der populaire 3med ber furg ju befprechenden Borlefungen ift die vortreffliche, jedem Ebeln eingeburgerte Abficht, bas gefuntene Banner ber Religion wieder aufgurichten. Die Ginen fuchen ibn auf Diefem, die Andern auf jenem Bege ju erreiden, und bas von den Deiften gehegte 3beal befteht in ber Burudführung von religiofen Formen und Empfindungen wie fie in fruhern, tief innerlich bewegten Beiten fiegreich burch bie Menichheit gebrungen find, b. h. abermals in einem Burud-geben auf bas hiftorifche. Wie einige Philosophen eine Reli-gion aus ber reinen Bernunft haben conftruiren wollen, fo jest viel gelehrte Theologen ein Chriftenthum aus ber Erinnerung. So fucht fich ftets Die Armuth Der Beiten gu helfen, benen Die felbfifcopferifche Rraft gebricht. Dagenbach hat aber ben einen großen Borgug vor vielen andern Rudreformatoren bag er Die Beiten ber erften Rirche gurudgurufen municht, mo bas religiofe Gefühl am breiteften, tubnften und erhabenften fich entfaltet und wo das monarchische Princip der Rirche nur erft in der Sdee bestand; wo Christus felbst, der Gottmenfc, ihr ale Daupt vorftand, ju welchem fich alle Glieder gleich untergeordnet verhielten ; wo eine Berufung der Beifter gur Lebre und Rirchengewalt, nicht eine Berufung burch Ceremonien hauptbedingung ber priefterlichen Beibe mar, u. f. m. Bare bies Borbild anwendbar, fo wurden wir es vortrefftich nennen. Leider aber hat man im Laufe ber Beiten bas Chri-ftenthum jur Biffenfchaft gemacht, und es wird unmöglich fein ben Forfcungegeift wieder aus ihr auszutreiben. Biffenfcaft aber (Ertennen) ift ber Antipode ber Religion (bes Glaubens). Daber ift bie Bemuhung bas Chriftenthum auf bem Bege einer Reftauration ju beleben fo vergeblich. Rur ein hober gottlicher Beift, ber ihm eine neue Seite abgewinnt und es mit ben Beiterfoderniffen in Gintlang fest, wird es wieder in feiner alten, aber unericopflicen Urfraft als eine neue Sonne am Bolterhimmel berauffubren.

Sehen wir aber von allen Rebenabsichten bes Berfassers ab, so mussen wir dem Buche die Gerechtigkeit widerfahren lassen das es mit ziemlicher Anschalleit geschrieben ift. Richts Reues, aber das Bekannte von geschiedter hand verareitet. Es sind Jüge angebracht welche ben Geist des versolzten Christenthums vortressich schieden, Martyvergeschichten u. A.; die biographischen Skizzen zum Theil sehr gediegen. In Darstellung der Religionen und Philosophien welche dem Christenthum vorangingen viel Sorgfalt, ja selbst Gründlichteit. Wer die Geschichte dieser Jahrhunderte benkend letnen will, der lese. Der kirchlich Fromme wird ber sogar Manches sinden was ihn in seinen Empsindungen besestigt.

48.

Pindar in beutschen Reimen.

Mehr genannt als gekannt — bies last fich wol auf keinen Dichter mit größerm Recht anwenden als auf Pindar, den Zeder der sich überhaupt um griechische Literatur bestümmert hat von Quintilian die auf den heutigen Tag als den "princepe lyricorum" hat preisen hören, und von dem doch gar Biele kaum etwas Anderes kennengelernt haben als jenes allbekannte, am Eingange dieses verschlossenen Tempels prangende "Apicrov per Todop", welches hier wie jenes unvordenkliche Wasser auf dem vor Erschaffung des himmels und der Erde der Geist Gottes schwebte, als Urelement das

imnis einer wunderbar großartigen Schöpfung in feinem Shoofe birgt, welches aber bem "profanum vulgus" in ber Regel Ridts weiter ift als ein von allen Babeintenbanten und Baffer-Dactoren abgeweibeter Gemeinplag. Auf den officiellen Rlettergeruften ber Gymnaften pflegt man fic nicht bis jum Dinbar au verfteigen; auf ben freien Turnplagen ber Univerfitaten bingegen fpringt man mit Leichtfertigfeit über ibn binmeg ; und fo ift es tein Bunber, wenn bie Pinbarifche Dufe im urfprung. lichen griechischen Gewande felbft ben eigentlichen Rufenfohnen fremb ju bleiben pflegt und ber hochpoetische Erguß ibres Bufens unmittelbar an ber Quelle nur von Denen als "nu-teimentum spiritus" genoffen wird, fur welche die hohe, himm-lifche Gottin jugleich bas Intereffe einer mildenben Aub befigt. Und faft noch ungeniefbarer und unverbaulicher als im frifden, urfprunglichen Buftanbe erfchien die ihr entquollene Rahrung, wenn fie burd bie Gartuce ber bisberigen Ueberfegungen gegangen war ; und die Rufe felbft nahm fich in dem fteifleines nen beutiden Coftume, wenn baffelbe auch noch fo genau nach griechifchem Mufter jugefdnitten mar, fo frembartig und barbarifd aus bas es Reinem verargt werden tonnte, wenn er pon ber Erhabenheit und Schonheit ble barunter fteden follte

nicht allgu febr erbaut mar.

Es wird baber ficherlich nicht Benigen gang erwunscht fein, wenn ihnen in ber vorliegenben Ueberfehung Petri's *) ber bisher ihnen taum gugangliche Dichter in einer ihrem Dhr und ber beutiden Sprace gufagendern und erfaglichern form vorgeführt und ihnen Gelegenheit geboten wird, fich, wenig. ftens mit bem Seift feiner Poefie und bem Sebantengehalt eines Theils feiner Dichtungen befanntzumachen. Die afthe. tifden Rigoriften werben biervon Richts wiffen wollen; und allerdings ift ftreng genommen bie Form mit bem Inhalt fo eng verwachsen bag fich taum eine Beranberung mit jener vornehmen lagt, burch bie nicht auch biefer mobificirt murbe. Arobbem tann bei Uebertragungen diefe Strenge in Rachbilbung ber form nicht überall festgehalten werben, ja unter Umftan-ben wurde fie fogar verkehrt fein. Bebe Ration, jebe Sprace bilbet fich fur gewiffe Dichtungegattungen eigenthumliche, gerade ibr angemeffene und jufagende Formen aus, & B. Die griechifche fur Die Aragobie ben Arimeter, Die frangofifche ben Alerandriner, Die englische und beutsche die fünffüßigen Samben, Die fpanifche Die vierfußigen Trochaen. Die entfprechenofte Uebertragung fcheint mir alfo nicht bie ju fein welche Sitbe fur Silbe mit bem Beremag bes Driginals übereinftimmt, fondern vielmehr die welche im Beremag berjenigen Dich. tungegattung melder Driginal und Ueberfehung gemeinschaftlich angehoren abgefaßt ift; benn nur fo tann bie Ueberfehung auf ibr Bolt benfelben Ginbrud machen ben bas Driginal auf bas feinige macht, mabrent bie fflavifc nachgeahmte form auf anders gewöhnte Dhren nothwendig auch eine andere Birtung hervorbringt. Freilich fobald fich bas Beremaß ber Urfprache ohne Zwang in der Sprache ber Ueberfegung wiebergeben und mit ihm eine gleiche Birtung erzielen last, wird es beigubehalten und felbft ber beimifchen gorm vorzugiehen fein, 3. B. bei ber Ueberfehung bes homer ber Derameter ber Ribelungenftrophe und bei Uebertragung ber griechischen Eragiter ber Erimeter bem funffußigen Jambus. Dies last fic aber von ben funftlichen Rhpthmen bes Pinbar nicht in gleis der Beife behaupten, vielmehr liegt bei ihnen bie Schonheit gerabe in Reigen, beren nur eine quantitirende Sprache, wie bie griedifde, niemals aber eine accentuirende, wie die deutsche, fabig ift. Gerade fur Pindar also erscheint eine Behandlung wie die hier gebotene, bei ber es bem Ueberfeger barauf antam "ten Pinder fo fingen ju laffen, wie ein gleichbegabter und gleich. gefinnter Dichter beutiden Bolfs unter gleichen Berhaltniffen gefungen haben wurde", recht eigentlich am Plage; und wenn

ber Autor biefer Arbeit im Borwort erffert, ben bi Uebertragungen Pindar's in den Bersmafen des Dog folle biefe Rachbilbung im Gewande bes beutfchen Reims wetteifernd an die Seite geftellt, fonbern vielmehr nur at an Berfuch geboten werben, ,, nichtphilologifche Dilettanten, be von ber Dobeit und Anmuth altgriechifcher Bolbtpoefie eine gemuthlich anschauliche Runde ju erlangen wunfchen, in ben Geift bes fo gewaltigen als lieblichen Dichters einzuführen, ach etwa dem Einen ober Andern der noch im Borhofe cloffifche Biffenschaft weilt und vor ber Dufe eines Pinder wie bet Mpfterien und hieroglyphen jagt, jum Studium beffelben, fei es im Urterte oder in den metrifch treuen leberfenungen enm reigen": fo wird gewiß feiner Arbeit ebenfo wenig ber Beifel Derer die ihrer zwar nicht felbft bedürfen, aber boch bie mig lichfte Berbreitung bes Dichters munichen muffen , als ber Dant Bener für bie fie junachft bestimmt ift verfagt werben: und fie verdient biefe Anertennung umfomehr, ale fich fort felten Danner von einer fo grundlichen und umfaffenben Go lebrfamteit wie ber greife Berfaffer Diefer Ueberfegung, bem Diefe von feinem Cohne veranstaltete Ausgabe ber elympiften Befigefange zugleich zum Beftgefange feines funfzigjabrigen Birtens als Profeffor und Director am Carolinum zu Branschweig geworden ift, zu einer Berarbeitung ihrer Studies für tie eroterifchen Rreife entichliefen.

Leiftet Diefe Belehrfamteit bes Ueberfegers, Die numentlich bem beigegebenen erflarenden Commentar einen allgemeinen philologifchen Berth verleibt, fur bie Richtigfeit und 3mer-laffigfeit bes bier gebotenen Gebanteninhalts Burgicaft, fe bat andererfeits die jugendlich lebendige Theilnahme, mit met der der Berfaffer ftets auch der vaterlandifden Poefie gefulgt ift, auf die gluckliche Babl und Behandlung ber Formen, in benen bier ber Dichter ericeint, auf das portheilhaftefte eingewirtt. Allerdings ift auch bier noch manche Barte im Bertben, manche Ruhnheit in der Bortbildung, manche Abweichung von ber üblichen Conftruction und Bortfolge, j. B. bie allgu oft portommende Stellung bas Berbum finitum an bas Ende ber Dauptfage, mituntergelaufen, und auch biefe Ueberfegung erinnert noch baran bag bie unfterblichen Gotter vor alles Areffliche ben Schweiß gefest haben; aber bies wird ber Sach-tunbige und Billigbentenbe taum anders erwarten, wie benn niemals ein Ueberfeger aus einem Pindar einen Matthiffon wird machen können. Damit aber die Lefer d. Bl. einen Beweis erhalten, in welchem Grade ihnen tropbem Pin-bar durch diese Rachbildung nabergeführt ift, und bef fie es in berfelben einerfeits mit beimifchen, gum Sheil burch Schiller, Uhland u. A. ihnen liebgewordenen poetifchen formen au thun haben, mabrend ihnen boch andererfeits ein treuer Biberhall bes aus ben Pinbarifden Gefangen beraustlingenben Geiftes und ber eigentliche Rern und wefentliche Gehalt bes barin enthaltenen Gedankengangs geboten wird, wollen wir hier gum Schluß ein paar turgere Proben mit Boranfcidung ber Ueberfepung von Thierfch mittheilen. Bir mablen baju gue nachft ben Gingang ber erften Dbe. Diefer lautet bei Abierfch:

Das Furnehmeft' ift Baffer, boch ragt, wie brennenbes Fener Sich in bie Racht erhebt, Gold in bem mannerbegladenben Reichthum.

Ther wenn bu, liebes Berg, Kampfe ftrebft ju vertunben, Blide por ber Conne bann

Richt nach warmenberem Geftirn, bas frahlenhell am Tag bes Euftraums Debe fleht;

Roch erhebe vor Olympia mit Gefang eblern Kampf, Bon mo aus fic ber gepriefene Domnes ruftenb fomliet, In Sorgfalt ber Beifen, ju erhib'n Kronos' Sobn, indem gewendt ju hieren Der Falle bes beglüdten Derbe fie nab'n.

Betri überträgt bies nach ber Beife ber Coller'ichen Ballabe: "Bu Machen in feiner Rniferpracht", folgenbermofen:

[&]quot;) Pinbar's objumbide Siegelhonnen, in gereinten Berfen ver-utibt und mit erflerenbem Commentar verfeben von B. E. E. Detri. Retterbam, Petri. 1862. Gr. 8. 15 Rgr.

Das Urelement ift bie rinnenbe Mut, Den Bellen ift Alles entitiegen; Und Golb, wie bes Feuers nachtliche Glut, Dus Gra und Gilber beffegen. Doch gilt es ju fingen Betten im Banb, Bur Conne, ber lichteften Alamme, gewandt Dein Derg in bestirneten Ballen, Las ertonen bie Sieg' auf olympifcher Babn, Und Diero froblich bie Lieber nah'n Die Beus, bem Rroniben, gefallen.

Als zweite Probe moge ber Mythus von Erschaffung ber 3nfel Rhodus durch Belios ober Gol aus ber Ditte ber fiebenten homne folgen. Gie lautet bei Thierfch:

Alte Rund' auch fagt ber Denfchen,

Daß, ba bie Erbe ju Bohnungen fich mit Beus austheilte ber Emigen Schar,

In ber Meerflut Rhobos nicht an bes Tageslichts Strahlen lag, Beil im Salgrund noch bas Giland eingehüllt mar. Und es jog fur palios, ba er fern, Riemand bas Loos. D'rum fo blieb ohn' alles Lands Antheil jurud Der reine Gott.

Mis beg er bentt, will Beus bas Loos umftellen, jedoch er verbeut es. In bunftem Deer

Dab' er von Bluten bebedt ein Band gefeb'n, anwachfenb vom Grunbe berauf,

Der Beweibung reiche Blur fur Menfchen und freundlich ben Deerben.

Er befahl bann alfobalb, baß Lachefis golbener Spuhl' Ihre band ausstred' und nicht beim großen Gib Der Gotter trug',

Muf bag mit Rronos' Cobn fie ibm jufage, es folle, gefanbt gum Lichte, bas Chrenloos Ihm in der tunftigen Beit fein. Alfo ward vollenbet bas pochfte

ber Reb'

In die Bahrheit fallend. Balb entfprofte bie Infel ber Blut

Rach Betri lautet bies in der Ribelungenftrophe: Much melben alte Sagen, ale Beue getheilt bie Belt, Und alle fich vertragen, jum Gotterrath gefellt: Da noch aus blauem Sunbe tein Rhobus fich erhob, Das in ber Salgflut Schlunde noch Meeresflor ummob. Doch Gol mar nicht jugegen, fein Taflein nicht gur banb; D'rum blieb ber Gott beim Loofen allein noch obne ganb. Und als er nachgetommen, will Beus bie Boof ernen'n. Der bebre Sott verweigert's. "Schon", fpricht er, "Land ift mein! Tief aus bes Meeres Schaume fcwillt, wie mein Mug' erfpant, Mns Licht ein blubend Giland, mo bald ber gantmann fa't. Schon feb' ich's ringe bevollert, und Deerben ohne Bahl, Dit weißem Blief behangen, burchwallen Berg und Thal." D'rauf Lachefis gebot er, die Stien im Golbgefcmeid', Die Banb emporguftreden unb boben Gottereib Ihm fonber Trug ju fdmbren, mas Beus ihm gugenicht, Das furber auch bas Giland, bas neu jum Mether blidt, 3hm Ehrengut verbleibe; und feiner Rebe Ginn Riel nicht wie blinde Burfel, ein Spiel bes Bufalls, bin; Denn wie bie Blume teimet und ihren Reich erfchließt: Der Infel Grun erblubent ber naffen Tief entsprießt.

Doge ber Berfaffer Beit und Rraft gewinnen, recht bald auch Die Pothifchen, Remeifchen und Ifthmifchen Feftgefange folgen gu laffen.

Goethe und F. H. Jacobi.

Roch immer werden Schriftsteller und Lefer nicht mube fic mit bem Leben und ben perfonlichen Berbaltniffen bes reichbegabten Dichters zu beschäftigen, ber in zwei Sagen "Die Beiben bes jungen Berther" ichrieb und damit gang Deutschland bewegte. Aus ben vielen Mittheilungen und Brieffammlungen, bie icon einen eigenen Zweig unferer Literatur ausmachen, bat Dunger neulich "Freundesbilder aus Goethe's Leben" (1853) gufammengestellt, an beren Spipe Lavater und g. D. Jacobi fteben. Bwifden Lavater, ben Die Chriftlichaefinnten als ben ihrigen verehren, und Goethe, vor welchem fie fich befreugen, tonnte wol nicht lange viel Ginklang flattfinden, wenn auch ber gurcher Pfarrer an geiftreicher Liebenswurdigkeit und Dulbung viele feiner Umtsbruder übertraf; fein Leben in Chrifto und fur Chriftus, feine hoffnung mit bem Erlofer in perfonliche irdifche Beziehung ju gelangen, mofur er eine Reife nach Ropenhagen unternahm, lagen boch nebft andern fich baranfoliegenden Gigenthumlichfeiten bem Dichter gar gu fern, und Beiber Beziehungen loften fich gang. Dit & D. Jacobi ftand bie Sache anders, und Die Chriftlichfeit gab teinen Anlag gur Entfernung; benn Dunger bemertt gang richtig: "Bon einem eigentlichen Chriftenthum tonnte bei Sacobi nicht Die Rebe fein, ba er, wenn er auch an einen perfonlichen Gott glaubte, boch teine außere Dffenbarung beffelben annahm", und 1791 an Lavater fchrieb: "Soweit bas Chriftenthum Mpfticismus ift, ift es mir die einzige Philosophie der Religion die fich denten laßt, befto weniger tomme ich mit bem hiftorifchen Glauben fort."

Db Leute von verschiedener Religion - unterschiedene Rirchen befehden fich immer - ein Berg und eine Geele fein und bleiben tonnen, lagt fich bezweifeln : Berichiebenheit ber Charaftere bewirft allemal im Fortgange des Lebens Entfernung, und fie mar bei ben julest genannten Mannern vorhanden.

Der Gine fed und berb, übermuthig im Bemuftfein fcopferifder Rraft, Denfchenwerth und Gitten nach frifcher Eingebung des Augenblids und wechfelnder Laune wurtigend, bem Ahfonderlichen gugemandt, einiger jugendlichen Robeit weniger gram ale weicher Empfindfamteit, mehr geneigt fic Liebe gu erobern und im Rothfall fie gu entbehren als fie langfam ju erwerben, angezogen von ben mannichfaltigften Ginbruden bes Lebens, ihre Gigenthumlichfeiten fich vorbildend, ihnen fich hingebend, baburch bei Andern einen Schein wechfelnder Gefinnung erzeugend, auch im eigenen Saufe ftimmungsungleich, leichter fpottend als nachfichtig und mild, Berlegungen misachtend ober fie ermidernd, damonifch aufgeregt nnd niedergeschlagen, überhaupt dem Bilbe abnlich meldes die gewöhnliche Belt von Rraftgenies fich entworfen.

Der Undere ermagend, bem rafden Dervortreten ab-geneigt, weniger ichaffend als eines Gefchaffenen Gigenthumlichfeit erforschend, Sitten und Menfchenwerth nach edlem, wohltbatigem Ginfluß auf Die menfchliche Gefellichaft bestimmend; ein Reind alles Absonderlichen, ibm mit Abgefchmachtbeit Gleichgeltenden, daber auch Gegner jugendlicher Robeiten und Thorbeiten, hingegen Freund weicher Gindrucke und ihrer Darftellung, der Liebe tief bedurftig und deswegen befliffen fie gu erwerben, vielfachen Gindruden bes Lebens und ihren Gigenthumlichkeiten außer benen feiner Umgangefitte fremb, von Diefem Fremben gurudgeftogen fich abwendend, badurch einen Schein besonderer Empfindlichfeit und Reigbarteit gewinnend, im eigenen Saufe ein finniges Adagio dem Allegro und Prefto ber Stimmung vorziehend, bem Spotte abhold und milbe Rachficht übend, fur Berlegungen fcnell verwundbar und fie leichter verschmergend als erwidernd, allem Damonifden innerlich entgegen, sowol fur Freude als Schmers, überhaupt einem Bilde ahnlich welches im Gegenfag mit dem Borigen Gemuths. genius genannt werden fonnte.

Raft lagt fich bei fo verschiedenen Charafteren im voraus fagen bag ihre Religion verfchieden fein muffe, und fie war es. Goethe ließ Ratur in Allem malten, Jacobi foberte 3bealifches; Bener verehrte bie Gewalt Des phyfifchen Dafeins im Reich ber Dinge und bes Lebenbigen, Diefer Die Dacht bes geiftigen Bollens und feines freien Bollbringens im vernunf-tigen Dafein bes Menichen; Sener forfchte nach bem Geheimniß ber fichtbaren Ratur, Diefer nach bem Geheimniß bes in-

tefligenten Bebernaturlichen; Bener frebte bie Urpfiange bes Reides zu entbeden, Diefer die Urgeftalt einer Bernunftfirche. Bar nun Beides eigentlich Mpflicismus, fo boch von verfchie-bener Farbung, wie diefe dem dualiftifchen Bewußtfein Des Menfchen von jeber vorfdwebend gemefen, fur innige Berfomeljung unempfanglich, baber trennend und gu befannten gegenfeitigen Bormurfen bes Theismus, Pantheismus, Atheis-mus, bes Beibnifden und Chriftlichen führend und von pofitiven rechtglaubigen Theologen fich felbft nicht ebenburtig ge-Schon bei jener Unterredung Sacobi's mit Leffing, welche polemifchen Anlag jur nabern Entwidelung bes Spinogismus gab, murbe bas Gebicht "Prometheus" — bamonifchen Snhalts — als Aergerniß gebend mitgetheilt, und nach einer anderweitig vorhandenen Aeußerung hielt Sacobi mit einem Manne solcher Sefinnung enge Freundschaft unmöglich, welche Behauptung eine bamalige Untenntnif bes Berfaffers (Goethe) vorausfest, aber ben Charafter des ibm Ungefügigen richtig Spater finden wir nach mehrtagigem Umgange bes Dichtere und Philosophen alle Spur bavon verfcwunden und Sacobi fdreibt 1774: "Goethe ift ber Dann beffen mein Berg bedurfte, ber bas gange Liebesfeuer meiner Geele ausbalten, ausbauern tann. Dein Charafter wird nun erft feine ecte eigenthumliche Beftigfeit erhalten, benn Goethe's Anfchauung bat meinen beften Sbeen, meinen beften Empfinbungen, ben einfamen, verftogenen, unüberwindliche Gewißbeit gegeben."

Fur ausgezeichnete Perfonlichfeiten und Schriftfteller entfteht immer ein eigenes Berbaltniß, wenn fie von Angeficht ju Angeficht fich feben. Gie haben burch Lefung ihrer Berte und mundliche Rachrichten ein Bild gewonnen welches bewährt ober verandert, gunftiger oder ungunftiger vervollftanbigt werben foll. Wenn nicht Bebben swifchen ihnen ftattgefunden, haben fie gewöhnlich Breude aneinander, und manches Fremde und Anftogige verfcwindet durch mundliche Erlauterung und frohlichen Austaufch. Dennoch geht es ihnen oft wie Sung-lingen die mit augenblicklichem Bolgefallen Brüberichaft foliegen, ohne bas mehrfeitig Abweichenbe ihres Befens mabrgunehmen ober beffen Moglichkeit zu ahnen, indem ihre Bugend noch unfertig ift und ihre vollige Entwidelung erft in ber Bufunft erfahrt. So ertennen auch neu gewonnene perfonliche Ungiebungen ber Schriftsteller nicht alles Gingelne Des Sangen, nicht den vollen Umfang ihres Gefichtetreifes, nicht ben verborgenen Kern aller Begriffe und Borftellungen, fon-bern nur vorgeschobene gefällige Seiten und außere Geftaltungen. Goethe und Jacobi mußten in ihrer gemeinschaftlichen Bochichagung bes Berths von Biffenichaft und Kunft im Ebein, Erhabenen, Schonen, über Unwurdigkeit und Geichtbeit Dervorragenden fich leicht verfteben und anregen, fich gefordert fühlen, ja ben geschloffenen Freundschaftsbund für Die Folge des Lebens festhalten. Allein Die fpatern Schriften Bei-ber enthielten boch manches nicht Bufagende, woruber man beffer fowieg als naber fich ertfarte, und wie nun ber Philofoph gur Rechtfertigung feines Abeismus gegen ben Pantheis-mus ber Schulen ben Raturalismus bes Dichters als eine Bubedung boberer Babrbeit und Lebenswirtfamteit bezeichnete, ba tonnten Empfindungen ber Berlegung nicht ausbleiben, es entstand Dieverstandnig aus vollerm Berftandnig, Die Reinheit früherer Buneigung mar getrübt, wenn auch gelegentliche freundliche Gruße und feltene Bufdriften bas Andenten vergangener Tage erneuerten. Deutlich erhellt dies aus einem Briefe welschen Jacobi aus Bandsbeck Ende 1796 an feinen Sohn rich. tete, Der in Bena feine Stubien begonnen batte:

"36 glaube, mein Lieber, bag wenn wir einen 3med flar und unverworren vor Augen haben, fei es eine Ertenntnif ober Sandlung, bem Babren ober Guten angeborig, wir jugleich vom Bege fo viel erblicen muffen bag bie Gefahr bes Brrens nicht groß fein tann. Bebes Beftreben geht aus uns felbft bervor und fenbet feinen Lichtstrahl bis gum Gegenftande der ibn reflectirt und gurudfendet; fo entfteht eine

Lichtbabn bie immer beller und heller wirb. Ungefiche Dafielbe gefchieht, wenn wir Begriffe und 3been realifiren, Leuferliches in Uebereinstimmung mit bem Innern bringen, überhaupt etmas ichaffen, ordnen ober leiten wollen: Alles tommt babei auf den innern Ernft, Sammlung und Befinnung an. Es laft fich wenig barüber fagen bas fruchten tonnte, weil überhaupt Borte nur Erinnerungen wecken und ihr Berftand in porberger gangenen Anschauungen und Gefühlen liegt. Daber gefdiebt et bağ wir fogar eine Ueberzeugung verlieren tonnen, wenn wir auch ben vollftandigen Beweis worauf fie fich au grunden ichien be-halten haben. Es ift beinabe damit wie mit ben Knoten welche man jum Unbenten ins Schnupftuch macht, ber Rnoten ift ba, erinnert auch, aber Das, woran er erinnern follte meif er nicht ju fagen. Bebe fefte Buverficht ift eine in fich teben-bige Rraft, und jebe Rraft ift etwas Gottliches. Frage Die Gotter! ift barum mein einfacher unveranderlicher Rath. Sie find freilich unfichtbar und bie Gogen fichtbar. herber in feinem « Beift ber hebraifchen Poefie » fagt: a Mofes hatte nach Maron's Goldenem Ralbe mit feiner Stiftsbutte bem Bolle nur ein anderes Golbenes Ralb geschaffen, ba er guvor gedacht, es nur um einen Altar von unbehauenen Steinen gur Anbetung des einigen unfichtbaren Gottes zu verfammeln. Dergleichen Stiftsbutten find gemiffermagen alle unfere Theorien und Spfteme, fie verhalten fich ju Befen und Babrheit, wie fich die Sprache gur Bernunft, ber Leib gur Seele, mit Einem Borte, ber Buchftabe fich jum Geifte verhalt. Gie find jum Aufbehalten für uns felbft und Andere, gum haben und Ribtheilen ein nothwendiges Gerathe, aber fowie jedes Bertjeug lebendige Gliedmaßen vorausfest, nicht nur bei feiner Erfinbung, fontern auch bei jedem nachherigen Gebrauch, ebenfe Biffenschaft und Runft.» Darum, mein Lieber, bemube bic felbftanfcauend ju erfahren, mas bir ju wiffen und ju ergrunden ein Anliegen ift. Stetigfeit bes Sinnes und vid ftiller Aleif mird dazu erfobert. Beides findet fich von felbit, wenn bas Berlangen rechter Art ift. In jedem Berlangen ift burch Abnung icon Genug, und gerabe an Diefen Genug ber Abnung bangt fich ber ftarte unt eble Geift. Done Belbenmuth wird Richts erworben was bes Befiges werth ift; ober fortbauernden Belbenmuth Richts erhalten: nach Rube ftreben wir umfonft, nicht umfonft nach Stanbhaftigleit und Kraft."

"Den Geift Diefer Theorie, ihren hoben Ernft vermific ich in allen Schriften von Goethe, ohne Ausnahme. Er mit Menichen, Rrafte und Dinge immer aneinander, ofne ein Grundmaß zu kennen, an welchem jedes fur fich zuerft gemeffen werden mußte; barum mußte auch fein «Deifter» fo endigen, wie er endigt. Berbe nicht fein Anhanger von Diefer Gritt."

Auf Daffelbe deuten die letten Borte beider Danner vor ihrem Tobe. Sacobi fprach fterbenb: "Bas mare ber Renfd, wenn er nicht ju Gott beten tonnte ?" Und Goethe rief, als fein Muge brach: "Debr Licht!"

Die Teufelsbibel in Stockholm.

Unter den Schapen der königlichen Bibliothet in Stoch bolm, welche gewöhnlich bie Aufmertfamteit ber Fremben an meiften auffichziehen, befindet fich eine Art Beltwunder, bie fogenannte Teufelsbibel (Fans Bibel), Die Diefen Ramen fory weife baber erhalten bat, weil fie von einem Donche mit buffe bes Teufels in Einer Racht zusammengeschrieben worden fein foll-Befannter noch ift fie unter bem Ramen bes Gigas librorus oder Codex giganteus und als solcher schon öfters beschrieben worden. Die neuefte Befdreibung Diefes mabrhaften Riefen water den Buchern, der aus nicht weniger als 309 großen Pergamentblattern von 36 öftreichischen Boll und einigen Linien Sobe und 20 Boll Breite besteht, hat Dudit in seinen schonen, Forschungen in Schweden für Mahrens Geschiedte" gegeben. Bei der Merkwürdigkeit des Buch, auf welches man binfictlich feiner feltfamen Erlebniffe bas Sprud. wort "Habent sua fata libelli" mit Recht anwenden fant, burfte es nicht unangemeffen icheinen, ben Lefern b. Bl. Einiges aus ber Dubit'ichen Beschreibung hier mitzutheilen, ba diese selbft megen ber reinwissenschaftlichen Saltung des Buchs, welche dasselbe immer nur auf einen verhaltnismäßig kleinen Leserkeis beschranten wird, kaum viel über die Grenzen der eigentlichen Gelehrtenwelt hinaus bekannt werden madte.

Bas bas Baterland bes Buchs anlangt, fo ift Diefes Bobmen, fein Geburteort das ehemalige Benedictinerflofter Podlagic, wo ber Riefe unter ben Buchern gegen Anfang bes 13. Jahrhunderts bas erfte Licht ber Belt erblickt bat. Große Armuth nothigte bas Rlofter, ben Riefen - mabricheinlich um Das Sahr 1245 - an Das Giftercienferftift Geblec ju verpfanden, von dem er aber nicht wieder nach Poblagie gurude-tam, fondern mit Bewilligung biefes Klofters burch ben brevnover Abt Bavar mit baarem Gelbe im Jahre 1295 wieder eingeloft und fur bas Benedictinerftift Brevnob angekauft wurde. Bon bort tam bas Buch, als bas Stift im huffiten-Briege im Jahre 1420 gerftort murbe, in bas Tochterftift Braunau und fpater nach Prag in die Bande des Raifers Rubolf II., ber ben Bunfc geaußert haben mochte, bas bamals icon vielgerühmte Beltwunder einmal bei fich ju feben. Rudolf II. erhielt das Buch im Jahre 1594 durch einen eigenen Botfcafter, ben braunauer Stiftsbeamten, überfendet. Prag gelangte baffelbe nach Braunau nie wieder gurud, obgleich es bem Raifer nur gelieben worden mar, fondern murbe in die königliche Aunstkammer in Berwahrung genommen und kam mit dieser im Zahre 1648 bei der Einnahme der prager Rieinseite durch die Schweden in die Gewalt der Sieger, die es in Gemeinschaft mit ben übrigen in Prag und in Bobmen überhaupt erbeuteten Literatur. und Runftichagen mit fich nach Schweden abführten. 3m Sahre 1649 landete das Buch an Der fcwebifden Rufte und murbe, ber Ronigin Chriftine ubergeben, ber ftodbolmer toniglichen Bibliothet fur immer einverleibt. Bei bem großen Schlofbrande im Jahre 1697, burch welchen ein nicht unbedeutender Theil der Bibliothet verlorenging, war man fo gludlich, bas mertwurdige Buch durch einen tubnen Burf aus bem giemlich hoben Fenfter gu retten und bis auf die Dedel, die man im Sabre 1811 durch neue erfest bat, nabeju unverfehrt ber Rachwelt zu erhalten.

Ber das Buch geschrieben hat ift unbefannt. 3war berichtet die Sage daß ber Schreiber ein Monch von Podlazic gewesen sei, ber das Bert, wie schon ermannt, mit hulfe des Teufels zustandegebracht und diesen zum Danke dafür im Buch seufels zustan in aler Pracht, gehörnt, mit doppelter rother Bunge und langen Krallen an handen und Füßen, und sonderbar genug! die Lenden mit hermelin bedeckt, abgemalt — i man kennt aber den Ramen des Schreibers nicht, und wenn auch auf Grund einer im Buche entbeckten Anmerkung die Bermuthung aufgestellt worden ist daß der Schreiber "3bislaus" geheißen habe, so hat sich doch eine Bestätigung dieser Bermuthung

nicht weiter auffinden laffen.

Was nun den Inhalt des Buchs betrifft, der seinem Umfange nach der Größe und Stärke des Werks angemeffen ift, so beginnt dasselbe mit einem Vetus Testamentum in der nämlichen Folge wie in der Bulgata. Dieran schließen sich des Josephus "Antiquitates Judaicae". Sodann ein Abschnitt mit dem Attel "Pars omnium septem artium liberalium", in welchem außer dem bekannten etymologischen Werke des heitigen Istorus Hispalensis: "Origines", noch die "lagoge Johannicil Johannis Alexandrini de physica ratione" enthalten ist. Darauf folgt das Novum Testamentum und zum Schlusse desselben ein allgemeiner Beichtpieget nehnt mehren Zeichnungen (worunter das oben erwähnte Abbild des Leufels) und ein paar Beschwörungsformeln wider die Fallende Such und zur Entdeckung jedweden Diebstahls. Rächsdem unter der Aufschrift "Cronica" die drei Bücher der dehinschen Ehronit des Sosmas. Bulest ein Calendarium mit dem üblichen Rekrolog,

ber für bie bomifche Gefchichte nicht ohne einige Bichtigkeit gut fein scheint. 2.

Die Pagobe Shoé-Daguon.

Der birmanifche Rrieg findet gwar in Europa außer England felbft wenig Beachtung, boch bilbet er immerbin ein be-mertenswerthes Moment in bem Auflofungsproceffe ber nach und nach alle Oftlander zu ergreifen icheint. Bir erblicen bie Turtei in einem Rampf um Gein und Richtfein und in einer Bedrangnif, aus ber fie, moge bas Ende fein melches es wolle, bochftens noch mit einem Schein von Selb-ftandigkeit hervorgeben tann; Legopten volltommen gelahmt und gebrochen und faft nur noch als Berbindungsmeg ami. ichen Indien and Europa von Wichtigfeit; Perfien in in-nerer Faulnis und icon jest einen Sankapfel ber Intri-guen ber europäischen Weltmachte bilbend; China in ganglicher Auflofung; Sapan von ben Morbameritanern bebrobt; Birma endlich in einem Rriege beffen Ende nicht zweifelhaft fein tann. In einer folden Reibe ungeheuerer Bermidelungen und Rataftrophen, zwifchen benen fich ein innerer Bufammenbang febr leicht nachweifen ließe, ift auch ein Greignif von icheinbar secundairem Rang wie. bas Berwurfnis zwischen Birma und England nicht ohne Bebeutung. Daber burfte auf eine von Bm. F. B. Laurie, Lieutenant in der Madras Artillerie, verfaßte Schrift aufmertfamgumachen fein, welche unter bem Mitel: "The second Burmese war; a narrative of the operations at Rangoon in 1852", ju London erfcbienen ift. Der Berfaffer lagt fich zwar nicht auf die tiefern Rragen ein bie fic in legter Inftang auch an biefen freilich etwas abfeit lies genden Rrieg knupfen, er fchildert nur, was er mit feinen eigenen Augen fab und felbft erfebte, aber auch biefe Mittheis lungen find von großem Intereffe, weil fie ein Land betreffen, welches uns zwar nicht zum erften male, aber boch weiter als bei frubern Gelegenheiten burch biefen Rrieg erichloffen worden ift. Bu ben intereffanten Befdreibungen gebort g. B. Die der großen Pagode gu Ranguhn, Shoé Daguhn genannt. Es ift bies biefelbe gegen welche fich ber hauptangriff ber Briten richtete, um ben Feind, ber fich in Diefem bubbbiftifchen Tempel feftgefest batte, baraus ju vertreiben. Der Berfaffer fagt unter Underm: "Als wir den großen Tempel auf der Dobe in all feiner Pracht durch bas Fernrobr erblicken, fo tonnte man an einen bezauberten Bugel benten, auf welchem eine Schar von geen ihre Bohnung aufgeschlagen habe, um bier fern von bem Getreibe ber Menfchen in luftiger Dobe ewig gu mobnen. Der reiche Goldfcmud, die mit Goldlaub verzierten flingenden Gloden und anderer fcmuder Bierath nothigen gur Bewunderung. Beiter unten ift Die Bergolbung weniger reich, aber bier fegen ben fich Rabernben ber ungeheuere Umfang bes Gebaubes, welches in fcon gefdwungenen Linien und aus rechtwinkeligen Steinen aufgeführt, fich auf einem gewaltigen Die-beftal zu erheben icheint, Die riefenhaften Ungeheuer Die nicht von diefer Belt find, und die Reibe ber vergoldeten kleinen Fenfter in Erftaunen. Bon ber machtigen Bafis bis gur Spite mißt bas Gebaube 321 guß, aber bie gragiofen Berhaltniffe laffen bas Sange weniger boch erfcheinen. Choe Dagubn ift in einiger Entfernung rings von fleinern Pagoden umgeben, Die alle mehr ober weniger fcon find, hierunter eine norboftlich fich erhebende, an welcher bas Grau bes Alters und bie glangend vergoldete Binne einen wunderfamen Gegenfag bilben. Aber fie alle erscheinen unbedeutend gegen ben großen Tempel, ber namentlich bei Monbichein einen gauberhaften Anblick gemabrt. Benn man die Shoe Daguhn Dagobe querft erblict, fo glaubt man wol, fie fei aus irgend einer feltenen Steinart oder aus Granit erbaut, wie die maffiven Tempel Gudindiens oder die Riefenppramiden Aegyptens, aber bas Gange ift in ber That nur ein einziger ungeheuerer Regel aus Badfteinen, welchen bas Alter ben Anschein von Granit gegeben bat."

Literarifde Notigen.

Bur Baterloo.Literatur.

Als ein Grattingswert tann man folgende in London erfoienene Schrift bezeichnen: "Paris after Waterioo: notes taken at the time and hitherto unpublished; including a povised edition of A visit to Flanders and the field." Das Dauptintereffe welches fich an diefe Schrift knupft ift ber Umfand bag ibr Berfaffer, ber Abvocat James Simpfon, einer ber erften Englander mar welche nach ber Schlacht von Baterloo fich nach dem Continent begaben, um bas Schlachtfelb und bas ben Englandern wiedergeöffnete Frankreich ju be-fuchen. Roch im Laufe des Jahres 1815 gab 3. Simpfon eine Schrift heraus: "A visit to Flanders and the field of Waterloo", welche damals viel gelesen murde und in revidirter Geftalt der obigen Schrift beigegeben ift, die übrigens wenig Reues enthalt mas intereffant, und wenig Intereffan-Das Intereffantefte aus feinem Mage. tes mas neu mare. buche batte der Berfaffer icon in feiner frubern Schrift nitte getheilt; bas Reue befteht in Rotigen Dic er bamals als Musfouß in den Bintel geworfen hatte und die er jest nach 38 Sahren wiederhervorgefucht bat, mahricheinlich infolge bes feit Bellington's Dabinfcheiben von allen Geiten wieder angeregten Intereffes fur die Baterloofchlacht. Anziehend ift unter ben Rachtragen eine Schilderung ber verschiedenartigen Gemuthebewegungen welche erft bie Rachricht von einer angeblichen Riederlage Bellington's, fobann bie von ber gang: lichen Rieberlage Rapoleon's unter ber Bevolkerung Chinburgs bervorbrachte. Bei Diefer Belegenheit moge ermahnt fein bag Die vom Dberft Ph. Yorke unter dem Titel: "Passages from my life; together with memoirs of the campaign of 1813 and 1814", überfetten und mit Anmerkungen versebenen Dufflina'ichen Memoiren in ben militairichen Rreifen Englands großes Intereffe gu erregen icheinen, wie fich baraus entneh. men laft bag bie englische Uebersegung bereits bie zweite Auflage erlebt hat, welche Ehre bem beutschen Driginale in Deutschland felbft unfere Biffens noch nicht widerfahren ift! Die englische Rritit rugt gwar baran bag bie Schrift nur im Conversationsftile gehalten fei und die Begebenheiten, for weit fie in Baron Duffling's Befichtetreis fielen, ohne eine combinirende, die Gingelheiten verbindende Methode troden aneinanderreihe. Bielleicht aber mag gerade Diefer Umftand bem Buche bei den englifden Militairperfonen gur Empfehlung gereichen. Ramentlich fcheint Diejenige Partie Des Buche Die fich mit bem Antheile ber Preugen (und fpeciell bes Barons Duffling) an den Kriegsereigniffen des Jahres 1815 befchaf. tigt große Aufmertfamteit gu finden. Befanntlich ftrauben fic bie englischen Rriegeschriftfteller und hiftoriter gewaltig, ben Preugen ihren gebuhrenden Antheil an dem Giege bei Baterloo zuzuerkennen; bier werden fie nun von einem Manne, beffen officielle Stellung ibn in perfonlichen Bertehr mit Bel. lington felbft brachte und beffen Bahrheiteliebe außer aller Frage ftebt, in nachbrudlicher Beife an Diefen preußifchen Giegesantheil erinnert. 3m Uebrigen ift gu bemerten bag Booth's "History of the battles of Ligny, Quatre-Bras and Waterloo", welche foeben in elfter Auflage erfchien, nicht blos mit dem Bilbnif Bellington's, fondern auch mit bem Blucher's gefchmudt ift.

Bon C. Forfter's Bert! "The one primeval language", ift ber zweite Band unter bem Sondertitel: "The monuments of Egypt and their vestiges of patriarchal tradition", for eben ericbienen. Der Berfaffer polemifirt Darin namentlich in Betreff der Dieroglyphen ju Rofette febr heftig gegen feine Borganger auf Diefem Gebiete ber Forschung, gegen Young wie Champollion, gegen Bunfen wie Lepfius, und behauptet unter Anderm daß die bekannten Randhieroglyphen nicht die Eigennamen, fonbern nur Die Titel und Attribute Der agyp. tifchen Ronige enthielten. Die englifche Rritit gefteht ibm großen Bleiß und Scharffinn gu, ftellt aber in 3weifel, ob feine Oppothefen geeignet feien Glauben ju finden. Gie rudt ibm feine ju maflofen Anfpruche vor und findet es mit ihnen unvereinbat bag er j. B. ben argen Berftog begeht, von bem "Bauft und Mephiftopheles Schiller's" gu fpreden.

Bibliographie.

Anna und Liebeth. Poetifche Ergablung von Char-totte R., geb. S. v. C. Dit einem Sitelbilbe, gegeichnet Dit einem Sitelbilde, gezeichnet von & Schnorr von Carolefelb. Dreeben, Arnold. 16. 1 Thir.

Urr, M. von, Der Corporal oder die Beimathlofen. Ein

Schauspiel in fünf Aften. Den Bühnen gegenüber als Ra-nuscript gebruckt. Murten. 1852. 8. 15 Mgr. Ballhorn-Rosen, Zur Vorgeschichte des römischen Rechts. Etymologische Versuche. I. Als Jubeldocterdissertation herausgegeben. Lemgo, Meyer. Gr. S. 15 Ner.

Das Erwachen bes Bolts. Mus bem Frangoffichen bes Plato Policimelle von D. Depthaufen. Munfter, Depters. 8. 20 Ngr.

Die Reldguge bes Deutsch-Danischen Rrieges in ben Babren 1848 und 1849. Bon g. R. Ditt 5 Karten und Plan-ftigen. Leipzig, G. Schafer. Gr. 8. 1 Ebfr.

Frig, G., Das Glifium. Diftorifche Ergabtungen und Sagen von ben Ritterburgen Deutschlands. Romantifche Bilber ber Borgeit. 3molf Defte. Magoeburg, Quedkom. 9. l Thir. 6 Rgr.

Leffing's, G. E., fammtliche Schriften. Derausgegeben von R. Lachmann. Auf's Reue burchgefeben und vermehrt von 2B. von Maltzahn. Ifter Band. Leipzig, Gofden. Gr. 8. 1 Abir. 6 Rar.

Libuffa. Sahrbuch für 1854. herausgebeben von B. E. Riar. 13ter Sahrgang. Mit I gestochenen Portrait unb 2 gestochenen Runftblattern. Leipzig, Bubner. Gr. 16. 1 Whr. 20 Rgr.

Schoppe, Amalie, Der Pring von Biana. Diftorifore Roman. 3mei Theile. Leipzig, C. E. Frisiche. 8. 2 Abir. 15 Rgr.

Winny und Edgar, ober bas Schennandoathal. Gin Bilb aus bem amerifanifchen Leben. Mus bem Englifchen von Mathitde Smoboba. Ifter Theil. Leisnig. 8. 20 Rgr.

Zagebliteratur.

Die Aufflarungen ber Rationalzeitung über Brune Bauer. Beleuchtet von -. Charlottenburg, Bauer. Gr. 8. 21/2 Rgr. Beleuchtung ber Entichließung ber Regierungen ber ober-rheinischen Rirchenproving auf die bischöfliche Dentichrift vom Darg 1851. Bon einem Laien. Schaffhaufen, hurter. Gr. 8. 12 Rgr.

Jordan, 3. S., In welcher Beife wir für das gereihliche Befteben unferer evanglifchen Rirche forgen follen ? Predigt über 1 Ror. 16, 13. 14. mit Begiebung auf ben Guftav: Abolph-Berein gehalten ju Rordlingen am 14. Juli 1853. Ansbad, Gummi. Gr. 8. 2 Rar.

Pafig, 3. 2., Die Erneuerung unferes Gottesbaufes. Beib Predigt nach ber Renovation der St. Laurentii Rirde gu Degau, gehalten am 9. Sonntag nach Erinitatis ben 34. Buli 1853 und mit hiftorifchen Unmertungen begleitet. Leipzig.

Derffling u. Frante. Gr. 8. 3 Rgr. Bol fmann, C. DR., "Rechte evangelifche Gefinnung gebert por Allem bagu, wenn bas Bert evangelifcher Diener in Riche und Schule gur Berherrlichung Gottes unter den Menfchen gereichen foll". Prebigt gur Eröffnung ber Confereng der Geiftlichen und Lehrer ber Diocese Dichat am 23. August 1853 ju Dichat gehalten. Dichat, Dibecop's Erben. Gr. 8. 3 Rgr.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen fur bie Belle ober beren Raum 21/2 Rgr.)

3ur goethe=Literatur.

Im Berlage von &. Mrochaus in Leipzig erschien und ift burch alle Buchhandlungen ju erhalten:

Briefwechsel zwischen Goethe und Knebel.

(1774 - 1832.)

3mei Theile. 8. 1851. Geb. 4 Thir. 12 Mgr.

Der von den Freunden der Literatur feit Sahren mit Spannung erwartete von Prof. G. E. Guhrauer in Breslau herausgegebene "Briefwechsel zwischen Goethe und Knebel" zeichnet sich nicht allein durch die ungewöhnliche, über ein halbes Sahrhundert umsassen Dauer aus, sondern auch durch die darin herrschende Bertraulichkeit zwischen dem großen Meister und seinem
alten weimarschen "Urfreunde", wie Goethe Knebel einmal nennt, welchem er die erste so erfolgreiche Bekanntschaft mit dem
Cachsen-Beimarschen Fürstenhause verdankte. Goethe's äußeres wie inneres Leben, von der sturmischen Bertherepoche bis herab
zu der milben und erhabenen Contemplation des Greises, rollt hier flusenmäßig vor unserm Blick sich aus; ein ebenso treuer
Spiegel seines Privatlebens wie der Eindrücke, den die großen Beltbegebenheiten seit der Französischen Revolution auf des
Dichters Geist und Gemuth machten; eine neue reiche Duelle nicht blos sur literarische Ausbeute, sondern ebenso sehn sehn sehn unmittelbaren lebendigen Genuß jedes Gebildeten in Deutschland und aller Orten, wohin Goethe's Name gedrungen ist; kurz eine neue überaus wichtige Bereicherung der Goethe-Literatur. Aber auch Anebel gibt hier in seinen vertraulichen Ergüssen Bestes, und insofern bildet diese Brieksammlung auch ein unentbehrliches Supplement zu Knebel's schon früher von K. A.
Barnhagen von Ense und Ih. Mundt herausgegebenem "Literarischen Rachlaß und Briefwechsel".

Ectermann (J. P.),

Sesprache mit Goethe in den letten Sahren seines Lebens. 1823 — 32. Erster und zweiter Theil. 3weite, mit einem Register versehene Ausgabe. 8. 4 Thir.

Edermann's "Gesprache mit Goethe", in fast alle europaische Sprachen überset, bilben anerkanntermaßen einen ber wichtigften und unentbehrlichften Beitrage gur Kenntnif von Goethe's innerm Leben.

Falk (J. D.),

Soethe aus näherem persönlichen Umgange dargestellt. Ein nachgelassenes Wert. 3weite Auflage. 12. 1 Thir. 15 Ngr.

Chenfalls ein Bert, bas alle Berehrer Goethe's gelefen haben follten.

Sm Berlage von &. St. Brockfiaus in Leipzig erschien und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Darwin's u. Sufeland's Anleitung des weiblichen und moralischen Erziehung des weiblichen Geschlechtes. Zweite deutsche neu bearbeitete Auflage, herausgegeben von Dr. F. A. von Ammon. 8. Geheftet 24 Ngr. Gebunden 28 Ngr.

Diefe treffliche, durch Bahrheit, Einfachheit und gesundes Urtheil ausgezeichnete Erziehungsschrift, das gemeinsame Berk zweier hochberühmter Aerzte, eines englischen und eines deutschen, hat schon in ihrer frühern Gestalt die allgemeinste Abeilmahme in Deutschland gesunden. Gegenwärtig von dem Geh. Medicinalrath Dr. von Ammon in Dresden in einer zeitgemäßen Form umgeardeitet, ist sie allen Muttern und Erziehertinnen angelegentlicht zu empfehlen.

Im Verlage von F. A. Brockhaus in Leipzig ist erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Phull (Baron C. L. de), Essai d'un système pour servir de guide dans l'étude des opérations militaires, suivi d'un précis de l'histoire militaire de France depuis le règne de Philippe de Valois jusqu'à la paix de Fontainebleau, en 1762. Original français publié pour la première fois par le Baron F. de Batz. Avec une prétace de l'éditeur, traduite de l'allemand, une pièce additionelle et deux planches. In -8. Broché 2 Thir.

teur, traduite de l'allemand, une pièce additionelle et deux planches. In -8. Broché 2 Thir.

Dieses Werk ist das französische Original des kürzlich von Freihern vom Batz zuerst in deutscher Uebersetzung herausgegebenen "Versuch einer systematischen Anleitung für das Studium der Kriegsoperationen" (Stuttgart, Cotta, 1852) aus der Feder des Generals vom Phull. Letzterer, der Lehrer, Freund und militairische Mentor des Kalsers Alexander und, was jetzt nicht mehr bezweifelt werden kann, der eigentliche Urheber des strategischen Plans, der 1812 Napoleen's Feldzug gegen Russland scheitern machte, unterrichtete den Kalser Alexander in der Kriegakunst und das im vorliegenden Werk Gesammette diente ihm dabei als Leitfaden. Dasselbe darf somit als eine der werthvellsten und wichtigsten Bereicherungen der Militairliteratur bezeichnet werden.

Im Berlage von &. Mrofthaus in Leipzig erfcheint und ift burch alle Buchhandlungen ju erhaltm;

Ausgewählte Bibliothek der Classiker des Auslandes.

Mit biographijch = literarischen Ginleitungen. Erster bis neunundsiebzigster Band, 12. Sch.

Die bisher von biefer werthvollen Sammlung ber Claffiter bes Auslandes in anertannt treffligen beutichen Ueberfenungen erichienenen Banbe find unter befondern Titeln einzeln zu erhalten:

Deutschen Uebersetzungen erschienenen Band
1. II. Bremer, Die Rachbarn. Fünfte Ausgeg. 20 Rgr. — III.
Gemes, Ignez de Cafro, übersetvon Wittick. Du Rgr. — IV. Dante.
Zes neue Leben, überset von Förster. WRgr. — V. Premer, Die Idhter des Präsdenten. Vierte ausgeg. 10 Rgr. — VI. VII. Venner.
Kina. Dritte Ausgag. Du Rgr. — VIII. IX. Bremer, Das hauf.
Verter Tussag. WRgr. — X. Bremer, die Familie d. Iv deite Ausgag. 10 Rgr. — X. Brewer, die Familie d. Iv deite Ausgag. 10 Rgr. — XI. Prevost d'Argiles, Geschickte der Ranon ekseaut überset von Balow. WRgr. — XII. XIII. Dante. Lyrische Gebichte, überset und erklärt von Kannegießer und Witte. Ivvise Ausgag. 2 Abst. 12 Rgr. — XV. Aussani, Der geraubte Eimer, überset von Kris. 1 Abst. 9 Rgr. — XV. Vremer, Aleinere Erzählungen. 10 Rgr. — XVII. Botenter, die henriche, übersest von Schoer. I Abst. — XVIII. Gustab III., Schaussick, überset von Eichel. 1 Abst. — XVIII. Gustab III., Schaussick, überset von Eichel. 1 Abst. — XVIII. Gustab III., Schaussick, überset von Eichel. 1 Abst. — Die görtliche Komöble, überset von Kannegießer. Vierre Insige. 2 Abst. 15 Rgr. — XXVII. Bege eseels, Das Detameron, überset von Konnegießer von Kannegießer. Vierre Insige. 2 Abst. 15 Rgr. — XXVII. Gesestina. Eine tramatische Kooelle. Aus dem Spanischen überset von Gilo w. 1 Abst. 6 Rgr. — XXVII. XXVIII. Comadeva Bhattas Wärchensammung, überset von Von de von Er Ret. 3 weite Aussage. 1 Ibst. 10 Rgr. — XXXIII. Stopodes and Der anskrit überset von Wil-Ier. Waxiii. Stopodes and Der anskrit überset von Wil-

sind unter besondern Titeln einzeln zu erhalten:
[chen Rachblidungen von hoefer. 2 Ahlr. — XXXVI — XXXVII.
Calberou, Schauspiele, überset von Arrin. 3 Ahlr. — XXXVIII.
Calberou, Schauspiele, überset von Arrin. 3 Ahlr. — XXXVIII.
XL. Dante's proslisse Schiften. Mit Ausnahme der Vita avon.
lleberset von K annegiedert. 2 Ahlr. — XLII. All. Berner.
In Daleterlim. D Agr. — XLIII.— Lill. Gene. Der ewige Ind.
In Iverset von K annegiedert. In Int. Gene. Der ewige Ind.
Int. 10 Agr. — Liv. Lv. Machiavell's soforentiative Geschicken, überset von Graf. 1 Ahlr. 6 Agr. — Lvil. Ged's Hosagarten, übersetzt von Graf. 1 Ahlr. 6 Agr. — Lvil. Ged's Hosagarten, übersetzt von Graf. 1 Ahlr. 6 Agr. — Lvil. Ged's Hosagarten, übersetzt von Graf. 1 Ahlr. — Lvil. Exact, Delphin. Incite von Trading. 1 Ahlr. — Lxi. Exact, Delphin. Incite von List. Hosage. 2 Ahlr. — Lxiii. Gedels, Expre Breite des Jause Br.
Iic, überset, Kiels Klim's Walfohrt in die Unterwelt, überset von Baut f. H. Ahlr. — Lxv. — Lxvil. Brewer, Gemarche.
Incite Lix. Lxii. — Lxvii. Lxix. Avenuer, Gemarche.
Incite Lxii. — Lxvii. Lxix. Avenuer, Gemarche.
Incite Lxii. — Lxvii. Lxix. Avenuer, Gemarche.
Incite Lix. Ausnii. Geolge. 2 Ahlr. 15 Agr. — Lxxiv. Gedenstähn. Incite Lustangen mit biographisch fritschen Einsetzungen von Belfieh.
Indietragen mit biographisch fritschen Tus dem Stallenischen überset und mit ersauternen Anmertungen begleitet von Feker. Britit
Auslage. 2 Ahlr.

Von F. A. Brockhaus in Leipzig ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Kitzinger (G.). Wechselkunde für Kausleute und Juristen, mit steter Berücksichtigung der Allgemeinen Deutschen Wechselordnung. 8. 1849. (1 Thir.) 16 Ngr. Die Allgemeine Deutsche Wechselordnung. Mit Einleitung und Erläuterungen. 8. 1848. (1 Thir. 10 Ngr.) 16 Ngr.

Ausführliche Verzeichnisse von Büchern zu herabgesetzten Preisen aus demselben Verlage sind in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Bei einer Bestellung von 10 Thirn. 10% Rabatt.

Illustrirte Beitung für die Jugend.

Preis: der Jahrgang 2 Thir.; das Halbjahr 1 Thir.; das Bierteljahr 15 Rgr.

Kuli, Alugust und Geptember Mr. 27—35.
In halt: Der römische Dichter Birgilius. — Feierabende (Bweite halfte.) — *Ascherkessisches und Russisches. — *Der Ebelhirsch. — * Auf. — * Englische Schafarten. — * Die Auscherlote. — Eine Jugenberinnerung. — * Tscherkessische Frauen. — Der Strom. — * Dannakische Botkstrachten. — Erfülung des Prophetenworts. — * Der Basserhund. — Das Blumenbeet. — * Die alte und neue Biese in Karlsbad. — Unter ben hohen Salmen. — * Chinesische Basserteitung auf hong. Kong. — * Eidsboold. — * Die Boursault-Rosenstöde in Edinburg. — Der Beise. — * Frederike Bremer. — Anautropfen auf der Blume. — * Die Ludwigskirche in München. — Der Kluge Richter. — Anzeige. — Frage und Antwort. — * Die Kasserrie in Brasilien. — Das Binnkraut. — * Die Rasserrie den Alten. — Die Steinsohle. — * Der hirschsprung zu Karls-

bad. — *August. — *Das Ribelungenlied. — *Wandgemilde eines in Pompeji ausgegrabenen Zimmers. — Die stillen Fremde. — *Die menschliche Stirne. — Ernten. — *Demosthenet. — *Frescogemälde zu dem Liede der Ribelungen. — Das "Bergrücken". — *Der gemeine Hase. — Allmälig nurl — Die große Slocke auf dem Iwan Welliti zu Moskau. — *Mulandischer Edelhof. — Die Sonderlinge. — Der Tanzbär. — *Der Marktplat in Karlsbad. — Gewissenstube. — *Bogelschießen. — Ein lustiges Stücklein vom Roland zu halt an der Saale. — *Der Pola=Phuca-Wasserfall. — Roheinmal "Inkel Tom". — Seltenes Alter. — *Abbildung auf einner Felsenwand bei Persepolis. — *September. — *Das Condoma. — * Sibraltar. — Die aztelischen Liliputann in London. — Bauer, Fuchs und Hase. — Arbeit. — *Chin Burritt. — *Die Stereotypie. — Deutsche Kinderspielscha in England. — *Denkmal des schottischen Reformatort Scha Knor in Glasgow. — Glück. — *Der Pompelmusedwam. — Die Pappel. — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich. — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich. — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich. — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich. — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich. — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißssich — *Rampf zweier Stiere. — Der Pecht und der Weißschaften **Einschaften **Einsc

Die mit * bezeichneten Auffage enthalten Abbilbungen.

Die ersten fünf Jahrgange der Mustritten Beitung für die Jugend (1846—51) tosten gusammengenommen im ermäßigten Preise 5 Thir; einzelne Jahrgange 1 Thir. Der siebente Jahrgang (1852) tostet geheftet 2 Thir., gebunden 2 Thir. 8 Mgr.

Reipzig, im October 1853.

f. A. Brocheus.

Bei &. Crockhaus in Leipzig erfchien und ift buth alle Buchhandlungen zu beziehen:

Carrara. Ein hiftorischer Roman aus Pabuas Borgeit. B. 1851. Geb. 3 Abtr. 15 Agr.

Blätter

füt

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 44. –

29. October 1853.

Inhalt.

Frankreich nach seinen innern Berhaltniffen und seinen Beziehungen zu Europa. Dritter und letzter Artikel. Frankreichs innere Bustande. — Reisebilder aus bem Morgenlande von F. Dieterici. Bwei Theile. — Reue Frauenromane. — Geschichte des Schmalkaldischen Kriegs nach Don Luis de Avila p Zusiga. — Fraulein Rothe und ihre Boglinge. Ein Buch für Mütter, Erziederinnen und für die weibliche Jugend. Bon Marie Schmidt. — Rapoleon auf St. Delena. — Das papstiche Privilegium. — Buiseellen, Bibliographie.

Frankreich nach feinen innern Berhaltniffen und feinen Beziehungen zu Europa.

Dritter und legter Artifel. *)

Frantreichs innere Buftanbe.

Bir haben vordem in d. Bl. die Literatur über den frangofifden Staatsftreich gemuftert, wobei fich uns bie frappante Thatfache aufdrangte, wie die Bertheibiger fowol als die Gegner ber Politit des 2. December in einem gleich befchrantten Rreife politifcher Anfchauung fich bewegen, indem beibe nur in ber veranderten Regierungeform, ober richtiger gefagt in der veranderten Derfon bes Berrichere bas Beil und bie Rettung Frantreichs fuchen. Ift es blos ber Egoismus ber Parteien und der Chrgeiz ihrer Führer welcher fie dieses ewig gleichformige Spiel bee Ote-toi, pour que je m'y mette! treiben lägt? Dber liegt in ben Ginrichtungen bes frangofischen Staats, in feinen Traditionen, in der Entwickelung bes Charafters ber Nation etwas mas ben Darteien nicht gestattet aus biefem beschränften Rreise eines blogen Rampfens um ben Befit ber Dacht herauszutreten, jur Erfaffung großer, allgemeiner Principien fich au erheben? Offenbar ift dies lettere ber Fall. Gin geiftreicher frangofischer Schriftfteller, Cuvillier Fleury, fagte unlängst im "Journal des débats" (bei Bespredung ber "Histoire de la Restauration" von Lamartine):

Das erfte Bedurfniß Frankreichs ift regiert zu werden. Aber sobald bies erfte Bedurfniß befriedigt ift, empfindet Frankreich auch ichon bas andere: bie Regierung die es hat zu bekampfen und zu schwächen.

Woher aber diese Erscheinung? Daher, weil dem französischen Bolte völlig die Gewohnheit und der Sinn der Selbstregierung abgeht, weil es mehr einer Armee Fünftlich dreffirter Soldaten gleicht, die auf das Commandowort eines Führers sich bewegen, vorgehen oder

Salt machen, als einer Gesellschaft freier Manner, von benen jeder sein Geschäft für sich treibt, jeder sich selbst rathet und hilft und von dem Sanzen Richts verlangt als die Sicherung dieser Freiheit des eigenen Schaffens, das möglichst unbeschränkte Gehenlassen. "Der Franzose"; wie es sehr bezeichnend Michel Chevalier in seinen "Lettres zur l'Amerique du Nord" ausgedrückt hat, "muß immer den Eindogen seines Rachbars an dem seinigen fühlen, wie in Reih und Glieb."

Welches die Folgen diefer eigenthumlichen Charafterrichtung des französischen Bolts sein muffen, läßt sich leicht denken. Da der Franzose nur zweierlei Verhältnisse im Staate kennt, das eine des Beherrschtwerdens, das andere des Beherrschens, so bedeutet ihm Freiheit nicht, wie dem Engländer, Selbständigkeit und Sicherheit in seinen durgerlichen und persönlichen Verhältniffen, sondern Theilnahme an der politischen Gewalt, an der Herrschaft über die Andern. Solange dieser Justand dauert, wird das französische Bolt immerfort abwechselnd dem Despotismus und der Nevolution verfallen. Jede Partei welche sich der Gewalt bemächtigt wird diese mit allen Mitteln zu behaupten trachten, wird aber auch auf eine systematische und unversöhnliche Opposition stoßen der sie zulest unterliegen muß. Naudot bemerkt:

Die Revolutionen find dauernd in Frankreich, nicht wegen bes einzelnen gehlers dieses ober jenes Menschen, Königs, Minifters, Generals ober Oppositionshauptes, sondern weil in unserm Lande Institutionen und Grundsage bestehen, welche die Ration schwachen, desorganistren, die Festigkeit und Dauer der Regierungen unmöglich machen.

Seit mehr als 60 Jahren hat das französische Bolk mit allen möglichen Regierungen und Regierungsformen experimentirt. Convent, Directorium, Consulat, Raiferthum, legitime Monarchie, Monarchie von des Bolkes Gnaden, wiederum Republik und wiederum militairischer Despotismus sind aufeinandergefolgt, ohne daß die Ration zur Rube ober die eigentliche politische Cultur bes

[&]quot;) Bergl. ben erften und zweiten Artifel in Rr. 38 u. 38 b. Bl. D. Reb.

Lanbes babei pormartsgefommen mare. Roch beute, wie vor einem halben Sahrhundert, lauft bas frangofische Bolt einem Berrbilbe ber Freiheit nach und ftoft bie mabre Freiheit in verblenbetem Bahne von fich; noch beute vermag es weber eine farte Regierung ju ertragen noch einer bespotischen fich ju erwehren. Raubot flagt:

Bei jeder neuen Revolution, welche um ben Sargon ber Beit gu reben, im Ginne bes Fortidritts ober im reactionnairen Ginne gemacht wird, vermindert man nicht bas Uebel, man vermehrt es; man zerftort nicht biefe folechten Inftitutionen, diese tobtlichen Principien, man gibt ihnen mehr Ausdehnung und Dacht, nicht allein burch Schwindelgeift, fonbern burch Reigheit oft und größtentheils burch eine betlagenswerthe Unmiffenheit, welche gu befestigen glaubt, mabrend fie

Wie kann man aber ben Geist eines Bolks anbern? Durch Menderung ber Institutionen welche biefen Beift großgezogen haben und noch fortwährenb nahren, und burch Ginführung folder an ihre Stelle melde benfelben allmalig in bie entgegengefeste Richtung ablenten tonnten. Franfreiche Staateleben frankt an einem Uebel, ohne beffen Befeitigung an eine mahre innere Befundbeit, an eine rubige, normale Entwidelung beffelben nicht zu denken ift. Diefes Uebel beißt : Centralisation, Bevormundungefpftem, Staatsabfolutismus. Dag Frantreich bas Land ber ausgebehnteften Centralifation, bas mabre Eldorado einer herrich- und bevormundungefüchtigen Bureaufratie fei, daß es hierin Deutschland (mo boch auch in biefem Puntte leiblich viel geleiftet wird) beimeitem übertrifft, ift allbefannt. Schon Tocqueville in feinem trefflicen Berte "La démocratie en Amérique" berechnete nur allein die Bahl ber befoldeten Civilbeamten in Frankreich auf 138,000, welche jahrlich 200 Millionen France verzehren. Auf 176 Ramilien oder 880 Ropfe tommt banach I Beamter, mabrend in England in einer Grafichaft von beinahe 300,000 Einwohnern taum ein halbes Dugend Menfchen von Regierungsamtern leben. Dennoch werben Manche vielleicht mit Bermunberung aus dem Raudot'ichen Buche die wirkliche Größe biefes Uebels, welches wie ein Alp auf Frankreich laftet, fammt beffen weitverzweigten verderblichen Folgen tennenlernen und werden faunend feben wie bas angeblich freiheiteburftigfte Bolt ber Erbe in ben michtigften Beziehungen feines burgerlichen und öffentlichen Lebens fortwährend, und zwar unter ber constitutionnellen Monarchie und ber Republit ebenfo gut wie unter bem Despotismus, fich einem 3mange gebeugt und in einer Unmundigkeit bahingelebt hat, welche man felbft in bem unfreieften unferer beutichen Staaten unerträglich finden murbe. Bas aber bas Unbegreiflichfte von Allem, bas ift bie Berblendung ber meiften, felbft ber angesehenften Polititer Frankreichs gegen biefes Uebel, Die Rurgfichtigkeit, Sorglofigfeit ober auch vielleicht Beigheit, womit fie bie ihren Landeleuten angetrantelte Sucht fich bevormunden ju laffen, beren Mangel an Selbfithatigfeit und Selbfi. beherrichung haticheln, ja unterflugen, fatt ihm energifch entgegengutreten. Beinahe jum erften male begegnen wir hier, in bem Raubot'ichen Buche, einer folden mann. haften Opposition gegen die Lieblingeneigungen und Schwächen ber Ration, und barum halten wir biefet Buch fur fehr bebeutend, ja in gewiffem Sinne für epochemachend. Bollig abweichent von bem großen Sanfen ber frangofischen Polititer, welche nur um bie Regierungeform, b. h. um die Geftaltung ber oberften Gewalt im Staate ftreiten, fchiebt Raubot biefe lettere grage ganglich in ben hintergrund und geht birect auf ben eigentlichen Sit bee Uebele los, um biefen au get-Monarchie oder Republit, Legitimismus, Dr. leanismus ober Napoleonismus, bas Gine wird grant. reich fo wenig retten als bas Andere, fagt er, wenn es nicht feinen gangen Staatsorganismus anbert, bies un. naturliche Centralifations - und Bevormundungefinken aufgibt und zu einem Spfteme der Gelbftregierung bet Bolts, ber localen und communalen Freiheiten überacht. Diefen Gebanten hatte Raubot ichon in einem fruben Berte "Bon bem Berfall Frankreichs" ausgeführt. Er hatte bort gezeigt

bağ biefes Spftem übermäßiger Centralifation inmitten ber frangofifchen Ration eine privilegirte, unterwurfige, burch bie immer gunehmenden Beamten unproductive Ration ichaffes baf es die Geschäfte aufhalte, den Berkehr labme und dabin giele aus ben Bermalteten einen Pobel von Bittftellern, Bettlern, Bitchtenutigen zu machen; bag es ben Fortfchritt des allgemeinen Gebeibens bemme, ben grangofen die Rabigleit raube in grand reich und außerhalb Frantreich etwas Großes und Striges ju begrunden; bag es ber Ausbildung ber iconen Runfte fiebe, Die Intelligengen verderbe und in Mittelmafigfeit jurich halte, einen Theil ber Provingen Frankreichs unfruchtbat mache und fortwährend die öffentlichen Laften und bas Elmb vermehre, die Revolutionen verewige und felbft die Erifm Frankreichs aufs Spiel fege, indem diefe nur ein haupt ju treffen brauchen um fiegreich ju fein.

Raudot hat aber nicht blos die Unbefangenheit und Einficht, bas Grundgebrechen bes frangofifchen Staatslebens zu erkennen, fondern auch ben noch anerkennenswerthern Muth, den Borurtheilen welche jenes falfde Coftem aufrechterhalten entschloffen bie Stirn au bieten und fie mit unerbittlicher Strenge zu befampfen.

Diefe Centralisation, Die Tochter des Despotismus und Die Mutter Des Communismus, gu gerftoren ift Die erfte, die größte Sache bie gefcheben muß.

3ch bore bier viele gute Leute mit Unwillen ausrufen: Du willft die Dacht und die Rube Frankreichs gerftoren, indem

du feine Ginbeit vernichteft!

Rein! ich fage es, und ich will es im gangen Berlauf Die fes Berts beweifen: ich will nicht vernichten, fonbern im Gegentheil befestigen mas die Ginbeit Frantreichs macht: Die Centralisation ber Ermee, ber Marine, bie Finangen bes Staats, bie Begiehungen gu ben fremben Machten, fowie bie Einheit der Gefeggebung und die Mittel fie ju bewahren; aber gerfibren mill ich im Intereffe Frankreichs und der Regierung felbft bie Centralifation aller Provinzial- und Gemeindeangelegenheit ten, aller Intereffen, aller Eriftengen, alles Rubms, bes gan gen Lebens der frangofischen Ration in der Sauptstadt.

Die Napoleon'schen Inftitutionen vorallem find d gewesen welche biese schäbliche Centralisation auf bie Spipe getrieben haben. Rach dem Napoleon'ichen Ge ftems follten alle ober faft alle abminiftrativen Gefcafte ber Gemeinden, der Privaten, ber Departements nicht bie geringste Aussührung erhalten durfen, ohne controlirt und mit einem in Paris selbst gegebenen Erequatur versehen zu werden. Richt blos die Maires, sondern sogar die subalternen Beamten und Diener der Gemeinben wurden von der Centralverwaltung gewählt, die Gemeinderathe dursten sich nicht ohne Genehmigung der Agenten der Staatsgewalt versammeln, dursten nicht öffentlich berathen; ihre Beschlüsse bedurften zu ihrer Aussührung abermals der vorherigen Ermächtigung des Regierungsbeamten, mit einem Wort: die Gemeinden und die Departements wurden wie Unmündige behandelt, die ihre Angelegenheiten nicht selbst besorgen können, die auf jedem Schritte überwacht, geleitet werden müssen.

Diese Grundsage des Kaiserreichs bestehen im Wefentlichen noch heute, und selbst sogenannte Liberale haben häusig mehr Neigung gezeigt dieselben zu verscharfen als zu milbern. Die wenigen einsichtsvollern Staatsmanner welche das Uebel einsahen, wie Tocqueville, der
feinen Landsleuten das Muster des angloamerikanischen
selsgovernment vor Augen hielt, waren Prediger in der
Bufte. Raudot verbirgt sich nicht daß ihn wahrschein-

lich daffelbe Schidfal treffen werde.

Die Semuther haben fich fo fehr zu ber Sewohnheit ber administrativen Anechtschaft berangebildet! Sie werden vielleicht vor diesen Reuerungen, die so einfach und bei andern

Bolfern fo nuglich erfcheinen, erfchreden.

Welches sind benn nun biese so erschrecklichen Neuerungen welche Raubot vorschlägt? In der That nur solche welche sich durch ihre innere Naturgemäßheit ebenso wie durch die anderwärts damit gemachten Erfahrungen vollkommen rechtsertigen und über welche lediglich ein so sehr an kunstliche Staats - und Gesellschaftszustände gewöhntes Bolt wie das französische erschrecken kann.

Raubot verlangt:

die Ernennung aller Maires durch die Gemeinderathe; die Freiheit des Zusammentretens dieser Rathe; die wenigstens theilweise Deffentlichkeit ihrer Sigungen; die Ernennung aller Functionaire und Beamten der Gemeinde, selbst der Lehrer und Prosessione, durch die Maires und Rathe; die unter Borbehalt selvtener Fälle, wo das allgemeine Interesse detheiligt ist, grundstatige Abschaffung der vorherigen Ermächtigung zur Aussührung der Beschlüsse der Gemeinde- und Generalrathe; die Beschränkung des gegenwärtigen Rechts der Agenten der Centralgewalt, diese Beschlüsse auszuheben oder abzuändern, auf Fälle der Berlegung oder Richtaussührung von Gesehen; die Erledigung aller Angelegenheiten der Gemeinden, der Eantons, der Departements in der Provinz selbst, in einzelnen Fällen unter Bordebgalt eines Rechts des Recurses oder der Cassation an die Regierung oder den Staatsrath.

Wie man sieht, enthalten biefe Borschläge für uns nichts Reues, Richts was nicht bereits fast allenthalben in Deutschland zum Theil schon in langer und gedeihlicher Uebung bestände. Für Frankreich freilich murbe beren Aussuhrung eine radicale Umgestaltung aller Berhaltniffe, eine tiefergreifende, aber gewiß auch heilsamere Revolution herbeiführen als alle die bisherigen welche nur die Regierungsform anderten, das Getriebe der administrativen Institutionen aber fast ganzlich unberührt ließen. Der Bersaffer bleibt jedoch hierbei nicht stehen; er ver-

langt ferner:

die Ueberweifung der Berwaltung aller Intereffen der Departements von den Agenten der Centralgewalt an durch die Geonerulräthe gewählte Burger.

Dies geht über bas bei uns in Birtfamteit befindliche Spftem ber Selbftverwaltung ber Gemeinden noch einen Schritt hinaus; nach ber Anglogie biefes Borfclags murben alfo g. B. in Preufen die Bermaltunascheft der Rreife, der Begirte, der Provingen (bie Regierunge - und Dberprafibenten) aus freien Bablen ber Bevolkerungen hervorgeben muffen, mabrent fie jest von ber Regierung ernannt werben. Etwas Aehnliches befteht allerdings in dem Inftitute der Landrathe in Breu-Ben, nur daß diefe blos von einer einzelnen Claffe ber Bevolferung, ben Rittergutebefigern, gemablt ober porgeschlagen werden. Das Jahr 1848 hatte ben Gebanfen einer Selbstverwaltung der Kreise, Bezirke, Provingen im Raubot'schen Sinne auch bei uns gezeitigt; bie in mehren Staaten geschaffenen ober boch projectirten Bezirks - und Kreisausschüffe, Bezirks - und Kreisrathe u. f. w. maren menigftens ein Schritt nach diefem Biele hin. Die Reaction ber letten Jahre hat diese Anfange einer ausgedehntern Gelbftregierung des Bolte fast aller-

marte mieber befeitigt.

Es versteht sich von selbst daß Raubot das Interesse bes Staats auch bei einer folden Selbftverwaltung ber Departements gewahrt wiffen will; der Prafect als Organ ber Centralregierung foll bie Bermaltung bes Departemente übermachen und für die Ausführung ber Befehe und der Anordnungen der Staatsgewalt Sorge tragen. Aber ein Brafect konnte bann über mehre Departements gefest werben; baburch murbe bas Anfeben biefes Amtes erhöht, die Centralverwaltung aber, die dann nicht mehr mit fo vielen Agenten zu correspondiren hatte, in ihren Beschäften mesentlich erleichtert merben; außerbem ersparte ber Staat die Gehalte von etwa zwei Drittel ber jegigen Prafecten und von mehr als 250 Prafecturrathen. Raudot verwirft unbedingt die in Frantreich wie bei uns beftebenbe Einrichtung ber fogenannten Abminiftrativjuftig; bie Entscheidung aller Proceffe ber Gemeinden, ber Departements und des Staats über Raufvertrage, Uebernahme von Arbeiten u. f. w. mußte ben gewöhnlichen Gerichtshöfen überwiesen werden. Befanntlich mar auch bies eine der Hauptfoderungen des Jahres 1848 in ben beutschen Staaten. Raubot verlangt für jeben Gingelnen das Recht ohne vorgängige Genehmigung die Daires und alle Agenten der öffentlichen Gewalt vor Gericht zu verfolgen. Endlich bringt er auf Unterbrudung der fogenannten "gemeinschaftlichen Fonds". Das sind Fonds welche zur Berfügung der Minister stehen, um fie unter alle Departements und alle Gemeinden Frankreiche, ober gur Berfügung ber Prafecten, um fie unter bie Gemeinden ihres Departements zu vertheilen. Ihre Summe belief fich 1851 lediglich beim Minifterium des Innern auf 13,699,000 Francs!

Raubot ergahlt eine hubsche Anetbote, um bas Unwefen welches mit biefen gemeinschaftlichen Fonds getrieben wird zu charafterifiren: Das erste mai als ich an bem Generatrath meines Departements Antheil nahm, zeigte ich in meiner Raivetät als Reuling vorzunehmende Ersparnisse an, ich griff die Ausgaden für unnüge Bauten an, wurde aber ganz turz abgefertigt durch einen Abgeordneten, Berichterstatter des Budgets des Staats, welcher austrief: "Der Rath mag sich wohl hüten auf diesen Weg einzugehen! Wenn ihr Ersparungen machtet, wurde das Departement kein Anrecht an den gemeinschaftlichen Fonds haben; man muß im Gegentheil in der ersten Abtheilung unfers Departementalbudgets bedeutende Ausgaden ansehn, die uns gestatten werden ein gutes Theil zu sodern. Sch wurde ganz überwältigt von der Fähigkeit meines Collegen und der Weisheit des Gesets.

Der Bericht einer zur Untersuchung ber Mittel für Berbefferung ber finanziellen Lage ber Gemeinden und ber Departements niedergeseten Commission sprach sich über ben moralischen und materiellen Erfolg jener Maßregel ber gemeinschaftlichen Konds folgendermaßen aus:

Aus diesem Systeme ist ein breisaches Uebel hervorgegangen: 1) absoluter Mangel an Interesse in den gewöhnlichen Ausgaben Ersparnisse zu bewirken; 2) ungeheueres Interesse bieseben zu vergrößern; 3) Möglichkeit, selbst Leichtigkeit, sein Stück dabei zu machen. Man wird leicht einsehen das unter diesem dreisachen Druck ein wirklicher Wetteiser, eine Art Kirchthurmrennen der 86 Departements sich zeigen mußte, wer am meisten verthun könnte in der Aussicht des Siegs bei Bertheilung der gemeinschaftlichen Jonds. So gibt es nicht eine unserer 86 Departementalverwaltungen welche nicht überschießende Ausgaben hat. Ein Blick auf die Uebersicht der Bertheilung reicht hin, um zu zeigen daß die reichsten Departesments nicht die am wenigsten geschickten in der Ausbeutung der gemeinschaftlichen Fonds sind.

Die gemeinschaftlichen Fonds, welche bie Minister und Prafecten willfurlich fur die Rirchen, Schulhaufer, Bruden, Lehrer, Anstalten u. f. w. vertheilen konnen, überfleigen jest 11 Millionen Francs und vermehren fich

jebes Sahr. Raubot fest hingu:

Dies Syftem hat jum Resultat, die Gemeinden die zu klein find um durch fich selbst zu bestehen zu hindern fich mit einer Rachbargemeinde zu vereinigen, die Gemeinden in übermäßige Ausgaben zu verwickeln, auf die hoffnung bin eine Unterstügung vom Minister ober Präsecten zu erhalten, den Eifer, die Thatigkeit der Gemeinden zu vernichten, indem man ihnen nicht die Berantwortlichkeit für ihre handlungen, ihre Berwaltung überläßt, sie gewöhnt mehr auf Andere als auf sich selbst zu rechnen.

Raubot ruft aus:

Ich tann noch nicht begreifen wie man gewagt hat dies Spstem der gemeinschaftlichen Fonds bei einer constitutionnellen Regierung in Wirksamkeit zu setzen! Man berath lange in der Rationalversammlung, ob man diese oder jene oft wenig bebeutende Ausgabe machen, die Besoldung dieses oder jenes Amts erhöhen darf, und man läßt den Ministern das Recht wilkfulich eine sehr große Anzahl von Millionen zu vertheilen, und man sieht nicht daß dies das Umstoßen aller conftitutionnellen Grundsäge, die unendliche Ausdehnung der Willkur und Begunftigung ift!

Unterflügungen an Departements und Gemeinben sollten, meint Raubot, nur ausnahmsweise gegeben werben; an die Departements burch ein besonderes Gefes, an die Gemeinden von den Departements durch einen

besondern Beschluß des Generalraths.

Der Berfaffer bezieht sich auf die Worte eines eng- lischen Staatsmanns, Sir Charles Wood, der im Un-

terhaufe, als mehre Mitglieber ben Antrag fiellen, auf bas Staatsbudget 2-3 Millionen Pf. St. an Becktapen zu bringen, Folgendes erwiderte:

Wenn ich meinem Baterlande eine fociale Revolution per führen wollte, fo murbe ich vorallem die Centralisation berlangen, ich murbe Die Berantwortlichfeit aller ortlichen Bermale tungen auf die Regierung merfen und auf bas Centralbudget bie ortlichen Auflagen bringen. 3ch bente nicht bag wir ben Baun welcher Die Ausgaben biefer Ratur aufhalt vernichten follen. Wenn bie Burger an ben Orten welche die Auflage gu jah len haben die Ausgaben beschranten tonnen, fo haben fie bas ftartfte Intereffe, fie auf ihre außerften Grengen gurudgubringen Aber wir wiffen nach bem Beispiel Brlands, welches Streben es gibt die Ausgabe ju übertreiben, wenn Diejenigen welche Die Ronds vertheilen nicht Diejenigen find welche fie jablen. 36 habe Die fefte Ueberzeugung baß Die Rube unfere Landes von der Angabl von Perfonen abhangt, welche an einem ober bem andern Orte bes Konigreichs an ber Bermaltung feiner Gefcafte theilnehmen, und bag es biefe ortlichen Ragiftrate, Gefdworenen, Auffichtsbehorben, Localcommiffare, Beborben für Rinangen, Strafen und Erleuchtungewefen find, welche wir erhalten muffen, um das befte Spftem ortlicher Bermaltung ju haben, und ich glaube bag es teinen größern Brethum gibt als bas Spftem, mobin ich viele Perfonen aus verfchiedenen Grunben ftreben febe: Die ortlichen Gewalten gu befeitigen und bie Berwaltung in allen ihren Theilen der Centralregierung jujuweifen.

Solbene Borte, die auch von unfern Staatsmannern beherzigt werden möchten! Die von ben vorgeschlagenen Reformen für Frankreich zu erwartenden Folgen schilbert Raubot in ben nachstehenden Worten:

Die Krafte ber Einzelnen von einer erstidenden Bormundschaft befreit, wurden in ihrer heimat Beschäftigung finden; die Capacitäten wurden sich durch nugliche Berke kenntlich machen; es wurden sich zur handhabung der Geschäfte geeignete Berwalter in jedem Departement herandilden; allenthalben wurden sich Manner zeigen die man nicht kennt und die sich selbe nich Kennen; viele Berbesserungsprojecte, die unaussührbar und kläglich sind, wenn man damit den Staat belasten will, welcher Burde unterliegt, werden mit örtlichen muthigen und lebendigen Institutionen möglich werden; die anarchischen und der wahren flotzitte gewinnen wurden; die Revolutionen die wahren Fortschritte gewinnen wurden; die Revolutionen durch das Pkaster von Paris wurden ungehören, sondern Frankreich wurde nicht mehr einer Stadt angehören, sondern sich selbst.

Raubot verwirft jebe Ausführung öffentlicher Arbeiten burch den Staat, folche ausgenommen welche bie Bertheibigung bee. Gebiets ober bie nothigen Befigungen bes Staats betreffen, wie Festungen, Beughaufer, Rrigs hafen, die Palaste der gesetzgebenden und ausführenden Gemalten, des Staatsraths und Caffationshofs. Die Ginrichtung und Unterhaltung folder bagegen welche bie De partements angeben, wie die Sotels ber Prafecturen unb bet Departementeverwaltungen, die Juftigpalafte, die Gefangniffe und alle, felbst die Rationalstraßen, follen lediglich ben Departements zufallen; Ranale und Gifenbahnen end lich moge man ber Privatinduftrie überlaffen. Der Ber faffer folgt hier streng dem englischen Systeme und will von ben gegentheiligen Berfuchen die man in Belgien gemacht hat Richts wiffen. Er flust fich babei auf die gegen lestere in der Mitte der belgischen Kammern erhobenen Gim murfe, ohne freilich, wie uns icheint, genugfam ju be rudfichtigen bag biefe Ginwurfe größtentheils von einet

Bartei ausgingen, welche fich faft allen im Intereffe ber gemeinen Boblfahrt von bem liberalen Minifterium Rogier gemachten Borfchlagen wiberfeste, und ohne bie Biberlegungen ju erwähnen welche benfelben von Seiten der liberalen Partei gutheilgeworden find. meinen bag bie Frage amifchen beiben Spftemen boch nicht gang fo leicht ju entscheiben fei. Darin aber wird man bem Berfaffer unbedingt beiftimmen tonnen daß das in Frankreich zeither beobachtete Syftem ein grundfalfches und burch feine Erfolge felbft gerichtet morben Trefflich führt ber Berfaffer aus, wie bie jest fo gablreichen Staatsunternehmungen, indem fie einzelne Gegenben, Ortschaften und Personen bereichern und einer Menge Menfchen beffer lobnende, gewöhnlich auch leichtere Arbeit gewähren als Privatunternehmungen, nothwendig ben focialiftifchen Borurtheilen Nahrung geben muffen, welche von einer Uebernahme aller Arbeiten auf ben Staat, von einer Staatsindustrie in Nationalwert. fatten n. bgl. eine allgemeine Begludung und eine Bertilgung bes Pauperismus erwarten.

Bei Annahme des vom Berfaffer empfohlenen Syftems wurden von bem Budget des Staats die 60-70 Millionen Francs fur außerordentliche Arbeiten verschwin-

ben welche jest regelmäßig barauf figuriren.

Mit ber gleichen Unerbittlichteit wie die Bermaltung ber öffentlichen Arbeiten verurtheilt Raubot die Beranftaltungen von Staats wegen fur Aderbau, Sanbel unb Gemerbe. Beber bie Staatsbaber, noch bie vom Staate gefchaffenen Schulen ber Runfte und Sandwerte, fammt ber Aderbauuniversitat, noch bie Staatspramien, noch felbft bie Lanbesgeftute finden Onabe vor feinen Mugen. Alles mas nach feiner Anficht der Staat fur den Aderbau thun fonnte und thun follte mare: eine Berminberung ber Auflagen welche unmittelbar auf dem Boben laften und ben Landwirthen ihr erftes Gintommen nehmen, eine Begunftigung bee Bufammenfchlagene ber fleinen Grundftude und eine wenigstens indirecte Erfchmerung ber allzu weit getriebenen Bertheilung größerer. Creditanftalten für ben Aderbau halt er fur nuglich, nur nicht concentrirt in ben Sanben bes Staats, wie er benn auch die Ansichreifung aller Sparkaffen burch ben Staat tabelt, weil baburch die fleinen Capitalien, welche fruber bem Landbau und ben Gewerben jugefloffen, biefen entzogen und in gang anbere Ranale geleitet murben. Für jene Behauptung Raubot's bag nicht burch funftliche Staatsanftalten, fondern nur burch bie eigene freie Thatigfeit der Privaten ber Aderbau wie alle Gewerbe gebeihe, finden wir eine frappante Beffdtigung in einer Meugerung bes Berfaffere ber Schrift "Les limites de la France", worin geradeju der Zweifel ausgesprochen wird: "ob Frantreich ju großen Culturunternehmungen (wie der Anbau bes noch uncultivirten Theils feiner Bobenflache, bie Colonisirung Algiere u. bergl.) fähig sei."

Bei bem Ministerium bes Innern unterbrudt Raubot bie Aufmunterungen für bie schönen Kunfte und bie allgemeinen Bohlthatigkeitsfonds. Das Ministerium bes

Cultus und Unterrichts fest er ganz außer Wirksamkeit, indem er die Ausgaben für den Cultus den Departements zuweift, das Vorschlagsrecht zur Ernennung der Bischöfe dem Justizminister überträgt, endlich sich für völlige Freigebung des Unterrichts an Private und Gemeinden, ohne Concurrenz des Staats, für Aushebung der Polytechnischen Schule und des Monopols der Schulen des Rechts und der Medicin erklärt.

Ein anderer Gegenstand burchgreifender Reformvorschläge ist für den Berfasser das stehende heer. Neben dem Finanzpunkt faßt er hier besonders den volkswirthschaftlichen Berlust ins Auge, den nach seiner Meinung das Land bei dem gegenwärtigen Systeme der Conscription durch die Einstellung so vieler junger Männer in die Armee gerade in der productivsten Zeit ihres Lebens erleidet. Außerdem erscheint ihm das System ungenügend in Bezug auf die Erfüllung eines Hauptzwecks, der Erhaltung der Ruhe im Innern. Er fagt:

Bebes Babr erreichen 310,000 junge Leute ibr gwanzigftes Sabr. Bon biefer Babl find nur bie Balfte - eine bedauerns. werthe, aber fichere Thatfache - jum Dienft geeignet, 80,000 werben gu Golbaten erflart, 60,000 gewöhnlich gu ben gabnen gerufen. Alfo felbft im vollen Brieben verbringt beinabe bie Salfte ber fraftigen jungen Leute von gang Frankreich bie ichonften Jahre ihres Lebens in ben Garnifonen! Dat man wol icon die ungeheuere Bernichtung von Arbeit und Reich. thum bedacht welche Diefer bedeutende Abgang von ben lebenben Rraften ber acerbauenben und induftriellen Ration verurfachen muß? Indem man fo von ihren gamilien beinabe bie Balfte ber gangen traftigen Sugend Frankreichs fortnimmt, um fie fieben Sahre lang jum Garnifonsleben, gur Chelofigfeit und oft gur Ausschweifung, bie bas Leben in feiner Quelle verberbt, gu verurtheilen, mabrend ber befreit bleibende Theil fich verbeira. then und neue gamilien begrunden tann, bat man nur geargwohnt bag man eine fortwährend wirkende boppelte Urfache moralifder und phyfifder Berichlechterung ber frangofifden Race geschaffen bat?

Betrachten wir eine andere Seite ber Frage! Sebes Bahr treten wenigstens 50,000 Soldaten, beren Dienftzeit um ift, ins burgerliche Leben gurud, ohne als Erfas fur den fconften Theil ihres dem Staate gegebenen Lebens den geringften Bors theil, ber ihre Erifteng unterftugen tonnte, gu erhalten; mas wird aus ihnen werben? Da alle bas Leben eines Arbeiters ibres Standes verlernt haben, finden fie bie Mitbewerbung alter, bei ihrer Arbeit verbliebener Genoffen, Die bagegen mehr Beidictlichfeit und mehr gertigfeit gur Arbeit erworben haben. Einer großen Bahl bavon, mahrend fo vieler Sahre an bas Garnifonsleben in ben Stabten, an eine Rahrung und an Sitten die gang verfchieben find von benen ber gamilie, ber naterlichen Butte, gewohnt, ift bas Leben bes gelbes ober ber Bertftatt unerträglich; fie nehmen in ben Stadten Stellungen ein die ihnen fower fichere und ehrenhafte Griftenzmittel gemabren. Diefe Menichen werden leicht Misvergnugte und bei Belegenheit verzweifelte Solbaten ober Chefe der Emeute. Gegen men im Innern ift bie Armee ju tampfen bestimmt ? Beinabe immer gegen alte Golbaten, ba faft ein Biertel ber Ration Soldat gewesen ift. Die Rothwendigkeit einer febr gabireichen Armee fur die innere Ordnung folgt alfo großentheils aus der Beife der Refrutirung und Bufammenfegung der Armee, und je gablreicher fie ift, um die Gefahr gu bannen, umfomehr fteigert fie lettere.

Ein Moment welches biefe Gefahr vermehrt ift in bes Berfaffers Augen bie Nationalgarbe. Er erinnert an ben Ausspruch eines in Lyon commanbirenben Generale, welcher ju bem Minifter fagte: "Benn Gie bie aufaelofte Rationalgarde wiederherftellen, fo bedarf ich 10,000 Golbaten mehr." Die Rationalgarde, meint er, auch wenn fie von ben beften Abfichten befeelt fei, biene faft immer mehr bagu, ben Emeuten Rabrung und Berbreitung ju geben ale fie ju unterbrucken. Ungerechnet baß gewöhnlich ein Theil ber Aufruhrer fich mit ben Gemehren ber Nationalgarbiften bewaffne, melde ihnen eifrig von ben Frauen ber erschreckten Burgerfolbaten überlaffen murben, zogere boch auch die Rationalgarbe in Reih und Glied - fehr erflarlicherweife bas Bayonnet oder die Rugel gegen ihre Mitburger anaumenden und ermuthige fo die Emeute. Die Armee ihrerseits werbe leicht schwankend, wenn sie in der Mitte ber Emeute Uniformen der Burgermilig febe. Berfaffer fagt:

Die Institution ber Rationalgarbe rechtfertigt sich vollkommen, wenn man eine Bolksarmee der Armee des Königs
entgegenstellen und eine Revolution machen will; aber heute,
wo diese gemacht ist, wo die Armee nicht die des Königs, sondern der Kation ift (wir mussen beine daran erinnern daß das
Raudot'sche Buch vor dem Staatsstreich vom 2. December geschrieben ist), wo man sie organissen kann wie man will, wozu
dient solche Rationalgarde, die gleichsörmig allen Semeinden Frankreichs aufgeburdet ist, anders als unnug den Burgern
beschwerlich zu fallen, sie eine kostbare Beit und die Frucht ihrer Wirthschaften verderben zu machen, den soldatischen Seschmack und die Buth der Kämpfe in den Gemüthern zu unterhalten und in den Sitten zu bewahren, welche, da sie ausmarts keine Rahrung haben, damit aushören daß sie in den
Emeuten und Revolutionen danach suchen?

Wenn England feit einem halben Jahrhundert bie Confeription und Rationalgarde gehabt hatte, fo mare es lange burch fcbredliche Revolutionen gerruttet.

Alfo bie Nationalgarbe verwirft ber Berfaffer gang, das ftehende Beer bagegen will er nach dem Mufter bes englischen lediglich aus Freiwilligen, durch Berbung gebilbet miffen. Gin folches Beer freiwillig bienenber, lange bei ben gahnen bleibenber, wohlgeubter und dieciplinirter Solbaten murbe nach feiner Anficht felbft in bebeutend geringerer numerischer Starte ale bie gegenwärtige, aus Confcribirten bestehende Armee im Innern und nach außen ungleich mehr leiften und weit guverläffiger fein. Er glaubt daß man bei diefem Spftem mit 250,000 Mann im Frieden volltommen ausreichen burfte, und berechnet bie baburch ju machende Erfparnif trop der nothig werdenden Mehrausgaben an Sandgeld und befferer Löhnung auf 86 Millionen France für bie nachfte Beit und für fpater, nach bem Gintritt der ben ausgebienten Solbaten zu bewilligenden Inabengehalte, immer noch auf 24 Millionen jahrlich. Gine viel größere Erfparnif aber murben die Familien machen, beren Gohne jest unter die Kahnen treten muffen. Reber Stellvertreter tofte beinahe 2000 France, und bie Kamilien welche ihre Kinder lostauften jahlten jährlich an 42 Millionen Francs. Gewiß fei die Beit die jedem jungen Manne ber fich nicht lostaufen konne verloren gebe, ebenfo toftbar als bie bes Stellvertreters, jebes Sabr tofte fie also an Geld oder Arbeiteverluft ben unter has Loos gefallenen jungen Leuten und ihnen Familien 120 Millionen France.

Für den Fall eines Invasionskriegs mußte allerdings die Regierung vorübergehend das Recht haben alle Franzosen zu den Waffen zu rufen. Uebrigens halt Randot die Furcht vor einer Invasion, die man oft benuge, um die Maffen zu erschrecken und aufzuregen, für eitel Er fragt:

Saben 1830 und 1848, die Regierungen Europas tres ihres tiefen Berbruffes Frankreich zu überfallen gefucht? Sie haben fich glücklich geschätt baß Frankreich fie nicht selbst angegriffen hat. Es wird niemals eine Invasion in Frankreich geben, wenn nicht Frankreich selbst anfängt seine Rachbarn zu überfallen, und es wurde eine hohe Weisheit für die Ration sein, wenn sie ihrer Regierung nicht die leichten Mittel dies zu thun gewährte.

bies zu thun gewährte. Dies moge fich herr Le Maffon gefagt fein laffen! Einen Angriffstrieg Frankreichs gegen das Ausland, etwa um die alten Grenzen des Kaiferreichs wieder zu erlangen, halt Raubot fur untlug, weil zweifelhaft in feinen Erfolgen und verderblich in feinen Ruckwirtungen auf die innern Buftande.

Frankreich hat das ichliechte Beispiel der Einführung der Conscription gegeben; es muß ein gutes Beispiel geben. 3w dem es die Conscription abschafft und seine Armee vermindert, nimmt es den anarchischen Leidenschaften eine machtige Baste, beruhigt fich selbst und beruhigt Europa, zieht alle Regierungen auf einen Beg der großen und gesunden Politit, der Boblifahrt.

Für die Marine empfiehlt Raudot eine ähnliche Reform wie fur bas Landheer. Er findet es verkehrt bas man das Marinebudget von 67 Millionen Francs, die es 1847 betrug, auf 107 Millionen Francs 1851 ethoht habe, mahrend die Sandelsmarine, deren Sout bas alleinige Motiv der Erhaltung einer folden tofffpieligen Rriegsmarine bilbe, feineswegs in gleichen Berhaltniß fortgeschritten, vielmehr hinter den Sandels marinen anderer Staaten, die feine Rriegsmarine ober nur eine unbedeutende befäßen, in ihrer Bermehrung weit zurudgeblieben fei. (Bir fügen zur Bestätigung beffen eine unlängst von bem "Bremer Sandeleblatt" gegebene Notig bei, wonach die handelsflotte der fammtlichen mittellandischen hafenorte Frankreichs an Tonnengehalt noch lange nicht ber einzigen Beferflotte Deutschlands gleichtommt.) Die Erhaltung einer großen Rriegeflotte tonne für Frantreich nur ben 3med haben, vortommenden Falls zu einem Seefrieg gegen England geruftet zu fein; allein einen folchen werde Frankreich tros aller Anftrengungen niemals mit Erfolg ju führen vermögen, meil England ihm unter allen Umftanden an Schiffen, an Datrofen, an pecuniairen Bulfemitteln überlegen fei. Muffe man gegen England Rrieg anfangen, fo führe man ihn auf die allein wirksame Beise, nicht gegen seine Rriegflotten, fondern gegen feine Sandelsichiffe. Dan gerftrem eine Anzahl leichte und fcnelle Rriegsfchiffe über alle Meere und an alle die Puntte mo englifche Sanbelsfchiffe anlegen ober vorbeitommen mußten, und nothige fo den Gegner ungeheuere Summen aufzuwenden, um allenthalben feinen Bandel und feine Ruften gu befcupen!

Die Bauptforge, meint Raubot, mußte aber babin geben, bie Banbelsmarine ju beben, welche ber Bahl ihrer Schiffe und ihrer Matrofen nach beinahe ftationair geblieben fei. Darüber Magt auch ber Berfaffer ber "Lettres franques"; nach bemfelben beträgt bas fammtliche Derfonal der frangofifden Sandelsflotte nur ein Biertel bes engliichen; England befag 1842 23,461 Schiffe (einschlieflich 793 Dampfer) von etwa 3 Millionen Tonnen Gehalt, Frankreich 13,409 (108 Dampfer) mit 600,000 Tonnen. Im Jahre 1851 jahlte (nach Subner's "Statistischem Jahrbuch") bie Sanbelsflotte Englands 26,014 Schiffe von 3,565,133 Zonnen ; die Frankreiche 14,353 Schiffe mit 683,298 Tonnen; jene hatte fich ber Schiffzahl nach um mehr als 10%, ber Tonnenzahl nach um beinahe 19%, die frangofische nur um je 7 und 13% vermehrt. Sogar von der beutschen Sandelsflotte mirb Die frangofifche, zwar nicht ber Schiffzahl, aber bem Tonnengehalte nach um beinahe 5% übertroffen. Urfachen biefer Ericheinung gibt Raubot an: bie Gucht ber Bermaltung, Borfchriften ju erlaffen über die Bemannuna ber Schiffe und Aehnliches, welche bie Schiffefracht vertheuern; die Bollgefege, welche ben Preis ber gum Schiffbau nothigen Gegenstande vertheuern und jugleich ben Sanbel mit bem Auslande erschweren; ben verhaltnismäßig schlechten Buftand ber frangofischen Landwirthschaft, welche wenig voluminose Gegenstände ber Berschiffung darbiete; ben Berfall ber Colonien; Die Unguverläffigfeit bes Sanbels bem Ausland gegenüber, welche bewirke bag legteres feine Beburfniffe lieber von andern Landern beziehe; vorallem jedoch bas Gefet, wonach je-* der Sandelsmatrofe und Kifcher vom achtzehnten bis funfzigften Jahre ber Confcriptionspflicht für die Staatsmarine unterliegt, wovon die Folge fei baf die Bemannung ber Sandelsichiffe ichwieriger und toftbarer werbe, und baf viele Datrofen auswanderten, um auf fremben Sandeleichiffen zu dienen (ihre Bahl wird auf 30,000 angegeben!).

Durch Aufhebung biefes Conscriptionsgeseges und Ginführung ber freien Anwerbung auch bei ber Kriegsmarine wurde man, wie ber Berfasser glaubt, biesem Uebet abhefen, die Sandelsmarine heben und noch außerdem bei einer Berminderung der Flotte in der früher angegebenen Beise dem Lande jährlich 35 Millionen France ersparen.

Es läßt sich benten daß ber Berfasser, ber mit so scharsem Auge und fester hand alle Schäben des gegenwärtigen Frankreich untersucht, an dem System der Auslagen und dem Budget des Staats nicht vorübergehen werde ohne Mängel daran aufzudeden und Vorschläge zu Berbesserungen zu machen. Unter den Auflagen sind es zunächst zwei gegen die er sich im Princip erklärt, die Octrois oder Berzehrungssteuern, welche an den Thoren der einzelnen Städte von den eingehenden landwirthschaftlichen Erzeugnissen erhoben werden und deits reunis oder die Getrankesteuer, welche eine so große und wichtige landwirthschaftliche Industrie wie der Weinbau in Frankreich ist, ungebührlich belaste, dem

Armen unmöglich mache an seinem Familientische Wein zu trinken, ihn baburch in die Schenken und der Völlerei in die Arme treibe. Was den Taback betrifft, so würde Raudot dem Tabacksmonopol, wie es in Frankreich gehandhabt wird, das englische Princip vorziehen, wonach aller Tabacksbau im Lande verboten und der fremde Taback mit hohen Jöllen belegt ist. Das bringe dort reine 110 Millonen Francs ein, während Frankreich von den 120 Millionen Francs, die der Tabacksverkauf einbringe, einige 30 Millionen Francs für Ankauf des Tabacks und sonstige Kosten wieder verausgabe.

Natürlich ift ber Berfaffer ein Gegner ber hohen Schutzölle, wie fie in Frankreich bestehen, benn biese Schutzölle sind ebenfalls eine Bevormundung, eine tunktliche Regelung des Berkehrs von Staats wegen. Er verlangt zwar nicht eine sofortige ganzliche Aufhebung, wol aber ein liberaleres und finanziell einträglicheres System

ber Besteuerung frember Baaren.

Bir tommen zu bes Berfaffere Borfchlagen in Betreff ber Bertheilung ber Ginnahmen und Ausgaben zwischen bem Staat, ben Departements und ben Gemeinden, einem ber intereffanteften Capitel bes Buchs. Der Berfaffer will bie Bereinnahmung ber birecten Auflagen und ber Berbrauchsfteuern im Innern ben Gemeinden und Departemente übertragen, ben Staat aber für die Dedung feiner Ausgaben theils auf die Bolle. die Abgaben von Befieveranderungen (enregistrements), bie Erträgniffe ber Korft - und ber Poftvermaltung, theils auf einen von den Departements und Gemeinden ihm abzutretenden Antheil an ben birecten Steuern anweifen. Man erinnert fich bag nach Raubot's Borfchlagen bie Staatstaffe beinahe von ber gangen Ansgabe für Cultus und Unterricht, für Beforberung ber Landwirthichaft und bes Sandels sowie fur die öffentlichen Arbeiten befreit und berfenige Theil diefer Ausgaben ber nicht überhaupt in Begfall fame ben Gemeinben und Departemente jugewiesen merben foll.

Außerbem sollen die Departements zu den Rosten für die Straffustig, die Magistratur, mit Ausnahme des Caffationshofs, die Departementsgendarmerie und das Personal der Unterprafecten und der Prafecturen die

Balfte beitragen.

Für die in Wegfall gebrachten Einnahmen aus dem Octrois entschädigt Raudot die Gemeinden durch eine Licenzauflage auf alle Getrankeverkäufer, berechnet nach der Bevölkerung und dem Miethswerthe der zum Debit bestimmten Locale und in doppelter Sohe für Diejenigen welche Spirituosen verkaufen (nach seiner Berechnung möchte dieselbe 20 Millionen Francs einbringen); sodann durch eine Lupussteuer auf Kutschen, Pferde, Hunde u. s. w. zu etwa 10 Millionen Francs.

In das weitere Detail dieser Borschläge gehen wir nicht ein. Das Resultat derselben ware nach Raubot folgendes: Die sammtlichen directen Auflagen belaufen sich jest auf 403 Millionen Francs — sie sollen bann nicht mehr als 354 Millionen Francs betragen — Ersparnif für die Steuerpflichtigen 49 Millionen Francs. Diber als die Bortheile biefer Berminderung ber Abgaben schlägt der Berfaffer die der Berlegung berfalben an. Er fpricht fich barüber fo aus:

Best ba fie gang burch bie Beamten bes Staats erhoben, beinabe gang burch bie Beamten Des Staats (Die Prafecten) ausgegeben werben, laftet bie Berantwortlichkeit fur jebe Mbgabe, felbft fur die von dem Gemeinderath und bem Generalrath bewilligte beinahe vollständig auf ber Regierung. Benn Die Directe Steuer von ben Gemeinderathen und ben Generalrathen bewilligt, burch bie Ginnehmer ber Gemeinde und bes Departemente eingefodert, von den Agenten ber Gemeinde und bes Departements nach ben Berordnungen bes Maire ber Gemeinde und bes Maire bes Departements verausgabt werde, fo murbe biefe Steuer aufhoren, eine Urfache von Befchmerben über Die Regierung gu fein, berfelben nicht mehr Ungufrieben-beit und haß gugieben. Wenn fie machft und brudenber wirb, wird der Steuerpflichtige fich nur an die Rathe der Gemeinde und bes Departements, an feine Rachbarn, feine Ermablten balten, bie er bei ben nachften Bablen als fchlechte Bertreter feiner Intereffen gurudweifen fann. Andererfeits werden die Gemeinden und Departements einfeben baf fie reichlichere Bulfsquellen, eine wichtigere Rolle zu fpielen, daß fie bie Doglichfeit haben, Berbefferungen, gute, große Sachen ju machen, bas Gemeinbeleben wird eine neue Thatigfeit erhalten.

Das Staatsbudget Frankreichs zeigt regelmäßig ein Mehr von 120 - 200 Millionen France der Ausgaben über bie gewöhnlichen Ginnahmen. Diefer Buffand muß aufhoren, wenn er nicht zu einer Finangfrifis und zu focialen Rataftrophen führen foll. Die Bilang gwischen Ausgaben und Einnahmen herzustellen ift das erfte und bringenbfte Beburfnig, und es ift auch möglich, aber nur unter ber Bedingung einer Menderung bes gangen Spftems. Der Berfaffer, auf feine frubern Borfchlage fugend, reducirt bas Budget ber Ausgaben auf 735 Millionen France (von ungefähr 1500 Millionen Brance und mehr, die es bisher immer betragen hat). Bur Dedung biefer Ausgaben weift er an: von den Bollen biefe auf einen liberalen guß eingerichtet und unter Bermanbelung des Tabacksmonopole in eine Tabacksteuer -280 Millionen France, mas halb foviel ift ale England jest nach Ausführung ber Deel'ichen Reformen bavon einnimmt; vom Enregistrement, den Domainen, bem Stempel u. f. w. 260 Millionen France (wobei Raubot noch die Befigveranderungsabgabe bei liegenben Grunden, die auf Descendenten vererben, unterbrudt, bei ungetheilten Befigungen auf die Balfte berabfest); ferner: amei Drittel der Patentsteuer und ebenso viel von der Betrantebebit- und Lurusfteuer, aufammen 40 Millionen Francs, von ben Forften und Fifchereien 35 Millionen France, von ben Poften 50 Millonen France, in Summa 665 Millionen Francs. Bleibt ein Deficit von 70 Millionen France welches ju beden ift. Der Berfaffer will bagu nicht eine Befteuerung der Capitalien vorschlagen, "obgleich sie im Princip vollkommen gerecht wäre", benn biefe Steuer, meint er, wurde nur einen Theil ber Capitalien treffen und fomit ungerecht werben, fie murbe eine Inquifition nothig machen und baburch zu Billfurhandlungen Anlaß geben, namentlich in einer Beit der Aufregung und im bemokratischen Staat; sie wurde gur Folge haben daß die für Landwirthschaft, Sandel und

Industrie erfoderlichen Capitalien feltener und theuerer wurden. Der Berfaffer empfiehlt vielmehr eine Wieberherstellung ber zu zwei Drittel aufgehobenen Salzsteuer, weil diese am wenigsten Erhebungstosten verursache, weil ihre herabsehung keineswegs, wie man gehofft, durch vermehrte Consumtion sich ausgeglichen habe, weil sie dem Einzelnen wenig fühlbar sei und es umsoweniger sein werbe, wenn gleichzeitig so viele andere Auslagen, die perfonlichen Lasten der Militairconscription u. a. wegsielen, und weil sie einen reinen Ertrag von mehr als 70 Militonen Francs verspreche, also das obige Desicit vollständig bede.

Erft am Schluffe seines Berts, nach ben Reformen ber innern Berwaltung, nach ben Reformen ber öffentlichen Bertheidigung, nach ben Reformen in dem Syftem ber Ausgaben und ber Auflagen fommt Raudot ju der eigentlich politischen Organisation, zu der Frage der Bertretung und der Regierung.

Er eröffnet feine Betrachtungen barüber mit einem Ausspruche, welcher boppelt bebeutsam ift im Angesicht ber Ereigniffe welche feitbem Frantreich betroffen haben. Er faat:

3ch erkenne vollkommen die Schwächen ber reprafentativen Regierung, allein bennoch febe ich biefelbe als eine Rothwendigkeit an. Es eriftirt kein Mensch welcher dies Land eine langere Zeit nach seinem alleinigen Billen regieren könntr. Das größte Genie, wenn es mit der Regierung bekteidet ware, mußte, um zu leben, fich auf gewählte Bersammlungen ftugen; ohne die Kraft welche sie ihm verleihen konnten wurde as bald unterliegen.

Raubot gehört auch nicht zu Denen welche bas algemeine Stimmrecht verachten ober bavor erichrecken.

Ich mochte es nicht vernichten, aber von ihm nur das Sute verlangen was es gewähren kann. . . Ich finde es treffich, um die Semeinderathe und die Seneralrathe zu bilden, weil es dann zur Leitung klarer, positiver und soglagen täglicher Interessen Ranner ernennt die es kennt und achtet. Aber sortwahrend für alle andern Ernennungen darauf bestehen, heißt es in Gefahr und zum Sturz bringen durch die schlechten Erfolge der beinahe unausbleiblichen Berirrungen, durch die Ermudung und den Ekel des Bolks.

Der Berfaffer will, wie man fieht, teine Boltsvettretung nach birectem allgemeinem Stimmrecht. folagt vielmehr vor: eine "Rammer ber Departements", bestehend aus Abgeordneten der Generalrathe, und eine "Rammer ber Gemeinden", gewählt von ben Gemeinderathen. Beide Rammern follen nicht auf einmal und ganglich, fonbern theilweife in bestimmten Beitabidnitten erneuert werben. Die ausübende Gewalt endlich (vorausgefest daß Franfreich nicht vorzoge jur Monarcie jurudjutehren) will Raudot durch die Cantonalrathe gemahlt feben, unabhangige Rorperschaften die indirect aus ben Abftimmungen aller Burger hervorgegangen find, aber nicht bieselbe Autorität haben wie die aus bem allgemeinen Bahlrecht birect hervorgegangenen Gemeinben und Beneralrathe. Es fei beffer, meint er, um Rampfe und Ufurpationeversuche gu vermeiben, bag ber Prafident nicht burch feine Ernennungsart eine hobere ober auch nur eine gleiche Dacht wie die gesengebende Gewalt habe.

Raubot verleugnet feinen Augenblick feine Borliebe für die Monarchie; er halt diese für Dauer verheißender und zu ben Gesammtzustanden Europas beffer paffend als die Republit; allein er glaubt dag auch die Republit möglich fei und gebeihen tonne, wenn man nur Die Reformen einführe die er verlangt, namentlich die Decentralisation aller Theile ber Draanisation ber Ge-

Die Republik wird bann nicht mehr ein Traum fein, fie wird mabrhaft ehrlich und gemäßigt fein tonnen. Sie wird fich Manner bilben, fabig, fie ju leiten, ju regieren, wirkliche Republifaner; bie Republit wird lebensfabig werben.

Der Berfaffer kommt am Schluffe noch ein mal auf Die Schwierigfeiten gurud die feinen Reformplanen entgegenfteben.

Sie werben befampft werden von den Gewohnheitsmenichen, die nur begreifen mas fie ibr ganges Leben bindurch gefeben haben; von den Revolutionnairen und falfchen Libera. Ien, welche fortwährend nur von den Grundfagen, dem Rubm, ben Eroberungen ber großen Frangofifchen Revolution fprechen; von ber Maffe ber Beamten und ber gegenwartigen und funftigen Bittfteller, Die bei Erhaltung des monftrofen Spftems betheiligt ju fein glauben; von den blinden Republifanern, welche nicht einseben daß die Centralisation mit der Republit unvereinbar ift, bag ber bochfte Ausbrud ber Ginbeit, von ber fie foviel reden, ein Denfch ift, und daß, indem fie ben Despotismus in ben Befegen aufrechterhalten, fie ben Despoten porbereiten; vielleicht auch von bedeutenden Perfonlichkeiten der monarcifchen Parteien, welche geneigt find ben Rugen biefer Reformen anzuerkennen, welche aber furchten burch beren Ausführung die Dauer der Republit zu befestigen und die Ehre und den Bortheil derfelben fur ihren Furften auf dem Thron aufbemahren möchten : - eine fehr turglichtige und wenig gefoidte Politit, benn bas biege bas Baterland unter ben gurften ftellen, und biefer gurft murbe überbies nur nach Bollenbung jener Reformen regieren und feine Dynaftie erhalten tonnen; benn er mare ohnmachtig diefelbe auszuführen. Gie werden endlich befampft werben burch einen großen Theil felbft Derer welchen wir bienen wollen, und welche, an die Rnechtfcaft gewöhnt, mit falfden 3deen erfullt, die Rothwendigfeit und Große Deffen mas wir fur fie und bas Beil Aller thun modten nicht begreifen.

Er wendet fich an bie "Manner ber Ordnung", von ihnen erwartet er flare Ginficht in bie Lage und einen tubnen Enticluf. Er ruft ihnen au:

Manner der Dronung, was wellt ihr thun um dem Schickfal ju entgeben welches euch broht? Die Dinge, Die Men-fchen, Die Snftitutionen gerabe fo wiederherftellen, wie fie vor Den Revolutionen von 1848 oder 1830 oder vor 1814 maren? Und ihr glaubt bag bas nicht ein Traum fei? Aber wenn ihr Dazu gelangtet, murbe bie Bufunft geficherter fein ? Diefelben Urfachen wurden Diefelben Birtungen hervorbringen, ibr tamet gu neuen, diesmal viel radicalern, ichredlichern Revolutionen.

D! ich weiß es, Biele unter euch benten an etwas Reues; fie wollen nicht mehr eine reprafentative Regierung, ein Opftem bes Gefcwages, ber Donmacht, ber Bugellofigfeit; fie wollen einen absoluten Derrn; es fcheint ihnen leicht, Diefem beweglichen, wie fie glauben, gefallenen Bolte nach bem beifen Revolutionsfieber bei einer allgemeinen hinfalligfeit benfelben aufzuburben. Aber es ift nicht ausreichenb, nach einem Despoten ju verlangen, um ihn ju erhalten. In einer bemofratifcen Gefellichaft wie die unferige mit ben Boltsclaffen, welche Der Achtung vor ber Autoritat burch 60 Revolutionsjahre be-raubt, von Sbeen ber Gleichheit und ber Eiferfucht erfult find, ift nach einem funfunddreißigjabrigen Frieden, der teinem Mann 1853. 44.

erlaubt bat fic weit über alle Andern gu erheben, ber Degent welchen man verlangt, wenn er eriftirt, noch unbefannt. ift viel leichter ibn gu rufen als ibn gu finden. Um biefen Degen gu haben, aus bem man einen gefürchteten Scepter machen mochte, bedurfte man großer Kriege und großer Dinge, ohne Krieg gibt es feinen Mann der Blendwert genug hatte um aus feinesgleichen gehorfame Stellvertreter, aus feinen Mitburgern unterwurfige Unterthanen gu machen. . . . ihr in einem auswärtigen Rriege Frantreich einen ruhmreichen und gefürchteten herrn ju geben? Europa und Frantreich find wie zwei machtige Gegner, welche fich mit ben Augen meffen, aber zogern einen Rampf anzufangen, weil fie ihre Rrafte ten-nen und wiffen daß ber Rob bes einen, felbft aller beiben ber Erfolg bes Gefechts fein tann. Benn biefer Rrieg ausbrache, murbe er euch überdies nicht Das gewähren was ihr hofft, fonbern Das mas ibr fürchtet; ba er nur mit revolutionnairen Mitteln und 3been geführt werden tonnte, fo murbe er ben Abgrund aufschließen, ber erft euch und vielleicht bas gange Baterland verschlange. Der Krieg wurde euern Schrecken nicht einen Rapoleon und feine eiferne Sand geben. Sofft ihr beliebig einen ju machen, indem ihr euch vor einem Rann ober einem Ramen beugt? Glaubt ihr ibn fehr boch ju erheben, weil ihr fehr niedrig gestellt fein murbet, und glaubt ihr bag die Raffe ber Ration ihn als ihren herrn anerkennen wird, weil es euch gefiele daß er es mare? Wenn ber Ruhm ibn nicht geweiht hat, so wird er nur ein Trugbild fein welches einen Augenblick burch bie Furcht geschaffen ift. Anftatt eines gefürchteten und friedenstiftenden Augustus werdet ihr nur einen ohnmachtigen Auguftulus baben.

Außer der Monarchie des Rechts oder der mahren Republit, welche fich alle beibe auf Ein Princip ftugen und aufrichtige und uneigennutige Aufopferung als Stute finden tonnen, tann es burchaus nur perfonliche ehrgeizige Beftrebungen geben, bie, um besteben ju tonnen, gezwungen find egoistiche Intereffen aufzurufen, habfuchtige Leibenschaften auszubeuten, bie Gewiffen burch Begunftigungen jum Schweigen zu beingen und zu dem Ende diefe mehr und mehr in Corruption und Servilismus gestürzte Ration noch mehr zu demoralifiren.

Und wenn ihr biefen gewunschten Despoten battet, fo tonnte ein Berbrechen, eine Rrantheit, ein Sandforn ibn gu euerm Schreden fortnehmen, ihr mußtet euch von neuem in ber Berfolgung eurer Rube abmuben.

Aber wie fann man bei einem folden Spftem an Rube glauben? Selbft Diejenigen welche baran benten und fich bamit aufregen wurden es bald überbruffig werden; die Gewalt ber, Maffen nicht gefeffelt, fondern verdoppelt und burch ben Berfuch Diefes entwurdigenden Spftems aufgeregt, murbe ibr Bert fortfegen und die Erplofion mare unausbleiblich und furditbar.

3ft Frankreich bagu bestimmt unaufhörlich zwischen zwei Geißeln, bem Despotismus und bem Aufstand, bin und bergeworfen zu werben, in Schande und Elend mit Rom in feis nem Berfall zu wetteifern ? Dann freilich wird Riemand in Diefer in Auflösung begriffenen Ration Die Rube kennenlernen.

So der Berfaffer. Bir wiffen jest daß seine Dahnungen an die Manner der Ordnung, an jene Dajoritat welche von ber zweiten Salfte bes Sahres 1848 bis gegen bas Ende bes Jahres 1851 die Gefetgebenbe Berfammlung Frankreichs beherrschte, leiber ungehört, unbeachtet verhallt find, und bag bagegen Dasjenige eingetreten ift, beffen unheilvolle Birfungen er mit fo flarem Blide vorausfah, mit fo buftern Farben fchilberte. Franfreich, vergebens von den Staatsmannern die feine Babl gum Ausbau ber republikanischen Berfaffung burch meife Gefese berufen hatte, bas Bort ber Lofung und bet Rettung erwartenb, hat fich Demjenigen in die Arme geworfen, welcher ihm wenigstens für ben Augenblid Rube und Schus vor ber gefürchteten Anarchie verfprach, und hat um biefen Preis barauf verzichtet, auf bem Wege parlamentarischer und publicifiischer Erörterung Reformen zustandezubringen welche seine Zukunft sicherftellen könnten.

Der wird vielleicht bas neue Raiferthum, bas Raiferthum des Friedens, wie es fich angefundigt, jur innern Befriedigung bes Landes und gur Befestigung feiner eigenen Berrichaft die Bege einschlagen welche Raubot vorgezeichnet hat? Manche wollten wirklich in gemiffen Dagregeln, Aeuferungen und Berbeifungen bes neuen Staatsoberhaupts eine folche Richtung auf eine "neue Politik", welche nicht die alten ausgetretenen Bege manbele, erfennen, und einzelne der in der Ueberfchrift angeführten deutichen Paneaprifer Napoleon's III. haben gerabezu von einem "Spftem ber Decentralisation" gesprochen, welches berfelbe einzuschlagen im Begriff fei. Bielleicht glaubten fie baburch bas neue Regiment bei jener in Deutschland weitverbreiteten Schule in Gunft zu fegen, welche bie Worte: Decentralisation! Selbstregierung! auf ihre Rahne geschrieben bat. Allein die Bortführer der gedachten Schule haben und gewiß weit richtiger erfannt: bag die natürliche und taum ju vermeidende Confequeng ber neuen Benbung ber Dinge in Frankreich bas gerabe Gegentheil der in Aussicht geftellten Decentralifation, daß fie vielmehr Richts als bie Steigerung bes Staatsabfolutismus bis jum formlichen Staatscommunismus fein werbe und fein muffe. Das hat unter Andern ber Berfaffer, ber julest oben angeführten Schrift, Diegel, amar von einem etwas abstracten Standpunkte aus, aber in der Sauptfache doch treffend in den folgenden Worten ausgesprochen:

Abfolute Gewalten werben durch die Elemente beftimmt Die fie verschlungen haben. Die feudalen Ronige maren mefent. lich friegerifch, weil bie Ariftofratie, auf beren Abforption ihre absolute Gewalt berubte, triegerifc mar. Die Ariftofratie welche burch Rapoleon III. unterworfen wurde war die Gelb-Sie die jest ber Staatsgewalt Rapoleon's bienen aristofratie. muß, tann man nicht bem Feinde im offenen Felbe entgegenftellen, aber man tann ihr Geld benugen. Dies fcheint gunachft und vielleicht auf langere Beit ber Charafter ber Rapoleon'ichen herricaft werben ju follen. Es ift ber Berluch, bas Gelb ber Bourgeoifie bem Staatszweck bienftbar zu machen, und namentlich damit einen Theil jener hoffnungen gu erfullen, welche die große Raffe an ben Urheber Des Staatsftreichs Es ift ber Berfuch, Die denomifche, fociale gefnupft bat. Sphare, in welcher bieber allerdings in confequenter Beife volle Freiheit geherricht batte (baf auch bies nur gum Theil ber gall mar, haben uns die Bemerkungen Raudot's gezeigt), mabrend alle andern Lebensgebiete abfolutiftifch beberricht und beauffichtigt murben, ebenfalls in directere Abhangigteit von ber Staatsgewalt zu fegen. Diefe Thatigkeit entspricht mefentlich bem Urfprung und ber Grundlage ber Rapoleon'ichen Gewalt. Rapoleon rettete nach der officiellen Annahme und Berficherung die Bourgeoiffe vor bem Communismus und verpflich-tete fie baburch zu unbegrenzter Dankbarkeit. Gleichzeitig ift er die hoffnung der Bauern und Proletarier. Er fann nichts Anderes thun als jene Dankbarkeit benugen, um biefe hoff-mung wenigstens jum Theil und scheinbar zu erfullen. Die Erfullung wird nur eine scheinbare fein, benn ausgebeutet wird bas Bolt immer werden. Rur wird es jest mehr im

Ramen ber nivellirenden Staatsgewalt geschen, wahrmd et zuvor von den einzelnen sinanziellen Feudalherren geschah. Jedes Bolk, dem jene innere Spontaneität, jener Aried der Selbsthätigkeit fehlt, wird ausgebeutet, weil es nur durch äußern Impuls in Bewegung gesest wird. Deshalb sagt Proudhon ganz richtig, Rapoleon musse, um die Ausbeutung aufzuheben, die Franzosen arbeiten lehren. Er hat nur übersehen daß dieser Aried zur Arbeit und Selbstthätigkeit nicht gelehrt werden kann, sondern angeboren sein muß, und den Franzosen ist er nicht angeboren.

Bang gewiß wird eine folche ftaatliche Regelung ber Productions- und Arbeitsverhaltniffe Frantreich auf Die Dauer nicht gegen Erftarrung und Berwefung und gegen heftige Rrifen fcuten. Es ift einer jener vielen Berfuche bie in Frantreich icon gemacht worden find, um auf tunftliche Beise von oben bas Leben zu erzeugen, bas man nicht burch Freiheit erzeugt wissen will. Rachdem mit der Bernichtung des conftitutionnellen Regiments Die Staatsgewalt ju einer Allmacht gelangt ift, wie fie biefelbe noch nie befeffen, muß von ihr fortan Das ausgeben was zuvor bas Bert ber Gingelnen gewefen mar. Es lagt fich nicht leugnen bag biefe Mud behnung ber Staatsgewalt auf Die ofonomifchen Berbaltniffe gang im frangofifchen Geifte ift. Die 3been welche bem Goeialismus und Communismus gugrundeliegen find echt frangofifc; fie haben nur burch ben Schein ihrer Unvereinbatteit mit den bestehenden Berhaltniffen Anftoß erregt. Bon ber Staatsgewalt aboptirt und mit ben vorhandenen Buffanden vermittelt verlieren fie fur Frangofen bas Anftogige, und erft eine vielleicht langere Erfahrung wird barthun bag auf biefem Bege Frantreich nicht gur Befriedigung gelangen wirb. Bebenfalls bilbet biefe Thatigkeit für ben Augenblick Die Beuptftarte Rapoleon's III.

Diegel ift nicht ber Meinung daß Napoleon Ill. die Politik Napoleon's I. aufnehmen werde. Seine Lage, meint er, sei eine durchaus andere. Jene revolutionnaire Energie, jene aus der tiefsten Aufwühlung aller Lebensgeister der Nation hervorgegangene Spannkraft, die dem Oheim zugebotestand, sehle ihm durchaus. Richt der Erbe einer durchgeführten Revolution sei er, sonden der glückliche Bollender einer Contrerevolution. Dazegen habe er gerade in dem Schickfal seines Oheims den Beweis vor sich, daß selbst alle Kräfte einer revolutionirten Nation nicht im Stande seien den Kampf gegen England und Europa durchzuführen. Unmöglich kinne dies Beispiel für ihn ein verlorenes sein. Frankrich könne heute nur noch im Bunde mit einer europäischen Großmacht eine politische Rolle spielen.

Bie manches Richtige auch in diefen Behauptungen des Berfaffers, namentlich der letten, liegen mag, fo tonnen wir doch feinen Erwartungen in diefer Beziehung nicht beipflichten, aus den Grunden welche wir in den beiden frühern Artikeln nach Anleitung anderer gewichtiger Stimmen für das Gegentheil entwickelt haben.

Ebenso wenig halt Dietel eine neue Revolution, eine siegreiche wenigstens, in der nachsten Zukunft und über haupt so lange für wahrscheinlich, die nicht diese neue Staatsthatigkeit durch praktische Erfolglosigkeit ganzlich ad absurdum geführt sei. Eine solche könne in dem heutigen Frankreich nur noch von dem Bierten Stande ausgehen. Eine Erziehung des Bolks zur Freiheit in friedlichem Wege durch eine vorübergehende Dictatur seine benso wenig glaubhaft als eine Decentralisation

Frankreichs, welche doch die nothwendige Borbedingung jeder wahren Freiheitsentwickelung fein mußte. Eine solche wirkliche, nicht blos scheinbare Decentralisation mußte Frankreich mit Gewalt aufgezwungen werden, denn sie ware der gerade Gegensat von dem Frankreich welches bisher existirte, das Grab der nationalen Ruhm-sucht, der verponte Föderalismus und die Germanistrung Frankreichs.

Man kann die Centralisation vielleicht vernichten, aber bann hört Frankreich, d. h. der französische Staat, auf. Zedem Staate ift ein Sang vorgezeichnet den er versolgen muß. Der Sang den der französische Staat aus dem romanischen Bolkswesen heraus versolgte bestand darin, die Centralisation sort während zu steigern und aus einer freiheitlichen Reaction gegen dieselbe nur die Kraft zu schöpfen, um den einen Augenblick unterbrochenen Sang aufs neue und mit erhöhter Energie auszunehmen. Der Sparakter des Romanenthums ist die Stagnation, und es erscheint vollständig unmöglich, auf anderm Wege keben in den Staatskörper zu leiten, als entweder durch mechanische Einwirkung des Auslandes, d. h. durch Invasion, oder durch neue Revolutionen. Für diese ist aber die Centralisation unerlastiche Bedingung, und der Instinct der natürlichen Selbsterhaltung wird es daher den Franzosen unwöglich machen, die Centralisation auszuheben, wenn auch nur die jeweilige opponirende und conspirirende Partei es offen eingesteht daß die Centralisation hauptsächlich um der revolutionnairen Berjüngungen willen nothwendig sei.

In einem Lande wie Frankreich ift die Republik die Dictatur, und fie muß es fein. Es erscheint als eine Thorheit auch nur die Moglichteit ju ftatuiren, das in dem centralifir-ten und einheitlichen Frankreich die Republit jemale in einer andern Geftalt auftreten tonnte. Ber Die Gefchichte Frantreichs, die Richtung die der Bolfsgeift nicht in einem Den-schenalter, auch nicht in einem Sahrhundert, sondern durch eine gange Reihe von Sahrhunderten hindurch mit innerer hiftorifcher Rothwendigfeit verfolgt bat, mit einiger Aufmertfamteit wurdigt, tann fich barüber auch nicht ben leifeften Breifel geftatten. Alles mas von freitheitlichen Clementen in Frantreich fich geltendmachte, war in allen Sabrhunderten germanischen Urfprunge; ber romanische Bolksgeift hat nie-mals aufgebort gegen fie zu reagiren, und er hat es ftets mit Erfolg gethan. Anzunehmen bağ ber Bolfsgeift biefe Richtung ploglich mit ber gang entgegengefesten vertaufchen, fich germanifiren und amerikanifiren werbe, ift mehr als ein benken-ber Denich auf fein hiftorifches Gewiffen nehmen konnte. Der 2. December 1851 ift Richts als berlette Act ber Reaction bes romanifchen Geiftes gegen bie burch bie Invafion eingefchlepp-ten germanifchen Griftengen und die Rudfehr gu bem vorlaufig abaquateften Ausbruck allgemeiner égalité, bem Raiferthum, bas um fo naturlicher fich barbot, als die große Daffe des finnlichen und auf ber nieberften Bilbungeftufe ftebenben Bolts Die Erinnerung an den Raifer, der Die Gobne Frankreichs auf allen Schlachtfelbern Europas millionenweise einer Chimare opferte, mit Borliebe und Begeifterung pflegt, und es allezeit liebt, ber unruhigen und die Provingen tyrannifirenden Daupt-ftadt einen herrn gu fegen. Es ift ein Act, beffen Rothwen-Digfeit nicht blos burch bie Gefchichte feit ber Revolution, fon-Dern burch bie gange frangofifche Gefchichte erwiefen ift, und Der Die Revolution gleichsam auf fich felbft gurudführt, nach. Dem fie burch fremben Bufag in ihrem Befen alterirt mor-ben. Es ift ein Act welcher ber Rudentwickelung aus bem Germanenthum jum romifchen Absolutiomus, jur unumschrantten herrichaft ber form über Die Freiheit bas Giegel ber Bollenbung aufbrudt.

So tommt Diegel ju ber für bas frangofifche Bolt allerbings wenig ichmeichelhaften und beffen ftolgen hoff-

nungen von der "geschichtlichen Miffion Frankreiche" wenig entsprechenben Schluffolgerung:

Bas die Frage über die Bukunft Frankreichs betrifft, so ergibt sich im Wesentlichen die Alternative, daß entweder eine materielle Einwirkung des Auslandes aufs neue die Alleinherrschaft des Romanenthums frürzen und durch Jurücksührung germanischer Institutionen dem Staatskörper neues Leben mittheilen, ihn aber auch zugleich vom Auslande abhängig machen,
oder daß in einer längern Periode nach eingetretener Erstarrung und Stagnation unter der geistigen Einwirkung des
freien Auslandes alles gesundere Leben in die untern Regionen
sich zurückziehen und noch ein mal in einer revolutionnairen
Eruption eine Regeneration des Staatskörpers versuchen werde.
Welcher von beiden Fällen eintreten mag, Frankreich als Staat
ist an der Grenze seines Daseins angelangt, und welche Erhütterungen ihm auch noch bevorstehen oder von ihm ausgehen mögen, sie werden nicht im Stande sein, ihm zu einer
gefunden und friedlichen Entwickelung zu verhelsen.

Diefe Ansichten von der Butunft Frantreichs tommen nahezu mit benen überein welche wir beim Berfaffer der "Limites de la Belgique" antreffen. Diefer Schlägt, wie wir faben, vor, Frankreich ju zerftudeln, bie nordlichen Theile, in benen mehr gefundes germanifches Blut fei, von ben im Romanismus und bem aus biefem erzeugten Staatsabfolutismus und Communismus untergegangenen füblichen Theilen loszureißen, biefe lettern aber, auf fich befchrantt und der Rrafte welche fie jest fortmährend aus jenen nörblichen Bebieten zogen beraubt, fich in fich felbft verzehren und austoben zu laffen. Aber ift es nicht ein troftlofer Gebante bağ ein fo fcones, von der Ratur fo reich gefegnetes, für jeben 3meig ber Cultur fo gunftig gelegenes und in aller Beife fo befähigtes Land wie Rranfreich mit einer lebhaften, geistig erregbaren, burch viele glanzende Gigenschaften ausgezeichneten Bevölkerung einer fo furchtbaren Alternative : innere Auflösung ober Unterjochung bon außen, rettungelos entgegengehen follte? Allerdings scheinen fast alle Borgange ber neuen und neuesten Geschichte auf eine folche traurige Lofung des Drama, welches Frankreich vor ben Augen bes erwartungsvoll zuschauenden Europa aufführt, hinzudeuten, und ber gunfrigen Beichen welche eine glucklichere Wendung ber Berhältniffe noch als möglich erscheinen laffen find nur wenige. Allerdings hat der gange Entwickelungsgang bes frangofischen Staatsmefens und bes frangofischen Beiftes von fruh auf ben Grund ju diefen Berbilbungen bes erstern wie des lestern gelegt, an welchen wir Frantreich fcmer und, wie es Bielen icheint, hoffnungslos fiechen und babinwelten feben; wie fcmer es aber fei folde tiefgewurzelte gefchichtliche Berbildungen rudlaufig zu machen, bavon haben wir ja an unferer eigenen nationalen Gefchichte leider ein nur zu fchlagendes Beifpiel. Allerdings liegt in dem galloromanischen Bolkscharafter und in den Traditionen einer überlebten Beltepoche, an benen biefer Charafter fich herangebilbet, etwas mas ben Bedingungen und Kormen ber mobernen Freiheit und ber modernen Cultur fich viel fdwerer au fügen icheint als ber germanische Beift, ber in biefen Formen und Bebingungen mahrhaft nur bie Lebentaußerungen feines eigenen innerften Befens ertennt. Dennoch möchten wir biefen Gegenfas ber Rationalgeifter in fo abstracter Schroffheit und Unverfohnbarteit nicht geltenbmachen, wie Diegel es thut, wir tonnen uns nicht überzeugen bag mit dem romanischen ober germamifchen Topus ben betreffenden Racen gleichfam eine unverlofchliche Signatur und Anweifung aufgebruckt fei, ber einen gur Rnechtschaft, ber andern gur Freiheit, ber einen jur immermahrenden Unruhe und Martloffateit, ber anbern gur Dronung und Gelbftbeherrschung, ber einen gur culturgerftorenden Groberungefucht, ber anbern gur friedlichen, civilifatorifchen Thatigfeit. Bir leugnen bie tiefe Gewalt welche ber angeborene Racencharatter auf gange Rationen übt ebenfo menig, wie wir ben Ginfluß angeborener Anlagen und Reigungen auf ben Bilbungegang bes Inbividuums leugnen. wie wir in ber Pabagogit feine unaustilgbaren Anlagen, teine ichlechthin fatalistischen Prabispositionen, teine abfolut unheilbare "Erbfunde" anertennen, fo tonnen wir auch in ber Boltergeschichte - biefer Pabagogit im Gro-Ben - feinen Drabeterminismus ber angegebenen Art gelten laffen, benn es hieße bas auf die menfchliche Rreiheit, auf die Bildungs- und Umbildungefähigfeit ber großen Bolferindividuen, auf die bilbende und umbilbende Macht des allgemeinen Culturproceffes der Menfcheit Bergicht leiften! Schwer, bas geben wir zu, wird es bem frangöfischen Bolte merben, einen Bilbungsgang, an welchem Agbrhunderte gearbeitet, in welchen es fich mit allen feinen angeborenen und angewöhnten Reigungen, Leibenfcaften, Talenten fo gang hineingelebt bat, ruckubilden, felbft vorausgefest bag es ju der Ertenntnig und Ueberzeugung burchbringe, biefer Bildungegang fei falfc und für fein mahres Bohlbefinden unheilvoll gemefen. Rur bie Unmöglichfeit, bie abfolute, gleichfam prabeterminirte Unmöglichfeit einer folchen Rudbildung tonnen wir nicht Bir murben damit zugleich unferer eigenen Ration das schmerzlichste Berbammungsurtheil sprechen, benn auch wir haben ja viel und Schweres rudzubilben, bevor wir zu befriedigenden Bustanden im Innern und nach außen gelangen tonnen. Gern vernehmen wir daber einen andern Ausspruch aus competentem Dunde, ben Ausspruch eines unserer gefeiertften Siftorifer, ber amar bie Gegenwart Franfreiche in nicht minber bufferm Lichte erblickt als Diepel, aber an dessen Zukunft doch nicht gang fo entschieben verzweifelt. Gervinus in feiner "Cinleitung in die Gefchichte des 19. Jahrhunderts" faßt die Charafteriftit des frangofifchen Bolts, wie es fich bieber gezeigt hat, und die Prognose Deffen mas Demfelben auf dem eingeschlagenen Bege bevorfteht in ben folgenden treffenben Gaben aufammen:

Frankreich sahen wir seit Jahrhunderten zwischen germanischen und celtoromanischen Elementen hin und her getrieben, schwankend zwischen Katholicismus und Protestantismus, zwischen Religion und Freigeisterei, zwischen Aberglauben und Unglauben, zwischen Kobeit und Uebervbildung, zwischen Ruckleisben und Boreilen. Im Staate grenzen seine Zustände balb an Absolutie, bald an Anarchie; es sucht immer ein heil von oben, wo es nur von unten kommen kann, und eine Abhulse

von unten, wo fie aus bem Sangen fommen follte. Es beat bespotische Ordnungen unter jeder Regierungsform und ubt bagegen ben Brauch ber Emporung wie ein Recht. Es ift nicht beständig gur Monarchie, nicht ausbauernd gum Ansbau conftitutionneller Einrichtungen, nicht vorbereitet jur Republit. Die jungften Schulen feiner Bewegungsmanner ichmanten in ibren Reigungen gang fo wie die Gefdichte grantreichs im Großen, immer mechfelnd in ben Ertremen Die fich berubren, immer im feltfamften Biberfpruche zwifden Mitteln und 3meden. Sie gefährben die Freiheit mit bem lebermaf ber Gleicheit und bie Gleichheit mit bem Unmaße der Freiheit. Gie verrathen überall ebenso viel Dag als Bedürfniß der Autorität. Sie suchen ein über-großes Maß der Freiheit und unterwerfen zulest Alles einer neuen romifchen Dictatur oder Papate. 3hr Bahlfpruch ift: Alles durch bas Bolf, ihre Praris: Richts für bas Bolf. Sie wollen alle Staatsordnungen auflofen und bedurfen bagu einer Staatsgewalt größer als die spartanische gewesen ift. Gie zielen auf nie gefebene Fortichritte und wollen fie erreichen, indem fie auf communiftifche Buftande binftreben, wie fie barbarifchen Bolkern eigen find, wie fie in Rufland und Aegypten besteben. Sie verfunden die Bruberlichfeit und befampfen, was felbft ber Bilbe fcutt, Gigenthum und Familie. Gie führen bas Christenthum im Munde und feiern die Draien ber Mord - und Raubfucht. Sie wollen eine neue und ewige Drbnung ber Dinge grunden mit roben Straffenauflaufen. Gie maffnen fic mit allen großen Ibeen und entebren fich mit allen niedrigen Laftern. Gie wollen die große Rluft zwifchen ber mangelhaften Birtlichteit und dem möglichen Beffern überfcreiten und benten fie auszufullen, indem fie den Dunft unmöglicher Chimairen hineingießen. Bei biefen Buftanben ift es unter ben tonführenden Mannern Franfreiche felbft ein Streit, ob die Ration noch gefund und jugenblich an Rraften ift, wie Lamartine behauptet, ober ob die Mirabeau und Barnave, Die Rapoleon und Lafapette Recht haben, die, wie Guigot fagt, gulest Mue an ber Butunft Franfreichs, wie eines alternben Rorpers, verzagten. Es fteht in Frage, ob Franfreich, wie Stalien gu Machiavelli's Beit, unter ben fcweren politifchen Bluch fallen wird, daß es in jenem Beifte den Richts gufriedenftellt nicht fabig fei jum Gehorfam und nicht fabig gur Freiheit. muß fich entscheiben, ob es ben germanischen Ordnungen, Die ihm allein eine gefeste und fichere Breibeit verfcaffen tonnen, nachtommen wird, ober ob es tros ber ungeheuern Opfer feiner Revolutionen in die romanische Stagnation gurucfinten foll, aus der fich Spanien und Italien jest loszuringen fchei-Und von Diefer Enticheidung hangt ein Großes, man barf fagen, Alles ab fur Die ruhige und geordnete ober wilte und fturmifche Abwickelung ber laufenden Gefcichte.

Dem stimmen wir volltommen bei, nur der Uebergang ju germanischen Inftitutionen und Anfcauungen tann bas frangofische Bolt aus dem ewigen Cirtel amiichen Despotismus und Revolution, in dem es fich bislang ruhelos umgetrieben, erretten. Und eben barum begrufen wir mit fo großer Freude die Raudot'iche Schrift als ein Anzeichen, wenn auch vielleicht noch ein vereinzeltes, von dem Entfteben einer neuen politifchen Schule in Frankreich, welche, wenn fie fich ju einiger Bebeutung und Geltung hindurchzuarbeiten vermochte, mit der Zeit — wenn auch nur langfam und allmalia. das Nationalbewußtfein der Frangofen und burch diefes bas politische Suftem und bie Einrichtungen bes Staats in einem nicht für Frankreich allein, sondern für gang Europa mobithatigen Sinne umzugestalten verfprache. Denn erft wenn Frankreich zu einer befriedigenden Entwickelung in sich gelangt ware — was et aber nicht tann, folange es nicht fein gegenwärtiges Staateprincip,

bas Princip firengfter Centralifation, vollständig aufgibt und an beffen Stelle bas Staatsprincip ber germanischen Bolfer, die freie Bewegung und Gelbstregierung ber Inbividuen, ber Gemeinden, ber Begirte und Provingen fest -, bann erft wird es aufhoren bie "Rubeftorerin Europas" zu fein. Freilich wird es fich aber auch befceiben muffen, bann nicht mehr "die Initiative bes Bortfcbritte und ber Civilifation Europas" in feiner Sand ju tragen und bie andern Rationen gleichwie feine Erabanten mit feinem Lichte zu erleuchten. . Aber bie allgemeine Cultur und die mabre Freiheit wird nur dabei geminnen, wenn die Bolter Guropas aufhoren auf Rrantreich als auf bas Borbild ober boch ben Erreger ihrer freiheitlichen Entwickelungen ju feben. Und bier befinben wir une wieber ber Sauptfache nach in volltommenfter Uebereinstimmung mit Diesel, wenn er unter fpecieller Bezugnahme auf unfer Baterland fagt:

Gelangt Deutschland ju einer feinen nationalen Beburf. niffen entfprechenden, feiner nationalen Entwidelung gunftigen Einigung, ju einer gefunden Entfaltung feiner materiellen und geiftigen Rrafte, befreit es fich aus ber Lage in welcher es blos Mittel für gewiffe Bwece ift, in welcher man feine Rrafte nur für frembe Bielpuntte benugen und vergeuben will, bann werden jene Rrifen welche ber frangofischen Butunft vorbehalten find nach außen von geringer Birfung fein. Bas ber Fran-zoffichen Revolution ibre große Bebeutung und ihre Energie gegeben hat, bas war bas mehr ober weniger berechtigte Bewußtfein baß fich Frankreich bamit an Die Spige bes gangen feftanbifden Fortidritts ftelle, bag es gleichsam ben gangen Continent aus feiner Erftarrung erlofen und zu neuem Leben aufrutteln werbe. hat fich auf bem Continent, also in Deutschland, ein gefundes nationales Leben entwickelt, bas in fich felbft, in der Freiheit ber Bewegung die Kraft gur Deilung ber Un-volltommenheiten und Dangel, gur Lofung politischer und gefellichaftlicher Schwierigfeiten tragt, ift es in Frantreich ebenfo wenig mehr möglich, an feine Miffion gur Befreiung ber Bol-ter ju glauben, als überhaupt zu mahnen bag es eine Stellung an ber Spige bes europaifchen Fortichritts zu vertheidigen babe, fo wird in Frankreich als Staat mabricheinlich ein langfames Siechthum fich einstellen, das mit bem Aufbluben und ber machfenden Bedeutung Deutschlands gleichen Schritt halten wird, und ber Schwerpunkt Europas wird endlich babin gurudkehren, von wo bas neue Leben einft ausgegangen ift, nachdem ber Primat lange Sahrhunderte hindurch von ben Bolfern ufurpirt worben welche durch die germanische Kraft ihr erftorbenes Dafein wieber aufgefrifcht batten.

Für die deutschen Parteien ohne Unterschied und für die Deutsche Butunft tann teine Ertenntnig wichtiger fein als bie Der frangofischen Staatsentwickelung und ber unerbittlichen innern Rothwendigfeit, welche barin maltet und uns einen fichern Blick auch in Die Butunft eröffnet. Benn fur Deutschland noch irgend ein Beil ift, fo tann es nur aus ber richtigen Auffaffung ber Stellung tommen, in welcher Deutschland und bas Germanenthum der romifden Belt und Franfreich inebefon-Dere gegenüberfteht. Bir haben ben jegigen Beitpunkt, in welchem Frankreich feinen Bauber gutentheils eingebußt zu haben fceint, für geeignet gehalten, um unfern Lanbeleuten in Rurge Den Gang ber frangofifchen Staateentwickelung, wie er aus Den gegebenen Glementen mit Rothwendigfeit refultirt, bargulegen, und wir werden uns fur reichlich belohnt halten, wenn einige Deutsche, nachdem fie biefem Proces gefolgt und bas Biet bem er guführen muß ins Muge gefaßt, von unklarer Bewunderung und noch untlarern hoffnungen mit einigem nationalen Gelbftgefühl gum Glauben an ihr eigenes Bolt gurud.

tebren, bem felbft in feiner jegigen Lage burch eine Bergleichung mit bem frangofischen bitteres Unrecht gugefügt murbe.

Benn mir früher die Raubot'iche Schrift als ein bedeutungevolles Ereignif fur ben Stand bes politischen Bewußtfeins in Frankreich bezeichnet haben, fo muffen wir dies in gemiffer Beziehung von der Diegel'ichen fur Deutschland fagen. Diebel gehört gu ben entschiebenften Demotraten , wie feine fruhere Schrift "Deutschland und die abendlandische Civilifation" bezeugt. Bir burfen also feine Anschauungen von ber frangofischen Staats. entwickelung für ein Angeichen halten (und es ift bies nicht bas einzige) bag die bemofratische Partei in Deutschland von ihrer frühern Borliebe für Frankreich und frangofische Freiheiteideale je mehr und mehr gurud und gu ber Anficht getommen ift, wie nur in einer ber englifchen ahnlichen Entwickelung bas mahre Beil und Die mabre Freiheit Deutschlands gu finden fei. Es gab cine Beit wo mindeftens ein großer Theil unferer Demofratie nicht fo bachte, vielmehr alles Beil von Frankreich erwartete, auf Frankreich als auf ben einzigen Sort ber Freiheit und Civilisation binblidte. Gelbft manche un. ferer frubern Liberalen maren in einem abnlichen Borurtheile befangen. Tieferes Ginbringen in bas Befen der Berhaltniffe, vorallem aber bie Ereigniffe ber letten Sahre haben einen machtigen Umschwung ber Uebergeugungen in biefem Puntte bewirft. Dan hat fich in bemfelben Mage mit ben englischen Buftanben befreunbet und vertraut gemacht, wie man fich von ben frangofischen enttaufcht und angewibert abmanbte. Bir halten bies für eine außerft gunftige Bendung in ber Entwidelung unfere politischen Beiftes, für ben hoffnungereichen Anfang einer größern Rlatheit und Gemeinsamteit ber bisber fo vielfach gespaltenen ober in fich felbst unflaren Beftrebungen für Berbeiführung befriedigenberer Buftanbe unfere nationalen Lebens.

Reisebilder aus dem Morgenlande von Fr. Dieterici. Zwei Theile. Mit einer lithographirten Karte. Erster Theil: Aegypten. Zweiter Theil: Sinai, Petra, Palästina. Berlin, Wiegandt und Grieben. 8. 3 Thir.

Diese Reifebilder wurden vor funf und sechs Jahren im Morgenlande aufgenommen und ihre Treue wird durch die wiffenschaftliche Bekanntschaft des Berfassers mit den Sprachen des Orients verdurgt, die ihn natürlich das Leben und den Geist des Morgenlandes genauer erkennen und verstehen ließ als die vielen Touriften, welche ohne diese Borbildung dorthin gehen und doch mit langen Beschreibungen des von ihnen Gessehenen und Erlebten zu uns zurudkehren.

Dieterici hat langere Zeit in Aegopten und Palaftina zugebracht und baher mehr als viele Andere Gelegenheit gehabt das leben und Treiben ihrer Bewohner genau zu beobachten, weshalb wir seine "Reisebilder" als einen willsommenen Beitrag zu unserer Kenntniß des Morgenlandes begrüßen. Er verließ im Rovember 1847 auf einem französischen Dampsichiff den hafen von Marseille und reifte ohne Aufenthalt über Malta nach Alerandrien, wo er nach siedentägiger ruhiger Kahrt antam. "Diese Stadt gewährt durchaus den Eindruck einer neuen europäischen Stadt unter Afrikas himmel. Regelmäßig

gebaute Baufer, ein großer Plat in ter Mitte von bem bie Strafen auslaufen, in biefen icone Equipagen, faft Alles europaifc getleibet, fobag wenn uns nicht einige larmenbe Gfelund Rameeltreiber aus unfern Traumen riffen, wir glauben möchten uns in einer europaischen Stadt zu befinden." Bogu batte ba unferm Reifenden ein langer Aufenhalt in biefer balb europaifden, halb afritanifden Stadt nugen follen ? Desbalb verließ er Alexandrien icon nach wenigen Sagen und beftieg ein Soif bas ibn durch ben Kanal Mahmubyje, ber bei Alfe fic vom Ril abzweigt, jum Ril und auf diefem nach Kairo brachte. Dag biefes agyptifche Athen auch unendlich viel von feinem alten Glange und feinem frubern Rufe verloren haben, Die noch übrigen Refte vergangener Schonbeit bieten noch im= mer Intereffantes genug um Rairo eines langern Aufenhalts für werth ju halten. Theils um diefes historischen Interestes willen, theils um bei einem Scheith Unterricht im Arabischen gu nehmen, ließ fich Dieterici bier auf langere Beit nieber. Giner feiner erften Befuche galt dem Scheifh, ju dem wir ihn begleiten wollen. "Die fcwerfällige Bausthur ift nur mit einem Polzschloß geschloffen; man öffnet dieselbe und ein dunkler Eingang nimmt uns auf. hier fist auf einem Rorbgestecht eine dunkle Gestalt, nur mit einem blauen hem beleibet. Dies ift ein Berber, Die man gewöhnlich wegen ihrer Chrlich-Beit und tragen Rube gu Thurmachtern mablt. Sobald er uns eintreten fieht, wirft er uns aus feinen bunteln Augen ftechende Blide ju und einem Rettenbund abnlich knurrt er uns unverftanbliche Borte entgegen. Bir geben unfern Bunfc gu ertennen ben Scheith ju fprechen. Run ruft er einem andern fcwarzen Diener einige Borte gu, und bis derfelbe von oben berab die Antwort bringt, muffen wir geduldig im dunkeln Borflur Diefer Bausfeste verweilen. Dann erscheint der Diener und führt uns burch ben glur; wir treten in einen fleinen vieredigen bof, beffen entgegenstebenbe balfte in einer bobe von etwa 15 gus mit bichtem Laube überbedt ift. Ueber bie-fem Laubbach find bie Benfter vom bichteften holzwert, hinter welchen bas Frauengemach, bas heiligibum im Saufe. Die Areppe fuhrt uns nach bem vorbern Theil bes Saufes. Dier finden wir ein großes, geraumiges, aber gang leeres Bimmer, in bem nach ber einen Seite bin um eine Stufe bober ein Alfoven fic ausmundet. Rings berum an ben brei Banben befinden fic Divane gang niedrig über dem Boden. Der Raum gwifchen Diefen ift mit einem Teppic bedect, auf dem in der Mitte Die dampfende, fprubelnde Bafferpfeife ftebt, von welcher ber Schlauch fich bis zu dem in einer Ede des Divan hockenden, ehrbaren Scheift bingieht. Der ehrwurdige Sausbefiger ift in fein herunterwallendes Oberkielb von Tuch gehult, einen vorn gang aufgeschnittenen Rock, ber nur oben auf den Schultern und bem obern Theil ber Mermel am Leibe anliegt. Gein Buß ift nact, benn bie Schuhe bat er vorn an ber Stein-ichwelle gelaffen. Sein fahlgeschorenes haupt ift nur mit einem weißen Dugden bebect, mabrend ber Turban neben bem Divan auf einem fleinen Seffel liegt. Ein gelbliches Geficht mit langem fcmargem Bart fcaut uns entgegen und bie großen, fcmargen Augen unter fcongezogenen Brauen fceinen ben Fremben genau ju erforiden. Seine Figur ift ichlant und erhaben. Gleich beim erften Blick feben wir bag wir mit einem überlegenden, ruhigen Drientalen ju thun haben."

"Die einige Augenblicke bauernbe Augensprache zu brechen, beginnen wir mit dem Gruße: «Dein Tag sei ein glücklicher!» Raum nimmt der würdevolle Mann die Pseise aus dem Runde, um zu sagen: «Tasaddal!» (Lasse dich nieder!) Sogleich wird der Diener beordert einen Tschiduk und Kasses zu bringen. Rach einigen Minuten stillen Schweigens beginne ich mein Gesuch ihm vorzutragen, da ich gekommen bin um durch arabisches Studium bei ihm an den Gebilden der Poesse mich zu ergögen. «D Scheikt, ich din gekommen von weit her, um mich an dem Sprudeln deines Geistes zu lechzen!» «Ich danke die. Wohrte den Weisbeit ging auf in strabsendem Glanz, zu leuchten über den Orient

und Decibent. Siebe, ich will fteben als ein Schuler bes Abende lands por bir, bamit bu mir mit ber Rraft beiner Borte bie foonen, aber fur mich welten Blumen eurer Dichtung belebft.» "Liebt ihr Rranten benn die Dichtung?" « Auch wir find Berehrer ber Dichtfunft und Die Kurzweil der Berfe ift unfere fconfte Freude.» «Aber anders ift die Blume der Dichtung im Dften und andere im Beften. Birb bir verwöhntem Stabter auch die arabische Buftenblume gefallen?» «Ich weiß, die Dichtung ift der Coder der Beisheit dem Araber, und der Sproß der Poefie erbluht in allen Landen. Doch die Schonheit geiftiger Blumengefilde tann nur Der ertennen ber ihre Beimat tennengelernt; barum bin ich zu bir getommen, benn bu bift ein Barter folder Garten. Bir verehren im Abendlande bie Dichtung bes Morgenlands. Sat nicht be Sacy uns ben Bariri gebruckt, um die Perlenftiderei des Abu Seid uns ju lehren?» «Fürwahr, reine Perlen hat Dariri jusammen-gereiht in seinem Rebeschmud; boch fie zu verstehen mußt bu bie grammatifchen Grundfaulen ber Sprace erft betrachten. Das Leben ift ein Pfad durch Dornen, fteile gelfen und Blumengefilde. Die Biffenschaft ift ein Abbild des Lebens. Du tannft nicht eintreten in Die unvergleichlichen Garten ber Poefie, baft bu nicht vorber ben fteilen Dornpfad der Grammatit burch= wandelt. Darum will ich dich lehren die Grundpfeiler der Grammatit, damit bein Geift geftarft werde ju wandeln in ber Dichtung Garten. "Bei meinem haupt! Du haft Recht. Mag bes Scharffinns Rof mich fonell die fteilen Pfade bin-antragen.» «Sage mir, du bift Chrift von Rom oder von England?»*) «Ich bin! von England.» «Das freut mich; benn die von Rom meinen, Gott habe einen Sohn. Sie find Unglaubige; Sott erzeugt nicht und wird nicht erzeugt. » Es mar vergebliches Bemuben das Berhaltnif des Baters und Sohnes auf mehr geiftige Beise ihm flarzumachen; er er-widerte ftets ein abadan !» (Rimmer!) Sch rauchte noch mehre Buge aus bem bampfenben Afchibut, berührte mit ber Sand meine Bruft, meinen Mund und meine Stirn, D. b. mein berg. meine Borte und meine Gedanten find bir geweiht, und ftand auf.

Es wurde uns ju weit führen, wollten wir unfern Reifenben auf allen feinen Banberungen und Befuchen in Raire begleiten, von wo ibn bie 1848 ausgebrochene Cholera auf einige Beit vertrieb. Diefe Seuche trat bamals in fo furchtbaren Grade auf daß ungefahr 50,000 Einwohner ihr erlagen. Diefe enorme Babl, bas Sechstel ber Bevolferung von Rairo, wird um fo leichter ertfarbar, als gerade gur Beit ihres Auftretens ber Ramabhan gefeiert wurde. "Dan bente fich nun die Macht des Aberglaubens. Der Ramadhan begann diefes Jahr Anfang August bei einer hige von 30 — 35° R.; doch in der gangen Beit von Sonnenaufgang bis Sonnenuntergang tommt weber ein Schlud erfrischenden Baffers noch tublender Speife, ja nicht einmal der bier fo vielgeliebte Tabacktrauch über die ledgenben Lippen ber Mohammebaner. Biergehn Stunden binburd wird ber Rorper burch Dige und Arbeit geplagt, boch ber Sehorfam gegen bas Gefet last fie enthaltfam am Baffer bor-ubergeben, benn es folgt bitterer Borwurf und große Comad ber Uebertretung auf dem gufe, ja ber Berluft bes Parabiefes fteht bem geangsteten Orrgen brobend bevor. Raum hat baber ber Muebbhin bier ben Sonnenuntergang von bem Minaret verfundet, als auch bas Bolt ben halbverfchmachteten Magen überfüllt. Dagu bebente man baf gerabe jest bie Beit mar in ber bas arme Bolt fich meiftens von BBaffermelonen und Gurten nahrt; ferner daß jest gerade der Ril feine Bogen boch auffcmellte und alle Fluren überflutete und bag biefe Fluten bie Luft mit Bafferbampfen und feuchter Dige erfullten, bie aud fonft in biefer Beit gar Manchem bas Grab grabt." Und gu all dem Glend kam noch die trage Rube der Araber, die fich rubig in die Arme der Borfebung warfen. Foderte man fie auf den Kranken beizustehen, so fagten fie nur: "Ma alaun

^{*)} Die Drientalen verfteben unter einem englischen Chriften einen Proteftanten.

kullun mukadder" (Bas liegt daran, Alles ift vom Schickfal bestimmt).

Salt es aber einen der Gestorbenen zu beklagen, dann brach der Schmerz in wüthendem Klagegeschrei hervor, das Tag und Racht die Straßen ersüller. "Ich lag selbst nach einem Choleraanfall mehre Tage am gastrischen Fieber darnieders ganz allein mit meinem arabischen Diener, der eher geschaffen war ein Kameel abzuwarten als einen Kranken zu pstegen. Tag und Racht von diesem grillenden Klagegeschrei umgeben, habe ich selbst empfunden welch gräßlichen Eindruck diese Barbarei auf einen Kranken macht, da dies Geschrei stets den Schlaf von den nachten verscheucht." Die Acrzte riethen von den muden Augenlidern verscheucht." Die Acrzte riethen Dieterici sich von den nachteiligen Folgen seiner Krankeit durch eine Kiseisse zu erholen, und so bestieg er denn eine gemiethete Barke und reiste stromauswärts nach Oberägypten und Rubien bis zu den zweiten Katarakten. Eine der eigenzthümlichsten Episoden dieser Reise ist unstreitig eine Jusammentunft unsers Reisenden mit einigen Awdim, d. i. Mädchen die der Dicht- und Tanzkunft kundig sind. Dieselbe fand in Tachta widren Wind und Mangel an Proviant geboten war.

"Bwei meiner Bootsleute", ergablt Dieterici, "brachten mich in ein freundliches Saus, und nachdem ich eine Treppe binaufgefliegen mar, feste ich mich auf einen niedrigen Divan nieder. Die Diener des Saufes brachten mir die dampfende Bafferpfeife und bald trat ein schones Madocen ein. Die bobe schlanke Rigur bewegte fich trippelnden Ganges herein. Auf ihrem haupte war ein kleiner Terbusch und unter bieser Ropfbebeckung quoll bas fcwarze baar bervor, bas in fleinen Bopfen geflochten über die Schulter hing. Ihr ovales Antlig war von mehr gelblicher Farbe. Unter den schöngezogenen Augenbrauen fun-kelten zwei große schwarze Augensterne mir entgegen. Die Sefichtsbildung war von einer fanften Schönheit, eine wohle geformte Rafe, ein kleiner Mund, ein wohlgerundetes Rinn, vereint mit ber hoben Figur, machten einen angenehmen Gin-bruck auf ben Befchauer. Gin glatt angelegtes Dieber umbullte ben Obertorper, boch that es ben naturlichen gormen bes Rorpers teinen 3mang an, es war vorne über die Suften augefnopft, lief aber weiter oben offen den wohlgewollbten Bufen feben. Beite buntgeftreifte feibene Beintleiber maren um ben Mittelleib und an den Andcheln festgebunden, und ein leichter gelber Soub zeigte genau Die Formen Des Fufes. Die beiben Rleibungeftude murben burch einen fcongeftidten Chaml, ber lofe um die Buften geheftet war, verbunden. Auf meine grage wie fie beiße, antwortete fie, nachdem fie fich mit untergefchlagenen Beinen auf ben Divan niedergefest hatte: "36 beiße Subeiden, (b. b. bie Gefchmudte). «Du bift bie Gefchmudte», fubr ich fort, abift bu bie Gefchmudte mit funteinbem Ebel-geftein ober mit ber fauften Perle ? Dber bift bu bie Gefchmudte unter ben Schonbeitsblumen ber Sehnsucht?» Subeibe: "Dit ben Blumen ber Liebe bin ich gefchmudt und fuche gu reiben Die Perlen ber Dichtung.»"

"Es trat jest ein anderes Madchen ein die in ihren Zügen noch größere Zugend verrieth, die auch schückterner auftrat und in deren zierlichem Schickte eine sanfte Wehmuth sich zu verrathen schien. Als sie eintrat, begrüßte ich sie, ließ sie niedersessen und fragte nach ihrem Ramen. Ihr Rame war Suchra. Suchra aber bedeutet die Anospe. Ich knüpfte wieder an ihrem Ramen an. «Bist du die Anospe der Narcisse der der Rose die Anospe einer Rose die ohne Stackel ist.» «Doch», erwiderte ich, «eine Anospe muß im Sarten bleiben die sie erblüht, wer hat die denn so früh gepflückt und die der sorgenden hand des Gärtners entsührt?» Ihr großes Auge schien sich trübe zu umhüllen und nach einigen Augenblicken erwiderte sie: «Die Stürme der Liebe.» Roch ein drittes schönes Mädchen trat ein, freilich mit etwas kreierer Miene. Ihr Rame war Lulu, d. h. die Perse. Das im Arabischen so nacheliegende Wortspiel: (am lulu li) «Gehört die Perse mir», ward passend beantwortet mit: (ja sidi la la) «D

herr, nein, nein. Dest verlangte die Damengesellschaft von mit zu ihrer Erheiterung Aragi, d. h. Branntwein. Eine große Flasche erschien und verschwand mit reißender Schnelligekeit. Wol konnte ich die Bemerkung zur Suchra nicht unterdrücken, daß dies das erste mal sei daß ich eine Rosenknospe mit Branntwein tranke und daß eine Blume gar bald bei einem so feurigen Setrant verblühen musse. Dennoch aber verlangte man eine zweite Flasche. Rachdem man sich gehörig inspirirt, sing man an dem Gesang zu huldigen. Der Inhalt der Berseselbs war etwas besser als der Bortrag und die unmusstalischen, mit der obersten Kehle gefaßten und durch die Rase gesummten Tone, jedoch etwas stark ausgetragen, ungefähr in folgender Weise:

D Frembling, ber bu tommft aus fernem Land, Mein Aug' erspahte bich am Stromebrand, D'rum las ben Arm um beinen Raden fcmiegen, Dein traurig haupt an meinem Bufen wiegen.

Aritt einher in ber Liebe Garten, Die fconften Blumen beiner warten; Denn burch ber Liebe fugen Arant Wird Jeber froh, ber je war trant.

Ia mit ber Augenbrauen icon gezog'nem Bogen Das Auge warf ben Pfeil, ber mir ins Derz geflogen. Strahlt nicht bas Antlit, bas umwallt ber Daare Pracht, Dem Bollmonb gleich, ber hell erstrahlt in bunkler Racht?

Bol weiß ein Zeder was es mit folchen improvisirten Liebesgebichten ber burch Branntwein aufgeregten Schonen auf fich hat. Rach der Dichtkunft tam die orientalische Terpficore. Bar es icon fcomer gewefen in bem Gefang Gefang wieber-quertennen, fo war bies noch mehr mit bem Lang ber Fall. Suchen wir die Mangtunft meift in der Beweglichfeit ber Beine, fo ift in ber orientalifchen Kangtunft ber eigentlich tangenbe Theil ber Mittelleib, in bem fie freilich eine gang ungewöhn-liche Gelentigteit entwickeln. Es gebort meift teine große Phantafie baju, die bargeftellten Gegenftande ju ertennen. Reine Daupttangerin, die Subeide, ichien immer mehr aufgeregt, ibre Darftellungen bekamen meift einen etwas ichlupfrigen Charafter. Bulest feste man als Rrone dem Fefte Die Darftellung ber Biene auf. Die Tangerin ftellt bar wie fie eine Blume pfluct, eine Biene fcupft aus bem Relch in ihren Bufen, fie fucht Diefelbe ju erhafchen, und nach mehren vergeblichen Berfuchen Die Biene ju fangen wirft fie bas Dieber ab. Das Gelachter vereint fich nun mit dem begleitenden Gesang und ber immer fturmischer werdenden Mufit, die immer mehr aufgeregte und vor der Biene fich furchtende Tangerin bewegt fich in immer schnellern Weisen, schon war fie im Begriff fich mehr zu entfleiben, als ich aufftand. 3ch war nur hierber gekommen neuere arabifche Dichtung kennengulernen, und bie jegigen Darftellungen fielen vielmehr in die traurige Birklichkeit als in bas bobere Bereich ber 3beale. 3ch entfernte mich und tann nicht verhehlen daß die Entfittlichung des weiblichen Geschlechts, wie es mir hier hervortrat, einen bochft widerlichen Eindruck auf mich machte." Dit demfelben Eindruck verließ unser Reisender auf ber Rudreife eine ber berühmteften Dichterinnen Megyptens, Safijjeb, welche er in Geneh aufgefucht hatte; auch bier wurde berfelbe Ruf nach Aragi laut, auch bier zeigte fich biefelbe Schamlofigfeit wie bei ben Amalim in Tachta-

Dieterici kam nach einer zweimonatlichen Abwesenheit, wahrend welcher er ben althistorischen Boden Tegyptens durchwandert und die Ruinen von Theben und Luror besuchte, nach Kairo zuruck, wo das Wuthen der Cholera einstweilen ausgehört hatte. So konnte er noch ruhig und ungehindert seinen Studien in dieser Metropole arabisch-ägyptischer Bissenschaft leben, Land und Leute kennenternen, die endlich am 19. Februar 1849 die Scheidestunde schlug und er wohlgerüftet das Schiff der Buste bestieg, um weiter über Suez nach Asien zu wandern. In Begleitung einer englischen Familie verließ er

Rairo, vor beffen Thomen ben Banberer bie ibbe Leere ber Bufte aufnimmt. Der Contraft zwiften bem vielgeftaltigen und bunten Leben einer vollsbelebten Stadt und bem emigen Ginerlei ber ftillen oben Bufte ift ein übermaltigenber, und mare nicht der Reig der Reubeit Diefes Schaufpiels und bes Beduinenlebens, das wenigstens die Raravane geleitet, fo mußte man erfdreden über die Gewalt ber Ginbrude. Be rubiger Die Reife am Lage ift, befto gefchaftiger wird Alles am Abend. Die Rameele fallen nieber, Belte werben unter lautem Gefchrei ber Araber errichtet, Reuer wird angegundet, furg es beginnen Scenen zu fpielen wie fie mahricheinlich genau in berfelben Beife vor Jahrtaufenden dort gespielt haben. Db aber auch damals gurcht vor rauberifchen Anfallen in ber Racht biefelben Borfichtsmagregeln nothig machte wie jest, ift freilich wol zweifelhaft. Dag auch die herrichaft Debemed-Ali's in Diefer Begiehung bedeutende Beranderungen oder Berbefferungen bewirkt haben, an eine radicale Berbefferung ift noch immer nicht zu benten. "Als es fpater murbe", ergablt Dieterici, "probirte ich die Feuerwaffe und fragte ob es bier Rauber gebe. Befcara (bies ift ber Rame bes Scheiths ber Die fleine Raravane führte) beruhigte mich; Debemed ali habe ben Spigbuben bas Bandwert gelegt, boch fruber fei ber Beg gwifchen Rairo und Suez durch bie Raubereien bes verwegenen Salim hochft unficher gewesen. Begen seiner großen Berwe-genheit, vor ber selbst die größten Karavanen nicht sicher waren, hatte endlich ber Bei von Suez seine treuesten Damluten und die ichnellften Reiter ausgesucht, ben verwegenen Dieb zu fangen. Eine Tagereife von Gueg ichlagt man gegen Abend in ber Bufte bas prachtige Belt bes Bei auf, und rings berum lagern feine treuen Mamlufen mit ihren Thieren. Der Bei wirft fich auf feinen Teppichen nieder und legt die goldgefüllte Borfe unter fein Saupt, neben fich die mit Ebelfteinen gezierten Baffen und die prachtigen Rleiber, und feiner Giderheit trauend folaft er ein. Als er am Morgen erwacht, findet er weber Baffen noch Rleiber noch Borfe. Buthent-brannt fturmt er hinaus, ruft feinen wachhabenden Mamlut, der bleich und gitternd eintritt und als er ibn fieht laut aufforeit und Allah vor bem Gefpenft um Bulfe ruft. Denn gitternd fpricht ber Damlut: «D Bei, mit Morgenanbruch fab ich bich mit beinen Baffen auf beinem iconften Pferbe in die Bufte jagen, wie kommft bu jest hierher ?" Auch die an-bern Mamluken haben ibn fortsturmen feben. Da wird es Allen klar daß der Bei seinen Bersuch, ben verwegenen Rauber gu fangen, mit bem Berluft feiner Baffen, feiner Rleiber, feiner Borfe und seines schönsten Roffes bezahlt habe. Bergebens ift nun alles Rachfegen und Rachforfchen."

"Der Bei vergaß allmälig ben Berluft, aber den Aerger getäuscht zu sein konnte er nicht vergeffen. Rach vielen vergeblichen Rachforschungen verspricht er dem Räuber eine reiche Belohnung und volle Sicherheit, wenn er ibm zeige wie er ihn beraubt habe. Der Bei erhält alsbald die Beisung sich an den Ort zu begeben wo es geschehen und Ales in derselben Beise zu stellen wie damals. Er solgt neugierig dem Ruf, und Alle sind ringsherum ausmerksam was geschehen werde."

"Schon war die Sonne geschwunden, als ungefahr eine halbe Stunde vom Belt entfernt ein Mann fich durch die Sandhügel hindurchschiedt. Da wirft er sich nieder und wie eine Schlange triecht er auf dem Bauch, durch die kleinen Sandwogen vor den Augen der Beobackenden geschüt. Rur disweilen erhebt er ein wenig das haupt und wirft durchdringende Späherblicke durch die dunkte Racht. Er naht dem Zelte, sodaß selbst die ausmerkfamen Bachter ihn nicht bemerken."

"Im Belte liegt bet Bei auf feinem Lager, bem Scheine nach schlafend, boch bocht gespannt was geschehen werde. Da bebt sich ploglich ein wenig die ausgespannte Beltdecke von der Erde und ein Paar funkelnde Schlangenaugen heften sich auf ben scheinbar Schlummernden. Allmalig kommen die funkelnden Augen naber zum Lager; der Rauber sigt vor dem Bei, in der Rechten den spigen Dolch, während die Linke mit ber

größten Geschicklichkeit die Borfe unter bem haupt weggieht, jodaß es der aufmerkjame Bei kaum bemerken kann. It es nun gleich eine Kombole, so muß doch der Bei erzittern daß er sein Leben in die hand des Räubers gegeben. Die treue Schar der Mamluken außerhalb des Belts ift ibm ohne Rusen, sein keben hangt von der geringsten Berdacht erregenden Bewegung ab."

"Bon Furcht beharscht spielt ber Bei seine Rolle wahl und regt sich nicht, mit blinzendem Auge sieht er den Räuber seine schiedung und die schön gefaßten Wassen anlegen. Dann geht berselbe, eines Bei würdig, aus dem Zelt, ruft den Lieblingsmamluk mit treu nachgeabmter Stimme; man sührt ihm das schönste Ros vor, schon sist der Räuber hoch im Sattel, als er den Bei zu sich ruft. «Du hast deine Rolle gut gespielt», hob der Räuber an, «du hast deine Bolle gut gespielt», hob der Räuber an, «du hast dein Bort zehalten, deshalb habe ich dir dein Leben geschenkt, wiewol es in meiner Hand sage und du mich verfolgtest. Die versprochene Belohnung von Und Dinaren brauchst du mir nicht zu geben; denn die Börse, das Pferd, die Wassen die ich dir jest entwende sind drei mal so viel werth.» Ein Schlag mit den Steigbügeln in die Flanken des Rosses und ein höstlicher Eruf vollendete die Scene, und sogleich hüllte eine Staubwolke den in die Wüste davoneilenden Räuber ein und ließ den Bei seine ersten Studien in der Diebskunft bitter bereuen."

Bon ahnlichen Gefahren unangefochten reifte Dieterici weiter über ben Sinai, Ataba u. f. w. nach Petra, beffen Ruinen er durchforschte, und von da über hebron nach Jerufalem, von we er einen Ausflug nach bem Tobten Meere machte, und dann weiter über Razareth, Tiberias, Sadara nach (Ofberaft) Gerafa, von hier wieder zuruk nach Tiberias, Razareth, Armei. Alffa, Tyrus, Sidon und Beirut. Nach mehrtägigem Aufenthalt in Beirut machte er einen Ausstlug nach Damastlus und kehrte von hier über Baalbet und den Libanon nach Beirut zurück, wo er sich später nach Konstantinopel einschiffte.

Der Lefer wird in biefen "Reifebilbern" eine Menge Sufflarungen über mohammedanischen Geift und orientalifdes Leben finden, die er in andern Werten abnlichen Inhalts vergeblich fuchen wird. Unterfchatt ber Berfaffer vielleicht auch wol zuweilen ben biftorifchen Werth bes Islam und ben m ralifden Ginfluß ben er auf Die Bolter unter benen er fic ausbreitete ausgeubt bat, verfchlieft er oft fein Muge fur bas Sute das er gewirkt, so wied doch im Ganzen und Großen ein richtiges und treues Bild von dem zesammten Leben des west-lichen Drients entworfen. Freilich kann der Islam den Menschen nie zu den idealen hohen emportragen, zu denen das Christenthum ihn erhebt, aber auch in ihm liegt eine Kraft wie in jeder reindeiftischen Religion, die man nicht vertennen und nicht unterschafen, bei beren Beurtheilung man fich nicht burd nationale Individualität täufchen laffen barf. Es ift bem 36. lam wie allen Retigionen gegangen; Seber hat feinen Claubens- und Gefegebinhalt nach feinem eigenen Gutbunten verftanden und erklart, die Perfer haben ihm das fpiritualiftifde Gewand ber Mpftit angethan und ihren eigenen Dang nach Symbolik im "Roran" gefucht und gefunden, die Araber haben ibn mit finnlicher Phantafie erfaßt und mit finnlichem Geift feine Borte verftanben; Die nationale Gigenthumlichfeit bat in bem langen Glaubensftreit ju Gericht gefeffen und nach ihrem eigenen Gemiffen bas Urtheil gefprochen, wie bie Borte ber Dffenbarung ju verfteben feien. Go hat ber Islam im Gen-gen und Großen bie Eigenthumlichfeit ber Bolfer nicht vollkommen verandert, aber er hat bem Ueberftromen bes Materialismus Bugel angelegt und ber Sittlichkeit eine anbere Richtung gegeben, indem er die furchtbar wirtenden Ginftuffe bes Dot theismus zerftorte.

Reue Frauenromane.

1. Berbeifung und Erfüllung. Leipzig, Bertmann. 1853. 16.

Gin ebles weibliches Wefen fahlt fich verpflichtet ihr Gefchecht mit beffen Stellung im Leben und im haufe auszuschnen. Sie hat gelitten und weiß baß Leiben ein Gemeingut aller Frauen find, beshalb versucht fie Alle gu troften bas bie Brau mit Schmergen Rinber gebiert, mit Dube und Anftrengung fle großzieht, während der Mann teine Plage dabei hat. Daß die Frau im hause dem Manne unterthan fein muß, daß im öffentlichen Boben fie bem ftrengern Gefen ber Sitte unterworfen ift, mag Mancher als eine Ungerechtigfeit vom Chopfer, ber bas Raturgefes, vom Manne, ber Die Gefete ber Belt

machte, erfcheinen.

Die Berfafferin fucht bie Bergweifelnden gu troften und führt thre Aufgabe mit großer Liebe burch. Erft kleibet fie ihre Anfichten in Lehren Die eine einfache Burgersfrau einer jungen vernünftigen Gattin gibt, dann legt fie Diefer Lestern Die Beisheit der Frauenwurde, Frauentugend und Frauenrefignation in ben Dund und richtet das Wort an eine mit bem Schicfal gerfallene, nach Emancipation fcmachtenbe, in ben Reffeln ber weiblichen Stellung feufjende grau. Gie beleuchtet Das Abema von allen Seiten mit dem Licht ber Liebe und mit bem ber Bernunft und bringt ben Sang ihrer 3been fowol als beren Resultat bem Lefer vor Augen. Gie bezeichnet bas Beib als ben Mittler zwifchen himmel und Erbe, zwifchen Geift und irbifchem Befen, weshalb fie auch bie Leiben bes Mittlers treffen. "Richt nur unfere eigene Schulb", fagt fie, "bufen wir mit unfern Thranen, fondern die ber gangen Denfch beit, benn überall wo Bofes geschieht hat ftets bas Beib am meiften ju leiben." Die Berfafferin behauptet ferner bag im Rinde die bochfte 3bee ausgesprochen fei die wir als Menfchen baben, die 3bee bes gefchlechtelofen, reinen Renfchen. ib eals. "Wenn es bennoch feinen Meltern untergeordnet ift als ein fcmaches, unbedeutendes Befen, fo gefchieht bas weil es unfabig ift mit Bewußtfein in feiner 3Dee gu leben. Rach bem Rinde folgt bas Beib, es bildet bie Bermittelung zwifden bem Manne und bem Rinde. Benn alfo bie in bem Rinde ausgesprochene 3bee bie bochfte ift, so muß bie 3bee ber Beiblichkeit herrlicher sein als die 3bee ber Rannlichkeit. Das Die Frau bennoch geringer geachtet wird als ber Dann, bag fie ein schwaches, abhangiges Wefen ift, liegt baran bag fie bisjest noch nicht jum Bewußtsein ihrer herrlichen 3bee gekommen ift. Denn ware bies ber Fall, so wurde fie fich felbst hoher achten als den Mann und auch von ihm hoher geachtet werben. Doch findet die herrliche 3bee ihren Ausbruck und ihre Sprache im großen Liebreig bes Beibes. Dag ibre Sdee himmlischer ift als die des Mannes, bas ift ber Gurtel Der Benus."

Bir tonnen, nicht umbin in den Auseinanderfegungen ber geehrten Berfafferin jumeilen Logit zu vermiffen. Go bemuht fee fich ju beweifen bag bas jum Bewußtfein feiner 3bee getommene Beib bas bochfte Befen auf Erben und ber Dann um ihretwillen gefchaffen ift, indem die Erzeugung um ber Geburt willen vorfichgeht; in ber Leiblichkeit fei folches fymbo-

lifc ausgebruckt.

"Bie der Menfc wehrlos der Ratur preisgegeben ift. Die ihm mit Riefentraft gegenüberfteht, fo ift bas Beib wehrlos bem Rann preisgegeben. Bie ber Renfc burch bie Gunde feine Stellung ale Ronig ber Ratur gegenüber verliert, indem er gum Thier herabfinet, fo verliert bas Beib burch bie Gunbe ibre Stellung bem Manne gegenüber. Bie die Ratur fich am Menfchen fur feine Sunden racht, fo racht fich ber Dann am Beibe fur ihre Sunden. Bie der Mann burch die fanfte Gewalt bes Geiftes die Ratur überwindet, so überwindet das Beib den Mann durch eine sanfte Macht. In neuester Beit find die herrlichsten Siege über die Ratur errungen worden, auch bas Beib wird einen herrlichen Gieg erringen!"

Diese fodie Berbeifung Abt Aroft auf die unglickliche Franz fie fühlt ben tiefern. Ginn heraus der auf manchem Unifinn einhorschitetet. Die Ueberzeugung daß ", ber Mann die Erbe, das bewußte Rind der himmel, das bewußte Weib die Bermittelung gwifden himmel und Grbe ift", timn fonerfic tegend einer grau Die nicht gern Geburtefchmergen butbet, nicht gern fich bem Manne unterordnet, von großem Erofte fein, wit mag fie aber bie Bahrheit fo manther guten Lebre ertennen bie diefes Buchtein enthalt, und gewiß fein, daß wonn fie bem Wege folgt ben ein freundlicher Fingenzeig ihr andeutet, ihr Frauenloos nicht so unerträglich sein wied als manche Ungsbulbige es fcbildert.

"Unfere Beit ift groß, bet Bunber voll, fruchtbie und guter hoffnung. Aber irr und wier taumett fie noch oft bie und ber, weiß bie Bege nicht und plaubert im irren Eraum. Das rührt baber, weil die Bergen ber Menfchen noch nicht wiebes recht aufgerichtet find. 3m Dergen muffen fic bie Menfchen erft wieber fühlen fonnen, um den Beg ju ertennen ben bas Ge-

folecht babier manbeln foll."

Die Berfafferin abnt wol baf man biefem Buchlein manden Bormurf machen tann, bas man Inconfequengen, Biberfpruche, Brrthumer und Dangel barin auffinden wirb; bech ein Berbienft muß man ihr jugefteben, namlich baf Die welche es forieb reines herzens und ebeln Billens war, ale fie bemeifen wollte die hauptfache, die uralte und neue Babrbeit von ber Derrlichteit die Gott offenbaren will an bem geftraften Seichlecht. Diese Bahrheit ift geftügt auf zwei Bewelfe. Der eine ift ber schone mutterliche Leib des Weibes, der andere ihre Berwandtschaft mit dem Kinde, in dem die hochste Idee ausgebruckt ift.

"D glaubt und zweifelt nicht! Der Glaube macht felig und übermindet die Belt!"

2. Gine verlorene Seele. Roman von Aline von Schlicht. frull Bier Bande. Gorlig, Denn. 1853. 8. 4 Ihr. 15 Rar.

Der vorliegenbe Roman befcaftigt fich mit mehren verlorenen Geelen, sowol weiblichen als mannlichen. Die Fürftin Jaraczewska ift eine folche. Ein schones Beib von schlechtem Ruf, bas verschiebene Manner anlockte und betrog, vom Theater Die Bubne Der großen Belt betritt und den Intriguen ber Politit und Diplomatie nicht fern bleibt. Rachbem fie vom erften Gatten, bem Furften Saraczeweti, getrennt war, vermabit fie fich mit Lord Teevendale, welcher ihre Tochter Belene aboptirte. Bon biefem gefdieben wohnt fie auf bem Schlof bes beutschen Baron von Reper, ihres fruhern Geliebten, beffen Ge-mahlin tobterant ift und fur beffen erwachfene Tochter bie Buhlerin ein großes Aergerniß gibt. Ihre Tochter Delene, um einer verhaften Che ober ber Rudtehr zu ihrer Mutter zu entgeben, läßt fich von Lord Arlington entführen. Arlington ift der uneheliche Sohn des Lord Figgeralb und einer Merk. Bloomfielb. Die beiben Lettern find auch verlorene Seelen, jebe in ihrer Art. Lord Biggerald, um feinen Glaubigern, dem Banfrott und ber Schande ju entgeben, verläßt England, und um im Muslande ein forgenlofes Leben fubren gu tonnen, betrügt er ben Sohn um fein Bermogen, gibt ibm falfche Bechfel, was biefer erft aus feiner glucht mit Delenen entbedt. Das junge Paar gerath badurch in große Berlegenheit. Die Farftin Jaraczewsta hat in ihrer frühern Jugend vom Baron Meyer einen unehelichen Sohn gehabt und Diefen, um ihn vor ber Belt zu verbergen, ihrer Schwefter, ber Gemahlin bes Lord Riggerald, übergeben, welche ibn ale ihren eigenen Sohn erzog. Ats Lord Figgerald feine Gemahlin überdruffig war, hatte er fie auf einer Reise durch Deutschland in eine Irrenanstalt gethan und in England für todt ausgegeben. Er hatte bann ben Sohn feiner Maitreffe mit bem ber Schwagerin vertaufcht und bas Rind ber Furftin mar einer polnischen Daler-familie übergeben morben. Als bie Fürftin nun burch bie Beitung bie Blucht Delenens mit Arlington erfahrt, meint fie,

smei Gefdwifter batten fich miteinanber vermable, und fie die vor keiner Sande gurudguweichen pflegte, war jurudgefcam-bert vor biefer einen, die der Bufall vollbracht zu haben icheint. Sie fucht die Ruchtigen auf und trennt bas Paar. Delene gieht fich in ein Klofter gurud und ihr Gatte gesteht ein Ber-brechen ein bas er nicht begangen hat und kommt an die Stelle eines Anbern ins Gefangnis. Diefer Anbere ift St. - Felip,

ein berühmter Klavierspieler, eine große Kunftlerseile.
Laby Figgerald gelingt es nach langen Sahren aus der Irrenankalt zu entstiehen; sie kommt nach England als ihr Gatte es verlassen hat, und St. Felir, den sie früher, als er noch Knabe war, mit ihrem Bohlwollen erfreut, ihm ihren Schus gemabrt hat, meint fie jest wieber fchugen ju muffen aus Dantbarteit, indem er fie beirathet.

St. - Felir ift ber Lichtpunkt bes Romans, ber Komet ber alle Spharen burchftreift, unftat, aber leuchtenb, gluch ober Segen bringend, vom Publicum vergottert, von ben Mannern bewundert, von den Frauen geliebt. Laby Biscount theilt ibm die politifchen Geheimniffe ihres diplomatifchen Gatten mit, und als fie biefelben verrathen fieht, ftirbt fie an Gift. Und Aleria, bie reigende Aleria von Meper, die eigentliche verlorene Geele bes Romans, entbrennt in glubender Leidenschaft für fein Salent und für ibn felbft, betrübt um biefer Leidenschaft willen die fterbende Mutter, bricht mit ber Gefellicaft und beren Urtheil, gieht fich ben Fluch bes Baters gu, weil fie mit bem Runftler berumreift ohne feinen Ramen ju tragen, wird mabnfinnig im Schrecken über St. . Felir' Bermundung und ftirbt Spater in feinen Armen an ben Folgen eines ploglichen und unverhofften Bieberfebens mit ibm. Aleria ift eine außerft intereffante Erscheinung und die Berfafferin bat fich viel Dube gegeben ihren Charatter in ben verfchiebenen Phafen feiner Entwickelung barguftellen. Sie ift leibenschaftlich als Nochter, indem fie bie trante Mutter treu pflegt und mit fcroffer Deftigteit ihre Partei ergreift gegen ben Bater, ber ber gurftin Saraczerosta hulbigt und bie Frau mit bem verberbten Ruf und bem frechen Befen auf feinem Gute bewirthet. Sie ift leibenicaftlich in ihrer Befcaftigung, mit bem Maler Daginsty fowarmend fur feine Runft, mit dem Mufiter für Die Rufit. Des Arztes Bweifel über die Unfterblichkeit der Seele legt den Reim in ihr zu religiofen Birren und pantheiftifder Anfchauung. Chriftenthum und Sitte loft fie auf durch ben zerfegenden Dauch einer genialen Philosophie, und ihre Seele geht verloren, fowol im Glud als im Unglud.

Eine auffallende Ericheinung ift ber Bergog von Amun-Deville, St. - gelir' Bater. Er bleibt außerft rathfelhaft in feinem politifchen Birten, in feiner Stellung ju Ludwig Philipp. Er umgibt fich mit Intriguengespinnften, die er knupft und loft, beren Bwed man nicht immer einfieht.

Gebr verworren find bie Faben des Romans, gabireich find die handelnden Personen, und das Intereffe des Lefers verfolgt mehre Geftalten mit gleicher Theilnahme. Borguglich auch Delene, Die Tochter ber gurftin. Gang gulest wird entbedt bag ihr Entführer und ihr Gatte nicht ber Cohn ihrer Mutter ift, und man hofft für die Beiden ein Glud, der Sohn der Fürstin aber, der Maler Daginsty, welcher ofters erscheint, erft als Lehrer und Anbeter Alexiens, bann als ein bedeutender Runftler, wird von Lord Figgerald ermordet, weil er Geheimniffe enthullende Papiere bei fich fuhrt, und Diefe Papiere lofen manchen Knoten bes Romangewebes, erleuchten manche buntle Stellen. Der Roman ift übrigens gang berechtigt bas Intereffe des Lefers in Unfpruch gu nehmen; eine feingebildete Geele hat die Reder geführt, und ber Lefer folgt gern ben Reflerionen und Schilberungen bie Borbergrund und hintergrund ber verfchiebenen Ereigniffe bilben.

3. Bier Lebenstage. Rovellen von Mugufte Linben. Raffel, Bollmann. 1853. 8. 1 Abir.

Es find bie Lebenstage zweier Frauen bie uns bier befcaf. tigen follen, und es liegt eine Moral in deren Schilderung, Die namlich bas nicht außere Berhaltute, fonbern ber Charafter bas Glud ober Unglud bes Menfchen berbeifuhren. Ebith, Die fcone, reiche, ftolge, leibenschaftliche und berechnenbe Cbith, empfinbet wenig frohe Regungen und endigt fruh ein Leben voll bitterer Saufchung und harter Goldftvorwarfe, wahrend man Armgard, die Arme, Unfcheinbare, die Richts befigt als ibre Liebe, Die ben angebeteten Brautigam am Dochzeitstage fich burch ben Sob entriffen fieht, ber jebe hoffnung auf eine frohe Budunft gefdwunden ift, die arm und verlaffen in bie Fremde gieben muß, an den vier Lebenstagen immer im Bergleich mit ihrer hinfichtlich außerer Umftande bevorzugten Coufine als die Gludlichere wiederfindet, und am Sterbetag bet Lettern fieht man fie gludlich verheirathet, mit Rindern gefeg-net, Gegenftand der Liebe und Berehrung aller Derer Die fie tennen, Mittelpuntt eines erfreulichen Birtungstreifes. Das Die Sterbende ihr mit bem legten Sauch noch bas Gut übergibt um beffen Befig fie fie betrogen, erhöht noch ben Ginbruck ben biefer vierte Lebenstag bem Lefer binterlast.

4. Ein ftilles Sauswefen von henriette hante. Swet Banbe. Sanover, habn. 1853. 8. 2 Mbfr.

Der erfte Band enthält "Der Argt und feine Tochter" ber zweite "Der Argt und feine Frau". "Das Paradiefesgluck bat teine Gefchichte", fagt ein frember Autor; boch gibt es viele und lange Gefchichten welche beweifen follen und tonnen

wie man ju Parabiefesglud gelangt.

Das Malent von Benriette Dante ift fcon langft anergefällig ju fein, wenn wir fagen bas bas vorliegenbe Bert ben frubern gleicht. Berfchiebene fleine Romane find an einen gaben gereiht, obgleich nicht miteinander in Berbindung ftebend, boch miteinander in Berbindung gefegt und ju zwei Banben jufammengefcichtet. Die iconfte Augend ber rauen, Die echte Beiblichfeit, findet in biefen Ergablungen immer ihre Unertennung, immer ihren Lohn, benn fie allein führt gum Glud. Die Tenbengen ber Berfafferin flopfen immer an bie ebeiften Regungen ber Menschenbruft, legen immer bas Gute und Befte bem Menschen ans herz. Sie wenden fich vorzugsweise an Frauen, und besonders an junge Frauen, welche gern ihr eige-nes Leben in der Darftellung abgespiegelt seben, an Mutter welche ibren Tochtern Lebensgeschichten als Beispiele vorhalten mochten. Diefe Lebensgefdichten find mehr ergablt als bargeftellt; Die Charaftere haben meift weiche Umriffe ftatt der bestimmten, man begegnet Rebelgestalten, rafc vorüberziehenden Schatten. Die Romane ber Berfafferin find teine traftige Rabrung für ben Geift, fonbern mehr eine Lecture für Krante und Schwache, aber eine beilfame.

Das Urtheil welches die Berfafferin einer Der Bauptgeftalten des Romans in den Mund legt über fdriftftellernde Frauen lautet folgenbermaßen : "Gludliche Frauen foreiben nicht. Die Ruschel ift frant welche Perlen hervorbringt. Der Berth weiblichen Glücks ftammt vom himmel und wird nicht in der Tiefe geboren, und das edelfte Gut einer Frau gerath nie unter ber Preffe; fie ichreibt tein Borbild; nein, fie ift es felbft." Inwiefern die Berfafferin Diefes Bort vertreten tonne, wiffen wir nicht, es konnte aber Danchem als ein Borurtheil und

Anbern wieder als ein Babrwort erfcheinen.

Geschichte bes Schmalkalbischen Kriegs nach Don Luis be Avila y Buniga. Mit Bufagen und Erlauterungen. Berlin, Mittler und Cohn. 1853. Gr. 8. 1 Thir.

Das vorliegende Buch ist eine Uebersegung des "Co-mentario de la guerra de Alemannia hecho por Carlos V., maximo emperador Romano, rey de España, en el anmo de 1546 y 1547. Por el illustre Señer Don Luis de Avila. y Zuñiga, comendador mayor di Alcantara", eines Berts was vor Beiten eines gewiffen Anfebens genos, wie feine verschiedenen Auflagen und Lebersegungen beweisen. Wie aber ber leberseger baju gekommen ist ben richtigen spanischen Litel in den fulschen: "Geschichte des Schmalkaldischen Ariegs", zu verwandeln, begreisen wir nicht, indem die kriegerische Abatigkeit bieses schon am 26. Februar 1531 gestisteten Bundes eine viel mehr umfassend war als die sich in dem kurzen Feldjuge von 1546—47 gegen den Kaiser selbst entwickelnde.

Sollen wir junachft ein allgemeines Urtheil über bas fpanifche Bert fallen, fo murbe es bahin geben daß es beutfchen Berten welche benfelben Gegenftanb behandeln : Schertlin's "Gefchichte bes Schmaltalbifden Rriegs" (bei Menden, 28b. 3), Bortleber's ,,Bon ber Urfache bes beutiden Rriegs", Sedenborf's "Commentarius de Lutheranismo", Rante's "Deutiche Gefcichte jur Beit ber Reformation", und manchen andern nicht im ent-ferntesten gleichzustellen ist. Während diese auf Ursachen und Birtungen bes Kriegs felbft gebubrenbe Rudficht nehmen, und jebem gactum beffelben feine hiftorifde Stellung und Bebeu-tung anweifen, ift bas fpanische Bert faft reine Kriegegeschichte, bandelt mehr von ben Truppen und beren Ausruftung, Stellung, Berwendung beim Angriff, ber Bertheidigung und Anlage von Felbfortificationen u. bergl. m., fobag bie Arbeit bes Comthurs von Alcantara wol hier und ba fur ben Militair nicht ohne Intereffe ift, mabrend ber hiftoriter wenig aus ibr lernen, ja fehr haufig noch Gelegenheit haben wird faliche An-gaben zu berichtigen. Aber wie ber Deutsche nun einmal ift, er greift gern ju bem unbebeutenden Auslandifchen und überfiebt bas nabeliegende Beffere das ibm fein eigenes Baterland bietet.

Der Turnus von Begebenheiten bem ber Berfaffer feine

Darftellung widmete ift fürglich ber :

3m Anfange bes Februar 1546 begann Raifer Rarl V. feine Reife nach Deutschland, junachft nach Speier, um bier bie Religionsangelegenheiten fur ben im Anfange Juni ju eröffnenden Reichstag ju Regensburg vorzubereiten. Ran weiß wie alle zeitlichen Unterhandlungen fruchtlos blieben. Die protes Stantifden Fürsten waren auf lesterm vielmehr gar nicht erfchienen, und so begannen statt der friedlichen Berhandlungen eines Reichstags die Ruftungen bes Raifers, um die Gegner ber tatholifchen Rirche mit Sewalt zu ihrer alten Stellung gurudzuführen. Es erhielten eine Menge bober Offigiere Berbepatente, aus allen Gegenben ber Monarchie, von Spanien bis Ungarn murben Aruppen verschrieben, am 19. Juni ward ein Alliangtractat mit Derjog Morig bon Sachfen und am 26. ein gleicher mit bem Papft gefchloffen. Auf eine Anfrage ber protestantischen Bundesglieder, was die Ruftungen bedeuteten, erhielten biefe eine ziemlich birecte Antwort, und Rurfurft Sohann Friedrich von Cachfen und Landgraf Philipp von Deffen festen fich im Berein mit ben fubbeutichen Bundesgenoffen in Bertheibigungsfand. Der Stand ber Beere erlaubte bekanntlich ben Prote-fanten unter Schertlin die Offensive, die glücklich mar und vielleicht ju großen Resultaten geführt hatte, wenn Augeburg nicht feinen Belbhauptmann gurudgerufen batte. Der Raifer, mit wenigen Eruppen unter fich junachft in Regensburg feft-gehalten, ermubete in dem nun entftebenden Feldzuge, deffen Eheater an der Donau, in Franken und Schwaben war, feine Reinde burch emiges bin- und Bergieben und burch fluges Bermeiben jeber Dauptschlacht, und Diefer Beldjug mit allen feinen Meinen militairifchen Gingelheiten ift es ben uns Avila foilbert. Der großen politischen Schlage bes Raifers aber, wie er Moris jum Ginfall in die Lander bes Rurfurften betachirte, biefen gur Bertheidigung berfelben vermochte und fo das protestantische Bundniß trennte und gegen jedes einzelne Glied des Schmaltal-Difchen Bunbes mit Uebermacht auftreten fonnte, biefer eigentlich enticheibenben gacte ift taum und nur im Borbeigeben gebacht, fondern nur dem Militairischen des spatern Feldzugs gegen Sohann Friedrich und namentlich der Schlacht von Mubiberg am 24. April 1547 ift wieder befondere Aufmertfamteit ge-

Rach diefem Errigniffe mar bas andere haupt bes Schmal-Zalbifchen Bunbes, ber Landgraf Philipp von heffen, allein ber Ande des Raifers bloggeftellt, und um ihr zu entgeben beeitte er fich einen Unterwerfungsvertrag zu schließen und ihn durch einen Fuffall vor Raifer Karl V. zu halle zu vollzießen. Der bekannte Betrug der hier mit "ewiger" und "einiger" Gefangenschaft gespielt ift, sowie die wichtigen Rebenumftande und Volgen find gleichfalls nicht aus unferm panischen, sondern bester aus deutschen Berken, namentlich Rommet's "Geschichte von heffen", zu erlernen.

Der Uebersetze hat sein Mögliches gethan durch Anmertungen und Bufage das Ganze verständlicher zu machen, ohne das Driginal damit völlig über Das hinausheben zu können worin es immer zurucktehen wird. So kann namentlich auch ein gewisse Pathos in der Sprache keinen Ersat dieten für die Kleinlichkeit der Data selbst welche erzählt werden. Mitunter wird dieses Pathos selbst lächerlich, besonders am Ende wenn der Spanier sagt: "Casar, dessen Commentarien die Welt bewundert, brauchte zehn Jahre um Gallien zu unterwersen, und als er nach Ueberschreitung des Khein 18 Tage in Deutschland verweilte, besahl er Danksagungen gegen die Götter. Dagegen unterwarf der Kaiser in weniger als einem Jahre ganz gen unterwarf der Kaiser in weniger als einem Jahre ganz den unserwarf der Kaiser in weniger als einem Sahre ganz vunserer Beitgenossen überaus tapfer sind. Ebenso brauchte Karl der Große 30 Jahre um Sachsen zu erobern, während der Kaiser binnen weniger als drei Monaten herr des ganzen Landes ward. Darum bedingt eigentlich die Größe des Gegenstandes einen-noch höhern Schwung der Darstellung als die meinige dietet." Mit diesem Passus spricht sich der distorister Avila selbst genugsam sein eigenes Urtheit.

Fraulein Rothe und ihre Zöglinge. Ein Buch für Mütter, Erzieherinnen und für die weibliche Jugend. Bon Marie Schmidt. Leipzig, Brockhaus. 1852. Gr. 8. 1 Thir.

Gabe es auf der weitläufigen, nach fo vielen Geiten bin fich verzweigenden Domaine Des Erziehungswefens fpecififc Berfchiebenes, was nicht ber gall ift, ba Erziehen, wo es auch geschieht und an wem, vi vocie nichts Anderes ift als emporgieben, jum Bolltommenern erheben und fortleiten, fo mare für die vorliegende Schrift die paffende Aubrik auf der Stelle gefunden. Sie rangirte in die "Salonerziehung" und der auf dem Titel etwas weitgezogene Kreis der ihr zugedachten Benuber erhielte eine bestimmtere Befdrantung. Denn Danches was jener Salonerziehung burch Maitres und Bonnen eigenthumlich ju fein pflegt, tritt in ihr gang bemertbar her-vor. Man darf bierber namentlich mehre langere Erzählungen rechnen, welche in biefe Schrift verwebt find: ", Sinbesliebe" (G. 64—78), "Die Bauberrofe" (G. 126—138), "Logan" (G. 183—203), "Der Dominicaner" (G. 275—298), "Clorinde" (G. 359 -383). Der in ben bobern Regionen unfers Gefellschaftslebens bemerkbare Bug, fich erzählend angenehm ju unterhalten und daher auch der Erziehung die Rolle zuzuweisen, dabin gu führen bag man ergablend angenehm unterhalten tonne, fpiegelt fich in der ibm bier gegebenen Anwendung deutlich ab, und es fehlt ben eingeruchten Ergablungen in den angebrachten Situationen und Applicationen nicht an Bielem mas jenen bobern Rreifen eigenthumlich und gelaufig ift, obwol es biswellen auf Phrafen ausläuft. Doch ift in allen diefen Ergablungen flare und reinliche Ausbrucksweife, immer nabeliegende Richtung auf das Berg und ben Billen, auf ihre richtige Lentung und nothige Befferung anzuerkennen und ju loben, und da wir an wirk-lich bilbenden Jugenderzählungen bei aller Ueberfüllung mit Mittelgut und Schofel noch gar keinen Ueberfulg haben, so ist der hier gestiffentlich bemerkbar gemachte Erzählungsein-schlag biefer Schrift gewiß allein im Stande, ihr ein großes Lefepublicum guguführen und ju erhalten. Sonft ift ber Sn-halt ber gangen Schrift auf funf Unterrichtstage mit fucceffiver Abwidelung ber bertommlichen Lehrgegenftanbe in Religion,

ichte, Geographie, Stillfangen, Declamiren.u. f. w. vertheilt und gewährt icon in feiner Abwedfelung eine ebenfo infructive als unterhaltenbe Lecture. Bei manchen Auffahen, 3. 3. ben bie Religion und Geschichte betreffenden, wird bie burch eine mannlide band bewirfte Umschmelgung von ber Berfafferin ausbrudlich bemertt. Aber fie batte benn boch noch beffer ausfallen tonnen und follen. Doch ift namentlich in ben Die Religion berührenben und befprechenden Abiconitten bas an ben Salon Erinnernbe mehr verwischt worben; fonft pflegt es ba bekannten Erfahrungen jufolge mehr in confessionneller Entschiedenheit hervorzutreten. Billig hatte auch die das Bort führende Erzieherin auf dem Geschichtstheater ihren Elevinnen mehr Arquengeftalten vorführen follen an ber Stelle ber gelb. berren, Staatsmanner, Beltweifen und Dichter welche fie eintreten lagt. Die Gefprachsform, wie man icon vorausfet-lich angunehmen bat, ift auch nicht die ftarte Seite ber Berfafferin. Sie ift gewandt und gefügig, folange fie fich in ben conventionnellen Rreifen bes Lebens bewegt. Aber Die Gofratit bes Buchs ift ba wo bas eigentliche Lehren eintritt nur taufchender Schein. Die Behrerin entwickelt nicht, fondern examinirt, fagt in gefdicter Beife Das felbft mas die Boglinge finden follten, ober biefe geben infolge glucklichen Salents ober Divinirens Entworten über die man fich wundern mag. Doch auch bei Diefen Mangeln barf Die Schrift empfohlen werden und wird fic felbft für den Gebrauch manches Lehrers nublich gu machen

Rapoleon auf St.-Selena. (Rad Sir Subjon Lowe's hanbidrifilidem Radias.)

Sehr reich an interessanten Mittheilungen ist bas von Billiam Forsth in drei Banden herausgegebene Wert: "History of the captivity of Napoleon at St.-Helena; from the letters and journals of the late Lieut. - Gen. Sir Hudson Lowe and official documents not before made public." Statt weiterer Empschlungen theilen wir hier einige Auszüge mit. Six hubson erzählt in seinem Tagebuche wie er einstmals seinen graßen Gesangenen besucht habe, um ihm, da derseibe sich und paktich befunden, den Beistand eines Arztes anzubieten.

"36 ging burd fein Speifegimmer", ergablt Gir Subfon, "bann burd fein Antleidezimmer, endlich durch ein Bimmer in weldem eine große Menge von Planen und Rarten auf einem Tifche ausgebreitet mar, neben mancherlei nicht gehefteten Stagen von Schriften, ohne Bweifel Musjuge und Memoiren enthaltenb. Dierauf ward ich in ein inneres Gemach geführt, in welchem fich ein fomales Bett und ein Rubebett befand, auf welchem legtern Bonaparte ausgeftrect lag, nur mit feinem Sauerod betleibet und ohne Soube. Als ich eintrat, richtete er fich etwas empor und lud mich ein mich niederzulaffen, indem er auf einen gang nabe bei feinem Rubebett befindlichen Geffel beutete. feate mich und begann die Unterhaltung damit daß ich ibm mein Bedauern über fein Unwohlfein ausbruckte und ihm ben Beiftand eines mit mir aus England berübergetommenen refpectabeln Argtes anbot, ber wenn er es muniche fo gut wie Dr. D'Meara ibm feinen Rath ertheilen werde. «3ch brauche Beinen Doctor », erwiberte er. hierauf richtete er einige unbedeutende Fragen und weiterhin die Frage an mich, ob die Gattin bes Sir George Bingham angefommen fei ? Sie fei noch nicht eingetroffen, erwiderte ich, auch muffe ich bedauern bag nach einem andern Bericht auch bas Schiff Diamant noch nicht eingetroffen fei, da baffelbe mit manchen Artikeln belaben fei bie ihm von Rugen fein konnten, g. B. mit Rleidern, Beinen, Meubein u. f. w. Daran fei ber Mangel an einem Chronometer fould, fagte er hierauf; es fei eine erbarmliche Anicerei von Seiten unferer Abmiralitat, nicht jedem Schiffe von über 200 Konnen einen Chronometer ju geben, wie er dies in Frankreich feiner Beit verordnet habe; nicht blos ber Berth bes Fahrzeugs, auch bas Leben ber barauf befindlichen Perfonen erheische

viese Mussicht. Ich erwiderte, das seine Leine Wille die unter abern Mormalitat, sondern unter einer andern Berwaltung finden. Das mache keinen Unterschied, entgegnete er. Rad eirigen weitern allgemeinen und unbedeutenden Fragen solgte eine Panke des Schweigens. Er lag zurückgelehnt auf seinem Aubeint, das Auge niederwärts gerichtet und offenbar an ftarker Uhmungsbeschwerde leidend, welche ihn zuweilen mitten in der Unterredung am Sprechen hinderte, auch war sein Gesicht ungewöhnlich bleich und selbst gedunfen."

"Rachbem er fich wieber etwas erholt, fragte er mich. mie bie Lage Frankreichs zu ber Beit gewesen fei als ich Europe verlaffen babe. Sch antwortete, bag, wie ich glaube, bott Allet geordnet fei. Beauchamp's Schrift über ben Feldjug von 1814 lag auf dem gufboden neben ihm; er wandte bas Gefprad auf militairifde Angelegenheiten und fagte gu mir : a36 erin nere mich bes Marichalls Blucher gu Lubed's ift er nicht febr alt ? " Giebenundfiebzig Jahre", erwiderte ich, aaber noch fo ruftig bağ er, wenn bie Umftanbe es erheifden, taglic 16 Stunden gu Pferbe gubringen tann.» Rachbentlich feg er hier auf einige Minuten ohne etwas ju bemerten. Dann fagte er: a Die Allierten haben einen Bertrag gefchloffen ber mich ja ihrem Gefangenen erklart; was wollen fie bamit ? Gie habet biergu tein Recht. 3d bege ben Wunfch ein Schreiben an Ihre Regierung zu richten und fie bavon in Renntnif zu feben daß ich bagegen protestiren werde. England und nicht ben andern Machten gab ich mich in die hande, und nur eine Parlamentsacte tann bas gegen mich eingefchlagene Berfahren fanctionniren. Man hat mich graufam behandelt. 3ch habe mich in bem Charafter bes englischen Boits geirrt. wurde ich mich bem Raifer von Rufland ergeben haben, ber mein Freund ift, ober bem Raifer von Desterreich, der mein Berwandter ift. Man beweist Muth wenn man einen Menschen hinrichten läßt, aber es ist eine handlung der Feigheit fin verschmachten zu lassen und ibn auf einer so fürchunichen Infel und in einem fo abicheulichen Rtima gu vergiften. 36 antwortete bag mun bafur St. Delena niemals angefein habe, daß, abgefeben von den nothigen Borfichtsmafregeln, & ber Bunfc ber englischen Regierung gewesen fei, ihm feine Lage fo behaglich als möglich zu machen, bağ Bobnung, Denblement, turg Alles mas ibm ju feinem Gebranch jur Beffe gung geftellt worben, ber Art fei, um ibm ju beweifen buf man alle mit dem Sauptzweck feiner Berbannung nur immer verträglichen Rudfichten besbachten wolle. a Run fo fente men mir einen Garg », fiel er ein, «ein paar Rugeln vor ben Ropf, mehr braucht es nicht. Db ich auf einem fammetnen ober einem leinwandenen Rubebett liege, was liegt mir baran ? 36 bin ein Soldat und an Alles gewöhnt. Man hat mich bier ausgefest wie einen Strafling und den Einwohnern verboten mit mir zu fere den», wobei er Bieles bavon dem Admiral zur Laft legte, dann aber hinzufügte: «Richt etwa bağ ber Abmiral ein folechter Renis ware. » Die Unterhaltung wandte fich dann auf die Localität von Longwood - Doufe. Er beflagte fich bitter barüber, fagte baf er von allem Bertehr mit den Ginwohnern ausgefoloffen fci daß manche Perfonen aus der Stadt gern ihn befuchen möchten, aber baß fie fich icheuten um die Ginlagerlaubniß nachzufuchen; daß feine Baume in ber Rabe feien und bag bies allein ben Drt abscheulich erscheinen laffe, daß er teine langern Spagier ritte machen burfe, bag er muniche man geftatte ihm einen weitern Rapon gu feinen Ausflugen, und biefe ohne Begieb tung eines Offigiers, und bag, wenn ich ibm bies nicht gewähre, ich überhaupt Richts für ihn thun tonne. 3ch fagte ihm, ber Rapon von Longwood fei größer als ber irgend eines andern Grundstuds auf der Infel."

In dieser Beise ging bas Gespräch fort. Bonaparte tam noch mehrmals auf seine Rage über die Sarte zuruck, womit man ihn allen Berkehrs mit den Einwohnern der Stadt beraube, und Sir hubson's Antworten Laureten theils aus weichend, theils ablehnend. Geinen Abschied nehmend richtete Sir hubson noch ein mal die Frage an ihn, ob er ihn

einen Argt faiden buefe. "Ich brauche teine Doctoren", waven

Bonaparte's lette Borte.

Es ift in legter Beit von Gir Dubfon's Landsleuten (aber jur allgemeinen Ueberrafdung auch von Lamartine) mehrfach versucht worben, biefen Mann von ben gegen ihn gerichteten mancherlei Borwurfen ju reinigen. Auch Forsyth bezweckt eine Chrenrettung beffelben, aber auch englische Blatter, g. B. bas "Athenaeum", gefteben baf ibm bies nur unvollfommen gelungen fei. Gir Dubfon Lowe befand fich in teiner beneibens-werthen Situation, er handelte nach Inftructionen, aber es fceint in der That fo daß er fie in einer unliebensmurbigen Beife und mit einer nicht immer nothigen Barte ausgeführt habe. Andererfeits muß man aber jugeben bag Bonaparte nicht ber Mann war, fich mit ber eines Philosophen wurdigen Ergebung in fein unvermeibliches Schickfal ju finden. Bonaparte war auch in ber That tein Philosoph; groß als Felbherr und Staasmann, ein genialer Combinator in politischen und militairifden Angelegenheiten, ein fturmifcher, gewaltsamer Charafter, mar fein Sbeenkreis boch fehr befdrantt und fein Geiftebleben in der That fogar arm ju nennen. Wenn er nicht nach außen wirken konnte, fo fand er in feinem eigenen Innern Richts woran er fich in menschlicher Beise und als Denker hatte aufrichten und erquicken konnen. Milbe Grazie war seinem Wefen überhaupt fremb. Faft alle Privatgefprache bie man von ihm aufgezeichnet hat find febr leer an Inhalt und wirklichen Sbeen, wenn auch ein gewiffes theatralifches ober antites Pathos biefe Leere zuweilen verbedt. "Ein paar Kugeln vor ben Ropf!" bas war eigentlich ber haupteffect in Bonaparte's Unterredung mit Gir Subfon Lowe; das fann jeber Corporal in abnlicher Lage auch fagen und es war febr wahricheinlich nicht einmal aufrichtig gemeint. Das Theatra-lifche bas in biefen Worten liegt mochte Gir hubfon Lowe auch wol sogleich empfinden, und so hat diese Phrase vielleicht nur bazu beigetragen Sir hubson's Achtung vor Bonaparte berabzustimmen. Im geselligen Berkehr scheint Bonaparte, dieses Kind des rauben Kriegs, allen Rachrichten zusolge febr unliebenemurbig und felbft unbeholfen gemefen gu fein ; wenn er ichergen wollte, war er fogar plump und verlegend. Ein ichlagendes Beifpiel hiervon findet fich in dem Buche felbft, welches der Gegenftand Diefer Rotig ift. Rapoleon ftattete eines Tags einem Eingeborenen von St. - Delena, einem Six Billiam Doveton auf feinem Landgut Mount - Pleafant, welches im Berlaufe ber Beit in ben Rapon von Longwood hineingezogen murbe, einen Morgenbefuch ab. Rach einer langern febr magern Unterhaltung richtete Bonaparte burch Bertrand die Frage an feinen Wirth (und Diefe Frage ift im Buche als Rapoleon's "Lieblingsfrage" bezeichnet), ob er icon einmal betrunten gewesen feit Sir Billiam erwidette aus-weichend: "Buweiten trinke ich ein Glas Wein." Rapoleon wandte sich hierauf an Mrs. Greentree und fragte: "Bie oft ift Sor Satte wol betrunken? Etwa ein mal die Woche?" rvorauf fie erwiderte: "Rein!" Rapoleon inquirirte weiter: "Bielleicht alle vierzehn Tage ein mal ?" Sie erwiderte abermals : "Rein!" Rapoleon lief noch immer nicht ab und fragte endlich : "Bielleicht ein mal im Monat ?" "Rein", antwortete Die Dame, "ich fah ihn feit Sahren nicht in biefem Buftanbe." Bonaparte rief hierauf : "Bab!" und brach bas Gefprach ab. Babrhaftig, faber und ungezogener tann wol teine Unterbaltung mit einem Gaftfreund und einer anftanbigen Dame geführt merben.

Das papftliche Privilegium,

Raifer und Ronige einzufeben, gander nach Belieben bem Ginen Bu nehmen und bem Andern gu fchenten, bat fchon lange vor Der Reformation mehrfachen Biberfpruch gefunden. In befon-bers fraftiger Beife vermahrt fich bagegen ber Raifer Ludwig IV. in ber "Constitutio de jure imperii" von 1338, von welcher ains neben bem lateinischen Mert Die fornige Ueberfehung bes

Johann Jateb Comauf, "Dochfürftlich Baben Durchl: Doff-Rath" *), vorliegt. Gie lautet folgendermaßen:

"Dbicon die Rechte bes A. und R. Teftaments Harlic bezeugen bag bie Rapferliche Burbe und Gewalt unmittelbar in Gott dem Cohn von Alters hergefommen und Sott burd bie Rapfer und bie Ronige ber Belt bem menfclichen Gefchlecht Recht und Gerechtigkeit ertheile; baf auch ein Rapfer gans allein burch bie Babl Derjenigen welchen es gebubret mabrer Rapfer wird und keines andern Bestättigung ober Genehm-haltung bedarff; weil berfelbe in weltlichen Sachen keinen Dobern über fich hat, fondern ibm die Rationen unterworffen find; inmaffen unfer herr Befus Chriftus befohlen hat baf man Gott was Gottes ift und bem Rapfer was bes Rapfers ift geben foll; Dieweil aber bennoch einige aus blindem Antrieb Des Beiges und der Berrichfucht (avaritiae et ambitionis caocitate ducti) und weil fie feinen Berftand ber Schrifft haben, fonbern von bem Beg bes rechten Berftanbes auf ungerechte und bofe Erbichtungen und abicheuliche Lebren verfallen, bie Rapferliche Gewalt und Anfeben und bie Rechte ber Rapfer, Shur- und anderer Fürften und Getreuen bes Reiche ver Aufter, indem fie falfchlich (fallaciter) vorgeben daß die Kapferiche Burbe und Gewalt von dem Papft herkomme und daß derjenige so zum Kapfer gewehlet worden, nicht eher ein mahrer Ranfer ober Ronig fen, bif er von dem Papft ober Apostotifden Stuhl bestättiget, bavor angenommen und gekronet worden, burch welche vertebrte Borgebungen und verberbliche Lebren (pravas assertiones et pestifera dogmata) ber alte geind Streit, Band, Biberwillen und Aufruhr erwedet; ale ertlaren wir gur Berhutung folden Uebels mit Rath und Bepftimmung ber Chur- und andern gurften des Reichs, daß die Raiferliche Burbe und Gewalt von Gott allein unmittelbar herrubre und bag nach Recht und altem Reichsbertommen, fobalb einer von ben Churfurften bes Reichs einftimmig ober burch ben mehrern Theil berfelben gum Rapfer ober Ronig gewehlet wird, berfelbe alfogleich von folder Babl allein vor einen mabren Ronig ober Romifden Rapfer gu halten und gu nennen fey, und bemfelben von Allen Die dem Reich unterworffen find Gehorfam geleistet werben folle; er auch vollkommene Gewalt habe bes Reichs Rechte zu verwalten und alles Uebrige zu thun was einem mabren Rapfer juftebt, und baf er meder bes Dap . ftes und Apostolischen Stuble noch einiges andern Senehmhaltung, Bestättigung, Geheiß ober Bey-ftimmung nothig habe. Und foldem nach verordnen wir 2c.2c. Ber aber wider biefe Erflarung, Schluf und Berordnung ober ein Stud berfelben etwas vorzubringen und gu fagen, ober benen fo bergleichen vorgeben und fagen mochten, Bepfall gu geben, oder derfelben Geboten, Schrifften und Befehlen Seborfam gu leiften fich unterfteben wird, ben berauben wir bon nun an aller Leben fo er von bem Reich bat, und aller Gnaben, Gerichtsbarteit, Privilegien und Freyheiten, fo ihm von Uns ober Unfern Borfahren verliehen worben, und verordnen baß er ipso jure et facto alles beffen beraubt und in bas Lafter ber belepdigten Dajeftat verfallen und allen Strafen biefes Lafters unterworfen fein folle. Gegeben in unferer Stadt Franckfurt, ben 8. August 1338."

Miscellen.

Gin Urtheil Lamartine's über bie Demofratie aus bem Sabre 1832.

In ben Jahren 1832 und 1833 reifte Lamartine bekanntlich in ben Drient und gwar, wie er felbst fagt "en poète et en philosophe", und er bat auch barauf 1835 eine Befcreibung biefer poetifch . philosophischen Reife unter bem Titel "Souvenira, impressiona, pensées et paysages pen-

[&]quot;) Cotpus jurie publici S. R. imperii academicam etc. Sweyte Chition. Frandfurt und Leipzig, bei Johann Gruft Fritichen. 1731.

dant un voyage en Orient (1832-33), ou Notes d'un voyageur" herausgegeben. Dan finbet barin wol manche Reime von Dem mas eine nachftfolgende Beit, g. B. 1848, weiter entwickelt und jutagegefordert bat, aber auch manden Gegenfas von Dem mofur 1948 ber poetifch philosophifoe Staatsmann handelnd aufgetreten ift. Go fagt er g. B. ba wo er von feinem Befuch im beutigen Athen erzählt und auf bas alte Athen ju fprechen tommt: "Die Athenienfer maren ein Bolt außerlefener Menfchen; fie batten wol die Leidenfcaften eines Bolts, aber fie befagen nicht feine Unwiffenheit; fie maren nicht frei von Berbrechen, aber fie begingen teine Dummbeiten. Best ift bies gang anders und barum icheint in unfern beutigen Staaten Die Demotratie, wie febr fie auch rechtlich nothwendig ift, doch in Birtlichteit unmöglich gu fein. Die Beit allein tann die Bolter fabig machen fich felbft ju regieren; ihre Erziehung vermag nur unter ben Sturmen ber Revolutionen bewirft gu merben." Bat Lamartine diefen Ausspruch von der Unmöglichkeit der Demotratie fur unfere Staaten am 25. Febr. 1848 vergeffen ober - geandert gehabt? Der hat er durch die Februarrevolution Frankreich und bas frangofische Bolk in feiner Erziehung weiter führen wollen?

Die Beiten und bie Denfchen, fo verandert fie auch im" mer fein mogen, bleiben fich boch in mancher hinficht immer gleich. Go beift es in einem noch ungebruckten, bem 11. Sabrbundert angehörenden lateinischen Gedichte über den Berfall ber Sitten:

Rece fidem domino deierat omnis homo. Dic comes aut abbas, praesul, rex, quaeque protestas: Vis sacra iurati firma manere tibi, Ipse fidem serves, tibi quos iurare coerces.

(Sieh', bie gefdworene Treu' bricht jest ein Seber bem Berrn. Bollet ibr, Bifchof und Abt, Graf, Ronig und jeglicher herricher, Das man gefcworenen Gib gern auch und willig erfallt : Run, fo haltet bann felber ben Comur Dem, ber euch gefdworen.)

In einem andern Gedichte tommt folgende Stelle vor: Dominus vobiscum quum regnat denariusque, Pauper Aristoteles mendicat grammaticusque, wovon die freie Ueberfegung eriftirt:

Wo an ber Spige fteh'n Gelb, Abel, Klerifei, 3ft's mit Philosophie und Biffenfchaft vorbei.

Als Petrarca auf feiner Reife in Luttich bas Manufcript einer Schrift Cicero's gefunden hatte und es abschreiben wollte, tonnte er in diefer anfehnlichen Stadt nur mit Rube fo viel Linte auftreiben als dazu nothig war, und dazu war fie 57. noch por Alter fafrangelb geworden!

Bibliographie.

Behnsch, O., Geschichte der englischen sprache und literatur von den ältesten zeiten bis zur einführung der buchdruckerkunst. Breslau, Kern. Gr. 8. 1 Thir. 6 Ngr.

Bodenftedt, &., Taufend und Gin Sag im Drient. Ifter Banb. Bweite verbefferte und vermehrte Auflage. Berlin, Deder. 8. 1 Thir. 71/2 Rgr.

Clemens XIV. und die Besuiten. Rach bem Berte: "Ge-fchichte bes Pontificats Clemens' XIV. nach unebirten Staatsfcriften aus bem geheimen Archive bes Baticans von Prof. Dr. Auguftin Theiner." Derausgegeben von 3. Burfarb Leu. Lugern, Raifer. Gr. S. 16 Rgr.

Demidoff, A. von, Reife nach dem fudlichen Rufland und ber Rrim, burch Ungarn, bie Balachei und bie Moldau, im Jahre 1837. Mit Buftrationen nach Driginalzeichnungen von Raffet. Rach ber 2ten Auflage beutfc berausgegeben von 3. & Reigebaur. Swei Theile. Breslau, Rern. 1854. Ber. 8. 4 Mbir.

Donders, F. C., Die Nahrungsstoffe. Grundlinien einer allgemeinen Nahrungslehre. Aus dem Holländischen übersetzt von P. B. Bergrath. Crefeld, Funcke. Gr. 8.

15 Ngr.

Geiger, A., Sfaat Trofi. Ein Apologet bes Subenthums am Ende bes 16. Sahrhunderts. Breslau, Rern. 8. 8 Rgr. Geinitz, H. B., Gedächtnissrede auf Leopold von Buch. Gehalten am 23. April 1853 in der Aula der polytechnischen Schule zu Dresden. Dresden, Arnold. Gr. S. 71/2 Ngr.

Das Gelb, ober bie Runft fein Glud ju machen. Rad ber 5ten Auffage aus bem Englifchen überfest von G. D. Schmibt. Beimar, Raufchte u. Somibt. 8. 15 Rgr.

Gotthelf jun., I., Der Patrigierfpiegel. Diftorifche Rovelle aus ber jungften Beit. Bafel, Schabelig. 8. 15 Rgr.

Davemann, 28., Gefdichte ber Lande Braunfdweig und Luneburg. Ifter Band. Gottingen, Dieterich. Gr. 8. 2 Thir. 20 Rar."

Immermann, R., Die Epigonen. Familien : Memoiren in neun Buchern. Drei Theile. 2te Auflage. Berlin, Chie. 1854. 8. 3 Abir. 221/2 Rgr.

Rlemm, G., Ferienreife nach Ling, Salzburg, Riofter Sottweig und Bien. Rebft ! Steindrucktafel. Dresben, Mrnolt. 8. 1 Thir.

Deerheim, R. von, Die Sachfen an der Mostma. Del-

benlieb. Dresben, Arnold. Br. 8. 1 Abir. Memoiren eines Abenteurers. Mertwurdige Ereigniffe, Personen und Bustande aus der Gegenwart und jüngften Bergangenheit. Istes Dest. Leipzig, Mittler. 8. 4 Rgr.
Rees von Esenbect, C. G., Das Leben in der Religion. Raftenburg, Röhricht. 8. 12 Rgr.

Road, 2., Die Freibenter in der Religion, ober bie Beprafentanten ber religiofen Auftlarung in England, Frantreis und Deutschland. Ifter Theil. — M. u. b. I.: Die englischen Deiften ober bie Reprafentanten ber religiofen Auftlatung in

England. Bern, Sent u. Reinert. 8. 1 Thir. 9 Rgr. Rurnberg's Dichterfrang. Bollftandigfte Sammlung Der beften Gebichte fammtlicher Dichter in Rurnberger Mundart bis auf bie neuefte Beit. Gefammelt und berausgegeben mit erlauterndem Gloffare von einem Rurnberger. Rurnberg, v. Cb-

ner. 1854. Gr. 16. 12 9gr.

Pabft, R. R., Ueber bie Pflege bes Schonen als wefentlichen Beftandtheil ber Gymnafial-Thatigfeit. Rebe. Gebalten gur Feier bes Jahresschluffes bes hobern Gymnafiums gu Bern am 7. April 1853. Bern, Jent u. Reinert. 8. 5 Rgr. Papne's Miniatur. Almanach für 1854. 10ter Zahr-

gang. Mit 12 Stablftichen. Leipzig, Papne. 16. 71/2 Rgr. Perthes, g. M., Des Bifchofs Sobannes Chrifoftomus Leben nach ben Forschungen Reanders, Bobringers u. Anderer für die Familie unfrer Tage bargeftellt. Damburg u. Gotha, Br. u. A. Perthes. 8. 20 Rgr.

Rogbach, A., Untersuchungen über die romifche Che. Stuttgart, Daden. Gr. 8. 2 Thir. 10 Rgr.

Schonbuth, D. F. D., Friedrich ber Dritte, Burggraf von Rurnberg, Graf von Bollern, ber treue Freund und Rathgeber König Rubolfs von Sabsburg, ober hobenzollern und Sabsburg im Bunde. Eine Dentschrift auf ben 23. August 1851 2c. Dehringen. 1854. Gr. 8. 10 Rgr.

Schwerin, Frangista Grafin, Alphabet bes Lebens. Gine Beibnachtsgabe für große Rinder. Breslau, Rern. 1854.

Gr. 16. 18 Rar.

Bon der Gefundheit und Schonbeit des Menfchen. Erfahrungen einer achtzigjahrigen grau. Pefth, Decenaft. 1854. 16. 1 Ablr.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen fur Die Beile ober beren Raum 21/3 Rgr.)

Im Berlage von B. W. Brochaus in Leipzig erfcien und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Geheime Geschichten und Käthselhafte Menschen.

Sammlung verborgener ober vergeffener Merkwurdigkeiten

von Prof. Friedrich Bulan.

Erfter bis vierter Band. 12. 1850 — 52. Geh. Jeder Band 2 Ihlr. 15 Ngr.

Der Berth und Reichtum biefes fur die weitesten Areise bestimmten und von dem deutschen Publicum mit bem gröften Beifall aufgenommenen Bertes erhellt am besten aus folgender Inhaltsangabe:

Inhalt bes erften Banbes:

I. Die russische Ahronrevolution von 1769. — II. Die russische Ahronrevolution von 1801. — III. Die Prinzessin Drsini. — IV. Die Selamareverschwörung; Alberoni und Ripperda. — V. Die geheime Diplomatie Ludwig's XV. und der Ritter d'Eon. — VI. Der Obrist Agodo. — VII. Scenen aus den schiffen Bauernunruhen im 3. 1790. — VIII. Rarl Gottlob von Rüsser. Ein Beitrag zur Sittengeschichte des deutschen hof, und Beamtenwesens. — IX. Kauderbach. Ein Pendant dazu. — X. Der Aberglaube des 18. Zahrhunderts; die Grässin Sosel. — XII. Cagliostro. — XII. Duchanteau und Clavières. — XIII. Der Graf von St. Sermain. — XIV. Drei Herren von Hund und Alten-Grotfau. — XV. Zobann Seorgeschrepfer. — XVI. Zasob Hermann Oberreit. — XVII. Radame de la Croir. — XVIII. Condamine und die Condussionare. — XIX. Cazotte. — XX. Graf Bonneval, ein Reptässentant der Frivolität des 18. Zahrhunderts. — XXI. Lard Lovat. — XXII. Sputgeschichen am kurtrierischen Hose. —

Inhalt bes zweiten Banbes:

I. Ein Prätendent aus dem 16. Jahrhundert. — II. Ein Prätendent aus dem 19. Jahrhundert. — III. Ein Erbfolgestreit im Lande Lippe. — IV. herzog Friedrich von Schomberg. — V. Berhandlungen Friedrich's II., herzogs von Sachsen-Gotha und Altendurg, mit Ludwig XIV. 1701 und 1702. Bom Hofrath und Prosessor Schulze in Gotha. — VI. Pfalzgräfin Marie Eleonore von Brandendurg. Bon G. E. Suhrauer. — VII. Ferdinand VI. und Karl III., Könige von Spanien. — VIII. Kaunis und Schistell. — IX. Der Königstein und seine Sesangenen. — X. Menzel und Siepmann. Ein Beitrag zur Geschichte des Staats. und Hossehimmisses im 18. Zahrhundert. — XI. Die Grafen von Promnis. — XII. Die Grafen von Promnis. — XII. Die Grafen von Kohn. — XV. Friedemann von Tümpling. — XVI. Joseph Don Frohn. — XV. Friedemann von Tümpling. — XVI. Ber

schung auf Malta. — XVII. Die Damastbörfer Groß- umb Klein-Schönau. Ein Beitrag jur Sittengeschichte. — XVIII. Sohann Gottfried Sillig. — Miscellen.

Inhalt bes britten Bandes:

I. Die Gräfin von Rochlig. — II. Dankelmann und Wartenberg. — III. Burttembergische Prinzen. — IV. Ratürtiche Kinder der letten Stuarts. — V. Schickfale fürstlicher Schriften. — VI. Katürliche Kinder danigher Könige. — VII. Graf Lewenhaupt. — VIII. Anton Ulrich, Herzog von Sachsen-Reiwenhaupt. — VIII. Anton Ulrich, herzog von Sachsen-Reiwenhaupt. — XI. Leithorft, Mayer, Menzel und Sichap. — XI. Lotd Peterborough. — XII. Die Herzoge von Ormond. — XIII. Hochmuth und Bismark. — XIV. Gustav Wilhelm Freiherr von Imhoss. — XV. Graf Backerbarth und Graf Wackerbarth-Salmour. — XVI. Friedrich August I. König von Sachsen im Exil. — XVII. Actenstücke aus der Zeit des fremden Gouvernements in Sachsen. — XVIII. Die Capitulation von Paris. — XIX. John Lilburn— XXII. Bilhelm Ludwig Bechrlin. — XXII. Sohann Friedrich Sillig. — Miscellen.

Inhalt bes vierten Banbes:

I. Die Seheimnisvollen im Schlosse zu Eishausen. Eine wahre Geschichte ohne Lösung. — II. Die vermeintliche Kaisertochter. III. Der Zarewisch und seine Semahlin. — IV. Lamoignon und de Fargues. — V. Ein Bahrsager. — VI. Der Zaubersspiegel. — VII. Gesandtschaften aus dem Drient. — VIII. Brisacier. — IX. Der Rausschaft de la Force. — X. Die Grasen von Fallenstein und von Styrum. — XI. Eine Pseudokönigin. — XII. Der Ausgang des Hauses Cleve. — XIII. Bucquoy. — XIV. Die Grasen von Flemming. — XV. Susanne henriette d'Etbeuf. — XVI. Sraf Erich Brahe. — XVII. Bissinger und Perzog Karl Eugen von Württemberg. — XVIII. Castiereagh und Bellington. — XIX. Psarrergeschichten. — Wiscellen. — Rachträge.

Diefes Bert bilbet ein Gegenftuck ju dem befannten Berte:

Der nene Pitabal. Gine Sammlung ber interessantesten Criminalgeschichten aller Lander aus alterer und neuerer Beit. herausgegeben von Dr. J. E. Hisig und Dr. B. haring (Bilibald Alexis). Diervon erschienen neunzehn Theile, wovon ber erste bis zwölfte Abeil auf 12 Ahlr. im Preise ermäßigt worden sind. Der breizehnte bis zwanzigste Abeil, der Reuen Folge erster bis achter Abeil, koften jeder 2 Ahlr.

Bücher zu herabgesetzten Preisen, bis Ende des Jahres 1853 von F. A. Brockhaus in Leipzig zu beziehen.

(Gesammelte Schriften.)

Baggesen (J.). Poetische Werke in deutscher Sprache. Herausgegeben von den Söhnen des Verfassers, K. und A. Raggesen. 5 Theile. 12. 1836. (5 Thir. 15 Ngr.)

1 Thir. 10 Ngr.

Beer (M.). Sämmtliche Werke. Herausgegeben und mit einer Biographie und Charakteristik Beer's begleitet von E. v. Schenk. Mit dem Bildnisse des Dichters. S. 1835. (4 Thlr.) 1 Thlr. 10 Ngr.

Palk (J. D.). Auserlesene Werke. (Alt und Neu.) 3 Theile.
I. Liebesbüchlein. II. Osterbüchlein. III. Narrenbüchlein. 8, 1819. (5 Thir. 20 Ngr.) 3 Thir.
Porster (J. G.). Sämmtliche Schriften. Herausgegeben

Porster (J. G.). Sämmtliche Schriften. Herausgegeben von dessen Tochter und begleitet mit einer Charakteristik Forster's von G. G. Gervinus. 9 Bände. 12. 1843. (9 Thir.) 4 Thir.

(9 Thir.) 4 Thir.
Gutzkow (K.). Aus der Zeit und dem Leben. 12, 1844.
(2 Thir.) 16 Ngr.

— Vermischte Schriften. 4 Bände. 1842—50. 8. (5 Thir. 25 Ngr.) 1 Thir. 15 Ngr.
Der vierte Band a. u. d. T.:

Lewald (J. A.). Gesammelte Schrifton. In einer Auswahl. 12 Bände. 12. 1844—46. (12 Thir.) 3 Thir.

Mondelssohn (M.). Gesammelte Schriften. Nach den Originaldrucken und Handschriften herausgegeben von G.B. Mondelssohn. 7 Bände. Mit Mendelssohn's Bildniss. 12. 1843—45. (6 Thir.) 8 Thir.

Müller (W.), Vermischte Schriften. Herausgegeben und mit einer Biographie Müller's begleitet von G. Schwab, 5 Bändchen. Mit Müller's Bildniss. 16. 1839. (6 Thir.) 4 Thir.

Heumann (W.). Schriften. 2 Theile. 8. 1835. (4 Thir.)
1 Thir.

Formann (W. v.). Gesammelte Schriften. 2 Theile. 12. 1846. (2 Thir. 20 Ngr.) 1 Thir.

Passow (F.). Vermischte Schriften. Herausgegeben von

Passow (F.). Vermischte Schriften. Herausgegeben von W. A. Passow. Mit 2 lithographirten Tafeln. 8, 1843.

(2 Thir.) 16 Ngr.

Baumer (F. v.). Spreu. 8. 1848. (1 Thir.) 10 Ngr.

Schopenhauer (Johanna). Sämmtliche Schriften. 24 Bände.

Mit dem Bildnisse der Verfasserin.

16. 1834. (8 Thir.) 3 Thir.

Wohlfeile Ausgabe.

Schulze (E.). Sämmtliche poetische Werke. Neue Auflage. 4 Bände. 8, 1822. (6 Thir.) 3 Thir.

Solger (K. W. H.). Nachgelassene Schriften und Brief-

wechsel. Hecausgegeben von L. Tieck und F. v. Raumer. 2 Bände. S. 1826. (6 Thir.) 3 Thir. Taschenbuch ohne Titel. 3 Jahrginge. 1822, 1830 und 1883. (Von F. F. Hempel.) 6. (3 Thir. 25 Ngr.) 13 Ngr.

Ausführliche Verzeichnisse von Effichert zu herstegeschten Preisen aus demselben Verlage sind in allen Bechanlungen zu erhalten.

Bel einer Bestellung von 10 Thirn. 18% Reatt.

Sohere Belletriftif!

Im Berlage von Bremenbt & Granier in Brellen erfchien foeben und ift in allen Buchhandlungen und Leibbibliotheten ju haben:

Originale.

Genrebilber aus ber Birflichkeit.

3mei Banbe. 8. 241/4 Bogen. Gleg, brofc. Prit 2 Thir.

gerner ericbien in bemfelben Berlage:

Ein Erbvertrag. Roman von Auguste Bernharb. i Dr.

ERber. Rovellen-Roman in 2 Banden von 3de wor Diringefelb. Berfafferin von "Schlof Goczyn". 21/4 pfte.

Freiherr von Eulenspiegel oder Lebensbilber and ber Reugeit. 2 Bande. 3 Abir.

Die Bagabunben. Roman in 4 Banben von Kan ben. Goltei. 41/2 Abir.

Chriftian Lammfell. Roman in 5 Banben von Rarl wa Soltei. 6 Abir.

Soeben erichien bei &. St. Srocthaus in Leipzig und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Martin Quther. Ein lprisch expischer Epkies von tet 18 Rgr. Gebunden 26 Rgr.

Ein Gedicht von poetischem Schwung und fitticher Kraft, bas die Abeilnahme bes ganzen protestantischen Deutschlands verbient. Das Leben Martin Luther's wird vom Dichter in einem Spflus von Bilbern frisch und anschaulich vorgesischt. Einzelne dieser Bilber, vom "Deutschen Museum" mitgetheit, baben bereits viel Ausmerksamkeit erregt. Auch hat sich Abelf Schults schon früher in der poetischen Welt rühmlich bekande gemacht.

Kleineres Brockhaus'sches Conversations-Lexikon.

Soeben ist das achte Heft dieses von dem deutschen Publicum mit der lebhaftesten Theilnahme aufgenommenen Nachschlageduchs für den augenblicklichen Gebrauch, das zugleich Fremdwörtzbuch und Zeitungs-Lexikon ist, erschienen. Die fertigen Pefte und eine ausschrliche Ankündigun sind in allen Buchhandlungen zu haben, woselbst fortwährend Unterzeichnungen angenommen werden. Das Werk erscheint in 4 Bänden oder 40 Pesten zu 5 Ngr. — 4 ger. —

Blätter

fú

literarische Unterhaltung.

Connabend,

Mr. 45. —

5. Rovember 1853.

Bur Nachricht.

Diese Zeitschrift erscheint wöchentlich ein mal in brei Bogen und ber Preis beträgt jahrlich 12 Thlr., halbjährlich 6 Thlr., vierteljährlich 8 Thlr. Alle Buchhandlungen in und außer Deutschland nehmen Bestellungen barauf anz ebenso alle Postämter, die sich an die Königl. fachkiche Zeitungsexpedition in Ceipzig wenden.

Inhalt.

Reue deutsche Dramen. — Bolferkunde. Charakteriftit und Physiologie der Bolfer von M. 2. Frankenheim. — Leben des Herzogs von Sachsen. Sothas beim Wechsel des 17. und IS. Sahrhunderts von Christian Ferdinand Schulze. Herausgegeben nach deffen Tode von | Abolf Morig Schulze. — Persfonen und Buftande aus der Restauration und dem Zulikonigthum. — I. Griechische Reisekstzen. Bon hermann hettner. 2. Studien über die Alt- und Reugriechen und über die Lautgeschichte der griechischen Buchftaben. Bon J. Telfy. — mancherlei, Sibtlographie.

Rene beutsche Dramen.

Berührt es schon widerlich genug, in unserer modernen Lyrit einer Richtung zu begegnen, die des mannlichen Ernstes verlustig gegangen, eine Art Berdienst darein sest, kindische Tändeleien für Raturpoesie auszugeben, so schärft sich dieser Eindruck zu vollständigstem Etel, wenn gleiche Alfanzereien auch in das Sebiet des Drama sich einzuschmuggeln versuchen; benn wir vergeben es wol einem Jünglinge daß zweilen der Rnabe noch aus ihm herausguckt — den Buben aber noch im Manne wiederzusinden ift ganz unleidlich, und kein Anblick ift trubseliger als der eines kindischen Greises. Bu dieser Bemertung veranlassen uns die folgenden Liederspiele:

- 1. Die Fischerhutte am Brienzerfee. Bon R. 2. Tenner. Darmftabt, Ribter. 1852.
- 2. Die Muble im Obenwalde. Bon R. E. Tenner. Darm-fabt, Ribler. 1853.

Mit dem Thibaut'schen Sage: "Das Burücksubren zur Einfalt und Ratürlickeit wird für und in aller hinsicht von Tage zu Tage größeres Bedürsniß, und die Tonkunft kann wahrlich am wenigsten von sich rühmen daß sie an der jetigen Berbildung keinen Theil gehabt habe", eröffnet Tenner das erfte Stücken und gibt damit die Tendenz kund, dem Liederspiele und in diesem dem Drama überhaupt "eine neue Bahn zu hrechen" und der "Berbildung" in den Weg zu treten. Wir sind vollkommen einverstanden daß Einfalt und Natürlich-Leit Trupdlage eines jeden Kunstwerks sein müssen, nur daß man nicht Leppschigkeit für Einfalt und Unbedeutendheit für Matürlicksit ausgibt; unser Autor kommt in seinen Schwänzen über das Kindische und Jade nicht hinaus, und wir müssen über das Kindische und Jade nicht hinaus, und wir müssen daß unsere Dramatik Das hat was er Berbildung rennt und welches in diesem Falle mit künsterischer Ausktiesung Fo ziemlich gleichbedeutend sein dürste. Ueberhaupt, soviel von Der Berbildung unsers Prama hin- und hergeredet wird, sie

als eine Racht welche ben Rern unferer Buhnendichtung beberricht aufzuführen, muß fur eine mifanthropifche Somgrafeberei erklart werben; unfere bramatifche Literatur, folange fie eriftirt, bat nie weniger an Berbilbung gelitten als jest, und bag einzelne Bluten taub und einzelne Aefte verdorrt find, gemabrt man auch am fraftigften und gefundeften Baume. Rur wo Berbildung das innere Wesen tangirt, ift sie als ein Generalübel zu betrachten und zu verfolgen, und unsere junge Dramatik ist — das wurde in d. Bl. schon mehrkach nachgewiesen — so gesunder und frischer Ratur das man die einzelnen Auswuchse nur eben wegschneiden darf, um sie ganzlich zu vernichten. Als ein folder Auswuchs aber muffen Die vorliegenden Gefangs - und Langpoffen Genner's ohne weiteres begeichnet werden: Diese affectirte Gefühlscoquetterie, Die well man fie in schwäbischer ober pfalgischer Mundart auftreten last volksthumlich fein soll und welcher wir schon bei Gelegenheit ber Feldmann'ichen Stude ben Laufpag ausftellten, Dies Rebein und Schwebein, Diefe abgefchmadten Platituden, Diefe Rindfcherei und Ammenwafcherei, Die bochftens eine blafitte Grafin und ein fentimentales Rindermadchen intereffiren bonnen, all bie Schwächlichkeit ift nicht einmal in Fibeln zu gebrauchen; benn es ift durch und burch unmahres und deshalb unsittliches Beug. Gefährlich für die bramatifche Dichtung find berartige Ammenerperimente nicht, fie lofen fich auf ben Bretern ju bald in ihre alberne Dobibeit auf; aber es muß boch auf ihre Eriftens mit furgen Borten hingebeutet werben, weil fie zur allgemeinen Krantheitsgeschichte unserer Lage ge-horen und die Machinationen, mittels welcher fie auf der Buhne fich einzuschleichen bestrebt sind, seltsam und barod genug ber-auskommen. In der "hutte am Brienzersee," ist wenigstens in der handlung noch einiger Berstand, und die Affectation fällt nicht so mit der Thure ins haus wie es in dem zweiten Stude geschiebt; Gott bewahre aber jeden gesunden Magen. por dem Reble bas in Tenner's Dbenwaldmuble fabricirt wird. Der volligfte, blubenofte Unfinn und Die ordinairften und flach. ften Altäglichkeiten find in Diefer bobenlofen Arivialitat mit

den platteften Spafen und den zerlumpteften Persönlichkeiten, wenn man diese Bogelscheuchen so nennen darf, ausstaffirt, sodif man in Bweisel bleibt, ob mehr die Beschränktheit oder die Arroganz des Berfassers zu rügen ift, der solche Mistere als dramatische Poesie auf den Markt zu bringen sich unterfängt. Wir wiederholen: eine derartige Dramatik — man verzeihe die Entweihung diese Worts — erzeugt den Eindruck den ein kindischworderner Greis sedem menschlichen Gesühle zurückläst, und würdigt das Theater das sich mit solchem Zeug einläst zur Waschweiberkammer herab.

3. Luftfpiele von Alexander Bilbelmi. Erfter Band. Dreeben, Arnold. 1853. 8. 1 Abir.

Die brei Luftfpiele: "Einer muß heirathen", "Beft im Entschluffe" und "Alle find Egoiften", welche in vorliegendem Bandden fich barbieten, muffen als Rinder einer frifden und anmuthigen Laune entichieben gu bem Beffern Diefes Genre gezählt werben, und nicht ohne Grund laffen wir fie in unferer Befprechung unmittelbar auf jene naturlich : fein : follenden Treibhauspflangen Tenner's folgen; benn in ihnen ift ohne jebe Pratenfion und ohne alle tendengiofe Gefpreigtheit ben Gefegen ber Raturlichteit und Ginfalt fraftig und zwanglos Rech. nung getragen, und man bat es in ihnen eben mit Denfchen, nicht mit mastirten Affen und Drahtgliederpuppen gu thun. Bir wollen hiermit nicht behaupten daß Bilhelmi nicht bier und ba einmal feblaegangen fei und an die Manier ftreife, fonbern nur anerkennen bag ber gonds bei ihm burchaus gefund ift und feine Sentimentalitat ftets aus bem Borne eines echten und fraftigen Gefühls, nicht aus ber Patchoulibuchfe affettir-ter Empfindelei quillt. Daneben find feine Stude, fo harmlos und ichlicht fie auftreten, ber bobern Beziehung und ber tiefern Bedeutung nicht entkleibet, und verbinden mit dem gro-fen Borzuge des Spielbaren die an Luftfpielen fo seltene poetische Farbung, ohne welche doch eben ein echtes Drama nicht gebacht werben tann. Da man nur aus feinen Arbeiten berausfühlt wie wohl es bem Autor bei Schaffung berfelben gewefen ift, fo geht biefes Behagen bes Berfaffers unmiltur-lich auf ben horer über und verftartt noch bedeutend ben Grab ber Erquicklichkeit von welcher biefe Stude befeelt finb. Bas bie einzelnen Luftspiele Diefes Bandchens betrifft, fo ift "Giner muß beirathen" ein fo baufig mit regem Beifalle bargeftellter Scherg bag wir feiner ausführlicher nicht weiter ermahnen und uns auf ein naberes Gingeben in die beiben andern Stude befdranten burfen.

In "Beft im Entichluffe" liebt Arthur von Alfen des Genators Sanfen Rochter Emilie, wird aber, ba biefer tros allen Pochens auf feine Entichluffeftigfeit boch überaus fcwachliche Papa von feiner Odwefter, ber Frau Rittmeifterin von Plauen, total beherricht wird und biefe, bem jungen Cavalier felbst minniglich zugethan, eine Beirath beffelben naturlich auf alle Beife gu hintertreiben befliffen ift, ganglich gurudgewiefen, ja bie geftrenge Frau Rittmeifterin weiß ben Bruber babin gu bestimmen bag er bes Dabchens Sand einem alten Rathe gufichert. Das Liebesparchen - benn Emilie theilt naturlich Arthur's Reigung - bat jum Berbundeten Riemand anders als ben ehrlichen Rittmeifter von Plauen, ber neben feiner Bartlichkeit für die jungen Leutchen auch beshalb icon feine Sulfe ihnen jufagt, weil er baburch feiner coquetten und mit ihrer Gelehrsamteit renommirenden Frau Gemahlin einen Strich burch die Rechnung zu machen umsomehr die beste Gelegenheit hat, als fich bas ohne ihn ju compromittiren - benn etwas fteht auch er unter ber Buchtruthe ber edeln Dame - gleich. fam hinter ben Ranonen bequemlich thun lagt. Arthur hat ber Frau Rittmeifterin ein Manufcript felbftverfaßter Gebichte überreicht, welche feine geliebte Emilie verherrlichen, doch Frau von Plauen beift auch Emilie, und auf Diefen gludlichen Umftand in richtiger Burdigung feiner Chebalfte bauend, gibt ber Rittmeifter ben Rath, Arthur moge feiner Frau gunachft ben Dof machen, um fo über diefe eine Berrichaft zu gewinnen.

In einer Busammenkunft mit ber Dame, die naturlich fich für Die befungene Emilie balt, gefchieht bas auch feitens bes jungen Liebhabers aufs befte, allein in einer Uebereilung des Gefühls ift biefer im Begriff ber Getauschten bie Babrheit gu entbeden — indem er vor ihr auf bie Knie fturgt, mas fie gunächst wieder als eine ihr gemachte Liebeserklarung nimmt ba plast Ontel Rittmeifter, ber ingwischen ben Laufcher gemacht, beraus, bas brobende Unbeil abmenbend, und frielt nun feinet Gattin gegenüber, die er bei fo unzweibeutigem Liebesftellbich. ein icheinbar überraicht bat, ben muthenben Dibello, ber nur im Bweitampfe mit Arthur feine gefrantte Chre wieberbergu-ftellen vermeint. Bas hilft es baf bem Aufgebrachten von bem ingwifchen mit ins Spiel gezogenen Arthur entgegnet wird, nicht feine grau, fondern feine Richte fei jene Emilie, er will nur ber Thatfache glauben und icon liegen bie Piftolen bereit. Schreckliches Gewirr unberechenbarer Confequengen! Es gilt nicht nur bas Leben bes Geliebten, es gilt bie eigene Ehre! Go ergreift benn bie Frau Rittmeisterin nothgebrungen bas einzige Mittel ber Rettung und legt ber Nichte hand in die Arthur's, sich mit dem ihr durch diesen zugestüsterten Troste begnugend, er beirathe biefe Emilie nur aus Aufopferung fur bie Gbre der andern.

Diefe allerliebste Familienhiftorie bat bem Autor Gelegenbeit geboten gu ben fomifchften Bermickelungen und gu Scenen Die um ihrer Sauberteit, ihrer piquanten Scharfe und ihrer beitern Lebendigfeit willen gang vortrefflich ju nennen find, 3. 23. Die Unterredungen gwifchen dem Rittmeifter und Emilien, bas tete-a-tete zwifchen Arthur und ber Rittmeifterin, die eigentliche Rataftrophe felbft u. a. m. Der Dialog ift von großer Reinheit und Leichtigfeit und unter ben Charatteren befonders Emilie gerade in ihrer duftigen Stiggenhaftigfeit der gelungenfte ju nennen. Bir begegnen fo feinen Bugen, fo treffenben Pointen, fo gludlichen Wenbungen bas man aus bem Fresco nicht heraustommt, und babei ift Alles hubic beieinander und gibt ein durchaus richtig befdranttes, gut gufammengehaltenes Genrebilden. Aber zwei Puntte muffen wir als im boben Grabe bebentlich einer ernften Ruge unterzieben: junachft ift es fcwer glaublich bag eine fonft boch fluge und aufgeweckte Frau wie Die Rittmeifterin Die platte Luge Mrthur's, feine Berbindung mit Emilie fei ein Opfer fur fie, als eine Babrheit hinnehmen tann. hier hat es fich ber Autor offenbar gu leicht gemacht; die Motivirung biefes Moments murte ihm auch allerdings fcwer geworden fein, benn er hatte die frau von Plauen noch mehr carifiren muffen als fie immerbin icon ericheint, und bamit mare bas Auftreten berfelben als eines Charafters unmöglich geworden. Aber unferer Unficht nach ift es in teiner Art nothwendig daß Die Dame jene Luge glaubt, daß fie ihr überhaupt gefagt wird: geftraft ift fie genugfam burch ben gangen turbulenten Auftritt und baburch Daß fie felbst Das herbeifuhren muß, wogegen fie fo heftig intriguirt hat; diese poetische Remefis foont uns mit ihrem Be-fen volltommen aus. Run fie aber ber Berfaffer am Goluffe noch fo entfeglich dumm und albern erfcheinen lagt, vernichtet er fie vor unfern Mugen und bas ift boch wol feine Abficht nicht. Ferner fcheint es uns nicht gerechtfertigt baß ber Rittmeifter an bem an und fur fich boch unebeln Spiele mit einem in diefem galle vertheidigungslofen Beibe ein lebhaftes und entichiebenes Bergnugen findet; mochte feine Frau fich immerhin auch in feinen Mugen lacherlich und widerlich gemacht haben, er hatte in feiner Gattin feine eigene Ehre gu vertreten, und die gibt ein Ehrenmann nicht fo leichten Raufs preis bağ er felbft damit eine öffentliche Romodie agirt. Dier batten fittliche Motive gefunden werben follen, etwa bag ber Alte gur Befferung und Betebrung feiner Chehalfte biefe Scenen ihr als eine wohlthatige Straflection bereiten will; bas mare

immer noch tomifch genug gewesen, allein hinter ber gu belachelnben Schrolle lag bann boch eine ehrenwerthe Abficht,

und fo mare die moralifche Burdigteit bes alten Saubegens

gefichert gemefen. Denn ba ber Autor ber affectirten Rittmei-

fterin und deren jammerlichem Bruder in ihr offenbar einen berghaften Contraft gegenüberstellen wollte, fo konnte er der fittlichen

Grundlage babei nicht entbebren.

In dem britten Studden ber vorliegenden Sammlung: "Alle find Egoiften", hat ein wohlhabender Gutsherr von Dttenfels, der die gange Belt um fich ber als ein Ungeheuer von Egoismus erklart, fo viel eigenen Egoismus, die von ibm fruber felbft genehmigte Berbinbung feiner Mochter Antonie mit feinem Reffen Branden deshalb tyrannifc aufzulofen, weil biefer gegen seinen Billen Soldat geworden und als folder im Rampfe ehrenvoll jum hauptmann aufgerudt ift, ja er treibt es fo weit bag er Branden, weil er fo voll Egoismus gewefen, feinem Rathe fich ju wiberfegen, formlich von fich und feinem Daufe verbannt und feine Lochter einem abgefomadten Geden aus ber Refibeng ohne weiteres Bebenten verspricht. Doctor Gifenberg, fein Dausargt und Dausfreund, ber einft die verftorbene Gattin bes herrn von Ditenfels gart-lich liebte und nun die Liebe fur die Mutter, Die ihm von ihren Meltern wider ihren Billen entriffen und Ottenfels gur Che gegeben worden, auf die Tochter Antonie übertragt, verfucht zwar alle möglichen Erperimente, ben ftorrigen Bater von feiner bespotischen Marotte abzubringen, es gelingt ibm aber nicht, und icon foll die Berlobung des armen Rabchens mit jenem Residengaffen vorsichgeben, da wird Ottenfels verhaf-tet. herr Eusebius Birkenftod nämlich, ein sehr frommer, beim Gouvernement in Ansehen ftebender Mann, freite langft um die alte pietiftische Schwefter bes herrn von Ottenfele, ober vielmehr um deren Geld, und ba nun ber Bruder, die Abfichten bes ehrenwerthen Patrons durchschauend und feinen feilen Charafter aus frubern Erfahrungen tennend, bas 3a gu bem Bundniffe entichieden verweigert, reichte herr Gufebius aus Rache mehre Briefe ber Regierung ein, die burch Bufall und Beftechung in feine Band gerathen maren und eine Theilnahme bes von Ottenfels an unerlaubten politischen Berbindungen bekundeten. Aber gludlicherweife ift Branden gerade auf Grund feiner kriegerifchen Laufbahn burch andere Bufalligkeiten in ben Befit weiterer auf jene Briefe bezüglicher Papiere getommen, Die es ans Licht ftellen bag Ottenfels fich an jenen Berbinbungen nur in einer durchaus ehrenvollen und iculdlofen Beife betheiligt hat, und beren Bichtigfeit nun erft von ihrem bergeitigen Befiger ertannt wird. Go tritt benn Branden als Entlarver jenes frommelnden Schurten und als Befreier des gu Unrecht Berhafteten auf und wird nun natürlich Antoniens gludlicher Gatte, nachdem ber Doctor bem alten Saustvrannen noch tuchtig ben Ropf gewaschen bat. Wir find eben Alle mehr ober weniger Egoiften, "nachbem bie Bilbung ober bas Gemuth uns lenten, und bie bies leugnen find faft ftets Die größten": Dies ift Die Tenbeng und Der Borticblug bes Studs.

Wenn in dem vorigen Luftspiele mehr die Situationen als die Charaktere bas Intereffe an fich feffeln, fo find es in Diefer Arbeit vorwiegend die Charaftere welche den lebhafteften Antheil für fich in Anspruch nehmen und fich in ber That in einer Beise versinnlicht finden, die den echten Runftler und Den icharfen Beobachter unleugbar befundet. Der faliche, innerlichft zerlumpte Augenverdreber Gufebius, Fraulein Gupbrofone, die mit allgemeiner Menfchenliebe coquettirende und boch nur fich jum Bielpunkt habende alte Jungfer, Dttenfele, ben Die Marotte, Alles um ibn fei voll bes craffeften Egoismus und nur er mache eine Ausnahme, gerade jum fcrofften Egoiften ftempelt, ber ehrliche, tiefgemuthliche, ftets bienftbereite und boch bei aller Bonbommie in ber Manie ewigen Biberfpruche bem Damon des Egoismus auch feinerfeits huldigende Doctor Gifen. berg, Chriftian, die echte Bedientenfeele, ein Echo feines herrn und barum, soweit bas Rauspern und Spuden reicht, eine treue Copie bes gutsherrlichen Egoismus - welch reiche Garni. tur lebendiger Perfonlichkeiten! Alle Reprafentanten eines be-ftimmten Denfchentypus, ohne baburch auch nur ben fleinften Anflug abstracter Symbolit anfichzutragen; welch reiche

Scala bes Egoismus nach feiner verwerflichen und feiner refpectabeln Seite bin bis in Die legten Rebenfiguren binein! Diefer herr von Maiberg und bie Refidenzbamen find gang prachtige Randverzierungen ju bem gangen Gemalbe und ge-ben ein mahres Dufter bafur ab wie Rebenfiguren im Luftfpiele zu behandeln find. Der erfte Act des Stude ift unbebentlich meifterhaft ju nennen; er tragt bas gange Drama in fich und boch ift man nicht im minbeften baburch fur ben weitern Berfolg ber handlung abgeftumpft, vielmehr im hochften Grabe barauf gespannt. Leiber hort ber Autor auf, ben Erwartungen bie fein erster Aufjug erregen mußte ju genugen; fo treffliche Scenen er auch fernerhin bringt, im Bergleiche gum erften Acte tragen die zwei übrigen Aufzuge eine gewiffe Dattigfeit und Gebehntheit, ja es gudt bier, was sonft bei Bil-belmi nicht ber gall ift, bas Dachwert zuweilen beraus. Diefer Uebelftand liegt offenbar baran bag ber Autor fich biesmal eine ju große Leinwand mablte und ben Rreis um feine Schopfung ju weit ausbehnte; zwei Acte genugten volltommen, und mit einigen wohlthatigen Schnitten und Strichen mare Die Arbeit wol noch mit wenig Dube auf diefes Dag gurudzuführen. Eine andere Schwäche bietet fich in der Dufterheit welche burch bie mpfteriose Personlichfeit bes Jagers Anton und burch Die Polizeiscenen in Die beitere und frifche Sandlung bereinbricht und ben froblichen Son bes Luftspiels um fo fcmarger trubt und verwirrt, als der erfte Act wie eine grunende, von ber Maiensonne beschienene Salbe fich barftellt und auch nicht ben leifesten Distlang in fich auftommen lagt. Es batte recht gut berfelbe gludliche Ausgang auf minber buftere Beife fich erzeugen laffen, gang bavon ju fcweigen bag bie hiftorie mit ben Briefen benn boch etwas ju gefucht und gemacht ericheint. Auch im Detail ber Charaftere ift Manches zu tabeln. Go muß es als pfychologifc unwahr gerügt werben bag Ottenfels fein Rind an einen fo entichiebenen gump wie Daiberg vertuppelt; wie tief er auch in feinen Egoismus bineingerathen fein mag, er liebt bennoch feine Tochter und bat einen Abicheu bor bem fittlich Berwerflichen; wohl ift es ju begreifen bag er fein Rind einem Manne ben feine Schrolle jurudftoft verfagt, aber fie in die Arme eines Menfchen der ihm felbft als ein Affe gelten muß hineingugwingen, ift eine Brutalitat von welcher Charaktere wie Ottenfels noch unendlich fern find. Daß ber Autor den Doctor Gifenberg im britten Acte gleichsam schlafen lagt und ihm nur noch Borte in ben Dund legt, ift eine offenbare Ungerechtigteit gegen biefe wohlgelungene Perfonlich-teit: mag ber Bunich, ben jungen Branben fein Glud fic felbit und gwar auf Grund feiner militairifchen Erfahrungen verdienen gu laffen, bas Motiv gu diefer Bernachläffigung bes ehrenwerthen Doctors gegeben haben, unfer Intereffe ift nun einmal von Anfang an entichieden fur Gifenberg gewonnen, und indem wir bem hauptmann fein Glud zwar gonnen, wollen wir es boch gerabe burch bes Doctors Bermittelung ibm gugefchangt wiffen, er verliert beshalb Richts, benn er ift ja mehr als eine erfte Rebenperfon nicht wohl zu nennen, mab. rend Eisenberg als der eigentliche spiritus familiaris des Stuck von beffen Beginne an zu betrachten ift und die Contrafte und ftreitenden Elemente beffelben in feiner vermittelnden Perfonlichteit harmonisch zu lofen bie am Schluffe leiber nur beclama: torifc verwirklichte Berpflichtung übernommen hat. Be leichter alle Diefe Berftofe gu vermeiden waren, um fo fcarfer muffen fie bem Berfaffer vor das Auge gehalten werden, bamit er dadurch ju forgfaltigerer Gelbftprufung feiner Arbeit bringend fich veranlagt finde. Er ift es werth ftreng beurtheilt au merben.

4. Magnetische Curen. Luftspiel in vier Aufgügen von g. 28. Sactanber. Stuttgart, Rrabbe. 1853. 8. 1 Thir.

Die Warnung die wir bei Beurtheilung feines "Geheimen Agenten" dem Berfaffer bes vorliegenden Luftfpiels in b. Bl. nicht ersparen zu durfen glaubten, er moge fich vor allzu abnlichem Stoffe bei Ausarbeitung eines neuen Stuck huten, finbet in ben "Magnetfichen Guren" iber volle Begetufbunn ? es ift wieber eine hier zwar gewiffermagen inbiribuell verleben-bigte, aber boch myftifch wirdenbe Perfonlichkeit weiche bie Fa-ben bes Studes in Danben balt, bie Anoten folingt unb toft. Aber inbem fich ber Autor mit fichtlich großer Anftrengung und Peinlichkeit gehütet hat, bas alte fcon ein mal gebrauchte und mit foviel Glud gebrauchte Motiv abnliche Birkungen, Confequenzen und Situationen als im "Geheimen Agenten" bervorbringen gu laffen, ift er matt und fraftlos geworben; zwar nicht so als sei nun das Stust an und für sich ein schwächliches zu nennen, wol indes so das es im Bergleich mit bem vorigen als minder traftig und weniger frifch fich berausftellt. Der Berfaffer hat fich, um ber Bieberholung ju entgeben, beeifern muffen, die letten und außersten, berbeigeholte-ften und gesuchteften Folgen und Beziehungen seiner bereits ein mal angewandten Sdee herauszubuchstabiren, und so hat er benn diefe 3bee gleichsam gu Tobe, fich felbft außer Athem gebest. Daber find die Sharaktere an lebenswahrer und energi-icher Ausarbeitung gegen die Perfonlichkeiten des "Geheimen Agenten" febr entschieden im Rachtheil, und es ift im gangen Stude recht eigentlich nur eine Rolle bie fich benen bes fru-bern Luftfpiels wurdig an Die Geite ftellt, und bas ift bie bes Rammerdieners, die allerdings mehr Episobe, in der Abat meisterhaft genannt werben muß. Die anbern Charaftere find entweber ju bochgefdraubt und bewegen fich wie in Drabten, ober fie find geradehin blag und fowindfuchtig. Am mislungenften ift offenbar ber Delb bes Stude, Ferbinand von Rhaben. Diefer junge Mann liebt bie Cochter bes reichen Grafen Schonmart, und als nun diefer für die angegriffenen Rerven feiner Frau aus der Refidenz einen Magnetifeur begehrt, fcmuggelt fic herr von Rhaben als ein folder in bas Baus feiner bergensbame ein; bas gibt natürlich Anlas zu einer Menge Ber-wirrungen und Berlegenheiten, bis benn endlich ber gludliche Umftand baf ber Pfeudomagnetiseur in ben Stand gefeht wirb, bem Grafen ein Cabinetsichreiben ju überreichen, welches bie-fen jum Minifter ernennt, bas grafliche berg erweicht und ben Gluderitter jum feligsten Sterblichen macht. Dan burfte wol erwarten baf biefer junge Cavalier wenigstens mit einigem Sefcid Die übernommene Rolle wurde gu pielen verfteben, bavon aber beweift er im Stude foviel wie gar Richts, und man tann fein Benehmen faft tolpelhaft und topflos nennen, fobaf man zu bem Berftanbe biefes herrn nicht eben allgu viel Butrauen faßt - ein febr ichlimmer Umftanb fur ben Belben eines Stude. Daß fich ferner Die gange Gefellichaft ebenfalls als eine giemlich bornirte berausstellt, indem fie fich biefe plumpe Raufdung gefallen lagt, liegt auf ber Sand. Gind wir fomit außer Stande Intereffe an ben Charafteren gu nehmen, fo last auch ibr Gefdic und was etwa fonft noch um fie vorgeht uns talt, und einzelne Trefflichteiten, an welchen benn auch blefe Arbeit nicht Mangel leibet, entschabigen bafür nicht. Rurg: bie "Magnetifchen Curen" find gegen ben "Gebeimen Agenten" ein bedeutender Rudfdritt, und wenn hadtander nicht febr entichieben gegen bas bequeme und leichtfinnige "laisser aller! laissez faire!" welches in biefem neuen Stude fic ausbrudt, reagirt, fo erfchlafft fein Ralent, und alle bie fconen hoffnungen bie an baffelbe fic tnupften geben ju Grabe. Das aber hieße eine Art von tunftlerischem Gelbstmord an der eigenen Begabung vollziehen, und auch beshalb mare es mabre haft fomerglich und empfindlich, wenn diefe reiche Rraft an einer Marotte zugrundeginge, ba gerabe auf bem Gebiete bes Luftfpiels fo viele handwerter und Tagelohner herumbantieren, beren fcmuzig- ordinairer Birthfchaft nur die reine Band bes Runftlers, und als einen folden bat fic Dadlanber in fei-nem "Geheimen Agenten" bewährt, Biel und Ende ju fegen

5. Dopffeus, iprifches Drama von F. Ponfard, beutsch von Abolf Bottger. Leipzig, Baumgartner. 1853. 16. 24 Rgr.

Man wird une einer Borliebe für frangofifde Dramen

nad unfern mehrfachen Mustaffungen über biefelben nicht wofil beiditigen tonnen, um fo lebhaftere Freude gewährt et uns, endlich einmal eine Buhnendichtung unferet weftlichen Rathbarn in 5. Bl. befprechen zu barfen, welche fich bem Beften anteibt was auf bramatifchem Boden jemals aufgeblabt ift. In bet fconen Dichtung Die uns hier vorliegt, bat fich ein Durchaus ebler und reiner Geift bes antiten Stoffs mit einet Dirgene ebter und trint Gelp Enfcauung bemachtigt, bas wir aufs erhebendfte an unfere Goethe munderbaren Ge nius erinnert werden und mitten in die rubige Plaftit bes alten Bellenenthums verfest, bennoch ben Ablerflug bes mobernen Beltgeiftes über uns raufchen boren. Es ift ber emig blaue Dimmel jener homerifden Sonnentage, es find bie frafti-gen, großartigen Geftalten altgriechifder Delbengeit, berfelbe erhabene Briebe, berfelbe heilige Duft unmittelbarfter Raturgefundheit, aber aus bem großen olympische Ruhe straffenden Auge ber Antike blickt ber tiefe und allumfaffende Genius moberner Geiftescultur. Das Problem bas in Goethe's "Sphige-nia" mit unübertrefflicher Meifterfchaft geloft ift — harmonifche Berichmelgung bes claffifden Ginft mit bem claffifden Best findet auch in Ponfard's ichoner Dichtung eine gwar minber ibeale und vollendete, aber boch tiefpoetifche und ebeifunftlerifche Lofung. Der ftrenge Ernft welcher ben Dichter erfichtlich bei feiner Schöpfung befeelt hat und welcher ihn fo glanem vor feinen poetischen Landesgenoffen auszeichnet, hat nirgend eine storenbe Rauhigkeit und Diffonang, nirgend eine fatte muhsamer Arbeit, keine gesuchte Allegorie und keine fpride Form hinterlassen, sondern der anmuthsvollen Grazie die tiefre Wurde und der heitern Behaglichkeit die edlere Weihe gege-ben. Es ist eine jungfräuliche Dichtung, dieser Ponsarbischen, Obysselsen', von heilig-menschlicher Tiefe: so ganz Ratur und boch auch fo burch und burch Runft, es ift ein Bert bas nicht ben Frangofen allein, fondern ber gefammten Gufturweit angebort und auf jener Dobe geiftiger Entwickelung frebt, wo bie nationelle Beforantung bem gottlichen Menfchengeifte nicht mehr zu folgen wagt. Das ift keiner von ben taufend Be-fuchen, die antike Belt mit unfern Anschauungen zu verfohm, bie es weiter nicht als bis gum Ginbruck einer gelehrten Stubie bringen und ben hofmeisternden Schulmonarchen in jeden Berfe herausbruften: Richts von ftubirter Phrafeologie, kint peinliche Rachahmung, kein angftliches haften an dieser mo jener Aeußerlichkeit: überall begegnet man dem freien und burch und burch felbftanbigen Birten bes Dichters, ber, genabrt von ben großen 3been ber antilen Belt, ein neme Miterthum aus ber eigenen Bruft herausproducirt und bebei fo objectiv und fo voll Gelbftverleugnung verfährt baf einem folden Schaffen die volle Bewunderung fich nicht verfagen barf. Bie frifch und buftig der Geift welcher biefe eble Dichtung durchweht, mogen folgende Berfe in bes beimgetebrten Douffens Munde barthun:

> D Berge, Balber, Fels und heil'ge Grotten! Euch find' ich wieber, die ich heiß beweint. Bite oft folgt' ich vor meinem Belte figend, Wenn icon die Sonne fant ind glang'ge Meer, Rit wehmuthsfeuchten Bliden bem Geftien. Das in ber Richtung meiner Deimat fcwand!

Und fah ich bann vom fernen Uferftrand Am Porizont ein leichtes Segel schimmern, Rief ich: Gludfel'ges Schiff, gefegnet fei, Ein Wind treibt bich vielleicht ber heimat zu. Segräft mein Ihaka, bu Amme mir Und du, Diwendaum. Ich bin's, Dopffeus!

Und ihr bes Baffers Rymphen, Gotterzeugte, Wie einft, so lieb' ich eure Statte noch. Seht bring' ich euch ein sollto Gebet nur bar, Doch bin ich unter Pallas gnab'gem Schut In meinem Saus erft, im Befig ber Gater, Soll euern Rafen Blut ber Biegen farben.

Doch vergeffen wir nicht über bem wohlverbienten Lobe Des Dichters bie Berbienfte bes Ueberfegers nach Gebuhr gu wurdigen, beffen Aufgabe in Der Abat eine fcwierige zu nen-nen ift, benn mit feinem Tunftlerifchen Satte fuhlte er richtig beraus, bal wenn fur ben beutichen in Die Dafe und Rormen antiter Clafficitat eingeburgerten Geift Ponfard's Drama genief. bar werden follte, ber unferm Gefühle unertragliche Alerandriner und die gereimten Berfe befeitigt werden mußten. Go mar Bottger gezwungen ein neues Gewand fur Die Dichtung gu erfinden, und die Art wie er das gethan hat vindicitt ibm nicht nur das gob eines trefflicen Ueberfegers, fondern die Anertennung bag er barin fic ale Dichter bewährt habe, und gwar als berfelbe Poet ber in feinen eigenen Productionen eine Bierbe ter beutichen Literatur ift. Er hat das Ponfarb'iche Stud gum unserigen gemacht, benn er hat baffelbe ohne feiner Eigenartigfeit und Gelbftanbigfeit im minbeften gunabegutreten ins Deutsche nicht blos überfest, fondern gerabehin überbichtet. Dichter und Ueberfeger find fomit einander vollfreuen daß gerade ein fo ebler und funftlerifc ausgetiefter Seift wie ber Bottger's es übernommen hat fein Bert ber beutichen Literatur einzuverleiben. Dan bore ben Boblitang der folgenden in ber gorm unferm Ueberfeger gugeborenden Chorverfe:

Gott ber Bachanten! Durch beine Sorgfalt Decken bie schlängelnben Reben ben Abhang Steiniger Sågel.

Dein Saft beflügelt Die Hoffnung, die munt're, Und der Gesang erwacht, Gleichend dem Bogel. Ehoe! Bacchod!

Künftige Zeiten Siehet prophetisch Bezo mein Auge hell. Baubergewaltig Kaft's mich und klart mir Dunkle Geschick.

Wonnige Freude! Obpffeus erschien mir! Er kommt! Auf dem Wege Raht allenthalben Eilend das Bost schon!

Beihranch allüberall Auf ben Altären! Rerzen, fie lobern rings! Rofen umduften die Stänzende Schwelle!

Eintretenb fclägt er Siegreich bie Freier, Glanzend in Anmuth Umarmt ihn bie Farftin! Ehoe! Bacchos!

Möchte Ponfard's mannlicher Ernft und kunftlerische So-Tiditat im Stande sein, den frivolen, abgelebten und vermaterialifirten Geift seiner Ration edterm Streben und tieferer Burde zu gewinnen, und mitten in den bacchantischen Strudel und Schwindel welcher gegenwärtig die Gemuther seiner Lands-Leute fortreißt mit Erfolg die kraftige Mahnung schleudern, enit welcher der Chor den "Odysseus" schließt:

> Berachte nie ben Schein ber Durftigfeit, Das Leuf're trugt, bas Glad ift wechfelvoll; Untbanbeibar find nur bes Rechts Gefete. Um Morgen tunbet mir tein Blig ben Donner,

Im Abend liegen in bem Staub bie Stolgen, Dem folichten Bettler wird ber Ronigothron!

6. Der Bankrott. Gefellschaftliche Aragobie in fünf Acten von Florian Muller. Leipzig, Ahomas. 1853. Gr. 8. 25 Rgr.

Wie fehr wir von vornherein geneigt waren Florian Miller bie feiner Dichtung vorgebrudte Berficherung zu glauben, er habe aus teinem "Sonberintereffe", fonbern aus "bilonerifchem Triebe" feine Arbeit gefchaffen, Die Dichtung felbft ftebt thatfactich in entichlebenem Biberfpruche gu biefer Behauptung und bewahrheitet ebenfo wenig die weitern Auslaffungen bes, ju feinem großen Lobe fei es gesagt, fehr turgen Bor-worts, bag namlich ,, wer bie Gefellchaft in allen Regionen mit eigenen Augen und als Menfchenfreund gefeben, fie abnlich wie im vorliegenden Stude geschabe, auffaffen und in feinerlei Beife zweifeln werbe bag nicht Leute wie bie in bem Drama vortommenden in gang analogen Berhaltniffen und von berfelben Charaftertiefe eriftiren fonnten". Dan wird gugeben bag ein Stud, in welchem wie bier mit ben foreiendften garben aller Schatten auf Seite ber befigenden und beguterten Perfonlichteiten und alles Licht auf Seite ber foge-nannten armen Teufel angebracht ift, ju ber funftlerifchen Unbefangenheit bes Autore tein großes Butrauen erweckt, ja bag wenn einer folchen Arbeit eine berartige captatio benevolentiae wie in diefem Falle vorausgeht, Die Annahme febr nabe liegt, Diefe felbsteigene autorliche Recommendation fei ber Musfluß eines etwas unruhigen Gewiffens. Run tommt bingu bog bie Farben nicht nur ju grell aufgepinfelt wurden, sondern überhaupt icon in ihrer Grundmifchung geradehin falich find; ober ift der Berfaffer wirklich überzeugt daß Queftenberg und Bitterwis nach ber Schattenseite, Albert, Marie und Bater Biemens nach ber Lichtseite in sich selbst reelle und wahrhaftige Personlichkeiten find? daß solche Erzschöpse wie der Capitalist Sohnson überhaupt gur Dobe ber mercantilifchen Welt — und ba foll biefe Figur boch fteben — gelangen tonnen ? Meint er im Ernft, biefe geschraubten, auf Die außerfte, gerabehin unmogliche Spige getriebenen Buftanbe als wirtliche einschmuggein und feine auf den Kopf gestellte Welt für die reale aus-geben zu durfen? Dieses & für ein U zu machen ift allenfalls die urgeniale Kraft eines hebbel im Stande, nicht die be-grenzte Fähigkeit eines mittelmäßigen Talents. Es gibt ebenso wenig folde Schufte als folde Tugenbpfeffertuchenfiguren wie ber Autor vorzuführen beliebt, und es ift Gott nicht nur fur bas Richtvorhandenfein ber erften Sorte, fondern gang befonbers für die Unmöglichfeit ber lettern gu banten, ein Rasrenbaus ift eben nicht die Beit. 3m Uebrigen befindet fich unfer Au-tor auf einem Standpunkte ber in ber Dramatik Gott fei Dank gu ben übermundenen gegablt werben barf und beffen fittliche wie geiftige Befchrantibeit fich felbft profitiuirt bat; benn es ift bas Schone und Eble ein Gemeinaut ber Denfcheit. 200= bin man auch durch alle Liefen und Boben berfelben wandern mag, alluberall bietet es fich bem unbefangenen Blide und bem ber Gerechtigfeit und Billigfeit offenen Gemuthe, und bas allein, mein herr Autor, beißt als "Menfchenfreund" feben. Das ber Berfaffer von ber Charaftertiefe feiner Perfonlichfeiten und von bem Begfall allen und jeden Bweifels in Die Bahrhaftig. feit feiner Schöpfungen mit fo apobittifchem Gelbitbewußtfein in feinem Bormort fpricht, ftimmt ichlecht gu echter Runftlerbefcheidenheit, in deren außerliche Bulle Florian Deper fic gu verfriechen beliebt, und bewahrheitet nur von neuem ben Sag bag gerabe ber beschranktere Geift ber intolerantefte und pratentiosefte ift. Denn von Richts ift Diese Dichtung weiter entfernt als von einer bramatifchen. Dazu mangelt die gefunde Charafteriftif und bie fraftige Concentration und Gedrungen-beit; es blattert Aues fo ab und hangt wie eine zerriffene Leinwand in gegen aus bem Rahmen beraus; tein boberes in ben Individualitaten vermitteltes inneres Gefes, fonbern bloge Bufatigfeiten erzeugen bie Rataftroppe und rucken bie

Sandlung mubfam fort; nirgend ein kunftlerifcher Plan, ein freies obiectives Balten bes Dichtere über dem Stoffe. Der freies objectives Balten bes Dichtere über dem Stoffe. außerlich tragifche Ausgang ift - weil auf blindes Ungefahr begrundet und fomit ohne Uebergeugungetraft - eben gein tragifder und es vertritt ber Dichter Die Stelle Des Scarf. richters. Dag unter fo bewandten Umftanben von harmonifcher Lofung, von funftlerifcher Befriedigung, von in boberm Sinne fittlicher Birtung nicht gefprochen werden tann, und baff, ba ber Beld bes Stude ein fo wenig intereffanter felb. ftanbiger Charafter, fondern ein mabrer Dopang ift, von weldem ber Dichter fein Rnalleffectrubrei jufammenquirlen lagt, Die gange Arbeit ein burchaus mattes und fcwachliches Dachwert reprafentirt, erhellt ohne weitere Deduction. Und dennoch lauft mitten burch ben Buft eine Aber von Salent, eingeine Scenen - und unter Diefe mochten wir fonberlich bas tete a-tete bes reichen Banquierfohns mit feiner ihm jube-ftimmten Braut rechnen — verrathen Gefchick und find nicht obne Clegang gearbeitet. Benn ber Berfaffer ben tragifchen Rothurn, fur welchen ihm Schwung, hobere Charafteriftit und Große der Anichauung mangelt, abichnalt und bem guftfpiele in feiner befchranttern form fich gumenbet, fo glauben wir ibm in Rudficht auf feine offenbare Begabung fur bie Romit infofern ein gunftiges Prognoftiton ftellen gu tonnen, als er von feiner tranthaften Gefpenfterfeberei gu ruhigem Anfchauen und Biebergeben realer Berhaltniffe burchgebrungen, auf bem angegebenen Belbe Erfreuliches ju leiften Die Anlage haben Durfte. Sich von iconen Traumen gu entwohnen ift freilich eine fauere Dube; allein ber Erfolg front Die Arbeit, und gewiß ift es eine befriedigtere Erifteng im fleinen Rreife eine murbige und tuchtige Stelle fraftig auszufullen, als in weiten und großen Berhaltniffen die gewaltige Bahl ber Rullen gu vermebren.

Wenn Jemand fich wohl im Rleinen baucht, So bente, ber bat ein Großes erreicht.

7. Juden. Dramatifche Dichtung in funf Aufzügen. Bon Silvius Landsberg. Berlin, Landsberger. 1853. 8. 15 Rar.

Sara, die hochfahrende Gattin bes reichen Baruch, ift von ihrer Glaubensgenoffin Efther aus dem Barem des verbublten Rafimir von Polen verdrangt worden, fodaß biefe bes Ronigs Favoritin geworden, und außerdem hat bas Berg ber ftolgen grau burch bie Berfchmabung bie ihr von bem Danne ibrer Reigung, Isaat ben Gabalge, geworben, einen tobtlichen Stich erhalten. Go Efther wie Isaat foll nun ihr haß und ihre Rache treffen, indem fie bie Erftere, fur welche fie, ben Grimm verbergend, eine uneigennunige Freundichaft fortgebeuchelt hat, ju ihrem Wertzeuge ju machen gebentt. Sfaat hat eine munberfcone Tochter Lea, Die er, in feinen Anfchauungen über ben religiöfen Parteiftandpuntten erhaben, nach ibrem Bergenswunfche bem driftlichen Golbidmieb Labislaus in bie Che ju geben willens ift. Auf Diefe Lea macht nun Sara die Efther als auf eine folche eifersuchtig, Die wohlangethan fei bes Monarchen leichterregbare Ginne ju feffeln, und gibt ber in Furcht und Angft verfetten Favoritin ben Rath, fie folle, nachbem fie (bie Rathgeberin) bie Berhaftung Sfaat's veranlagt haben werde, Die Tochter beffelben, wenn Gram und Thranen Diefe entftellt und verhaftlicht hatten, felbft dem Monarchen ale eine fur ben Bater um Gnabe Bittenbe vorführen, bann muffe biefer von ber trantlich blaffen Geftalt fich mit Biberwillen gu Efther's uppiger Gefundheitefulle gurudmenben und gerftort für immer fei bann ber Schonbeitegauber Lea's. Efther nimmt ben Rath an, ber freifinnige Sfaat wird megen gutgemeinter Urtheile uber ben Ronig in Berhaft genommen und der Folter überwiesen, und die Favoritin führt die verweinte, abgeharmte Tochter bes unschuldig Berurtheilten vor Rafimir. Diefer aber entbrennt fofort in wilder Minneglut gu bem im Ahranenschimmer nur um fo fconern Dabchen, und nachdem er Sfaat jum Tode verdammt hat, tragt er ber

Tochter fein Berg an und fucht mit raffinirter Runft fie in feine Arme gu reißen. Doch por Lea's Augendfraft und Umfould erhebt fich Rafimir über fich felbft, und ber Leidenfcaft entfagend befchließt er gutzumachen mas er verfchulbet. Bie bem entbedt Efther, in ihrer Berzweiflung über bes Ronigs Untreue fich ben Tob gebend, bie Intrigue; Ifaat wird ber Freiheit und bem leben wiedergegeben, und indem er ertlart, Lea Chriftin werben ju laffen, legt er fie an bes jungen Labislaus Bruft. Da aber offenbart es fich: Lea ift nicht feine, fondern Baruch's und Sara's Tochter, Ladislaus aber fein ihm einft von rauberifcher Dand entriffener Sohn; benn als Sfaat's Beib in feiner Abwefenheit im Rindbette ftarb und mit ihr bas neugeborene Dagblein, ba trug bie Amme, bamit ber Satte bei ber Beimfehr nicht Alles verloren finde, ben entfeelten Saugling in Baruch's Saus, wo Sara gleich falls eines Tochterleins genefen, und vertauschte die Rinder. Sara wird, als fie ben Grauel ihrer Thaten erfahrt, mabnfinnig und ftirbt: uber ihrer Leiche folieft fich gwifden Labislaus und Lea ber Bund ber Liebe.

Bo geht es her in dem Drama welches Silvius gands: berg unter bem Titel "Buben" in Druck gegeben bat und bef. fen Tendeng unferer Anficht nach dabin ftrebt, Die troftliche Thatfache bag uber ber rantevollen Bosheit und ber unbeile vollen Tude eine bobere Dacht waltet, Die ben Pfeilen bas Gift und die Spige nimmt und bas Lafter in die von ibm Andern gegrabene Grube fturgt, bramatifc ju geftalten. Bermuthlich hat der Berfaffer, fo lagt der Rame des Berte vermuthen, babei noch im Ginne gehabt, Die eigenthumlichen Berbaltniffe jenes polnifchen Budenthums zu veranschaulichen, mel ches trop aller Berachtung und aller Rrantung bennoch ber materielle Beherricher bes ungludlichen Polen mar und beute noch ift; vielleicht wollte er mehr ober weniger einen Spiegel für Die Gefammtheit bes nachdriftlichen Debraerthums aufftellen und zugleich, die Quellen bes Berfalls aufdedenb, auf die einzigen Mittel der Regeneration hindeuten. Einzelne Buge laffen bierauf ichließen, aber bas charafteriftifche Geprage melches ein derartiges Gemalde bergen mußte fehlt ganglich; es ift eben eine Bosbeit und ein Frevel wie er alluberall anderswo auch vorfommt, und die handelnden Perfonen brauchten feineswegs Juben ju fein, um fo ju handeln wie fie handeln. Bon hiftorifcher Austiefung, von fignificanter Gestaltung der innern Beziehungen bes damaligen Sudenthums ju ben nationalen Berhaltniffen, von Motivirung ber Conflicte burch die Gegenfaglichteit ber im Stude vertretenen Elemente bes Dofaismus und Chriftianismus, ift feine fraftige Spur im Stude ju finden, man mußte denn einige Declamationen und Phrafen im Munde bes Juben Aron als folche gelten laffen. Doch feben wir gang ab von ber bobern Bedeutung, die, fo wollen wir gern annehmen, der Autor feiner Arbeit hat geben wollen, aber nicht hat geben tonnen: auch ale ein gewöhnliches Intriguenftud betrachtet, vermag bas Drama fich nicht zu behaup-ten. Denn junachft ift die Intrigue felbst, die bem Plane nach in bem Rathe fich ausgebrudt findet welchen Sara ber Efther gibt, durchaus fowach, abgebraucht und viel gu tunftlich und gebrechfelt: eine Efther - um dies Gine nur gu fagen mußte fo viel Solaubeit befigen, ben Freundicaftsverficherungen einer Sara, Die von ihr bethronifirt worben, nicht ju trauen, und foviel Auge felbft im außerften Affect gugebote baben, um ju finden daß auch eine verweinte Lea gerade um des Contraftes willen ben Ginnen eines fo verliebten Cavaliers wie Rafimir gefährlich merben tonnte. Auch ift die Art und Beife wie Sara Efther zu tirren befliffen ift fo wenig fein und verführend daß taum eine Einfalt vom Lande durch folche Kunfte fich murbe fangen laffen; tein Buborer glaubt bem Berfaffer daß Sara die Efther wirklich getäuscht und für ihre Bwecke erschlichen habe, sondern fühlt daß der Autor die fcone Doa-liete "par ordre du Mufti" commandirt, so gu thun als ob fie gefangen mare. Das aber ift eine Schulermanier und erimmert an uralte haupt - und Staatsactionen, wo nicht an umfere

Puppentomodien. Die innerliche Rothigung, von ber Reali-tat Deffen was ba vorgeht und Derer Die da handeln übergeugt gu fein - ein Moment, bas allein bas Drama gum Drama macht -, wirb auch burch teine ber übrigen Perfonlichfeiten im minbeften effectuirt: ber Staroft, ber noch nebenbei ben Poften eines luftigen Rathe ausfullen foll, ift ein gang gewöhnlicher Schuft, ber, in feiner Doppelftellung nicht gifch noch Bogel, ben Genbarmen bes Stude abgibt; noch weniger Intereffe flogen Baruch, Abraham und Ruben ein, man weiß taum weshalb fie überhaupt ba find. Aron, ber mabricheinlich die Burbe des moralischen Sudenthums vertreten soll, ift Richts als ein alter Landpastor, Ladislaus bleibt zu sehr Stizze, und Isaat, der Held des Stucks, was ift er mehr als eine wohlrednerische Abstraction, als einer jener Schemen, wie fie eine gelehrtthuende Dramatit uns für einige Beit als leben-bige Menschen auflugen wollte? Mit solchem Bichte hat man fein Mitleid, und je folechter es ibm ergebt, je beffer; Die Birtung ift bann eine tomifche, und indem man bie Sache als eine Darobie nimmt, verschwindet bas Disbehagen, in melthes die pratendirte tragifche Abficht bei folder Behandlung jebes eblere Befühl verfest. Lea und Ronig Rafimir, etwa auch Lovna, ber Erftern Amme, burften die gelungenften Per-fonlichteiten genannt werben; in Lea ift wenigstens bem Beibe Rechnung getragen und in Rafimir ein Individuum bas reale Eriftengmöglichteit bat auf die Bubne gefest. Manche eingeine Scene, wie die Berhandlung zwifden bem Ronig und Den Schoppen, Die Bwiefprache ber Foltertnechte und Die Boltsauftritte ju Anfang ber fünften Scene bes fünften Acts ver-rathen eine icone Gabe ju lebendiger Schilderung, und einige Stellen athmen offenbar poetisches Gefühl. Das Alles aber will im Drama nur fehr wenig bedeuten und bekundet bochftens bag Spuren allgemeiner bichterifcher Anlage vorhanden find. Beruckfichtigen wir nun daß bei dem Stande unferer Cultur folde Spuren etwas gang Gewöhnliches geworden find, fo fublen wir uns außer Stande ju bedauern bag, wie ber Berfaffer in bem feiner Arbeit vorgebruckten Briefe felbft fagt, Sott Mercur benfelben ben Dufen entführt habe. Diefe "Buben" bekunden feinen eigentlichen Dichterberuf, benn ihre geh= ter beruben nicht in ber Rulle, fondern im Mangel productiver Rraft; wer aber ber Belt nicht eine reichbotirte Bruft bietet, ben boblt bas Leben balb genug aus. Ruft die Erfahrung einem jeden Menfchen Diefe Bahrbeit gu, wie viel mehr muß der Poet fie fich ad notam nehmen!

8. Lady Efther Stanbope, Die Konigin von Tadmor. Aragodie in brei Acten. Bon Frang Debrich. Leipzig, Berbig. 1853. 8. 20 Rar.

In der That, wir hatten Grund Besseres als diese sehr schwache Arbeit von hedrich zu erwarten, die geradezu einen Ruckschritt, nicht eine Spur von Fortschritt documentirt. Wenn der innere Reichthum eines Drama von der Personenzahl abbinge, so wäre diese "Königin von Ladmor" ein Meisterwerk, denn außer Bolk, Mönchen, Orussen, Maroniten, Beduinen und weiß Gott nicht was noch Alles, treten nicht weniger als 32 Kiguren darin aus. Die ersten Scenen des Stücks bringen uns nach Dairochum, der Resdenz jener abenteuerlichen Lochter Albions, welche zur helbin dieses Dramas erkoren ist. Segen Emirochschie, dem mit Mehemed-Ali's Keldherrn Ibrahim wider die Türken verdündeten Fürsten des Libanon, steht das Wolf der Maroniten im Begriff sich zu erheben, und einer seiner Edeln Murad ist nach Dairochun gekommen, die wunderbare Frau aus Enzland, deren Zudertuf und barmherzige Mächtenliebe weithin durch das Land die Semüther der Menschen ihr unterworfen, dahin zu bewegen, sich als Königin von Waddner na die Spige des Ausstads zu stellen. Aber Lady Esther hat, wie ihr treuer Secretair dem ungestümen Maroniten versichert, abgeschlossen mit der irrischen Welt und ift damit beschäftigt, die Räthsel des Himmels und der Erde zu lösen; keine heroine mehr, eine philosophische Konne hat die

Dame fortab gu fein befoloffen, weil - und biefe mit bem in ber Dichtung fich bruftenden Pathos mahrhaft tomifch contraftirende Arivialitat liegt fogar ziemlich nadt gutage — ihr Gelbbeutel leer ift; bas Konigsspiel ift eben ein theueres Bergnugen. Gin verrudter grangofe Louftoneau, von welchem man auch nicht im Rleinften weiß was er eigentlich im Stude vorftellt, ein griechischer Abenteurer, Murab's und bes arabifchen Parteigangers Chebil Lamentationen entreifen endlich Die Laby bem begonnenen Rloftermpfterium, und ein mabnwisiger jubifcher humanitatenarr, ber fich fpater als fclauer Agent Emir-Befchir's ausweift, bietet ihr bie nothigen Gelber; fertig ift bie Ronigin von Labmor und ber ehrliche, aber über alle Befchreibung leberne und langweilige Ringdale wird mit feinen gutgemeinten Gegenvorftellungen ad acta gefdrieben. Rachbem nun ber Bufchauer im agpptischen Lager verschiedene moslemitifche Bekanntichaften, worunter Die Des fürftlich libanonfchen Bentere, gemacht und mit Borten halbtobt gebrofchen worden ift, tommt es zwifchen 3brahim's Streitmacht und ben Palabinen der Ronigin von Zabmor jum Rampfe, welcher ber Lettern Die junge Krone toftet. Gie ergreift bas hafenpanier und wird von Emir - Befchir bochft ungalant behandelt, ber fie mit auf ber Stirne eingebranntem Galgen nach England gurudiciden will. 3m Bruftframpfe erftidenb, municht bie beroifche Dame bem wenig devaleresten Emir einen "Badenftreich" nachsenden zu konnen und ftirbt dann fehr koniglich, von ihren "Stlavinnen" mit einem pathetischen "D" aus diefer Zeitlichkeit herausgelautet. Der verruckte Franzose aber phantafirt:

> Sie flirbt, ist tobt! — Was weint ihr, Europäer? Das Krokobil weint auch und die Hydne. Sucht eine Fackel! steat das Haus in Brand, Berkohlt mit eurer Sultanin! Bringt Fackeln — Behntausend Kackeln!

Und bas nennt man bann eine Tragodie! D über bies lieberliche Berfeschmieren! über biefe bobenlos widrige Arrogang jebe Dialogifche Buchftabirubung als ein Drama auf ben Martt ju bringen! Babrlich, wenn man bebentt bag ein Leffing ben Ramen eines Dichters bescheiben von fich ablehnte, mochte man biefem modernen Reimschmiedbuntel literarifche Spiegruthen guertennen. Bir haben es zu wiederholten malen ausgesprochen, und glauben die Praris unferer Theorie in b. Bl. nicht iculbia geblieben ju fein, daß jede echte Blute deutscher Poene liebevoll zu begen und ju pflegen die Kritit verpflichtet ift; aber ebenso hat fie das ernfte Amt jener wuften Wirthichaft und jenem verberblichen Leichtfinn entgegengutreten, wie ihn unter andern bas vorliegende Dachwerk bietet, über welches um fo entichiebener ber Stab gebrochen merben muß als Bebrich bei grundlichem Studium und funftlerifchem Ernfte Befferes gu leiften wohl im Stande ift: eine Behauptung die g. B. die Boltsfeenen bes funften, fechsten und fiebenten Auftritts im zweiten Acte Diefer Arbeit Durchaus bestätigen. In bem porliegenden Stude ift nur Ringbale, fo langweilig er ift, mit eini. ger Sorgfalt gezeichnet und mehr als blose Phrafe, im Uebrigen glaubt man in der That fich in einem Collhaufe zu befinden, so rasen und hantieren die andern Figuren umber, deren Bahnfinn in der Belbin des Stude feinen Gipfel findet. Dat der Berfaffer in Diefer verichrobenen Geftalt geradezu eine Berrudte personificiren wollen, so ift ihm auch ba bie Dufe ben Dienst schuldig geblieben; benn eine Berrudtheit bie bramatifches Intereffe gewinnen foll muß mindeftens einem tief angelegten Plane ihre Entftebung banten und in fich felbft poetifch eine großartige 3bee gleichsam negativ und ironisch verfinnlichen: nur bann ift fie tragifch zu nennen. Doch bazu gebort bie Meisterhand, und wenn hebrich seinen Shakspeare recht innehatte — und bas ift doch wol eines bramatischen Autors unerlafliche Pflicht -, fo trauen wir ihm foviel Gefundheit gu baß er, fofern er wirklich bie ermabnte Abficht gehabt bat, Beine Berfuche ju ibrer Bermirflichung murbe angeftellt baben. Diefes untiare, mufte, carattertofe, croffe, nicht im kleiniten Puntt bas Beib in fich jum Rechte porftellenbe Amitterwefen, pollgeftopft mit leeren Phrafen und bunteln verworrenen Bil bern: eine folche Diegeburt ift taum als Rebenfigur, gefcmeige benn als Belbin eines Drama irgendwie ju ertragen. Gie negirt jebe fittliche und afthetische Foberung von Anfang an und ift ein Pasquill auf alle menschliche Ratur. Das ift fo ein fauberes Früchtigen jener gefuchten Seiftreichigfeit, fener tieffeinfollenben Berworrenheit; bas Licht und Die Rlarheit, meinen wir, ift bas Baterland ber Runft, in Racht und Debel gebeiht nur eine frante Phantafterei und ein muftes hirn. Rann man nun diefen bedeutungelofen Charafteren feinen Antheil ichenten, fo raubt bie ichleppende Bandlung, wenn eine bes bobern innerlichen Bufammenhangs vollig entbebrenbe Uneinanderhaufung von Scenen mit dem Ramen Sandlung im bramatifchen Ginne geehrt werden barf, bem gangen Stude vollends jede lebenstraftige Erifteng und begrundet nur noch tiefer ben ernften Tabel, bag ber Berfaffer myftifche und verworrene Phantafielaunen an die Stelle besonnener und eines hohen bestimmten Kunstgiels sich bewuster Klarbeit segend, ohne eine freie und gediegene Ivee seine Arbeit so aufs Gerathewohl hingeschlubert habe. Solch ein Versahren aber darf taum auf ber Secundanerbant gebulbet werben, gefchweige im Tempel ber Runft, beren Attribute ber beilige Ernft und Die tiefe Bebanklichkeit find. Dit Diefen feelischen Dachten ausgeruftet hatte unfer Mutor aus feinem Stoffe febr mobl ein maderes Stud bramatifcher Poefie herausarbeiten tonnen; benn Die rathfelvolle Perfonlichkeit ber Laby Stanbope ift intereffant genug um unter bobere, tunftlerifch fittliche Befege gebracht ben Mittelpunkt einer Tragodie zu bilben, und Die hiftorifchen Borgange Die fich jum Theil unmittelbar an fie fnupfen bieten gu dramatifcher Gestaltung in Charafteren und Situationen eine fo gunftige Gelegenheit, daß nur die Ralentlofigteit ober die Liederlichteit biefe reiche Quelle überfeben tann. Bon beiben Diferen bat Die lettere Die Bebrich'iche "Ronigin von Sadmor" ju einem gang gewöhnlichen hohlen Declamations. geverfel herabgewurdigt, und biefe Erniedrigung, in welche be-quemlicher Leichtfinn baffelbe verftriett, bem an fich nicht unbedeutenden Kalente unfere Berfaffere recht icharf vorzuruden bielten wir nicht nur im Intereffe ber Sache, fonbern auch um feiner felbft willen fur ernfte Pflicht; benn bas ift ber Beg auf welchem icon fo manche frifche Begabung in trantlicher Blafirtheit unterging. Rur im Rreife befonderer, carafteri-fifcher individueller Geftaltungen herricht ungerftorbares und ewig junges Leben; im weitgebehnten Rebel ber Augemeinheit verdumpft bie naturfrische Production und die gefunde freudige Rraft.

9. Galiana von Literbo, oder Schönheit die ewige Königin. Romantisches Trauerspiel in fünf Acten von G. D. Torgau, Wienbrack. 1853.

Den um die wunderbar schone Biterberin, Galiana, zwischen Rom und Biterbo entbrannten Kampf als hintergrund sich wählend, zeigt uns dieses Stuck wie jene italische helena in der Stadt der Stadte alle Mannerherzen die etwa einmal ihr Auge traf zum wildesten Minnefeuer hinreist, den Gatten von der Sattin, den Bräutigam von der Braut trennend, und wie der ritterliche Cafar seine die dahin vergötterte Berlobte Diympia um der zauberischen Fremden willen verläst, ja als die Leztere die Flucht vor ihm ergreift, mit der ganzen römischen beweibten und undeweibten Jugend zu wildem Strauße gen Biterbo zieht, wohin ihm sogar fein Ohm, ein sehr würdiger Bischof, im Panzerschwucke zu solgen sich nicht enthalten kann. Die Biterber siegen, aber Galiana's treuer Saladin und Paladin, hektor, bezahlt den Triumph mit seinem Leben, nachdem auch Olympia sich den Dolch ins herz gestoßen, Casar im Kampfe gesallen und noch manch Anderer die romantische Toll-beit in seinem Blute gebüßt hat.

Bir find geneigt ju glauben bag ber Autor in feinem Drama ben Bernichtungsgang welchen bie wilbe, nur von ber Dacht außerer Momente entflammte Minneleibenfchaft an tritt und vollendet, wenn fie gugellos ihr einzelnes perfonlies Intereffe jur Sache einer Gefammtheit beraufzuschrauben Bagt und Brechheit gewinnt, bat verlebendigen mallen, und baf et ibm besbalb um eine ernfte fittliche Birtung und um eine fraftige kunfterische Mahnung an den Mannesgeift der Seth. beberrichung zu thun gewesen ift. Er nenne zwar sein Stie "Schonheit die ew ig e Königin", und gibt fich mit einer nicht bin wegguleugnenden Borliebe ber Schilderung und Durchführung fener finnlich leibenschaftlichen Ballungen bin; allein wir bir fen annehmen bag ibm babei nicht jene leibliche, fonbern le biglich bie innere, mit bem außern Reize immerbin gluchie gepaarte pfychische Schonheit, welcher er in feiner Erbeit tal Bort zu reben gesonnen ift, als eine ewige Ronigin ver-schwebte, und bag Das mas uns subjective Borliebe buntt ie. biglich bas ehrenwerthe Streben infichfaßt, jedem Theile feiner Dichtung gerechtzuwerden und nach jeder Beziehung bin liebevoll berfeiben fich bingugeben. Denn es liegt ber von ben Schimmer der Schönheit und bem Beihrauch der huldigungen unbeirrt gebliebenen Unschuld und Augend Galianens, der lei benfchaftslofen und boch tiefinnigen, mit reinem Glauben an bie beffere Ratur bes geliebten Gatten eng verknupften Liebe Mathilbens und ber reumuthigen Ruckfehr bes gleichfalls in wilder Brunft gen Biterbo gezogenen Antonio ju diefer feiner treuen Lebensgenoffin, es liegt ber rubig befonnenen, unmanbelbaren, bis jum Tobe freudig bereiten Reigung Beftor's w Galiana, dem gewaltfam den milbeften Arieben gum Defer werdenden Bahne ber Dipmpia und febr vielen mehr obar meniger bedeutenden und fignificanten Bugen und Gentenen offenbar bie Abficht jugrunde, ber reinen und fraftig gefunden Liebe im Gegenfage zu ber lobernben, wilben und burd und burch felbstifchen Dinne ihr volles Recht werben zu luffen und ihre hohe fittliche Burbe und unwandelbare Segnung jutage ju gluben. Aber fo bereitwillig biefe Tenbeng anertannt werden muß und fo berechtigt fie nach jeder Begiebung bin ericeint: Die Rrafte bes Autors haben gu energischer und ins Auge fpringender Geftaltung feiner Intention nicht ausgericht und waren außer Stande die immerbin gelungenen Gingeleiten in ein felbständiges Ganges mit energifcher Votawirung zu verarbeiten. Diefe Galiana ift fur eine Delbin viel ju paffin, abwehrend, viel ju fubl und verftanbig: es forbet fic in ihr viel zu wenig Rampf und fittlicher Conflict beraut all daß ihre Augend und Besonnenheit ihr jum Berbienft ange rechnet werden konnte. Eine von haus aus so kuble, intangible Perfonlichkeit, Die felbft innerlich fo wenig ju opfern braucht um wie ein munderbar ichones, unverführbares Rap morbild mitten unter bem allgemeinen Triumphe ihrer Rege gu fteben, bat teinen Anfpruch auf unfere Theilnahme; wir vermiffen den menschlichen Pulsschlag und find verftimmt. 3k nun vollends eine berartige Individualitat wenn auch unioub dige Urfache fo entfesticher Berwirrung und fo grengenlofen Elends wie in biefem galle, bann erfcheint fie als ein wa irgend welchem Damon ins Leben gefetter willenlofer Qual geift, und fo wird ber Mangel jeden Antheils in den enticht benften Biberwillen verwandelt. Damit ift aber Die beabit tigte fittliche Birtung biefer Geftalt, die bier als von der be tin bes Drama ausgehend die maßgebende Dauptwirfung im foll und muß, ganglich verfehlt, und mit der wirfungslofen Debin fällt das Stud. Die Charaftere welche im Gegensch ju ber das hohere Moralprincip darftellen follenden Dauptpries bie Auswuchse ober die Regationen beffelben abichreckend # vertreten von unferm Autor bestimmt find, geminnen bithib weil fie marm gehalten und in fich wirkliche Rampfe bestehn, fomit lebendige Organismen find, ber matten Delbin gegeniba fo ausschließliches Intereffe für fich, daß fie Das mas fie in buftern abmahnenden Dunkel vorführen sollen ins hellfte Licht ftellen und damit bem Dichter ben fcon angebeuteten Bormui

guzieben, er habe ibre Richtungen mit Borliebe behandelt. So ift auch Bettor, Galianens treuer Freund, viel gu matt und paffiv gegalten, als bag er einem beigblutigen thatfraftigen Cafar gegenüber nicht ebenfo in funftlerifcher Burbigung erblaffen mußte wie feine Geliebte vor ber glubenden Dlympia. Dit biefem Mangel an richtigem Berhaltniß zwischen Licht und Shatten und Gruppirung und Gegeneinanderwirtung ber Charaftere geht die epifche Breite und die mufte Bermorrenbeit ber Dandlung gleichen Schritt. Dat fic bas Drama por ju innerlicher Sandlung zu bewahren, so gereicht ihm eine zu außerliche — und bas ift hier der gall — nicht minder zum entschiedensten Rachtheil: bas ift auch eine von den schwer zu burchichiffenben Scyllen und Charpbben ber Dramatit, und wie viel Uebung und Routine thun mag, bier bas einzig richtige Bahrwaffer zu finden ift angeborener Latt und holbe Gottesgabe. Benem allgu außerlichen Charafter ber Banblung bat unfer Autor ben völlig unbefriedigenden Schluß feiner Dichtung ju großem Theile jugufchreiben; benn es macht einen Richts weniger als verfohnenden Eindruck, nur Bernichtung, nur Strafgericht zu sehen und nirgend, auch nur bei der ge-ringsten tiefern hindeutung auf den Ariumph Dessen was sich ber dichterischen Intention nach als Moralprincip herausstellen soll, sich beruhigen zu können. Cafar freilich mußte untergeben; nur fo tann feine fcmere Sould fich fubnen. Auch Dlompia war nicht zu retten; Galiana aber und hektor, die - wie ber Autor es wenigstens offenbar haben will - eine Schuld nicht tragen (benn Saliana bat ibre angeborene Schonbeit fittlich rragen (benn Gattana hat ihre angeborene Schonbeit ittilich nicht zu verantworten), warum lag beren endliche Bereinigung außerhalb ber bramatischen Möglichkeit? Es ift eben nur der Autor felbst hektor's Würger, und der Ruf des heers: "heil dir Galiana! heil der heil'gen Schonbeit!" kann diese doch wahrlich nicht für soviel unverschuldete Berluste herbster Art menicitich enticatigen. Daf ber Dichter bas glaubt, beweift nur abermals wie unperfonlich, um nicht ju fagen unmenfchlich, wie burchaus abstract und mefenlos er feine Galiana behandelt und veranschaulicht bat, ein um fo unverzeihlicherer Fehler, als bie von ihr junachft ausgehende Sotalwirfung eigentlich eine burchaus materielle und finnliche ift, von welcher man nicht recht begreift wie fie einer ethisch fein follenden, fo luftigen und überfinnlichen Ratur entquellen mag. Mit einem Borte: Die Dichtung ift verfehlt! Da aber ber Autor in Geftalten wie Cafar, Der Bifchof, Dlympia, Mathilde und felbft in der eigenthumlichen, wenn auch hier und da gekunstelten und etwas unklaren Perfonlichkeit des Suden offenbar darge-than hat daß er zu harakterifiren wohl versteht, und da fich im Stude unterschiedliche Buge finden, die ebenfo die allge-mein poetische Begabung als die besondere dramatische Bil-bungefähigkeit unleugdar bekunden, so hielten wir eine ausführlichere Besprechung Dieser Arbeit, unferm Principe getreu, für Pflicht und rathen bem Berfasser, bessen vorliegende Dichtung ben Typus eines noch etwas schülerhaften Erftlings-der brama tragt, bei Zeiten jeder romantischen Krankheitsschrolle ernftlichft zu entfagen, fich mitten bineinzuarbeiten in die lebensfrifche gulle und Rernigfeit gefunder und eigenthumlicher Denichenkraft, ben verworrenen, preciofen und manierirten Sprachton feine Galiana grundlich ju verabschieden und feine Dufe an den reinen, einfachen und keufchen Klang zu gewöhnen, obne welchen feit Platen ein beutsches Gebicht eben ein Ge-Dicht nicht mehr ift.

10. Dichel Angelo. Drama in zwei Acten von Friedrich Debbel. (Buhnenmanufcript.)

In feinem Atelier zu Rom fieht Michel Angelo, ben MeiBel in der hand, vor seiner Statue des Jupiter; er genießt das Glud bes Kunftlers, Meisterwerke vollendet zu sehen, die reife köftliche Frucht so vieler Muhe und so vieler Schmerzen benn alles Große will erkämpft und mit Opfern errungen werden — vor sich zu erblicken und in dem gewaltigen Marmor sein eigenes Wesen, im Maienglanze der Kunft verklart 1853. 45.

und verherrlicht, ju bespiegeln. Aber auch hier mifcht fich bald ber Bermuthetropfen ewig unbefriedigten Runftlerftrebens in ben Relch bes Genuffes:

Burud ju bir, bu Schmerzensfobn! 36 will gar teinen anbern Bohn, Mis bir ins Angeficht gu feb'n. Much bas wirb nur noch heut' gefcheb'n! Denn morgen fang' ich wieber an, Und wenn ich erft mas Reues begann, So ift bas Alte nicht mehr ba, Bie's mir ja auch bei bir gefchab. Der Runftler, auf ber Ballfahrt, gleicht Dem Dann, ber einen Berg erfteigt. Er ruht fich wol jumeilen aus Und gonnt ben Augen ihren Somaus. Das gibt benn jebesmal ein Bilb, Soon wie bie Musficht ober wilb. Bleich aber beißt es: weiter fort. Bum Beilen ift bir nicht ber Ort. Und was ihm auch ein Gott verlieb. Den Gipfel, ben erklimmt er nie, Er weicht wie ber Simmel por feinem Rlid. Je bober er bringt, je weiter gurud. Belbft Phibias fab ibn ficerlich So endlos weit noch über fich, Bie ich ben Phibias aber mir, Dogleich er broben fteht, ich bier. Er bat fic gang gewiß geplagt Und felbft vor'm Bene gu fich gefagt : So blidt er, wenn er finnt unb fist, Doch wie wol, wenn er fteht und bligt? 36 ließ ben mein'gen bafur fteb'n, Run modte ich ibn figen feb'n. Und weil fich Beibes nie vereint, So hat ein leichtes Spiel ber geinb, Er fragt nach Dem mas eben fehlt, Und Das, mas ba ift, wird verhehlt.

Ein Diener melbet die Ankunft des Perzogs, in dessen Brot und Lohn unser Meister durch der Berhältnisse Ungunft zu arbeiten gezwungen ist: rasch verhüllt der Kunstler seinen Zupiter. Dieser Duca ist einer von jenen Duodeztyrannen bie aus einer Art von historischer Laune und weil es so gerade einmal zum Modetone gehört, den gelehrten Kunstmäcen und Antiquitätenkenner spielen und die Dualgeister der armen Kunstler sind, die, auf ihren Geldbeutel angewiesen, von ihnen wie tagelöhnernde Handlanger und unterthänige Alaven einer jeden artistischen Erille des gestrengen herrn Pkronus behandelt oder vielmehr mishandelt werden. Das im vorliegenden Reinen Drama auftretende Eremplar dieser Ayrannenspecies hat die liebenswürdige Eigenheit, immer das Gegentheil von Dem was des Künstlers freie Reigung sich zum Stosse wählt diesem aufzuzwingen, und diese Schwachheit schlau benugend, weiß Michel Angelo den Herzog sogar zur Bestellung des bereits vollendeten und seinem Auge durch den Borhang entzogenen Donnergottes zu bewegen. Zugleich ersährt unser Künstler von dem surstlichen Mäcen daß derselbe am solgenden Tage auf dem Capitol nach Antiken graden lassen werde, und dies gibt ihm den originellen Sedanten ein, seinen Zupiter dort zu verschafter und zur Beschämung und Entsarvung der bornirten Alterthumskorare als classische Antiquität wieder zutagezuschaffen.

Berfluctes, wibriges Geschmeiß, Das uns mit ber Antike qualt, Blos weil sie viele Jahre zahlt, Das gar nicht ahnt, worin es steckt, Daß sie ben Größten am meisten schreckt, Berbientest bu nicht — — ha, es sei! Ran tommt ja leicht von Eins auf Zwei, Und da mir das Erste so gut gelang, Ist mir auch nicht um's Andre bang!

Dit hab' ich mir's schon andgebocht, Jest fet ber Anfang gleich gleich gemacht! Du follft beut' Racht ju Grabe geb'n Und morgen wieber auferfteb'n! Doch richten wir bich erft marbig gu, Repor bu eingehft in bie Rub'! Bir braunen bir junachft bie Daut, Deil's Archaelogen por'm Beißen graut! Die Runft ift, Gott fei Dant, nicht fcwer, Die garbe gibt ber Schornftein ber. Run folagen wir noch ben Urm bir ab. Denn einen Torfo will bas Grab, Much brand' ich ben guguterlett; Dietro! bas thut ber Diener jest. Und fo gewiß es irgenb ift, Das bu tein Bert ber Griechen bift, So ficher ertlaven fie bich bafur Und meifen mir burd bich bie Ebur! Dann aber - bod, bas finbet fich! 3a, ja, Berr Bergog, Gie feben mich!

Im zweiten und legten Acte geht denn nun die Ausgrabung auf dem Capitol vor sich. Mancherlei Bolks hat sich versammelt und auch der Antiquitätengelahrtheit wortreiche Phalanr ift stark vertreten. Endlich tond es: "Inche! Zuchhe! Duchte heben Stück! eine Status!" und Michel Angelo's Ausiter hebt sich and Tageslicht. D welch ein Strom schwüssiger Lobreisung ergießt sich aus dem Munde der sogenannten Kenner und Kunstfreunde über die Pseudo Antike. Rein, das kann ein Michel Angelo niemals auch nur annähernd schaffen! Da siehe, stolzer und übermüthiger Meister, welch ein Stümper du den Alten gegenüber dist! Demüthige dich dei Beiten und krieche zu Kreuze! Auch Kafael naht — kalt erwidert Michel Angelo seinen Gruß, nicht ohne Sorge, es könne durch dieses Ablerauge der Betrug zu früh entdeckt werden. "Es ist dein Ahn der es gemacht hat!" — sagt Rassel — "Du solltest knieen! Ich geh — doch freisich kehr ich wieder zurück — denn immer bleibt es ein Meiskerstück, und müst ich nicht auf Duktnal, ich würde verweilen!" Immer höher steigert sich der Undermuth des Kunstpobels gegen Michel Angelo — da zieht dirfer den Arm der Statue aus dem Rantel herror und past ihn seinem Zupiter an. Run steht das "Geschmeiß" verbüssich in einges Rauchen. Der Meister aber straft das Bolk:

Ihr großen Meifter, ble ihr feit, Ihr weifesten Richter von weit und breit, Nun wist ihr, wie es mit euch steht. Doch Eins vernehmt noch, eh' ihr geht! Elaubt nicht, daß ich, weil euer Berstand Mein armes Wert für antik erkannt, Es. felbst so hoch halte — o nein — ich weiß, Wie viel ihm noch mangelt zum höchken Preis! Doch weiß ich auch: mehr fehlt mir nicht Zum Phibias als euch gebricht, Um mir zu gleichen, und wie ich ihn, So habt ihr mich zu ehren!

Da tritt Papft Julius mit Rafael auf, und indem er bem erhitten Runftier die heilige Ruhe einer hohren, durch keiner niebern Stechfliege Summen und Beifen irrbaren Beitanichaung entgegenhalt, mahnt er ihn, feine Burbe und feinen Triumph vollftandig anerkennend:

Das ift noch nicht die rechte Art!
haft du dich benn so rein bewahrt,
Das dich nicht das Geringste brückt?
hast du mit zu dem Kranz gepflückt,
Der (Rafael's Dand fassen) beines Bruders Stirne krönt?
Bift du nur jest mit ihm versöhnt?
Er aber trieb mich so eifrig hierher,
Als ob hier ein Bunder zu schauen war'.

Michel Tugele. Bir Beibe find nun einmal Swei!

Wanft.

Steht's benn bem Bwillingspaar nicht fvel. Benn's nimmer eins auch werben tunn, Sich ju umarmen ? --- Run?

Didel Angelo.

Bablan i (Er foreitet auf Rafael gu. Diefer falt ihm in bie Arme.)

Papft.

So recht! Icht offin' ich euch bie Bahn! Du gierft mir meinen Batican, Du schmädft mir in St.-Peter's Daus Die prächtigfte Kapelle aus!

Und was ihr in vereinter Kraft Dort Schones und Erhab'nes schafft, Wird hehr sein wie der hehre Dom Und ewig wie das ew'ge Rom!

Diefe berrliche Dichtung foviel wie möglich burch fich felbft und für fich felbft fprechen ju laffen, haben wir icon bethalb für Pflicht gehalten, weil Debbel in Diefem Drama alle jene buftern Berfinfterungen und auf den Repf geftellten Situationen, die wir aller Bewunderung für diefes geniale Salent un-geachtet nur als Auswuchfe beffelben anfeben tonnen, hinterfichgelaffen und ein fo harmonifch reines, antit- beruhigtes, funftierifch-heiteres Wert geschaffen bat, daß wir in ber Wichts baran zu finden im Stande find, deffen Begfall und erwunicht ware ober deffen Anderung uns am Plage erfchiene. Alle Borguge Debbel'icher Dichtung, Die energische, fi mannliche Charafteriftit, ber glangende Dialog, ber tiefe Gebantenreichthum, die burch und burch originelle Behandlung, bas Padenbe und Beffelnbe in Sandlung und Situation, el biefe hervorftechenden Augenden haben von diefem Drama ausfclieflich Befig genommen und jedem buftern Rachzägler und gefpenftigen Eindringlinge den Butritt verfagt. Das ftrogende Kraftbewußtfein Dichel Angelo's eint fich mit bem reinen und innigen Gefühle der Demuth gegenüber dem wahrhaft Großen und Muftergultigen zu einer Perfonlichteit welcher der Woel bes Charafters und die Burde der Kunft in wunderbares Frifche und Clafticitat auf Die Stirne gepragt ift. Gang eingig icon bebt fic der Contraft ab zwifchen biefer noch machtig ringenden, noch durchaus himmelfturmerifden Rraft und ber fanften Gebiegenheit und reinen, funftlerifd fittlichen Milbe eines Rafael einerfeits, ber erhabenen, vom bochften menfche lichen Standpuntte aus Leben und Belt in großartiger antiter Rube überfcauenden Befonnenheit und Tiefe eines Papft Sulius andererfeits. Dag Bebbel ben Rafael nur fo buftig und ftigenhaft angedeutet bat, um durch ibn ben Belben bes Studs in teiner Beise beschatten zu laffen, ift einer jener feinen Buge an welchen dieser Poet so reich ift, und daß Rafael trog ber nur fo leicht bingeworfenen Contur feiner Geftalt bennoch immer lebhaft und entichieden genug hervortritt um als eine ausgezeichnete Individualität auf gleicher Sobe mit Dichel Ungelo fich zu behaupten, verrath ben Meifter in ber Charaftergebung. Jene Bolksscenen bei Gelegenheit der Ausgrabungen auf dem Capitol und jenes gelehrte Philistergezank find wahre Ruster lebendiger Shilderung, feiner, geistreicher Malerei und plastisch heiterer Gruppirung. Die Krone von Allem aber ift der wunderbar schone Shus; wie einfach und wie auf ihr Gempfindung tiefter, ingroß, wie bergerquicend und nur die Empfindung tieffter, innigfter Befriedigung athmend, wie rein und wie gemithvoll ift bas! Bir tonnen biefe foone traftige Dichtung mit einer schlanten elastischen Palme vergleichen, die aus üppiger Burgelverzweigung energisch bem Mutterschoose der Erde sich entringend und der Sonne zuftrebend, in der reichen und rau-

ichenben Bulle einer prachtigen Bipfellrone fich traftig beruhigt und nun, ter buftigen Ruble unter ihrem breiten Schatten beiter gu genieffen, ben muben Banberer einlabet. Dabei ficht bies Bert, wie faft alle Bebbel'ichen Arbeiten, mit feiner hiefen Tenbeng mitten im Brennpuntte moberner Buftanbe, melden es ein tiefaubebergigendes und mit wohlberechtigtem Dichtergurnen in Die Belt gefchleudertes Memento guruft. Denn wer wollte leugnen daß diefe kopflofe Bergotterung der Alten und jener Periode welche bie beutschelaffifche gemannt merben mag, wie fie auch beute wieder gur Dobe geworben ift, dies abfichtliche, theils von Bornirtheit, theils von Bosbeit und fittlicher Rleinlichfeit bedingte Berabfegen ber reichen Bluten Die ber Baum moderner Runft und Geiftescultur traat, mehr als eine Richtung unferer gegenwartigften Rritit charafterifirt und feine Freude bat alles Schone und Bute zu gerfegen und zu befudeln, blos weil Die Urheber beffelben noch unter ben Lebenben manbeln. Diefer fau-Ien Bequemlichteitstheorie, Diefem fomugigen Egoismus, ber, weil er felbft Richts zu leiften vermag, allem Andern die Leiftungs-fabigfeit abzusprechen fich berausnimmt, diefer bier pfaffifchgelotischen und bort fritisch blafirten Giftmifcherei tritt bas besprochene kleine Drama mit tauftischer Scharfe und schlagenber Argumentation entgegen, ohne baburch an feinem gefunden bramatifchen Leben und feiner frifchen hiftorifchen Munterfeit und gulle die minbefte Ginbuge gu erleiden. Aber es ift noch ein Moment welches aufs vortheilhaftefte an biefer trefflichen Dichtung fich hervorhebt: das ift ber mannliche Geift ber es befeelt und der vom erften Borte bis jum legten Buchftaben in confequenter Festigkeit fich felbst und bem Drama treubleibt. Bie jenes abgemattete, weichliche und verschwommene Wefen, bas, indem es bas Weib vergottert und zum alleinfelige machenden Goten proclamirt, jebes manulide Streben ent-nernt und an die erniedrigende Staverei jedweber capriciblen Beiberlanne vertuppelt, wie Diefer jede fraftige Selbftbeberrfoung, jebes bobere Beltftreben, jebe fittliche Freiheit unb Reinheit aufhebende Aunkelbienft, gegen welchen neulich ein Rritifer ber "Bluftrirten Beitung" ein fcones und bebergigenbes Bort fprach, in die epische und tprifche Poefie fich eingeschichen hat und bort eine wahrhaft ekelerregende Birthschaft treibt, so beuten einige bisjest Gott Lob vereinzelte Erscheinurgen auf bramatifchem Gebiete barauf bin bag jene mober-nen Beiberpalabine auch biefe Rreife mit ihrer Pompabourpoefie ju begluden im Ginne tragen. Diefe Burichen, bei poeste zu veglücken im Sinne tragen. Diese Wurtchen, Det Beiten gründlich auf die Finger geklopft, werben indeß der Buhnendichtung schwertich wesentlichen Schaben zufügen, denn das Drama bietet ihnen zu wenig hinterthüren, zu wenig Klingklang und zu wenig gunftiges Terrain, ihre liebe Subjectivität zu beschwanzwedeln. Dennoch ist jede dramatische Arbeit die sich worwiegend und gang ausschließlich mannliche berausftellt, an und fur fich und im hinblick auf jene Pantoffelnarren fonderlich hervorzuheben und ju murbigen. Diefer "Michel Angelo" zeigt bag es bes weinerlich fentimentalen Minnegelispels nicht bebarf, um einer bramatifden Sanblung Barme und Innigfeit ju geben, und Daß der fraftig bewegte, feelifch reiche und unter Die Gewalt eines bobern und idealen Gefeges gebrachte Stoff allein es ift der geftende und aufs Eble und Babre gerichtete Gemuther gu feffeln vermag. Darin beruht die Unabhangigkeit und Freiheit ber echten Runft; Sebbel's "Michel Angelo" ift ein Triumph bes Geiftes über die afthetische Convenienz. 16.

Bolferfunde. Charafteriftif und Physiologie der Bol-ter von M. E. Frankenheim. Breslau, Trewendt und Granier. 1852. Gr. 8. 2 Thir. 71/2 Ngr.

Bwei Rrafte find es bie ben Strom bes menfchlichen Lebens tragen und leiten. 3hre Ratur ift von Grund aus verfcieben, ihre Thatigfeit ftrebt entgegengefesten Bielpuntten gu;

Richts, fceint es, ift ihnen gemeinfam als ber Gegenstanb ben fie wechfelsweife beberrichen. Der Menfc, Diefes rathfel. hafte er nat mar, ift ber rubelofe Spielball und bas ftets erneuerte Opfer feiner wiberfprechenden Beftimmungen. und untheilbar, fühlt er bennoch ben unüberwindlichen Drang, bas All zu umfaffen und die grengenlofe Mannichfaltigfeit feis ner Erfcheinungen infichaufzunehmen. Gezwungen fich ju behaupten als Das mas er ift, ift er zugleich genöthigt fich an Das zu verlieren was fic von ihm unterfcheibet. Die Bewegung feines Bebens gleicht bem ewigen Schwanten bes Drean; bie Flut ber hingebung und bie Ebbe bes Egoismus folgen einander in nie gestörtem Bechfel.

In Diefem Rampfe entgegengefester Strebungen entfaltet und ericopft fich die Kraft bes Menfchen; feine gange Whatigkeit geht in ihm auf; er ist ihre unveranderliche Form und bildet ihren einzigen Inhalt. Wenn in dem raftlofen Fluffe bes Lebens bin und wieder Rubepuntte auftauchen, fo find bas nur die fonell enteilenden Augenblice, in welchen die beiben ftreitenden Dachte von ihren Siegen ausruben ober fich von ihren Rieberlagen erholen. Diefer Rampf gestattet Beine befi-nitive Entscheibung; Die Gewalten welche ihn führen tonnen einander zwar momentan befiegen, nicht aber vernichten. Bebe von ihnen gewinnt zeitweilig bas Uebergewicht über bie anbere. Aber ihre Triumphe find von kurger Dauer; fie erfreut fich ihrer ausschlieflichen herrschaft nur folange bis ber Beg.

ner Beit gefunden hat neue Krafte zu sammeln. Man bort nicht felten die Anficht aussprechen daß bie Selbsterhaltung bas bochfte Gefes bes Lebens und barum auch der lette Grund aller menfolichen Danblungen fei. Andere da-gegen behaupten bag nur in der Gelbstentauferung bas mabre Befen des Menschen zutagetrete. Auf welcher Seite die Bagrebeit liege ist mindestens zweifelhaft. Gewiß fcheint nur daß Alles was im weiten Umtreise der Menschheit geschieht aus bem Antagonismus jener beiben Principien abgeleitet werben tann. Das Leben des Einzelnen wie die Gefchichte ber Bolter find Richts als bas Product und ber Inbegriff ber wechselvol-len Rampfe bie ihr ftets gespannter Gegenfas aus fich erzeugt. Diefer Gegenfag beherricht nicht blos die Individuen, fondern ebenfo bie großern Berbanbe, beren Glieber fle find. Er ift bas Triebrad aller geschichtlichen Entwickelung; er fcafft und bedingt fie in jedem ihrer Momente; nur die Formen in welden er auftritt find bem Bechfel unterworfen.

Das allgemeine Princip Des hiftorifchen Lebens, bas conftante Gefen, nach welchem beffen einzelne Schopfungen fich geftalten, ift an fich felbft febr einfach und leicht zu verfteben. Aber bie Fulle ber Erfcheinungen in benen es fich verwirklicht, bie unendliche Mannichfaltigeeit ber Formen bie es aus fich beraustreibt, bilben ein bochft complicirtes, auch bem icharften Blide nur theilweise jugangliches Ganges. Die Geschichte ift wie ein Sewebe, beffen Faben gwar aus gleichem Stoffe find und an ihrem Ausgangspuntte ziemlich offen liegen, Die aber in ihrem weitern Laufe ihre wesentlichen Eigenschaften, Gestalt, Farbe, Dichtigfeit u. f. w. unaufhörlich verandern und fich überdem in mannichfacher Beife verbinden und durchtreugen. Es ift taum möglich fich in biefem Labyrinthe gurechtzufinden, wenn man einmal obne die erfoderliche Borficht in bas Innere beffelben eingetreten ift. Es gibt ba weber Ein- noch Ausgang, teinen Ueberblick über bas Sanze, teine Ginficht in ben Bufammenhang feiner Theile. Gelbft ber Puntt an bem man fich' eben befindet und beffen nachfte Umgebung entziehen fich einer genauen und ericopfenben Renntnig. Die Brrgange ber Gefcicte werden nur bann gefahrlos betreten, wenn man gleich an ihrem Gingange feften guß ju faffen weiß. Rur wer mit ihren Anfangen vertraut geworben, barf hoffen von ihrem weis tern Berlaufe ein flares und umfaffendes Berftanbnif gu geminnen.

Die hiftorifche Forfchung bat fich in jungfter Beit Diefen Anfangen ber Geichichte mit frifchem Gifer gugewandt. Auch find ihre Ergebniffe mehrfach in febr angiebenden Schilderungen zufammengefast worden. Es last fic nicht vertennen bag fur jene frubeften Epochen ber menichlichen Bilbung, in welchen, wie man glaubt, die Rrafte ber Ratur wirkfamer waren wie Die Des Menfchen, eine gemiffe Borliebe giemlich weit verbreitet ift. Die lebendige Theilnahme ber Gegenwart an Allem was bem Gebiete der Raturertenntnif angebort, bat ohne &meifel wefentlich baju beigetragen, bem Intereffe an der Geschichte biefe beftimmte Richtung ju geben. Ihr tieferer Grund burfte aber in dem Bewußtsein liegen daß bie auf bas geschichtliche Leben gerichtete Forfchung, wenn fie ju fichern und haltbaren Refultaten führen foll, mit beffen Anfangen beginnen muß.

Bir glauben nicht daß der Unterschied zwischen dem Raturund Culturmeniden, wie er gegenwartig gang und gabe ift und auch in ter Eingangs genannten Schrift mit großer Scharfe geltendgemacht wird, vor einer genauen und umfassenden Prufung der historischen Abatsachen Stich halt. Er beruht unsers Erachtens auf einer willkurlichen Abstraction welche ben Menschen in zwei Salften trennt, die im Wahrheit nie und nirgend geschieben find. Es ift teine grage bag bet Menfc immer und überall durch die Ratur und zwar ebenfo wol durch die ihn umgebende wie durch die ihm inharirende Ratur bestimmt wird. Aber ebenfo gewiß ift daß er auch feinerfeits in jeder Epoche feines Dafeins einen bestimmenden Ginflug von großerer oder geringerer Starte auf fie ausübt. Wird biefer Einfluß bin und wieder überfeben oder verkannt, fo liegt dies in der Regel lediglich baran daß man mit ben Worten Ratur und Menfc ober Beift einen willfurlich befchrantten Ginn ver-

Doch wie bem auch fei, wird einmal jene Differenz als berechtigt anerkannt, fo ift fur die Betrachtung bes Raturmenfcen oder Raturvolts ein boppelter Gefichtspuntt möglich. Das Gigenthumliche bes Raturftandes befteht barin bag bie Menfchen und Boller die fich in ibm befinden in allen ihren mefentlichen Lebenbaußerungen von ber Ratur abhangig find. Aber biefe Bedingtheit ericheint in einem fehr verschiedenen Lichte, jenach. bem auf bas Bebingende, bie Ratur, ober auf bas Bebingte, den Menschen, ber Rachbruck gelegt wird. Wo das erftere der Ball, verliert der Mensch als solcher in der Regel alle Bedeutung und jeden besondern Inhalt. Er geht gang und gar in der Ratur auf und unterscheidet fich von den übrigen ihr angeborigen Befen nur noch der gorm nach. Gine reinnaturliche Erifteng wird er erft jum Menfchen, wenn er aus Diefer Gebundenheit durch die Ratur heraustritt.

Die eben bervorgehobene Anficht ift unter benen welche ber eigentlich menschlichen Entwickelung ein reines Raturleben vorausgeben laffen bie gewöhnliche. Der Babrheit naber fteht Die andere, nach welcher ber Menfc auch in Diefer primitiven Epoche feiner Geschichte icon ift was er im weitern Berlaufe berfelben werben foll. 3war fteht er auch bier unter ber fteten Berrichaft ber Ratur, aber er tragt bie specififc menichlichen Qualitaten, wenngleich nur im Reime, bereits in fich. Richt bie Ratur, fonbern bas Befen bes Menfchen ift bas Princip feines Lebens, Die icopferifche Rraft Die fich in beffen Erichei-nungen bethatigt. Die Quelle feiner Birtfamteit liegt in ibm felbft, die Ratur bat nur die Aufgabe fie in Blug ju bringen. Der Menfc ift nicht burch bie Ratur, aber er vermag Richts obne fie. Dit eigenthumlichen Anlagen und Rraften ausgeruftet, wird er durch fie gezwungen die einen in Thatigfeit gu fegen und die andern ju entwickeln. Die Ratur beberricht ibn nicht, fie ergieht ibn.

Diefe Erziehung bes Menfchen burch bie Ratur ift ber leitende Gedante bes vorliegenden Berts, wo er freilich in einem gang andern Busammenhange vorgeführt wird. Es lohnt fich wol der Dube den Berfaffer eine Beile auf feinem Bege au begleiten.

Berfen wir - fagt Frankenheim in der turgen Ginleitung, Die fich baburch von andern Arbeiten Diefer Art unter-fcheidet baß fie beiweitem weniger verfpricht mie im Berte felbst geboten wird - einen Blick auf die "amolf- bis dreizehnbunbert Millionen Menfchen welche in einer großen Angebl von Bolfern über bie Dberflache ber Erbe verbreitet finb' fo bemerten wir ,,wie fie fowol forperlich als geiftig Die größte Mannichfaltigfeit barbieten".

"Es gibt Bolter boch und folant gewachfen, mit langem, blondem Saar, blauen Mugen und einer von bem burchichimmern ben Blute gerötheten Daut, nach unferm Gefühle Die iconften bes gangen Menichengefchlechts, und in ihrer Rabe andere Boller von tleinem, fomachtigem Buchfe, mit fcmargem, wolligen Saar und einer fcmugiggelben Gesichtsfarbe, in beren Bugen wir keine Spur von bem Abel und ber Schonheit finben bie wir bei ihren Rachbarn gu feben glauben."

Richt minder groß find die Unterschiede in der Bildung bes Beiftes. Unter ben Bolfern welche man an ben oben Se flaben entlegener Infeln und in ben Urmalbern ber Continente porgefunden bat, fteben einige auf einer fo niedrigen Stufe ber Bilbung bag ber Guropaer fie taum fur Befen gleicher Art halten mag. Die Befriedigung ber forperlichen Beburf-niffe ift ihr einziges Biel, und felbft diefes wird nur auf die robefte Beife verfolgt. Ihre Rahrungsmittel find faft ebenfo einfach und ihre Bohnungen faft noch weniger bequem und foon geformt wie die der Thiere in ihrer Rabe. Es gibt bei ihnen fein Recht als bas ber Sewalt, und auch zwifden bem Manne und feinem Beibe herricht, wie es fcheint, keine andere Kraft als die korperliche Starke. Belche Rluft zwischen biefen Boltern und ben gebilbeten Bewohnern Europas, Die ju ihrer Rahrung, ihrer Bohnung Die Chatigteit von Millionen Denfchen und die Erzeugniffe ber entfernteften Bonen in Anfpruch nehmen und beren geiftiges Leben alle Beiten und alle Raume durchdrinat!"

Die burchgreifende Berichiebenheit in ber forperlichen und geistigen Bilbung ber uns befannten Bolfer ift eine unleugbare Thatsache. Die Frage liegt nabe, wie fie auf eine befriedigende Beife erklart werden konne, worin fie ihren gureichenden Grund habe. Der Berfaffer antwortet (6. 2.):

"Diefe großen Unterschiebe in bem forperlichen und geifie gen Buftande ber Menfchen find entweber eine Folge ber Ergiebung, b. h. ber Einwirfung ber Ratur ober anberer Ren-ichen, ober fie rubren von Gigenichaften ber bie von ber Erziehung unabhangig, bie ben Menfchen angeboren find."

Uns bunft, es batte bingugefügt werden muffen: ober fie find bas Product ber gemeinfamen Birtfamteit ber ebengenannten beiben Factoren. Freilich tann Diefe britte Moglichfeit nur ba in Betracht gezogen werden, wo die beiden andern Falle, die ihr gur Boraussegung Dienen, bereits als fatthaft anerkannt worden find. Sie fallt von felbft weg wenn man in Der aufgestellten Alternative eines ber Glieber ausschließt, um lediglich die Geltung bes andern jugulaffen. Frantenbeim ift vollkommen berechtigt fie ju ignoriren; nachbem er fein Entweber - Dber ausgesprochen bat, 'entscheibet er fich fofort für das erftere.

Bir find außer Stande uns diefer Enticheidung anguichlie-Ben ; Die Motive burch welche fie bier im Gingange wie im weitern Berlaufe ber Darftellung geftust wird reichen unfers Erachtens zu ihrer Begrundung nicht aus. Um fo bereitwilliger ertennen wir ben bumanen Gebanten an welcher bie Anficht bes Berfaffere begleitet und fie vielleicht ins Leben gerufen hat. Es unterliegt teinem Bweifel bag ber Glaube an bie urfprungliche Ueberlegenheit bestimmter Menfchen und Rationen in ber Reibe ber hinderniffe melde die Ausbreitung und Birtfamteit ber humanen 3been bemmen Die erfte Stelle einnimmt. Ronnte Diefer Glaube aus bem Bergen ber Inbividuen wie ber Bolfer hinweggenommen werben, fo murbe eben bamit bie Bedingung an welche bie herrschaft ber humanitat gefnupft ift erfüllt fein. Die Ueberzeugung bag bie menfchliche Ratur in allen ihren Tragern wefentlich eine und überall fich felbft gleich fei, ift bie nothwendige Borausfegung ber humanen Dentund Sandlungeweife. Man barf erwarten bag fie in furzer Beit ba Plag greifen und fich feftftellen wird, wo bie vom Gegentheile beseitigt ift.

Frankenbeim vertritt bie naturliche Gleichheit ber Menfchen mit großem Rachbruck und vielem Gefchick. Er vertritt fie indes nur in einem befchrantten Ginne, auf einem bestimmt abgegrengten Gebiete. Er ift feineswegs gemeint bie mannich-fachen Unterschiebe in Abrebe gu ftellen, welche an ben Individuen als folden, fofern fie eben Richts weiter als Glieber ber einen Gattung find, hervortreten. Die ungleiche Bertheilung ber forperlichen und geiftigen Rrafte, wie fie unter ben menfchlichen Gingelwefen durch die fchaffende Ratur felbft angeordnet wird, ift auch ihm eine unbestreitbare Thatfache. Aber was von ben Individuen, das gilt nach feinem Dafürhalten nicht ebenfo von ben größern Berbanden zu welchen fie fich vereinigen; auf die Racen, Stamme, Bolter bat es feine Anwendung.

"Die Bolter von Europa, die das Glud haben an der Spige ber Civilisation ju fteben, jogern nicht fich fur bie lette ber beiben (vorbin angegebenen) Ursachen ju erklaren. Gie find nach ihrer Reinung nicht nur bie am meiften fortgefchrit. tenen, fondern auch die am meiften begabten Bolfer. Bie ibr Rorper am ebelften geformt fei, fo entfalte auch ibr Geift Die ebelften Unlagen. Rur ihnen werbe es baber moglich bie bochfte Stufe der Bildung zu erfteigen. Den übrigen Bolfern, von der Ratur weniger reich begabt, fei vom Urfprunge an eine geistige Anechtschaft auferlegt, welche der Entwickelung ihres Geiftes enge, felbft unter ben gunftigften Raturverhaltniffen

nicht ju erfteigende Schranten fege."

Es lagt fich nicht leugnen bag bie bier befchriebene Reinung felbft im gebildeten Europa vielfach gehegt wird. Schlimmer if baß man auch beute noch prattifche Confequengen aus ihr giebt, welche das Glud, den Frieden und die Burde eines großen Theils der Menschheit nicht felten fcwer beeinträchtigen und gumeilen gar vernichten. Der Berfaffer erhebt fich wiederholt gegen die schmachvolle Barbarei mit welcher die civilisiten Europäer und deren überseeische Abkommlinge kraft ihrer vermeintlichen Superioritat gangen Bolfsftammen bas 3och ber brudenbften Anechtschaft aufzulegen fich erlauben. Dan wirb Die oft berben und icharfen Borte, in benen er Die Ausichreitungen des europäischen Gelbftgefühls guchtigt, auch bann ohne Anftand unterschreiben, wenn man daffelbe innerhalb gewiffer Grengen für berechtigt balt.

Frankenheim glaubt ibm Diefe Berechtigung ichlechthin absprechen gu muffen. Das hohe Bewußtfein ber Europäer von ihrer bevorzugten Stellung ift ihm fcon beshalb verbachtig, weil es ihnen mit allen anbern Bolfern gemeinfam ift. Bedes Bolt, wie fowach und geiftesarm es auch fei, vindicirt fich ben Borrang vor allen übrigen. Man hat alfo offenbar binlanglichen Grund foldem in eigener Cache gefprochenen

Urtheile ju mistrauen.

Erheblicher fcheint uns die folgende Bemertung. Wenn fich, fagt ber Berfaffer, Die Rationen Europas in der Schonbeit bes Rorpers wie in ber Rraft und bem Abel bes Geiftes ben Preis zuerkennen, fo enticheiben fie bevor fie Die Anfpruche ibrer etwaigen Concurrenten tennen und murdigen fonnten. Es ift reine Billfur fic ben bochfter Berth auf Grund einer Schagung beigulegen, ba es an jedem fichern, allgemein gultigen Dafftabe gebricht. Es ift thorichte Anmagung ba ber Erfte fein zu wollen, wo möglichermeife fcon in nachfter Bu-Funft ber Borrang auf Diejenigen übergeben tann welche jest Die Letten find. "Wer, ber blos ben gegenwartigen Buftand eines roben Boles, ber blos die Reime der Bilbung fieht, vermochte die Fruchte gu bestimmen bie einft unter gunftigen Umftanben gur Reife tommen tonnen." . . Die Ahnen ber meiften gebildeten Bolfer von Europa waren noch gur Beit ber Griechen in Beiner Beziehung ben mongolischen und burbifchen Bolfern überlegen. Einige von ihnen, wie die alten Celten, murden auf ben Stlavenmartten ber romifchen Stabte vertauft und waren, wie die Reger jest, Die geiftebarmen, verachteten Stlaven bochmuthiger herren. Gie ftanden in den Gitten fogar ben robeften Regern nach, ba ihnen mit bem echten Ramilienleben auch jebe Möglichkeit ber Gefittung zu fehlen fchien." (5. 3.) Es ift, glauben wir, unter allen Umftanben geftattet aus

ber Birtung auf die Urfache ju foliegen, Die fie erzeugt hat. Sind die Europaer in Rudficht auf geiftige Bilbung ben übrigen Bollern ber Erbe überlegen - und wir halten uns nicht befugt biefe Thatfache in Bmeifel ju gieben, bevor fie burch entgegenftebende gacta wiederlegt worben -, fo baben fie allerbings ein gewiffes Recht, fich einer bobern geiftigen Begabung ju ruhmen. Wir geben bem Berfaffer gern zu bag ohne ben ergiebenden Ginfluß ber Ratur Die Bildung bes Menfchen weber beginnen noch wachsen kann; wir erkennen die gange Macht und ben gangen Umfang dieses Einflusses bereitwillig an. Aber die Erziehung ift immer nur die Entwickelung Deffen was ber Bogling im Reime und der Anlage nach infichtragt. Rur aus ber Frucht wird die Rraft und die Befchaffenheit des Samens ertannt; Die Bestimmtheit ber einen fest Die Gigenthumlichteit bes anbern poraus.

Die überlegene geiftige Bilbung ber europaifchen Bolfer tann in letter Inftang nur auf die Ueberlegenheit ber geiftigen Unlage gurudgeführt werben. Die Babrheit biefer Unficht wird burd bie thatfaclichen Berbaltniffe auf welche Frankenbeim Bezug nimmt, auch wenn man fie als unbedingt richtig gelten laßt, teineswegs erichuttert. "Der robe Lapplander und Dftjate", fagt ber Berfaffer (S. 3), "ift ber Stammesvermandte bes gebilbeten Ungarn; bas Bolt ber flawifchen Goralen in ben Rarpaten ift ungeachtet feiner naben Bermanbifchaft mit ben Bohmen und Polen unter ben roben Gebirgevollern Europas eines ber robeften." Wohl! es mag benn fo fein; bie Folgerung aber welche Frankenheim gieben mochte, bag Polen und Ungarn ihre hobere Bildung lediglich ben gunftigern Umftanden ver-banten, unter welchen fie fich entwickeln burften, schwebt in ber Luft. Es ift nicht nothwendig und a priori fogar unwahrfcheinlich bag die eigenthumliche Befähigung eines Bolleftammes in allen Abeilen beffelben in gleichem Grabe vorhanden fei. Ueberbem verfteht es fich von felbft bag auch ber fructbarfte Reim im burren Sandboben und bes Lichts wie ber Barme

beraubt feine lebendigen Schöflinge treiben fann.

Ein zweiter Einwand ben ber Berfaffer geltendmacht bat unfere Erachtens nicht mehr Gewicht wie ber erfte. Franfenheim fagt (3.4): "Abfommlinge ber robeften Bolter find guweilen von ihrer Rindheit an in der Mitte ber am bochften civilifirten Bolfer erzogen worden, und anbererfeits find Rinder von Englandern ober Frangofen in ber Mitte eines norbameris tanifden Sagerftamme aufgewachfen. Aber ber jum Jung-ling berangewachfene Rnabe unterfchied fich von ben mit ibm erzogenen Gobnen fremben Stamms nicht mehr wie die Rin-ber eines Aelternpaars." Es mag babingeftellt bleiben, ob es mit ber bier behaupteten burchgangigen Uebereinftimmung feine volle Richtigkeit hat. Bir tonnen uns recht wohl benten baf eine gleiche Ergiebung bei fo bifferenten Boglingen gleiche Renntniffe und Fertigteiten, gleiche Anfichten und Borurtheile, vielleicht auch dieselben Sitten und Lebensgrundfage erzeugt, ohne bağ beshalb bie urfprungliche Berfchiebenheit bes Wefens aufgehoben wirb. Doch jugegeben bag fich in einzelnen gallen eine gang unbedingte Uebereinstimmung in ber That herausgestellt hat, was übrigens nur durch die umfichtigfte und forgfaltigfte Beobachtung ber betreffenden Perfonlichteiten conftatirt werden tann - wir feben nicht ab, wie bamit die wefentliche Ginerleiheit ganger Bolter bewiefen werben tonnte. Es gibt Individuen die fich wie Feuer und Baffer zueinander verhalten, boch aber in einzelnen Gigenschaften des Rorpers und Geistes zusammentreffen. Das Bolk aber verhalt fich zu feinen Gliebern wie die Individuen zu ben ihrigen, und ber Stamm des Baums bewahrt seine Eigenthumlichkeit, wenn auch einzelne ber Ameige, Blatter und Bluten Die er hervortreibt von ben abnlichen Erzeugniffen feiner Rachbarn nicht gu unterfcheiden find.

Bir tonnen bemnach nicht zustimmen wenn grantenbeim

verfichert (6. 3.): "Die armften und unwiffenbften Botter ber Erbe fteben ben gebilbetften nur in ber Summe bes Erfaften, nicht in ber gabigfeit bes Erfaffens nach." Die ungleiche Bertheilung nicht blos ber geiftigen, fonbern ber menfchlichen Sabigteiten überhaupt fcheint uns ebenfo mol fur bie Boller wie fur bie Individuen feftzufteben. Daß fie nothwendig fei, magen wir nicht gu behaupten; wir feben nur baf fie in ber Birklichkeit vorhanden ift. Auch Die abweichende körperliche und geiftige Conftruction der Individuen durfte durch bas Befen des Menfchen nicht geboten fein und fich mit bem jedem Einzelnen eingeborenen Bewußtfein von der Ginbeit und Gleich. heit ber Gattung nicht vereinbaren laffen. Möglich bag bie Differenz ber Boller im weitern Berlauf ber menschlichen Entwickelung ausgeglichen wird, fur jest ift fie ein unleugbares Ractum. Aber Die Ueberlegenheit welche infolge berfelben manche Bolksftamme gewonnen haben, berechtigt diese durchaus nicht zu jener stolzen Ueberhebung, in der fie Das was ihnen nicht gleicht für werthlos achten. Die Borzüge eines Bolks werden immer und überall durch Mängel erkauft, welche sie mindestens auswiegen. Auch die geistesstarten Rationen Europas sollten nicht vergeffen bag ber Ropf nur ein einzelnes Glied bes Rorpers, und bie geiftige Rraft nur eine von ben Rraften ift bie bem Menichen verlieben find.

Die Menschen, zu welchem Bolke sie auch gehoren, sind in allem Besentlichen einander gleich; die Berschiedenheit welche wir bei den einzelnen Racen, Stämmen, Bolkern wahrnehmen ist theils nur scheindar und auf gleichgultige Rebendinge beschräft, theils lediglich eine Folge ihrer durch die Rutur geleiteten Erziehung. Das ist, auf seinen reinen und einsachen Ausbruck gebracht, der Sedanke welcher den Sesammtinhalt der vorliegenden Schrift trägt und durchdringt. Er hat, wie man sieht, eine doppelte Seite, ein negatives und ein positives Element. Sen darum zerfällt das Berk in zwei haupttheile, von welchen der eine nachzuweisen such des die körperlichen und geistigen Unterschiede, nach welchen man die größern Abtheilungen der Benschie zu ordnen pstegt, ihrer wesentlichen Gleicheit nicht im Bege stehen, während in dem andern gezeigt wird, wie die ursprünglich gleichen Menschen an der hand und unter dem stehen Einstusselben der sie umgebenden Natur jene charakteristischen Sigenthumlichkeiten annehmen, durch welche sich die einzelnen

Bolter voneinander unterfcheiben.

Man halte bas eben Sefagte nicht fur unrichtig, wenn man bas Buch aufschlagen und finden follte bag es nicht aus zwei, fondern aus brei Abschnitten besteht. Diefer dritte Theil mit ber Ueberschrift "Ratur" — es ift der Reihenfolge nach ber etfte (6.5-94) - durfte infofern unberudfichtigt bleiben, als der in ihm behandelte Wegenftand fein integrirendes Moment bes bas Bange beberrichenden Gebankens ausmacht. Er ift nicht anbers wie die übrigens vortrefflichen Schlufbemertungen über "Cultur und humanitat" (S. 537 fg.) dem eigentlichen Rerne des Werts nur außerlich angefügt und verhalt fich zu ihm etwa wie eine Ginleitung, bie jum Berftandniffe ber hauptfache nicht gerade unbedingt nothwendig ift. Sein Inhalt ift barum nicht weniger angiebend; bas Balten ber mannichfachen Raturtrafte, wie es bier in wenigen großen Bugen flar und lebendig gefdilbert wird, wird man immer gern verfolgen, namentlich wenn ber Ginflug ibrer Birtfamfeit auf Leben und Bilbung des Menfchen in die Betrachtung mit eingeht. Bir laffen eine Ueberficht ber einzelnen hier gur Sprache tommenden Puntte folgen. Es find: "Die Ratur." I. Die Ginfluffe ber himmeleforper (Temperatur, Binde, Rlimate, Rreislauf ber Gemaffer); II. Die Rrafte ber Erbe (Birfung ber vulfanischen und ber neptunifchen Rrafte). "Die Gestaltung ber Erbstache." I. Die Conturen bes Landes II. bas Relief bes Landes (Gebirgs., Rioch., Sobeniand); III. Die Gemaffer im Banbe. "Die Pftangen-welt." I. Ginfluß bes Klimas und bes Bobens auf Die Begetation; II. Bertheilung ber Pflangen über bie Erbe (Florenreiche, Baterland, Ausbreitung, Urheimat ber Pflanzen). "Die Shierwelt." I. Lebensweise; II. Berbreitung ber Thiere. Der

zweite Theil: "Die Boltsstämme" (G. 183), betracktet biefe junächst von ihrer körperlichen Seite und handelt demnach von
den auf physischen Merkmalen beruhenden Abeteilungen der
menschlichen Sattung, den sogenannten Aacen (G. 134). Rachdem der Berfasser den begriff und das Wesen derelden setzgestiget er die üblichen Unterscheidungsgründe präsend duch nit gibt dann eine genauere Sharakteristst der vier hauptracen der kaukassischen, mongolischen, Reger- und hottentottenrace), in welche er, abgesehen von Kebenzweigen, Mischungen und adnormen Bildungen, die Masse der Menschen vertheilen zu missen
glaubt. Daran schließt sich die allgemeine Erörterung der geistigen Unterschiede die man, wie Frankenheim meint, irrigerweise sür die besondern Bölker angenommen hat. Eine speciek
Wetrachtung der Geistesanlagen der Bolksstämme und zu
1) der Temperamente und Sharaktere, I) der Denktraft, sühr zu dem unter 3) behandelten "Einstuß der Erziehung auf die
Individuen". Den Schus bilden höchst interessante Consectum über "die Urheimat des Menschen", welche der Berschifer, den
die Abstammung der Menschen von einem Paare nicht blot
möglich, sondern selbst wahrscheinlich ist, eben darum an einem
bestimmten Punkte der Erde suchen möchte. Uedrigen kelt
er seine Vermuthungen über ihre "Lage" erst dann auf, nachbem er die "Bedingungen" derselben mit nicht geringen Scharfinne zu ermitteln gesucht hat.

Wir wenden uns zu dem dritten haupttheile: "Die Boller" (S. 537), der an Umfang und Bedeutung der erfte ift. Die Aufschrift welche der Verfasser ibm vorgesetht hat scheint me nicht ganz angemessen zu sein. Läft man die wenigen alge meinen Bestimmungen welche im Eingange, und die stäcktigen Andeutungen welche am Schlusse gegeben werden, außer Kot, so wird man in dem gangen Abschnitte Nichts sinden web jent Bezeichnung rechtsertigen konnte. Der Gegenstand mit dem er sich beschäftigt sind nicht die Völker überhaupt, sonden die einzelne Classe sind berselben, in der man die sogenannten Kamvoller zusammenzufassen pflegt. Irren wir nicht, sist die Ungenauigkeit keineswegs zufällig, sondern die Folge eines Weberspruchs, in welchen der oben besprochene Grundgedankt der Berfassen, in welchen der oben besprochene Grundgedankt de

Bevor Frankenheim zu seiner eigentlichen Aufgabe iber geht, erörtert er in drei kurzen einleitenden Abschnitten I) den Einfluß der Ratur auf die Bolker, 2) die Urgeschichte und 3) die Eintheilung der Bolker. Die dann folgende Schilderung der Raturvölker zerfallt in zwei Abtheilungen, über deren Bezeichung und Inhalt wir den Berfasser selbst hören wollen. Er fegt:

"Bei der der unferigen verwandten Aufgabe in der gologie und Botanit verfolgt man einen doppelten Weg. Am erdnet entweder alle Körper eines Raturreichs spikematisch ach den Stufen ihrer Organisation, oder man verfolgt die Entwicking der einzelnen Organe durch alle Hauptabtheilungen des Raturreichs hindurch. Der erste dieser Wege ist der der eigentlichen Raturbeschreibung, der zweite der der Hypssologie. Bei der Beweglichkeit welche alle Charaftere in dem Organismus eine Bolts haben ist es zweckmäsig beide Wege miteinandet pverbinden. Wir haben also für unsere Untersuchung die zwei Hauptabschnitte: "Die Charafteristist der Raturvölker und die Physiologie derselben." (S. 190.)

Die Charafteristit der Raturvölker wird eröffnet duch die der Bolker "ohne Eigenthum". Sie bilden drei Classen: die Sammelvölker, die Fischervölker (Flussischer, Meeresischer, Eskimo) und die Jägervölker. In gleicher Weise werden auch die Bolker "mit Eigenthum" in drei Abtheilungen behandt, deren dertächtlicher Umfang indes weitere Gliederungen nöchig macht. So ist in dem ersten Abschnitte über "die Wandervölker mit Eigenthum" insbesondere von 1) dem patriarchalischen Bustandt. 2) den reinen hirtenvölkern, 3) den Reitervölkern die Red. Es folgen II. "die halbwandernden Bolker mit Eigenthum", unter welchen 1) den alten Deutschen und 2) den Kaftern nie Bethuanen eine specielle Darstellung gewidmet wird; mbiid III. "die ansässigen Raturvölker mit Eigenthum", und zwei

A. die oceanischen Raturvölker; B. die anfässigen Raturvölker bes Flachlandes [1) die des Steppen-, 2) des Wald-, 3) des Stromlandes [3]. C. die Raturvölker des Gedingstandes [1] die Bölker des continentalen, 2) die des oceanischen Sedingstandes; D. die Raturvölker des 1) continentalen, 2) oceanischen des jedem Bolke der fügen die allgemeine Bemerkung hinzu das bei jedem Bolke oder doch bei jeder Abtheilung derselben der Sparakten, das öffentliche und Familienleben, die Industrie, die Geschichte zu gleichmäßig und, wie der im Eingange näher bezeichnete Gesichtspunkt des Berkasses erwarten lätt, mit keter Beziehung auf die bedingenden Raturverhältnisse berücksichtigt wird.

Ein gleich consequentes Innehalten des ein mas genommenen Standpunkts ift auch dem zweiten Abschuitt eigen, welcher die "Physiologie der Katurvölker" behandelt (S. 330 fg.) und gewisserwäßen die Segenprobe zu der vorhergehenden Charatteriski liefert. Die Bölker treten hier zurück, um den verschiedenen Richtungen und Zweigen des Volkslebens Plaz zu machen. Die erste Stelle erhält die Industrie (Rahrungsmittel, Aleidung, Wohnung, Geräthe). Ihr folgt II. die Sprache (Ursprung, Wechselwirdung der Sprache, ihre Gruppirung und ihre Schickfale, die Bistoersprache); III. die Religion (in acht Untersabtseitungen, welche die Gottheiten, die religiösen Sagen, den Bolksglauben, Priesterstand, Heterdienst, die haldreligiösen Sebräuche, den Einstuß der Religion auf die Bölker, die Berbreitung der Religionen zum Gegenstande haben); IV. der gessellige Zustand der Raturvölker [1) das Familienleben: Aeltern und Kinder, Gatten, herren und Diener; 2) das Bolksleben: Recktswesen, Fürsten, Standesunterschiede, Kasten]; endsich V. der Vandelsverkehp.

Leben bes Herzogs von Sachsen - Gotha und Altenburg, Friedrich II. Ein Beitrag zur Geschichte Gothas beim Bechsel bes 17. und 18. Jahrhunderts von Christian Ferdinand Schulze. Herausgegeben nach bessen Tobe von Adolf Morig Schulze. Gotha, Müller. 1851. Gr. 8. 1 Thir.

Diese Monographie trägt in doppelter Beziehung den Charakter der Pietät an sich: seiten des herausgebers gegen den Bater, der Dem Sohne die Perausgabe der Schrift zur Sewissenschich II. ein Denkmal seigen wolkte ob der Berdienste desseheichte des Geriedrich II. ein Denkmal seigen wolkte ob der Berdienste dessehen um das gothaer Symnasium, an dem jener eine lange Reihe von Jahren thätig gewesen war. Und die Specialzeschichte Deutschlands sowol als die der sächsischen Ernestiner insbesondere darf das Geleistete für eine Bereicherung ihrer Literatur ansehen. Wer wäre aber auch für die vorliegende Arbeit gesigneter gewesen als der Verfasser der zusch süchte des goshaischen Symnasiums!" ? In es hat die erstere ihre eigentliche Wurzel in der letztern, sie wuchs wie von selbst daraus hervor und der Bersassen, sie wuchs wie von selbst daraus bervor und der Bersasser zstehen als Ende sienes Lebens (1850). Das Sanze zerfallt außer einer turzen Einleitung in fünf Capitel. Das erste handelt von Friedrich's Geburt, Kindbeit, Jugend und Regierungsantritt. Das zweite bespricht episodisch den Austand des Deutschen Reiner der Mussen von Regierungsantritt. Das zweite bespricht erpisodisch den Regierungsantritt derzog Friedrich's II. Das drietze behandelt die Regierung Friedrich's im Allgemeinen, während das vierte speciell die Bersassenstinsten der Werkaltung des Landes vierte speciell die Bersassenschlichen Werkaltung des Landes vierte speciell die Perfassion und privatlichen Bersaltung des Landes vierte speciell die Perfassione und privatlichen Bersaltung des Landes vierte speciell die Perfassione und privatlichen Bersaltung des Landes vierte speciell die Perfassione und privatlichen Bersaltung des Landes vierte stelle Ausgabe behandelte zu erwarten sand, seinen endlichen Ausgang. Der Verfasser hat sich nur nicht dies er eine Ausgabe behandelte zu erwarten sand, aus auch eine Ausgabe behandelte zu erwarten sand, auch auch auch eine Ausbeute

boffen ließen. Danbidriftliche Quellen find in ziemlicher Menne aufgefunden und benut worden. Wenn fich nun in ber ganger Darftellung eine gewiffe Breite wahrnehmen lagt, fo ertlat fic diefe Erscheinung jedenfalls theils aus den boben Sabren bes Berfaffers, theils auch aus der icon mehrfach erwähnten Liebe gu feiner Arbeit und aus ber Dietatsgefinnung gegett den herzog: es soulte der Welt Richts vocenthalten werden; gleichsam Richts umkommen was zur Charakteriftik der Beredienste und des Westenich's diente. Bom Standpunkte ber hiftorifden Runft aus betrachtet, mag man alfo an ber porliegenden Monographie bas Gine ober bas Andere ju tabelm finden, infofern fie aber ein Beitrag jur Specialgefdichte Deutschlands, insbefondere aber der Erneftiner fein foll, tann man es nur bantbar anertennen bag ber unermubliche Rleif eines Geschichtsforicers Gingelheiten gutagegeforbert und por bie Augen Des Lefers geführt hat, Die entweder in einer allgemeinen Geschichte gar teinen Plas finden tonnen, ober boch nur in einem fo beschrantten Dage bag fie auf bem großern Schauplate ber geschichtlichen Darftellung verschwimmen ober ganglich unbeachtet bleiben. Bugleich ift aber auch die vorliegende Monographie ein Beitrag zur politischen und baublichen Ge-fchichte ber beutschen Furften im 17. Sahrhunderte; Die Ge-sammtheit der Folgen des ungludseligen Dreifigjaheigen Rriegs dat 'auch die herzoglichen Bettiner nicht verschont, und ber Einfluß Ludwig's XIV. mit seinem tomangebenden hof- und Bittenleben wirft seine Schatten auch über die Mauern der hofburg in Gotha und Altenburg. Geben wir jest zu Einzelbeiten über.

Briedrich II., ein Entel bes trefflichen Ernft bes grommen, beffen Leben Gelbte ebenfo ausführlich als gut befchrieben bat. war am 28. Juli 1676 auf bem Coloffe Friedenftein ju Gotha geboren. Da er bei bem Tobe des Baters, Friedrich's I., noch unmundig war, fo ward ibm fowol als feinem jungern Bruder eine Dber- und Untervormundichaft gefest. Rachbem die beiben Pringen in lateinischer und frangofischer Sprache sowie in Religions., Staats- und Rechtswiffenschaft im Ginne und Geifte bes Beitalters unterrichtet maren, murben fie, anftatt eine Unis versitat ju weiterer Fortbildung zu beziehen, in auswärtige Staaten und an beren fürftliche hofe geschiett (1692). Das Befolge bestand aus einem hofmeister, zwei Serretairen, bref Sammerbienern, zwei Pagen, zwei Lataien, einem Fourier und Arompeter, einem Studenten, einem Leibiconeider und einem Barbierjungen. Der Unterricht im Sangen, Reiten, Jechten, in Geographie, Gefchichte, heralbit und Mathematit foll ber von ben Bormunbern ausgefertigten Inftruction gemaß auch auf ber Reife nicht verabfaumt werben. Das Reifeziel mar Solland, England und Frankreich. Em Dofe Wilhelm's III. berrichte ein Ceremoniel wie am Dofe ju Bien und vergleichbar altperfifcher Ronigefitte. *) "Der Ronig", ergablt ber Reifebericht, "feste fich gang allein gur Safel und behielt mabrend berfelben ben Out auf bem Daupte. Wenn er trinten wollte, wurde ibm ber Becher von einem baju verordneten Mylord fnicend credengt und überreicht. Die Pringen aber blieben bei ber Tafel auf bes Ronigs linter Seite fteben, bis er gum erften mule getrunten batte, worauf sie mit dem gleichfalls anwesenden kaliserichen Minister, Grafen von Windlichgrat, sich aus dem Cafelgemach zurückzogen und der König mit Abnehmung des huts sich ihnen gar gnadig bezeigte." Ein Seitenstück zu diesem damals berrschenden Seremoniet sindet sich erzählt in einem Manuscript ber gothaifden Bibliothet von Ludwig XIV., an beffen hofe fich Friedrich's II. Bater 1687 eingefunden hatte. Der Rammerbiener Emmerling, Begleiter bes Derzogs, berichtet in bem genannten Manufcript Folgenbes: "Rittwochs ben I. December früh um 8 Uhr fuhren Ihre Durchlaucht nach hofe, bem eleve bes Königs beizuwohnen. Sobald ber König aus feinem Schlafe gemach in die Retirade tam, murbe folde eröffnet gum Ginlag

^{*)} Sie ging nach Europa: an ben bygantinifden Kaiferhof übes und ber Saitan Konffantinopele fpeift: noch jest allein.

ber vornehmsten anwesenden Personen; dahin dann ich, weit ich mich von Gr. Durchlaucht Guite nannte, auch kam. Der König saß auf einem großen Lehnstuble und ließ sich in Gegenwart Aller rasiren. Hernach empsing er von einem Duc das Oberhemd, nachdem zog er ein weißleinenes Camisol, hernach ein schwarzatlasses an, über welches er das blaue Ordensband bing, und darauf ein streisiges Auchkleid. Rachdem that er das halstuch um, setzte die Perücke auf, nahm hut, Stock und Degen und ging nach den Gemäckern der Dauphine. Die Anwesenden, stumme Seugen dieses Anziehens, blieben zurück. Erst als der König von der Dauphine zurückern, wurden sie zur Aubienz gezogen, indem der König sie anredete." Rach einzähriger Abwesenheit kehrten die beiden Prinzen in ihr her-

zogthum zurud.

Friedrich II. trat nach vollendetem 18. Jahre 1693 am 3. December die Gelbftregierung an. Das gand bas er beberrfcen follte hatte Rube von außen; Die Sturme Des Coalitions-triegs, Die feit 1689 bas weftliche Deutschland heimfuchten, brangen nicht zu bemfelben, und befeitigt waren bie Erbftreitig-Beiten bie ben Unfang ber Regierung feines Baters erfcmert batten. Ernft's bes Frommen fieben Gobne vertrugen fich nicht in dem Sinne wie es bas vaterliche Testament gewünscht. 3m Innern aber batte fich bas Segenbringende ber Ausfaaten Ernft's bes Frommen entwickelt; ber Anbau ber Fluren, Dorfer und Stadte war emporgetommen; die weifen Ginrichtungen für die Ausbildung bes Staats hatten Burgel gefast; ber Berwilderung und Robeit des Bolls war gesteuert, und wenn auch noch oft Ungebuhrniffe hervortraten und fürftlichen Anordnungen entgegengehandelt wurde, fo war doch durch Berbeffer rung bes Rirchen- und Schulmefens ber Ginn fur bas Beffere geweckt worden. Auch fehlte es nicht an tuchtigen Dannern, größtentheils noch aus ber Schule Ernft's bes Frommen, Die mit ihren Kenntniffen und Erfahrungen bem neuen Regenten beifteben konnten. Dbenan ftand ber Freiherr Bachoff von Echt († 1726). Mit Freude und hoffnung konnte aber auch fein Land zu ihm aufichauen, ba Bieles sich in ihm vereinigte was ihm die Herzen seines Bolks zuwenden mußte: Jugendkraft, tuchtige Geistesanlagen, ein wohlwollendes herz brachte ihm ber neue Bergog entgegen. Doch entwidelten fich neben ben Lichtfeiten ber Regierung bes fo tuchtigen Regenten auch Schattenfeiten. Es gab Beiten in benen fie bart und willfurlich verfuhr, bas Land mit schwerem Drucke belaftete und burch benfelben Roth und Rlage erzeugte. Indef lag bie Schuld bavon teineswegs in einem Uebelwollen bes Bergogs, Die Roth ging ihm zu Bergen, wie aus einem Landtageabichiebe von 1694 klar hervorgeht. Allein ber hang zu Prunk und Glang, bem er zugethan war, verblenbete ihn fo oft bag er, ber gegen Gingelne Die landesvaterlichften Gefinnungen bewies, ber Gefammtheit ober bem Bolte brudenbe Laften aufburben tonnte. Auch Friedrich II. gollte bem Beitalter Ludwig's KIV. feinen Eribut! Die Ginfachbeit Ernft's bes Frommen in hofhaltung und öffentlichem Auftreten mar babin. Denn Diefer ging in ichlichter Beife unter feinem Bolte einber, fprach oft bei ben Riedrigen ein, ertundigte fich nach ben Einzelheiten der Birthifdaft und des Erwerbs und befummerte fich um Alles und Bedes was feine Unterthanen betraf; Friedrich II. aber lebte größtentheils nur unter und mit ben Großen feines Landes, und erfcien er unter dem Bolte, mas g. B. bei Bogelfciegen, Truppenmufterungen, bei Grundlegung und Ginweihung neuer Rirden ober bei Schulfeierlichkeiten gefcah - Rirchen und Schulen hat er überhaupt in großer Bahl entweber neu erbaut ober beffer ausgestattet; bas Fribericianum in Altenburg erinnert noch an feinen Namen —, so erschien er auf eine abgemeffene Beife in glangender Beife und mit einem anfehnlichen Gefolge.

3m Acufern richtete er fich nach frangofischer Sitte; Rleibungeftude ließ er fich von Paris tommen, trug fich nach bem Beispiele Ludwig's XIV., z. B. eine hundertlodige Allongeperude. Doch ging feine Bewunderung und Rachahmung bes Fremden

nicht bis gur Berachtung bes Ginheimifden und bertomntiden, noch weniger entfremdete fie ihn ber Gottesfurcht, vielmehr war er in diefer Begiebung feinen Unterthanen ein Dufter und Beifpiel. "Es ift nicht ju beschreiben", berichtet ein Beitge noffe, "wie fleißig und unausgefest ber Derzog in feinem Bei cabinet und in ber Rirche ben Gottesbienft abwartete. Beimbers ift an ihm ju ruhmen bag er von Jugend an Gottes Bort und Luther's Schriften, auch andere theologische Bucher fleffig gelefen, nie bas Morgen - und Abendgebet unterlaffen, Die iffent lichen Betftunden und Bochenpredigten nicht verfaumt, fondere biefelben jedesmal gur angeordneten Beit fowol als ben fonn und festräglichen Gottesbienft obne einige Berichiebung befucht, die gehaltenen Predigten fast allemal stebend jum Beichen be-fonderer Aufmerksamkeit angehort und fich öftere burch Enb baltung ber öffentlichen Lafel dazu geschickt gemacht hat. Benn er das heilige Abendmahl zu erhalten wunschte, hat er durch Fasten und andere christliche Uebungen sich dazu bereitet, weiche Anterwoche wol einige Tage nacheinander gefchen." Und wie machtig er der heiligen Schrift gewesen, laft fic darant abnehmen, daß wenn bei besondern Fallen besondere Bibellerte aufzuftellen waren, er felbft folche auffuchte. Den Biffenfchaften war er mit Liebe ergeben: feine gefammelte Bibliothet war febr anfehnlich. Der Umgang mit gelehrten Mannern blieb ihm flets ein Bedurfniß; fie durften auf feine Achtung, auf fein befonde res Bertrauen rechnen. In feinem Familienfreise bemahrte er bie Tugenben eines guten Baters: feine feche Rinter waren für ihn der Gegenstand unausgesester Gorge in leiblicher und geistiger Beziehung. Charatteriftifch für ben Bater wie für bie Beit find die Borte bie ber Erftere der Inftruction beifugte, bie er dem Hofmeifter zufertigte, der den altesten Prinzen mie einer Reise ins Ausland, nach Stallen und nach dem unvermeiblichen Frankreich 1718 zu begleiten beauftragt war. "Bir haben uns entschlossen nach reiflich gepflogner Deliberation wie fern Sohn in fremde kanber ju schicken, damit er dafelik fo-wol feine Studien continuiren, als auch in allen chriftsuflichen Tugenden und Biffenschaften eine mehrere Acquisition machen und bermaleinft mit benjenigen guten Gigenfchaften gurudfchen moge, burch bie er feine und Unferer gande Boblfahrt beforben konne. Run aber bie Erfahrung lehrt daß viele junge berm ben vorgestedten Swed auf ihrer Reife nicht erreichen, je an Leib und Geele verderben, indem fie ftatt gehoffter vortreffiget Augenden, einer grundlichen Staatstlugheit und Poffibirung auslandifcher Sprachen ben Ropf voll Atheisterei, Indifferentismus, Gitelleiten, angenommener Frechheiten und Geringachtung ihres Baterlandes nebft einem ungefunden, Durch Bolluft und ir regulaires Leben ruinirten Leib anheimb gebracht: Alfo haben Bir unfern Cohn gur Bertommung Diefer Gefährlichleiten, mb bamit er uns einft bas Beugnif an ibn gewandter recht vater licher Treue und Liebe beigulegen in feinem Gewiffen befto mehr moge verbunden werden, Unfere driftfurftliche Souldigleit bei ihm zu ermeffen, mit einer wohlbedachtig abgefaßten Inftruction verfeben bes ungezweifelten Bertrauens, er werbe fie oftet Durchlefen und ihr in allen Puntten nachtommen." Leiber findet fich die Instruction felbft ben Acten nicht beigefügt, benen tit foeben mitgetheilte Stelle entlehnt ift. In bem reformiten Genf hatte übrigens der junge Prinz eine so freundliche Aufnahme gefunden daß der Bater sich gedrungen fühlte dem dortigen Magistrate ein besonderes Danksagungsschreiben zu übre fenden. Friedrich II. erreichte bas bobe Alter nicht bas feine traftige Leibesbeschaffenheit erwarten ließ. Er ftarb foon 1732 am 23. Mars im fechsunbfunfzigsten Lebensjahre. Die Sagt bag er vergiftet worden fei ift ohne allen Grund. Seinen Bruber Bilbelm, den wir in ber Biographie bann und went auftreten feben, hat man mit Bernhard, von Weimar vergleiden zu muffen geglaubt. Er ftarb ben Belbentob vor Zonim unter bem Dberbefehle des Pringen Eugen 1707. Der Letter ftellt in feinen Memoiren bem breifigjabrigen Belben folgen des Beugnis aus: "Ce prince de vingt ans, déjà Lientensnt-

Général des armées de l'Empereur, de l'Angleterre et de la Hollande, d'une figure charmante, en tout genre accompli, se defendit comme lion. De deux cent hommes qui lui restaient encore, il n'en avait plus que 30 ou 40 à qui il dit: «Mes amis, mourons au moins en gens d'honneur». Il fut tué dans l'instant de deux coups de fusil. Je ne pouvais me consoler de la perte du jeune prince. Le jour fut malheureux par la morte de mon cher Prince de Gotha." Ein foldes Beugnif von foldem Manne ausgestattet verdient in ber Gefchichte ber Wettiner einen Plat ber es vor ber Bergeffen. beit fichert.

Personen und Zustände aus der Restauration und dem Julikoniathum.

Das Unglud erregt nicht immer Mitleib, aber es balt in ben meiften gallen bas Intereffe mad. Diefe Bemertung auf reine Privatverhaltniffe anzuwenden bie ohne eine beftimmte Begiebung gur Deffentlichteit find, tonnte frivol flingen; geschichtlichen Thatfachen gegenüber bat fie ihre gute Berech-tigung. Das Mitleib ift gewiffermagen eine ju fleine Empfinbung fur Die großen Begebenheiten ber Beithiftorie; es ift ein Bausgefühl bas auf ben Martt bes Lebens nicht paßt. Die Erhabenheit bes in ber Gefchichte rubenden Stoffs erhebt bas Mitleid (und ftumpft es zugleich ab) zur Theilnahme, zum Intereffe; beshalb braucht man fich nicht zu icheuen bie aus bem gang naturlichen Berlauf ber Dinge hervorgebende Thatfache ju befennen, baß gerabe bie biftorifden Ungludegeiten bon ben Beitgenoffen befonders intereffant befunden werben.

Diefer Thatfache tommen übrigens noch andere Umftande gugute, unter beren Gindrud jeber Schein einer frivolen Behanblung ber Bergangenheit schwinden muß. Wenn bie Menge wißbegierig in ben Spiegel ber Geschichte ichaut, fo treten ibr im Borbergrund immer Die Perfonlichteiten entgegen; was Bunber, wenn auch bie Aufmertfamteit fich biefen gu-nachft zuwendet. Der Befchauer muß mit ihnen gewiffermagen erft recht grundlich fertig fein, ehe für ihn ber hintergrund verftanblich wirb, ehe er bie bem unbewaffneten Auge unfichtbaren gaben ertennen lernt, die fich jum Charafter einer Ge-fcichtsepoche verweben. Das Intereffe an ben Personen bereitet Die Ertenntniß der Buftande vor, und bas ift bas Berftandniß

Der hiftorifchen Thatfachen felbft. Unter ben bereits Gefchichte geworbenen Ungludsepochen Liegt die Beit der frangofischen Restauration und des Julikonigthums une am nachften; mas ibr folgt bat noch feinen Abichluß. Der Inhalt bes Gemalbes jener Beit ift bekannt genug: Bourbons und Drieans gieben auf einem weiten, wechselvoll beleb. ten Bege aus dem Schloffe der Tuilerien in das Eril, entfront und gerichtet von ber Debrgabl ber Beitgenoffen. Se größer Das Bild ift, um fo unerschöpflicher fein hintergrund, ben mir uns gern beuten laffen, wenn wir mit ben Perfonen fertig find und auf bas Studium ber Buftande eingeben wollen. Und eben wegen der bunten Mannichfaltigfeit der Staffage ift jeder Deutungsversuch bantbar bingunehmen, ohne Rudficht auf Das mas er ungeloft lagt, wenn aus ibm nur gange Renntnig Deffen bervorgeht mas gedeutet merden foll.

Ein bemerkenswerther Deutungsversuch der Art ift bas

Buch einer grau :

Personen und Buftande aus ber Restauration und bem Julikonigthum von der Berfafferin der "Erinnerungen aus Paris 1817—48". Berlin, Derg. 1853. Gr. 8. 1 Abfr. 24 Rgr.

Die Form in der er geboten wird ift feinem 3mede befonbers bienlich. Benn Frauen die Feber Diplomatifch fpigen, ober wenn fie, weil fie wenig wiffen, bie Diene annehmen, als mußten fie bas Deifte aus Discretion verhehlen, ober endlich, wenn fie von Anbern ergablen, weil fie bierbei volltommene Selegenheit finden ihre eigene unvergleichliche Perfonlichkeit im wie fie meinen - gunftigften Lichte ju produciren, fo verliert ber 1853. 45.

Lefer leicht die Geduld, binter Unfabigfeit und Gitelfeit bas kleine Berbienft hervorzusuchen und jur Geltung kommen ju laffen. Unfere Berfafferin bagegen nimmt burch liebenswurdige Raturlichkeit gefangen. Sie ergablt und befchreibt wie eine gebildete Dame einem Freundestreife ergahlen und befchreiben wurde, ohne bas Duhen nach geiftreichen Benbungen und Aperçus, ihrem Stoff ergeben, mag er bebeutenb ober kleinlich fein, wenn er nur fur fie felbft Intereffe bat. Das Geftand= niß ber Unwiffenheit mo fie nicht fachtunbig ift, toftet ihr nicht eben große Ueberwindung; umfoweniger hat fie bei ihrem naturlichen, ungezwungenen, ben Lefer immer in unmittelbarem Rapport gur Ergablerin haltenden Bortrage Beranlaffung, ihre Perfonlichteit, nur um ben bofen Schein zu vermeiben, in ben hintergrund zu ftellen. Es ift fcon viel Bebeutsameres, Die Perfonlichteiten und Buftande icharfer Charafterifirendes über Reftauration und Sulifonigthum gefagt und gefchrieben wor-ben; trogbem folgt man unferer Berfafferin mit Intereffe bei ibren Mittheilungen und erhalt neben vielen Anregungen und Erinnerungen manchen Aufichluß, manche Betraftigung zweifel-hafter Borfalle und reichen Stoff zu Betrachtungen, Die uns naber liegen als die geschichtliche Epoche welche fie anregt.

Bei Befprechung der Denkwurdigkeiten Chateaubriand's ift fruber in b. Bl. auch bes Bilbes gebacht worben bas ber politische Autor bes "Genie du christianisme" und ber Dichter bes spanischen Rriegs von dem ungludlichen Ludwig XVIII. entwirft. Chateaubriand portraitirte ben Ronig bei feiner Rudtebr aus England; unsere Berfafferin lagt ibn uns im Familientreis feben. Die Situation ift verschieben, aber bie Person ift Dieselbe, wenn auch die von Ludwig XVIII. mitten unter bem "Jubel bes Bolks" bewahrte ober nicht ju befeitigende Apathie im Meinen Girtel bes Auilerienichloffes in entsprechender Steigerung fich wiederfindet. Unsere Berfafferin fah ihn namlich eines Abends im Schloftheater. Außer ber Bergogin von Berri und fruber ihrem Gemahl ging Riemand von der damaligen koniglichen Familie in die offentlichen Schaufpielhaufer. Bollte ber Ronig einer Borftellung beimohnen oder vielmehr, fand man es recht in den Blattern von Doffesten zu berichten, so ließ man bald bie eine, bald bie andere Eruppe auf bem Theater im Tuilerienschloffe fpielen. Rur Diejenigen die jum hofe geborten ober als Frembe icon fruber burch Gefanbte mit Ceremonie vorgestellt waren, durften auf ben freien Seitenestraden ericheinen. Alle Plage waren bier gleich und alle Gafte mußten im reichen hofcoftume ericheinen, namentlich auch die Danner in reichgeftictem Rod, habit français genannt, mit breiten koftbaren Spigenmanchetten vor Bruft und Sanden, welche oft allein 500 — 1000 Francs tofteten. Die königliche Familie hatte für fich ausschließlich eine gang kleine niedrige Abtheilung in der Mitte bieser Eftrade, wodurch diefe Art Loge gang offen und frei war. Wer fern vom hofe war, erhielt und dies noch als gang befondere Bergunftigung einen Plat im zweiten Range, einer vergitterten Loge, bamit unmöglich ein unbefebertes, plebejifches haupt bervorragen tonnte. Die Saltung des Sofs war über alle Befchreibung fteif. Riemand magte auch nur ben leifeften Ausbrud von Beifall ober Tadel. "Eine Berfammlung aufgezierter Puppen", fagt unfere Berfafferin, "wurde vielleicht mit funftlicher Raschinerie das Leben besser nachgeabmt haben als hier die Lebendigen es aus Boblanstand zu unterdrucken ftrebten." Sie beobachtete genau baß Riemand feinem Rachbar auch nur die leifefte Mittheilung juftufterte. Alle faben ftarr nach ber Bubne und ber Konig folief ben gangen Abend. Diefer ungludliche Dann glich namlich mehr einer formlofen Daffe als einem lebenden organifchen Befen, und in ben letten Jahren mar er fo febr von ber Schlaffucht befallen bag allen Anftrengungen ber Umgebung bas Uebel ju verbergen jum Erog felbft dem Publicum boch oft genug ber traurige Anblid Diefer unüberwindbaren Lethargie marb. er bei warmem Better wol die geschloffene Rutiche nicht vertragen mochte, fo fab man ibn gewöhnlich unbeweglich in Die Ede des Bagens gedruckt, ungeachtet des beifpiellofen Gerau-

des ber parifer Straffen feft eingefchlafen, von feinen fechs Roffen gleichsam fortgeschleubert. Bemerkungen bie ihn an feinen traurigen Buftand mahnten nahm Ludwig XVIII. mit Gebuld und Philosophie auf. Ginft hielt er ben noch nicht vierjahrigen Bergog von Borbeaur auf bem Schoos und fagte hietendt (;, Gi, du möchtest wol auch König sein?" "Rein", entgegnete das Kind, welches die kahmung für Bedingnis des Ahronbesites hielt, "ich mag lieber geben." So bedauernswerth aber auch Ludwig XVIII. sein mochte, er hatte durch feine Politit fich minbestens einen rubigen Tob gewahrt. "3ch habe", fagte er au feinem Reuban habe", fagte er gu feinem Bruber, "gwifchen ben Parteien la-virt gleich heinrich IV. und habe ben Bortheil über ibn, in meinem Bette in ben Tuilerien gu fterben. Danble wie ich, fo wird dir ein ahnliches ruhiges Ende werben." Rarl X. verftand es nicht biefen Rath fich gunugegumachen, er verfolgte eine tubnere Politit und genoß ihre Fruchte im Eril.

3m Berlauf ber Darftellung unferer Berfafferin geben eine Reibe bekannter Manner in mehr ober minber charafteri= ftifchen Umriffen an une vorüber. 3ch muß mich bier barauf beichranten Ramen gu nennen und führe beshalb vorläufig an : Chateaubriand, Roper . Collard, Manuel, St. . Simon, Dumbolbt, Arago, bie brei Dupin, Dom Pebro von Brafilien, Die Marquife von Loule, Laffitte, Beranger, Thiere, Mignet, Bertin be Baur, Lacretelle ber Jungere, Frau von Staet. Ein zweites Regifter werbe ich unten nachfolgen laffen konnen. Ein besonders intereffantes Bild gibt fie in der Ueberlieferung einer Unterredung zwifchen Lacretelle und Frau von Stael, Die fur Die Individualitat Beiber hochft charafteriftifch ift. Dit mabrer Begeifterung rebet fie von Martignac, beffen feine Buge

polltommen den Ausbruck der Bahrheit trugen.

Ueber die Julirevolution erfahren wir Richts in Betreff ber Strafentampfe; ftatt beren zeigt uns unfere Berfafferin Die Berwirrung in ihrer und ihrer Freunde Bauslichkeit und Ruche, eine 3bee bie, obwol fie anspruchelos ernft gegeben ift, boch faft einen ironischen Ginbruck macht. Die Ruchenrevolution ließ erft nach brei Sagen falter Ruche ein ernftliches Mittagsbrot wieder auftommen, an dem Bertin und von Schonen theilnahmen. Bon verfchiebenen Seiten tamen Deputationen, um Bertin's Meinung zu boren und Berhaltungsmaßregeln zu bolen; auch von der Redaction des "Journal des débats" ward gefcict. Die Grundidee bes ertheilten Raths war immer, man muffe alle Krafte gur Ordnung vereinen, welche am besten Da-burch bergestellt wurde bag befondere bie Ehrgeizigen fo fchnell als möglich Befriedigung erhielten. Bei Diefer Gelegenheit bemerkte einer ber Unwefenden daß Rarl X. unmittelbar nachbem er die Ordonnangen gezeichnet hatte und fich zu einer Sagdpartie bereitete, fich juvor an feine Umgebung mit ben Borten gewendet habe : "Seit den feche Jahren die ich auf dem Throne meiner Bater fige, ift mir nicht fo leicht ums Berg gemefen als in biefem Augenblich; benn nun erft habe ich volltommen meine Pflicht erfullt." Sollen wir Diefes ermahnen ? fragte man von ber Redaction. Rein, war bie Antwort, nicht wir, überlaffen wir das Andern. Wir waren Feinde ber Regierung jum Wohl der Nation, wir haben gekampft und muffen jest, ba bie Gehaffigteit unnus, wie jeber eble Reind auch Groß: muth zeigen.

Ueber die Stimmung des Bolts nach ber Thronbesteigung Ludwig Philipp's verfichert unfere Berfafferin, es fei nichts Leichtes Die lauten, beftigen Freudensbezeigungen gu ichilbern, welche bas Bolt bem Ronige bewies, fo oft er fich erbliden ließ. Debre Bochen war es fur eine Frau faft unmöglich fich burch bie Strafen gu brangen bie gum Palais - Royal fubren, weil bier viele Taufende formlich lagerten, um ben Augenblick abzuwarten in dem Ludwig Philipp gewöhnlich auf der Terrasse erschien oder aussuhr. An einem schönen Sonntag Rachmittag des Monats October fuhr unsere Verfasserin über ben Concordienplas, ber gebrangt voll von Spagierenden war. Plaglich entftand ein fo furchtbares Schreien und Bufammenftromen ber Menfchenmaffe nabe ber Rivoliftrage bag ber erfte

Moment nur betaubend und die Urfache unmöglich ju faffen war. Endlich fab man einen febr niedrigen, aber großen offenen Char - a bancs, in welchem ber Ronig, Die Ronigin, Dabane Abelaibe und mehre ber erwachfenen Rinder fagen, fich lane. fam, taum bemertbar die Strafe berab bewegen und bas Roll mit unbefdreiblicher heftigteit ben Bagen umbrangen, weil fie bas Glud genießen wollten bem Ronige Die hand ju bruden. Solde familiaire Liebesbezeigungen waren unter Rarl X. freilie volte samtitate rievevezeigungen water unter Suet A. freum nicht üblich. Unsere Berfasserin wohnte 1830 einem der welt-berühnten Sonntagsconcerte des Confervatoriums bei. Sie wußte sich verspätet und horte zu ihrem Erstaunen bei ihrer Ankunft anftatt harmonischer Tone fehr unharmonisches gub-ftampfen und den Ruf: "Anfangen!" Der Director bliefte mit Berlegenheit nach ber leeren königlichen Loge. Gleich darauf ericien bie Bergogin von Berri mit ihren Meltern, bem Ronig und der Ronigin von Reapel, die fich nur wenige Bochen als Frembe in Paris befanden und beim Oinfahren aufgehalten worben waren. Die konigliche Familie wurde auf biefe far

formlich ausgepfiffen.

Bu bem gabireichen Freundestreife unferer Berfafferin geborte auch Ludwig Borne, beffen haufige Befuche biefelbe ju ihren angenehmften Erinnerungen gablt. "Ich mochte nicht gern abermale", fagt fie, "die nun fcon fo abgebrofdene Befdreibung feiner fleinen, magern, leidenden Geftalt geben, nicht gum hundertften male wiederholen, wie theuer ihm bas Bobl bes Bolte mar, wie allein feine Gebanten befchaftigenb; er hat diefes Alles felbft fo flar und geiftreich in feinen Schriften bargelegt und feine Berehrer haben bie Phrafe, moburg er verfichert, « er foreibe mit feinem Bergblute », fo oft wiederbolt bag ich mich mol buten muß Daffelbe gu thun. Aber mit mahrem Stolze ergable ich gern, wie Diefer liebensmurbige Frei-beitefcmarmer mich mit Boblwollen ofter auffuchte und wieberholt mit ber Unrebe in mein Bimmer trat : « Da tomme ich schon wieder um mich mit Ihnen ju ganten », und da war bent auch unfer Thema gleich fertig." Borne wußte wol baf er et bei unferer Berfafferin mit teiner modernen Freiheitshelbin ju thun batte. Er liebte die Amagonen nicht; er mar felbft bescheiden und nur bescheidene Frauen waren ihm angenehm. Die Daffigung hielt er fur ben iconften Borgug der Frau. Beilaufig war er ber Erfte ber unferer Berfafferin "mit großer Befturgung" das grafiliche Attentat Fieschi's hinterbracht, "wobei fich ber Chrenmann fogleich tundgab". Diefelbe hebt unter feinen Gigenschaften auch feine Gebuld bervor. Als fie ihn eines Lags wegen ber Langmuth bewunderte, mit der er feine Barthorigfeit im Bergleich ju einem feiner Befannten ertrug, ben ein abnliches Unglud getroffen batte, außerte er über Lestern: "Seine Ungebuld entftebt aus feiner Raugier. Rur wenn man gern Alles wiffen will wird die harthorigfeit gur Plage. Bas mich betrifft, fo bin ich im Grunde froh bas alberne Gefchmäß ber Alltagemenfchen nicht zu vernehmen, und jebe wichtige Begebenheit bie mir Intereffe einflößen kann wird mir gleich von Freunden mitgetheilt."

Mit befonderer Theilnahme befpricht unfere Berfaffetin bie Wiederherstellung bes Palaftes zu Berfailles, ein Stoff der jugleich zu mancherlei anziehenben Ruckerinnerungen Beranlaf fung gibt. Ferner geht fie, ohne gerade befonders Reues ju bieten, mit anregender Ueberfichtlichfeit auf die frangofifchen Literaturverhaltniffe ein; bier tann ein zweites Ramensregifter ber von ihr in Betracht Gezogenen gegeben werben: Cafmir Delavigne, Charles Robier, Bictor Sugo, Lamartine, Guizet, Billemain, Frau von Stael ale Schriftstellerin, Balzac, Janin, Dumas, Gue, St. - Marc Girarbin, Coufin, Merimee. Tud Die Auffaffung der deutschen Literaturgrößen bei ben Frangofen

ift nicht ohne Berudfichtigung geblieben. Bervorheben will ich jum Schluß eine Bemertung, die bei Beurtheilung bes hofs Ludwig Philipp's nicht fo fcarf betont gu werben pflegt als unfere Berfafferin fie betont bat. En befonders tiglicher und augenfälliger Puntt namlich war nech ihr am toniglichen hofe die Sittlichteit bes Umgangs ober

vielmehr bie Rachficht mit ber Unfittlichkeit. Die "Corruption" ber Julimonarchie ift awar weltbefannt, allein irrthumlich bentt man bei ihr gewöhnlich nur an Manner; auch die Frauen welche in den hoffreifen glangten und herrichten waren ihr verfallen. Die Konigin Amelie felbft mar durch ihr ganges Leben ein Dufter aller weiblichen Tugenden gewefen und hatte im Alter Die Freude von ihrer gablreichen jungen Familie bas Beifpiel ber Ehrbarkeit mit bem beften Erfolg nachahmen zu feben. Goviel Achtung man aber auch ber toniglichen Familie ichenten mochte, foviel Berachtung mußte man gegen Frauen empfinden Die fich fogar mit ihrer Riedrigfeit brufteten. Und folche murben wenn auch nicht mit Chargen, doch mit unverzeihlicher Rachficht vom hofe aufgenommen. Bei Ginigen hatte bie Abweifung vielleicht ichmer gehalten, ba ihre Chemanner oft wichtige, nicht leicht gu verandernde Stellungen hatten, aber man mar auch bei weniger hindernis in diefer Beziehung nicht schwierig. Db ber Ronigin ber Lebenswandel einzelner Damen etwa fremb blieb, mare bentbar, aber auf jeden gall machte Diefe Gefällig: Beit ber toniglichen Familie im Publicum einen febr fcblechten Eindruck.

Die Literatur ju ber bie bier angezeigten Personen und Buftanbe geboren ift in Deutschland, was gute Beitrage anlangt, sehr durftig. Um so anerkennenber durfte ber Bersuch unserer Berfafferin im Denkwurdigkeitenftil hervorgehom werben.

1. Griechische Reisessigen. Bon Hermann Hettner. Mit Abbildungen. Braunschweig, Bieweg u. Sohn. 1853. 8. 1 Thir. 20 Ngr.

2. Studien über die Alt- und Reugriechen und über die Lautgeschichte der griechischen Buchstaben. Won Joh. Telfy. Leipzig, Reclam sen. 1853. Gr. 8. 24 Ngr.

Beranlagt, über biefe beiden burch bas Intereffe am alten Griechenland in bem neuen miteinander verwandten Schriften aufammen zu berichten, halten wir es nicht fur nothig, in Betreff ber unter I aufgeführten "Griechischen Reifefliggen' geinen besonders weitlaufig gu fein, ba ihrer in Rr. 31 b. Bl. bereits Ermahnung gefcheben. Der Berfaffer berfelben hatte es bei feiner Reife nach Griechenland im April 1852 gunachft wol pur mit bem kunftgeschichtlichen Intereffe gu thun, bas ihm bie Runftbenkmaler jenes Landes gemahrten, wie bies fon aus dem vorangestellten Motto aus Goethe's italienischer Reife hervorgeben burfte, und er faßt auch biefe Seite bei ber Betrachtung des Landes besonders ins Auge. In diefer Sinficht mar er auch jedenfalls ju ber Reife und gu ben Studien Die er bert gu machen gebachte miffenschaftlich geborig vorbereitet, und er gemahrt auch in Diefen Begiebungen ben Manmern ber Biffenschaft und allen Denjenigen die fur Griechen-Land, ebenfo fur bas neue wie fur bas alte in bem neuen, ein lebendiges Intereffe haben, lehrreiche Aufschluffe und ver-Dient hierunter fur feine verschiedenen Darftellungen, miffenicaftlichen Abhandlungen und fur Die Darlegung feiner Anfichten jedenfalls eine Beachtung und Anerkennung wie fie ibm auch im Allgemeinen bereits wirklich gutheilgeworben ift. Anders dagegen ift es mit feinen Mittheilungen über die gegenwartigen Buftanbe bes Landes und Bolts, über Das mas Gleichsam nur dem Leben der Segenwart und dem neuen Griechenland selbst angehört, ohne in einem besondern und in-nerlich nothwendigen Busammenhange mit dem alten Griechen-Land au fteben. Dierbei urtheilt der Berfaffer oft falich und befangen, nur nach bem Scheine und barum ungerecht; fei es mein bag er in gewiffer hinfict von vornherein ju wenig mit ben gegenmartigen Buftanben bes ganbes und Bolts bekannt geefen, ober bag er ju turge Beit fich bort aufgehalten und viel-Leicht infolge ber einen ober andern biefer Urfachen von einer febr erflatlichen Borliebe fur die alte griechifche Berrlichteit

fich hat leiten und verleiten, wenigstens wider die burchaus nicht glanzende Gegenwart Griechenlands bat verftimmen taffen; eine Berftimmung Die man in bem Buche felbft allerdings nicht ertennen fann, bie aber, infofern diefelbe gegen die Beftrebungen, gegen gemiffe Unfichten, Bunfche und hoffnungen bes Bolte gerichtet ift, ber Berechtigung burch und burch entbehrt und ben Berfaffer gu befangenen, ungerechten und fogar ver-legenden Urtheilen verleitet hat. Es ift nicht nothig und es mare eine undankbare Dube, Dies im Gingelnen weiter nachweifen gu wollen; aber gewiß tann tein unbefangener Lefer Diefen Gindruden entgeben, welche Die "Griechifchen Reifeftiggen" in diefer Richtung binterlaffen, und wir meinen bag ber Berfaffer felbft es fublen muß, wie ungerecht es ift, bem griechiichen Bolte entgelten laffen ju wollen, mas nur als eine Folge ber vertehrten Politit ericeint, beren Spielball Griechenland gewesen und geblieben ift. Er felbft vertennt bies lettere auch feineswegs; aber je weniger er bies hat verfennen fonnen und je offener und ungescheuter er es vielmehr ausspricht, besto meniger hatte er g. B. von "lacherlichem Bettelftolge" ber heutigen Athener, von einem "verfrubten Berfuche, eine eigene neugriechifche Literatur ju begrunden" reben, befto weniger hatte er namentlich in Bormurfe und ungerechte Rlagen über ben mangelhaften Bolfbunterricht in Griechenland fowie über ben ichlechten Buftand der neugriechischen Literatur, Die fich angeblich nur auf bie ,, allerelendeften Dachmerte ber neueften frangofifchen Romanfabritanten" befchranten foll, ausbrechen follen. *) Durch alles Das, auch abgesehen von der that-fächlichen Unwahrheit solcher Rlagen und Borwurfe, knickt selbst die sonft lebendige Theilnahme an dem unverdienten Schickfale bes Landes und Boltes bie Reime ber Soffnungen auf eine beffere Butunft, worauf benn boch auch die Griechen unferer Sage einen Anfpruch haben burften, felbft wenn fie einen folden Anfpruch hauptfachlich nur burch bie Beftrebungen fich verdienen, an benen fie es burchaus nicht haben fehlen laffen, soweit überhaupt bie Ungunft ber Berhaltniffe und eine feindselige Politit fie nicht auch hierin gehemmt bat. Benigstens ben in solchen Bestrebungen fich tundgebenden frifden Muth und eine gewiffe Babigfeit ber Gebuld follte man ihnen, follte ihnen am allerwenigsten ein beutscher Professor rauben wollen. Auch die Ansicht die der Berfaffer 6. 306 ausspricht, bag "ein Konigreich Griechenland unter einem ruffifchen Pringen eine Butunft fei die fich in Griechenland die Deiften als eine Babricheinlichkeit denken und bie fich in der That recht Biele febnlich berbeimunichen", ift eine unbedingt irrige Unficht, und biefelbe ift vielmehr bochftens nur bie ber fogenannten Rappiften, nämlich der Unbanger der ruffifchen Partei, mabrend Die Rationalen von einer Butunft Griechenlands mit einem ruffifchen Pringen burchaus Richts miffen wollen und überhaupt in der neueften Beit Stimmen der entschiedenften Abneigung gegen Rufland in politischer wie in firchlicher Beziehung in Griechenland felbft vernehmlich genug fich haben boren laffen. Ruffen wir auch im Allgemeinen zugeben baß bas gegenwar-tige Konigreich Griechenland in feiner politischen Gestaltung nicht nur eine "erfunftelte", fonbern auch eine "traurige" Schopfung fei, fo ift es boch ebenfalls eine aus Befangenhelt ent-

^{*)} Was ben Bolksunterricht im Königreich Griechenland anlangt, so lehrt eine 1853 von dem bortigen Cultusministerium veröffentlichte statissische Uebersicht, wie ungegründet jene Klagen und Borwürfe sind. Nach dieser Uebersicht gab es in der ersten hälfte 1853 in Briechenland, außer der Universität in Athen, sieden Gymnasien mit 1077 Schülern, 79 hellenische Schulen mit 3872 Schülern, sieden theils von Privaten, theils von Gemeinden unterhaltene Institute mit 511 Schülern, ein Seminar mit 30 Schülern, eine Normalschule mit 61 Schülern, 338 Gemeindeschulen für Knaden mit 33864 Schülern, 31 bergleichen für Mädchen mit 4388 Schülerinnen, 17 Privatinstitute sien Mädchen mit 1479 Schülerinnen, eine von der Pädagogischen Sezsellschaft unterhaltene Anstalt für Mädchen mit 464 Schülerinnen, eine agronomische Schule in Tleyeth mit 30 Schülern.

springende Uebertreibung das das neue Griechenland "nur traurige und niederschlagende Eindrücke" habe, und wir möchten es umsomehr bedauern daß hettner dies nirgend in Triechenland lebhafter als auf dem Schlachtselbe von Charonea empsunden hat. Dessenungeachtet mögen immerhin Diesenigen die in irgend einer Beziehung für Griechenland sich interessiren, die vorliegenden Reisestigen nicht ungelesen lassen, und sie werden auch, je unbefangener ein Seder sie liest und je echter seine eigene Theilnahme an dem neuen Griechenland ist, umssomehr daraus und selbst über die gegenwärtigen Verhältnisse mehr lernen und eine richtigere Sinsicht über das Bolksich aneignen als ihm vielleicht lieb ist. Namentlich empsehlen sich die einzelnen Aussah, welche Schilderungen unmittelbarer Eindrücke des in Griechenland Geschenen und Erlebten und Reisessigen aus dem Peloponnes und Kordzriechenland enthalten, durch lebendige Anschaung und eine gewisse Frische der Darstelluna.

Auf ein gang anderes Gebiet in dem Leben bes neugriechischen Bolls führen die unter 2 erwähnten "Studien über die Alt- und Reugriechen" von Telfp, Professor der classischen Philologie und Literatur an der pesther Universität; aber fie nehmen in gewiffer hinficht ein um fo lebenbigeres Intereffe in Anfpruch, jemehr fie wenigstens jum Theil mit ber Beant-wortung von Fragen fich beschäftigen die dem unmittelbaren Leben felbft angehören. Und ba ift es benn icon an fich erfreulich, hier einem Profeffor ber claffifchen Philologie und Li-teratur ju begegnen, ber feine Aufmertfamteit jenen Bragen und ben betreffenden Gegenstanden zuwendet, von benen Die Profesoren Der claffischen Philologie in Deutschland etwas gar nicht wiffen wollen, aber freilich auch ebendarum gar Richts wiffen. Bwar geht der Berfasser in seinen "Studien" zum Theil weniger tief in die Sache selbst ein, indeß regt er doch auch da wo dies nicht der Fall ift, manche Betrachtung und Ermagung über nabeliegende Gegenftande an, beren es gunachft bedarf, damit auch von Andern tiefer eingehende Studien gemacht werden tonnen. Ramentlich ift es bier bem Berfaffer um die Beantwortung ber Fragen wegen ber Bermanbtichaft theils der Reugriechen mit den alten, theils ihrer Sprache mit der altgriechischen, sowie wegen der Aussprache der griechischen Buchftaben gu thun. In der erftern Begiebung weift er nun aus Sitten und Gewohnheiten, wie fie in wunderbarer Uebereinstimmung mit bem Alterthume bis auf unfere Beiten fich erhalten haben, die Bermandtichaft ber heutigen Griechen mit ben alten nach, und gewiß darf diese Uebereinstimmung bei Beantwortung sothaner Berwandtschaftsfrage nicht unbeachtet bleiben, wennschon man sich in einzelnen Fällen wohl huten muß hierauf ein zu großes Gewicht zu legen, indem für eine folche Uebereinstimmung, die nur icheinbar ift, auch andere Erin Betreff ber Abstammung ber heutigen Griechen von ben alten wird naturlich gegen bie einseitige und auf Uebertreibungen beruhende und zu einseitigen Ergebniffen führende Unficht Fallmerayer's beantwortet, der bei Burbigung unleugbarer historischer Thatfachen ber Bergangenheit und bei Beranfclagung bes Ginfluffes ben fie und in welchem Umfange fie einen Ginfluf gehabt haben, jebenfalls ju wenig Rudficht auf bie Ericheinungen ber Gegenwart und auf bas unleugbar altgriedifche Geprage und Befen nimmt, beffen Borhandenfein offenbar unerklärlich fein burfte, wenn Fallmeraper's Anficht unbedingt die richtige mare. Bas freilich in diefer Richtung auch burch die neuerlichen Studien bes Englanders Finlap ermittelt worben ift, barf bei biftorifder Prufung ber Sache ebenso wenig unbeachtet bleiben. Bon besonderm Interesse find die weitern Erdrterungen bes Berfassers über bie Sprache der heutigen Griechen sowie über die Lautgeschichte und Aussprache ber griechischen Buchftaben, wobei berfelbe auch etwas tiefer in die Sache felbft eingeht. Dit vollem Recht halt auch er die Meinung feft daß die Sprache ber beutigen Griechen teine neue und teine andere als die altgriechische Sprache ift, mochte man es nun auch einerfeits gugeben muffen bag fie im Laufe ber Sahrhunderte vielfach ver-Derbt und mit fremdartigen Elementen gerfest worden, ober tonnte man es fogar andererfeits nicht ableugnen wollen bas Die Sprache ber heutigen Griechen in neuefter Beit fich vielfach gereinigt und auf ber Grundlage ber alten Sprache verebelt, ja daß fie felbft nicht ungludliche Berfuche gemacht bat gu ber legtern gurudgutebren, auch wenn man es bezweifeln mochte bag bies jemals mahrhaft und unbedingt gefchehen tonne. Ramentlich biefe Mittheilungen und Erorterungen über Die neugriechische Sprace follten bie Belleniften bes Decibents und por allen Dingen bie Belleniften Deutschlands einer nabern Anficht und Prufung murbigen, um mit einem Gegenftande fich befanntzumachen, ber fur ihr unmittelbares Studium nicht fo gar fern liegt ale fie felbft meinen burften; und ebenfo muß man jenen Delleniften Dasjenige befonbers empfehlen was hier über und gegen bie lacherliche Inconfequeng und Rechthaberei gefagt wird, mit ber man noch immer fortfabrt bas Griechische nach einem gemachten Spfteme, namlich nach bem bes Erasmus, und ohne die gebührende Rudficht auf die Musfprache ber lebenben griechischen Ration auszusprechen. Derin baß ihre Aussprache bes Griechischen foweit verbreitet ift, tonnen bie Erasmianer eine besonders wichtige Autoritat umsoweniger finden, als es außer ber lebenden Ration ber Griechen an fclagenden Grunden ber Biberlegung und an wichtigen Autoritaten gegen jene Aussprache felbft durchaus nicht fehlt. Wenn bas Wort "Non scholae, sed vitae discimus" auch bier eine Babrbeit ift bie Anertennung verdient, fo tann es nicht fehlen, baß jemehr bas gegenwartige Gefchlecht ber Grieden in politischer ober in fonft einer Beziehung unferer eigenen Beachtung und Rudfichtnahme nabertritt, wir une auch ent. foliegen muffen eine willfürliche Doctrin ber Soule aufzugeben und ben Griechen felbft nabergutreten, indem wir ihre Ausfprache bes Griechischen annehmen, ftatt unfere Aussprache, Die fie nicht verfteben, eigenfinnig beizubehalten.

Mancherlei.

Bei vielen protestantischen Geiftlichen wird eine Reigung fichtbar fich geltendgumachen, gern bas Bort gu nehmen, entschieden abzuurtheilen, mas fehr mohl baraus erflart wer-ben tann bag fie wirflich bei ihren Gemeinden gelten, auf Rangeln bas Bort führen, ohne baß man ihnen besondern Stolg und Sochmuth vorzuwerfen hatte, gleichwie bei Schulleh-rern Daffelbe angetroffen wirb, die taglich vor Bernenden fprechen und über beren Fragen Austunft geben. Ratholifche Seiftliche fallen weniger in biefe Gigenthumlichfeit, und zeigen eber eine gewiffe Burudhaltung, Die fic ungern außert und bedeutende Mittheilung vermeibet; benn fie find fich allerdings bes Befibes ber Bahrheit durch Rirchenautoritat bewußt, fegen aber ben-felben ohne weiteres bei glaubigen Rirchengliebern voraus, und bie unglaubigen Reger bedurfen theils teiner Biderlegung oder Geltendmachung geiftlicher Ginficht, theils besteht auch in Auseinanderfegung ber Gebanten ftets eine gemiffe Gefahr, gelbft auf ungeeignete Behauptungen bingeleitet ju werden und legerische Farbe anzunehmen. Wo Personlichkeit mehr Einfluß hat auf Ueberzeugung, steigt bas Bertrauen jur eige-nen, und wie sollte es nicht steigen in einem Amte welches Sittlichfeit und Ehrfurcht vor Gott fodert, Gunden rugt und ftraft, warnt und ermahnt, überhaupt ein geiftiges Bert treibt, welches jederzeit in Werth und Burbe anerkannt fein will? Bettleuten ift beswegen ein Umgang mit Seiftlichen oft unbequem, auch wenn fie nicht gerabe als Gunber ertappt zu werben furchten; ber Standpuntt ihres Lebens ift ein anberer, und geistliche Zuversicht wird kein Bebenken tragen, da-mit in Gegensat zu treten. Unsern neuern Glaubensstreitig-keiten scheint berselbe Charakter eigen. 3ft Einer orthodor, er will daß die Welt es wisse, ift Einer Freibenker, er well daß die Belt ihn bafur halte: Bener fucht Ruhm im Buruct-

bleiben binter der Beitbewegung, Diefer fucht ibn im Fortidritt mit berfelben. Claus Darms und Bisticenus, Bengftenberg und die Lichtfreunde lieben Erklarungen, Auftreten vor bem Dublicum, und Mittelsmanner brangen fich bagwischen obne es beiden Abeilen recht zu machen. Begreiflich wird ber Bant bierburch arger, mit lauter Bortführern treiben die Rirchen auseinander, und ihre nichtgeiftlichen Glieder fagen fich am Ende, fie batten gleichfalls barein ju fprechen und tonnten beftimmen welche Art ber Lebre fie munichten. Lautlofe Stille ift freilich tein Beichen bes beften Rirchenzuftanbes, es muß ja gefprochen werben, aber garm und unaufhörliche Unrube führen ebenfo wenig jum Beil. Bie lettere ohne niederbruckende Gewalt, die hier unanwendbar ift, fich austoben, weiß Diemand, mahricheinlich wird Berfplitterung junehmen und gemunichte Ginbeit vergebens gesucht. Die Bewegungen bes 16. Jahrhunderts hatten jum gemeinschaftlichen Gegner bas Papftthum, die Bewegungen des 19. Sahrhunderts haben eine Bulle verschiedenartiger Gegner; durch jene zerfiel Die Chriften-beit in zwei firchliche Dauptlager, durch diese scheint sie in eine Menge von Lagern getheilt, unter benen bas romische binter alten Berschanzungen sich genug gesichert halt, um auf portbeilbafte Ausfalle und Groberungen ju finnen.

Erbaulichkeit und Erbauung find Begriffe welche bie alten heiben nicht kannten; benn ihre Religion, ihr Les ben und ihre Schriften waren unerbaulich. Das Erbauliche ift erft burch bas Chriftenthum in bie Belt getommen mit ben Rirchenvatern und gilt allem Demjenigen mas vom 3rbifchen jum geiftig Unfichtbaren binweift, mas Gunbigfeit bes Menfchen, Demuth vor Gott und Gehorfam gegen feinen Billen predigt, mas megen bes fundigeirdifchen Dangs ber Menfcen immer vorgebetet und nachgebetet, gepredigt und wiebergepredigt werden muß. Die Alten predigten nicht, fondern wiesen ftumm auf bas Schictfal, welches über ber Gotterwelt thronte: fie hatten teinen Troft, teinen Gingang ins Reich Gottes, und ohne Aroftung und Erhebung über bas Schickfal gibt es feine Erbaulichteit. Recht Glaubige follen eigentlich ununterbrochen erbauen und fich erbauen laffen, ihrer waren genug in driftlichen Sahr-hunderten, daraus erwuchs bie Ungahl von Erbauungsichriften, Predigten, Gebetbuchern ; hatte ja die driftliche Rirche nichts Unberes ju thun. Durch Menge und Biederholung wird aber am Ende Das Erbauliche unerbaulich, und wenn ber Glaube nicht fart burchbalt, entfpringt fruber ober fpater Gleichgultigfeit ober Ermubung. Dan fonnte fich einen Gratmeffer benten, wie lange Semand bas Erbauliche auszuhalten im Stande mare; Die Unglaubigen murben ichon in ben erften Stunden bavonlaufen, die Startglaubigften fich aber tagelang ermahnen, troften , abkangeln laffen, immer derfelben wiederholten Erbauung bedurftig, weil fie am folgenden Tage geblieben mas fie am porigen gewesen und ein ichmaches Gedachtnif ihnen bas fruber icon Geborte neu vortommen ließe, ein ftarteres aber wortlich Alles wieder in Die Gebanten riefe, wesmegen bann am beften erbaut mas man auswendig weiß.

Bibliographie.

Murora. Safdenbuch fur bas Sabr 1854. Berausgegeben von 3. G. Seibl. 30fter Sahrgang. Bien, Lienhart. 8. 2 Ahlr.

Aus ben Familien Papieren berer von D . . . Berausgegeben von einem Familiengliede. Bwei Bandchen. Leipzig, Derbig. 8. 1 Thir. 20 Rgr.

Aus grunen 3meigen. Gedichte von . Berlin, Aro-

Barthel, R., Erbauliches und Befcauliches aus feinem Radlaffe. Dit einer biographischen Charafteriftit bes Berfaffere von 3. 23. Danne. Dalle, Mubimann. 8. 24 Rgt. Berbuichet, D. A. D., Graf Albrecht von Bollern-Dobenberg und fein Berhaltniß ju Raifer Bubolph I. und Raifer Albrecht I. aus bem Saufe Sabeburg. Berlin, Bers.

Bilberbyl's Dichtungen. Das mahrhafte Gut und bie Geifterwelt. Aus bem hollanbifden von P. 28. Quad. Stuttgart, Quad. Br. 12. 9 Rgr.

Bird, C., Marguerite. Roman. Drei Theile. Berlin, Bereins Buchbandlung. 1854. 8. 3 Abir. 71/2 Rgr.

Bornftebt, Louise von, Gedichte. Berlin, A. Dun-der. 16. 20 Rgr.

Braubach, Grammatif bes Styls und Organismus ber Sprace. Fur Schule und Biffenfcaft. Mit pabagogifch-praktifchen Bugaben fur ben Gebrauch bes Lehrers. Gießen, Ferber. Gr. 8. 1 Shir. 10 Rgr.

Braun, 3., Studien und Stiggen aus ben ganbern ber alten Rultur. Bierzehn Rorlesungen. Mannheim, Baffermann u. Mathy. 1854. 8. 2 Ahr. Bruhl, 3. A. M., Die Zesuiten. Des Orbens Geschichte,

religiofe und wiffenfchaftliche Leiftungen, wirkliche Ginrichtungen und angebliche Lehren. Gine gebrangte Darftellung. Maing,

Birth Sohn. 8. 12 Rgr. Camerarius, 3., Georg, ber Gottfelige, Furft ju Anbalt. Gine Charaftericilberung aus bem Beitalter ber Reformation. Rach dem beigefügten lateinischen Terte in beutscher maton. Rad dem beigefusten tateinigen Lette in deutscher Sprache mit geschichtlichen Anmerkungen und Erläuterungen aus Fürst Seorgs Schriften herauszegegeben von W. Schusbert. Berbst, Wallerstein. 1854. Gr. 8. 15 Mgr. Dahlmann, F. C., zwei Revolutionen. zwei Bande. Leipzig, Weidmann. Gr. 16. 2 Thr.

Damerow, H., Sefeloge. Kine Wahnsinns - Studie.
Halle, Pfesser. Gr. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Deutschlands Dichterinnen. Bon D. Rlette. Berlin, Bollftein. 16. 1 Mbir. 15 Rgr.

Dollinger, 3., Sippolytus und Ralliftus; ober die Romische Kirche in der erften Salfte bes britten Jahrhunderts. Mit Rucksicht auf die Schriften und Abhandlungen der Dh. Bunsen, Bordsworth, Baur und Sieseler. Regensburg, Mang. Gr. 8. 1 Thir. 20 Rgr.

Ernft, R., Johann Sug. Diftorifches Trauerfpiel. Ber-lin, Schroeder. Gr. 8. 20 Rgr.

Furtmair, DR., Philosophifches Real-Leriton. Ifter Band: M - E. Mugeburg, Kollmann. Gr. 8. 1 Thir. 3 Rgr.

Gebenke mein! Aafchenbuch für 1854. 23ster Jahrgang. Mit 6 Stahlstichen. Wien, Pfautsch u. Bos. Gr. 16. 2 Ahr. Gifeke, R., Moderne Titanen. Ein Roman ber Gegenwart. Drei Meile. 2te Austage. Leipzig, Brockhaus. 8. 3 Ablr. 15 Rar.

Guericke, H. E. F., Gesammtgeschichte des Neuen Testaments. Oder neutestamentliche Isagogik. Der Historisch-kritischen Einleitung ins Neue Testament 2te völlig umgearbeitete Auflage. Leipzig, Winter. 1854. Gr. 8. 3 Thir.
Sufect, Bernd von, Jafobaa. Arauerspiel in fünf Acten. Berlin, Arowisich u. Sohn. 8. 12 Rgr.

Sarleg, G. C. A., Chriftliche Ethit. 5te At Stuttgart, S. G. Liefching. Gr. 8. 1 Thir. 18 Rgr. 5te Auflage.

- - Rirche und Amt nach lutherifder Lehre. In grund. legenden Gagen mit Luther's Beugniffen gufammengeftellt. Ebenbafelbft. Gr. 8. 6 Rgr.

Dolger, D. von, Dryctognoftifche Studien als Fort-fegung und im Anichluffe an Die Geognofie vom philosophischen Standpunkte betrachtet. Wien, Raulfuß Bwe., Prandel u. Comp. Gr. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

Bornyanfty, B., Gefchichte bes ofterreichifchen Raiferftaates. Ifter Band: Die ofterreichischen gander von den alteften Beiten bis jum Sabre 1526. Deft, Dedenaft. Gr. 8.

Jahrbuch beuticher Buhnenspiele. herausgegeben von g. B. Gubig. 33fter Jahrgang, fur 1854. Berlin, Bereins-Buchhandlung. 1854. 8. 1 Thir. 20 Rgr.

Fünfzig Sahre Stillleben im Drange ber Beit und ber Se-icafte. (1801 - 1850.) Poetifche Aufzeichnungen eines greifen Sof- und Staatsmannes, der feine Rechnung mit ber Belt abgeichioffen. Berlin, M. Dunder. 16. 1 Thir. Sbuna. Tafchenbuch für 1854. Bien, Lienhart. 16. 1 Thir.

Rant, 3., Bon ber Dacht bes Gemuthe burch ben blo-Ben Borfag feiner tranthaften Gefühle Deifter gu fein. Der-ausgegeben und mit Anmertungen verfeben von C. 28. Du feland. 6te verbefferte Auflage. Leipzig, Geibel. 1854. 8.

Rapper, S., galt. Gine Ergablung. Deffau, Gebr.

8. I Thir. Ray.

Kappler, A., Sechs Jahre in Surinam oder Bilder aus dem militärischen Leben dieser Colonie, und Skizzen zur Kenntniss seiner socialen und naturwissenschaftlichen Verhältnisse. Stuttgart, Schweizerbart. 1854. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Riende, Der Parnaß ju Braunfcmeig. Diftorifcher Ro-man in brei Buchern. Cothen, Schettler. 1854. 8. 4 Thir. Rnies, R., Die Gisenbahnen und ihre Birtungen. Braun-ichweig, Schwetsche u. Gobn. Gr. 8. 24 Rgr.

Rod, D. be, Gin herr, ber fich ju verheirathen wunfct. Romifcher Roman. Deutsch bearbeitet von G. Bloch. Dit Buuftrationen. Berlin, Laffar. 8. 71/2 Rgr.

Ruftner, R. E. von, Bierunddreißig Sahre meiner Theaterleitung in Leipzig, Darmftadt, Munchen und Berlin. Bur Gefdichte und Statiftit bes Theaters. Leipzig, Brodhaus. 2 Abir. 15 Rgr.

Lecerf, Emilie, Poetische Rrange. Gebichte. Deffau, Gebr. Rag. 16. 24 Rgr.

Loreng, Bilbelmin e, Auf Rugen. Roman. Cothen, Schettter. 1854. 8. 1 Thir. 71/2 Rgr.

Macaulay's, E. B., Gefchichte von England feit ber Thronbesteigung Satob's bes 3meiten. Aus bem Englifchen von A. Ochraber. Bollftanbige und wohlfeilfte Stereotyp. Ausgabe. Ifter Band. Leipzig, Friedlein. 1854. 8.

Daierhofer, A., Der Drachen : Ritter, ober Dentwurbigfeiten der Biefenfteiger Alp. Biefenfteig, Schmid. 1854.

Gr. 16. 9 Mgr.

Matthes, R., Comparative Symbolit aller driftlichen Confessionen vom Standpunkte ber evangelisch-lutherischen Confeffion. Das ift Bergleichenbe Darftellung der öffentlichen Lehre ber Lutheraner, Ratholiken und Griechen, ber Reformirten, Socinianer, Mennoniten, Quater ic. Aus ben Quellen bearbeitet. Leipzig, Lofchte. 1854. 8. 2 Thir.
Meyer, C. G. G., Gedichte. Pasewalt, Braune. 8.

Dichiels, A., Der Capitain Firmin. Dber: Das Reger-Teben in Afrika. In's Deutsche übertragen. 3mei Banbe. Queb-linburg, Baffe. 8. 1 Thir.

Dugge, I., Bilber aus bem Leben. Erzählungen für

bas Bolf. Iftes heft. Berlin, Jante. 1854. 16. 4 Rgt.
Rühlenfels, Elfriebe von, Gebichte. 3te verbefferte
und vermehrte Auflage. Stralfund, Loffler. 1854. 16. 1 Thir. 10 Rgr.

pas Mutterberg in ber beutschen Dichtung. Gine Feft-gabe für Mutter. Bon G. Bifcher. Leipzig, Brandftetter. 16. 1 Thir.

Die Nachtviolen bes Blinden. Berlin, 2B. Schulte. 8.

5 Rgt.
Nibelungen. Einzige Handschrift der ältesten DarstelVon F. H. v. d. Hagen. lung und 23sten Handschrift. Von F. H. v. d. Hagen. Mit 2 Schriftbildern. Berlin, Stargardt. Gr. 8. 20 Ngr. Papius, R., Ueber ftaatswirthicaftliche Bilbung. Ulm,

Pieper, 23., Gebichte. Infterburg, Bilbelmi. 12. 20 Rgr. Dogl, 3., Die Competengfrage in bem Graftich Bentind's fchen Succeffionsftreite. Gin rechtliches Gutachten, im Cinverftanbniffe mit Prof. Dr. 3. C. Bluntfoli erftattet. Runden. Frang. Gr. 8. 21 Mgr.

Rogge, &. 28., Mufoboron. Leipzig, Brodhaus. &

15 Rgr.

Rofe und Diftel, Doefien aus England und Schottland, übertragen von G. Preib. Binde. Deffau, Gebr. Ras. 16.

Schiller's Briefe. Dit gefcichtlichen Erlauterungen. Gin Beitrag gur Charafteriftit Schiller's als Menich, Dichter und Denfer und ein nothwendiges Supplement zu beffen Berten. Ifte Lieferung. Berlin, hempel. Gr. 16. 4 Rgr.

Soloenbad, A., Driginale. Genrebilder aus ber Birtlichfeit. Bwei Banbe. Breslau, Aremenbt u. Granier. &

2 Ablr.

Schults, A., Martin Luther. Gin lyrifch : epifcher Cp-

Mus. Leipzig, Brodbaus. 8. 18 Rar.

Steinheim, G. 2., Ariftoteles über die Stlavenfrage. Antagonismen gegen alte und neue Ausleger. Samburg, Derthes Beffer u. Maute. Gr. 8. 15 Mgr.

Stord, 2., Gebichte. Leipzig, Reil. 1854. 16. 1 Mbfr.

6 Ngr.

Tautphoeus, 3. Baronin, Cprilla. Gine Erzählung. Mus bem Englischen von 2B. G. Drugulin. Ifter und 2ter

Band. Leipzig, Kollmann. 1854. 8. à 20 Rgr.

Tegner, E., Die Frithjofs Sage. Aus dem Schwedischen von G. Berger. 2te verbesferte Austage. Mit Aitelbildern. Stuttgart, Rieger. 1854. 32. 18 Rgr.

Tennyfon, A., Gebichte. Ueberfest von B. Derg. berg. Deffau, Gebr. Rag. 16. 1 Thir. 6 Rgr. Trabnborff, R. F. G., Der Menich, bas Chenbild bes breieinigen Gottes. Berluch einer dogmatifchen Berichtigung. Berlin, 28. Schulge. Gr. 8. 10 Rgr.

Unterhaltungen am hauslichen Berb. Berausgegeben von R. Gustow. Ifter Band. 52 Rummern. 2te Auflage. Leip.

gig, Brodhaus. Ler. B. 2 Abir. 4 Rgr. Bolfblieder ber Serben. Metrifc uberfest und biftorife eingeleitet von Talvi. Reue umgearbeitete und vermehrte Auflage: Bwei Theile. Leipzig, Brodhaus. 8. 3 Thir. 10 Rgr.

Balbleben in Amerifa. Rach J. T. Headley's "Adirondack, or the life in the woods" frei bearbeitet. Deffau, Gebr. Ras. 8. 1 Abir.

Burbig, 2., Boltsgefchichten. Deffau, Reuburger. 8.

12 Ngr.

Boepfl, B., Ueber hoben Abel und Ebenburtigleit nach bem beutschen Reichsftaatsrecht und bem beutschen Bunbesrecht überhaupt und mit Rudficht auf ben graflich Bentind'ichen Rechtsftreit insbesondere; jugleich eine tritifche Beleuchtung ber Schrift: "Die Competengfrage in bem graftich Bentind. fchen Succeffionsftreite. Gin rechtliches Gutachten, im Ginverftandniffe mit Dr. 3. C. Bluntichli erstattet von Dr. 3. 9031, Profefforen ber Rechte zc., Munchen 1853". Stuttgart, Rrabbe. Gr. 8. 1 Abir. 10 Rgr.

Zagesliteratur.

Asher, C. W., Beiträge zu einer Criminal - Statistik für Hamburg. Hamburg, Perthes-Besser u. Mauke. Gr. 8. 3 Ngr.

Deufel, F. A., Gottesfurcht und Beisheit. Prebigt uber Pfalm CXI, 10 am Stiftungsfefte ber Roniglich Gad. fifchen Landesicule gu Grimma ben 14. September 1853 gebalten. Grimma, Berl. Gr. 8. 3 Rgr.

Schend, C., Ueber die Folgen ber Guter-Berfplitterung. Biesbaden, Rreidel u. Riedner. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Somidt, R., Theologifche Beitfragen; beantwortet. Sothen, Schettler. Gr. 8. 10 Rgr.

e n.

(Die Infertionsgebubren betragen fur die Beile ober beren Raum 21/4 Rar.)

Bericht

über die im Laufe bes Jahres 1853 im Berlage von

A. Brochhaus in Leipzig erschienenen neuen Werke und Fortsetzungen.

M III, die Berfendungen ber Monate Juli, Auguft und Geptember enthaltend.

(Nr. I biefes Berichts, bie Berfenbungen der Monate Januar, Februar und Marg enthaltend, befindet fich in Rr. 18 — 21; Rr. II, bie Berfenbungen ber Monate April, Raf und Junf, in Rr. 38 - 28.}

63. Converfations Lexiton. - Algemeine beutiche Real-Encyflopabie fur bie gebilbeten Stanbe. - Bebnte verbefferte und vermebrte Auflage. Rollftanbig in 15 Banben ober 120 heften. Achtundsechzigftes bis fechs-undfiebzigftes Deft, ober neunten Banbes viertes bis achtes

peft (Schluß) und zehnten Bandes orftes bis viertes Deft. Gr. 8. Zedes Deft 5 Rgr.
Diese zehnte Auslage erscheint in 15 Banden aber 120 heften zu dem Preise von 5 Rgr. für dos Heft; der Band loftet läblt. 10 Rgc., gestunden i Thir. 20 Rgr. Einder Prachtausgast offet der Bands Ahrt. Das dieber Erschlenene in nebst ausführlichen Anzeigen in Alerariche Anzeigen werden auf den Umschlägen abgedruckt und für den Kaum einer Leite mit is Ngr. bereimet.

64. Bilber Atlas jum Conversations Leriton. Ifono-graphische Encystopable ber Biffenicaften und Runfte. Entworfen und nach ben vorzuglichften Quellen bearbeitet von 3. G. Ded. (500 in Stahl gestochene Blatter in Quart, sowie ein erlaufernder Tert und Ramenund Sachregifter in Detav.) Reue Musgabe in 96 Lie-

und Sachregister in Octav.) Reue Ausgabe in 96 Lieferungen. Dreiundsechzigste bis flebzigste Lieferung. Sebe Lieferung 71/2 Rgr.
Mit der 22. Lieferung schliebt die erfte Abtheilung: Mathematische und Raturwissenschaften (141 Aafeln); mit der 36. die zweite Abibellung: Begraphie (14 Aafeln); mit der 44. die britte Abiheilung: Bedefiche und Vollerkunde (39 Aafeln); mit der 50. die zierte Volheilung: Bellerkunde der Gegenwart (42 Aafeln); mit der 62. die sinnste Orbeilung: Ariegswesen (32 Aafeln); mit der 62. die sinnste Abtheilung: Betiffban und Geewsesen (32 Aafeln). Monatich erscheinen in der Regel 2—4 kiertungen der Aert wied der Beschäung einer jeden Abtheilung gratis geliefert Das vollschiege Wert in zehn abtheilungen nehft Acrt, Ramen-und Cachresiter beste 24 Able.
Dre zehn Abtheilungen biefes Werts sind auch einzeln unter delan-

Dre jehn Abtheilungen biefes Werts find auch einzeln unter befon-bern Afteln ju erhalten:

bern Aftein zu erkalten:

1. Mathematische und Katurwissenschaften. (141 Aasein.) 7Ahle.
11. Geographie. (44 Aasein.) 2 Able.
111. Geschichte und Wölserbunde. (39 Aasein.) 2 Ahle.
111. Geschichte und Wölserbunde. (39 Aasein.) 2 Ahle.
112. Schiffsen und Geoweien. (32 Aasein.) 2 Ahle.
113. Schiffsen und Geoweien. (32 Aasein.) 1 Ahle. 15 Kgr.
114. Geschichte der Bankunk. (60 Aasein.) 3 Ahle.
115. Schiffsen und Cultus. (30 Aasein.) 1 Ahle. 15 Kgr.
115. Schiffsen und Cultus. (30 Aasein.) 1 Ahle.
15 Kgr.
2016 Aasein.) 1 Ahle.
2016 Aasein.) 2016 Aasein.) 2 Aasein.) 2 Aasein.) 2 Aasein.) 2 Aasein.
2016 Aasein.) 2 Aas

Rleineres Brodbans iches Conversations - Lexiton für ben Banbgebrauch. (Enthaltend fammtliche Artitel

ber gebnten Auflage bes Conversatione · Lexifon in neuer Bearbeitung, fowie eine große Angahl anderer Artitel aus allen Zweigen bes Biffens.) Bollftanbig in 4 Banben ober 40 Beften. Funftes bis fiebentes Deft. Gr. 8. Bebes Deft 5 Rgr.

Regiton.

gu allen Ausgaben bes Conversations Beriton, fowit tigt Reue Folge bes Conversations Lexiton ber Gegenwart) In Deften. Achtundneunzigftes bis hunderiftes beft. Ge. 8. Sedes Deft 5 Rgr.

Das Bert erfctent in heften ju 5 Rgt., beren 12 einn Bab it. ben, Der erfte bis achte Banb toffen geheffet jeber 2 Mir., ge. bunben 2 Zhir., 10 Rgc.

Literarifde Angeigen werben auf ben Umidlagen abgebenft unb für ben Raum einer Beile mit 4 Mgr. berechnet.

67. Die beiligen Frauen. In Bilbern mit erläuteruben Terte. Dritte Folge ber Frauen ber Bibel, 4. Dritte bis gehnte Lieferung. Sebe Lieferung 8 Rgr.

Die zwei erften Folgen erfchienen 1851 und toftet jebe geheftet 5 Abir.; enrton niet mit Golbichnitt 5 Thie, 16 Age.; gebunten mit Golbichnitt 5 Thie, 221/2 Age.

Gbenbafelbft erfdien fruber:

News Shakspeare - Galerie. Die Midehn und Immin Shakspeare's dramatischen Werken. In Bildern und Etheterungen. Mit 45 Stahistichen. 4. 1848. Geheltet 12 De., gebunden mit Goldschnitt 13 Thir.

(Die Bortfegung folgt.)

66. Die Begenwart. Gine encollopabifche Darftellung bet neueften Beitgefdichte fur alle Stande. (Ein Supplement

Höhere Belletristik!

3m Berlage von Arewenbt u. Granier in Breslau erfchienen foeben und find in allen Buchhandlungen gu haben:

Gedichte von Friedrich Albrecht.

16. Eleg. brofch. Preis I Thir.

Ferner ericbienen in bemfelben Berlage:

Dichtungen von Beinrich Beer. 16. Eleg. brofd. Preis 1 Able.

Aus der Jugend. Gedickte von Auguste Bernhard.

8. Eleg. brofc. Preis ! Thir. 7½ Rgr.
Amimone. Ein Alpenmarchen vom Genfersee, von Ida
von Düringsfeld. 16. Sehr elegant gedunden und mit
Goldschnitt. Preis 22½ Rgr.
Schlessiche Gedickte von Karl von Holtei. 8. Eleg.

brofc, Preis 22 /2 Rgr. Elegant gebunden mit Golbichnitt 1 Abir. 71/2, Rgr.

Mur Jegan. Gebicht in vier Gefangen von hermann Reumann. 2te (Miniatur.) Auflage. Elegant gebunden und mit Golbichnitt. Preis 15 Rgr.

Lieber eines Ermachenben von Moris Graf Stradwis. 2te Auflage. 16. Etegant gebunden I Abir.

Rene Gebichte von Moris Graf Strachwis. 2te Auflage. 16. Elegant gebunden mit Golbschnitt und 1 Stabl-Preis | Thir. 221/2 Rgr.

Sebicite von Morth Graf Strachwis. 2te Sesammtausgabe. 16. Elegant gebunden mit Golofconitt und I Stahlfic. Preis 2 Abir. 71/2 Ngr.

Sm Berlag von Onber und Comp. in St. Gallen und Bern ift foeben erfchienen und burch alle Buchanblungen gu begieben:

Neber Shakspeare's religiose und ethische Bedeutung. Eine praktische Studie von 🥦 🥦. Rietmann, V. D. M. 12. Cartonnirt 3 Fr.

Die Auffaffung der Poefie aus dem Befichtspunkte einer gefunden prattifchen Moral erwirbt fich immer mehr Freunde, welche es nicht lieben, bramatifche Berte - bie gunbgrube ber Lebensweisheit - lediglich als Ginnbilder eines philofophischen Spftems.ober ale Gegenftand gelehrter Untersuchungen behandelt gu feben. Ihnen bietet ber durch feine Ueberfegung bes Buches Diob und bie "Predigten in Liebern" bereits vortheilhaft befannte Berfaffer eine Paftoralvorlefung über Chaffpeare, ben

traftigften Moraliften unter allen Dichtern der Chriftenbeit eine Arbeit, ju welcher ibn feine umfaffende Renntnif ber ein ichlagenden Literatur befonbere befähigte. Ungleich größen Berten vermandter Richtung gegenüber, Die fur Die gelott Belt geschrieben find, begnügt fich gegenwartige Schrift, int Reihe hervorragender Stellen dem Dichter gu entheben, beim Auswahl gludlich und deren Anwendung folagend genannt wer ben barf. So wird ber naturliche Spruchreichthum Shafpenre's in feiner gangen gulle anichaulich, eingefaßt in ben Rabmen einer wisigen gwanglofen Interpretation und eingelete burd eine tiefgegriffene, echtfreifinnige culturbiftorifche Abbandung.

Bon M. W. Brockbaus in Leipzig ift burch alle Bubanblungen gu begieben:

Kottum (C. A.), Die Iodifabe. Ein grute komisches Gelbengebicht in brei Abrilm. Sechste Auflage. 8. Hamm. Geh. 20 Ryr.

Bücher zu herabgesetzten Preisen, bis Ende des Jahres 1853 von F. A. Brockhaus in Leipzig zu beziehen.

Das Buch der Redner von W. A. Corments (Times)
Nach der 11ten Originalausgabe. Mit dem Portrait Lemartine's. 8. 1848. (2 Thir.) 16 Ner.

Handbuch deutscher Beredtsamkeit, enthaltendene Uebersicht der Geschichte und Theorie der Redekust, zugleich mit einer vollständigen Sammlung deutscher ßeden jedes Zeitalters und jeder Gattung. Heranagegebe von O. L. B. Wolff. 2 Theile. S. 1846. (3 Th.) 1 Thir 10 Ngr.

Binseln unter besondern Titeln:

Handbuch der gesatlichen Beredtsamkeit, Mitdet Portrait Martin Luther's 8, 1849, (1 Thir. 15 Ng.) 20 Ngr.

Handbuch der weltlichen Beredtsamkeit Mit dem Portrait Mirabeau's, 8. 1848. (1 Thir. 15 Ngr.) 30 Ngr.

Ausführliche Verzeichnisse von Büchern zu herabgeseines Preisen aus demselben Verlage sind in allen Buchhander gen zu erhalten.

🖙 Bei einer Bestellung von 10 Thirn. 10% Rabett. 🔁

Blätter

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Mr. 46. — 12. Rovember 1853.

Inhalt.

Bettina Arnim. — Die Reform bes Medicinalwefens. Bon Rart Dobudaum. — John Dunlop's Geschichte ber Profabichtungen, ober Geschichte ber Romane, Rovellen, Marchen u. f. w. Aus dem Englischen übertragen und vielfach vermehrt und berichtigt fowie mit einleitender Borrebe, ausführlichen Anmerkungen und einem vollftandigen Regifter verfeben von Selir Liebrecht. Bon B. C. Baffen. — Bur Regierungsgeschichte Friedrich's VI., Konigs von Danemart, Derzogs von Schleswig, Solftein und Lauenburg. Rach den danischen Borlagen von D. P. Giesfing umgearbeitet von G. F. von Zenffen. Lusch. Brei Theile. - Reue Romane. - Die Reprafentativregierung Englands unter Georg III. - Rotigen, Bibliograppie.

Bettina Arnim.

Sefprache mit Damonen. Des Ronigsbuchs zweiter Band von Bettina Arnim. Berlin, Arnim's Berlag. 1852. Gr. 8.

Zwischen bem erften Theile bes "Königebuch", weldes unter bem Titel "Dies Buch gehört bem Ronige" erfchien, und biefer Fortfepung ift beinahe ein ganges Decennium verfloffen. Grofe Beltgefcide find feitbem eingetreten, welche manche Metamorphofe ins Leben riefen, und auch Bettina hat eine wichtige Erfahrung mehr gemacht.

Und jest - fo lautet ihr eigenes Geftandniß, mit bem fie ben Lefer am Gingange bes zweiten Theils empfangt - nach geraumer Beit horte ich wieder des Ronigs Stimme, Die redete zu mir, fruber fei ich eine Dacht gewesen deren Theilnahme ihm schmeichelte. Aber heute? Db es ba gut fei daß wir uns wiederfeben? Das folle ich felbft entfcheiden. Da war ich eilig gu erwidern : 3a! Ders und Geift und Gewiffen fagen mit, es ift gut. Und ich gablte bie Stunden, aber die Lage vergingen und einer hielt bem anbern nicht Bort. Und fein guter Damon fprach zu mir: Dab' ich bich nicht oft gewarnt, mit großen herren ift nicht gut Rirfchen effen ?

Bettina hatte viel zu viel prophezeit, mit marnendem Beifte prophezeit; manches "Entweder — oder" hatte fich jum Leibmefen Derer benen es zugerufen worben in eine unabweisbare folimme Thatfache verwandelt, Danches mar in Erfüllung gegangen; und mer meiß nicht bag man in einem folden Kall bem Propheten nicht gern wieder begegnet, weil man in feinem Antlis bas befriedigte Gefühl feines Triumphe gu lefen fürchtet, wenigstens burch feine Gegenwart immer von neuem in bie Brrgange bofer Erinnerungen gebrangt wirb.

Die kluge Prophetin beherzigte den Wint des Damon und die munderliche Ironie der Beltgefchichte bictirte ihr bie Dedication biefer Gefprache, fie widmete Diefelben "bem Beifte bes Islam, vertreten burch ben großmuthigen Abbul-Debicio . Rhan, Raifer ber Dema-1853. 44.

nen". Denn ber Geift bes Islam war es, bei bem die vom vaterlandischen Boden vertriebenen Rampfer eines niedergeworfenen Belbenvolte Sous und Gastfreundschaft fanden. So ungefahr wenigstens combinirt und motivirt Bettina, um ber bigarren Debication eine murbige Folie ju geben. Mit bem Schut und der Gastfreundschaft hat es allerdings feine Richtigkeit, ob aber der Geift des Belgm heutzutage noch etwas auf eigene Fauft magen durfte, bas ist eine andere Frage, und wir denten unwillfurlich an jene Unterrebung Napoleon's mit Goethe, in welcher der Raifer die Politik fatt des Katums als bas große Agens ber mobernen Menfchheitsgeschicke bezeichnete.

Doch mas ift ber Inhalt diefer Gefprache mit Damonen? Bei Allah und Mohammed, feinem Propheten! bas ift fcmer gu fagen, bas bebarf einer langen Recapitulation, eines langen Befinnens, einer langen Sammlung. Denn wenn wir bie leste Seite gelefen haben, ift une jumuthe als tauchten wir aus einem Traume auf, der mit une in allen Winkeln des himmels und ber Erbe umbergeflogen. Wir konnten uns die Sache allerbings leicht machen, wenn wir die Antwort in echt Bettina'fcher Beife felbft gaben und auf unferm fritifchen Saiteninftrument eine allgemein poetische Phantafie über das Buch anstimmten. Auf diefe Beife hat fich fcon Mancher aus ber Schlinge geholfen, ber über Bettina zu fprechen hatte und Richts fo fehr fürchtete als von den iconen Seelen und den Genialitätsafpiranten für einen Philister gehalten zu werden. Doch wir wollen fogar auf biefe Gefahr hin nuchtern und ber Dbjectivitat ber Kritit eingebent bleiben.

Die Schwierigkeit jener Antwort ift zweifelsohne felbst fcon eine Antwort, wenigstens eine in Bezug auf ben allgemeinen und formellen Charafter bes Buche. Sie bezeichnet ben Geift ber Behandlung, fie weift birect auf die romantische Schule hin und auf das Tel est notre plaisir bes genialen und biefer feiner Genialität schrantenlos genießenden Subjects. Der "Damon" ift obenein eine spiritualistische Ratur, ein Luftgebilde, frei von der lastenden Macht der Schwere und Körperlichsteit, die den Gesehen der Trägheit und Stetigkeit gehorchen muß; kein Bunder daher wenn er in allen Regionen umher iersichtelirt.

Man pflegt die Uebereinstimmung der Form und bes Gehalts, wie alle Welt weiß, als bas höchfte Biel aller fünftlerischen Composition anzusehen. Die Schwierigfeit ber Antwort auf die Frage nach bem Inhalt gab uns bas Befen ber Form bes Bettina'ichen Buchs, bet innern Form, abgesehen von der außern Einkleidung in bas Gewand bes Dialogs, bas Befen ber innern Structur, und diese Structur ber Form führt uns - man könnte hierin fast einen Triumph der abstract - speculati. ven Analyse erkennen - bis jum Rern bes Inhalts felbst; ibr Princip ift die Tenbeng bes Buche, ift bas Funbament feines Sauptgebantens, ber freien, weltgestaltenben, genialen Gubjectivitat. Der "Damon" halt fein Gefprach mit dem "fchlafenden Ronige": ber Ronig, die fubjective Perfonlichteit des Individuums, foll der Deffias, der Erlofer ber Belt werben, und zwar nicht im hinblick auf außere Clemente und Normen, sondern gang aus fich felbst beraus, aus bem Entschluß bes eigenften, innerften Schauens und Wollens.

Aber - fpricht ber Damon jum folafenden Ronige - es ftebt in den Sternen gefchrieben: Das Philifterthum ber Belt-Mugheit ift die Mordergrube Des Berrichergeiftes. . . Richt Sittenlehre noch Ronigsgelubbe und Gefege ber Rirche begrunben harmonie zwifchen gurften und Boltern . . . Roniglicher Lurus im Gefet ift flavifdes Beburfnig bem Despoten, ber nicht verfteht felbft zu regieren. . . Rach Grunbfagen regies ren, gottlicher Gingebung abgewendet, bas ift nicht toniglich, das ift knechtisch handeln und Alles fich erlauben wo das Genie gittert Sand angulegen, ba es ben Bau ber Geele eines Bolts in fich tragt. . . . Dir aber fcheint es beffer, an die Stelle falicher Ronigsmurbe bie bochfte Burbe beines Charafters beraufzubefcworen. . . . Sittliches Sandeln erzeugt höheres Bewußtfein als auf Erfahrung fich grundet; es ift Licht. . . . Es muß ebenfo gut eine geistige Anschauung in dir moglich fein, wie auch eine ber Erfahrung, und wie bu die einzig mögliche Theorie Diefer finden tannft, ebenfo liegt die einzig mabre Theorie Des Gottlichen in Dir Es ift nicht dein Beruf, Dies Erbenleben gegen ein kunftiges geringer gu achten. Du mußt Arieb haben diefe Belt jum himmel umichaffen ju tonnen. Es ift magnetifche Lebensweisheit bes Werbens, die bober ift als bie bes Seins. Du mußt wollen tonnen und in biefem Bollen jum Bewußtfein tommen einer idealen Rraft, gwifchen taufend ftreitenden Stimmen gegen eine geiftige Tendenz, und gerade diese durchzuführen - angewiesen auf tubnes Erfaffen des Rothwendigen und auf Opfer, fo groß wie ihre unfterblichen Brecke . . . Benn bein Geift als Den ch bem Konig Trog bietet, fo ift feine Macht (bie Macht bes Großen-Allerfullenben) in bir umfaffender als Regierungsformen - Element ber Abfolutheit.

In diesen abgeriffenen Saten ift zugleich der allgemeine politische Standpunkt Bettina's angedeutet. Während ein großer Theil der Welt glaubt daß der Einzelne heutzutage Richts mehr vermöge, daß die Fürstenepoche der Weltgeschichte vorüber sei, und daß die Macht der That an die Massen übergegangen sei halt Bettina entschieden am Royalismus fest, aber nicht an einem

hiltorisch verknöcherten, sondern an einem Royalismus ber felbft revolutionnair geworben. "Er foll revolution. nair werben", fo lautet ihre Foberung bie fie an ben Fürften ftellt. Beld eine unenbliche Rluft amifden jenem talten Diplomaten von Floreng mit feinem biabolifden. Buche "Il principe" und bem neuen Buche som gurfin. das une hier die begeifterte Prophetin Des 19. Jahrhun. berte geschrieben! Dan erinnert fich noch beutlich genug ber Borte eines beutschen Fürften aus ben Maratagen von 1848, indem er erflatte, er wolle fich felbft an bie Spise ber Bewegung ftellen. Das ift es mas auch ber Damon im vollsten und umfaffenbften Sinne von bem schlafenden Könige verlangt, und man wird bemerken bag Bettina unter ber Figur bes legtern fehr haufig eine directe und ziemlich beutliche Beziehung auf jenen Fürften eintreten läßt. Dan wurde fich indeß fehr irren, wollte man ben Royalismus Bettina's aus der gefellichaftlichen Stellung welche die Dichterin' einnimmt beduciren, fie tennt biefe fleinliche Parteimatelei mit ihrer Parole nicht, ihr Royalismus ftammt weit eher aus den Ginfluffen ber literarischen Epoche der ihre Jugend angehorte und beren Charafter fie ihr ganges Leben lang treu blieb, aus ber Epoche bes Romanticismus und feinem foon oben ermahnten Princip von bem freien Belieben bet Bettina hatte gu Goethe's Fugen genialen Subjecte. gefeffen und mar fich der ungeheuern Dacht welche ber Dichterfürst übte vielleicht tiefer als taufend Andere bewußt geworben; fie hatte in ihm bas größte Gubjet der Kunstsphare kennengelernt, welches der gangen Beit eine neue Gestalt gab. Es mar nur ein fleiner Schritt. dem oberften Staatstunftler eine ahnliche Stelle in feinem Rreife gu bictiren.

Bettina's hinneigung zur Politik, ihr Intereffe für bas factifche Gefchick der Menscheit und der Bolter if bekanntlich teine neue Phase ihrer Entwickelung. Com in ihrem "Briefwechsel mit Goethe" fpielt die Politik eine Rolle, mas bem alten herrn gewiß in ber geheimen Tiefe feines Innern einige Unbehaglichkeit verurfachen mochte. Wer erinnert fich nicht noch ihrer bamaligen Begeisterung für die Sache des tiroler Aufstands. Ihre Duse hatte sich den spisigen Kilzhut mit der breiten Krämpe und dem Gemebart aufgesest, hatte sich den Stusen und bat Pulverhorn umgehängt und war in bie Berge geeilt, um Schritt für Schritt mit dem braven verwegenen Alpenvölklein gegen den Usurpator zu kämpfen. Später wandte fich ihr Auge auf einen andern Rampf, auf ben Rampf ber Gegenwart, auf ben großen, unablaffigen Rrieg im tiefen Frieden; ihre Mufe wurde Socialistin. Dies ift, wie man weiß, die Phase bes erften Theils bes "Konigsbuch". 3m zweiten Theile erklimmt ihre Betrachtung einen noch höhern Gipfel, ber uns allerdings ein vic weiteres Terrain, die Lander und Bolfer von gang Guropa überbliden lagt, fich aber auch in bem Dage feiner Bobe über ben leiber allzu schwerfalligen Gang ber prattifchen Möglichkeiten erhebt. Doch fern fei es von und," biefe lettere Bemertung als Mafftab an bas begeifferte" Buch legen zu wollen. Die Jesuiten hatten eine Senteng die da lautete: Luge und verleumde tapfer barauf los, es bleibt immer etwas hangen. Bielleicht lagt fic Die richtige Erfahrung die in biefem fcblechten Grundfas liegt nicht minder erfolgreich auf die Lehre des Ebeln, Großen und Schonen beziehen, wenn wir fagen : Predige tapfer barauf los, predige mit flammenden Worten bas Ideal, es bleibt immer etwas hangen. Go mochte Bettina fich felbst gurufen, wenn fie unter ber Gestalt bes Damon bas Sochbild eines gewaltigen Berricherthums befang und ihre Beisheit mit Siegesfanfaren dem fchla-

fenden Ronige in die Scele braufte.

Der erfte Abichnitt unfere Buche batirt aus bem Sahre 1808 und enthalt ein Gefprach mit dem Primas uber bie Emancipation der Juden. Der geiftliche Berr ift tein großer Freund diefes Bolts und hatte unlangft ein Geschent bas ihm die frankfurter Judengemeinde bargeboten von der Sand gewiefen. Bettina lieft ihm barüber ben Tert und es entspinnt fich zwischen Beiben ein lebhafter Disput, worin Bettina bie Unterbruckten mit ber gangen Barme ber allgemeinen Menfchenliebe in Schus nimmt. Der Rernpuntt bes Disputs resumirt fich in bem Rachstehenden. "Benn bem Juben", bemertt Der Primas, "bies Eine einleuchtet, das Irdifche zu verlaffen - ganze Taschen in zerlumpter Aleidung, ist ihr politischer Standpunkt - und bem himmlifchen nachzugeben, fo wird der Bald der Gintracht fich genügend belauben, um Chrifen und Juden Schatten ju geben, allein baju ift wenig Doffnung!" wogegen Bettina erwidert: "Der Jude fann fich bekehren ohne daß er sich Christ nennt, durch das einzige Gebot: Liebet euch untereinander!" Ingwischen vergaß der Disput doch, fo fehr er auch auf die mannichfaltigften Argumente eingeht, einen wichtigen Puntt in den Rreis ber Betrachtung ju gieben. Die Juben hatten bom reinmenschlichen Standpunfte aus ftets allen Grund, fich aufe bitterfte über die Graufamteiten ber Chriften und ihre Berfolgungefucht ju beflagen. Aber mober batirt die Berfolgungefucht im Chriftenthum in ibrer letten, außerften Inftang? Die philosophische Ge-Schichtsbetrachtung muß leider erwidern: eben aus dem fabifch-gelotifchen Element, bas im Chriftenthum vom Urforung feiner Entftehung an jurudgeblieben. Es manifeffirte fich hier vielleicht die fchredlichfte Bertettung weltgefcichtlicher Confequengen.

3m Berlauf geht ber Disput Bettina's mit dem Primas von ben Juden auf die Fürften über, und wir begegnen bier alsbald bem Sage, auf ben fich die gange fpatere Unfcauung bes "Damon" vom Fürftenthum grundet.

Die Rurften follen beten : herr, bewahre uns vor Rrucken, mit unfern Beinen wollen wir icon fertig werben! Und ein Sefes wollte ich machen, wer nicht auf eigenen gugen tonne Reben, der folle nicht mit Rruden bas herricherauge beleibigen- .. Ein Furft braucht nur foviel Genie, bie fchlechte Emgebung von ber guten gu unterfdeiben, und er murbe groß im Der Geschichte genannt werben.

Bahrend Bettina ihre Metamorphofe in bem Dabewertstelligt und bem ichlummernden gurften, ben Se mit bem Auge ber Phantafie vor fich fcaut, die erften Borte auguraunen beginnt, macht ber Drimas, ebe er

ganz von der Scene verschwindet, noch einige ganz allerliebfte Bemerkungen. Der bobe Burbentrager tennt feine Herren Collegen beffer als die jugendlich begeisterte Prophetin und Dichterin; er hat feinen rechten Glauben baran bag ber Furft, in feinem Schlafe geftort, bem Damon fogleich ein williges Gebor leiben ober ihn gar bitten werbe: "Bleibe bei mir!" Rein! Rein! "Der fclafenbe Ronig", fagt er, "wird fich von feinem Rubepolfter erheben und ber fleinen summenden Ducke, die Rachts wie eine Bioline ihm vorgezirpt hat, einen Schlag verfegen." Aber ber Damon lagt ben flugen geiftlichen Berrn immerhin ben Ropf ichutteln; er vertraut feiner Macht und hebt feinen großen Dialog mit bem Schlummernden an. "Ift es mahr, o traumender Furft, bag Borurtheile, benen die Menscheit langst schon den Laufpaß gab, vor bir noch Behor finben ?"

Diefe Borurtheile find die Schrante welche ber Damon querft niederreißen muß. Aber bas ift feine fleine Mühe; benn hier gilt es nicht bloße Einzelheiten, vielmehr erscheint dem Damon der ganze historische Staat und Pomp in welchem das Königthum von heute auftritt als ein folches Borurtheil. Es gilt ben großen Rampf bes lautern, allzeit geoffenbarten Berftanbes und bes ewig lebendigen, natürlichen Empfindens gegen die tobten, misgestalteten Ablagerungen des historischgewordenen. In ber Perfon des Fürsten hat bas Gemand ben Menschen bis jur Untenntlichfeit umbullt, gurft und Menfch find in Einer Perfon fich fremd geworben. Das fühlt ber folafende Ronig mitunter felbft jur Genuge. "Beimlich", fagt er, "verfügt mein Herz anders und anders öffentlich ber Ronigswille." Diefer Zwiefpalt muß befeitigt werben, bas tobte, einengenbe 3mangegemand muß fallen, ber Menfc muß sich im Konige emancipiren. Dies ift ber Anfang und bas Ende ber Beisheit bes Damon.

Der schlafende König hegt wenig Buverficht, die Menfchheit im Sinne bes Damon begluden, b. b. vergeiftigen ju tonnen, worin allein die Aufgabe bes Berrichens bestehe.

Auch der Fürst — Magt er — ift gefeffelt an ein anderes Birten, burch alle Bande ber Seele und bes Leibes gefeffelt an die Formen ber Belt, die feinen Angiehungspunft haben für das Bolf, dem man vergeblich Empfindung feiner Burde und Pflichten fucht einzuftogen, aber mit Leichtigfeit Die Emporung anfacht in ihm.

Die Revolution ist es die ihm immerfort als brohendes Gefpenft im hintergrunde fteht. Der Damon trifft jedoch bas rechte Bort, ben Geift der Revolution ju erflaren und die Bolter beshalb in Schup ju nehmen; benn nur dann bildet fich ein Bolt ju einem "Freiheitsvultan" aus, wenn ihm bas "Gleichgewicht ber Bilbung und Anertenntnig" verfagt wird. Richt bem Abel, nicht ber Rirche, nicht feinen Rathen vertraue ber Fürft; et fei einzig und allein er felbft; er fege fuhn über bie "Ringmauern der Resignation" hinweg.

Das Unverhoffte - ruft der Damon dem ichlafenden Rb. nige ju -, das Gefahrvolle, das Tollfühne felbst kannst du magen, bas Mittelmäßige allein macht rettungslos elend. Gott. lich frei die beflecte Schlangenhaut der Lebensfugen abstreifen mit ftreitbarer Seele, nie Rettung bentend, nur groß fein wollen

im Gefühl bes handelns, da flicht Gefahr! Qu aber willt ficher geben auf dem Beg des Alltäglichen, des Gemeinen. Du aber willt das Große zu thun nicht wagen, offen mit der Kraft des freien Willens! Wer sich nicht erhebt über ben Abgrund, ber muß ihm den Rachen ausfüllen.

Und was ist in letter Instanz das Tollkuhne was ber Rurft magen foll ? Das gange beftebenbe Staatengebaube Guropas ju gertrummern, alle unterbrudten Bolter au befreien und unter feinem Scepter au verfammeln! Bemif, man wird ben erhabenen Geift und ben Schwung folder Phantafien bewundern. Man wird ber Berfafferin um ihrer großen und fconen Gebanten willen vielleicht gern die außere Formlofigkeit ihres Buchs verzeihen, biefe fich über mehr als 300 Seiten erftredenbe betaubenbe Monotonie eines Dialogs. Aber man wird sich einer eigenthumlichen, halb lachelnden, halb ichmerglichen Empfindung nicht erwehren tonnen, wenn man fieht daß Betting fich nicht völlig im Aether ber reinen Abstraction umbertummelt, fondern bann und wann concrete Perfonlichkeitsbeziehungen im Sinn hat, und unter bermaligen Umftanden, Berhaltniffen und Bedingungen von Planen traumt, fur beren Realisirung die Belt bisher wol nur ein ausreichendes Benie ichuf, Alexander ben Großen.

Bor ber hand wollen wir biefes Evangelium bes neuen Königthums unter jenen Stein legen, unter bem einst bas Schwert bes Theseus schlummerte. Bielleicht tommt einst einmal ber helb ber ben riefigen Stein zu erheben und bas Wort biefer Schrift zu erfüllen vermag.

Die Reform bes Medicinalmefens.

Die Butunft der arztlichen Arbeit. Bon von Grauvogl. Erlangen, Ente. 1848. Ler. . 8. 24 Rgr.

Die Entstehung der vorliegenden fleinen Schrift fällt in bie nunmehr langft hinter une liegenden mertwurbigen Tage bes Jahres 1848, in denen fich bekanntlich aller Unmuth und alle Bitterkeit die fich im Berlaufe ber frühern Beiten angehäuft, mit einem male Luft gu machen fuchte und fich auf die verschiedenartigften Begenstände der vermeintlich miebrauchlichen und veralteten Staatseinrichtungen marf. Bie auf ein gegebenes Beichen erhoben fich aller Orten und Enden Stimmen, bie, unzufrieden mit bem Beftehenden, alle alten Disftanbe, Dangel und Gebrechen ans Licht zogen und auf ihre sofortige Abstellung brangen, und bies zwar nicht immer in einer Beife die der Bescheidenheit und Billigfeit entsprach. Man beeilte fich bie toftlichen Domente ber freien Schrift und Rebe nicht ungenütt vorübergeben ju laffen; bas lange Schweigen mar einmal gebrochen, und man tonnte es Manchem nicht verargen, wenn es ihm jest Freude machte zu reben, ja felbst bier und da zu viel und mehr zu reben als es mit Befceibenheit und Ueberlegung verträglich war. tonnte es felbft gefchehen laffen, wenn Rnaben, benen taum ber erfte Anflug bes Bartes bie Lippen faumte, bas große Bort führten und fich über die wichtigften Ungelegenheiten bes Staats - und Bolfelebens vernehmen ließen; man konnte ihnen bie Freude gonnen, mit "am faufenden Bebftuble der Beit" ihr Schiffden berüberund hinüberzuwerfen, war es ja boch nicht absolute Mothwendigfeit bag jebes aus ihrer Wertstätte tommenbe Fabritat fogleich jum öffentlichen Bohl vermendet und verarbeitet werben mußte. Es lagt fich nicht leugnen bag in jenen Tagen Manches ans Licht bes Tages gezogen murbe, mas ber Berudfichtigung und ern. ften Ermagung nicht unwurbig war und bentenben, bem Fortschritte nicht abholben Staatsmannern auch jest noch, nachdem ber Strom ber allgemeinen Aufregung wieder in feine Ufer gurudgetreten, mol gu Berbefferun. gen und neuen zwedmäßigen Einrichtungen Beranlaffung Anderes bagegen mas jum Theil ben geben fonnte. Stempel ber Unreifheit und bes jugendlichen Uebermuthe an ber Stirne tragt, jum Theil von Leibenfchaft und Parteisucht eingegeben wurde, verdient freilich feine Beachtung und fällt ichon von felbft ber Bergeffen. heit anheim.

Bu den Gegenständen über welche fich felt ben Dath. tagen des Jahres 1848 die mannichfaltigften Rlagen, Befchmerben, Berbefferungevorfchlage u. f. w. erhoben haben, gehort auch bas Medicinalmefen, ein 3meig ber ftaatlichen Abministration, ber - man tann es nicht, ohne undankbar zu fein, aussprechen - in den verschie benen beutschen Staaten seit ben letten 30-40 Jahren in befondern Schut genommen und in Bergleich mit frühern Buftanden auf mannichfaltige Beife geforbert und verbeffert worben ift. 3d erinnere nur unter Anberm an ben Wetteifer unferer Universitaten bebeutenbe Lehrfrafte für fich ju gewinnen, an die Errichtung von Spital- und ambulanten Kliniken, an bie vielen naturwiffenschaftlichen Sammlungen, physikalischen, chemischen und physiologischen Laboratorien, an die Grundung von Medicinalcollegien und die Anstellung von Physitateate ten, Districtswundarzten und Thierarzten und ihre befsere pecuniaire Stellung, an die zweckmäßigern Apothetenvisitationen und Prufungen ber Apotheter, an bie Ginführung und öftere Revision der Medicinaltaren, an bie Errichtung von Hebammenschulen, von Irrenanstaltm, an die medicinisch-polizeilichen Bortehrungen gegen Bafalfcungen ber Nahrungsmittel und Betrante, gegen Bergiftungen, gegen bas Lebenbigbegraben u. f. w. Riemand, der nicht absichtlich fein Auge gegen biefe und andere Medicinaleinrichtungen und Berbefferungen ver schließen will, wird hier ben Fortschritt verkennen, und er wird eingestehen muffen bag Danches mas noch jut Beit, ale 3. P. Frant fein berühmtes Bert über bie medicinische Polizei fchrieb, zu ben piis desideriis gehörte, fich jest verwirklicht hat. Und boch vernehmen wir auch hier von den arztlichen Kunftgenoffen Klagen ohne Ende über Mangel an Fortfchritt, über Benad. theiligungen und Burudfegungen, über Demmniffe in ba freien Ausübung bes Berufs, veraltete und bem Geit ber Beit nicht mehr entsprechenbe Einrichtungen u. f. w.

Allerbings mogen manche biefer Rlagen gegrundet

fein. Das Rab ber Beit rollt fcnell babin, und mas es heute in feinem Umfcwunge obenauf brachte, bat es morgen schon wieder nach unten gewälzt. Auch die Biffenschaft folgt biefem Umschwunge. Gine Reform in ihr ftellt alle alten, auf andere Unfichten bafirten Ginrichtungen in Frage, und mas beute noch ihren Principien gemäß mar, ift morgen veraltet ober fann nur noch nach vorgangigen Modificationen fich behaupten. deffen konnen nicht alle Rlagen aus biefer Quelle abgeleitet werben. Manche treffen nur fcheinbar bie Mangel ber Gefeggebung und ber ftaatlichen Ginrichtungen, indem diefe Mangel anderemo, namentlich in ber Unvolltommenheit der Biffenschaft und Runft felbft ober in der Unvolltommenheit aller menfchlichen Ginrichtungen überhaupt liegen. Andere haben lediglich ihren Grund in der Berschiedenheit der Ansichten. Dan will Dieses und Jenes anders haben, weil man bie Dinge aus einem andern Gefichtspuntte betrachtet, ohne babei gu berucksichtigen bag Diejenigen welche mit une nicht übereinstimmen auch ihre Grunde haben, und ohne nur biefe Grunde ju horen, noch weniger fie in Erwägung ju nehmen. Endlich entspringen bergleichen Rlagen oft nur aus einer gemiffen Sucht fich wichtig zu machen, ober man will bie fconen Lage ber Rebefreiheit benugen, feinem lange verhaltenen Groll gegen einzelne Perfonlichteiten Luft zu machen, ober es verstedt fich hinter bie öffentliche Rlage die verlette Eigenliebe, ber Grimm über Burudfegung und mas dergleichen perfonliche Dotibe mehr find.

Auch der Berfaffer ber kleinen Schrift die mir hier zu besprechen obliegt gehört zu der Classe der Unzufriedenen und Rlagenden. Obwol nun seine Beschwerben und Berbefferungsvorschläge zunächst die im Königreiche Baiern bestehenden Medicinaleinrichtungen angehen, so sinden sie doch größtentheils auch auf andere deutsche Staaten ihre Anwendung, und ich erlaube mir beshalb sie wenigstens insoweit als sie ein allgemeineres Interesse in Anspruch nehmen, der solgenden Darstellung zugrundezulegen, meine eigenen Bemerkungen und Vorschläge mir dabei vorbehaltend.

Rachbem ber Berfaffer eine hiftorische Stigge über Die aratliche Arbeit bis auf die Epoche bes neuesten Umfcmungs berfelben vorausgeschickt, entwirft er uns ein febr troftlofes Bilb von bem Buftanbe ber Debicin bis dabin, indem er namentlich ju zeigen verfucht bag zwifcen Theorie und Praris die beispielloseste Inconsequeng berrichte, die ganze Behandlungsweise der Aerzte nur eine symptomatische gewesen sei, die Resultate der erfahrenften Praftifer fich gegenseitig Lugen ftraften, baß Das mas man Erfahrung nannte gar feine folche gewefen fei u. f. w. Wenn wir ihm nun auch alles Das augeben wollten, fo icheint es boch nur eine fehr ungerechte und einseitige Befculbigung, bafur und fur alle Daraus entfpringenben Folgen ben Staat verantwortlich au machen. "Bas hat ber Staat gethan", fragt ber Berfaffer, "was thut er, um einer folchen unlautern Birthichaft ein Enbe ju machen?" Alfo ber Staat foll fich jum Richter in wiffenschaftlichen Fragen aufwerfen er foll ben Aerzten ben richtigen Weg vorzeichnen, über reinscientifische Principien sich zu einigen und baburch zur wahren Erfahrung zu gelangen? Das wollten wir uns boch sehr verbitten, ja ber Berfasser selbst wurde, im Falle sich ber Staat herausnehmen wollte ben Weg bes wissenschaftlichen Fortschritts, ben er selbst als ben allein richtigen bezeichnet, zu verwersen, es als die größte Ungerechtigkeit erklaren. Der Beruf bes Staats ist: jebe wissenschaftliche Richtung, sofern sie nur nicht gegen ben gesunden Menschenverstand verstößt oder bas Wohl seiner Angehörigen geradezu gefährbet, frei gewähren zu lassen und zu fördern, sich aber jedes baraus gewonnene Resultat anzueignen, und wenn er seine Zweckmäßigkeit erkannt hat, für die öffentliche Wohlsahrt zu verwenden.

Dem Berfasser zufolge weiß aber überhaupt ber Staat wie bas Publicum fo wenig wie Richts von ber Qualität und Quantität ber ärztlichen Thatigfeit und beshalb fucht er diese in einem besondern Abschnitt feiner Schrift: "Die Arbeit bes einzelnen Arates aus ben letten anderthalb Decennien", fich babei auf ben Bang feiner eigenen Studien berufend, ju bezeichnen. Er beflagt fich bag er auf ber Universität aus Rucksichten gegen bie Eraminatoren manche theuere und unverbauliche Borlefungen habe besuchen muffen, über Gegenftanbe bie er mit größerm Gewinne, in furgerer Beit und mit weit mehr Aufmertfamteit ju Saufe habe ftubiren tonnen; baß bamals bas praftische Stubium ber Anatomie an Leichen nicht als Borbedingung fur bas Absolutorium gegolten habe und bag alle Uebungen in ben ju jener Beit ichon befannten technischen Fertigfeiten fur Chirurgie und Geburtehulfe privatissime und ju boben, nut ben Bemittelten erschwingbaren Preifen betrieben morben feien; bag man endlich in ben Kliniken tobtlich Erfrantte aus ben Galen habe verschwinden laffen unter bem Bormande durch ihre Transferirung neuen lehrreidern Fallen Plat ju machen, und fo bie Gelegenheit gerade bie 'schwierigfte Seite bes Berufs tennengulernen ben Studirenden geraubt habe. Diesen allerdings auf manchen unferer Universitäten stationair geworbenen Disftanden und Unvolltommenheiten gegenüber entwirft nun ber Berfaffer ein glangenbes Bilb von ber neuen mebicinifchen Schule, namentlich von ben Berbienften Rotitansty's, auf beffen Sectionsfalen fich ihm eine gang neue Belt eröffnet habe, und von den Borgugen ber pathologisch - anatomischen Studien, sowie ber Studien ber Auscultation und Percuffion, ber pathologischen Chemie und Mitroftopie, ber Mensuration und Inspection u. f. m. Bon biefen Sulfemitteln nun erwartet berfelbe eine gangliche Umgestaltung ber argtlichen Birtfamteit, aus ihnen nur geht die mahrhafte Ertenntnif franthafter Buftanbe bervor, und bem Staate liegt nichts Angelegentlicheres ob als fie allenthalben ins Leben gu rufen, ja man fann es amifchen ben Beilen lefen bag ber Berfaffer bas Berlangen hegt, ber Staat moge eiligft alle alten Perucken von ben Universitaten entfernen und lauter junge Leute, ausgerüftet mit hinreichenden Renntniffen in ber mathologischen Anatomie, organischen Chemie, Mitroftopie u. f. w., an ihre Stelle fegen.

Es ift nun gwar eine nicht zu bestreitende Thatfache daß burch die genannten Sulfsmittel namentlich die Diagnofe ber Rrantheiten einen bedeutenden Bumache erhalten hat, und bag überhaupt die gange Dedicin insbefondere mit Bulfe der neuern physiologischen gorschungen in eine neue Mera eingetreten ift, die sowol für die Biffenschaft als für die Thatigfeit des Gingelnen von den beilfamften Folgen ju werden verfpricht. Chenfo menig ift es zu bezweifeln daß die badurch bewirfte Ummanbelung ber bisher geltenben medicinischen Unfichten bereits fo tiefe Wurgeln gefchlagen bat, bag fich bagegen aufzulehnen ein vergebliches Bemuben fein murbe, bag fie vielmehr fich lebenstraftig genug erwiefen hat, um auch von ben Staatsbehorden beachtet und nach Rraften befordert ju merden. Aber mas tann der Staat mehr thun ale bereite in vielen beutschen ganbern gefcheben ift: Lehrstühle für pathologische Anatomie, phyfiologische Institute errichten, einzelne hervorragende, ber neuen Richtung angehorende Lehrer ju geminnen fuchen, bem Auftreten junger, eben diefer Richtung folgender Privatbocenten teine Sinberniffe in ben Beg legen u. f. m. ? Dber foll er ohne weiteres Alles mas nicht biefer Richtung angehort für Contrebande erflaren, die alten Lehrer befeitigen und burch jungere erfegen, in den Staatsprufungen nur vorzugsweise bie Bandhabung bes Borrohre, des Mifroftope u. f. w. gum Rriterium ber Tuchtigfeit machen und nur Diejenigen ber Unftellung murbig halten, die fich in diefen Gebieten des Biffens die erfoderlichen Renntniffe und Fertigfeiten erworben haben ? Dies murbe ebenfo unweise als ungerecht fein. Ich menigftens bin der Meinung, man folle bas alte Rleid nicht eber wegwerfen bis fich bas neue tuchtig, bauerhaft und bequem erwiesen hat. 3ch fage mit Absicht: auch bequem, benn Danches was uns tuchtig erscheint eignet fich beshalb noch nicht zum täglichen Gebrauch und ift für alle Banbe gleich anwendbar.

Bur Begrundung meiner Behauptung mable ich bas Beispiel bes jest fo allfeitig gepriefenen Stethoftops. Es ift diefes Instrument in ber Sand bes Erfahrenen und Geubten unbestreitbar ein fehr ichasbares Mittel zur Bervollständigung der Diagnofe, namentlich bei Rrantheiten ber Lungen und bes Bergens, mit beffen Bulfe ber mit feinem Gebrauche vertraute Argt nicht nur manche Leiden diefer Drgane ficherer und leichter zu ertennen, fondern fie auch in ihren einzelnen Phafen zu verfolgen vermag. Aber, frage ich, eignet fich biefes Instrument auch jur allgemeinen Anwendung? Rann jeber Menfch mit gefunden Sinnen und mit ben erfoberlichen geiftigen gabigfeiten bahin gelangen, die verschiedenen Modificationen des Schalls und die mannichfaltigen Geraufche, wie fie durch die verschiedenen franthaften Buftande bebingt werben, beutlich wahrzunehmen und zu unterscheiben, sodaß er fich in vortommenden gallen mit Buverficht auf bie baburch gewonnenen Bahrnehmungen zu flugen vermag? 3ch möchte es fehr bezweifeln, ja ich mochte es fogar fur bie Debrbeit ber fich jenes Inftruments bebienenben Metate bezweifeln, denn abgefehen davon daß die nothige Kenie feit im Gebrauch beffelben nur in großen Rrantenanfiel ten unter ber unmittelbaren Leitung eines erfahrenen und darin geubten Lehrers erworben werben fann, und bag die Gelegenheit fich in der Privatpragis burch & chenöffnungen von ber Bahrheit ber mittels bet Ch thoftops gestellten Diagnofen ju überzeugen nur feim geboten und fomit die fortgefeste Uebung in bem Ge brauche biefes Inftrumente nur in febr enge Grenen eingeschloffen ift, fo fcheint auch noch eine gemiffe eigenthumliche, ich weiß nicht ob phyfifche ober pfychifche Befahigung zu feiner Anwendung erfoderlich zu fein, die nicht Jedem gegeben ift. So z. B. ist es mir baufig werectommen daß die auf die ftethoftopifche Untersuchung gegrundeten Diagnofen mehrer Wergte fich geradegu wider fprachen, ja in einem Falle biagnofticirten vier Aent auch ebenfo viele verschiebene Rrantheitezuftande. Det gleichen erflatte ein berühmter Anatom die game Gte thostopie für eine eitle Spielerei, benn unter den viden Leichen bie man ihm aus ben Spitalern auf bas and tomifche Theater gebracht habe fich die darauf gegrunbete Diagnofe nur in einem und bem andern galle be mahrheitet. Dbwol nun ein folder Ausspruch bas Rind mit bem Babe ausschütten beißt, und bamit nicht mehr und nicht weniger bewiesen wird, als daß Einzelne die fich fur Birtuofen in der Stethoftopie ausgeben et in der Wirklichkeit nicht find, und obicon deshalb ber Berwurf der den Gingelnen trifft der Sache an fich ihr Berth nicht nehmen tann, fo bleibt boch immer ba obige Zweifel, ob diefes Bulfsmittel der Diagnost aus einer allgemeinen Anwendung fabig fei, ob et jum Ge meingut werden tonne, ungeloft. Golange aber barüber bie Erfahrung noch nicht entschieben bat, muffen auch alle bisherigen Dethoden und Bulfsmittel fich ber Disgnofe in Rrantheiten ju versichern in ihrem Werthe befiehen bleiben, und es scheint deshalb rathfam daß die Staats. behörden zwar von ber Sache Notiz nehmen, aber nicht voreilig allgemeine Magregein darauf grunden, fondern ber Beit die weitere Auftlarung überlaffen.

In einem befondern Abschnitte "Das Publicum und fein Argt" ertlart fich der Berfaffer im Allgemeinen amar nicht gegen die aratlichen Bereine, fodert aber baf dieselben nicht unter fich eine gemiffe Burisbiction auf üben dürfen, durch welche insbesondere die ärztliche Collegialität aufrechterhalten werden folle. Bas mit bieft Jurisdiction eigentlich gemeint fein foll ift uns nicht flat geworden. Es verfteht fich ja wol von felbft daf it bergleichen Bereinen jebes Mitglied gleiche Rechte und gleiche Pflichten habe, daß von Stand und Burbe ab gefehen werben muffe, und dag nur Demjenigen ein Bor jug eingeraumt werden tonne, der von bem Bereine mb gen feiner Renntniffe und wegen feiner übrigen guten Eigenschaften eines folchen Boraugs murbig gehalten wird. Soll aber mit bem Borte Buriebiction bas Be ftreben einzelner Mitglieder ober ber gangen Coalition bezeichnet werben, einzelne gur Schonung und Raggie

bigteit gegen ihre Collegen ju bewegen, bestehenbe Dieverhaltniffe und Streitigfeiten beigulegen und überhaupt Collegialitat und humanitat unter fich zu verbreiten und aufrechtzuerhalten, fo wußte ich in ber That nicht, ob es unter Mannern eines Stanbes, bie mit . und untereinander leben und burch gegenseitige Achtung fich auch bei dem Publicum in Achtung gu erhalten fuchen follen, ein ebleres Biel geben konne als eben biefes, ja ich bin ber Meinung bag unfere arztlichen Bereine gerabe in dieser Beziehung schon manches Gute erzielt haben und auch ferner erzielen werben, und ich habe noch insbesondere den mohlthätigen Ginflug mahrzunehmen Gelegenheit gehabt, welchen bie Perfonlichfeit eines humanen, von allen Mitgliebern geachteten und felbft von ben Bortheilen bes collegialischen Bufammenhaltens burchbrungenen Prafidenten eines folchen Bereins auf die übrigen Ditglieder deffelben auszuüben im Stande ift.

Ein anderer in biefem Abschnitt zur Besprechung tommender Gegenstand ift die wichtige, jest in so vielen Staaten zu Discussionen Beranlassung gebende Frage: Soll die ärztliche Praxis freigegeben werden oder nicht? Eine Frage, welche insbesondere von Denen bekämpft wird welche bereits im Besis der Praxis sind, weil sie durch Concurrenz verlieren, dagegen von Denen bejaht wird welche dadurch hoffen zu gleichem Besis zu ge-

langen.

Der Berfasser erklart sich gegen die Freigebung ber Praxis, und ich kann ihm barin nur beitreten, benn obserz es Manches für sich zu haben scheint baß man wech hier die Fesseln fallen lasse, die dem Einzelnen die Ausübung seines Berufs und die Wahl des Orts, welchem seinem Fortkommen die wenigsten hindernisse Wege stehen, erschweren, so kommen hier doch auch andere Interessen in Betracht, die zu Gunsten eine Beschränkung nicht weniger schwer ins Gewicht

Die Aufgabe bes Staats ift es, soweit als möglich und Gefundheit aller feiner Staatsburger zu fcugen ibnen allen möglichft gleichen arztlichen Beiftanb acmahren. Wie dies aber möglich fei, ohne baf fich Stat bas Recht vorbehalt, bie Merzte gleichmäßig pertieilen und sebem den Ort anzuweisen, an wel-Feine Segenwart Bedürfnif ift und an welchen for ihn die meifte Bahricheinlichteit für eine hinrei-Birtfamteit und für ein genügendes Austommen ift nicht wohl einzusehen. Denn bleibt es ben felbft überlaffen, fich ben Drt ihrer prattifchen Est zu mahlen wie es ihnen beliebt, fo fann es festen dag biefe Bahl in ben meiften Fällen wolfreichen Statte ober boch auf folche Drte falbie ihrer gludlichen Lage oder ihrer wohlhaewohner wegen die sicherste Aussicht auf eine Eiche Wirksamkeit versprechen. Aber nicht der pe-Bewinn allein ift es ber bie Mergte zu einer Stabl bestimmen wird. Die größern Stabte geared noch andere Bortheile die ber Aufenthalt und auf bem Lande nicht bietet. In größern

Stabten fiehen bie Mergte hoben und einflugreichen Derfonen naber, fie tonnen vortheilhafte Berbindungen foliefen, eine Anertennung ihrer Berdienfte ift bort von größerer Bebeutung ale an fleinern Orten, und fie fonnen fo leichter ju Memtern und Burben gelangen. Die größern Stabte bieten mehr Belegenheit gu meiterer Ausund Fortbilbung in ihren wiffenschaftlichen und prattiichen Anftalten, ihren Bibliotheten und Sammlungen, ihren wiffenschaftlichen Affociationen, im Umgange mit einzelnen Fachgenoffen; fie gewähren Stoff zu mannichfaltigen Bergnügungen in Ballen, Concerten, Theater, Kamilienverbindungen u. f. w. Alles Das wird in fleinen Städten und auf bem Lande vermift ober boch nur in unvolltommener Beife geboten. Dazu tommt noch bag bie aratliche Praris auf bem Lande noch mit mannich. faltigen Unbequemlichkeiten, hinderniffen und Inconve niengen verbunden ift, daß der Argt hier mit vielen Borurtheilen zu fampfen hat, daß die Landbewohner nur ungern fich feiner Bulfe anvertrauen und lieber zu Quadfalbern und Sausmitteln ihre Buflucht nehmen, daß fie ihm nur ungern feinen verdienten Lohn verabreichen und auf mannichfache Beife ju fchmalern fuchen, baf viele Derjenigen die ihn gern lohnen murben es wegen ihrer Durftigfeit nicht tonnen, bag bie Landpragis wegen des fteten Reifens mit vielen Befchwerben verbunden ift und daß es häufig an den nöthigen Transportmitteln fehlt, bag ber Argt auf bem Lanbe in vielen schwierigen Fallen meift auf fich felbft angewiesen ift und fich nicht bei andern Collegen Raths erholen fann, bag ihm feine Bibliotheten zugebotefteben und literarifche Sulfemittel nur fcmer und mit vielen Roften zu beschaffen find u. bal. m. Mus allen biefen Grunden aber wird ber Argt fuchen feine Bohnftatte lieber in größern als in fleinen Orten aufzuschlagen, ja er wird fich in ben erftern lieber mit Benigem begnugen. um nur ber mit ihnen verbundenen Bortheile und Annehmlichkeiten theilhaftig zu werden, und wenn ihn bas Schicfal ja an einen fleinen Drt verschlagen haben follte, immer mit neidischen Bliden auf bas Loos feiner Collegen in größern Stabten hinfeben und babin trachten, wo möglich fich in eine gleiche Lage zu verfegen.

Was wird aber nun die Folge einer solchen Freigebung der ärztlichen Praxis sein? Dhne Zweisel die daß sich die Mehrzahl der Aerzte nach den größern Städten zieht, dagegen an kleinern Orten und auf dem Lande Mangel an der nöthigen ärztlichen Husse eintritt. Es wird sich aber auch durch die größere Culmination der Aerzte in größern Städten noch der Nachtheil heraussstellen daß diese sich gegenseitig befeinden, in der freien Ausübung ihres Berufs sich zu benachtheiligen suchen, sich gegenseitig herabsehen, um Praxis zu erlangen, ihre pecuniairen Foderungen immer mehr herabstimmen und so zwar dem Publicum Bortheil gewähren, aber zu ihrem eigenen Ruin hinarbeiten, zu allerlei unerlaubten und inhumanen Kunstgriffen ihre Zuslucht nehmen und so sich und ihren ganzen Stand bei dem Publicum mehr

und mehr in Miscredit fegen merben.

Obichon nun der Berfaffer die Freigebung ber Pracis für ein faliches Mittel gegen den bestehenden tranthaften Bustand der arztlichen Wirksamteit erklart, so tonnen wir doch das Mittel welches er zu seiner Abhülfe in Borschlag bringt ebenso wenig für das geeignete erkennen. Er glaubt nämlich dieses Mittel darin zu sinden daß man die Arbeit der Aerzte möglichst gleichheitlich und populair mache. Dadurch werde der Pfuscherei am wirtsamsten begegnet, der Baum der Wissenschaft und Kunst nicht von Parasiten benagt und Collegialität und Brüderlicheit unter den Aerzten am leichtesten angebahnt werden.

Wenn ich ben Berfaffer recht verstehe, so will er boch wol unter jener Gleichheit und Popularität einen gleichen Grad der wissenschaftlichen Befähigung der Merzte und eine baraus hervorgebende allgemeinere Anerkennung bei bem Publicum, eine Erweiterung der arztlichen Birtfamteit verftanden miffen. Das murde allerdings ein fehr munichenswerthes Austunftsmittel fein, wenn es nur in ber Birtlichfeit ju erreichen mare. Aber mogen auch unsere Eraminationebehörben an einem möglichft gleichen Grab bes Biffens und ber arglichen Bilbung festhalten, ju einer Gleichheit der Beobachtungegabe, der Urtheilefraft, Entschloffenheit, Singebung, Umganglich. feit, Menschenliebe u. f. w. werben fie es nicht bringen. Sowie es große und fleine Staatsmanner, Felbherren, Rechtsgelehrte, Rangelrebner, Runfiler u. f. w. gibt und geben wird, folange die Belt befteht, fo wird es große und fleine Mergte geben, und fo fehr fich der Staat auch bemuben mag burch eine gewiffe Uniformitat in ber Bilbung feiner Merzte feine Angehörigen mit gleich guten Mergten zu verforgen, fo wird es fich boch bas Publicum nicht nehmen laffen, nur benen unter ihnen fein Bertrauen zuzuwenden, benen es nicht allein die meiften Renntniffe gutraut, sondern benen es auch anderer geiftigen und gemuthlichen Gigenschaften wegen ben Borgug gibt. Ebenfo menig wird aber eine folche gleichformige wiffenschaftliche Bildung eine gleiche humane Gefinnung unter fammtlichen Runftgenoffen gur Folge haben und Reid, Disgunft, Chrgeiz und alle jene fleinlichen Runft. griffe, ju benen manche unter ihnen ihre Buflucht nehmen, um fich Ansehen und Praris zu verschaffen, verbannen, benn leider fteht der Abel der Befinnung nicht. immer mit ber hohern Beiftesbilbung auf gleicher Sohe und nur zu oft lehrt die Erfahrung daß die geistvollsten und einsichtsvollsten Aerzte gerade die inhumansten und unverträglichften find.

Der Abschnitt über die "Arbeit des Gerichtsarztes"
ift hauptsächlich gegen mehre Artitel des bairischen Strafgesehuchs gerichtet, infolge deren theils dem Arzte
in medicinisch-gerichtlichen Fällen von den Gerichten ein
zu enger Spielraum gelassen ift, theils Foderungen an
ihn gestellt werden, die er innerhalb der bestehenden
Grenzen der Wiffenschaft nicht zu befriedigen im Stande
ift. An ähnlichen Beschwerden durfte aber auch außerhalb des Königreichs Baiern tein Mangel sein. Allenthalben werden die Gerichtsätzte nur als handlanger der

Juftigbehörden behandelt. Go 3. B. muß es als badf unzwedmagig erfcheinen bag man fie hier und ba bon aller Ginficht in die burch die Borunterfuchung gemon. nenen Ergebniffe ausschließt, mahrend man ihnen bod Bumuthet, über Alles mas fich im Berlauf einer folden Untersuchung herausstellt Rede und Antwort gu geben; bag man ihnen bei miffenschaftlichen und technifchen Unterfuchungen, in welchen ber Richter feine Ginficht bat, unbedingten Glauben ichentt, mahrend man fie von ber andern Seite nothigt diefe Untersuchungen felbft unter ben Augen des Richtere vorzunehmen, und fo gemiffer. maßen als verdachtige Beugen behandelt; bag ferner ber Gerichtearst in feiner Beurtheilung oft nur an bie Fragen des Richters gebunden ift, mabrend boch in manden Fallen die technische Untersuchung Resultate berbeiführt die bei ber Unkenntniß des Richters in medicinischen Angelegenheiten in jenen Fragen nicht berudfichtigt find Mus diefen und andern Grunden burfte es u. s. w. aber fehr munichenswerth fein bag man auch bier bem Arate, wie fich ber Berfaffer ausbruckt, teine bureautratifchen Sanbichellen anlege, ibn felbftanbig feinem Berufe nach Pflicht und Gewiffen nachkommen laffe, hauptfächlich aber ihn nicht blos als Diener und handlanger ber Juftig behandle, fondern ihm wie jebem anbern Blicbe bes Gerichtshofs gleiches Bertrauen famte und der collegialischen Theilnahme wurdig halte.

In einem Abschnitt "Die Arbeit des Polizeiarztes" bringt der Berfasser verschiedene Mängel insbesonder in Bezug auf die Untersuchung der Militairpslichtigen zur Sprache, die allerdings gerügt zu werden verdienen, indessen der Reform des Medicinalwesens im Algemeinen zu sern liegen, als daß ein näheres Eingehen darauf hier am Plage wäre. Dasselbe gilt von dem Abschnitt über die "Arbeit des ordinirenden Arztes in öffentlichen heilanstalten und die des Assistenzarztes daselbsti". Beide Abschnitte gehen nicht über die freilich nicht beneidenswerthe Stellung der bairischen Militairärzte hinaus.

Der Abschnitt "Der Staat und fein beamteter Argt" geht wieder auf einen medicinisch gerichtichen Begenstand jurud, ber eigentlich in einen frubern Thschnitt gehört hatte, wie denn überhaupt der Berfasser eine logische Ordnung nicht einhalt, sondern die verschie benartigsten Dinge pele-mele burcheinanberwirft. & kommt er benn auch in bemfelben Abschnitt wieber auf Die Militairarate und ihre Stelle im Beere ju fpreden Namentlich ift es bie brudenbe Abhangigfeit in welche fie den Offizieren gegenüberstehen, welche ihm zu den bitter ften Befchwerden Beranlaffung gibt, Befchwerden welche bekanntlich auch die Militairarate ber preußischen Arme fcon feit langerer Beit, neuerlich aber wiederholt und in großer Mehrheit erhoben haben. In ber That ift & eine fcmähliche Ginrichtung baf man Mannern von wiffenschaftlicher Bilbung, die ihrer Runft einen großen Theil ihres Lebens geopfert haben und vermöge ihm Bilbungeftufe auf allgemeine Achtung Anspruch machen können, nicht allein ben gleichen Rang mit ben Offigio ren vorenthalt, sondern fie auch jedem unbartigen mb

in dem wiffenschaftlichen Zache bem sie dienen ganzlich unwiffenden Lieutenant unterordnet. Ber bie Bichtigteit des aratlichen Berufs in Bezug auf das Wohl einer Armee fowol jur Beit bes Friedens als bes Rriegs, bie Strapagen und Gefahren welchen bas arztliche Perfonal besonders mahrend des lettern ausgesett ift, und überhaupt das ganze Gewicht aller der Pflichten welche biefem Perfonale bezüglich ber Erhaltung und Beschützung bes Lebens vieler Taufende obliegen, gehörig ju murdigen weiß, muß eine folche erniedrigenbe, fowol ben gangen Stand ber Militairarate herabmurbigenbe als ihre freie Birtfamteit befdrantende Abhangigteit und Unterwürfigkeit mit Entruftung jurudweifen und munichen daß eine folche unzwedmäßige Stellung biefer Merzte, wie fie wol noch jur Beit bee Siebenfahrigen Rriege, als noch Feldscherer die Stelle gebildeter Aerzte vertraten, ihre Geltung haben mochte, für immer aus unfern Beeren verbannt werden moge. Bem aber über biefe Disftande und ihre Kolgen noch 3weifel aufsteigen follten, der vernehme die Rlagen bes Berfaffere, ber felbft Militairarat bie Grunbe bafur aus eigener Erfahrung geschöpft hat.

Unfer Berfaffer tommt nun ju ber Sauptfache, ju den "Reorganisationsvorschlagen und Entwurfen fur bie aratliche Arbeit". Als Poftulat für eine nachhaltige Reform des Medicinalmefens stellt er junachft die Erfcaffung eines neuen Organs in ber Staatsform auf: a) jur eigenen Bahrnehmung Deffen mas die fortichreitende Beit von ben Biffenschaften und Runften aller Art verlangt; b) jur eigenen Bahrnehmung Deffen mas biefelben biefen Anfoberungen gemäß ine Bert ju fegen haben. Diefes murbe am zwedmäßigften gefchehen burch Beftellung eines Collegiums, von allen Memtern, Runften, Gemerben und Industriezweigen beschickt, damit es 1) bie Runft und Biffenschaft Aller reprafentire und in fich faffe, um 2) ale legielativer Centralpunkt in wiffenschaftlicher und praftischer Beziehung bie Gefetmagigteit bes Berfahrens nach bem Bedurfniffe im Gingelnen wie im organischen Ineinanbergreifen aller Branden zu leiten und 3) als executiver Centralpunkt bas technische Gelingen aller Arbeit felbst im Auge zu baben. Ein folches Organ murbe bemnach eine Atabemie im weitern Sinne fein, eine in alle Branchen bes miffenfchaftlichen wie bes prattifchen Lebens eingreifende Dberbehorbe, beren Biel ein gang anberes mare als bas unferer jegigen Universitaten, welchen nur die Erziehung und Bildung gutame. Der Berfaffer murbe fie in brei Sectionen abtheilen: I) Fur Philosophie, d. h. allgemein menfcliche Bilbung. Dahin murben gehoren: Geologie, Mineralogie, Botanit, Boologie, Chemie, Phyfit, Techno-Logie, Anatomie, Physiologie, Gymnaftit, Diatetit, Phonologie, physitalische und medicinische Geographie, Dathematif, Gefchichte ber Bolfer und aller einzelnen Biffenfchaften und Runfte, Geschichte ber verschiebenen Glaubenstehren, Theologie, Philofophie, Staatswiffenschaft. II. gur Politit, b. b. bie angewandte Gefchichte. Dabin wurden geboren: Polizei, Bermaltung, Juftig, Sta-

1853. 46.

tiftit, Staatsarzneitunde, gerichtliche Mebicin, mebicinifche Polizei, Diplomatie, Rriegewiffenschaft. III. Für Technit, b. h. die angewandte Raturwiffenschaft. Dabin murben gehören: Bergbau, Forstwefen, Landwirthschaft, Bautunft, Kriegstunft, Nautit, Gewerbelehre, Sandelswiffenschaft, plaftische Runfte, Malerei, Dufit, Aftronomie, Beilkunde, Chirurgie und Geburtebulfe. Aufgabe biefer verschiedenen Sectionen wurde fein: a) burch Wort und Schrift von fich felbft und ben Fortschritten ber Beit öffentliche Runde zu verbreiten, burch mohlfeile periodifche Schriften fowie burch unmittelbare Mittheilungen an die Arbeiter bes Staats aller Art, fei es an die Lehrer der Anftalten ober an die Beamten ober an bie Gewerbe, Raufleute u. f. m.; b) in öffentlichen Geparat-, bann Gesammtsigungen für die Bearbeitung aller Gegenstanbe Inftructionen und Novellen gu berathen und ba wo bas öffentliche Bohl betheiligt ift, fich der richtigen Arbeit zu versichern; c) endlich wurden die Unterabtheilungen Diefer Sectionen noch je nach dem Beburfniß ber Gefellschaft bas ber Technit nothwendige Inftrumentarium felbst zu bestellen haben. Es ift nicht gu vertennen daß eine Atabemie, in biefem Sinne eingerichtet, einen beiweitem fegenereichern Ginfluß fowol auf bas Gebeihen ber Biffenschaften und Runfte als auch auf den täglichen Bertehr ausüben murbe, als unfere bisberigen, die man mehr als Zierben einzelner Lander und Stabte benn ale in bas praftifche Leben eingreifenbe und ben wiffenschaftlichen Beift im Allgemeinen forbernde Bulfemittel betrachten fonnte.

Von den Akademien geht der Verfasser auf die Bildungsanstalten, die Universitäten über. Niemand wird inzwischen hier mit ihm übereinstimmen, wenn er die Borlesungen über die Kunst Krankheiten zu erkennen und zu heilen für überstüssig erklärt und ihnen die Technik vorausgehen läßt. Er meint, dergleichen Vorlesungen könnten zweckmäßiger durch Handbucher ersest werden; aber wie viele Studirende werden sich sinden welche diese Handbucher lesen und verstehen? und muß denn nicht eine Anweisung über Das was man am Krankenbette zu suchen und zu sinden habe, und auf welche Weise man es zu suchen habe, der Naturanschauung vorangehen, abgesehen davon daß das lebendige Wort einen tiefern Eindruck zurückläßt als der todte Buchstade?

Einverstanden aber muß ich mit dem Berfasser über bie Conversationen und ihre Einführung auf Universitäten erklaren. Sie sollten nicht wie disher blos von einzelnen Privatdocenten geleitet, sondern mit den Borlesungen aller Lehrer verbunden werden. Sie dienen nicht allein als Controle der Schüler über ihre Lehrer und lassen unter diesen keine Ignoranten auftommen, sie rütteln auch den saumigen und trägen Schüler auf, ziehen ihn tiefer in das Interesse des Gegenstandes hinein und dienen übrigens noch als eine gute Borschule für mündliche Borträge. Da den Lehrern durch solche Conversationen schon hinreichende Gelegenheit gegeben ist sich über die Fähigkeiten und Fortschitte ihrer Schüler ein ausreichendes Urtheil zu bilden, so halt der Berfasser

wie billig die namentlich im Königreiche Baiern üblichen Semestralprufungen für entbehrlich. Dagegen soberd er mit Recht eine Schlusprufung, zu welcher jedoch nicht allein die Professoren, sondern auch Privatdocenten und praktische Aerzte, mit dem Rechte zu prufen und abzustimmen, gezogen und alle Fächer der ganzen Facultat, sowie die übrigen Facultaten und Sectionen der ganzen Universität vertreten werden sollen. Mit jeder Prufung soll ein Symbol und Titel verbunden werden. Dies ware demnach eine akademische Prufung, ohne Staatsprufung, über deren Nothwendigkeit oder Entbehrlichteit sich der Verfasser nicht ausgesprochen hat.

Ich glaube biefem Gegenstanbe umsomehr hier eine weitere Besprechung angebeihen laffen zu muffen, als man bereits in einigen Staaten angefangen hat bie Doctorpromotion als eine leere Formalität und unnöthige Belästigung beiseitezuschieben und nur die Staatsprüfung als alleinige Bedingung zur Ausübung der medici-

nifchen Praris feftgehalten hat.

Allerdings haben die Doctorpromotionen in neuerer Beit, und mit Rucksicht auf manche Universitäten bie bamit einen nichtswürdigen Sandel trieben wol nicht ohne Grund, allen Credit verloren. Die Staatsbehörben find babinter getommen baf manche medicinifche Facultaten Diefe Burbe an Unwiffende und Unwurdige ertheilten, daß fie diefelbe auch an Solche verliehen welche nur eine - ob selbst oder von Andern verfaßte — Probeschrift, ja oft nicht einmal diese, sondern nur die dabei üblichen Gebühren einschickten; baf bie Doctoranden entweder gar teine Differtationen ichrieben ober von Andern ichreiben liegen; daß man ihnen die vorgeschriebenen Disputationen erließ und mas bergleichen Misbrauche mehr find. Die Regierungen waren baher in vollfommenem Rechte als fie auf biefe Promotionen tein Gewicht mehr legten, Die Staatsprüfungen bafur eintreten ließen und biefe ihren Medicinalcollegien in die Bande gaben. So nur tonnten fie die erfoderliche Controle über diese Prufungen führen und ben Staat wenigstens gegen jene Disbrauche ficherstellen. Aber, frage ich, berechtigt une ber abusus, ber an die Stelle bes usus getreten ift, bas gange alte Inflitut ber Doctorpromotionen fur immer fallen gu laffen, und gemahren bie Staatsprufungen einen volltommenen Erfat' für diefe Doctorpromotionen?

Werfen wir zuerst unfern Blid auf die Universitätsprüfungen. Die Prüfenden sind hier die Lehrer der Hochschule, diefelben Manner von denen die Schüler Das was sie an Wissen gesammelt empfangen haben, wie jeder von ihnen es auf dem Standpunkte der Wissenschaft den er gerade einnahm für das Beste und Geeignetste zur Mittheilung an seine Schüler hielt. Diese Lehrer sind demnach auch die competentesten Richter über das Wissen der Leptern, sie vermögen am besten zu beurtheilen, ob diese Das was sie ihnen lehrten richtig gefaßt und behalten haben. Sie haben also wenigstens den Vortheil vor allen Andern voraus, über die Fähigkeiten und Leistungen ihrer Schüler ein richtiges Urtheil fällen zu können, wenn sie es irgend fällen

Salten wir nun die Staatsprufungen bagegen. Dier prufen die Mitglieder der Medicinalcollegien, Danner die größtentheils aus ben Rreifen ber Profefforen ober prattifchen Merze zu biefem bevorzugten Poften be rufen worden find, fich ale folche burch Schriften ibr in ihrer praftischen Laufbahn verbienten Ruf erworben haben, meift fcon im Alter vorgerudt, und wenn auch nicht gerade hinter ber Beit gurudgeblieben, fo bod me gen ihrer prattifchen Arbeiten ober wegen anderweitiger Geschäfte behindert find, ihre geistige Rraft, wie biet boch jum Behuf der abzuhaltenden Staatsprüfungen im. bedingt erfoberlich mare, ben Fortschritten ber Biffen schaft nach allen Richtungen zuzuwenden. Ja die Er. fahrung lehrt bag es unter ihnen Manner gibt bie ent. weber aus Bequemlichfeit ober aus Unfabigfeit ober endlich aus strenger Anhänglichkeit an das Alte von allen neuern Errungenschaften der Wiffenschaft Richts wif-Dagu fommt baf es auch Denen bie eben fen wollen. teine Berachter des Neuen sind oft unenblich fower wird fich in diefem gurechtzufinden, alte Borurtheile anfe zugeben und in neue Ideentreise einzugehen, umsomehr, da fich die Wiffenschaft in einem fteten Gahrungsprocesse befindet, von dem Ginen neue Theorien und Anfichten aufgestellt merben, die Andere wieder verwerfen, und bef überhaupt, wie man sich g. B. aus den neuern handbuchern der Physiologie überzeugen kann, in Stoff mb Form die größten Berschiedenheiten obwalten. Et giftirt bemnach in keinem Zweige der Wiffenschaften ein fester Cober, auf welchem man fußen und nach welchen ein Graminator, der jedem Graminanden gerecht werbm will, seine Prüfungen einrichten könnte. Den Urtheilm folcher Männer aber follen junge Leute die foeben die Universität verlassen und sich dort für die neuen, wich leicht (was indes hier gleich gilt) einfeitigen Ansichten ihrer Lehrer begeiftert haben, unterftellt merben ? Berben diese Schüler vor den Augen jener Craminatoren Gnabe finden? Gie werden es vielleicht, wenn fie Mug genug find fich auf irgend eine Beise ben Anfichten ber Lete tern zu accommodiren, ober wenn fie fich burch fcon fiv her Geprüfte ungefähr die Richtung haben bezeichnen laffen, ber fie bei ber Prufung burch folche Graminato ren zu folgen haben. Aber fie werben jede veraltet Richtung, ju ber fie fich für turge Beit haben bequemen muffen, perhorresciren, und wenn fie das Prufungsgimmer verlaffen haben, den Staub von den Fugen foutteln. Gie werben aber auch unter folchen Berhältniffen über Das mas ihr eigentliches geiftiges Gigenthum geworden ift, über Das woran fie glauben und festhalten fo gut wie nicht geprüft werben.

Was nun aber die Differtationen und Disputationen betrifft, so scheint man auch hier zu weit zu gehen, wenn man sie nur als leere und nuglose Formalitäten betrachtet, die man der Bergeffenheit anheimgeben muffe. Die Differtationen galten in den altern Zeiten als Belege, ob der Doctorand auch fahig fei sich schifflich gut auszudrücken, ob er aus Dem was er gelemt eine Anwendung für wissenschaftliche Zweeke zu machen

verflehe, und ob fich in ihm Spuren einer geiftigen Productionetraft regten ober nicht. In gar mancher biefer Probeschriften lag icon ber Reim eines großen Talents verborgen, bas fich erft in der Folge dur vollen Blute entfaltete; gar Mancher dantte aber auch ber Aufmertfamteit, die er daburch bei ben Ginfichtsvollern erregte, feine funftige ehrenvolle Bevorzugung, und nicht wenige biefer Differtationen wurden ihres anerkannten Berthe megen ale literarifche Seltenheiten gefucht und aufbewahrt. Sie wurden jur Mittheilung neuer Anfichten, neuer Beilmethoben und intereffanter Rrantheitefalle benugt, und ich felbft erinnere mich noch aus alterer Beit eines Falls, mo ein junger Mann, der fich aufer feiner Differtation noch burch fein anderes Geiftesproduct in ber literarifchen Belt befanntgemacht, in jener aber intereffante Anfichten über Geburtebulfe niebergelegt hatte, barauf bin einen Ruf an eine auswärtige Universitat erhielt.

Cbenfo galten in ältern Beiten' die Disputationen ale Beranlaffungen und Uebungen feine Geschicklichkeit öffentlich und in freier Rede, fowie nebenbei auch in ber lateinischen Sprache ju zeigen. Es maren hier Siege gu ertampfen und Palmen ju gewinnen, von benen freilich die neuere Beit Richts mehr weiß und wiffen will. Aber find beshalb jene Uebungen ohne alle Bebeutung, und war es ohne Rugen, wenn ein junger Mann auch eine Probe bavon ablegte daß er frei zu fprechen und eine Anficht die er zu ber feinigen gemacht gegen Angriffe gu vertheidigen miffe? Liegt nicht ein tiefer Sinn darin daß man ihm Gelegenheit gab fein Talent und feine Renntniffe auf breifache Beife, burch Prufung, Schrift und freie Rebe ju zeigen ? In letterer Begiehung erinnere ich nur baran bag bereits bie Beit getommen ift, wo mit Ginführung ber Befchworenengerichte Die Rothwendigfeit fich frei und öffentlich über miffenfchaftliche Gegenstände auszusprechen auch für ben Argt fich oft genug aufdringen wird, wozu ihm bann jene Borubungen fehr zuftattenkommen durften, nicht zu gebenten bag fie Manchem auch ale Borbereitungen gu einem fünftig ju übernehmenden Lehramt von mefentlichem Rugen fein werden.

Liegt nun aber, wie ich ju zeigen versucht habe, jenem alten Institute ber Doctorpromotionen boch noch ein guter Rerm zugrunde, fo follte man es nicht, wie man hier und ba die Absicht ju haben scheint, gerabehin ber Bernichtung preisgeben, fonbern fich vielmehr bemuben, ibm frifche Nahrung gufließen ju laffen, es ju verebeln und ben Fortschritten ber Beit genehm zu machen fuchen. Dies tonnte leicht und zwar in einer Beife gefchehen, bei welcher nicht allein ben medicinischen Facultaten, namentlich fleinerer Universitäten, ber Lebensfaben nicht abgeschnitten, sondern ihnen sogar ein frischer Impuls gegeben werden murbe. Es mußten fich, mas freilich fchwer zu erreichen, fammtliche beutsche Regierungen gegenfeitig bie Sand bieten, um nicht allein bie Doctorpromotionen wieder ju Ehren ju bringen, fonbern fich auch entschließen fie fur gang Deutschland als gultig

anzuerkennen. Ein Doctor rite promotus mußte, auf welcher ber beutschen Universitäten er auch bie Doctorwurde erlangt haben mochte, hinfort, wie in altern Beiten, als folcher Anerkennung in allen beutschen Gauen finden, fein Doctordiplom ihn gegen alle weitern Plackereien ficherftellen. Um aber bie verschiedenen Staaten und bas Publicum vor Diebrauchen und Unterschleifen ficherzustellen, würden allen Prüfungen und Promotionen, die jur Bequemlichkeit ju einer bestimmten Beit im Sahre abgehalten werben konnten, Mitglieber ber Mebicinalcollegien ber verschiebenen ganber, mit bem Rechte felbst mit zu prufen und abzustimmen, beizuwohnen haben. So wurde die Staatsprufung mit ber Universitätsprüfung zu einer verschmolzen, die erstere wurde überflüssig und den Eraminanden wurde der gewiß billige Anspruch, burch ihre Lehrer felbft gepruft gu merben, nicht verfummert werben. Die Differtationen wurben fich auf eine Probeschrift in deutscher Sprache beschränken, und es wurden fich Mittel und Wege finden laffen ihre Baterschaft auf den wirklichen Autor zurudjuführen. Auch wurde es nicht nothwendig fein alle biefe Probeschriften burch ben Druck zu veremigen; die Erlaubnif jum Drucke murbe im Gegentheil als ein Chrenzeichen gelten konnen. Ebenfo leicht wurde es fein, den öffentlichen Disputationen, bei denen man fich gleichfalls ber beutschen Sprache bebienen tonnte, ba bie lateinifche nun einmal für Biele ein Stein bes Anftoges geworden ift, ein neues Leben einzuhauchen und fie zu Pflanzstätten des freien Worts zu machen.

In einem besondern Abschnitt: "Reorganisationsvorschläge und Entwürfe für die arztliche Arbeit", begegne ich einem Borfchlag bes Berfaffers dem ich nicht beitreten tann. Er will nämlich bag bem Arzte auf bem Lande ein größerer Diftrict jugewiefen werbe ale bem in ber Stadt, weil bort armere Menfchen wohnen und daher bei einem tleinern Diftricte die Grifteng bee Argtes gefährbet fein murbe. Run ift amar bas lettere vollkommen richtig, allein seber Art ber eine zeitlang auf bem Lande ber Praris obgelegen hat, wird auch die Erfahrung gemacht haben daß bort die Schwierigkeiten viele Krante in einem Tage zu befuchen und zu behandeln weit größer find, bag babei bie Reisen nach entferntern Orten bie meifte Beit in Anspruch nehmen, und bag baher, mahrend der Arzt einen Aranken an dem einen Drte besucht, andere an andern Orten so lange die argtliche Sulfe entbehren muffen. Gerabe umgefehrt brangt fich baber bas Bedurfnif auf, ben Landbewohnern mehr Aerzte zuzutheilen als ben Stadtebewohnern, und es murbe ber Pfuscherei ichon langft wirkfamer haben begegnet werben tonnen, wenn man fur eine größere Bahl von Aergten auf bem Lanbe Gorge getragen hatte. Bas ben Koftenpunkt betrifft, fo laffen fich auch hier Mittel und Bege jur Abhülfe finden, entweder burch Unterftugung aus Staatsmitteln ober durch Affecurangen, wie fie bereits fur bie Fabritarbeiter in manchen Städten bestehen. Wenn jeder Menfc von seiner Geburt an auch nur einen fleinen monatlichen Beitrag in eine folche Krantentaffe niederlegte, fo murbe eine binreichende Summe Busammenfliefen, um Aergte und De-

dicamente zu bezahlen.

Berücklichtigenswerth finde ich dagegen den Borfchlag des Verfassers, die jungern Aerzte beim Antritt ihrer Prapis auf das Land du schieden und ihnen für die ditern Tage die größere Ruhe und Bequemlichkeit der Stadt aufzubewahren. Sie taugen nicht allein besser dahin als ältere, weil sie die erfoderlichen Lebensträfte und den frischen Ruth dazu mitbringen, sondern sie würden dabei auch nicht mehr nothig haben sich in Städten mühselig und auf mancherlei Schleichwegen Prapis zu erringen, abgesehen davon daß ihnen gerade die Landprapis vielfältige Gelegenheit darbietet sich in den Beste einer hinreichenden und reichen Erfahrung zu sesen.

Die Organisation des ganzen Medicinalwesens will ber Berfasser durch besondere Instructionen für die Aerzte begründet wissen. Er stellt zu diesem Zwede folgende Postulate auf, die ich hier ohne weitere Bemerkung mittheile, da sie der Berücksichtigung nicht unwürdig scheinen:

1) Um eine gleichartige Arbeit ber Aergte gu ergielen, muß fie durch neue Befegentwurfe nach innen und außen geregelt und durch periodische Rovellen fowol im Geleife Des ewigen Berjungungsprocesses ber eigenen Biffenichaft und Runft als auch in ununterbrochener Berbindung mit ben Beranderungen erhalten werden, welche die übrigen Biffenfcaften und Runfte gleichfalls in ber Beit erfahren. 2) Diefe neuen erften Inftructionen muffen aus einem Congreffe von Mergten aus beffen öffentlicher Discuffion hervorgeben, unter bem Beirathe von Mannern aus ben gunachft einschlagenden gachern. 3) Die barauf folgenden periodischen Rovellen find eine ber Aufgaben bes ber Landesatademie einverleibten Medicinalcolleaiums. Che es aber eine in feinem Rreife berathene Inftruction fanctionnirt, muß fie erft bem gangen argtlichen Publicum feines Bezirts mitgetheilt und beffen gutachtliche Ertlarung eingeholt werben. 4) Befteben in Deutschland mehre Landesatabemien, fo muß eine berfelben, gur Reichsatabemie ernannt, Die Schlugentscheidung über Alles aussprechen mas in bas beutfce Medicinalmefen überhaupt einschlagt. Darin beftunde ber legislative Mobus. 5) Dit biefem atabemifchen Debicinalcollegium fichen die Referenten ber einschlägigen Staatsminifterien ober ber Reichsminifterien für bas Militair. und Civilmedicinalwesen in coordinirter gutachtlicher Berbindung. Diese Referenten empfangen namlich ihre Inftructionen fur aratliche Biffenschaft und Runft nach ben Anfoderungen ber Beit jur Borlage und Genehmigung bobern Drts; bagegen haben fie felbft die Qualification bes Personals ihrer angehörigen Branche herzustellen , es bemgemaß gur Anftellung ober Beforberung ben einzelnen Minifterien vorzufchlagen, ober Demjenigen bem bie Ertheilung biefer Anftellung gutommt, und fich ju verfeben baß ohne triftige Grunde nicht bavon abgewichen werbe. 6) Das Referat über bas Perfonal gum Bebufe ber Anftellung und Beforberung tann niemals von weniger als brei Mergten und nach beren öffentlicher collegialer Berathung ausgearbeitet merden. 7) Bur Anftellung Diefer Referenten fur Die Ministerien ift a) Die Bahl aus und von fammtlichen Aersten ihrer Branche, Civil ober Militair, nothig, benen alle Die Personalitaten eines Beben gur beliebigen Einficht offenfteben; b) bann beren Beftatigung burch bie Dinifterien und fofortige Realifirung, fofern nicht triftige Grunde bagegen vorgebracht werben. 8) Bur Anftellung der Mitglieber bes Mebieinalcollegiums in ber latabemie ift vorbersamt bie Babl bes vom Staate jusammenberufenen arztlichen Congreffes, in ber golge die Bahl ber Referenten in ben Minifterien nothig, ftets aus fammtlichen Civil- und Militairargten, ebenfalls unter vorbehaltlicher Beftatigung ber Centralgewalt; boch burfen biefe mablenden Referenten felbft ju biefen Stellen nicht mehr mablbar fein. 9) Ebenfo gefchieht die Anftellung ber Profefforen auf Universitaten burch bie Babl ber Referenten und des Medicinalcollegiums u. f. w. Freiwillige Privatbocenten bleiben neben biefen als Gegenpole fteben. Der erecutive Modus besteht 1) in herstellung der Qualification des untergeordneten Perfonals a) burch bie Deffentlichfeit ber Sigungen ber Sanitatscommiffionen und .Collegien ; b) burch eingusendende oder veröffentlichte literarische Arbeiten, denen wo möglich jeder Arzt fich unterziehen foll; c) durch jährliche Infpectionen durch die Mitglieder des atademifchen Medicinalcollegiums ober bie Stabsargte beim Militair. Diefe Infpectoren nehmen ju unbeftimmten Beiten im Sabre Ginficht von bem Inftrumentarium der Aergte, haben die Befugnif die Ausführung eines ärztlichen Erperiments zu verlangen und zu prufen, fowie fich barüber ju befprechen und einige Drbinations. bogen und fonftige Aufzeichnungen gur Durchficht gu begehren. 2) In Bertheilung ber berathenen und allfeitig genehmigten Inftructionen.

Es haben biefe Organisationsvorschläge eine fehr ansprechenbe Seite und wurden im Falle ihrer Ausführung ein reges und frisches Leben über die ganze arztliche Batigfeit verbreiten: aber welche Hindernisse fiehen ihrer Berwirklichung entgegen, und wurde diese nicht schon an dem Particularismus ber einzelnen Staaten scheitern?

An die Stelle der bisherigen Chirurgen, die auch volltommen überfluffig find, ba es an Mergten, die freilich jugleich im Befige volltommener technischer Fertigfeit in der Bundargneifunft fein muffen, nicht fehlen wirb, und ba die bisherigen dirurgifden Odulen nur Balb. wisser und eine vornehmere Sorte von Pfuschern erzeugten, will der Berfaffer Rrantenpfleger angeftellt wiffen, welche Physit, Chemie, reine Anatomie, Berbanblehre, Diatetit und Krantenpflege erlernen und fammtliche unblutige dirurgifche Operationen, jedoch nicht felbftandig, fondern nur auf Geheiß des Arztes vornehmen follen. Es ist jedoch zu fürchten daß auch solche Leute, bei dem Grade wiffenschaftlicher Bildung zu dem sie herangezogen werden follen, leicht ihre Befugniffe überfcreiten wurden. Barum baber nicht lieber Rrantenwarter, bie blos auf Aberlaffen, Schröpfen, Blutegelfegen u. f. w. angewiesen find ?

Unter ber Rubrit "Krantenpflegerinnen" entwirft ber Berfasser ein Bild von dem Orden der Barmbergigen Schwestern, das jede Staatsregierung bedenklich machen muß, ihnen die Krantenpslege in Beilanstalten zu übertragen, und doch ist eine Bereinigung mitleidiger weiblicher Seelen zu solchem Zwede, freilich ohne allen Beigeschmad nach religiösem Settengeist, ebenso naturlich als wunschenswerth.

John Duntop's Geschichte ber Prosabichtungen, ober Geschichte ber Romane, Novellen, Märchen u. s. w. Aus bem Englischen übertragen und vielsach vermehrt und berichtigt sowie mit einleitender Vorrebe, ausführlichen Anmerkungen und einem vollständigen Register versehen von Felix Liebrecht. Berlin, Müller. 1851. Lex.=8. 4 Thir. 15 Ngr.

Sohn Dunlop's "History of fiction, being a critical account of the most celebrated prose works of fiction from the earliest Greek romances to the novels of the present age" erschien schon 1814 in Edinburg, eine verbesserte Auflage baselbst 1816, ein unveränderter Abbruck der letztern in London 1843. If es auffallend daß ein so reichhaltiges und eigenthumliches Wert in Deutschland während saft 40 Sahren wol manche Beachtung, aber keinen Bearbeiter oder Ueberseger sand, so könnte es saft noch auffallender scheinen daß sich verletze jest noch nach so langem Zeitraume gefunden hat, und dies nach einem Zeitraume der gerade für diesen Bweig der Literaturgeschichte zahlreiche neue Duellen zugänglich gemacht, zahle und ersolgreiche neue Korschungen veranlaßt und somit Dunlop's Arbeit in vieler Beziehung überholt hat. Und doch haben wir alle Ursache und zu freuen daß und durch die vorziegende Berbeutschung ein so gehaltreiches Wert zugänglicher gemacht worden ist, als dies bei den wissenschaftlichen Arbeiten der Briten der Fall zu sein psiegt, zumal diese Uebertragung von einem Manne unternommen worden ist, der dieselbe aus eigenem reichen Wissen und umfangreichen Sammlungen so auszustatten gewußt dat, daß er den Abstand, welcher zwischen dem Erscheine des Originals und dem gegenwärtigen Stande der Wissenschaft stattsindet, möglichst ausgefüllt hat.

Ehe ich jedoch von den Berdienften des deutschen Bearbeiters fpreche, wird bie Gigenthumlichteit ber urfprunglichen Arbeit naber ins Auge ju faffen fein. Dunlop ermahnt felbft am Schluffe feiner Arbeit baß fie ihm eine Erholung, teineswegs feine einzige Befchaftigung gewefen fei. Done etwas von feinen Lebensverhaltniffen ju wiffen, glaube ich bieraus foliegen gu burfen bag Dunlop ju ber gabireichen Claffe feiner Lanbeleute gebort babe, die neben einem ernften und praktifchen Lebens-berufe fich in ihren Dugeftunden mit entichiebener Reigung grundlichen und umfaffenden Studien auf wiffenschaftlichem Sebiete aus reiner Freude an ber Wiffenichaft widmen. Diefe Sattung von Schriftftellern ift in Deutschland leiber außerft felten; Die Biffenschaft ift bei uns in fo bertommliche Formen gepaßt daß wir in ihren Bearbeitern fast immer entweder den Racultategenoffen mit aller fteifen Burde ober ben etwas luftigen Dilettanten leicht wieder ertennen; Beifpiele einer goldes nen Mittelftrafe find bei uns ebenfo felten als in Britannien wenigstens verhaltnigmaßig haufig, und ju diefen legtern glaube ich auch Sohn Dunlop und feine "History of fiction" rechnen gu burfen; baber ibre mancherlei Schwachen, baber aber auch ihre bedeutenden Borguge. Bu den lettern rechne ich vor allen Dingen eine gewiffe Urt von Raivetat, Die fich fowol im Inhalt als in der Form offenbart. Dunlop ift nirgend burch ber-Tommliche Urtheile und gelehrte Autoritaten beengt, fondern er gibt mit aller Unbefangenheit fein subjectives Urtheil gang unverhohlen gum beften; und babei ergeht er fich nicht vom gelehrten Dreifuge aus in wohlgefesten Dratelfpruchen, fonbern er fpricht in dem Cone der in ihm gerade durch feinen Gegenftanb angeschlagen wirb. Sft er von bem ernften Gehalt einer bedeutenden Dichtung ergriffen, so schamt er fich nicht biefen Ausbruck bes eigenen Gefühls auch durch bie eigenen Borte hindurchschimmern zu laffen; regt ihn aber ein ergagli-cher ober tomischer Stoff jum Scherz ober zur heitern Sronie an, fo scheut er fich nicht im minbesten felbft auf ben entspredenden Zon einzugeben. Go wird man wol faum ein anderes wiffenschaftliches Bert finden, in bem ber Berfaffer fich erlaubt ben eigenen Big fo vielfach auf Roften bes bargeftellten Ge-

genftandes ju uben; es ift g. B. feiner traftigen und gefun-ben Auffaffungsweife bie mittelatterliche Ritterromantit eine unaufhörliche Quelle großen Ergogens, bas er mit bem allernuchternften Dumor ausspricht, wie er g. B. von tem Graals-tonige Pecheur gelegentlich außert: "Er war, wie es fceint, nur burch feine Bunben am Leben erhalten worden, wie bies auch fonft bei manchen Leuten hinfichtlich ber Gicht ber Ball ift". Aehnliche Aeuferungen finden fich in Menge. Gind bergleichen Wendungen allerdings teine miffenschaftlichen Urtheile, fo scheint es mir boch als ob fie ber beutsche Derausgeber in feiner Borrebe ju febr nur als Schwachen unt Dangel Dunlop's anfieht; wenn fie auch wirklich bier und ba einen launigen Ginfall an Die Stelle eines tiefer begrundeten Urtheils segen, so geben fie boch ber gangen Darftellung eine Frische, Bahrheit und Raturlichkeit, Die auch tein geringer Borzug ift. Bebenklicher ift freilich ber Umftand bag Dunlop's afthetische Urtheile weniger auf festen Principien als auf reinperfonlichem Belieben beruben und beshalb vor einer ernftlichen Prufung fehr baufig nicht zu befteben vermogen. Wer mochte 3. B. damit einverftanden fein, wenn G. 428 Pope's "Locker-raub" als bas "gefchmachvollfte Gebicht in englifcher Sprache" bezeichnet wird, ober wer möchte bas oft wiedertebrende Urtheil theilen, daß Shatfpeare feine Stoffe gewöhnlich in einer Beife umgestaltet habe, Die denfelben eher Gintrag thue als fie verbeffere. Benn aber Dunlop nach alle Dem in afihetischen Din-gen nur als ein fehr unficherer Begweifer gelten kann, so ift Dies boch auch gerabe nicht die Seite auf ber man ben Berth eines berartigen Berts vorzugsweife zu fuchen berechtigt ift, noch macht er felbst hierauf besondere Anfpruche.

Beit wichtiger und tiefgreifender ift ein anderer Dangel an Dunlop's Arbeit, ber namlich baf er faft nirgend auf bie alteften Quellen und Die eigentliche Beimat ber Dichtwerte gurudgebt, Die ben Gegenftand feiner Darftellung bilben; boch auch |bier ift ibm perfonlich taum ein Borwurf gu machen; benn vor 40 Jahren batte man noch faum eine Ahnung von bem Befen echter Bolfspoefie, in welcher boch bas gange Darden., Sagen. und Romanwefen urfprunglich murgelt und bie mit den alteften religiofen Borftellungen und Uebergeugungen auf das engfte zusammenbangt. Da nun biese Quelle für Dunlop so gut wie nicht vorhanden ift, so sucht er wol die Entftebung ber einzelnen literarifchen Gattungen und Richtungen in allgemeinen Stimmungen auf, bas einzelne Bert aber bleibt ibm Doch gulest immer eine willfurliche Schopfung Deffen ber es querft niedergefchrieben bat; und biefe einmal burchgebende Auffaffung macht fich bann nicht blos bei ben alteften literarifchen Anfangen geltenb, fonbern wirkt auch in ber Darftellung fpaterer Entwidelungen nach, fodaß biefelben nicht, wie es ber gegenwartige Stand ber Literaturgefcicte erheifcht, als ber nothwendige Ausbruck ber jedesmaligen Gefammtbilbung ericeinen, fonbern als jufällige, ja faft mechanifche Productionen bes einzelnen Schriftstellers. Es ift bies indeß eben nicht die perfonliche Anschauungsweife bes Berfaffere, fonbern bie Beit in welcher er fchrieb gab ibm gu einer anbern teine Beranlaffung. Als einen Beleg für bas eben Gefagte fubre ich namentlich an mas über bie Entftebung ber Bauber und Bunbermarchen gefagt ift, welche einen wefentlichen Be-ftanbtheil ber ritterlichen Romantit bilben; hier, wo wir jest gang borgugsweife ein Burudgeben auf ben alteften Boltsglauben, auf ben urfprunglichen Bufammenhang zwischen Religion und Dichtung, auf die fruhefte Art ber Raturbetrachtung u. f. w. fobern, ift Dunlop taum barüber hinausgetommen, ein burchaus mechanifches Aggregat fubjectiver Ginfalle unter ber febr allge-

mein gehaltenen Einwirkung gewisser Beitrichtungen zu erkennen. Daß Dunlop's Werk nicht ben gangen Umfang seiner Aufgabe erschöpft, baß er nicht alle nambaften Schöpfungen ber Prosabichtung bespricht, das wurde ihm nur Der zum Borwurf machen können, ber die Schwierigkeiten kennt welche er hier zu überwinden hatte. Besentlicher freilich ift der Uebelstand gerade für uns Leutsche, daß Dunsop unsere Literatur so gut

wie gar nicht gekannt haben muß. Bon altdeutschen Dichtungen wird ganz allein das "Annolieb" (S. 184) in einer Weise erwählt, welche beweist daß der Berkaster nur aus dritter hand eine sehr unbestimmte Kenntniß von demselben hat; ebenso wird Lessing ein einziges mal durch Bermittelung der Frau von Staël erwähnt, außerdem Alringer ein mal, F. L. von Stolberg ein mal, 3. Werner ein mal, Wieland zwei mal, wobei auf Sotheby's englische Uebersehung des "Oberon" ausdrücklich Bezug genommen wird; Goethe's Rame endlich wird ein mal genannt, aber dabei sein "Faust" offendar entweder mit dem alten Bollsbuch oder dem von Klinger verwechselt. Rur mit Luther's Schriften scheint Dunlop näher bekannt gewesen zu sein, denn wiederholt werden seine "Xischreden" erwähnt, ein mal auch eine seiner lateinischen eregetischen Schriften. Dies ist, da man des Zessitten Athanasius Kirchner "Mundus subterraneus" kaum zur deutschen Literatur rechnen kann, Alles was Dunlop von deutscher Literatur kennt, während man doch nach den neuern Forschungen das gänzliche Stillschweigen über die alten deutschen Bollsbucher und Romane nicht blos als eine einzelnstehende Lücke betrachten kann, sondern damit für die ganze Entwickelung der Prosadichtung ein vielsach wesentliches Mittelglied fehlt.

Dem was ich bisher wenigstens theilweise als mangelhaft an Dunlop's Arbeit bezeichnet habe, stehen vielfache und große Borzüge gegenüber. Rächst der Unbefangenheit seiner Urtheile und dem gewissenhaften Sammelsteiße, dem auf so schwierigem Sebiete verhältnismäßig wenige und wenig bedeutende Irthümer begegnen, halte ich es für eine wahre Tugend des Buchs daß es nicht blos über die literarischen Productionen spricht die in sein Gebiet sallen, sondern daß es den stofflichen Gehalt derselben durchweg in kurzen und knappen, aber doch vollkommen ausreichenden Inhaltserzählungen wiedergibt. Wenn man erlebt hat wie man bei der Durcharbeitung literarhistorischer Werke von unbestreitbarem Berdienste oft deshalb geradezu im Dunkeln tappt, weil sie den Inhalt der seltensten und unzuganglichten Schriftwerke ohne weiteres als bekannt voraussiehen, der wird diese Seite von Dunlop's Fleiß doppelt zu schäeln, enthält sie doch zugleich das einzige Gegengift gegen einseitge und schieße Urtheile des Berkassen, denen man bei der entgegengesehten Wersahrungsweise oft genug unrettbar preistgegeben ist.

Eine befondere Schwierigkeit hatte Dunlop bei feiner Arbeit beshalb zu überwinden, weil er nur eine Geschichte ber Prosadichtung geben wollte. Da sich diese aber fast bei allen Bolkern aus der Dichtung in gebundener Rede entwickelt, so mußte hier die Darftellung der ersten Anfange auf doppelte Schwierigkeiten stoffen, und der Berfasser die jedenfalls das angemeffenste Berfahren eingeschlagen, wenn er sich durch den Litel seines Buchs nicht unbedingt hat abhalten lassen, hier und da auch die unumgänglichen Seitenblicke auf metrische Dichtungen zu thun; ja man wird ihm hier eher zu große Enthaltsamkeit als ein Uebermaß vorwersen können.

Da es an dieser Stelle unmöglich sein wurde ben gangen reichen Inhalt des massenhaften Buchs zu besprechen, da auch eingehende Bemerkungen über streitige Einzelheiten besser für andere Selegenheiten ausgespart werden, so gebe ich nur noch eine allgemeine Uebersicht über den gesammten, in 14 Capitel vertheilten Stoff und seine Anordnung, und bemerke dabei zugleich daß eine fortlaufende, wirklich genußreiche Lecture des Buchs für solche Leser, denen es um gelehrte Rach- und Beweise nicht zu thun ift, dadurch ermöglicht ist daß alle Ansührungen, die meisten Büchertitel und ähnliches Beiwerk aus dem Tert ausgeschieden und in die hinten angedruckten Anmerkungen verwiesen sind.

Rach kurger Einleitung geht Dunlop sofort an die Sache selbst: ohne fich an dieser Stelle mit orientalischer Urpoefie aufguhalten, beginnt er mit den griechischen Romanschreibern, den sogenannten Erotikern; daß er die weit altern Logographen mit Stillschweigen übergeht, ift schon dadurch gerechtfertigt daß

biefe teine Dichtung ju liefern beabfichtigten; cher batten bier Palaphatus und andere Ergabler von Bunbergefcichten ange-gogen merben follen, von benen nur ber Erftere weit frater (S. 405) eine gelegentliche Erwähnung erfährt. Es folgt im weiten Capitel der erfte Anbau bes Romans in Italien, ber freilich bei den nüchternen Römern ebenso beschränkt blieb als er in spatern Sahrhunderten auf bemfelben Boben fich jur uppigften Blute entfaltete. Die echte Beimat ber Profabichtung betritt benn Dunlop auch erft mit bem britten Capitel, mit welchem er gu ber mittelalterlichen Ritterromantit übergeht. Er eröffnet biefen Abschnitt mit einer ausführlichen Untersuchung über die Entstehung diefer "wundervollen Marchenwelt". Feht ihm hier auch, wie fcon oben erwähnt, vielfach bie rechte vontive Grundlage, ift feine Auffaffung eine mehr ober weniger mechanische, so ift boch ber confequente Bebankengang und bie Rlarheit feiner Auseinanderfegung von nicht geringem Berth und übertrifft entschieden alle Phantaftereien Die Das Roman-tifche auch in romantifchem Stile erklaren wollen; es tommt hierzu eine fehr umfaffende Renntnig der zu Dunlop's Beit guganglichen literarischen Erzeugniffe, soweit fie bem altbritischen und altfrangofischen Rreife angehoren, fodaß die verschiedenen Bergweigungen ber Sagen von Merlin, bem beiligen Graal, Arthur und ber Tafelrunde nebft verwandten Sagenftoffen in flarfter Ueberfichtlichkeit hervortreten; nur die Raturmuchfigleit und Unwillfurlichfeit mit ber fich biefe Sagen weiter bilbeten ift nicht erfaßt. Sanz das Gleiche gilt von dem vierten Capitel welches im engsten Anschluß an das vorhergebende den Sagentreis von Rarl dem Großen behandelt. Es folgen im funften Capitel bie fpanifchen Ritterbucher, an ihrer Spige Amadis von Gallien. Da hier die willkurliche und absichtlich Erfindung und Bufammenfegung von Seiten ber einzelnen Dichter fich mertlich fteigert, tritt bes Berfaffers gange Anfchauung bes literarischen Lebens weit berechtigter hervor; man fühlt festern Boden unter den Fußen und überlaßt fich ber Darftellung mit fteigenbem Bertrauen zu ihrer Richtigfeit. Rachbem im feche ten Capitel bie mittelalterlichen Umgeftaltungen antifer Sagenstoffe foon beshalb ziemlich turz besprochen find, weil bier bie metrifchen Bearbeitungen burchaus vorherrichen, gelangt ber Berfaffer mit dem fiebenten Capitel an die Stoffe benen er eine befondere Borliebe gewidmet gu haben icheint, gu ber itelienischen Rovelliftit; mit ihr und ihren frangonischen Radahmern find zwei bochft anziehende Capitel angefüllt. Die intereffantefte Ericheinung auf Diefem Gebiete ift fur ben Literarbiftorifer wol ohne Bweifel einerfeits die wunderbare Biebertehr berfelben Stoffe an ben verfchiedenften Orten und ju ben verschiedenften Beiten, andererfeits bie fleinen Umgeftaltungen, Bufage und Fortfegungen die ein und berfelbe Stoff je nach Beit und Drt erfahren bat. Es offenbaren fich bier geiftige Bindeglieder zwifchen bem Morgen und bem Abendland, zwischen germanischen und romanischen Stammen, benen im Einzelnen nachzuspuren einen um fo größern Reig bat, je fcmieriger hier ber Rachweis außerer Ueberlieferung ift. Far die eigentliche Lofung der letten Fragen, auf welche man bei biefer Erforfcung geiftigen Boltervertebre oder urfprunglich gemeinfamen literarifden Gigenthums ftoft, hat Dunlop allerbings nach feiner Art nicht viel geleiftet, aber er hat ein außerft reiches Material nicht nur gufammengeftellt, fonbern auch durch die Art der Bufammenftellung die Berarbeitung beffelben wefentlich erleichtert. Außerdem beginnt hier eine Rud-ficht mehr hervorgutreten, die der Berfaffer in den frubern Abichnitten nicht gang ausreichend beachtet bat, Die auf ben jedesmaligen fittlichen und geiftigen Bilbungszuftand ber Bolter, beren hervorbringungen er gerade betrachtet. Das neunte Capitel behandelt in gleicher Beife ben geiftlichen, bas gebute ben tomifden, fatirifden und politifden Roman in Frantreid, Stalien, Spanien und Britannien. Bu gang neuen Gegenfagen gegen bas absterbende Ritterthum und feine Bunberweit führt bas elfte Capitel, welches ben Schaferroman zum Gegenftand bat, und das zwolfte "Der heroifte Roman" über.

Befteben bie alteften Profabichtungen faft nur in einer Aneinanderreibung munderbarer Thatfachen und Abenteuer ohne mert. liches und tiefes Eingeben auf innere Seelenzuftande, fo ge-faltet fich bas im Laufe bes Mittelalters Dabin um bag neben ben außern Erlebniffen ber handelnden Perfonen auch ihre Stimmungen und Leidenschaften Gegenstand ber Darftellung werben und die erstern haufig nur als symbolische Umhullungen ber lettern erscheinen. Semehr wir uns ber Reuzeit nabern, beftomehr wird die Darftellung bes innern Lebens gur hauptfache, und ungewöhnliche außere Erlebniffe werben nur beshalb erfonnen und jufammengeftellt, um unter ihrem Einfluffe bie Charaftere fich in einer Beife entwickeln und außern ju laffen, ju welcher ber gewöhnliche Berlauf ber Dinge feine Gelegenheit geboten hatte. Gin bedeutenber Unterfchieb maltet babei aber boch ju verschiebenen Beiten ob: mabrend jest ber gebildete Befchmack verlangt bag bie Erfindung bes außerlichen Romanstoffs fich ber Babricheinlichkeit und Birtlichkeit mog-lichft nabe halte, baß bie einzelnen Charaftere fich unter Umfanben entwickeln und bemahren, in bie allenfalls auch jeber Lefer einmal verflochten werden konnte, fo gab es bagegen auch Beiten, wo man in ber Geftaltung romanhafter Erzählungen ber Phantafie möglichft ben Bugel fciegen ließ in ber Annahme bag außerorbentliche Gefühle und Gefinnungen auch nur unter außergewöhnlichen außern Berhaltniffen gum Borfchein tommen tonnten. Beforbert wurde biefe Reigung gu ben bunteften Spielen einer unbegrengten Phantafie im Laufe bes 16. und 17. Jahrhunderts durch den gangen Bildungeftand der hobern Bolteclaffen, und fo nimmt benn in biefer Beit zuerft ber frangoffiche Roman eine gang neue Richtung, zu beren Darftellung Dunlop im breizehnten Capitel übergeht; es ift bies die Beit, wo der Stoff gu Romanen theils unter allerhand Umhullungen ber belicaten Dofgefchichte europaifcher Regentenfamilien ent-lebnt, theils in wunderbare Bernen, nach Peru, nach China u. f. w. verlegt murbe. Aber immer mar boch bier burch bas menichlich Mogliche eine Grenze gezogen, welche bie Phantafie mehr beschräntte als es jener Beit gefiel; fo that benn Giam-battifta Bafile 1637 ben erften Schritt in bie Feenwelt, welche bald auf maglofe Beife ausgepfundert wurde. Un Diefer Stelle mimmt benn auch Dunlop erft Beranlaffung bie orientalifchen Marchenschöpfungen in den Rreis feiner Betrachtung gu gieben, benen er eine felbftanbige Befprechung an ber Stelle, wohin fie die Beit ihrer Entftehung gewiefen haben murbe, nicht ge-widmet hat, weil er fie eben nicht an fich, fondern nur als Quelle und Borbild europaischer Rachbildungen behandelt. Bon Langer Dauer jedoch fonnte ein folder Gefchmad am gabelhaften und Unnaturlichen nicht fein; es folgte ihm vielmehr burch einen gang naturlichen Ruckfolag bas Berlangen nach moglichft einfachen und naturwahren Darftellungen. Und hier find es vorzugeweise bie Englander, unter benen die neue Richtung, Der fogenannte Sittenroman, ein Abbild ber Birklichfeit, fich guerft burch meifterhafte Berke biefer Art Bahn brach. Dit Der Geschichte bes englischen Romans feit ben Beiten ber Ro-nigin Glisabeth beschäftigt fich bas lette, vierzehnte Capitel. Dunlop faßt fich bei ber Darstellung ber neuern Beit weit Lurger als bei ber bes Mittelalters, theils weil hier eine allgemeine Befanntichaft mit ben hauptwerten vorauszuseben fei, theils weil eine Analpfe von Berten, in benen eben nicht bas Außenwert, fonbern bie fchrittweife Entwickelung von Geelen-Buftanden das Angiebenofte ift, in dem engen gegebenen Raume nicht ausführbar erscheine. Dug man auch die Richtigfeit beiber Grunde zugestehen, fo ift es boch zu beklagen baß Schrifteteller wie Richardson, Fielbing, Smollett, Swift eigentlich nur Muchtig überblickt werden, jumal Dunlop gerade ju ihrer treffenden Burbigung gang besonders befähigt gewesen fein durfte; gang unerwähnt bleibt auffallenderweise Goldsmith's "Landprebiger von Bafefield".

Borftehende Uebersicht moge hinreichen, um von dem umfaffenden und übersichtlichen Inhalte bes Werks eine ungefähre Borftellung ju geben. Es erubrigt nun noch von der Auf-

gabe bie fich ber beutsche Bearbeiter geftellt, und ber Art wie er fie ausgeführt hat ein Wort zu fagen. Rach Dem was ich im Gingange über bie Befchaffenheit von Dunlop's Bert im Allgemeinen bemerkt habe, ware es jedenfalls bas Bwedmasigfte und Bunfchenswerthefte gewefen, wenn Liebrecht fatt einer Ueber-fegung mit vereinzelten Bufagen und Berichtigungen eine burchgreifende und felbständige Umarbeitung des Driginals unter-nommen batte. Richt die fehlende Ginficht daß dies das paffendste Berfahren gewesen sein wurde, hat ihn daran verhinbert, fondern die Unmöglichkeit der Ausführung, da "ihm an feinem jegigen Aufenthalteorte alle und jede bulfemittel ju einer fo umfaffenben Unternehmung fehlen" (G. vi), eine Rlage bie mehrfach in pecieller Anwendung auf bestimmte Fragen wiedertebrt. Dagegen zeigt der Thatbestand auch ohne ausdrückliche Erwähnung daß Liebrecht ftatt der vermißten. literarischen hulfsmittel außerorbentlich reiche und genaue Collectaneen gur Sanb fein muffen, aus benen er einerfeite gabtreiche Berichtigungen und Bervollftanbigungen in ben Bert felbft bineingearbeitet, namentlich aber bie nachweisenben und turg begrundenben Anmerkungen in dem Dage vermehrt hat daß von den 80 Geiten die fie mit den Rachtragen einnehmen, gewiß brei Bier-theile Eigenthum des Ueberfegere find. Dies Berdienft aber ift umfomehr hervorzuheben, je unicheinbarer feine Außenfeite, je gewichtiger fein Gehalt ift; benn burch biefe Anmertungen ift Das in ber Abat geleiftet worden was noch möglich war, nachdem Liebrecht auf eine vollftanbige Umarbeitung verzichtet batte. Sie bieten neben bem fortlaufenden Tert ein überaus reichhaltiges fritisches Repertorium über Die gefammte Literatur ber Profabichtung, indem nicht nur die literarifchen Rach. weifungen bis auf Die Gegenwart verzeichnet, fonbern auch selbständige kritische Forschungen in aller Kurze angedeutet find, bei benen man nur bie weitere Ausführung oft fehr umgern vermifit. Daß bei einer so mubsamen Arbeit einzelne Berfiofe mit unterlaufen ist natürlich und es ware unrecht Liebrecht baraus einen besondern Borwurf machen zu wollen, bei ber vielen und reichen Belehrung Die ber Unterzeichnete und gewiß Beber ihm verbankt, ber bie Dube einer eingehenden Befchaftigung mit Dem mas berfelbe ju Dunlop's Arbeit bingu-gethan, nicht verfchmabt. Gewiß noch reicher murbe biefe Belehrung ausfallen und vielleicht bequemer benutt werden fonnen, wenn es Liebrecht recht bald möglich werben follte feine umfaffende Gelehrfamteit in felbftandigen Arbeiten gu bethatigen. 28. N. Paffow.

Bur Regierungsgeschichte Friedrich's VI., Königs von Danemark, Herzogs von Schleswig, Holstein und Lauenburg. Nach ben banischen Worlagen von H. B. won D. Giessing umgearbeitet von G. F. von Benffen-Tusch. Bwei Theile. Riel, Schröder und Comp. 1851—52. Gr. 8. 4 Thir. 15 Ngr.

Die hier gelieferten 890 enggedruckten Seiten bilden ohne 3weifel bas umfangreichste Werk welches jemals ber beutschen Lesewelt über einen danischen Fürsten dargeboten worden ist. Allerdings handelt es sich hier nicht um eine unbedeutende, kurze Regierung und es kommt nicht blos das kleine Danemark in Betracht; vielmehr hat Friedrich VI. 55 Jahre hindurch reziert, und in seine Geschichte greisen vielfach die gewaltigen Erzeignisse ein welche Europa seit der Französischen Revolution erzichütert haben. Auch abgesehen hiervon zeigt die danische Seschichte in den frühern Lebensjahren dieses Königs sehr interessante Seiten — z. B. Struensee's Glück und tragisches Ende, die Intriguen gegen die unglückliche Königin Karoline Mathilde, die Palastrevolution vom 14. April 1784, die Aushehung der Leibeigenschaft, den Zustand der Presse in Danemark —, sodaß von dem Fürsten, unter dessen Regierung eine solche Menge von merkwürdigen Dingen vorgekommen, wol Manches zu erzählen ist was einen größern Leserkreis zu sessen zu erzählen ist was einen größern Leserkreis zu sessen. Rur

wird es barauf antommen, in welcher Beife erzählt wird, und porguglich barauf bag ber Stoff in bequemer Ueberficht vorgeführt wird, um nicht burch feine Raffenhaftigfeit abgufdreden-Die in legterer Begiebung ju mabenben Unfpruche werben burch bas vorliegenbe Bert nicht befriedigt; wir vermiffen in ibm bas Bufammenfaffen bes Bufammengeborigen, die wohlberechnete Gruppirung, welche ein hiftorifches Runftwert von einer Chronit unterfcheibet. Go 3. B. folgen in Einem Capitel hintereinanber Radrichten über Staatsiculben, Rrantenladen ber Sand. werkerinnungen, bas Bergwerkfeminar, die Bermablung ber Kronprinzeffin, die Creditkaffe, ben islandischen Sandel, die kopenhagener Universität, die Aufhebung des Schollbandes, die ruffifche Alliang und den Rrieg mit Schweden u. f. w. Es ift wie eine ameritanifche Sable D'hote, auf welcher fammtliche Gerichte, Brateff, Chocolabe, Rafe, Salat, Rartoffeln, Suppe, Apfeltorte, Schinken - Alles auf einmal erfcheint und von bungerigen und bochft eilfertigen Gaften verschlungen wird, ohne den behaglichen Genuß der Safelfreuden ju gemahren. folder Uebelftand ift febr erheblich bei einer Schrift welche nach bem Bormorte bes Berfaffers "nicht bem eigentlichen Gefchichtsforfcher, fondern den gebildeten Lefern überhaupt" gewibmet fein foll; er ift umfomehr gu bedauern, als hier ein fo reiches und angiebendes Material vorhanden ift, aus dem fich ein gutes, auch in weitern Rreifen ansprechendes Beschichtebuch batte machen laffen. Benn wir nicht umbintonnten biefen gehler ju rugen, fo find wir boch weit entfernt bem Berfaffer alles Berbienft abzusprechen. Er hat nicht nur mit redlichem Bleif eine Menge Baufteine jufammengetragen, aus tenen ein gefchieter Ar-chitett ein fcones Gebaube errichten tann: auch in feinen Urthei-Ien über Die Personen und Thatsachen befundet fich überall eine eble und mannliche Gefinnung, ein richtiger und ungetrübter Blid, und es leibet feinen Breifel bag ber Berfaffer von bem ernften Beftreben burchbrungen gewesen ift, burch fein Bert bie ge-ichichtliche Bahrheit ju forbern.

Es kann nicht unfere Abficht fein, hier auf die lange Lebensund Regierungsgeschichte Friedrich's VI. naber einzugehen; wir beschränken uns darauf, zwei bemerkenswerthe und weniger bekannte Gegenstände aus derselben herauszuheben, nämlich die eigenthmiliche Erziehungsweise Friedrich's in seinen ersten Kinberjahren und den an das mittelalterliche Faustrecht erinnernben Rampf, durch welchen er sich die Regierungsgewalt an-

eignete.

Die Zeit in welcher Friedrich VI. geboren wurde hatte in allen Lebensrichtungen neue Keime getrieben und das welke Laub der Borurtheile fiel Blatt auf Blatt; Boltaire's Esprit durchwehte die hohern Regionen und Rouffeau's Erziehungsprincipien hatten schon vielsach Eingang gefunden. Diese letzern wurden in ziemlich grober Form auch bei dem Kinde welches einst den danischen Ahron besteigen sollte' in Anwendung gebracht. Seine physische Erziehung leitete Struensee; was er in dieser Beziehung gethan, wurde ihm spater als Hochverrath angerechnet und trug mit dazu bei ihn aufs Schaffot zu bringen. Im peinlichen Berbor sprach sich Struensee solgendermaßen über die von ihm bei der Erziehung des dreis oder vierjährigen Kronprinzen befolgten Marimen aus:

"Der Prinz war von schwacher Leibesconstitution, hatte Ansatz zur sogenannten Englischen Krankheit, war oft eigenstinnig, schrie viel, wollte nicht geben, sondern immer getragen werden, hing sich an gewisse Personen, mochte nicht allein spielen, und es mußte vor ihm gelärmt, gesungen oder getanzt werden, während ihm dadei eine gewisse Furcht vor der Königin beigebracht worden war, indem man ihm damit drohte, Mama werde kommen, wenn er nicht artig sein wollte. Bur Unterdrückung aller dieser übeln Dinge wurden daher folgende Gegenmittel angewandt. Se. königliche hoheit erhielt nur einsache Rahrungsmittel: Gemüse, Brot, Reis, Misch, Wasser, dann auch Kartosselle, und zwar Alles falt. Ansangs wurde der Prinz zwei bis drei mat wöchentlich in kaltem Wasser gebadet, was zur Volge hatte daß er zulest von selbst ins kalte Bad stieg. In

ben beiben letten Bintern hielt er fich in einem talten Binmer auf, wenn er nicht eben bei ber Ronigin war. Daneben trug er leichte Kleidung und ging vorigen Binter meiftens oine Schuhe und Strumpfe. 3hm war Alles erlaubt was er mittelleigener Krafte erreichen und ausführen konnte; wenn er eber nach etwas fcbrie ober auf eigenfinnige Beife verlangte nes nicht gu feinen Bedürfniffen geborte, fo betam er es beshalb nicht, murbe jedoch weder bafur beftraft, gurechtgewiefen, bebrie noch getroftet, um ihn jum Schweigen ju bringen ober ma blos zu beruhigen. Biel er, fo mußte er felbft wieder aufficha, obne bağ man fich barüber erfchrocken zeigte ober ihm überhaust beshalb etwas fagte. Der junge Pring hatte nur einen Gid-tameraden; es ward zwischen Beiden fein Unterfcied gemacht, und beim Un - und Austleiden mußten fie fich gegenseitig bulk leiften. Sie fletterten, machten entamei und thaten mas fe wollten, nur entfernte man Alles von ihnen womit fie fich beschadigen konnten. Deistens ließ man fie allein, oft selbft in Dunteln. Berlette fich einer von ihnen, fo bedauerte man ihn nicht, und murben die Beiden uneinig, mußten fie fich bon felbft wieder vertragen, mabrend es ber Dienericaft unterfaat wer fich in Gefprace mit ihnen einzulaffen ober mit ihnen gu fpielen."

Eine folde Behandlungsweife mag bei kleinen Pringen nicht oft vorgetommen fein, nicht einmal bei Rindern des Rinde ftandes; indes waren die Refultate nicht folecht. Strume

fagt barüber in feinem Berbore:

"Die Folgen dieser Erziehungsmethode find gewesen baf die Leibesbeschaffenheit des Prinzen so gut und start geworden, als es seiner Ratur nach erwartet werden tonnte. Ge. Ginigeliche Hoheit der Aronprinz ift seitdem, einige geringe Unpiklichteiten ausgenommen, nicht trank gewesen; er hat die Roculation der Blattern mit Leichtigkeit überskanden; er knut den Gebrauch seiner Gliedmaßen wie es seinem Alter angemesen; er knut den Gebrauch seiner Gliedmaßen wie es seinem Alter angemesen; er knut den Gebrauch seiner Gliedmaßen wie es seinem Alter angemesen; er knut den Gebrauch seiner Gliedmaßen wie es seinem Alter angemessen; er knut den mehren und weiß sich vor Buschabenkommen in Icht pinabenen. Er weiß auch Richts jvon der Aengstlichkeit welche aus zu häusigen Warnungen entsteht, scheut und fürchte sein

Daß jene raube Abhartung nicht verberblich gewirtt bet, wird durch die Abatfache glaubtaft, daß jener fowachich, mit ferophulofen Anlagen behaftete Pring 72 Sabre alt geworden und in feinem Leben wenig frank gewesen ift. Auch mag com Diese spartanische Erziehung bes Kindes ben Grund ju ber Festigkeit und Willenskraft bie sich spater bei dem Jänglingt geigten gelegt haben. Raum 16 Jahre alt wußte er fic durch Eluges und entichloffenes Banbeln bes Staatsrubers, meldes bisher in ben Banben ber verwitweten Ronigin Juliane Rarie und ihres Cohnes erfter Che gewefen war, ju bemachtigen. Es ging dabei nicht ohne eine formliche Balgerei ab. All diefe Palaftrevolution im beften Sange war und Chriftian VIL be reits die von feinem Sohne Friedrich ibm vorgelegten Ber fügungen über die Regierungsveranderung unterfdrieben batte, wollte der Dalbbruder des geiftestranten und willenlofen Rinigs biefen mit fich fortführen, um ibn gur Ronigin gu bringen und bergeftalt Friedrich's Plan zu vereiteln. Diefer Lettere frang aber bingu, ergriff ben Ronig bei ber andern Sand und bat ibn eindringlich, wieder in feine Gemacher gurudgutebren mb überzeugt zu fein bağ Richts unternommen werden follte, be nicht mit feinem, bes Konigs Billen und bem Bobl feiner Unterthanen übereinftimmte. Als nun ber Ronig mehr Reiging verrieth wieder umgutebren, wie ibn fein Sohn gebeten batte, als mit dem halbbruder weiter ju geben, fo brachte bies ben Lettern fo gang außer gaffung bag er ben Rronpringen an Rragen ergriff und ben Konig mit Gewalt von ihm lotyuriffet fich anftrengte. Aber ber junge Pring hielt bes Baters Danb fo feft, und brauchte die andere freie Sand fo gefdict geger ben Angreifer, bag ber Dheim fic bald genothigt fab, bon feinen handgreiflichen Berfuchen auf ben Reffen abzufteben Rurg aus Diefem forperlichen Rampfe um Die Perfon Des armen Ronigs ging Friedrich als Sieger bervor, und fein Dheim fc

sich nach dem andern Ende des Saals geschleubert, ohne seibst zu wissen wie ihm dabei geschehen war. Uebrigens bewies der Aronprinz dei diesem Ringen eine umsichtige Ueberlegung; denn kaum war es ihm gelungen, sich von seinem erditterten Oheim Ronze zur Ausstöllung des dieberigen Sachneck unterzeichneten Ronige zur Ausstöllung des dieberigen Sabinets unterzeichneten Weschel hervorzog und sie an seinen neben ihm stehenden Freund Bulow zur sichern hut übergab, damit sein Segner nicht Selegenheit fande, diese Papiere auf weichen Alles beruhte ihm zu entreisen. Seitdem die Werfeinerung der Sitten ihren Einfuß auf das hossehen die werden nur noch die Wassen des Geistes in den königlichen Salen geschwungen werden, ist dies wol der einzige Fall, in welchem zur Entscheidung über den streitigen Best der Regierungsgewalt fürstliche Personen sich im eigentern Gerblichen Wentsche handennen gewarden sieht und gleich anderen Gerblichen Wentsche handennen gewarden sieht

bern fterblichen Menfchen handgemein geworben find. Unter folden Umftanden gelangte Friedrich VI. jur herrichaft. Daß er berfelben nicht unwurbig mar, bat er auch unter ben ichwerften Schlagen bes Schidfals bewiefen. Bwar hat er als Politiker bedeutende Fehler gemacht, jedoch als Landesvater ge= bort er gu ben beften welche auf einem Ahrone gefeffen haben. Recht und Gefes waren unter ibm in bochftem Anfeben; einer wenig befchrankten Preffe war es gestattet, jeden Disbrauch amtlicher Gewalt ans Tageslicht gu gieben. Gifrig forgte Briedrich VI. fur bas bobere Unterrichtswefen und bie Bolesbildung. Die Rirche war unter ihm ein haus ber Gottesverehrung ohne jeglichen Bwang. "Denn", fagte ber Konig zu einem englischen Reifenben, welcher ihm über ben Bolksunterricht und die in Danemart verbreitete Aufflarung eine Eloge machte, "ich hoffe daß die Fabigkeit des Bolks felbft eine Einficht zu haben, es am beften vor den Irrthumern be-wahren werde, die Berdummung und religiöfer Fanatismus erzeugen." Bon hellem Berftanbe, fcneller Auffaffung und ftaunenswerthem Gebachtniffe, war es ju bebauern bag biefem Furften nicht ein befferer Unterricht in ber Sugend gutheil geworden mar. Richtsbestoweniger hatte er Ginn fur alles Biffenfcaftliche und gang befonders fur gefchichtliche Sachen. Mafig in allen Lebensgenuffen, bewahrte er bis jum Abend feiner Tage eine gute Gefundheit, Die ihm Kraft ju anhaltenber Abatigeeit verlieb, wie fie wol wenige gurften befigen. Dit ber Beit geigend, war er turg in feinen Antworten, oft bis gu einem Anftrich von Sarte, boch trat augenblicklich bie nie ver-leugnete Gute feines Derzens aus feinen Blicken und Worten bervor, wenn fein Mitgefühl angeregt wurde. Täglich ftand ber Butritt jum Ronige Sebermann offen, und wie in Ropenhagen überall ber lette Eroft bas "Gaa' til Rongen!" war, fo berrichte biefes Bertrauen ju ber Perfon bes Konigs julest auch im gangen Reiche, wo fich Beber ber mit Biberwartigfeiten ju tampfen hatte, Die er nicht zu beseitigen vermochte, auf den Beg gum Ronig machte, um eine mogliche Dulfe von bem ganbesberrn ju erbitten, ber auf alle Riagen horte und Jedem juganglich war. Prunk und DRen-tation waren Friedrich VI. zuwider, ohne daß er darum ber thniglichen Barbe etwas vergab. Der Umgang unter ben Mitgliebern feines haufes war ber einer jeden gebildeten Fa-milie; Bater und Mutter nannten die Rinder die koniglichen Aeltern, nicht blos im Familientreife, fondern auch in hoben Eirkeln vor aller Belt. Die Lochter am Arm war Friedrich VI. fcon als Kronpring und Regent in ben Strafen Ropenhagens umbergegangen, und wenn er auf feinen vielen Reifen im Lande bie Schulen, Gefangniffe, Rrantenbaufer u. f. w. befuchte, mar er ftets babei fo bicht vom Bolt umgeben bag es oft fcwer war, ben König aus bem Daufen berauszufinden. Mit einem Bort: Friedrich VI. war ein vollsthumlicher König und er hatte eine ungetheilte Liebe zu seinem Bolle. 27.

Romanliteratur.

1. Eine Schriftfellerin. Roman von Bilbelmine von Gehren. Stuttgart, Daden. 1853. 8. 1 Ehir. 15 Rgr.

Die junge, icone, hochgeborene Schriftftellerin Johanna haft und verachtet Die Danner und ihre Schriften athmen Diefe Mannerverachtung. Gin Mann, ein Rittmeifter von Blumenau, befehrt fie, fie liebt ihn und will fich ibm verloben; ba trifft ihn ein Berbacht ber Untreue, ihre alten Anfichten von Mannerunwerth erwachen, fie bort nicht auf Blumenau's Rechtfertigung und weift ihn von fic. Sobanna, bes Minifters Tochter, in glangenben Berhaltniffen geboren und erzogen, verliert Bater und Mutter und fteht allein, ohne Bermogen. Gie wird in Benedig Abeaterbichterin, Schaufpielerin. Aus ben wiener hof- und Ariftotratentreifen tritt fie unter italienifche Schauspieler ine öffentliche Leben ein und bewegt fich in beren Gefellicaft. Sie wird geliebt, erregt Giferfucht, wird verfolgt. Italienifche Charaftere machen fich geltend in fublicher Leidenschaftlichkeit, italienische Buftande werden gefchildert. Bulest findet fie der Dberft von Blumenau wieder und auf einer Gondel bei Sturmesgefahr ertlart fie ibm ibre Liebe, ba fie langft fcon geabnt daß die feine nicht erlofchen. Bir tonnten nur geringes Intereffe diefer modernen Corinna zuwenden; es fehlt ihr Ratur und Bahrheit, wie allen Geftalten bes vorliegenben

2. Erzählungen von Emma von Riendorf. Stuttgart, Raden. 1853. 8. 1 Abir. 5 Ngr.

Die Berfasserin gibt in der vorliegenden Sammlung die am Bege gepflücken Blumen, untermischt mit den Blüten ihres Gesstes. Es sind anmuthige Rovellen in schöner Sprache mitgetheilt. Tedes Wort, jeder Sat ist geprüft und gefeilt, und man begegnet dem Bohllaut der Sprache swie dem des Stoffs. Letterer ift stets gut gewählt, mit treuer Raturschilderung bereichert, mit Charakteren die Bohlwollen und Menschenliebe hervorrief. Die Novellen sind meist angeknüpft an eine bekannte Stätte oder an eine bekannte Mähr. Sie sind sessenden und befriedigend. Sehr rührend sind "Die zwei Nonnen in Lichtenstal". Die ganze Sammlung von Erzählungen möchte sich zum Borlesen in Familien eignen.

3. Anton Gregor. Gine Ergablung von Ih. Ronig. 3mei Theile. Leipzig, D. Schulge. 1853. 8. 2 Thir. 15 Rgr.

Ein Bauer lagt feinen Sohn ftudiren, damit derfelbe Bauer bleibe. Es werden in bem vorliegenden Buche Die Bortheile und die Rachtheile des Bauernftandes hervorgehoben und Mittel angegeben wie man lettere verringern, erftere vermehren tann. Eine größere Bildung wird für den Bauer als nothwenbig erachtet und man hofft eine folde von ber funftigen Beit. Der vorliegende Roman ift teine eigentliche Dorfgeschichte. Der Autor icheint Die Bauern nur von weitem ju tennen, er fcheint nicht mit und unter ihnen gelebt zu haben. Bas eine auf Beobachtung gegrundete Abeorie leiften tann, bat er geleis ftet, und ber Lefer wird einsehen, wie gut es ware wenn alle Bauern gebilbet fein konnten. Dan mußte ihnen nur bie rechte Bilbung munichen bie teine Arbeit icheut, und nicht jene : halbe Bilbung bie fich ber foweren Arbeit foamt. Referent; furchtet baf leicht auf biefem Bege bie Banbe gur Felbarbeit, mangeln konnten; er hat überhaupt Manches einzuwenden gegen bie Phantafie bes Autors welcher bie handelnben Perfonencicul. Gute und bofe Charaftere find febr grell bargefiellt,: an lettern wird nichts Gutes gelaffen, an erftern tein Schlergerügt. Die Bergen ber beiden Jungfrauen fangen ichnelle Funten und wechsein auch ziemlich raich beren Gegenständer. Obgleich Referent nun nicht mit ben Sauptzugen bes Romens. einverftanden ift, fo ertennt er barin boch einige meistchaft gefdilberte Scenen an, und die Gruppe bes alten Grafvalute mit feiner Enkelin Rlara nebft ben Dienern Sonathan und ti: Beare Sufanne ift voll Dumor und Lebensfrifche. fe unbereiter

Die Reprafentativregierung Englands unter Scota III

istory of England, by Lord Makon. 2 onbon 1851. — The Grenville papers. 2 onbon 1852. — Memoirs of the marquis of Rockingham and his contemporanies, by History of England, by Lord Makon. G. Karl of Albemarle. London 1852.

Georg III. war feit funfgig Sahren ber erfte Konig ber geborener Englander war. Georg I. und II. hatten England mehr als eine zeitweilige Eroberung betrachtet benn als ihr Ronigreid. Beibe maren nur Rurfürften von Banover und Fummerten fich um die englische Regierung fo gut wie gar nicht. Georg I. hatte fogar zwei alte und haftliche Danoveranerinnen zu Maitreffen, brei Deutsche bilbeten feinen Geheimrath und amei Turten maren feine einzigen Diener. Die Regierung überlief er Balpole, mit bem er nur bann und wann turge Geforace batte. Dem Cabineterath tonnte er nicht Beiwohnen, weil er nicht genug Englifc verftand. Rebenbei hatte er fich mit feinem Sohne fürchterlich überworfen.

Georg II. war ein wenig beffer als fein Bater. Auch er hatte indef eine hafliche Maitreffe, die Grafin von Yarmouth, welche allmächtig war, fobas felbft Ditt, als er 1756 ins Cabinet trat, bei ihr vorfprechen mußte. Gein haß gegen feinen Sohn Priedrich, mit dem er sich völlig entzweit hatte, war noch beftiger als der seines Baters gegen ihn selbst. Der Prinz bildete in seinem Palast Leicester-house den Mittelpunkt der Opposition und schidte die abscheulichsten Pamphlete gegen seinen Bater in die Belt. Er ftarb indes frubzeitig und fein Sohn Georg III. folgte feinem Grofvater Georg II. Georg III. wollte zuerft nicht blos Konig fein, sondern auch regieren.

Seit der Bertreibung der Stuarts hatten die Bbigs unumfdrantt regiert; fie waren teine bloge Partei, fonbern bie compacte Daffe ber Intelligeng, bes Protestantismus, ter Breibeiteliebenden, ber Induftriellen, ber Danbelswelt und bes größten Theils ber Eriftofratie. Die Gegner berfelben maren bloge Factionen. Batpole mußte nach einem zwanzigjabrigen Minifterium nicht vor feinen Feinden weichen, fondern vor feinen Rebenbuhlern unter den Bhigs. Pelham und ber Lord-Rangler hardwide nahmen eigentlich nur fein Bert wieber auf und in ihr Ministerium trat 1756 Pitt ein, fo fehr Georg II. auch fich bem widerfest hatte. Als Georg III. 1760 ben Ahron beftieg, mar baber bie Partei ber Bbige noch immer machtig und am Ruber.

Georg III. hatte wie icon gefagt ben Entichluß gefaßt, biefer Bevormundung burch bie Bbigs fich ju entziehen und nicht blos Ronig ju fein, fondern auch zu regieren. Den Gebanten, ein freieres und thatiger in bas Staatsleben eingreifendes Ronigthum ju ichaffen, mar zuerft von Bolingbrote angeregt worden in feinem Pamphlet: "Idea of a patriot king." Der Erzieher Georg's III., ber Schotte Lord Bute, hatte fie feinem Bogling beigebracht, und die Mutter beffelben hatte nicht aufgebort ibm jugurufen: "Georg, feien Sie Konig!"

Babrend auf diefe Beife an einer Menberung ber Regierungsweise gearbeitet ward, hatte Pitt's Genie England auf eine Stufe ber Racht, bes Reichthums und bes Ginfluffes erhoben, daß die City von London fich bewogen fühlte dem Lord Chatham das Monument ju errichten auf dem gefchrieben war: "Der Danbel verband fich mit ben Baffen und blubte burch ben Rrieg." Georg III. fand alfo bei feiner Ahronbesteigung bie Möglichteit die königliche Macht zu vergrößern und babei fein Land in voller Bufriebenheit und beftem Gedeihen. Belden Gebrauch machte er von der toniglichen Gewalt? Bas ward unter feinen Banben aus ber Grofe und bem Gluck feines Landes ?

Das Biel Georg's III. war nach feinen Gebanten und feinem Billen auf die Regierung Englands einzuwirken. Er fließ bier fofort auf Die machtige und organifirte Partei ber Bbigs, die bisher regiert hatten. Solange fie jufammenhielten, twaren fie unbefiegbar; er mußte fie baber vereinzeln; unter bem fcmantenben Chrgeige ber Gingelnen war bann bas Ronigifum bie einzige fefte und permanente Stube.

Dffen wie Jatob II. durfte Georg III. nicht auftreten, er nahm als Mittel fur feine Bwede bas Recht bie Minifter ju mablen. Much hier ging er folau gumerte; er entlich nicht Die Minifter in Daffe und befeste Die Stellen nicht mit feinen Gunftlingen, fondern entfernte die Daupter ber Bhige nur nach und nach vom Ministerium und ben boben Dofchargen. De gu bedurfte es nicht einmal eines großen Berftanbes; es genugte ein fo Meiner wie ber Georg's.

Die Bhigpartei gerfiel gur Beit ber Ahronbesteigung Georg's in vier bis funf Dauptfectionen. Die eine war die Gruppe Pitt's und Der Grenville, bann die bes Bergogs von Remcofile, bie Fraction bes Bergogs Bebford und bie bes Bergogs von

Devonshire und bes Marquis von Rodingham.

Pitt war tein eigentlicher Parteimann ; baju war er ju wenig gefchmeibig, ju wenig in ben Gefchaften erfahren; fein Genie war erhaben, wenn foon launenhaft. Er war von bober Rigur, fein Ropf, feine Mugen, feine Geften, feine Beweglid-teit harmonirten mit ber gewaltigen und begeifterten Berebtfamteit, durch die er feine Collegen und das Parlament beherrichte und die ihn fo popular machte. Discuffion und Argumentation waren ihm fremd, er brauchte heftige Declamationen; fein Cinfluf war daher am größten, wenn Sefahr drohte. Er war dann "der große Plebejer" (the great commoner), der Schrecken feinen Feinde und Rebenbuhler, die hoffnung und lehte Quelle Englands, ber ben Gemeinen, ben Parteien und bem Ronige befahl.

Pitt war mit der machtigen Familie der Grenville eng befreundet, fpater beirathete er die Schwefter ber beiben bamter berfelben, bes Lord Temple und George Grenville's. 3ener meinte mit Georg II. bag bie Minifter bie Ronige von England feien, und biefe Minifter follten er, fein Bruder und fein Schwager fein. Er übermarf fich burch fein ichroffes Benchnen mit Allen, nur nicht mit ben Pamphletiften, und ftarb einfam auf feinem glanzenden Schloffe Stowe. George Grenville war erfahrener in Geschaften als fein Bruder. Er mar vielleitig gebildet und betleibete nacheinander jedes Minifterium. Allein er war dabei nur ein geübter Commis, ein guter Arbeiter, wort reicher Statistifer, ein pedantifcher Formenmenfch. Beil er fparfam war, glaubte er ein Cato gu fein; auf fein Biffen mar er eitel und bediente fich wie fein Bruder gern der Pamphletiften. Er war die langweiligfte Perfon feines Sahrhunderts, wie lord Temple die infolentefte. Georg III. fagte: "Benn er mich gwei Stunden lang ennupirt bat, fieht er nach ber Uhr um mich noch eine Stunde langer gu ennupiren."

Die gouvernementale Geschichte ward durch ben herjog von Rewcaftle reprafentirt, welcher feit 40 Sabren Dinifter go-wefen war. Er war eine lebenbe Caricatur und intrigant wie eine alte Frau. Sein Leben hindurch fummerte und forgte er fic ab um Richts. Dabei mar er gutmuthig, freigebig bis gur Berfcmenbung und gab feinen Breunden genug Steff gum Lachen. 3hm folof fic der befte Chef der Bhigpartei an, Lord Bardwide, ber gleich ibm College Balpole's und Pelham's gewesen war und benen er die nüblichften Rathschlaft

gegeben batte.

John Ruffell, Bergog von Bebford, einer der reichften Mannet Englands, war der entschiedene Parteiganger des Friedens und bes Freihandels. Großer Seigneur, Mann ber Gefellichaft, von beweglichem Charatter, hatte er vielen Ginflug. Bu ibm gablten For, ber Bater bes berühmten Charles For, ein gefcidter und gefchmeibiger Redner, ber fich aber nach ben Umftanben fchicte; Rigby, ein geschickter Intrigant; Lorb Canbe wich, ein Beltmann ber gum Staatsmann geworben war und fpater eines ber gelehrigften Bertzeuge Georg's III. warb. Das Gros ber Bbigs, Die intelligente, ehrenwerthe Raffe

ber Partei folgte ber beftimmten Richtung bes Ginfluffes bes Bergogs von Devonshire, ben die Mutter Georg's III. den gur ften der Bhigs nannte und deffen Ginfluß und Stellung nach feinem Tobe auf den Marquis von Rodingbam überging.

Der Marquis von Rodingham ftammte von dem berühmten Minifter Rarl's I. ab, von Strafford. Er hatte feine ber glangenden Gigenichaften eines Polititers, er mar tein guter Redner, allein er hatte die foliben Gigenfcaften eines Parteidefs, ben gefunden, unabanderlichen Berftand, einen gewinnenben Geift, Festigkeit in ber Beit ber Entmuthigung und ber Aufdung. 3hm folgten bie Manner bes reinen Gewiffens und Kalents: Burte, Charles For. Seine Berbienfte find burch bie turgliche herausgabe feiner Briefe burch Lord Albemarte ans Tageslicht geforbert worden, wie wir auch Lord Chatham, Die Grenville, ben Bergog Bebford und feine Coterie burch ihre Correspondenzen kennengelernt haben.

Ueber diefen verschiedenen Kreifen fcmantten Die welche fich teiner Fraction bestimmt anschloffen, ber Bergog von Grafton, Lord Shelburne, ber General Seymour Conway, von ber Augend Rodingham's jum Genie Pitt's. Roch Andere bienten jeber minifteriellen Fabne; aus ihnen suchte Georg III. fich feine Stugen im Parlament, fie biegen Die Partei ,, Der Freunde

Des Ronigs".

Die erfte That ber Sclbftregierung Georg's III. beftanb barin bag er bie Thronrebe felbft mit Lord Bute entwarf, mabrend dies fruber burch die Minifter gefcheben mar, und nur eine einzige Stelle auf beren Drangen anberte, ba fich biefelbe gegen ben frangofifchen Rrieg aussprach, den Pitt gehegt und gepflegt hatte. Das Bweite was gefchehen follte mar ber Brieben. Der Ronig und Lord Bute, fowie Die brei Minifter Bedford, Devonshire und Rewcaftle wollten ibn; Pitt und Lord Temple wollten ibn nicht. Bute ließ es nicht baran fehlen bie Eprannei Ditt's, welcher allein herrichen wolle, feinen Collegen gegenüber hervorzuheben. Als ber Bergog von Choifeul bas fpanifc-frangofifche Bundnif bewertftelligt hatte, arbeitete Ditt fofort die Kriegeerklarung gegen Spanien aus, in der fichern Erwartung bag fie im Minifterrath werde angenommen werden. Dies gefchah nicht und er und Lord Temple traten ab.

Das Ministerium ward nun von Bute, Lord Egremont, einem Tory, und Georg Grenville geleitet, die den alten Dergog von Remcaftle gar nicht mehr befragten und gulest faft forticiten. Sest galt es ben Frieben gum Abichtuß ju bringen. Das Amt, bas Daus ber Gemeinen ju gewinnen, ward bem gewandten und wenig ferupuleufen gor übertragen, ber die Stim. men formlich taufte; ber niedrigfte Preis mar 200 pf. St. An einem einzigen Morgen gingen auf Diefe Beife 25000 pf. barauf. For ward bafur Graf von bolland, mabrend ben Bbighauptern

Die beben hofchargen genommen murben. Die Bhigs waren bereits gebrochen und in ber Opposition mistrauisch gegeneinander. Pitt haßte ben Bergog von Rewcaftle, Dem er fein Disgefchich jufdrieb, und übermarf fic mit Grenville; in einer Sigung, mo Diefer Pitt fragte, was aus ben Finangen geworden, und Pitt ihn laderlich machte, tam es jum vollen Bruche. Somit hatte ber Ronig freies Spiel, mabrend bie Bhigs ihre eigene Schwäche tannten und Rodingham an De-

vonshire fdrieb bag man rubig abwarten mußte.

Lord Bute mar burchaus unpopulair megen bes Friebens ben er bewirkt, wegen feiner Feindschaft gegen Pitt, wegen ber Steuer die er aussegte um die Bunden des Kriegs ju beden, und weil er Schotte war. Er ward vom Bolte verfolgt, sobald er fich bliden ließ, konnte zulest nicht mehr ohne Escorte aussahren und trat ab. Sein Einflug blieb auf Das neue Ministerium Grenville, Egremont, Lord Salifar und Sandwich berfelbe. Bas babei aus dem Lande ward war ihm gleichgultig. Das Minifterium Grenville war bas traurigfte und ichlechtefte Cabinet feit 1688. Grenville ichuf bie berüchtigte Bilfes Agitation, er mar Schuld an bem Berluft ber amerikanischen Colonien. In beiben Fallen glaubte ber Ronig sein Angeben auf Roften ber Große Englands aufrechterhalten ju muffen.

Der Biltes Standal von 1763 ift befannt. Biltes war unvermögend und gefellte fich ju einem haufen junger und reicher Bufflinge, Die in einer alten Franciscanerabtei bei

London ihre Orgien feierten; burch beren Ginflug tam er 1757 in bas baus ber Gemeinen. Lord Bute wies feine Dienfte gurud und Biltes ward Sournalift. In feinem "North Briton", ben er auf Koften Lord Temple's grundete, griff Biltes nunmehr ben Gunftling des Königs und des Lettern Politit aufs furchtbarfte an. Dies und die fühne Reuerung, die politifden Perfonen bei Befprechungen mit bem vollen Ramen gu bezeichnen, ftatt wie bisher nur mit bem Anfangsbuchftaben, machten bas Glud bes Sournals. Bwei mal fcof er fich mit politifchen Gegnern, bas zweite mal ward er in der Bruft verwundet. Er erweckte durch seine Ruhnheit und Ungebunden-beit das allgemeinste Interesse und gewann die Masse. Lord Temple blieb stets sein Beschüter. Die "Gronvillo papere" besteben gum größten Theil aus ber Correspondeng Diefer Beiben. Das Ministerium ließ ibn 1765 verhaften, weil er bie Rebe bes Ronigs, mit ber biefer bie Sigungen 1765 gefchloffen hatte, ju fehr angriff. Sest marb Billes als Martyrer ber Breiheit betrachtet und gang London nahm Partei fur Lord Semple, und feine Breunde befuchten ben vom Gunftlinge bes Ronigs Berfolgten mit großer Affection im Tower, machten seine Unverleglichteit als Mitglieb bes Suufes ber Gemeinen geltend und Billes' Berhaftung ward fur ungesestlich erklart. Best ließ bas Ministerium ihn durch die gefügige Kammer verjagen. Bwei mal warb er in Middlefer gemablt, zwei mal caffirten bie Gemeinen bie Ball und ließen feinen mit einer lacherlich geringen Stimmengahl burchgefallenen Gegner gu. Dagegen erhob fich London. Billes warb gum Alberman ber Gity, bordmayor ber Stadt und gulest Kangler von London ge-mablt, mas er bis zu feinem Tobe 1797 blieb. Behn Jahre lang dauerte ber Kampf Billes' mit dem verkehrten Ministe-rium, und die thorichte hartnädigkeit des kurgsichtigen Königs brachte es babin bag ein Willes als Martyrer ber Freiheit angefehen ward! Sobald bas Minifterium ben Rampf aufgab, verlor fich feine Popularitat von felbft, er ward minifteriell und verleugnete in den Empfangen des Ronigs feine frubern Unbanger und fich felbft.

Dit bem ameritanifchen Rriege enbete bas Minifterium Grenville. Der Gebante, Amerita ju besteuern, war icon Balpole vorgeschlagen worden. Er hatte es abgelebnt, weil er das Gefährliche Diefes Borfclags abnte. Grenville folog fo: weil ber frangofifche Krieg ju Gunften ber ameritanifchen Colonien geführt worden war, mußten Diefe auch Die Laften beffelben mit tragen helfen. Gewiß murben Die Ameritaner auch freiwillig fich eine Steuer auferlegt haben, allein fie weigerten fich die willfürlichen Besteuerungen Englands gu bulben. Grenville erlebte die Folgen feiner verwerflichen Politit nicht,

Der Konig und Lord Bute waren entschloffen, aus ben Ministern ein bloges Werkzeug zu machen. Roch war aber Grenville nicht gefügig genug. Um eine Aenderung herbeizu-führen, ließ Georg III. endlich Pitt zu sich rufen. Allein diefer wollte bie Chefs ber Bhigs ins Cabinet haben und die Sache zerfclug fich. Grenville triumphirte und glaubte fich unentbehrlich. Ein zweiter Berfuch, Ditt ju gewinnen, fcheiterte baran bag Lord Temple fich weigerte ins Minifterium zu treten und bag Pitt ohne ibn nicht eintreten wollte. Sest war ber Dochmuth Grenville's ohne Grengen, und ber Ronig ward gerade durch Den tyrannifirt ben er gu einem bloffen Bertzeuge batte machen wollen.

Um nur meniaftens ben herrn ju andern, tam bas Dinifterium Rodingham guftande. Durch Die Burudnahme ber amerikanifchen Stempeltare und bie Einfchrankung ber Barrants ward Amerika und bie Bilkes - Agitation beruhigt." Gleichwol konnte Rodingham fich nicht halten. Das Bertrauen bes Bolfs geborte Pitt, ber gern am Ruber gemefen mare, und bas Bertrauen bes Konigs Lord Bute, ber gegen bas Mi-nifterium intriguirte. Die gange Doppelgungigfeit bes Konigs ift in dem Berte Albemarle's aufgebeckt. Die Folge mar Die Auflosung bes Cabinets und bas zweite Minifterium Pitt's mit Grafton, Shelburne, Camben, Conwap und Charles Lownsbend. Pitt trat ju gleicher Beit als Lord Chatham ins Dber-

gen feiner Anbanger ungemein ichabete.

Pitt war erft feche Monate Minifter, ale ihn jene betannte Rrantheit überfiel die noch jest nicht aufgetlart ift. Sechzehn Monate blieb Pitt verzweifelt, dumpf und einsam mit feinem Spleen auf feiner Billa, ließ Riemand gu fich und tummerte fich in teiner Beife um Politit; bas Erfte mas er that als er aus feiner fonberbaren Melancholie erwachte mar bie Bitte um feine Entlaffung. Lord Chatham, ber die ehrenwerthen Beftrebungen Lord Rodingham's fo ftolg über die Mchfeln angefeben hatte, mußte die beiden großen Fragen die bie-fer befeitigt hatte wieder hervorrufen feben. Durch Pitt's Abwefenheit auf dem Lande war in feinem Ministerium eine gemiffe Anarchie ohne leitendes Princip eingetreten. Der geift. reiche Townshend hatte auf biefe Beife einmal von ber Minifterbant aus in einem gewiffen Uebermuthe vorgefchlagen, bas Deficit mit einer Steuer auf die Colonien gu beden. Die Folge bavon war bie Emporung Ameritas. Townshend erlebte die Folge feiner Unbefonnenheit fo wenig wie Grenville. Ebenfo erregte die Eigenliebe des Ronigs, der Billes nicht auftommen laffen wollte, von neuem die Agitation. Bum erften male emporte fich bas Bolt gegen bie Gigenmächtigkeit ber Rammern und tes Ronigs; Die erften Meetings wurden abgehalten, die Sournale wurden mit einem Salente und einer Leibenfchaft gefdrieben, von ber bie "Buniusbriefe" ein unvergangliches Brugnif ablegen, und befamen immer mehr Ginflus. Go fouf Georg's III. eigene Politit ein gang neues politifches Leben in England.

Der herzog von Grafton, ber nach Pitt's Austritt die Leitung des Ministeriums übernommen hatte, ward auch entlassen und ihm folgte Lord North, mit dem endlich Georg I'l. sein System selbständiger Regierung ins Wert septe. Es was siebente Ministerium während 10 Sabren und dauerte 12 Sabre lang. Diese Zeit der persönlichen Regierung Georg's III. ift mit dem amerikanischen Unabhängigkeitskriege ausgefüllt.

Anfänglich stieß Lord Rorth auf benselben Wiberstand wie Lord Bute. Allein ber Krieg gegen Amerika war populair und die Opposition kam in Constict mit der Bolkskimmung. Auf diese Weise konnte Lord Rorth sich halten und vom König für seine Zwede benutzt werden. Der unglücklichste Mann dabei war Lord Chatham. Er mußte seben daß der Krieg ben er gegen Frankreich für Amerika geführt hatte jest zum Berluste Amerikas sührte, und wie Frankreich durch sein Bundniß mit Amerika Rache an England für den Berlust Canadas nahm. Bergeblich suche er den, erblichen haß der Amerikaner gegen Frankreich aufzustacheln, um eine Einigung mit England zu erzielen. Er wollte ein Bundniß beider känder und starb krank und ermattet nach seiner lesten Rede im Parlament, wohin er sich hatte tragen lassen.

Die Whigs waren entmuthigt. 3hre Correspondenz zeigt dies am deutlichsten. Sir Georg Saville, einer der reinsten Charaftere unter den Whigs, schreibt ebenso muthlos an Rockingham als dieser an den herzog von Richmond und Letztere an Rockingham. 3hr Gewissen allein war in dieser allgemeinen Muthlosigkeit ihre Zustucht. Gleichwol stand ihre Sache nicht so schlecht. Lord Rorth fühlte allmälig das Berantwortliche seiner Stellung und hätte sie gern an Lord Chatham abgetreten, allein der König wollte Pitt nur unter Lord Rorth und schried diesem, ob er ihn denn auch in der Stunde der Sefahr so verlassen wolle wie Grafton; gleichwol "wollte er lieber die Krone verlieren als unter Pitt's Joch sich beugen".

Die Krifis mußte aber endlich eintreten. Der Tag kam, wo das Unglud des Kriegs das englische Bolk erschöpfte und erschreckte und ihm die Augen öffnete, der Tag wo Lord Rorth selbst nicht weiter wollte. Im 3. 1782 kam Lord Rockingham unverhofft wieder ans Auder, Georg III. war bestegt, sein Spstem war erschöpft. Wenige Jahre darauf kam der jungere Hitt und die Volitik seines großen Baters an die Regierung

und vernichtete die perfonliche Politik des Königs für immer-Er felbst mußte die zweite Hälfte seiner Regierung hindurch mit dem Bahnfinn kämpfen. Seltsam! Der einzige König des Haufes Hanover der die Reprasentativregierung Englands beugen wollte unter seiner personlichen Regierung mußte wahnsinnig sterben!

Dies ist in kurzen Bugen die schlechteste Seite in der Geschichte der Reprasentativregierung Englands, wie die in der Ueberschrift bezeichneten Schriften sie uns zum ersten male von

Beitgenoffen foildern.

Rotigen.

Carbinal Bifeman's gefammelte Schriften.

Bon bem vielgenannten Carbinal Bifeman ericien ein breibandiges Werk unter bem Titel "Essays on various subjota", welches jum größten Theil aus einem Bieberabbruct feiner im "Dublin review" feit 1836 erschienenen Auffage besteht. Carbinal Bifeman war — anfangs in Betbindung mit dem Begrunder, dem verftorbenen Quin, und mit D'Connell - ein hauptleiter und hauptmitarbeiter Diefes Review, Des Drgans ber englischen Ratholiten. Der größte Theil bes Berts ift der Aufgabe gewidmet, die Borzüge bes tatholifchen Ritus ans Licht zu ftellen; im dritten Theil findet man aber auch Auffahe über driftliche Kunft, über spanische und englische nationale Runft, über Die focialen und firchlichen Berbaltniffe Spaniens, eines Landes mit welchem ber Berfaffer innig vertraut ift und für bas er große Buneigung zeigt, einen fleinen Artifel über italienifche Gesticulation und einen andern "Superficial travelling" überschriebenen, worin er Didens und Drs. Trollope gurechtfest. Bas das literarifche Berbienft Diefer Arbeiten betrifft, fo werden fie felbst von folden englischen Sournalen welche ihrer religiofen Tenbeng nach gang auf ber Gegenfeite fteben febr boch angeschlagen, indem fie ben Bifeman'ichen Schriften einen fconen, gefchmactvollen und beredten Stil, feltene und gelehrte Renntniffe und mannliche, tuchtige 3been In feinem Artitel über Die Gefticulation Der gugefteben. Staliener beweift er selbst Talent für humoristische Auffasfung und Darftellung und in feiner Rritit der Didens'iden und Erollope'iden Reifefdriften die Gabe einer einschneibenben, icharffinnigen Rritit. Dan tann beim beften Billen nicht leugnen bag ber Ratholicismus in ben letten Sabren von energifdern, beredtern, dabei sich an das Bolkbintereffe inniger anschmiegenden Talenten vertheidigt worden ift als ber Protestantismus; man braucht nur an Gorres und feine Schule in Deutschland, an ben Grafen Montalembert in Frankreich, an D'Con-nell und Cardinal Bifeman in Irland und England qu erinnern. Dabei laffen fie fich auch Runft, Poefie, Die leichtern Literaturgattungen, Die Bolfefitte u. f. w. nicht entgeben, Gegenftande benen die protestantischenTheologen nur geringe ober gar teine Beachtung fchenken. Bu ben feltenen Ausnahmen auf protestantischer Seite gebort in biefer hinficht, und was geiftreiche Auffaffung betrifft, Bunfen, ber preußische Gesandte in London.

Maria Norris gab heraus "The life and times of Madame de Stael". Zebenfalls ein anziehendes Buch. Eine englische Beitschrift sagt davon: "Die Berfasserin hat und hier mit einem getreuen Lebensadris der Frau von Stael beschenkt und damit soviel Details aus der Revolutionszeit verstochten das das Bert als ein nüglicher Commentar zur Geschichte jener Periode empsohlen werden darf."

Das Theatre français unter Rapoleon I. Das Theatre français hat feinen hiftoriker bis heute noch nicht gefunden, und wird wahrscheinlich noch lange auf ihn warten muffen. Der Grund hiervon liegt in der Schwierig-

teit bes Unternehmens, benn bie Gefcichte bes Theatre français ift identisch mit ber Geschichte bes Theaters in Frankreich überbaupt, mit feiner Literatur und feinen Sitten, von ben De fterien, Morglitäten und Possenspielen der Beit Karl's VI., VII., Ludwig's IX., Karl's VIII. und Ludwig's XII. an bis gum legten Baudeville des kleinen Lazary. Welch reichen Stoff boten hier nicht schon einzelne Abschnitte, das Regiment Ludwig's XII. 3. B., jenes fo eigenthumlich liberalen Konigs, welcher die Theater frei gewähren ließ, und wollte "bag man auf ihnen uneingeschränkt die Misbrauche barftelle, welche an feinem Sofe und in feinem Reiche vortamen, Damit bie Babtheit gu feinen Ohren bringe". Die Materialien für ein ericoppfendes Bert in biefem Genre find allgu gerftreut. Als frubere Borarbeiten tann man allerdings die gelehrten Unterfuchungen der Gebruder Parfait, die Studien Fontenelle's und eine Schrift Magnin's betrachten; allein neuerdings find biefen Autoren nur zwei Schriftfteller mit Berfuchen über bas Theatro français gefolgt. Und von Diefen ift bas 1843 von Dippolyte Lucas erfchienene Buch mehr Kritit als hiftorische Studie; eine Arbeit von Regnier bagegen ift nur ein tabler Gefcichtsabrig. Tropbem bleibt bas anziehende Material nicht unbearbeitet: ein Berfuch über bas parifer Theater in ber erften Revolution ift angefündigt, und ein anderer unter bem Sitel: "Documents historiques sur la Comédie-Française pendant le règne de S. M. l'empereur Napoléon I. par M. Eugene Laugier" (Paris 1853), ift ericienen. Laugier gabit vollftanbig bie Bobithaten uud Ermunterungen auf, Die ber Raifer ber Runft und den Runftlern gutheilwerden ließ; ferner die Borftellungen benen berfelbe beimobnte und die er in ben Auflerien, dem Elpfe, in St. Cloud, Fontainebleau, Malmaison, Erianon, Campiegne, Maing, Erfurt und Dreeben veranstaltete. Er berichtet ferner die Details über die außerorbentlichen Dotationen des Theatre français und über die bedeutenben Geschenke welche die Schauspieler als Auszeichnungen erhielten. Charakteriftisch fur ben hoben Grad des Ansehens das fie genoffen ift die Pracht des Leichenbegangniffes von Mole am 13. December 1802. Raturlich fehlt in dem Buche auch nicht eine Uebersicht der auf dem Theatre français jur Aufführung getommenen Stude und fobann eine Aufgablung und Bergleidung ber Gintunfte beffelben mit bem Ertrag fpaterer Beiten und andern parifer Buhnen. Bum Schluß werden mancherlei Borfchlage gemacht, welche ben alten Sang bes Theatre français wiederherzustellen bezwecken.

Ein verlorener Sohn im Gefdmad Rordameritas.

Lady Emmeline Stuart Bortley ergablt in ihren "Travels in the United-States etc. during 1849 and 1850" folgende Befchichte: Ein Bater hatte feinem noch im Rnabenalter ftebenben Sohn geheißen ein Scheit Bolg zu bolen. Da er das rechte nicht brachte hatte der Bater ihn gepeisscht. Alebald nahm das Kind von diesem Borfalle Beranlassung auf- und davon-gulaufen und nie hörte die Familie wieder Etwas von dem verlorenen Sohne. So waren dreißig lange Jahre vergangen. Da trat eines Abends, als ber alte greife Bater am Berbe fich marmte, ber bavongelaufene, jum reifen Mann geworbene Sohn mit einem gigantischen Scheite Dolg in bas Wohnzimmer bes alterlichen Baufes. | Der alte Berr nahm bas bolg in Empfang, prufte es lange und rubig und warf es bann ins Feuer, indem er fagte: "Run, bas ift so ein Stud wie ich bir befohlen habe mir eins ju bringen; nur haft du febr viel Beit gebraucht meine Befehle ju erfullen."

Ein neues Rouffeau'fches Manufcript.

In London ift vor furgem in einer öffentlichen Auction ein febr intereffantes Gremplar Des "Emile" von Bean Bacques Rouffeau vertauft worden. Daffelbe hatte dem berühmten Berfaffer eigenthumlich jugebort. Bas ibm aber einen gang befondern Berth verleibt, ift baf bie beiben Banbe an ben Beiten gang

mit Anmerkungen von Rouffeau's Dand bebeckt find. Diefe Roten enthalten, wie man bort, ein vollftanbiges Bert über ERetaphpfit und Philosophie, welches nach ber Berficherung ber Redacteure des Auctionstatalogs dem "Novum organon" Baco's nicht nachsteben foll. In der That arbeitete Rouffeau bekanntlich mabrend feines Aufenthalts in England an einer Abbandlung diefer Art, von der man annahm er habe fie wieder vernichtet. Die beiden Bande gingen fur ben Preis pon 42 90f. St. fort.

Bibliographie.

Muerbach, B., Schwarzwalder Dorfgefchichten. 4ter Band. Stereotyp-Ausgabe. Mannheim, Baffermann u. Mathy. 1854.

Bacchus Buch bes Beins. Sammlung der ausgezeichnetften Trinklieder ber deutschen Poefie berausgegeben von G. D. Dettinger. Dit I Stablftich. Leipzig, Baumgartner. 1954.

8. 27 Rgr.

Baier, M. S., Symbolit ber driftlichen Confessionen und Religionspartheien. Ifter Bant. - M. u. b. I.: Symbolit ber romifch-tatholifden Rirche. Ifte Abtheilung: Die 3dee und Die Principien Des romifchen Ratholicismus. Greifswald, Rod. 1854. Gr. 8. 28 Rgr.

Bauer, E., Symbolik des Kosmos in ihrer Anwendung auf Psychologie, Pädagogik und Religion. Nebst einem Anhang: Aphorismen gegen Oersted's Philosophem. Ein Versuch. 2te vermehrte Auflage. Weimar, Voigt. 1854. 8. 25 Ngr. Bauer, E. H., Der Kirchenbauer und seine Familie. Eine

fdwabifd bayerifde Dorf Gefdicte. `Ulm, &. Ebner. 1854. Gr. 12. 8 Rgr.

Bed, A., Mater bolorofa. Erzählung. Berlin, Schindler. Gr. 16. 1 Thir. 15 Rgr.

Briefe an einen driftlichen Laien angefehener Stellung über religiofe und kirchliche Fragen. Bon R. S. G. Damburg u. Gotha, Fr. u. A. Perthes. 1854. Gr. 12. 20 Rgr.

Briefwechsel zwischen Goethe und Staatsrath Schulg. Herausgegeben und eingeleitet von D. Dunger. Mit einem Bildniffe von Schulg. Leipzig, Dyf. Gr. S. 2 Ahlr. 15 Ngr. Danzel, T. W., Gotthold Ephraim Lessing, sein Leben und seine Werke. Ater Band. — A. u. b. A.: Gotthold Ephraim

Leffing's Leben und Berte in ber Periode bollenbeter Reife. Bon G. E. Gubrauer. lite Abtheilung. Leipzig, Dyf. Gr. 8. 1 Ihr. 22½ Rgr.
Einhorn, D., Das Princip des Mosaismus und dessen

Berhaltniß jum Beibenthum und rabbinifchen Subenthum, bargeftellt. Ifter Theil. Leipzig, C. 2. Frigice. 1854. 8. 1 Ehrr. 10 Rgr.

Fichte, I. H., System der Ethik. 2ter darstellender Theil. 2te Abtheilung. - A. u. d. T,: Die Lehre von der Rechts-sittlichen und religiösen Gemeinschaft oder die Gesellschaftswissenschaft. Leipzig, Dyk. Gr. 8. 2 Thlr. 12 Ngr.

France, D., Ein Frühlingstraum. Gebicht in fieben Gefangen. Mit I Stahlflich. 2te unveranderte Auflage. Leipzig, Baumgartner. 16. 1 Thir.
Gerftacter, F., Aus zwei Welten. Gesammelte Erzählungen. 3wei Bande. Leipzig, Arnold. 1854. 8. 3 Thir.

15 Mgr.

Geschichte ber Frauen und ihrer Stellung in ber menschlichen Gefellchaft bei allen Boltern und ju allen Beiten. Gine Beibegabe fur Die Frauenwelt. Mit Abbildungen. Leipzig, Dut. Br. 8. 24 Rgr.

Populare Geschichte der Papfte aller driftlichen Sahrhunberte. Bon Petrus bis auf ben jest glorreich regierenden Papft Pius IX. Dem deutschen Bolte ergablt und verfaßt von einem fatholifchen Geiftlichen. Dit empfehlenden Borten bes bochweifen Bifchofe Joseph von Lipp in Rottenburg. Ifte Balfte. Ulm, F. Ebner. Gr. 8. 20 Rgr.

Bolbein, &. von, Deutsches Buhnenwefen. Gin Dand. buch fur Alle, welche auf irgend eine Beife mit bem Theater in Beziehung fteben, oder fich auch nur fur bas Innere beffelben intereffiren. Ifter Theil. Bien, Gerold. Gr. 8. 1 Ahr. 20 Rgr.

Domer's Gefange verdeutscht von 3. Dindwig. Ifter Theil: Die Blias. Ifter Band: Ifter bis 12ter Gefang. Leip. gig, 28. Engelmann. 1854. 8. 22 1/2 Rgr.

humboldt, 28. von, Sonette. Berlin, G. Reimer. 16. 1 Mbir. 20 Rgr.

Dungari, A., Ratholifder Anetboten Schat gur Unterhaltung und Belehrung für alle Stande. Ifter Band. u. b. I.: Beilige Dentsteine. Gin tatholisches Anetboten-Buchlein zc. Frankfurt a. D., Cauerlander. 8. 1 Thir. 5 Mgr.

hupfelb, h., Die Quellen ber Genefis und bie Art ihrer Bufammenfegung. Bon neuem untersucht. Berlin, Biegandt u. Grieben. Gr. 8. 1 Thir.

3acob, Th., Angemeiner Theil ber Ertenntniflehre. Ber-lin, Bieganbt u. Grieben. Gr. 8. 221/2 Rgr.

Koch, M., Die Alpen-Etrusker. Leipzig, Dyk. Gr. 8. 15 Ngr.

Kunstler-Briefe übersetzt und erläutert von E. Guhl. Berlin, Trautwein. Gr. 8. 3 Thlr.

Le ipelt, A., Geichichte ber Stadt und bes Bergogthums Sagan. Sorau. Gr. 8. 24 Rgr.

Leng, G., Ueber Die geschichtliche Entstehung bes Rechts. Eine Kritif ber hiftorischen Schule. Greifsmald, Roch. 1854. Gr. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

Lepsius, R., Ueber einige Ergebnisse der ägyptischen Denkmäler für die Kenntniss der Ptolemäergeschichte. Gelesen in der Königlichen Akademie der Wissenschaften am 29. Juli 1852. Mit 10 Tafeln. Berlin, Hertz. Imp.-4. 5 Thlr.

Lochner, G. 2B. R., Der Stadt Rurnberg Entstehung und erfte Geschichte. Rurnberg, Stein. Gr. 8. 3 Rgr.

Reper muß reifen. humoriftifch-fatprifche Reife-Abenteuer eines Berliners. Ifter Ausflug; Meper in Samburg. Dit Mufrationen von D. Peters. hamburg, Berenbfohn. 8. 71/2 Rgr.

Mobr, 3. 3., Epigramme. Frantfurt a. M., Bolder.

16. 5 Rgr.

Deutscher Dufen-Almanach für bas 3ahr 1854. gegeben von D. F. Gruppe. Berlin, G. Reimer. 16. 1 Thir. 15 Rgr.

Raumann, &., Engel und Rinder. Gin Feftgefchent. Dresten, Meinhold u. Gobne. Br. 8. I Ihir.

Niboyet, P., Les veillées de Noël. (Weihnachts-Bilder.) Simples récits du foyer pour les petits et les grands. Leipzig, Michelsen. 1854. 8. 20 Ngr.

Dettinger, G. D., Blutenbe Lieber. Dit 1 Stablftich.

Leipzig, Baumgartner. 1854. 16. 1 Thir. 10 Rgr.

Delg, E., Transatlantifche Febergeichnungen. Ifter Banb. Dit einem Plane von Rem Dort. Rudolftadt, Froebel. 8. 1 Ahlr. 10 Rgr.

Pott, A. F., Die Personennamen, insbesondere die Familiennamen und ihre Entstehungsarten; auch unter Berücksichtigung der Ortsnamen. Eine sprachliche Untersuchung. Leipzig, Brockhaus, 8. 4 Thir. Preper, 3. R., Canova. Dramatisches Gedicht in fünf Acten. Leipzig, Brockhaus. 8. 16 Rgr.

Pulsty, &., u. I. Dulsty, Beif, Roth, Schwarz. Stiggen aus ber ameritanifchen Gefellschaft in ben Bereinigten Staaten. Aus dem Englischen. Funf Banbe. Caffel, Fifcher. 12. 2 Ablr. 15 Rgr.

Rant, 3., Scon-Minnele. Erzählung. Leipzig, Berbig. 8. 2 Ibir.

Ritter, F. Freih. von', Beitrage zur Regierungs-Geschichte König Ludwig I. von Bayern. 1ster Band. München, Rieger. Gr. 8. 21 Ngr.

Robenberg, 3. von, Der Majeftaten Felfenbier und Rheinwein luftige Rriegshiftorie. Dannover, Rumpler. 8.

— Lieder. Ebendafelbft. 1854. 8. 1 Thir. 71, Rgr. Roquette, D., Das Reich der Traume. Ein bramatifces Gedicht in fünf Aufzügen. Berlin, Schindler. 16. 1 Aber. lÓ Rgr.

Scott's, B., Poetifche Berte. Deutsch von M. Reib-harbt. Iftes Banbchen. Darmftabt, Leste. 1854. 16. 25 Rgr. Umbreit, &. 28. C., Die Gunde. Beitrag gur Theologie bes Alten Teftaments. Damburg u. Gotha, g. u. A. Perthes. **G**r. 8. 24 **R**gr.

Die Universitätsfrage in Oesterreich. Beleuchtet von Standpunkte der Lehr- und Lernfreiheit. Wien, Gerold.

Gr. 12. 20 Ngr.

Bielliebchen. Ein Safdenbuch fur 1854. Reue Folge, 5ter Zahrgang. Bon T. Mugge. Mit 7 Stabistichen. Leipzig, Baumgartner, Gr. 16. 3 Thir. 71/2 Rgr. Balbbruhl, B. von, Das Leben berühmter Berkmeister.

Frantfurt a. D., Literarifche Anftalt. 8. 1 Thir. 5 Rgr. Beiß, C., Bluthen und Dornen. Gin lyrifch - epilches

Beitbilb aus tem XVI. Sahrhunbert. 2te Auflage. Rurnberg, Bauer u. Raspe. 1854. 16. 15 Rgr.

Beißenborft, D. von, Der moralpolitifche Antagonismus unserer Beit. Ein Berfuch. Ifter Theil. Burich, Schult-beg. 1854. 8. 21 Rgr.

Wiedemann, F. J., Einige Bemerkungen über das Neugriechische und sein Verhältniss zum Altgriechischen und zu den romanischen Sprachen. Reval. 1852. Gr. 8.

9 Ngr. Burbe und Unfehlbarteit bes romifchen Papftes und ber allgemeinen Concilien in ber romifch fatholifchen Rirche. Bewiesen aus ber beiligen Schrift, ben Ausspruchen ber beiligen Bater, aus der Gefchichte und Bernunft. Bur Befeftigung ber Ratholiten im Glauben fur Die Rage ber Gefahr und gur Bis derlegung der Gegner gefdrieben vom Berfaffer der biblifchen Gefchichts-Predigten über bas Reich Gottes auf Erden zc. Gras. Dirnbod u. Dublfeith. 8. 16 Rgr.

Zagesliteratur.

Ball, E. F., Der Rammerer aus Mohrenland. Saft. Predigt, mabrent bes Rirchentages gehalten gu Berlin, am 22. Geptember 1853. Berlin, Derg. Gr. 8. 3 Rgr.

Beffe, A. von, Das turtifche Reich. Gefchichte und Statistif; Religions- und Staatsverfaffung, Sitten und Sebrauche; gegenwartige Lage. Mit Erflarung aller in ber turtifchen Staate, Militar: und Religioneverfaffung üblichen Musbrude. Fur Beitungslefer, Gefchichtsfreunde zc. aus authentifchen Quellen, namentlich auch aus bem Roran, bargeftellt. Rebft einer Rarte ber europaifchen Turfei und ber angrengenben Lander. Leipzig, Remmelmann. 1854. Gr. 8. 10 Rgr.

Bobenheimer, E., Predigt, jur Einweihungs-Feier ber neuen Synagoge gu Erefeld, am 17. Juni 1853 gehalten. Erefeld, Gebrich u. Comp. Gr. 8. 21/2 Rgr.

Boffmann, 28., Predigt gur Eröffnung bes fecheten beutschen erangelischen Rirchentages gehalten ben 20. September zu Berlin. Berlin, berb Gr. 8. 3 Rgr. Dun beshagen, R. B., Ueber bie Ratur und bie ge-

fcichtliche Entwidelung der humanitatsidee in ihrem Berbaltnif ju Rirche und Staat. Gine atabemifche Feftrebe. Berlin, Biegandt u. Grieben. Gr. 8. 10 Rgr.

Rrummacher, F. 28., Abichiebsgruf und Billfomm. Bwei Predigten gehalten bei feinem Amtswechfel gu Berlin und Potebam. Berlin, Biegandt u. Grieben. Gr. 8. 6 Rar.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen für die Beile ober beren Raum 21/4 Rgr.

Bericht

über bie im Laufe bes Sahres 1853

im Berlage von

8. A. Brockhaus in Leipzig

erschienenen neuen Werke und Fortsetzungen.

M III, die Berfendungen ber Monate Inli, Anguft und September enthaltenb.

(Fortfegung aus Rr. 45.)

68. Sifete (A.), Moberne Titanen. Ein Roman ber Segenwart. Drei Apeile. Zweite burchgefebene Auflage. 8. Geb. 3 Ablr. 15 Rgr.

Diefer Annen, arendm erschienen, wer das erfte Bert Mobert Gifete's und verschafte ibm rasch einen geachteren Plas unter ben beutigen kommideistrellern der Gegenwart. In der jest vorliesgenden durchgeschenen und an manchen Gelten verlanderten zw be it en Auflage verdent bas Bert als eine geftonle Ghilderung der mobernften Stume und Drangveriode die Leachtung aller Freunde des Zeitromans.

69. Seinfius (B.), Allgemeines Bucher Leriton u. Elfter Band, welcher bie von 1847 bis Ende 1851 erfcienenen Bucher und die Berichtigungen früherer Erfcienungen enthält. herausgegeben von A. Schiller.
In Lieferungen zu 10 Bogen. Gechste Lieferung. (heer
—Iherott.) 4. Geb. Jebe Lieferung auf Druchapier
25 Rgr., auf Schreibpapier 1 Ahlr. 6 Rgr.

Der erfte bis geinte Band biefes Bertes, bie Johre 1700-1846 umfoffend, toften gufammengenommen im ermäßigten Preife 26 Abie. 20 Rgr.

Der achte bis gehrte Banb - bie Erfdeinungen ber Jahre 1828-46 enthaltenb - bilben unter bem Aftel: Allgemeines beutides Puder-Berifone e. auch ein für fic beftehindes Bert; fie merben gufammengen nommen für 16 Zhir. erlaffen.

dingeln festet der achte Band auf Dru Cpapier 10 Ahle. 15 Mgr., auf Schreibpapier 12 Ahle. 20 Ngr.; der meinte Band auf Dru Cpapier 11 Ahle. 20 Ngr., auf Schreibpapier 16 Ahle. 26 Ngr., auf Schreibpapier 16 Ahle. 26 Ngr., auf Schreibpapier 15 Ahle. 26 Ngr., auf Schreibpapier 15 Ahle. 30 Ngr.

70. Subner (3.), 3wei mal zweiundfunfzig anderlefene Biblifde hindrien aus bem Alten und Reuen Teftamente, zum Beften ber Jugend abgefaßt. Aufs neue burchgefeben und für unfere Beit angemeffen verbeffert von D. J. Lindner. Die hundertund fechste ber alten, ober die fiebente der neuen vermehrten und ganz umgearbeiteten und verbefferten Auflage. 8. 10 Rgr.

71. Kaltidmibt (3. 6.), Reueftes und vollftanbiges Fremdwörterbuch jur Erflarung aller aus fremben Sprachen entlehnten Borter und Ausbrucke, welche in den Kunften und Biffenichaften, im handel und Berkehr vorfommen, nebst einem Anhange von Eigennamen, mit Bezeichnung der Aussprache bearbeitet. Dritte Auflage. In sechs heften. Drittes und viertes heft. 8. Geh. Bedes heft 10 Rgr.

Bicfes Brembmerterbuch seichnet fic burd Bollfanbigtelt zwedmäßige Inorbnung, gute Auskattung und billigen Preis vor ahnlichen Berten aus.

72. Ruffner (R. T. v.), Bierunbbreifig Jahre meiner Theaterleitung in Leipzig, Darmftabt, Munchen und

Berlin. Bur Geschichte und Statistit bes Theaters. 8. Geb. 2 Thtr. 15 Rgr.

Ein intereffantes und für die Beldichte bes beutiden Theaters febr werthaufes Bert aus ber Beber bes um bie beutiden Buhnen monnichled verbienten ben. von Aufiner, bas in ben verfchiebenften Kreifen Theilnahme finden wird.

Bon bem Berfaffer erfchim ebenbafelbft: Mudblid auf bas Letpziger Stabtibeater. Ein Beitrag jur Gefaichte bes Letpziger Absalers, nebft allgemeinen Bemerkungen über bie Bubnenicitung in artiftischer, wie finanzieller hinficht. 8. 41830. 1 Abir. 15 Rgr.

73. Masse (J. N.), Vollständiger Hand-Atlas der menschlichen Anatomie. Deutsch bearbeitet von Dr. F. W. Assmann. Zweite vermehrte und verbesserte Auflage. Mit 112 Stahlstichen. In 15 Lieferungen, deren jede 7—8 Kupfer nebst Text enthält. Neunte bis zwölfte Lieferung. 8. Preis einer

74. Meyer (Ch. F.), Sandwörterbuch beuticher finnverwandter Ausbrude. Sweite Auflage. Drittes bis funftes heft (Schus). 8. Geb. Jebes heft 8 Mgr. 75. Noback (Ch. und F.). Mung- Mass- und

Probelteferungen find in allen Buchhanblungen einzufeben.

75. Noback (Ch. und F.), Münz- Maass- und Gowichtsbuch. Das Geld-, Maas- und Wechselwesen, die Kurse, Staatspapiere, Banken, Handelsanstalten und Usanzen aller Staaten und wichtigen Orte. Drittes Heft. Ferrara-Island. 8. Geh. 12 Ngr.

Randigen Aafdenbud" wird biefes neue Mert qualeich eins willtom-mene Bortfegung und Ergangung bieren, be beffelbe tein bibber Aud-qua aus jenem, fondern eine felbfandige Arbeit ift. Die erichienenen Gefte find in allen Buchanblungen ju er-balten; ein ausführlicher Brofpect befindet fic auf ben Um-ichlagen der beiben erften Gefte.

76. Pfeisfer (L.), Monographia Heliocerum vi-ventium. Sistens descriptiones systematicas et criticas omnium hujus familiae generum et specierum ho-die cognitarum. Volumen Tertium. — A. u. d. T.: Monographiae Heliceorum viventium supplementum.

Sistems engmerationem auctam omnium hujus families generum et specierum hodie cognitarum, accedentibu descriptionibus novarum specierum et enumeratione fossilfam. 8. Geh. 5 Thir. 20 Ngr.

Mit bem ericienenen britten Banbe ift biefe ausgezeichnete Mongo-phie, eine Bierbe ber beutiden naturmiffenichaftlichen Bitreiter, mb ftanbig geworben.

Der erfte und zweite Banb (1848) toften jufammengenommen 9 Die. 10 Mgr.

(Der Befdlus folgt.)

Anterhaltungen am hänslichen Herd.

herausgegeben von Rarl Gustow.

Die im Monat Detober erschienenen Nummern Dieser Beitschrift (Rr. 1 - 5 bes zweiten Banbes) enthalten folgenbe Auffage:

Rur ein Schreiber. Gin Provingleben in vier Capiteln ergablt von Dr. Reich. - Geele und Leib. Bur Unterfudung der Frage: Db Geift? Db Materie? — Ein Sirknigersee auf dem Harze. Bon F. Gottschald. — Was ift humor? — Aus der Sachischen Schweiz. — Welchem Lebensalter gehort die herrschaft der Welt? — Der werdende Mensch. — Die Combination. — Die beutsche Dichtanlage. — Das Schachfpiel. Bon 2B. Orges in Paris. — Donizetti's Tobtenfeier in Bergamo. Aus bem Mufikleben Staliens von F. Sieber. - Raulbach's Fresten an der neuen Pinakothet in Dunchen. Die duntle Geifteszukunft der Bolker. — Die Chrlichkeit. — Bur Cuthanafie. — Bas bedeutet ber Begriff Borwelt? Bon Profeffor Cotta in Freiberg. - Die Erziehung gur Ratur. - Gelbitbeurtheilung. — Der Menich und bas betrachtung. -Leben. Bon S. Lanbesmann. - Bu Ende bes Dreifigjabrigen Rriegs. Bon Dr. R. Ereitfote. - Die Ronigin ber Bafferpflangen. — Bebensblide. — Das Mittelalter im heutigen Amerita. — Eine Feuerprobe. — An einen Aufor. — Die Bellenlehre. Gefprach an einem Teiche. — Aus bem beutfcen gabritleben. - Deutsche Spruchworter. Diftorifc erlautert. — Magnetismus und Comnambulismus. — Die Schriften über Rifolaus Lenau. — Gin unrichtig gebrauchtes Fremdwort. - Gottfelige Schelmerei. - Die gefunden Raturen. Beim Lefen eines arabifchen Dichters. - Bur Kunft, Feindfcaft ju ertragen. — Ein Lieb vom Baffe.

Unterzeichnungen auf das mit dem 1. October begonnene neue Quartal werben von allen Buchhandlungen und Postamtern angenommen. Probenummern, Prospecte und die bisher erschienenen Rummern find in allen Buchhandlungen zu erhalten. Wochentlich erscheint eine Rummer. Der Preis beträgt

vierteljährlich nur Bechzehn Mengrofchen.

Reipzig, im Rovember 1853.

F. A. Brodhaus.

Bei B. M. Brodhaus in Leipzig ift foeben erfchienen und burd alle Budbanblungen gu beziehen:

ROAAC (Friedrich Bilhelm), Mufodoron. 8. Geb. 15 Rgr.

Don bem Derfaffer erfchien ebendafelbft: Gebiate. Bierte, ftart vermehrte Auflage. 12. 1847. 2 Thir.

Bücher zu herabgesetzten Preisen, bis Ende des Jahres 1852 von F. A. Brockhaus in Leipzig zu beziehen.

(Ausländische schöne Literatur.)

Dumas (A.). La Dame de Monsoreau. 6 volumes 8. 1845 —46. (3 Thir.) 🔰 🕯 Ngr.

Féval (P.). Le fils du diable. 8 volumes. 8. 1846. (4 Thr.) 1 Thir.

Le Parnasse français du 19me siècle. — Ocusses postiques de Lamartine, Delavigne et Béranger. S. 1932. (2 Thir.)

Staël-Holstein (Anne Louise Germaine, Baronne de). De l'Allemagne. Nouvelle édition, précédée d'une introduction par C. F. D. de Villers et enrichie du texte original des morceaux traduits. 4 volumes. 12. 1823. (3 Thr. 20 Ngr.) 30 Ngr.

Las dos Comedias famosos: Los bandos de Verom de F. de Rojas y Los Castelvines y Monteses de L. de Vercolegidas y reimpresas por el Conde P. W. de Haher-thal. 8. 1839. (1 Thir.) 6 Ngr.

Moreto y Cavanna (D. A.). Donna Diana. Comédie imtée de l'espagnol par H. Jouffroy. 8. 1838. (15 Ng.) 4 Ngr.

Pellico (S.). Des devoirs des hemmes. Traduit de l'infen en grec moderne par Cébès de Thèbes. 12. 1835. (20 Ng.) 4 Ngr.

Ausführliche Verzeichnisse von Werken zu herabgmeinten Preisen aus demselben Verlage sind in alles Suchandlungen zu erhalten.

🏲 Bei einer Bestellung von 10 Thirn. 10% Rahatt. 🕶

Soeben erfchien bei &. Mrochaus in Leipfig mb ift in allen Buchhanblungen gu erhalten:

Regesten des aus dem alten deutschen Derrenftante

bervorgegangenen Geschlechts Galit, jugleich mit einer Erltischen Busammenstellung aller bie Fürsten, bema (Boigte), Grafen und Freiherren von Salga in Deutschlat, Schweden und Rugland betreffenden Acten, Schriften und Bucher und einer Die innere und außere Geschichte bei Geschlechts umfaffenden literar biftorifchen Einleitung auf Grund ber in bem Familien Ardive, ben Dauptftaats. Er chiven zu Berlin, Dresden, Gotha, Konigsberg, Meinsten und Beimar, ben ftabtifchen Archiven zu Breifen, Langenfalga, Lauban und Gorlis und den ritterfcafilichen Ardiven zu Reval und Stocholm vorhandenen Ragridim. Geb. 2 Abir.

Blätter

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Mr. 47. — 19. Rovember 1853.

Inhalt.

Die wichtigften Ericheinungen ber neuern und neueften Shaffpeare-Literatur in England und Deutschland. Bon Rart Ronrad Deufe. Bweiter Artitel. — Friedrich August von hepben. — Die Erde, die Pflanzen und der Menich. — Das Frankliche Reich nach dem Bertrag von Berbun (843—861), von B. P. Wend. Bon Saxt Bimmer. — Ein Ausspruch des "Edinburgh roview" über Raifer Bofeph II. - Dienftboten, Frauen und Rinder in Amerita. - Rotigen, Bibliographie.

Die wichtigften Erscheinungen ber neuern und neueften Shakspeare-Literatur in England und Dentichland.

3meiter Artifel.*)

Subson. Flether. Bird. Courtenap. Collier. Sunter. — Rot-fder. Ulrici. Bifder. Siede. Sievers. Edarbt. Rictmann. Behsc. Benke. Beine. Delins.

Lectures on Shakspeare. By H. N. Hudson. Bwei Bande. Reuvort 1848.

Studies of Shakespeare, in the plays of King John, Cymbeline, Macbeth, As you like it, Much ado about nothing, Romeo and Juliet: with observations on the criticism and the acting of those plays. By George Fletcher. 20nbon 1847.

Die beiben Schriftsteller bie wir hier zusammen nennen find zwar in ihrer Auffaffung Shatfpeare's bochft verschieden, allein in der bewundernden Begeisterung für benfelben ftehen fie einander gleich. Der erfte berfelben, Subson, ift ein Ameritaner, und wir ermahnen ibn unter ben Englandern, weil fein Bert in englifcher Sprache gefchrieben ift. Der Berausgeber bes "Table talk" von Coleridge hatte Recht in ber Behauptung bag ber Einfluß biefes außerorbentlichen Dannes fich weit über bie Grengen feines Baterlandes erftrect habe. Ameritaner Subson ift in seinem Berte über Chatspeare als ein Schuler Coleribge's zu bezeichnen. Subfon geht in feiner Betrachtung Chaffpeare's von benfelben Unfcauungen aus die wir von Coleridge tennen; ben Gedanken von der Allseitigkeit und Unparteilichkeit Shakfpeare's, die Bergleichung Shaffpeare's mit Somer, und Unberes mas Coleridge eigen ift finden mir auch bei Bubfon. Seine Beurtheilung ber englischen Rritifer, welche bas Genie und die Gefeslofigfeit und Regellofigfeit Chaffpeare's in einem Athem proclamirten, ift fast eine Bariation des von Coleridge aufgestellten Themas ju nennen. Dubfon ertennt mit bantbarer Beideibenheit feine Abbangigteit

von Coleridge an; wir muffen hinzufugen daß er feine Borganger, unter ben Deutschen A. 2B. Schlegel, nicht fflavifch benugt, fonbern in freier Eigenthumlichteit verarbeitet. Dudfon's Bert gewährt burch icone Borguge reichen Genug und nachhaltige Belehrung. Es ift in einem anschaulichen, oft phantafiereichen Stile gefdrieben; feine Auffaffung des Dichters ift fein, aber nicht haarfpaltenb; feine Erlauterungen find oft tief, aber weit entfernt von der Deutungswuth, ju beren ganger Unnaturlichteit beutsche Schriftsteller fich verftiegen haben. Subson hat nicht blos Sinn fur Ibeen und Charaftere, er hat auch ein lebhaftes Gefühl für die Sprache und Darftellung feines Dichters, er ift empfanglich fur ben reichen Phantafiegehalt deffelben. Go hebt er in ichonen Borten die "Sußigfeit ber Berfification" hervor, ben Beift ber Melodie, welchen Shatfpeare überall feinen Gebichten (er meint "Benus und Abonis" und "Lucretia") eingehaucht habe. Er fagt (1, 28):

Die Gedanten icheinen aus freien Studen fich in Rufit gefest zu haben; Die Borte icheinen ihre Stelle gefannt und fich felbst zu ben harmonischen Rlangen ihrer eigenen Accorde geordnet gu haben. Deshalb erfcheint die Melodie nicht als eine außerliche Bubehor, Die nur gebraucht ift Die andern Glemente gu fcmuden, fondern fie ift ein wefentliches Glement ber lebenden Structur; Gedante, Bild und Rufit find nicht vermifcht, fondern ju einem organischen Gangen gufammengemachfen, fobag bas leben eines jeden mit der Ginbeit bes Gangen innig verbunden ift. Bielleicht gibt es teinen ftartern Beweis bes Genies als biefen. Blofes Talent tann gwar burch Studium und Uebung Gebanten, Bilber und Rlange gu-fammenbringen gu einem Scheine von Poeffe, wie es Stoff, Farbe und form gu einer funftlichen Blume gufammenbringen kann; aber biefer eingeborene, wefenhafte, urfprungliche Ein-klang von Seele und Ausbruck ift bie Gabe, Die kronende Sabe bes Genius allein.

Eine ähnliche Bemerkung macht hubson (1, 50) über Shaffpeare's Sprache überhaupt, und wir vermissen und bedauern bag er auf eine weitere Untersuchung ber poetischen Sprache Shaffpeare's fich nicht eingelaffen.

^{*)} Bergl. ben erften Artibel in Rr. 40 b. Bl.

hat. Bas in seinem Berke so sehr anzieht, ist die phantasievolle Art wie er einzelne Dramen, z. B. ben "Sturm", charakterifirend reproducirt. In einer phantasiereichen Weise spricht er von dem Wesen der Poesie überhaupt. Er sagt (I, 115):

Boeffe tft bie Rumft ber Erbichtung genannt worden; aber Seber ber jemale einen Blick in Die Dinge geworfen hat weiß bag fie vielmehr eine Runft bes Dffenbarens ift. Es gibt fein Blatt, teine Beile in bem Buche ber Schopfung, welches, treu übertragen, nicht jur ausgezeichnetften Poefie wird; und alle guten Dichtungen find nur folche Uebertragungen. Beder Bind tann jur Rufit werden; alle Dufte bes Paradiefes folafen in der tragften Scholle, und aus den gewöhnlichften Sonnenftraflen konnen bie Farben bes Regenbogens gezogen werben. Poefie ift überall gegenwärtig (an universal presence), obgleich fie nicht wahrgenommen wird von uns, wenn fie nicht in uns felbft lebt; fie ift in unferm Athem und unter unfern Bugen; fie niftet bier, fie fluftert bort; fie fprieft aus ber Biege, fcwebt um den Altar, laufcht an dem Grabe; fie hat ihre Bennung in dem Lichte der fintenden Sonne, in dem offenen Drean, im blauen Dimmel und im Gemuthe bes Denfchen, mit einem Borte: fie ift ber leibenschaftliche Musbrud, bie athmende Beredtsamkeit, welche in dem Antlige aller Ratur liegt; aber fie mablt ein weiffagenbes Schauen und Bermogen, ber Ratur Berftandnif und eine Sprache ju geben. Sanden des Genius wird ber trodenfte Stod ein Marons. fab, welcher poetifche Anospen und Bluten treibt.

Ein zweiter Borzug bes Sudson'ichen Werks besteht in der philosophisch afthetischen Bildung des Berfaffere. In feinen einteitenben Betrachtungen, wie wir fie nennen tonnen, hat er treffliche Bemertungen über Bis und humor, über Ratur und Runft, über ben Unterfchieb bes claffifchen und romantifchen Drama, über bie Einheit von Beit, Drt und Handlung. In der Bezeichnung ber Unterschiebe welche bas romantische Drama bon bem antiten trennen, fchlieft fich Subfon an Coleridge und Schlegel an, führt aber die Gebanten biefer Mannet weiter aus. Bas er von ben berühmten Ginheiten fagt zeugt von großer Einficht. Da auch Gervinus im vierten Bande feines "Shaffpeare" die Ginheiten besprochen hat, heben wir aus Subson nur einen Sauptgebanten hervor. Er ertlart bie Rothwenbigfeit baf Shatfpeare bas Gefes ber Ginheit von Beit und Drt nicht refpectiren tonnte, aus bem ungleich größern Reichthum an handlungen und der größern Tiefe und Mannichfaltigfeit ber Charaftere Die wir im romantischen Drama finden. Er hat biefen lestern Gebanten trefflich entwidelt und macht ihn an bem Beispiele bes Dreft und Samlet beutlich. Er fagt (1, 158):

Das classische Drama stellt uns einen Dreftes dar in dem einfachen Charafter als Sohn, welcher eine Alles beherrschende Leidenschaft befigt, welcher nach der Bollstreckung eines Alles verschlingenden Borsages drangt; das romantische Drama stellt uns einen hamlet in dem compliciten Charafter des Sohnes, Pringen, Gelehrten, Freundes und Liebenden dar, der von widerstreitenden Leidenschaften geschüttelt und von widerstreitenden Motiven hin und her gezogen wird.

Subson geht bei ber Betrachtung ber Einheiten auf bie Religion zurud, und seine Gebanken (insbesondere I, 161—163) sind höchst geistvoll und belehrend. Rach ben einleitenden Betrachtungen, welche bis S. 203 des ersten Bandes reichen und aus benen das Capitel über

bie weiblichen Charaftere Shaffpeare's als vortrefflich bervorgehoben ju werben verdient, geht Budfon jur Rritif ber Dramen felbft über. Er behandelt zuerft die Luftfpiele, dann die Tragodien. Die historischen Dramen Shafspeare's hat er zu unserer Berwundexung, und zu unserm Bedauern in die. Betrachtung nicht mit eingefchloffen. Unter ben Buftspielen ift "Troilus und Creffiba", unter ben Tragobien "Timon von Athen" und "Titus Andronicus" unerortert geblieben. Die größte Ausführlichfeit ift ben funf großen Tragodien "Romeo und Julie", "Samlet", "Macbeth", "Lear", mit welchem "Cymbeline" jufammengestellt wird, und "Dthello" gewidmet, und bie Abhandlungen über biefe Stude fullen faft ben gangen Raum bes zweiten Banbes aus. Diese Rrititen ber Dramen haben einen ungleichen Berth. Ginige, wie über den "Sommernachtstraum" und die "Romodie der Brrungen", find verhaltnigmäßig ju turg und fliggenhaft. Buweilen ergahlt der Berfaffer ben Inhalt, mas uns überfluffig ericheint, er bespricht in ben Luftspielen nur Die Bauptcharaftere; wo der Berfaffer mit Borliebe verweilt ift er ausgezeichnet. Wir weisen auf feine Abhandlung über den "Sturm" bin, in welcher er bas phantafiereichste Stud mit Phantafie reproducirt und den Beweis gibt daß er von dem Bauberftabe ber Chafspeare'schen Phantafie berührt ift. Bir weisen ferner auf feine Charafteriftit bes Sholod und bes Petrucchie, insbesondere bes hamlet bin. Dit tiefer Ginficht, namentlich in bas Pfychologische, find bie Tragobien behanbelt, aber manche Bemertungen erlauben ober erfobern eine Bestreitung, und nur Fluchtigfeit fonnte ben Berfaffer zu ber Behauptung verführen daß bie ,, Komobie ber Brrungen" gar feine Charaftere habe und bie beiben Bruderpaare ohne Individualität feien. Auch in ber Reihenfolge in welcher ber Berfaffer bie Dramen behandelt finden wir Billfur; wenigstens tritt es nicht hervor daß der Berfaffer diese Reihenfolge nach einem Princip gabe. Es gibt hier zwei Bege welche von beutschen Schriftstellern eingeschlagen find; entweder man ftellt die Stude nach ben Gefichtspunkten jufammen bie fie miteinander gemein haben, ober nach ber Beit ber Entstehung, und bas lettere Berfahren wird am ficherften ju der Erfenntniß führen, welche Eigenthumlichteiten in Auffaffung, Composition und Sprache die verschiebenen Perioden bes Dichters charafterifiren. fcheint den erften der beiben Bege betreten gu haben, benn er stellt 3. B. den " Laufmann von Benedig" und "Mag fur Mag", ben "Sturm" und den "Sommernachtstraum" jufammen; aber man findet nicht daß er die Ideen oder Eigenschaften, burch welche biefe Stude einander verwandt find, hervorhebt. Bulest muffen wir bei aller Anerkennung der Borguge welche Sudfon's Bert befist hervorheben, daß die Frage über bie Eigenthumlichfeit ber Shaffpeare'iden Poefie, über die Composition und Sprache nur andeutungsweise, aber teineswegs erschöpfend beantwortet ift.

Ein Schriftfeller von gang anderm Charafter ift George Fletcher. In ber Begeifterung fur Shaffpeare

-flimmt er mit hubfon überein; in ber Auffaffung weicht er unendlich von ihm ab. Bas in Sudson's Buch feffelt, ift die warme und phantafievolle Reproduction, Die Frühlingefrische seiner Darftellung; Fletcher bagegen ift faft ein talter Anatom, welcher mit unbarmherzigem Berftandesmeffer zergliedert. Fletcher ift grundlich und forgfaltig; feine Beftrebungen fteben auf einem erhabenen Standpunkte. Da die Schlegel und Coleridge (fagt er S. 7) kaum mehr als bie centrale Idee angegeben hatten, welche jedem größern Drama Chaffpeare's innemobne, fo wolle er diefe 3dee in ihren einzelnen Bugen verfolgen und ,,ben Lebensverzweigungen der 3bee burch bas Detail ber Charaftere, Greigniffe und bes Dialogs nachfpuren". Borallem benft er burch feine Arbeit auf die Buhne zu wirken, da diese verpflichtet sei eine "wirkfame Interpretation der tieffinnigften Dratel des begeiftertften Dichtere ju geben" (G. xvI). Go ehrenvoll Diefes Beftreben ift, fo wenig tonnen die Refultate beffelben befriedigen. Fletcher's gergliedernde Berftandes. methode führt ihn weit ab von dem einfachen und richtigen Bege ber Ertenntnig. Bir wollen fein Berfahren und die Resultate beffelben an zwei Beispielen deutlich machen, an feiner Analyfe von "Romeo und Julie" und "Macbeth", die wir auswählen, weil hier die Ginfeitigfeit feiner Conftructionen in ihrem gangen Umfange gur Erfcheinung tommt. Bletcher fieht in "Remeo und Julie" feine tragifden Perfonlichfeiten, fondern nur Ungludliche, die einem unfeligen, feindlichen Gefold als Beute zufallen. Die Quelle ber tragifchen Handlung des Stuck liegt nach Fletcher nicht darin daß ber Belb und die Belbin irgend einen Mangel des Charatters zeigen , ihre reine Tugend und Aufführung wird ein Opfer ber außern Uebel von benen fie bedrangt werben, ein Opfer der gemeinen oder felbftfuchtigen, thorichten ober lafterhaften Dentart ihrer Umgebung, ein Opfer der beständigen Berfolgung eines midrigen Schick-. fals. Romeo und Julie find nach Fletcher weit entfernt vorzugsweife italienifche Charaftere gu fein, von einem heftigen und ungeftumen Temperamente, fie find vielmehr Perfonlichfeiten von ibealer Schonheit, Burbe und Barmonie in phyfifcher, moralifcher und intellectueller Begiebung. Eine arofe Ermahnung endlich ist nach Fletcher burch biefes Drama an bie Aeltern gerichtet, daß fie die Gefühle ihrer Rinder nicht unbeachtet laffen mogen.

Wie Fletcher Romeo und Julie zu absoluten Tugendibealen macht, so sieht er umgekehrt in Macbeth Nichts als einen absoluten Schurken. Eine höchst reizbare Phantase, dußerste Selbstscht, moralische Feigheit, volltommene Gleichgültigkeit gegen seine Gemahlin, bas sind nach Fletcher die Eigenschaften des Macbeth. Gütiger oder vielmehr zu gütig ist er gegen Lady Macbeth gewesen; sie ist nach seiner Meinung ganz uneigennüßig, ohne allen Ehrzeiz, den ausgenommen, der aus Liebe zu ihm in ihr entsteht.

Bie tam Fletcher zu einer fo ganglichen Bertennung ber Charaftere? Dit Recht bemertte fcon hubfon bag

eine folche Auffaffung mehr "bie Einfachheit personiscirter Abstractionen als ben mannichfaltigen Inhalt lebensvoller Perfonen" gebe, daß fie einer Bertehrung ber Charaftere in Caricaturen fehr ahnlich fehe; auch bat Palleste (in Roticher's "Dramaturgifchen Jahrbuchern") mit gefundem und gefcomactvollem Urtheil bie Auffaffung Fletcher's widerlegt. Bir fugen bingu bag unter Shatfpeare's mannlichen Charatteren, wenn fie bie Sauptcharaftere ber Dramen find, fich weber ein foldes abftractes Tugenbibeal wie Fletcher in Romeo fieht, noch ein folder Inbegriff vollendeter Gemeinheit findet, moan Fletcher ben Macbeth ftempelt. Selbft einem Richard III., beffen Berbrechen noch ungleich furchtbarer und umfangreicher find als die des Macbeth, hat er einen gewaltigen Billen und großartige Tapferteit als Biberlage gegen bie Abicheulichteit der Berbrechen gegeben. Fletcher überfieht gang die Beiten in welchen Shatfpeare feinen Dacbeth auftreten lagt, Beiten von ber Befchaffenheit daß fie Raum geben fur beroifche Große, aber auch Raum fur die Ausschweifung heroischet Größe zu blutiger Gewaltthat. Macbeth ift Deros in Gesinnung und That, aber verführbar; und mohin das erfte Berbrechen, in das er fturgt, die Ermorbung bes gnadenreichen Duncan, führt, wie der ursprunglich edle und heroische Charafter immer tiefer herabsintt, wie er zulest, um Bifcher's Ausbrud zu gebrauchen, als Roue bes Gewissens endet: bas hat Shaffpeare mit erschütternder Tiefe bargeftellt, der aber auch bem Charatter immer noch einen Bug bes urfprunglichen Beroismus in ber Berirrung gelaffen.

Der Kehler ben Kletcher in ber Beurtheilung ber Charaftere in "Romeo und Julie" begeht besteht barin daß er feinen Begriff ju haben icheint von dem BBefen ber Leidenschaft. Bir find weit entfernt die vorherrfchend nuchterne Auffaffung ju theilen, welche Gervinus aufgestellt hat, aber hatte Fletcher Recht, fo fante Shatfpeare bei allem Aufwande von Schönheit ber Composition zu einem armlichen Schicfalstragoben a la Mullner herab. Go hat Chaffpeare nie gebichtet bag er bie hauptverfonen feiner Tragobien willenlos von einem auferhalb ftehenden Schickfal zerschmettert werden ließe. Romeo und Julie gehoren gang und ungetheilt ber Leibenfchaft ber Liebe an; macht biefe Leibenfchaft ichon untergeordnete Ropfe und profaifche Gemuther varübergebend zu Dichtern, wenn auch zu keinen großen, wie viel mehr muß fie fo begabte Beifter wie Romeo und Julie find aus der Sphare ber gemeinen Birklichkeit beben und gang in das Reich der Empfindung und Phantafie tragen; biefe Leibenschaft, einzig und ungetheilt bie herricherin ihrer Seelen, gibt ihnen den lyrifden Schwung, bie poetische Beihe, fodaß ihr ganges Befen lyrische Schönheit athmet; fie verwandelt ben Romeo, fie gibt bem fcmachtenben Traumer ben froblichen Muth, bie entschlossene Thattraft; sie gibt Julie eine erhabene Standhaftigfeit welche ben Tob nicht scheut. Insofern ift biefe Dichtung ein einziger und unvergleichlicher Dymnus auf die Dacht der Liebe. Aber insofern diese Leibenschaft teinem andern Gedanten, teiner andern Emfebr brunchbares bulfbunktel für Benjenigen ber Shaffpeare's Berhaltnif ju bem hiftorifchen Stoffe konnenlernen will.

Eine durchaus reine und ungetrübte Freude muß ber forschende Freund des großen Dichters an den Arbeiten ber Englander nehmen, welche als philologische und historische Forschungen zu bezeichnen find. Angeregt durch die Begeisterung welche Coleridge für Shatfpeare verbreitete, ging hier R. Drate in einem großen und grundlichen Berte ("Shakspeare and his times", zwei Bande, London 1817) voran. Da wir keine Geschichte der Shaffpeare - Literatur fdreiben, fondern nur bas Bichtigfte hervorheben wollen, tonnen wir auf bie eingelnen Berfe ber Manner nicht eingehen, welche fich gur Shatfpeare-Gefellichaft vereinigt haben, ju einem Dentmale für ben Ramen des Dichters, bas, wie Ulrici mit Recht fagt, ebler, murbiger und großartiger ift als bie Monumente in der Westminfterabtei und gu Stratford am Avon. Der Stifter ber Shatspeare - Society ift 3. P. Collier. Bir heben von diesem Manne hier drei Berte hervor, durch welche er fich die größten Berbienfte um Chatibeare und die ihn betreffende Literatur erworben hat, und werden in bem britten Artifel über die Collier'ichen Emendationen bes Shaffpeare . Tertes und die hierburch hervorgerufene Literatur fprechen:

History of English dramatic poetry to the time of Shakspeare and annals of the stage to the restauration. Drei Bande. Condon 1831.

The works of William Shakspeare. The text formed from an entirely new collation of the old editions, with the various readings, notes, a life of the poet and an history the early English stage. Act Banbe. Sondon 1842—44. Shakspeare's library: a collection of the romances, novels, poems and histories used by Shakspeare as the foundation of his dramas. New first collected and accurately reprinted from the original editions. With introductory notices by J. Payne Collier. But Banbe. 2000on 1853.

Bon bem zuerft genannten Berte ift befonders ber ameite Band von Wichtigkeit welcher die Geschichte ber bramatischen Poefie in England von ihren Anfängen bis au Chaffpeare's Zeit enthalt. Collier beginnt mit ben Mirakelspielen als der Quelle des nationalen Drama und bezeichnet bann ihren Bufammenhang mit ben "Doralitaten". Seine Unterfuchungen über bie "Moralitaten" geben eine Anschauung, wie aus benfelben die Tragodie und Romobie fich entwickelte und wie die gefonderten Raturen beiber im Laufe ber Beit ineinanber übergingen. Collier betrachtet barauf bas Bachsthum ber Tragodie und Komodie "von ihrer Kindheit an bis zu der Reife bie fie in ben Sanben Shaffpeare's erreichten". Diefer Band bes Berte umfaßt eine Prufung ber Borganger 'und frühern Beitgenoffen Shaffpeare's, und Collier's Untersuchung sucht festauftellen mas Chaffpeare feinen Borgangern verbankt und wieweit er bas Lob Dryben's verbient habe, ber Schöpfer ber Buhne ju fein (I, ix-xi). Der erfte Band bes Werts enthalt "Annalen ber Bubne" und ber britte Band bezieht fich auf ben Urfprung und bie Geschichte ber alten Theater in England. Es leuchtet ein, von welcher Bichtigkeit die Forschungen eines so gründlichen und gekehrten Mannes, dem so viele gebruckte und ungebruckte Quellen zugebotestanden, für die Renntnis der dramatischen Poesse und insbesondere des Zusammenhangs Shakspeare's mit seinen Borgengern haben. Aus einer solchen geschichtlichen Entwicklung läst sich auch erst vollständig begreisen, worin Shakspeare einzig und unvergleichlich ist. Zu den einzelnen Stücken sind Einleitungen gegeben und der erste Band enthält eine auf den sorgfältigsten Forschungen bernhende Lebensbeschreibung Shakspeare's.

Das oben bezeichnete britte Bert von Collier if eine Sammlung ber Quellen welche Shatfpeare ju feinen nicht historischen Dramen benust hat. nimmt an dag Shaffpeare die Bücher aus benen er schöpfte felbst beseffen habe, und er nennt deshalb die von ihm beforgte Sammlung "Shakspeare's library". Wie befigen in Deutschland befanntlich ein abnliches Bert: "Quellen bes Shaffpeare in Rovellen, Darchen und Sagen. Berausgegeben von Ih. Echtermeier, 2. benfcbel und R. Simrod." (3 Thle., Berlin 1831.) Eine Bergleichung biefes lettern Berts mit Collier's Sammlung beweift baf die deutsche Sammlung minber vollständig ift. Um nur wenige Beispiele bervorzuheben, fo' findet fich in der deutschen Sammlung nicht die Grgahlung von dem Juden ("Of a Jew, who would for his debt have the pound of the flesh of a Christian; from the orator of Al. Silvayn, translated by Al. Menday, 1598"), ferner nicht bas Gebicht "Ronigin Corbila" ("Queen Cordila, a poem, by John Higgins; from the mirror for magistrates, 1587"); auch eine von Collier mitgetheilte Erzählung die auf "Cymbeline" Bezug bat vermiffen wir in ber beutschen Sammlung. Bu "Romeo und Julie" theilt Collier bas Bebicht von Brooke (?, Romeus and Juliet, a-poem by Arthur Brooke") mit und die Bearbeitung ber Banbello'fchen Rovelle von Dannter. Die beutsche Sammlung enthält gu "Romes und Julie" nur die Rovelle von Bandello. Die Berausgeber halten es für unmahrfcheinlich (III, 160) baf Shaffpeare bie Rovelle bes Banbello nicht felbft getannt haben follte; wie dem auch fei, Collier hat bewiefen baf Shaffpeare bas Gebicht'von Broofe beimeitem mehr benuste als Pannter's Ergablung, welche ihrerfeits bod wieber von Banbello abweicht. Der Umfant g. B. baf Capulet die Ramen ber Gafte nieberfcreibt, welche gu bem Fefte einzuladen find, findet fich auch in Broote's Gebicht, wird aber weber von Pannter noch von bet italienischen Rovelle ermahnt. Die Refibeng ber Capalet heißt bei Pannter und bei Bandelle Billafrance, bei Shaffpeare und Broote bagegen Freetown. Dann scheinen verschiebene Stellen in Shatspeare's Tragodie nach Winken des Gebichts von Brooke gebilbet, von benen teine Spur bei Pannter ober im Driginal ift, und einige Ausbrude hat Chaffpeare aus Broote entlebnt. Es ift bemnach nicht unwichtig bas Gebicht Brooke's ju fennen, und die Berausgeber ber deutschen Sammlung hatten gut gethan, wenn fie bas Bebicht überfest hatten.

Eine Anzahl Heinerer Sariften Collier's, welche Shatfpeare und fein Beitalter betreffen ober Ausgaben von Staden enthalten, findet man in den Schriften ber Shatfpeare - Gefellichaft, Unter den Forfchern welche ber Shatspeare - Gesellichaft angehören find insbesomdere noch Sallimell, Salpin und Alexander Dree bervor-Bubeben, der als der grundlichfte Renner ber Shaffpeare'fchen Sprache gerühmt wirb. Die Forfchungen Sunter's (,, New illustrations of the life, studies and writings of Shakspeare", zwei Banbe, London 1845) beziehen fich unter Anberm auf Shatfpeare's Familie; feine Unfichten über die Entstehungszeit des "Sturm" find nicht haltbar, worüber Ulrici (S. 540) zu vergleichen ift; aber bas angeführte Bert enthalt viele fcasbare Ertlarungen schwieriger Stellen. Die Schrift von Saalitt und die "Charafterbilber in Shatfpeare's Dramen" von Dre. Samelon haben mir meiter nicht ermabnt, ba fie in Deutschland burch Ueberfepung befannt find. Dagegen betlagen wir, Richts über Lamb's und Campbell's Urbeiten mittheilen ju tonnen, ba wir bie Berte berfelben nicht zu Beficht befommen fonnten.

Indem wir gu ber Betrachtung ber Shatfpeare-Literatur in Deutschland übergeben, fann es wieder unfere Absicht nicht fein, ausführliche Rrititen ju liefern; wir versuchen hauptsächlich ben Standpunkt zu bezeichnen zu welchem die auf Shaffpeare gerichtete Ertenntnig gelangt ift. Es laffen fich brei Gruppen von Schriftftellern unterscheiden, eine philosophische, eine historische, eine philologische. Gin tiefer eingehendes Studium Chaffpeate's begann befanntlich mit Leffing. Diefer große auf Bahrheit und Ratur gerichtete Geift hat Shaffpeare für Deutschland entbedt. Bie gewaltig und verberblich ber falfc verftandene Shatfpeare auf die Schwarmgeifter Det Sturm - und Drangperiode einwirkte, lehrt die Gefdichte der beutschen Poefie; Goethe hat den großen Englander je nach den Perioden feines Lebens mit dichterifcem Enthufiasmus erhoben ober mit nüchternem Disverftandnig gemishandeit; Schiller, als Dichter ber Gefcichte mit Shaffpeare mablvermandt, lernte ihn, je reifer er wurde, namentlich in feinen Tragodien immer tiefer murbigen. Gine Epoche ber begeifterten Bewunderung, bee liebevollsten Studiums beginnt mit ben Romantitern; nur aus diefer Liebe, die mit feltener Sprach. gewandtheit fich einigte, fonnte bas noch unübertoffene Meisterwerk ber Schlegel'ichen Ueberfepung entspringen, welche Tied in wurdiger Beife, wenn auch nicht in gleicher Bollendung vervollständigte. Bie Tied in feinen poetischen Werfen aus dem Phantaftischen, Bunberbaren, Marchenhaften, aus ben romantifchen Glementen Shaffpeare's, aus ber Regellofigfeit bie er in ihm fanb ober in ihn hineinlegte, eine oft ungefunde Rahrung fog, fo beruhte feine Liebe ju Chaffpeare hauptfachlich auf ber romantischen Gigenthumlichkeit beffelben, und feine Abhandlung über Shaffpeare's "Behandlung bes Bunderbaren", fichon in fruhen Jahren (1793) gefchrieben, ift von großer Bortrefflichteit. Es ift anerkannt bag

Tied tres feiner großen Renntniß Shaffpeare's boch at vielen fchiefen und einfeitigen Urtheilen inder Charattere verleitet wurde, daß er oft das Nothwendige in Shake fpeare's Studen für willfürlich, bas Willeurliche für nothwendig hielt, daß ber gefchmackvolle Mann in Beurtheilung bes Berthe einzelner Stüde bas Richtige verfehlte; aber feine Berbienfte um bie Erflaung Chaf. fpeare's, inbem er viele Schonheiten aufhellte, wiele namentlich fprachtiche Schwierigfeiten erflarte, burfen nie vergeffen werben. Bas A. B. Schlegel in feinen "Borlesmigen über bramatische Runft und Literatur" gefeistet hat, ift in Deutschland und England wirtfam geweien: es besteht hauptfächlich in der Anregung die er gub, bie Schonheiten Shatfpeare's ju empfinden; feine Erflamngeart tritt am anschaulichften und anmuthigfien in feiner Abhandlung über "Romes und Inlie" hervor, welche in geiftreichen Reflerionen ben romantifchen Bauber Diefes Drama dem Gefühle auffchlieft. Dit Recht verlangte fcon ber vortreffliche Solger eine miffenschaftlichere Behandlung, eine größere Grundlichkeit und Liefe; und bie Andeutungen die er felbft in feiner herrlichen Beurtheilung ber Schlegel'ichen "Borlefungen" gob find von unfchabbarem Werthe. Schon Solger wies auf ben tiefen ethischen Gehalt bin ber in Chatspeare's Studen rubt.

Anbers ale die Romantiter, bei benen wir umfoweniger ju verweilen brauchen, da Stahr in feiner Abhandlung "Shaffpeare in Deutschland" (im "Literarhistorischen Taschenbuch" von Prup) sie grundlich beuttheilt hat, ging Rotfcher ju Berte. In feinen funftphilosophischen Abhandlungen verfolgte er bas Biel, "bie großen Runftmerte in ihrer innern Bernunftigfeit, in ihrer Einheit von Gebanke und Darftellung zu begreifen". Er richtete feine Thatigfeit gegen ben Dilettantismus, ber tein afthetisches Banges aufzufaffen fabig ift, ber nur für einzelne Stellen des Runftwerks fcmarmt, nur im Gingelnen lobt ober tabelt. Roticher brachte gu feiner Thatigfeit einen gewiffenhaften Ernft, eine einbringenbe Bertiefungefähigfeit mit; feinen Ginn für Runft hatte ' er durch bas Studium ber großen Alten gebilbet. Ge gelang ihm vortrefflich die fittlich - lebendige Geele bes Runftwerts zu erfaffen und biefe Seels als bas Lebensprincip bes kunftlerischen Draanismus in allen feinen Gliedern nachzuweisen. Roticher mar unfere Biffens ber Erfte melder burch feine philosophischen Erörterungen thatfachlich jenen Anfichten entgegentrat, ale ob ber Genius blind und willfurlich feine Schöpfungen hervorbringe; er bewies baf in bem Genius eine Rraft in organifirender Rothwendigteit wirte. Mit gerechtem Lobe ift seine Kritik eine positiv begreifende genannt worben. In dieser Richtung hat fich Rotscher um das Berftandniß einzelner Dramen Shatfpeare's ("Lear", "Romeo und Julie", "Raufmann von Benedig") unbestreitbare Betdienste erworben. Aber biefe conftruirende Methode hat doch auch ihre Ginseitigkeit und barin ihre Gefahren; Roticher ift benfelben nicht vollständig entgangen. Inbem er im "Lear" eines ber reifften und vollenbetften Dramen gur Betrachtung mablte, in welchem die fittliche

fefte brunchbaves halfemittel für Benjanigen ber Shatspeare's Berhaltuif ju bem bifforischen Stoffe bennenlernen will.

Eine burchaus reine und ungetrübte Freube muß ber forschende Freund bes großen Dichters an den Arbeiten der Englander nehmen, welche als philologische und historische Forschungen ju bezeichnen find. Angeregt burch die Begeisterung welche Coleribge für Shaffpeare verbreitete, ging hier R. Drate in einem großen unb grundlichen Berte ("Shakspeare and his times", zwei Bande, London 1817) voran. Da wir feine Gefchichte der Chatfpeare - Literatur fcreiben, fonbern nur bas Bichtigfte hervorheben wollen, tonnen wir auf die eingelnen Werke ber Danner nicht eingehen, welche fich gur Shatfpeare-Gefellichaft vereinigt haben, du einem Dentmale fur ben Ramen bes Dichters, bas, wie Ulrici mit Recht fagt, ebler, murbiger und großartiger ift als bie Monumente in ber Bestminfterabtei und ju Stratforb am Avon. Der Stifter der Chatipeare - Society ift 3. D. Collier. Bir heben von diefem Manne hier brei Berte hervor, durch welche er fich bie größten Berdienste um Chatspeare und die ihn betreffende Literatur erworben hat, und werben in bem dritten Artifel über die Collier'schen Emendationen des Shaffpeare - Textes und die hierburch hervorgerufene Literatur fprechen:

History of English dramatic poetry to the time of Shakspeare and annals of the stage to the restauration. Drei Banbe. London 1831.

The works of William Shakspeare. The text formed from an entirely new collation of the old editions, with the various readings, notes, a life of the poet and as history the early English stage. Act Banber. Sondon 1842—44. Shakspeare's library: a collection of the romances, novels, poems and histories used by Shakspeare as the foundation of his dramas. New first collected and accurately reprinted from the original editions. With introductory notices by J. Payne Collier. Buei Banbe. Sondon 1853.

Bon bem zuerft genannten Berte ift befonders ber ameite Band von Bichtigfeit melder die Gefchichte ber bramatifchen Poesie in England von ihren Anfängen bis ju Chaffpeare's Beit enthalt. Collier beginnt mit ben Mirafelfpielen als ber Quelle bes nationalen Drama und bezeichnet bann ihren Bufammenhang mit ben "Moralitaten". Seine Unterfuchungen über die "Moralitaten" geben eine Anschauung, wie aus benfelben die Tragodie und Romodie fich entwickelte und wie die gesonderten Raturen beiber im Laufe ber Beit ineinander übergingen. Collier betrachtet barauf bas Bachsthum ber Tragobie und Romobie "von ihrer Kindheit an bis zu ber Reife bie fie in ben Sanden Shaffpeare's erreichten". Diefer Band bes Berts umfaßt eine Prufung ber Borganger und fruhern Beitgenoffen Shaffpeare's, und Collier's Unterfuchung fucht festzustellen mas Chatspeare feinen Borgangern verbankt und wieweit er bas Lob Dryben's verbient habe, bet Schöpfer ber Buhne gu fein (I, Ix-xi). Der erfte Band bes Berts enthalt "Annalen ber Buhne" und ber britte Band bezieht fich auf ben Urfprung und bie Geschichte ber alten Theater in England. Es leuchtet ein, von weicher Wichtigkete die Forfenn im so gründlichen und gelehrten Mannet, dem so uige bruckte und ungebendte Quellen zugeboteflenden, fiese Kenntnif der deamatischen Poesse und intdesinden Busammenhangs Shafspeare's mit seinen Kilden gern haben. Aus einer solchen geschichtlichen Calle lung läst sich auch erst vollständig begreifen, wie Shafspeare einzig und unvergleichlich ist. In den des nen Stüden sind Einleitungen gegeben und der nen Stüden sind Einleitungen gegeben und der allest enthält eine auf den sorgfältigsten Forschungen benfind Lebensbeschreibung Shafspeare's.

Das oben bezeichnete britte Bert von Colle-1 eine Sammlung der Quellen welche Shaffnent # nen nicht hiftorischen Dramen bemust bat. nimmt an baf Chaffpeare bie Bucher ant burt. schöpfte felbft befeffen habe, und er nennt bethi von ihm beforgte Sammlung "Shakepeare's libray". befigen in Deutschland befanntlich ein abnlichet "Quellen bes Shatfpeare in Rovellen, Deichen Sagen. Berausgegeben von Th. Echtermein, & fchel und R. Simrod." (3 Thie., Berlin it Eine Bergleichung biefes lestern Berts mit & Sammlung beweift daß die deutsche Samming 1 vollständig ift. Um nur wenige Beifpiele berren fo' findet fich in der deutschen Sammlung nicht in f gablung von dem Juden ("Of a Jew, who will his his debt have the pound of the flesh of a Chistin from the orator of Al. Silvayn, translated by A. ... day, 1598"), ferner nicht bas Gebicht "Ronigin Graff (,,Queen Cordila, a poem, by John Higgins; from t mirror for magistrates, 1587"); auch eine wa Gin mitgetheilte Ergahlung die auf "Combeline" Ben vermiffen wir in ber beutschen Sammlung. 3 meo und Julie" theilt Collier bas Gebicht von (7, Romeus and Juliet, a-poem by Arthur In mit und die Bearbeitung ber Banbello ichen Rent Pannter. Die deutsche Sammlung enthält je "A und Julie" nur die Rovelle von Banbelle. De The ausgeber halten es für unwahrscheinlich (ill, 1007) Shaffpeare bie Rovelle bes Banbello nicht felbft ge haben follte; wie bem auch fei, Collier hat bewiefen 14 Shaffpeare bas Gebicht von Broofe beimeiten u nuşte als Paynter's Ergählung, welche ihrerfeit ! wieber von Bandello abweicht. Der Umfant 3. 3. M Capulet bie Ramen ber Gafte nieberfchreibt, welch ? bem Fefte einzulaben find, findet fich auch in 200 Gebicht, wird aber weber von Pannter noch wit: italienischen Rovelle ermahnt. Die Refideng der G let beift bei Papnter und bei Bandelle Bilat bei Shaffpeare und Broofe bagegen Freetown. fcheinen verfchiebene Stellen in Chatfpeare's Tou nach Binten bes Gebichts von Broote gebilbet, ve be nen feine Spur bei Paynter ober im Driginal if, mi einige Ausbrude bat Chaffpeare aus Broofe en Es ift bemnach nicht unwichtig bas Gebicht Brocke # fennen, und bie Berausgeber ber beutfden Gamt hatten gut gethan, wenn fie bas Gebicht überfest better.

fühlte fich Uleici verenlaßt bie Dramen Chaffbeaze's nicht in dronologischer Reihenfolge zu betrachten, fondern unter bem Gefichtepunfte bes ibeellen Bufammenbangs. aibt eine Gnewidelung ber funf großen Dramen "Romeo und Julie", "Dibello", "Konig Lear", "Macbeth", "Damlet" in der bezeichneten Folge, benen er " Titus Andronicus" und " Timon von Athen" anreiht; benn er findet in den funf erften Deifterwerten die befonbern Sauptgrundlagen bes menfclichen Dafeine, Liebe, Che, Kamilienleben, Staat, und bie Tiefe bes Gebantens in tragischer Form verkörpert; ihnen reihe fich "Limon von Athen" an, "in welchem die allgemeine Menschenliebe jum tragischen Pathos umschlage" (S. 463); wobei wir nur nicht einsehen warum er "Zitus Andronicus" bier einschiebt, ben et an einer andern Stelle (S. 624) mit größerm Rechte ben brei Romertragobien anreiht. Aus Grunden des ideellen Bufammenhangs befpricht Ulrici auch bie Luftspiele Shatspeare's nicht in dronologischer Folge, fondern ftellt fie unter gemeinschaftlichen Befichtspuntten Bufammen, wie er g. B. ben " Commetnachtetraum", ben "Sturm", bas "Bintermarchen" bem Begriffe bes Marchenhaften unterordnet, die "Luftigen Weiber von Windsor" und "Troilus und Cressida" dem Begriffe ber Satire. Die hiftorifden Dramen erfahren ihre Behandlung nach dem Gange ber Gefchichte felbft, worin fcon Schlegel voranging. Bie vortrefflich auch bie Bemertungen theilmeife find, die Ulrici ju ben hiftorifchen Dramen macht, fo icheinen uns doch diefe Abhandlungen ben Biberfpruch vielfach nothwendig zu machen. Ulrici fieht bie Schönheit Diefer Dramen unter Anderm barin bağ fie einen Cyflus bilben; "die historische Tragodie in ber cytlischen Gestalt gewinne eine Schonheit von größerer und allgemeinerer Bebeutung" (S. 622); Ulrici bezeichnet es ale ein Berdienft Chatfpeare's bag er "bie Rothwendigfeit der cyflischen Beschaffenheit als bas mahre Befen bes hiftorifchen Drama" ertannt habe. Dabei verkennt er nicht daß bas epische Element in den historifchen Dramen ein Uebergewicht gewinne, daß bas biftorifche Drama in vollenbeter, bramatifcher Durchbilbung, namentlich in formeller hinficht jurudftebe (6. 619); aber es muffe bies fo fein. Ulrici fieht auch in Shatfpeare's Romertragobien einen Cyflus von gufammengehörigen Dramen, in einer Beife wie etwa die Stude ber englischen Geschichte einen Cyflus bilben, wie ins. befondere "Richard II.", "Beinrich IV." und "Beinrich V." als zusammengeborig betrachtet werben muffen, in melden ber Dichter in bem einen Drama ausbrudlich auf bas andere hinweift. Die Romertragobien bilben bagegen vielmehr jebe ein in fich abgeschloffenes Drama, und bet epifche Ton ber in manchen Dramen ber englischen Gefcichte herrscht hat hier gang aufgehört. Dier haben wir nicht eine Reihe hiftorisch-epischer Scenen die nur tofe gusammengehalten werben, wie in "Beinrich VI.", bier concentrirt fich alles tragische Interesse in einem Sauptcharafter. Der coflifche Bufammenbang bes einen Drama mit bem andern hat gang aufgehort. Diefe Dramen fleben unter fich in feinem anbern Berhaltniffe 1853. 47.

als. "Bomes und Jufte", "Othello", "Lear", "Macheth", "Samlet", jede ift ein für fich bestehendes, in fich vollendetes Drama. Richt ber Rampf ber ariftofratischen und bemofratischen Principien ift die Sauptsache im "Coriolan", wie Ulrici fagt (S. 628), sondern der Gegenstand der Tragodie ift ein griftofratifcher Belb, ber in bem Bewußtsein von feiner und feines Stamms Große alle Schranten überfliegt, in felbstüberhobenem Trope bas Bolf verachtet und aus Rachfucht jum Berrather am Baterlande wird. Bon einem Uebergange aber aus dem ariftofratischen ins bemofratische Regiment (Ulrici, S. 634) stellt bas Drama "Coriolan" burchaus Richts bar. Go handelt es fic auch im "Julius Cafar" nicht hauptfachlich "um bie lesten vergeblichen Anftrengungen ber fterbenden Republit gegen die neu sich bildende monarchische Staatsform"; bas ift die Grundlage auf welcher ber Charafter bes Brutus fteht, beffen tragifches Gefchick aus einer Collifion politifcher Ueberzeugungen und reinmenfchlicher wie Dietatspflichten (gegen Cafar) fich entwidelt. Diefelbe Betrachtungsweise ift auf "Antonius und Kleopatra" anzuwenden. Sie widerftreitet der Anficht Ulrici's dag der cuflische Bufammenhang bem hiftorifchen Drama eine befonbere Schonheit aufprage; fie zeigt baf ber Dichter, je reifer er in feiner funftlerifchen Thatigfeit murbe (und bie brei Romerftude fallen in die reiffte Periode), auch um fo weiter von der cytlisch-epischen Behandlung fich entfernte und der tiefften bramatischen Concentration sich aumandte. Bir weisen an diefer Stelle auf die treffliche Rritit bin, welche S. Bettner in feinem eleganten Berte "Das moderne Drama" (Braunschweig 1852) an die historifche Tragobie namentlich Chaffpeare's anlegt. Bir betlagen bie Ungulanglichfeit des Raums, die uns nicht geftattet auf andere Gesichtspuntte bes trefflichen Ulrici'ichen Berts naber einzugehen, eines Berte bas burch die Sorgfalt, Grundlichteit und Belehrfamteit des Berfaffers, burch ben echt hiftorifchen Sinn wie durch die feine, afthetifche Bilbung beffelben imponirend, fordernd und unentbehrlich ift.

Die Gefammtheit ber Chaffpeare Ichen Tragobien hat eine furge und überfichtliche, aber tiefgehende und gebiegene Betrachtung erfahren burch Fr. Bifcher in ber Mb. handlung: "Shaffpeare in feinem Berhaltnif gur beutfchen Poefie, inebefondere gur politifchen" (im "Literarhiftorifchen Tafchenbuch" von Prus, zweiter Jahr-Bifcher ftellt in feiner Arbeit das Berhaltnis gang). ber Poefie gur Politit fest und zeigt wie ber echte Dichter fein politischer Tendenzbichter fein konne. batte icon früher mit großem afthetischen Scharfblide gezeigt, baf bie politische Lprif Bermegh's feine echte Doefie, fondern verfificirte Rhetorit fei. Es find vortreffliche Sage, in welchen Bifder nachweift bag bie Doefie ber Geschichte nicht vorangehe, sonbern ihr folge, daß ber Dichter ben vergangenen Rampf, nicht ben gufunftigen oder gegenwärtigen zu befingen babe. Dit fraftvoller Glegang und iconer Unichaulichfeit ber Sprache wird angebeutet welcher hiftorische Ginn Shaffpeare eigen ift, wie auch die Schidfale ber Perfonen in ben nicht hifteriShee augleich fo einfach und offen vorliegt, burfte er getroft jenen bewunderungswürdigen Bau nachzeichnen, in welchem alle Theile fo harmonifch zu einem Gangen fich aufammenfchließen; er burfte Daffelbe bei "Romeo und Julie" und bem "Raufmann von Benedig" thun. Aber jum Berftandniffe eines Runftwerts barf man boch nie vergeffen bag ber Runftler Menfc unb, wie groß auch immer, ein Gobn feiner Beit ift. Er ift feiner einenen wie ber Schmache feiner Beit unterworfen, und nicht alles Einzelne in seinem Berte ift fo nothwenbig bag es nicht auch anders fein konnte. In Bezug auf bie Erftlingsbichtungen Chaffpeare's wird biefes Roticher feibft gugefteben, aber auch bei ben vortrefflichften Dramen wird man nicht alle Einzelheiten in ihrer abfoluten Rothwendigfeit nachweisen tonnen. Jener Umftand bag ber größte Runftler immer Menfch und Sohn feiner Beit ift, gibt ihm jugleich bas Eigene, bas Individuelle, morin ein Sauptreig aller funftlerifchen Darftellung ju fuchen ift. Dan wird in Leffing's "Rathan" (und Roticher bat es gethan) benfelben ftrenggeschloffenen Bau nachweisen tonnen, eine Strenge ber Disposition mochte ich es nennen, in welcher fich alle Glieber dem Sauptgebanten fuborbinirt zeigen. Aber wie unenblich verfcbieben ein Leffing'fches Drama von einem Shaffpeare'fchen ift, und wie ber fymmetrifche Bau bee Chatipeare'fcen Drama in einem Reichthume ber phantafievollften Charaftere, der lebendigften Fulle poetischen Bildes, in einer unvergleichlichen Mannichfaltigfeit zu verschwinden Scheint, bedarf teiner Erörterung. Wir finden nun bag Roticher in feinen Conftructionen die individuelle Gigenthumlichfeit des Dichtere nach den beiden angegebenen Seiten bin zu wenig berudfichtigt, daß er zuweilen Billfürliches für nothwendig balt und feine Conftructionen bas fclechthin Eigene in ber Chaffpeare'ichen Composition zu wenig berudfichtigen. Freilich ift dies auch nur möglich in einem Berte welches ben gangen Dichter und feine fammtlichen Werte hiftorifch und afthetisch betrach. tet. Bas wir in Roticher's Abhandlungen vermiffen, tann une die Freude nicht verderben an Dem mas er gegeben hat: ein feiner Sinn fur Composition ift ihm eigen und vorallem ein tiefes Berftanbnig ber Charaftere. Bon bem lestern bat er die trefflichften Beweise in bem "Epflus bramatifcher Charaftere" geliefert, melde namentlich in pfpchologischer Beife bie Tiefen Shatfpeare's in mufterhafter Beife aufschließen.

Das Berdienst ben ganzen Shakspeare zuerst in wissenschaftlicher Behandlung betrachtet zu haben gebührt Ulrici, bessen Bert auch bereits auf die englischen Kritiker erfolgreich gewirft hat. Ulrici's Buch ist bereits in einer zweiten, beiweitem vollständigern Ausgabe erschienen. Es ist für Jeben ber ein wissenschaftliches Stubium Shakspeare's unternimmt, ein unentbehrliches Wert und in seiner Eigenthumlichkeit burchaus unübertroffen. Ulrici bezeichnet das Streben welches er in seinem Werte ("Shakspeare's bramatische Kunst", Leipzig 1847) verfolgt, mit ben Werten (S. 347) bag er die historische

und affetifche Rritt ju vereinigen gefucht febe. Er gibt einen "Ueberblid über bie Gefchichte bes engliffen Drama bis gur Beit Chaffpeare's", welcher bas Smer gewährt ju feben, wie Shaffpeare ale bie bobere Ginde ameier verfchiebener in Greene und Marlowe gefpakten Richtungen anzusehen ift. Diefe Ginleitung, geffugt auf grundliche und forgfältige Studien, ift von bem griften Intereffe und gemabrt eine reiche, fur die tiefere Remb nif Chaffpeare's unentbehrliche Belehrung. Ansgrich net find auch die Abschnitte über Chafipeare's Beitalte. Dit ber Sorgfalt und Grundlichfeit bes hifteritert per bindet Ulrici die philosophische Bildung und ben bend gebilbeten Gefcomact bes Meftbetifers. Er bat in bet Befen der dramatifden Runft tiefe Ginficten entwickt, über Shaffpeare's Composition geistreiche Andeutungen gegeben, obwol wir den Bunfc nicht unterbruden baf diefer feine und forgfältige Forfcher über Composition und namentlich über die Sprache uns umfangreicher und eingehender möchte belehrt haben. Der philosophifike Beift mit welchem Ulrici an die Betrachtung Chaffpear's ging, zeigt fich in feinem Beftreben ben ibeellen Getell biefer Dichtungen ju entwickeln. Ulrici ift fich bewuft bag bie afthetische Rritit oft Gebanten in bas Runfwet hineinträgt die nicht barin liegen; wie er von bem ibe ellen Behalte bes Runftwerts überhaupt benft, lehm bie richtigen Gage auf G. 343; er geht an fein Bat mit ber befcheibenen Ueberzeugung "baf bie Angabe ber Grubibee jebes Chatfpeare'fchen Drama nur ein Berfuch fche tonne". Dag auf diesem Gebiete verschiedene Anfichten auftreten tonnen, gibt ber Berfaffer felbft ju; baf men bei ber Bestimmung ber Grundidee vorfichtig und beim fam jumertegeben muß, hat ber Berfaffer burd feine eigene Thatigfeit hinlanglich bewiefen. Richtsbeftomeniger glauben wir bag ber Berfaffer in ber Beftimmung ber Ibce bas Gefuchte nicht immer vermieben bebe. Er fieht g. B. in ber "Romobie ber Irrungen" "eine Satirt auf bas menfcliche Bahrnehmunge- und Ertennunge. vermögen" (S. 487). Wir mochten biefe Jugendarbeit Shaffpeare's einfach fur eine Poffe halten, freilich fur eine Poffe im Stile Shatfpeare's, mit verhaltnifmaffe feiner Charafteriftit, und wir fühlen uns in diefer Inf faffung durch Ulrici's eigene Borte beftartt, welcher in bem Werte "einen eigenthumlich frifchen, jugenblichen Duft des Scherzes und Biges" findet, "eine naive, faft findicht Luft an Spaf und Lachen", welche boch wol bem Boff ber Satire miberfpricht. Go murben wir auch in ba Auffaffung anderer Luftfpiele, g. B. "Bie es euch gefall, mit Gervinus von Ulrici abmeichen. Es ift aber i Bezug auf bie Romobien ausbrudlich hervorzuheben bet bie Betrachtungen Ulrici's außerorbentlich viel Feines und Anregendes barbieten.

Was Ulrici's Wert so werthvoll und so bedeuted macht, ift der Umstand daß er Shakspeare's Dichtungen als ein großes Ganzes auffaßt, daß er nachweist wie and bem umfangreichen Geiste Shakspeare's die poetische Darstellung der wesentlichsten Anschauungen und Ideen der Menscheit hervorgegangen ist. Um dies klar zu macht.

rchen; wir verweifen einfach euf die hacht wenthvollen Entwicklungen über das Berhaltnis ber im Ganzen bes Kunstwerks enchaltenen Einzelbilder (§. 497), über den Contrast (§. 498), über die Motivirung, vorallem aber über das Geseh des Rhythmus (§. 500). hier hat der Berfasser den Rhythmus nachgewiesen welcher in der ganzen Composition des "Lear" waltet; eine Entwicklung von bewunderungswürdiger Tiefe und Schönheit. Wir legen auf diese Betrachtungen Vischer's einen um so grössern Werth, jemehr wir der Ueberzeugung sind daß die Forschung über Shatspeare auf die Eigenthümlichkeit seiner Composition in ihrem ganzen Umfange sich vorallem zu richten hat.

Rari Sonrab Senfe.

(Der Befchluß bes zweiten Artitele folgt in ber nachften Lieferung.)

Friedrich August von Depben.

Gedichte von Friedrich von Depben. Mit einer Biographie bes Dichters herausgegeben von Theodor Mundt. Leipzig, Brandftetter. 1852. 8. 2 Thr.

Der Dichter, ber fich burch feine epifchen und bramatifchen Dichtungen, fowie burch feine Thatigkeit auf bem Felbe ber Romen - und Rovellenliteratur fcon langft ein befreundetes Publicum gewonnen bat, tritt uns hier in feinen lyrifchen Dichtungen in vollfter Individualität entgegen, und offenbart einen Charafter, in welchem man ben Typus bes deutschen Charafters mit feinen Borgugen und Behlern auf bas treuefte ausgepragt erbliden fann. Barme Empfanglichfeit fur alles Das mas bem Bobern in uns Leben und 3mpuls gibt; glubendes Trachten nach ben 3bealen, die fich unter bem Ginfluffe folder Empfanglichteit Die Geele bubet; gemiffenhafte Pflicht - und Berufetreue; gemuthliche Geligteit im fillen Frieden bes Saufes; jugleich aber fowantende Aengstichkeit, Sorge, innerer Rampf, Mangel an Energie, wenn ein that-traftiges Streben nach ben heißgeliebten Sbealen ben ebenfo beiggeliebten Frieden bes innern und außern Lebens ju ftoren brobt: bas find bie Gigenthumlichkeiten bes Dichters, Die uns bei bem Lefen feiner Gedichte ju flarer Anschauung tommen und die fich auch in dem Charaftergemalbe abfpiegeln, bas ber Berausgeber in ber ben Gebichten beigefügten geiftreichen und intereffanten Biographie Des Dichters von Demfelben entworfen bat, obicon Die oben angedeuteten Schattenfeiten, wie mir Leineswegs tabeln wollen, burch bie Pietat bes Freundes gegen ben Berftorbenen in ben hintergrund geftellt und in milberer gorm umfdrieben find. Der herausgeber außert fich in Diefer Beziehung fo: "Es hat wenige begabte Perfonlichkeiten in neuerer Beit gegeben, die fo abgefchloffen in einer reinen Sphare von Poefie gewohnt hatten als Beyben, ber fich biefe Ginfriebigung in Die poetifche Production nicht in feigem Burudwei-den vor feiner Beit erwarb, fondern tamit jugleich bas fcharfte Berftandnif fur alle politifchen Entwickelungen und Leiben ber Gegenwart und eine faft prophetifche Gabe bie Banbelungen ber Sagesgefcichte ju ertennen verband. Er hatte fich die Poefie als eine gludfelige Infel in feinem Gemuthe gerettet, und indem er bewunderungswurdig genau mußte mas um ihn ber auf den braufenden Rampfplagen des Lages vorging, inbem er ebenfo febr bie gebeimften Stichworter ber politifchen Parteien und ber Cabinete fannte und barüber oft bie überrafcenoften Ausspruche that: hielt er es doch beimeitem mehr ber Dube werth, gemiffermaßen hinter bem Ruden biefer Beit ein gang poetifches Gebicht gu machen und vielleicht in einem gang ungeitgemäßen Rahmen Die alten ewigen Rechte ber Ras tur und ber 3bee jur Elfung ju bringen. Er war babei weber Reactionnair nad Phantaft. Denn bie Freiheit war ibm der eigenkiche Lebensathem, ohne den es keinen gefunden und baseinskähigen Organismus geben konnte. Und vor der Phantafterei war er icon deshalb gesichert, weil ihm der schäffte und durchoringendfte Anftinct für alle Formen der Wirtlichkeit beigegeben war und er sowol in gesellschaftlicher wie in staatsmanuscher hinficht mit einer seltenen Sicherheit auf dem Boden der gegebenen Berhaltnisse sich bewegte."

Der Berlauf seines äußern Lebens bietet nichts Aussegewöhnliches bar. Er wurde am 3. September 1789 zu Retfen in Oftpreußen auf dem Landgute seines Baters geboren, erhielt seine erste Erziehung durch einen ausgezeichneten Lehrer im Dause der Alleten, seine spätere Ausbildung in Königsberg, wo er auch studierte, und bezeg sodann noch die damals besonders berühnte Universität Söttingen, wo er neben der Zurisprudenz serühnte Universität Söttingen, wo er neben der Zurisprudenz serühnte Universität Söttingen, wo er neben der Zurisprudenz sich eifzig mit Seschichte, Literatur und Kunst beschäftigte und vorzüglich die italienische Sprache und Literatur gründlich studirte. Er hatte in Söttingen das Slück in dem Hause der ebenso gelehrten als liebenswürdigen Dorothea von Kodbe, der Lochter A. L. von Schlöser's, welche ihre Eirkel zum Sammehunkte aller ausgezeichneten Persönlichseiten von nah und fern gemacht hatte, Butritt und gastliche Ausnahme zu erhalten und gelangte hierdurch zu intimem Umgang mit Billers, Benjamin Constant und andern berühmten Männern. "Seine Kräste wuchsen in diesem Feuer lebendiger und gestsescher Mittheilungen, in denen die edelsten und besten Menschen sich begegneten, und er machte sich in dieser geselligen Schule der Poesse vornehmelich die seine Semessenheit der Ausbrucksformen und den kretigen Weltschiff zueigen, der seine poetlische Darstellungsweise auch noch mitten in den sessellssessen lyrischen Seskulen ber berricht."

In ben Sahren 1813—15 war er in ein Jagerbetachement eingetreten, ging bann in Staatsbienft, verheirathete fich im Jahre 1826 mit Friederike von hippel, einer Gattin in der er das größte Gluck feines Lebens fand, und ftarb als Oberregierungsrath zu Breslau am 5. November 1851, nachdem er faft 25 Jahre lang in ununterbrochener Amtschätigkeit in diefer Stadt gewirkt hatte.

3m Sahre 1840, nachbem fein Schauspiel "Album und Bechfel" in Potebam und Berlin mit gang entschiebenem Erfolge gur Aufführung gelangt mar, trat ein Beitpunkt fur ibn ein der zu neuen Lebenswendungen führen und ihm einen bedeutendern außern Birtungstreis eröffnen tonnte. Er murbe für diefen Breck feinen "bon ber Belt abgelegenen Aufenthaltbort in Breslau mit bem grofweltlichern Berlin" ju vertaufchen gehabt haben. Aber "bie ftille, faft idpllifche Burudgezogenheit ber brestauer Dauslichteit, in ber Frieden, Liebe und Poefie wohnten, hatte fur ihn eine nothwendige Bedeutung gewonnen, die nicht fo leicht mit größern, aber ungewiffen Berbaltniffen und mit neuen und funftlichen Gorgen ju vertaufden Er wollte fogar finden bag in Berlin felbft Riemand heimisch fei", und so blieb er in feiner bisherigen Lage. Bon biefer breslauer Daublichkeit, wie fie fich gleich von Anfang an geftaltete, gibt uns ber Dichter felbft in einem Briefe an feinen Freund Rieberftetter, ber in ber Biographie mitgetheilt ift, eine anziehende Schilderung. "Auch meinem innern Leben", schreibt er, "ift Friede und Bufriedenheit zutheilgeworben. 3ch mochte gern fagen Glud. Indef es ift in biesem Borte ein feltsamer feindlicher Bauber der die gurien zu wecken fcheint, fobalb es ertont. Dan foll ftill des Gluds fich erfreuen, man foll aber damit nicht prablen und großthun, benn — es fcwebt auf einer Rugel. Lag bich, mein Theurer, lieber in mein filles Bimmer einführen und fieb bic barin um, gewiß wirft bu bann ohne meiner Auseinanderfegung ju bedurfen ermeffen ton-nen ob ich gufrieben fein tann. Das Bimmer ift nicht groß noch flein, es ift mein Arbeitszimmer, bas leste in einer Reihe von vieren. Der hausrath ift neu, aber der einfache eines redlichen Burgersmanns. Die Facher meines Arbeitstifches fint reichlich mit Acten ausgeftopft. Gin ernftes Bilbnif bes feiligen Bernheits von Mitroaux Maut ofchend hertuter auf meinen Fleiß. Wenn ber etrifte Blick des heitigen mich entmuthigt, so schweist mehn Auge seitwärts und sucht ein anderes Bild neben meinem Tische. Möchteft du dem lettern einige Ausmerksamkeit widmenk In diesen weiblichen Lügen die mir so siesen vordommen, wohnen Unschuld, Friede und Kaktlichkeit: in dieser zarten Brust, die von wirklichem jugendlichen Leben debt, schlägt ein unvergleichliches, reines, geprüftes herz bas mein ist. In diesem Momente würdest du die Augen nicht sehen können, diese Augen voll Milbe und Gute, denn Se lesen eifrig in einem Buche, in Shaftpeare's «Sturm», wie ich bewerke. Dieses suße Seschöpf ist meine beisgeliebte Briederke, mein junges trestliches Beid; in wenigen Monaten, so Sott ihr gnädig ist, die Mutter meines Kindes."

In diesem Arbeitszimmer entstanden nun nach und nach

In diesem Arbeitszimmer entstanden nun nach und nach seine bedeutendsten literarischen Werke: "Reginald" (1831) die Dramen "Der Spiegel des Akbar", "Album und Weschel" (1839). "Radine"; ferner die Lustspiele "Die Modernen", "Der Seichästsührer"; das Schauspiel "Der Liebe Bauber"; der Roman "Die Intriguanten" (1840); eine Sammlung kleiner Rovellen und Erzählungen: "Die Randzeichnungen" (1841), und die episch-romantischen Dichtungen: "Das Wort der Frau" (1843), "Der Schusser der Frau" (1843), "Der Schusser der Frau" (1843), "Der Schusser der Frau" (1851) — und das Alles neben der angestrengtesten Berufstsätigkeit. "In den Geschäften des Staatsants," sagt sein Biograph, "konnte Riemand zuverlässiger, besonnener sein. Seine Ausardeitungen waren immer unter dem einzig praktischen Geschätspunkt gesaßt und verriethen außerdem noch zwischen den Keiten den überlegenen Wick und den durchdringenden Westen den Wertgenen Blick und den durchdringenden Westen den Keiten den überlegenen Verweltung und die höchsten leitenden Iven der Politik und Berwaltung geltendzumachen fredte. Reben den Ache aber stand das Gedicht als eine edenso selbständige, in ihren seiner kand das Gedicht als eine edenso selbständige, in ihren seiner ganzen herrschaft, die ihm durch Richts bestritten werden konnte und die er, seig über sein stilles Schassengluck, mit einer Machtsulle ausübte, als wenn es sich selbstritten werden konnte und die er, seig über sein stügern Erfolg oder einen Schatten von den wohlseilen Ruhmeskränzen des Aages erstrebte."

Aus äußerer Unbehaglichkeit "rettete" er sich in die Poesie. Er schreibt darüber im Sahre 1843 an Ah. Mundt: "Die heutigen Machthaber wollen zwar ihre Gemächer bunt ausmalen lassen, aber nur durch die Schablone die sie selbst ausgeschnitten: sie wollen viel Pinselei im Tempel der Wissenschaft und Kunft, aber nur nach Musterblättern von ihrer Composition. Das ist ihr Historisches. Sie sprechen immer von Geschichte, aber mit dem Borbehalte daß man keine neue mache. Die alte lassen sie dem Borbehalte daß man keine neue mache. Die alte lassen sie dunn daraus? — Ich sühle mich und Salons past. Was wird nun daraus? — Ich sühle mich undehaglich aus außerste. Bisweilen rette ich mich in die Poesse. Seit lange habe ich nicht so viele kleinere lyrische Sedicht gemacht als jest. Es ist mir damit so als müßte ich mein herz ausbluten lassen, wenn es zu voll ist von unterdrücktem Weh. Ich halte mir ordentlich ein poetisches Album, in das ich meine Herzensergiesungen niederlege. Riemand sieht es als meine Frau, die treue, verständige Begleiterin aller meiner Bestrebungen."

Diefe "rettenden" Perzenserguffe liegen nun vor uns und gewähren einen klaren und erquidenden Einblick in ein wahrhaft reiches Dichtergemuth. Ratur und Leben, in den mannichfachften Beziehungen finnig aufgefaßt, muffen dazu dienen, um dem Drange eines herzens Ausdruck zu geben, das für das Babre und Schone glubt, für alle Menschen menschlich schlägt, der Gelöffjucht den Krieg erklärt und Liebe predigt. Dabei find diese Lieder, abzesehen von der gefälligen außern form, durch Gedankenfulle, treffende Schluß Pointen und durchweg geläuterten Geschmack ausgezeichnet. Sie zerfallen in die vier Abschnitte: "Belt und Gemuth," "Conette," "Aus der Gegenwart" und "Der Beit Krankbeit, Tod und Wiedergeburt."

In dem **Gebilite "Bem Werge hernb" (Mbfdut**te I) fingt ber Dichtere

Bas bang bas berg erschüttert, wenn man bas Wesen mit. Bie viele Sorgen wohnen in biesen hatten wol, Wie vieles warme hoffen erwies fich bort als hohl!

Wie foinmern bort bie Bache hellflibern in bem Ghein Und ach! wie viele Ahranen ba fielen wol hinein. Wie treiben bort auf Wiefen bie Deerben ihre Luft, Doch welcher Kummer naget an ihres hirten Bruft,

Es jog fich bicht gufammen. Im Schatten lag bie gint. Raum blintte noch burch Spalten bes himmels Lichtagur.

Und aus ben schweren Danften brang bis zu meinem Die Der allgemeine Jammer, ber Klageton empor. Erft war es bumpfes Grollen, bies wuchs zum Donnerhall. Es ging mir burch bie Scele ber große Webelchall.

Ich ris mir auf ben Bufen und flehte: Bar's gerecht, Das Cines Fall erhobe bies achzenbe Geschlecht, O mochte bann gerspalten mein Derz ein Betterfrahl, Und flodten bann bie Abranen, die Klagen auf einmal!

Da ging ein lindes Saufeln durch all ben Rebelbampf, Ein warmer Friedensathem beschwichtigte ben Kampf. Ein Lichtfrahl, ein Bertheilen, taum merklich, wie's geschi; Dann Mang es wie durch harfen und Wolfen: "Ich bie be."

Und prachtig wuchs die Stimme. Sie trug ben Biebentel Bon Bergen ju ben Abalern beschwichtigend burche AL. Da tam die Klarheit wieder. Die Klagen fillten fich. Im weißen Glang verherrlicht lag rings die Wett um mich.

Bwar hing in jeder Blume ber Ahranentropfen klar, Doch fpiegelt' er in Farben fo rein, fo wunderbar. Aus allen jenen Putten, von Wiefen fern und nah, Schien leifer Pauch zu fückern: "Gebulb, benn Er ift ba."

Die Religiosität die sich in diesem Gedichte ausspricht it ein Grundzug im Charafter des Dichters. Er halt aber an Geistigen, Ewigen fest; die Form fast er als Das auf was se ift, als vorübergehend, sich nach der Beit gestaltend. So in dem Gedichte "Das historische Christenthum":

Das Licht ift ewig, wie fein Quell es ift, Das Duntel fteigt biswellen hoch in Wellen. Doch nicht zu lange wird bas Licht vermist. Ein Funte schon tann tiefes Duntel hellen. Die Form tann höchkens nur hiftortsch fein, In der bas Licht sich zeltweis offenbart, Well jede Zeit mit anderm Aug' gewahrt; Die blenbet, jene lodt berfelbe Schein.

So tommt es auf ben ew'gen Inhalt an, Richt auf die Form, worin er ausgegeben. Die Form gestalte Jeber, wie er tann. Der Inhalt ift allein bas wahre Leben.

Das Chriftenthum, wenn es hiftorifc ift, Mag bann hiftorifc fic auch überleben, Schließt fich hiftorifc ab — und wird vermist. Bergangenheit ift nur hiftorifc eben. Nuch Gegenwart und Rutunft brauchen Licht, Und brauchen Gnabe, die vom himmel rinnet. Ein Chriftenthum, bas taglic neu beginnet, Ift gottlich immerbar, — hiftorifc nicht.

Daher eifert er auch gegen biejenige Richtung weiche fich lebiglich auf bas Dogma wirft in bem fatyrifcen Lieben:

Gefahrte Prebigt.
Es fiben in ber Kirche
Sereihet Woid und Mann.
Der Pfarrer auf ber Langel
hub feine Prebigt an.
Weil wir im erften Abeile
Der Andacht eben find,
Laft me als Aept erwägen:
Woher wohl weht ber Bind?

Sobann im zweiten Theile, Der frifch jum Biele geht, Befchäftigt uns bie Frage: Bobin ber Wind wohl weht? Im britten Theil wird enblich Gebracht bas rechte Licht, Denn barin wird erwiefen: Bir wiffen Beibes nicht.

De scheinet ber Semeinde,
Sie habe schon genug,
Und durch die Airchenthere
Schiedt sich hinaus der Jug.
"Ihr Ahoren!" - ruft der Pfarrer,
Bom höcken Eifer heiß —
"Man predigt nur dogmatisch
Bon Dem was man nicht weiß."

Auch fonftiges heiteres neben dem Ernften, ben Fruhling in der Ratur und im Leben, Jugend und Liebe finden wir in dem Abschitt "Belt und Semuth" und in den Sometten gefriert, wie in den Liedern: "Jugendtraume", "Seufger von Oben", "Die Bergführer", "Der Bogel", "Dichtertrieb", "Bas geblieben ift", von denen noch eins, "Der handedruct", hier Plas finden möge:

Sie hatte meine hand gebrüdt? Die hand sagt: "Rein! bich täuscht Berlangen. Es hat bein derz bich nur berüdt, Mis sie vorüber ist gegangen." "Ja!" spricht bagegen hoch im Brand Mein volles derz. Wem soll ich glauben? Das derz fühlt zarter als bie hand, Ich lasse mir mein Glück nicht ranben.

Der legte Abschnitt "Der Beit Krankheit, Tod und Biedergeburt" enthalt in einem Cyklus von Gesangen eine Schilderung der Buftande im öffentlichen Leben vor dem Jahre 1848 voll scharfer Ironie und schließt in einem Gesange "Das Gessicht" mit einem begeisterten hindlick auf eine bestere Bukunft. Auch der dritte Abschnitt und die Sonette enthalten zum größeten Abeile Lieder politischen Inhalts und zwar ebenfalls aus der Periode vor 1848. Der Dichter verlangt Freiheit, Fortschritt, gleiches Recht für Alle. Das lettere in dem Liede:

Charfreitag. Charfreitag.
Charfreitag heut'; es ward um diese Stunde Der Weitenheiland einst ans Kreuz geschlagen. Warum? Weil ihm in lügenvollen Tagen Die Wahrheit sich vom gottgeweihten Munde! Weil in der Roth er brachte Rettungskunde, Den Clauben weckte, kühnen Flug zu wagen! Der Liebe Psicht in Wuth und haß getragen; Die Wenschheit rief zum frommen Bruderbunde. Kann solche Wohlthat solche Dual verschulden? Die Gelbst fucht, Sesus, hat dein Kreuz gezimmert, Die jederzeit in höllenstammen schimmert. Es kann das Bolf Wohlthäter niemals dulben, Wenn Allen sie bestimmen gleiche Gaben.

Bei bem Regierungsantritt bes Konigs von Preußen, Friedrich Bilbelm IV., fingt er:

å Ståbelehefutat and verfdwiegen lange, Birb enblich nun jur lauten Sprache tommen Dit gob'rungen von wichtigftem Belange. Durd Strome Blutes ift bas Bolt gefdwommen, Bis es ben Krang bes Sieges bat errungen; Und welchen Autheil bat es abertommen Bon allem Großen, bas ihm ift gelungen? Bur Breibeit ftritt es, bie bes Beinbes Dobnen Entriffen ibm. Es warb ber Feind bezwungen; Und welche Freiheit warb ben Belbenfohnen? Die Staatstunft ftellte bas Bieviel in Frage, Die Durftenben an Barten ju gewohnen, Sie, von jeber ber Rern ber Boltertlage. Bu fiel bas Abor von Janus' beil'ger Statte, Doch öffneten fich an bemfelben Tage Die leifen Thuren aller Cabinette, Die feinen Liften wieber auszulaffen, Får bie tein Urm fich je bewaffnet batte.

Ernft ift die Beit, fie raftet fic jum Streite. Bas man nicht gibt, wird fie fich fturmifc nehmen. Ihr fteht der Menfchheit Genius zur Seite, Das Borurtheil der Selbssiucht zu beschämen. Der Rückspritt ift Gespenft, Ein nichtig Streben, Den Nündigen zu bieten einen Schemen. Der Stillstand ift Berwesung, Fortschritt Leben.

In ahnlicher Beise, aber hier und ba noch weit starker und schärfer im Ausbrucke, spricht sich der Dichter an andern Stellen und in den Sedichten "Die Geschsfe", "Das Königswort", "Der Bampyr und die Camarilla", "Die rechte Mitte" u. a. aus. Gegen die Uebernahme des Censoramts erklatte er sich mit Entschiedenheit und auf die Gesahr hin seine Stellung zu verlieren. Er glaubte daß dadurch seine und seiner Kinder Ehre wurde beeinträchtigt werden:

Db nahe mir, ob fern mein Ziel gestellt — Doch wenn man mich jur Eruft wird tunftig tragen, So sollen nicht um Alles in ber Welt Bon mir erröthend meine Kinder fagen, Das ich die Fod'rung meiner Beit verkannt und Werkzeug war, den Boltergeift zu tnechten. Sie follen Den, so Bater sie genannt. Mit ebelm Stolze zählen zu ben Echten.

Gegen die Bemühungen endlich, den Stand der Dinge auf ein Patriarchenthum zuruckzusubern, ift das langere Gedicht "Patriarchen und wer sonft" gerichtet, in welchem das patriarchalische Beitalter in seinem wahren Lichte geschilder und wie der Berrtichkeit die im Christenthume und den durch dasselbe gestellten Foderungen liegt, als im schrofften Gegensage stehend dargestellt wird:

Mit folder Beiten Sitten liebäugelt nun ber Wahn? Will heut' noch flumme Knechte, der Willtar unterthan? Will für das Recht, das Jedem foll gleich feln, der es sucht, Nach Patriarchenweise die väterliche Zucht?

Bas vaterlich ihr preifet, gibt bald bie Stlaverei, Beil ihm die Liebe fehlet, die Billigkeit babel. Mit einem schonen Borte verknüpft ihr argen Sinn,... Aus Bollbunmandigkeiten wollt zieben ihr Gewinn...

Last ab, es ift vorüber bie Patriardenzeit, Denu Chriftus ift erschienen in seiner Derrlickeit. Das, was bes Kaisers, will er bem Kaiser geben zwar, Doch Bruber nur vereinen am heiligen Altar.

Richt firenge Bucht, nur Liebe fest er als Lofung ein, Bu gleichen Rechten, Pflichten ble Menscheit einzuwelb'n. Der Starte foll bem Schwachen milb reichen seine Sand, Der Schas bes Reichen werben bes Urmen Cegenspfanb.

Aus Liebei-Liebei Liebei und aus, bem hall genifft echt Soll frablend bann erbiuben bie Freiheit voll und echt, Die Freiheit, bie ben Bugel ber milben Sitten ehrt Um vom Gefet bie Richtung in obler Kraft begehrt.

Ueberrafchend ift es, nach allem Diefem in einigen wenigen Liebern, die aus der Beit nach 1848 frammen, Gedanken und Gefühle quegesprochen zu finden, nach denen es den Anschein gewinnen konnte, als ob der Dichter zu einer völlig entgegengeseten Gesimnung gelangt sei, wie z. B. in dem Gedichte: "Das Bolt wie es ift," besten Schuckzeilen lauten:

Frei pries es fic und war nur Stav' ber Leiter. Im eig'nen Duntel tommt bas Bolt nicht weiter, In weifer Bucht nur tann es vorwarts geben.

Diese Borte ftehen mit Dbigem in diametrischem Biberfpruch. Richtsbestoweniger glauben wir es dem Biographen baß sich ber Dichter ber Reaction nicht zugewandt habe. Ber tennt nicht bas gurnen Schiller's in ahnlichen Zeitverhaltniffen ? Und doch ist er gerade Derjenige ben fein "Bebe!" fein:

Beh' Denen, bie ben ewig Blinben Des Lichtes himmelofadel leib'n!

ju allermeift treffen murbe, wenn es trafe. Denn Rie-manb hat bas himmelblicht burch alle Claffen bes Bolts, alfo auch durch die Reiben ber "ewig Blinden" fraftiger und reiner hindurchgetragen als eben er. Auch unfer Dichter fpricht für Licht und Liebe, für Bahrheit und Freiheit und gegen ihre Feindin, die Gelbstucht, mit folder Barme baß wir nicht annehmen tonnen, es fei bie Blut in feinem Innern erlofchen ober ju jener truben glamme die nur ber Gelofifucht leuchtet umgefchlagen. Aber Sbealiften folder Art find bie echten Sunglinge vor bem Bilbe gu Sais. Gie jagen begeiftert ber Bahrheit nach, folange ber Strahlennimbus bes 3beals Diefelbe vom wirklichen Leben abichließt; aber wenn bas 3beal gur Birtlichteit fich gestalten foll, und wenn es in ber verforperten gorm, unter ber bies allein möglich ift, jugleich bie Unvolltommenheiten anzieht, Die nun einmal Die nothwendige Bugabe aller Erdenericheinungen find, bann ichaudern fie entfest gurud und Die begeiftert gepriefene Gottergeftalt wirb ihnen gum Debufenhaupte. — "Gin Beib, wenn fie gebieret, fo bat fie Traurigfeit, denn ihre Stunde ift getommen; wenn fie aber bas Rind geboren bat, fo bentet fie nicht mehr an bie Anaft, um ber Freude willen, baf ber Menfc gur Belt geboren ift." — Palten wir uns an ben Troft ben ber Dichter in feinem Schluggefange an eine poetifche Biffon von ber Rud. febr Chrifti antnupft:

> Ein hehres Wunder hat bann angefangen. Der Menich enfohn ericbien, im Arme tragenb Das bitt're Kreug, an bem er einft gelitten.

Er hub es auf, es in ben Boben ichlagenb, Und Burgel faffend warb es gleich jum Baume, In reicher Blatterpracht jum himmel ragenb.

Die Bweige, weit verbreitet in bem Raume, Sie neigten fich im Bogen bis jur Erbe, Damit ein jeglicher ju neuem Baume

Mit garten Blaten, golb'nen Frachten werbe. Go warb jum bell'gen Daine bas Gefilbe. Und Dunderttaufend tamen, mit Befdwerben

Doch überburbet — ruhrenbes Gebilbe! — Und legten vor bem Menfchenfohn fie nieber, Sich frei gerftreuend bann in bem Gefitbe,

Bei vollem Mang bes Inbels und ber Lieber. Bulest erscholl bas Wort vom Menschenschne: "Run ift bie Beit erfallt, ich komme wieber, Bum zweiten mal, "nicht spift ber Dernenkrone, — Denn nun find Freud' und Frieden meine Sendung. Dem Streiter wirb ber grang Arang jum Lobne.

Ihr habt an mich geglaubt, nun in Bollenbung Sollt ihr nicht glauben nur, follt von mir wiffen-Und hierin liegt der Menschheit große Wendung.

Das Beltgericht, vernehmt, ift im Gewiffen. Der jungfte Lag ift ber im Sauf ber Beiten, Da Gelbfifucht ihren Freibrief hat gerriffen.

Der Liebe wibmet eure hulbigungen, Mit Bruberarm bie Menfcheit ju umfaffen, Sie ju vertunben laut in taufend Bungen.

So werbet ihr in klarem Ginn erfaffen, Daf in ber Abat mein felig Reich begonnen, Wie von Propheten Gott es kunden laffen.

Rur aus Berbrüberung, ans Liebeswonnen, Wird dann bie neue Freiheit auch ersteben, Bisher gemunscht, boch niemals noch gewonnen."

14.

Die Erbe, bie Pflanzen unb ber Menfc.

Die Erbe, die Pfianzen und der Menfc. Populaire Raturfchilderungen von Zoakim Frederik Schouw. And dem Danischen unter Mitwirkung des Berfaffers von D. Beife. Mit der Biographie des Berfaffers von P. 2. Moller und feinem Portrait nach Marftrand. Leipzig, Lotal. 1851. Er. 8. 1 Ablr. 20 Ngr.

Schouw war ungefähr 27 Jahre alt, als er nach glanzend überftandenem juriftifchen Eramen die Leiter der Beamtenhierarchie zu erfteigen begann, zugleich aber auch, wenn er in ber kopenhagener Kanzlei nicht protokolliren mußte, an feiner Differtation über die ursprüngliche Beimat der Pflangen arbeitete. 3m Jahre 1816 mar bas etwas Befonderes, ba bie Biffenschaft ber Pflanzengeographie noch fo jung war baf Leute von gach fie noch taum tannten, taum anertannten. Erft ein Mann hatte gewagt aus eigener weitumfaffender Anfchauung, Die boch auch wieder wenig gewesen mare ohne entsprechende Beobachtungegabe und ebenfo umfaffendes Urtheil, einen "Mouni sur la géographie des plantes" ju fcreiben; berfele Rann welcher icon damals die Grundzüge feines "Rosmos" entwarf, womit er jest fein vieljabriges Birten glangend abfoliegen will. Der junge Ranglift mußte baber mit feiner Reigung in fo brachliegenden Gebieten des Biffens fich ju befchaftigen allgemeine Aufmertfamteit erregen, einer Reigung welche offenbar keine Spur phantaftischer Laune anfichtrug. Wenn ben meiften Denschen eine und bieselbe Biffenschaft Gelegenheit bietet prattifc ju wirten und theoretisch fich auszubilden, fo findet fich boch auch oft eine Trennung beiber. Besonders fcheinen Burisprudeng und Botanit, gerade weil fie fo beterogener Retur find, fich wie zwei Complementairfarben gern gufammen-gufinden, wovon unter vielen Beifpielen nur bas glangenbfte neuerer Zeit erwähnt werben mag: M. 3. Schleiben, Dr. juris utriusque und Prof. ber Botanit ju Zena. In Danemark hatte man — bamals wenigstens — bie lobliche Beife, auf jedes junge Salent welches an dem freilich bald zu überfebenden horizont ericien ein achtfames Auge gu haben, es gu ftugen und zu fordern, bevor es noch alt geworden und veraltet war, ihm lieber gleich Fittige ju leiben, ftatt erft burd Druck ju erproben wieviel es zu tragen vermöchte ohne zu verfummern-Die Regierung targte nicht einem jungen Manne ber in Runft ober Biffenfchaft etwas hoffen ließ einen genugenben Lebens. unterhalt ju geben; die Ration fab in dem Rubme eines ber Ihrigen ihren eigenen Rubm, und lief es an Aufmunterung

nicht fehlen; brittens famen enblich bie Deutfchen und nahmen ebenfalls innigen Antheil, benn wie follte es fie nicht frenen, wunn fie feben baf ihr geiftiges Brot den fremden Bettern wohlbetommt ? Raum hatte unfer Schow also feine Differtation beendigt, als er die Actenberge, welche er nicht ohne Beforgnif in der Perspective feiner Butunft erblickt baben mag, and foon por fic verfdwinden fab und ein Relfestpendium ibn in ben Stand feste frei von Rahrungsforgen feinen Lieblingsftubien in fremden Landern nachzugehen. Roch heute hat bie Belt ihren Bortheil bavon, denn ein guter Theil bes vorliegenden Berts ftust fich auf bas bamals gefammelte Daterial. Rachdem er von feiner Reife gurudgetebrt war, nahm ihn die befinitive Anftellung als Professor ber Botanit an Der Univerfitat vollig fur die Raturwiffenschaften in Befchlag, mofür er auch bis zu feinem im April 1852 erfolgten Tobe thatig geblieben ift. Dogleich ein gunftiges Gefchic ibn bes fogenann. ten Brotftubiums enthoben hatte und bamit ber zweifachen bivergirenben Richtung bes Geiftes, welche immer etwas Mangelhaftes haben muß, fo icheint er boch nicht vollftandige Befriebigung in feinem jegigen Lebensberufe gefunden ju haben, ba er fic aus freien Studen burch lebhafte Betheiligung an ber Politit wiederum einen Rebenweg babnte, der ihn - man muß feiner Rraft und Befähigung bas Beugnif geben - abermals gu Ehren und Auszeichnungen führte. Als vieljahriger Pra-fibent ber Stanbeberfammlungen ift Schouw auch in Deutschland bekannt genug geworden um Die hinweifung auf Diefe Seite feiner Birkfamfeit an Diefem Orte entbehrlich ju machen. Das fone Lob welches fein Biograph Moller ihm ertheilt: "Bon Schouw fagte Beber im Sabre 1831 wie im Jahre 1834: WEr ift ein kluger und besonnener Mann, ein wahrer Patriot, eine grundehrliche Ratur", mag in diefer Beglebung genügen, um auch nach ber Seite einen carafteriftifchen Umrif von ber Beife feiner Birffamteit zu geben. Seben wir Das Portrait barauf an welches bem Buche beigegeben ift, fowie Die Darftellungsweise und den Stil in demfelben, fo ftimmt Alles überjeugend und mohlthuend miteinander überein.

Benn ber Berfaffer der biographischen Stigge bemertt bag ber Gelehrte auf zweierlei Beife bie Biffenfchaft forbern tonne, einestheile burch ftrenge, grundliche Forfchungen, anderntheile burch gefoidte Berbreitung berfelben in weitere Rreife, fo ift teine Frage, welche Seite er dabei fur Schouw im Auge batte. Bezeichnend für Diefe Richtung ift es bag er gerade bas Gebiet ber Botanit vorzugeweife anbaute, welches bas am weiteften nach anbern Gebieten bin vorgeschobene Außenwert genannt werden fann. Erd - und Pflangentunde find einander begegnet in der Phytogeographie, feitbem fich beibe aus bem geiftlofen Bufte blofer Romenclatur ju bem ihnen gebubrenben Range emporgearbeitet haben, und hier finden fich wie auf einem neutralen Plate Angehörige beider Seiten zusammen, von benen manche fich gegen andere Specialitäten ber Botanit fonst gleichgultig verhalten. Die Berwunderung welche die Erzeugniffe einer andern Bone bei ihrem erften Anblide ermeden, ift, wie icon humbolbt aus-führt einer ber wirtfamften Erreger für eine aufmertfamere Raturbetrachtung; die Ruppftangen bringen bei Andern auf bemfelben Bege, ben auch bie gange Biffenschaft genommen bat, bie erften Buniche bervor auch bie übrigen Gewächse tennengulernen; wer endlich von ber Betrachtung ber gangen Erdoberflache bertommt, findet bie Pflanzenbede als eins ber wefentlichften Momente berfelben, worin ihre Berfchiedenheiten ben offenften Ausbruck gewinnen. Bon folden Puntten aus hat es Schouw verftanden fich fur feine tleinern naturbiftorifcen Arbeiten, welche er fcon fruber unter dem Titel "Raturfoilberungen" jufammenftellte, ein bantbares Publicum ju bilden, und indem er Biele angog die fonft wol einer finnigen Raturanfchauung abgewandt geblieben maren, barf man wol behaupten daß er mehr damit gewirft habe als mit feinen großern wiffenichaftlichen Berten. Reben bem unbestreitbaren innern Berthe tragt zu biefer Birtung gewiß auch bie gange Darftellungsweise bes Berfaffere bei, bie burchaus bie bes tarm'rubigen Beistandes ift, son von aller Liebhaberei far das Bumantische und Aransscendente. Er geht Hand in Hand mit den Ansticken der Zeit, er vertritt überall die Cultur gegen die Lober vergangener Zeit als entschiedener Unhänger des Fortschritts. Er kann nicht in die Alagen über das Aushanen der Wälder einstimmen, denn er sinder nicht daß — wenigkens in der gemäßigten Bone — dadurch eine Abnahme der Regenmenge oder eine Junahme des Preises der Feuerung Deranlast sei, wie man allgemein zu behaupten pflegt; er kann nicht in die Arauer um den Berlust aller landschaftlichen Schönheit durch die Uebergriffe des Andaus einstimmen, da doch auch der Andlick des wohlbestellten Landes schön sei und das Bersschwinden vieler einheimischer Sewächse mehr wie ersest werde durch die Einfährung unzähliger Pflanzen aus allen Weltzgegenden. "Aumpf gegen die Ratur", sagt er, "wenn er nicht zu har ist, besordert die Civilisation. Arbeit ist die Mutter der Austlätung."

Ungeordnet wie fruber Diefe Auffage in den ,, Raturfdilee. rungen" gufammengeftellt maren, tonnten fie leicht ben Ginbrud nur gelegentlich in mußigen Stunden bingeworfener Beid. nungen machen, umfomehr ba die Rtarbeit der Composition und der ungefchmudte Bortrag die Mube und die Borarbeiten nicht burchbliden ließen, welche boch bagu nothig gemefen maren. Die neue Auswahl und Bufammenftellung Diefer Auffage in bem vorliegenden Buche hat nun ben innern Conner, welcher fruber nur im Allgemeinen burchfchimmerte, auch auferlich bargeftellt und auch in bem Titel biefe gemeinfame Tendenz wiederzugeben versucht. Bielleicht hatte er fich noch etwas Scharfer faffen laffen, benn er melbet zwar bag auch von ben Pflanzen gehandelt werden foll, aber nicht baß'fie die hanpt-rolle in bem Buche fpielen, daß ihre Geschichte, ihre Berbrei-tung, die Physiognomit welche fie den verschiedenen Theilen ber Erboberflache verleihen, ben mefentlichen Inhalt bilben, bie Erbe und ber Denich bagegen nur insoweit als fie auf Diefe bezogen werden. Rurg, aus ben regellos gufammengefcarten Raturicilberungen ift jest eine populaire Pflanzengeographie geworden, welche freilich Alles hat vermeiden muffen mas fic nur burch genauere Renntnif begrunden ließ, bagegen aber auch wirklich populair genannt werben kann, weil fie überall ba anknupft, wo ein Beder etwas weiß und geneigt ift mehr zu erfahren.

Mit Recht werden daber die Rug- und Rabrpflangen ftart in ben Borbergrund geschoben, niemals bie wiffenschafts lichen Resultate, welche fich vielmehr beilaufig ergeben als erwurbe fie ber Lefer felbft burch eigenes Rachbenken. Wenn von Birten, Buchen und Sichten, von Gerfte, Dafer und Roggen gerebet wird, fo fuhlt fich Seber zu haufe, und wenn lettere unter einem noch allgemeinern Begriffe, bem ber Brotpftangen, untergeordnet merden, fo ift biefes vortreffliche Bort fo einleuchtend daß man gern mit dem Berfasser auf der Karte Die "Brotlinie" zu zeichnen sucht. Das ift die Grenze, bis wohin die Natur noch das wirkliche Brot spendet, um welches so viele Millionen Menfchen fie taglich anfleben. Sang von felbit tommt man bei ber Betrachtung Diefer Grenglinie auf Die Ueberzeugung baß fie freilich burch die Barmegrabe bedingt wird, boch aber mit ihren eigenthumlichen Rrummungen weber mit ben mathematifchen Breitegraden noch mit ben phyfitalifchen Ifothermen gufammenfallt. Roch beutlicher wird bie Eigenartigfeit ber Begetationelinien bei ber Befprechung ber Balber, beren nordlichfte Gaume gerade umgefehrte Biegungen machen als bie Sfothermen; wenn biefe fich namlich betannifich gegen bas taltere Innere ber großen Continente fentt, fo erhebt fich jene gerade bort. Ran bemertt baf bie Grengen bes Getreibebaus und bes Baumwuchfes nicht zusammenfallen, sondern nach Gesehen fich richten bie in der Individualität der Pflanzen begrundet liegen. Während 3. B. die Gerfte bis Lappland hinaufgeht, die Buche aber taum noch im fublichften Rormegen fort-tommt, fteigt diese umgekehrt auf den höhern Bergen Italiens weit über die Gerftenfelter in die bobe, ba doch sonft die fentrechte Erhebung mit ber Abstufung nach ben Polen zu eine

bartige Regetation herverzurufen pflegt, bie Gerfte aber alf Commerpflange eine bobere Sfothere verlangt. Bie genau auch die Geographie der Pflanzen mit der physikalischen zu-fammenhangt, so macht sich doch in jener der Charakter der Organismen alsbald geltend, welcher sich schwer von ftarren Linien begrenzen und schematisch darftellen läßt. Dat man die Barme als einen Dauptfactor bes vegetativen Lebens erfannt, fo ift boch, wie die wenigen Beifpiele icon geigten, eine tiefergebende Untersuchung notbig, um auch nur im Allgemeinften Die Erfahrung mit bei Rechnung in Uebereinftimmung ju bringen. Run tommen aber auch noch die andern Factoren bingu: Die Beuchtigteit, Die geologifchen und atmofpharifchen Berhalbniffe und endlich bie unermefliche Mannichfaltigfeit ber Pflangen felbft. Es ift baber taum möglich daß alle diefe verfchlungenen Fåben burd bloge Buchergelehrfamteit erfaßt und gu einem organifchen Gangen verwebt werben tonnen. Rur Die eigene Anschauung, ber freilich ein gebiegenes iheoretisches Biffen nicht fehlen barf, vermag ein lebendiges Bild aller diefer Ber-haltniffe zu geben, weil es ihr felbft nicht aus Theilen und Studen, fondern im Großen und Gangen entftanden ift. Daber bat ein großer Theil jener Darftellungen eine fo concrete Geftaltung und eine Bahrheit bes Colorits, Die fo oft viel ge-lehrtern Berten abgeht. Wir blicken mit dem Berfaffer von ben Boben ber norwegifchen Alpen und ber Apenninen, wir besteigen mit ihm den Aetna, wir untersuchen mit ihm Die Biebergegenden Staliens und überlegen, welche Ursachen Die Malaria boch wol haben mag, faft ohne gewahr ju werben bag feine Borftellung, Die er an allen biefen Orten felbft gewonnen hat, uns eigentlich allein babei leitet. Aber auch wo die unmittelbare Anfchauung ibm nicht bie garben reicht, wie in ben Schilderungen tropifcher Pflangenwelt, ober wo Ueberblice ge-geben werben follen, die ihrer Ratur nach nicht gang auf eigener Erfahrung beruhen tonnen, bewährt fich bas Salent bes Berfaffers in bem maffenhaften Stoffe leichtfagliche Gruppen bervortreten gu laffen. Seine vier großen Abtheilungen ber Balbbaume: die formenreichen Balber ber Aropen welche fich burch bie Region ber Ragdenbaume nach Rorden bin mit einem Kranze von Rabelwaldern abschließen, die nach bem Gubpole hin ihre Analogie in ben Balbern mit steifem Laube finben, geben ber Borftellung einen recht erquicklichen Dalt, ba man bei allen fpeciellern Unterfuchungen nur zu leicht in Gefahr tommt die Balber vor ben Baumen nicht ju feben.

Ein anderes Beifpiel folder anschauliden Disposition bilbet fein Abrif Des allgemeinen Pflangenfpftems, welches er nicht gut umgeben fonnte, wenn ber Charafter ber vorweltlichen Begetation Har hervortreten follte. Wenn man Lefer vorausfegen muß Die eigentlich außer ben gemeinften und auffallenoften Pflangen ihrer nachften Umgebung gar teine tennen, fo ift es begreiflich teine geringe Aufgabe über Diefe wenigen bekannten Puntte Die großen Linien ju gieben, welche bas gange Pflangenreich in beutlich jufammengehörige Gruppen theilen. Bie macht es Shouw? Er ftellt fich einen ber Unwiffenbften vor und fragt fic was ein folder wol im Allgemeinen von ben Pflanzen aufgefaßt haben mochte. Antwort: Blatter und Bluten. Dem-nach icheibet ber erfte große Strich feiner Claffification bie PRangen mit Blattern von benen ohne Blatter; benn baf bie Pilge, Die Blechten und Algen feine rechten Blatter befigen ift Bebem einleuchtenb. Die Blattpflangen aber theilt ein gweiter Strich in Die mit Bluten und in Die ohne Bluten; benn bag bie Moofe und garrn u. f. w. gwar Blatter, aber feine rechten Bluten tragen, ift wieberum Bebem flar. Rachbem er auf biefe Beife die Arpptogamen von ben Phanerogamen gefchieben hat, folgt er für lestere ber gewöhnlichen Spftematit und daratterifirt die Monototylen durch dreigablige Blutentheile und gradnervige Blatter, Die Ditotylen burch funfgablige Bluten und frumme Blattnerven. Dan muß gefteben bag es taum moglich ift populairer die großen Ordnungen des Pflangenreichs auf-gufaffen und wenigstens im Ganzen und Großen jum Bewußt-fein zu bringen. Raturlich gehen diefe großen, augenfälligen

Cirice viel zu gerahe burch, ale bas fie auch im E mit der viel fraufern und scheinbar launigen Limitirung wirklichen Ratur genau gufammenfallen follten, allein es la bier auch nicht fo febr auf bas Gingelne on. Der Ratur es betanntlich gefallen einige Lange auch mit blattartigen De ganen auszustatten und in ber fonft wohlbegrengten Gruppe ber Lebermoofe, wovon bie Dehrgabl allerdings Blattfpreiten geigt, einige diefer Pflangden mit ungetheiltem Laube, einer blofen Lagerausbreitung gleich ben Blechten, gu charafterificen; allein bas tann ben Anordner nicht hindern bie gange erfterwahnte Claffe gu ben Unbeblatterten, Die zweite gang zu ben Beblatterten zu rechnen. Er nimmt feine Rudficht barauf bas bem Bryologen gar mohl die Bluten ber Moofe u. f. m. befannt find, bag bie Difotylen teineswegs ftreng bie gunfgehl innehalten, fondern febr oft auch in die den Monototylen berbehaltene Dreizahl übergeben, benn es kommt ihm nur auf burchgreifenbe Unterfcheibungszeichen an, welche fich fo fcarf in der Ratur nirgend finden. Es gelingt ibm durch Diefe Anordnung ben Charafter der alteften foffilen Blora, in welcher bie blutenlofen Gemachfe fo außerordentlich überwiegen, auch bem Untundigen verftandlich gu machen und in ihrer toloffelen Einformigfeit jur Borftellung zu bringen. Scharffinnig benugt er nun bas fo gewonnene Berftandniß, um auch bie großen umb rathfelvollen Fragen nach ber Entftebung ber Pflangenwelt, ihrer Geschichte und bem Busammenhange ber jegigen giora mit ber vorweltlichen befprechen und wenigstens einige Bagefceinlichkeiten baruber aufftellen ju tonnen. Ruffen wir folieft er — Die beblatterten, aber blutenlofen Pflangen fur ein alteres Erzeugniß der Erde halten als unfere beutige mit Blumen fo reich gefcmudte Begetation, zwifchen benen dann noch die einfachern Monototylen und die mit unfdeinderen Bluten ausgestatteten Difotylen als Mittelftufen liegen, fo tomnen wir uns auch eine Bermuthung über bas relative Alber unferer heutigen Pflangengefchlechter verftatten. Es laft fich banach die naive Enficht bes vorigen Sahrhunderts wurdigen, welche felbst ben großen Linne noch unter ihren Anhangern gablte, berzufolge die Berge die ursprüngliche Geimat ber Pflanzen gewesen seien, die bort nach ber Analogie des ersten Renschenpaars ebenfalls ihre ersten Stammaltern, und zwar, ba die meiften Arten hermaphroditifc find, in einer Perfon ge-habt und von diefen Urfigen ihre Rachenmenfchaft über Die allmalig abtrochnende Erde verbreitet hatten. Ran burfte alfo wol vermuthen bag auch jest noch die hobern Sebirge Die al-tefte Begetation befaßen, welche eine größere Aehnlicheit mit der urweltlichen foffilen Flora aufzuweifen hatte ale die auf den Ebenen verbreitete. Run braucht man aber gerabe tein Beta-nifer gu fein, um gu bemerten mit welcher Fulle grofblumiger Bewächse die Alpen fich schmuden, daß also gerade im Gegen-theil die offenblubenden Difotylen als das jungere Geschlecht hier sowol den Arten als der Bahl nach überwiegen. Za seit uns die Geologie auch über das relative Alter der Gebirge umverwerfliche Rachweise geliefert hat, tonnen wir auch fie in Diefer Dinfict vergleichen, und finden teineswegs bag bie gloca ber alteften immer bem Charafter ber vorzeitlichen Pflanzen-welt fich mehr nabert als die der fpater erhobenen. Dagegen Deutet ber Berfuffer barauf bin wie geringe Entwickelung vielmehr bei ben Strandpflangen gefunden wird, wie biefen alfe weit eher ein hoberes Alter gujufdreiben fein mochte. Indem er aber ben bier fo nabeliegenden Spothefen über bie urforungliche Entftehung Des Pflangenreichs möglichft ausweicht, und lieber Die fo oft rathfelhafte Erfcheinung ber Pilge und Algen, welche für eine leberzeugung ju fprechen icheinen, gar nicht erwähnt, zeigt fich beutlich fein Beftreben teinen Goritt weiter ju geben als die Erfahrung gutheißt. Gewiß verdient folde Enthaltsamfeit in einem für bas große Publicum beftimmen Buche umsomehr Lob, als dieses verwöhnt durch andere auf den Effect berechnete Productionen gern über nüchterne Philifterhaftigleit flagt, wenn ihm nicht viel Bunder und Bunber-des vorgeführt wird. Geht andererfeits biefe Gelbftbefchran-

Lung-aber auch fo weit, bie neuern Entbedungen und Combinationen ber Chemie und Physiologie, soweit fie bier eingreifen, moglichft auszuschließen, fo tann man freilich mit bem Berfaffer nicht rechten, da fo viele andere Berte fich dem Publicum bafür darbieten, aber doch ber Meinung fein baß es g. B. ben Ab-handlungen über bie Raffee- und Theepflangen nicht gefchabet baben wurde, wenn babei ber demifchen Qualitaten gebacht mare, wodurch der fo ungeheuer ausgedehnte Berbrauch feine Rechtfertigung erhalt. Birb ferner unter ben merkivardigen Rugpftangen auch die Diftel aufgeführt, fo verdankt fie ihre Aufnahme boch nur ber physiologischen Mertwürdigkeit bag fie ju ihrer Ernahrung bes icon von andern Pflangen bereiteten Saftes bedarf, fowie ihren andern mit biefem Parafitismus gufammenbangenben Gigenthumlichteiten. Bwar mochte eine ftrenge Confequeng und wohlberechnete Organisation billiger. weife wol nicht von einem Berte gefobert werben tonnen, bem biefe urfprunglich gar nicht jugebacht mar, fondern erft fpater eingeordnet murbe, boch hatten fich manche Ungleichheiten mit geringer Rube beseitigen laffen. Der innere Bufammenhang den es jest doch offenbar hat und haben foll, lagt einige Auffage mit Befremben anfeben, mas fie hiehergeführt haben mag. Wenn in bem einen von dem Regen und feiner Bertheilung auf ber Erboberflache die Rede ift, fo fieht man, wenn auch Richts von ber Begetation barin vortommt, baf er boch in genauer Beziehung ju berfelben fteht, ba bie Feuchtigfeit als eine ber wesentlichften Erfoberniffe zu ihrem Gebeihen anerfannt ift und daber auch von den Quellen berfelben gu fprechen war; fur die Aufnahme einer Abbandlung über die italienische Malaria dagegen erblickt man auch nicht die entferntefte Beranlaffung. Sie ift an fich intereffant und auch vortrefflich geforieben, allein man erwartet fie hier nicht; was man erwarten tonnte, mare eine Ergangung gu ber über ben Regen, Die Befprechung des andern, fo oft gang überfehenen und baber umfomebr gu berudfichtigenden Rahrungsmittels ber Pflangen, ber atmofpharifchen guft. Raturlich ift einem Profeffor Der Botanit nicht zuzutrauen bag er Diefes wichtige Element gang follte unbeachtet gelaffen haben, weift er doch felbft barauf bin wie fich die Balber vor der mit falzigen Dunften belabenen Buft ber Ruften gurudgugieben pflegen; boch icheint es auffallend baß eben jene Malaria ihm nicht Beraniaffung gab bas gang verschiebene Berhalten ber Menfchen und ber Pflangen gu ber Luft gu berühren, worin fie leben. Babrend fie bem Menfchen unfehlbar Krantheit und Sob bringt, beforbert fie aufs befte eine uppige Begetation, wie umgekehrt manche Pflangen nicht mit bem Menichen in bemfelben Bimmer gu leben im Stande find. Gine Ausführung auch nur ber allgemeinften barauf bezüglichen Thatfachen murbe mit ber Tenbeng bes Buchs, foweit wenigstens ber Titel biefe ausspricht, wohl übereinftimmen, jedenfalls mehr als die Befchreibung des Arollbatta Bafferfalls, deren Berbindung mit bem übrigen Inhalt boch in der That zu locker erscheint. Brachte eine etwaige neue Auflage ftatt beffen eine anschauliche Schilderung ber großen Ginwirtung welche bie verschiebenen Bobenarten auf Die von ihnen ernahrten Pflanzen ausüben, fo fchloffe fic bamit eine andere wefentliche Luce Diefes Buchs, Die boch burch Die oberflachliche Berührung des Ralfgebirgs und feiner Flora im Rarfc u. f. w. zu wenig gebeckt wird.

Da das Buch das in unserer Zeit so seltene Geschick gehabt hat, sich begünstigt durch eine freundliche Aufnahme bei einem großen Leserkreise zweier Rationen allmälig zu seiner jegigen Gestalt beranzubilden, so sind die eben ausgesprochenen Bunsche, die auch noch eine fernere Zukunst voraussezen, wol erlaubt, indem man nicht blos hoffen, sondern auch wünschen muß eine so gesunde und echt populaire Lecture recht weit im Bolke verbreitet zu sehen. Das Franklische Reich nach bem Bertrage von Berbun (843—861) von B. B. Wend. Leipzig, G. Wigand. 1851. Gr. 8. 2 Thir. 15 Ngr.

Wenn auch dies Wert teine Rovitat im gewöhnlichen Ginne bes Borts mehr ift, fo hat es boch auch um fei-nes innern Berthe willen feineswegs fcon gealtert, und ebenfo wenig ift es bes Anfpruchs verluftig gegangen burch eine öffentliche Beurtheilung ben verbienten Dlag in ber Literatur ju erhalten. Es nimmt baffelbe aber, wie wir gleich von vornherein bemerten muffen, eine boppelte Stellung ein: eine allgemeine gur betreffenben Gefchichteliteratur über ben Beitraum den es behandelt überhaupt unt eine befondere Gfrorer gegenüber, der gleichzeitig die Gefchichte der oft- und westfrantifden Rarolinger aussubrlich, aber in eigenthumlider Beife bargestellt hat. In ersterer Beziehung tonnen wir aus voller Ueberzeugung die Berficherung aussprechen bag ibm in der deutschen hiftoriographie ein ehrenvoller Plas zugeftanden werden muß, und zwar nicht blos in Abficht auf Die biftorifche Runft die in ihm fichtbar ift, sondern auch in Betracht ber umfangreichen und grundlichen Benugung der Quellen die auf die Periode von 843-861 fich beziehen. Und diejenigen Diftoriter die tunftigbin mit ber Darftellung ober Erforfchung jenes Theils ber beutichen Geschichte fich befaffen wollen, werben bem vorliegenden Berte große Aufmertfamteit gu fchenten haben und in bem Falle fich befinden, ihm bantbar zu fein, umsomehr als es unsere Biffens bas erfte Wert ift welches nach dem gegenwärtigen Stande und Berthe der Quellenforfoung die betreffende Gefdichtsperiode unfere beutiden Baterlandes aufgefagt und bargeftellt bat. Das Berdienft bes Berfaffers machft aber in ben Augen Derer nothwendig um ein Bedeutendes, die mit den Schwierigfeiten und ber theilmeifen Berworrenheit und Parteilichkeit ber Quellen jener Periode naber befannt find. Es gehorte ebenfo viel Ausbauer als Scharffinn und Combinationsgabe bazu um zu einem möglichst klaren und fichern Resultate hindurchjudringen. Berdienftlich muß es end. lich genannt werden daß ber Berfaffer feine Quellen nicht nur gablreich eitirt und theilweife ausführlicher mitgetheilt, fonbern auch vielfach fritisit hat: seinen Rachfolgern ift baburch bie Bahn mehrsach gebrochen und geebnet worden. Genug: des Berfasser follte in keiner Bibliothet eines hiftorikers von Fach fehlen.

Der historische Stoff ist in sieben Capitel vertheilt. Die wichtigern Personlichkeiten ber Zeit sind immer im Bordergrunde gehalten, und den Verhältniffen ber einzelnen Staaten sowol nach innen als nach außen ift diesenige Ausmerksamkeit gugleich gewidmet das man ein möglichst klares Bild von der Beit erhält. Daß es nicht eben erfreulich ift, daran trägt der Berfaffer natürlich keine Schuld. Bu den düstern Streisen die das Geschichtsbild jener Zeit durchziehen gehören bekanntlich die verheerenden Einfalle der Rormannen: die Länder der Aarolinger dies- und jenseit des Anhein werden gleichzeitig schwer beimgesucht; Stadte und Klöster sinken in Asch, die beweglichen Besithumer wandern als Raub in die zahlreichen und zu raschem Rückzuge geeigneten Fahrzeuge der kühnen Räuber, die staatliche Eristenz selbst steht auf dem Spiele. Wir theilen zur Charakteristik der Darstellungsweise unsers Berfasset den Lesern eine Stelle mit welche einen normannischen Raubzug schildert.

"Bon den Pyrenden bis zur Eider blieb fast kein Punkt bes weitgebehnten Ruftenlandes ben furchtbaren Ausbrüchen normannischer Chatenlust entzogen. Raum war an den Ufern der Seine Paris der Berheerung verfallen, da ertonte vom Strande der Elbe her ber Klageruf über die Zerstörung eines hoffnungsreichen Orts, einer in junger Blüte begriffenen Pflanzstätte des Christenthums. Hamburg war seit zwölf Jahren Sit des Erzbisthums welches schon Karl der Große nach Unterwerfung der Sachsen jenseit der Elbe zu stiften beabsichtigt hatte. Richt auf die überelbischen Sachsen sollte sich die neu-

gebilbete Rirdenproving befdranten, fonbern ben gangen fan-Dinavifden Rorben hatte man ihr jugebacht; Ansgar, ber Erg-bifchof, war auch einer ber erften Glaubensboten unter Danen und Schweben gemefen und leitete fortmabrend bie auf biefe Lanber gerichteten Betehrungeversuche. Schon mehr als ein mal hatte fich aber feit Ludwig's des Frommen Tode der heilige Mann in diefem feinem Berufe, Die Grenzen der Chriftenbeit au erweitern, burch ben Buftand ber Spaltung und Schublofigfeit, an welchem gegenwartig bas Chriftenreich felbft litt, auf Das ichmerglichfte gebemmt und beeintrachtigt gefunden. Babrend ber Bruderfrieg ber erften Bierzigerjahre bas Innere bes Reichs gerriß, maren Rormannen auch in Samburg plundernd eingebrochen; und ale der Krieg durch die Theilung von Berdun beendet worben war, mußte eben biefe Theilung fur Ansgar und feine Rirche neue Berlufte herbeiführen. 3m hinblid namlich auf die Ungewißbeit und ben gefährdeten Buftand ber meiften Bulfsquellen bie ber jungen Stiftung aus ben eigenen Gegenben gufließen konnten, hatte Ludwig ber Fromme fie auf Die Ginfunfte Thorouts, eines flandrifden Rlofters, angewiefen. Blandern geborte bamale großentheils jum Gebiete Rarl's bes Rablen, und diefer ftatt ber beutschen Rirche jenen Befit noch langer ju gonnen, batte Thorout einem feiner weltlichen Großen in die Bande gegeben. Der Beraubung durch einen fernen Chriftentonig folgte bann rafd eine abermalige Beimfudung von Seiten der beidnischen Rachbarn. Richt weniger als 600 Schiffe follen es gewefen fein, mit benen bie Rormannen im Sabre 845 unerwartet in ber Munbung bes Elbstroms ericienen. Die rechtzeitige Sammlung bes heerbanns aus ben umliegenden Gauen wurde theils burch bie Schnelligkeit bes Angriffs verhindert, theils tonnte babei die gufallige Abmefenbeit des Grafen nicht ohne fcabliche Birtung fein, und Ansgar bachte zwar anfangs an Bertheibigung, richtete aber nachber feine Bemuhungen nur auf Rettung ber Reliquien mit benen feine Kirche ausgestattet mar. Er felbst verließ hamburg so fpåt bag Lod ober Gefangenichaft - bas Schicfal vieler unter ben Fluchtigen - faft auch ihn erreicht hatte. Gegen Abend jogen die Rormannen ein; zwei Rachte und einen Dag bauften fie in den Mauern, Alles plundernd, verheerend, verbrennend. Die Bernichtung der von Ansgar erbauten Rirche, die Berfidrung eines Rlofters, welches mabrent ber menigen driftlichen Sahrzehnde hamburgs icon Beit gehabt hatte in ungewöhn-licher Pracht emporzufteigen, der Berluft vieler Bucher und unter ihnen einer icongeschriebenen Bibel, eines Geschenks bes verftorbenen Raifers, erwecte vorzuglich die Rlage ber Geift. lichfeit. Gering fchien im Bergleich mit folchen Einbuffen mas Diefer ober jener von ben gluchtlingen mit fich fortgunehmen im Stande gemefen, und verdiente Bewunderung erhielt die fromme Ergebung Des Ergbifchofs, beffen Schmerz oft in Siob's Borte ausbrach: «Der herr hat's gegeben, ber herr hat's genommen, ber Rame bes herrn fei gelobet in Gwigfeit.» Indeß murbe Diesmal den Beraubten, ben Berletten noch eine Genugthuung anderer Art gutheil. Ein herangiebendes Deer mar vermuthlich fcon die Urfache gemefen weshalb die Rormannen fo auffallend turge Beit in Samburg verweilten. Trop ihrer Borficht aber tehrten fie nicht jum Meere jurud, ohne juvor in einem Treffen ben Arm ber Sachfen schwer gefühlt zu haben." Uebrigens hat sich Samburg als einen so trefflich auser-sehenen Borpoften driftlich germanischen Befens nach Rorben bin bewährt daß er ein volles Sahrtaufend ber Giferfucht ober feindlichen Politif ber Standinavier ein Dorn im Auge geblieben ift.

Bas nun des Berfassers Oppositionsstellung gegen Grorer betrifft, so muffen wir unsern Lesern in Kurze die Grundzüge mittheilen, auf welche dieser überhaupt etwas eigenthumliche historiker sein Seschichtswerk über die Karolinger gebaut hat. 3mei kirchliche Parreien unterwühlten im Bereine mit den weltlichen Feinden und Bedrangern des westfrankischen Thron Karl's des Kahlen herrschaft: die eine "pleudoffidorische", mit ihrer bekannten Tendenz, die bischössische Gewalt von der über

ihr fowebenden Metropolitangewalt nach Moglicheit gu emancipiren und zu biefem 3wece fowie gur traftigen Ginigung ber Rirche und gur Befreiung berfelben von weltlichen Gimfluffen bas Papftthum mit einer außerordentlichen, Alles burch fefte Bande jufammenhaltenden, allenthalben tiefeingreifenden Dacht ju betleiben; Die andere "dorbifchofliche", welche ber gangen Rirchenariftofratie von Bifchofen und Erzbifchofen gu Sunften bes niebern Rierus ein Enbe habe machen wollen. Borzüglich diefer lettern Partei habe Gottschalt gedient; fein Prabeftinatianismus fei barauf ausgegangen, mit ber berrichenden Kirchenlehre, deren Aufrechterhaltung naturlich vorallem des hohen Klerus Sache mar, eben diefen boben Rlerus gu fturgen. Dienftbarteit gegen Ludwig ben Deutschen und Das gegen hintmar, ben ftartften Bahrer ber beftebenben Drbnung und insbesondere ber Metropolitangewalt, fei indeß der corbischöflichen mit ber pfeudoifidorifchen Partei bei allem fonftigen Unterfchiebe, ja Gegenfage ihrer Beftrebungen gemeinschaftlich gemefen, und hierburch veranlaft babe auch Die pfeudoifiborifche Partei fich ber Sache Gottichalt's angenommen. Theils aus Diefen, theils aus andern Motiven feien ferner dem Bunbniffe viele weltliche Große ber weftfrantifden herrichaft beigetreten; abnlich ben beutschen gurften ber Reformationszeit habe biefe Ariftofratie fich bon ber Anfechtung bes herrichenben Lebrbegriffs und bem damit verbundenen Ruin ber Dierarchie eine leichte Doglichfeit verfprochen, über den weltlichen Reichthum ber Rirche bergufallen und ihren ungeheuern Grundbefit fich felbft in die Bande gu fpielen. Auf Gottichalt und feine corbifcofliche Partei habe endlich aus Rache gegen hintmar ber Raifer Lothar, auf Die corbifcofliche, Die pfeudoifidorifche Partei und jene weltlichen Großen gufammen aber Ludwig ber Deutfche fein Augenmert gerichtet; mabrend er mit ben weltlichen Be-gunftigern Gottichalt's ein birectes Complot zum gewaltfamen Umfturge bes westfrantifchen Ronigthums gefchmiedet, feien ihm alle jene firchlichen Umtriebe als indirecte Borbereitung Diefes Umfturges, b. b. als Mittel erfchienen, Rarl's Des Rablen herrschaft mit Berwirrung zu erfullen und in hintmar ben getreueften Unterthanen, ben wichtigften Bertheibiger bes wefffrankischen Throns ju Schanden ju machen. Dan fieht leicht bağ Gfrorer ein febr funftliches Gewebe gefchaffen bat, um ben Beweiß führen ju tonnen bag Gottichalt ober wenigftens feine machtigen Bertheidiger Die Abficht gehabt batten, ben berrichenben Lehrbegriff ber Rirche ju untergraben und mit ibm jugleich bie hierarchie ju fturgen. Unfer Lerfaffer wirft nun mit vollem Rechte die Frage auf, ob eine fo funftliche Deduction in ben Quellen wirklich eine Stuge habe und haben tonne ? Rit Belefenheit in ben Quellen ausgestattet und von guter Combinationegabe unterftust wird es bem Berfaffer moglich, Gfrorer's funftlich geschaffenes Ret größtentheils ju zerftoren und bie Sache auf ihren naturlichen Berhalt gurudtaufuhren. Snock durfen wir dabei nicht in Abrede ftellen daß Gfrorer nicht in allen gallen fo Unrecht gu haben fcheint wie unfer Berfaffer glaubt: ein Oppositionsgeist der weltlichen Machr und beren Erager gegen die erwachende hierarchie und eine mehr ober minder feindliche haltung ber Metropolitangewalt gegen die pfeudoifidorifche Kirchengewalt, die fich in Rom immer mehr befeftigte, find ebenfo naturliche als beshalb nicht abguleugnende Ericheinungen. Aber gleichwol fann man es dem Berfaffer nur Dant miffen bag er Gfrorer mit ebenburtigen Baffen ent gegengetreten ift und fich ber mubevollen Arbeit unterzogen, burch Resultate die aus den Quellen gewonnen worden fint Die Gefchichtemahrheit vor Eindringlingen und Falfdungen ju bewahren.

Roch auf einem andern Gebiete tritt der Berfasser dem Geschichtswerke Gfrorer's über die Karolinger mit nicht minder startem Rachdruck entgegen: in der Auffassung des Kannpfes zwischen Königthum und Abel oder Arifokratie. Gfrorer hatt auch bier wie bei dem porherbesprochenen Streitpunkte das eine Auge immer auf die Gegenwart gerichtet: das andere Auge, möchte man sagen, lieft die Quellen, das eine auf die Gegen-

mart gerichtete aber beutet und erflart fie. Daber erblickt Gfrorer in dem Rampfe zwifchen Bolt und Ronigthum einen planmaßigen wohlgeordneten Streit, geführt mit bem vollen Bewußtsein der Principlen die man vertritt, geführt mit bem grundlichften Berftandnig ber Mittel Die jur Bermirtlichung berfelben gu ergreifen find. Auf der einen Seite fucht bas Ronigthum mit weitsehender Berechnung große bureaufratifche Magregein durchzufegen und das gange germanische Recht burch ein anderes bem Absolutismus gunftigeres ju verdrangen; auf ber entgegengefesten Seite weiß ber Abel nicht nur biefe feinen Abfichten zu vereiteln, fondern fteht auch festgeschloffen gujammen im Streben nach "politifchen", nach "lanbftandifchen" Rechten, lagt fich von ber Rrone eines Diefer Rechte nach bem anbern abtreten und fucht ein "verfaffungsmäßiges" Berhaltniß zu ber-feiben zum Theil in außerft tunftlichen Formen herzuftellen. Die Ronige felbft nehmen auch verschiedene Stellungen ein bei biefem Principienkampfe: bie einen find die Bertreter bes abfolutiftifch-bureaufratifchen Princips, die andern find Anhanger
bes ariftofratifch conftitutionnellen Spftems; Rarl ber Rable folof fich bem erftern an, mabrend Ludwig ber Deutsche bas lettere porgog, um die Ariftofratie im Brerlager Rarl's fur fich zu gewinnen. Unfer Berfaffer begt in Diefer Beziehung eine gang entgegengefeste Anficht und bat biefelbe S. 267 fg. feines Berts bargelegt. Die Biberlegung Gfrorer's bagegen ift unter Berbeigiehung und Prufung der Quellen im vierten Unhange niedergelegt: fie ift weitläufig und grundlich; Gfrorer's Einfeitigkeit hat die gebuhrende Burdigung erfahren. Wer alfo kunftighin die Geschichte unfere Baterlandes auf dem Gebiete barguftellen hat, auf bem fich Gfrorer's und Bend's Berte bewegen, wird beibe forgfaltig ju Rathe ju gieben haben, bei unparteilfcher Prufung aber gu ber Ueberzeugung gelangen baß er bes Lettern Berte vorzugemeife folgen muffe. Schlief. lich können wir ben Bunfc nicht unterbruden daß der Berfaffer durch eine abnliche wiffenschaftliche Arbeit, wie die vorliegende, die Lude ausfullen mochte, bie in unserer Geschichtsliteratur noch zwischen 861 und 919 zutagetritt. Die Befähigung Dazu beweift die Arbeit die wir foeben befprochen haben.

Rael Zimmer.

Gin Ausspruch bes "Edinburgh review" über Raifer Joseph II.

Das "Edinburgh review" hat bei Gelegenheit einer Befprechung von Bebfe's "Gefchichte bes oftreichifchen Sofs und Abels" einen Ausspruch gethan, der, weil er allerdings gegen Die Altagsanficht ber Menfchen auffallend verftogt, bereits auch in ber deutschen Preffe als ein febr absonderlicher und unhalt-barer citirt worden ift. Diefer Ausspruch lautet: "Es murbe ber Ratur minder fchwer fallen, einen zweiten Rapoleon als einen zweiten Sofeph U. hervorzubringen." Ueber einen fo fuhnen Ausspruch vermundert man fich bei uns bochlichft. Bie? Bofeph II., ber feine weltberühmten Schlachten gewann, ber mit ben meiften feiner Reformplane verunglucte, follte am Ende wol gar größer fein als Rapoleon, ber gewaltige Eroberer, ber Sieger in fo vielen Belbichlachten, ber lleberwinder ber größten und bestorganisirten Armeen Europas, ber Erfinder ber Continentalfperre, der furchtbare Todesengel fo vieler Sunderttau. fende, Der Dinrichter Enghien's, Palm's, Dofer's, Der Schill'. ichen Offiziere und ber eidverweigernden Burgermeifter in Preufifch Polen, ber Unterbruder jeder conftitutionnellen Freibeit, Der Bwingherr ber Preffe und der Bernichter jeder feinem Sewaltspfteme feinblichen geiftigen Entwickelung? Aber ber BRann welcher jene Behauptung aufftellte wußte gar wohl mas er fagte. Solange wir noch in ber mehr beibnifchen als driftlichen Stimmung find, einen gwar genialen, aber bespotifier Rriegshelben wie Rapoleon (obicon ihm auch ein großes gefeggeberifches Salent nicht abzufprechen ift, nur bag er auch biefes nach bem Princip eines eifernen Despotismus anwandte) großere Bewunderung ju jollen als dem gorberer ber huma:

nitat, bem Philanthropen, bem liebevollen Menfchen. und Bernunftfreunde, folange beweifen wir bamit bag wir tros bes glangenden Firniffes einer illuforifchen Civilifation noch tief in ber Barbarei steden. Dan hat freilich auch Sofeph II. vor-geworfen bag er bei der Ginführung seiner Reformen in mehr oder weniger despotischer Weise versuhr; der politische und moralifche Buftand feiner Staaten bedingte dies jedoch; feine Abfichten babei waren bie lauterften und menfchenfreundlichften, und er nahm biejenigen Reformversuche wieder freiwillig jurud, bei benen er auf einen Biberftanb fließ, ben gu überminden, wie er einfah, es Strome von Blut gefoftet haben wurde. Er verrechnete fich in Dem mas möglich war und in ber menfchlichen Ratur; bas mochte ein politifcher gehler fein, aber feinem menfchlichen Bergen gereichte biefer gehler gur Ehre. Auch Raifer Bofeph war in feiner Art ein Belb, benn er tampfte mit machtigen Borurtheilen welche von allen Seiten feine reformatorifchen Plane freugten; Rapoleon bagegen murbe groß, indem er fich auf barbarifche Borurtheile ftutte, auf die Borurtheile ber Frangofen, die erften Soldaten und als folche berufen ju fein die Welt ju unterwerfen und — gelegentlich ju plundern. Bwei unfterbliche Thaten Sofeph's, die Aufhebung ber Leibeigenicaft und bas Colerangedict, find von ihm übriggeblieben; benn auch die Birfungen bes lettern haben fich bei allen zeitweiligen Gegenbeftrebungen fo nachhaltig gezeigt baß einen Buftand wie ben unter ben jefuitifchen Regenten bes 17. Sabrhunderts in Deftreich wieder jurudauführen für Die Dauer un-möglich fein mochte. Friedrich der Große, der nicht blos als Relbherr groß war, und Joseph II. find als die letten (Jeder in feiner Beife) mahrhaft großen Monarchen Deutschlands gu betrachten; benn mahrend wol ber Gine und ber Andere fich spater in irgendeiner speciellen Richtung bedeutend zeigte, faßten jene Beiben ihre Regentenaufgabe im Gangen auf und verfuhren babei genial und ichopferiich; fie intriguirten nicht gegen fich felbst und riffen nicht mit ber linken Sand nie-ber mas fie mit der rechten aufbauten. Wir erinnern gum Schluß an Rlopftod's fcone Dbe an ben Raifer Sofeph vom 3abre 1781:

Den Priefter rufft bu wieber jur Jungerschaft Des großen Stiffers; macheft jum Unterthan Den jochbelairen Zandmann; macht ben Juben jum Menichen; wer hat geenbet, Wie bu beginneft? — — — —

70.

Dienftboten, Frauen und Rinder in Amerita.

Es halt in Amerifa fower ben Bebienten bie gewöhnlichen außern Achtungebezeigungen anzugewöhnen die wir in Guropa von ihnen verlangen. "Ein Gentleman aus Bofton", berichtet ber Reisende Johnsten in feinen «Notes on North America», "ergablte mir baß er einen Pachtfnecht ermiethet hatte, mit bem er bis auf einen Puntt gang vortrefflich gufrieben gemefen fei: fein Rnecht behielt regelmäßig, wenn er ins Bimmer trat, ben hut auf. «Jean», sagte er eines Tages zu ibm, «bu nimmft nie ben hut ab wenn du bei mir eintrittft.» «Run, Gir, habe ich nicht etwa das Recht ibn aufzubehalten?» «Bobl, gewiß ... » «Alfo! Wenn ich bas Recht habe, was foll ich ihn bann abnehmen ?» Darauf war eine Antwort einem folden Rordameritaner gegenüber freilich nicht leicht. Rach einem Augenblice bes Stillfcweigens fagte ber Derr baber fclau: «Bean, wieviel murbe ich bir wol an Lohn gulegen muffen wenn bu ben but in Butunft beim Eintreten abnehmen foll-teft? » «Ei, bas will überlegt fein, Sir. » « So überlege bir Die Sache, Sean, und fage mir morgen fruh Antwort." Der Morgen tam und der herr fragte: "Bie fteht's? Bas gable ich bir fure hutabnehmen ?» «Das toftet wol monatlich einen Dollar, Gir." «Abgemacht, Sean! Du bift ein höflicher Mann und bekommft monatlich einen Dollar." Go tann man nur burd Gelb bie bemofratifden Arrogangen befeitigen." Gine andere liebenswürdige Eigenschaft amerikanischer Diener rügt Lady Emmeline Stuart-Bortley in ihren "Travols in the United-States". Sie berichtet: "Eines Morgens rief der Colonel Aalbot seinem Bedienten zu, er möge ihm warmes Baffer zum Rasiren bringen. Der Bediente antwortete nicht, und als der Colonel mehre male verzeblich geschellt hatte, erinnerte er sich daß der Mensch öfters seine Unzufriedenheit geäußert hatte; hieraus schloß er mit Recht, er möge fortzelaufen sein. Mehre Jahre später als der Colonel wieder einmal, aber natürlich einem andern Bedienten, nach warmem Wasser rief, trat der davongelaufene Schlingel plöglich mit heißem Basser in und machte sich bereit die Functionen eines Bedienten wieder zu übernehmen, gleich als wäre er nur eine Stunde weggewesen. Er spielte den Unbefangenen und erwähnte das Borgefallene mit keinem Borte."

Bemerkenswerther als diefe Dienftbotenwirthicaft ift die bemofratifche Tyrannei welche Frauen und Rinder in Amerita üben. Bohnfton ergablt wie ein Rind von 19 Jahren, welches für einen feiner Freunde Commiffionen verrichtete, ibm ofters Papier ober Bucher gebracht habe. Babrend bann Sohnfton Die Briefe beantwortete, befah fich bas Rind ungenirt bie Bucher und Papiere bie auf bem Tifche lagen, las in ihnen, ftellte nich bann por ben Spiegel und brachte Daare und Loilette in Dronung. Anfanglich mard Sohnfton burch biefe Unverfchamtbeit amufirt; endlich aber langweilte ihn folch Betragen, und er machte bem Knaben bemertbar baf in feinem Lande Die Bleinen Rinder fich nicht folche Freiheiten nehmen durften. "36 ergablte Diefen Borfall einer Dame", fahrt ber Reifende fort, ,bie erfchrect ju mir fagte: "haben Sie benn teine Angft bem Rinde folche Bormurfe gu machen? . Es fann ja eines Tages Prafident ber Republit werben.» «Run, und bann ?» «Und bann ?» «Dann tann es Ihnen febr viel Bofes gufugen.»" Diefe Reinen Yantees von 12-15 Jahren find alfo, wie fie uns von vielen Reifenden gefchildert werben, in Der That furchtbare Perfonen. Gie treten in ein Bantbaus ober eine Manufactur von Reuport ober Bofton, hangen ihren hut auf, ftellen ihren Stock in ben Winkel, gieben ernfthaft bie Dand-ichub aus, klemmen bas Lorgnon in die Augen, pfeifen eine Opernarie, geben ihre Kritik über bas Talent ber Jenny Lind, gieben bann ihre Schreibtafel hervor und fchließen Gefchafte ab daß es eine Luft ift. Das was auf die Ameritaner wirkt ift die Möglichkeit bes Reichthums, bes Erfolgs, ber Macht. Das Rind ift furchtbar, benn es kann Prafibent werben; ber Mann ift es beimeitem weniger, fobalb er feine gabig: teiten bat meffen laffen; mabricheinlich wird er nie Prafident.

Die Aprannei ber Frauen tommt ber ber Kinder gum minbeften gleich; vielleicht überfteigt fie biefelbe noch. Frauen und Rinder habenlin Amerita allein Richts zu fürchten, fie merben angebetet und vergartelt. Ihre Launen find Gefet und ihr Beto bat gewiß mehr Gewicht als bas bes Prafibenten. Dan muß baber nur ben verachtlichen Son boren, mit bem bie Frauen und Rinder von ber Stlaverei der englischen grauen und der jungen Guropaer fprechen. "Alls ich mich verheirathen wollte" fagte ein Pflanger bes Beften gu Johnston, ,,ging ich eine Frau in Canada ju fuchen. Wenn ich beimtomme, finde ich bei ihr ein fcmachaftes Abendeffen und ein gutes Feuer, mabrend, wenn ich eine Ameritanerin genommen batte, Diefe gewiß bei meiner Rachaufekunft mir entgegenrufen murbe: "Ach, Bean, bole mir doch Baffer und fete den Topf an.» Dag bergleichen Sitten bie Beziehungen ber Familie nicht fordern, liegt auf ber Dand. Es befteht wenig Berbindung zwifden ben Rannern in Rordamerita, noch weniger aber zwifden den Berwandten und ben Sproflingen eines Blutes. Gewohnt nur auf fich felbft gu rechnen, von ben Batern ausschlieflich auf bas Bertrauen ju ihrer eigenen Energie hingewiesen, nehmen Die Rinder ihren Blug nach auswarts fobalb bas Junglingsalter getommen ift, gerade wie ber Bogel wenn er flügge geworben. Und bie Aeltern feben ihre Gobne mit nicht mehr Beforgnif in die Belt geben als die Bogel wenn ihre Jungen groß geworben find.

Weber Bater noch Sohn beklagen fic. Gines Seben Schich fal ift Gluck, Weinteuer zu suchen, und im Grund, urheitt Johnston, hat auch tein Bolt soviel natürliche Anlage zum Abenteurerthum. Wenig Zuneigung zu den Menschen, Gleidzgültigkeit zegen leblose Dinge, Das gegen einen stabilen Bustand, Liebe zum Zufall und zum Wechsel, der Grundsas das zu enge Beziehungen, zarte und innige Berhätnisse der Araft und dem Erfolg des Mannes schädlich sine alles Das charaktriffer den echten Abenteurer und den echten Amerikaner. Der Letztre such daber in der Ahat nur den Erfolg und nicht einmal das Glück, oder mit andern Worten: für ihn liegt das einzige Clück im Erfolg.

Motigen.

Parabore Anfichten über Rorpericonbeit.

Als ein vielfach piquantes und anregendes Buch rübmt die englische Preffe mit Recht die jungft in zwei Banben erfchienene Schrift von James Bruce: "Classic and historie portraits", bas auch bem Runfttenner und Aefthetiter vieles Intereffante bietet. Der Berfaffer verbreitet fich barin unter Anderm auch über ben Begriff ber forperlichen Schönheit und ftellt in diesem Punkte Ansichten auf Die von den gebrandlie chen oft in merkwurdig überraschender Beise abweichen. In ber That ift auch der Begriff der Schonheit haufigem Bedfel unterworfen gemefen, er fcmantt bei ben verfchiedenen Bilten wie zu den verschiedenen Beiten, und oft lagt bie Dobe beute für fcon gelten was noch geftern für unfcon galt. Gegene martig g. B. preift und bewundert man bobe Stirnen, milrend, wie der Berfaffer behauptet, die Alten, die in Diefer binficht die beften Richter find, die mehr niedern und garten Stituen bei ben Frauen vorzogen. Daber batten auch, wie ichon Bim delmann bemertte, die Frauen bei den Griechen, um ihren Stirum ben Charafter größerer Unmuth ju geben, baufig ein Band unter ihrem Daar befeftigt, und die iconen circaffifchen Frauen fuchten ihren Reiz in wirkfamer Beife badurch zu erhöhen daß fie mit finnreicher Berechnung ihre Stirn Durch tiefhangende Loden befchatteten. Der Berfaffer bezieht fich hierbei auch auf bie Stelle im Sorag:

Insignem tenui fronte Lycorida Cyri torret amor.

Dieje Anficht konnte man noch gelten laffen, denn Jeber mann tann allerdings alltäglich bie Erfahrung magen bes ein Rrang gierlicher Loden ben weiblichen Gefichtern meift vortheilhafter fteht als ein boch guruckgefcheiteltes haar welche die Stirn frei laft und gemiffermagen noch nach rudmart verlängert. Dagegen mochte ber Berfaffer mol allfeitigen Biberfpruch finben, wenn er bie gewöhnliche Anficht, wonach ein fleiner Rund gu ben erften Attributen ber Schonheit gehort, nicht gelten laffen will. Er fagt: "Ein fleiner Mund ift von allen urtheilbfabigen Schonbeiterichtern verworfen morben." Dagegen haben, auch nach Bruce, große Augen ftets als foon gegolten, und mas den Rangftreit zwifchen ben fcmargen und den blonden Baaren betrifft, fo fagt er, bag wo die Alten eine Schonbeit fcilberten, fie ihr eine blonde, lichtflachfene garbe zuertheilten. Es ift auch in der That richtig daß felbft bit italienischen Maler, die boch im Lande ber fchmargen Deart leben, ihre Madonnen und weiblichen Beiligen viel ofter mit blonden als mit fcmargen Saaren barftellten, und baf wol nicht leicht ein Maler einen fcmarzhaarigen Engel gemalt hat. Manche Traditionen zerftort der Berfaffer mit graufemer Dand; fo ben poetifden Glauben an die torperlichen ober geiftigen Reize ber Agnes Sorel, ber Beloife, ber Anna Bolop Abalard nennt er furzweg einen "unverfcamten und erbeien-lichen Charlaten", wogegen er den Charafter ber Lucegia Borgia und ber Ratharina von Rufland in Schut ju nehmen

fucht. Der Benfaffer icheint fich biernach boch ein wenig in paraberen Behauptungen zu gefallen.

Rur im bibliographischen Intereffe - in jeder andern Dinfict aber meine Banbe in Unichuld mafchend - fuhre ich folgende, von &. 28. Remman verfaste und bei Chapman in London erschienene Schrift an: "The crimes of the house of Habsburg against its own liege subjects." Das "Athenaeum" sagt bavon: "Bie in allen Schriften Rewman's begegnen wir auch in diefem tleinen furchtbaren Bande auf jeder Seite einer ernften Baltung, einer inhaltreichen Reflerion und grundlichen Renntnif Des Gegenftandes." Das "Athenaeum" meint ferner: Die Geschichte faft aller Dynastien fei der Art daß ber Blid fittlich fühlender Menfchen Darauf nicht mit Bergnugen weilen konne; Zudors wie Stuarts, Bourbons wie Bonapartes, Do-benftaufen wie Romanows, alle Ronigsfamilien ber modernen Belt hatten zu ben Berbrechen, Intriguen und Berrathereien Die in ben Gefchichtsbuchern verzeichnet feien ihr redliches Theil beigesteuert, und Remman habe Recht wenn er behaupte: "Alle großen Reiche find in Berbrechen geboren." Remman analysirt und fcilbert (in feiner Beife) die habsburgifche Politit in Castillen, Balencia und Aragonien, in Bohmen, im protestantifchen Deutschland, in den eigenen öftreichischen Erbstaaten, in den Riederlanden, gegen die Protestanten und Moriscos in Spanien, in Deftreichilch Polen, in Ungarn, in Serbien und Rroatien, in Deftreichifch- Stalien und in Sicilien und verweilt namentlich auch bei ben galigischen Greigniffen von 1846.

Smith ber Aeltere und Co. fundigt eine gange Reibe inter-effanter Ericheinungen an, ale: "Modern German musie" (2 Bande), von S. E. Chorley,; "Leaves from the golden book of Venice, being extracts from the correspondence of Sebastian Giustiniani, Venetian ambassador to the court of Henry VIII., illustrating the characters, manners and politics of the period. Translated from the Libri d'Oro, in the archives of Venice", von Rambon Brown; "The life and death of Silas Barnstake", von Talbot Gwynne, Berfaffer ber "School for fathers" und ber "School for dreamers"; "Memorandums made in Ireland in the autumn of 1852"
(2 Bande), von John Forbes; "The Bhilsa topes; or Buddhist monuments of Central Isdia", von Major A. Sunningham, mit gablreichen Bluftrationen.

Bie fich die Theilnahme des englischen Publicums für Deutschland und seine Geschichte zu feiner Abeilnahme für Frankreichs Geschichte verhalt, bafür durfte vielleicht folgendes Factum einen Anhaltspunkt geben: Bon der Mrs. Markham "History of France; from the conquest by the Gauls to the death of Louis Philippe" (mit Holgschnitten) find bereits 31,000 Exemplare überset und von der "History of Germany; from the invasion by Marius to the year 1850" (chenfalls mit Holgschnitten) erst 6000.

Der Befandte eines fleinen deutschen gurften im Sabre 1733.

Der gefürstete Abt von Korvei fchickte im Sabre 1733 feinen Rangler als Gefandten nach Braunschweig, um über verfchiebene nachbarliche Streitpuntte perfonlich ju unterhandeln. Diefer erftattete feinen Reifebericht und ergablte mit überfowanglicher Beitlaufigfeit Die fleinlichften Dinge. Mit feinem Empfang mar er gwar im Gangen gufrieden, tonnte es aber nicht verschmergen bag man ihm nur eine zweispannige Doffutfche mit nur einem Latai gefchickt habe, und glaubte vor feiner Ebreife noch ein Gereiben an den Minifter von Runchbaufen richten ju muffen, in welchem es unter Anderm beißt: "Er-lauben Ew. Erc. gnadig, Deroselben annoch in Geziemenheit Clausberg, Amalie von, Schlobeigubringen, daß man zu Corvey der Meinung sei, ein von | Leipzig, Brochaus. 8. 1 Ahlr. 24 Rgr.

Gr. Sachf. Snaben zeitlig Abgefdicter wurde in größerem Comitat und Aufzug, benn mir wiberfahren, jur Aubieng ge-bracht; und follen bem fel. Cangler bei beffen Abfendung, unter vorig regierender Bergoglicher Durcht. Bachten geftellt, auch Die Abhohlung mit mehreren Laquaien und gar feche Pferben gefcheben fenn. Anbei laffen fich die Bremer verlauten, daß benen ad congratulandum huic Ser. Duci, wegen angetretener ganbesregierung, Abgefchickten ber Reichsfreien Stadt Bremen, Die honneur ber Bachtenfegung zugelegt. Sollte bem fo fepn, fo tommen bergleichen Prarogative einem Reichsfürften, welcher, me teste et practico, einen gang boben, vornehmen Sie auf ber niederrheinifch weftphalifchen Rreisdiat hat, nicht minber gu Regensburg im Fürftencollegio ein wirfliches Botum führt, a fortiori gu. Der Bagen, fo man mir von hof gefdictt, war gar alt und abgefchliffen. Begen biefes meines Ermahnens werben Em. Erc. guverfichtlich über mich feinen Unwillen merfen, nam haec non me, sed Principem Corbeiensem concernunt; und mare es wohl ein ungehirnter Denfc der fur fein Particulair hierin eine superbie fuchen wollte, welche albern if und mich nicht anfechtet. Deine wenige Gebanten gielen bahin, bag, wenn obige facta fich fo verhalten follten, man ind-funftig juxta illud es ju achten belieben wolle. Bei 3. Berg. Durcht, habe ich Dicfermegen mit Bleif Richts angebracht; eines theils, ne viderer statim querulosus aulam ingredi, und anderntheils, weil mir bie Gewohnheit, wie ein Corvepfder Gefandter babier courtefirt mird, nicht beimobnt. Uebrigens werbe nicht genugfam anruhmen tonnen Die gnabige Empfangung und Shrenbezeigungen, fo mir bei Dof und befonders auch bei 3. Erc. werkthatig jugefloffen; tantorum recte factorum memoria nunquam dilabetur; jumahlen eber bieb zeitlige Leben fchließen, als mit unabanderliger Devotion zu feyn aufhoren werde u. f. w. Braunschweig, 24. August 1733." Solche nichtenugige 2mm pereien murben damals nicht nur ju Bien und Regensburg, fondern auch am tleinften hof beutscher Duobegfürften mit ungemeiner Bichtigteit angefeben und behandelt und gaben beftandig zu Reibungen, Pratenfionen und Bermahrungen willtommenen Anlag. Um Die großen und wichtigen Angelegenheiten bes Deutschen Reichs bedummerte man fich bagegen febr wenig.

Bibliographie.

Angermann, F., Das Stottern, sein Wesen und seine Heilung. Für Aerzte und Pädagogen. Berlin, Trowitzsch u. Soba. Gr. 8. 15 Ngr.

Barthe, E., Die religiofe Bahrheit vor dem Richterftuble ber Bernunft. Mus bem Frangofifchen überfest. Frei-burg im Br., Berber. Gr. 12. 27 Rgr.

Baur, F. C., Das Christenthum und die christliche Kirche der drei ersten Jahrhunderte. Tübingen, L. F. Fues. Gr. 8. 2 Thlr. 10 Ngr.

Behr, K., Genealogie der in Europa regierenden Fürstenhäuser nebst der Reihenfolge sämmtlicher Papete. Mit den Wappen in Kupferstich. Iste Lieferung. Leipzig, B. Tauchnitz. 1854. Imp.-4. 8 Thir.

Beitrage gur Gefchichte bes bayerifchen Dberlandes. Bon Sepp. Iftes Beft: Die Benden im Ifarthal, ober uber ben Urfprung von Tols, Scharnis und Arausnis. Augsburg, Schmib. Ge. 8. 4 Rgr.

Bremer, Freberite, Stigen aus dem Alltagsleben. Aus dem Schwedischen. (Leben im Rorben. Gine Stigge. Morgen Bachen. Gin Glaubensbefenntnif. Leipzig, Brod. baus. 12. 10 Mgr.

Bilber Des Lebens, ben Aufzeichnungen eines tatholifchen Geelforgers entnommen. Mitgetheilt von 3. A. Dr. Brubt.

Clausberg, Amalie von, Schlof Bucha. Roman.

Cotta, B., Deutschlands Boben, fein geologischer Bau und beffen Ginwirtungen auf bas Leben ber Menfchen. Ifte Abtheilung. Leipzig, Brodhaus. 8. 2 Thir. Dolores. Gin Gedicht. Ite Auflage. Salle, Delbrud.

Gr. 16. 2 Ahlr.

Grimm, J., Geschichte der deutschen Sprache. Zwei Bande. 2te Auflage. Leipzig, Hirzel. Gr. S. 4 Thlr.

Dauch und Forchhammer, S. C. Derfted's Leben. Brei Dentichriften. Rebft einem dronologifch geordneten Bergeichniß von Derfted's fammtlichen literarifchen Arbeiten. Mus dem Danischen von D. Sebald. Spandau, Boffische Sorti-ments-Buchhandlung. 8. 221/2 Rgr.

Keil, K. F., Lehrbuch der historisch - kritischen Kinleitung in die kanonischen Schriften des Alten Testamentes. Frankfurt a. M., Heyder u. Zimmer. Gr. 8. 2 Thlr. 20 Ngr.

Perthes, C. E., Friedrich Perthes Leben. Rach beffen foriftlichen und mundlichen Mittheilungen aufgezeichnet. Ifter und Iter Band. Ite Auflage. Samburg u. Gotha, &. u. A. Perthes. Gr. 8. 2 Thir.

Pressel, P., Reimbuch zu den Nibelungen. Tübingen, L. F. Fues. Gr. 8. 61/2, Ngr.
Raumer, R. von, Die Ergiehung ber Mabchen. Stutt-

gart, S. G. Liefding. 16. 24 Rgr.

Rudert, B., Gulturgefdichte Des beutschen Bolfes in ber Beit bes Uebergangs aus bem Beibenthum in bas Chriften-thum. Ifter Theil. Leipzig, A. D. Beigel. Gr. 8. 2 Abtr.

Ruth, E., Studien über Dante Allighieri, ein Beitrag zum Verständniss der göttlichen Komödie. Tübingen, L.F.

Fues. Gr. 8. 1 Thir.

Sartorius, E., Die Lehre von Chrifti Person und Bert in populairen Borlefungen. Gte Auflage. Samburg, F. Derthes. 12. 1 Thir.

Schäffer, A., Dort und hier. Dichtungen. Ulm, Gailer.

I Thir. 6 Rgr.

Soonbuth, D. F. D., Andreas hofer, ber treue Com. manbant in Dirol, und feine braven Genoffen. gur Alt und Jung befchrieben. Reutlingen, Bleifchhauer u. Spohn. 8. 8 Rgr.

Schwab, G., Die fcontten Sagen bes Muffifchen Alter-thums. Rach feinen Dichtern und Erzählern. 3te burchgefebene Auflage. Drei Theile. Dit 6 bilblichen Darftellungen. Stuttgart, S. G. Liefching. 1854. 8. 3 Mhlr.

Richt illustrirte Goldaten - Gefchichten. Gin Sahrbuch fur bas Militar und feine Freunde. Bon & B. Dadlander. Stuttgart, Gb. Salberger. 1854. Gr. 8. 15 Rgr.

Ein Solbaten . Leben. Erinnerungen aus ben napoleoni. fchen, fubameritanifchen, griechifchen, polnifchen, fpanifchen und algerifchen gelbzugen. herausgegeben von 3. von Bidebe. lfter Theil: Feldzuge in Spanien, Rufland und Frankreich. Stuttgart, Ed. Salberger. 1854. Gr. 8. 1 Ahlr.
Souvenir. Album fur beutsche Frauen und Jungfrauen.

2te febr vermehrte Auflage. Berlin, Simion. 1854. 16.

20 Rgr.

Stern, A., Sangtonig hiarne. Ein nordisches Marchen. Leipzig, Singe. 8. 71/2 Rgr.

Die Berfaffungsfrage in Rurbeffen auf ihrem jegigen Standpunkte. Den deutschen Stande . Mitgliedern gewidmet. Leipzig, Remmelmann. Gr. 8. 16 Rgr.

Walbmuller, R., Merlin's Feiertage. hamburg, Deigener u. Schirges. 16. 20 Rgr. 28 alther's von ber Bogelweibe Gebichte überfest von R. Simrod. 2te vervollstandigte Ausgabe. Leipzig, Dirgel. 16. 1 Thir. 10 Rgr.

Weihnacht-Spiele und Lieder aus Süddeutschland und Schlesien. Mit Einleitungen und Erläuterungen, von K. Weinhold. Mit I Musikbeilage. Graz, Damian u. Sorge. Gr. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

Zeller, E., Das theologische System Zwingli's dargestellt. Tübingen, L. F. Fues. Gr. 8, 25 Ngr.

Big, Rathinta, Die Rajabe bes Goolfprubels in Reubeim nebft andern Rovellen und Ergablungen. Daing, gaber. 1854. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

- - Leste Rheinfandforner. Gin Ebendafelbft. 1854. 8. 1 Thr. 15 Rgr. Gin Rovellen . Collus.

Zagesliteratur.

Aftenftude über bie Entziehung ber ber freien Gemeinbe in Dagbeburg ertheilten Conzession. Unter Benugung amtider Quellen herausgegeben. Magbeburg, Baenfc.

Alvensleben, 2. von, Die deutsche Colonie Dona gran: cisca in Brafilien. Der vortheilhaftefte Puntt für beutiche Auswanderer. Gin Rathgeber und Begweifer fur beutide Auswanderer dabin und nach Brafilien überhaupt. Rach jable reichen Privatmittheilungen und officiellen Rachrichten bes Co: lonifationsvereins fur 1849 in Samburg bearbeitet. Leipzig, Daendel. 1854. Gr. 8. 5 Mgr.

Das Betenntniß ber lutherifden Rirche gegen bas Be-tenntniß des berliner Rirchentags gewahrt von etlichen Lebrern ber Theologie und bes Rirchenrechts. Erlangen, Blafing.

Gr. 8. 1 1/2 Rgr.

Die Domanenfrage im Bergogthum Gachfen Altenburg, mit befonderer Rudficht auf ben swiften dem jungft verftor benen Bergoge Georg und ber Landichaft bes Bergogthums ab geschlossen Bertrag vom 29. Mars 1849 behandelt. Frankfurt a. M., Schmerber. Gr. 8. 7 1/2 Ngr. Forster, R. G. S., Programm der deutschen Sprachwissenschaft zur Frier des Geburtsfestes Gr. Maj. des deutschen

Ronigs Friedrich Bilbelm IV. von Preufen am 15. Oftober 1853. Berlin, hann. Gr. 4. 15 Rgr.

Die Gefahr ber Gegenwart fur Die gurften und Boller ber Chriftenheit. Frankfurt a. D., Bepber u. Bimmer. Gr.8.

Geschichte ber geringen Schwestern ber Armen. Aus den Frangofifchen. Bamberg, Buberlein. Gr. 8. 3 Rgr.

Daan, BB., Die Entlaffenen aus Straf - und Berforgungs-Anftalten unter ber Furforge ber Geiftlichfeit. En Genbichreiben an feine Amtebruber. Freiberg, Bolf. Gr. 8. 6 Rgr.

Rlein, S., Roch ein Bort gum Frommen des arztlichen Standes, nebft einer Revifion ber Konigl. Preuß. Debiinel

Tare vom 21. Juni 1815. Ratibor, Bidura. Br. 8. 15 Agr. Roblich utter, E. B., Der herr ift mit uns. Preigt über ben 46. Pfalm, bei bem 3. Gottesbienfte ber 11. haupt Berfammlung bes evangelifchen Guftav Abolf Bereins am 8. Gept. 1853 ju Coburg gehalten. Leipzig, Bogel. Gr. 8.

Mann, R., Die Beitfrage ber evangelifchen Riche: ob die Apotrophen aus der heiligen Schrift wegzulaffen feien? aufs Reue gegen die herren Dr. hengstenberg und Stier. Raris-rube, Groos. Gr. 8. 2 Rgr.

Dard, D. E., S. Daas's Abenbergifche Phantafieen über die Abstammung des Preußischen Konigshaufes, vom Dobengob lerifden Standpuntte beleuchtet. Berlin, Stubenraud u. Comp. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Rielsen, Predigt bei ber 11. Hauptversammlung des Gustav Abolf-Bereins in Coburg am 7. Sept. 1853 übn Ebr. 10, 19—25 gehalten. Leipzig, Bogel. Gr. 8. 2 Kgr. Pansch, C., Rede bei dem Weberfeste zu Eutin am 12. September 1853. Eutin, Bolders. Gr. 8. 24, Rgr.

Die Urfachen ber Lebensmittel : Theurung. Bon D. A. L.

Altona, Lange. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Gin Botum über A. Gunther's theologifche Speculationen mit Rudficht auf beren Beurtheilung durch Dr. Clemens. Bon einem Theologen aus Defterreich. Regensburg, Mang. Gr. & 61/4 Rgr.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen fur bie Beile ober beren Raum 21/2 Rgr.)

Bericht

über die im Laufe bes Jahres 1853 im Berlage von

8. A. Brockhaus in Leipzig erschienenen neuen Werke und Fortsetzungen.

MIN, bie Berfendungen ber Monate Juli, August und Geptember enthaltend.

(Befcluß aus Rr. 46.) ju werben verbient, bie fic über bie vorausfichtlich noch langere Zeit bie politifche Melt in Spannung haltenbe Zeitfrage unterrichten wollen. Bon bem Berfaffer erschien ebenbafelbit: Beschiebeiber ans Schleswig-Solftein. Ein deutsches Lefes buch. 12. 1847, 1 Ahle. 10 Age. Raumer (R. b.). Bermifote Coriften. Bweiter bret Danbe umfaffen. Diftorifches Cafdenbud. Derausgegeben von g. bon Raumer. Dritte Folge. Bunfter Jahrgang. 12. 1854. meite umgearbeitete 80 Sgr. unginbetetet die Sgr. t. 3 weite verdefferte . 1840 — 42. 12 Abir. "ften 2 Abir. "t. 15. Sabromnberts.] 15, Jahromnberts.] 25. 34. Sabromnberts.] 78. Regeften bes aus bem alten beutiden Berrenftanbe bervorgegangenen Gefchlechte Galja zugleich mit einer frie tifchen Bufammenftellung aller Die gurften, Derren (Boigte), Grafen und greiherren von Salga in Deutschland, Some. ben und Ruftand betreffenden Acten, Schriften und Bucher und einer bie innere und außere Beidichte bes Gefchlechts umfaffenben literar biftorifchen Ginleitung auf Grund ber in dem Familien- Archive, ben Dauptftaate-Archiven gu Berlin, Preeben, Gotha, Konigeberg, Meiningen und Weimar, den flabtifchen Archiven gu Breslau, Langenben von Rarl Gugfow. Erfer Band. 8. Gehef. falza, Lauban und Görlig und ben ritterschaftlichen Ar-diven zu Reval und Stockholm vorhandenen Rachrichten. 8. Geb. 2 Ablr. 8. Geb. I Thir.

79. Rogge (F. B.), Musodoron. 8. Geb. 15 Agr. Bon dem Berichte erigien ebendeiebk:
Sebichte. Bierte, finet vermehrte Auslage. 12. 1847. 2 Abir.

80. Schults (A.), Martin Luther. Ein ihrisch-epischer Cyflus. 8. Seheftet 18 Agr. Gebunden 28 Agr.
Ein Gebicht von poetischem Schwung und stellichte Aralt, das die Abellnahme des gangen protekontischen Deutschlands verblen. das deben Martin Luther's wird vom Dichter in einem Entlus von Belbern stellen Ausland wegelichte. Einzelne dieser Viere, vom "Deutschen Ausland" miegektellt, daben dereit Viel Aufmerfenkeit erreit, Auch det lich Abels Schwitz sich fichen früher in der poetischen Belt rühntlich de gemacht.

> hen ngt ung nter

ger fur fur

eig-

81. Schufelta (F.), Das turtifde Berbangnis und bie Groumachte. Diftorifde notitifder Beitrag. 8. Geb,

leuchtung ger einimiagensen wergerruife, Die propato von auen gelefen

20 9

Gin School bie n

bahin gabe ftattt 84. Boltelieder ber Gerben. Metrifch überfest und bifte rifch eingefeitet von Talbj. Reue umgearbeitete und vermehrte Auflage, Bwei Abeile. 8. Geheftet 3 Tht. 10 Ngr. Gebunden 4 Tht.

Alls diese "Bollstieder ber Gerben" vor einem Bierteljahrbundert juerft in ihrem beutiden Gewande erschienen, wurden fie, wie die gelehrte und geiftoolle Talvi in der Borrebe ju bieser nauen Auflage sat, von den Gdeiften der beutichen Ration seeudig begrüft, als noch nie vernommene Utlaute einer tiesen, urfprünglichen Poelie, berrich und liedlich jugleich in lierer elassischen Ratioekat und orientalischen harben. Gie werden dem deutschen Publicum jest in bedeutend ver-

mehrter und forgialtig umgearbeiteter Borm dargeboten und gemiß von demfefoen mit erhohter Theilnahme begrupt werben.

von demleiden mit erhöhter Theilnahme dignibt werden. Ben der Bertafferin erfallen bendertifft: Den der Bertafferin erfallen bendertifft: Deloife, Eine Argidung. 12. 1852. i. Ablr. 10 Agr.. Die Andensaberer. Eine Erzählung. Imst Theile. ü. 1852. 3 Thir. 15 Agr.. Die als geikriche und gelehrte Schriftfellerin unter dem Romen Talvy idenge richmilich befannte Burfafferin der fliedlich mit der Evenfahren. "Deloife" ist das das Gebiet des Komand mit befam Erfolg dertreten. "Deloife" ist das urfpringilich beutich geforiebene Briginal des erfenten Folgen Grote erfahrenenen, nach dem deutschen Komuserin überlichen Komand erfahren, nach dem deutschen Komuserin überlichen Komand erfahren. Jahre dert Auflagen erledte.
Die Berfassen dat jienen ersten Koman unter dem Alfel: "Die Auswenderer" einen zweisen sollen lassen, der durch Schliedle, mit demmen unt Tufentbalt in jener ihrer zweiten in Deutschland wie in Amerika im

iarafterifif ber Bolfelieber ger-leberficht ber Lieber außereurspälfchet ir. 15 Ray n's unb bes Marpherfon'ichen Diftan's

r. Men-England. Bon ben erften r 1607 bis jur dinfifterung ber Pro-tis im Jahre 1692. Rach ben ilinel-e von Rea-England im Jahre 1674.

85. Wheaton (H.), Histoire des progrès du droit dos gens en Europe et en Amérique depuis la paix de Westphalie jusqu'à nos jours. Avec une introduction sur les progrès du droit des gens en Eu-rope avant la paix de Westphalie. Troisième édi-tion. Deux volumes. In-8, Broché, 4 Thir.

Bon bem Berfaffer ericien ebenbafelbft: Miéments du droit international. Seconde édition. 2 vol. in -8. 1852. 4 Thir.

Commissions - Artikel.

gu begieben burch &. W. Brodbaus in Leipzig.

Ballhorn (F.), Alphabete orientalischer und oo-cidentalischer Sprachen zum Gebrauch für Schriftsetzer und Correctoren zunammengestellt. Sechate vermehrte Auflage. 8. Auf feinstem Velinpapier. Geb. 22 1/2 Ngr.

MR. Alexander Caftren's Reifeerinnerungen aus ben 3abren 1838 - 1844. 3m Auftrage ber Raifert. Atabemie ber Biffenschaften berausgegeben von A. Ochiefner. Dit bem Bildnig des Berfaffers und vier Samojedenportraits. 8. Petersburg. 1853. 2 Abir.
Castron (M. A.), Nordiska Resor och Forskningar.

Tredje Bandet; M. A. Castrons Förelfeninger i Find Mytologi. S. Helsingfors. 1853. 1 Tair. 15 Ngr.

Svon det-Timelet Handloxikon. Sednare Deles. Ruetsalais-Suemalainen Sanakirja. Jälkimäinen Osa, 8. Rel-singfors. 1853. 1 Thir. 20 Ngr.

Die erfin Abibellung ift ju gleichem Preife ebenfalls von mit ju be-f igleben, und ift mit biefem zweiten Thelle bas Wert vollftanbig.

Lomministinon, en sång-cykel ur Kalevala. Öfrer-satt af Carl Gust. Borg. 8. Helsingfors. 1852. I Thir.

Schamman (P. L.), Handbok i Finlands Kyrkerist Förra Delen. 8. Heleingfore, 1853, 2 Thir. 6 Ngr. Handbok i Finlands Kyrkeritt.

Smotton kansan Arwoltuksia yunā 189 Wiros arwoituksen kanssa Toinen lisännetty painos. 8. Helsingissä. 1851. 22½ Ngr.

Uusi Tostamonti. Neljällä teräspürto-kuwella 4. Helsingissä. 1852. 1 Thir. 15 Ngr.

Vårt Land af J. L. Buncborg, jemte Finsk sch Tyk öfversättning. 4. Helsingfors. 1851. 3 Ngr.

Poplinski (A.), Wybór prozy i poczyi polskiej. Tnecie poprawione i pomnożone wydanie. 8. Poznaś. 1833, 20 Ngr.

Rataloge.

Auf Berlangen find in allen Buchhandlungen gratis ju erhalten:

1. Werthvolle Werbe ans allen "fachern ber Siteratur, melde 1. Werthvolle Werke aus allen fichern der siteratur, nelge von J. A. Irochhaus in seipzig zu bedeutrnd ernößigin Preisen durch alle Buchhandlungen zu beziehen sind. Die Breisermaßigung der in diesem Berzeichnis enthalten Artifel boer mit Gostalung im Betrage von 10 Ahle, und mehr auf ein mehr bos, Knodat dendligt.
2. Verzeichnis von Inderen zu billigen Preisen, weiche von J. A. Prochhaus in Seipzig zu beziehen sind. Alle.—Affill.
3. Catalogue de Livres au radals, qui se trouvent che F. A. Brochhaus à Leipzig.
4. Extrait du Catalogue de Livres au radais de f. A. Brochhaus à Leipzig.
5. Catalogue de Livres rolatifs à l'étude des langues missentente.

5. Catalogue de Livres relatifs à l'étude des langues sustales. Verzeichniss von Werken der orientalischen Literaturen, zu beziehen von F. A. Brockhaus in Lipitg. Nobet einem Anhange werthvoller Werke zur Kunde occidentalischer Sprachen und Literaturen,

Bei 2. 90. Broathous in Leipzig erfchien und ift burch alle Buchhandlungen gu erhalten:

Monographia Heliceorum vi-

VCNUM. Sistens descriptiones systematicas et criticas omnium hujus familias generum et specierum hodie cognitarum. Auctore L. Pfeiffer. Drei Bande. 8. 1847-53. Geh. 15 Thir.

Der britte Band auch unter bem Kitel:

Monographiae Heliceerum viventium supplementum. Sietene ennmerationem auctam omnium hujus familiae generum et specierum hodie cognitarum, accedentibus descriptionibus novarum specierum et enumeratione fossilium. 8. Geh. 5 Thir. 20 Ngr.

Dit bem foeben ericbienenen britten Banbe ift biefe ausgegeichnete Monographie, eine Bierbe ber beutfchen naturwiffenfcaftlichen Literatur, vollstandig geworben.

Im Berlage von &. Mradbaus in Leipzig eichien foeben und ift burd alle Budbanblungen gu bezieben:

KUNTER (Karl Theobor von), Bierundbreifig Jahre meiner Theaterleitung in Leipzig, Daw ftatt, Munchen und Berlin. Bur Gefchichte und Statfül bes Abeaters. 8. Geb. 2 Ahr. 15 Rgr.

Ein intereffantes und für bie Befchichte bes beutfon Theaters febr werthvolles Bert aus ber Feber des um ber beutfden Buhnen mannichfach verdienten Orn, von Ruftn. bas in den verschiedenften Rreifen Theilnahme finden wird.

Von bem Verfaffer ericien ebenbafelbit:

Rudblid auf bas leipziger Stabttheater. Ein Beitta gur Gefcichte bes leipziger Theaters. Rebft allgemeinen Be merkungen über bie Bubnenleitung in artiftifcher wie find gieller hinficht. 8. 1830. 1 Abir. 15 Rat.

Blåtter

für

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 48. —

26. Rovember 1853.

Inhalt.

Die wichtigsten Erscheinungen der neuern und neuesten Shakspeare-Literatur in England und Deutschland. Bon Sart Conrad benfe. Zweiter Artikel. (Beschlus.) — Die Sprachen Europas in spstematischer Uebersicht. — Des deutschen Michel jungfte Begeisterung. Bon Emanuel Manif. — Lord Denman über Dickens. — Miscellen, Bibliographie.

Die wichtigften Erscheinungen ber neuern und neuesten Shakspeare-Literatur in England und Deutschland.

Bweiter Artikel.
(Beschluß aus Nr. 47.)

Die monographische Erklarung melde Roticher von einigen Berten Chatspeare's gegeben hatte mirtte anregend fort, und wir glauben in der Meinung nicht gu irren, daß zwei Manner von Roticher einen begeifternden Anftof jur Erflarung Chaffpeare's erfahren haben, namlich Diede und Sievers. Richt als ob biefe beiden Ertlarer von Roticher abhangig maren, vielmehr ift die Dethode Diede's eine praftifche, mahrend er felbft Rotfcher's Methode eine wiffenschaftliche nennt, und ben Unterschied feiner Methode von der Roticher's hat Siede felbft in ber Borrede ju feinem "Macbeth" (leider das einzige Bert Chatipeare's das diefer Schriftsteller erlautert hat) fo grundlich erörtert daß Richts hinzugufugen bleibt. Diede fcrieb fur ein Publicum "welches bei reifern Schulern der obern Comnafialclaffen beginnt und bei den Mannern und Frauen abschließt, welche, schon dem Leben und bem öffentlichen ober bauslichen Berufe angehörenb, noch weit weniger im Stande find, mit Theorie und Gefchichte ber Kunft umfaffender fich zu beschäftigen und boch des gottlichen, reinigenden Anhauchs ber Runft nicht entbehren mogen". Wie weit der Berfaffer feinen 3med bei bem lestern Publicum erreichte, wiffen wir nicht; bag er bemfelben fehr viel jumuthet ift gewiß; baf fein Publicum größer geworben mare, wenn er in minder fcwieriger Form feine Bedanten mitgetheilt und feine Freigebigfeit in Participialconftructionen (vergl. G. 15, 16) und Parenthefen nicht fast bis jut Berfcmenbung gefleigert hatte, fieht ju vermuthen. Was die Soule betrifft, fo bezeichnet der Berfaffer fein Bert ,,ale einen praftifden Beleg ju ber in feinem Buche «Der beutsche Unterricht auf deutschen Gymnasien» (1842) entwidelten pabagogifchen Theorie". Der 3med unfers Auffages verbietet uns auf die vielbefprochene Frage 1853. 46.

einzugehen, ob überhaupt und inwieweit und in welchen Beife moberne Dichterwerte auf Gymnafien ertlart werden follen. Bir halten eine folche Erflarung für munichenswerth, ja in richtiger und maghaltender Beife betrieben für nothwendig, und find über die Methode ber Erflarung gang in Uebereinstimmung mit ben Unfichten welche Deiland in feinem geiftvollen, pabagogifc wichtigen und icon gefchriebenen Buche "Bur Frage über bie Reform ber Gymnafien" (Salle 1850) entwidelt. Betrachten wir Diede's Buch über "Macbeth" an und für fich, fo ift es ein wichtiger Beitrag jur Chatfpeare-Ertlarung, ausgezeichnet durch Sorgfalt und Grundlichteit ber pfpchologischen Analyse, unterrichtenb burch Feinheit ber Auffaffung, welche fich auch auf einzelne Theile der Composition bezieht (vergl. S. 72 fg.). Gine Biderlegung bagegen lagt bas Urtheil Diede's ju, bag Shaffpeare's Darftellungsweise episch fei, ein Urtheil dem er freilich gleich beifugt bag "man fie andererfeits auch wieber burchaus unepifch, bas gerade Biberfpiel bes Gpifchen nennen fonnte" (S. 71). Gin Berbienft Siede's ift es daß er Shaffpeare's "Macbeth" fritifch ju murbigen fucht; benn die Bewunderung foll nicht blind fein ober von Borurtheilen ausgehen. Er fcheint uns dagegen zu irren wenn er manche Berkurzungen ber Schiller'ichen Bearbeitung, g. B. die Berfurgung der furchtbaren Anrede Macbeth's an die Beren (4, 1), als Berbefferungen anfieht (vergl. S. 137). Diefe Anficht hat ihren Grund offenbar in dem Umftande daß Diede in feiner Analyfe bes Macbeth eine Saupteigenschaft biefes Charafters, feine überaus fruchtbare und entzundliche Phantafie, überfah und fast gang unberudfichtigt ließ. Dan tonnte biet zwar einwenden daß alle Perfonen Shaffpeare's Phantafie haben und fich burch diefelbe von ben Perfonen des wirklichen Lebens unterscheiben. Indeffen ift febr barauf ju achten mit welchem Grabe ber Phantafie ber Dichter feine Charaftere begabte, und ob die Phantafie als charafterifirende Eigenschaft ber Perfonlichfeit mit auftritt. Dies lettere ift ber Fall bei Richard II., welchem Macbeth in dieser Eigenschaft vollig gleicht, nur daß beibe Charaftere durch die Mitwirkung ihrer Phantasie auf gang verschiedene Wege geführt werden. Nicht umsonft läßt ber Dichter ben Mann bessen Größe vor dem Falle gerade in dem Friegerischen helbenmuthe bestand sagen (Act 5, Scene 5): Wes gab eine Beit wo kalter Schauer mich saßte wenn der Rachtweget schrie, das gange haupthaar dei einer schrecklichen Geschichte empor sich richtete, als ware Leben drin.

Aus biefer phantasievollen Disposition bes Macbeth, auf beren Grunde seine übrigen Eigenschaften wirken, ist seine schnelle Erregung durch die Heren zu erklaren, benen gegenüber der kaltere Banquo ruhiger bleibt, ist sine Bisson des Dolchs, ist sein Berhältnis zu Banquo's Seift, ist vorallem seine oft stürmisch erregte Sprache, die Kühnheit und Haufung der Bilber, welche vollständig auszuschhen die rastlos fortstürzende Phantasie sich nicht immer Zeit nimmt, erst vollständig zu begreisen. Wie erwähnen bei dieser Gelegenheit die treffliche Abhandlung A. Stahr's über "Macbeth" ("Olbenburgische Theaterschau", 1845), welche die Tragödie tief auffast und durch anschauliche Darstellung ganz geeignet ist ein größeres Publicum zum Berständniß des "Macbeth" zu führein.

Bon einem philosophischen Standpunkte ging ber neueste Bearbeiter von Shaffpeare's Dramen aus, E. 2B. Sievers. Sievers arbeitet für weitere Rreise. Er hat bis jest funf Dramen Chalfpeare's bearbeitet: "Samlet", "Julius Cafar", "Lear", "Romeo und Julie", "Dthello", wozu noch Abhandlungen im Berrig'ichen "Archiv" und in Roticher's "Jahrbuchern" über "Samlet", "Dehello", "Beinrich IV." ju ermahnen find. Er hat nach feiner eigenen Berficherung g. B. in Bezug auf "Damlet" eine durchaus neue Auffaffung ("Samlet", S. 5) gegeben, und feine durchaus neue Auffaffung bes "Lear" vor ber Rritit unumftöflich bingeftellt ju haben, ift ihm nach feiner Berficherung (,, Lear", S. 5) gelungen, feine Studien haben ihm biefe Ueberzeugung gegeben. Sievers befist eine große Bertiefungefähigfeit und einen ungemeinen Scharffinn; es ift baber umfomehr zu beklagen baf biefe ausgezeichneten Gigenfcaften bes Bearbeiters in Bezug auf "hamlet", "Lear", "Romeo und Julie" auf Brrwege gerathen finb. Die neue Auffaffung von Sievers befieht darin daß er im "hamlet" und "Lear" bie Idee von Freiheit und Rothwendigkeit bargeftellt fieht. Die 3bee von "Romeo und Julie" ift anbere gefaßt, aber auch in biefem Drama, fagt Sievers (S. 11), ift von Seiten ber Liebenden ein Rampf ber Freiheit und Rothwendigfeit, er ift es thatfachlich, fur uns. Auch in "Beinrich IV." ftellt fich nach Sievers ein Rampf ber Freiheit und Rothwendigfeit bar, und er bemertt ausbrudlich (in Berrig's "Archiv") baf bie 3bee biefes Dramas ber bes " Samlet" abnlich fei. Sievers hat volltommen Recht, wenn er in diefen Dramen einen Rampf ber Freiheit und Rothwendigkeit findet, er hatte nur bemerken follen daß dieser Rampf sich nicht blos in ben vier genannten Dramen finbet, sonbern in jedem Drama überhaupt. Denn auf biefem Rampfe beruht, wenn wir

biefe allgemeine Formel anwenden wollen, bas gange Leben und die Geschichte, alfo auch die gesammte bramatische Poesie, welche ja ein Bild bes Lebens und ber Geschichte ift. Weil also bie Formel von Freiheit und Nothwendigkeit eine viel zu allgemeine ift, sagt sie Richts ober zu wenig. Wir konnen auf eine Widerlegung ber Art wie Sievers seine Formel in den genannten Dra men im Gingelnen burchgeführt fieht nicht eingeben, be der Raum es verbietet. Unabweislich ist aber eine furte Betrachtung des Berhaltniffes der Dichtung zur fogenann. ten Ibee. Diefe muß in einer viel concretern, beftimm. tern und inhaltereichern Beife ausgesprochen werden als von Sievers geschehen ift. Daß das Runfimert eine Idee darstellt ist außer Zweifel, ware es nicht der Kall. so wurden wir in dem Drama keine Gruppe von Der. fonen haben, von denen jede einzelne nothwendig jum Gangen gehört, fondern einen Dastenzug willturicher Geftalten, die aneinander bunt und mannichfaltig, aber zusammenhangslos und störend vorüberzögen. Bie in ber bichterifchen Phantafie und Thatigfeit Ibee und Gestaltung oder Darftellung so fehr unmittelbar eins find bag von einem getrennten Birfen beiber gar nicht gefproden werden barf, wie ber Dichter einen vorausgefasten Gebanten nicht nachträglich verkörpert ober wie man fagt poetisch einkleidet, braucht nach den vorzüglichen, bie Sache gang ericopfenden Forfcungen Bifcher's über bie Phantafie ("Aefthetit", II, 299 - 370) nicht mehr erörtert zu werben. Darin baf in ber bichterifchen Phantafie Ibee und Geftaltung unmittelbar eine find und ungetrennt wirten, ift ber Dichter von bem Philosophen unterfchieben, der die Ideen als gefchieben von der Rorper und Erfcheinungswelt betrachtet, und wie fich ber Dichter nie mit philosophischen Formeln beschäftigt, fo ift in feinem Berte auch nicht eine philosophische Formel ale Ibee ju fuden. Freiheit und Nothwendigkeit ift eine abstracte, philosophice Formel. Bei der Darlegung der Idee eines Kunfweils wird man daher wohlthun Zweierlei zu beachten. Das Eine ift daß gerade die größten Dichter ben Stoff ihrt Werke nicht erfunden haben, daß sie ihn als ein Raturfcones vorfanden und ergriffen. Die großen Dichter ber Alten fanden ben Stoff gu ihren Berten in ber Boltsfage bereits vor, die fie unermudet poetisch bear beitet haben; und fo fanden Shatfpeare, Goethe und Schiller Sagen, Novellen und Geschichte als Stoff für bie fünftlerische Sand vor, welche ihn bilbend geftaltete. Bas man Idee nennt lag oft icon gang, in ber Regel als Antnupfungepuntt für ben Dichter in ber ftoffichen Entwidelung jener Geschichten; und diefer Umstand bemabrte den Dichter vor ber Bearbeitung einer vorgefaften Ibee, wenn er bagu überhaupt geneigt ober fabig fin konnte. Daher meinen wir zweitens baf die Idee eines Runstwerks von bem Erklarer stofflich auszusprechen if, mit anbern Borten bag bie Ibee nicht anbers von ihm ausgebruckt werden barf als burch die fürzefte Inhalts angabe ber Dichtung, ale burch bie Bufammenzichung ber flofflichen Entfaltung in ben engften Raum. 50 ift hiede in feiner Erlauterung bes "Macbeth" gumerte gegangen. Bezeichnet man aber bie Ibee bes Kunftwerks rein für sich, so kann die ausgesprochene Ibee keine andere als eine ethische sein. So ist Beder in Bezug auf "hermann und Dorothea" verfahren, und musterhaft ist, mit welcher Klarheit und Einfachheit Rosenkranz in seinem Werke über Goethe verfahrt. Wir wollen, weil es Shakspeare betrifft, unsere Unsicht durch hiede's Methode deutlich machen. Wir schreiben den schwerfälligen Riesensas besselben hierher; hat der Leser sich durch die grausam harte Schale durchgearbeitet, wird er einen vortrefflichen Kern haben. hiede sagt (S. 67):

Macbeth ift die Darstellung bes Ehrgeizes als einer bamonisch wirkenden Macht, welche auch eine großgesinnte und zum umfassenden Wirken befähigte, aber durch eine außere Schranke begrenzte heldennatur zum Frevel gegen eine geheiligte Nacht, von deren Anerkennung und Unterstützung wie das Wohl Aller, so das eigene wahre Glud des Prevelnden selbst abhängt, gegen die Macht des geordneten Erbkönigthums antreibt, dadurch unzähligen Andern den Untergang bereitet, aber auch den Freverinden selbst wie in moralisches, so zulest in nothwendiger stillicher Berketung auch in physisches Berderben fturzt, aber gerade hiermit die angetastete Racht durch den Sieg aus jener Regation um so herrlicher hervorgehen läst.

Um nach biefer Erörterung ju Sievers jurudgutehren, fo icheint es uns verfehlt eine philosophische Formel von folcher Allgemeinheit wie Freiheit und Nothwendigkeit als ben Inhalt eines Dramas zu bezeichnen, noch bazu ba biefe Formel auf alle Dramen paßt. Bir vermuthen daher auch daß ber Berfaffer, batte er bei ber Bestimmung der Idee fich nicht fo ine Unbestimmte verlaufen, vor fo vielen gezwungenen Deutungen bewahrt geblieben mare. Es findet fich in den drei genannten Bearbeitungen von Sievers viel Feines, der Berfaffer hat wirklich oft gang neue und überraschende tiefe Auffaffungen (wir verweisen auf ben Gingang des "Lear"), aber er verfummert uns bie Freude an diefen gefunden Pflangen, da wir fie in dem Beftrupp fo vieler gezwungener Deutungen auffuchen muffen, burd melde er oft bas Poetifche gerabegu gerfort. Bir bebauern auf alles Gingelne nicht eingehen au tonnen; um aber unfere lettere Behauptung au erharten, ermahnen wir bes Berfaffere Auffaffung von "Romeo und Julie". Der Berfaffer fieht naturlich auch die Liebe in biefem Drama bargeftellt, aber in einer gang andern Beife als man bisher geglaubt hat. Rur das "tieffte Berftandnif bes Mittelalters, von bem Romeo und Julies une ein Ausschnitt ifl", fagt ber Berfaffer, "tann die Bedeutung bes in diefem Drama bargeftellten Rampfes aufichließen". Sievers hat uns diefes tieffte Berftandniß eröffnet. Rach feiner Auffaffung ift (G. 30) ber gange Bau bes mittelalterlichen Staats bie feftgefügte mittelalterliche Rirche und alle außern Lebensformen bis berab auf die Familie und Gemeinde Richts als eine Rachbil. bung bes Lichtreichs, bas ber mittelalterliche Menfch in feinem himmel fah, bas aber felbft wieder ber außern Ratur entnommen war.

Die Areuzinge find nichts Anderes als ber Ausbruck bafur bas bie Menscheit made ward das licht als ein Jenseitiges zu benten, daß sie ben himmel schon auf Erden finden wollte. In diese Belt hat uns der Dichter versest, sagt Sievers.

Bebeutungsvoll tont uns in diesem Sinne der Doppelgrus entgegen, den hier zu Anfang unsers Stucks Benvolio und der alte Montague an die Sonne, die "heilige" und "allerfreuende", richten. Auch von dem Bett des Mittelalters hat die Sonne jest den Schattenvorhang weggezogen und Aurora lächt freundlich in die jugendliche Welt. (S. 34.)

So hat Sievers nun die Personen in "Romeo und Julie" auf Licht und Finfternif bezogen, bas Licht ift ihr "Ibeal" (S. 54). Wenn die Amme Julien mit ben Worten " Lammchen", " Sonnentafer " (ladybird, Act 1, Scene 3) anrebet, fo liegt nach Sievers ber Nachbruck auf bem Glangenden (6. 148, Rote 5); benn ber nachfte Wegenstand in bem fur die Amme bas Licht vertorpert ift, ift der Glang des Baufes ihrer Derschaft, und wieder mochte fie vorallem ihr Milchtind glangen feben, ja fie fieht es jest fcon nur im Lichte ihres Innern und nennt es beshalb Lammchen, Connentafer. Bir tonnen dem Berfaffer nicht in alle Ginzelheiten feiner Lichttheorie folgen, wir beben nur noch die Mishandlung hervor mit welcher er zwei Stellen von besonderer, obgleich gang verschiedener Schonbeit verfolgt. Der herrliche Monolog des Lorenzo (,,Der Morgen lächelt froh ber Racht ine Angesicht", Act 2, Scene 3), für fich betrachtet ein Deifterftud bibaftifcher Poefie, galt bisher als ein Beweis ber forgfältigen Motivirung des Dichters. Dieser Monolog zeigt uns ben Monch wie er ber Betrachtung ber Natur bingegeben ift, Krauter fammelt, damit wir fpater miffen wie er gu bem Schlaf. trunte fommt, ben er Julien gibt. Er zeigt une ben Dann ber ruhigen Betrachtung im Umgange mit ber ftillen Pflange, im Gegenfape gegen eine von Leidenicaften bee Baffes wie der Liebe heftig entbrannte Belt, der er durch Thatkraft nicht gewachsen ift, in der feine Absichten zur Bermittelung und Berfohnung fo unbeile voll scheitern. Die Besonnenheit der Reflexion liegt ber Unbesonnenheit der Leidenschaft gegenüber, und Gervinus tonnte in diesem Monolog den Schluffel gur Beurtheilung bes gangen Drama finden. Aber biefe einfache Auffaffung genügte dem tiefmuhlenden Beifte von Sievers nicht. Er findet in der Schilderung bes Monchs ("Die Mutter ber Ratur" u. f. m.)

ein vollftändiges Bild bes Mittelalters; fie ift, obgleich im Munde biefes Alten im eigentlichen Ginne zu faffen, doch zusgleich Allegorie. . . Die Grundiden ift aber hier: die Gelbfte fritik des mittelalterlichen Geiftes durch die aus ihm entsprungene Liebe; aber nur der Forscher, der bis in die tiefften Tiefen vordringt (3. 93)

sieht biefes. Der eble Lorenzo sagt baß wie in der Pflanzenwelt so auch im menschlichen Semuthe zwei Feinde lagern, der rohe Wille und die Gute. Die simple Auffassung meinte daß Lorenzo unter dem rohen Willen den störrischen Eigenwillen, Eigensinn und Trop verstehe. Aber ganz im Gegentheil. Der rohe Wille ift, wie Sievers lehrt, im Munde Lorenzo's Nichts weiter als der Freiheitsbrang im Menschen; er ist "das mannliche Princip, der Geist, der gleich ist mit seiner innern Unendlichkeit, der Subjectivität" (S. 95); die Gute ist das weibliche Princip, die Raturseite des Menschen u. s. "Das

Tolechtere Princip ift nad Lorenzo's Beltanschauung bas ber Subjectivitat, die er nicht gelten laffen will" u. f. m. (6. 96). Die zweite Stelle, beren munderbare, in ber erotischen Poesie unvergleichbar daftebende Schönheit Sievers burch feine Erflarung gerftort, ift ber Monolog Juliens (Act 3, Scene 2); "hinab, du flammenhufiges Gemann" u. f. m. Die allegorifirenden und symbolifirenden Ausbeutungen bes Berfaffers find in Bezug auf "Romeo und Julie" allerdings foviel wir miffen neu, an fich find diefe Berunstaltungen ber Schönheit alt, fie find auf die Gestalten ber antiken und mittelalterlichen Doefie, auf homer, die "Ribelungen" und andere Dichtungen angewandt worben; und Sievers' Erflarungen von "Romeo und Julie" muthen uns gerade fo an, wie wenn wir lefen daß Achilles ein Rlug ift, Douffeus ein Krublingsgott ober die Sage von Artus ein Sonnenmythus, eine Deutungewuth, gegen welche San-Marte ("Die Arthursage", S. 3) treffliche Borte gesprochen hat. Gine Berirrung anderer, obwol ahnlicher Art ift es, wenn Clement ("Shatfpeare's Sturm. Siftorifc beleuchtet", Leipzig 1846) ben "Sturm" fo ausbeutet bag unter Prospero Ronig Jatob I., unter ber Bere Sycorap die Königin Glifabeth u. f. w. (vergl. Ulrici, S. 540) verftanden fein foll.

Bir fragen zulest noch, wie burfte Sievers hoffen berartige Erflarungen weitern Rreifen zuganglich zu maden ? Rach einer Bemertung im "Lear" (G. 6) scheint er felbst an der Döglichkeit zu verzweifeln, und in feiner neue-Ren Erflarung in Bezug auf Palleste's Recenfion gibt er bie Form feines "Samlet" preis, welche Rofentrang im "Deutfchen Dufeum" von Prus mit gewohnter Feinheit getabelt hat. Da auch Palleste über die Form ber Sievers'fcen Ertlarungen genügend gesprochen hat, laffen wir Diefe für einen Erklarer eines Dichters fo wichtige Sache unerörtert, und menden uns ju ben zwei Arbeiten von Sievers, die wir in die bisherige Betrachtung noch nicht eingeschloffen haben. Sie unterscheiden fich von ben drei genannten Arbeiten auf bas mefentlichfte und vortheilhaftefte. "Julius Cafar" ift von Sievers tief und grundlich aufgefaßt und einfach erlautert. 3m Gegenfage gegen Die hergebrachte Meinung zeigt Sievere bag es fich hier nicht hauptfächlich um einen Gegenfas ftaatlicher Principien, fondern vorallem um die Derfonlichteit des Brutus handle. Wie gang anbers geht hier Sievers in der Bezeichnung der Idee zuwerte, Richt die abstracten Formeln von Freiheit und Nothwendigkeit wendet er an, fondern er gibt einen concreten Inhalt (G. 108), mobei wir nur munichten daß berfelbe noch ftofflicher ausgefprochen worben mare. Bas ber Berfaffer uber ben Charafter des Brutus (vergl. S. 45, 75) und über Antonius (vergl. S. 69, 70, 79) gefagt hat, ift gang vorzüglich. Seine Auffassung des Gewitters (S. 40) ift febr icon. Es icheint une ale ob bie Freiheit von jeder Deutungswuth fehr wohlthatig auch auf die Darftellung gewirft habe. Der "Julius Cafar" von Sievers ift einfach und ebel geschrieben und wir' teuchen hier nicht unter ber Laft zu vieler scholaftisch - philosophischer

ξ

Ausbrucke. Die leste Arbeit von Sievers, "Diello", halt fich in noch größerer Einfachheit. Rachbem er in einem Programm und in Berrig's "Archiv" eine tiefere Auffaffung bes "Dthello" gegeben und das pfychologifche Berftandnig biefes Charafters fehr mefentlich erweitert hatte, lieferte er in feiner neuesten Bearbeitung eine Ergahlung, er verwandelte bas Drama in eine Rovelle. Man wurde aber irren, wenn man meinte ber Berfaffer habe nur eine Ergablung gegeben. Er hat eine pfychologifche Entwickelung in die Erzählung in einer einfachen und fehr gefchickten Beife verflochten. In feinen Bearbestungen bes "Lear", "Hamlet", "Romeo und Julie" ergablt der Berfaffer ben factifchen Gehalt ber Dramen, aber die philosophischen Erörterungen find fo fcmerfallig daß die Ergablung leidet und die Bearbeitungen in ftiliftifcher hinficht in zwei ungleiche, unverschmolzene Be-hanblungsarten auseinanberfallen. In feinem "Dthello" hat ber Berfaffer biefen Uebelftand gang vermieben, und wegen der einfachen und edeln Form, die jugleich feine, pfpchologisch tiefe und flare Erörterungen zweckmafig einschließt, ift "Dthello" von Sievers den weitern Rreifen angelegentlich zu empfehlen, fowie fein "Cafar" bas Streben nach tieferm Berftandnig trefflich befriedigt.

Bir foliegen hier noch eine Ermahnung ber neueften Schrift über "hamlet" an, welche unter bem Sitel erfchienen ift:

Borlejungen über Shakfpeare's "hamlet". Berfuch einer pfochologischen Entwickelung von Lubwig Edarbt. Aarau, Sauerlander. 1853. 8. 24 Rgr.

Seit Goethe und Schlegel ihre Ansichten über "hamlet" mitgetheilt haben, ift diefes Drama ober ber Charafter des "Samlet" in Deutschland fo oft besprochen worden daß es jest fcmer ift etwas Neues zu fagen. Gans hat in feinen "Bermischten Schriften" eine Abhandlung über "Samlet" mitgetheilt; die größern Berfe über Chatfpeare von Ulrici und Gervinus mußten begreiflicherweife über diefes Drama fich verbreiten; eine Abhandlung über "Samlet" von Marquard ift uns unbefannt geblieben; über ben Charafter des Belden haben Roticher und Bifcher trefflich gefprochen. Eine originale und von ber herkommlichen höchst abweichende Anficht hatte Zied über Ophelia und den Monolog "Sein oder Richtfein" aufgestellt, welche Biel in Berrig's "Archiv fur neuere Sprachen und Literaturen" (III, I) angriff und Dufer (Cbendafelbft, IV, 328 fg.) theilweise vertheibigte. Beber das Berhaltnif des Samlet jum Dreftes hat Thranderff ein intereffantes Programm gefchrieben; ber Abhandlung Borne's hat auch Edardt gebacht, und einer intereffanten und geiftvollen Abhandlung über bas Drama vom Landgerichtsprafidenten Soffmann, welche bereits 1847 im Derrig'fchen "Archiv" (III, 373-412) erfchien, moge bier noch ausdrudlich Ermahnung gethan merben. Sie ift flar und einfach, aber feffelnd geschrieben, verbreitet fich über die verschiedenen Ausgaben bes Drama, ergablt bie Sage von Amleth nach Saro Grammaticus und vergleicht mit ibr bas Drama, entwickelt ben Inhalt bes "hamlet" und

bespricht die Charaftere. Ueber ben humor und Bahnfinn des Samlet macht hoffmann treffliche Bemerkungen, insbefondere find aber feine Betrachtungen über ben Beift und den Konig Claudius als ausgezeichnet hervorzuheben. So viel Literatur mar bereits vorhanden, als Sievers feine Arbeiten über "Samlet" befanntmachte. *) An biefen fcblieft fich Edarbt infofern an ale er eine Betrachtung über Freiheit und Nothwendigfeit feiner pfychologischen Betrachtung ber Charaftere vorausschickt. Bei Edardt ift biefe Betrachtung indeffen nur Ginleitung; feine weitere Thatigfeit befteht in bem Beftreben, "die in bem Drama gerftreuten Charafterzuge in möglichft ludenlofe, felbft die fleinfte Andeutung des Poeten benugende Biographien ju vermandeln". Edarbt beginnt feine Arbeit mit einer Bergleichung zwischen Samlet und Sauft, wie er es überhaupt liebt Parallelen aufguftellen; Samlet's Gebanten an ben Gelbftmorb ftellt er mit Fauft's Selbstmordversuch zusammen, woran ichon Soffmann erinnerte; Edardt vergleicht noch Rarl Moor's Selbstmordgebanten und ben wirklichen Selbstmord bes Mjar. Den Charafter bes Samlet felbft vergleicht er auch mit Ballenstein, Egmont, Macbeth (105 fg.) und, wie ichon Thrandorff that, mit Dreftes, und wir munberten uns baber bag er ben Beift Samlet's bes Baters nicht mit bem Geifte bes Darius in den "Perfern" bes Aefchplos in Bergleichung jog. In der Entwidelung ber Charaftere Beigt Edarbt Feinheit ber Auffaffung und hier begegnet bem Lefer mancher gludliche Gebante. Dit Recht tritt er als ein Bertheibiger von Dphelia's Unschuld auf, gegen welche Tied einen unbegrundeten Berbacht erhob. Aber Edardt hatte nicht fagen follen bag Bifcher unter die Manner gehore welche Ophelia als entweiht annehmen. Mus den Worten Bifcher's in ber "Aesthetit" (1, 307), auf welche Edardt bei feiner Behauptung sich ftust und in welcher es heißt daß "Ophelia ben Schwuren des Pringen zu wenig mistraute", geht nicht hervor daß Bifcher fie als eine entweihte betrachtet. Außerdem beweisen aber die wenigen Borte welche Bifcher in ben "Jahrbuchern der Gegenwart" (Sahrgang 1845, S. 364) über "die fuße und doch fo geheimnigvolle Geftalt" Dphelia's gesprochen hat, daß er feineswegs die Unichuld berfelben in 3meifel gieht. Bir hatten gemunicht baf Carbt bie Motive entwidelt hatte aus welchen ber Bahnfinn und Untergang ber ungludlichen Ophelia entspringt. Da Edardt fich die Aufgabe einer psychologischen Entwickelung hauptsächlich ftellte, hatte er die Geftalt bes Geiftes tiefer betrachten muffen, mahrend er jest fich begnügt ben Beift in feiner fymbolifchen Bedeutung und in feinem Berhaltnif ju andern Charafteren ju faffen. Es ift aber bewundernemurbig mie ber Dichter in bem Geifte ben ermorbeten Ronig uns gang in ber Leibhaftigkeit bes Lebens hinftellt. Dagegen hat es Edardt fehr gut entwidelt wie der Dichter

in dem Laertes ein volltommenes Gegenbild des Hamtet, eine rüstige, unbesonnene, verwegene Thatfraft gegen ein unthätiges, überlegendes Zögern aufgestellt. Dieses Berhältnis des Contrastes ist auch in Gervinus' Abhandlung vortrefflich beleuchtet. In der Charakterentfaltung des Hamlet hat der Berfasser seine Beobachtungsgabe gezeigt und das Capitel "Hamlet's Jugend" (S. 38 sg.) ist von Interesse. Edardt bestreitet dier die gewöhnliche Annahme das Hamlet erst auf die Nachricht vom Tode seines Baters aus Wittenberg nach Dänemark heimgekehrt sei, eine Annahme welche auch einer dramatischen Scene Gustow's: "Hamlet in Wittenberg", zugrundeliegt. Edardt sagt S. 46:

Das Gegentheil erweist sich aus bem Gespräch mit horatio, ben hamlet sogar nicht augenblicklich erkennt, was eben
eine langere Trennung voraussest. Auch der Umstand baß sich
ber bescheibene bürgerliche Mann zwei Monate hindurch vom
Königsschne, seinem frühern Studienfreunde, fern halt und
ihn erst dann aufsucht als ihn die Mittheilung eines wichtigen
Geheimnisses dazu verpslichtet, spricht für mich. Ware hamlet
erft zur Leichenfeier von Wittenberg abgereift, so wurde er wol
vorher mit den in der Universitätsskadt verweilenden Danen
gesprochen haben;

ja er müßte mit Horatio verreift sein, der ja ausbrücklich erklart zu bem genannten Trauerfeste getommen zu fein. Alles Dies beweist daß hamlet schon früher zurückgekehrt war und sich wieder des Anblicks der geliebten Aeltern erfreute. 3ch mochte bies fogar betonen. Gerabe baff bas Unfelige in feiner nachften Rabe gefchieht, muß ihn um foviel fcmerglicher treffen und niederschmettern. Der Berfaffer hebt hier einen intereffanten Gefichtepuntt bervor, obgleich er uns von der Richtigkeit feiner Anficht nicht überzeugt. Wir halten die gewöhnliche Annahme fest daß hamlet erft nach dem Tode feines Baters aus Bittenberg in die Beimat jurudfehrte. Bie es bem Claudius gelang den Thron zu erlangen, obgleich in Samlet ein rechtmäßiger Rachfolger vorhanden war, hat ber Dichter weiter nicht bargeftellt; aber erflaren laft fich diefer Umftand nur burch die Annahme bag Samlet bei bem Tobe feines Baters noch fern mar und feine Abwefenheit gerade von Claudius argliftig jum eigenen Bortheil benust murbe. Auf welche Beife ber Bater ftarb, "wie sich Ausfas um feinen Leib mit efter Rinde fcuppte", muß Samlet erft burch bie Ergahlung bes Geistes erfahren. Schon ehe ber Geift ihm erfcheint und die Lage der Berhaltniffe offenbart, hat Samlet "ein weiffagendes Gemuth" baffein Dheim bem Geheimniffe des Berbrechens die Rrone verdante. Bare er bei bem Tode feines Baters ichon wieder an Danemarts Sofe gemefen, mußte fein Berbacht gegen feinen Dheim viel ftarter geworben fein und der Dichter wurde badurch bie Gemalt und Birtfamteit bes ericheinenden Beiftes gefchmächt haben. Man muß baher annehmen bag Samlet nicht vor dem Tode feines Baters nach Danemart gurudtehrte, baß er jahrelang abmefend war und nicht Zeuge fein konnte von dem Berfahren des Dheims, fich in die Gunft ber schwachen Königin icon bei Lebzeiten des Gemahls einzuschleichen. Bu biefer Annahme will uns, fcheint

[&]quot;) Eine neue Abhandlung über "Damlet" erschien im "Albem bes litterarischen Bereins zu Rürnberg" für 1863 von D. Mölssel, während in demselben Album schon 1844 Mönnich über Ophelia ges schrieben hatte.

os, der Dichter vermiaffen, indem er die Berhaltniffe Damlet's por bem Tobe feines Baters nicht weiter aufklart als burch die Mittheilung daß hamlet ifeinen Studien in Bittenberg oblag. Aber mit Recht weist Edarbt auf das Befrembende bes Umftands bag Samlet ben Doratio faum ju tennen icheint, baf Doratio, wenn er jur Leichenfeier des Ronigs tam, fcon faft monatelang in Danemart mar, ohne mit Samlet gufammengetroffen ju fein. Bielleicht ift dies ein Puntt an welchen bie negative Kritit antnupfen tonnte; eine folde negative Rritit hat Bifder in Bezug auf ben Donolog "Sein ober Richtsein" begonnen ("Jahrbucher der Gegenwart", Jahrgang 1845, S. 377), und wir beklagen bag Edarbt auf bie Meußerungen Bifcher's feine beftatigende oder widerlegende Rudficht genommen hat. Die Unficht Edarbt's über Samlet's tragifchen Ausgang weicht von der bisherigen ab, indem er bemertt daß Samlet, als er ben Claubius tobtet, im Sinne ber Gottheit, aber auch zugleich aus seinem freien Willen beraus handle. Er fei ein Bertzeug der Beltordnung, aber es fei fein freier Entschluß der ihn zum Wertzeuge mache. hiergegen scheint bemerkt werden gu fonnen bag Damlet, der foviel grubelt und überlegt, bei der Ermorbung bes Claubius gerade fo wenig frei und befonnen handelt als bei der Ermordung des Polonius. Denn was Samlet zur Ermorbung des Claudius veranlagt, ift offenbar zunächst und in erster Linie das leidenfcaftliche Bedurfnig, mehr fich felbft als den ermordeten Bater an dem Giftmischer zu rachen. Der Raum verbietet uns auf andere Gebanten bes Berfaffers meiter einzugeben; die Abhandlung enthält manches Anregende und ift in einem gemuthvollen und flaren Stil gefdrieben. Bielleicht durfte ber Berfaffer in feiner Darfteltung noch gewinnen, wenn er in feinen kunftigen Abhandlungen einer größern Kurze fich befleißigte.

Aus der Schweiz tommt uns ein anderes Bertchen gu, beffen Beurtheilung wir hier anschließen:

Ueber Shatfpeare's religibse und ethische Bebeutung. Eine praftische Studie von 3. 3. Rietmann. St. Gallen, huber u. Comp. 1853, 12. 27 Rgr.

Der Berfaffer war gefrantt, wie er S. 20 bemertt, von "bem blinden und aberglaubigen Cultus welchen Shatspeare sich hat gefallen laffen muffen", er war beleidigt bag

das reine Bild bes Dichters vom betäubenden Beihrauch unwiffender oder heuchlerischer hierophanten umnebelt und umduftert worden war.

Er suchte in bem Dichter die "lebendige Ratur"; nicht um die Schule, sondern um den praktischen Berth des Pichters, um seine Bedentung fürs Leben war es ihm zu thun, und so gab er fich Rühe Shaffpeare's Grundansichten und Intentionen nachzugehen und beren Susammenhang mit und in seiner felbstzeschaffenen Belt zu entdeden.

Ein vortrefflicher Plan, wie ihn offenbar auch bie trefflichften Forscher vor Augen gehabt haben. Der Berfaffer betrachtet einleitenberweise bas Berhaltnis ber bramatischen Poeffe zur Religion in Saben beren Bahrhelt nicht immer einleuchtet. Go fiellen 3. B. nach bet Ber-faffers Deinung

alle Runflicopfungen ber Griechen ben ungetrübten Ginner genuß als die leste Bedeutung des Lebens dar, und die Aunt lag ihnen nur in der heraushebung der objectiven Raturichen heit, in der reinen Wiederspiegelung der Körperwelt. (6. 54)

Andere Stellen haben einen minbeftens fehr einfeitigen Inhalt. Der Berfasser sagt S. 66: im claffschen Alterthum sei die plastische Darftellung der Gschichte ohne freie menschliche Selbstbestimmung die Spige poetischer Leistung gewesen, das Mittelalter habe sein Ibeal in mystischer Lyrik, in gottseligem Untergange der Subjectivität verhaucht.

Dit diefen Worten ift weder das Befen der antiten noch der mittelalterlichen Poefie getroffen. Der Berfaffer wird "Triftan und Ifolde" von Gottfried von Strasburg gewiß als eine bas Mittelalter charafterifirende Dichtung bezeichnen; wie stimmt aber die frivole Beltlichteit melde in diefem Epos wie in fo vielen Minneliedern beufcht mit bem Ausbrucke bag bas Mittelalter fein Ibeal in myftischer Lyrif verhaucht habe? Bas foll über haupt der Ausdruck "sein Ideal verhauchen" hier bedeuten ? Bas Shaffpeare betrifft, fo weist ihm Rietmann mit vollem Recht feine Stelle in religiofer Begiehung innerhalb bes biblisch evangelischen Chriftenthums an (vergl. S. 68), und bildet badurch einen trefflichen Gegenfas gegen den Englander Bird, welcher Chaffpeare fur einen frivolen Atheisten halt, wie wir früher ermahnt haben. Der Berfaffer fucht nun die Beltanschauung bet Dich ters aus einer großen Angahl von Stellen beutlich ju machen, die er aus den Berten Chaffpeare's auszuht und durch feine Reflerionen und Betrachtungen in Berbindung bringt. Bie vielfach Shaffpeare mit dem Gedanken über Schein und Befen der Dinge beschäftigt mar, hat icon Gervinus trefflich nachgewiesen, und Rich mann theilt S. 70 fg. eine Angahl Stellen mit, in welchen diefes Thema in verschiedenen Bariationen etscheint. Dann hebt er Stellen aus welche Chafpeare's Sinn für Bahrheit belegen, welche bas Berhaltnif bet menschlichen Billens jur gottlichen Gnade, die Reut, bie Liebe behandeln (S. 73-96). Mit Sachtenntnif bezeichnet ber Berfaffer eine Anzahl Stellen in welchen Shaffpeare die Bibel benugt hat (G. 84 — 85), wit etwas Aehnliches schon in Mr. 234 d. Bl. f. 1850 geschehen ift. Bon ber Beiligfeit ber Pietat, bes Grundpfeilers im Baue menschlicher Gesittung, war Shatspeare so tief burchbrungen daß er ihr eine ganze Tragodie, den "Lear", widmete. Rietmann hebt Stellen über die Pietat hervor und findet hier ben Uebergang zu den über Staat, Geft und Gefetlofigkeit, Leidenschaften und Burbe bes Den fchen bei Chatipeare vortommenden Gedanten. Lefer findet also hier eine Menge trefflicher Spruche und Bebanten beifammen. Rietmann felbft aber bemertt S. 11 daß ihm "ber Stoff über ben Ropf gewachsen fei", worin ein Zugeständniß liegt daß viele Stellen noch hätten angeführt werden tonnen. Bei der Auswahl berfeiben muß Derjenige ber einmal ein folches Unternehmen made

nicht affin von bem Inhalte, fondern auch von ber Form ben Dafftab empfangen. Gegen den Inhalt hat Rietmann verftogen, wenn er 3. B. eine Stelle aus "Macbeth" tr einem anbern Sinne anführt als fie im Bufammenhange bes Drama hat. Der Berfaffer fagt G. 156 :

Unfere Beit schlägt in kindifcher Ungebuld und bunkelhaftem Trope nach allen Seiten aus und will ben lieben Gott aus bem himmel werfen, wenn er ben Bunfchen ihres genuß. lechzenden Egoismus und ihrem zugellofen Entetement nicht gleich entspricht ober zuvortommt. Shatspeare weiß Richts von diefer Schmache oder vielmehr er betampft fie als unmann. lich und undriftlich mo er fann:

- Romme, was kommen mag, Die Stund' und Beit burchlauft ben raubften Jag. (,, SRacbeth".)

Diefe Berfe welche "Macbeth" (Act 1, Scene 3) fpricht maren in biefem Busammenhange nicht anzuführen, benn aus Macbeth's Munbe an ber bezeichneten Stelle tommend find fie teineswegs ein Ausbruck chrift-Ucher Ergebung. Ginen Berftof größerer Art hat bet Berfaffer in ber Beurtheilung eines ichonen Charafters gemacht. Shaffpeare bat die Thorheiten und Traumetelen des Communismus, welche fcon zu feiner Beit in manchen Ropfen ihren Sput trieben, auf eine vortreff. Ache Beife gezeichnet, indem er im "Sturm" bem liebenswarbigen und gemuthvollen Gonzalo eine ironische und heiter - spottische Lobpreifung communistischer Buftanbe in ben Dund legt. Rietmann nimmt ben Spott Gongalo's als vollen Ernft und nennt ben ebeln Greis einen "Rarren, ein fafelndes Dufter des blodfinnigften Communismus" (S. 109). Bie las Rietmann feinen Chaffpeare ? Benn er Gonzalo's Spott über communiftifche Thorheiten nicht mertte, fo hatte er boch aus dem Drama biefen Dann anders fennen muffen, den Prospero einen ebeln Reapolitaner (Act I, Scene 3), einen madern Dann (Act 3, Scene 3, vergl. Act 5, Scene 1) nennt, der fich des vertriebenen rechtmäßigen Bergoge annimmt und ihm aus Leutseligfeit Gerath und werthvolle Bucher gibt, ber ber Souldlose unter Schuldigen ift (Act 3, Scene 3) und ben Prospero Bulest (Act 5, Scene 1) mit ben Borten umarmt bag er ein Dann von ungemeffener, unbegrengter Chre fei.

In der Gruppe ber Chaffpeare - Literatur bie wir die historische nennen nimmt Gervinus beiweitem die erfte Stelle ein. Das Berf biefes Mannes über Chaffpeare bat einen verschiebenartigen Gindrud gemacht. Bahrend es die Einen anstaunten als ein Wert das die Korschung aber Diefen Dichter auf lange Beit hin unmöglich mache, tonnte es von Anbern (wie von hettner: "Das moderne Drama", S. 24) als ein geiftlofer Abfud alten Rohls Dezeichnet werben. Gervinus brachte zu ber Arbeit welche er über Chaffpeare unternahm ausgezeichnete Borguge mit. Er befag eine feltene Renntnig der Literatur. Seine erftaunliche Belefenheit, Die er in feiner "Gefchichte ber poetischen Rationalliteratur ber Deutschen" bocumentirt, hatte ihm in aller Literatur nur Ginen gezeigt ber mit Shatfpeare rivalifiren burfte, den alten und emig jungen homer. Frubzeitig hatte er ben Blid auf ben englischen Dichter gerichtet, frühzeitig hatte die große Geftalt beffelben die beutschen Dichter fur ihn in tiefen Schatten geworfen; die unerbittliche Rritik mit welcher er auf dem Gebiete ber beutfchen Porfie maltete und die man oft talt und ungerecht genannt hat, mar ihm burch Chalfpeare auferlegt morben, weil er "diefem Bochften gegenüber eine theilmeife Unbefriedigung auch von den erften Leiftungen unferer erften heimifden Dichter nicht gang verbergen tonnte". Aber ber ftrenge Mann wollte ber Belt boch auch

das der kalte hiftorische Darfteller doch auch an fich und von Ratur eine angeborene und echte Freude habe an bichterifchen Beftrebungen und Bettfampfen, und daß es ein Speerfreund von Saus aus fein muffe, ber fich fo gang barin gefiel bem « Speerericutterer » feine Ruftung abzunehmen und in ihrem ed. ten urfprunglichen Glange gu zeigen. (IV, 6.)

In feiner Begeisterung fur Shatspeare war Gervinue

überzeugt

bağ biefer Dichter nicht allein gelefen werben burfe, fondern muffe, und zwar gelefen werden muffe mit ber Genauigteit mit ber wir in der Ochule gewöhnt werden die alten Claffiter ju lefen. weil man fonft nicht einmal die außere Schale, viel weniger ben innern Rern erfaffe. (I, 5.)

Mit dieser Gründlichkeit und Sorgfalt ftudirte Gervinus Diefen Dichter felbft; er faßte ben hochften Befichtepuntt ber Erklarung auf und war bestrebt

aus dem gangen Ginne bes Dichters ben Ginn ber Stude, aus bem gangen Ginne ber Stude ben Ginn ber Charaftere, aus bem gangen Ginne ber Charaftere ibre einzelnen Meuferungen und Buge zu beurtheilen. (III, 339.)

Rach langer Borbereitung, nach mancher harten Duhfeligfeit forschender Arbeit schenfte er bann ber Bek fein Wert unter bem ftolgen Titel "Shatfpeare", ich weiß nicht ob in bem ftolgen Bewußtfein, ben gangen Shaffpeare gang und ungetheilt erflart ju haben.

Die Eigenschaften burch welche Gervinus in feiner "Gefchichte ber poetifchen Rationalliteratur ber Deutschen" ausgezeichnet ift, übertrug er auch auf feine Behandlung bes Chat-Tpeare. Gine genaue, umfangreiche und tiefgehenbe Renntnis bes Gegenstandes ift ihm eigen, und eine forgfältige Lecture feste ihn in den Stand viele Stellen richtiger aufzufaf. fen als in ber Schlegel-Tied'ichen Ueberfesung gefcheben ift. Er hat die Schriften ber Englander, welche gum hiftorischen Berftandnig Shatspeare's soviel beitragen, grundlich benust, und aus diefen Quellen find manche Erflärungen gefloffen, welche jur Ginficht in Die Compofitionsmethode Shaffpeare's bochft werthvolle Beitrage liefern; wir verweisen, um nur ein Beispiel anzuführen. auf die Erklarung ber lyrifchen Stellen in "Romeo und Julie" (11, 3-6). Gervinus fchrieb ferner fein Bert mit ber Kritif eines Gefchichtschreibers; nicht ber ibeelle Bufammenhang ber Stude untereinander gab ihm ben Mafftab der Betrachtung, sondern die historische Folge der Entftehung. Die verschiedenen Perioden ber Chatfpeare'schen Dichtungeweise treten in feiner Methobe flar und bestimmt hervor. Bon bem grundlichen Renner bee Literatur hatten wir ein tieferes Gingehen auf bie Doefie von Shaffpeare gwar erwarten follen, aber vielleicht vermich Gervinus eine ericopfenbere Betrachtung absichtlich, um fich von bem Mittelpuntte feiner Forichung nicht gu weit zu entfernen. Bie er bas Leben des Dichters mit feinen Dichtungen in Berbindung bringt und barftellt, tf vortrefflich; die Combinationen des Siftorifers find nicht immer haltbar, aber oft febr gludlich und belehrend, wie das Berhaltnif lehren mag in welches Gervinus den Dichter ju feinem Lieblingshelben Beinrich V. gefest hat. Es mußte bem hiftorifer vorallem am betgen liegen, nach bem perfonlichen Charafter bes Dichters, nach ben schlechthin menschlichen Gigenschaften beffelben au forschen; und mas Gervinus hierüber mitgetheilt hat (pergl. IV, 428-431) verbient große Beachtung. Gine unerlagliche Eigenschaft bes Siftorifers ift die psychologifche Renntnif, die Sabigfeit fich in die Charaftere grundlich zu vertiefen und ihr Befen zu erfaffen. Chatfpeare's Charaftere bieten bem Pfpchologen ben reichften Stoff jum Denten bar; fie find von verschiedenen Betrachtern immer verschieben aufgefaßt worden, und über manche geben auch bie Meinungen der Forscher noch weit auseinander; um von Rapp's Dishandlung ber Desbemona nicht ju reben, wie verschieben ift über Ophelia geurtheilt worden, "fodag die Ginen eine brennende Grangtblume im hellen Sonnenlichte feben, wo die Anbern bas verborgene, teufche Rind fillen Balbesbunfels fuchen" (Bifcher, "Jahrbuch ber Gegenwart", 1845, 5. 365). Daber ift es nicht ju erwarten daß Gervinus bas psphologische Berftandnif follte jum Abschluß gebracht haben; auch ift mit Recht gegen manche feiner Auffaffungen farter Biberfpruch, wie von Sievers, Palleste u. A., erhoben worden. Aber immer fleht fur Gervinus bas Berdienst fest bag er bie psphologische Ginsicht in bie Charaftere und das Sange der Dramen wefentlich gefordert und ben pfpchologischen Bufammenhang entbeckt hat, wo die Romantifer ihn leugneten. Wir durfen auf bas Einzelne nicht eingehen und verweifen beshalb beispielsweise auf die Abhandlung über "Bas ihr wollt" ober auf die Entwidelung bes Charafters Richard's II. ober Beinrich's V. Gervinus ift immer gludlich in ber pfpchologischen Analyse, mo fie ohne tiefere afthetische Einsicht möglich ift; er fehlt aber mo bas pspchologische Berftandnif nicht ausreicht, fondern in dem afthetischen feine Erganjung finden muß. Es ift baber auch für eine hiftorifche Betrachtungsweise bochft charafteristisch daß er die Resultate seiner Betrachtung fo oft durch Bergleichung ju erreichen fucht. Er vergleicht Chaffpeare überhaupt mit andern Dichtern, mit ben Alten, mit ben beutschen, spanischen Dramatitern; er vergleicht Shatfpeare mit Beitgenoffen, wie mit Bate, eine befonbers unterrichtende Parallele; er vergleicht bie verschiebenen Charaftere ber Dramen untereinander und verschafft uns baburch oft überraschenbe und feine Anfichten. Durch biefe Bergleichung gelingt es ihm vollfommen feinem Dichter eine bobe, ja einzige Stellung in bem Bebiete ber gesammten Poefie anzuweisen und seine bewundernbe Liebe, menn dies nothig mare, zu rechtfertigen. Diese Liebe aing, mie es icheint, mehr noch von ber Bemunderung ber bohen Sittlichteit aus die er in Shaffpeare's Dichtungen vertörpert sieht, als von der Begeisterung für die Schönheit dieser Dichtungen. Gervinus ist für diese Schönheit teineswegs verschlossen, aber er hat sie beiweitem nicht in der Weise uns zur Anschauung gebracht, wie man es von einer Arbeit die den ganzen Shafspeare zu erklären unternimmt erwarten darf und wie es überhaupt für Shafspeare erfoderlich ist.

Gervinus hat in feinem Berte an verschiebenen Stellen und insbefondere in seiner Schlufabhandlung Bemerkungen niebergelegt welche jum Berftanbnif bes Poetischen von großer Bichtigkeit sind. Bas er über den Unterschied Shaffpeare's von den antifen Dramatitern, über bie Ginheiten, über Idealitat u. f. w. fagt, ift höchft belehrend. Aber beffenungeachtet bleiben viele Fragen unerörtert, viele Buniche unbefriedigt, auf beren Erfüllung die Freunde des Dichters fehnlich hofften. Gervinus verschmähte es, wie es fceint, bie Forfdungen bet neuern Beit über Runft und Poefie ju benugen. Bir wiffen nicht bag er einen Golger ober Bifcher angeführt oder die Refultate ihrer Forschungen in Anwendung gebracht hatte. Und boch wie viel hatte Gerbinus von blefen Mannern lernen tonnen! Bie murbe fich j. B. feine Anficht von bem Romifchen bei Shatfpeare anbers gestaltet haben, wie viel tiefer murbe er in diefer Sphare geworden fein! Bas Gervinus, um einzelne Beifpiele anzuführen, über einzelne tomifche Charaftere fagt, befonbere über den Prototyp der neuern Romit, Kalftaff, ift fehr ungureichend, weil ber Berfaffer nur hiftorifch-moralifch, nicht specififch-afthetisch interpretirt. Bie wichtig eine pfpchologifche Analyse der Shatspeare'fchen Dramen ift, fie bildet doch nur eine Borftufe für das höhere Berftandnif der Composition. Aber wie wenig hat Gervinus über bie Composition mitgetheilt mas über bas Befannte binausginge. Gervinus macht oft auf ben Parallelismus ber Danblungen aufmertfam, wodurch wie in "Lear" bie Tragodie Shaffpeare's fich fo wefentlich von der antiten unterscheidet, er zeigt uns vortrefflich wie tomifche Partien eine "burleste Contrafactur" von ernsten find; aber die letten Grunde biefer Erfcheinungen erfahren wir nicht; bie vielermannte Erscheinung 3. 23. in Shatspeare's Tragebien, daß die tomifchen Partien, wie in "Konig Sohann" und vorallem in "heinrich IV.", eine fo bedeutende Stelle einnehmen, ift von Gervinus nicht afthetifch ertlart, wos ber Berfaffer umfomehr fich aufgefodert fühlen mufte, ba ja bei Shaffpeare felbft in fpatern Dramen Diefe Reigung jum tomifchen Intermegjo, wie faft gang in ,, Dacbeth" und ,, Cafar", verfchwindet. Um von ben Fragen die von Bervinus unbeantwortet geblieben find nur noch eine hervorzuheben, wir hatten gerade von ihm erwartet bag er über die Eigenthumlichfeit der poetifchen Sprace Shaffpeare's und unterrichtet hatte; mas er über biefelbe gelegentlich, &. B. über ben italifirenden Stil in Shaffpeare's erften Studen ober gegen eine profaifche Rritit (IV, 257) bemerkt, halt fich nur im Allgemeinen. blefes Thema tiefer einzugegen scheint ben Berfaffer eine afthetische Scheu abgehalten zu haben, denn er bemertt

quebrudlich, die poetifche Schonheit ber Sprache analyfiren beife fie gerftoren. Aber er murbe diefe Schonbeit nicht zerftort haben, wenn er zurudgebend auf die Grundgefese der poetifchen Sprache überhaupt die Gigenthumlichkeiten der Shaffpeare'ichen Sprache erörtert hatte, mogu eine Bergleichung namentlich mit der Sprache bes antifen Drama der folidefte Weg mare. Wenn Gervinus von der Saufung der Metapher bei Chaffpeare fpricht (IV, 267), so hatte man meinen sollen er werbe bier diese eigenthumliche Fulle und Schonheit aus bem Grunde ber modernen Poefie erflaren und feinen Dichter gegen ben von ihm ermahnten Tabel rechtfertigen; aber er geht flüchtig über diefen wichtigen Gegenstand bin, er erörtert nicht mas ber Dichter für feine Beltanschauung und baburch fur feine Sprache aus ber Romantit bes Dittelaltere gewann und aus der Tiefe des protestantischen Beiftes, welcher ber romantischen gulle feiner Unschauungen und Balber erft bas martige, energische Geprage verleiht.

Bas die romantische Külle in Shafspeare überhaupt betrifft. fo icheint es als wenn Gervinus dafür zu menia Sinn befage, als ob Ruchternheit und Refferion bem ernften Manne bier bas Berftandnig verfchloffe. Es ift eine Gigenthumlichkeit in bem Berte von Gervinus, bag unfere deutschen Romantiter mit alleiniger Ausnahme Schlegel's, beffen Bebanten juweilen benugt finb, por bem ftrengen Muge bes hiftorifchen Rritifere teine Onabe finden, und daß er Tied faft nur anführt, um die Unfichten deffelben berbe abzuweisen. Und boch wenn fich bergleichen lernen läßt, hatte Gervinus von Tieck lernen können mit Shakspeare zu phantafiren. Wie viel Jrrthumliches Tied auch über Shatfpeare gefagt haben mag, für das Bunderbare, Gebeimnifvolle, Phantaftifche, Dufitalifche hatte er einen herrlichen Ginn; er legte auf diese Gigenschaften Shat fpeare's vielleicht einen ebenfo großen Berth als Gervinus einen geringen. Daraus ertlaren wir es bag bie Abhandlungen über bicjenigen Luftfpiele in melden ber romantifch . phantaftifche Charafter ber Shaffpeare'ichen Dichtung, bas Marchenhafte, die germanische Mythologie porherricht, une am wenigsten befriedigt haben. Gervinus zeigt uns in diefen Luftspielen den pfochologischen Busammenhang, wie in "Was ihr wollt", "Wie es euch gefällt", "Sturm" und andern Studen; Dies ift um fo Dankenswerther als die Romantifer zu weit gingen wenn fie diefen Busammenhang leugneten und Willtur fanden mo Gefesmäßigkeit ift; aber die Erörterungen über diefe Stude laffen uns wenig ober Richts ahnen von bem romantischen Dufte ber über ber reizenden Landschaft Diefer Dichtung lagert; und fie ftimmen ben Lefer faft gerade fo nuchtern als uns die Stude felbft burch die Rulle ber phantafiereichsten Situationen, durch bie über-Aromende Luft des humors und die musitalische Anmuth binreifen und bezaubern. Bir glauben baber bag Gervinus zuweilen den großen Dichter zu einem fühlen Doraliften gemacht habe. Wir ermahnen es gulest noch als ein großes Berbienft bag Gervinus bie fittliche Bebeutung ber Chaffpeare'ichen Poefie fo bedeutend hervorgehoben und oft fo vortrefflich erörtert hat; es ift gemiß 1853. 4.

das es eine falfche, vermeintliche Schönheit ift, der als Opfer die Sittlichfeit gebracht wird; wir verwerfen Bedichte aus benen die Lufternheit bes Sature medert. wie aus fo vielen Beine's, ober "geile Gragien" reden, wie aus fo manchen Bieland's; aber es darf bei der Betrachtung ber Poefie nicht vergeffen werben daß ber Dichter ein unmittelbares Bohlgefallen hat an ber Geftalt, an der ichonen ober intereffanten Situation, bag er bicitet ber Phantafie gehorchend und ber Schonbeit bulbigend. Gervinus macht Shaffpeare oft ftart zu einem moralifirenden Lehrer. Dber ift bies nicht ber Fall, menn er meint, Shatfpeare habe im "Raufmann von Benedig" bas Berhaltniß jum Befige barftellen wollen. fcmeigen von andern Beispielen. Es ift befannt bag bas Bert von Gervinus eine große Popularität erlangt bat. Der Standpunkt beffelben und der übrige bedeutende Werth des Werks brachte dies mit sich, und die Klarheit ber Darftellung und ber gleichmäßige Fluß einer tublen Eleganz mögen das Ihrige beigetragen haben.

Eine folche einheitsvolle Behandlung finden wir nicht in bem Werte von G. Behfe : "Shatfpeare als Proteftant, Politifer, Pfpcholog und Dichter" (2 Bbe, Sam-Der Berfaffer geht, wie es icheint, von burg 1851). verschiedenen Standpunkten aus und schreibt fur ein verschiedenes Publicum. Ein mal bemerkt er ausbrucklich (11, 4), er habe in feinem Berte gefagt "was Gervinus in vier biden Banden nicht gefagt habe", und mit feiner Sauptanficht, die er II, 4 wiederholt, will er Ulrici wider-Dann aber erklart er wieder (II, 5), "feine Methode auch im Luftreiche der schönen Beifter fei: Sebermann nach feinem humor!" Go hat benn fein Bert ein mal einen wiffenschaftichen, bann wieder nach des Ber-faffere eigenem Betenntiff (II, 5) einen "bilettantifchen" Charafter. Das Berhaltnig des Berfaffers ju Ulrici brauchen wir nicht weiter ju erörtern, ba Ulrici felbft in ber "Allgmeinen Monateschrift fur Biffenschaft und Literatur" (August 1852) sich ausgesprochen und bem Berfaffer gezeigt hat daß die Auffaffungen beffelben teineswegs fo neu find. Bas Behfe in feinem erften Capitel über Shatfpeare's Protestantismus mittheilt ift amar auch nicht neu, benn wie fehr bas Princip bes Protestantismus in Chatspeare thatig gemesen ift hat Julian Schmidt in feiner "Geschichte ber Romantit in bem Beitalter ber Reformation und Revolution", 1, 69 - 134) mit großer Tiefe erwiefen. Ebenfo find manche Bemertungen Bebfe's Denjenigen nicht neu welche mit Bifcher's Schriften bekannt find. hat indeffen Manches geistreich und treffend, namentlich populair ausgesprochen, und feine Darftellung ermubet nur baburch bag er biefelben Gebanten ju oft wiederholt. Bo er von Shaffpeare's religiofem Glauben fpricht, ben er als den Glauben bes biblifchen Chriftenthums bezeichnet, trifft er nach unferer Ansicht, die wir icon bei Belegenheit bes Birch'ichen Buche geaußert haben, burchaus das Richtige. Das Capitel "Die Runft ber Chatfpeare'fchen Charafteriftit und feine Dauptbedeutung als mied Gervinus eine erschöpfendere Betrachtung abfichtlich, um fich von dem Mittelpuntte feiner Forfchung nicht gu weit zu entfernen. Bie er bas Leben bes Dichters mit feinen Dichtungen in Berbindung bringt und barftellt, if vortrefflich; die Combinationen des hiftorifers find nicht immer haltbar, aber oft febr gludlich und belebrenb, wie das Berhaltnif lehren mag in welches Gervinus den Dichter ju feinem Lieblingsbelben Beinrich V. gefest hat. Es mußte bem hiftorifer vorallem am bergen liegen, nach bem perfonlichen Charafter bes Dichters, nach ben Schlechthin menschlichen Gigenschaften beffelben au forfchen; und mas Gervinus hierüber mitgetheilt bat (vergl. IV, 428-431) verbient große Beachtung. Gine unerlagliche Eigenschaft bes hiftorifers ift bie pfpcholoalfche Renntnif, Die Fabigfeit fich in Die Charaftere grundlich zu vertiefen und ihr Befen zu erfaffen. Shatfpeare's Charaftere bieten bem Pfpchologen ben reichften Stoff jum Denten bar; fie find von verschiedenen Betrachtern immer verschieben aufgefaßt worden, und über manche geben auch die Meinungen der Forfcher noch weit auseinander; um von Rapp's Dishandlung ber Desbemona nicht zu reben, wie verschieben ift uber Dphelia geurtheilt worden, "fodag die Einen eine brennende Granatblume im hellen Sonnenlichte feben, wo die Anbern das verborgene, feufche Rind fillen Balbesbunfele fuchen" (Bifcher, "Jahrbuch ber Wegenwart", 1845, S. 365). Daber ift es nicht ju erwarten daß Gervinus bas pfpchologische Berftandnif follte jum Abschluß gebracht haben; auch ift mit Recht gegen manche feiner Auffaffungen farter Biberfpruch, wie von Sievers, Palleste u. A., erhoben worden. Aber immer fteht für Gervinus bas Berdienft feft daß er die psychologische Ginficht in bie Charaftere und bas Sange ber Dramen mefentlich geforbert und ben pfpchologischen Busammenhang entbedt hat, wo die Romantiker ihn leugneten. Wir dürfen auf bas Einzelne nicht eingeben und verweisen beshalb beispielsweise auf die Abhandlung über "Was ihr wollt" ober auf die Entwidelung bes Charafters Richard's II. ober Beinrich's V. Gervinus ift immer gludlich in ber pfpcologischen Analyse, wo fie ohne tiefere afthetische Einsicht möglich ift; er fehlt aber mo das psychologische Berftanbnig nicht ausreicht, fondern in bem afthetifchen feine Erganjung finden muß. Es ift baber auch für eine hiftorifche Betrachtungsweise hochft charatteriftifch baß er die Resultate seiner Betrachtung fo oft durch Bergleichung ju erreichen fucht. Er vergleicht Chaffpeare überhaupt mit andern Dichtern, mit den Alten, mit ben beutschen, spanischen Dramatifern; er vergleicht Shatfpeare mit Beitgenoffen, wie mit Bate, eine befonbers unterrichtende Parallele; er vergleicht die verschiebenen Charaftere ber Dramen untereinander und verschafft uns baburch oft überrafchenbe und feine Anfichten. Durch biefe Bergleichung gelingt es ihm volltommen feinem Dichter eine hobe, ja einzige Stellung in bem Gebiete ber gefammten Poefie anzuweisen und feine bewundernbe Liebe, wenn bies nothig mare, ju rechtfertigen. Diefe Liebe ging, wie es fcheint, mehr noch von ber Bewunderung ber hoben Sittlichkeit aus die er in Shakspeare's Dichtungen vertörpert sieht, als von der Begeisterung für die Schönheit biefer Dichtungen. Gervinus ift für diese Schönheit kieneswegs verschlossen, aber er hat sie beiweitem nicht in der Weise uns zur Anschauung gebracht, wie man et von einer Arbeit die den gangen Shakspeare zu erkart unternimmt erwarten darf und wie es überhaupt sur Shakspeare erfoderlich ist.

Gervinus hat in feinem Berte an verfchiebena Stellen und insbefonbere in feiner Schlufabhanblung Bemertungen niebergelegt welche gum Berftanbif bei Poetifchen von großer Bichtigfeit find. Bas er über ben Unterschied Shaffpeare's von ben antifen Dramatitern, über die Einheiten, über Idealitat u. f. w. fagt, if bochft belehrend. Aber beffenungeachtet bleiben viele fragen unerortert, viele Buniche unbefriedigt, auf bem Erfüllung die Freunde des Dichters febnlich hofften. Gervinus verschmähte es, wie es fcheint, die Forfchungen ber neuern Beit über Runft und Voefie zu benuten. Bir wiffen nicht bag er einen Golger ober Bifcher angeführt oder die Resultate ihrer Forschungen in Anwendung gebracht hatte. Und doch wie viel hatte Gerbinut we biefen Mannern lernen tonnen! Bie murbe fich j. B. feine Unficht von bem Romifchen bei Shaffpeare ander gestaltet baben, wie viel tiefer murbe er in diefer Sphate geworden fein! Bas Gervinus, um einzelne Beifielt anzuführen, über einzelne tomifche Charattere fagt, befor dere über den Prototyp der neuern Komit, Falftaff, # febr ungureichend, weil ber Berfaffer nur hifterifch-mort lifd, nicht fpecififch-afthetifch interpretirt. Bie wichtig eint pfychologifche Analyse der Chaffpeare'schen Dramen ift, fu bildet doch nur eine Borftufe für das höhere Berftanbnif ba Composition. Aber wie wenig hat Gervinus über bie Composition mitgetheilt mas über das Befannte binaufgingt Gervinus macht oft auf ben Parallelismus ber benb. lungen aufmertfam, wodurch wie in "Lear" die Erngobit Shaffpeare's fich fo mefentlich von der antiku unter fcheibet, er zeigt uns vortrefflich wie tomifche Partien eine "burleste Contrafactur" von ernften find; aber bie letten Grunde diefer Erfcheinungen erfahren wir nicht; bie vielermahnte Erscheinung 3. B. in Chaffpeare's Trage bien, daß die tomifchen Partien, wie in "Ronig Johann" und vorallem in "Beinrich IV.", eine fo bebeutende Stelle einnehmen, ift von Gervinus nicht afthetifch erflatt, mog ber Berfaffer umfomehr fich aufgefodert fühlen mußt, ba ja bei Shaffpeare felbft in fpatern Dramen diefe Rie gung jum tomifchen Intermezzo, wie faft gang in ,, Do beth" und ,, Cafar", verfchwindet. Um von den Frage, bie von Gerpinus unbeantwortet geblieben find nur no eine hervorzuheben, wir hatten gerade von ihm erwant baf er über die Eigenthumlichteit ber poetifchen Sprace Shaffpeare's uns unterrichtet hatte; mas er über biefelt gelegentlich, &. B. über ben italifirenden Stil in Shate fpeare's erften Studen ober gegen eine profaifche Ritt (IV, 257) bemertt, halt fich nur im Allgemeinen. An biefes Thema tiefer einzugegen scheint ben Berfaffer eine afthetifche Scheu abgehalten ju haben, denn er bemert

in der deutschen Chatfpeare - Literatur ausfüllen , ba Ulrici's Wert rein miffenschaftlich und Gerbinus, wenn auch populairer, für ein größeres Publicum gu umfangreich ift. Aber um dies ju erreichen hatte Behfe vorallem feinem Berte eine andere Form geben muffen, batte er hinfichtlich ber ftiliftischen Darftellung ungleich größere Sorgfalt anwenden muffen. Die Abrundung jum Gangen fehlt burchaus. Buweilen wollte es uns vortommen als ob Bebfe blos feine Ercerpte und Stubien unverarbeitet hatte bruden laffen. Die Ungleichmagigteit ber ftiliftifchen Darftellung wirb fcon baburch bervorgerufen daß Behfe von den verfchiebenartigften Schriftstellern zuweilen feitenlange Stellen mittheilt; fo haben Borne, Schiller, Goethe, Rapp, Schlegel, bas "Morgenblatt", Leffing, Ulrici, Bifcher, Pope, Coleridge, Sean Paul u. M. ihr Contingent ju Bebfe's Arbeit beifteuern muffen. Außerbem mirb berfelbe Bebante namentlich in ben einleitenden Capiteln des erften Bandes ermudend oft wiederholt und die Sagbildung bes Berfaffers ichmantt oft amifchen Loderheit und Unbeholfenbeit. Der einzelne Ausbrud ift oft nachläffig, trivial, ja jumeilen unebel. Der Berfaffer ruhmt es als fein Berbienft bag er bie von ihm mitgetheilten Stellen felbft überfest habe. Es versteht sich zwar von felbft daß ein Mann der über Shaffpeare fchreibt den Dichter in feiner eigenen Sprache lieft, aber ber Berfaffer durfte vielleicht deshalb feine englischen Studien mit Recht herporheben, weil es in Deutschland auch Leute gibt die über Chaffpeare fchreiben, obwol fie ihn nur aus Ueberfegungen fennen. Indeffen batte Beble boch beffer gethan die von ihm angezogenen Stellen in ber Schlegel-Tied'ichen Ueberfegung mitzutheilen, ba feine eigenen Ueberfegungen größtentheils mislungen find. Der Berfaffer bildet Jamben die teine Metrit gutheißen tann, die Barten und Bezwungenheiten find in Ueberfulle vorhanben und die Fehler der frühern Ueberfepungen nicht immer vermieben.

Indem wir ju ber britten Gruppe ber beutschen Chatfpeare-Schriftfteller übergeben, die mir als die philologifche bezeichnen, bemerten wir mit Bedauern daß im Berhaltnif au ben Erlauterungeschriften anderer Gatttung bie Summe der philologischen außerordentlich flein ift. Die verschiedenen Ueberstehungen zu prüfen liegt nicht in unferer Absicht; in benen welche mir tennengelernt haben ift Die Schlegel'iche Ueberfegungetunft felten erreicht, noch weniger übertroffen. Mit Recht ift die Schlegel's fche Uebersepung ale ein Nationalschas bezeichnet worben; und eine Angahl von Dannern hat bereits Beitrage geliefert, um die in biefer Ueberfegung noch vorhandenen Sehler gu verbeffern, fie überhaupt von ben ihr noch anhaftenden Mangeln zu reinigen. Auf dem Gebiete biefer bochft anertennungswerthen Bestrebungen, welche Der Interpretation Shatspeare's Busammenfallen, find Agmann, Sagena, Struve (in dem trefflichen Programm "Studien gu Shaffpeare's Beinrich IV.", Ricl 1851), Beuffi, Breier, France, Delius zu nennen, beren Beitrage gum Theil in herrig's "Archiv für neuere Sprachen" fteben. Leider ift von ben Berichtigungen felbft auch in die neuefte Ausgabe ber Schlegel - Tied'ichen Ueberfebung Richts übergegangen. Wir wollen biefe Bemertung burch ein paar Beifpiele erharten. Die Worte in dem reizenden Gespräch Lorenzo's mit Jessica ("Raufmann von Benedig", Act 5, Scene 1):

Soft stillness and night Become the touches of aweet harmony; überfest Schlegel fehlerhaft:

Sanfte Still' und Racht, Sie werden Taften füßer Barmonie;

während es heißen muß:

Sanfte Still' und Ract Sind hold den Dauchen füßer Barmonie.

(Bergl. "An evening-hour with Shakspeare", S. 19.) Aus den Stellen deren richtiges Berftanbnif Gervinus eröffnet hat erinnere ich nur an "Romeo und Julie" (Act 3, Scene 2), wo die Borte aus Juliens Monolog "That run-away's eyes may wink" in ber Schlegel'ichen Ueberseyung noch immer nicht richtig aufgefast find. Man vergleiche ferner die mangelhafte Tied'sche Ueberfepung ber Stelle in "Dag für Dag" (Act 3, Scene 2) mit ber richtigen Auffaffung welche Gervinus (III, 148) gegeben hat. Wieweit die Tied'ichen Ueberfepungen ber Berbefferung bedürftig find, hat Simrock im "Macbeth" bewiesen, einer höchft beachtenswerthen Arbeit, obgleich uns Simrod in ben Foderungen die er an die Wortstellung macht zu weit zu geben scheint.

Bon den Ausgaben welche jum Bedürfnig ber Schule veranstaltet find, beben wir die Arbeiten Krande's (insbefondere "Samlet") hervor, in benen die Anmertungen ein forgfältiges und tief eingehendes Studium bes Dichters verrathen und jum Berftandniß beffelben fehr forderlich find.

Bur fprachlichen Erflatung bes Dichters hat Delius wefentlich beigetragen, sowol burch feine Schrift "Die Tied'iche Shatfpeare - Aritit", in welcher viele Stellen richtiger und treffender erlautert find, als auch burch feine Studien über einzelne Dramen, die er in Berrig's "Ardiv" mittheilte und welche für den Forfcher von großem Berthe find. Bereits burch die Ausgabe bes "Macbeth" (Bremen 1841), nach welcher Simrock feine Ueberfepung veranstaltete, hat fich Delius um die Rritit Shaffpeare's Berdienfte erworben, er erhöhte die Bedeutung derfelben burch fein "Shaffpeare - Lepiton" (Bonn 1852). In diesem wichtigen Werke hat Delius den ganzen Shakspeare'schen Sprachschap zusammengeftellt und baburch bas Studium bes Dichters febr mefentlich erleichtert. Das Bert enthalt außer dem fpeciellen Lepiton eine Reibe von Unmertungen ju fammtlichen Studen welche febr beachtenswerth find. jedem Stud beginnen die Anmerkungen mit einer furgen Ginleitung, in welcher bas Entftehungsjahr bes Drama und die Quelle aus welcher ber Dichter fcopfte angegeben ift, wozu bann noch Bemertungen über bas Beremaß folgen. Dit diefen lettern ift bie turge, aber treffliche Ueberficht au vergleichen, welche Delius in der Ginleteung S. xiv-xvi über bie Perioben ber Shaffpeare foen Dichtung namentlich in Rudficht auf bas Metrum gegeben bat. Ein befonderer Borgug der Anmertungen ift, bag Delius bei benjenigen Studen von welchen wir von des Dichtere eigener Sand zwei Bearbeitungen besigen, auf bie frühere unvollfommenere vergleichend gurudblidt. So theilt er S. 168 eine Scene aus ber erften Ausgabe von "Romeo und Julie" (Act 2, Scene 5) mit, welche eine Anschauung gibt mit welcher Gorgfalt bis ine feinfte Detail hinein Shaffpeare fein früheres Stud umgearbeitet. Go benust er ben Umftand bag in ber Ausgabe bes "Samlet" von 1603 Polonius Corambis und Reynalbo Montano genannt wird, jur Befestigung ber Ueberzeugung baf wir burch Chaffpeare felbft zwei Bearbeitungen des "Samlet" befigen. Diefelbe Anficht hat auch Rnight, wie wir fruher mitgetheilt haben, mahrend Collier ("The works of W. Shakspeare", I, CLXXVII) fie bestreitet. Die Ausgabe bes "Samlet" von 1603, bie erfte Bearbeitung bes Dichters felbft nach Anight's und Delius' Annahme, ift auch in Deutschland bei Ernft Aleischer in Leipzig 1825 gedruckt worden. Es gibt aber keinen sicherern und folibern Beg gur Ginficht in die funftlerifden Absichten bes Dichters ju gelangen, ale die Bergleichung folcher Bearbeitungen. Der Berth ben bie von Delius gegebenen Anmertungen ferner haben ift in fritifcher und eregetischer hinficht fehr bebeutenb. Da bie Anmerkungen ale eine Ergangung bes Lexiton angufeben finb, tonnen wir mit Delius nicht rechten bag bas Lepiton eine fo große Rurge einhalt, ja es ift biefe Rurge, infofern sie alle unnupe und weitschweifige Gelehrfamkeit vermeidet, ale ein Borgug des Lepiton gu bezeichnen. Wenn wir baber die Bunfche mittheilen die une bei bem Bebrauche bes Leriton aufsteigen, fo moge ber treffliche Forfcher in benfelben nichts Anderes feben als einen Beweis des lebhaften Antheils den wir an feinem Berte nehmen. Der Berfaffer erklart in den Anmertungen zuweilen fcwierige Spruchworter (vergl. die treffliche Auslegung ber Borte in "Romeo und Julie" [Act 1, Scene 4]: "For I am proverb'd with a grandsire-phrase", S. 164); wir munichten er hatte dies noch öfter gethan und die turgen Erflarungen gleich ins Borterbuch angenommen; fo hatte er unter for die fpruchwörtliche Benbung Falstaff's: "To wake a wolf, is as bad as to smell a fox" ("Henry IV.", Theil 2, Act 1, Scene 2), mit turger Erlauterung geben tonnen, obgleich folche Erlauterungen für Denjenigen weniger nothig find bem bas "Glossary" von Rares jugebotefteht. BBir munich. ten ferner bag ber Berfaffer mit ber Erflarung ber Bortfpiele und bes bildlichen Ausbruck freigebiger gemefen mare, soweit berfelbe mit ber lerifalischen Bebeutung ber Borter zusammenhangt. Leiber verbietet uns ber Raum hier auf Ginzelheiten einzugeben. Unter allen Umftanben hat Delius burch fein Wert den größten Anspruch auf ben Dant Derer welche Shaffpeare jum Gegenstande des Studiums machen.

Bon zwei kleinern Schriften von Delius behanbelt die eine bas Theaterwefen zu Shakfpeare's Beit,

in ber anbern: "Der Mpthus von 28. Shaffpeare" (Bonn 1851), weift er mit Scharffinn und Celebrfamteit viele von ben fagenhaften Ergablungen ale unbegrundet gurud, welche Shaffpeare's Leben und Charafter verunftalten. In diefer Thatigfeit war ihm in England bereits Anight vorangegangen, Die gange Gefchichte von Shatfpeare's Bilbbiebftahl und feinem Berhaltnif zu Gir Thomas Lucy fchrumpft burch diese Kritit ju einem Richts jufammen. Chatipeart's Berhaltnig zu feiner Gattin erfcheint in einem gang anbern Lichte. Auf Rnight's Forfchungen geftust, weift Delius nach, wie grundlos es war von Shaffpeart's Dieverhaltnif zu feiner Frau zu reben und als Bemeit bafur ben Umftand anzuführen, bag Chatipeare bet. felben in feinem Teftamente Richts als fein "meitheftet Bett mit dem Bettzeug" vermacht habe. Diefes Bermächt. niß war teine Rrantung von Seiten Chatfpeare's, "fein legtes Geftandniß feiner Abneigung gegen die Gefahrtin feines Lebens", es mar ein "freundliches Erinnerungsgeschent", ba nach Anight's Beweisen, Die er aus englifchen Gefeben und bem Bortlaut anberer gleichzeitiger Testamente geführt hat, Shatspeare nur aus bem Grunde feiner Frau Richts weiter vermachte, "weil ihr Anrecht auf ein bestimmtes Bitthum, auf ben Riefbrauch ber Ginfunfte aus feinem Grundbefit fich von felbft verftand" (G. 34). Wir haben die treffliche Schrift von Delins mit ber Freude gelefen, bie man immer empfindet, wem man die duftern Rebel die fich um den Ruf einer geliebten Person lagern zerftreut fieht. Auch die Annahme daß wir in den Sonetten eine Autobiographi Shaffpeare's befigen, ift von Delius erfcuttert morben (G. 30), obgleich uns Delius nicht vollständig überzeugt hat. Delius fagt G. 31 :

Die Sonette schildern uns die Liebe, die Eifersucht, bie Freundschaft, die Reue, alle die Regungen des menschichen Berzens in ihrer unmittelbaren Bahrheit, aber nicht speickl Billiam Shakspeare's Liebe, Eifersucht, Freundschaft und Ame, nicht die Regungen in Billiam Shakspeare's eigenem hazen.

Die lette Wendung scheint uns sehr gewagt und wir bezweifeln ftark die Bahrheit ihres Inhalts. Go rade das dichterische Gemuth ift für alle Empfindungen geistiger wie finnlicher Art mehr als jeder Andere guganglich, und Shatfpeare mare ber einzige unter allen Dichtern ber nicht wirkliche Erfahrungen ber Art ge macht hatte, wie er fie in den Sonetten fcbilbert. Bit halten baber die Frage, wieweit Shaffpeare in feine Sonetten Betenntniffe über Gelbfterlebtes gab, burch Delius' Erklarung nicht für erledigt und verweisen noch auf Ulrici's Auffat über Shatfpeare's Perfonlichte (vergl. Nr. 105 d. Bl. f. 1851) und auf Ruhne's Arbeit: "Shakspeare als Mensch und als Lyriker" (in dem Werte: "Männliche und weibliche Charaftere"). Im Uebrigen ist die Schrift von Delius eine bocht woh thuende, und wie es fich auch mit den Sonetten verhalten mag, der Sas mit welchem Delius schließt behalt scint Bahrheit :

In Chaffpeare's Berten baben wir fein Leben nicht in

Sinne der biographischen Interpreten, fondern in dem Sinne das wir uns im Anschauen folder Bunder des Geiftes sagen: Es lebte ein William Shaftpeare, der diese Berke schrieb, und von dem Berfasser dieser Berke läft sich nie groß genug denken.)

Rari Konrab Benfe.

Die Sprachen Europas in fostematischer Ueberficht. **)

Die Begriffe, sofern sie lautlich bargestellt gebacht werben, heißen Bedeutung; die Begriffe werden bei allem Denken in einer gewissen Beziehung zueinander gedacht. In der Art und Weise wie Bedeutung und Beziehung lautlich ausgedrückt werden, beruht das Besen der Sprache. Es kann möglicherweise blos die Bedeutung ausgedrückt und die Beziehung lautlich ganz übergangen werden, aber sie fehlt nie ganz, der Bedeutungslaut muß dann durch Stellung im Saze, durch den Ton u. A. in eine bestimmte Beziehung gesezt werden. Es gibt Sprachen welche nur die Bedeutung, nicht aber die Beziehung lautlich ausdrücken, es sind die einsilbigen Sprachen, vor allen das Chinesische. Wird ferner die Beziehung durch Lautlich ausdrücken. Bird ferner die Beziehung durch angehängt werden, sodaß die Wurzel innerlich unveränderlich bleibt, so erhalten wir die zweite Classe der Sprachen, die agglutinirenden (anleimenden), zu der die meisten Sprachen, die agglutinirenden (anleimenden), zu der die meisten Sprachen, in der Beziehung und Beziehung ihren lautlichen Ausbruck erhalten, die Murzel non innen herzus neröndert mirk.

Burgel von innen heraus verändert wird.

3n der geschichtlichen Beit geht es mit den Sprachen abwärts; beim ersten Dammern der Seschückte finden wir die Sprache schon fertig, die Sprachbildung fällt vor die Geschückte; erst wenn ein Bolk seine Sprache vollendet hat, vermag es in die Seschückteichen Beit der Sprachentwickelung sinden wir als das Ursprünglichste die Einsilbigkeit, die sich noch in den Wurzeln zeigt, dann die Agglutination, endlich die Flerion; aber nicht alle Sprachen haben die drei Stussen durchgemacht, einige erstauten schon auf der ersten, andere auf der zweiten Stusse. Auch im Berfall der Sprachen zeigt sich Regel. Ze freier sich der Seist entsaltet, desto mehr entzieht er sich dem Laute, die Flerionen schliefen sich ab, alles irgend Entbehrliche fällt weg, die physischen Sesetz der Lautorgane erhalten das Uederzewicht über die ursprüngliche Bedeutsankeit der einzelner Lautelemente. Böller die eine reiche Seschückte gehabt haben in sprachlicher Beziehung verloren, andere die außer dem Bereich der Seschüchte geblieben haben ihre Sprache sast in ihrer

Ursprünglickeit erhalten.
Bei der Betrachtung und Vergleichung der Sprachen kommt es auf das Wesen der Sprache an, das ist die Art und Weise wie Bedeutung und Beziehung lautlich ausgedrückt werden; die Grammatik, nur die grammatische Beschaffenheit einer Sprache entscheidet über ihre Berwandtschaft mit andern, blos lexikalische Uebereinstimmung zweier Sprachen ohne grammatische beweist Richts; zahlreiche Entlehnungen können stattgefunden haben, ohne das wahre Berhältnis der Sprache selbst zu ändern, wie das Englische trot aller ausgenommenen romanischen und cettischen Wörter eine durchaus germanische Sprache ist. Wisweilen ist auch der Einstus fremder Sprachen nicht blos auf das Lexikalische, sondern auch auf Lauteigenthumlickeiten ausgebehnt, ohne daß ebenfalls die so ählichen Sprachen nöher meinernder nerwandt wären. Die alle Anrachen non einer

miteinander verwandt maren. Db alle Sprachen von einer

Mutterfrage abstammen ober ob bie Uebereinftimmung in ihnen nur auf eine Uebereinstimmung ber menschlichen Ratur überhaupt schließen laffe, barüber läßt sich Richts entscheinen.

Alle europäischen Sprachen mit Ausnahme des Baskischen haben in Asien Berwandte und bestätigen damit die Annahme der Bevölkerung Europas von Asien ber. Der kertirende indogermanische Sprachstamm erstreckt sich vom Sanges dis nach 38land, der andere sectirende Sprachstamm, der semitische, hat in Europa nur Reste in dem arabischen Dialekt der Inselfen Walta. Der tatarische (agglutinirend) Sprachstamm erstreckt sich vom äußersten wisten und Rorden Afiens (Aungusen, Mongolen, türkische Samilie) und hat sich durch die Aursen von Süden her nach Europa verbreitet; im Norden herrsch bie sinnische Abtheilung dieses Sprachstamms in den Samojeden, zinnen, Ethen, Lappen, es gebort dazu das isolirte Magyarische. Rur der äußerste Wester Guropas steht mit dem Baskischen in keiner Berbindung mit den afiatischen Sprachstammen, und ähnlich steht der äußerste Süden und Südosten Asiens, die Sprachen von Dekan, hinterindien, Libet, das Malayische, Ehinessische in keinem Berhältnis zu den europäischen Sprachen. Zu den Sprachen Afrikas und der Reuen Welt haben die europäischen Sprachen keine Berührung.

Die sprachlichen Abtheilungen fallen nicht durchaus mit ben torperlichen Berfchiedenheiten, den sogenannten Racen, zusammen, wie z. B. ber mit dem Magyaren sprachlich nahverwandte Lappe einen wesentlich verschiedenen torperlichen Typus hat. Diese Erscheinung erklart man aus dem Einflusse tlimatischer Berhaltniffe und der Lebensweise.

Manche jest untergegangene Sprachen find nur dem Ramen nach tobt, leben aber in veränderter Gestalt fort, wie das Latein und das Griechische in den romanischen Sprachen und dem Reugriechischen, andere, 3. B. das Preußische, find ganz verdrängt und wirklich ausgestorben.

In Europa haben wir tein Beifpiel einer einfilbigen Sprace. Ein foldes ift unter ben afiatifden Sprachen bas Chinefifche. Diefe Sprache besteht aus lauter einfilbigen Bortern, Die mit einem Confonanten anlauten und auf einen Bocal enden. Confonantengruppen tennt fie nicht, manche Confonanten fehlen, fo r, d, b. Es tommen im Gangen 480 Lautver-bindungen vor, die aber durch die verschiedenen Betonungen vermehrt werden; doch bleibt der Bortvorrath ein febr geringer. Der Busammenhang muß immer die Bebeutung an bie Sand geben; jebe Gilbe ift fehr vielbeutig. Daber gibt es teine Buchftabenfdrift, fonbern Die Schrift mar urfprunglich eine reine Bilberfdrift, fur jebe Bedeutung ein besonderes Beichen, baber wohl verftandlich, weshalb Semand febr gut eine Schrift verfteben kann, ohne ein Wort lefen zu konnen. Der Schriftzeichen find 50,000, die perpendiculair untereinanber gefest werden, theils reine Bilber, alfo Begriffs - und Lautgeichen gugleich, theils Schriftcharaftere, b. i. Beichen Die aus einem Lautzeichen und einem Begriffszeichen gufammengefest find; bas eine Beichen ift nämlich fo vielbeutig baß ein anderes Dazugefügt werden muß, um ihm einen bestimmten Begriff gu geben. Die Redetheile find gar nicht gesondert, es gibt teine Formenlehre, die Grammatit ift nur Syntar; Genus, Rumerus, Cafus u. f. w. werben burch gewiffe Substantive bezeichnet, Paffiv und Activ untericheiben fich nur burch bie Stellung ober erfteres wird umidrieben.

Bweite Classe: Agglutinirende Sprachclasse. Agglutination ift das lose Anfügen der Beziehungslaute an den Bedeutungslaut; nach humboldt unterscheidet man bei derselben die Einverleibung, wenn in dem Anfügen an den Bedeutungslaut die Grenzen der bloßen Beziehung überschritten, sogar selbständige Bedeutungslaute der Berdalwurzel zugesetzt und so ein ganze Sag in ein Bort zusammengefast wird. Die Bedeutung des Berbums überwiegt dann die des Romens und das Berbum nimmt zuweilen nicht blos das regierende und regierte Pronomen, sondern ganze Romina in den Schoos seiner Beugung

^{*)} Den britten und letten Artitel bringen wir im December. D. Reb.

^{**)} Die Sprachen Europas in fpftematifcher Ueberficht. Bon A. Schleicher. Bonn, Konig. 1860. Gr. 6. 1 Ahr. 15 Rgr.

auf. Bu biefen einverletoenden Eprachen gehoren vor allem bie amerikanischen, unter ben europaischen die baskische.

A. Agglutinirende Sprachen im engern Sinne. 1) Latarischer Sprachstamm, die Familie der Türken, Mongolen und Finnen; ihre heimat ift die Altaikette. Die höchte Stufe unter ihnen nimmt die sinnische, die Susmi-Sprache ein, die sich son dem Wessen der Flexion nahert, die tiesste das Mandschu. In diesen Sprachen duldet die Wurzel nie von vorn Jusabe; serner geht das Regierte stets dem Rezierenden, 3. B. das Object dem Berbum voraus; Prapositionen gibt es nicht, sondern nur Postpositionen; endlich mussen sich die Bocale der Beziehungssiden nach denen der Bedeutungslaute richten. Die östliche Abtheilung des Stamms umsaft das Lungussiche su das Mandschu gehört), das Mongolische und Türkische, die westliche die sinnischen oder tschubischen Sprachen.

Das Zungufische ift nicht in Europa vertreten, bas Mongolische ober Kalmutische bei ben horden an ben Wolgamunbungen. Die Schrift hat 7 Bocale und 17 Consonanten, ber Consonant ist immer mit bem Wocal zusammengefaßt, sie hat

alfo fein Alphabet, fondern ein Syllabar.

Die Türken Europas, die sogenannten Osmanli, haben ihre Sprache sehr mit arabischen und persischen Wörtern angesüllt. Reiner sind die Dialekte der Tataren im rustischen Reiche, der Rasanschen Tataren, der Kirgisen, Baschfiren, Rogaiten, Kumüken, Karackfaiken, Weschischerjaken, Aschischen, Weschischer, Albuwaschen. Die Türkenstämme bedienen sich des arabischen Alphabets. Aus dem Princip der Agglutination, der minder ftrengen Worteinheit, kann leicht eine außerordentlich große Formenmenge entstehen; diese tritt im Türkischen besonders deim Berbum hervor, was für den Begriff der Berneinung, der Unmöglichkeit, des reciproken negativen Aransitivums u. s. w. eine Fülle von Formen gibt, an welche wieder die Personalendungen antreten; dabei sindet aber kein organischer Unterschied des Verdums vom Romen statt, in dem scheinbaren Reichthum also doch Armuth.

Die finnifchen Sprachen beifen auch tichubifche, ugrifche, uralifche. Es geboren baju bas Samojebifche, bie 3biome ber Oftjaten und Bogulen oder Ugrer, ber Stammvermandten ber Magparen, ferner der Sprjanen zwifchen Dwina und Degen, Permier und Botjaten , ber Afcheremiffen und Mordwinen am Einfluß der Rama in Die Wolga. Beftlich vom Beigen Deere begegnen uns bas Lappifche, bas Finnifche ober Suomi und Efthnifche in Efthland, bem nördlichen Theile von Livland und ben Infeln Defel und Dogo. Getrennt ift bas Magparifche, in vielfache Sprachinfeln gertlufter. An Reichtbum ber gram. matifchen Formen fleht unter ben nordwestlichen tatarifchen Sprachen Die finnifche oben an. Gie liebt ben Bobiflung, vermeidet die nachten einfilbigen Burgeln, fest ihnen einen unbetonten auslautenden Bocal ju; Die Burgel wird nie verandert, mobl aber ber auslautende Confonant. Die ungarifche Sprache bagegen im Bergleich mit bem Rinnifchen bat einen confonantifden Charafter und gieht baber oft Burgein gufam. men (j. B. finnisch kala, magparisch hal - Fisch; finnisch elä, magyarifc 6i = teben; finnifc pelke, magyarifc fel = furchten). Der Cafusformen, b. b. Guffire, erfcheinen am finnifchen Romen funfgebn, es gibt aber wie im gangen Sprach. ftamme nur, eine Declination und der Plural unterfcheidet fich vom Singular nur durch ein por bie Suffire gefentes i. 3m Magparifchen ruht ber Accent auf ber erften Silbe bes Bortes, b. i. ber Burgelfilbe, babei mird aber bie Quantitat beob. achtet und unter ben lebenben Culturfprachen ift baber bie magyarifche fur antite Metra bie gefchicktefte; ber Cafus. endungen find noch weit mehr als im Finnifchen, Die Suffire find aber berber und den une geläufigen Cajusendungen minter abnlich, bas Pluralzeichen ift k.

2) Rautafiche Sprachen. In benfelben wird allerdings in der Conjugation hier und ba nicht blos der Auslaut, sons bern auch der Inlaut der Burzel verandert, aber ohne Regel, blos nach dem Boblelang, fodaß also bier nicht ber Charafter

der Mexion, d. h. eines eine bostimunte Beziehung ausbrückenden Lautwechfets herricht. Die Sprachen sind rand, consonanten häufend, ein einziger Consonant kann als Wurzel gelten. Um höchsten steht unter ihnen das Georgische oder Sberische (russische Grussische), daran schießt sich das Lazische und Riugretische oder Kolchische in den alten Phasisländern, weiter das und auf der untersten Stuse Enguri herum, noch mehr steht ab und auf der untersten Stuse das Abchasische und das Licherkessische und versonen nicht unterscheidenz die leszhischen Ivonen und deschieden ind noch undekannt, ebenso die der westlich und nordwestlich davon wohnenden Midbliggen d. h. der Lichessischen, In

gufden, Rarbulat u. f. m. B. Ginverleibende Sprachen. Bastifcher Sprachftamm. Die bastifche oder eustarifche Sprache lebt als Reft eines ehebem viel verbreiteten Sprachftamms auf einem fleinen Gebiete im innerften Bintel Des Meerbufens von Biscaja und gerfallt in brei Dialette, ben labortanifchen, guipuzcoanifden und biscajifchen. Gie bat im Allgemeinen bas Princip ber Agglutination, fie liebt Bufammenfegungen und abnlich wie bie nordameritanifden Indianersprachen lagt fie in ber Composition oft nur eine Silbe, einen Buchftaben in Die Composition über: geben, g. B. aus odeia, Geraufch, und otsa, Bolle, entficht odotsa, Donner. Es wird wie in ben agglutinirenben Sprachen burd Poftpofitionen beclinirt, ein angehangtes a ift bet Artifel. Es gibt nur eine Conjugationsweife, Die Beitworter im Participium ftebend werben meift mit einem Bulfsworte verschen, an welches die Bufage treten; dies ift die regulaire Conjugation; felten treten Die Beziehungslaute an den Stamm der Berba felbst, dies ift die irregulaire Conjugation. Da is eine große Angahl von Bulfszeitwortern gibt, Die verichiedenen angeredeten oder nebenbei berührten Perfonen alle mit an Berbum bezei bnet werden, fo entftebt eine ungebeuere Rormenmenge, fodaß man 206 Conjugationen annimmt. Das Bab fifche ift mefentlich von allen andern Sprachen unfere Bell theils verfchieden und die fruber angenommene Bermandtichaft mit bem Celtischen rein aus ber Luft gegriffen.

Dritte Claffe: Flectirende Sprachclaffe. hier kann bie Burgel felbst durch die Flerion verandert werden. Das Genus wird bezeichnet, namentlich tritt aber die Berwandelung der Burgellaute im Berbum hervor. Beitwort und Romen sind schaff in der Abhandlungsweise voneinander geschieden. Beil die Worteinheit festgehalten wird, kunn nicht wie bei ben agglutinirenden Sprachen eine so große Angahl von Beziehungen

am Borte bezeichnet merben.

Die stectirende Classe hat zwei Sprachstämme, den semitischen und den indogermanischen. Die dazu gehörigen Bölber waren bisher die Arager der Geschichte, daher sind die Sprachen dieser Stämme im Berfall begriffen. Die semtischen Sprachen dieser Stämme im Berfall begriffen. Die semtischen Sprachen diesenschümlichkeiten, sie verlangen drei Consonanten in jeden Bortstamme und Consonant und Bocal enthalten nicht zusammen die Bedeutung der Wörter, sondern die Bedeutung if ausschließlich den Consonanten, die Beziehung den Bocalen zugetheilt, die Wurzel an sich kann nicht in der Sprache erscheinen, sondern immer nur in Berbindung mit Vocalen in einer bestimmten Beziehung. In der Anwendung der lautsichen Wittel zur Bezeichnung der Beziehung tritt in den semetischen Sprachen ferner ein Unterschled hervor, die eigentliche Bortbildung nämlich geschieht durch innere Berwandelung der Burzel; wo dazegen die Bedeutung ünderuhrt gelassen wird, werder Beziehungen nur durch äußere Zusähe bezeichnet, daher z. B. eine stectirende Declination gar nicht eristirt. Auch die Abneizung gezen Zusammensehung ist ein Rachtheil gegen die indogermanischen Sprachen. Die Einheit von Bedeutung und Beziehung tritt in den indogermanischen Sprachen am entschied bensten bervor.

A. Semitischer Sprachstamm. Der Rame ift abgeleitet von Sem, Roab's Sohne. Die heimat ift bas subwestide

Berbreitet iff bas Arabifde. Ausgeftorben find bas Die einzige femitifche Gprace in Europa ift bas Maltefifche, ein arabifder Dialett.

B. Indogermanifcher Oprachftamm. Die urfprungliche Beimat ift ber Gebirgeruden bes Duftag und Belurtag nach bem

Raspifden Gee.

a) Arifches Familienpaar. (Inber und Branier.)

aa) Indifde Familie. Die Oprache ift uns aus uraltefter Beit als Sanstrit bekannt und ift bas gelungenfte Beifpiel ferivischen Sprachbaus. Das Sanstrit blieb beilige Sprache, entwidelte aber fruh Sochtersprachen, zuerst bas Pati, ursprunglich Bolfsfprace bes weftlichen hinduftan, Sprache ber budbbiftifchen Bucher auf Ceplon und hinterindien, und die unter dem Ramen Pratrit gufammengefaften gablreichen Dialette. Auch biefe find ausgestorben und haben wieder Tochterfprachen binterlaffen, beren 26 üblich find, bas hindi , hinduftani , Bengali, Penbichabifche, Gugeratifche u. f. w. Bu ber indifchen Familie ge-bort auch bas Bigeunerifche, teineswege eine Gaunerfprache, fonbern mit ben Bolfsibiomen bes norblichen Borberindien innig verwandt. (In Ungarn leben allein noch 120,000 Bigeuner.)

bb) Branifde Ramilie. Die Sprace ift von ber indifchen durch bestimmte Lautgefete geschieben. Die Dauptsprachen ber altern Beit find bas Bend (Sprache ber Beiligen Bucher) und Altperfifche (Sprache ber Reilinfchriften), ber neuern Beit bas Reuperfifche, bas Rurbifche und bas eigenthumliche Afghanifche. Biemlich entfernt fteht bas Armenifche, mehr bewahrt ben iranifchen Typus bas Dffetifche, eine iranifche Sprachinfel mitten im Rautafus unter tautafifchen Bolfern. Die Armenier haben als Sandelsleute im oftlichen Europa fich niedergelaffen, befonders am untern Don und in Siebenburgen; ihr eigenthumliches Alphabet ift auf bas griechische gebaut, ihre hiftorische Literatur febr reich und burch bie Druderpreffen bes Dechitariftentlofters

auf St. Laggaro bei Benedig befannt.

b) Pelasgifches Familienpaar. (Griedifc und Lateinifd.) Das Lateinifche bat einen weit alterthumlichern Charafter bemabrt als bas Griechische; eine Berleitung bes Latein aus

bem Griechifden ift finnlos.

aa) Griechifche Familie. Das Griechische hatte fich in ber Periode in ber es uns querft erfcheint, vom Urfprunglichen foon weit entfernt. Bon ben Dialetten hielt ber aolifche bas Alte treuer feft. Die neugriechifche Sprache fteht ber alt-griechischen gumal als geschriebene Sprache nicht fo fern als 3. B. die romanifden Sprachen bem Latein. Gin hauptunter-fcbied in ber Aussprache ift bie Berbrangung ber Profobie burd ben Accent, jede betonte Silbe ift in der heutigen Sprache lang, jede unbetonte turg. Ferner find die Conjugations . und Declinationsformen entartet, ber Dual, Optativ, Infinitiv verloren, aber die Entartungen find nicht so auffallend wie in den romanischen Sprachen, das Passiv ift erhalten, die feinere Umgangs- und Schriftsprache balt fremde Borter fern.

Das Albanefifche, Die Sprache ber Schfipetaren (wie fie fich felbft nennen) ober (turtifc) Arnauten, fcheint eine in fruber Beit entartete Sochter bes Griechifchen gu fein; eine

Literatur befigt fie nicht.

bb) Romanifche Familie. Mit bem Latein gleichalterig mabricheinlich maren bas Umbrifche und Defifche; beibe unter-Tagen ber um fich greifenden Berrichaft bes Lateinischen, ebenfo wie andere nicht indogermanische Sprachen, fo bas Etrurifche. Bor bem Latein wichen ebenso gurud celtische, bastische und albanefische Sprachen. Die Tochtersprachen bes Latein, die ro-manischen, haben ben barytonirten lateinischen Accent giemlich treu erhalten, baber die betonten Gilben vor bem mannichfaltigen Spiele bes Bufalls bewahrt find. Die Flerion bagegen wurde febr vermuftet, Die confonantifden Endungen gu vocalifchen abgefchleift ober gang abgefchnitten; Prapositionen mußten Die Cafus bezeichnen, Pronomina bas Gefchlecht. Bon ber Rlexion des Berbums bat fich mehr erhalten, die Anwendung

ber Personalpronumina vor bem Berbum beliebte nur bie neufrangofifche Sprache. Die Bezeichnung ber Bergangenheit und ber Butunft wurde durch bas Berbum habere mit bem Particip ber Bergangenheit und bem Infinitiv ausgebruckt. Das Paffivum mußte bei der Abwerfung des lateinifchen r und . am Ende der tonlofen Blerionsfilben gang burch bas Dutfewort sum gebildet werben. Die Umwandelung die bie Lautlebre und Wortbildung in den romanischen gandern erfuhr beruht ficher auf der fruber landesüblichen Aussprache bes Latein in biefen gandern im Gegenfas gegen bie normale claffich-romifde. fam, aber nicht im claffifchen Latein finden, haben ficher ihren Urfprung in der alten romifchen neben der Schriftsprache beftebenden Bolksfprache, in der wieder ein großer Theil von

ihnen aus dem Einfluffe bes Germanifchen ju erklaren ift.
1) Stalienifc. Es ift am wenigsten dem Latein durch frembe Beimifdung entfrembet; bie griechifden Borter find meift burch das Debium Des Lateinischen herübergefommen. Der toscanische Dialett feste fich querft fest und murbe berr-ichend. Die italienische Sprache bat fich feit der zweiten Salfte bes 12. Sahrhunderts, wo fie zuerft fdriftlich auftritt, welt weniger verandert als die andern romanischen Sprachen. Befentlich ift die Berweichlichung in ber Affimitation, welche einen Confonanten bem nachftfolgenben opfert, und in bem

Mangel confonantischer Endungen und bes Diatus,
2) Spanifch, im Laute und Bortichate bem Latein entfrembeter, in ber flerion jum Theil treuer als bas Stalienifche. Der herrschenbe Dialett ift ber caftilifche; ber galicifche nabert fic dem Portugiefifchen, ber catalonifche bem Provenzalifchen. Altfpanifch und Reufpanifch unterfcheibet fich ziemlich bedeutenb. Die Confonanten erfahren mehrfache Erweichungen, bas c und Die Lippenlaute werden vielfach vocalisch aufgeloft, bas burch j erweichte I verflüchtigt fich im Inlaut ju ber eigenthumlichen gutturalen Afpiration (viejo - vetulus); confonantifche Enbungen tommen mehr vor als im Stalienischen, der lateinifche Accent wird weniger genau beobachtet.

3) Portugiefifch. Es bat im Lauf ber Beit nicht fo ftarte Beranderungen erlitten wie bas Spanifche. Bon biefem unterfcheibet es fich im Lautfpfteme. Es tennt ben fpanifchen ftart afpirirten Rebllaut nicht und gebraucht bafur ben Bifchlaut. Die Tempora ber Bergangenheit brudt es aus nicht durch habere, fondern durch das abgefürzte tenere, bat das lateinische Plusquamperfectum bewahrt und hat die gabigteit ben Infinitiv fogar ju conjugiren burch Unfegung von Pronominen.

4) Provenzalisch bildet ben Uebergang zu bem Rord-französischen. Es ift untergegangen, ebe die Dialette fich zu einer Rorm seftgeset hatten. Es war nicht blos in Subfrant-reich verbreitet, sondern griff auch weit ein in Spanien, Delvetien und Stalien. Begen biefer Ausdehnung bieß bie Sprache auch vorzugeweise bie romanische. Sie war auch vor ihren Schwestern am frubsten von Dichtern angewendet, icon im 10. Sahrhundert. Die Diphthonge fpielen in ihr eine große Rolle. Eigenthumlich ift dem Provenzalifden und Rordfrangofifcen für eine Beit lang die Unterscheidung des Rominativ von ben Cafus obliqui in der Bortendung, tie aber auch von ihnen bald aufgegeben murbe.

5) Frangofisch. Auf bem Bege ber Abplattung, Berstummelung, Syntopirung und Contraction ift biefe Sprache noch weiter vorgeschritten als bas Provenzalische. Sie hat fcon in altefter Geftalt (ber Strasburger Gib 842) eine gro-Bere Unempfindlichkeit gegen ben mufikalifchen Bobilaut reiner Bocale und voller Bocalenbungen, eine geringere Ocheu vor confonantifchen Auslauten. Sie behalt nur von ben tonlofen Endvocalen ein trubes e, bie betonten Bocale geben in buntle Diphthonge über; wie andere romanische Sprachen lofte fie verschiedene Consonanten vocalifc auf und die Alteration ber Bocale wird vollendet durch ben eigenthumlichen Rafallaut Des m und n, der die meiften vorhergebenden Bocale lautlich andert. Unter ben Confonantenveranderungen ift am auffallenoften die

auf. Bu biefen einverletbenden Sprachen geboren vor allew bie amerikanischen, unter ben europaischen die bastifche.

A. Agglutinirende Sprachen im engern Sinne. 1) Latarischer Sprachstamm, die Familie der Türken, Mongolen und Finnen; ihre heimat ist die Altaikette. Die höchte Stuse unter ihnen nimmt die sinnische, die Susmi-Sprache ein, die sich
schon dem Wesen der Flexion nabert, die tiesste das Mandschu.
In diesen Sprachen duldet die Wurzel nie von vorn Ausabe;
ferner geht das Regierte stels dem Rezierenden, 3. B. das Object dem Berbum voraus; Prapositionen gibt es nicht, sondern
nur Postpositionen; endlich müssen sich die Bocale der Beziehungssieden nach denen der Bedeutungslaute richten. Die
östliche Abtheilung des Stamms umfußt das Aungusische (wozu das Mandschu gehört), das Mongolische und Türkische, die
westliche bie sinnischen oder tschwissen Sprachen.

Das Tungufiche ift nicht in Europa vertreten, das Mongolische oder Kalmutische bei den horven an den Bolgamundungen. Die Schrift hat 7 Bocale und 17 Consonanten, der
Consonant ist immer mit dem Bocal zusammengefast, sie hat

alfo fein Alphabet, fondern ein Syllabar.

Die Turken Europas, die sogenannten Osmanli, haben ihre Sprache sehr mit arabischen und persischen Wortern angefüllt. Reiner sind die Dialekte der Tataren im rustischen Reiche, der Rasanschen Aataren, der Kirgisen, Baschkiren, Rogaiten, Kumüken, Karatchenikaiken, Meschischen, Bichischen Aschischen, Meschischen Alphabets. Aus dem Princip der Agglutination, der minder ftrengen Borteinheit, kann leicht eine außerordentlich große Formenmenge entstehen; diese tritt im Türkischen besonders beim Berbum hervor, was für den Begriff der Berneinung, der Unmöglichkeit, des reciproken negativen Aranstitivums u. s. w. eine Fülle von Formen gibt, an welche wieder die Personalenbungen antreten; dabei sindet aber kein organischer Unterschungen also des Berbums vom Romen statt, in dem scheinbaren Reichtbum also doch Armuth.

Die finnifchen Sprachen beißen auch ticubifche, ugrifche, uralifche. Es geboren bagu bas Samojebifche, Die 3biome ber Oftiaten und Bogulen oder Ugrer, ber Stammvermanbten ber Magharen, ferner der Oprjanen gwifden Dwina und Degen, Permier und Botjaten , der Ticheremiffen und Mordminen am Einfluß der Rama in die Wolga. Beftlich vom Beißen Meere begegnen uns bas Lappifche, bas Finnifche ober Suomi und Efthnifche in Efthland, bem nordlichen Theile von Livland und ben Infeln Defel und Dago. Getrennt ift bas Dagparifche, in vielfache Sprachinfeln gerklufter. Un Reichtbum ber grammatifchen Kormen fleht unter den nordwestlichen tatarischen Sprachen Die finnifche oben an. Gie liebt ben Bobiflung, vermeidet die nachten einfilbigen Burgeln, fest ihnen einen unbetonten auslautenden Bocal ju; die Wurzel wird nie verandert, wohl aber der auslautende Confonant. Die ungarifche Sprache bagegen im Bergleich mit bem Finnischen bat einen confonantifchen Charafter und gieht baber oft Burgeln gufam. men (3. B. finnisch kala, magparisch hal - Fifch; finnisch elä, magnarifc el = leben; finnifc pelke, magnarifc fel = furchten). Der Cafusformen, b. b. Suffire, ericheinen am finnifchen Romen funfzehn, es gibt aber wie im gangen Sprach. stamme nur, eine Declination und der Plural unterscheidet fich vom Singular nur burch ein vor bie Suffire gefestes i. 3m Magparifchen ruht ber Accent auf der erften Silbe des Bortes, D. i. ber Burgelfilbe, babei wird aber die Quantitat beobachtet und unter ben lebenben Cultursprachen ift baber bie magyarifche für antite Metra bie gefchicktefte; ber Cafusendungen find noch weit mehr als im Finnischen, die Suffire find aber berber und ben uns geläufigen Cajusendungen minter abnlich, bas Pluralzeichen ift k.

2) Raufafice Sprachen. In benfelben wird allerdings in der Conjugation hier und da nicht blos der Auslaut, fondern auch der Inlaut der Burgel verandert, aber ohne Regel, blos nach dem Bohltlang, fodaß also hier nicht der Charafter

der Mexion, d. s. eines eine bostimute Meziehung ausbrückendes Lautwechfets herricht. Die Sprachen sind ranh, confonanten, häufend, ein einziger Consonant kunn als Wurzel gesten. Im höchsten steht unter ihnen das Georgische oder Iderliche (ruffisch Grussische), daran schließt sich das Lagische und Mingsteilse oder Rolchische in den alten Phasiständern, weiter das Guanische um den Fluß Enguri berum, noch mehr steht ab und auf der untersten Stuse das Abchasische und das Licherkessische am untersten Stuse das Abchasische und das Licherkessische am unterscheiden, die am Zeitwort Rumerus und Personen nicht unterscheiden; die leszhischen Stome in Daghestan und Leszpikan sind davon wohnenden Mischschen die der westlich und nordwessisch davon wohnenden Mischschegen b. h. der Lichetschenzen, Inguschen, Karbulak u. s. w.

B. Ginverleibende Sprachen. Bastifcher Sprachftamm, Die bastifche ober eustarifche Sprache lebt als Reft eines ehebem viel verbreiteten Sprachftamms auf einem fleinen Sebiete im innerften Bintel bes Meerbufens von Biscaja und gerfallt in brei Dialette, ben labortanifchen, guipugcoanifden und biscajifchen. Sie bat im Allgemeinen bas Princip ber Agglutination, fie liebt Bufammenfegungen und abnlich wie bie nordameritanifchen Indianerfprachen lagt fie in ber Composition oft nur eine Silbe, einen Buchftaben in Die Composition übergeben, g. B. aus odeia, Geraufch, und otea, Bolte, entficht odotsa, Donner. Es wird wie in den agglutinirenden Sprachen burd Poftpofitionen beclinirt, ein angehangtes a ift ber Artifel. Es gibt nur eine Conjugationsweife, Die Beitworter im Participium ftebend werden meift mit einem bulfsmorte verschen, an welches Die Bufase treten; Dies ift Die regulaire Conjugation; felten treten Die Beziehungslaute an ben Stamm der Berba felbft, dies ift die irregulaire Conjugation. Da 6 eine große Angabl von Bulfszeitwortern gibt, die verfchiebenen angeredeten oder nebenbei berührten Personen alle mit an Berbum bezei hnet werben, fo entfteht eine ungeheuere Formen menge, fodag man 206 Conjugationen annimmt. Das Bab fifche ift mefentlich von allen andern Sprachen unfere Bell theils verschieden und die fruber angenommene Bermandtfoft mit bem Celtifchen rein aus ber Luft gegriffen.

Dritte Classe: Flectirende Sprachclasse. Sier kann bie Burgel selbst durch die Flerion verandert werden. Das Genus wird bezeichnet, namentlich tritt aber die Berwandelung de Burgellaute im Berbum hervor. Beitwort und Romen soch schaft in der Abhandlungsweise voneinander geschieden. Beil Worteinheit festgehalten wird, kunn nicht wie bei ben aggletinirenden Sprachen eine so große Angahl von Bezichmgen

am Borte bezeichnet merben.

Die flectirende Claffe bat zwei Sprachftamme, ben femis tifchen und ben indogermanifchen. Die bagu gehörigen Boller maren bisher die Trager ber Geschichte, baber find die Spracen Diefer Stamme im Berfall begriffen. Die femtifchen Spracen haben im Gegenfat zu ben indogermanifchen zwei beingenbe Gigentbumlichteiten, fie verlangen brei Confonanten in jeben Bortstamme und Consonant und Bocal enthalten nicht gufammen die Bedeutung der Borter, fondern die Bedeutung if ausschließlich ben Confonanten, Die Beziehung ben Bocalen pegetheilt, Die Burgel an fich tann nicht in ber Sprache et scheinen, sondern immer nur in Berbindung mit Bocalen in einer bestimmten Beziehung. In der Anwendung ber lautlichen Mittel gur Bezeichnung ber Beziehung tritt in ben femetifchen Sprachen ferner ein Unterfchied bervor, Die eigentliche Bertbildung namlich gefchiebt durch innere Bermandelung ber Burgel; mo dagegen die Bedeutung unberührt gelaffen wird, mer ben die Beziehungen nur durch außere Bufage bezeichnet, baber 3. B. eine flectirende Declination gar nicht eriftirt. Much bie Abneigung gegen Busammensehung ift ein Rachtheil gegen die indogermanischen Sprachen. Die Einheit von Bedeutung und Beziehung tritt in den indogermanischen Sprachen am entichie benften bervor.

A. Semitischer Sprachstamm. Der Rame ift abgeleitet von Sem, Roab's Sohne. Die heimat ift bas subwestigt Affen. Berbreitet ift bas Arabifche. Ausgestorben find bas hebraifche, Phonizische, Aramaliche (Chalbaifche, Gyrische). Die einzige semitische Gyrache in Europa ist bas Maltefische, ein arabischer Dialett.

B. Indogermanischer Sprachstamm. Die ursprüngliche Deimat ift ber Gebirgsruden bes Mustag und Belurtag nach bem

Raspifden Gee.

a) Arifches Familienpaar. (Inber und Branier.)

aa) Indische Familie. Die Sprache ist uns aus urältester Beit als Sanskrit bekannt und ist das gelungenste Beispiel sterivischen Sprachdaus. Das Sanskrit blieb heilige Sprache, entwicklte aber früh Töcktersprachen, zuerst das Pati, ursprünglich Bolkssprache des westlichen hindustan, Sprache der buddhisischen Bucher auf Eeglon und hinterindien, und die unter dem Ramen Prakrit zusammengesasten zahlreichen Dialekte. Auch diese sind ausgestorben und haben wieder Töchtersprachen hinterlassen, deren 26 üblich sind, das hindi, hindustani, Bengali, pendichabische, Guzeratische u. f. w. Bu der indischen Familie gehört auch das Zigeunerische, keineswegs eine Saunersprache, sondern mit den Bolksidiomen des nördlichen Borderinden innig verwandt. (In Ungarn leben allein noch 120,000 Zigeuner.)

bb) Tranische Familie. Die Sprache ist von ber indischen burch bestimmte Lautgesetz geschieden. Die Dauptsprachen der ältern Zeit sind das Zend (Sprache der Heiligen Bücher) und Altpersische (Sprache der Keilinschriften), der neuern Zeit das Reupersische, das Kurdische und das eigenthümliche Afghanische. Ziemlich entsernt steht das Armenische, mehr bewahrt den iranischen Typus das Offetische, eine iranische Sprachinsel mitten im Kaukasus unter kaukasischen Bolkern. Die Armenier haben als handelsleute im öklichen Europa sich niedergelassen, besonders am untern Don und in Siedenburgen; ihr eigenthümliches Albhabet ist auf das griechische gebaut, ihre historische Lieratur sehr reich und durch die Druckerpressen des Mechitaxiskenklosters

auf St. Laggaro bei Benebig betannt.

b) Pelasgifches Familienpaar. (Griechisch und Lateinisch.) Das Lateinische hat einen weit alterthumlichern Charafter bewahrt als bas Griechische; eine herleitung bes Latein aus

bem Griechifden ift finnlos.

aa) Friechische Familie. Das Griechische hatte sich in der Periode in der es und zuerst erscheint, vom Ursprünglichen schon weit entfernt. Bon den Dialekten hielt der ablische das Alte treuer fest. Die neugriechische Sprache steht der altzgriechischen zumal als geschriebene Sprache nicht so sern als z. B. die romanischen Sprachen dem Latein. Ein Hauptunterschied in der Aussprache ist die Berdrängung der Prosodie durch den Accent, jede betonte Silbe ist in der heutigen Sprache lang, jede unbetonte kurz. Ferner sind die Conjugations. und Declinationsformen entartet, der Dual, Optativ, Inssinitiv versoren, aber die Entartungen sind nicht so aussalend wie in den romanischen Sprachen, das Passiv ist erhalten, die seinere Umgangs. und Schriftsprache balt fremde Wörter fern.

Das Albanefifche, Die Sprache ber Schlipetaren (wie fie fich felbst nennen) ober (turtisch) Arnauten, scheint eine in fruber Zeit entartete Tochter bes Griechischen gu fein; eine

Literatur befist fie nicht.

bb) Romanische Familie. Mit dem Latein gleichalterig wahrscheinlich waren das Umbrische und Obkische; beide unterlagen der um sich greisenden herrschaft des Lateinischen, ebenso wie andere nicht indogermanische Sprachen, so das Etrurische. Bor dem Latein wichen ebenso zurück celtische, buskische und albanesische Sprachen. Die Töchtersprachen des Latein, die romanischen, haben den barytonirten lateinischen Accent ziemlich treu erhalten, daher die betonten Silben vor dem mannichsatigen Spiele des Ausalts bewahrt sind. Die Flerion dagegen wurde sehr verwüstet, die consonantischen Endungen zu vocalischen abgeschleift oder ganz abgeschnitten; Prapositionen mußten die Casus bezeichnen, Pronomina das Seschesecht. Bon der Reerion des Berbums hat sich mehr erhalten, die Anwendung

ber Personahronomina vor dem Berbum beilebte nur die neufranzösische Sprache. Die Bezeichnung der Bergangenheit und der Zukunft wurde dusch das Berbum habers mit dem Particip der Bergangenheit und dem Insinitiv ausgedrückt. Das Passivum mußte bei der Abwerfung des lateinsichen r und a m Ende der tonlosen Flerionssilben ganz durch das hulfswort sum gebildet werden. Die Umwandelung die die kautlehre und Wortbildung in den romanischen Lüssprache des Latein in diesen Ländern im Gegensag gegen die normale classischerdmische. Alle die Wörter die wir in den romanischen Sprachen gemeinsam, aber nicht im classischen Latein sinden, haben sicher ihren Ursprung in der alten römischen neben der Schristprache bestehenden Bolkssprache, in der wieder ein großer Theil von ihnen aus dem Einflusse des Germanischen zu erklären ist.

1) Stalienisch. Es ist am wenigsten bem Latein durch fremde Beimischung entfremdet; die griechischen Wörter sind meist durch das Medium des Lateinischen herübergekommen. Der toscanische Dialekt seste sich zuerst kest und wurde herrschend. Die italienische Sprache hat sich seit der zweiten Salfte des 12. Jahrhunderts, wo sie zuerst schristlich auftritt, welt weniger verändert als die andern romanischen Sprachen. Wesentlich ist die Berweichlichung in der Assimilation, welche einen Consonanten dem nächtsolgenden opfert, und in dem

Mangel confonantifcher Enbungen und bes Siatus.

2) Spanisch, im Laute und Wortschafe dem Latein entfremdeter, in der Flerion zum Theil treuer als das Italienische. Der herrschende Dialekt ist der castilische; der galicische nähert sich dem Portugiesischen, der catalonische dem Provenzalischen. Altspanisch und Reuspanisch unterscheidet sich ziemlich bedeutend. Die Consonanten erfahren mehrsache Erweichungen, das zund die Lippenlaute werden vielsche vocalisch ausgelöst, das durch jerweichte I verstüchtigt sich im Inlaut zu der eigenthümlichen gutturalen Appration (vieso verulus); consonantische Snivation strucken im Italienischen, der lateinische Accent wird weniger genau beobachtet.

3) Portugiefic. Es hat im Lauf ber Beit nicht fo ftarte Beranderungen erlitten wie das Spanische. Bon biesem unterscheibet es fich im Laufipfteme. Es kennt ben fpanischen ftark aspirirten Rehllaut nicht und gebraucht bafür ben Bifchlaut. Die Tempora ber Bergangenheit brückt es aus nicht durch habere, sondern durch das abgekürzte tenere, hat das lateinische Plusquamperfectum bewahrt und hat die Fähigkeit den Infinitiv sogar zu conjugiren durch Ansehung von Pronominen.

4) Provenzalisch bildet ben llebergang zu bem Rordfranzösischen. Es ist untergegangen, ebe die Dialekte sich zu einer Rorm sestgeset hatten. Es war nicht blos in Subfrankteich verbreitet, sondern griff auch weit ein in Spanien, Delvetien und Italien. Wegen dieser Ausbehnung hieß die Sprache auch vorzugsweise die romanische. Sie war auch vor ihren Schwestern am frühsten von Dichtern angewendet, schon im 10. Jahrhundert. Die Diphthonge spielen in ihr eine große Rolle. Eigenthümlich ist dem Provenzalischen und Rordfranzösischen such zu lang die Unterscheidung des Rominativ von den Tasses obliqui in der Wortendung, tie aber auch von ihnen bald ausgegeben wurde.

5) Franzofisch. Auf bem Bege ber Abplattung, Berftummelung, Synkopirung und Contraction ift diese Sprache noch weiter vorgeschritten als das Provenzalische. Sie hat schon in ältester Gestalt (der Strasburger Eid 842) eine größere Unempfindlickeit gegen den musstalischen Bohllaut reiner Bocale und voller Bocalendungen, eine geringere Scheu vor consonantischen Auslauten. Sie behalt nur von den tonlofen Endvocalen ein trübes e, die betonten Bocale gehen in dunkle Diphthonge über: wie andere romanische Sprachen löste sie verschiedene Consonanten vocalisch auf und die Alteration der Bocale wird vollendet durch den eigenthümlichen Rasallaut des mund n, der die meisten vorbergehenden Bocale lautlich andert. Unter den Consonantenveränderungen ist am auffallendsten die

Dunchgebende Umwandelung bes barten Reblieuts vor a in ben Bifchlaut (ca in cho), ferner daß die Rehllaute das ihnen halb-Docalifc angefügte u nicht erhalten haben, benn bas u bei g im Reufrangofifchen ift bloges Schriftzeichen; daß ferner Die einfachen amifden zwei Bocalen ftebenben Confonanten mehr als in einer andern Sprache elidirt werben, wonach bann die neufrangofische Sprache die Bocale zu contrabiren liebt. Das Berftummen des s am Ende und vor Confonanten ift auch bem Frangofifchen eigenthumlich. Das Altfrangofifche weicht von bem Reufrangofifchen febr ab, bas lettere bat eine große Anzahl lateinischer Borter neu eingeführt und liebt es in feiner Orthographie auf die Etymologie Rudficht zu nehmen und Laute zu verzeichnen die in der lebendigen Sprace nicht mehr ober nie üblich waren. Die neufrangofifche Sprache bat bie provinziellen Dialette ganglich verbrangt; nur verwilbert lebt im Guben fort bas Provenzalifche und in Luttich , Ramur nnb Luxemburg bas bem Altfrangofifchen verwandte Ballonifche.

6) Balachifch. Durch feine Sfolirung bat es von bem gemeinromanifchen Topus viel in ber Flerion verloren, ber Laut ift willfurlich getrubt und der Sprachicas bat mehr unromanifde (flawifde, magparifde, turfifde, griedifde, beutfde) als romanifche Borter. Das Bolt nennt jeboch noch fich und

fein 30iom Romeni, Romenia.

7) Rhatoromanisch oder Churmalfch, in zwei Dialette gefchieden, ben Rumonifchen im Rheingebiete von Graubundten und ben Labinifchen im Inngebiet; es ift burch ben beutschen Einfluß febr alterirt, daber ftammt die unromanifche Umfchreibung des Futurums und des Passivs durch venire ftatt durch habere und sum, auch ift das jum historischen Tempus vermanbte Berfectum verloren.

c) Lettifch flawisches Familienpaar. Beibe Familien find in der lautlichen Organisation, Bortschap und Blerion febr verwandt, in Bezug auf Rominalbildung und Rominalflerion ift aber bas Littauifche, in ber Conjugation bas Glamifche ur-

fprunglicher und reicher.

na) Lettische Familie. Dazu gebort bie altefte unter ben

jest lebenben indogermanifchen Sprachen,

1) die lithauische oder preufisch-lithauische. Es hat noch bie urfprunglichen fieben Cafus und ben Duglis und bat fich von ben gewaltigen Lautveranderungen ber Sprachen Diefes Paars faft ganglich freigehalten, aber beim Berbum bat es bie Rebuplication, Augment, Beranterung bes Burgellauts aufgegeben und in den Blerionsendungen manche Ginbuge erfahren, bagegen ein Mebium bewahrt. Es bat eine geringe Literatur, wird nur noch in Rufland von 1,200,000, in Preufen von 150,000 Menfchen (in ben Gegenden von Memel, Eilfit, Ragnit, Labiau und Infterburg) gesprochen und geht feinem Untergange entgegen. Das Alphabet besteht aus ben gewöhnlichen lateinifchen Buchftaben. Es gibt mehre Munbarten, von benen Die fcamaitifche im Gouvernement Bilna von ber reinen lithauifden gorm fich fcon weit entfernt.

2) Das Preugifche, Sprache des Ruftenlandes oftlich ber Beichsel bis in die Rabe ber Memel, ift gegen Ende des 17. Sahrhunderts gang ausgestorben und nur befannt durch ben auf Befehl Albrecht's von Brandenburg in bas Preußische überfesten Ratechismus. Es ift weniger alterthumlich als bas Lithauifche, boch noch frei von den Entftellungen des Lettischen, ber Dual ift verloren, die Babl ber Cafus befchrankter als im

Lithauifchen.

3) Das Lettische, Bolkssprache von Kurland, des Süben und Gutoften von Livland und ber Rurifchen Rehrung; es bat ben im Lithauifchen fehlenden Artifel, ift abgefcmachter in ben grammatifchen Formen und ftimmt in ben Lautgefegen mit bem Clawifchen, hat aber bas beutsche Alphabet. mebre Dialette; ber ber Bibelüberfegung ift ber livlanbifche bei Riga; baneben treten als reine Dialette auf ber femgallifche bei Mitau und ber furlandifche im Doblemfchen. Gine Rationalliteratur gibt es nicht.

bb) Slawische Zamilie. Es hat bas Slawische unter allen

europaifchen Sprachfmmilien Die größte Ausbehnung, bon ber Dwina bis ans Erggebirge, vom Ciemeere bis ans Schwarze und Abriatifche Meer. Den Ramen leiten bie flawifchen Philalogen theils von slovo - Rebende ab, theils von slava, Rubm - Ruhmvolle, 3. Grimm von suoba - Freie. Die Dauptruckungen in lautlicher Beziehung haben in ben flamifden Sprachen icon frub ftattgefunden, baber bas Rirchenflamije des 11. Sahrhunderts nicht febr von den jegigen Sprachen ab. weicht. Die Beranberungen bes Glawifchen beziehen fich befonders auf den Ginfluß ber Bocale, befonders ber I. und J. Laute auf die vorhergebenden Confonanten, wodurch viele Stumm. laute gu Bifchlauten berabfanten, boch find bie confonantifden Barten burch Reichthum an vollen Bocalen erfest. Die flange ichen Dialette find reicher an grammatifchen Formen als bie to-manischen und germanischen Sprachen, fie haben noch teinen Artitel, meift tein perfonliches Pronomen neben bem Berbum. fieben Casusenbungen, freiere Wortstellung; fie haben für bas Abjectiv eine doppelte Form wie das Deutsche, eine bestimmte und eine unbestimmte; bas Gubftantiv bat brei Gefdlechter; die Berba haben für den Begriff des Dauernden und Momen. tanen boppelte Formen; bie Ableitungsfähigfeit aus ben Stimmen ift groß, die Bufammenfegung feltener.

Sammtliche flawische Dialette gerfallen in die fübiftlichen und westlichen, die fich in den Lautgefegen unterfcheiden. 3ene find: Ruffifc, Bulgarifd (mit bem Altbulgarifden, Richenflamifchen), Allprifc (Gerbifd, Rroatifd, Clowenifd), biefe: Ledifd (Polnifd), Czechifch (Bohmifd), Gorbifd in ter Laufig,

Polabifc (ausgestorben). Die Slawen vom griechischen Ritus bedienen fic ber Cyrillifchen Schrift, Die vom lateinischen Ritus und Die Protestanten des aus den lateinischen Buchstaben gebildeten Alphabets. Das Cyrillifche Alphabet, angeblich vom Glawenapoftel Cyrill erfunden, wird fur bas Kirchenflawifche in feiner ursprung. lichen Form noch jest gebraucht, ebenfo von ben galigifden Ruthenen; es ift bem Griechifchen nachgebildet; bas ruffice und ferbifche Alphabet find baraus entftanden. Die übrigen Slawen haben fich jede Ration für fich bas gewöhnliche Ab phabet munbrecht gemacht. Die fatholifchen Subflamen ge brauchen für bas Rirchenflawische bas fogenannte glagelitige ober Dieronymische Alphabet, mabricheinlich aus bem Cyrillifen entstanden.

a) Guboftliches Glamifch.

1) Ruffifd. Es ift außerorbentlich weit verbreitet mb febr wohlklingend; es fchiebt gern Bocale ein. Das Beitwort tann es ohne bas perfonliche Pronomen nur felten gebrauchen. Es gibt drei Dialette: Großruffifc, Beigruffifc, Rieinruffic, aber eine Schriftsprache, das Mostowitische, eine Mundart bes Großruffischen. Die Aussprache ftimmt nicht gang mit ber Die Oprache ift accentuirend. Gine Barietat bes Schrift. fleinruffifden Dialette fpreden die Ruthenen in Saligien, Roth

ungarn und Bufowina.

2) Bulgarifc. In alter Beit berrichte biefe Sprace im Subbonaugebiete und Ungarn bis zu ben Karpaten. Dirk alte Sprache ift in ben gottesbienftlichen Buchern ber Glame erhalten. Das jegige verderbte Bulgarifch befchrantt fich auf Die Lander fuboftlich der Donau, fublich und weftlich burd eine Linie von Salonik nach Ochrida und von da nach Biddia begrenzt, folieft aber überall turfifche Colonien in fic. Di Rirchenflamifche, beffen fich bie Apoftel Cprill und Methobini bedienten, ift mahricheinlich bas Altbulgarifche; es beftebt ich nur als beilige Sprache bei ben Glawen bes griechischen Ritus: Ruffen, Gerben, Bulgaren. Die alteften Sandidriften geben gurud auf das II. Sahrhundert. Das Reubulgarifche bat in ber Flerion viel eingebußt, mehr als eine ber anbern flawifchen Sprachen.

3) 3Uprifc. Darunter werben gufammengefaßt bas Or bifde, Kroatifche und Glowenifche. Das Burifche beberricht Berbien, Bosnien, das füdliche Ungarn bis Temeswar, Slawonien, Rroatien, Rrain und das füdliche Steiermart und Rarain;

bie Rufte bes Abriatifchen Meeres fallt bem Romanischen gu. Das Serbifche ift die wohlflingenofte aller flamifchen Sprachen burd, gefällige Bertheilung der Confonanten und Bocale; es beherricht das gange genannte Bebiet, nur ber nordweftliche Theil fallt bem Glowenischen und Rroatifden gu. Die Gerben griechischen Befenntniffes beißen ber ben Glowaten, Dagparen u. f. w. Ragen, von ber ehemaligen hauptftabt Rag. Das Gerbifche hat brei Dialette: bas herzegowinifche im Often, bas Reffamifche im Beften, bas Syrmifche im Rorben. Das Rroatifche berricht in Rroatien, bas Glowenische, in beffen Gebiete viele Staliener und Deutsche mobnen, in Steiermart, Rarnten und Rrain und einem Theil von Iftrien.

β) Beftliches Glawifch.

1) Ledifch (Polnifch), fruber weiter nach Weften verbreitet, bat jest zwei Dialette : Polnifch und Raffubifch. Das Polnifche liebt Bifchlaute; ber Accent rubt ftets auf ber porlegten Gilbe. Mundarten find die masurifche, grofpolnische, folefische (bie ber Bafferpolaten öftlich ber Dber), fleinpolnische, lithauische u. f w. Das Raffubifche bat ein fcmales Gebiet an ber Dft-

feetufte zwischen Laba und Lauenburg.

2) Czechifch in Bohmen, Rahren und im nordweftlichen Ungarn, dort mit beutichen, bier mit magyarifchen Sprachinfeln vielfach durchfest. In Bobmen und Dabren berricht bas Bobmifche ober Czechische im engern Sinne, in Ungarn bas Slowafische. Die bobmifche Schriftsprache ift in ihrer grammatifchen Entwidelung in einigen Fallen unorganifch gehemmt und abgeftumpft, die Declination und Conjugation ift in manchen Formen mangelhaft Sie hat den Accent ftets auf ber erften Gilbe, beobachtet aber die gange und Rurge. Die bedeutenoften Dentmaler bes Altbobmifchen ftammen aus dem 9. und 13. Jahrhundert. Das Dabrifche fteht bem Altbohmifchen naber als bas jegige Czechifche, es bat Mundarten wie bas Boratifche, Sanatifche, Dabrifch . Slowafifche, Balachifche (nicht mit bem romanifchen Balachifchen zu verwechseln). Das Slowafifche, reich an Mund: arten, enthalt die meiften Schonheiten des Czechifchen, ift aber noch wenig gur Schriftsprache ausgebilbet.

3) Sorbifch ober Wenbifch in ber Laufit, ehedem weit verbreitet, jest auf einen kleinen Theil ber Laufig beschränkt, ger-fallt in bas Ober- und Rieberlaufigische, beibe fcarf gesonbert und ftart germanifirt, von benen jenes bem Bohmifchen, Diefes

bem Polnifchen fich nahert.

4) Polatifd, Die Sprache ber Polaten, b. h. Elbanwohner, ber ebemaligen Glamen bis gur Ditfee und Elbe und baruber weftlich hinaus, der Beleter, Bodriger (Dbotriten), Bagrer, Dremaner u. a., ift jest untergegangen, gulest Die ber Dremaner in ber Altmart und bem guneburgifchen am Ende bes 17. Sabrbunderts, welche in Gebetsformeln und einem Bolksliede er-

halten ift.

d) Germanifche Familie. Die germanifchen Sprachen untericheiben fich nach ber ausführlichen Darftellung 3. Grimm's in ber "Gefcichte ber beutschen Sprache" burch vier Rennzeichen: Ablaut, Lautverichiebung, fcmaches Berbum und fcmaches Romen. Die Lautverschiebung ift givei mal eingetreten, im Gothis ichen und bann im Althochdeutschen. Die Sprachen, welche bie gweite Lautverschiebung nicht mit durchgemacht haben, alfo mit bem Gothifchen auf einer Stufe fteben, bilben die eine, Die welche bie zweite Stufe ber Lautverschiebung innehaben, bas Dochbeutiche, Die andere Claffe germanifcher Sprachen.

Das Gothische ift uns bekannt durch die Bibelübersegung Des Ulfilas († 388); es ift erloschen. Die mit ihm gleiche Lautverschiebung zeigenden Sprachen gerfallen in Die beutschen, b. i. auf bem Beftlande beimifchen ober von ba in fpaterer Beit ausgewanderten, und in die feit alter Beit in Standinavien beimischen nordischen Sprachen. Eigenheit der nordischen Sprachen ift der angehängte Artitel und die Passivsterion. Die altnordischen Lieder der "Edda" zeigen Sage und Sprache ber alteften Beit. Die altnorbifde Oprache lebt faft noch ungeftort auf Beland; abgefcmacht find bas Schwedische und noch mehr bas Danifche, welches bie verwandte norwegische Sprache

ju einer Mundart herabgefest hat; ju ihm gebaven auch bie Sprache ber Farder und Die mit Galifchem gefarbte ber Shetland- und Drinep-Infeln. Das Angelfachfifche ift aus vielen Dentmalern uns befannt. Berfest mit celtifchen und noch mehr romanifchen Beftandtheilen, ift es jum Englifden abgefchleift, der an grammatifchen Endungen armften Sprache ber germanischen gamilie. Dem Altnordischen und Angelfachfischen am verwandteften ift bas Friefifche, jest nur noch als Boltsibiom fortlebend, hauptfachlich in Beftfriesland. Bum Riederbeutschen gehört gunachft bas Rieberlandifche, jest blubend als Sollandifch und Blamifch, beibe biefelbe Sprache, aber in der Orthographie verschieden, letteres mit bem eingebrungenen Frangofischen einen fcweren Rampf tampfend. Das Altfachfice, Die Eprace Beftfalens, hat im , Beliand" ein ausgezeichnetes Dentmal aufzuweifen; es entwickelte fich aus ibm bas Mittelniederdeutsch, baraus bas jegige Plattbeutich; Die Dialette bes oftlichen Rordbeutschland gehören gum Theil bem Rieberbeutschen an.

Die zweite Lautverschiebung, die im 6. ober 7. Jahrhundert eintrat, darakterifirt bas hochdeutsche; fie tritt recht augenfällig hervor durch bas allem Riederdeutschen fremde z und s (ez) für urfprunglich t. Es fonbert fich hauptfachlich in drei Mundarten, Die ichmabifche, bairifchoftreichifche und frantifche, fowol bas Althochdeutsche (7. bis 11. Jahrhundert) als bas Mittelhochdeutsche (bis auf Luther). Durch die Reformation tam die neuhochdeutsche Sprache und zwar ein bochdeutscher Dialett eines von Glamen bevolferten Gebiets gur Alleinherrichaft. Seitdem find die niederdeutschen und die von der Schriftsprache abweichenden hochdeutschen Dialette zu Bolfsmundarten berabgefunten. Das Reuhochdeutsche fteht an Fulle ber Formen und Laute ber frubern Stufe nach, in grammatifcher Beziehung dem Danifchen und Riederlandifchen gleich, weit über dem Englischen, an Boblflang weit binter bem Schwedifchen gurud.

e) Celtifche Familie. Das Celtifche ift Die am weiteften nach Beften vorgebrungene Abtheilung bes Indogermanischen, abgesehen von dem erft spater nach Island gebrachten Germanischen und der erft in neuerer Beit nach der Reuen Belt verpftanzten romanischen und germanischen Sprachen. Es war früher weiter verbreitet und wird jest nur in Brland, im nord: westlichen Schottland und auf den Bebriden, auf den englischirifchen Infeln, in Bales und in ber Bretagne gefprochen. E6 rif fich zuerft von bem gemeinfamen Stamme los und hat Die eigenthumlichften Bege eingeschlagen. Auffallend ift der vielfache Bechfel ber Unlaute, burch den Auslaut Des vorhergeben- . ben Borts bedingt. Es gibt zwei hauptabtheilungen: 1) Comrifc ober Bretonisch umfaßt a) bas eigentliche Comrifce ober Ballifische, b) Cornische in Cornwallis, im 18. Jahrhundert ausgestorben, c) Armoritanische oder Bas-breton in Bretagnes 2) Galifch umfaßt a) bas Brifche, b) bas eigentliche Galifche, Sprache ber Sochichotten, auch Erfe genannt (Die Sprache Dffian's), c) die Sprache der Insel Man. Im Galischen weicht die Aussprache noch mehr von der Schrift ab wie im Englischen. Dem Comrifchen fallen Die von ben Alten überlieferten Refte bes altern Celtifch gu.

hiermit ift der Rreis ber europaischen Sprachen durchlaufen, welche fich nach innern Gefegen naturgemaß entwickelten. Auf ihnen haben fich zahlreiche Idiome fortgebildet, Die nicht in bem ichaffenden Drange ihren Grund haben, fondern will-turlich ju bestimmten 3wecken gemacht find. Dies find vor allen die Gaunersprachen. Bie ber Denich an feiner Sprache in organischer Weise Richts ju andern vermag, zeigt fich an ihnen; Die Grammatit berselben ift bie Grammatit ber Sprache der die fie redenden Personen angehoren, nur fremde Borter find gewählt. Es geboren babin in Deutschland bas Rotwalfc (Roter Bettler), in ben flawifchen ganden die Bantprta, in Frankreich das Argot, in Italien das Gergo, in Spanien die Germania u. a. Die fcmieben Die Borter ber Landesfprache um, geben ihnen einen andern Ginn ober nehmen Borter aus bem Debraifchen burch Bermittelung bes Judendeutich.

Des beutschen Michel füngfte Begeifterung.

Reine Frage, ber beutsche Dichel ift ein Genie! 3war haben feine herren Weltern lange batan gezweifelt, jedoch feit er fich in ben letten Beiten fo ausgezeichnet tlug und prattifch benommen bat, ergablen fie mit Stolg allen Leuten: "Unfer Derr Sohn ift ein Genie, unfer herr Sohn Dichel hat eine große Butunft!" Es gebt Richts über ein ftilles Familien-glud. Rube ift ber Guter bochftes. Am Dfen wachsen die iconften Gebanten. Die neuefte telegraphifche Depefche aus bem unermeflichen Reiche ber Phantafie lautet: "Der beutsche Michel ift enorm begeiftert!" Alle Bifiten find verbeten, selbft Coufinchen hoffnung flopft vergebens an feiner Thure, er bichtet. Bas bichtet er benn ? Dumme Frage! Das verftebt fich von felbft, Ausgezeichnetes! Solange ber Geift bes beut-ichen Michel über ben politifchen Sumpfen fcwebte, hat er febr unpoetische Krotobile und falonunfahige Ungethume ausgebrutet; nun aber blicht er mit geistreichem Lacheln auf feine Bolpeljahre gurud. 3m Spiegel feine schneeweißen Natermorber und feine nach ber letten Mobe enggeschnurte Cravate wohlgefällig betrachtend, bielt er unlängft folgenden Monolog: "3ch bin folid geworden! Michel, ich bin gufrieden mit bir! Du gebeihft, bu wirft groß, bu fiehft blubend aus, ja Dichel, bu bift ein netter Rer! Der Mama Jungfer Germania Stols und Glud!" D wer fo überfelig war, ihn nur ein mal von Antlig ju Antlig zu fcauen, ber vergißt biefe fuße Stunde nie wieder! Belch ein Auge! Der gartefte, liebevollfte Rhinocerosblic ift Richts bagegen. Beld eine bobe, ebelgefcwungene, freie Stirne! Ein prall gefullter Mehlfac ift Richts bagegen. Belch eine feine Rafe! Die frankfurter Paulskirche ift etwas bagegen. Und was fur ein machtiger Gliederbau! Eine Delbengeftalt im vollften Ginne des Borts. 3ch armer Sterblicher war fo gludlich ibn gu feben in feiner gangen Glorie und Berrlichteit. Man ftelle fich meine Ueberrafchung vor, eines fconen Morgens flopft es an meiner Thure, es tritt ein fo fonderbar gefleideter Mann ein daß ich im erften Momente meinen Augen nicht trauen wollte; benn Stieler's Landfarte Deutschlands mar ber Stoff bes furg zugeschnittenen Phantafiefracts, welchen ber Frembe mit ftolger Elegang, ja fogar mit ariftofratifchem Gelbftbewußtfein trug. In feinen Bliden war es beutlich zu lefen: Diefe Mobe fann mir Riemand nachmachen!

Rach einem flüchtigen Gruße rief ich aus: "Befter Dichel, Ihr Frac ift ein Reifterftud! Die Sbee ift fo innig, fie muß Ihnen in einer Stunde der Begeisterung gesommen fein! Ueber diese Bemerkung errothete Michel schambaft wie eine Jungfrau. Endlich seufzte er tief auf und flüsterte vor fich bin: "D Begeisterung, o!" 3ch darauf: "Bas ift Ihnen, mein Theuerfter?" Michel: "Sie find Kriffer?" 3ch: "Bogu biefe Frage? 3ch gebore eigentlich von haus aus nicht gu biefem Bampprgeschlecht, doch die Launen des Schickfals haben mich in Diefen magifchen Rreis bineingezogen." Dichel: "D Begeisterung, o, o!" Ich: "Faffen Sie Muth, befter Michel, womit kann ich Ihnen bienen? Bas haben Sie benn ba in ben vollgestopften Tafchen Ihres Phantafiefracte?" Dichel errothend: "Die Rinder meiner jungften Begeifterung, naturliche Rinder, denn die Begeifterung bat fich noch nie aufs Beirathen eingelaffen." 3ch: "Und was foll ich mit diefen Rindern? Salten Sie bas Berg eines Rrititers fur eine offentliche Berforgungsanstalt ? oder für ein Baifenhaus ? Es tommt leider in unferer lebernen Beit fogar ber gall vor bag unnaturliche Bater ihre natürlichen Rinder verleugnen, wenn fie auch das schönfte Maroquinfell haben und auf ber leipziger Deffe einen mahren Prachtartitel abgeben tonnten." Dichel flutte bei Diefen Borten; mich icharf firirend, aus feinem Phantafiefract neun Bucher bervorziehend, entgegnete er mit Entruftung: "3a, ich will Diesmal ein unnaturlicher Bater fein! will Diefe neun jungften Rinder meiner Begeisterung verleugnen! Und wiffen Gie ma-

rum? Rur um endlich Rube und Frieden gu haben. Sie merben es taum glauben, wenn ich Ihnen fage baf ich ben beutfoen Kritifern 3742 folaflofe Rachte verbante. D Begeiftrung. o, o, o!" 3ch: "Armer Dichel! Geben Gie mir biefe neun Bi. der; loben ift meine Leibenschaft, ich will Ihnen honig in Die verwundete Dichterfeele traufeln. Sie follen nach Durch lefung meiner Kritif füßer ichlafen als das abgefallene herbetaub unter ber weichsten Schneedecke." Dichel: "Dochberiger Mann! Belch ein Eroft! Wie foll ich Ihnen banten? Ich bin in ber That icon febr ichlafrig, unendlich ichlafrig!" Dabei gabnte er, ein Beuwagen batte in fein offenes Maul einfahren tonnen. 3ch rief ibm gu: ",Legen Gie fich in Gottesnamen fchlafen! Araumen Sie von Lorbertrangen, Sauerfraut und Rib. fen! Berlaffen Sie fich barauf, Riemand foll 3hre aufs Ducbrat erhobene Anonymitat auch nur leife ahnen, ich bewundere 3bre Erfindungsgabe! Reun Bucher gugleich unter vericieben angenommenen Autornamen erscheinen zu laffen und binter jebem fich als beutscher Michel zu verfteden: parbien! Go etwas ift noch nie da gewesen! Michel, Sie find die Beschei-benheit selbst!" Sierüber war er bis zu Ahranen gerührt, wollte fich aber mir gegenüber als Mann feine folche Blofe geben; baber machte er fich fortwahrend etwas mit feinem Phantaffe-fract zu thun; endlich zwangte er einen Anopf * * in ein unrichtiges Knopfloch, woburch bie gange Berrlichfeit bes grads eine ichiefe Windrichtung bekam, was Dichel's ebler Genat einen eigenthumlichen Reiz verlieb. Er zeigte hiermit feine Ber-wandtschaft mit bem ehrenwerthen Cousin John Bull auf das treffenbfte an. Dir noch ein mal warm bie Sand brudenb, eilte er gabnend fort. 3ch befchloß fogleich im erften Gefühle Des Mitleids Die liebevollfte Rritit ju foreiben, Die je von einem Recenfenten, Der Das tobtliche Gift getrantten Ebrgeige und ichlaflofer Rachte und all feiner furchterlichen Folgen auf bie Conftitution eines Genies tennt, in Der Belt gefchrieben worden ift. 3ch rudte ben Stoß Bucher beran und las folgenbe Titelblatter:

- 1. Gedichte von Bilbelm Rifc. Berlin, A. Dunder. 1853. 16. 15 Rgr.
- 2. Dichtungen von Seinrich Beer. Breslau, Aremendt und Granier. 1853. 16. 1 Thr.
- 3. Lieber bes herzens von Bernhard von hoffmans. Breslau, Rern. 1852. 16. 24 Rgr.
- 4. Gebichte in allerlei Sumoren von Rudolf Robt. Stuttgart, Scheitlin. 1853. 16. 27 Rgr.
 5. Dichters Rachtquartiere. Bon Balb muller. hamburg, Meigner und Schirges. 1853. 16. 10 Rgr.
- 6. Die Tochter Jephthah's. Dichtung von Emanuel. Frankfurt a. D., hoffmann. 1852. 16. 12 Rgr.
- 7. Bom Delberge. Alte und neue geiftliche Lieber. Bon 3. 30. Lange. Frankfurt a. M., Bronner. 1852. 8. 27 Rgr.
- 8. Ein Frühlingstraum. Gedicht in fieben Gefangen von Bermann Frante. Mit einem Stahlftich. Leipjig, Baumgartner. 1853. 16. 1 Thir.
- 9. Alma. Bon Lubwig Stiebrig. Leipzig, Dinrichs. 1853. 16. 1 Thir. 15 Mar.

Rr. I. Eine Sammlung von Gebichten, die jedenfalls ju den bedeutenoften Ericheinungen der Gegenwart gehort. In dem Talente des Berfaffers paart fich Gedankentiefe mit vollendeter Meisterschaft in der Form. Selbst mit antiten Bets-maßen spielt er blos. Man kann nur bedauern daß Klopftok, Bog und Platen icon die Ueberfahrt im Rahn bes Chaton gemacht haben; mahrlich fie hatten ihre Freude an diefen Gebich: ten erlebt! Eine besondere Rraft zeigt der Berfaffer in ber Anwendung richtiger Bilder; er weiß fie treffend zu benugen; 3. B. C. 7:

Schon taucht bie Konigin Sonne Ins Meerbab ihren gus.

Es ift in unserer frivolen Beit viel über bas Ahnungsver

mögen gespottet worden. 3ch glaube fest daran. Rach allen meinen Ersahrungen kann es Dichtern unter keiner Bedingung abgesprochen werden. Man lasse Sedem seinen Glauben, man störe ihn nicht, wenn er prophetisch in die Zukunst blickt. heilige Schauer durchziehen die Menschensele bei dem hereinragen jener dustern Macht in das Thun und Treiben der Sterblichen. Es liegt etwas Großes darin, wenn ein echter Dichter seinen Tod ahnt. S. 44:

Wie foll ich die Lieberflut hemmen, Die ich herauf beschworen?
Ich kann ben Spruch nicht finden, Bis ich dich aus dem Derzen verloren.
Das ist von dem Bauberlehrling
Die traurige Geschichte:
Mich werden noch verderben
Die eigenen Gebichte.

Rr. 2. Ein feltenes Talent, das alle Saiten ber Lyra anzuschlagen weiß; da Kingt es und fingt es auf dem Kranfenlager, bort von Frühlingsahnung, hier "Auf dem Ball", bort "In der Fremde", Beilchen- und Schmetterlingslieder, Studenten- und Reiterlieder im buntesten Semisch, und Alles durchzieht ein so edler, gesunder, thranenreicher Idealismus daß der Leser kein Gefühl, kein Derz, keine Ahranensäde haben müßte, wenn er sich in dieser Liederstut nicht baden wollte. Der Berfaster scheint tiefe psychologische Studien über das vortressiche Sigleder des Ritters Toggenburg gemacht zu haben. hier eine Probe (S. 46):

Erinnerung. Und wieber, wieber ift ef Beng geworben, Und wieder fingt die Berche ihre Lieber, Und wieber fig' ich an bes Stromes Borben Und ftarre finnend in die Blut hernieber. 3mei Sabre finb's; es mar biefelbe Beit, Dod in ben guften Hangen Berchenlieber, Da faß ich an bem Strom, einfam wie heut', Und ftarrte finnend in bie Blut hernieber. D bitt'rer, thranenreicher Trennungsichmerg! Mein fußes Liebden war bavon gezogen. Bie pochte fehnsuchtsvoll mein liebend Derg! Und meine Thranen rannen in bie Bogen. D fage Bonne, munberfel'ges Bangen! Dief in ber Bruft ertlang's wie Berchenlieber, Gin Abrantein fab in ihrem Mug' ich hangen, MIS fie mir warf ben Ubichiebegruß hernieber. Bas willft bu, buntle glut? Borbei, porbei! Bångft trodneten bie Thranen unterbeffen, Bermeht, geftorben ift bie Lieb' und Treu'; Bmei Sahre finb's; ich hab' es nicht vergeffen. Und wieber, wieber ift es Beng geworben, Und wieber fingt bie Berche ihre Lieber, Und wieber fit' ich an bes Stromes Borben Und ftarre meinend in bie Blut bernieber.

Rr. 3. Ein paar hundert neue Bariationen über das alte Thema Liebe. Soethe hat irgendwo, wenn wir nicht irren im zweiten Theil des "Fauft", gefagt daß kein neuer Sedanke mehr erfunden werben könne, es sei Alles schon längst gedacht worden. Schabe daß der Dichterfürst nicht mehr lebt, aus dieser Gedichtsammlung hätte er lernen können, wie übereilt feinen Lippen die obige Acuberung entschlüchte. Ich davon fest überzeugt, Soethe hätte seine Behauptung zurückzenommen. Der Berkaffer hat ohne Zweisel das Berdienst, der Liebe mehr als eine neue Seite abgewonnen zu haben. Was hat Soethe, der Freund der Optik, davon gewußt daß in einem einzigen Liebesblick mehr als 17,000 Lichtsacetten thätig sind klum von den vortresstichen Dichterspenden des ganzen Buchs zu schweigen, Soethe hätte für das einzige hier folgende Lieden den Sänger auf die Stirn geküßt (S. 25):

Die Blide.

Es tost ber bunte Schmetterling Im Sonnenlicht auf Blumenbetten Und blidt aus jedem Augearing Mit fiebzehntaufend Lichtfacetten.

Mit wie viel taufend Augen mag Mein Gelft nach der Geltebten bliden, Wenn schon ein Schmetterling vermag So viele Blide zu verschliden?

Rr. 4. Bas auch Swift in seinen "Gulliver's travels", was Sterne und Zean Paul an humor, Bis und Satire je aufgeboten haben, es ist nur matter Raffeeabsud gegen diese Gebichte in allerlei humoren, benn der Berfasser macht das unglaubliche Kunststud den Jocus in Bersen auf den Kopf zu kellen, indeß seine drei Borganger ihn nur gewöhnliche Purzelbaume schlagen ließen, wie sie allenfalls jeder Straßenjunge auch auf Berlangen producirt, wenn man ihm dafür das gewichtige Honorar einiger Kupferdreier in Aussicht stellt. Der Berfasser hat zu dem Thurm seines unsterdlichen Ruhms mit dem berühmten "Banderlied" in den "Fliegenden Blättern" ben Grundstein gelegt, wahrlich ein gutes Fundament! Darauf läßt sich weiter bauen. Dieses Lied ift keine Satire auf die Rignon im "Bischelm Meister"; schon die erste Strophe ist so piquant daß es mich unwiderstehlich zieht sie zur Erbauung und sittlichen Erhebung unserer Leser zu eitzen (S. 93):

Nach Italien, nach Italien Möcht' ich, Alter, jest einmaligen, Wo bie Pomeranze wohnt, Bo bie wunberschönen Mabchen Unter füßen Triolettigen Singen, wanbelnb unterm Monb — Dahin, Alter, laß mich zieh'n!

Wer fabe in diefer einzigen Strophe nicht ben echten humoriften! Doch wem dies nicht genügt, ber lefe "Ultramontanes Genie" (ein Amaranthgefang), "Almanächtige Reime", "Aus dem handbuche der Liebeleien und Seibeleien", "Dachftubenpoefie der Lenautiker", "Der Concurs, eine Sivilromanze", und ben erhabenen "humus auf das Schwert des Dr. Fridolin Brüller". "Der Lorfbardier" hat auf diefes neue ausgezeichnete Talent, auf diefen Stern erfter Größe an unferm verrückten Dichterhimmel das Publicum bereits aufmerkfamgemacht. Dazu ift Richts zu bemerken als das woltas hauptverdienst dieses Autors darin besteht, alle seine poetischen Erzeugnisse mit wohlthuender Klarbeit zu überhauchen, z. B. S. 49:

Beibebilber.

Bigeuner mit alten Geigen, Grafen mit schwarzen Dirnen, Reizenber, schamlofer Reigen, Finsteres, sprechendes Schweigen, Schweißperlende Stirnen.

Unbeimlich alte Beiber, Glubenbe Glutweinbecher, Bottenbe Roffetreiber, Unmaßgeblicher Befchreiber, Ze intereffanter, je frecher.

Rr. 5. Drei Erzählungen: "Coralla", "Die Tobtenwache" und "Die Geschwister", ihrem stofflichen Sehalt nach hochst interessant, die Hauptmomente ungemein scharf pointirt, in funffüßigen Zamben kließend erzählt. Die bei epischen Productionen gewöhnlich vorwaltende Breite hat der Verfasser weise vermieden, und da auch der Schluß dieser Erzählungen immer so außerordentlich befriedigend ist, so konnen sie dem Publicum auf das wärmste empsohlen werden.

Rr. 6. Der Prolog icon ift ein meisterhafter Berfuch, unfer unglaubiges Beitalter ju bem allein mabren Glauben gu-

ructzuführen. Solche Bucher wie diese "Tochter Zephthah's" find ein mahres Bedürfniß für "die dumpf und leer gewordene Welt", warum erscheinen derlei Kinder religiöser Begeisterung so selten? Wenn sie das Publicum des 19. Jahrhunderts auch nicht mit offenen Armen aufnimmt, wer wollte sich deshalb allein die Bemerkung erlauben daß sie seit Boltaire's Auftreten doch nicht mehr zeitgemäß seien? Alberne Philosophie! man lese nur solche Bucher, die guten Folgen werden nicht ausbleiben.

Much diefe reiche Liederfammlung enthalt bes Treff. Rr. 7. lichen viel. Ein hochpoetifcher Schwung burchzieht biefe Gefange, die in gebrangter Rurge ben Stoff in einer Art und Beife bewaltigen, wie es an modernen Poefien felten gur Er-icheinung tommt. Dan konnte zwar einwenden, der Berfaffer habe auf Roften der Euphonie diefes Biel verfolgt, jedoch mage Riemand hieruber zu Gericht zu figen, wenn er nicht nach wie-berholter Prufung alle Borguge auf die afthetische Bage gelegt bat. Man lefe gum Beweis bes eben Gefagten nur Die Dymne "Der herr wird aus Bion brullen!" und Dancher wird feine vorgefaßte Meinung fahren laffen. Bebentt man noch bag es ber Berfaffer mit hiftorifchen Motiven gu thun hatte, wobei baufig das Gigenthumliche des Dichters in Rauch aufgeht, fo muß man barüber ftaunen, wie fehr es dem Berfaffer gelungen ift diefe Productionen mit dem Fluidum feiner Driginalitat gu impfen. Gin Puntt noch, ber burchaus nicht mit Stillfchweigen übergangen werden barf, ift bas verfchiedenartige, ichlagfraftige Reimen auf ein und daffelbe Bort, worin gange eine befonbere Meifterschaft andentaglegt, j. B. G. 119:

Die Pract bes himmels in ber Racht ber Erbe.

Rur in ber Erbennacht Seb'n wir bes himmels Pracht, Seb'n wir ihn in allen Soh'n und Fernen Erfüllt von Sternen.

Rur burch ber Buse Nacht, Bann unfer Geift erwacht, Kommen wir zum hellen Naterhause Aus bunkelm Grause.

Rur in ber Trubfalsnacht Sehen wir Gottes Macht, Stromt fein Licht aus allen himmeln wieber, Mit Troft bernieber.

Nur in ber Tobesnacht Sind wir fo gang erwacht, Das wir Gott in allen himmelshohen Befeligt feben.

Rr. 8. Gin größeres Gedicht wie Deutschland noch teins befigt. Auf bem Gebiete bes Darchens ift noch etwas ju leiften; alle andern poetischen Fundgruben find bereits ausgebeutet. Bum Glud tommen bie Romantifer von heute endlich zu Diefer Ueberzeugung; benn fie pilgern nun icharenweise ins gelobte Land ber Marchenwelt, wo die beflügelte Phantafie Gott fei Dant noch Play genug hat. Das icharfzeichnenbe, markige Dichten bes Berfaffers tann allen Dufenjungern bie im Polta. fprunge ben Parnag binanfdwindeln als Rufter vorgehalten werden. Sier ift Richts von jener myftifchen Berfcwommenheit, binter Die fich gewiffe fatale Genies zu verfteden pflegen, Richts von jener Bolty-Matthiffon-Schwerherzigkeit, Die fich an einen gefühlvollen Lefer wie bas Gewicht einer Pendeluhr hangt, bier ift Alles gefund, tuchtig, mabr und flar. Es athmet, es pulft Leben in allen Diefen Gestalten von ben tieflockenden Sirenen bis binauf jum "burftigen Rellermeifter". Gehr sinnreich hat ber Berfaffer in bas Sange hiftorifche und politifche Momente eingeflochten; er ließ fich mit Recht von ben mobernen Giferern gegen die Episode nicht einschuchtern und brachte fie mit weifer Umficht gur Geltung. Das Buch ift auf bas elegantefte ausgestattet, und ba also Innen- und Außenseite fich gleichsam um ben Borrang ftreiten, fo fteht ju erwarten bas fich bas

Marchenpublicum Deutschlands an dem Abfate warm betheiligen werde. Dier eine reigende Probe (S. 108):

Mlle Blumden, Mite Dubmden, Duftige, glubenbe, Lieblich erblubenbe Dirnen, bie Stirnen Bierenb mit @belftein, Funtelnb im Monbenfchein, Sammeln fic bald, Banbeln hernieber; Liebliche Lieber Beben im Balb. Dem Bug voran In luftigen Banben Die Dufitanten, Mann fur Mann! Sanfling und Beifig Spielen gar fleißig; Rothtehichen, Bachtelden Trillern in Achtelden. Klapperftorch lächelt ftill, Traumenb von fußer Buft, 3hm nur allein bewußt, Wenn er einft bringen will Engelchen bolb und fein, Tragt fie bem Paar hinein. Mue im Beierfleib Someben hinunter; Das ift ein Tofen. Richern und Rofen. 3mmer nur bunter, Immer nur munter, Wenn auch bie Gliter foreit: "Seib nicht gefcheit!"

Rr. 9. Ludwig Stiebrig ist bereits bekannt durch seine 1851 erschienenen Gedichte: "Frühling eines Sangerherzent." Die Kritik hat ihm zwar damals den Borwurf gemacht das er sich um das Banner jener modernen Lyrik schare die ink Blaue hinein bildert und Phrasen macht; ich jedoch kann mis zu dieser Ansicht keineswegs bequemen. Mir ift Stiebrig durch aus originell. Zedenfalls zeigt sich in seiner "Alma" nissieden ein Fortschritt. Er besigt die seltene Gabe den poeissen ein Fortschritt. Er besigt die seltene Gabe den poeissen stische Gebaren gedrängter Kürze aus dem Auge zu ordieren. In formeller hinsicht sind die Borzüge dieser "Alma" ein sehr reiner Reim, keine unnügen Affonanzen, eine durchweg siebende Diction. 3. B. S. 81:

D hore mich, mein Baterland,
D hore meinen lesten Gruß,
Weil ich nun bin aus bir gebannt,
Weil ich nun von bir freiben muß!
D fabre wohl!
D fei gefegnet allezeit,
Du fcones, blüh'ndes heimatland!
Behut' bich Gott vor wildem Streit,
Wie ber, ber um mich her entbrannt!
D fahre wohl!
Es wende gnabig Gott ben Fluch,

Es wende gnabig Gott ben Fluch, Den du gefat in jener Racht! Gestossen ist des Bluts genug Bur Schmach bir in ber Glaubensschlacht! O fabre wohl!

D Baterland, bes Friedens Stern Mag ob bir glangen hell und Kar! Will far bich beten in ber Fern', Will fur bich beten immerbar! D fabre wohl! Roch eine Ahrane weih' ich bir, Mein heitgeliebtes Batertanb! D nimm fie an als Dant von mir, Den ich im Scheiben bir gesanbt! D fabre wohl!

Donnerwetter! Loben ift keine kleine Arbeit! Reun unnatürliche Kinder können Ginem warm machen! Wenn dir, deutscher Michel, diese Kritik auch eine schlossos Racht verursacht, dann mußt du die Empfindsamkeit selbst sein. Meine garte Geele schaudert vor dem bloßen Gedanken. Möchten die Kritiker doch bedenken, was es heißt, dem deutschen Michel, sage dem guten, lieben, frommen, sleißigen, unschuloigen, lammsansten deutschen Michel schloss Rachte zu machen! Möchten sie bedenken wie viele bedeutende jüngere Talente durch vorwistiges Pecheln schon um die Maisreuden des Daseins gekommen, wie vie le ältere ohne Lorder und italienischen Salat zugrundegezangen sind! Ich will solch einen Borwurf nicht ins Grab mitnehmen. In Rußland soll unlänzst eine Prügelmaschine für die Günden unbedeutender Autoren erfunden worden sein, web' ums! wenn es in unserm lieben Baterlande auch dazu kommt. D Michel! D Begeisterung, o, o! Es geht Richts über ein stilles Familienglück!

Großinquifitor (Publicum)! Ich habe Das Meinige gethan, thun Sie bas Ihre!

Emanuel Raulf.

Lord Denman über Didens.

Bei Longman u. Comp. in London erfchien "Uncle Tom's Cabin, Bleak House, slavery and the slave trade. Six articles by Lord Denman, reprinted from the Standard and one by Sir George Stephen, from the Worthampton Mercury". Das Intereffantefte in biefer Schrift ift eine kritifche Analyse ber fcriftftellerifchen Birtfamteit Didens', Die in Der That manches Beachtenswerthe enthalt. Didens, Diefer Reifter Der Geelenmalerei, gilt mit Recht fur einen ber marmften und beredteften Anwalte bet armen und unterbrudten Glaffen. Done 3meifel hat Dickens auch praktisch gewirkt, praktischer als bie fran-zofischen Socialisten, die mit ihren Abeorien den gangen Gesellsichaftskörper reorganistren zu wollen vorgeben, statt wie Bog auf bie einzelnen Schaden und Gebrechen bingumeifen und fur Die befondern Rrantheitsfalle auch besondere Beilmittel vorzufolagen. Beder Berfuch, für den menfchlichen Korper ein Universalbeilmittel gu finden, bat bieber ftete nur gur Charlatanerie geführt. Mehnlich verhalt es fich mit bem Gefellichafts. forper, bem jebes verfucte Universalbeilmittel nur icablich merben tann. Didens folug wie gefagt einen praftifchern Beg ein, und gewiß hat seine Methode bie philanthropischen Bestrebungen in England machtig gefordert und zur allmäligen Abhülfe mancher schreienden Misbrauche beigetragen. Praktisch genommen ist ber Werth eines Schriftstellers auch nur nach dem Rugen zu bemeffen, ben er fur bas Allgemeine und bas Allgemein : Befte bat; alles lebrige lauft gulest nur auf einen iconen Schein, auf eine außerliche Berfconerung bes Dafeins hinaus, Die for nar ihr Bebentliches bat, weil hinter bem taufchenden Firnif ber freffende Burm um fo ungeftorter bas Bert ber Bernichtung betreiben tann. Bog hat immer banach getrachtet, bas Menfchengemuth praftifc ju befruchten, mabrend die deutschen und frangofischen Sagesichriftfeller vorzugemeife ben Geift ober beffer ben Esprit zu verherrlichen und angubauen fuchen. Daber vereinsamen bei beiben Rationen bie Schriftsteller fo leicht; benn der Esprit ift perfid, er ubt Berrath und es wird ar ihm wieder Berrath geubt. Ift aber die praktifche Birtfamteit Dicens' nicht boch genug anguschlagen (wir erinnern hier bei-laufig auch an die Stiftung für arbeitsunfabig geworbene ver-biente Schriftsteller, zu beren Grundung Didens das Deifte beigetragen hat), so ift es andererseits auch richtig baß er

äfthetisch genommen fich immer mehr in eine Manier hinein-geschriftftellert hat die dem afthetischen Gefühl nicht wenig widerstrebt. Lord Denman fagt in Bezug hierauf: "Didens ift vielleicht ein so großer Gunftling des Publicums, wie es keinen zweiten gegeben hat. Gleich andern Gunftlingen droht ihm die Gefahr, um diese Popularität zu kommen. Gein letter Roman ("Bleak House"), obicon an Lebensbeobachtungen und treffender Charafterzeichnung so bewundernswerth reich wie nur irgend ein früherer, leidet an benfelben Fehlern die man schon sonft an Didens wahrnahm, nur daß sie noch starter bervortreten, und an andern die fruber nicht mabrnehmbar maren. Der Ergablungston ift barin wie gewöhnlich untunftlerifch; Die Intrigue verwirrt mehr als fie fpannt; feine Liebe gu Darftellungen aus bem niedern Leben fcheint ibm über ben Ropf ju machien. Er nothigt uns, ju lange Beit in fomugigen Binkeln gugubringen, und es wird uns gulest garftig babei gu Duth, wenn wir ber Bartheit tugenbhaften Gefühls ftets in Den unterften Tiefen menfchlicher Degradation begegnen muffen." Auch meint Lord Denman daß Bog nicht felten ber Sache ber er bienen will durch Uebertreibungen ichabe, g. B. wenn er in feinem neueften Roman eine Frau fchilbere, welche fich fur bas Bohl der Reger in Afrika aufs lebhaftefte intereffire, mabrend: fie ihre eigenen Rinder in einem Buftand ber unerträglichften Stlaverei und bes Elends ichmachten laffe. Der legtere Label ift jedoch wol unbegrundet; benn obicon wir Lord Denman Recht geben, wenn er meint daß eine Sattung von Philanthropen nicht für bas Pharifaerthum eines einzelnen Eremplars verantwortlich gemacht werben tonne, fo ift es boch ebenfo richtig bag bas Pharifaerthum eines Gingelnen oft binreicht, bem Publicum den Geschmad an einer gangen Sattung zu verderben. Daber hat der Sittenschilderer wol bas Recht Dieses Exemplar in feiner gangen Blofe binguftellen. Donebin bat es ber Dichter überhaupt mehr mit Individuen als mit Gattungen gu thun.

Miscellen.

Petrus Ramus ober, wie er eigentlich hieß, Pierre de la Ramée (geb. 1515) schwang sich aus niedrigem iStande bis zum Lehrer in Paris empor. Er lehrte Philosophie und Philosogie und pstegte, da er bei Erklärung des Cicero und Birgilius gewohnt war nicht mehr als ein Blatt auszulegen Paginarius genannt zu werden. In der Philosophie erward er sich für seine Zeit großes Berdienst. Er reinigte besonders die Logik von vielen Subtilitäten, in welcher er im zweiten Abeit von der Urtheilskraft handelte, daher seine Anhänger, die Ramisten, deren es in England, Schottland und Deutschland viele gab, von Einem dem es an Urtheilskraft gebrach zu sagen pstegten, es schle ihm die altera pars Petri, welcher verbtumte Ausdruck dis auf die neuesten Zeiten sich erzhalten hat, wie selbst aus Kant's "Kritik der reinen Bernunst" ersehen werden kann. Ramus hatte übrigens das Unglück, zu Paris 1572 in der Bartholomäusnacht auf Beranlassung eines seiner Feinde, Charpentier, ermordet zu werden.

Gibbon fragte einst ben Geschwindschreiber in Bestminster-hall: wir viel Worte ein geschickter und seuriger Redber in einer Stunde aussprechen könnte? Die Antwort war: 71000 — 7500. Die mittlere Bahl von 7200 wird 120 Borte für eine Minute und zwei Worte sur jede Secunde geben. Allein diese Berechnung past blos auf die englische Sprache.

Der heilige Augustinus, Bischof von hippo (gest. 430), soll in seinem Berte "De civitate Dei" bes Barro Schriften geplundert haben, weswegen diese Papst Gregor VII. versbrennen ließ, damit Augustinus nicht bes Plagiums beschuldigt werden möchte.

Benn man erwägt, zu welch außerorbentlich hohen Preifen Bucher vor Erfindung ber Buchbrudertunft ertauft werden mußten, wovon namentlich Robertson in bem ber ,, Gefchichte ber Regierung Raifer Rarl's V." vorangefesten Abrif bes Bachs. thums und Fortgangs bes gefellichaftlichen Lebens in Europa Beispiele angeführt hat: fo mus man billig erstaunen über bie Ruhmredigkeit bes romifchen Raifers Juftinianus in ber zweiten und britten Borrebe ju ben Panbetten mofelbft gefagt wird: bag bie Anfchaffung (ber vier Bucher ber Inftitutionen, ber 50 Bucher ber Panbetten und ber awoff Bucher bee Cober) ben mehr wie minder Beguterten fur eine bochft unbedeutende Summe (vilissima pecunia) moglich fei, und daß alfo fur ben niedrigften Preis (minimo pretio) große Beisheit ertauft merben tonne. Batte ber Raifer anftatt ber gebrauchten pomphaften Rebe doch lieber die angebliche Rleinigkeit etwas naber bezeichnet, fur die ein fo bochft umfaug-reiches Bert feiner Meußerung nach follte haben erkauft merben tonnen!

Auf den wiffenschaftlich hochgebildeten und kunftliebenden Papft Leo X. folgte (1522) Sabrian VI., ber einen folchen Abftand von feinem Borfahr in Beziehung auf Runft und Biffenfcaft bilbete bag er allgemeines Disfallen erregte. Als man ibm bie berühmte Gruppe Laofoon's zeigte, wendete er fich gleichgultig ab mit ben Worten: "Sunt idola antiquorum." Sogleich ging hierauf in Rom die Rede, ber Papft murde bie Gruppe ju Rale brennen laffen, um bie Peterefirche damit aufgubauen. Die Meinung von feiner Unfahigfeit murbe taglich großer, fodaß endlich feine Perfon fowol als feine Regierung feinen Unterthanen gum Gelachter wurde. Rach feinem (1523) erfolgten Tode murbe baber in ber Racht die Sausthure feines erften Leibargtes mit Blumenfrangen gefchmuckt und bie Ueberfdrift bingugefügt: "Dem Befreier feines Baterlandes."

Gegen die Mitte des 6. Jahrhunderts ftieg der Misbrauch burch herrichergunft fich emporzuheben unter ben frantifchen Ronigen aufs bochfte, fodaß man fich burch tonigliche Berordnungen, praeceptiones genannt, fogar Beiber gu verfcaf-fen mußte. Sebe reiche Bitwe ober Jungfrau mußte alle Augenblide gewärtig fein burch eine folche tonigliche Praception einem Manne gutheilzuwerden, von dem fie in ihrem Leben Richts gefehen ober gehört hatte.

Bu Ende des 6. Jahrhunderts war es eine gefahrliche Sache toniglicher Leibargt gu fein. Denn es ergabit ber frantifche Gefcichtichreiber Gregor von Coure (geft. 595) bag Auftregilb, bie Gemablin bes frantischen Konigs Guntram, Diefen ihren Gemahl ersucht habe ihre gwei Leibargte nach ihrem Cobe fogleich umbringen zu laffen, weil fie glaubte fie maren Schuld an ihrem Tobe. Guntram verfprach es und hielt Bort.

Sohann Pratorius, Magifter ber Philosophie in Leipzig und faiferlicher gefronter Poet (geft. 1680), gab ein Buch beraus unter bem Titel "Beihnachtsfragen", worin von ben Disbrauchen biefes Feftes gehandelt wird.

Bibliographie.

Album beutscher Dichter. Berausgegeben von S. Rlette. 6te Auflage. Berlin , Schroeber. 16. 2 Mhir.

Album hundert ungrischer Dichter. In eignen und frem-ben Uebersehungen herausgegeben burch E. M. Rertbeny. Dresben, Schaefer. 1854. 16. 2 Abir.

Bernftein, A., Aus bem Reiche ber Raturwiffenfchaft. Gin Buch fur Bebermann aus bem Bolte. Berlin, Beffer. 8. 10 Rgr.

Blutbenflange. Breslau, Dulfer. 1854. Gr. 16. 12 Rar.

Ennemofer, 3., Der Magnetismus im Berbaltniffe gur Ratur und Religion. 2te verbefferte Auflage. Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 3 Abir.

Brang, C., Berfuch einer Gefchichte bes Marien: und Annen - Cultus in der tatholifden Rirde. Balberftabt, grang, 1854. 8. 18 Mgr.

Galletti's, 3. G. A., allgemeine Beltfunde ober En. cyflopabie fur Geographie, Statiftit und Staatengeschichte mit. telft einer geographifch fatiftifch biftorifden Ueberficht aller Lanber, binfichtlich ihrer Lage, Grofe, Bevolkerung ic. und einer Stigge ber altern und neuern Gefchichte. Ilte burchaus umgearbeitete Auflage mit einer gang neuen Ginleitung über bie Erbe im Allgemeinen in brei Abtheilungen vermehrt. Rad ben beften Quellen und Gulfsmitteln bearbeitet und bis auf bie neuefte Beit fortgeführt von &. D. Ungewitter und 5. Mennert. Mit vielen Muftrationen, 5 aftronomifden und 35 General und Specialkarten auf 4 Folio und 32 Quart blattern. Ifte Lieferung. Bien, Bartleben. 1854. Gr. 4. 18 Ngr.

Geistliche Gedichte des XIV. und XV. jarhunderts vom Niderrhein, herausgegeben von O. Suhade, Hannover, Rümpler. 1854. Gr. S. 3 Thir. 6 Ngr.

Gifete, R., Rleine Belt und große Belt. Gin Lebens-bilb. Drei Theile. Leipzig, Brodhaus. 8. 3 Ihr. 15 Rgr. Legendenbuch aus dem Munde beutscher Dichter. Trier, . 1854. 8. 1 Thtr. 5 Rgr.

Gin Gebicht. 4te Auflage.

Ludwig von Granada, Die Lenkerin ber Gunder. i Banbe. 5te verbefferte Auflage. Nachen, Cremer. Gr. 12. Amei Banbe. 1 Ahlr. 10 Ngr.

DR ann, &., Raturwiffenfcaftlich pabagogifche Briefe. Ifte Reibe. Burich. Gr. 8. 6 Rgr. DR aurer, G., Bluthen aus bem Abendlande. Mit ben Bildnif bes Berfaffers. Burich, Riesling. 1854. 8. 1 Ihr.

Pecht, F., Subfruchte. Stizzenbuch eines Malers. 3mi Banbe. Leipzig, Weber. 1854. 8. 3 Ahle. 15 Rgr.

Reben, Freih. F. 28. v., Erwerbs : und Bertehrs-Statiftit des Konigstaats Preußen. In vergleichender Darftellung. Drei Abtheilungen. Darmftadt, Jonghaus. Gr. 8. 9 2bir. 10 Ngr.

Reithardt, S. 3., Geschichten und Sagen auf bet Schweig. In Dichtungen. Frankfurt a. M., Literarifde Anftalt. 8. 2 Abir.

Rosmäßler, E. A., Flora im Binterfleide. Rit 150

Abbildungen, Solsschnitten und Titelbild. Leipzig, Costenoble. 1854. 8. 1 Ahrt. 7½ Rgr.
Schade, O., Die Sage von der heiligen Ursula und den elftausend Jungfrauen. Ein Beitrag zur Sagensorschung. Hannover, Rümpler. 1854. Gr. 8. 22½ Ngr.

Stern berg, A. v., Die Rachtlampe. Gesammelte Heine Erzählungen, Sagen, Mabrchen und Gespenftergeschichten. Berlin, Deder. 16. 1 Thir.

Storch, L., Am warmen Dfen. Ergablungen und Rovellen. Brei Banbe. Leipzig, Reil. 1854. 8. 2 Mit. 221/2 Rgr.

Balther von Aquitanien. Beldengebicht aus dem Lateinifchen bes 10. Jahrhunderts, überfest und erlautert von Can-Darte. Magdeburg, Creus. Gr. 8. 1 Abir. 71/2 Rgr.

Die Bichtigkeit ber Silbermagrung für Deutschland. Frankfurt a. M., Bronner. Gr. 8. 15 Rgr.
Biebner, A. C., Der Feldzug ber Ungarn gegen bie Defterreicher und Ruffen im 3. 1848—49. Mit I frategi fchen Ueberfichtetarte. Ifte Abtheilung. Chur, Sig. Gr. 12. 27 Ngr.

Bolff, A. B., Aus ber Jugendzeit. Gebichte. Leipzis, Brodhaus. 8. 1 Abir.

Anzeigen.

(Die Infertionsgebuhren betragen fur die Beile ober beren Raum 21/2 Rgr.)

Soeben erichien bei F. St. Srocthaus in Leipzig und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Bolkblieder der Serben.

Metrisch überseht und historisch eingeleitet von Talvj. Reue umgearbeitete und vermehrte Auflage. Bwei Theile. 8. Geheftet 3 Ahlr. 10 Ngr. Gebunden 4 Ahlr.

Als diese "Bolkslieder ber Serben" vor einem Biertesjahrhundert zuerft in ihrem deutschen Gewande erschienen,
wurden sie, wie die gelehrte und geistvolle Talvi in der
Borrede zu dieser neuen Auflage sagt, von den Edelsten der
deutschen Ration freudig begrüßt, als noch nie vernommene
Urlaute einer tiefen, ursprunglichen Poesie, herrlich und lieblich zugleich in ihrer elassischen Raivetat und orientalischen
Färbung. Sie werden dem deutschen Publicum jest in bedeuboten und gewiß von demselben mit erhöhter Theilnahme begrüßt werden.

In demfelben Verlage erfchien:

Die Gefange ber Serben. Bon Siegfrieb Rapper. 3mei Abeile. 8. 1852. Geb. 3 Abir. 10 Rgr. Geb. 4 Abir.

Der durch feine "Subflawischen Banderungen", die Dichtung "Fürst Lazar" u. f. w. schnell bekannt gewordene Berfasser veröffentlicht in vorliegendem Bert zum ersten mal kritisch und nach den einzelnen Delben geordnet in Anknüpfung an die "Bolkslieder der Serben" von Aalvi den reichen Lieberschaft bes ferbischen Bolks, vom Ende des 14. Jahrhunderts bis auf die serbische Revolution, in trefflicher deutscher Uebersehung. Bildet somit das mit werthvollen Erläuterungen versehene Werk einen wichtigen Beitrag zur Kenntnis des Sübflawenthums und insbesondere der serbischen Literatur, so ist dasselbe zugleich allen Freunden echter Bolkspoesie zu empfehlen.

Im Berlage von Gebrüber Rag in Deffau ift foeben erfchienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Gedichte

Alfred Cennyson.

B. Dergberg.

Gleg. brofch. 1 Thir. 6 Sgr. Eleg. geb. 1 Thir. 15 Sgr.

3m Berlage von &. Et. Brockhaus in Leipzig ericien und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Rleine Geschichten für die Jugend.

Seinen Kindern in der Seimat ergablt von D. L. H. 8. 1852. Geb. 8 Rgr.

Bon bem Berfaffer erschien ebenbafelbft: Serr Golbicmib und fein Probirftein. Bilber aus bem Familienleben. 8. 1852. Geb. 20 Rgr. In allen Buchhandlungen ift gu erhalten:

Historisches Taschenbuch.

Berausgegeben von Friedrich von Raumer. Dritte Folge. Fünfter Jahrgang. 12. Cart. 2 Thir. 15 Rgr.

I. Der Indische Archipelagus und die Englander. Bon R. F. Reumann. — II. Frankreich und die Bartholomausnacht. Bon B. G. Golban. — III. Eine Reise nach Sudamerika. Bon Fr. v. Raumer. — IV. Walther VI. von Brienne, herzog von Athen und Graf von Lecce. Bon C. Hopf. — V. Rembrandt's Leben und Berke, nach neuen Actenstücken und Sessichtstellen geschilbert. Bon C. Kolloff.

Die erste Folge des Historischen Taschenbuch (10 Jahrgange, 1830—39) kostet im ermäßigten Preise 10 Ahlr.; die Reue Folge (10 Jahrgange, 1840—49) 10 Ahlr.; beide Folgen (20 Jahrgange, 1830—49) ausammengenommen 18 Ahlr. Einzelne Jahrgange 1 Ahlr. 10 Agr. Der Dritten Folge erster die vierter Jahrgang 1850—53 kosten jeder 2 Ahlr. 15 Agr.

Reipzig, im Rovember 1853.

f. A. Brockhaus.

Im Berlage von Mr. Als. Unger in Konigsberg ift erschienen und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

Drei Erzählungen. Als englisches Lesebuch jum Schul- und Privatgebrauch herausgegeben von A. v. Möller. Rl. 8. Geheftet 71/2 Ngr.

Diese drei, Elibu Burritt's "Waterloo Series" entnommenen Erzählungen werden als felten liebliche Erscheinungen auf dem Felde der englischen Zugendliteratur empfohlen. Das hinzugefügte Wörterverzeichniß mit Bezeichnung der Aussprache nach Walker's Spftem macht das Buchlein beim ersten Unterricht im Englischen besonders brauchbar.

Die Gegenwart.

Eine encyklopabische Darftellung ber neuesten Zeitzgeschichte für alle Stände.

Soeben erichien von biefem Berte bas 101. und 103. Seft (Bogen 17-24 bes neunten Bandes), enthaltend:

Der neue deutsche Asman. (Schluß.) — Das Großberzogthum Oldendurg in seinen öffentlichen Zuständen. — Demokratie und Aristokratie. — Griechenland im letzten Jahrzehnd.

Das Wert erscheint in heften zu 5 Ngr., beren 12 einen Band bilben; jeden Monat werden 2—3 hefte ausgegeben. Zeber Band kostet geheftet 2 Thir., gebunben 2 Thir. 10 Ngr.

Reipzig, im Rovember 1853. J. A. Brachhaus.

Deutsches Museum.

Beitschrift für Literatur, Runft und öffentliches Leben. Berausgegeben von Robert Prus.

Jahrgang 1853. Monat October.

Rr. 40. Schalt, ber Benedictiner. Gine biographische Stigge. Bon S. Koenig. — Die Schuggolle unter bem culturgeschichtlichen Gesichtspunkt. Bon A. Lammers. — Die Schlacht von Chiozza. Aus "Carlo Beno". Bon R. Gottfcall. — Li teratur und Runft. (Bubbeus, , Schweiger-land. Ratur : und Menfchenleben. Erfter Theil: Die ebene Someig." - Bilbelmine von Gebren, "Gine Schriftstellerin"; Julie Burom, "Rovellen"; Emma Riendorf, "Ergablungen"; Drarler - Manfred, "Gefchichten aus und nach bem Leben.") -Correspondeng. (Aus Berlin. - Aus Altpreugen. - Aus Dresben. - Aus Bruffel.) - Rotigen. - Angeigen.

Rr. 41. Die Jefuitenmiffion in Baiern. Bon G. 2Berner. — Ein spanisches Blutgericht in ben Rieberlanden. Bon R. Grun. — Literatur und Runft. (Rlippel, "Deutfche Lebens . und Charafterbilber aus den legten brei Sabrbunderten". - Ert, "Deutscher Liederhord". - Brunn, "Gefcichte ber griechifden Runftler". Erfter Theil.) - Correfpondeng. (Aus Bien. - Aus dem Barggau.) - Rotigen. Anzeigen.

Mr. 48. Eine "fcwebende" Sache. Bon &. Bucher. Gine Erklarung bes herrn Professor Rlende in Braunfcmeig. - Literatur und Runft. (,, Ralewala", überfest von A. Schiefner; Caftren, "Reifen im Rorden". - "Claffifer des Alterthums"; "Frangofische Classifier.") — Correspondenz. (Aus Paris. — Aus Lirol.) — Rotigen. — Angeigen. Str. 43. Gedichte. Bon 3. Große. — Briefe aus

Konftantinopel. I. — Ein Tagebuch aus Helgoland. Bon B. Löher. — Literatur und Kunft. ("Unterhaltungen am häuslichen Herd", herausgegeben von K. Guskow; "Bremer Sonntagsblatt", herausgegeben von F. Pleger; "Rünscherr Hausdronik"; "Junktirtes Familienbuch", herausgestein von F. Pleger; "Runscher Land Deffrachtichen genacht. geben vom Deftreichischen Lloyd. — "Ueber London und Paris nach Rom. Gine italienische Reife von 28. 3. 2. M." — "Deutscher Dichterwald von Dpig bis Lenau", zweiter Band. - Meigner, "Am Stein. Ein Stizzenbuch vom Traunfer.") - Correspondenz. (Aus Breslau. - Aus Frankfurt a. R. - Aus Bruffel.) - Rotizen - Anzeigen.

Rr. 44. Fanny Lewald und ihr neuefter Roman. Bon R. Prus. - Polen und Deutsche in Beftpreußen. Bon BB. Anbra. - Aus ben bohmifchen Babern. IV. - Litera. tur und Runft. (Ruftner, "Bierunddreißig Sahre meiner Theaterleitung in Leipzig, Darmftabt, Munchen und Berlin". — Reblen, "Bildungshalle im Sinne und Geifte unferer Beit". — "hiftorifches Tafchenbuch", herausgegeben von Raumer, britte Folge, funfter Jahrgang.) — Correfpondenz. (Aus Leipzig. - Aus Raumburg. - Aus Munchen.) - Rotigen. - Angeigen.

Das Dentiche Mufeum erscheint in wochentlichen Lieferungen du dem Preife von jahrlich 12 Thir., halbjährlich 6 Thir., vierteljährlich 3 Thir. Alle Buchhandlungen und Poftamter nehmen Beftellungen an. Inferate werben mit 21/2 Mgt. fur ben Raum einer Beile berechnet.

Reibgig, im Rovember 1853.

R. A. Brockhaus.

Bücher zu herabgesetzten Preisen. bis Ende des Jahres 1853 von F. A. Brockhaus in Leipzig zu beziehen.

Adolphine. Lotosblätter. Drei Novellen. 8, 1835. (1 Thlr.) 10 Ngr.

· Ideal und Wirklichkeit. S. 1838. (1 Thir. 8 Ner.) 10 Ngr.

Aus einer kleinen Stadt. Erzählt von Frau v. W. 12. 1842. (1 Thir. 24 Ngr.) 10 Ngr.

Berthold (Franz). Gesammelte Novellen. (Von Adelleid Reinbold.) Herausgegeben von L. Tieck. 2 Theile, 12. 1842. (3 Thir.) **20 Ngr.**

Cordelia. Von der Verfasserin von "Agnes von Lilien". (Von : Karotine v. Wolzogen.) 2 Theile. 8. 1842. (3 Thir. 16) Ngr.) 16 Ngr.

Düringsfeld (Ida v.). Margarethe von Valois und ihre Zeit. Memoiren - Roman. 3 Theile. 12. 1847. (6 Thir.)

2 Thir.

Huber (Therese). Hannah, der Herrnhuterin Deborah Findling. 8. 1821. (2 Thlr.) 16 Ngr. – Jugendmuth. 2 Theile. 8. 1824. (3 Thlr. 15 Ngr.) 20 Ngr. – Die Ehelosen. 2 Bände. 8. 1829. (3 Thlr. 29 Ngr.) 30 Ngr. – Erzählungen. Gesammelt und herausgegeben. von V. A. Huber. 6 Theile. 8. 1830-33. (13 Thr. 15 Ngr.) 2 Thir.

(Lewald, Fanny.) Clementine. 12. 1842. (1 Thr.)

18 Ngr. – Eine Lebensfrage. 2 Theile. 12. 1845.
(3 Thir. 15 Ngr.) 1 Thir. — Diogena. Roman von Iduna Gräfin H. H. 2te Auflage. 12, 1847. (1 Thr. 6 Ngr.) 12 Ngr.

Romainville (Leontine). Selbstopfer. 8. 1829. (2 Tht.) 10 Ngr.

— Die beiden Liberalen. Aus den Memoiren eines jungen Parisers. 8. 1831. (2 Thir.) 10 Ngr.

Schopenhauer (Johanna). Richard Wood. 2 Theile. 8. 1836. (4 Thir.) **16 Ngr.** — Die Tante. 2 Biadchen. 16. 1837. (1 Thir. 20 Ngr.) **13 Ngr.** — Gabriele. 2te Auflage. 3 Theile. S. 1826. (5 Thir.) **16 Ngr.** — Sidonia. 3 Theile. 8. 1828. (5 Thir.) **16 Ngr.**

Schopenhauer (Adele). Feld-, Wald- und Haussirchen. 12. 1844. (24 Ngr.) S Ngr. — Anna. Ein Roman aus der nächsten Vergangenheit. 2 Theile. 12. 1845. (3 Thlr.) **20 Ngr.**Tarnow (Fanny). Zwei Jahre in Petersburg. Aus den

Papieren eines alten Diplomaten. 2te Auflage. 12. 1845. (1 Thir. 24 Ngr.) 18 Ngr.

Tauffkirchen-Englburg (Fanny, Gräfin). Die Schwirmerin. 12. 1846. (1 Thir. 12 Ngr.) 10 Ngr. - Die Schwestern von Savoyen, 12. 1847. (1 Thir.

15 Ngr.) 10 Ngr. Therese. Novellen, 2 Theile. 8. 1849. (2 Thir. 20 Ng.) 1 Thir.

Die Tochter einer Schriftstellerin. Von der Verfasserin der "Tante Anna". Aus dem Dänischen von Emell. 2 Theile. 12. 1846. (1 Thir.) S Ngr.

Werder (Bertha v.). Altes Lieben, neues Hoffen. Rossn. 12, 1844, (1 Thir. 24 Ngr.) 16 Ngr.

Ausführliche Verzeichnisse von Werken zu herabgesetzte Preisen aus demselben Verlage sind in allen Buchhadlungen zu erhalten.

Bei einer Bestellung von 10 Thirn. 10% Rabatt.

Blåtter

fůı

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 49. —

3. December 1853.

Bur Nachricht.

Diese Beitschrift erscheint wöchentlich ein mal in brei Bogen und ber Preis beträgt jahrlich 12 Thlr., halbjährlich 6 Thlr., vierteljährlich 8 Thlr. Alle Buchhandlungen in und außer Deutschland nehmen Bestellungen barauf aus ebenso alle Postamter, die sich an die Königl. fachsische Zeitungsexpedition in Leipzig wenden.

Inhalt.

Bermeintliche und wirkliche Figuren aus dem Leben in Goethe's Dichtungen. Bon &. Cook. — 3m Golf von Reapel. Bon Friedrich Aulenbach. — Mysterien der Sprache. — Aus einem literarischen Tagebuche. Bon Alegander Unng. — Bidliographie.

Bermeintliche und wirkliche Figuren aus bem Leben in Goethe's, Dichtungen.

Erfdrid nicht, lieber Lefer! Du wirft feit einiger Beit mit Rachtischen ju Goethe's Gastmahlen von fo großer Bahl und mitunter fo zweifelhaftem Confect unablaffig bedient, bag es mich gar nicht mundern follte, wenn bir bie Luft zu Allem was bem ahnlich fieht fur lange Beit vergangen mare. Ich eile daher zu verfichern baf ich nicht zu Denjenigen gehöre, die auf diese Beife bich nur icheinbar, in Bahrheit aber fich in Rahrung fegen, indem fie gleichsam eine gabrit von unendlichem Goethe-Papier errichtet haben, auf welches fie burch Jahre fort unter Ginigem mas ju bes Dichters Gebachtnif ober Berftandniß gebort, Bieles mas nicht bagu gehort ausbreiten und burch bas einfache Mittel ber Aufnahme auch des lestern fich gegen jedes Ausgehen des Stoffs grundlich geschütt haben. Ich habe mich nicht über eine ober die andere in Goethe's Leben ermahnte Geftalt mit Perfonen die Rotig von ihr befigen in Briefwechfel gefest, um Das mas ich von ihnen über jene und beilaufig über mehre anderweitige Leute erfahre, des Breitern für ben Drud ju verfaffen, burch wiebertauenbe Ginleitungen, Uebergange und Anhange ju vermehren und burch Abichreiben großer Stude aus Goethe's Gelbftbiographie (mit alleiniger Aenderung der erften Perfon bes Bortrage in die britte) zu einem biden Buch anguschwellen. Solche Runfte bewundere ich, ohne fie nach. ahmen zu tonnen.

Im Gegentheil ift meine Absicht ben mahren Goethefreunden, die von dem Zuviel jener Gaben eine Empfindung gleich der des verdorbenen Magens haben, mit Gegenwartigem in kathartifcher Beife zu hulfe zu kom-

1853. ...

men. Ich will nämlich zuerst auflösend gegen einige Bermengungen verfahren, in die man Personen aus dem Leben mit Goethe'schen Dichtungen gebracht hat, und barauf nach richtiger Diat nur eine leichte Speise reichen, indem ich in einer Goethe'schen Dichtung eine bisher nicht bemerkte Figur aus der Wirklichkeit aufweise, die aber darin nur eine untergeordnete Rolle spielt.

Bunachft fei mir erlaubt einiger Damen mich angunehmen, die mit bem Dichter in überfluffige Beziehungen burch leere Sypothefen gefest werben, ba er boch in biefem Betracht einer Rachhulfe durch Ginbilbungen nicht bedarf.

Gleich im erften Jahre feines weimarifchen Lebens gibt man Goethe die auffnospende Amalie Rogebue gur Geliebten. Gang neuerdings beruft fich Edhardt in feinen "Borlesungen über Laffo" (G. 14) auf biefes Berhaltnif und daß Goethe in den "Geschwiftern" im Bilhelm fich, in Marianne Malchen portraitirt habe. Sieran ift nur mahr baf bei ber erften Aufführung bes Studs am hof Malchen die Marianne fpielte, Goethe ben Bilhelm. Aus diefer theatralifchen Liebhaberschafi hat oberflächlicher Rlatich bie wirkliche abgeleitet und bann die Sache umgekehrt. Die Quelle für diese oft wiederholte Diebeutung ber "Gefchwifter" ift nur Bottiger, ber 16 Sahre nach beren Dichtung in Beimar eintrat, und mas er über Bergangenes von Diefem ober Jenem im ungebundenen Gefprach hinwerfen hörte, aus bem Gebachtnif in fein Rotizenbuch mit einer Bonhommie hinfdrieb, bie nie bas Einzelne genau nahm; und gerabe biefe Angabe fteht (Bottiger's "Literarifche Buftanbe und Beitgenoffen", S. 52) in einer bunten Reihe von Anetboten die ihre Bertunft nicht von historischer Mengstlich-

145

keit, sondern von Spas - und Schwaglust deutlich an der Stirne tragen. Die kleine Rogebue kann keinerlei inspirirenden Antheil an den "Geschwistern" gehabt haben, da Entstehung und Form dieses Dramas innig und befümmt mit der gleichzeitigen Wendung in Goethe's Berhältnif zu Frau von Stein zusammenhängen, von der sogar ein Brieschen darin aufgenommen ist. (Bergl. Prus' "Deutsches Museum", 1851, Rr. 1, G. 7 fg.)

Balb nach ber "Selabonschaft" bei Malchen, Die Böttiger bem Dichter schenkte, wollen ihn Andere in Leibenschaft für die Kammersängerin Corona Schröter seben. B. Schäfer in seinem vorzüglichen, durch klare Uebersichtlichkeit und liebenswürdige Gesinnung sich empfehlenden "Leben Goethe's" sagt (S. 249 fg.):

Es hatte seine lebendige Empfänglichkeit für die Reize weiblicher Anmuth in der leidenschaftlichen Erregdarkeit seiner finnlichen Ratur eine gefährliche Begleiterin, die ihn leicht von der Bahn der Sitte forteiß; vornehmlich mochte wol im Beginn des weimaret Lebens seine Lippe "gewohnt sein von der Liebe füßem Glud zu schwellen und wie eine goldene himmelspforte lallende Seligkeit aus und ein zu stammeln"; klagt er doch bald nach diesem von den Kuffen "ringsumfangender Liebe" durchglubten Gedichte ("An den Geist des Johannes Secundus") mit reuigem Ruckblicke "daß er immer der ganz sinnliche Mensch bleibe". Daß die reizende Corona Schröter gegen seine Liebesbewerbung nicht unempfindlich blieb, leidet wol keinen Sweisel, wenn auch nur leise Andeutungen uns in dies Berhältniß blicken lassen.

Bolltommen überzeugt von ber humanitat des Berfaffere, tann ich es benn boch nicht gerechtfertigt finden, menn man einer unbescholtenen Jungfrau - fei fie immerbin ichon lange tobt - perfonliche Gefälligfeit gegen mannliche Bunfche aus blofer Bermuthung nach. fagt. Diefe Indiscretion ergibt hier (vielleicht ohne bie Absicht bes Berfaffers) ber Bufammenhang, ber jeben Lefer veranlagt fich in der lebhaften Scene der unmittelbar vorher citirten Berfe die gute Kammerfangerin als ftumme Mitfpielerin ju benten. Darin gefchieht ihr nun auf jeben gall bitter Unrecht; benn dies Ruffeuergebicht ift vom 2. Rovember 1776, und fie tam erft 1778 nach Beimar. Freilich hatte Goethe fie fcon in Leipzig tennengelernt, mar er es ber fie nach Beimar brachte, und tonnte fein Umgang mit ihr, befonbers in ben erften Jahren ihrer Anftellung, wo das Liebhabertheater bes hofs von ihm geleitet wurde, nicht fparlich fein, ba fie Rollen feiner Angabe ju fpielen, Lieber von ibm ju fingen hatte, auch wol fleine Gefellfchaften in feinem Saufe verschönte. Belches find nun aber bie leisen Andeutungen die ben trefflichen Schafer in diefes Berbaltnif bliden uud an Corona's Nachaiebigkeit nicht ameifeln ließen? Gine Rote Riemer's ift es, und amar eine burchfichtige Conjectur bes alten Philologen. einer Anführung aus einem Schreiben Bieland's an Merd vom Sommer 1778, worin berfelbe fagt, Goethe habe Ligifons, Freuden und Leiden, an welchen er feinerfeits nicht theilnehmen fonne, macht Riemer ("Mittheilungen", II, 63) die Anmertung: "Er zielt auf Goethe's freund-Schaftliches Berhaltnif ju Frau von Stein und auf bas mehr leibenschaftliche ju Corona Schröter." Bober mußte

Riemer bas lestere ? Bom Seben ? Ale er nach Deimar fam (1803), war Corona fcon ein Jahr tobt, Ans Geftanbniffen Goethe's? Goethe hat ihm über biefe Beiten und Liaifone teine gemacht; bies erhellt febr beutlich baraus baf Riemer in feiner fo angelegentlich infammengeftellten und gloffirten Chronit jener Jahre nicht einen Bug, nicht eine Anetbote von Belang aus folde Mittheilung beigubringen, fondern gu feinen ausschließ lichen Quellen gebruckte Briefe nebft einigen in Soethe's Archiv gefundenen und befonders bas Tagebuch Goethe's hat, welches er gleichfalls aus biefem Archiv erhielt. Go fand er nun auch - mas une hier angeht - für bai Erfte in einem gebruckten Briefe Bieland's, und amar in bem gerabe von ihm citirten, unmittelbar vor iener Ermahnung ber Liaisons bes Dichters, Die furge Schil. berung von Bieland's Busammentreffen im Part mit bem Bergog in Gefellschaft Goethe's und ber iconen Sori. ter, "die in der unendlich ebeln attifchen Clegant ibrer gangen Geftalt und in ihrem gang fimpeln und bod unendlich raffinirten und infibiofen Angug wie bie Rum. phe diefer anmuthigen Felfengegend ausfah". Bum Undern fand Riemer in Goethe's Tagebuch im Juli bet nachften Jahres, inmitten einer furgen Rechenfchaft iber bie Rachwirtung von Merd's Befuch, bes Bergogs Ent. wickelung, die wenig bewegbare Art Anderer in feiner Umgebung, die Borte: "Auch dunkt mich, sei mein Stand mit Cronen (Corona) fefter und beffer." Dicfe Worte und jene Bieland's, in welchen er "infibiofen" und "Nymphe der anmuthigen Felfengegend" unterfiriden bet. gaben bem Philologen die Conjectur von dem leibenfcaftlichen Berhaltnif ein. Evident ift fie nicht, ba Goe the, ber fich bamale in ben verschiebenften perfonlichen Berbaltniffen mit Militaircommiffions ., Strafenban, Biefenmafferungs. Collegen, Refruten und Sofleuten auf mertfam felbft beobachtete, ebenfo über feinen Stand mit Corona reflectiren konnte, wenn es fic auch nur um das richtige Maß zwischen dem Intendanten und dem muntern Freund ohne irgend gefährliche Leibenschaft handelte. Das lestere ju fchlieffen, gibt noch wenige jene Schilberung Bieland's Anlag. Bu furg erft ma Corona in Beimar, von Bieland vielleicht damals jun erften mal gefehen, ale daß er etwas Beftimmtes wi einer Liaison Goethe's mit ihr hatte merten tomen. 3mifchen ben Bemertungen bag ber Bergog ungenein liebreich gegen ihn und die Seinigen gewesen, fo gefund ausgesehen, so edel und gut sich gezeigt das gewiß 🗫 the ibn recht geführt und am Ende von feiner fogenanten Kavoritschaft vor Gott und der Belt Chre beba werbe, ferner baf Goethe simpel und gut, aber aufaf troden gemefen, will fein Bild von ber fconen Goiter nichts Lofes andeuten. Es gefellt fich vielme zur vorhergehenden Erwähnung von den neuen Parts lagen als ein Lob des Dichter - und Dofgefcmadt. Die "Romphe", ber "infibiofe" und "raffinirte" Aus find neben ber "unendlich ebeln attifchen Elegani" = im Sinne biefes Lobes gang gutmuthig gemeinte Mubrude in Bieland's frangofirend - galantem Stil

Es fehlt nicht an Spuren bag Goethe mahres Intereffe an Corona und ihrer Ausbildung nahm und befonbers in der Zeit von ihrer Berufung bis ins Jahr 1783 für ihre mimifchen und mufikalischen Leiftungen und für ihre gefelligen Beziehungen Antheil hatte. (Bergl. "Goethe's Briefe an Frau von Stein", I, 20 fg., 293, 359; II, 16, 23, 64, 69, 80, 91, 99, 111, 207, 217, 246). Es ift aber bezeichnend daß vom Jahr 1784 an, mit welchem ber Gintritt einer ftebenben Schausbielertruppe in Beimar Goethe's Bethätigung für Dilettantenaufführungen am hof minderte und ebenfo bie Berwendung von Corona's Talenten fich mehr auf Gefang im hoftreise und Borlefungen in dem der herzogin Amalie beschräntte, auch die Spuren von Goethe's Bertehr mit ihr ausgeben. In ben vorhergebenben Sahren, wo aus jenen Berufsanlaffen die haufigern Berührungen erfolgten, mar jedoch Goethe's tiefe Reigung gu Frau von Stein bergeftalt im Bachfen und Culminiren bag die Bermuthung einer gleichzeitigen zweiten nicht begunfligt ift. Im Fruhjahr und Sommer 1781 lefen wir in ben "Briefen an Frau von Stein": "Ich gehe gur Schröter und bin nur halb ba, nicht einmal halb"... "Die Schröter hat bas Salve Regina recht icon gefungen, meine Gedanken maren indeffen bei bir", oder: "Ich bin heut musikalisch und effe mit der Schröter, bin und bleibe doch aber gang bein", u. A. Diefe Berficherungen von Goethe felbst fann freilich, mer es liebt das Gras machfen ju horen, im entgegengefesten Sinn auslegen als Bermahrungen, die baburch nothig geworben baf in ben zwei vorausgebenden Sahren Momente vorgetommen, wo Corona bas Berg bes Dichtere nicht fo unbeftritten der jest herrschenden Freundin überlaffen. Gedanten find zollfrei, aber mas man zu Buch nimmt muß man etwas birecter begründen fonnen.

Am Dreitonigsabend 1781 ließ Goethe vor ber fürstlichen Gesellschaft sein Epiphaniablied von brei Maskentönigen, deren einer Corona war, singen und bezeichnete sie necklich im Liebe selbst damit daß der erste König, "ber weiß' und auch der schön', mit allen Specerei'n sein Tag kein Mädchen wird erfreu'n". Im März 1782 verfaßte er das unvergleichliche Gedicht auf Mieding's Tod, worin er sie, mit dem vollen Zauber seiner Muse übergossen, aufführt als eine durch die Natur selbst in Wesen und Erscheinung vollendete Künstlerin. Er schrieb von diesem Gedicht an die Stein:

3ch habe ber Schröter ju Ehren zwölf Berfe (eigentlich zwölf Berspaare) barin, bie bu, hoff ich, fcon finden und in allem Sinne bamit zufrieden fein follft.

Der Bergog fchrieb bavon an Anebel:

Meding ift fertig und die Corona bekommt darin einen ganz unverwelklichen Kranz. Schabe daß der Minnefold in neuern Beiten so theuer ift; ware er es weniger, gewiß sie könnte Goethe nicht anders als mit ihrer Person danken; o wie wollten wir nicht noch in unsern alten Tagen Berse machen kernen!

hier fieht es nun, meine ich, beutlich genug bas Corona, wenn fie auch (mit Schafer zu reben) gegen Goethe nicht unempfindlich war, barum noch keinen

Minnebank im Sinne Gottfrieb's von Strasburg ober Ulrich's von Lichtenstein bewilligte, und wir kein Recht haben sie mit des jungen Dichters Eingeständnis seiner Sinnlichkeit in captiöse Verknüpfung zu bringen. In wohlunterrichteten, altangesehenen Familien Weimars habe ich die Erinnerung an das sittlichschöne, durchaus haltungsvolle Wesen der Schröter gefunden; wie sie benn daselbst in der besten Sefellschaft als eine Zierde derselben die in ihre lesten Jahre geschätzt blieb, wo sie wegen Gesundheitsleiden sich erst nach Jena, dann nach Ilmenau (dort starb sie nach kurzem Aufenthalte) zuruckzog.

Wie fich nun aber in unserer lieben Welt Nichts fo leicht fortpflangt als bas Berfangliche, fo weiß nun auch Edhardt ("Borlefungen über Taffo", G. 12) daß Corona "eine Flamme Goethe's" gewesen, und führt neben Riemer ben bei dem Lestern citirten Brief Bieland's an, aus welchem er gang mieverftanblich entnimmt, "wie man ben Bergog, Goethe und die Schroter, nomphenartig gefleibet (!), in einer anmuthigen Felsgegenb an der 3im von der offenen Strafe aus feben tonnen". Der Dimmel behute uns! Diefe Auffaffung und Ueberfepung des Bieland'ichen Gleichniffes in die Birflichteit eines antifen, noch dagu von offener Strafe aus fichtbaren Balbcostumes hat gewiß nicht wenig zu der Borftellung Edarbt's beigetragen, Goethe habe in Beimar vor der italienischen Reise "auf dem breiten Polfter eines entnervenden Glude geruht" (Ebendafelbft, S. 217). Andererfeits ift ihm die Bermuthung erwachsen, bas "Driginal zu Leonore Sanvitale im «Taffo» sei Corona Schröter gewesen; einzelne Buge habe vielleicht auch Kraulein von Göchausen geliehen" (Cbendaselbft, S. 219).

Che man bem Dichter folche Recepte unterlegt, follte man boch etwas wiffen von ben Geftalten bie man in ben Difchtrug wirft. Edarbt durfte nur in ben Briefen Schiller's an Rorner beachten, wie Schiller Corona erfchien, wie er fogar anfangs ihr rubiges Befen für Ralte und Gleichgultigfeit nahm, bis er fie in ber Musübung ihres Talents und Liebe bes Runftschönen marmer fand; fo murbe er in ihr fein Urbild der lebhaften, von ber Grazie Geschäft machenben, aufe feinfte genugfüchtigen Sanvitale vorausgefest haben. Und hatte er einige Borftellung von der tleinen, etwas fchiefen Goch. haufen gehabt, von den lebhaften gehden die fie mit Anebel hatte, von dem langwierigen, Richts weniger als gartlichen Big - und Rriegsfuß, auf dem fie mit dem Bergog und mit Goethe ftand, fo durfte er wol überzeugt fein bag bie Schroter auch burch Bumifchung einiger Gran Gochhaufen um Richts mehr gur Sanvitale geworben mare.

Roch blinder mischt Edarbt die Hypostafen für die Prinzessin im "Tasso". Er findet "einzelne Zuge an Frau von Stein, dann im Bilde der Herzogin Luise, dann vorzüglich im Leben des Fraulein von Alettenberg, und einige lieh vielleicht auch die schone Unbekannte aus Mailand". Wie kann man sich nur einbilden daß eine Schöpfung von so lauterer Individualität und Ganzheit,

wie Cleonore im "Taffo", aus einem folden Alerlei-Blumleinertratt hervorgeben tonne! Bill man fagen daß nur Goethe's mannichfaltige Berhaltniffe gu vorauglichen weiblichen Erfcheinungen und feine perfonliche Empfänglichteit für folche diefe Tiefe feiner poetischen Rrauenbilder möglich gemacht, fo ift bas boch etwas gang Anderes als einzelne Buge fo fehr voneinander verschiebener Raturen in einer Geftalt bie fo gang aus einem Die Mailanberin, Buf ift mahrnehmen zu wollen. mie mir fie eben nur aus Goethe's Schilberung fennen, ift ein naives, weltunerfahrenes Rind, von dem die bochgebildete, bewußtvolle Pringeffin Nichts haben fann. Bas bie Poefie aus Bugen bes Fraulein von Klettenberg machen tonnte, haben wir in ber "fconen Geele" ber "Lehrjahre"; uud wie fehr unfer Dichter Das mas Gefcichte und Befen jener Freundin ihm dazu bargeboten ins Feinere und Ibealere gesteigert hat, ift erft recht deutlich geworden, feit Lappenberg die wirklichen Papiere Des Frauleins herausgegeben hat. Die Rrantlichfeit und ben frühen Bug zu einem fich felbst beobachtenben innern Leben hat biefe Seele mit Eleonorens gemein. Diefe Achnlichkeiten werben aber febr abstracte, wenn man auf Die Befchaffenheit Diefes innern Lebens und fein Berhaltnif gur Birtlichteit fieht. Die Rlettenberg befriedigt fich in pietiftifchen Selbft. und himmelsbefpiegelungen und fieht mit felbstgefälliger Beiterkeit in die Außenwelt die ihr Richts anhaben foll. Eleonore, die Platoniferin, wird durch die tiefe Barmonie die fie in fich entfaltet hat nur um fo garter und inniger empfänglich für bas Bebeutenbe und Anmuthige ber Birtlichkeit. Sie fucht ihr Glud im wirtlich Schonen, fie hofft, es fich bleibend burch die forgfamfte Freundschaft, den befeelteften Umgang ju vertnupfen, und indem fie erfahrt und flar einfieht, wie die unveraußerliche Rabe anderer Dachte ber Birtlichkeit und bes Gemuthe bas Bewahren einer fo garten Berknüpfung schwer, ja unmöglich macht, refignirt amar auch fie, aber nicht wie bort mit himmelnder Behaglichfeit, fonbern mit ber tiefften Behmuth. Bon iener ehemaligen Freundin tann man alfo Goethe's Auffaffung ber Pringeffin nicht herleiten. Etwas Unberes ift es mit Frau von Stein. Belden Antheil Goethe's Liebe au ihr an der Conception des "Taffo" hatte, liegt urtundlich vor.

Rachdem Goethe dieser Freundin in der ersten Boche bes November 1780 von der ersten Scene des "Taffo", balb barauf vom ersten Act gefagt, der den 13. fertig geworden, schreibt er am 15. (1, 367 fg.):

3hr gutiges Bureben und mein Berfprechen haben mich beute fruh gludlich ben zweiten Act anfangen laffen.

Dann im folgenden Darg (II, 53):

Merten Sie nicht wie bie Liebe fur Ihren Dichter forgt: vor Monaten war mir bie nachfte Stene unmöglich, wie leicht wird mir fie jest aus bem herzen fließen.

Im Monat darauf (S. 64 fg.):

3ch will feben wie mich bie Geifter heute behandeln (fein gewohnter Ausbruck fur bas Dichten): 3hr guter Geift fei immer bei mir.

Balb nachher:

Da Sie fich Alles zueignen wollen was Saffe fagt, fo hab' ich heute fcon fo viel an Sie gefchrieben baf ich nicht weiter und nicht barüber kann.

Tags barauf:

3ch habe gleich am "Aaffo" fcreibend bich angebeiet, meine gange Geele ift bei bir.

Und wieber:

Diesen Morgen ward mir's so wohl daß mich ein Regen jum "Taffo" weckte. Als Anrusung an dich ift gewiß gut was ich geschrieben habe u. s. w.

Bas unter fo naher Einwirkung biefer Liebe ent. stand, find freilich die in Profa abgefaßten zwei erften Acte des "Taffo", die Goethe, als er die Dichtung seche Rabre später in Italien wieder aufgriff, nebelhaft und Gleichmol weichlich fand und umarbeiten mußte. zeigt auch bas umgestaltete Drama noch ahnliche guge im Berhaltnif von Taffo und Eleonore, wie fie in ber Geschichte jener Liebe des Dichters vorfamen. Elemete fieht Taffo zuerst als eine nur halb Genesene, die, in ftiller Burudgezogenheit mahrend glanzenber hoffefte, nun an feinem Anblick bie hoffnung eines neuen fchinen Lebens ichopft. Co mar mahrend ber gefte bes neuen Regierungsantritts und ber Bermahlung bes jungen Bergogs, die ber Dichterjungling mitzufeiern fam, Krau von Stein eine halb Genefene, Die im bintergrunde der froben Bewegungen eine ftille Trauer nahrte; und als fie fchnell bas Bertrauen bes jungen Mannes gewonnen hatte, fchrieb fie ihm:

Die Welt wird mir wieder lieb, ich hatte mich so los von ihr gemacht, wieder lieb durch Sie — vor einem halben 3aft war ich so bereit zu fterben, und ich bin's nicht mehr.

Daß bann Goethe in der Entwickelung feiner Beziehungen in Weimar bis in die Zeit wo Taffo in ihm keimte, ahnliche Conflicte feines Phantasielebens mit der Wirklichkeit, wie der italienische Sanger, und in seiner Liebe selbst — wennschon vorübergehend — den Schmerz erfahren, daß die Fulle derselben zur Aengstigung und Krantung der Geliebten und ein poetisches Bertennen der Zustände zum Zerwürfniß auszuschlagen drohte, laffen seine Briefe an sie aus jener Zeit erkennen (1, 203 fg.)

Dier finden sich wirkliche Anknupfungen, wiewol man nie vergessen darf daß der Dichtergenius Situationen und Charakterlichter aus Erlebniffen schöpft, die ihnen Ber manbtes, Analoges, nicht Ibentisches barboten. & if oberflächlich, obschon Zeugniß für bie Illusionsmacht ba Dichtung, wenn man das Gleiche der lestern verha vom Dichter erlebt glaubt. Dennoch find in biefe Boraussehung bei Goethe's "Taffo" Biele gefallen, verführ burch die im Allgemeinen gegebene Aehnlichfeit baf Gothe nicht nur wie fein Belb Dichter, fonbern auch a einen Sof gefnupft und burch Gunft und Auszeichnung ebenfalls den Bertrautesten der fürstlichen Familie und ben erften Staatsbienern gleichgestellt mar. Man bat fich daber nicht enthalten, hinter der Pringeffin Betje gin Luife ahnen zu wollen, mas Eckarbt, wie oben gebacht, theilmeife annimmt, in ausgebehnterm Sinn In

bere vor ihm gemeint haben. Bei leidlichem Rachbenfen follte Jebem tlar merben, bag menn Goethe's Berbaltnif jur jungen Bergogin eine nur einigermaßen nabe Bermandtschaft ju dem feines Taffo mit Eleonore gehabt hatte, gerade bies am bestimmteften ihn hatte abhalten muffen, es in einem Schaufpiel zu publiciren, und wo er es boch gethan, unausbleiblich die Entfrembung ber boppelt beleidigten Fürstin murbe gur Folge gehabt haben. Bang im Biderfpruch hiermit ift die einstimmige, unzweideutigste Ueberlieferung, daß wenn es je ein Berbaltniß mabrer und rudfichtevoller, gleichmäßig bauernber Dochhaltung gegeben, dies in der reinften Gegenseitigfeit zwischen ber Berzogin Luife und Goethe burch die 55 Jahre bestanden habe, mahrend welcher ihr fein Antheil und Pflichtgefühl, ihm ihr Bertrauen gewidmet blieb. Es burfte auch schwerlich Jemand gefunden werben, ber eine fentimentale Berirrung, fei es ber leifeften Art, ben Jugendtagen ber Bergogin Luife nachsagen mochte. Singegen wirklich vorhanden ift der Mythus daß Goethe. in der erften Zeit feines weimarischen Lebens eine heimliche Leidenschaft für die Fürstin gefühlt; und es ift insofern fcon ber Dube werth barguthun, wie wenig Grund diese Sage hat.

Den einen Anlag zu berfelben haben Goethe's "Briefe an die Grafin Auguste Stolberg", die vor nunmehr 13 Sahren zuerst erschienen find, gegeben. Unter denselben fand man in benjenigen die aus der weimarischen Ginftandezeit herrühren eine bochfentimentale Stimmung bie ihr Woher nicht verrath. Erft will er nicht mehr fcreiben, will "lieber gar nicht beten als mit fremben Gedanten untermischt", bann versichert er wieder immer berfelbe ju fein, weiter lagt er von "feltfamen Schicffalen" etwas fallen, daß er "wieber von vorn anfange gu tragen und zu leiden", daß er .,, noch viel auszustehen habe" u. bergl. Dan mußte teinen Gegenstand fur bie fo garten Bergensleiden jener Tage, und weil man ben jungen Dichter und Briefichreiber feinen flagenden Mund immer wieder ichließen fah, ohne den Gegenstand genannt ober nur angebeutet ju finden, gerieth die Muthmagung auf eine Angebetete, bei ber fich bie Nothwendigkeit ber Beheimhaltung mehr ale bei irgend einer andern begriff, und auf die zu rathen das vielgerühmte und abenteuerlich geschilberte Gunftlingsgluck bes am jungen weimarifchen Sof gefeffelten poetifchen Gaftes nicht gu fuhn erfcheinen ließ. Dazu nun die Gindrude bes Saffo-Drama, bie man auf ben Autor gurudgutragen ohnehin geneigt war und fich burch Goethe's Berficherung daß er in Diefe Dichtung viel bee Eigenen gelegt berechtigt glaubte: und die gabel mar fertig.

Der Vorstellung einige Verbreitung zu geben, half von anderer Seite her der Umstand daß Damen die sich der ritterlichen Aufmerksamkeit Goethe's in der Zeit erfreuten, in welcher seine früher so innige Verbindung mit Frau von Stein zu einem Verhaltniß mehr äußerlicher Rücksicht herabgestimmt war, gern glauben mochten, es habe dasselbe nie eine wahre Tiefe gehabt. Indem sie nun zugleich bemerken konnten daß Krau von

Stein gelegentlich nicht ohne Bitterfeit bes ebemaligen Freundes gebachte, bingegen Bergogin Luife, ju beren vertrauteftem Umgang Frau von Stein gehörte und von Anfang gehört hatte, nie etwas auf ihn tommen lief, nicht minder Goethe's mahre und garte Berehrung ber Fürstin unvertennbar mar: fo erganzten fie fich aus biefen Ginbruden bie Bergangenheit ihrer eigenen Reigung gemäß. Sie fpiegelten fich vor, Goethe's Freundichaft mit Frau von Stein fei großentheils Taufchung gemefen. Gigentlich habe er im Stillen bie junge Bergogin geliebt. bie Stein fei nur als Bertraute ber Bergogin bie feine geworden und habe es verstanden die unaussprechbare Leibenichaft, Die fie fich vertrauen ließ, allmalig fur fich au gewinnen. Diefe Einbildung habe ich fogar bamit unterftugen boren bag man unangenehme perfonliche Gigenschaften nambaft machte, bie Krau von Stein ber Bergogin als Mangel Goethe's angegeben habe, um ihn ihr widerlich zu machen. Sft hieran etwas Bahres, fo find gewiß bie Beiten verwechselt und man bat Auslaffungen, welchen ber nie gang verwundene Schmerg ber einst so treu umworbenen, bann in ein talteres Bernebmen gefesten Freundin jugrundelag, in eine Beit jurudverlegt welche die Ergahlenden weder gefehen noch fonft tennengelernt hatten.

Denn daß Goethe's Liebe zu Charlotte von Stein burch sein ganzes erstes weimarisches Jahrzehnd hindurch wahr, lebhaft, tiefgehend gewesen, barüber lassen die in den letten vier Jahren herausgegebenen Briefe an diese Freundin keinen Zweifel. Legt man zwischen die frühsten derselben nach der Ordnung der Daten jene Briefe und Tagebuchblätter an Gräfin Auguste Stolberg hinein, so erhellt unmittelbar daß die mystischen Seufzer in den lettern nur von der Wärme dieser damals lebhaft steigenden Reigung zur neuen Lotte und von dem Kampf herrührten, den ihm die Schwermuth der anziehenden Frau, ihre Gewissendenen, ihr öfter schweres Zurücktreten aussegte.

Wer für jenen Mythus von der andern höher emporblidenden Leidenschaft des jungen Goethe schon eingenommen ist, kann freilich eine Bestätigung dafür in einigen Ausdrücken eben jener frühsten Briefe an Frau von Stein zu sinden glauben, aber nur, wenn er über dem Einzelnen' das Ganze der damaligen Stimmungen des Dichterjünglings verkennt. Es klingt unbewunden vertraulich, wenn wir am 3. Januar 1776 lesen: "Grüßen Sie die Perzogin, ich weiß doch allein wie lieb ich Euch habe"; ist aber nach der Gesammtsprache seines damaligen "Freiweghumors" zu fassen, deren allmälige Abgewöhnung mit zum Bezeichnenden gerade dieser Einstandsjahre gehört; wie wir denn am 1. September desselben Jahres die Eperegese sinden:

Luifen (hab' ich) nur eine Berbeugung gemacht; fagen Sie ihr daß ich fie noch lieb habe, verfteht fich, in gehori-gen tormos.

Es klingt leibenschaftlich mas bort am 27. Januar fieht:

Es brudte mich und die Bergogin daß Gie fehlten - Die

Perzogin Mutter war lieb und gut, Derzogin Luife ein Engel, ich hatte mich ihr etliche mal zu Fugen werfen muffen! Aber ich blieb in Faffung und kramte lappisches Zeug aus. Sie widersprach über eine Kleinigkeit bem herzog heftig; boch machte ich fie nachher lachen.

Bem aber eigentlich die Leidenschaft galt, läßt, mas an Briefchen vorangeht und folgt, sowie Anfang und Schluß des gegenwärtigen felbft nicht im mindeften ungewiß; und bie Berbindung in welche diefer lebhafte Ausbruck für die Liebenswürdigkeit der jungen Fürftin mit ber Ermahnung fowol ber Freundlichfeit ber Bergogin-Mutter ale des fleinen Wortwechsels mit bem jungen Gemahl gebracht ift, führt schon auf Das mas bamals bem Intereffe Goethe's für die junge Bergogin feine eigentliche Geftalt und garte Barme gab. Aus Rnebel's Aufzeichnung über jene Tage ift es befannt bag die in Beimar eintretenbe Gemahlin Rarl August's nach ben strengern Anstandegrundfagen, in welchen fie erzogen mar, Manches mas die temperamentvolle Raturlichfeit ihres Gemahls ober zwanglofere Gewöhnung feiner Umgebungen mitfichbrachte, nur mit Ueberminbung bulben tonnte. Auch bas beutet Rnebel an bag ein Theil der dem Sofe der Bergogin . Mutter Anhangenben im Sinblick auf beren große Liebe gum Sohn und mögliche Befürchtung, durch feine Bermablung etwas an feinem Umgange ju verlieren, die Bahrnehmung von ber ftrengern Saltung ber jungen Fürftin bagu nugen ju tonnen glaubte, burch Unterhaltung eines freien vergnuglichen Tone und Treibene am verwitweten Sof Diefen bem jungen Bergog behaglicher als ben eigenen Salon und burch die Behauptung dieser Anziehung sich felbst ber Berzogin. Mutter angenehm zu machen. Indem fich andere Sofleute befto eifriger auf die Seite ber jungen Bergogin ftellten, entstand hierdurch einige Spannung in ber Umgebung, obgleich - wie Rnebel ausbrudlich versichert - bas Bohlwollen und Einvernehmen in der fürstlichen Familie felbft nicht gestort murbe. Das etwas beforgte Aufmerten auf diefes Ginvernehmen und den Ginklang bes hohen Paares gab damals dem Antheil ber Frau von Stein wie Goethe's an ber Ber-Jogin Luife eine gemiffe Erregtheit. Dies wird noch deutlicher aus Stellen wie folgende:

Luise schien offen zu sein... Luise war gestern lieb. Groher Gott, ich begreife nur nicht was ihr herz so zusammenzieht. Ich sah ihr in die Seele, und boch, wenn ich nicht so warm für sie ware, sie hatte mich erkaltet. Ihr Berdruß über's herzogs hund war auch so sichtlich. Sie haben eben immer Beibe Unrecht. Er hatt' ihn braus lassen sollen, und da er hinn war, hatt' sie ihn eben auch leiben konnen.... Die junge herzogin war heut' hoben ganz in Gestalt und Beseines Engels, sie waren lieb zusammen, sie war auch lieb mit mir.

Rach folden Aeußerungen welche die reine, treue Beziehung so flar offen legen, kann man es nicht mehr misverstehen, wenn vereinzelt vorkommt (wie am 5. Juli): "Gestern hatt' ich mit Luisen einen lieben Augenblid"; zumal so mitteninne unter ben mannichfaltigsten unvertennbarsten Spuren, wie sehr gleichzeitig Goethe's Gefühle für Frau von Stein duch ihr nur forgliches Ra-

ben, Ausweichen, Burudziehen gesteigert waren. Res längerhin waren die Getreuen zeiweise beunruhigt durch Contraste zwischen dem feinen, sich selbst bewachenden Wesen Luisens und dem solche Rube nicht wohl entagenden Karl August's. Dahin ist es mit zu deuten, wan Goethe am 1. September 1776 vor dem Ausstuge nach Ilmenau, wo der Herzog seinen Gedurtstag mit Jagdund Waldabenteuern verbringen wollte, der Franchin schreibt:

Wenn das so fortgebt, beste Frau, werden wir wahrlich noch zu lebendigen Schatten. Es ist mir lieb bag wir wieder auf eine abenteuerliche Birthschaft ziehen, denn ich halt's nicht aus. So viel Liebe, so viel Abeilnehmung, so viel treffliche Menschen und so viel Perzensbruck!

Es ift die weiche Rührung barüber baß eble Eigenschaften boch nicht immer einen froben Einklang sichern, nicht aber eine persönliche Leibenschaft, woraus elf Tage nach ber obigen Rlage die Worte fließen:

Geftern war ich in Belvedere: Luife ift eben ein unendlicher Engel: ich habe meine Augen bewahren muffen, nicht über Tisch nach ihr zu feben — die Sotter werden uns Men beisteben.

In welchem Sinne er biefen Beiftand meint, ertlatt bas vier Tage fpater an Lavater Gefchriebene:

Begen Karl und Luise sei ruhig; wo die Gotter nicht ihr Poffenspiel mit den Menschen treiben, sollen fie doch noch eines der glucklichsten Paare werden, wie fie eines der besten find.

Die bisher angeführten Stellen find die einzigen dit wenigstens außer dem Zusammenhange die bezeichnet . falfche Borftellung tonnten zu unterftugen fcheinen. & oft in der großen Bahl der weitern Bufchriften an grau von Stein auch noch der Berzogin Luife gedacht with, so boch nie in einer Beife die folcher Disdeutung auch nur Scheinbar entgegentame. Dan fieht wol daß Gothe beharrlich war in pflichtlicher Ergebenheit und in bescheidener Aufmerksamkeit für seine Fürstin, das er ik feine Dichtungen und Auffage mittheilte, ihr mit bem Herzog Neues von sich ober Andern vorlas, eigenhändige Beichnungen ihr verehrte (mehrmals dafür bie Frundin um Entschuldigung bittend, für die fie eigentlich feith gezeichnet worden); man sieht insbesondere wie die Go legenheitsgedichte, mit welchen er die Festlichkeiten bes Sofs verschönte, vornehmlich unter bem Ginfluffe ba Rücksicht auf die Herzogin, deren Geburtsfeier fie mift gewidmet maren, von humoresten und Schafereien gu jenen feinerfinnigen Dastenzugen und Ballets übergingen, die mit Anmuth auf Erheiterung, mit Bartheit auf Einstimmung hinwirkten und ihn erfinderisch in gewählten, schön empfundenen hulbigungen für die Fürstin zeigten. Dagegen erscheint ber bilbungseifrige Dichter nicht als go hätschelter Günstling, tassoähnlich; sodaß er sogar in dem felben Jahre (1781), wo fein Geburtstag vom hof un Herzog mit so heiterer Auszeichnung gefeiert worden, er bererfeits die Absicht, ihn in Abelftand an beben, ibn schon eröffnet war, sagen konnte :

Die Gunst die man mir in Sotha gönnt macht viel Aufehen. Es ist auch billig bas ich durch einen hof wieder whatte was ich durch einen hof verloren habe. Dem mit

paffio Befen bisher war nicht genug, und die öffentliche Gleichgultigfeit bes unferigen gegen mich bei meiner Gingezogenheit hat, wie ich merte, im Publico auch bie nothwendige Genfa-

Nicht das fagt er hiermit daß ihn der Sof oder Die fürftliche Familie mit Bleichgültigfeit überhaupt behandelt hatte. Denn nicht nur marb er in bie engern und weitern Sofcirtel öfter gebeten ale er es annahm, fondern auch vom Bergog durch unabläffig vertraulichen Bertehr, Mitnahme auf Reisen und zu Besuchen, Genbungen an Bofe, wie man ju fagen pflegt, biftinguirt. Aber gerabe bies baf er burch immer neues Bereingieben in die ceremonielle und bie Reigungsgeselligkeit bes Bergogs, burch Bertrauensauftrage fur bas Saus (vom diplomatischen bis zu Defen, Treppen, Thuren ber Sommerfcbloffer) und Commissionen des Staatsbienftes teineswege für feinen eigentlichften Beruf ber Poefie gefpart und gefcont murbe, diefe Bermidelung in viel Profa, die er gefchen lief und, obicon er fie auch ale Dichter nuste, fein "paffiv Befen" nennt, erzeugte, verglichen dem großen Auffehen bas bis vor funf Jahren ber aufftrablende Dichter gemacht, ein Ueberfeben ober Bergeffen feiner poetischen Genialität im weimarifchen Publicum, die "öffentliche Gleichgültigfeit", bie auch auf bas größere mirtte. In Beimar marb bie Gunft, beren er genoß, vornehmlich als die bes gertrauten Dieners und Rathe aufgefaßt; bie bem Gaft in Gotha erzeigte galt _ ausschließlicher und merklicher dem Menschen, dem gebilbeten Geifte, bem Dichter, und indem er fie auch von außenher fo bemertt fab, fagte er, er gewinne burch einen Sof was er burch einen Sof verloren. Satte ibn Rarl August, wie Alfons ben Taffo, unbetheiligt an Staatsaufgaben, fur poetifche gepflegt, und mare er Luifens Troubabour gemefen, wie Taffo Eleonorens, fo hatte er bas nicht fagen tonnen und mare (nebenbei gefagt) fcmerlich ein größerer Dichter geworben als er Gott fei Dant fattfam geworben ift.

Allerdings galt Goethe der jungen Kürstin nicht blos als Diener, fondern auch, wie man aus eben den Briefen an die Stein an gelegentlichen fleinen Bugen feben tann, als Freund vom Saufe. Bar die Fürftin leibend, wie es in Diefen Jahren unter Rindererwartung und Rinderperluften öfter ber gall mar, fo fehlten feine bienftlichen und gefelligen Aufmertfamteiten nicht. Auch fonnte er fie bierveilen mit bem Bergog unter fein befcheibenes Dach bitten ober feinen Garten raumen, baf feine Freunbin fie darin am iconen Frühlingsmorgen bewirthe. Gern fah Bergogin Luife nicht erft in ben fpatern Jahren. wo ber Bergog in preugischen Militairverhaltniffen haufig abwefend war, sondern gelegentlich schon in diefen fruhern Goethe mit Benigen bei sich. Bon Gisenach fcreibt er am 10. Juni 1784:

Beute hab' ich einen angenehmen Lag zugebracht. Die Bergogin ift mit ber Bebel allein nach Bilhelmsthal. 3ch bin gu Mittage binausgeritten und tomme erft jest halb elfe gurud. Erft fand ich ben Pringen von Barchfeld und bann maren mir allein. Sie war anmuthig und offen, und ich tonnte mit ihr reben wie ich mit bir rebe, einige Puntte ausgenommen, bie beine Regalien find.

Dies einfache Zeugnig von dem Bertrauensverhaltnif amifchen Goethe und feiner Berrin, indem es gugleich burch die ausbrudliche Berficherung, fie fei offen gewesen, an viel frubere, hier auch icon berührte, "fie fcien offen gu fein" u. bgl. erinnert, führt mich barauf noch etwas naher zu begrunden, wie menig bas eigene und allerdings eble Wefen ber Bergogin Luife bem Phantaffebilde entspricht, das Die fich von ihr malen, bie fie auch nur ein mal ahnlich ju Goethe gestellt mahnen wie feine Pringeffin gu feinem Taffo.

Die Pringeffin, obwol fich felbft beherrichend, voll natürlicher Burbe und jum Abel reiner Entfagung reifend, ift doch innerhalb biefer Gelbftbewachung von unendlicher Beichheit, liebebedürftig und gu einem geiftreichgemuthlichen, phantafievoll - gartlichen Umgange geneigt und begabt. Bei ber Bergogin Luife fand beinahe bas Umgetehrte ftatt, baf fie ju einem geiftreichen Austqufche und einnehmenden Entgegenkommen zwar burch Bilbung befähigt und burch Wohlwollen bestimmbar mar, poetische Selbstvergeffenheit aber, fuße Schwarmerei, weibliche Beichheit nicht in ihrer Natur lag. Sie hatte vielmehr eine Anlage jum Stoifden, ju mannlicher Philofophie; und daß fie auch nach diefer Seite bin bie Schranten ber Beiblichfeit nie überfchritt, mar Folge berfelben großartigen Ruchternheit, Die alle poetischen Gfftafen ober Ausschreitungen ber Empfindsamteit ihr fern Bene außere Regelrichtigfeit und Gemeffenheit bie ihr anerzogen mar hatte fie nicht aus trager Gewohnheit beibehalten, sondern durch Aufnahme in einen bewußtvollen Ueberblick ihrer Stellung und Lage und eine unerschutterliche fittliche Saltung verebelt und befefligt. Bon aufen fonnte fie baber ben Ginbruck bes Stolzes geben (wie 3. B. Schiller bei feinem erftmaligen Aufenthalt in Beimar vom blogen Sehen biefen Ginbrud in hohem Grade empfing), mabrend bie beffer Betannten ihre reine Bescheidenheit verehrten, und fonnte Dberflächlichen fteif und falt icheinen, mabrent fie buman und großmuthig mar.

Diefes flargeordnete und gemäßigte Befen, welches ber Bergogin die Bochachtung und Freundschaft ihres Gemahle durch das ganze Leben erhielt, war dennoch in beffen jungen Sahren ju wenig gleichen Temperaments mit feinem unruhigen, nach Aufregung bie jum Muthwillen, nach Erfahrung bis jur Bermegenheit begierigen Beifte. Neben dem daber daß er in Gefinnung und in Regierungefähigfelt fich immer tuchtiger entwickelte, gab er einer großen Beweglichfeit, einem Bedurfnif mechfelnber Berührungen mit verfchiebenen Denfchen und Buftanben, einer Gewöhnung an haufige Ausfluge, fleinere und größere, fich bin. Dabei entging er auch nicht ber Angiehung geiftreicher und vorzuglicher Damen; eine Gefahr welche die ihm und ber Bergogin Treuergebenen beunruhigte, bevor fie burch Erfahrung von der ebeln Selbft. verleugnung und ruhigen Dulbfamteit ber Bergogin und pon bes Bergogs bleibenber Anhanglichkeit an die Gemahlin überzeugt waren. Es war ein folder Anlag, eine solche Beunruhigung, von ber Goethe in einem Schreiben an seine Freundin aus dem Fruhjahr 1782 zu folgenden Aeußerungen bestimmt wurde, welche für uns eine Andeutung von den oben bemerkten Charakter-

gugen ber Fürftin enthalten.

Die arme Perzogin bauert mich von Grund aus. Auch diesem Uebel sehe ich keine hulfe. Könnte sie einen Gegenstand sinden der ihr herz zu sich lenkte, so ware, wenn das Stud wollte, vielleicht eine Aussicht für sie. Die Gräfin ift gewiß liebenswürdig und gemacht einen Mann anzuziehen und zu ershalten. Die herzogin ist es auch, nur daß es bei ihr, wenn ich so sagen darf, immer in der Knospe bleibt. Der Zugesschlossene schließt alle zu, und der Offene öffnet, vorzüglich wenn Superiorität in Beiden ist. Man kann nicht angenehmer sein als die herzogin ist, wenn es ihr auch nur Augenblicke mit Menschen wohl wird; auch sogar wenn sie aus Raisonnement gefällig ift, das neuerdings mehrmals geschieht, ist ihre Gegenwart wohlthätig.

Damals alfo fürchtete Goethe bie Bereinfamung ber gurftin, und indem er fich nach ber hoffnung umfah daß doch ihr Gemuth sich zu einer wohlthuenden Strömung noch lofen konne, hielt er die Momente fich por, wo er fie anmuthig fich mittheilen gefeben; gleichwol mußte er gefteben daß ihre gewöhnliche Saltung mehr zuschließe ale öffne und fie wol feinen Wegenstand finden tonne, der ihr Berg aus feiner feften Stelle bewegen mochte. Bare er je im Falle gemefen von feiner Berrin auch nur fo leife atherische Bieberhalle auf Inrifce Geftanbniffe, wie von Gleonore ber liebende Zaffo, ju vernehmen, fo hatte er nicht fagen tonnen, er febe teine Bulfe, nicht zweifeln tonnen an ihrer Bewegbarfeit ju feelenerleichternbem Selbstvergeffen, nur etwa an bereiten Gegenständen von hinreichender Burdigfeit und Lauterkeit. Und boch mußte, wenn irgend einmal eine fentimentale Bewegung zwischen ihnen stattgefunden hatte, bies nothwendig vor der Beit diefes Briefs gewesen sein, da in berselben und in den drei folgenden Jahren bis ju dem der italienischen Reise feine Anfcliegung an Frau von Stein eine Innigfeit, Stetigfeit und Ausschließlichkeit hatte, die allein und abgesehen von allem Andern für eine zwischeneintretende fcmarmerische Reigung jut Gebieterin burchaus feine Bahricheinlichfeit übrig läßt.

Um endlich zu zeigen daß diese dem Bilbe der Tasso-Prinzessen unähnliche Abgeschlossenheit der Herzogin Luise nicht etwa vorübergehende Stimmung, sondern Charafter gewesen, kann ich noch eine Zeugin aufführen, welche der Fürstin in der Zeit vor und nach Goethe's italienischer Reise nahe gekommen ist. Charlotte von Kalb, deren Erinnerungen als Manuscript gedruckt so manchen erwünsichten Beitrag zur Kenntniß jener Epoche unserer Bildungsgeschichte gewähren, schildert auch den tiefen Eindruck den herzogin Luise auf sie gemacht. Sie bemerkt daß es eines reinen und hellen Gemuths bedurfte, um den Werth und die Geistesgaben dieser Fürstin ganz zu erkennen, und nennt sie eine plastische Natur, der man mit ehrsuchtsvollem Zutrauen nahte. Stets ebenmaßig, unbesangen, frei wie die Zungfräulichteit, sei sie

seber kleinlichen Ansicht unzuganglich gewesen. Ihr haltung bezeichnet Charlotte als eine selbsterwählte, die in sich keinen Wechsel noch Affecte dulbete, die selbst bie Klage bes Schmerzes ber Natur verbot.

Ein solches Wesen — sest fie hinzu — ift auch gerecht in der Beurtheilung Anderer; denn es weiß wohl, wurde ich mein Geles verlegen, so ware ich wie fie. Bei ihrer behage lichen Burdigkeit, ihrer erhabenen Bildung, ihrem fiets gleich maßigen Sinne hatten fie (vie gern um die Jufin melten) jeden Muth fur sie gewinnen können, nur nicht den Muth der Freudigkeit. Man hatte ihr vielleicht Indistrenz zugeschrieben; aber wer über Personen und handlungen seine mit ihr sprechen konnte, suhlte wohl daß sie eine klare Anstallengen der Zustände und Verhältnisse sich gebildet hatte. So war sie auch mit Keinem ihrer Umgebung in Widerstreit, weil ihr die Berschiedenheit der Ansichten bedingt schien.

Genug für biesmal, um zu sehen daß man hier einen Charakter vor sich hat mit dem die Ginbilbung nicht Ro

man fpielen fann.

Bu andern Lebensgestalten übergehend, die man auch für Studien Goethe'scher Dichterbilder hat nehmen wollen, gedenke ich junachst einer unbedeutenden Bermechte.

lung von foldem Bezuge.

Als äußern Anlaß zur Erfindung des phantafievollen, vielgedeuteten "Marchens" von Goethe hat Schonbern einen Abendspaziergang bes Dichters zu Jena im fogenannten Paradiefe bezeichnet, mo fich ihm aufällig für Auge und Dhr eine Scene mit abnlichen Erscheinungen wie sie bas Marchen ausführt bargeboten. Dabei wird einer fconen, mit herrlicher Stimme begabten grau gedacht, die Goethe auf ber jenfeitigen Biefe im weifen Rleibe und bunten Turban mandeln fah und ihren Gefang über bas Baffer herüber horte. Unter biefer hat Buhrauer in feinem lehrreichen Auffas über bie Quellen Goethe'scher Erzählungen (wiener "Jahrbucher der Lite ratur", Bb. 116) die Professorin Schut vermuthet. Es war ohne Zweifel Frau von Anebel. 3hre icone Stimme hat nicht nur in Beimar, folange fie dort benogliche Rammerfangerin mar, fondern auch in Sena, wohin fic ibr Gemahl zulest mit ibr zurudzog. Bielen Genuf gegeben, ihre Bestalt mar schlant genug um fich in einer Frauengruppe auszuzeichnen, und den eigenthumlichen turbanahnlichen Ropfpus hat fie bis in die leste Beit ihres Lebens beibehalten.

3ch tomme nun ju einer falfchlich von Dunger in "Bilbelm Meifter's Lehrjahren" eingeführten Lebensfigut.

Anfnupfend an verschiedene Stellen in Gotthe's "Briefen an Frau von Stein" aus den Jahren 1781 und 1782 und einzelne Züge damit combinirend, die ich dem damaligen Grafen auf Neunheiligen hier und da hatt nachfagen hören, Kleinigkeiten, deren Gedächtnif natürlich nur in der Nahe seiner Wohngegend sich ethalten hat, konnte ich Einiges über die Erstgestalt des Romans der "Lehrjahre" hervorheben und namentlich nachweisen daß zu dem Bilde des Grafen wie auch da Gräfin in diesem Roman Graf und Gräfin auf Rembeiligen einige Motive hergegeben. Da kam nun Dungen in seinen "Studien zu Goethe's Werken" und macht es, wie er es zu machen psiegt, um seiner Compilator

abhangigfeit ben Anftrich von Meifterfelbftandigfeit ju geben. Er nahm von mir Begrundung und Resultat an, einen Theil aber meiner Begrunbung gab er ohne mich zu nennen, einen andern, zu dem er mich citirte, bemäkelte er ein wenig (S. 262, Rote 1), nicht weil etwas baran ju berichtigen mar, fonbern bamit er als ber Disponent erscheine. Dann stellte er voran: "Go boten ihm der Graf und die Grafin Berther ju Reunheiligen - bie Urbilber ju bem Grafen und ber Grafin im dritten Buch bes Romans" (verfteht fich als feine Bemertung), und nach 3mifchenschiebung bes bematelten Nebenarguments: "Die auffallende Aehnlichkeit des Grafen und ber Grafin Berther mit den Perfonen bes Romane hat icon Scholl hervorgehoben." Auffallend ift fie nun eben nicht, ba die Buge fur die Grafin welche bie Briefe geben in voneinander entlegenen Stellen gerstreut find, die des Grafen erft bestimmtere Aehnlichkeit erhalten, wenn man die Anefdoten bagu nimmt, die ich jufallig aus mundlichen Ergablungen Berfchiebener aufgegriffen hatte. Aber "auffallend" mußte fie bei Dunger beigen, bamit es nicht heraustomme als habe ich etwas entbedt; und bas Bortchen "fcon" bei Ermahnung meiner Bervorhebung fagt bag fie erft jest recht festgeftellt werbe, naturlich von Dunger; obgleich er im Folgenben nichts Beweisendes dafür anzuführen hat als mas er von mir abschreibt. Um nun aber mit mehr wirklicher Selbständigkeit in ber Spur, auf die ich ihn gebracht, meiterzugeben, baute er bernach auf Stellen in den Briefen von 1783 und die Anmerkungen dazu folgende ibm eigene Bermuthung:

Das Jahr 1783 scheint Goethe in der wunderlichen Lies besgeschichte des Prinzen Konftantin die Grundzüge zu dem Berhaltniffe Lydiens zu Lothario geliefert zu haben. Prinz Konftantin hatte sich, nachdem er sich zu Paris von seinem Begleiter getrennt, mit einer schönen Französin, Madame Darsaincourt, nach London begeben, von wo er sie nach Weimar vorausschickte. Man brachte sie zunächt in das haus eines Oberforsters, wo sie den Ausgang abwarten sollte, ähnlich wie man Lydien zu Theresen sendet; später ward sie ihrem eigenen Bunsche zu Meresen sender, da sie sohen kiede beim Prinzen nicht erreichte, nach Frankreich zurückzeleitet.

Aus ben Stellen auf die Dunger fich ftust hatte er feben muffen daß Pring Konftantin's Befen und Betragen mit bem Lothario's gar feine Achnlichfeit hatte; und ba er vom Charafter ber Darfaincourt fcblechterdings Richts mußte, alfo auch feinem Lefer Richts fagen tonnte, fo mar feine Bermuthung ein blindes Butappen, und ift eine folche Berleitung des im Romane Rlaren und Renntlichen aus einem Untlaren, Ungefannten bas lacherlich Umgefehrte einer Erflarung; inbem man bie Borftellung Deffen mas man zugrundlegen will, fich aus Dem mas man baraus herleiten will erft bildet. Denn mas bleibt bier bestimmt Uebereintreffenbes als daß Lybie wie Madame Darfaincourt fortgebracht wird, jene burch Bilhelm ju Therefen, biefe ju einem Dberforfter. In Bahrheit findet amifchen bem Charafter ber Darfaincourt und dem Endiens diefelbe entschiebene Unahnlichfeit flatt wie zwischen dem bes Prin-

gen und Lothario's. Lubien hat ber Dichter vorbringlich in ihrer Liebe, leibenschaftlich gegen bie Abwehrenben, und nachdem fie mit Lift getrennt worden, bitter emport über die Falschheit der Beranstalter dargestellt. Nichts von bem Allem bei ber Darfaincourt. Briefe von ihr und ihr Tagebuch find noch vorhanden und beurfunben daß fie ein beschränktes, naivgläubiges, hochft gutmuthiges und lammgebuldiges Rind mar. Gie hatte in Paris an die Liebe des Pringen wie an ein Bunder bes himmels geglaubt, mar ihm voll Berehrung, fcmarmend über bas unverbiente Glud, nach London gefolgt, und ale er ihr hier nach furger Seligfeit ohne nabere Erflarung fagte, es fei nothwendig daß fie voraus nach Beimar reife, mar diefe unverhoffte Trennung amar ibrer Anhanglichkeit unendlich fcmerghaft, ihrer Baghaftig. teit unendlich schwer, aber fern von einem 3meifel an der Treue ihres Gebieters oder der Rothmendigkeit feiner Berfügung, gehorchte fie in voller Ergebung. Chenfo wenig feste fie den unbeftimmten Eröftungen in Beimar und ber Beifung fich einweilen in Tannroba ftill au halten Distrauen ober Biderftreben entgegen. lebte auf dem einsamen Schlößchen in steter Erwartung ben Pringen wiederzusehen und von ihm zu hören baß die ihr unbekannten Berhaltniffe nun ihm gestatteten ihr sein Bersprechen zu erfüllen. Ihr einziges Anliegen war burch Treue und Geduld feiner murdig zu bleiben. Sie besuchte die fleine protestantische Dorffirche, und fo menig fie von der Sprache verstand, zeigen doch die Bemertungen die fie niederschrieb daß fie von bem ihr neuen Gottesbienft und ber Frommigfeit ber Leute fich gute Borftellungen machte. Sie fah eine landliche Dochzeit mit Theilnehmung, und ale hernach bie Leute mit ber Dufit unter ihre Fenfter tamen, mar fie tiefgerührt über diese Freundlichkeit bes Bolks gegen eine Fremde. Sie erhielt auch Besuche in ihrer Ginfamteit von Sofleuten und Offigieren, und nach leifen Spuren mochte man vermuthen daß diefe jum Theil nicht abgeneigt maren, burch Antnupfung eines tleinen Romans mit ihr, ber freilich aur Lofung bes Pringen bas beste Mittel gemesen mare, fich verdient zu machen. Das Tagebuch zeigt deutlich wie wenig die arglose Seele bies mertte, wie fie fur bas vorausgesette Bohlwollen dantbar mar, immer aber nur mit Dem beschäftigt blieb, bem fie fich fur immer angehörig glaubte. Go febr biefe Taufchung in ber Donotonie ihres verlaffenen Buftands hatte fcminden follen, fo ward fie boch gewiß von der endlichen ausbrucklichen Berftorung berfelben ale etwas Unerwartetem überrafcht; worauf fie fcmerglich willig fich von Goethe's Diener nach Frantreich jurudgeleiten ließ.

Man sieht, mit diesem Original für Lydien hat es Dunger ebenso getroffen wie mit dem für Philine in Christiane Bulpius ("Studien", S. 313, mit Anm.). Freilich Philine ist blond, Christiane war brunette, Philine ist schaft, Christiane war klein und corpulent, Philine ist schafthaft und schlaugewandt, Christiane war etwas einfacher und berblicher; und freilich haben wir Grund anzunehmen daß die Zeichnung Phi-

linens bereits in ben sieben Budern enthalten war, bis zu welchen die "Lehrjahre" vor der italienischen Reise gebieben waren, mährend Christiane erft nach dieser Reise bem Dichter erschien. Aber besto bester. Denn ist es hiernach eigentlicher die Borahnung der kunftigen Christiane, woraus Dunger ben Dichter feine Philine schöpfen läßt, so begreift sich um so leichter daß die Aehnlichkeit nicht größer ist.

Es ift meine Art fonft nicht mit Biberlegung folder leeren Einfälle Papier ju verderben ober, wie ich oben that, von Dem der fich das Meinige uneingeftanben zu nus macht, es ausbrudlich zu reclamiren. Leicht habe ich als die "Studien" erfchienen über biefe Puntte meggefeben. Denn ich mar Dunger bantbar fowol für feine in Mr. 92 - 96 b. Bl. f. 1848 gegebene fleifige Sammlung alles Deffen mas ein urkundliches Licht auf Goethe's fefenheimer Joulle werfen tann, als auch fur die abnliche Arbeit in ben "Studien" über diejenigen Lebeneverhaltniffe bes Dichtere, unter welchen ber "Berther" entstand. Sah ich auch an Dunger's Berfuch bie innere Bebeutung bes "Berther" gu entwideln, feine entichiebene Unfabigteit ju afthetischem Berftanbnig, fo erkannte ich boch bag er burch forgfältiges Auffuchen und Bufammenftellen biographischer und literarhiftorifcher Rotigen die Runde vom Dichter und feinen Berten forberte, und gern ließ ich mich von ihm über einen von mir begangenen Berftog belehren, indem ich irrthumlich geglaubt, die zweite Ausgabe des "Berther" habe ftellenweise Abweichungen von ber erften gehabt. Als ich aber bas genannte Buch von Dunger genauer burchging, fah ich wie es bei ihm burchaus Marime ift feine Borganger und Mitarbeiter möglichft ju verkleinern, wie er bie Anlaffe vom Baune bricht, ihnen Berfehen auch da wo für ben Busammenhang Nichts barauf antommt, Beglaffungen des gang Entbehrlichen, Dieverstandniffe bie nur ihm fo icheinen, jum Bormurf zu machen, und empfand mit Unwillen ben anmaglichen Ton, in welchem er 3. B. über Lehmann's Auffaffung von Goethe's ,, Novelle" gerade da wegwerfend abspricht, wo sie gang richtig ift und ber Fehler nur an bes Tadlers groberm Genforium liegt. Nachdem ich ihn nun fortwährend fowol in feinen fernern Monographien gur Goethe - Literatur als in feinen Rrititen (3. B. über bas verdienftvolle Zenienbuch von Boat) Diefe unfeinen Praftiten üben febe, mit welchen er Die welche er ausbeutet zu feinen Schemeln herabbruden und fich ale ben Papft ber Goethekunde vor dem Publicum befestigen will, baucht mir angemeffen, an noch einem Beispiel zu zeigen wie faul es mit biefer Superioritat aussieht.

In feinem Auffage im "Morgenblatt" über Goethe's Gebicht "Die Geheimniffe" mußte Dunger, was er über bie Entstehungszeit besselben beibringt, aus ben "Briefen an Frau von Stein", was er über ungebruckte, mahrscheinlich biefer Dichtung zugedachte einzelne Strophen sagt, meinen Anmerkungen entnehmen. Nach seinem Princip war es nun seine erste Sorge, bevor er mit biesen blos ausgeschriebenen Mittheilungen antomme, et-

was aufzutreiben, worin er mir widersprechen konne, bamit der erste Eindruck von ihm als Selbstforscher die folgende Compilation überleuchte. Er schickt daher nächst der Bemerkung daß Goethe den Anfang zu dieser Dicktung 1784 gemacht, die Erinnerung voran, ich wolle dasselbe schon früher erwähnt sinden, aber irrig. Goethe schreibt nämlich der Freundin am 24. Juni 1782:

Beute Abends, ehe ich mich in bie Gebeimniffe vertiefe, bringe ich bir meine Schluffel felbft u. f. w.

Diergu lautet meine Anmerfung:

Das epische Fragment dieses Ramens hat Goethe im Sommer 1784 (vgl. den S. August 1784) und Frühjahr 1785 ausgrühren begonnen. Idee und Plan könnten darum doch schon hier gemeint sein (vgl. unten den 17. September). Bon andern Geheimnissen spricht u. s. w.

Man sieht, ich verweise selbst auf die spätere Zeit, in der Goethe notorisch die Einleitungsverse des Gebichts schrieb. Ich spreche nur von der Möglichkeit daß die Zibee ihn schon so viel früher beschäftigt haben konnte, und habe dazu ein Recht schon darum, weil es von andern Dichtungen Goethe's bekannt ist daß er den Plan dazu lange in der Seele hatte ehe er sie angriff. Ich beziehe mich aber noch außerdem auf einen Brief aus eben diesem Jahre, kein volles Vierteljahr später als der vorstehende. Darin heißt es:

3ch verfuchte mir ben erften Theil, vielmehr ben Anfang meines Marchens ausführlicher zu benten und ftellenweife Berfe zu versuchen; es ginge wol, wenn ich Beit hatte und hausliche Rube.

Da Goethe ben Ausbrud Marchen öfter gang allgemein für Phantafieconceptionen braucht, ba er hier von einer fpricht, die er, wie eben "Die Geheimniffe", in Berfen ausführen wollte, ba außerdem in diefen und den nachsten Sahren Nichts von einem andern Dichtungsplane, ben er ebenfalls in Berfen hatte gestalten wollen, bekannt ift, fo muß man wol einraumen, dies vermehre bie Bulaffigfeit ber Annahme, bas vorermahnte Bertiefen in die Beheimniffe tonne ein Rachfinnen über ben Plan ber gleichnamigen Dichtung bezeichnen. Bas fest nun bem Dunger 'entgegen? Richte. Beil er biefe zweite Stelle nicht zu heben weiß, schweigt er davon. Der Deutung ber erftern aber fest er mit einfacher Buversichtlichkeit die bare Bermuthung entgegen, Geheimniffe bezeichne hier Rouffeau's "Confessions". Das id seiner Citate aus den "Briefen an Frau von Stein" nicht bedurfte, um ju erfahren baf Goethe um jene Beit bie "Confessions" hatte und barin las, mußte Dunger mohl; bennoch gibt er sie ausführlich, damit er etwas zu beweifen fcheine, weil er boch ben Beweis nicht geben fann, ber nothiger gemefen mare, bag coufessions ju beutsch Geheimniffe heißt. Die confessiones ins Dar bes Prieftere follen freilich Geheimniffe bleiben, Rouffeau aber ließ die feinigen in ber entgegengefesten Abficht bruden. Bon biefen fpricht Goethe am 9. Dai, am 5. Juni fenes Jahres, wieber am 9. Juli 1784 und nennt gang einfach ben Namen bee Buche ober bes Berfaffere. Bober tommt alfo Dunger die Gewifheit bas er fie hier unter bem Ausbruck Geheimniffe verftanden ? Aus ber Nothwendigkeit, um jeden Preis irgend etwas beffer au wiffen.

Nachbem er hierauf in bemfelben Auffate genothigt ift Mehres von mir anzunehmen, wird es wieder Zeit burch Abweisung einer Ansicht von mir feine Superioritat zu mahren. Er bezieht fich daber auf meine Bemertung, gewiß fei Goethe bas romantifch - mythifche Religionsepos ber Beheimniffe fallen ju laffen mit burch bie unerbaulichen Gindrucke bestimmt worden, die Jacobi's theologische Controversphilosophie auf ihn machte. 3ch hatte nämlich beachtet wie eng die Entstehung der "Geheimniffe" mit Goethe's Freundschaft ju dem in dem Gedichte felbft verherrlichten Berber und ihrer gleichzeitigen Gemeinschaft in metaphyfischer und religiofer Lecture und Befprechung jufammenhing; ich fah wie in der lettern die Jacobi - Mendelssohn'schen Berhandlungen einbegriffen maren, der Briefmechfel zwifchen Goethe und Jacobi belegte bag Goethe in Berder's Behandlung biefer Fragen und Probleme entschiedenes Bertrauen feste, Jacobi ihm ebenfo entschieden den 3meifel aussprach bag Berber fie lofen tonne, und endlich baf Goethe in ber Beit wo fein Dichten an den "Geheimniffen" abbrach, fich vom weitern Gingehen auf diefe theologische Dialettit mit Unmuth abwandte und dem Jacobi mit hinftellung weniger Thefen, in welchen er (Goethe) bem Spinoza beipflichte, die Ertlärung machte, er beschränte fich mit feinem Forschen auf die Natur und fei darin befrie-Dag nun diefe lebhafte Empfindung ber unerquidlichen Dieverstandniffe, in welche theologische Erorterungen ausliefen, und biefe entschloffene Bergichtleiftung auf die lettern bem Dichter auch ein Epos verleiden konnte welches verschiedene Confessionen gruppiren, jede für fich lebendig begrunden und fie unter fich in eine innere Sarmonie vereinigen follte - mas ohne eine im Grund und Gangen mitgebende Dialettit nicht moglich mar - bies, meine ich, mar tein fernliegender Gebante. Dunger verwirft ihn. Barum? Beil es fich in Goethe's Dichtung gar nicht um den abstracten Bemeis für bas Dafein Gottes gehandelt habe. nicht; und ich bedanke mich fur bie Infinuation, etwas fo Abgeschmadtes vorausgefest zu haben. Aber mar es benn der abstracte Beweis fur bas Dafein Gottes, um melden der Jacobi-Mendelssohn'iche Streit fich brebte? Mein. Es handelte fich darum, ob Leffing Spinogift gemefen ober Theift, ob Spinozismus Pantheismus ober Monotheismus oder Atheismus fei, ob Religion nur auf Glauben und sittlicher Foberung ober ob fie auch auf Ertenntnig ruhen tonne; eine Rrage die Goethe jebenfalls fich vorgangig und in der Darftellung factisch beantworten mußte, wenn er unterschiedene Religionebetenntniffe herleiten und in einer Gipfelanschauung verfohnen wollte. Bar nun Dunger fo unbefannt mit ben betreffenden Schriften und meiner Erörterung berfelben in "Goethe's Briefen und Auffagen zc.", um ihnen ober mir arglos einen fo unpaffenden Inhaltegebanten guguschreiben? Reines von Beiden; aber um kurgab wiberfprechen zu konnen, brauchte er etwas Absurbes, und ba er es nicht vorsand, mußte er es unterschieben.

Run tommt Dunger auf den Plan bes gangen Gebichte ju fprechen, von welchem Goethe nur ben Anfang ausgeführt hat. hier follte man nun meinen lage es in der Natur ber Sache daß er nichts Anderes tonne als abschreiben, mas ber Dichter felbft über bie Tenbeng und Geftalt ber Fabel bie er beabsichtigt habe ausdrud. lich erklart hat. Aber bie Rrantheit bes Tieferblidens verfolgt ihn bis hierhin. Er weiß beffer als ber Dichter felbft mas biefer hat machen wollen. Er fest voraus, Goethe habe nothwendig die ortliche Scene die ber Eingang ber Dichtung schilbert burch bas gange Epos beibehalten muffen und ben Lefer mit feinem Pilger nicht weiter und hoher führen tonnen. Auf Grund diefer lacherlichen Borausfegung findet er Goethe's Angabe über die weitere Ausführung unmöglich. gewohnten Scharffinn in Entbedung ber Brethumer Anberer combinirt er eine Ertlarung, wie Goethe in Diefen Brrthum über feinen eigenen Plan verfallen, und macht nun ben mahren Plan auf feine Sand. Da fur biefen jene willfürliche Boraussepung maßgebend ift, entfteben nun neben einer fehr langweiligen Monotonie bes Berknupfungsmittels verschiedene Schwierigkeiten, die Dunger als Ungewißheiten und Bebenklichkeiten bes Goethe'ichen Plans bespricht, ohne zu merken daß er es nur mit feinem eigenen unglucklichen quid pro quo zu thun hat.

Genug bavon und genug für immer. Dunger mag nun hiergegen eine Diatribe jur Behauptung feiner Anmagungen fchreiben, gleichwie er in einer folchen vergeblich versucht hat die Fehler und Eigenmachtigkeiten gu Berdiensten zu ftempeln, die ihm an feiner Correctur der Berte Goethe's von einem grundlichen Renner ihrer Tertesgeschichte nachgewiesen worden find; ich werbe nicht antworten. Er mag fich ferner feines Mittels wiber die Gegner bedienen bag er etwas einleuchtend Falsches widerlegt was sie nicht gefagt haben, und etwas einleuchtend Bahres zeigt, mas Richts gegen ihre Aufstellung beweist; ich werbe fchweigen. Deine Absicht mar nur, unbefangene Lefer, die gwar Goethe's Dichtungen lieben, nicht aber bie mancherlei barauf bezüglichen Auffate alle gegenwartig haben, über die Dunger fie entstellend abspricht, gegen feine Illusionen zu schüßen. 3ch tehre gurud ju meiner Aufgabe. Roch eine Geftalt aus einer Goethe'fchen Dichtung ift es, beren irrthumliche. Buruckführung auf eine aus bem Leben zu entfernen ift.

In Edarbt's mehrberührten "Borlefungen über Taffo", worin Manches gut zusammengestellt und fleißig entwicklift, wird unter Anderm (S. 93 fg.) ausführlich besprochen daß Antonio dem Taffo nicht so eigentlich in der Bebeutung des Beltmanns oder des Polititers gegen den Dichter, vielmehr dem werdenden Jüngling als fertiger Mann, dem Schwankenden als Bollendeter, in sich Abgesschloffener, dem Menschen der überwiegenden Phantasie

als Mann bes überwiegenden Berftandes gegenübergefiellt sei. Im Berlaufe bringt ber Berfaffer mit dieser These in Busammenhang das Antonio zwar das Gewordene scharf beobachte, das Werdende aber kaum verstehe, daber in Tasso's Welt sich nicht hineinversehen könne; worauf dann in sehr vergrößerter Schrift folgt:

Bie Berder Goethe gegenüber verfteht Antonio einen auf falicher Bahn Gebenben burch Spott ju reigen, aber nicht ju führen.

In bem Abschnitt über die Grundlagen bes "Taffo" in Goethe's eigenem Leben heift es bann gerabezu (G. 221):

Das Borbild zu Antonio, zu beffen belehrendem Tone, Spottluft, Superiorität über jüngere Manner findet man leicht in Herber, wenn man bedenkt das Goethe fich zu der Zeit des "Xaffo" noch immer mit vieler Aengstlichkeit um das Urtheil Herder's bewarb, dieser aber, wie es scheint, Goethe's Senius nie ganz zu verstehen vermochte. Auf herder's poetische Bersuche, Uebersehungen und Bolkkliedersammlungen sollte vielleicht jene seltsfame, sonst unerklärbare Stelle zielen:

Et, ber mit fteifem Sinn Die Gunft ber Mufen ju ertrogen glaubt? Der, wenn er bie Gebanten mancher Dichter Busammenreiht, fich felbft ein Dichter fceint?

3d geftehe daß mir die Schwäche biefer Begrundung augenfällig schien. Da aber ein fo mohlangesebener Literaturtenner wie Barnhagen von Enfe (in ben "Samburger Jahreszeiten", Rr. 18) fagen tonnte, ber Berfaffer habe ihn "völlig überzeugt", fo kann es boch fo gang unnöthig nicht fein, bie Unftatthaftigfeit bes Ginfalls zu zeigen. Um vom letten anzufangen: wie fann man es feltfam und fogar unerflärlich finden daß ein gebildeter Staliener, Belt - und Sofmann in Taffo's Beit gelegentlich auch Berfe macht? Die viel mußte fich damals die feine Gefellschaft mit Bis und Poefie und wie viel galante Berfemacher gab es. Beftanben nun Antonio's Berfuche der Art, wie Taffo fagt, aus Reminiscenzen, fo mare baran auch nichts Bermunberliches; benn dies ift ja überall die haufigste Sorte in ber grofen Bahl der poetifchen Berfuche. Und mar Antonio, wie Taffo glaubt, eitel barauf, hielt fich fur einen gangen Dichter: fo ift in ber That Richts gewöhnlicher als daß vorzügliche Manner weniger auf die Gaben die fie wirklich auszeichnen, als auf folche die fie gegen ihre Natur erftreben, fich etwas einbilden. Allein ein Taffo-Erflarer hatte nicht überfeben follen daß biefe Stelle für Antonio weit minder als für Taffo charafteristisch ift. Der reigbare, phantafiegeschäftige Dichter, der vor feinen Eraumen die Birtlichteit nicht fieht, nimmt fich bie Erklarung für Alles was ihm aufftößt nicht aus ber gegebenen Art der Dinge und Menfchen, fondern aus den Bogen seines Busens. Da er sich Antonio's Betragen aus deffen wirklichem Charafter und einer unbefangenen Betrachtung ber Situation zu beuten nicht im Stanbe ift, ba er nur im Gefühl feines eigenen guten Billens und tiefbeleidigten Stolzes in diefem Benehmen den unebelften Sag und Reid feben tann, liegt Richts ihm naber als biefen Sag und Reib auf fein eigenes Innerftes und Theuerftes, feine Poefie und ihren Ruhm gerichtet zu glauben; und so wird er, auch wenn Antom noch so selten ben Poeten spielt und noch so wenig sich barin überschätzt, ihm Dichtereitelkeit und Rivalität zutrauen. So ganz reiht sich die Stelle den wesentlichen Motiven des Drama ein daß sie gar keinen Anlaß git, eine Bedeutung zu vermuthen die über das Stud him ausgreifend auf einen wirklichen Rival Goethe's wiese. Wäre das aber der Fall, so wurde sie immer nicht auf herber noch auf Goethe's Urtheil über herber passen.

Ein "steifer Sinn" ware das allerunpassenhfte Pridicat das man dem Berhalten oder dem Dichten herber's geben könnte, so elastisch und sympathetisch wie n sich im Umgange, im Nachfühlen entlegener Böltezustände, Auffassen von Aunstwerken und Literaturphasse gezeigt hat. Sein eigenes Dichten wird kein Einschiege ein "Zusammenreihen der Sedanken mancher Dichter nennen. Seine Gedichte sind von ungleichem Beth, Originalität aber kommt ihnen überwiegend zu, und et sehlen die gelungenen nicht die in eigenthümlicher kiederform Zartheit der Empsindung und Wohllaut des Aubruck verbinden; wie dies (damit ich nicht ohne einen Zeugen aussage) Wilhelm von Humboldt in seinen "Briefen an eine Freundin" treffend bezeichnet hat.

Ober hatte vielleicht Goethe über Derber so ungunstig geurtheilt? Reineswegs. Soethe hat nicht verhehlt was er bei seiner ersten Bekanntschaft mit herber in Strasburg unter ber vielseitigen Gedankengahrung bet genialen Mannes, unter bessen verstimmenden aufem Berhaltnissen und der durch eine schmerzhafte Operation und ihr Mislingen gesteigerten Reizbarkeit von seiner schonungslosen Dialektik und Kaustik zu leiden hatte. Er hat aber ebenso entschieden ausgedrückt wie et hierbei durch Herber in seiner Bildung und Dichterentwicktung um eine bedeutende Stufe höher getrieben worden, und die ganz eigene Borzüglichkeit seines Wesens, das nicht mit gewöhnlichem Maße zu messen, sühlbar geschlichent. Ueber Herber's personlichen Einstuß auch auf Andere sagt er (XXXI, 39):

herber wirkte spater (als Alopftod). Sein anzichendes Befen sammelte nicht eigentlich eine Menge um ihn het, aber Einzelne gestalteten sich an und um ihn, hielten an ihm set und hatten zu ihrem größten Bortheile sich ihm gang hingegeben.

Soethe selbst hatte in jenen Jugendtagen sich durch ausdauerndes Anschließen nach beseitigten Misverständnissen herder's Freundschaft errungen; und er war is der herder nach Weimar zog. hier war allerdings in den ersten Jahren ihr Einvernehmen manchmal gestöt, ohne daß darum Goethe herder's Genialität oder sein Wohlwollen unterschäft hätte. Am 11. November 1777 schreibt Goethe an Frau von Stein um Zusendung verschiedener Lieder, worunter herder's nach Shakpean verdeutschtes "Süßer Tod", mit dem Beisage: "Ich bring auch wieder ein liedlich Lied von ihm mit." Im Jahr 1778 schreibt er an Anebel ("Briefwechsel", S. 11): "Herder's Büchlein ist kösslich." Am 1. Juni 1781 an Frau von Stein: "Herder war gar gut; wenn er öfter so wäre, man möchte sich nicht Bessers wünschen."

Am 21. September beffelben Jahres an Anebel: "Dit Berber bin ich in ein Berhaltnif gerudt, bas mir fur bie Butunft alles Gute verspricht." 3m December lieft er mit ber Freundin Berber's "Liebe und Selbstheit"; am 28. December fagt er: "Berber's a Gefprache über die Seelenwanderung» find fehr fcon und werden bich freuen, benn es find beine Soffnungen und Gefinnungen. Einige Stellen find gang allerliebft." Um 3. Mark 1783 an Rnebel: "Bieland und Berber haben gwei Singftude, der Gine fur den Sof, der Andere fur die Rirche hervorgebracht; bu wirft fie mit Bergnugen lefen." Im November 1783 an Jacobi: "Bon meinem Leben ift es wieder ein icones Glud, daß die Bolten bie Berber so lange von mir getrennt haben endlich und wie ich überzeugt bin auf immer fich verziehen mußten. Es wurde bir jest gewiß recht wohl bei uns werden." Und in biefer harmonie und Theilnehmung bestand bas Berhaltnif nachweislich von ba an über gehn Jahre. Um 8. December an Rnebel: "Berder fchreibt eine Philosophie ber Geschichte, von Grund aus neu; die erften Capitel haben wir vorgeftern jufammen gelefen; fie find toftlich." Ende bes Monats an Jacobi: "Wir haben uns mit bir und Leffing unterhalten, Berber ift biefen Sachen auf bem Grunde. Wir haben fest fehr gute Abende gufammen." Am 12. Marg 1784 an Frau von Stein: "herber's Fortfetung (ber a Sbeen gur Philosophie ber Geschichte») ift gang trefflich." Im Rovember: "Berber hat mir feine Abhandlung über bas « Griechische Epigramm » geschickt, die recht fcon ift, und feine «Mythologischen gabeln», die ich mit bir lefen will und foll." Bur felben Beit an Rnebel: "Berber ift über ber Unthologie und ist im Ueberfeten fehr gludlich (b. h. hat viel Bergnugen baran) und überfest gludlich (b. h. gut)." Den 6. Januar 1785 an Knebel: "Herder ift fleißig an feinem zweiten Theil (ber "Been")." 3m Darg lieft Goethe mit Frau von Stein Berber's neuefte Auffage. An den Mufiter Rapfer fchreibt er um diefe Beit über beffen Composition feiner Operette: "Möchten Sie boren mas herber barüber fagt, ber mir unter allen naben Musitfreunden der werthefte und zuverlässigfte ift. Er tann ihnen mehr fagen als ich, er ift eine musitalischere Ratur als ich." Richt minber liegt in Goethe's Briefen aus Italien fein Intereffe für Berber's bamalige Productionen vor. Noch in ben Tag- und Jahresheften gedenft Goethe 1795 als eines " bem allgemeinen Bemerten fich aufdringenben Berte" ber Gebichte Balbe's, welche "nach Berber's Ueberfegung mit Berheimlichung bes Autore ans Licht tommend fich der iconften Birfung erfreuten".

Sind unter ben angeführten Stellen auch nur wenige die sich ausdrucklich auf selbständige Poesien herber's beziehen, so belegen sie doch daß Goethe in dieser
musikalischen Natur keinen Gegner sah, der "mit steisem
Sinn die Gunst der Musen ertrogen" wolle, und die Uebersegungen des Freundes, statt, wie Ecardt meint, sie anzusechten, rühmte. Bei dem "Zusammenreihen der Gedanten mancher Dichter" mit Ecardt an Bolksliederfammlungen ju benten, verbietet ber Bortfinn. Benn er es aber auch nicht verbote, fo konnte eine Disbentung gerade biefer verbienftvollen Arbeit Berber's bem Sinne Goethe's nur Der unterlegen der fehr ichlecht mit ihm bekannt mare. Goethe hat ja felbft in feinem Leben ergablt, welche Erweiterung feiner Anschauung und Erwedung gerade diefe Aufschluffe Berder's ihm gaben. Bie thatig er felbft gleich damale mitfammelte, liegt urtundlich vor (,, Goethe's Briefe und Auffabe", G. 120 fg.). Bie gludlich bies auf feine eigene Poefie gurudwirtte, zeigen einige Ballaben ber nachften Beit; wie wichtig ber neue Beg ihm mar, die Aufnahme folder mit ber Sinweisung auf die von neuern Gelehrten bem Bolfeliebe zugewandte Anerkennung in feine "Claudine". Dag bann in Weimar fein Antheil an biefem Unternehmen Berber's fortwährte, brweift fein Beitrag bes morlatifchen Rlagegefangs ju den Bolteliedern. Sein Festhalten überhaupt an biefer Richtung geht aus ben Beitragen ju Gedenborf's "Bolfsliebern", aus ben alten volfsmäßigen Liebden die er feiner "Fifcherin" einflocht, aus feiner Charatteriftit bes italienischen Boltegefange und einiger Formen deffelben, ber auch fpaterhin fortgefesten Bearbeitung romanischer Ballaben, ferner aus feiner eingehenben Burbigung von "Des Knaben Bunberhorn", endlich aus ben noch in feinen spaten und spateften Sahren bem Bolkelied aller Nationen gewidmeten Anzeigen und Ueberfegungen hervor, die er in "Runft und Alterthum" gab.

Es liegt wer ber ganzen Auffassung bes Antonio als Serber eine große Untenntniß Serber's wie Goethe's und ihres Verhältnisses zugrunde. Ausbrucklich ruht bei Edarbt biese Auffassung unf ber Ansicht, Goethe sei bis zur Bollendung seines "Zasso" ein in seinem Berufe noch schwantenber Dichter, ein erst Werdenber gewesen, ber von Herber's geschlossener Mannlichteit sich abhängig gefühlt, aber, da bieser ihn nicht genug verstanden, viel zu leiben gehabt. Diese Ansicht ist in Haupt und Glie-

bern unrichtig.

Betrachten wir zuerft ben vermeintlich ichwankenben, erft merbenden Goethe. Rach beffen Bermidelung in die weimarifchen Berhaltniffe, meint Edarbt (S. 11), "begann ber Polititer auf ben Dichter ungunftig einzuwirten". Er führt eine von jenen brieflichen Meußerungen Bieland's an, welche einen momentanen Einbruck wieberzugeben und insgemein, wo nicht in bemfelben Schreiben, boch gewiß in einem ber nachsten von Bieland felbft widerrufen zu werben pflegen. Rach jener "brobte ber Genius Goethe ju verlaffen; feine Ginbilbungetraft fchien erloschen; ftatt ber allbelebenden Barme, die fonft von ihm ausging, politischer Rroft um ihn her". Diefer politische Froft mar nichts Anderes als die Aufenseite ber Sammlung mit welcher Goethe fich unter feinen bunten Berhaltniffen in fich zusammenhielt und mit energischer Confequent ben ftillen Beg feiner Ausbilbung verfolgte. Bieland, dersbiefe innern Operationen und ihre funftigen Refultate nicht feben konnte, ift fehr entschuldigt wenn er bie Schweigfamteit nach außen bebauerte und falfch auslegte. Edarbt aber, wenn er bies jest ned nachspricht, nachbem die Resultate sowol als die ununterbrochenen Stufen ihrer Entwickelung amtageliegen, ift wicht entschuldigt. Er fahrt fort:

Rein vollendetes größeres Werk bietet uns der Zeitraum vom 7. Rovember 1775, wo Goethe in Weimar eintraf, dis zum Spätjahr 1786, elf Sahre. Nichts als Geburtstagspoesie, arrangirte Schwänke, dramatisirte Complimente, die ihren Schöpfer nur ermüdeten, ohne dauernde Früchte far die Folge zu bieten. (Bei welchem der Jungen die in Goethe den hofmann angekläfft haben, hat Eckardt diese leere Radotage gelnuden ?) Goethe fühlte sich selbst immer gedrückter, seine Rettung erwartete er von der bildenden Kunft: er mochte wol dunkel ahren daß ihn das Studium der Antike der classischen Periode seines Dichterlebens zusühren werde.

Ferner führt es Edardt breit aus, Goethe, ber sich verloren gehabt, habe sich erft in Italien wiedergefunden; und nachdem er an früherer Stelle gewiffe Meußerungen Goethe's übertreibend behauptet hat, durch den "Werther" habe sich derfelbe vom Untergang gerettet, schließt er hier: Gleichwie "Werther" das Monument der ersten, so ift uns

"Taffo" das Monument ber zweiten Durchgangsperiode: bort ward ber Mensch, bier ber Dichter Goethe gerrettet....

Ja boch! Wenn man einen "Gop" und einen "Werther" hinter fich hat, umgeben von mehren ewigen Lenzen ber fconften Lyrit, auf feinem Atelier einen "Fauft" erften Theil, in vielen Dauptscenen icon genial gestaltet, in andern begonnen und babei in biefen elf, wie fie Edardt anfieht, Dugiggangejahren neben den Commiffionen bes Strafen., Baffer- und Biefenbaus, ber Dilitairadminiftration, des Bergbaus, vielen besondern Sofauftragen und zulest auch noch bem Borfis im Rammercollegium, wenn man, fage ich, neben dem Allem in den elf 3. hren folche Geburtstagspoesien wie "Die Dastenjuge des Winters", "Die Weltalter", "Die weiblichen Tugenden", "Die Planeten" und bas "Ilmenauer Gedicht" (wir bitten Edardt fie noch ein mal zu lefen, um fie richtiger ju fchagen) und zwischendurch so viele liebliche Gebichte, Ballaben, claffische Dben und Epigramme verfaßt hat, wenn man in benfelben elf Jahren außer ben Somanten "Die Empfindfamen", "Das Reuefte aus Plundersweilern", ,, Rarrenfchneiden", ,, Midas-Urtheil", "Die Bogel", außer ben fleinen Dramen "Die Gefomifter", "Lila, die Fifcherin", "Jeri und Bateli", "Schert, Lift und Rache", bem epifchen Fragment "Gebeimniffe", dem bramatifden "Elpenor" und zwei Acten Des "Zaffo" eine "Sphigenie", einen "Egmont" und fieben Bucher bes "Bilhelm Meifter" gefchrieben hat, bann, dann braucht man feinen getreuen Edarbt, um als Dichter gerettet ju merben.

Er wird mir einwenden, "Iphigenie" und "Egmont" seien erst in Italien vollendet worden. Ich verweise auf die "Briefe an Frau von Stein" (III, 287, mit Anmerkung) zur Erhärtung das die Angaben über "Iphigenie", die Goethe in der Bearbeitung seiner italienischen Reise 40 Jahre nach derselben ausgesprochen hat, ungenau sind und er an der "Iphigenie" in Italien nur noch das Wenigste gethan hat. Desgleichen auf dieselben Briefe (II, 127), wo er schon 1781 schreibt:

Dein "Egmont" ift bald fertig, und wenn der fatale vierte Act nicht mare, ben ich haffe und nethwendig umfchreiben muß, wurde ich mit Diefem Jahr auch Diefes Stud befchließen; worauf er im nachsten Fruhjahr (Gbendafelbft, S. 166 fg., 169 fg.) noch daran thätig war und am 5. Mai ihn an Dofer gur Beurtheilung fchickte (Riemer II, S. 143). Diese erfte Ausarbeitung bes "Egmont" liegt uns freilich nicht, wie jene ber "Iphigenie", urfundlich vor, um auch hier, wieviel ober wiewenig noch in Stalien baran geichehen, abmeffen zu konnen. Bol aber haben wir vom "Berther", beffen Ueberarbeitung mit neuer Episode vor der italienischen Reise (1782 und August 1786) vollendet worben ift, beibe Bestalten und feben daß biefe den Runftlerfortschritt bezeugende Umbildung von groferm Umfange mar ale die Nachfeile an "Iphigenie" in Italien ("Briefe an Frau von Stein", III, 284, Anmerfung). Will fich Edarbt alles hier Angedeutete, was Goethe notorifch in ber bezeichneten Beit gebichtet bat, ins Ginzelne zusammenftellen, fo wird er fagen muffen bag man einen Dichter ber ausschlieflich feiner Duse zu bienen gehabt hatte, wegen biefer Hervorbringungen in dem Beitraum fruchtbar und fleißig nennen durfte. boch ift bies, auch abgefehen von den Amtegeschaften, noch lange nicht Alles mas Goethe im erften Sahrzehnb ju Beimar an feiner Ausbildung gethan.

In diese erste weimarische Periode vor der Reise nach Stalien fällt die gang felbftanbige Grundlegung von Goethe's eigenthumlicher wiffenschaftlicher Ausbildung. Dahin gehören "Studien über Poesie und Literatur", wie die oben berührten über das "Bolkslied", wie die über "Shakspeare" und Shakspeare's "Hamlet", weiche lettern mit andern über Drama, Theater, Lyrif in "Bilbelm Deifter's Lehrjahre" übergingen, deren erfte Abfaffung bes Theoretischen noch ungleich mehr nacher Ausgemerztes enthielt. Auch fein (noch nicht berausgegebenes) "Gefprach über die deutsche Literatur" gehort daju. Ferner feine Bemühungen um Einficht in Die bilbende Runft burch Bertehr mit ben fcmeiger Runftfreunden, mit Merd und Defer, Sammeln von Bilbern, Rupferflichen, Solzschnitten, Sandzeichnungen für ben Bergog und für fich, eigenes Beichnen von Landichaften nicht nur und Ropfen, fonbern gelegentlich auch von Bauriffen und Saulenordnungen, und aufmertfames Betrachten von Galerien und Privatfammlungen auf Ausflugen und Reifen. Rebenbei bie Befaffung mit Duft im Umgange mit den weimarischen Concertmusikern und Das Bichtigfte aber und Kolgerichtigfte mit Ranfer. in diefer seiner Selbsterziehung find seine Bege ber Raturforschung. Dies meine ich nicht eben wegen bes Gewinns für die Raturwiffenfchaft als folche, den ich wenigstens abzuschäßen nicht im Stande bin. Boethe's Entdedung bes menfolichen Bwifdentwochens (1784), bamale von ben Korophaen ber Biffenfchaft abgewiesen, ift jest vollig anertannt, und bie von ibm ergriffene Richtung auf eine Gefammtharmonie bes th rifden Organismus hat fich in ber gelehrten Belt weiter gebilbet. Go ift auch feine Mangenmetamorphofe, die

er fich fcon 1785 begrundete, ale eine geniale Anfchauung allmälig verbreitet, befruchtend in die Raturgelehrfamteit übergegangen. In der Mineralogie und Geognofie, beren Studium er noch vor jenen im Thier- und Pflanzenreich anfing und eifrig fortbetrieb, ift man über ihn, ben lange Beit mehrfeitig gefchapten Mitarbeiter und Borberer, hinausgeschritten, da die Erhebungetheorie die er in feinen alten Tagen ftanbhaft ablehnte fich burchgefest hat. Seine Farbenlehre endlich, die er wenigstens im Reim auch fcon mit nach Italien brachte, gerieth in ein ahnliches, nur bedingtes Berhaltnif mit ber Beitmiffenschaft. Einzelne Capitel, wie bas von ben subjectiven Farben, wirkten lebendig ein und fort, mahrend bas Sanze als Syftem, die Wiberlegung Remton's, bas Bemuben, die Physik von ihrer Auflosung in anschauungelose Mathematit ju befreien, die Buftimmung ber gachmanner nicht gewonnen hat. In ber Biffenschaft alfo trugen amar alle diefe Arbeiten Goethe's ihre Früchte; über ihre Große jeboch tann man ftreiten. Darüber aber, ob fie fur Goethe ben Dichter fchablich ober nuglich gemefen, tann nur arger Unverftand ftreiten. Sie wurben bie Grunblagen feiner claffifchen Große.

Bahrend Goethe's junge Beggenoffen in die Biberfpruche der sittlichen Belt wie fie fie vorfanden und die Probleme der Menschlichkeit sich tumultuarisch hineinfturgten und ihr Ende im Bahnfinn, wie Leng, im trodenen Stoicismus, wie Rlinger, in Bodelascivitat, wie Beinfe, nahmen, ging er mit ftillem Fleif und frommer Buverficht auf Gott-Natur in die innern Gefege ber Wirtlichfeit ein. Schon in feinem Antheil an Lavater's "Physiognomit", beffen Bethatigung burch Beitrage in die erfte Beit feines weimarischen Lebens hineinreicht, zeigt fich mit mehr Plan als Lavater hatte bie Richtung auf das Conftante, Typische ber bilbenben Natur. 3m Bufammenhange bann mit ber Pflege bes eigenen fleinen Baumgartens, in dem Goethe bauerlich wohnte, ber Anlage bes barangrengenben herzoglichen Parts, ben Sago-, Forft- und agronomifchen Ercurfionen mit bem Bergog und der ihm übertragenen Biedereinrichtung bes ilmenauer Bergbaus feben wir ihn unter allen poetischen Spielen, geselligen Pflichten, Inspections- und Rangleigefchaften immer nuchterner, immer tiefer in bie Raturbetrachtung bringen. Im Jahre 1777 macht er schon zu feiner Ginweihung ins Bergwefen die Bargreife im Binter, 1778 und 1779 nimmt fein Bleif im Garten, am Part, im mineralogifchen Sammeln und Betrachten immer zu (Riemer, II, S. 66; ,, Briefe an Frau von Stein", 1, 198); und wie ine Große gehend, fchlicht und rein fcon feine Raturanschauung mar, bezeugen aus dem Berbft und Winter 1779 die "Briefe aus der Schweiz", die wahrlich jum Claffischen unserer Literatur gehören. 3m Fruhfahr 1780 ftubirte er eifrig Buffen's "Cpochen ber Ratur" ("Briefe an Frau von Stein", I, 296) und war im Berbft auf Gipfeln und in Tiefen ber Erbe barauf aus, der großen formenden Sand nachfte Spuren gu entbeden (Chendaselbst, S. 334). 3m Jahre 1781 erweiterte er burch Beranftaltung planmäßiger Reisen eines jungen Mineralogen, durch Correspondenz und Lefen seine geognoftischen Ginfichten, behnte feine Aufmertfamteit auf Reifebefchreibungen aus, nahm auch Einblide in bie Aftronomie, machte anatomifche Beichnungen, lief von Lober fich Knochen und Dusteln erflaren und hielt bann felbft Bortrage über den menfchlichen Knochenbau (Cbenbafelbft, II, 6). Es fehlt auch von 1782 nicht an Spuren des Fortgangs aller diefer Studien (Ebendafelbft, S. 140; Riemer, II, 165). "Ich weiß", fchreibt er an Merd, "meine Ofteologie auf den Fingern auswendig bergusagen" u. f. w. "Die Rosmogonie", fchreibt er an Rnebel, "und die neueften Entbedungen barüber, Die Mineralogie und neuestens ber Beruf mich der Defonomie ju nahern, umgibt mich wie Bacon's großes Salomonifches Saus." Im Jahre 1783 macht er einen naturwiffenschaftlichen Ausflug in den Sarz, dann ju Commering und Forfter, und im Spatjahr ift er gang in Belt- und Raturgeschichte, Reifebeschreibungen und mas babin gebort ausgegoffen (Riemer II, 184). 3m Jahre 1784 fchrieb er im Januar eine Abhandlung über ben Granit und tam in Berfolgung ber ofteologischen Betrachtungen im Fruhjahr gur Entbedung des menfclichen 3mifchenfnochens, moruber er ebenfalls eine Abhandlung mit Beschaffung und Untersuchung von Praparaten und Borbereitung der Beichnungen dagu in Angriff nahm. Ferner feste er im Thuringermalb und bann im Barg feine Felfenfpeculationen fort und lief fich auch hierzu planmäßige Beichnungen fertigen. Bie er in beiben Richtungen auf Grundgefese binarbeitete und bie geheime Barmonie ber Ratur durch das Gange fefihielt, hat er gleichzeitig ausgesprochen ("Briefe an Frau von Stein", III, 5 fg.). Bene Abhandlung vollenbete und verfchicte er in diefem Binter; im Anfang 1785 mar er außerbem bereite mit Beobachtungen über Pfangenfamen und Pflanzenentwickelung nach Buchern und im Freien, in Befprachen mit Rundigen und in eigenen Erperimenten befchaftigt, und auch auf bem mineralogischen Ausflug mit Anebel ins Sichtelgebirge begleitete ihn bas Difroftop. Schon im Fruhjahr hatte er fur Anebel eine botanifche Abhandlung aufgefest, im Commer an einer Bebirgelehre meitergeschrieben (Ebendafelbft, S. 131 fg., 153, 163). Dies Botanifiren und mitroftopifche Unterfuchen, berbunden mit Beichnen bes Bahrgenommenen und Rieberfchrift der Ergebniffe verfolgte er lebhaft 1786, und was er von feiner Befriedigung barin und ber Art feiner Unfcauung fagt, beweift bag das Gefet ber Pfanzenmetamorphofe bereits von ihm erfaßt und in Auffagen feftgehalten mar (Ebendafelbft, S. 218 fg.).

Diese Erwerbungen also und Leiftungen in der Raturwiffenschaft mahrend der ersten zehn Jahre Goethe's in Beimar halte man zusammen mit dem obigen Ueberblick seiner dichterischen Hervordringungen und afthetischen Studien in derselben Zeit, nehme hinzu wie ausmertsam auch auf die sittliche Natur des Menschen im Beobachten der Mitlebenden und seiner selbst, Bergleichen der Sesellschaftsstufen, Eingehen in die Schriften von Lavater und von Diderot, von St. - Martin und von Boltaire, Duclos, Rousseau sich Goethe in eben diesem Zeitraum erwies, und man wird fuhlen daß Nichts auf der Belt unwahrer ift als Edardt's Bort (S. 217), Goethe habe in Beimar wie Taffo auf dem breiten Polster eines entnervenden Gluds geruht.

Gerabe biefe vernunftige Befreundung Goethe's mit der Ratur nimmt Edardt, so weit geht sein Misverständniß, für Berwirzung. Er liest in bessen Briefen auf dem Wege nach Italien ("Borlesungen über Tasso", S. 15): zwischen je zwei Beilen immer das stumme Seständniß, der Berfasser schwanke in der Auffassung seines Berufs, ja habe sich verloren. Gleich der erste Brief ist charakteristisch: da sieht man das planlose Beobachten des Wetters, der Steine, des Landbaus, der Zesuiten und in einem Edden auch des Theaters; die Steine erdrücken die Poesse, sie steine tergrunde.

Da bin ich nun bei der rechten Erbfunde der Berfenner Goethe's angefommen, in die Edardt mit fcmeren Rugen hineintappt. Gin Dichter der feinen Beruf tennt darf nach Edardt nicht mit offenen Sinnen reifen, Dimmel und Erde betrachtend, aufmertfam auf die Bemegungen ber Atmofphare, bie Beftaltungen bes Bodens, den Charafter der Begetation, die Agricultur, den Sittenfpiegel öffentlicher Gebaube und Anftalten, bies gu bemerten ift Gelbstverlorenheit, Planlofigkeit, diese Auffasfungen find Steine welche bie Poefie erdrucken und bestaubt in den Sintergrund drangen. Ein Dichter muß es naturlich nur mit eigenen Birngefpinnften gu thun baben, die mit wirklicher Ratur und wirklicher Denfchenfittlichkeit Richts ju ichaffen haben, die nur gestort merben burch das Bahrnehmen von ewigen Raturcharatteren auf bem Grunde der mechfelnden Landesarten und beweglichen Erscheinungen. D bes Armen, ber in folchen Betrachtungen schwantt, ftatt nach Stalien zu reifen, ohne bes Bege ju merten, wie ein Roffer voll translungrifcher Traume!

Man gibt zu, man weiß, man fühlt daß Goethe der größte deutsche Dichter wurde, der in die Nation eine wunderbare Erfrischung ausgoß. Wie aber und wodurch, darüber denkt man so wenig daß man den Weg auf dem allein er dahin gelangte für einen Irrweg erklärt, weil er abliegt von der Straße auf der sich Goethe ebenso im Haufen wurde verloren haben wie die Andern, die solche Erfrischung nicht bieten konnten, wie diese Tadler, die zwar die Erfrischung annehmen, aber meinen, er hatte sie auf anderm und kurzerm Wege gewinnen sollen.

So wurde schon Goethe's "Werther" um eben deswillen, wodurch er allein so gewaltig wirken konnte, bei allem Eingeständniß der Wirkung getadelt. Weil der Dichter, unbekummert um die Natur welche die Dogmatik dictirte, die Moral vorausseste, die Convenienz heuchelte, die Natur der Empsindung wahr gab und die Consequenz der Leidenschaft kuhn zog, so düster sie auch aussiel, dadurch war der "Werther" unwiderstehlich. Man verlangte, der Dichter solle diese seine geniale Macht ferner üben, aber mit mehr Delicatesse gegen die Convenienz, mehr Anbequemung an die Moral, mehr Einstimmung in die Dogmatik. Er aber fühlte wol daß wenn er bas Leben fo nahme wie bie Gefchichtsverquidung bie zu seiner Beit es aggregirt hatte und die aus wibermechenben Traditionen gufammengewirrte Bilbung et m. flarte, seine Poefie wie die Anderer nur die vorbandene Profa rutteln und wieder auftischen murbe. Dabeilich er Mobe und Tradition liegen und ging bei Gottet Coipfung in die Schule. Den Boden auf bem fein Liben und bas Leben all ber fublimen Bopfe um ihn ber um einmal wirklich ruhte, lernte er tennen, fing beim & bei ben Bergen und Straten bes Landes und ben Inchen des Organismus an und flieg von diefen allgemei nen Grundlagen aller Lebenswirthichaft und Gattungs typen jum angelagerten blubenden Leben auf, indem a fich die Erftbedingungen aller wirklichen Gultur in ba Ausbeutung des Landesbodens burch Feldbau und Gened und die Grundform der erften organischen Entwidelung in der Pflanzenbildung flar machte. Er murbe dabei felbf Gartner, Damm- und Biefenbauer, Bergmann und Landesofonom. Und bei bem gefchaftlichen und gefelligen Berfehr in den er bierunter mit Raben und fena, Soben und Diebern tam, verfaumte er nicht, ebenfo bis menfchliche Reich, fatt blos aus Buchern und Rebent arten, aus den Beburfniffen, Reigungen und Leiftungen gu ertennen, in ben verschiebenen Schichten ber Stank und Rreisen der Sitte auch bier die Confequeng ber Grundnatur berauszufinden, bie an ihren feften und an ihren mandelbaren Bedingungen bas Unterfciebene auf dem Gleichen erzeugt. Und indem er fo in der wittlie chen Beimat fich heimisch gemacht hatte und überall, in Gras ju feinen Fugen und in ber Bolte über feinem haupt, im Frieden der Balber und im Streiten ba Menfchen Gefes, Bufammenhang, innere Darmonie gt funden, das unveräußerliche Dafein und die bunte Maichauung fich mit Seele und Berftand durchgeiftet batte mar er, unabhangig von Reichstalenber, Dicefe und Mobejournal, Ronig feines eigenen Reichs. Das marb und das ift ber Bauber von Goethe's Doefie, baf immet, im leichten Scherz und im weitumfaffenden Emft, baf überall, bis in die Spigen des Widerspruchs, bis in bit Rlage der Leibenschaft, der Grundton einer Geelt milflingt, die mit der Birflichfeit verfohnt ift, mit ber Minatur im Gintlang lebt; "ber Dichtung Schleier auf der Sand der Bahrheit". Und den ftrengen, fillen Beg auf dem Goethe diefe Sohe erreichte, nennt mat eine "falfche Beltrolle", ein "Schwanten im Beruf", "Planlofigfeit", "Berluft feiner felbft".

Ich kann Edarbt nur auf all die Briefe die Gothe während dieser Studienjahre schrieb, an Lavater und Mel, an Jacobi, Anebel, Frau von Stein, und auf Riemeis Tagebuch - Auszüge verweisen, so wird er die reichsichen und entschiedenden Belege sinden, wie planfest, wir mit steigender Klarheit und Befriedigung Goethe steuert und auf nichts Anderes hin als auf den Dichter. Teufvrungen in den Briefen auf dem Wege nach Italien und den ersten aus Rom, die Edardt auf ein unklares Sochen deutet, haben einen ganz andern Sinn. Jum Mel drücken sie seine Ungeduld aus, und diese kam aus der

Barme der Reife. Denn jest, nachdem Soethe seiner Anschauung seste Grundlagen und die Nerven der Stetigkeit gewonnen hatte, war er so weit daß er die mahre Kunst und die Wahrheit der Kunst erfassen durfte und je langgehegte Sehnsucht endlich befriedigen durfte und je minder erzweiselte, umsomehr eilen mußte. Zum andern Theil sind diese Aeußerungen nur mittelbare Entschuldigungen seiner Verheimlichung des Reiseentschlusses und Reiseziels, milde Umkleidungen der Thatsachen daß er keines Raths dazu bedurfte, keine Begleitung mit seinem Zweit verträglich fand. Endlich sind es sanfte Andeutungen gerade seiner wohlbewußten Planmäßigkeit. So, wenn er schreibt:

3hr habt mich oft ausgespottet wenn ich Steine, Rrauter, Whiere betrachtet; nun richte ich meine Aufmerkamteit auf ben Baumeifter, Bilbhauer und Maler und werbe mich auch hier finden lernen.

hier überließ er es ben Freunden zwischen ben Zeilen zu lesen: Jenes getabelte Naturstubium war die beste Borbereitung zum Kunstverständniß. Denn mein Studium des dynamischen Naturbaus hat mich mit dem Material und Bedingungen des Architekten, das des organischen Naturbaus mit dem Prototyp des Bildners, meine Aufmerksamkeit überhaupt auf charakteristische Natur mit den Gegenständen des Malers vertraut gemacht. Ausbrucklicher hatte er gerade dies bereits von Benedig aus am 5. October geschrieben.

So viel zur Andeutung baf Goethe auf bem Wege nach Italien der gedruckte, dunkel suchende Mensch nicht gewesen wie ihn Edardt sich benkt.

Bugeben muß ich baß an Edarbt's Meinung von Soethe's bamaliger Bernachlässigung seines Dichterberufs Goethe selbst insofern mitschuldig ift, als er im Eingang seiner spat redigirten "Stalienischen Reise" unrichtige Angaben über sein Berhalten zu jener Zeit gemacht hat. Goethe sagt bort, er habe zur Ausgabe seiner gesammelten Werte die vier ersten Bande von Karlsbad aus an Soschen geschickt und sei im Begriff gewesen mit den vier letten, die theils nur entworfene Arbeiten, theils Fragmente enthalten, das Gleiche zu thun,

wie benn meine Unart, Bieles angufangen und bei vermindertem Intereffe liegengulaffen, mit ben Sahren, Befcaftigungen und Berftreuungen gugenommen hatte.

Und nun ergählt er daß erst die Gedichte der Freunde zu seinem Geburtstag, die im Namen seiner vernachläffigten Arbeiten um deren Bollendung gebeten, zusammen mit Herber's Zureden ihn bestimmt hätten, diese Papiere und namentlich die "Iphigenie" behufs der Ausarbeitung mit nach Italien zu nehmen. Ich kann nur sagen daß Goethe sich hier sehr Unrecht thut und Eckarbt, wenn er die "Briefe an Frau von Stein", die er eitert, durchgelesen hätte, dies wissen mußte.

Soethe war zur Ausarbeitung und zur Ueberarbeitung feiner Sachen, namentlich der "Iphigenie", entschloffen, ehe er nach Karlsbad ging. Schon am 15. Juni schrieb er über seine Redaction an Frau von Stein daß er die kleinen Gebichte unter allgemeine Rubriken gebracht

und den "Triumph der Empfindfamteit" bearbeitet babe. und daß fie Bieland ihr Eremplar ber "Iphigenie" jum Durchgeben ichiden moge. Lage barauf: bag er ben "Triumph der Empfindsamkeit" bis auf den ersten Act, den er julest gelaffen, fertig habe, nun an "Stella" bente und nicht ruhen wolle, bis auch die nach feinem Sinne fei. Acht Tage barauf: daß er an dem (schon vor brei Jahren überarbeiteten) "Berther" corrigire und ju Mittag Bieland bei fich habe; es werbe über "Iphigenie" Gericht gehalten. Am 6. Juli: Bieland gehe Die Sachen fleifig burch, "und fo wird es mir febr leicht wenigstens bie vier erften Bande in Ordnung ju bringen, die vier lesten werben mehr Dube machen". Satte er fie Bofchen wie fie maren übergeben wollen, fo konnten fie nicht einmal fo viel . Dube machen als jene erften Bande mit ausgeführten Dichtungen, die er gleichwol noch überfeilte. Sah er mehr Muhe voraus, fo haben wir daran ben entscheibenden Beweis daß et fie zu vollenden schon damals entschlossen war. Um felben Tage fchrieb er auch vom Durchnehmen bes "Berther" mit Berber und am 9. Juli bag er ben "Gos" burchgegangen, Bieland's und Berber's Bemertungen verglichen und fich über verschiedene Correcturen decidirt.

36 fabre nun fort; was ich bier thue, bab' ich in Rarlss bab gugut und fann bort meine Gebonten jur "Sphigenie" wenden.

Aus Karlsbab bann berichtet er am 20. August: "Mit «Berther» geht's vorwärts"; am 22.: "Die Erzählung am Schluffe «Werther's» ist verändert"; am 23.:

Geftern Abend warb "Sphigenie" gelefen und gut fentirt. Sest ba fie in Berfe gefchnitten ift, macht fie mir neue Freude, man fieht auch eher was noch Berbefferung bebarf. Ich arbeite bran und bente morgen fertig zu werben.

Das ist also bas allein Wahre an jenem Bericht daß er die "Iphigenie" wol noch von Karlsbad aus (aber nicht unvollendet) abzufertigen gemeint hatte; ba er aber noch Einiges baran zu thun fand, fie mitnahm wie bie andern Dinge die er unter Staliens milbem himmel auszureifen gedachte. Dag aber biefe "Sphigenie" ber blofe Profaentwurf von 1799 gewesen, ift unrichtig. Er hatte in all ben Zwischenjahren (viele Erwähnungen in ben Briefen an die Freundin bezeugen es) hier und da an ihr gebeffert; und wie follte er ju ihrer Ausführung erft am 28. August burch die Freunde bestimmt worden fein, ba er fie ichon im Juni von Bieland burchfeben ließ und mit ihm durchging, da fie fünf Tage vor bem 28. August schon in Berse geschnitten por ihm lag und er in ber hoffnung balbiger Bollenbung baran arbeitete.

hiermit hoffe ich nun Edardt überzeugt zu haben bag ber Goethe ber sich zur italienischen Reise bereitete tein an sich irregewordener Dichter, sondern einer war ber es mit seiner Ausbildung und der Ausbildung seiner Schöpfungen gründlich nahm. Und nun tomme ich auf herber zurud und auf die Frage ob er damals gegen Goethe gestanden, wie Edardt sagt, gleich dem Antonio gegen Tasso, indem er

ben auf fascher Bahn Gebenden durch Spott zu reizen, aber nicht zu fuhren verstanden. (S. 99.)

Diefe Borftellung baf herber an bem Goethe jener Tage eine ironische Superioritat geltendgemacht, ift im geraben Biberfpruch mit ben urtunblichen Beugniffen. Dben habe ich angeführt wie herber in jenen Jahren, was er felbft Reues hervorbrachte, fortwährend an Goethe mittheilte. Und fo mar es der freundschaftlichen Gegenfeitigfeit gemaß wenn Goethe ein Gleiches that, ohne bağ er barum ,,fich noch immer mit vieler Menaftlichteit um bas Urtheil Berber's bewarb" (Cd. arbt, S. 221). Schon im Mark 1779 fchickt Goethe an Anebel die drei Acte der "Iphigenie", daß er fie Berber 3m Frühjahr 1781 fchreibt er von Reunheiligen aus, bie Freundin moge ihm mittheilen mas Berber über fein "Gefprach über die beutsche Literatur" fage. 3m Februar 1784 ließ er herber feine Rebe gur Groffnung bes Bergbaus in bem Augenblick einhandigen, ba er fie gu Imenau hielt ("Briefe an Frau von Stein", III, 21). Bie die Freundschaft mit herder auf Plan und Sinn der Dichtung "Geheimniffe" einfloß, ift fcon oben berührt. Als Goethe im August 1784 ben Anfang bagu mabrend eines Reifeintermegto gebichtet hatte, fchickte er ibn fofort an Berber und burch biefen an Frau von Stein ("Briefe an Frau von Stein", III, 80). 3m Gedichte führte er Berber felbft ein als humanus in warmer Beichnung, bie gar anders aussieht als ber Cavalier Antonio. 3m November 1785, als Goethe bas fechste Buch bes "Bilhelm Meifter" beendet hatte, fagte er ber Freundin, er freue fich auf Berbers und die Imhof (Schwefter ber Frau von Stein), und ichrieb balb barauf Anebel feine Freude über den vielen Beifall ben er bei Diefem feinem tleinen Publicum gefunden. Wie haufig vom Spatjahr 1783 an Goethe mit Berbere und ber Stein trauliche Lefeabenbe Bubrachte, fieht man aus ben Briefen an bie Lettere. Am 3. Juni 1784 fagt er vor einem Ausflug : "herber verlag ich ungern, er ift gar gut, lieb und herglich." Am 29. Juni fchreibt er : "Ich habe Briefe von Berbers, diefe find gar lieb und gut gegen mich, ich fehne mich auch um ihretwillen fehr nach Saufe." 3m December an Rnebel : "Die Stein und Berber find mir vom größten Berth und find beinahe meine einzigen hiefigen Capitale von benen ich Binfen giehe." September 1785 an Frau von Stein: "Mit herbere bin Im Frühich und wir leben angenehm zusammen." fahr 1786 melbet er ber Freundin feinen Fortschritt an der Operette und "Wilhelm Meifter" mit dem Beifage, er hoffe Donnerstage ihr und herbers etwas ju

Schon diese Stellen können belegen daß herber Goethe nicht durch Spottlust abstieß, sondern durch Theilnahme anzog. Ober waren es die Naturstudien Goethe's, gegen die sich herber so ironisch verhielt? hier und da einmal mag ihm des Steineklopfens etwas zu viel geworden sein; aber lächerlich ist es wenn man ihn darum zu einer stehenden Maskensigur der Fronie stempeln will. Raum hatte Goethe im Rarz 1784 zu Jena die ana-

tomifche Entbedung bes 3mifchentnochens gemacht, fo fin, bigte er es herber unter bem Siegel ber Berfchmigen. beit an ("Briefe an Frau von Stein", III, 31). Au bie Abhandlung ausgearbeitet mar, las er fie ihm; Berber fand fie febr einfach und fcon und fchrieb baruber en Anebel: "Der Menfch geht auf bem mabren Ra. turmege"; und wieber fchrieb er im Rary 1785; "Gge. the tragt feinen Ropf und fein Berg immer auf ber rechten Stelle und ift in jedem Schritte feines Lebens ein Mann." (Rnebel, ,,Literarifon Rachlag", 11, 236, 240; vergl. 232, 234, 297). Bie paßt bas zu ber Imagination vom fcmantenben Gotthe und vom abgeschloffenen Berder, ber ihn nicht verficht? Berber nahm Gefichtepunfte Goethe's in ben Eingang feiner "Ibeen dur Philosophie ber Gefchichte" auf ("Gothe an Rnebel", 6. 55), und im Januar 1785 foreibt Goethe an Rnebel, er habe in ber letten Beit in ber Mineralogie paufirt; in ben andern Theilen ber Raturgefchichte treibe er fich mit Berber burch Disputirm immer weiter. 3m April 1786 fchreibt er an Frau von Stein: "Geftern Abend mar Herber bei mir, und wir habm viel burch's Mitroftop gefehen." 3m Juli b. 3.: "36 habe Berbern neulich mit der Pflange, beren Blume gulest fortfliegt, bei Zafel regalirt und fie hat ihm viel Bergnugen gemacht." Dan fieht, Berder verhielt fic gegen Goethe's Raturbetrachten nicht als Spotter, fondern als Mitgenießer. Benn Goethe felbft in jenem fraten und ungenauen Bericht über bie Bureben in Ratisbab Berder's Auffoderung anführt, daß er die rhythmifche Ausbildung feiner "Sphigenie" lieber vollenben folle als "taubes Gestein flopfen", so schickt er gur Erflarung voraus baf Berber, unbefannt mit feinem größern Rife plan, geglaubt, es fei nur wieder eine Bergmanberung auf die er fich (wie die Sahre her fo häufig) begeben wolle. Und wenn er hier fagt, gegen Mineralogie und Geologie habe sich Herder immer spöttisch erwicken, fo hat er doch vorher hinlanglich die Ginficht mid treue Meinung bezeichnet aus der jene Ermahnung fiof, ber genannten Dichtung noch einige Aufmertfamteit ju fomten, "bie fie mohl verdiene". Dringend, fagt er, babe ihm herber bas ans berg gelegt; und im Borangebenben bat er gefagt baf er feine erften vier Banbe unter ber treueften Mitmirtung Berber's abgefcoloffen. hieraus hatte alfo Edardt nicht blos die "itenische Weise" fich abschöpfen follen. Bie verftanbig und wie liebevoll Herder bamals Goethe's Dichtungen erwogen, lag ja vor. 3m Brief an Frau von Stein vom 6. Juli 1786 heißt es: "herber hat ben «Berther» gut fentirt und genau herausgefunden, mo es mit ber Composition nicht juft ift." Am 9. Juli ichickt Goethe Berber's Bettelon momit er den Got jurudfandte. Berder fchreibt:

"Lieber Bruber, bier haft du beinen "Gob", beinen eifen, einigen, ewigen "Gob" mit innig bewegter Seele. Die Correcturen bebeuten Richts ober außerst wenig; sie corrigiren weistens ben heiligen Martin (Wieland) gurud, ber die e bigum Lachen eingeschaltet und wenig Rucksicht barauf genomen hat, wer rebe. hiervon mundlich. "Wie auch von einigen zu feinen Ausbruden im Staatsstil, infonderheit in Beistingnis

Munde. Gott fegne bich, baf bu ben Got gemacht haft, taufenbfaltig. Derber."

Bei der Mittheilung aus Karlsbad vom 22. August, baß die Erzählung am Schluß des "Werther" geändert sei, fügt Goethe hinzu: "Gott gebe daß sie gut gerathen sei, noch weiß ich Richts davon. Herder hat sie noch nicht gesehen." Am Schluß des Briefs wieder: "Herders sind gar gut".... Kann man hiernach auf Goethe's Seite statt Vertrauen Aengstlichkeit, auf herder's statt warmen Antheil lehrmeisternde Superiorität sinden? Gewis nicht.

(Der Befchlus folgt in ber nachften Lieferung.)

Im Golf von Neapel. Bon Friedrich Aulenbach. Reuftadt an der Haardt, Gottschick. 1853. Gr. 16. 25 Nar.

Gine bichterifche Seele, nach Freiheit und Luftveranderung fcmachtenb, flattert nach Stalien um Erinnerungen gu fammeln fur bas Alltagsleben, verbracht im praktifchintelligenten Streben einer induftriellen Beit. Diefe Erinnerungen werben einer Bugendfreundin geweiht, Die als Bergensideal vor, mabrend und auch nach der Banderung vorzuschweben fcheint. 3hr theilt ber Autor die Gindrude ber iconen Ratur, der Runft und ber geschichtlichen Erinnerungen mit, ibr fcreibt er bie begeifterten Briefe aus und über Tivoli, Gorrent und Capri, ibr gibt er wieder in begeifterter poetischer Auffaffung was er fieht, mas er fühlt und mas er denft. 3hr zeigt er wie die Aufenwelt ein Eche findet in feiner Seele und wie Diefes Coo ein dantbares ift, jauchgend in Entzuden. Dan bat fo viele Reifebefchrei: bungen von Stalien und vielleicht ift bie bier vorliegende eine Der unvollftandigften, boch ift fie frifch und macht ben Einbrud einer munblichen Ergablung; bas Auge leuchtet und bas Berg Blopft. Des armen Taffo Liebes- und Leibensgeschichte wirb mitgetheilt in ihrer einfachen, traurigen Bahrheit. Gingelne Bedichte find eingelegt, wie innere Stimmung und außere Ginbrude fie erzeugten, und an Araumereien des Bergens fehit es nicht, welche bie Freundin auffuchen und fie oft gur Gefahrtin bes Reifegenuffes machen. Bulest legt er Die Blatter ber Brub-lingsbegrußung in ihre jungfrauliche Sand, weil an bem ichattigen Berd weiblicher Gingezogenheit Die Bluten bes Gefühls langer und beffer Soun finden. Sie follen ein Andenten fein für bie emig Betrennten, benn bas Buchlein ichließt folgenbermagen : "Wenn die Soeale ber Welt nicht mehr umichwarmen und die Erbe une jum Bohnort geworben und bu getrennt bift von mir und ich allein ftebe mit meinen Erinnerungen und Soffnungen; wenn auch langft Diefe Blatter, vom Stamme geloft, dabin wirbeln und gleich ben fleinen Blutenfronen, nachbem fie ihren Duft ausgehaucht, vom irdifchen Staub beichwert, flügeliahm fich unter bie Erbe betten, mag vielleicht in bem Bergen ber Freundin, ber fie buften, kaum mehr eine Spur von dem Berfaffer, der ihr einft lieb und werth mar, ubrig bleiben; dann lag mir wenigstens ben Glauben bag du gut bleibft, tugenbhaft und mahr! Schube bie Boeale, die wie Sterne an beinem innern himmel glangen, und laffe fie bir nicht rauben burch flaches Gefcwas ber Belt." Der Lefer bat alfo noch den Genuß, unter ben intereffanten Mittheilungen und poetifchen Erguffen einen ftillen Liebesfchmerg gu ahnen, ein Bergensweh bas unter bem Freudenjauchgen pulfirt. Rachftebende Schilderung ber Marantella wird bem Lefer bas Malent bes Autors befunden:

"Ich möchte die Aarantella, dieses Universal-Lerikon aller wortlofen Liebeserklarungen und Liebessichwure, mit denen man die selige Arunkenheit des herzens in alle Sprachen der Welt übersehen kann, den Aanz der Grazien nennen, umsomehr, wenn er, wie hier, von Grazien getanzt wird.

3ch will verfuchen bir einigermaßen ein Bilb von biefem fo beliebten Rationaltang zu geben und laffe bem Auge beines Beiftes ein capritanifches Parchen - es tangt nämlich nur Paar gegen Paar - vorfdweben, einen iconen ichlanten Burichen mit offenem Blid, leicht und zierlich gefleibet, bem ber fpige but mit dem Marienbilde und ben bunten Banbern verwegen in ben krausen, schwarzen Locken fist; und ein liebliches Madchen mit brennenden Mugen, welche aus langen Bimpern bervorftrablen, und einem Bufen auf deffen fußer Fulle die rothe Rorallenfonur wogt; ihr foones Flechtenhaar ift von teinem Schleier verbullt, fondern nur durch ben filbernen Pfeil mit ber offenen Sand jufammengehalten. Langfam, aber mit unenblicher Unmuth beginnen fie ben Sang, und mabrend jener mit gefenttem Daupte und gierlich gebogenem Arm um feine Schone, beren reigende Formen im anmuthigen Sange nur noch verführerifcher hervortreten, gautelt, fcwebt diefe, die linte Band in bie Dufte geftemmt und mit ber rechten bas Seibentuch fcwingend, dem Geliebten entgegengleitend, ihn bald ichamhaft fliebend, bald ihm wieder mit vor Glück und Bartlichkeit leuchtenden Augen nabend, mit bezaubernder Anmuth über den Boden babin. Es ift die verborgene, schwellende Sehnsucht welche noch nicht laut zu werden wagt. Die Castagnetten schlagen leise begleitend an, man ahnt die innere Glut die fich hinter Diefen anmuthigen Bewegungen verbirgt. Allmalig wird ber Sang lebhafter, lauter tonen die Caftagnetten, und leife mit ben Beben auftretend icheinen Die Geftalten, ewig wechfelnd, fich in lauter barmonifche, munberbare, reigende Bewegungen aufzulofen. Best geht die verborgene Sehnfucht in ber wachfenben Begierbe unter; feuriger merben bie Blide, gewaltiger Die innere Reigung, fie fturgen einander entgegen als fei ber Moment der hingebung nun gefommen. Da tritt die gurcht daswifchen, fie bliden fich erichroden an und flieben fich, boch immer wieder mit gartlichen Seitenbliden fich fuchenb. Aber bas Bittern, die gurcht felbft enthullt nur neue Reize burch bie feltfamften und bennoch anmuthigften Biegungen. Die Begierbe, einmal erwacht, tennt teine Grenge; immer beftiger, immer glubender folgen fich die feurigen Bewegungen. Es find nicht die Rufe, die Arme, Ropf ober Leib allein, die von ben wechselnden Berichlingungen bes Zanges ergriffen werden; ein jeber Theil bes Rorpers, jegliche Mustel ift thatig, an bem vorüberfliegenten, brennenden Leben theilgunehmen. Beibe fcheinen burch ein unficheres Band gefeffelt gleichsam eine geiftige Einheit zu bilben. Die Caftagnetten erflingen immer wilder, und als nun bie entgundete Glut ben gangen Rorper ber Sangenden durchzuckt und die feurige Luft jeden Rerv durchzittert, als Flammen aus ben rollenben Augen ju bligen icheinen und bie Caftagnetten den Sturm ber Leibenschaft durch wilden Birbel andeuten, als die Begierbe ben bochften Gipfel ereicht, mabrend bie leichtschwebenden Geftalten in aller flammenden Glut doch bie bochfte Grazie ber Bewegung bewahren, in glubenber Luft vergeben mogen, ba mit einem male fcweigt bas Lambourin, bie Caftagnetten verftummen und ber Lang ift geenbigt." 8.

Myfterien ber Sprache.

Scharsfinnige Raturforscher haben es verstanden aus einzelnen aufgefundenen Knochen die Größe, Gestalt und andere Eigenschaften urweltlicher, langst vom Erdboden verschwundener Thiere, benen diese Ueberbleisel angehörten, mit Genauigkeit zu bestimmen. In ahnlicher Beise lät sich biswellen aus kurzen Gagen die Richtung, der wesentliche Inhalt einer Schrift, der Geist und Geschmack ihres Berfasser erkennen. Wie man mit solcher Divination aber auch sehsschlesen kann, zeigt nachstehender Fall.

Einem Freunde, der fich nicht wenig darauf einbildet jene Sabe des Rathens, Combinirens und Construirens zu befigen, las ich nachfolgende Zeilen vor, um seine Geschicklichkeit auf die Probe zu stellen. "Berlin lieferte das ftarkte Contingent und nahm die Spige. Sachsen und Thuringen schien der Pers

fonengabl nach fomacher vertreten gewesen zu fein; um fo becibirter traten biefe auf. Spiritus ftand geruftet im hintergrunde; er murbe von ben Ragbeburgern in Affection genommen." Mein Freund verlangte hierauf ju wiffen, aus welcher Schrift biefe Stelle entnommen fei, und als ich ihm gefagt hatte, fle ftebe in einer Rummer ber berliner "Rationalgeitung", fand er bie Aufgabe gar ju leicht und begann fofort feine Ertlarung : "Es banbelt fich hier offenbar um eine Boltsversammlung aus ben Sahren 1848 ober 1849, etwa um bie Fassung wichtiger Befoluffe gegen freiheitsmorderifde Minifter, reactionnaire Cabinetsintriguen u. bergl.; ober vielleicht auch um bas Gegentheil: einen bewaffneten Bug patriotischer Manner nach ber anarchischen Sauptstadt, um biefelbe zu demoliren, eine blutige Buchtigung ber rebellifchen Strafendemofratie gu vollftreden und die bedrobte Autoritat gegen die frechgewordene Majoritat au fougen. Db nun erftere ober lettere Annahme richtig ift, lagt fic allerbings aus obigem Bruchfrid nicht abnehmen, ift aber auch giemlich gleichgultig; jedenfalls fteht feft baß hier über eine politifche Parteidemonftration berichtet wird, und es liegt flar am Sage bag es babei folgendermaßen zugegangen ift: Die Baupt- und 3meigvereine eines großen Bundes haben ihre Setreuen aus verfchiebenen Landesgegenden an einen beftimmten Drt gufammenberufen; bier haben fich Deputationen in Menge eingefunden; die Berliner find Dabei am gablreichften vertreten gemefen und haben fich außerft großmaulig und nafeweis vorgebrangt, ohne jedoch etwas Tuchtiges ju leiften. Die Sachfen und Thuringer find gwar nicht fo maffenhaft erfchienen, haben auch nicht foviel garm gemacht, fich aber um fo entichiebener, thattraftiger und handgreiflicher bewiesen. Der gewaltigfte Inftigator, ein gewiffer Spiritus, bat im Stillen wirfend hinter ben Couliffen geftanben, um Die Redner gu ftarfen und Die Buborer ju begeiftern; ftets tampfbereit, wollte er bei etwa eintretender Erichlaffung fofort aus bem hintergrunde berbor-treten, um ben Leuten frifche Energie einzufloffen; gwar haben alle Anwefenden unter bem Ginfluffe bes madern Spiritus geftanben, find fich aber nicht vollig bewußt geworben, in welchem Grade fie von feinem Antriebe abhangig gewesen; nur die Magbeburger haben bies beutlich erkannt, die großen Berbienfte biefes machtigen Bewegers bes Menfchengeiftes einfichtsvoll gewürdigt und ihm ihre besondere Liebe und Berehrung bezeigt. Der weitere Berlauf ber Sache - ". hier unterbrach ich die finnreiche Interpretation mit ber Berficherung bağ ber Auffag, aus welchem obige Beilen ercerpirt find, weber bemofratifche noch reactionnaire Parteiumtriebe aus bem Sabre 1848 ober 1849 betreffe, fondern baß bier gang einfach weiter Richts porliege als ein in Rr. 319 ber "Rationalzeitung" vom 13. Juli 1853 über ben tothener Saatmartt enthaltener Sanbelebericht, ber in ichlichten Borten etwa alfo batte abgefaßt fein tonnen: "Es waren viele Berliner auf bem Martt, meniger Sachfen und Thuringer, die aber entschiedenere Raufluft zeigten. Spiritus murbe befonders von Magbeburgern begehrt." Eine folde Form ware aber viel zu fimpel für ten nationalokonomischen Correspondenten einer großen Beitung gewesen; ftatt in gewöhnlichem Deutsch bie Dinge bei ihrem Ramen ju nennen, hat er feine Gebanten über Korn und Schnaps in fublimes Rauderwelfch gehult und ben Beweis geführt bag bie mercantilifche Sprache, wenn fie blubend und ichwunghaft wirb, eine bobenlofe Dipfit in fich birgt und gu ben munberlichften Conjecturen verleiten fann.

Aus einem literarifden Tagebuche. Bon Meganber Bung.

Rrifis.

Ein Busammenftoß in unserer jegigen Geschichteentwickelung ift unausweichbar, wenn man fich irgend auf die Beichen ber Beit versteht. Dieser Conflict hat an einzelnen Punkten lange icon ftattgefunden, aber er muß bald eine Ausbehnung

und Birtung erreichen, wie er fit bis babin noch niemals gehabt hat; benn die Reife, freilich auch bie Berwirrung, ift auf beiben Seiten ju weit gebieben. Gludlicherweise wird Diefer Rampf mit geiftigen Baffen, mit der Befe bes Borts ausgefochten werden. Der Menschenfreund muß es munichen bag er es werde. Bebe Rataftrophe bie fich anderer Baffen bedient fest Uebelftanbe ab, welche biejeniger beiweitem überwiegen welche fortgeschafft werben follen. Sener Bufammenftof ift ber ber Rationellen (nicht Rationaliften) und ber hiftoriker. Er wird um fo nachdrudlicher erfolgen, ba feiner ber beiben Gegner bas Bahre ober Falice allein vertritt, sondern es in seltsamer Mischung barftellt. Richt umsonft hat die Philosophie in Deutschland seit einigen Sahrzehnden ben Physikern — mogen fie es zugeben ober nicht — fo vorgearbeitet, nicht umfonft beben bie Raturmiffenschaften folche Triumphe gefeiert und find Schate auf Schate auch anderweitiger Gultur aufgehauft morben. Sie burfen und werben nicht tobte Capitalien bleiben, fie muffen Allen jugutetommen. Die Rationellen find infofren im vollen Rechte, als fie überall die Bernunft, ben Geift re-fpectirt wiffen wollen, obwol die Beifern von ihnen fur jebe Periode Die einftweilige Grenze menfchlichen Ertennens bereitwillig einraumen. Das Unrecht ber Rationellen fangt erft ba an, wo fie fich in ben Bahn verlieren baf ihr auflofenber Berftand, ben fie fur Bernunft ausgeben, Die Erifteng ber Belt ju begreifen vermöge, wogu noch tommt bag fie die Gefcicht-ftromung oft ohne Resultat ins vollig Unbestimmte ausmunden laffen. Die Geschichte ift nach ihrem Bahnwig ein Proces um bes Proceffes willen, ein Schaufpiel ober vielmehr ein Rarrenfpiel, wobei nicht die Individuen, die ja vorübergeben follen, fondern die Gattungen, die nur bewußtlos eriftiren und für welche fich jene handelnd und leidend zwecklos aufopfern, bas einfaltige Bufeben haben. Die hiftoriter bagegen find infofern nicht ohne Berechtigung, als fie auf eine Uroffenbarung bin-weifen, ohne welche bie menfchliche Bernunft ebenfo wenig wie Die Ratur eine Ertlarung findet, aber auch infofern als fie ein Endergebniß fur die Gefchichte, ja fur ben gangen Beltprocef als nothwendig erachten. Freilich verirren fich die Siftorier von der ftrengften Dbfervang ins Biderfinnige, indem fie bei ber bloffen Ueberlieferung, bei dem Unterfchiede von fataliftifcher Dacht und fataliftifchem Gehorfam fteben bleiben. Und an biefem Punete eben muß der Rampf entbrennen, deffen Feuer fich um fo weiter leiten wird, als beibe Richtungen in ihrer Grundanficht von der Geschichte, in Mitteln und 3weden im außersten Gegensag fich befinden. Die Rationellen find davon erfullt daß nur Bildung der Menscheit zu allgemeinerm Bobi-fein verhelfen tonne. Die hiftorifer dagegen trauen der Bilbung nicht fonberlich, fürchten fie unter Umftanben fogar, verfolgen fie und begnugen fich mit einer Sicherheit bie nicht aus bem gefunden, intelligenten Organismus bes Gangen entspringt, fondern aus dem Bewichte der Daffen, deren Schus fur Die bochften Guter der Menfcheit nie ausreicht, ba fie teine Ginficht in ben Berth berfelben haben.

Rabere Bezeichnung heutiger Bermirrung.

So gewaltig burchtreuzen und verwirren sich in unserer Beit die Berhältnisse daß wir nicht selten die Historiker im Besite aller rationellen Ueberlegenheit sinden, wogegen die Bationellen bisweilen so stocklistorisch und falzlos werden daß sie allen Geift, alles richtige Denken in ihrer Erperimentalphysik verpussen lassen. Dieser Borwurf trifft in der Gegenwart viele Ranner der eracten Dostrinen. Was hilft aller Fortschritt der Raturwissenschaft, was hilft alle Schärse der Beobachtung, alles gewandte Erperimentiren, wenn man zulest bei ausgemachten Arivialitäten anlangt und darin jede Kopfhängerei umendlich überbietet? Die Elektristmaschine ist noch lange kein Schöfungsapparat, und der Damps, der jest auf einmal der einzige Gott und Beweger der Welt sein soll, ist noch lange kein Geist (kein Pneuma). Was hilft es, wenn man in seiner Gedankenlosseit und philosophischen Unwissenheit von der Mae

terie teine andere Ertlarung ju geben weiß als bie fonlerhafte einfaltige: Materie ift Alles und außer Materie gibt es Richts ? Mit solden Erklarungen legt man nicht bas Sotratifche Be-tenutuif ab, baß man wifte baß man Richts wiffe, sonbern nur baß man sich einbilde Etwas zu wiffen und dach in der Abat Richts wiffe. Sagt man bas noch, wie bei Dannern eracter Biffenfcaft vorfommt, mit Dafcen nach Big, fo entfteht eine Geiftreichigt fabe wie frivol ift. Es gibt gegenwartig natur Diftorifer, beren menfclichen Geift wir ftart in muffen, ba ihnen bei ihrer gu materiellen Be ber Chierfeele bie Circe Ratur ben Bauberft feibft in Ahlere gu verwandeln, wovon der echte wie einft ber gewißigte Dopffeus, ftets vericont vieiben wiro. MUe Belt fei por jenen verthierten Gelahrtheiten gewarnt. Sie find in ihrer Geiftiden und Biffigfeit bochft gefahrlich. Allen ben Einseitigkeiten nun von rationellem Bedankenvormis und hiftorifder Gebantenlofigfeit nebft beden die Erperimentalphofit und Abierge indem fie nur noch ben Untundigen mit ein rabe von Bigeleien taufct, und wieben Lich Beift erhalt und burch ein ratio auszeichnet, wird bie tommenbe Rrifis Bichte gugumeifen, benn fie find die mabrhaften "Ritter vom Beift", wie fie fich denn auch von bem Geifte der Geifter ber-foreiben, welcher bas Universum aus fich entlaft und baber

Bur Renntnif ber menfolicen Geele.

auch burchbringt, wie ju bleibenber Berflarung in fich gurud-

Es burfte boch, ohne ber Freiheit zunahezutreten, etwas von ber Biffenicaft ber Statif auf Die menichliche Seele ange-wenbet werben muffen, um bestimmte Erfcheinungen qu ertlaren. Wenn bie Statit namlich die Gefete fur das Gleichge-wicht der Rrafte ju ergrunden bat, fo liegt die Anwendung auf gewiffe Geelenzuflande febr nabe. Befonders icheint biefes im Leiben ber gall ju fein. Ein Somers, welchen bas Ge-muth in aller Deftigteit empfangt, murbe baffeibe oft gerftoren, wurde es wenigftens außer gaffung bringen. Run tommt aber noch ein anderer Schmers von gleicher Starte hingu, und es entfleht ein Gleichgewicht bes Ertragens, eine Geelenftimmung, welche fogar einen fraftigen Entichluß gum Banbeln bervorguweiche jogar einen ergrigen Entionip jum Danvein gervorzus-rufen vermag. Ja ein drittes Leid sindet fich ein, und wenn auch die Sandlung ftodt, so gewinnt das Semuth doch die Beruhigung in fich, von der es keine Ahnung bei dem ersten Schmerze gehabt hat. Im letten Jalle sehen wir in der Beele bes Menschen mit aller Deutlichkeit das Geleg der Polarität fic geltend machen, bis auf ben Indifferengpuntt bin.

Gefdmadlofigfeiten.

Birtiiche Renner ber Dufit merben, abgefeben von ber lebung in der Fingerfertigteit, im Allgemeinen nicht viel auf Bariationen geben. Der Derfer aller Deifter, Mojart, bezeichnet naturlich auch hier eine Ausnahme. Bas foll man aber gar jum Bariationsfpiel in ber Religion und Poeffe fagen ? Aus allen Lieberfammlungen und Chreftomathien mußten baber alle Bariationen auf bas Baterunfer im Ramen ber Burbe ber Religion und bes guten Gefdmads ausgerottetwerben, in benen fich ber Dichter unterfangt jeber Bitte bes Gebetes Befu einen bericonernben Strophenfalm noch ober gar vorangufdiden. Beibft ber bertliche Rlopftod bat fich einmal in feinem "Pfalm" fo weit verirren tonnen. Diefe Gefdmadlofigfeiten gleichen jenen widerlichften aller Bildwerte, Die man noch bor turgem baufig über ben Rubefigen in Puggimmern angebracht fab, inbem ber Runfiler, ein lithographirter Ralligraph und Schreiblehrer, bas Baterunfer in pomphafter Fracturichrift jum gamilienbeften

gab und jebe Bitte wie bas Gange in einem fonbrtelhaften Buff von Mrabesten prangen lief.

Odlaraffenleben.

Daumer und Bobenftedt baben febem Renner echter Boelle iochft bantenswerth ben Beweis gegeben bas bie Dichtfunt ies Drients einen unverfiegbaren Fortgang in frifchefter Beife uch im Beften finbet. Benn aber jest ein Deer von blofen Reimern unter uns erftebt, die ba meinen, es beiße bichten venn man "fchreiben" auf "fneipen" reimt und bas bruden laft, o muß man fich wenigftens fur die Deffentlichteit fo grobe Unbil verbitten. Goethe liebte es und war weise barin, am Sage im Schweiße feines Angefichts zu arbeiten und erft bann fic mit Freunden einen guten Abend gu machen. Bene Reimer inbeffen ergablen une naiv bag fie ben gangen Lag und die Racht noch bagu als Stammgafte in ber Schente feben, und nennen folden Beitviebftahl "Cultus weftoftlicher Poefie".

Die beiben Principien ber Bibel.

Es ift meines Erachtens noch bon feinem Theologen barauf bin teniger die große Bedeutung diefes Umfan-orden, bag die Beilige Schrift ihre beiden Des bie fich auf ben alten und ben neuen DenſΦι bemfelben Anfange anfangt. Die mofaiſΦŧ bas Bohannesevangelium (indem Bohannes bod Evangelift genannt werden muß) beginnen

Berficherung.

Ber in ben alten Dellenismus, in bas Chriftenthum unb in bas germanifche Befen mabrhaft eingebrungen ift, ohne fic von bem tobtenben Buchftaben beruden gu laffen, bem find auch Indien und Megopten aufgefchloffen, ber Drient und ber Decibent find iben flar geworben und er tann nicht groß genug von ber menfclichen Ratur wie von ber Butunft ber Menfcheit

Der Reig bes Gebantens.

Die Deutschen befinden fich in bem eigenen Biderfpruch, ball fie ein unenblich gebantenreiches Bolf find und bas bennoch ber halbgebilbete Theil unter ihnen eine mahre Schen vor bem Gebanten hat. Daber auch unfere beften Schriftfteller fo menig Gemeinbefig ber Ration werben tonnen, weil fie eben fo gebantenreich finb. Und boch follte man von fruh auf gur Empfanglichfeit fur ben Gebanten erziehen, bena erft burch Gebanten lernt man benten, und bas Denten macht felb. ftanbig im Urtheilen und hanbeln. Die auslandischen Schrift-fteller, die Franzofen und Englander, einige leuchtende Beispiele ausgenommen, find viel reicher an Ereigniffen, an Situationen als an Gebanten. Das behagt benn auch bem beutiden Mittel-lefer. In Goethe bagegen findet fich Alles : Gebante, Ereignis. Situation, Geftaltung aufs herrlichfte vereinigt, baber genießen ibn auch erft fo Benige.

Bibliographie.

Blendermann, G. D., Beitrage jur Berftanbigung aber Die Lehre ber in der Bremifchen reformirten Arche geltenben Befenntnifichriften. Iftes und 2tes Deft. Bremen, pepie. 1852, 53. Br. 8. 15 Ror.

Bekenntnissarien. iste und sees Dest. Vermen, vor.

53. Ge. 8. 15 Agr.

Brooks, E., Aspen Court. Wer es verlor, und were es erhielt. Eine Geschichte aus unserer Beit. Aus dem Englischen übertragen von W. E. Drugulin. lster und Ner Beipzig, Kollmann. 1854. 8. 4 20 Mgr.

Gesbart, Mrs. Ib., Beispiele Arenschenliebe. wife.

Gelbart, Drs. Ib., Beifpiele ber Denfchenliebe-

in 'aus bem Leben bes Gir Ahomas Jowell Burton, Joseph John Gurney und ber Elisabeth Fry. Leipzig, Kittler. 8. 6 Rgr.

Die Gefcichte vom Doctor Rauft in Reimen. Rach bem Unicum von 1587 in norddeutscher Bearbeitung durch 3. Schei-ble. Stuttgart, Scheible. 16. 28 Rgr.

Sottichall, R., Carlo Bono. Eine Dichtung. Breslau, Arewendt u. Granier. 1854. 16. 2 Ahr. 71/2 Rgr.

Graul, R., Reise nach Oftindien über Palaftina und Egypten vom Juli 1849 bis April 1853. Ifter Theil: Palaftina. Mit einer Anficht und einem Plane von Berufalem und einer Rarte bes Beiligen Landes. Leipzig, Dorffling u. Frante. 1854. Gr. 8. 1 Thir. 6 Mgr.

Defetiel, G., Bwifden hof und Garten. Gefchichten und Rovellen. 3wei Bande. Magdeburg, Baenfc. 1854. 8.

Rlesbeim, A. Freib. von, Frau'n-Raeferl. Gebichte in öfterreichifcher Munbart. Dreeben, Schaefer. 1854. Gr. 16.

Rothe, D., Mnemonit der Bibel. Prattifche Anleitung für Religionslehrer und Bibelfreunde aller Confessionen, fic au fammtlichen Capiteln Alten und Reuen Teftamente Buch und Capitelnummer, fo wie zu ben vornehmften Bibelftellen bie genaue Angabe von Buch, Capitel und Bers in wenigen Cagen fest einzupragen. Raffel, 3. G. Luchardt. Gr. 12. 20 Rgr. Das Lieb vum Lockschen. Parodie uf Schiller fein Lieb

vun be Glod. In jibbifch-beitschem Dialett un mit Erklarungen fur Richtijden vun Raufche Borfcht. Samburg, Berenbfohn. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Morgengebanten einer Frau. Burich, Meyer u. Beller.

1 Thir. 5 Rgr.

Rorig, A., Tagebuch ber Reifen in Norwegen in ben Sabren 1847 und 1851. Bollftanbige Anweisung gur Bereifung Diefes Landes, nebft Gefellichafts Reiferlan, Reiferouten, 17 Bulftrationen und I correcten Reife-Rarte. Stettin. Gr. 8. 2 Ablr. 20 Rar.

Ruller von Ronigswinter, 28., Duffelborfer Runftler aus ben legten 25 Jahren. Kunftgeschichtliche Briefe. Leipzig, R. Beigel. 1854. Gr. 8. 1 Ahlr. 221/2 Rgr. Neigebaur, J. F., Die Insel Sardinien. Geschicht-

liche Entwickelung der gegenwärtigen Zustände derselben in ihrer Verbindung mit Italien. Herausgegeben von J. Minckwitz. Nebst 12 Kupfern und einer Karte von Sardinien. Leipzig, Dyk. Gr. 8. 3 Thir.
Passavant, J. D., Die christliche Kunst in Spanien.
Leipzig, R. Weigel. Gr. 8. 1 Thir.

Pichler, Louise, Friedrich von hobenstaufen der Ginaugige. Diftorifcher 8. 2 Mbir. 15 Rgr. Diftorifder Roman. Drei Theile. Leipzig, Berbig.

Prewe, L., Zur Biographie von Nicolaus Copernicus. I. Ueber die Thorner Familien Koppernigk und Watzelrode. II. Ueber die Zeit, der Geburt und des Todes von Nicolaus Copernicus. Festschrift des Königlichen Gymnasiums zu Thorn zur Feier der Enthüllung des Copernicus-Denkmals. Thorn, Lambeck. Gr. 4. 1 Thir.

Robitich, DR., Geschichte ber driftlichen Rirche. In popularer Darftellung jur Belehrung und Erbauung. Gras, Berftl. Gr. 8. 1 Thir. 14 Rgr.

Rope, G. R., Schillers Gotter Griechenlands, ein Beugnif fur die gute Sache bes Chriftenthums. Ale Beitrag gum Berftandnif und jur gerechteren Burbigung Schillers. Sam-burg, Perthes Beffer u. Maute. Gr. 8. 6 Rgr.

Scheve, G., Ratechismus ber Phrenologie. Rit Titel-bild und 18 in ben Bert gebruckten Abbildungen. 3te verbef-

ferte Auflage. Leipzig, Weber. 8. 10 Rgr.
Schnerr, 3., Gebichte. 3te reich vermehrte Auflage. Rurnberg, Bauer u. Raspe. 1854. 16. 1 Thir. 6 Rgr.

Schopffer, E., Bibliothet bes Biffensmurbigen für

bie Bebilbeten bes weiblichen Gefclechts. Ifter Banb. Braunfcweig, Rambobr. 1854. Br. 8. 1 Ahlr.

Schweizer, A., Die protestantischen Centraldogmen in ihrer Entwicklung innerhalb der reformitten Kirche. Iste Hälfte: Das 16. Jahrhundert. Zürich, Orell, Füssli u. Comp. 1854. Gr. 8, 2 Thir, 15 Ngr.

Sternberg, A. von, Die Ritter von Marienburg. Drei

Theile. Leipzig, Brodhaus. 8. 4 Thir.

Trautmann, &., Die Abenteuer Derzogs Chriftoph von Bapern, genannt ber Rampfer. Gin Bolfsbuch barin gar vid Frobes, Dufteres und Bunberfames aus langft vergangenen Beiten jum Borfchein tommt, von frubeften Jahren bes Belben an, bis Derfelbe in das heilige gand pilgerte und bei feiner Beimeber auf ber Sufel Rhodus felig verftarb. Fur Alt und Jung ergablt. 3wei Theile. Frankfurt a. M., Sauerlander. 8. 3 Abir.

Zagesliteratur.

Betrachtungen über bie politifden Buftanbe bes Bergog-thums Sachfen-Altenburg bei Anlag bes gegenwartigen Regierungswechfels. Berlin, Schneider u. Comp. Gr. 8. 5 Rgr.

Britis sicut Deus. Ein anonymer Roman. Drei Bande.

Samburg, Agentur bes Rauhen Daufes. 1854. Gr. 12. 4 Abir. Geffden, S., Das allgemeine evangelifche Gefangbus und die von der Confereng in Gifenach barüber geführten Be hanblungen. Gine offene Ertlarung. Damburg, Perthes Beffer u. Maute. Gr. 8. 6 Rgr.

Bolowicg, D., Bas lehrt uns ber hinblick auf bas Erntefelb? Prebigt, gehalten am Schemini Ageretfefte bes Beltjahres 5614 zu Pofen. Leipzig, Friefe. Gr. 8. 3 Rgr. Reller, S. 28., Bruchftud aus einem evangelifchen Ka-

techismus fur das 3ahr 1900 mit Anmerkungen fur Die Gegenwart nebft Allerlei aus meinem Lagebuch. Barmen, Sarterius. 8. 5 Rgr.

Rorner, &., Bericht über die Berhandlungen ber fünften Berfammlung beutscher Realfculmanner, welche vom 27. bis 29. September 1853 ju Braunschweig abgehalten wurde. Leipzig, Baensch. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Lotichius, 23., Laffet uns bleiben an feiner Rebe, fo find wir feine rechten Sunger. Predigt bei ber allgemeinen Lehrerconfereng ber Ephorie Glauchau am 15. September 1853

ju Slauchau gehalten. Glauchau, Cramer. 8. 21/2, Rgr. Marimus, Das mabre Glude eines chriftlichen Lanbes. Bettagspredigt, gehalten ju Mumsliswil am 18. September 1853. Golothurn, Scherer. Gr. 8. 2 Rgr.

Dayborn, R., Bur biblifden Lehre vom Schablichteits-Begriff. Gin Anhang ju beffen Schrift: ber Giftbegriff ber Alfoholgiftgegner biblifchetheologisch entwickelt. Breslau, Dulefer. Gr. 8. 3 Rgr.

Piraggi, 3., Bur Abwehr. Eine Entgegnung auf die Schrift des herrn Johannes Georg Reilmann: "Barum bin ich wieder katholisch geworden?" Angriffe gegen die beutschläthe Gemeinde zu Offenbach a. M. Gin Beitrag zur Rrantheitsgeschichte ber Seele, ben Dentenben aller Confeffic nen gewidmet. 2te durch Bufage vermehrte Auflage. Dffen-bach, heinemann. Gr. 8. 4 Rgr.

Predigt gum Gebachtniffe Gr. Erlaucht bes Roniglichen Generalfeldzeugmeifters Rarl Grafen und Derrn gu Pappen beim. Gehalten am 4. Geptember 1853. Pappenbeim. & 3 **Rgr**.

Rede bei der Beisegung Gr. Erlaucht bes Roniglichen Generalfeldjeugmeisters Rart Grafen und herrn ju Pappenbeim am 20. August 1853 und beffen Lebenslauf enthaltenb. Pappenheim. 8. 3 Mgr.

Reymann, F., Der Rirchentag ju Berlin. Predigt am 20. Sonntag nach Arinitatis 1853 ju Sagan gehalten. Breslau, Dulfer. Gr. 8. 2 Rgr.

(Die Infertionegebuhren betragen fur die Beile ober beren Raum 21/4 Rgr.)

Conversations = Lexikon.

Bon ber zehnten umgearbeiteten, verbefferten und vermehrten Auflage biefes Berkes (vollständig in 15 Banben zu 1% Thir. ober 120 Heften zu 5 Ngr.) erschien soeben ber

zehnte Band (73.—80. Heft). Lüneburg — Mythus.

Unterzeichnungen werden fortwährend von allen Buchbandlungen des In- und Auslandes angenommen.

Reipzig, im December 1853.

F. A. Brockhaus.

3m Berlage von Gebrüber Rat in Deffau ift foeben erfchienen und in allen Buchhandlungen gu haben:

Mole und Dipel

Poesien aus England und Schottland. Uebertragen

pon Gisbert Freiheren Binde. Auf feinstem Belinpapier eleg. brofch. 24 Sgr.; eleg. gebunden mit Goldschnitt 1 Thir.

Soeben ift erfchienen:

Geschichte

Mar Duncker,

auserorbentlichem Profeffor an ber Univerfitat gu Balle. 44 Bogen. Gr. 8. Geh. 3 Thir.

Diefer Theil enthalt bie Geschichte ber indischen Staaten, ber Battrer, Meber und Perfer, ber Bolter Rleinafiens, fowie

Die ber griechifchen Colonien in Diefem Bebiet.

Die Bedas, das Bendavesta und die Inschriften ber perfifchen Ronige, Die bentwurdigen Culturformen bes alten Drients haben hier zum erften mal eine geschichtliche Behandlung erfahren; die Auffaffungs. und Darftellungsweife des Berfaffers tft fcon burch ben erften Band biefes Berte betannt. Auch im zweiten hat berfelbe die neueften Forichungen und Ent-bedungen der Drientaliften, ber alteften Dentmale ber Poefie und der bildenden Runft, wie die Rachrichten der griechischen Autoren fo eingehend benutt, bag überall eine lebensvolle an-fchauung jener Boller und Beiten geboten wirb.

Der erfte Band ift im vorigen Sahre erfcbienen und toftet

2 Thir.

Dunder u. Sumblot in Berlin.

Bücher zu herabgesetzten Preisen. bis Ende des Jahres 1853 von F. A. Brockhaus in Leipzig zu beziehen.

(Forst- und Jagdwissenschaft.)

Baur (K. F.). Forststatistik der deutschen Bundesstaaten.

2 Theile. 8. 1842. (3 Thir.) 20 Ngr.

Behlen (8.). Lehrbuch der gesammten Forst- und Jagdthiergeschichte. 8. 1826. (2 Thir. 20 Ngr.) 20 Ngr.

— Der Spessart. Versuch einer Topographie dieser Waldgegend, mit Rücksicht auf Gebirgs -, Forst-, Erd-und Volkskunde. 3 Bände. Mit Karte. 8. 1822—27.

(4 Thir. 15 Ngr.) 1 Thir.

Döbel (H. W.). Neueröffnete Jüger-Practika. 4te, zeitgemäss umgearbeitete Auflage. In Verbindung mit einer Gesellschaft praktischer Forstmänner von K. F. L. Dübel und F. W. Benicken. Mit Abbildungen etc. 3 Theile. 4. 1828. (10 Thlr.) 3 Thlr.

Jester (F. E.). Ueber die kleine Jagd, zum Gebrauch an-gehender Jäger und Jagdliebhaber. 3te Aufflage. Bear-beitet und herausgegeben von K. H. E. v. Berg. 2 Bände. Mit Lithographien und Holzschnitten. 8. 1848. (3 Thlr.

6 Ngr.) 3 Thir. Schubert (F.). Handbuch der Forstchemie. Mit 127 Holzschnitten. 8. 1848. (2 Thir. 20 Ngr.) 1 Thir. 10 Ngr.

Ausführliche Verzeichnisse von Büchern zu herabgesetzten Preisen aus demselben Verlage sind in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Bei einer Bestellung von 10 Thirn. 16% Rabatt.

Bei &. W. Brodhaus in Leipzig ift erschienen und in allen Buchhandlungen gu erhalten:

letten Bluten. Ein Roman von Ar-8. Seb. 3 Mbir. 15 Mgr.

Demnachft erscheint im Berlage von R. C. Friberichs in Elberfelb bas vor einiger Beit von ber Buchhandlung O. B. Ronig in Bonn angezeigte Bert:

William Shakspere's Werke

herausgegeben von

Dr. Nicolaus Delius.

Diese Ausgabe, das Resultat einer vielsabrigen Beschäftigung und selbständigen Aritit, enthalt den englischen Aret nach einer neuen, mit Benugung aller, vorhandenen Sulfsmittel angestellten Recension, und unter dem Aerte bentsche Anmerkungen kritischer und erklarender Art, welche in übersichtlich bequemer Anordnung nur das Wesentlichte, aber dieses in einem auch für ein tieferes Studium des Dichters ausreichendem Maße nach eigener Auswahl und Busammenstellung des herausgebers bringen. Jedes Werk — zunächst jedes Orama, dann auch die epischen Gedichte und brischen Sammlungen — erschein in einzelner Lieferung als ein in sich abgeschlossenses Ganze, versehen mit einer einzelne Beit beste bezüglichen beutschen Ginzelnung über die jemaligen Quellen des Dichters, über die metrische und stylistische Beschaffenheit des Aertes, über die bisherigen Ausgaben, über die Zeit der Absassung u. f. w. Im Februar 1854 wird die Reihe der Oramen mit "Hamlet" als einer Probe der ganzen Ausgabe eröffnet werden.

Das Wert wird elegant ausgestattet und der Preis billigft gestellt. Sedes Stud wird einzeln gegeben, doch findet bei Abnahme des completen Berts eine besondere Preisermäßigung statt, was bei der herausgabe des erften Studs genauer angegeben werden wird. Delius' berühmter Rame und die Anzeige des Erscheinens dieses Sauptwerts werden genugen, um dem-

felben bei allen Breunden und Berehrern Shaffpere's icon im Boraus bas lebhaftefte Intereffe ju fichern.

Münz-, Maass- und Gewichtsbuch.

Das Geld-, Maass- und Wechselwesen, die Kurse, Staatspapiere, Banken, Handelsanstalten und Usanzen aller Staaten und wichtigen Orte.

Christian Noback und Friedrich Noback.

Drittes Heft. Ferrara - Island. 8. Geh. 12 Ngr.

Das von allen Seiten mit der grössten Anerkennung aufgenommene und als eine der bedeutsamsten Erscheinungen in der kaufmännischen Literatur bezeichnete "Vollständige Taschenbuch der Münz-, Maass- und Gewichtsverhältnisse" von Christian und Friedrich Noback (zwei Abtheilungen, 7 Thlr. 15 Ngr.) hat bereits die weiteste Verbreitung gefunden. Dennoch hat sich das Bedürfniss nach einer kürzern und billigern Zusammenstellung der betreffenden Daten zum täglichen Gebrauch des Geschäftsmannes geltend gemacht und diesem zu genügen, sowie gleichzeitig der rücksichtslosen, meist freilich auch sehr ungeschickten Plünderung, die das Noback'sche Taschenbuch seitens genannter und ungenannter Abschreiber erfahren, entgegenzutreten, ist der Zweck des gegenwärtigen Noback'schen "Münz-, Maass- und Gewichtsbuch". Das ganze Werk wird nicht mehr als sechs bis höchstens sieben Beste (à 12 Ngr.) zu sechs Bogen umfassen und also höchstens 2 Thlr. 12 Ngr. oder 2 Thlr. 24 Ngr. kosten. Den Besitzern des "Vollständigen Taschenbuch" wird dieses neue Werk zugleich eine willkommene Fortsetzung und Ergänzung bieten, da dasselbe kein blosser Auszug aus jenem, sondern eine selbständige Arbeit ist.

Die erschienenen Hefte sind in allen Buchhandlungen zu erhalten; ein ausführlicher Prospect befindet sich auf den Umschlägen der beiden ersten Hefte.

Leipnig, im November 1853.

F. A. Brockhaus.

3m Berlage ber Be. Sing'ichen Buchhandlung in Erier ift foeben erichienen und in allen Buchhandlungen gu haben:

Legendenbuch

aus dem Munde deutscher Dichter.

8. Elegant geheftet 1 Thir. 5 Sgr., oder 2 Al. Gebunden in englischem Einband mit Goldschnitt 1 Thk.
20 Sgr., oder 3 Fl.

Diese Sammlung ber schönften beutschen Legenden, wie se von begeisterten Dichtern bearbeitet worden sind, wurd allen Denen willsommen sein die bei Dichtungen nicht allein auf die postische, sundern auch auf die sittliche und religiose Bebeutung Werth legen. In dei Abtheilungen: Christus und Marienlegenden, Peiligenlegenden, Dom: und Alostrelegenden, enthält sie 140 der besten Dichtungen und eignet sich des Stoffes wie der Bearbeitung halber zu Ramenstags., Beihnachts und Reujahrsgeschenken, wie als Pramienduch.

Im Berlage von &. Mrodhaus in Leipzig ericien und ift burch alle Buchhandlungen ju beziehen:

Rollig (heinrich), Auch eine Jugend. 8. Sch.

Die Zugendgeschichte eines unserer beliebtesten Romanschriftsteller: Seinrich Koenig in Hanau, des Berfassers von "Bibliam Shakspeare" (zweite Auflage, 1850), "Die Clubisten in Mainz" (1847) u. f. w., die den Leser in eine schon ziemlich vergessen Zeit zurückversetzt und ihm Zustände der Gesellschaft und Lebenslagen des Autors vorsührt, die durch Eigenthümlichkeit ersehn, was ihnen vielleicht an großen und auffallenden Erlednissen abgeht. "Anabenwege" und "Studentenwandet" sind die Hauptabschnitte dieser anziehenden Selbstbiographie überschrieben.

3m Berlage von Arewendt & Granier in Bredlau ift foeben ericienen und in allen Buchhandlungen vorratbig:

Carlo Zeno. Eine Dichtung von R. Gottschall. 24 Begen. Miniatur-Ausgabe, hochft elegant gebunden, reich vergoldet und mit Goldschnitt. Preis 21/4 Abstr.

Blätter

füt

literarische Unterhaltung.

Sonnabend,

Nr. 50. —

10. December 1853.

Inhalt.

Bermeintliche und wirkliche Figuren aus dem Leben in Soethe's Dichtungen. Bon A. Chola. (Befcluft.) — Die Propaganda. Ihr Umfang und ihre Einrichtung. Bweiter und letter Artikel. — Rudolph von Berdenberg im Freiheitskampf der Appengeler. Bon Thomas Bornhaufer. — Rotizen, Bibliographie.

Bermeintliche und wirkliche Figuren aus bem Leben in Goethe's Dichtungen.

(Befdluß aus Dr. 49.)

Für Goethe's von Taffo's Conflict mit Antonio grundverschiedenes Berhältniß zu herber gerade in der Beit vor der Ausarbeitung des Taffo-Drama legen ebenso entschiedene Zeugniffe die Briefe aus Italien ab. Er schreibt ihm am 17. Mai 1787:

Fur Alles was du Liebes und Gutes an meinen Schriften thuft, banke ich dir taufend mal, ich wunschte immer etwas Besseres auch dir zur Freude zu machen. Was mir auch von dir begegnen wird und wo, soll mir willommen sein, wir find so nah in unsern Borftellungsarten als es möglich ift ohne Gins zu sein, und in den hauptpunkten am nachsten. Wenn du diese Zeit her viel aus dir seibst geschöpft haft, so habe ich viel erworben, und ich kann einen guten Tausch hoffen.

Am 16. Juli: mit "Egmont" bente er in brei Wochen fertig zu fein und werbe ihn gleich an herber abschiden. Am 11. August:

Am Ende Auguft, wo alle unfere Geburtstage gufammentreffen (auch herber's), will ich eurer fleißig gebenten.

Am 28. August:

Mir ift diese Tage manches Sute begegnet und heute zum Beste tam mir herder's Buchlein voll wurdiger Gottesgebanten. Es war mir tröftlich und erquicklich, sie in diesem Babel, ber Mutter so vieles Betrugs und Irrthums, so rein und schön zu lesen. . . Ich wandle ftarken Schrittes in ten Gesilben der Ratur und Kunst herum und werde dir mit Freuden von da aus entgegenkommen. . . In der Raturgeschichte bring' ich dir Sachen mit die du nicht erwartest. Ich glaube dem Wie der der Drganisation sehr nahe zu rücken. Du sollst diese Manifestationen (nicht Fulgurationen) unsere Gottes mit Freuden beschauen und mich belehren, wer in der alten und neuen Beit Dasselbe gefunden u. s.

Am 6. September:

3ch hore daß herder nicht wohl ift und bin darüber in Sorge, ich hoffe bald bessere Rachrichten zu vernehmen. Mir geht es immer an Leib und Seele gut — der "Gott" leistet mir die beste Gesellschaft u. s. w.

Den 22. September:

Es ift mir wirklich fonberbar ju Muthe baß bie vier garten 1853, so.

Bandoben, die Resultate eines halben Lebens, mich in Rom aufsuchen. 3ch kann wol sagen, es ift tein Buchtabe brin, ber nicht gelebt, empfunden, genossen, gelitten, gedacht wäre, und sie sprechen mich nun alle besto lebhafter an. Reine Sorge und hoffnung ist daß die vier folgenden nicht hinter biesen bleiben. 3ch bante euch für Alles was ihr an diesen Blattern gethan habt und wünsche euch auch Freude bringen zu können. Sorgt auch für die folgenden mit treuen herzen.

Am 5. October bezeugt er feine Freude über mehre ihm zugeschickte neue Schriften von herber: "Es ift mir nun ein Schap auf die ganze Billeggiatur." Am 8. October:

Bie fehr mich Derber's ,, 3been" freuen, kann ich nicht sagen. Da ich keinen Deffias zu erwarten habe, so ift mir bies bas liebste Evangelium.

Am 12. October an Berber:

Buerft den lebhaftesten Dank fur die "Ideen"! Sie find mir als das liebenswertheste Evangelium gekommen und die interessantesten Studien meines Lebens laufen alle da zusammen. Woran man sich so lange geplackt hat, wird einem nun so vollkandig zugeführt. Wie viele Luft zu allem Guten haft du mir durch dieses Buch gegeben und erneut! u. s. w.

Den 10. Januar 1788:

Slud jum vierten Theil ber "Been" . . . Benn ich bich nur ein mal fur alle bas Gute auf bem Capitol bewirthen tonnte! Es ift einer meiner angelegensten Bunfche.

Den 6. Februar:

Dier ift ber britte Act "Claudinens"; ich muniche bag er bir nur die Balfte fo wohlgefallen moge als ich vergnügt bin ibn geendigt ju haben.

Am 1. Marg:

Bur Sammlung ber verschiedenen fleinen Gedichte hab' ich mir beine Sammlungen ber gerftreuten Blatter jum Dufter bienen laffen u. f. w.

Man vervollständige sich biese Buge von Goethe's und herber's treuem Einvernehmen in jenen Jahren burch einen Blid in die Schreiben die herber um die Beit von Goethe's Rudtehr an den herzog richtete ("Weimars herder-Album", S. 22 fg.). Sie sprechen mit der schönsten Rudficht herder's Ruhrung und Dank wegen der Berfügungen aus, die der herzog damals

148

traf, um Goethe's amtliche Stellung in Beimar feinen Bunichen und Reigungen gemäß einzurichten. Man febe wie Goethe's Ankunft in Beimar fogleich von herber mit Freude und Lob an Anebel berichtet ward (,, Rachlaf", II, 242); wie Goethe, ba acht Bochen barauf nun Berber nach Italien reifte, bie Trennung mit Schmerg empfand ("Briefe an Frau von Stein", 111, 304, 327 fg.), mit welchem Intereffe er gleich feine erften Reifebriefe las (Cbendafelbft, S. 307), wie er als echter Sausfreund ber Frau und ber Rinder fich annahm (Cbendafelbft, S. 309, 328). Goethe's Briefe an Berber nach Stalien, welche besonders in Bezug auf beffen laftiges Berbaltnif jur Reifegefellichaft, an die er zuerft gefnupft mar, Die Freundesgesinnung in Theilnahme und Rath offenbaren, find freilich noch ungedruckt; indeffen fieht man gegenseits in jenen Berber's an feine Familie, wie biefet unterwegs Goethe's Geburtstag feierte und von Rom und Reapel aus den Kindern und der Frau trauliche Mittheilungen und Grufe an Goethe aufgab (Berber's "Berte", XXI, 267, 297, 310). Ale Berber aus Stalien gurudtam (am 9. Juli 1789), mar Goethe mit ber Ausarbeitung des "Taffo" fertig (" Briefe an Frau von Stein", III, 332; "Briefe an Anebel", S. 94). Alfo genügt hier, gezeigt zu haben wie bis bahin bie Beziehungen beiber Freunde gang anderer Ratur maren ale in diefent Drama die bee Dichtere und bee Staatsmanns; und nur beilaufig bemerte ich bag von ba an noch funf Jahre bie vertrauliche Gegenfeitigfeit Un Documenten fehlt es nicht, und es ift fortbestand. auch in Goethe's "Jahresheften" erft jum Jahr 1795 baß er bemertt: " Derber fühlt fich von einiger Entfernung, die fich nach und nach hervorthut, betroffen", und die neuerdings eingetretenen Buftande bezeichnet, unter welden der Zwiespalt unheilbar murde. Diefes gehört alfo ebenfo wenig hierher als die Superioritatsauslaffungen, bie ber ftrasburger Student Goethe von bem funf Jahr altern, viel belefenern, im Bordertreffen der Literaturbewegung tampfenden Berber ju erfahren hatte, Reibungen bie ber erften Entftehung bes "Taffo" um 9, ber Bollendung um 18 Jahre vorausliegen.

Ist im Borstehenben nachgewiesen daß gerade in den Jahren wo Goethe's "Taffo" reifte und jum Abschluß tam, der Dichter im warmsten Einverständnis mit herder lebte: wie ware es bentbar daß er gleichzeitig in diese Dichtung das Gefühl, von ihm misverstanden und falsch behandelt zu sein, niedergelegt, wie dentbar daß er den Mann, über dessen neueste Werte er sich so herzlich anertennend aussprach, als einen Steiffinnigen gezeichnet, der die Gunft der Musen zu ertrozen glaube, und wenn er mancher Dichter Gedanken zusammenreihe, sich selbst einer scheinel Run aber davon abgesehen; wenn man die Charattere an und für sich faßt, ohne Rücksicht auf ihren Constict, so ist ebenso leiche deutlich zu machen daß der damelige Goethe kein Tasso, Antonio durchaus kein Herder war.

Bie falfd Edarbt's Borftellung vom taffoahnlichen Goethe ift, glaube ich oben binreichend erbartet zu haben,

obgleich es aus einer grundlichen Darftellung feines Berhaltens in ben achtziger Jahren noch viel glangenber erhellen mußte. Stimmungen und Bewegungen von einer gemiffen Bermanbtichaft mit jenen aus welchen Zaffo's Leiben hervorgeben, muß Goethe allerdings in feiner Entwickelungezeit burchgemacht haben, wiewol ein Dichter aus feinem tiefmenfolichen Gefühl Charafterzuge, Ingenden, Mangel, Rampfe eindringlich fchilbern tann, die nie die feinigen maren. Goethe's Taffo ift nach feiner Dichternatur und feiner jugleich reigenben und engenben Situation bergeftalt in feiner Empfindung und Einbildung gesteigert daß er die Rlarheit über fich und Andere und die Berrichaft über feine Borftellungen und feine Lebensbelange verliert. Das mar bei Goethe durchaus nicht der Kall. Bei allem Schwung feiner Anlage, feinen eigenthumlichen Dichterneigungen und Erregbarfeiten hatte er auf munderbare Beife immer an fich felbft einen nüchternen Bachter, Beobachter, Abrechner und Fubrer. Berfolgt man fein Tagebuch und die Mittheilungen an Bertraute, die Ginrichtungen feines Lebens und Stadien feiner Thatigteit, fo muß man mehr und mehr erftaunen über die Vorsicht die mit der Bermegenheit, die Entsagung die mit dem Lebensgenuß, die Geduld die mit der Lebhaftigfeit, Die Detonomie die mit der Läflichteit Band in Band geht. Schon in den Jahren ehe er den "Taffo" ausbildete fab Goethe ungemein bell und richtig die Menfchen um ihn ber, feine wirklichen und möglichen Berhaltniffe zu ihnen, und nahm feine offenen Stellungen mit einer Rlugheit, bie ftillen Bege feiner innern Anliegen mit einer Dlanmagigfeit, die beiberfeits vom Erfolge beftens bemabtt murben. Den reinsten Sauch der Bahrheit haben von Jahr ju Jahr zwifden ben laconischen Rechenschaften bie er von feinen Problemen und Rampfen fich gab, Die gelegentlichen Ausbrude des unverrudbaren Fortgangs feines innern Lebens - des frommen Dantes gegen Gott des ftillen Jubels, mit dem er die Summe feiner Gludfeligfeit gieht und feinen Ring, wie Polnfrates, int Baffer merfen mochte - daß er fich wie ein Krofus vorfommt - im Innerften feiner Plane, Borfage, Unternehmungen fich geheimnifvoll felbft getreu bleibt und fein gefellichaftliches, politifches, moralifches und poetifches Leben in einem verborgenen Anoten zusammentnupft, wie ihm das Buch der Ratur fo leebar wird, fein langes Buchftabiren ihm geholfen, daß es jest auf ein mal rudt und feine ftille Freude unaussprechlich ift. Go auch aus Stalien :

Seine völlige Entaußerung von aller Pratenfion tommt ibm wieder einmal recht juftatten und macht im Stillen ibn bocht gludtich. . . Es ift ihm erlaubt Blide in das Befen der Dinge und ihre Berhaltniffe zu werfen, die ihm einen Abgrund von Reichthum eroffnen.

Wol ward in dieser großen und reichen Belt, was Goethe Beiches und was er Bildungseifriges hatte, dermaßen erhöht, erregt, gespannt, daß er abbrechen mußte und in tief elegischer Stimmung schied. Er hat es selbst ausgesprochen daß diese Stimmung sympathetisch in die Bollendung seines "Tasso" einfloß. Wie er aber schon

vorher freier und felbstmächtiger gewesen als ber Delb seiner Tragobie, so zeugen auch die "Römischen Elegien", beren Dichtung gleichzeitig ift mit der Ausgestaltung des "Taffo", für das mannliche Behagen und poetisch genießende Leben das Goethe zu behaupten wußte.

So unahnlich Goethe feinem Taffo, fo unahnlich ift herber bem Untonio. Antonio tann gang mohl als ein Beltmann bezeichnet werben. Denn nicht nur geht fein Chrgeix dahin eine Rolle in der Belt ju fpielen, fonbern es zeigt auch bie Ratur ber Geschäfte bie fein gurft ihm anvertraut, fein Gluck in diefen und die gange Art feines Betragens am Sofe bag er fur bie Belt, fur Staat und hof fich gebilbet und feine Starte in ber Kahigteit bat Anbere je nach ihrer Stellung zu behandeln, ihnen zu imponiren oder zu gefallen, unter ihnen mit Rlugheit und Sicherheit fich zu behaupten. Berber wollte teine Rolle in ber großen Belt fpielen. Auf ein feelenfammelnbes, priefterliches Birten ging fein Sinn. herber hatte auch nicht bie Eigenschaften bes Beltmanns. Dag er febr angiebend und gart im Umgange, bag er burch Burbe impofant fein tonnte, mar bas ungefuchte Ergebniß feiner Gemuthlichkeit, Bielfeitigfeit und feines bebeutenben Befens. Aber es lag nicht in feiner Art, aus ber Beobachtung Derjenigen mit melden er lebte und ju thun hatte, fich ein Befchaft ju bem Ende ju machen, um nach ihren Gigenschaften und Bedingniffen fein Betragen einzurichten und einflugreich ju machen. Um fo berechnend und umfichtig fur die äußern Berhaltniffe ju fein, bazu mar er ju voll von innerer Arbeit des Beiftes und ber Empfindung; um Andere fo flug mit absichtlicher Anbequemung ju geminnen und zu bestimmen, bagu mar er zu marm und mabr, ju felbftvertrauend und reigbar. Bie es baber an Beifpielen nicht fehlt daß Berber auf Große einen fehr vortheilhaften Gindruck machte, fo haben fich auf ber andern Seite auch Anekboten fortgepflangt, welche - Die Bahrheit ber einzelnen babingestellt - mol glaublich machen baf er fich teine hofmäßige Gelbftbewachung auflegte. Much wie feine Erhebung in den Abelftand (Die übrigens nur ben 3med hatte einem feiner Gobne einen Gutetauf in Baiern ju ermöglichen) im weimarischen Hoftreife ignorirt blieb, deutet an daß Berber nicht in biefer Richtung bedacht gemefen fich geltendzumachen. Um junachft nach biefer Geite Berber's Unterfchied von einem Antonio ju beurfunden, verweife ich auf Goethe, wie er in feinem Leben Berber's Ericheinung bei ihrer Begegnung in Strasburg ichilbert: "Er hatte etwas Beiches in feinem Betragen, bas fehr fchidlich und anftanbig mar, ohne baf es eigentlich abrett gemefen mare." Sodann, mas ein wohlberechnetes Beltmannsbetragen betrifft, auf die " Erinnerungen" von Berber's Gattin ("Berte", XXII, S. 186):

Ein Bug feines Charakters war es besonders der das Mislingen von mehr als einem seiner wohlthatigen Plane veranlaßte: er besaß die nothige Runft nicht dieselben lange genug zu verbergen, er legte fie den Personen die oft Richts als ihre bloße Bei- und Bustimmung zu geben hatten, zu frühe offen der: und da wußten seine geheimen Reider zu rechter Beit die ge-

borigen Steuer immer fehr geschiest in ben Weg zu legen baß es nicht gelingen konnte. Diefe Offenherzigkeit schadete ibm oft. Andere male vernachtässigte er es zu sehr Einfluß habende Personen zu irgend einem guten Zweck durch personliches Rachsuchen zu gewinnen; er schmeichelte sich mit der hoffnung, fur das allgemeine Wohl wurde sich die allgemeine Theilnahme von selbst mit ihm vereinigen. Wichtige Geschäfte blos als sein Wert zu betreiben: diese Eitelkeit blieb ihm fremb. Wer ihn kannte wird ihn von dem Bestreben "eine Rolle für sich zu spielen" gewiß frei sprechen.

Man vergleiche mas eben bort turz vorher gefagt ift, wie bochft bitter es herber fiel, wenn er einen Dbern feinem Charafter nach nicht achten tonnte, wie er es "gegen alle Befete ber phofischen und geistigen Ratur erflarte baf ber Schlechte, ber Schlaue und Riebrige herriche"; bann mas fpater folgt, baf im Amte, mas er für pflichtmäßige Bahrheit ertannte, ihm ju verhehlen unmöglich gemefen und er in folden Rallen geaußert: "Wenn ich auch Nichts ausrichte, fo muß es gefagt fein gum Beichen und jum Beugnif fur die Bahrheit." Dan begreift bag Berber ein Diplomat nicht mar, nicht fein tonnte, nicht fein wollte. Untonio betraat fich burchaus als ein folder. Dan tonnte bem wiberfprechend glauben daß Antonio beim erften Auftreten feine Berftimmung über die dem Taffo, wie er es nimmt, qu-theilwerdende Ueberfchagung und Bergartlung fo wenig verhehlt. Aber mit Unrecht. Ein Diplomat ift nicht ohne Pratensionen und barf nicht ohne Pratensionen Er weiß zu gut bag man in ber Belt fur Das genommen wird wofür man fich gibt. Es handelt fich nur barum, feinen Unfpruchen eine gorm ju geben bie respectirt wird und fie wirfen macht. Dies beachtet Antonio fehr mohl. Er bringt ben Fürften in die Lage die Anertennung feines Berbienftes lebhaft aussprechen ju muffen und icone Belohnung ju verheißen, und er imponirt der Pringeffin, fo febr fein Urtheil im Biberfpruch mit ihrer Empfindung ift, bergeftalt baf fie nichts Angelegeneres hat als möglichft balb ben Dichter in ein gutes Berhaltnif ju bem nicht ju umgehenben gewichtvollen Manne zu bringen. Rachbem bies mislungen ift megen Taffo's ju rafcher Barme und Antonio's ju bemuftvoll ftolger Abneigung gegen ben jungen Schmarmer und Frauengunfiling, und nun ber gurft mitten in ihren Streit tritt, bebient fich Antonio mit gewohnter Siderheit des Bortheils ber unverlorenen Saltung und forgt für feine Rechtfertigung ohne die geringfte, menfchlich doch naheliegende Schonung Taffo's. Als ihm aber Die Beisheit Des Fürsten ben einseitigen Bortheil feiner Rechtfertigung nicht zugesteht und ihm es zur Aufgabe macht ben gefrankten Dichter ju beruhigen und berguftellen, unterzieht fich Antonio biefem für ihn ichwierigen Auftrag, fowie er bes Fürften ernftlichen Willen fieht, unweigerlich mit ebenfo viel Borficht als Ausbauer. In heller und voller Erfaffung feiner Aufgabe arbeitet er ernstlich für Taffo's Bestes, benimmt fich babei gang geeignet, um Laffo nicht als Schmeichler ober Deuchler, fondern als aufrichtiger Freund und Rather au erfceinen, und verbirgt bei moglichftem Gingeben in Saf-

fo's Muniche und Anfinnen mit nichten bag er an jebem Borfchlage beffelben neben ber wirklichen Amedmäßigfeit ober Rachtheiligfeit fur ben Begehrenben auch bas ermagt, welches Licht bie Beforberung folden Borichlage auf ihn, ben Bermittler, gunftig ober ungunftig merfen merbe. Da im fernern Gang ber Sandlung fich ibm pon felbst fowol bas Richtvorbandensein ber Gefahr, feinerfeite burch Saffo in ber Anertennung bes Sofs verdunfelt ju merben, als auch bes Dichtere Ungurech. nungsfähigfeit immer mehr herausstellen muß, fo ift alsbann Antonio bem Lettern gegenüber unbemufigt genug als Diplomat, um ein mahres, menfchliches Mitleib mit ihm au fuhlen und ben Contrast der Schwache Taffo's mit feinen iconen Dichtergaben, ber Bergweiflung beffelben bei aller Gunft feines Schickfals tiefgerührt ju empfinden. Er ift fein gefühllofer Menfch, fein niedriger Diplomat, aber ein ganger Diplomat.

Es genügt nicht mit Edarbt ben Antonio unter Ablebnung anderer Bezeichnungen ichlechthin als ben fertigen Dann, ben in fich Abgefchloffenen gu faffen, ber in feiner Superioritat einen Berbenben nicht verfteben fonne. hier fehlt ber Inhalt bes Charafters ber in Goethe's Beidnung nicht fehlt. In bem fcwachen Schein biefer nur abstracten Faffung tonnte Edardt bas abftogenbe und ironische Berhalten Antonio's gegen Taffo in ber einen Scene, wo diefer ihm vergeblich feine Freundschaft antragt, in eine oberflächliche Bergleichung mit Berber's Berhalten gegen ben jungen Goethe bringen, obicon letteres ein Neden und Tabel mit mehr perfonlicher Offenheit und mittheilungeluftiger Barme verbunben mar, die eine Grundlage bes Einverstandes und ber Freundschaft voraussest. Run aber, sobald man ben Antonio in ber Bestimmtheit wie ihn ber Dichter eingeführt hat und ausgeführt hat, erfaßt, sobald man bie oben angebeuteten Buge bes entichiebenen Beltmanns im runden Bilbe vor fich hat, ift Berber's Gemuth und Art

in teiner Beife bamit zu vereinigen. Man versuche es nur sich in Antonio's Bruft ein folches inneres Leben zu denken, diefe zarte, Ahnungen und unbefannten Belten entgegenathmenbe Spannung ("Erinnerungen", III, 190, 251), biefe Ausbehnung mit Geift und Gemuth in ferne Beiten und Sitten, Bieroglophen und Sagen, in die Literaturbluten alter und neuer Bilbung, in Theologie und Naturbetrachtung, Domiletit und englische Moralphilosophie, diefe gange, immer in Ibeen und Gefühlen bewegte Seelenwelt Berber's, man verfuche es auch nur einen Theil biefer Reigungen, Arbeiten, 3beale in Antonio's Befen unterzubringen, und man wird die Unmöglichkeit fühlen. Baren ihm nicht folde Anlagen und Strebungen fremd gemefen, fo wurde Antonio weber bie Reigung noch die Duge gehabt haben fich zu einem folchen gang für die intereffirte Befellichaft geöffneten und geschickten Beltmann auszubilden. Und umgefehrt, wer nur einige Borftellung von Berber hat, bem ift es ebenfo unmöglich mit Berber's Gemutheart und Gehabung eine folche Sprache und ein foldes Benehmen wie Antonio's gleich in feinen erften

Auftritten irgend zu vereinigen. Man fann mit Buverficht behaupten: mare Berder in eine folche Scene bineingetreten, wie fene um ben frifchbefranzten Laffo, er mare, wie taum ein Anderer, ber Mann gemefen, burch fcnelles Berftanbnig und Mitfühlen bes garten Moments, burch ein überraschend feines und geiftreiches Ginftimmen in die Situation und eine bis ins Reierliche berebte Bebung berfelben die Gefühle ber Bereinigten gu fteigern und fie ju entguden. Go fannten Berber ben Jungling bie gefelligen Rreife ju Riga ("Erinnerungen", I, 109, 113 fg.), fo ben Reifenden bie Geiftesverwand. ten ju Samburg, bie Gebilbeten ju Gutin, Derc und beffen Freunde in Darmftadt (Cbenbafelbft, S. 133, 151, 155), fo in Beimar ber poesieliebende Cirtel ber Berzogin Amalie. Es ift nur aus einer folchen nicht allein in fich bedeutenden, fonbern zugleich fympathetifchen Ratur zu erklaren bag Berber auch auf feinen fpatern und legten Reifen oft bei nur furgen Berührungen mit ben verschiedenartigften Gefellichaften und Berufemannern, altern und jungern, Literaten unb Staatsbeamten, Beltlichen und Geiftlichen, in Stalien und Deutschland fo lebhafte Liebe und Berehrung gewann, wovon viel Beifpiele find. Bo Berber ein junger nach Anschluß verlangender Dann fo bittend, ehrend, bingebend nahte, wie Taffo dem Antonio, da traf er auf ein mahres Bedürfniß Berber's, welchem Glauben, Biffen, Poefie gerade als Seelenverbindungsmittel am wichtigften und faglichften waren. Ein folder hatte fich bei ihm ber ermarmenbften Aufnahme ju erfreuen. Bill man hier wieder gurudtommen auf die Art wie er Goethe in Strasburg gemeiftert, fo vergeffe man nicht ! daß Goethe's erfte Bitte, ihn befuchen gu burfen, gang freundlich aufgenommen marb und die angiehende Beife Berber's jener abftogenden die Goethe befchreibt voranging und jur Seite blieb, auch fo übermog daß Goethe, nachdem Berber abgereift mar, bech nicht von ihm laffen tonnte. Man beachte nur auch bag es herber bei bem bamaligen Goethe mit teinem fo einfach, und bedürfnifvoll fich Bingebenden ju thun hatte, bag feine Fronie jum Theil gegen bas "enge Befen" gerichtet mar, von bem Goethe felbft fagt bag et fich es in Leipzig angewöhnt habe und von Berber gu feinem Beften baraus aufgeruttelt worben fei, endlich baf herber an Goethe etwas "Spagenmäßiges", wie er es nennt, ju gewahren glaubte, mas uns beffen bamalige Romane nicht eben unbedingt als Bertennung ericheinen laffen. Bie rein liebevoll aber und ermunternd nabm Berber nach Goethe's eigener Darftellung eben bamals ben gemuthlich vertrauenden Jung . Stilling auf. Und fo erfuhren fpater eine gleich mobithuende Empfanglichfeit und erhebende Dittheilfamfeit feines Befens ber originelle naturforschende Einfiedel, ber Theolog Georg Müller, der Dichter Jean Paul, der junge Phyfiter Ritter, bes innig an ihm hangenben Anebel, fowie nicht weniger vorzuglichen Frauen ju gefchweigen, die fich an feiner ebelaarten, feelenargtlichen Beichheit aufrichteten. Einem Jeben tann biefes aus ben Ergablungen und noch

nach Sahren ber Trennung begeifterten Ergiegungen von mehren ber Genannten beutlich genug werben.

Es steht also fest bag Antonio Richts von herber hat, baß gerade Das worin herber seine Starte hatte ihm fehlt, hinwieder Antonio's nüchterne Selbstbehauptung und sichere Lebenspolitik herber abging. Müßte es burchaus sein — wie es benn gar nicht sein muß — baß wir in ben zwei Rollen bes Taffo-Drama Goethe und herber zu suchen hätten, so würde sich für das Umgekehrte Deffen was Eckardt ergriffen hat wenigstens weit mehr als für seine Wahl anführen und herber sich viel eher mit Taffo, Goethe mit Antonio vergleichen laffen.

herber mar eine viel pathologischere Ratur als Antonio und als Goethe. Der Abgeschlossene, in sich Fertige, als welchen ihn Edardt im Antonio sehen will, war er nie. herder hatte Seelengaben, gelehrte Kenntniffe, Fertigkeiten die Goethe nicht hatte, er war ohne Bergleich belesener und in seinen geistigen Thätigkeiten mannichfaltiger, aber das gludliche Gleichgewicht zwischen Geist und Körper, die seste harmonie seiner Kräfte untereinander wie jener hatte er nicht. Sein Sohn, der Arat, sagt von ihm ("Erinnerungen", 111, 264):

Er lebte nur geiftig in einer fortbauernden Berfcwendung feiner Seelen : und Rervenkraft, indes fein torperliches Leben nur in einer Begetation bestand; ungeubt blieb fein Mustelisoftem.

Die Gattin fagt (Ebenbafelbst, S. 194): sein sonst so elastischer, fraftiggebauter und wohlproportionirter Körper habe eine gewiffe Ungewandtheit gehabt; er hatte nie Tanzen, Fechten und andere forperliche Uebungen gelernt. Soethe fagt in jener Stelle aus feinem Leben:

Bas herder betrifft, so fchrieb fich das Uebergewicht seines widersprechenden humors gewiß von seinem Uebel und ben daraus entspringenden Leiden her. Dieser Fall kommt im Leben ofters vor und man beachtet nicht genug die moralische Birkung krankhafter Zustände und beurtheilt daher manche Charaktere sehr ungerecht, weil man alle Menschen für gesund nimmt und von ihnen verlangt daß sie sich auch in solcher Rage betragen sollen.

Man vergleiche herber's fruhe Jugend voll Drud, Schwierigkeiten und Rampf mit ben viel vortheilhaftern Umftanden die Goethe heraufwiegten. Blieb vor Goethe's jugendlichen Ausschreitungen und ben Bugungen berfelben ichon in ben erften atademifchen Sahren ber junge Berber bewahrt, fo fleigerte in biefem dafür die frühe Nothwendigkeit des Lehrens und der ungemeine Durft nach Geifteenahrung und Geifteebewegung, fodann neben dem fcwungvollen Amts - und Freundschafteleben fcon in Riga die thatige Berwickelung in die Anbruche einer tiefern Gelehrfamteit, neuen Runftfritit und fich aufringenben Literatur - Alles fleigerte in bem Jungling Berber die Bielartigfeit, Fulle und Spannung ber innern Proceffe. Sie festen reigbare Rerven voraus und erbobten nothwendig die Reigbarteit, fie bilbeten eine eigene Belt von Semuthebestimmtheiten und fortgebenden Entwidelungen, die nothwendig für bas Bemerten ber Denschenwelt wie fie ift, bas Abwagen und Ruken ibrer Bebingniffe wenig Raum laffen konnte; wogegen Goethe von seinen Jugenbsünden und Jugenbufen bei einer unverwüftlichen Natur und angeborenen Bigurosität für das Gegenwärtige eine frühe Ernüchterung, Zunahme im Weltverstand und die Gewohnheit gewann, bei aller Bewegung nach außen zugleich in sich zu gehen, bei aller Geschäftigkeit der Einbildung die Wirklichkeit schaff zu beobachten. Während daher Goethe in Sicherheit und Absindung mit seinen äußern Verhältnissen immer sortschritt, litt herder — insofern allerdings Tasso vergleichbar — fortwährend an einem Nieverhältnis seines stredungsvollen innern Lebens gegen das äußere, das ihn zu Ruhe und Behagen nicht kommen ließ.

Pagt es nicht auf Taffo wie fich herber felbft feiner Braut fcilbert? ("Erinnerungen", I, 162):

3ch bin in einer bunkeln, aber nicht burftigen Mittelmässigkeit geboren, und von Kindheit auf erinnere ich mich Richts als Scenen, entweder der Empfindsamkeit und Rührung oder eines einsamen Gedankentraums, der meistens von Planen des Ehrgeizes belebt wurde, die man in einem Kinde nicht sucht.

Rach Schilberung feiner Bortheile in Riga er-

Seliebt von Stadt und Semeinde, angebetet von meinen Freunden und einer Anzahl von Jünglingen, die mich für ihren Chriftus hielten, der Gunstling des Gouvernements und der Ritterschaft, die mich zu mancherlei Ab- und Aussichten bestimmten, ging ich bessenungeachtet vom Sipfel dieses Beisalls, taub zu allen Borschlägen, unter Ahmen Aller die mich kannten, ging ich weg, da mir mein Senius unwiderstehlich zurief: "Ruge deine Jahre und blicke in die Belt!"... In Paris bekam ich Briefe zur Reise mit dem Prinzen (von Eutin); ich nahm sie an und genoß der Gnade des Hofs mehr als es billig war, ohne aber je auf eine Stunde mich zum Stlaven zu machen. Vielmehr war mein tägliches Sespräch die Ahnung daß ich die Reise nicht vollenden wurde.

Als er bies schrieb, mar er bereits zur Lösung diefes Berhaltniffes entschieden, in Strasburg ber Operation wegen bort weilend. Goethe fagt vom damaligen Herber:

Bas in einem folden Geifte für eine Bewegung, mas in einer folden Ratur für eine Gabrung muffe gewesen sein, last fich weber faffen noch barftellen. Groß aber war gewiß bas eingehülte Streben, wie man leicht eingestehen wird, wenn man bebentt wie viele Jahre nachher und was er Alles gewirkt und geleiftet hat.

Es lag in der Ratur diefer genialen Gahrung und ber Kleinheit der Juftande daß herder in Budeburg, wohin er von dort ging, bei aller hochachtung, allem Zutrauen, deren er auch hier genoß, und edelzarten Berhaltniffen nicht zufrieden werden konnte. "Erinnerungen", S. 225:

Und hinter alle ben Scheibewegen ift Buckeburg nun ber eble Plat wo ich stehe, wo ich liege, wo ich modere und vom Schauplage ber Welt in eine Grube getreten bin, die aus zehn Ursachen Grube ift, wo ich sehe daß ich eben dem Schönsten was ich mir dachte, so gerade entgegen bin . . . ich höre auf zu schreiben. Es ist eine elende Welt für Menschen von Gefühl und Bruft! Koth und Wurm der Erde hat gut leben, für alles Andere ist's Land, Unrath — Araum! Richts!

Bas herber hier brudte und nicht minder bas Gute mas er leiftete und erfuhr, hielt ihn beides auf im in-

nern Abschließen mit sich. Wäre er in sich fertig gewesen, so hatte er für die Universitätsthätigkeit sich entschieden, die ihm offen fland. Run zog ihn Goethe's Freundschaft und Weimars Hoffnung an ben neuen Bestimmungsort Weimar, wo er die 27 Jahre die er hier lebte bei steigender Wirksamkeit doch nicht zur Befriediaung kam.

Dag Berber auch ju Beimar in fein Gleichgewicht bes Bebagens tommen fonnte, batte mehrfaltige Urfachen. Das ichlecht geheilte Gallenfieber bas ihn aleich im erften Binter befiel ließ ibm eine erhöhte phyfische Reigbarteit und Leidensteime gurud. In feinen amtlichen Beziehungen lagen Schwierigkeiten und Bibrigkeiten bie jeder Brave ubel empfunden, indeffen ein auf das Begebene concentrirter Dann, auch von geringern Gaben als Berber, gelaffener getragen und wol auch gludlicher befiegt hatte. Aus allem juvor Gefagten begreift man baß Berber fie boppelt fühlte, baß er, wie redlich auch, nicht politisch genug wider sie tampfte. Indem nun aber Berder neben der Thatigkeit die fein Amt in nicht geringem Dage in Anfpruch nahm, und unter Gorgen welche die vermehrte Kamilie mit fich brachte, nicht umbin tonnte ben vielen Studien und Arbeiten feines innern Berufe lebhaft nachzugeben, ja wenn ihm amtliche und gefellige Berdrieflichfeiten gufesten, fich noch mehr in diese Beiftesarbeiten ju feinem Trofte marf ("Erinnerungen", II, 235); wie fonnte von diefen gedrangten Anftrengungen ein vermehrter Nachtheil fur die Gefundheit wegbleiben? Und ba mit der Ausbehnung die Aufgaben machfen, unter den Störungen ihre Berfolgung unruhiger merben und die Stimmung doppelt leiben mußte, fo tonnte ber eble Beift von teiner Seite gum Abschluß kommen; im augern Leben nicht, ba er fich bemfelben zu menig unterzuordnen und anzubequemen vermochte, im Beiftesleben nicht, ba er es fur bas bebingte und beengte Dafein ju groß angelegt. "Erinnerungen", III, 203:

Done irgend ein claffifches Buch alter ober neuer Beiten ging Berber nie fpagieren. Datte er auf feinen Spagiergangen nicht irgend einen firirten geiftigen Gegenftand, fo fielen feine Gebanten leicht auf feine ihm nicht paffenbe Lage, auf fein "verfehltes Leben", wie er es oft nannte, und er tam bann echauffirt und bewegt, trube und gleichfam tampfend mit feinem Genius nach Daufe. . . . Gine Schrift gebruckt ju feben mar ihm bie icharfite Rritit. "Zest erft munichte ich fie fchreiben gu tonnen", fagte er mehrmale, "wie Manches follte beffer fein, ich werbe gu oft in meinen Arbeiten unterbrochen und muß im beften Busammenhang meiner 3been abbrechen, wo ich fo viele wieder verliere." (Bergl. Cbenbafelbft, G. 1 is fg. Umarbeitung feiner "alteften Urfunde", Berbeutschung ber Bibel, Ueberfegung bes Dffian, Erweiterung feiner Arbeiten an romifden und griechischen Dichtern, Aufweisungen unerkannt liegender Schape ber fpatern jubifchen Literatur, Uebertragungen von griechischen und von Shatspeare's Trauerspielen und wie viel Anderes trug er im Sinn: "Ach wenn ich nur Beit, Beit, Beit batte!" wie oft rief er bies aus! Das Berg wollte ibm oft brechen daß er fo Bieles in fich verschließen mußte.)

Wol also war herber ein Genius, durch ursprüngliche Kraft und reiche Bildung für geringere Geister imposant, für bedeutende anziehend, für empfindende

Seelen unendlich wohlthätig und begeisternd, der zugleich in die verschiedensten Gebiete des Wissens und der ebeliten Genüsse hebend und anregend eingriff: ein in sich abgeschlossener Mann aber war er nicht. Wie hoch man auch die äußern Widerwärtigkeiten anschlage, der Sauptgrund daß er es nicht sein konnte, lag in seiner für den eigenen Körper und für Menschenmaß zu weit und hoch gespannten Strebung. Sehen wir den Tasso wesentig an seiner Genialität untergehen, so war auch hetdersteiden von seinem Leisten untrennbar und gab ihm der herausgeber der "Erinnerungen" an ihn das Motto: "Mag ich mich aufreiben, wenn ich Gutes fördere" (Terar, dum prosim!).

Wenn man auch gar nicht auf ben Conflict ficht, in den herder durch feine reich bestimmte Innerlichtet mit feiner Situation gerieth, sondern feine ideale Belt für sich betrachtet und mit der Goethe's vergleicht, so ift es immer gleich falsch ihn als einen in sich sertigen Antonio Goethe als einem erft werdenden Taffo entge-

gengeftellt ju glauben.

3d habe oben gezeigt daß Goethe's Ideal in ber Beit als er den "Laffo" bichtete, die durchgeiftete Anschauma ber Birtlichfeit, bas Ergreifen ber Grunde und innem Befete bes organischen Lebens, bas Ginftimmen ber Sede in die Barmonie ber Ratur mar. 3ch habe Stellen angeführt und hatte beren viel mehr anführen tonnen, fraft welcher er in eben jener Beit die Befriedigung in biefet erreichten und fich erfullenden Anschauung mit bobet Freudigkeit ausspricht. Die Spige Diefes feines innem Aufbaus mar die mahre Poefie, ein Leben im Schonen und ein schönes Leben. Daß ihm in dieser Spize seine Studien und feine Lebenseinrichtungen gu vereinigen mitlich gelungen ift, beweisen sowol feine Dichtungen und zumal jene bem eigenen Leben entschöpften clafficen Distiden aus der Bollendungszeit des Taffo Drame als auch die fteigende olympische Beiterfeit und Ruke feiner Lebenstage.

Berder's Ideal mar ein vermandtes, aber andere, weiteres, welches nicht bergestalt im eigenen Bervorbingen und eigenen Behagen fich abschließen fonnte. Benn Boethe als einen in der Ratur befriedigten, d. b. mahr haft lebenden Menfchen fich barftellte, fo mar auch Detber's Ibeal die humanitat, die es ihm aber nicht genugt hatte, an fich in feiner perfonlichen Freiheit und für fic im natürlich menschlichen Lebensgenuffe barguftellen. In Berber's Ratur bas ungemein Sympathetische, in feiner Entwickelung bas frube Einbringen ins Reich ber Gelehrfamteit und Literaturen, in feiner Führung ber Bo ruf jum Lehrer und Priefter, Alles wirtte bahin jufam. men bag er bie humanitat als allgemeines Ibeal unb als allvereinendes aus Ratur und Tradition herauf, burch das Universum der Bildung hindurch und hinein in die Lebendigfeit einer fich überall ertennenden Menschengemeinde führen und mahrhaft erbaulich ausbreiten wollte.

Berber's Burudgeben auf bie Clemente ber Bolfertrablition, auf bie Mythen und Gefange aus ben Sugenbepochen aller Nationen, sein Auffammeln ber Bolkslieber aus allen Lanbern und Jungen war getrieben von dieser einen Ibee, das Ibentisch-Menschliche an den Ursprungsgrenzen sowol als den Berbreitungegrenzen des Menschengeschlechts zu erkennen, und nicht nur zu erkennen: mitzufühlen, mitzuleben und seine Mitlebenden mitfühlen zu machen.

Seine Bibelauslegung und homilie, sein Zusammenfaffen ber Literaturbluten und Runftbluten alter und
neuer Zeit, seine anthropologischen Entwickelungen und
bas Ausziehen alterer und neuer Philosophen, Alles hatte
seine Einheit in diesem Bestreben der Erlauterung des
Allgultig-Menschlichen, der Bewahrung seiner ebeln Früchte
zum bleibenden Genuß, des Zusammenbiegens seiner ertremen Richtungen in ein bewußtvolles Gemeingefühl.

Dieses Theilhaben und Mittheilen von allem Sohen und Tiefen aller menschlichen Bildung mußte natürlich herber hindrangen zu einer Universalgeschichte, die handeln sollte von der Menschheit und geschrieben fein für die Menschheit, sodaß die Kette der Zeiten lebendig schwinge, die längstvergangenen erwachen in den Kindern der Gegenwart, und diese durch das Empfinden der Borzeiten als ihrer eigenen Anfänge, der ungleichsten Zustände als ihrer Entfaltungen und Durchgänge ihr Leben zum all-

gemeinen erhöhten.

Diefe "Ibeen gur Philosophie ber Geschichte" begann Berber in ber Epoche feiner gesteigerten Freundschaft mit Goethe auszuarbeiten. Wie freudig auffaffend und zur naturgefchichtlichen Ginleitung mitwirfend Goethe an Diefem Anfange theilgenommen, barauf und auf bas Lob welches er ber Fortfepung die Berber ihm nach Italien fcidte gezollt, ift icon oben hingewiesen. Berber's Begeifte. rung für die Stee ber humanitat mußte, indem er ihre Beftatigung in der gangen Geschichte suchte, ber lettern ben Sinn einer fortichreitenben Entfaltung gur immer umfaffenbern, immer heller geläuterten, immer bewußter die Stamme und Bolfer verbindenden humanitat beilegen. Ochon barum tonnte Berber's Geifteswelt minder in fich abgeschloffen fein als Goethe's. Berber's Ideal erftredte fich über fein eigenes Leben binaus in die gehofften Blutentage fünftiger Geschlechter, in eine geahnte Bollendung der Menschheit, mahrend Goethe's Ideal, die Sarmonie des natürlichen Dafeins und feine lebendige Barmonie mit ibr, gegeben mar in ber wirklichen Individualitat bes Dichters felbft und in der befeelten Fulle feines Lebens fich abschlof. In der gur bewußten Totalität erhobenen Gegenwart fuchte und fand Goethe fein Ibeal; Berber erftrebte, hoffte und foberte bie Erfullung bes feinigen von ber Butunft. In ber Beit alfo mo Goethe ben "Zaffo" in Stalien wieberaufnahm, mar Berber nach feiner Beltanicauung vielmehr ber Berbenbe, Goethe nach der feinigen ber Befriedigte, Infichgefchloffene.

Beildufig verweise ich auf Schiller's Brief an Körner über seine erste Begegnung mit Goethe in Rubolstabt balb nach Goethe's Rucktehr aus Italien und ehe noch sein "Tasso" ganz vollendet war. Schiller, bessen Interesse gespannt war und der daher mit gesammeltem

Sinn beobachtete, hatte von Goethe den entschiedenen Eindruck des insichfertigen, abgeschlossenen Mannes. Allein schon in Goethe's Briefen aus Italien und zwar gerade in der Beziehung auf Herber's Humanitätsideal sinden wir ihn als den entschlossener sich Beschränkenden, nüchterner Denkenden dem jugendlicher hoffenden Herder gegenüber.

Goethe schreibt an Herber ben 17. Mai 1787 aus

Reapel:

3ch bin freilich, wie du fagft, mit meiner Borftellung fehr an das Segenwärtige geheftet, und jemehr ich in die Welt febe, bestoweniger tann ich hoffen daß die Menschheit je eine weise, kluge, glückliche Maffe werden konne. Vielleicht ift unter den Millionen Welten eine die sich dieses Borzugs ruhmen kann; bei der Constitution der unserigen bleibt mir fo wenig für sie als für Sicilien bei der seinigen zu hoffen.

Behn Tage fpater:

Auf herder's dritten Theil freue ich mich fehr. Er wird gewiß den ichonen Traumwunsch der Menschheit daß es dereinst bester mit ihr werden solle, trestlich ausgeführt haben. Auch muß ich selbst sagen, halte ich es für wahr daß die Dumanität endlich siegen wird, nur fürchte ich daß zu gleicher Beit die Welt ein großes hospital und Einer des Andern humaner Krankenwärter sein werde.

hier hatten wir benn auf Seiten Goethe's, ben Edarbt nur angfilich bemuht um herber's Urtheil fich vorftellt, die Fronie bie ihm in Antonio's Charafter ein so wefentlicher Bug herber's bunten wollte.

Wir fehen alfo, dem innern Leben nach ift herbet, mit Prophetensehnsucht ausschauend, weniger als ber naturgetrofte Dichter bes "Zaffo" in fich abgefchloffen und infofern gewiß ber Lestere eber ale herber bem Antonio ähnlich. Nehmen wir den Bezug auf das äufiere Leben und dieses selbst mit in die Betrachtung, so bestätigt sich immer mehr das Umgekehrte der Eckardt'fcen Ansicht. Schon oberflächlich ift es doch leichter bem Staatsmanne Antonio ben Geheimrath Goethe au vergleichen als ben Seelsorger Berber, leichter ben Bertrauten feines Fürsten, geschäftlich in vornehme Berührungen gebrachten Goethe in Parallele mit jenem Beltmanne ju ftellen als ben geiftlichen Berber. Befonders aber wenn man den wesentlichen Punkt festhalt daß Taffo mit der Belt fich nicht ftellen tann, Antonio dagegen fehr mohl, bleibt, wenn einmal verglichen werden foll, Nichts übrig als den Taffo Herder, den Antonio Goethe zuzutheilen. Bare freilich Goethe von Diner politischen Stellung fo gebruckt gewesen als Edarbt fic porftellt, bann bliebe Antonio leer. Aber bem mar nicht fo. Wir find im Falle von Sahr ju Sahr ju ertennen wie er fich in fie ju fchicken mußte, wie er fich barin ohne Selbstauschung behagte.

Als Goethe im Fruhjahr 1782 nach fo manchen andern Commissionen bas Rammerprasidium übernommen hatte, schrieb er an Anebel (1, 34):

Run habe ich von Johanni an zwei volle Jahre aufzuopfernbis die Faben nur so gesammelt find daß ich mit Ehren bleiben: oder abdanken kann. Ich sehe aber auch weber rechts noch links, und mein altes Motto wird immer wieder über eine neue Erpeditionsftube geschrieben: Hic ost, aut nusquam, quod quaerimus. Dabei bin ich vergnügter als jemals, benn nun habe ich nicht mehr, wenigstens in diesem Fache, das Gute zu wünschen und halb zu thun und das Bose zu verabscheuen und ganz zu leiden. Was nun geschieht muß ich mir selbst zuschreiben, und es wirkt Richts dunkel durch den Dritten und Keipig im Stillen fortgearbeitet habe, hilft mir unendlich; ich habe nun anschauliche Begriffe fast von allen nothwendigen Dingen und kleinen Berhältniffen und komme so leicht durch. Du kannst denken daß ich über diese Dinge mit Riemandem spreche, und also bitte ich die auch keinen Gebrauch diervon, elbst zu meinem Bortheile zu machen. Die Renschen muffen verschieden über solche Borfälle urtheilen, und man muß thun was man muß.

3m Winter biefes Sahres fchreibt er bemfelben Freunde (Ebendafelbft, S. 38):

Ich habe mein politisches und gesellschaftliches Leben ganz von meinem moralischen und poetischen getrennt (außerlich, verfteht sich), und so bestade ich mich am besten. Ich sinde mein jugendliches Glück wiederherzestellt. Wie ich mir in meinem vaterlichen hause nicht einfallen ließ, die Erscheinungen der Geister und die juristische Praxis zu verbinden, ebenso getrennt lasse ich geht den Geheimrath und mein anderes Gelbst, ohne das ein Geheimrath sehr gut bestehen kann. Nur im Innersten meiner Plane und Borfage bleibe ich mir geheimnisvoll selbst getreu und knüpfe mein gesellschaftliches, politisches, moralisches und poetisches Leben in einen verborgenen Knoten zusammen. Sapienti sat.

3m Winter des folgenden Jahres (Ebendafelbft, S. 50):

Es hat fich zu Ende des Jahres noch viele physische und politische trube Materie um mich versammelt, die nun durchgearbeitet ift. Das neue Jahr bietet mir einen anmuthigern Anblick als noch keins.

In biefem am 16. Februar 1784:

3ch bin fleißig und meine Sachen gehen gut, und obgleich übrigens unfere Berhaltniffe allerlei Schwingungen unterworfen find, fo fteht doch das Deconomicum auf einem guten Grunde, und das ift die hauptfache. Perfonlich bin ich glücklich. Die Sefcafte, die Biffenschaften, ein paar Freunde, das ift der gange Kreis meines Daseins, in den ich mich klüglich verschanzt habe.

Bieber ein Jahr fpater, Rovember 1785 (Ebenbafelbst, S. 69 fg.):

So führe mein ftilles Leben fort, bin manchmal in Jena; erft jest komme ich von Ilmenau guruck, wo Alles febr gut geht, bin über Gotha gegangen und habe einige freundliche Tage bafelbft zugebracht.... Außer meinen gewöhnlichen Geschäften bin ich auch sonft fleißig.

Am 30. December 1785 (Cbenbafelbft, G. 74):

Meine Sefchafte geben ihren Gang, fie bilben mich indem ich fie bilbe.

Es sind das nur einige von den unmittelbaren Beugnissen die keinen Zweifel lassen daß Goethe in den Jahren
vor der italienischen Reise sich mit seinem Staatsdienste
und in den gegebenen Berhaltnissen wohl zu gehaben und
nach Grundsägen einer echten Weltklugheit zu befriedigen
vermochte. Nach der Reise war es infolge seines eigenen
Wunsches daß er den Sis im Geheimen Rath nur dem
Namen und Range nach behielt, seine Geschäfte aber auf
solche beschränkt wurden die sich am unmittelbarsten mit
seinem innern Beruse verknüpften. Durch die vorhergehende Ausdauer hatte er sich diese Begunstigung er-

worben, und wie er in Wirksamkeit und Burben bei steigender Ehre durch die langen Jahre sich behauptet, ift bekannt genug.

Der Dichter bes Taffo und bes Antonio war alfe auch Beltmann, und mas die Saltung betrifft, ein fe runder ale Antonio; wie benn auch außere Beugniffe beigebracht werden fonnten, qu'il n'était pas seulement présentable partout, mais même aimable. Sein Antonio ift ohne 3weifel dem politischen Leben mehr bingegeben als er es jemals war, ift in ihm allein begnigt, mas fein Fall niemals mar. Wenn er aber einer innern Belt von Betrachtungen und Bildungen lebte, betengleichen Antonio nicht hat, fo wußte er diefe (wir faben es oben) rein ju icheiden von feiner Beltrolle, mufte fie unbeeintrachtigt fortauführen, ohne in ben aufern Se schäften das Gleichgewicht und ohne die Bortheile biefer Stellung in der Belt ju verlieren. Das vermag fein Taffo nicht, dem das Sof- und Gefellichafteleben bie Unbefangenheit ber Dichtung nimmt, bem die Dichternatur die Sof- und Beltrolle verbirbt, beffen auferer alfo und innerer Beruf fich gegenfeitig ftoren. Und biefet war auch Berber's Fall, wie wir bereits in hauptzügen bemertt baben.

Benn Goethe's Beltrolle ausgesprochenermaßen schon bamals auf Resignation rubte bie ihr Beftes im Innen hielt, von ber Menschenwelt wenig erwartete, mas fit barbot, aber wohl zu nugen verstand, fo tonnte herde bie gleiche Resignation nach feinem Sdeal und in fener Beltftellung nicht haben. Sein Ideal mar, wie gezeigt, nicht blos Genuf einer eigenen Belt, fondern Foderung an die Menfcheit. Rach feiner Beltftellung ale Lehrer in Predigt und Schrift, als Erbauer u Berkundigung der humanitat und in firchlicher Geefioge war er auf die gehoffte Gemeinde und auf die gegebent mit feinem innern Bedurfnig ebenfowol ale ben aufen Banben angewiesen. Alles Ungulangliche, hemmende in ber gegebenen Gemeinschaft, jeden Mangel ber Birtung in der gehofften mußte er ale Krantung feines Beften empfinden und empfand es fo.

Schon im Angriff jener "Philosophie der Gefchicht" seben wir den Berfundiger so von der Welt gehemmt (Anebel's "Nachlag", II, 310):

Mit meinen leibigen "Ibeen" ftockt es abermals; ich hoke wieder weggeworfen was ich geschrieben habe, ober muß et thun; und doch kann ich nichts Besseres schreiben. Die Rückschen auf die Regierungen placken mich auf unerhörte Beige. Lügen will und kann ich nicht, darum wende und breie ist mich, und ihr Faden durch die ganze Geschichte bleibt doch wei er ist für die beeinträchtigte Menscheit.

Richt minder drudt ihn der Mangel der Birtung schon im Beginn der Herausgabe. Den 2. Dat; 1785 an Knebel ("Rachlag", II, 240):

Un meinen "Sbeen" wird schrecklich langsam gedruckt, wei Papier fehlt. Sie find bis auf bas fünfte Buch, das ich bis aus Arägheit zum Schreiben noch unterlassen fabe, im Manfeript fertig. Die Luft zum Schreiben ist mir ziemlich verzw gen, und wenn sich die Materie nicht felbst hebt, ich wil wi mag sie nicht heben. In Deutschland ist Alles gleichviel w je platter, je beffer. Wir find platte Barbaren und werden es bleiben.

In der Entfaltung also und im Innern selbst war herber's Ideal angesochten durch die Welt wie sie ist. Nun nehme man hinzu den Druck der mechanischen Lasten und Beigaben seines Amts auf den mehr als er und die Seinen wußten leidenden Körper und zurück auf die geistige Stimmung. Den 11. September 1784 (Knebel's "Nachlaß", II, 231):

Mein Bachlein bes Lebens hat diese Tage zwischen bem und jenen unwurdigen Felsen gebrauset, bas ich es mehr als ein mal lebhaft gefühlet, unter und zwischen welchem erbarmlichen Bickzad unser kurzes Erbenleben hinstreicht, wo wir Wochen und Jahre ohne Luft und Gewinn verloren haben. Doch fill mein liebes herz, auch dir werden bessere Zeiten kommen, ehe die Grabschaufel ben Staub über dich wirft und du das Schlagen verlernt hast.

Den 6. November 1784 (Chenbafelbft, S. 235):

Ich eile, wie ein verschmachteter hirsch zur Quelle eilt, zu irgend einer zusammenhangenden Arbeit und fange fie vielleicht schon morgen an, ob mir gleich, die Bahrheit zu gestehen, noch das punctum saliens fehlt. . . 3ch bin diese Boche so nieder gewesen daß ich drei Tage kein materielles, physisches Bort habe sprechen können und gewesen bin wie eine verschloffene, ftumme Band.

(Und jum Beichen wie er rang, schreibt Goethe in bemfelben Winter an Anebel [1, 58]:

herber ift fleißig, es ift unglaublich was er arbeiten kann.) Spater (Cbendafelbft, S. 238):

3ch habe taglich Stunden und Geschäfte vor benen ich mich fürchte, u. f. w. 3ch bin in einem Buftande den hemann der Ebrahite im 88. Pfalm so ausbrudt, daß es ein gand sei da man Richts gebenket. Daß ich mir von außen zuweilen eine freie oder frohe gaune gebe, ift ein Gewand die Blofe zu becken.

Bahrlich nicht willfürlich, wahrlich nicht Auslassungen der Superiorität waren diese und andere öftere Rlagen in die Brust des Freundes. Daß unter diesen Klemmungen zwischen die Bidersprüche seines innern und äußern Lebens Herder, wie ich schon früher berührte, für das letztere nicht genug Weltmannstlugheit hatte, ist zu begreifen und er wußte es selbst. In eben der Zeit in welcher ihn Edardt als den sertigen Mann mit nüchterner Geschossehreit auf den gährenden Goethe will herabsehen lassen, schreibt er an die Sattin ("Erinnerungen", II, 253 fg.):

An dem mancherlei Ueberstandenen bift ja du nicht, sondern das tausendarmige Schicksal und zulest, da Alles sich zulest auf uns bezieht, ich selbst am meisten schuld. Ich habe zu wenig Bernunft und zu viel Eigenheit, wenn diese auch selten weder Eigenfinn noch Eigenliebe ift.

Und aus Rom schreibt er an Anebel (,, nachlag", II, 246) erftlich in Bezug auf feine Abficht, Sanbichriften im Batican zu nugen:

Wenn das Sluck mich nicht sonderbar heimsucht, werde ich diese meine hoffnung, die vielleicht auch eine kleine Eitelseit war, wol aufgeben und andern Glücklichern überlassen mussen. In der Kunstbetrachtung bin ich nach meiner Weise seise seifgiger, und ich gebe Goethe in Allem Recht was er darüber sagt. Das einzige Schlimme dabei ist — aber ich will nicht einreden. Ich ftudire so oft ich kann an biesen Gestalten 1853. 56.

ber Alten Welt, mir verschwindet dabei Raum und Zeit; ich habe die Idee aus ber Ales ward, aber ich habe keine Sprache sie herzustammeln. Sie last sich, wie Ales in der Welt, nur durch Chat, durch Schöpfung zeigen; in meiner Seele indeß soll sie bleiben.

Endlich noch:

Die lebendige, große, mittlere und kleine Belt in Rom, die ich genug zu sehen Gelegenheit habe, ift auch ein Bilb bas ich nicht so leicht vergessen werbe. Man sieht in ihm Aegypten, Griechenland, den alten römischen Staat, das Judenund endlich das papftliche Christenthum durch alle Zeiten. Wer nur Augen und Zeit hatte Alles zu sinden, Alles zu erfassen und zu ordnen. Ich bin aber ein armer Wicht, meine Augen reichen nicht weit und mein Glas ist dunkel.

Während Goethe in Weimar ben "Taffo" vollendete, sein eigenes Leben aber so behaglich führte wie die gleichzeitigen personlichen Gedichte es abstrahlen ("Briefe an Frau von Stein", III, 322), schrieb herber von Neapel an die Seinen ("Erinnerungen", II, 312):

Ich lebe in der hochften Sinnlichfeit von außen so ather rifch-unfinnlich daß ich felbst feinen Begriff davon in Deutschand gehabt hatte. . . . Wo Ales finnlich ift wird man unfinnlich; man sucht mit feiner Seele etwas das man mit den Sinnen nicht findet.

Bon Einsiedel, der mit herder bei herrlichstem Wetter von Pausilippo nach Baja fuhr, erzählte, wie sich derselbe ganz dem Eindruck des schönsten Tags hingegeben, beim Nachhausefahren aber so unaussprechlich wehmuthig und schwermuthig geworden, wie er ihn noch nie gesehen, sodaß es ihm für seine Gesundheit die größte Sorge geben muffen (Ebendaselbst, S. 243). Er selbst schrieb als er von Reapel zuruck war (S. 312):

Seit gestern sind wir wieder in Rom, und statt des hellen, ewig beweglichen Meers stehen stille, dunkte Cypressen mir
vor den Augen, an denen sich kein Wiefelchen regt... Diese
Racht habe ich saft von Richts geträumt als daß ich in einem
Grabe schliese, nicht aber todt, sondern lebendig; es war keine
bose Kücklehr am 5., 6. erschreckliche, angstliche Rächte gehabt, eine toller als die andere, daß Werner (der Diener) endlich
nicht wußte wie er mit mir daran ware. Seit zwei Rächten
ist mir besser, indessen ift Kom kein Ort für mich. 3ch sehne
mich aus Italien und wollte daß ich schon an der deutschen
Grenze ware, od ich gleich an meine kirchliche und politische
Situation in Weimar nicht eben mit Verzungen denke.

Ich will nicht wiederholen mie fehr bas Borgefühl in ben letten Briefmorten in Erfüllung ging, wie herder immer mehr in seinen unveraußerlichen vielseitigen Spannungen durch Consistorialgeschäfte, Dienstärgernisse, Rrantheit unterbrochen und verstimmt, gehett und erschöpft "sich umhertrieb ans Rad ber Nothwendigkeit gebunden und von ihm in Staub und Roth fortgewälzt", wie er heute einmal scherzend sagen mochte:

Wenn ich nur so glucklich ware einen Geift zu sehen und zu sprechen, ba mich bas Areiben ber gegenwärtigen Belt so gar nicht mehr intereffirt; ich lechze nach geistigen Aufschlissen;

morgen einmal mit Wehmuth munichte daß er im Mittelalter geboren mare, und oft ausrief: "D mein verfehltes Leben!"

Seine ftete Stimmung mar fo ju reben wie im Bufammen-

149

hange mit einer unfichtbaren Beit; er hatte oft bestimmte, obsgleich in ihrer Beschaffenheit bunkle Ahnungen und fürchtete sich barum unter Anderm vor zu übermäßiger Bunelgung zu biesem oder jenem Renschen, aus Besorgniß sie möchte ihm durch Miebrauch derselben vergolten werden... In heitern Aungenblicken glaubte er zuweilen die Erfüllung seines heißesten Bunsches zu ahnen, nur eine zeitlang frei von Amtsgeschäften blos seinen geistigen Planen und der ungestörten Ausführung seiner Entwürfe leben zu können; aber dunklere Ahnungen verdränzten diese lichtern gewöhnlich wieder in der nämlichen Stunde. Sein Gesuh dabei war mit nichts Anderm zu vergleichen als mit dem eines auf eine wuste Insel Berschlagenen, der sich an gar nichts Anderes als an eine unerwartete hulfe von oben balten kann....

Genug dieser Leidenszüge einer großartig strebenden Ratur, die man im Bangen faffen follte, um nicht immer wieder mit wenig Begriff auf den einen Bug bes ironischen Humore zurudzukommen. Ift doch deutlich genug bag bie Schmachen Berber's ihm erfpart gemefen maren, wenn er weniger ftart, weniger weitausfühlend gemefen mare. Und in biefem tragifchen Leiben, bas bie Nachwelt, ber nur bie geistigen Früchte bavon blieben, ju ehren bat, in biefen Buftanden bewegter Ahnungen bie felbst feiner Liebe ein Distrauen ober Bangen beimischten, in diesem Glud in Traumen die ber nachfte Augenblick verdunkelt jusammenfinken ließ, erscheint fein Gemuth und Loos allerdings dem eines Taffo vermandt, gemiß vermandter als der Gestalt und Rolle eines Un. tonio.

Da ich einmal gesagt habe daß Edardt's Auffassung bes Tasso als Goethe und Antonio als Herber in Haupt und Gliedern unrichtig sei, so will ich legtlich das Widersprechende berselben noch darin zeigen daß zu ihrer völligen. Umtehrung mit Antonio's Verhalten gegen Tasso gerade Goethe's Verhalten gegen Herber sich parallelisiren läßt. Ich meine dies insofern als Antonio in seiner nüchternen Klarheit zuerst Tasso's Wesen unverträglich mit den wahren Maßgaben der Welt sindet und ihm fremd bleiben will, dann veranlaßt sich ihm freundlich zu nahen, bei möglichst wohlwollendem Eingehen auf seine Dentweise ihm die Verhältnisse im Lichte seines Weltverstandes darzussellen such, endlich in seinem Zerwürfniß ihm als Rather und redlicher Freund zur Seite sieht.

In der That konnte fich Goethe in ben ersten Jahren bes Busammenlebens mit herber in Weimar beffen Stimmungen nicht gut zurechtlegen. Im August 1780 schrieb er von ihm an Lavater: "Er macht sich und Andern bas Leben sauer." Im September schrieb er an Frau von Stein:

herders haben, merte ich, die Minute abgepaßt baß ich weg mare, um einen guß in Ihr haus zu fegen; ich bitte bie Gotter auch daß ich barüber recht tlur werden moge, was bei der Sache an mir liegt, bis babin ift mir's etelhaft.

Aber ein Jahr spater tritt Goethe in die Rolle des Bermittlers und Beruhigers. Unter Borauserklarung daß ihm fein neueres Berhaltniß ju herber alles Gute verspreche, fagt er Knebel (am 21. September 1781):

Schone ibn! Dan icont fich felbft wenn man nicht ftreng und graufam in gewiffen Lagen gegen Menichen ift, bie uns ober ben Unferigen wieder naber werben konnen.

In Diefen Sahren wird nun ihre gegenfeitige Aner-

tennung warm und tief; Goethe hat aber in herber's Lage und Bunfche einen nuchternen, von feinem einflichen Freundesintereffe an ihm unabhängigen Blid. Er fchreibt ben 14. Juli 1786 an Frau von Stein:

Im Bertrauen! Berber ift sondirt worben ob er einen Ruf nach hamburg an die Oberpfarrerftelle annehme. Er mit es nicht ablehnen und ich tann Richts dagegen fagen. Er verbeffert sich nicht, aber er verandert sich boch, und seines Bleibens ift hier nicht... Ich verliere viel wenn er geht, benn außer dir und ihm ware ich hier allein.

Ich habe oben an die Briefe aus Italien erinnert, in welchen Goethe die Dentweise Herber's und ihrt Rabe zur seinigen mit Liebe hervorhebt, ohne über bessen hoffendes, prophetisches Ideal einer allgemeinen humanität seinen Zweisel zu verschweigen. Diese Briefe sind aus dem Frühsahr 1787. Im Herbst folgen weitere an Herber aus Rom. Mit Zartheit in der Wendung zeigen sie die Absicht, den Freund von jenem Hindlic auf Wirtung und Erdauung, der ihm nahelag und, wenn diese im höhern Sinne nicht sichtbar ward, ihn betrübte, aus sich selbst und (gemäß Goethe's eigenem Ideal) auf die Genüge im Erfüllen dieses Gelbst zurückzuführen. Der 5. October 1787:

... Fahre du fort, lieber Bruder, ju finnen, ju finden, ju vereinigen, ju bichten, ju schreiben, ohne dich um Andere ju betümmern. Man muß schreiben wie man lebt, erst um sein sich willen, und dann eristirt man auch für verwandte Befen.

Den 27. Dctober 1787:

herder's "Ideen" habe ich nun durchgelefen und mich be Buchs außerordentlich gefreut. Der Schluß (des dritten Ahrill) ift herrlich, wahr und erquicklich, und er wird wie das Buch selbst erft mit der Beit und vielleicht unter fremdem Ramm den Menschen wohlthun. Zemehr diese Borstellungsart gewinnt, je glücklicher wird der nachbenkliche Mensch werden. Auch pake ich dieses Jahr unter fremden Menschen Acht gegeben und gestunden daß alle wirklich klugen Menschen, mehr oder weniger, garter oder gröber, darauf kommen und bestehen: al ben Moment Alles ist und daß nur der Borzug eines vernünftigen Menschen darin bestehe, sich so zu betragen daß seinkete, in sosen er die won ihm abhängt, die möglichste Masse von vernünftigen, glücklichen Momenten enthalte.

Borher im Schreiben vom 17. Mai war noch Goethe's "fehr ans Gegenwärtige geheftete Borftellung" als Abweichung von Herber zur Sprache gekommen; hier sehen wir wie er, anknupfend an geeignete (aber nicht identische) Aussprüche Herber's, ihn ganz in der entschlosenen Beschränkung seines eigenen Lebensverstandes mit sich vereinigen will.

Als herber in Italien war, fuchte ihn bort ein for verfort vortheilhafter Ruf nach Gottingen auf. Er verfort bie Entscheidung auf die Rudtehr.

Goethe schreibt an Frau von Stein (8. Juni 1789):

herber zeigt leiber in seinen Briefen eine große und fat entschiedene Reigung sich zu verandern, es wird schwer balten ihn für Beimar zu bestimmen und wenn er bestimmt ift im gute Tage zu verschaffen.

Goethe fah alfo daß diefe Entfcheidung fo obn fi die Ratastrophe für Herber's Lebensglud fein werbe.

Ginen machtigen Bug nach biefer Universitätestellung mußte herber empfinden. 2Bas etwa von Bebenfen in

ihm dagegen mar, erhielt burch die Anhanglichkeit die man in Beimar ihm zeigte und das Entgegentommen mit Befferung und Sohung feines bafigen Amte bas Uebergewicht. Db fein im Phyfifchen ichon tief angegriffener Organismus in Gottingen fich erholt, ob die Anftrengungen bes atabemifchen Lehrers neben bem Fortfcmingen ber anbermeitigen, mit feiner Ratur fcon bermachfenen Beiftesarbeiten und ben Reigen gu neuen an diesem Berde der Wiffenschaft ihn nicht ebenfalls aufgerieben hatten, tann man wol fragen. Das aber blieb naturlich bag Berber, nachdem er nicht ohne ichmeren Rampf biefem Ungebot hatte entfagen tonnen, Alles mas ihn nachher in feiner weimarifchen Stellung belaftigte und frantte, mit einer Beimischung von Reue bag er feinem Benius nicht nach Bottingen gefolgt, boppelt bitter empfand, und um fo unvermeiblicher als ber größte Theil biefer Laften und Rranfungen gerabe mit ber Ermeiterung und Erhöhung feines Umts unmittelbar ober mittelbar zusammenhing, welche ben Bortheil bes Rufs nach Gottingen batte aufwiegen follen. Much bies vorauszusehen mar Goethe einsichtevoll und gefaßt genug. Bahrend baher in jener Epoche der Bahl andere Unbangliche in Beimar bas Dogliche thaten, Berber's Gefühl fur bas Bleiben ju bestimmen und ben Buftand in Bottingen ihm ungunftig fcilderten,

zeigte fich Goethe (fagt herder's Gattin, "Erinnerungen", III, 10) als treuen Freund. Er wollte nicht barein reden, herder's Schickfal nicht irreleiten, sprach von der Gefahr einer solchen Beranderung in diesem Alter und bat nur daß wir in unserer Agitation möglichft ruhig beide Situationen überlegen möchten u. f. w.

Wir haben also Grund zu fagen, in dem Jahr in welchem Goethe's "Taffo" feinen Abschluß erhielt, stand bei herder in der Katastrophe seines Lebens Goethe rubig vorschauend, in gefaßtem Antheil, mit treuem Rath, wie bei Taffo in seiner Katastrophe Antonio steht, ohne den tragischen Ausgang verhüten zu können.

Bill man hinausbliden über biefe Periode, die eigentlich allein hierher gehört, da das Beitere jenfeit ber Bollendung des "Taffo" fällt, so finden wir wenigstens was Goethe's haltung betrifft, nur die Fortsegung des bisher bemertten ruhigen und selbft ben Abgeneigten wohlthatigen Beltverftandes.

In dieser spatern Zeit, 1795," wo Goethe's Zusammenhang mit den Kantianern in Jena und sein Wirken mit Schiller, welches herder's Maximen und Reigungen ansidsig war, ihm die Entfremdung Goethe's ansing fühlbar zu machen, im Ende diese Jahres sehen wir herber's Gattin in einer Sorge, die sie mit ihrem Manne, sein Gefühl schonend, nicht besprechen konnte, sich durch Knebel an Goethe wenden und durch Goethe die Berubigung erhalten ("Briefwechsel zwischen Goethe und Knebel", I, 119, 120 fg., 124, 126). Und nachdem jene Spaltung nur größer geworden und in herder's und seiner Frau Briefen an Knebel oft unmuthig berührt war, schreibt die Lestere an Knebel den 21. Januar 1801:

Daß Seethe lebt, barüber wollen wir Gott banten. Es möchte ohne ibn nicht gut in Beimar werben. Er ift boch immer Der ber Schranten fest wenn es gu bunt werben will.

Er war ein Mann des Anftoges geworben und man mußte sich boch noch an ihn halten, wie Taffo ben Antonio umfaffend sich an ben Felfen halt an dem er icheitern follte.

Sier find meine Bemertungen gegen Edgrbe's Unficht ju Ende. Der Lefer verzeihe ihre Musdehnung. 3ch hatte fie mir nicht gestattet, mare es nicht barauf angefommen Borurtheile über Goethe und Berber gu gerftreuen, die noch gu verbreitet find und von welchen por bem grundlichern Rennenlernen ber Lebenszeugniffe biefer feltenen Manner ich felbst nicht frei war. Dein Intereffe war nicht Edarbt's Befampfung, fondern verfannte Entwidelungen und wefentliche Seiten diefer edeln Beifter in das gebuhrende Licht ju ftellen. Edarbt's "Borlefungen über Taffo" verdienen in ihrer Art Anerkennung. Da fich einmal die Maffe der Schweizer boch nur halb oder nicht einmal halb ju une Deutschen rechnen will. fo muffen wir es icon anichlagen wenn ein Schweizer unferm Dichter fo viel Bedeutung guertennt und fo viel Bleif anwendet ihn feinen Landeleuten nabezubringen, ale Edardt in ben an mehren Orten gehaltenen Bortragen, die fein Buch widergibt. An ihm lagt es fic ohne Unwillen bemerten wenn eine ungureichende Renntnif von Goethe's und von Berber's Bilbung ibn bem Erftern vor feiner italienischen Reife ein Befen und Leben beilegen ließ, die feinem wirklichen biametral entgegengefest find, bem Lestern einen vermeintlichen Charatter ber nur bie einseitige und übertriebene Auffaffung eines Rebengugs ift.

Wir Deutsche aber und gar die Literaten von Fach sollten unsere Meister und heroen besser kennen. Benn nun Barnhagen gerade dieser verkennenden Auffassung beider Großen öffentlichen Beifall gibt, wenn die Anzeige eines Andern, der in der augsburger,, Allgemeinen Zeitung" Edarbt's Buch bespricht, nur empfehlend und einstimmend ift, dann darf man wol bedauern daß die Individualitäten unserer Bildungsführer dem Zeitbewußtsein so wenig gegenwärtig sind, und ein grundlicheres und gerechteres Ausmerten zu weden suchen.

So viel jur Beseitigung irrthumlich in Goethe's Dichtungen gesuchter Lebensgestalten. Junachst soll nur noch von einer bie Rebe fein, die Goethe wirklich aus bem Leben griff, um ihr Bilb in feinen "Bahlverwandtschaften" aufzubewahren.

Es versteht sich von seibst bag keine Dichtereinbilbung zu bedeutender Darstellung gedeiht, ohne daß Erfahrungen sie genährt hatten; nicht minder daß ein bloges Aufzeichnen von Erfahrungen niemals eine Dichtung macht. Die Rachweisung von wirklichen Grundlagen einer dichterischen Schöpfung kann also im Allgemeinen nur lehren was man ohnehin voraussest und im Besondern

feinen großen Berth fur bas Auffaffen bes Dichterwerts haben welches rein aus fich zu verfteben ift. Dennoch tann fie lehrreich fein. Der Unterschied zwischen Dem mas die Birtlichfeit gegeben und Dem mas der Dichter baraus gemacht hat tann feine Runft ins Licht ftellen. So hat mich bei einem ber minder beliebten Berte Goethe's, feiner "Raturlichen Tochter", ein Freund aufmert. fam gemacht, welche poetifche Lauterung und Steigerung barin die Motive ber wirklichen Memoiren jener angeblichen Pringeffin Bourbon Conti erhalten haben. Gobann geminnen die fichtlichen Berübernahmen von Lebensmomenten in bas bichterifche Bilben in bem Grabe mehr Intereffe als fie fich bei einem reichen Meifter fo vielfach und in allen Epochen feines Bervorbringens fo haufig wie bei Goethe zeigen. Denn fie laffen die Energie einer Einbilbung ermeffen, deren Erfundenes und frei Borgeftelltes fo fehr ben Charafter ber Birflichfeit hatte baß ihm fich reell Gegebenes ohne Fremdheit und Wiberftand an- und einfügte. Bo wir den Dichter mabrend bes Ausbilbens feiner Traume bas außerlich Begegnenbe, ja Bufallig in Diefelben Tage Tretende mit jenen verbinben feben, ba fühlen wir welch lebendige Gegenwart für ihn feine getraumten Gestalten und Buftande haben mußten, um Ericheinungen der baren profaifchen Gegenwart offen aufnehmen, fich unterordnen und für das eigene Bachethum verwenden ju tonnen. In je größerm Umfang wir bies bei ihm bemerten und alfo fein unwillfürliches Leben mit bem freien Dichten gufammenftimmen feben, umfomehr tritt er und fein Schaffen fur Die fromme Anschauung unter ben Begriff gottlicher Borbestimmung, nach welcher ihm in feiner Art wie ben Gottfeligen alle Dinge jum Beften bienen mußten, und der Raturdenter feinerfeits findet eben barin ben Bemeis von dem concreten Beifte ber Anschauung dieses Dichters, deren willfürliche Erzeugniffe der Bahrheit der Natur und Folgerichtigfeit bes Birflichen angemeffen genug maren, um fich überall mit dem Lebendigen und Reellen in hathonifcher Bechfelwirfung entwickeln ju tonnen.

Unter diesem Gesichtspunkt ift der Bunsch verzeihlich daß wir doch mehr als leider der Fall ist von den Lebensbezügen wüßten welche die Grundlage des Romans der "Bahlverwandtschaften" gebildet haben. Diese Dichtung, die angesochtenste, selbst von nahen Freunden Goethe's verworfene, ist, was man auch sage, in einem tiefen Raturverstande mit classischer Bestimmtheit und genialer Macht ausgeführt. Daß sie aber bei all ihrer epischen Objectivität aus personlichen Ersahrungen und Gemuthsleiden entsprungen war, hat Goethe selbst ausdrücklicher als von irgend einem seiner Werke versichert. Er sagt:

Niemand verkennt in diesem Roman eine tiesleidenschaftliche Bunde die im heilen sich zu schließen scheut, ein herz das zu genesen fürchtet. . . . Wie in einer Gradesurne habe ich darin so manches herbe Geschick tiesbewegt niedergelegt. . . . Der 3. October 1809 (an welchem die herausgabe zu Ende kam) dat mich von dem Werke befreit, ohne daß die Empsindung des Inhalts sich ganz hätte verlieren können.

Diet also wird uns eine Geschichte bes eigenen Ber-

zens angebeutet, als beren Ausstuß und symbolische Beremigung ber Dichter selbst seinen Roman ansah und empfand. Aber von dem Bestimmten dieser wirklichen Epoche seines Lebens haben wir bisjest, soviel ich weiß, Richts als einen Namen, welchen B. Schäfer ("Goethe's Leben", II, 188 fg., Anm. 32) in einen begründeten Jusammenhang mit den Sonetten vom Spätjahr 1807, sowie mit Goethe's "Pandora" und den "Bahlverwandtschaften" bringt. Der lestern Gleichzeitigkeit und Beziehungsgleichheit versichern Goethe's eigene Worte ("Jahresheft" 1807):

"Pandora" fowol als die "Wahlverwandtschaften" bruden das schmerzliche Gefühl der Entbehrung aus und konnten alfo nebeneinander gar wohl gedeihen.

Hiernach traf die Anlage des Romans in das Jahr 1807, wo Goethe im Marz und Mai, dann von Mitte Rovember dis Mitte December in Jena war. Die Grundzüge scheinen sich gleich bestimmt geformt zu haben. Meyer hat öfters erzählt daß ihm Goethe auf einer Ruckfahrt von Jena die "Bahlverwandtschaften", ehe sie geschrieben worden, in der Hauptgestalt merkwürdig wohlgeordnet und klar vorerzählt habe. Goethe sagt von seinen Arbeiten in diesem Jahr (XXXII, 28, vgl. 41):

Die bereits jum öftern genannten kleinen Erzählungen beschäftigten mich in heitern Stunden und auch die "Bahlverwandtschaften" sollten in der Art kurz behandelt werden. Allein fie behnten fich bald aus, der Stoff war allzu bedeutend und zu tief in mir gewurzelt als daß ich ihn auf eine so leichte Art hatte beseitigen konnen.

Bei Erwähnung der Fortsepung des bereits halb ansgeführten Romans im Mai 1809 (Cbenbafelbft, G. 44) bemerkt er übereinstimmend: die erste Conception habe ihn fcon langft beschäftigt und der hauptgebante fei vor einigen Jahren ichon gefaßt gewesen. Auf die vielen Borarbeiten, deren diefelbe Stelle ermabnt, ift mit gu beziehen, mas er im vorhergehenden Jahr (2. Juli 1808) aus Rarlebad an Frau von Stein fcrieb: "An fleinen Ergablungen mar ich fleißig"; ba ja die Anfange bet "Bahlvermandtichaften" mit dem Plan gefdrieben murben, fie unter diefe fleinen Ergablungen ju verflechten, "aber die Ausführung erweiterte, vermannichfaltigte fic immerfort und drobte die Runftgrenze gu überfchreiten". Dag im Anfange 1809 Die Balfte icon ausgeführt war, beweisen die Zeilen an Diefelbe Freundin, worin er am 28. April die lette Abendvorlefung vor feinem Abgang nach Jena ankundigt, am 9. Mai aus Jena schreibt, er habe ichon einige mal fein Gebet an Die beilige Dtilie (bisjest aber vergeblich) gewendet, am 30. Dai: es fei ihm in biefen Tagen gelungen an bem Reman fortzuarbeiten, ber ihm durch bie gute Aufnahme feiner erften Balfte erft wieder werth geworben.

Mogen Sie unserer verehrten Fürstin sagen daß ich, imbem ich mir jene Birkungen zurudrief, die Dasjenige hervergebracht hatte was schon auf dem Papier sirirt war, mir den Muth und die Freude geben konnte, das Uebrige was noch zwischen Sein und Richtsein schwebte hervorzurufen und feftzuhalten.

Am 6. Juni: wenn er noch 14 Tage weber rechts

noch lines hin febe, fei biefes munberliche Unternehmen geborgen. In ber letten Boche Juli begann ber Druck.

Obgleich wir nun von jenem Selbsterlebnis tein Bild haben, welches Goethe als ben Keimgrund seiner "Bahlverwandtschaften" bezeichnet, so läßt sich doch für diese Zeit ihrer Gestaltung von 1807—9 an gleichzeitigen minder bedeutenden wirklichen Bortommnissen und Interessen im Leben Goethe's ein Uebereinstimmen mit untergeordneten Motiven und Figuren des Romans mehrfach nachweisen, welches auch hier jene prästabilirte Harmonie seines Lebens und Dichtens uns auszuführen beiträgt.

Beniger zum Beweise wie Soethe die Birklichkeit Linien dieser Dichtung dargeboten, als vielmehr dafür wie die Grundform der Personenverhältnisse seines Romans in seiner Anschauung schon dergestalt herrschte daß sie ihm zur Fassung auch für gleichzeitige Lebensgruppen wurde, läst sich seine Stizze einer Badegesellschaft im Sommer 1808 anführen, wo er bereits mit dem Niederschreiben des ersten Theils beschäftigt war. An eine befreundete Familie, die ihn entschieden anzog, schlossen sich Bekannte und Verwandte, nicht geringe Zierden des Verhältnisses, an.

Alles suchte zu gefallen und Sebes gesiel sich mit bem Andern, weil die Gesellschaft sich paarweise bildete und Scheelsucht und Miebelligkeit ganzlich ausschloß. Diese ungesuchten Berbaltnisse brachten eine Lebensweise hervor die bei bedeutendern Berbaltnissen eine Rovelle nicht übel gekleidet hatten. Das Leben zwischen Karlsbad und Franzensbrunnen, im Ganzen nach gemessener Borschrift, im Ginzelnen immer zufällig veranlaßt, von der Rlugheit der Leltern zuerst angeordnet, von der Leidenschaftlichkeit der Lugern am Ende doch geformt, machte auch die aus solchem Conflict hervorgehenden Unbilden immer noch ergöglich, sowie in der Erinnerung höchst angenehm, weil doch zulest Alles ausgeglichen und überwunden war.

hier also nahm der Dichter an Bahlvermandtschaften theil, die nicht ohne leidenschaftliche Bechselzuge, obwol heiter, waren.

Bestimmter aber lagt fich folches Uebereintreffen der Gegenwart und Dichtung nachweisen, wenn man auf die mehr mittelbaren Bestandtheile derfelben sieht, welche ftoffartig die innern Bezüge fondern und von einzelnen Seiten beleuchten, Dialoge und Reflerionen veranlaffen und die Farbung des Gemalbes ausbreiten. In biefen zeigt fich unter Anderm ein mehrfaches Berühren mit Motiven der damale in Literatur und Runft blubenden Romantit, welches um fo intereffanter ift als burch diefe Mittel und das Gange ein der romantischen Beltauf. faffung gang entgegengefester Sinn allgemein nothwendiger Naturconsequeng fich durchsest. Bon dem lestern hier absehend bemerten wir in dem Roman die Liebhabereien der Romantit, das Bervorbeben altnationaler Ueberrefte, alteriftlicher Architeftur und Malerei in Anmenbung gebracht. In ben lepten Jahren vor bem Entfteben diefer Dichtung hatte Friedrich Schlegel's Anpreifung der altbeutschen firchlichen Malerei, die er als tiefe hieroglyphit anfah und den Bluten freier Runft vorzog, fich verbreitet. hierauf mar Goethe fehr aufmertfam, wie fpater feine gefchichtliche Beleuchtung ber neuen re-

ligios-patriotischen Runft im zweiten Seft von "Runft und Alterthum" bewies, wo er anmaglicher Ginseitigfeit entgegentretend Schlegel's Berbienft bie Forfchung auf die alte niederrheinische Dalerschule hingeleitet zu haben nicht verschwieg. Mit biefem Berbienft Sand in Sand ging Schlegel's und feines jungern Freundes Boifferée Begeifterung fur die Spisbogenbaufunft, von Goethe in eben jener Beit um fo gewiffer bemertt, als ihm Graf Reinhard, 1807 in Rarlebad befreundet, bereits Boifferee's Bestrebungen empfahl. Unftreifend also an biefe Beitrichtungen wird in ben "Bablverwandtichaften" eine Spisbogenkapelle restaurirt und mit Gemalben ausgestattet, deren Borbilder fehr anmuthig gang im Charafter ber altrheinischen Rirchenbilder geschilbert merben (Th. 2. Cap. 2). Daß judem der Architett felbft, den ber Dichter diefe Studien hegen und anwenden lagt, feinesgleiden unter den wirklichen Befannten Goethe's gehabt, macht er in den "Tag- und Jahresheften" (XXXII, 71) bemertlich, wo er ben Architetten Engelhardt von Raffel mit bem Beifag ermahnt: "Man wollte behaupten, ich habe ihn als Dufterbild feines Runftgenoffen in ben "Bahlvermandtichaften" im Muge gehabt." Wenn übrigens in der Erzählung des Romans jenes Bauen und Malen im vorzeitlichen Stil fich bei ber Umanberung eines Rirchhofe ergibt, die vorber ein Gefprach veranlagt, welches über Grabbentmaler im Allgemeinen, ben Sinn ber fie grundet ober erhalt, Die Amedmaffigfeit oder Unzwedmäßigfeit ihrer Form fich verbreitet: fo mag bier ermahnt werden daß Goethe gleichzeitig die Ausführung von Grabbentmalern ju übermachen hatte, beren Bahl und Form ju überlegen und vorzuschlagen er bestimmt worden mar. *) 3m Roman bringt bas Gefprach über dies Thema ben Architetten auf die Grabhügel ber norbischen Bolter mit ihrem Inhalt an Baffen und Berathschaften, von welchen er eine wohlgeord. nete Sammlung vorzeigt, Alles im Anfang bes zweiten Theils der Dichtung. Benige Monate, ehe Goethe biefen fchrieb, hatte er ben Befuch bes nordifchen Antiquarius Arendt gehabt und Bortrage deffelben über folche Alterthumer mit Aufweifung einiges Gesammelten veranstaltet ("Briefe an Frau von Stein", III, 403 fg.). In den "Tag - und Jahresheften" (XXXII, 45) führt er biefe Bortrage in einer Reihe mit literarifchen und poetischen Gegenstanden ber gefelligen Unterhaltung an, welche damale das Intereffe faft ausschlieflich auf bie Ging boch gleichzeitig romantische Borzeit gewendet. auch die Physit auf die altromantische Bunschelruthe, auf Rhabdomantie und Metalloftopie in wiffenschaftlichen Erperimenten gurud.

Im Jahre 1806 und 1807 ftellte ber Phyfiter Ritter in Munchen solche Bersuche mit dem Metallfühler Campetti an, wie sich diese personliche Eigenschaft offenbare an den Schwingungen des vom Fühler über metallische Substanzen gehaltenen Pendels, den Orehungen

^{*)} Goethe's "Briefe an Frau von Stein", III, 370, 373, Anm. 25, 388, Anm, 1; 328.

bes bipolaren Cylinders, den forperlichen Empfindungen bes Rublers, mas Ritter unter bem Namen Siberismus wiffenschaftlich zu firiren suchte. Goethe kannte Ritter perfonlich von feinem frubern Aufenthalt in Jena ber. Am 6. Marg 1800 fchreibt er an Schiller von Ritter's Befuch und nennt ihn am 29. September beffelben Jahres einen mahren Biffenshimmel auf Erben. Dag bemfelben Goethe's und feiner Freunde Aufmertfamteit auch nach Munchen folgte, beutet eine Beile Anebel's an in einem Brief an Goethe vom 1. Juli 1807: "In Dunden treiben fie wunderlich Beug und find in der Gewigheit, bas Journal «Der Giberismus» wird nachftens ericbeinen." Rnebel hatte das wol von bem gleich porher ermahnten Doctor Seebed. Diefen lud Goethe im April 1808 ju galvanischen Bortragen in feinem Saufe, um in feinem gefelligen Rreis ,, bie munberfamen Metalle" wirken ju laffen (Goethe's ,, Briefe an Frau von Stein", III, 391 fg.); und in bem Sahre bann, in beffen Berbft bie "Bablvermanbtichaften" erichienen, tamen Amoretti's "Physitalifche und historifche Unterfuchungen über bie Rhabbomantie ", deutsch von Salis, mit erganzenden Anmerkungen von Ritter heraus.

Auch einen Bekenner dieser dem Dicher damals nahegetretenen Studien sinden wir dann im zweiten Theil der "Bahlverwandtschaften" (Cap. 11). Er entdeckt Dtiliens Siderismus an dem Schauer den sie empsindet, wenn sie einen Beg betritt welcher ihm deutliche Spuren von Steinkohlen zeigt. Er hat den rhabdomantischen Apparat bei sich und die Eigenschaft Otiliens bewährt sich an diesem, der bei Charlotte versagt, in den Kreisen, Ellipsen und geradlininigen Schwingungen des siderischen Pendels, auch durch das Kopfweh das die fortgeseten Bersuche ihr verursachen. Hiervon sie zu heilen, will er den Mesmerischen Siderismus anwenden, was aber Charlotte nicht zugibt; wie denn auch durch den Begleiter des Physiters das Zweiselhafte solcher Experimente schon vorher zum Ausdruck gebracht war.

Enblich ift in biefer Spisobe ber "Bahlvermanbtschaften" ber eben genannte Begleiter eine Figur aus bem Leben und bies bie Rachweifung die ich versprochen und nun zu geben habe.

Diefer Mann wird im zehnten Capitel des zweiten Theile eingeführt: ein Englander, mohl empfohlen, neugierig bie ichonen Anlagen jenes Gutes zu feben. Inbem er öfter mit Begleitung und einzeln die Gegend durchftrich, tonnte man feinen Bemertungen wol anfeben daß er ein Liebhaber und Renner folder Anlagen mar. Obgleich in Jahren, nahm er auf eine heitere Beife an Allem theil mas bem Leben zur Zierbe gereichen und es bebeutend machen fann. In feiner Gegenwart genoffen feine Birthinnen erft volltommen ihrer Umgebung, fein geubtes Auge empfing jeden Effect gang frifch, durch feine Bemertungen muche und bereicherte fich ber Part. Uebrigens beschäftigte er fich die größte Beit des Tags Die malerischen Aussichen bes Parts in einer tragbaren dunkeln Rammer aufzufangen und zu zeichnen, um dadurch fich und Andern von feinen Reifen eine icone Frucht ju gewinnen. Er hatte bieses seit mehren Jahren schon in allen bedeutenden Gegenden gethan und sich baburch die augenehmste und interessanteste Sammlung verschaft. Ein großes Porteseuille das er mit sich sührte zeigte at den Damen vor und unterhielt sie theils durch das Bild, theils durch die Auslegung. Gefragt, wo es ihm am besten gefallen, wußte er mehr als eine schone Gegend vorzuzeigen und was ihm dort widersahren, um sie ihm lieb und werth zu machen, in seinem eigens accentuirten Französsisch mitzutheilen; und auf die Frage, wo er sich denn jeht gewöhnlich aushalte, entwickelt er, wie er sich angewöhnt, überall zu Hause zu sein, in einer verständigen Darstellung, die er, mehrmals das Gespräch aufnehmend, in heiterer Eigenheit und Bedächtlichtet ausführt.

Es tann nicht zweifelhaft fein daß das wirkliche Borbild zu biefem Englander im Roman Charles Gore gewefen. Diefer, aus yortfbire fammend, in jungen Jahren durch eine glückliche Heirath und bedeutendes Becmogen unabhangig, machte, nachdem er bem Schiffzichnen und Schiffbauen fich mit Talent und Luft ergeben, von feinen breißiger Sahren bis in die vierziger viele Ruftenfahrten um England und Frankreich, reifte bann ber Gefundheit feiner Frau wegen nach Liffabon, im nachften Sahr auf einer englischen Kregatte burch bas Die telmeer nach Livorno und weilte hierauf über zwei Jahre in Stalien, erst in Florenz, wo er seine jungste Tochter bem Lord Comper vermählte, bann in Reapel und Rom. Er befreundete fich mit dem Landschafter D. Saden, brachte, nach und mit ihm malend, zwei Sommer in Caftel Gandolfo und Albano, die Wintermonate in Rom ju, reifte mit ihm und Knight im Frühling 1777 in Sicilien, des folgenden Jahres wieber mit hadert in Oberitalien, nach der deutschen und der französischen Schweiz, wo sich Gore mit den Seinen fast zwei Jahr aufhielt, ehe er über Frankreich und die Niederlande mach England zurudging. Er verließ es wieder nach nicht vollen zwei Jahren, brachte die leidende Gattin nach Spaa und tehrte blos in der Absicht nach Saus, Alles zu feiner völligen Ueberfiebelung nach Reapel zu ordnen, als in feiner Abmefenheit bie Gattin ftarb. Rachbem er ihre Ueberrefte in die Heimat bringen laffen, hielt Gore mit den zwei Töchtern fich einige Monate im haag auf, dann bereiften fie Deutschland. 3m Detober 1787 tamen fie nach Weimar, gewannen hier in ber Gefellschaft und beim Sofe Freundschaft und gingen gegen Ende des Jahres weiter nach Dresben und Berlin. Sie erneuten aber in ben beiben nachften Jahren ihre Befuche und 1791 nahm Gore feinen bleibenben Aufenthalt in Beimar, obwol er auch von hieraus noch berschiebene Reisen in Deutschland und nach Stalien macht und auch auf diefen einen Maler, ben weimarifcen Rath Rraus, jum Begleiter und Genoffen feiner Profpectzeichnungen batte.

Diefer Toutift also ber 30 Jahre seines Lebens mit Reisen zubrachte und von seinem funfundfunfzigsten bis zum einundsechzigsten Jahr, wo er fich in Weimar zu bleiben entschloß, ohne bestimmten Wohnort war, entspricht sowol von dieser Seite bem Lord im Roman, ale auch nach seiner Lieblingebeschäftigung, dem Zeichnen mit ber tragbaren bunkeln Kammer und Sammeln von Anfichten.

Gore's fruberes Leben - jagt fein Biograph - auf der See, an ben Ruften, in iconen und bedeutenden Gegenben hatte jene Luft in ihm erregt, folche fluchtige Mugenblide gu firiren. So hatte er fich der Profpectzeichnung ergeben und mar hauptfächlich badurch mir Badert innig verbunden. Um befto gewiffer von ber Richtigfeit folcher Abbilbungen gu fein, hatte er Die Camera obscura angewendet, beren Dangel ibm zwar nicht verborgen waren , deren er fich aber doch als Lieb. baber mit vielem Bortheil zu bedienen mußte. Er feste folche Uebungen immer fort - und bann beschäftigte ibn febr angenehm die Sorgfalt, womit er feine frubern Beichnungen gufammenftellte, ausarbeitete, burch Rachzeichnungen aus Reifebeforeibungen ergangte und in große Bande gufammenbinden ließ. hieraus entftand eine porjugliche Folge von Ausfichten. Liffabon, Gibraltar, Minorca, Die Ruften Des Mittelmeers, Gicilien, Stalien maren unter verichiebenen Gefichtepunkten glud. lich aufgefaßt und mit der Leichtigkeit eines Liebhabers bar-

So freuen im Roman an bem großen Portefeuille bes Lorbs bie Damen fich

hier in ihrer Einsamkeit die Belt fo bequem zu durchreifen, Ufer und Dafen, Berge, Seen und Fuffe, Stadte, Castelle und manches andere Local das in der Geschichte einen Ramen hat, vor sich vorbeiziehen zu sehen.

Auch was naher vom Charafter bes Lorbs gefagt ift, bag er, obgleich in Sahren, eine heitere Theilnahme für Alles hatte was bem Leben gur Zierbe gereichen und es bebeutend machen fann, ftimmt völlig zu ber Schilberung Gore's:

Selbst noch im Alter machte seine Sestalt, seine Sesichtsbildung einen sehr angenehmen Gindruck. Der Unterhaltung mit ihm konnte es niemals an Stoff fehlen, weil er Bieles gesehn, erlebt und gelesen, ja man kann sagen keinen Augenblick des Lebens mit unbedeutenden Gegenständen zugebracht hatte — und wie er weiter als wohlthatig theilnehmend und heiter mittheilend gezeichnet ist. Das "eigens accentuirte Französisch" des Lords ist bei Gore nicht minder, wenn es ja dessen bedarf, noch nachweisbar, da Goethe in einer Episode der Belagerung von Mainz Gore's "Englisch-Französisch" erwähnt (XXX, 320).

Wenn übrigens der Lord das Aufgeben seiner Deimat mit dadurch motivirt daß der Sohn, welchem vornehmlich zulieb er Gut und Besit eingerichtet, an allem keinen Theil nehmend, nach Indien gezogen sei, so ist dies zwar nicht aus Gore's Geschichte entnommen, aber dieser Mangel der Anknupfung an den Heimatboben durch die Nachsten war völlig sein Fall, da er gar keinen Sohn hatte, seine Frau die Luft des Baterlandes nicht vertrug, der Schwiegersohn fern dem Gedurtsland lebte und sein Sedanke sich in Neapel niederzulassen, am meisten der Frau wegen gefast, durch ihren Tod ihm verleidet ward. So legte auch ihm das Geschick die Theorie des Lords nahe daß wir bei festem Einwohnen zu viel vordereitenden Aufwand aufs Leben machen, uns häuslich einrichten, um wieder auszuziehen, wo nicht

mit Willen, boch burch Bufalligkeiten, Berhaltniffe, Rothwendigkeit gezwungen, weshalb zulest Richts bequemer fei als Andere für uns bauen, pflanzen und fich hauslich bemuhen zu laffen.

So als ein grundsaglich Reisender tam Gore zuerst nach Weimar. Bei allen gegenseitigen Anziehungen die er und die Töchter hier fanden, sesten sie das Wanderleben noch drei Jahre fort, obschon man in Weimar gleich nach dem ersten Besuch sie festzutnupfen hoffte. Der Herzog schreibt den 22. Januar 1788 an Knebel (Knebel's "Rachlag", I, 167):

Die Erscheinung ber Sores hatte eine ganz besonders gute Wirkung. Roch vortrefflichere Folgen erwarte ich von bem ausgezeichneten Beifall den meine Frau und auch meine Mutter dieser so reichbegabten Familie geweiht. Roch nie habe ich meine Frau Semanden so loben hören und Wenige haben die Berdienste meiner Frau so rein erkannt und gefühlt wie Emilie. Diese Engländer werben endlich sicher des herumirrens müde, und Emilie, die immer Deutschland besonders liebte, kann in ihren und meiner Frau alten Tagen ein Bundenis knupfen das Beiden nothig ist u. s. w.

Daß der Herzog diese Hoffnung gerade gegen Anebel fo lebhaft aussprach, durfte wol mit dem Glauben oder Bunfche zusammenhängen, von dem wir gleichzeitig bei Rnebel's Freunden Spuren finden, daß zwifchen Anebel und Gore's ältester Tochter Elisa fich eine Reigung entspinne. Aus Rom, gewiß alfo burch Andeutungen in weimarischen Briefen veranlagt, forieb Goethe schon im December 1787 an Anebel: "Rach Beimar ift die ichone Gore getommen, die bir boch auch wol in die Augen gestochen hat" (,,Briefmechfel", 1, 86). Und als ber zweite Befuch ber Gores bevorftand, fchrieb im Juni 1788 Berber an Anebel nach Ilmenau (,, Nachlefe", II, 242): "Den ersten treffen die Gores ein, verlaffen Sie also die Berge und tehren jum iconen Gefcblecht jurud." Indeffen blieben bie intereffanten Gafte nur vom 5. Juli bis 25. August; und nachbem fie im folgenden Sommer jum britten mal eingesprochen, foreibt wieder Berber an Rnebel (8. Dctober 1789): "Die Gores find mahrend ber Abmefenheit bes Sofs durchgegangen." Ale fie endlich um Anfang 1791 jum Langerbleiben tommen, mabrend Rnebel feit faft einem Sahr in feiner frantifchen Beimat weilte, nimmt ein Brief Berber's vom 7. Januar ("Rachlaf", II, 260) ihn beutlicher ins Gebet:

Und nun fällt mir eben eine Gewissenge ein, die ich Ihnen gern als Beichtvater ans herz legen möchte. Sie werden sich wundern, aber nur damit heraus. Schreiben Sie mir doch aufrichtig wie Sie sich mit der Elisa Gore gestanden haben ? ober vielmehr wie Ihr Gemuth, Ihr Sinn zu ihr stehe? Die Frage wird Ihnen sonderbar scheinen, sie verbanden mich aber wenn Sie mir darauf eine Antwort gaben. Die Ursache kann ich Ihnen nicht sagen; Sie werden aber von selbst glauben daß ich nicht aus Reugierde ober zur Perfisage, sondern als Freund frage u. s. w.

Da Knebel noch faumte, enthielt ein Brief beffelben Freundes vom 6. Marz (Sbendafelbft, S. 263) icherzhaft eingekleibet diefelbe Mahnung. Rachdem herber von den poetischen Borlesungen bei der herzogin-Mutter

gesprochen, sagt er:

Daß wir Sie babei vermiffen, konnen Sie benken; wie oft hat fie die Frau von Berlepich in den Leferkreis gewünscht. Und wie viele andere hubiche, icone, artige und feine Damen mogen dies mir unbewußt gethan haben, weil ihnen zur cortesia della conversazione den ganzen Winter durch il fior della cortesia gefehlt hat. Kommen Sie also ja mit dem Frühlinge, geliebter herr, und lassen und icht langer warten.

Allein dies zarte Band, welches wol den Vater vom Gefühl eines Pilgers und Gaftes jum Behagen an frischgepflanztem Berde hatte hinüberleiten tonnen, flocht sich nicht. Anebel tam mit feiner Schwester (welcher die Obhut ber Pringes Karoline vertraut ward) noch vor Mitte Mary; fein Bery aber, fcheint es, mar bamals von einer frantifchen Landsmannin eingenommen. Seine fehr gartlichen Briefe an henriette Bofe ("Rachlag", 28b. 3) berühren wieberholt die Aussicht, feine und feiner Schwester Tage mit ben ihrigen zu vereinigen, und baneben deuten fie an, "bie Denfchen haben ihn vielleicht bier ju gern, um ihn gludlich ju machen". Bom Dai biefes bis in ben October bes folgenden Jahres liegen feine marmen Briefe an Benriette Bofe uns vor; bann ift eine Lude von fieben Jahren, aber fputere und viel fpatere Briefe zeigen daß ein mohlwollendes Berhaltnif nicht erlosch. In jenen Jahren ju Beimar mußte Rnebel bei innern Rampfen und beständiger Sehnsucht nach einfamer Rube jum Befellichafteleben fich zwingen. Dhne die erwartete engere Beziehung fah er fich freundschaftlich mit Gores. *)

Gore's Leben blieb benn auch im neuen Bohnfis unabgezogen im gewohnten Gleife bes Reifebilderfammelns, umfomehr als er mit feinen Tochtern am meiften bem Rreis der Bergogin Amalie fich anschloß, welche, felbft furglich aus Stalien gurudgetehrt, fich bas Erinnern ber bort genoffenen Scenen und ihr Erneuen in Betrachtung von Abbilbern und im Nachzeichnen gur Lieblingsbeschäftigung machte. hier mar er aufgefodert feine gahlreichen Blatter vorzulegen und ihre Gegenftande ju besprechen, sowie Mitwirkung und Rath ale geubter Beichner gu ertheilen. Desgleichen erhöhte biefe Erinnerungen und Uebungen jene Tochter Glifa, welche Goethe eine ber murbigften Schulerinnen Sadert's nannte. Go stellt eine Aquarellftige bes Malers Rraus auf ber weimarischen Bibliothet Diesen Cirtel vor: um einen Tisch die Bergogin tuschend, Elisa ebenso beschäftigt, dabei Gore's mohlhabiges Geficht aus ber Brille sehend, Emilie Gore neben ber hofbame, auf ber andem Sie Goethe und Einfiebel, und hinter ihnen Reser, mip-folagenen Buchern jugebuckt.

Raum zwei Jahre hatte ber alte herr mit bein gemächlichen Anfichtenwechsel und furgen Aufligen in genügt, als er ben Bergog und bei ibm Goethe an Rhein im Feld wufte und die Belagerung von Rang ihm, der früherhin öfter vor Seecaftellen auf Rriegfich fen gelegen, neue Profpecte verfprach. Da Anebei ben "Einladungen feines guten alten Gore" mit dabin ju mifa, grar gern gefolgt mare, aber die gewaltsame Berfittung fürchtete ("Briefwechsel zwischen Goethe und Anche", I, 111), nahm Gore ben Partzeichnungscollegen Rus jum Begleiter. Goethe's Tagebuch jener Belagenny thut seiner zuerst am 14. Juni 1793 Erwähnung, wo nach der vergeblichen Erwartung eines nächtlichen Stumt auf eine Schange die Beobachter verbrieflich nach band geben, "befonders herr Gore als auf folche Feuer mb Rachtgefechte ber Begierigfte". Dann nach Schilberng ber Beschießung von Daing mit Bomben in der Rat bes 28. Juni :

herr Gore und Rath Kraus behandelten den Borfall findlerisch und machten so viele Brandftudien das ihnen wim gelang ein durchscheinendes Rachtstud zu verfertigen, welches uch vorhanden ift und wohlerleuchtet mehr als irgend eine Borbeschreibung die Borftellung einer unselig glubenden hauptint bes Baterlandes zu überliefern im Stande sein möchte.

Aber zu Anfang Juli als Weißenau und die fich abwartsliegende Schanze erobert ift, zeigt unfer Englande erft recht die Gesinnung des Lords im Roman. Bem diefer alle Entbehrungen und Beschwerden auf Rifer, weil nicht besser erwartet, erträglicher nennt als die Berluste und Störungen im häuslichen Leben, welche wider eine feste Gewohnheit laufen, mit dem Zusat:

Und wenn mir das Saus über den Kopf gu brenen atfangt, so paden meine Leute gelaffen ein und auf, und mit fahren zu Hofraum und Stadt hinaus;

so sehen wir hier Gore seinem Zuschauersinn bis unter Feuer und in Lebensgefahr nachgehen. Er machte ben Zug ber Freunde in den Kirchhof des zertrummerten Orts bis in feindliche Schusweite mit,

wo fich herr Gore ganz besonders gefiel. Ein Theil der nach Mainz gewendeten Mauer war eingeschoffen, man sah über freit Feld nach der Stadt. Kaum aber merkten die auf den Ballen etwat Lebendiges in diesem Raume, so schoffen fie mit Prellschuffen nach der Lude; nun sah man die Rugel mehrmals aufspringen und Stad erregend herankommen, da man sich dann zulegt hinter die siehenzebliedene Mauer oder in das Gebeingewölbe zu retten wufte und de den Krichhof durchrollenden Rugel heiter nachschaute. Die Wiederholung eines solchen Bergnügens schien dem Kammerdiener bedarblich, der, um Leben und Stieder seines alten herrn besorgt, und Allen ins Gewissen sprach und die kühne Gesellschaft zum Rück zu nöthigte.

(XXX, 308; vergl. 303 fg.). Rehmen wir ferner and bem Roman bie Worte bes Lords:

Bas ich mir von dem besten und dem schlechteften Birthshause versprechen darf, ift mir bekannt; es mag so gut ober schlimm sein als es will, nirgend find' ich das Sewohnte, und am Ende lauft es auf Eins hinaus, gang von einer nathwer-

^{*) &}quot;Spåt war ich noch bei Gores", fagt er in feinem Tagebuche am 22. Januar 1793 ("Rachlaß", III, 301). Die Sahresbezeichnung fehlt zwar bei biefen Tageblattern, ift aber unzweifelhaft, ba ibe Ende ben Anlag ju jenem Auffage Anebel's über pofiichteit ermabnt, ber vom Sahr 1782 ift (Ebenbafelbft, & 265). Die gablreichen Res bactionsfehler in biefem gebruckten Rachlas hat neuerbings nach Gub: raner's Mittheilungen in bem "Deutschen Museum" ein Mitarbeis ter unter Anführung einiger von mir bei Goethe's " Briefen an Fran von Stein" angemertten Brrungen in jenem Radlag auf ben Borarbeis ter Kangler von Muller gefcoben. Dies murbe leichter angunehmen fein, wenn die Derausgeber nur biejenigen Datums, und Orbnungsfehler vermieben hatten bie fich bei nur einiger Ueberficht bes Manufcripts von felbft beben mußten. Richt anbers fallen bie greiflichen Rebacs tionsfehler im "Briefwechfel zwifden Goethe und Anebel" Gubrauer jur Laft, wenn fie auch in ber vorläufigen Bufammenftellung son Muller's gegeben maren.

digen Gewohnheit ober gang von ber willfürlichften Bufalligfeit abgubangen. —

fo macht bagu die paffenbste, heiterste Illustration Gore's Frühstud zu Klein Bintersheim, welches bas Bild
bavon auf der weimarischen Bibliothet: Dejeune de KleinWintersheim le 17 juillet 1793, nennt. Goethe erzählt:

Am 15. Juli besuchten wir herrn Gore in Alein Bintersheim und fanden Rath Araus beschäftigt ein Bildniß des werthen Freundes zu malen, welches ihm ganz wohl gelang. herr Gore batte sich stattlich angezogen um bei fürstlicher Tafel zu erscheinen, wenn er vorher sich in der Gegend abermals wurde umgeschaut haben. Run saß er, umgeben von allertei hausund Feldgeräth, in der Bauernkammer eines deutschen Dorfchens, auf einer Kiste, den angeschlagenen Zuderhut auf einem Papiere neben sich; er hielt die Kassetasse in der einen, die silberne Reißseder statt des Lösselchen in der andern hand, und so war der Engländer ganz anständig und behaglich auch in einem schlechten Santonnirungsquartier vorzestellt, wie er uns noch täglich zu angenehmer Erinnerung vor Augen steht.

Es trat dieselbe Maxime des gleichmuthig Reisenden nur von anderer Seite hervor, als Gore acht Tage spater Goethe's Vertheidigung der flüchtigen Clubisten gegen den mainzer Pobel als einen gefährlichen Vorwitz freundschaftlich tadelte (Ebendaselbst, S. 317 fg.). Er hielt seinen objectiven, rein afthetischen Standpunkt auch in der eroberten Stadt fest, wo er mit Goethe und Kraus auf die Citadelle flieg.

herr Gore ftellte feine tragbare buntle Rammer auf bem Balle fogleich jurecht, in Absicht eine Beichnung ber gangen burch bie Belagerung entftellten Stadt ju unternehmen, die auch von ber Mitte, vom Dom aus gewissenhaft und genau guftande tam, gegen die Seiten weniger vollendet, wie sie uns in feinen schöngeordneten Blattern noch vor Augen liegt.

Eine andere Tour die er von Beimar aus mit demfelben Kunftgenoffen machte ging nach den Borromeischen Inseln. Zwischen solche Ausstüge nahm er Mitgenuß am damaligen poetischen Leben Beimars, sah Schiller's neue Tragödien, genoß herber's und Goethe's Umgang. *) Bon der Zeit aber seit Gore das siedzigste Jahr überschritten, wissen wir nur noch das Traurige das ihn betroffen. Im herbst 1802 starb seine altere Tochter. Knebel schreibt an herber den 30. November 1802:

Der Kob ber trefflichen Elifa hat mich heftig betroffen, insonderheit bes guten Daufes und auch meiner Schwefter willen.

herber's Tod im folgenden Jahr betrübte ihn und die Tochter Emilie wegen ihrer Freundschaft mit herder's haus und um der herzogin-Mutter willen, welcher diefer Berluft sehr nahe ging. Endlich 1806 die Plünderungstage Weimars nach der Schlacht bei Jena hatten für Gore unter andern die empfindliche Folge daß der treue Theilnehmer seiner Lieblingsneigungen, Kraus, den die Plünderer geängstet und zu Bedientendienst gezwungen, unvermögend sich von der Erschütterung zu erholen, am 5. November 1806 verschied. Aber Gore entbehrte

ihn nicht lange, ba er im britten Monat barauf, am 22. Januar 1807, felbst bas Leben verließ, im Anfang seines 78. Jahres; benn er war am 25. December 1729 geboren. Acht Tage barauf schrieb Anebel an Goethe:

Der Tob bes alten Gore hat mich febr betrubt. Er war boch von wohltbatiger Ratur!

Die nun allein ftehende Emilie Gore (fie hatte von Rachftverwandten nur noch die in Floreng verheirathete Schwester) mandte fich an Goethe wegen einer Gruft für bie Ihrigen und fich. Rachbem er es anfangs eber abgelehnt, that er ihr einen "fehr fattlichen Borfchlag" ("Briefe an Frau von Stein", III, 370). In ben "Bahlvermandtichaften" (Th. 2, Cap. 1), wo Goethe über Grabbentmaler fpricht, lagt er bie Unficht hervortreten bak man vom Plas der Todten fich lossagen sollte, nicht von ihrem Andenken, welches auszudrücken den Kunftlern viele Rormen augebotefteben, obwol bas iconfte Dentmal immer bes Menfchen eigenes Bildnif bleibe, nur mußte es in feiner besten Beit gemacht fein, nicht wie gewöhnlich von der in fpater Gile abgegoffenen Todtenmaste genommen. Da bie iconen Bande ber Prospectensammlung. die in den letten Jahren Gore's größte Freude gemacht, nach feinem lesten Billen bem Bergog verehrt, auf ber Bibliothet niedergelegt murden und bafelbft auch feine Marmorbufte (von Beifer) aufgeftellt marb, bachte vielleicht Goethe zuerft an eine fur dies Bildnif, jene Bermachtniffe und vermandte Erinnerungsbildet eigens eingerichtete Dentftatte. Indeffen bezeichnet jenes Gefprach uber Monumente auch bie Rirchen als geeignete Statten, und ju Ende von Gore's Biographie beift es :

Beinen Ueberreften gestattete man ben Borgug in ber hoffirche niedergefest ju werden, wo fie neben feiner altern Tochter Elifa eine Rubestatte gefunden. 3hm bafelbft ein vollftanbiges Monument zu fegen, war feiner jungern Tochter Emi-

lie porbebalten. Es besteht in einem Sartophag, worauf in weißem Marmor Bouffole und Globus, Bibel und Malergerath, von einem Palmyweig überlegt, mit englischer Inschrift des Ramens, Geburts- und Todesjahrs. Auch in englischer Sprache nennt an der nahen Band eine marmorne Infchrifttafel Elifens Namen, Geburts - und Sterbejahr über Trauerversen, unter welchen Sanna und Emilie als Stifterinnen bes Dentmals fur Bater und Schwefter genannt find. Ift nun auch diese Rirche nichts weniger ale funftmäßig icon, ber fauber gearbeitete Sartophagichmuck nicht plastifch gedacht, und bleibt ungewiß, ob Goethe's Borfchlag auf eben biefe Dentmalform geführt, fo laffen feine Ermahnungen in Briefen an Frau von Stein, Ende Juni 1807, daß er bes Monumente megen an Meper gefchrieben, und im November, daß die Arbeit am Grabmal ununterbrochen fortgebe. boch auf feine Ditforge für die Ausführung ichliegen. Es war also in ber Zeit wo sich bie "Bahlvermandtschaften" in ihm bilbeten, die Erinnerung des alten Freundes, bes an 20 Sahre Gefannten, fürzlich Geschiedenen ibm fortmahrend nahegelegt. Und dies auch noch von anderer Seite. Ein Bierteliahr nach Gore's Tob ftarb ju Rloreng Philipp Sadert (April 1807). Goethe erhielt Die

^{*)} Die zweite Aufführung ber "Piccolomiai" im Februar 1789 faben Berbers," die zur erften keinen Plat mehr gefunden, aus Gore's Coge (Anebel's "Rachlaf", II, 222.). Am erften Tag bes neuen Jahrhunderts war Goethe Gore's Gaft (Briefe an Schiffer vom 1. und 2. Januar 1880).

Radricht fomie nach hadert's Anordnung Auffage und Stiggen von feinem Leben, welches er gu fchreiben fich entichlog (XXXII, 11). Da nun mit Sadert in feiner Blutezeit Gore nebft feiner talentvollen Tochter brei icone Jahre in gemeinsamem Naturgeniegen, Dalen, Reisen verlebt hatte, mußte Goethe auch bei der Borbereitung ju Sadert's Biographie fich bas Bilb Gore's vorftellen. Dit Sadert's Papieren mar Goethe foon mab. rend er den erften Theil ber "Bahlvermandtichaften" bilbete, beschäftigt. *) Bo nicht aus biefen Rotigen, fo noch mabriceinlicher burch vormalige Mittheilung Go. re's wußte Goethe bag bem Lestern bas von Rnight geschriebene Tagebuch ber ficilifchen Reife geblieben mar, Die fie 1777 mit Sadert gemacht. Dag Goethe biefem Tagebuch bei Emilie Gore nachgefragt und fie es vermißte, geht aus einigen Beilen Goethe's vom 2. Juli 1808 aus Karlsbad an Frau von Stein hervor, worin er ihr aufgibt Emilie ju fagen baß er hoffnung babe dies Tagebuch aus Frankfurt zu erhalten, mobin es mit bem Rachlag des Rathe Rraus an beffen Erben getommen.

Es wird mir fehr angenehm fein es zu erhalten, indem ich badurch in Stand gefest werde bas unternommene freundfcaftliche Dentmal befto beffer und ausführlicher aufzustellen.

Also auch Gore's Leben und Charafter aufzuzeichnen batte Goethe bereits verfprochen, wie er benn mirtlich in ber Schrift "Philipp Sadert" fowol Knight's Tagebuch mit vorausgeschickter furger Rachricht über Gore, als auch in ben Nachtragen Gore's Biographie gegeben Bei den vielen Bewegungen aber von aufen und innen die 1808 und 1809 Goethe in Anspruch nahmen, tonnte biefe Schrift erft 1810 gur Ausarbeitung tommen und jur Erfcheinung erft 1811 **); mabrend bie Campagne und Belagerung von Maing, worin Goethe ebenfalls neben ben einzelnen Bugen Giniges im Allgemeinen jur Charafteriftit Gore's bemertte, erft 1822 ericbien. So mar benn bas erfte Charafterbild bes alten Freundes, das Goethe bei ichon gefagtem, aber binausgefcobenem Borfas einer eigentlichen Lebensbefchreibung in die Belt geben ließ, dasjenige welches namenlos und episobisch, aber in treffenden hauptzugen bem zweiten Theil der "Bahlvermandtschaften" eingewebt ift und mit ibnen 1809 beraustam.

Figuren und Anliegen seines wirklichen Lebens in die Götterwelt seiner Poesie zu tauchen blieb Goethe's Weise vom "Gös" und "Werther" bis zum zweiten Theil bes "Faust". Wenn aber in der lettern Dichtung die Unzugänglichkeit der sammelnden Form für die mancherlei aufgenommenen Bestandtheile die greisende Kraft verräth, wie umgekehrt im "Gös" und "Berther" ihre tonvolle Berschmelzung in das Gedicht die Jugendwärme, so wird in den "Wahlverwandtschaften" die sinnvolle Feinheit mit der das Hereingenommene für Entwickelung

Die Propaganda. Ihr Umfang und ihre Einrichtung.

Breiter und legter Artifel.)

Erft in der allerneueften Beit haben wir wieder in Deutschland Die Miffionen ber Befuiten tennengelernt; wir beben gefeben und feben noch wie fie bier die glaubige Andacht an fachen, bort ben Biderftand gegen fich erwecken. Dort tommt ihnen die Regierung freundlich entgegen , ladet fie ju fic ein; bier gibt fie ihnen nur mit Biderwillen nach ober bit fie ftandhaft fern. Dit bem Rufe bag ber Zefuitismus bie Immoralität und Irreligiofitat felbft fei, meinen die Gine ibr Botum, bag ihren Banbergugen Ginhalt gefcheben mufe, binlanglich gerechtfertigt, mit bem Sage bag die Freiheit allen gutomme die Andern die Behauptung, von feinem Territerium burfe man Die Befutten jurudhalten, erwiefen. Dit folden allgemeinen Sagen lagt fich nicht ftreiten . feft fteben wir nur auf dem Rechteboden. Die Geschichte fagt uns daß bie Difion im Charafter ber fatholifden Rirche liegt, baf fie gegen ben Protestantismus fich fortwahrend bewegt mit ben Baffen des Borts, folange Feuer und Schwert wieder ju gebrauchen ibr noch nicht verftattet ift; Die Rechtegefchichte belehrt und von welchem protestantischen Territorium Die fatholische Dif fion mit gug und Recht noch ferngehalten werten barf. Denn die proteftantischen Regierungen haben von ben Ier ritorien auf Die fie fruber allein Anfpruch batten leiber viel geopfert, und auch in neuefter Beit ift man not unbehutfam genug gewefen zu mahnen, Die fatholifde Rirde tonne jum Rampfe gegon ben Unglauben fich mit ber evange lischen nerbunden; gegen den Unglauben bedarf fie auf bit Dauer eines Bundesgenoffen nicht, mit dem Unglauben tann fie wol gegen bie evangelifche Rirche Band in Band geben, ben Protestantismus felbft fann und wird fie niemals aner tennen. Bas aber einzelne aufgettarte Ratholiten glauben und behaupten ift nicht firchliches Spftem, ift auf das gefoleffene Spftem ber Rirche nicht von bem geringften Ginfluf und auf folde vereinzelte Gefinnungen tann fich nicht bas Babill. nis bes evangelifchen Staats zur tatholifden Rirde grinden. Bill Diefe ihr Recht baben, fo bort ber evangetifche Gtaat auf; und fie fodert es, freilich nicht gleich in allen feinen Confequengen, aber jemehr man ihr nachgibt, je weiter geht fie. Sie fodert jest Paritat, Daffelbe mas Dius VII. fur die größte Beleidigung feiner Rirche erflart bat: fie firrt damit bie Mabanger Des bureaufratifchen Spftems und verblenbete 3bede gen; der Begriff wird ihr bald behnbar genug werden. Die Gefcichte gibt Auskunft; ber zweite Band Des vortrefficen Buchs von D. Dejer über bie Propagande bietet uns reichen Stoff jum Rachbenten.

Das kanonische Recht der Kirche steht da wie eine iste Mauer, aber wo es die Sweckmäßigkeit erheischt, wo irgend eine gesehliche Bestimmung der Missionsthätigkeit hindernisse in den Weg legen könnte, da ist es erlaubt zu Gunsten de höhern Abstick Abweichungen zuzulassen. Um meisen ließ die Curie sie au in Oftassen; am weitesten gingen in ihrem Anschlage durch die Dominicaner die Jesuiten in China, sods as die Anstage durch die Dominicaner die Inquisition ihnen Beschisse kungen aussegen mußte und der Papst nicht gestattete z. B. die Lehre von Christi Kreuzigung zu verschweigen, dagegen erlaube er einen Altar su den Kasser an dem driftlichen Kirchen perbauen und darauf zu opfern, die seit 1742 das Rervet sten den Cultus des Consucius durchdrang. Ueberall wird aber die Aweckmäßigkeit hingewiesen, dahe

[&]quot;) Er las ben Freunden foon um Anfang 1888 einzelne Stude baraus vor ("Briefwechfel zwifcen Goethe und Anebet", I, Dioj.

[&]quot;") "Briefwechfel zwifchen Goethe und Anebel", II, 28; Goethe's "Berte", XXXII, 61 fg.

^{*)} Bergl. ben erften Artitel in Rr. 30 b. Bl.

die großen Unterschiede in den Privilegien der Bischofe in den Missionslandern, daber die strenge Sliederung des Personals der Propagandabeamten, Erleichterung der Ordination für die Missionare, selbst der Pflichten des Ordens um hier und da Aussichen zu vermeiden, 3. B. in der Aracht, im Colibat, im der Erlaubnis der Erbe bei naher Nerwandrschie Kirche, in der Erlaubnis der Ese dei naher Nerwandrschier, lie zwischen Katholisten und Regern ist nur im Missionszediet gestattet, doch hat der akatholische Abeil das eidliche Bersprechen der katholischen Kindererziehung zu geben und sinder keine kirchliche Proclamation statt; in Bezug auf Erleichterung des Fastens, Lesen verbotener Bücher im Interesse der Mission u. s. w. sinden vielsache Abweichungen von der kanonischen Regel statt. Auss Beweise wie sehr die Eurie sich zu accommodiren vermag wenn es der Bortbeit erbeischt.

In Europa werden außer den früher aufgeführten Diftricten im Often England, holland, Standinavien, Schweiz und ein großer Theil von Deutschland officiell zum Gebiet der Propaganda gezählt; von den mehr als 3½ Millionen Francs der Ausgaben des einzigen lyoner Hulfsvereins für Ausbreitung des Glaubens geben fast 200,000 nach England, 170,000 nach Deutschland und Standinavien; der munchner Missonsverein verwendet für Deutschland allein 11,000 Gulden. In allen diesen Gegenden eristirten vor der Reformation bereits Bisthümer; sie gelten jest noch für zu Recht bestehend, nur augenblicklich unterbrochen, weshalb der Papst selbst für sie sorg, sei es durch einzelne Missonare die den Kuntien zu Brüssel, Köln, Luzern und Wien untergeordnet sind.

Unter den außerdeutschen Diffionen im Gebiete des Proteftantismus gieht beute besonders die großbritannifche Die Aufmerksamteit auf fic. Die irifche Miffion unterfcheibet fich Dabei von ber englifchen und ichottifchen baburch bag bie irifchen alteatholifden Bisthumer niemals zu eriftiren aufgebort habens in England dagegen find erft neuerdings Biethumer und meift andere als die alten geschaffen , in Schottland bisjest blos apoftolifche Bicariate vorhanden. Auf Alles mas in England Ratholifches entfteht ift ein großer Ginfluß Irlands mahrzuneh. men. Die Ginrichtung ber irifchen Rirche ift uns erft burch Die Berichte ber Commiffionen genauer befannt geworben, welche behufs ber Borarbeiten ber Ratholifenemancipation von 1829 fur Untersuchung ber irifchen Buftanbe 1824 und 1825 im Dber- und Unterhaufe ernannt worden waren. Der Buftand Briants ift firchlich ein eigenthumlicher; es bat namlich eine vollftanbige hierarchie, feine apostolifchen Bicare; tennoch ift es ein Diffionsland, b. b. ber Propaganda ftebt bie Anftellung Der Geistlichen und baburch bem Papste ein größerer Einfluß zu. Irland hat vier Erzbiethumer (Armagh, Dublin, Casham, Tuam) und 23 Bisthumer; die Dideefen zerfallen in Parocien. In vielen Diocefen find bifcofliche Capitel, ber Bifchof befest alle Pfarren, theils mit eigentlichen Pfarrern, die nur aus Rechtsgrunden burch einen kanonifchen Proces, ober mit Curaten, Die ben frangofifden Deffervants entfprechen und ad nutum entfernt werden tonnen. Der Bifcof wird mertwurdigerweife von den untergebenen Pfarrern gewählt ober wo ein folches ift von dem Capitel und den Pfarrern, b. b. fie ermablen unter Dem Borfige eines vom Ergbifchofe bestellten Bicars brei Can-DiDaten, welcher Act aber nur Recommendation, b. b. Empfeb: lung, genannt werden darf; ber Erzbifchof mit feinen übrigen Suffraganen bat die Babl ju begutachten; unter ben Borgefclagenen ernennt die Propaganda den ihr gefälligen. Somit ift Die irifche Kirche theils abhangiger vom Papfte als andere Rirchen, theils unabhangiger. Bei bem Dbedienzeibe ben Die erifchen Bifchofe ju leiften haben wird aus Rudficht auf Eng-Land bie gewöhnliche Berpflichtung auf Regerverfolgung ausgelaffen. Der Bifchof bat uber feinen Dideefantlerus Die bisci-Dinare Auflicht und die Gerichtsbarteit; die Alofter find febr Frei geftent. Der Aterus wird vorgebildet theils in den Dideefan-Beminarien, theils in ben irifden Collegien ju Rom und gu

Paris. Das Einkommen ber Geiftlichkeit beträgt burchschittlich 300 Pft. St.; fie ift etwas besser bestellt als die presbyterianische; Dienstwohnungen sind selten; der Bische hat häusig zwei Pfarren und außerdem eine Abzabe von sammtiichen Pfarrern und Euraten seiner Dideese; sein Einkommen ist durchschnittlich 500 Pf. St.

In England wirfte bie Diffion feit ben Beiten ber Roni. gin Glifabeth. Bichtig murbe beionbere bas von Bilbelm Allen in Donay 1:08 geftiftete Seminar für Ausbildung ber für England bestimmten Geistlichen, bem 1597 bas anglikanische Seminar ju Rom folgte, bann abnliche Seminarien ju Ballabolib, Sevilla, St. Dmers, Mabrid, Liffabon, Paris, meift unter Rectoren aus bem Befuitenorben. Die gemeinfame Dberbeborbe über alle Miffionen war der Protector ber englischen Ration ju Rom, welcher fur England einen Archipresbyter ernannte, ber Die Direction fammtlicher Beltpriefter aus Den Seminaren erhielt; ber Regulartlerus ftand bagegen unter bem Befuitenprovingial. gur Schottland eriftirten Collegien ju Rom, Da. brib, Paris und Douay; Die Lage ber icottifden Ratholiten mar gunftiger, ba bort auch ber Ratholicismus weniger verfolgungs-füchtig aufgetreten war. Auf Die Bunfche bes englischen Rerus nach Ernennung eines Bifchofe murben enblich 1623 bem Bifchof von Chalcedon 2B. Bishop und nach feinem Cobe R. Smith die Facultaten eines Bifcofs nebft ben Rechten ber bisberigen Archipresbyter übertragen, beibe galten aber rechtlich immer nur als papftliche Delegaten mit widerruflicher Gewalt oder als apostelische Bicares feitbem ftanben alfo bie Angelenheiten ber Rirche von England unter ber Propaganda. Auf bie firchliche Berfaffung bes fatholifden England hat auch bie Emancipation ber Ratholifen von 1829 nicht Ginfluß gehabt, fie hat nur die Ratholiten von ben hinderniffen befreit burch welche ihnen bisher bie Theilnahme an offentlichen Memtern, bem Parlamente u. A. unmöglich gemacht war. Seit 1840, zerfiel bas Land in acht apostolische Bicariate, Schettland in drei Diftricte; 1843 betrug die Bahl der Katholiken in England eine Million, in Schottland 100,000, der Priefter in England in Angeliand 100,000, der Priefter in England in Angeliand 100,000, der Priefter in England land 624, in Schottland 86; 1848 Priefter in England 707, in Schottland 99. Bebes Bicariat gerfallt in Shires und Dun-brebe ober Detanate, jedes Defanat in Miffionen. Diffionen befigen in England noch die Befuiten, Dominicaner, Franciscaner Dbfervanten, Augustiner Barfager, Benedictiner Englische Collegien find noch ju Rom, Douav, Liffabon, Ballabolid, schottifche zu Rom, Ballabolid und Regeneburg; außerdem jest gebn in England felbit, eine in Schottland. Dius IX, that nun den wichtigen Schritt bag er 1850 wieder gwolf Biethumer einrichtete und die Bahl ber Diocefen vermehrte, und gmar creirte er neue Bisthumer, bob aber Die alten nicht auf; Beffe minfter murde jum Erzbisthum erhoben. Es wird bemerft daß die Biethumer vermehrt und ihre Grengen verandert mer-ben tonnen; fie find alfo ale Miffionebiethumer charafterifirt; es liegt aber Die Tenbeng vor, endlich die aften englifchen Ergbis. thumer und Bisthumer ju reconftruiren. Der Ergbifchof und bie Bifcofe follen fortmabrend an die Propaganda referiren, fie follen eifrig im Belehrungegefchaft fein, fie erhalten aber fcon jest alle Rechte und gacultaten, Die andere tatholifche Ergbifchofe und Bifchofe haben, behalten jedoch babei Die befondern Rechte ber englifchen apoftolifchen Bicare, benen gegenüber fie wieber freier bafteben. 3m kirchlichen Berwaltungsorganismus unterfcheibet fich fomit England nicht wefentlich von Schettland, wo bie Berfaffung der apostelifchen Bicariate noch fortbefteht. In Gibraltar, welches überwiegend protestantifch ift, besteht feit 1839 ein apostolisches Bicariat; es find bort 13,000 Ratholiten. Malta ift wesentlich katholisch und hat ein altes Bisthum; auf der Insel und ben Rebeninseln find 109, 00 Katholiken und nur 5000 Akatholiken; der Bischof wird jest vom Papst unmittelbar ernannt; ibm find 715 Priester untergeben. Die niederlandische Misson ift der englischen durch den

Die niederlandische Mission ift ber englischen durch ben Busammenhang ber antikatholischen Bewegungen im 16. und 17. Sahrhundert verwandt. Man muß wohl unterscheiden bie

fieben alten verbundeten Provingen von ben fogenannten Generalitatslanden (Stude von Brabant, Limburg, Flandern), Die erft durch ben Frieden von Munfter erworben wurden. In jenen blieb bis 1798 bas Papftthum von jeder öffentlichen Religionsubung ausgeschloffen, in Diefen mar zwar die evange. lifche Rirche herrichend, aber die Bevolferung ber Debraahl nach fatholifch und genog volle gottesbienftliche Freiheit mit Aubnahme des Berbots der Proceffionen. In ben alten Provingen waren feit 1559 feche Diocefen, fur Die nach bem Decrete Bilbelm's von Dranien ber Papft Gregor XIII. einen apoftolifchen Bicar ernannte, beffen Begirt noch heute als Die bollanbifche Miffion im engern Sinne besteht. Die Generalitätslande hatten ihre eigene geiftliche Regierung. Beibe waren ber Run-tiatur von Bruffel, die 1597 errichtet wurde, übergeben. Das Capitel von Utrecht, welches fich trop ber Decrete ber Generalstaaten erhielt, mablte die apostolischen Bicare der hollandischen Miffion. Bon Anfang bis zur Mitte des 17. Jahrhunderts verdoppelte fich die Bahl der Katholiken, von da an bis zum Ende des Jahrhunderts fant fie wieder. Storend für die katholifche Rirche mar ber Abfall ber Rirche von Utrecht. 3m Jahre 1699 namlich murbe ber apostolische Bicar Cobbe janfeniftischer Brrthumer megen nach Rom vorgelaben und bann abgefest; Die vom Papfte gemablten Bicare murben regelmäßig von bem vom Papfte nicht anerkannten Capitel von Utrecht verworfen und von ben Generalftauten verbannt, von dem Capitel gu Utrecht aber Andere gemablt und zwar als Bifcofe, das Bisthum barlem bergeftellt, ein zweites Bisthum gu Deventer errichtet, die Berfuche jur Einigung ber Diffibenten mit Rom folugen fehl und die Rirche von Utrecht befteht noch in ihrer Opposition fort, jedoch 1838 nur noch mit 30 Prieftern und 5000 Geelen; ber herbst bes Sabres 1853 bat uns noch eine erneuerte Ercommunication gemelbet. Seit 1708 lief ber Staat Die apostolischen Bicare nicht mehr zu, feitbem murbe bie bollandifche Diffion erft von den Runtien ju Roln und Bruffel, bann feit Anfang Diefes Sahrhunderts von einem eigenen Gu-perior verwaltet. Seit ber Erklarung hollands gur Republik 1795 mar aller Unterschied zwischen berrichender und gebuldeter Religion aufgehoben. Die oranische Regierung unterhandelte mit ber Curie, erft 1827 wurde bas Concordat geschloffen, wonach die Errichtung von brei neuen Bisthumern in Amfterbam, Brugge und Bergogenbufch ftipulirt murbe, fomit bas gange Ronigreich ber Rieberlande in acht Diocefen getheilt. Der Ausführung traten Die politischen Berhaltniffe entgegen, Belgien zeigte fich fo gut fatholifch daß es nicht mehr als Diffioneland betrachtet ju werden brauchte. Fur holland murbe ein Runtius im Baag accreditirt, aber nur als Bicefuperior; als eigentlicher Superior wird entweder der Runtius von Bruffel betrachtet ober man hat einen Bifchof von Amfterbam im Rudhalt. Politifche Geschafte beforgt ber Internuntius nicht, fondern Die niederlandifche Gesandtschaft in Rom. In ben Generalitatelanden ift in Buremburg ein apoftolifder Bicar, jest Laurent; neu geordnet murbe 1841 bas apoftolifche Bicariat Breda, herzogenbufch und Limburg. Seit nun 1851 bas bol-landifche Ministerium die parlamentarifche Erklarung abgegeben hat, bag bas Souvernement Die Gelbftconftituirung ber fatho. lifchen Rirche in Gemaßheit Des Concordats nicht mehr gu binbern gebente, brangt bie Entwickelung barauf bin bag bollanbifche Miffionsbisthumer entfteben.

Die Schweiz gehört auch zum Missionkgebiet. Die schweizerische Reformation zerkorte aber keinen ber alten Bischoffige gang, sondern beschafte nur die Diocesen durch Aussall der resormirten Theile, und einzelne Cantone waren ausschließlich ptotestantisch, andere gemischt, andere ftreng katholisch. Da kein Bischof zu ersehen war, so hatte ein apostolischer Bicar keinen Plat; aber um Einheit in die bischssiche Thätigkeit zu bringen und Stalien nicht ganz von Deutschland absperren zu lassen, wurde auf Antried des heiligen Borromeo 1597 in Luzern eine ftändige Runtiatur eingerichtet die noch jest besteht. Der Runtius hatte von je darauf zu sehen das die katholischen

Diffricte gut fatholifd erhalten murben, mogu er fich anter ben Bifcofen ber Befuiten und Rapuginer bediente. Das man auch gewaltsame Mittel gegen ben Protestantismus nicht foeut, 3. B. in Bundten, ift aus dem Baltelliner Morde 1620 befannt Außer ben Regularen ftanden bem Runtius gur Berfügung bie Schuler des Collegium Helveticum in Mailand, des parts lichen College in Dillingen und bes Germanicum in Rom. Die Burisdiction ber fcmeigerifchen Runtiatur erftrecte fic que auf Dberbeutichland und umfaßte Die funf großen Bisthumer Ronftang, Laufanne, Sitten, Chur und Bafel, auch baf Bisthum Como und einen großen Theil ber Diocefe Mailand, Mis Die Propaganda gestiftet mar, maren wol anfange nur bie preteftantifden und gemifchten, nicht aber bie fieben fatholifden Cantone ber Schweig als Miffionsgebiet betrachtet: tatholifice Rernland mar auf ber beutiden Seite Ronftang und bas gran. bundtner Bisthum Chur, welche bem Runrius gegenüber einigt Belbftandigkeit hatten. Die Stiftung ber belvetifchen Arpsiblit 1798 bulbete keinen Runtius im Lande. Das frangofiche Concordat von 1801 fcnitt die ju Frankreich geborigen Theile fcmeigerifder Diocefen ab und lofte ben Metropolitanverband fcmeigerifcher Bisthumer mit frangofifchen Erzbifchofen. Mis aber für die Schweis Die fogenannte Mediationsverfaffung ein: trat, fehrte ber Runtius 1803 wieder nach Lugern jurud. Er fand in Kenftang an dem Bifchof Dalberg und feinem Generalvicar Beffenberg Gegner welche von dem liberalen Geifte Der Bofephinischen Beit erfüllt maren, ihre Racht aber in ben deutschen Theilen der Diocefe hatten. Der Runtius und die ftrengkatholifche Partei in ben Urcantonen regten beshalb bm Gebanten an ein Rationalbisthum an, b. b. beffen Grengen mit ben ichweigerischen gandesgrengen übereinftimmten. Die meiften fcmeigerifden Diocefanftanbe bes Bisthums Konftang aus ben verschiedenften Motiven fprachen fic bafut aus. Die Dismembration erfolgte, 1815 murbe ein apoftolifder Bum für diefe Theile ernannt, welcher aber nur die reingeiftlichen Gefchafte beforgte, mabrend ber Runtius die ftaatsrechtlichen Berhaltniffe verwaltete. Aber 1818 erklarte biefer ben Camtonen bag es mit bem einen fcmeigerifchen Rationalbisthum Richts fei, und nun wurde begonnen die von Konftang gettenn: ten Didcefantheile gwifden Chur und Bafel gu theilen; ber bafeler Bifchofefit murbe 1828 nach Golothurn verlegt und bas Bisthum umfaßt jest Lugern, Solothurn, Bug, einen Meil von Bern, Bafel und Margau, Thurgau, Burich. Bu Laufenne-Genf geboren der größte Theil von Bern, Baabtland, Briburg, Reufchatel, Genf. Sitten ift nicht veranbert. Das Bisthum Chur . St. Gallen umfaßt Graubundten, Schwyg, Uri, Untermalben, Glarus, Appengell, St. : Gallen, Goaffgaufm und fteht unmittelbar unter bem Runtius, wie Bafel, taufanne-Genf und Sitten. Durch Diefe Menderung fteht der Runtint über allen Schweizerbischofen, Die Schweiz ift aber in allen ihren Theilen Miffionsland geworden. Der Canton Teffin gebort zu ben beiden Diocefen Mailand und Como. Die alten Miffionen der Rapuginer und Benedictiner in der Schweig fte. ben nicht unter den Bifcofen, fondern unter dem Runtius Doch treiben nicht blos bie Orben, fondern auch bie Bifchit in der Schweiz die Diffion ; fie betommen dazu Unterftupung vom lyoner Berein und haben die Rechte der Riffionare. 3f nun die Schweiz eine Proving ber Propaganda, fo vermitbit fie doch nicht alle Beziehungen ber Bifcofe gu ber Curie, vichmehr balt fich jeber Schweizerbischof in Rom einen Agenten, wie auch andere Bifchofe, ber ihm die laufenden Expeditionen von den gewöhnlichen Eurialbehörden ertrabirt, mas ber Curk fcmeres Gelb einbringt.

Schweben war besonders im letten Drittel des 16. 3ahr hunderts Gegenstand eifriger Missonsthätigkeit; durch die Berbindung mir Polen, von Danzig und Braunsberg wirkten die Besluiten, und in Braunsberg wurde ein schwedisches Missonsseman von dem Cardinalbischof von Ermeland, Doffus, und ein ähnliches in Olmüg angelegt, diese sowie das Germanicm zu Rom und das Collegium zu Fulda bildeten Alumnen and.

Aber die bei Sigismund's Thronbesteigung 1592 gehegten hoffnungen scheiterten ganglich. Es gab in Schweben nur katholifche Gefandtschaptlen, erft 1778 murde für die Fremden die katholische Religionsübung gestattet: 1783 murde ein apoftolisches Bicariat von Schweben errichtet, bas fich spate ein apogach Rormegen, ausbehnte. Die 3ahl ber Katholiken ift gering.

nach Rorwegen ausbehnte. Die Bahl der Katholiken ist gering.
Als der Kurfürst Johann Sigmund (1608 — 20) von Brandenburg die Belehnung über Oftpreußen von König Sigismund von Polen erhielt, mußte er den Katholiken volle Religionsfreiheit zusichern, was 1663 anerkannt wurde. Der Bischof von Ermeland nahm auch den Litel eines Bischofs von Samland, dessen Sig Königsberg, und der von Eulm den eines Bischofs von Pomesanien, dessen Sig Marienwerder gewesen war, an. Die Regierung führte dagegen einen langdauernden Streit; erst im 19. Jahrhundert wurde derselbe durch die Bulle De salute nach den Sessichundert wurde derselbe durch die Bulle De salute nach den Sessichunden dom Gerschen zu Eurie entschieden, daß die ehemals zu Samland und Pomesanien gehörigen Parochien zu Eulm und Ermeland geschlagen sind, obgleich die Bischofe sich nicht mehr Bischöfe von Samland und Pomessanien nennen.

(Der Beidlug folgt in ber nachften Lieferung.)

Rudolf von Berbenberg im Freiheitskampfe ber Uppenzeller. Bon Thomas Bornhaufer. Frauenfeld, Berlagscomptoir. 1853. 8. 1 Thir. 24 Ngr.

Bir batten über Diefes Gebicht viel gu fagen; boch wollen wir uns befcheiben, indem wir blos die Borte von Gervinus, Die er darüber an den Berfaffer gefchrieben und Die durch Die Schweizerblatter in Die Deffentlichkeit gelangt find, fur weitere Rreise wiedergeben. "3d mag Sie nicht mit einer afthe-tifchen Befprechung belaftigen", foreibt Gervinus, "benn fie buntt mich taum angewandt bei einem Gedichte bas fo aus Einem Guffe ift, bas fo aus Giner Ratur und, um es anbers ju betonen, aus einer Ratur ftammt, bag man es wie jeben charaftervollen Menfchen in feinem entschiedenen Wefen und Befcaffenbeit binnehmen muß und darf, ohne daß einem auch nur ber Gebante auftaucht, baran matein ober ausfegen gu wollen. Sie haben Die fubnften Bagniffe ber epifchen Dichtung in 3brem Romangenfreife nicht gefcheut, haben Simmel und Solle, Geifter und Engel in Bewegung gefest, Amajonen aus-geruftet und wie Bieles fonft ju Gulfe genommen, vor dem fich Poeten von angftlichem Gewiffen und Bermögen heutzutage bebanten wurden. Aber Die haben es mit folder freudigen Gewißheit und Sicherheit gethan als ob das Alles fo fein mußte. Sie baben es mit folder Gefundheit und folder Rraft, mit fo ganglicher Entfernung von aller poetischen Frage und Affectation gethan daß Riemand daran ftraucheln wird. 3ch will mein Lob in Gin Bort preffen: 36 beneibe Sie und 3hr Baterland um diefe Stoffe, um diefen Geift, ber biefe alte Erinnerung fo lebendig, fo fraftvoll, fo gegenwartvoll gu ver-jungen, mit dem Buftande bes Lags fo in enge Begiebung gu feben weiß, ber unter einer gebnjabrigen Arbeit Die funftlerifche Begeifterung festzuhalten fabig ift, ohne Rube, weil Die vaterlanbifde Begeifterung unvertummert im Bergen lobern barf. Bie trant ift all unfere beutiche Dichtung ber Gegenwart neben fold einem Berte, fold einem nationalen Stoffe! Die Stidluft unfere politifchen Lebens lagt folde beitere, lichte Berg. atmofphate in unferer Doefie nicht mehr ju. Bir tragen fcwer, wir athmen fchmer - woher follten uns fo « reine, fo holbe Merorbe in bas tonende Gold » fommen ? Und boch follten unfere jungen Dichter am erften geruftet fein, uns vaterlanbifch über uns felbft binauszuheben und uns aus unfern wirklichen Buftanben emporgureißen. Bie fcmacooll muffen wir aber fteben mit dem «Amaranth» in der Dand, mit fcmachmuthigen lprifden Gedichten, mit der burgerlichen Difere in Trauerfpielen, mit Ueberfegung frangofifcher Luftfpiele, wo boch Mues in unferer Gefchichte voll und von großen Bugen bie wenigstens als tragische Schreckbilder der Zeit vorzuhalten eine große und lohnende Aufgabe wäre. Wirft sich einmal einer in einem seinsollenden deutschichümlichen Anfluge auf vaterländische Stoffe, so wird er sie gewiß in dem bequemen Palbschlummer der Ribelungenstrophe hinleiern, während Sie den lebensvollen Tanz Bürger'scher Strophen und den ganzen frischen Ton seiner eigenthümlichen Gedichte anzustimmen wagen, ohne in Mitte und Ende die erste Frische des Anfangs zu verlieren. Solch ein einziger formeller Unterschied — welche Geheimnisse steden darin!"

Bir glauben freitich, Gervinus ist in seinem Anathema über die jungern beutschen Dichter zu weit gegangen; die neuere Zeit hat am Ende doch mehr als einen kopfhangerischen "Amaranth" hervorgebracht: doch was ware dem patriotischen Schwerz nicht zu verzeihen, wenn er sich kuft macht. Diesem wiederum ist allerdings auch die Ueberschwänglichkeit jenes Lobes nicht ganz fremd geblieben. Die bittere Empsindung des eigenen Berlustes läßt den fremden Besit desto anziehender erscheinen.

Literarische Rotigen.

Guizot's Bert ober vielmehr Flugschrift ober Differtation über Die Runft ift bekanntlich auch ins Englische überfest worden unter dem Titel: "The fine arts, their nature and relations. Translated, with the assistance of the author by George Grove" (mit holgichnitten von G. Scharf jun.). Das "Athenaeum" enthalt über biefe Schrift eine ziemlich icharfe Beurtheilung, indem bem Berfaffer, ohne ihm Geift in der Auffaf-fung und Deiftericaft bes Stils abzufprechen, Ruchtigkeit in der Behandlung und Mangel an tieferer Kenntnis des Gegen-ftandes vorgeworfen wird. Es wird dem berühmten Berfaffer 3. B. vorgeruckt bag unter ben in feiner Schrift behandelten Reiftern fich folde unbefannte wie Lomi und Squazzella befinden, mabrend vieler ber berühmteften Meifter, wie Leonardo da Binci, Sebaftiano del Piombo, Tintoretto, Fra Bartolommeo, Parmegianino, Daniel ba Bolterra, Albano u. f. w., nicht mit einer Silbe Ermahnung geschieht. Es wird ihm ferner vorgeruckt baß er, was inzwischen von der beutschen Kunftfritik geleistet worden, gar nicht ju tennen icheine, und es ift ohne Bweifel richtig baß Riemand, und befige er auch einen fo glangenden Geift wie Guigot, ein grundliches und ficheres Urtheil über Kunft abgeben tann, ber fich nicht mit ben Forschungen ber beutfchen Runftfrititer und Runfthiftorifer vertraut gemacht bat. Der Berichterftatter im "Athenaeum" fagt baber mit Recht, nachbem er Guigot's Bemertungen über Die altere frangofifche Soule Leichtfertigfeit und Dberflachlichkeit vorgeworfen bat: "DRan muß die Schrift mehr als bas Product eines meifterhaften Stiliften als eines Runftgelehrten und Runftlehrers betracten und lefen."

Als die "only complete and correct translation" zeigt h. G. Bohn an: "Gervinus's Introduction to the history of the 19th century. Translated from the German, with a memoir of the author." Als Empfehlung wird dabei bemerkt daß das deutsche Driginal in Preußen verboten sei. Soviel und bekannt, ift es zwar in verschiedenen deutschen Staaten, in Preußen aber nur von einzelnen Localbehörden verboten. Zedenfalls haben alle Unterdrückungsmaßregeln nur dazu beigetragen der Schrift einen Rimbus zu ertheilen, welcher ihrer Beiterverbreitung nur förderlich ift.

Der vierte Band von "Sir Robert Peel's speeches delivered in the house of commons" ift jest fertig geworden und damit das intereffante Bert vollständig. Es bildet in der That eine Geschichte der legten 40 Jahre, denn mahrend dieses Zeitraums ist nicht eine einzige wichtige politische Frage aufgetaucht, über welche Sir Robert Peel seine Meinung nicht abgegeben hatte. Dem Berte ift ein allgemeiner erklarender Inder und ein dronologifches Bergeichniß berjenigen Wegenftanbe beigegeben welche in diefen Reden behandelt find.

In zwei Banden und mit nabe SOO Bluftrationen ausge-Stattet erschien in London: "The imperial lexicon of the English language, exhibiting the pronunciation, etymology and explanation of every word usually employed in science, literature and art." Gin abnlides Unternehmen, gleichfalls in gwei Banden, erfchien unter bem Titel: "The imperial dictionary, English, technological and scientific; adapted to the present state of literature, science and art, on the basis of Webster's English dictionary." In Der Bahl ber Bluftrationen fucht Diefes Bert Das erftere noch ju überbieten, benn es enthalt beren gegen 2000.

In Bohn's Buchhandlung ericien: "History of the house of Austria, from 1792 to the present times, in continuation of Coxe" (mit dem Portrait des jest regierenden Raifers). 71.

Bibliographie.

Bobelfdwingh, E. von, Leben bes Dber Drafibenten Freiherrn von Binde. Rach feinen Tagebuchern bearbeitet. ffter Theil: Das bewegte Leben. Mit Binde's Bildnif und 9 Rachahmungen von Banbichriften. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 2 Thir. 5 Rgr.

Burmeifter, D., Gefcichte ber Schopfung. Gine Darftellung des Entwickelungsganges der Erde und ihrer Bewohner. Fur die Gebildeten aller Stande. Ste verbefferte Muflage. Dit 228 größtentheils nach Sandzeichnungen des Berfaffers von 3. Manfon in Dolg gefchnittenen Bauftrationen. Leipzig, D. 2Bigand. 1954. Gr. 8. 3 Mbfr. 10 Rgr.

Enger, R., Ueber Die Parabafe ber Bollen bes Arifto-phanes. Oftromo. 4. 71/2 Rgr.

Feval, D., Die Gludstinder. Aus bem Frangofifden. Drei Bandden. Queblinburg, Baffe. 16. 1 Thir.

Rollan Gifenfuß. Que bem grangbfifchen. Gben-

dafelbft. 1854. 16, 10 98gr.

Fortune, R., Dreifahrige Banderungen in ben Rord. Provingen von China. Rach ber Iten Auflage aus bem Eng. lifchen überfest von E. A. 2B. Simly. Gottingen, Banden-boed u. Ruprecht. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

Fider, D., Die Philosophie Des Friedrich Deinrich Jacobi, nach Disciplinen bearbeitet und fritifc beleuchtet. Augsburg,

Roumann. 1854. Sr. 8. 15 Rgr.
Fritzsche, F. T., Vergleichung und Beurtheilung der älteren und neueren Homiletik evanglischer Kirche. Leipzig, H. Fritzsche. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Lehmann, G. BB., Ueber Die Brvingianer. Samburg, Onden. 12. 11/2 Rgr.

Liefbe, 3. be, Der Gilmagen ober bie Reife nach ber Stadt bes Erbes. Aus bem Sollandifden von D. 28. Du ad. Stuttgart, Quad. Gr. 8. 9 Rgr.

Lubo jagty, g., Schlof Stolpen oder Erinnerungen aus dem Leben der Grafin von Coffell. Diftorifder Roman. Drei Theile. Dresden, Arnold. 4 Ahlr. 20 Rgr.

Mengel, G., Die Bereinigten Staaten von Rorbamerita mit befonderer Rudficht auf beutiche Auswanderung babin nach eigener Anfchauung befchrieben. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

Dublbad, 2., Berlin und Sansfouci ober Friedrich ber Große und feine Freunde. Diftorifcher Roman. Bier Banbe. Berlin, Simion. 1854. 8. 5 Thir. 10 Rgr.

Frang Ratbern II., Fürft von Ungarn und Siebenburgen. (1703-1711.) Ein biftorifches Charafterbild. Leipzig, D. Bigand. 1854. Gr. 8. 1 Ahr. 20 Rgr.

Reich, E., Dieronymus. Lebensbilber aus ber Baer und Sowarzwalde, entworfen und gefdildert; mit der ficher auf Stein gezeichnet von 3. R. Deinemann. Rartirije, Derber. 4. 5 Abir.

Die Sagen von Merlin. Dit alt-malfden, bretagnifden, fhottifchen, italienifden und lateinifden Gedichten und Prophe geihungen Merlins, ber Prophetia Morlini Des Gottfried von Monmouth, und ber Vita Merlini, lateinifche Gebichte auf bem 13. Jahrhundert. Berausgegeben und erlautert von San-Marte. Salle, Buchhandlung bes Baifenhaufes. Gr. 8. 1 Abir. 25 Rgr.

Scherer, Graf I. von, Lebensbilder aus ter Gefellicheft Befu. Gin Beitrag gur Gefdichte ber fatholifden Reftauration.

Schaffhaufen, Durter. 1854. 8. 1 Abir.

Spanien feit bem Sturge Espartero's bis auf Die Gegenwart (1843-1853). Rebft einer Ueberficht der politifden Ent wickelung Spaniens feit 1808. Leipzig, Beibmann. 8. 1 Tht. 71/2 Ryr.

Stome, Barriet Beecher, Ontel Zom's Butte; Da Regerleben in ben Stlavenftaaten von Rorbamerita. Mit 30 Bauftrationen. tte mit Anmerkungen vermehrte Auflage. leipsig, Bebet. 1854. S. 1 Mbir.

De Swienegel als Bettrenner. Ein plattbeutfches Rich den. Reu illuftrirt und mit einem Rachwort verfeben w

3. D. A. Ly fer. Damburg, Doffmann u. Campe. 16. 5 Agr. Abalia. Zaschenbuch für 1854. Derausgegeben von 3. R. Bogl. 41fter Sabrgang. Mit 6 Stabifticen. Bier, Dirnbock. 8. | Abir. 24 Rgr.

Tied, 2., Die Sommernacht. Gine Bugendbichtung. Die einem Borwort von 3. D. Balter. Frantfurt a. R., Caure lander. 4. 15 Rgr.

Beron, &., Memoiren eines Parifer Bourgeois über bal Ende det Raiferreichs, Die Restauration, Die Zulimonarcie, Die Republit und die Biebereinführung bes Raiferreichs. Ant ben Frangofifchen überfest von G. Fint. Ifte Lieferung. Stutb gart, Francto. Gr. 16. 9 Rgr

Littauifche Bollelieber, gefammelt, fritifd bearbeitet und metrifch überfest von G. D. F. Reffetmann. Mit einer Mufitbeilage. Berlin, Dummler. Ler. 3. Mbtr. 10 Mgr. Befche, 2B. E., Rapoleon III., Raifer ber Frangie.

Sein Leben und fein Birten. Rach authentifchen Duellen ber geftellt. Leipzig, Bengler. Gr. 8. 2 Ehtr. Bild, R., Der Berbrecher und fein Freund. Gine Gri

gablung. Rorblingen, Bect. 1854. 8. 9 Rgr.

Bildermuth, Dttilie, Dlympia Morata, ein driftis ches Lebensbild. Stuttgart, Scheitlin. 1854. 8. 21/2 Agr. Beit- und Charafterbilber aus bem Mittelafter. Rach bem Altfrangofifden bearbeitet von der Ueberfenerin des Bafari. Berlin, G. Reimer. 8. 1 Mblr. 71/2 Rar.

Zagesliteratur.

Auguftin, C. F. B., Liturgifcher Gottesbienft am Go burtefefte Gr. Daj. des Ronigs ben 15. Ottober 1854 ju Dal. berftadt gehalten. Dalberftadt, Frang. Gr. 8. 1 1/2 Rgr.

Die ungarifche Krone. Gefchichtliches aus alter, neuer und neuefter Beit. Bon einem Ungar. Deft, Dectenaft. &. 10 Rar.

Langbein, B. a., Abidiebspredigt in Chemnis Domin. 25 post Trinit. am 13. Rovember 1853 gehalten. Chemnis. Starte. Gr. 8. 21, Rgr.

Der gegenwärtige Stand ber Finangen und bes Gelbum laufes in Defterreich. Bon einem Unbetheiligten. 2te Muffage. Beipgig, Armbrufter. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Steinmes, R., Predigt am 29. Juni 1853 bei ber 34 resfeier der Bibelgefellichaft, des Miffions- und Gufter-Moult-Bereins ju Göttingen gehalten. Göttingen, Banbenhoed n. Ruprecht. Gr. 8. 3 Rgr.

Anzeigen.

(Die Insertionsgebuhren betragen für Die Beile ober beren Raum 21/2 Rgr.)

3m Berlaggoon Sanbenboed & Stuprecht in Gottingen ift foebengerfchienen:

Dreijährige

28 anderungen

in den Nordprovingen

China

Robert Fortune.

Rach ber zweiten Auflage aus bem Englischen überfest

Prof. Dr. E. A. 288. Simily. 20 Bogen. gr. 8. geh. Preis 11/2 Thir.

Das langgetannte und boch unbefannte China ift ber Gegenftand bes vorliegenden Bertes, bas bei bem großen Intereffe, welches neuerdings wieder für bas fabelhafte "Reich ber Mitte" rege geworden ift, einen großen Lefertreis auch in Deutschland finben und verdienen burfte. Erwarte aber ber Lefer nicht eine Bieberholung bes Befannten barin ju finden, und das Reue, worüber er fich ju unterichten wunicht, ju ver-miffen. Diefen gewöhnlichen Weg der Schriftfteller hat ber Berfaffer nicht eingeschlagen. Er fpricht fich barüber felbft in der Einleitung aus. Er will nur Reues geben, und er gibt nur Reues. Dies Reue gibt er auf eine neue Art. Richt langfam fortichreitend von Drt ju Drt, nicht bier über biefen, bort über jenen Gegenftand fich weitichweifig austaffend, ermudet er ben Lefer; er fpringt bierbin und babin (wie ibn fein Gefchaft bagu veranlaßt); rafft auf, was er gerabe findet, ichilbert es, beurtheilt es und bietet bas Gefundene, Gefdilberte, Beurtheilte bem Lefer in geiftreicher, gefomacouller, gemuthlicher, humoriftifder Beife bar. Richts, was bie Ratur bes Lanbes von hong Rong und Canton an bis Tichufan binauf barbietet, nichts, mas deffen Ginmobner an Eigenthumlichteiten bem Reifenben lieferten, ift ibm entgangen. Belehrende, ernfte und beluftigende Abenteuer foilbern namentlich die Sonderbarteiten Der lettern auf gemuthlich fpaghafte, wo es der Gegenstand mit fich bringt, auf ernfte, religible Beife. Richt felten werden vorgefaßte gute und bofe Deinungen über Land und Leute befampft, Brrthumer befeitigt. Auf folde Beife ift bies Buch eine belehrende und erheiternbe

Letture für jeden gebildeten Lefer.

Außerdem ift es aber noch schabar für denjenigen Gelehrten, der sich über die Raturproducte des Landes, über deffen darakteristischen Acterdau, dessen eigenthumliche Kunfte und Gewerbe im Allgemeinen unterichten will. Dhne sich als eigentlichen Botaniker darzustellen, schildert der Berfasser, als Gewächsfammler für die Londoner Gartenbau-Gesellschaft, nicht etwa weitläusig die Flora des Landes, sondern nur solche Gewächse, die ein Zeder von uns wegen ihrer Schonbeit und Reubeit in seinem Garten, in seinem Gewächsbause, in seinem Kimmer zu haben wünschen may, und die et sich, durch des Verfassers Mübe, nun verschaffen kann. Die Prachtund Bierpstanzen Chinas sind der rothe Faden, der sich geschmackvoll durch das Ganze hindurchwindet.) Als Agronom und Pomologe bekundet er den gelehrten Kenner des Ackerdaues und der Baumzucht. Aber auch dier sucht er nur das Reue, eigenthümliche hervor, wie den Bau des Reises, des Bambus, des Rausbeerstrauchs, des Ackerdaude, der Baumwollenstaude,

manche fremde Obstart u. A. m. Sonderbarer Fischlang, funkliches Ausbruten der Enteneier, eigenthumliche Bemafferung, Terraffenbildung, Canalisirung, Sartenbau sinden ihre geeigneten Stellen. Die Bereitung des Thees, des vegetabilischen Talgs, der Baumwolle, das Ausbewahren des Eises u. A. werden genauer beschrieben. Mancher Sewerbe, wie der Seidenweberei und Stickerei, der Wildschnigerei, der Kunstrischlerei, alter Porzellangefäße, des Handels, der Gottesverehrung, der Einzichtung der Klöster, der Begrädnisse, der Gastmähler, der Schauspiele geschiebt hier und dort Erwähnung. Auch an Stürmen, Land- und Seerauberei sehlt es nicht. Ein Ausflug nach Manila ist ein angenehmes Intermezzo.

3m Berlage von &. W. Broetbaus in Leipzig erichien foeben und ift burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Cotta (Bernbard), Deutschlands Boden,

fein geologischer Bau und beffen Ginwirkung auf bas Leben ber Menschen. Erfte Abtheilung. 8. Geb. 2 Ahlr.

Bernhard Cotta, einer der ausgezeichnetsten beutschen Geognosten, macht hier den ganz neuen Bersuch, den Ginfluß bes innern Erdbaus auf bas Leben ber Boller nachzuweisen, indem er Deutschlands Boden in dieser Beziehung schilbert. D48 Bert ift eine der wichtigsten Bereicherungen der
naturwiffenschaftlichen Literatur.

3m Berlage von Gebrüber Rat in Deffau ift foeben erfchienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Argo.

Belletriftisches Sahrbuch für 1854. Derausgegeben

Theodor Fontane und Franz Kugler. Auf feinstem Belinpapier. Eleg. brosch. 2 Thir. 15 Sgr., eleg. geb. mit Goldschnitt und Goldpressung 3 Phr.

Dieses Sahrbuch ist weit entfernt die in Deutschland so lange überwuchernde Almanachs und Taschenbuchs: Literatur berreichern zu wollen. Bielmehr glauben wir mit dem vorliegenden Unternehmen ein echt kunklerisches Organ für poetische Production sowol als ästhetische Betrachtung zu eröffnen. Mie biesen beiden Gedieten die größte Mannichaltigkeit der Gestaltung dei völliger Einheit des Princips und inniger Berwandtischaft der Anschauung zu bieten — Das ist es, was dabei als wesentliche Ausgabe erkannt und erstrebt wurde. Der Löfung einer solchen, durch die sorgfältigste und umsichtigste Redaction, haben sich zwei Manner unterzogen, von denen der eine, Franz Augler, als Kritiser und Dichter in Deutschland einen längst bewährten Ramen hat, der andere, Theodox Fontane, in turzer Beit sich den besten und beliebtesten Balladensängern des deutsschen Bolls beigesellt hat.

Um fie hat fich ein Kreis von Mitarbeitern geschloffen, beren frifches, traftiges Talent zum Theil schon glanzende Erfolge errungen. Go find wir benn im Stande bem gebilbeten Lesepublicum Deutschlands ein Bert vorzulegen, in welchem ihm auf ben erften Blid bie in ber Aunft so schone Bereinigung

bes Erheiternben und Belehrenden entgegentritt.

Deutsches Muscum.

Beitschrift für Literatur, Runft und öffentliches Leben. Berausgegeben von Robert Drus.

Jahrgang 1853. Monat November.

Mr. 45. Sustow's "Philipp und Perez." — Der Sefundheitszustand im Mittelalter. Eine culturgeschichtliche Beitrachtung. Bon Karl Seifart. — Aus den bohmischen Bädern. V. — Gedichte: Am Strande. Bon Leopold Stein. Momange. Bon Permann Holty. Epigramm. Bon Priedrich Gebbel: — Literatur und Kunst. (Bachsmuth, "Geschichte der politischen Parteiungen alter und neuer Beit. Erster Band: Die politischen Parteiungen des Alterthums". — Amely Bölte, "Eine beutsche Palette"; "Zwei Schwestern". — "Briefe Wilhelm von humboldt's an eine Breundin"; Elifa Maier, "Wilhelm von humboldt. Lichtstrahlen aus seinen Briefen an eine Freundin u. s. w.") — Correspondenz. (Aus Prag. — Aus London.) — Rotizen. — Anzeigen.

Rr. 46. Subflawische Stizzen. Bur Kenntniß ber poetischen und socialen Weltanschauung ber flawisch turkischen Rajah. Bon Siegfried Rapper. I. — Das Arsen. Eine chemische Ercursion. Bon Bilbelm Wicke. — Bum Andenken an Lukas Cranach und die dreihundertjährige Weiederskehr eines Todestages. — Literatur und Kunst. ("Gottbold Ephraim Lessing's sammtliche Schriften"; "Immanuel Kant's Kritik der reinen Bernunft". — Schmid, "Dramatische Schriften".) — Correspondenz. (Aus Wien. — Aus dem westlichen Mecklendurg.) — Rotizen. — Anzeigen.

wer. 47. Der Dichter des "Baldmeister" als Dramatiter. Bon Robert Prut. — Aus dem Bearn. Genrebilder. Bon Clare von Glumer. I. — Die neuesten Bearbeitungen der römischen Geschichte. Bon Wilhelm August Vasson. — Suddlawische Stizzen. Bur Kenntniß der poeisschen und socialen Beltanschauung der staurich turtischen Rajab. Bon Giegfried Rapper. II. — Literatur und Kunst. (Geemann, "Reise um die Welt". — "Reues Lesecabinet für die reifere Zugend". — Ule und Müller, "Ralender der Ratur". — Ebeling, "Der Schalkstnecht"; "Der Irre von St.: James".) — Corres spondenz. (Aus Beimar. — Aus der Urschweiz.) — Rotizen. — Anzeigen.

Ker. 48. Gedichte: Guillem von Berguedan. Bon Wolfgang Müller von Königswinter. Rüdiger Manesse (1351). Bon Hermann Mollet. Genrebilder. Bon C. Reinhold. Rachtleben. Bon Maria Förster.. — Bur Geschichte ber französischen Finanzen. Bon Karl Hagen. — Sübslawische Beltzen. Bur Kenntniß der poetischen und socialen Weltanschauung der slawisch-itrischen Rajab. Bon S. Kapper. III. — Literaturund Kunst. (Emma Riendorf, "Lenau in Schwaben". — "Behn Betrachtungen über Religion und Leben von Ab. Parker. Ueberset von Ziethen". — Deinhardt, "Bon den Ibealen"; Wölting, "Ueber den Gebrauch der deutschen Anzebesürwörter in der Poesse".) — Correspondenz. (Aus Paris. — Aus Frankfurt a. M. — Aus Brüssel.) — Rostizen. — Anzeigen.

Das Bentiche Mufenm erscheint in wöchentlichen Lieferungen zu bem Preise von jährlich 12 Thir., halbjährlich 6 Thir., vierteljährlich 3 Thir. Alle Buchhandlungen und Postamter nehmen Bestellungen an. Inserate werben mit 21/2 Ngr. für ben Raum einer Reile berechnet.

Reibaig, im December 1853.

F. A. Brockhaus.

Illuftrirte Beitung für die Jugend.

Achter Jahrgang, 1853. 4.

Preis: der Jahrgang 2 Thir.; das Halbjahr 1 Thir.; das Bierteljahr 15 Mgr.

October, Rovember und December.

Nr. 47 - 52.

Inhalt: * Der Glaube. - Feierabende. (Befdluß.) - *Bir gel's Grab. — * Der Bacbab. — * Anzeige. — * October, — * Englische Schweine. — * Schloß Klamm. — Sali und Lemi. Der Pferdemarkt in Elisabethgrad. — Beit und ermi.

— Der Pferdemarkt in Elisabethgrad. — * Gin Straußenneh mit Giern. — hoffnung und Geduld. — * Siero. — Die Schlacht von Borcester. — * Der Bachtelkonig. — Recht und Unrecht. — * Das Spigenkloppeln. — * Schloß Tirol bei Me. ran. - Die Sperlinge und ber Abler. - Gin alter Bericht über den Ausbruch des Besuos. — *Araber aus Aunis. — Jung gewohnt, alt gethun. — *Johannes huß. — Goud's Kolibrisammlung im londoner zoologischen Garten. — An bie untergebende Sonne. - Thatigfeit. - * Das Birunnafchaf. -Die Puppe. - *Die Brubericaft ber weißen Bugenben. -Ein Rapoleon'icher Garbegrenabier. — Der Martinstag in Rorbhaufen. — *Rovember. — Die Riefengrotte ber Rerifchen Alpen. — *Die Tubars. — Unfall bei ber Gemfenjagb. - Angeige. - Lebensregel. - Leonardo da Binci. - Gro-mutterchen. - Eine tatarische Dorfschule in ber Krim. - Das Sichhörnden und Die Klapperichtange. — *Das langwollige Schaf. — Mittelftraße. — * Die Jungfrau von Drieans. — Der Gisgang. - * Das Abendmahl. - Die Bernharbiner boggen und ber treue Barry. — Rarrenprobe. — * Brick im norwegischen Gebirge. — * Der St. Stephanstom in Bin - Gans und Schwan, oder buf und Luther. - Bafferquelln . in Thierforpern. - * Der Suenoftein in Schottland. - * De cember. - *Brusquet, 3merg Rarl's IX. - Die Conmoi-Gifenbahntunnelbrucke. - Dfterfraulein. - Berr Rabe, fran Krabe und Fraulein Elfter. -- * Quater und Quatern. -Rlugbeit. -- * Riederöftreichischer Gaisführer. -- * Groffultan Abdul . Dedfchid . Rhan. - 3ns Ricfengebirge! - Ein Soulforeibebuch ber Maria Stuart. - Die Bregeln. - Erfennt niß Gottes. - * Bum Weihnachtsfeste. - Dedwig. - * Sobtentange. — Das Schaf und fein Lammchen. — Das Glut. -Abichieb. - Mannichfaches u. f. w.

Die mit * bezeichneten Auffate enthalten Abbilbungen.

Die ersten fünf Jahrgange ber Mustrirten 3chtung für die Jugend (1846—51) tosten zusammengenommen im ermäßigten Preise 5 Thir; eingelne Jahrgange 1 Thir. Der siebente Jahrgang (1852) tostet geheftet 2 Thir., gebunden 2 Thir. 8 Rgt.

Reipzig, im December 1853.

. J. A. Brockhaus.

einer Auswahl werthvoller Werte aus dem Berlage wa

3. 21. Brochans in Leipzig, beren Berzeichnif burch alle Buchbanblungen zu beziehen & hort mit Schluß des Jahres 1858 auf.

får

Unterhaltung. literarische

Sonnabend.

Mr. 51.

17. December 1853.

Inhalt.

Danubische Poefie. Bon Wolf Beifing. Breiter Artikel. (Gerbische Bollsbichtungen.) — Die neuere beutsche Rationalliteratur nach ihren ethischen und religiosen Gesichtepunkten. Bur innern Geschichte bes beutschen Protestantismus. Bon heinrich Gelger. Bwei Theile. — Die Propaganta. Ihr Umfang und ihre Einrichtung. Bweiter und lester Artikel. (Beschlus.) — Motigen, Bibliographie.

Danubifche Poefie.

8 meiter Artitel. *) Serbifde Bolfebichtungen.

1. Lagar ber Gerbencar. Rach ferbifchen Sagen und Belbengefangen von Siegfried Kapper. Bien, Leo. 1811. 8. I Thir. - Gine zweite Muflage erfcbien u. b. I.: Burft Lazar. Erifche Dichtung, nach ferbifchen Sagen und Deldengefängen von Siegfried Kapper. Leipzig, Derbig. 1853. 16. 1 Abir. 15 Rgr.

Marto Kraljevits. Serbijche Belbenfage von Sobann Repomut Bogl. Bien, Sollinger. 1851. Gr. 8. 24 Ngr.

Guble. Gerbifche Rationallieder. Bon Ludwig Auguft

Frantt. Bien, Benebitt. 1852. Breit 8. 1 Thir. Die Gefange ber Cerben. Lon Siegfried Rapper. Bwei Theile. Leipzig, Brodhaus. 1852. 8.

5. Boltelieder ber Gerben. Metrifc überfest und biftorifc eingeleitet von Talvy. Reue umgearbeitete und vermehrte Auflage. Bwei Theile. Leipzig, Brechaus. 1853. 8. 3 Abir. 10 Mgr.

Bol ift es ein großer Genug, ein icones Erzeugnig ber Ratur ober Runft in fertigem und vollendetem Buflande ruhig betrachten und bewundern zu tonnen; aber ein ungleich größerer Reis liegt barin, es in feinem Berben und Entfteben, in feinem allmäligen Bachfen und Fortichreiten ju belaufchen und zu beobatten, wie es fich aus anfangs wirr und chaotifch gemiften Glementen burch eine Reihe organischer Metamorphofen binburch zu immer festern und abgerundetern Formen und Bildungen entfaltet. Diefer Reig ift ce, ber fcon bem Heinen Rinde ben Blid in bas innere Betriebe einer Uhr unendlich viel werther macht als die Berrachtung bes bunteften und glangenbften Behaufes, der dem Rnaben Gebuld gibt, oft ftundenlang in den Bertftatten ber Bandwerter gugubringen und zugufehen wie aus ben roben Stoffen nach und nach ficher geformte und zwedmagig jufammengefeste Gebilbe entfleben, und ber auch

den erwachsenen Runftliebhaber sich nicht an dem Besuch der Gemalbegalerien und Runftausstellungen, an ber Bewunderung vollendeter Gebaude, an bem Genug mimifcher und mufikalifcher Aufführungen genügen läßt, fondern ihn antreibt, auch bas oft wild genug fich barftellende Atelier bes Malers und Bilbhauers aufzusuchen, sich in bas bunte Durcheinander der Bauplate zu mischen und an ben oft Dhr und Auge beleidigenden Proben und Borbereitungen ber Mufiter und Schauspieler theilzunehmen. Richt wenig wird diefer Reig noch badurch erhöht daß umgekehrt die zeugende, ichaffende Rraft fich gern bem beobachtenden Auge entzieht und bag bie Runft wie bie Natur gerade über die Geburteftatten ihrer Productionen mit verschämtem Ginn am liebsten ben verhullen. ben Schleier breitet; und hieraus ift es mol ju erflaren baß es une doppelt reigt, einen Einblid in die Benefis ber eigentlich poetischen Runftwerte zu geminnen, weil gerade diefe es find welche ihre Entstehung und allmalige Ausbildung am wenigsten beobachten laffen und bas Mofterium bas um ihre Beugung und Geburt webt am forgfältigften bewahren. Urfprunglich freilich mar es anders; urfprunglich mar gerade ber Dichter von allen Runftlern berjenige ber feine Bebanten und Empfindungen am unverhüllteften ber Bahnehmung barbot und fie als lebendiges Wort unmittelbar por ben Augen und Dhren des ihm laufchenden Bolts entstehen und fich au cinem erfceinenden, geordneten Bangen gestalten ließ; feit aber die Dichter fast nur noch mit ber Feber in ber Sand ichaffen und ihre Ibcen, ftatt fie frifch vom Munde meg ju verfunden, junachft auf dem Papiere Dafein und Form geminnen laffen, bleibt für uns die Entstehung, Entwidelung und Bollendung ber poetifchen Runftwerte ein wenigstens nicht unmittelbar gu beobach. tender Borgang, und mas fie une felbft barüber mittheilen tonnen ober mas wir etwa aus ber Unhorung improvisirter Bortrage zu entnehmen vermögen, ift menig geeignet uns bafur Erfas zu bieten, ba einerfeits

^{*)} Bergl. ben erften Artifel in Dr 10 u. 11 b. Bl. D. Reb. 1853. 51.

bem wirklichen Dichter im Augenblide ber fcaffenben Begeifterung fast ftete bie gabigteit ber Gelbftbeobachtung verloren geht und er fich bemaufolge oft felbft bas größte Rathfel ift, andererfeits unfere mobernen Impropifationen in der Regel mehr Erzeugniffe einer verftanbesmäßig zusammenfegenben Rhetorit ober technifden Birtuofitat als einer echt poetisch fchaffenben Phantafie Diefenigen Dichtungen aber welche einft lebenbig pon ben Lippen ber Sanger floffen und unmittelbar von Berg ju Bergen brangen, befigen wir nur noch in geichriebenen Ueberlieferungen, jum Theil in nicht mehr urfprunglicher, fondern vielfach mobificirter, bald entftellter und vermahrlofter, balb fünftlich verarbeiteter und gefeilter Form: bas einft lebenbige Bort, bes Innern frifch quellende Offenbarung ift für une gum geheimnigvollen Mythos, jum undurchbringlichen Mufterium geworben, und wir fteben vor ben Rathfeln biefer Schopfungen fast rathlofer und lofungsunfähiger als vor ben Erzeug. niffen ber mobernen Poefie, weil fie gemiffermafen bas Gebeimnig ber naturlichen und funftlerifchen, ber elementarifchen und individuellen Schöpfungsweise, bas Dunkel ber generatio aequivoca und ber perfonlichen Beugung in fich vereinigen.

Ift hieraus einerfeits ber Gifer zu erklaren, mit bem fic bie Biffenschaft in unermublichen Forschungen ber Aufhellung Diefes Dunkels hingibt und nicht ablägt, ber Art und Beife, wie die von den Indern, Berfern, Grieden, Germanen u. f. w. uns überlieferten großen und fleinen Bolkebichtungen entstanden fein mogen, historisch und fritifch nachzufpuren, fo wird baraus andererfeits auch begreiflich, marum wir gerade an diefen Dichtungen ein gesteigertes, sich ftete erneuendes und frifch erhaltendes Intereffe nehmen und einen Genuß an ihnen finden, wie ihn die Runftdichtungen der Jestzeit, felbft wenn fie an poetischem Berth jenen Gebichten gleich ober überlegen fein follten, nur fehr ausnahmemeife gu erwecken vermogen. Richt ber poetische Berth allein namlich ift es mas jenen Effect erzeugt, fondern es wirkt babei in ftartem Dage bas ihnen aufgebrudte Geprage einer munderbaren, uns verlorengegangenen, gleichfam urweltlichen Entftehung mit; bei manchen aber gefellt fich hierzu noch das neue Bunder daß ihre Entftehung in eine une gar nicht fo fernliegende Beit fallt, ja ihr Berbe - und Entwidelungsproces bis in unfere jegigen Beiten hinreicht, fobag wir ben Act einer allmalig guftanbefommenben Epopoenichopfung, gegen beffen Unnahme fich die Biffenschaft noch jest hier und da ftraubt, felbst mit erleben und wenigstens in einem Theil feines Berlaufe verfolgen fonnen.

Dies gilt namentlich von ben hier unsere besonbere Ausmerksamkeit in Anspruch nehmenden Bolksliebern ber Serben; benn diese sind seit kurzem unter ben Handen gelehrter Sammler, sichtender Aritiker, poetisch begabter Ordner und nachbichtender Ueberseser in ein Stadium ber Entwickelung und Gestaltung getreten, ahnlich jenem in welchem einst die Homerischen Gesange aus vereinzelten, unzusammenhangenden Rhapsobien nach und nach in wohlgeglieberte, einheitliche Sel. Muerdings ftellt fic bengebichte vermanbelt murben. Das mas in Diefer Dinficht für die ferbifchen Boltelieber bisjest gefchehen ift und une in ben oben angeführten Bufammenftellungen und Uebertragungen bier jur Retrachtung porliegt, eben nur ale ein erfter Anfang, ale ein Berfuch bar; aber boch ift, wenn wir bie uns bier gebotenen Bearbeitungen mit ben altern von Fraulein Jatob (Talvi), Gugen Beffely, D. von Gobe, B. Gn. hard und dem Englander Bowring vergleichen, ein mefentlicher Kortichritt in der Anordnung und Bufammen. ftellung nicht zu verkennen; benn mabrend in biefen bie einzelnen Gedichte noch völlig unzusammenbangenb und in buntem Durcheinander erfcheinen oder hochftens nach ihrem lyrifchen ober epifchen Charafter gefondert find. finden wir bier bie epifchen Bereits nach verfchiebenen Sagenstoffen geordnet, ja in Rr. 1 diefer Sammlungen, in "Lagar ber Serbencar" von Rapper, ift fogar eine folche Aneinanderreihung und Berbindung aller ber auf ben genannten Belben bezüglichen Gefange verfuct, welche ben Ginbrud eines zwar lofe verfnupften, aber boch aus einem Rerne hervorteimenben, um ein Centrum fich bewegenben und nach einem Biele hinftrebenben Gangen hervorbringt. Diefer Ausgangs-, Mittel- und Endpuntt bes Bebichts ift eben tein anderer als ber vom Titel genannte Belb Lagar, ber leste Car (fprich Bar) bes großen, felbständigen Serbenreichs, welches fich feit etwa 1120 von dem fdwachen bygantinischen Raifer thum losgeriffen und namentlich unter feinem Carm Stephan Dufchan (1336 - 68) aus ber Dynaftie ber Remanja, welchen die dankbare Erinnerung Gilni ben Starten nennt, burch Unterwerfung Bosniens, Bulgariens, Albaniens und eines Theils von Macedonien eine folche Macht und Ausdehnung gewonnen hatte baf et als ein Reich von jugendlicher, helbenthumlicher Raft an die Stelle des absterbenben Griechenreichs ju treten und bie Bor- und Schusmauer gegen ben immer weiter vordringenden Strom ber fiegreichen Turtenfcaren gu werben verfprach. Leiber aber erfullte fich biefe Soffnung nicht. Rach Stephan Duschan's Tobe entftanden bereits 3miftigkeiten im Innern, indem bie machtige fo milie ber Merlamtschemitsche und namentlich Butafdin, ber vom fterbenden Duschan felbft jum Regenten und Bormund feines unmundigen Cohnes Urofch eingefest mar, felbft bie Berrichaft uber bie einzelnen Theile bet Gerbenreichs an fich riffen. Infolge biefes innern Us friebens gelang es ben Turten ihre Eroberungen immer weiter auszudehnen; als aber Urosch burch Marto, 2814 tafchin's uneigennüpigen Belbenfohn, auf turze Beit felbf jur herrichaft gelangte, mar auch er, bem Butafoin gefliffentlich eine verweichlichende Erziehung hatte erthilen laffen, nicht im Stande bem Reiche Die alte Rraft wieder zu geben und ward überdies balb nach feine Bermählung mit Belene, ber Tochter bes griechifon Raifere, erfchlagen. Auch Butafchin felbft fiel ball barauf im Rampfe gegen bie Turten, und nun mad Lagar, von buntler hertunft, ber Sage nach ein Sohn

Stephan Dufchon's und einer Bila, jum Caren erhoben. Aber fo fiegreich er auch anfangs bie Zurten betampfte und fo heroenartig er mit feinen Belden fpater ben Rampf erneuerte und bem Rreuze ben Sieg über ben Salbmond ju erringen fuchte, in der großen Schlacht auf dem Umfelfelde bei Roffowo, am 15. Juni 1389, erlag er, von einem feiner Großen verrathen, der Uebermacht Durad's, und mit ihm ging auch bas taum erbluhte Cerbenreich, nachdem ein Theil beffelben noch eine turge Beit ein Schattenleben von Gelbständigfeit gefriftet hatte, wieder jugrunde und hat auch bis in die neuesten Beiten binein, die uns im Rampf ber Montenegriner ein neues Bild ber alten Rampfe gemabren, ju feiner vollen Unabhangigfeit und felbftandigen Dachtentfaltung wieder gelangen tonnen, obwol feit bem Frieden von Abriano. pel (1829) die Bande burch welche Cerbien an die Pforte gefnupft ift nur noch fehr lodere find und eine faft gang felbständige Entwickelung im Innern gulaffen.

Das Belbenleben und ber Belbentob Lagar's und ber bamit in Berbindung fichende Untergang des jugendlichen Gerbenreichs bilden also bie biftorische Unterlage der in vorliegender Sammlung zu einem Bangen gufammengereihten Bolfelieder. Ift icon hierin ein Reich. thum von poetischen Elementen, Die fur eine epische Dichtung mit tragifcher Karbung im bochften Grade' gunftig find, nicht zu vertennen, fo barf es uns nicht mundern, wenn die Sage und ber poetifche Sinn des Bolts daraus ben Stoff zu einer großen Daffe von Liebern entlehnt haben, die icon einzeln von tief poetifcher Wirtung find, amedmäßig gufammengereiht aber bem Beften und Großartigften mas une die Beit an nationalen Selbengebichten überliefert hat, fich vergleichen durfen. Da ich mit ber gangen Daffe der biejest gefammelten ferbifchen Dich. tungen nicht hinlanglich vertraut bin, fie auch nicht im Driginal ju lefen vermag, fo fann ich nicht darüber urtheilen, ob vielleicht der Bufammenfteller Lieder die gur Ausfüllung diefer oder jener fich noch fühlbarmachenden Lude geeignet fein murden, überfeben ober unbenust gelaffen hat, noch auch, ob er vielleicht umgefehrt, um einen beffern Bufammenhang ju erzielen und die einzelnen Thatfachen tiefer zu motiviren, zu dem Echtnationalen etwas von feiner eigenen Erfindung hinzugethan bat. Betrachte ich jedoch bas Gebotene rein an und fur fich, fo muß ich die Anordnung im Gangen und Allgemeinen eine recht gludliche und von einem richtigen poetifchen Befühle und compositorischen Tatt geleitete nennen, obfcon mir einerfeits einige Bedichte, namentlich bas erfte bes greiten Buche: "Eine Barnung", bas zweite bes funften Buche: "Mara", und bas funfte bes fecheten Buche: "Car Lagar's lester Trinffprud,", an fich allerbings gerade fehr ichon und tief bedeutfam, im Gingelnen Spuren einer modernen Unfhauunge. und Darftellungemeife Bu verrathen icheinen, andererfeits den mittlern Partien Der Composition ber Bormurf ju machen ift daß bier Der Sauptheld Lagar gar zu lange und gar zu weit in Den hintergrund gebrangt und baburch bem Gebichte auf eine zeitlang der Balt - und Comerpuntt entzogen

wird. Defto iconer und ben ftrengften Gefeten ber Runft entfprechend ift ber Anfang und ber Schlug ber Dichtung, indem uns fener fofort mit ber Bertunft, bem erften romantischen Auftreten, ber Liebe, ben erften jugendlichen Belbenthaten im Rriege gegen Macebonien und der Bermahlung Lagar's, fowie auch mit feiner aus ben Schicksalebuchern gelefenen Bestimmung jum Gerbencar befannt macht, Diefer aber in mahrhaft groß. artiger Beife feinen driftlich-frommen Belbenfinn, feinen legten Genuß bes heiligen Abendmahls, feinen Auszug, feinen lesten Trinffpruch und endlich feinen tragifchen Untergang auf bem Amfelfelbe von Roffowo barftellt. Die einzelnen Rhapfobien, aus benen die Dichtung befteht und von benen fast febe, wie Perlen auf einem Faden, ein für fich verftandliches und in fich fcon gegliebertes und abgerundetes Ganges ausmacht, find tros ihrer Berfchiedenartigfeit und Mannichfaltigfeit im Gingelnen boch im Bangen von einem und bemfelben Grundtopus und faft ohne Ausnahme von gleicher Schonheit in Stoff und Darftellung, fodaß es ungerecht mare eins als vorzugemeife ichon aus ben andern hervorzuheben. Mur alfo um eine Probe von ber gemeinsamen Coon. heit aller zu geben, theile ich hier aus bem erften Buche "Miliga und die Morgensonne" mit und schicke blos bie Bemertung voran daß im vorangebenden Gedicht ber junge Lagar ben Caren Dufchan bittet, ihn mit in ben Rrieg nach Dacebonien giehen gu laffen, bamit er fich hier auszeichne und fich wurdig mache, um die geliebte Miliga, Tochter des Belben Bogban, gu merben. Der Car umgurtet ibn hierauf mit bem eigenen Belbenfcmerte und verspricht felbft fur ihn ju werben; Lagar aber

fcaut nech in Gebanken Lang' im Strom tie Bellen abwarts wanten. hinzieh'n alle vor Milizza's Schwelle, Mitzieh'n mocht' er felber gleich zur Stelle, Mitzieh'n und bas Schwert in Freude fchwingen: "Das war' mein! — werb' ich auch dich erringen?"

hierauf beginnt

Miligga und bie Morgenfonne.

grub bes Mergens in ber Morgenfonne Schlingt empor ein zweites Relfenblumlein, Schlingt empor fich zu bes Thurmes Soben. Beig wie Schnee ift's, frifch auf's Zeid gefallen, Schlant und gart und zierlich golbbeblattert.

Bas emper fich schlingt zur Thurmeshöhe, Ift kein Blumlein, ift kein Relkenblumlein, If Milizza, Begban's schöne Techter. Bruh bes Worgens, eh' ber Worgen bammert, Eilt sie nach bes Thurmes hoher Binne, Eilt hinan, ins ferne Land zu schauen.

Alfo fpricht fie bert zur Morgenfonne:
"Mergenfonne, weiße Morgenfonne,
Ei, wie ift es wunderbar und feltfam!
Adglich fommft du, fommft diefelben Bege,
Steigst emper zur fleiten himmelehobe,
Schant umber, als fuchteft du Rieltbeuree,
Eteigft hinab erft. wenn es duntel worden —
Morgenfonne, wirft du des nicht mude ?"

Spricht barauf die gotd'ne Morgenfonne: "Schon Miligga, gartes Releenblumlein, Du auch tommft dieselben Wege taglich, Steigst empor gur steilen Thurmesginne, Siehft umber mit schlafentwohnten Augen, Spaljst hinaus nach Nacedoniens Seite, Wo zwei heere steh'n im wilden Streite, Eins entbrannt, das and're gu besiegen, Spahft hinaus, als suchtest du Nieltheures, Steigst hinab erst, wenn es dunkel worden, Und wirst dennoch, bennoch des nicht mute — Schon Niligga, ift nicht das auch seltsam?" —

Spricht Miligga wieber b'rauf gur Sonne: "Lentteft einmal bu von beinem Pfade, Lenfteft feitwarts nach ber Beercoftrage, Bo bie Krieger gieb'n nach Macedonien, Lentteft feitwarts nach ber weißen Gb'ne, Bo bie Beere ftch'n im wilden 3weitampf, Bo ber Staub am bichtften bullt bie Reiter, 280 gewaltig, wie am Schlachtfeld nirgend, Un Die blanken Schilder Schlagt Die Reule: Dort erfabst bu einen jungen Krieger, Beftern noch des Caren treuer Diener, Beute icon ein Beld im Beer bes Caren! Sabft ibn bort von Feinbesmacht umrungen, Bie er ichwingt bas Schwert von allen Seiten, Bie er ficht, ein Ging'ger gegen Taufend, Bie er tampft, ein Beld unter ben Belben! Morgenfonne, gold'ne Morgenfonne, Burteft bald die and're Belt vergeffen, Burbeft icheinen nur in Macetonien, Scheinen wollen nur über dem Schlachtfeld! Lieben wurdeft bu ben jungen Belden, Alle Strahlen, beine gold'nen Strahlen Burbeft bu als gold'ne Langen fenden, Langen nach ben Bergen feiner Begner; Burbeft tampfen an bes Delben Seite, Burbeft todten feine bofen Zeinde, Burbeft ibm ben Sieg erringen belfen!"

Da es hört im nahen Wald bie Wila, Wie Miligga fpricht zur Morgensonne, Wie sie Dulfe gern für ben Geliebten Bon ber gold'nen Morgensonn' erbate: Last zur Stunde sie sich also hören: "Bitte nicht um hulf die Morgensonne, Bitte nicht um hulf auf Erden Iemand! Tressich schlägt sich Lagar mit ben Feinden, Und des Beistands ift er nicht bedürftig! Braucht' er hulfe, wisse, schon Militga, Richt an Waldesquellen säß' die Wila, Shrem Bruder stund' sie bei im Kampse!"

Aus diesem Gedichte wird man zugleich das charatteristische Gepräge, die poetische Diction und den Wohllaut der Ueberschung erkennen, die wie die Composition der einzelnen Rhapsodien zu einem Ganzen davon Zeugnis ablegt daß wir die Arbeit eines wirklich dichterisch und künstlerisch begabten Mannes vor uns haben. Rur hier und da sind uns harten, d. B. die Citsson des auslautenden e vor Consonanten, die Ekthipsis des i in "morg'gen" zc., und noch seltener gezwungene Wendungen oder befremdende Ausdrücke, d. B. "hiebt" für "haut", vorgekommen. Mehr Anslos durfte es erregen daß sich der Ueberscher zuweilen erlaubt hat Neime einzumischen, d. B. in dem oben mitgetheilten Schlusse des zweiten Gedichts, da doch nach den bisherigen Ueberschungen und

Ranner's eigenen Mittheilungen zu fchließen ber Reim ben ferbifchen Boltsliedern, felbft ben tyrifchen, vollie fremd ift ober fich bier und ba nur jufallig eingefoliden hat. Dies raubt ber Ueberfepung in ben betreffenben Stellen nicht nur bas einfache, nationale Genriae und ben folichten epifchen Charafter, fondern bat auch noch die Birtung daß fich die gereimten und nicht de reimten Stellen gegenfeitig in ihrem Effect beeintrachti. gen, ba die reimlofen Berfe unmittelbar nach gereimten bem vermöhnten Dhr leicht flanglos und hölgern, biefe aber, wenn fie willfürlich nach jenen eintreten, als ein leeres Geflingel erfcheinen. Dit richtigem Zaft bat übrigens der Ueberfeger ben Reim nur febr felten unb größtentheils nur in ben Iprifchen Partien eintreten late fen; es ficht aber ju munichen baf fich ber Berfaffer für eine etwa erfolgende britte Auflage Die Dube nicht verdrießen laffe, ihn gang und gar zu verbannen und fich überhaupt, soweit es fur bas beutsche Dhr geniefbat ift, möglichft eng an das Driginal anzuschließen; quo mare es gewiß bantbar aufzunehmen, wenn er fich in ber Ginleitung ober in beigefügten Annierfungen naber darüber aussprechen wollte, mas er etwa behufs einer beffern Berenüpfung ber überlieferten Rhapfobien aus fich felbft hat hinzuthun oder an dem Ueberlieferten bat umarbeiten muffen: benn baf er hiergu ba und bort genothigt gewesen ift, scheint fcon barans hervorzugeben bag einzelne Befange bei ihm eine in manchem Betracht andere gaffung als bei ben andern Ueberfegern erhab ten haben.

Stellt fich die eben befprochene Dichtung, wenn wir bie Rationalgefange ber Gerben überhaupt mit benen ber Bellenen vergleichen, gleichsam als die ferbische "Blid" bar, weil, wie in biefer ber gall Beftor's, ber leten Stupe bes troifden Reichs, fo in jener ber Untergang Lagar's, des letten Reprafentanten ber ferbifchen berfchaft, ben End. und Bielpuntt ber gangen Dichtung ausmacht, in beiden alfo das tragifche Erliegen und Berenben eines Belbengeschlichts portifch verherrlicht wird: fo läßt fich hingegen die zweite ber oben verzeichneten Sammlungen, "Marto Rraljevits", ferbifche Belbenfage von J. R. Bogl, in gewiffem Betracht als bie ferbifche "Donffee" anfeben : benn wie biefe ihrem Bauptinhalte nach in einer Ergahlung und Schilderung einzelner Abenteun und Bunberthaten besteht, die sich an einen ben tragiichen Sauptkampf überlebenben Belben, ben vielgemand ten Donffeus, fnupfen, fo erfcheint auch die von Bogl zusammengestellte ferbische Belbenfage als eine Cammlung einzelner Beroismen und wunderbarer Greignift aus dem Leben eines gewaltigen Belben, bes Darb Rraljevite, ber gwar, weil in fürfischer Gefangenfchaft, die Niederlage bei Roffowo und den Berfall des Gerbet reichs nicht hatte abwenden tonnen, aber, fein Befang nig burchbrechend, noch lange ale ein Schreden ber Tip ten fortlebte, ja ber felbft im Dienfte bes Gultans wer moge feiner unüberwindlichen Riefenstarte mehr ben bem und Egrannen ale ben Unterthan beffelben fpielte und fe wenigstens den ferbifchen Namen, felbft nach dem Untergange ber ferbifchen Dacht, noch lange in Achtung und Anfeben erbielt. Benn ich aber um biefes Inbalts willen die Bogl'iche Sammlung mit ber "Donffee" verglichen habe, fo muß ich jur Abwehrung eines etwaigen Mieverftandniffes bingufügen bag fie von Seiten ihrer Form und namentlich ihrer funftlerifchen Berarbeitung ju einem jufammenhangenden Bangen auf biefen Ramen burchaus noch feinen Unfpruch hat: benn ihre Einheit besteht eben nur darin bag fich alle bier gufammengestellten Boltelieber auf Die Perfon bee Darto begieben; im Uebrigen haben die einzelnen Gefange fo gut wie gar feine Begiebung queinander, ce ift mit Ausnahme bes Umftanbes bag die auf den Tod bes Belben bezüglichen Gebichte naturgemäß ihre . Stelle am Ende gefunden haben, felbft feine dronologische Reihenfolge noch fonft eine Anordnung, Die eine Entwickelung, einen Fortichritt in fich ichloffe, barin gu entbeden, und bie Sammlung ift baber noch feine wirkliche Dichtung, ja noch nicht einmal ber Berfuch, ber Unlauf zu einer folchen, fondern fie enthalt baju nur bas jum großen Theil ichon von Talvi gesammelte und ahnlich jufammengeftellte Material, und ce muß erft noch ber portifche Beift eines Umphion barüber tommen, nach beffen Delodien und Sarmonien fich die biejest nur einzeln bearbeiteten und nach dem Ctoff jufammengeschichteten Baufteine und Bertftude ju einem wohlgeordneten Gangen aufammenfugen. Abgefehen hiervon, alfo jedes Bedicht rein fur fich betrachtet, ift der Inhalt diefer Sammlung fomie ber bes entsprechenben Abschnitte in ber neu erichienenen Talvi'ichen Sammlung bem ber vorigen vollfommen ebenburtig, ja bas eigentliche Belbenthum, Die hervorragende Grofe und Gewalt des Indivibuums, die Ursprunglichfeit, Raivetat und berbe Raturmuchfigfeit eines heroifden, ja faft bamonifden Charaftere tritt une bier in noch weit impofantern Bugen und martigern Bildern entgegen, und wie der Stoff, fo trägt auch die Behandlung deffelben im Bangen ein noch einfacheres, ureigenthumliches Gerrage, es ift Allem ber Stempel ber Unmittelbarteit aufgebrudt, und man fühlt fich ju der Annahme berechtigt daß gerabe bie Dartofagen, obichon fie fich größtentheils auf Ercigniffe nach bem gall Lagar's beziehen, zuerft von den Sangern für ihre Dichtungen ergriffen und mithin die auf fie bezuglichen Lieber die erften, unmittelbar bas Belbenleben felbst wiederhallenden Ausbruche ber ferbifchen Poefie gemefen find, alle übrigen aber, in der Befchichte und Sage theils rudwarts, theils vormarts greifend, fich erft nach bem Urtypus diefer gebildet haben. Naturlich find mit Diefer ihrer Urfprunglichfeit, wie einerfeite glangende poetifche Lichtfeiten, fo andererfeits auch manche anftofferregende Schattenseiten, namentlich hier und ba Buge ber Ungebundenheit, einer eigenfinnigen, tropigen Billfür, ja felbft der Robeit verbunden, und ce ift baber nicht zu vermundern, wenn ber alternde Goethe, bem befanntlich die Sitte und Mäßigung über Alles ging, tropbem baf gerade er mit als einer ber Erften ben boben poetischen Berth ber ferbischen Boltelieder erfannt und zu ihrer Berbreitung beigetragen hat, ben Darfo einen abfoluten monftrofen Delben nennt, turg gebunben, wie irgend einer, ber une, fo fehr mir ihn auch anftaunen, feineswegs anmuthen moge. Allerdings hat gerabe bas Gebicht, welches Goethe ju biefem Urtheil peranlafit hat, "Marto Rraljevits und des Mohrentonigs Tochter". worin Marto feiner Mutter gefteht, wie er fich einft fcmer an Gott verfundigt und bem Mohrenmabchen. welches ihn aus bem Rerter befreite, aus Grauen por ihrem fcmargen Leibe und ihren weifen Rahnen bas Saupt vom Rumpfe getrennt habe, etwas fur unfer Gefühl bochft Emporendes, und wir ftimmen Goethe volltommen bei, wenn er meint, fcwerlich werbe er burd bie Rirchen und Rlofter, die er hierauf reuig flifte, bie Sottheit und unfere Gemuther ju verfohnen im Stande fein. Aber ein Charafterzug wie biefer tommt auch fonft nicht weiter in ber gangen Cammlung vor und wird burch viele andere, worin Marto umgefehrt ale ber Rader ber Unbill, als ber Schuper ber Unfculb, als ber Bort bes Rechts, als ber Bertheidiger tes Glaubens. tury ale ein echter Belb erfcheint, reichlich aufgewogen, und inmitten feiner Berechtigfeiteliebe, feiner Bergensgute, feiner Grofmuth, feiner Freundestreue und anderer Tugenden icheint jener Bug mehr ber unwillfürliche Ausbruch eines bamonifchen, momentan ihn burchaudenben Grauens vor einer unnaturlichen Berbindung mit bem Saflichen und Unchriftlichen, als die That bes Unbante und ber Gefühllofigfeit ju fein, und wir finden uns bei feiner Reue eher geneigt ihn besmegen gu beflagen als ju verdammen. Das Begenftuck bierzu bilbet gemiffermafen bas Gebicht "Marto und Rofanda", worin fich ber bamonifche Ausbruch feines Borns nicht wie hier gegen die Baglichteit des Leibes, fonbern firafend und vernichtend gegen bie auf außere Schonheit tropende Baglichteit bes Bergens mendet, mobei er freilich fo furgen Proces macht daß manche unferer übermuthigen Schonen bei dem bloffen Bedanten an ein foldes Strafgericht ein ernftliches Grauen empfinden mag. Ueberhaupt ift Marto fein Beld in Glacehandschuhen, fein Jung. Balther, fein Lowe des "Commernachtetraum", ber, um die Damen nicht zu erschreden, bas Beficht Schnod's bes Schreiners burch feinen Rachen guden laft; aber deffenungeachtet haben bie Damen nicht Urfache fich por ihm ju fürchten, und wenn fie fich nicht icheuen. Das mas zuerft eine Damenhand in die beutsche Literatur einführte, jest neu jufammengeftellt theile aus ihr, theils aus einer Mannerhand angunehmen, durfen wir ihnen verfprechen baf fie diese Lieder nicht blos von ben berben Charaftergugen eines martigen Belbenthume, fonbern auch, wie Goethe felbft fagt, von ben leifeften menfchlichen Empfindungen burchflochten finden werden. Ale eine von benjenigen Empfindungen die uns am meiften fur ihn gewinnen, ift hier feine Liebe und Chrfurcht fur feine Mutter Gufrofina hervorzuheben, ber er mit gehorfamem Ginne und rudfichteroller Scibftuberminbung nicht felten bas Berlangen feines eigenen Bergens, namentlich bie Bethatigung feines Belbengorns jum Opfer bringt. 218 sin Beispiel hiervon und außerdem als ein Beweis des humors, mit dem er zugleich einerseits der Bitte seiner Rutter, andererseits dem ihm inwohnenden Bedürsnis, ein Rächer des erlittenen Freveis zu werden, Genüge leistet, kann sein Berfahren gegen die drei Tüxkenherren gelten, die ihn in Begleitung von 30 Janitscharen bei der Feier des Festtags seines Namensheitigen stören, ihn verhöhnen daß er hierbei den Bischösen und helden ehrfurchtsvoll selbst den Wein kredenzt, gewaltsam die Pforte zertrummern und den Pfortner mit 36 guten Keulenschlägen mishandeln, die dieser sich genöthigt sieht dem Marto davon Meldung zu machen. hierauf nämlich verlief die Geschichte folgendermaßen:

Als ber Marto biefes hat vernommen, Rahm er feinen Sabel, nahm bie Reule, Schwur barauf ben Gaften, bie versammelt: "höret mich, ihr meine lieben Gafte, Also wahr es ift, baß mich geboren Diefe meine fonigliche Mutter, Rann ich auch jest nicht bie Lefte Prilip Schmuden mit Bafiliten und Rosen, Aber schwiden will ich euch bie Refte Roch zur Stunde mit ten Türkenköpfen."

Sprach des Marko Mutter, Eufrofina: "Thue biefes nickt, mein ftarker Marko! Lu, ben ich ernahrt mit diesen Bruften, Rimmer tödten soll beim ew'gen Gette Dich die Schmerzensstunde beiner Mutter, Richt vergiese Blut am heut'gen Tage, An dem Feste beines Namensheil'gen. Zedem, der sich beute naht dem Schlesse, Reiche dar zu effen, wenn er hung'rig, Reiche dar zu trinken, wenn er dungt, Um des Bohl Zeliga's und des deinen!"

Bar geborsam Darto seiner Mutter, Peate bin ben Gabel und bie Reule. Ramen in bas Schleg berein die Turfen, Cepten an ben Tifch fich nach ber Reibe. . Sprach ber Marto ba ju feinem Diener: "Gile, Boietin, bring' Bein ben Gaften, Bis ju arg es machen une bie Reden! ' -Glauben ba bie Turfen, bag ber Marto Richt verftunde ihres landes Sprache, Doch gewohnt hat Marto bei bem Raifer In bem turt'ichen Schamu, über'm Deere. Bieben Bahre fpeifte ibn ber Raifer, Ronnt' er d'rum Die Eprache auch, als batte Gine Turfin ibn gur Belt geboren. Und in ihrer Sprache fagte Darfo: "Trintet euch nun fatt von meinem Beine, Aber gabit ein Schmerzenegeld bem Diener. Bollt ibr aber Diefes nicht entrichten, Co erhebet euch von euern Cigen, Daß ich euch bafür gurudbezahle, Bas gegeben ihr bem Diener Marte's, Ginen Schlag nun jebem ven euch Turfen Dier mit biefer fechbaegadten Reule." Debr Gewicht both batte feine Reule, Mis bes Marto fechegezadte Reule, Biegt an fiebzig Dea faltes Gifen, Biegt an zwanzig Dea weißes Silber Und feche Dea nech an gutem Gelbe, Biegt gufammen fechbundneungig Dea. Spricht ber Marto wieder ju ben Turfen:

"3be ertennt es boch, bag ibr's verbienet. Beil ihr aufgebrochen mir Die Pforte, Und gezählt auf meines Dieners Raden Scobundereißig gute Reulenfclage?" Uebertam bie Turfen ollgufammen Rach ber Reibe ba ein faltes Bieber, So erfcbredte fie bes Marto Reule. Bog ba jeder von ben Janiticharen Bus ber Nafche zwanzig Goldbutaten, Dreifig jeter von ben Turfenberren, Gaben Die Dufaten bin bem Darto. Um die Cache endlich ju beenten. Doch fein Enbe nebmen wollt' bie Sade. Biel bes Beins getrunfen batte Marto, Mochte gerne Bantel mit ben Turfen. "Erintet euch nur fatt an meinem Beine, Aber auch bie Dienerin befchentet, Reine Stlavin ift jedoch Selize, Und beschmuzet bat fie fich bie Seibe, Als fie aufgetragen euch die Speifen." Sehr beichwerlich fiel bies Bort ben Turten, Rand geleert icon mancher feine Saichen, Borgte Giner bier und ba vom Antern. Boa b'rauf jeber von ben Saniticharen Mus ber Safche noch gehn Goldbufaten, Bmangig jeder von ben Zurtenberren, Gaben Die Dufaten bann bem Darfo. Bing mit Singen ta binaus ber Marte, Bing ju Gufrofina, feiner Mutter: "Gufrefina, meine alte Mutter, Richt Die Schabe nahm ich ven ben Zurfen. Beil ich etwa ihrer felbft beburfte, Sondern nahm tie Schape nur von ihnen, Daß bavon man finge und ergable, Bie behandelt Marto bat bie Zurfen." Bingen weinend fort barauf bie Surlen, Sagten unter fich in ibrer Sprache: "Doge jeden Turfen Gett erfchlagen, Der zu einem Giaur geht gu Gafte, Benn bes Beil'gen Ramensfest er feiert. Bas bezahlt wir beute für bie Dablgeit, Reichte auf ein Jahr bin fur uns Alle."

Da fich die meisten und gewichtvollsten der auf Marto bezüglichen Gedichte bereits in Talvi's Cammlung befinden, der wir noch eine befondere Befprechung widmen werden: fo feben wir hier von weiten Dit theilungen aus der Bogl'fchen Sammlung ab und geben unmittelbar ju Dr. 3 und Dr. 4 der vorliegen ben Sammlungen: "Busle", ferbifche Rationallieder von 2. A. Frankl, und "Die Gefange der Gerben", von Gie fried Rapper, über, die infofern etwas Gemeinfames beben, als fie fich nicht blos auf eine Mittheilung epifder Bedichte beschränken, fondern daneben auch eine reichhab tige Auswahl aus dem Schat ber Inrifden Boltsporfe der Gerben liefern, jedoch mit dem Unterschiede baf bit aus zwei Theilen bestehende Cammlung von Rappa eine sowol im erischen wie im lyrischen Bebiet weit um fangreichere und gehaltvollere als die von grantl ift und vermoge ihrer Bollftandigfeit innerhalb des fie begeme genden Bebiete neben der poetischen zugleich eine literarie fche Bedeutung in Anspruch ju nehmen vermag, mar rend fich "Guste" nur als eine Art Blumenkefe, 4 eine Mittheilung einzelner Proben barftellt.

Was junachft die epifchen Gedichte beiber Came

fungen betrifft, fo ftimmen fie barin überein bag fie fammtlich einem etwas fpatern Sagentreife als bie Gefange von Lagar und Darte angehoren und auch felbft wol etwas fpatern Urfprungs, alfo Rachbildungen ober vielmehr naturgemäß fich machenbe Fortpflanzungen jener fein mogen, fodaß fie fich, wie jene mit den Rhap. fobien ber "Blias" und "Donffce", nicht unpaffend mit ben Dichtungen ber nachhomerifchen Epiter, ber fogenannten Cyfliter, vergleichen laffen. 3m Allgemeinen find biefe Bedichte fast fammtlich von elegischer ober tragischer Rarbung und tragen rucksichtlich ber in ihnen behandelten Stoffe in Bergleich mit den Lazar - und Martolicbern schon einen wesentlich andern Charafter. Bahrend jene vorzugeweise bie im Rampf fur Gott und Baterland, für But und Blut, für Recht und Ruhm fich bethati. gende Mannestraft verherrlichen, werden in diefen mehr Liebesabenteuer, Familiengwifte, Freundichafteverhaltniffe, Buge aus bem Rauberleben zc. befungen, die Poefie gieht fich von der großen Belt mehr in die fleine, aus bem Gebiet ber Offentlichfeit und Meuferlichfeit mehr in bie Semacher ober Berftede bes Privat- und Gemuthelebens gurud, an bie Stelle bes Beroismus tritt bie Romantit, bie Bestalten die une hier begegnen find weniger recenhaft, halbgottartig, bamonifc, aber bafür menichlicher, innerlich bewegter, bon feinerm Bufchnitt und unferer modernen Dent- und Auffaffungeweife um ein gut Theil nabergerudt. Und bemgemaß ift auch ber Stil, Die Darftellung biefer Gedichte nicht mehr fo grofartig, fo einfach, fo impofant, oft ichon gesucht und manierirt; aber bafur in mancher Begiehung reicher an einzelnen Bilbern und Gebanten, überrafchender durch fuhne Benbungen und Uebergange, von einem flarern Bewuftfein, einer tiefer eingehenden Reflerion burchdrungen, überhaupt tunft - und finnvoll angelegt; furg fie fteben gu ben altern Dichtungen etwa in bemfelben Berhaltnif wie fich in ber Entwidelungegeschichte bes griechischen Drama die Sophofleischen und namentlich die Euripibeifchen Tragodien ben Mefchpleifchen gegenüber verhalten ober wie fich in unferer mittelalterlichen Poefie Die Dichtungen eines Gottfried von Strasburg ben "Ribelungen" ober ber "Gubrun" gegenüber barftellen, nur bag fie teine umfangreichern complicirten Runftwerte, fonbern immer nur furgere, improvisirte, unter sich unverbundene Rhapfobien find.

In Frankl's "Guble" werden uns solcher "heldenlieder" nur acht geboten, die unter sich durchaus in keinem weber stofflichen noch sonstigen Zusammenhage flehen. Das schönste unter ihnen, das sich übrigens auch
bei Kapper sindet, ist unstreitig "Militsch, der Fahnenträger", eine zwar höchst einfache, jeder Spannung, jeder Verwickelung ermangelnde, aber durch echt poetische
Ausmalung der Situationen tiefergreisende Geschichte.
Militsch will sich vermählen, kann aber weit und breit
kein ihm genügendes Mädchen sinden. Endlich macht
ihn ein Freund auf eins aufmerksam:

Bon ber fagen Bunber fic bie Leute: Schlanten Leibes, Die Gestalt voll hobeit,

Shre haare find 'ne Seidenstrahne,
Shre Augen helle Ebelsteine,
/Shre Brauen Blutegel vom Meere,
Shre Wangen find zwei rothe Röslein,
Shre Bahnen find zwei Perlenschnure
Und ihr Mund ein fußes Zuderbuchstein.
Wenn fie spricht, ist's wie die Taube girret,
Wenn fie lacht, als ob fie Perlen sate,
Wenn fie blidt, gleich einem grauen Fallen,
Wenn sie wandelt, ists wie Gang der Pfauin.

Da beschließt Militsch um fie zu werben und reift mit glanzendem Sochzeitszuge nach dem hofe ihres Baters, ber ihn und feine Werbung freundlich aufnimmt.

Als der vierte Morgen angebrochen, B:vei der Brüder führen vor die Schwester. Welch ein Radchen ist sie, Lieposlawa! Durch den Schleier glanzet noch ihr Antlig, Und geblendet sind die hochzeitgäste, Bicken nieder zu der schwarzen Erde, Ob dem schönen Mädchen ganz verwundert. Und es sprach der Bräutigam des Mädchens: "Schwiegermutter! Mutter meines Mädchens! Past du sie aus Sold gegossen, oder hast die aus Solder dir geschmiedet, Oder gar der Sonne sie entwendet, Oder gab sie Gott von deinem herzen?"

Da ergablt ihm die Mutter weinend daß fie folcher Dabden neun befeffen, aber teine nach ihrer Bermablung jemale wieder gefehen habe; benn fie feien von verfchrieenem Stamme, es durchbohre ein Pfeil fie auf bem Dennoch steht Militsch nicht von ihr ab und reift reich beschenft und geleitet mit ihr feiner Beimat ju. Unterwegs aber verlangt fie ploplich vom Pferbe genommen und in ben grunen Bafen gelegt ju werben, benn Ropfichmerz habe fie muthend überfommen und verhaft fei ihr die helle Sonne und die fcmarge Erde lieb geworden. Da läßt man die hochzeitlieder verftummen, die Instrumente schweigen, lehnt die gahnen an bie Tannen, lagt fie nieber in den grunen Bafen, lagt fie nieber und fie - entlagt bie Seele. Da meinen alle Baffe bittere Thranen, doch am meiften weint ber Kahnenträger. Darauf

versammeln fich die schmuden Gafte, Bimmern einen Sarg ihr mit den Sabeln, Graben ihr das Grab mit ihrer Streitart Und begraben bann das schöne Madden, Gegen Dft, der Sonne hellen Aufgang. Streu'n Dukaten auf sie und Piafter, Db bem Kopfe leiten sie ein Wasser,

*) Diese Stelle ift von Kapper, ber dieses Gedicht unter ben Liebern "Aus der Familie" mit aufführt, folgendermaßen überfants Wunder spricht die Welt von dieser Schänkeit!

Schlanken Baues sei sie, hoben Wuchses,
Setdine Riechten seien ihre haare,
Ihre Augen Edessteine kostbar,
Ihre Wangen roth erglühte Röslein,
Ihre Bangen roth erglühte Röslein,
Ihre gähne Reihen zwei von Perlen,
Ihre Lippen süge Zuderbüchstein.
Wenn sie spricht, soll's sein wie Laubengirren,
Wenn sie schich, als ob ein Falte sabe.
Wenn sie schu, als wie des Pfaues Schretten.

Bauen um bie Quelle Rubebante, Pflangen Rofen bin von beiben Seiten. Ber ba mub' ift, moge fich erhelen, Ber ba jung ift, fomude fic mit Blumen, Ber ba burftig, moge BBaffer trinten, Rur Die Scele Diefes iconen Dabdens. Bieber flagt ber Fahnentrager Militich: "Sowars Gebirge! fei bu ihr nicht foredlich, Sei nicht ichmer tem Dabden, fcwarge Erbe. Schlante Zanne, ftrede breit bie Mefte, Dache Schatten meinem lieben Brautden, Bed' fie nicht zu fruh auf, Bogel Rutut, Rubig foll fie in ber Erbe ruben.

Darauf eilt Militich voraus zu feiner Mutter. Diefe erblidt ihn fcon von weitem und eilt ihm entgegen und fragt ihn:

> "D mein Rind, mein Militich, Fahnentrager! Bo benn find bie Gafte, mo bas Dabchen? Buhrft bu ju mir eine Stellvertret rin, Belde mid bes Morgens wird vertreten, Ocheuern mir ben bof und Baffer bringen Und mir ordnen wird bie fconen Stuble ?"

Da ermibert ihr Dilitich :

"D bu Alte, meine liebe Dutter! Gafte tommen wol, boch ohne Datchen. Ach geblieben ift tie Stellvertret'rin Richt in meinem, nicht in beinem Dofe, Richt bei meiner, nicht bei ihrer Mutter. Gile fonell gum weißen Dofe, Mutter! Und bereite mir ein weiches Bette, Beber lang noch breit febr, liebe Mutter! Denn ich werbe bir nicht frant fein lange." Ben ber Mutter Mugen fliegen Thranen, Bebeklagend febrt fie um gum Bofe Und bereitet ichnell ein weiches Bette, Beder allgu breit nech allgu lange. Alstann tam ber gabnentrager Dilitich, Ricberlagt er fich auf's weiche Bette, Pagt fich nieter und verhaucht tie Secle. Bis bie fcmuden Dochzeitgafte tamen, Bis babin lag Militich tott fchen lange.

Die Sochzeitgafte begraben nun auch ihn. Die Mutter aber geht in ihren Rebengarten, ichneibet ihr Saar ab und bindet damit die Reben, Thranen weint fie und begießt ben Weinstock, leife klagend bag Der welcher ibn mit Corgfalt gepflangt habe nie wieder Reben von ihm pfluden merbe. Dann wieder blidt fie auf zur Conne und ruft:

"Bobl mir, wobl mir, bis qu meinem Gotte! L'on ter Sagd icon fommt mein Sohn, ter Mutter, Bringt ber Mutter mit verschied'ne Beute!"

Gin ander mal schaut sie in die aufgehende Conne und ruft:

> "Bobl mir! Rommt ba meine Schwiegertochter, Bon ber Quelle fubles Baffer bringend, Bill vertreten mich, bie fcwache alte!"

Doch es tommt weder der Sohn noch die Tochter, auch teine Rachricht.

Rur die Mutter mebeflagt voll Jammer, Bie ein Rutut flagt bie Ungluchfel'ges Doch melebifch, wie bie Schwalben, flagen Wird fie bis zu ihren letten Tagen.

Bon ergreifender Wirfung ift auch die "Beirath bes

Paul Pletikoffa", wo fich eine Braut über ber Leide ihres von Raubern erfchlagenen Brautigams felbft ben Dold in die Bruft ftogt und baburch ben Rauber um feine Beute bringt; ebenfo "Dujo und Alija" und "Milan Beg und Dragutin . Beg", in benen beiben bie bas Gemiffen qualenden Folgen eines verübten Bruber. morde geschildert werden, auch ,Der Pilger von Rifane und Limun, ber Raufmann", eine fcon complicirtere, mit ethischem Bewußtsein entworfene Gefchichte, in ber Die Rache für eine erlittene Gewaltthat dargeftellt mirb. Die übrigen Bedichte find von geringerer Bebeutune und namentlich bas lette und langfte: "Theodor von Bara", obwol nicht ohne einzelne fcone Stellen, ben Raum welchen es einnimmt faum werth; benn es ich bet an einer unausstehlichen Breite und außerer Ueberladung bei innerer Durfrigfeit, und von den epilden Bieberholungen, welche in den altern Gebichten, mit Dag und richtigem Befühl angewandt, einen fo mobile thuenden Gindruck machen, ift bier bis ins Unerträgliche

Bebrauch gemacht worden.

Bon beimeitem größerm Reichthum ift, wie bereits ermabnt, die Rapper'iche Sammlung, die fich außerdem noch baburch vor jener auszeichnet bag fie fich offenbat auf ein grundlicheres Studium ber Driginale flust und mit fritischem, fichtendem und ordnendem Beifte angelegt ift. Gie enthalt gegen 50 epifche Dichtungen, ron be nen ber Ueberscher alle die welche fich auf einen und benfelben Belden beziehen in eine Gruppe gusammenge ftellt hat, um fo ein möglichft flarce Bild davon ju ge ben, wie er im Gedacheniffe des Bolts fortiebt. Dem gemäß erhalten wir nacheinander folgende Gruppen: 1) "Die Satichitiche", 2) "Janto der Cataraner und fin Sohn Stojan Jankowitsch", 3) "Starina Rowal und feine Cohne", 4) "Behn Saiducken", 5) "Imo ber Bengger" und 6) "Bon verschiedenen Rampen und Rampfen." Dbichon natürlich nicht alle tiefe Bedichte von glicher Schöuheit find, fo ift ce boch febr fcwer und mislich eine por dem andern bervorzubeben, da jedes befelben feine eigenthumlichen Reize befist, von welchen bie einen biefen, die andern jenen in hoherm Grade ansprechen. Als die Bauptthemata welche in allen derfelben behan belt werden find zu bezeichnen ein mal ber Triumph bet Chriftenthums über den Islam, freilich nicht mehr im Gebiete ber außern Dacht und Berrichaft, aber bod noch im Bereiche des innern Lebens und ber perfonlichen Bejuge, nicht burch siegreiche Rriegsthaten ober Delbem fampfe, fondern durch unbezwingbare Auedauer und Glaubenetreue fogar den verlodendften Berführungeverfuchen und ben haarstraubenbften Schredmitteln gegenüber; fobann die Momantit ber Liebe, die namentlich in ben gablreichen Entführungen der Turfenmadden buch Christen oder der Christenmadchen durch Turten, in dem Ueberfallen heimkehrender Sochzeiteguge und den fic daran knurfenden Abenteuern, in den Beftrafungen tem tofer Frauen u. f. m. eine unerschöpfliche Quelle ju im mer neuen, jum Theil ichon fehr intereffant verfchlunge nen Liebesgeschichten findet; und endlich die Reize und Schreden, die Leiden und Freuden des Rauber - und Daibudenlebens, das fich infolge des die Christen bedrängenden turkischen Uebermuths in großartiger Weise ausgebildet hatte und lange Zeit hindurch die Sphäre war, in welcher sich das serbische Delbenthum durch verwegene Thaten seinen Derrschern und Unterdrückern noch furchtbar zu machen wuffte.

Das erste biefer brei Themata klingt besonders in der Gruppe der "Jakfchitsche" wieder, und hier ist es vorzugsweise das Lied von "Jakschitsch Stjepan", welches die christliche Glaubenstreue in ihrer Ausdauer gegen alle Versuhrung und Gefahr auf das glanzendste verherrlicht. Als nämlich der im Titel bezeichnete held dieses Gedichte bei einer plöglichen Einnahme der Veste Belgrad in die Gefangenschaft des türkischen Beziers geräth, tödtet ihn dieser, von seiner Schönheit gerührt, nicht, sondern führt ihn dem Sultan zu, und auch dieser wird so von ihm hingerissen daß er ihn zum mächtigsten seiner Beziere machen, ihm seine eigene Tochter zur Frau geben, ihn wie seinen eigenen Sohn halten will, wenn sich derselbe entschlösse den Islam anzunehmen. Stjepan aber erwidert dem Sultan:

"Aurkensultan, du das haupt der Welten! Rimmer, Gultan, mocht' ich Turke werden, Rie entfagen meinem heil'gen Kreuze, Rie verleugnen Chrifti schonen Glauben, Go du auch auf beinen Thron mich setzeft Und mir gabest aller Welten Schäge! Sterben lieber möcht' ich meinem Glauben!"

Da will der Sultan im Born ihn sogleich vom henter todten laffen, aber der Bezier bittet für ihn und verfpricht ihn bald zum Glaubenswechsel zu bekehren. Er halt ihn ein ganzes Jahr lang bei sich und behandelt ihn auf das liebste und beste und wiederholt dann sein Ansinnen unter den glangenosten Bersprechungen auf der einen und der Todesandrohung auf der andern Seite. Aber Stjepan bleibt abermals fest und erklart:

"Serne meinen Kopf will ich verlieren Für das Kreuz und für die Mutter Sottes, Für die Sagung, die mir gab mein Christus, Rimmer aber werd' ich euch ein Türke."

Er foll nun burch bas Beil des Benters fallen, aber bas Glud fteht ihm wiederum gur Seite, indem ibn fich ber Dafcha von Pafar vom Begier erbittet, um auch feinerfeits fein Beil an ihm zu verfuchen. Diefer aber fcblagt einen andern Beg ein. Er lagt ihn in Den hinterften von 12 Rertern im untern Coller merfen, wohin weber Mond. noch Sonnenschein bringt und ihn hier fcmachten ein ganges Jahr lang. Dann aber fcidt er feine Tochter Baituna, die fur den Belden fogleich bei feinem erften Anblick in Liebe entbrannt ift, au ihm mit einem Blafchchen, "brin der Duft ift aller Bergesblumen" und beffen Baffer Die Rraft befist, Denjenigen ber es trintt ober fich bamit mafcht feines Blaubens überdruffig ju maden, und verlangt von ihr ibn burch biefes jur Annahme bes Islam ju bewegen. Er ift hingeriffen von der Schonheit Saituna's, mertt aber boch bie Lift und lagt bas Blafchchen gur Erbe 1853. 51.

fallen und zersplittern daß das Baffer ihm Richts schaden kann. Da bittet sie ihn Turke zu werden und sie wolle dann sein treues Lieb sein; er aber läst sich auch hierdurch nicht verführen noch auch verleiten nur ihre Bange zu kuffen; denn

> "Rimmermehr gestatten kann's die Satung, Daß ein Rjaur ein Turtenmadden fuffe! Aufthun mußte fich ber blaue himmel, Steine aus dem himmel mußten fallen Und die Steine mich und dich erschlagen."

Da erbietet sich haituna, wenn er verspreche, sie zu seiner hausfrau machen zu wollen, selbst ihren Glauben zu wechseln, Christin zu werden und mit ihm zu entfliehen; und nun erst leistet er seinen Gefühlen und ihren Reizen nicht länger Widerstand, gibt bas Bersprechen, flicht mit ihr, nachdem ihn haituna noch reich mit Schähen beladen, nach Belgrad zurud, läst sogleich zwölf Wönche holen, die Haituna taufen und segnen muffen und führt sie dann heim als vielgeliebte hausfrau.

Unter ben Befangen welche Liebesabenteuer behanbeln verdient neben andern besonders bas zweite Gedicht bet zweiten Abtheilung: "Bie Stojan Jantowitich bie icone Clatia erwirbt", hervorgehoben ju merben, indem es einige Buge enthalt die an die griechische Sage vom Beratles erinnern und jugleich als ein intereffanter Beitrag ju den orientalischen Entführungsgeschichten fich barftellt. Bang befonders reich aber an neuen und überrafchenden Mittheilungen find die dem Rauber- und Saidudenleben entnommenen Lieber, 3. B.: "Die Grujo verfauft wird", "Bie Rowat bas Land von Mehmed dem Mohren befreit", und bas biefem abnliche: "Bie Grujo feiner Bundesschwester Itonia beifteht"; und nicht minder die vom fleinen Radoija. Die Lieber von Grujo zeichnen fich hauptfachlich burch ihren heitern, tomifchen Charafter aus, indem fie ergablen, ein mal, wie er fich auf bem Martte als Stlave an eine reiche turtifche Bitme vertaufen läßt, Rachte bas Lager mit ihr theilt und bann Morgens, reichlich von ihr ausgestattet und mit Schasen überladen, vorgeblich auf die Jagd geht, in Bahrheit aber wieder in ben Bald ju feinen Genoffen gurudtehrt; ein ander mal, wie er einen turfifchen Pafcha, ber bon einem ferbifchen Rnefen verlangt hat ihn nebft 30 Belben zu beherbergen und fur jeden von ihnen eine Ram-, mer mit einem ichonen Dabchen, barunter auch Itonia, bes Anefen Tochter, für ihn felbft bereit ju halten, für biefen Uebermuth badurch beftraft daß er, ber febr fcon geschildert wird, nebft 30 andern jungen Saiduden fic in Madchenkleider steckt, und, als jeder von ihnen mit bem ibm jugefallenen Belben bas Lager bestiegen, ber Bermunderung derfelben über den mertwurdigen Rorperbau ihrer Liebchen durch den turgen Proces einer allgemeinen Abichlachtung ein bluthochzeitliches Ende macht. Diefe Romit, die in sittlicher Beziehung überhaupt nicht febr ferupulos ift, fleigert fich in bem Gefange "Bon Grujo's treulofer Lieben" bis zu einem haarstraubenden, barbarifden humor, mofern es noch humor genannt werden fann, wenn bas grauenvolle und boch von jarten Bugen burchschlungene Enbe bes Gebichts, worin bie Bestrafung ber treulosen Marimia geschildert wirb, also lautet:

Srujo geht zuruck ins Baldgebirge Und zu feiner alten Lagerstätte, Schlägt bort auf die seibenen Gezelte, Fragt sodann die schöne Marimia: "Marimia, treuloses Geblüte! Billt als Kerze du mir lieber leuchten, Oder willst das Schwert du lieber kuffen?"

Spricht barauf die junge Maximia: "Kann, o Grujo, die das Schwert nicht kuffen, Denn besteckt von Manchem ist das Schwert dir; Bill dir denn als Kerze lieber leuchten, Leuchten, Leuchten, Leuchten, Leuchten,

D'rauf erhebt sich Rowakowitsch Grujo, Rimmt fein Lieb an ihrer weißen Rechten, Rimmt ihr ab die seidenen Gewänder, Rimmt das gold'ne Palsband ihr vom Palse, Binte sie hin an eine wüste Stelle, Uebertüncht mit purem Wachs und Abeer sie, Dann mit Schwefel und mit raschem Pulver, Hült sie dann in weiche Baumwollhüllen, Uebergiest sie noch mit seur'gem Branntwein, Gräbt sie dis zum Gürtel in den Boden, Bündet ihr das Haar an über'm Haupte, Sist dann nieder, kühlen Wein zu trinken, Und sein Lieb, das leuchtet ihm als Kerze.

Abgebrannt bis ju ben fcmargen Augen, Spricht alfo bie fcone Darimia: "D Gebieter, Romafowitich 3mo! Dauern bich nicht meine braunen Sagre, Die fo oft bie Bande bir ummunten, Sab' bann Mitleib mit ben fcwargen Mugen, Dit ben Augen, die fo oft bu fußteft!" Abgebrannt bis an das weiße Antlis, Spricht alfo Die fcone Marimia: "D Gebieter, Rowakowitsch 3mo! Dauern bich nicht meine fcmargen Augen, Dab' bann Mitleid mit bem weißen Antlis Bie mein Antlig gibt's im Land fein zweites, Biel bes Guts verfdwenbete bein Bater, Berbend, Grujo, dir dies weiße Antlin!" Grujo aber gibt ihr dies zur Antwort: "Marimia, treulofes Gebtüte, Bahrheit ift's und gut weiß ich es felber, Deinem Antlig fei im Land kein gleiches, Und baf viel bes Guts mein Bater bingab, Berbend um bein Antlis, Marimia! Beffer aber feh' ich es verbrennen, Als daß es den Turken mich verrathe!"

Da die Flamme icon bem Bufen nabet, Beinet laut das kleine Knablein Stefan: "D mein Bater, Rowatowitich Grujo! Bernnen meiner Mutter Brifte, Brennen, die mich einst genahrt, o Bater, Die herangefäugt mich auf die Beine!"

Schmerzvoll rührt es Rowakowitsch Grujo, Da er fieht das Anablein Stefan weinen, Und ihm felbst entquillen bitt're Ahranen. Aritt denn hin und löscht die rothen Flammen Und bestattet was noch blieb zur Erde.

Wenn wir uns nun zu ben lyrifchen Gaben ber beiben Sammlungen wenden, fo finden wir in ber von Frankl nur eine febr kleine und nicht gerade bas Befte vom Beften bietenbe Auswahl; und unter Dem mas fie fonft noch enthalt verdient nur noch die eigenthumliche Legenbe "Djaton Stefan und die beiben Engel" und eine Reibe von ferbifden Spruchmörtern bervorgehoben gr werben, 3. B .: "Der Beingarten bebarf teines Gebets, fonbern ber Daue"; "Ber weife fcmeigt, fpricht fcon"; "Beirathe mit ben Dhren, nicht mit ben Augen"; "Beffer verfteht es ber Papft und der Bauer ale ber Papft allein"; "Beffer einen Tag ber Sahn fein, benn einen Monat bie Benne"; "Gott gablt nicht jeden Samftag"; "Zwei mal nur ift der Menfch frohlich: wenn er heirathet und wenn er fein Beib begrabt"; "Dandem fcmimmt bas Blei, Danchem geht auch bas Strob unter"; "Gott bat wollene Kufe, aber eiferne Banbe"; "Brei Fifche merben an einem Feuer gebraten und einer glaubt es bem anbern nicht" u. m. a.

Bon einem gang außerorbentlichen Reichthum bagegen ift auch in lyrifcher Beziehung bie Sammlung von Siegfried Rapper, die allein nabezu an hundert, in zwei Reigen vertheilte "Frauenlieder" und außerbem Gefange "Aus ber Familie", eine reiche Bufammenftellung von "Liebesgefchichten", "Legenben", "Gefange ber Blinben" und endlich "Trauergefange und Tifchgefange", von benen die lettern eigentlich Tifchfpruche ober Tifchreben find, enthalt. Da wir voraussesen burfen bag gerabe die Frauen- und Liebeslieder der Gerben mit ihrem balb leichtfinnig tanbelnden, bald tiefergreifenden, balb gefühlvoll-innigen, bald migig-finnigen, balb jungfraulich-garten, balb mannlich - berben Charafter bereits aus ben Mittheilungen ber Talvi fowie aus ben Empfehlungen Goethe's, Grimm's u. A. ihrem allgemeinen Befen nach hinlanglich bekannt find, fo feben wir hier von einer allgemeinen Charafteriftit berfelben ab und befchranten uns barauf, nur noch auf einzelne, die uns mitten im glangenden Blumenflor burch Lieblichfeit ober Gigenthumlidfeit befonbers aufgefallen find, aufmertfam zu machen. Dabin geboren:

Das Dabden, bas fooner will fein als bie Sonne.

Arust das Madchen mit der Frühlingssonne: "Schöner doch als du bin ich, o Sonne, Schöner als du selbst und als dein Bruder, Als dein Bruder Mond, der wunderhelle, Und als deine Schwester Bandelsternlein, Die da wandelt an des himmels Bolbung Bie ein hirt vor seiner weißen heerde!"

Sott dem herrn klagt dies die Frühlingssonne: "Bas, o Gott, beginn' ich mit dem Madchen?" Gott der herr der Sonne d'rauf erwidert: "Frühlingssonne, Kind, du mein geliebtes, Bleid mir heiter, wolle dich nicht grämen! Arg entgelten soll und bies die Stolze! Scheine du und braune ihr die Bangen! Sch jedoch will bos Geschick ühr senden, Bill ihr geben lauter kleine Schwäger, Bose Schwieger und noch schlimm're Schwäher — Reuen wird fie's, daß sie mit dir trufte!"

Bem am wohlsten ift. Rühmt die Goldeitrone fic am Meerestranb:

"Bobler wol ift Riemand beute Als wie mir!" Bort bas grune Aepflein bies am Aepfelbaum: "Citel prablit bu, Golbeitron' am Meeresftrand! Bobler mol gur Stund' ift Reinem Als wie mir!" Port die grune Biefe bies, noch Ungemäht : "Eitel prabift bu, grunes Mepflein An bem Baum! Bobler wol ift Riemand beute Als wie mir!" Bort bas junge Dabden bies noch Ungefüßt: "Citel prabift bu, ungemabtes Biefenland! Bobler wol ift Riemand beute Als wie mir!" Port der junge Knabe bies, noch Unvermäblt: "Eitel prablt ibr, eitel beute Allefammt, Denn fowol wie mir ift beute Reinem wol! Goldeitron' am Meeresftrand, bich Pfluct' ich heut! Mepflein, grun am Mepfelbaum, bich Brech' ich heut'! Ungemabte Blumenwief', bich Dab' ich beut! Ungefüßte junge Daib, bich Ruff' ich beut'!

Die eitle Gule.

Eule fist auf einem Buchenafte, Abler über ihr im Tannenhorfte. Sehr verschämt jum Abler spricht bie Eule: "Geb' boch, Abler! Winte nicht beständig! Gar besond'rer Art find jest die Leute, Sprachen gleich, der Abler liebt die Gule!" D'rauf jedoch der Abler ihr erwidert: Burchte Richte! Denn dieses weiß ein Seber, Daf für Gulen Abler nicht geschaffen!"

Delb Rude und Bitme Fliege.
Mud', der junge held, ein Roblein tummelt. Auf des Meisters Mehger hohem Soller Sieht auf ihn die Bitme Flieg' hernieder, Sieht hernieder, redet zu sich selber: "Suter Gott, welch wunderschoner Recke! Bate dieser Recke mich zur Liebsten, Morgen noch wollt' ich dem Recken folgen!" Rud', der junge Recke, der dies horet, Geht zur Stell' und wirbt um Bitme Fliege. 3hm jedoch zurud die Witwe Fliege: "Bar so ernst gemeint nicht, Ritter Rude! Bermsen — eble Paschas und Radijas, Beeben — eble Agas und Padichias, Hornissen — vielmächtige Beziere!"

Drei Madchen, die einen Anaben fangen. Pflanzten Blumen gart drei junge Madchen, Pflanzten Blumen in drei Gartenbeete, Pflanzten Immortellen in das eine, Pflanzten in das andere Baflien, Pflanzten rothe Relfen in das dritte. Ram daher ein unvermählter Anabe

Und zertrat den Radchen ihre Blumen. Da dies aber sah'n die jungen Madchen, Flochten sie ein Reg aus Rosenzweigen, Fingen ein den unvermählten Knaben.
Rief die Eine: "Bollen ihn zerschen!"
Rief die And're: "Bollen ihn zereißen!"
Rief die Oritte: "Bollen ihn zereißen!"
Doch der Knabe also zu den Mädchen:
"Bin ja Gold nicht und ihr seid nicht Schmiede, Daß ihr mich, o Mädchen bold, zerschmelzet!
Bin kein Lämmlein und ihr seid nicht Wölfe, Daß ihr mich, o Mädchen lieb, zereißet!
Bin ein Hold und ihr seid junge Mädchen, Laßt mich hängen — boch an euern hals nur!"

Wir hatten nun noch die neue, nach Form und Inhalt amgearbeitete und bereicherte Auflage der Talvsischen
Sammlung, die uns unmittelbar vor Abdruck dieses Artikels zugegangen ift, zu besprechen; da sedoch dieselbe
einerseits als die zugleich älteste und jungfte Vertreterin
der serbischen Boldspoesie in Deutschland, gewissermaßen
als das Alpha und Omega dieses Literaturzweigs, anbererseits wegen der Fülle, Mannichfaltigkeit und Auserlesenheit des in ihr enthaltenen Stoffs und durch das
ebenso nationale wie poetische Gepräge ihrer Form viel
zu bedeutend ist, als daß wir sie hier mit wenigen Worten abthun könnten: so wollen wir uns hier mit einer
bloßen Anzeige derselben begnügen, indem wir uns vorbehalten, in einer besondern Besprechung noch ein mal
auf sie zuruchzutommen.

Außer bem poetischen Inhalt bieten sammtliche uns hier vorliegende Sammlungen mehr ober minder umfangreiche Einleitungen und erklärende Anmerkungen, unter benen namentlich die der Talvi und von Kapper, in literarischer Beziehung auch die von Frankl durch dankenswerthe Mittheilungen über die historische Grundlage, die Entstehungsweise, die allmälige Entwickelung und den jezigen Standpunkt der serbischen Bolkspoesie, sowie über ihren nationalen, ästhetischen Charakter, über ihren Bersbau, über die Art ihres Bortrags und endlich auch über ihre Einführung in die Literatur und ihre Uebertragung in verschiedene Sprachen dem Leser als sehr willsommene Zugaben erscheinen werden.

Die neue beutsche Nationalliteratur nach ihren ethischen und religiosen Gesichtspunkten. Bur innern Geschichte bes beutschen Protestantismus. Bon Heinrich Gelzer. Zwei Theile. Zweite Auflage. Leipzig, Weidmann. 1847—49. Gr. 8. 3 Thlr. 221/2 Ngr.

Insofern die wiffenschaftliche Theologie unserer Zeit noch nicht zu einer solchen Sicherheit ihrer Basis und ihres Lehrgebaudes gediehen ist daß auf die Frage, welches der Geist des Christenthums sei, eine ganz befriedigende Antwort mit wissenschaftlicher Schärfe hatte gegeben werden können, ist der Standpunkt von welchem der Berfasser die neuere deutsche Rationalliteratur betrachtet lediglich ein subjectiver und zwar innerhalb der

au Berlin, an beffen Dochfcule berfelbe mehre Sabre Culturgefchichte lehrte, berrichenden Glaubigfeit ober, wenn man will, vorzugsweise ber Standpuntt bes paulinifchen, auf bas Befühl unfere Gunbenelende und Bedurfniffes einer Erlofung burch einen Gottmenfchen bafirten Chriftenthums. Deshalb lagt fich jum voraus erwarten, in welchem Licht dem Berfaffer von feinem Standpuntt biefe neuere Literatur ericheinen muß. Denn beren Entfteben, Erblühen und Erftarten fällt nicht blos ber Beit nach aufammen mit bem um bie Mitte bes vorigen Sabrbunberte im Bereich bes beutschen Protestantismus eingetretenen Auffcwung bes Forfchergeistes und ber bas gange Gebiet der Theologie und Philosophie mit neuer ungewohnter gadel beleuchtenben Rritit, fondern fteht mit diefer Periode in naturlichem und organischem Bufammenhange, weil jene Rritit eben bie Mutter und Ernahrerin bes größten Theils unferer modernen claffifchen Literatur ift.

Bilmar in feinen in mehrfältigen Auflagen verbreiteten "Borlefungen über die Geschichte ber beutschen Rationalliteratur" halt überhaupt ben Standpunkt unfere Berfaffere barum fur einen verfehlten, weil biefer Dichtung und zeitliche Ericheinung ber Perfon burcheinander ju mengen auf eine Beife versuche, welche ben Dichtern, lebten fie noch - es ift von Goethe und Schiller Die Rebe - ohne Frage gar feltfam erfchienen Indes ertennt auch Bilmar bie Thatfache fein murbe. an bag eine Differeng gwifden bem Chriftenthum, und nicht blos bem firchlichen, und unfern großen Dichtern porhanden fei, bag Goethe mehr auf bem pantheiftifchen, bie Ratur vergotternben, Schiller mehr auf bem ratio. naliftifden, ben Denfchen vergotternben Standpunkt ftebe. Dennoch fucht Bilmar gemiffermagen die Chriftlichkeit Beider ju retten. Er will einerfeits dem biblifchen Chriftenthum nicht zu nahe treten, andererfeits unfere Claffiter, fo gut es geben mag, vertheibigen. Diefer Berfuch, fo geiftreich und fcarffinnig er fein mag, fonnte aber vom hergebrachten Gefichtspunkt bes ftabilen Chriftenthums nur halb gelingen und icheint bem Schreiber biefer Beilen ziemlich gezwungen.

Wenn man auf das Abweichen der beiden genannten und so mancher andern Korpphaen unserer neuern Nationalliteratur von der positiven christlichen Grundlage, deren folgerichtiges Festhalten übrigens jedenfalls zum römischen Katholicismus führt, so großes Gewicht legen zu mussen glaubt, wie dies Vilmar mit unserm Verfasser thut, so möchten folgende Bemerkungen, die übrigens nicht darauf Anspruch machen neu zu sein, zu einer unbefangenen Ansicht und Würdigung dieser ganzen Frage dienlich sein.

Es ware wahrhaftig feltsam, wenn das Christenthum, die volltommenfte Form in welcher die Religion bisher in der Menscheit sich ausgeprägt hat, obgleich Erzeugniß des religiösen Genius, eine Ausnahme machen wurde
von den Gefegen des Berfeinerungs- und Bergeistigungsprocesses, dem wie alle Grundverhaltniffe der Menschheit,
das intellectuelle, das rechtliche, das afthetische u. f. w.,

fo auch das religiöse unterworfen ist; wenn allein auf diesem Gebiet statt Entwickelung im Laufe der Jahrtausende ewiger Stillstand auf der einmal vorhandenen historisch-positiven Grundlage, wie man spricht, statssinden sollte. Es ware seltsam wenn das Christenthum in seinem geschichtlichen Sang eine Ausnahme machte von dem größern Theil der übrigen Religionen, aus welchen im Berlauf der Zeit gegenüber dem sogenannten historischen Boden oder der traditionnellen Theologie eine Religion der Bernünstigen ausseinen Devingung einer Resorm wie sie der übrigen Cultur entsprach, einer im Bergleich mit dersenigen aus welcher sie stammte wirtlich neuen Religion.

Bene positive historifche Grundlage, von ber aus fo viele Berbammungeurtheile gegen Anberebentenbe gefchleudert werden, wird einmal ebenfo antiquirt werben wie es bie positive Grundlage bes Mosaismus durch das Chriftenthum wurde. Deswegen aber andert fich die Religion aus dem Munde und Leben Chrifti niemals, wie Derber fagt. 3m Polytheismus feste fich mit ben Fortfchritten ber geiftigen Bilbung diefe felbft in Biberfpruch mit ber Bolfereligion, mit beren positiver Grundlage, den Rothen. gleichwie bas Chriftenthum felbft fich im Anfang mit bem ftarren Budenthume und beffen hiftorifcher Grundlage in Opposition feste. In ber Reformation bes 16. Sabrbunderts biefelbe Ericheinung. Die pofitive biftorife Grundlage warb mit ber firchlichen Autoritat burch bot Princip des Protestantismus recht eigentlich negirt. Rirdliche Tradition mar vor ber Schrift vorhanden ober ihr gleichzeitig, und es ift eine Salbheit ober Inconfequeng biefelbe bezüglich ihres hiftorischen und nicht auch bes bibattifchen Inhalts gelten zu laffen, um auf fie bie Gotbeit ber neutestamentlichen Bucher ju ftusen.

Denjenigen phantastischen Geschichtsphilosophen übrigens welche Christum als den Mittel- und Wendepunkt der Weltgeschichte angesehen wissen wollen, was der Messias nach jüdischen Begriffen allerdings sein sollte — vergl. die Ausbrücke alar obroc und alar derings — tönnen wir nicht umhin die Bemerkung zu machen daß das Drama der Weltgeschichte nicht von jeher in Curopasielte und auch jeht nicht allein dort spielt, wo das Christenthum herrscht; daß nicht einmal die Halfte der Bewohner des Erdkreises dieses bekennt, und daß es, soll es wirklich allgemeine Weltreligion werden, seine dieherige Gestalt unmöglich behalten kann.

Allein es ist ein Kern in der Bibel der die Burgschaft für feine unvergängliche Geltung insichträgt, der unserm Geschlecht psychologisch und moralisch unentbehrlich ist, von dem des herrn Wort gilt: himmel und Erde werden vergehen, aber meine Worte werden nicht vergehen, ein Kern den weder Goethe noch Schiller angegriffen oder zerftort haben, der durch die neuere, eben doch in der Atmosphare christlicher Gesittung erwachsene Literatur eher gepflegt und gesordert, neu belebt und neu beselt als geschädigt und seiner Wirksamkeit beraubt ward und wird.

Rant hat icon vor mehr ale 70 Jahren voraus-

gefehen daß eine Beit tommen werbe, wo die Theologie fich in Dem was fie zu lehren habe die Inftruction von den Literatoren werde einholen muffen. Und wir finden bies gang in ber Ordnung, finden es in der Ratur ber Sache gegrundet. Sind nicht Gottesoffenbarung und ber Triumph ber Runft und Biffenschaft, ber Poefie in ih. rer Burgel und in ihrem Befen Gines? 3ft der Gottesgeiff, ber die Boller erzieht, der in mahrhaft anbetungs. murbiger Grofie. Schonheit und Rraft mittels ber Schake unferer Rationalliteratur wirtfam fich erzeigt bat und uns fegnet, ein anderer als ber welcher jene Drientalen begeifterte? In Sunberttaufenben von Eremplaren verbreitet, eine zweite Bibel bes munbigen Theils ber Ration, predigen jene unfterblichen Geifteswerte bie emige Sottesmahrheit und konnen bas nicht anbers, ba fie bem Boben driftlicher Cultur entfproft find. Daf aber jenes örtliche und zeitliche Gewand, bas im Chriftenthume bie emigen Ideen aller mahren Religion umgibt, jene fogenannte positive historische Grundlage und Form, für ewige Beiten, für alle Stabien ber religiofen Entwidelung maggebend, für alle Rationalitäten einundbaffelbe bleiben wurde, eine folche Erwartung ließe fich mit ber Erfenntnig bes in geheimnigvoller Tiefe fchaffenben Beiftes ber Menfcheit, ber feinen Stillftand tennt und bes Sottlichen Ausfluß ift, nimmer vereinigen. In urfraf. tiger Bahrheit und Schonheit fprangen fie ans Licht bes Tags, jungen Gottern gleich, die Beroen unferer neuen Literatur, liegen bas Gewand hinter fich bas fie beengte und zeugten in ihrer Beife von bem Licht, je nachbem ber Beift es ihnen eingab. Richte fagt irgendmo:

Auch ber Kunftler ift ein Diener Sottes in Andacht und Begeisterung, und alle Die mahren Meifter ber Biffenschaft, sowie die Manner ber That, bie Beroen ber Geschichte find die Hohenpriefter bes Geiftes, die Wertzeuge, um ben Willen bes Beltgeiftes zu vollstrecken.

Ronnte man nicht eher das Gegentheil erwarten als daß die großen Beifter ber Ration in ihrer ichopferischen Begeisterung ftreng der hergebrachten, besonders zu ihrer Beit nicht empfehlenswerthen Theologie fich anbequemen Dier thun fie ber mahren Religion Abbruch, mûrben ? wenn fie die eigene Begeifterung für alles Eble, Gute und Bahre ihrem Beitalter und Bolt, ja nicht blos ihren Bolte - und Beitgenoffen, sondern und noch mehr ben nachfolgenden Generationen einhauchen, frifch, frank und frei, unbeirrt burch die orientalifche Unichauunas. meife des grauesten Alterthums, welche in der Bibel vorherricht, und burch die Anmafungen der Theologie, welche bestimmen will, was religiös, was driftlich sei, was nicht? Sat nicht auch die Bibel und mas die Theologie feit 1800 Jahren Chriftenthum nannte ohne ihre Schuld laut der Geschichte vielfach dem geiftigen und leiblichen Bohl der Denschheit geschadet? Und mas Schiller, mas Soethe, angeweht vom Geift aus der Bohe, gefungen; mas ein Leffing, ein Berber, wuchernd mit bem ihnen anvertrauten Pfunde, une gefchentt; mas, um auch einen Stern aweiter Große ju nennen, Ischoffe in einem Theil feiner Romane ober in andern Schriften *) mit fiegender Rraft ber Ueberzeugung une ine Berg gesprochen, bas follte nicht gut, nicht driftlich, im Beifte bes Ragarenere felbft gesprochen fein? Der mo treten jene Rornphaen unferer Nationalliteratur beffen großen Gebanten und Beftrebungen fur bas Bobl unfere Gefchlechts entaegen ? Bo reben fie von beffen Plan und Bert ohne bobe Achtung? Wo fteben fie nicht auf feiner Seite im Belttampf bes Lichtreichs gegen die Finfternif? Bir möchten fragen: tann überhaupt bie Literatur eines driftlichen Bolte undriftlich, unfittlich fein? Bir fprechen naturlich nicht von Ausnahmen und Aus. muchfen, ein Puntt worauf wir fpater tommen, menn wir von der Berechtigung bes allgemeinen Standpuntte unfere Berfaffere reben merben, fofern biefer bie Litera. tur bier aus anderm ale bem afthetischen oder hiftorifden Gefichtepuntt betrachtet.

Benn der Berfaffer bas Alles nicht fur bedeutenb genug halt um unfere neuere Literatur eine driftliche nennen au tonnen, wenn biefe ihm vielmehr als überwiegend ber Sumanitatereligion bienftbar ober gar ein verfeinertes modernifirtes Beibenthum athmend erscheint, fo barf man ihn baran erinnern bag fein biblifches Chriftenthum mit ber hiftorifch positiven Grundlage, b. i. bas Christenthum der dogmatifchen Streitigfeiten, lange genug gehegt und gepflegt durch Sahrhunderte, im großen-Sang der Beltgeschichte fich noch nicht so allwirtsam erwiesen wie man bies erwarten follte; bas Bofe, bie Luge, die Binterlift, der furchtbarfte, eingefleischtefte Gigennus fteht, mas auch die politischen Rampfe unserer Tage lehren, in aufrechter Gestalt und brobenber Baltung, mit guten Baffen verfeben ben Rampen bes Lichtreichs im Bege, und bie Soffnung nicht fur ben Sieg, fondern nur fur bas Nichtunterliegen bes lettern fcminbet zuweilen bermagen zusammen bag ber Glaube an eine Alles mohlmachende Beltregierung in fcmachen Gemuthern erschüttert mirb.

Als die Nationalliteratur fich noch wenig von diefer positiven Grundlage entfernte, alfo nach Belger driftlicher war, im 15. bis 17. Jahrhundert, lag fie gerade in afthetischer Beziehung am tiefften barnieber; nicht nur bies, sondern fie ging Sand in Sand mit bem fchred. lichften Geiftesbespotismus und Obscurantismus auf bem Gebiet bes Staats und ber Rirche. Mancher murbe verbrannt, weil er nicht an den Teufel glaubte, und Die Afche fo vieler ungludlicher Schlachtopfer driftlichen Bahns streute man in die Rluffe ober nach allen vier himmelsgegenben, um alle Spur Derer ju vertilgen bie an bem Chriftenthum ber Theologen geruttelt. Erft bas Auftommen diefer humanitatereligion, über welche Belger vom hohen Pferde herab abspricht, an deren Apofteln, einem Berber 3. B., diefer Befehrte mit feinem driftlichen Dagftab ju mateln fich unterfängt, hat dem

^{*)} Bergl. "Lichtstrahlen, beleuchtend Religion, Chriftenthum und Welt. Aus D. 3fcotte's Werten gesammelt u. f. w.", von G. Rittschlag, Berfaffer bes "Afpl auf bem Felfeneiland, ober nur Chrift Chriftentbum".

Gräuel der hepenprocesse, dem himmelschreienden Unrecht ein Ende gemacht, womit man um Gottes willen Tausende Unschuldiger, Berirrser, Berblendeter, Berrückter qualvoll mordete. Wahrlich, dieses moderne Heibenthum, diese Religion eines Lessing, herder, Schiller, Boß, Jean Paul u. s. w., ein Dorn im Auge der herrschenden Christgläubigkeit, hatte nimmer die Bewohner ganzer Diftricte dem Hungertod und verheerenden Seuchen preisgegeben, im schneibendsten Gegensaß gegen den Spruch des Meisters: "Arme habt ihr allezeit bei euch", und: "Was ihr gethan habt der Geringsten einem von meinen Brüdern, das habt ihr mir gethan."

Bir wollen den Berfaffer, ber bas paulinifche Glement fo fcmeralich vermißt an unfern großen Nationalliteratoren, bitten zufrieden zu fein daß es boch noch fo ift wie es ift; bag nicht bas feiner Glaubigfeit entgegengefeste Ertrem, ber Atheismus, Raum gewonnen bat in unferer Literatur - mit bervorgerufen durch bie übergroße Glaubigfeit und ihre Schattenfeiten -, die Gottlofigfeit an der Sand der politischen Freigeisterei. Dauptredacteur eines nicht unbedeutenben Drgans ber Demokratie fcrieb einmal an den Berfaffer diefer Beilen unter Anderm: "Ich halte wirklich dafür daß man fich von der Religion befreien muß, und dente nicht in anderm Sinne auf das Bolt zu wirken." So viel Ignoranz oder Wahnsinn auch eine folche Sprache verrath, fo grengenlos mare boch ber Jammer, wenn ein Stadium ber Entwickelung bentbar mare, mo biefer Sinn ber herrschende murbe. Gewiß aber murbe ein folches eher durch das Dringen auf exclusive Chriftlichteit, fo oft verbundet mit politischem Absolutismus, porbereitet ale burch die Religion ber allgemeinen Denfcenwurde und jenen echtdriftlichen Communismus movon das neue Pharifaerthum Richts weiß. Da werfen fich bie Berren oft in die Bruft, üben ein hamisches Spionirfostem mittels geheimer Berichte über ihre Untergebenen, die fie bei bem geringften sittlichen Fehltritt unbarmherzig vom Brote jagen, aber für die Bergiftung der Sitten durch ein notorisches Sundenleben ber Großen, wofern nur ber Anstand nicht gar zu grob verlest wird, sind sie blind und taub Dem armen Handwerksburschen wird zu Leibe gegangen; bas Landvolt, die Elenden und Niedrigen werden bearbeitet von Seiten jener "Innern Miffion" und gu beffern gesucht, fie bie burch ben undriftlichen Sinn ber Großen leiblich und fittlich verborben find. Aber die Rrebefcaben ber feinen Befellichaft mit ihren bofen Erempeln, mit ihrer ben Pobel reigenben und erbitternden Schwelgerei und ihrem Uebermuth taftet man felten an. Dies überläßt man der fogenannten fchlechten Preffe.

Um aber wieber auf unsere Literatur zu kommen, so fragen wir: ist bieselbe, soweit sie ber driftlichen Welt-anschauung gegenüberstehen soll ober wirklich steht, nicht gleichberechtigt als Ergebnis eines neuen geistigen Aufschwungs nach langer Erschlaffung? Und wenn die Nationalliteratur in ihrer höchsten Blüte in Wieberspruch käme mit der positiven Grundlage des Bolksglaubens, ware es nicht für diesen selbst das schlimmste Zeichen, der

Borbote einer neuen religiofen Cultur, welcher bie bit. berige allmälig gu weichen bestimmt mare? Als bie ariechische und romische Literatur auf ihrem Sobenmite ftand, als Sofrates neue Gotter einführen ju wollen beschulbigt warb und ber gottliche Platon lehrte; als ber Romer Cicero fcbrieb, Borte Die - ich meine nicht Moral - von jeder driftlichen Rangel erfcallen burf. ten: ba marb ber positive Boben, wenn auch Dillionen noch heilig, mehr und mehr burchlochert, mar bie ba. malige Religionsform bereits im Stadium bes Alters angetommen, fanb bas Judenthum Profelyten in Menge unter ben wie man heute fagen murbe gebilbeten Stan. ben, und ein guter Boben bereitete fich allmälig für bie geiftigere Religion bes Chrifts. Ueberliefert ift uns biefe in Urfunden, Die augleich ale Parteifchriften nach innen und nach außen ju betrachten find, aus ber Beit be Rampfe mit bem in Abnahme begriffenen Religions. princip und ber Gahrungen im eigenen Schoofe bes neuen Glaubens. Diese Urtunden, ehrmurdig und gebeiligt durch ihre Geltung feit Jahrhunderten, aber bruchftud. artig, vielfach unklar und nicht frei von innern Biber fpruchen, enthalten mehr beilige, mit himmelsgemalt bie Bergen rührende Poefie - "Poefie und Religion, beibe 3millingefchweftern", fagt irgendwo Belger -, mehr Symbolit als Thatfachen ober boch Beibes in unentwir barer Mischung. Sie find voll von Anklangen oriente lifcher Philosopheme, an beren Erzeugung, wie allbefannt, bie uppige Phantafie des Morgenlanders überwiegenden Antheil hatte, und boten von je reichen Stoff ber Strife eregefe und ju Glaubenefpaltungen, bermagen baf ba größere Theil ber Chriftenheit, Die fatholifche Rirche, Die Unzulänglichkeit jener schriftlichen Quellen für die Ertenntnig der Beilelehre als Glaubensartitel festfest. Die große Verfonlichkeit des Propheten von Ragareth, bet gewaltigen Dredigers der Liebe Gottes und bes Radfin, ber Menfchenmurbe, die er im unverdorbenen Gemich bet Rindes erfannte, der Bergensreinheit, welcher er die Geligfeit verfundete, die er bes Schauens Gottes fit fabig erklarte, erscheint in jenen schriftlichen Ueberteften bet Urchriftenthums jum Theil umgeben von mythifdem Bei wert, von einem symbolischen Gewand überfleibet, the logisch balb gum Ibeal der Menschheit gesteigert, balb jum Abglang bes Beltengeiftes, jum Gott erhoben und verklart und zwar nach den febr vermenschlichenden Britvorstellungen über das bochfte Befen. Bornehmlich ift es ber energische und begeifterte Paulus, ernahrt und ausgestattet mit jubifcher Gelehrfamteit, welcher nach be Propheten Singang die meffianische Idee in der Anmenbung auf biefen eigenthumlich geftaltete. Benn Daulus' Anschauungsweise und Beispiel unter Mitwirtung m gabliger provibentieller Momente bei Bunderttaufenben allmälig Gingang fand, ja fie mit einer Thattraft, einem Beldenmuth und Martyrerfinn erfüllte, welche die nent Lehre nicht mehr untergeben ließen und ber neuen Gelte Bumachs und Beftand ficherten; fo wird fich nach 1800 Jahren die Anficht rechtfertigen laffen, nicht daß das Gir ftenthum fich überlebt habe, aber daß die Form gu mel-

der bas religiofe Denten und Aublen einmal fich geftaltet hat für die beutige Belt nicht die ausschließliche und bochfte fei; baf eine neue religiofe Cultur nach ben emigen Befesen ber Entwickelung ber Beifterwelt aus bem biftorifc pofitiven Boben des Chriftenthums, aus beffen alter Form heraus fich ju entfalten begonnen hat, um neben ber gegebenen und hergebrachten gleichberechtigt aufautreten. Sierbei fann man jugeben bag die Daffen ber driftlichen Form religiofer Bahrheit feineswegs entmachfen feien, noch ber ausschließlich driftlichen Bebel religiofen Lebens entbehren tonnten. Wenn freilich als bie enticheibenden fittlichen und hiftorifchen Grunblagen bes Chriftenthums ber Buchftabe ber paulinifchen Theologie, Chriftologie und Anthropologie ju betrachten ift, bann ift diefe neuere Rationalliteratur vorwiegend unchriftlich, mag fie auch in ihren ebelften Reprafentanten ben Glauben an bas Beilige und Gottliche ftugen und forbern, bas fittliche Gefühl weden und fcharfen, mag fie auch in neuer Sprache bes Beiftes ihre Berehrer wie auf Adlerschwingen über bas Gemeine und Riedrige, über Raum und Beit zu bem Ewigen und Unverganglichen emportragen. Macht der Glaube an bas naturliche Berberben des Menichen und an fortbauernbe fatanifche Einfluffe, wovon übrigens der Rinderfreund Zefus Nichts gewußt zu haben fcheint; macht ber Glaube an die Rothwendigfeit unferer Erlöfung burch ben Tob eines Gottmenfchen, in beren Borausfepung boch Befus vor feinem Tobe unmöglich die acht Geligfeiten ber Bergrebe verfunden fonnte, und an fo manches andere Positive bas Charafteriftifche bes Chriftenthums aus: bann, ja bann find ein herber und Schiller unchriftlich, mogen fie auch als bie hochften geistigen Guter Glaube, Liebe und Soffnung und die Liebe als das Sochfte unter biefen mit ben Feuergungen ihrer Beredtfamfeit preifen. Wir aber glaubten bisher bag ihre und vieler andern Trefflichen Berte bas Reich Gottes auf Erben machtig forbern muffen, daß feit der Erfcheinung diefer Sochbegabten in ber beutschen Nation Ibeen Burgel geschlagen haben und in ihr leben und weben, welche das überlieferte ober hiftorifc - positive Chriftenthum zu reinigen, zu erganzen, au vergeiftigen und zu erneuern, lebenstraftiger zu machen vermögen. Bir glauben baf ber Ragarener nicht Geaner feiner Sache in biefen Rorpphaen unferer Literatur, fondern Beifteevermandte und Lichtbringer ertennen wurde; ber Ragarener, beffen Lehre, hatte er zu anderer Beit und unter einem andern Bolte gewirft, gewiß nicht eben Diefe Form murbe haben annehmen muffen, in ber fie in ben Schriften bes Reuen Teftamente erfcheint. Darum wollen wir fie Stupen und Forderer ber echten Gottes. religion, nicht Feinde des Chrifts nennen, beffen Religion wie die ihrige auf den innern Menschenwerth hinarbei-Sat nicht a. B. ein Schiller in ber trefflichsten feiner Schöpfungen, "Don Carlos", ein Reich der Freiheit und ber Bahrheit, ein Reich des Rechts und der Liebe vertundigt, in dem auch der geringfte Burger gut Anertennung feiner unendlichen unverauferlichen Denfchenwurde gelangen, in bem wir une Alle als Bruber,

als Mitglieder eines Beltstaats umarmen follten? So entwarf der erhabene Mann das Bild eines Gottestreichs auf Erden, das, wenn auch in Anechtsgestalt verhüllt, von den Geistern der Finsterniß geschmäht, verfolgt, gefesselt und gekreuzigt, doch wenn die Zeit erfüllt ist von den Todten aufersteht und seine Berherrlichung und Berklärung feiert!

Da Gelger's Wert laut feines Titels als Beitrag gur innern Geschichte bes beutschen Protestantismus anzusehen ift, so gibt uns bice Anlaß zu folgenden Bemertungen.

Der Protestantismus ift es allerbings, aus welchem biefe neuere Literatur herausgewachfen ift; bafur zeugt fcon ber Umftand bag faft feiner unferer Claffiter menigftens aus ber Beit bes verfloffenen und ju Anfang biefes Jahrhunderts der tatholischen Rirche angehört. Gein Religionsprincip, gegen die Stabilität ber einmal aufgetommenen hiftorifchen Form auch auf bem hochften Gebiet, dem des Beiligen, gerichtet und der ruhelosen Forschung, der unabläffigen Prüfung zugeneigt — wenngleich fast zwei Sahrhunderte in feinem innersten Lebenstrieb gehemmt durch Umstande die wir hier nicht welter au berühren brauchen - mar die Bedingung jenes neuen Aufschwungs und Strebens auf bem wiffenschaftlichen und literarischen Gebiet, welche bas vorige Sahrhundert zu einem der merkwürdigften in der Culturgeschichte machen. Sein Religionsprincip und kein anderes war Purzel und Rahrungsmittel jener neuen ebeln Geburten unb Geftalten, ju welchen bas beutsche Bolf mit gerechtem Stolz und hoher Chrfurcht zugleich hinanblickt, beren Birtfamfeit faft auf allen Gebieten bes höhern Lebens fo toftbare Fruchte getragen bat. Seit ihre Berfe Gemeingut der Ration geworden find und es immer mehr werben, ift ber Sieg ber fittlichen Barbarei, bes Des. potismus und Glaubenszwangs auf lange Beit nicht mehr zu furchten, ift ber neuen Religion ber praftifchen humanitat, bes echten Socialismus, welche im Angua ift, die Bahn gebrochen und bie hoffnung auf eine driff. liche Politit nach innen und aufen, von welcher bie neuere Gefchichte fo wenig Beifpiele enthalt, begrundet. Die Grauel bes Glaubensfanatismus, arger als die bes religiofen Indifferentismus, find fortan unmöglich; unmöglich die Scheiterhaufen, beren Rlammen aus ben finftern Beiten, ba bie Literatur vom positiv-hiftorifchen Boben fich nicht entfernte, ju und herüberleuchten. Darum munfchen wir bem Protestantismus Glud und fonnen uns nicht mit einer Unfchauungsweise befreunden, wonach ber freie Beift der Wiffenschaft und Poefie in die Keffeln Giner traditionnellen religiofen Form fich fcmiegen follte, moge biefe auch als gut, ehrmurbig, mohlthatig fich bemabrt haben.

Dit ber religiosen Srundanschauung des Berfaffers geht seine Auffassung der politischen Begebenheiten und Zustände seit dem Jahre 1848 genau Hand in Hand. Ihm ist der nationale Aufschwung des deutschen Bolts beinahe eine ungemeffene Selbstüberhebung, auf welche die verdiente Demuthigung bald gefolgt ist. Er sicht gegen den politisch-nationalen Hochmuthsteufel in einer

Art die man an den Organen der pletistischen Richtung ersten und zweiten Rangs gewohnt ist; "das Auge des Gewissens muß Gerichte Gottes sehen in den Misständen worin sich seit zwei (!!) Jahren das deutsche Bolk besindet, welche Alle miteinander, Hohe und Niedere, Reiche und Arme, Lehrer und Schüler u. s. w. verschuldet haben". Schon ein Jahr vor den märzlichen Ausbrüchen hat der Berfasser einen dämonischen Jug durch die Gegenwart gehen sehen, der die wirklichen und schindaren Gebrechen und Wunden unserer Justände zu einem allgemeinen Brande benusen möchte. In der Borrede zum zweiten Bande sagt er:

Unfere Bilbung, unfere Literatur, bie uns auf ber einen Seite an die Spise bes geiftigen Europa ftellt, ift auch bis in das innerfte Mark burchzogen von Elementen ber Berfibrung mb Bergiftung, welche zulest unfere Ration in ihren boffmungsvollften Gliedern mit fittlichem und geistigem Bankrott bebroben.

Bie es mit der Tiefe der philosophischen Bildung unsers Autors steht, mag sich jum Theil daraus schließen lassen daß er (II, 220) von Kant sagen konnte: das Bild eines wahren Philosophen habe dieser nicht von fern erreicht. Auch theologische Gelehrsamkeit ist nicht seine starke Seite, und daher mögen auch die mancherlei Bidersprüche und Inconsequenzen zu erklären sein, in die er mit sich selbst gerath, das hin- und herschwanten zwischen Gegensäßen, wie man es bei Leuten von Genie sinder welche keinen soliden Grund gelegt haben in den Fächern worüber sie schreiben, oder welche aus ihrer Rolle sallen. Dafür entschlägt er seine Gesinnungsverwandten durch fromme schöne Worte wie solgende:

Eine Stufenreihe beutscher Manner, alle aus unfern beiben Urquellen, Griechenthum und Chriftenthum, schöpfend, alle wie nach Einem Urbilbe unsers Bolts gebildet und nach Einem Mufter an bem einen Werfe ber Menscheit bilbend, bessen Plan sie unerkannt einer bem andern zur Weiterführung übertliefern bis zum kunftigen driftlichen Dichter und Denker und Meister, bem Gipfel Aller, bem bann ber herr selbst um seiner Liebe und Areue willen die Pand reicht: bas ift der providentielle Plan ben ber Berfasser seinen Lefern vorhalten will.

Das Rriterium oder der Angelpunkt aber, "um den sich die Benennung driftlich oder undriftlich breht und neben welcher alle andern religiöfen Berfcbiedenheiten boch nur ernfte Rebenfache find, ift ibm ber Glaube an die gefchichtliche Bahrheit bes ibealen Chriftus als bes Gottmenfchen in bem wir die gange Fulle einer gottlich ungetrübten Erfcheinung ber Menfcheit verehren", und in Berbindung damit ber Glaube an das natürliche Berberben aller Menfchen, was icon im Gingang diefer Relation angebeutet worben ift; also ber Glaube an diejenigen Puntte des biblifchen Inhalte, welche ben bogmatifchen Streitigfeiten 18 Jahrhunderte lang den reichsten Stoff geliefert haben. hiernach lagt fich auf die Beurtheilung unferer Nationalfdriftsteller im Gingelnen von Seiten unsers Berfaffers foliegen.

Das erfte Buch (Uebergangsperiode im 18. Jahrhundert von Saller bis Rlopftod) Beigt une noch im erften Abschnitt die Literatur unter der herrschaft religiöser Ibeen, b. h. biefelbe fuchte ihre Motive in ben lien bes positiven Christenthums. Allein

alle die Foderungen mit benen der theologische Aationsisms später auf seinem erften schückternen Stadium anfing, bie herungen die nachber die philantbropische Erziefungkluch und großen Buchstaben auf ihr Panier schrieb, sie werden genohen Erg als geschiges Bedürfnif von dem sont gur wie neuerungsfüchtigen frommen Gellert empfohlen und verthalig. (I, 46.)

Auszüge aus dem "Zeben der schwebischen Griffe" von 1747—48 muffen diese Folgerung begründen. I der "mit sichtbarem Wohlgefallen ausgeführten Chandteristit des alten Steeley", von dem der Berfaffer einst piquante Worte anführt, findet derfelbe

Gellert's Auffassung nur noch durch Eine Linie von der net ihm herrschend gewordenen rationalistischen Meral getwar, welche den paulinische augustinischen Gegenfag von Sink und Gnade soviel als verwischt und die Seligkeit des Massichen von seiner Rechtscheffenseit und seinem guten henn abhängig macht. (G. 48.)

6. 51 meint ber Berfaffer:

Eine genauere Bekanntschaft mit Gellert führt leicht under Annahme, berselbe habe sich in jener angstlichen mitten Stellung bes religiösen Restectirens befunden, wo das Gemit bie sichere heitere Buversicht des unmittelbaren Besieh bi Bahrheit verloren hat, ohne daß ber Seist den Much sind vorläusig von der bisberigen geistigen Autorität zu trenen und auf freie Dand hin auf dem Wege des forschends benkens die verlorene Gewisheit wieder zu suchen, um der Gemen bes wissenschaftlichen und religiosen Biffens inne zu wohn.

An Baller, Gellert, Uz, "in welchen bie Dichung auf dem Grund einer positiven religiofen Uebergeugung entweder lehrend ober strafend auftritt ober als Lieb mi De jum Erhabenen und Gefühlvollen aufftrebt", mit ber Berfaffer die Satiriter Liscom, Rabener, Raffine, bie mit ben Dbigen bie Grundlage ber geltenben leben, bie Achtung vor bem driftlichen Glauben gemein haben. In die Darftellung find immer Auszuge aus ben Baten der betreffenden Schriftsteller verflochten, melde it fammen wol die Balfte bes gangen Berts ausmaden; eine fcapbare Blumenlefe ber entscheibenbften auf Reli gion und Ethit bezüglichen Stellen unferer Literatur. heroen. Reben ber genannten Richtung faft gleichzeits geht eine zweite von Sagedorn und Glein aus, nim lich die naturaliftische (ameiter Abschnitt), beren Better ter "ohne mit Sitte und Rirche offen au brechen, bem ftoifchen Princip bas epifuraifche, bem Spiritualismat ben finnlichen Realismus entgegenftellen und fatt wit die Borigen an Bibel und Chriftenthum festzuhalten ib ber gu Anafreon und Borag gurudtehrten." Go aufer ben Genannten Gemmingen, Dichaelis, Ut, 3. 6. Jacobi, Gerftenberg, Pfeffel.

Der dritte Abschnitt, welcher überschrieben ift: "Det Erwachen des politischen Bewußtseins in der Literatur", führt uns im ersten und zweiten Capitel einen schweitweisen, schwarzgelben und selbst schwarz-roth-golden Patriotismus por Augen. Jenen repräsentiren die taus als Angehörige der naturalistischen Richtung geschilbeits Gleim und Jacobi, dann E. Ch. von Reift, Ramier und Anna Luise Karschin (gest. 1791); von den, nit

ber Berfaster fagt, mit Recht vergeffenen Berfen ber Legurn find jedenfalls immer merkwürdig die an Friedrich ben Großen, welcher, belästigt burch ihre Bitten um Berforgung, sie durch ein ironisches Geschent von 2 Thalem abzuschrecken meinte. Sie lauten (S. 148):

Bwei Thaler gibt tein großer Ronig; Ein fold Gefchent vergrößert nicht mein Glud; Rein, es erniedrigt mich ein wenig; D'rum geb' ich es jurud.

Auch an diefer originellen Dichterin, wenn auch von halber Bilbung, hat ber Berfaffer auszusepen bag g. B. in ihrer "Rebe ju Gott über die Rurge ber Beit" wie überall bas paulinische Element des Chriftenthums völlig verwischt und nur das allgemein religiofe, altteftamentliche Mahnen an die Rabe bes Todes u. f. w. zu finben fei, und daß fie im Beift eines Spalding die Beisheit und Gute ber Borfebung befinge. Als Dichter bes antipreufischen öftreichischen Patriotismus wird ber Jefuit Denis (geft. 1800), als Sanger bes allgemein beutiden der jugleich beiben fruber genannten Richtungen der Literatur angehörige Ug bezeichnet. Diefer Ug, welcher ber einen Seite feiner bichterischen Thatigfeit gemit fich unter bie Erotifer und Spifuraer reiht, nach einer andern Seite noch wefentlich (S. 61) von ben Grundgebanten des driftlichen Offenbarungsglaubens befimmt und geleitet erscheint, theilt mit ber gangen fentimentalen humanitatefcule ben Grundirrthum, "als ob die tieffte Quelle des Rriegs je tonnte verschuttet merben, the Gunden und Leidenschaft mit der Burgel aus ber Geele ber Menfcheit geriffen maren!" (S. 162.) Außerdem reprafentirt Ug mit Saller, Gemmingen, Sawbi und Gleim eine weitere Richtung ber politischen Poesie, die sich außer dem Enthusiasmus für Friedrich's Suge und fur Deutschlande Freiheit und Dacht mit beffen innern Berhaltniffen, nicht blos mit feiner Stellung gegen bas Ausland beschäftigt und gegen politische Betnechtung, abfolutiftifche Billfur, Entartung ber Bofe und bes Beiftes ber von biefen ausging, mit großem Raddruck fich erhob.

Das zweite Buch ichilbert ble gleichzeitige Entwickelung des driftlichen und antifen Princips feit der Mitte bes vorigen Sahrhunderts. Gleichwie im Zeitalter ber Indenreformation fich gleichzeitig bie Bieberermedung des biblifchen und classischen Alterthums vollzog, fo geht ber Erneuerung bes driftlichen Princips in ber Literatur burd Rlopftod, ben driftlichen Dichter, und Damann, ben driftlichen Philosophen (erfter Abschnitt), jur Geite bie Reubelebung bes antiten burch Wincelmann und Leffing (zweiter Abschnitt). Sodann wird im britten Abfchnitt die Berbindung driftlicher und antifer Bildung in Berber, endlich im vierten Abschnitt ber Rudfall in ben Raturalismus burch Bieland und beffen Schule Blumauer, Alpinger, Trent, Nicolai, Beinfe, Meifiner, Shummel) bargeftellt. Bas das Einzelne betrifft, fo hat die mit besonderer Barme und fichtbarer Liebe entworfene meifterhafte Schilberung Rlopftod's und feiner 1853. 51.

Dichtung ben Referenten außerorbentlich befriedigt. Unter beffen Schule verfteht ber Berfaffer die Borganger, Freunde und Rachahmer Rlopftod's. Dahin rechnet er a) die gleichzeitigen epischen Berfuche, a. B. von Bodmer, bem Ueberfeger Milton's ("Roah"), von Raumann ("Rimrod") und fonderbarerweise Bacharia's (geft. 1777) fcherzendes Selbengebicht "Der Renommift". Unter b) ben lprifchen Erzeugniffen der Borganger und Freunde Rlopftod's begegnen wir zuerft der pedantischen Gestalt Gott. fcheb's. (Rur ift aus ben mitgetheilten Berfen nicht ab. aufeben, marum berfelbe aur Schule Rlopftod's in ber angegebenen Bebeutung gerechnet wirb.) Ferner folgen F. C. von Creus (Dben und andere Gebichte), der ichon genannte Bacharia, ber als Lyriter mit Rlopftod in ber Berherrlichung der emigen überfinnlichen Natur und Beftimmung bes Menichen ausammentrifft; 3. A. Schlegel ("Geiftliche Gefange" von 1765 - 72); 3. A. Cramer, ber bekannte Fortfeger Boffuet's, welcher übrigens in Opposition gegen bie Rlopftod'iche Manier mehr ben bibattifchen 3med ber beiligen Poefie im Auge hatte. Bergl. beffen "Gammtliche Gebichte" (1782 - 83). 3. A. Ebert, an ben eine ber iconften Dben Rlopftod's gerichtet ift, verrath in einigen teligiofen Gebichten ben Einfluß des Lettern, lagt aber wie auch Rlamer Cb. C. Schmidt (geft. 1824), von beffen "Gefangen für Chriften" mehre fich ben beften von Rlopftod an Die Seite stellen laffen, eher auf eine innere Bermandtichaft mit Hageborn und Gleim schließen. Mit ben c) bramatischen Berfuchen Rlopftod's vermanbt ericeinen außer Gottiched's Trauer- und Luftspielen und Bobmer's biblifchen Studen und politischen Schauspielen namentlich Johann Glias Schlegel's (geft. 1749) Bearbeitungen antifer, bann beutscher und ftanbinavischer Stoffe; von Cronegt, ber wie Gellert und' Rlopftod an ber moralischen Bestimmung der Buhne festhält, und ber unter bes Meifters Aufmunterung entstandene und von diesem trefflich (?) befundene "Ugolino" von Gerftenberg, bei welchem der Berfaffer anmertt, Klopftod habe also feine Ahnung davon gehabt bag in folden Dadwerten der Gefühlemub. lerei ihm bas marnenbe Ertrem feiner eigenen Manier entgegentrat.

Den Juhalt bes britten Buchs, mit welchem ber zweite Theil anfängt, bilbet die Fortentwickelung bes religiösen Princips in der deutschen Literatur, und zwar zeigt uns der erste Abschnitt die Durchdringung der geschichtlichen (kirchlichen) mit der beschaulichen (mystischen) Auffassung bes Christenthums bei Claudius, Friedrich von Stolberg mit der Fürstin von Galyzin, Stilling, Lavater (mit Zinzendorf und Terstegen). Von dem Zweiten beißt es (S. 39):

Bas Leffing von der Butunft erwartete, suchte er in der Bergangenheit. Leffing blickte sehnsüchtig auf ein funftiges neues Evangelium bin. Stolberg wendere fich zu einer Ueber-lieferung die den Anspruch macht einzig den Quell gottlicher Erleuchtung und Belebung unverfälscht fortgeleitet zu haben, und so find fie Beide, der Eine factisch, der Andere formlich

von der Gemeinfchaft ausgefdieben, in welcher fie fic ent-

wittelt hatten.

In einer Beilage ju biefem Theile find auch die Urtheile der Zeitgenoffen über Stolberg's Uebertritt jum Batholicismus, nämlich von Bog und Gleim, F. D. Jacobi, Lavater und herber enthalten. Das des Borletten ift das fanfteste, man darf sagen driftlichste; das Urtheil unfere Berfassers, weil keines Zeitgenoffen oder Betheiligten, wol das unparteilschle, richtigste:

Da Stolbern bie Gegenfage, beren Lofung uns Allen auf ber Seele liegt, nicht zu vermitteln vermochte, fo entfloh er ihnen. Un ber Berfohnung, ber Aufgabe unfere Jahrhunderts

verzweifelnd, gerbieb er den Anoten!

Bon ber Fürftin von Galygin beift es (G. 46):

In ihrer weltlichen, leeren, geiftig verlassenen erten Richtung, wie in ihrer prufend philosophischen zweiten und zulegt in ihrer glaubig drifflichen sich unterwerfenden Haltung spiegeln sich die Hamptelemente ihrer und unserer Beit. Wie diese drei großen Zeittendenzen in der Fürstin auseinander folgten, so sind sie im Großen eine nach der andern in den die Beit bei dingenden Geistern herrschend geworden. Und wie hinwiederum alle drei nacheinander in Einem Derzen sich ausbreiten konnaten, so sind sie damale und zeht auch in der Zeit nebeneinander vorgekommen und streiten nach immer um die Beherrschung der Gegenwart.

In gegenwärtigem Abschnitt begegnen wir auch einer trefflichen Burbigung Lavater's (S. 93 fg.), bessen christologische Anschauungen und Binte, wie der Berfasser glaubt, von der mahren christlichen Philosophie, an der unsere Zeit arbeitet, als unverlierbare Boraussehungen einer lebensvollern Gotteserkenntnis werden begrüßt werden.

Der zweite Abschnitt stellt die Combination der mystischen Auffassung des Christenthums mit den Resultaten moderner Philosophie und Kritik dar, wie solche bei F. H. Jacobi (Baggesen), Lichtenberg, Sippel, Jean Vaul erscheint. Ersterer brachte es nach Gelzer nie zu einer wahren geistigen Ueberwindung des Ungöttlichen in seiner Beit, ist auch zum geschichtlichen und kirchlichen Christenthum nie in ein ganz zusagendes Verhältniß getreten (G. 130) und

Jean Paul wandelte mit den meisten seiner berühmten Beitgenoffen auf Einer Bahn, abgewendet von dem Borne, aus welchem die Borzeit die Rahrung der Seele schöpfte. Die Macht einer rationaliktichen ungeschichtlichen Leitbitdung hatte ihn schon in der Jugend manchen Thatsachen und Ideen des Christenthums entfremdet. Der lebendige innere Einfluß jener ewigen Religion ist hingegen in selnem Perzen niemals untergegangen (S. 254).

Wie können denn aber Religionsibeen denen der Mensch entfrembet ist Einfluß auf bessen herz üben und fortwährend behaupten? muß Referent fragen. Gelzer führt selbst die Worte Jean Paul's an (S. 263):

In allen Reben Chrifti ift kein Wort von ber Lehre von allen mit Abam zugleich gefallenen Gundern ober gar von ber Genugthuung. Es gibt keine andere Offenbarung als die noch fortbauernde. Unfere ganze Orthoborie ift erft in die Evangetten hineingetragen worden. Die rechte und wahre Sottlehre findest du — in allen Wiffenschaften auf einmal.

Wie konnte bei foldem Unglauben an bas natürliche Berberben aller Menschen und den Berfohnungstod eines

Sottmenfchen Jean Poul ein Chrift fein, b. f. den Einfluß der chriftlichen Religion in seinem Derzen immerwöhrend fpuren? Seiner schlagt fich mit seinen eigenen Worten; und Christ binnte man also fein, wicklich praktischer Chrift, auch ohne jene Jundamentuliehren zu bekennen!

Die Berflüchtigung ber chriftlichen Ibeen in religiifes Naturgefühl, wovon ber britte Abschnitt handelt, zeigt fich (nach unserm Berfasser) bei Gepner (Chr. E. von Rieift, Maler Muller), ben Dichtern bes Gottinger hainbundes, bei Salis (Matthison, Kosegarten, Tiebge).

Die Fortentwicklung bes antiten formalen und humanistischen Princips und der moderne Höhepunkt der
ästhetischen Cultur in Goethe und Schiller bilbet den
Gegenstand des vierten Buchs. Ersterer hat aber,
wie es scheint, dem Berfasser zu viel Plat (S. 332—458
bes zweiten Theils) und Beit weggenommen, sodas jenes
Buch micht mit diesem Theile abgeschoffen ist und Schiler erst im lesten sim Laufe des jezigen Binters auszugebenden) Bande an die Reihe kommen kunn, su
welchen zunächst die Darstellung der ethischen Ibeen in
der Literatur der Romantit und der seitherigen Bestrebungen sin Buch 5—7) bestimmt war.

Das Ergebnif feiner Prüfung ber Cheiftlichkeit von Goethe fpricht aber ber Berfaffer in Folgenbenz aus:

Das alfo bleibt Thatfache bağ Goethe unzweidentig af Seiten Derer ftund weiche nicht in einem Indiedumm, fouden in der Gattung, nicht in Chriftus fondern in der Menfchick die Offenbarung des göttlichen Lebens verehren.

Dies Urtheil findet er ganz besonders auch in denjenigen Borten des Dichterheros begründet die er S. 369 anführt:

Wer geben und einer jeden durch Menfchen und dem Mesfchen offenbarten Beisheit zu Schulern bin, und als Shac Gottes beten wir ihn an in uns felbst und in allen seinen Kindern.

Indem er abet (S. 402) "eine Berfohnung ber unreinen und widersprechenden Elemente der Goeche'schen Duse" vermist, "die unter Anderm in den «Rimischen Glegien» und in «Wilhelm Reister's Behrjahren» u. f.'w. und widerwärtig berühren", Magt er über das Ungludd der Literatur das sie sich theilweise, flatt das Gittliche im Menschen zu wecken und zu nahren, zur Becherrlichung bes Unwürdigen weggeworfen habe.

Ber ben unberechenbaren Berth und Einfag einer Retiowalliteratur erkannt hat, bem muß vor bem Gebanken granen baß hohere Geiftesbildung und sittlicher Abel je ju Biberspruch werden konnten-

Solche Aeußerungen geben uns den natürlichften Anlaß schließlich auf die Frage überzugehen: ob und wie weit der ethische und religiose Maßstab an die Literatur eines Boles überhaupt gelegt werden durfe und solle.

Duf bie Literatur eines Bolts ber Abbrud, bas Bilb feines gangen Lebens ift, bag in ihr feine Bilbungs-fiufe fich barftellt, feine Intereffen, fein Streben fich aus-fprechen, feine gange Stimmung ertennbar vorliegt, if eine unbeftreitbare Wahrheit. Und zwar gilt bies zu-

nicht und ammeift von ber eigentlichen Rationalliteratur. Bangt boch fcon ber Erfotg, Die Birtung eines Buche mie die feder That davon ab, ob die in ihm ausgesprodenen Abeen ber allgemeinen Disposition ber Beit entgegenfommen, ob bas Erfcheinen beffelben in ben Bufländen ber Gefellfchaft bebingt ift. In frühern Geichichtsperioden ift jener Abbruck bes Bolfstebens in feiner Literatur ein unmittelbarer, bem Bolfe felbft wie unbewußt; in neuerer Beit erhalt er von anderer Seite bet feine vollgultige Beweistraft burch bas die Thatigfeit beftimmenbe Ertennen bes Schriftftellers, ber fich bem Dienfte ber Die Beit belebenben Intereffen und Ibeen meibt ober die lettern ju feinem Dienfte permendet.

Die Krage nach bem Grab bes religiofen und ethifden Sehalts ber Literatur tame fomit im Grund auf die Krage nach dem moralisch-religiösen Zustand des Wolks felbft jurud. Und wie in ben Individuen, aus benen haffelbe besteht, die ethischen und religiösen Triebe und Ibem nicht in gleicher Starte und Entwickelung vorhanden find und unmöglich fein konnen, fo wird fich auch bei den Rationalclaffifern eine Berfchiedenheit der relis gibfen Grundanfchauung, ber Gemutherichtung und bes fittlichen Strebens und Gehalts auspragen; benn nicht bie religiofe und ethische Individualität des Schriftstellers macht feine Clafficitat aus, fondern die afthetische Birmofitat oder die volltommene Darftellung ber Gedanten mittels ber Rede. Und alle religiofe und fittliche Große wurde beim Mangel großer Gebanten und funftlerifch foina Korm ihres Ausbrucks Reinen jum Nationalfdriftfteller machen. Schon Gerftenberg fagt baber in ben "Profaifchen Gebichten" (1759):

Diejenigen die einen Dichter einen Beiben fchelten, wenn er nicht bei ben geheiligten Lehren ber Religion fteben bleibt, fendern fich in die anmuthigen Felder ber Fabellehre binubermagt und Wein und Liebe und Freude fingt, biefe ftrengen Ranner überlegen nicht immer bag man bie Berte ber Dichttunft nicht nach ihrem Inhalt, fondern nach der Bilbung, nach bem Genie beurtheilen muffe, womit fie bearbeitet find. Die Dichtfunft fucht ju gefallen und ju biefem Entzweck bient ihr ein artiger Ochers.

Zwar kann es Reinem verwehrt fein bie einzelnen Schriftfteller darauf anzusehen, ob sie ben subjectiven hriftlichen Standpunkt bes Lefers theilen ober ob eine gange Schule ber Schriftsteller (3. B. die Romantiter) den allgemein fittlichen und religiofen ober auch speciell duftlichen Grundfagen hulbigt ober nicht. Aber diefe Frage hat mit der Clafficitat Richts gu fchaffen und ift nicht einmal praktisch, außer insoweit als Der welcher den Umgang mit bem Einen nicht lieben fann fich an Andere, feiner Denkungsweise und gangen Individualitat mehr Bufagende halten und, wie dies im perfonlichen Umgang gleichfalls gefchiebt, auch Andere, namentlich bas Sugenbalter vor ihrem Einfluß zu huten fuchen wirb. Die Literatur reprafentirt wie die Gefellschaft alle Typen bes menschlichen Charafters, und es tommt nur barauf an ob der herrschende Zon beiber unsittlich und irreligios ift. Dag aber blos die Frommen schreiben ober die Schreibenden alle fromm und fittlich gut feien, wie es bem Berfaffer gefiele, ift unmöglich; bas mar, ift und wird nie bei einem Bolt der Fall fein, das der Barbarei entmachfen ift. Rur bei balbbarbarifchen Buftanben, mo Die Priefter augleich die Literaten find, ift bas Schriftenthum völlig ber Bolfereligion conform, und ba wo Inquifition und Scheiterhaufen die Beiftesfreiheit bemmend bedroben ober ber Sefuitismus ichon ben Rinbern als nahrende Milch bargereicht wird. Ueberdies fommt hier in Betracht daß bei einzelnen Schriftstellern je nach ben verfchiebenen Gemuthelagen, Altereftufen und Lebenefchickfalen bie religiofe und ethifche Dentungemeife fich modificirt, wie ja ber Berfaffer felbft bei Goethe brei Perioden unterscheidet, mit beren letter er noch am jufriedenften fich außert. Ferner hat auch ber Dichter namentlich feine Perfonen ftete ihrem Charafter getreu fprechen ju laffen, barf fie nicht aus ber Rolle fallen laffen, noch feine eigene Meinung benfelben blindlings in den Mund legen und muß fich der Ratur des Gegenftandes fügen, ben er ju befingen fich getrieben fühlt. Sonft verlegt er bas höchfte Gefes, bas ber Bahrheit. Aus diesem Grunde aber läßt fich nicht immer ein ficherer Makstab für die moralische und religiose Grundanschauung des Autors sinden, wie wir dies insbesondere bei Ut, Gleim, Rleift u. A. bemerten, beren Dichtungen in verschiebene, einander contraire ethische Bebiete ftreifen, mas den Berfaffer bei ber Claffification derfelben auf eine die Ueberficht erschwerende Beise zu Bie-

berholungen veranlaßt.

So ift es auch hochft fonderbar baf man icon 3. B. das Schiller'icht Gedicht "Die Gotter Griechenlands" bum Beweis eines völligen Bruchs feines Urhebers mit ber driftlichen Beltanschauung - mas auch Bilmar thut - anführen zu tonnen glaubte. Dem Priefter ber Bahrheit, bem Denfer und Philosophen Schiller mar gewiß der Monotheismus des Chriftenthums theuere Bahr. beit, für welche er die griechische Gotterlehre nimmermehr im Ernft vertaufcht hatte. Allein daß ber Reichthum an poetischem Stoff ben lettere barbot bem Dichter boher ftehen mußte ale die vergeiftigte Religion bee Chriftenthums, jumal des protestantischen, bas ift ebenfo natürlich. Bas aber folche Berte ber claffischen Literatur betrifft, in benen eine Berkehrung der allgemeinen Moral ober wirklicher Atheismus herrscht — wohin auch ein großer Theil ber Erotiter ju rechnen fein wird - fo find dies Ausnahmen, von benen übrigens bas Wort gilt: Dem Reinen ift Alles rein. Auch leben fie tros ber claffifchen Form felten im Bergen und Andenten bes Bolte fort. Bie Biele lefen heutzutage noch Bieland! Schiller bagegen wird noch in hundert Jahren allverehrt fein. Derartige Auswuchse find eine naturliche Ericheinung in ber Literatur febes Bolte und begrunden teine allgemeine Anflage gegen ben Beift berfelben. Deutsche aber, dem die Chre und Grofe feines Bolts theuer und werth ift, barf fich ber Anerkennung freuen welche unferer Literatur mehr und mehr von Seiten ber Rachbarvolfer autheilwird, und fühlt feine Bruft hoher Nopfen bei ben Borten bes gelftvollen Briten, welche ber Berfaffer mittheilt:

36 weiß nicht, mas aus mir geworben mare, hatte ich nicht noch ju rechter Beit bie Claffiter ber neuern beutschen Literatur tennengelernt. Dier erft fand ich wieber einen Mus. gang aus ber geiftigen Debe in ber ich bungerte, bier erft wieder einen lebendigen Beweis baf die Brunnen bes geiftigen Lebens noch nicht verfiegt find.

Ibr Umfang und ibre Gin-Die Propaganda. richtuna.

(Befdlus aus Rr. 50.)

Ein protestantifdes Deutschland ift rechtlich querft 1555 im Refigionsfrieden anerkannt. Db ein gand fatholifc ober evangelifch fei, bing bemnach allein ab von ber perfonlichen Ueberzeugung feines herrn. Aber befondere Bertrage zwischen Rurft und gandftanden ftellten allmalig auch fur bas gand einen confessionnellen, von der Confession des Landesberrn unab. bangigen Charatter auf. 3m Beftfalifchen Frieden murbe ber Befichtand bes I. Sanuar 1624 als ber normale feftgeftellt, mit Ausnahme bag bie Restitution ber Amneftirten wie Unterpfalg, Burtemberg und andere durch jenen Termin nicht beforantt werbe, und bag fur die taiferlichen Erblande eine Reftitution in firchlicher Beziehung überhaupt nicht gefchieht. Das fürftliche Reformationsrecht erhielt eine wefentliche Befdrantung; auch andersglaubige Unterthanen foll ber Landesberr bulben, fur ben Fall bag fie teine Aufregung veranlaffen. In Bezug auf Die tatholifche Rirchenregierung hielten Die evange-lifchen Stanbe ben Grunbfag feft bag bie Rirchengewalt bem Burftenthume ale foldem gebore; es murbe feftgefest bag jebe Art geiftlicher Regierungsgewalt in ben evangelifchen Territo. rien aufgehoben fei; fur die tatholifden Unterthanen in evangelifden Territorien, daß in dem Dage in welchem mabrend des Babres 1624 bie Bifcofe bier im ungeftorten Rechte bes Diocefanrechts gemefen, fie daffelbe behalten follten, weiter aber feines, wonach es nur tatholifche Gemeinden in evangelifden Lanbern gab bie teinen bifcoflicen Rerus hatten, wie im gangen nordlichen Deutschland; fur biefe Gemeinden alfo haben bie katholifden Paciscenten ju Denabrud bas Landesepiscopat ihrer erangelifden Aerritorialberren anerkannt.

Die tatholifche Rirche protestirte einfach burch Runtius und Bulle gegen bas neue Reichsgefes, Die facularifirten Bisthumer hielt fie fortwahrend nur fur impedirte Bifchoffige, beren Regierung an Die Ergbischofe ober ben Papft getommen fei, bem es nun obliegt gegen bie Regerel zu wirten, und zwar, ba er teine weltlichen Mittel hat, burch bie Miffion. Das gange proteftantifde Deutschland murbe bamit Miffionsland. Diffionare lieferten die Orden, befonders die Sefuiten, das Germa. nicum ju Rom, die Collegien ju Braunsberg, Dimus, Fulda, Prag, Bien, Dillingen, Roin. Die Leitung ber Unternehmungen tam jum großen Theile in die Bande ber Runtien, fo bes wiener, tolner, lugerner; fie find ber perfonificirte Gebante ber Gegenreformation, ber fich befchrantt bie weltliche Dacht gum Danbeln ju veranlaffen. Go machte es Carafa, Runtius Bien, mabrend bes Dreifigjabrigen Rriegs; ber wichtigfte Legat fur die Miffion in Deutschland war ber Runtius ju Roln, beffen Gebiet gang Deutschland bis Bafel und Augeburg umfaßte und beffen Stiftung durch ben Uebertritt Des Ergbifchofs Gebhard Truchfes veranlagt mar; feine Bollmach: ten waren gang außerordentlich; burch ibn empfing Die Con-

gregation Relationen.

Bo in evangelischen Theilen ber Diocese Die fatholische Religionsubung verboten mar, mußte der Bifchof durch Diffionare mirten; ba aber biefe von ber Barefie mußten abfolviren, ba fie von manchen Rirchenfagungen mußten entbinden tonnen, mas fonft nur Recht bes Papftes war, fo mußten, um fe be mit auszuruften, die Bifchofe befondere Miffiontfaculitien m halten. Dies find die fogenannten Quinquennalfacultatm, mel de bis auf ben heutigen Tag fie fic alle funf Jahre munn taffen und bie neuerdings bei bem Auftreten bes Bifchoft m Trier wieber gur Sprache gefommen find. Go barf ber Bi: fcof Chebispenfe und Faftendispenfe geben, erlauben mellige Rleiber ju tragen u. f. w. Andere Bifchofe, Die belgifden, fpanifchen, italienifchen, frangofifchen, haben folde facutiten nicht, nur bie beutschen. Gie wurden früher ausgeftelt wie ber Inquifition, jest von ber Propaganda. Es last fic aunehmen daß diefe Quinquennalfacultaten ben Erzbiftofen bebalb urfprunglich ertheilt feien, um ihren Biberftand gegen bir Runtien, Die abnliche Facultaten befagen, gu befeitigen; juben wurde auch ben Bifcofen baburch die Miffion wefentlich er leichtert; endlich war es angemeffen baß ben Bifchifen biefe ben Bollmachten gutheil murden, welche die altern Orden und Die Sefuiten befagen und zu beren Unwendung Diefe felbft nf der Erlaubnif Des Bifcofs bedurften. Bie Die Bifcofe ihr Diocefanrecht in ben evangeliften ganbern burd ben Beffili fchen Brieben nicht für fuspendirt erachteten, das zeigten jablreiche Beftrebungen gur Biedereinführung bes Rathelicitmut, namentlich ba wo die Landesherrichaft eine zeitlang tatholife war, wie in ber bieber burchaus evangelifchen Unterpfalz nach ben Ryswifter Frieden, wie in Burtemberg, Baben-Baten, Raffen Siegen, Bieb, Sayn, Denabrud u. f. w. Aud wie in tatbelifan Lanbern Deutschlands die Propaganda Die Betebrung ber Prottenten betreibt, zeigt Die Geschichte von Salzburg, wo nach ber Berjagung ber Protestanten Die verbachtigen Bergwertsbiftitt

in Miffionen getheilt wurden welche die Propaganda beftätigt. In den Theilen Deutschlands wo die Bisthumer ganta facularifirt worden, gelangte die Kirchenregierung an die Erbifcofe ober an den Papft, fo für Denabrud und Rinden m Roln, Balberftadt und Berben an Maing; fur die übrigen bie thumer, wofur es auch ergbifcoflice Sige nicht mehr gab, wurde bas apoftolifche Bicariat gegrunbet, feit 1667, als p Danover und Schwerin tatholifde hoftapellen 1665 entfiniben, ber Bergog von Schwerin bie Bisthumer Schwerin und Rageburg berftellte, fich aber bas Ernennungsrecht behalten und die Eurie barauf nicht eingehen wollte und bie Grundung eines Bicariats für zweckmäßiger hielt. Das apoftolife Bim riat erftrecte fich junachft auf Calenberg, Gottingen und Car benhagen, wurde bann ausgebehnt auf Die gange Diece Dal berftadt, Bremen, Magdeburg, Die medlenburgifden Butt, Die Miffionen von Altona und Gludftadt. Apoftoliffer Bicar war zuerft Maccioni, bann 1677 ber banifche Convertit Rit. Steno, ber 1685 nach Schwerin überfiedelte, hierauf ber Staliener Portenfio Mauro in Panover, der Freund von feibnig, nad ihm der Bifchof Sofeph Clemens von Dilbesheim. Bu dem apostolifchen Bicariat gehörten bamals nicht Raumburg, 3eit, Merfeburg, Reigen, Lebus, Brandenburg, Davelberg, Cammin, Lubed und mas von dem Bisthum Minden auferhalb ber braunschweigischen gande lag. In Lubect und hamburg wirtten Sesuiten; Der kaiferliche Refibent in hamburg erhielt 1631 Die besondere Beifung fur Fortpflangung ber tatholifden Re ligion zu forgen, und so war er thatig auch über Camburg binaus in Beaunschweig, hanover und Medlenburg. Im Jahre 1702 wurde bas apostolische Bicariat in zwei selbständige Rie riate getheilt, das von hanover und das des Rorben; lette res dehnte fic aus über das danifche, fcwedifche, schwedische beutsche Gebiet, Altona, Schwerin, hamburg und Lübed, efteres jest auch über gang Minden und alle öftlich der Elbe ge legenen branbenburgifchen facularifirten Bisthumer; ber Biet von Sanover batte feine Refibeng meift in Sildesheim 3 Bahre 1780 murben beide Bicariate wieder vereinigt. Fur bat nordifche Bicariat biente junachft bas braunsberger Riffient collegium, bann bas zu Ling unter ben Sesuiten fichenbe, mei-ches auch ein katholisches Rofthaus in Schwerin hielt; tit Berfuche die freie katholische Religionsübung in Redinsung rechtich anerkannt zu sehen scheiterten. Bur Beit ber Miedervereinigung hatte das Bicariat des Rorden schon 14 Gestionen (Stockholm, Kopenhagen, Friedrichsobe in Zütland, kedeinen (Stockholm, Kopenhagen, Friedrichsobe in Sütland, kedeinen (Stockholm, Kopenhagen, Friedrichsobe in Sütland, keickfedt, Friedrichstad in Schleswig, Islena, Handburg, Kübeck, Schwerin, Bremen, Zew, Reukadt Sodens in Offriesland), das Bicariat in Oftwas Rordsachen hanover, Celle und Lünedurg, Hameln, Götwagen, Braunschweig, Wolfendüttel, Betlin (wo Friedrich der Erge den Katholiken die Pedwigskliche eingeräumt hatte und diese durch einen besondern papstlichen Delegaten, den Fürstliche von Ermetand, eingeweiht war), Potsdam, Spandau, Majdeburg, Halle, Stettin, Dessau, zerbst, wozu eine Reihe durch das Rormaljahr erhaltener katholischer Richter im Haltschieften, Ragdeburgischen und Minden kam. In den Artschlichen, Ragdeburgischen und Minden kam. In den der Fieden zuch des Königs ab, mit Ausnahme eines kleizen zuch dem Kocksin hinterpommern, der ehemals polnischen Anobesteil kauendurg, Bütow und Lempelburg, wo aber nur wenige Katholiken sich befanden. In Schwedisch-Pommern war nes dem Westfälischen Frieden katholische Religionsübung nicht und kennen der Katholische erlaubt und zwar auf Ersuchen des köhner Mentigs. Die katholische Gemeinte in Hamburg erhielt 1785 mie Religionsübung, Dlbenburg 1787.

Die preußischen Ronige waren ber Anficht, fie feien in In Dingen die keinen Glaubensartikel angehen auch für die unbelken der oberfte Bischof im Lande und hatten keine andere britat anguertennen; in ber Praris ignorirte man es, wenn tatholifder Geiftlicher auf ben apostolifchen Bicar gurudg. Dan wollte im gande Riemanten gum Bifchofe haben nicht auch perfonlich ein Unterthan des Kanbesherrn Dbersofs mare, weshalb ber Bifchof von Silbesheim und Paterin, als er unter westfälische Dobeit tam, feine Facultaten Bet bie martifch pommerfchen gande bem gurftbifchof von Brees in übenrug; nach 1814 folug ber gurftbifchof von Breslau ber, die Rarten und Pommern gang zu feiner Diocefe zu folaig, indes wies das berliner Ministerium jest den berliner hoft wieder an den Fürftbifchof von Paderborn und hildesheim. ter ben Stiftungen welche fur bas apoftolifche Bicariat bes den gemacht find ragt besonders hervor die sogenannte dinandeifche, 1682 von dem Furftbifchof von Munfter und betborn, Ferdinand von Fürstenberg, gemacht, welche nach mancherlei Unfallen die fie durch die Revolution erlebt elich noch über 5000 Thaler abwirft und die Geistlichen in ned, hamburg, Schwerin, Fridericia, Gludftadt, Riel, ben Staatsregierungen unterhalten, 3. B. Berlin, Potsn, Spandau, Berbft, Deffau u. f. w.

In Aursachsen, welches von Anfang an nicht zum apostoten Bicariat des Rorden gehörte, wurde, als der lete Bijes von Meißen evangelisch wurde, der Dechant des östreichism Stifts Baugen zum Administrator der bischlichen meisihen Regierung in beiden Lausgen ernannt; aber für die
ihrtlausg behauptete der Abt von Reuzelle, dem einzigen
Kelischen Punkte, die bischösliche Jurisdiction. Als die Lausg
an Sachsen kam, blieb hier der katholischen Kriche ihr
ihrkand unverkürzt, während in den sächslichen Erblanden
de dem Rormaljahr von 1624 die Ratholisten von Grundbesig
Würgerrecht ausgeschlossen waren. Bon der Lausg aus
hat die Zesuiren Sachsen zu bekehren. Rach dem Ueberz
ht des hofs zum Ratholicismus residirte häusig der Runtius
htt zu Barschau zu Dresden. Der Abt von Reuzelle, welte 1817 ausgehoben wurde, sührte auch noch in preußischer
hen Litel eines apostolischen Bicars. Aus verschiedenen
kelzungen ist kar daß die sächsischen Erblande unter der
Fespaganda ftanden.

Shleften war bas erfte tatholifche Land welches nach bem Beffällichen Frieben in akatholifche Sanbe tam; es gehorte

faft gang jum Bisthume Breslau, welches wegen ber vielen Protestanten auch eine Art Diffionebisthum mar. An Die gefürchtete Sacularifation bes Bisthums bachte Friedrich ber Große nicht im entfernteften, bagu mar er gu indifferent, aber er machte ein landesbifcofliches oberftes Recht über Die fatbolifche Rirche feiner gande geltend und mußte ben gurftbifchof Singenborf fur feine Emancipationeversuche von Rom gu gewinnen. Friedrich wollte in Berlin ein tatholifches Appellationstribunal grunden, an bas alle Sachen geben follten, auch aus Schleffen, ftatt an ben Runtius gu Bien, und ben Bifchof von Breslau gu einem Bicar fur alle preußifchen Lande machen, boch follten Die rheinifc-weftfalifden gander und Oftpreugen nicht bagu gebocen. Der Plan gerichlug fich aber megen ber Bebenten bes Papftes, der wiener Runtius blieb für die folefifche Seiftlich-teit bas Berbindungsmittel mit Rom, und die firchenrechtlichen Berbaltniffe ber breslauer Diocefe baben fic burch ben Bechfel ber Landesherricaft nicht veranbert, aber bie Gurie gewann ben Bortheil, mit einem von ber weltlichen Gewalt anerfannten Gliede ibres Leibes in Das Miffionsgebiet eingreifen gu fonnen. Das war die Folge ber Impoteng bes protestantischen Rationalismus. Eine zeitlang, namlich bis zum Tobe bes im Siebenjährigen Kriege erilirten Bischofs Schaffgotich 1795, hat Solefien apoftolifche Bicare gehabt. Auch in ben ju Preugen tommenben polnifchen gandern blieb ber status quo, auch bier

batte Die tatbolifche Rirche nun feften Rug.

In Preugen war nach bem Allgemeinen ganbrecht bie tatholische Confession mit ber evangelischen vollig gleichgestellt, boch war in bem Dberauffichtsrecht bes Staats bas Dberbischofsrecht materiell enthalten. Seit 1805 hielt Preußen einen Befandten (28. von humbolbt) in Rom. In keinem protestantifchen Lande Deutschlands ftand ber Ratholicismus fo gunftig als in Preugen. 3m Reiche hingegen blieb der Gegenfat gwiichen tatholifchem und protestantifchem Lande fortwährend befteben, und nur hier und ba war öffentlicher Gottesbienft er-Durch den Reichsbeputationshauptichluß tamen viele Tatbolifde gander in protestantifde Bande; biefe bebielten ibre freie Religionsubung, ber Landesberr erhielt aber auch bas Recht andern Religionsverwandten alle burgerlichen Rechte gujugefteben; in ben Entichabigungslanden blieb bie bieberige tirchliche Organisation. Regensburg erhob ber Papft gur Metropole von gang Deutschland, Deftreich und Preugen ausgerespote von gung Deutschlund, Deftetch und Preugen ausge-nommen; den Aur-Erzkangler Dalberg verseste er von Maing dahin. Dalberg erbat sich Fesch zum Coadjutor, sacularisite das bei Regensburg gelassen Kirchengut, indem er als welt-licher Fürft noch das Großberzogthum Frankfurt behielt. Rapoleon begunftigte bie Ratholiten in Deutschland, aber er war boch nicht beliebt bei ber Curie. Raifer Frang bot bem Papfte auch feinen Salt. Diefer unterhandelte beshalb mit ben beutfchen Einzelregierungen, aber ohne Erfolg, weil Rapoleon, Der bie tatholifce Rirche Deutschlands von Frankreich abhangig machen wollte, hinderte. In Diefer besolaten Beit von 1803-13 murben viele bischöfliche Sige vacant, ba regierten bann bie Capitel mit einem Capitularvicar ober einem apostolifchen Bicar; gur Beit des Biener Congreffes lebten von allen beutfchen Bifchen nur noch funf und bavon waren brei über 70 Sabre alt. Rach Rapoleon's Sturge foberte Die Curie Bieberherftellung bes Deiligen romifden Reichs beutscher Ration, um baburch bie Berhaltniffe vor 1803 wiederherzustellen; bann unterhanbelte fie mit dem Bundestage, erft feit 1817 mit ben einzelnen Staaten. Baiern verpflichtete fich burch bas Concorbat von 1817 wieder der ftrengfatholische Staat von ehemals gu fein-Die von protestantifden Regierungen beberrichten Theile Deutschlands maren naturlich Diffionsgebiet, aber die Gliederung ber tatholifden Rirche innerhalb beffelben mar ungleich fraftiger geworben. Protestantischerseits wurden ju Rom brei im Allgemeinen voneinander unabhangige Unterhandlungen geführt: von Preufen, von Banover und von den Staaten der fpater foge: nannten Dberrheinifden Rirchenproving; Sachfen blieb Diefen Berhandlungen fremd und in feiner bisherigen Berfuffung, anbere Territorien haben fich foiter an Proufen ober hanoper

angeichloffen.

Die Staaten ber jegigen Dberrheinifden Rirchemptwing und andere conferirten gurachft zu Prantfurt fele Die 1818, ber murtembergifte Minifter von Bangenheim pruffibirte. Ran hielt feft baran bag auf bie bisherigen Bisthumer teine Rudnicht genommen werben tonne, fondern die politifchen Grengen der Staaten auch die der ba befindlichen ober neuen Bisthumer bezeichnen; über bie in protestantifchen ganbern befindlichen Ratboliten folle ber Bifchof Gerichtsbarteit haben; die Bifchofe feien vom Landesberen ju ernennen; wolle ber Papft nicht genehmigen, fo gebachte man fich von Rom loszumachen. Sierauf aber fchieden fich die verbundenen Staaten, die fubbeutfchen und Deffen Raffel blieben bei ben Befchluffen, die mittel und nordbeutichen aber hielten fich freie Danb. Bene festen nach Biebererbffnung ber Berbandlungen ferner feft bag ber tatho-lifchen Rirche vollberechtigte Religionsübung gefichert fein folle. Es wurde bie Errichtung von funf Bisthumern für Burtem-berg, Baben, Darmftabt, Raffau-Frankfurt, Rurheffen beclarirt. Der fogenannte Bertrag vom 7. October follte bem Papfte vorgelegt werben. Die Gefanbtichaft verweilte mehre Monate lang in Rom, erreichte aber Richts, am allerwenigsten tam es au einem Concordat, nur verfprach die Curie die Bisthumer für jebes Land einzurichten, im Gangen fünf, und bagu mar fie gern bereit, weil ihr bie Ausficht gegeben war in fruber ausschließlich protestantifchen Staaten ftaatlich anerkannte tatholifde Ginrichtungen treffen ju tonnen. Die norbbeutichen Theilnehmer ber Conferenz, Dibenburg, Dedlenburg, Die Banfeftabte, Die thuringifchen Bergogthumer, Balbed, Lippe, find fpater jurudgetreten. Die Bulle Provida soleraque vom 16. August 1821 enbitd feste Aues feft, Die neuen Bisthumer Rottenburg, Freiburg und Limburg murben für Burtemberg, Baden, Raffau, die beiden neu umgrenzten Mainz und Rulda für bie beiben Beffen organifirt und gwar für die "Chriften" fie follten fich alfo nicht auf die Ratholiten allein erstrecken. Go maren bie funf neuen beutfden Diffionsbisthumer fertia; fie fteben mit der Propaganda in Berbindung, find ihr aber nicht ausbrudlich untergeftellt.

In Danover trat bas Bedürfnif ber Unterhandlung mit Rom hervor feit der Erwerbung von Denabrud und Silbesbeim. Man bot eine Theilung des gangen Konigreichs in zwei Diocefen, Bilbesheim und Denabrud, burch die Befer gefchieben, an; indem man bas gefammte altproteftantifche hanoverifce Land, in welchem feit dem Beftfalifchen Frieden und tanger die bifcofliche Regierungsgewalt fuspendirt gewefen, jum Gebiet tatholifcher Bisthumer folug, beging man einen großen Bebler, allein burch ben Bunfch befeelt, teinen apoftolifchen Bicar im ganbe gu haben. Fur bie Bifchofe wurde eine Rente von 4000 Thalern ausgefest. Die Unterhandlungen jogen fich febr in die gange; nach faft fieben Sahren murbe ber Plan ein Concordat ju foliegen aufgegeben, und am 26. Marg 1824 erschien Die fogenannte Circumscriptionsbulle Impensa, welche Die Diocefen gegeneinander abicbied und organifirte. Beil fic nicht die nothigen Mittel gefunden, blieb Die Befegung von Denabrud fuspendirt und follte die Diocefe unter ber Abminiftra. tion bes Bifchofs von Silbesbeim von einem befonbern Bicar vermaltet werben. Der Bifchof wird vom Capitel gemabit, nach. dem Die Regierung von einer Lifte die misliebigen Ramen geftricen, fodag noch genug jur Bahl übrig bleiben; Die Juris-Diction ber Bifcofe, befonders in Ehefachen, ift durch die Confiftorien mit geiftlichen und weltlichen tatholifchen Rathen gefdmacht. Der Bortheil fur Die Curie mar bag ber Begirt in Norddeutschland, welcher noch durch apostolische Bicare vermaltet werden mußte, bedeutend verkleinert mar. Beide Bisthumer in ihrem gegenwartigen Umfange gelten aber fur Diffions: bisthumer; Der Bifchof in partibus von Denabrud fchictt direct Die osnabruder Sachen an Die Propaganda, ift im Befentlichen noch apostolischer Bicar.

Die Berhandlungen Preugens mit ber Curie bat Riebubr,

bet 1916 als Gefandter nach Rom abging, auf bie a aeleitet. Man hielt bamals in Preufen noch gimlich f dem' alten Grundfage daß die fatholifche Rirche jum nur in bem Berhaltnif ber ebfoluten Unterorbnung fteben nur bag auch icon vielfach ber Liberaliemus ber Buren Eingang fand, ber bie Rirche ich Grunde abgethen aler und an dem Brrthum theil hatte bag ein tatholifder Bital allemal beveit fein werbe mit bem protestantifden Graate gen ben Papft Partei zu ergreifen. Riebuhr theitte birte 3lie fionen über Lebenstraft und Schwerpunft ber tatholifchen fip denverfaffung nicht und wollte Die majeftatsrechtliche Auflicht über die tatholische Rirche auf die Bewahrung ber Geliffeinig feit bes Staats und die unerlagliche Rothwebr gegen eint aufer halb des nationalen Lebens und bes Staatsverbandes liegente unbefchrantte Richengemalt befchrantt miffen. Riebehr batte ein Sabr auf feine Inftructionen gewartet, che er eineife, eber er mußte nachher noch vier Jahre warten. Ren hatte anfened auch ein Concordat fchließen wollen, aber es ftellte fich immer mehr bie Unmöglichkeit für ben protestantifden Staat fic prin cipiell mit Rom ju einigen beraus; und die beiben Minifterien, das auswärtige und das geiftliche, konnten gar nicht einig werben über ben Inhalt ber Inftruction; jenes bielt ten land. rechtlichen Standpunkt fest und verlangte ein Concordat, diefet mit Riebuhr fab bie Unmöglichteit ein. Enblich fam min ibe-ein daß man unterhandeln muffe, die anerkannt bestehnben tatholischen Diocesen follten neu abgegrengt und ihnen bie ale protestantischen gande zugeschlagen werden, abnlich wie in be nover, nur daß in den lettern ganden die bifchoflicen Reder nur in der Prufung und Beauffichtigung der vom Londetherm anguftellenden Beiftlichen befteben follten. Am 16. Buti 18th erließ nach Bernehmung ber Propaganda der Papft Die Bide De salute animarum. Diefe conftruirte neu die Diöcefen Lint Roln, Daberborn und Dunfter ale erzbischöfliche Proving Alle. Die Diocefen Gnefen Dofen und Culm als erzbifcoftiche In ving Gnefen und bie beiden eremten Bisthumer Bretlen u Ermeland, ließ bei Ermeland und Gulm Die oftpreußiften, Mi Culm und Gnefen die pommerfchen Diftricte, foling bie Ba ju Breelau und lief Glag unter Prag, ben Diftrict Luiden unter Dimug; die Katholiten in ben altproteftantiften Band, Die bieber gum apostolischen Bicariat von Rordbeutschland borten, wurden ben nachften Bifcofen untergeordnet, der jedoch daraus eine wahre Diocesenvereinigung entfland, wert fich die Propaganda die Entwickelung des Bicariats junt fionebiethum entgeben ließ; es tamen Diefe Gemeinten an Breslau, theils an Paderborn, beide Bifchofe tinten fin Diefe Stabte in Die Stelle des nordifchen Bicars. Som pro-Ben als unter einer atatholifchen Regierung ftebend & fionsgebiet, auch in feinen überwiegend tatholifden Pust darum fteht es unter der Propaganda und wird foviel ign möglich gefüllt mit Boglingen bes Collegium Germaniem anderer Miffionsanstalten. In Bezug auf die Babt ber fchofe wurde nach langen Debatten in der Bulle gefiet bei allen Erledigungen die Capitel den neuen Bifchof nach gewöhnlichen fanonifchen Formen mablen follen, ein Brette an die Capitel erlaffen daß fie fich zu vergewiffern haben, ber zu Bahlende persona grata fei; bas Bahlrecht fam nur an Roln, Erier, Breslau, Paderborn und Munfter Gnefen Dofen, Ermeland und Culm blieb ber status quo, & die Romination durch die Regierung. Bon ben übrigen beutichen ganbern gebort Liechten

Bon den übrigen deutschen Landern gehort Liechen zum Bisthum Briren, beide hohenzollern zu Freiburg, Domburg ein Theil provisorisch zu Mainz, Meisenheim zu Abs einzige katholische Dorf in Meiningen ift noch nickt it theilt, Koburg-Gotha gehort zu Bamberg und Poderborn, tenburg zum bresdener apostolischen Bicariat, über Bit ubt ber Bischof von Fulda die Jurisdiction sachisch Schwarzburg, Lippe-Detmold, Balbeck stehen unter Paderbollschung unter Munfter, Birkenfeld unter Arier, Benfchweig unter hilbesheim, Mecklenburg Streifs ift zum per

meridendefiften apostoliften Bicariat gezogen und wich von Beefen befandelt. Die toniglich fachfischen Erblande und bie Derfaufig baben noch zwei gesonderte apostolische Bicariate, duet fie feit 2046 einen einzigen Berwalter haben; ber Dedent pon Bauben fteht unter bem Erzbifchof von Prag, ob pet nun auch ber Bicar von Dresden, ift ungewiß; der Lettere it fiet 1816 Diffhof in partibus, hat 20 Miffionare und 5750 Latholiten unter fich; jum Miffionssprengel von Leweig gebort aus Uftenburg. Die Katholiten in Rothen, wo die Pfarrfirche ren ben Sefutten feit 1826 bedient wird, ftanden fruber unter ben facfischen Bicar, jest wahricheinlich wie Deffan und Bernburg unter bem doftolifichen Runtius in Munchen.

Das apostolifche Bicariat bes Rorben befchrantt fich jest auf Redlenburg . Schwerin , Lauenburg, Die Banfeftabte , Dolfrin, Chieswig, Danemart. Diefes wurde bis 1839 von bem Bifor von Paberborn verwaltet, bamais ernannte Die Curie fentent, Pfatzer zu Somnich, mit bem Titel eines Bifchofs jun epostolischen Bicar und wies ihm als Sig hamburg zu, nen nen die Absicht hatte ein Bisthum zu errichten; der Se-nat und die dankthe Regierung verdoten ihren katholischen Keistigken, Lauxent Einflüsse auf ihre Gemeinden zu gestatten, nistend die öftreichische Rezierung sich Lauxent's annahm. kurent wollte durch das preußische Rheinland einen Ariumphjag balten, wurde aber über die Grenze gebracht; in Rom fand man für den Augenblick von Welterm ab, ließ aber Lauent, ber auch apostolifcher Bicar von Luremburg ift, feln Amt and febte ibm nur einen Stellvertreter in ber Perfon bes Mentalviers von Denabrud, Bifchofe von Antedona, Anton the. So ift es auch jest. Unter ihm gerfällt das apostoli-the Bicariat in die Missionen Hamburg (3000 Communican-in), kibest (250 Communicanten: auch Lauenburg, Eutin), Bemen (2000 Communicanten), Schwerin (250 Communicanten, auch Mofted), Ludwigsluft (75 Communicanten, auch Pardin u. a.), Slückftadt, Altona, Kiel, Friedrichkadt (gufammen 1888 Communicanten), Kopenhagen, Fridericia, Infel Rord-fernt (gehannen 3000 Katholiken), Buckeburg. Ift nun jest noch bas apostolische norbische Bicariat nicht in ein Bisthum mondet, fo wird both die Curie immer ihren Blid barauf midtet halten, fowie fie auch banach ftreben wird bas fach-

tint ber gungen tleberficht erhellt bag mit Ausnahme von Boirn und Defreich gang Deutschland gum Diffionsgebiete gebet; nur febt bie katholische Rirche bier gunftiger als in schirt; nur keht die katholische Kirche bier gunniger am in wen andern Abeilen des Propagandagebiets, jum Abeil ahnst wie in Destreich und Baiern, wo der staatlich geschützten birfie gegenüber die katholische Kirche sich gleichfalls auf Ritsit der Reiffinn beschränden muß. Weil aber Deutschland Missen Gen daraus die katholischen Berhaltfindend ift, so erklaren sich daraus die katholischen Berhalt-nife, so die überall sich sindenden Missionare, so die Missio-um der Zesuiten die sich gegenwärtig so laut machen und Metdings unter den kirchlich kranken Katholiken wirken sola, das heißt unter ben Protestanten, fo die Ausschliefung Edifionen von den altprotestantischen Provinzen des preugien Graats, fo die militairifde Unterordnung des deutschen pikapats unter Rom und feine Berwerfung bes nationaler. mats feit bem murgburger Blichofstage von 1848, bem ber Wiftef von Prag, Burft von Schwarzenberg, Primas von Enifoliand und Mitgfied ber Propaganda, prafibirte. An ber Die der katholischen Tendenzen steht Destreich, daher seine Beine fier die bie katholischen Mississensgemeinden in Bord-densten fein Einstuß auf Schiesen durch den Bischof von Bruck, auf Sachsen durch den Erzbischof von Prag, auf Sachsen durch den Erzbischof von Prag, auf Jan-Sutfalend durch denfelben als Primas von Deutschland. Rom geift ferner durch feine Runtien, den von Wien, Munchen, Beifft weit in Deutschland ein; die Curie hat die Absicht, jest and en verfchiebenen protestantischen Sofen, g. B. bem berli-me, Runtlen zu accreditiren. Fortwährend wird von der ka-Holischen Kirche der protestantische Staat ebenso bekampft wie Sinefifches Beibenland; weil Deutschland Miffionsland ift, wird fie nur von bem Gebanten ber Bemegung gegen ben Prote-ftantismus geleitet, Breibeit beißt ihr Freiheit bes Rampfe gegen ben Proteftantismus, und ber beutiche proteftantifche Staat, indem er ibr bient, kann nur bann gemeint fein, nicht gegen fich felbft au operiren, wenn er obne Protestantismus besteben au tonnen meint.

Motizen.

Bober tommt ber Rame Bucentoro?

Betanntlich bief in Benebig bas Staatsichiff, auf welchem ber Doge die feierliche Bermablung mit bem Meere vollzog und von welchem man noch vor 30 Sahren in dem Arfenale Benedige Ueberbleibfel feben tonnte, il bucentoro. Der Rame commt von busentaurus, Bouxertaupos ber, und ift banach in die italienische Sprache übergegangen. Beiter mag man biese etymologische Erörterung nicht treiben, auch wenn bamit noch nicht ermittelt worben ift, warum jenes Schiff gerabe ben Ramen Bucentaurus, einer mythologischen Person bes alten Griechenland, geführt bat. Zebenfalls erledigen fich alle etymologischen Spigfindigkeiten, wie fie hierüber neulich irgendwo versucht worben, hiermit auf bas Bollftanbigfte, wennschon es richtig ift, bag in ber altgriechischen Gprache bie Borfesiplbe Bou (bu) groß bebeutet. Aber mahrhaft lacherlich ift es, wenn man ben Ramen Bucentoro aus bem Beichluffe ber Republit Benedig vom Sahre 1311, ber die Eroberung eines Fahrzeugs in Benedig mit den Borten anordnete: "Quod fabriestur navigium duentorum hominum", als ob er eine Ent-ftellung tes Bortes bucontorum ware, ableiten will. Das erinnert an die Albernheit jenes Etymologen, welcher ben Ramen Chiturgie von bem alten Chiron, ber auch ein geschickter Argt gemefen, ableiten wollte.

Ein Rirchengebet in ber griechischen Rirche.

In der morgenlandischen Kirche wird noch bis auf diesen Sag bas alte, aus ber Beit bes byzantinifden Raifertbums berftammende Rirchengebet gefungen, bas bis jum Sabre 1453 in bem Cophientempel in Ronftantinopel ertonte. Es ift von eigenthumlichem Intereffe und lautet nach ber Mittheilung eines Griechen alfo: "Erhalte, Derr, bein Bolf und fegne bein Erte, gewähre ben Konigen ben Bieg über ble Frinde und bewahre bein Reich durch bein Kreug! Der du freiwillig am Rrenge, im neuen Reiche beines heiligen Ramens, erhöht bift, erbarme bich unfer; erfreue unfere glaubigen Konige mit beiner Kraft und verleihe ihnen Gieg über bie Gegner; mache mit ihnen einen Bund, damit fle Die unüberwindliche Baffe bes Friedens fabren!"

Bibliographie.

Ablfeld, &., Anna Dagbalena von Reibnig, ein Rint aus gemifchter Che und eine Frau in gemifchter Che. Gin Beitrag jur Geschichte bes Glends ber gemischten Chen. Leipzig, Dorffling u. Franke. 1854. 8. 8 Rgr.
Allioli, F. J. von, Die Bronze - Thure des Domes zu

Angeburg, thre Deutung und thre Geschichte. Eine im historischen Versine des Kreises Schwaben und Neuburg gelesene Abhandlung. Mit 3 lithographirten Abbildungen.
Augsburg, Rieger. Gr. 4. 1 Thir. 15 Ngr.
Argo. Belletriftisches Zahrbuch für 1854. Herausgegeben von X. Fontane und F. Rugler. Dessausgegeben von X. Litt. 15 Ngr.

Baumgarten, Die Rachtgefichte Gacharias. Gine Prophetenstimme an die Gegenwart. Iste halfte. Braunschweig, Schwetsche u. Gohn. 1854. Gr. 8. 2 Ahlr.

Biaromety, 23. von, Gebichte. Stuttgart, 3. g. Stein- 1854. 32. 27 Rgr.

Bremer, Freberite, Die Beimat in ber Reuen Belt. Ein Sagebuch in Briefen, gefchrieben mabrend zweijahriger

Reifen in Rordamerita und auf Cuba. Aus dem Schwedischen. Ifter Theil. Leipzig, Brochaus. 1854. Gr. 12. 10 Rgr.

Brendel, F., Grundzüge der Geschichte der Musik. 3te vermehrte Auflage. Leipzig, Hinze. 1854. 8. 8 Ngr.

Das Buch ber Braut. Sammlung ber ichonften Liebes. lieber von deutschen Dichtern ber neuern Beit. Mit I Stahlftich. Caffel, Balbe. 1854. 16. 1 Tolr.

Dainos. Littauifche Bolkslieder überfest von G. D. R. Reffelmann. Berlin, Dummler. 16. 1. Ibir.

Damen-Ralender für 1854. Allen Gonnerinnen der Bris bargebracht von ber Abministration ber Bris. 2te Auflage. 'Gras. Br. 8. 1 Abir. 10 Rgr.

Dante Alighieri's gottliche Romobie. Ueberfest; und erlautert von R. Strechfuß. 3te Ausgabe legter Sand. 3te Auflage. Braunfdweig, Schwetichte u. Sohn. 1854. 8. 1 Thir. 18 Mgr.

Duller, E., Der Fürft ber Liebe. Dichtungen. 2te Auflage. Caffel, Baibe. 1854. 16. 20 Rgr.

Hamburg's denkwürdigo Männer in Bildnissen dargestellt. Noue Folge. Iste Lieferung. Hamburg, Trupp. Hoch 4. 15 Ngr.

Deer, D., Ueber Die Saus-Ameife Madeira's. Burich, Bobr. 1852. 4. 14 Rgr.

Befetiel, G., Reue Goldaten : Geschichten aus alter Beit. Berlin, Grobe. 1854. 8. 12 Rgr. Defflein, B., Berliner Pickwickier. Mit vielen 3u.

ftrationen von 2. Löffter. Ifte Lieferung. Berlin, Stuben-rauch u. Comp. 1854. 8. 6 Rgr.

Hoffmann von Fallersleben, Geschichte des deutschen Kirchenliedes bis auf Luthers Zeit. 2te Ausgabe. 1ste Abtheilung. Hannover, Rümpler. 1854. Gr. 8. 1 Thlr. 71/2 Ngr.

Bluftrirter Ralender fur 1854. Jahrbuch ber Greigniffe, Beftrebungen und Fortichritte im Bolferleben und im Gebiete der Biffenichaften, Runfte und Bewerbe. Ster Bahrgang. Mit vielen in den Aert gebruckten Abbildungen. Leipzig, Be-ber. 1854. hoch 4. l Ablr. Kurtz, J. H., Geschichte des alten Bundes. 1ster

Band. 2te verbesserte und zum Theil umgearbeitete Auflage. Berlin, J. A. Wohlgemuth. Gr. 8. 2 Thir.

Rorichelt, G., Gefchichte von Berrnhut. Bertheisborf. Gr. 8. 15 Rgr.

Reues Laienbrevier. Aus deutschen Dichtern ber Bergangenheit und Gegenwart. herausgegeben von 28. 28 olffonn. 2te vermehrte Ausgabe. Deffau, Gebr. Rag. 1854. 16. 221/2 Rgr.

Landau, G., Die Territorien in Bezug auf ihre Bildung und ihre Entwicklung. Hamburg u. Gotha, Fr. u. A. Perthes. 1854. Gr. 8. 2 Thlr. 16 Ngr.

Lenau's, M., Briefe an einen Freund. Berausgegeben mit Erinnerungen an ben Berftorbenen von R. Daper. 2te Auflage. Stutigart, Maden. 8. | Thir. 15 Mgr.

Leo, &. M., Die Delius'iche Rritit ber von 3. Papne Collier aufgefundenen alten handfchriftlichen Emendationen gum Shafespeare gewurdigt. Berlin, Afher u. Comp. 8. 8 Rgr.

Leonhart, R. C. von, Aus unserer Beit in meinem geben. Ifter Band. Ifte Abtheilung. Stuttgart, Schweiger-bart. 1854. Gr. 8. 27 Rgr.

Dfterwald, 2B., 3m Grunen. Raturbi und Arabesten. Berlin, Beffer. 16. 27 Rgr. Raturbilber, Marchen

Rollett, S., Selbenbilber und Sagen. St. Gallen, Scheit-lin u. Bollitofer. 1854. 16. 24 Rgr.

Rudolph, B., Blumen. Leipzig, Bartfnoch. 1854. l Thir.

Ruperti, F., Gin Sag im Gafthofe. Luftfpiel in funf Alten. Bremen, Ruhtmann u. Comp. 16. 20 Rgr.

Schafter, M., Bald und Meer. Schilberungen aus bem Raturleben ber Thiere und Pflangen. Dit 8 fauber ce fortreten Rupfern. Bertin, Daffelberg. Gr. 8. 1 Thir. 15 Agr..
Schwerin, Agnes Grafin, Echte Perlen gefunden in bem Meer des Lebens. Berlin, Grobe. 1854. 16. 1 Mg.

St. Georges, Der Spion ber großen Belt. Difteriider Roman aus der Beit der Reftauration. Aus bem grangoffichen von A. Schneider. Berlin. Gr. 8. 2 Abir. Stagnelius, E. S., Die Martyrer. Dramatifches Ce.

bicht. Mus bem Schwediften überfest von 2. Clarus, #

gensburg, Mang. 16. 22/2 Rgr.
Stuve, C., Geschichte bes hochstifts Denabrud bis jun
Sahre 1508. Aus ben Urkunden bearbeitet. Sena, Fromman Gr. 8. 2 Mbir. 10 Mgr.

Afdudi, F. von, Das Thierleben ber Alpenwelt. Ratus ansichten und Mpierzeichnungen aus bem fcweizerifden Gebirg. 2te verbefferte Auflage. Dit 24 Abbitbungen von E. Mitturge und 28. Georgy. Ifte Lieferung. Leipzig, Beber. 1854. Gr. &

Unfer Baterland. Land und Leute, gefchilbert für Soute und haus. 3m Berein mit mehren Schriftstellern herausgege ben von &. Rorner. Ifter Band. Iftes Deft. Lengig, Anenarius u. Mendelsfohn. 1854. Br. 8. 5 Rgr.

Bachenbufen, D., In der Mondnacht. Rarben. Lingig, Spamer. 1854. 16. 1 Ahr. Bagner, R., Lobengrin. Romantifche Oper in bei Aften. (Aert.) Leipzig, Breitkopf u. hartel. 8. 4 Age.

gen eines alten Regiftrators. Berlin, Mittler u. Cohn. 1 9 Rgr. Bas nich Die Dffigiere im Bureau ergablten. Dittheilm

Belben, L. Freih. von, Der Krieg ber Defterreiche Stalien gegen die Franzosen in den Sahren 1913 und 1814 Mit I Karte. Grab, Damian u. Sorge. Gr. 8. 1 Ahr. 18 32 Bifemann, Abhandlungen über verfchiebene Ges ftanbe. Aus dem Englischen. Ifter Band. Dit bem Di

niffe bes Berfaffers und I Infchrifttafel. Regensburg, Rus. 1854. Gr. 8. 2 Thir. 71/2 Rgr. Deutsche Bochenschrift: herausgegeben von R. Cobes. Sahrgang 1854. 52 Defte. hannover, Rumpler. Gr. 8. Sie teljabrlich 2 Mblr.

Buchthausgeschichten von einem ehemaligen Buchting (DR. Bagele). Dit einem Borwort von A. Stoly Theile. Munfter, Theiffing. 8. 1 Thir. 26 Rgr.

Tagesliteratur.

Brudner, B. B., Des herren Testament. Untitthebigt zu Leipzig am 25. Sonntag p. Trin. gehaltm. Ling hirzel. Gr. 8. 3 Rgr.

Bilson, A., Kikolaus I. und Abdul Medjid. In P vatleben und öffentliches Birten. Rebft einem Anhang: Zurten in Europa, ihr Bachsthum und Berfall. aus b. Englischen. Rebft 2 Portraits. Leipzig, Remmelmann. 18 12 Ngr.

Die Rutterfirche. Gin Friedenswort an unsere tatholife Ritchriften. Mit zwei offenen Briefen als Beilage. Bra furt a. DR., Bronner. 1854. 12. 6 Mgr.

Rind, G., Ludewig I., Grofbergog von Beffen als berer firchlicher Intereffen. Bur hundertjahrigen Gebiter feier Geiner Geburt. Darmftabt, Diebl. Gr. 8. 4 Rgr.

Bogel, C., Beitrage gur Gefchichte ber dinefifden Gi tung in Rurheffen und ber Guglaff fchen Diffion in Gerantfurt a. D., Bolder. Gr. 8. 5 Rgr.

Sumoriftifch-fatirifcher Bolts Ralender des Rladdered für 1854. Berausgegeben von D. Ralifd. Ster Safra Buftrirt von 2B. Scholg. Berlin, Dofmann u. Comp. 8. 10 **R**gr.

(Die Infertionsgebuhren betragen fur bie Beile ober deren Raum 21/2 Rgr.)

Elegante Ausgaben zu festgeschenken geeignet.

Berlag von St. Wrochaus in Leipzig, in allen Buchhandlungen zu haben.

Album der neuern deutschen Lprit. 3mei Theile. Riniatur-Mus-gabe. 1851. Geb. 2 Ahrt. 15 Rgt. Geb. 2 Thir. 20 Rgt.

Bauernfeld, Gebichte. 8. 1852. Geb. 1 Abir. 20 Rgr. Geb.

Beranger, Chansons. Nouvelle édition. Miniatur - Ausgabe. 1862. Geb. 1 Thir, 15 Ngr. Geb. 2 Thir.

Bohrit, Gebichte. 8. 1851. Geb. 1 Ahlr, 22 Rgr. Geb. 2 Ablr.

Byron, Der Korfar. Aus bem Englischen überfest von Briebe-

Dichtungen von Boore und Boron. In beutscher lebersepung mit gegenübergebrucktem Original. Miniatur-Ausgabe. 1862. Geb. 20 Agr. Geb. 24 Agr.

Ernft Forfter, Gebichte. 8. 1854. Seb. 24 Rgr. Geb. 1 Abir.

Sustom , Uriel Acofta. Miniqtur-Ausgabe. 1852. Geb. 24 Rgr.

Pammer, Shau um bich und Schau in bich. Dichtungen. Miniatur-Ausgabe. 3 weite Auflage. 1853. Geb. 24-Rgr. Geb. 1 Thir.

Bu allen guten Stunden. Dichtungen. Miniatur-Ausgabe. 7 1854. Geb. 1 Thir. 6 Rgr. Geb. 1 Thir. 15 Rgr.

Sorn, Die Pilgerfahrt ber Rofe. Dichtung. Miniatur Ausgabe. 3 meite Muflage. 1852. Geb. 20 Rgr. Geb. 24 Rgr.

Die Lilie vom Gee. Dichtung, Miniatur-Ausgabe. 1853.

28. v. Sumboldt's Briefe an eine Freundin. Fünfte Auflage. Zwei Ahelle. Mit einem Facsimile. Ausgabe in Großoctav. — Ausgabe in Octav. 1853. Zebe Ausgabe geh. 4 Ahlr. 12 Rgr. ; geb. 5 Thir.

Richtfrahlen aus feinen Briefen an eine Freundin, an Frau bon Bollogen, Goller, G. Forfer und F. E. Boff. Mit einer Biegen bei humboldt's von Eifa Mater. 3 weite Auflage. 8. 1892. Geh. 1 Ahre. Geb. 1 Ahre. 10 Rgr.

Der Sort der Dichtung. Gine Göttersage in secheschn Gelangen. Ministur - Ausgabe. 1853. Geb. 20 Rgr. Geb. 22 Rgr.

Bilhelm Duller, Gebichte. 3mei Theile. Miniatur-Ausgabe. (Dritte Auflage.) 1850. Geb. 3 Thir. Geb. 3 Thir. 16 Rgr.

Saintine, Picciola. Miniatur-Ausgabe. 1848. Geb. 24 Ngr. Geb. 1 Thir. 6 Ngr.

Chults, Martin Buther. Gin. Iprifd-epifder Chftus. 8. 1853.

Die bezauberte Asse. Komantisches Gebicht. Miniatur-Ausgabe. Fünfte Auflage. 1862. Geb. 1 Ahr. Octav-Ausgabe. Achte Auflage. 1852. Geh. 1 Ahr. Geb. 1 Ahr. 10 Age. Ausgabe mit Aupfern, geb., 2 Abic. Pracht-Ausgabe mit Aupfern, geb., 3 Ahst.

Cacllie. Romantifches Gebicht in zwanzig Gefängen. Riniatur-Ausgabe. (Dritte Auflage.) 3met Abeile, 1849. Geb. 3 Thr.

Gebichte. Miniatur-Ausgabe. (Dritte Auflage.) 1862. , Geb. 1 Ahtr. Geb. 1 Ahtr. 10 Rgr.

Balter Scott, Die Jungstau vom See. Romantisches Gebicht. Aus dem Englischen übersest von Friederick von Friederick von Krintwin- Ausgabe.
1853. Geb. 1 Ahlt. Geb. 1 Ahlt. 10 Ngt.

Sturm, Gebichte. 3 weite Auflage. 8. 1854. Seh. 1 Ahlr. Seb. 1 Ablr. 10 Rgr.

. Fromme Lieber. 8. 1852. Geb. 24 Rgr. Geb. 1 Thir.

Bolfslieder der Serben. Metrich überfest und bistorifd eingeleitet von Talvj.
Reue umgearbeitete und vermehrte Auflage. Imel Abelle.
8. Geh. 3 Ablr. 10 Mgr.
Geb. 4 Ablr.

Die Gefange der Gerben. Bon SiegfriedRapper. 3mei Abeile. 8, 1852. Geb. 3%ht. 109gr. Geb. 42blr.

Romane von Robert Giseke.

m Berlage von &. M. Brodhaus in Leipzig erschien foeben und ift durch alle Buchhandlungen gu beziehen:

toderne Titanen. Ein Roman der Gegenwart. Drei Theile. 2 weite durch. gefehene Auflage. 8. Geb. 3 Abir. 15 Rgr.

Diefer Roman, anonym ericbienen, mar bas erfte Bert Robert Gifete's und verschaffte ibm rafch einen geachteten 1853. 51.

Plat unter den deutschen Romanschriftstellern ber Gegenwart. In Der jest vorliegenden burchgefebenen und an manchen Stellen veranderten zweiten Auflage verdient bas Bert ale eine geiftvolle Schilderung der modernften Sturm- und Drangperiode bie Beachtung aller Freunde des Beitromans.

Pleine Welt und große Welt. Ein Lebensbild. Drei Theile. 8. Seh. 3 Ahlr. 15 Ngr.

Gin neuer Roman Robert Gifete's, ber ebenfalls in ben verschiedenften Rreifen lebhaftes Intereffe ermeden mirb.

3m Runft : Berlag in Carlerube ift vollftanbig erfcienen und in allen Buchhanblungen vorratbig

Wirth's Geschichte der deutschen Staaten

bis auf unsere Tage, fortgesett von Wilhelm Bimmermann. 4 Bande. 8 Thir.

Man hat Birth's "bentfor Gefcicte" bas erfte bes beutfoen Bolles mabrhaft murbige Rationale geschichte wert genannt. Die vorliegenden vier Bande der "Geschichte ber beutschen Gtaaten" find die Fortiegun feiner "beutschen Geschichte". Sie behandeln ben Beitraum von 1805 bis auf unfere Zage.

Babrbeit, Burbe, Unparteilichkeit und vollethumliche Schreibatt geichnen beibe Berbe gleich aus: bas vorliegmbe b vor bem erftern noch voraus, baf es, fo weit es von Dr. Birth herruhrt, beffen leste und reiffte Arbeit ift; ber Goit be Bahrheit, ber ihm inwohnt und ber fittlich erhebt, indem er belehrt, macht es jum fconften Gefchenk fur alle Stande m Gefchlechter, jumal auch fur bie beutiche Jugend.

Das Bert ift auch in folgenden, fur fid bestebenben Abtheilungen gu begieben : Birth's Gefchich te ber beutschen Staaten von ber Auflöfung bes Reiches bis jum Jahre 1830. 2 Banbe. 4 Ifi Bimmermann, beutsche Geschichte von 1830 - 1848. Rthlr. 2. Bimmermann, die beutsche Revolution. Rehlr. 2.

Durch alle Buchhandlungen ift gu beziehen :

Bibliographisches Jahrbuch

für den beutschen

Buch-, Runst- und Landkartenbandel.

I. Jahrg. 1853. (In 2 Banden.) 2. Band.
313/, Bogen. Gr. 8. Belinpapier.
Subser. Pr. geh. 1 Thir. 10 Sgr.; cart. 1 Thir. 15 Sgr.

Inbalt:

Biffenfcaftliche Heberficht ber erfcbienenen Berte, nebft alphabetifchem Materien-Megifter. - Megifter Derjenigen Schriftfteller (Berfaffer, Bearbeiter, Ueberfeger, Derausgeber) aus Abth. I., beren Rame ben Titeln als Ordnungswort nicht vorangeftellt ift. - Megifter ber Maler, Beichner, Rupferftecher, Lithographen ic. aus Abth. I., beren Rame ben Titeln als Drb. nungswort nicht vorangeftellt ift. - Regifter bet Buchanb. lungen ac.

Erfle Ablheilung: Erfchienene Bucher und Beitfdriften, Runftfachen und Lanbtarten. (Mit Angabe ber Preife.) I. Bucher und Beitfdriften. - II. Runftfachen, - mit ben Unterabtheilungen: Gingelne Blatter: Anfichten von Gegenben, Stadten, Bauwerten 2c.; Bildniffe; Diftorien- und Genre-Bilber ac.; Bermifchtes. - III. gandfarten und Plane.

Bweite Abtheilung: Runftig erfdeinenbe Bucher und Beitforiften, Runftfaden und Landfarten. (Rach ben Angaben ber Berleger redigirt.)

Die Reichhaltigfeit bes im "Bibliographischen Sahrbuche" Gebotenen wird fich gang besonders erft bei bem regelmäßigen und fortgefesten Gebrauche beffelben herausstellen; es ift bei Bearbeitung sowol bes eigentlichen Ratalogs als ber beigefügten Register auf so verschiedenartige Bedürfniste Rucksicht genommen, bag eine irgend bibliographifche Austunft fcwerlich mit gleicher Leichtigfeit anderswo wird gefunden werden tonnen. -Reine andere Literatur befigt ein berartiges Repertorium ihrer neuen Erideinungen.

Ceipzig, im Rovember 1853.

Avenarius & Mendelslobn.

Soeben ericbien bei St. W. Brodhaus in Leinzig und ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

SOPTO (Amalic von), Solof Bucha. Romann. 8. Seb. 1 Ahlr. 24 Ryr.

Das Erstlingswert einer Schriftstellerin, bas die Beach= tung ber beutschen Lefewelt in vollem Dage verdient.

Von F. A. Brookhaus in Leipzig ist durch alle Be handlungen zu beziehen:

Zeitschrift

Deutschen morgenländischen Gesellschal

Herausgegeben von den Geschäftsführern unter der verantwortlichen Redaction des

Prof. Dr. Hermann Brockhaus in Le Siebenter Jahrgang. 1868.

Gr. 8. Geb. 4 Thir.

Brucheint jährlich in 4 Heften. Die Insertionageballieit trages 2 Ngr. für die Zeile. Besondere Beilages L werden gegen Vergutung von 1 Thir. 15 Ngr. beigelegt.

Viertes Heft.

Studien über die vorislämische Religion der Araber. Dr. Osiander. — Zendstudien. Von Dr. M. Haup. (For setzung.) — Ueber Paraskara: Grihva - Sutra. setzung.) - Ueber Paraskara's Grihya-Sutra. Stensler. - Auszüge aus Saalebi's Buche der States sich Beziehenden und dessen worauf es sich bezieht. v. Ilammer - Purgetall. (Fortsetzung.) - Die tamulis Bibliothek der evangelisch - lutherischen Missionennstalt Leipzig. Von Dr. Graul. - Verordnung des Sultan 'Al dulmegid zu Günsten seiner protestantischen Unterthanen. Aus Briefen von den Herren Perkins, Chwolsohn, Osiander u Barth. — Streifzüge durch Constantinepolitanische Hat schriften. 2. Die Biographien des Ibn-el Gauxt. Von sandtschafts-Attaché Blav. - Analyse der Kådambari. V Dr. A. Weber. — Kine persische Kaside Saadi's. Ues setzt von v. Schlechta- Wesehrd. — Aus einem Briefe Prof. Flügel. — Aus einem Schreiben des Dr. Sprease — Berichtigung zu S. 188, — Zur Anwert. Von Dr. Weber. — Bibliographische Anseigen. — Nachrichten ist Angelegenheiten der Deutschen morgenländischen Gest schaft. - Aufforderung zur Subscription auf "Anece syriaca" von Dr. P. Boetticher. - Verkauf einer Samt lung Javanesischer, Balinesischer und Malaiischer Handsch ten. - Verzeichniss der für die Bibliothek der Best morgenländischen Gesellschaft eingegangenen Schaft u. s. w. — Verzeichniss der gegenwärtigen Mitglieder Deutschen morgenländischen Gesellschaft in alphabeta Ordnung. — Anhang (Documente zur Geschichte der sten Revolution in China).

a sur apuncker (W. Besser's Verlag) in Berlin.

Luogaben.

ber: und gauomerchen. Rieine ente Aud. Gab, nur Itt Sgr. 12 Sgr. Velinp. eieg. kart. 24 Sgr.

Vilber. Deutich von Fr. Baronrunger. Geb. 20 Sgr.

s Brautfahrt. Eine nordische Aud. Eleg. geb. 15 Sgr.

rumen. Raturbitmer, Merchen esten. Kart. 27 Sgr.

uth. Cin Drama. Eleg. geh. 25 Sgr.

tmen Ofen. Eine Beibte Aufl. Geb. 27 1/2 Sgr. Geb. 1 1/3 Thir.

haltungsschriften.

ethen. Jweite Auflage. Geb. Igr. Geb. 1 Thlr. 10 Sgr. Prachtb. 1 Thlr. 13 Sgr.

leinftabter in Megyp. Geh. 2 Thir.

berungen burch Con-2 Bunde. 4 Thir.

nus Ungara. 2 Bde, Geh. 2 Thir. 10 Sgr.

Roman von A. Widmann.
2 Bde. 4 Thlr.

bris. Politifche und unpode Studien. 2 Thir.

Ħ,

ne's Ippigenie. Gestochen . 8 Liin. Fol. 4 Thir.

efen anfálagenb. Th. 1 Thir. Chia. Pap. 1 Thir. 10 Sgr. hiftorifches und für allgemeine Bifdung.

Gefcichtscher ber beutschen Brzeit. herausg. v. Berg, Grimm, Lachmann, Rande, Aifter. Lief. 1—22. 9 Thie. 17%, Sgr.

Gefchichte best deutschen Bolfes, von 3. Baneben. (Ballftlndig in 4 Bin. in Lief. 3n 10 Sgr.) Ir Band Geb. 2 Thir.

Geschichte Englands pon 1816 — 1848. Bon Ogeriet Blartineau.

4 Bde. Geh. 4 There

фейав ээп Srtebrich Sacobe, herausg, bon Bufter mann. Geb. I Thir. 15 Sgr. Kart. i Thir. 20 Sgr. Geb. i Thir. 23 Sgr.

Macchiavel, Montesquien, flousseau. Bon Jacob Beurbey. 2 Bde. 4 Thir.

Rickards, Drei volkewirthichaftliche Bortrage. Deutsch von Buder. Geb. itt Sgr.

Shakespeare, Graduzungeband ju allen Ausgaben, enthait. bie Couter fichen Lexiconderungen, englifd n. bentich v. Dr. J. Frefe. Gob. & Thir. 6 Sgr.

Naturmiffenfchaftliches.

Ans b. Reiche ber Rafurwiffenfchaft, pon er. Berni

jry, Geds Borlefungen über Aftronomie. Elog. geb.

Schouw, J. F., Froben einer Erdbeschreibung. Riog. gob. | Thir.

Technifches.

Bankaleuber für 1854. Bon 2. Doffmaun, 7ter Jahrgang Eleg. in Leder geb. 27 1/2 Sgr.

Candwirthschaftlicher Releader für 1854. Bon Dr. Löbe in F. W. Duandt. Iter Jahrgang. In Leder geb. 27 ½ Sgr., in Leinw. geb. 22 ½, Sgr.

Winckelmann, W., Zert. 24 Rupfertaf. 1 Thir. 10 Ngr.

Phone in Leipzig und ift en gu beziehen:

Saus = Bibel.
aus den heiligen Schrift Auswahl aus den Apokeynachbiblischen Reit. Bon

Dr. Jatob Muerbad. Sweite Abtheilung. — A. u. b. E.: Lefeftude aus ben Propheten und Pagiographen. Bur Belehrung und Erbauung für Schule und haus. Aus bem Grundterte übertragen. Rebft einer Auswahl aus apoerpphischen Schriften und einer Sammlung von Lebren und Sprüchen der nachbiblischen Zeit. 8. Seh. 24 Rgr. Die Erfte Abtheilung dieses Berks: "Geschichten aus

Die Erfte Abtheilung Diefes Berts: "Geschichten aus ben beiligen Schriften ber Istaeliten", erscheint demnacht. Die 3weite Abtheilung ift früber ausgegeben worden, um mit berfelben bem bringenoften Bedurfniffe fur den Religionbunterricht in ben hobern Classen ber judifchen Schulen zu begegnen.

Das Pfennig-Magazin

für Belehrung und Unterhaltung. Dritte Folge. Erster Jahrgang. 1853. 4. Preis: der Jahrgang 2 Thir.; das Halbjahr 1 Thir.; das Bierteljahr 15 Ngr.

Detober, Movember und December. Rr. 40 — 52.

Der Kreuzfahrer. (Solufi.) — * Antilopen. — * Turtifche Bache. — Die Legenden und die Bollandisten. — * Der Bos-porus. — * Ein Abenteuer in Merico. — Drufische Rauber. — * Lord henry Brougham. — Die Tschlichen oder Tusten. — Der Spinnfaal. — Bur Apffbaufer Raiferfage. — Bauferinfchriften. — * Eginharb. — * Pater Mathem, wie er bas Das figteitegelubbe abnimmt. — Gin gutes Gewiffen. — Die Infel Mauritius .— Benjamin Franklin und feine fragluftigen Landsleute. - Gine Probe corficanischer Rechtspflege. - Baufrommigfeit. — Colani, ber rhatische Sagerfürst. — Die Bibliothe-ten in Konstantinopel. — * Maria Therefia auf bem Reichstage in Presburg. - * Bittefind ber Große. - Die Belagerung von Antwerpen zur Zeit der niederländischen Kriege im Jahre 1584. — Die Kunft vorzuschneiden. — Die Diebe in Aegypten. — Der dickeibigste Roman. — Die Gazelle. — Der Ariumphbogen Raifer Konftantin's zu Rom. - Die Boigteier beim Kaifer Joseph. — Die Geschichte ber vergoldeten Erzquadriga auf ber Spige bes Theaters zu herculanum. — Die Schnee-berge in Oftafrika. — Amerikanische Aafel in einem reichen Baufe. — * Dentmal ber Schlacht bei Denain. — Richtsmurbiges Berfahren gegen Rauber. - Das Ginborn. - Amagonen in England. — Der nordameritanische Landbocter. — Stalien und feine Bewohner. — * Karl und Latitia Bonaparte. Corvei. - Glawen und Staven. - Das iconfte Coo. -Bilder aus bem brafilifden Urmalbe. - Stellvertretung. -* Alboin. - In Sabrtaufenden! - Die Gogen und Priefter ber Congoneger. - Beftfalen und feine Bauernichaft. - * Der marathonifche Rrieger. - * La Gainte . Baume bei Marfeille. matathonique Arteger. — La Saume Bullet. — Eriumph des Genies. — * Guftav Adolf, König von Schweden. — Das Bundermädchen in Berlin. — * Alexander Gelkirk. — Die Araber. — Streifereien in Malta. — Die Pflanzenubr. — Die Tarantella. - Thor's leste Ericeinung. - Die Dberflache von Beland. - * Das Treibhaus. - Dberft Manfo. - Die große Peft in Bien 1679. — Geltenes Bartgefühl. — Die zwei Familienbilber. — * herbarium. — Eine Banberung in ben Umgebungen von Serusalem. — Bur Thierfeelenkunde. — * Ulrich von hutten. — Die Geschichte einer Manbel. — Karravanenpferbe. — Kaltblutige Entschlossenheit. — * Die Aegyptifche Salle in London. - Carbinal Meggofanti. - *Das antite Saulenmonument gu Cuffy. - Mannicfaltiges u. f. w. Die mit * bezeichneten Auffage enthalten Abbilbungen.

Der I.— V. Band des Pfennig-Magazin (1833—37) kosten im ermäßigten Preise 4 Thir.; der VI.— X. Band (1838—42) 4 Thir.; der XI.— XV. Band (Neue Folge I.— V. Band, 1843—47) 4 Thir.; der I.— XV. Band zusammengenommen 10 Thir.; einzelne Jahrgänge 1 Thir. Der Neuen Folge VI.— X. Jahrgang (1848—52) kosten jeder 2 Thir.

Ferner find zu ermäßigten Preisen zu beziehen: Pfennig-Magazin für Kinder, Fünf Bande. I Thir. 10 Ngr. Einzelne Jahrgange 8 Ngr.

Sonntags - Magazin. Ein Band. 8 Rgr.

Reipzig, im December 1853. J. A. Brochbaus.

Beihnachtsschriften.

Frhle. Sausbäckein für bas Bolk und feine Fremde. Eine Sammlung von Erzählungen, Märchen und Schilberungen aus dem Leben des Bolkes. 2 Theile. Cart. 1 Thir. 5 Sgr. Rinder- und Bolksmärchen. Cart. 1 Thir.

71/2 @gr.

Faerft, Eugen Baron. Gastrosophie ober die Lehre von den Freuden der Exsel. 2 Abeile. Eleg. gebunden. 4 Ahr.

Pas Inch der Weltweisheit oder die Lehen ften Philosophen aller Beiten, dargestellt für die Gebildeten des deutschen Bolkes. 2 Abeile. Cart. 3 Ahlr. 221/2 Sgr.

Die Reubermählten. Romanzen - Cofius. Aus dem Danischen übersett von f. A Ces. Sch. 15 Sgr. Geb. mit Golbschnitt 25 Sgr.

Lamartine Méditations poétiques avec Commentaires. Geh. 1 Thir. Geb. mit Goldscha.

1 Thir. 10 Sgr.

Lamennais. Paroles d'un Croyant. Geh. 15 Sgr. Gel. mit Goldschn. 25 Sgr.

Prévost Histoire de Manon Lescaut et du Chevaler des Grieux. Geh. I Thir. Geb. mit Goldschn. I Thir. 10 Sgr.

Verlag von Avenarius & Mendelssohn in Ceipzig.

Eine neue Jobfiade.

Bu bem beliebten tomifchen Epos: "Die Jobfiade" erfcien bei Reumann-haremann in Elbing ein Seitenftud min bem Litel:

Die flaziade.

grotelf = tomisches Selbengebicht in brei Theilen.

Roderich Drengehn.

Mit vielen fauberen, aus bem hirschfeld'schen Gravir - Atelier in Leipzig hervorgegangenen holzschnitten verfeben. Preis 27 Sgr.

Bei F. A. Brockhaus in Leipzig erschien soeben un ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Lucianus ab Immanuele Bekkero

recognitus. 2 tomi. 8. Geh. 6 Thlr.

Diese Ausgabe des Lucian von Immanuel Becker, die neueste Arbeit des berühmten Philologen, ist vor allen bisherigen Ausgaben des Lucian ausgezeichnet durch fehisfreien Text, fleissige Benutzung der kritischen Hülfsmittel, sorgfältige Abtheilung und Interpunktion, vornehmlich aber durch eine früher noch nie versuchte Gruppirung der einzelnen Schriften und die strenger als je durchgeführe Absonderung der unechten. Das auch typographisch schle ausgestattete Werk verdient die vollste Beachtung der philologischen Welt.

Blåtter

für

literarische Unterhaltung.

Connabend,

Nr. 52. -

24. December 1853.

Inhalt.

Die wichtigsten Erscheinungen der neuern und neuesten Shakspeare-Literatur in England und Deutschland. Bon Karl Kourad benft. Dritter und letter Artikel. — Leibniz. Ein Rücklick. — Vie de St.-Louis, roi de France, par Le Nain de Tillemont, publiée pour la première fois d'après le manuscrit de la bibliothèque royale et accompagnée de notes et d'éclairements par J. de Gaulle. Sechs Bande. — Pandbuch der italienischen Rationalliteratur. Distorisch geordnete Anthologie du Porsie und Prosa von den ältesten bis auf die neueste Zeit, nebst einem Abris der Literaturgeschichte von Adolf Chert. — Aus einem literarischen Tagebuche. Bon Wegander Saug. — Rotizen, Bibliographie.

Die wichtigsten Erscheinungen der neuern und neuesten Shakspeare-Literatur in England und Deutschland.

Dritter und letter Artifel. *)

Die von Collier herausgegebenen Emenbationen und ihre Literatur. Brefe. Leo. Delius. Ulrici's Ausgabe.

Auf dem Gebiete der philologischen Literatur welche über Shakspeare in Deutschland erschienen ist haben die von Collier aufgefundenen handschriftlichen Bemerkungen eine solche Bewegung hervorgebracht, daß sich an diesen Fund bereits eine Literatur knupft welche den Werth desiehen verschieden beurtheilt. Collier's Werk welches er unter dem Titel herausgab

Notes and emendations to the text of Shakspeare's plays from early manuscript corrections in a copy of the folio 1632, in the possession of J. Payne Collier, Esq.

enhalt eine große Anzahl von Aenderungen des Shatpeareichen Textes und Zusate zu demfelben. Der Berfasser derselben schrieb sie in ein Exemplar der Folioausgabe von 1632, und die Beschaffenheit der Handschrift sowie andere Grunde weisen der Entstehung dieser handschriftlichen Aenderungen die Zeit zwischen 1632—40 an. Der unbekannte Urheber derselben war vielleicht ein Schaupieler oder stand wenigstens zu einer Buhne in sehr naher Beziehung. Der große Werth den Collier seinem Kunde beilegt stüst sich auf die Annahme, daß dem alten Corrector, wie er genannt wird, handschriftliche Hulfs-

1) Bugl. ben erften Artifel in Rr. 40, ben zweiten in Rr. 47 mb 48 b. Bl. D. Reb.

In dem zweiten Artitel find G. 1110, zweite Spalte, Beile 8 von oben, folgende Borte nachzutragen:

Das zweite obengenannte Werk Collier's ift feine berühmte auf ber feigfältigften Textesrecenfion beruhenbe Ausgabe Shakfpeare's mit friffchen und erlauternben Anmerkungen, neben Knight's Aus- gabe bie beste, workber wir ausführlicher in bem britten Artikel bestichten werben.

1853, 52,

mittel zugebotegestanden hatten, die jest verloren find. Collier hat nun nicht allein diefe fogenannten Emendationen in dem oben bezeichneten Berte herausgegeben, er hat auch eine gange Ausgabe von Shatfpeare's Berfen veranftaltet, in welche er über 1000 Menderungen feines Correctors ohne weiteres in ben Tert aufgenommen hat. Gegen Collier und feinen Corrector haben fich in England brei Schriftsteller erhoben welche bie Echtheit und ben Berth der Menderung fart bestreiten, ja der eine von ihnen, Singer, fucht in der Schrift "The text of Shakspeare vindicated from the interpolations and corruptions advocated by J. P. Collier" fast den Berbacht zu erregen, ale ob Collier eine Falfcung begangen habe, mahrend A. Dyce in feiner Schrift "A few notes on Shakspeare; with occasional remarks on the emendations of the manuscript-corrector in Mr. Collier's copy of the folio of 1632" gu zeigen fucht daß von ben "Emendationen" bes Correctors mehre durchaus falfch find, andere die Probe der Rritit nicht bestehen können; aber Dyce gesteht auch daß Collier's Arbeit, obgleich fie Ueberfluß an "unwiffenden, gefchmad. lofen und ungerechtfertigten Menderungen" habe, boch auch gelegentlich Berbefferungen darbietet welche feiner Autoxitat jur Empfehlung bedürften, weil die gefunde Bernunft fie für richtig erklare (vergl. "Atlantis", herausgegeben von R. Elze, 1853, S. 192). Die britte Schrift welche die Emendationen des alten Correctors befampft ist von Ch. Knight: "Old lamps or new?" Unabhangig von den genannten Mannern hat in Deutschland Delius die Emenbationen einer icharfen Rritif unterworfen in ber Schrift:

3. Panne Collier's alte handschriftliche Emendationen jum Shakfpeare gewürdigt von Rifolaus Delius. Bonn, Konig. 1853. Gr. 8. 121/2 Rgr.

in welcher er fie bis auf 18 gang gurudweift. Delius hat wegen biefer Schrift wieder starte Angriffe erfahren, theils in bem "Deutschen Museum", theils von

ten Dannern find Ueberfetungen ber Collier'ichen Emen-Dationen erfchienen unter bem Titel:

Graanzungsband zu allen englischen Ausgaben und zur Schlegel-Med'ichen Ueberfegung von Chaffpeare's bramatifden Werfen. Enthaltend Dit von 3. Payne Collier in einem aften Gremplare ber Folioausgabe von 1632 aufgefundenen und berausgegebenen bandidriftlichen Bemerkungen und Tertanberungen, in überfichtlich vergleichender Bufammenftellung bearbeitet und überfest von Julius Fre fe. Berlin, Beffer. 1853. Ler. 8. | Abir. 6 Rgc.

Beitrage und Berbefferungen ju Shatfpeare's Dramen nach handidriftlichen Menderungen in einem von 3. Papne Collier aufgefundenen Eremplare ber Folioausgabe von 1632 fur ben beutschen Tert bearbeitet und herausgegeben g. M. Leo. Berlin, Afber u. Comp. 1853. 8. 1 Ihr. 20 Rgr.

Das Wert von 3. Frefe enthalt eine vollständige Mittbeilung und Ueberfegung ber von Collier herausgegebenen Emendationen. Der Berfaffer hat den bisherigen englischen Text in ben betreffenden Stellen und baneben die Aenderung Des alten Correctors bruden laffen; er hat bem bieber üblichen Terte bie Schlegel - Tied iche Ueberfegung und ber Testesanderung feine eigene bingugefügt. Seine Arbeit zeichnet fich burch Bollftandigfeit und Sorgfalt aus und fein Berfahren ift zwedmäßig, ba es eine fcmelle Ueberficht über die Tertesanderungen Des Correctors verschafft. Seine Ueberfegung ift großtentheils genau und fliegenb. Die Bearbeitung von g. A. Leo legt bie Schlegel-Tied'fche Ueberfegung gugrunde, ber Berfaffer überfest nur eine von ihm getroffene Ausmaht von Textesanderungen und theilt andere im englifchen Texte anhangeweise mit. Da ber Ratur ber Sache nach eine Auswahl immer von subjectiver Anficht und Gefcmadebildung abhangen muß, halten wir bas Berfahren &. A. Leo's für minder amedmaßig ale das Frese's. Beibe Bearbeiter haben eine Ginleitung gegeben, in melder fie die Gefchichte ber Emendationen und ihre Anficht über den Werth berfelben mittheilen. In der Ginleitung Frese's findet ber Lefer eine grundliche Auseinanberfegung über bie erften Drucke von Shaffpeare's Dramen und eine forgfältige Busammenftellung ber 3nfate in Bere und Profa, welche der Corrector gemacht hat (S. xv), er findet eine genaue Angabe aller Stellen, in welchen der Corrector ben Reim "hergestellt" hat (S. xvi fg.). Beide Bearbeiter haben ihre Ueberfegung mit Anmertungen begleitet und fur ober gegen einzelne Stellen Partei genommen; von beiben ift &. A. Leo ber confervativere, indem er mehr an dem bisher üblichen Terte Chaffpeare's fefthalt, mahrent Frefe ben Menderungen bes Correctors, wenn auch feine unbebingte Gultigfeit, boch einen fehr hohen Berth beilegt. Denn er nimmt an und halt es fur mahrscheinich (G. vin und xv) "baf bem Corrector Quellen jugebotegeftunben haben muffen, von benen une teine Opur mehr geblieben ift", und legt bei ber Beurtheilung der Emendationen ein großes Gewicht auf den Umftand daß der Corrector "ein jungerer Beitgenoffe bee Dichtere mar und in einer naben Beziehung jum Theater ftand". Benn ber lettere Umftand weniastens nicht erwiesen ift, fo spricht bagegen

I. Frese und F. A. Leo. Bon den beiden lettgenann- ! fehr Bieles gegen die Bahrscheinlichkeit daß der alte Corrector im Befie hanbidriftlicher Sulfemittel, etwa der Theatermanuscripte Chafspeare's, wie Collier und Frefe annehmen, gewesen ift. Er corrigirte in feiner Autgabe von 1632 bie Drudfeffer an benen biefe Ausgabe fehr reich ift; feine Correcturen ber Drudfehler flimmen oft mit ben Lesarten ber betreffenben Stellen in ben Quartausgaben und ber Folio von 1623 gar nicht überein; ba aber bei Chaffpeare's Lebzeiten nur 16 feiner Dramen in Quartausgaben gebruckt waren (Frefe gabit fie auf S. ix), fo mußten bie Freunde Shaffpeare't, welche die Ausgabe feiner fammtlichen Dramen 1623 beforgten, die noch nicht gebrudten Stude nach Chalfpeare's Theatermanuscripten bruden laffen; batte aber ber Corrector folche Manuscripte befeffen und nach ibnen corrigirt, fo mußten feine Correcturen ber Drudfehler ober anderer Stellen mit den entfprechenden in ber Folio von 1623 mehr übereinstimmen als et ber Rall ift. Dazu kommt noch bag ber Corrector, wenn er handschriftliche Sulfemittel befeffen hatte, viele burd Drudfehler verborbene Stellen nicht wurde unverbeffet gelaffen haben, mabrent fein Berfahren bei folchen Stillen darin besteht daß er fie unverbeffert lagt ober gere Demnach find feine Quellen feine bezu burchftreicht. anbern ale Aufführungen der Buhne und eigene Com jectur, und die Autoritat feiner Emendationen ift bietnach wol einzig und allein zu meffen. Die Emenbetionen des Correctors fonnen baber einen objectiven Werth gar nicht in Anspruch nehmen; fie haben toim etwas mehr als den subjectiven der Conjectur. Sie muffen, ehe fie ein Burgerrecht im Tert erlangen, ihren. Behalte und Berthe nach geprüft werden. Gine falde Drufung enthält die oben angeführte Arbeit von Deliel Der Berfaffer ift wegen feiner Schrift am beftieffer jest von F. A. Leo angegriffen worden in einer flete Schrift unter bem Titel :

Die Deliub'iche Rritit ber von 3. Panne Collier aufgefindenen alten handidriftlichen Emendationen jum Chaffpeare gewurbigt von &. A. Leo. Berlin, Afher u. Comp. 1853. 8. 8 Mgr.

Leo nennt die Schrift von Delius eine "oberflachtige Schmabschrift" (S. 49). Er will sich, wie er S. 10 bemerft, gegen Delius fo objectiv als möglich gehalfen haben; wir haben indeffen von diefer Objectivitat weing. mahrgenommen, noch meniger aber gefunden baf & A. Leo die Rritit von Dellus in den Sauptfachen wiberlegt hatte. Es ift nicht zu leugnen daß fich Dehus cimgelne Uebereilungen hat zuschulbenkommen laffen, au welche F. A. Leo hinweift, wie wenn er behauptet baf bie Ronigin im "hamlet" ihren Sohn nie "my son" anrede, und Leo zwei Stellen (G. 22) beibringt, bie Konigin zu Samlet mit "o gentle son" und mit "o my son" fpricht; ober wenn er behauptet, prevision fei gar tein englisches Wort (Leo, G. 38), ober wenn er anführt, ber Corrector habe grovelling heart gefchrie ben, mahrend dieser grovelling beast schrieb. Aber beiweitem in den meiften Stellen hat Leo uns nicht uber zeugt daß Delius Unrecht habe. Auch Leo greift ben

Corrector in vielen Stellen an, und feine Reitif unteridebet fich von ber Delius'fchen hauptfachlich baburch baß Delius entschieden, Leo minder entschieden und in feiner Auficht fcmantend ift. Er behauptet S. 17 von bem Corrector bag berfelbe burch fein Biffen wie burch feine Sullung befähigt gemefen fei bie Rehler ber ameiten Kolio au erfennen, und daß er in feinem Exemplare was ihm unrichtig fchien, burch beffere Sulfsmittel geleitet, geandert habe. Rach diefen Worten wundert man fich mel billig, wie Leo von ichlimmen, unverzeihlichen Roblern, von lacherlichen, unfinnigen Emendationen bes Correttors, "ber burch beffere Bulfsmittel geleitet mar" (S. 23, 49, 50), fprechen tonnte. Rach diefer legtern Menferung follte man Leo gang auf Delius' Seite gu finden meinen, mit bem er in vielen Stellen volltommen übereinfimmt. "Um die Unbefangenheit feines Urtheils andentegaulegen" (S. Iv), hat Leo ausbrucklich eine Anzahl von Stellen angeführt, in welchen er in feiner Rritit gar nicht von Delius abweicht. Wir begreifen freilich nicht, warum Leo biefe Stellen anführt, ba er viele andere bie er nicht angreift, also wol billigt, nicht angeführt hat. Aber wie dem auch fei, wir haben etwa 15 Ctellen (S. 19, 20, 28, 31, 35, 36, 40, 45, 47, 48) ausdrucklich angeführt gefunden, in welchen Leo mit Delius übereinftimmt. Bo er Delius angreift, bat und feine Rritit felten, ber Zon berfelben nie ge-Es murbe eine eigene Schrift erfobern auf bie Einzelheiten einzugeben, wir werben aber im Rolgenben Gelegenheit haben manche von Leo vertheibigte Emenbetienen bes Correctors naber ju betrachten. Rur einen Dunt, in welchem Delius und Leo übereinftimmend gufemmentreffen, wollen wir noch hervorheben. Um Schluffe feiner Polemit gegen Delius bemertt Leo (G. 50):

Es find bereits Ausgaben des Shaffpeare mit Benugung der Emendationen erschienen: Collier hat einen beklagenswerschen Anfang gemacht, indem er seiner neuen Ausgabe alle Emendationen, selbst die unfinnigsten aufzwang. In Leipzig it man gleichfalls mit solchem Unternehmen beschäftigt, — www. wie weiter in Berlin eine Bearbeitung der Schlegel'schen Ueberfegung (wie wir horen, von Mommsen) erscheinen all. In Bezug auf diese Unternehmungen muffen wir die busmännische und unwissenschaftliche Eile .tadeln, mit der so Buchtiges so oberstächlich behandelt wird. Man lasse der Kristst geraume Beit, durch ernste Prüfungen und durch vielseitism mustaussch die Spreu vom Weigen zu scheiden, und dann erk gehe man daran das Resultat dieser Forschungen dem Publicum als Eigenthum zu übergeben.

Bir stimmen von Perzen in diese Ansichten und Bunsche Leo's und glauben mit Delius daß bei der Sonderung wenig Weizen übrigbleiben wird. Jene schrschliche Behandlung des Wichtigen aber war es den der Delius durch seine Schrift entgegentreten wollte (vergl. Borwort, S. 1). Mag daher der Ton derselben and satirisch und beißend sein, durfte Delius dem alten Sorwert auch nicht "Emendationsfrechheit" vorwerfen, da er meinte daß derselbe nur in der Harmlosigkeit des Privatvergnügens emendirte, frei von der Prätensson, seine Emendationen für Shakspear'sche Originale auszugebm, wir können in seinem Werke keine Gehmähschrift

feben, wie Lee, noch Sodmuth in feiner Rritif finden, wie Frefe. Delius bat eine ungetrubte Dietat aegen ben großen Shaffpeare, und biefe Dietat gerabe, Die boch wol einer Dietat gegen ben Corrector vorzugieben ift, macht ibn ftreng und rudfichtelos gegen ben lettern. Der große Borth ber von Delius gegebenen Rritit befieht barin baf fie aus einer tiefen und feinen Renntnig ber bichterischen Eigenthumlichfeit und Sprache Shatfpeare's hervorgegangen ift. Gine Prufung ber von bem Corrector gemachten Menderungen ergibt daß berfelbe guweilen Charafteriftifches gerftort, bag er die tubnen Derfonificationen und Bilber welche Shatfpeare eigen finb oft verflachte, bag er die Scharfe ber Epithete gumeilen profaifch abstumpft und ben Glang des antithetifchen Stils verwifcht, bag er vor bem humor bes Dichters oft fich fürchtet und an die Stelle des Ruhnen bas Babme fest, daß er zuweilen Anfpielungen auf Berhaltniffe nicht mehr verftand und für alte Ausbrucke folche feste die feiner Beit geläufiger maren. Dbgleich der Charatter b. Bl. nicht verftattet in die Betrachtung ber eingelnen Stellen tief einzugeben, fo muffen boch jur Erhärtung der eben behaupteten Sabe einzelne Stellen mitgetheilt werden. Bir führen zuerft eine Stelle aus "Coriolan" an, in welcher (Act 2, Scene 1) Menenius fagt:

Ich bin bekannt als ein lustiger Patricier und einer der einen Becher heißen Weins liebt, mit keinem Tropken Tiberwasser gemischt. Man sagt ich sei etwas schwach darin, immer die erste Klage zu begünstigen; hastig und entzünddar bei zu kleinen Berantassungen, einer der mit dem hintertheil der Racht mehr Berkehr hat als mit der Stirn des Rorgens (said to de some imperfect in favouring the first complaint; hasty and tinderlike upon to trivial motion; one that converses more with the buttock of the night, than with the forehead of the morning).

Der Corrector anbert Die Worte first complaint in thirst-complaint. Mit Recht verwirft Delius (S. 57) biefe Aenderung, indem er bemerkt daß Menenius in ben angeführten Worten

als Lebemann fich harafterifire nicht nur in feiner Borliebe für unverdunnten Bein, sondern auch in feiner bequemen Manier, die ihm vorgetragenen Rechtsbandel leicht abzumachen, indem er dem erften Kläger Recht gibt.

Infolge diefer Erklärung wird Delius von Leo zu ben "Leuten gerechnet bie aus jeder Stelle bes Shatfpeare mie fie une in ihrer erften untritifchen form überliefert worben, einen Ginn um jeben Preis herauszwingen wollen" ("Die Delius'iche Rritit", C. 36). Leo nennt diese Erklärung magern Inhalt und schwachen Bufammenhang und fahrt fort: "Dag Menenius übrigens gar nicht fo geneigt ift Jebem Recht ju geben ber gerade fommt, geht aus der Thatfache bervor bag er fortwabrend streitet und opponirt", mas Leo burch bie obenangeführten Borte beweift. Aber die Reigung jur Bequemlichkeit, mit welcher Menenius Rechtsbandel abmacht bie ibn perfonlich nicht angeben, verträgt fich febr wohl mit jener Saftigfeit und jundergleichen Entzundbarfeit welche Menenius in eigenen Angelegenheiten beweift. Wir glauben daher daß first complaint einen Bug ber Charafteriftit enthalt, ber Shaffpeare's murbig ift, ber fo gern feine Perfonen bis in die geringften Gingelheiten

binein zeichnet.

Bir geben gu der Betrachtung ber Art über wie ber Corrector Chatipeare'iche Bilder behandelt. Benn Beinrich V. (Act 1, Scene 2) fagt: "I will keep my state, be like a king and show my sail of greatness", so ift Diefes von der Schiffahrt hergenommene Bilb für Chatspeare so naturlich das die Aenderung von sail in soul eine Berflachung ift. Mit Recht munbert fich Delius (S. 85) wie eine folche Emendation von Collier gebilligt werden konne. So zerftort der Corrector in "Combeline", Act 1, Scene 5 (vergl. Delius, G. 87) eine Detapher geradezu, menn er für under her colours die Borte and her dolours fest. Go hat ber Corrector auch die vielbesprochene Stelle in "Romeo und Julie" (Act 3, Scene 2): "That Run-away's eyes may wink", gewiß auf eine hochft profaifche Beife geanbert, wenn er Run-away's eyes in enemies' eyes verandert. Dit Recht verwirft Delius (S. 51) diefe "Emendation", inbem er fich fur Dnce's Conjectur rude day's entfceibet, womit Leo (S. 251) übereinstimmt, mahrend Frefe bie Menderung bes Correctors mit Geift, aber nicht mit Glud vertheidigt. Auffallend mar es uns bag Delius von der geiftreichen Ertlarung jenes die fragliche Stelle enthaltenden Monologe, melde Dalpin (,, The Shukspeare society's papers", II, 14 fg.) gegeben hat, feine Notiz genommen hat, obgleich fcon Gervinus ("Shatfpeare", II, 5 fg.) auf biefe Erflarung binwies. Rach diefer Erklarung, von welcher jest Ulrici in feiner trefflichen Ausgabe von ,, Romeo und Julie", 6. 114 einen Auszug gegeben bat, ift ber Run-away Cupibo felbft, ber auch in ben griechischen Epithalamien δραπετίδης, Ausreißer, Flüchtling hieß. Dag Shatfpeare Run-away fchrieb und barunter Amor verftand, ift aus ber gangen Saffung bes Monologs zu erflaren, ber fich durchweg in ben herfommlichen Borftellungen und Symbolen ber Epithalamien bewegt und eine große Reigung zu mythologischen Bilbern verrath. Die Borftellung ben Cupido als Flüchtling (weil er feiner Dutter entfloh) ju faffen mar Chatipeare geläufig, bafur fpricht eine zweite Stelle in "Romeo und Julie", in welcher ber wisige Mercutio vom Young Abraham Cupid fpricht (Act 2, Scene 1). Unter Abraham-men verftanb man aber gu Shaffpeare's Beiten, wie Ulrici (S. 63) aus Rnight mittheilt, "berumziehende, vagabundirende Leute". Dag bie Menderung enemies' "Buerft matt und unpoetifch" erfcheine, gibt auch Frese gu (G. 432), aber er fucht ihr Bahricheinlichkeit zu verschaffen burch die Erinnerung an die nachtliche Gartenscene (Act 2, Scene 2) zwischen Romeo und Julie, in welcher Julie ihre angftliche Furcht ausspricht bag Romeo von einem ihrer Bettern ermordet werden tonne. Bedenkt man aber wie gang Julie in dem Monologe in ben Borftellungen ihrer Liebe, in ber Sehnsucht nach ber Bufammentunft mit Romeo fich verliert, fo muß man annehmen daß biefe Borftellungen und Empfindungen eine Erinnerung an Die Feinde bei ihr ausschließen. Benn Frefe fernet

meint daß die Worte untalk'd of and unseen fich auf neugierig spacenet, schwahhafte Menschen beziehen nicht ten, so ist zu entgegnen daß untalk'd of durch "nicht sungen" übersetzt werden kann, indem Julie wegen ihre heimlichen She auf einen hymendischen Festgesting verzichten muß. Wie sich der alte Corrector, wenn er ein Bild nicht versieht oder als zu kühn verwirft, einfach durch Streichen hilft, mag eine Stelle aus dem "Sommernachtstraum" (Act 3, Scene 2) lehren, wo helma zu hermia sagt:

So wuchsen wir Busammen, einer Doppettirsche gleich, Jum Schein getrennt, boch in ber Arennung Eins; Bwei holbe Beeren, Einem Stil entwachsen, Dem Scheine nach zwei Körper, boch Ein herz; Bwei Schilbern eines Wappens glichen wir, Die friedlich steh'n, gekrönt von Einem helm.

Das leste Bild hat der Corrector gestrichen, mahrscheinlich, wie Collier selbst fagt, weil er es nicht verftand (vergl. Leo, S. 68). Es braucht taum bematt au werben, wie die Saufung verschiedener Bilber gang in Shaffpeare's Ratur liegt, was viele Stellen bemeifen, und wie viel echten Shaffpeare wir verlieren wir ben, wenn bie willfürlichen Streichungen bes Common Gültigkeit haben follten. Derfelbe Mann hat zuweilen ben Fluß der bildlichen Sprache bei Chaffpeare gerftort der unterbrochen, indem er mitten hinein einen profaifon Ausbruck wirft. Davon geben die von Desius aus ben "Lustigen Weibern von Windfor", aus dem "Binter marchen", aus "König Johann" S. 65, 79, 83 mgeführten Stellen einen genügenden Beweis. Bir filren bas Beifpiel aus ben "Luftigen Beibern" (Att I, Scene 3) an, wo Falftaff fagt:

Mit einem Mort, ich habe im Sinn einen Lubeshand mit der Frau Fluth anzufangen; ich wittere Unterhaltung bi ihr; sie discurirt, sie schneidet vor, sie ladet mit dem Mitein (she discourses, she carves, she gives the leer of insttation).

Der Corrector anderte carves in craves und persion ein Bild. Delius (S. 64) bemerkt mit Recht baf iba grobsinnliche Falstaff die guten Aussichten seiner Lichschaft mit der Frau Fluth einem leckern Gaftmable vergleiche, wo sie ihn auffodere zuzulangen, nachdem fe vorgelegt". Leo ("Die Delius'fche Kritif", G. 40) wetheibigt bie Aenderung des Correctors, weil "she craves (,, fie verlangt") vortrefflich zu bem folgenden she givet the leer of invitation paffe, und findet daß "die Etflirung von Delius etwas plump in ben beutlich anige fprochenen Gebanken hineinfalle". Solange nicht 🜬 wiesen werden tann daß Shatspeare "craves" font, bleiben wir mit Delius bei der herkommlichen lebut weil nach ,, craves" (,, sie fodert auf") die Borte " gives the leer of invitation" matt erscheinen muffle weil wir durch die Aenderung eine des finnlichen 🗯 wißigen Falstaff gleich würdige Wendung und ein 🎟 einbuffen, welches fo nabe lag, ba, wie Steevent # ber Stelle bemertt, in Shaffpeare's Beitalter auf Borfchneiben ein folder Berth gelegt wurde daf it Jugend beiberlei Gefchlechts ausbrudlich barin unterrichtet wurde.

Ein anderes Beispiel wie der Corrector Bilder verftummit, mable ich aus dem "Sommernachtstraum", Act 2, Beene 1, wo der Etf von der Titania sagt:

> Die Primeln find ihr hofgeleit; 3hr feht die Bled' am gold'nen Rleib.

In dieser Stelle hat der Corrector das treffende Beiwett der Primeln "tall" in das nüchterne "all", serner
"coals" in "cups" verwandelt, wodurch die mit "pensioners" begonnene Personisication der Primeln unterbroden wird. Diese Emendation ist von Frese (S. 114)
mit Aussassung des "all" übersest worden:

Die Primeln find ihr Dofgeleit; Die Bled' im golb'nen Relch verftreut.

Bei Gelegenheit biefer Emendation macht F. A. Lu die Erflarung Barton's lacherlich (G. 67), melcher bemerkt daß mit den "pensioners" auf die Chrenwache der Ronigin Glifabeth angespielt werde; aber Warton's Anficht wird durch den Umftand gerechtfertigt daß der Dichte im "Sommernachtstraum" ber Ronigin Glifabeth ofur verftedte Suldigungen darbringt (veral. meine Abhanding "Ueber Chaffpeare's Commernachtstraum", G. 133), and daß die Leibwache der Königin pensioners hieß. Es Allegt daher in den Worten des Elfen ein Bergleich und at will fagen: Bie die Ronigin Glifabeth ihre Leibmade hat, so hat fie auch die Elfenkönigin Titania, und die besteht in den fcblanken Primeln, an deren goldeam Roden ihr feht zc. Bie oft ber Corrector treffende, oft metaphorische Epithete verflachte, davon tann man bei Delius S. 64, 74, 80 fcblagende Beifpiele finden. and g. A. Leo nimmt bie fchlagenben Spithete bes Dichters gegen ben Corrector in Schup, 3. B. S. 202. Micht fo verfährt er in Bezug auf manche antithetische Ctilien, an welchen Shaffpeare bekanntlich so reich ist. Benn der Corrector das Wort beast, welches Lady Bacbeth ihrem Gemable gegenüber (Act 1, Scene 7) maucht, in boast vermandelt, fo hat er die Buftimkuma Krefe's und F. A. Leo's, welcher das Wort, "abwieben davon daß wenig Sinn barin lage", unschon in m Munde der Lady Macbeth findet (S. 275); als the lady Macbeth nicht noch viel Unschöneres spräche und itt! Auch war Shakspeare nicht so ängstlich im Gekunche von dergleichen Worten: er läßt Zulie ("Rowe und Julie", Act 3, Scene 2), als fie ihren Rothe wegen der Ermordung Tybalt's gefcholten hat, fam: "O, what a beast was I to chide at him!" Rach La Leo's Meinung durfte fich das unbezweifelte Bort in der iconen Julie Munde fo wenig giemen als in bes miden Lorenzo, welcher in berfelben Tragodie dem Rothe (Act 3, Scene 3) "the unreasonable fury of a beast" schreibt und denseiben Ausdruck gleich noch ein mal inderholt! Dit Recht macht Delius S. 59 die Bestung daß durch die Aenderung des Worts in boast Me antithetisch jugespiste Stil der Rede und Gegenrede Amist wird! Wir verweisen noch auf die von Delius 15. 91 und 77 angeführten Stellen, aus beren lesterer hervorgeht das der Corrector ben "gezierten Antithesenstil, der bei Shatspeare häusig die Sprache ber Bornehmern charakterisitt", zerstört hat. Am deutlichsten springt
die Flackheit der Emendation ins Auge in der Stelle
in "König Johann", Act 3, Scene 1, wo Konstanze
sagt:

Die Ringertraft, das wilde Drob'n des Kriegs Rühlt fich in Freundschaft und geschminktem Frieden.

Der Corrector hat in biefer Stelle die charafteristischen Borte "painted peace" in die mattherzigen "faint in peace" verwandelt, und Frese überfest:

Die Ringerfraft, bas wilde Drob'n bes Rriegs Rühlt fich in Freundschaft, schwächt fich ab in Frieden.

Diese Aenderung nimmt F. A. Leo in Schus, inbem er bemertt (S. 124) daß Constanze van einem gefcmintten Frieden, "von einem Bundniffe namlich bas nur ben außern Schein ber Freundschaft tragt", gar nicht fpreche. Abgefeben davon daß dem finftern Stirnrungeln des Kriegs (rough frown of war) ber geschminkte Ariebe in echt Shatfpeare'fcher Beife entgegengefest wird, wie Delius G. 82 richtig bemertt, fpricht die leibenfcaftliche Ronftange von einem gefchmintten Frieben, weil berfelbe für fie ein falfcher ift, ba durch biefen Frieden fie und ihr Gohn verrathen und des Lettern Anfpruche und hoffnungen verlett werden. Go icheint mir ber Corrector auch in einer Stelle in "Berlorener Liebesmube" Unrecht mit feiner Menderung gu haben. Der Ronig richtet bier an feine Geliebte bas Sonett, beffen erfte Berfe lauten (Act 4, Scene 1):

So lieblich kußt die gold'ne Sonne nicht Die Morgenperlen, die an Rosen hangen, Als deiner Augen frisches Strahlenlicht Die Racht des Thaus vertilgt auf meinen Bangen.

Der Corrector verändert "die Nacht des Thaus" in ben "Thau der Nacht". Aber er zerfiort dadurch ben Segenfas, der in dem Strahlenlicht des Auges liegt, welches die Nacht des Thaus, d. h. die aus den dunfeln Gemuthsqualen entspringende Thrane vernichtet.

Dag ber Corrector ferner fein genügenbes Berftanb. nif für ben humor des Dichtere und die verfchiebenen Formen deffelben besaß, geht aus auffallenden Beispielen bervor welche Delius G. 38, 47, 69, 70 anführt. Much F. A. Leo verwirft öfter Aenderungen bes Correctors, weil fie entweder fede Bise gabm machen ober Bortfpiele vernichten. Dierher gehört, wenn Kalftaff ben Nom Rebengaul (coach-fellow) des Piftol nennt ("Luftige Beiber", Act 2, Scene 2) und der Corrector aus bem Rebengaul einen Schlafburichen (couch-fellow) macht; bierber gehort ferner, wenn der Bergog in "Bas ihr wollt" jum Rarren fagt: "Erlaube mir bich ju beurlauben" ("Give me now leave to leave thee", Act 2, Scene 4), und ber Corrector dafür die Borte fest: "3ch erlaube bir, bich ju beurlauben." Bie ber Corrector humoristische Stellen zerftorte, weil er Anspielungen bes Dichters nicht verstand, davon führt Delius ein auffallendes Beispiel aus "Biel Larmen um Richts" (Act 1, Scene 1) an, wo Benedict fagt: "Benn ich bas thue idd, b. mich perliebe), fo banat mith in einer Mafche auf wie eine Rase und fdiest nad mir, und wer mid trifft, bem flopft auf die Schilter und nennt ibn Abam." Ahnter Abam ift Abam Bell au verftefen, ber von engtiften Ballaben befungene ausgezeichnete Bogenfchuse, und man bezeichnete ju Shaffpeare's Beiten feben gefchickten Bogenfchupen fpruchwornich mit bem Ramen Abam. Der Corrector, hiermit unbefannt, andert und foreibt: "Ber querft mich trifft", und Collier bemertt bag unter Abam ber "erfte, vorzüglichfte Dann" gemeint fei, ber Corrector bachte offenbar an ben biblischen Abam. Auch &. A. Beo (G. 44) verwirft bie Menderung bes Correctors, und Delius bemertt bag boch nicht mehr als einer, nicht eine gange Reihe nacheinanber bie in ber Alasche hangende Rabe babe treffen tommen, ba fie ein mal getroffen beraus war. Man vergleiche biermit noch die von Delius S. 76 befprochenen Menberungen. Claubio in "Biel Larmen um Richte", Act 5, Scene I, als er von Benedict jum Zweitampfe gefobert ift, fagt:

Er hat mich eingelaben auf einen Kalbetopf und einen Kapaun, und wenn ich beibe nicht mit ber gröften Bierlichkeit vorschneibe, fo fagt, mein Meffer tauge Richts. Gibt's nicht etwa auch eine junge Schnepfer

Der Corrector anderte "einen Ralbetopf und einen Rapaun" in einen "Raibstopf mit Rapern" um, indem er vergaß baß Claubio auf bas tunftvolle Berlegen eines Rapauns anspielt, eine Geschicklichkeit Die Chatspeare oft erwähnt. In Bezug auf ben Corrector ift ferner noch hervorzuheben bağ er durch feine Menberung ben Bufammenhang ganger Stellen ftort, wovon die von Delius S. 57, 58, 61, 63 angeführten Stellen Beugnif ablegen. Er hat ferner bie Gewohnheit, alte Ausbrucke, die Shatfpeare gebraucht, in modernere, feiner Beit geläufigere zu vermandeln. Dag er bies aus Untenntnig ber alten Ausbrude that, wie Delius meint, ift nicht anzunehmen, und wir finden die Bemertung welche Arefe G. ix, Anm. in biefer Angelegenheit gegen Delius macht beachtenswerth. Bulest ermahnen wir noch dag der Corrector viele Stellen ftreicht, viele in Reime bringt und Berfe einschiebt. Bum Streichen veranlagte ihn ber Umftanb daß fein Befchmad von Conismen beleibigt murbe, ober Die Rudficht auf die Bubne, auf religiose und politische Berhaltniffe. Biele fcwierige Stellen ftrich er, weil er fie, wie Collier oft bemertt, nicht verftand. Bofern bie Streichungen bes Correctors, beren Beschaffenheit man aus ber forgfältigen Angabe Leo's (vergl. 6. 5, 41, 60, 68, 70; 76, 80, 90, 92, 94, 176, 197, 200, 224) tennenlernen tann, eine Gultigfeit hatten, wurben wir viel Bebeutenbes und Charafteriftifches aus Shatfpeare verlieren. Um nur ein Beispiel anguführen: ber Corrector fireicht im "Raufmann von Benebig", Act 1, Scene 3, bie Stelle von ben Worten "Als Jatob Laban's Schafe butete" bis zu ben Worten "D wie ber Falfcheit Au-Benfeite glangt", eine für ben Charafter, die Beltanfcauung und Sprechweise Spylod's hochft bedeutfame Bon ben Berfen welche der Corrector dem

Shalfpeace hinzunefint hat iegend welche annili tonnen wir füglich unterlaffen, ba durchaus nicht craie fen ift bag biefe Bufate eine Spur von Cattet in fich trogen. Snefe, ber biefe Bufage febr fomfi feiner Ginleitung G. av fg. anzeigt, fagt wer (6. mi) bag biefelben ber ,, einteitenben außern Grimbe nicht be burften", und behauptet tuhn: "Gie tragen ben Benit ibres Urfprungs in fich: wir tonnen nicht anfichen & alle ohne Ausnahme ale echt in ben Chaffpeanifen Text aufgunehmen." Einen Beweis aber für bick be hauptete Echtheit ift Frefe burchans fculbig geblichen Ja er macht die fichere Keftigkeit seiner Behamme felbft wieber wantenb, wenn er G. xx bemeit, "bei Correctors Bert für authentifch, feine Menbermgen fer burchmeg echt zu halten fei er weit entfernt"; wenn er auf derfelben Seite bingufügt "baf ber Correite auf fonft im Laufe feiner Arbeit über die Ginführung eine Barianten hinausgegangen fei und aus eigenen Mittels Aenderungen hinzugefügt habe, die theils unnöthig, theils gerabezu falfch feien". Und von ben als burdmen al behaupteten Bufagen fagt Frefe wieber G. xvIII; buf # fie oft jede Entscheidung abgefchnitten fei und Richt fagen bleibe ale bag Shatfpeare fo gefchrieben b tonne, wie ihn ber Corrector ergange; daß bie Ergan gen an folden Stellen am verbachtigften feien, me eine Salfte bes betreffenben Berfes eine Rebe W und die andere eine folgende Rede anfange. Bon folden Standpuntte muß benn auch ber Berth mit Gultigfeit ber von bem Corrector gegebenen Rimen urtheilt werben. Der Corrector bat eine große Un von Berfen die bei Shatfpeare feinen Reim babm Reime gebracht. Frese gablt biefe Stellen mit gen Sorgfalt S. xvi in verschiebenen Kategorien auf a fagt wie Collier bag ber Corrector ben Reim ben habe, als ob es gewiß ware bag diese Stellen un Reber bes Dichters in Reimen gefloffen feien 4 bemerkt indessen schon S. xvII: "baß nicht icht zelne neue Reim biefer Art als echt vertheibigt den folle. Ab und ju habe der Corrector bet wol zu viel gethan; aber bie Debrzahl halk Sias ber Rritif und bei ben übrigen werbe fie mit ber werfung vorfichtiger fein muffen als mit ber Aufna Bir begnugen une mit bem Refultate baf bie bed Correctors nach Frefe's Bugeftanbnig vor bat \$ ber Rritit gehören und bafelbft ihre Catheit ju mit tigen haben, daß eine aus authentischen Quellen b fene Echtheit ihnen nicht gutommt. Bie bie gulett Frefe's Ginleitung mitgetheilten Stellen beweifen, ficht Frese bem Corrector gegenüber auf dem Standpunkt Rritif. Befteht nun ber Berth ber Bucher von 200 Frefe barin bag fie uns bie Aenberungen bes Corrs mittheilen, mas Leo im Auszuge, Frefe mit großer führlichfeit thut (auch die Anmertungen Beiber find meilen werthvoll, und ber gehler Leo's bag er im nu mann von Benebig" Indian beauty für ninbifche O beit" nimmt, mabrent Chaffpeare eine indianifche ter verfteht, fann aus ber trefflichen Rote Frefe's G. 13

beridtigt werben); fo befteht ber Wert bev Schrift von Deine, abgefieben von ber Sachtenutnif und Grunblichfit be Berfuffere, in ber Energie, mit weicher er bie Midte einer Entftellung ber Shaffpeare'fthen Dichtunatt, mofern bie Emembationen unbefehen in ben Text aufgenemmen murben, rudfichtelos abgumenben fucht, wer er auch in feiner Rudfichtelofigteit fellenweife gut mit gegangen fein. Delius felbft ertennt 18 Emenbathem des Correctives als brauchbav an; der Werth des menbetionswerbe: ift fo wenig abfolut zu verwerfen ale dut antuerkennen; insbesondere aber können die vie-Minmomwelfungen, welche ber Corrector in feiner gebe beigefügt hat, von Rupen fein. Ueber die Michilit ber Emenbationen theilen wir bas befonnene beleit Urici's, bag bie Textverbefferungen bes alten britemes nur nach grundlicher Ermagung febes einzel-Miles, d. h. nur da aufzunehmen find, wo objective basbare Grunde für eine Aenderung des Tertes hant und insbefondere gerade für die von dem ingmus vorgefchlagene Emenbation fprechen, baf es , wenn man feinen Correcturen blinblings folgen wollte. Mach biefen Grundfagen ift Ulrici felbft verfahren in ber fin unternommenen Ausgabe ber Berte Shaffveare's, Indher das erfte Bandchen unter bem Titel erfchienen ift:

benre's Romco und Julie im englischen nach den besten min berichtigten Tert. Mit kritischen und erlauternden indfungen von hermann Ulrici. Salle, E. E. M.

Der Berfaffer diefer vorzüglichen Arbeit will, wie er bar Borrebe bemertt (G. Ix), "bem beutschen Lefer wifiele und bequeme Ausgabe liefern, welche undinn lesbaren, bem Beubtern für fich verftanblichen, Drudfehlern gefäuberten Tepto Bugleich alle m fritischen und erläuternben Anmerkungen barseren ber größte Theil ber beutschen Lefer benöthigt Mirfte". Der Berfaffer hat bies Ziel vollkommen k. Er hat der Tragodie eine Einleitung vorangein welcher er zuerst die Entstehungszeit des Drama Morifden wie fprachlichen Grunden bestimmt und At day daffelbe 1592, vielleicht schon 1591 auf die W gefommen fein wird. Darauf hanbelt ber Bervon den Quellen der Tragodie und gahlt die allasgaben auf welche er bei ber Constituirung des benupt hat. Insbefondere ift dies die Folioausbon Shatfpeare's Werten von 1623, mit der aber be altern Quartausguben verglichen find. Der hat über bis Resarten bie er mablte in ben kangen sorgfälrige Rechenschaft gegeben und die bie ihn für die Aufnahme ober Berwerfung Retart ober Stelle bestimmeten bargelegt. Bei ber der Besarten mußten oft afthetifche und pfpchor Grunde den Ausschlag geben, und es war von fo tiefen und feinen Renner Chaffpeare's, wie M, ju erwarten baf er hier Borgugliches leiften "Romeo und Jufie" gehört zu ben Studen baffpeare in einer zweiten Bearbeitung auf die

Bichne brachte, und die zweite Quartausgabe von 1590 enthalt bebeutende Berbefferungen und Bufape bie von bes Dichtere Sand herruhren. Es ift fehr zwedmaffig daß Ulrici auf biefe Beranderungen und Rufate an verfchiebenen Stellen ausbrudlich aufmertfam macht (vergl. bie betreffenden Roten auf 6. 98, 101, 161, 162, 184, 189, 195). Bir hatten gewunscht bag ber Berfaffer die Stellen der erften Quartausgabe von 1597 in den Roten mitgetheilt hatte; aber bas verbot ihm fein Plan und die in der Borrebe ausgesprochene Furcht in ben-Anmerkungen bes Guten ju viel ju thun. Belch einen großen Fortschritt in feiner Runft der Dichter in feiner zweiten Bearbeitung gemacht hatte, tann bie Bergleidung ber fechsten Scene des zweiten Acts in den beiben genannten Ausgaben beweisen, ba Delius in feinen vorzuglichen Anmerfungen ju Shaffpeare's Dramen ("Shakspeare-Lexicon", S. 169) die erfte Geftalt Diefer Scene aus der Quarto 1597 mitgetheilt hat. Die fruhern Berausgeber Shaffpeare's haben zuweilen Stellen Diefer Quartausgabe ber fpatern Bearbeitung des Dichtere vorgezogen und in ben Tert aufgenommen. verfuhr Steevens 3. B. mit den Borten welche Graf Paris (Act 5, Scene 3) bei Juliens Grabe fpricht, und Schlegel folgte ihm in feiner Ueberfegung; die fpatere Menderung diefer Stelle (Ulrici, S. 184) ift aber ungleich poetischer. Dit welcher Besonnenheit Ulrici bei ber Conftituirung bes Tertes zuwerteging, mag ein Beifpiel lehren bas wir aus dem Monologe Juliens in der Schlaftrunkescene (Act 4, Scene 3) entnehmen. Julie fpricht in biefem Monologe bie Aurcht aus bag ber Pater Loranzo ihr Gift gegeben haben konne, bamit ihn ihre Bermahlung mit Paris nicht entehre, ba er fie zuvor mit Romes vermählt. Julie fagt:

So, fürcht' ich, ift's doch, dunkt mich, kann's nicht fein, Denn er warb ficts ein frommer Mann erfunden. 3ch will nicht Raum fo bofem Argwohn geben.

Diefer lestere Bers ("I will not entertain so bad. a thought") subet sich in der exsten Quarto, aber im teiner der übrigen altern Ausgaden. Steevens hat in seine Ausgade, nach welcher Schlagel übersete, den Bersaufgenommen, auch Collier hat ihn, weil er meint "daßderselbe nothwendig zur Vervollskindigung von Juliens. Zurudweisung ihres Verdachts gegen Lorenzo scheine." Uwiei hat den Vers nicht aufgenommen und rechtsertigt sein Versahren durch folgende treffliche Bemerkung. (S. 162):

Rimmt men an daß Julie — ober vielmehr Ghakfpeare ben Berdacht ber in ihrer Geele aufstrigt ganglich zuruchweisen wolle, so scheint jener Bers allerdings nothwendig. Aber es fragt sich eben, ob dies die Absicht des Dichters sei. Rach bem Tert der Quarto t war sie es allerdings; benn hier lautet die Stelle:

— Ah, I wrong him much, He is a holy and religious man: I will not entertain so bad a thought.

Allein die Erweiterung und Umgestaltung, die der gange Monolog in der "corrected, augmented and amended edition" von 1590 erhielt, besteht gerade darin daß Shaffpeare hier die Zweifel, Befürchtungen und Schreden die Juliens Geelebeim Anblick ber ju leerenden Phiole ergreifen, weit farter und eindringlicher als in der erften Ausgade hervorhebt, offenbar in der Abficht, die Energie ihres Charafters, die hochberzigkeit ihres Entschluffes, die Große ihrer Liebe und Areue in ein helleres Licht zu ftellen.

Aur biefe Absicht mare es offenbar febr wenig zwedbienlich, ben aufgefliegenen Berbacht gegen Lorenzo ganglich wieber beseitigen ju wollen: im Gegentheil, er mußte, wenn auch nur als zweifelhafte Befurchtung, fteben bleiben. Daber fagt Julie gang abweichend vom Tert ber Quarto 1: "I fear, it is etc.", womit die Worte "I will not entertain etc." wenig harmoniren. Diefer feine pfochologifche Sinn, ben Ulrici bei ber Bermerfung bes fraglichen Berfes beweift, entwidelt fich auch bei Belegenheit einzelner Borte, welche ber Berfaffer fcust ober verwirft; wir beflagen auf die Ginzelheiten nicht eingeben zu burfen und verweisen beispielsweise auf die Anmertungen auf S. 40, 116. Bon Collier's Corrector hat Ulrici einige Menderungen aufgenommen (vergl. S. 30, 48, 65, 67), von benen bie wichtigfte Act 2, Scene 2, S. 65 iff, wo der Corrector sicke and greene in white and green vermanbelt, eine Aenberung die auch Frese lebhaft vertheibigt, mabrend Leo fie vermirft. Gine anbere Angahl ber Aenberungen bes Correctors hat Ulrici verworfen und die Grunde in den Anmerkungen auf 6. 50, 115, 142, 159, 177 bargelegt, mobei aus ber Anmertung auf S. 152 hervorgeht dag ber Corrector eine Stelle ftrich, weil er fie in ihrer pfpchologischen Bebeutung nicht verftanb.

Hat Ulrici durch den trefflichen Text den er gegeben feiner Ausgabe einen großen Berth verlieben, fo hat er bas Berbienft berfelben noch burch fehr zwedmäßige und fordernde Anmerkungen erhöht. Dem Berfaffer berfelben kamen hier awar icon die englischen Interpreten gu Bulfe und der Natur der Sache nach konnte es nicht anders fein als daß er aus ben Englandern, die namentlich vieles Sachliche trefflich erklärt haben, schöpfen mußte; der Berfaffer mußte Steevens, Rnight, Collier Salpin u. A. benugen. Allein namentlich in ber Entwidelung bes Sinnes mander schwierigen ober bunteln Stellen übertrifft er bie englischen Interpreten (vergl. S. 22, 27, 86). Wie in ben Shatfpeare'ichen Studen überhaupt, fo find insbesondere in "Romeo und Julie" bie humoriftischen Stellen ohne Commentar gar nicht zu verfteben; Ulrici hat fur bie Ertlarung folcher Stellen fehr viel gethan, und die fühnen und wilden Bige Mercutio's, von benen Schlegel viele in feine Ueberfepung gar nicht aufzunehmen magte, find burch Ulrici's Interpretation volltommen verftanblich. Die Menge ber volfsthumliden und fpruchwörtlichen Wendungen (vergl. S. 15, 45, 46, 88, 94, 95, 122, 158) find nicht minber forgfaltig erklart ale die Wortspiele und Anspielungen auf Sitten, Beitverhaltniffe, Boltelieber. Um ben Berth Diefer Interpretation nur an einem Beispiele beutlich zu machen, führen wir einige übermuthige Schimpfworter an, mit welchen Mercutio bem Tybalt begegnet. Er nennt ibn Rattenfanger, redet ibn "guter Ragentonig" an (Act 3, Scene 1, G. 108 gu vergl. mit Act 9, Scene 4, G. 89): biefe Borte find agna unverftanblich, wenn man nicht weiß daß im englischen "Reinete Ruche" ber Rame bet Raters "Tybert" war, den die Boltssprache in "Tybek" verbreht hatte, wie Ulrici aus Steevens mittheilt. Ben ber Erflarung ber Stelle in "Romeo und Julie", Ad i, Scene I möchten wir abweichen. Der Berfaffer ertlat Die Borte to take the wall burch ,, die Mauer behaupten gegen einen Angriff, b. i. Stand halten". Wher to take the wall of one bebeutet "Semanden auf ber Strafe nicht an ber Seite ber Bauferreihe geben laffen", mas ein Beichen ber Unhöflichfeit ift, wobon bas Gegen theil ift to give one the wall. Aus diefer Erffarmg werben bie Borte Gregorio's "for the weakost goes to the wall" und die folgenden obsconen Bebientenwige erft verftanblich, ba ber Begleitenbe bas fcmachere, b. h. icone Geschlecht in England an ber Seite ber beufer geben laft. Auch in die bilbliche Sprache bet Ctuds und in den Charafter der Kormen des Ausbruck geminnt der Lefer durch Ulrici's Erflarung treffliche Ginfichten. Bir finben in diesem Drama ben gezierten In tithefenftil ber Sonettenbichter, und Romeo in feiner felbftqualerifchen, unbefriedigten Liebe ju Rofalinden fpricht darafteriftifch genug für feine Stimmung in fc den Formen. Gine in Borfpielen und gefuchten Gle niffen fich bewegenbe Rebe mar in Chaffpeare's alter burch Lyly's Cuphues Mobe geworben (Cupi mus genannt). Diefer Cuphuismus findet fich name lich in ben Reben ber Grafin Capulet, und es ift d treffliche Anficht Ulrici's (vergl. G. 40 mit G. 13 bag Shaffpeare gerabe biefer " verbilbeten Beltbar welche, von gewandtem Beifte, aber ohne feines Gef ohne Berg und Gemuth, mehr auf modifche Glegang te: Sitten, auf gesellschaftliche Borguge u. f. w. ale a den mabren innern Berth des Menschen gibt", d lich aus Grunden der Charafteriftit eine folde g Redeweise verliehen habe. Bon diefem gezierten folieft Ulrici G. 128, mußte etwas auf Juliens Un übergehen, welche fich bei aller ihrer Gemeinheit bodvornehmen Rebensarten gefällt; und diefer Umfant ftimmte Ulrici gang mit Recht, gegen die Anficht lier's, Anight's und anberer Chitoren in Act 3, Som bie Borte "O woeful sympathy! Piteous predicame in ben Mund ber Amme ju legen. Denn baf G fpeare bereits in biefem Stude fur bie gezierte, am bifche Redeweise feines Beitalters teine Sympathien hatte, beweift ber tede Spott ben "ber patriotifche Di ter" bem Mercutio auf "bie neumodischen, ber Frei nachgeafften Sitten ber Beit" gutheilt (Act 2, Scene S. 82). Die grundliche Ginficht in bie Charaftere Stude, welche Ulrici befist, ift aber nicht allein ! Tepte zugute gefommen (vgl. S. 40), fondern feste Berfaffer auch in ben Stand ben Dichter gegen Bormurfe ju vertheidigen, melde frubere Ertlarer go ibn erheben. In Begug auf Act 4, Scene 2 m Ritfon baß "20 tuchtige Roche", welche ber alte C let zu miethen befiehlt, für ein halbes Dusens

ein: foldes Dieverhaltnif feien bag entweber ber alte Capulet munberlichermeife feine Deinung gang geandert oder Chatfpeare vergeffen haben muffe, mas er ibn furg vorher (G. 134) habe fagen laffen. "Reine von Beiben", erwibert Ulrici G. 157 mit Recht, fondern Shatfpeare charafterifirt hier in feiner Beife burd fleine, anscheinend unbedeutende Buge ben alten Capulet ale einen Dann, deffen Stolz und Reigung ur Oftentation fich gern hinter Phrafen der Befcheibenbeit und Einfachheit verbirgt, wie meift gerade ber anmaffendfte Dochmuth ju thun pflegt. Daber feine Rebenfart von dem "trifling foolish banquet" (S. 59) mb dem "half a dozen friende", mit dem es ihm "so menia Ernft war als mit jenem. Dagu tommt bag er tres feines Alters ein Dann von heftiger, reigbarer Gemutheart ift, ber leicht aufbrauft und nirgend Dag ju latten weiß" (G. 157). Go hat Ulrici auch bie Schluß. mablung des Lorenzo gegen Johnfon und Malone vorteffich in Chus genommen (G. 196). Ueber ben Stil be Tragodie wie über fprachliche Wendungen macht Ulin feinem Commentare hin und wieder noch treffk Bemerkungen (vergl. S. 20, 27) und zeigt auch an machlichen Eigenthumlichkeiten daß "Romeo und Julie" ben altern Studen bes Dichters gehore (G. 77, 171). d die Schlegel'iche Ueberfegung erfahrt burch Ulrici's mmentar einzelne wichtige Berichtigungen (vergl. S. 29, 109, 107, 125, 168). Bir munichen baber biefer uffigen Ausgabe eine weite Berbreitung, Die fie in fo m Rafe verdient; wir erwarten mit Sehnsucht die Alenden Stude Chaffpeare's mit Ulrici's Erlauterunmis mige der Berfaffer, der durch feine Studien und am, feine schone Aufgabe, den gangen Chaffpeare bergrangeben, recht bald vollenden!

Subem wir unfere Stige, deren aphoristische Be-Embeit namentlich burch die Schranken des Raums tm mar, hier beschließen, bemerken wir daß wir die fide Literatur, deren Gegenstand Shatspeare gemorift, absichtlich nicht in die Beurtheilung aufgenomt haben. Ueber Koenig's Roman "William's Dichund Trachten" findet der Lefer eine geiftvolle Beutung von A. Zeifing in einem frühern Jahrgange Bi. und über Tied's intereffante Jugendarbeit "Die mmernacht" haben wir in Herrig's "Archiv" in ber fichidte des Sommernachtstraums" Giniges berichtet. Bezug auf die afthetische Forschung über Shatspeare hen wir nur noch den Wunsch aus daß dieselbe auf Sprache und Composition biefes Dichters eine ftar-Richtung nehmen moge. Wie viel Treffliches in Bichtung im Ginzelnen geleiftet fein mag, noch une ein eigenes Wert welches eine erschöpfenbe Lobe biefer wichtigen Frage enthielte. Wir freuen uns bem Berlangen nach einem folchen Werte mit An-3. B. mit Julian Schmidt, übereinzustimmen, ber mt "Geschichte ber beutschen Nationalliteratur im Sohrhundert" (Leipzig 1853) fehr beachtenswerthe 1853, 52.

Borte fpricht und (1, 107) eine tritische Untersuchung ber Shatspeare'schen Technit fobert.

auf Konrab Senfe.

Leibnig. Gin Rudblid. *)

... Leibnig - lange mar er im eigenen Baterlande wie,ein Frember angefeben, icon weil er fich in feinen Schriften meift ber lateinifchen ober frangofifchen Sprache bediente, was ihm für eine unpatriotische Geringschagung, wo nicht gar ale Beichen ber Untunde ber deutschen Muttersprache ausgelegt murbe. Das Befte über ihn murbe von Auslandern, namentlich Frangofen gefagt, Die ihn faft gu einem ber Ihrigen machen. Weil ferner Leibnig fein Leben im Dienfte ber Bofe **), im Umgange mit Ronigen, Fürften und Fürftinnen gubrachte, tonnte er leicht bem oberflächlichen Auge als fchnoder Diener bes Abfolutismus im Zeitalter und im Geifte Ludwig's XIV. erfceinen. Go wenig verftand man es einen großen Dann in bem Lichte ber Berhaltniffe und Bedingungen feines Jahrhunderte ju erfaffen. Dies Alles hat in den letten Jahren eine erfreuliche Benbung genommen, welche nicht nur dem Ruhme des großen Mannes, fonbern auch der Literatur, befonders aber dem erhöhten Nationalbewußtfein zugutegekommen ift, und wozu nicht blos die Gelehrten von Fach, fondern auch unsere ebelften Schrift. fteller und tiefgebilbete Staatsmanner beitrugen. Barnhagen von Euse schrieb fcon im Jahre 1837:

Der Deutsche Baterlandefinn blickt mit Stoll auf bas Bireines Mannes jurud ber bas gange Baterland umfaßte, ber barin nirgend einen feindlichen Gindruck binterließ und gegen bas Ausland uns ein Chrenfchild war ju einer Beit mo es beren nicht viele gab. Der Runfteifer finnt die murbige Geftalt in Erg und Marmor darzustellen. Die Literatur fieht feinen erneuten Schriften, beren Sammlung, beren Bervollftanbigung entgegen. Die Gefdichte ber Philosophie wird nicht mehr, wie bisher fo haufig gefchehen, fluchtig bei diefem gro-Ben Reichthume vorübereilen, fondern Deffen Beftandtheile mehr und mehr im Detail erortern muffen. Genug, ber Ringerzeig auf Leibnig ift unvertennbar in unferer Beit! Richt aus blogem Bufalle treten fo viele gleichartige Bestrebungen auch gleichzeitig bervor. Bir burfen bie Literatur beshalb umfomehr begludwunfchen, als fie gerade folder Richtungen wie Die Leib. nig'iche nur allgu febr entbehrte, und biefe auch barin eine gluckliche ift daß fie nur Gedeiben und Fruchtbarteit mit fich fuhrt und irgendwie Bedenkliches fich ihr niemals anschließen tann.

Seitbem biese Worte niebergeschrieben murben, ift Das was Barnhagen als wunschenswerth und nothwendig namentlich jur Racheiferung für die jungern Krafte hinftellte, in vieler hinsicht ausgeführt und vollendet ober in ber Aussuhrung begriffen. Durch Guhrauer's Leben Leibnig', die Frucht mehrjähriger Forschungen aus ge-

^{*)} Bor mehren Jahren fur einen Rreis Gebilbeter niebergefcries ben, aber burch Umftanbe fur ben Drud verspatet.

[&]quot;) In bem vortrefflich geschriebenen Werke von A. Sapous: "Histoire de la siterature française à l'étranger dépuis le commencement du XVIIme stècle" (3 Bbe., Paris 1843), wird auch Leibniz wurdig in seiner Stellung zur französischen Literatur bestrachtet.

Druckten und ungebruckten Quellen, vorzüglich aus Leib- 1 nig' Machlag in Sanover und an andern Orten, find nene unbefannte Thatfachen aus bem Leben bes großen Mannes jutageforbert *), andere in ein neues und vollftan-Diges Licht gestellt und bie munderbare Bielfeitigkeit und Universalitat bes großen Mannes in Sarmonie mit dem tebenbigen Rern feiner philosophischen Ueberzeugungen Bieran foliegen fich von verfchiebenen Geiten Sammlungen und Beröffentlichungen ungebruckter Schriften in Deutschland und Frankreich, von Pert, Erbmann, Grotefend, von Rommelt, Gerhard, Bachemuth u. A.; in Franfreich hat fich Bictor Coufin unbestreitbares Berbienft um Leibnig erworben; faft immer boren wir von neuen Runden und Entbedungen, welche Daber langft bie Rothwendigfeit einer neuen und fritifchen Gesammtausgabe ber Werte Leibnig" herausstellten, welche hoffentlich noch ine Wert gefeht werden wird. Eine Uebertragung der philosophischen Schriften Leibnig' ins Deutsche behufs ihrer allgemeinern Berbreitung hat Professor Schilling in Giegen begonnen; überdies fullen Die eigenen Schriften Leibnig' in beutscher Sprache bereits ein paar Banbe, welche heute fast verdoppelt werben fonnten, mahrend man noch vor gehn Sahren baufig die Behauptung lefen fonnte, Leibnig habe bis auf ben Auffat: "Unvorgreifliche Gebanten betreffend bie Berbefferung und Ausübung ber beutschen Sprache", niemals ein Bort beutsch geschrieben! Go vorbereitet feierte man in Deutschland 1846 Leibnig' zweihundertjährigen Geburtstag mit lebhafter Theilnahme und Begeifterung, vorzüglich in Leipzig, Sanover und Berlin, von denen Leipzig fich ben großen Dann wegen feiner Geburt, bie beiben anbern Stabte aber megen ber an fie fich fnupfenben welthistorischen Birtfamteit gusprechen. In Leipgig murde überdies jur bleibenden Erinnerung an biefe Jubelfeier eine koniglich fachfische Gefellschaft der Biffenicaften gestiftet, beren Groffnung durch eine geiftreiche Rede des damaligen Staatsministers von Wietersheim erfolgte. Auch wird ihm in feinem Geburtsort ein Stand. bilb aus Erz vorbereitet. Wie durch Berabredung ift faft gleichzeitig zu Bien eine faiferliche Atabemie ber Wissenschaften gestiftet worden, wo Leibniz noch in den letten Sahren feines Lebens in Berbindung mit dem Prinzen Eugen eine Atademie, aber damals vergeblich ins Leben au rufen gefucht hatte. Rur England hatte fich aus Rationaleifersucht für feinen Remton gemeigert, unferm Leibnig Gerechtigfeit wiberfahren gu laffen. Doch als wollte auch England bei diefer Jubelfeier fein Unrecht gut machen, fprach fich eines feiner angefebenften literarischen und miffenschaftlichen Drgane (bas "Edinburgh review", Juli 1846) neben manchen fchiefen und einseitigen Urtheilen im Gangen auf eine Leibniz' Größe wurdig anerkennende Beife aus. An biefe noch ziemlich frischen Gindrude anknupfend möchte es

nicht unangemeffen sein uns in der Segenwart, wem auch nur in allgemeinern Zügen näherzubringen, met wir an Leibnig haben, und wie er mit einem über sein Jahrhundert weit erhabenen Seiste in die sernste zu. Funft hineinragt. Wir wollen zuerst die wichtigsten Ergebniffe der jungsten Forschungen über den Sang stinet Lebens turz zusammendrängen und auf diesem Ernnd einige weitere Betrachtungen entwickeln.

Bas ben Bilbungsgang feines Geiftes anlangt, fo bat Leibnig feinen Lehrern auf Schulen und Universitäten im Gangen wenig, fondern fast Alles feinem fcon im Rnaben. alter erwachten munderbaren Drange und Triebe jur Unimen falitat im Biffen, Forfchen und Combiniren ju verdan. Er mar Autobibaft im bochften und edelften Ginne bes Borte. Unter feinen eigentlichen Lehrern mar 94. tob Thomasius der einzige, beffen Ramen in ben Sabre buchern der Biffenschaft fich erhalten und den Libnia unveranderlich bochgehalten bat. Raum 20 Jahr alt, überfah Leibnig die Gefammt - Encyflopabie ber Bifferfchaften von dem Standpunkte feiner Beit; es fehlte ibm. um auf der Sobe feines Sahrhunderts ju fieben, Richt als Renntnig ber Mathematit, welche bamals in Italien, Frankreich und England ihre Grenzen taglich bipausrudte, mabrend in Deutschland ber Scharffing fic an ben Spisfindigfeiten fcolaftifcher Philosophie und Theologie, an der Bertheibigung ober Biberlegung be Ariftoteles übte. Als baber ber junge Leibnig infolge einer Intrigue an der Promotion gehindert murbe, be trachtete er bies als einen Bint ber Borfebung ben engern Rreis feiner Baterftadt ju verlaffen und bie große Belt aufzusuchen. Gine Professur an ber Universität zu Altorf, wohin er sich zunächst begab, um ben Doctorbut ju gewinnen, lebnte Leibnig ab und lett ein halbes Jahr in dem burch Runfte und Gemenfich blubenden Rurnberg, wo er fich einer geheimen Get schaft von Rosentreugern und Goldmachern fo emich daß fie ihn zu ihrem Secretair machte. Dot Mid führte ihn hier mit dem Baron von Bonneburg wiam. men, den feine Berehrer eine lebendige Bibliothet namten und den die Rante einer Sofpartei von dem boben Poften eines erften Miniftere bei dem Rurfurfien von Mainz, Johann Philipp von Schönborn, in Das Privatleben gurudgeführt hatten. Seinem Rathe folgend ging Leibnig nach Frankfurt a. DR. und von da nach Rain, wo er durch eine Schrift über eine Reform ber Geft gebung die Aufmertfamteit des durch feine Bildung und Staatsweisheit gefeierten Rurfürften gewann. In bem Alter von 24 Jahren (1670) ward Leibnig, obgleich Protestant, turfürfilich mainzischer Rath am oberften Ge richtshofe. Außer verschiedenen wiffenschaftlichen Reform planen fing besonders die Politit an Ropf und ge bei Leibnig ju beschäftigen, wozu ihn der Umgang seine Sonners und Freundes Bonneburg ermunterte. De Raum verbietet uns bei einer gur Unterftugung einer Miffion Bonneburg's als Abgefanbten nach Polen f ben Pfalggrafen von Reuburg ale Canbibaten ber po nischen Krone im Sabre 1668 berausgegebenen but

^{*)} Doch last bas feltbem bebeutenb angesammelte neue Material eine vermehrte und verbefferte Ausgabe bes Berks als zeitgemäß erfcheinen.

Driginalitat ausgezeichneten Staatsschrift zu verweilen. Dagegen barf eine in ternigem Deutsch gefchriebene Staatsschrift Leibnig' vom Jahre 1670 mit bem Titel: "Bebenten, welchergestalt securitas publica interna et externa und status praesens im Reich jesigen Umftanben nach auf festen Buß zu ftellen", nicht mit Stillfdweigen übergangen werben. Die Tenbeng biefer Schrift ift gegen ben Particularismus ber einzelnen Fürften und Reichsftande gegenüber Raifer und Reich, wie er burch ben Bestfälischen Frieden gemiffermagen fanctionirt morben mar, gerichtet. Dhne bie Berfaffung des Deutfchen Reichs in feinen Grundlagen zu erschüttern, will es Leibnig nur burch engere Banbe gu einem traftigen Bundesstaat erheben, in ber Art ungefahr wie ber Dreikönigebund von 1849 bem erften Entwurf nach hatte werden konnen und follen. Es maltet eine Barme vaterlandifcher Gefinnung in biefer binnen wenig Tagen entworfenen Schrift, welche noch heute jedem deutschen Lefer mobithut. Go heift es:

Das Reich ist das Sauptglied, Deutschland das Mittel von Europa. Deutschland ist vor diesen allen seinen Rachbarten ein Schrecken gewesen; jeso sind durch seine Uneinigkeit Frankreich und Spanien furchtbar geworden, holland und Schweden gewachsen. Deutschland ist der Erisapfel wie anfangs Griechenland, dann Italien. Deutschland ist der Ball, den einander zugeworfen, die um die Universalmonarchie gespielt; Deutschland ist der Rampsplat, darauf man um die Meisterschaft von Europa gesochten. Kurzlich, Deutschland wird nicht aushören seines und fremden Blutvergießens Materie zu sein, die es ausgewacht, sich gesammett, sich vereinigt — und allen Breiern die hossnung es zu gewinnen abgeschnitten.

Um bas ben beutschen Grenzen von Ludwig XIV. Drohende Unheil abzumenden, junachft aber und birect, um bem Ausbruch bes frangofischen Rachefriegs gegen Dolland zuvorzukommen, entwarf Leibnig 1671 ben Plan ju einem Rreuzzuge ber europaifchen Chriftenheit gegen die Ungläubigen unter der Anführung Ludwig's XIV., welchem eine Erpedition jur Groberung von Aegypten augebacht murbe. Der Baron von Bonneburg machte ben patriotischen und scharffinnigen Plan des jungen Belehrten ju bem feinigen, und nachbem er bas frangofifche Cabinet von weitem barauf vorbereitet hatte, fandte er Leibnig im Darg 1672 an den frangofifchen Sof. Die Beit ber Begeifterung für große Ibeen mar indes vorüber und bie verftandige Politit Ludwig's XIV. perschmabte es, Dasjenige in weiter und unbestimmter Serne ju fuchen mas fo nahe an ber eigenen Grenze Es mar ber Frangofischen Revolution und ihrem größten Sohne, Rapoleon Bonaparte, vorbehalten, bie Stee Leibnig', die Eroberung Aegyptens, ins Leben gu Diejenigen jedoch welche bamals in England zinen geheimen Busammenhang amischen Bonaparte's Erpedition nach Aegypten und Leibnig' angeblich im geheimen Staatsarchiv zu Berfailles niedergelegten Dentschrifden annahmen, gingen babei von irrigen Boraussehungen Leibnig ging nicht mehr nach Maing gurud. Er serler nach furger Beit ben Baron von Boyneburg, fowie ben Aurfürsten von Maing burch ben Tob und beunbte feinen Aufenthalt in Paris, ber fich auf mehre Jahre ausdehnte, vorzüglich dazu, fich in die Tiefen der feit Descartes erweiterten Geometrie einweihen ju laffen; Dant feinem combinatorifchen, von Entbedung ju Entbedung fortschreitenben Geifte ftanb nach menig Sahren Leibnig ale Mebenbubler Newton's ba, indem er bereits im Commer 1676 Die Grundzuge zu feiner Differentialrechnung gefunden hatte. Gin Ruf nach Deutschland, und gwar an ben bof bes gelehrten Bergogs Johann Friedrich von Sanover, mit welchem Leibnig feit mehren Jahren im Briefmechfel fand, führte ihn bon ben Tiefen ber reinen Biffenschaft in bas praktifche Staateleben, in Geschäfte und Thatigfeiten aller Art, wie bas Intereffe feines herrn und bes Lanbes fie an bie Sand gab, jurud. Durch ihn murbe Sanover ein Det von europäischem Ruf. Wir konnen hier nicht ben Berfuch machen, den unüberfehbaren Reichthum der Sand in Sand bei Leibnig gebenden Beftrebungen und Leiftungen auf bem Bebiete bes Staats und ber Rirche, fowie in der encyflopabifchen Beite und Tiefe aller Biffenschaften sammt beren Rudwirkung auf fein Le ben und feinen Charafter barguftellen. Gin trockenes Gerippe von blogen Buchertiteln und Jahreszahlen, wie man fie in hiftorischen Borterbuchern wol angutreffen pflegt, fann noch viel weniger unfer 3med fein. Wir beschranten uns baber auf einige allgemeine Betrachtungen, ju benen wir burch die Beit junachft angeregt merben, ohne es dabei, wie fich von felbst verfieht, auf ipstematische Ableitung ober Berbindung anzulegen.

In der vormärglichen Beit ift die Leibnig'iche Philofophie nicht felten als die mahrhaft driftliche Philosophie gerühmt worben, ein Prabicat welches ihr baber gegenmartig eben nicht jur Empfehlung gereichen mochte; es verhielt fich damit ungefahr wie mit bem Begriff bes driftlichen Staate. In Bahrheit traf jeboch jene Bezeichnung in bem Sinne ben man bamit vielleicht verenupfte feineswegs Leibnig' mahre Philosophie, gleichviel ob ihr bies jum Lob ober jum Tabel gereiche; mas bei ihm ben Namen Philosophie verdient, verhalt fich ftreng innerhalb ber Biffenschaft als folder, ohne jede Rudficht und Seitenblid auf ein bestimmtes firchliches Glaubensfustem. Eine driftliche Philosophie in bem Sinne welcher auf ein offenes ober geheimes Bundnig zwiften Philosophie und Theologie hindeutet, lagt fich in der Geschichte der Philosophie mefentlich nur in zwei, obwol verschiedenen, ja entgegengefesten Perioden benten; wenn namlich bie Philosophie von ber Theologie ober umgefehrt die Theologie von der Philosophie beherrscht mird. Das erftere fand mahrend des Mittelalters, das andere in der neueften Beit, namentlich in der Begel'ichen Schule ftatt, fo lange bis die Offenheit der Junghegelianer bas bei Lebzeiten bes Deifters ziemlich verbedt gehaltene Disverbaltnif aufbedte. Die gerühmte Tiefe jener fogenannten driftlichen Philosophie beruhte auf einer truben Bermifoung gang verschiedener Bebiete und Elemente, ju melder der alte Goethe, mit dem die Begel'iche Schule ein menig coquettirte, nur ben Ropf schüttelte. Die Auflofung jener funftlichen Berbindung ift in der Philoso.

Dhie eines Reuerbach und Ruge in fo fcneibender Art erfolgt daß die Abschaffung der Theologie und ihre Bermanbelung in Anthropologie als Enbrefultat bes Dentproceffes vom 18. Jahrhundert bem beutschen Bolte als neues Evangelium verfundet murbe. Go gewiß nun bas driftliche Bewußtfein, welches in bem Glauben murgelt, Die Theologie, bagegen die Bernunft die allgemeine freie Biffenschaft nicht aufgeben tann und wird, fo gewiß muß die Philosophie in benfelben Beg wieber gurudlenten, welcher in ben Beiten von Cartefius bis Rant Die Philosophie zur allgemeinen, ja allgemeinsten Biffen-Schaft erhoben und von allem confessionnellen Particularismus befreit hatte. Diefe Befreiung ericheint um fo nothwendiger, ale ber Begriff ber fogenannten driftlichen Philosophie feit der Reformation immer ichon mit dem confessionnellen firchlichen Charafter einer protestantischen ober fatholischen Philosophie auftritt, mahrend beibe ben absolut driftlichen Werth fur fich in Anspruch nehmen. Das vorsichtige und fritische Auseinanderhalten jener beiden verschiedenen Bebiete, der Philosophie und ber Theologie, mit andern Worten der Bernunft ober ber Offenbarung, welches bei Leibnig überall, vorzüglich in ber "Theodicee", burchgeht, hat ihm bei Begelianern, namentlich bei Marbeinete (wie in feiner Borlefung gegen Schelling), ben Borwurf ber Seichtigfeit und Dberflachlichteit zugezogen. Bie es benn auch heute in Deutschland nicht Benige gibt, welche jede Philosophie ale feicht und geiftlos verwerfen welche fich bem Gebantentreife Spinoza's und bes Pantheismus überhaupt entgegenfeste! Benn nun gefragt wird, wer mehr gur Berbreitung und Befestigung driftlich - fittlicher Denfart und Gefinnung beitrug: Leibnig, welcher die Theologie in ihrer Gelbftanbigfeit und Unabhangigfeit von der Philosophie bestehen ließ, ober die neuscholaftische Schule, welche von ber Identitat, in Bahrheit aber von der Unterordnung ber Theologie unter bie Philosophie ausgeht, fo fann wol im Ernfte tein Zweifel barüber obmalten. Die "Theodicee", welche die Aufgabe des Philosophen babin befchrantt, barguthun bag bie Beheimniffe ber Offenbarung mit ben Gefegen ber Bernunft in feinem Wiberfpruche fteben, ohne bie Anmagung, jene Geheimniffe aufzulofen und ju beduciren, indem bie Bernunft nur fahig, aber jugleich verpflichtet fei die emigen und allgemeinen Grundlagen aller Religion aus ihrem eigenen Innern zu entwickeln: biefe von Marbeinete als ein "erbarmliches Buch" bezeichnete "Theodicee" wird lange noch ein bestimmter Inpus, als ein Correctiv gegen iebe muftische Religionephilosophie bleiben, wennschon die speculativen Boraussenungen dieses Berts als befeitigt und bas baran fich knupfende polemische Intereffe gegen Bayle als veraltet anzusehen ift. Die "Theodicee" hat auch weber einen bestimmt protestantischen noch fatholischen Charafter; baber fie über ein halbes Sahrhundert ihre erbauliche Wirfung bei Ratholifen wie Proteftanten übte *) und bewies daß fie ben Ramen einer

christlichen Philosophie in praktischem Sinne verbiente, und bas durfte die einzige richtige und wahre Berknürfung jener Begriffe bleiben, bis Jemand die sinisch religiöse Idee in einer reinern und edlern Form aufzeigen wird, als das Christenthum es thut. Was den nichts bestoweniger ehebem bisweilen gegen Leibniz vorgebrachten Borwurf betrifft, als habe er bei seiner Philosophie auf die Orthodoxie seiner Zeit zu sehr Racksicht genommen, so hat ihn Lessing bagegen so scharf und treffend in Schutz genommen daß man seine Worte als classifich gern immer wieder hort. Lessing sagt:

So eingenommen man fich auch Leibnig für seine Philese phie denten darf oder will, fo tann man boch mabrlich nicht fagen baß er fie ben herridenben Lebrfagen aller Parteien an gupaffen gefucht habe. Wie ware bas auch möglich gewefent Bie batte es ihm eintommen tonnen, mit einem alten Sprud. worte zu reden, dem Mond ein Rleid zu machen? Alles mas er jum Beften feines Gpftems bann und mann that, mar ger rade bas Gegentheil; er fuchte bie berrichenden Lebrige aller Parteien feinem Syfteme angupaffen. 3ch irre mich febr, ober Beibes ift Richts weniger als einerlei. Leibnig nahm bei feiner Untersuchung der Wahrheit nie Rudficht auf angenommene Meinungen; aber in der festen Uebergeugung dag teine Deb nung angenommen fein fonne, Die nicht von einer gewiffen Seite, in einem gemiffen Berftande mabr fei, batte er wol oft Die Gefälligkeit, Die Meinung fo lange gu wenden und ju bre ben, bis es ibm gelang tiefe gemiffe Seite fichtbar, biefen ge wiffen Berftand begreiflich zu machen. Er folug aus Rickt Beuer; aber er verbarg fein Feuer nicht im Riefel... Es it allerdings nur großen Geiftern gegeben, zwei an fich foon fe feltene Gigenfchaften zu vereinigen, wie es Driginalitat und Anerkennung Anberer, wie es Liefe und Scharfe ber Gedarten und Streben nach Popularitat finb.

Bas die Driginalität in Leibniz' Ideen anlangt, is hat sich diese in neuester Zeit mit Bezug auf seine Philosophie immer glänzender herausgestellt. Hatten gewist Geschichtschreiber der Philosophie, durch historische Analogien getäuscht, einen Durchgang der Speculation die Leibniz durch Cartesius und Spinoza angenommen, so ist jest erwiesen das Leibniz die ihm eigenthümliche Aichtung in der Philosophie schon sehr früh und so unabhängig von dem einen wie von dem andern jenet Philosophen eingeschlagen und solgerecht entwickelt hat. Dewnoch hat nie ein Philosoph vor Leibniz so nachtrücklich darauf hingewiesen das die Wahrheit weder an eine bestimmte Zeit noch an einen bestimmten Mann gedunden sei. So schreibt er einmal von sich selbst:

Außer daß ich bedacht gewesen bin Alles auf Die Erbaums ju lenken, habe ich gefucht die Babrbeit, wie fie unter ben Meinungen ber verfchiedenen Setten Der Philofophen begraben und zerstreut liegt, aufzugraben und zu vereinigen, und ich glaube etwas von dem Meinigen bingugethan ju haben, m einige Schritte vormarts gu thun. Die Belegenheit meine Studien feit meiner erften Jugend bat mir barin Leichtigti verschafft. . . . Wenn ich die Duge hatte, fo murde ich mei Anfichten mit benen ber Alten und Andern vergleichen. D Bahrheit ift verbreiteter als man glaubt; aber fie ift febr 6 entstellt, febr oft auch verhullt und felbft gefcwacht und but Bufage verftummelt, welche fie verberben ober minber nubli machen. Indem man biefe Spuren ber Bahrheit in ben ten ober, um allgemeiner ju fprechen, bei ben Borgangern mertbar machte, murde man das Gold aus dem Difte, Diamanten aus feiner Grube und bas Licht aus ber ginfe

^{*)} Dieb Bud ift in neuerer Beit in bie frangofifchen Symnafien ale claffic eingeführt.

nis ziehen, und man hatte in der That: perennis quaedam philosophia. •)

An einem andern Orte heißt es:

3d habe gefunden daß der größte Theil der Getten in einem guten Theil Desjenigen was fie behaupten Recht bat, nicht aber in Demjenigen mas fie leugnen 3ch munichte bag ausgezeichnete Danner Die eitle Doffnung ablegten, im Reiche ber Philosophen Die Berrichaft an fich ju reifen, wie ben Chrgeis, eine Gette gu grunden, diefe Quelle jener abgefcmadten Parteiumtriebe und gang eitler literarifcher Bebben, jum großen Schaben ber Bif-fenschaft und ber toftbaren Beit. Es gibt nur eine Gette Aller: Die Babrheit ju fuden, auf welcher Seite fie fich auch zeige. Auch burfte nirgend Semand auffteben welcher bas Erbe ber Wiffenichaft fich gang zugesprochen ober an Talent Das menschliche Geschlecht übertreffen und überftrahlen wollte, wie die Sonne im Aufgange alle Gestirne. Richts ichabet bem Fortschritte der Biffenschaft mehr als bas übertriebene und Enechtische Treiben ber Rachbeter in ber Philosophie. Denn wie die Einbildungsfraft, wenn fie fich zu lange bei einer De: Lodie aufhalt, fcmer gum Gefange einer andern übergeht, und wie Der welcher auf dem von einem Andern gebahnten Bege verharrt felten auf neue Dinge verfallt, fo find Diejenigen welche an einen Schriftfteller fich gewöhnt haben gleichfam ibres Lehrers Oflaven, und es wird ihnen fchwer fich zu etwas Reuem, Berichiedenem ju erheben, mabrend boch tein 3meifel ift daß die Biffenschaften durch Richts fo febr bereichert werben als durch die Mannichfaltigfeit der Bege welche Berfchiedene in der Erforichung der Babrbeit einschlagen.

Dag Leibniz seine Philosophie nicht in einem schulgerechten Spfteme gegliedert niedergelegt bat, ift oft bemertt morden; ebenfo mahr ift aber auch daß mahrend Die bandereichen Berte über Logit und Detaphyfit, über Ethit und Pfychologie fo mancher Philosophen, beren Ruhm bei ihrem Leben die Schulen erfüllte, langft in Bergeffenheit begraben find, die fluchtigen Blatter Leibnig', wie man die Dehrzahl feiner Auffage und Dentfdriften nennen tonnte, bis auf diefen Augenblid und fur eine lange Bufunft einen feltenen Reig und eine unvermuftliche Frifche behalten. Diefen Werth verbanfen Leibnig' philosophische und naturmiffenschaftliche Schriften fowol der ihnen zugrundeliegenden Methode als dem fie befruchtenben Beifte. Dogen feine Schriften auch nur Umriffe ju einem Spftem enthalten, mag man bie meiffen feiner Gabe auch nur als gludliche Apercus gelten laffen, fo hat ihre Bemahrung durch die Fortschritte ber Maffenschaften im 18. und 19. Sabrhundert, burch Die Erfahrung alfo Das gewissermaßen bei ihnen ersest mas ihrer apriorischen Grundung und Berfnupfung abing, mahrend von fo vielen andern Philosophen eher Gegentheil gefagt werben muß. Bene Gase Dem Begriffe ber Monaben, beren Berhaltnif gur ste und ju Gott wie ju fich felbft, ber praftabilirten monie, bes unenblich Rleinen in ber Natur wie in innern Seelenleben und mas damit zusammenhängt, Rebert noch heute als großartige Postulate einer jeden Mofophie da, wenn der Geift der Menschheit in ihr

Unspeielung auf das berühmte Wert eines Italieners im 16. bedandert, Augustin Steuchus, mit dem Beinamen Eugubinus: percenni philosophia", welches Julius Cafar Scaliger für das Buch racch ber Bibel erklärte.

ausruhen foll. Daber die Berfuche ber neuern Philofophie feit Begel bei Leibnig wieber angutnupfen, baber bie hinneigung eines Dichters und Naturphilosophen wie Goethe zu ben Monaben, wenn auch nicht bem Ramen, fo bem Begriffe nach. Dafür fpricht enblich auch bag Leibnig' Philosophie mit ben emigen Gefeten ber Sittlichfeit, des Rechts und der hohern Bestimmung bes Denfchen, wie fie in dem Rern des beutschen Bolts murgeln und hoffentlich immer murgeln merden, in Gintlang fteht. Wenn ber Dafftab auf diefem Gebiete in ber Bruft eines Jeben fich finbet, fo find es andererfeits bie Rornphäen ber Biffenschaft, welche nicht umbin tonnen bie Tragmeite biefes Genius anzuerkennen und zu bemundern. In einer in der Atademie der Biffenschaften ju Berlin gur Feier des Leibnig'ichen Jahrestage gehaltenen Rebe Ehrenberg's "Ueber Leibnig' Dethobe im Berhaltniß jur Raturforfchung" mird die Gigenthumlichkeit feiner Methode in die Berbindung der Philosophie und Mathematit gefest, eine Methode, die Leibnig, ausgeruftet mit grundlicher philologifcher, alle Dauptquellen bes menschlichen Wiffens ihm juganglich machenber Schulbil-bung, neben großem philologisch geschichtlichem Sammlerfleiße, abwechselnd mit besonderer Scharfe anwendete und die nicht in gleichem Grade Andern jugeboteftand. Als Mathematiter fühlte er fich andern Mathematitern gegenüber getragen und geboben burch die allgemeinen Anfichten aus ber Philofophie, als Philosoph ben Philosophen gegenüber gefraftigt und geftust burch bie Mathematit, und Beibes brachte er gu wichtiger bisher unbefannter Anwendung in ber Jurisprudeng, ber Gefchichte, ber Diplomatie und Ratutforfchung, befonders aber in ber Philosophie und Dathematik felbft. Auch in der Technologie und in jedem Bweige ber andern Biffenicaften murbe biefe fchnell und leicht berechnende und fcharf logifch im Gro-Ben ordnende Methode, mo er fie irgend jufallig anwendete, glangend erfolgreich geworben fein und ihn gum ausgezeichneten Beforderer berfelben geftempelt haben. Diefe Unfict erflart manche ber etwas übermuthig erfcheinenden Meußerungen welche fich in Leibnig' Leben und Schriften finden. Es pflegen wol Schriftfeller welche fuftematifche Compendien und Syfteme verfaffen, ibren eigenen Antheil an ber Biffenfchaft uber welche fie handeln febr ju überichagen. Die eigenthumlich gufammengestellten und beurtheilten Thatfachen erfcheinen ihnen felbft wie ihr Eigenthum, mabrend es boch nur geliebene Pflangen find, die fie nach ihrer besondern Luft, vielleicht wol mit Anftrengung gruppirt haben und die jeder Andere fpater leicht mit gleichem Unrecht des Gigenthums anders gruppirt. Gine folche Alles umfaffende spftematifirende Thatigkeit umfaßt oft febr wenig Gigenes. Daber tonnen bergleichen Thatigfeiten auch teine wiffenschaftliche Bedeutung erlangen, wenn die angewendete, obicon neue, obicon funftliche Dethode nur eine ordnende, feine entwickelnde ift. Leibnig' überall bervortretende tiefe und vielfeitige Gelehrfamteit und Grundlichfeit bingegen lagt feine fpecielle Dethode ber Behandlung ber Biffenfchaften überall leicht ertennen. Auf bloge Befdreibungen und foftematifche Bufammenftellungen bat er nie ein befonderes Bewicht gelegt, und es fallt überall leicht in die Augen daß der Gang feiner fpeciellern Dethode fich in wenig Borte faffen laft. Leibnig fammelte mit bem unermudlichften Fleife Thatfachen, Ideen ober Urtheile und beren Grunde. Golde Gammlungen verband er von Beit zu Beit zu einem Sangen, und vom allgemeinften Standpunkte bes Denkens aus bemubte er fich biefe Materialien zu ordnen und abzugleichen, ftete Das icharf, oft allein hervorhebend mas er von entwickelndem Ginfluffe bielt. Das war fein philosophischer Geift, feine philosophische Dethode, die Quelle feines Gefühls einer Superioritat über Die Beitgenoffen, Die Urfache feines einfluftreichen und fegensreichen Birtens.

Dies wird von dem berühmten, geistreichen Raturforscher mit besonderer Hinsicht auf Leibnig' geologische und physiologische Ibeen naber ausgeführt.

Um noch ein Beispiel anzusuhren wie Leibniz, ohne im ftrengen Sinne Naturforscher zu fein, ber Wiffenschaft neue Bahnen vorzeichnete, so hat dieser große Mann in seinen Entwurfen und Denkschriften zur Hebung der materiellen und geistigen Cultur des russischen Reichs unter Peter dem Großen schon den Plan zu Beobachtungen über die Eigenschaft des Magnets innerhalb jenes unermestlichen Reichs vorgeschlagen, welcher in neuester Zeit unter den Auspicien Alexander's von Humboldt, des Leibniz unserer Zeit, zu einer Angelegenheit der ganzen civilisierten Welt geworden ist. Und für welche Richtungen des Geistes und des Wölkerlebens bote nicht Leibniz Anknüpfungspunkte dar?

Benn es jum Charafter ber Gegenwart gehört bas ftaatliche und fociale Leben in unmittelbare Berbinbung mit ber Biffenschaft zu fegen, fo gefchieht auch in biefer Richtung nur Dasjenige was fich Leibnig ale Staatsmann wie als Philosoph gur erften Aufgabe feines Lebens gemacht hatte, worin er aber in feinem Jahrhundert nicht begriffen wurde. Die Lage Deutschlands und bes größten Theils von Europa war von der Art bag Unternehmungen fur bas Bohl bes Gangen nur von den Fürsten nach ihrem Ermeffen ins Leben gerufen und erhalten werden konnten, deren Reigungen und Interef. fen jedoch meistens ganz andern Zielen zugewandt maren. Es tam alfo überall barauf an ihnen anschaulich zu machen daß ihre eigenthumlichen perfonlichen Reigungen ober bynastischen Interessen mit dem Boble ber Unterthanen Sand in Sand gingen. Auf foldem Bege bat der große Mann Giniges von feinen patriotischen und philanthropischen Bestrebungen wol erreicht, bas Deifte und Befentliche jedoch als Bermachtnif fur die Rach. welt angesehen.

Leibnig gehörte nicht zu benjenigen Philosophen welche bie geschichtlichen Zustande ihres Zeitalters als unbedingt nothwendig und gut erachten, vermöge der bloßen Thatsache ihres Daseins. Der Optimismus oder die Lehre von der besten Welt, wonach bisweilen die Leibnig'sche

Philosophie bezeichnet und durch die Arivolität eines Boltaire dem Spotte preisgegeben murde, ift himmelmeit verschieden von jenem Quietismus, welchen fich die Gelbitfucht, die Bleichgültigfeit gegen ben Fortidritt und ber Servilismus jum Rubetiffen mablte. Leibnig war nur Optimift im Glauben an Gott und Borfebung, nicht aber in Bejug auf ben Menfchen und feine Berte Sein Optimismus ift ein religiofer Gebante, in feinem legten Grunde beruhend auf der Anschauung der Sarmonie im Universum zwischen ben Reichen bes Geiftet und der Materie ober ber Ratur und ber Gnabe. ift, wenn auch nicht biefelbe, doch eine fehr verwandte Anschauung, welche bem fo originellen Spfteme bes tieffinnigften neuern Socialiften, Fourier, Bugrundeliegt, ber deshalb von einem feiner Schuler mit Leibnig verglichen worben ift; nur bag ber frangofifche Socialift bei feiner Architektonik ber menfchlichen Gefellfchaft überall und felbft ba blofe Naturnothwendigfeit fieht, wo ber freie Menfch Schöpfer einer eigenen Belt nach ben Sesepen der Freiheit zu sein berufen ist. Für Leibniz bat in der moralischen Welt ober dem Reiche ber Geifter Nichts unbedingte Nothwendigkeit als die ewigen Babeheiten, die Rriterien der Bahrheit und die Richtichnur unfere Sandelne. Dit einem Borte: bas Sittlichaute. bie Tugend, fteht ihm über bem Politischen und Social-Wenngleich Leibnig in feinen Debucieökonomischen. nen und Staateschriften fich als einen Berfechter ber Rechte feines Sofs und Furften bemabrt, fo ift er bod als Philosoph teinesmegs für den Abfolutismus, melder im Beitalter Lubwig's XIV. Die allgemeine Staatsform in Europa zu werden ftrebte. In feinen vertrauten Briefen an einen Englanber, Thomas Burnet, lernt man Leibnig' eigenste Denkart auf Diesem Felbe tennen. Ge erflart er unummunben bag

ber Ratur gemäß die herrschaft ben Besten gehore, wie es mercht ware, wenn Die welche das Seewesen nicht verstehm am Steuer sigen wollten. Allein die Berberbtheit der Sitten und die Gewalt hatte gemacht daß man sich von dem Stande der Ratur, in ihrer Vollommenheit gedacht, entfernte und gendthigt gewesen sei, sich nach der Natur in ihrem verschlechtexten Zustande (a la nature dereglee) zu richten. Auch muße man gestehen, sest er hinzu, daß die Nenschen fast nur arbeiten sich unglücklich zu machen.

In einem andern Briefe spricht Leibnig feine Anficht über ben Kampf ber Parteien in England in einer Beise aus bag man fast nur die Namen zu andern braucht, um bas Gesagte auf spätere Buftanbe anzuwenden. Er schreibt:

Es sind nur die außersten Fractionen unter den Avies und Whigs welche man tateln muß. Die Gemäßigten von beiden Seiten werden sich leicht vereinigen. Die außersten Weries sind die Jakobiten, und die außersten Whigs sind die Arpublikaner. Die gemäßigten Avies muffen anerkennen daß es außerordentliche Fälle gibt, wo der passive Sehorsam ausweit und es erlaudt ist dem Fürsten Widerstand zu leisten, und die gemäßigten Whigs werden darüber einig sein daß man nicht leichtsinnig oder anders als aus großen Ursachen zu diesem Biderstande kommen muße. Es verhält sich ebenso mit dem erblichen Rechte der Rachfolge (nach heutiger Sprache: dr Legitimität), von welchem man nicht abgehen darf, wenn

^{*)} Es fei bier g. B. an ben am Grabe bes in Sicilien 1822 ermorbeten beutiden Raturforiders A. &. Schweigger gestifteten "Berein jur Ausführung eines Leibnig'ichen Diffionsplans" erinnert (vgl. "Beltgenoffen", Dritte Reihe, G. 56-84), eine Idee, auf beren Grund bie miffenfcaftlichen Atabemien, die in mander hinfict fic überlebt ju haben icheinen, auf eine großartige Beife fich verjungen tonnten, inbem fie "bem Leibnig'fchen Plane gemaß als Unftalten fur die Menfcheit ericheinen, welche fich nie überleben tonnen, beftimmt, immer weiter und weiter ihren Birtungstreis in frembe Lander auszubehnen, mo fie wiffenfcaftliche, jugleich ber Berbrei: tung religibfer Bilbung forberliche Pflangiculen, gleichfam geiftige Colonien ju begrunben haben, woran benn am Enbe wol and far andere wichtige Staatszwede bebeutfame Colonien fich anichließen mogen. Dies ift bie großartige, von Leibnig aufgefaste Ibee ber Atabemien, und getroft burfen wir auf frubere ober fpatere Musfahrung jenes Leibnig'fchen Plans rechnen".

nicht das Wehl des Baterlandes die Bolker dazu zwingt; benn zu glauben daß es in diesen Dingen ein unveräußerliches gottliches Recht gebe, heißt bis zum Aberglauben geben, da diese Strenge nicht einmal beim Sabbath stattsindet. Sofern also die Bernünftigen auf beiden Seiten von dem Wesentlichen nicht weit entsernt sind, scheint es mir daß alle diese Kämpse sehr häufig nur aus Muthwillen gescheben und zum Vorwande dienen, um zu Temtern und zur herrschaft zu gelanzen.

In ahnlich vermittelndem Geiste sucht Leibnig den Streit ber Interessen zwischen Gewerbe und Aderbau, zunächst mit Bezug auf England, beizulegen, aber so daß seine Worte nothigenfalls auch heute zum Muster angeführt werden konnen. hier heißt es:

Die Cultur der Grundstücke ist die Basis der Größe der Ration wie der Stamm und die Burzel die eines Baums. Aber der Sandel und die Manufacturen ziehen das Geld vom Auslande herein und bereichern das Königreich; sie sind wie die Bweige des Baums welche ihn blühend und fruchtbringend machen. Das eine bedarf des andern. Die Leute welche den Boden besigen verkaufen ihr Getreide gut, wenn der Handel blühend ist; und andererseits sind die Handelsleute und Manufacturisten im Bohlstande, wenn die Lebensmittel im Ueberrstüffe sind, wenn man ihnen im Lande gute Bolle und andere Hasse sindel liefert. Diejenigen hinwiederum welche durch den Handel Bermögen erworben haben suchen Juter zu errwerben, denn sie wissen das des des Beste Mittel ist ihre Familien zu befestigen. Die Abgaben aber müssen so proportioniert sein das diese Harmonie nicht gestört werde.

Wir können nicht umbin, hier noch eine Stelle aus bem bebeutenbsten nachgelaffenen Werke Leibnig' (ben "Reuen Berfuchen über ben menschlichen Berftanb") anzuführen, aus welcher hervorgeht daß dieser große Mann die europäische Revolution, in deren Mitte wir uns noch immer befinden, um 100 Jahre vorausgesehen und prophezeit hat. Er sagt:

3ch finbe bag Meinungen welche an eine gewiffe Bugeltofigfeit freifen und welche nach und nach fich ber Rreife ber großen Belt, von benen bie Uebrigen fich fuhren laffen und Die von beren Angelegenheiten abbangen, bemachtigen und in bie Modebucher fich einschleichen, Alles für die allgemeine Revolu-tion, von welcher Guropa bedroht ift, vorbereiten und vollends Alles zerftoren mas noch in der Belt übrig ift von jenen großbergigen Gefühlen der alten Griechen und Romer, welche Die Riebe jum Baterlande und die Sorge fur bie Rachwelt bem Bermogen und felbft dem Leben vorzogen. Bene public spirits, wie es die Englander nennen, nehmen außerorbentlich ab und find nicht mehr Mode: fie werden immer mehr aufhoren, wenn fie nicht langer durch die gute Moral und durch die mahre Religion, welche die naturliche Bernunft felbft uns lebrt, unterftupt werden. Die Beften auf biefer Seite haben tein an-Deres Princip als das mas fie die Ehre nennen. . . Laut fpottet man über die Liebe gum Baterlande und macht Diejenigen lacherlich welche fur bas Allgemeine Gorge tragen, und wenn irgend ein wohlgefinnter Menich fragt mas die Rachwelt fagen werdet fo gibt man gur Antwort: Alors comme alors! Aber es tann diefen Perfonen begegnen bag fie die Uebel felbft crfahren welche fie den Andern vorbehalten glauben. Beffert man fich noch von Diefer Rrantheit, einer geiftigen Epidemie, beren schlechte Birtungen fich ju zeigen anfangen, fo wird man diefen Uebeln vielleicht vorbeugen tonnen; boch wenn fie immer gunimmt, fo wird die Borfebung bie Menfchen burch Die Revolution felbit welche baraus entfteben muß beffern; benn mas auch immer tommen mag, fo wird jederzeit gulest Alles im Gangen fich jum Beften wenben, obgleich bies nicht eintreffen foll und kann ohne Buchtigung Derjenigen welche fogar durch ihre ichlechten Dandlungen das Sute mit herbeigeführt haben werden.

So wenig wir geneigt sind die Französische und europäische Revolution der letten 60 Jahre, welche vielleicht nur den Boben für eine noch viel größere Ummaljung urbar gemacht hat, nach bem heute verfährten Standpunkte der Beiffagung Leibnig' ju beurtheilen. umsomehr muffen wir die große Bahrheit hervorheben welche barin ausgesprochen ift und heutzutage nur alleu menia beachtet wird. Die politische und fociale Reform ober Revolution unferer Tage lagt ben Menfchen wie er ift und forgt nur fur feine außere Freiheit und Wohlfahrt, ohne auf die innere Freiheit, welche auf Sittlichkeit und Religion gegrundet ift, ju arbeiten; Die Befellichaft hat fich felbft den Rrieg erklart, und ber Friede fcheint entfernter als jemals. Wir foliegen mit einem Musfpruch Chateaubriand's aus der legten Beit feines Lebens, welcher auf jenen Puntt bestimmt hindeutet, menn er fagt: "L'avenir du monde est dans le Christianisme et c'est dans le Christianisme que renaîtra après un ou deux siècles la vieille société qui se décompose à présent."

Vie de St.-Louis, roi de France, par Le Nain de Tillemont, publiée pour la première fois d'après le manuscrit de la bibliothèque royale et accompagnée de notes et d'éclaircissements par J. de Gaulle. Sechs Bande. Paris 1846 —51.

Die Société de l'histoire de France last bekanntlich burch ihren Ausschuß die unter ihrem Ramen erscheinenden Werke bestimmen und die Gelehrten wählen, die deren Ausgabe zu besorgen haben. Diese wird außerdem durch einen veranwortlichen Bertrauensmann controlirt, von dessen Zeugniß für die Gute der Arbeit das Erscheinen jedes einzelnen Bandes unter dem Ramen der Société abhängt. Auf diese Art geht auch die Beröffentlichung des vorliegenden Werks von Tillemont unter der Controle von de Bailly vor sich, dessen Erlärung den Statuten gemäß jedem einzelnen Bande vorgedruckt ist.

Der Berfaffer Diefes Berte (geft. 1698) ift gleich feinen Beitgenoffen und Landsleuten Gobeau, Ratalis Alexander, Bleury und Boffuet feinem Rirchenhiftorifer unbefannt, nicht blos burch feine "Mémoires pour servir à l'histoire eccle-siastique des VI premiers siècles", ein muhfames, mit großem Bleif, vieler Genauigfeit und Kritit aus alten und neuen Schriftftellern gefammeltes Bert, fondern auch durch feine ,,Histoire des Empereurs", Die fich bei übrigens trodenem Stil turch Die gleichen Borguge auszeichnet. Daß ibm Bierlichfeit und Schonbeit ber gorm Rebenfache war, erhellt auch aus vorliegender Lebensbefchreibung bes beiligen Ludwig, welche gwar von frangofficen Gelehrten langft gekannt und benust murbe, namentlich von Filleau de la Chaife, der noch ju Lebzeiten Tillemont's eine Biographie von Ludwig dem Beiligen (2 Bbe., Paris 1688) berausgab, allein jest jum erften mal im Drud erfcheint. Dies felbe wird von ben competenteften Richtern jenes gandes für Die befte und vollftandigfte Arbeit über ben beiligen Ludwig erflart, indem fie die gange Gefchichte feiner Regierung umfaßt, überbies in ber ben großern Theil bes erften Banbes fullenden Ginleitung bas Bichtigfte aus ber Regierungszeit feines Baters und Grofvaters und zwar nach zeitgenöffifchen Gefchichtsquellen gibt. Auch in ihr bewährt fich die Punttlichkeit und Gorgfalt bes fleißigen und umfichtigen forfders, ber feine Gemifremanner mit Gemiffenhaftigleit anführt und ftets über ben Grad ihrer Glaubmurdigfeit fich felbft und bem Lefer Rechenschaft gibt. gur Deutschland, bas an fpeciellen Gefchichtswerten über Ludwig IX. und feine Periode fo arm ift, tann es nur bochft erwünscht fein, eine aus dem grundlichften Quellenftudium bervorgegangene Arbeit biefer Art bem gelehrten Publicum guganglicher gemacht zu feben; eine Arbeit beren Beröffentlichung trop ber vorhandenen vielen frangofifchen Berte über ben beifigen Ludwig auch beute noch feineswegs überfluffig ift. Dan vergleiche über biefe unter Andern G. DR. Dettinger's "Biblio-

graphie biographique" (Leipzig 1850). Dit bem funften Band folieft bas eigentliche Gefchichtswert über Ludwig (geft. 25. August 1270), dem noch eine allgemeine Ueberficht ber von Tillemont gefannten ober benugten Biographien beigefügt ift. Der fechste und leste Band enthalt zwei Schriften, welche ju dem Manuscripte unsers Biographen ben Unbang bilben, namlich eine Gefchichte ber Eroberung Reapels Durch Ludwig's Bruder, Rarl von Anjou (ber bekanntlich ben lesten Sobenftaufen Konrabin *) im Jahre 1268 ju Reapel bas Blutgeruft besteigen ließ), und eine Abhandlung über bas Leben und die Berte Bilhelm's von Santo Amore, Rector ber parifer Univerfitat gur Beit Ludwig's, Gegner ber Bettelmonde und vom Papft, ber fur bie Monde war, übel be-handelt. hierauf folgen die nicht mehr vollftandig vorhandenen Roten des Gefchichtschreibers zu feinem Leben des beiligen Ludwig und ju ben beiben genannten Tractaten, alle auf Die Ereigniffe be-juglich welche zwischen 1244 und 1270 ftattfanden, nebft ben eigenen Bemerkungen bes Berausgebers, und ein aligemeines Ramen- und Sachregifter beschlieft bas Gange.

Benn fuber ben beiligen Ludwig vom Schlug bes 13. Sahrhunderts an bis auf Die neuefte Beit in Frankreich mehr als breifig größere ober fleinere biographifche Berte verfaßt wurden; wenn die romifche Rirche feinen Geburtstag (ben 25. Auguft) heute noch gottesbienftlich feiert als ben eines ber berühmtern Deiligen; wenn fruber ber Ritterorben bes beiligen Ludwig faft diefelbe Bedeutung hatte wie ber fpatere Orden der Chrenlegion; wenn feit dem 9. September 1849 ein Standbild gu Aigues. Mortes, Stadt im Departement Sarb (Proving ganguedec), wo fich ber Ronig ju feinen beiben Rreuggugen einschiffte, ben frommen Belben ehrt **); fo bedarf es teiner weitern Begrundung bag er jedenfalls als ein außer-ordentlicher Mann und nicht blos für Frankreich, fondern auch får bie Beltgefdichte wichtig zu betrachten ift. Gin neuerer Schriftsteller fagt von ihm: "Ludwig IX. tann als der edelfte Ausbrud bes Mittelalters betrachtet werben. Bei ibm findet man jene Glut des Glaubens, jene ritterliche Gerabheit und Biederkeit und jenen natürlichen Billigkeitsfinn, in welchem bie gefelligen Zugenben ber bamaligen Beiten hauptfachlich beftan-

Auch befaß er fehr wenig gehler."

Die tiefe grundliche Gelebrfamteit Des frangofischen Diftorifers und die Trefflichkeit feines Urtheils fpricht fich nicht weniger in bem vorliegenben großen Berte als in beffen übrigen Arbeiten aus. Daß es in jeder hinficht von mahrhaft gefcichtlicher Bichtigfeit ift und in Begiebung auf biftorifche Ereue und foriftstellerifche Genauigfeit wenige feinesgleichen haben burfte, bafur burgt icon ber Rame bes Berfaffers. gaft jeder Sas findet fich mit Citaten aus den Quellen belegt, die jum großen Theile in archivalifchen Urfunden befteben. Die politifden und firchlichen Berhaltniffe und Begebenheiten bes

*) Reuerlich burch eine gute Tragobie von D. D. Aprer: "Der lette hobenftaufe" (Leipzig, 1860), verherrlicht.

genannten Beitraums, bie Beziehungen gu ben Aronvafallen und Musmartigen, ju ben Bifchofen und Papften und alle berauf ! juglichen Staats- und Regierungsacte find erfcopfend und se ftanbig, jedoch in dronikartiger Rurge, die meift nur bes m Factum gibt, erzählt, und feine Darftellung verbreitet fich mit auf die fondroniftifde Gefdicte anderer gander, die fic mit b frangofifchen verkettet, j. B. Des Drients, Des Deutschen Meids u. f. m., und wirft ungeachtet ihres mehr als hundertfunfg jahrigen Alters bin und wieber auf biefelbem ein meues B Die unleugbare Trodenheit, Mattigleit und Ginformigfeit be Stils, die übrigens den hiftorifer von Fach gemal von den Studium eines in anderer hinficht fo trefflichen Berts nicht abhalten barf, wird menigftens nicht ermubend ober jum Eld und icon burch ben Umftand gemilbert bag ber Zert in ge fleine Capitel je mit besonderer Inhaltbangabe gertrennt, ei Die Benugung burch ein am Ende eines jeden Banbes befindliches Regifter biefer Ueberfchriften fehr wefentlich erleichtet ift. Die "Biographie universelle" brudt fich unter bem Artitel Lillemont über Diefe Arodenheit alfo aus: fie fei im Grund nur eine ftrenge Pracifion, die weit mehr werth fei als ein ge-wiffes Pathos und eitles Bortgeprange. Bon Dem was man gewöhnlich pragmatifche Geschichtschreibung nennt ift felten eine Spur vorhanden, wenn man nicht die meift erbaufichen Anmertungen bieber gieben will, welche fich aus bem Geift w ber Sitte feiner Beit und feines Standes als Priefter erfliten; bergleichen ber Gefdmack ber neuern Beit wol auch in Darfidlungen von rednerifchem ober bichterifchem Charafter geeige findet, indeß biefelben fich fonderbar ausnehmen in Berten bie aus ftreng miffenfchaftlicher gorfdung bervorgegangen but ibre rubig falte, einfach nuchterne Grrache fich ausgeiche 3. B. wenn et (I, 399) gelegenheitlich ber Belagerung sut Avignon durch Ludwig VIII. beift: "Dan fieht bierin Ge Gerichte, ber ben Stoly biefer reichen und machtigen Bat bemuthigen wollte"; ober von ber Eroberung Bernfalems Salabin (ebendafelbft 6. 222): "Es tommt eine Beit, we G nicht mehr bort und Derer fogar fpottet bie ibn nicht becn wollten als er redete", weil namlich bas Bolf burch Bein, Beichten und Bufungen, wogu auch die Kinder angehalten wurden, ben herrn zu erweichen suchten; oder wenn er iber ben Tod des Gultans von Agypten, ben feine eigenen Lente töbteten um fich felbft bas Lofegelb für ben gefangenen Lubwig gugueignen, im Geift bes alten Arftaments fich alfo austruckt: "Gott bediente fich ber verbrecherifchen Leibenfchaft ber Meufden um bas Unrecht ju rachen, bas ber Gultan ber driftlichen Religion, bem Ronig Ludwig und fo vielen Enbern gugefügt " u. s. w. (III, 355).

Der tatholifde Standpunkt wird trop ber vollig objectiv gehaltenen Gefchichtbergablung allenthalben feftgehalten. Dabei gehört Tillemont gleich dem großen Pascal, Amauld, Ricole u. f. w. gu ben Sanfeniften, Die befanntlich Gegner ber Sefuiten. ftrenge Moraliften und gefühlvolle Myftiter, nicht allein über tie Untruglichfeit bes Papftes anders bachten, fondern auch auf Berbefferung ber Sitten unter Monden und Beitgeiftlichen, auf Unterricht bes Bolfs in ber Glaubens: und Sittenleite, auf Berbreitung ber Bibel brangen; aber auch als fie bes Sangs jum Proteftantismus befchalbigt wurden, febr beftig wider biefen fprachen und ichrieben. Der tatbelifche Stand-punkt aber, bevorab bes Mittelalters, bem ber helb unfers Autore mit beffen Gefchichtsquellen und Gemabremannern a gebort, ift ber eines maglofen Bunberglaubens, mit bem fic Die heutige Beltanfchauung nimmer befreunten tann, weicher jeboch ben unleugbaren Borgugen grundlichen Fleifes und ties umfichtiger Forfchung teineswegs Abbruch thut. Auf jes Standpunkt erblicen wir Tillemont namentlich bei bem auf de Beiligfprechung feines Belben bezüglichen Abichnitten (20. 3, welchem durch 330 Beugen 603 Bunberthaten, unter benn zwei Tobtenerwedungen, bezeugt wurden. Such ber Leich bes im Babre 1246 tanonifirten Erzbifdofs Etwend vom C terbury, ber fich in eine Abtei ber Didcefe son Aurerre

^{**)} Er ift auf bem Monument ftebend und in friegerifchem Gewand bargeftellt, die Rechte auf ber Bruft, bie mit bem Kreuze bezeichnet ift, bie linte auf bem Schwertgriff. Seinen Ropf femact bie Ronigetrone. Bu feinen Bufen befinbet fich ber Gelm mit gefchlof: fenem Bifir, babinter ein Anter beffen Spite in ben Boben ge: fentt ift.

rückzezogen hatte und zwanzig Stunden von da entfernt geftorben war, that unterwegs — so wird II, 401 erzählt —
verschiedene Wunder, welche fortwährten bis er begraden war;
nicht minder bessen, welche fortwährten bis er begraden war;
nicht minder bessen. Eingeweide, die man zu Provins bestattet
hatte und die gleich denen des heiligen Ludwig selbst, als
man sie mit großer Keierlickeit in der anderthald Stunden
von Palermo belegenen Abtei Montereale (nach V, 174) bekattet, sogleich verschiedene Wunder thaten. Tillemont sagt
(Ebendaselbst, S. 360): er wolle nicht untersuchen wie es mit
der Gade sei, welche die Könige von Frankreich von Gott
empfangen haben, Prüsengeschwüsste und Kröpse zu heiten, von
welcher uns auch Ennemoser in seiner "Seschichte der Magie"
(!!) berichtet. "Gewiß ist", seht er hinzu, "daß dieselbe sehr
alt ist in der Opnastie der Capetinger, weil Philipp I. (regierte von 1060—1108) seines unordentlichen Ledens wegen
dem Abt Duidert zusolge sie verlor; aber Gott schenkte sie
wieder seinem Sohne, Ludwig dem Dicken, welcher die Kranken durch seine Berührung und Bekreuzen heilte."

Den katholischen Priester zeigt und in Tillemont sein Aussspruch über die Albigenser und andere Sekten welche sich in dem Zeitalter des heiligen Ludwig der herrschenden Lehre, Kirche und hierarchie widersext haben. Wenn auch diese Lette häusig zu Ertremen hingerissen wurden, so kann doch blos dom Parteistandpunkt aus das Urtheil gelten, sie seine eins gewesen, par l'aversion de la verite, qui leur était commune a tous". (1, 52.) Den Jansenisten aber erkennt man alsbald wieder wenn es weiter heißt: "Alle Bekehrungsversuche durch Predigten (seit 1206) nuzten Richts, weil die Rezer stets den schlechten Wanndel der Seistlichen entgegenhielten und man den Klerus hätte resormiren sollen, bevor man an der Bekehrung der Laien arbeitete." Auch von den Bischösen welche Ludwig, damals noch Kronprinz, aussoderten das Kreuz gegen die Albigenser zu nehmen und Alles niedermachen zu lassen wirden zu Gott kommen und dies miedermachen zu lassen (Ebendaselhst. 384): "Sie hatten die Lehre des Paulus gewiß nicht gelernt, der nicht will daß man Böses thue, damit Gutes daraus komme." Als man dem papstlichen Legaten bei der Eroberung von Bezieres, dessen Einwohner man über die Klinge springen ließ, vorstellte, es seine doch auch viele Katholiken in der Steinen."

Als Jansenist und Gallitane, nicht als Römling beurtheilt Tillemont auch den Streit der Kaiser mit den Papsten damaliger Beit. "Gewiß waren die Fürsten zu entschuldigen, wenn sie eine Autorität zu verringern strebten, der man sich bediente, einen moralischen Zwang zegen sie zu üben, indem man himmel und Erde gezen sie zu bewegen drohte." (I, 160.) "Bir werden sehen daß die Papste lieber die Kirche und sich selbst allen Arten von Unheil aussezten als daß sie die Lombarden verließen und dulden wollten daß Friedrich sie zum Gehorfam zwinge." (Ebendaselbst, S. 128.) "Leider müssen wir fürchten daß die heftigen Klagen Friedrich's über den Papst ebenso gerecht waren als die seines Gegners. Die Laster des römischen Hofs gaben zu den Declamationen Friedrich's Anlaß, und der Papst fand ebenso viel auszulezen an dem Lebenswandel des Kaisers, der sicherlich weder Ehre noch Gewissen noch Religion hatte. Bon Geiten des Papstes Gregor IX. war die Ercommunication blos Mittel um die Unterthanen und Rachbarn des Kaisers auszuwiezeln, und Innocenz IV. entwickelte in der Berfolgung allen Muth oder vielmehr Partnäckigkeit eines unbeugsamen Gemüths. Beider Berfahren verursachte die allgemeine Berwirtung der Kirche, die Berwüftung Deutschlands und Belschlands, den Berfall der Kaiserwürde, der Freiheit der italienischen Städte und man darf beisügen, den Berlust des Heiligen Lands, den Berfall der Kaiserwürde, der Freiheit der italienischen Städte und des konstantionpolitanischen Reichs." (II, 347.)

Bon bem consequenten Besthalten bes papstlichen Stuhls an benjenigen Principien welchen jufolge nicht nur vor ein paar Sabrzehnben ber hermefianismus als Regerei behandelt, sondern 1853. 52.

auch in neuester Beit bem von ber kathalischen Kirche Deutschands mit Ausnahme der Ultramontanen hochgeseierten Theosogen L. Schmid in Sießen die Bestätigung als erwähltem Bischof von Mainz versagt worden war, berichtet auch Allemont (I, 485) ein Beispiel aus dem Jahre 1228. Um 7. Juli d. Z. erließ der Papst an die Lehrer der Theologie zu Paris ein langes Schreiben, worin diesenigen getadelt wurden welche die positiven Religionslehren mittels der Philosophie und Physikerklären wollten. "Man muß es lesen," sest Tillemont hinzu, der die Ahatsache aus du Boulay Tom. III. ansührt.

Um aber auf ben Belben felbft ju tommen, ber in ber frangofischen Geschichte fo einzig bafteht bag auch ein Boltaire von ibm sagte: "Il n'est guère donné à l'homme, de pousser la vertu plus loin", und: "Il a été en tout le modèle des hommes" — so mochte es der heutigen Welt allerdings als Somarmerei, ja Bahnfinn erfcheinen, wenn wir lefen baß Ludwig die Demuth fo weit getrieben daß er nicht blos gu bem Bau ber Rauern ber infolge bes Teftaments feines Baters ju ftiftenben Abtei Ropaumont in feinen Sunglingsjahren eigenbandig beitrug und feine Bruder und Gefellicafter gum Dit. arbeiten veranlagte, fondern auch einem ausfätigen Monche bafelbst die Buge wuich, trodnete und fußte, ju welchem - wie Papft Bonifag VIII. in einer Predigt fagte - wegen bes abfceulichen Geftante ber Gefdmure tein Denich binging und bem mas er bedurfte aus einiger Entfernung gereicht ober gu-geworfen murbe; mas, wie Tillemont beifugt, ben Donchen ju Royaumont feine Ehre machte (III, 493). Belch ein bimmelweiter Unterfchied aber zwifden ben neuern Beiten ber Aufflarung und jener, ba bie gesammten Roften bes Dochgeitsfeftes Ludwig's und Margarethens, Grafin von Provence, auf 2526 Livres (worunter 112 Livres für Minftrels) fich beliefen, bagegen ber Preis der Auslofung der von den Raifern gu Ronftantinopel ben Benetianern verpfandeten Dornentrone Chrifti auf 20,000 (nach Andern 10,000 und fur beren Transport nach Paris 2000) Livres, auch Die brei erften Rachte nach bem Beispiel des Tobias mit Gebet hingebracht wurden (II, 341). Benn ferner der redliche Finder eines ju St.-Denys verlorengegangenen Ragels mit bem Chriftus getreuzigt worben 100 Livres Parifis erhielt; wenn ein fast ellenlanges Stud vom mahren Rreug Chrifti - baffelbe welches belena bem Raifer Ron-ftantin bem Großen gubrachte und worauf bie Raifer gu Ronftantinopel ihren Gib abzulegen pflegten - mit mehr als 25,000 Livres, wofur es den Benetianern verpfandet mar, ausgeloft und mit Balduin's II. Beiftimmung nach Paris gebracht murbe ("Colbert hatte es nicht gethan", bemertt Boffuet biergu in feiner für den Dauphin gefchriebenen Ginleitung in die allgemeine Beltgeschichte); wenn Ludwig am Tage ber Kreuzerhobung, mo baffelbe unbedect bem Bolt gezeigt ward, ber Feierlichfeit nebft feinen Brubern mit blogem haupt, gugen, Armen und Beinen beimohnte und fur biefe und andere Reliquien aus bem Morgenland, mit benen Gottes Gnabe bamals Frantreich bereicherte (wie Tillemont fich ausbruckt), eine eigene Rapelle*) in feinem Palaft fur 40,000 Livres bauen ließ (100,000 Livres foll Die Bergierung der Reliquien gefoftet haben [Ebendafelbft, S. 410 fg.]; wenn ber Ronig endlich vor feinem erften Rreuggug barfuß in die Rotrebametirche ging, um die Deffe gu boren und von ber Rirche Abschied zu nehmen (III, 177): fo mag freilich bie talte Berftanbigfeit und Gefühleflachheit ber fpatern Beiten nur ftaunen tonnen über folden Glauben oder ibn als

^{*)} Im heutigen Justizpalast. Sie wird jest als Archiv benust. Die Dornentrone tam in der Revolution ind Antikentabinet der Bibliothet und ward von Rapoleon der Kirche Rotredame zurückgegeben (vergleiche Möller, "Paris und seine Bewohner 2c.", Gotha 1823). Statt der fünf Hauptpriester mit je einem Kaplan und Diaton, auch zwei Küttern, welche bei der heiligen Kapelle angestellt worden, waren zu Tillemont's Zeit nur noch beide letztere vorhanden, um die Reliquien zu hüten. Das Stück vom Kreuz Christi ward 1575 gestohlen und blied gestohlen.

frommen Bahn verspotten; aber fie vergeffe babei nicht bas solche Charaftere nur möglich find in einem Beitalter welches auch bie Riefenbauten bes himmelanftrebenden Strasburger Runfters ober bes gewaltigen Kolner Doms erklarbar macht.

In welch hobem Grade übrigens die mabre und ungeheus delte Frommigfeit Diefes im Sinne feiner Beit ausgezeichneten herrichers burch außerliche Formen beengt gewefen, bavon zeugt unter vielem Anbern ein Umftand ben Tillemont (V, 166) ergabit. In feiner legten Rrantheit ward ibm von Seiten feiner Bergte Fleifcbrube von Geflugel gefchickt; weil es aber Sonnabend mar, nahm er fie nicht, weil fein Beichtvater, ber gufällig abmefend mar, foldes ihm nicht fpeciell erlaubt batte. Man konnte fogar versucht werben, ibn fowol beshalb als in Rudfict feiner vielen mit Berfchwendung vollzogenen geiftlichen Stiftungen, feines Berlangens fich gum Priefter weihen gu laffen, wovon ihn feine Familie nur mit Rube abhielt, und in hinficht Der fraftigen Unterftugung welche er ben Inquifitionsgerichten burch Borfchriften fur alle feine Beamten und fur bas Angeben ber Reger ausgesete Preife tc. angebeiben ließ, als einen Pfaffentnecht anzuseben. Dies war er aber fo wenig als Raifer Friebrich II., welcher fowol ber Inquifition felbft als ben weltlichen Beamten, ihren Gehulfen, Die graufamften Gefege vorfchrieb. Bielmehr, fo ehrerbietig er gegen die Geiftlichfeit, insbesondre Die Bettelmonche war, zeigte er fich boch auch feft und flug genug, um im Innern feines Lanbes feine herrichaft zu bewahren. Die Monche eines Rlofters bei Chatenu-Landon in ber Diocefe von Gens fanben einen Schat in ihrem Beinberg, ben fie bem Ronig als herrn bes Landes brachten. Diefer fcentte ibnen benfelben als Almofen, mogegen fie eine Urtunde ausftellten daß fie weber fur diefen noch jeden andern auf ihrer Befigung ju findenden Schat ein Recht ansprachen (1, 326). Als nach dem Tode Papft Coleftine IV. (1241) zwei Jahre

lang tein Papft gemablt worben, weil die Cardinale fich nicht vereinigen konnten - ,,ale hatten fie teinen Funten von Liebe fur die Rirche gehabt", bemerkt Tillemont - fcrieb Ludwig in fehr fraftigen Ausbruden an Die Cardinale, brobend und befehlend daß fie die Rirche nicht langer ohne Dberhaupt laffen follten, und lief durch eine befondere Deputation ihnen erflaren, wenn fie nicht fcnell mablten, fo werbe man ein Rirchenober-haupt bieffeit ber Alpen machen und ibm Gehorfam leiften. So wurde einstimmig Innocens IV. gewählt (II, 490). Bor allem muß hier an Die im Jahre 1268 von Ludwig eingeführte Pragmatifche Sanction erinnert werben, burch welche ben Gingriffen der Dapfte in die Bifchofsmablen und ihren Gelberpreffungen Ginhalt gethan und ber erfte Grund gu den Freiheiten ber Gallkanischen Kirche gelegt warb. Auch die Rolle welche Ludwig in dem schauerlichen Drama des Kaifers Friedrich II. "Er ging mit den Papften fpielte mar eine unparteiifche. in teine Prufung ber beiberfeitigen Antlagen ein", fagt Dillemont, fondern "bewahrte ben Refpect welchen er ber Burbe bes firchlichen Dberhaupts ichulbig mar, und ben Frieden welchen er bem Raifer gefcworen, ließ zwar bie Bannbulle gegen biefen veröffentlichen, aber buldete nicht daß feine Unterthanen gegen ibn bie Baffen trugen. Er butete fich vor feinen Runftgriffen und Prattiten und ließ es nicht zu daß er ben Papft gewaltsam unterdruckte; wollte aber bas Anerbieten bes Legtern ihn auf Roften Frie-brich's zu bereichern weber fur fich noch feinen Bruber be-nugen und arbeitete nach Rraften an ber Ausfohnung Beiber. Der Raifer beklagte fich bag ber Papft bie oft angebotene Bermittelung des Konigs von Frankreich nicht angenommen. Des Befehls bes Papftes ungeachtet brach Lubwig nicht mit jenem."

Auch die weitern Beziehungen des Königs zu feinem großen Beitgenoffen ftellt Tillemont genau und umftandlich dar und eitirt von 'peutschen Autoren Goldaft, Freber, den Abt Tritbeim, Gerh. Bosfius u. A. m.

Rach Joinville's Chronit, einer ber alteften gleichzeitigen Duellen fur die Geschichte bes heiligen Ludwig, beren Berfaffer ben Bug nach Aegypten selbst mitmachte, schickte Raifer Friedrich II. eine Gefandtichaft an ben agyptischen Gultan nebft

einem Briefe an Ludwig, worin er schrieb daß dieselbe be, stimmt sei seine Freilassung und die seiner Leute zu verlangen. Sie kam übrigens zu spat, weil jene schon frei waren. Friedrich war aber so verrusen daß man glaubte, er habe diese Gesandtschaft nicht geschickt um sie zu befreien, sondern ihre Gesangenschaft zu verlangern. — Ludwig war es bei seinen Bemühungen Friedrich mit dem Papft zu verzleichen ledigt ich um den Frieden zu thun. In die Freundschaft des Kasserte sich um den Frieden Bathrend dieser Traurigkeit äußerte über die Dinge in Acgypten, machten seine Anhänger Freudenseuer (III, 189 fg.).

hier tann Referent nicht umbin, den Gefühlen Borte in leiben welche bie ehemalige Große ber beutichen Ration, an welche auch biefes Bert manche Erinnerungen enthalt, in bem Areunde ber Ehre und Gefchichte feines Bolts unwillfurlic rege macht. Tillemont, indem er Die Grenze gwifchen bem ba maligen Frankreich und bem Raiferreich, gu welchem noch Lyon und Biviers gehörten, befchreibt (I, 86 fg.), fagt: "Der heilige Ludwig felbst bezeugt bag bie Rhone fein Reich vom Kaiferreich trennte. Diese Scheibewand scheint noch im Jahre 1421 bestanden zu haben. Als Raimund d. 3. im Jahre 1216 über Die Rhone ging um Beamcaire zu belagern, findet fic ausbrudig angemerkt bag biefer Plag in Frankreich liege. Ale Lubwig VIII. Avignon belagerte, im Sahre 1226, forieb man et Raifer Friedrich, der nach vorhandenen Urtunden als Dberberr Diefer Stadt erfcheint. Lyon geborte erwiefenermaßen (nach Catel, "Histoire des comtes de Toulouse") Damals wenn aus nicht jum Romifchen Reich, boch auch nicht ber Krone Frankrich, weber mittelbar noch unmittelbar." Tillemont glaubt bag ma aus bem toniglichen Archiv beweifen tonne, bag Lyon et unter Philipp dem Schonen infolge eines Boltsaufftunt gegen den Erzbifchof bafelbft ju Frantreich fam. Much ber frangofifche hiftoriter Tillemont aus bem Beitalter Ludwig's XIV.

"Als bessen Wassen klirrten, ben letten Zeiten gleich, Und seine Raben schwirrten burch's heil'ge Deutsche Reich" — nachdem außer der Entkräftung des lettern durch einen dreißigsährigen innern Krieg vermöge des Westfällichen Risdensschaftulses die Centralgewalt des Reichsoberhaupts volladis salf auf Kull zurückzeführt worden, kennt nur zu gut den sulen Pleck der sich durch die ganze Geschichte dieses Wahlreichs mit einer Menge theils mächtiger, theils schwacher Krenvolakm hindurchzieht und dis auf unsere Zeit der dynastischen Krenvolakm bindurchzieht und bis auf unsere Zeit der dynastischen Krenvolakm bei völlig veränderter Form des Ganzen unvertilgbar erspielt, "Die deutschen Kaiser", sagt Tillemont. "hätten sich gan Erropa furchtbar gemacht, wenn nicht die Taiserlosen Rim die Vtände Deutschlands und Italiens an Unabhängigkeit gwöhnt und die Papste sehr oft ihre Untergebenen gegen ste anzehr wiegelt hätten — was sie endlich zu der Schwäche m der wie sie heutzutage erblicken herabbrachte" (I, 90).

Die nahern Umftande der heiligsprechung Konig tudwigs werden V, 211 fg. erzählt. Es ward auf dieselbe von dester V, 211 fg. erzählt. Es ward auf dieselbe von dester Sohne Philipp III. und den französischen Baronen und Prelaten zu wiederholten malen beim Papft angetrogen. Die heiligkeit seines Wandels war so bekannt daß Papft Rikolaus ist sagte: wenn auch nur zwei oder drei Wunderthaten bereist wurden, wolle er ihn sogleich heilig sprechen. Zwar brauch man keinen Anwalt des Teufels aufzustellen, allein bei de häusigen Bechsel der Inhaber des heiligen Stuhls verzog fi die Sache über 24 Jahre lang, troß des Betreibens von Seit des französischen Königs, hohen Abels und Klerus. Papft Folaus, der, wie Tillemont meint, für keinen großen Gonn Frankreichs in der Seschichen Wunder. Die auf diese hie sten Beweise für die angeblichen Wunder. Die auf diese hie sprechung bezüglichen Actenstücke betrugen mehr als eine Estlaft, was sur jene Beit gewiß sehr viel heißen will. Ein krentnisser Rotar Artus erhielt 200 Livres für seine diessalls w. St. Denys und am römischen Hotes gehabten Bemühung von Philipp dem Schonen, Enkel Ludwig's IX.

Die lange Reihe der frangofischen Könige nach ihm zeigt keinen seinesgleichen, sehr wenige gute, dagegen viele große Berbrecher an ihrem Bolt und der Menscheit, deren Misser thaten dem Borte der Schrift gemäß, dem leider unbeherzigten und ungenüten, oftmals sich rächten an den Kindern die ins dritte und vierte Slied; am hartesten an demjenigen Sprößlinze des hauses der seinem frommen Ahnherrn vielleicht am öhnichten war an Sewissenhaftigkeit und Liebe, unter allen Rachfolgern dessehden bem sechszehnten Ludwig, welchem sein Beichtvater im schrecklichen Augenblick als das Mordbeil der Guillotine deffen Racken traf, zurief: "Sohn des heitigen Ludwig, sahre auf gen himmel!"

Hambbuch der italienischen National-Literatur. Historisch geordnete Anthologie der Poesie und Prosa von den altesten bis auf die neueste Zeit, nebst einem Abris der Literaturgeschichte von Adolf Ebert. Marburg, Eiwert. 1854: Gr. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

Der Berfasser, Privadocent in Marburg, hatte bei seinen Berträgen über die italienische Sprache und Literatur das Bebufnis gesühlt, sowol ein Lesebuch als auch eine Beispielsammlung aus den besten Berken italienischer Schriftsteller sich anzusen, und so entstand ihm die gegenwartige Anthologie, weie mit Ausschluß der dramatischen Poesse das Ausgezeichneite mit Ausschluß der dramatischen Persen und in Profamie der die nichten Beiten bis auf die Gegenwart umfast. Es befanntlich nicht an Sammlungen ahnlicher Art, indes wie vorliegende Arbeit wel unbedingt den Borzug vor in frühern verdienen, und zwar sowol wegen des verständig sigtigten Plans als wegen der sorgsättigen und geschmackvolzsigtigen Plans als wegen der sorgsättigen und geschmackvolzsigtigen Plans als wegen der sorgsättigen und geschmackvolzsigtigen

in Auführung.

Der Berfaffer welcher bie gange Geschichte ber italienischen Mutur in brei große Perioden abtheilt, gibt namlich jedes-magnerft eine literarhiftorische Ueberficht ber wichtigften Lei-Imm einer jeden Periode, wobei er fich bemubt fowol ben Immidelungsgang bes gangen Beitabichnitts als die wichtigften fefinichteiten beffelben zu charafterifiren. Diefe Arbeit ver-bet alles Lob. Konnte ber Berfaffer auch nicht eine vollstan-te efficienungen ber Literatur umfaffende Gefchichte berm geben, fo hat er boch bas Befentlichfte geiftreich aufgeth, und man fieht es feinen Charafteriftiten ber einzelnen Beifteller wohl an bag er fie wirklich felbft gelefen und ftubit bat. Die auf Diefe Ueberfichten folgende Anthologie ift in ipelter hinficht zu loben : ein mal ihrer Reichhaltigkeit meis der Lefer findet bier Gedichte besonders aus den alteften min, welche er fonft wol taum jemals gu Geficht betommen itte, ba Berte Diefer Art in Deutschland gu ben größten klienheiten gehören; bann aber auch wegen ber fehr zu billiwen Auswahl welche ber Berfaffer getroffen. Rur bas Gine fa mir und taum ju ertiaren, warum von ber alteften Profa Balespina, Giovanni Billani u. A. feine Proben gegeben Auch gibt er nicht, wie fo baufig fonft gefcheben, nur bedeutende Bruchftude von großern Berten, fondern ftets viel als möglich ein felbständiges Ganges; wie denn von den immteften Dichtern, Dante, Bojardo, Ariofto, Taffo, gange stage, oft mehr als einer hier abzedruckt find. Eben biefer undfag aber hat es dem Berfasser unmöglich gemacht Protramatifcher Werte in feine Sammlung aufzunehmen, ba nicht einzelne aus dem Busammenhang geriffene Scenen m mochte und doch auch nicht ganze Stücke aufnehmen konnte. me in Aussicht gestellte Fortsegung biefes Berte mird biefem d vielleicht bald abhelfen. Die abgedruckten Stucke find, bem Berfaffer möglich gewesen, ftets ben besten Ausgawelche auch angegeben find, entnommen und von fparfamen, pedmäßigen fprachlichen und fachlichen Anmerkungen und terungen begleitet. Es lag in der Ratur ber Sache baß k gicichtliche Darftellung fich vorzugsweise auf die zu ge-

benben Beifpiele beziehen mußte, baber benn manche Schriftfteller von geringerer Bedeutung entweder gang übergangen ober nur beilaufig ermabnt merden tonnten; Die bedeutendern bagegen find mit Gefdid und Gefchmad charafterifirt; boch ift nicht ju leugnen bag bie Entwickelung ber Literaturgefchichte, jemehr fie fich ben neuern Beiten nabert, um fo burftiger und luckenhafter ericheint, was allerdings feine Entschuldigung in ber unendlichen Bahl und jum Theil Unbedeutendheit neuerer Dichter finden mag. Auch in der Anthologie wird man von den altern Dichtern nur wenige vermiffen (Angelo bi Coftango mochten wir als einen folden nennen), dagegen von ben neuern nur bie berühmteften bier erscheinen. Als etwas Auffallendes muß bier noch ermahnt werden bag in ber Anthologie Stude von Davila, Betta und Cafti vortommen, mabrend biefe Ramen in der Geschichte der Literatur nicht ermabnt werben. Ginige Rachlaffigteiten in ber Sprace, wie ber haufige Gebrauch von mal fur einmal und bie burchgangige Schreibung Ryth. mus fatt Rhythmus, batte ber Berfaffer mobl vermeiden follen. Bir munichen biefem verftanbig angelegten und ausgeführten Berte Die möglichfte Berbreitung.

Mus einem literarischen Tagebuche.

Bon Miegander Zung.

Die Ritter vom Geifte.

So weit sind wir denn doch durch die Errungenschaften der letten hundert Jahre gediehen daß sie aller Orten, mindestens über Europa zerstreut sind; daß sie sich erkennen wo sie aufeinander treffen, und daß sie zwar nicht blos im historischen, sondern im Nationellen, welches mehr umfaßt als jenes, ihren Standpunkt genommen haben, so jedoch daß die Bernunft noch lange nicht ihr Gott ist, sondern, wie ihr Rame schon sagt, der Seist, der höher ist denn alle Bernunft, weil er das Schöpferische, das Gottvolle ist.

Ueberlegenheit ber Deutschen.

Darin sind die Deutschen mehr als jedes andere unter ben lebenden Bolfern Beltburger, daß sie sich in die eigensten Bufandsweisen der andern zu versesen vermögen, mabrend jene in Betreff des deutschen Dasselbe nicht vermögen. Der Deutsche ist im Stande den amerikanischen Jankee, den Geldmenschen von Reupork, den sondoner Policeman, den wohlgenährten Pachter aus einer der Grafschaften von Altengland, den Fellow von Orford, den pariser Studenten, den Epicier, die Grisette, den Duvrier bis auf alle Spielatten und Schattrungen sich zu vergegenwartigen. Wir wollten einmal den Amerikaner, den Englander, den Franzosen kennenlernen, der Dasselbe zu leisten im Stande ware beim berliner Eckenfteher, beim halleschen Rusensohne, beim preußsichen Beamten, beim leipziger Professor, bei dem munchner Bürgermädchen, dem wiener Rittelburger.

Die Preffe und der Schriftfteller.

Seber ehrenwerthe gewiffenhafte Schriftsteller mußte stets über die Preffe selbständig zu gebieten haben. Der Weg durch sie in die Deffentlichkeit, vor das Forum der Ration mußte- ihm jeden Augenblick ohne Mittelchancen zugebotestehen. Er mußte über die Presse ebenso unmittelbar zu versügen haben, wie etwa der Wille des gesunden Individuums seiner Füße und Sande herr ift, auf daß sie Das sofort vollbringen was er ihnen innerlich gebietet.

Das Bunder ber Erifteng.

Bie weit wir uns durch Unnatur, Berfchrobenheit der Bildung und gedankenlofen Stumpffinn in das Unglaubliche verirrt haben, geht daraus hervor daß wir die Eriftenz als etwas hinnehmen was fich von felbft verstehe, worüber wir uns nicht zu wundern hatten. Gelbft flache Philosophen haben in neue-

per Beit diese Befchränktheit des Geiftes zu erkennen gegeben und das Dasein mit einer Art brutaler Confequenz aus dem Berhältnis von Ursache und Birkung der blogen Ratur himgenommen. Abgesehen aber davon daß der denkende Geift ein Bewustsein von seiner und der Eristenz überhaupt hat und boch nicht ergründen kann, so spricht Bieles dafür daß es boch folgenreich für eine unendliche Zukunft ift, wie wir unfere Erdeneriftenz benugen, wie wir uns in ihr gleichsam zu fassen wiffen, um uns nie wieder zu verlieren.

Beilfame Erinnerung.

Mitten in der Flucht der Augenblicke, mitten in der Unruhe und dem Gewirre der Leidenschaften konnen wir uns in einem Moment des Zeitlichen auf das bloße Gebot unsers Willens für das Ewige so spriren daß wir nun ins Unendliche zur Bewegung kommen und nun erst unser eigentliches Leben beginnt, indem wir nur Das hören, schauen, in uns aufnehmen, was allein aufnehmenswerth ift, und auch dem gemäß handeln.

Doppelter Gefichtspuntt fur Goethe.

Ein mit Recht berühmter Literaturbiftorifer bat Goethe befanntlich ben Ginn fur Gefdichte abgefprochen. Dierin aber waltet ein bedeutender Brrthum. Goethe hatte einen ebenfo aufgeschloffenen Ginn fur Die Geschichte wie er ibn fur Die Ratur befaß. Aber Goethe beachtete Die Gefchichte freilich nur, wiefern fie Bildung abwirft. 3hm war Richts fremdartiger als der barbarifche Unterschied zwischen politischer und Culturgefcichte, in dem freilich eine furchtbare Ironie liegt. Goethe wandte fich mit Recht von bem Theil ber Gefchichte immer mehr ab, bei bem fo wenig Erfpriegliches fur die Bildung beraustommt, durch welchen vielmehr alle Bildung fortwahrend aufs Spiel gefest und gefahrbet wird, von ihren Kriegen, ihren Schlachten, ihren Revolutionen, ihren Menfchenopfern. Goethe wollte eine Gefchichte Die es nur mit folden Ereigniffen gu thun hat, welche aus bem immer tiefern Ginbringen in Die Ratur entfteben. Er wollte und betrieb bas Studium ber Ratur jum Behufe der Ertenntnif, aber auch zu dem einer Berklarung alles Raturlichen. Aus jener entsprang ibm bie Biffenschaft, aus diefer bie Runft. Wie aber auf bem Wege ber Bilbung ber Menfc bienieben nie fertig wird, fondern wie eine Unendlicheit des noch Unbekannten ihm sich aufschließt, ja eine Macht die noch dazu ohne sein Buthun sich ihm überall offenbart, so fühlte Soethe trot aller gewonnenen Klarbeit, Gesemäßigkeit doch auch sortwährend den Reiz des Geheimnisse, das Bedürfniß der Anbetung. Und diese beiden Gesichtspunkte mussen eines Goethe stets sestgehalten werden, um ibn feinem gangen Befen nach zu erfaffen. Er mar eben fo ftart und gefund im Rationellen, als er boch auch mit aller Freudigfeit und innern Erhebung bas Mpfterium anerkannte; baber fein Befteben auf einem Crebo, baber feine Chrfurcht por Dem mas ber Gegenftand feiner Religion mar.

Bur Beruhigung.

Wenn die Bewegung unfers Körpers, welche wir Geben nennen, ein stets aufgehobener Fall von der rechten zur linken Seite ist, wobel wir dennoch vorwärts gelangen, so durfen wir wol auch in der Welt des Geistes einen Fortschritt da für sicher halten, wo Manches zu unsern Seiten dahinfinkt. Und wenn wir im Physischen einen Ansah nehmen und alfo zurückschreiten, um einen bestimmten Punkt vor uns zu erreichen, so wird auch wol in der Geschichte da wo eine rückgangige Bewegung gemacht wird der größere Fortschritt nur um so gewisser sein und durch sie selbst bedingt werden.

Robl's Buch: "Aus meinen Butten."

Es gibt Berte in ber Literatur Die recht eigentlich bagu gefchrieben gu fein icheinen, um in unerquicklichen Beiten ben Menfchen wieber einmal auf ben Reichthum feines Innern binzuweisen, um ju zeigen welchen Schat mehr ober weniger Jeder in sich selbst trägt, wenn er ihn nur zu heben und für die Außenwelt umzusezen vermag. Ein solches Wert ift Rohl's Buch: "Aus meinen hutten", welches wieder und wieder empsohlen zu werden verdient, da es lange nicht genug bekannt geworden zu sein scheint. Es ist ein Product von unendlich reicher, glücklicher Beoadachtungsgabe, für Leser geschrieben, welche noch nicht lebensmüde sind, wol aber Siesta halten und doch nicht schlasen, sondern seiner verhängnisvollen Stille, in der, wie heute am hellen Tage — wie es das Bolk in Italien glaubt — Gespenster umgehen, die Seister zu sein vorgeben und es doch nicht sind. Der Leser, welcher ein Freund solcher Stdalien zu ben ist die neue Gedanken in das Unendliche hin zur Folge haben; der Schriftseller, der voll ist seines heiligen Berust und doch ertiegen möchte bei gewissen Erfahrungen die er heutzutage macht: Beide mögen in jene "Hütten" des berühmten Touristen wachten, und Beite werden in ihnen eine Aufnahme der Sastfreundschaft und Erquickung sinden, welche ihren wieder Zuversicht gibt, um den Weg des Lebens getrost fortzusezen.

Berbilbung in ber Dufit.

Man kann es an vielen der neuesten Compositionen schlagend nachweisen daß die Berbildung gerade wieder bei einer ahnlichen Kinderei und Robeit anlangt, wie die gewesen ik welche sich im Beginne der Cultur oder in Zeiten der Mildheit gezeigt hat. An die Stelle der roben Kraft in dem Kindesalter der Menschen tritt jest in der Periode der Ueberseinerung die Bravour, die bloße Renommisterei mit der Kraft, das sortirte und affectirte Scheinwesen, der karm oder auch die gemachte Delicatesse, die aber troß alles zierlichen Auftretens den lärmenden Beisall beabsichtigt. Man könnte daher auch analog den Zuständen der Wildheit und Dessen was Kindern und Wilden den Schmuck und schön zu sein scheint, einige dieser neuesten Keverien und andern Compositionen blos tättowirte Mustenenen.

Rur getroft.

Wenn sich Jemand im rechten Sinne auf die Sprache, auf das Wort versteht, so ift er stets guten Muths und voller hoffnung, denn von dem Werte geht durch die Menschheit eine erlösende Gewalt aus die gar nicht zu berechnen ift. Bielleicht, indem du selbst die vergebens mit der Losung eines Problems abmuhtest, entsteht so eben ein Sprachwerk welches nicht allein deine Aufgabe loft, sondern die Menschheit in eine vollig neue Bahn ruct und sie an ein Biel bringt das du auf Erden nicht fur erreichbar gehalten hattest.

Chrenrettung eines Borts.

Eine phrasenhafte Schriftstellerei hat alle mal den Einfluß daß treffliche, gehaltvolle Borter durch den Misbrauch und so verleidet werden daß sie kaum noch gebraucht werden durfen. Auf die Art sind und schon viele Ausdrücke verloren burfen. Auf die Art sind und schon viele Ausdrücke verloren gegangen. Man sollte daher durch vorsichtigen, gewissenhaften Gebrauch retten was noch zu retten ift. Auch das vielsagende Bort "geistreich" steht in Gefahr unbrauchdar zu werden. Nan nennt bereits Jeden der bloße Anwandelungen, erträgliche Launen von Darstellungsgabe hat, sehr mit Untrecht geistreich; ja sogar die Proletarier unsers anarchischen Literaturstaats, die Eckensteher unserer elendesten Winkelblätter, Sudler die aus der Sand der elendesten Tagesneuigkeiten in den Mund leben und nicht eine Ahnung von Ideen, von schöpferischer Thatkraft haben, werden geistreich genannt. Und doch, wie unendisch viel drückt dieses Wort aus! Seistreich im wahren Sinne des Worts ist Derzenige, dem die schöferische Araft stets so zugebotestehet daß er das Analoge in allem Weltwesen, wo es darauf am kommt, nicht nur heraus zu combiniren, sondern ihm auch Seistalt zu geben vermag, sodaß der Geist die nie ausgebende

Falle des fchopferischen Grundelements bei ihm ift, und die Arbeit nur darin besteht sich in solder Unerschöpflichkeit auch weise zu befchränken. Der wahrhaft Geistreiche ist daher unermestlich in ideellem Besitz und stets einfach in seinem Erscheinen.

Motia.

Bilbelm von Dranien.

Bon bem hiftorifer und Biographen verlangt man beutgutage vor allem Quellenftubium. Der Berfaffer eines neuen Buche: "Guillaume le taciturne, prince d'Orange, comte de Nassau etc., et les Pays - Bas depuis l'abdication de Charles-Quint jusqu'à l'année 1584, par Eugéne Mahon", persidert nun zwar in der Borede, daß er bei seiner Stellung in holland, wo er lange Zeit bei der französischen Gesandticaft angeftellt mar, Gelegenheit gehabt habe, Die englifchen und beutfchen hiftorifer ju Rathe ju gieben und toftbare Binte von ihnen ju erhalten, er citirt auch 29 Schriftfteller, beren Borte er gepruft hat; nichtsbestoweniger hat er feine Aufgabe nicht geloft, und die einschlagenden Publicationen, die er überfchen, bilben auch teine turge Lifte. Beifpielsweife fei angeführt, daß er die "Archive ober Correspondengen des Saufes Dranien Raffau" nicht kennt, die auf Befehl des niederlandifchen Minifters Groe van Prieften veröffentlicht murden, ebenfo wenig die "Correfponden; Wilhelm's Des Goweig-famen nebft unedirten Beilagen" von Gachard ober die "Staatsforiften bes Cardinals Granvella" in ber Sammlung unebirter Documente gur Gefchichte von Frankreich. Auch hat Dabon baufig die Titel ber von ihm citirten Bucher verftummelt ober Die Quelle feiner Darftellung gar nicht angegeben, ober ben Drt, bie Archive Der Stadte, aus benen er gefcopft, nicht benannt, ferner fic auf Schriftsteller obne fonderlichen Credit, wie Anquetil und Savagner, geftust und überhaupt ohne Die munichens-werthe Pracifion Des hiftorifers ein Buch geliefert, beffen Dauptperson versehlt zu nennen ift. Richt einmal die Unpar-teilichleit entschädigt für diese Misgriffe. Man entschuldigt wol, wenn der Autor für seinen helben begeistert ift, allein die Sefdicte ift fein Panegpricus. Ueberdem wird Dranien lediglich als großer Diplomat und Polititer, ehrlicher Unterhandler und lopaler Feind gefchildert; allein er mar auch Rrieger, gwar nicht ein Sannibal, wol aber ein Fabius Cunctator, beffen Borgug nicht sowol darin bestand, daß er siegte, als vielmehr darin, daß er nie besiegt ward. Bom Admiral Boisot, dem Borlaufer Tromp's und Rupter's, der den Ocean rom spanischen Dofe befreite, wird in Mabon's Buche taum gefprochen. Graf Egmont und Margarethe von Parma werben nicht mit ber Aufmerkfamkeit behanbelt, die fie verdienen. Die Thatigkeit der Meer - und Landgeusen ift gleichfalls nur oberflächlich angebeutet, und boch leifteten biefelben ber Sache ber Unabhangig-teit unschätzbare Dienste. Mahon bebt überhaupt Bilhelm's Perfonlichteit zu fehr hervor. Sein Talent bestand vorzugs-weise darin, Die verschiedenen Glemente, welche er vorfand, zu vereinigen, die zerftreuten Rrafte gu concentriren und fie bem einen großen Biele gugumenben. Es ift baber ein Rebler, wenn der hiftorifer zu ausschließlich ben einzelnen Dann, gu wenig das Bolt beachtet. Bilbelm mar ferner nicht weniger ehrgeigig als Befreier. Gein zweites Biel war die Rrone, ja man weiß nicht einmal, ob die Unabhangigfeit bes Landes fein erfter Gebante mar. Satte er boch in bem Augenblide, wo er ben Tob fanb, ben Titel eines fouveranen Grafen von holland angenommen, hatte er boch Boifot im Augenblick bes Triumphe vergeffen. Bilbelm mar ein alter feudaler Baron, ein Edelmann bes Mittelalters, ber Reprafentant des arifto-tratischen Princips, der seine Personlichkeit von einer Ber-bindung getrennt hatte, die ihm durch Sprache und Site fremd und feindlich mar. Seine Freiheiteliebe beftand in ber eigenen Berrichfucht, Dahon aber bat, gleich andern hiftoritern, aus ibm einen Bolksmann, einen mobernen Independenten gemacht. Schlieflich befremdet, daß Mahon eine hauptperson ganz und gar vergessen hat, nämlich den "Prinzen Kasimir, Sohn des Kurfürsten von der Pfalz, den die Sucht nach Abenteuern in die Riederlande geführt hatte, den sein Stolz jedoch unnütz machte und der zulett aus Berdruß wieder fortging." So wenigstens schildert ihn Abbe Raynal in seiner "Histoire du Stathouderat".

Miscellen.

Stephan Tabouret, herr bes Accords, ein frangonicher Dichter bes 16. Jahrhunderts, machte auf einen Berleumber bie Grabschrift:

Bissot rempli de médisance, Parle mal de tous en tous lieux; Il medisoit meme de Dieu, S'il en avoit connaissance.

Diefer Gedante wurde nachmals auf ben 1537 verftorbenen, wegen feiner gafterzunge beruchtigten Peter Aretin in mancherlei Wendungen benutt, 3. B.:

Condit Arctini cineres lapis iste sepultos Mortales atro qui sale perfricuit. Intactus Deus est illi, causamque rogatus Hane dedit: Ille, inquit, non mihi notus erat.

Dann :

Hie lacet ille canis, qui pessimus ivit in omnes, Demto uno, quem non noverat ille, Deo. Entlich:

> Amarus incet hic, viator, hostis Vivorum simul atque mortuorum. Diis convitia nulla dixit, et se Excusans, sibi cognitos negavit.

Deutsch von Joachim Chriftian Blum! Bu schmaben alle Welt war Aretin gewohnt,

Und hatt' er Gott gekannt, er hatt' ihn nicht verschont. Dieser Aretin nannte sich selbst: Divum Petrum Aretinum, per divinam gratiam howinem liberum, acerrimum virtutum et vitiorum demonstratorem. Er ließ Mungen auf sich pragen, welche er den Großen der Erde mit den unverschämtesten Lobsprüchen auf sich selbst zum Geschent schiebe. Ran kennt besonders deren vier mit der Umschrift: Divus Petrus Aretinus, stagellum Principum, welche sowol in des Grasen Mazzuchelli "Vita di Pietro Aretino" (Padua 1741) als auch no bessen, "Ruseum" (Ih. 1, Tab. 63) abgebildet und beschrieben sind. Aretin, welcher von mehren Großen Geschenke und Pensionen bekam, nur um zu verhindern, daß er Boses von ihnen ausposaune, psteate zu sagen: "Aur durch Geschenke stagente auch von ihm: Ubi bene, nemo melius, ubi male, nemo peius.

Petrus bu Moulin, Professor der Theologie und reformirter Prediger zu Seban (gest. 1658), war den Katholiken so verhaßt daß sie ihn nicht nur unter die Erzkeher geseht, sondern auch aus seinem Ramen das Anagramm gebildet haben: "Erit mundo lupus", mur den beigefügten Distichen:

Petri hostis Petrus Christi insidiatus ovili, Quo deglubere, quo dilaniare queat More lupi, et verus lupus est, cui aomen et omen Et mores insunt ingeniumque lupi.

In Deutschland war man der Einführung der Inquisition durchaus abhold. Ronrad von Marburg, Beichtvater der Landgrafin Elisabeth von heffen, war der erste vom Papste Gregor IX. in Deutschland verordnete Inquisitor. Dieser übte sein Amt mit großer Strenge und ließ viele Personen blos der Religionsmeinungen wegen hinrichten. Darüber wurde bas Bolt so aufgebracht daß es zulegt den Inquisitor mit seinem Gehülfen, Robert Bulgarus, 1233 ums Leben brachte.

Benn fes mahr ift baf, wie ergahlt wirb, bem Dicher Pierre Corneille (geft. 1684) von feinem Beichtvater wegen einer gebeichteten fleischlichen Gunbe Die Bufauflage gemacht worden, bes Thomas von Rempen Bert "De imitatione Christi" in frangofifche Berfe ju überfegen, was mit Erfaig gefcab, fo muß bie Literatur ber Dhrenbeichte ber Ratholifen einigermafen fic für verbunden erflaren.

Cafar Cremoninus, Lehrer Der Ariftotelifchen Philosophie Berrara und Pabua (geft. 1631), galt bem Meußern nach gu Ferrara und Pavua (gept. 1001), guit dem Punkte anders für einen Spriftgläubigen, obwol er in diesem Punkte anders gefinnt war, indem er die Marime befolgte: Intus, ut libet, foris, ut moris est.

Bohann Laurentius Croll, Doctor ber Theologie gu Beibel. berg (geft. 1709), bat einen feltenen Beweis geliefert von ber Liebe jum Stubiren. Als 1693 Beibelberg von ben Frangofen gerftort wurde, verlor er feine Bibliothet, feine Manufcripte und Collectaneen fowie fein fammtliches Bermogen, von bem er nur eine gang unbebeutenbe Summe, Die taum jum hochften Beburfniß binreichte, retten konnte, fobaf er im frangofifchen Lager mit feiner grau und beren faugenbem Rinbe un: ter freiem himmel liegen mußte. Richtsbeftoweniger taufte er mit dem geringen Refte feiner Baaricaft von einem Golbaten bes Anaftafius Buch "De vitis Pontificum" und vergaß über dem Lefen Diefes Buchs alle Roth und Drangfal.

Stephan Baluge, Profeffor ber Rechte gu Paris (geft. 1718), ein fruchtbarer Schriftfteller, machte fich felbft Die Grabidrift:

> Ji git ici le Sire Etienne: Il a consommé ses travaux; En ce monde il cut tant de meaux, Qu'on ne croit pas quil y revienne.

Johann Barbier d'Aucour (geft. 1694) war anfangs Parlamentsabvocat ju Paris, blieb aber in ber erften Rebe bie er vor Gericht hielt fteden, mas ihn veranlafte, bie Abvocatur aufzugeben und zu versuchen feinen Unterhalt durch Schriftftellerei ju gewinnen. Dabei ging es ihm aber fo tummerlich bag er bie Tochter feines Birthe heirathen mußte, blos beswegen weil er Diefen nicht bezahlen konnte. Den Befuiten mar er besonders abgeneigt, weil ibm diefelben ben Spottnamen Advocat Sacrus gegeben hatten, ba er einmal aus Unvorfichtigkeit anftatt Sacer — Sacrus gefagt hatte.

Bibliographie.

Apel, A., Profeffor Diepel ober ber Seele Biebertebr. Leipzig, Raumburg. 1854. Gr. 16. 24 Rgr.

Arend, R., Alte und neue Lieber. Raffel, 3. Lucharbt. 25 Rgr.

Arnold, 28., Berfaffungegeschichte ber beutschen Freiftabte im Anfchluß an die Berfaffungsgefchichte ber Stadt Borms. Ifter Band. Damburg u. Gotha, Fr. u. M. Perthes. 1854. Gr. 8. 2 Abir. 20 Rgr.

Austria. Desterreichischer Universal-Ralender für bas Jahr 1854. 15ter Jahrgang. Dit 20 Bildniffen in Stablftic, 24 Ralender-Bignetten und 2 holgichnitt-Abbildungen. Bearbeitet und mit Beitragen aftronomifch mathematifchen Inhalts von 3. Salomon. Rebft Beitragen vermifchten Inhalts von

mehreren Andern. Wien, Rlang. Ler.-8. I Abir. 4 Rgr. Barthel, R., Leben und Dichten hartmann's von Aue, dargeftellt. Berlin, Schindler. 1854. 8. 12 Rgr.

Bianca und Giufeppe ober: Die Frangofen vor Rigga. Oper in vier Acten. (Rach einem Ronig ichen Roman.) (Tert.). Rufit von 3. F. Rittl. Leipzig, Breittopf u. Bartel. 8. 5 Rgr. Gold, C. Baron v. d., Weltphalifche Ibylien. 223 lithographirten Beichnungen. Derford. Gr. 8. 121/2, Agr. Cotthelf, 3., Erlebniffe eines Schuldenbauers. Beclin, Springet. 1854. 8. 1 Ahlr. 2 Ngr.

Grun, E., Ribelungen im Frad. Ein Capricis. It Auflage. Leipzig, Beldmann. 16. 22 / Rgr. Diftorifche Dausbibliothel. Derausgegeben von g. Bi-lau. 29ster Band: Geschichte Kaifer Karl's bes Fünften m 2. Storch. Mit bem Portrait Rart's nach Tizian. Lappy, Lord. Gr. 8. 1 Ahlr.

Deilmann, S., Die Bittelsbacher im Throusand ber neuen Refibeng gu Munden. Gine Reibe von Biographia. Dit 12 Abbitbungen in Stablftich. Regensburg, Dan, 1854.

Gr. 8. 1 Mblr.

Bolowicz, D., Die germanifche Belt feit ihrer Bei rung mit bem Chriftenthume bis jum Jahre 1831, dargefink. Leipzig, Friefe. 1854. Gr. 8. 10 Rgr.

Racaulan, A. B., Ueber bie romifd-fatholifde Rirfe. (Berfuch über Rante's Gefchichte ber Pabfte.) Beatheitet se A. Creigenach. Frankfurt a. M., Meibinger Gohn n. Com. 1854. Gr. 8. 9 Rgr.

Dargroth, Lieber, Bilber und Gefchichten. Gebidte in nieberöfterreichifder Munbart. Berlin, Sante. 1854. 16.

20 Rgr. Michelsen, A. L. J., Die Hausmarke. Eine gernsnistische Abhandlung. Mit 3 lithographirten Tafela. Jan, Frommann. Gr. 4. 25 Ngr.

Muller von Ronigswinter, 28., Pring Minnewin. Co Mittefommerabendmarchen. Roln, Du Mont-Schauberg. 1864. 16. 1 Thir. 15 Mgr.

Dfenbruggen, E., Die Brandftiftung in ben Sing-gefesbuchern Deutschlands und ber Schweig. Ein freifer Commentar mit hiftorifcher Ginleitung. Leipzig. Binrich. 1854. Gr. 8. | Abir.

Dadmapr, 3., Rnospen. Gefammelte Gedicte. 21 den. 8. 20 Rgr.

Rathlef, C., Siftorifde Umriffe. Reval, Ringe. Ge. S. 1 3blr. 10 Rgr.

Riehl, 28. D., Die Raturgefchichte bes Bollet # Grundlage einer beutschen Gocial Politit. Ifter Band. -M. u. d. A.: Land und Leute. Stuttgart, Cotta. 1854. Gr. & 1 Thir. 18 Rgr.

Schauenburg, Gedichte. Duffelborf, Arny u. 6000.

8. 1 Abir. 10 Rgr.

Scherr, 3., Die Pilger ber Wildnis. Siftorifer Soman. Bier Banbe. Cabor. Gr. 16. 2 Abir.

Soraber, M., Friedrich ber Rothbart. Diftorife wantifd bargeftellt. Brei Abtheilungen. Mit Sunfrations Leipzig, G. Poenice. Br. 8. 10 Rgr. Das Beltall. Beitfchrift für populare Raturkunde. on

ausgegeben unter Mitwirfung ber berren Cotta, Cionit, v. Littrow, v. Martius, Reichenbach u. C. von C. Giebel und 3. Schaller. Ifter Sabrgang. 1854. 52 Rummen-Leipzig, X. D. Beigel. Gr. 4. Bierteljahrlich 1 Thir.

Zagesliteratur. Beuft, g. C. Freib. v., Die obererzgebirgifche Cifenban-Freiberg, Engelhardt. 1854. Gr. 8. 5 Rgr.

Die neuesten hirtenbriefe bes bochw. Episcopats ber Die rheinischen Rirchenproving, bee bochwurdigen Drn. Ergbiff von Freiburg vom 11. Rovbr. und ber bochw. Derren Bifde von Maing und Limburg vom 11. und 12. Rovbr. 1853. Defelborf, Rampmann. Gr. 12. 11/2 Rgr.

Hoplit, Das Karlsruher Musikfest im October 1853.

Leipzig, Hinze. Gr. 8. 15 Ngr.

Barntonig, 2. A., Ueber ben Conflict bes Spiscopes ber oberrheinischen Rirchenproving mit ben Landebregierungs in berfelben. Erlangen, Ente. Ler. S. 14 Rgr.

(Die Infertionegebubren betragen fur Die Beile ober beren Raum 21/4 Rgr.)

Billigste dentsche Modezeitung!

Die Mode, Journal für Damentoilette.

Dieles nur für Industrielle bestimmte Blatt erscheint jeden Donnerstag mit einem Parifer Driginglmbebild und ausführlichem Mobebericht. Es liefert allmonatlich ein Ertratupfer mit Saubchen, Buten u. f. m., ibe Quartal eine Rufterbeilage und toftet tropbem nur quartaliter 1 Ablr. 71/2 Egr. Preng. Conr.

Probenummern find in allen Buchhandlungen vorräthig.

Samburg, im December 1853.

Pentsches Museum.

Midrift für Literatur, Runft und öffentliches Leben.

herausgegeben von Robert Drug.

Jahrgang 1853. Monat December.

Rr. 49. Die Deutsche Belletrift und bas Publicum. A. Prus. - Aus dem Bearn. Genrebilder. Bon ton Glumer. II. — Subflawifche Stiggen. Bur Renntin poetischen und socialen Beltanschauung der slawischen Majah. Bon S. Kapper. IV. — Gedichte nach Moore. Bon B. Andrea. — Literatur und M. (Schoenbach, "Driginale". — Dverbeck, "Kunstellische Borlesungen"; Thaulow, "Begweiser durch das Morten Luther") ke Rufeum in Riel". - Schulte, "Martin Luther".) Morrefpon beng. (Aus Bertin. - Aus dem Dannover-L - Tus Pommern. — Aus Leipzig.) — Rotizen. — Beigen.

Mr. 60. Die Intheilung ber Malerei nach ihren Geben. Bon R. Rofentrang. — Gudflawifche Stiggen. Anntnis ber poetischen und socialen Weltanschauung ber ichtera. Bon E. Kapper. V. — Litera. and Runft. (Grimm, "Gefdichte ber deutschen Sprace"; unn von Fallersleben, "Gefdichte bes beutschen Rirchen-". — Trautmann, "Die Abenteuer Berzogs Chriftoph Soiern, genannt der Kampfer.) — Correspondenz. Baben.) - Rotigen. - Angeigen.

Rr. 51. Binterleben in Subrufland. Bon Maria trt. — Bruffeler Briefe. Bon R. Grun. I. — Alfred wim n Deutschland. Bon R. Schmitt. — Literatur Aunft. (Rofentrang, "Aefthetit bes Saflicen". — Ofter-

etta , "Das turtifche Berhangnif und bie Grofmachte"; , "Rugland, Deutschland und die oftliche Frage". -

Delius, "Gedichte". - "Aus einer alten Rifte." - Xalvi, "Bolkslieder ber Gerben".) - Correspondenz. (Aus ber öftlichen Schweiz. - Aus Bohmen.) - Rotigen. - An-

Verlags-Ervedition der Jahreszeiten.

geigen.

Das **Deutsche Museum** erscheint in wöchentlichen Lieferungen ju dem Preife von jährlich 12 Thir., halbjährlich 6 Thir., vierteljährlich 3 Thir. Alle Buchhandlungen und Poftamter nehmen Beftellungen an. Inferate werden mit 21/2 Mgr. für den Raum einer Beile berechnet.

Reipzig, im December 1853.

F. A. Brockhaus.

Frederike Bremer's neueste Schrift.

Soeben erichien bei &. M. Brockhaus in Leipzig und ift burch alle Buchhanblungen zu beziehen:

Die Heimat in der Neuen Welt.

Ein Tagebuch in Briefen, geschrieben mahrend zweijähriger Reisen in Rordamerita und auf Cuba. Aus dem Schwedischen. Erfter Theil. 12. Beb.

Diefe neuefte Schrift ber bekannten ichwedischen Schriftftellerin bat in E.bweden, England und Rordamerita die größte Aufmertfamteit erregt und wird gewiß auch in Deutschland biefelbe allgemeine Theilnahme finden, die bier allen Schriften ber Berfafferin gutheil murbe. Frederite Bremer ichilbert in biefem Bert ihren zweijabrigen Aufenthalt in Rorbamerita und liefert barin bie wichtigften Beitrage jur Renntnig biefes ganbes und feiner Bewohner, fobag baffelbe nicht blos von ben gahlreichen Berehrern ber Bremer'ichen Schriften, sonbern in noch weitern Rreifen gelefen gu werben verdient.

Erfchienen ift foeben bei &. W. Brodbaus in Leipzig und in allen Buchhandlungen zu erhalten:

(Johann R.), Canova. Dramatifches Gebicht in funf Acten. 8. Geb. 18 Mgr.

Ein neuer Roman von A. v. Sternberg.

Goeben ericbien bei B. W. Brockbaus in Leipzig und ift burd alle Buchhandlungen gu beziehen:

Die Ritter von Marienburg. Drei Theile. 8. Geb. 4 Thir.

Der neuefte Roman Sternberg's, ein hiftorifdes Gemalbe aus bem 15. Jahrhundert, eine der bedeutenoften Berte des Berfaffers.

Bon A. v. Sternberg erfdien vor kurgem in demfelben Berlage: Macargan ober die Philosophie des 18. Nahrhunberts. Gin Roman. 8. 1853. Geb. 2 Thir. 15 Mgr.

Diefer Roman befchaftigt fich mit ben Buftanben bes 18. Sabrhunderts, in deren Schilderung Sternberg anerkanntermagen Reifter ift.

Ein Carneval in Berlin. 8. 1852. Geh. 1 Thir. Diefe pitante Stigge und Rritit ber gegenwartigen Gefellichaft Berlins bat bafelbft bas größte Auffeben erregt und wird überall mit Intereffe gelefen werben.

Unterhaltungen am hänslichen Herd. Berausgegeben von Rarl Bugtom.

Die in den Monaten November und December erfchienenen Rummern Diefer Beitschrift (Dr. 6-14 Des gweiten Bandes) enthalten folgende Auffape:

Aus dem deutschen Fabrifleben. II. III. - Ueber Samlet. Gine Stigge von Profeffor D. Dettner in Bena. - Ueber fogenannte "Fliegende Frucht". - Die Traubencur. - Das Allgemeinfame. - Aus bem Che-Leben. - Dulfsmittel gur Geiftefrifche. - Bur Chronit ber Sagbluft. Bon F. Gotticald. - Die Runfte und die Ginne. - Bur Phrenologie. Bon D. Drges in Paris. I. II. III. — Entwickelungeftufen der Thierwelt als Propheten. - Londons Strafenlarm. - Die Mitroftopie. - Das 3neinander ber Ratur. - Gine neue deutsche Driginal-Roman-Bibliothet. - Gine Begebenheit aus dem fiebzehnten Jahrhundert. Bur Geschichte ber Meinungen. Bon S. Asmus. — Ein Tag in Berlin. — Bon Berlin nach helgoland. I. II. — Die Un-volltommenheit der Ratur. — Für Shaffpeare : Frunde. — Specififche Tugend. - Amalie von Beimar. Gin Lebensbild von Armin Grafen jur Lippe. — Der medlenburgifche Bauer. — Unfere Rahrungsmittel. — Ueber Kinderfchriften. — Die angeborene Bildung. - Solderlin. - Bas une ber Bald ergablt. — Bilbende Runft und Dufit. — Das Reifen in ber Schweiz. — Theatralifche Leiben. — Bur Beurtheilung ber Große. — Unfer Leben. — Eine Befteigung bes Titlis im Berner Dberland. Bon Capitain Roel in Dreeben. - Das mitroftopifche Inftitut von Engell u. Comp. in der Schweig. – Eine Borahnung vom elektrischen Telegraphen. — Bom

beutschen Parnag. I. II. - Die Caricaturenfreibeit. - Cumfch. lenswerthe Jugenbichriften. - Rod einmal Geele und Beib. Geschichte eines Bunbertinbes. - Das englifche Beibnachtsfeft. - Runftwerte als Bimmerfcmud. - Bum bauslichen Berb. - Gin Ausflug nach Afrita. Bon DR. DR. bon Beber, Die Große ber Urmeere. Bon Prof. Cotta in Freiberg. — Hony soit qui mal y pense. Diftorifche Stige von Dr. R. Frenzel. — Mein Terminkalender. Gin Sabresrudblid. - Bur Gefchichte ber Mythenbilbung. - Die Runft gu reben. - Unfere letten Stunden. - Bu fpate Reue. -Der ftille Rapellmeifter. Ergablung in brei Capiteln. Erftes Capitel. — Die Ruffen vor Konftantinopel. — Bum bauslichen Derb. - Die Rlora ber Binterlanbicaft. - Die Denbelorafel. - Die Geraer Operntert : Preisbewerbung.

Unterzeichnungen auf bas mit dem 1. October begonnene neue Quartal werden von allen Buchhandlungen und Postamtern angenommen. Probenummern, Drospecte und die bisber erschienenen Rummern find in allen Buchhandlungen zu erhalten. Bochentlich erfcheint eine Rummer. Der Preis betragt

vierteljährlich nur Secheehn Mengrofden. Reipzig, im December 1853.

R. A. Bepchaus.

In unferm Berlage ift ericbienen und in allen Buchbandlungen vorråthig:

Rinder: und Wolksmärchen.

Gefammelt von Speinrich Dröhle.

LIH und 254 Seiten. 8. Belinpapier.

Eleg. geb. 1 Thir. 71/2 Mgr.

Die Bestrebungen des Berausgebers fur Die deutsche Bolls literatur haben bereits mannichfache Beachtung und überall Um ertennung gefunden; man wird fich nicht taufchen, wenn men annimmt, daß auch in ber vorliegenden Sammlung ber findliche Ginn der Marchenwelt nicht misverftanden und der rechte Boltston getroffen fei. Rann bas Buch fomit ale Bolts- und Bugenbichrift beftens empfohlen werben, fo wird bem Selehrten ein Blid in das Borwort zeigen, wie umfaffende Rachforschungen der herausgeber übem die ihm überlieferten Marchenstoffe angestellt und wie er durch die Bergleichung mit manderlei anbern Schriften nicht nur ben wiffenicaft. lichen Gebrauch feiner eigenen Sammlung, fonbern jugleich ben der übrigen neuerdings erfchienenen fowie ber alteren Sammlungen zu erleichtern gefucht bat. .

Leipzig, im Rovember 1853.

Avenarius & Menbelsfobn.

Kleineres Brockhaus'sches Conversations-Lerikon.

P Soeben ist das zehnte Heft (Schluß des ersten Bandes) dieses von dem deutschen Publicum mit der lebhafteften Theilnahme aufgenommenen Radichlagebucht für den augenblidlichen Gebrauch, bes jugleich Fremdworterbuch und Zeitungs Eerifon ift, erschienen. Die fertigen Befte und eine ansführliche Ankundigung sind in allen Buchhandlungen zu haben, woselbst fortwahrend Unterzeich nungen angenommen werden. Das Bert erscheint in 4 Banden ober 40 Beften au 5 Rar. = 4 aGr. = 18 Ar. Rb.

aister.

Achtundvierzig Jahre. 961. Abler, der bobmifche. 164. Ablerftein, 3. Sonotpezty von, Archiv des ungarifden Minifteriums und Landesvertheidigungsausschuffes. 54. Aigues = Mortes. 380 Alba, ein Wort von ihm. Albemarle, G. Earl of, Memoirs of the marquis of Rockingham and his contemporanies. 1098. Alberi, Eugenio, di Firenze, Vita de Caterina de' Medici. 836. Album zum Beften Rothleibender im fach= fifchen Erzgebirge. 157. Aleris, 23., 2 pflicht. 558. Rube ift die erfte Burger-Alterthumsforfcher, für. 742. Althaus, Emil, Racht und Sterne. 1. A man without a name. 213. Amas, Dermann, Der Pfarrer von Ellings baufen. 475. Amerika. Dienftboten, Frauen und Rinder in. 1123. Amerikanische Frauen und beglückte Man-ner. 550. Anefbote. 1. Arabifche Sprache, bas Studium derfelben und ihres algierischen Idioms in Frankreich. 549. Aranh, 3., Erzählende Dichtungen. 242. Aretin, Peter. 1249. Arnim, Bettina, Geforache mit Damonen. 108i. Arr, Abrian von, Der Sag bei Laupen. 79. After, heinrich, Die Gefechte und Schlachten bei Leipzig im October 1813. 649. Athen, die Otto : Universitat in. 859. Attila über die Schmeichler. 309. Audiatur et altera pars. 45. Auerbach, Berthold, Dorfgeschichten. 444. Augier, Emil, Diana. 74. Augustinus, Bischof von Hippo. 1146. Aulenbach, Friedrich, 3m Golf von Reapel. 1171. Aurora. 318. Aus dem Leben des 18. Jahrhunderts. 391.

Aberglaube in der Oberlaufit.

Acht Sahre in Danemart.

Aus dem Lagebuche eines Golbaten, aber feines Langinechts. 977. Aus den Papieren einer Berborgenen. 991. Aus der Blumenwelt. 61. Autographenfreunde, für. 309. Avila v Buffiga, Don Luis be, Geschichte bes Schmaltalbifchen Kriegs. 1050. Bahr, 3. K., Dante's Sottliche Komodie lung des Inhalts. 761. Baecker, Louis de, Des Nibelungen, Bahn, A., Buch III, Capitel I. 75. Balleydier, Alphonse, Histoire de la Bobenftebt, Friedrich, Gebichte. guerre de Hongrie pendant les années 1848 et 1849. 930. Baluge, Stephan. 1249. Bamme, Julius, Charlotte Corday. 293. Bancroft, George, Gefchichte ber amerifanischen Revolution. 548. Barbier d'Acour, Zohann. 1249 Barth, hermann, Schiller's Tobten- Brachvogel, A. E., Aham, ber Arzt von fahrt. 64. Granaba. 297. Barth, Kaspar. 957. Bauer, Bruno, Ri manenthum. 999. Rufland und das Ger-Beauchesne, A. de, Louis XVII. 809. Beaulieu, Ernst Freiherr, Kriegs : und Breufing, hermann, Ein Bestfale. 88. Friedenslieder. 567. Briefe aus ben Bereinigten Staaten von Bed, Bilhelmine Baronin von, Memoiren einer Dame mabrend des letten Britifche Mufeum in London, das. 44. Unabhangigfeitekrieges in Ungarn. 53. Bed, Karl, Aus ber heimat; bas "Athenaeum" barüber. 550. Beer, Beinrich, Dichtungen. 1146. Belgien. Bur Statiftit beffelben. 138. Bembo, Pietro, und feine Lochter. 28 Beranger. Reues über ihn. 331. Literarifche Mittheilungen aus Berlin. 251. Bernbrun, M. E. von, Die Sohne bes Buchhandlung von Ingram, Cooke u. Comp. Staatsgefangenen. 41. Bernhard, Franz Ludwig von Erthal, Bucherpreife. 1150. Fürstbifchof von Bamberg und Burg- Bulwer, Edward Lytton, King Arthur. burg. 619.

Aus dem Lagebuche eines Livlanders. 279. | Bever, G., Das Ciftercienserstift und Mofter Altzelle in bem Bisthum Weißen. 42. Bilderfprace, ein Beitrag gur. 310. Bilber aus dem Honvedleben. 56. Billot, Frederic, Lettres franques à Napoléon III., Empereur des Français. 769. Binger, Rarl Chriftian, Gebichte. 447. Bippen, 28. von, Georg Arnold Beife. 157. in ihrer Anordnung nach Raum und Birmanentrieg, ber jüngfte. 332. Beit mit einer überfichtlichen Darftel- Birch, W. J., An inquiry into the philosophy and religion of Shakspeare. 1108. saga merovingienne de la Neerlande. Blaze, Genri, über bie Grafin Aurora von Konigsmart. 45. Blendung einer Chebrecherin. Aba bie Lesghierin. 804. Die Lieber Des Mirga-Schaffy. 804. Bottcher, E., Die alteften Buhnenbichtungen. 512. Bornhaufen, Thomas, Rudolf von Berbenberg im Freiheitstampfe ber Appengeller. 1197. Bratranet, g. I., Beitrage zu einer Mefthe-tit ber Pflanzenwelt. 865. Bremer, Friederite, England im Sabre 1851. 833. Briefe aus den Bereinigten Staaten von Rordamerita. 476. Bruce, James, Classic and historic portraits. 1124. Brugt, Rarl von, Dramatifche Stubien über Hebbel's Tragodie "Julia". 797. ruhin, C. A., Arnold. 543. Bruhin, C. A., Arnold. Brunn, Beinrich, Gefcichte ber griechiichen Runftler. 721. Bucentoro. 1223. in London. 908

Buquop, Graf. 611. Burom, Julie, Mus bem Leben eines Glud-lichen. 616. Byronliteratur, zur. 790. Calembourgs, frangofifche. 21. Der neue Kaifer ber Frangofen. 769. Camoens, Luis, Sonette. Aus dem Portugiefischen von Louis von Arents- bers. 447. foildt. 1. Carus, Rari Guftab, Ueber Geiftesepidemien ber Menichheit. 13. Sombolit ber menfolicen Geftalt. 417, 611, 745, Cafa bet Bifacci, ble, ju Floreng. 596. Caftelli, 3. F., Drientalifche Granaten. 63. China. Bur Literatur über. 213. Spinesen, ihre Raivetat in der Diplomatie Deutsches Leben. 400. und Rriegskunft. 693. Chrifti Rod ohne Rabt. 526. Eirder, Anaftaffus. 958. Civilisation, die Rachtseite ber. 856. Claffifche Alterthum, bas, in ber Gegen- Die frangoffiche Ermee in ihrem Berbaltwart. 691. Cole, Alfred 2B., Das Cap und bie Raffern. 137. Coloridge, Mrs. H. N., Notes and lectures upon Shakspeare and some of ridge. 938. Coleridge, S. T., Specimens of the Table talk. 938. Coloridge, Hartley, Essays and marginalia. 944. Collier, J. Payne, Notes and Emendations to the text of Shakspeare's plays from early manuscript corrections in a copy of the folio 1632, 1229. Collier, John Payne, The dramatic works of Thomas Heywood. 69, 982. Shakspeare's library. 1110. Collin's, 23. Billin, "Antonina". 693. Congrès archéologique de France. 118. Corneille, Pierre. 1249. Corneille und die Rachfolge Chrifti. 885, Cornelia. 318. Cotta, Bernharb, Geologifche Bilber. 134. Courtenay, Thomas Peregrine, Com-mentaries on the historical plays of Shakspeare. 1108. Coufin's Studien über Frau von Longueville. 598. Eraig, Johann. 958. Crania Britannica. 20. Cremoninus, Cafar. 1949. Erof, bie Fürften von. 958. Croll, Johann Laurentius. 1249.

Danubifche Poefie. I. Art. 217. II. Mrt. 1201. Das frangofifche Raiferthum und Die euro Englische Worterbucher. 1197. patiden Dachte. 769. Daumer, G. g., Frauenbilber und Sulbis gungen. 804.

Curtius, Ernft, Die Runft ber Bellenen.

- Peloponnefos. 787.

De intitatione Christi, 93. Delius ; gur Chaffpeareliteratur. 1139, 1229. Demetrius, ber falfche. 931. Demiurgos. Ein Mpfterium. Denman, Borb, über Didens. 1149. Deutsche Bilber in London. 814. Deutsche Sournaliftit, Die, im Bufammenmenhange mit der Entwidelung ber beutfchen Literatur und Gefammtbilbung. I. Art. 169. II. Art. 457. Deutscher Mufenalmanach von Ch. Schab 319. Deutsche Tenbengroman, ber. 49. Debrient, Ludwig. 9. Diechoff, M. Bilb., Die Balbenfer im Mittelalter. 184. nif zu bem Kaifer Ludwig Rapoleon und ben deutschen heersteilen. 769. Die ferbische Bewegung in Gubungarn. 56. Dieterici, gr., Meifebilber aus bem Morgenlande. 1045. the old poets and dramatists with Diez, Ratherina, Dichtungen nach dem other literary remains of S. T. Cole- Alten Restament. 447. Diezel, Suftan, Frankreich, feine Elemente und ibre Entwidelung. 769. und ihre Entwidelung. Diplomatifche Kleinlichkeit. 1125 Dominis, be, Marc Antonio. 91, Don Juan und ber fteinerne Gaft. 1003. Dorer Egloff, Cb., Faftnachtfpiele, Blat-ter und Bluten. 208. Dramaturgifche Miscellen. 645. Dresbener Doftheater, bas. 399. Dubit, B., Forfdungen in Schmeben für Rabrens Geschichte. 811. Duringefelb, 3ba von, Amimone. 179. Duffeldorfer Runftler=Album. 319. Dunlop's, Sohn, Gefchichte ber Profa-bichtungen, ober Gefchichte ber Romane, Rovellen, Marchen u. f. w. 1093. Sbert, Abolf, Bandbuch ber italienischen Rationalliteratur. 1247. Edardt, Lubwig, Borlefungen über Chat-(peare's "hamlet". 1132. Edenfteber und Schaufpielfunft. 814. Ebeffa. Ein Gebicht in feche Gefangen. Gi. Effter, Des Rachtmachters Nochter. 207. Emanuel, Die Lochter Sephtha's. 1146. Reprafentativregierung unter g III. 1098. be Belletriftit, neuefte. 884.

> e und französische Unwissenbeit.
> Englische Wörterbücher. 1197.
> Ennen, Leonard, Der Spaussche Erbfolgekrieg und der Aurfürst Joseph Clemens
>
> Den Will Volle. Fullerton, Georgiana, Lady Bird. 402. von Roln. 996.

je Runftliteratur. 933.

e Schadel. 20.

je Romahliteratur. .

Bunsen, Christian Karl Josias, Stoppo- Davis, J. P., China during the war and Epheu, Lilien und Aofen. 319. lptus und feine Beit. L Art. 793. ainoe the peace. 213. Epp, F., Schilberungen aus Hollandische Dftindien. 692. Erbach, Alexander, Minnefang. Erdmann, Johann Chuard, Philosophifche Borlefungen über ben Staat. 819. Erinnerungen eines öfterreichifden Beteranen aus bem italienischen Kriege ber Jahre 1848 und 1849, 481. Efdricht, Daniel Friedrich, Das phofifche Leben in popularen Bortragen bargeftellt. 25. Bie lernen Rinder fprechen ? 451. Europas Sprachen in fpftematifder Ueberfict. 1141. Fabor, G. S., The revival of the French emperorship anticipated from the necessity of prophecy. 908. Fabrende Schuler, Bacchanten und Schugen. Feldmann, 2., Deutsche Driginalluftfpiele. Fellabs, die agyptifchen. 452. Finelius, hermann, Gebichte. 567. Fifcher, Ernft, Peftaloggi-Album. 187. Fletcher, George, Studies of Shakespeare etc. 1105. Fliegende Blatter für Rufil. 258, Florentiner Wettrennen und ber Konig ben Xunis. 954, Forfter, Ernft, Gefcichte ber beutiden Runft. 721. Forester, Abomas, Rormegen und fein Bole. 422. Forge, Anatole de, Histoire de la République de Vénise sons Manin, 236. Forfter, E. 1030. Forfyth, William. 1052. Frante, Dermann, Gin Frühlingetraum. Frank, Ludwig August, Gusle. Serbifche Rationallieder. 1201. Frankenheim, Mt. 2., Wolferkunde. 1067. Frankfurter Reffe im Mittelalter. 1006. Frankreich nach felnen innern Berfaltniffen und feinen Beziehungen ju Europa. I. Art. 769, IL Art. 889. III. Act. 1033. Frauenstäbt, S., Aesthetische Fragen. 680. Freeman, J. E., The future. 638. Frese, Zulius, Ergänzungeband zu allen englifden Ausgaben und jur Schlegei: Mied'ichen Uberfesung von Shaffpeare's bramatischen Werten. 1930. Frid, Ida, Girene. 41. Friedrich VI. von Danemart und ber Rammerrath Drewfen. 694. Froblich's, M. C., gefammeite Ochriften. 204. Frohne, Bilhelm, Chriftus. 473. Brublinge, Commere, Berbft und Bintere Schriften über Deutschlanb. 885.

Grun, Anastasius, Bolkslieber aus Rrain.

Grundmann, Emil, Gebichte. 63.

0.40

Sabelent, D. C. von der, Beitrage jur Griepenkert, Robert, Die Sirondiften. | Dergl, Mundy, Liederbuch eines Dorfpoe-Sprachentunde. 354. Galiana von Biterbo, ober Schönheit die ewige Königin. 1064. Sangunelli, Papft, Rachlese aus seinen Briefen. 140. Saf, B., Friedrich Schleiermacher's Briefwechsel mit 3. Chr. Gaf. 106. Sebente Mein. 818. Gebeon von der Beibe, Drei Traume von. 991. Sedicte des Rothenburger Ginfiedlers. 587. Gedichte von Gaulte, Roenemann, Moris, Riehl. 446. Gehren, Bilhelmine von, Gine Schrift ftellerin. 1097. Gelzer, heinrich, Die neue beutsche Ra-tionalliteratur nach ihren ethischen und religiofen Gefichtspuntten. 1201. Genthe, E. 2B., Die Jungfrau Maria, ihre Evangelien und ihre Wunder. 915. Sent, Bilbelm, Briefe aus Megypten und Rubien. 548. Seorge, Sophie, Seift und Berg. 991. Gerhard, Bilbelm, Minftrelklange aus Schottland. 567. Gerstäcker, Friedrich, Reisen. 377. Gervinus' "Einleitung in die Geschichte des 19. Jahrhunderts" ins Englische überfest. 1197. Gervinus, G. G., Geschichte ber beutschen Dichtung. 920. - über Shatfpeare. 1135. Sefammtabenteuer. 751. Seichichte bes Raifers Lubwig Napoleon. 769. Gefdictliches. 932. Gibbon. 1149. Giesfing, D. P., Bur Regierungsgefdichte Friedrich's VI., Ronigs von Danemart. Umgearbeitet von G. &. von Zenffen-Zujá. 1095. Girardin, Lady Tartufe. 501. Gifete, Robert, Carrière. 542. Shillany, &. 23., Gine Mour nach Condon und Paris im Commer 1851. 613. Glotler, Johann Philipp, Beimatflange. 473. Soebete, Karl, Das Mittelalter. 914. Goethe, Theodor, Mus dem Leben eines fachfifden Dufaren. 188. Goethe's vaterlanbifche Gebanten und politifches Glaubensbefenntnif. 498. Goethe's Briefwechfel mit Rath Gruner. 653. 917. Goethe und F. S. Sacobi. 1027. Gogol, Rifolaus. 126. Golbschmid und sein Probirftein. Bon D.

e, H. 112,

Arbeit. 1084.

Grauvogl, von, Die Bukunft der ärztlichen

Griechenland, ber Buchhandel in, und auf den Jonischen Inseln. 573.

Griechische Rauftente in England. 694.

Griechische Wohlthater. 402.

Subig, F. 28., Sahrbuch beutscher Buhnenfpiele. 73. Guéronnière, M. A. de La, Napoléon III. Guigot's Flugschrift über Die Runft ins Englische überfest. 1197. Gusmann, Rubolf, Baleria. 293. Gustav vom See, Die Egoisten. 686. Gustow, Rarl, Aus der Knabengeit. 625. Pabsburger Dynastie. 1125. Sactanber, &. 28., Der gebeime Agent. Das Solbatenleben im Frieden. 579. Reise in den Orient. 580. Bachtftubenabenteuer. 580. Marchen. 581. Der Pilgerzug nach Metta. 581. humoristische Erzählungen. ! Bilber aus bem Leben. 582. Bilber aus bem Golbatenleben. 582. Sanbel und Banbel. 586. Ramenlofe Befdichten. Der gebeime Agent. 587. Eugen Stillfrieb. 587. Dauferfcilber in Frantreich. 813. Dagenbach, R. R., Die driftliche Rirche ber brei erften Sahrhunderte. 1025. Dahn : Bahn, 3da Grafin, Die Liebhaber Jacob, Friedrich, Borag und feine Freunde. des Rreuges. 15. Hale, Sarah, Josepha, Woman's record etc. 718. Sammer : Purgftall, Literaturgefcichte ber 3bn' Jemin's Bruchftude. 305. Araber. 642. Bante, henriette, Gin ftilles hauswefen. 1050. Bartmann, A., Riltabend = Gefchichten. 206 hartmann, Morit, Tagebuch aus Langue-boc und Provence. 763. Bebbel, Friedrich, Michel Angelo. 1065. Bebrich, Frang, Laby Efther Stanhope, bie Ronigin von Sabmor. 1063. Beiberg, Johann Ludwig, Die Reuver-mahlten. 523. Beine, Beinrich, Die Gotter im Elenb. heinrich III. von Frankreich und ein Ab-pfer. 70. Delbig, Karl Guftav, Der Raifer Ferbi-nand und der herzog von Friedland Sfraeli's, B. D', Berte. 982. wahrend bes Binters 1633 — 34. 544. Stallen, Kunft und Ratur in. 44. Sols, Bogumil, Gin Rleinstädter in Megyp. Delfferich, Abolf, Englander und Frangoten. 1015. Bentel, Dr. Ch. B. 1001. henneberger, August, Das deutsche Drama ber Gegenwart. 797. ber Gegenwart. herbft, Bilhelm, Das claffifche Alterthum Jung, G., Gefchichte ber Frauen. 363. in ber Gegenwart. 602. Bergel und feine Breunde. 235.

Befetiel, George, Der große Rurfurft. 567. hettinger, Frang, Die firchlichen und fo-cialen Buftanbe von Paris. 833. hettner, hermann, Griechische Reisestigen. 721. 1075. Seubner, Suftav, Bittekind. 79. Seufinger, G., Dr. Chr. S. henkel, ein ebtes Charakterbild. 1001. Seyben, Friedrich von, Gedichte. 1115. Seyfe, Paul, Die Bruder. 179. Sinrich, S. & B., Die Könige. 907. History of English dramatic poetry to the time of Shakspeare etc. 1110. History of the house of Austria, from 1792 to the present times. 1197. Doffmann, hermann, Pflanzenverbreitung und Pflangenwanderung. 451. hoffmann, Bernhard von, Lieder bes hers gens. 1146. Hohe Lied, das. 505. Solbau, Mar, Der Pachthof. 61. Soltei, Karl von, Chriftian Lammfell. 875. Donegger, 3. 3., Berbftbluten. 206. Born, Morit, Die Pilgerfahrt der Rofe. 709. - Die Lilie vom See. 709. Hudson, H. N. Lectures on Shakspeare. Buesco, Pietro, Die Abenteuer auf hispaniola. **68**7. Huntington, J. V., The Forest. 237. 110. Jacobs, Friedrich, Bellas. 604. Zatob I. und Karl I. von England. 717. Jesuit executorship. 402 Imrefi, Die ungarischen Flüchtlinge in bet Murtei. 56. Inquisition in Deutschland. 1249. Jordan, A., Schlof und Balb. 709. Zofeph II., Ein Schreiben von ihm. 93. Das "Edinburgh review" über ibn. 1123. 36fita, Rifolaus, Ungar und Spanierin. 250. Berichtigung. 670. Boutowffi, Das Darchen von 3man Barewitfd und bem grauen Bolf. 500. Sovius, Paul. 958. Ipfen, A., Chriftian Auguft, Pring gu Schleswig - holftein, nachmale Kronpring - Bur neueften Gefdichte deffelben. 481. Stalienifche Gefdichte, Discellen aus berfelben. 284, 596. Jung, Alexander, Aus einem literarifden Tagebuche. 1172. 1247. Zunghuhn, Franz, Rudreise von Sava nach Europa. 516. nach Europa.

Kaifergefüllsel, Das. 620. Kalisch, D., Sunger Bunder — Alter Kalisch, D., 2. - Berr Karoline. 75. Rannegießer, Rarl Ludwig, Frauenlob 567 Rapper, Siegfrieb, Die Gefange ber Serben. 1201. - Lazar der Serbenaar. 120**1.** Rapper's Gefange ber Gerben; englisches Urtheil darüber. 477. Rarl I., zur Geschichte beffelben. 309. Rarl V. als Mondy. 571. Rarl's XII. Briefwechfel mit Ulrite Gleonore. 934. Karfchin, Anna Luife 690. Ravanagh, Julie, Frauen der Chriftenbeit Reller, Abelbert, Stalienifcher Rovellenfcag. 201. Rerner, Juftinus, Der lette Blutenftrauf. 385 Rertbeny, Ausgewählte ungarifche Bolts-lieber. 226. lieber. Refiler, Georg Wilhelm. 514. Rette, hermann, Don Sofé von Tavora. 293. Rintel, Johanna, Acht Briefe an eine Freundin über Rlavierunterricht. 64. Rirchengebet in ber griechischen Rirche. 1223. Rlapta, Georg, Der Nationalfrieg in Ungarn und Siebenburgen in ben Sahren 1848 — 49. 56. Rienke, H., Anna Luife Karfchin. 690. Riopp, D., Leben und Thaten bes Abmirals be Ruiter 765. Knight, Charles, Studies of Shakspeare. 945. Robell, Frang von, Gedichte. 567. Roberftein, August, Grundrif ber Geschichte ber beutichen Rationalliteratur. Roburger Lurusverordnung. 645. Rochin, die, des Dr. Warburton, ein weiblicher herostrat. 357. König, Ich, Moberner Zesuitismus. 304.
— Anton Gregor. 1097. Roenig, Beinrich, Auch eine Jugend. 625. Ropte, Ernft, Charlotte von Rath und Le limites de la Belgique. 769. ibre Beziehungen gu Schiller und Goethe. 918. Rorner, Friedrich, Der Menfc und bie 971. Ratur. Rorpericonheit, Anfichten über. 1124 Roftlin, Dtto, Gott in ber Ratur. 851. Ropernicus, zur Biographie des. 981. Rorn, P., Reuefte Chronit der Magyaren. 56. Roffat, Ernft, Aus bem Papierforbe eines Zournalisten. 111. Rovács, Emmerich, Batthpany der lette Magnat. 250. Kronung, eine, burd Papftes Banb. 330. Livland, aus und über Livland. II. 277. III. 688. IV. 999. Rroten, lebendige, vom Geftem umfchloffen.

Rahlert, August, Angelus Silesius. 916. Krug, F. W., Kritische Geschichte ber pro- Boffer, Peter. 1001.
Kaiser, Friedrich, Dienstdotenwirthschaft testantisch = religiosen Schwarmerei 2c. Longfellow's neuestes Gedicht zugleich Prooder Chatoulle und Uhr. 75. Rubrun. Ueberfehung und Urtert mit er-Elarenden Anmertungen berausgegeben von Bilbelm von Ploennies. 1009. Rubn, C. G., Drei Bucher Epigramme 179 Rubing, &. I., Grundzuge der philosophi-ichen Botanit. 865. Rugler, Frang, Belletriftifche Schriften. 82. 543. Lamartine über die Demokratie aus bem Sabre 1832. 1053. Lancizolle, Ludwig von, Geiftesworte aus Goethe's Briefen und Gefprachen. 917. Landsberg, Silvius, Juben. 1062. Lange, J. P., Bom Delberge. 1146. Langenn, Friedrich Albert von, Buge aus bem Kamilienleben ber Bergogin Sibonie und ihrer fürftlichen Bermandten aus dem 15. und 16. Sabrbundert. 713. Lansty, August, Glaubenstreue und Glau-bensfiea. 60. benssieg. Du. Laschertichnisow, Swan, Die Eroberung Livbensfieg. lands unter Peter dem Großen. 277. Laun, Abolf, Liebertlange aus England und Spanien. 63. Leibargte im 6. Jahrhundert. 1150. Leibeigenschaft, bie, in Schleswig - Solftein. 67ď. Leibnig. Ein Ruchlick. 1237. Leibnig über Guropas und Deutschlands Politit und Berhaltnif gum Drient. 934. Lengerte, Cafar von, Gebichte. 337. - Bilber und Spruche. 337. - Eine Bifion. 337. Gine Bifion. Mliegende Blatter. Lebensbilderbuch. 337. Beltgebeimniffe. 337. Leo, F. A., Beitrage und Berbefferungen ju Chaffpeare's Dramen zc. 1230. Die Delius'iche Rritit ber von 3 Payne Collier aufgefundenen alten band-ichriftlichen Emendationen jum Chatfpeare. 1230. Lepfius, Richard, Briefe aus Aegypten, Aethiopien und ber Salbinfel bes Sinai. 90. Le siège de Reme en 1849. 260. Letters of "an Englishman" on Louis Napoleon, the Empire and the Coup d'état. 427. Leuchtkafer, Beratinus, Luftblafen. 522. 318. Libuffa. Liebig, Juftus, Chemifche Briefe. 25. Ligne, Der Pring de, über Katharina II. Lima, eine hinrichtung in. 307. Gin Stiergefecht in. 428. Linden, Augufte, Bier Lebenstage. 1050. Liffettens Tagebuch. 241. Literarische Miscellen. 501, 621. Literarische Motigen. 766. Literarische Rotizen.

reichs. 669. Longfellom's "Spperion". 885. Loreng, Bilbelmine, Gine Freundin Rapoleon's. 40. Lorgnetten. 526 Lucas, Karl, 1851. Ein Roman. 425. Ludwig's XI. von Frantreich Leichnam. 380. Luttider Tinte. 1054. Lutber auf ben öftreichifchen Gomnafien. 429. Lycanthropie, La, par Bourquelot. 453. Eprifer, neue. 1. Macargan, oder die Philosophie des 18. Zahrhunderts. 784. Macaulay's Reben. 885 - ausgemählte Schriften geschichtlichen und literarifchen Inhalts. 923 - Gebichte. 923. Machiavelli's Gattin. Madders, S. S., Rambles in an old city. 838 Märchenliteratur. 663. Marder, &. M., Daniel Bebfter, ber amerifanifche Staatsmann. 952. Mahon, Lord, History of England. 1098. Mahon, Eugéne, Guillaume le taciturae, prince d'Orange. 1249. Mancherlei. 1077 Maria, bie, bes Clavijo. 477. Maria Stuart. 664. -, ihr Gebetbuch. 836. Markham, Mrs., History of France. History of Germany. 1125. Mafius, Bermann, Raturftubien. 134. 865. Mas-Letrie, L. de, Histoire de l'île de Chypre sous le règne des princes de la maison de Lusignan. 836. Masson, Alexandre Le, Les limites de la France. 769. Mautner, Ebuard, Luftfpiele. Magarin, ein Duell unter. 666. Medicin, die neuere. 21. Mejer, Otto, Die Propaganda, ihre Pro-vingen und ihr Recht. 704. Meinhold, Bilhelm, Der getreue Ritter ober Sigismund Sager von und gu MItenstein und die Reformation. 902. Men and women of France, during the last century. 357. Menzel, Karl Abolf, Staats: und Reli-gionsgeschichte ber Königreiche Sfrael und Juda. 715. Meyer, Clemens Friedrich, Diftorifche Studien. 521. Meyr, Melchior, Frang von Sidingen. 291. Meggofanti, neue. 958. Michaelshöhle, die, im Felfen von Gibraltar. 237. Milenowstv, 3., Boltsmarchen aus Bob-men. 663. Minneburg, Ernft, Gebichte. 1. Missifippi, Schiffahrt auf bem. 598.

Monchejuftig im 15. Sabrhundert. 139. Mohammeb. 293. Roleschott, 3., Der Kreislauf bes Le-bens. 25. Molière und die Aerate. 356. 958. Montalba, Anthony R., Feenmarchen aller Boller. 835. Monteton, D. Dijon von, Sanger und Ritter 353. Ritter. Moore, Thomas, Memoirs, journal and correspondence of. 593. Morel, Karl, Gebichte. 205. 447. Mublberg, Schlacht bei. 379. Muller, Bolfgang, Die Maitonigin. 385. Muller, Florian, Der Bantrott. 1061. Munter's Berftreutheit. 694. Mulder, S. 3., Berfuch einer allgemeinen phyfiologifchen Chemie. 25. Mundt, Theodor, Machiavelli und ber Gang ber europaischen Politik. 97. Museum Westreenianum. Mpfterien der Sprache. 1171.

Rapoleon auf St. : Beleng, nach Sir Sub: fon Lowe's banbidriftlichem Rachlag. 1052. Rationalgefänge der Magyaren. 225. Rationallieder der Magyaren. 638. Reapels Aufftand im Sabre 1847. 121. Reigebaur, 3. F., Die Gubflamen und beren Lander in Beziehung auf Geschichte, Cultur und Berfaffung. 571. Reue deutsche Dramen. II. Art. 73 III. Mrt. 289. Reugriechische Literatur. 162. 283. 668. Reugriechische Boltsbibliothet. 357. Neus, S., Efthnische Bollslieder. 688. Reuftadt, Bernhardt, Durch Unglud jum Gluck. 78. Newman, F. W., The crimes of the house of Habsburg against its own liege subjects. 1125. Ribelungenlied, gur Literatur deffelben. 908 Niboyet, Paulin, Elim, histoire d'un poëte russe. 282. Richts Reues unter ber Sonne. 886. Riendorf, M. A., Die Begler Muble. 179. Riendorf, Emma von, Erzählungen. 1097 Road, Lubwig, Gefcichte ber Philosophie in gebrangter Ueberficht. 883. Rorbameritanifche Beitung. Cigenthum: liche Schickfale einer folden. 213. Rordameritanifche Literatur. 982. Rorris, Maria. 1100. Roftig und Sandenborf, Rlothilbe, Mus

ihrem dichterischen Rachlag. 978. Dertel, Detar, Ewige Blumen bes Derzens. 62. Dettinger, Chuard Maria, Reues Buch Der Liebe. 1. Der Liebe. 1. Diten = Sacken, Fr. v. d., und Hermann Boenwald, Werthvolles aus dem Rach- Prophetische Schrift. 908.
Laß des jungen Theologen Peter Löser. Protestantismus, der, in Sudfrankreich Rousseau'sches Manuscript, ein neues.

1101.

Ofterwald, Karl Bilhelm, Swein, ein cel Proudhon, La révolution sociale. 193, tischer Frühlingsgott. 592. Ditto, Luife, Cacilie Telville. 378. Dtto, E., Dieffeits und jenfeits des Dceans. 450.

Papftliche Privilegium, bas. 1053. Pagode Choé - Dagubn. 1029. Pancritius, Albrecht, Sagringar. 231. Barabel. 958. Parabel. Paris. Die Straße St. - Denis in. Peel's, Sir Robert, Speeches delivered Ramus, Petrus. 1149. in the house of commons. 1197. Versonen und Buftande aus ber Restaura tion und bem Julitonigthum. 1073. Perthes, Clemens Theodor, Friedrich Perthes' Leben. 313. Pestalozzi = Album. 187. Petofy, Alexander, Gebichte. 218. Der held Sanos. 249. Petri, B. F. L., Pindar's olympische Sie-geshimnen. 1026. Petrus du Moulin. 1249. Pfarrius, Suftav, Arummer und Epheu.

378. Pflanzenwelt, wie, in neuefter miffenichaftlicher und afthetischer Auffaffung. I. Art. 865. IL Art. 985.

Pfeil, Chr. C. 2. v., Chriftlicher Saus-ichas in geiftlichen Liebern. 991. Philosophie das Wohlfeilfte in Deutschland. Redwig, Detar von, und feine Dichter-588.

Pindar in deutschen Reimen. 1025, Pisacane, Carlo, Der Krieg in Italien Reliquienverehrung. 453.
1848 und 1849. 481. Reminiscenzen und Resterionen eines alten Platen, August von, seine gesammelten Schauspielers. 426.

Platen, August von, feine gefammelten Berte, herausgegeben von Johannes Remus in den Marten. 262. Mindwig. 919. Ploennies, Bilhelm von, Rubrun. 1009. von Mostau. 688. Plog, 3. v., Baterland über Alles! oder Retif be la Bretonne.

der Entfat von Lepden. 79. Poggendorf, 3. C., Lebenslinien gur Ge-

Wiederbelebung berselben. 643.
Pogodin's Sammlung russischer Alterthüsmer in Petersburg. 19.
Polewoi, R. A., Geschichte des Fürsten Italies, Grafen Suwoross. Rimniski.
Staliiski, Grafen Suwoross. Rimniski.
879.

Pompadour, Frau von, und die Bertreibung ber Sefuiten aus Frankreich. 429.

Ponfard's Luftfpiel "Chre und Gelb". 788. Ponfard's "Douffeus". 1060. Praeceptiones. 1150.

Pralaten, überliftete. 550. Pratorius, Johann. 1150.

Precht, Bictor, Patriotische Gebichte. 567. Römische Abat, eine. 285. Probe eines chronologischen Abrisses ber Rötscher. 1111. Geschichte. 525.

Proble, Beinrich, Deutsches Leben. Der Pfarrer von Grunrobe. 475. Rinder = und Bolfsmarchen. 663. Proftophantasmist, ber, in Goethe's

"Fauft". 716. Propaganda, die, ihr Umfang und ihre Einrichtung. 704. 1194. 1220.

Prome, 2., Mittheilungen aus fomebifden Archiven und Bibliotheten. Putlis, Guftav zu, Luftspiele. 76.

Quérière, Recherches historiques sur les enseignes, 813.

Rainer Graf, Beittafeln zu Goethe's Leben und Birten. 917.

Ramfay's "Travels of Cyrus". 332.

Rant, Josef, Geschichten armer Leute. 536.

Rathery, Histoire des Etats-généraux de France. 1001.

Rathlef, R., Stigge ber orographifchen und hydrographischen Berhaltniffe von Liv ., Efth : und Kurland. 999.

Raudot, Ueber die mögliche Große Frank-769. reichs.

Raumer, Friedrich von, hiftorifches Sa-

schenbuch. 145. Raupach, Pauline, Raupach. Gine bio-graphische Stigge. 918.

Redenlob, Martin, Die neuen Ribelungen ober der auferstandene Sigfried.

Reben, Friedrich von, Frankreichs Staats-haushalt und Wehrkraft unter ben vier letten Regierungsformen. 769.

aufgabe. 919.

Rebbinder, R., Gin Ring.

Renner, Robert, Rebecca ober die Zudin von Mostau. 688.

Riehl, 28. S., Mufitalifche Charattertopfe. 258. 721.

fcichte ber eracten Biffenschaften feit Rietmann, 3. 3., Ueber Shatfpeare's reli-

Berrn. 60.

- Das Hobe Lied. 512. Rococo. 213.

Rodt, Rudolf, Gedichte in allerlei humoren. 1146.

Romische Reich, bas, geht burch eine Bremfe unter. 1006.

Rollet, Bermann, Bibliothet beutfcher Driginalromane. 541. Romanifche Dichtungen. 401.

Roquette, Dtto, Der Tag von St. Satob. 1. - Liederbuch. 385.

Rofenfrang, Rarl, Aefthetit bes Baflichen.

Ruftow, B. u. D. Köchly, Geschichte bes Shonberg, Erich von, Patmathanda. Le- Spanischer Rein. 477.
griechischen Artegewesens von den alte- bens und Sparufterblider aus Indien Spanisches Liederbuch von Emanuel Seibel und Pent heiße. 1.

Dichtungen. 728.
— "Hanna". 732.

– Der Weihnachtbabend. 734. – Das Grab zu Perrho. 734. – Die Sagen des Fähnrich Stall. 906. Ruffiche Literatur, Nationale Tenbengen

in der, und Graf Sologub. 65. Ruffisches Euriosum aus dem 16. Sahr-hundert. 933.

Rustige, Heinrich, Filippo Lippi. 292.

Saadi, Der Fruchtgarten von. 305. Saavedra, Angel, Sublevacion de Napoles, capitaneada por Mazanielo. 121. Sabi's, Moslicheddin, Luftgarten. 590. Saint Juft von Eduard Fleury. 211. Salgfee von Utab. 43.

Saupe, Ernft Julius, Die Schiller-Goethe' fchen Zenien. 918. 1022.

Sayous, Histoire de la littérature française à l'étranger depuis le commence ment du XVII. siècle. 742.

Schafer, 3. 28., Liebe und Leben. Schellbach, Emma, Beronita. 352.

Scherenberg, C. F., Leuthen. 61. Schleich, M. E., Rero. 290. Schleicher, A., Die Sprachen Europas

in foftematifder Ueberficht. 1141. Schleiermacher's, Friedrich, Briefwechsel mit 3. Chr. Sag. 106.

Schlefinger, Mar, Banberungen burch London. 495.

Schlichtegroll, Rathangel von, Erinnerung an August Grafen von Platen in feiner Bugend. 919.

Schlichtfrull, Aline von, Gine verlorene Seele. 1049.

Schloenbach's dramatische Berte. 289. Schloger, Rum von, Berfall und Unter-

Schmibt, Julian, Charles Didens. 42. Geschichte ber beutschen Rational.

literatur im 19. Jahrhundert. 921. Schmidt, Sbuard Detar, Bilber aus bem Rorden. 231.

Schmidt, Ferdinand, Ralendergeschichten.

Schmidt, Detar, Goethe's Berhaltnif gu ben organischen Raturwiffenschaften. 865.

Somidt, Rarl, Anthropologische Briefe. 972.

Schmidt, Marie, Fraulein Rothe und ihre Böglinge. 1051.

Schmitt, Karl, Johann Friedrich, Rur-fürft von Sachsen. 78.

Schnababupfin in englischem Gewande. 033

des toniglichen Opernhauses in Berlin.

Scholl, A., Bermeinkliche und wirkliche Spanien, Titel und Ramen in. 116. Dichtungen. 1153, 1177.

Runeberg's, Johann Lutwig, gefammette Schonemann, C. P. C., Sundert Rert. murdigfeiten ber bergoglichen Bibliothet au Bolfenbuttel. 280.

Scholl, Karl, Die Meffiasfagen bes Morgenlandes. 998.

Scholz, B. B., Konradin von Schwaben. 293.

Schouw, Joatim Frederif, Die Erbe, Die Pflanzen und der Menfch. 1118. Schraber, 2B., Angelus Gilefius und feine Statistisches.

Myftit. 916.

Schrödter, A., Das Zeichnen als ein afthe tifches Bilbungsmittel. 929.

Schulg Schulgenstein, C. D., Die Ber: Bertin. 251. jungung bes menschlichen Lebens und Stiebrig, Ludwig. Alma. 1146. die Mittel und Wege ju ihrer Cultur.

Schulze, Chriftian Ferdinand, Leben bes Bergogs von Sachfen- Gotha und Alten- Stiles, W. H., Austria in 1848-49. 261 burg Friedrich II. 1071.

Schufelta, Franz, Das türkische Berhang nif und bie Großmachte. 817.

Schwabe, Karl Leberecht, Schiller's Be-erdigung und die Auffuchung und Beifegung feiner Gebeine. 918,

Schwarzenau, St. v., Der Connétable Karl von Bourbon. 302. 1023.

Schwerin, Franzista Grafin, Das Teftament bes Juden. 113.

Scriba, Rarl, Gebichte. 447. Sechsunddreißig ungarifche Lieder und Gebichte. 225.

Sebaine, Sean. 355. Seume. Bu feiner Charafteriftit. 358.

Shaffpeare's "Coriolan". 605. Shaffpeare : Literatur in England und Deutschland. I. Art. 937. II. Art. 1105. 1129. III. Art. 1229.

Sibirien, Offenbarungen aus. 117. Sicilifche Geberbenfprache. 164.

gang Der Hansa und des Deutschen Dr- Siemers, 3. g., Bortesungen über Anbent in den Ostseelandern. 980. thropologie, Physiologie und Diatetik. 299.

Sigismund, Bertholb, & renben Schulers. 179. Lieber eines fab-

Simrod, Rarl, Bertha, Die Spinnerin. 567.

Sincerus, A., Das bresbener hoftheater und feine gegenwärtigen Mitglieder. 399. Sivers, Segor von, Palmen und Birten. 804

Stizzen aus der Bendée und Bretagne. 903.

Smidt, Beinrich, Devrient : Rovellen. 9. Grunes Land und blaue Wellen. 685, Smith, der Aeltere. 1125.

Solitaire, M.; Bilber ber Racht. 447. Sologub, Graf. 65.

Sommernachtstraum, die 3dee des. 18. Sommerreife, eine. 179.

Schneiber, 2., Gefchichte ber Dper und Softmann, Bilhelmine, Die neugriechifche Belena ober ber grune Rrang auf Dobenschwangau. 353

Figuren aus dem Leben in Goethe's Spanifthe Drama, bas, in Lope be Bega's Beit. 735.

und Pent Benfe. 1. Speer, ber heilige. 526.

Spencer, E., Travels in European Turkey. 860.

Spieß, Moris, Siob. 473. St. Silaire's "Histoire d'Espagne". 453. Stahr, Abolf, Die Roloffe ber Diosturen von Monte Cavallo im Reuen Aufenn ju Berlin. 721.

Standesvorzug. 838. Statistisches. 717.

Stein, 2., Spftem ber Staatswiffenfchaft. 265.

Sternberg, A. 251. A. von, Ein Carnepal in

Stier, G., Ungarifche Marchen und Ga-gen. 835.

Stifter, Abalbert, Bunte Steine. 774. Stirling, Billiam, Das Klofterleben Rai-fer Karl's V. 572.

Storm, Theodor, 3mmenfee. 179.
— Gedichte. 567.

Stowe, Frau, vor ihrer Berühmtheit. 574. Strickland, Agnes, Lives of the queens of Scotland. 664.

Strodl, M. A., Morit Carriere's hriftliche Ueberzeugungen nach deffen "Reibgiofen Reden und Betrachtungen für des deutsche Bolf". 929.

Sturm, Julius, Fromme Lieber. 276. Surtees und ber Dechant von Durham. 93.

Sydow, Wilhelmine von, Johann Abalf, ber lette Bergog von Sachsen Beifen

Symmachus, die Briefe bes. 957

Starvady, Friedrich, Paris. 855. Szemere, Bartholomaus, Graf Ludwig Batthyany, Arthur Görgei, Ludwig Batthyany, Arthur Görgei, Ludwi Koffurh. 419. Szillanyi, Komorn im Sahre 1849. 54.

Tabouret, Stephan. 1249. Tallevrand. Drei Anekdoten von ibm. 261. Kalpj, Ueberfichtliches Sandbuch einer Ge-fchichte ber flawonifchen Sprachen und Literatur. 307.

Bolfelieder ber Gerben. 1901 Tafchenbucher, die beutfchen, für 1853. 318. Taffo's Geburtshaus und Bildniß. 907. Tauber, 3. S., Die letten Juben. 540. Telfp, John, Studien über die Alt: und Reugriechen und über die Lautgeschichte

ber griechifchen Buchftaben. 1075. Xell, Wilhelm. 379. Temme's "Anna hammer". 574.

Tenner, R. E., Die Fischerhatte am Briengerfee. 1057. Die Muble im Odenwalde. 1057.

Teufelsbibel in Stodbolm. 1029. Thacteray, Reuestes von. 117. Thalia. 318.

Ahaulow, Guftav, Bie man in Frankrich mit der deutschen Philosophie umgeht. 612.

Theatre français unter Napoleon I. 1100.
Theaterwelt, Erinnerungen aus der. 355.
The frontier lands of the Christian and the Turk. 860.
The Grenville papers. 1098.
The Grenville papers. 1098.
The Grenville papers. 1098.
The Grenville papers. 1098. Thierfeelentunde, allgemeinfafliche. 37. Abirlestante, die Barone von, wie fie an den Bettelstab geriethen. 789. Ticknor, Georg, Geschichte der schonen Literatur in Spanien. 553. Ried, Ludwig. Kritifche Schriften. 361. Tiedemann, Dewald, Die Löchter ber Sterne. 293. Liebesfreund, A., Rapoleon III., Kaiser der Kranzosen. 769. Tillemont, Le Nain de, Vie de St.-Louis, roi de France. 1243. Tirneg, Guftav von, Seelenfreundliche Briefe. 954. Tragedia Policiana. 883. Arottoir = Anetbote gur Rachahmung. 403. Afchudi, Friedrich von, Das Thierleben ber Alpenwelt. 967. Zurtei, englische Schriften über biefelbe. Mebereinanberbegraben, Das. 262. Utrici. 1112. Wrici, hermann, Shaffpeare's Romeo und Julie im englischen nach ben beften Quellen berichtigten Bert. 1235. Uncle Tom's Cabin. 35. Ungarifche Revolution. Bur Gefcichte berfelben. 53, 419. Ungarns Fall. 56. Ungarns politifche Charaftere. 53. Unger, &., Botanifche Briefe. 865.
— Berfuch einer Geschichte ber Pflangenmelt. 865. Ungewitter's "Reueste Erbbeschreibung und Staatenfunde". 237. Unfer alter Freund. 251. Urbino, Bergoge von. Gin Geschichtswert über fie. 158.

Vecchi, C. Augusto, La Jtalia. 481.

The Grenville papers. 1098.

The water lily on the Danube. 549.

The works of William Shakspeare. 1110.

Benetianisches Mastenfest im Sahre 1520. Beneden, Satob, Macchiavel, Montesquieu und Rouffeau. 97. 403. Bergismeinnicht. 318. Berbeigung und Erfullung. 1049. Berlorener Cobn im Ginne Rorbameritas. 1101 Villerouet, Recherches sur les fonctions providentielles des dates et des noms dans. les annales de tous les peuples. Bischer. 1113. Bogl, Johann Repomut, Marto Kraljevits. 1201. Bogl, 3. R., Blumen. 62. Bogt, Karl, Bilber aus dem Thierleben. 373. Bolz, B. BB., Beitrage zur Culturgeschichte. 546. Backernagel, Bilbelm, Gefcichte ber beutfchen Literatur. 914. Bagner, Moris, Reife nach Perfien und **841** bem Lande ber Rurben. Baldmüller, Dichters Rachtquartiere. 1146. Babl, Ludwig, Marchen. Baterloo : Literatur, jur. 1030. Beber, C. A., Die Jungfrau von Da-mastus. 447. Webster, Daniel, The works of. 952. Begele, Franz A., Dante's Leben und Werke. 529. Berte. Behl, Feodor, Solberlin's Liebe. 292. Beiffer, Abolf, Der Blinde und fein Sohn. 234. Bellington, Bergog von, Anetbote. 238.
— im Saufe ber Gemeinen. 718. Wend, 28. 2., Das Frantifche Reich nach dem Bertrage von Berbun. 1121. noffen. 186.

Die frangofifche Armee. 889. Bilder aus bem Rriegsleben. 977. · Preußische Husarengeschichten. 977. Bibmann, M., Am marmen Dfen. 251. Wiedemann und Beber, Befchreibung ber phanerogamischen Gewächse Efth., Liv-und Kurlands. 280. Bienbarg, Ludolf, Das Geheimnis des Borts. 210. Bietersheim, E. von, Bur Borgefchichte beutscher Nation. 108. Bildermuth, Ottilie, Bilder und Gefcichten aus bem fcwabifchen leben. 40. Bilfried von der Reun, Belt und Berg. 447. Bilhelm von Dranien. 1249. Bithelmi, Alexander, Luftspiele. 1058. Wilson, H. H., Narrative of the Bur-mese war in 1824 — 26. 332. Wifeman's gesammelte Schriften. 1100. Wittorff, A. W. von, Federnelken. 278. Wohlmuth, Leonhart, Wlumen des bairischen Hochlandes. 447.

— Gedichte. 567. Bolf, 3. 28., Deutsche Bausmarchen. 835. Bolfenbuttler Bibliothet, 281. Burzbach, Konrad, Die Sprüchwörter ber Polen. 740. Buttfe, Abolf, Gefcichte bes Beibenthums in Beziehung auf Religion, Biffen, Runft, Sittlichfeit und Staatsleben. 130. Zenienfampf. Bur Literatur beffelben. 1022. terfammlungen. 915.

Sacher, Julius, Die beutichen Spruchwar-Beife, Deinrich, Der König traumt. 74. Beitschrift für Philosophie und philosophie fice Kritik. 588. Borrilla, Don Jofé be. 904. Bernich, Otto M., Der Livlander Johann Bunftgeift im 17. Jagrhundert. 1005. Reinhold von Patkul und feine Beitge- Bur Gefchichte bes ungarifchen Freiheitstampfes. 56.





